



Ελληνική εκκλησία Νέα Κρήτη
East original - Textus Reseptus

Ἡ Καινὴ Διαθήκη

ΚΑΤΑ ΜΑΤΘΑΙΟΝ ΕΥΑΓΓΕΛΙΟΝ

Κεφάλαιο 1

East
Original

1 Βίβλος γενέσεως Ἰησοῦ Χριστοῦ, υἱοῦ
Δαυῖδ, υἱοῦ Ἀβραάμ.

Textus
Receptus

1. βιβλος γενεσεως ιησου χριστου υιου δαβιδ
υιου αβρααμ 1. biblos geneleos iesou christou
υιου daβid υιου aβraam

East
Original

2 Ἀβραάμ ἐγέννησεν τὸν Ἰσαάκ, Ἰσαάκ
δὲ ἐγέννησεν τὸν Ἰακώβ, Ἰακώβ δὲ
ἐγέννησεν τὸν Ἰούδαν καὶ τοὺς ἀδελφοὺς
αὐτοῦ,

Textus
Receptus

2. αβρααμ εγεννησεν τον ισαακ ισαακ δε
εγεννησεν τον ιακωβ ιακωβ δε εγεννησεν τον
ιουδαν και τους αδελφους αυτου 2. aβraam
egennesen ton isaak isaak de egennesen ton
iakob iakob de egennesen ton ioudan kai tous
adelfous αυτου

East
Original

3 Ἰούδας δὲ ἐγέννησεν τὸν Φαρῆς καὶ τὸν
Ζαρά ἐκ τῆς Θάμαρ, Φαρῆς δὲ ἐγέννησεν
τὸν Ἑσρώμ, Ἑσρώμ δὲ ἐγέννησεν τὸν
Ἀράμ,

Textus
Receptus

3. ιουδας δε εγεννησεν τον φαρες και τον
ζαρα εκ της θαμαρ φαρες δε εγεννησεν τον
εσρωμ εσρωμ δε εγεννησεν τον αραμ 3. ioudas
de egennesen ton fares kai τον zara ek tes

East Original 4 Ἀράμ δὲ ἐγέννησεν τὸν Ἀμιναδάβ,
Ἀμιναδάβ δὲ ἐγέννησεν τὸν Ναασσών,
Ναασσών δὲ ἐγέννησεν τὸν Σαλμών,

East Original 5 Σαλμών δὲ ἐγέννησεν τὸν Βοοζ ἐκ τῆς
Ραχάβ, Βοοζ δὲ ἐγέννησεν τὸν Ὠβὴδ ἐκ
τῆς Ρούθ, Ὠβὴδ δὲ ἐγέννησεν τὸν Ἰεσσαί,

East Original 6 Ἰεσσαί δὲ ἐγέννησεν τὸν Δαυῖδ τὸν
βασιλέα. Δαυῖδ δὲ ἐγέννησεν τὸν
Σολομῶντα ἐκ τῆς τοῦ Οὐρίου,

East Original 7 Σολομών δὲ ἐγέννησεν τὸν Ροβοάμ,
Ροβοάμ δὲ ἐγέννησεν τὸν Ἀβιά, Ἀβιά δὲ
ἐγέννησεν τὸν Ἀσά,

thamar fares de egennesen ton esrom esrom de
egennesen ton aram

Textus Receptus 4. αραμ δε εγεννησεν τον αμιναδαβ αμιναδαβ
δε εγεννησεν τον ναασσων ναασσων δε
εγεννησεν τον σαλμων 4. aram de egennesen
ton aminadaβ aminadaβ de egennesen ton
naasson naasson de egennesen ton salmon

Textus Receptus 5. σαλμων δε εγεννησεν τον βοοζ εκ της
ραχαβ βοοζ δε εγεννησεν τον ωβηδ εκ της
ρουθ ωβηδ δε εγεννησεν τον ιεσσαι 5. salmon
de egennesen ton booz ek tes rachαβ βοοζ de
egennesen ton oβed ek tes routh oβed de
egennesen ton iessai

Textus Receptus 6. ιεσσαι δε εγεννησεν τον δαβιδ τον βασιλεα
δαβιδ δε ο βασιλευς εγεννησεν τον
σολομωντα εκ της του ουριου 6. iessai de
egennesen ton daβid ton basilea daβid de o
basileus egennesen ton solomonta ek tes tou
ouriou

Textus Receptus 7. σολομων δε εγεννησεν τον ροβοαμ ροβοαμ
δε εγεννησεν τον αβια αβια δε εγεννησεν τον
ασα 7. solomon de egennesen ton roβοαμ
ροβοαμ de egennesen ton αβια αβια de

East Original 8 Ἀσὰ δὲ ἐγέννησεν τὸν Ἰωσαφάτ,
Ἰωσαφάτ δὲ ἐγέννησεν τὸν Ἰωράμ, Ἰωράμ
δὲ ἐγέννησεν τὸν Ὀζίαν,

egennesen ton asa
Textus Receptus 8. ασα δε εγεννησεν τον ιωσαφατ ιωσαφατ δε
εγεννησεν τον ιωραμ ιωραμ δε εγεννησεν τον
οζιαν 8. asa de egennesen ton iosafat iosafat de
egennesen ton ioram ioram de egennesen ton
ozian

East Original 9 Ὀζίας δὲ ἐγέννησεν τὸν Ἰωάθαμ,
Ἰωάθαμ δὲ ἐγέννησεν τὸν Ἀχαζ, Ἀχαζ δὲ
ἐγέννησεν τὸν Ἐζεκίαν,

Textus Receptus 9. οζιας δε εγεννησεν τον ιωαθαμ ιωαθαμ δε
εγεννησεν τον αχαζ αχαζ δε εγεννησεν τον
εζεκιαν 9. ozias de egennesen ton ioatham
ioatham de egennesen ton achaz achaz de
egennesen ton ezekian

East Original 10 Ἐζεκίας δὲ ἐγέννησεν τὸν Μανασσῆ,
Μανασσῆς δὲ ἐγέννησεν τὸν Ἀμών,
Ἀμών δὲ ἐγέννησεν τὸν Ἰωσίαν,

Textus Receptus 10. εζεκιας δε εγεννησεν τον μανασση
μανασσης δε εγεννησεν τον αμων αμων δε
εγεννησεν τον ιωσιαν 10. ezekias de egennesen
ton manasse manasses de egennesen ton amon
amon de egennesen ton iosian

East Original 11 Ἰωσίας δὲ ἐγέννησεν τὸν Ἰεχονίαν καὶ
τοὺς ἀδελφοὺς αὐτοῦ ἐπὶ τῆς μετοικεσίας
Βαβυλῶνος.

Textus Receptus 11. ιωσιας δε εγεννησεν τον ιεχονιαν και τους
αδελφους αυτου επι της μετοικεσιας
βαβυλωνος 11. iosias de egennesen ton
iechonian kai tous adelfous αυτου επι tes
metoikesias βαβυλονος

East Original 12 Μετὰ δὲ τὴν μετοικεσίαν Βαβυλῶνος
Ἰεχονίας ἐγέννησεν τὸν Σαλαθιήλ,

Textus Receptus 12. μετα δε την μετοικεσιαν βαβυλωνος
ιεχονιας εγεννησεν τον σαλαθιηλ σαλαθιηλ

Σαλαθιήλ δὲ ἐγέννησεν τὸν Ζοροβάβελ,

East
Original

13 Ζοροβάβελ δὲ ἐγέννησεν τὸν Ἀβιούδ,
Ἀβιούδ δὲ ἐγέννησεν τὸν Ἐλιακεῖμ,
Ἐλιακεῖμ δὲ ἐγέννησεν τὸν Ἀζώρ,

Textus
Receptus

δε εγεννησεν τον ζοροβαβελ 12. meta de ten metoikesian βαβυλονος iechonias egennesen ton salathiel salathiel de egennesen ton zoroβabel

13. ζοροβαβελ δε εγεννησεν τον αβιουδ αβιουδ δε εγεννησεν τον ελιακειμ ελιακειμ δε εγεννησεν τον αζωρ 13. zoroβabel de egennesen ton αβιουδ αβιουδ de egennesen ton eliakeim eliakeim de egennesen ton azor

East
Original

14 Ἀζώρ δὲ ἐγέννησεν τὸν Σαδώκ, Σαδώκ δὲ ἐγέννησεν τὸν Ἀχείμ, Ἀχείμ δὲ ἐγέννησεν τὸν Ἐλιούδ,

Textus
Receptus

14. αζωρ δε εγεννησεν τον σαδωκ σαδωκ δε εγεννησεν τον αχειμ αχειμ δε εγεννησεν τον ελιουδ 14. azor de egennesen ton sadok sadok de egennesen ton acheim acheim de egennesen ton elioud

East
Original

15 Ἐλιούδ δὲ ἐγέννησεν τὸν Ἐλεάζαο, Ἐλεάζαο δὲ ἐγέννησεν τὸν Ματθάν, Ματθάν δὲ ἐγέννησεν τὸν Ἰακώβ,

Textus
Receptus

15. ελιουδ δε εγεννησεν τον ελεαζαο ελεαζαο δε εγεννησεν τον ματθαν ματθαν δε εγεννησεν τον ιακωβ 15. elioud de egennesen ton eleazar eleazar de egennesen ton matthan matthan de egennesen ton iakoβ

East
Original

16 Ἰακώβ δὲ ἐγέννησεν τὸν Ἰωσήφ τὸν ἄνδρα Μαρίας, ἐξ ἧς ἐγεννήθη Ἰησοῦς ὁ λεγόμενος Χριστός.

Textus
Receptus

16. ιακωβ δε εγεννησεν τον ιωσηφ τον ανδρα μαριας εξ ης εγεννηθη ιησους ο λεγομενος χριστος 16. iakoβ de egennesen ton iosef ton andra marias eks es egennethe iesous o legomenos christos

East
Original

17 Πᾶσαι οὖν αἱ γενεαὶ ἀπὸ Ἀβραὰμ ἕως
Δαυῖδ γενεαὶ δεκατέσσαρες, καὶ ἀπὸ
Δαυῖδ ἕως τῆς μετοικεσίας Βαβυλῶνος
γενεαὶ δεκατέσσαρες, καὶ ἀπὸ τῆς
μετοικεσίας Βαβυλῶνος ἕως τοῦ Χριστοῦ
γενεαὶ δεκατέσσαρες.

Textus
Receptus

17. πασαι ουν αι γενεαι απο αβρααμ εως
δαβιδ γενεαι δεκατεσσαρες και απο δαβιδ εως
της μετοικεσιας βαβυλωνος γενεαι
δεκατεσσαρες και απο της μετοικεσιας
βαβυλωνος εως του χριστου γενεαι
δεκατεσσαρες 17. pasai oyn ai geneai apo
abraam eos daβid geneai dekatessares kai apo
daβid eos tes metoikesias βαβυlonos geneai
dekatessares kai apo tes metoikesias βαβυlonos
eos tou christou geneai dekatessares

East
Original

18 Τοῦ δὲ Ἰησοῦ Χριστοῦ ἡ γένεσις οὕτως
ἦν· μνηστευθείσης τῆς μητρὸς αὐτοῦ
Μαρίας τῷ Ἰωσήφ, πρὶν ἢ συνελθεῖν
αὐτοὺς εὐρέθη ἐν γαστρὶ ἔχουσα ἐκ
Πνεύματος ἁγίου.

Textus
Receptus

18. του δε ιησου χριστου η γεννησις ουτως ην
μνηστευθεισης γαρ της μητρος αυτου μαριας
τω ιωσηφ πριν η συνελθειν αυτους ευρεθη εν
γαστρι εχουσα εκ πνευματος αγιου 18. tou de
iesou christou e gennesis outos en
mnestevtheises gar tes metros αυτου marias to
iosef prin e sunelthein αυτους evrethe en gastri
echousa ek pneumatos αγιου

East
Original

19 Ἰωσήφ δὲ ὁ ἀνὴρ αὐτῆς, δίκαιος ὢν καὶ
μὴ θέλων αὐτὴν παραδειγματίσαι,
ἐβουλήθη λάθρα ἀπολῦσαι αὐτήν.

Textus
Receptus

19. ιωσηφ δε ο ανηρ αυτης δικαιος ων και μη
θελων αυτην παραδειγματισαι εβουληθη
λαθρα απολυσαι αυτην 19. iosef de o aner
avtes dikaios on kai me thelon αυτην
paradeigmatisai εβουληθη lathra apolusai αυτην

East
Original

20 ταῦτα δὲ αὐτοῦ ἐνθυμηθέντος ἰδοὺ
ἄγγελος Κυρίου κατ' ὄναρ ἐφάνη αὐτῷ
λέγων· Ἰωσήφ υἱὸς Δαυῖδ, μὴ φοβηθῆς
παραλαβεῖν Μαριὰμ τὴν γυναῖκά σου, τὸ
γὰρ ἐν αὐτῇ γεννηθὲν ἐκ πνεύματος
ἐστὶν ἁγίου·

East
Original

21 τέξεται δὲ υἱὸν καὶ καλέσεις τὸ ὄνομα
αὐτοῦ Ἰησοῦν, αὐτὸς γὰρ σώσει τὸν λαὸν
αὐτοῦ ἀπὸ τῶν ἁμαρτιῶν αὐτῶν.

East
Original

22 Τοῦτο δὲ ὅλον γέγονεν ἵνα πληρωθῇ
τὸ ῥηθὲν ὑπὸ τοῦ Κυρίου διὰ τοῦ
προφήτου λέγοντος·

East
Original

23 Ἴδου ἡ παρθένος ἐν γαστρὶ ἔξει καὶ
τέξεται υἱόν, καὶ καλέσουσι τὸ ὄνομα
αὐτοῦ Ἐμμανουήλ, ὃ ἐστὶν
μεθερμηνευόμενον Μεθ' ἡμῶν ὁ Θεός.

Textus
Receptus

20. ταυτα δε αυτου ενθυμηθεντος ιδου
αγγελος κυριου κατ οναρ εφανη αυτω λεγων
ιωσηφ υιος δαβιδ μη φοβηθης παραλαβειν
μαριαμ την γυναικα σου το γαρ εν αυτη
γεννηθεν εκ πνευματος εστιν αγιου 20. tauta
de αυτου enthumethentos ιδου aggelos κυριου
κατ οναρ εφανη αυτω λεγων ιωσηφ υιος
δαβιδ με φοβηθης παραλαβειν μαριαμ την
γυναικα σου το γαρ εν αυτη γεννηθεν εκ
πνευματος εστιν αγιου 20. tauta de αυτου
enthumethentos ιδου aggelos κυριου
κατ οναρ εφανη αυτω λεγων ιωσηφ υιος
δαβιδ με φοβηθης παραλαβειν μαριαμ την
γυναικα σου το γαρ εν αυτη γεννηθεν εκ
πνευματος εστιν αγιου

Textus
Receptus

21. τεξεται δε υιον και καλεσεις το ονομα
αυτου ιησουν αυτος γαρ σωσει τον λαον
αυτου απο των αμαρτιων αυτων 21. teksetai de
vion και kaleseis το ονομα αυτου ιησουν
αυτος γαρ σωσει τον λαον αυτου απο των
αμαρτιων αυτων 21. teksetai de vion και
kaleseis το ονομα αυτου ιησουν αυτος
γαρ σωσει τον λαον αυτου απο των
αμαρτιων αυτων

Textus
Receptus

22. τουτο δε ολον γεγονεν ινα πληρωθη το
ρηθεν υπο του κυριου δια του προφητου
λεγοντος 22. touto de ολον gegonen ina
plerothe το ρηθεν υπο του κυριου δια του
προφητου λεγοντος 22. touto de ολον
gegonen ina plerothe το ρηθεν υπο του
κυριου δια του προφητου λεγοντος

Textus
Receptus

23. ιδου η παρθενος εν γαστρι εξει και τεξεται
υιον και καλεσουσιν το ονομα αυτου
εμμανουηλ ο εστιν μεθερμηνευομενον μεθ
ημων ο θεος 23. ιδου e parthenos εν
gastri eksei υιον και καλεσουσιν το ονομα
αυτου εμμανουηλ ο εστιν μεθερμηνευομενον
μεθ ημων ο θεος 23. ιδου e parthenos εν
gastri eksei υιον και καλεσουσιν το ονομα
αυτου εμμανουηλ ο εστιν μεθερμηνευομενον
μεθ ημων ο θεος

East
Original

24 Διεγερθεὶς δὲ ὁ Ἰωσήφ ἀπὸ τοῦ ὕπνου ἐποίησεν ὡς προσέταξεν αὐτῷ ὁ ἄγγελος Κυρίου καὶ παρέλαβε τὴν γυναῖκα αὐτοῦ,

Textus
Receptus

kai teksetai vion kai kalesousin to onoma autou emmanuel o estin methermeneuomenon meth emon o theos
24. διεγερθεεις δε ο ιωσηφ απο του υπνου εποισεν ως προσεταξεν αυτω ο αγγελος κυριου και παρελαβεν την γυναικα αυτου 24. diegertheis de o iosef apo tou upnou epoiesen os prosetaksen auto o aggelos kuriou kai parelaben ten gunaika autou

East
Original

25 καὶ οὐκ ἐγίνωσκεν αὐτὴν ἕως οὗ ἔτεκε τὸν υἱὸν αὐτῆς τὸν πρωτότοκον, καὶ ἐκάλεσε τὸ ὄνομα αὐτοῦ Ἰησοῦν.

Textus
Receptus

25. και ουκ εγινωσκεν αυτην εως ου ετεκεν τον υιον αυτης τον πρωτοτοκον και εκαλεσεν το ονομα αυτου ιησουν 25. kai ouk eginosken auten eos ou eteken ton vion avtes ton prototokon kai ekalesen to onoma autou iesoun

Κεφάλαιο 2

East
Original

1 Τοῦ δὲ Ἰησοῦ γεννηθέντος ἐν Βηθλέεμ τῆς Ἰουδαίας ἐν ἡμέραις Ἡρώδου τοῦ βασιλέως, ἰδοὺ μάγοι ἀπὸ ἀνατολῶν παρεγένοντο εἰς Ἱερουσόλυμα

Textus
Receptus

1. του δε ιησου γεννηθεντος εν βηθλεεμ της ιουδαιας εν ημεραις ηρωδου του βασιλεως ιδου μαγοι απο ανατολων παρεγενοντο εις ιεροσολυμα 1. tou de iesou gennethentos en

East
Original

2 λέγοντες· Ποῦ ἐστὶν ὁ τεχθεὶς βασιλεὺς τῶν Ἰουδαίων; εἶδομεν γὰρ αὐτοῦ τὸν ἀστέρα ἐν τῇ ἀνατολῇ καὶ ἦλθομεν προσκυνῆσαι αὐτῷ.

Textus
Receptus

bethleem tes ioudaias en emeraiis erodou tou basileos idou magoi apo anatolon paregenonto eis ierosoluma

2. λεγοντες που εστιν ο τεχθεις βασιλευς των ιουδαιων ειδομεν γαρ αυτου τον αστερα εν τη ανατολη και ηλθομεν προσκυνησαι αυτω 2. legontes pou estin o techtheis basileus ton ioudaion eidomen gar αυτου τον asterα en te anatole kai elthomen proskunesai auto

East
Original

3 ἀκούσας δὲ Ἡρώδης ὁ βασιλεὺς ἐταράχθη καὶ πᾶσα Ἱεροσόλυμα μετ' αὐτοῦ,

Textus
Receptus

3. ακουσας δε ηρωδης ο βασιλευς εταραχθη και πασα ιεροσολυμα μετ αυτου 3. akousas de erodes o basileus etarachthe kai pasa ierosoluma met αυτου

East
Original

4 καὶ συναγαγὼν πάντας τοὺς ἀρχιερεῖς καὶ γραμματεῖς τοῦ λαοῦ ἐπυνθάνετο παρ' αὐτῶν ποῦ ὁ Χριστὸς γεννᾶται.

Textus
Receptus

4. και συναγαγων παντας τους αρχιερεις και γραμματεις του λαου επυνθανετο παρ αυτων που ο χριστος γενναται 4. kai sunagagon pantas tous archiereis kai grammateis tou laou epunthaneto par αυτον που ο christos gennatai

East
Original

5 οἱ δὲ εἶπον αὐτῷ· Ἐν Βηθλέεμ τῆς Ἰουδαίας· οὕτως γὰρ γέγραπται διὰ τοῦ προφήτου·

Textus
Receptus

5. οι δε ειπον αυτω εν βηθλεεμ της ιουδαιας ουτως γαρ γεγραπται δια του προφητου 5. oi de eipon auto en bethleem tes ioudaias outos gar gegraptai dia του profetou

East
Original

6 Καὶ σύ Βηθλέεμ, γῆ Ἰούδα, οὐδαμῶς

Textus
Receptus

6. και συ βηθλεεμ γη ιουδα ουδαμωσ ελαχιστη

ἐλαχίστη εἶ ἐν τοῖς ἡγεμόσιν Ἰούδα· ἐκ
σοῦ γὰρ ἐξελεύσεται ἡγούμενος, ὅστις
ποιμανεῖ τὸν λαόν μου τὸν Ἰσραήλ.

East
Original

7 Τότε Ἡρώδης λάθρα καλέσας τοὺς
μάγους ἠκρίβωσεν παρ' αὐτῶν τὸν
χρόνον τοῦ φαινομένου ἀστέρος,

Textus
Receptus

ει εν τοις ηγεμοσιν ιουδα εκ σου γαρ
εξελευσεται ηγουμενος οστις ποιμανει τον
λαον μου τον ισραηλ 6. kai su bethleem ge
iouda oudamos elachiste ei en tois egemosin
iouda ek sou gar ekseleusetai egoumenos ostis
poimanei ton laon mou ton israel

7. tote ηρωδης λαθρα καλεσας τους μαγους
ηκριβωσεν παρ αυτων τον χρονον του
φαινομενου αστερος 7. tote erodes lathra
kalesas tous magous ekribosen par auton ton
chronon tou fainomenou asteros

East
Original

8 καὶ πέμψας αὐτοὺς εἰς Βηθλέεμ εἶπε·
Πορευθέντες ἐξετάσατε ἀκριβῶς περὶ τοῦ
παιδίου· ἐπὰν δὲ εὑρητε ἀπαγγείλατέ
μοι, ὅπως καὶ γὰρ ἐλθὼν προσκυνήσω
αὐτῷ.

Textus
Receptus

8. και πεμψας αυτους εις βηθλεεμ ειπεν
πορευθεντες ακριβως εξετασατε περι του
παιδιου επαν δε ευρητε απαγγειλατε μοι
οπως καγω ελθων προσκυνησω αυτω 8. kai
pempsas autous eis bethleem eipen
poreuthentes akribos eksetasate peri tou paidiou
epan de eurete apaggeilate moi opos kago
elthon proskuneso auto

East
Original

9 οἱ δὲ ἀκούσαντες τοῦ βασιλέως
ἐπορεύθησαν· καὶ ἰδοὺ ὁ ἀστήρ ὃν εἶδον
ἐν τῇ ἀνατολῇ προῆγεν αὐτοὺς ἕως
ἐλθὼν ἐστάθη ἐπάνω οὗ ἦν τὸ παιδίον·

Textus
Receptus

9. οι δε ακουσαντες του βασιλεως
επορευθησαν και ιδου ο αστηρ ον ειδον εν τη
ανατολη προηγεν αυτους εως ελθων εστη
επανω ου ην το παιδιον 9. oi de akousantes tou

East Original 10 ἰδόντες δὲ τὸν ἀστέρα ἐχάρησαν
χαρὰν μεγάλην σφόδρα.

East Original 11 καὶ ἐλθόντες εἰς τὴν οἰκίαν εἶδον τὸ
παιδίον μετὰ Μαρίας τῆς μητρὸς αὐτοῦ,
καὶ πεσόντες προσεκύνησαν αὐτῷ, καὶ
ἀνοιξάντες τοὺς θησαυροὺς αὐτῶν
προσήνεγκαν αὐτῷ δῶρα, χρυσὸν καὶ
λίβανον καὶ σμύρναν·

East Original 12 καὶ χρηματισθέντες κατ' ὄναρ μὴ
ἀνακάμψαι πρὸς Ἡρώδην, δι' ἄλλης ὁδοῦ
ἀνεχώρησαν εἰς τὴν χώραν αὐτῶν.

basileos eporeuthesan kai idou o aster on eidon
en te anatole proegen autous eos elthon este
epano ou en to paidion

Textus Receptus 10. ιδοντες δε τον αστερα εχαρησαν χαραν
μεγαλην σφοδρα 10. idontes de ton astera
echaresan charan megalen sfodra

Textus Receptus 11. και ελθοντες εις την οικιαν {VAR1: ευρον }
{VAR2: ειδον } το παιδιον μετα μαριας της
μητρος αυτου και πεσοντες προσεκυνησαν
αυτω και ανοιξαντες τους θησαυρους αυτων
προσηνεγκαν αυτω δωρα χρυσον και λιβανον
και σμυρναν 11. kai elthontes eis ten oikian
{VAR1: evron } {VAR2: eidon } to paidion meta
marias tes metros αυτου και pesontes
prosekunesan auto και anoiksantes tous
thesavrous αυτον prosenegkan auto dora
chruson και liβanon και smyrnan

Textus Receptus 12. και χρηματισθεντες κατ οναρ μη
ανακαμψαι προς ηρωδην δι αλλης οδου
ανεχωρησαν εις την χωραν αυτων 12. και
chrematisthentes kat onar me anakampsai pros
eroden di alles οδου anechoresan eis ten choran
αυτον

East Original 13 Ἀναχωρησάντων δὲ αὐτῶν ἰδοὺ ἄγγελος Κυρίου φαίνεται κατ' ὄναρ τῷ Ἰωσήφ λέγων· Ἐγερθεὶς παράλαβε τὸ παιδίον καὶ τὴν μητέρα αὐτοῦ καὶ φεύγε εἰς Αἴγυπτον, καὶ ἴσθι ἐκεῖ ἕως ἂν εἶπω σοι· μέλλει γὰρ Ἡρώδης ζητεῖν τὸ παιδίον τοῦ ἀπολέσαι αὐτό.

East Original 14 ὁ δὲ ἐγερθεὶς παρέλαβεν τὸ παιδίον καὶ τὴν μητέρα αὐτοῦ νυκτὸς καὶ ἀνεχώρησεν εἰς Αἴγυπτον,

East Original 15 καὶ ἦν ἐκεῖ ἕως τῆς τελευτῆς Ἡρώδου· ἵνα πληρωθῇ τὸ ῥηθὲν ὑπὸ Κυρίου διὰ τοῦ προφήτου λέγοντος· Ἐξ Αἰγύπτου ἐκάλεσα τὸν υἱόν μου.

Textus Receptus 13. αναχωρησαντων δε αυτων ιδου αγγελος κυριου φαινεται κατ οναρ τω ιωσηφ λεγων εγερθεις παραλαβε το παιδιον και την μητερα αυτου και φευγε εις αιγυπτον και ισθι εκει εως αν ειπω σοι μελλει γαρ ηρωδης ζητειν το παιδιον του απολεσαι αυτο 13. anachoresanton de auton idou aggelos kurioi fainetai kat onar to iosef legon egertheis paralaβe to paidion kai ten metera αυτου kai feuge eis aigupton kai isthi ekei eos an eipo soi mellei gar erodes zetein to paidion του apolesai αυτο

Textus Receptus 14. ο δε εγερθεις παρελαβεν το παιδιον και την μητερα αυτου νυκτος και ανεχωρησεν εις αιγυπτον 14. ο de egertheis parelaβen το paidion και την metera αυτου nuktos και anechoresen eis aigupton

Textus Receptus 15. και ην εκει εως της τελευτης ηρωδου ινα πληρωθη το ρηθεν υπο του κυριου δια του προφητου λεγοντος εξ αιγυπτου εκαλεσα τον υιον μου 15. kai en ekei eos tes teleutes erodou ina plerothe το rethen υπο του kurioi δια του profetou legontos eks aiguptou ekalesa τον uion μου

East
Original

16 Τότε Ἡρώδης ἰδὼν ὅτι ἐνεπαίχθη ὑπὸ τῶν μάγων ἐθυμώθη λίαν, καὶ ἀποστείλας ἀνεῖλεν πάντας τοὺς παῖδας τοὺς ἐν Βηθλέεμ καὶ ἐν πᾶσι τοῖς ὄριοις αὐτῆς ἀπὸ διετοῦς καὶ κατωτέρω, κατὰ τὸν χρόνον ὃν ἠκρίβωσεν παρὰ τῶν μάγων.

Textus
Receptus

16. τότε ηρωδης ιδων οτι ενεπαιχθη υπο των μαγων εθυμωθη λιαν και αποστειλας ανειλεν παντας τους παιδας τους εν βηθλεεμ και εν πασιν τοις οριοις αυτης απο διετους και κατωτερω κατα τον χρονον ον ηκριβωσεν παρα των μαγων 16. tote erodes idon oti enepaichthe upo ton magon ethumothe lian kai aposteilas aneilen pantas tous paidas tous en bethleem kai en pasin tois oriois avtes apo dietous kai katotero kata ton chronon on ekribossen para ton magon

East
Original

17 τότε ἐπληρώθη τὸ ῥηθὲν διὰ Ἰερεμίου τοῦ προφήτου λέγοντος·

Textus
Receptus

17. τότε επληρωθη το ρηθεν υπο ιερεμιου του προφητου λεγοντος 17. tote eplerothe to rethen upo ieremiu του profetou legontos

East
Original

18 Φωνὴ ἐν Ραμὰ ἠκούσθη, κλαυθμὸς καὶ ὄδυρμος πολὺς· Ραχήλ κλαίουσα τὰ τέκνα αὐτῆς, καὶ οὐκ ἤθελεν παρακληθῆναι, ὅτι οὐκ εἰσὶ.

Textus
Receptus

18. φωνη εν ραμα ηκουσθη θρηνος και κλαυθμος και οδυρμος πολυς ραχηλ κλαιουσα τα τεκνα αυτης και ουκ ηθελεν παρακληθηναι οτι ουκ εισιν 18. fone en rama ekousthe threnos kai klauthmos kai odurmos polus rachel klaioussa ta tekna avtes και ουκ ethelen paraklethenai oti ουκ εισιν

East
Original

19 Τελευτήσαντος δὲ τοῦ Ἡρώδου ἰδοὺ ἄγγελος Κυρίου φαίνεται κατ' ὄναρ τῷ

Textus
Receptus

19. τελευτησαντος δε του ηρωδου ιδου αγγελος κυριου κατ οναρ φαινεται τω ιωσηφ

Ἰωσήφ ἐν Αἰγύπτῳ

εν αιγυπτω 19. teleutesantos de tou erodou idou
aggelos kuriau kat onar fainetai to iosef en
aigupto

East
Original

20 λέγων· Ἐγερθεὶς παράλαβε τὸ παιδίον
καὶ τὴν μητέρα αὐτοῦ καὶ πορεύου εἰς
γῆν Ἰσραήλ, τεθνήκασιν γὰρ οἱ
ζητοῦντες τὴν ψυχὴν τοῦ παιδίου.

Textus
Receptus

20. λεγων εγερθεις παραλαβε το παιδιον και
την μητερα αυτου και πορευου εις γην ισραηλ
τεθνηκασιν γαρ οι ζητουντες την ψυχην του
παιδιου 20. legon egertheis paralabe to paidion
kai ten metera αυτου και porevou εις gen israel
tethnekasin gar oi zetountes ten psuchen του
paidiou

East
Original

21 ὁ δὲ ἐγερθεὶς παρέλαβεν τὸ παιδίον
καὶ τὴν μητέρα αὐτοῦ καὶ εἰσῆλθεν εἰς
γῆν Ἰσραήλ.

Textus
Receptus

21. ο δε εγερθεις παρελαβεν το παιδιον και
την μητερα αυτου και ηλθεν εις γην ισραηλ
21. ο de egertheis parelaben το paidion και ten
metera αυτου και elthen εις gen israel

East
Original

22 ἀκούσας δὲ ὅτι Ἀρχέλαος βασιλεύει
τῆς Ἰουδαίας ἀντὶ τοῦ πατρὸς αὐτοῦ
Ἡρώδου ἐφοβήθη ἐκεῖ ἀπελθεῖν·
χρηματισθεὶς δὲ κατ' ὄναρ ἀνεχώρησεν
εἰς τὰ μέρη τῆς Γαλιλαίας,

Textus
Receptus

22. ακουσας δε οτι αρχελαος βασιλευει επι της
ιουδαιας αντι ηρωδου του πατρος αυτου
εφοβηθη εκει απελθειν χρηματισθεις δε κατ
οναρ ανεχωρησεν εις τα μερη της γαλιλαιας
22. akousas de oti archelaos basilevei epi tes
ioudaias anti erodou του patros αυτου efobetahe
ekei apelthein chrematistheis de kat onar
anechoresen εις ta mere tes galilaias

East
Original

23 καὶ ἐλθὼν κατώκησεν εἰς πόλιν

Textus
Receptus

23. και ελθων κατωκησεν εις πολιν

λεγομένην Ναζαρέτ, ὅπως πληρωθῆ τὸ
ῥηθὲν διὰ τῶν προφητῶν ὅτι Ναζωραῖος
κληθήσεται.

λεγομενην {VAR1: ναζαρετ } {VAR2: ναζαρεθ
} οπως πληρωθη το ρηθεν δια των προφητων
οτι ναζωραιος κληθησεται 23. kai elthon
katokesen eis polin legomenen {VAR1: nazaret }
{VAR2: nazareth } opos plerothe to rethen dia
ton profeton oti nazoraios klethesetai

Κεφάλαιο 3

East
Original

1 Ἐν δὲ ταῖς ἡμέραις ἐκείναις
παραγίνεται Ἰωάννης ὁ βαπτιστῆς
κηρύσσων ἐν τῇ ἐρήμῳ τῆς Ἰουδαίας

Textus
Receptus

1. εν δε ταις ημεραις εκειναις παραγινεται
ιωαννης ο βαπτιστης κηρυσσων εν τη ερημω
της ιουδαιας 1. en de tais emerais ekeinaiis
paraginetai ioannes o baptistes kerusson en te
eremo tes ioudaiias

East
Original

2 καὶ λέγων· Μετανοεῖτε· ἤγγικεν γὰρ ἡ
βασιλεία τῶν οὐρανῶν.

Textus
Receptus

2. και λεγων μετανοειτε ηγγικεν γαρ η
βασιλεια των ουρανων 2. kai legon metanoeite
eggiken gar e basileia ton ouranon

East
Original

3 οὗτος γὰρ ἐστὶν ὁ ῥηθεὶς διὰ Ἡσαΐου
τοῦ προφήτου λέγοντος· Φωνὴ βοῶντος
ἐν τῇ ἐρήμῳ, Ἐτοιμάσατε τὴν ὁδὸν
Κυρίου, εὐθείας ποιεῖτε τὰς τρίβους
αὐτοῦ.

Textus
Receptus

3. ουτος γαρ εστιν ο ρηθεις υπο ησαιου του
προφητου λεγοντος φωνη βοωντος εν τη
ερημω ετοιμασατε την οδον κυριου ευθειας
ποιειτε τας τριβους αυτου 3. outos gar estin o
retheis upo esaiou tou profetou legontos fone
boontos en te eremo etoimasate ten odon kyriou

East
Original

4 Αὐτὸς δὲ ὁ Ἰωάννης εἶχεν τὸ ἔνδυμα
αὐτοῦ ἀπὸ τριχῶν καμήλου καὶ ζώνην
δερματίνην περὶ τὴν ὀσφὺν αὐτοῦ, ἡ δὲ
τροφή ἦν αὐτοῦ ἀκρίδες καὶ μέλι ἄγριον.

Textus
Receptus

eutheias poieite tas triβous autou
4. αυτος δε ο ιωαννης ειχεν το ενδυμα αυτου
απο τριχων καμηλου και ζωνην δερματινην
περι την οσφυν αυτου η δε τροφη αυτου ην
ακριδες και μελι αγριον 4. autos de o ioannes
eichen to endyma αυτου apo trichon kamelou
kai zonen dermatinen peri ten osfyn αυτου e de
trofe αυτου en akrides και meli agrion

East
Original

5 τότε ἐξεπορεύετο πρὸς αὐτὸν
Ἱεροσόλυμα καὶ πᾶσα ἡ Ἰουδαία καὶ
πᾶσα ἡ περιχώρος τοῦ Ἰορδάνου,

Textus
Receptus

5. τοτε εξεπορευετο προς αυτον ιεροσολυμα
και πασα η ιουδαια και πασα η περιχωρος του
ιορδανου 5. tote ekseporeveto pros αυτον
ierosoluma και pasa e ioudaia και pasa e
perichoros του iordanou

East
Original

6 καὶ ἐβαπτίζοντο ἐν τῷ Ἰορδάνῃ ποταμῷ
ὑπ' αὐτοῦ ἐξομολογούμενοι τὰς
ἁμαρτίας αὐτῶν.

Textus
Receptus

6. και εβαπτιζοντο εν τω ιορδανη υπ αυτου
εξομολογουμενοι τας αμαρτιας αυτων 6. και
ebaptizonto en to iordane υπ αυτου
eksomologoumenoi tas amartias αυτον

East
Original

7 Ἴδων δὲ πολλοὺς τῶν Φαρισαίων καὶ
Σαδδουκαίων ἐρχομένους ἐπὶ τὸ
βάπτισμα αὐτοῦ εἶπεν αὐτοῖς· Γεννήματα
ἐχιδνῶν, τίς ὑπέδειξεν ὑμῖν φυγεῖν ἀπὸ
τῆς μελλούσης ὀργῆς;

Textus
Receptus

7. ιδων δε πολλους των φαρισαιων και
σαδδουκαιων ερχομενους επι το βαπτισμα
αυτου ειπεν αυτοις γεννηματα εχιδνων τις
υπεδειξεν υμιν φυγειν απο της μελλουσης
οργης 7. idon de pollous ton farisaion και
saddoukaion erchomenous epi to baptisma

East Original 8 ποιήσατε οὖν καρπὸν ἄξιον τῆς μετανοίας·

East Original 9 καὶ μὴ δόξητε λέγειν ἐν ἑαυτοῖς, Πατέρα ἔχομεν τὸν Ἀβραάμ· λέγω γὰρ ὑμῖν ὅτι δύναται ὁ Θεὸς ἐκ τῶν λίθων τούτων ἐγεῖραι τέκνα τῷ Ἀβραάμ.

East Original 10 ἤδη δὲ ἡ ἀξίνη πρὸς τὴν ῥίζαν τῶν δένδρων κεῖται· πᾶν οὖν δένδρον μὴ ποιοῦν καρπὸν καλὸν ἐκκόπτεται καὶ εἰς πῦρ βάλλεται.

East Original 11 ἐγὼ μὲν ὑμᾶς βαπτίζω ἐν ὕδατι εἰς μετάνοιαν· ὁ δὲ ὀπίσω μου ἐρχόμενος ἰσχυρότερός μου ἐστίν, οὗ οὐκ εἰμὶ ἰκανὸς τὰ ὑποδήματα βαστάσαι· αὐτὸς ὑμᾶς βαπτίσει ἐν Πνεύματι ἁγίῳ καὶ πυρί·

Textus Receptus 8. ποιησατε ουν καρπους αξιους της μετανοιας 8. poiesate oyn karpous aksious tes metanoias

Textus Receptus 9. και μη δοξητε λεγειν εν εαυτοις πατερα εχομεν τον αβρααμ λεγω γαρ υμιν οτι δυναται ο θεος εκ των λιθων τουτων εγειραι τεκνα τω αβρααμ 9. kai me doksete legein en eautois patera echomen ton abraam lego gar umin oti dunatai o theos ek ton lithon touton egeirai tekna to abraam

Textus Receptus 10. ηδη δε και η αξινη προς την ριζαν των δενδρων κειται παν ουν δενδρον μη ποιουν καρπον καλον εκκοπτεται και εις πυρ βαλλεται 10. ede de kai e aksine pros ten rizan ton dendron keitai pan oyn dendron me poioun karpon kalon ekkoptetai kai eis pur balletai

Textus Receptus 11. εγω μεν βαπτιζω υμας εν υδατι εις μετανοιαν ο δε οπισω μου ερχομενος ισχυροτερος μου εστιν ου ουκ ειμι ικανος τα υποδηματα βαστασαι αυτος υμας βαπτισει εν πνευματι αγιω και πυρι 11. ego men baptizo

East
Original

12 οὐ τὸ πτύον ἐν τῇ χειρὶ αὐτοῦ, καὶ
διακαθαριεῖ τὴν ἄλωνα αὐτοῦ, καὶ
συνάξει τὸν σῖτον αὐτοῦ εἰς τὴν
ἀποθήκην, τὸ δὲ ἄχυρον κατακαύσει πυρὶ
ἀσβέστῳ.

East
Original

13 Τότε παραγίνεται ὁ Ἰησοῦς ἀπὸ τῆς
Γαλιλαίας ἐπὶ τὸν Ἰορδάνην πρὸς τὸν
Ἰωάννην τοῦ βαπτισθῆναι ὑπ' αὐτοῦ.

East
Original

14 ὁ δὲ Ἰωάννης διεκώλυεν αὐτὸν λέγων·
Ἐγὼ χρεῖαν ἔχω ὑπὸ σοῦ βαπτισθῆναι,
καὶ σὺ ἔρχῃ πρὸς με;

East
Original

15 ἀποκριθεὶς δὲ ὁ Ἰησοῦς εἶπεν πρὸς
αὐτόν· Ἄφες ἄρτι· οὕτω γὰρ πρέπει ἐστὶν

Textus
Receptus

umas en vdati eis metanoian o de opisō mou
erchomenos ischuroteros mou estin ou ouk eimi
ikanos ta upodemata bastasai avtos umas
baptisei en pneumati agio kai puri
12. ou to ptyon en te cheiri avtou kai
diakathariei ten alona avtou kai sunaksei ton
siton avtou eis ten apotheken to de achuron
katakausei puri asbestō 12. ou to ptyon en te
cheiri avtou kai diakathariei ten alona avtou kai
sunaksei ton siton avtou eis ten apotheken to de
achuron katakausei puri asbesto

Textus
Receptus

13. tote paraginetai o iesous apo tes
galilaias epi ton iordanen pros ton iωanne
n tou baptisthenai up avtou 13. tote paraginetai
o iesous apo tes galilaias epi ton iordanen pros
ton ioannen tou baptisthenai up avtou

Textus
Receptus

14. o de iωannes diekoluen auton legon ego
chreian echo upo sou baptisthenai kai su erche
pros me 14. o de iωannes diekoluen auton legon
ego chreian echo upo sou baptisthenai kai su
erche pros me

Textus
Receptus

15. αποκριθεις δε ο ιησους ειπεν προς αυτον
αφες αρτι ουτως γαρ πρεπον εστιν ημιν

ἡμῖν πληρῶσαι πᾶσαν δικαιοσύνην. τότε ἀφήσιν αὐτόν·

East
Original

16 καὶ βαπτισθεὶς ὁ Ἰησοῦς ἀνέβη εὐθὺς ἀπὸ τοῦ ὕδατος· καὶ ἰδοὺ ἀνεώχθησαν αὐτῷ οἱ οὐρανοί, καὶ εἶδεν τὸ Πνεῦμα τοῦ Θεοῦ καταβαῖνον ὡσεὶ περιστρεφάν καὶ ἐρχόμενον ἐπ' αὐτόν·

Textus
Receptus

πληρῶσαι πᾶσαν δικαιοσύνην τότε ἀφήσιν αὐτόν 15. apokritheis de o iesous eipen pros auton afes arti outos gar prepon estin emin plerosai pasan dikaiosunen tote afiesin auton 16. και βαπτισθεις ο ιησους ανεβη ευθυς απο του υδατος και ιδου ανεωχθησαν αυτω οι ουρανοι και ειδεν το πνευμα του θεου καταβαινον ωσει περιστρεφαν και ερχομενον επ αυτον 16. και baptistheis o iesous ανεβε euthus apo tou udatos και idou aneochthesan auto οι ουρανοι και ειδεν το πνευμα του θεου καταβαινον οσει peristeran και erchomenon ep auton

East
Original

17 καὶ ἰδοὺ φωνὴ ἐκ τῶν οὐρανῶν λέγουσα· Οὗτός ἐστιν ὁ υἱός μου ὁ ἀγαπητός, ἐν ᾧ εὐδόκησα.

Textus
Receptus

17. και ιδου φωνη εκ των ουρανων λεγουσα ουτος εστιν ο υιος μου ο αγαπητος εν ω ευδοκησα 17. και idou fone ek ton ouranon legousa outos estin o uios μου ο agapetos εν ο eudokesa

Κεφάλαιο 4

East
Original

1 Τότε ὁ Ἰησοῦς ἀνήχθη εἰς τὴν ἔρημον ὑπὸ τοῦ Πνεύματος, πειρασθῆναι ὑπὸ

Textus
Receptus

1. τότε ο ιησους ανηχθη εις την ερημον υπο του πνευματος πειρασθηναι υπο του

τοῦ διαβόλου.

East Original 2 καὶ νηστεύσας ἡμέρας τεσσαράκοντα καὶ νύκτας τεσσαράκοντα ὕστερον ἐπεινάσεν.

East Original 3 Καὶ προσελθὼν αὐτῷ ὁ πειράζων εἶπεν· Εἰ υἱὸς εἶ τοῦ Θεοῦ, εἰπὲ ἵνα οἱ λίθοι οὗτοι ἄρτοι γένωνται.

East Original 4 ὁ δὲ ἀποκριθεὶς εἶπε· Γέγραπται, Οὐκ ἐπ' ἄρτω μόνῳ ζήσεται ὁ ἄνθρωπος, ἀλλ' ἐπὶ παντὶ ῥήματι ἐκπορευομένῳ διὰ στόματος Θεοῦ.

East Original 5 Τότε παραλαμβάνει αὐτὸν ὁ διάβολος εἰς τὴν ἁγίαν πόλιν, καὶ ἵστησιν αὐτὸν ἐπὶ τὸ πτερύγιον τοῦ ἱεροῦ,

διαβολου 1. tote o iesous anechthe eis ten eremon υπο του πνευματος peirasthenai υπο του διαβολου

Textus Receptus 2. και νηστευσας ημερας τεσσαρακοντα και νυκτας τεσσαρακοντα υστερον επεινασεν 2. kai nesteusas emeras tessarakonta kai nyktas tessarakonta vsteron epeinasen

Textus Receptus 3. και προσελθων αυτω ο πειραζων ειπεν ει υιος ει του θεου ειπε ινα οι λιθοι ουτοι αρτοι γενωνται 3. kai proselthon auto o peirazon eipen ei vios ei του theou eipe ina oi lithoi outoi artoi genontai

Textus Receptus 4. ο δε αποκριθεις ειπεν γεγραπται ουκ επ αρτω μονω ζησεται ανθρωπος αλλ επι παντι ρηματι εκπορευομενω δια στοματος θεου 4. o de apokritheis eipen gegraptai ouk ep arto mono zesetai anthropos all epi panti remati ekporeuomeno dia stomatos theou

Textus Receptus 5. τοτε παραλαμβανει αυτον ο διαβολος εις την αγιαν πολιν και ιστησιν αυτον επι το πτερυγιον του ιερου 5. tote paralambanei auton o diabolos eis ten agian polin kai istesin auton epi to pterugion του ierou

East Original 6 καὶ λέγει αὐτῷ· Εἰ υἱὸς εἶ τοῦ Θεοῦ, βάλε σεαυτὸν κάτω· γέγραπται γὰρ ὅτι Τοῖς ἀγγέλοις αὐτοῦ ἐντελεῖται περὶ σοῦ καὶ ἐπὶ χειρῶν ἀρουσίν σε, μήποτε προσκόψης πρὸς λίθον τὸν πόδα σου.

Textus Receptus 6. και λεγει αυτω ει υιος ει του θεου βαλε σεαυτον κατω γεγραπται γαρ οτι τοις αγγελοις αυτου εντελειται περι σου και επι χειρων αρουσιν σε μηποτε προσκοψης προς λιθον τον ποδα σου 6. kai legei auto ei vios ei tou theou bale seavton kato gegraptai gar oti tois aggelois αυτου enteleitai peri σου και επι cheiron arousin se mepote proskopses pros lithon ton poda σου

East Original 7 ἔφη αὐτῷ ὁ Ἰησοῦς· Πάλιν γέγραπται, Οὐκ ἐκπειράσεις Κύριον τὸν Θεόν σου.

Textus Receptus 7. εφη αυτω ο ιησους παλιν γεγραπται ουκ εκπειρασεις κυριον τον θεον σου 7. efe auto o iesous palin gegraptai ουκ ekpeiraseis kurion ton theon σου

East Original 8 Πάλιν παραλαμβάνει αὐτὸν ὁ διάβολος εἰς ὄρος ὑψηλὸν λίαν, καὶ δείκνυσιν αὐτῷ πάσας τὰς βασιλείας τοῦ κόσμου καὶ τὴν δόξαν αὐτῶν,

Textus Receptus 8. παλιν παραλαμβανει αυτον ο διαβολος εις ορος υψηλον λιαν και δεικνυσιν αυτω πασας τας βασιλειας του κοσμου και την δοξαν αυτων 8. palin paralambanei αυτον ο διαβολος εις oros upselon lian και deiknysin auto pasas tas basileias του kosμου και ten doksan αυτον

East Original 9 καὶ λέγει αὐτῷ· Ταῦτά σοι πάντα δώσω εἰάν πεσῶν προσκυνήσης μοι.

Textus Receptus 9. και λεγει αυτω ταυτα παντα σοι δωσω εαν πεσων προσκυνησης μοι 9. και legei auto tauta panta σοι doso ean peson proskuneses μοι

East Original 10 τότε λέγει αὐτῷ ὁ Ἰησοῦς· Ὑπαγε

Textus Receptus 10. τοτε λεγει αυτω ο ιησους υπαγε σατανα

ὀπίσω μου, σατανᾶ· γέγραπται γάρ,
Κύριον τὸν Θεόν σου προσκυνήσεις καὶ
αὐτῷ μόνῳ λατρεύσεις.

East Original 11 Τότε ἀφήσιν αὐτὸν ὁ διάβολος, καὶ
ἰδοὺ ἄγγελοι προσῆλθον καὶ διηκόνουν
αὐτῷ.

East Original 12 Ἀκούσας δὲ ὅτι Ἰωάννης παρεδόθη
ἀνεχώρησεν εἰς τὴν Γαλιλαίαν.

East Original 13 καὶ καταλιπὼν τὴν Ναζαρέτ ἐλθὼν
κατώκησεν εἰς Καπερναοὺμ τὴν
παραθαλασσίαν ἐν ὄρειοις Ζαβουλῶν καὶ
Νεφθαλείμ·

East Original 14 ἵνα πληρωθῇ τὸ ῥηθὲν διὰ Ἡσαΐου τοῦ
προφήτου λέγοντος·

γεγραπται γαρ κυριον τον θεον σου
προσκυνησεις και αυτω μονω λατρευσεις 10.
tote legei auto o iesous upage satana gegraptai
gar kurion ton theon sou proskuneseis kai auto
mono latrevseis

Textus Receptus 11. τοτε αφησιν αυτον ο διαβολος και ιδου
αγγελοι προσηλθον και διηκονουν αυτω 11.
tote afiesin auton o diabolos kai idou aggeloi
proselthon kai diekonoun auto

Textus Receptus 12. ακουσας δε ο ιησους οτι ιωαννης
παρεδοθη ανεχωρησεν εις την γαλιλαιαν 12.
akousas de o iesous oti ioannes paredothe
anechoresen eis ten galilaian

Textus Receptus 13. και καταλιπων την {VAR1: ναζαρετ }
{VAR2: ναζαρεθ } ελθων κατωκησεν εις
καπερναουμ την παραθαλασσιαν εν ορειοις
ζαβουλων και νεφθαλειμ 13. kai katalipon ten
{VAR1: nazaret } {VAR2: nazareth } elthon
katokesen eis kapernaoum ten parathalassian en
oriois zaboulon kai nefthaleim

Textus Receptus 14. ινα πληρωθη το ρηθεν δια ησαιου του
προφητου λεγοντος 14. ina plerothe to rethen
dia esaiou tou profetou legontos

East Original 15 Γῆ Ζαβουλῶν καὶ γῆ Νεφθαλεὶμ, ὁδὸν
θαλάσσης, πέραν τοῦ Ἰορδάνου,
Γαλιλαία τῶν ἐθνῶν,

Textus Receptus 15. γη ζαβουλων και γη νεφθαλειμ οδον
θαλασσης περαν του ιορδανου γαλιλαια των
εθνων 15. ge zaoulon kai ge nefhaleim odon
thalasses peran tou iordanou galilaisia ton ethnon

East Original 16 ὁ λαὸς ὁ καθήμενος ἐν σκότει φῶς
εἶδεν μέγα, καὶ τοῖς καθημένοις ἐν χώρα
καὶ σκιᾷ θανάτου φῶς ἀνέτειλεν αὐτοῖς.

Textus Receptus 16. ο λαος ο καθημενος εν σκοτει ειδη φως
μεγα και τοις καθημενοις εν χωρα και σκια
θανατου φως ανετειλεν αυτοις 16. o laos o
kathemenos en skotei eide fos mega kai tois
kathemenois en chora kai skia thanatou fos
aneteilen autois

East Original 17 Ἀπὸ τότε ἤρξατο ὁ Ἰησοῦς κηρῦσσειν
καὶ λέγειν· Μετανοεῖτε· ἤγγικεν γὰρ ἡ
βασιλεία τῶν οὐρανῶν.

Textus Receptus 17. απο τοτε ηρξατο ο ιησους κηρυσσειν και
λεγειν μετανοειτε ηγγικεν γαρ η βασιλεια
των ουρανων 17. apo tote erksato o iesous
kerussein kai legein metanoeite eggiken gar e
basileia ton ouranon

East Original 18 Περιπατῶν δὲ παρὰ τὴν θάλασσαν τῆς
Γαλιλαίας εἶδεν δύο ἀδελφούς, Σίμωνα
τὸν λεγόμενον Πέτρον καὶ Ἀνδρέαν τὸν
ἀδελφὸν αὐτοῦ, βάλλοντας
ἀμφίβληστρον εἰς τὴν θάλασσαν· ἦσαν
γὰρ ἀλιεῖς.

Textus Receptus 18. περιπατων δε ο ιησους παρα την
θαλασσαν της γαλιλαιας ειδεν δυο αδελφους
σιμωνα τον λεγομενον πετρον και ανδρεαν
τον αδελφον αυτου βαλλοντας αμφιβληστρον
εις την θαλασσαν ησαν γαρ αλιεις 18.
peripaton de o iesous para ten thalassan tes
galilaias eiden duo adelfous simona ton
legomenon petron kai andrean ton adelfon

East
Original

19 καὶ λέγει αὐτοῖς· Δεῦτε ὀπίσω μου, καὶ ποιήσω ὑμᾶς ἄλιεῖς ἀνθρώπων.

Textus
Receptus

αυτου ballontas amfiβlestroṇ eis ten thalassan esan gar alieis

19. και λεγει αυτοις δευτε οπισω μου και ποιησω υμας αλιεις ανθρωπων 19. kai legei autois devte opiso mou kai poieso umas alieis anthropon

East
Original

20 οἱ δὲ εὐθέως ἀφέντες τὰ δίκτυα ἠκολούθησαν αὐτῷ.

Textus
Receptus

20. οι δε ευθεως αφεντες τα δικτυα ηκολουθησαν αυτω 20. oi de eutheos afentes ta diktva ekolouthesan auto

East
Original

21 Καὶ προβάς ἐκεῖθεν εἶδεν ἄλλους δύο ἀδελφούς, Ἰάκωβον τὸν τοῦ Ζεβεδαίου καὶ Ἰωάννην τὸν ἀδελφὸν αὐτοῦ, ἐν τῷ πλοίῳ μετὰ Ζεβεδαίου τοῦ πατρὸς αὐτῶν καταρτίζοντας τὰ δίκτυα αὐτῶν· καὶ ἐκάλεσεν αὐτούς.

Textus
Receptus

21. και προβας εκειθεν ειδεν αλλους δυο αδελφους ιακωβον τον του ζεβεδαιου και ιωαννην τον αδελφον αυτου εν τω πλοιω μετα ζεβεδαιου του πατρος αυτων καταρτιζοντας τα δικτυα αυτων και εκαλεσεν αυτους 21. kai probas ekeithen eiden allois duo adelfous iakoβon ton tou zebedaiou kai ioannen ton adelfon αυτου en to ploio meta zebedaiou του patros αυτον katartizontas ta diktva αυτον και ekalesen αυτους

East
Original

22 οἱ δὲ εὐθέως ἀφέντες τὸ πλοῖον καὶ τὸν πατέρα αὐτῶν ἠκολούθησαν αὐτῷ.

Textus
Receptus

22. οι δε ευθεως αφεντες το πλοιον και τον πατερα αυτων ηκολουθησαν αυτω 22. oi de eutheos afentes to ploion και τον patera αυτον ekolouthesan auto

East
Original

23 Καὶ περιῆγεν ὅλην τὴν Γαλιλαίαν ὁ Ἰησοῦς, διδάσκων ἐν ταῖς συναγωγαῖς αὐτῶν καὶ κηρύσσων τὸ εὐαγγέλιον τῆς βασιλείας καὶ θεραπεύων πᾶσαν νόσον καὶ πᾶσαν μαλακίαν ἐν τῷ λαῷ.

East
Original

24 καὶ ἀπῆλθεν ἡ ἀκοὴ αὐτοῦ εἰς ὅλην τὴν Συρίαν· καὶ προσήνεγκαν αὐτῷ πάντα τοὺς κακῶς ἔχοντας ποικίλαις νόσοις καὶ βασάνοις συνεχομένους καὶ δαιμονιζομένους καὶ σεληνιαζομένους καὶ παραλυτικούς, καὶ ἐθεράπευσεν αὐτούς·

East
Original

25 καὶ ἠκολούθησαν αὐτῷ ὄχλοι πολλοὶ ἀπὸ τῆς Γαλιλαίας καὶ Δεκαπόλεως καὶ Ἱεροσολύμων καὶ Ἰουδαίας καὶ πέραν τοῦ Ἰορδάνου.

Textus
Receptus

23. και περιηγεν ολην την γαλιλαιαν ο ιησους διδασκων εν ταις συναγωγαις αυτων και κηρυσσων το ευαγγελιον της βασιλειας και θεραπευων πασαν νοσον και πασαν μαλακιαν εν τω λαω 23. kai periegen olen ten galilaian o iesous didaskon en tais sunagogais auton kai kerusson to euangelion tes basileias kai therapevon pasan noson kai pasan malakian en to lao

Textus
Receptus

24. και απηλθεν η ακοη αυτου εις ολην την συριαν και προσηνεγκαν αυτω παντας τους κακως εχοντας ποικιλαις νοσοις και βασανοις συνεχομενους και δαιμονιζομενους και σεληνιαζομενους και παραλυτικους και εθεραπευσεν αυτους 24. kai apelthen e akoe autou eis olen ten surian kai prosenegkan auto pantas tous kakos echontas poikilais nosois kai basanois sunechomenous kai daimonizomenous kai seleniazomenous kai paralutikous kai etherapeusen autous

Textus
Receptus

25. και ηκολουθησαν αυτω οχλοι πολλοι απο της γαλιλαιας και δεκαπολεως και ιεροσολυμων και ιουδαιας και περαν του ιορδανου 25. kai ekolouthesan auto ochloi polloi

apo tes galilaias kai dekapoleos kai ierosolumon
kai ioudaias kai peran tou iordanou

Κεφάλαιο 5

East
Original

1 Ἰδὼν δὲ τοὺς ὄχλους ἀνέβη εἰς τὸ ὄρος·
καὶ καθίσαντος αὐτοῦ προσῆλθαν αὐτῷ
οἱ μαθηταὶ αὐτοῦ·

Textus
Receptus

1. ιδων δε τους οχλους ανεβη εις το ορος και
καθισαντος αυτου προσηλθον αυτω οι
μαθηται αυτου 1. idon de tous ochlous anebe
eis to oros kai kathisantos αυτου proselthon αυτο
οι mathetai αυτου

East
Original

2 καὶ ἀνοίξας τὸ στόμα αὐτοῦ ἐδίδασκεν
αὐτοὺς λέγων·

Textus
Receptus

2. και ανοιξας το στομα αυτου εδιδασκεν
αυτους λεγων 2. kai anoiksas to stoma αυτου
edidasken αυτους legon

East
Original

3 Μακάριοι οἱ πτωχοὶ τῷ πνεύματι, ὅτι
αὐτῶν ἐστὶν ἡ βασιλεία τῶν οὐρανῶν.

Textus
Receptus

3. μακαριοι οι πτωχοι τω πνευματι οτι αυτων
εστιν η βασιλεια των ουρανων 3. makarioi οι
ptochoi to pneumati oti αυτον estin e basileia
ton ouranon

East
Original

4 μακάριοι οἱ πενθοῦντες, ὅτι αὐτοὶ
παρακληθήσονται.

Textus
Receptus

4. μακαριοι οι πενθουντες οτι αυτοι
παρακληθησονται 4. makarioi οι penthountes
oti αυτοι paraklethesontai

East
Original

5 μακάριοι οἱ πραεῖς, ὅτι αὐτοὶ
κληρονομήσουσιν τὴν γῆν.

Textus
Receptus

5. μακαριοι οι πραεις οτι αυτοι
κληρονομησουσιν την γην 5. makarioi οι

East Original	6 μακάριοι οἱ πεινῶντες καὶ διψῶντες τὴν δικαιοσύνην, ὅτι αὐτοὶ χορτασθήσονται.	Textus Receptus	praeis oti autoi kleronomesousin ten gen 6. μακαριοι οι πεινωντες και διψωντες την δικαιοσυνην οτι αυτοι χορτασθησονται 6.
			makarioi oi peinontes kai dipsontes ten dikaiosunen oti autoi chortasthesontai
East Original	7 μακάριοι οἱ ἐλεήμονες, ὅτι αὐτοὶ ἐλεηθήσονται.	Textus Receptus	7. μακαριοι οι ελεημονες οτι αυτοι ἐλεηθησονται 7. makarioi oi eleemones oti autoi eleethesontai
East Original	8 μακάριοι οἱ καθαροὶ τῇ καρδίᾳ, ὅτι αὐτοὶ τὸν Θεὸν ὄψονται.	Textus Receptus	8. μακαριοι οι καθαροι τη καρδια οτι αυτοι τον θεον οψονται 8. makarioi oi katharoi te kardia oti autoi ton theon opsontai
East Original	9 μακάριοι οἱ εἰρηνοποιοί, ὅτι αὐτοὶ υἱοὶ Θεοῦ κληθήσονται.	Textus Receptus	9. μακαριοι οι ειρηνοποιοι οτι αυτοι υιοι θεου κληθησονται 9. makarioi oi eirenopoioi oti autoi vioi theou klethesontai
East Original	10 μακάριοι οἱ δεδιωγμένοι ἕνεκεν δικαιοσύνης, ὅτι αὐτῶν ἐστὶν ἡ βασιλεία τῶν οὐρανῶν.	Textus Receptus	10. μακαριοι οι δεδιωγμενοι ενεκεν δικαιοσυνης οτι αυτων εστιν η βασιλεια των ουρανων 10. makarioi oi dediogmenoi eneken dikaiosunes oti avton estin e basileia ton ouranon
East Original	11 μακάριοί ἐστε ὅταν ὀνειδίσωσιν ὑμᾶς καὶ διώξωσιν καὶ εἴπωσιν πᾶν πονηρὸν καθ' ὑμῶν ψευδόμενοι ἕνεκεν ἐμοῦ·	Textus Receptus	11. μακαριοι εστε οταν ονειδισωσιν υμας και διωξωσιν και ειπωσιν παν πονηρον ρημα καθ υμων ψευδομενοι ενεκεν εμου 11. makarioi este otan oneidisosin umas kai dioksosin kai

East
Original

12 χαίρετε καὶ ἀγαλλιᾶσθε, ὅτι ὁ μισθὸς ὑμῶν πολὺς ἐν τοῖς οὐρανοῖς· οὕτως γὰρ ἐδίωξαν τοὺς προφήτας τοὺς πρὸ ὑμῶν.

Textus
Receptus

eiposin pan poneron rema kath umon
pseudomenoi eneken emou

12. χαιρετε και αγαλλιασθε οτι ο μισθος υμων πολυς εν τοις ουρανοις ουτως γαρ εδιωξαν τους προφητας τους προ υμων 12. chairete kai agalliasathe oti o misthos umon polus en tois ouranois outos gar edioksan tous profetas tous pro umon

East
Original

13 Ὑμεῖς ἐστε τὸ ἄλας τῆς γῆς· ἐὰν δὲ τὸ ἄλας μωρανθῇ, ἐν τίνι ἀλισθησεται; εἰς οὐδὲν ἰσχύει ἔτι εἰ μὴ βληθῆναι ἔξω καὶ καταπατεῖσθαι ὑπὸ τῶν ἀνθρώπων.

Textus
Receptus

13. υμεις εστε το αλας της γης εαν δε το αλας μωρανθη εν τινι αλισθησεται εις ουδεν ισχυει ετι ει μη βληθηναι εξω και καταπατεισθαι υπο των ανθρωπων 13. umeis este to alas tes ges ean de to alas moranthe en tini alisthesetai eis ouden ischvei eti ei me blethenai ekso kai katapateisthai upo ton anthropon

East
Original

14 Ὑμεῖς ἐστε τὸ φῶς τοῦ κόσμου. οὐ δύναται πόλις κρυβῆναι ἐπάνω ὄρους κειμένη·

Textus
Receptus

14. υμεις εστε το φως του κοσμου ου δυναται πολις κρυβηναι επανω ορους κειμενη 14. umeis este to fos tou kosmou ou dynatai polis krubhenai epano orous keimene

East
Original

15 οὐδὲ καιίουσιν λύχνον καὶ τιθέασιν αὐτὸν ὑπὸ τὸν μόδιον, ἀλλ' ἐπὶ τὴν λυχνίαν, καὶ λάμπει παῖσι τοῖς ἐν τῇ οἰκίᾳ.

Textus
Receptus

15. ουδε καιουσιν λυχνον και τιθεασιν αυτον υπο τον μοδιον αλλ επι την λυχνιαν και λαμπει πασιν τοις εν τη οικια 15. oude kaiousin luchnon kai titheasin auton upo ton

East Original 16 οὕτως λαμψάτω τὸ φῶς ὑμῶν
ἔμπροσθεν τῶν ἀνθρώπων, ὅπως ἴδωσιν
ὑμῶν τὰ καλὰ ἔργα καὶ δοξάσωσιν τὸν
πατέρα ὑμῶν τὸν ἐν τοῖς οὐρανοῖς.

East Original 17 Μὴ νομίσητε ὅτι ἦλθον καταλῦσαι τὸν
νόμον ἢ τοὺς προφήτας· οὐκ ἦλθον
καταλῦσαι ἀλλὰ πληρῶσαι.

East Original 18 ἀμὴν γὰρ λέγω ὑμῖν, ἕως ἂν παρελθῇ
ὁ οὐρανὸς καὶ ἡ γῆ, ἰῶτα ἐν ἡ μία κεραία
οὐ μὴ παρελθῇ ἀπὸ τοῦ νόμου ἕως ἂν
πάντα γένηται.

East Original 19 ὅς ἐάν οὖν λύσῃ μίαν τῶν ἐντολῶν
τούτων τῶν ἐλαχίστων καὶ διδάξῃ οὕτως
τοὺς ἀνθρώπους, ἐλάχιστος κληθήσεται

modion all epi ten luchnian kai lampei pasin
tois en te oikia

Textus Receptus 16. ουτως λαμψατω το φως υμων εμπροσθεν
των ανθρωπων οπως ιδωσιν υμων τα καλα
εργα και δοξασωσιν τον πατερα υμων τον εν
τοις ουρανοις 16. outos lampsato to fos umon
emprosthen ton anthropon opos idosin umon ta
kala erga kai doksasosin ton patera umon ton en
tois ouranois

Textus Receptus 17. μη νομισητε οτι ηλθον καταλυσαι τον
νομον η τους προφητας ουκ ηλθον καταλυσαι
αλλα πληρωσαι 17. me nomisete oti elthon
katalusai ton nomon e tous profetas ουκ elthon
katalusai alla plerosai

Textus Receptus 18. αμην γαρ λεγω υμιν εως αν παρελθη ο
ουρανος και η γη ιωτα εν η μια κεραια ου μη
παρελθη απο του νομου εως αν παντα
γενηται 18. amen gar lego umin eos an parelthe
o ouranos kai e ge iota en e mia keraia ου me
parelthe apo του νομου eos an panta genetai

Textus Receptus 19. ος εαν ουν λυση μίαν των εντολων τουτων
των ελαχιστων και διδαξη ουτως τους
ανθρωπους ελαχιστος κληθησεται εν τη

ἐν τῇ βασιλείᾳ τῶν οὐρανῶν· ὃς δ' ἂν ποιήσῃ καὶ διδάξῃ, οὗτος μέγας κληθήσεται ἐν τῇ βασιλείᾳ τῶν οὐρανῶν.

βασιλεια των ουρανων ος δ αν ποιηση και διδαξη ουτος μεγας κληθησεται εν τη βασιλεια των ουρανων 19. os ean oun luse mian ton entolon touton ton elachiston kai didakse outos tous anthropous elachistos klethesetai en te basileia ton ouranon os d an poiese kai didakse outos megas klethesetai en te basileia ton ouranon

East Original

20 λέγω γὰρ ὑμῖν ὅτι ἐὰν μὴ περισσεύσῃ ἢ δικαιοσύνη ὑμῶν πλεῖον τῶν γραμματέων καὶ Φαρισαίων, οὐ μὴ εἰσέλθητε εἰς τὴν βασιλείαν τῶν οὐρανῶν.

Textus Receptus

20. λεγω γαρ υμιν οτι εαν μη περισσευση η δικαιοσυνη υμων πλειον των γραμματεων και φαρισαιων ου μη εισελθητε εις την βασιλειαν των ουρανων 20. lego gar umin oti ean me perisseuse e dikaiosune umon pleion ton grammateon kai farisaion ου me eisethete eis ten basileian ton ouranon

East Original

21 Ἦκούσατε ὅτι ἐρρέθη τοῖς ἀρχαίοις, Οὐ φονεύσεις· ὃς δ' ἂν φονεύσῃ, ἔνοχος ἔσται τῇ κρίσει.

Textus Receptus

21. ηκουσατε οτι ερρεθη τοις αρχαιοις ου φονευσεις ος δ αν φονευση ενοχος εσται τη κρισει 21. ekousate oti errethe tois archaiois ου foneuseis os d an foneuse enochos estai te krisei

East Original

22 ἐγὼ δὲ λέγω ὑμῖν ὅτι πᾶς ὁ ὀργιζόμενος τῷ ἀδελφῷ αὐτοῦ εἰκὴ ἔνοχος ἔσται τῇ κρίσει· ὃς δ' ἂν εἴπῃ τῷ ἀδελφῷ αὐτοῦ, Ρακά, ἔνοχος ἔσται τῷ

Textus Receptus

22. εγω δε λεγω υμιν οτι πας ο οργιζομενος τω αδελφω αυτου εικη ενοχος εσται τη κρισει ος δ αν ειπη τω αδελφω αυτου ρακα ενοχος εσται τω συνεδριω ος δ αν ειπη μωρε ενοχος

συνεδρίω· ὅς δ' ἂν εἶπη, Μωρέ, ἔνοχος
ἔσται εἰς τὴν γέενναν τοῦ πυρός.

εσται εις την γεενναν του πυρος 22. ego de
lego vmin oti pas o orgizomenos to adelfo autou
eike enochos estai te krisei os d an eipe to adelfo
autou raka enochos estai to sunedrio os d an
eipe more enochos estai eis ten geennan tou
pyros

East
Original

23 ἔὰν οὖν προσφέρῃς τὸ δῶρόν σου ἐπὶ
τὸ θυσιαστήριον κάκει μνησθῆς ὅτι ὁ
ἀδελφός σου ἔχει τι κατὰ σοῦ,

Textus
Receptus

23. εαν ουν προσφερης το δωρον σου επι το
θυσιαστηριον κακει μνησθης οτι ο αδελφος
σου εχει τι κατα σου 23. ean oyn prosferes to
doron sou epi to thusiasterion kakei mnesthes
oti o adelfos sou echei ti kata sou

East
Original

24 ἄφες ἐκεῖ τὸ δῶρόν σου ἔμπροσθεν τοῦ
θυσιαστηρίου, καὶ ὑπάγε πρῶτον
διαλλάγηθι τῷ ἀδελφῷ σου, καὶ τότε
ἐλθὼν πρόσφερε τὸ δῶρόν σου.

Textus
Receptus

24. αφες εκει το δωρον σου εμπροσθεν του
θυσιαστηριου και υπαγε πρωτον διαλλαγηθι
τω αδελφω σου και τοτε ελθων προσφερε το
δωρον σου 24. afes ekei to doron sou
emprosthen tou thusiasteriou kai upage proton
diallagethi to adelfo sou kai tote elthon prosfere
to doron sou

East
Original

25 ἴσθι εὐνοῶν τῷ ἀντιδίκῳ σου ταχὺ ἕως
ὅτου εἶ ἐν τῇ ὁδῷ μετ' αὐτοῦ, μήποτε σε
παραδῶ ὁ ἀντίδικος τῷ κριτῇ, καὶ ὁ
κριτὴς σε παραδῶ τῷ ὑπηρέτῃ, καὶ εἰς
φυλακὴν βληθήσῃ·

Textus
Receptus

25. ισθι ευνοων τω αντιδικω σου ταχυ εως
οτου ει εν τη οδω μετ αυτου μηποτε σε
παραδω ο αντιδικος τω κριτη και ο κριτης σε
παραδω τω υπηρετη και εις φυλακην
βληθηση 25. isthi eunoon to antidiko sou tachu

East
Original

26 ἀμὴν λέγω σοι, οὐ μὴ ἐξέλθῃς ἐκεῖθεν
ἕως ἂν ἀποδῶς τὸν ἔσχατον κοδραντήν.

Textus
Receptus

eos otou ei en te odo met autou mepote se
parado o antidikos to krite kai o krites se parado
to uperete kai eis fulaken blethese

26. amην λεγω σοι ου μη εξελθης εκειθεν εως
αν αποδως τον εσχατον κοδραντην 26. amen
lego soi ou me ekselthes ekeithen eos an apodos
ton eschaton kodranten

East
Original

27 Ἠκούσατε ὅτι ἐρρέθη τοῖς ἀρχαίοις,
Οὐ μοιχεύσεις.

Textus
Receptus

27. ηκουσατε οτι ερρεθη τοις αρχαιοις ου
μοιχευσεις 27. ekousate oti errethe tois archaiois
ou moicheuseis

East
Original

28 ἐγὼ δὲ λέγω ὑμῖν ὅτι πᾶς ὁ βλέπων
γυναῖκα πρὸς τὸ ἐπιθυμῆσαι αὐτήν ἤδη
ἐμοίχευσεν αὐτήν ἐν τῇ καρδίᾳ αὐτοῦ.

Textus
Receptus

28. εγω δε λεγω υμιν οτι πας ο βλεπων
γυναικα προς το επιθυμησαι αυτης ηδη
εμοιχευσεν αυτην εν τη καρδια αυτου 28. ego
de lego umin oti pas o blepon gunaika pros to
epithumesai avtes ede emoicheusen auten en te
kardia αυτου

East
Original

29 εἰ δὲ ὁ ὀφθαλμὸς σου ὁ δεξιὸς
σκανδαλίζει σε, ἔξελε αὐτὸν καὶ βάλε
ἀπὸ σου· συμφέρει γάρ σοι ἵνα ἀπόληται
ἐν τῶν μελῶν σου καὶ μὴ ὅλον τὸ σῶμά
σου βληθῆ εἰς γέενναν.

Textus
Receptus

29. ει δε ο οφθαλμος σου ο δεξιος σκανδαλιζει
σε εξελε αυτον και βαλε απο σου συμφερει
γαρ σοι ινα αποληται εν των μελων σου και
μη ολον το σωμα σου βληθη εις γεενναν 29. ei
de o ofthalmos σου ο deksios skandalizei se
eksele αυτον και bale απο σου sumferei gar soi
ina apoletai εν τον melon σου και me olon το

East Original 30 καὶ εἰ ἡ δεξιὰ σου χεὶρ σκανδαλίζει σε, ἔκκοψον αὐτήν καὶ βάλε ἀπὸ σου· συμφέρει γάρ σοι ἵνα ἀπόληται ἐν τῶν μελῶν σου καὶ μὴ ὅλον τὸ σῶμά σου βληθῆ εἰς γέενναν.

East Original 31 Ἐρρέθη δέ· Ὅς ἂν ἀπολύσῃ τὴν γυναῖκα αὐτοῦ, δότω αὐτῇ ἀποστάσιον.

East Original 32 ἐγὼ δὲ λέγω ὑμῖν ὅτι ὅς ἂν ἀπολύσῃ τὴν γυναῖκα αὐτοῦ παρεκτὸς λόγου πορνείας, ποιεῖ αὐτὴν μοιχᾶσθαι, καὶ ὅς ἂν ἀπολελυμένην γαμήσῃ μοιχᾶται.

East Original 33 Πάλιν ἠκούσατε ὅτι ἐρρέθη τοῖς ἀρχαίοις, Οὐκ ἐπιορκήσεις, ἀποδώσεις δὲ τῷ Κυρίῳ τοὺς ὄρκους σου.

soma sou blethe eis geennan
Textus Receptus 30. και ει η δεξια σου χειρ σκανδαλιζει σε εκκοψον αυτην και βαλε απο σου συμφερει γαρ σοι ινα αποληται εν των μελων σου και μη ολον το σωμα σου βληθη εις γεενναν 30. kai ei e deksia sou cheir skandalizei se ekkopson auten kai bale apo sou sumferei gar soi ina apoletai en ton melon sou kai me olon to soma sou blethe eis geennan

Textus Receptus 31. ερρεθη δε οτι ος αν απολυση την γυναικα αυτου δοτω αυτη αποστασιον 31. errethe de oti os an apoluse ten gunaika αυτου doto aute apostasion

Textus Receptus 32. εγω δε λεγω υμιν οτι ος αν απολυση την γυναικα αυτου παρεκτος λογου πορνειας ποιει αυτην μοιχασθαι και ος εαν απολελυμενην γαμηση μοιχαται 32. ego de lego umin oti os an apoluse ten gunaika αυτου parektos logou porneias poiei auten moichasthai kai os ean apolelumenen gamese moichatai

Textus Receptus 33. παλιν ηκουσατε οτι ερρεθη τοις αρχαιοις ουκ επιορκησεις αποδωσεις δε τω κυριω τους ορκους σου 33. palin ekousate oti errethe tois

East
Original

34 ἐγὼ δὲ λέγω ὑμῖν μὴ ὁμόσαι ὅλως·
μήτε ἐν τῷ οὐρανῷ, ὅτι θρόνος ἐστὶν τοῦ
Θεοῦ·

Textus
Receptus

archaiois ouk epiorkeiseis apodoseis de to kurio
tous orkous sou

34. εγω δε λεγω υμιν μη ομοσαι ολως μητε εν
τω ουρανω οτι θρονος εστιν του θεου 34. ego
de lego uimin me omosai olos mete en to ourano
oti thronos estin tou theou

East
Original

35 μήτε ἐν τῇ γῇ, ὅτι ὑποπόδιόν ἐστιν τῶν
ποδῶν αὐτοῦ· μήτε εἰς Ἱεροσόλυμα, ὅτι
πόλις ἐστὶν τοῦ μεγάλου βασιλέως·

Textus
Receptus

35. μητε εν τη γη οτι υποποδιον εστιν των
ποδων αυτου μητε εις ιεροσολυμα οτι πολις
εστιν του μεγαλου βασιλεως 35. mete en te ge
oti uropodion estin ton podon αυτου mete eis
ierosoluma oti polis estin του megalou basileos

East
Original

36 μήτε ἐν τῇ κεφαλῇ σου ὁμόσης, ὅτι οὐ
δύνασαι μίαν τρίχα λευκὴν ἢ μέλαιναν
ποιῆσαι.

Textus
Receptus

36. μητε εν τη κεφαλη σου ομοσης οτι ου
δυνασαι μιαν τριχα λευκη η μελαιναν
ποιησαι 36. mete en te kefale σου omoses οτι ου
dvnasai mian tricha leuken e melainan poiesai

East
Original

37 ἔστω δὲ ὁ λόγος ὑμῶν ναὶ ναί, οὐ οὐ· τὸ
δὲ περισσὸν τούτων ἐκ τοῦ πονηροῦ
ἐστίν.

Textus
Receptus

37. εστω δε ο λογος υμων ναι ναι ου ου το δε
περισσον τουτων εκ του πονηρου εστιν 37.
esto de o logos umon nai nai ου ου to de
perisson touton εκ του ponerou estin

East
Original

38 Ἰκούσατε ὅτι ἐρρέθη, Ὁφθαλμὸν ἀντὶ
ὀφθαλμοῦ καὶ ὀδόντα ἀντὶ ὀδόντος.

Textus
Receptus

38. ηκουσατε οτι ερρεθη οφθαλμον αντι
οφθαλμου και οδοντα αντι οδοντος 38.
ekousate οτι errethe ofthalmον anti ofthalmou
kai odonta anti odontos

East Original 39 ἐγὼ δὲ λέγω ὑμῖν μὴ ἀντιστῆναι τῷ πονηρῷ· ἀλλ' ὅστις σε ῥαπίζει εἰς τὴν δεξιὰν σιαγόνα, στρέψον αὐτῷ καὶ τὴν ἄλλην·

East Original 40 καὶ τῷ θέλοντί σοι κριθῆναι καὶ τὸν χιτῶνά σου λαβεῖν, ἄφες αὐτῷ καὶ τὸ ἴματιον·

East Original 41 καὶ ὅστις σε ἀγγαρεύσει μίλιον ἓν, ὑπάγε μετ' αὐτοῦ δύο.

East Original 42 τῷ αἰτοῦντί σε δίδου, καὶ τὸν θέλοντα ἀπὸ σοῦ δανείσασθαι μὴ ἀποστραφῆς.

East Original 43 Ἦκούσατε ὅτι ἐρρέθη, Ἀγαπήσεις τὸν πλησίον σου καὶ μισήσεις τὸν ἐχθρόν σου.

East Original 44 ἐγὼ δὲ λέγω ὑμῖν, ἀγαπᾶτε τοὺς ἐχθροὺς ὑμῶν, εὐλογεῖτε τοὺς

Textus Receptus 39. εγω δε λεγω υμιν μη αντιστηναι τω πονηρω αλλ οστις σε ραπισει επι την δεξιαν σου σιαγονα στρεψον αυτω και την αλλην 39. ego de lego umin me antistenai to ponero all ostis se rapisei epi ten deksian sou siagona strepson auto kai ten allen

Textus Receptus 40. και τω θελοντι σοι κριθηναι και τον χιτωνα σου λαβειν αφες αυτω και το ιματιον 40. kai to theloni soi krithenai kai ton chitona sou labein afes auto kai to imation

Textus Receptus 41. και οστις σε αγγαρευσει μιλιον εν υπαγε μετ αυτου δυο 41. kai ostis se aggareusei milion en upage met autou duo

Textus Receptus 42. τω αιτουντι σε διδου και τον θελοντα απο σου δανεισασθαι μη αποστραφης 42. to aitounti se didou kai ton thelonta apo sou daneisasthai me apostrafes

Textus Receptus 43. ηκουσατε οτι ερρεθη αγαπησεις τον πλησιον σου και μισησεις τον εχθρον σου 43. ekousate oti errethe agapeseis ton plesion sou kai miseseis ton echthron sou

Textus Receptus 44. εγω δε λεγω υμιν αγαπατε τους εχθρους υμων ευλογειτε τους καταρωμενους υμας

καταρωμένους ὑμᾶς, καλῶς ποιεῖτε τοῖς
μισοῦσιν ὑμᾶς καὶ προσεύχεσθε ὑπὲρ
τῶν ἐπηρεαζόντων ὑμᾶς καὶ διωκόντων
ὑμᾶς,

East
Original

45 ὅπως γένησθε υἱοὶ τοῦ πατρὸς ὑμῶν
τοῦ ἐν οὐρανοῖς, ὅτι τὸν ἥλιον αὐτοῦ
ἀνατέλλει ἐπὶ πονηροὺς καὶ ἀγαθοὺς καὶ
βρέχει ἐπὶ δικαίους καὶ ἀδίκους.

Textus
Receptus

καλῶς ποιεῖτε τοὺς μισούντας ὑμᾶς καὶ
προσεύχεσθε ὑπὲρ τῶν ἐπηρεαζόντων ὑμᾶς
καὶ διωκόντων ὑμᾶς 44. ego de lego vmin
agapate tous echthrous vmon evlogeite tous
kataromenous umas kalos poieite tous
misountas umas kai proseuchesthe vper ton
epereazonton umas kai diokonton umas

45. opws genesthe vioi tou patros umwn tou en
ouranois oti ton elion avtou anatelelei epi
ponhrous kai agathous kai brechei epi dikaious
kai adikous 45. opos genesthe vioi tou patros
vmon tou en ouranois oti ton elion avtou
anatelelei epi ponerous kai agathous kai brechei
epi dikaious kai adikous

East
Original

46 ἐὰν γὰρ ἀγαπήσητε τοὺς ἀγαπῶντας
ὑμᾶς, τίνα μισθὸν ἔχετε; οὐχὶ καὶ οἱ
τελῶναι τὸ αὐτὸ ποιοῦσι;

Textus
Receptus

46. ean gar agapesete tous agapontas umas
tina misthon echete ouchi kai oi telonai to
avto poioussin 46. ean gar agapesete tous agapontas
umas tina misthon echete ouchi kai oi telonai to
avto poioussin

East
Original

47 καὶ ἐὰν ἀσπάσησθε τοὺς φίλους ὑμῶν
μόνον, τί περισσὸν ποιεῖτε; οὐχὶ καὶ οἱ
τελῶναι οὕτω ποιοῦσιν;

Textus
Receptus

47. kai ean aspasessthe tous adelfous umwn
monon ti perisson poieite ouchi kai oi telonai
outwos poioussin 47. kai ean aspasessthe tous
adelfous vmon monon ti perisson poieite ouchi

East
Original

48 Ἐσεσθε οὖν ὑμεῖς τέλειοι, ὡς ὁ πατήρ
ὑμῶν ὁ ἐν τοῖς οὐρανοῖς τέλειός ἐστιν.

Textus
Receptus

kai oi telonai outos poioussin
48. εσεσθε ουν υμεις τελειοι ωσπερ ο πατηρ
υμων ο εν τοις ουρανοις τελειος εστιν 48.
esesthe oyn uweis teleioi osper o pater umon o
en tois ouranois teleios estin

Κεφάλαιο 6

East
Original

1 Προσέχετε τὴν ἐλεημοσύνην ὑμῶν μὴ
ποιεῖν ἔμπροσθεν τῶν ἀνθρώπων πρὸς
τὸ θεαθῆναι αὐτοῖς· εἰ δὲ μήγε, μισθὸν
οὐκ ἔχετε παρὰ τῷ πατρὶ ὑμῶν τῷ ἐν τοῖς
οὐρανοῖς.

Textus
Receptus

1. προσεχετε την ελεημοσυνην υμων μη
ποιειν εμπροσθεν των ανθρωπων προς το
θεαθηναι αυτοις ει δε μηγε μισθον ουκ εχετε
παρα τω πατρι υμων τω εν τοις ουρανοις 1.
prosechete ten eleemosunen umon me poiein
emprosthen ton anthropon pros to theathenai
autois ei de mege misthon ouk echete para to
patri umon to en tois ouranois

East
Original

2 Ὄταν οὖν ποιῆς ἐλεημοσύνην, μὴ
σαλπίσσης ἔμπροσθέν σου, ὡσπερ οἱ
ὑποκριταὶ ποιοῦσιν ἐν ταῖς συναγωγαῖς
καὶ ἐν ταῖς ρύμαις, ὅπως δοξασθῶσιν ὑπὸ
τῶν ἀνθρώπων· ἀμὴν λέγω ὑμῖν,
ἀπέχουσι τὸν μισθὸν αὐτῶν.

Textus
Receptus

2. οταν ουν ποιης ελεημοσυνην μη σαλπισσης
εμπροσθεν σου ωσπερ οι υποκριται ποιουσιν
εν ταις συναγωγαις και εν ταις ρυμαις οπως
δοξασθωσιν υπο των ανθρωπων αμην λεγω
υμιν απεχουσιν τον μισθον αυτων 2. otan oyn
poies eleemosunen me salpises emprosthen sou
osper oi upokritai poioussin en tais sunagogais

East Original 3 σου δὲ ποιούντος ἐλεημοσύνην μὴ γνῶτω ἢ ἀριστερά σου τί ποιεῖ ἢ δεξιὰ σου,

East Original 4 ὅπως ἦ σου ἡ ἐλεημοσύνη ἐν τῷ κρυπτῷ· καὶ ὁ πατήρ σου ὁ βλέπων ἐν τῷ κρυπτῷ ἀποδώσει σοι ἐν τῷ φανερῷ.

East Original 5 Καὶ ὅταν προσεύχη, οὐκ ἔσῃ ὡς οἱ ὑποκριταί· ὅτι φιλοῦσιν ἐν ταῖς συναγωγαῖς καὶ ἐν ταῖς γωνίαις τῶν πλατειῶν ἕστῶτες προσεύχεσθαι, ὅπως ἂν φανῶσι τοῖς ἀνθρώποις· ἀμὴν λέγω ὑμῖν, ὅτι ἀπέχουσι τὸν μισθὸν αὐτῶν.

kai en tais rymais opos doksasthosin upo ton anthropon amen lego umin apechousin ton misthon auton

Textus Receptus 3. σου δε ποιουντος ελεημοσυνην μη γνωτω η αριστερα σου τι ποιει η δεξια σου 3. sou de poiountos eleemosunen me gnoto e aristera sou ti poiei e deksia sou

Textus Receptus 4. οπως η σου η ελεημοσυνη εν τω κρυπτω και ο πατηρ σου ο βλεπων εν τω κρυπτω αυτος αποδωσει σοι εν τω φανερω 4. opos e sou e eleemosune en to krupto kai o pater sou o blepon en to krupto autos apodosei soi en to fanero

Textus Receptus 5. και οταν προσευχη ουκ εση ωσπερ οι υποκριται οτι φιλουσιν εν ταις συναγωγαις και εν ταις γωνιαις των πλατειων εστωτες προσευχεσθαι οπως αν φανωσιν τοις ανθρωποις αμην λεγω υμιν οτι απεχουσιν τον μισθον αυτων 5. kai otan proseuche ouk ese osper oi upokritai oti filousin en tais sunagogais kai en tais goniais ton plateion estotes proseuchesthai opos an fanosin tois anthropois amen lego umin oti apechousin ton misthon

East Original 6 σὺ δὲ ὅταν προσεύχη, εἴσελθε εἰς τὸ ταμιεῖόν σου καὶ κλείσας τὴν θύραν σου πρόσευξαι τῷ πατρὶ σου τῷ ἐν τῷ κρυπτῷ· καὶ ὁ πατήρ σου ὁ βλέπων ἐν τῷ κρυπτῷ ἀποδώσει σοι ἐν τῷ φανερῷ.

East Original 7 Προσευχόμενοι δὲ μὴ βαττολογήσητε ὥσπερ οἱ ἐθνικοί, δοκοῦσι γὰρ ὅτι ἐν τῇ πολυλογία αὐτῶν εἰσακουσθήσονται.

East Original 8 μὴ οὖν ὁμοιωθῆτε αὐτοῖς· οἶδε γὰρ ὁ πατήρ ὑμῶν ὧν χρεῖαν ἔχετε πρὸ τοῦ ὑμᾶς αἰτῆσαι αὐτόν.

East Original 9 Οὕτως οὖν προσεύχεσθε ὑμεῖς· Πάτερ ἡμῶν ὁ ἐν τοῖς οὐρανοῖς, ἀγιασθήτω τὸ

auton

Textus Receptus 6. συ δε οταν προσευχη εισελθε εις το ταμιειον σου και κλεισας την θυραν σου προσευξαι τω πατρι σου τω εν τω κρυπτω και ο πατηρ σου ο βλεπων εν τω κρυπτω αποδωσει σοι εν τω φανερω 6. sy de otan proseuche eiselthe eis to tamieion sou kai kleisas ten thuran sou proseuksai to patri sou to en to krupto kai o pater sou o blepon en to krupto apodosei soi en to fanero

Textus Receptus 7. προσευχομενοι δε μη βαττολογησητε ωσπερ οι εθνικοι δοκουσιν γαρ οτι εν τη πολυλογία αυτων εισακουσθησονται 7. proseuchomenoi de me battologesete osper oi ethnikai dokousin gar oti en te polvlogia avton eisakousthesontai

Textus Receptus 8. μη ουν ομοιωθητε αυτοις οιδεν γαρ ο πατηρ υμων ων χρειαν εχετε προ του υμας αιτησαι αυτον 8. me ουν ομοιοthete αυτοις οιδεν γαρ ο pater υμον οη chreian echete pro του υμας aitesai avton

Textus Receptus 9. ουτως ουν προσευχεσθε υμεις πατερ ημων ο εν τοις ουρανοις αγιασθητω το ονομα σου 9.

ὄνομά σου·

East Original 10 ἐλθέτω ἡ βασιλεία σου· γενηθήτω τὸ θέλημά σου, ὡς ἐν οὐρανῷ καὶ ἐπὶ τῆς γῆς.

East Original 11 τὸν ἄρτον ἡμῶν τὸν ἐπιούσιον δὸς ἡμῖν σήμερον·

East Original 12 καὶ ἄφες ἡμῖν τὰ ὀφειλήματα ἡμῶν, ὡς καὶ ἡμεῖς ἀφίεμεν τοῖς ὀφειλέταις ἡμῶν·

East Original 13 καὶ μὴ εἰσενέγκῃς ἡμᾶς εἰς πειρασμόν, ἀλλὰ ῥῦσαι ἡμᾶς ἀπὸ τοῦ πονηροῦ. ὅτι σοῦ ἐστὶν ἡ βασιλεία καὶ ἡ δύναμις καὶ ἡ δόξα εἰς τοὺς αἰῶνας· ἀμήν.

East Original 14 Ἐὰν γὰρ ἀφήτε τοῖς ἀνθρώποις τὰ παραπτώματα αὐτῶν, ἀφήσει καὶ ὑμῖν ὁ πατὴρ ὑμῶν ὁ οὐράνιος·

outos oun proseuchesthe vmeis pater emon o en tois ouranois agiastheto to onoma sou

Textus Receptus 10. ελθετω η βασιλεια σου γενηθητω το θελημα σου ως εν ουρανω και επι της γης 10. eltheto e basileia sou genetheto to thelema sou os en ourano kai epi tes ges

Textus Receptus 11. τον αρτον ημων τον επιουσιον δος ημιν σημερον 11. ton arton emon ton epiouision dos emin semeron

Textus Receptus 12. και αφες ημιν τα οφειληματα ημων ως και ημεις αφιεμεν τοις οφειλεταις ημων 12. kai afes emin ta ofeilemata emon os kai emeis afiemen tois ofeiletaiis emon

Textus Receptus 13. και μη εισενεγκης ημας εις πειρασμον αλλα ρυσαι ημας απο του πονηρου οτι σου εστιν η βασιλεια και η δυναμις και η δοξα εις τους αιωνας αμην 13. kai me eisenegkes emas eis peirasmon alla rusai emas apo tou ponerou oti sou estin e basileia kai e dunamis kai e doksa eis tous aionas amen

Textus Receptus 14. εαν γαρ αφητε τοις ανθρωποις τα παραπτωματα αυτων αφησει και υμιν ο πατηρ υμων ο ουρανιος 14. ean gar afete tois

East
Original

15 ἔὰν δὲ μὴ ἀφήτε τοῖς ἀνθρώποις τὰ παραπτώματα αὐτῶν, οὐδὲ ὁ πατὴρ ὑμῶν ἀφήσει τὰ παραπτώματα ὑμῶν.

East
Original

16 Ὅταν δὲ νηστεύητε, μὴ γίνεσθε ὡσπερ οἱ ὑποκριταὶ σκυθρωποὶ, ἀφανίζουσι γὰρ τὰ πρόσωπα αὐτῶν ὅπως φανῶσι τοῖς ἀνθρώποις νηστεύοντες· ἀμὴν λέγω ὑμῖν, ὅτι ἀπέχουσιν τὸν μισθὸν αὐτῶν.

East
Original

17 σὺ δὲ νηστεύων ἀλειψαί σου τὴν κεφαλὴν καὶ τὸ πρόσωπόν σου νίψαι,

East
Original

18 ὅπως μὴ φανῆς τοῖς ἀνθρώποις νηστεύων ἀλλὰ τῷ πατρὶ σου τῷ ἐν τῷ κρυπτῷ· καὶ ὁ πατὴρ σου ὁ βλέπων ἐν τῷ

Textus
Receptus

anthropois ta paraptomata auton afesei kai umin o pater umon o ouranios

15. εαν δε μη αφητε τοις ανθρωποις τα παραπτωματα αυτων ουδε ο πατηρ υμων αφησει τα παραπτωματα υμων 15. ean de me afete tois anthropois ta paraptomata auton oude o pater umon afesei ta paraptomata umon

Textus
Receptus

16. οταν δε νηστευητε μη γινεσθε ωσπερ οι υποκριται σκυθρωποι αφανιζουσιν γαρ τα προσωπα αυτων οπως φανωσιν τοις ανθρωποις νηστευοντες αμην λεγω υμιν οτι απεχουσιν τον μισθον αυτων 16. otan de nestevete me ginesthe osper oi upokritai skuthropoi afanizousin gar ta prosopa auton opos fanosin tois anthropois nestevontes amen lego umin oti apechousin ton misthon auton

Textus
Receptus

17. συ δε νηστευων αλειψαι σου την κεφαλην και το προσωπον σου νιψαι 17. su de nestevon aleipsai sou ten kefalen kai to prosopon sou nipsai

Textus
Receptus

18. οπως μη φανης τοις ανθρωποις νηστευων αλλα τω πατρι σου τω εν τω κρυπτω και ο πατηρ σου ο βλεπων εν τω κρυπτω αποδωσει

κρυπτῶ ἀποδώσει σοι ἐν τῷ φανερῶ.

σοι εν τω φανερω 18. opos me fanes tois anthropois nestevon alla to patri sou to en to krupto kai o pater sou o blepon en to krupto apodosei soi en to fanero

East Original 19 Μὴ θησαυρίζετε ὑμῖν θησαυροὺς ἐπὶ τῆς γῆς, ὅπου σὴς καὶ βρῶσις ἀφανίζει, καὶ ὅπου κλέπται διορῦσσοῦσιν καὶ κλέπτουσιν·

Textus Receptus 19. μη θησαυριζετε υμιν θησαυρους επι της γης οπου σης και βρωσις αφανιζει και οπου κλεπται διορυσσουσιν και κλεπτουσιν 19. me thesaurizete umin thesaurus epi tes ges opou ses kai brosis afanizei kai opou kleptai diorussousin kai kleptousin

East Original 20 θησαυρίζετε δὲ ὑμῖν θησαυροὺς ἐν οὐρανῶ, ὅπου οὔτε σὴς οὔτε βρῶσις ἀφανίζει, καὶ ὅπου κλέπται οὐ διορῦσσοῦσιν οὐδὲ κλέπτουσιν·

Textus Receptus 20. θησαυριζετε δε υμιν θησαυρους εν ουρανω οπου ουτε σης ουτε βρωσις αφανιζει και οπου κλεπται ου διορυσσουσιν ουδε κλεπτουσιν 20. thesaurizete de umin thesaurus en ourano opou ουτε ses ουτε brosis afanizei kai opou kleptai ου diorussousin ουδε kleptousin

East Original 21 ὅπου γάρ ἐστιν ὁ θησαυρός ὑμῶν, ἐκεῖ ἔσται καὶ ἡ καρδία ὑμῶν.

Textus Receptus 21. οπου γαρ εστιν ο θησαυρος υμων εκει εσται και η καρδια υμων 21. opou gar estin o thesauros umon ekei estai kai e kardia umon

East Original 22 Ὁ λύχνος τοῦ σώματός ἐστιν ὁ ὀφθαλμός. ἐὰν οὖν ὁ ὀφθαλμός σου ἀπλοῦς ᾦ, ὅλον τὸ σῶμά σου φωτεινὸν ἔσται·

Textus Receptus 22. ο λυχνος του σωματος εστιν ο οφθαλμος εαν ουν ο οφθαλμος σου απλους η ολον το σωμα σου φωτεινον εσται 22. o lychnos tou somatos estin o ofthalmos ean ουν ο ofthalmos

East
Original

23 ἔὰν δὲ ὁ ὀφθαλμός σου πονηρὸς ᾦ,
ὅλον τὸ σῶμά σου σκοτεινὸν ἔσται. εἰ οὖν
τὸ φῶς τὸ ἐν σοὶ σκότος ἐστί, τὸ σκότος
πόσον;

Textus
Receptus

sou aplous e olon to soma sou foteinon estai
23. εαν δε ο οφθαλμος σου πονηρος η ολον το
σωμα σου σκοτεινον εσται ει ουν το φως το εν
σοι σκοτος εστιν το σκοτος ποσον 23. ean de o
ofthalmos sou poneros e olon to soma sou
skoteinon estai ei oyn to fos to en soi skotos
estin to skotos poson

East
Original

24 Οὐδείς δύναται δυσὶ κυρίοις δουλεύειν·
ἢ γὰρ τὸν ἓνα μισήσει καὶ τὸν ἕτερον
ἀγαπήσει, ἢ ἐνὸς ἀνθέξεται καὶ τοῦ
ἑτέρου καταφρονήσει· οὐ δύνασθε Θεῶ
δουλεύειν καὶ μαμωνᾶ.

Textus
Receptus

24. ουδεις δυναται δυσι κυριοις δουλευειν η
γαρ τον ενα μισησει και τον ετερον αγαπησει
η ενος ανθεξεται και του ετερου
καταφρονησει ου δυνασθε θεω δουλευειν και
μαμμωνα 24. oudeis dynatai dusi kuriois
doulevein e gar ton ena misesei kai ton eteron
agapesei e enos anthekestai kai tou eterou
katafronesei ou dunasthe theo doulevein kai
mammona

East
Original

25 Διὰ τοῦτο λέγω ὑμῖν, μὴ μεριμνᾶτε τῇ
ψυχῇ ὑμῶν τί φάγητε καὶ τί πίνητε, μηδὲ
τῷ σώματι ὑμῶν τί ἐνδύσησθε· οὐχὶ ἡ
ψυχὴ πλεῖον ἐστὶν τῆς τροφῆς καὶ τὸ
σῶμα τοῦ ἐνδύματος;

Textus
Receptus

25. δια τουτο λεγω υμιν μη μεριμνατε τη ψυχη
υμων τι φαγητε και τι πιητε μηδε τω σωματι
υμων τι ενδυσησθε ουχι η ψυχη πλειον εστιν
της τροφης και το σωμα του ενδυματος 25. dia
touto lego u min me merimnate te psuche umon
ti fagete kai ti piete mede to somati umon ti
endusesthe ouchi e psuche pleion estin tes trofes

East Original 26 ἐμβλέψατε εἰς τὰ πετεινὰ τοῦ οὐρανοῦ, ὅτι οὐ σπείρουσιν οὐδὲ θερίζουσιν οὐδὲ συνάγουσιν εἰς ἀποθήκας, καὶ ὁ πατὴρ ὑμῶν ὁ οὐράνιος τρέφει αὐτά· οὐχ ὑμεῖς μᾶλλον διαφέρετε αὐτῶν;

East Original 27 τίς δὲ ἐξ ὑμῶν μεριμνῶν δύναται προσθεῖναι ἐπὶ τὴν ἡλικίαν αὐτοῦ πῆχυν ἓνα;

East Original 28 καὶ περὶ ἐνδύματος τί μεριμνᾶτε; καταμάθετε τὰ κρίνα τοῦ ἀγροῦ πῶς αὐξάνει· οὐ κοπιᾷ οὐδὲ νήθει·

East Original 29 λέγω δὲ ὑμῖν ὅτι οὐδὲ Σολομῶν ἐν πάσῃ τῇ δόξῃ αὐτοῦ περιεβάλετο ὡς ἐν τούτων.

kai to soma tou endumatos

Textus Receptus 26. ἐμβλεψατε εἰς τὰ πετεινα του ουρανου οτι ου σπειρουσιν ουδε θεριζουσιν ουδε συναγουσιν εἰς αποθηκας και ο πατηρ υμων ο ουρανιος τρεφει αυτα ουχ υμεις μαλλον διαφερετε αυτων 26. emblepsate eis ta peteina tou ouranou oti ου speirousin ουde therizousin ουde sunagousin eis apothekas και ο pater umon ο ouranios trefei αυτα ουch υmeis mallon diaferete αυτον

Textus Receptus 27. τις δε εξ υμων μεριμνων δυναται προσθειναι επι την ηλικιαν αυτου πηχυν ενα 27. tis de eks umon merimnon dynatai prostheinai epi ten elikian αυτου pechyn ena

Textus Receptus 28. και περι ενδυματος τι μεριμνατε καταμαθετε τα κρινα του αγρου πως αυξανει ου κοπια ουδε νηθει 28. και peri endumatos ti merimnate katamathete ta krina του αγρου pos auksanei ου kopia ουde nethei

Textus Receptus 29. λεγω δε υμιν οτι ουδε σολομων εν παση τη δοξη αυτου περιεβαλετο ως εν τουτων 29. lego de umin oti ουde solomon εν pase te dokse αυτου periebaletο os εν touton

East Original 30 Εἰ δὲ τὸν χόρτον τοῦ ἀγροῦ, σήμερον ὄντα καὶ αὐριον εἰς κλίβανον βαλλόμενον, ὁ Θεὸς οὕτως ἀμφιέννυσιν, οὐ πολλῶ μαλλον ὑμᾶς, ὀλιγόπιστοι;

East Original 31 μὴ οὖν μεριμνήσητε λέγοντες, τί φάγωμεν ἢ τί πῖωμεν ἢ τί περιβαλώμεθα;

East Original 32 πάντα γὰρ ταῦτα τὰ ἔθνη ἐπιζητεῖ· οἶδεν γὰρ ὁ πατὴρ ὑμῶν ὁ οὐράνιος ὅτι χρῆζετε τούτων ἀπάντων.

East Original 33 ζητεῖτε δὲ πρῶτον τὴν βασιλείαν τοῦ Θεοῦ καὶ τὴν δικαιοσύνην αὐτοῦ, καὶ ταῦτα πάντα προστεθήσεται ὑμῖν.

East Original 34 Μὴ οὖν μεριμνήσητε εἰς τὴν αὐριον, ἢ γὰρ αὐριον μεριμνήσει ταῦτα ἑαυτῆς·

Textus Receptus 30. ει δε τον χορτον του αγρου σημερον οντα και αυριον εις κλιβανον βαλλομενον ο θεος ουτως αμφιεννυσιν ου πολλω μαλλον υμας ολιγοπιστοι 30. ei de ton chorton tou agrou semeron onta kai aurion eis kliβanon ballomenon o theos outos amfiennusin ου pollo mallon umas oligopistoi

Textus Receptus 31. μη ουν μεριμνησητε λεγοντες τι φαγωμεν η τι πιωμεν η τι περιβαλωμεθα 31. me ουν merimnesete legontes ti fagomen e ti piomen e ti peribalometha

Textus Receptus 32. παντα γαρ ταυτα τα εθνη επιζητει οιδεν γαρ ο πατηρ υμων ο ουρανιος οτι χρηζετε τουτων απαντων 32. panta gar tauta ta ethne epizetei oiden gar ο pater υμον ο ουranios οti chrezete touton apanton

Textus Receptus 33. ζητειτε δε πρωτον την βασιλειαν του θεου και την δικαιοσυνην αυτου και ταυτα παντα προστεθησεται υμιν 33. zeteite de proton ten basileian του theou και ten dikaiosunen αυτου και tauta panta prostethesetai υmin

Textus Receptus 34. μη ουν μεριμνησητε εις την αυριον η γαρ αυριον μεριμνησει τα εαυτης αρκετον τη

ἀρκετὸν τῇ ἡμέρᾳ ἢ κακία αὐτῆς.

ἡμερα ἡ κακία αὐτῆς 34. me oun merimnesete eis ten avrion e gar avrion merimnesei ta eavtes arketon te emera e kakia avtes

Κεφάλαιο 7

- East Original 1 Μὴ κρίνετε, ἵνα μὴ κριθῆτε·
- East Original 2 ἐν ᾧ γὰρ κρίματι κρίνετε κριθήσεσθε, καὶ ἐν ᾧ μέτρῳ μετρεῖτε μετρηθήσεται ὑμῖν.
- East Original 3 τί δὲ βλέπεις τὸ κάρφος τὸ ἐν τῷ ὀφθαλμῷ τοῦ ἀδελφοῦ σου, τὴν δὲ ἐν τῷ σῷ ὀφθαλμῷ δοκὸν οὐ κατανοεῖς;
- East Original 4 ἢ πῶς ἐρεῖς τῷ ἀδελφῷ σου, Ἄφες ἐκβάλω τὸ κάρφος ἀπὸ τοῦ ὀφθαλμοῦ σου, καὶ ἰδοὺ ἡ δοκὸς ἐν τῷ ὀφθαλμῷ σου;

- Textus Receptus 1. μη κρινετε ινα μη κριθητε 1. me krinete ina me krithete
- Textus Receptus 2. εν ω γαρ κριματι κρινετε κριθησεσθε και εν ω μετρω μετρειτε αντιμετωρηθησεται υμιν 2. en o gar krimati krinete krithesesthe kai en o metro metreite antimetretthesetai umin
- Textus Receptus 3. τι δε βλεπεις το καρφος το εν τω οφθαλμω του αδελφου σου την δε εν τω σω οφθαλμω δοκον ου κατανοεις 3. ti de blepeis to karfos to en to ofthalmo tou adelfou sou ten de en to so ofthalmo dokon ou katanoeis
- Textus Receptus 4. η πως ερεις τω αδελφω σου αφες εκβαλω το καρφος απο του οφθαλμου σου και ιδου η δοκος εν τω οφθαλμω σου 4. e pos ereis to adelfo sou afes ekbalo to karfos apo tou ofthalmou sou kai idou e dokos en to ofthalmo sou

East Original 5 ὑποκριτά, ἔκβαλε πρῶτον τὴν δοκὸν ἐκ τοῦ ὀφθαλμοῦ σου, καὶ τότε διαβλέψεις ἐκβαλεῖν τὸ κάρφος ἐκ τοῦ ὀφθαλμοῦ τοῦ ἀδελφοῦ σου.

East Original 6 Μὴ δῶτε τὸ ἅγιον τοῖς κυσίν, μηδὲ βάλητε τοὺς μαργαρίτας ὑμῶν ἔμπροσθεν τῶν χοίρων, μήποτε καταπατήσωσιν αὐτοὺς ἐν τοῖς ποσίν αὐτῶν καὶ στραφέντες ῥήξωσιν ὑμᾶς.

East Original 7 Αἰτεῖτε, καὶ δοθήσεται ὑμῖν· ζητεῖτε, καὶ εὕρησετε· κρούετε, καὶ ἀνοιγήσεται ὑμῖν.

East Original 8 πᾶς γὰρ ὁ αἰτῶν λαμβάνει καὶ ὁ ζητῶν εὕρισκει καὶ τῷ κρούοντι ἀνοιγήσεται.

East Original 9 ἢ τίς ἐστὶν ἐξ ὑμῶν ἄνθρωπος, ὃν εἰάν

Textus Receptus 5. υποκριτα εκβαλε πρωτον την δοκον εκ του οφθαλμου σου και τοτε διαβλεψεις εκβαλειν το καρφος εκ του οφθαλμου του αδελφου σου 5. uokrita ekbale proton ten dokon ek tou ofthalmou sou kai tote diablepseis ekbalein to karfos ek tou ofthalmou tou adelfou sou

Textus Receptus 6. μη δωτε το αγιον τοις κυσιν μηδε βαλητε τους μαργαριτας υμων εμπροσθεν των χοιρων μηποτε καταπατησωσιν αυτους εν τοις ποσιν αυτων και στραφεντες ρηξωσιν υμας 6. me dote to agion tois kusin mede balete tous margaritas umon emprosthen ton choiron mepote katapatesosin autous en tois posin auton kai strafentes reksosin umas

Textus Receptus 7. αιτειτε και δοθησεται υμιν ζητειτε και ευρησετε κρουετε και ανοιγησεται υμιν 7. aiteite kai dothesetai umin zeteite kai evresete krouete kai anoigesetai umin

Textus Receptus 8. πας γαρ ο αιτων λαμβανει και ο ζητων ευρισκει και τω κρουοντι ανοιγησεται 8. pas gar o aiton lambanei kai o zeton evriskei kai to krouonti anoigesetai

Textus Receptus 9. η τις εστιν εξ υμων ανθρωπος ον εαν

αἰτήση ὁ υἱὸς αὐτοῦ ἄρτον, μὴ λίθον
ἐπιδώσει αὐτῷ;

East Original 10 καὶ ἐὰν ἰχθὺν αἰτήση, μὴ ὄφιν
ἐπιδώσει αὐτῷ;

East Original 11 εἰ οὖν ὑμεῖς, πονηροὶ ὄντες, οἴδατε
δόματα ἀγαθὰ διδόναι τοῖς τέκνοις ὑμῶν,
πόσῳ μᾶλλον ὁ πατὴρ ὑμῶν ὁ ἐν τοῖς
οὐρανοῖς δώσει ἀγαθὰ τοῖς αἰτουῦσιν
αὐτόν;

East Original 12 Πάντα οὖν ὅσα ἂν θέλητε ἵνα ποιῶσιν
ὑμῖν οἱ ἄνθρωποι, οὕτω καὶ ὑμεῖς ποιεῖτε
αὐτοῖς· οὗτος γάρ ἐστιν ὁ νόμος καὶ οἱ
προφῆται.

East Original 13 Εἰσελθατε διὰ τῆς στενῆς πύλης· ὅτι
πλατεῖα ἢ πύλη καὶ εὐρύχωρος ἢ ὁδὸς ἢ
ἀπάγουσα εἰς τὴν ἀπώλειαν, καὶ πολλοὶ

αἰτησῆ ο υἱος αυτου αρτον μη λιθον επιδωσει
αυτω 9. e tis estin eks umon anthropos on ean
aitese o vios αυτου arton me lithon epidosei αυτο

Textus Receptus 10. και εαν ιχθυν αιτηση μη οφιν επιδωσει
αυτω 10. kai ean ichthun aitesē me ofin epidosei
αυτο

Textus Receptus 11. ει ουν υμεις πονηροι οντες οιδατε δοματα
αγαθα διδοναι τοις τεκνοις υμων ποσω
μαλλον ο πατηρ υμων ο εν τοις ουρανοις
δωσει αγαθα τοις αιτουσιν αυτον 11. ει ουν
umeis poneroi ontes oidate domata agatha
didonai tois teknois umon poso mallon o pater
umon o en tois ouranois dosei agatha tois
aitousin αυτον

Textus Receptus 12. παντα ουν οσα αν θελητε ινα ποιωσιν υμιν
οι ανθρωποι ουτως και υμεις ποιειτε αυτοις
ουτος γαρ εστιν ο νομος και οι προφηται 12.
panta ουν οσα αν thelete ina poiosin umin οι
anthropoi ουτος και υμεις ποιειτε αυτοις ουτος
gar estin ο nomos και οι profetai

Textus Receptus 13. εισελθετε δια της στενης πυλης οτι
πλατεια η πυλη και ευρυχωρος η οδος η
απαγουσα εις την απωλειαν και πολλοι εισιν

είσιν οί εισερχόμενοι δι' αὐτῆς·

οι εισερχομενοι δι αυτης 13. eiselthete dia tes stenes pules oti plateia e pule kai evruchoros e odos e apagousa eis ten apoleian kai polloi eisin oi eiserchomenoi di autes

East Original 14 τί στενή ἢ πύλη καὶ τεθλιμμένη ἢ ὁδὸς ἢ ἀπάγουσα εἰς τὴν ζωὴν, καὶ ὀλίγοι εἰσὶν οἱ εὐρίσκοντες αὐτήν!

Textus Receptus 14. οτι στενη η πυλη και τεθλιμμενη η οδος η απαγουσα εις την ζωην και ολιγοι εισιν οι ευρισκοντες αυτην 14. oti stene e pule kai tethlimmene e odos e apagousa eis ten zoen kai oligoi eisin oi euriskontes auten

East Original 15 Προσέχετε δὲ ἀπὸ τῶν ψευδοπροφητῶν, οἵτινες ἔρχονται πρὸς ὑμᾶς ἐν ἐνδύμασι προβάτων, ἔσωθεν δὲ εἰσὶν λύκοι ἄρπαγες.

Textus Receptus 15. προσεχετε δε απο των ψευδοπροφητων οιτινες ερχονται προς υμας εν ενδυμασιν προβατων εσωθεν δε εισιν λυκοι αρπαγες 15. prosechete de apo ton pseudoprofeton oitines erchontai pros umas en endumasin probaton esothern de eisin lukoi arpages

East Original 16 ἀπὸ τῶν καρπῶν αὐτῶν ἐπιγνώσεσθε αὐτούς· μήτι συλλέγουσιν ἀπὸ ἀκανθῶν σταφυλὴν ἢ ἀπὸ τριβόλων σῦκα;

Textus Receptus 16. απο των καρπων αυτων επιγνωσεσθε αυτους μητι συλλεγουσιν απο ακανθων σταφυλην η απο τριβολων συκα 16. apo ton karpon auton epignosesthe autous meti sullegousin apo akanthon stafulen e apo tribolon suka

East Original 17 οὕτω πᾶν δένδρον ἀγαθὸν καρποῦς καλοῦς ποιεῖ, τὸ δὲ σαπρὸν δένδρον

Textus Receptus 17. ουτως παν δενδρον αγαθον καρπους καλους ποιει το δε σαπρον δενδρον καρπους

καρπούς πονηρούς ποιεῖ·

East Original 18 οὐ δύναται δένδρον ἀγαθὸν καρπούς πονηρούς ποιεῖν, οὐδὲ δένδρον σαπρὸν καρπούς καλοὺς ποιεῖν.

East Original 19 πᾶν δένδρον μὴ ποιοῦν καρπὸν καλὸν ἐκκόπτεται καὶ εἰς πυρὶ βάλλεται.

East Original 20 ἄρα γε ἀπὸ τῶν καρπῶν αὐτῶν ἐπιγνώσεσθε αὐτούς.

East Original 21 Οὐ πᾶς ὁ λέγων μοι, Κύριε Κύριε, εἰσελεύσεται εἰς τὴν βασιλείαν τῶν οὐρανῶν, ἀλλ' ὁ ποιῶν τὸ θέλημα τοῦ πατρὸς μου τοῦ ἐν τοῖς οὐρανοῖς.

East Original 22 πολλοὶ ἐρουῶσίν μοι ἐν ἐκείνῃ τῇ ἡμέρᾳ,

πονηροὺς ποιεῖ 17. outos pan dendron agathon karpous kalous poiei to de sapron dendron karpous ponerous poiei

Textus Receptus 18. ου δυναται δενδρον αγαθον καρπους πονηρους ποιειν ουδε δενδρον σαπρον καρπους καλους ποιειν 18. ου dynatai dendron agathon karpous ponerous poiein oude dendron sapron karpous kalous poiein

Textus Receptus 19. παν δενδρον μη ποιουν καρπον καλον εκκοπτεται και εις πυρ βαλλεται 19. pan dendron me poioun karpon kalon ekkoptetai kai eis pyr balletai

Textus Receptus 20. αραγε απο των καρπων αυτων επιγνωσεσθε αυτους 20. arage apo ton karpon auton epignosesthe autous

Textus Receptus 21. ου πας ο λεγων μοι κυριε κυριε εισελευσεται εις την βασιλειαν των ουρανων αλλ ο ποιων το θελημα του πατρος μου του εν ουρανοις 21. ου pas o legon moi kurie kurie eiselevsetai eis ten basileian ton ouranon all o poion to thelema tou patros mou tou en ouranois

Textus Receptus 22. πολλοι ερουσιν μοι εν εκεινη τη ημερα

Κύριε Κύριε, οὐ τῷ σῷ ὀνόματι
προεφητεύσαμεν, καὶ τῷ σῷ ὀνόματι
δαιμόνια ἐξεβάλομεν, καὶ τῷ σῷ ὀνόματι
δυνάμεις πολλὰς ἐποιήσαμεν;

East
Original

23 καὶ τότε ὁμολογήσω αὐτοῖς ὅτι
Οὐδέποτε ἔγνων ὑμᾶς· ἀποχωρεῖτε ἀπ’
ἐμοῦ οἱ ἐργαζόμενοι τὴν ἀνομίαν.

East
Original

24 Πᾶς οὖν ὅστις ἀκούει μου τοὺς λόγους
τούτους καὶ ποιεῖ αὐτούς, ὁμοιώσω αὐτὸν
ἀνδρὶ φρονίμῳ, ὅστις ὠκοδόμησεν τὴν
οἰκίαν αὐτοῦ ἐπὶ τὴν πέτραν·

East
Original

25 καὶ κατέβη ἡ βροχὴ καὶ ἦλθον οἱ
ποταμοὶ καὶ ἔπνευσαν οἱ ἄνεμοι καὶ

κυριε κυριε ου τω σω ονοματι
προεφητευσαμεν και τω σω ονοματι δαιμονια
εξεβαλομεν και τω σω ονοματι δυναμεις
πολλας εποιησαμεν 22. polloi erousin moi en
ekeine te emera kurie kurie ου to so onomati
proefeteusamen kai to so onomati daimonia
eksebalomen kai to so onomati durnameis pollas
epoiesamen

Textus
Receptus

23. και τοτε ομολογησω αυτοις οτι ουδεποτε
εγνων υμας αποχωρειτε απ εμου οι
εργαζομενοι την ανομιαν 23. kai tote
omologeso autois oti ουdepote egnon υμας
apochoreite ap εμου οι ergazomenoi ten
anomian

Textus
Receptus

24. πας ουν οστις ακουει μου τους λογους
τουτους και ποιει αυτους ομοιωσω αυτον
ανδρι φρονιμω οστις ωκοδομησεν την οικιαν
αυτου επι την πετραν 24. pas ουν ostis akouei
μου tous logous toutous και ποιει autous
omoiOSO αυτον andri fronimo ostis okodomesen
ten oikian αυτου επι ten petran

Textus
Receptus

25. και κατεβη η βροχη και ηλθον οι ποταμοι
και επνευσαν οι ανεμοι και προσεπεσον τη

προσέπεσον τῇ οἰκίᾳ ἐκείνῃ, καὶ οὐκ ἔπεσε· τεθεμελίωτο γὰρ ἐπὶ τὴν πέτραν.

East Original 26 καὶ πᾶς ὁ ἀκούων μου τοὺς λόγους τούτους καὶ μὴ ποιῶν αὐτοὺς ὁμοιωθήσεται ἀνδρὶ μωρῷ, ὅστις ᾠκοδόμησεν τὴν οἰκίαν αὐτοῦ ἐπὶ τὴν ἄμμον·

East Original 27 καὶ κατέβη ἡ βροχὴ καὶ ἦλθον οἱ ποταμοὶ καὶ ἔπνευσαν οἱ ἄνεμοι καὶ προσέκοψαν τῇ οἰκίᾳ ἐκείνῃ, καὶ ἔπεσεν, καὶ ἦν ἡ πτώσις αὐτῆς μεγάλη.

East Original 28 Καὶ ἐγένετο ὅτε ἐτέλεσεν ὁ Ἰησοῦς τοὺς λόγους τούτους, ἐξεπλήσσαντο οἱ ὄχλοι ἐπὶ τῇ διδαχῇ αὐτοῦ·

οικια εκεινη και ουκ επεσεν τεθεμελιωτο γαρ επι την πετραν 25. kai katebe e broche kai elthon oi potamoi kai epneusan oi anemoi kai prosepeson te oikia ekeine kai ouk epesen tethemelioto gar epi ten petran

Textus Receptus 26. και πας ο ακουων μου τους λογους τουτους και μη ποιων αυτους ομοιωθησεται ανδρι μωρω οστις ωκοδομησεν την οικιαν αυτου επι την αμμον 26. kai pas o akouon mou tous logous toutous kai me poion autous omoiothesetai andri moro ostis okodomesen ten oikian αυτου epi ten ammon

Textus Receptus 27. και κατεβη η βροχη και ηλθον οι ποταμοι και επνευσαν οι ανεμοι και προσεκοψαν τη οικια εκεινη και επεσεν και ην η πτωσις αυτης μεγαλη 27. kai katebe e broche kai elthon oi potamoi kai epneusan oi anemoi kai prosekopsan te oikia ekeine kai epesen kai en e ptosis autes megale

Textus Receptus 28. και εγενετο οτε συνετελεσεν ο ιησους τους λογους τουτους εξεπλησσαντο οι οχλοι επι τη διδαχη αυτου 28. kai egeneto ote svneteleseen o iesous tous logous toutous ekseplessonto oi

East Original 29 ἦν γὰρ διδάσκων αὐτοὺς ὡς ἐξουσίαν ἔχων καὶ οὐχ ὡς οἱ γραμματεῖς.

Textus Receptus 29. ἦν γὰρ διδάσκων αὐτοὺς ὡς ἐξουσίαν ἔχων καὶ οὐχ ὡς οἱ γραμματεῖς 29. en gar didaskon autous os eksousian echon kai ouch os oi grammateis

Κεφάλαιο 8

East Original 1 Καταβάντι δὲ αὐτῷ ἀπὸ τοῦ ὄρους ἠκολούθησαν αὐτῷ ὄχλοι πολλοί.

Textus Receptus 1. καταβαντι δε αυτω απο του ορους ηκολουθησαν αυτω οχλοι πολλοι 1. katabanti de auto apo tou orous ekolouthesan auto ochloi polloi

East Original 2 καὶ ἰδοὺ λεπρὸς ἐλθὼν προσεκύνει αὐτῷ λέγων· Κύριε, ἐὰν θέλης δύνασαι με καθαρίσαι.

Textus Receptus 2. και ιδου λεπρος ελθων προσεκυνει αυτω λεγων κυριε εαν θελης δυνασαι με καθαρισαι 2. kai idou lepros elthon prosekunei auto legon kurie ean theles dynasai me katharisai

East Original 3 καὶ ἐκτείνας τὴν χεῖρα ἤψατο αὐτοῦ ὁ Ἰησοῦς λέγων· Θέλω, καθαρίσθητι· καὶ εὐθέως ἐκαθαρίσθη αὐτοῦ ἡ λέπρα.

Textus Receptus 3. και εκτεινας την χειρα ηψατο αυτου ο ιησους λεγων θελω καθαρισθητι και ευθεως εκαθαρισθη αυτου η λεπρα 3. kai ekteinas ten cheira epsato autou o iesous legon thelo katharistheti kai eutheos ekatharisthe autou e lepra

East 4 καὶ λέγει αὐτῷ ὁ Ἰησοῦς· Ὅρα μηδενὶ

Textus 4. και λεγει αυτω ο ιησους ορα μηδενι ειπης

Original εἶπης, ἀλλὰ ὑπαγε σεαυτὸν δεῖξον τῷ
ἱερεῖ, καὶ προσένεγκε τὸ δῶρον ὃ
προσέταξεν Μωσῆς, εἰς μαρτύριον
αὐτοῖς.

East Original 5 Εἰσελθόντι δὲ αὐτῷ εἰς Καπερναοῦμ
προσηλθεν αὐτῷ ἑκατόνταρχος
παρακαλῶν αὐτὸν καὶ λέγων·

East Original 6 Κύριε, ὁ παῖς μου βέβληται ἐν τῇ οἰκίᾳ
παραλυτικός, δεινῶς βασανιζόμενος.

East Original 7 καὶ λέγει αὐτῷ ὁ Ἰησοῦς· Ἐγὼ ἐλθὼν
θεραπεύσω αὐτόν.

East Original 8 καὶ ἀποκριθεὶς ὁ ἑκατόνταρχος ἔφη·
Κύριε, οὐκ εἰμι ἰκανὸς ἵνα μου ὑπὸ τὴν
στέγην εἰσέλθῃς· ἀλλὰ μόνον εἶπέ λόγῳ,
καὶ ἰαθήσεται ὁ παῖς μου.

Receptus ἀλλ ὑπαγε σεαυτον δειξον τω ἱερει και
προσενεγκε το δωρον ο προσεταξεν μωσης εις
μαρτυριον αυτοις 4. kai legei auto o iesous ora
medeni eipes all upage seavton deikson to ierei
kai prosenegke to doron o prosetaksen moises
eis marturion autois

Textus Receptus 5. εισελθοντι δε τω ιησου εις καπερναουμ
προσηλθεν αυτω εκατονταρχος παρακαλων
αυτον 5. eiselthonti de to iesou eis kapernaoum
proselthen auto ekatontarchos parakalon auton

Textus Receptus 6. και λεγων κυριε ο παις μου βεβληται εν τη
οικια παραλυτικος δεινως βασανιζομενος 6.
kai legon kurie o pais mou bebletai en te oikia
paralutikos deinos basanizomenos

Textus Receptus 7. και λεγει αυτω ο ιησους εγω ελθων
θεραπευσω αυτον 7. kai legei auto o iesous ego
elthon therapeuso auton

Textus Receptus 8. και αποκριθεις ο εκατονταρχος εφη κυριε
ουκ ειμι ικανος ινα μου υπο την στεγην
εισελθης αλλα μονον ειπε λογον και
ιαθησεται ο παις μου 8. kai apokritheis o
ekatontarchos efe kurie ouk eimi ikanos ina mou
upo ten stegen eiselthes alla monon eipe logon

East
Original

9 καὶ γὰρ ἐγὼ ἄνθρωπος εἰμι ὑπὸ
ἐξουσίαν, ἔχων ὑπ' ἑμαυτὸν στρατιώτας,
καὶ λέγω τούτῳ, πορεύθητι, καὶ
πορεύεται, καὶ ἄλλῳ, ἔρχου, καὶ ἔρχεται,
καὶ τῷ δούλῳ μου, ποιήσον τοῦτο, καὶ
ποιεῖ.

East
Original

10 ἀκούσας δὲ ὁ Ἰησοῦς ἐθαύμασε καὶ
εἶπε τοῖς ἀκολουθοῦσιν· Ἀμήν λέγω ὑμῖν,
οὐδὲ ἐν τῷ Ἰσραὴλ τοσαύτην πίστιν
εὔρον.

East
Original

11 λέγω δὲ ὑμῖν ὅτι πολλοὶ ἀπὸ
ἀνατολῶν καὶ δυσμῶν ἥξουσιν καὶ
ἀνακλιθήσονται μετὰ Ἀβραὰμ καὶ Ἰσαὰκ
καὶ Ἰακώβ ἐν τῇ βασιλείᾳ τῶν οὐρανῶν,

Textus
Receptus

kai iathesetai o pais mou

9. και γαρ εγω ανθρωπος ειμι υπο εξουσιαν
εχων υπ εμαυτον στρατιωτας και λεγω τουτω
πορευθητι και πορευεται και αλλω ερχου και
ερχεται και τω δουλω μου ποιησον τουτο και
ποιει 9. kai gar ego anthropos eimi upo
eksousian echon up emauton stratiotas kai lego
touto poreutheti kai porevetai kai allo erchou
kai erchetai kai to doulo mou poieson touto kai
poiei

Textus
Receptus

10. ακουσας δε ο ιησους εθαυμασεν και ειπεν
τοις ακολουθουσιν αμην λεγω υμιν ουδε εν
τω ισραηλ τοσαυτην πιστιν ευρον 10. akousas
de o iesous ethavmasen kai eipen tois
akolouthousin amen lego umin ουde en to israel
tosauten pistin evron

Textus
Receptus

11. λεγω δε υμιν οτι πολλοι απο ανατολων και
δυσμων ηξουσιν και ανακλιθησονται μετα
αβρααμ και ισαακ και ιακωβ εν τη βασιλεια
των ουρανων 11. lego de umin oti polloi apo
anatolon kai dusmon eksousin kai
anaklithesontai meta abraam kai isaak kai iakob
en te basileia ton ouranon

East Original 12 οἱ δὲ υἱοὶ τῆς βασιλείας ἐκβληθήσονται εἰς τὸ σκότος τὸ ἐξώτερον· ἐκεῖ ἔσται ὁ κλαυθμὸς καὶ ὁ βρυγμὸς τῶν ὀδόντων.

Textus Receptus 12. οι δε υιοι της βασιλειας εκβληθησονται εις το σκοτος το εξωτερον εκει εσται ο κλαυθμος και ο βρυγμος των οδοντων 12. oi de uioi tes basileias ekblethesontai eis to skotos to eksoteron ekei estai o klauthmos kai o brugmos ton odonton

East Original 13 καὶ εἶπεν ὁ Ἰησοῦς τῷ ἑκατοντάρχῳ· Ὑπαγε, καὶ ὡς ἐπίστευσας γενηθήτω σοι. καὶ ἰάθη ὁ παῖς αὐτοῦ ἐν τῇ ὥρᾳ ἐκείνῃ.

Textus Receptus 13. και ειπεν ο ιησους τω εκατονταρχω υπαγε και ως επιστευσας γενηθητω σοι και ιαθη ο παις αυτου εν τη ωρα εκεινη 13. kai eipen o iesous to ekatontarcho upage kai os episteusas genetheto soi kai iathe o pais autou en te ora ekeine

East Original 14 Καὶ ἐλθὼν ὁ Ἰησοῦς εἰς τὴν οἰκίαν Πέτρου εἶδεν τὴν πενθερὰν αὐτοῦ βεβλημένην καὶ πυρέσσουσαν·

Textus Receptus 14. και ελθων ο ιησους εις την οικιαν πετρου ειδεν την πενθεραν αυτου βεβλημενην και πυρεσσουσαν 14. kai elthon o iesous eis ten oikian petrou eiden ten pentheran autou beblemenen kai puressousan

East Original 15 καὶ ἤψατο τῆς χειρὸς αὐτῆς, καὶ ἀφῆκεν αὐτὴν ὁ πυρετός· καὶ ἠγέρθη καὶ διηκόνει αὐτῷ.

Textus Receptus 15. και ηψατο της χειρος αυτης και αφηκεν αυτην ο πυρετος και ηγερθη και διηκονει αυτοις 15. kai epsato tes cheiros avtes kai afeken auten o puretos kai egerthe kai diekonei autois

East Original 16 Ὁψίας δὲ γενομένης προσήνεγκαν αὐτῷ δαιμονιζομένους πολλούς, καὶ

Textus Receptus 16. οψιας δε γενομενης προσηνεγκαν αυτω δαιμονιζομενους πολλους και εξεβαλεν τα

ἐξέβαλεν τὰ πνεύματα λόγῳ, καὶ πάντας
τοὺς κακῶς ἔχοντας ἐθεράπευσεν,

πνευματα λογῳ και παντας τους κακῶς
εχοντας εθεραπευσεν 16. opsiās de genomenes
prosenegkan auto daimonizomenous pollous kai
eksebalen ta pnevmata logo kai pantas tous
kakos echontas etherapeusen

East Original 17 ὅπως πληρωθῆ τὸ ῥηθὲν διὰ Ἡσαΐου
τοῦ προφήτου λέγοντος· Αὐτὸς τὰς
ἀσθενείας ἡμῶν ἔλαβε καὶ τὰς νόσους
ἐβάστασεν.

Textus Receptus 17. ὅπως πληρωθῆ το ρηθεν δια ησαιου του
προφητου λεγοντος αυτος τας ασθeneias
ημων ελαβεν και τας νοσους εβαστασεν 17.
opos plerothe to rethen dia esaiou tou profetou
legontos avtos tas astheneias emon elabēn kai
tas nosous ebastasen

East Original 18 Ἰδὼν δὲ ὁ Ἰησοῦς πολλοὺς ὄχλους περὶ
αὐτὸν ἐκέλευσεν ἀπελθεῖν εἰς τὸ πέραν.

Textus Receptus 18. ιδων δε ο ιησους πολλους οχλους περι
αυτον εκελευσεν απελθειν εις το περαν 18.
idon de o iesous pollous ochlous peri auton
ekeleusen apelthein eis to peran

East Original 19 Καὶ προσελθὼν εἰς γραμματεὺς εἶπεν
αὐτῷ· Διδάσκαλε, ἀκολουθήσω σοι ὅπου
ἐὰν ἀπέρχῃ.

Textus Receptus 19. και προσελθων εις γραμματευσ ειπεν
αυτω διδασκαλε ακολουθησω σοι οπου εαν
απερχη 19. kai proselthon eis grammateus
eipen auto didaskale akoloutheso soi opou ean
aperche

East Original 20 καὶ λέγει αὐτῷ ὁ Ἰησοῦς· Αἱ ἀλώπεκες
φωλεοὺς ἔχουσι καὶ τὰ πετεινὰ τοῦ
οὐρανοῦ κατασκηνώσεις, ὁ δὲ υἱὸς τοῦ

Textus Receptus 20. και λεγει αυτω ο ιησους αι αλωπεκες
φωλεους εχουσιν και τα πετεινα του ουρανου
κατασκηνωσεις ο δε υιος του ανθρωπου ουκ

ἀνθρώπου οὐκ ἔχει ποῦ τὴν κεφαλὴν κλίνῃ.

East Original 21 ἕτερος δὲ τῶν μαθητῶν αὐτοῦ εἶπεν αὐτῷ· Κύριε, ἐπίτρεψόν μοι πρῶτον ἀπελθεῖν καὶ θάψαι τὸν πατέρα μου.

East Original 22 ὁ δὲ Ἰησοῦς εἶπεν αὐτῷ· Ἀκολουθεῖ μοι, καὶ ἄφες τοὺς νεκροὺς θάψαι τοὺς ἑαυτῶν νεκρούς.

East Original 23 Καὶ ἐμβάντι αὐτῷ εἰς τὸ πλοῖον ἠκολούθησαν αὐτῷ οἱ μαθηταὶ αὐτοῦ.

East Original 24 καὶ ἰδοὺ σεισμός μέγας ἐγένετο ἐν τῇ θαλάσῃ, ὥστε τὸ πλοῖον καλύπτεσθαι ὑπὸ τῶν κυμάτων· αὐτὸς δὲ ἐκάθευδε.

εχει που την κεφαλην κλινη 20. kai legei auto o iesous ai alopekes foleous echousin kai ta peteina tou ouranou kataskenoseis o de vios tou anthropou ouk echei pou ten kefalen kline

Textus Receptus 21. eteros de ton matheton autou eipen autw kurie epitrepson moi proton apelthein kai thapsai ton patera mou 21. eteros de ton matheton autou eipen auto kurie epitrepson moi proton apelthein kai thapsai ton patera mou

Textus Receptus 22. o de iesous eipen autw akolouthei moi kai afes tous nekrous thapsai tous eauton nekrous 22. o de iesous eipen auto akolouthei moi kai afes tous nekrous thapsai tous eauton nekrous

Textus Receptus 23. kai embanti autw eis to ploion ηκολουθησαν αυτω οι μαθηται αυτου 23. kai embanti auto eis to ploion ekolouthesan auto oi mathetai autou

Textus Receptus 24. kai idou seismos megas egeneto en te thalasse oste to ploion kaluptesthai upo ton kumatōn autos de ekatheuden 24. kai idou seismos megas egeneto en te thalasse oste to ploion kaluptesthai upo ton kumatōn autos de

East Original 25 καὶ προσελθόντες οἱ μαθηταὶ αὐτοῦ ἤγειραν αὐτὸν λέγοντες· Κύριε, σῶσον ἡμᾶς, ἀπολλύμεθα.

East Original 26 καὶ λέγει αὐτοῖς· Τί δειλοὶ ἐστε, ὀλιγόπιστοι; τότε ἐγερθεὶς ἐπετίμησε τοῖς ἀνέμοις καὶ τῇ θαλάσῃ, καὶ ἐγένετο γαλήνη μεγάλη.

East Original 27 οἱ δὲ ἄνθρωποι ἐθαύμασαν λέγοντες· Ποταπὸς ἐστὶν οὗτος, ὅτι καὶ οἱ ἄνεμοι καὶ ἡ θάλασσα ὑπακούουσιν αὐτῷ;

East Original 28 Καὶ ἐλθόντι αὐτῷ εἰς τὸ πέραν εἰς τὴν χώραν τῶν Γεργεσηνῶν ὑπήντησαν αὐτῷ δύο δαιμονιζόμενοι ἐκ τῶν μνημείων ἐξερχόμενοι, χαλεποὶ λίαν, ὥστε μὴ ἰσχύειν τινὰ παρελθεῖν διὰ τῆς ὁδοῦ

ekatheuden

Textus Receptus 25. και προσελθοντες οι μαθηται αυτου ηγειραν αυτον λεγοντες κυριε σωσον ημας απολλυμεθα 25. kai proselthontes oi mathetai αυτου egeiran αυτον legontes kurie soston emas apollumetha

Textus Receptus 26. και λεγει αυτοις τι δειλοι εστε ολιγοπιστοι τοτε εγερθεις επετιμησεν τοις ανεμοις και τη θαλασση και εγενετο γαληνη μεγαλη 26. kai legei autois ti deiloi este oligopistoi tote egertheis epetimesen tois anemois kai te thalasse kai egeneto galene megale

Textus Receptus 27. οι δε ανθρωποι εθαυμασαν λεγοντες ποταπος εστιν ουτος οτι και οι ανεμοι και η θαλασσα υπακουουσιν αυτω 27. oi de anthropoi ethaumasan legontes potapos estin outos oti kai oi anemoi kai e thalassa upakouousin auto

Textus Receptus 28. και ελθοντι αυτω εις το περαν εις την χωραν των γεργεσηνων υπηντησαν αυτω δυο δαιμονιζομενοι εκ των μνημειων εξερχομενοι χαλεποι λιαν ωστε μη ισχυειν τινα παρελθειν δια της οδου εκεινης 28. kai elthonti auto eis to

ἐκείνης.

East
Original

29 καὶ ἰδοὺ ἔκραξαν λέγοντες· Τί ἡμῖν καὶ σοί, Ἰησοῦ υἱὲ τοῦ Θεοῦ; ἦλθες ὧδε πρὸ καιροῦ βασανίσαι ἡμᾶς;

Textus
Receptus

peran eis ten choran ton gergesenon upentesan auto duo daimonizomenoi ek ton mnemeion ekserchomenoi chalepoi lian oste me ischvein tina parelthein dia tes odou ekeines

29. και ιδου εκραξαν λεγοντες τι ημιν και σοι ιησου υιε του θεου ηλθες ωδε προ καιρου βασανισαι ημας 29. kai idou ekraksan legontes ti emin kai soi iesou vie tou theou elthes ode pro kairou basanisai emas

East
Original

30 ἦν δὲ μακρὰν ἀπ' αὐτῶν ἀγέλη χοίρων πολλῶν βοσκομένη.

Textus
Receptus

30. ην δε μακραν απ αυτων αγελη χοιρων πολλων βοσκομενη 30. en de makran ap auton agele choiron pollon boskomene

East
Original

31 οἱ δὲ δαίμονες παρεκάλουν αὐτὸν λέγοντες· Εἰ ἐκβάλλεις ἡμᾶς, ἐπίτρεψον ἡμῖν ἀπελθεῖν εἰς τὴν ἀγέλην τῶν χοίρων.

Textus
Receptus

31. οι δε δαιμονες παρεκαλουν αυτον λεγοντες ει εκβαλλεις ημας επιτρεψον ημιν απελθειν εις την αγελην των χοιρων 31. oi de daimones parekaloun auton legontes ei ekballeis emas epitrepson emin apelthein eis ten agelen ton choiron

East
Original

32 καὶ εἶπεν αὐτοῖς· Ὑπάγετε. οἱ δὲ ἐξελθόντες ἀπηλθον εἰς τὴν ἀγέλην τῶν χοίρων· καὶ ἰδοὺ ὥρμησεν πᾶσα ἡ ἀγέλη τῶν χοίρων κατὰ τοῦ κρημνοῦ εἰς τὴν θάλασσαν, καὶ ἀπέθανον ἐν τοῖς ὕδασι.

Textus
Receptus

32. και ειπεν αυτοις υπαγετε οι δε εξελθοντες απηλθον εις την αγελην των χοιρων και ιδου ωρμησεν πασα η αγελη των χοιρων κατα του κρημνου εις την θαλασσαν και απεθανον εν τοις υδασι 32. kai eipen autois upagete oi de

East Original 33 οἱ δὲ βόσκοντες ἔφυγον, καὶ ἀπελθόντες εἰς τὴν πόλιν ἀπήγγειλαν πάντα καὶ τὰ τῶν δαιμονιζομένων.

East Original 34 καὶ ἰδοὺ πᾶσα ἡ πόλις ἐξηλθεν εἰς συνάντησιν τῷ Ἰησοῦ, καὶ ἰδόντες αὐτὸν παρεκάλεσαν ὅπως μεταβῆ ἀπὸ τῶν ὀρίων αὐτῶν.

Κεφάλαιο 9

East Original 1 Καὶ ἐμβὰς εἰς πλοῖον διεπέρασεν καὶ ἦλθεν εἰς τὴν ἰδίαν πόλιν.

East Original 2 Καὶ ἰδοὺ προσέφερον αὐτῷ παραλυτικὸν ἐπὶ κλίνης βεβλημένον. καὶ

ekselthontes apelthon eis ten agelen ton choiron kai idou ormesen pasa e agele ton choiron kata tou kremnou eis ten thalassan kai apethanon en tois vdasin

Textus Receptus 33. οι δε βοσκοντες εφυγον και απελθοντες εις την πολιν απηγγειλαν παντα και τα των δαιμονιζομενων 33. oi de boskontes efugon kai apelthontes eis ten polin apeggeilan panta kai ta ton daimonizomenon

Textus Receptus 34. και ιδου πασα η πολις εξηλθεν εις συναντησιν τω ιησου και ιδοντες αυτον παρεκαλεσαν οπως μεταβη απο των οριων αυτων 34. kai idou pasa e polis ekselthen eis sunantesin to iesou kai idontes auton parekalesan opos metaβe apo ton orion auton

Textus Receptus 1. και εμβας εις το πλοιοιεν διεπερασεν και ηλθεν εις την ιδιαν πολιν 1. kai embas eis to ploion dieperasen kai elthen eis ten idian polin

Textus Receptus 2. και ιδου προσεφερον αυτω παραλυτικον επι κλινης βεβλημενον και ιδων ο ιησους την

ιδὼν ὁ Ἰησοῦς τὴν πίστιν αὐτῶν εἶπεν τῷ
παραλυτικῷ· Θάρσει, τέκνον· ἀφέωνταί
σοι αἱ ἁμαρτίαι σου.

πιστιν αυτων ειπεν τω παραλυτικω θαρσει
τεκνον αφεωνται σοι αι αμαρτιαι σου 2. kai
idou proseferon auto paralutikon epi klines
βεβληματον kai idon o iesus ten pistin auton
eipen to paralutiko tharsei teknon afeontai soi ai
amartiai sou

East
Original

3 καὶ ἰδοὺ τινες τῶν γραμματέων εἶπον ἐν
ἑαυτοῖς· Οὗτος βλασφημεῖ.

Textus
Receptus

3. kai idou tines ton
grammateon eipon en
eautois outos blasfemei
3. kai idou tines ton
grammateon eipon en eautois outos blasfemei

East
Original

4 καὶ εἰδὼς ὁ Ἰησοῦς τὰς ἐνθυμήσεις
αὐτῶν εἶπεν· Ἴνα τί ὑμεῖς ἐνθυμεῖσθε
πονηρὰ ἐν ταῖς καρδίαις ὑμῶν;

Textus
Receptus

4. kai idon o ihsous tas
enthumeseis auton
eipen ina ti umeis
enthumeisthe ponera en
tais kardiais umon
4. kai idon o iesus tas
enthumeseis auton eipen
ina ti umeis enthumeisthe
ponera en tais kardiais
umon

East
Original

5 τί γάρ ἐστιν εὐκοπώτερον, εἰπεῖν,
ἀφέωνταί σου αἱ ἁμαρτίαι, ἢ εἰπεῖν,
ἔγειρε καὶ περιπάτει;

Textus
Receptus

5. ti gar estin evkopoteron
eipein afeontai soi ai
amartiai η eipein egeirai
kai peripatei
5. ti gar estin evkopoteron
eipein afeontai soi ai
amartiai e eipein egeirai
kai peripatei

East
Original

6 ἵνα δὲ εἰδῆτε ὅτι ἐξουσίαν ἔχει ὁ υἱὸς
τοῦ ἀνθρώπου ἐπὶ τῆς γῆς ἀφιέναι
ἁμαρτίας – τότε λέγει τῷ παραλυτικῷ·
Ἐγερθεὶς ἄρῳ σου τὴν κλίνην καὶ ὑπάγε
εἰς τὸν οἶκόν σου.

Textus
Receptus

6. ina de eidete oti
eksousian echei o vios
tou anthropou epi
της γης αφιεναι
αμαρτιας tote
λεγει τω παραλυτικω
εγερθεις αρων σου
την κλινην και
υπαγε εις τον
οικον σου 6. ina de
eidete oti eksousian
echei o vios tou
anthropou

East
Original

7 καὶ ἐγερθεὶς ἀπηλθεν εἰς τὸν οἶκον
αὐτοῦ.

East
Original

8 ἰδόντες δὲ οἱ ὄχλοι ἐθαύμασαν καὶ
ἐδόξασαν τὸν Θεὸν τὸν δόντα ἐξουσίαν
τοιαύτην τοῖς ἀνθρώποις.

East
Original

9 Καὶ παράγων ὁ Ἰησοῦς ἐκεῖθεν εἶδεν
ἄνθρωπον καθήμενον ἐπὶ τὸ τελώνιον,
Ματθαῖον λεγόμενον, καὶ λέγει αὐτῷ·
Ἀκολούθει μοι. καὶ ἀναστὰς
ἠκολούθησεν αὐτῷ.

East
Original

10 Καὶ ἐγένετο αὐτοῦ ἀνακειμένου ἐν τῇ
οἰκίᾳ, καὶ ἰδοὺ πολλοὶ τελῶναι καὶ
ἁμαρτωλοὶ ἐλθόντες συνανέκειντο τῷ
Ἰησοῦ καὶ τοῖς μαθηταῖς αὐτοῦ.

epi tes ges afienai amartias tote legei to
paralutiko egertheis aron sou ten klinen kai
urpage eis ton oikon sou

Textus
Receptus

7. και εγερθεις απηλθεν εις τον οικον αυτου 7.
kai egertheis apelthen eis ton oikon αυτου

Textus
Receptus

8. ιδοντες δε οι οχλοι εθαυμασαν και
εδοξασαν τον θεον τον δοντα εξουσιαν
τοιαυτην τοις ανθρωποις 8. idontes de oi
ochloi ethaumasαν και edoksasan τον theon τον
donta eksousian toiauten tois anthropois

Textus
Receptus

9. και παραγων ο ιησους εκειθεν ειδεν
ανθρωπον καθημενον επι το τελωνιον
ματθαιον λεγομενον και λεγει αυτω
ακολουθει μοι και αναστας ηκολουθησεν
αυτω 9. kai paragon o iesous ekeithen eiden
anthropon kathemenon epi to telonion
matthaion legomenon και legei αυτο ακολουθει
moi και anastas ekolouthesen αυτο

Textus
Receptus

10. και εγενετο αυτου ανακειμενου εν τη οικια
και ιδου πολλοι τελωναι και αμαρτωλοι
ελθοντες συνανεκειντο τω ιησου και τοις
μαθηταις αυτου 10. και egeneto αυτου
anakeimenou en te oikia και idou polloi telonai

East
Original

11 καὶ ἰδόντες οἱ Φαρισαῖοι εἶπον τοῖς
μαθηταῖς αὐτοῦ· Διατί μετὰ τῶν τελωνῶν
καὶ ἁμαρτωλῶν ἐσθίει ὁ διδάσκαλος
ὑμῶν;

Textus
Receptus

kai amartoloi elthontes sunanekeinto to iesou
kai tois mathetais autou
11. και ιδοντες οι φαρισαιοι ειπον τοις
μαθηταις αυτου δια τι μετα των τελωνων και
αμαρτωλων εσθιει ο διδασκαλος υμων 11. kai
idontes oi farisaioi eipon tois mathetais autou
dia ti meta ton telonon kai amartolon esthieie o
didaskalos umon

East
Original

12 ὁ δὲ Ἰησοῦς ἀκούσας εἶπεν αὐτοῖς· Οὐ
χρείαν ἔχουσιν οἱ ἰσχύοντες ἰατροῦ, ἀλλ'
οἱ κακῶς ἔχοντες.

Textus
Receptus

12. ο δε ιησους ακουσας ειπεν αυτοις ου
χρειαν εχουσιν οι ισχυοντες ιατρου αλλ οι
κακως εχοντες 12. o de iesous akousas eipen
autois ου chreian echousin οι ischuontes iatrou
all οι kakos echontes

East
Original

13 πορευθέντες δὲ μάθετε τί ἐστίν, Ἐλεον
θέλω καὶ οὐ θυσίαν· οὐ γὰρ ἦλθον
καλέσαι δικαίους, ἀλλὰ ἁμαρτωλούς εἰς
μετάνοιαν.

Textus
Receptus

13. πορευθεντες δε μαθετε τι εστιν ελεον
θελω και ου θυσιαν ου γαρ ηλθον καλεσαι
δικαιους αλλ αμαρτωλους εις μετανοιαν 13.
poreuthentes de mathete ti estin eleon thelo kai
ου thusian ου gar elthon kalesai dikaiους all
amartolous eis metanoian

East
Original

14 Τότε προσέρχονται αὐτῷ οἱ μαθηταὶ
Ἰωάννου λέγοντες· Διὰ τί ἡμεῖς καὶ οἱ
Φαρισαῖοι νηστεύομεν πολλά, οἱ δὲ
μαθηταί σου οὐ νηστεύουσι;

Textus
Receptus

14. τοτε προσερχονται αυτω οι μαθηται
ιωαννου λεγοντες δια τι ημεις και οι
φαρισαιοι νηστευομεν πολλα οι δε μαθηται
σου ου νηστευουσιν 14. tote proserchontai auto

East
Original

15 καὶ εἶπεν αὐτοῖς ὁ Ἰησοῦς· Μὴ
δύνανται οἱ υἱοὶ τοῦ νυμφῶνος πενθεῖν
ἐφ' ὅσον μετ' αὐτῶν ἐστὶν ὁ νυμφίος;
ἐλεύσονται δὲ ἡμέραι, ὅταν ἀπαρθῇ ἀπ'
αὐτῶν ὁ νυμφίος, καὶ τότε νηστεύσουσιν.

East
Original

16 οὐδεὶς δὲ ἐπιβάλλει ἐπίβλημα ῥάκους
ἀγνάφου ἐπὶ ἱματίῳ παλαιῷ· αἶρει γὰρ τὸ
πλήρωμα αὐτοῦ ἀπὸ τοῦ ἱματίου, καὶ
χειρὸν σχίσμα γίνεται.

East
Original

17 οὐδὲ βάλλουσιν οἶνον νέον εἰς ἀσκούς
παλαιούς· εἰ δὲ μῆγε, ῥήγνυνται οἱ ἀσκοί,
καὶ ὁ οἶνος ἐκχεῖται καὶ οἱ ἀσκοὶ
ἀπολλοῦνται· ἀλλὰ οἶνον νέον εἰς

Textus
Receptus

οἱ mathetai ioannou legontes dia ti emeis kai oi
farisaiοι nesteuοmen polla οι de mathetai σου ου
nesteuousin

Textus
Receptus

15. και ειπεν αυτοις ο ιησους μη δυνανται οι
υιοι του νυμφωνος πενθειν εφ οσον μετ
αυτων εστιν ο νυμφιος ελευσονται δε ημεραι
οταν απαρθη απ αυτων ο νυμφιος και τοτε
νηστευσουσιν 15. και eipen autois ο iesous me
dunantai οι υιοι του numfonos penthein ef oson
met avton estin ο numfios eleusontai de emeraι
otan aparthe ap avton ο numfios και tote
nesteuousin

Textus
Receptus

16. ουδεις δε επιβαλλει επιβλημα ρακους
αγναφου επι ιματιω παλαιω αιρει γαρ το
πληρωμα αυτου απο του ιματιου και χειρον
σχισμα γινεται 16. ουdeis de epiballei epiblema
rakous agnafou epi imatio palαιο airei gar to
pleroma αυτου απο του imatiου και cheiron
schisma ginetai

17. ουδε βαλλουσιν οινον νεον εις ασκους
παλαιους ει δε μηγε ρηγνυνται οι ασκοι και ο
οινος εκχειται και οι ασκοι απολουνται αλλα
βαλλουσιν οινον νεον εις ασκους καινους και

ἄσκους βάλλουσι καινούς, καὶ ἀμφότεροι
συντηροῦνται.

ἀμφοτέρα συντηροῦνται 17. ουδε βάλλουσιν
οἶνον νεὸν εἰς ἀσκους παλαιοὺς εἰ δὲ μεγε
regnuntai οἱ ἀσκοὶ καὶ ὁ οἶνος ἐκχεῖται καὶ οἱ
ασκοὶ ἀπολοῦνται ἀλλὰ βάλλουσιν οἶνον νεὸν εἰς
askous καινοὺς καὶ ἀμφοτέρα συντηροῦνται

East
Original

18 Ταῦτα αὐτοῦ λαλοῦντος αὐτοῖς ἰδοὺ
ἄρχων εἷς προσελθὼν προσεκύνει αὐτῷ
λέγων ὅτι Ἡ θυγάτηρ μου ἄρτι
ἐτελεύτησεν· ἀλλὰ ἐλθὼν ἐπίθεσ τὴν
χεῖρά σου ἐπ' αὐτήν καὶ ζήσεται.

Textus
Receptus

18. ταῦτα αὐτοῦ λαλοῦντος αὐτοῖς ἰδοὺ ἀρχῶν
{VAR2: εἰς } ἐλθὼν προσεκύνει αὐτῷ λεγὼν
ὅτι ἡ θυγάτηρ μου ἄρτι ἐτελεύτησεν ἀλλὰ
ἐλθὼν ἐπίθεσ τὴν χεῖρα σου ἐπ' αὐτήν καὶ
ζήσεται 18. tauta αὐτοῦ λαλοῦντος αὐτοῖς ἰδοὺ
archon {VAR2: εἰς } elthon prosekunei αὐτῷ
legon oti ἡ thugater μου arti eteleutesen ἀλλὰ
elthon epithes ten cheira σου ep' auten καὶ zesetai

East
Original

19 καὶ ἐγερθεὶς ὁ Ἰησοῦς ἠκολούθησεν
αὐτῷ καὶ οἱ μαθηταὶ αὐτοῦ.

Textus
Receptus

19. καὶ ἐγερθεὶς ὁ Ἰησοῦς ἠκολούθησεν αὐτῷ
καὶ οἱ μαθηταὶ αὐτοῦ 19. kai egertheis ὁ iesous
ekolouthesen αὐτῷ καὶ οἱ mathetai αὐτοῦ

East
Original

20 Καὶ ἰδοὺ γυνή, αἰμορροοῦσα δώδεκα
ἔτη, προσελθοῦσα ὀπισθεν ἤψατο τοῦ
κρασπέδου τοῦ ἱματίου αὐτοῦ·

Textus
Receptus

20. καὶ ἰδοὺ γυνή αἰμορροοῦσα δώδεκα ἔτη
προσελθοῦσα ὀπισθεν ἤψατο τοῦ κρασπέδου
τοῦ ἱματίου αὐτοῦ 20. kai idou gyne
aimorroousa dodeka ete proselthousa opisthen
epsato tou kraspedou tou imatiou αὐτοῦ

East
Original

21 ἔλεγεν γὰρ ἐν ἑαυτῇ, Ἐὰν μόνον
ἄψωμαι τοῦ ἱματίου αὐτοῦ, σωθήσομαι.

Textus
Receptus

21. ἐλεγεν γὰρ ἐν ἑαυτῇ εἰ μόνον ἀψωμαι
τοῦ ἱματίου αὐτοῦ σωθήσομαι 21. elegen gar

East
Original

22 ὁ δὲ Ἰησοῦς ἐπιστραφεὶς καὶ ἰδὼν αὐτὴν εἶπε· Θάρσει, θύγατερ· ἡ πίστις σου σέσωκέ σε. καὶ ἐσώθη ἡ γυνὴ ἀπὸ τῆς ὥρας ἐκείνης.

East
Original

23 Καὶ ἐλθὼν ὁ Ἰησοῦς εἰς τὴν οἰκίαν τοῦ ἄρχοντος καὶ ἰδὼν τοὺς αὐλητὰς καὶ τὸν ὄχλον θορυβούμενον λέγει αὐτοῖς·

East
Original

24 Ἀναχωρεῖτε· οὐ γὰρ ἀπέθανε τὸ κοράσιον ἀλλὰ καθεύδει· καὶ κατεγέλων αὐτοῦ.

East
Original

25 ὅτε δὲ ἐξεβλήθη ὁ ὄχλος, εἰσελθὼν ἐκράτησε τῆς χειρὸς αὐτῆς, καὶ ἠγέρθη τὸ κοράσιον.

en eaute ean monon apsomai tou imatiou autou sothesomai

Textus
Receptus

22. ο δε ιησους επιστραφεις και ιδων αυτην ειπεν θαρσει θυγατερ η πιστις σου σεσωκεν σε και εσωθη η γυνη απο της ωρας εκεινης 22. o de iesous epistrafeis kai idon auten eipen tharsei thugater e pistis sou sesoken se kai esothe e gune apo tes oras ekeines

Textus
Receptus

23. και ελθων ο ιησους εις την οικιαν του αρχοντος και ιδων τους αυλητας και τον οχλον θορυβουμενον 23. kai elthon o iesous eis ten oikian tou archontos kai idon tous avletas kai ton ochlon thoruboumenon

Textus
Receptus

24. λεγει αυτοις αναχωρειτε ου γαρ απεθανεν το κορασιον αλλα καθευδει και κατεγελων αυτου 24. legei autois anachoreite ou gar apethanen to korasion alla katheudei kai kategelon autou

Textus
Receptus

25. οτε δε εκεβληθη ο οχλος εισελθων εκρατησεν της χειρος αυτης και ηγερθη το κορασιον 25. ote de ekseblethe o ochlos eiselthon ekratesen tes cheiros avtes kai egerthe to korasion

East Original 26 καὶ ἐξηλθεν ἡ φήμη αὕτη εἰς ὅλην τὴν γῆν ἐκεῖνην.

Textus Receptus 26. και εξηλθεν η φημη αυτη εις ολην την γην εκεινην 26. kai ekselthen e feme aute eis olen ten gen ekeinen

East Original 27 Καὶ παράγοντι ἐκεῖθεν τῷ Ἰησοῦ ἠκολούθησαν αὐτῷ δύο τυφλοὶ κρᾶζοντες καὶ λέγοντες· Ἐλέησον ἡμᾶς, υἱὲ Δαυῖδ.

Textus Receptus 27. και παραγοντι εκειθεν τω ιησου ηκολουθησαν αυτω δυο τυφλοι κραζοντες και λεγοντες ελεησον ημας υιε δαβιδ 27. kai paragonti ekeithen to iesou ekolouthesan auto duo tufloi krazontes kai legontes eleeson emas vie daβid

East Original 28 ἐλθόντι δὲ εἰς τὴν οἰκίαν προσῆλθον αὐτῷ οἱ τυφλοὶ, καὶ λέγει αὐτοῖς ὁ Ἰησοῦς· Πιστεύετε ὅτι δύναμαι τοῦτο ποιῆσαι; λέγουσιν αὐτῷ· Ναί, Κύριε.

Textus Receptus 28. ελθοντι δε εις την οικιαν προσηλθον αυτω οι τυφλοι και λεγει αυτοις ο ιησους πιστευετε οτι δυναμαι τουτο ποιησαι λεγουσιν αυτω ναι κυριε 28. elthonti de eis ten oikian proselthon auto oi tufloi kai legei autois o iesous pisteвете otι dvnamai touto poiesai legousin auto nai kurie

East Original 29 τότε ἤψατο τῶν ὀφθαλμῶν αὐτῶν λέγων· Κατὰ τὴν πίστιν ὑμῶν γενηθήτω ὑμῖν.

Textus Receptus 29. τοτε ηψατο των οφθαλμων αυτων λεγων κατα την πιστιν υμων γενηθητω υμιν 29. tote epsato ton ofthalcon auton legon kata ten pistin umon genetheto umin

East Original 30 καὶ ἀνεώχθησαν αὐτῶν οἱ ὀφθαλμοί· καὶ ἐνεβριμήσατο αὐτοῖς ὁ Ἰησοῦς λέγων· Ὁρᾶτε μηδεὶς γινωσκέτω.

Textus Receptus 30. και ανεωχθησαν αυτων οι οφθαλμοι και ενεβριμησατο αυτοις ο ιησους λεγων ορατε μηδεις γινωσκετω 30. kai aneochthesan auton

East
Original

31 οἱ δὲ ἐξελθόντες διεφήμισαν αὐτὸν ἐν ὅλῃ τῇ γῆ ἐκεῖνῃ.

Textus
Receptus

οἱ ofthalmoi kai enebrimesato autois o iesous legon orate medeis ginosketo
31. οι δε εξελθοντες διεφημισαν αυτον εν ολη τη γη εκεινη 31. oi de ekselthontes diefemisan auton en ole te ge ekeine

East
Original

32 Αὐτῶν δὲ ἐξερχομένων ἰδοὺ προσήνεγκαν αὐτῷ ἄνθρωπον κωφὸν δαιμονιζόμενον·

Textus
Receptus

32. αυτων δε εξερχομενων ιδου προσηνεγκαν αυτω ανθρωπον κωφον δαιμονιζομενον 32. auton de ekserchomenon idou prosenegkan auto anthropon kofon daimonizomenon

East
Original

33 καὶ ἐκβληθέντος τοῦ δαιμονίου ἐλάλησεν ὁ κωφός. καὶ ἐθαύμασαν οἱ ὄχλοι λέγοντες, Οὐδέποτε ἐφάνη οὕτως ἐν τῷ Ἰσραήλ.

Textus
Receptus

33. και εκβληθεντος του δαιμονιου ελαλησεν ο κωφος και εθαυμασαν οι οχλοι λεγοντες {VAR1: οτι } ουδεποτε εφανη ουτως εν τω ισραηλ 33. kai ekblethentos tou daimonion elalesen o kofos kai ethaumasan oi ochloi legontes {VAR1: oti } ουdepote efane outos en to israel

East
Original

34 οἱ δὲ Φαρισαῖοι ἔλεγον· Ἐν τῷ ἄρχοντι τῶν δαιμονίων ἐκβάλλει τὰ δαιμόνια.

Textus
Receptus

34. οι δε φαρισαιοι ελεγον εν τω αρχοντι των δαιμονιων εκβαλλει τα δαιμονια 34. oi de farisaioi elegon en to archonti ton daimonion ekballei ta daimonia

East
Original

35 Καὶ περιῆγεν ὁ Ἰησοῦς τὰς πόλεις πάσας καὶ τὰς κώμας, διδάσκων ἐν ταῖς συναγωγαῖς αὐτῶν καὶ κηρύσσων τὸ

Textus
Receptus

35. και περιηγεν ο ιησους τας πολεις πασας και τας κωμας διδασκων εν ταις συναγωγαις αυτων και κηρυσσων το ευαγγελιον της

εὐαγγέλιον τῆς βασιλείας καὶ θεραπέων
πᾶσαν νόσον καὶ πᾶσαν μαλακίαν ἐν τῷ
λαῷ.

East
Original

36 Ἴδὼν δὲ τοὺς ὄχλους ἐσπλαγχνίσθη
περὶ αὐτῶν ὅτι ἦσαν ἐκλελυμένοι καὶ
ἐρριμμένοι ὡς πρόβατα μὴ ἔχοντα
ποιμένα.

East
Original

37 τότε λέγει τοῖς μαθηταῖς αὐτοῦ· Ὁ μὲν
θερισμὸς πολὺς, οἱ δὲ ἐργάται ὀλίγοι·

East
Original

38 δεήθητε οὖν τοῦ κυρίου τοῦ θερισμοῦ
ὅπως ἐκβάλῃ ἐργάτας εἰς τὸν θερισμὸν
αὐτοῦ.

βασιλειας και θεραπεων πασαν νοσον και
πασαν μαλακιαν εν τω λαω 35. kai periegen o
iesous tas poleis pasas kai tas komas didaskon
en tais sunagogais auton kai kerussou to
euaggelion tes basileias kai therapevon pasan
noson kai pasan malakian en to lao

Textus
Receptus

36. ιδων δε τους οχλους εσπλαγχνισθη περι
αυτων οτι ησαν εκλελυμενοι και ερριμμενοι
ωσει προβατα μη εχοντα ποιμενα 36. idon de
tous ochlous esplagchnisthe peri auton oti esan
eklelumenoi kai errimmenoi osei probata me
echonta poimena

Textus
Receptus

37. τοτε λεγει τοις μαθηταις αυτου ο μεν
θερισμος πολυς οι δε εργαται ολιγοι 37. tote
legei tois mathetais αυτου ο men therismos
polus oi de ergatai oligoi

Textus
Receptus

38. δεηθητε ουν του κυριου του θερισμου
οπως εκβαλη εργατας εις τον θερισμον αυτου
38. deethete οun του κυριου του therismου οpos
ekbale ergatas eis ton therismon αυτου

Κεφάλαιο 10

East
Original

1 Καὶ προσκαλεσάμενος τοὺς δώδεκα μαθητὰς αὐτοῦ ἔδωκεν αὐτοῖς ἐξουσίαν πνευμάτων ἀκαθάρτων ὥστε ἐκβάλλειν αὐτὰ καὶ θεραπεύειν πᾶσαν νόσον καὶ πᾶσαν μαλακίαν.

Textus
Receptus

1. και προσκαλεσαμενος τους δωδεκα μαθητας αυτου εδωκεν αυτοις εξουσιαν πνευματων ακαθαρτων ωστε εκβαλλειν αυτα και θεραπευειν πασαν νοσον και πασαν μαλακιαν 1. kai proskalesamenos tous dodeka mathetas αυτου edoken autois eksousian pneumatou akatharton oste ekballein αυτα και therapeuein pasan noson και pasan malakian

East
Original

2 Τῶν δὲ δώδεκα ἀποστόλων τὰ ὀνόματά ἐῖσι ταῦτα· πρῶτος Σίμων ὁ λεγόμενος Πέτρος καὶ Ἀνδρέας ὁ ἀδελφὸς αὐτοῦ, Ἰάκωβος ὁ τοῦ Ζεβεδαίου καὶ Ἰωάννης ὁ ἀδελφὸς αὐτοῦ,

Textus
Receptus

2. των δε δωδεκα αποστολων τα ονοματα εστιν ταυτα πρωτος σιμων ο λεγομενος πετρος και ανδρεας ο αδελφος αυτου ιακωβος ο του ζεβεδαιου και ιωαννης ο αδελφος αυτου 2. ton de dodeka apostolon ta onomata estin tauta protos simon o legomenos petros και andreas ο adelfos αυτου iakoβos ο του zebedaiου και ioannes ο adelfos αυτου

East
Original

3 Φίλιππος καὶ Βαρθολομαῖος, Θωμᾶς καὶ Ματθαῖος ὁ τελώνης, Ἰάκωβος ὁ τοῦ Ἀλφαίου καὶ Λεββαῖος ὁ ἐπικληθεὶς Θαδδαῖος,

Textus
Receptus

3. φιλιππος και βαρθολομαιος θωμας και ματθαιος ο τελωνης ιακωβος ο του αλφαιου και λεββαιος ο επικληθεις θαδδαιος 3. filippos και bartholomaios thomas και matthaios ο telones iakoβos ο του alfaiου και lebbaiος ο

East Original 4 Σίμων ὁ Κανανίτης καὶ Ἰούδας ὁ Ἰσκαριώτης ὁ καὶ παραδούς αὐτόν.

East Original 5 Τούτους τοὺς δώδεκα ἀπέστειλεν ὁ Ἰησοῦς παραγγείλας αὐτοῖς λέγων· Εἰς ὁδὸν ἐθνῶν μὴ ἀπέλθητε, καὶ εἰς πόλιν Σαμαριτῶν μὴ εἰσέλθητε·

East Original 6 πορεύεσθε δὲ μάλλον πρὸς τὰ πρόβατα τὰ ἀπολωλότα οἴκου Ἰσραὴλ.

East Original 7 πορευόμενοι δὲ κηρῦσσετε λέγοντες ὅτι Ἦγγικεν ἡ βασιλεία τῶν οὐρανῶν.

East Original 8 ἀσθενοῦντας θεραπεύετε, λεπρούς καθαρίζετε, νεκρούς ἐγείρετε, δαιμόνια ἐκβάλλετε· δωρεὰν ἐλάβετε, δωρεὰν δότε.

epikletheis thaddaios

Textus Receptus 4. σιμων ο κανανιτης και ιουδας ισκαριωτης ο και παραδους αυτον 4. simon o kananites kai ioudas iskariotes o kai paradous auton

Textus Receptus 5. τουτους τους δωδεκα απεστειλεν ο ιησους παραγγειλας αυτοις λεγων εις οδον εθνων μη απελθητε και εις πολιν σαμαρειτων μη εισελθητε 5. toutous tous dodeka apesteilen o iesous paraggeilas autois legon eis odon ethnon me apelthete kai eis polin samareiton me eiselthete

Textus Receptus 6. πορευεσθε δε μαλλον προς τα προβατα τα απολωλοτα οικου ισραηλ 6. porevesthe de mallon pros ta probata ta apololota oikou israel

Textus Receptus 7. πορευομενοι δε κηρυσσετε λεγοντες οτι ηγγικεν η βασιλεια των ουρανων 7. poreuomenoi de kerussete legontes oti eggiken e basileia ton ouranon

Textus Receptus 8. ασθενουντας θεραπευετε λεπρους καθαριζετε νεκρους εγειρετε δαιμονια εκβαλλετε δωρεαν ελαβετε δωρεαν δοτε 8. asthenountas therapevete leprous katharizete nekrous egeirete daimonia ekballete dorean

East Original 9 Μὴ κτήσησθε χρυσὸν μηδὲ ἄργυρον
μηδὲ χαλκὸν εἰς τὰς ζώνας ὑμῶν,

East Original 10 μὴ πήραν εἰς ὁδὸν μηδὲ δύο χιτῶνας
μηδὲ ὑποδήματα μηδὲ ῥάβδον· ἄξιος γὰρ
ἐστὶν ὁ ἐργάτης τῆς τροφῆς αὐτοῦ.

East Original 11 εἰς ἣν δ' ἂν πόλιν ἢ κώμην εἰσεέλθητε,
ἐξετάσατε τίς ἐν αὐτῇ ἄξιός ἐστι· κἀκεῖ
μείνατε ἕως ἂν ἐξεέλθητε.

East Original 12 εἰσερχόμενοι δὲ εἰς τὴν οἰκίαν
ἀσπασασθε αὐτήν λέγοντες· εἰρήνη τῷ
οἴκῳ τούτῳ.

East Original 13 καὶ ἐὰν μὲν ἦ ἡ οἰκία ἀξία, ἐλέθτω ἡ
εἰρήνη ὑμῶν ἐπ' αὐτήν· ἐὰν δὲ μὴ ἦ ἀξία,
ἡ εἰρήνη ὑμῶν πρὸς ὑμᾶς ἐπιστραφήτω.

elabete dorean dote

Textus Receptus 9. μη κτησησθε χρυσον μηδε αργυρον μηδε
χαλκον εις τας ζωνας υμων 9. me ktesesthe
chruson mede arguron mede chalkon eis tas
zonas umon

Textus Receptus 10. μη πηραν εις οδον μηδε δυο χιτωνας μηδε
υποδηματα μηδε {VAR1: ραβδον } {VAR2:
ραβδους } αξιος γαρ ο εργατης της τροφης
αυτου εστιν 10. me peran eis odon mede duo
chitonas mede upodemata mede {VAR1: raβdon
} {VAR2: raβdous } aksios gar o ergates tes trofes
autou estin

Textus Receptus 11. εις ην δ αν πολιν η κωμην εισελθητε
εξετασατε τις εν αυτη αξιος εστιν κακει
μεινατε εως αν εξελθητε 11. eis en d an polin e
komen eiselhete eksetasate tis en aute aksios
est in kakei meinate eos an ekselhete

Textus Receptus 12. εισερχομενοι δε εις την οικιαν ασπασασθε
αυτην 12. eiserchomenoi de eis ten oikian
aspasasthe auten

Textus Receptus 13. και εαν μεν η η οικια αξια ελθετω η ειρηνη
υμων επ αυτην εαν δε μη η αξια η ειρηνη
υμων προς υμας επιστραφητω 13. kai ean men

East
Original

14 καὶ ὅς ἐὰν μὴ δέξηται ὑμᾶς μηδὲ ἀκούσῃ τοὺς λόγους ὑμῶν, ἐξερχόμενοι ἔξω τῆς οἰκίας ἢ τῆς πόλεως ἐκείνης ἐκτινάξατε τὸν κονιορτὸν τῶν ποδῶν ὑμῶν.

East
Original

15 ἀμὴν λέγω ὑμῖν, ἀνεκτότερον ἔσται γῆ Σοδόμων καὶ Γομόρρας ἐν ἡμέρᾳ κρίσεως ἢ τῇ πόλει ἐκείνῃ.

East
Original

16 Ἴδου ἐγὼ ἀποστέλλω ὑμᾶς ὡς πρόβατα ἐν μέσῳ λύκων· γίνεσθε οὖν φρόνιμοι ὡς οἱ ὄφεις καὶ ἀκέραιοι ὡς αἱ περιστεραί.

East
Original

17 προσέχετε δὲ ἀπὸ τῶν ἀνθρώπων· παραδώσουσι γὰρ ὑμᾶς εἰς συνέδρια, καὶ

e e oikia aksia eltheto e eirene umon ep auten ean de me e aksia e eirene umon pros umas epistrafeto

Textus
Receptus

14. και ος εαν μη δεξηται υμας μηδε ακουση τους λογους υμων εξερχομενοι της οικιας η της πολεως εκεινης εκτιναξατε τον κονιορτον των ποδων υμων 14. kai os ean me deksetai umas mede akouse tous logous umon ekserchomenoi tes oikias e tes poleos ekeines ektinaksate ton koniorton ton podon umon

Textus
Receptus

15. αμην λεγω υμιν ανεκτοτερον εσται γη σοδομων και γομορρων εν ημερα κρισεως η τη πολει εκεινη 15. amen lego umin anektoteron estai ge sodomon kai gomorrion en emera kriseos e te polei ekeine

Textus
Receptus

16. ιδου εγω αποστελλω υμας ως προβατα εν μεσω λυκων γινεσθε ουν φρονιμοι ως οι οφεις και ακεραιοι ως αι περιστεραι 16. idou ego apostello umas os probata en meso lukon ginesthe oun fronimoι os oi ofeis kai akeraioi os ai peristerai

Textus
Receptus

17. προσεχετε δε απο των ανθρωπων παραδωσουσιν γαρ υμας εις συνεδρια και εν

ἐν ταῖς συναγωγαῖς αὐτῶν
μαστιγώσουσιν ὑμᾶς·

East Original 18 καὶ ἐπὶ ἡγεμόνας δὲ καὶ βασιλεῖς
ἀχθήσεσθε ἕνεκεν ἐμοῦ εἰς μαρτύριον
αὐτοῖς καὶ τοῖς ἔθνεσιν.

East Original 19 ὅταν δὲ παραδῶσωσιν ὑμᾶς, μὴ
μεριμνήσητε πῶς ἢ τί λαλήσητε·
δοθήσεται γὰρ ὑμῖν ἐν ἐκείνῃ τῇ ὥρᾳ τί
λαλήσητε·

East Original 20 οὐ γὰρ ὑμεῖς ἐστε οἱ λαλοῦντες ἀλλὰ
τὸ Πνεῦμα τοῦ πατρὸς ὑμῶν τὸ λαλοῦν
ἐν ὑμῖν.

East Original 21 παραδώσει δὲ ἀδελφὸς ἀδελφὸν εἰς
θάνατον καὶ πατὴρ τέκνον, καὶ
ἐπαναστήσονται τέκνα ἐπὶ γονεῖς καὶ
θανατώσουσιν αὐτούς·

ταῖς συναγωγαῖς αὐτῶν μαστιγώσουσιν ὑμᾶς
17. prosechete de apo ton anthron
paradosousin gar umas eis sunedria kai en tais
synagogais auton mastigosousin umas

Textus Receptus 18. και επι ηγεμονας δε και βασιλεις
αχθησεσθε ενεκεν εμου εις μαρτυριον αυτοις
και τοις εθνεσιν 18. kai epi egemonas de kai
basileis achthesesthe eneken emou eis marturion
autois kai tois ethnesin

Textus Receptus 19. οταν δε παραδιδωσιν υμας μη
μεριμνησητε πως η τι λαλησητε δοθησεται
γαρ υμιν εν εκεινη τη ωρα τι λαλησετε 19.
otan de paradidosin umas me merimnesete pos
e ti lalesete dothesetai gar u min en ekeine te ora
ti lalesete

Textus Receptus 20. ου γαρ υμεις εστε οι λαλουντες αλλα το
πνευμα του πατρος υμων το λαλουν εν υμιν
20. ου gar u meis este oi lalountes alla to pneuma
του patros umon to laloun en u min

Textus Receptus 21. παραδωσει δε αδελφος αδελφον εις
θανατον και πατηρ τεκνον και
επαναστησονται τεκνα επι γονεις και
θανατωσουσιν αυτους 21. paradosei de adelfos

East
Original

22 καὶ ἔσεσθε μισούμενοι ὑπὸ πάντων
διὰ τὸ ὄνομά μου· ὁ δὲ ὑπομείνας εἰς
τέλος οὗτος σωθήσεται.

East
Original

23 ὅταν δὲ διώκωσιν ὑμᾶς ἐν τῇ πόλει
ταύτῃ, φεύγετε εἰς τὴν ἄλλην· ἀμὴν γὰρ
λέγω ὑμῖν, οὐ μὴ τελέσητε τὰς πόλεις τοῦ
Ἰσραὴλ ἕως ἂν ἔλθῃ ὁ υἱὸς τοῦ
ἄνθρώπου.

East
Original

24 Οὐκ ἔστι μαθητὴς ὑπὲρ τὸν
διδάσκαλον οὐδὲ δοῦλος ὑπὲρ τὸν κύριον
αὐτοῦ.

East
Original

25 ἀρκετὸν τῷ μαθητῇ ἵνα γένηται ὡς ὁ
διδάσκαλος αὐτοῦ, καὶ ὁ δοῦλος ὡς ὁ
κύριος αὐτοῦ. εἰ τὸν οἰκοδεσπότην
Βεελζεβούλ ἐκάλεσαν, πόσω μᾶλλον

adelfon eis thanaton kai pater teknon kai
epanastesontai tekna epi goneis kai
thanatosousin autous

Textus
Receptus

22. και εσεσθε μισουμενοι υπο παντων δια το
ονομα μου ο δε υπομεινας εις τελος ουτος
σωθησεται 22. kai esesthe misoumenoi uro
panton dia to onoma mou o de upomeinas eis
telos outos sothesetai

Textus
Receptus

23. οταν δε διωκωσιν υμας εν τη πολει ταυτη
φευγετε εις την αλλην αμην γαρ λεγω υμιν ου
μη τελεσητε τας πολεις του ισραηλ εως αν
ελθη ο υιος του ανθρωπου 23. otan de diokosin
umas en te polei taute feugete eis ten allen amen
gar lego umin ου me telesete tas poleis tou israel
eos an elthe ο υιος του ανθρωπου

Textus
Receptus

24. ουκ εστιν μαθητης υπερ τον διδασκαλον
ουδε δουλος υπερ τον κυριον αυτου 24. ουκ
estin mathetes uper ton didaskalon ουde doulous
uover ton kurion αυτου

Textus
Receptus

25. αρκετον τω μαθητη ινα γενηται ως ο
διδασκαλος αυτου και ο δουλος ως ο κυριος
αυτου ει τον οικοδεσποτην {VAR1:
βεελζεβουλ } {VAR2: βεελζεβουβ } εκαλεσαν

τούς οικιακούς αὐτοῦ;

ποσω μαλλον τους οικιακους αυτου 25.
arketon to mathete ina genetai os o didaskalos
autou kai o doulos os o kurios αυτου ei ton
oikodespoten {VAR1: βεελζεβουλ } {VAR2:
βεελζεβουβ } ekalesan poso mallon tous
oikiakous αυτου

East Original 26 Μὴ οὖν φοβηθῆτε αὐτούς· οὐδὲν γὰρ
ἐστὶ κεκαλυμμένον ὃ οὐκ
ἀποκαλυφθήσεται, καὶ κρυπτόν ὃ οὐ
γνωσθήσεται.

Textus Receptus 26. μη ουν φοβηθητε αυτους ουδεν γαρ εστιν
κεκαλυμμενον ο ουκ αποκαλυφθησεται και
κρυπτον ο ου γνωσθησεται 26. me ουν
fobethete αυτους ουden gar estin
kekalummenon ο ουk apokalufthesetai και
krupton ο ου gnosthesetai

East Original 27 ὃ λέγω ὑμῖν ἐν τῇ σκοτίᾳ, εἶπατε ἐν τῷ
φωτί· καὶ ὃ εἰς τὸ οὐς ἀκούετε, κηρύξατε
ἐπὶ τῶν δωματίων.

Textus Receptus 27. ο λεγω υμιν εν τη σκοτια ειπατε εν τω
φωτι και ο εις το ους ακουετε κηρυξατε επι
των δωματων 27. ο lego umin en te skotia
eipate en to foti και ο ειs to ουs akouete
keruksate epi ton domaton

East Original 28 καὶ μὴ φοβεῖσθε ἀπὸ τῶν
ἀποκτεννόντων τὸ σῶμα, τὴν δὲ ψυχὴν
μὴ δυναμένων ἀποκτεῖναι· φοβήθητε δὲ
μᾶλλον τὸν δυνάμενον καὶ ψυχὴν καὶ
σῶμα ἀπολέσαι ἐν γεέννῃ.

Textus Receptus 28. και μη φοβηθητε απο των αποκτεινοντων
το σωμα την δε ψυχην μη δυναμενων
αποκτειναι φοβηθητε δε μαλλον τον
δυναμενον και ψυχην και σωμα απολεσαι εν
γεεννη 28. και me fobethete apo ton
apokteinonton to soma ten de psuchen me

East
Original

29 οὐχὶ δύο στρουθία ἀσσαρίου πωλεῖται;
καὶ ἓν ἐξ αὐτῶν οὐ πεσεῖται ἐπὶ τὴν γῆν
ἄνευ τοῦ πατρὸς ὑμῶν.

Textus
Receptus

dynamenon apokteinai foβethete de mallon ton
dynamenon kai psuchen kai soma apolesai en
geenne

29. ουχι δυο στρουθια ασσαριου πωλειται και
εν εξ αυτων ου πεσειται επι την γην ανευ του
πατρος υμων 29. ouchi duo strouthia assariou
poleitai kai en eks auton ou peseitai epi ten gen
aneu tou patros umon

East
Original

30 ὑμῶν δὲ καὶ αἱ τρίχες τῆς κεφαλῆς
πᾶσαι ἠριθμημέναι εἰσί.

Textus
Receptus

30. υμων δε και αι τριχες της κεφαλης πασαι
ηριθμημεναι εισιν 30. umon de kai ai triches tes
kefales pasai erithmemenai eis in

East
Original

31 μὴ οὖν φοβηθῆτε· πολλῶν στρουθίων
διαφέρετε ὑμεῖς.

Textus
Receptus

31. μη ουν φοβηθητε πολλων στρουθιων
διαφερετε υμεις 31. me oyn foβethete pollon
strouthion diaferete vmeis

East
Original

32 Πᾶς οὖν ὅστις ὁμολογήσει ἐν ἐμοὶ
ἔμπροσθεν τῶν ἀνθρώπων, ὁμολογήσω
καὶ ἐγὼ ἐν αὐτῷ ἔμπροσθεν τοῦ πατρὸς
μου τοῦ ἐν οὐρανοῖς·

Textus
Receptus

32. πας ουν οστις ομολογησει εν εμοι
εμπροσθεν των ανθρωπων ομολογησω καγω
εν αυτω εμπροσθεν του πατρος μου του εν
ουρανοις 32. pas oyn ostis omologesei en emoi
emprosthen ton anthropon omologeso kago en
auto emprosthen tou patros mou tou en
ouranois

East
Original

33 ὅστις δ' ἂν ἀρνήσηται με ἔμπροσθεν
τῶν ἀνθρώπων, ἀρνήσομαι αὐτὸν καὶ ἐγὼ

Textus
Receptus

33. οστις δ αν αρνησηται με εμπροσθεν των
ανθρωπων αρνησομαι αυτον καγω

ἔμπροσθεν τοῦ πατρὸς μου τοῦ ἐν οὐρανοῖς.

εμπροσθεν του πατρος μου του εν ουρανοις
33. ostis d an arnesetai me emprosthen ton
anthropon arnesomai auton kago emprosthen
του patros μου του en ouranois

East Original 34 Μὴ νομίσητε ὅτι ἦλθον βαλεῖν εἰρήνην ἐπὶ τὴν γῆν· οὐκ ἦλθον βαλεῖν εἰρήνην ἀλλὰ μάχαιραν.

Textus Receptus 34. μη νομισητε οτι ηλθον βαλειν ειρηνην επι την γην ουκ ηλθον βαλειν ειρηνην αλλα μαχαιραν 34. me nomisete oti elthon balein eirenen epi ten gen ουκ elthon balein eirenen alla machairan

East Original 35 ἦλθον γὰρ διχάσαι ἄνθρωπον κατὰ τοῦ πατρὸς αὐτοῦ καὶ θυγατέρα κατὰ τῆς μητρὸς αὐτῆς καὶ νύμφην κατὰ τῆς πενθερᾶς αὐτῆς·

Textus Receptus 35. ηλθον γαρ διχασαι ανθρωπον κατα του πατρος αυτου και θυγατερα κατα της μητρος αυτης και νυμφην κατα της πενθερας αυτης 35. elthon gar dichasai anthropon kata tou patros αυτου και thugatera kata tes metros autes και numfen kata tes pentheras autes

East Original 36 καὶ ἐχθροὶ τοῦ ἀνθρώπου οἱ οἰκιακοὶ αὐτοῦ.

Textus Receptus 36. και εχθροι του ανθρωπου οι οικιακοι αυτου 36. kai echthroi tou anthropou oi oikiakoi αυτου

East Original 37 Ὁ φιλῶν πατέρα ἢ μητέρα ὑπὲρ ἐμὲ οὐκ ἔστι μου ἄξιος· καὶ ὁ φιλῶν υἱὸν ἢ θυγατέρα ὑπὲρ ἐμὲ οὐκ ἔστι μου ἄξιος·

Textus Receptus 37. ο φιλων πατερα η μητερα υπερ εμε ουκ εστιν μου αξιος και ο φιλων υιον η θυγατερα υπερ εμε ουκ εστιν μου αξιος 37. o filon patera e metera uper eme ουκ estin μου aksios και ο filon vion e thugatera uper eme ουκ estin μου

East Original 38 καὶ ὃς οὐ λαμβάνει τὸν σταυρὸν αὐτοῦ καὶ ἀκολουθεῖ ὀπίσω μου, οὐκ ἔστι μου ἄξιος.

aksios
Textus Receptus 38. και ος ου λαμβανει τον σταυρον αυτου και ακολουθει οπισω μου ουκ εστιν μου αξιος 38. και ος ου λαμβανει τον σταυρον αυτου και ακολουθει οπισω μου ουκ estin μου aksios

East Original 39 ὁ εὐρών τὴν ψυχὴν αὐτοῦ ἀπολέσει αὐτήν, καὶ ὁ ἀπολέσας τὴν ψυχὴν αὐτοῦ ἔνεκεν ἐμοῦ εὐρήσει αὐτήν.

Textus Receptus 39. ο ευρων την ψυχην αυτου απολεσει αυτην και ο απολεσας την ψυχην αυτου ενεκεν εμου ευρησει αυτην 39. ο ευρον ten psuchen αυτου apolesei αυτην και ο apolesas ten psuchen αυτου eneken εμου evresei αυτην

East Original 40 Ὁ δεχόμενος ὑμᾶς ἐμὲ δέχεται, καὶ ὁ ἐμὲ δεχόμενος δέχεται τὸν ἀποστείλαντά με.

Textus Receptus 40. ο δεχομενος υμας εμε δεχεται και ο εμε δεχομενος δεχεται τον αποστειλαντα με 40. ο dechomenos umas εμε dechetai και ο εμε dechomenos dechetai τον aposteilanta me

East Original 41 ὁ δεχόμενος προφήτην εἰς ὄνομα προφήτου μισθὸν προφήτου λήψεται, καὶ ὁ δεχόμενος δίκαιον εἰς ὄνομα δικαίου μισθὸν δικαίου λήψεται.

Textus Receptus 41. ο δεχομενος προφητην εις ονομα προφητου μισθον προφητου ληψεται και ο δεχομενος δικαιον εις ονομα δικαιου μισθον δικαιου ληψεται 41. ο dechomenos profeten εις ονομα profetou misthon profetou lepsetai και ο dechomenos dikaion εις ονομα δικαιου misthon δικαιου lepsetai

East Original 42 καὶ ὃς ἐὰν ποτίσῃ ἓνα τῶν μικρῶν τούτων ποτήριον ψυχροῦ μόνον εἰς

Textus Receptus 42. και ος εαν ποτιση ενα των μικρων τουτων ποτηριον ψυχρου μονον εις ονομα μαθητου

ὄνομα μαθητοῦ, ἀμὴν λέγω ὑμῖν, οὐ μὴ ἀπολέσῃ τὸν μισθὸν αὐτοῦ.

αμην λεγω υμιν ου μη απολεση τον μισθον αυτου 42. kai os ean potise ena ton mikron touton poterion psuchrou monon eis onoma mathetou amen lego vmin ου me apolese ton misthon αυτου

Κεφάλαιο 11

East
Original

1 Καὶ ἐγένετο ὅτε ἐτέλεσεν ὁ Ἰησοῦς διατάσων τοῖς δώδεκα μαθηταῖς αὐτοῦ, μετέβη ἐκεῖθεν τοῦ διδάσκειν καὶ κηρύσσειν ἐν ταῖς πόλεσιν αὐτῶν. Καὶ ἐγένετο ὅτε ἐτέλεσεν ὁ Ἰησοῦς διατάσων τοῖς δώδεκα μαθηταῖς αὐτοῦ, μετέβη ἐκεῖθεν τοῦ διδάσκειν καὶ κηρύσσειν ἐν ταῖς πόλεσιν αὐτῶν. kai egeneto ote eteleesen o iisous diatasson tois dodeka mathitais aftou metebi ekeithen tou didaskein kai kirussein en tais polesin afton

East
Original

2 Ὁ δὲ Ἰωάννης ἀκούσας ἐν τῷ δεσμοτηρίῳ τὰ ἔργα τοῦ Χριστοῦ, πέμψας δύο τῶν μαθητῶν αὐτοῦ

Textus
Receptus

1. και εγενετο οτε ετελεσεν ο ιησους διατασων τοις δωδεκα μαθηταις αυτου μετεβη εκειθεν του διδασκειν και κηρυσσειν εν ταις πολεσιν αυτων 1. kai egeneto ote eteleesen o iesous diatasson tois dodeka mathetais αυτου μετεβε εκειθεν του didaskein και kirussein εν ταις πολεσιν αυτων 1. kai egeneto ote eteleesen o iesous diatasson tois dodeka mathetais αυτου μετεβε εκειθεν του didaskein και kirussein εν ταις πολεσιν αυτων

2. ο δε ιωαννης ακουσας εν τω δεσμοτηριω τα εργα του χριστου πεμψας δυο των μαθητων αυτου 2. o de ioannes akousas εν to desmoterio ta erga του christου pempsas δυο τον matheton

East Original 3 εἶπεν αὐτῷ· Σὺ εἶ ὁ ἐρχόμενος ἢ ἕτερον προσδοκῶμεν;

East Original 4 καὶ ἀποκριθεὶς ὁ Ἰησοῦς εἶπεν αὐτοῖς· Πορευθέντες ἀπαγγείλατε Ἰωάννῃ ἃ ἀκούετε καὶ βλέπετε·

East Original 5 τυφλοὶ ἀναβλέπουσι καὶ χωλοὶ περιπατοῦσι, λεπροὶ καθαρίζονται καὶ κωφοὶ ἀκούουσι, νεκροὶ ἐγείρονται καὶ πτωχοὶ εὐαγγελίζονται·

East Original 6 καὶ μακάριός ἐστιν ὃς ἐὰν μὴ σκανδαλισθῇ ἐν ἐμοί.

East Original 7 Τούτων δὲ πορευομένων ἤρξατο ὁ Ἰησοῦς λέγειν τοῖς ὄχλοις περὶ Ἰωάννου· Τί ἐξήλθετε εἰς τὴν ἔρημον θεάσασθαι; κάλαμον ὑπὸ ἀνέμου σαλευόμενον;

αυτου

Textus Receptus 3. ειπεν αυτω συ ει ο ερχομενος η ετερον προσδοκωμεν 3. eipen auto sy ei o erchomenos e eteron prosdokomen

Textus Receptus 4. και αποκριθεις ο ιησους ειπεν αυτοις πορευθεντες απαγγειλατε ιωαννη α ακουετε και βλεπετε 4. kai apokritheis o iesous eipen autois poreuthentes apaggeilate ioanne a akouete kai blepete

Textus Receptus 5. τυφλοι αναβλεπουσιν και χωλοι περιπατουσιν λεπροι καθαριζονται και κωφοι ακουουσιν νεκροι εγειρονται και πτωχοι ευαγγελιζονται 5. tufloi anablepousin kai choloι peripatousin leproi katharizontai kai kofoi akouousin nekroi egeirontai kai ptochoi evaggelizontai

Textus Receptus 6. και μακαριος εστιν ος εαν μη σκανδαλισθη εν εμοι 6. kai makarios estin os ean me skandalisthe en emoi

Textus Receptus 7. τουτων δε πορευομενων ηρξατο ο ιησους λεγειν τοις οχλοις περι ιωαννου τι εξηλθετε εις την ερημον θεασασθαι καλαμον υπο ανεμου σαλευομενον 7. touton de

East
Original

8 ἀλλὰ τί ἐξήλθετε ἰδεῖν; ἄνθρωπον ἐν
μαλακοῖς ἠμφιεσμένον; ἰδοὺ οἱ τὰ
μαλακὰ φοροῦντες ἐν τοῖς οἴκοις τῶν
βασιλέων εἰσίν.

Textus
Receptus

poreuomenon erksato o iesus legein tois
ochlois peri ioannou ti ekselthete eis ten eremon
theasasthai kalamon υπο ανημου saleuomenon
8. αλλα τι εξηλθετε ιδειν ανθρωπον εν
μαλακοις ιματιοις ημφιεσμενον ιδου οι τα
μαλακα φορουντες εν τοις οικοις των
βασιλεων εισιν 8. alla ti ekselthete idein
anthropon en malakois imatiois emfiesmenon
idou oi ta malaka forountes en tois oikois ton
basileon eisin

East
Original

9 ἀλλὰ τί ἐξήλθετε ἰδεῖν; προφήτην; ναί
λέγω ὑμῖν, καὶ περισσότερον προφήτου.

Textus
Receptus

9. αλλα τι εξηλθετε ιδειν προφητην ναι λεγω
υμιν και περισσοτερον προφητου 9. alla ti
ekselthete idein profeten nai lego umin kai
perissoteron profetou

East
Original

10 οὗτος γὰρ ἐστὶ περὶ οὗ γέγραπται· ἰδοὺ
ἐγὼ ἀποστέλλω τὸν ἄγγελόν μου πρὸ
προσώπου σου, ὃς κατασκευάσει τὴν
ὁδὸν σου ἔμπροσθέν σου.

Textus
Receptus

10. ουτος γαρ εστιν περι ου γεγραπται ιδου
εγω αποστελλω τον αγγελον μου προ
προσωπου σου ος κατασκευασει την οδον σου
εμπροσθεν σου 10. outos gar estin peri ou
gegraptai idou ego apostello ton aggelon mou
pro prosopou sou os kataskevasei ten odon sou
emprosthen sou

East
Original

11 ἀμὴν λέγω ὑμῖν, οὐκ ἐγήγερται ἐν
γεννητοῖς γυναικῶν μείζων Ἰωάννου τοῦ

Textus
Receptus

11. αμην λεγω υμιν ουκ εγηγερται εν
γεννητοις γυναικων μειζων ιωαννου του

βαπτιστοῦ· ὁ δὲ μικρότερος ἐν τῇ
βασιλείᾳ τῶν οὐρανῶν μείζων αὐτοῦ
ἐστιν.

East Original 12 ἀπὸ δὲ τῶν ἡμερῶν Ἰωάννου τοῦ
βαπτιστοῦ ἕως ἄρτι ἡ βασιλεία τῶν
οὐρανῶν βιάζεται, καὶ βιασται
ἀρπάζουσιν αὐτήν.

East Original 13 πάντες γὰρ οἱ προφῆται καὶ ὁ νόμος
ἕως Ἰωάννου ἐπροφήτευσαν·

East Original 14 καὶ εἰ θέλετε δέξασθαι, αὐτός ἐστιν
Ἡλίας ὁ μέλλων ἔρχεσθαι.

East Original 15 ὁ ἔχων ὦτα ἀκούετω.

East Original 16 Τίτι δὲ ὁμοιώσω τὴν γενεὰν ταύτην;
ὁμοία ἐστὶ παιδίοις καθημένοις ἐν
ἀγοραῖς ἃ προσφωνοῦντα τοῖς ἑτέροις
αὐτῶν λέγουσιν·

βαπτιστου ο δε μικροτερος εν τη βασιλεια των
ουρανων μειζων αυτου εστιν 11. amen lego
umin ouk egegetai en gennetois gunaikon
meizon ioannou tou baptistou o de mikroteros
en te basileia ton ouranon meizon αυτου estin

Textus Receptus 12. απο δε των ημερων ιωαννου του
βαπτιστου εως αρτι η βασιλεια των ουρανων
βιαζεται και βιασται αρπαζουσιν αυτην 12.
apo de ton emeron ioannou tou baptistou eos
arti e basileia ton ouranon biazetai kai biastai
arpazousin auten

Textus Receptus 13. παντες γαρ οι προφηται και ο νομος εως
ιωαννου προεφητευσαν 13. pantes gar oi
profetai kai o nomos eos ioannou proefeteusan

Textus Receptus 14. και ει θελετε δεξασθαι αυτος εστιν ηλιας ο
μελλων ερχεσθαι 14. kai ei thelete deksasthai
avtos estin elias o mellon erchesthai

Textus Receptus 15. ο εχων ωτα ακουειν ακουετω 15. ο echon
ota akouein akoueto

Textus Receptus 16. τιτι δε ομοιωσω την γενεαν ταυτην ομοια
εστιν παιδαριοις εν αγοραις καθημενοις και
προσφωνουσιν τοις εταιροις αυτων 16. tini de
omiososo ten genean tauten omoia estin

East
Original

17 ἠύλησαμεν ὑμῖν, καὶ οὐκ ὠρχήσασθε,
ἐθρηνήσαμεν ὑμῖν, καὶ οὐκ ἐκόψασθε.

Textus
Receptus

paidariois en agorais kathemenois kai
prosfonousin tois etairois auton

17. και λεγουσιν ηυλησαμεν υμιν και ουκ
ωρχησασθε εθρηνησαμεν υμιν και ουκ
εκοψασθε 17. kai legousin eulesamen umin kai
ouk orchesasthe ethrenesamen umin kai ouk
ekopsasthe

East
Original

18 ἦλθεν γὰρ Ἰωάννης μήτε ἐσθίων μήτε
πίνων, καὶ λέγουσι· δαιμόνιον ἔχει·

Textus
Receptus

18. ηλθεν γαρ ιωαννης μητε εσθιων μητε
πινων και λεγουσιν δαιμονιον εχει 18. elthen
gar ioannes mete esthion mete pinon kai
legousin daimonion echei

East
Original

19 ἦλθεν ὁ υἱὸς τοῦ ἀνθρώπου ἐσθίων καὶ
πίνων, καὶ λέγουσιν· ἰδοὺ ἄνθρωπος
φάγος καὶ οἰνοπότης, τελωνῶν φίλος καὶ
ἀμαρτωλῶν. καὶ ἐδικαιώθη ἡ σοφία ἀπὸ
τῶν τέκνων αὐτῆς!

Textus
Receptus

19. ηλθεν ο υιος του ανθρωπου εσθιων και
πινων και λεγουσιν ιδου ανθρωπος φαγος και
οινοποτης τελωνων φιλος και αμαρτωλων και
εδικαιωθη η σοφια απο των τεκνων αυτης 19.
elthen o vios tou anthropou esthion kai pinon
kai legousin idou anthropos fagos kai oinopotes
telonon filon kai amartolon kai edikaiothe e sofia
apo ton teknon avtes

East
Original

20 Τότε ἤρξατο ὀνειδίζειν τὰς πόλεις ἐν
αἷς ἐγένοντο αἱ πλεῖσται δυνάμεις αὐτοῦ,
ὅτι οὐ μετενόησαν·

Textus
Receptus

20. τοτε ηρξατο ονειδιζειν τας πολεις εν αις
εγενοντο αι πλεισται δυναμεις αυτου οτι ου
μετενοησαν 20. tote erksato oneidizein tas
poleis en ais egenonto ai pleistai dunameis

East Original 21 Οὐαί σοι, Χοραζίν, οὐαί σοι, Βηθσαϊδά·
ὅτι εἰ ἐν Τύρω καὶ Σιδῶνι ἐγενήθησαν αἱ
δυνάμεις αἱ γεινόμεναι ἐν ὑμῖν, πάλαι ἂν
ἐν σάκκῳ καὶ σποδῶ καθήμεναι
μετενόησαν.

East Original 22 πλὴν λέγω ὑμῖν, Τύρω καὶ Σιδῶνι
ἀνεκτότερον ἔσται ἐν ἡμέρᾳ κρίσεως ἢ
ὑμῖν.

East Original 23 καὶ σὺ Καπερναοῦμ, ἢ ἕως τοῦ
οὐρανοῦ ὑψωθεῖσα ἕως ἄδου
καταβιβασθήσῃ· ὅτι εἰ ἐν Σοδόμοις
ἐγενήθησαν αἱ δυνάμεις αἱ γεινόμεναι ἐν
σοί, ἔμειναν ἂν μέχρι τῆς σήμερον.

East Original 24 πλὴν λέγω ὑμῖν ὅτι γῆ Σοδόμων

αυτου οτι ου metenoesan

Textus Receptus 21. ουαι σοι χοραζιν ουαι σοι {VAR1:
βηθσαιδαν } {VAR2: βηθσαιδα } οτι ει εν τυρω
και σιδωνι εγενοντο αι δυναμεις αι γεινομεναι
εν υμιν παλαι αν εν σακκω και σποδω
μετενοησαν 21. ουαι σοι chorazin ουαι σοι
{VAR1: bethsaidan } {VAR2: bethsaida } οτι ει εν
turo kai sidoni egenonto ai dunameis αι
genomenai εν υμιν παλαι αν εν σακκο και σποδο
metenoesan

Textus Receptus 22. πλην λεγω υμιν τυρω και σιδωνι
ανεκτοτερον εσται εν ημερα κρισεως η υμιν
22. plen lego υμιν turo kai sidoni anektoteron
estai εν emera kriseos e υμιν

Textus Receptus 23. και συ καπερναουμ η εως του ουρανου
υψωθεισα εως αδου καταβιβασθησθι οτι ει εν
σοδομοις εγενοντο αι δυναμεις αι γεινομεναι
εν σοι εμειναν αν μεχρι της σημερον 23. και συ
kapernaoum e eos του ouranou upsotheisa eos
adou katabibasthese οτι ει εν sodomois
egenonto αι dunameis αι genomenai εν σοι
emeinan αν mechri tes semeron

Textus Receptus 24. πλην λεγω υμιν οτι γη σοδομων

ἀνεκτότερον ἔσται ἐν ἡμέρᾳ κρίσεως ἢ σοί.

East
Original

25 Ἐν ἐκείνῳ τῷ καιρῷ ἀποκριθεὶς ὁ Ἰησοῦς εἶπεν· Ἐξομολογοῦμαι σοί, πάτερ, Κύριε τοῦ οὐρανοῦ καὶ τῆς γῆς, ὅτι ἀπέκρυψας ταῦτα ἀπὸ σοφῶν καὶ συνετῶν, καὶ ἀπεκάλυψας αὐτὰ νηπίοις·

East
Original

26 ναί, ὁ πατήρ, ὅτι οὕτως ἐγένετο εὐδοκία ἔμπροσθέν σου.

East
Original

27 Πάντα μοι παρεδόθη ὑπὸ τοῦ πατρὸς μου· καὶ οὐδεὶς ἐπιγινώσκει τὸν υἱὸν εἰ μὴ ὁ πατήρ, οὐδὲ τὸν πατέρα τις ἐπιγινώσκει εἰ μὴ ὁ υἱὸς καὶ ὃ ἐὰν βούληται ὁ υἱὸς ἀποκαλύψαι.

East
Original

28 Δεῦτε πρὸς με πάντες οἱ κοπιῶντες καὶ

ανεκτοτερον εσται εν ημερα κρισεως η σοι 24.
plen lego vmin oti ge sodomon anektoteron estai en emera kriseos e soi

Textus
Receptus

25. εν εκεινω τω καιρω αποκριθεις ο ιησους ειπεν εξομολογουμαι σοι πατερ κυριε του ουρανου και της γης οτι απεκρυψας ταυτα απο σοφων και συνετων και απεκαλυψας αυτα νηπιοις 25. en ekeino to kairo apokritheis o iesous eipen eksomologoumai soi pater kurie του ουρανου και tes ges oti apekrupsas tauta apo sofou kai suneton kai apekalupsas auta nepiois

Textus
Receptus

26. ναι ο πατηρ οτι ουτως εγενετο ευδοκια εμπροσθεν σου 26. nai o pater oti outos egeneto eudokia emprosthen sou

Textus
Receptus

27. παντα μοι παρεδοθη υπο του πατρος μου και ουδεις επιγινωσκει τον υιον ει μη ο πατηρ ουδε τον πατερα τις επιγινωσκει ει μη ο υιος και ω εαν βουληται ο υιος αποκαλυψαι 27. panta moi paredothe upo του patros μου και ουdeis epiginoskei τον vion ει me ο pater ουde τον patera tis epiginoskei ει me ο vios και ο ean bouletai ο vios apokalupsai

Textus
Receptus

28. δευτε προς με παντες οι κοπιωντες και

πεφορτισμένοι, καὶ γὰρ ἀναπαύσω ὑμᾶς.

East
Original

29 ἄρατε τὸν ζυγὸν μου ἐφ' ὑμᾶς καὶ μάθετε ἀπ' ἐμοῦ, ὅτι πραὸς εἰμι καὶ ταπεινὸς τῇ καρδίᾳ, καὶ εὐρήσετε ἀνάπαυσιν ταῖς ψυχαῖς ὑμῶν·

East
Original

30 ὁ γὰρ ζυγὸς μου χρηστὸς καὶ τὸ φορτίον μου ἐλαφρόν ἐστιν.

Κεφάλαιο 12

East
Original

1 Ἐν ἐκείνῳ τῷ καιρῷ ἐπορεύθη ὁ Ἰησοῦς τοῖς σάββασιν διὰ τῶν σπορίμων· οἱ δὲ μαθηταὶ αὐτοῦ ἐπείνασαν, καὶ ἤρξαντο τίλλειν στάχυας καὶ ἐσθίειν.

East
Original

2 οἱ δὲ Φαρισαῖοι ἰδόντες εἶπον αὐτῷ·

πεφορτισμενοι καγω αναπαυσω υμας 28.

deute pros me pantes oi kopiontes kai pefortismenoi kago anapauso umas

Textus
Receptus

29. αρατε τον ζυγον μου εφ υμας και μαθετε απ εμου οτι πραος ειμι και ταπεινος τη καρδια και ευρησετε αναπαυσιν ταις ψυχαις υμων 29. arate ton zugon mou ef umas kai mathete ap emou oti praos eimi kai tapeinos te kardia kai euresete anapausin tais psuchais umon

Textus
Receptus

30. ο γαρ ζυγος μου χρηστος και το φορτιον μου ελαφρον εστιν 30. o gar zugos mou chrestos kai to fortion mou elaftron estin

Textus
Receptus

1. εν εκεινω τω καιρω επορευθη ο ιησους τοις σαββασιν δια των σποριμων οι δε μαθηται αυτου επεινασαν και ηρξαντο τιλλειν σταχυας και εσθιειν 1. en ekeino to kairo eporevthe o iesous tois saβbasin dia ton sporimon oi de mathetai autou epeinasan kai erksanto tillein stachvas kai esthiein

Textus
Receptus

2. οι δε φαρισαιοι ιδοντες ειπον αυτω ιδου οι

Ἴδου οἱ μαθηταί σου ποιούσιν ὃ οὐκ ἔξεστι ποιεῖν ἐν σαββάτῳ.

East
Original

3 ὁ δὲ εἶπεν αὐτοῖς· Οὐκ ἀνέγνωτε τί ἐποίησε Δαυῖδ ὅτε ἐπείνασεν αὐτὸς καὶ οἱ μετ' αὐτοῦ;

East
Original

4 πῶς εἰσηλθεν εἰς τὸν οἶκον τοῦ Θεοῦ καὶ τοὺς ἄρτους τῆς προθέσεως ἔφαγεν, οὓς οὐκ ἔξὸν ἦν αὐτῷ φαγεῖν οὐδὲ τοῖς μετ' αὐτοῦ, εἰ μὴ μόνοις τοῖς ἱερεῦσιν;

East
Original

5 ἢ οὐκ ἀνέγνωτε ἐν τῷ νόμῳ ὅτι τοῖς σάββασιν οἱ ἱερεῖς ἐν τῷ ἱερῷ τὸ σάββατον βεβηλοῦσι καὶ ἀναίτιοί εἰσι;

East
Original

6 λέγω δὲ ὑμῖν ὅτι τοῦ ἱεροῦ μεῖζόν ἐστιν ὧδε.

μαθηται σου ποιουσιν ο ουκ ἐξεστιν ποιειν εν σαββατω 2. oi de farisaioi idontes eipon auto idou oi mathetai sou poioussin o ouk eksestin poiein en sabbato

Textus
Receptus

3. ο δε ειπεν αυτοις ουκ ανεγνωτε τι εποιησεν δαβιδ οτε επεινασεν αυτος και οι μετ αυτου 3. ο de eipen autois ouk anegnoute ti epoiesen daβid ote epeinasen avtos kai oi met αυτου

Textus
Receptus

4. πως εισηλθεν εις τον οικον του θεου και τους αρτους της προθεσεως εφαγεν ους ουκ εξον ην αυτω φαγειν ουδε τοις μετ αυτου ει μη τοις ιερευσιν μονοις 4. pos eiselthen eis ton οικον του theou kai tous artous tes protheseos efagen ous ouk ekson en auto fagein ουde τοις μετ αυτου ει μη τοις ιερευσιν μονοις 4. pos eiselthen eis ton οικον του theou kai tous artous tes protheseos efagen ous ouk ekson en auto fagein ουde τοις μετ αυτου ει μη τοις ιερευσιν μονοις

Textus
Receptus

5. η ουκ ανεγνωτε εν τω νομω οτι τοις σαββασιν οι ιερεις εν τω ιερω το σαββατον βεβηλουσιν και αναιτιοι εισιν 5. e ouk anegnoute en to nomo oti τοις σαββασιν οι ιερεις εν τω ιερω το σαββατον βεβηλουσιν και αναιτιοι εισιν

Textus
Receptus

6. λεγω δε υμιν οτι του ιερου μειζων εστιν ωδε 6. lego de umin oti του ιερου μειζων εστιν ωδε

East Original 7 εἰ δὲ ἐγνώκετε τί ἐστίν, ἔλεον θέλω καὶ οὐ θυσίαν, οὐκ ἂν κατεδικάσατε τοὺς ἀναιτίους.

Textus Receptus 7. ει δε εγνωκετε τι εστιν ελεον θελω και ου θυσιαν ουκ αν κατεδικασατε τους αναιτιους 7. ei de egnokeite ti estin eleon thelo kai ou thusian ουκ an katedikasate tous anaitious

East Original 8 κύριος γὰρ ἐστίν ὁ υἱὸς τοῦ ἀνθρώπου καὶ τοῦ σαββάτου.

Textus Receptus 8. κυριος γαρ εστιν και του σαββατου ο υιος του ανθρωπου 8. kurios gar estin kai του sabbatou ο vios του anthropou

East Original 9 Καὶ μεταβάς ἐκεῖθεν ἦλθεν εἰς τὴν συναγωγὴν αὐτῶν·

Textus Receptus 9. και μεταβας εκειθεν ηλθεν εις την συναγωγην αυτων 9. kai metabas ekeithen elthen eis ten sunagogen auton

East Original 10 καὶ ἰδοὺ ἄνθρωπος ἦν ἐκεῖ τὴν χεῖρα ἔχων ξηράν· καὶ ἐπηρώτησαν αὐτὸν λέγοντες· Εἰ ἔξεστι τοῖς σάββασιν θεραπεύειν; ἵνα κατηγορήσωσιν αὐτοῦ.

Textus Receptus 10. και ιδου ανθρωπος ην την χειρα εχων ξηραν και επηρωτησαν αυτον λεγοντες ει εκξεστι τοις σαββασιν θεραπευειν ινα κατηγορησωσιν αυτου 10. kai idou anthropos en ten cheira echon kseran και eperotesan auton legontes ει eksestin τοις sabbasin therapeuein ina kategoresosin αυτου

East Original 11 ὁ δὲ εἶπεν αὐτοῖς· Τίς ἐστὶ ἐξ ὑμῶν ἄνθρωπος ὃς ἔξει πρόβατον ἓν, καὶ εἰ ἂν ἐμπέση τοῦτο τοῖς σάββασιν εἰς βόθυνον, οὐχὶ κρατήσει αὐτὸ καὶ ἐγερεῖ;

Textus Receptus 11. ο δε ειπεν αυτοις τις εσται εξ υμων ανθρωπος ος εκξει προβατον εν και εαν εμπεση τουτο τοις σαββασιν εις βοθυνον ουχι κρατησει αυτο και εγερει 11. ο de eipen autois tis estai eks umon anthropos ος eksei probaton εν και ean empese touto τοις sabbasin εις

East Original 12 πόσω οὖν διαφέρει ἄνθρωπος προβάτου; ὥστε ἕξεστι τοῖς σάββασι καλῶς ποιεῖν.

East Original 13 τότε λέγει τῷ ἀνθρώπῳ· Ἐκτεινόν σου τὴν χεῖρα· καὶ ἐξέτεινε, καὶ ἀποκατεστάθη ὑγιῆς ὡς ἡ ἄλλη.

East Original 14 ἐξελθόντες δὲ οἱ Φαρισαῖοι συμβούλιον ἔλαβον κατ' αὐτοῦ, ὅπως αὐτὸν ἀπολέσωσιν.

East Original 15 Ὁ δὲ Ἰησοῦς γνοὺς ἀνεχώρησεν ἐκεῖθεν· καὶ ἠκολούθησαν αὐτῷ ὄχλοι πολλοί, καὶ ἐθεράπευσεν αὐτοὺς πάντας,

East Original 16 καὶ ἐπετίμησεν αὐτοῖς ἵνα μὴ φανερὸν ποιήσωσιν αὐτὸν,

bothunon ouchi kratesei auto kai egerei

Textus Receptus 12. ποσω ουν διαφερει ανθρωπος προβατου ωστε εξεστιν τοις σαββασιν καλως ποιειν 12. poso oyn diaferai anthropos probatou oste eksestin tois sabbasin kalos poiein

Textus Receptus 13. τοτε λεγει τω ανθρωπω εκτεινον την χειρα σου και εξετεινεν και αποκατεσταθη υγιης ως η αλλη 13. tote legei to anthropo ekteinson ten cheira sou kai ekseteinen kai apokatestathe ugies os e alle

Textus Receptus 14. οι δε φαρισαιοι συμβουλιον ελαβον κατ αυτου εξελθοντες οπως αυτον απολεσωσιν 14. oi de farisaioi sumboulion elabon kat αυτου ekselthontes opos αυτον apolesosin

Textus Receptus 15. ο δε ιησους γνους ανεχωρησεν εκειθεν και ηκολουθησαν αυτω οχλοι πολλοι και εθεραπευσεν αυτους παντας 15. o de iesous gnous anechoresen ekeithen kai ekolouthesan auto ochloi polloi kai etherapeusen autous pantas

Textus Receptus 16. και επετιμησεν αυτοις ινα μη φανερον αυτον ποιησωσιν 16. kai epetimesen autois ina me faneron αυτον poiesosin

East Original 17 ὅπως πληρωθῆ τὸ ῥηθὲν διὰ Ἡσαΐου τοῦ προφήτου λέγοντος·

East Original 18 Ἴδου ὁ παῖς μου, ὃν ἠρέτισα, ὁ ἀγαπητός μου, εἰς ὃν εὐδόκησεν ἡ ψυχὴ μου· θήσω τὸ Πνεῦμά μου ἐπ' αὐτόν, καὶ κρίσιν τοῖς ἔθνεσιν ἀπαγγελεῖ·

East Original 19 οὐκ ἐρίσει οὐδὲ κραυγάσει οὐδὲ ἀκούσει τις ἐν ταῖς πλατείαις τὴν φωνὴν αὐτοῦ.

East Original 20 κάλαμον συντετριμμένον οὐ κατεάξει καὶ λίνον τυφόμενον οὐ σβέσει, ἕως ἂν ἐκβάλη εἰς νίκος τὴν κρίσιν·

East Original 21 καὶ τῷ ὀνόματι αὐτοῦ ἔθνη ἐλπιούσι.

East Original 22 Τότε προσηνέχθη αὐτῷ δαιμονιζόμενος τυφλὸς καὶ κωφός, καὶ

Textus Receptus 17. ὅπως πληρωθη το ρηθεν δια ησαιου του προφητου λεγοντος 17. opos plerothe to rethen dia esaiou tou profetou legontos

Textus Receptus 18. ιδου ο παις μου ον ηρετισα ο αγαπητος μου εις ον ευδοκησεν η ψυχη μου θησω το πνευμα μου επ αυτον και κρισιν τοις εθνεσιν απαγγελει 18. idou o pais mou on eretisa o agapetos mou eis on eudokesen e psuche mou theso to pneuma mou ep αυτον και krisin tois ethnesin apaggelei

Textus Receptus 19. ουκ ερισει ουδε κραυγασει ουδε ακουσει τις εν ταις πλατειαις την φωνην αυτου 19. ουκ erisei ουde kraugasei ουde akousei tis en tais plateiais ten fonen αυτου

Textus Receptus 20. καλαμον συντετριμμενον ου κατεαξει και λινον τυφομενον ου σβεσει εως αν εκβαλη εις νικος την κρισιν 20. kalamon suntutrimmenon ου kateakseι και linon tufomenon ου sbesei eos an ekbale ειs nikos ten krisin

Textus Receptus 21. και εν τω ονοματι αυτου εθνη ελπιουσιν 21. και εν το onomati αυτου ethne elpiousin

Textus Receptus 22. τοτε προσηνεχθη αυτω δαιμονιζομενος τυφλος και κωφος και εθεραπευσεν αυτον

ἐθεράπευσεν αὐτόν, ὥστε τὸν τυφλὸν καὶ κωφὸν καὶ λαλεῖν καὶ βλέπειν.

ὥστε τον τυφλον και κωφον και λαλειν και βλεπειν 22. tote prosenechthe auto daimonizomenos tuflos kai kofos kai etherapeusen auton oste ton tuflon kai kofon kai lalein kai blepein

East Original 23 καὶ ἐξίσταντο πάντες οἱ ὄχλοι καὶ ἔλεγον· Μήτι οὗτός ἐστιν ὁ Χριστὸς ὁ υἱὸς Δαυῖδ;

Textus Receptus 23. και εξισταντο παντες οι οχλοι και ελεγον μητι ουτος εστιν ο υιος δαβιδ 23. kai eksistanto pantes oi ochloi kai elegon meti outos estin o uios daβid

East Original 24 οἱ δὲ Φαρισαῖοι ἀκούσαντες εἶπον· Οὗτος οὐκ ἐκβάλλει τὰ δαιμόνια εἰ μὴ ἐν τῷ Βεελζεβούλ, ἄρχοντι τῶν δαιμονίων.

Textus Receptus 24. οι δε φαρισαιοι ακουσαντες ειπον ουτος ουκ εκβαλλει τα δαιμονια ει μη εν τω βεελζεβουλ αρχοντι των δαιμονιων 24. oi de farisaioi akousantes eipon outos ουk ekballei ta daimonia ei me en to βeelzeβoul archonti ton daimonion

East Original 25 εἰδὼς δὲ ὁ Ἰησοῦς τὰς ἐνθυμήσεις αὐτῶν εἶπεν αὐτοῖς· Πᾶσα βασιλεία μερισθεῖσα καθ' ἑαυτὴν ἐρημοῦται, καὶ πᾶσα πόλις ἢ οἰκία μερισθεῖσα καθ' ἑαυτὴν οὐ σταθήσεται.

Textus Receptus 25. ειδως δε ο ιησους τας ενθυμησεις αυτων ειπεν αυτοις πασα βασιλεια μερισθεισα καθ εαυτης ερημουται και πασα πολις η οικια μερισθεισα καθ εαυτης ου σταθησεται 25. eidos de o iesous tas enthumeseis auton eipen autois pasa basileia meristheisa kath eavtes eremoutai kai pasa polis e oikia meristheisa kath eavtes ου stathesetai

East Original 26 καὶ εἰ ὁ σατανᾶς τὸν σατανᾶν ἐκβάλλει, ἐφ' ἑαυτὸν ἐμερίσθη· πῶς οὖν σταθήσεται ἡ βασιλεία αὐτοῦ;

East Original 27 καὶ εἰ ἐγὼ ἐν Βεελζεβούλ ἐκβάλλω τὰ δαιμόνια, οἱ υἱοὶ ὑμῶν ἐν τίνι ἐκβάλλουσιν; διὰ τοῦτο αὐτοὶ κριταὶ ἔσονται ὑμῶν.

East Original 28 εἰ δὲ ἐγὼ ἐν Πνεύματι Θεοῦ ἐκβάλλω τὰ δαιμόνια, ἄρα ἔφθασεν ἐφ' ὑμᾶς ἡ βασιλεία τοῦ Θεοῦ.

East Original 29 ἢ πῶς δύναται τις εἰσελθεῖν εἰς τὴν οἰκίαν τοῦ ἰσχυροῦ καὶ τὰ σκεύη αὐτοῦ ἀρπάσαι, ἐὰν μὴ πρῶτον δήσῃ τὸν ἰσχυρόν; καὶ τότε τὴν οἰκίαν αὐτοῦ διαρπάσει.

Textus Receptus 26. και ει ο σατανας τον σαταναν εκβαλλει εφ εαυτον εμερισθη πως ουν σταθησεται η βασιλεια αυτου 26. kai ei o satanas ton satanan ekballei ef eauton emeristhe pos oyn stathesetai e basileia autou

Textus Receptus 27. και ει εγω εν βεελζεβουλ εκβαλλω τα δαιμονια οι υιοι υμων εν τινι εκβαλλουσιν δια τουτο αυτοι υμων εσονται κριται 27. kai ei ego en beelzeboul ekballo ta daimonia oi vioi umon en tini ekballousin dia touto autoi umon esontai kritai

Textus Receptus 28. ει δε εγω εν πνευματι θεου εκβαλλω τα δαιμονια αρα εφθασεν εφ υμας η βασιλεια του θεου 28. ei de ego en pneumati theou ekballo ta daimonia ara efthasen ef umas e basileia tou theou

Textus Receptus 29. η πως δυναται τις εισηλθειν εις την οικιαν του ισχυρου και τα σκευη αυτου διαρπασαι εαν μη πρωτον δηση τον ισχυρον και τοτε την οικιαν αυτου διαρπασει 29. e pos dunatai tis eiselthein eis ten oikian tou ischuroy kai ta skeve autou diarpasai ean me proton dese ton ischuron kai tote ten oikian autou diarpasei

East
Original

30 ὁ μὴ ὢν μετ' ἐμοῦ κατ' ἐμοῦ ἐστι, καὶ ὁ
μὴ συνάγων μετ' ἐμοῦ σκορπίζει.

Textus
Receptus

30. ο μη ων μετ εμου κατ εμου εστιν και ο μη
συναγων μετ εμου σκορπιζει 30. o me on met
emou kat emou estin kai o me sunagon met
emou skorpizei

East
Original

31 Διὰ τοῦτο λέγω ὑμῖν, πᾶσα ἁμαρτία
καὶ βλασφημία ἀφεθήσεται τοῖς
ἄνθρωποις, ἢ δὲ τοῦ Πνεύματος
βλασφημία οὐκ ἀφεθήσεται τοῖς
ἄνθρωποις·

Textus
Receptus

31. δια τουτο λεγω υμιν πασα αμαρτια και
βλασφημια αφεθησεται τοις ανθρωποις η δε
του πνευματος βλασφημια ουκ αφεθησεται
τοις ανθρωποις 31. dia touto lego umin pasa
amartia kai blasfemia afethesetai tois anthropois
e de tou pneumatos blasfemia ouk afethesetai
tois anthropois

East
Original

32 καὶ ὃς ἂν εἴπῃ λόγον κατὰ τοῦ υἱοῦ
τοῦ ἀνθρώπου, ἀφεθήσεται αὐτῷ· ὃς δ'
ἂν εἴπῃ κατὰ τοῦ Πνεύματος τοῦ ἁγίου,
οὐκ ἀφεθήσεται αὐτῷ οὔτε ἐν τῷ νῦν
αἰῶνι οὔτε ἐν τῷ μέλλοντι.

Textus
Receptus

32. και ος αν ειπη λογον κατα του υιου του
ανθρωπου αφεθησεται αυτω ος δ αν ειπη
κατα του πνευματος του αγιου ουκ
αφεθησεται αυτω ουτε εν τουτω τω αιωνι
ουτε εν τω μελλοντι 32. kai os an eipe logon
kata tou uiou tou anthropou afethesetai auto
os d an eipe kata tou pneumatos tou agiou ouk
afethesetai auto oute en touto to aioni oute en to
mellonti

East
Original

33 Ἦ ποιήσατε τὸ δένδρον καλὸν, καὶ τὸν
καρπὸν αὐτοῦ καλόν, ἢ ποιήσατε τὸ
δένδρον σαπρὸν καὶ τὸν καρπὸν αὐτοῦ

Textus
Receptus

33. η ποιησατε το δενδρον καλον και τον
καρπον αυτου καλον η ποιησατε το δενδρον
σαπρον και τον καρπον αυτου σαπρον εκ γαρ

σαπρόν· ἐκ γὰρ τοῦ καρποῦ τὸ δένδρον
γινώσκειται.

East
Original

34 γεννήματα ἐχιδνῶν, πῶς δύνασθε
ἀγαθὰ λαλεῖν πονηροὶ ὄντες; ἐκ γὰρ τοῦ
περισεύματος τῆς καρδίας τὸ στόμα
λαλεῖ.

East
Original

35 ὁ ἀγαθὸς ἄνθρωπος ἐκ τοῦ ἀγαθοῦ
θησαυροῦ ἐκβάλλει ἀγαθὰ, καὶ ὁ
πονηρὸς ἄνθρωπος ἐκ τοῦ πονηροῦ
θησαυροῦ ἐκβάλλει πονηρά.

East
Original

36 λέγω δὲ ὑμῖν ὅτι πᾶν ῥῆμα ἀργὸν ὃ
ἐὰν λαλήσωσιν οἱ ἄνθρωποι,
ἀποδώσουσι περὶ αὐτοῦ λόγον ἐν ἡμέρᾳ
κρίσεως·

του καρπου το δενδρον γινωσκειται 33. e
poiesate to dendron kalon kai ton karpon autou
kalon e poiesate to dendron sapron kai ton
karpon autou sapron ek gar tou karpou to
dendron ginosketai

Textus
Receptus

34. γεννηματα εχιδνων πως δυνασθε αγαθα
λαλειν πονηροι οντες εκ γαρ του
περισευματος της καρδιας το στομα λαλει
34. gennemata echidnon pos dunasthe agatha
lalein poneroi ontes ek gar tou perisseu-
matos tes kardias to stoma lalei

Textus
Receptus

35. ο αγαθος ανθρωπος εκ του αγαθου
θησαυρου της καρδιας εκβαλλει τα αγαθα και
ο πονηρος ανθρωπος εκ του πονηρου
θησαυρου εκβαλλει πονηρα 35. ο agathos
anthropos ek tou agathou thesaurou tes kardias
ekballei ta agatha kai o poneros anthropos ek
tou ponerou thesaurou ekballei ponera

Textus
Receptus

36. λεγω δε υμιν οτι παν ρημα αργον ο εαν
λαλησωσιν οι ανθρωποι αποδωσουσιν περι
αυτου λογον εν ημερα κρισεως 36. lego de
umin oti pan rema argon o ean lalesosin oi
anthropoi apodosousin peri autou logon en

East
Original

37 ἐκ γὰρ τῶν λόγων σου δικαιοθήση, καὶ
ἐκ τῶν λόγων σου καταδικασθήση.

Textus
Receptus

emera kriseos

37. εκ γαρ των λογων σου δικαιοθηση και εκ
των λογων σου καταδικασθηση 37. ek gar ton
logon sou dikaiothese kai ek ton logon sou
katadikasthese

East
Original

38 Τότε ἀπεκρίθησάν τινες τῶν
γραμματέων καὶ Φαρισαίων λέγοντες·
Διδάσκαλε, θέλομεν ἀπὸ σοῦ σημεῖον
ιδεῖν.

Textus
Receptus

38. τοτε απεκριθησαν τινες των γραμματεων
και φαρισαιων λεγοντες διδασκαλε θελομεν
απο σου σημειον ιδειν 38. tote apekrithesan
tines ton grammateon kai farisaion legontes
didaskale thelomen apo sou semeion idein

East
Original

39 ὁ δὲ ἀποκριθεὶς εἶπεν αὐτοῖς· Γενεὰ
πονηρὰ καὶ μοιχαλὶς σημεῖον ἐπιζητεῖ,
καὶ σημεῖον οὐ δοθήσεται αὐτῇ εἰμὴ τὸ
σημεῖον Ἰωνᾶ τοῦ προφήτου.

Textus
Receptus

39. ο δε αποκριθεις ειπεν αυτοις γενεα
πονηρα και μοιχαλις σημειον επιζητει και
σημειον ου δοθησεται αυτη ει μη το σημειον
ιωνα του προφητου 39. o de apokritheis eipen
autois genea ponera kai moichalis semeion
epizetei kai semeion ou dothesetai aute ei me to
semeion iona tou profetou

East
Original

40 ὡσπερ γὰρ ἐγένετο Ἰωνᾶς ὁ προφήτης
ἐν τῇ κοιλίᾳ τοῦ κήτους τρεῖς ἡμέρας καὶ
τρεῖς νύκτας, οὕτως ἔσται ὁ υἱὸς τοῦ
ἀνθρώπου ἐν τῇ καρδίᾳ τῆς γῆς τρεῖς
ἡμέρας καὶ τρεῖς νύκτας.

Textus
Receptus

40. ωσπερ γαρ ην ιωνας εν τη κοιλια του
κητους τρεις ημερας και τρεις νυκτας ουτως
εσται ο υιος του ανθρωπου εν τη καρδια της
γης τρεις ημερας και τρεις νυκτας 40. osper
gar en ionas en te koilia tou ketous treis emeras
kai treis nuktas outos estai o vios tou anthropou

East
Original

41 ἄνδρες Νινευῖται ἀναστήσονται ἐν τῇ κρίσει μετὰ τῆς γενεᾶς ταύτης καὶ κατακρινούσιν αὐτήν· ὅτι μετενόησαν εἰς τὸ κήρυγμα Ἰωνᾶ, καὶ ἰδοὺ πλεῖον Ἰωνᾶ ᾧδε.

Textus
Receptus

en te kardia tes ges treis emeras kai treis nuktas 41. ανδρες νινευιται αναστησονται εν τη κρισει μετα της γενεας ταυτης και κατακρινουσιν αυτην οτι μετενοησαν εις το κηρυγμα ιωνα και ιδου πλειον ιωνα ωδε 41. andres ninevitai anastesontai en te krisei meta tes geneas tavtes kai katakrinousin auten oti metenoesan eis to kerugma iona kai idou pleion iona ode

East
Original

42 βασίλισσα νότου ἐγερθήσεται ἐν τῇ κρίσει μετὰ τῆς γενεᾶς ταύτης καὶ κατακρινεῖ αὐτήν· ὅτι ἦλθεν ἐκ τῶν περάτων τῆς γῆς ἀκούσαι τὴν σοφίαν Σολομῶντος, καὶ ἰδοὺ πλεῖον Σολομῶντος ᾧδε.

Textus
Receptus

42. βασιλισσα νοτου εγερθησεται εν τη κρισει μετα της γενεας ταυτης και κατακρινει αυτην οτι ηλθεν εκ των περατων της γης ακουσαι την σοφιαν σολομωντος και ιδου πλειον σολομωντος ωδε 42. basilissa notou egerthesetai en te krisei meta tes geneas tavtes kai katakrinei auten oti elthen ek ton peraton tes ges akousai ten sofian solomontos kai idou pleion solomontos ode

East
Original

43 Ὅταν δὲ τὸ ἀκάθαρτον πνεῦμα ἐξέλθῃ ἀπὸ τοῦ ἀνθρώπου, διέρχεται δι' ἀνύδρων τόπων ζητοῦν ἀνάπαυσιν, καὶ οὐχ εὐρίσκει.

Textus
Receptus

43. οταν δε το ακαθαρτον πνευμα εξελθη απο του ανθρωπου διερχεται δι ανυδρων τοπων ζητουν αναπαυσιν και ουχ ευρισκει 43. otan de to akatharton pneuma ekselthe apo tou anthropou dierchetai di anudron topon zetoun

East Original 44 τότε λέγει· εἰς τὸν οἶκόν μου ἐπιστρέψω ὅθεν ἐξῆλθον· καὶ ἐλθὼν εὕρισκει σχολάζοντα καὶ σεσαρωμένον καὶ κεκοσμημένον.

East Original 45 τότε πορεύεται καὶ παραλαμβάνει μεθ' ἑαυτοῦ ἑπτὰ ἕτερα πνεύματα πονηρότερα ἑαυτοῦ, καὶ εἰσελθόντα κατοικεῖ ἐκεῖ· καὶ γίνεται τὰ ἔσχατα τοῦ ἀνθρώπου ἐκείνου χείρονα τῶν πρώτων. οὕτως ἔσται καὶ τῇ γενεᾷ τῇ πονηρᾷ ταύτῃ.

East Original 46 Ἐτι δὲ αὐτοῦ λαλοῦντος τοῖς ὄχλοις ἰδοὺ ἡ μήτηρ καὶ οἱ ἀδελφοὶ αὐτοῦ εἰστήκεισαν ἔξω, ζητοῦντες λαλῆσαι αὐτῷ.

anapausin kai ouch euriskei

Textus Receptus 44. tote legei epistrepso eis ton oikon mou othen ekxelthon kai elthon euriskei scholazonta sesaromenon kai kekosmehmenon 44. tote legei epistrepso eis ton oikon mou othen ekxelthon kai elthon euriskei scholazonta sesaromenon kai kekosmehmenon

Textus Receptus 45. tote poreuetai kai paralambanei meth eautou epta etera pneumata ponhrotera eautou kai eiselhontha katoikei ekei kai ginetai ta eschata tou anthropou ekeinou cheirona ton proton outos estai kai te genea taute te ponera 45. tote poreuetai kai paralambanei meth eautou epta etera pneumata ponhrotera eautou kai eiselhontha katoikei ekei kai ginetai ta eschata tou anthropou ekeinou cheirona ton proton outos estai kai te genea taute te ponera

Textus Receptus 46. eti de autou lalountos tois ochlois idou e meter kai oi adelfoi autou eistekeisan ekso zetountes auto lalesai 46. eti de autou lalountos tois ochlois idou e meter kai oi adelfoi autou eistekeisan ekso zetountes auto lalesai

East Original 47 εἶπεν δέ τις αὐτῶ· Ἴδου ἡ μήτηρ σου καὶ οἱ ἀδελφοί σου ἑστήκασιν ἔξω ζητοῦντές σε ἰδεῖν.

Textus Receptus 47. ειπεν δε τις αυτω ιδου η μητηρ σου και οι αδελφοι σου εξω εστηκασιν ζητουντες σοι λαλησαι 47. eipen de tis avto idou e meter sou kai oi adelfoi sou ekso estekasin zetountes soi lalesai

East Original 48 ὁ δὲ ἀποκριθεὶς εἶπε τῷ λέγοντι αὐτῶ· Τίς ἐστὶν ἡ μήτηρ μου, καὶ τίνες εἰσὶν οἱ ἀδελφοί μου;

Textus Receptus 48. ο δε αποκριθεις ειπεν τω ειποντι αυτω τις εστιν η μητηρ μου και τινες εισιν οι αδελφοι μου 48. o de apokritheis eipen to eiponti avto tis estin e meter mou kai tines eisin oi adelfoi mou

East Original 49 καὶ ἐκτείνας τὴν χεῖρα αὐτοῦ ἐπὶ τοὺς μαθητὰς αὐτοῦ ἔφη· Ἴδου ἡ μήτηρ μου καὶ οἱ ἀδελφοί μου·

Textus Receptus 49. και εκτεινας την χειρα αυτου επι τους μαθητας αυτου ειπεν ιδου η μητηρ μου και οι αδελφοι μου 49. kai ekteinas ten cheira autou epi tous mathetas autou eipen idou e meter mou kai oi adelfoi mou

East Original 50 ὅστις γὰρ ἂν ποιήσῃ τὸ θέλημα τοῦ πατρὸς μου τοῦ ἐν οὐρανοῖς αὐτός μου ἀδελφός καὶ ἀδελφή καὶ μήτηρ ἐστίν.

Textus Receptus 50. οστις γαρ αν ποιηση το θελημα του πατρος μου του εν ουρανοις αυτος μου αδελφος και αδελφη και μητηρ εστιν 50. ostis gar an poiese to thelema tou patros mou tou en ouranois autos mou adelfos kai adelfe kai meter estin

Κεφάλαιο 13

East
Original

1 Ἐν δὲ τῇ ἡμέρᾳ ἐκείνῃ ἐξελθὼν ὁ Ἰησοῦς τῆς οἰκίας ἐκάθητο παρὰ τὴν θάλασσαν·

Textus
Receptus

1. εν δε τη ημερα εκεινη εξελθων ο ιησους απο της οικιας εκαθητο παρα την θαλασσαν
1. en de te emera ekeine ekselthon o iesous apo tes oikias ekatheto para ten thalassan

East
Original

2 καὶ συνήχθησαν πρὸς αὐτὸν ὄχλοι πολλοί, ὥστε αὐτὸν εἰς πλοῖον ἐμβάντα καθῆσθαι, καὶ πᾶς ὁ ὄχλος ἐπὶ τὸν αἰγιαλὸν εἰστήκει.

Textus
Receptus

2. και συνηχθησαν προς αυτον οχλοι πολλοι ωστε αυτον εις το πλοιον εμβαντα καθησθαι και πας ο οχλος επι τον αιγιαλον εισηκει
2. kai sunechthesan pros auton ochloi polloi oste auton eis to ploion embanta kathesthai kai pas o ochlos epi ton aigialon eistekei

East
Original

3 καὶ ἐλάλησεν αὐτοῖς πολλὰ ἐν παραβολαῖς λέγων·

Textus
Receptus

3. και ελαλησεν αυτοις πολλα εν παραβολαις λεγων ιδου εξηλθεν ο σπειρων του σπειρειν
3. kai elalesen autois polla en parabolais legon idou ekselthen o speiron tou speirein

East
Original

4 Ἴδου ἐξῆλθεν ὁ σπείρων τοῦ σπείραι. καὶ ἐν τῷ σπείρειν αὐτὸν ἃ μὲν ἔπεσεν παρὰ τὴν ὁδόν, καὶ ἐλθόντα τὰ πετεινὰ κατέφαγεν αὐτά·

Textus
Receptus

4. και εν τω σπειρειν αυτον α μεν επεσεν παρα την οδον και ηλθεν τα πετεινα και κατεφαγεν αυτα
4. kai en to speirein auton a men epesen para ten odon kai elthen ta peteina kai katefagen avta

East
Original

5 ἄλλα δὲ ἔπεσεν ἐπὶ τὰ πετρώδη ὅπου οὐκ εἶχε γῆν πολλήν, καὶ εὐθέως

Textus
Receptus

5. αλλα δε επεσεν επι τα πετρωδη οπου ουκ ειχε γην πολλην και ευθεως εξανειλεν δια

ἐξανέτειλε διὰ τὸ μὴ ἔχειν βάθος γῆς.

East
Original

6 ἡλίου δὲ ἀνατείλαντος ἐκαυματίσθη,
καὶ διὰ τὸ μὴ ἔχειν ῥίζαν ἐξηράνθη·

Textus
Receptus

το μη εχειν βαθος γης 5. alla de epesen epi ta petrode opou ouk eichen gen pollen kai eutheos eksaneteilen dia to me echein bathos ges

6. ηλιου δε ανατειλαντος εκαυματισθη και δια το μη εχειν ριζαν εξηρανθη 6. eliou de anateilantos ekaumatisthe kai dia to me echein rizan ekseranthe

East
Original

7 ἄλλα δὲ ἔπεσεν ἐπὶ τὰς ἀκάνθας, καὶ
ἀνέβησαν αἱ ἀκάνθαι καὶ ἀπέπνιξαν
αὐτά·

Textus
Receptus

7. αλλα δε επεσεν επι τας ακανθας και ανεβησαν αι ακανθαι και απεπνιξαν αυτα 7. alla de epesen epi tas akanthas kai anebesan ai akanthai kai aperiaksan avta

East
Original

8 ἄλλα δὲ ἔπεσεν ἐπὶ τὴν γῆν τὴν καλὴν
καὶ ἐδίδου καρπὸν ὃ μὲν ἑκατόν, ὃ δὲ
ἐξήκοντα, ὃ δὲ τριάκοντα.

Textus
Receptus

8. αλλα δε επεσεν επι την γην την καλην και εδιδου καρπον ο μεν εκατον ο δε εξηκοντα ο δε τριακοντα 8. alla de epesen epi ten gen ten kalen kai edidou karpon o men ekaton o de eksekonta o de triakonta

East
Original

9 ὁ ἔχων ὦτα ἀκούειν ἀκουέτω.

Textus
Receptus

9. ο εχων ωτα ακουειν ακουετω 9. o echon ota akouein akoueto

East
Original

10 Καὶ προσελθόντες οἱ μαθηταὶ εἶπον
αὐτῷ· Διὰ τί ἐν παραβολαῖς λαλεῖς
αὐτοῖς;

Textus
Receptus

10. και προσελθοντες οι μαθηται ειπον αυτω δια τι εν παραβολαις λαλεις αυτοις 10. kai proselthontes oi mathetai eipon auto dia ti en parabolaïis laleis autois

East
Original

11 ὁ δὲ ἀποκριθεὶς εἶπεν αὐτοῖς· Ὅτι ὑμῖν

Textus
Receptus

11. ο δε αποκριθεις ειπεν αυτοις οτι υμιν

δέδοται γνῶναι τὰ μυστήρια τῆς
βασιλείας τῶν οὐρανῶν, ἐκείνοις δὲ οὐ
δέδοται.

East Original 12 ὅστις γὰρ ἔχει, δοθήσεται αὐτῷ καὶ
περισσευθήσεται· ὅστις δὲ οὐκ ἔχει, καὶ ὃ
ἔχει ἀρθήσεται ἀπ' αὐτοῦ.

East Original 13 διὰ τοῦτο ἐν παραβολαῖς αὐτοῖς λαλῶ,
ὅτι βλέποντες οὐ βλέπουσι καὶ ἀκούοντες
οὐκ ἀκούουσι οὐδὲ συνιούσι,

East Original 14 μήποτε ἐπιστρέψωσι· καὶ τότε
πληρωθήσεται αὐτοῖς ἡ προφητεία
Ἡσαΐου ἡ λέγουσα· ἀκοῆ ἀκούσετε καὶ οὐ
μὴ συνῆτε, καὶ βλέποντες βλέψετε καὶ οὐ
μὴ ἴδητε·

East Original 15 ἐπαχύνθη γὰρ ἡ καρδία τοῦ λαοῦ
τούτου, καὶ τοῖς ὡσὶ βαρέως ἤκουσαν, καὶ

δεδοται γνῶναι τα μυστηρια της βασιλειας
των ουρανων εκεινοις δε ου δεδοται 11. o de
apokritheis eipen autois oti umin dedotai gnonai
ta musteria tes basileias ton ouranon ekeinois de
ou dedotai

Textus Receptus 12. οστις γαρ εχει δοθησεται αυτω και
περισσευθησεται οστις δε ουκ εχει και ο εχει
αρθησεται απ αυτου 12. ostis gar echei
dothesetai auto kai perisseuthesetai ostis de ouk
echei kai o echei arthesetai ap αυτου

Textus Receptus 13. δια τουτο εν παραβολαις αυτοις λαλω οτι
βλεποντες ου βλεπουσιν και ακουοντες ουκ
ακουουσιν ουδε συνιουσιν 13. dia touto en
parabolais autois lalo oti blepontes ου βλεπουσιν
και ακουοντες ουκ ακουουσιν ουδε συνιουσιν

Textus Receptus 14. και αναπληρουται επ αυτοις η προφητεια
ησαιου η λεγουσα ακοη ακουσετε και ου μη
συνητε και βλεποντες βλεψετε και ου μη ιδητε
14. kai anapleroutai ep autois e profeteia esaiou
e legousa akoe akousete και ου μη συνητε και
βλεποντες βλεψετε και ου μη ιδητε

Textus Receptus 15. επαχυνθη γαρ η καρδια του λαου τουτου
και τοις ωσιν βαρεως ηκουσαν και τους

τοὺς ὀφθαλμοὺς αὐτῶν ἐκάμμυσαν,
μήποτε ἴδωσι τοῖς ὀφθαλμοῖς καὶ τοῖς
ὤσιν ἀκούσωσι καὶ τῇ καρδίᾳ συνῶσι καὶ
ἐπιστρέψωσι, καὶ ἰάσομαι αὐτούς.

East
Original

16 ὑμῶν δὲ μακάριοι οἱ ὀφθαλμοὶ ὅτι
βλέπουσι, καὶ τὰ ὦτα ὑμῶν ὅτι
ἀκούουσιν.

East
Original

17 ἀμὴν γὰρ λέγω ὑμῖν ὅτι πολλοὶ
προφῆται καὶ δίκαιοι ἐπεθύμησαν ἰδεῖν ἃ
βλέπετε, καὶ οὐκ εἶδον, καὶ ἀκούσαι ἃ
ἀκούετε, καὶ οὐκ ἤκουσαν.

East
Original

18 Ὑμεῖς οὖν ἀκούσατε τὴν παραβολὴν
τοῦ σπειρόντος.

ὀφθαλμοὺς αὐτῶν ἐκάμμυσαν μήποτε ἴδωσιν
τοῖς ὀφθαλμοῖς καὶ τοῖς ὤσιν ἀκούσωσιν καὶ
τῇ καρδίᾳ συνῶσιν καὶ ἐπιστρέψωσιν καὶ
ἰασώμαι αὐτούς 15. epachunthe gar e kardia
tou laou toutou kai tois osin bareos ekousan kai
tous ofthalmous auton ekammusan mepote
idosin tois ofthalmois kai tois osin akousosin kai
te kardia sunosin kai epistrepsoisin kai iasomai
autous

Textus
Receptus

16. υμων δε μακαριοι οι οφθαλμοι οτι
βλεπουσιν και τα ωτα υμων οτι ακουει 16.
umon de makarioi oi ofthalmoi oti blepousin kai
ta ota umon oti akouei

Textus
Receptus

17. αμην γαρ λεγω υμιν οτι πολλοι προφηται
και δικαιοι επεθυμησαν ιδειν α βλεπετε και
ουκ ειδον και ακουσαι α ακουετε και ουκ
ηκουσαν 17. amen gar lego umin oti polloi
profetai kai dikaiοi epethumesan idein a blepete
kai ouk eidon kai akousai a akouete kai ouk
ekousan

Textus
Receptus

18. υμεις ουν ακουσατε την παραβολην του
σπειροντος 18. υmeis ουν akousate ten
parabolen tou speirontos

East Original 19 παντὸς ἀκούοντος τὸν λόγον τῆς βασιλείας καὶ μὴ συνιέντος, ἔρχεται ὁ πονηρὸς καὶ αἶρει τὸ ἐσπαρμένον ἐν τῇ καρδίᾳ αὐτοῦ· οὗτός ἐστιν ὁ παρὰ τὴν ὁδὸν σπαρεῖς.

East Original 20 ὁ δὲ ἐπὶ τὰ πετρώδη σπαρεῖς, οὗτός ἐστιν ὁ τὸν λόγον ἀκούων καὶ εὐθέως μετὰ χαρᾶς λαμβάνων αὐτόν·

East Original 21 οὐκ ἔχει δὲ ρίζαν ἐν ἑαυτῷ, ἀλλὰ πρόσκαιρός ἐστι, γενομένης δὲ θλίψεως ἢ διωγμοῦ διὰ τὸν λόγον εὐθὺς σκανδαλίζεται.

East Original 22 ὁ δὲ εἰς τὰς ἀκάνθας σπαρεῖς, οὗτός ἐστιν ὁ τὸν λόγον ἀκούων, καὶ ἡ μέριμνα τοῦ αἰῶνος τούτου καὶ ἡ ἀπάτη τοῦ πλούτου συμπνίγει τὸν λόγον, καὶ

Textus Receptus 19. παντος ακουοντος τον λογον της βασιλειας και μη συνιεντος ερχεται ο πονηρος και αρπαζει το εσπαρμενον εν τη καρδια αυτου ουτος εστιν ο παρα την οδον σπαρεις 19. pantos akouontos ton logon tes basileias kai me sunientos erchetai o poneros kai arpazei to esparmenon en te kardia autou outos estin o para ten odon spareis

Textus Receptus 20. ο δε επι τα πετρωδη σπαρεις ουτος εστιν ο τον λογον ακουων και ευθυς μετα χαρας λαμβανων αυτον 20. ο de epi ta petrode spareis outos estin ο τον λογον ακουον και ευθυς μετα charas lamβanon αυτον

Textus Receptus 21. ουκ εχει δε ριζαν εν εαυτω αλλα προσκαιρος εστιν γενομενης δε θλιψεως η διωγμου δια τον λογον ευθυς σκανδαλιζεται 21. ουκ echei de rizan en eauto alla proskairos estin genomenes de thlipseos e diogμου dia τον λογον ευθυς skandalizetai

Textus Receptus 22. ο δε εις τας ακανθας σπαρεις ουτος εστιν ο τον λογον ακουων και η μεριμνα του αιωνος τουτου και η απατη του πλουτου συμπνιγει τον λογον και ακαρπος γινεται 22. ο de eis tas

ἄκαρπος γίνεται.

East
Original

23 ὁ δὲ ἐπὶ τὴν γῆν τὴν καλὴν σπαρεῖς,
οὗτός ἐστιν ὁ τὸν λόγον ἀκούων καὶ
συνιῶν, ὃς δὴ καρποφορεῖ καὶ ποιεῖ ὁ μὲν
ἑκατόν, ὁ δὲ ἑξήκοντα, ὁ δὲ τριάκοντα.

Textus
Receptus

akanthas spareis outos estin o ton logon akouon
kai e merimna tou aionos toutou kai e apate tou
ploutou sumprnigei ton logon kai akarpos ginetai
23. o de epi την γην την καλην σπαρεις ουτος
εστιν ο τον λογον ακουων και συνιων ος δη
καρποφορει και ποιεει ο μεν εκατον ο δε
εξηκοντα ο δε τριακοντα 23. o de epi ten gen
ten kalen spareis outos estin o ton logon akouon
kai sunion os de karpoforei kai poiei o men
ekaton o de eksekonta o de triakonta

East
Original

24 Ἄλλην παραβολὴν παρέθηκεν αὐτοῖς
λέγων· Ὁμοιώθη ἡ βασιλεία τῶν
οὐρανῶν ἀνθρώπῳ σπείραντι καλὸν
σπέρμα ἐν τῷ ἀγρῷ αὐτοῦ·

Textus
Receptus

24. αλλην παραβολην παρεθηκεν αυτοις
λεγων ωμοιωθη η βασιλεια των ουρανων
ανθρωπω {VAR1: σπειροντι } {VAR2:
σπειραντι } καλον σπερμα εν τω αγρω αυτου
24. allen parabolen paretheken autois legon
omoiothe e basileia ton ouranon anthropo
{VAR1: speironti } {VAR2: speiranti } kalon
sperma en to agro autou

East
Original

25 ἐν δὲ τῷ καθεύδειν τοὺς ἀνθρώπους
ἦλθεν αὐτοῦ ὁ ἐχθρὸς καὶ ἔσπειρε
ζιζάνια ἀνὰ μέσον τοῦ σίτου καὶ
ἀπῆλθεν.

Textus
Receptus

25. εν δε τω καθευδειν τους ανθρωπους ηλθεν
αυτου ο εχθρος και εσπειρεν ζιζανια ανα
μεσον του σιτου και απηλθεν 25. en de to
kathevdein tous anthropous elthen αυτου ο
echthros kai espeiren zizania ana meson tou

East Original 26 ὅτε δὲ ἐβλάστησεν ὁ χόρτος καὶ καρπὸν ἐποίησε, τότε ἐφάνη καὶ τὰ ζιζάνια.

East Original 27 προσελθόντες δὲ οἱ δοῦλοι τοῦ οἰκοδεσπότου εἶπον αὐτῶ· κύριε, οὐχὶ καλὸν σπέρμα ἔσπειρας ἐν τῷ σῶ ἀγρῶ; πόθεν οὖν ἔχει ζιζάνια;

East Original 28 ὁ δὲ ἔφη αὐτοῖς· ἐχθρὸς ἄνθρωπος τοῦτο ἐποίησεν. οἱ δὲ δοῦλοι εἶπον αὐτῶ· θέλεις οὖν ἀπελθόντες συλλέξωμεν αὐτά;

East Original 29 ὁ δὲ ἔφη· οὐ, μήποτε συλλέγοντες τὰ ζιζάνια ἐκριζώσητε ἅμα αὐτοῖς τὸν σῖτον·

East Original 30 ἄφετε συναυξάνεσθαι ἀμφοτέρω μεχρὶ τοῦ

sitou kai apelthen

Textus Receptus 26. οτε δε εβλαστησεν ο χορτος και καρπον εποιησεν τοτε εφανη και τα ζιζανια 26. ote de eblastesen o chortos kai karpon epoiesen tote efane kai ta zizania

Textus Receptus 27. προσελθοντες δε οι δουλοι του οικοδεσποτου ειπον αυτω κυριε ουχι καλον σπερμα εσπειρας εν τω σω αγρω ποθεν ουν εχει τα ζιζανια 27. proselthontes de oi douloi tou oikodespotou eipon auto kurie ouchi kalon sperma espeiras en to so agro pothen oyn echei ta zizania

Textus Receptus 28. ο δε εφη αυτοις εχθρος ανθρωπος τουτο εποιησεν οι δε δουλοι ειπον αυτω θελεις ουν απελθοντες συλλεξωμεν αυτα 28. o de efe autois echthros anthropos touto epoiesen oi de douloi eipon auto theleis oyn apelthontes sulleksomen avta

Textus Receptus 29. ο δε εφη ου μηποτε συλλεγοντες τα ζιζανια εκριζωσητε αμα αυτοις τον σιτον 29. o de efe ou mepote sullegontes ta zizania ekrizosete ama autois ton siton

Textus Receptus 30. αφετε συναυξανεσθαι αμφοτερα μεχρι του

τοῦ θερισμοῦ, καὶ ἐν καιρῷ τοῦ θερισμοῦ
ἐρῶ τοῖς θερισταῖς· συλλέξατε πρῶτον τὰ
ζιζάνια καὶ δήσατε αὐτὰ εἰς δέσμας πρὸς
τὸ κατακαῦσαι αὐτά, τὸν δὲ σῖτον
συναγάγετε εἰς τὴν ἀποθήκην μου.

East
Original

31 Ἄλλην παραβολὴν παρέθηκεν αὐτοῖς
λέγων· Ὁμοία ἐστὶν ἡ βασιλεία τῶν
οὐρανῶν κόκκῳ σινάπεως, ὃν λαβὼν
ἄνθρωπος ἔσπειρεν ἐν τῷ ἀγρῷ αὐτοῦ·

East
Original

32 ὃ μικρότερον μὲν ἐστὶ πάντων τῶν
σπερμάτων, ὅταν δὲ αὐξηθῇ μείζον τῶν
λαχάνων ἐστὶ καὶ γίνεταί δένδρον, ὥστε
ἐλθεῖν τὰ πετεινὰ τοῦ οὐρανοῦ καὶ
κατασκηνοῦν ἐν τοῖς κλάδοις αὐτοῦ.

θερισμου και εν τω καιρω του θερισμου ερω
τοις θερισταις συλλεξατε πρωτον τα ζιζανια
και δησατε αυτα εις δεσμας προς το
κατακαυσαι αυτα τον δε σιτον συναγαγετε εις
την αποθηκην μου 30. afete sunauksanesthai
amfotera mechri tou therismou kai en to kairo
tou therismou ero tois theristais sulleksate
proton ta zizania kai desate avta eis desmas
pros to katakausai avta ton de siton sunagagete
eis ten apotheken mou

Textus
Receptus

31. αλλην παραβολην παρεθηκεν αυτοις
λεγων ομοια εστιν η βασιλεια των ουρανων
κοκκω σιναπεως ον λαβων ανθρωπος
εσπειρεν εν τω αγρω αυτου 31. allen parabolen
paretheken autois legon omoia estin e basileia
ton ouranon kokko sinapeos on laβon anthropos
espeiren en to agro autou

Textus
Receptus

32. ο μικροτερον μεν εστιν παντων των
σπερματων οταν δε αυξηθη μειζον των
λαχανων εστιν και γινεται δενδρον ωστε
ελθειν τα πετεινα του ουρανου και
κατασκηνοουν εν τοις κλαδοις αυτου 32. o
mikroteron men estin panton ton spermaton
otan de avksethe meizon ton lachanon estin kai

East
Original

33 Ἄλλην παραβολὴν ἐλάλησεν αὐτοῖς·
Ὁμοία ἐστὶν ἡ βασιλεία τῶν οὐρανῶν
ζύμη, ἣν λαβοῦσα γυνὴ ἐνέκρυσεν εἰς
ἀλεύρου σάτα τρία, ἕως οὗ ἐζυμώθη
ὅλον.

East
Original

34 Ταῦτα πάντα ἐλάλησεν ὁ Ἰησοῦς ἐν
παραβολαῖς τοῖς ὄχλοις, καὶ χωρὶς
παραβολῆς οὐδὲν ἐλάλει αὐτοῖς·

East
Original

35 ὅπως πληρωθῆ τὸ ῥηθὲν διὰ τοῦ
προφήτου λέγοντος· ἀνοιξω ἐν
παραβολαῖς τὸ στόμα μου, ἐρεῦξομαι
κεκρυσμένα ἀπὸ καταβολῆς κόσμου.

East
Original

36 Τότε ἀφείς τοὺς ὄχλους ἦλθεν εἰς τὴν
οἰκίαν αὐτοῦ. Καὶ προσῆλθον αὐτῷ οἱ

Textus
Receptus

ginetai dendron oste elthein ta peteina tou
ouranou kai kataskenoun en tois kladois autou
33. αλλην παραβολην ελαλησεν αυτοις ομοια
εστιν η βασιλεια των ουρανων ζυμη ην
λαβουσα γυνη ενεκρυσεν εις αλευρου σατα
τρια εως ου εζυμωθη ολον 33. allen parabolen
elalesen autois omoia estin e basileia ton
ouranon zume en labousa gune enekrupsen eis
alevrou sata tria eos ou ezumothē olon

Textus
Receptus

34. ταυτα παντα ελαλησεν ο ιησους εν
παραβολαις τοις οχλοις και χωρις παραβολης
ουκ ελαλει αυτοις 34. tauta panta elalesen o
iesous en parabolaïis tois ochlois kai choris
paraboles ouk elalei autois

Textus
Receptus

35. οπως πληρωθη το ρηθεν δια του προφητου
λεγοντος ανοιξω εν παραβολαις το στομα
μου ερευξομαι κεκρυσμενα απο καταβολης
κοσμου 35. opos plerothe to rethen dia tou
profetou legontos anoikso en parabolaïis to
stoma mou ereuksomai kekrymmena apo
kataboles kosmou

Textus
Receptus

36. τοτε αφεις τους οχλους ηλθεν εις την
οικιαν ο ιησους και προσηλθον αυτω οι

μαθηταὶ αὐτοῦ λέγοντες· Φράσον ἡμῖν
τὴν παραβολὴν τῶν ζιζανίων τοῦ ἀγροῦ.

μαθηται αυτου λεγοντες φρασον ημιν την
παραβολην των ζιζανιων του αγρου 36. tote
afeis tous ochlous elthen eis ten oikian o ious
kai proselthon auto oi mathetai αυτου legontes
frason emin ten parabolen ton zizanion του
agrou

East Original 37 ὁ δὲ ἀποκριθεὶς εἶπεν αὐτοῖς· Ὁ
σπείρων τὸ καλὸν σπέρμα ἐστὶν ὁ υἱὸς
τοῦ ἀνθρώπου·

Textus Receptus 37. ο δε αποκριθεισ ειπεν αυτοις ο σπειρων το
καλον σπερμα εστιν ο υιος του ανθρωπου 37.
o de apokritheis eipen autois o speiron το kalon
sperma estin ο υιος του anthropου

East Original 38 ὁ δὲ ἀγρός ἐστιν ὁ κόσμος· τὸ δὲ καλὸν
σπέρμα, οὗτοί εἰσιν οἱ υἱοὶ τῆς βασιλείας·
τὰ δὲ ζιζάνια εἰσιν οἱ υἱοὶ τοῦ πονηροῦ·

Textus Receptus 38. ο δε αγρος εστιν ο κοσμος το δε καλον
σπερμα ουτοι εισιν οι υιοι της βασιλειας τα δε
ζιζανια εισιν οι υιοι του πονηρου 38. ο de agros
estin ο kosmos το de kalon sperma ουτοι εισιν οι
vιοι tes basileias τα de zizania εισιν οι υιοι του
ponerου

East Original 39 ὁ δὲ ἐχθρὸς ὁ σπείρας αὐτὰ ἐστὶν ὁ
διάβολος· ὁ δὲ θερισμὸς συντέλεια τοῦ
αἰῶνός ἐστιν· οἱ δὲ θερισταὶ ἄγγελοί
εἰσιν.

Textus Receptus 39. ο δε εχθρος ο σπειρας αυτα εστιν ο
διαβολος ο δε θερισμος συντελεια του αιωνος
εστιν οι δε θερισται αγγελοι εισιν 39. ο de
echthros ο speiras αυτα estin ο diabolos ο de
therismos sunteleia του aionos estin οι de
theristai aggeloi εισιν

East Original 40 ὥσπερ οὖν συλλέγεται τὰ ζιζάνια καὶ

Textus Receptus 40. ωσπερ ουν συλλεγεται τα ζιζανια και πυρι

πυρὶ καίεται, οὕτως ἔσται ἐν τῇ
συντελείᾳ τοῦ αἰῶνος·

κατακαίεται οὕτως εἶναι ἐν τῇ συντελείᾳ τοῦ
αἰῶνος τούτου 40. osper oυν sullegetai ta
zizania kai puri katakaietai outos estai en te
sunteleia tou aionos toutou

East
Original

41 ἀποστελεῖ ὁ υἱὸς τοῦ ἀνθρώπου τοὺς
ἄγγέλους αὐτοῦ, καὶ συλλέξουσιν ἐκ τῆς
βασιλείας αὐτοῦ πάντα τὰ σκάνδαλα καὶ
τοὺς ποιοῦντας τὴν ἀνομίαν,

Textus
Receptus

41. αποστελει ο υιος του ανθρωπου τους
αγγελους αυτου και συλλεξουσιν εκ της
βασιλειας αυτου παντα τα σκανδαλα και τους
ποιουντας την ανομιαν 41. apostelei o vios tou
anthropou tous aggelous αυτου και sulleksousin
ek tes basileias αυτου panta ta skandala και tous
poiountas ten anomian

East
Original

42 καὶ βαλοῦσιν αὐτοὺς εἰς τὴν κάμινον
τοῦ πυρός· ἐκεῖ ἔσται ὁ κλαυθμὸς καὶ ὁ
βρυγμὸς τῶν ὀδόντων.

Textus
Receptus

42. και βαλουσιν αυτους εις την καμινον του
πυρος εκει εσται ο κλαυθμος και ο βρυγμος
των οδοντων 42. kai balousin αυτους εις ten
kaminon του pyros ekei estai ο klauthmos και ο
brugmos ton odonton

East
Original

43 Τότε οἱ δίκαιοι ἐκλάμψουσιν ὡς ὁ ἥλιος
ἐν τῇ βασιλείᾳ τοῦ πατρὸς αὐτῶν. ὁ ἔχων
ᾠτα ἀκούειν ἀκουέτω.

Textus
Receptus

43. τοτε οι δικαιοι εκλαμψουσιν ως ο ηλιος εν
τη βασιλεια του πατρος αυτων ο εχων ωτα
ακουειν ακουετω 43. tote oi dikaiοι
eklampsousin os ο elios en te basileia του patros
avton ο echon ota akouvein akoueto

East
Original

44 Πάλιν ὁμοία ἐστὶν ἡ βασιλεία τῶν
οὐρανῶν θησαυρῶ κεκρυμμένῳ ἐν τῷ

Textus
Receptus

44. παλιν ομοια εστιν η βασιλεια των
ουρανων θησαυρω κεκρυμμενω εν τω αγρω

ἀγρῶ, ὃν εὐρῶν ἄνθρωπος ἔκρυσεν, καὶ ἀπὸ τῆς χαρᾶς αὐτοῦ ὑπάγει καὶ πάντα ὅσα ἔχει πωλεῖ καὶ ἀγοράζει τὸν ἀγρὸν ἐκεῖνον.

East
Original

45 Πάλιν ὁμοία ἐστὶν ἡ βασιλεία τῶν οὐρανῶν ἀνθρώπῳ ἐμπόρῳ ζητοῦντι καλοὺς μαργαρίτας·

East
Original

46 ὃς εὐρῶν ἓνα πολύτιμον μαργαρίτην ἀπελθὼν πέπρακε πάντα ὅσα εἶχε καὶ ἠγόρασεν αὐτόν.

East
Original

47 Πάλιν ὁμοία ἐστὶν ἡ βασιλεία τῶν οὐρανῶν σαγήνη βληθείση εἰς τὴν θάλασσαν καὶ ἐκ παντὸς γένους συναγαγούση·

ον ευρων ανθρωπος εκρυσεν και απο της χαρας αυτου υπαγει και παντα οσα εχει πωλει και αγοραζει τον αγρον εκεινον 44. palin omoia estin e basileia ton ouranon thesauro kekrummeno en to agro on evron anthropos ekrupsen kai apo tes charas αυτου upagei kai panta osa echei polei kai agorazei ton agron ekeinon

Textus
Receptus

45. παλιν ὁμοία ἐστὶν ἡ βασιλεία τῶν οὐρανῶν ἀνθρώπῳ ἐμπορῶ ζητοῦντι καλοὺς μαργαρίτας 45. palin omoia estin e basileia ton ouranon anthropo emporo zetounti kalous margaritas

Textus
Receptus

46. ὃς ευρων ἓνα πολύτιμον μαργαρίτην ἀπελθὼν πέπρακεν πάντα ὅσα εἶχε καὶ ἠγόρασεν αὐτόν 46. os evron ena polutimon margariten apelthon pepraken panta osa eichen kai egorasen αυτον

Textus
Receptus

47. παλιν ὁμοία ἐστὶν ἡ βασιλεία τῶν οὐρανῶν σαγήνη βληθείση εἰς τὴν θάλασσαν καὶ ἐκ παντὸς γένους συναγαγούση 47. palin omoia estin e basileia ton ouranon sagene bletheise eis ten thalassan kai ek pantos genous

East Original 48 ἦν, ὅτε ἐπληρώθη, ἀναβιβάσαντες αὐτὴν ἐπὶ τὸν αἰγιαλὸν καὶ καθίσαντες συνέλεξαν τὰ καλά εἰς ἀγγεῖα, τὰ δὲ σαπρὰ ἔξω ἔβαλον.

East Original 49 οὕτως ἔσται ἐν τῇ συντελείᾳ τοῦ αἰῶνος. ἐξελεύσονται οἱ ἄγγελοι καὶ ἀφοριοῦσι τοὺς πονηροὺς ἐκ μέσου τῶν δικαίων

East Original 50 καὶ βαλοῦσιν αὐτοὺς εἰς τὴν κάμινον τοῦ πυρός· ἐκεῖ ἔσται ὁ κλαυθμὸς καὶ ὁ βρυγμὸς τῶν ὀδόντων.

East Original 51 Λέγει αὐτοῖς ὁ Ἰησοῦς· Συνήκατε ταῦτα πάντα; λέγουσιν αὐτῷ, Ναί Κύριε.

East Original 52 ὁ δὲ εἶπεν αὐτοῖς· Διὰ τοῦτο πᾶς

sunagagouse

Textus Receptus 48. ἦν ὅτε ἐπληρώθη ἀναβιβάσαντες ἐπὶ τὸν αἰγιαλὸν καὶ καθίσαντες συνέλεξαν τὰ καλά εἰς ἀγγεῖα τὰ δὲ σαπρὰ ἔξω ἔβαλον 48. en ote eplerothe anaβιβασantes epi ton aigialon kai kathisantes suneleksan ta kala eis aggeia ta de sapra ekso ebalon

Textus Receptus 49. οὕτως ἔσται ἐν τῇ συντελείᾳ τοῦ αἰῶνος ἐξελεύσονται οἱ ἀγγελοι καὶ ἀφοριοῦσιν τοὺς πονηροὺς ἐκ μέσου τῶν δικαίων 49. outos estai en te sunteleia tou aionos ekseleusontai oi aggeloi kai aforiousin tous poneros ek mesou ton dikaion

Textus Receptus 50. καὶ βαλοῦσιν αὐτοὺς εἰς τὴν κάμινον τοῦ πυρός ἐκεῖ ἔσται ὁ κλαυθμὸς καὶ ὁ βρυγμὸς τῶν ὀδόντων 50. kai balousin autous eis ten kaminon tou pyros ekei estai o klauthmos kai o brugmos ton odonton

Textus Receptus 51. λέγει αὐτοῖς ὁ ἰησοῦς συνήκατε ταῦτα πάντα λέγουσιν αὐτῷ ναι κυριε 51. legei autois o iesous sunekate tauta panta legousin auto nai kurie

Textus Receptus 52. ὁ δε εἶπεν αὐτοῖς δια τουτο πας

γραμματεὺς μαθητευθεὶς εἰς τὴν
βασιλείαν τῶν οὐρανῶν ὁμοίος ἐστὶν
ἀνθρώπῳ οἰκοδεσπότη ὅστις ἐκβάλλει ἐκ
τοῦ θησαυροῦ αὐτοῦ καινὰ καὶ παλαιά.

East
Original

53 Καὶ ἐγένετο ὅτε ἐτέλεσεν ὁ Ἰησοῦς τὰς
παραβολὰς ταύτας, μετῆρεν ἐκεῖθεν.

Textus
Receptus

γραμματεὺς μαθητευθεὶς εἰς τὴν βασιλείαν
τῶν οὐρανῶν ὁμοίος ἐστὶν ἀνθρώπῳ
οἰκοδεσποτῇ ὅστις ἐκβάλλει ἐκ τοῦ θησαυροῦ
αὐτοῦ καινὰ καὶ παλαιὰ 52. o de eipen autois
dia touto pas grammateus matheteutheis eis ten
basileian ton ouranon omoios estin anthropo
oikodespote ostis ekballei ek tou thesaurou
autou kaina kai palaiia

53. και εγενετο οτε ετελεσεν ο ιησους τας
παραβολας ταυτας μετηρεν εκειθεν 53. και
egeneto ote etelesen o iesous tas parabolas
tautas meteren ekeithen

East
Original

54 καὶ ἐλθὼν εἰς τὴν πατρίδα αὐτοῦ
ἐδίδασκεν αὐτοὺς ἐν τῇ συναγωγῇ
αὐτῶν, ὥστε ἐκπλήττεσθαι αὐτοὺς καὶ
λέγειν· Πόθεν τούτῳ ἡ σοφία αὕτη καὶ αἱ
δυνάμεις;

Textus
Receptus

54. και ελθων εις την πατριδα αυτου
εδιδασκεν αυτους εν τη συναγωγη αυτων
ωστε εκπληττεσθαι αυτους και λεγειν ποθεν
τουτω η σοφια αυτη και αι δυναμεις 54. και
elthon eis ten patrida autou edidasken autous en
te sunagoge auton oste ekplettesthai autous kai
legein pothen touto e sofia aute kai ai dunameis

55. ουχ ουτος εστιν ο του τεκτονος υιος ουχι η
μητηρ αυτου λεγεται μαριαμ και οι αδελφοι
αυτου ιακωβος και ιωσης και σιμων και
ιουδας 55. ouch outos estin o tou tektonos vios

East
Original

55 οὐχ οὗτός ἐστιν ὁ τοῦ τέκτονος υἱός;
οὐχὶ ἡ μήτηρ αὐτοῦ λέγεται Μαριάμ καὶ
οἱ ἀδελφοὶ αὐτοῦ Ἰάκωβος καὶ Ἰωσήφ καὶ
Σίμων καὶ Ἰούδας;

Textus
Receptus

East
Original

56 καὶ αἱ ἀδελφαὶ αὐτοῦ οὐχὶ πᾶσαι πρὸς
ἡμᾶς εἰσι; πόθεν οὖν τούτῳ ταῦτα πάντα;

Textus
Receptus

ouchi e meter autou legetai mariam kai oi
adelfoi autou iakobos kai ioses kai simon kai
ioudas

56. και αι αδελφαι αυτου ουχι πασαι προς
ημας εισιν ποθεν ουν τουτω ταυτα παντα 56.
kai ai adelfai autou ouchi pasai pros emas eisin
pothen ουν τουτο ταυτα panta

East
Original

57 καὶ ἐσκανδαλίζοντο ἐν αὐτῷ. ὁ δὲ
Ἰησοῦς εἶπεν αὐτοῖς· Οὐκ ἔστι προφήτης
ἄτιμος εἰ μὴ ἐν τῇ πατρίδι καὶ ἐν τῇ οἰκίᾳ
αὐτοῦ.

Textus
Receptus

57. και εσκανδαλιζοντο εν αυτω ο δε ιησους
ειπεν αυτοις ουκ εστιν προφητης ατιμος ει μη
εν τη πατριδι αυτου και εν τη οικια αυτου 57.
kai eskandalizonto en auto o de iesous eipen
autois ουκ estin profetes atimos ει me en te
patridi αυτου και εν te οικια αυτου

East
Original

58 καὶ οὐκ ἐποίησεν ἐκεῖ δυνάμεις
πολλὰς διὰ τὴν ἀπιστίαν αὐτῶν.

Textus
Receptus

58. και ουκ εποιησεν εκει δυναμεις πολλας δια
την απιστιαν αυτων 58. και ουκ epoiesen ekei
dynameis pollas dia ten apistian αυτον

Κεφάλαιο 14

East
Original

1 Ἐν ἐκείνῳ τῷ καιρῷ ἤκουσεν Ἡρώδης ὁ
τετραρχῆς τὴν ἀκοὴν Ἰησοῦ,

Textus
Receptus

1. εν εκεινω τω καιρω ηκουσεν ηρωδης ο
τετραρχης την ακοην ιησου 1. en ekeino to
kairo ekousen erodes o tetrarches ten akoen
iesou

East Original 2 καὶ εἶπεν τοῖς παισὶν αὐτοῦ· Οὗτός ἐστιν Ἰωάννης ὁ βαπτιστής· αὐτὸς ἠγέρθη ἀπὸ τῶν νεκρῶν, καὶ διὰ τοῦτο αἱ δυνάμεις ἐνεργοῦσιν ἐν αὐτῷ.

East Original 3 Ὁ γὰρ Ἡρώδης κρατήσας τὸν Ἰωάννην ἔδησεν αὐτὸν καὶ ἔθετο ἐν φυλακῇ διὰ Ἡρωδιάδα τὴν γυναῖκα Φιλίππου τοῦ ἀδελφοῦ αὐτοῦ·

East Original 4 ἔλεγεν γὰρ αὐτῷ ὁ Ἰωάννης· Οὐκ ἔξεστί σοι ἔχειν αὐτήν.

East Original 5 καὶ θέλων αὐτὸν ἀποκτεῖναι ἐφοβήθη τὸν ὄχλον, ὅτι ὡς προφήτην αὐτὸν εἶχον.

East Original 6 γενεσίων δὲ ἀγομένων τοῦ Ἡρώδου ὠρχήσατο ἡ θυγάτηρ τῆς Ἡρωδιάδος ἐν τῷ μέσῳ καὶ ἤρесе τῷ Ἡρώδῃ,

Textus Receptus 2. και ειπεν τοις παισιν αυτου ουτος εστιν ιωαννης ο βαπτιστης αυτος ηγερθη απο των νεκρων και δια τουτο αι δυναμεις ενεργουσιν εν αυτω 2. kai eipen tois paisin αυτου ουτος estin ioannes ο baptistes αυτος egerthe απο ton nekron και δια τουτο αι dunameis energousin en auto

Textus Receptus 3. ο γαρ ηρωδης κρατησας τον ιωαννην εδησεν αυτον και εθετο εν φυλακη δια ηρωδιαδα την γυναικα φιλιππου του αδελφου αυτου 3. ο gar erodes kratesas τον ioannen edesen αυτον και etheto εν fulake δια erodiada ten gunaika filippου του adelfου αυτου

Textus Receptus 4. ελεγεν γαρ αυτω ο ιωαννης ουκ εξεστιν σοι εχειν αυτην 4. elegen gar αυτο ο ioannes ουκ eksestin σοι echein αυτην

Textus Receptus 5. και θελων αυτον αποκτειναι εφοβηθη τον οχλον οτι ως προφητην αυτον ειχον 5. και thelon αυτον αποκτειναι efobetahe τον ochlon οτι οs profeten αυτον eichon

Textus Receptus 6. γενεσιων δε αγομενων του ηρωδου ωρχησατο η θυγατηρ της ηρωδιαδος εν τω μεσω και ηρесе εν τω ηρωδη 6. genesion de

East Original	7 ὅθεν μεθ' ὄρκου ὠμολόγησεν αὐτῇ δοῦναι ὃ ἐὰν αἰτήσηται.	Textus Receptus	agomenon tou erodou orchesato e thugater tes erodiados en to meso kai eres en to erode 7. othen meth orkou omologesen aute dounai o ean aitesetai 7. othen meth orkou omologesen aute dounai o ean aitesetai
East Original	8 ἡ δὲ προβιβασθεῖσα ὑπὸ τῆς μητρὸς αὐτῆς, Δός μοι, φησίν, ὧδε ἐπὶ πίνακι τὴν κεφαλὴν Ἰωάννου τοῦ βαπτιστοῦ.	Textus Receptus	8. η δε προβιβασθεισα υπο της μητρος αυτης dos moi fessin ode epi pinaki ten kefalen ioannou tou baptistou 8. e de probibastheisa upo tes metros avtes dos moi fessin ode epi pinaki ten kefalen ioannou tou baptistou
East Original	9 καὶ ἐλυπήθη ὁ βασιλεὺς, διὰ δὲ τοὺς ὄρκους καὶ τοὺς συνανακειμένους ἐκέλευσε δοθῆναι,	Textus Receptus	9. kai elupethe o basileus dia de tous orkous kai tous sunanakeimeneous ekeleusen dothenai 9. kai elupethe o basileus dia de tous orkous kai tous sunanakeimeneous ekeleusen dothenai
East Original	10 καὶ πέμψας ἀπεκεφάλισε τὸν Ἰωάννην ἐν τῇ φυλακῇ·	Textus Receptus	10. kai pempsas apekefalisen ton ioannen en te fulake 10. kai pempsas apekefalisen ton ioannen en te fulake
East Original	11 καὶ ἠνέχθη ἡ κεφαλὴ αὐτοῦ ἐπὶ πίνακι καὶ ἐδόθη τῷ κορασίῳ, καὶ ἠνεγκε τῇ μητρὶ αὐτῆς.	Textus Receptus	11. kai enechthe e kefale autou epi pinaki kai edothe to korasio kai enegken te metri avtes 11. kai enechthe e kefale autou epi pinaki kai edothe to korasio kai enegken te metri avtes
East Original	12 καὶ προσελθόντες οἱ μαθηταὶ αὐτοῦ ἦραν τὸ σῶμα καὶ ἔθαψαν αὐτό, καὶ	Textus Receptus	12. kai proselthontes oi mathetai autou ηραν το σωμα και εθαψαν αυτο και ελθοντες

ἐλθόντες ἀπήγγειλαν τῷ Ἰησοῦ.

East
Original

13 Ἀκούσας δὲ ὁ Ἰησοῦς ἀνεχώρησεν ἐκεῖθεν ἐν πλοίῳ εἰς ἔρημον τόπον κατ' ἰδίαν· καὶ ἀκούσαντες οἱ ὄχλοι ἠκολούθησαν αὐτῷ περὶ τῶν πόλεων.

East
Original

14 Καὶ ἐξελθὼν εἶδε πολὺν ὄχλον, καὶ ἐσπλαγχνίσθη ἐπ' αὐτοῖς καὶ ἐθεράπευσε τοὺς ἀρρώστους αὐτῶν.

East
Original

15 ὀψίας δὲ γενομένης προσῆλθον αὐτῷ οἱ μαθηταὶ αὐτοῦ λέγοντες· Ἐρημὸς ἐστὶν ὁ τόπος καὶ ἡ ὥρα ἤδη παρηλθεν· ἀπόλυσον τοὺς ὄχλους, ἵνα ἀπελθόντες εἰς τὰς κώμας ἀγοράσωσιν ἑαυτοῖς βρώματα.

ἀπηγγειλαν τῷ Ἰησοῦ 12. kai proselthontes oi mathetai autou eran to soma kai ethapsan auto kai elthontes apeggeilan to iesou

Textus
Receptus

13. kai akousas o iesous anechorhese ekeithen en ploio eis erimon topon kat idian kai akousantes oi ochloi ekolouthesan auto peze apo ton poleon 13. kai akousas o iesous anechoresen ekeithen en ploio eis erimon topon kat idian kai akousantes oi ochloi ekolouthesan auto peze apo ton poleon

Textus
Receptus

14. kai exelthon o iesous eiden polun ochlon kai esplagchnisthe ep autous kai etherapeusen tous arrostous autwn 14. kai ekselthon o iesous eiden polun ochlon kai esplagchnisthe ep autous kai etherapeusen tous arrostous auton

Textus
Receptus

15. opsias de genomenes proselthon auto oi mathetai autou legontes erimos estin o topos kai e ora ede 15. opsias de genomenes proselthon auto oi mathetai autou legontes erimos estin o topos kai e ora ede

East
Original

16 ὁ δὲ Ἰησοῦς εἶπεν αὐτοῖς· Οὐ χρειάν
ἔχουσιν ἀπελθεῖν· δότε αὐτοῖς ὑμεῖς
φαγεῖν.

Textus
Receptus

parelthen apoluson tous ochlous ina apelthontes
eis tas komas agorasosin eautois bromata

16. ο δε ιησους ειπεν αυτοις ου χρειαν εχουσιν
απελθειν δοτε αυτοις υμεις φαγειν 16. o de
iesous eipen autois ou chreian echousin
apelthein dote autois umeis fagein

East
Original

17 οἱ δὲ λέγουσιν αὐτῷ· Οὐκ ἔχομεν ὧδε
εἰ μὴ πέντε ἄρτους καὶ δύο ἰχθύας.

Textus
Receptus

17. οι δε λεγουσιν αυτω ουκ εχομεν ωδε ει μη
πεντε αρτους και δυο ιχθυας 17. oi de legousin
auto ouk echomen ode ei me pente artous kai
duo ichthvas

East
Original

18 ὁ δὲ εἶπε· Φέρετέ μοι αὐτούς ὧδε.

Textus
Receptus

18. ο δε ειπεν φερετε μοι αυτους ωδε 18. o de
eipen ferete moi autous ode

East
Original

19 καὶ κελεύσας τοὺς ὄχλους
ἀνακλιθῆναι ἐπὶ τοὺς χόρτους, λαβὼν
τοὺς πέντε ἄρτους καὶ τοὺς δύο ἰχθύας,
ἀναβλέψας εἰς τὸν οὐρανὸν εὐλόγησε,
καὶ κλάσας ἔδωκε τοῖς μαθηταῖς τοὺς
ἄρτους οἱ δὲ μαθηταὶ τοῖς ὄχλοις.

Textus
Receptus

19. και κελευσας τους οχλους ανακλιθηναι
επι τους χορτους και λαβων τους πεντε
αρτους και τους δυο ιχθυας αναβλεψας εις
τον ουρανον ευλογησεν και κλασας εδωκεν
τοις μαθηταις τους αρτους οι δε μαθηται τοις
οχλοις 19. kai keleusas tous ochlous
anaklithenai epi tous chortous kai laβon tous
pente artous kai tous duo ichthvas anaβlepsas
eis ton ouranon evlogesen kai klasas edoken tois
mathetais tous artous oi de mathetai tois ochlois

East
Original

20 καὶ ἔφαγον πάντες καὶ ἐχορτάσθησαν,

Textus
Receptus

20. και εφαγον παντες και εχορτασθησαν και

καὶ ἦσαν τὸ περισσεῦον τῶν κλασμάτων
δώδεκα κοφίνους πλήρεις.

East Original 21 οἱ δὲ ἐσθίοντες ἦσαν ἄνδρες ὡσεὶ
πεντακισχίλιοι χωρὶς γυναικῶν καὶ
παιδίων.

East Original 22 Καὶ εὐθέως ἠνάγκασεν ὁ Ἰησοῦς τοὺς
μαθητὰς αὐτοῦ ἐμβῆναι εἰς τὸ πλοῖον καὶ
προάγειν αὐτὸν εἰς τὸ πέραν, ἕως οὗ
ἀπολύση τοὺς ὄχλους.

East Original 23 καὶ ἀπολύσας τοὺς ὄχλους ἀνέβη εἰς
τὸ ὄρος κατ' ἰδίαν προσεύξασθαι. ὀψίας
δὲ γενομένης μόνος ἦν ἐκεῖ.

East Original 24 τὸ δὲ πλοῖον ἤδη μέσον τῆς θαλάσσης
ἦν, βασανιζόμενον ὑπὸ τῶν κυμάτων· ἦν

ἦσαν το περισσευον των κλασματων δωδεκα
κοφινους πληρεις 20. kai efagon pantes kai
echortasthesan kai eran to perissevon ton
klasmaton dodeka kofinous plereis

Textus Receptus 21. οι δε εσθιοντες ησαν ανδρες ωσει
πεντακισχιλιοι χωρις γυναικων και παιδιων
21. oi de esthiontes esan andres osei
pentakischilioi choris gunaikon kai paidion

Textus Receptus 22. και ευθεως ηναγκασεν ο ιησους τους
μαθητας αυτου εμβηναι εις το πλοιον και
προαγειν αυτον εις το περαν εως ου απολυση
τους οχλους 22. kai eutheos enagkasen o iesus
tous mathetas αυτου emβenai εις το ploion και
proagein αυτον εις το peran eos ου apoluse tous
ochlous

Textus Receptus 23. και απολυσας τους οχλους ανεβη εις το
ορος κατ ιδιαν προσευξασθαι οψιας δε
γενομενης μονος ην εκει 23. kai apolusas tous
ochlous ανεβε εις το oros kat idian
proseuksasthai opsias de genomenes monos en
ekei

Textus Receptus 24. το δε πλοιον ηδη μεσον της θαλασσης ην
βασανιζομενον υπο των κυματων ην γαρ

γὰρ ἐναντίος ὁ ἄνεμος.

East
Original

25 τετάρτη δὲ φυλακῇ τῆς νυκτὸς ἀπηλθε
πρὸς αὐτοὺς ὁ Ἰησοῦς περιπατῶν ἐπὶ τῆς
θαλάσσης.

Textus
Receptus

εναντιος ο ανεμος 24. to de ploion ede meson
tes thalasses en basanizomenon upo ton
kumaton en gar enantios o anemos

25. tetarte de fulake tes nuktos
apelthen pros autous o iesous peripaton
epi tes thalasses

East
Original

26 καὶ ἰδόντες αὐτὸν οἱ δὲ μαθηταὶ ἐπὶ
τὴν θάλασσαν περιπατοῦντα
ἐταράχθησαν λέγοντες ὅτι φάντασμα
ἐστι, καὶ ἀπὸ τοῦ φόβου ἔκραξαν.

Textus
Receptus

26. kai idontes auton oi mathetai
epi ten thalassan peripatounta
etarachthesan legontes oti fantasma
estin kai apo tou foβou ekraξan
26. kai idontes auton oi
mathetai epì ten thalassan peripatounta
etarachthesan legontes oti fantasma
estin kai apo tou foβou ekraξan

East
Original

27 εὐθέως δὲ ἐλάλησεν αὐτοῖς ὁ Ἰησοῦς
λέγων· Θαρσεῖτε, ἐγὼ εἰμι· μὴ φοβεῖσθε.

Textus
Receptus

27. eutheos de elalesen autois o
iesous legon tharseite ego eimi me
foβeisthe 27. eutheos de elalesen
autois o iesous legon tharseite ego
eimi me foβeisthe

East
Original

28 ἀποκριθεὶς δὲ αὐτῷ ὁ Πέτρος εἶπε·
Κύριε, εἰ σὺ εἶ, κέλευσόν με πρὸς σὲ
ἐλθεῖν ἐπὶ τὰ ὕδατα·

Textus
Receptus

28. apokritheis de auto o petros
eipen kurie ei sv ei kelevson me
pros se elthein epì ta uδata
28. apokritheis de auto o petros
eipen kurie ei sv ei kelevson me
pros se elthein epì ta

East
Original

29 ὁ δὲ εἶπεν, Ἐλθέ. καὶ καταβάς ἀπὸ τοῦ πλοίου ὁ Πέτρος περιεπάτησεν ἐπὶ τὰ ὕδατα ἐλθεῖν πρὸς τὸν Ἰησοῦν.

Textus
Receptus

udata
29. ο δε ειπεν ελθε και καταβας απο του πλοιου ο πετρος περιεπατησεν επι τα υδατα ελθειν προς τον ιησουν 29. o de eipen elthe kai katabas apo tou ploiou o petros periepatesen epi ta udata elthein pros ton iesoun

East
Original

30 βλέπων δὲ τὸν ἄνεμον ἰσχυρὸν ἐφοβήθη, καὶ ἀρξάμενος καταποντίζεσθαι ἔκραξε λέγων· Κύριε, σῶσόν με.

Textus
Receptus

30. βλεπων δε τον ανεμον ισχυρον εφοβηθη και αρξαμενος καταποντιζεσθαι εκραξεν λεγων κυριε σωσον με 30. blepon de ton anemon ischuron efobetahe kai arksamenos katapontizesthai ekraksen legon kurie soson me

East
Original

31 εὐθέως δὲ ὁ Ἰησοῦς ἐκτείνας τὴν χεῖρα ἐπελάβετο αὐτοῦ καὶ λέγει αὐτῷ· Ὀλιγόπιστε! εἰς τί ἐδίστασας;

Textus
Receptus

31. ευθεως δε ο ιησους εκτεινας την χειρα επελαβετο αυτου και λεγει αυτω ολιγοπιστε εις τι edistasas 31. eutheos de o iesous ekteinas ten cheira epelabeto autou kai legei auto oligopiste eis ti edistasas

East
Original

32 καὶ ἐμβάντων αὐτῶν εἰς τὸ πλοῖον ἐκόπασεν ὁ ἄνεμος.

Textus
Receptus

32. και εμβαντων αυτων εις το πλοιον εκοπασεν ο ανεμος 32. kai embanton auton eis to ploion ekopasen o anemos

East
Original

33 οἱ δὲ ἐν τῷ πλοίῳ ἐλθόντες προσεκύνησαν αὐτῷ λέγοντες· Ἀληθῶς Θεοῦ υἱὸς εἶ.

Textus
Receptus

33. οι δε εν τω πλοιω ελθοντες προσεκυνησαν αυτω λεγοντες αληθως θεου υιος ει 33. oi de en to ploio elthontes prosekunesan auto legontes alethos theou vios ei

East Original 34 Καὶ διαπεράσαντες ἦλθον εἰς τὴν γῆν Γεννησαρέτ.

Textus Receptus 34. και διαπερασαντες ηλθον εις την γην γεννησαρετ 34. kai diaperasantes elthon eis ten gen gennesaret

East Original 35 καὶ ἐπιγνόντες αὐτὸν οἱ ἄνδρες τοῦ τόπου ἐκείνου ἀπέστειλαν εἰς ὅλην τὴν περίχωρον ἐκείνην, καὶ προσήνεγκαν αὐτῷ πάντα τοὺς κακῶς ἔχοντας,

Textus Receptus 35. και επιγνοντες αυτον οι ανδρες του τοπου εκεινου απεστειλαν εις ολην την περιχωρον εκεινην και προσηνεγκαν αυτω παντας τους κακως εχοντας 35. kai epignontes auton oi andres tou topou ekeinou apesteilan eis olen ten perichoron ekeinen kai prosenegkan auto pantas tous kakos echontas

East Original 36 καὶ παρεκάλουν αὐτὸν ἵνα κἄν μόνον ἄψωνται τοῦ κρασπέδου τοῦ ἱματίου αὐτοῦ· καὶ ὅσοι ἦψαντο διεσώθησαν.

Textus Receptus 36. και παρεκαλουν αυτον ινα μονον αψωνται του κρασπεδου του ιματιου αυτου και οσοι ηψαντο διεσωθησαν 36. kai parekaloun auton ina monon apsontai tou kraspedou tou imatiou αυτου και osoi epsanto diesothesan

Κεφάλαιο 15

East Original 1 Τότε προσέρχονται τῷ Ἰησοῦ οἱ ἀπὸ Ἱεροσολύμων γραμματεῖς καὶ Φαρισαῖοι λέγοντες·

Textus Receptus 1. τοτε προσερχονται τω ιησου οι απο ιεροσολυμων γραμματεις και φαρισαιοι λεγοντες 1. tote proserchontai to iesou oi apo ierosolumon grammateis kai farisaioi legontes

East Original 2 Διατί οἱ μαθηταί σου παραβαίνουσι τὴν

Textus Receptus 2. δια τι οι μαθηται σου παραβαινουσιν την

παράδοσιν τῶν πρεσβυτέρων; οὐ γὰρ
νίπτονται τὰς χεῖρας αὐτῶν ὅταν ἄρτον
ἐσθίωσιν.

East
Original

3 ὁ δὲ ἀποκριθεὶς εἶπεν αὐτοῖς· Διατί καὶ
ὕμεῖς παραβαίνετε τὴν ἐντολὴν τοῦ Θεοῦ
διὰ τὴν παράδοσιν ὑμῶν;

East
Original

4 ὁ γὰρ Θεὸς ἐνετείλατο λέγων· τίμα τὸν
πατέρα καὶ τὴν μητέρα· καὶ ὁ κακολογῶν
πατέρα ἢ μητέρα θανάτῳ τελευτάτῳ·

East
Original

5 ὑμεῖς δὲ λέγετε· ὅς ἂν εἴπη τῷ πατρὶ ἢ
τῇ μητρὶ, δῶρον ὃ ἐὰν ἐξ ἐμοῦ ὠφελῆθῃς,
καὶ οὐ μὴ τιμήσει τὸν πατέρα αὐτοῦ ἢ τὴν
μητέρα αὐτοῦ·

East
Original

6 καὶ ἠκυρώσατε τὴν ἐντολὴν τοῦ Θεοῦ
διὰ τὴν παράδοσιν ὑμῶν.

παραδοσιν των πρεσβυτερων ου γαρ
νιπτονται τας χειρας αυτων οταν αρτον
εσθιωσιν 2. dia ti oi mathetai sou paraβainousin
ten paradosin ton presβyteron ου gar niptontai
tas cheiras auton otan arton esthiosin

Textus
Receptus

3. ο δε αποκριθεις ειπεν αυτοις δια τι και υμεις
παραβαινετε την εντολην του θεου δια την
παραδοσιν υμων 3. ο de apokritheis eipen
autois dia ti και υmeis paraβainete ten entolen
του theou dia ten paradosin υmon

Textus
Receptus

4. ο γαρ θεος ενετειλατο λεγων τιμα τον
πατερα σου και την μητερα και ο κακολογων
πατερα η μητερα θανατω τελευτατω 4. ο gar
theos eneteilato legon tima τον patera σου και
ten metera και ο kakologon patera e metera
thanato televtato

Textus
Receptus

5. υμεις δε λεγετε ος αν ειπη τω πατρι η τη
μητρι δωρον ο εαν εξ εμου ωφεληθης 5. υmeis
de legete οs αν ειπε to patri e te metri doron ο
ean eks emou ofelethes

Textus
Receptus

6. και ου μη τιμηση τον πατερα αυτου η την
μητερα αυτου και ηκυρωσατε την εντολην του
θεου δια την παραδοσιν υμων 6. και ου me

East
Original

7 ὑποκριταί! καλῶς προεφήτευσεν περὶ
ὑμῶν Ἡσαΐας λέγων·

East
Original

8 ἐγγίζει μοι λαὸς οὗτος τῷ στόματι
αὐτῶν καὶ τοῖς χείλεσίν με τιμᾶ, ἡ δὲ
καρδία αὐτῶν πόρρω ἀπέχει ἀπ' ἐμοῦ·

East
Original

9 μάτην δὲ σέβονται με, διδάσκοντες
διδασκαλίας ἐντάλματα ἀνθρώπων.

East
Original

10 Καὶ προσκαλεσάμενος τὸν ὄχλον
εἶπεν αὐτοῖς· Ἀκούετε καὶ συνίετε·

East
Original

11 οὐ τὸ εἰσερχόμενον εἰς τὸ στόμα κοινοῖ
τὸν ἄνθρωπον, ἀλλὰ τὸ ἐκπορευόμενον
ἐκ τοῦ στόματος τοῦτο κοινοῖ τὸν
ἄνθρωπον.

Textus
Receptus

timese ton patera autou e ten metera autou kai
ekurosate ten entolen tou theou dia ten
paradosin umon
7. υποκριται καλως προεφητευσεν περι υμων
ησαιας λεγων 7. uokritai kalos proefeteusen
peri umon esaias legon

Textus
Receptus

8. εγγιζει μοι ο λαος ουτος τω στοματι αυτων
και τοις χειλεσιν με τιμα η δε καρδια αυτων
πορρω απεχει απ εμου 8. eggizei moi o laos
outos to stomati auton kai tois cheilesin me tima
e de kardia auton porro apechei ap emou

Textus
Receptus

9. ματην δε σεβονται με διδασκοντες
διδασκαλιας ενταλματα ανθρωπων 9. maten
de sebontai me didaskontes didaskalias
entalmata anthropon

Textus
Receptus

10. και προσκαλεσαμενος τον οχλον ειπεν
αυτοις ακουετε και συνιετε 10. kai
proskalesamenos ton ochlon eipen autois
akouete kai suniete

Textus
Receptus

11. ου το εισερχομενον εις το στομα κοινοι τον
ανθρωπον αλλα το εκπορευομενον εκ του
στοματος τουτο κοινοι τον ανθρωπον 11. ou to
eiserchomenon eis to stoma koinoi ton

East
Original

12 Τότε προσελθόντες οἱ μαθηταὶ αὐτοῦ
εἶπον αὐτῷ· Οἶδας ὅτι οἱ Φαρισαῖοι
ἐσκανδαλίσθησαν ἀκούσαντες τὸν
λόγον;

Textus
Receptus

anthropon alla to ekporeuomenon ek tou
stomatos touto koinoi ton anthropon
12. tote proselthontes oi mathetai autou
eipon autw oidas oti oi farisaioi akousantes
ton logon eskandalisthesan 12. tote
proselthontes oi mathetai autou eipon auto
oidas oti oi farisaioi akousantes ton logon
eskandalisthesan

East
Original

13 ὁ δὲ ἀποκριθεὶς εἶπε· Πᾶσα φυτεία ἣν
οὐκ ἐφύτευσεν ὁ πατήρ μου ὁ οὐράνιος
ἐκριζωθήσεται.

Textus
Receptus

13. o de apokritheis eipen pasa futeia hn ouk
efuteusen o pater mou o ouranios
ekrizothesetai 13. o de apokritheis eipen pasa
futeia en ouk efuteusen o pater mou o ouranios
ekrizothesetai

East
Original

14 ἄφετε αὐτούς· ὁδηγοὶ εἰσι τυφλοὶ
τυφλῶν· τυφλὸς δὲ τυφλὸν ἐὰν ὀδηγῇ,
ἀμφότεροι εἰς βόθυνον πεσοῦνται.

Textus
Receptus

14. afete autous odegoi eisin tyfloi tyflon
tyflos de tyflon ean odege amfoteroy eis
bothunon pesountai 14. afete autous odegoy
eisin tyfloi tyflon tyflos de tyflon ean odege
amfoteroy eis bothunon pesountai

East
Original

15 Ἀποκριθεὶς δὲ ὁ Πέτρος εἶπεν αὐτῷ·
Φράσον ἡμῖν τὴν παραβολὴν ταύτην.

Textus
Receptus

15. apokritheis de o petros eipen autw frasoy
emin ten parabolen tauten 15. apokritheis de
o petros eipen auto frasoy emin ten parabolen
tauten

East
Original

16 ὁ δὲ Ἰησοῦς εἶπεν· Ἀκμὴν καὶ ὑμεῖς

Textus
Receptus

16. o de ihousoy eipen akmen kai hmeis

ἀσύνετοί ἐστε;

East
Original

17 οὐ νοεῖτε ὅτι πᾶν τὸ εἰσπορευόμενον
εἰς τὸ στόμα εἰς τὴν κοιλίαν χωρεῖ καὶ εἰς
ἀφεδρῶνα ἐκβάλλεται;

Textus
Receptus

ασυνετοι εστε 16. o de iesous eipen akmen kai
umeis asunetoi este

17. ουπω νοειτε οτι παν το εισπορευομενον εις
το στομα εις την κοιλιαν χωρει και εις
αφεδρωνα εκβαλλεται 17. oupo noeite oti pan
to eispreuomenon eis to stoma eis ten koilian
chorei kai eis afedrona ekballetai

East
Original

18 τὰ δὲ ἐκπορευόμενα ἐκ τοῦ στόματος
ἐκ τῆς καρδίας ἐξέρχεται, κακείνα κοινοῖ
τὸν ἄνθρωπον.

Textus
Receptus

18. τα δε εκπορευομενα εκ του στοματος εκ
της καρδιας εξερχεται κακεινα κοινοι τον
ανθρωπον 18. ta de ekporeuomena ek tou
stomatos ek tes kardias ekserchetai kakeina
koinoi ton anthropon

East
Original

19 ἐκ γὰρ τῆς καρδίας ἐξέρχονται
διαλογισμοὶ πονηροί, φόνοι, μοιχεῖαι,
πορνείαι, κλοπαί, ψευδομαρτυρίαι,
βλασφημίαι.

Textus
Receptus

19. εκ γαρ της καρδιας εξερχονται
διαλογισμοι πονηροι φονοι μοιχειαι πορνειαι
κλοπαι ψευδομαρτυριαι βλασφημιαι 19. ek gar
tes kardias ekserchontai dialogismoι poneroi
fonoι moicheiai porneiai klopai pseudomarturiai
blasfemiai

East
Original

20 ταῦτά ἐστι τὰ κοινούντα τὸν
ἄνθρωπον· τὸ δὲ ἀνίπτοις χερσὶ φαγεῖν
οὐ κοινοῖ τὸν ἄνθρωπον.

Textus
Receptus

20. ταυτα εστιν τα κοινουντα τον ανθρωπον
το δε ανιπτοις χερσιν φαγειν ου κοινοι τον
ανθρωπον 20. tauta estin ta koinounta ton
anthropon to de aniptoιs chersin fagein ου
koinoi ton anthropon

East Original 21 Καὶ ἐξελθὼν ἐκεῖθεν ὁ Ἰησοῦς ἀνεχώρησεν εἰς τὰ μέρη Τύρου καὶ Σιδῶνος.

East Original 22 καὶ ἰδοὺ γυνὴ Χαναναία ἀπὸ τῶν ὀρίων ἐκείνων ἐξελθοῦσα ἐκραύγασεν αὐτῷ λέγουσα· Ἐλέησόν με, Κύριε, υἱὲ Δαυῖδ· ἡ θυγάτηρ μου κακῶς δαιμονίζεται.

East Original 23 ὁ δὲ οὐκ ἀπεκρίθη αὐτῇ λόγον. καὶ προσελθόντες οἱ μαθηταὶ αὐτοῦ ἠρώτουν αὐτὸν λέγοντες· Ἀπόλυσον αὐτήν, ὅτι κρᾶζει ὀπισθεν ἡμῶν.

East Original 24 ὁ δὲ ἀποκριθεὶς εἶπεν· Οὐκ ἀπεστάλην εἰ μὴ εἰς τὰ πρόβατα τὰ ἀπολωλότα οἴκου Ἰσραήλ.

Textus Receptus 21. και εξελθων εκειθεν ο ιησους ανεχωρησεν εις τα μερη τυρου και σιδωνος 21. kai ekselthon ekeithen o iesous anechoresen eis ta mere tyrou kai sidonos

Textus Receptus 22. και ιδου γυνη χαναναια απο των οριων εκεινων εξελθουσα εκραυγασεν αυτω λεγουσα ελεησον με κυριε υιε δαβιδ η θυγατηρ μου κακως δαιμονιζεται 22. kai idou gyne chananaia apo ton orion ekeinon ekselthousa ekraugasen auto legousa eleeson me kurie vie daβid e thugater mou kakos daimonizetai

Textus Receptus 23. ο δε ουκ απεκριθη αυτη λογον και προσελθοντες οι μαθηται αυτου ηρωτων αυτον λεγοντες απολυσον αυτην οτι κραζει οπισθεν ημων 23. o de ouk apekrithe aute logon kai proselthontes oi mathetai autou eroton auton legontes apoluson auten oti krazei opisthen emon

Textus Receptus 24. ο δε αποκριθεις ειπεν ουκ απεσταλην ει μη εις τα προβατα τα απολωλοτα οικου ισραηλ 24. o de apokritheis eipen ouk apestalen ei me eis ta probata ta apololota oikou israel

East Original 25 ἡ δὲ ἐλθοῦσα προσεκύνησεν αὐτῷ λέγουσα· Κύριε, βοήθει μοι.

East Original 26 ὁ δὲ ἀποκριθεὶς εἶπεν· Οὐκ ἔστι καλὸν λαβεῖν τὸν ἄρτον τῶν τέκνων καὶ βαλεῖν τοῖς κυναρίοις.

East Original 27 ἡ δὲ εἶπε· Ναί, Κύριε, καὶ γὰρ τὰ κυνάρια ἐσθίει ἀπὸ τῶν ψυχίων τῶν πιπτόντων ἀπὸ τῆς τραπέζης τῶν κυρίων αὐτῶν.

East Original 28 τότε ἀποκριθεὶς ὁ Ἰησοῦς εἶπεν αὐτῇ· ὦ γύναι, μεγάλη σου ἡ πίστις! γενηθήτω σοι ὡς θέλεις. καὶ ἰάθη ἡ θυγάτηρ αὐτῆς ἀπὸ τῆς ὥρας ἐκείνης.

East Original 29 Καὶ μεταβὰς ἐκεῖθεν ὁ Ἰησοῦς ἦλθεν παρὰ τὴν θάλασσαν τῆς Γαλιλαίας, καὶ

Textus Receptus 25. η δε ελθουσα προσεκυνει αυτω λεγουσα κυριε βοηθει μοι 25. e de elthousa prosekunei auto legousa kurie boethei moi

Textus Receptus 26. ο δε αποκριθεις ειπεν ουκ εστιν καλον λαβειν τον αρτον των τεκνων και βαλειν τοις κυναριοις 26. o de apokritheis eipen ouk estin kalon laβein ton arton ton teknon kai balein tois kunariois

Textus Receptus 27. η δε ειπεν ναι κυριε και γαρ τα κυναρια εσθιει απο των ψυχιων των πιπτοντων απο της τραπεζης των κυριων αυτων 27. e de eipen nai kurie kai gar ta kunaria esthieii apo ton psichion ton piptonton apo tes trapezes ton kurion auton

Textus Receptus 28. τοτε αποκριθεις ο ιησους ειπεν αυτη ω γυναι μεγαλη σου η πιστις γενηθητω σοι ως θελεις και ιαθη η θυγατηρ αυτης απο της ωρας εκεινης 28. tote apokritheis o iesous eipen aute o gynai megale sou e pistis genetheto soi os theleis kai iathe e thugater autes apo tes oras ekeines

Textus Receptus 29. και μεταβας εκειθεν ο ιησους ηλθεν παρα την θαλασσαν της γαλιλαιας και αναβας εις

ἀναβὰς εἰς τὸ ὄρος ἐκάθητο ἐκεῖ.

East
Original

30 καὶ προσῆλθον αὐτῷ ὄχλοι πολλοὶ ἔχοντες μεθ' ἑαυτῶν χωλούς, τυφλούς, κωφούς, κυλλούς, καὶ ἑτέρους πολλούς, καὶ ἔρριψαν αὐτοὺς παρὰ τοὺς πόδας τοῦ Ἰησοῦ, καὶ ἐθεράπευσεν αὐτούς·

East
Original

31 ὥστε τοὺς ὄχλους θαυμάσαι βλέποντες κωφούς ἀκούοντας, ἀλάλους λαλοῦντας, κυλλοὺς ὑγιεῖς, χωλοὺς περιπατοῦντας καὶ τυφλοὺς βλέποντας· καὶ ἐδόξασαν τὸν Θεὸν Ἰσραήλ.

East
Original

32 Ὁ δὲ Ἰησοῦς προσκαλεσάμενος τοὺς μαθητὰς αὐτοῦ εἶπε· Σπλαγχνίζομαι ἐπὶ τὸν ὄχλον, ὅτι ἤδη ἡμέραι τρεῖς προσμένουσί μοι καὶ οὐκ ἔχουσι τί

το ορος εκαθητο εκει 29. kai metabas ekeithen o iesous elthen para ten thalassan tes galilaias kai anabas eis to oros ekatheto ekei

Textus
Receptus

30. και προσηλθον αυτω οχλοι πολλοι εχοντες μεθ εαυτων χωλους τυφλους κωφους κυλλους και ετερους πολλους και ερριψαν αυτους παρα τους ποδας του ιησου και εθεραπευσεν αυτους 30. kai proselthon auto ochloi polloi echontes meth eauton cholous tufloous kofous kullous kai eterous pollous kai erripsan autous para tous podas tou iesou kai etherapeusen autous

Textus
Receptus

31. ωστε τους οχλους θαυμασαι βλεποντας κωφους λαλουντας κυλλους υγιεις χωλους περιπατουντας και τυφλους βλεποντας και εδοξασαν τον θεον ισραηλ 31. oste tous ochlous thaumasai blepontas kofous lalountas kullous ugieis cholous peripatountas kai tufloous blepontas kai edoksasan ton theon israel

Textus
Receptus

32. ο δε ιησους προσκαλεσαμενος τους μαθητας αυτου ειπεν σπλαγχνιζομαι επι τον οχλον οτι ηδη ημερας τρεις προσμενουσιν μοι και ουκ εχουσιν τι φαγωσιν και απολυσαι

φάγωσι· καὶ ἀπολύσαι αὐτοὺς νήστεις οὐ θέλω, μήποτε ἐκλυθῶσιν ἐν τῇ ὁδῷ.

East
Original

33 καὶ λέγουσιν αὐτῷ οἱ μαθηταὶ αὐτοῦ·
Πόθεν ἡμῖν ἐν ἐρημίᾳ ἄρτοι τοσοῦτοι
ὥστε χορτάσαι ὄχλον τοσοῦτον;

Textus
Receptus

αυτους νηστεις ου θελω μηποτε εκλυθωσιν εν τη οδω 32. o de iesous proskalesamenos tous mathetas autou eipen splagchnizomai epi ton ochlon oti ede emeras treis prosmenousin moi kai ouk echousin ti fagosin kai apolusai autous nesteis ou thelo mepote ekluthosin en te odo

33. και λεγουσιν αυτω οι μαθηται αυτου ποθεν ημιν εν ερημια αρτοι τοσουτοι ωστε χορτασαι οχλον τοσουτον 33. και legousin auto oi mathetai autou pothen emin en eremia artoi tosoutoi oste chortasai ochlon tosouton

East
Original

34 καὶ λέγει αὐτοῖς ὁ Ἰησοῦς· Πόσους ἄρτους ἔχετε; οἱ δὲ εἶπον· Ἐπτὰ, καὶ ὀλίγα ἰχθύδια.

Textus
Receptus

34. και λεγει αυτοις ο ιησους ποσους αρτους εχετε οι δε ειπον επτα και ολιγα ιχθυδια 34. και legei autois o iesous posous artous echete oi de eipon epta kai oligo ichthudia

East
Original

35 καὶ ἐκέλευσε τοῖς ὄχλοις ἀναπεσεῖν ἐπὶ τὴν γῆν.

Textus
Receptus

35. και εκελευσεν τοις οχλοις αναπεσειν επι την γην 35. και ekeleusen tois ochlois anapesein epi ten gen

East
Original

36 καὶ λαβὼν τοὺς ἑπτὰ ἄρτους καὶ τοὺς ἰχθύας, εὐχαριστήσας ἔκλασε καὶ ἐδίδου τοῖς μαθηταῖς αὐτοῦ, οἱ δὲ μαθηταὶ τοῖς ὄχλοις.

Textus
Receptus

36. και λαβων τους επτα αρτους και τους ιχθυας ευχαριστησας εκλασεν και εδωκεν τοις μαθηταις αυτου οι δε μαθηται τω οχλω 36. και labon tous epta artous kai tous ichthvas eucharistesas eklasen kai edoken tois mathetais

East
Original

37 καὶ ἔφαγον πάντες καὶ ἐχορτάσθησαν,
καὶ ἦσαν τὸ περισσεῦον τῶν κλασμάτων,
ἑπτὰ σφυρίδας πλήρεις.

Textus
Receptus

αυτου οι de mathetai to ochlo
37. και εφαγον παντες και εχορτασθησαν και
ησαν το περισσευον των κλασματων επτα
σφυριδας πληρεις 37. kai efagon pantes kai
echortasthesan kai eran to perissevon ton
klasmaton epta sphyridas plereis

East
Original

38 οἱ δὲ ἐσθίοντες ἦσαν τετρακισχίλιοι
ἄνδρες χωρὶς γυναικῶν καὶ παιδίων.

Textus
Receptus

38. οι δε εσθιοντες ησαν τετρακισχιλιοι
ανδρες χωρις γυναικων και παιδιων 38. oi de
esthiontes esan tetrakischilioi andres choris
gynaikon kai paidion

East
Original

39 Καὶ ἀπολύσας τοὺς ὄχλους ἀνέβη εἰς
τὸ πλοῖον, καὶ ἦλθεν εἰς τὰ ὄρια
Μαγδαλά.

Textus
Receptus

39. και απολυσας τους οχλους ενεβη εις το
πλοιον και ηλθεν εις τα ορια μαγδαλα 39. kai
apolusas tous ochlous enebe eis to ploion kai
elthen eis ta oria magdala

Κεφάλαιο 16

East
Original

1 Καὶ προσελθόντες οἱ Φαρισαῖοι καὶ
Σαδδουκαῖοι πειράζοντες ἐπηρώτησαν
αὐτὸν σημεῖον ἐκ τοῦ οὐρανοῦ ἐπιδεῖξαι
αὐτοῖς.

Textus
Receptus

1. και προσελθοντες οι φαρισαιοι και
σαδδουκαιοι πειραζοντες επηρωτησαν αυτον
σημειον εκ του ουρανου επιδειξαι αυτοις 1. kai
proselthontes oi farisaioi kai saddoukaioi
peirazontes eperotesan auton semeion ek tou
ouranou epideiksai autois

East Original 2 ὁ δὲ ἀποκριθεὶς εἶπεν αὐτοῖς· Ὁψίας γενομένης λέγετε· εὐδία· πυρραζει γὰρ ὁ οὐρανός·

East Original 3 καὶ πρωῒ· σήμερον χειμῶν· πυρραζει γὰρ στυγνάζων ὁ οὐρανός· ὑποκριταί, τὸ μὲν πρόσωπον τοῦ οὐρανοῦ γινώσκετε διακρίνειν, τὰ δὲ σημεῖα τῶν καιρῶν οὐ δύνασθε γνῶναι;

East Original 4 γενεὰ πονηρὰ καὶ μοιχαλὶς σημεῖον ἐπιζητεῖ, καὶ σημεῖον οὐ δοθήσεται αὐτῇ εἰ μὴ τὸ σημεῖον Ἰωνᾶ τοῦ προφήτου. καὶ καταλιπὼν αὐτοὺς ἀπῆλθεν.

East Original 5 Καὶ ἐλθόντες οἱ μαθηταὶ αὐτοῦ εἰς τὸ πέραν ἐπελάθοντο ἄρτους λαβεῖν.

Textus Receptus 2. ο δε αποκριθεις ειπεν αυτοις οψιας γενομενης λεγετε ευδια πυρραζει γαρ ο ουρανος 2. o de apokritheis eipen autois opsias genomenes legete eudia pyrrazei gar o ouranos

Textus Receptus 3. και πρωι σημερον χειμων πυρραζει γαρ στυгнаζων ο ουρανος υποκριται το μεν προσωπον του ουρανου γινωσκετε διακρινειν τα δε σημεια των καιρων ου δυνασθε 3. kai proi semeron cheimon pyrrazei gar stugnazon o ouranos upokritai to men prosopon tou ouranou ginoskete diakrinein ta de semeia ton kairon ou dynasthe

Textus Receptus 4. γενεα πονηρα και μοιχαλις σημειον επιζητει και σημειον ου δοθησεται αυτη ει μη το σημειον ιωνα του προφητου και καταλιπων αυτους απηλθεν 4. genea ponera kai moichalis semeion epizetei kai semeion ou dothesetai aute ei me to semeion iona tou profetou kai katalipon autous apelthen

Textus Receptus 5. και ελθοντες οι μαθηται αυτου εις το περαν επελαθοντο αρτους λαβειν 5. kai elthontes oi mathetai autou eis to peran epelathonto artous labein

East Original 6 ὁ δὲ Ἰησοῦς εἶπεν αὐτοῖς· Ὁρᾶτε καὶ προσέχετε ἀπὸ τῆς ζύμης τῶν Φαρισαίων καὶ Σαδδουκαίων.

Textus Receptus 6. ο δε ιησους ειπεν αυτοις ορατε και προσεχετε απο της ζυμης των φαρισαιων και σαδδουκαιων 6. o de iesous eipen autois orate kai prosechete apo tes zumes ton farisaion kai saddoukaion

East Original 7 οἱ δὲ διελογίζοντο ἐν ἑαυτοῖς λέγοντες ὅτι ἄρτους οὐκ ἐλάβομεν.

Textus Receptus 7. οι δε διελογιζοντο εν εαυτοις λεγοντες οτι αρτους ουκ ελαβομεν 7. oi de dielogizonto en eautois legontes oti artous ouk elabomen

East Original 8 γνούς δὲ ὁ Ἰησοῦς εἶπεν αὐτοῖς· Τί διαλογίζεσθε ἐν ἑαυτοῖς, ὀλιγόπιστοι, ὅτι ἄρτους οὐκ ἐλάβετε;

Textus Receptus 8. γνους δε ο ιησους ειπεν αυτοις τι διαλογιζεσθε εν εαυτοις ολιγοπιστοι οτι αρτους ουκ ελαβετε 8. gnous de o iesous eipen autois ti dialogizesthe en eautois oligopistoi oti artous ouk elabete

East Original 9 οὐπω νοεῖτε, οὐδὲ μνημονεύετε τοὺς ἄρτους τῶν πεντακισχιλίων καὶ πόσους κοφίνους ἐλάβετε;

Textus Receptus 9. ουπω νοειτε ουδε μνημονευετε τους πεντε αρτους των πεντακισχιλιων και ποσους κοφινους ελαβετε 9. oupo noeite oude mnemonevete tous pente artous ton pentakischilion kai posous kofinuous elabete

East Original 10 οὐδὲ τοὺς ἑπτὰ ἄρτους τῶν τετρακισχιλίων καὶ πόσας σπυρίδας ἐλάβετε;

Textus Receptus 10. ουδε τους επτα αρτους των τετρακισχιλιων και ποσας σπυριδας ελαβετε 10. oude tous epta artous ton tetrakischilion kai posas spuridas elabete

East Original 11 πῶς οὐ νοεῖτε ὅτι οὐ περὶ ἄρτων εἶπον

Textus Receptus 11. πως ου νοειτε οτι ου περι αρτου ειπον υμιν

ὑμῖν προσέχειν ἀπὸ τῆς ζύμης τῶν
Φαρισαίων καὶ Σαδδουκαίων;

East Original 12 τότε συνῆκαν ὅτι οὐκ εἶπε προσέχειν
ἀπὸ τῆς ζύμης τοῦ ἄρτου, ἀλλ' ἀπὸ τῆς
διδασχῆς τῶν Φαρισαίων καὶ
Σαδδουκαίων.

East Original 13 Ἐλθὼν δὲ ὁ Ἰησοῦς εἰς τὰ μέρη
Καισαρείας τῆς Φιλίππου ἠρώτα τοὺς
μαθητὰς αὐτοῦ λέγων· Τίνα με λέγουσιν
οἱ ἄνθρωποι εἶναι τὸν υἱὸν τοῦ
ἄνθρώπου;

East Original 14 οἱ δὲ εἶπον· Οἱ μὲν Ἰωάννην τὸν
βαπτιστὴν, ἄλλοι δὲ Ἡλίαν, ἕτεροι δὲ
Ἱερεμίαν ἢ ἓνα τῶν προφητῶν.

East Original 15 λέγει αὐτοῖς· Ὑμεῖς δὲ τίνα με λέγετε

προσεχειν ἀπο της ζυμης των φαρισαιων και
σαδδουκαιων 11. pos ou noeite oti ou peri artou
eipon umin prosechein apo tes zumes ton
farisaion kai saddoukaion

Textus Receptus 12. tote sunekhan oti ouk eipen prosechein apo
της ζυμης του αρτου αλλ απο της διδαχης των
φαρισαιων και σαδδουκαιων 12. tote sunekhan
oti ouk eipen prosechein apo tes zumes tou
artou all apo tes didaches ton farisaion kai
saddoukaion

Textus Receptus 13. elthon de o iesous eis ta meroi kaisareias
της φιλιππου ηρωτα τους μαθητας αυτου
λεγων τινα με λεγουσιν οι ανθρωποι ειναι τον
υιον του ανθρωπου 13. elthon de o iesous eis ta
mere kaisareias tes filippou erota tous mathetas
autou legon tina me legousin oi anthropoi einai
ton vion tou anthropou

Textus Receptus 14. οι δε ειπον οι μεν ιωαννην τον βαπτιστην
αλλοι δε ηλιαν ετεροι δε ιερεμιαν η ενα των
προφητων 14. oi de eipon oi men ioannen ton
baptisten alloi de elian eteroi de ieremian e ena
ton profeton

Textus Receptus 15. λεγει αυτοις υμεις δε τινα με λεγετε ειναι

εἶναι;

East
Original

16 ἀποκριθεὶς δὲ Σίμων Πέτρος εἶπε· Σὺ εἶ ὁ Χριστὸς ὁ υἱὸς τοῦ Θεοῦ τοῦ ζῶντος.

Textus
Receptus

15. legei autois umeis de tina me legete einai
16. αποκριθεις δε σιμων πετρος ειπεν συ ει ο
χριστος ο υιος του θεου του ζωντος 16.
apokritheis de simon petros eipen su ei o
christos o vios tou theou tou zontos

East
Original

17 καὶ ἀποκριθεὶς ὁ Ἰησοῦς εἶπεν αὐτῷ·
Μακάριος εἶ, Σίμων Βαριωνᾶ, ὅτι σὰρξ
καὶ αἷμα οὐκ ἀπεκάλυψέ σοι, ἀλλ' ὁ
πατήρ μου ὁ ἐν τοῖς οὐρανοῖς.

Textus
Receptus

17. και αποκριθεις ο ιησους ειπεν αυτω
μακαριος ει σιμων βαρ ιωνα οτι σαρξ και αιμα
ουκ απεκαλυψεν σοι αλλ ο πατηρ μου ο εν
τοις ουρανοις 17. kai apokritheis o iesous eipen
auto makarios ei simon bar iona oti sarks kai
aima ouk apekalupsen soi all o pater mou o en
tois ouranois

East
Original

18 καὶ γὰρ σοὶ λέγω ὅτι σὺ εἶ Πέτρος, καὶ
ἐπὶ ταύτῃ τῇ πέτρᾳ οἰκοδομήσω μου τὴν
ἐκκλησίαν, καὶ πύλαι ᾄδου οὐ
κατισχύσουσιν αὐτῆς.

Textus
Receptus

18. καγω δε σοι λεγω οτι συ ει πετρος και επι
ταυτη τη πετρα οικοδομησω μου την
εκκλησιαν και πυλαι αδου ου κατισχουσιν
αυτης 18. kago de soi lego oti su ei petros kai
epi taute te petra oikodomeso mou ten ekklesian
kai pulai adou ou katischvousin avtes

East
Original

19 καὶ δώσω σοι τὰς κλεῖς τῆς βασιλείας
τῶν οὐρανῶν, καὶ ὃ ἐὰν δήσης ἐπὶ τῆς
γῆς, ἔσται δεδεμένον ἐν τοῖς οὐρανοῖς,
καὶ ὃ ἐὰν λύσης ἐπὶ τῆς γῆς, ἔσται
λελυμένον ἐν τοῖς οὐρανοῖς.

Textus
Receptus

19. και δωσω σοι τας κλεις της βασιλειας των
ουρανων και ο εαν δησης επι της γης εσται
δεδεμενον εν τοις ουρανοις και ο εαν λυσης
επι της γης εσται λελυμενον εν τοις ουρανοις
19. kai doso soi tas kleis tes basileias ton

East
Original

20 τότε διεστείλατο τοῖς μαθηταῖς αὐτοῦ
ἵνα μηδενὶ εἰπωσιν ὅτι αὐτός ἐστιν
Ἰησοῦς ὁ Χριστός.

Textus
Receptus

ouranon kai o ean deses epi tes ges estai
dedemenon en tois ouranois kai o ean luses epi
tes ges estai lelumenon en tois ouranois
20. tote diesteilato tois mathetais autou ina
mhdeni eipwsin oti autos estin iesous o
xristos 20. tote diesteilato tois mathetais autou
ina medeni eipwsin oti autos estin iesous o
christos

East
Original

21 Ἀπὸ τότε ἤρξατο ὁ Ἰησοῦς δεικνύειν
τοῖς μαθηταῖς αὐτοῦ ὅτι δεῖ αὐτὸν
ἀπελθεῖν εἰς Ἱεροσόλυμα καὶ πολλὰ
παθεῖν ἀπὸ τῶν πρεσβυτέρων καὶ
ἀρχιερέων καὶ γραμματέων καὶ
ἀποκτανθῆναι, καὶ τῇ τρίτῃ ἡμέρᾳ
ἐγερθῆναι.

Textus
Receptus

21. apo tote hrxato o iesous deiknuein tois
mathetais autou oti dei auton apelthein eis
ierosoluma kai polla pathein apo ton
presbuteron kai archiereon kai grammateon
kai apoktanthenai kai te trite emera egerthenai
21. apo tote erksato o iesous
deiknuein tois mathetais autou oti dei auton
apelthein eis ierosoluma kai polla pathein apo
ton presbuteron kai archiereon kai grammateon
kai apoktanthenai kai te trite emera egerthenai

East
Original

22 καὶ προσλαβόμενος αὐτὸν ὁ Πέτρος
ἤρξατο ἐπιτιμᾶν αὐτῷ λέγων· Ἰλεώς σοι,
Κύριε· οὐ μὴ ἔσται σοι τοῦτο.

Textus
Receptus

22. kai proslabomenos auton o petros
hrxato epitiman auto legon ileos soi kurie
ou me estai soi touto 22. kai proslabomenos
auton o petros erksato epitiman auto legon ileos
soi kurie ou me estai soi touto

East Original 23 ὁ δὲ στραφεῖς εἶπε τῷ Πέτρῳ· Ὑπαγε ὀπίσω μου, Σατανᾶ· σκάνδαλόν μου εἶ· ὅτι οὐ φρονεῖς τὰ τοῦ Θεοῦ ἀλλὰ τὰ τῶν ἀνθρώπων.

East Original 24 Τότε ὁ Ἰησοῦς εἶπεν τοῖς μαθηταῖς αὐτοῦ· Εἴ τις θέλει ὀπίσω μου ἐλθεῖν, ἀπαρνησάσθω ἑαυτὸν καὶ ἀράτω τὸν σταυρὸν αὐτοῦ καὶ ἀκολουθείτω μοι.

East Original 25 ὅς γὰρ ἂν θέλη τὴν ψυχὴν αὐτοῦ σῶσαι, ἀπολέσει αὐτήν· ὅς δ' ἂν ἀπολέσῃ τὴν ψυχὴν αὐτοῦ ἕνεκεν ἐμοῦ, εὕρησει αὐτήν.

East Original 26 τί γὰρ ὠφελεῖται ἄνθρωπος, εἰάν τὸν κόσμον ὅλον κερδήσῃ, τὴν δὲ ψυχὴν αὐτοῦ ζημιωθῇ; ἢ τί δώσει ἄνθρωπος ἀντάλλαγμα τῆς ψυχῆς αὐτοῦ;

Textus Receptus 23. ο δε στραφεις ειπεν τω πετρω υπαγε οπισω μου σατανα σκανδαλον μου ει οτι ου φρονεις τα του θεου αλλα τα των ανθρωπων 23. o de strafeis eipen to petro upage opiso mou satana skandalon mou ei oti ου froneis ta του theου alla ta ton anthropon

Textus Receptus 24. τοτε ο ιησους ειπεν τοις μαθηταις αυτου ει τις θελει οπισω μου ελθειν απαρνησασθω εαυτον και αρατω τον σταυρον αυτου και ακολουθειτω μοι 24. tote ο iesους eipen tois mathetais αυτου ει tis thelei opiso μου elthein aparnesastho eavton και arato τον stavron αυτου και akoloutheito μοι

Textus Receptus 25. ος γαρ αν θελη την ψυχην αυτου σωσαι απολεσει αυτην ος δ αν απολεση την ψυχην αυτου ενεκεν εμου ευρησει αυτην 25. οs gar an thele ten psuchen αυτου sosai apolesei αυτην οs d αν αποlese την psuchen αυτου ενεκεν εμου ευρεσει αυτην

Textus Receptus 26. τι γαρ ωφελειται ανθρωπος εαν τον κοσμον ολον κερδηση την δε ψυχην αυτου ζημιωθη η τι δωσει ανθρωπος ανταλλαγμα της ψυχης αυτου 26. ti gar ofeleitai anthropos

East
Original

27 μέλλει γὰρ ὁ υἱὸς τοῦ ἀνθρώπου
ἔρχεσθαι ἐν τῇ δόξῃ τοῦ πατρὸς αὐτοῦ
μετὰ τῶν ἀγγέλων αὐτοῦ, καὶ τότε
ἀποδώσει ἐκάστῳ κατὰ τὴν πράξιν
αὐτοῦ.

East
Original

28 ἀμὴν λέγω ὑμῖν, εἰσὶ τινες τῶν ὧδε
ἐστηκότων, οἵτινες οὐ μὴ γεύσονται
θανάτου ἕως ἂν ἴδωσι τὸν υἱὸν τοῦ
ἀνθρώπου ἐρχόμενον ἐν τῇ βασιλείᾳ
αὐτοῦ.

Κεφάλαιο 17

East
Original

1 Καὶ μεθ' ἡμέρας ἕξ παραλαμβάνει ὁ
Ἰησοῦς τὸν Πέτρον καὶ Ἰάκωβον καὶ
Ἰωάννην τὸν ἀδελφὸν αὐτοῦ, καὶ

Textus
Receptus

ean ton kosmon olon kerdese ten de psuchen
autou zemiothe e ti dosei anthropos antallagma
tes psuches autou

Textus
Receptus

27. μελλει γαρ ο υιος του ανθρωπου ερχεσθαι
εν τη δοξη του πατρος αυτου μετα των
αγγελων αυτου και τοτε αποδωσει εκαστω
κατα την πραξιν αυτου 27. mellei gar o vios
του ανθρωπου erchesthai en te dokse του patros
αυτου meta ton aggelon αυτου και tote apodosei
ekasto kata ten praksin αυτου
28. αμην λεγω υμιν εισιν τινες των ωδε
εστηκοτων οιτινες ου μη γευσωνται θανατου
εως αν ιδωσιν τον υιον του ανθρωπου
ερχομενον εν τη βασιλεια αυτου 28. amen lego
umin eisin tines ton ode estekoton oitines ου me
geusontai thanatou eos an idosin τον vion του
ανθρωπου erchomenon εν te basileia αυτου

Textus
Receptus

1. και μεθ ημερας εξ παραλαμβανει ο ιησους
τον πετρον και ιακωβον και ιωαννην τον
αδελφον αυτου και αναφερει αυτους εις ορος

ἀναφέρει αὐτοὺς εἰς ὄρος ὑψηλὸν κατ' ἰδίαν·

East
Original

2 καὶ μετεμορφώθη ἔμπροσθεν αὐτῶν, καὶ ἔλαμψε τὸ πρόσωπον αὐτοῦ ὡς ὁ ἥλιος, τὰ δὲ ἱμάτια αὐτοῦ ἐγένετο λευκὰ ὡς τὸ φῶς.

East
Original

3 καὶ ἰδοὺ ὠφθησαν αὐτοῖς Μωϋσῆς καὶ Ἡλίας μετ' αὐτοῦ συλλαλοῦντες.

East
Original

4 ἀποκριθεὶς δὲ ὁ Πέτρος εἶπε τῷ Ἰησοῦ· Κύριε, καλὸν ἐστὶν ἡμᾶς ὧδε εἶναι· εἰ θέλεις, ποιήσωμεν ὧδε τρεῖς σκηνάς, σοὶ μίαν καὶ Μωσεῖ μίαν καὶ μίαν Ἡλία.

East
Original

5 ἔτι αὐτοῦ λαλοῦντος ἰδοὺ νεφέλη φωτεινὴ ἐπεσκίασεν αὐτούς, καὶ ἰδοὺ φωνὴ ἐκ τῆς νεφέλης λέγουσα· Οὗτός

υψηλον κατ ἰδιαν 1. kai meth emeras eks paralambanei o iesous ton petron kai iakobon kai ioannen ton adelfon autou kai anaferei autous eis oros upselon kat idian

Textus
Receptus

2. kai metemorphothe emprosthen autwn kai elampsen to prosopon autou ws o hlios ta de imatia autou egeneto leuka ws to fos 2. kai metemorfothe emprosthen auton kai elampsen to prosopon autou os o elios ta de imatia autou egeneto leuka os to fos

Textus
Receptus

3. kai idou ofthesan autois moyses kai elias met autou sullalountes 3. kai idou ofthesan autois moyses kai elias met autou sullalountes

Textus
Receptus

4. apokritheis de o petros eipen tw iesou kurie kalon estin hmas wde einai ei theleis poiesomen wde treis skenas soi mian kai mose mian kai mian elia 4. apokritheis de o petros eipen to iesou kurie kalon estin emas ode einai ei theleis poiesomen ode treis skenas soi mian kai mose mian kai mian elia

Textus
Receptus

5. eti autou lalountos idou nefeleh φωτεινη επεσκιασεν αυτους και ιδου φωνη εκ της νεφελης λεγουσα ουτος εστιν ο υιος μου ο

ἐστὶν ὁ υἱὸς μου ὁ ἀγαπητός, ἐν ᾧ
εὐδόκησα· αὐτοῦ ἀκούετε·

ἀγαπητός ἐν ᾧ εὐδοκήσα αὐτοῦ ἀκούετε 5. eti
αὐτοῦ lalountos idou nefele foteine epeskiasen
αὐτοὺς καὶ idou fone ek tes nefeles legousa outos
estis o vios mou o agapetos en o eudokesa αὐτοῦ
ἀκούετε

East Original 6 καὶ ἀκούσαντες οἱ μαθηταὶ ἔπεσαν ἐπὶ
πρόσωπον αὐτῶν καὶ ἐφοβήθησαν
σφόδρα.

Textus Receptus 6. καὶ ἀκούσαντες οἱ μαθηταὶ ἔπεσον ἐπὶ
πρόσωπον αὐτῶν καὶ ἐφοβήθησαν σφόδρα 6.
καὶ akousantes oi mathetai epeson epi prosopon
αὐτον καὶ efobethesan sfodra

East Original 7 καὶ προσελθὼν ὁ Ἰησοῦς ἤψατο αὐτῶν
καὶ εἶπεν· Ἐγέρθητε καὶ μὴ φοβεῖσθε.

Textus Receptus 7. καὶ προσελθὼν ὁ Ἰησοῦς ἤψατο αὐτῶν καὶ
εἶπεν ἐγερθητε καὶ μὴ φοβεῖσθε 7. καὶ
proselthon o iesous epsato αὐτον καὶ eipen
egerthete καὶ me foweisthe

East Original 8 ἐπάραντες δὲ τοὺς ὀφθαλμοὺς αὐτῶν
οὐδένα εἶδον εἰ μὴ τὸν Ἰησοῦν μόνον.

Textus Receptus 8. ἐπάραντες δὲ τοὺς ὀφθαλμοὺς αὐτῶν
οὐδένα εἶδον εἰ μὴ τὸν Ἰησοῦν μόνον 8.
eparantes de tous ofthalmous αὐτον οὐδένα
eidon ei me ton iesoun monon

East Original 9 καὶ καταβαινόντων αὐτῶν ἀπὸ τοῦ
ὄρους ἐνετείλατο αὐτοῖς ὁ Ἰησοῦς λέγων·
Μηδενὶ εἶπητε τὸ ὄραμα ἕως οὗ ὁ υἱὸς τοῦ
ἀνθρώπου ἐκ νεκρῶν ἀναστῆ.

Textus Receptus 9. καὶ καταβαινόντων αὐτῶν ἀπὸ τοῦ ὄρους
ἐνετείλατο αὐτοῖς ὁ Ἰησοῦς λέγων μηδενὶ
εἶπητε τὸ ὄραμα ἕως οὗ ὁ υἱὸς τοῦ ἀνθρώπου
ἐκ νεκρῶν ἀναστῆ 9. καὶ katabainonton αὐτον
apo tou orous eneteilato autois o iesous legon
medeni eipete to orama eos ou o vios tou

East Original 10 Καὶ ἐπηρώτησαν αὐτὸν οἱ μαθηταὶ αὐτοῦ λέγοντες· Τί οὖν οἱ γραμματεῖς λέγουσιν ὅτι Ἡλίαν δεῖ ἐλθεῖν πρῶτον;

East Original 11 ὁ δὲ ἀποκριθεὶς εἶπεν αὐτοῖς· Ἡλίας μὲν ἔρχεται πρῶτον καὶ ἀποκαταστήσει πάντα·

East Original 12 λέγω δὲ ὑμῖν ὅτι Ἡλίας ἤδη ἦλθε, καὶ οὐκ ἐπέγνωσαν αὐτὸν, ἀλλ' ἐποίησαν ἐν αὐτῷ ὅσα ἠθέλησαν· οὕτω καὶ ὁ υἱὸς τοῦ ἀνθρώπου μέλλει πάσχειν ὑπ' αὐτῶν.

East Original 13 τότε συνῆκαν οἱ μαθηταὶ ὅτι περὶ Ἰωάννου τοῦ βαπτιστοῦ εἶπεν αὐτοῖς.

East Original 14 Καὶ ἐλθόντων αὐτῶν πρὸς τὸν ὄχλον

anthropou ek nekron anaste

Textus Receptus 10. και επηρωτησαν αυτον οι μαθηται αυτου λεγοντες τι ουν οι γραμματεις λεγουσιν οτι ηλιαν δει ελθειν πρωτον 10. kai eperotesan αυτον οι mathetai αυτου legontes ti ουν οι grammateis legousin οτι elian dei elthein proton

Textus Receptus 11. ο δε ιησους αποκριθεις ειπεν αυτοις ηλιας μεν ερχεται πρωτον και αποκαταστησει παντα 11. ο de iesous apokritheis eipen autois elias men erchetai proton και apokatastesei panta

Textus Receptus 12. λεγω δε υμιν οτι ηλιας ηδη ηλθεν και ουκ επεγνωσαν αυτον αλλ εποιησαν εν αυτω οσα ηθελησαν ουτως και ο υιος του ανθρωπου μελλει πασχειν υπ αυτων 12. lego de umin οτι elias ede elthen και ουκ epegnosan αυτον all epoiesan en αυτο οσα ethelesan ουτος και ο υιος του anthropου mellei paschein υπ αυτον

Textus Receptus 13. τοτε συνηκαν οι μαθηται οτι περι ιωαννου του βαπτιστου ειπεν αυτοις 13. tote sunekαν οι mathetai οτι peri ioannου του baptistου ειπεν autois

Textus Receptus 14. και ελθοντων αυτων προς τον οχλον

προσηλθεν αὐτῷ ἄνθρωπος γονυπετῶν
αὐτὸν καὶ λέγων·

East
Original

15 Κύριε, ἐλέησόν μου τὸν υἱόν, ὅτι
σεληνιάζεται καὶ κακῶς πάσχει·
πολλάκις γὰρ πίπτει εἰς τὸ πῦρ καὶ
πολλάκις εἰς τὸ ὕδωρ.

East
Original

16 καὶ προσήνεγκα αὐτὸν τοῖς μαθηταῖς
σου, καὶ οὐκ ἠδυνήθησαν αὐτὸν
θεραπεῦσαι.

East
Original

17 ἀποκριθεὶς δὲ ὁ Ἰησοῦς εἶπεν· ὦ γενεὰ
ἄπιστος καὶ διεστραμμένη! ἕως πότε
ἔσομαι μεθ' ὑμῶν; ἕως πότε ἀνέξομαι
ὑμῶν; φέρετέ μοι αὐτὸν ὧδε.

East
Original

18 καὶ ἐπετίμησεν αὐτῷ ὁ Ἰησοῦς, καὶ
ἐξῆλθεν ἀπ' αὐτοῦ τὸ δαιμόνιον καὶ
ἐθεραπεύθη ὁ παῖς ἀπὸ τῆς ὥρας

προσηλθεν αυτω ανθρωπος γονυπετων αυτω
14. kai elthonton auton pros ton ochlon
proselthen auto anthropos gonupeton auto

Textus
Receptus

15. και λεγων κυριε ελεησον μου τον υιον οτι
σεληνιαζεται και κακως πασχει πολλακις γαρ
πιπτει εις το πυρ και πολλακις εις το υδωρ 15.
kai legon kurie eleeson mou ton vion oti
seleniazetai kai kakos paschei pollakis gar piptei
eis to pyr kai pollakis eis to udor

Textus
Receptus

16. και προσηνεγκα αυτον τοις μαθηταις σου
και ουκ ηδυνηθησαν αυτον θεραπευσαι 16.
kai prosenegka auton tois mathetais sou kai ouk
edunethesan auton therapeusai

Textus
Receptus

17. αποκριθεις δε ο ιησους ειπεν ω γενεα
απιστος και διεστραμμενη εως ποτε εσομαι
μεθ υμων εως ποτε ανεξομαι υμων φερετε μοι
αυτον ωδε 17. apokritheis de o iesous eipen o
genea apistos kai diestrarmene eos pote esomai
meth umon eos pote aneksomai umon ferete
moi auton ode

Textus
Receptus

18. και επετιμησεν αυτω ο ιησους και εξηλθεν
απ αυτου το δαιμονιον και εθεραπευθη ο παις
απο της ωρας εκεινης 18. kai epetimesen auto o

ἐκείνης.

East Original 19 Τότε προσελθόντες οἱ μαθηταὶ τῷ Ἰησοῦ κατ' ἰδίαν εἶπον· Διατί ἡμεῖς οὐκ ἠδυνήθημεν ἐκβαλεῖν αὐτό;

East Original 20 ὁ δὲ Ἰησοῦς εἶπεν αὐτοῖς· Διὰ τὴν ἀπιστίαν ὑμῶν. ἀμὴν γὰρ λέγω ὑμῖν, ἐὰν ἔχητε πίστιν ὡς κόκκον σινάπεως, ἐρεῖτε τῷ ὄρει τούτῳ, μετάβηθι ἐντεῦθεν ἐκεῖ, καὶ μεταβήσεται· καὶ οὐδὲν ἀδυνατήσει ὑμῖν.

East Original 21 τοῦτο δὲ τὸ γένος οὐκ ἐκπορεύεται εἰ μὴ ἐν προσευχῇ καὶ νηστείᾳ.

East Original 22 Ἀναστρεφόμενων δὲ αὐτῶν εἰς τὴν Γαλιλαίαν εἶπεν αὐτοῖς ὁ Ἰησοῦς· Μέλλει ὁ υἱὸς τοῦ ἀνθρώπου παραδίδοσθαι εἰς χεῖρας ἀνθρώπων

iesous kai ekselthen ap autou to daimonion kai etherapeuthe o pais apo tes oras ekeines

Textus Receptus 19. tote proselthontes oi mathetai tw iesou kat idian eipon dia ti hmeis ouk hduνηθημεν ekbalein auto 19. tote proselthontes oi mathetai to iesou kat idian eipon dia ti emeis ouk edunethemen ekbalein auto

Textus Receptus 20. o de iesous eipen autois dia την απιστιαν υμων αμην γαρ λεγω υμιν εαν εχητε πιστιν ως κοκκον σιναπεως ερειτε τω ορει τουτω μεταβηθι εντευθεν εκει και μεταβησεται και ουδεν αδυνατησει υμιν 20. o de iesous eipen autois dia ten apistian umon amen gar lego umin ean echete pistin os kokkon sinapeos ereite to orei touto metabethi entevthen ekei kai metabesetai kai ouden adunatesei umin

Textus Receptus 21. τουτο δε το γενοσ ουκ εκπορευεται ει μη εν προσευχη και νηστεια 21. touto de to genos ouk ekporevetai ei me en prosevche kai nesteia

Textus Receptus 22. αναστρεφομενων δε αυτων εν τη γαλιλαια ειπεν αυτοις ο ιησους μελλει ο υιοσ του ανθρωπου παραδιδοσθαι εις χειρασ ανθρωπων 22. anastrefomenon de auton en te

East
Original

23 καὶ ἀποκτενοῦσιν αὐτόν, καὶ τῇ τρίτῃ
ἡμέρᾳ ἐγερθήσεται. καὶ ἐλυπήθησαν
σφόδρα.

Textus
Receptus

galilaia eipen autois o iesous mellei o uios tou
anthropou paradidosthai eis cheiras anthropon
23. και αποκτενουσιν αυτον και τη τριτη
ημερα εγερθησεται και ελυπηθησαν σφοδρα
23. kai apoktenousin auton kai te trite emera
egerthesetai kai elupethesan sfodra

East
Original

24 Ἐλθόντων δὲ αὐτῶν εἰς Καπερναοῦμ
προσηλθον οἱ τὰ δίδραχμα λαμβάνοντες
τῷ Πέτρῳ καὶ εἶπον· Ὁ διδάσκαλος ὑμῶν
οὐ τελεῖ τὰ δίδραχμα;

Textus
Receptus

24. ελθοντων δε αυτων εις καπερναουμ
προσηλθον οι τα διδραχμα λαμβανοντες τω
πετρω και ειπον ο διδασκαλος υμων ου τελει
τα διδραχμα 24. elthonton de auton eis
kapernaoum proselthon oi ta didrachma
lambranontes to petro kai eipon o didaskalos
umon ου telei ta didrachma

East
Original

25 λέγει, Ναί. καὶ ὅτε εἰσηλθον εἰς τὴν
οἰκίαν, προέφθασεν αὐτόν ὁ Ἰησοῦς
λέγων· Τί σοι δοκεῖ, Σίμων; οἱ βασιλεῖς
τῆς γῆς ἀπὸ τίνων λαμβάνουσι τέλη ἢ
κῆνσον; ἀπὸ τῶν υἰῶν αὐτῶν ἢ ἀπὸ τῶν
ἀλλοτριῶν;

Textus
Receptus

25. λεγει ναι και οτε εισηλθεν εις την οικιαν
προεφθασεν αυτον ο ιησους λεγων τι σοι
δοκει σιμων οι βασιλεις της γης απο τινων
λαμβανουσιν τελη η κηνσον απο των υιων
αυτων η απο των αλλοτριων 25. legei nai kai
ote eiselthen eis ten oikian proefthasen auton o
iesous legon ti soi dokei simon oi basileis tes ges
apo tinon lambranousin tele e kenson apo ton
uion auton e apo ton allotrion

East
Original

26 λέγει αὐτῷ ὁ Πέτρος· Ἀπὸ τῶν

Textus
Receptus

26. λεγει αυτω ο πετρος απο των αλλοτριων

ἄλλοτριῶν, ἔφη αὐτῷ ὁ Ἰησοῦς· Ἄρα γε ἐλεύθεροί εἰσιν οἱ υἱοί.

East
Original

27 ἵνα δὲ μὴ σκανδαλίσωμεν αὐτούς, πορευθεὶς εἰς τὴν θάλασσαν βάλε ἄγκιστρον καὶ τὸν ἀναβάντα πρῶτον ἰχθὺν ἄρον, καὶ ἀνοιξάς τὸ στόμα αὐτοῦ εὐρήσεις στατήρα· ἐκεῖνον λαβὼν δὸς αὐτοῖς ἀντὶ ἐμοῦ καὶ σοῦ.

Textus
Receptus

εφη αυτω ο ιησους αραγε ελευθεροι εισιν οι υιοι 26. legei auto o petros apo ton allotrion efe auto o iesous arage eleutheroi eisin oi vioi

27. ινα δε μη σκανδαλισωμεν αυτους πορευθεις εις την θαλασσαν βαλε αγκιστρον και τον αναβαντα πρωτον ιχθυν αρον και ανοιξας το στομα αυτου ευρησεις στατηρα εκεινον λαβων δος αυτοις αντι εμου και σου 27. ina de me skandalisomen autous poreutheis eis ten thalassan bale agkistron kai ton anaβanta proton ichthun aron kai anoiksas to stoma αυτου evreseis statera ekeinon laβon dos autois anti emou kai sou

Κεφάλαιο 18

East
Original

1 Ἐν ἐκείνῃ τῇ ὥρᾳ προσῆλθον οἱ μαθηταὶ τῷ Ἰησοῦ λέγοντες· Τίς ἄρα μείζων ἐστὶν ἐν τῇ βασιλείᾳ τῶν οὐρανῶν;

Textus
Receptus

1. εν εκεινη τη ωρα προσηλθον οι μαθηται τω ιησου λεγοντες τις αρα μειζων εστιν εν τη βασιλεια των ουρανων 1. en ekeine te ora proselthon oi mathetai to iesou legontes tis ara meizon estin en te basileia ton ouranon

East
Original

2 καὶ προσκαλεσάμενος ὁ Ἰησοῦς παιδίον ἕστησεν αὐτὸ ἐν μέσῳ αὐτῶν καὶ εἶπεν·

Textus
Receptus

2. και προσκαλεσαμενος ο ιησους παιδιον εστησεν αυτο εν μεσω αυτων 2. kai

East
Original

3 Ἀμὴν λέγω ὑμῖν, ἐὰν μὴ στραφῆτε καὶ
γένησθε ὡς τὰ παιδιά, οὐ μὴ εἰσελθῆτε
εἰς τὴν βασιλείαν τῶν οὐρανῶν.

Textus
Receptus

proskalesamenos o iesous paidion estesen auto
en meso auton

3. και ειπεν αμην λεγω υμιν εαν μη στραφητε
και γενησθε ως τα παιδια ου μη εισελθητε εις
την βασιλειαν των ουρανων 3. kai eipen amen
lego umin ean me strafete kai genesthe os ta
paidia ου me eiselthete eis ten basileian ton
ouranon

East
Original

4 ὅστις οὖν ταπεινώσει ἑαυτὸν ὡς τὸ
παιδίον τοῦτο, οὗτός ἐστιν ὁ μείζων ἐν τῇ
βασιλείᾳ τῶν οὐρανῶν.

Textus
Receptus

4. οστις ουν ταπεινωση εαυτον ως το παιδιον
τουτο ουτος εστιν ο μειζων εν τη βασιλεια
των ουρανων 4. ostis ουν tapeinose eauton os to
paidion touto ουtos estin ο meizon εν te basileia
ton ouranon

East
Original

5 καὶ ὅς ἐὰν δέξηται παιδίον τοιοῦτον ἐν
ἐπὶ τῷ ὀνόματί μου, ἐμὲ δέχεται·

Textus
Receptus

5. και ος εαν δεξηται παιδιον τοιουτον εν επι
τω ονοματι μου εμε δεχεται 5. kai os ean
deksetai paidion τοιουτον εν επι to onomati
μου eme dechetai

East
Original

6 Ὃς δ' ἂν σκανδαλίση ἓνα τῶν μικρῶν
τούτων τῶν πιστευόντων εἰς ἐμέ,
συμφέρει αὐτῷ ἵνα κρεμασθῇ μύλος
ὀνικός εἰς τὸν τράχηλον αὐτοῦ καὶ
καταποντισθῇ ἐν τῷ πελάγει τῆς
θαλάσσης.

Textus
Receptus

6. ος δ αν σκανδαλιση ενα των μικρων τουτων
των πιστευοντων εις εμε συμφερει αυτω ινα
κρεμασθη μυλος ονικος επι τον τραχηλον
αυτου και καταποντισθη εν τω πελαγει της
θαλασσης 6. os d αν skandalise ena ton mikron
touton ton pisteuonton εις eme sumferei auto

East
Original

7 Οὐαὶ τῷ κόσμῳ ἀπὸ τῶν σκανδάλων·
ἀνάγκη γὰρ ἐστὶν ἐλθεῖν τὰ σκάνδαλα·
πλὴν οὐαὶ τῷ ἀνθρώπῳ ἐκείνῳ δι' οὗ τὸ
σκάνδαλον ἔρχεται.

East
Original

8 εἰ δὲ ἡ χεὶρ σου ἢ ὁ πούς σου
σκανδαλίζει σε, ἔκκοψον αὐτὰ καὶ βάλε
ἀπὸ σοῦ· καλόν σοί ἐστιν εἰσελθεῖν εἰς
τὴν ζωὴν χωλὸν ἢ κυλλὸν, ἢ δύο χεῖρας ἢ
δύο πόδας ἔχοντα βληθῆναι εἰς τὸ πῦρ τὸ
αἰώνιον.

East
Original

9 καὶ εἰ ὁ ὀφθαλμὸς σου σκανδαλίζει σε,
ἔξελε αὐτὸν καὶ βάλε ἀπὸ σοῦ· καλόν σοί
ἐστὶ μονόφθαλμον εἰς τὴν ζωὴν
εἰσελθεῖν, ἢ δύο ὀφθαλμοὺς ἔχοντα
βληθῆναι εἰς τὴν γέενναν τοῦ πυρός.

ina kremasthe mulos onikos epi ton trachelon
autou kai katapontisthe en to pelagei tes
thalasses

Textus
Receptus

7. ουαι τω κοσμω απο των σκανδαλων
αναγκη γαρ εστιν ελθειν τα σκανδαλα πλην
ουαι τω ανθρωπω εκεινω δι ου το σκανδαλον
ερχεται 7. ουαι to kosmo apo ton skandalon
anagke gar estin elthein ta skandala plen ουαι to
anthropo ekeino di ου to skandalon erchetai

Textus
Receptus

8. ει δε η χειρ σου η ο πους σου σκανδαλιζει σε
εκκοψον αυτα και βαλε απο σου καλον σοι
εστιν εισελθειν εις την ζωην χωλον η κυλλον
η δυο χειρας η δυο ποδας εχοντα βληθηται εις
το πυρ το αιωνιον 8. ει de e cheir σου e ο pous
σου skandalizei se ekkopson αυτα και bale απο
σου kalon σοι estin eiselthein eis ten zoen cholon
e kullon e duo cheiras e duo podas echonta
blethenai eis to pyr to aionion

Textus
Receptus

9. και ει ο οφθαλμος σου σκανδαλιζει σε εξελε
αυτον και βαλε απο σου καλον σοι εστιν
μονοφθαλμον εις την ζωην εισελθειν η δυο
οφθαλμους εχοντα βληθηται εις την γεενναν
του πυρος 9. και ει ο ofthalmos σου skandalizei

East
Original

10 Ὅρατε μὴ καταφρονήσητε ἑνὸς τῶν
μικρῶν τούτων· λέγω γὰρ ὑμῖν ὅτι οἱ
ἄγγελοι αὐτῶν ἐν οὐρανοῖς διὰ παντὸς
βλέπουσι τὸ πρόσωπον τοῦ πατρὸς μου
τοῦ ἐν οὐρανοῖς.

East
Original

11 ἦλθε γὰρ ὁ υἱὸς τοῦ ἀνθρώπου σῶσαι
τὸ ἀπολωλός.

East
Original

12 Τί ὑμῖν δοκεῖ; ἐὰν γένηται τινι
ἀνθρώπῳ ἑκατὸν πρόβατα καὶ πλανηθῇ
ἐν ἑξ αὐτῶν, οὐχὶ ἀφείς τὰ ἐνενήκοντα
ἐννέα ἐπὶ τὰ ὄρη πορευθεὶς ζητεῖ τὸ
πλανώμενον;

se eksele auton kai bale apo sou kalon soi estin
monofthalmon eis ten zoen eiselthein e duo
ofthalmous echonta blethenai eis ten geennan
του πυρος

Textus
Receptus

10. ορατε μη καταφρονησητε ενος των μικρων
τουτων λεγω γαρ υμιν οτι οι αγγελοι αυτων
εν ουρανοις δια παντος βλεπουσιν το
προσωπον του πατρος μου του εν ουρανοις 10.
orate me katafronesete enos ton mikron touton
lego gar umin oti oi aggeloi auton en ouranois
dia pantos blepousin to prosopon tou patros
μου του εν ουranois

Textus
Receptus

11. ηλθεν γαρ ο υιος του ανθρωπου σωσαι το
απολωλος 11. elthen gar o vios tou anthropou
sosai to apololos

Textus
Receptus

12. τι υμιν δοκει εαν γενηται τινι ανθρωπω
εκατον προβατα και πλανηθη εν εξ αυτων
ουχι αφεις τα εννενηκονταεννεα επι τα ορη
πορευθεις ζητει το πλανωμενον 12. ti umin
dokei ean genetai tini anthropo ekaton probata
kai planethe en eks auton ouchi afeis ta
ennenekontaennea epi ta ore poreutheis zetei to
planomenon

East Original 13 καὶ ἐὰν γένηται εὐρεῖν αὐτό, ἀμὴν λέγω ὑμῖν ὅτι χαίρει ἐπ’ αὐτῷ μᾶλλον ἢ ἐπὶ τοῖς ἐνενήκοντα ἑννέα τοῖς μὴ πεπλανημένοις.

East Original 14 οὕτως οὐκ ἔστι θέλημα ἔμπροσθεν τοῦ πατρὸς ὑμῶν τοῦ ἐν οὐρανοῖς ἵνα ἀπόληται εἰς τῶν μικρῶν τούτων.

East Original 15 Ἐὰν δὲ ἀμαρτήσῃ εἰς σὲ ὁ ἀδελφός σου, ὑπάγε ἔλεγξον αὐτὸν μεταξὺ σοῦ καὶ αὐτοῦ μόνου· ἐὰν σου ἀκούσῃ, ἐκέρδησας τὸν ἀδελφόν σου·

East Original 16 ἐὰν δὲ μὴ ἀκούσῃ, παράλαβε μετὰ σοῦ ἔτι ἓνα ἢ δύο, ἵνα ἐπὶ στόματος δύο μαρτύρων ἢ τριῶν σταθῇ πᾶν ῥῆμα.

Textus Receptus 13. και εαν γενηται ευρειν αυτο αμην λεγω υμιν οτι χαιρει επ αυτω μαλλον η επι τοις εννενηκονταεννεα τοις μη πεπλανημενοις 13. kai ean genetai evrein auto amen lego umin oti chairei ep auto mallon e epi tois ennenekontaennea tois me peplanemenois

Textus Receptus 14. ουτως ουκ εστιν θελημα εμπροσθεν του πατρος υμων του εν ουρανοις ινα αποληται εις των μικρων τουτων 14. outos ουκ estin thelema emprosthen tou patros umon tou en ouranois ina apoletai eis ton mikron touton

Textus Receptus 15. εαν δε αμαρτηση εις σε ο αδελφος σου υπαγε και ελεγξον αυτον μεταξυ σου και αυτου μονου εαν σου ακουση εκερδησας τον αδελφον σου 15. ean de amartese eis se o adelfos sou upage kai elegkson auton metaksu sou kai αυτου μονου ean σου ακουσε ekerdesas ton adelfon σου

Textus Receptus 16. εαν δε μη ακουση παραλαβε μετα σου επι ενα η δυο ινα επι στοματος δυο μαρτυρων η τριων σταθη παν ρημα 16. ean de me akouse paralabe meta sou eti ena e duo ina epi stomatos duo marturon e trion stathe pan rema

East Original 17 ἔὰν δὲ παρακούση αὐτῶν, εἶπὲ τῇ ἐκκλησίᾳ· ἔὰν δὲ καὶ τῆς ἐκκλησίας παρακούση, ἔστω σοι ὡσπερ ὁ ἐθνικὸς καὶ ὁ τελῶνης.

East Original 18 Ἀμὴν λέγω ὑμῖν, ὅσα ἔὰν δήσητε ἐπὶ τῆς γῆς, ἔσται δεδεμένα ἐν τῷ οὐρανῷ, καὶ ὅσα ἔὰν λύσητε ἐπὶ τῆς γῆς, ἔσται λελυμένα ἐν τῷ οὐρανῷ.

East Original 19 Πάλιν ἀμὴν λέγω ὑμῖν ὅτι ἔὰν δύο ὑμῶν συμφωνήσωσιν ἐπὶ τῆς γῆς περὶ παντὸς πράγματος οὗ ἔὰν αἰτήσωνται, γενήσεται αὐτοῖς παρὰ τοῦ πατρὸς μου τοῦ ἐν οὐρανοῖς.

East Original 20 οὗ γὰρ εἰσὶν δύο ἢ τρεῖς συνηγμένοι εἰς τὸ ἕμὸν ὄνομα, ἐκεῖ εἶμι ἐν μέσῳ αὐτῶν.

Textus Receptus 17. εαν δε παρακουση αυτων ειπε τη εκκλησια εαν δε και της εκκλησιας παρακουση εστω σοι ωσπερ ο εθνικος και ο τελωνης 17. ean de parakouse auton eipe te ekklesia ean de kai tes ekklesias parakouse esto soi osper o ethnikos kai o telones

Textus Receptus 18. αμην λεγω υμιν οσα εαν δησητε επι της γης εσται δεδεμενα εν τω ουρανω και οσα εαν λυσητε επι της γης εσται λελυμενα εν τω ουρανω 18. amen lego umin osa ean desete epi tes ges estai dedemena en to ourano kai osa ean lusetate epi tes ges estai lelumena en to ourano

Textus Receptus 19. παλιν λεγω υμιν οτι εαν δυο υμων συμφωνησωσιν επι της γης περὶ παντος πραγματος ου εαν αιτησωνται γενησεται αυτοις παρα του πατρος μου του εν ουρανοις 19. palin lego umin oti ean duo umon sumfonesosin epi tes ges peri pantos pragmatos ou ean aitesontai genesetai autois para tou patros mou tou en ouranois

Textus Receptus 20. ου γαρ εισιν δυο η τρεις συνηγμενοι εις το εμον ονομα εκει ειμι εν μεσω αυτων 20. ou gar eisin duo e treis sunegmenoi eis to emon onoma

East
Original

21 Τότε προσελθὼν αὐτῷ ὁ Πέτρος εἶπε·
Κύριε, ποσάκις ἀμαρτήσῃ εἰς ἐμὲ ὁ
ἀδελφός μου καὶ ἀφήσω αὐτῷ; ἕως
ἑπτάκις;

Textus
Receptus

ekei eimi en meso auton
21. τοτε προσελθων αυτω ο πετρος ειπεν
κυριε ποσακις αμαρτησει εις εμε ο αδελφος
μου και αφησω αυτω εως επτακις 21. tote
proselthon auto o petros eipen kurie posakis
amartesei eis eme o adelfos mou kai afeso auto
eos eptakis

East
Original

22 λέγει αὐτῷ ὁ Ἰησοῦς· Οὐ λέγω σοι ἕως
ἑπτάκις ἀλλ' ἕως ἐβδομηκοντάκις ἑπτά.

Textus
Receptus

22. λεγει αυτω ο ιησους ου λεγω σοι εως
επτακις αλλ εως εβδομηκοντακις επτα 22.
legei auto o iesous ou lego soi eos eptakis all eos
eβdomekontakis epta

East
Original

23 Διὰ τοῦτο ὡμοιώθη ἡ βασιλεία τῶν
οὐρανῶν ἀνθρώπῳ βασιλεῖ ὃς ἠθέλησεν
συναῖραι λόγον μετὰ τῶν δούλων αὐτοῦ.

Textus
Receptus

23. δια τουτο ωμοιωθη η βασιλεια των
ουρανων ανθρωπω βασιλει ος ηθελησεν
συναραι λογον μετα των δουλων αυτου 23. dia
touto omoiothe e basileia ton ouranon anthropo
basilei os ethelesen sunarai logon meta ton
doulon αυτου

East
Original

24 ἀρξαμένου δὲ αὐτοῦ συναίρειν
προσηνέχθη αὐτῷ εἰς ὀφειλέτης μυρίων
ταλάντων.

Textus
Receptus

24. αρξαμενου δε αυτου συναιρειν
προσηνεχθη αυτω εις οφειλετης μυριων
ταλαντων 24. arksamenou de αυτου sunairein
prosenechthe auto eis ofeiletas murion talanton

East
Original

25 μὴ ἔχοντος δὲ αὐτοῦ ἀποδοῦναι
ἐκέλευσεν αὐτὸν ὁ κύριος αὐτοῦ

Textus
Receptus

25. μη εχοντος δε αυτου αποδουναι εκελευσεν
αυτον ο κυριος αυτου πραθηναι και την

πραθῆναι καὶ τὴν γυναῖκα αὐτοῦ καὶ τὰ τέκνα καὶ πάντα ὅσα εἶχε, καὶ ἀποδοθῆναι.

γυναικα αυτου και τα τεκνα και παντα οσα ειχεν και αποδοθηναι 25. me echontos de autou apodounai ekeleusen auton o kurios autou prathenai kai ten gunaika autou kai ta tekna kai panta osa eichen kai apodothenai

East Original 26 πεσῶν οὖν ὁ δοῦλος προσεκύνει αὐτῷ λέγων· κύριε μακροθύμησον ἐπ' ἐμοί, καὶ πάντα σοι ἀποδώσω.

Textus Receptus 26. πεσων ουν ο δουλος προσεκυνει αυτω λεγων κυριε μακροθυμησον επ εμοι και παντα σοι αποδωσω 26. peson oyn o doulou prosekunei auto legon kurie makrothumeson ep emoi kai panta soi apodoso

East Original 27 σπλαγχνισθεὶς δὲ ὁ κύριος τοῦ δούλου ἐκείνου ἀπέλυσεν αὐτόν, καὶ τὸ δάνειον ἀφῆκεν αὐτῷ.

Textus Receptus 27. σπλαγχνισθεις δε ο κυριος του δουλου εκεινου απελυσεν αυτον και το δανειον αφηκεν αυτω 27. splagchnistheis de o kurios tou doulou ekeinou apelusen auton kai to daneion afeken auto

East Original 28 ἐξελθὼν δὲ ὁ δοῦλος ἐκεῖνος εὗρεν ἓνα τῶν συνδούλων αὐτοῦ, ὃς ὤφειλεν αὐτῷ ἑκατὸν δηνάρια, καὶ κρατήσας αὐτόν ἔπνιγεν λέγων· ἀπόδος μοι εἴ τι ὀφείλεις.

Textus Receptus 28. εξελθων δε ο δουλος εκεινος ευρεν ενα των συνδουλων αυτου ος ωφειλεν αυτω εκατον δηναρια και κρατησας αυτον επνιγεν λεγων αποδος μοι ο τι οφειλεις 28. ekselthon de o doulou ekeinos euren ena ton sundoulon autou os ofeilen auto ekaton denaria kai kratesas auton epnigen legon apodos moi o ti ofeileis

East Original 29 πεσῶν οὖν ὁ σύνδουλος αὐτοῦ εἰς τοὺς

Textus Receptus 29. πεσων ουν ο συνδουλος αυτου εις τους

πόδας αὐτοῦ παρεκάλει αὐτὸν λέγων·
μακροθύμησον ἐπ' ἐμοί, καὶ ἀποδώσω
σοι·

East Original 30 ὁ δὲ οὐκ ἤθελεν, ἀλλὰ ἀπελθὼν
ἔβαλεν αὐτὸν εἰς φυλακὴν ἕως οὗ ἀποδοῦναι
τὸ ὀφειλόμενον.

East Original 31 ἰδόντες δὲ οἱ σύνδουλοι αὐτοῦ τὰ
γενόμενα ἐλυπήθησαν σφόδρα, καὶ
ἐλθόντες διεσάφησαν τῷ κυρίῳ ἑαυτῶν
πάντα τὰ γενόμενα.

East Original 32 τότε προσκαλεσάμενος αὐτὸν ὁ κύριος
αὐτοῦ λέγει αὐτῷ· δούλε πονηρέ, πᾶσαν
τὴν ὀφειλὴν ἐκείνην ἀφήκα σοι, ἐπεὶ
παρεκάλεισάς με·

East Original 33 οὐκ ἔδει καὶ σὲ ἐλεῆσαι τὸν σύνδουλόν σου

ποδας αυτου παρεκαλει αυτον λεγων
μακροθυμησον επ εμοι και παντα αποδωσω
σοι 29. peson oun o sundoulos αυτου eis tous
podas αυτου parekalei αυτον legon
makrothumeson ep emoi kai panta apodoso soi

Textus Receptus 30. ο δε ουκ ηθελεν {VAR1: αλλα } {VAR2: αλλ
} απελθων εβαλεν αυτον εις φυλακην εως ου
αποδω το οφειλομενον 30. ο de ουκ ethelen
{VAR1: alla } {VAR2: all } apelthon ebalen αυτον
eis fulaken eos ου apodo to ofeilomenon

Textus Receptus 31. ιδοντες δε οι συνδουλοι αυτου τα γενομενα
ελυπηθησαν σφοδρα και ελθοντες
διεσαφησαν τω κυριω αυτων παντα τα
γενομενα 31. idontes de οι sundouloi αυτου ta
genomena elupethesan sfodra kai elthontes
diesafesan to kurio αυτον panta ta genomena

Textus Receptus 32. τοτε προσκαλεσαμενος αυτον ο κυριος
αυτου λεγει αυτω δουλε πονηρε πασαν την
οφειλην εκεινην αφηκα σοι επει παρεκαλεσας
με 32. tote proskalesamenos αυτον ο kurios
αυτου legei αυτο doule ponere pasan ten ofeilen
ekeinen afeka σοι epei parekalesas me

Textus Receptus 33. ουκ εδει και σε ελεησαι τον συνδουλον σου

σου, ὡς καὶ ἐγὼ σε ἠλέησα;

East
Original

34 καὶ ὀργισθεὶς ὁ κύριος αὐτοῦ
παρέδωκεν αὐτὸν τοῖς βασανισταῖς ἕως
οὗ ἀποδῶ πᾶν τὸ ὀφειλόμενον αὐτῷ.

Textus
Receptus

ὡς καὶ ἐγὼ σε ἠλεῆσα 33. ουκ εδει καὶ σε
eleesai ton sundoulon sou os kai ego se eleesa
34. καὶ ὀργισθεὶς ὁ κύριος αὐτοῦ παρέδωκεν
αὐτὸν τοῖς βασανισταῖς ἕως οὗ ἀποδῶ πᾶν τὸ
ὀφειλόμενον αὐτῷ 34. kai orgistheis o kurios
αὐτοῦ paredoken auton tois basanistais eos ou
apodo pan to ofeilomenon auto

East
Original

35 Οὕτως καὶ ὁ πατήρ μου ὁ ἐπουράνιος
ποιήσει ὑμῖν ἔαν μὴ ἀφήτε ἕκαστος τῷ
ἀδελφῷ αὐτοῦ ἀπὸ τῶν καρδιῶν ὑμῶν τὰ
παραπτώματα αὐτῶν.

Textus
Receptus

35. οὕτως καὶ ὁ πατήρ μου ὁ ἐπουράνιος
ποιήσει ὑμῖν εἰ μὴ ἀφήτε ἕκαστος τῷ
ἀδελφῷ αὐτοῦ ἀπὸ τῶν καρδιῶν ὑμῶν τὰ
παραπτώματα αὐτῶν 35. outos kai o pater mou
o epouranios poiesei umin ean me afete ekastos
to adelfo autou apo ton kardion umon ta
paraptomata auton

Κεφάλαιο 19

East
Original

1 Καὶ ἐγένετο ὅτε ἐτέλεσεν ὁ Ἰησοῦς τοὺς
λόγους τούτους, μετῆρεν ἀπὸ τῆς
Γαλιλαίας καὶ ἦλθεν εἰς τὰ ὄρια τῆς
Ἰουδαίας πέραν τοῦ Ἰορδάνου.

Textus
Receptus

1. καὶ ἐγενετο ὅτε ἐτελεσεν ὁ ἰησοῦς τοὺς
λόγους τούτους μετῆρεν ἀπὸ τῆς γαλιλαίας
καὶ ἦλθεν εἰς τὰ ὄρια τῆς ἰουδαίας πέραν τοῦ
ιορδάνου 1. kai egeneto ote etelesen o iesous
tous logous toutous meteren apo tes galilaias kai
elthen eis ta oria tes ioudaias peran tou iordanou

East Original 2 καὶ ἠκολούθησαν αὐτῷ ὄχλοι πολλοί, καὶ ἐθεράπευσεν αὐτοὺς ἐκεῖ.

East Original 3 Καὶ προσῆλθον αὐτῷ οἱ Φαρισαῖοι πειράζοντες αὐτὸν καὶ λέγοντες αὐτῷ· Εἰ ἔξεστιν ἀνθρώπῳ ἀπολυσαὶ τὴν γυναῖκα αὐτοῦ κατὰ πᾶσαν αἰτίαν;

East Original 4 ὁ δὲ ἀποκριθεὶς εἶπεν αὐτοῖς· Οὐκ ἀνέγνωτε ὅτι ὁ ποιήσας ἀπ' ἀρχῆς ἄρσεν καὶ θῆλυ ἐποίησεν αὐτούς καὶ εἶπεν,

East Original 5 ἕνεκεν τούτου καταλείψει ἄνθρωπος τὸν πατέρα αὐτοῦ καὶ τὴν μητέρα καὶ κολληθήσεται τῇ γυναικὶ αὐτοῦ, καὶ ἔσονται οἱ δύο εἰς σάρκα μίαν;

East Original 6 ὥστε οὐκέτι εἰσὶν δύο, ἀλλὰ σὰρξ μία. ὁ

Textus Receptus 2. και ηκολουθησαν αυτω οχλοι πολλοι και εθεραπευσεν αυτους εκει 2. και ekolouthesan auto ochloi polloi kai etherapeusen autous ekei

Textus Receptus 3. και προσηλθον αυτω οι φαρισαιοι πειραζοντες αυτον και λεγοντες αυτω ει εξεστιν ανθρωπω απολυσαι την γυναικα αυτου κατα πασαν αιτιαν 3. και proselthon auto oi farisaiοι peirazontes αυτον και legontes auto ει eksestin anthropo apolvsai ten gynaiκα αυτου kata pasan aitian

Textus Receptus 4. ο δε αποκριθεις ειπεν αυτοις ουκ ανεγνωτε οτι ο ποιησας απ αρχης αρσεν και θηλυ εποιησεν αυτους 4. ο de apokritheis eipen autois ουk anegnote οti ο poiesas ap arches arsen και thelv epoiesen autous

Textus Receptus 5. και ειπεν ενεκεν τουτου καταλειψει ανθρωπος τον πατερα και την μητερα και προσκολληθησεται τη γυναικι αυτου και εσονται οι δυο εις σαρκα μιαν 5. και eipen eneken toutou kataleipsei anthropos τον patera και ten metera και proskollethesetai te gynaiκι αυτου και esontai οι δυο εις sarka mian

Textus Receptus 6. ωστε ουκετι εισιν δυο αλλα σαρξ μια ο ουν

οὖν ὁ Θεὸς συνέζευξεν, ἄνθρωπος μὴ χωρίζετω.

East
Original

7 λέγουσιν αὐτῶ· Τί οὖν Μωσῆς ἐνετείλατο δοῦναι βιβλίον ἀποστασίου καὶ ἀπολύσαι αὐτήν;

East
Original

8 λέγει αὐτοῖς ὅτι Μωσῆς πρὸς τὴν σκληροκαρδίαν ὑμῶν ἐπέτρεψεν ὑμῖν ἀπολύσαι τὰς γυναῖκας ὑμῶν· ἀπ' ἀρχῆς δὲ οὐ γέγονεν οὕτω.

East
Original

9 λέγω δὲ ὑμῖν ὅτι ὅς ἂν ἀπολύσῃ τὴν γυναῖκα αὐτοῦ μὴ ἐπὶ πορνείᾳ καὶ γαμῆσῃ ἄλλην, μοιχᾶται· καὶ ὁ ἀπολελυμένην γαμήσας μοιχᾶται.

East
Original

10 λέγουσιν αὐτῶ οἱ μαθηταὶ αὐτοῦ· Εἰ οὕτως ἐστὶν ἡ αἰτία τοῦ ἀνθρώπου μετὰ

ο θεος συνεζευξεν ανθρωπος μη χωριζετω 6. oste ouketi eisin duo alla sarks mia o ooun o theos sunezeuksen anthropos me chorizeto

Textus
Receptus

7. λεγουσιν αυτω τι ουν μωσης ενετειλατο δουναι βιβλιον αποστασιου και απολυσαι αυτην 7. legousin auto ti ooun mooses eneteilato dounai biblion apostasiou kai apolusai auten

Textus
Receptus

8. λεγει αυτοις οτι μωσης προς την σκληροκαρδιαν υμων επετρεψεν υμιν απολυσαι τας γυναικας υμων απ αρχης δε ου γεγονεν ουτως 8. legei autois oti mooses pros ten sklerokardian umon epetrepesen umin apolusai tas gunaikas umon ap arches de ou gegonen outos

Textus
Receptus

9. λεγω δε υμιν οτι ος αν απολυση την γυναικα αυτου ει μη επι πορνεια και γαμηση αλλην μοιχεται και ο απολελυμενην γαμησας μοιχεται 9. lego de umin oti os an apoluse ten gunaika autou ei me epi porneia kai gamese allen moichatai kai o apolelumenen gamesas moichatai

Textus
Receptus

10. λεγουσιν αυτω οι μαθηται αυτου ει ουτως εστιν η αιτια του ανθρωπου μετα της

τῆς γυναικός, οὐ συμφέρει γαμῆσαι.

γυναικος ου συμφερει γαμησαι 10. legousin
auto oi mathetai autou ei outos estin e aitia tou
anthropou meta tes gunaikos ου συμφerei
gamesai

East
Original

11 ὁ δὲ εἶπεν αὐτοῖς· Οὐ πάντες χωροῦσι
τὸν λόγον τοῦτον, ἀλλ' οἷς δέδοται·

Textus
Receptus

11. ο δε ειπεν αυτοις ου παντες χωρουν τον
λογον τουτον αλλ οις δεδοται 11. o de eipen
autois ου pantes chorousin ton logon touton all
ois dedotai

East
Original

12 εἰσὶ γὰρ εὐνοῦχοι οἵτινες ἐκ κοιλίας
μητρὸς ἐγεννήθησαν οὕτω· καὶ εἰσὶν
εὐνοῦχοι οἵτινες εὐνουχίσθησαν ὑπὸ τῶν
ἀνθρώπων, καὶ εἰσὶν εὐνοῦχοι οἵτινες
εὐνούχισαν ἑαυτοὺς διὰ τὴν βασιλείαν
τῶν οὐρανῶν. ὁ δυνάμενος χωρεῖν
χωρεῖτω.

Textus
Receptus

12. εισιν γαρ ευνουχοι οιτινες εκ κοιλιας
μητρος εγεννηθησαν ουτως και εισιν
ευνουχοι οιτινες ευνουχισθησαν υπο των
ανθρωπων και εισιν ευνουχοι οιτινες
ευνουχισαν εαυτους δια την βασιλειαν των
ουρανων ο δυναμενος χωρειν χωρειτω 12.
eisin gar eunouchoi oitines ek koilias metros
egennethesan outos kai εισιν eunouchoi oitines
eunouchisthesan υπο ton anthropon και εισιν
eunouchoi oitines eunouchisan eautous dia ten
basileian ton ouranon ο dvnamenos chorein
choreito

East
Original

13 Τότε προσηνέχθη αὐτῷ παιδία, ἵνα
ἐπιθῆ αὐτοῖς τὰς χεῖρας καὶ προσεύξηται·
οἱ δὲ μαθηταὶ ἐπετίμησαν αὐτοῖς.

Textus
Receptus

13. τοτε προσηνεχθη αυτω παιδια ινα τας
χειρας επιθη αυτοις και προσευξηται οι δε
μαθηται επετιμησαν αυτοις 13. tote

East
Original

14 ὁ δὲ Ἰησοῦς εἶπεν· Ἄφετε τὰ παιδιά καὶ
μὴ κωλύετε αὐτὰ ἐλθεῖν πρὸς με· τῶν
γὰρ τοιούτων ἐστὶν ἡ βασιλεία τῶν
οὐρανῶν.

Textus
Receptus

prosenechthe auto paidia ina tas cheiras epithe
autois kai proseuksetai oi de mathetai
epetimesan autois

14. ο δε ιησους ειπεν αφετε τα παιδια και μη
κωλυετε αυτα ελθειν προς με των γαρ
τοιουτων εστιν η βασιλεια των ουρανων 14. ο
de iesous eipen afete ta paidia kai me kolvete
auta elthein pros me ton gar toiouton estin e
basileia ton ouranon

East
Original

15 καὶ ἐπιθεις τὰς χειρας αὐτοῖς
ἐπορεύθη ἐκεῖθεν.

Textus
Receptus

15. και επιθεις αυτοις τας χειρας επορευθη
εκειθεν 15. kai epitheis autois tas cheiras
eporevthe ekeithen

East
Original

16 Καὶ ἰδου εἷς προσελθὼν εἶπεν αὐτῷ·
Διδάσκαλε ἀγαθέ, τί ἀγαθὸν ποιήσω ἵνα
ἔχω ζωὴν αἰώνιον;

Textus
Receptus

16. και ιδου εις προσελθων ειπεν αυτω
διδασκαλε αγαθε τι αγαθον ποιησω ινα εχω
ζωην αιωνιον 16. kai idou eis proselthon eipen
auto didaskale agathe ti agathon poieso ina echo
zoen aionion

East
Original

17 ὁ δὲ εἶπεν αὐτῷ· Τί με λέγεις ἀγαθόν;
οὐδεὶς ἀγαθὸς εἰ μὴ εἷς ὁ Θεὸς. εἰ δὲ
θέλεις εἰσελθεῖν εἰς τὴν ζωὴν, τήρησον
τὰς ἐντολάς.

Textus
Receptus

17. ο δε ειπεν αυτω τι με λεγεις αγαθον ουδεις
αγαθος ει μη εις ο θεος ει δε θελεις εισελθειν
εις την ζωην τηρησον τας εντολας 17. ο de
eipen auto ti me legeis agathon ουdeis agathos
ei me εις ο θεος ει δε theleis eiselthein εις ten
zoen tereson tas entolas

East Original	18 λέγει αὐτῷ· Ποίας; ὁ δὲ Ἰησοῦς εἶπε· Τὸ οὐ φονεύσεις, οὐ μοιχεύσεις, οὐ κλέψεις, οὐ ψευδομαρτυρήσεις,	Textus Receptus	18. λεγει αυτω ποιας ο δε ιησους ειπεν το ου φονευσεις ου μοιχευσεις ου κλεψεις ου ψευδομαρτυρησεις 18. legei auto poias o de iesous eipen to ου foneuseis ου moicheuseis ου klepseis ου pseudomartureseis
East Original	19 τίμα τὸν πατέρα καὶ τὴν μητέρα, καὶ ἀγαπήσεις τὸν πλησίον σου ὡς σεαυτόν.	Textus Receptus	19. τιμα τον πατερα σου και την μητερα και αγαπησεις τον πλησιον σου ως σεαυτον 19. tima ton patera sou kai ten metera kai agapeseis ton plesion sou os seavton
East Original	20 λέγει αὐτῷ ὁ νεανίσκος· Πάντα ταῦτα ἐφυλαξάμην ἐκ νεότητός μου· τί ἔτι ὑστερῶ;	Textus Receptus	20. λεγει αυτω ο νεανισκος παντα ταυτα εφυλαξαμην εκ νεοτητος μου τι ετι υστερω 20. legei auto o neaniskos panta tauta efulaksamen ek neotetos mou ti eti usterō
East Original	21 ἔφη αὐτῷ ὁ Ἰησοῦς· Εἰ θέλεις τέλειος εἶναι, ὑπάγε πώλησόν σου τὰ ὑπάρχοντα καὶ δός πτωχοῖς, καὶ ἕξεις θησαυρὸν ἐν οὐρανῷ, καὶ δεῦρο ἀκολουθεῖ μοι.	Textus Receptus	21. εφη αυτω ο ιησους ει θελεις τελειος ειναι υπαγε πωλησον σου τα υπαρχοντα και δος πτωχοις και εξεις θησαυρον εν ουρανω και δευρο ακολουθει μοι 21. efe auto o iesous ei theleis teleios einai upage poleson sou ta uparchonta kai dos ptochois kai ekseis thesauron en ourano kai deuro akolouthei moi
East Original	22 ἀκούσας δὲ ὁ νεανίσκος τὸν λόγον ἀπήλθε λυπούμενος· ἦν γὰρ ἔχων κτήματα πολλά.	Textus Receptus	22. ακουσας δε ο νεανισκος τον λογον απηλθεν λυπουμενος ην γαρ εχων κτηματα πολλα 22. akousas de o neaniskos ton logon

East
Original

23 Ὁ δὲ Ἰησοῦς εἶπε τοῖς μαθηταῖς αὐτοῦ·
Ἀμήν λέγω ὑμῖν ὅτι δυσκόλως πλούσιος
εἰσελεύσεται εἰς τὴν βασιλείαν τῶν
οὐρανῶν.

Textus
Receptus

apelthen luproumenos en gar echon ktemata
polla
23. o de iesous eipen tois mathetais autou
amen lego umin oti duskolos plousios
eiselevsetai eis ten basileian ton ouranon
23. o de iesous eipen tois mathetais autou amen
lego umin oti duskolos plousios eiselevsetai eis
ten basileian ton ouranon

East
Original

24 πάλιν δὲ λέγω ὑμῖν, εὐκοπώτερόν ἐστι
κάμηλον διὰ τρυπήματος ραφίδος
διελθεῖν ἢ πλούσιον εἰς τὴν βασιλείαν
τοῦ Θεοῦ εἰσελθεῖν.

Textus
Receptus

24. palin de lego umin evkopoteron estin
kamelon dia trupematos rafidos dielthein h
plousion eis ten basileian tou theou
eiselthein 24. palin de lego umin evkopoteron
estin kamelon dia trupematos rafidos dielthein e
plousion eis ten basileian tou theou eiselthein

East
Original

25 ἀκούσαντες δὲ οἱ μαθηταὶ αὐτοῦ
ἐξεπλήσσοντο σφόδρα λέγοντες· Τίς ἄρα
δύναται σωθῆναι;

Textus
Receptus

25. akousantes de oi mathetai autou
ekseplessonto sfodra legontes tis ara
dynatai sothenai 25. akousantes de oi mathetai
autou ekseplessonto sfodra legontes tis ara
dynatai sothenai

East
Original

26 ἐμβλέψας δὲ ὁ Ἰησοῦς εἶπεν αὐτοῖς·
Παρὰ ἀνθρώποις τοῦτο ἀδύνατόν ἐστι,
παρὰ δὲ Θεῷ πάντα δυνατὰ ἐστι.

Textus
Receptus

26. emblepsas de o iesous eipen autois para
anthropois touto adynaton estin para de
theo panta dynata estin 26. emblepsas de o
iesous eipen autois para anthropois touto

East
Original

27 Τότε ἀποκριθεὶς ὁ Πέτρος εἶπεν αὐτῷ·
Ἰδοὺ ἡμεῖς ἀφήκαμεν πάντα καὶ
ἠκολουθήσαμεν σοι· τί ἄρα ἔσται ἡμῖν;

Textus
Receptus

adunaton estin para de theo panta dunata estin
27. tote apokritheis o petros eipen autw idou
hmeis afekamen panta kai hkolouthesamen
soi ti ara estai hmin 27. tote apokritheis o
petros eipen avto idou emeis afekamen panta
kai ekolouthesamen soi ti ara estai emin

East
Original

28 ὁ δὲ Ἰησοῦς εἶπεν αὐτοῖς· Ἀμὴν λέγω
ὑμῖν ὅτι ὑμεῖς οἱ ἀκολουθήσαντές μοι, ἐν
τῇ παλιγγενεσίᾳ, ὅταν καθίση ὁ υἱὸς τοῦ
ἀνθρώπου ἐπὶ θρόνου δόξης αὐτοῦ,
καθίσεσθε καὶ ὑμεῖς ἐπὶ δώδεκα θρόνους
κρίνοντες τὰς δώδεκα φυλὰς τοῦ Ἰσραήλ.

Textus
Receptus

28. o de iesous eipen autois amην λεγω υμιν
οτι υμεις οι ακολουθησαντες μοι εν τη
παλιγγενεσια οταν καθιση ο υιος του
ανθρωπου επι θρονου δοξης αυτου καθισεσθε
και υμεις επι δωδεκα θρονους κρινοντες τας
δωδεκα φυλας του ισραηλ 28. o de iesous eipen
autois amen lego umin oti υmeis οι
akolouthesantes μοι εν te paliggenesia otan
kathise ο υιος του anthropου επι thronου dokses
αυτου kathisesthe και υmeis επι dodeka
thronous krinontes tas dodeka fulas του israel

East
Original

29 καὶ πᾶς ὅς ἀφῆκεν οἰκίας ἢ ἀδελφούς
ἢ ἀδελφὰς ἢ πατέρα ἢ μητέρα ἢ γυναῖκα
ἢ τέκνα ἢ ἀγροὺς ἕνεκεν τοῦ ὀνόματός
μου, ἑκατονταπλασίονα λήψεται καὶ
ζωὴν αἰώνιον κληρονομήσει.

Textus
Receptus

29. και πας ος αφηκεν οικιας η αδελφους η
αδελφας η πατερα η μητερα η γυναικα η
τεκνα η αγρους ενεκεν του ονοματος μου
εκατονταπλασιονα ληψεται και ζωην αιωνιον
κληρονομησει 29. και pas οs afeken οικias e
adelfous e adelfas e patera e metera e gunaika e

East
Original

30 Πολλοὶ δὲ ἔσονται πρῶτοι ἔσχατοι καὶ
ἔσχατοι πρῶτοι.

Textus
Receptus

tekna e agrous eneken tou onomatos mou
ekatontaplasiona lepsetai kai zoen aionion
kleronomesei
30. πολλοι δε εσονται πρωτοι εσχατοι και
εσχατοι πρωτοι 30. polloi de esontai protoi
eschatoi kai eschatoi protoi

Κεφάλαιο 20

East
Original

1 Ὅμοία γάρ ἐστιν ἡ βασιλεία τῶν
οὐρανῶν ἀνθρώπῳ οἰκοδεσπότῃ, ὅστις
ἐξῆλθεν ἅμα πρῶτῃ μισθώσασθαι ἐργάτας
εἰς τὸν ἀμπελῶνα αὐτοῦ·

Textus
Receptus

1. ομοια γαρ εστιν η βασιλεια των ουρανων
ανθρωπω οικοδεσποτη οστις εξηλθεν αμα
πρωι μισθωσασθαι εργατας εις τον
αμπελωνα αυτου 1. omoia gar estin e basileia
ton ouranon anthropo oikodespote ostis
ekselthen ama proi misthosasthai ergatas eis ton
ampelona αυτου

East
Original

2 καὶ συμφωνήσας μετὰ τῶν ἐργατῶν ἐκ
δηναρίου τὴν ἡμέραν ἀπέστειλεν αὐτοὺς
εἰς τὸν ἀμπελῶνα αὐτοῦ.

Textus
Receptus

2. συμφωνησας δε μετα των εργατων εκ
δηναριου την ημεραν απεστειλεν αυτους εις
τον αμπελωνα αυτου 2. sumfonesas de meta
ton ergaton ek denariou ten emeran apesteilen
autous eis ton ampelona αυτου

East
Original

3 καὶ ἐξελθὼν περὶ τρίτην ὥραν εἶδεν
ἄλλους ἐστῶτας ἐν τῇ ἀγορᾷ ἀργούς,

Textus
Receptus

3. και εξελθων περι την τριτην ωραν ειδεν
αλλους εστωτας εν τη αγορα αργους 3. kai

East
Original

4 καὶ ἐκεῖνοις εἶπεν· ὑπάγετε καὶ ὑμεῖς εἰς τὸν ἀμπελῶνα, καὶ ὁ ἐὰν ἦ δίκαιον δώσω ὑμῖν. οἱ δὲ ἀπηλθον.

Textus
Receptus

ekselthon peri ten triten oran eiden allos estotas en te agora argous

4. κακεινοις ειπεν υπαγετε και υμεις εις τον αμπελωνα και ο εαν η δικαιον δωσω υμιν 4. kakeinois eipen upagete kai umeis eis ton ampelona kai o ean e dikaion doso umin

East
Original

5 πάλιν ἐξελθὼν περὶ ἕκτην καὶ ἐνάτην ὥραν ἐποίησεν ὡσαύτως.

Textus
Receptus

5. οι δε απηλθον παλιν εξελθων περι εκτην και εννατην ωραν εποιησεν ωσαυτως 5. oi de apelthon palin ekselthon peri ekten kai ennaten oran epoiesen osautos

East
Original

6 περὶ δὲ τὴν ἐνδεκάτην ἐξελθὼν εὗρεν ἄλλους ἐστῶτας ἀργούς, καὶ λέγει αὐτοῖς· τί ὧδε ἐστήκατε ὅλην τὴν ἡμέραν ἀργοί;

Textus
Receptus

6. περι δε την ενδεκατην ωραν εξελθων ευρεν αλλους εστωτας αργους και λεγει αυτοις τι ωδε εστηκατε ολην την ημεραν αργοι 6. peri de ten endekaten oran ekselthon evren allos estotas argous kai legei autois ti ode estekate olen ten emeran argoi

East
Original

7 λέγουσιν αὐτῷ· ὅτι οὐδεὶς ἡμᾶς ἐμισθώσατο. λέγει αὐτοῖς· ὑπάγετε καὶ ὑμεῖς εἰς τὸν ἀμπελῶνα, καὶ ὁ ἐὰν ἦ δίκαιον λήψεσθε.

Textus
Receptus

7. λεγουσιν αυτω οτι ουδεις ημας εμισθωσατο λεγει αυτοις υπαγετε και υμεις εις τον αμπελωνα και ο εαν η δικαιον ληψεσθε 7. legousin auto oti oudeis emas emisthosato legei autois upagete kai umeis eis ton ampelona kai o ean e dikaion lepesthe

East
Original

8 ὁψίας δὲ γενομένης λέγει ὁ κύριος τοῦ

Textus
Receptus

8. οψιας δε γενομενης λεγει ο κυριος του

ἀμπελῶνος τῷ ἐπιτρόπῳ αὐτοῦ· κάλεσον τοὺς ἐργάτας καὶ ἀπόδος αὐτοῖς τὸν μισθὸν ἀρξάμενος ἀπὸ τῶν ἐσχάτων ἕως τῶν πρώτων.

East Original 9 καὶ ἐλθόντες οἱ περὶ τὴν ἐνδεκάτην ὥραν ἔλαβον ἀνὰ δηνάριον.

East Original 10 ἐλθόντες δὲ οἱ πρῶτοι ἐνόμισαν ὅτι πλείονα λήψονται, καὶ ἔλαβον καὶ αὐτοὶ ἀνὰ δηνάριον.

East Original 11 λαβόντες δὲ ἐγόγγυζον κατὰ τοῦ οἰκοδεσπότη

East Original 12 λέγοντες ὅτι οὗτοι οἱ ἔσχατοι μίαν ὥραν ἐποίησαν, καὶ ἴσους ἡμῖν αὐτοὺς ἐποίησας τοῖς βαστάσασιν τὸ βάρος τῆς ἡμέρας καὶ τὸν καύσωνα.

ἀμπελωνος τῷ ἐπιτρόπῳ αὐτοῦ κάλεσον τοὺς ἐργάτας καὶ ἀποδος αὐτοῖς τὸν μισθὸν ἀρξάμενος ἀπο τῶν ἐσχάτων ἕως τῶν πρώτων 8. opsias de genomenes legei o kurios tou ampelonos to epitropo autou kaleson tous ergatas kai apodos autois ton misthon arksamenos apo ton eschaton eos ton proton

Textus Receptus 9. καὶ ἐλθόντες οἱ περὶ τὴν ἐνδεκάτην ὥραν ἔλαβον ἀνα δηνάριον 9. kai elthontes oi peri ten endekaten oran elabon ana denarion

Textus Receptus 10. ἐλθόντες δὲ οἱ πρῶτοι ἐνόμισαν ὅτι πλείονα ληψονται καὶ ἔλαβον καὶ αὐτοὶ ἀνα δηνάριον 10. elthontes de oi protoi enomisan oti pleiona lepsontai kai elabon kai autoi ana denarion

Textus Receptus 11. λαβόντες δὲ ἐγόγγυζον κατὰ τοῦ οἰκοδεσποτοῦ 11. labontes de egogguzon kata tou oikodespotou

Textus Receptus 12. λέγοντες ὅτι οὗτοι οἱ ἐσχατοὶ μίαν ὥραν ἐποίησαν καὶ ἴσους ἡμῖν αὐτοὺς ἐποίησας τοῖς βαστάσασιν τὸ βάρος τῆς ἡμέρας καὶ τὸν καύσωνα 12. legontes oti outoi oi eschatoi mian oran epoiesan kai isous emin autous epoiesas

East Original 13 ὁ δὲ ἀποκριθεὶς εἶπεν ἐνὶ αὐτῶν·
ἑταῖρε, οὐκ ἀδικῶ σε· οὐχὶ δηναρίου
συνεφώνησάς μοι;

East Original 14 ἄρον τὸ σὸν καὶ ὑπάγε· θέλω δὲ τούτῳ
τῷ ἐσχάτῳ δοῦναι ὡς καὶ σοί.

East Original 15 ἢ οὐκ ἔξεστί μοι ποιῆσαι ὃ θέλω ἐν
τοῖς ἐμοῖς, εἰ ὁ ὀφθαλμὸς σου πονηρὸς
ἐστὶν ὅτι ἐγὼ ἀγαθὸς εἰμι;

East Original 16 Οὕτως ἔσονται οἱ ἔσχατοι πρῶτοι καὶ
οἱ πρῶτοι ἔσχατοι· πολλοὶ γὰρ εἰσὶ
κλητοί, ὀλίγοι δὲ ἐκλεκτοί.

East Original 17 Καὶ ἀναβαίνων ὁ Ἰησοῦς εἰς
Ἱεροσόλυμα παρέλαβε τοὺς δώδεκα
μαθητὰς κατ' ἰδίαν ἐν τῇ ὁδῷ καὶ εἶπεν
αὐτοῖς·

tois bastasasin to baros tes emeras kai ton
kausona

Textus Receptus 13. ο δε αποκριθεις ειπεν ενι αυτων εταιρε ουκ
αδικω σε ουχι δηναριου συνεφωνησας μοι 13.
o de apokritheis eipen eni auton etaire ouk
adiko se ouchi denariou sunefonesas moi

Textus Receptus 14. αρον το σον και υπαγε θελω δε τουτω τω
εσχατω δουναι ως και σοι 14. aron to son kai
upage thelo de touto to eschato dounai os kai soi

Textus Receptus 15. η ουκ εξεστιν μοι ποιησαι ο θελω εν τοις
εμοις ει ο οφθαλμος σου πονηρος εστιν οτι
εγω αγαθος ειμι 15. e ouk eksestin moi poiesai
o thelo en tois emois ei o ofthalmos sou poneros
estin oti ego agathos eimi

Textus Receptus 16. ουτως εσονται οι εσχατοι πρωτοι και οι
πρωτοι εσχατοι πολλοι γαρ εισιν κλητοι
ολιγοι δε εκλεκτοι 16. outos esontai oi eschatoi
protoi kai oi protoi eschatoi polloi gar eisin
kletoi oligoi de eklektoi

Textus Receptus 17. και αναβαινων ο ιησους εις ιεροσολυμα
παρελαβεν τους δωδεκα μαθητας κατ ιδιαν εν
τη οδω και ειπεν αυτοις 17. kai anabainon o
iesous eis ierosolyma parelaβen tous dodeka

East
Original

18 Ἴδου ἀναβαίνομεν εἰς Ἱεροσόλυμα, καὶ ὁ υἱὸς τοῦ ἀνθρώπου παραδοθήσεται τοῖς ἀρχιερεῦσι καὶ γραμματεῦσι, καὶ κατακρινοῦσιν αὐτὸν θανάτῳ,

Textus
Receptus

mathetas kat idian en te odo kai eipen autois 18. ιδου αναβαινομεν εις ιεροσολυμα και ο υιος του ανθρωπου παραδοθησεται τοις αρχιερευσιν και γραμματευσιν και κατακρινουσιν αυτον θανατω 18. idou ana bainomen eis ierosoluma kai o vios tou anthropou paradothesetai tois archiereusin kai grammateusin kai katakrinousin auton thanato

East
Original

19 καὶ παραδώσουσιν αὐτὸν τοῖς ἔθνεσιν εἰς τὸ ἐμπαῖξαι καὶ μαστιγῶσαι καὶ σταυρῶσαι, καὶ τῇ τρίτῃ ἡμέρᾳ ἀναστήσεται.

Textus
Receptus

19. και παραδωσουσιν αυτον τοις εθνεσιν εις το εμπαιξαι και μαστιγωσαι και σταυρωσαι και τη τριτη ημερα αναστησεται 19. kai paradosousin auton tois ethnesin eis to empaikσαι και mastigosai και stavrosai και te trite emera anastesetai

East
Original

20 Τότε προσῆλθεν αὐτῷ ἡ μήτηρ τῶν υἱῶν Ζεβεδαίου μετὰ τῶν υἱῶν αὐτῆς προσκυνούσα καὶ αἰτοῦσά τι παρ' αὐτοῦ.

Textus
Receptus

20. τοτε προσηλθεν αυτω η μητηρ των υιων ζεβεδαιου μετα των υιων αυτης προσκυνουσα και αιτουσα τι παρ αυτου 20. tote proselthen auto e meter ton vion zebedaiou meta ton vion avtes proskynousa και aitousa ti par αυτου

East
Original

21 ὁ δὲ εἶπεν αὐτῇ· Τί θέλεις; λέγει αὐτῷ· Εἰπέ ἵνα καθίσωσιν οὗτοι οἱ δύο υἱοί μου εἷς ἐκ δεξιῶν σου καὶ εἷς ἐξ εὐωνύμων σου ἐν τῇ βασιλείᾳ σου.

Textus
Receptus

21. ο δε ειπεν αυτη τι θελεις λεγει αυτω ειπε ινα καθισωσιν ουτοι οι δυο υιοι μου εις εκ δεξιων σου και εις εξ ευωνυμων εν τη βασιλεια σου 21. o de eipen aute ti theleis legei

East
Original

22 ἀποκριθεὶς δὲ ὁ Ἰησοῦς εἶπεν· Οὐκ οἶδατε τί αἰτεῖσθε. δύνασθε πιεῖν τὸ ποτήριον ὃ ἐγὼ μέλλω πίνειν ἢ τὸ βάπτισμα ὃ ἐγὼ βαπτίζομαι βαπτισθῆναι; λέγουσιν αὐτῷ· Δυνάμεθα.

East
Original

23 καὶ λέγει αὐτοῖς· Τὸ μὲν ποτήριόν μου πίεσθε, καὶ τὸ βάπτισμα ὃ ἐγὼ βαπτίζομαι βαπτισθήσεσθε· τὸ δὲ καθίσει ἐκ δεξιῶν μου καὶ ἐξ εὐωνύμων μου οὐκ ἔστιν ἐμὸν δοῦναι, ἀλλ' οἷς ἠτοιμάσται ὑπὸ τοῦ πατρὸς μου.

East
Original

24 Καὶ ἀκούσαντες οἱ δέκα ἠγανάκτησαν

Textus
Receptus

auto eipe ina kathisosin outoi oi duo uioi mou eis ek deksion sou kai eis eks evonummon en te basileia sou
22. αποκριθεις δε ο ιησους ειπεν ουκ οιδατε τι αιτεισθε δυνασθε πιειν το ποτηριον ο εγω μελλω πινειν και το βαπτισμα ο εγω βαπτίζομαι βαπτισθηναι λεγουσιν αυτω δυναμεθα 22. apokritheis de o iesous eipen ουκ oidate ti aiteisthe dvnasthe piein to poterion o ego mello pinein kai to baptisma o ego baptizomai baptisthenai legousin auto dvnametha

Textus
Receptus

23. και λεγει αυτοις το μεν ποτηριον μου πιεσθε και το βαπτισμα ο εγω βαπτίζομαι βαπτισθησεσθε το δε καθισαι εκ δεξιων μου και εξ ευωνυμων μου ουκ εστιν εμον δουναι αλλ οις ητοιμασται υπο του πατρος μου 23. kai legei autois to men poterion mou piesthe kai to baptisma o ego baptizomai baptisthesesthe to de kathisai ek deksion mou kai eks evonummon mou ουκ estin emon dounai all ois etoimastai υπο του patros mou

Textus
Receptus

24. και ακουσαντες οι δεκα ηγανακτησαν περι

περὶ τῶν δύο ἀδελφῶν.

East
Original

25 ὁ δὲ Ἰησοῦς προσκαλεσάμενος αὐτοὺς εἶπεν· Οἶδατε ὅτι οἱ ἄρχοντες τῶν ἐθνῶν κατακυριεύουσιν αὐτῶν καὶ οἱ μεγάλοι κατεξουσιάζουσιν αὐτῶν.

Textus
Receptus

των δυο αδελφων 24. kai akousantes oi deka eganaktesan peri ton duo adelfon

25. ο δε ιησους προσκαλεσαμενος αυτους ειπεν οιδατε οτι οι αρχοντες των εθνων κατακυριευουσιν αυτων και οι μεγαλοι κατεξουσιαζουσιν αυτων 25. o de iewous proskalesamenos autous eipen oidate oti oi archontes ton ethnon katakurievousin auton kai oi megaloi kateksousiazousin auton

East
Original

26 οὐχ οὕτως ἔσται ἐν ὑμῖν, ἀλλ' ὅς ἐάν θέλη ἐν ὑμῖν μέγας γενέσθαι, ἔσται ὑμῶν διάκονος,

Textus
Receptus

26. ουχ ουτως δε εσται εν υμιν αλλ ος εαν θελη εν υμιν μεγας γενεσθαι εστω υμων διακονος 26. ouch outos de estai en umin all os ean thele en umin megas genesthai esto umon diakonos

East
Original

27 καὶ ὅς ἂν θέλη ἐν ὑμῖν εἶναι πρῶτος, ἔσται ὑμῶν δούλος·

Textus
Receptus

27. και ος εαν θελη εν υμιν ειναι πρωτος εστω υμων δουλος 27. kai os ean thele en umin einai protos esto umon doulous

East
Original

28 ὥσπερ ὁ υἱὸς τοῦ ἀνθρώπου οὐκ ἦλθε διακονηθῆναι, ἀλλὰ διακονῆσαι καὶ δοῦναι τὴν ψυχὴν αὐτοῦ λύτρον ἀντὶ πολλῶν.

Textus
Receptus

28. ωσπερ ο υιος του ανθρωπου ουκ ηλθεν διακονηθηναι αλλα διακονησαι και δουναι την ψυχην αυτου λυτρον αντι πολλων 28. osper o vios tou anthropou ouk elthen diakonethenai alla diakonesai kai dounai ten psuchen autou lutron anti pollon

East Original	29 Καὶ ἐκπορευομένων αὐτῶν ἀπὸ Ἰεριχῶ ἠκολούθησεν αὐτῷ ὄχλος πολὺς.	Textus Receptus	29. και εκπορευομενων αυτων απο ιεριχω ηκολουθησεν αυτω οχλος πολυς 29. και ekporeuomenon auton apo iericho ekolouthesen auto ochlos polus
East Original	30 καὶ ἰδοὺ δύο τυφλοὶ καθήμενοι παρὰ τὴν ὁδόν, ἀκούσαντες ὅτι Ἰησοῦς παράγει, ἔκραξαν λέγοντες· ἐλέησον ἡμᾶς, Κύριε, υἱὸς Δαυῖδ.	Textus Receptus	30. και ιδου δυο τυφλοι καθημενοι παρα την οδον ακουσαντες οτι ιησους παραγει εκραξαν λεγοντες ελεησον ημας κυριε υιος δαβιδ 30. και idou duo tufloi kathemenoi para ten odon akousantes oti iesous paragei ekraksan legontes eleeson emas kurie vios daβid
East Original	31 ὁ δὲ ὄχλος ἐπετίμησεν αὐτοῖς ἵνα σιωπήσωσιν· οἱ δὲ μείζον ἔκραζον λέγοντες· ἐλέησον ἡμᾶς, Κύριε, υἱὸς Δαυῖδ.	Textus Receptus	31. ο δε οχλος επετιμησεν αυτοις ινα σιωπησωσιν οι δε μειζον εκραζον λεγοντες ελεησον ημας κυριε υιος δαβιδ 31. ο de ochlos epetimesen autois ina siopesosin oi de meizon ekrazon legontes eleeson emas kurie vios daβid
East Original	32 καὶ στὰς ὁ Ἰησοῦς ἐφώνησεν αὐτοὺς καὶ εἶπε· Τί θέλετε ποιήσω ὑμῖν;	Textus Receptus	32. και στας ο ιησους εφωνησεν αυτους και ειπεν τι θελετε ποιησω υμιν 32. και stas ο iesous efonesen autous και eipen ti thelete poieso umin
East Original	33 λέγουσιν αὐτῷ· Κύριε, ἵνα ἀνοιχθῶσιν ἡμῶν οἱ ὀφθαλμοί.	Textus Receptus	33. λεγουσιν αυτω κυριε ινα ανοιχθωσιν ημων οι οφθαλμοι 33. legousin auto kurie ina ανοιχthosin emon οι ofthalmoi
East Original	34 σπλαγχνισθεὶς δὲ ὁ Ἰησοῦς ἤψατο τῶν	Textus Receptus	34. σπλαγχνισθεις δε ο ιησους ηψατο των

ὀφθαλμῶν αὐτῶν, καὶ εὐθέως
ἀνέβλεψαν αὐτῶν οἱ ὀφθαλμοί, καὶ
ἠκολούθησαν αὐτῷ.

οφθαλμων αυτων και ευθεως ανεβλεψαν
αυτων οι οφθαλμοι και ηκολουθησαν αυτω
34. splagchnistheis de o iesous epsato ton
ofthalmon auton kai evtheos ανεβλεψαν αυτον
οι ofthalmoi και ekolouthesan αυτο

Κεφάλαιο 21

East
Original

1 Καὶ ὅτε ἤγγισαν εἰς Ἱεροσόλυμα καὶ
ἦλθον εἰς Βηθσφαγῆ εἰς τὸ ὄρος τῶν
ἐλαιῶν, τότε ὁ Ἰησοῦς ἀπέστειλε δύο
μαθητὰς

Textus
Receptus

1. και οτε ηγγισαν εις ιεροσολυμα και ηλθον
εις βηθφαγη προς το ορος των ελαιων τοτε ο
ιησους απεστειλεν δυο μαθητας 1. και οτε
eggisan eis ierosoluma και elthon εις bethfage
pros to oros ton elaiion tote o iesous apesteilen
duo mathetas

East
Original

2 λέγων αὐτοῖς· Πορεύεσθε εἰς τὴν
κώμην τὴν ἀπέναντι ὑμῶν, καὶ εὐθέως
εὐρήσετε ὄνον δεδεμένην καὶ πῶλον μετ'
αὐτῆς· λύσαντες ἀγάγετέ μοι.

Textus
Receptus

2. λεγων αυτοις πορευθητε εις την κωμην την
απεναντι υμων και ευθεως ευρησετε ονον
δεδεμενην και πωλον μετ αυτης λυσαντες
αγαγετε μοι 2. legon autois porevthete εις ten
komen ten apenanti umon και evtheos evresete
onon dedemenen και polon met avtes lvsantes
agagete moi

East
Original

3 καὶ ἐάν τις ὑμῖν εἴπη τι, ἐρεῖτε ὅτι ὁ
Κύριος αὐτῶν χρεῖαν ἔχει· εὐθέως δὲ

Textus
Receptus

3. και εαν τις υμιν ειπη τι ερειτε οτι ο κυριος
αυτων χρειαν εχει ευθεως δε αποστελει

ἀποστελεῖ αὐτούς.

East
Original

4 Τοῦτο δὲ ὅλον γέγονεν ἵνα πληρωθῆ τὸ ῥηθὲν διὰ τοῦ προφήτου λέγοντος·

Textus
Receptus

αυτους 3. kai ean tis vmin eipe ti ereite oti o kurios auton chreian echei eutheos de apostelei autous

4. touto de olon gegonen ina plerothe to rethen dia tou profetou legontos

East
Original

5 εἶπατε τῇ θυγατρὶ Σιών, ἰδοὺ ὁ βασιλεύς σου ἔρχεται σοι, πραῦς καὶ ἐπιβεβηκῶς ἐπὶ ὄνον καὶ πῶλον υἱὸν ὑποζυγίου.

Textus
Receptus

5. eipate te thugatri sion idou o basileus sou erchetai soi praus kai epibehekos epi onon kai polon vion vrozugiou

East
Original

6 πορευθέντες δὲ οἱ μαθηταὶ καὶ ποιήσαντες καθὼς προσέταξεν αὐτοῖς ὁ Ἰησοῦς,

Textus
Receptus

6. poreuthentes de oi mathetai kai poiesantes kathos prosetaksen autois o iesous

East
Original

7 ἤγαγον τὴν ὄνον καὶ τὸν πῶλον, καὶ ἐπέθηκαν ἐπάνω αὐτῶν τὰ ἱμάτια αὐτῶν, καὶ ἐπεκάθισεν ἐπάνω αὐτῶν.

Textus
Receptus

7. egagon ten onon kai ton polon kai epethekan epano auton ta imatia auton kai {VAR1: epekathisen } {VAR2: epekathisan } epano auton 7. egagon ten onon kai ton polon kai epethekan epano auton ta imatia auton kai {VAR1: epekathisen } {VAR2: epekathisan } epano auton

East Original	8 ὁ δὲ πλεῖστος ὄχλος ἔστρωσαν ἑαυτῶν τὰ ἱμάτια ἐν τῇ ὁδῷ, ἄλλοι δὲ ἔκοπτον κλάδους ἀπὸ τῶν δένδρων καὶ ἔστρώννυον ἐν τῇ ὁδῷ.	Textus Receptus	8. ο δε πλειστος οχλος εστρωσαν εαυτων τα ιματια εν τη οδω αλλοι δε εκοπτον κλαδους απο των δενδρων και εστρωννυον εν τη οδω 8. o de pleistos ochlos estrosan eavton ta imatia en te odo alloi de ekopton kladous apo ton dendron kai estronnyon en te odo
East Original	9 οἱ δὲ ὄχλοι οἱ προάγοντες (αὐτὸν) καὶ οἱ ἀκολουθοῦντες ἔκραζον λέγοντες· Ὡσαννὰ τῷ υἱῷ Δαυῖδ· εὐλογημένος ὁ ἐρχόμενος ἐν ὀνόματι Κυρίου· Ὡσαννὰ ἐν τοῖς ὑψίστοις.	Textus Receptus	9. οι δε οχλοι οι προαγοντες και οι ακολουθουντες εκραζον λεγοντες ωσαννα τω υιω δαβιδ ευλογημενος ο ερχομενος εν ονοματι κυριου ωσαννα εν τοις υψιστοις 9. οι de ochloi oi proagontes και οι akolouthountes ekrazon legontes osanna to vio daβid evlogemenos o erchomenos en onomati kyriou osanna en tois upsistois
East Original	10 καὶ εἰσελθόντος αὐτοῦ εἰς Ἱεροσόλυμα ἐσείσθη πᾶσα ἡ πόλις λέγουσα· Τίς ἐστὶν οὗτος;	Textus Receptus	10. και εισελθοντος αυτου εις ιεροσολυμα εσεισθη πασα η πολις λεγουσα τις εστιν ουτος 10. και eiselthontos αυτου eis ierosoluma eseisthe pasa e polis legousa tis estin outos
East Original	11 οἱ δὲ ὄχλοι ἔλεγον· Οὗτός ἐστιν Ἰησοῦς ὁ προφήτης ὁ ἀπὸ Ναζαρετ τῆς Γαλιλαίας.	Textus Receptus	11. οι δε οχλοι ελεγον ουτος εστιν ιησους ο προφητης ο απο {VAR1: ναζαρετ } {VAR2: ναζαρεθ } της γαλιλαιας 11. οι de ochloi elegon outos estin iesous o profetes o apo {VAR1: nazaret } {VAR2: nazareth } tes galilaias

East Original 12 Καὶ εἰσηλθεν ὁ Ἰησοῦς εἰς τὸ ἱερόν τοῦ Θεοῦ, καὶ ἐξέβαλε πάντας τοὺς πωλοῦντας καὶ ἀγοράζοντας ἐν τῷ ἱερῷ, καὶ τὰς τραπέζας τῶν κολλυβιστῶν κατέστρεψε καὶ τὰς καθέδρας τῶν πωλούντων τὰς περιστεράς,

East Original 13 καὶ λέγει αὐτοῖς· Γέγραπται, ὁ οἶκός μου οἶκος προσευχῆς κληθήσεται· ὑμεῖς δὲ αὐτὸν ἐποιήσατε σπήλαιον ληστῶν.

East Original 14 Καὶ προσῆλθον αὐτῷ χωλοὶ καὶ τυφλοὶ ἐν τῷ ἱερῷ καὶ ἐθεράπευσεν αὐτούς.

East Original 15 ἰδόντες δὲ οἱ ἀρχιερεῖς καὶ οἱ γραμματεῖς τὰ θαυμάσια ἃ ἐποίησε καὶ τοὺς παῖδας κρᾶζοντας ἐν τῷ ἱερῷ καὶ

Textus Receptus 12. και εισηλθεν ο ιησους εις το ιερον του θεου και εξεβαλεν παντας τους πωλουντας και αγοραζοντας εν τω ιερω και τας τραπεζας των κολλυβιστων κατεστρεψεν και τας καθεδρας των πωλουντων τας περιστερας 12. και eiselthen o iesous eis to ieron tou theou kai eksebalen pantas tous polountas και agorazontas en to iero και tas trapezas ton kollubiston katestrepsen και tas kathedras ton polounton tas peristeras

Textus Receptus 13. και λεγει αυτοις γεγραπται ο οικος μου οικος προσευχης κληθησεται υμεις δε αυτον εποιησατε σπηλαιον ληστων 13. και legei autois gegraptai o oikos mou oikos proseuches klethesetai υmeis de αυτον epoiesate spelaion leston

Textus Receptus 14. και προσηλθον αυτω τυφλοι και χωλοι εν τω ιερω και εθεραπευσεν αυτους 14. και proselthon auto tufloi και choloi εν to iero και etherapeusen autous

Textus Receptus 15. ιδοντες δε οι αρχιερεις και οι γραμματεις τα θαυμασια α εποιησεν και τους παιδας κραζοντας εν τω ιερω και λεγοντας ωσαννα

λέγοντας, ὡσαννὰ τῷ υἱῷ Δαυΐδ,
ἠγανάκτησαν

East Original 16 καὶ εἶπον αὐτῷ· Ἀκούεις τί οὗτοι
λέγουσιν; ὁ δὲ Ἰησοῦς λέγει αὐτοῖς· Ναί·
οὐδέποτε ἀνέγνωτε ὅτι ἐκ στόματος
νηπίων καὶ θηλαζόντων κατηρτίσω
αἶνον;

East Original 17 καὶ καταλιπὼν αὐτοὺς ἐξῆλθεν ἔξω
τῆς πόλεως εἰς Βηθανίαν καὶ ἠυλίσθη
ἐκεῖ.

East Original 18 Πρωΐας δὲ ἐπανάγων εἰς τὴν πόλιν
ἐπεινάσε·

East Original 19 καὶ ἰδὼν συκῆν μίαν ἐπὶ τῆς ὁδοῦ
ἦλθεν ἐπ' αὐτήν, καὶ οὐδὲν εὗρεν ἐν αὐτῇ
εἰ μὴ φύλλα μόνον, καὶ λέγει αὐτῇ·
Μηκέτι ἐκ σοῦ καρπὸς γένηται εἰς τὸν
αἰῶνα. καὶ ἐξηράνθη παραχρῆμα ἡ συκῆ.

τω υιω δαβιδ ηγανακτησαν 15. idontes de oi
archieeis kai oi grammateis ta thaumasia a
epoiesen kai tous paidas krazontas en to iero kai
legontas osanna to vio daβid eganaktesan

Textus Receptus 16. και ειπον αυτω ακουεις τι ουτοι λεγουσιν ο
δε ιησους λεγει αυτοις ναι ουδεποτε ανεγνωτε
οτι εκ στοματος νηπιων και θηλαζοντων
κατηρτισω αινον 16. και ειπον αυτο ακουεις τι
ουτοι legousin ο de iesous legei autois nai
oudepote anegnote oti ek stomatos nepion kai
thelazonton katertiso ainon

Textus Receptus 17. και καταλιπων αυτους εξηλθεν εξω της
πολεως εις βηθανιαν και ηυλισθη εκει 17. και
katalipon autous ekselthen ekso tes poleos eis
bethanian kai eulisthe ekei

Textus Receptus 18. πρωιας δε επαναγων εις την πολιν
επεινασεν 18. proias de epanagon eis ten polin
epeinasen

Textus Receptus 19. και ιδων συκην μιαν επι της οδου ηλθεν επι
αυτην και ουδεν ευρεν εν αυτη ει μη φυλλα
μονον και λεγει αυτη μηκετι εκ σου καρπος
γενηται εις τον αιωνα και εξηρανθη
παραχρημα η συκη 19. και idon suken mian epi

East
Original

20 καὶ ἰδόντες οἱ μαθηταὶ ἐθαύμασαν
λέγοντες· Πῶς παραχρῆμα ἐξηράνθη ἡ
συκῆ;

East
Original

21 ἀποκριθεὶς δὲ ὁ Ἰησοῦς εἶπεν αὐτοῖς·
Ἀμὴν λέγω ὑμῖν, ἐὰν ἔχητε πίστιν καὶ μὴ
διακριθῆτε, οὐ μόνον τὸ τῆς συκῆς
ποιήσετε, ἀλλὰ κὰν τῷ ὄρει τούτῳ εἴπητε,
ἄρθητι καὶ βλήθητι εἰς τὴν θάλασσαν,
γενήσεται·

East
Original

22 καὶ πάντα ὅσα ἐὰν αἰτήσητε ἐν τῇ
προσευχῇ πιστεύοντες, λήψεσθε.

East
Original

23 Καὶ ἐλθόντι αὐτῷ εἰς τὸ ἱερόν
προσηλθον αὐτῷ διδάσκοντι οἱ ἀρχιερεῖς

Textus
Receptus

tes odou elthen ep auten kai ouden euren en
aute ei me fulla monon kai legei aute meketi ek
sou karpos genetai eis ton aiona kai ekseranthe
parachrema e suke

Textus
Receptus

20. και ιδοντες οι μαθηται εθαυμασαν
λεγοντες πως παραχρομα εξηρανθη η συκη
20. kai idontes oi mathetai ethavmasan legontes
pos parachrema ekseranthe e suke
21. αποκριθεις δε ο ιησους ειπεν αυτοις αμην
λεγω υμιν εαν εχητε πιστιν και μη διακριθητε
ου μονον το της συκης ποιησετε αλλα καν τω
ορει τουτω ειπητε αρθητι και βληθητι εις την
θαλασσαν γενησεται 21. apokritheis de o
iesous eipen autois amen lego umin ean echete
pistin kai me diakrithete ou monon to tes sukes
poiesete alla kan to orei touto eipete artheti kai
bletheti eis ten thalassan genesetai

Textus
Receptus

22. και παντα οσα αν αιτησητε εν τη
προσευχη πιστευοντες ληψεσθε 22. kai panta
osa an aitesete en te proseuche pisteuontes
lepesthe

Textus
Receptus

23. και ελθοντι αυτω εις το ιερον προσηλθον
αυτω διδασκοντι οι αρχιερεις και οι

καὶ οἱ πρεσβύτεροι τοῦ λαοῦ λέγοντες· Ἐν ποία ἐξουσία ταῦτα ποιεῖς; καὶ τίς σοι ἔδωκεν τὴν ἐξουσίαν ταύτην;

East
Original

24 ἀποκριθεὶς δὲ ὁ Ἰησοῦς εἶπεν αὐτοῖς· Ἐρωτήσω ὑμᾶς καὶ γὰρ λόγον ἓνα, ὃν εἴαν εἴπητέ μοι, καὶ γὰρ ὑμῖν ἐρῶ ἐν ποία ἐξουσία ταῦτα ποιῶ.

East
Original

25 τὸ βάπτισμα τὸ Ἰωάννου πόθεν ἦν, ἐξ οὐρανοῦ ἢ ἐξ ἀνθρώπων; οἱ δὲ διελογίζοντο παρ' ἑαυτοῖς λέγοντες· Ἐὰν εἴπωμεν, ἐξ οὐρανοῦ, ἐρεῖ ἡμῖν, διατὶ οὖν οὐκ ἐπιστεύσατε αὐτῷ·

East
Original

26 εἴαν δὲ εἴπωμεν, ἐξ ἀνθρώπων, φοβούμεθα τὸν ὄχλον, πάντες γὰρ

πρεσβυτεροι του λαου λεγοντες εν ποια εξουσια ταυτα ποιεις και τις σοι εδωκεν την εξουσιαν ταυτην 23. kai elthonti auto eis to ieron proselthon auto didaskonti oi archiereis kai oi presbyteroi tou laou legontes en poia eksousia tauta poieis kai tis soi edoken ten eksousian tauten

Textus
Receptus

24. αποκριθεις δε ο ιησους ειπεν αυτοις ερωτησω υμας καγω λογον ενα ον εαν ειπητε μοι καγω υμιν ερω εν ποια εξουσια ταυτα ποιω 24. apokritheis de o iesous eipen autois eroteso umas kago logon ena on ean eipete moi kago umin ero en poia eksousia tauta poio

Textus
Receptus

25. το βαπτισμα ιωαννου ποθεν ην εξ ουρανου η εξ ανθρωπων οι δε διελογιζοντο παρ εαυτοις λεγοντες εαν ειπωμεν εξ ουρανου ερει ημιν δια τι ουν ουκ επιστευσατε αυτω 25. to baptisma ioannou pothen en eks ouranou e eks anthron oi de dielogizonto par eautois legontes ean eipomen eks ouranou erei emin dia ti oyn ouk episteusate avto

Textus
Receptus

26. εαν δε ειπωμεν εξ ανθρωπων φοβουμεθα τον οχλον παντες γαρ εχουσιν τον ιωαννην

ἔχουσι τὸν Ἰωάννην ὡς προφήτην.

East
Original

27 καὶ ἀποκριθέντες τῷ Ἰησοῦ εἶπον· Οὐκ οἶδαμεν. ἔφη αὐτοῖς καὶ αὐτός· Οὐδὲ ἐγὼ λέγω ὑμῖν ἐν ποίᾳ ἐξουσίᾳ ταῦτα ποιῶ.

Textus
Receptus

ὡς προφήτην 26. ean de eipomen eks anthropon foβoumetha ton ochlon pantes gar echousin ton ioannen os profeten

27. και αποκριθεντες τω ιησου ειπον ουκ οιδαμεν εφη αυτοις και αυτος ουδε εγω λεγω υμιν εν ποια εξουσια ταυτα ποιω 27. και apokrithentes to iesou eipon ouk oidamen efe autois kai autos ουde ego lego uμιν εν ποια eksousia tauta poio

East
Original

28 Τί δὲ ὑμῖν δοκεῖ; ἄνθρωπος τις εἶχε τέκνα δύο, καὶ προσελθὼν τῷ πρώτῳ εἶπεν· τέκνον, ὕπαγε σήμερον ἐργάζου ἐν τῷ ἀμπελῶνί μου.

Textus
Receptus

28. τι δε υμιν δοκει ανθρωπος ειχεν τεκνα δυο και προσελθων τω πρωτω ειπεν τεκνον υπαγε σημερον εργαζου εν τω αμπελωνι μου 28. ti de umin dokei anthropos eichen tekna duo kai proselthon to proto eipen teknon upage semeron ergazou en to ampeloni mou

East
Original

29 ὁ δὲ ἀποκριθεὶς εἶπεν· οὐ θέλω ὕστερον δὲ μεταμεληθεὶς ἀπῆλθε.

Textus
Receptus

29. ο δε αποκριθεις ειπεν ου θελω υστερον δε μεταμεληθεις απηλθεν 29. ο de apokritheis eipen ου thelo vsteron de metameletheis apelthen

East
Original

30 καὶ προσελθὼν τῷ δευτέρῳ εἶπεν ὡσαύτως. ὁ δὲ ἀποκριθεὶς εἶπεν· ἐγώ, κύριε· καὶ οὐκ ἀπῆλθε.

Textus
Receptus

30. και προσελθων τω δευτερω ειπεν ωσαυτως ο δε αποκριθεις ειπεν εγω κυριε και ουκ απηλθεν 30. και proselthon to deutero eipen osavtos ο de apokritheis eipen ego kurie και ουk

East
Original

31 τίς ἐκ τῶν δύο ἐποίησε τὸ θέλημα τοῦ πατρός; λέγουσιν αὐτῷ· Ὁ πρῶτος. λέγει αὐτοῖς ὁ Ἰησοῦς· Ἀμήν λέγω ὑμῖν ὅτι οἱ τελῶναι καὶ αἱ πόρναι προάγουσιν ὑμᾶς εἰς τὴν βασιλείαν τοῦ Θεοῦ.

East
Original

32 ἦλθε γὰρ πρὸς ὑμᾶς Ἰωάννης ἐν ὁδῷ δικαιοσύνης, καὶ οὐκ ἐπιστεύσατε αὐτῷ· οἱ δὲ τελῶναι καὶ αἱ πόρναι ἐπίστευσαν αὐτῷ· ὑμεῖς δὲ ἰδόντες οὐδὲ μετεμελήθητε ὕστερον τοῦ πιστεῦσαι αὐτῷ.

East
Original

33 Ἄλλην παραβολὴν ἀκούσατε. ἄνθρωπος τις ἦν οἰκοδεσπότης, ὅστις ἐφύτευσεν ἀμπελῶνα καὶ φραγμὸν αὐτῷ περιέθηκε καὶ ὠρυξεν ἐν αὐτῷ ληνὸν καὶ

apelthen

Textus
Receptus

31. τις εκ των δυο εποιησεν το θελημα του πατρος λεγουσιν αυτω ο πρωτος λεγει αυτοις ο ιησους αμην λεγω υμιν οτι οι τελωναι και αι πορναι προαγουσιν υμας εις την βασιλειαν του θεου 31. tis ek ton duo epoiesen to thelema tou patros legousin auto o protos legei autois o iesous amen lego umin oti oi telonai kai ai pornai proagousin umas eis ten basileian tou theou

Textus
Receptus

32. ηλθεν γαρ προς υμας ιωαννης εν οδω δικαιοσυνης και ουκ επιστευσατε αυτω οι δε τελωναι και αι πορναι επιστευσαν αυτω υμεις δε ιδοντες ου μετεμεληθητε υστερον του πιστευσαι αυτω 32. elthen gar pros umas ioannes en odo dikaiosunes kai ouk episteusate auto oi de telonai kai ai pornai episteusan auto umeis de idontes ou metemelethete usteron tou pisteusai auto

Textus
Receptus

33. αλλην παραβολην ακουσατε ανθρωπος τις ην οικοδεσποτης οστις εφυτευσεν αμπελωνα και φραγμαον αυτω περιεθηκε και ωρυξεν εν αυτω ληνον και ωκοδομησεν πυργον και

ἠκοδόμησεν πύργον, καὶ ἐξέδοτο αὐτὸν γεωργοῖς, καὶ ἀπεδήμησεν.

ἐξέδοτο αὐτὸν γεωργοῖς καὶ ἀπεδήμησεν 33.
allen parabolen akousate anthropos tis en
oikodespotes ostis efuteusen ampelona kai
fragmon auto perietheken kai oruksen en auto
lenon kai okodomesen purgon kai eksedoto
auton georgois kai apedemesen

East
Original

34 ὅτε δὲ ἤγγισεν ὁ καιρὸς τῶν καρπῶν,
ἀπέστειλε τοὺς δούλους αὐτοῦ πρὸς τοὺς
γεωργοὺς λαβεῖν τοὺς καρποὺς αὐτοῦ.

Textus
Receptus

34. οτε δε ηγγισεν ο καιρος των καρπων
απεστειλεν τους δουλους αυτου προς τους
γεωργους λαβειν τους καρπους αυτου 34. ote
de eggisen o kairos ton karpon apesteilen tous
doulous αυτου pros τους georgous labein τους
karpous αυτου

East
Original

35 καὶ λαβόντες οἱ γεωργοὶ τοὺς δούλους
αὐτοῦ ὃν μὲν ἔδειραν, ὃν δὲ ἀπέκτειναν,
ὃν δὲ ἐλιθοβόλησαν.

Textus
Receptus

35. και λαβοντες οι γεωργοι τους δουλους
αυτου ον μεν εδειραν ον δε απεκτειναν ον δε
ελιθοβολησαν 35. kai labontes οι georgoi τους
doulous αυτου οn μεn edeiran οn δε apekteinan
οn δε elithobolesan

East
Original

36 πάλιν ἀπέστειλεν ἄλλους δούλους
πλείονας τῶν πρώτων, καὶ ἐποίησαν
αὐτοῖς ὡσαύτως.

Textus
Receptus

36. παλιν απεστειλεν αλλους δουλους
πλειονας των πρωτων και εποιησαν αυτοις
ωσαυτως 36. palin apesteilen allous doulous
pleionas ton proton και epoiesan autois osavtos

East
Original

37 ὕστερον δὲ ἀπέστειλε πρὸς αὐτοὺς τὸν
υἱὸν αὐτοῦ λέγων· ἐντραπήσονται τὸν

Textus
Receptus

37. υστερον δε απεστειλεν προς αυτους τον
υιον αυτου λεγων εντραπησονται τον υιον

υῖόν μου.

East
Original

38 οἱ δὲ γεωργοὶ ἰδόντες τὸν υῖόν εἶπον ἐν
ἑαυτοῖς· οὗτός ἐστιν ὁ κληρονόμος· δεῦτε
ἀποκτείνωμεν αὐτὸν καὶ κατάσχωμεν
τὴν κληρονομίαν αὐτοῦ.

Textus
Receptus

μου 37. vsteron de apesteilen pros autous ton
vion autou legon entrapesontai ton vion mou

38. οι δε γεωργοι ιδοντες τον υιον ειπον εν
εαυτοις ουτος εστιν ο κληρονομος δευτε
αποκτεινωμεν αυτον και κατασχωμεν την
κληρονομιαν αυτου 38. oi de georgoi idontes
ton vion eipon en eautois outos estin o
kleronomos devete apokteinomen auton kai
kataschomen ten kleronomian αυτου

East
Original

39 καὶ λαβόντες αὐτὸν ἐξέβαλον ἔξω τοῦ
ἀμπελῶνος καὶ ἀπέκτειναν.

Textus
Receptus

39. και λαβοντες αυτον εξεβαλον εξω του
αμπελωνος και απεκτειναν 39. kai labontes
auton eksebalon ekso tou ampelonos kai
apekteinan

East
Original

40 ὅταν οὖν ἔλθῃ ὁ κύριος τοῦ
ἀμπελῶνος, τί ποιήσῃ τοῖς γεωργοῖς
ἐκεῖνοις;

Textus
Receptus

40. οταν ουν ελθη ο κυριος του αμπελωνος τι
ποιησει τοις γεωργοις εκεινοις 40. otan oyn
elthe o kurios tou ampelonos ti poiesei tois
georgois ekeinois

East
Original

41 λέγουσιν αὐτῷ· Κακοὺς κακῶς
ἀπολέσει αὐτούς, καὶ τὸν ἀμπελῶνα
ἐκδώσεται ἄλλοις γεωργοῖς, οἵτινες
ἀποδώσουσιν αὐτῷ τοὺς καρποὺς ἐν τοῖς
καιροῖς αὐτῶν.

Textus
Receptus

41. λεγουσιν αυτω κακους κακως απολεσει
αυτους και τον αμπελωνα εκδοσεται αλλοις
γεωργοις οιτινες αποδωσουσιν αυτω τους
καρπους εν τοις καιροις αυτων 41. legousin
auto kakous kakos apolesei autous kai ton
ampelona ekdosetai allois georgois oitines

East
Original

42 λέγει αὐτοῖς ὁ Ἰησοῦς· Οὐδέποτε ἀνέγνωτε ἐν ταῖς γραφαῖς, λίθον ὃν ἀπεδοκίμασαν οἱ οἰκοδομοῦντες, οὗτος ἐγενήθη εἰς κεφαλὴν γωνίας· παρὰ Κυρίου ἐγένετο αὕτη, καὶ ἔστι θαυμαστὴ ἐν ὀφθαλμοῖς ἡμῶν;

East
Original

43 διὰ τοῦτο λέγω ὑμῖν ὅτι ἀρθήσεται ἀφ' ὑμῶν ἡ βασιλεία τοῦ Θεοῦ καὶ δοθήσεται ἔθνει ποιοῦντι τοὺς καρπούς αὐτῆς·

East
Original

44 καὶ ὁ πεσὼν ἐπὶ τὸν λίθον τοῦτον συνθλασθήσεται· ἐφ' ὃν δ' ἂν πέση λικμήσει αὐτόν.

East
Original

45 καὶ ἀκούσαντες οἱ ἀρχιερεῖς καὶ οἱ Φαρισαῖοι τὰς παραβολὰς αὐτοῦ

apodosousin auto tous karpous en tois kairois auton

Textus
Receptus

42. λεγει αυτοις ο ιησους ουδεποτε ανεγνωτε εν ταις γραφαις λιθον ον απεδοκιμασαν οι οικοδομουντες ουτος εγενηθη εις κεφαλην γωνιας παρα κυριου εγενετο αυτη και εστιν θαυμαστη εν οφθαλμοις ημων 42. legei autois o iesous oudepote anegnoute en tais grafais lithon on apedokimasan oi oikodomountes outos egenethe eis kefalen gonias para kuriou egeneto aute kai estin thaumaste en ofthalmois emon

Textus
Receptus

43. δια τουτο λεγω υμιν οτι αρθησεται αφ υμων η βασιλεια του θεου και δοθησεται εθνει ποιουντι τους καρπους αυτης 43. dia touto lego umin oti arthesetai af umon e basileia tou theou kai dothesetai ethnei poiounti tous karpous avtes

Textus
Receptus

44. και ο πεσων επι τον λιθον τουτον συνθλασθησεται εφ ον δ αν πεση λικμησει αυτον 44. kai o peson epi ton lithon touton sunthlasthesetai ef on d an pese likmesei avton

Textus
Receptus

45. και ακουσαντες οι αρχιερεις και οι φαρισαιοι τας παραβολας αυτου εγνωσαν οτι

ἔγνωσαν ὅτι περὶ αὐτῶν λέγει·

East Original 46 καὶ ζητοῦντες αὐτὸν κρατῆσαι ἐφοβήθησαν τοὺς ὄχλους, ἐπειδὴ ὡς προφήτην αὐτὸν εἶχον.

περι αυτων λεγει 45. kai akousantes oi archiereis kai oi farisaiοi tas parabolas autou egnosan oti peri auton legei

Textus Receptus 46. και ζητουντες αυτον κρατησαι εφοβηθησαν τους οχλους επειδη ως προφητην αυτον ειχον 46. kai zetountes auton kratesai efobethesan tous ochlous epeide os profeten auton eichon

Κεφάλαιο 22

East Original 1 Καὶ ἀποκριθεὶς ὁ Ἰησοῦς πάλιν εἶπεν αὐτοῖς ἐν παραβολαῖς λέγων·

Textus Receptus 1. και αποκριθεις ο ιησους παλιν ειπεν αυτοις εν παραβολαις λεγων 1. kai apokritheis o iesous palin eipen autois en parabolaίs legon

East Original 2 Ὁμοιώθη ἡ βασιλεία τῶν οὐρανῶν ἀνθρώπῳ βασιλεῖ, ὅστις ἐποίησε γάμους τῷ υἱῷ αὐτοῦ.

Textus Receptus 2. ωμοιωθη η βασιλεια των ουρανων ανθρωπω βασιλει οστις εποιησεν γαμους τω υιω αυτου 2. omoiothe e basileia ton ouranon anthroπο basilei ostis epoiesen gamous to vio αυτου

East Original 3 καὶ ἀπέστειλε τοὺς δούλους αὐτοῦ καλέσαι τοὺς κεκλημένους εἰς τοὺς γάμους, καὶ οὐκ ἤθελον ἐλθεῖν.

Textus Receptus 3. και απεστειλεν τους δουλους αυτου καλεσαι τους κεκλημενους εις τους γαμους και ουκ ηθελον ελθειν 3. kai apesteilen tous doulous αυτου kalesai tous keklemenous eis tous

East Original 4 πάλιν ἀπέστειλεν ἄλλους δούλους λέγων· εἶπατε τοῖς κεκλημένοις· ἰδοὺ τὸ ἄριστόν μου ἠτοιμάσα, οἱ ταῦροί μου καὶ τὰ σιτιστὰ τεθυμένα, καὶ πάντα ἔτοιμα· δεῦτε εἰς τοὺς γάμους.

East Original 5 οἱ δὲ ἀμελήσαντες ἀπηλθον, ὃς μὲν εἰς τὸν ἴδιον ἀγρόν, ὃς δὲ εἰς τὴν ἐμπορίαν αὐτοῦ·

East Original 6 οἱ δὲ λοιποὶ κρατήσαντες τοὺς δούλους αὐτοῦ ὑβρίσαν καὶ ἀπέκτειναν.

East Original 7 ἀκούσας δὲ ὁ βασιλεὺς ἐκεῖνος ὠργίσθη, καὶ πέμψας τὰ στρατεύματα αὐτοῦ ἀπόλεσε τοὺς φονεῖς ἐκείνους καὶ τὴν πόλιν αὐτῶν ἐνέπρησε.

gamous kai ouk ethelon elthein

Textus Receptus 4. παλιν απεστειλεν αλλους δουλους λεγων ειπατε τοις κεκλημενοις ιδου το αριστον μου ητοιμασα οι ταυροι μου και τα σιτιστα τεθυμενα και παντα ετοιμα δευτε εις τους γαμους 4. palin apesteilen allous doulous legon eipate tois keklemenois idou to ariston mou etoimasa oi tauroi mou kai ta sitista tethumena kai panta etoima deutē eis tous gamous

Textus Receptus 5. οι δε αμελησαντες απηλθον ο μεν εις τον ιδιον αγρον ο δε εις την εμποριαν αυτου 5. oi de amelesantes apelthon o men eis ton idion agron o de eis ten emporian autou

Textus Receptus 6. οι δε λοιποι κρατησαντες τους δουλους αυτου υβρισαν και απεκτειναν 6. oi de loipoi kratesantes tous doulous autou ubrisan kai apekteinan

Textus Receptus 7. ακουσας δε ο βασιλευς ωργισθη και πεμψας τα στρατευματα αυτου απολεσεν τους φονεις εκεινους και την πολιν αυτων ενεπρησεν 7. akousas de o basileus orgisthe kai pempsas ta strateumata autou apolesen tous foneis ekeinous kai ten polin auton enepresen

East Original 8 τότε λέγει τοῖς δούλοις αὐτοῦ· ὁ μὲν γάμος ἕτοιμός ἐστιν, οἱ δὲ κεκλημένοι οὐκ ἦσαν ἄξιοι

East Original 9 πορεύεσθε οὖν ἐπὶ τὰς διεξόδους τῶν ὁδῶν, καὶ ὅσους ἐὰν εὔρητε καλέσατε εἰς τοὺς γάμους.

East Original 10 καὶ ἐξελθόντες οἱ δοῦλοι ἐκεῖνοι εἰς τὰς ὁδοὺς συνήγαγον πάντας ὅσους εὔρον, πονηροὺς τε καὶ ἀγαθοὺς· καὶ ἐπλήσθη ὁ γάμος ἀνακειμένων.

East Original 11 εἰσελθὼν δὲ ὁ βασιλεὺς θεάσασθαι τοὺς ἀνακειμένους εἶδεν ἐκεῖ ἄνθρωπον οὐκ ἐνδεδυμένον ἔνδυμα γάμου·

East Original 12 καὶ λέγει αὐτῷ· ἑταῖρε, πῶς εἰσηλθες

Textus Receptus 8. tote legei tois doulois autou o men gamos etoimos estin oi de keklemenoι ουκ ησαν αξιοι 8. tote legei tois doulois autou o men gamos etoimos estin oi de keklemenoι ουκ esan aksioι

Textus Receptus 9. porevesthe ουν επι τας διεξοδους των οδων και οσους αν ευρητε καλεσατε εις τους γαμους 9. porevesthe ουν επι τας dieksodous ton odon kai οsους an evrete kalesate ειs τους gamous

Textus Receptus 10. και εξελθοντες οι δουλοι εκεινοι εις τας οδους συνηγαγον παντας οσους ευρον πονηρους τε και αγαθους και επλησθη ο γαμος ανακειμενων 10. και ekselthontes οι douloi ekeinoι ειs τας οdους sunegagon pantas οsους evron ponerous te και agathous και eplesthe ο gamos anakeimenon

Textus Receptus 11. εισελθων δε ο βασιλευς θεασασθαι τους ανακειμενους ειδεν εκει ανθρωπον ουκ ενδεδυμενον ενδυμα γαμου 11. eiselthon de ο basileus theasasthai τους anakeimenous eiden ekei anthropon ουk endedumenon endyma gamou

Textus Receptus 12. και λεγει αυτω εταιρε πως εισηλθες ωδε

ὥδε μὴ ἔχων ἔνδυμα γάμου; ὁ δὲ ἐφίμωθη.

East
Original

13 τότε εἶπεν ὁ βασιλεὺς τοῖς διακόνοις·
δήσαντες αὐτοῦ πόδας καὶ χεῖρας ἄρατε
αὐτὸν καὶ ἐκβάλετε εἰς τὸ σκότος τὸ
ἐξώτερον· ἐκεῖ ἔσται ὁ κλαυθμὸς καὶ ὁ
βρυγμὸς τῶν ὀδόντων.

East
Original

14 πολλοὶ γὰρ εἰσι κλητοὶ, ὀλίγοι δὲ
ἐκλεκτοί.

East
Original

15 Τότε πορευθέντες οἱ Φαρισαῖοι
συμβούλιον ἔλαβον ὅπως αὐτὸν
παγιδεύσωσιν ἐν λόγῳ.

East
Original

16 καὶ ἀποστέλλουσιν αὐτῷ τοὺς
μαθητὰς αὐτῶν μετὰ τῶν Ἡρωδιανῶν
λέγοντες· Διδάσκαλε, οἶδαμεν ὅτι ἀληθῆς
εἶ καὶ τὴν ὁδὸν τοῦ Θεοῦ ἐν ἀληθείᾳ
διδάσκεις, καὶ οὐ μέλει σοι περὶ οὐδενός·
οὐ γὰρ βλέπεις εἰς πρόσωπον ἀνθρώπου·

μη εχων ενδυμα γαμου ο δε εφίμωθη 12. kai
legei auto etaire pos eiselthes ode me echon
enduma gamou o de efimothē

Textus
Receptus

13. tote eipen o basileus tois diakonois
dhsantes autou podas kai cheiras arate
auton kai ekbalete eis to skotos to exwteron
ekei estai o klauthmos kai o brygmōs ton
odontōn 13. tote eipen o basileus tois diakonois
desantes autou podas kai cheiras arate auton kai
ekbalete eis to skotos to eksoteron ekei estai o
klauthmos kai o brygmōs ton odontōn

Textus
Receptus

14. πολλοι γαρ εισιν κλητοι ολιγοι δε εκλεκτοι
14. polloi gar eisin kletoi oligoi de eklektoi

Textus
Receptus

15. tote poreuthentes oi farisaioi συμβουλιον
ελαβον οπως αυτον παγιδευσωσιν εν λογῳ
15. tote poreuthentes oi farisaioi συμβουλιον
elabon opos auton pagideusosin en logo

Textus
Receptus

16. και αποστελλουσιν αυτω τους μαθητας
αυτων μετα των ηρωδιανων λεγοντες
διδασκαλε οιδαμεν οτι αληθης ει και την οδον
του θεου εν αληθεια διδασκεις και ου μελει
σοι περι ουδενος ου γαρ βλεπεις εις
προσωπον ανθρωπων 16. kai apostellousin

East Original 17 εἶπε οὖν ἡμῖν, τί σοι δοκεῖ; ἕξεστι δοῦναι κῆνσον Καίσαρι ἢ οὐ·

East Original 18 γνούς δὲ ὁ Ἰησοῦς τὴν πονηρίαν αὐτῶν εἶπε· Τί με πειράζετε, ὑποκριταί;

East Original 19 ἐπιδείξατέ μοι τὸ νόμισμα τοῦ κῆνσου. οἱ δὲ προσήνεγκαν αὐτῷ δηνάριον.

East Original 20 καὶ λέγει αὐτοῖς· Τίνος ἡ εἰκὼν αὕτη καὶ ἡ ἐπιγραφή;

East Original 21 λέγουσιν αὐτῷ· Καίσαρος· τότε λέγει αὐτοῖς· Ἀπόδοτε οὖν τὰ Καίσαρος Καίσαρι καὶ τὰ τοῦ Θεοῦ τῷ Θεῷ.

auto tous mathetas auton meta ton erodianon legontes didaskale oidamen oti alethes ei kai ten odon tou theou en aletheia didaskeis kai ou melei soi peri oudenos ou gar blepeis eis prosopon anthropon

Textus Receptus 17. ειπε ουν ημιν τι σοι δοκει εξεστιν δουναι κηνσον καισαρι η ου 17. eipe oun emin ti soi dokei eksestin dounai kenson kaisari e ου

Textus Receptus 18. γνους δε ο ιησους την πονηριαν αυτων ειπεν τι με πειραζετε υποκριται 18. gnous de o iesous ten ponerian auton eipen ti me peirazete upokritai

Textus Receptus 19. επιδειξατε μοι το νομισμα του κηνσου οι δε προσηνεγκαν αυτω δηναριον 19. epideiksate moi to nomisma tou kensou oi de prosenegkan auto denarion

Textus Receptus 20. και λεγει αυτοις τινος η εικων αυτη και η επιγραφη 20. kai legei autois tinos e eikon aute kai e epigrafe

Textus Receptus 21. λεγουσιν αυτω καισαρος τοτε λεγει αυτοις αποδοτε ουν τα καισαρος καισαρι και τα του θεου τω θεω 21. legousin auto kaisaros tote legei autois apodote oun ta kaisaros kaisari kai

East Original 22 καὶ ἀκούσαντες ἐθαύμασαν, καὶ ἀφέντες αὐτὸν ἀπῆλθον.

East Original 23 Ἐν ἐκείνῃ τῇ ἡμέρᾳ προσῆλθον αὐτῷ Σαδδουκαῖοι, οἱ λέγοντες μὴ εἶναι ἀνάστασιν, καὶ ἐπηρώτησαν αὐτὸν

East Original 24 λέγοντες· Διδάσκαλε, Μωσῆς εἶπεν, ἐάν τις ἀποθάνῃ μὴ ἔχων τέκνα, ἐπιγαμβρεύσει ὁ ἀδελφὸς αὐτοῦ τὴν γυναῖκα αὐτοῦ καὶ ἀναστήσει σπέρμα τῷ ἀδελφῷ αὐτοῦ.

East Original 25 ἦσαν δὲ παρ' ἡμῖν ἑπτὰ ἀδελφοί· καὶ ὁ πρῶτος γαμήσας ἐτελεύτησε, καὶ μὴ ἔχων σπέρμα ἀφῆκε τὴν γυναῖκα αὐτοῦ τῷ ἀδελφῷ αὐτοῦ·

ta tou theou to theo

Textus Receptus 22. και ακουσαντες εθαυμασαν και αφεντες αυτον απηλθον 22. kai akousantes ethaumasana kai afentes auton apelthon

Textus Receptus 23. εν εκεινη τη ημερα προσηλθον αυτω σαδδουκαιοι οι λεγοντες μη ειναι αναστασιν και επηρωτησαν αυτον 23. en ekeine te emera proselthon auto saddoukaioi oi legontes me einai anastasin kai eperotesan auton

Textus Receptus 24. λεγοντες διδασκαλε μωσης ειπεν εαν τις αποθανη μη εχων τεκνα επιγαμβρευσει ο αδελφος αυτου την γυναικα αυτου και αναστησει σπερμα τω αδελφω αυτου 24. legontes didaskale mozes eipen ean tis apothane me echon tekna epigamvreusei o adelfos autou ten gunaika autou kai anastesei sperma to adelfo autou

Textus Receptus 25. ησαν δε παρ ημιν επτα αδελφοι και ο πρωτος γαμησας ετελευτησεν και μη εχων σπερμα αφηκεν την γυναικα αυτου τω αδελφω αυτου 25. esan de par emin epta adelfoi kai o protos gamesas eteleutesen kai me echon sperma afeken ten gunaika autou to

East Original	26 ὁμοίως καὶ ὁ δεύτερος καὶ ὁ τρίτος, ἕως τῶν ἑπτὰ.	Textus Receptus	adelfo autou 26. ομοιως και ο δευτερος και ο τριτος εως των επτα 26. omoios kai o deuterios kai o tritos eos ton epta
East Original	27 ὕστερον δὲ πάντων ἀπέθανε καὶ ἡ γυνή.	Textus Receptus	27. υστερον δε παντων απεθανεν και η γυνη 27. usteron de panton apethanen kai e gune
East Original	28 ἐν τῇ οὖν ἀναστάσει τίνος τῶν ἑπτὰ ἔσται ἡ γυνή; πάντες γὰρ ἔσχον αὐτήν.	Textus Receptus	28. εν τη ουν αναστασει τινος των επτα εσται γυνη παντες γαρ εσχον αυτην 28. en te oyn anastasei tinos ton epta estai gune pantes gar eschon auten
East Original	29 ἀποκριθεὶς δὲ ὁ Ἰησοῦς εἶπεν αὐτοῖς· Πλανᾶσθε μὴ εἰδότες τὰς γραφὰς μηδὲ τὴν δύναμιν τοῦ Θεοῦ·	Textus Receptus	29. αποκριθεις δε ο ιησους ειπεν αυτοις πλανασθε μη ειδοτες τας γραφας μηδε την δυναμιν του θεου 29. apokritheis de o iesous eipen autois planasthe me eidotes tas grafas mede ten dunamin tou theou
East Original	30 ἐν γὰρ τῇ ἀναστάσει οὔτε γαμοῦσιν οὔτε ἐκγαμίζονται, ἀλλ' ὡς ἄγγελοι Θεοῦ ἐν οὐρανῷ εἰσι.	Textus Receptus	30. εν γαρ τη αναστασει ουτε γαμουσιν ουτε εκγαμιζονται αλλ ως αγγελοι του θεου εν ουρανω εισιν 30. en gar te anastasei oute gamousin oute ekgamizontai all os aggeloi tou theou en ourano eisin
East Original	31 περὶ δὲ τῆς ἀναστάσεως τῶν νεκρῶν οὐκ ἀνεγνώτε τὸ ῥηθὲν ὑμῖν ὑπὸ τοῦ Θεοῦ λέγοντος,	Textus Receptus	31. περι δε της αναστασεως των νεκρων ουκ ανεγνωτε το ρηθεν υμιν υπο του θεου λεγοντος 31. peri de tes anastaseos ton nekron

East Original 32 ἐγώ εἰμι ὁ Θεὸς Ἀβραὰμ καὶ ὁ Θεὸς Ἰσαὰκ καὶ ὁ Θεὸς Ἰακώβ; οὐκ ἔστιν ὁ Θεὸς Θεὸς νεκρῶν, ἀλλὰ ζώντων.

East Original 33 καὶ ἀκούσαντες οἱ ὄχλοι ἐξεπλήσσοντο ἐπὶ τῇ διδαχῇ αὐτοῦ.

East Original 34 Οἱ δὲ Φαρισαῖοι ἀκούσαντες ὅτι ἐφίμωσε τοὺς Σαδδουκαίους, συνήχθησαν ἐπὶ τὸ αὐτό,

East Original 35 καὶ ἐπηρώτησεν εἷς ἐξ αὐτῶν, νομικὸς, πειράζων αὐτόν καὶ λέγων·

East Original 36 Διδάσκαλε, ποία ἐντολὴ μεγάλη ἐν τῷ νόμῳ;

East Original 37 ὁ δὲ Ἰησοῦς ἔφη αὐτῷ· Ἀγαπήσεις Κύριον τὸν Θεόν σου ἐν ὅλῃ τῇ καρδίᾳ σου καὶ ἐν ὅλῃ τῇ ψυχῇ σου καὶ ἐν ὅλῃ τῇ

ouk anegnoute to rethen vmin vpo tou theou legontos

Textus Receptus 32. εγω ειμι ο θεος αβρααμ και ο θεος ισαακ και ο θεος ιακωβ ουκ εστιν ο θεος θεος νεκρων αλλα ζωντων 32. ego eimi o theos abraam kai o theos isaak kai o theos iakoβ ουκ estin o theos theos nekron alla zonton

Textus Receptus 33. και ακουσαντες οι οχλοι εξεπλησσοντο επι τη διδαχη αυτου 33. kai akousantes oi ochloi ekseplessonto epi te didache αυτου

Textus Receptus 34. οι δε φαρισαιοι ακουσαντες οτι εφιμωσεν τους σαδδουκαιους συνηχθησαν επι το αυτο 34. oi de farisaiοι akousantes oti efimosen tous saddoukaiοus sunechthesan epi to αυτο

Textus Receptus 35. και επηρωτησεν εις εξ αυτων νομικος πειραζων αυτον και λεγων 35. kai eperotesen eis eks αυτον nomikos peirazon αυτον kai legon

Textus Receptus 36. διδασκαλε ποια εντολη μεγαλη εν τω νομω 36. didaskale poia entole megale en to nomo

Textus Receptus 37. ο δε ιησους ειπεν αυτω αγαπησεις κυριον τον θεον σου εν ολη τη καρδια σου και εν ολη τη ψυχη σου και εν ολη τη διανοια σου 37. ο de

διανοία σου·

East
Original

38 αὕτη ἐστὶ πρώτη καὶ μεγάλη ἐντολή.

Textus
Receptus

iesous eipen auto agapeseis kurion ton theon
sou en ole te kardia sou kai en ole te psuche sou
kai en ole te dianoia sou

East
Original

39 δευτέρα δὲ ὁμοία αὐτῇ· ἀγαπήσεις τὸν
πλησίον σου ὡς σεαυτόν.

Textus
Receptus

38. αυτη εστιν πρωτη και μεγαλη εντολη 38.
aute estin prote kai megale entole
39. δευτερα δε ομοια αυτη αγαπησεις τον
πλησιον σου ως σεαυτον 39. deuteria de omoia
aute agapeseis ton plesion sou os seauton

East
Original

40 ἐν ταύταις ταῖς δυσὶν ἐντολαῖς ὅλος ὁ
νόμος καὶ οἱ προφῆται κρέμανται.

Textus
Receptus

40. εν ταυταις ταις δυσιν εντολαις ολος ο
νομος και οι προφηται κρεμανται 40. en
tautais tais dusin entolais olos o nomos kai oi
profetai kremantai

East
Original

41 Συνηγμένων δὲ τῶν Φαρισαίων
ἐπηρώτησεν αὐτοὺς ὁ Ἰησοῦς

Textus
Receptus

41. συνηγμενων δε των φαρισαιων
επηρωτησεν αυτους ο ιησους 41. sunegmenon
de ton farisaion eperotesen autous o iesous

East
Original

42 λέγων· Τί ὑμῖν δοκεῖ περὶ τοῦ Χριστοῦ;
τίνος υἱός ἐστι; λέγουσιν αὐτῷ· Τοῦ
Δαυῖδ.

Textus
Receptus

42. λεγων τι υμιν δοκει περι του χριστου τινος
υιος εστιν λεγουσιν αυτω του δαβιδ 42. legon
ti umin dokei peri tou christou tinos vios estin
legousin auto tou daβid

East
Original

43 λέγει αὐτοῖς· Πῶς οὖν Δαυῖδ ἐν
Πνεύματι Κύριον καλεῖ αὐτὸν λέγων,

Textus
Receptus

43. λεγει αυτοις πως ουν δαβιδ εν πνευματι
κυριον αυτον καλει λεγων 43. legei autois pos
oun daβid en pneumati kurion auton kalei legon

East
Original

44 εἶπεν ὁ Κύριος τῷ Κυρίῳ μου, κάθου ἐκ

Textus
Receptus

44. ειπεν ο κυριος τω κυριω μου καθου εκ

δεξιῶν μου ἕως ἂν θῶ τοὺς ἐχθροὺς σου
ὑποπόδιον τῶν ποδῶν σου;

East Original 45 εἰ οὖν Δαυῖδ καλεῖ αὐτὸν Κύριον, πῶς
υἱὸς αὐτοῦ ἐστι;

East Original 46 καὶ οὐδεὶς ἐδύνατο αὐτῷ ἀποκριθῆναι
λόγον, οὐδὲ ἐτόλμησέ τις ἀπ' ἐκείνης τῆς
ἡμέρας ἐπερωτῆσαι αὐτὸν οὐκέτι.

δεξιων μου εως αν θω τους εχθρους σου
υποποδιον των ποδων σου 44. eipen o kurios to
kurio mou kathou ek deksion mou eos an tho
tous echthrous sou ypropodion ton podon sou

Textus Receptus 45. ει ουν δαβιδ καλει αυτον κυριον πως υιος
αυτου εστιν 45. ei ουν daβid kalei αυτον kurion
pos υιος αυτου estin

Textus Receptus 46. και ουδεις εδυνατο αυτω αποκριθηναι
λογον ουδε ετολμησεν τις απ εκεινης της
ημερας επερωτησαι αυτον ουκετι 46. kai
ουdeis edynato αυτο apokrithenai logon ουde
etolmesen tis ap ekeines tes emeras eperotesai
αυτον ουκετι

Κεφάλαιο 23

East Original 1 Τότε ὁ Ἰησοῦς ἐλάλησε τοῖς ὄχλοις καὶ
τοῖς μαθηταῖς αὐτοῦ

East Original 2 λέγων· Ἐπὶ τῆς Μωσέως καθέδρας
ἐκάθισαν οἱ γραμματεῖς καὶ οἱ Φαρισαῖοι.

Textus Receptus 1. τοτε ο ιησους ελαλησεν τοις οχλοις και τοις
μαθηταις αυτου 1. tote ο iesous elalesen tois
ochlois kai tois mathetais αυτου

Textus Receptus 2. λεγων επι της μωσεως καθεδρας εκαθισαν
οι γραμματεις και οι φαρισαιοι 2. legon επι tes
moseos kathedras ekathisan oi grammateis kai
οι farisaioi

East
Original

3 πάντα οὖν ὅσα ἐὰν εἴπωσιν ὑμῖν τηρεῖν,
τηρεῖτε καὶ ποιεῖτε, κατὰ δὲ τὰ ἔργα
αὐτῶν μὴ ποιεῖτε· λέγουσι γὰρ, καὶ οὐ
ποιοῦσι.

Textus
Receptus

3. παντα ουν οσα αν ειπωσιν υμιν τηρειν
τηρειτε και ποιειτε κατα δε τα εργα αυτων μη
ποιειτε λεγουσιν γαρ και ου ποιουσιν 3. panta
oun osa an eiposin umin terein tereite kai poieite
kata de ta erga auton me poieite legousin gar kai
ou poiousin

East
Original

4 δεσμεύουσιν γὰρ φορτία βαρέα καὶ
ἐπιτιθέασιν ἐπὶ τοὺς ὤμους τῶν
ἀνθρώπων, τῷ δὲ δακτύλῳ αὐτῶν οὐ
θέλουσι κινῆσαι αὐτά.

Textus
Receptus

4. δεσμευουσιν γαρ φορτια βαρεα και
δυσβαστακτα και επιτιθεασιν επι τους ωμους
των ανθρωπων τω δε δακτυλω αυτων ου
θελουσιν κινησαι αυτα 4. desmeuousin gar
fortia barea kai dusbastakta kai epititheasin epi
tous omous ton anthropon to de daktulo auton
ou thelousin kinesai avta

East
Original

5 πάντα δὲ τὰ ἔργα αὐτῶν ποιοῦσι πρὸς
τὸ θεαθῆναι τοῖς ἀνθρώποις, πλατύνουσι
γὰρ τὰ φυλακτήρια αὐτῶν καὶ
μεγαλύνουσι τὰ κράσπεδα τῶν ἱματίων
αὐτῶν,

Textus
Receptus

5. παντα δε τα εργα αυτων ποιουσιν προς το
θεαθηναι τοις ανθρωποις πλατυνουσιν δε τα
φυλακτηρια αυτων και μεγαλυνουσιν τα
κρασπεδα των ιματιων αυτων 5. panta de ta
erga auton poiousin pros to theathenai tois
anthropois platurousin de ta fulakteria auton
kai megalynousin ta kraspeda ton imation auton

East
Original

6 φιλοῦσι δὲ τὴν πρωτοκλισίαν ἐν τοῖς
δειπνοῖς καὶ τὰς πρωτοκαθεδρίας ἐν ταῖς
συναγωγαῖς

Textus
Receptus

6. φιλουσιν τε την πρωτοκλισιαν εν τοις
δειπνοις και τας πρωτοκαθεδριας εν ταις
συναγωγαις 6. filousin te ten protoklisian en

East Original 7 καὶ τοὺς ἀσπασμοὺς ἐν ταῖς ἀγοραῖς καὶ καλεῖσθαι ὑπὸ τῶν ἀνθρώπων, ῥαββὶ ῥαββί.

East Original 8 ὑμεῖς δὲ μὴ κληθῆτε ῥαββί· εἷς γὰρ ὑμῶν ἐστὶν ὁ διδάσκαλος, ὁ Χριστός· πάντες δὲ ὑμεῖς ἀδελφοί ἐστε.

East Original 9 καὶ πατέρα μὴ καλέσητε ὑμῶν ἐπὶ τῆς γῆς· εἷς γὰρ ἐστὶν ὁ πατὴρ ὑμῶν, ὁ ἐν τοῖς οὐρανοῖς.

East Original 10 μηδὲ κληθῆτε καθηγηταί· εἷς γὰρ ὑμῶν ἐστὶν ὁ καθηγητής, ὁ Χριστός.

East Original 11 ὁ δὲ μείζων ὑμῶν ἔσται ὑμῶν διάκονος.

East Original 12 ὅστις δὲ ὑψώσει ἑαυτὸν ταπεινωθήσεται, καὶ ὅστις ταπεινώσει

tois deipnois kai tas protokathedrias en tais sunagogais

Textus Receptus 7. και τους ασπασμους εν ταις αγοραις και καλεισθαι υπο των ανθρωπων ραββι ραββι 7. kai tous aspasmous en tais agorais kai kaleisthai upo ton anthropon rabbi rabbi

Textus Receptus 8. υμεις δε μη κληθητε ραββι εις γαρ εστιν υμων ο καθηγητης ο χριστος παντες δε υμεις αδελφοι εστε 8. υmeis de me klethete rabbi eis gar estin umon o kathegetes o christos pantes de υmeis adelfoi este

Textus Receptus 9. και πατερα μη καλεσητε υμων επι της γης εις γαρ εστιν ο πατηρ υμων ο εν τοις ουρανοις 9. kai patera me kalesete umon epi tes ges eis gar estin o pater umon o en tois ouranois

Textus Receptus 10. μηδε κληθητε καθηγηται εις γαρ υμων εστιν ο καθηγητης ο χριστος 10. mede klethete kathegetai eis gar umon estin o kathegetes o christos

Textus Receptus 11. ο δε μειζων υμων εσται υμων διακονος 11. ο de meizon umon estai umon diakonos

Textus Receptus 12. οστις δε υψωση εαυτον ταπεινωθησεται και οστις ταπεινωσει εαυτον υψωθησεται 12.

ἑαυτὸν ὑψωθήσεται.

East
Original

13 Οὐαὶ δὲ ὑμῖν, γραμματεῖς καὶ
Φαρισαῖοι ὑποκριταί, ὅτι κατεσθίετε τὰς
οἰκίας τῶν χηρῶν καὶ προφάσει μακρὰ
προσευχόμενοι· διὰ τοῦτο λήψεσθε
περισσότερον κρίμα.

East
Original

14 Οὐαὶ ὑμῖν, γραμματεῖς καὶ Φαρισαῖοι
ὑποκριταί, ὅτι κλείετε τὴν βασιλείαν τῶν
οὐρανῶν ἔμπροσθεν τῶν ἀνθρώπων·
ὑμεῖς γὰρ οὐκ εἰσέρχεσθε, οὐδὲ τοὺς
εἰσερχομένους ἀφίετε εἰσελθεῖν.

East
Original

15 Οὐαὶ ὑμῖν, γραμματεῖς καὶ Φαρισαῖοι
ὑποκριταί, ὅτι περιάγετε τὴν θάλασσαν

ostis de upsosei eauton tapeinothesetai kai ostis
tapeinosei eauton upsothesetai

Textus
Receptus

13. {VAR1: ουαι δε } {VAR2: ουαι } υμιν
γραμματεεις και φαρισαιοι υποκριται οτι
κατεσθιετε τας οικιας των χηρων και
προφασει μακρα προσευχομενοι δια τουτο
ληψεσθε περισσοτερον κριμα 13. {VAR1: ουαι
de } {VAR2: ουαι } uμιν grammateis και farisaiοι
upokritai οti katesthiete tas οικias ton cheron και
profasei makra proseuchomenοι dia τουto
lepsesthe perissoteron krima

Textus
Receptus

14. {VAR1: ουαι } {VAR2: ουαι δε } υμιν
γραμματεεις και φαρισαιοι υποκριται οτι
κλειετε την βασιλειαν των ουρανων
εμπροσθεν των ανθρωπων υμεις γαρ ουκ
εισερχεσθε ουδε τους εισερχομενους αφιετε
εισελθειν 14. {VAR1: ουαι } {VAR2: ουαι δε }
uμιν grammateis και farisaiοι upokritai οti
kleiete ten basileian ton ouranon emprosthen
ton anthropon υmeis gar ουk eiserchesthe ουde
tous eiserchomenous afiete eiselthein

Textus
Receptus

15. ουαι υμιν γραμματεεις και φαρισαιοι
υποκριται οτι περιαγετε την θαλασσαν και

καὶ τὴν ξηρὰν ποιῆσαι ἓνα προσήλυτον,
καὶ ὅταν γένηται, ποιεῖτε αὐτὸν υἱὸν
γεέννης διπλότερον ὑμῶν.

την ξηραν ποιησαι ενα προσηλυτον και οταν
γενηται ποιειτε αυτον υιον γεεννης
διπλοτερον υμων 15. ouai u min grammateis kai
farisaioi upokritai oti periagete ten thalassan kai
ten kseran poiesai ena proseluton kai otan
genetai poieite αυτον υιον geennes diploteron
u mon

East Original 16 Οὐαὶ ὑμῖν, ὀδηγοὶ τυφλοὶ, οἱ λέγοντες·
ὅς ἂν ὁμόση ἐν τῷ ναῷ, οὐδέν ἐστιν, ὅς δ'
ἂν ὁμόση ἐν τῷ χρυσῷ τοῦ ναοῦ ὀφείλει.

Textus Receptus 16. ουαι υμιν οδηγοι τυφλοι οι λεγοντες ος αν
ομοση εν τω ναω ουδεν εστιν ος δ αν ομοση
εν τω χρυσω του ναου οφειλει 16. ouai u min
odegoi tufloi oi legontes os an omose en to nao
ouden estin os d an omose en to chruso tou nao
ofeilei

East Original 17 μωροὶ καὶ τυφλοὶ! τίς γὰρ μείζων
ἐστίν, ὁ χρυσὸς ἢ ὁ ναὸς ὁ ἀγιάζων τὸν
χρυσόν;

Textus Receptus 17. μωροι και τυφλοι τις γαρ μειζων εστιν ο
χρυσος η ο ναος ο αγιαζων τον χρυσον 17.
moroi kai tufloi tis gar meizon estin o chrusos e
o naos o agiazon ton chruson

East Original 18 καί· ὅς ἂν ὁμόση ἐν τῷ θυσιαστηρίῳ,
οὐδέν ἐστιν, ὅς δ' ἂν ὁμόση ἐν τῷ δώρῳ
τῷ ἐπάνω αὐτοῦ, ὀφείλει.

Textus Receptus 18. και ος εαν ομοση εν τω θυσιαστηριω ουδεν
εστιν ος δ αν ομοση εν τω δωρω τω επανω
αυτου οφειλει 18. kai os ean omose en to
thusiasterio ouden estin os d an omose en to
doro to epano αυτου οφειλει

East Original 19 μωροὶ καὶ τυφλοὶ! τί γὰρ μείζων, τὸ

Textus Receptus 19. μωροι και τυφλοι τι γαρ μειζων το δωρον η

δῶρον ἢ τὸ θυσιαστήριον τὸ ἀγιάζον τὸ δῶρον;

East
Original

20 ὁ οὖν ὁμόσας ἐν τῷ θυσιαστηρίῳ ὁμνύει ἐν αὐτῷ καὶ ἐν πᾶσι τοῖς ἐπάνω αὐτοῦ·

East
Original

21 καὶ ὁ ὁμόσας ἐν τῷ ναῷ ὁμνύει ἐν αὐτῷ καὶ ἐν τῷ κατοικήσαντι αὐτόν·

East
Original

22 καὶ ὁ ὁμόσας ἐν τῷ οὐρανῷ ὁμνύει ἐν τῷ θρόνῳ τοῦ Θεοῦ καὶ ἐν τῷ καθημένῳ ἐπάνω αὐτοῦ.

East
Original

23 Οὐαὶ ὑμῖν, γραμματεῖς καὶ Φαρισαῖοι ὑποκριταί, ὅτι ἀποδεκατοῦτε τὸ ἡδύοσμον καὶ τὸ ἄνηθον καὶ τὸ κύμινον, καὶ ἀφήκατε τὰ βαρύτερα τοῦ νόμου, τὴν κρίσιν καὶ τὸν ἔλεον καὶ τὴν πίστιν· ταῦτα δὲ ἔδει ποιῆσαι κακείνα μὴ ἀφιέναι.

το θυσιαστηριον το αγιαζον το δωρον 19. moroi kai tufloi ti gar meizon to doron e to thusiasterion to agiazon to doron

Textus
Receptus

20. ο ουν ομοσας εν τω θυσιαστηριω ομνυει εν αυτω και εν πασιν τοις επανω αυτου 20. ο ουν omosas en to thusiasterio omnvei en auto kai en pasin tois epano autou

Textus
Receptus

21. και ο ομοσας εν τω ναω ομνυει εν αυτω και εν τω κατοικουντι αυτον 21. kai o omosas en to nao omnvei en auto kai en to katoikounti auton

Textus
Receptus

22. και ο ομοσας εν τω ουρανω ομνυει εν τω θρονω του θεου και εν τω καθημενω επανω αυτου 22. kai o omosas en to ourano omnvei en to throno tou theou kai en to kathemeno epano autou

Textus
Receptus

23. ουαι υμιν γραμματεις και φαρισαιοι υποκριται οτι αποδεκατουτε το ηδυοσμον και το ανηθον και το κυμινον και αφηκατε τα βαρύτερα του νομου την κρισιν και τον ελεον και την πιστιν ταυτα εδει ποιησαι κακεινα μη αφιεναι 23. ouai umin grammateis kai farisaioi upokritai oti apodekatoutte to edvosmon kai to

East
Original

24 ὁδηγοὶ τυφλοί, οἱ διωλίζοντες τὸν
κῶνωπα, τὴν δὲ κάμηλον καταπίνοντες!

Textus
Receptus

anethon kai to kuminon kai afekate ta barvtera
του nomou ten krisin kai ton eleon kai ten pistin
tauta edei poiesai kakeina me afienai

24. οδηγοι τυφλοι οι διωλιζοντες τον κωνωπα
την δε καμηλον καταπινοντες 24. odegoi tyfloi
oi diwlizontes ton konopa ten de kamelon
katapinontes

East
Original

25 Οὐαὶ ὑμῖν, γραμματεῖς καὶ Φαρισαῖοι
ὑποκριταί, ὅτι καθαρίζετε τὸ ἔξωθεν τοῦ
ποτηρίου καὶ τῆς παροψίδος, ἔσωθεν δὲ
γέμουσιν ἐξ ἀρπαγῆς καὶ ἀδικίας.

Textus
Receptus

25. ουαι υμιν γραμματεις και φαρισαιοι
υποκριται οτι καθαριζετε το εξωθεν του
ποτηριου και της παροψιδος εσωθεν δε
γεμουσιν εξ αρπαγης και ακρασιας 25. ουαι
umin grammateis kai farisaioi upokritai oti
katharizete to eksothen tou poteriou kai tes
paropsidos esothern de gemousin eks arpages
kai akrasias

East
Original

26 Φαρισαῖε τυφλέ, καθάρισον πρῶτον τὸ
ἐντὸς τοῦ ποτηρίου καὶ τῆς παροψίδος,
ἵνα γένηται καὶ τὸ ἐκτὸς αὐτῶν καθαρόν.

Textus
Receptus

26. φαρισαιε τυφλε καθαρισον πρωτον το
εντος του ποτηριου και της παροψιδος ινα
γενηται και το εκτος αυτων καθαρων 26.
farisaie tyfle katharison proton to entos tou
poteriou kai tes paropsidos ina genetai kai to
ektos auton katharon

East
Original

27 Οὐαὶ ὑμῖν, γραμματεῖς καὶ Φαρισαῖοι
ὑποκριταί, ὅτι παρομοιάζετε τάφοις

Textus
Receptus

27. ουαι υμιν γραμματεις και φαρισαιοι
υποκριται οτι παρομοιαζετε ταφοις

κεκονιαμένοι, οἵτινες ἔξωθεν μὲν φαίνονται ὠραῖοι, ἔσωθεν δὲ γέμουσιν ὀστέων νεκρῶν καὶ πάσης ἀκαθαρσίας.

East
Original

28 οὕτω καὶ ὑμεῖς ἔξωθεν μὲν φαίνεσθε τοῖς ἀνθρώποις δίκαιοι, ἔσωθεν δὲ μεστοὶ ἐστε ὑποκρίσεως καὶ ἀνομίας.

Textus
Receptus

κεκονιαμενοις οἵτινες ἐξωθεν μὲν φαίνονται ὠραῖοι ἐσωθεν δὲ γεμουσιν ὀστέων νεκρῶν καὶ πάσης ἀκαθαρσίας 27. οὐαὶ ὑμῖν γραμματεῖς καὶ φαρισαῖοι ὑποκρίται ὅτι παραμοιάζετε ταφοῖς κεκονιαμένοισι οἵτινες ἐκσῶθεν μὲν φαίνονται ὠραῖοι ἐσῶθεν δὲ γεμουσιν ὀστέων νεκρῶν καὶ πάσης ἀκαθαρσίας

28. οὕτως καὶ ὑμεῖς ἐξωθεν μὲν φαίνεσθε τοῖς ἀνθρώποις δίκαιοι ἐσωθεν δὲ μεστοὶ ἐστε ὑποκρίσεως καὶ ἀνομίας 28. οὗτος καὶ ὑμεῖς ἐκσῶθεν μὲν φαίνεσθε τοῖς ἀνθρώποις δίκαιοι ἐσῶθεν δὲ μεστοὶ ἐστε ὑποκρίσεως καὶ ἀνομίας

East
Original

29 Οὐαὶ ὑμῖν, γραμματεῖς καὶ Φαρισαῖοι ὑποκρίται, ὅτι οἰκοδομεῖτε τοὺς τάφους τῶν προφητῶν καὶ κοσμεῖτε τὰ μνημεῖα τῶν δικαίων,

Textus
Receptus

29. οὐαὶ ὑμῖν γραμματεῖς καὶ φαρισαῖοι ὑποκρίται ὅτι οἰκοδομεῖτε τοὺς τάφους τῶν προφητῶν καὶ κοσμεῖτε τὰ μνημεῖα τῶν δικαίων 29. οὐαὶ ὑμῖν γραμματεῖς καὶ φαρισαῖοι ὑποκρίται ὅτι οἰκοδομεῖτε τοὺς τάφους τῶν προφητῶν καὶ κοσμεῖτε τὰ μνημεῖα τῶν δικαίων

East
Original

30 καὶ λέγετε· εἰ ἡμεν ἐν ταῖς ἡμέραις τῶν πατέρων ἡμῶν, οὐκ ἂν ἡμεν κοινωνοὶ αὐτῶν ἐν τῷ αἵματι τῶν προφητῶν.

Textus
Receptus

30. καὶ λέγετε εἰ ἡμεν ἐν ταῖς ἡμέραις τῶν πατέρων ἡμῶν οὐκ ἂν ἡμεν κοινωνοὶ αὐτῶν ἐν τῷ αἵματι τῶν προφητῶν 30. καὶ λέγετε εἰ ἡμεν ἐν ταῖς ἡμέραις τῶν πατέρων ἡμῶν οὐκ ἂν ἡμεν κοινωνοὶ αὐτῶν ἐν τῷ αἵματι τῶν προφητῶν

East Original	31 ὥστε μαρτυρεῖτε ἑαυτοῖς ὅτι υἱοὶ ἐστε τῶν φονευσάντων τοὺς προφήτας.	Textus Receptus	31. ὥστε μαρτυρεῖτε εαυτοῖς οτι υιοι εστε των φονευσαντων τους προφητας 31. oste martureite eautois oti vioi este ton foneusanton tous profetas
East Original	32 καὶ ὑμεῖς πληρώσατε τὸ μέτρον τῶν πατέρων ὑμῶν.	Textus Receptus	32. και υμεις πληρωσατε το μετρον των πατερων υμων 32. kai umeis plerosate to metron ton pateron umon
East Original	33 ὄφεις, γεννήματα ἐχιδνῶν! πῶς φύγητε ἀπὸ τῆς κρίσεως τῆς γεέννης;	Textus Receptus	33. οφεις γεννηματα εχιδνων πως φυγητε απο της κρισεως της γεεννης 33. ofeis gennemata echidnon pos fugete apo tes kriseos tes geennes
East Original	34 διὰ τοῦτο ἰδοὺ ἐγὼ ἀποστέλλω πρὸς ὑμᾶς προφήτας καὶ σοφοὺς καὶ γραμματεῖς, καὶ ἐξ αὐτῶν ἀποκτενεῖτε καὶ σταυρώσετε, καὶ ἐξ αὐτῶν μαστιγώσετε ἐν ταῖς συναγωγαῖς ὑμῶν καὶ διώξετε ἀπὸ πόλεως εἰς πόλιν,	Textus Receptus	34. δια τουτο ιδου εγω αποστελλω προς υμας προφητας και σοφους και γραμματεις και εξ αυτων αποκτενειτε και σταυρωσετε και εξ αυτων μαστιγωσετε εν ταις συναγωγαις υμων και διωξετε απο πολεως εις πολιν 34. dia touto idou ego apostello pros umas profetas kai sofous kai grammateis kai eks auton apokteneite kai stavrosete kai eks auton mastigosete en tais sunagogais umon kai dioksete apo poleos eis polin
East Original	35 ὅπως ἔλθῃ ἐφ' ὑμᾶς πᾶν αἷμα δίκαιον ἐκχυνόμενον ἐπὶ τῆς γῆς ἀπὸ τοῦ αἵματος Ἀβελ τοῦ δικαίου ἕως τοῦ	Textus Receptus	35. οπως ελθη εφ υμας παν αιμα δικαιον εκχυνομενον επι της γης απο του αιματος αβελ του δικαιου εως του αιματος ζαχαριου

αἵματος Ζαχαρίου υἱοῦ Βαραχίου, ὃν ἐφονεύσατε μεταξύ τοῦ ναοῦ καὶ τοῦ θυσιαστηρίου.

υιου βαραχιου ον εφονευσατε μεταξυ του ναου και του θυσιαστηριου 35. opos elthe ef umas pan aima dikaion ekchynomenon epi tes ges apo tou aimatos Abel tou dikaiou eos tou aimatos zachariou uiou barachiou on efoneusate metaksu tou naou kai tou thusiasteriou

East Original

36 ἀμὴν λέγω ὑμῖν ὅτι ἤξει ταῦτα πάντα ἐπὶ τὴν γενεὰν ταύτην.

Textus Receptus

36. αμην λεγω υμιν ηξει ταυτα παντα επι την γενεαν ταυτην 36. amen lego umin eksei tauta panta epi ten genean tauten

East Original

37 Ἰερουσαλήμ Ἰερουσαλήμ, ἡ ἀποκτένουσα τοὺς προφήτας καὶ λιθοβολοῦσα τοὺς ἀπεσταλμένους πρὸς αὐτήν! ποσάκις ἠθέλησα ἐπισυναγαγεῖν τὰ τέκνα σου ὃν τρόπον ὄρνις ἐπισυνάγει τὰ νοσσία ἐαυτῆς ὑπὸ τὰς πτέρυγας, καὶ οὐκ ἠθελήσατε.

Textus Receptus

37. ιερουσαλημ ιερουσαλημ η αποκτεινουσα τους προφητας και λιθοβολουσα τους απεσταλμενους προς αυτην ποσακις ηθελησα επισυναγαγειν τα τεκνα σου ον τροπον ορνις επισυναγει ορνις τα νοσσια εαυτης υπο τας πτερυγας και ουκ ηθελησατε 37. ierousalem ierousalem e apokteinousa tous profetas kai lithobolousa tous apestalmenous pros auten posakis ethelesa episunagagein ta tekna sou on tropon episunagei ornis ta nossia eautes upo tas pterugas kai ouk ethelesate

East Original

38 ἰδου ἀφίεται ὑμῖν ὁ οἶκος ὑμῶν ἔρημος.

Textus Receptus

38. ιδου αφιεται υμιν ο οικος υμων ερημος 38. idou afietai umin o oikos umon eremos

East Original

39 λέγω γὰρ ὑμῖν, οὐ μὴ με ἴδητε ἀπ' ἄρτι

Textus Receptus

39. λεγω γαρ υμιν ου μη με ιδητε απ αρτι εως

ἕως ἂν εἴπητε, εὐλογημένος ὁ ἐρχόμενος
ἐν ὀνόματι Κυρίου.

αν ειπητε ευλογημενος ο ερχομενος εν
ονοματι κυριου 39. lego gar vmin ou me me
idete ap arti eos an eipete evlogemenos o
erchomenos en onomati kyriou

Κεφάλαιο 24

East
Original

1 Καὶ ἐξελθὼν ὁ Ἰησοῦς ἐπορεύετο ἀπὸ
τοῦ ἱεροῦ· καὶ προσῆλθον οἱ μαθηταὶ
αὐτοῦ ἐπιδειῖξαι αὐτῷ τὰς οἰκοδομὰς τοῦ
ἱεροῦ.

Textus
Receptus

1. και εξελθων ο ιησους επορευετο απο του
ιερου και προσηλθον οι μαθηται αυτου
επιδειξαι αυτω τας οικοδομας του ιερου 1. kai
ekselthon o iesous eporeueto apo tou ierou kai
proselthon oi mathetai αυτου epideiksai avto tas
oikodomas του ierou

East
Original

2 ὁ δὲ Ἰησοῦς εἶπεν αὐτοῖς· Οὐ βλέπετε
ταῦτα πάντα; ἀμὴν λέγω ὑμῖν, οὐ μὴ
ἀφεθῆ ὧδε λίθος ἐπὶ λίθον ὃς οὐ
καταλυθήσεται.

Textus
Receptus

2. ο δε ιησους ειπεν αυτοις ου βλεπετε παντα
ταυτα αμην λεγω υμιν ου μη αφεθη ωδε λιθος
επι λιθον ος ου μη καταλυθησεται 2. ο de
iesous eipen autois ου βλεπετε panta tauta amen
lego vmin ου me afethe ode lithos epi lithon ος
ου me katalvthesetai

East
Original

3 Καθημένου δὲ αὐτοῦ ἐπὶ τοῦ ὄρους τῶν
ἐλαιῶν προσῆλθον αὐτῷ οἱ μαθηταὶ κατ'
ἰδίαν λέγοντες· Εἰπέ ἡμῖν πότε ταῦτα
ἔσται, καὶ τί τὸ σημεῖον τῆς σῆς

Textus
Receptus

3. καθημενου δε αυτου επι του ορους των
ελαιων προσηλθον αυτω οι μαθηται κατ ιδιαν
λεγοντες ειπε ημιν ποτε ταυτα εσται και τι το
σημειον της σης παρουσιας και της

παρουσίας καὶ τῆς συντελείας τοῦ αἰῶνος;

συντελείας του αιωνος 3. kathemenou de autou
epi tou orous ton elaion proselthon auto oi
mathetai kat idian legontes eipe emin pote tauta
estai kai ti to semeion tes ses parousias kai tes
sunteleias tou aionos

East Original 4 καὶ ἀποκριθεὶς ὁ Ἰησοῦς εἶπεν αὐτοῖς·
Βλέπετε μή τις ὑμᾶς πλανήσῃ.

Textus Receptus 4. και αποκριθεις ο ιησους ειπεν αυτοις
βλεπετε μη τις υμας πλανηση 4. και
apokritheis o iesous eipen autois blepete me tis
umas planese

East Original 5 πολλοὶ γὰρ ἐλεύσονται ἐπὶ τῷ ὀνόματί
μου λέγοντες, ἐγὼ εἰμι ὁ Χριστός, καὶ
πολλοὺς πλανήσουσι.

Textus Receptus 5. πολλοι γαρ ελευσονται επι τω ονοματι μου
λεγοντες εγω ειμι ο χριστος και πολλους
πλανησουσιν 5. polloi gar eleusontai epi to
onomati mou legontes ego eimi o christos kai
pollous planesousin

East Original 6 μελλήσετε δὲ ἀκούειν πολέμους καὶ
ἀκοὰς πολέμων· ὁρᾶτε, μὴ θροεῖσθε· δεῖ
γὰρ πάντα γενέσθαι, ἀλλ' οὐπω ἐστὶ τὸ
τέλος.

Textus Receptus 6. μελλησετε δε ακουειν πολεμους και ακοας
πολεμων ορατε μη θροεισθε δει γαρ παντα
γενεσθαι αλλ ουπω εστιν το τελος 6. mellesete
de akouein polemous kai akoas polemon orate
me throeisthe dei gar panta genesthai all oupo
estin to telos

East Original 7 ἐγερθήσεται γὰρ ἔθνος ἐπὶ ἔθνος καὶ
βασιλεία ἐπὶ βασιλείαν, καὶ ἔσονται λιμοὶ
καὶ σεισμοὶ κατὰ τόπους·

Textus Receptus 7. εγερθησεται γαρ εθνος επι εθνος και
βασιλεια επι βασιλειαν και εσονται λιμοι και
λοιμοι και σεισμοι κατα τοπους 7. egerthesetai

East
Original

8 πάντα δὲ ταῦτα ἀρχὴ ὠδίνων.

East
Original

9 τότε παραδώσουσιν ὑμᾶς εἰς θλίψιν καὶ ἀποκτενοῦσιν ὑμᾶς, καὶ ἔσεσθε μισούμενοι ὑπὸ πάντων τῶν ἐθνῶν διὰ τὸ ὄνομά μου.

East
Original

10 καὶ τότε σκανδαλισθήσονται πολλοὶ καὶ ἀλλήλους παραδώσουσι καὶ μισήσουσιν ἀλλήλους.

East
Original

11 καὶ πολλοὶ ψευδοπροφῆται ἐγερθήσονται καὶ πλανήσουσι πολλούς,

East
Original

12 καὶ διὰ τὸ πληθυνθῆναι τὴν ἀνομίαν ψυγήσεται ἡ ἀγάπη τῶν πολλῶν.

gar ethnos epi ethnos kai basileia epi basileian kai esontai limoi kai loimoi kai seismoι kata toπους

Textus
Receptus

8. παντα δε ταυτα αρχη ωδινων 8. panta de tauta arche odinon

Textus
Receptus

9. tote paradousin umas eis thlipsin kai apoktenousin umas kai esesthe misoumenoi upo panton ton ethnon dia to onoma mou 9. tote paradosousin umas eis thlipsin kai apoktenousin umas kai esesthe misoumenoi upo panton ton ethnon dia to onoma mou

Textus
Receptus

10. kai tote skandalisthesontai polloi kai allelous paradousin kai misesousin allelous 10. kai tote skandalisthesontai polloi kai allelous paradosousin kai misesousin allelous

Textus
Receptus

11. kai polloi pseudoprophetai egerthesontai kai planesousin pollous 11. kai polloi pseudoprophetai egerthesontai kai planesousin pollous

Textus
Receptus

12. kai dia to plethunthenai ten anomian psugesetai e agape 12. kai dia to plethunthenai ten anomian psugesetai e agape

East Original 13 ὁ δὲ ὑπομείνας εἰς τέλος, οὗτος σωθήσεται.

East Original 14 καὶ κηρυχθήσεται τοῦτο τὸ εὐαγγέλιον τῆς βασιλείας ἐν ὅλῃ τῇ οἰκουμένῃ εἰς μαρτύριον πᾶσιν τοῖς ἔθνεσι, καὶ τότε ἥξει τὸ τέλος.

East Original 15 Ὄταν οὖν ἴδητε τὸ βδέλυγμα τῆς ἐρημώσεως τὸ ῥηθὲν διὰ Δανιὴλ τοῦ προφήτου ἐστὼς ἐν τόπῳ ἁγίῳ - ὁ ἀναγινώσκων νοεῖτω -

East Original 16 τότε οἱ ἐν τῇ Ἰουδαίᾳ φευγέτωσαν ἐπὶ τὰ ὄρη,

East Original 17 ὁ ἐπὶ τοῦ δώματος μὴ καταβαινέτω ἀραι τὰ ἐκ τῆς οἰκίας αὐτοῦ,

East Original 18 καὶ ὁ ἐν τῷ ἀγρῷ μὴ ἐπιστρεψάτω

ton pollon

Textus Receptus 13. ο δε υπομεινας εις τελος ουτος σωθησεται 13. o de ypomeinas eis telos outos sothesetai

Textus Receptus 14. και κηρυχθησεται τουτο το ευαγγελιον της βασιλειας εν ολη τη οικουμενη εις μαρτυριον πασιν τοις εθνεσιν και τοτε ηξει το τελος 14. kai keruchthesetai touto to euaggelion tes basileias en ole te oikoumene eis marturion pasin tois ethnesin kai tote eksei to telos

Textus Receptus 15. οταν ουν ιδητε το βδελυγμα της ερημωσεως το ρηθεν δια δανιηλ του προφητου {VAR1: εστος } {VAR2: εστως } εν τοπω αγιω ο αναγινωσκων νοειτω 15. otan ουν idete to βdelugma tes eremoseos to rethen dia daniel του profetou {VAR1: estos } {VAR2: estos } en topo agio ο anaginoskon noeito

Textus Receptus 16. τοτε οι εν τη ιουδαια φευγετωσαν επι τα ορη 16. tote oi en te ioudaia feuketosan epi ta ore

Textus Receptus 17. ο επι του δωματος μη καταβαινετω αραι τι εκ της οικιας αυτου 17. ο epi του domatos me katabaineto arai ti ek tes oikias αυτου

Textus Receptus 18. και ο εν τω αγρω μη επιστρεψατω οπισω

ὀπίσω ἄραι τὰ ἱμάτια αὐτοῦ.

East Original 19 οὐαὶ δὲ ταῖς ἐν γαστρὶ ἐχούσαις καὶ ταῖς θηλαζούσαις ἐν ἐκείναις ταῖς ἡμέραις.

East Original 20 προσεύχεσθε δὲ ἵνα μὴ γένηται ἡ φυγὴ ὑμῶν χειμῶνος μηδὲ σαββάτω.

East Original 21 ἔσται γὰρ τότε θλιψὶς μεγάλη, οἷα οὐ γέγονεν ἀπ' ἀρχῆς κόσμου ἕως τοῦ νῦν οὐδ' οὐ μὴ γένηται.

East Original 22 καὶ εἰ μὴ ἐκολοβώθησαν αἱ ἡμέραι ἐκεῖναι, οὐκ ἂν ἐσώθη πᾶσα σὰρξ· διὰ δὲ τοὺς ἐκλεκτοὺς κολοβωθήσονται αἱ ἡμέραι ἐκεῖναι.

East Original 23 τότε ἐάν τις ὑμῖν εἴπη, ἰδοὺ ὧδε ὁ Χριστός ἢ ὧδε, μὴ πιστεύσητε·

αραι τα ἱματια αυτου 18. kai o en to agro me epistrepsato opiso arai ta imatia αυτου

Textus Receptus 19. ουαι δε ταις εν γαστρι εχουσαις και ταις θηλαζουσαις εν εκειναις ταις ημεραις 19. ουαι de tais en gastri echousais kai tais thelazousais en ekeinaiς tais emerais

Textus Receptus 20. προσευχεσθε δε ινα μη γενηται η φυγη υμων χειμωνος μηδε εν σαββατω 20. proseuchesthe de ina me genetai e fuge umon cheimonos mede en sabbato

Textus Receptus 21. εσται γαρ τοτε θλιψις μεγαλη οια ου γεγονεν απ αρχης κοσμου εως του νυν ουδ ου μη γενηται 21. estai gar tote thlipsis megale oia ου gegonen ap arches kosμου eos του nyn ουd ου me genetai

Textus Receptus 22. και ει μη εκολοβωθησαν αι ημεραι εκειναι ουκ αν εσωθη πασα σαρξ δια δε τους εκλεκτους κολοβωθησονται αι ημεραι εκειναι 22. kai ei me ekolobothesan ai emerai ekeinai ουk an esothe pasa sarks dia de tous eklektous kolobothesontai ai emerai ekeinai

Textus Receptus 23. τοτε εαν τις υμιν ειπη ιδου ωδε ο χριστος η ωδε μη πιστευσητε 23. tote ean tis umin eipe ωde μη πιστευσητε

East Original 24 ἐγερθήσονται γὰρ ψευδόχριστοι καὶ ψευδοπροφήται καὶ δώσουσι σημεῖα μεγάλα καὶ τέρατα, ὥστε πλανῆσαι, εἰ δυνατόν, καὶ τοὺς ἐκλεκτούς.

East Original 25 ἰδοὺ προεῖρηκα ὑμῖν.

East Original 26 ἐὰν οὖν εἴπωσιν ὑμῖν, ἰδοὺ ἐν τῇ ἐρήμῳ ἐστί, μὴ ἐξέλθητε, ἰδοὺ ἐν τοῖς ταμείοις, μὴ πιστεύσητε·

East Original 27 ὥσπερ γὰρ ἡ ἀστραπή ἐξέρχεται ἀπὸ ἀνατολῶν καὶ φαίνεται ἕως δυσμῶν, οὕτως ἔσται καὶ ἡ παρουσία τοῦ υἱοῦ τοῦ ἀνθρώπου·

East Original 28 ὅπου γὰρ ἐὰν ᾦ τὸ πτώμα, ἐκεῖ συναχθήσονται οἱ ἀετοί.

idou ode o christos e ode me pisteusete

Textus Receptus 24. εγερθησονται γαρ ψευδοχριστοι και ψευδοπροφηται και δωσουσιν σημεια μεγαλα και τερατα ωστε πλανησαι ει δυνατον και τους εκλεκτους 24. egerthesontai gar pseudochristoi kai pseudoprofetai kai dosousin semeia megala kai terata oste planesai ei dynaton kai tous eklektous

Textus Receptus 25. ἰδοὺ προεῖρηκα ὑμῖν 25. idou proeireka umin

Textus Receptus 26. εαν ουν ειπωσιν υμιν ιδου εν τη ερημω εστιν μη εξελθητε ιδου εν τοις ταμειοις μη πιστευσητε 26. ean oun eiposin umin idou en te eremo estin me ekselthete idou en tois tameiois me pisteusete

Textus Receptus 27. ωσπερ γαρ η αστραπη εξερχεται απο ανατολων και φαινεται εως δυσμων ουτως εσται και η παρουσία του υιου του ανθρωπου 27. osper gar e astrape ekserchetai apo anatolon kai fainetai eos dusmon outos estai kai e parousia tou uiou tou anthropou

Textus Receptus 28. οπου γαρ εαν η το πτωμα εκει συναχθησονται οι αετοι 28. opou gar ean e to

East
Original

29 Εὐθέως δὲ μετὰ τὴν θλιψιν τῶν
ἡμερῶν ἐκείνων ὁ ἥλιος σκοτισθήσεται
καὶ ἡ σελήνη οὐ δώσει τὸ φέγγος αὐτῆς,
καὶ οἱ ἀστέρες πεσοῦνται ἀπὸ τοῦ
οὐρανοῦ, καὶ αἱ δυνάμεις τῶν οὐρανῶν
σαλευθήσονται.

East
Original

30 καὶ τότε φανήσεται τὸ σημεῖον τοῦ
υἱοῦ τοῦ ἀνθρώπου ἐν τῷ οὐρανῷ, καὶ
τότε κόψονται πᾶσαι αἱ φυλαὶ τῆς γῆς
καὶ ὄψονται τὸν υἱὸν τοῦ ἀνθρώπου
ἐρχόμενον ἐπὶ τῶν νεφελῶν τοῦ οὐρανοῦ
μετὰ δυνάμεως καὶ δόξης πολλῆς.

East
Original

31 καὶ ἀποστελεῖ τοὺς ἀγγέλους αὐτοῦ
μετὰ σάλπιγγος φωνῆς μεγάλης, καὶ
ἐπισυνάξουσιν τοὺς ἐκλεκτοὺς αὐτοῦ ἐκ

Textus
Receptus

ptoma ekei sunachthesontai oi aetoi
29. ευθεως δε μετα την θλιψιν των ημερων
εκεινων ο ηλιος σκοτισθησεται και η σεληνη
ου δωσει το φεγγος αυτης και οι αστερες
πεσουνται απο του ουρανου και αι δυναμεις
των ουρανων σαλευθησονται 29. euthEOS de
meta ten thlipsin ton emeron ekeinon o elios
skotisthesetai kai e selene ou dosei to feggos
avtes kai oi asteres pesountai apo tou ouranou
kai ai dvnameis ton ouranon salevthesontai

Textus
Receptus

30. και τοτε φανησεται το σημειον του υιου
του ανθρωπου εν τω ουρανω και τοτε
κοψονται πασαι αι φυλαι της γης και οψονται
τον υιον του ανθρωπου ερχομενον επι των
νεφελων του ουρανου μετα δυναμεως και
δοξης πολλης 30. kai tote fanesetai to semeion
του υιου του anthropou en to ourano kai tote
kopsontai pasai ai fulai tes ges kai opsontai ton
vion tou anthropou erchomenon epi ton nefelon
του ουρανου meta dvnameos kai dokses polles

Textus
Receptus

31. και αποστελει τους αγγελους αυτου μετα
σαλπιγγος φωνης μεγαλης και
επισυναξουσιν τους εκλεκτους αυτου εκ των

τῶν τεσσάρων ἀνέμων ἀπ' ἄκρων
οὐρανῶν ἕως ἄκρων αὐτῶν.

τεσσαρων ανεμων απ ακρων ουρανων εως
ακρων αυτων 31. kai apostelei tous aggelous
autou meta salpiggos fones megales kai
episunaksousin tous eklektous autou ek ton
tessaron anemon ap akron ouranon eos akron
auton

East Original 32 Ἀπὸ δὲ τῆς συκῆς μάθετε τὴν
παραβολήν. ὅταν ἤδη ὁ κλάδος αὐτῆς
γένηται ἀπαλὸς καὶ τὰ φύλλα ἐκφύη,
γινώσκετε ὅτι ἐγγύς τὸ θέρος·

Textus Receptus 32. απο δε της συκης μαθετε την παραβολην
οταν ηδη ο κλαδος αυτης γενηται απαλος και
τα φυλλα εκφυη γινωσκετε οτι εγγυς το θερος
32. apo de tes sykes mathete ten parabolen otan
ede o klados avtes genetai apalos kai ta fulla
ekfve ginuskete oti eggus to theros

East Original 33 οὕτω καὶ ὑμεῖς ὅταν ἴδητε ταῦτα
πάντα, γινώσκετε ὅτι ἐγγύς ἐστὶν ἐπὶ
θύραις.

Textus Receptus 33. ουτως και υμεις οταν ιδητε παντα ταυτα
γινωσκετε οτι εγγυς εστιν επι θυραις 33. outos
kai umeis otan idete panta tauta ginuskete oti
eggus estin epi thurais

East Original 34 ἀμὴν λέγω ὑμῖν, οὐ μὴ παρέλθῃ ἡ
γενεὰ αὕτη ἕως ἂν πάντα ταῦτα γένηται.

Textus Receptus 34. αμην λεγω υμιν ου μη παρελθη η γενεα
αυτη εως αν παντα ταυτα γενηται 34. amen
lego vmin ου me parelthe e genea avte eos an
panta tauta genetai

East Original 35 ὁ οὐρανὸς καὶ ἡ γῆ παρελεύσονται, οἱ
δὲ λόγοι μου οὐ μὴ παρέλθωσι.

Textus Receptus 35. ο ουρανος και η γη παρελευσονται οι δε
λογοι μου ου μη παρελθωσιν 35. o ouranos kai
e ge parelevsontai oi de logoi mou ου me

East Original 36 Περὶ δὲ τῆς ἡμέρας ἐκείνης καὶ ὥρας οὐδείς οἶδεν, οὐδὲ οἱ ἄγγελοι τῶν οὐρανῶν, εἰ μὴ ὁ πατὴρ μου μόνος.

East Original 37 ὥσπερ δὲ αἱ ἡμέραι τοῦ Νῶε, οὕτως ἔσται καὶ ἡ παρουσία τοῦ υἱοῦ τοῦ ἀνθρώπου.

East Original 38 ὥσπερ γὰρ ἦσαν ἐν ταῖς ἡμέραις ταῖς πρὸ τοῦ κατακλυσμοῦ τρώγοντες καὶ πίνοντες, γαμοῦντες καὶ ἐκγαμίζοντες, ἄχρι ἧς ἡμέρας εἰσηλθε Νῶε εἰς τὴν κιβωτόν,

East Original 39 καὶ οὐκ ἔγνωσαν ἕως ἦλθεν ὁ κατακλυσμός καὶ ἦρεν ἅπαντας, οὕτως ἔσται καὶ ἡ παρουσία τοῦ υἱοῦ τοῦ ἀνθρώπου.

parelthosin

Textus Receptus 36. περι δε της ημερας εκεινης και της ωρας ουδεις οιδεν ουδε οι αγγελοι των ουρανων ει μη ο πατηρ μου μονος 36. peri de tes emeras ekeines kai tes oras ουδεις οιδεν ουδε οι αγγελοι των ουρανων ει μη ο πατηρ μου μονος 36. peri de tes emeras ekeines kai tes oras ουδεις οιδεν ουδε οι αγγελοι των ουρανων ει μη ο πατηρ μου μονος

Textus Receptus 37. ωσπερ δε αι ημεραι του νωε ουτως εσται και η παρουσία του υιου του ανθρωπου 37. osper de ai emeraï tou noe outos estai kai e parousia tou viou tou anthropou

Textus Receptus 38. ωσπερ γαρ ησαν εν ταις ημεραις ταις προ του κατακλυσμου τρωγοντες και πινοντες γαμουντες και εκγαμιζοντες αχρι ης ημερας εισηλθεν νωε εις την κιβωτον 38. osper gar esan en tais emerais tais pro tou kataklusmou trogontes kai pinontes gamountes kai ekgamizontes achri es emeras eis elthen noe eis ten kiboton

Textus Receptus 39. και ουκ εγνωσαν εως ηλθεν ο κατακλυσμος και ηρεν απαντας ουτως εσται και η παρουσία του υιου του ανθρωπου 39. kai ouk egnosan eos elthen o kataklusmos kai eren apantas outos estai kai e parousia tou viou tou

East Original 40 τότε δύο ἔσονται ἐν τῷ ἀγρῷ, ὁ εἷς παραλαμβάνεται καὶ ὁ εἷς ἀφίεται

East Original 41 δύο ἀλήθουσαι ἐν τῷ μυλῶνι, μία παραλαμβάνεται καὶ μία ἀφίεται.

East Original 42 γρηγορεῖτε οὖν, ὅτι οὐκ οἴδατε ποία ὥρα ὁ Κύριος ὑμῶν ἔρχεται.

East Original 43 Ἐκεῖνο δὲ γινώσκετε ὅτι εἰ ἦδει ὁ οἰκοδεσπότης ποία φυλακῆ ὁ κλέπτης ἔρχεται, ἐγρηγόρησεν ἂν καὶ οὐκ ἂν εἶασε διορυγῆναι τὴν οἰκίαν αὐτοῦ.

East Original 44 διὰ τοῦτο καὶ ὑμεῖς γίνεσθε ἔτοιμοι, ὅτι ἢ ὥρα οὐ δοκεῖτε ὁ υἱὸς τοῦ ἀνθρώπου ἔρχεται.

anthropου

Textus Receptus 40. tote duo esontai en to agro o eis paralamβanetai kai o eis afietai 40. tote duo esontai en to agro o eis paralamβanetai kai o eis afietai

Textus Receptus 41. duo alethousai en to myloni mia paralamβanetai kai mia afietai 41. duo alethousai en to myloni mia paralamβanetai kai mia afietai

Textus Receptus 42. gregoreite oun oti ouk oidate poia ωρα o kyrios umon erchetai 42. gregoreite oun oti ouk oidate poia ora o kyrios umon erchetai

Textus Receptus 43. ekeino de ginuskete oti ei ηδει ο οικοδεσποτης ποια φυλακη ο κλεπτης ερχεται εγρηγορησεν αν και ουκ αν ειασεν διορυγηναι την οικιαν αυτου 43. ekeino de ginuskete oti ei edei o oikodespotes poia fulake o kleptes erchetai egregoresen an kai ouk an eiasen diorugenai ten oikian autou

Textus Receptus 44. dia touto kai umeis ginesthe etoimoi oti η ωρα ου δοκειτε ο υιος του ανθρωπου ερχεται 44. dia touto kai umeis ginesthe etoimoi oti e ora ou dokeite o vios tou anthropou erchetai

East Original 45 Τίς ἄρα ἐστὶν ὁ πιστὸς δούλος καὶ φρόνιμος, ὃν κατέστησεν ὁ κύριος αὐτοῦ ἐπὶ τῆς θεραπείας αὐτοῦ τοῦ δίδόναι αὐτοῖς τὴν τροφήν ἐν καιρῷ;

East Original 46 μακάριος ὁ δούλος ἐκεῖνος ὃν ἐλθὼν ὁ κύριος αὐτοῦ εὐρήσει ποιοῦντα οὕτως.

East Original 47 ἀμὴν λέγω ὑμῖν ὅτι ἐπὶ πᾶσι τοῖς ὑπάρχουσιν αὐτοῦ καταστήσει αὐτόν.

East Original 48 ἐὰν δὲ εἴπῃ ὁ κακὸς δούλος ἐκεῖνος ἐν τῇ καρδίᾳ αὐτοῦ, χρονίζει ὁ κύριός μου ἐλθεῖν,

East Original 49 καὶ ἀρξῆται τύπτειν τοὺς συνδούλους αὐτοῦ, ἐσθίῃ δὲ καὶ πίνῃ μετὰ τῶν μεθύοντων,

Textus Receptus 45. τις αρα εστιν ο πιστος δουλος και φρονιμος ον κατεστησεν ο κυριος αυτου επι της θεραπειας αυτου του διδοναι αυτοις την τροφην εν καιρω 45. tis ara estin o pistos doulos kai fronimos on katestesen o kurios αυτου επι tes therapeias αυτου του didonai autois ten trofen en kairo

Textus Receptus 46. μακαριος ο δουλος εκεινος ον ελθων ο κυριος αυτου ευρησει ποιουντα ουτως 46. makarios o doulos ekeinos on elthon o kurios αυτου evresei ποιουντα outos

Textus Receptus 47. αμην λεγω υμιν οτι επι πασιν τοις υπαρχουσιν αυτου καταστησει αυτον 47. amen lego umin oti επι pasin tois υπαρχουσιν αυτου katastesei αυτον

Textus Receptus 48. εαν δε ειπη ο κακος δουλος εκεινος εν τη καρδια αυτου χρονίζει ο κυριος μου ελθειν 48. ean de eipe o kakos doulos ekeinos εν te kardia αυτου chronizei ο kurios μου elthein

Textus Receptus 49. και αρξηται τυπτειν τους συνδουλους εσθιειν δε και πινειν μετα των μεθυοντων 49. και arksetai τυπτειν τους sundoulous esthiein de και pinein meta ton methvonton

East Original 50 ἤξει ὁ κύριος τοῦ δούλου ἐκείνου ἐν ἡμέρᾳ ἣ οὐ προσδοκᾷ καὶ ἐν ὥρᾳ ἣ οὐ γινώσκει,

Textus Receptus 50. ηξει ο κυριος του δουλου εκεινου εν ημερα η ου προσδοκα και εν ωρα η ου γινωσκει 50. eksei o kurios tou doulou ekeinou en emera e ou prosdoka kai en ora e ou ginoskei

East Original 51 καὶ διχοτομήσει αὐτὸν, καὶ τὸ μέρος αὐτοῦ μετὰ τῶν ὑποκριτῶν θήσει· ἐκεῖ ἔσται ὁ κλαυθμὸς καὶ ὁ βρυγμὸς τῶν ὀδόντων.

Textus Receptus 51. και διχοτομησει αυτον και το μερος αυτου μετα των υποκριτων θησει εκει εσται ο κλαυθμος και ο βρυγμος των οδοντων 51. kai dichotomesei avton kai to meros αυτου meta ton upokriton thesei ekei estai o klauthmos και o brugmos ton odonton

Κεφάλαιο 25

East Original 1 Τότε ὁμοιωθήσεται ἡ βασιλεία τῶν οὐρανῶν δέκα παρθένοις, αἵτινες λαβοῦσαι τὰς λαμπάδας ἑαυτῶν ἐξῆλθον εἰς ἀπάντησιν τοῦ νυμφίου.

Textus Receptus 1. τοτε ομοιωθησεται η βασιλεια των ουρανων δεκα παρθενοις αιτινες λαβουσαι τας λαμπαδας αυτων εξηλθον εις απαντησιν του νυμφιου 1. tote omoiothesetai e basileia ton ouranon deka parthenois aitines labousai tas lampadas avton ekselthon eis apantesin tou numfiou

East Original 2 πέντε δὲ ἦσαν ἐξ αὐτῶν φρόνιμοι καὶ αἱ πέντε μωραὶ.

Textus Receptus 2. πεντε δε ησαν εξ αυτων φρονιμοι και αι πεντε μωραι 2. pente de esan eks avton fronimoι και αι pente morai

East Original	3 αἴτινες μωραὶ λαβοῦσαι τὰς λαμπάδας ἑαυτῶν οὐκ ἔλαβον μεθ' ἑαυτῶν ἔλαιον·	Textus Receptus	3. αιτινες μωραι λαβουσαι τας λαμπαδας εαυτων ουκ ελαβον μεθ εαυτων ελαιον 3. aitines morai labousai tas lampadas eauton ουκ elaβon meth eauton elaion
East Original	4 αἱ δὲ φρόνιμοι ἔλαβον ἔλαιον ἐν τοῖς ἀγγείοις αὐτῶν μετὰ τῶν λαμπάδων αὐτῶν.	Textus Receptus	4. αι δε φρονιμοι ελαβον ελαιον εν τοις αγγειοις αυτων μετα των λαμπαδων αυτων 4. ai de fronimoι elaβon elaion en tois aggeiois auton meta ton lampadon auton
East Original	5 χρονίζοντος δὲ τοῦ νυμφίου ἐνύσταξαν πᾶσαι καὶ ἐκάθευδον.	Textus Receptus	5. χρονιζοντος δε του νυμφιου ενυσταξαν πασαι και εκαθευδον 5. chronizontos de tou numfiou enustaksan pasai kai ekatheudon
East Original	6 μέσης δὲ νυκτὸς κραυγὴ γέγονεν· ἰδοὺ ὁ νυμφίος ἔρχεται, ἐξέρχεσθε εἰς ἀπάντησιν αὐτοῦ.	Textus Receptus	6. μεσης δε νυκτος κραυγη γεγονεν ιδου ο νυμφιος ερχεται εξερχεσθε εις απαντησιν αυτου 6. meses de nuktos krauge gegonen idou o numfios erchetai ekserchesthe eis apantesin autou
East Original	7 τότε ἠγέρθησαν πᾶσαι αἱ παρθένοι ἐκεῖναι καὶ ἐκόσμησαν τὰς λαμπάδας αὐτῶν.	Textus Receptus	7. τοτε ηγερθησαν πασαι αι παρθενοι εκειναι και εκοσμησαν τας λαμπαδας αυτων 7. tote egerthesan pasai ai parthenoi ekeinai kai ekosmesan tas lampadas auton
East Original	8 αἱ δὲ μωραὶ ταῖς φρονίμοις εἶπον· δότε ἡμῖν ἐκ τοῦ ἐλαίου ὑμῶν, ὅτι αἱ λαμπάδες ἡμῶν σβέννυνται.	Textus Receptus	8. αι δε μωραι ταις φρονιμοις ειπον δοτε ημιν εκ του ελαιου υμων οτι αι λαμπαδες ημων σβεννυνται 8. ai de morai tais fronimois eipon

East
Original

9 ἀπεκρίθησαν δὲ αἱ φρόνιμοι λέγουσαι·
μήποτε οὐκ ἀρκέση ἡμῖν καὶ ὑμῖν·
πορεύεσθε δὲ μᾶλλον πρὸς τοὺς
πωλοῦντας καὶ ἀγοράσατε ἑαυταῖς.

Textus
Receptus

dote emin ek tou elaiou umon oti ai lampades
emon sβennuntai

9. απεκριθησαν δε αι φρονιμοι λεγουσαι
μηποτε ουκ αρκεση ημιν και υμιν πορευεσθε
δε μαλλον προς τους πωλουντας και
αγορασατε εαυταις 9. apekrithesan de ai
fronimoι legousai mepote ουk arkese emin kai
umin porevesthe de mallon pros tous polountas
kai agorasate eautais

East
Original

10 ἀπερχομένων δὲ αὐτῶν ἀγοράσαι
ἦλθεν ὁ νυμφίος, καὶ αἱ ἔτοιμοι εἰσηλθόν
μετ' αὐτοῦ εἰς τοὺς γάμους, καὶ ἐκλείσθη
ἡ θύρα.

Textus
Receptus

10. απερχομενων δε αυτων αγορασαι ηλθεν ο
νυμφιος και αι ετοιμοι εισηλθον μετ αυτου εις
τους γαμους και εκλεισθη η θυρα 10.
aperchomenon de auton agorasai elthen o
numfios kai ai etoimoi eiselthon met αυτου εις
tous gamous kai ekleisthe e thura

East
Original

11 ὕστερον δὲ ἔρχονται καὶ αἱ λοιπαὶ
παρθένοι λέγουσαι· κύριε κύριε, ἄνοιξον
ἡμῖν.

Textus
Receptus

11. υστερον δε ερχονται και αι λοιπαι
παρθενοι λεγουσαι κυριε κυριε ανοιξον ημιν
11. usteron de erchontai kai ai loipai parthenoi
legousai kurie kurie anoikson emin

East
Original

12 ὁ δὲ ἀποκριθεὶς εἶπεν· ἀμήν λέγω ὑμῖν,
οὐκ οἶδα ὑμᾶς.

Textus
Receptus

12. ο δε αποκριθεις ειπεν αμην λεγω υμιν ουκ
οιδα υμας 12. o de apokritheis eipen amen lego
umin ουk oida umas

East
Original

13 γρηγορεῖτε οὖν, ὅτι οὐκ οἶδατε τὴν

Textus
Receptus

13. γρηγορειτε ουν οτι ουκ οιδατε την ημεραν

ἡμέραν οὐδὲ τὴν ὥραν ἐν ἧ ὁ υἱὸς τοῦ
ἀνθρώπου ἔρχεται.

ουδε την ωραν εν η ο υιος του ανθρωπου
ερχεται 13. gregoreite oun oti ouk oidate ten
emeran oude ten oran en e o vios tou anthropou
erchetai

East Original 14 Ὡσπερ γὰρ ἄνθρωπος ἀποδημῶν
ἐκάλεσε τοὺς ἰδίους δούλους καὶ
παρέδωκεν αὐτοῖς τὰ ὑπάρχοντα αὐτοῦ,

Textus Receptus 14. ωσπερ γαρ ανθρωπος αποδημων
εκαλεσεν τους ιδιους δουλους και παρεδωκεν
αυτοις τα υπαρχοντα αυτου 14. osper gar
anthropos apodemon ekalesen tous idious
doulous kai paredoken autois ta uparchonta
autou

East Original 15 καὶ ᾧ μὲν ἔδωκε πέντε τάλαντα, ᾧ δὲ
δύο, ᾧ δὲ ἓν, ἐκάστῳ κατὰ τὴν ἰδίαν
δύναμιν, καὶ ἀπεδήμησεν εὐθέως.

Textus Receptus 15. και ω μεν εδωκεν πεντε ταλαντα ω δε δυο
ω δε εν εκαστω κατα την ιδιαν δυναμιν και
απεδημησεν ευθεως 15. kai o men edoken
pente talanta o de duo o de en ekasto kata ten
idian dunamin kai apedemesen eutheos

East Original 16 πορευθεὶς δὲ ὁ τὰ πέντε τάλαντα
λαβὼν εἰργάσατο ἐν αὐτοῖς καὶ ἐποίησεν
ἄλλα πέντε τάλαντα·

Textus Receptus 16. πορευθεις δε ο τα πεντε ταλαντα λαβων
ειργασατο εν αυτοις και εποιησεν αλλα πεντε
ταλαντα 16. poreutheis de o ta pente talanta
labon eirgasato en autois kai epoiesen alla pente
talanta

East Original 17 ὡσαύτως καὶ ὁ τὰ δύο ἐκέρδησε καὶ
αὐτὸς ἄλλα δύο.

Textus Receptus 17. ωσαυτως και ο τα δυο εκερδησεν και αυτος
αλλα δυο 17. osavtos kai o ta duo ekerdesen kai
avtos alla duo

East Original 18 ὁ δὲ τὸ ἐν λαβῶν ἀπελθὼν ὥρουξεν ἐν τῇ γῆ καὶ ἀπέκρουψε τὸ ἀργύριον τοῦ κυρίου αὐτοῦ.

East Original 19 μετὰ δὲ χρόνον πολὺν ἔρχεται ὁ κύριος τῶν δούλων ἐκείνων καὶ συναίρει μετ' αὐτῶν λόγον.

East Original 20 καὶ προσελθὼν ὁ τὰ πέντε τάλαντα λαβῶν προσήνεγκεν ἄλλα πέντε τάλαντα λέγων· κύριε, πέντε τάλαντά μοι παρέδωκας· ἴδε ἄλλα πέντε τάλαντα ἐκέρδησα ἐπ' αὐτοῖς.

East Original 21 ἔφη αὐτῷ ὁ κύριος αὐτοῦ· εὖ, δοῦλε ἀγαθὲ καὶ πιστέ! ἐπὶ ὀλίγα ἦς πιστός, ἐπὶ πολλῶν σε καταστήσω· εἰσελθε εἰς τὴν χαρὰν τοῦ κυρίου σου.

Textus Receptus 18. ο δε το εν λαβων απελθων ωρουξεν εν τη γη και απεκρουψεν το αργυριον του κυριου αυτου 18. o de to en laβon apelthon oruksen en te ge kai apekrupsen to argurion tou kuriou αυτου

Textus Receptus 19. μετα δε χρονον πολυν ερχεται ο κυριος των δουλων εκεινων και συναιρει μετ αυτων λογον 19. meta de chronon polyn erchetai o kurios ton doulon ekeinon kai sunairei met auton logon

Textus Receptus 20. και προσελθων ο τα πεντε ταλαντα λαβων προσηνεγκεν αλλα πεντε ταλαντα λεγων κυριε πεντε ταλαντα μοι παρεδωκας ιδε αλλα πεντε ταλαντα εκερδησα επ αυτοις 20. kai proselthon o ta pente talanta laβon prosenegken alla pente talanta legon kurie pente talanta moi paredokas ide alla pente talanta ekerdesa ep autois

Textus Receptus 21. εφη δε αυτω ο κυριος αυτου ευ δουλε αγαθε και πιστε επι ολιγα ης πιστος επι πολλων σε καταστησω εισελθε εις την χαραν του κυριου σου 21. efe de auto o kurios αυτου ευ doule agathe kai piste epi oliga es pistos epi

East
Original

22 προσελθὼν δὲ καὶ ὁ τὰ δύο τάλαντα
λαβὼν εἶπε· κύριε, δύο τάλαντά μοι
παρέδωκας· ἴδε ἄλλα δύο τάλαντα
ἐκέρδησα ἐπ' αὐτοῖς.

East
Original

23 ἔφη αὐτῷ ὁ κύριος αὐτοῦ· εὖ, δοῦλε
ἀγαθὲ καὶ πιστέ! ἐπὶ ὀλίγα ἦς πιστός, ἐπὶ
πολλῶν σε καταστήσω· εἰσελθε εἰς τὴν
χαρὰν τοῦ κυρίου σου.

East
Original

24 προσελθὼν δὲ καὶ ὁ τὸ ἓν τάλαντον
εἰληφὼς εἶπε· κύριε, ἔγνων σε ὅτι
σκληρὸς εἶ ἄνθρωπος, θερίζων ὅπου οὐκ
ἔσπειρας καὶ συνάγων ὅθεν οὐ
διεσκορπίσας·

East
Original

25 καὶ φοβηθεὶς ἀπελθὼν ἔκρυψα τὸ
τάλαντόν σου ἐν τῇ γῆ· ἴδε ἔχεις τὸ σόν.

Textus
Receptus

pollon se katasteso eiselthe eis ten charan tou
kuriau sou

Textus
Receptus

22. προσελθων δε και ο τα δυο ταλαντα
λαβων ειπεν κυριε δυο ταλαντα μοι
παρεδωκας ιδε αλλα δυο ταλαντα εκερδησα
επ αυτοις 22. proselthon de kai o ta duo talanta
labon eipen kurie duo talanta moi paredokas ide
alla duo talanta ekerdesa ep autois

Textus
Receptus

23. εφη αυτω ο κυριος αυτου ευ δουλε αγαθε
και πιστε επι ολιγα ης πιστος επι πολλων σε
καταστησω εισελθε εις την χαραν του κυριου
σου 23. efe auto o kurios αυτου ευ doule agathe
kai piste επι oligas es pistos επι pollon se
katasteso eiselthe eis ten charan tou kuriau sou

Textus
Receptus

24. προσελθων δε και ο το εν ταλαντον
ειληφως ειπεν κυριε εγνων σε οτι σκληρος ει
ανθρωπος θεριζων οπου ουκ εσπειρας και
συναγων οθεν ου διεσκορπισας 24. proselthon
de kai o to en talanton eilefos eipen kurie egnon
se oti skleros ει anthropos therizon οπου ουκ
espeiras και sunagon othen ου dieskorpisas

25. και φοβηθεις απελθων εκρυψα το
ταλαντον σου εν τη γη ιδε εχεις το σον 25. και

East
Original

26 ἀποκριθεὶς δὲ ὁ κύριος αὐτοῦ εἶπεν
αὐτῷ· πονηρὸν δούλε καὶ ὀκνηρὸν! ἦδεις ὅτι
θερίζω ὅπου οὐκ ἔσπειρα καὶ συνάγω
ὅθεν οὐ διεσκόρπισα!

East
Original

27 ἔδει οὖν σε βαλεῖν τὸ ἀργύριόν μου
τοῖς τραπεζίταις, καὶ ἐλθὼν ἐγὼ
ἐκομισάμην ἂν τὸ ἐμὸν σὺν τόκῳ.

East
Original

28 ἄρατε οὖν ἀπ' αὐτοῦ τὸ τάλαντον καὶ
δότε τῷ ἔχοντι τὰ δέκα τάλαντα·

East
Original

29 τῷ γὰρ ἔχοντι παντὶ δοθήσεται καὶ
περισσευθήσεται· ἀπὸ δὲ τοῦ μὴ ἔχοντος
καὶ ὃ ἔχει ἀρθήσεται ἀπ' αὐτοῦ.

Textus
Receptus

foβetheis apelthon ekruptsa to talanton sou en te
ge ide echeis to son

26. αποκριθεις δε ο κυριος αυτου ειπεν αυτω
πονηρε δουλε και οκνηρε ηδεις οτι θεριζω
οπου ουκ εσπειρα και συναγω οθεν ου
διεσκορπισα 26. apokritheis de o kurios αυτου
eipen αυτο ponere doule και oknere edeis oti
therizo οπου ουκ espeira και sunago othen ου
dieskorpisa

Textus
Receptus

27. εδει ουν σε βαλειν το αργυριον μου τοις
τραπεζιταις και ελθων εγω εκομισαμην αν το
εμον συν τοκω 27. edei ουν se balein to
argurion μου τοις trapezitis και elthon ego
ekomisamen an to emon sun toko

Textus
Receptus

28. αρατε ουν απ αυτου το ταλαντον και δοτε
τω εχοντι τα δεκα ταλαντα 28. arate ουν ap
αυτου το talanton και dote to echonti ta deka
talanta

Textus
Receptus

29. τω γαρ εχοντι παντι δοθησεται και
περισσευθησεται απο δε του μη εχοντος και ο
εχει αρθησεται απ αυτου 29. to gar echonti
panti dothesetai και perissevthesetai apo de του
me echontos και ο echei arthesetai ap αυτου

East Original	30 καὶ τὸν ἀχρεῖον δοῦλον ἐκβάλετε εἰς τὸ σκότος τὸ ἐξώτερον· ἐκεῖ ἔσται ὁ κλαυθμὸς καὶ ὁ βρυγμὸς τῶν ὀδόντων.	Textus Receptus	30. και τον αχρειον δουλون εκβαλλετε εις το σκοτος το εξωτερον εκει εσται ο κλαυθμος και ο βρυγμος των οδοντων 30. kai ton achreion doulon ekballete eis to skotos to eksoteron ekei estai o klauthmos kai o brugmos ton odonton
East Original	31 Ὄταν δὲ ἔλθῃ ὁ υἱὸς τοῦ ἀνθρώπου ἐν τῇ δόξῃ αὐτοῦ καὶ πάντες οἱ ἅγιοι ἄγγελοι μετ' αὐτοῦ, τότε καθίσει ἐπὶ θρόνου δόξης αὐτοῦ·	Textus Receptus	31. οταν δε ελθη ο υιος του ανθρωπου εν τη δοξη αυτου και παντες οι αγιοι αγγελοι μετ αυτου τοτε καθισει επι θρονου δοξης αυτου 31. otan de elthe o vios tou anthropou en te dokse αυτου και παντες οι αγιοι aggeloi μετ αυτου tote kathisei επι thronου dokses αυτου
East Original	32 καὶ συναχθήσεται ἔμπροσθεν αὐτοῦ πάντα τὰ ἔθνη, καὶ ἀφοριεῖ αὐτοὺς ἀπ' ἀλλήλων, ὥσπερ ὁ ποιμὴν ἀφορίζει τὰ πρόβατα ἀπὸ τῶν ἐρίφων,	Textus Receptus	32. και συναχθησεται εμπροσθεν αυτου παντα τα εθνη και αφοριει αυτους απ αλληλων ωσπερ ο ποιμην αφοριζει τα προβατα απο των εριφων 32. kai sunachthesetai emprosthen αυτου panta ta ethne και aforiei αυτους ap allelon osper ο ποιμεν aforizei τα προβατα απο τον erifon
East Original	33 καὶ στήσει τὰ μὲν πρόβατα ἐκ δεξιῶν αὐτοῦ τὰ δὲ ἐρίφια ἐξ εὐωνύμων.	Textus Receptus	33. και στησει τα μεν προβατα εκ δεξιων αυτου τα δε εριφια εξ ευωνυμων 33. kai stesei τα men προβατα εκ deksion αυτου τα de erifia eks evonumον
East Original	34 τότε ἐρεῖ ὁ βασιλεὺς τοῖς ἐκ δεξιῶν	Textus Receptus	34. τοτε ερει ο βασιλευς τοις εκ δεξιων αυτου

αὐτοῦ· δεῦτε, οἱ εὐλογημένοι τοῦ πατρὸς μου, κληρονομήσατε τὴν ἡτοιμασμένην ὑμῖν βασιλείαν ἀπὸ καταβολῆς κόσμου·

δευτε οι ευλογημενοι του πατρος μου κληρονομησατε την ητοιμασμενην υμιν βασιλειαν απο καταβολης κοσμου 34. tote erei o basileus tois ek deksion autou devte oi eulogemenoi tou patros mou kleronomesate ten etoimasmenen umin basileian apo kataboles kosμου

East
Original

35 ἐπείνασα γὰρ καὶ ἐδώκατέ μοι φαγεῖν, ἐδίψησα καὶ ἐποτίσατέ με, ξένος ἤμην καὶ συνηγάγετέ με,

Textus
Receptus

35. επεινασα γαρ και εδωκατε μοι φαγειν εδιψησα και εποτισατε με ξενος ημην και συνηγαγετε με 35. epeinasa gar kai edokate moi fagein edipsesa kai epotisate me ksenos emen kai sunegagete me

East
Original

36 γυμνὸς καὶ περιεβάλετέ με, ἡσθένησα καὶ ἐπεσκεψασθέ με, ἐν φυλακῇ ἤμην καὶ ἦλθετε πρὸς με.

Textus
Receptus

36. γυμνος και περιεβαλετε με ησθενησα και επεσκεψασθε με εν φυλακη ημην και ηλθετε προς με 36. gymnos kai periebalete me esthenesa kai epeskepsasthe me en fulake emen kai elthete pros me

East
Original

37 τότε ἀποκριθήσονται αὐτῷ οἱ δίκαιοι λέγοντες· κύριε, πότε σε εἶδομεν πεινῶντα καὶ ἐθρέψαμεν, ἢ διψῶντα καὶ ἐποτίσαμεν;

Textus
Receptus

37. tote apokrithesontai auto oi dikairoi legontes kurie pote se eidomen peinonta και ethrepsamen η διψωντα και εποτισαμεν 37. tote apokrithesontai auto oi dikairoi legontes kurie pote se eidomen peinonta και ethrepsamen e dipsonta και epotisamen

East Original	38 πότε δέ σε εἶδομεν ξένον καὶ συνηγάγομεν, ἢ γυμνὸν καὶ περιεβάλομεν;	Textus Receptus	38. ποτε δε σε ειδομεν ξενον και συνηγαγομεν η γυμνον και περιεβαλομεν 38. pote de se eidomen ksenon kai sunegagomen e gymnon kai periebalomen
East Original	39 πότε δέ σε εἶδομεν ἀσθενῆ ἢ ἐν φυλακῇ καὶ ἤλθομεν πρὸς σε;	Textus Receptus	39. ποτε δε σε ειδομεν ασθενη η εν φυλακη και ηλθομεν προς σε 39. pote de se eidomen asthene e en fulake kai elthomen pros se
East Original	40 καὶ ἀποκριθεὶς ὁ βασιλεὺς ἐρεῖ αὐτοῖς· ἀμὴν λέγω ὑμῖν, ἐφ' ὅσον ἐποιήσατε ἐνὶ τούτων τῶν ἀδελφῶν μου τῶν ἐλαχίστων, ἐμοὶ ἐποιήσατε.	Textus Receptus	40. και αποκριθεις ο βασιλευς ερει αυτοις αμην λεγω υμιν εφ οσον εποιησατε ενι τουτων των αδελφων μου των ελαχιστων εμοι εποιησατε 40. kai apokritheis o basileus erei autois amen lego umin ef oson epoiesate eni touton ton adelfon mou ton elachiston emoi epoiesate
East Original	41 Τότε ἐρεῖ καὶ τοῖς ἐξ εὐωνύμων· πορεύεσθε ἀπ' ἐμοῦ οἱ κατηραμένοι εἰς τὸ πῦρ τὸ αἰώνιον τὸ ἡτοιμασμέ- νον τῷ διαβόλῳ καὶ τοῖς ἀγγέλοις αὐτοῦ·	Textus Receptus	41. τοτε ερει και τοις εξ ευωνυμων πορευεσθε απ εμου οι κατηραμενοι εις το πυρ το αιωνιον το ητοιμασμε- νον τω διαβολω και τοις αγγελοις αυτου 41. tote erei kai tois eks evonumon porevesthe ap emou oi kateramenoι eis to pur to aionion to etoimasmemon to diabolo kai tois aggelois αυτου
East Original	42 ἐπεινάσα γὰρ καὶ οὐκ ἐδώκατέ μοι φαγεῖν, ἐδίψησα καὶ οὐκ ἐποτίσατέ με,	Textus Receptus	42. επεινασα γαρ και ουκ εδωκατε μοι φαγειν εδιψησα και ουκ εποτι- σατε με 42. epeinasa gar

East
Original

43 ξένος ἤμην καὶ οὐ συνηγάγετέ με,
γυμνὸς καὶ οὐ περιεβάλετέ με, ἀσθενῆς
καὶ ἐν φυλακῇ καὶ οὐκ ἐπεσκέψασθέ με.

East
Original

44 τότε ἀποκριθήσονται αὐτῷ καὶ αὐτοὶ
λέγοντες· κύριε, πότε σε εἶδομεν
πεινῶντα ἢ διψῶντα ἢ ξένον ἢ γυμνὸν ἢ
ἀσθενῆ ἢ ἐν φυλακῇ καὶ οὐ
διηκονήσαμεν σοι;

East
Original

45 τότε ἀποκριθήσεται αὐτοῖς λέγων·
ἀμὴν λέγω ὑμῖν, ἐφ' ὅσον οὐκ ἐποιήσατε
ἐνὶ τούτων τῶν ἐλαχίστων, οὐδὲ ἐμοὶ
ἐποιήσατε.

East
Original

46 καὶ ἀπελεύσονται οὗτοι εἰς κόλασιν
αἰώνιον, οἱ δὲ δίκαιοι εἰς ζωὴν αἰώνιον.

Textus
Receptus

kai ouk edokate moi fagein edipsesa kai ouk
epotisate me

Textus
Receptus

43. ξενος ημην και ου συνηγαγετε με γυμνος
και ου περιεβαλετε με ασθενης και εν φυλακη
και ουκ επεσκεψασθε με 43. ksenos emen kai
ou sunegagete me gymnos kai ou periebalete me
asthenes kai en fulake kai ouk epeskepsasthe me

44. tote apokrithesontai autw και αυτοι
λεγοντες κυριε ποτε σε ειδομεν πεινωντα η
διψωντα η ξενον η γυμνον η ασθενη η εν
φυλακη και ου διηκονησαμεν σοι 44. tote
apokrithesontai auto και αυτοι legontes kurie
pote se eidomen peinonta e dipsonta e ksenon e
gymnon e asthene e en fulake και ου
diekonesamen soi

Textus
Receptus

45. tote apokrithesetai autois λεγων αμην
λεγω υμιν εφ οσον ουκ εποιησατε ενι τουτων
των ελαχιστων ουδε εμοι εποιησατε 45. tote
apokrithesetai autois legon amen lego umin ef
oson ouk epoiesate eni touton ton elachiston
oude emoi epoiesate

Textus
Receptus

46. και απελευσονται ουτοι εις κολασιν
αιωνιον οι δε δικαιοι εις ζωην αιωνιον 46. και

apeleusontai outoi eis kolasin aionion oi de
dikairoi eis zoen aionion

Κεφάλαιο 26

East Original 1 Καὶ ἐγένετο ὅτε ἐτέλεσεν ὁ Ἰησοῦς
πάντας τοὺς λόγους τούτους, εἶπε τοῖς
μαθηταῖς αὐτοῦ·

Textus Receptus 1. και εγενετο οτε ετελεσεν ο ιησους παντας
τους λογους τουτους ειπεν τοις μαθηταις
αυτου 1. kai egeneto ote etelesen o iesous pantas
tous logous toutous eipen tois mathetais αυτου

East Original 2 Οἴδατε ὅτι μετὰ δύο ἡμέρας τὸ πάσχα
γίνεται, καὶ ὁ υἱὸς τοῦ ἀνθρώπου
παραδίδοται εἰς τὸ σταυρωθῆναι.

Textus Receptus 2. οιδατε οτι μετα δυο ημερας το πασχα
γινεται και ο υιος του ανθρωπου παραδιδοται
εις το σταυρωθηναι 2. oidate oti meta duo
emeras to pascha ginetai kai o vios tou
anthropou paradidotai eis to stavrothenai

East Original 3 Τότε συνήχθησαν οἱ ἀρχιερεῖς καὶ οἱ
γραμματεῖς καὶ οἱ πρεσβύτεροι τοῦ λαοῦ
εἰς τὴν αὐλὴν τοῦ ἀρχιερέως τοῦ
λεγομένου Καϊάφα,

Textus Receptus 3. τοτε συνηχθησαν οι αρχιερεις και οι
γραμματεις και οι πρεσβυτεροι του λαου εις
την αυλην του αρχιερεως του λεγομενου
καιαφα 3. tote sunechthesan oi archiereis kai oi
grammateis kai oi presbyteroi tou laou eis ten
avlen tou archiereos tou legomenou kaiafa

East Original 4 καὶ συνεβουλεύσαντο ἵνα τὸν Ἰησοῦν
δόλω κρατήσωσι καὶ ἀποκτείνωσιν.

Textus Receptus 4. και συνεβουλευσαντο ινα τον ιησουν
κρατησωσιν δολω και αποκτεινωσιν 4. kai
sunebouleusanto ina ton iesoun kratesosin dolo

East Original 5 ἔλεγον δέ· Μὴ ἐν τῇ ἑορτῇ, ἵνα μὴ θόρυβος γένηται ἐν τῷ λαῷ.

East Original 6 Τοῦ δὲ Ἰησοῦ γενομένου ἐν Βηθανίᾳ ἐν οἰκίᾳ Σίμωνος τοῦ λεπροῦ,

East Original 7 προσῆλθεν αὐτῷ γυνὴ ἀλάβαστρον μύρου ἔχουσα βαρυτίμου, καὶ κατέχεεν ἐπὶ τὴν κεφαλὴν αὐτοῦ ἀνακειμένου.

East Original 8 ἰδόντες δὲ οἱ μαθηταὶ αὐτοῦ ἠγανάκτησαν λέγοντες· Εἰς τί ἡ ἀπώλεια αὕτη;

East Original 9 ἠδύνατο γὰρ τοῦτο τὸ μύρον πρᾶθῆναι πολλοῦ καὶ δοθῆναι τοῖς πτωχοῖς.

East Original 10 γνοὺς δὲ ὁ Ἰησοῦς εἶπεν αὐτοῖς· Τί κόπους παρέχετε τῇ γυναικί; ἔργον γὰρ

kai apokteinosin

Textus Receptus 5. ελεγον δε μη εν τη εορτη ινα μη θορυβος γενηται εν τω λαω 5. elegon de me en te eorte ina me thorubos genetai en to lao

Textus Receptus 6. του δε ιησου γενομενου εν βηθανια εν οικια σιμωνος του λεπρου 6. tou de iesou genomenou en bethania en oikia simonos tou leprou

Textus Receptus 7. προσηλθεν αυτω γυνη αλαβαστρον μυρου εχουσα βαρυτιμου και κατεχεεν επι την κεφαλην αυτου ανακειμενου 7. proselthen auto gune alabastron myrou echousa barutimou kai katecheen epi ten kefalen autou anakeimenou

Textus Receptus 8. ιδοντες δε οι μαθηται αυτου ηγανακτησαν λεγοντες εις τι η απωλεια αυτη 8. idontes de oi mathetai autou eganaktesan legontes eis ti e apoleia aute

Textus Receptus 9. ηδυνατο γαρ τουτο το μυρον πρᾶθῆναι πολλου και δοθῆναι πτωχοις 9. edunato gar touto to myron prathenai pollou kai dothenai ptochois

Textus Receptus 10. γνοους δε ο ιησους ειπεν αυτοις τι κοπους παρεχετε τη γυναικι εργον γαρ καλον

καλὸν εἰργάσατο εἰς ἐμέ.

East Original 11 τοὺς πτωχοὺς γὰρ πάντοτε ἔχετε μεθ' ἑαυτῶν, ἐμὲ δὲ οὐ πάντοτε ἔχετε.

East Original 12 βαλοῦσα γὰρ αὕτη τὸ μύρον τοῦτο ἐπὶ τοῦ σώματός μου, πρὸς τὸ ἐνταφιάσαι με ἐποίησεν.

East Original 13 ἀμὴν λέγω ὑμῖν, ὅπου ἐὰν κηρυχθῇ τὸ εὐαγγέλιον τοῦτο ἐν ὅλῳ τῷ κόσμῳ, λαληθήσεται καὶ ὁ ἐποίησεν αὕτη εἰς μνημόσυνον αὐτῆς.

East Original 14 Τότε πορευθεὶς εἰς τῶν δώδεκα, ὁ λεγόμενος Ἰούδας Ἰσκαριώτης, πρὸς τοὺς ἀρχιερεῖς εἶπε·

East Original 15 Τί θέλετέ μοι δοῦναι, καὶ ἐγὼ ὑμῖν

ειργασατο εις εμε 10. gnous de o iesous eipen autois ti kopous parechete te gynaikei ergon gar kalon eirgasato eis eme

Textus Receptus 11. παντοτε γαρ τους πτωχους εχετε μεθ εαυτων εμε δε ου παντοτε εχετε 11. pantote gar tous ptochous echete meth eauton eme de ou pantote echete

Textus Receptus 12. βαλουσα γαρ αυτη το μυρον τουτο επι του σωματος μου προς το ενταφιασαι με εποιησεν 12. balousa gar aute to myron touto epi tou somatos mou pros to entafiasai me epoiesen

Textus Receptus 13. αμην λεγω υμιν οπου εαν κηρυχθη το ευαγγελιον τουτο εν ολω τω κοσμω λαληθησεται και ο εποιησεν αυτη εις μνημοσυνον αυτης 13. amen lego umin orou ean keruchthe to evaggelion touto en olo to kosmo lalethesetai kai o epoiesen aute eis mnemosunon autes

Textus Receptus 14. τοτε πορευθεις εις των δωδεκα ο λεγομενος ιουδας ισκαριωτης προς τους αρχιερεις 14. tote porevtheis eis ton dodeka o legomenos ioudas iskariotes pros tous archiereis

Textus Receptus 15. ειπεν τι θελετε μοι δουναι καγω υμιν

παραδώσω αὐτόν; οἱ δὲ ἔστησαν αὐτῷ
τριάκοντα ἀργύρια.

East Original 16 καὶ ἀπὸ τότε ἐζήτει εὐκαιρίαν ἵνα
αὐτὸν παραδῶ.

East Original 17 Τῇ δὲ πρώτῃ τῶν ἀζύμων προσῆλθον
οἱ μαθηταὶ τῷ Ἰησοῦ λέγοντες αὐτῷ· Ποῦ
θέλεις ἐτοιμάσωμέν σοι φαγεῖν τὸ
πάσχα;

East Original 18 ὁ δὲ εἶπεν· Ὑπάγετε εἰς τὴν πόλιν πρὸς
τὸν δεῖνα καὶ εἶπατε αὐτῷ· ὁ διδάσκαλος
λέγει, ὁ καιρὸς μου ἐγγύς ἐστι· πρὸς σε
ποιῶ τὸ πάσχα μετὰ τῶν μαθητῶν μου.

East Original 19 καὶ ἐποίησαν οἱ μαθηταὶ ὡς συνέταξεν
αὐτοῖς ὁ Ἰησοῦς, καὶ ἠτοίμασαν τὸ
πάσχα.

παραδώσω αὐτον οἱ δε εστησαν αυτω
τριακοντα αργυρια 15. eipen ti thelete moi
dounai kago umin paradoso auton oi de estesan
auto triakonta arguria

Textus Receptus 16. και απο τοτε εζητει ευκαιριαν ινα αυτον
παραδω 16. kai apo tote ezetei evkairian ina
auton parado

Textus Receptus 17. τη δε πρωτη των αζυμων προσηλθον οι
μαθηται τω ιησου λεγοντες αυτω που θελεις
ετοιμασωμεν σοι φαγειν το πασχα 17. te de
prote ton azumon proselthon oi mathetai to
iesou legontes auto pou theleis etoimasomen soi
fagein to pascha

Textus Receptus 18. ο δε ειπεν υπαγετε εις την πολιν προς τον
δεινα και ειπατε αυτω ο διδασκαλος λεγει ο
καιρος μου εγγυς εστιν προς σε ποιω το
πασχα μετα των μαθητων μου 18. ο de eipen
upagete eis ten polin pros ton deina kai eipate
auto o didaskalos legei o kairos mou eggus estin
pros se poio to pascha meta ton matheton mou

Textus Receptus 19. και εποιησαν οι μαθηται ως συνεταξεν
αυτοις ο ιησους και ητοιμασαν το πασχα 19.
kai epoiesan oi mathetai os swnetaksen autois ο

East Original 20 Ὁψίας δὲ γενομένης ἀνέκειτο μετὰ τῶν δώδεκα.

East Original 21 καὶ ἐσθιόντων αὐτῶν εἶπεν· Ἀμήν λέγω ὑμῖν ὅτι εἷς ἐξ ὑμῶν παραδώσει με.

East Original 22 καὶ λυπούμενοι σφόδρα ἤρξαντο λέγειν αὐτῷ ἕκαστος αὐτῶν· Μήτι ἐγώ εἰμι, Κύριε;

East Original 23 ὁ δὲ ἀποκριθεὶς εἶπεν· Ὁ ἐμβάψας μετ' ἐμοῦ ἐν τῷ τρυβλίῳ τὴν χεῖρα οὗτός με παραδώσει.

East Original 24 ὁ μὲν υἱὸς τοῦ ἀνθρώπου ὑπάγει καθὼς γέγραπται περὶ αὐτοῦ· οὐαὶ δὲ τῷ ἀνθρώπῳ ἐκείνῳ δι' οὗ ὁ υἱὸς τοῦ ἀνθρώπου παραδίδοται· καλὸν ἦν αὐτῷ εἰ οὐκ ἐγεννήθη ὁ ἄνθρωπος ἐκεῖνος.

iesous kai etoimasan to pascha

Textus Receptus 20. οψιας δε γενομενης ανεκειτο μετα των δωδεκα 20. opsias de genomenes anekeito meta ton dodeka

Textus Receptus 21. και εσθιοντων αυτων ειπεν αμην λεγω υμιν οτι εις εξ υμων παραδωσει με 21. kai esthionton auton eipen amen lego umin oti eis eks umon paradosei me

Textus Receptus 22. και λυπουμενοι σφοδρα ηρξαντο λεγειν αυτω εκαστος αυτων μητι εγω ειμι κυριε 22. kai lypoumenoi sfodra erksanto legein auto ekastos auton meti ego eimi kurie

Textus Receptus 23. ο δε αποκριθεις ειπεν ο εμβαψας μετ εμου εν τω τρυβλιω την χειρα ουτος με παραδωσει 23. o de apokritheis eipen o embapsas met emou en to trublio ten cheira outos me paradosei

Textus Receptus 24. ο μεν υιος του ανθρωπου υπαγει καθως γεγραπται περι αυτου ουαι δε τω ανθρωπω εκεινω δι ου ο υιος του ανθρωπου παραδιδοται καλον ην αυτω ει ουκ εγεννηθη ο ανθρωπος εκεινος 24. o men vios tou anthropou upagei kathos gegraptai peri autou ovai de to anthropo ekeino di ou o vios tou

East Original 25 ἀποκριθεὶς δὲ Ἰούδας ὁ παραδιδούς αὐτὸν εἶπε· Μήτι ἐγὼ εἶμι, ῥαββί; λέγει αὐτῷ· Σὺ εἶπας.

East Original 26 Ἐσθιοντῶν δὲ αὐτῶν λαβῶν ὁ Ἰησοῦς τὸν ἄρτον καὶ εὐλογήσας ἔκλασε καὶ ἐδίδου τοῖς μαθηταῖς καὶ εἶπε· Λάβετε φάγετε· τοῦτό ἐστι τὸ σῶμά μου·

East Original 27 καὶ λαβῶν τὸ ποτήριον καὶ εὐχαριστήσας ἔδωκεν αὐτοῖς λέγων· Πίετε ἐξ αὐτοῦ πάντες·

East Original 28 τοῦτο γὰρ ἐστι τὸ αἷμά μου τὸ τῆς καινῆς διαθήκης τὸ περὶ πολλῶν ἐκχυνόμενον εἰς ἄφεςιν ἁμαρτιῶν.

East Original 29 λέγω δὲ ὑμῖν ὅτι οὐ μὴ πῖω ἀπ' ἄρτι ἐκ

anthropou paradidotai kalon en auto ei ouk egenethe o anthropos ekeinos

Textus Receptus 25. αποκριθεις δε ιουδας ο παραδιδους αυτον ειπεν μητι εγω ειμι ραββι λεγει αυτω συ ειπας 25. apokritheis de ioudas o paradidouos auton eipen meti ego eimi rabbi legei auto su eipas

Textus Receptus 26. εσθιοντων δε αυτων λαβων ο ιησους τον αρτον και ευλογησας εκλασεν και εδιδου τοις μαθηταις και ειπεν λαβετε φαγετε τουτο εστιν το σωμα μου 26. esthionton de auton labon o iesous ton arton kai evlogesas eklasen kai edidou tois mathetais kai eipen labete fagete touto estin to soma mou

Textus Receptus 27. και λαβων το ποτηριον και ευχαριστησας εδωκεν αυτοις λεγων πιετε εξ αυτου παντες 27. kai labon to poterion kai eucharistesas edoken autois legon piete eks autou pantes

Textus Receptus 28. τουτο γαρ εστιν το αιμα μου το της καινης διαθηκης το περι πολλων εκχυνομενον εις αφεσιν αμαρτιων 28. touto gar estin to aima mou to tes kaines diathekes to peri pollon ekchynomenon eis afesin amartion

Textus Receptus 29. λεγω δε υμιν οτι ου μη πιω απ αρτι εκ

τούτου τοῦ γεννήματος τῆς ἀμπέλου ἕως τῆς ἡμέρας ἐκείνης, ὅταν αὐτὸ πίνω μεθ' ὑμῶν καινὸν ἐν τῇ βασιλείᾳ τοῦ πατρὸς μου.

East
Original

30 Καὶ ὑμνήσαντες ἐξῆλθον εἰς τὸ ὄρος τῶν ἐλαιῶν. Τότε λέγει αὐτοῖς ὁ Ἰησοῦς·

East
Original

31 Πάντες ὑμεῖς σκανδαλισθήσεσθε ἐν ἐμοὶ ἐν τῇ νυκτὶ ταύτῃ· γέγραπται γάρ, πατάξω τὸν ποιμένα, καὶ διασκορπισθήσονται τὰ πρόβατα τῆς ποιμνῆς·

East
Original

32 μετὰ δὲ τὸ ἐγερθῆναί με προάξω ὑμᾶς εἰς τὴν Γαλιλαίαν.

East
Original

33 ἀποκριθεὶς δὲ ὁ Πέτρος εἶπεν αὐτῷ· Εἰ πάντες σκανδαλισθήσονται ἐν σοί, ἐγὼ

τουτου του γεννηματος της αμπελου εως της ημερας εκεινης οταν αυτο πινω μεθ υμων καινον εν τη βασιλεια του πατρος μου 29. lego de umin oti ou me pio ap arti ek toutou tou gennematos tes ampelou eos tes emeras ekeines otan auto pino meth umon kainon en te basileia tou patros mou

Textus
Receptus

30. και υμνησαντες εξηλθον εις το ορος των ελαιων 30. kai umnesantes ekselthon eis to oros ton elaion

Textus
Receptus

31. tote legei autois o iesous pantes umeis skandalisthesesthe en emoi en te nykti taute gegraptai gar patakso ton poimena kai diaskorpisthesetai ta probata tes poimnes 31. tote legei autois o iesous pantes umeis skandalisthesesthe en emoi en te nykti taute gegraptai gar patakso ton poimena kai diaskorpisthesetai ta probata tes poimnes

Textus
Receptus

32. μετα δε το εγερθηναι με προαξω υμας εις την γαλιλαιαν 32. meta de to egerthenai me proakso umas eis ten galilaian

Textus
Receptus

33. αποκριθεις δε ο πετρος ειπεν αυτω ει και παντες σκανδαλισθησονται εν σοι εγω

δὲ οὐδέποτε σκανδαλισθήσομαι.

East Original 34 ἔφη αὐτῷ ὁ Ἰησοῦς· Ἀμήν λέγω σοι ὅτι ἐν ταύτῃ τῇ νυκτὶ πρὶν ἀλέκτορα φωνῆσαι τρεῖς ἀπαρνήσῃ με.

East Original 35 λέγει αὐτῷ ὁ Πέτρος· Κὰν δέη με σὺν σοὶ ἀποθανεῖν, οὐ μὴ σε ἀπαρνήσομαι. ὁμοίως δὲ καὶ πάντες οἱ μαθηταὶ εἶπον.

East Original 36 Τότε ἔρχεται μετ' αὐτῶν ὁ Ἰησοῦς εἰς χωρίον λεγόμενον Γεθσημανῆ, καὶ λέγει τοῖς μαθηταῖς· Καθίσατε αὐτοῦ ἕως οὗ ἀπελθῶν προσεύξωμαι ἐκεῖ.

East Original 37 καὶ παραλαβὼν τὸν Πέτρον καὶ τοὺς

ουδεποτε σκανδαλισθησομαι 33. apokritheis de o petros eipen auto ei kai pantes skandalisthesontai en soi ego ουδεποτε skandalisthesomai

Textus Receptus 34. εφη αυτω ο ιησους αμην λεγω σοι οτι εν ταυτη τη νυκτι πριν αλεκτορα φωνησαι τρεις απαρνηση με 34. efe auto o iesous amen lego soi oti en taute te nukti prin alektora fonesai tris aparnese me

Textus Receptus 35. λεγει αυτω ο πετρος καν δεη με συν σοι αποθανειν ου μη σε απαρνησομαι ομοιως και παντες οι μαθηται ειπον 35. legei auto o petros kan dee me sun soi apothanein ou me se aparnesomai omoios kai pantes oi mathetai eipon

Textus Receptus 36. τοτε ερχεται μετ αυτων ο ιησους εις χωριον λεγομενον γεθσημανη και λεγει τοις μαθηταις καθισατε αυτου εως ου απελθων προσευξωμαι εκει 36. tote erchetai met avton o iesous eis chorion legomenon gethsemane kai legei tois mathetais kathisate autou eos ou apelthon proseuksomai ekei

Textus Receptus 37. και παραλαβων τον πετρον και τους δυο

δύο υἱοὺς Ζεβεδαίου ἤρξατο λυπεῖσθαι
καὶ ἀδημονεῖν.

East
Original

38 τότε λέγει αὐτοῖς ὁ Ἰησοῦς· Περίλυπός
ἐστὶν ἡ ψυχὴ μου ἕως θανάτου· μείνατε
ᾧδε καὶ γρηγορεῖτε μετ' ἐμοῦ.

Textus
Receptus

υἱους ζεβεδαιου ηρξατο λυπεισθαι και
αδημονειν 37. kai paralaβon ton petron kai tous
duo uious zebedaiou erksato lupeisthai kai
ademonein

38. tote legei autois perilupos estin η ψυχη
μου εως θανατου μεινατε ωδε και γρηγορειτε
μετ εμου 38. tote legei autois perilupos estin e
psuche mou eos thanatou meinate ode kai
gregoreite met emou

East
Original

39 καὶ προελθὼν μικρὸν ἔπεσεν ἐπὶ
πρόσωπον αὐτοῦ προσευχόμενος καὶ
λέγων· Πάτερ μου, εἰ δυνατόν ἐστι,
παρελθέτω ἀπ' ἐμοῦ τὸ ποτήριον τοῦτο·
πλὴν οὐχ ὡς ἐγὼ θέλω, ἀλλ' ὡς σύ.

Textus
Receptus

39. και προελθων μικρον επεσεν επι
προσωπον αυτου προσευχομενος και λεγων
πατερ μου ει δυνατον εστιν παρελθετω απ
εμου το ποτηριον τουτο πλην ουχ ως εγω
θελω αλλ ως συ 39. kai proelthon mikron
epesen epi prosopon αυτου proseuchomenos και
legon pater μου ει dvnaton estin pareltheto ap
emou to poterion touto plen ouch os ego thelo
all os sy

East
Original

40 καὶ ἔρχεται πρὸς τοὺς μαθητὰς καὶ
εὕρισκει αὐτοὺς καθεύδοντας, καὶ λέγει
τῷ Πέτρῳ· Οὕτως οὐκ ἰσχύσατε μίαν
ᾠραν γρηγορῆσαι μετ' ἐμοῦ!

Textus
Receptus

40. και ερχεται προς τους μαθητας και
ευρισκει αυτους καθευδοντας και λεγει τω
πετρω ουτως ουκ ισχυσατε μιαν ωραν
γρηγορησαι μετ εμου 40. kai erchetai pros tous
mathetas και euriskei αυτους katheudontas και

East
Original

41 γρηγορεῖτε καὶ προσεύχεσθε, ἵνα μὴ εἰσέλθητε εἰς πειρασμόν· τὸ μὲν πνεῦμα πρόθυμον, ἡ δὲ σὰρξ ἀσθενής.

East
Original

42 πάλιν ἐκ δευτέρου ἀπελθὼν προσηύξατο λέγων· Πάτερ μου, εἰ οὐ δύναται τοῦτο τὸ ποτήριον παρελθεῖν ἀπ' ἐμοῦ ἔαν μὴ αὐτὸ πῖω, γενηθήτω τὸ θέλημά σου.

East
Original

43 καὶ ἐλθὼν εὐρίσκει αὐτοὺς πάλιν καθεύδοντας· ἦσαν γὰρ αὐτῶν οἱ ὀφθαλμοὶ βεβαρημένοι.

East
Original

44 καὶ ἀφείς αὐτοὺς ἀπελθὼν πάλιν προσηύξατο ἐκ τρίτου τὸν αὐτὸν λόγον εἰπὼν.

Textus
Receptus

legi to petro outos ouk ischusate mian oran gregoresai met emou

41. γρηγορεῖτε καὶ προσευχεσθε ἵνα μὴ εἰσελθητε εἰς πειρασμόν το μὲν πνεῦμα πρόθυμον ἡ δε σὰρξ ἀσθενής 41. gregoreite kai proseuchesthe ina me eiselhete eis peirasmon to men pneuma prothumon e de sarks asthenes

Textus
Receptus

42. πάλιν ἐκ δευτέρου ἀπελθὼν προσηύξατο λέγων πατερ μου εἰ οὐ δύναται τοῦτο το ποτηριον παρελθειν ἀπ ἐμου εἰ μὴ αὐτο πῖω γενηθητω το θελημα σου 42. palin ek deuteronu apelthon proseuksato legon pater mou ei ou dynatai touto to poterion parelthein ap emou ean me auto pio genetheto to thelema sou

Textus
Receptus

43. καὶ ἐλθὼν εὐρίσκει αὐτοὺς πάλιν καθεύδοντας ἦσαν γὰρ αὐτῶν οἱ ὀφθαλμοὶ βεβαρημένοι 43. kai elthon euriskei autous palin katheudontas esan gar auton oi ofthalmoi bebaremenoi

Textus
Receptus

44. καὶ ἀφείς αὐτοὺς ἀπελθὼν πάλιν προσηύξατο ἐκ τρίτου τὸν αὐτὸν λόγον εἰπὼν 44. kai afeis autous apelthon palin proseuksato ek tritou ton auton logon eipon

East
Original

45 τότε ἔρχεται πρὸς τοὺς μαθητὰς αὐτοῦ
καὶ λέγει αὐτοῖς· Καθεύδετε τὸ λοιπὸν
καὶ ἀναπαύεσθε! ἰδοὺ ἤγγικεν ἡ ὥρα καὶ
ὁ υἱὸς τοῦ ἀνθρώπου παραδίδοται εἰς
χεῖρας ἀμαρτωλῶν.

Textus
Receptus

45. tote erchetai pros tous mathetas autou kai
legei autois katheudete to loipon kai
anapavesthe idou eggiken e ora kai o vios
tou anthropou paradidotai eis cheiras
amartolon 45. tote erchetai pros tous mathetas
autou kai legei autois katheudete to loipon kai
anapavesthe idou eggiken e ora kai o vios tou
anthropou paradidotai eis cheiras amartolon

East
Original

46 ἐγείρεσθε, ἄγωμεν· ἰδοὺ ἤγγικεν ὁ
παραδιδούς με.

Textus
Receptus

46. egeiresthe agomen idou eggiken o
paradidou me 46. egeiresthe agomen idou
eggiken o paradidou me

East
Original

47 Καὶ ἔτι αὐτοῦ λαλοῦντος ἰδοὺ Ἰούδας
εἰς τῶν δώδεκα ἦλθε, καὶ μετ' αὐτοῦ
ὄχλος πολὺς μετὰ μαχαιρῶν καὶ ξύλων
ἀπὸ τῶν ἀρχιερέων καὶ πρεσβυτέρων τοῦ
λαοῦ.

Textus
Receptus

47. kai eti autou lalountos idou ioudas eis
ton dodeka elthen kai met autou ochlos polus
meta machairon kai ksulon apo ton archiereon
kai presbyteron tou laou 47. kai eti autou
lalountos idou ioudas eis ton dodeka elthen kai
met autou ochlos polus meta machairon kai
ksulon apo ton archiereon kai presbyteron tou
laou

East
Original

48 ὁ δὲ παραδιδούς αὐτὸν ἔδωκεν αὐτοῖς
σημεῖον λέγων· Ὃν ἂν φιλήσω αὐτός
ἐστι· κρατήσατε αὐτόν.

Textus
Receptus

48. o de paradidou auton edoken autois
semeion legon on an fileso autos 48. o de
paradidou auton edoken autois semeion legon
on an fileso autos

East
Original

49 καὶ εὐθέως προσελθὼν τῷ Ἰησοῦ εἶπε·
Χαῖρε, ῥαββί, καὶ κατεφίλησεν αὐτόν.

Textus
Receptus

estin kratesate auton
49. και ευθεως προσελθων τω ιησου ειπεν
χαιρε ραββι και κατεφιλησεν αυτον 49. και
eutheos proselthon to iesou eipen chaire raββι
kai katefilesen auton

East
Original

50 ὁ δὲ Ἰησοῦς εἶπεν αὐτῷ· Ἐταῖρε, ἐφ' ὃ
πάρει; τότε προσελθόντες ἐπέβαλον τὰς
χεῖρας ἐπὶ τὸν Ἰησοῦν καὶ ἐκράτησαν
αὐτόν.

Textus
Receptus

50. ο δε ιησους ειπεν αυτω εταιρε εφ ω παρει
τοτε προσελθοντες επεβαλον τας χειρας επι
τον ιησουν και εκρατησαν αυτον 50. ο de
iesous eipen auto etaire ef o parei tote
proselthontes epebalon tas cheiras epi ton
iesoun kai ekratesan auton

East
Original

51 καὶ ἰδοὺ εἰς τῶν μετὰ Ἰησοῦ ἐκτείνας
τὴν χεῖρα ἀπέσπασε τὴν μάχαιραν
αὐτοῦ, καὶ πατάξας τὸν δούλον τοῦ
ἀρχιερέως ἀφείλεν αὐτοῦ τὸ ὠτίον.

Textus
Receptus

51. και ιδου εις των μετα ιησου εκτεινας την
χειρα απεσπασεν την μαχαιραν αυτου και
παταξας τον δουλον του αρχιερεως αφειλεν
αυτου το ωτιον 51. και idou eis ton meta iesou
ekteinas ten cheira apespasen ten machairan
autou kai pataksas ton doulon tou archiereos
afeilen autou to otion

East
Original

52 τότε λέγει αὐτῷ ὁ Ἰησοῦς· Ἀποστρέψον
σου τὴν μάχαιραν εἰς τὸν τόπον αὐτῆς·
πάντες γὰρ οἱ λαβόντες μάχαιραν ἐν
μαχαίρῃ ἀποθανοῦνται.

Textus
Receptus

52. τοτε λεγει αυτω ο ιησους αποστρεψον σου
την μαχαιραν εις τον τοπον αυτης παντες γαρ
οι λαβοντες μαχαιραν εν μαχαιρα
απολουνται 52. tote legei auto o iesous
apostrepson sou ten machairan eis ton topon

East Original 53 ἢ δοκεῖς ὅτι οὐ δύναμαι ἄρτι παρακαλέσαι τὸν πατέρα μου, καὶ παραστήσει μοι πλείους ἢ δώδεκα λεγεῶνας ἀγγέλων;

East Original 54 πῶς οὖν πληρωθῶσιν αἱ γραφαὶ ὅτι οὕτω δεῖ γενέσθαι;

East Original 55 Ἐν ἐκείνῃ τῇ ὥρᾳ εἶπεν ὁ Ἰησοῦς τοῖς ὄχλοις· Ὡς ἐπὶ ληστήν ἐξήλθετε μετὰ μαχαιρῶν καὶ ξύλων συλλαβεῖν με· καθ' ἡμέραν πρὸς ὑμᾶς ἐκαθεζόμεν διδάσκων ἐν τῷ ἱερῷ, καὶ οὐκ ἐκρατήσατέ με.

East Original 56 τοῦτο δὲ ὅλον γέγονεν ἵνα πληρωθῶσιν αἱ γραφαὶ τῶν προφητῶν. Τότε οἱ μαθηταὶ πάντες ἀφέντες αὐτὸν

aves pantes gar oi labontes machairan en machaira apolountai

Textus Receptus 53. η δοκεισ οτι ου δυναμαι αρτι παρακαλεσαι τον πατερα μου και παραστησει μοι πλειους η δωδεκα λεγεωνας αγγελων 53. e dokeis oti ου dvnamai arti parakalesai ton patera mou kai parastesei moi pleious e dodeka legeonas aggelon

Textus Receptus 54. πως ουν πληρωθωσιν αι γραφαι οτι ουτως δει γενεσθαι 54. pos ουν plerotherosin ai grafai oti outos dei genesthai

Textus Receptus 55. εν εκεινη τη ωρα ειπεν ο ιησους τοις οχλοις ως επι ληστην εξηλθετε μετα μαχαιρων και ξυλων συλλαβειν με καθ ημεραν προς υμας εκαθεζομην διδασκων εν τω ιερω και ουκ εκρατησατε με 55. en ekeine te ora eipen o iesous tois ochlois os epi lesten ekselthete meta machairon kai ksulon sullabein me kath emeran pros umas ekathezomen didaskon en to iero kai ουκ ekratesate me

Textus Receptus 56. τουτο δε ολον γεγονεν ινα πληρωθωσιν αι γραφαι των προφητων τοτε οι μαθηται παντες αφεντες αυτον εφυγον 56. touto de

ἔφυγον.

East
Original

57 Οἱ δὲ κρατήσαντες τὸν Ἰησοῦν ἀπήγαγον πρὸς Καϊάφαν τὸν ἀρχιερέα, ὅπου οἱ γραμματεῖς καὶ οἱ πρεσβύτεροι συνήχθησαν.

East
Original

58 ὁ δὲ Πέτρος ἠκολούθει αὐτῷ ἀπὸ μακρόθεν ἕως τῆς αὐλῆς τοῦ ἀρχιερέως, καὶ εἰσελθὼν ἕσω ἐκάθητο μετὰ τῶν ὑπηρετῶν ἰδεῖν τὸ τέλος.

East
Original

59 οἱ δὲ ἀρχιερεῖς οἱ πρεσβύτεροι καὶ τὸ συνέδριον ὅλον ἐζήτουν ψευδομαρτυρίαν κατὰ τοῦ Ἰησοῦ ὅπως θανατώσωσιν αὐτόν,

East
Original

60 καὶ οὐχ εὖρον· καὶ πολλῶν

olon gegonen ina plerothosin ai grafai ton profeton tote oi mathetai pantes afentes avton efugon

Textus
Receptus

57. οι δε κρατησαντες τον ιησουν απηγαγον προς καιαφαν τον αρχιερεα οπου οι γραμματεις και οι πρεσβυτεροι συνηχθησαν 57. oi de kratesantes ton iesoun apegagon pros kaiiafan ton archierea οπου οι grammateis kai oi presbyteroi sunechthesan

Textus
Receptus

58. ο δε πετρος ηκολουθει αυτω απο μακροθεν εως της αυλης του αρχιερεως και εισελθων εσω εκαθητο μετα των υπηρετων ιδειν το τελος 58. o de petros ekolouthei auto apo makrothen eos tes avles του archiereos kai eiselthon eso ekatheto meta ton upereton idein to telos

Textus
Receptus

59. οι δε αρχιερεις και οι πρεσβυτεροι και το συνεδριον ολον εζητουν ψευδομαρτυριαν κατα του ιησου οπως αυτον θανατωσωσιν 59. oi de archiereis kai oi presbyteroi kai to sunedrion olon ezetoun pseudomarturian kata του iesou opos avton thanatososin

Textus
Receptus

60. και ουχ ευρον και πολλων ψευδομαρτυρων

ψευδομαρτύρων προσελθόντων, οὐχ
εὖρον. ὕστερον δὲ προσελθόντες δύο
ψευδομάρτυρες

East
Original

61 εἶπον· Οὗτος ἔφη, δύναμαι καταλῦσαι
τὸν ναὸν τοῦ Θεοῦ καὶ διὰ τριῶν ἡμερῶν
οἰκοδομῆσαι αὐτόν.

προσελθόντων ουχ ευρον 60. kai ouch euron
kai pollon pseudomarturon proselthonton ouch
euron

Textus
Receptus

61. υστερον δε προσελθοντες δυο
ψευδομαρτυρες ειπον ουτος εφη δυναμαι
καταλυσαι τον ναον του θεου και δια τριων
ημερων οικοδομησαι αυτον 61. usteron de
proselthontes duo pseudomartures eipon outos
efe dynamai katalusai ton naon tou theou kai
dia trion emeron oikodomesai auton

East
Original

62 καὶ ἀναστάς ὁ ἀρχιερεὺς εἶπεν αὐτῷ·
Οὐδὲν ἀποκρίνη; τί οὗτοί σου
καταμαρτυροῦσιν;

Textus
Receptus

62. και αναστας ο αρχιερευς ειπεν αυτω ουδεν
αποκρινη τι ουτοι σου καταμαρτυρουσιν 62.
kai anastas o archiereus eipen auto ouden
apokrine ti outoi sou katamarturousin

East
Original

63 ὁ δὲ Ἰησοῦς ἐσιώπα. καὶ ἀποκριθεὶς ὁ
ἀρχιερεὺς εἶπεν αὐτῷ· Ἐξορκίζω σε κατὰ
τοῦ Θεοῦ τοῦ ζῶντος ἵνα ἡμῖν εἴπῃς εἰ σὺ
εἶ ὁ Χριστὸς ὁ υἱὸς τοῦ Θεοῦ.

Textus
Receptus

63. ο δε ιησους εσιωπα και αποκριθεις ο
αρχιερευς ειπεν αυτω εξορκιζω σε κατα του
θεου του ζωντος ινα ημιν ειπης ει συ ει ο
χριστος ο υιος του θεου 63. o de iesous esioipa
kai apokritheis o archiereus eipen auto
eksorkizo se kata tou theou tou zontos ina emin
eipes ei sv ei o christos o vios tou theou

East
Original

64 λέγει αὐτῷ ὁ Ἰησοῦς· Σὺ εἶπας· πλὴν
λέγω ὑμῖν, ἀπ' ἄρτι ὄψεσθε τὸν υἱὸν τοῦ

Textus
Receptus

64. λεγει αυτω ο ιησους συ ειπας πλην λεγω
υμιν απ αρτι οψεσθε τον υιον του ανθρωπου

ἀνθρώπου καθήμενον ἐκ δεξιῶν τῆς
δυναμῆως καὶ ἐρχόμενον ἐπὶ τῶν
νεφελῶν τοῦ οὐρανοῦ.

East
Original

65 τότε ὁ ἀρχιερεὺς διέρρηξε τὰ ἱμάτια
αὐτοῦ λέγων ὅτι Ἐβλασφήμησε· τί ἔτι
χρεῖαν ἔχομεν μαρτύρων; ἴδε νῦν
ἠκούσατε τὴν βλασφημίαν αὐτοῦ·

East
Original

66 τί ὑμῖν δοκεῖ; οἱ δὲ ἀποκριθέντες εἶπον·
Ἐνοχος θανάτου ἐστί.

East
Original

67 Τότε ἐνέπτυσαν εἰς τὸ πρόσωπον
αὐτοῦ καὶ ἐκολάφισαν αὐτόν, οἱ δὲ
ἐρράπισαν

East
Original

68 λέγοντες· Προφήτευσον ἡμῖν, Χριστέ,
τίς ἐστὶν ὁ παῖσας σε;

καθήμενον ἐκ δεξιῶν τῆς δυναμῆως καὶ
ἐρχόμενον ἐπὶ τῶν νεφελῶν τοῦ οὐρανοῦ 64.
legei auto o iesous su eipas plen lego u
min ap
arti opsesthe ton uion tou anthropou
kathemenon ek deksion tes dunameos kai
erchomenon epi ton nefelon tou ouranou

Textus
Receptus

65. tote o archiereus dieorrhixen ta imatia
autou legon oti ebblasphemhsen ti eti chreian
echomen marturon ide nun ηκουσατε την
βλασφημιαν αυτου 65. tote o archiereus
dierreksen ta imatia αυτου legon oti
ebblasfemesen ti eti chreian echomen marturon
ide nun ekousate ten blasfemian αυτου

Textus
Receptus

66. ti umin dokei oi de apokrithentes eipon
enochos thanatou estin 66. ti umin dokei oi de
apokrithentes eipon enochos thanatou estin

Textus
Receptus

67. tote eneptysan eis to prosopon αυτου
kai ekolafisan αυτον oi de errapisan 67. tote
eneptusan eis to prosopon αυτου kai ekolafisan
αυτον oi de errapisan

Textus
Receptus

68. legontes profeteuson ημιν χριστε τις
estin o paisas σε 68. legontes profeteuson
emin christe tis estin o paisas σε

East Original 69 Ὁ δὲ Πέτρος ἔξω ἐκάθητο ἐν τῇ αὐλῇ· καὶ προσῆλθεν αὐτῷ μία παιδίσκη λέγουσα· Καὶ σὺ ἦσθα μετὰ Ἰησοῦ τοῦ Γαλιλαίου.

East Original 70 ὁ δὲ ἠρνήσατο ἐμπροσθεν αὐτῶν πάντων λέγων· Οὐκ οἶδα τί λέγεις.

East Original 71 ἐξελθόντα δὲ αὐτὸν εἰς τὸν πυλῶνα εἶδεν αὐτὸν ἄλλη καὶ λέγει αὐτοῖς· Ἐκεῖ καὶ οὗτος ἦν μετὰ Ἰησοῦ τοῦ Ναζωραίου.

East Original 72 καὶ πάλιν ἠρνήσατο μεθ' ὄρκου ὅτι Οὐκ οἶδα τὸν ἄνθρωπον.

East Original 73 μετὰ μικρὸν δὲ προσελθόντες οἱ ἐστῶτες εἶπον τῷ Πέτρῳ· Ἀληθῶς καὶ σὺ ἐξ αὐτῶν εἶ· καὶ γὰρ ἡ λαλία σου δηλὸν σε ποιεῖ.

Textus Receptus 69. ο δε πετρος εξω εκαθητο εν τη αυλη και προσηλθεν αυτω μια παιδισκη λεγουσα και συ ησθα μετα ιησου του γαλιλαιου 69. o de petros ekso ekatheto en te avle kai proselthen auto mia paidiske legousa kai sv estha meta iesou tou galilaiou

Textus Receptus 70. ο δε ηρνησατο εμπροσθεν παντων λεγων ουκ οιδα τι λεγεις 70. o de ernesato emprosthen panton legon ουκ οιδα τι λεγεις 70. o de ernesato emprosthen panton legon ουκ οιδα τι λεγεις

Textus Receptus 71. ἐξελθοντα δε αυτον εις τον πυλωνα ειδεν αυτον αλλη και λεγει τοις εκει και ουτος ην μετα ιησου του ναζωραιου 71. ekselthonta de auton eis ton pulona eiden auton alle kai legei tois ekei kai outos en meta iesou tou nazoraiou

Textus Receptus 72. και παλιν ηρνησατο μεθ ορκου οτι ουκ οιδα τον ανθρωπον 72. kai palin ernesato meth orkou oti ουκ οιδα τον ανθρωπον 72. kai palin ernesato meth orkou oti ουκ οιδα τον ανθρωπον

Textus Receptus 73. μετα μικρον δε προσελθοντες οι εστωτες ειπον τω πετρω αληθως και συ εξ αυτων ει και γαρ η λαλια σου δηλον σε ποiei 73. meta mikron de proselthontes oi estotes eipon to petro alethos και συ eks αυτον ει και γαρ e lalia σου delon σε ποiei

East Original 74 τότε ἤρξατο καταθεματίζειν καὶ ὀμνύειν ὅτι Οὐκ οἶδα τὸν ἄνθρωπον· καὶ εὐθέως ἀλέκτωρ ἐφώνησε.

East Original 75 καὶ ἐμνήσθη ὁ Πέτρος τοῦ ῥήματος Ἰησοῦ εἰρηκότος ὅτι πρὶν ἀλέκτορα φωνῆσαι τρις ἀπαρνήση με· καὶ ἐξελθὼν ἔξω ἔκλαυσε πικρῶς.

Κεφάλαιο 27

East Original 1 Πρωΐας δὲ γενομένης συμβούλιον ἔλαβον πάντες οἱ ἀρχιερεῖς καὶ οἱ πρεσβύτεροι τοῦ λαοῦ κατὰ τοῦ Ἰησοῦ ὥστε θανατῶσαι αὐτόν·

East Original 2 καὶ δήσαντες αὐτὸν ἀπήγαγον καὶ παρέδωκαν αὐτὸν Ποντίῳ Πιλάτῳ τῷ

Textus Receptus 74. τότε ηρξατο καταναθεματίζειν και ομνυειν οτι ουκ οιδα τον ανθρωπον και ευθεως αλεκτωρ εφωνησεν 74. tote erksato katanathematizein kai omnvein oti ουk oida ton anthropon και evtheos alektor efonesen

Textus Receptus 75. και εμνησθη ο πετρος του ρηματος του ιησου ειρηκοτος αυτω οτι πριν αλεκτορα φωνησαι τρις απαρνηση με και εξελθων εξω εκλαυσεν πικρως 75. και emnesthe o petros tou rematos του iesou eirekotos auto oti prin alektora fonesai tris aparnese me και ekselthon ekso eklausen pikros

Textus Receptus 1. πρωιας δε γενομενης συμβουλιον ελαβον παντες οι αρχιερεις και οι πρεσβυτεροι του λαου κατα του ιησου ωστε θανατωσαι αυτον 1. proias de genomenes συμβουλion elabon pantes οι archiereis και οι presbyteroi του laou kata του iesou oste thanatosai αυτον

Textus Receptus 2. και δησαντες αυτον απηγαγον και παρεδωκαν αυτον ποντιω πιλατω τω ηγεμονι

ἡγεμόνι.

East
Original

3 Τότε ἰδὼν Ἰούδας ὁ παραδιδούς αὐτὸν ὅτι κατεκρίθη, μεταμεληθεὶς ἀπέστρεψε τὰ τριάκοντα ἀργύρια τοῖς ἀρχιερεῦσι καὶ πρεσβυτέροις

Textus
Receptus

2. kai desantes auton apegagon kai paredokan auton pontio pilato to egemoni

3. tote idon ioudas o paradidous auton oti katekrithe metameletheis apestrepsen ta triakonta arguria tois archiereusin kai tois presbyterois 3. tote idon ioudas o paradidous auton oti katekrithe metameletheis apestrepsen ta triakonta arguria tois archiereusin kai tois presbyterois

East
Original

4 λέγων· Ἡμαρτον παραδούς αἷμα ἀθῶν. οἱ δὲ εἶπον· Τί πρὸς ἡμᾶς; σὺ ὄψει.

Textus
Receptus

4. legon emarton paradous aima athoon oi de eipon ti pros emas su opsei 4. legon emarton paradous aima athoon oi de eipon ti pros emas su opsei

East
Original

5 καὶ ρίψας τὰ ἀργύρια ἐν τῷ ναῷ ἀνεχώρησε, καὶ ἀπελθὼν ἀπήγξατο.

Textus
Receptus

5. kai ripsas ta arguria en to nao anechoresen kai apelthon apegksato 5. kai ripsas ta arguria en to nao anechoresen kai apelthon apegksato

East
Original

6 οἱ δὲ ἀρχιερεῖς λαβόντες τὰ ἀργύρια εἶπον· Οὐκ ἔξεστι βαλεῖν αὐτὰ εἰς τὸν κορβανᾶν, ἐπεὶ τιμὴ αἵματός ἐστι.

Textus
Receptus

6. oi de archiereis labontes ta arguria eipon ouk eksestin balein avta eis ton korbanan epei time aimatos estin 6. oi de archiereis labontes ta arguria eipon ouk eksestin balein avta eis ton korbanan epei time aimatos estin

East
Original

7 συμβούλιον δὲ λαβόντες ἠγόρασαν ἐξ

Textus
Receptus

7. συμβουλιον δε λαβοντες ηγορασαν εξ

αὐτῶν τὸν ἀγρὸν τοῦ κεραμέως εἰς
ταφὴν τοῖς ξένοις·

East Original 8 διὸ ἐκλήθη ὁ ἀγρὸς ἐκεῖνος ἀγρὸς
αἵματος ἕως τῆς σήμερον.

East Original 9 τότε ἐπληρώθη τὸ ῥηθὲν διὰ Ἰερεμίου
τοῦ προφήτου λέγοντος· καὶ ἔλαβον τὰ
τριακόντα ἀργύρια, τὴν τιμὴν τοῦ
τετιμημένου ὃν ἐτιμήσαντο ἀπὸ υἱῶν
Ἰσραήλ,

East Original 10 καὶ ἔδωκαν αὐτὰ εἰς τὸν ἀγρὸν τοῦ
κεραμέως, καθὰ συνέταξέ μοι Κύριος.

East Original 11 Ὁ δὲ Ἰησοῦς ἔστη ἔμπροσθεν τοῦ
ἡγεμόνος· καὶ ἐπηρώτησεν αὐτὸν ὁ
ἡγεμὼν λέγων· Σὺ εἶ ὁ βασιλεὺς τῶν
Ἰουδαίων; ὁ δὲ ἔφη αὐτῷ· Σὺ λέγεις.

αυτων τον αγρον του κεραμεως εις ταφην τοις
ξενοις 7. συμβουλιον de labontes egorasan eks
auton ton agron tou kerameos eis tafen tois
ksenois

Textus Receptus 8. διο εκληθη ο αγρος εκεινος αγρος αιματος
εως της σημερον 8. dio eklethe o agros ekeinos
agros aimatos eos tes semeron

Textus Receptus 9. τοτε επληρωθη το ρηθεν δια ιερεμιου του
προφητου λεγοντος και ελαβον τα τριακοντα
αργυρια την τιμην του τετιμημενου ον
ετιμησαντο απο υιων ισραηλ 9. tote eplerothe
to rethen dia ieremiu tou profetu legontos kai
elaβon ta triakonta arguria ten timen tou
tetimemenou on etimesanto apo vion israel

Textus Receptus 10. και εδωκαν αυτα εις τον αγρον του
κεραμεως καθα συνεταξεν μοι κυριος 10. kai
edokan avta eis ton agron tou kerameos katha
sunetaksen moi kurios

Textus Receptus 11. ο δε ιησους εστη εμπροσθεν του ηγεμονος
και επηρωτησεν αυτον ο ηγεμων λεγων συ ει
ο βασιλευς των ιουδαιων ο δε ιησους εφη
αυτω συ λεγεις 11. o de iesous este emprosthen
του egemonos kai eperotesen auton o egemon

East Original 12 καὶ ἐν τῷ κατηγορεῖσθαι αὐτὸν ὑπὸ τῶν ἀρχιερέων καὶ τῶν πρεσβυτέρων οὐδὲν ἀπεκρίνατο.

East Original 13 τότε λέγει αὐτῷ ὁ Πιλαῦτος· Οὐκ ἀκούεις πόσα σου καταμαρτυροῦσι;

East Original 14 καὶ οὐκ ἀπεκρίθη αὐτῷ πρὸς οὐδὲ ἐν ῥῆμα, ὥστε θαυμάζειν τὸν ἡγεμόνα λίαν.

East Original 15 Κατὰ δὲ τὴν ἐορτὴν εἰώθει ὁ ἡγεμὼν ἀπολύειν ἓνα τῷ ὄχλῳ δέσμιον ὃν ἤθελον.

East Original 16 εἶχον δὲ τότε δέσμιον ἐπίσημον λεγόμενον Βαραββᾶν.

East Original 17 συνηγμένων οὖν αὐτῶν εἶπεν αὐτοῖς ὁ Πιλαῦτος· Τίνα θέλετε ἀπολύσω ὑμῖν,

legon su ei o basileus ton ioudaion o de iesous efe auto su legeis

Textus Receptus 12. και εν τω κατηγορεισθαι αυτον υπο των αρχιερεων και των πρεσβυτερων ουδεν απεκρινατο 12. kai en to kategoreisthai auton upo ton archiereon kai ton presbuteron ouden apekrinato

Textus Receptus 13. τοτε λεγει αυτω ο πιλατος ουκ ακουεις ποσα σου καταμαρτυρουσιν 13. tote legei auto o pilatos ουκ ακουεις posa sou katamarturousin

Textus Receptus 14. και ουκ απεκριθη αυτω προς ουδε εν ρημα ωστε θαυμαζειν τον ηγεμονα λιαν 14. kai ουκ apekrithe auto pros ουde en rema oste thaumazein ton egemona lian

Textus Receptus 15. κατα δε εορτην ειωθει ο ηγεμων απολυειν ενα τω οχλω δεσμιον ον ηθελον 15. kata de eorten eiothei o egemon apolvein ena to ochlo desmion on ethelon

Textus Receptus 16. ειχον δε τοτε δεσμιον επισημον λεγομενον βαραββαν 16. eichon de tote desmion episemon legomenon baraββαν

Textus Receptus 17. συνηγμενων ουν αυτων ειπεν αυτοις ο πιλατος τινα θελετε απολυσω υμιν βαραββαν

Βαραββᾶν ἢ Ἰησοῦν τὸν λεγόμενον
Χριστόν;

East Original 18 ἦδει γὰρ ὅτι διὰ φθόνον παρέδωκαν
αὐτόν.

East Original 19 Καθημένου δὲ αὐτοῦ ἐπὶ τοῦ βήματος
ἀπέστειλε πρὸς αὐτὸν ἡ γυνὴ αὐτοῦ
λέγουσα· Μηδὲν σοὶ καὶ τῷ δικαίῳ
ἐκείνῳ· πολλὰ γὰρ ἔπαθον σήμερον κατ'
ὄναρ δι' αὐτόν.

East Original 20 Οἱ δὲ ἀρχιερεῖς καὶ οἱ πρεσβύτεροι
ἔπεισαν τοὺς ὄχλους ἵνα αἰτήσωνται τὸν
Βαραββᾶν, τὸν δὲ Ἰησοῦν ἀπολέσωσιν.

East Original 21 ἀποκριθεὶς δὲ ὁ ἡγεμὼν εἶπεν αὐτοῖς·
Τίνα θέλετε ἀπὸ τῶν δύο ἀπολύσω ὑμῖν;
οἱ δὲ εἶπον· Βαραββᾶν.

ἡ ἰησοῦν τὸν λεγόμενον χριστὸν 17.
sunegmenon oun auton eipen autois o pilatos
tina thelete apoluso umin baraββan e iesoun ton
legomenon christon

Textus Receptus 18. ηδει γαρ οτι δια φθονον παρεδωκαν αυτον
18. edei gar oti dia fthonon paredokan auton

Textus Receptus 19. καθημενου δε αυτου επι του βηματος
απεστειλεν προς αυτον η γυνη αυτου
λεγουσα μηδεν σοι και τω δικαιω εκεινω
πολλα γαρ επαθον σημερον κατ οναρ δι
αυτον 19. kathemenou de αυτου επι του βematos
apesteilen pros αυτον e gune αυτου legousa
meden soi και to dikaio ekeino polla gar
epathon semeron kat onar di αυτον

Textus Receptus 20. οι δε αρχιερεις και οι πρεσβυτεροι επεισαν
τους οχλους ινα αιτησωνται τον βαραββαν
τον δε ιησουν απολεσωσιν 20. oi de archiereis
και οι presbyteroi epeisan tous ochlous ina
aitesontai ton baraββan ton de iesoun
apolesosin

Textus Receptus 21. αποκριθεις δε ο ηγεμων ειπεν αυτοις τινα
θελετε απο των δυο απολυσω υμιν οι δε ειπον
βαραββαν 21. apokritheis de o egemon eipen

East
Original

22 λέγει αὐτοῖς ὁ Πιλαῖτος· Τί οὖν ποιήσω
Ἰησοῦν τὸν λεγόμενον Χριστόν; λέγουσιν
αὐτῷ πάντες· Σταυρωθήτω.

Textus
Receptus

autois tina thelete apo ton duo apoluso umin oi
de eipon barabban
22. λεγει αυτοις ο πιλατος τι ουν ποιησω
ιησουν τον λεγομενον χριστον λεγουσιν αυτω
παντες σταυρωθητω 22. legei autois o pilatos ti
oun poieso iesoun ton legomenon christon
legousin auto pantes staurotheto

East
Original

23 ὁ δὲ ἡγεμὼν ἔφη· Τί γὰρ κακὸν
ἐποίησεν; οἱ δὲ περισσῶς ἔκραζον
λέγοντες· Σταυρωθήτω.

Textus
Receptus

23. ο δε ηγεμων εφη τι γαρ κακον εποιησεν οι
δε περισσως εκραζον λεγοντες σταυρωθητω
23. o de egemon efe ti gar kakon epoiesen oi de
perissos ekrazon legontes staurotheto

East
Original

24 ἰδὼν δὲ ὁ Πιλαῖτος ὅτι οὐδὲν ὠφελεῖ,
ἀλλὰ μᾶλλον θόρυβος γίνεται, λαβὼν
ὔδωρ ἀπενίψατο τὰς χεῖρας ἀπέναντι τοῦ
ὄχλου, λέγων· Ἄθῶός εἰμι ἀπὸ τοῦ
αἵματος τοῦ δικαίου τούτου· ὑμεῖς
ὄψεσθε.

Textus
Receptus

24. ιδων δε ο πιλατος οτι ουδεν ωφελει αλλα
μαλλον θορυβος γινεται λαβων υδωρ
απενιψατο τας χειρας απεναντι του οχλου
λεγων αθωος ειμι απο του αιματος του
δικαιου τουτου υμεις οψεσθε 24. idon de o
pilatos oti ouden ofelei alla mallon thorubos
ginetai laβon udor apenipsato tas cheiras
apenanti tou ochlou legon athoos eimi apo tou
aimatos tou dikaiou toutou umeis opsesthe

East
Original

25 καὶ ἀποκριθεὶς πᾶς ὁ λαὸς εἶπε· Τὸ
αἷμα αὐτοῦ ἐφ' ἡμᾶς καὶ ἐπὶ τὰ τέκνα
ἡμῶν.

Textus
Receptus

25. και αποκριθεις πας ο λαος ειπεν το αιμα
αυτου εφ ημας και επι τα τεκνα ημων 25. kai
apokritheis pas o laos eipen to aima autou ef

East Original 26 τότε ἀπέλυσεν αὐτοῖς τὸν Βαραββᾶν, τὸν δὲ Ἰησοῦν φραγελλώσας παρέδωκεν ἵνα σταυρωθῇ.

East Original 27 Τότε οἱ στρατιῶται τοῦ ἡγεμόνος παραλαβόντες τὸν Ἰησοῦν εἰς τὸ πραιτώριον συνήγαγον ἐπ' αὐτὸν ὅλην τὴν σπεῖραν·

East Original 28 καὶ ἐκδύσαντες αὐτὸν περιέθηκαν αὐτῷ χλαμύδα κοκκίνην,

East Original 29 καὶ πλέξαντες στέφανον ἐξ ἀκανθῶν ἐπέθηκαν ἐπὶ τὴν κεφαλὴν αὐτοῦ καὶ κάλαμον ἐπὶ τὴν δεξιὰν αὐτοῦ, καὶ γονυπετήσαντες ἔμπροσθεν αὐτοῦ ἐνέπαιζον αὐτῷ λέγοντες· Χαῖρε, ὁ βασιλεὺς τῶν Ἰουδαίων·

emas kai epi ta tekna emon

Textus Receptus 26. tote apelusen autois ton barabban ton de iesoun fragellosas paredoken ina stavrothe 26. tote apelusen autois ton barabban ton de iesoun fragellosas paredoken ina stavrothe

Textus Receptus 27. tote oi stratiotai tou hegemonos paralabontes ton iesoun eis to praitorion sunegagon ep auton olen ten speiran 27. tote oi stratiotai tou egemonos paralabontes ton iesoun eis to praitorion sunegagon ep auton olen ten speiran

Textus Receptus 28. kai ekdusantes auton periethekan auto chlamuda kokkinen 28. kai ekdusantes auton periethekan auto chlamuda kokkinen

Textus Receptus 29. kai pleksantes stefanon eks akanthon epethekan epi ten kefalēn autou kai kalamon epi ten deksian autou kai gonupetesantes 29. kai pleksantes stefanon eks akanthon epethekan epi ten kefalēn autou kai kalamon epi ten deksian autou kai gonupetesantes

East
Original

30 καὶ ἐμπτύσαντες εἰς αὐτὸν ἔλαβον τὸν
κάλαμον καὶ ἔτυπτον εἰς τὴν κεφαλὴν
αὐτοῦ.

Textus
Receptus

emprosthen autou enepaizon auto legontes
chaire o basileus ton ioudaion
30. και εμπτυσαντες εις αυτον ελαβον τον
καλαμον και ετυπτον εις την κεφαλην αυτου
30. kai emptusantes eis auton elabon ton
kalamon kai etypton eis ten kefalen autou

East
Original

31 καὶ ὅτε ἐνέπαιξαν αὐτῷ, ἐξέδυσαν
αὐτὸν τὴν χλαμύδα καὶ ἐνέδυσαν αὐτὸν
τὰ ἱμάτια αὐτοῦ, καὶ ἀπήγαγον αὐτὸν εἰς
τὸ σταυρῶσαι.

Textus
Receptus

31. και οτε ενεπαιξαν αυτω εξεδυσαν αυτον
την χλαμυδα και ενεδυσαν αυτον τα ιματια
αυτου και απηγαγον αυτον εις το σταυρωσαι
31. kai ote enepaiksan auto eksedusan αυτον ten
chlamyda kai enedusan αυτον ta imatia αυτου
και apegagon αυτον εις το staurosai

East
Original

32 Ἐξερχόμενοι δὲ εὗρον ἄνθρωπον
Κυρηναῖον ὀνόματι Σίμωνα· τοῦτον
ἠγγάρευσαν ἵνα ἄρῃ τὸν σταυρὸν αὐτοῦ.

Textus
Receptus

32. εξερχομενοι δε ευρον ανθρωπον
κυρηναιον ονοματι σιμωνα τουτον
ηγγαρευσαν ινα αρη τον σταυρον αυτου 32.
ekserchomenoi de evron anthropon kvrenaion
onomati simona touton eggareusan ina are ton
stavron αυτου

East
Original

33 Καὶ ἐλθόντες εἰς τόπον λεγόμενον
Γολγοθᾶ, ὃ ἐστὶ λεγόμενος κρανίου
τόπος,

Textus
Receptus

33. και ελθοντες εις τοπον λεγομενον
γολγοθα ος εστιν λεγομενος κρανιου τοπος
33. kai elthontes eis topon legomenon golgotha
os estin legomenos kraniiu topos

East
Original

34 ἔδωκαν αὐτῷ πιεῖν ὄξος μετὰ χολῆς

Textus
Receptus

34. εδωκαν αυτω πιειν οξος μετα χολης

μεμιγμένον· καὶ γευσάμενος οὐκ ἤθελε
πιεῖν.

East Original 35 σταυρώσαντες δὲ αὐτὸν διεμερίσαντο
τὰ ἱμάτια αὐτοῦ βάλλοντες κληρὸν,

East Original 36 καὶ καθήμενοι ἐτήρουν αὐτὸν ἐκεῖ.

East Original 37 καὶ ἐπέθηκαν ἐπάνω τῆς κεφαλῆς
αὐτοῦ τὴν αἰτίαν αὐτοῦ γεγραμμένην·
Οὗτός ἐστιν Ἰησοῦς ὁ βασιλεὺς τῶν
Ἰουδαίων.

East Original 38 Τότε σταυροῦνται σὺν αὐτῷ δύο
λησταί, εἷς ἐκ δεξιῶν καὶ εἷς ἐξ
εὐωνύμων.

μεμιγμενον και γευσαμενος ουκ ηθελεν πειν
34. edokan auto piein oksos meta choles
memigmenon kai geusamenos ouk ethelen piein

Textus Receptus 35. σταυρωσαντες δε αυτον διεμερισαντο τα
ιματια αυτου βαλλοντες κληρον ινα πληρωθη
το ρηθεν υπο του προφητου διεμερισαντο τα
ιματια μου εαυτοις και επι τον ιματισμον μου
εβαλον κληρον 35. stavrosantes de avton
diemerisanto ta imatia αυτου ballontes kleron
ina plerothe to rethen υπο του profetou
diemerisanto ta imatia μου eautois και επι ton
imatismον μου ebalon kleron

Textus Receptus 36. και καθημενοι ετηρουν αυτον εκει 36. και
kathemenoi eteroun αυτον ekei

Textus Receptus 37. και επεθηκαν επανω της κεφαλης αυτου
την αιτιαν αυτου γεγραμμενην ουτος εστιν
ιησους ο βασιλευς των ιουδαιων 37. και
epethekan epano tes kefales αυτου ten aitian
αυτου gegrammenen ουτος estin iesous ο
basileus ton ioudaion

Textus Receptus 38. τοτε σταυρουνται συν αυτω δυο λησται εις
εκ δεξιων και εις εξ ευωνυμων 38. tote
stavrountai sun auto duo lestai eis ek deksion

East
Original

39 Οἱ δὲ παραπορευόμενοι ἐβλασφήμουν
αὐτὸν κινουῖντες τὰς κεφαλὰς αὐτῶν

Textus
Receptus

kai eis eks eponymon

39. οι δε παραπορευομενοι εβλασφημουν
αυτον κινουντες τας κεφαλας αυτων 39. oi de
paraporeuomenoi eblasfemoun auton kinountes
tas kefalas auton

East
Original

40 καὶ λέγοντες· Ὁ καταλύων τὸν ναὸν
καὶ ἐν τρισὶν ἡμέραις οἰκοδομῶν! σῶσον
σεαυτόν· εἰ υἱὸς εἶ τοῦ Θεοῦ, κατάβηθι
ἀπὸ τοῦ σταυροῦ.

Textus
Receptus

40. και λεγοντες ο καταλυων τον ναον και εν
τρισιν ημεραις οικοδομων σωσον σεαυτον ει
υιος ει του θεου καταβηθι απο του σταυρου
40. kai legontes o katalvon ton naon kai en trisin
emerais oikodomon soson seauton ei vios ei tou
theou katabethi apo tou staurou

East
Original

41 ὁμοίως δὲ καὶ οἱ ἀρχιερεῖς ἐμπαιζόντες
μετὰ τῶν γραμματέων καὶ πρεσβυτέρων
καὶ Φαρισαίων ἔλεγον·

Textus
Receptus

41. ομοιως δε και οι αρχιερεις εμπαιζοντες
μετα των γραμματεων και πρεσβυτερων
ελεγον 41. omoios de kai oi archiereis
empaizontes meta ton grammateon kai
presbyteron elegon

East
Original

42 Ἄλλους ἔσωσεν, ἑαυτὸν οὐ δύναται
σῶσαι· εἰ βασιλεὺς Ἰσραὴλ ἐστι,
καταβάτω νῦν ἀπὸ τοῦ σταυροῦ καὶ
πιστεύσομεν ἐπ' αὐτῷ·

Textus
Receptus

42. αλλους εσωσεν εαυτον ου δυναται σωσαι
ει βασιλευς ισραηλ εστιν καταβατω νυν απο
του σταυρου και πιστευσομεν αυτω 42. allous
esosen eauton ou dynatai sosai ei basileus israel
estin katabato nun apo tou staurou kai
pisteusomen auto

East
Original

43 πέποιθεν ἐπὶ τὸν Θεόν, ῥυσάσθω νῦν

Textus
Receptus

43. πεποιθεν επι τον θεον ρυσασθω νυν αυτον

αὐτόν, εἰ θέλει αὐτόν· εἶπε γὰρ ὅτι Θεοῦ εἰμι υἱός.

East
Original

44 τὸ δ' αὐτὸ καὶ οἱ λησται οἱ συσταυρωθέντες αὐτῷ ὠνείδιζον αὐτόν.

East
Original

45 Ἀπὸ δὲ ἑκτῆς ὥρας σκότος ἐγένετο ἐπὶ πᾶσαν τὴν γῆν ἕως ὥρας ἐνάτης.

East
Original

46 περὶ δὲ τὴν ἐνάτην ὥραν ἀνεβόησεν ὁ Ἰησοῦς φωνῇ μεγάλη λέγων· Ἥλι ἡλί, λιμᾶ σαβαχθανί; τοῦτ' ἔστι Θεέ μου, Θεέ μου, ἵνατί με ἐγκατέλιπες;

East
Original

47 τινὲς δὲ τῶν ἐκεῖ ἐστηκότων ἀκούσαντες ἔλεγον ὅτι Ἥλιαν φωνεῖ οὗτος.

East
Original

48 καὶ εὐθέως δραμῶν εἰς ἕξ αὐτῶν καὶ λαβῶν σπόγγον πλήσας τε ὄξους καὶ

ει θελει αυτον ειπεν γαρ οτι θεου ειμι υιος 43. pepoithen epi ton theon rusastho nun auton ei thelei auton eipen gar oti theou eimi vios

Textus
Receptus

44. το δ αυτο και οι λησται οι συσταυρωθεντες αυτω ωνειδιζον αυτω 44. to d auto kai oi lestai oi sustaurothentes auto oneidizon auto

Textus
Receptus

45. απο δε εκτης ωρας σκοτος εγενετο επι πασαν την γην εως ωρας εννατης 45. apo de ektes oras skotos egeneto epi pasan ten gen eos oras ennates

Textus
Receptus

46. περι δε την εννατην ωραν ανεβοησεν ο ιησους φωνη μεγαλη λεγων ηλι ηλι λαμα σαβαχθاني τουτ εστιν θεε μου θεε μου ινα τι με εγκατελιπες 46. peri de ten ennaten oran aneboesen o iesous fone megale legon eli eli lama sabachthani tout estin thee mou thee mou ina ti me egkatelipes

Textus
Receptus

47. τινες δε των εκει εστωτων ακουσαντες ελεγον οτι ηλιαν φωνει ουτος 47. tines de ton ekei estoton akousantes elegon oti elian fonei outos

Textus
Receptus

48. και ευθεως δραμων εις εξ αυτων και λαβων σπογγον πλησας τε οξους και περιθεις

περιθεις καλαμω εποτιζεν αυτον.

East Original 49 οί δε λοιποί ελεγον· Αφες ιδωμεν ει ερχεται Ηλιας σωσων αυτον.

East Original 50 ο δε Ιησουσ παλιν κραξας φωνη μεγαλη αφηκεν το πνευμα.

East Original 51 Και ιδου το καταπετασμα του ναου εσχισθη εις δυο απο ανωθεν εως καταω, και η γη εσεισθη και αι πετραι εσχισθησαν,

East Original 52 και τα μνημεια ανεωχθησαν και πολλα σωματα των κεκοιμημενων αγιων ηγερθη,

East Original 53 και εξελθοντες εκ των μνημειων, μετα την εγερσιν αυτου εισηλθον εις την αγιαν πολιν και ενεφανισθησαν πολλοις.

καλαμω εποτιζεν αυτον 48. kai eutheos dramon eis eks auton kai labon spoggon plesas te oksous kai peritheis kalamo epotizen auton

Textus Receptus 49. οι δε λοιποι ελεγον αφες ιδωμεν ει ερχεται ηλιας σωσων αυτον 49. oi de loipoi elegon afes idomen ei erchetai elias soson auton

Textus Receptus 50. ο δε ιησουσ παλιν κραξας φωνη μεγαλη αφηκεν το πνευμα 50. ο de iesous palin kraksas fone megale afeken to pneuma

Textus Receptus 51. και ιδου το καταπετασμα του ναου εσχισθη εις δυο απο ανωθεν εως καταω και η γη εσεισθη και αι πετραι εσχισθησαν 51. kai idou to katapetasma tou naou eschisthe eis duo apo another eos kato kai e ge eseisthe kai ai petrai eschisthesan

Textus Receptus 52. και τα μνημεια ανεωχθησαν και πολλα σωματα των κεκοιμημενων αγιων ηγερθη 52. kai ta mnemeia aneochthesan kai polla somata ton kekoimemenon agion egerthe

Textus Receptus 53. και εξελθοντες εκ των μνημειων μετα την εγερσιν αυτου εισηλθον εις την αγιαν πολιν και ενεφανισθησαν πολλοις 53. kai ekselthontes ek ton mnemeion meta ten egersin

East
Original

54 Ὁ δὲ ἑκατόνταρχος καὶ οἱ μετ' αὐτοῦ
τηροῦντες τὸν Ἰησοῦν, ἰδόντες τὸν
σεισμόν καὶ τὰ γενόμενα ἐφοβήθησαν
σφόδρα λέγοντες· Ἀληθῶς Θεοῦ υἱὸς ἦν
οὗτος.

Textus
Receptus

αυτου eiselthon eis ten agian polin kai
enefanisthesan pollois
54. ο δε εκατονταρχος και οι μετ αυτου
τηρουντες τον ιησουν ιδοντες τον σεισμον και
τα γενομενα εφοβηθησαν σφοδρα λεγοντες
αληθως θεου υιος ην ουτος 54. o de
ekatontarchos kai oi met αυτου terountes ton
iesoun idontes ton seimon kai ta genomena
efobethesan sfodra legontes alethos theou vios
en ουτος

East
Original

55 Ἦσαν δὲ ἐκεῖ καὶ γυναῖκες πολλαὶ
ἀπὸ μακρόθεν θεωροῦσαι, αἵτινες
ἠκολούθησαν τῷ Ἰησοῦ ἀπὸ τῆς
Γαλιλαίας διακονοῦσαι αὐτῷ·

Textus
Receptus

55. ησαν δε εκει γυναικες πολλαι απο
μακροθεν θεωρουσαι αιτινες ηκολουθησαν
τω ιησου απο της γαλιλαιας διακονουσαι
αυτω 55. esan de ekei gynaiques pollai apo
makrothen theorousai aitines ekolouthesan to
iesou apo tes galilaias diakonousai auto

East
Original

56 ἐν αἷς ἦν Μαρία ἡ Μαγδαληνὴ, καὶ
Μαρία ἡ τοῦ Ἰακώβου καὶ Ἰωση μῆτηρ,
καὶ ἡ μῆτηρ τῶν υἱῶν Ζεβεδαίου.

Textus
Receptus

56. εν αις ην μαρια η μαγδαληνη και μαρια η
του ιακωβου και ιωση μητηρ και η μητηρ των
υιων ζεβεδαιου 56. en ais en maria e magdalene
kai maria e tou iakoβου kai iose meter kai e
meter ton vion zebedaiou

East
Original

57 Ὀψίας δὲ γενομένης ἦλθεν ἄνθρωπος
πλούσιος ἀπὸ Ἀριμαθαίας, τοῦνομα

Textus
Receptus

57. οψιας δε γενομενης ηλθεν ανθρωπος
πλουσιος απο αριμαθαιας τουνομα ιωσηφ ος

Ἰωσήφ, ὃς καὶ αὐτὸς ἐμαθήτευσε τῷ
Ἰησοῦ·

και αυτος εμαθητευσεν τω ιησου 57. opsius de
genomenes elthen anthropos plousios apo
arimathaias tounoma iosef os kai avtos
ematheteusen to iesou

East Original 58 οὗτος προσελθὼν τῷ Πιλάτῳ ἠτήσατο
τὸ σῶμα τοῦ Ἰησοῦ. τότε ὁ Πιλάτος
ἐκέλευσεν ἀποδοθῆναι τὸ σῶμα.

Textus Receptus 58. ουτος προσελθων τω πιλατω ητησατο το
σωμα του ιησου τοτε ο πιλατος εκελευσεν
αποδοθηναι το σωμα 58. outos proselthon to
pilato etesato to soma tou iesou tote o pilatos
ekeleusen apodothenai to soma

East Original 59 καὶ λαβὼν τὸ σῶμα ὁ Ἰωσήφ
ἐνετύλιξεν αὐτὸ σινδόνι καθαρᾷ,

Textus Receptus 59. και λαβων το σωμα ο ιωσηφ ενετυλιξεν
αυτο σινδονι καθαρα 59. kai laβon to soma o
iosef enetuliksen avto sindoni kathara

East Original 60 καὶ ἔθηκεν αὐτὸ ἐν τῷ καινῷ αὐτοῦ
μνημείῳ ὃ ἐλατόμησεν ἐν τῇ πέτρᾳ, καὶ
προσκυλίσας λίθον μέγαν τῇ θύρᾳ τοῦ
μνημείου ἀπηλθεν.

Textus Receptus 60. και εθηκεν αυτο εν τω καινω αυτου
μνημειω ο ελατομησεν εν τη πετρα και
προσκυλισας λιθον μεγαν τη θυρα του
μνημειου απηλθεν 60. kai etheken avto en to
kaino αυτου mnemeio o elatomesen en te petra
kai proskulisas lithon megan te thura tou
mnemeiou apelthen

East Original 61 ἦν δὲ ἐκεῖ Μαρία ἡ Μαγδαληνὴ καὶ ἡ
ἄλλη Μαρία καθήμεναι ἀπέναντι τοῦ
τάφου.

Textus Receptus 61. ην δε εκει μαρια η μαγδαληνη και η αλλη
μαρια καθημεναι απεναντι του ταφου 61. en
de ekei maria e magdalene kai e alle maria
kathemenai apenanti tou tafou

East Original 62 Τῇ δὲ ἐπαύριον, ἣτις ἐστὶ μετὰ τὴν παρασκευὴν, συνήχθησαν οἱ ἀρχιερεῖς καὶ οἱ Φαρισαῖοι πρὸς Πιλάτον

East Original 63 λέγοντες· Κύριε, ἐμνήσθημεν ὅτι ἐκεῖνος ὁ πλάνος εἶπεν ἔτι ζῶν, μετὰ τρεῖς ἡμέρας ἐγείρομαι.

East Original 64 κέλευσον οὖν ἀσφαλισθῆναι τὸν τάφον ἕως τῆς τρίτης ἡμέρας, μήποτε ἐλθόντες οἱ μαθηταὶ αὐτοῦ κλέψωσιν αὐτὸν καὶ εἴπωσι τῷ λαῷ, ἠγέρθη ἀπὸ τῶν νεκρῶν· καὶ ἔσται ἡ ἐσχάτη πλάνη χειρῶν τῆς πρώτης.

East Original 65 ἔφη αὐτοῖς ὁ Πιλάτος· Ἔχετε κουστῶδιαν· ὑπάγετε ἀσφαλίσασθε ὡς οἴδατε.

Textus Receptus 62. τη δε επαυριον ητις εστιν μετα την παρασκευην συνηχθησαν οι αρχιερεις και οι φαρισαιοι προς πιλατον 62. te de epaurion etis estin meta ten paraskeuen sunechthesan oi archiereis kai oi farisaioi pros pilaton

Textus Receptus 63. λεγοντες κυριε εμνησθημεν οτι εκεινος ο πλανος ειπεν ετι ζων μετα τρεις ημερας εγειρομαι 63. legontes kurie emnesthemen oti ekeinos o planos eipen eti zon meta treis emeras egeiromai

Textus Receptus 64. κελευσον ουν ασφαλισθηναι τον ταφον εως της τριτης ημερας μηποτε ελθοντες οι μαθηται αυτου νυκτος κλεψωσιν αυτον και ειπωσιν τω λαω ηγερθη απο των νεκρων και εσται η εσχατη πλανη χειρων της πρωτης 64. kelevson ovn asfalisthenai ton tafon eos tes trites emeras mepote elthontes oi mathetai autou nuktos klepsosin auton kai eiposin to lao egerthe apo ton nekron kai estai e eschate plane cheiron tes protes

Textus Receptus 65. εφη δε αυτοις ο πιλατος εχετε κουστωδιαν υπαγετε ασφαλισασθε ως οιδατε 65. efe de autois o pilatos echete koustodian upagete

East Original 66 οἱ δὲ πορευθέντες ἠσφαλίσαντο τὸν τάφον σφραγίσαντες τὸν λίθον μετὰ τῆς κουστωδίας.

asfalisasthe os oidate
Textus Receptus 66. οι δε πορευθεντες ησφαλισαντο τον ταφον σφραγισαντες τον λιθον μετα της κουστωδιας
66. oi de poreuthentes esfalisanto ton tafon sfragisantes ton lithon meta tes koustodias

Κεφάλαιο 28

East Original 1 Ὅψε δὲ σαββάτων, τῇ ἐπιφωσκούσῃ εἰς μίαν σαββάτων, ἦλθε Μαρία ἡ Μαγδαληνὴ καὶ ἡ ἄλλη Μαρία θεωρῆσαι τὸν τάφον.

Textus Receptus 1. οψε δε σαββατων τη επιφωσκουση εις μιαν σαββατων ηλθεν μαρια η μαγδαληνη και η αλλη μαρια θεωρησαι τον ταφον 1. orse de saβbaton te epifoskouse eis mian saβbaton elthen maria e magdalene kai e alle maria theoresai ton tafon

East Original 2 καὶ ἰδοὺ σεισμός ἐγένετο μέγας· ἄγγελος γὰρ Κυρίου καταβάς ἐξ οὐρανοῦ προσελθὼν ἀπεκύλισε τὸν λίθον ἀπὸ τῆς θύρας καὶ ἐκάθητο ἐπάνω αὐτοῦ.

Textus Receptus 2. και ιδου σεισμος εγενετο μεγας αγγελος γαρ κυριου καταβας εξ ουρανου προσελθων απεκυλισεν τον λιθον απο της θυρας και εκαθητο επανω αυτου 2. kai idou seismos egeneto megas aggelos gar kyriou kataβas eks ouranou proselthon apekulisen ton lithon apo tes thuras kai ekatheto epano autou

East Original 3 ἦν δὲ ἡ ἰδέα αὐτοῦ ὡς ἀστραπὴ καὶ τὸ ἔνδυμα αὐτοῦ λευκὸν ὡσεὶ χιών.

Textus Receptus 3. ην δε η ιδεα αυτου ως αστραπη και το ενδυμα αυτου λευκον ωσει χιων 3. en de e idea

East
Original

4 ἀπὸ δὲ τοῦ φόβου αὐτοῦ ἐσείσθησαν οἱ
τηροῦντες καὶ ἐγένοντο ὡσεὶ νεκροί.

Textus
Receptus

αυτου os astrape kai to endyma αυτου leuKon
osei chion

4. απο δε του φοβου αυτου εσεισθησαν οι
τηρουντες και εγενοντο ωσει νεκροι 4. apo de
του foβου αυτου esethystesan oi terountes kai
egenonto osei nekroi

East
Original

5 ἀποκριθεὶς δὲ ὁ ἄγγελος εἶπε ταῖς
γυναιξί· Μὴ φοβεῖσθε ὑμεῖς· οἶδα γὰρ ὅτι
Ἰησοῦν τὸν ἐσταυρωμένον ζητεῖτε·

Textus
Receptus

5. αποκριθεις δε ο αγγελος ειπεν ταις
γυναιξιν μη φοβεισθε υμεις οιδα γαρ οτι
ιησουν τον εσταυρωμενον ζητειτε 5.
apokritheis de o aggelos eipen tais gynaiksin me
fobeisthe υmeis oida gar oti iesoun ton
estavromenon zeteite

East
Original

6 οὐκ ἔστιν ὧδε· ἠγέρθη γὰρ καθὼς εἶπε.
δεῦτε ἴδετε τὸν τόπον ὅπου ἔκειτο ὁ
Κύριος.

Textus
Receptus

6. ουκ εστιν ωδε ηγερθη γαρ καθως ειπεν
δευτε ιδετε τον τοπον οπου εκειτο ο κυριος 6.
ouk estin ode egerthe gar kathos eipen deute
idete ton topon οπου ekeito o kurios

East
Original

7 καὶ ταχὺ πορευθεῖσαι εἶπατε τοῖς
μαθηταῖς αὐτοῦ ὅτι ἠγέρθη ἀπὸ τῶν
νεκρῶν, καὶ ἰδού προάγει ὑμᾶς εἰς τὴν
Γαλιλαίαν· ἐκεῖ αὐτὸν ὄψεσθε· ἰδού εἶπον
ὑμῖν.

Textus
Receptus

7. και ταχυ πορευθεισαι ειπατε τοις μαθηταις
αυτου οτι ηγερθη απο των νεκρων και ιδου
προαγει υμας εις την γαλιλαιαν εκει αυτον
οψεσθε ιδου ειπον υμιν 7. kai tachy
poreutheisai eipate tois mathetais αυτου οτι
egerthe apo ton nekron kai ιδου proagei umas
eis ten galilaian εκει αυτον opsesthe ιδου ειπον

East
Original

8 καὶ ἐξελθοῦσαι ταχὺ ἀπὸ τοῦ μνημείου
μετὰ φόβου καὶ χαρᾶς μεγάλης ἔδραμον
ἀπαγγεῖλαι τοῖς μαθηταῖς αὐτοῦ.

Textus
Receptus

umin

8. και εξελθουσαι ταχυ απο του μνημειου
μετα φοβου και χαρας μεγαλης εδραμον
απαγγειλαι τοις μαθηταις αυτου 8. και
ekselthousai tachy apo tou mnemeiou meta
foβου και charas megales edramon apaggeilai
tois mathetais αυτου

East
Original

9 ὡς δὲ ἐπορεύοντο ἀπαγγεῖλαι τοῖς
μαθηταῖς αὐτοῦ, καὶ ἰδοὺ Ἰησοῦς
ἀπήντησεν αὐταῖς λέγων· Χαίρετε. αἱ δὲ
προσελθοῦσαι ἐκράτησαν αὐτοῦ τοὺς
πόδας καὶ προσεκύνησαν αὐτῷ.

Textus
Receptus

9. ως δε επορευοντο απαγγειλαι τοις
μαθηταις αυτου και ιδου ο ιησους απηνητησεν
αυταις λεγων χαιρετε αι δε προσελθουσαι
εκρατησαν αυτου τους ποδας και
προσεκυνησαν αυτω 9. os de eporeuonto
apaggeilai tois mathetais αυτου και ιδου ο iesous
apentesen autais legon chairete ai de
proselthousai ekratesan αυτου τους podas και
prosekunesan αυτο

East
Original

10 τότε λέγει αὐταῖς ὁ Ἰησοῦς· Μὴ
φοβεῖσθε· ὑπάγετε ἀπαγγείλατε τοῖς
ἀδελφοῖς μου ἵνα ἀπέλθωσιν εἰς τὴν
Γαλιλαίαν, κακεῖ με ὄψονται.

Textus
Receptus

10. τοτε λεγει αυταις ο ιησους μη φοβεισθε
υπαγετε απαγγειλατε τοις αδελφοις μου ινα
απελθωσιν εις την γαλιλαιαν κακει με
οψονται 10. tote legei autais ο iesous me
fobeisthe upagete apaggeilate tois adelfois μου
ina apelthosin eis ten galilaian kakei me
opsontai

East Original 11 Πορευομένων δὲ αὐτῶν ἰδοῦ τινες τῆς
κουστωδίας ἐλθόντες εἰς τὴν πόλιν
ἀπήγγειλαν τοῖς ἀρχιερεῦσιν ἅπαντα τὰ
γενόμενα.

East Original 12 καὶ συναχθέντες μετὰ τῶν
πρεσβυτέρων συμβούλιόν τε λαβόντες
ἀργύρια ἱκανὰ ἔδωκαν τοῖς στρατιώταις
λέγοντες·

East Original 13 Εἶπατε ὅτι Οἱ μαθηταὶ αὐτοῦ νυκτὸς
ἐλθόντες ἔκλεψαν αὐτὸν ἡμῶν
κοιμωμένων.

East Original 14 καὶ ἐὰν ἀκουσθῇ τοῦτο ἐπὶ τοῦ
ἡγεμόνος, ἡμεῖς πείσομεν αὐτὸν καὶ ὑμᾶς
ἀμερίμνους ποιήσωμεν.

East Original 15 οἱ δὲ λαβόντες τὰ ἀργύρια ἐποίησαν
ὡς ἐδιδάχθησαν. καὶ διεφημίσθη ὁ λόγος

Textus Receptus 11. πορευομενων δε αυτων ιδου τινες της
κουστωδιας ελθοντες εις την πολιν
απηγγειλαν τοις αρχιερευσιν απαντα τα
γενομενα 11. poreuomenon de auton idou tines
tes koustodias elthontes eis ten polin apeggeilan
tois archiereusisn apanta ta genomena

Textus Receptus 12. και συναχθεντες μετα των πρεσβυτερων
συμβουλιον τε λαβοντες αργυρια ικανα
εδωκαν τοις στρατιωταις 12. kai sunachthentes
meta ton presbyteron συμβουλιον τε λαβοντες
arguria ikana edokan tois stratiotais

Textus Receptus 13. λεγοντες ειπατε οτι οι μαθηται αυτου
νυκτος ελθοντες εκλεψαν αυτον ημων
κοιμωμενων 13. legontes eipate oti oi mathetai
autou nuktos elthontes eklepsan auton emon
koimomenon

Textus Receptus 14. και εαν ακουσθη τουτο επι του ηγεμονος
ημεις πεισομεν αυτον και υμας αμεριμνους
ποιησωμεν 14. kai ean akousthe touto epi tou
egemonos emeis peisomen auton kai umas
amerimnous poiesomen

Textus Receptus 15. οι δε λαβοντες τα αργυρια εποιησαν ως
εδιδαχθησαν και διεφημισθη ο λογος ουτος

οὗτος παρὰ Ἰουδαίοις μέχρι τῆς σήμερον.

παρα ιουδαιοις μεχρι της σημερον 15. oi de labontes ta arguria epoiesan os edidachthesan kai diefemisthe o logos outos para ioudaiois mechri tes semeron

East Original

16 Οἱ δὲ ἕνδεκα μαθηταὶ ἐπορεύθησαν εἰς τὴν Γαλιλαίαν, εἰς τὸ ὄρος οὗ ἐτάξατο αὐτοῖς ὁ Ἰησοῦς.

Textus Receptus

16. οι δε ενδεκα μαθηται επορευθησαν εις την γαλιλαιαν εις το ορος ου εταξατο αυτοις ο ιησους 16. oi de endeka mathetai eporeuthesan eis ten galilaian eis to oros ou etaksato autois o iesous

East Original

17 καὶ ἰδόντες αὐτὸν προσεκύνησαν αὐτῷ, οἱ δὲ ἐδίστασαν.

Textus Receptus

17. και ιδοντες αυτον προσεκυνησαν αυτω οι δε εδιστασαν 17. kai idontes auton prosekunesan auto oi de edistasan

East Original

18 καὶ προσελθὼν ὁ Ἰησοῦς ἐλάλησεν αὐτοῖς λέγων· Ἐδόθη μοι πᾶσα ἐξουσία ἐν οὐρανῷ καὶ ἐπὶ γῆς.

Textus Receptus

18. και προσελθων ο ιησους ελαλησεν αυτοις λεγων εδοθη μοι πασα εξουσια εν ουρανω και επι γης 18. kai proselthon o iesous elalesen autois legon edothe moi pasa eksousia en ourano kai epi ges

East Original

19 πορευθέντες μαθητεύσατε πάντα τὰ ἔθνη, βαπτίζοντες αὐτοὺς εἰς τὸ ὄνομα τοῦ Πατρὸς καὶ τοῦ Υἱοῦ καὶ τοῦ ἁγίου Πνεύματος,

Textus Receptus

19. πορευθεντες ουν μαθητευσατε παντα τα εθνη βαπτιζοντες αυτους εις το ονομα του πατρος και του υιου και του αγιου πνευματος 19. poreuthentes oyn mathetevsate panta ta ethne baptizontes autous eis to onoma tou patros kai tou viou kai tou agiou pneumatos

East
Original

20 διδάσκοντες αὐτοὺς τηρεῖν πάντα ὅσα ἐνετειλάμην ὑμῖν· καὶ ἰδοὺ ἐγὼ μεθ' ὑμῶν εἰμι πάσας τὰς ἡμέρας ἕως τῆς συντελείας τοῦ αἰῶνος. Ἀμήν.

Textus
Receptus

20. διδασκοντες αυτους τηρειν παντα οσα ενετειλαμην υμιν και ιδου εγω μεθ υμων ειμι πασας τας ημερας εως της συντελειας του αιωνος αμην 20. didaskontes autous terein panta osa eneteilamen umin kai idou ego meth umon eimi pasas tas emeras eos tes sunteleias tou aionos amen

ΚΑΤΑ ΜΑΡΚΟΝ ΕΥΑΓΓΕΛΙΟΝ

Κεφάλαιο 1

East
Original

1 Ἀρχὴ τοῦ εὐαγγελίου Ἰησοῦ Χριστοῦ, υἱοῦ τοῦ Θεοῦ.

Textus
Receptus

1. αρχη του ευαγγελιου ιησου χριστου υιου του θεου <i>1. arche tou euaggeliou iesou christou viou tou theou</i>

East
Original

2 Ὡς γέγραπται ἐν τοῖς προφήταις, ἰδοὺ ἐγὼ ἀποστέλλω τὸν ἄγγελόν μου πρὸ προσώπου σου, ὃς κατασκευάσει τὴν ὁδὸν σου ἔμπροσθέν σου·

Textus
Receptus

2. ως γεγραπται εν τοις προφηταις ιδου εγω αποστελλω τον αγγελον μου προ προσωπου σου ος κατασκευασει την οδον σου εμπροσθεν σου <i>2. os gegraptai en tois profetais idou ego apostello ton aggelon mou pro prosopou sou os kataskevasei ten odon sou emprosthen sou</i>

East Original	3 φωνὴ βοῶντος ἐν τῇ ἐρήμῳ, Ἐτοιμάσατε τὴν ὁδὸν Κυρίου, εὐθείας ποιεῖτε τὰς τρίβους αὐτοῦ,	Textus Receptus	3. φωνη βοωντος εν τη ερημω ετοιμασατε την οδον κυριου ευθειας ποιειτε τας τριβους αυτου <i>3. fone boontos en te eremo etoimasate ten odon kyriou evtheias poieite tas triβous αυτου</i>
East Original	4 ἐγένετο Ἰωάννης βαπτίζων ἐν τῇ ἐρήμῳ καὶ κηρῦσσων βάπτισμα μετανοίας εἰς ἄφεσιν ἁμαρτιῶν.	Textus Receptus	4. εγενετο ιωαννης βαπτιζων εν τη ερημω και κηρυσσων βαπτισμα μετανοιας εις αφεσιν αμαρτιων <i>4. egeneto ioannes baptizon en te eremo kai kerusson baptisma metanoias eis afesin amartion</i>
East Original	5 καὶ ἐξεπορεύετο πρὸς αὐτὸν πᾶσα ἡ Ἰουδαία χώρα καὶ οἱ Ἱεροσολυμίται, καὶ ἐβαπτίζοντο πάντες ἐν τῷ Ἰορδάνῃ ποταμῷ ὑπὲρ αὐτοῦ ἐξομολογούμενοι τὰς ἁμαρτίας αὐτῶν.	Textus Receptus	5. και εξεπορευετο προς αυτον πασα η ιουδαια χωρα και οι ιεροσολυμιται και εβαπτιζοντο παντες εν τω ιορδανη ποταμω υπ αυτου εξομολογουμενοι τας αμαρτιας αυτων <i>5. kai ekseporeveto pros avton pasa e ioudaia chora kai oi ierosolymitai kai ebaptizonto pantes en to iordane potamo up αυτου eksomologoumenoi tas amartias αυτων</i>
East Original	6 ἦν δὲ ὁ Ἰωάννης ἐνδεδυμένος τρίχας καμήλου καὶ ζώνην δερματίνην περὶ τὴν ὀσφῦν αὐτοῦ, καὶ ἐσθίων ἀκρίδας καὶ μέλι ἄγριον.	Textus Receptus	6. ην δε ιωαννης ενδεδυμενος τριχας καμηλου και ζωνην δερματινην περι την οσφυν αυτου και εσθιων ακριδας και μελι αγριον <i>6. en de ioannes endedumenos trichas kamelou kai zonen dermatinen peri ten osfun αυτου και

East Original 7 καὶ ἐκήρυσσε λέγων· Ἔρχεται ὁ ἰσχυρότερός μου ὀπίσω μου, οὗ οὐκ εἰμὶ ἱκανὸς κύψας λῦσαι τὸν ἱμάντα τῶν ὑποδημάτων αὐτοῦ.

East Original 8 ἐγὼ μὲν ἐβάπτισα ὑμᾶς ἐν ὕδατι, αὐτὸς δὲ βαπτίσει ὑμᾶς ἐν Πνεύματι ἁγίῳ.

East Original 9 Καὶ ἐγένετο ἐν ἐκείναις ταῖς ἡμέραις ἦλθεν ὁ Ἰησοῦς ἀπὸ Ναζαρετ τῆς Γαλιλαίας καὶ ἐβαπτίσθη ὑπὸ Ἰωάννου εἰς τὸν Ἰορδάνην.

East Original 10 καὶ εὐθέως ἀναβαίνων ἀπὸ τοῦ ὕδατος εἶδε σχιζομένους τοὺς οὐρανοὺς καὶ τὸ Πνεῦμα ὡς περιστερὰν καταβαῖνον ἐπ' αὐτόν·

esthion akridas kai meli agrion</i>

Textus Receptus 7. και εκηρυσσεν λεγων ερχεται ο ισχυροτερος μου οπισω μου ου ουκ ειμι ικανος κυψας λυσαι τον ιμαντα των υποδηματων αυτου <i>7. kai ekerussen legon erchetai o ischvroteros mou opiso mou ου ουκ ειμι ικανος κυψας λυσαι τον ιμαντα των υποδηματων αυτου</i>

Textus Receptus 8. εγω μεν εβαπτισα υμας εν υδατι αυτος δε βαπτισει υμας εν πνευματι αγιω <i>8. ego men ebaptisa umas en vdati autos de baptisei umas en pneumati agio</i>

Textus Receptus 9. και εγενετο εν εκειναις ταις ημεραις ηλθεν ιησους απο {VAR1: ναζαρετ } {VAR2: ναζαρεθ } της γαλιλαιας και εβαπτισθη υπο ιωαννου εις τον ιορδανην <i>9. kai egeneto en ekeinaiis tais emerais elthen iesous apo {VAR1: nazaret } {VAR2: nazareth } tes galilaias kai ebaptisthe upo ioannou eis ton iordanen</i>

Textus Receptus 10. και ευθεως αναβαινων απο του υδατος ειδεν σχιζομενους τους ουρανους και το πνευμα ωσει περιστεραν καταβαινον επ αυτον <i>10. kai eutheos ana bainon apo tou vdatos eiden schizomenous tous ouranous kai to

East
Original

11 καὶ φωνὴ ἐγένετο ἐκ τῶν οὐρανῶν· Σὺ εἶ ὁ υἱὸς μου ὁ ἀγαπητός, ἐν σοὶ εὐδόκησα.

Textus
Receptus

pneuma osei peristeran katabainon ep auton</i>
11. και φωνη εγενετο εκ των ουρανων συ ει ο υιος μου ο αγαπητος εν ω ευδοκησα <i>11. και fone egeneto ek ton ouranon sy ei o vios mou o agapetos en o eudokesa</i>

East
Original

12 Καὶ εὐθέως τὸ Πνεῦμα αὐτὸν ἐκβάλλει εἰς τὴν ἔρημον·

Textus
Receptus

12. και ευθυς το πνευμα αυτον εκβαλλει εις την ερημον <i>12. και euthus to pneuma auton ekballei eis ten eremon</i>

East
Original

13 καὶ ἦν ἐκεῖ ἐν τῇ ἐρήμῳ ἡμέρας τεσσαράκοντα πειραζόμενος ὑπὸ τοῦ σατανᾶ, καὶ ἦν μετὰ τῶν θηρίων, καὶ οἱ ἄγγελοι διηκόνουν αὐτῷ.

Textus
Receptus

13. και ην εκει εν τη ερημω ημερας τεσσαρακοντα πειραζομενος υπο του σατανα και ην μετα των θηριων και οι αγγελοι διηκονουν αυτω <i>13. και en ekei en te eremo emeras tessarakonta peirazomenos upo tou satana kai en meta ton therion kai oi aggeloi diekonoun auto</i>

East
Original

14 Μετὰ δὲ τὸ παραδοθῆναι Ἰωάννην ἦλθεν ὁ Ἰησοῦς εἰς τὴν Γαλιλαίαν κηρύσσων τὸ εὐαγγέλιον τῆς βασιλείας τοῦ Θεοῦ

Textus
Receptus

14. μετα δε το παραδοθηναι τον ιωαννην ηλθεν ο ιησους εις την γαλιλαιαν κηρυσσων το ευαγγελιον της βασιλειας του θεου <i>14. meta de to paradothenai ton ioannen elthen o iesous eis ten galilaian kervsson to evaggelion tes basileias tou theou</i>

East
Original

15 καὶ λέγων ὅτι Πεπλήρωται ὁ καιρὸς καὶ ἤγγικεν ἡ βασιλεία τοῦ Θεοῦ·

Textus
Receptus

15. και λεγων οτι πεπληρωται ο καιρος και ηγγικεν η βασιλεια του θεου μετανοειτε και

μετανοεῖτε καὶ πιστεύετε ἐν τῷ
εὐαγγελίῳ.

πιστευετε εν τω ευαγγελιω <i>15. kai legon oti
replerotai o kairos kai eggiken e basileia tou
theou metanoete kai pisteuete en to
euaggelio</i>

East Original 16 Περιπατῶν δὲ παρὰ τὴν θάλασσαν τῆς
Γαλιλαίας εἶδε Σίμωνα καὶ Ἀνδρέαν τὸν
ἀδελφὸν αὐτοῦ τοῦ Σίμωνος, βάλλοντας
ἀμφίβληστρον ἐν τῇ θαλάσῃ· ἦσαν γὰρ
ἀλιεῖς·

Textus Receptus 16. περιπατων δε παρα την θαλασσαν της
γαλιλαιας ειδεν σιμωνα και ανδρεαν τον
αδελφον αυτου βαλλοντας αμφιβληστρον εν
τη θαλασση ησαν γαρ αλιεις <i>16. peripaton
de para ten thalassan tes galilaias eiden simona
kai andrean ton adelfon αυτου ballontas
amfiBLESTRON EN TE thalasse esan gar alieis</i>

East Original 17 καὶ εἶπεν αὐτοῖς ὁ Ἰησοῦς· Δεῦτε ὀπίσω
μου, καὶ ποιήσω ὑμᾶς γενέσθαι ἀλιεῖς
ἀνθρώπων.

Textus Receptus 17. και ειπεν αυτοις ο ιησους δευτε οπισω μου
και ποιησω υμας γενεσθαι αλιεις ανθρωπων
<i>17. kai eipen autois o iesous deutē opiso mou
kai poieso umas genesthai alieis anthron</i>

East Original 18 καὶ εὐθέως ἀφέντες τὰ δίκτυα αὐτῶν
ἠκολούθησαν αὐτῷ.

Textus Receptus 18. και ευθεως αφεντες τα δικτυα αυτων
ηκολουθησαν αυτω <i>18. kai eutheos afentes
ta diktva αυτον ekolouthesan αυτο</i>

East Original 19 Καὶ προβάς ἐκεῖθεν ὀλίγον εἶδεν
Ἰάκωβον τὸν τοῦ Ζεβεδαίου καὶ Ἰωάννην
τὸν ἀδελφὸν αὐτοῦ, καὶ αὐτοὺς ἐν τῷ
πλοίῳ καταρτίζοντας τὰ δίκτυα,

Textus Receptus 19. και προβας εκειθεν ολιγον ειδεν ιακωβον
τον του ζεβεδαιου και ιωαννην τον αδελφον
αυτου και αυτους εν τω πλοιω καταρτιζοντας
τα δικτυα <i>19. kai probas ekeithen oligon
eiden iakoβon ton tou zebedaiou kai ioannen

East Original 20 καὶ εὐθέως ἐκάλεσεν αὐτούς. καὶ ἀφέντες τὸν πατέρα αὐτῶν Ζεβεδαιὸν ἐν τῷ πλοίῳ μετὰ τῶν μισθωτῶν ἀπῆλθον ὀπίσω αὐτοῦ.

East Original 21 Καὶ εἰσπορεύονται εἰς Καπερναοῦμ· καὶ εὐθέως τοῖς σάββασιν εἰσελθὼν εἰς τὴν συναγωγὴν ἐδίδασκε.

East Original 22 καὶ ἐξεπλήσσοντο ἐπὶ τῇ διδαχῇ αὐτοῦ· ἦν γὰρ διδάσκων αὐτοὺς ὡς ἐξουσίαν ἔχων, καὶ οὐχ ὡς οἱ γραμματεῖς.

East Original 23 Καὶ ἦν ἐν τῇ συναγωγῇ αὐτῶν ἄνθρωπος ἐν πνεύματι ἀκαθάρτῳ, καὶ ἀνέκραξε

East Original 24 λέγων· Ἐα, τί ἡμῖν καὶ σοί, Ἰησοῦ

ton adelfon autou kai autous en to ploio katartizontas ta diktva</i>

Textus Receptus 20. και ευθεως εκαλεσεν αυτους και αφεντες τον πατερα αυτων ζεβεδαιον εν τω πλοιω μετα των μισθωτων απηλθον οπισω αυτου <i>20. kai eutheos ekalesen autous kai afentes ton patera auton zebedaiou en to ploio meta ton misthoton apelthon opiso autou</i>

Textus Receptus 21. και εισπορευονται εις καπερναουμ και ευθεως τοις σαββασιν εισελθων εις την συναγωγην εδιδασκεν <i>21. kai eisporouvontai eis kapernaoum kai eutheos tois sabbasin eiselthon eis ten sunagogen edidasken</i>

Textus Receptus 22. και εξεπλησσοντο επι τη διδαχη αυτου ην γαρ διδασκων αυτους ως εξουσιαν εχων και ουχ ως οι γραμματεις <i>22. kai ekseplessontou epi te didache autou en gar didaskon autous os eksousian echon kai ouch os oi grammateis</i>

Textus Receptus 23. και ην εν τη συναγωγη αυτων ανθρωπος εν πνευματι ακαθαρτω και ανεκραξεν <i>23. kai en en te sunagoge autou anthropos en pneumati akatharto kai anekraksen</i>

Textus Receptus 24. λεγων εα τι ημιν και σοι ιησου ναζαρηνε

Ναζαρηνέ; ἦλθες ἀπολέσαι ἡμᾶς; οἶδά σε
τίς εἶ, ὁ ἅγιος τοῦ Θεοῦ.

East Original 25 καὶ ἐπετίμησεν αὐτῷ ὁ Ἰησοῦς λέγων·
Φιμώθητι καὶ ἔξελθε ἐξ αὐτοῦ.

East Original 26 καὶ σπαράξαν αὐτὸν τὸ πνεῦμα τὸ
ἀκάθαρτον καὶ κράξαν φωνῇ μεγάλη
ἐξηλθεν ἐξ αὐτοῦ.

East Original 27 καὶ ἐθαμβήθησαν πάντες, ὥστε
συζητεῖν πρὸς ἑαυτοὺς λέγοντας· Τί ἐστι
τοῦτο; τίς ἡ διδαχὴ ἡ καινὴ αὕτη, ὅτι κατ'
ἐξουσίαν καὶ τοῖς πνεύμασι τοῖς
ἀκαθαροῖς ἐπιτάσσει, καὶ ὑπακούουσιν
αὐτῷ;

East Original 28 καὶ ἐξηλθεν ἡ ἀκοὴ αὐτοῦ εὐθύς

ἦλθες ἀπολεσαι ημας οιδα σε τις ει ο αγιος
του θεου <i>24. legon ea ti emin kai soi iesou
nazarene elthes apolesai emas oida se tis ei o
agios tou theou</i>

Textus Receptus 25. και επετιμησεν αυτω ο ιησους λεγων
φιμωθητι και εξελθε εξ αυτου <i>25. kai
epetimesen auto o iesous legon fimotheti kai
ekselthe eks αυτου</i>

Textus Receptus 26. και σπαραξαν αυτον το πνευμα το
ακαθαρτον και κραξαν φωνη μεγαλη
εξηλθεν εξ αυτου <i>26. kai sparaksan αυτον to
pneuma to akatharton kai kraksan fone megale
ekselthen eks αυτου</i>

Textus Receptus 27. και εθαμβηθησαν παντες ωστε συζητειν
προς αυτους λεγοντας τι εστιν τουτο τις η
διδαχη η καινη αυτη οτι κατ εξουσιαν και τοις
πνευμασιν τοις ακαθαροις επιτασσει και
υπακουουσιν αυτω <i>27. kai ethambethesan
pantes oste suzetein pros αυτους legontas ti estin
touto tis e didache e kaine αυτη οτι κατ eksousian
kai tois pneumasin tois akathartois epitassei kai
υpakouousin αυτω</i>

Textus Receptus 28. εξηλθεν δε η ακοη αυτου ευθυς εις ολην

πανταχοῦ εἰς ὅλην τὴν περιχωρον τῆς
Γαλιλαίας.

East
Original

29 Καὶ εὐθέως ἐκ τῆς συναγωγῆς
ἐξελθόντες ἦλθον εἰς τὴν οἰκίαν Σίμωνος
καὶ Ἀνδρέου μετὰ Ἰακώβου καὶ Ἰωάννου.

East
Original

30 ἡ δὲ πενθερὰ Σίμωνος κατέκειτο
πυρέσσουσα, καὶ εὐθέως λέγουσιν αὐτῷ
περὶ αὐτῆς.

East
Original

31 καὶ προσελθὼν ἤγειρεν αὐτὴν
κρατήσας τῆς χειρός αὐτῆς· καὶ ἀφήκεν
αὐτὴν ὁ πυρετός εὐθέως, καὶ διηκόνει
αὐτοῖς.

East
Original

32 Ὀψίας δὲ γενομένης, ὅτε ἔδυσεν ὁ ἥλιος,
ἔφερον πρὸς αὐτὸν πάντας τοὺς κακῶς
ἔχοντας καὶ τοὺς δαιμονιζομένους·

την περιχωρον της γαλιλαιας <i>28. ekselthen
de e akoe autou euthus eis olen ten perichoron
tes galilaias</i>

Textus
Receptus

29. και ευθεως εκ της συναγωγης εξελθοντες
ηλθον εις την οικιαν σιμωνος και ανδρεου
μετα ιακωβου και ιωαννου <i>29. kai eutheos
ek tes synagoges ekselthontes elthon eis ten
oikian simonos kai andreou meta iakobou kai
ioannou</i>

Textus
Receptus

30. η δε πενθερα σιμωνος κατεκειτο
πυρεσσουσα και ευθεως λεγουσιν αυτω περι
αυτης <i>30. e de penthera simonos katekeito
pyressousa kai eutheos legousin auto peri
autes</i>

Textus
Receptus

31. και προσελθων ηγειρεν αυτην κρατησας
της χειρος αυτης και αφηκεν αυτην ο πυρετος
ευθεως και διηκονει αυτοις <i>31. kai
proselthon egeiren auten kratesas tes cheiros
autes kai afeken auten o puretos euthEOS kai
diekonei autois</i>

Textus
Receptus

32. οψιας δε γενομενης οτε εδυσ ο ηλιος εφερον
προς αυτον παντας τους κακως εχοντας και
τους δαιμονιζομενους <i>32. opsias de

East
Original

33 καὶ ἦν ἡ πόλις ὅλη ἐπισυνηγμένη πρὸς τὴν θύραν·

Textus
Receptus

genomenes ote edu o elios eferon pros auton
pantas tous kakos echontas kai tous
daimonizomenous</i>
33. και η πολις ολη επισυνηγμενη ην προς την
θυραν <i>33. kai e polis ole episunegmene en
pros ten thuran</i>

East
Original

34 καὶ ἐθεράπευσε πολλοὺς κακῶς ἔχοντας ποικίλαις νόσοις, καὶ δαιμόνια πολλὰ ἐξέβαλε, καὶ οὐκ ἤφιε λαλεῖν τὰ δαιμόνια, ὅτι ἤδειςαν αὐτὸν Χριστὸν εἶναι.

Textus
Receptus

34. και εθεραπευσεν πολλους κακως εχοντας
ποικιλαις νοσοις και δαιμονια πολλα
εξεβαλεν και ουκ ηφιεν λαλειν τα δαιμονια
οτι ηδειςαν αυτον <i>34. kai etherapeusen
pollous kakos echontas poikilais nosois kai
daimonia polla eksebalen kai ουk efien lalein ta
daimonia oti edeisan αυτον</i>

East
Original

35 Καὶ πρωῖ ἐννυχὰ λίαν ἀναστὰς ἐξῆλθε καὶ ἀπηλθεν εἰς ἔρημον τόπον, κακεῖ προσήχετο.

Textus
Receptus

35. και πρωι εννυχον λιαν αναστας εξηλθεν
και απηλθεν εις ερημον τοπον κακει
προσηχετο <i>35. kai proi ennuchon lian
anastas ekselthen kai apelthen eis eremon topon
kakei proseucheto</i>

East
Original

36 καὶ κατεδίωξαν αὐτὸν ὁ Σίμων καὶ οἱ μετ' αὐτοῦ,

Textus
Receptus

36. και κατεδιωξαν αυτον ο σιμων και οι μετ
αυτου <i>36. kai katedioksan αυτον ο simon και
οι met αυτου</i>

East
Original

37 καὶ εὐρόντες αὐτὸν λέγουσιν αὐτῷ ὅτι πάντες σε ζητοῦσι.

Textus
Receptus

37. και ευροντες αυτον λεγουσιν αυτω οτι
παντες ζητουσιν σε <i>37. kai evrontes αυτον

East Original 38 καὶ λέγει αὐτοῖς· Ἄγωμεν εἰς τὰς ἐχομένας κωμοπόλεις, ἵνα καὶ ἐκεῖ κηρύξω· εἰς τοῦτο γὰρ ἐξελέλυθα.

East Original 39 καὶ ἦν κηρύσσων ἐν ταῖς συναγωγαῖς αὐτῶν εἰς ὅλην τὴν Γαλιλαίαν καὶ τὰ δαιμόνια ἐκβάλλων.

East Original 40 Καὶ ἔρχεται πρὸς αὐτὸν λεπρὸς παρακαλῶν αὐτὸν καὶ γονυπετῶν αὐτὸν καὶ λέγων αὐτῷ ὅτι Ἐὰν θέλης δύνασαι με καθαρίσαι.

East Original 41 ὁ δὲ Ἰησοῦς σπλαγχνισθεὶς, ἐκτείνας τὴν χεῖρα ἤψατο αὐτοῦ καὶ λέγει αὐτῷ· Θέλω, καθαρίσθητι·

East Original 42 καὶ εἰπόντος αὐτοῦ εὐθέως ἀπηλθεν

legousin auto oti pantes zetousin se</i>

Textus Receptus 38. και λεγει αυτοις αγωμεν εις τας εχομενας κωμοπολεις ινα κακει κηρυξω εις τουτο γαρ εξεληλυθα <i>38. kai legei autois agomen eis tas echomenas komopoleis ina kakei kerukso eis touto gar ekselelutha</i>

Textus Receptus 39. και ην κηρυσσων εν ταις συναγωγαις αυτων εις ολην την γαλιλαιαν και τα δαιμονια εκβαλλων <i>39. kai en kerusson en tais sunagogais auton eis olen ten galilaiian kai ta daimonia ekballon</i>

Textus Receptus 40. και ερχεται προς αυτον λεπρος παρακαλων αυτον και γονυπετων αυτον και λεγων αυτω οτι εαν θελης δυνασαι με καθαρισαι <i>40. kai erchetai pros auton lepros parakalon auton kai gonupeton auton kai legon auto oti ean theles dvnasai me katharisai</i>

Textus Receptus 41. ο δε ιησους σπλαγχνισθεις εκτεινας την χειρα ηψατο αυτου και λεγει αυτω θελω καθαρισθητι <i>41. o de iesous splagchnistheis ekteinas ten cheira epsato autou kai legei auto thelo katharistheti</i>

Textus Receptus 42. και ειποντος αυτου ευθεως απηλθεν απ

ἀπ' αὐτοῦ ἢ λέπρα, καὶ ἐκαθαρίσθη.

East
Original

43 καὶ ἐμβριμησάμενος αὐτῷ εὐθέως
ἐξέβαλεν αὐτόν καὶ λέγει αὐτῷ·

East
Original

44 Ὅρα μηδενὶ μηδὲν εἶπης, ἀλλ' ὑπάγε
σεαυτὸν δεῖξον τῷ ἱερεῖ καὶ προσένεγκε
περὶ τοῦ καθαρισμοῦ σου ἃ προσέταξε
Μωϋσῆς, εἰς μαρτύριον αὐτοῖς.

East
Original

45 ὁ δὲ ἐξελθὼν ἤρξατο κηρῦσσειν πολλὰ
καὶ διαφημίζειν τὸν λόγον, ὥστε μηκέτι
αὐτὸν δύνασθαι φανερῶς εἰς πόλιν
εἰσελθεῖν, ἀλλ' ἔξω ἐν ἐρήμοις τόποις ἦν·
καὶ ἤρχοντο πρὸς αὐτὸν πάντοθεν.

αυτου η λεπρα και εκαθαρισθη <i>42. kai
eirontos autou euthEOS apelthen ap autou e
lepra kai ekatharisthe</i>

Textus
Receptus

43. και εμβριμησαμενος αυτω ευθεως
εξεβαλεν αυτον <i>43. kai embrimesamenos
auto euthEOS eksebalen auton</i>

Textus
Receptus

44. και λεγει αυτω ορα μηδενι μηδεν ειπης
αλλ υπαγε σεαυτον δειξον τω ιερει και
προσενεγκε περι του καθαρισμου σου α
προσεταξεν μωσης εις μαρτυριον αυτοις
<i>44. kai legei auto ora medeni meden eipes all
upage seavton deikson to ierei kai prosenegke
peri tou katharismou sou a prosetaksen mozes
eis marturion autois</i>

Textus
Receptus

45. ο δε εξελθων ηρξατο κηρυσσειν πολλα και
διαφημιζειν τον λογον ωστε μηκετι αυτον
δυνασθαι φανερωσ εις πολιν εισελθειν αλλ
εξω εν ερημοις τοποις ην και ηρχοντο προς
αυτον πανταχοθεν <i>45. ο de ekselthon
erksato kerussein polla kai diafemizein ton
logon oste meketi avton dvnasthai faneros eis
polin eiselthein all ekso en eremois topoio en kai
erchonto pros avton pantachothen</i>

Κεφάλαιο 2

East
Original

1 Καὶ εἰσηλθε πάλιν εἰς Καπερναοὺμ δι' ἡμερῶν καὶ ἠκούσθη ὅτι εἰς οἶκόν ἐστι.

Textus
Receptus

1. και παλιν εισηλθεν εις καπερναουμ δι ημερων και ηκουσθη οτι εις οικον εστιν <i>1. και palin eiselthen eis kapernaoum di emeron και ekousthe oti εις οικον estin</i>

East
Original

2 καὶ εὐθέως συνήχθησαν πολλοὶ, ὥστε μηκέτι χωρεῖν μηδὲ τὰ πρὸς τὴν θύραν· καὶ ἐλάλει αὐτοῖς τὸν λόγον.

Textus
Receptus

2. και ευθεως συνηχθησαν πολλοι ωστε μηκετι χωρειν μηδε τα προς την θυραν και ελαλει αυτοις τον λογον <i>2. και eutheos sunechthesan polloi oste meketi chorein mede ta pros ten thuran και elalei autois τον λογον</i>

East
Original

3 καὶ ἔρχονται πρὸς αὐτὸν παραλυτικὸν φέροντες, αἰρόμενον ὑπὸ τεσσάρων.

Textus
Receptus

3. και ερχονται προς αυτον παραλυτικον φεροντες αιρομενον υπο τεσσαρων <i>3. και erchontai pros αυτον paralutikon ferontes airomenon υπο tessaron</i>

East
Original

4 καὶ μὴ δυνάμενοι προσεγγίσει αὐτῷ διὰ τὸν ὄχλον, ἀπεστέγασαν τὴν στέγην ὅπου ἦν, καὶ ἐξορύξαντες χαλῶσι τὸν κράβαττον ἐφ' ᾧ ὁ παραλυτικὸς κατέκειτο.

Textus
Receptus

4. και μη δυναμενοι προσεγγισαι αυτω δια τον οχλον απεστεγασαν την στεγην οπου ην και εξορυξαντες χαλωσιν τον κραββατον εφ ω ο παραλυτικος κατεκειτο <i>4. και me dynamenoi proseggisai αυτο dia τον ochlon apestegasan ten stegen οπου en και eksoruksantes chalosin τον kraβbaton ef o o

East
Original

5 ἰδὼν δὲ ὁ Ἰησοῦς τὴν πίστιν αὐτῶν λέγει
τῷ παραλυτικῷ· Τέκνον, ἀφέωνταί σοι αἱ
ἁμαρτίαι σου.

Textus
Receptus

paralutikos katekeito</i>
5. ἰδων δε ο ιησους την πιστιν αυτων λεγει τω
παραλυτικω τεκνον αφεωνται σοι αι αμαρτια
σου <i>5. idon de o iesous ten pistin auton legei
to paralutiko teknon afeontai soi ai amartiai
σου</i>

East
Original

6 ἦσαν δὲ τινες τῶν γραμματέων ἐκεῖ
καθήμενοι καὶ διαλογιζόμενοι ἐν ταῖς
καρδίαις αὐτῶν·

Textus
Receptus

6. ησαν δε τινες των γραμματεων εκει
καθημενοι και διαλογιζομενοι εν ταις
καρδιαις αυτων <i>6. esan de tines ton
grammateon ekei kathemenoι kai
dialogizomenoi en tais kardiais auton</i>

East
Original

7 Τί οὗτος οὕτως λαλεῖ βλασφημίας; τίς
δύναται ἀφιέναι ἁμαρτίας εἰ μὴ εἷς ὁ
Θεός;

Textus
Receptus

7. τι ουτος ουτως λαλει βλασφημιας τις
δυναται αφιεναι αμαρτιας ει μη εις ο θεος
<i>7. ti outos outos lalei blasfemias tis dynatai
afienai amartias ei me eis o theos</i>

East
Original

8 καὶ εὐθέως ἐπιγνοὺς ὁ Ἰησοῦς τῷ
πνεύματι αὐτοῦ ὅτι οὕτως αὐτοὶ
διαλογίζονται ἐν ἑαυτοῖς εἶπεν αὐτοῖς· Τί
ταῦτα διαλογίζεσθε ἐν ταῖς καρδίαις
ὑμῶν;

Textus
Receptus

8. και ευθεως επιγνους ο ιησους τω πνευματι
αυτου οτι ουτως διαλογιζονται εν εαυτοις
ειπεν αυτοις τι ταυτα διαλογιζεσθε εν ταις
καρδιαις υμων <i>8. kai eutheos epignous o
iesous to pneumati autou oti outos dialogizontai
en eautois eipen autois ti tauta dialogizesthe en
tais kardiais umon</i>

East
Original

9 τί ἐστὶν εὐκοπώτερον, εἰπεῖν τῷ

Textus
Receptus

9. τι εστιν ευκοπωτερον ειπειν τω παραλυτικω

παραλυτικῶ, ἀφέωνταί σου αἱ ἁμαρτίαι, ἧ εἶπεῖν, ἔγειρε καὶ ἄρον τὸν κραββαττόν σου καὶ περιπάτει;

East
Original

10 ἵνα δὲ εἰδῆτε ὅτι ἐξουσίαν ἔχει ὁ υἱὸς τοῦ ἀνθρώπου ἀφιέναι ἐπὶ τῆς γῆς ἁμαρτίας - λέγει τῶ παραλυτικῶ·

East
Original

11 Σοὶ λέγω, ἔγειρε καὶ ἄρον τὸν κραββαττόν σου καὶ ὑπάγε εἰς τὸν οἶκόν σου.

East
Original

12 καὶ ἠγέρθη εὐθέως, καὶ ἄρας τὸν κραββαττόν ἐξηλθεν ἐναντίον πάντων, ὥστε ἐξίστασθαι πάντας καὶ δοξάζειν τὸν Θεὸν λέγοντας ὅτι Οὐδέποτε οὕτως εἶδομεν.

East
Original

13 Καὶ ἐξηλθε πάλιν παρὰ τὴν θάλασσαν·

ἀφεωνται σοι αι αμαρτιαι η ειπειν εγειραι και αρον σου τον κραββατον και περιπατει <i>9. ti estin evkopoteron eipein to paralutiko afeontai soi ai amartiai e eipein egeirai kai aron sou ton kraβbaton kai peripatei</i>

Textus
Receptus

10. ινα δε ειδητε οτι εξουσιαν εχει ο υιος του ανθρωπου αφιεναι επι της γης αμαρτιας λεγει τω παραλυτικω <i>10. ina de eidete oti eksousian echei o vios tou anthropou afienai epi tes ges amartias legei to paralutiko</i>

Textus
Receptus

11. σοι λεγω εγειραι και αρον τον κραββατον σου και υπαγε εις τον οικον σου <i>11. soi lego egeirai kai aron ton kraβbaton sou kai upage eis ton οικον σου</i>

Textus
Receptus

12. και ηγερθη ευθεως και αρας τον κραββατον εξηλθεν εναντιον παντων ωστε εξιστασθαι παντας και δοξαζειν τον θεον λεγοντας οτι ουδεποτε ουτως ειδομεν <i>12. kai egerthe evtheos kai aras ton kraβbaton ekselthen enantion panton oste eksistasthai pantas kai doksazein ton theon legontas oti oudepote outos eidomen</i>

Textus
Receptus

13. και εξηλθεν παλιν παρα την θαλασσαν

καὶ πᾶς ὁ ὄχλος ἤρχετο πρὸς αὐτόν, καὶ ἐδίδασκεν αὐτούς.

East
Original

14 καὶ παράγων εἶδε Λευῖν τὸν τοῦ Ἀλφαίου, καθήμενον ἐπὶ τὸ τελώνιον, καὶ λέγει αὐτῷ· Ἀκολουθεῖ μοι. καὶ ἀναστὰς ἠκολούθησεν αὐτῷ.

East
Original

15 Καὶ ἐγένετο ἐν τῷ κατακεῖσθαι αὐτὸν ἐν τῇ οἰκίᾳ αὐτοῦ, καὶ πολλοὶ τελῶναι καὶ ἁμαρτωλοὶ συνανέκειντο τῷ Ἰησοῦ καὶ τοῖς μαθηταῖς αὐτοῦ· ἦσαν γὰρ πολλοί, καὶ ἠκολούθησαν αὐτῷ.

East
Original

16 καὶ οἱ γραμματεῖς καὶ οἱ Φαρισαῖοι ἰδόντες αὐτὸν ἐσθίοντα μετὰ τῶν τελωνῶν καὶ ἁμαρτωλῶν ἔλεγον τοῖς

και πας ο οχλος ηρχετο προς αυτον και εδιδασκεν αυτους <i>13. kai ekselthen palin para ten thalassan kai pas o ochlos ercheto pros auton kai edidasken autous</i>

Textus
Receptus

14. και παραγων ειδεν λευιν τον του αλφαιου καθημενον επι το τελωνιον και λεγει αυτω ακολουθει μοι και αναστας ηκολουθησεν αυτω <i>14. kai paragon eiden levin ton tou alfaiou kathemenon epi to telonion kai legei auto akolouthei moi kai anastas ekolouthesen auto</i>

Textus
Receptus

15. και εγενετο εν τω κατακεισθαι αυτον εν τη οικια αυτου και πολλοι τελωναι και αμαρτωλοι συνανεκειντο τω ιησου και τοις μαθηταις αυτου ησαν γαρ πολλοι και ηκολουθησαν αυτω <i>15. kai egeneto en to katakeisthai auton en te oikia αυτου και πολλοι τελωναι και αμαρτωλοι συνανεκειντο το ιησου και τοις mathetais αυτου esan gar πολλοι και ekolouthesan auto</i>

Textus
Receptus

16. και οι γραμματεις και οι φαρισαιοι ιδοντες αυτον εσθιοντα μετα των τελωνων και αμαρτωλων ελεγον τοις μαθηταις αυτου τι

μαθηταῖς αὐτοῦ· Τί ὅτι μετὰ τῶν τελωνῶν
καὶ ἀμαρτωλῶν ἐσθίει καὶ πίνει;

οτι μετα των τελωνων και αμαρτωλων εσθiei
και πινει <i>16. kai oi grammateis kai oi
farisaioi idontes auton esthionta meta ton
telonon kai amartolon elegon tois mathetais
autou ti oti meta ton telonon kai amartolon
esthie kai pinei</i>

East
Original

17 καὶ ἀκούσας ὁ Ἰησοῦς λέγει αὐτοῖς· Οὐ
χρείαν ἔχουσιν οἱ ἰσχύοντες ἰατροῦ, ἀλλ'
οἱ κακῶς ἔχοντες· οὐκ ἦλθον καλέσαι
δικαίους, ἀλλὰ ἀμαρτωλούς εἰς
μετάνοιαν.

Textus
Receptus

17. και ακουσας ο ιησους λεγει αυτοις ου
χρειαν εχουσιν οι ισχυοντες ιατρου αλλ οι
κακως εχοντες ουκ ηλθον καλεσαι δικαιους
αλλα αμαρτωλους εις μετανοιαν <i>17. kai
akousas o iesous legei autois ου chreian
echousin οι ischvontes iatrou all οι kakos
echontes ουκ elthon kalesai dikaiους alla
amartolous eis metanoian</i>

East
Original

18 Καὶ ἦσαν οἱ μαθηταὶ Ἰωάννου καὶ οἱ
τῶν Φαρισαίων νηστεύοντες. καὶ
ἔρχονται καὶ λέγουσιν αὐτῷ· Διατί οἱ
μαθηταὶ Ἰωάννου καὶ οἱ τῶν Φαρισαίων
νηστεύουσιν, οἱ δὲ σοὶ μαθηταὶ οὐ
νηστεύουσι;

Textus
Receptus

18. και ησαν οι μαθηται ιωαννου και οι των
φαρισαιων νηστευοντες και ερχονται και
λεγουσιν αυτω δια τι οι μαθηται ιωαννου και
οι των φαρισαιων νηστεουσιν οι δε σοι
μαθηται ου νηστεουσιν <i>18. kai esan οι
mathetai ioannου και οι τον farisaion
nesteuontes και erchontai και legousin avto dia ti
οι mathetai ioannου και οι τον farisaion
nesteuousin οι de soi mathetai ου
nesteuousin</i>

East Original 19 καὶ εἶπεν αὐτοῖς ὁ Ἰησοῦς· Μὴ δύνανται οἱ υἱοὶ τοῦ νυμφῶνος, ἐν ᾧ ὁ νυμφίος μετ' αὐτῶν ἐστι, νηστεύειν; ὅσον χρόνον μεθ' ἑαυτῶν ἔχουσι τὸν νυμφίον, οὐ δύνανται νηστεύειν.

East Original 20 ἐλεύσονται δὲ ἡμέραι ὅταν ἀπαρθῇ ἀπ' αὐτῶν ὁ νυμφίος, καὶ τότε νηστεύσουσιν ἐν ἐκείναις ταῖς ἡμέραις.

East Original 21 οὐδεὶς ἐπίβλημα ῥάκους ἀγνάφου ἐπιρράπτει ἐπὶ ἱματίῳ παλαιῷ· εἰ δὲ μήγε, αἶρει τὸ πλήρωμα αὐτοῦ, τὸ καινὸν τοῦ παλαιοῦ, καὶ χειρὸν σχίσμα γίνεται.

East Original 22 καὶ οὐδεὶς βάλλει οἶνον νέον εἰς ἀσκούς παλαιούς· εἰ δὲ μή, ῥήσσει ὁ οἶνος ὁ νέος τοὺς ἀσκούς, καὶ ὁ οἶνος ἐκχεῖται

Textus Receptus 19. και ειπεν αυτοις ο ιησους μη δυνανται οι υιοι του νυμφωνος εν ω ο νυμφιος μετ αυτων εστιν νηστευειν οσον χρονον μεθ εαυτων εχουσιν τον νυμφιον ου δυνανται νηστευειν <i>19. kai eipen autois o iesous me dynantai oi vioi tou numfonos en o o numfios met auton estin nestevein oson chronon meth eauton echousin ton numfion ου δυνανται nestevein</i>

Textus Receptus 20. ελευσονται δε ημεραι οταν απαρθη απ αυτων ο νυμφιος και τοτε νηστευσουσιν εν εκειναις ταις ημεραις <i>20. eleusontai de emeraï otan aparthe ap auton o numfios kai tote nesteusousin en ekeinaiis tais emeraïis</i>

Textus Receptus 21. και ουδεις επιβλημα ρακους αγναφου επιρραπτει επι ιματιω παλαιω ει δε μη αιρει το πληρωμα αυτου το καινον του παλαιου και χειρον σχισμα γινεται <i>21. kai oudeis epiβlema rakous agnafou epirraptei epi imatio palaio ei de me airei to pleroma αυτου το καινον του παλαιου και cheiron schisma ginetai</i>

Textus Receptus 22. και ουδεις βαλλει οινον νεον εις ασκους παλαιους ει δε μη ρησσει ο οινος ο νεος τους ασκους και ο οινος εκχειται και οι ασκοι

καὶ οἱ ἄσκοί ἀπολοῦνται· ἀλλὰ οἶνον νέον
εἰς ἀσκούς καινοὺς βλετέον.

απολουνται αλλα οινον νεον εις ασκους
καινους βλητεον <i>22. kai oudeis ballei oinon
neon eis askous palaious ei de me ressei o oinos
o neos tous askous kai o oinos ekcheitai kai oi
askoi apolountai alla oinon neon eis askous
kainous bleteon</i>

East
Original

23 Καὶ ἐγένετο παραπορεύεσθαι αὐτὸν ἐν
τοῖς σάββασιν διὰ τῶν σπορίμων, καὶ
ἤρξαντο οἱ μαθηταὶ αὐτοῦ ὁδὸν ποιεῖν
τίλλοντες τοὺς στάχνας.

Textus
Receptus

23. και εγενετο παραπορευεσθαι αυτον εν
τοις σαββασιν δια των σποριμων και ηρξαντο
οι μαθηται αυτου οδον ποιειν τιλλοντες τους
σταχνας <i>23. kai egeneto paraporevesthai
auton en tois saβbasin dia ton sporimon kai
erksanto oi mathetai αυτου οδον ποιειν tillontes
tous stachvas</i>

East
Original

24 καὶ οἱ Φαρισαῖοι ἔλεγον αὐτῷ· Ἴδε τί
ποιοῦσιν ἐν τοῖς σάββασιν ὃ οὐκ ἔξεστι.

Textus
Receptus

24. και οι φαρισαιοι ελεγον αυτω ιδε τι
ποιουσιν εν τοις σαββασιν ο ουκ εξεστιν <i>24.
kai oi farisaioi elegon auto ide ti poiousin en tois
saβbasin ο ουκ eksestin</i>

East
Original

25 καὶ αὐτὸς ἔλεγεν αὐτοῖς· Οὐδέποτε
ἀνέγνωτε τί ἐποίησε Δαυῖδ ὅτε χρειαὴν
ἔσχε καὶ ἐπείνασεν αὐτὸς καὶ οἱ μετ'
αὐτοῦ;

Textus
Receptus

25. και αυτος ελεγεν αυτοις ουδεποτε
ανεγνωτε τι εποιησεν δαβιδ οτε χρειαν εσχεν
και επεινασεν αυτος και οι μετ αυτου <i>25.
kai avtos elegen autois ουdepote anegnote ti
epoiesen daβid ote chreian eschen kai epeinasen
avtos kai oi met αυτου</i>

East
Original

26 πῶς εἰσηλθεν εἰς τὸν οἶκον τοῦ Θεοῦ
ἐπὶ Ἀβιάθαρ ἀρχιερέως καὶ τοὺς ἄρτους
τῆς προθέσεως ἔφαγεν, οὓς οὐκ ἔξεστι
φαγεῖν εἰ μὴ τοῖς ἱερεῦσι, καὶ ἔδωκε καὶ
τοῖς σὺν αὐτῷ οὖσι;

Textus
Receptus

26. πως εισηλθεν εις τον οικον του θεου επι
αβιαθαρ του αρχιερεως και τους αρτους της
προθεσεως εφαγεν ους ουκ εξεστιν φαγειν ει
μη τοις ιερευσιν και εδωκεν και τοις συν αυτω
ουσιν <i>26. pos eiselthen eis ton οικον tou
theou epi abiathar tou archiereos kai tous artous
tes protheseos efagen ous ουκ eksestin fagein ei
me tois iereusin kai edoken kai tois sun auto
ousin</i>

East
Original

27 καὶ ἔλεγεν αὐτοῖς· Τὸ σάββατον διὰ τὸν
ἄνθρωπον ἐγένετο, οὐχ ὁ ἄνθρωπος διὰ
τὸ σάββατον·

Textus
Receptus

27. και ελεγεν αυτοις το σαββατον δια τον
ανθρωπον εγενετο ουχ ο ανθρωπος δια το
σαββατον <i>27. kai elegen autois to sabbaton
dia ton anthropon egeneto ουch ο anthropos dia
to sabbaton</i>

East
Original

28 ὥστε κύριός ἐστιν ὁ υἱὸς τοῦ ἀνθρώπου
καὶ τοῦ σαββάτου.

Textus
Receptus

28. ωστε κυριος εστιν ο υιος του ανθρωπου και
του σαββατου <i>28. oste kurios estin ο υιος του
anthropου και του sabbatου</i>

Κεφάλαιο 3

East
Original

1 Καὶ εἰσηλθε πάλιν εἰς τὴν συναγωγὴν·
καὶ ἦν ἐκεῖ ἄνθρωπος ἐξηραμμένην ἔχων
τὴν χεῖρα.

Textus
Receptus

1. και εισηλθεν παλιν εις την συναγωγην και
ην εκει ανθρωπος εξηραμμενην εχων την
χειρα <i>1. kai eiselthen palin eis ten sunagogen

East
Original

2 καὶ παρετήρουν αὐτὸν εἰ τοῖς σάββασι
θεραπεύσει αὐτόν, ἵνα κατηγορήσωσιν
αὐτοῦ.

Textus
Receptus

kai en ekei anthropos ekserammenen echon ten
cheira</i>

2. και παρετηρουν αυτον ει τοις σαββασιν
θεραπευσει αυτον ινα κατηγορησωσιν αυτου
<i>2. kai pareteroun auton ei tois saβbasin
therapeusei auton ina kategoresosin αυτου</i>

East
Original

3 καὶ λέγει τῷ ἀνθρώπῳ τῷ ἐξηραμμένην
ἔχοντι τὴν χεῖρα· Ἔγειρε εἰς τὸ μέσον.

Textus
Receptus

3. και λεγει τω ανθρωπω τω εξηραμμενην
εχοντι την χειρα εγειραι εις το μεσον <i>3. kai
legei to anthropo to ekserammenen echonti ten
cheira egeirai eis to meson</i>

East
Original

4 καὶ λέγει αὐτοῖς· Ἐξεστιν τοῖς σάββασι
ἀγαθοποιῆσαι ἢ κακοποιῆσαι; ψυχὴν
σῶσαι ἢ ἀποκτεῖναι; οἱ δὲ ἐσιώπων.

Textus
Receptus

4. και λεγει αυτοις εξεστιν τοις σαββασιν
αγαθοποιησαι η κακοποιησαι ψυχην σωσαι η
αποκτειναι οι δε εσιωπων <i>4. kai legei autois
eksestin tois saβbasin agathopoiesai e
kakopoiesai psuchen sosai e apokteinai oi de
esiopon</i>

East
Original

5 καὶ περιβλεψάμενος αὐτοὺς μετ' ὀργῆς,
συλλυπούμενος ἐπὶ τῇ πωρώσει τῆς
καρδίας αὐτῶν, λέγει τῷ ἀνθρώπῳ·
Ἐκτεινον τὴν χεῖρά σου. καὶ ἐξέτεινε, καὶ
ἀποκατεστάθη ἡ χεὶρ αὐτοῦ ὑγιῆς ὡς ἡ
ἄλλη.

Textus
Receptus

5. και περιβλεψαμενος αυτους μετ οργης
συλλυπουμενος επι τη πωρωσει της καρδιας
αυτων λεγει τω ανθρωπω εκτεινον την χειρα
σου και εξετεινεν και αποκατεσταθη η χειρ
αυτου υγιης ως η αλλη <i>5. kai
periblepsamenos autous met orges
sullupoumenos epi te porosei tes kardias αυτον

East
Original

6 καὶ ἐξελθόντες οἱ Φαρισαῖοι εὐθέως
μετὰ τῶν Ἡρωδιανῶν συμβούλιον
ἐποίουν κατ' αὐτοῦ, ὅπως αὐτὸν
ἀπολέσωσι.

East
Original

7 Καὶ ὁ Ἰησοῦς ἀνεχώρησε μετὰ τῶν
μαθητῶν αὐτοῦ πρὸς τὴν θάλασσαν· καὶ
πολὺ πλῆθος ἀπὸ τῆς Γαλιλαίας
ἠκολούθησαν αὐτῷ,

East
Original

8 καὶ ἀπὸ τῆς Ἰουδαίας καὶ ἀπὸ
Ἱεροσολύμων καὶ ἀπὸ τῆς Ἰδουμαίας καὶ
πέραν τοῦ Ἰορδάνου καὶ οἱ περὶ Τύρον καὶ
Σιδῶνα, πλῆθος πολὺ, ἀκούσαντες ὅσα
ἐποίει, ἦλθον πρὸς αὐτόν.

Textus
Receptus

legei to anthropo ekteinon ten cheira sou kai
ekseteinen kai apokatestathe e cheir autou ugies
os e alle</i>

Textus
Receptus

6. και εξελθοντες οι φαρισαιοι ευθεως μετα
των ηρωδιανων συμβουλιον εποιουν κατ
αυτου οπως αυτον απολεσωσιν <i>6. και
ekselthontes oi farisaioi evtheos meta ton
erodianon συμβουλιον εποιουν kat αυτου ορος
αυτον apolesosin</i>

Textus
Receptus

7. και ο ιησους ανεχωρησεν μετα των
μαθητων αυτου προς την θαλασσαν και πολυ
πληθος απο της γαλιλαιας ηκολουθησαν
αυτω και απο της ιουδαιας <i>7. και ο iesous
anechoresen meta ton matheton αυτου pros ten
thalassan kai polu plethos apo tes galilaias
ekolouthesan auto kai apo tes ioudaias</i>

Textus
Receptus

8. και απο ιεροσολυμων και απο της
ιδουμαίας και περαν του ιορδανου και οι περι
τυρον και σιδωνα πληθος πολυ ακουσαντες
οσα εποιει ηλθον προς αυτον <i>8. και apo
ierosolumon kai apo tes idoumaiias kai peran tou
iordanou kai oi peri tyron kai sidona plethos
polu akousantes osa epoiei elthon pros αυτον</i>

East Original 9 καὶ εἶπε τοῖς μαθηταῖς αὐτοῦ ἵνα πλοιάριον προσκαρτερῇ αὐτῷ διὰ τὸν ὄχλον, ἵνα μὴ θλίβωσιν αὐτόν·

East Original 10 πολλοὺς γὰρ ἐθεράπευσεν, ὥστε ἐπιπίπτειν αὐτῷ ἵνα αὐτοῦ ἄψωνται ὅσοι εἶχον μάστιγας·

East Original 11 καὶ τὰ πνεύματα τὰ ἀκάθαρτα, ὅταν αὐτὸν ἐθεώρουν, προσέπιπτον αὐτῷ καὶ ἔκραζον λέγοντα ὅτι Σὺ εἶ ὁ υἱὸς τοῦ Θεοῦ.

East Original 12 καὶ πολλὰ ἐπετίμα αὐτοῖς ἵνα μὴ φανερὸν αὐτὸν ποιήσωσι.

East Original 13 Καὶ ἀναβαίνει εἰς τὸ ὄρος, καὶ προσκαλεῖται οὓς ἠθέλεν αὐτός, καὶ ἀπηλθὸν πρὸς αὐτόν.

Textus Receptus 9. και ειπεν τοις μαθηταις αυτου ινα πλοιαριον προσκαρτερη αυτω δια τον οχλον ινα μη θλιβωσιν αυτον <i>9. kai eipen tois mathetais αυτου ina ploiarion proskartere αυτο δια τον ochlon ina me thlibosin αυτον</i>

Textus Receptus 10. πολλους γαρ εθεραπευσεν ωστε επιπιπτειν αυτω ινα αυτου αψωνται οσοι ειχον μαστιγας <i>10. pollous gar etherapeusen oste epipiptein αυτο ina αυτου apsontai osoi eichon mastigas</i>

Textus Receptus 11. και τα πνευματα τα ακαθαρτα οταν αυτον εθεωρει προσεπιπτεν αυτω και εκραζεν λεγοντα οτι συ ει ο υιος του θεου <i>11. kai ta pneumata ta akatharta otan αυτον etheorei prosepipten αυτο και ekrazen legonta oti συ ει ο υιος του θεου</i>

Textus Receptus 12. και πολλα επετιμα αυτοις ινα μη αυτον φανερον ποιησωσιν <i>12. kai polla epetima αυτοις ina με αυτον faneron poiesosin</i>

Textus Receptus 13. και αναβαινει εις το ορος και προσκαλειται ους ηθελεν αυτος και απηλθον προς αυτον <i>13. και αναβαινει εις το ορος και proskaleitai ους ethelen αυτος και apelthon pros

East
Original

14 καὶ ἐποίησε δώδεκα, ἵνα ᾧσι μετ' αὐτοῦ
καὶ ἵνα ἀποστέλλῃ αὐτοὺς κηρῦσσειν

Textus
Receptus

auton</i>

14. και εποιησεν δωδεκα ινα ωσιν μετ αυτου
και ινα αποστελλη αυτους κηρυσσειν <i>14.
kai epoiesen dodeka ina osin met αυτου και ινα
apostelle αυτους kerussein</i>

East
Original

15 καὶ ἔχειν ἐξουσίαν θεραπεύειν τὰς
νόσους καὶ ἐκβάλλειν τὰ δαιμόνια·

Textus
Receptus

15. και εχειν εξουσιαν θεραπευειν τας νοσους
και εκβαλλειν τα δαιμονια <i>15. και echein
eksousian therapeuein tas nosous και ekballein
ta daimonia</i>

East
Original

16 καὶ ἐπέθηκεν ὄνομα τῷ Σίμωνι
Πέτρον,

Textus
Receptus

16. και επεθηκεν τω σιμωνι ονομα πετρον
<i>16. και epetheken to simoni onoma petron</i>

East
Original

17 καὶ Ἰάκωβον τὸν τοῦ Ζεβεδαίου καὶ
Ἰωάννην τὸν ἀδελφὸν τοῦ Ἰακώβου· καὶ
ἐπέθηκεν αὐτοῖς ὀνόματα Βοανεργές, ὃ
ἐστὶν υἱὸς βροντῆς·

Textus
Receptus

17. και ιακωβον τον του ζεβεδαιου και
ιωαννην τον αδελφον του ιακωβου και
επεθηκεν αυτοις ονοματα βοανεργες ο εστιν
υιοι βροντης <i>17. και iakobon ton του
zebedaiou και ioannen ton adelfon του iakobou
και epetheken autois onomata boanerges o estin
vioi brontes</i>

East
Original

18 καὶ Ἀνδρέαν καὶ Φίλιππον καὶ
Βαρθολομαῖον καὶ Ματθαῖον καὶ Θωμᾶν
καὶ Ἰάκωβον τὸν τοῦ Ἀλφαίου καὶ
Θαδδαῖον καὶ Σίμωνα τὸν Κανανίτην

Textus
Receptus

18. και ανδρεαν και φιλιππον και
βαρθολομαιον και ματθαιον και θωμαν και
ιακωβον τον του αλφαιου και θαδδαιον και
σιμωνα τον κανανιτην <i>18. και andrean και
filippon και bartholomaion και matthaion και

East
Original

19 καὶ Ἰούδαν Ἰσκαριώτην, ὃς καὶ
παρέδωκεν αὐτόν.

Textus
Receptus

thoman kai iakobon ton tou alfaiou kai
thaddaion kai simona ton kananiten</i>

19. και ιουδαν ισκαριωτην ος και παρεδωκεν
αυτον και ερχονται εις οικον <i>19. kai ioudan
iskarioten os kai paredoken auton kai erchontai
eis οικον</i>

East
Original

20 Καὶ ἔρχονται εἰς οἶκον· καὶ συνέρχεται
πάλιν ὄχλος, ὥστε μὴ δύνασθαι αὐτοὺς
μηδὲ ἄρτον φαγεῖν.

Textus
Receptus

20. και συνερχεται παλιν οχλος ωστε μη
δυνασθαι αυτους μητε αρτον φαγειν <i>20. kai
sunerchetai palin ochlos oste me dunasthai
autous mete arton fagein</i>

East
Original

21 καὶ ἀκούσαντες οἱ παρ' αὐτοῦ ἐξῆλθον
κρατῆσαι αὐτόν· ἔλεγον γὰρ ὅτι ἐξέστη.

Textus
Receptus

21. και ακουσαντες οι παρ αυτου εξηλθον
κρατησαι αυτον ελεγον γαρ οτι εξεστη <i>21.
kai akousantes oi par αυτου ekselthon kratesai
auton elegon gar oti ekseste</i>

East
Original

22 καὶ οἱ γραμματεῖς οἱ ἀπὸ Ἱεροσολύμων
καταβάντες ἔλεγον ὅτι Βεελζεβούλ ἔχει,
καὶ ὅτι ἐν τῷ ἄρχοντι τῶν δαιμονίων
ἐκβάλλει τὰ δαιμόνια.

Textus
Receptus

22. και οι γραμματεις οι απο ιεροσολυμων
καταβαντες ελεγον οτι βεελζεβουλ εχει και
οτι εν τω αρχοντι των δαιμονιων εκβαλλει τα
δαιμονια <i>22. kai oi grammateis oi apo
ierosolumon katabantes elegon oti beelzeboul
echei kai oti en to archonti ton daimonion
ekballei ta daimonia</i>

East
Original

23 καὶ προσκαλεσάμενος αὐτοὺς ἐν
παραβολαῖς ἔλεγεν αὐτοῖς· Πῶς δύναται

Textus
Receptus

23. και προσκαλεσαμενος αυτους εν
παραβολαις ελεγεν αυτοις πως δυναται

σατανᾶς σατανᾶν ἐκβάλλειν;

East
Original

24 καὶ ἐὰν βασιλεία ἐφ' ἑαυτὴν μερισθῆ, οὐ δύναται σταθῆναι ἢ βασιλεία ἐκείνη.

Textus
Receptus

σατανας σαταναν εκβαλλειν <i>23. kai proskalesamenos autous en parabolaie elegen autois pos dunatai satanas satanan ekballein</i>

24. kai ean basileia ef eauten meristhe ou dunatai stathenai h basileia ekeine <i>24. kai ean basileia ef eauten meristhe ou dunatai stathenai e basileia ekeine</i>

East
Original

25 καὶ ἐὰν οἰκία ἐφ' ἑαυτὴν μερισθῆ, οὐ δύναται σταθῆναι ἢ οἰκία ἐκείνη.

Textus
Receptus

25. kai ean oikia ef eauten meristhe ou dunatai stathenai h oikia ekeine <i>25. kai ean oikia ef eauten meristhe ou dunatai stathenai e oikia ekeine</i>

East
Original

26 καὶ εἰ ὁ σατανᾶς ἀνέστη ἐφ' ἑαυτὸν καὶ μεμέρισται, οὐ δύναται σταθῆναι, ἀλλὰ τέλος ἔχει.

Textus
Receptus

26. kai ei o satanas aneste ef eauton kai memeristai ou dunatai stathenai alla telos echei <i>26. kai ei o satanas aneste ef eauton kai memeristai ou dunatai stathenai alla telos echei</i>

East
Original

27 οὐδεὶς δύναται τὰ σκεύη τοῦ ἰσχυροῦ εἰσελθὼν εἰς τὴν οἰκίαν αὐτοῦ διαρπάσαι, ἐὰν μὴ πρῶτον τὸν ἰσχυρὸν δῆσῃ, καὶ τότε τὴν οἰκίαν αὐτοῦ διαρπάσει.

Textus
Receptus

27. ou dunatai oudeis ta skeue tou ischuroy eiselthon eis ten oikian autou diarpasai ean me proton ton ischuron dese kai tote ten oikian autou diarpasai <i>27. ou dunatai oudeis ta skeue tou ischuroy eiselthon eis ten oikian autou diarpasai ean me proton ton ischuron dese kai tote ten oikian autou

East
Original

28 Ἀμὴν λέγω ὑμῖν ὅτι πάντα ἀφεθήσεται
τοῖς υἱοῖς τῶν ἀνθρώπων τὰ ἁμαρτήματα
καὶ αἱ βλασφημίαι ὅσας ἐὰν
βλασφημήσωσιν·

Textus
Receptus

diarpasei</i>

28. αμην λεγω υμιν οτι παντα αφεθησεται τα
αμαρτηματα τοις υιοις των ανθρωπων και
βλασφημιαι οσας αν βλασφημησωσιν <i>28.
amen lego umin oti panta afethesetai ta
amartemata tois viois ton anthropon kai
blasfemiai osas an blasfemesosin</i>

East
Original

29 ὃς δ' ἂν βλασφημήσῃ εἰς τὸ Πνεῦμα τὸ
ἅγιον, οὐκ ἔχει ἄφεσιν εἰς τὸν αἰῶνα, ἀλλ'
ἔνοχος ἐστὶν αἰωνίου κρίσεως·

Textus
Receptus

29. ος δ αν βλασφημηση εις το πνευμα το
αγιον ουκ εχει αφεσιν εις τον αιωνα αλλ
ενοχος εστιν αιωνιου κρισεως <i>29. os d an
blasfemesese eis to pneuma to agion ouk echei
afesin eis ton aiona all enochos estin aioniou
kriseos</i>

East
Original

30 ὅτι ἔλεγον, Πνεῦμα ἀκάθαρτον ἔχει.

Textus
Receptus

30. οτι ελεγον πνευμα ακαθαρτον εχει <i>30.
oti elegon pneuma akatharton echei</i>

East
Original

31 ἔρχονται οὖν ἡ μήτηρ αὐτοῦ καὶ οἱ
ἀδελφοὶ αὐτοῦ, καὶ ἔξω ἐστῶτες
ἀπέστειλαν πρὸς αὐτὸν φωνοῦντες
αὐτόν.

Textus
Receptus

31. ερχονται ουν οι αδελφοι και η μητηρ αυτου
και εξω εστωτες απεστειλαν προς αυτον
φωνουντες αυτον <i>31. erchontai oun oi
adelfoi kai e meter αυτου και ekso estotes
apesteilan pros αυτον fonountes αυτον</i>

East
Original

32 καὶ ἐκάθητο περὶ αὐτὸν ὄχλος· εἶπον δὲ
αὐτῷ· Ἴδου ἡ μήτηρ σου καὶ οἱ ἀδελφοί
σου ἔξω ζητοῦσί σε.

Textus
Receptus

32. και εκαθητο οχλος περι αυτον ειπον δε
αυτω ιδου η μητηρ σου και οι αδελφοι σου εξω
ζητουσιν σε <i>32. kai ekatheto ochlos peri

East
Original

33 καὶ ἀπεκρίθη αὐτοῖς λέγων· Τίς ἐστὶν ἡ
μήτηρ μου ἢ οἱ ἀδελφοί μου;

Textus
Receptus

auton eipon de auto idou e meter sou kai oi
adelfoi sou ekso zetousin se</i>

33. και απεκριθη αυτοις λεγων τις εστιν η
μητηρ μου η οι αδελφοι μου <i>33. kai
apekrithe autois legon tis estin e meter mou e oi
adelfoi mou</i>

East
Original

34 καὶ περιβλεψάμενος κύκλω τοὺς περὶ
αὐτὸν καθημένους λέγει· Ἴδε ἡ μήτηρ μου
καὶ οἱ ἀδελφοί μου·

Textus
Receptus

34. και περιβλεψαμενος κυκλω τους περι
αυτον καθημενους λεγει ιδε η μητηρ μου και
οι αδελφοι μου <i>34. kai periblepsamenos
kuklo tous peri auton kathemenous legei ide e
meter mou kai oi adelfoi mou</i>

East
Original

35 ὃς γὰρ ἂν ποιήσῃ τὸ θέλημα τοῦ Θεοῦ,
οὗτος ἀδελφός μου καὶ ἀδελφή μου καὶ
μήτηρ ἐστί.

Textus
Receptus

35. ος γαρ αν ποιηση το θελημα του θεου
ουτος αδελφος μου και αδελφη μου και μητηρ
εστιν <i>35. os gar an poiese to thelema tou
theou outos adelfos mou kai adelfe mou kai
meter estin</i>

Κεφάλαιο 4

East
Original

1 Καὶ πάλιν ἤρξατο διδάσκειν παρὰ τὴν
θάλασσαν· καὶ συνήχθη πρὸς αὐτὸν
ὄχλος πολὺς, ὥστε αὐτὸν ἐμβάντα εἰς τὸ
πλοῖον καθῆσθαι ἐν τῇ θαλάσῃ· καὶ πᾶς

Textus
Receptus

1. και παλιν ηρξατο διδασκειν παρα την
θαλασσαν και συνηχθη προς αυτον οχλος
πολυς ωστε αυτον εμβαντα εις το πλοιον
καθησθαι εν τη θαλασση και πας ο οχλος

ὁ ὄχλος πρὸς τὴν θάλασσαν ἐπὶ τῆς γῆς ἦσαν.

προς την θαλασσαν επι της γης ην <i>1. kai palin erksato didaskein para ten thalassan kai sunechthe pros auton ochlos polus oste auton embanta eis to ploion kathesthai en te thalasse kai pas o ochlos pros ten thalassan epi tes ges en</i>

East Original 2 καὶ ἐδίδασκεν αὐτοὺς ἐν παραβολαῖς πολλά, καὶ ἔλεγεν αὐτοῖς ἐν τῇ διδαχῇ αὐτοῦ·

Textus Receptus 2. και εδιδασκεν αυτους εν παραβολαις πολλα και ελεγεν αυτοις εν τη διδαχη αυτου <i>2. kai edidasken autous en parabolais polla kai elegen autois en te didache αυτου</i>

East Original 3 Ἀκούετε· ἰδοὺ ἐξηλθεν ὁ σπείρων σπείραι.

Textus Receptus 3. ακουετε ιδου εξηλθεν ο σπειρων του σπειραι <i>3. akouete idou ekselthen o speiron του speirai</i>

East Original 4 καὶ ἐγένετο ἐν τῷ σπείρειν ὃ μὲν ἔπεσεν ἐπὶ τὴν ὁδόν, καὶ ἦλθον τὰ πετεινὰ καὶ κατέφαγεν αὐτό·

Textus Receptus 4. και εγενετο εν τω σπειρειν ο μεν επεσεν παρα την οδον και ηλθεν τα πετεινα του ουρανου και κατεφαγεν αυτο <i>4. kai egeneto en to speirein o men epesen para ten odon kai elthen ta peteina του ouranou kai katefagen αυτο</i>

East Original 5 καὶ ἄλλο ἔπεσεν ἐπὶ τὸ πετρῶδες, ὅπου οὐκ εἶχε γῆν πολλήν, καὶ εὐθέως ἐξανέτειλε διὰ τὸ μὴ ἔχειν βάθος γῆς,

Textus Receptus 5. αλλο δε επεσεν επι το πετρωδες οπου ουκ ειχεν γην πολλην και ευθεως εξανειλεν δια το μη εχειν βαθος γης <i>5. allo de epesen epi to petrodes οπου ουκ eichen gen pollen και

East
Original

6 ἡλίου δὲ ἀνατείλαντος ἐκαυματίσθη,
καὶ διὰ τὸ μὴ ἔχειν ῥίζαν ἐξηράνθη·

Textus
Receptus

eutheos eksaneteilen dia to me echein bathos
ges</i>
6. ηλιου δε ανατειλαντος εκαυματισθη και δια
το μη εχειν ριζαν εξηρανθη <i>6. eliou de
anateilantos ekaumatisthe kai dia to me echein
rizan ekseranthe</i>

East
Original

7 καὶ ἄλλο ἔπεσεν εἰς τὰς ἀκάνθας, καὶ
ἀνέβησαν αἱ ἄκανθαι καὶ συνέπνιξαν
αὐτό, καὶ καρπὸν οὐκ ἔδωκε·

Textus
Receptus

7. και αλλο επεσεν εις τας ακανθας και
ανεβησαν αι ακανθαι και συνεπνιξαν αυτο
και καρπον ουκ εδωκεν <i>7. kai allo epesen eis
tas akanthas kai anebesan ai akanthai kai
sunepniksan auto kai karpon ουκ edoken</i>

East
Original

8 καὶ ἄλλο ἔπεσεν εἰς τὴν γῆν τὴν καλὴν
καὶ ἐδίδου καρπὸν ἀναβαίνοντα καὶ
αὐξανόμενα, καὶ ἔφερον ἓν τριακόντα καὶ
ἓν ἐξήκοντα καὶ ἓν ἑκατόν.

Textus
Receptus

8. και αλλο επεσεν εις την γην την καλην και
εδιδου καρπον αναβαινοντα και αυξανοντα
και εφερον εν τριακοντα και εν εξηκοντα και
εν εκατον <i>8. kai allo epesen eis ten gen ten
kalen kai edidou karpon anaβainonta kai
auksanonta kai eferen en triakonta kai en
eksekonta kai en ekaton</i>

East
Original

9 καὶ ἔλεγεν αὐτοῖς· Ὁ ἔχων ὠτα ἀκούειν
ἀκουέτω.

Textus
Receptus

9. και ελεγεν αυτοις ο εχων ωτα ακουειν
ακουετω <i>9. kai elegen autois o echon ota
akouein akoueto</i>

East
Original

10 Ὅτε δὲ ἐγένετο κατὰ μόνας, ἠρώτησαν
αὐτὸν οἱ περὶ αὐτὸν σὺν τοῖς δώδεκα τὴν

Textus
Receptus

10. οτε δε εγενετο καταμονας ηρωτησαν
αυτον οι περι αυτον συν τοις δωδεκα την

παραβολήν.

East Original 11 καὶ ἔλεγεν αὐτοῖς· Ὑμῖν δέδοται γινῶναι τὰ μυστήρια τῆς βασιλείας τοῦ Θεοῦ· ἐκείνοις δὲ τοῖς ἔξω ἐν παραβολαῖς τὰ πάντα γίνεται,

East Original 12 ἵνα βλέποντες βλέπωσι καὶ μὴ ἴδωσι, καὶ ἀκούοντες ἀκούωσι καὶ μὴ συνιῶσι, μήποτε ἐπιστρέψωσι καὶ ἀφεθῆ αὐτοῖς τὰ ἁμαρτήματα.

East Original 13 καὶ λέγει αὐτοῖς· Οὐκ οἶδατε τὴν παραβολὴν ταύτην, καὶ πῶς πάσας τὰς παραβολὰς γνῶσεσθε;

East Original 14 ὁ σπείρων τὸν λόγον σπείρει.

παραβολην <i>10. ote de egeneto katamonas erotesan auton oi peri auton sun tois dodeka ten parabolen</i>

Textus Receptus 11. και ελεγεν αυτοις υμιν δεδοται γινωναι το μυστηριον της βασιλειας του θεου εκεινοις δε τοις εξω εν παραβολαις τα παντα γινεται <i>11. kai elegen autois umin dedotai gnonai to mysterion tes basileias tou theou ekeinois de tois ekso en parabolais ta panta ginetai</i>

Textus Receptus 12. ινα βλεποντες βλεπωσιν και μη ιδωσιν και ακουοντες ακουωσιν και μη συνιωσιν μηποτε επιστρεψωσιν και αφεθη αυτοις τα αμαρτηματα <i>12. ina blepontes bleposin kai me idosin kai akouontes akousosin kai me suniosin mepote epistrepsosin kai afethe autois ta amartemata</i>

Textus Receptus 13. και λεγει αυτοις ουκ οιδατε την παραβολην ταυτην και πως πασας τας παραβολας γνωσησθε <i>13. kai legei autois ouk oidate ten parabolen tauten kai pos pasas tas parabolas gnosesthe</i>

Textus Receptus 14. ο σπειρων τον λογον σπειρει <i>14. o speiron ton logon speirei</i>

East
Original

15 οὗτοι δέ εἰσιν οἱ παρὰ τὴν ὁδὸν ὅπου
σπείρεται ὁ λόγος, καὶ ὅταν ἀκούσωσιν
εὐθὺς ἔρχεται ὁ σατανᾶς καὶ αἶρει τὸν
λόγον τὸν ἐσπαρμένον ἐν ταῖς καρδίαις
αὐτῶν.

East
Original

16 καὶ οὗτοι ὁμοίως εἰσιν οἱ ἐπὶ τὰ
πετρῶδη σπειρόμενοι, οἱ ὅταν ἀκούσωσι
τὸν λόγον, εὐθὺς μετὰ χαρᾶς
λαμβάνουσιν αὐτόν,

East
Original

17 καὶ οὐκ ἔχουσι ῥίζαν ἐν ἑαυτοῖς, ἀλλὰ
προσκαιροὶ εἰσιν· εἶτα γενομένης θλίψεως
ἢ διωγμοῦ διὰ τὸν λόγον, εὐθὺς
σκανδαλίζονται.

East
Original

18 καὶ οὗτοί εἰσιν οἱ εἰς τὰς ἀκάνθας
σπειρόμενοι, οἱ τὸν λόγον ἀκούοντες,

Textus
Receptus

15. ουτοι δε εισιν οι παρα την οδον οπου
σπειρεται ο λογος και οταν ακουσωσιν
ευθεως ερχεται ο σατανας και αιρει τον λογον
τον εσπαρμενον εν ταις καρδιαις αυτων <i>15.
outoi de eisin oi para ten odon opou speiretai o
logos kai otan akousosin eutheos erchetai o
satanas kai airei ton logon ton esparmenon en
tais kardiais auton</i>

Textus
Receptus

16. και ουτοι εισιν ομοιως οι επι τα πετρωδη
σπειρομενοι οι οταν ακουσωσιν τον λογον
ευθεως μετα χαρας λαμβανουσιν αυτον <i>16.
kai outoi eisin omoios oi epi ta petrode
speiromenoi oi otan akousosin ton logon
eutheos meta charas lambanousin auton</i>

Textus
Receptus

17. και ουκ εχουσιν ριζαν εν εαυτοις αλλα
προσκαιροι εισιν ειτα γενομενης θλιψεως η
διωγμου δια τον λογον ευθεως
σκανδαλιζονται <i>17. kai ouk echousin rizan
en eautois alla proskairoi eisin eita genomenes
thlipseos e diogmou dia ton logon eutheos
skandalizontai</i>

Textus
Receptus

18. και ουτοι εισιν οι εις τας ακανθας
σπειρομενοι {VAR1: ουτοι εισιν } οι τον λογον

East
Original

19 καὶ αἱ μέριμναι τοῦ αἰῶνος τούτου καὶ ἡ ἀπάτη τοῦ πλούτου καὶ αἱ περὶ τὰ λοιπὰ ἐπιθυμίαι εἰσπορευόμεναι συμπνίγουσι τὸν λόγον, καὶ ἄκαρπος γίνεται.

Textus
Receptus

ακουοντες <i>18. kai outoi eisin oi eis tas akanthas speiromenoi {VAR1: outoi eisin } oi ton logon akouvontes</i>

19. και αι μεριμναι του αιωνος τουτου και η απατη του πλουτου και αι περι τα λοιπα επιθυμιαι εισπορευομεναι συμπνιγουσιν τον λογον και ακαρπος γινεται <i>19. kai ai merimnai tou aionos toutou kai e apate tou ploutou kai ai peri ta loipa epithumiai eisporouvomenai sumpnigousin ton logon kai akarpos ginetai</i>

East
Original

20 καὶ οὗτοί εἰσιν οἱ ἐπὶ τὴν γῆν τὴν καλὴν σπαρέντες, οἵτινες ἀκούουσι τὸν λόγον καὶ παραδέχονται, καὶ καρποφοροῦσιν ἐν τριάκοντα καὶ ἐν ἐξήκοντα καὶ ἐν ἑκατόν.

Textus
Receptus

20. και ουτοι εισιν οι επι την γην την καλην σπαρεντες οιτινες ακουουσιν τον λογον και παραδεχονται και καρποφορουσιν εν τριακοντα και εν εξηκοντα και εν εκατον <i>20. kai outoi eisin oi epi ten gen ten kalen sparentes oitines akouousin ton logon kai paradechontai kai karpoforousin en triakonta kai en eksekonta kai en ekaton</i>

East
Original

21 Καὶ ἔλεγεν αὐτοῖς· Μῆτι ἔρχεται ὁ λύχνος ἵνα ὑπὸ τὸν μῶδιον τεθῆ ἢ ὑπὸ τὴν κλίνην; οὐχ ἵνα ἐπὶ τὴν λυχνίαν ἐπιτεθῆ;

Textus
Receptus

21. και ελεγεν αυτοις μητι ο λυχνος ερχεται ινα υπο τον μωδιον τεθη η υπο την κλινην ουχ ινα επι την λυχνιαν επιτεθη <i>21. kai elegen autois meti o lychnos erchetai ina upo ton

East Original 22 οὐ γὰρ ἐστὶ κρυπτόν ὃ ἐὰν μὴ φανερωθῆ, οὐδὲ ἐγένετο ἀποκρυφόν, ἀλλ' ἵνα ἔλθῃ εἰς φανερόν.

East Original 23 εἴ τις ἔχει ὦτα ἀκούειν, ἀκούετω.

East Original 24 Καὶ ἔλεγεν αὐτοῖς· Βλέπετε τί ἀκούετε. ἐν ᾧ μέτρῳ μετρεῖτε, μετρηθήσεται ὑμῖν, καὶ προστεθήσεται ὑμῖν τοῖς ἀκούουσιν.

East Original 25 ὅς γὰρ ἂν ἔχη, δοθήσεται αὐτῷ· καὶ ὅς οὐκ ἔχει, καὶ ὃ ἔχει ἀρθήσεται ἀπ' αὐτοῦ.

East Original 26 Καὶ ἔλεγεν· Οὕτως ἐστὶν ἡ βασιλεία τοῦ Θεοῦ, ὡς ἂν ἄνθρωπος βάλη τὸν σπόρον ἐπὶ τῆς γῆς,

modion tethe e uro ten klinen ouch ina epi ten lychnian epitethe</i>

Textus Receptus 22. ου γαρ εστιν τι κρυπτον ο εαν μη φανερωθη ουδε εγενετο αποκρυφον αλλ ινα εις φανερον ελθη <i>22. ou gar estin ti krupton o ean me fanerothe oude egeneto apokrufon all ina eis faneron elthe</i>

Textus Receptus 23. ει τις εχει ωτα ακουειν ακουετω <i>23. ei tis echei ota akouein akoueto</i>

Textus Receptus 24. και ελεγεν αυτοις βλεπετε τι ακουετε εν ω μετρῳ μετρειτε μετρηθησεται υμιν και προστεθησεται υμιν τοις ακουουσιν <i>24. kai elegen autois blepete ti akouete en o metro metreite metrethesetai umin kai prostethesetai umin tois akouousin</i>

Textus Receptus 25. ος γαρ αν εχη δοθησεται αυτω και ος ουκ εχει και ο εχει αρθησεται απ αυτου <i>25. os gar an eche dothesetai auto kai os ouk echei kai o echei arthesetai ap autou</i>

Textus Receptus 26. και ελεγεν ουτως εστιν η βασιλεια του θεου ως εαν ανθρωπος βαλη τον σπορον επι της γης <i>26. kai elegen outos estin e basileia tou theou os ean anthropos bale ton sporon epi

East Original 27 καὶ καθεύδη καὶ ἐγείρηται νύκτα καὶ ἡμέραν, καὶ ὁ σπόρος βλαστάνη καὶ μηκύνηται ὡς οὐκ οἶδεν αὐτός.

East Original 28 αὐτομάτη ἡ γῆ καρποφορεῖ, πρῶτον χόρτον, εἶτα στάχυν, εἶτα πλήρη σῖτον ἐν τῷ στάχυϊ.

East Original 29 ὅταν δὲ παραδῶ ὁ καρπός, εὐθέως ἀποστέλλει τὸ δρέπανον, ὅτι παρεστήκεν ὁ θερισμός.

East Original 30 Καὶ ἔλεγε· Πῶς ὁμοιώσωμεν τὴν βασιλείαν τοῦ Θεοῦ, ἢ ἐν τίνι παραβολῇ παραβάλωμεν αὐτήν;

East Original 31 ὡς κόκκον σινάπεως, ὃς ὅταν σπαρῇ

tes ges</i>

Textus Receptus 27. και καθευδη και εγειρηται νυκτα και ημεραν και ο σπορος βλαστانه και μηκυνηται ως ουκ οιδεν αυτος <i>27. και katheude kai egeiretai nukta και emeran και ο sporos blastane και mekunetai os ουκ oiden autos</i>

Textus Receptus 28. αυτοματη γαρ η γη καρποφορει πρωτον χορτον ειτα σταχυν ειτα πληρη σιτον εν τω σταχυι <i>28. automate gar e ge karpoforei proton chorton eita stachyn eita plere siton εν to stachvi</i>

Textus Receptus 29. οταν δε παραδω ο καρπος ευθεως αποστελλει το δρεπανον οτι παρεστηκεν ο θερισμος <i>29. otan de parado ο karpos eutheos apostellei to drepanon οti paresteken ο therismos</i>

Textus Receptus 30. και ελεγεν τινι ομοιωσωμεν την βασιλειαν του θεου η εν ποια παραβολη παραβαλωμεν αυτην <i>30. και elegen tini ομοiosomen ten basileian του theou e εν ποια παραbole παραβαλωμεν αυτην</i>

Textus Receptus 31. ως κοκκω σιναπεως ος οταν σπαρη επι της

ἐπὶ τῆς γῆς, μικρότερος πάντων τῶν
σπερμάτων ἐστὶ τῶν ἐπὶ τῆς γῆς·

East
Original

32 καὶ ὅταν σπαρῆ, ἀναβαίνει καὶ γίνεται
μειζων πάντων τῶν λαχάνων, καὶ ποιεῖ
κλάδους μεγάλους, ὥστε δύνασθαι ὑπὸ
τὴν σκιὰν αὐτοῦ τὰ πετεινὰ τοῦ οὐρανοῦ
κατασκηνοῦν.

Textus
Receptus

γῆς μικροτερος παντων των σπερματων εστιν
των επι της γης <i>31. os kokko sinapeos os
otan spare epi tes ges mikroteros panton ton
spermaton estin ton epi tes ges</i>

32. και οταν σπαρη αναβαινει και γινεται
παντων των λαχανων μειζων και ποιει
κλαδους μεγαλους ωστε δυνασθαι υπο την
σκιαν αυτου τα πετεινα του ουρανου
κατασκηνουν <i>32. kai otan spare anaβαινει
kai ginetai panton ton lachanon meizon kai
poiei kladous megalous oste dunasthai upo ten
skian αυτου ta peteina του ουρανου
kataskenoun</i>

East
Original

33 Καὶ τοιαύταις παραβολαῖς πολλαῖς
ἐλάλει αὐτοῖς τὸν λόγον, καθὼς
ἠδύναντο ἀκούειν,

Textus
Receptus

33. και τοιαυταις παραβολαις πολλαις ελαλει
αυτοις τον λογον καθως ηδυναντο ακουειν
<i>33. kai toiautais parabolais pollais elalei
autois τον logon kathos edunanto akouein</i>

East
Original

34 χωρὶς δὲ παραβολῆς οὐκ ἐλάλει αὐτοῖς
τὸν λόγον· κατ' ἰδίαν δὲ τοῖς μαθηταῖς
αὐτοῦ ἐπέλυε πάντα.

Textus
Receptus

34. χωρις δε παραβολης ουκ ελαλει αυτοις κατ
ιδιαν δε τοις μαθηταις αυτου επελυεν παντα
<i>34. choris de paraboles ουκ elalei autois kat
idian de tois mathetais αυτου epelven panta</i>

East
Original

35 Καὶ λέγει αὐτοῖς ἐν ἐκείνῃ τῇ ἡμέρᾳ
ὀψίας γενομένης· Διέλθωμεν εἰς τὸ

Textus
Receptus

35. και λεγει αυτοις εν εκεινη τη ημερα οψιας
γενομενης διελθωμεν εις το περαν <i>35. kai

πέραν.

East
Original

36 καὶ ἀφέντες τὸν ὄχλον
παραλαμβάνουσιν αὐτὸν ὡς ἦν ἐν τῷ
πλοίῳ· καὶ ἄλλα δὲ πλοῖα ἦν μετ' αὐτοῦ.

Textus
Receptus

legei autois en ekeine te emera opsias
genomenes dielthomen eis to peran</i>
36. και αφεντες τον οχλον παραλαμβάνουσιν
αυτον ως ην εν τω πλοιω και αλλα δε
πλοιαρια ην μετ αυτου <i>36. kai afentes ton
ochlon paralambanousin auton os en en to ploio
kai alla de ploiaria en met αυτου</i>

East
Original

37 καὶ γίνεται λαῖλαψ ἀνέμου μεγάλη, τὰ
δὲ κύματα ἐπέβαλλεν εἰς τὸ πλοῖον, ὥστε
ἤδη αὐτὸ βυθίζεσθαι.

Textus
Receptus

37. και γινεται λαιλαψ ανεμου μεγαλη τα δε
κυματα επεβαλλεν εις το πλοιον ωστε αυτο
ηδη γεμιζεσθαι <i>37. kai ginetai lailaps
anemou megale ta de kumata epeballen eis to
ploion oste auto ede gemizesthai</i>

East
Original

38 καὶ ἦν αὐτὸς ἐπὶ τῇ πρύμνῃ ἐπὶ τὸ
προσκεφάλαιον καθεύδων· καὶ
διεγείρουσιν αὐτὸν καὶ λέγουσιν αὐτῷ·
Διδάσκαλε, οὐ μέλει σοι ὅτι ἀπολλύμεθα;

Textus
Receptus

38. και ην αυτος επι τη πρυμνη επι το
προσκεφαλαιον καθευδων και διεγειρουσιν
αυτον και λεγουσιν αυτω διδασκαλε ου μελει
σοι οτι απολλυμεθα <i>38. kai en autos epi te
prumne epi to proskefalaion katheudon kai
diegeirousin auton kai legousin auto didaskale
ou melel soi oti apollumetha</i>

East
Original

39 καὶ διεγερθεὶς ἐπετίμησε τῷ ἀνέμῳ καὶ
εἶπε τῇ θαλάσῃ· Σιώπα, πεφίμωσο. καὶ
ἐκόπασεν ὁ ἄνεμος, καὶ ἐγένετο γαλήνη
μεγάλη.

Textus
Receptus

39. και διεγερθεις επετιμησεν τω ανεμω και
ειπεν τη θαλασση σιωπα πεφιμωσο και
εκοπασεν ο ανεμος και εγενετο γαληνη
μεγαλη <i>39. kai diegertheis epetimesen to

East Original 40 καὶ εἶπεν αὐτοῖς· Τί δειλοί ἐστε οὕτω;
πῶς οὐκ ἔχετε πίστιν;

East Original 41 καὶ ἐφοβήθησαν φόβον μέγαν καὶ
ἔλεγον πρὸς ἀλλήλους· Τίς ἄρα οὗτός
ἐστιν, ὅτι καὶ ὁ ἄνεμος καὶ ἡ θάλασσα
ὑπακούουσιν αὐτῷ;

Κεφάλαιο 5

East Original 1 Καὶ ἦλθον εἰς τὸ πέραν τῆς θαλάσσης
εἰς τὴν χώραν τῶν Γεργεσηνῶν.

East Original 2 καὶ ἐξελθόντος αὐτοῦ ἐκ τοῦ πλοίου
εὐθέως ἀπήντησεν αὐτῷ ἐκ τῶν
μνημείων ἄνθρωπος ἐν πνεύματι
ἀκαθάρτῳ,

anemo kai eipen te thalasse siopa pefimoso kai
ekopasen o anemos kai egeneto galene
megale</i>

Textus Receptus 40. και ειπεν αυτοις τι δειλοι εστε ουτως πως
ουκ εχετε πιστιν <i>40. kai eipen autois ti deiloi
este outos pos ouk echete pistin</i>

Textus Receptus 41. και εφοβηθησαν φοβον μεγαν και ελεγον
προς αλληλους τις αρα ουτος εστιν οτι και ο
ανεμος και η θαλασσα υπακουουσιν αυτω
<i>41. kai efobethesan foβon megan kai elegon
pros allelous tis ara outos estin oti kai o anemos
kai e thalassa upakouousin auto</i>

Textus Receptus 1. και ηλθον εις το περαν της θαλασσης εις
την χωραν των γαδαρηνων <i>1. kai elthon eis
to peran tes thalasses eis ten choran ton
gadarenon</i>

Textus Receptus 2. και εξελθοντι αυτω εκ του πλοιου ευθεως
απηντησεν αυτω εκ των μνημειων ανθρωπος
εν πνευματι ακαθαρτω <i>2. kai ekselthonti
auto ek tou ploiou eutheos apentesen auto ek

East
Original

3 ὅς τὴν κατοίκησιν εἶχεν ἐν τοῖς
μνήμασι, καὶ οὔτε ἀλύσεσιν οὐδεὶς
ἠδύνατο αὐτὸν δῆσαι,

East
Original

4 διὰ τὸ αὐτὸν πολλάκις πέδαις καὶ
ἀλύσεσι δεδέσθαι, καὶ διεσπᾶσθαι ὑπ'
αὐτοῦ τὰς ἀλύσεις καὶ τὰς πέδας
συντετριφθαι, καὶ οὐδεὶς ἴσχυεν αὐτὸν
δαμάσαι·

East
Original

5 καὶ διὰ παντὸς νυκτὸς καὶ ἡμέρας ἐν
τοῖς μνήμασι καὶ ἐν τοῖς ὄρεσιν ἦν
κράζων καὶ κατακόπτων ἑαυτὸν λίθοις.

East
Original

6 ἰδὼν δὲ τὸν Ἰησοῦν ἀπὸ μακρόθεν
ἔδραμε καὶ προσεκύνησεν αὐτὸν,

ton mnemeion anthropos en pneumati
akatharto</i>

Textus
Receptus

3. ος την κατοικησιν ειχεν εν τοις μνημειοις
και ουτε αλυσεσιν ουδεις ηδυνατο αυτον
δησαι <i>3. os ten katoikesin eichen en tois
mnemeiois kai oute alusesin oudeis edunato
auton desai</i>

Textus
Receptus

4. δια το αυτον πολλακις πεδαις και αλυσεσιν
δεδεσθαι και διεσπασθαι υπ αυτου τας
αλυσεις και τας πεδας συντετριφθαι και
ουδεις αυτον ισχυεν δαμασαι <i>4. dia to αυτον
pollakis pedais kai alusesin dedesthai kai
diespasthai υπ αυτου τας αλυσεις και τας πεδας
suntetrifthai kai ουδεις αυτον ισχυεν
damasai</i>

Textus
Receptus

5. και διαπαντος νυκτος και ημερας εν τοις
ορεσιν και εν τοις μνημασιν ην κραζων και
κατακοπτων εαυτον λιθοις <i>5. kai diapantos
nyktos kai emeras en tois oresin kai en tois
mnemasin en krazon kai katakopton eauton
lithois</i>

Textus
Receptus

6. ιδων δε τον ιησουν απο μακροθεν εδραμεν
και προσεκυνησεν αυτω <i>6. idon de ton

East
Original

7 καὶ κράξας φωνῇ μεγάλη λέγει· Τί ἐμοὶ καὶ σοί, Ἰησοῦ, υἱὲ τοῦ Θεοῦ τοῦ ὑψίστου; ὀρκίζω σε τὸν Θεόν, μὴ με βασανίσῃς.

Textus
Receptus

iesoun apo makrothen edramen kai prosekunesen auto</i>
7. και κραξας φωνη μεγαλη ειπεν τι εμοι και σοι ιησου υιε του θεου του υψιστου ορκιζω σε τον θεον μη με βασανισης <i>7. kai kraksas fone megale eipen ti emoi kai soi iesou vie του theou του upsistou orkizo se ton theon me me basanises</i>

East
Original

8 ἔλεγε γὰρ αὐτῷ· Ἐξελθε τὸ πνεῦμα τὸ ἀκάθαρτον ἐκ τοῦ ἀνθρώπου.

Textus
Receptus

8. ελεγεν γαρ αυτω εξελθε το πνευμα το ακαθαρτον εκ του ανθρωπου <i>8. elegen gar auto ekselthe to pneuma to akatharton εκ του anthropου</i>

East
Original

9 καὶ ἐπηρώτα αὐτόν· Τί ὄνομά σοι; καὶ ἀπεκρίθη λέγων· Λεγεῶν ὄνομά μοι, ὅτι πολλοί ἐσμεν.

Textus
Receptus

9. και επηρωτα αυτον τι σοι ονομα και απεκριθη λεγων λεγεων ονομα μοι οτι πολλοι εσμεν <i>9. kai eperota αυτον τι σοι onoma και apekrithe legon legeon onoma moi oti polloi esmen</i>

East
Original

10 καὶ παρεκάλει αὐτὸν πολλὰ ἵνα μὴ ἀποστείλῃ αὐτοὺς ἔξω τῆς χώρας.

Textus
Receptus

10. και παρεκαλει αυτον πολλα ινα μη αυτους αποστειλη εξω της χωρας <i>10. και parekalei αυτον polla ina me αυτους aposteile ekso tes choras</i>

East
Original

11 ἦν δὲ ἐκεῖ ἀγέλη χοίρων μεγάλη βοσκομένη πρὸς τῷ ὄρει·

Textus
Receptus

11. ην δε εκει προς τα ορη αγελη χοιρων μεγαλη βοσκομενη <i>11. en de ekei pros ta ore

East
Original

12 καὶ παρεκάλεσαν αὐτὸν πάντες οἱ
δαίμονες λέγοντες· Πέμψον ἡμᾶς εἰς τοὺς
χοίρους, ἵνα εἰς αὐτοὺς εἰσέλθωμεν.

Textus
Receptus

agele choiron megale boskomene</i>

12. και παρεκαλεσαν αυτον παντες οι
δαιμονες λεγοντες πεμψον ημας εις τους
χοιρους ινα εις αυτους εισελθωμεν <i>12. kai
parekalesan auton pantes oi daimones legontes
pempson emas eis tous choirous ina eis autous
eiselthomen</i>

East
Original

13 καὶ ἐπέτρεψεν αὐτοῖς εὐθέως ὁ Ἰησοῦς.
καὶ ἐξελθόντα τὰ πνεύματα τὰ ἀκάθαρτα
εἰσῆλθον εἰς τοὺς χοίρους· καὶ ὥρμησεν ἡ
ἀγέλη κατὰ τοῦ κρημνοῦ εἰς τὴν
θάλασσαν· ἦσαν δὲ ὡς δισχίλιοι καὶ
ἐπνίγοντο ἐν τῇ θαλάσῃ.

Textus
Receptus

13. και επετρεψεν αυτοις ευθεως ο ιησους και
εξελθοντα τα πνευματα τα ακαθαρτα
εισηλθον εις τους χοιρους και ωρμησεν η
αγελη κατα του κρημνου εις την θαλασσαν
ησαν δε ως δισχιλιοι και επνιγοντο εν τη
θαλασση <i>13. kai epetrepseu autois eutheos o
iesous kai ekselthonta ta pneumata ta akatharta
eiselthon eis tous choirous kai ormesen e agele
kata tou kremnou eis ten thalassan esan de os
dischilioi kai epnigonto en te thalasse</i>

East
Original

14 καὶ οἱ βόσκοντες τοὺς χοίρους ἔφυγον
καὶ ἀπήγγειλαν εἰς τὴν πόλιν καὶ εἰς τοὺς
ἀγρούς· καὶ ἐξῆλθον ἰδεῖν τί ἐστὶ τὸ
γεγονός.

Textus
Receptus

14. οι δε βοσκοντες τους χοιρους εφυγον και
ανηγγειλαν εις την πολιν και εις τους αγρους
και εξηλθον ιδειν τι εστιν το γεγονος <i>14. oi
de boskontes tous choirous efugon kai
aneggeilan eis ten polin kai eis tous agrous kai
ekselthon idein ti estin to gegonos</i>

East Original 15 καὶ ἔρχονται πρὸς τὸν Ἰησοῦν, καὶ θεωροῦσι τὸν δαιμονιζόμενον καθήμενον καὶ ἱματισμένον καὶ σωφρονοῦντα, τὸν ἐσχηκότα τὸν λεγεῶνα, καὶ ἐφοβήθησαν.

Textus Receptus 15. και ερχονται προς τον ιησουν και θεωρουσιν τον δαιμονιζομενον καθημενον και ιματισμενον και σωφρονουντα τον εσχηκοτα τον λεγεωνα και εφοβηθησαν <i>15. kai erchontai pros ton iesoun kai theorousin ton daimonizomenon kathemenon kai imatismenon kai sofrounonta ton eschekota ton legeona kai efobethesan</i>

East Original 16 καὶ διηγήσαντο αὐτοῖς οἱ ἰδόντες πῶς ἐγένετο τῷ δαιμονιζομένῳ καὶ περὶ τῶν χοίρων.

Textus Receptus 16. και διηγησαντο αυτοις οι ιδοντες πως εγενετο τω δαιμονιζομενω και περι των χοιρων <i>16. kai diegesanto autois oi idontes pos egeneto to daimonizomeno kai peri ton choiron</i>

East Original 17 καὶ ἤρξαντο παρακαλεῖν αὐτὸν ἀπελθεῖν ἀπὸ τῶν ὀρίων αὐτῶν.

Textus Receptus 17. και ηρξαντο παρακαλειν αυτον απελθειν απο των οριων αυτων <i>17. kai erksanto parakalein auton apelthein apo ton orion auton</i>

East Original 18 καὶ ἐμβαίνοντος αὐτοῦ εἰς τὸ πλοῖον παρεκάλει αὐτὸν ὁ δαιμονισθεὶς ἵνα μετ' αὐτοῦ ἦ.

Textus Receptus 18. και εμβαντος αυτου εις το πλοιον παρεκαλει αυτον ο δαιμονισθεις ινα η μετ αυτου <i>18. kai embantos αυτου εις το ploion parekalei αυτον ο daimonistheis ina e met αυτου</i>

East Original 19 καὶ οὐκ ἀφήκεν αὐτόν, ἀλλὰ λέγει

Textus Receptus 19. ο δε ιησους ουκ αφηκεν αυτον αλλα λεγει

αὐτῷ· Ὑπαγε εἰς τὸν οἶκόν σου πρὸς τοὺς
σοὺς καὶ ἀναγγειλον αὐτοῖς ὅσα σοι ὁ
Κύριος πεποίηκε καὶ ἠλέησέ σε.

αυτω υπαγε εις τον οικον σου προς τους σους
και αναγγειλον αυτοις οσα σοι ο κυριος
εποιησεν και ηλεησεν σε <i>19. o de iesus ouk
afeken auton alla legei auto upage eis ton οικον
sou pros tous sous kai anaggeilon autois osa soi
o kurios epoiesen kai eleesen se</i>

East Original 20 καὶ ἀπῆλθε καὶ ἤρξατο κηρύσσειν ἐν
τῇ Δεκαπόλει ὅσα ἐποίησεν αὐτῷ ὁ
Ἰησοῦς, καὶ πάντες ἐθαύμαζον.

Textus Receptus 20. και απηλθεν και ηρξατο κηρυσσειν εν τη
δεκαπολει οσα εποιησεν αυτω ο ιησους και
παντες εθαυμαζον <i>20. kai apelthen kai
erksato kerussein en te dekapolei osa epoiesen
auto o iesus kai pantes ethaumazon</i>

East Original 21 Καὶ διαπεράσαντος τοῦ Ἰησοῦ ἐν τῷ
πλοίῳ πάλιν εἰς τὸ πέραν συνήχθη ὄχλος
πολὺς ἐπ' αὐτόν, καὶ ἦν παρὰ τὴν
θάλασσαν.

Textus Receptus 21. και διαπερασαντος του ιησου εν τω πλοιω
παλιν εις το περαν συνηχθη οχλος πολυς επ
αυτον και ην παρα την θαλασσαν <i>21. kai
diaperasantos tou iesu en to ploio palin eis to
peran svnechthe ochlos polus ep auton kai en
para ten thalassan</i>

East Original 22 Καὶ ἔρχεται εἰς τῶν ἀρχισυναγωγῶν,
ὀνόματι Ἰάειρος, καὶ ἰδὼν αὐτὸν πίπτει
πρὸς τοὺς πόδας αὐτοῦ

Textus Receptus 22. και ιδου ερχεται εις των αρχισυναγωγων
ονοματι ιαειρος και ιδων αυτον πιπτει προς
τους ποδας αυτου <i>22. kai idou erchetai eis
ton archisunagogon onomati iaeiros kai idon
auton piptei pros tous podas autou</i>

East Original 23 καὶ παρεκάλει αὐτὸν πολλὰ, λέγων ὅτι

Textus Receptus 23. και παρεκαλει αυτον πολλα λεγων οτι το

Τὸ θυγάτριόν μου ἐσχάτως ἔχει ἵνα
ἐλθῶν ἐπιθῆς αὐτῇ τὰς χεῖρας, ὅπως
σωθῆ καὶ ζήσεται.

θυγατριον μου εσχατως εχει ινα ελθων
επιθης αυτη τας χειρας οπως σωθη και
ζησεται <i>23. kai parekalei auton polla legon
oti to thugatrion mou eschatos echei ina elthon
epithes aute tas cheiras opos sothe kai
zesetai</i>

East
Original

24 καὶ ἀπηλῆθε μετ' αὐτοῦ· καὶ ἠκολούθει
αὐτῷ ὄχλος πολὺς, καὶ συνέθλιβον αὐτόν.

Textus
Receptus

24. και απηληθεν μετ αυτου και ηκολουθει
αυτω οχλος πολυς και συνεθλιβον αυτον
<i>24. kai apelthen met αυτου και ekolouthei
auto ochlos polus kai sunethliβon αυτον</i>

East
Original

25 Καὶ γυνή τις οὔσα ἐν ῥύσει αἵματος ἔτη
δώδεκα,

Textus
Receptus

25. και γυνη τις ουσα εν ρυσει αιματος ετη
δωδεκα <i>25. kai gune tis ousa en rusei aimatos
ete dodeka</i>

East
Original

26 καὶ πολλὰ παθοῦσα ὑπὸ πολλῶν
ιατρῶν καὶ δαπανήσασα τὰ παρ' ἑαυτῆς
πάντα, καὶ μηδὲν ὠφεληθεῖσα, ἀλλὰ
μᾶλλον εἰς τὸ χειρὸν ἐλθοῦσα,

Textus
Receptus

26. και πολλα παθουσα υπο πολλων ιατρων
και δαπανησασα τα παρ εαυτης παντα και
μηδεν ωφεληθεισα αλλα μαλλον εις το χειρον
ελθουσα <i>26. kai polla pathousa uro pollon
iatron kai dapanesasa ta par eavtes panta kai
meden ofeletheisa alla mallon eis to cheiron
elthousa</i>

East
Original

27 ἀκούσασα περὶ τοῦ Ἰησοῦ, ἐλθοῦσα ἐν
τῷ ὄχλῳ ὀπισθεν ἤψατο τοῦ ἱματίου
αὐτοῦ·

Textus
Receptus

27. ακουσασα περι του ιησου ελθουσα εν τω
οχλω οπισθεν ηψατο του ιματιου αυτου <i>27.
akousasa peri tou iesou elthousa en to ochlo

East Original 28 ἔλεγεν γὰρ ἐν ἑαυτῇ ὅτι Ἐὰν ἀψωμαι
κὰν τῶν ἱματίων αὐτοῦ, σωθήσομαι.

East Original 29 καὶ εὐθέως ἐξηράνθη ἡ πηγὴ τοῦ
αἵματος αὐτῆς, καὶ ἔγνω τῷ σώματι ὅτι
ἴαται ἀπὸ τῆς μάστιγος.

East Original 30 καὶ εὐθέως ὁ Ἰησοῦς ἐπιγνοὺς ἐν
ἑαυτῷ τὴν ἐξ αὐτοῦ δύναμιν ἐξελθοῦσαν,
ἐπιστραφεὶς ἐν τῷ ὄχλῳ ἔλεγε· Τίς μου
ἦψατο τῶν ἱματίων;

East Original 31 καὶ ἔλεγον αὐτῷ οἱ μαθηταὶ αὐτοῦ·
Βλέπεις τὸν ὄχλον συνθλίβοντά σε, καὶ
λέγεις· τίς μου ἦψατο;

East Original 32 καὶ περιεβλέπετο ἰδεῖν τὴν τοῦτο
ποιήσασαν.

opisthen epsato tou imatiou autou</i>

Textus Receptus 28. ελεγεν γαρ οτι καν των ιματιων αυτου
αψωμαι σωθησομαι <i>28. elegen gar oti kan
ton imation autou apsomai sothesomai</i>

Textus Receptus 29. και ευθεως εξηρανθη η πηγη του αιματος
αυτης και εγνω τωσωματι οτι ιαται απο της
μαστιγος <i>29. kai eutheos ekseranthe e pege
του aimatos avtes kai egno to somati oti iatai
apo tes mastigos</i>

Textus Receptus 30. και ευθεως ο ιησους επιγνους εν εαυτω
την εξ αυτου δυναμιν εξελθουσας
επιστραφεις εν τω οχλω ελεγεν τις μου ηψατο
των ιματιων <i>30. kai eutheos o iesous
epignous en eauto ten eks autou dnamain
ekselthousan epistrafeis en to ochlo elegen tis
μου epsato ton imation</i>

Textus Receptus 31. και ελεγον αυτω οι μαθηται αυτου βλεπεις
τον οχλον συνθλιβοντα σε και λεγεις τις μου
ηψατο <i>31. kai elegon auto oi mathetai autou
blepeis ton ochlon sunthlibonta se kai legeis tis
μου epsato</i>

Textus Receptus 32. και περιεβλεπετο ιδειν την τουτο
ποιησασαν <i>32. kai perieblepeto idein ten

East
Original

33 ἡ δὲ γυνὴ φοβηθεῖσα καὶ τρέμουσα,
εἰδυῖα ὃ γέγονεν ἐπ' αὐτῇ, ἦλθε καὶ
προσέπεσεν αὐτῷ καὶ εἶπεν αὐτῷ πᾶσαν
τὴν ἀλήθειαν.

Textus
Receptus

touto poiesasan</i>
33. η δε γυνη φοβηθεισα και τρεμουσα ειδυια
ο γεγονεν επ αυτη ηλθεν και προσεπεσεν
αυτω και ειπεν αυτω πασαν την αληθειαν
<i>33. e de gune fobetheisa kai tremousa eidvia
o gegonen ep aute elthen kai prosepesen auto
kai eipen auto pasan ten aletheian</i>

East
Original

34 ὁ δὲ εἶπεν αὐτῇ· Θύγατερ, ἡ πίστις σου
σέσωκέ σε· ὕπαγε εἰς εἰρήνην, καὶ ἴσθι
ὑγιῆς ἀπὸ τῆς μαστιγῆς σου.

Textus
Receptus

34. ο δε ειπεν αυτη θυγατερ η πιστις σου
σεσωκεν σε υπαγε εις ειρηνην και ισθι υγιης
απο της μαστιγος σου <i>34. o de eipen aute
thugater e pistis sou sesoken se upage eis
eirenen kai isthi ugies apo tes mastigos sou</i>

East
Original

35 Ἔτι αὐτοῦ λαλοῦντος ἔρχονται ἀπὸ τοῦ
ἀρχισυναγωγῆς λέγοντες ὅτι Ἡ θυγάτηρ
σου ἀπέθανε· τί ἔτι σκύλλεις τὸν
διδάσκαλον;

Textus
Receptus

35. ετι αυτου λαλουντος ερχονται απο του
αρχισυναγωγου λεγοντες οτι η θυγατηρ σου
απεθανεν τι ετι σκυλλεις τον διδασκαλον
<i>35. eti autou lalountos erchontai apo tou
archisunagogou legontes oti e thugater sou
apethanen ti eti skulleis ton didaskalon</i>

East
Original

36 ὁ δὲ Ἰησοῦς εὐθέως ἀκούσας τὸν λόγον
λαλούμενον λέγει τῷ ἀρχισυναγωγῷ· Μὴ
φοβοῦ, μόνον πίστευε.

Textus
Receptus

36. ο δε ιησους ευθεως ακουσας τον λογον
λαλουμενον λεγει τω αρχισυναγωγω μη
φοβου μονον πιστευε <i>36. o de iesous eutheos
akousas ton logon laloumenon legei to
archisunagogo me fobou monon pisteue</i>

East Original 37 καὶ οὐκ ἀφῆκεν αὐτῶ οὐδένα συνακολουθῆσαι εἰ μὴ Πέτρον καὶ Ἰάκωβον καὶ Ἰωάννην τὸν ἀδελφὸν Ἰακώβου.

Textus Receptus 37. και ουκ αφηκεν ουδενα αυτω συνακολουθησαι ει μη πετρον και ιακωβον και ιωαννην τον αδελφον ιακωβου <i>37. και ουκ afeken ουdena αυτο συνακολουthesai ει με petron και ιακοβον και ioannen τον adelfon ιακοβου</i>

East Original 38 καὶ ἔρχεται εἰς τὸν οἶκον τοῦ ἀρχισυναγωγού, καὶ θεωρεῖ θόρυβον, καὶ κλαίοντας καὶ ἀλαλάζοντας πολλά,

Textus Receptus 38. και ερχεται εις τον οικον του αρχισυναγωγου και θεωρει θορυβον {VAR2: και } κλαιοντας και αλαλαζοντας πολλα <i>38. και erchetai εις τον οικον του archisunagogou και theorei thoruβon {VAR2: και } klaiontas και alalazontas polla</i>

East Original 39 καὶ εἰσελθὼν λέγει αὐτοῖς· Τί θορυβεῖσθε καὶ κλαίετε; τὸ παιδίον οὐκ ἀπέθανεν ἀλλὰ καθεύδει. καὶ κατεγέλων αὐτοῦ.

Textus Receptus 39. και εισελθων λεγει αυτοις τι θορυβεισθε και κλαιετε το παιδιον ουκ απεθανεν αλλα καθευδει <i>39. και eiselthon legei autois ti thoruβeisthe και κλαιετε το paidion ουκ apethanen alla katheuidei</i>

East Original 40 ὁ δὲ ἐκβαλὼν πάντας παραλαμβάνει τὸν πατέρα τοῦ παιδίου καὶ τὴν μητέρα καὶ τοὺς μετ' αὐτοῦ. καὶ εἰσπορεύεται ὅπου ἦν τὸ παιδίον ἀνακείμενον,

Textus Receptus 40. και κατεγελων αυτου ο δε εκβαλων απαντας παραλαμβάνει τον πατερα του παιδιου και την μητερα και τους μετ αυτου και εισπορευεται οπου ην το παιδιον ανακειμενον <i>40. και kategelon αυτου ο de ekbalon apantas paralamβanei τον patera του

East
Original

41 καὶ κρατήσας τῆς χειρὸς τοῦ παιδίου
λέγει αὐτῇ· Ταλιθά, κουμι, ὃ ἐστι
μεθερμηνευόμενον, Τὸ κοράσιον, σοὶ
λέγω ἔγειρε.

East
Original

42 καὶ εὐθέως ἀνέστη τὸ κοράσιον καὶ
περιεπάτει· ἦν γὰρ ἐτῶν δώδεκα. καὶ
ἐξέστησαν ἐκστάσει μεγάλη.

East
Original

43 καὶ διεστείλατο αὐτοῖς πολλὰ ἵνα
μηδεὶς γνῶ τοῦτο· καὶ εἶπε δοθῆναι αὐτῇ
φαγεῖν.

Κεφάλαιο 6

East
Original

1 Καὶ ἐξῆλθε ἐκεῖθεν καὶ ἦλθεν εἰς τὴν
πατρίδα ἑαυτοῦ· καὶ ἀκολουθοῦσιν αὐτῷ

paidiou kai ten metera kai tous met autou kai
eisporevetai opou en to paidion
anakeimenon</i>

Textus
Receptus

41. και κρατησας της χειρος του παιδιου λεγει
αυτη ταλιθα κουμι ο εστιν μεθερμηνευομενον
το κορασιον σοι λεγω εγειραι <i>41. kai
kratesas tes cheiros tou paidiou legei aute talitha
koumi o estin methermeneuomenon to korasion
soi lego egeirai</i>

Textus
Receptus

42. και ευθεως ανεστη το κορασιον και
περιεπατει ην γαρ ετων δωδεκα και
εξεστησαν εκστασει μεγαλη <i>42. kai eutheos
aneste to korasion kai periepatei en gar eton
dodeka kai eksestesan ekstasei megale</i>

Textus
Receptus

43. και διεσειλατο αυτοις πολλα ινα μηδεις
γνω τουτο και ειπεν δοθηναι αυτη φαγειν
<i>43. kai diesteilato autois polla ina medeis gno
touto kai eipen dothenai aute fagein</i>

Textus
Receptus

1. και εξηλθεν εκειθεν και ηλθεν εις την
πατριδα αυτου και ακολουθουσιν αυτω οι

οί μαθηταὶ αὐτοῦ.

East
Original

2 καὶ γενομένου σαββάτου ἤρξατο ἐν τῇ συναγωγῇ διδάσκειν· καὶ πολλοὶ ἀκούοντες ἐξεπλήσσοντο λέγοντες· Πόθεν τούτῳ ταῦτα; καὶ τίς ἡ σοφία ἢ δοθεῖσα αὐτῷ, καὶ δυνάμεις τοιαῦται διὰ τῶν χειρῶν αὐτοῦ γίνονται;

East
Original

3 οὐχ οὗτός ἐστιν ὁ τέκτων, ὁ υἱὸς τῆς Μαρίας, ἀδελφὸς δὲ Ἰακώβου καὶ Ἰωσῆ καὶ Ἰούδα καὶ Σίμωνος; καὶ οὐκ εἰσὶν αἱ ἀδελφαὶ αὐτοῦ ὧδε πρὸς ἡμᾶς; καὶ ἐσκανδαλίζοντο ἐν αὐτῷ.

East
Original

4 ἔλεγε δὲ αὐτοῖς ὁ Ἰησοῦς ὅτι Οὐκ ἔστι προφήτης ἄτιμος εἰ μὴ ἐν τῇ πατρίδι

μαθηται αυτου <i>1. kai ekselthen ekeithen kai elthen eis ten patrida αυτου kai akolouthousin auto oi mathetai αυτου</i>

Textus
Receptus

2. και γενομενου σαββατου ηρξατο εν τη συναγωγη διδασκειν και πολλοι ακουοντες εξεπλησσοντο λεγοντες ποθεν τουτω ταυτα και τις η σοφια η δοθεισα αυτω οτι και δυναμεις τοιαυται δια των χειρων αυτου γινονται <i>2. kai genomenou sabbatou erksato en te sunagoge didaskein kai polloi akouontes ekseplessonto legontes pothen touto tauta kai tis e sofia e dotheisa auto oti kai dunameis toiautai dia ton cheiron αυτου ginontai</i>

Textus
Receptus

3. ουχ ουτος εστιν ο τεκτων ο υιος μαριας αδελφος δε ιακωβου και ιωση και ιουδα και σιμωνος και ουκ εισιν αι αδελφαι αυτου ωδε προς ημας και εσκανδαλιζοντο εν αυτω <i>3. ouch outos estin o tekton o vios marias adelfos de iakobou kai iose kai iouda kai simonos kai ouk eisin ai adelfai αυτου ode pros emas και eskandalizonto en auto</i>

Textus
Receptus

4. ελεγεν δε αυτοις ο ιησους οτι ουκ εστιν προφητης ατιμος ει μη εν τη πατριδι αυτου

αὐτοῦ καὶ ἐν τοῖς συγγενέσι καὶ ἐν τῇ οἰκίᾳ αὐτοῦ.

East Original 5 καὶ οὐκ ἠδύνατο ἐκεῖ οὐδεμίαν δύναμιν ποιῆσαι, εἰ μὴ ὀλίγοις ἀρρώστοις ἐπιθεῖς τὰς χεῖρας ἐθεράπευσε·

East Original 6 καὶ ἐθαύμαζε διὰ τὴν ἀπιστίαν αὐτῶν. Καὶ περιῆγε τὰς κώμας κύκλω διδασκῶν.

East Original 7 Καὶ προσκαλεῖται τοὺς δώδεκα, καὶ ἤρξατο αὐτοὺς ἀποστέλλειν δύο δύο, καὶ ἐδίδου αὐτοῖς ἐξουσίαν τῶν πνευμάτων τῶν ἀκαθάρτων,

East Original 8 καὶ παρήγγειλεν αὐτοῖς ἵνα μηδὲν αἴρωσιν εἰς ὁδὸν εἰ μὴ ῥάβδον μόνον, μὴ πήραν, μὴ ἄρτον, μὴ εἰς τὴν ζώνην χαλκόν,

και εν τοις συγγενεσιν και εν τη οικια αυτου <i>4. elegen de autois o iesous oti ouk estin profetes atimos ei me en te patriidi αυτου και εν τοις συγγενεσιν και εν τη οικια αυτου</i>

Textus Receptus 5. και ουκ ηδυνατο εκει ουδεμιαν δυναμιν ποιησαι ει μη ολιγοις αρρωστοις επιθεις τας χειρας εθεραπευσεν <i>5. και ουκ edunato ekei oudemian dunamin poiesai ei me oligois arrostois epitheis tas cheiras etherapeusen</i>

Textus Receptus 6. και εθαυμαζεν δια την απιστιαν αυτων και περιηγεν τας κωμας κυκλω διδασκων <i>6. και ethaumazen dia ten apistian αυτον και periegen tas komas kuklo didaskon</i>

Textus Receptus 7. και προσκαλειται τους δωδεκα και ηρξατο αυτους αποστελλειν δυο δυο και εδιδου αυτοις εξουσιαν των πνευματων των ακαθαρτων <i>7. και proskaleitai tous dodeka και erksato autous apostellein duo duo και edidou autois eksousian ton pneumaton ton akatharton</i>

Textus Receptus 8. και παρηγγειλεν αυτοις ινα μηδεν αιρωσιν εις οδον ει μη ραβδον μονον μη πηραν μη αρτον μη εις την ζωνην χαλκον <i>8. και pareggeilen autois ina meden airosein εις οδον ει μη ραβδον μονον μη πηραν μη αρτον μη εις την ζωνην χαλκον</i>

East
Original

9 ἀλλ' ὑποδεδεμένους σανδάλια, καὶ μὴ ἐνδεδύσθαι δύο χιτῶνας.

Textus
Receptus

me raβdon monon me peran me arton me eis ten zonen chalkon</i>

9. αλλ υποδεδεμενους σανδαλια και μη {VAR1: ενδυσησθε } {VAR2: ενδυσασθαι } δυο χιτωνας <i>9. all upodedemenous sandalia kai me {VAR1: endusesthe } {VAR2: endvsasthai } duo chitonas</i>

East
Original

10 καὶ ἔλεγεν αὐτοῖς· Ὅπου ἐὰν εἰσέλθητε εἰς οἰκίαν, ἐκεῖ μένετε ἕως ἂν ἐξέλθητε ἐκεῖθεν·

Textus
Receptus

10. και ελεγεν αυτοις οπου εαν εισελθητε εις οικιαν εκει μενετε εως αν εξελθητε εκειθεν <i>10. kai elegen autois oπου ean eiselthete eis oikian ekei menete eos an ekselthete ekeithen</i>

East
Original

11 καὶ ὅσοι ἐὰν μὴ δέξωνται ὑμᾶς μηδὲ ἀκούσωσιν ὑμῶν, ἐκπορευόμενοι ἐκεῖθεν ἐκτινάξατε τὸν χοῦν τὸν ὑποκάτω τῶν ποδῶν ὑμῶν εἰς μαρτύριον αὐτοῖς· ἀμὴν λέγω ὑμῖν, ἀνεκτότερον ἔσται Σοδόμοις ἢ Γομόρροις ἐν ἡμέρᾳ κρίσεως ἢ τῇ πόλει ἐκείνῃ.

Textus
Receptus

11. και οσοι αν μη δεξωνται υμας μηδε ακουσωσιν υμων εκπορευομενοι εκειθεν εκτιναξατε τον χουν τον υποκατω των ποδων υμων εις μαρτυριον αυτοις αμην λεγω υμιν ανεκτοτερον εσται σοδομοις η γομορροις εν ημερα κρισεως η τη πολει εκεινη <i>11. kai osoi an me deksontai umas mede akousosin umon ekporevomenoi ekeithen ektinaksate ton choun ton upokato ton podon umon eis martvrion autois amen lego umin anektoteron estai sodomois e gomorrois en emera kriseos e

East Original 12 Καὶ ἐξελθόντες ἐκήρυσσον ἵνα μετανοήσωσι,

East Original 13 καὶ δαιμόνια πολλὰ ἐξέβαλλον, καὶ ἤλειφον ἐλαίῳ πολλοὺς ἀρρώστους καὶ ἐθεράπευον.

East Original 14 Καὶ ἤκουσεν ὁ βασιλεὺς Ἡρώδης· φανερόν γὰρ ἐγένετο τὸ ὄνομα αὐτοῦ· καὶ ἔλεγεν ὅτι Ἰωάννης ὁ βαπτίζων ἐκ νεκρῶν ἠγέρθη, καὶ διὰ τοῦτο ἐνεργοῦσιν αἱ δυνάμεις ἐν αὐτῷ.

East Original 15 ἄλλοι ἔλεγον ὅτι Ἡλίας ἐστίν· ἄλλοι δὲ ἔλεγον ὅτι προφήτης ὡς εἷς τῶν προφητῶν.

East Original 16 ἀκούσας δὲ ὁ Ἡρώδης εἶπεν ὅτι Ὅν

te polei ekeine</i>

Textus Receptus 12. και εξελθοντες εκηρυσσον ινα μετανοησωσιν <i>12. kai ekselthontes ekerusson ina metanoesosin</i>

Textus Receptus 13. και δαιμονια πολλα εξεβαλλον και ηλειφον ελαιω πολλους αρρωστους και εθεραπευον <i>13. kai daimonia polla ekseballon kai eleifon elaiο πολλους arrostous kai etherapevon</i>

Textus Receptus 14. και ηκουσεν ο βασιλευς ηρωδης φανερον γαρ εγενετο το ονομα αυτου και ελεγεν οτι ιωαννης ο βαπτιζων εκ νεκρων ηγερθη και δια τουτο ενεργουσιν αι δυναμεις εν αυτω <i>14. kai ekousen ο basileus erodes faneron gar egeneto to onoma αυτου και elegen οτι ioannes ο baptizon ek nekron egerthe και dia τουτο energousin αι dunameis εν αυτω</i>

Textus Receptus 15. αλλοι ελεγον οτι ηλιας εστιν αλλοι δε ελεγον οτι προφητης εστιν η ως εις των προφητων <i>15. alloi elegon οτι elias estin alloi de elegon οτι profetes estin e os εις τον profeton</i>

Textus Receptus 16. ακουσας δε ο ηρωδης ειπεν οτι ον εγω

ἐγὼ ἀπεκεφάλισα Ἰωάννην, οὗτός ἐστιν·
αὐτὸς ἠγέρθη ἐκ νεκρῶν.

απεκεφάλισα ιωαννην ουτος εστιν αυτος
ηγερθη εκ νεκρων <i>16. akousas de o erodes
eipen oti on ego apekefalisa ioannen outos estin
autos egerthe ek nekron</i>

East
Original

17 αὐτὸς γὰρ ὁ Ἡρώδης ἀποστείλας
ἐκράτησε τὸν Ἰωάννην καὶ ἔδησεν αὐτὸν ἐν
φυλακῇ διὰ Ἡρωδιάδα τὴν γυναῖκα
Φιλίππου τοῦ ἀδελφοῦ αὐτοῦ ὅτι αὐτὴν
ἐγάμησεν.

Textus
Receptus

17. αυτος γαρ ο ηρωδης αποστειλας
εκρατησεν τον ιωαννην και εδησεν αυτον εν
τη φυλακη δια ηρωδιαδα την γυναικα
φιλιππου του αδελφου αυτου οτι αυτην
εγαμησεν <i>17. autos gar o erodes aposteilas
ekratesen ton ioannen kai edesen auton en te
fulake dia erodiada ten gunaika filippou tou
adelfou αυτου οτι αυτην egamesen</i>

East
Original

18 ἔλεγε γὰρ ὁ Ἰωάννης τῷ Ἡρώδῃ ὅτι
Οὐκ ἔξεστί σοι ἔχειν τὴν γυναῖκα τοῦ
ἀδελφοῦ σου.

Textus
Receptus

18. ελεγεν γαρ ο ιωαννης τω ηρωδη οτι ουκ
εξεστιν σοι εχειν την γυναικα του αδελφου
σου <i>18. elegen gar o ioannes to erode oti ουκ
eksestin soi echein ten gunaika του adelfou
σου</i>

East
Original

19 ἡ δὲ Ἡρωδιάς ἐνειχεν αὐτῷ καὶ ἠθέληεν
αὐτὸν ἀποκτεῖναι, καὶ οὐκ ἠδύνατο·

Textus
Receptus

19. η δε ηρωδιας ενειχεν αυτω και ηθελεν
αυτον αποκτειναι και ουκ ηδυνατο <i>19. e de
erodias eneichen auto kai ethelen auton
apokteina kai ουκ edynato</i>

East
Original

20 ὁ γὰρ Ἡρώδης ἐφοβεῖτο τὸν Ἰωάννην,
εἰδῶς αὐτὸν ἄνδρα δίκαιον καὶ ἅγιον, καὶ

Textus
Receptus

20. ο γαρ ηρωδης εφοβειτο τον ιωαννην ειδως
αυτον ανδρα δικαιον και αγιον και συνετηρει

συνετήρει αὐτόν καὶ ἀκούσας αὐτοῦ
πολλὰ ἐποίει καὶ ἠδέως αὐτοῦ ἤκουε.

East
Original

21 καὶ γενομένης ἡμέρας εὐκαιροῦ, ὅτε
Ἡρώδης τοῖς γενεσίοις αὐτοῦ δεῖπνον
ἐποίει τοῖς μεγιστᾶσιν αὐτοῦ καὶ τοῖς
χιλιάρχοις καὶ τοῖς πρώτοις τῆς
Γαλιλαίας,

East
Original

22 καὶ εἰσελθούσης τῆς θυγατρὸς αὐτῆς
τῆς Ἡρωδιάδος καὶ ὀρχησαμένης καὶ
ἀρεσάσης τῷ Ἡρώδῃ καὶ τοῖς
συνανακειμένοις, εἶπεν ὁ βασιλεὺς τῷ
κορασίῳ· Αἴτησόν με ὃ ἐὰν θέλης, καὶ
δώσω σοι.

East
Original

23 καὶ ὤμοσεν αὐτῇ ὅτι Ὅ ἐὰν με αἰτήσης

αὐτον καὶ ἀκούσας αὐτοῦ πολλὰ ἐποίει καὶ
ἠδέως αὐτοῦ ἠκουεν <i>20. o gar erodes
efobeito ton ioannen eidos auton andra dikaion
kai agion kai suneterei auton kai akousas autou
polla epoiei kai edeos autou ekouen</i>

Textus
Receptus

21. καὶ γενομένης ἡμέρας εὐκαιροῦ ὅτε
ἠρώδης τοῖς γενεσίοις αὐτοῦ δεῖπνον ἐποίει
τοῖς μεγιστασιν αὐτοῦ καὶ τοῖς χιλιαρχοῖς καὶ
τοῖς πρώτοις τῆς γαλιλαίας <i>21. kai
genomenes emeras evkairou ote erodes tois
genesiois autou deipnon epoiei tois megistasin
autou kai tois chiliarchois kai tois protois tes
galilaias</i>

Textus
Receptus

22. καὶ εἰσελθούσης τῆς θυγατρὸς αὐτῆς τῆς
ἠρωδιάδος καὶ ὀρχησαμένης καὶ ἀρεσάσης τῷ
ἠρώδῃ καὶ τοῖς συνανακειμένοις εἶπεν ὁ
βασιλεὺς τῷ κορασίῳ αἰτήσον με ὃ ἐὰν θέλης
καὶ δώσω σοι <i>22. kai eiselthouses tes
thugatros avtes tes erodiados kai orchesamenes
kai aresases to erode kai tois sunanakeimenois
eipen o basileus to korasio aiteson me o ean
theles kai doso soi</i>

Textus
Receptus

23. καὶ ὤμοσεν αὐτῇ ὅτι ὃ ἐὰν με αἰτήσης

δώσω σοι ἕως ἡμίσιους τῆς βασιλείας μου.

East
Original

24 ἡ δὲ ἐξελθοῦσα εἶπε τῇ μητρὶ αὐτῆς· Τί αἰτήσομαι; ἡ δὲ εἶπε· Τὴν κεφαλὴν Ἰωάννου τοῦ βαπτιστοῦ.

Textus
Receptus

δωσω σοι εως ημισους της βασιλειας μου
<i>23. kai omosen aute oti o ean me aiteses doso
soi eos emisous tes basileias mou</i>

24. η δε εξελθουσα ειπεν τη μητρι αυτης τι αιτησομαι η δε ειπεν την κεφαλην ιωαννου του βαπτιστου <i>24. e de ekselthousa eipen te metri avtes ti aitesomai e de eipen ten kefalen ioannou tou baptistou</i>

East
Original

25 καὶ εἰσελθοῦσα εὐθέως μετὰ σπουδῆς πρὸς τὸν βασιλέα ἠτήσατο λέγουσα· Θέλω ἵνα μοι δῶς ἐξαυτῆς ἐπὶ πίνακι τὴν κεφαλὴν Ἰωάννου τοῦ βαπτιστοῦ.

Textus
Receptus

25. και εισελθουσα ευθεως μετα σπουδης προς τον βασιλεα ητησατο λεγουσα θελω ινα μοι δως εξαυτης επι πινακι την κεφαλην ιωαννου του βαπτιστου <i>25. kai eiselthousa eutheos meta spoudes pros ton basilea etesato legousa thelo ina moi dos eksavtes epi pinaki ten kefalen ioannou tou baptistou</i>

East
Original

26 καὶ περίλυπος γενόμενος ὁ βασιλεὺς, διὰ τοὺς ὄρκους καὶ τοὺς συνανακειμένους οὐκ ἠθέλησεν αὐτὴν ἀθετῆσαι.

Textus
Receptus

26. και περιλυπος γενομενος ο βασιλευς δια τους ορκους και τους συνανακειμενους ουκ ηθελησεν αυτην αθετησαι <i>26. kai perilupos genomenos o basileus dia tous orkous kai tous sunanakeimenous ouk ethelesen auten athetesai</i>

East
Original

27 καὶ εὐθέως ἀποστείλας ὁ βασιλεὺς σπεκουλάτωρα ἐπέταξεν ἐνεχθῆναι τὴν

Textus
Receptus

27. και ευθεως αποστειλας ο βασιλευς σπεκουλατωρα επεταξεν ενεχθηναι την

κεφαλήν αὐτοῦ.

East
Original

28 ὁ δὲ ἀπελθὼν ἀπεκεφάλισεν αὐτὸν ἐν τῇ φυλακῇ, καὶ ἤνεγκε τὴν κεφαλὴν αὐτοῦ ἐπὶ πίνακι καὶ ἔδωκεν αὐτὴν τῷ κορασίῳ, καὶ τὸ κοράσιον ἔδωκεν αὐτὴν τῇ μητρὶ αὐτῆς.

Textus
Receptus

κεφαλήν αὐτοῦ <i>27. kai eutheos aposteilas o basileus spekoulatora epetaksen enechthenai ten kefalen autou</i>

28. ο δε απελθων απεκεφαλισεν αυτον εν τη φυλακη και ηνεγκεν την κεφαλην αυτου επι πινακι και εδωκεν αυτην τω κορασιω και το κορασιον εδωκεν αυτην τη μητρι αυτης <i>28. o de apelthon apekefalisen auton en te fylake kai enegken ten kefalen autou epi pinaki kai edoken auten to korasio kai to korasion edoken auten te metri avtes</i>

East
Original

29 καὶ ἀκούσαντες οἱ μαθηταὶ αὐτοῦ ἦλθον καὶ ἦραν τὸ πτῶμα αὐτοῦ, καὶ ἔθηκαν αὐτὸ ἐν μνημείῳ.

Textus
Receptus

29. και ακουσαντες οι μαθηται αυτου ηλθον και ηραν το πτωμα αυτου και εθηκαν αυτο εν {VAR1: τω } μνημειω <i>29. kai akousantes oi mathetai autou elthon kai eran to ptoma autou kai ethekan auto en {VAR1: to } mnemeio</i>

East
Original

30 Καὶ συνάγονται οἱ ἀπόστολοι πρὸς τὸν Ἰησοῦν, καὶ ἀπήγγειλαν αὐτῷ πάντα, καὶ ὅσα ἐποίησαν καὶ ὅσα ἐδίδαξαν.

Textus
Receptus

30. και συναγονται οι αποστολοι προς τον ιησουν και απηγγειλαν αυτω παντα και οσα εποιησαν και οσα εδιδαξαν <i>30. kai sunagontai oi apostoloi pros ton iesoun kai apeggeilan auto panta kai osa epoiesan kai osa edidaksan</i>

East
Original

31 καὶ εἶπεν αὐτοῖς· Δεῦτε ὑμεῖς αὐτοὶ

Textus
Receptus

31. και ειπεν αυτοις δευτε υμεις αυτοι κατ

κατ' ἰδίαν εἰς ἔρημον τόπον, καὶ ἀναπαύεσθε ὀλίγον· ἦσαν γὰρ οἱ ἐρχόμενοι καὶ οἱ ὑπάγοντες πολλοί, καὶ οὐδὲ φαγεῖν εὐκαιροῦν.

East Original 32 καὶ ἀπηλθον εἰς ἔρημον τόπον ἐν πλοίῳ κατ' ἰδίαν.

East Original 33 καὶ εἶδον αὐτοὺς ὑπάγοντας, καὶ ἐπέγνωσαν αὐτοὺς πολλοί, καὶ πεζῇ ἀπὸ πασῶν τῶν πόλεων συνέδραμον ἐκεῖ καὶ προῆλθον αὐτοὺς καὶ συνῆλθον πρὸς αὐτόν.

East Original 34 Καὶ ἐξελθὼν ὁ Ἰησοῦς εἶδεν πολὺν ὄχλον καὶ ἐσπλαγχνίσθη ἐπ' αὐτοῖς, ὅτι ἦσαν ὡς πρόβατα μὴ ἔχοντα ποιμένα καὶ ἤρξατο διδάσκειν αὐτοὺς πολλὰ.

ἰδιαν εἰς ἐρημον τοπον και ἀναπαυεσθε ὀλιγον ἦσαν γαρ οἱ ἐρχομενοι και οἱ ὑπαγοντες πολλοι και ουδε φαγειν ηυκαιρουν <i>31. kai eipen autois deute vmeis autoi kat idian eis eremon topon kai anapavesthe oligon esan gar oi erchomenoi kai oi upagontes polloi kai oude fagein evkairoun</i>

Textus Receptus 32. και απηλθον εἰς ἐρημον τοπον τῷ πλοίῳ κατ ἰδιαν <i>32. kai apelthon eis eremon topon to ploio kat idian</i>

Textus Receptus 33. και εἶδον αὐτοὺς ὑπαγοντας οἱ οχλοὶ και ἐπεγνωσαν αὐτὸν πολλοὶ και πεζῇ ἀπὸ πασῶν τῶν πολεων συνεδραμον ἐκεῖ και προηλθον αὐτοὺς και συνηλθον πρὸς αὐτὸν <i>33. kai eidon autous upagontas oi ochloi kai epegnosan auton polloi kai peze apo pason ton poleon sunedramon ekei kai proelthon autous kai sunelthon pros auton</i>

Textus Receptus 34. και ἐξελθων εἶδεν ὁ ἰησοῦς πολὺν ὄχλον και ἐσπλαγχνίσθη ἐπ' αὐτοῖς οτι ἦσαν ὡς πρόβατα μὴ ἐχοντα ποιμένα και ἤρξατο διδάσκειν αὐτοὺς πολλὰ <i>34. kai ekselthon eiden o iesous polun ochlon kai esplagchnisthe

East
Original

35 Καὶ ἤδη ὥρας πολλῆς γενομένης
προσελθόντες αὐτῶ οἱ μαθηταὶ αὐτοῦ
λέγουσιν ὅτι Ἔρημός ἐστιν ὁ τόπος καὶ
ἤδη ὥρα πολλή·

East
Original

36 ἀπόλυσον αὐτούς, ἵνα ἀπελθόντες εἰς
τοὺς κύκλω ἀγροὺς καὶ κώμας
ἀγοράσωσιν ἑαυτοῖς ἄρτους· τί γὰρ
φάγωσιν οὐκ ἔχουσιν.

East
Original

37 ὁ δὲ ἀποκριθεὶς εἶπεν αὐτοῖς· Δότε
αὐτοῖς ὑμεῖς φαγεῖν. καὶ λέγουσιν αὐτῶ·
Ἀπελθόντες ἀγοράσωμεν δηναρίων
διακοσίων ἄρτους καὶ δῶμεν αὐτοῖς
φαγεῖν;

Textus
Receptus

ep autois oti esan os probata me echonta
poimena kai erksato didaskein autous polla</i>
35. και ηδη ωρας πολλης γενομενης
προσελθοντες αυτω οι μαθηται αυτου
λεγουσιν οτι ερημος εστιν ο τοπος και ηδη
ωρα πολλη <i>35. kai ede oras polles
genomenes proselthontes auto oi mathetai αυτου
legousin oti eremos estin o topos και ede ora
polle</i>

Textus
Receptus

36. απολυσον αυτους ινα απελθοντες εις τους
κυκλω αγρους και κωμας αγορασωσιν
εαυτοις αρτους τι γαρ φαγωσιν ουκ εχουσιν
<i>36. apolvson autous ina apelthontes eis tous
kuklo agrous και komas agorasosin eavtois
artous ti gar fagosin ουκ echousin</i>

Textus
Receptus

37. ο δε αποκριθεις ειπεν αυτοις δοτε αυτοις
υμεις φαγειν και λεγουσιν αυτω απελθοντες
αγορασωμεν διακοσιων δηναριων αρτους και
δωμεν αυτοις φαγειν <i>37. ο de apokritheis
eipen autois dote autois υmeis fagein και
legousin auto apelthontes agorasomen
diakosion denarion artous και domen autois
fagein</i>

East Original	38 ὁ δὲ λέγει αὐτοῖς· Πόσους ἄρτους ἔχετε; ὑπάγετε καὶ ἴδετε. καὶ γνόντες λέγουσι· Πέντε, καὶ δύο ἰχθύας.	Textus Receptus	38. ο δε λεγει αυτοις ποσους αρτους εχετε υπαγετε και ιδετε και γνοντες λεγουσιν πεντε και δυο ιχθυας <i>38. o de legei autois posous artous echete upagete kai idete kai gnontes legousin pente kai duo ichthvas</i>
East Original	39 καὶ ἐπέταξεν αὐτοῖς ἀνακλῖναι πάντας συμπόσια συμπόσια ἐπὶ τῷ χλωρῷ χόρτῳ.	Textus Receptus	39. και επεταξεν αυτοις ανακλιναι παντας συμποσια συμποσια επι τω χλωρω χορτω <i>39. kai epetaksen autois anaklinai pantas sumposia sumposia epi to chloro chorto</i>
East Original	40 καὶ ἀνέπεσον πρασιαὶ πρασιαὶ ἀνὰ ἑκατὸν καὶ ἀνὰ πενήκοντα.	Textus Receptus	40. και ανεπεσον πρασιαι πρασιαι ανα εκατον και ανα πενηκοντα <i>40. kai anepeson prasiai prasiai ana ekaton kai ana pentekonta</i>
East Original	41 καὶ λαβῶν τοὺς πέντε ἄρτους καὶ τοὺς δύο ἰχθύας ἀναβλέψας εἰς τὸν οὐρανὸν εὐλόγησε, καὶ κατέκλασε τοὺς ἄρτους καὶ ἐδίδου τοῖς μαθηταῖς ἵνα παραθῶσιν αὐτοῖς, καὶ τοὺς δύο ἰχθύας ἐμέρισε πᾶσι.	Textus Receptus	41. και λαβων τους πεντε αρτους και τους δυο ιχθυας αναβλεψας εις τον ουρανον ευλογησεν και κατεκλασεν τους αρτους και εδιδου τοις μαθηταις αυτου ινα παραθωσιν αυτοις και τους δυο ιχθυας εμερισεν πασιν <i>41. kai laβon tous pente artous kai tous duo ichthvas anaβlepsas eis ton ouranon evlogesen kai kateklasen tous artous kai edidou tois mathetais αυτου ina parathosin autois kai tous duo ichthvas emerisen pasin</i>

East Original	42 καὶ ἔφαγον πάντες καὶ ἐχορτάσθησαν,	Textus Receptus	42. και εφαγον παντες και εχορτασθησαν <i>42. kai efagon pantes kai echortasthesan</i>
East Original	43 καὶ ἦσαν κλασμάτων δώδεκα κοφίνους πλήρεις, καὶ ἀπὸ τῶν ἰχθύων.	Textus Receptus	43. και ησαν κλασματων δωδεκα κοφινους πληρεις και απο των ιχθυων <i>43. kai eran klasmaton dodeka kofinuous plereis kai apo ton ichthuon</i>
East Original	44 καὶ ἦσαν οἱ φαγόντες τοὺς ἄρτους πεντακισχίλιοι ἄνδρες.	Textus Receptus	44. και ησαν οι φαγοντες τους αρτους ωσει πεντακισχιλιοι ανδρες <i>44. kai esan oi fagontes tous artous osei pentakischilioi andres</i>
East Original	45 Καὶ εὐθέως ἠνάγκασε τοὺς μαθητὰς αὐτοῦ ἐμβῆναι εἰς τὸ πλοῖον καὶ προάγειν εἰς τὸ πέραν πρὸς Βηθσαϊδάν, ἕως αὐτὸς ἀπολύση τὸν ὄχλον·	Textus Receptus	45. και ευθεως ηναγκασεν τους μαθητας αυτου εμβηναι εις το πλοιον και προαγειν εις το περαν προς {VAR1: βηθσαιδαν } {VAR2: βηθσαιδα } εως αυτος απολυση τον οχλον <i>45. kai eutheos enagkasen tous mathetas autou embenai eis to ploion kai proagein eis to peran pros {VAR1: bethsaidan } {VAR2: bethsaida } eos avtos apoluse ton ochlon</i>
East Original	46 καὶ ἀποταξάμενος αὐτοῖς ἀπῆλθεν εἰς τὸ ὄρος προσεύξασθαι.	Textus Receptus	46. και αποταξαμενος αυτοις απηλθεν εις το ορος προσευξασθαι <i>46. kai apotaksamenos autois apelthen eis to oros proseuksasthai</i>
East Original	47 καὶ ὀψίας γενομένης ἦν τὸ πλοῖον ἐν μέσῳ τῆς θαλάσσης, καὶ αὐτὸς μόνος ἐπὶ	Textus Receptus	47. και οψιας γενομενης ην το πλοιον εν μεσω της θαλασσης και αυτος μονος επι της γης

τῆς γῆς.

East
Original

48 καὶ ἰδὼν αὐτοὺς βασανιζομένους ἐν τῷ ἐλαύνειν· ἦν γὰρ ὁ ἄνεμος ἐναντίος αὐτοῖς· καὶ περὶ τετάρτην φυλακὴν τῆς νυκτὸς ἔρχεται πρὸς αὐτοὺς περιπατῶν ἐπὶ τῆς θαλάσσης, καὶ ἤθελε παρελθεῖν αὐτούς.

Textus
Receptus

<i>47. kai opsias genomenes en to ploion en meso tes thalasses kai autos monos epi tes ges</i>

48. και ειδεν αυτους βασανιζομενους εν τω ελαυνειν ην γαρ ο ανεμος εναντιος αυτοις και περι τεταρτην φυλακην της νυκτος ερχεται προς αυτους περιπατων επι της θαλασσης και ηθελεν παρελθειν αυτους <i>48. kai eiden autous basanizomenous en to elavnein en gar o anemos enantios autois kai peri tetarten fulaken tes nuktos erchetai pros autous peripaton epi tes thalasses kai ethelen parelthein autous</i>

East
Original

49 οἱ δὲ ἰδόντες αὐτὸν περιπατοῦντα ἐπὶ τῆς θαλάσσης ἔδοξαν φάντασμα εἶναι, καὶ ἀνέκραξαν·

Textus
Receptus

49. οι δε ιδοντες αυτον περιπατουντα επι της θαλασσης εδοξαν φαντασμα ειναι και ανεκραξαν <i>49. oi de idontes auton peripatounta epi tes thalasses edoksan fantasma einai kai anekraksan</i>

East
Original

50 πάντες γὰρ αὐτὸν εἶδον καὶ ἐταράχθησαν· καὶ εὐθέως ἐλάλησε μετ' αὐτῶν καὶ λέγει αὐτοῖς· Θαρσεῖτε, ἐγὼ εἰμι, μὴ φοβεῖσθε.

Textus
Receptus

50. παντες γαρ αυτον ειδον και εταραχθησαν και ευθεως ελαλησεν μετ αυτων και λεγει αυτοις θαρσειτε εγω ειμι μη φοβεισθε <i>50. pantes gar auton eidon kai etarachthesan kai eutheos elalesen met auton kai legei autois tharseite ego eimi me foweisthe</i>

East Original	51 καὶ ἀνέβη εἰς τὸ πλοῖον πρὸς αὐτοὺς, καὶ ἐκόπασεν ὁ ἄνεμος· καὶ λίαν ἐκ περισσοῦ ἐν ἑαυτοῖς ἐξίσταντο καὶ ἐθαύμαζον.	Textus Receptus	51. και ανεβη προς αυτους εις το πλοιοι και εκοπασεν ο ανεμος και λιαν εκ περισσου εν εαυτοις εξισταντο και εθαυμαζον <i>51. και anebe pros autous eis to ploion kai ekopasen o anemos kai lian ek perissou en eautois eksistanto kai ethaumazon</i>
East Original	52 οὐ γὰρ συνῆκαν ἐπὶ τοῖς ἄρτοις, ἀλλ' ἦν αὐτῶν ἡ καρδιά πεπωρωμένη.	Textus Receptus	52. ου γαρ συνηκαν επι τοις αρτοις ην γαρ η καρδια αυτων πεπωρωμενη <i>52. ου gar sunekan epi tois artois en gar e kardia auton peporomene</i>
East Original	53 Καὶ διαπεράσαντες ἀπῆλθον ἐπὶ τὴν γῆν Γεννησαρέτ καὶ προσωρμίσθησαν.	Textus Receptus	53. και διαπερασαντες ηλθον επι την γην {VAR1: γεννησαρετ } {VAR2: γεννησαρετ } και προσωρμισθησαν <i>53. και diaperasantes elthon epi ten gen {VAR1: genesaret } {VAR2: gennesaret } kai prosormisthesan</i>
East Original	54 καὶ ἐξελθόντων αὐτῶν ἐκ τοῦ πλοίου εὐθέως ἐπιγνόντες αὐτὸν	Textus Receptus	54. και εξελθοντων αυτων εκ του πλοιου ευθεως επιγνοντες αυτον <i>54. και ekselthonton auton ek tou ploiou eutheos epignontes auton</i>
East Original	55 περιέδραμον ὅλην τὴν περὶ χωρὸν ἐκείνην καὶ ἤρξαντο ἐπὶ τοῖς κραβάττοις τοὺς κακῶς ἔχοντας περιφέρειν ὅπου ἤκουον ὅτι ἐκεῖ ἐστι·	Textus Receptus	55. περιδραμοντες ολην την περιχωρον εκεινην ηρξαντο επι τοις κραβατοις τους κακως εχοντας περιφερειν οπου ηκουον οτι εκει εστιν <i>55. peridramontes olen ten

East
Original

56 καὶ ὅπου ἂν εἰσεπορεύετο εἰς κώμας ἢ πόλεις ἢ ἀγρούς, ἐν ταῖς ἀγοραῖς ἐτίθεσαν τοὺς ἀσθενοῦντας καὶ παρεκάλουν αὐτὸν ἵνα κἄν τοῦ κρασπέδου τοῦ ἱματίου αὐτοῦ ἄψωνται καὶ ὅσοι ἂν ἤπτοντο αὐτοῦ, ἐσώζοντο.

Textus
Receptus

perichoron ekeinen erksanto epi tois kraββatois tous kakos echontas periferein opou ekouon oti ekei estin</i>

56. και οπου αν εισεπορευετο εις κωμας η πολεις η αγρους εν ταις αγοραις ετιθουν τους ασθενουντας και παρεκαλουν αυτον ινα καν του κρασπεδου του ιματιου αυτου αψωνται και οσοι αν ηπτοντο αυτου εσωζοντο <i>56. και οπου αν εισεπορευετο εις komas e poleis e agrous en tais agorais etithoun tous asthenountas kai parekaloun auton ina kan tou kraspedou tou imatiou αυτου apsonται και οσοι αν eptonto αυτου esozonto</i>

Κεφάλαιο 7

East
Original

1 Καὶ συνάγονται πρὸς αὐτὸν οἱ Φαρισαῖοι καὶ τινες τῶν γραμματέων ἐλθόντες ἀπὸ Ἱεροσολύμων·

Textus
Receptus

1. και συναγονται προς αυτον οι φαρισαιοι και τινες των γραμματεων ελθοντες απο ιεροσολυμων <i>1. και sunagontai pros αυτον οι farisaioi και tines ton grammateon elthontes απο ierosolumon</i>

East
Original

2 καὶ ἰδόντες τινὰς τῶν μαθητῶν αὐτοῦ κοιναῖς χερσί, τοῦτ' ἔστιν ἀνίπτοις,

Textus
Receptus

2. και ιδοντες τινας των μαθητων αυτου κοιναις χερσιν τουτ εστιν ανιπτοις εσθιοντας

ἐσθίοντας ἄρτους, ἐμέμψαντο·

East
Original

3 οἱ γὰρ Φαρισαῖοι καὶ πάντες οἱ Ἰουδαῖοι,
ἐὰν μὴ πυγμῇ νίψωνται τὰς χεῖρας, οὐκ
ἐσθίουσι, κρατοῦντες τὴν παράδοσιν τῶν
πρεσβυτέρων·

Textus
Receptus

αρτους εμεμψαντο <i>2. kai idontes tinas ton
matheton autou koinais chersin tout estin
aniptois esthiontas artous emempsanto</i>

3. οι γαρ φαρισαιοι και παντες οι ιουδαιοι εαν
μη πυγμη νιψωνται τας χειρας ουκ εσθιουσιν
κρατουντες την παραδοσιν των πρεσβυτερων
<i>3. oi gar farisaioi kai pantes oi ioudaioi ean
me pugme nipsontai tas cheiras ουκ esthiousin
kratountes ten paradosin ton presbuteron</i>

East
Original

4 καὶ ἀπὸ ἀγορᾶς, ἐὰν μὴ βαπτίσωνται,
οὐκ ἐσθίουσι· καὶ ἄλλα πολλά ἐστὶν ἃ
παρέλαβον κρατεῖν, βαπτισμοὺς
ποτηρίων καὶ ξεστῶν καὶ χαλκίων καὶ
κλινῶν·

Textus
Receptus

4. και απο αγορας εαν μη βαπτισωνται ουκ
εσθιουσιν και αλλα πολλα εστιν α παρελαβον
κρατειν βαπτισμους ποτηριων και ξεστων και
χαλκιων και κλινων <i>4. kai apo agoras ean
me baptisontai ουκ esthiousin kai alla polla
estin a parelaβon kratein baptismous poterion
kai kseston kai chalkion kai klinon</i>

East
Original

5 ἔπειτα ἐπερωτῶσιν αὐτὸν οἱ Φαρισαῖοι
καὶ οἱ γραμματεῖς· Διατί οὐ περιπατοῦσιν
οἱ μαθηταί σου κατὰ τὴν παράδοσιν τῶν
πρεσβυτέρων, ἀλλ' ἀνίπτοις χερσὶν
ἐσθίουσι τὸν ἄρτον;

Textus
Receptus

5. επειτα επερωτωσιν αυτον οι φαρισαιοι και
οι γραμματεις δια τι οι μαθηται σου ου
περιπατουσιν κατα την παραδοσιν των
πρεσβυτερων αλλα ανιπτοις χερσιν εσθιουσιν
τον αρτον <i>5. epeita eperotosin auton oi
farisaioi kai oi grammateis dia ti oi mathetai sou
ou peripatousin kata ten paradosin ton

East
Original

6 ὁ δὲ εἶπεν αὐτοῖς ὅτι Καλῶς
προεφήτευσεν Ἡσαΐας περὶ ὑμῶν τῶν
ὑποκριτῶν, ὡς γέγραπται· οὗτος ὁ λαὸς
τοῖς χεῖλεσί με τιμᾶ, ἡ δὲ καρδία αὐτῶν
πόρρω ἀπέχει ἀπ' ἐμοῦ·

East
Original

7 μάτην δὲ σέβονται με, διδάσκοντες
διδασκαλίας ἐντάλματα ἀνθρώπων.

East
Original

8 ἀφέντες γὰρ τὴν ἐντολὴν τοῦ Θεοῦ
κρατεῖτε τὴν παράδοσιν τῶν ἀνθρώπων,
βαπτισμοὺς ξεστῶν καὶ ποτηρίων, καὶ
ἄλλα παρόμοια τοιαῦτα πολλὰ ποιεῖτε.

East
Original

9 καὶ ἔλεγεν αὐτοῖς· Καλῶς ἀθετεῖτε τὴν

presbyteron alla anipto is chersin esthiousin ton
arton</i>

Textus
Receptus

6. ο δε αποκριθεις ειπεν αυτοις οτι καλως
προεφητευσεν ησαιας περι υμων των
υποκριτων ως γεγραπται ουτος ο λαος τοις
χειλεσιν με τιμα η δε καρδια αυτων πορρω
απεχει απ εμου <i>6. o de apokritheis eipen
autois oti kalos proefeteusen esaias peri umon
ton upokriton os gegraptai outos o laos tois
cheilesin me tima e de kardia auton porro
apechei ap emou</i>

Textus
Receptus

7. ματην δε σεβονται με διδασκοντες
διδασκαλιας ενταλματα ανθρωπων <i>7.
maten de sefontai me didaskontes didaskalias
entalmata anthropon</i>

Textus
Receptus

8. αφεντες γαρ την εντολην του θεου κρατειτε
την παραδοσιν των ανθρωπων βαπτισμους
ξεστων και ποτηριων και αλλα παρομοια
τοιαυτα πολλα ποιειτε <i>8. afentes gar ten
entolen tou theou krateite ten paradosin ton
anthropon baptismous kseston kai poterion kai
alla paromoia toiauta polla poieite</i>

Textus
Receptus

9. και ελεγεν αυτοις καλως αθετειτε την

ἐντολὴν τοῦ Θεοῦ ἵνα τὴν παραδοσὶν
ὑμῶν τηρήσητε.

ἐντολὴν τοῦ θεοῦ ἵνα τὴν παραδοσὶν ὑμῶν
τηρήσητε <i>9. kai elegen autois kalos atheteite
ten entolen tou theou ina ten paradosin umon
teresete</i>

East Original 10 Μωϋσῆς γὰρ εἶπε· τίμα τὸν πατέρα σου
καὶ τὴν μητέρα σου· καί· ὁ κακολογῶν
πατέρα ἢ μητέρα θανάτῳ τελευτάτῳ·

Textus Receptus 10. μωσης γαρ ειπεν τιμα τον πατερα σου και
την μητερα σου και ο κακολογων πατερα η
μητερα θανατω τελευτατω <i>10. moses gar
eipen tima ton patera sou kai ten metera sou kai
o kakologon patera e metera thanato
teleutato</i>

East Original 11 ὑμεῖς δὲ λέγετε· ἐὰν εἴπῃ ἄνθρωπος τῷ
πατρὶ ἢ τῇ μητρὶ, κορβᾶν, ὃ ἐστι, δῶρον, ὃ
ἐὰν ἐξ ἐμοῦ ὠφελῆθῃς,

Textus Receptus 11. υμεις δε λεγετε εαν ειπη ανθρωπος τω
πατρι η τη μητρι κορβαν ο εστιν δωρον ο εαν
εξ εμου ωφεληθης <i>11. umeis de legete ean
eipe anthropos to patri e te metri korban o estin
doron o ean eks emou ofelethes</i>

East Original 12 καὶ οὐκέτι ἀφίετε αὐτὸν οὐδὲν ποιῆσαι
τῷ πατρὶ αὐτοῦ ἢ τῇ μητρὶ αὐτοῦ,

Textus Receptus 12. και ουκετι αφιετε αυτον ουδεν ποιησαι τω
πατρι αυτου η τη μητρι αυτου <i>12. kai ouketi
afiete avton ouden poiesai to patri αυτου e te
metri αυτου</i>

East Original 13 ἀκυροῦντες τὸν λόγον τοῦ Θεοῦ τῇ
παραδόσει ὑμῶν ἢ παρεδώκατε· καὶ
παρόμοια τοιαῦτα πολλὰ ποιεῖτε.

Textus Receptus 13. ακυρουντες τον λογον του θεου τη
παραδοσει υμων η παρεδωκατε και παρομοια
τοιαυτα πολλα ποιειτε <i>13. akurovntes ton
logon tou theou te paradosei umon e paredokate

East Original 14 Καὶ προσκαλεσάμενος πάντα τὸν ὄχλον ἔλεγεν αὐτοῖς· Ἀκούετε μου πάντες καὶ συνίετε.

East Original 15 οὐδέν ἐστιν ἕξωθεν τοῦ ἀνθρώπου εἰσπορευόμενον εἰς αὐτὸν ὃ δύναται αὐτόν κοινῶσαι, ἀλλὰ τὰ ἐκπορευόμενά ἐστι τὰ κοινῶντα τὸν ἄνθρωπον.

East Original 16 εἴ τις ἔχει ὦτα ἀκούειν ἀκουέτω.

East Original 17 Καὶ ὅτε εἰσηλθεν εἰς οἶκον ἀπὸ τοῦ ὄχλου, ἐπηρώτων αὐτὸν οἱ μαθηταὶ αὐτοῦ περὶ τῆς παραβολῆς.

East Original 18 καὶ λέγει αὐτοῖς· Οὕτω καὶ ὑμεῖς ἀσύνετοί ἐστε; οὕπω νοεῖτε ὅτι πᾶν τὸ

kai paromoia toiauta polla poieite</i>

Textus Receptus 14. και προσκαλεσαμενος παντα τον οχλον ελεγεν αυτοις ακουετε μου παντες και συνιετε <i>14. kai proskalesamenos panta ton ochlon elegen autois akouete mou pantes kai suniete</i>

Textus Receptus 15. ουδεν εστιν εξωθεν του ανθρωπου εισπορευομενον εις αυτον ο δυναται αυτον κοινωσαι αλλα τα εκπορευομενα απ αυτου εκεινα εστιν τα κοινουντα τον ανθρωπον <i>15.ouden estin eksothen tou anthropou eisporuomenon eis auton o dynatai auton koinosai alla ta ekporuomena ap αυτου ekeina estin ta koinounta ton anthropon</i>

Textus Receptus 16. ει τις εχει ωτα ακουειν ακουετω <i>16. ei tis echei ota akouein akoueto</i>

Textus Receptus 17. και οτε εισηλθεν εις οικον απο του οχλου επηρωτων αυτον οι μαθηται αυτου περι της παραβολης <i>17. kai ote eiselthen eis οικον apo του ochlou eperoton αυτον οι mathetai αυτου peri tes paraboles</i>

Textus Receptus 18. και λεγει αυτοις ουτως και υμεις ασυνετοι εστε ου νοειτε οτι παν το εξωθεν

ἔξωθεν εἰσπορευόμενον εἰς τὸν
ἄνθρωπον οὐ δύναται αὐτὸν κοινῶσαι;

εἰσπορευομενον εἰς τον ανθρωπον ου δυναται
αυτον κοινωσαι <i>18. kai legei autois outos kai
umeis asunetoi este ου noeite oti pan to
eksothen eis poreuomenon eis ton anthropon ου
dynatai auton koinosai</i>

East Original 19 ὅτι οὐκ εἰσπορεύεται αὐτοῦ εἰς τὴν
καρδίαν, ἀλλὰ εἰς τὴν κοιλίαν, καὶ εἰς τὸν
ἀφεδρῶνα ἐκπορεύεται, καθαρίζον πάντα
τὰ βρώματα.

Textus Receptus 19. οτι ουκ εἰσπορευεται αυτου εἰς τὴν
καρδιαν αλλ εἰς τὴν κοιλιαν και εἰς τον
αφεδρωνα εκπορευεται καθαριζον παντα τα
βρωματα <i>19. oti ουk eis poreuetai αυτου eis
ten kardian all eis ten koilian kai eis ton
afedrona ek poreuetai katharizon panta ta
bromata</i>

East Original 20 ἔλεγε δὲ ὅτι Τὸ ἐκ τοῦ ἀνθρώπου
ἐκπορευόμενον, ἐκεῖνο κοινοῖ τὸν
ἄνθρωπον.

Textus Receptus 20. ελεγεν δε οτι το εκ του ανθρωπου
εκπορευομενον εκεινο κοινοι τον ανθρωπον
<i>20. elegen de oti to ek του anthropου
ek poreuomenon ekeino koinoi ton
anthropon</i>

East Original 21 ἔσωθεν γὰρ ἐκ τῆς καρδίας τῶν
ἀνθρώπων οἱ διαλογισμοὶ οἱ κακοὶ
ἐκπορεύονται, μοιχεῖαι, πορνεῖαι, φόνοι,

Textus Receptus 21. εσωθεν γαρ εκ της καρδιας των ανθρωπων
οι διαλογισμοι οι κακοι εκπορευονται μοιχειαι
πορνειαι φονοι <i>21. esothern gar ek tes kardias
ton anthropon oi dialogismoι οι kakoi
ek poreuontai moicheiai porneiai fonoι</i>

East Original 22 κλοπαί, πλεονεξία, πονηρία, δόλος,

Textus Receptus 22. κλοπαι πλεονεξιαι πονηριαι δολος

ἀσέλγεια, ὀφθαλμὸς πονηρός,
βλασφημία, ὑπερηφανία, ἀφροσύνη·

East Original 23 πάντα ταῦτα τὰ πονηρὰ ἔσωθεν
ἐκπορεύεται καὶ κοινοῖ τὸν ἄνθρωπον.

East Original 24 Καὶ ἐκεῖθεν ἀναστὰς ἀπηλθεν εἰς τὰ
μεθόρια Τύρου καὶ Σιδῶνος. καὶ εἰσελθὼν
εἰς οἰκίαν οὐδένα ἤθελε γνῶναι, καὶ οὐκ
ἠδυνήθη λαθεῖν.

East Original 25 ἀκούσασα γὰρ γυνὴ περὶ αὐτοῦ, ἧς
εἶχε τὸ θυγάτριον αὐτῆς πνεῦμα
ἀκάθαρτον, ἐλθοῦσα προσέπεσε πρὸς
τοὺς πόδας αὐτοῦ·

East Original 26 ἡ δὲ γυνὴ ἦν Ἑλληνίς, Συροφοινίκισσα
τῷ γένει· καὶ ἠρώτα αὐτὸν ἵνα τὸ

ασελγεια οφθαλμος πονηρος βλασφημια
υπερηφανια αφροσυνη <i>22. klopai
pleoneksiai poneriai dolos aselgeia ofthalmos
poneros blasfemia uperefania afrosune</i>

Textus Receptus 23. παντα ταυτα τα πονηρα εσωθεν
εκπορευεται και κοινοι τον ανθρωπον <i>23.
panta tauta ta ponera esothern ekporevetai kai
koinoi ton anthropon</i>

Textus Receptus 24. και εκειθεν αναστας απηλθεν εις τα
μεθορια τυρου και σιδωνος και εισελθων εις
την οικιαν ουδενα ηθελεν γνωναι και ουκ
ηδυνηθη λαθειν <i>24. kai ekeithen anastas
apelthen eis ta methoria tyrou kai sidonos kai
eiselthon eis ten oikian oudena ethelen gnonai
kai ouk edunethe lathein</i>

Textus Receptus 25. ακουσασα γαρ γυνη περι αυτου ης ειχεν το
θυγατριον αυτης πνευμα ακαθαρτον
ελθουσα προσεπεσεν προς τους ποδας αυτου
<i>25. akousasa gar gune peri autou es eichen to
thugatrion avtes pneuma akatharton elthousa
prosepesen pros tous podas autou</i>

Textus Receptus 26. ην δε η γυνη ελληνις συροφοινισσα τω
γενει και ηρωτα αυτον ινα το δαιμονιον

δαιμόνιον ἐκβάλη ἐκ τῆς θυγατρὸς αὐτῆς.

εκβαλλη εκ της θυγατρος αυτης <i>26. en de e gune ellenis surofoinissa to genei kai erota auton ina to daimonion ekballe ek tes thugatros autes</i>

East Original

27 ὁ δὲ Ἰησοῦς εἶπεν αὐτῇ· Ἄφες πρῶτον χορτασθῆναι τὰ τέκνα· οὐ γάρ ἐστι καλὸν λαβεῖν τὸν ἄρτον τῶν τέκνων καὶ τοῖς κυναρίοις βαλεῖν.

Textus Receptus

27. ο δε ιησους ειπεν αυτη αφες πρωτον χορτασθηναι τα τεκνα ου γαρ καλον εστιν λαβειν τον αρτον των τεκνων και βαλειν τοις κυναριοις <i>27. o de iesous eipen aute afes proton chortasthenai ta tekna ou gar kalon estin labein ton arton ton teknon kai balein tois kunariois</i>

East Original

28 ἡ δὲ ἀπεκρίθη καὶ λέγει αὐτῷ· Ναί, Κύριε· καὶ τὰ κυνάρια ὑποκάτω τῆς τραπέζης ἐσθίουσιν ἀπὸ τῶν ψιχίων τῶν παιδίων.

Textus Receptus

28. η δε απεκριθη και λεγει αυτω ναι κυριε και γαρ τα κυναρια υποκατω της τραπεζης εσθiei απο των ψιχιων των παιδιων <i>28. e de apekrithe kai legei auto nai kurie kai gar ta kunaria upokato tes trapezes esthiei apo ton psichion ton paidion</i>

East Original

29 καὶ εἶπεν αὐτῇ· Διὰ τοῦτον τὸν λόγον ὑπάγε· ἐξεληλύθε τὸ δαιμόνιον ἐκ τῆς θυγατρὸς σου.

Textus Receptus

29. και ειπεν αυτη δια τουτον τον λογον υπαγε εξεληλυθεν το δαιμονιον εκ της θυγατρος σου <i>29. kai eipen aute dia touton ton logon upage ekseleluthen to daimonion ek tes thugatros sou</i>

East Original

30 καὶ ἀπελθοῦσα εἰς τὸν οἶκον αὐτῆς

Textus Receptus

30. και απελθουσα εις τον οικον αυτης ευρεν

εὔρε τὸ παιδίον βεβλημένον ἐπὶ τὴν κλίνην καὶ τὸ δαιμόνιον ἐξεληλυθός.

East Original 31 Καὶ πάλιν ἐξελθὼν ἐκ τῶν ὀρίων Τύρου καὶ Σιδῶνος ἦλθε πρὸς τὴν θάλασσαν τῆς Γαλιλαίας ἀνὰ μέσον τῶν ὀρίων Δεκαπόλεως.

East Original 32 καὶ φέρουσιν αὐτῷ κωφὸν μογιλάλον καὶ παρακαλοῦσιν αὐτὸν ἵνα ἐπιθῆ αὐτῷ τὴν χεῖρα.

East Original 33 καὶ ἀπολαβόμενος αὐτὸν ἀπὸ τοῦ ὄχλου κατ' ἰδίαν ἔβαλε τοὺς δακτύλους αὐτοῦ εἰς τὰ ὦτα αὐτοῦ, καὶ πτύσας ἤψατο τῆς γλώσσης αὐτοῦ,

το δαιμονιον ἐξεληλυθος και την θυγατερα βεβλημενην επι της κλινης <i>30. kai apelthousa eis ton oikon avtes euren to daimonion ekseleluthos kai ten thugatera beblemenen epi tes klines</i>

Textus Receptus 31. και παλιν εξελθων εκ των οριων τυρου και σιδωνος ηλθεν προς την θαλασσαν της γαλιλαιας ανα μεσον των οριων δεκαπολεως <i>31. kai palin ekselthon ek ton orion tyrou kai sidonos elthen pros ten thalassan tes galilaias ana meson ton orion dekapoleos</i>

Textus Receptus 32. και φερουσιν αυτω κωφον μογιλαλον και παρακαλουσιν αυτον ινα επιθη αυτω την χειρα <i>32. kai ferousin auto kofon mogilalon kai parakalousin auton ina epithe auto ten cheira</i>

Textus Receptus 33. και απολαβομενος αυτον απο του οχλου κατ ιδιαν εβαλεν τους δακτυλους αυτου εις τα ωτα αυτου και πτυσας ηψατο της γλωσσης αυτου <i>33. kai apolaβomenos auton apo tou ochlou kat idian ebalen tous daktulous αυτου εις τα οτα αυτου και πτυσας ηψατο της γλωσσης αυτου</i>

East Original 34 καὶ ἀναβλέψας εἰς τὸν οὐρανὸν ἐστέναξε καὶ λέγει αὐτῷ· Ἐφφαθά, ὃ ἐστι διανοιχθητι.

East Original 35 καὶ εὐθέως διηνοιχθησαν αὐτοῦ αἱ ἀκοαὶ καὶ ἐλύθη ὁ δεσμός τῆς γλώσσης αὐτοῦ, καὶ ἐλάλει ὀρθῶς.

East Original 36 καὶ διεστείλατο αὐτοῖς ἵνα μηδενὶ εἴπωσιν· ὅσον δὲ αὐτὸς αὐτοῖς διεστέλλετο, μᾶλλον περισσότερον ἐκήρυσσον.

East Original 37 καὶ ὑπερπερισσῶς ἐξεπλήσσοντο λέγοντες· Καλῶς πάντα πεποίηκε· καὶ τοὺς κωφοὺς ποιεῖ ἀκούειν καὶ τοὺς ἀλάλους λαλεῖν.

Textus Receptus 34. και αναβλεψας εις τον ουρανον εστεναξεν και λεγει αυτω εφφαθα ο εστιν διανοιχθητι <i>34. kai anaBLEpsas eis ton ouranon estenaksen kai legei auto effatha o estin dianoichtheti</i>

Textus Receptus 35. και ευθεως διηνοιχθησαν αυτου αι ακοαι και ελυθη ο δεσμος της γλωσσης αυτου και ελαλει ορθως <i>35. kai eutheos dienoichthesan autou ai akoai kai eluthe o desmos tes glosses autou kai elalei orthos</i>

Textus Receptus 36. και διεστείλατο αυτοις ινα μηδενι ειπωσιν οσον δε αυτος αυτοις διεστέλλετο μᾶλλον περισσότερον ἐκήρυσσον <i>36. kai diesteilato autois ina medeni eiposin oson de autos autois diestelleto mallon perissoteron ekerusson</i>

Textus Receptus 37. και υπερπερισσως ἐξεπλήσσοντο λεγοντες καλως παντα πεποιηκεν και τους κωφους ποιει ακουειν και τους αλαλους λαλειν <i>37. kai uPerperissos ekseplessonto legontes kalos panta pepoieken kai tous kofous poiei akouein kai tous alalous lalein</i>

Κεφάλαιο 8

East
Original

1 Ἐν ἐκείναις ταῖς ἡμέραις πάλιν πολλοῦ ὄχλου ὄντος καὶ μὴ ἐχόντων τί φάγωσι, προσκαλεσάμενος ὁ Ἰησοῦς τοὺς μαθητὰς αὐτοῦ λέγει αὐτοῖς·

Textus
Receptus

1. εν εκειναις ταις ημεραις παμπολλου οχλου οντος και μη εχοντων τι φαγωσιν προσκαλεσαμενος ο ιησους τους μαθητας αυτου λεγει αυτοις <i>1. en ekeinaiis tais emerais pampollou ochlou ontos kai me echonton ti fagosin proskalesamenos o iesous tous mathetas αυτου legei αυτοις</i>

East
Original

2 Σπλαγχνίζομαι ἐπὶ τὸν ὄχλον, ὅτι ἤδη ἡμέραι τρεῖς προσμένουσί μοι καὶ οὐκ ἔχουσι τί φάγωσι·

Textus
Receptus

2. σπλαγχνίζομαι επι τον οχλον οτι ηδη ημερας τρεις προσμενουσιν μοι και ουκ εχουσιν τι φαγωσιν <i>2. splagchnizomai epi ton ochlon oti ede emeras treis prosmenousin moi και ουκ echousin τι fagosin</i>

East
Original

3 καὶ ἐὰν ἀπολύσω αὐτοὺς νήστεις εἰς οἶκον αὐτῶν, ἐκλυθήσονται ἐν τῇ ὁδῷ· τινὲς γὰρ αὐτῶν ἀπὸ μακρόθεν ἦκασιν.

Textus
Receptus

3. και εαν απολυσω αυτους νηστεις εις οικον αυτων εκλυθησονται εν τη οδω τινες γαρ αυτων μακροθεν ηκασιν <i>3. και ean apoluso autous nesteis ειs οικον αυτον ekluthesontai en te odo tines gar αυτον makrothen ekasin</i>

East
Original

4 καὶ ἀπεκρίθησαν αὐτῷ οἱ μαθηταὶ αὐτοῦ· Πόθεν τούτους δυνήσεται τις ὧδε χορτάσαι ἄρτων ἐπ' ἐρημίας;

Textus
Receptus

4. και απεκριθησαν αυτω οι μαθηται αυτου ποθεν τουτους δυνησεται τις ωδε χορτασαι αρτων επ ερημιας <i>4. και apekrithesan αυτο οι mathetai αυτου pothen toutous dunesetai tis ode

East Original 5 καὶ ἐπηρώτα αὐτούς· Πόσους ἔχετε ἄρτους; οἱ δὲ εἶπον· Ἑπτὰ.

East Original 6 καὶ παρήγγειλε τῷ ὄχλῳ ἀναπεσεῖν ἐπὶ τῆς γῆς· καὶ λαβῶν τοὺς ἑπτὰ ἄρτους εὐχαριστήσας ἔκλασε καὶ ἐδίδου τοῖς μαθηταῖς αὐτοῦ ἵνα παρατιθῶσι· καὶ παρέθηκαν τῷ ὄχλῳ.

East Original 7 καὶ εἶχον ἰχθύδια ὀλίγα· καὶ αὐτὰ εὐλογήσας εἶπε παρατιθέναι καὶ αὐτὰ.

East Original 8 ἔφαγον δὲ καὶ ἐχορτάσθησαν, καὶ ἦσαν περισσεύματα κλασμάτων ἑπτὰ σφυρίδας.

East Original 9 ἦσαν δὲ ὡς τετρακισχίλιοι· καὶ ἀπέλυσεν αὐτούς.

chortasai arton ep eremias</i>

Textus Receptus 5. και επηρωτα αυτους ποσους εχετε αρτους οι δε ειπον επτα <i>5. kai eperota autous posous echete artous oi de eipon epta</i>

Textus Receptus 6. και παρηγγειλεν τω οχλω αναπεσειν επι της γης και λαβων τους επτα αρτους ευχαριστησας εκλασεν και εδιδου τοις μαθηταις αυτου ινα παραθωσιν και παρεθηκαν τω οχλω <i>6. kai pareggeilen to ochlo anapesein epi tes ges kai laβon tous epta artous eucharistesas eklasen kai edidou tois mathetais autou ina parathosin kai parethekan to ochlo</i>

Textus Receptus 7. και ειχον ιχθυδια ολιγα και ευλογησας ειπεν παραθειναι και αυτα <i>7. kai eichon ichthudia oliga kai evlogesas eipen paratheinai kai avta</i>

Textus Receptus 8. εφαγον δε και εχορτασθησαν και ησαν περισσευματα κλασματων επτα σφυριδας <i>8. efagon de kai echortasthesan kai eran perisseumata klasmaton epta spuridas</i>

Textus Receptus 9. ησαν δε οι φαγοντες ως τετρακισχιλιοι και απελυσεν αυτους <i>9. esan de oi fagontes os

East Original 10 Καὶ ἐμβὰς εὐθὺς εἰς τὸ πλοῖον μετὰ τῶν μαθητῶν αὐτοῦ ἦλθεν εἰς τὰ μέρη Δαλμανουθά.

East Original 11 Καὶ ἐξῆλθον οἱ Φαρισαῖοι καὶ ἤρξαντο συζητεῖν αὐτῷ, ζητοῦντες παρ' αὐτοῦ σημεῖον ἀπὸ τοῦ οὐρανοῦ, πειράζοντες αὐτόν.

East Original 12 καὶ ἀναστενάξας τῷ πνεύματι αὐτοῦ λέγει· Τί ἢ γενεὰ αὕτη σημεῖον ἐπιζητεῖ; ἀμὴν λέγω ὑμῖν, εἰ δοθήσεται τῇ γενεᾷ ταύτῃ σημεῖον.

East Original 13 καὶ ἀφείς αὐτοὺς εἰς τὸ πλοῖον ἀπῆλθε πάλιν.

East Original 14 Καὶ ἐπελάθοντο λαβεῖν ἄρτους, καὶ εἰ

tetrakischilioi kai apelusen autous</i>

Textus Receptus 10. και ευθεως εμβας εις το πλοιον μετα των μαθητων αυτου ηλθεν εις τα μερη δαλμανουθα <i>10. kai eutheos embas eis to ploion meta ton matheton αυτου elthen eis ta mere dalmanoutha</i>

Textus Receptus 11. και εξηλθον οι φαρισαιοι και ηρξαντο συζητειν αυτω ζητουντες παρ αυτου σημειον απο του ουρανου πειραζοντες αυτον <i>11. kai ekselthon oi farisaiοι kai erksanto suzetein auto zetountes par αυτου semeion apo του ouranou peirazontes αυτον</i>

Textus Receptus 12. και αναστεναξας τω πνευματι αυτου λεγει τι η γενεα αυτη σημειον επιζητει αμην λεγω υμιν ει δοθησεται τη γενεα ταυτη σημειον <i>12. kai anastenaksas to pneumati αυτου legei ti e genea aute semeion epizetei amen lego υmin ει dothesetai te genea ταυτη semeion</i>

Textus Receptus 13. και αφεις αυτους εμβας παλιν εις το πλοιον απηλθεν εις το περαν <i>13. και afeis αυτους embas palin εις το ploion apelthen εις το peran</i>

Textus Receptus 14. και επελαθοντο {VAR2: οι μαθηται }

μὴ ἓνα ἄρτον οὐκ εἶχον μεθ' ἑαυτῶν ἐν τῷ πλοίῳ.

East Original 15 καὶ διεστέλλετο αὐτοῖς λέγων· Ὁρᾶτε, βλέπετε ἀπὸ τῆς ζύμης τῶν Φαρισαίων καὶ τῆς ζύμης Ἡρώδου.

East Original 16 καὶ διελογίζοντο πρὸς ἀλλήλους λέγοντες ὅτι Ἄρτους οὐκ ἔχομεν.

East Original 17 καὶ γνοὺς ὁ Ἰησοῦς λέγει αὐτοῖς· Τί διαλογίζεσθε ὅτι ἄρτους οὐκ ἔχετε; οὐπω νοεῖτε οὐδὲ συνίετε; ἔτι πεπωρωμένην ἔχετε τὴν καρδίαν ὑμῶν;

East Original 18 ὀφθαλμοὺς ἔχοντες οὐ βλέπετε, καὶ ὦτα ἔχοντες οὐκ ἀκούετε; καὶ οὐ μνημονεύετε;

λαβεῖν ἄρτους καὶ εἰ μὴ ἓνα ἄρτον οὐκ εἶχον μεθ' ἑαυτῶν ἐν τῷ πλοίῳ <i>14. kai epelathonto {VAR2: oi mathetai } labein artous kai ei me ena arton ouk eichon meth' eauton en to ploio</i>

Textus Receptus 15. καὶ διεστέλλετο αὐτοῖς λέγων ὁρᾶτε βλέπετε ἀπὸ τῆς ζύμης τῶν φαρισαίων καὶ τῆς ζύμης Ἡρώδου <i>15. kai diestelleto autois legon orate blepete apo tes zumes ton farisaion kai tes zumes erodou</i>

Textus Receptus 16. καὶ διελογίζοντο πρὸς ἀλλήλους λέγοντες ὅτι ἄρτους οὐκ ἔχομεν <i>16. kai dielogizonto pros allelous legontes oti artous ouk echomen</i>

Textus Receptus 17. καὶ γνοὺς ὁ Ἰησοῦς λέγει αὐτοῖς τί διαλογίζεσθε ὅτι ἄρτους οὐκ ἔχετε οὐπω νοεῖτε οὐδὲ συνίετε ἐτι πεπωρωμένην ἔχετε τὴν καρδίαν ὑμῶν <i>17. kai gnous o iousous legei autois ti dialogizesthe oti artous ouk echete oupo noeite oude suniete eti peporomenen echete ten kardian umon</i>

Textus Receptus 18. ὀφθαλμοὺς ἔχοντες οὐ βλέπετε καὶ ὦτα ἔχοντες οὐκ ἀκούετε καὶ οὐ μνημονεύετε <i>18. ofthalmous echontes ou blepete kai ota

East
Original

19 ὅτε τοὺς πέντε ἄρτους ἔκλασα εἰς τοὺς πεντακισχιλίους, καὶ πόσους κοφίνους κλασμάτων πληρεῖς ἤρατε; λέγουσιν αὐτῶ· Δώδεκα.

Textus
Receptus

echontes ouk akouete kai ou mnemonevete</i>
19. οτε τους πεντε αρτους εκλασα εις τους πεντακισχιλιους ποσους κοφινους πληρεις κλασματος ηρατε λεγουσιν αυτω δωδεκα <i>19. ote tous pente artous eklasa eis tous pentakischilious posous kofinuous plereis klasmaton erate legousin auto dodeka</i>

East
Original

20 ὅτε δὲ τοὺς ἑπτὰ εἰς τοὺς τετρακισχιλίους, πόσων σπυρίδων πληρώματα κλασμάτων ἤρατε; οἱ δὲ εἶπον· Ἑπτὰ.

Textus
Receptus

20. οτε δε τους επτα εις τους τετρακισχιλιους ποσων σπυριδων πληρωματα κλασματος ηρατε οι δε ειπον επτα <i>20. ote de tous epta eis tous tetrakischilious poson spuridon pleromata klasmaton erate oi de eipon epta</i>

East
Original

21 καὶ ἔλεγεν αὐτοῖς· Οὐ̅πω συνιέτε;

Textus
Receptus

21. και ελεγεν αυτοις πως ου συνιετε <i>21. kai elegen autois pos ou svniete</i>

East
Original

22 Καὶ ἔρχεται εἰς Βηθσαϊδᾶ, καὶ φέρουσιν αὐτῶ τυφλὸν καὶ παρακαλοῦσιν αὐτὸν ἵνα αὐτοῦ ἄψηται.

Textus
Receptus

22. και ερχεται εις {VAR1: βηθσαιδαν } {VAR2: βηθσαιδα } και φερουσιν αυτω τυφλον και παρακαλουσιν αυτον ινα αυτου αψηται <i>22. kai erchetai eis {VAR1: bethsaidan } {VAR2: bethsaida } kai ferousin auto tuflon kai parakalousin auton ina autou apsetai</i>

East
Original

23 καὶ ἐπιλαβόμενος τῆς χειρὸς τοῦ τυφλοῦ ἐξήγαγεν αὐτὸν ἔξω τῆς κώμης, καὶ πτύσας εἰς τὰ ὄμματα αὐτοῦ, ἐπιθείς

Textus
Receptus

23. και επιλαβομενος της χειρος του τυφλου εξηγαγεν αυτον εξω της κωμης και πτυσας εις τα ομματα αυτου επιθεις τας χειρας αυτω

τὰς χεῖρας αὐτῷ ἐπηρώτα αὐτόν εἴ τι βλέπει.

East Original 24 καὶ ἀναβλέψας ἔλεγε· Βλέπω τοὺς ἀνθρώπους ὡς δένδρα περιπατοῦντας.

East Original 25 εἶτα πάλιν ἐπέθηκε τὰς χεῖρας ἐπὶ τοὺς ὀφθαλμοὺς αὐτοῦ καὶ ἐποίησεν αὐτὸν ἀναβλέψαι, καὶ ἀποκατεστάθη, καὶ ἀνέβλεψε τηλαυγῶς ἅπαντας.

East Original 26 καὶ ἀπέστειλεν αὐτὸν εἰς οἶκον αὐτοῦ λέγων· Μηδὲ εἰς τὴν κώμην εἰσελθῆς μηδὲ εἰπῆς τινὶ ἐν τῇ κώμῃ.

East Original 27 Καὶ ἐξῆλθεν ὁ Ἰησοῦς καὶ οἱ μαθηταὶ

ἐπηρώτα αὐτὸν εἰ τι βλέπει <i>23. kai epilabomenos tes cheiros tou τυφλου eksegagen auton ekso tes komes kai ptusas eis ta ommata autou epitheis tas cheiras auto eperota auton ei ti blepei</i>

Textus Receptus 24. και αναβλεψας ελεγεν βλεπω τους ανθρωπους {VAR1: οτι } ως δενδρα {VAR1: ορω } περιπατουντας <i>24. kai anaBLEPSAS elegen blepo tous anthropous {VAR1: oti } os dendra {VAR1: oro } peripatountas</i>

Textus Receptus 25. ειτα παλιν επεθηκεν τας χειρας επι τους οφθαλμους αυτου και εποιησεν αυτον αναβλεψαι και αποκατεσταθη και ενεβλεψεν τηλαυγως απαντας <i>25. eita palin epetheken tas cheiras epi tous ofthalmous autou kai epoiesen auton anaBLEPSAI kai apokatestathe kai eneBLEPSen telaugos apantas</i>

Textus Receptus 26. και απεστειλεν αυτον εις τον οικον αυτου λεγων μηδε εις την κωμην εισελθης μηδε ειπης τινι εν τη κωμη <i>26. kai apesteilen auton eis ton oikon autou legon mede eis ten komen eisELthes mede eipes tini en te kome</i>

Textus Receptus 27. και εξηλθεν ο ιησους και οι μαθηται αυτου

αὐτοῦ εἰς τὰς κώμας Καισαρείας τῆς
Φιλίππου· καὶ ἐν τῇ ὁδῷ ἐπηρώτα τοὺς
μαθητὰς αὐτοῦ λέγων αὐτοῖς· Τίνα με
λέγουσιν οἱ ἄνθρωποι εἶναι;

εις τας κωμας καισαρειας της φιλιππου και εν
τη οδω επηρωτα τους μαθητας αυτου λεγων
αυτοις τινα με λεγουσιν οι ανθρωποι ειναι
<i>27. kai ekselthen o iesus kai oi mathetai
autou eis tas komas kaisareias tes filippou kai en
te odo eperota tous mathetas autou legon autois
tina me legousin oi anthropoi einai</i>

East Original 28 οἱ δὲ ἀπεκρίθησαν· Ἰωάννην τὸν
βαπτιστὴν, καὶ ἄλλοι Ἡλίαν, ἄλλοι δὲ ἓνα
τῶν προφητῶν.

Textus Receptus 28. οι δε απεκριθησαν ιωαννην τον βαπτιστην
και αλλοι ηλιαν αλλοι δε ενα των προφητων
<i>28. oi de apekrithesan ioannenn ton baptisten
kai alloi elian alloi de ena ton profeton</i>

East Original 29 καὶ αὐτὸς λέγει αὐτοῦς· Ὑμεῖς δὲ τίνα
με λέγετε εἶναι; ἀποκριθεὶς δὲ ὁ Πέτρος
λέγει αὐτῷ· Σὺ εἶ ὁ Χριστός.

Textus Receptus 29. και αυτος λεγει αυτοις υμεις δε τινα με
λεγετε ειναι αποκριθεις δε ο πετρος λεγει
αυτω συ ει ο χριστος <i>29. kai autos legei
autois vmeis de tina me legete einai apokritheis
de o petros legei auto su ei o christos</i>

East Original 30 καὶ ἐπετίμησεν αὐτοῖς ἵνα μηδενὶ
λέγωσι περὶ αὐτοῦ.

Textus Receptus 30. και επετιμησεν αυτοις ινα μηδενι λεγωσιν
περι αυτου <i>30. kai epetimesen autois ina
medeni legosin peri autou</i>

East Original 31 Καὶ ἤρξατο διδάσκειν αὐτοὺς ὅτι δεῖ
τὸν υἱὸν τοῦ ἀνθρώπου πολλὰ παθεῖν,
καὶ ἀποδοκιμασθῆναι ἀπὸ τῶν
πρεσβυτέρων καὶ τῶν ἀρχιερέων καὶ τῶν

Textus Receptus 31. και ηρξατο διδασκειν αυτους οτι δει τον
υιον του ανθρωπου πολλα παθειν και
αποδοκιμασθηναι απο των πρεσβυτερων και
αρχιερεων και γραμματεων και

γραμματέων, καὶ ἀποκτανθῆναι καὶ μετὰ
τρεῖς ἡμέρας ἀναστῆναι·

East
Original

32 καὶ παρρησίᾳ τὸν λόγον ἐλάλει. καὶ
προσλαβόμενος αὐτὸν ὁ Πέτρος ἤρξατο
ἐπιτιμᾶν αὐτῷ.

East
Original

33 ὁ δὲ ἐπιστραφεὶς καὶ ἰδὼν τοὺς
μαθητὰς αὐτοῦ ἐπετίμησε τῷ Πέτρῳ
λέγων· Ὑπαγε ὀπίσω μου, σατανᾶ· ὅτι οὐ
φρονεῖς τὰ τοῦ Θεοῦ, ἀλλὰ τὰ τῶν
ἀνθρώπων.

East
Original

34 Καὶ προσκαλεσάμενος τὸν ὄχλον σὺν
τοῖς μαθηταῖς αὐτοῦ εἶπεν αὐτοῖς· Ὅστις
θέλει ὀπίσω μου ἀκολουθεῖν,
ἀπαρνησάσθω ἑαυτὸν καὶ ἀράτω τὸν
σταυρὸν αὐτοῦ, καὶ ἀκολουθείτω μοι.

ἀποκτανθῆναι καὶ μετὰ τρεῖς ἡμέρας
ἀναστῆναι <i>31. kai erksato didaskein autous
oti dei ton vion tou anthropou polla pathein kai
apodokimasthenai apo ton presbyteron kai
archiereon kai grammateon kai apoktanthenai
kai meta treis emeras anasthenai</i>

Textus
Receptus

32. και παρρησια τον λογον ελαλει και
προσλαβομενος αυτον ο πετρος ηρξατο
επιτιμαν αυτω <i>32. kai parresia ton logon
elalei kai proslabomenos auton o petros erksato
epitiman auto</i>

Textus
Receptus

33. ο δε επιστραφεις και ιδων τους μαθητας
αυτου επετιμησεν τω πετρω λεγων υπαγε
οπισω μου σατανα οτι ου φρονεις τα του θεου
αλλα τα των ανθρωπων <i>33. o de epistrafeis
kai idon tous mathetas αυτου epetimesen to
petro legon upage opiso μου satana oti ου
froneis ta του theou alla ta τον anthropon</i>

Textus
Receptus

34. και προσκαλεσαμενος τον οχλον συν τοις
μαθηταις αυτου ειπεν αυτοις οστις θελει
οπισω μου ελθειν απαρνησασθω εαυτον και
αρατω τον σταυρον αυτου και ακολουθειτω
μοι <i>34. kai proskalesamenos τον ochlon sun
μοι</i>

East
Original

35 ὃς γὰρ ἂν θέλη τὴν ψυχὴν αὐτοῦ
σῶσαι, ἀπολέσει αὐτήν· ὃς δ' ἂν ἀπολέσῃ
τὴν ἑαυτοῦ ψυχὴν ἕνεκεν ἐμοῦ καὶ τοῦ
εὐαγγελίου, οὗτος σώσει αὐτήν.

East
Original

36 τί γὰρ ὠφελήσει ἄνθρωπον εἰάν
κερδήσῃ τὸν κόσμον ὅλον, καὶ ζημιωθῇ
τὴν ψυχὴν αὐτοῦ;

East
Original

37 ἢ τί δώσει ἄνθρωπος ἀντάλλαγμα τῆς
ψυχῆς αὐτοῦ;

East
Original

38 ὃς γὰρ εἰάν ἐπαισχυνθῇ με καὶ τοὺς
ἐμοὺς λόγους ἐν τῇ γενεᾷ ταύτῃ τῇ
μοιχαλίδι καὶ ἁμαρτωλῷ, καὶ ὁ υἱὸς τοῦ
ἀνθρώπου ἐπαισχυνθήσεται αὐτὸν ὅταν
ἔλθῃ ἐν τῇ δόξῃ τοῦ πατρὸς αὐτοῦ μετὰ

Textus
Receptus

tois mathetais autou eipen autois ostis thelei
opiso mou elthein aparnesastho eavton kai arato
ton stauron autou kai akoloutheito moi</i>

Textus
Receptus

35. ος γαρ αν θελη την ψυχην αυτου σωσαι
απολεσει αυτην ος δ αν απολεση την ψυχην
αυτου ενεκεν εμου και του ευαγγελιου ουτος
σωσει αυτην <i>35. os gar an thele ten psuchen
autou sosai apolesei auten os d an apolese ten
psuchen autou eneken emou kai tou euaggeliou
outos sosei auten</i>

Textus
Receptus

36. τι γαρ ωφελήσει ανθρωπον εαν κερδηση
τον κοσμον ολον και ζημιωθη την ψυχην
αυτου <i>36. ti gar ofelesei anthropon ean
kerdese ton kosmon olon kai zemiothe ten
psuchen autou</i>

Textus
Receptus

37. η τι δωσει ανθρωπος ανταλλαγμα της
ψυχης αυτου <i>37. e ti dosei anthropos
antallagma tes psuches autou</i>

Textus
Receptus

38. ος γαρ αν επαισχυνθη με και τους εμους
λογους εν τη γενεα ταυτη τη μοιχαλιδι και
αμαρτωλω και ο υιος του ανθρωπου
επαισχυνθησεται αυτον οταν ελθη εν τη δοξη
του πατρος αυτου μετα των αγγελων των

τῶν ἀγγέλων τῶν ἁγίων.

αγιων <i>38. os gar an epaischunthe me kai tous emous logous en te genea taute te moichalidi kai amartolo kai o vios tou anthropou epaischunthesetai auton otan elthe en te dokse tou patros autou meta ton aggelon ton agion</i>

Κεφάλαιο 9

East
Original

1 Καὶ ἔλεγεν αὐτοῖς· Ἀμήν λέγω ὑμῖν ὅτι εἰσὶ τινες ᾧδε τῶν ἐστηκότων, οἵτινες οὐ μὴ γεύσονται θανάτου ἕως ἂν ἴδωσι τὴν βασιλείαν τοῦ Θεοῦ ἐληλυθυῖαν ἐν δυνάμει.

Textus
Receptus

1. και ελεγεν αυτοις αμην λεγω υμιν οτι εισιν τινες των ωδε εστηκοτων οιτινες ου μη γευσονται θανατου εως αν ιδωσιν την βασιλειαν του θεου εληλυθυιαν εν δυναμει <i>1. kai elegen autois amen lego umin oti eisin tines ton ode estekoton oitines ou me geusontai thanatou eos an idosin ten basileian tou theou eleluthuian en dunamei</i>

East
Original

2 Καὶ μεθ' ἡμέρας ἕξ παραλαμβάνει ὁ Ἰησοῦς τὸν Πέτρον καὶ τὸν Ἰάκωβον καὶ τὸν Ἰωάννην καὶ ἀναφέρει αὐτοὺς εἰς ὄρος ὑψηλὸν κατ' ἰδίαν μόνους· καὶ μετεμορφώθη ἔμπροσθεν αὐτῶν,

Textus
Receptus

2. και μεθ ημερας εξ παραλαμβανει ο ιησους τον πετρον και τον ιακωβον και τον ιωαννην και αναφερει αυτους εις ορος υψηλον κατ ιδιαν μονους και μετεμορφωθη εμπροσθεν αυτων <i>2. kai meth emeras eks paralambanei o iesous ton petron kai ton iakobon kai ton ioannen kai anaferei autous eis oros upselon kat

East
Original

3 καὶ τὰ ἱμάτια αὐτοῦ ἐγένετο στίλβοντα,
λευκὰ λίαν ὡς χιών, οἷα γναφεὺς ἐπὶ τῆς
γῆς οὐ δύναται οὕτω λευκᾶναι.

Textus
Receptus

idian monous kai metemorfothe emprosthen
auton</i>
3. και τα ιματια αυτου εγενετο στιλβοντα
λευκα λιαν ως χιων οια γναφευς επι της γης
ου δυναται λευκαναι <i>3. kai ta imatia αυτου
egeneto stilbonta leuka lian os chion oia gnafeus
epi tes ges ου dunatai leukanai</i>

East
Original

4 καὶ ὤφθη αὐτοῖς Ἡλίας σὺν Μωϋσεῖ, καὶ
ἦσαν συλλαλοῦντες τῷ Ἰησοῦ. καὶ
ἀποκριθεὶς ὁ Πέτρος λέγει τῷ Ἰησοῦ·

Textus
Receptus

4. και ωφθη αυτοις ηλιας συν μωσει και ησαν
συλλαλουντες τω ιησου <i>4. kai ofthe autois
elias sun mosei kai esan sullalountes to iesou</i>

East
Original

5 Ραββί, καλόν ἐστιν ἡμᾶς ὧδε εἶναι· καὶ
ποιήσωμεν σκηνάς τρεῖς, σοὶ μίαν καὶ
Μωϋσεῖ μίαν καὶ Ἡλίᾳ μίαν.

Textus
Receptus

5. και αποκριθεις ο πετρος λεγει τω ιησου
ραββι καλον εστιν ημας ωδε ειναι και
ποιησωμεν σκηνας τρεις σοι μιαν και μωσει
μιαν και ηλια μιαν <i>5. kai apokritheis o
petros legei to iesou rabbi kalon estin emas ode
einai kai poiesomen skenas treis soi mian kai
mosei mian kai elia mian</i>

East
Original

6 οὐ γὰρ ἤδει τί λαλήση· ἦσαν γὰρ
ἔκφοβοι.

Textus
Receptus

6. ου γαρ ηδει τι λαληση ησαν γαρ εκφοβοι
<i>6. ου gar edei ti lalese esan gar ekfoβοι</i>

East
Original

7 καὶ ἐγένετο νεφέλη ἐπισκιάζουσα
αὐτοῖς, καὶ ἦλθε φωνὴ ἐκ τῆς νεφέλης
λέγουσα· Οὗτός ἐστιν ὁ υἱός μου ὁ
ἀγαπητός· αὐτοῦ ἀκούετε.

Textus
Receptus

7. και εγενετο νεφελη επισκιαζουσα αυτοις
και ηλθεν φωνη εκ της νεφελης λεγουσα
ουτος εστιν ο υιος μου ο αγαπητος αυτου
ακουετε <i>7. kai egeneto nefele episkiazousa

East Original 8 καὶ ἐξάπινα περιβλεψάμενοι οὐκέτι οὐδένα εἶδον, ἀλλὰ τὸν Ἰησοῦν μόνον μεθ' ἑαυτῶν.

East Original 9 καταβαινόντων δὲ αὐτῶν ἀπὸ τοῦ ὄρους διεστείλατο αὐτοῖς ἵνα μηδενὶ διηγήσωνται ἃ εἶδον, εἰ μὴ ὅταν ὁ υἱὸς τοῦ ἀνθρώπου ἐκ νεκρῶν ἀναστῆ.

East Original 10 καὶ τὸν λόγον ἐκράτησαν, πρὸς ἑαυτοὺς συζητοῦντες τί ἐστὶ τὸ ἐκ νεκρῶν ἀναστῆναι.

East Original 11 καὶ ἐπηρώτων αὐτὸν λέγοντες, ὅτι λέγουσιν οἱ γραμματεῖς ὅτι Ἥλιαν δεῖ ἐλθεῖν πρῶτον.

autois kai elthen fone ek tes nefeles legousa outos estin o vios mou o agapetos autou akouete</i>

Textus Receptus 8. και εξαπινα περιβλεψαμενοι ουκετι ουδενα ειδον αλλα τον ιησουν μονον μεθ εαυτων <i>8. kai eksapina periblepsamenoι ουκετι ουdena eidon alla ton iesoun monon meth eavton</i>

Textus Receptus 9. καταβαινοντων δε αυτων απο του ορους διεστειλατο αυτοις ινα μηδενι διηγησωνται α ειδον ει μη οταν ο υιος του ανθρωπου εκ νεκρων αναστη <i>9. kataβαιnonton de avton apo tou orous diesteilato autois ina medeni diegesontai a eidon ei me otan o vios tou anthropou ek nekron anaste</i>

Textus Receptus 10. και τον λογον εκρατησαν προς εαυτους συζητουντες τι εστιν το εκ νεκρων αναστηναι <i>10. kai ton logon ekratesan pros eautous suzetountes ti estin to ek nekron anastenai</i>

Textus Receptus 11. και επηρωτων αυτον λεγοντες οτι λεγουσιν οι γραμματεις οτι ηλιαν δει ελθειν πρωτον <i>11. kai eperoton avton legontes oti legousin oi grammateis oti elian dei elthein

East Original 12 ὁ δὲ ἀποκριθεὶς εἶπεν αὐτοῖς· Ἡλίας μὲν ἐλθὼν πρῶτον ἀποκαθιστᾷ πάντα· καὶ πῶς γέγραπται ἐπὶ τὸν υἱὸν τοῦ ἀνθρώπου ἵνα πολλὰ πάθῃ καὶ ἐξουδενωθῇ;

East Original 13 ἀλλὰ λέγω ὑμῖν ὅτι καὶ Ἡλίας ἐλήλυθε, καὶ ἐποίησαν αὐτῷ ὅσα ἠθέλησαν, καθὼς γέγραπται ἐπ' αὐτόν.

East Original 14 Καὶ ἐλθὼν πρὸς τοὺς μαθητὰς εἶδεν ὄχλον πολὺν περὶ αὐτοὺς, καὶ γραμματεῖς συζητοῦντας αὐτοῖς.

East Original 15 καὶ εὐθέως πᾶς ὁ ὄχλος ἰδόντες αὐτόν ἐξεθαμβήθησαν, καὶ προστρέχοντες ἠσπάζοντο αὐτόν.

proton</i>

Textus Receptus 12. ο δε αποκριθεισ ειπεν αυτοις ηλιασ μεν ελθων πρωτον αποκαθιστα παντα και πως γεγραπται επι τον υιον του ανθρωπου ινα πολλα παθη και εξουδενωθη <i>12. o de apokritheis eipen autois elias men elthon proton apokathista panta kai pos gegraptai epi ton uion tou anthropou ina polla pathe kai eksoudenothe</i>

Textus Receptus 13. αλλα λεγω υμιν οτι και ηλιασ εληλυθεν και εποιησαν αυτω οσα ηθελησαν καθως γεγραπται επ αυτον <i>13. alla lego umin oti kai elias eleluthen kai epoiesan auto osa ethelesan kathos gegraptai ep auton</i>

Textus Receptus 14. και ελθων προς τους μαθητας ειδεν οχλον πολυν περι αυτους και γραμματεισ συζητουντας αυτοις <i>14. kai elthon pros tous mathetas eiden ochlon polun peri autous kai grammateis suzetountas autois</i>

Textus Receptus 15. και ευθεως πασ ο οχλος ιδων αυτον <i>15. kai eutheos pas o ochlos idon auton eksethambethe kai prostrechontes

East
Original

16 καὶ ἐπηρώτησε τοὺς γραμματεῖς· Τί συζητεῖτε πρὸς ἑαυτοὺς;

East
Original

17 καὶ ἀποκριθεὶς εἷς ἐκ τοῦ ὄχλου εἶπε· Διδάσκαλε, ἤνεγκα τὸν υἱόν μου πρὸς σέ, ἔχοντα πνεῦμα ἄλαλον.

East
Original

18 καὶ ὅπου ἂν αὐτὸν καταλάβῃ, ῥήσσει αὐτόν, καὶ ἀφρίζει καὶ τρίζει τοὺς ὀδόντας αὐτοῦ, καὶ ξηραίνεται· καὶ εἶπον τοῖς μαθηταῖς σου ἵνα αὐτὸ ἐκβάλωσι, καὶ οὐκ ἴσχυσαν.

East
Original

19 ὁ δὲ ἀποκριθεὶς αὐτῷ λέγει· Ὡ γενεὰ ἄπιστος, ἕως πότε πρὸς ὑμᾶς ἔσομαι; ἕως πότε ἀνέξομαι ὑμῶν; φέρετε αὐτὸν πρὸς με. καὶ ἤνεγκαν αὐτὸν πρὸς αὐτόν.

espazonto auton</i>

Textus
Receptus

16. και επηρωτησεν τους γραμματεις τι συζητειτε προς αυτους <i>16. kai eperotesen tous grammateis ti suzeteite pros autous</i>

Textus
Receptus

17. και αποκριθεις εις εκ του οχλου ειπεν διδασκαλε ηνεγκα τον υιον μου προς σε εχοντα πνευμα αλαλον <i>17. kai apokritheis eis ek tou ochlou eipen didaskale enegka ton uion mou pros se echonta pneuma alalon</i>

Textus
Receptus

18. και οπου αν αυτον καταλαβη ρησσει αυτον και αφριζει και τριζει τους οδοντας αυτου και ξηραινεται και ειπον τοις μαθηταις σου ινα αυτο εκβαλωσιν και ουκ ισχυσαν <i>18. kai opou an auton katalabe ressei auton kai afrizei kai trizei tous odontas autou kai kserainetai kai eipon tois mathetais sou ina auto ekbalosin kai ouk ischusan</i>

Textus
Receptus

19. ο δε αποκριθεις αυτω λεγει ω γενεα απιστος εως ποτε προς υμας εσομαι εως ποτε ανεξομαι υμων φερετε αυτον προς με <i>19. o de apokritheis auto legei o genea apistos eos pote pros umas esomai eos pote aneksomai umon ferete auton pros me</i>

East Original 20 καὶ ἰδὼν αὐτὸν εὐθέως τὸ πνεῦμα ἐσπάραξεν αὐτόν, καὶ πεσῶν ἐπὶ τῆς γῆς ἐκυλίετο ἀφρίζων.

Textus Receptus 20. και ηνεγκαν αυτον προς αυτον και ιδων αυτον ευθεως το πνευμα εσπαραξεν αυτον και πεσων επι της γης εκυλιετο αφριζων <i>20. kai enegkan auton pros auton kai idon auton evtheos to pneuma esparaksen auton kai peson epi tes ges ekulieto afrizon</i>

East Original 21 καὶ ἐπηρώτησε τὸν πατέρα αὐτοῦ· Πόσος χρόνος ἐστὶν ὡς τοῦτο γέγονεν αὐτῷ; ὁ δὲ εἶπε· Παιδιόθεν.

Textus Receptus 21. και επηρωτησεν τον πατερα αυτου ποσος χρονος εστιν ως τουτο γεγονεν αυτω ο δε ειπεν παιδιοθεν <i>21. kai eperotesen ton patera αυτου posos chronos estin os touto gegonen auto o de eipen paidiothen</i>

East Original 22 καὶ πολλάκις αὐτὸν καὶ εἰς πῦρ ἔβαλε καὶ εἰς ὕδατα, ἵνα ἀπολέσῃ αὐτόν· ἀλλ' εἴ τι δύνασαι, βοήθησον ἡμῖν σπλαγχνισθεὶς ἐφ' ἡμᾶς.

Textus Receptus 22. και πολλακις αυτον και εις πυρ εβαλεν και εις υδατα ινα απολεση αυτον αλλ ει τι δυνασαι βοηθησον ημιν σπλαγχνισθεις εφ ημας <i>22. kai pollakis αυτον και εις pyr ebalen kai εις udata ina apolese αυτον all ei ti dynasai boetheson emin splagchnistheis ef emas</i>

East Original 23 ὁ δὲ Ἰησοῦς εἶπεν αὐτῷ· Τὸ εἰ δύνασαι πιστεῦσαι, πάντα δυνατὰ τῷ πιστεύοντι.

Textus Receptus 23. ο δε ιησους ειπεν αυτω το ει δυνασαι πιστευσαι παντα δυνατα τω πιστευοντι <i>23. o de iesous eipen auto to ei dynasai pisteusai panta dunata to pisteuonti</i>

East Original 24 καὶ εὐθέως κράξας ὁ πατὴρ τοῦ παιδίου μετὰ δακρῶν ἔλεγε· Πιστεύω,

Textus Receptus 24. και ευθεως κραξας ο πατηρ του παιδιου μετα δακρουν ελεγεν πιστευω κυριε βοηθει

Κύριε· βοήθει μου τῇ ἀπιστίᾳ.

East
Original

25 ἰδὼν δὲ ὁ Ἰησοῦς ὅτι ἐπισυντρέχει ὄχλος ἐπετίμησε τῷ πνεύματι τῷ ἀκαθάρτῳ λέγων αὐτῷ· Τὸ πνεῦμα τὸ ἄλαλον καὶ κωφὸν, ἐγὼ σοι ἐπιτάσσω, ἔξελθε ἐξ αὐτοῦ καὶ μηκέτι εἰσέλθῃς εἰς αὐτόν.

East
Original

26 καὶ κράξαν καὶ πολλὰ σπαράξαν αὐτόν ἐξηλθε, καὶ ἐγένετο ὡσεὶ νεκρός, ὥστε πολλοὺς λέγειν ὅτι ἀπέθανεν.

East
Original

27 ὁ δὲ Ἰησοῦς κρατήσας αὐτόν τῆς χειρὸς ἤγειρεν αὐτόν, καὶ ἀνέστη.

East
Original

28 Καὶ εἰσελθόντα αὐτόν εἰς οἶκον οἱ

μου τη ἀπιστια <i>24. kai eutheos kraksas o pater tou paidiou meta dakruon elegen pisteuo kurie boethei mou te apistia</i>

Textus
Receptus

25. ἰδων δε ο ιησους οτι επισυντρεχει οχλος επετιμησεν τω πνευματι τω ακαθαρτω λεγων αυτω το πνευμα το αλαλον και κωφον εγω σοι επιτασσω εξελθε εξ αυτου και μηκετι εισελθῃς εἰς αυτον <i>25. idon de o iesous oti episuntrechei ochlos epetimesen to pneumati to akatharto legon auto to pneuma to alalon kai kofon ego soi epitasso ekselthe eks αυτου και meketi eiselthes eis αυτον</i>

Textus
Receptus

26. και κραξαν και πολλα σπαραξαν αυτον εξηλθεν και εγενετο ωσει νεκρος ωστε πολλους λεγειν οτι απεθανεν <i>26. kai kraksan kai polla sparaksan αυτον ekselthen kai egeneto osei nekros oste pollous legein oti apethanen</i>

Textus
Receptus

27. ο δε ιησους κρατησας αυτον της χειρος ηγειρεν αυτον και ανεστη <i>27. o de iesous kratesas αυτον tes cheiros egeiren αυτον και aneste</i>

Textus
Receptus

28. και εισελθοντα αυτον εἰς οἶκον οἱ μαθηται

μαθηταὶ αὐτοῦ ἐπηρώτων αὐτόν κατ' ἰδίαν, ὅτι ἡμεῖς οὐκ ἠδυνήθημεν ἐκβαλεῖν αὐτό.

East
Original

29 καὶ εἶπεν αὐτοῖς· Τοῦτο τὸ γένος ἐν οὐδενὶ δύναται ἐξελεθῆναι εἰ μὴ ἐν προσευχῇ καὶ νηστεία.

East
Original

30 Καὶ ἐκεῖθεν ἐξελθόντες παρεπορεύοντο διὰ τῆς Γαλιλαίας, καὶ οὐκ ἤθελεν ἵνα τις γνῶ·

East
Original

31 ἐδίδασκε γὰρ τοὺς μαθητὰς αὐτοῦ καὶ ἔλεγεν αὐτοῖς ὅτι Ὁ υἱὸς τοῦ ἀνθρώπου παραδίδοται εἰς χεῖρας ἀνθρώπων, καὶ ἀποκτενοῦσιν αὐτόν, καὶ ἀποκτανθεὶς τῇ τρίτῃ ἡμέρᾳ ἀναστήσεται.

αυτου επηρωτων αυτον κατ ιδιαν οτι ημεις ουκ ηδυνηθημεν εκβαλειν αυτο <i>28. kai eiselthonta auton eis oikon oi mathetai autou eperoton auton kat idian oti emeis ουκ edunethemen εκβαλειν αυτο</i>

Textus
Receptus

29. και ειπεν αυτοις τουτο το γενος εν ουδενι δυναται εξελθειν ει μη εν προσευχη και νηστεια <i>29. kai eipen autois touto to genos en ουdeni dynatai ekselthein ei me en proseuche και nesteia</i>

Textus
Receptus

30. και εκειθεν εξελθοντες παρεπορευοντο δια της γαλιλαιας και ουκ ηθελεν ινα τις γνω <i>30. και ekeithen ekselthontes pareporeuonto dia tes galilaias και ουκ ethelen ina tis gno</i>

Textus
Receptus

31. εδιδασκεν γαρ τους μαθητας αυτου και ελεγεν αυτοις οτι ο υιος του ανθρωπου παραδιδοται εις χειρας ανθρωπων και αποκτενουσιν αυτον και αποκτανθεις τη τριτη ημερα αναστησεται <i>31. edidasken gar tous mathetas αυτου και elegen autois οτι ο υιος του anthropου paradidotai εις cheiras anthropου και apoktenousin αυτον και apoktantheis te trite emera anastesetai</i>

East Original 32 οἱ δὲ ἠγνόουν τὸ ῥῆμα, καὶ ἐφοβοῦντο αὐτὸν ἐπερωτῆσαι.

East Original 33 Καὶ ἦλθεν εἰς Καπερναοῦμ· καὶ ἐν τῇ οἰκίᾳ γενόμενος ἐπηρώτα αὐτούς· Τί ἐν τῇ ὁδῷ πρὸς ἑαυτοὺς διελογίζεσθε;

East Original 34 οἱ δὲ ἐσιώπων· πρὸς ἀλλήλους γὰρ διελέχθησαν ἐν τῇ ὁδῷ τίς μείζων.

East Original 35 καὶ καθίσας ἐφώνησε τοὺς δώδεκα καὶ λέγει αὐτοῖς· Εἴ τις θέλει πρῶτος εἶναι, ἔσται πάντων ἔσχατος καὶ πάντων διάκονος.

East Original 36 καὶ λαβὼν παιδίον ἔστησεν αὐτὸ ἐν μέσῳ αὐτῶν, καὶ ἐναγκαλισάμενος αὐτὸ εἶπεν αὐτοῖς·

Textus Receptus 32. οι δε ηγνοουν το ρημα και εφοβουντο αυτον επερωτησαι <i>32. oi de egnooun to rema kai efovounto auton eperotesai</i>

Textus Receptus 33. και ηλθεν εις καπερναουμ και εν τη οικια γενομενος επηρωτα αυτους τι εν τη οδω προς εαυτους διελογιζεσθε <i>33. kai elthen eis kapernaoum kai en te oikia genomenos eperota autous ti en te odo pros eautous dielogizesthe</i>

Textus Receptus 34. οι δε εσιωπων προς αλληλους γαρ διελεχθησαν εν τη οδω τις μειζων <i>34. oi de esiopon pros allelous gar dielechthesan en te odo tis meizon</i>

Textus Receptus 35. και καθισας εφωνησεν τους δωδεκα και λεγει αυτοις ει τις θελει πρωτος ειναι εσται παντων εσχατος και παντων διακονος <i>35. kai kathisas ephonesen tous dodeka kai legei autois ei tis thelei protos einai estai panton eschatos kai panton diakonos</i>

Textus Receptus 36. και λαβων παιδιον εστησεν αυτο εν μεσω αυτων και εναγκαλισαμενος αυτο ειπεν αυτοις <i>36. kai labon paidion estesen auto en meso auton kai enagkalisamenos auto eipen

East Original 37 Ὅς ἐὰν ἐν τῶν τοιούτων παιδίων
δέξηται ἐπὶ τῷ ὀνόματί μου, ἐμὲ δέχεται
καὶ ὅς ἐὰν ἐμὲ δέξηται, οὐκ ἐμὲ δέχεται,
ἀλλὰ τὸν ἀποστείλαντά με.

East Original 38 Ἀπεκρίθη αὐτῷ ὁ Ἰωάννης λέγων·
Διδάσκαλε, εἶδομέν τινα ἐν τῷ ὀνόματί
σου ἐκβάλλοντα δαιμόνια, ὃς οὐκ
ἀκολουθεῖ ἡμῖν, καὶ ἐκώλυσαμεν αὐτόν,
ὅτι οὐκ ἀκολουθεῖ ἡμῖν.

East Original 39 ὁ δὲ Ἰησοῦς εἶπε· Μὴ κωλύετε αὐτόν·
οὐδεὶς γάρ ἐστιν ὃς ποιήσει δύναμιν ἐπὶ
τῷ ὀνόματί μου καὶ δυνήσεται ταχὺ
κακολογήσαί με·

autois</i>

Textus Receptus 37. ος εαν εν των τοιουτων παιδιων δεξηται
επι τω ονοματι μου εμε δεχεται και ος εαν εμε
δεξηται ουκ εμε δεχεται αλλα τον
αποστειλαντα με <i>37. os ean en ton toiou-ton
paidion deksetai epi to onomati mou eme
dechetai kai os ean eme deksetai ουκ eme
dechetai alla ton aposteilanta me</i>

Textus Receptus 38. απεκριθη δε αυτω ο ιωαννης λεγων
διδασκαλε ειδομεν τινα {VAR2: εν } τω
ονοματι σου εκβαλλοντα δαιμονια ος ουκ
ακολουθει ημιν και εκωλυσαμεν αυτον οτι
ουκ ακολουθει ημιν <i>38. apeskrithe de auto o
ioannes legon didaskale eidomen tina {VAR2:
en } to onomati sou ekballonta daimonia os ουκ
akolouthei emin kai ekolusamen auton oti ουκ
akolouthei emin</i>

Textus Receptus 39. ο δε ιησους ειπεν μη κωλυετε αυτον ουδεις
γαρ εστιν ος ποιησει δυναμιν επι τω ονοματι
μου και δυνησεται ταχυ κακολογησαι με
<i>39. o de iesous eipen me kolvete auton ουδεις
gar estin os poiesei dvnamin epi to onomati
mou kai dunesetai tachu kakologesai me</i>

East Original 40 ὃς γὰρ οὐκ ἔστι καθ' ἡμῶν, ὑπὲρ ἡμῶν ἔστιν.

Textus Receptus 40. ος γαρ ουκ εστιν καθ {VAR1: υμων υπερ υμων } {VAR2: ημων υπερ ημων } εστιν <i>40. os gar ουk estin kath {VAR1: umon uper umon } {VAR2: emon uper emon } estin</i>

East Original 41 ὃς γὰρ ἂν ποτίση ὑμᾶς ποτήριον ὕδατος ἐν τῷ ὀνόματί μου, ὅτι Χριστοῦ ἔστε, ἀμὴν λέγω ὑμῖν, οὐ μὴ ἀπολέση τὸν μισθὸν αὐτοῦ.

Textus Receptus 41. ος γαρ αν ποτιση υμας ποτηριον υδατος εν τω ονοματι μου οτι χριστου εστε αμην λεγω υμιν ου μη απολεση τον μισθον αυτου <i>41. os gar an potise umas poterion udatos en to onomati mou oti christou este amen lego umin ου me apolese ton misthon αυτου</i>

East Original 42 καὶ ὃς ἂν σκανδαλίση ἓνα τῶν μικρῶν τούτων τῶν πιστευόντων εἰς ἐμέ, καλὸν ἔστιν αὐτῷ μᾶλλον εἰ περὶκεῖται λίθος μυλικὸς περὶ τὸν τράχηλον αὐτοῦ καὶ βέβληται εἰς τὴν θάλασσαν.

Textus Receptus 42. και ος αν σκανδαλιση ενα των μικρων {VAR2: τουτων } των πιστευοντων εις εμε καλον εστιν αυτω μαλλον ει περικειται λιθος μυλικος περι τον τραχηλον αυτου και βεβληται εις την θαλασσαν <i>42. kai os an skandalise ena ton mikron {VAR2: touton } ton pistevonton eis eme kalon estin auto mallon ei perikeitai lithos mulikos peri ton trachelon αυτου και βεβληται εις την θαλασσαν </i>

East Original 43 καὶ ἐὰν σκανδαλίζη σε ἡ χεὶρ σου, ἀπόκοψον αὐτήν· καλὸν σοί ἐστι κυλλὸν εἰς τὴν ζωὴν εἰσελθεῖν, ἢ τὰς δύο χεῖρας ἔχοντα ἀπελθεῖν εἰς τὴν γέενναν, εἰς τὸ

Textus Receptus 43. και εαν σκανδαλιζη σε η χειρ σου αποκοψον αυτην καλον σοι εστι κυλλον εις την ζωην εισελθειν η τας δυο χειρας εχοντα απελθειν εις την γεενναν εις το πυρ το

πῦρ τὸ ἄσβεστον,

ασβεστον <i>43. kai ean skandalize se e cheir
sou apokopson auten kalon soi estin kullon eis
ten zoen eiselthein e tas duo cheiras echonta
apelthein eis ten geennan eis to pur to
asbeston</i>

East Original 44 ὅπου ὁ σκώληξ αὐτῶν οὐ τελευτᾷ καὶ
τὸ πῦρ οὐ σβέννυται.

Textus Receptus 44. οπου ο σκωληξ αυτων ου τελευτα και το
πυρ ου σβεννυται <i>44. opou o skoleks auton
ou teleuta kai to pur ou sbennutai</i>

East Original 45 καὶ ἐὰν ὁ πούς σου σκανδαλίζῃ σε,
ἀπόκοψον αὐτόν· καλόν σοί ἐστιν
εἰσελθεῖν εἰς τὴν ζωὴν χωλόν, ἢ τοὺς δύο
πόδας ἔχοντα βληθῆναι εἰς τὴν γέενναν,
εἰς τὸ πῦρ τὸ ἄσβεστον,

Textus Receptus 45. και εαν ο πους σου σκανδαλιζη σε
αποκοψον αυτον καλον εστιν σοι εισελθειν
εις την ζωην χωλον η τους δυο ποδας εχοντα
βληθηται εις την γεενναν εις το πυρ το
ασβεστον <i>45. kai ean o pous sou skandalize
se apokopson auton kalon estin soi eiselthein eis
ten zoen cholon e tous duo podas echonta
blethenai eis ten geennan eis to pur to
asbeston</i>

East Original 46 ὅπου ὁ σκώληξ αὐτῶν οὐ τελευτᾷ καὶ
τὸ πῦρ οὐ σβέννυται.

Textus Receptus 46. οπου ο σκωληξ αυτων ου τελευτα και το
πυρ ου σβεννυται <i>46. opou o skoleks auton
ou teleuta kai to pur ou sbennutai</i>

East Original 47 καὶ ἐὰν ὁ ὀφθαλμός σου σκανδαλίζῃ
σε, ἔκβαλε αὐτόν· καλόν σοί ἐστι
μονόφθαλμον εἰσελθεῖν εἰς τὴν

Textus Receptus 47. και εαν ο οφθαλμος σου σκανδαλιζη σε
εκβαλε αυτον καλον σοι εστιν μονοφθαλμον
εισελθειν εις την βασιλειαν του θεου η δυο

βασιλείαν τοῦ Θεοῦ, ἢ τοὺς δύο
ὀφθαλμοὺς ἔχοντα βληθῆναι εἰς τὴν
γένεσιν τοῦ πυρός,

East Original 48 ὅπου ὁ σκώληξ αὐτῶν οὐ τελευτᾷ καὶ
τὸ πῦρ οὐ σβέννυται.

East Original 49 πᾶς γὰρ πυρὶ ἀλισθήσεται, καὶ πᾶσα
θυσία ἀλὶ ἀλισθήσεται.

East Original 50 καλὸν τὸ ἄλας· ἐὰν δὲ τὸ ἄλας ἀναλον
γένηται, ἐν τίνι αὐτὸ ἀρτύσετε; ἔχετε ἐν
ἑαυτοῖς ἄλας καὶ εἰρηνεύετε ἐν ἀλλήλοις.

Κεφάλαιο 10

East Original 1 Καὶ ἐκεῖθεν ἀναστὰς ἔρχεται εἰς τὰ ὄρια
τῆς Ἰουδαίας διὰ τοῦ πέραν τοῦ Ἰορδάνου,

ὀφθαλμοὺς ἔχοντα βληθῆναι εἰς τὴν γένεσιν
τοῦ πυρός <i>47. kai ean o ofthalmos sou
skandalize se ekbale auton kalon soi estin
monofthalmon eiselthein eis ten basileian tou
theou e duo ofthalmous echonta blethenai eis
ten geennan tou pyros</i>

Textus Receptus 48. οπου ο σκωληξ αυτων ου τελευτα και το
πυρ ου σβεννυται <i>48. opou o skoleks auton
ou teleuta kai to pyr ou sβennutai</i>

Textus Receptus 49. πας γαρ πυρι αλισθησεται και πασα θυσια
αλι αλισθησεται <i>49. pas gar pyri alisthesetai
kai pasa thusia ali alisthesetai</i>

Textus Receptus 50. καλον το αλας εαν δε το αλας αναλον
γενηται εν τινι αυτο αρτυσετε εχετε εν
εαυτοις αλας και ειρηνευετε εν αλληλοις
<i>50. kalon to alas ean de to alas analon genetai
en tini avto artusetechete en eavtois alas kai
eireneute en allelois</i>

Textus Receptus 1. κακειθεν αναστας ερχεται εις τα ορια της
ιουδαιας δια του περαν του ιορδανου και

καὶ συμπορεύονται πάλιν ὄχλοι πρὸς αὐτόν, καὶ ὡς εἰώθει, πάλιν ἐδίδασκεν αὐτούς.

συμπορευονται παλιν οχλοι προς αυτον και ως ειωθει παλιν εδιδασκεν αυτους <i>1. kakeithen anastas erchetai eis ta oria tes ioudaias dia tou peran tou iordanou kai sumporeuontai palin ochloi pros auton kai os eiothei palin edidasken autous</i>

East Original 2 καὶ προσελθόντες οἱ Φαρισαῖοι ἐπηρώτων αὐτόν εἰ ἔξεστιν ἀνδρὶ γυναῖκα ἀπολῦσαι, πειράζοντες αὐτόν.

Textus Receptus 2. και προσελθοντες οι φαρισαιοι επηρωτησαν αυτον ει εξεστιν ανδρι γυναικα απολυσαι πειραζοντες αυτον <i>2. kai proselthontes oi farisaioi eperotesan auton ei eksestin andri gunaika apolusai peirazontes auton</i>

East Original 3 ὁ δὲ ἀποκριθεὶς εἶπεν αὐτοῖς· Τί ὑμῖν ἐνετείλατο Μωϋσῆς;

Textus Receptus 3. ο δε αποκριθεις ειπεν αυτοις τι υμιν ενετειλατο μωσης <i>3. o de apokritheis eipen autois ti umin eneteilato moyses</i>

East Original 4 οἱ δὲ εἶπον· Ἐπέτρεψε Μωϋσῆς βιβλίον ἀποστασίου γράψαι καὶ ἀπολῦσαι.

Textus Receptus 4. οι δε ειπον μωσης επετρεψεν βιβλιον αποστασιου γραψαι και απολυσαι <i>4. oi de eipon moyses epetrepesen biblion apostasiou grapsai kai apolusai</i>

East Original 5 καὶ ἀποκριθεὶς ὁ Ἰησοῦς εἶπεν αὐτοῖς· Πρὸς τὴν σκληροκαρδίαν ὑμῶν ἔγραψεν ὑμῖν τὴν ἐντολὴν ταύτην·

Textus Receptus 5. και αποκριθεις ο ιησους ειπεν αυτοις προς την σκληροκαρδιαν υμων εγραψεν υμιν την εντολην ταυτην <i>5. kai apokritheis o iesous eipen autois pros ten sklerokardian umon egrapsen umin ten entolen tauten</i>

East Original 6 ἀπὸ δὲ ἀρχῆς κτίσεως ἄρσεν καὶ θῆλυ ἐποίησεν αὐτούς ὁ Θεός·

Textus Receptus 6. απο δε αρχης κτισεως αρσεν και θηλυ εποιησεν αυτους ο θεος <i>6. apo de arches ktiseos arsen kai thely epoiesen autous o theos</i>

East Original 7 ἕνεκεν τούτου καταλείψει ἄνθρωπος τὸν πατέρα αὐτοῦ καὶ τὴν μητέρα, καὶ προσκολληθήσεται πρὸς τὴν γυναῖκα αὐτοῦ, καὶ ἔσονται οἱ δύο εἰς σάρκα μίαν.

Textus Receptus 7. ενεκεν τουτου καταλειψει ανθρωπος τον πατερα αυτου και την μητερα και προσκολληθησεται προς την γυναικα αυτου <i>7. eneken toutou kataleipsei anthropos ton patera αυτου και ten metera και proskollethesetai pros ten gynaiaka αυτου</i>

East Original 8 ὥστε οὐκέτι εἰσὶ δύο, ἀλλὰ μία σὰρξ·

Textus Receptus 8. και εσονται οι δυο εις σαρκα μιαν ωστε ουκετι εισιν δυο αλλα μια σαρξ <i>8. και esontai oi duo eis sarka mian oste ουκετι εισιν δυο αλλα μια sarks</i>

East Original 9 ὁ οὖν ὁ Θεός συνέζευξεν, ἄνθρωπος μὴ χωριζέτω·

Textus Receptus 9. ο ουν ο θεος συνεζευξεν ανθρωπος μη χωριζετω <i>9. ο ουν ο theos sunezeuksen anthropos me chorizeto</i>

East Original 10 καὶ εἰς τὴν οἰκίαν πάλιν οἱ μαθηταὶ περὶ τούτου ἐπηρώτων αὐτόν,

Textus Receptus 10. και εν τη οικια παλιν οι μαθηται αυτου περι του αυτου επηρωτησαν αυτον <i>10. και en te oikia palin oi mathetai αυτου peri του αυτου eperotesan αυτον</i>

East Original 11 καὶ λέγει αὐτοῖς· Ὃς ἂν ἀπολύσῃ τὴν γυναῖκα αὐτοῦ καὶ γαμήσῃ ἄλλην,

Textus Receptus 11. και λεγει αυτοις ος εαν απολυση την γυναικα αυτου και γαμηση αλλην μοιχαται

μοιχᾶται ἐπ' αὐτήν·

East
Original

12 καὶ ἐὰν γυνὴ ἀπολύσασα τὸν ἄνδρα
γαμηθῆ ἄλλω, μοιχᾶται.

Textus
Receptus

επ αυτην <i>11. kai legei autois os ean apoluse
ten gunaika autou kai gamese allen moichatai ep
auten</i>

12. και εαν γυνη απολυση τον ανδρα αυτης
και γαμηθη αλλω μοιχαται <i>12. kai ean gune
apoluse ton andra autes kai gamethe allo
moichatai</i>

East
Original

13 Καὶ προσέφερον αὐτῷ παιδιά, ἵνα
αὐτῶν ἀψῆται· οἱ δὲ μαθηταὶ ἐπετίμων
τοῖς προσφέρουσιν.

Textus
Receptus

13. και προσεφερον αυτω παιδια ινα αψηται
αυτων οι δε μαθηται επετιμων τοις
προσφερουσιν <i>13. kai proseferon auto paidia
ina apsetai auton oi de mathetai epetimon tois
prosferousin</i>

East
Original

14 ἰδὼν δὲ ὁ Ἰησοῦς ἠγανάκτησε καὶ εἶπεν
αὐτοῖς· Ἄφετε τὰ παιδιά ἔρχεσθαι πρὸς
με, καὶ μὴ κωλύετε αὐτά· τῶν γὰρ
τοιούτων ἐστὶν ἡ βασιλεία τοῦ Θεοῦ.

Textus
Receptus

14. ιδων δε ο ιησους ηγανακτησεν και ειπεν
αυτοις αφετε τα παιδια ερχεσθαι προς με και
μη κωλυετε αυτα των γαρ τοιουτων εστιν η
βασιλεια του θεου <i>14. idon de o iesous
eganaktesen kai eipen autois afete ta paidia
erchesthai pros me kai me kolvete auta ton gar
toiouton estin e basileia tou theou</i>

East
Original

15 ἀμὴν λέγω ὑμῖν, ὅς ἐὰν μὴ δέξηται τὴν
βασιλείαν τοῦ Θεοῦ ὡς παιδίον, οὐ μὴ
εἰσέλθῃ εἰς αὐτήν.

Textus
Receptus

15. αμην λεγω υμιν ος εαν μη δεξηται την
βασιλειαν του θεου ως παιδιον ου μη εισελθη
εις αυτην <i>15. amen lego u min os ean me
deksetai ten basileian tou theou os paidion ou

East Original	16 καὶ ἐναγκαλισάμενος αὐτὰ κατηυλόγει τιθεὶς τὰς χεῖρας ἐπ' αὐτά.	Textus Receptus	me eiselthe eis auten</i> 16. και εναγκαλισαμενος αυτα τιθεις τας χειρας επ αυτα ηυλογει αυτα <i>16. kai enagkalisamenos avta titheis tas cheiras ep avta evlogei avta</i>
East Original	17 Καὶ ἐκπορευομένου αὐτοῦ εἰς ὁδὸν προσδραμῶν εἷς καὶ γονυπετήσας αὐτὸν ἐπηρώτα αὐτόν· Διδάσκαλε ἀγαθέ, τί ποιήσω ἵνα ζῶν ἰαώνιον κληρονομήσω;	Textus Receptus	17. και εκπορευομενου αυτου εις οδον προσδραμων εις και γονυπετησας αυτον επηρωτα αυτον διδασκαλε αγαθε τι ποιησω ινα ζωην αιωνιον κληρονομησω <i>17. kai ekporeuomenou αυτου εις οδον prosdramon εις kai gonupetas αυτον eperota αυτον didaskale agathe ti poieso ina zoen aionion kleronomeso</i>
East Original	18 ὁ δὲ Ἰησοῦς εἶπεν αὐτῷ· Τί με λέγεις ἀγαθόν; οὐδεὶς ἀγαθὸς εἰ μὴ εἷς ὁ Θεός.	Textus Receptus	18. ο δε ιησους ειπεν αυτω τι με λεγεις αγαθον ουδεις αγαθος ει μη εις ο θεος <i>18. ο de iesous eipen αυτο ti me legeis agathon ουdeis agathos ει me εις ο theos</i>
East Original	19 τὰς ἐντολὰς οἶδας· μὴ μοιχεύσης, μὴ φονεύσης, μὴ κλέψης, μὴ ψευδομαρτυρήσης, μὴ ἀποστερήσης, τίμα τὸν πατέρα σου καὶ τὴν μητέρα.	Textus Receptus	19. τας εντολας οιδας μη μοιχευσης μη φονευσης μη κλεψης μη ψευδομαρτυρησης μη αποστερησης τιμα τον πατερα σου και την μητερα <i>19. tas entolas oidas me moicheuses me foneuses me klepses me pseudomartureses me apostereses tima ton patera sou kai ten

East Original 20 ὁ δὲ ἀποκριθεὶς εἶπεν αὐτῷ·
Διδάσκαλε, ταῦτα πάντα ἐφυλαξάμην ἐκ
νεότητός μου.

East Original 21 ὁ δὲ Ἰησοῦς ἐμβλέψας αὐτῷ ἠγάπησεν
αὐτὸν καὶ εἶπεν αὐτῷ· Ἐν σοὶ ὑστερεῖ εἰ
θέλεις τέλειος εἶναι, ὑπάγε, ὅσα ἔχεις
πώλησον καὶ δός πτωχοῖς, καὶ ἕξεις
θησαυρὸν ἐν οὐρανῷ, καὶ δεῦρο
ἀκολουθεῖ μοι, ἄρας τὸν σταυρὸν σου.

East Original 22 ὁ δὲ στυγνάσας ἐπὶ τῷ λόγῳ ἀπηλθε
λυπούμενος· ἦν γὰρ ἔχων κτήματα
πολλά.

East Original 23 καὶ περιβλεψάμενος ὁ Ἰησοῦς λέγει
τοῖς μαθηταῖς αὐτοῦ· Πῶς δυσκόλως οἱ τὰ
χρήματα ἔχοντες εἰς τὴν βασιλείαν τοῦ
Θεοῦ εἰσελεύσονται!

metera</i>

Textus Receptus 20. ο δε αποκριθεις ειπεν αυτω διδασκαλε
ταυτα παντα εφυλαξαμην εκ νεοτητος μου
<i>20. o de apokritheis eipen auto didaskale
tauta panta efulaksamen ek neotetos mou</i>

Textus Receptus 21. ο δε ιησους εμβλεψας αυτω ηγαπησεν
αυτον και ειπεν αυτω εν σοι υστερει υπαγε
οσα εχεις πωλησον και δος τοις πτωχοις και
εξεις θησαυρον εν ουρανω και δευρο
ακολουθει μοι αρας τον σταυρον <i>21. o de
iesous emblepsas auto egapesen auton kai eipen
auto en soi usterei upage osa echeis poleson kai
dos tois ptochois kai ekseis thesavron en ourano
kai devro akolouthei moi aras ton stavron</i>

Textus Receptus 22. ο δε στυγνασας επι τω λογω απηλθεν
λυπουμενος ην γαρ εχων κτηματα πολλα
<i>22. o de stugnasas epi to logo apelthen
lyroumenos en gar echon ktemata polla</i>

Textus Receptus 23. και περιβλεψαμενος ο ιησους λεγει τοις
μαθηταις αυτου πως δυσκολως οι τα χρηματα
εχοντες εις την βασιλειαν του θεου
εισελευσονται <i>23. kai periblepsamenos o
iesous legei tois mathetais autou pos duskolos oi

East
Original

24 οἱ δὲ μαθηταὶ ἐθαμβοῦντο ἐπὶ τοῖς
λόγοις αὐτοῦ. ὁ δὲ Ἰησοῦς πάλιν
ἀποκριθεὶς λέγει αὐτοῖς· Τέκνα, πῶς
δύσκολόν ἐστι τοὺς πεποιθότας ἐπὶ
χρήμασιν εἰς τὴν βασιλείαν τοῦ Θεοῦ
εἰσελθεῖν·

East
Original

25 εὐκοπώτερόν ἐστι κάμηλον διὰ
τρυμαλιᾶς ῥαφίδος εἰσελθεῖν ἢ πλούσιον
εἰς τὴν βασιλείαν τοῦ Θεοῦ εἰσελθεῖν.

East
Original

26 οἱ δὲ περισσῶς ἐξεπλήσσοντο λέγοντες
πρὸς ἑαυτούς· Καὶ τίς δύναται σωθῆναι;

Textus
Receptus

ta chremata echontes eis ten basileian tou theou
eiseleusontai</i>

Textus
Receptus

24. οι δε μαθηται εθαμβουντο επι τοις λογοις
αυτου ο δε ιησους παλιν αποκριθεις λεγει
αυτοις τεκνα πως δυσκολον εστιν τους
πεποιθοτας επι τοις χρημασιν εις την
βασιλειαν του θεου εισελθειν <i>24. οι de
mathetai ethambounto epi tois logois αυτου ο de
iesous palin apokritheis legei autois tekna pos
duskolon estin tous pepoithotas epi tois
chremasin eis ten basileian του theου
eiselthein</i>

Textus
Receptus

25. ευκοπωτερον εστιν καμηλον δια της
τρυμαλιας της ραφιδος {VAR1: εισελθειν }
{VAR2: διελθειν } η πλουσιον εις την
βασιλειαν του θεου εισελθειν <i>25.
ευκοποτερον estin kamelon dia tes trumalias tes
rafidos {VAR1: eiselthein } {VAR2: dielthein } e
plousion eis ten basileian του theου
eiselthein</i>

Textus
Receptus

26. οι δε περισσως εξεπλησσοντο λεγοντες
προς εαυτους και τις δυναται σωθηναι <i>26.
οι de perissos ekseplessonto legontes pros

East
Original

27 ἐμβλέψας αὐτοῖς ὁ Ἰησοῦς λέγει· Παρὰ
ἀνθρώποις ἀδύνατον, ἀλλ' οὐ παρὰ Θεῶ·
πάντα γὰρ δυνατὰ ἐστί παρὰ τῷ Θεῶ.

Textus
Receptus

eautous kai tis dunatai sothenai</i>
27. εμβλεψας δε αυτοις ο ιησους λεγει παρα
ανθρωποις αδυνατον αλλ ου παρα τω θεω <i>27.
emblepsas de autois o iesous legei para
anthropois adunaton all ου para to theo panta
gar dunata estin para to theo</i>

East
Original

28 Ἦρξατο ὁ Πέτρος λέγειν αὐτῷ· Ἴδου
ἡμεῖς ἀφήκαμεν πάντα καὶ
ἠκολουθήκαμέν σοι.

Textus
Receptus

28. και ηρξατο ο πετρος λεγειν αυτω ιδου
ημεις αφηκαμεν παντα και ηκολουθησαμεν
σοι <i>28. kai erksato o petros legein auto idou
emeis afekamen panta kai ekolouthesamen
soi</i>

East
Original

29 ἀποκριθεὶς δὲ ὁ Ἰησοῦς εἶπεν· Ἀμήν
λέγω ὑμῖν, οὐδεὶς ἐστὶν ὃς ἀφήκεν οἰκίαν
ἢ ἀδελφούς ἢ ἀδελφάς ἢ πατέρα ἢ μητέρα
ἢ γυναῖκα ἢ τέκνα ἢ ἀγροὺς ἕνεκεν ἐμοῦ
καὶ ἕνεκεν τοῦ εὐαγγελίου,

Textus
Receptus

29. αποκριθεις δε ο ιησους ειπεν αμην λεγω
υμιν ουδεις εστιν ος αφηκεν οικιαν η
αδελφους η αδελφας η πατερα η μητερα η
γυναικα η τεκνα η αγρους ενεκεν εμου και
του ευαγγελιου <i>29. apokritheis de o iesous
eipen amen lego umin ουdeis estin os afeken
oikian e adelfous e adelfas e patera e metera e
gunaika e tekna e agrous eneken emou kai tou
evaggeliou</i>

East
Original

30 εἰ μὴ λάβῃ ἑκατονταπλασίονα νῦν ἐν
τῷ καιρῷ τούτῳ οἰκίας καὶ ἀδελφούς καὶ

Textus
Receptus

30. εαν μη λαβη εκατονταπλασιονα νυν εν τω
καιρω τουτω οικιας και αδελφους και

ἀδελφὰς καὶ πατέρα καὶ μητέρα καὶ
τέκνα καὶ ἀγροὺς μετὰ διωγμῶν, καὶ ἐν
τῷ αἰῶνι τῷ ἐρχομένῳ ζωὴν αἰώνιον.

αδελφας και μητερας και τεκνα και αγρους
μετα διωγμων και εν τω αιωνι τω ερχομενω
ζωην αιωνιον <i>30. ean me laβe
ekatontaplasiona nun en to kairo touto oikias
kai adelfous kai adelfas kai meteras kai tekna
kai agrous meta diogmon kai en to aioni to
erchomeno zoen aionion</i>

East Original 31 πολλοὶ δὲ ἔσονται πρῶτοι ἔσχατοι καὶ
ἔσχατοι πρῶτοι.

Textus Receptus 31. πολλοι δε εσονται πρωτοι εσχατοι και οι
εσχατοι πρωτοι <i>31. polloi de esontai protoi
eschatoi kai oi eschatoi protoi</i>

East Original 32 Ἦσαν δὲ ἐν τῇ ὁδῷ ἀναβαίνοντες εἰς
Ἱεροσόλυμα· καὶ ἦν προάγων αὐτοὺς ὁ
Ἰησοῦς, καὶ ἐθαμβοῦντο, καὶ
ἀκολουθοῦντες ἐφοβοῦντο. καὶ
παραλαβῶν πάλιν τοὺς δώδεκα ἤρξατο
αὐτοῖς λέγειν τὰ μέλλοντα αὐτῷ
συμβαίνειν,

Textus Receptus 32. ησαν δε εν τη οδω αναβαινοντες εις
ιεροσολυμα και ην προαγων αυτους ο ιησους
και εθαμβουντο και ακολουθουντες
εφοβουντο και παραλαβων παλιν τους
δωδεκα ηρξατο αυτοις λεγειν τα μελλοντα
αυτω συμβαινειν <i>32. esan de en te odo
anabainontes eis ierosoluma kai en proagon
autous o iesous kai ethamβounτο και
akolouthountes efoβounτο και paralaβon palin
tous dodeka erksato avtois legein ta mellonta
auto sumβainein</i>

East Original 33 ὅτι Ἴδου ἀναβαίνομεν εἰς Ἱεροσόλυμα
καὶ ὁ υἱὸς τοῦ ἀνθρώπου παραδοθήσεται

Textus Receptus 33. οτι ιδου αναβαινομεν εις ιεροσολυμα και ο
υιος του ανθρωπου παραδοθησεται τοις

τοῖς ἀρχιερεῦσι καὶ γραμματεῦσι, καὶ
κατακρινούσιν αὐτὸν θανάτῳ καὶ
παραδώσουσιν αὐτὸν τοῖς ἔθνεσι,

East Original 34 καὶ ἐμπαίξουσιν αὐτῷ καὶ
μαστιγώσουσιν αὐτὸν καὶ ἐμπτύσουσιν
αὐτῷ καὶ ἀποκτενοῦσιν αὐτὸν, καὶ τῇ
τρίτῃ ἡμέρᾳ ἀναστήσεται.

East Original 35 Καὶ προσπορεύονται αὐτῷ Ἰάκωβος
καὶ Ἰωάννης υἱοὶ Ζεβεδαίου λέγοντες·
Διδάσκαλε, θέλομεν ἵνα ὁ ἐὰν αἰτήσωμεν
ποιήσης ἡμῖν.

East Original 36 ὁ δὲ εἶπεν αὐτοῖς· Τί θέλετε ποιῆσαί με
ὑμῖν;

ἀρχιερευσιν καὶ τοῖς γραμματευσιν καὶ
κατακρινουσιν αὐτὸν θανάτῳ καὶ
παραδώσουσιν αὐτὸν τοῖς ἐθνεσιν <i>33. oti
idou ana bainomen eis ierosoluma kai o vios tou
anthropou paradothesetai tois archiereusin kai
tois grammateusin kai katakrinousin auton
thanato kai paradosousin auton tois ethnesin</i>

Textus Receptus 34. καὶ ἐμπαίξουσιν αὐτῷ καὶ μαστιγώσουσιν
αὐτὸν καὶ ἐμπτύσουσιν αὐτῷ καὶ
ἀποκτενοῦσιν αὐτὸν καὶ τῇ τρίτῃ ἡμέρᾳ
ἀναστήσεται <i>34. kai empaiksousin auto kai
mastigosousin auton kai emptusousin auto kai
apoktenousin auton kai te trite emera
anastesetai</i>

Textus Receptus 35. καὶ προσπορεύονται αὐτῷ Ἰακώβος καὶ
ἰωάννης οἱ υἱοὶ ζεβεδαίου λέγοντες διδάσκαλε
θέλομεν ἵνα ὁ ἐὰν αἰτησωμεν ποιήσης ἡμῖν
<i>35. kai prosporevontai auto iakobos kai
ioannes oi vioi zebedaiou legontes didaskale
thelomen ina o ean aitesomen poieses emin</i>

Textus Receptus 36. ὁ δὲ εἶπεν αὐτοῖς τί θέλετε ποιῆσαί με
ὑμῖν <i>36. o de eipen autois ti thelete poiesai me
umin</i>

East Original 37 οἱ δὲ εἶπον αὐτῶ· Δὸς ἡμῖν ἵνα εἷς ἐκ δεξιῶν καὶ εἷς ἐξ εὐωνύμων σου καθίσωμεν ἐν τῇ δόξῃ σου.

Textus Receptus 37. οι δε ειπον αυτω δος ημιν ινα εις εκ δεξιων σου και εις εξ ευωνυμων σου καθισωμεν εν τη δοξη σου <i>37. oi de eipon auto dos emin ina eis ek deksion sou kai eis eks evonumon sou kathisomen en te dokse sou</i>

East Original 38 ὁ δὲ Ἰησοῦς εἶπεν αὐτοῖς· Οὐκ οἶδατε τί αἰτεῖσθε. δύνασθε πιεῖν τὸ ποτήριον ὃ ἐγὼ πίνω, καὶ τὸ βάπτισμα ὃ ἐγὼ βαπτίζομαι βαπτισθῆναι;

Textus Receptus 38. ο δε ιησους ειπεν αυτοις ουκ οιδατε τι αιτεισθε δυνασθε πιειν το ποτηριον ο εγω πινω και το βαπτισμα ο εγω βαπτιζομαι βαπτισθηναι <i>38. o de iesous eipen autois ουκ oidate ti aiteisthe dunasthe piein to poterion o ego pino kai to baptisma o ego baptizomai baptisthenai</i>

East Original 39 οἱ δὲ εἶπον αὐτῶ· Δυνάμεθα. ὁ δὲ Ἰησοῦς εἶπεν αὐτοῖς· Τὸ μὲν ποτήριον ὃ ἐγὼ πίνω πίεσθε, καὶ τὸ βάπτισμα ὃ ἐγὼ βαπτίζομαι βαπτισθήσεσθε·

Textus Receptus 39. οι δε ειπον αυτω δυναμεθα ο δε ιησους ειπεν αυτοις το μεν ποτηριον ο εγω πινω πιεσθε και το βαπτισμα ο εγω βαπτιζομαι βαπτισθησεσθε <i>39. oi de eipon auto dynametha o de iesous eipen autois to men poterion o ego pino piesthe kai to baptisma o ego baptizomai baptisthesesthe</i>

East Original 40 τὸ δὲ καθίσει ἐκ δεξιῶν μου καὶ ἐξ εὐωνύμων οὐκ ἔστιν ἐμὸν δοῦναι, ἀλλ' οἷς ἠτοιμάσται.

Textus Receptus 40. το δε καθισαι εκ δεξιων μου και εξ ευωνυμων μου ουκ εστιν εμον δουναι αλλ οις ητοιμασται <i>40. to de kathisai ek deksion mou kai eks evonumon mou ουκ estin emon dounai

East Original 41 καὶ ἀκούσαντες οἱ δέκα ἤρξαντο ἀγανακτεῖν περὶ Ἰακώβου καὶ Ἰωάννου.

East Original 42 ὁ δὲ Ἰησοῦς προσκαλεσάμενος αὐτοὺς λέγει αὐτοῖς· Οἴδατε ὅτι οἱ δοκοῦντες ἄρχειν τῶν ἐθνῶν κατακυριεύουσιν αὐτῶν καὶ οἱ μεγάλοι αὐτῶν κατεξουσιάζουσιν αὐτῶν.

East Original 43 οὐχ οὕτω δὲ ἔσται ἐν ὑμῖν, ἀλλ' ὅς ἐάν θέλη γενέσθαι μέγας ἐν ὑμῖν, ἔσται ὑμῶν διάκονος,

East Original 44 καὶ ὅς ἐάν θέλη ὑμῶν γενέσθαι πρῶτος, ἔσται πάντων δοῦλος·

East Original 45 καὶ γὰρ ὁ υἱὸς τοῦ ἀνθρώπου οὐκ ἦλθε διακονηθῆναι, ἀλλὰ διακονῆσαι καὶ

all ois etoimastai</i>

Textus Receptus 41. και ακουσαντες οι δεκα ηρξαντο αγανακτειν περι ιακωβου και ιωαννου <i>41. και akousantes oi deka erksanto aganaktein peri iakobou kai ioannou</i>

Textus Receptus 42. ο δε ιησους προσκαλεσαμενος αυτους λεγει αυτοις οιδατε οτι οι δοκουντες αρχειν των εθνων κατακυριευουσιν αυτων και οι μεγαλοι αυτων κατεξουσιαζουνσιν αυτων <i>42. ο de iesous proskalesamenos autous legei autois oidate oti oi dokountes archein ton ethnon katakurievousin auton kai oi megaloi auton kateksousiazousin auton</i>

Textus Receptus 43. ουχ ουτως δε εσται εν υμιν αλλ ος εαν θελη γενεσθαι μεγας εν υμιν εσται διακονος υμων <i>43. ouch outos de estai en umin all os ean thele genesthai megas en umin estai diakonos umon</i>

Textus Receptus 44. και ος αν θελη υμων γενεσθαι πρωτος εσται παντων δουλος <i>44. και os an thele umon genesthai protos estai panton doulos</i>

Textus Receptus 45. και γαρ ο υιος του ανθρωπου ουκ ηλθεν διακονηθηναι αλλα διακονησαι και δουναι

δοῦναι τὴν ψυχὴν αὐτοῦ λύτρον ἀντὶ πολλῶν.

East
Original

46 Καὶ ἔρχονται εἰς Ἰεριχώ· καὶ ἐκπορευομένου αὐτοῦ ἀπὸ Ἰεριχώ καὶ τῶν μαθητῶν αὐτοῦ καὶ ὄχλου ἱκανοῦ, ὁ υἱὸς Τιμαίου Βαρτιμαῖος τυφλὸς ἐκάθητο παρὰ τὴν ὁδὸν προσαιτῶν.

Textus
Receptus

την ψυχην αυτου λυτρον αντι πολλων <i>45. kai gar o vios tou anthropou ouk elthen diakonethenai alla diakonesai kai dounai ten psuchen autou lutron anti pollon</i>
46. και ερχονται εις ιεριχω και εκπορευομενου αυτου απο ιεριχω και των μαθητων αυτου και οχλου ικανου υιος τιμαιου βαρτιμαιος ο τυφλος εκαθητο παρα την οδον προσαιτων <i>46. kai erchontai eis iericho kai ekporeuomenou autou apo iericho kai ton matheton autou kai ochlou ikanou vios timaiou bartimaios o tuflos ekatheto para ten odon prosaiton</i>

East
Original

47 καὶ ἀκούσας ὅτι Ἰησοῦς ὁ Ναζωραῖός ἐστιν, ἤρξατο κράζειν καὶ λέγειν· Υἱὲ Δαυῖδ Ἰησοῦ, ἐλέησόν με.

Textus
Receptus

47. και ακουσας οτι ιησους ο ναζωραιος εστιν ηρξατο κραζειν και λεγειν ο υιος δαβιδ ιησου ελεησον με <i>47. kai akousas oti iesous o nazoraios estin erksato krazein kai legein o vios daβid iesou eleeson me</i>

East
Original

48 καὶ ἐπετίμων αὐτῷ πολλοὶ ἵνα σιωπήσῃ· ὁ δὲ πολλῷ μᾶλλον ἔκραζεν· Υἱὲ Δαυῖδ, ἐλέησόν με.

Textus
Receptus

48. και επετιμων αυτω πολλοι ινα σιωπηση ο δε πολλω μαλλον εκραζεν υιε δαβιδ ελεησον με <i>48. kai epetimon auto polloi ina siopese o de pollo mallon ekrazen vie daβid eleeson me</i>

East Original 49 καὶ στὰς ὁ Ἰησοῦς εἶπε· Φωνήσατε αὐτόν· καὶ φωνοῦσιν τὸν τυφλὸν λέγοντες αὐτῷ· Θάρσει, ἔγειρε· φωνεῖ σε.

Textus Receptus 49. και στας ο ιησους ειπεν αυτον φωνηθηναι και φωνουσιν τον τυφλον λεγοντες αυτω θαρσει εγειραι φωνει σε <i>49. kai stas o iewous eipen auton fonethenai kai fonousin ton tyflon legontes auto tharsei egeirai fonei se</i>

East Original 50 ὁ δὲ ἀποβαλὼν τὸ ἱμάτιον αὐτοῦ ἀναστὰς ἦλθε πρὸς τὸν Ἰησοῦν.

Textus Receptus 50. ο δε αποβαλων το ιματιον αυτου αναστας ηλθεν προς τον ιησουν <i>50. o de apobalon to imation αυτου anastas elthen pros ton iesoun</i>

East Original 51 καὶ ἀποκριθεὶς λέγει αὐτῷ ὁ Ἰησοῦς· Τί σοι θέλεις ποιήσω; ὁ δὲ τυφλὸς εἶπεν αὐτῷ· Ραββουνι, ἵνα ἀναβλέψω.

Textus Receptus 51. και αποκριθεις λεγει αυτω ο ιησους τι θελεις ποιησω σοι ο δε τυφλος ειπεν αυτω ραββوني ινα αναβλεψω <i>51. kai apokritheis legei auto o iewous ti theleis poieso soi o de tyflos eipen auto rabboni ina anaBLEPso</i>

East Original 52 καὶ ὁ Ἰησοῦς εἶπεν αὐτῷ· Ὑπαγε, ἡ πίστις σου σέσωκέ σε. καὶ εὐθέως ἀνέβλεψε, καὶ ἠκολούθει τῷ Ἰησοῦ ἐν τῇ ὁδῷ.

Textus Receptus 52. ο δε ιησους ειπεν αυτω υπαγε η πιστις σου σεσωκεν σε και ευθεως ανεβλεψεν και ηκολουθει τω ιησου εν τη οδω <i>52. o de iewous eipen auto upage e pistis sou sesoken se kai evtheos aneblepsen kai ekolouthei to iesou en te odo</i>

Κεφάλαιο 11

East Original 1 Καὶ ὅτε ἐγγιζουσιν εἰς Ἱερουσόλυμα εἰς

Textus Receptus 1. και οτε εγγιζουσιν εις ιερουσαλημ εις

Βηθσφαγή καὶ Βηθανίαν πρὸς τὸ ὄρος
τῶν ἐλαιῶν, ἀποστέλλει δύο τῶν
μαθητῶν αὐτοῦ

East
Original

2 καὶ λέγει αὐτοῖς· Ὑπάγετε εἰς τὴν
κώμην τὴν κατέναντι ὑμῶν, καὶ εὐθέως
εἰσπορευόμενοι εἰς αὐτὴν εὐρήσετε
πῶλον δεδεμένον, ἐφ' ὃν οὐδεὶς
ἀνθρώπων κεκάθικε· λύσαντες αὐτὸν
ἀγάγετε.

East
Original

3 καὶ ἐάν τις ὑμῖν εἴπη· τί ποιεῖτε τοῦτο;
εἶπετε ὅτι ὁ Κύριος αὐτοῦ χρειαν ἔχει, καὶ
εὐθέως αὐτὸν ἀποστέλλει πάλιν ὧδε.

East
Original

4 ἀπηλθον δὲ καὶ εὖρον τὸν πῶλον
δεδεμένον πρὸς τὴν θύραν ἔξω ἐπὶ τοῦ
ἀμφόδου, καὶ λύουσιν αὐτόν.

βηθφαγη και βηθανιαν προς το ορος των
ελαιων αποστελλει δυο των μαθητων αυτου
<i>1. kai ote eggizousin eis ierousalem eis
bethfage kai bethanian pros to oros ton elaiion
apostellei duo ton matheton αυτου</i>

Textus
Receptus

2. και λεγει αυτοις υπαγετε εις την κωμην την
κατεναντι υμων και ευθεως εισπορευομενοι
εις αυτην ευρησετε πωλον δεδεμενον εφ ον
ουδεις ανθρωπων κεκαθικεν λυσαντες αυτον
αγαγετε <i>2. kai legei autois upagete eis ten
komen ten katenanti umon kai evtheos
eisporeuomenoi eis auten evresete polon
dedemenon ef on ουdeis anthropon kekathiken
lvsantes αυτον agagete</i>

Textus
Receptus

3. και εαν τις υμιν ειπη τι ποιειτε τουτο ειπατε
οτι ο κυριος αυτου χρειαν εχει και ευθεως
αυτον αποστελει ωδε <i>3. kai ean tis umin
eipe ti poieite touto eipate oti o kurios αυτου
chreian echei και evtheos αυτον apostelei
ode</i>

Textus
Receptus

4. απηλθον δε και ευρον τον πωλον δεδεμενον
προς την θυραν εξω επι του αμφοδου και
λυουσιν αυτον <i>4. apelthon de και evron ton
λωλον δεδεμενον προς την θυραν εξω επι του
αμφοδου και λυουσιν αυτον </i>

East
Original

5 καὶ τινες τῶν ἐκεῖ ἐστηκότων ἔλεγον
αὐτοῖς· Τί ποιεῖτε λύοντες τὸν πῶλον;

Textus
Receptus

polon dedemenon pros ten thuran ekso epi tou
amfodou kai lyousin auton</i>
5. και τινες των εκει εστηκοτων ελεγον αυτοις
τι ποιειτε λυοντες τον πωλον <i>5. kai tines ton
ekei estekoton elegon autois ti poieite lyontes
ton polon</i>

East
Original

6 οἱ δὲ εἶπον αὐτοῖς καθὼς ἐνετείλατο ὁ
Ἰησοῦς, καὶ ἀφῆκαν αὐτούς.

Textus
Receptus

6. οι δε ειπον αυτοις καθως ενετειλατο ο
ιησους και αφηκαν αυτους <i>6. oi de eipon
autois kathos eneteilato o iesous kai afekan
autous</i>

East
Original

7 καὶ ἤγαγον τὸν πῶλον πρὸς τὸν Ἰησοῦν
καὶ ἐπιβάλον αὐτῷ τὰ ἱμάτια αὐτῶν, καὶ
ἐκάθισεν ἐπ' αὐτῷ.

Textus
Receptus

7. και ηγαγον τον πωλον προς τον ιησουν και
επεβαλον αυτω τα ιματια αυτων και εκαθισεν
επ αυτω <i>7. kai egagon ton polon pros ton
iesoun kai epebalon auto ta imatia auton kai
ekathisen ep auto</i>

East
Original

8 πολλοὶ δὲ τὰ ἱμάτια αὐτῶν ἔστρωσαν εἰς
τὴν ὁδόν, ἄλλοι δὲ στοιβάδας ἔκοπτον ἐκ
τῶν δένδρων καὶ ἐστρώννυον εἰς τὴν
ὁδόν.

Textus
Receptus

8. πολλοι δε τα ιματια αυτων εστρωσαν εις
την οδον αλλοι δε στοιβαδας εκοπτον εκ των
δενδρων και εστρωννυον εις την οδον <i>8.
polloi de ta imatia auton estrosan eis ten odon
alloi de stoiβadas ekopton ek ton dendron kai
estronnυon eis ten odon</i>

East
Original

9 καὶ οἱ προάγοντες καὶ οἱ ἀκολουθοῦντες
ἔκραζον λέγοντες· Ὡσαννά, εὐλογημένος

Textus
Receptus

9. και οι προαγοντες και οι ακολουθουντες
εκραζον λεγοντες ωσαννα ευλογημενος ο

ὁ ἐρχόμενος ἐν ὀνόματι Κυρίου.

erchomenos en onomati kyriou <i>9. kai oi proagontes kai oi akolouthountes ekrazon legontes osanna eulogemenos o erchomenos en onomati kyriou</i>

East Original 10 εὐλογημένη ἡ ἐρχομένη βασιλεία ἐν ὀνόματι Κυρίου τοῦ πατρὸς ἡμῶν Δαυῖδ· ὡσαννὰ ἐν τοῖς ὑψίστοις.

Textus Receptus 10. ευλογημενη η ερχομενη βασιλεια εν ονοματι κυριου του πατρος ημων δαβιδ ωσαννα εν τοις υψιστοις <i>10. eulogemene e erchomene basileia en onomati kyriou tou patros emon dauid osanna en tois upsistois</i>

East Original 11 Καὶ εἰσηλθεν εἰς Ἱεροσόλυμα ὁ Ἰησοῦς καὶ εἰς τὸ ἱερόν· καὶ περιβλεψάμενος πάντα, ὀψίας ἤδη οὔσης τῆς ὥρας, ἐξῆλθεν εἰς Βηθανίαν μετὰ τῶν δώδεκα.

Textus Receptus 11. και εισηλθεν εις ιεροσολυμα ο ιησους και εις το ιερον και περιβλεψαμενος παντα οψιας ηδη ουσης της ωρας εξηλθεν εις βηθανιαν μετα των δωδεκα <i>11. kai eiselthen eis ierosoluma o iesous kai eis to ieron kai periblepsamenos panta opsias ede ouses tes oras ekselthen eis bethanian meta ton dodeka</i>

East Original 12 Καὶ τῇ ἐπαύριον ἐξελθόντων αὐτῶν ἀπὸ Βηθανίας ἐπεινάσε·

Textus Receptus 12. και τη επαυριον εξελθοντων αυτων απο βηθανιας επεινασεν <i>12. kai te epaurion ekselthonton auton apo bethanias epeinasen</i>

East Original 13 καὶ ἰδὼν συκῆν ἀπὸ μακρόθεν ἔχουσιν φύλλα, ἦλθεν εἰ ἄρα τι εὐρήσει ἐν αὐτῇ· καὶ ἐλθὼν ἐπ' αὐτὴν οὐδὲν εὔρεν εἰ μὴ φύλλα· οὐ γὰρ ἦν καιρὸς σύκων.

Textus Receptus 13. και ιδων συκην μακροθεν εχουσιν φυλλα ηλθεν ει αρα ευρησει τι εν αυτη και ελθων επ αυτην ουδεν ευρεν ει μη φυλλα ου γαρ ην καιρος συκων <i>13. kai idon suken makrothen

East
Original

14 καὶ ἀποκριθεὶς εἶπεν αὐτῇ· Μηκέτι ἐκ
σοῦ εἰς τὸν αἰῶνα μηδεὶς καρπὸν φάγοι.
καὶ ἤκουον οἱ μαθηταὶ αὐτοῦ.

Textus
Receptus

echousan fulla elthen ei ara euresei ti en aute kai
elthon ep auten ouden euren ei me fulla ou gar
en kairos sukou</i>

14. και αποκριθεις ο ιησους ειπεν αυτη μηκετι
εκ σου εις τον αιωνα μηδεις καρπον φαγοι και
ηκουον οι μαθηται αυτου <i>14. kai apokritheis
o iesous eipen aute meketi ek sou eis ton aiona
medeis karpon fagoi kai ekouon oi mathetai
autou</i>

East
Original

15 Καὶ ἔρχονται πάλιν εἰς Ἱεροσόλυμα·
καὶ εἰσελθὼν ὁ Ἰησοῦς εἰς τὸ ἱερόν ἤρξατο
ἐκβάλλειν τοὺς πωλοῦντας καὶ τοὺς
ἀγοράζοντας ἐν τῷ ἱερῷ, καὶ τὰς
τραπέζας τῶν κολλυβιστῶν καὶ τὰς
καθέδρας τῶν πωλούντων τὰς
περιστερὰς κατέστρεψε,

Textus
Receptus

15. και ερχονται εις ιεροσολυμα και εισελθων
ο ιησους εις το ιερον ηρξατο εκβαλλειν τους
πωλουντας και αγοραζοντας εν τω ιερω και
τας τραπεζας των κολλυβιστων και τας
καθεδρας των πωλουντων τας περιστερας
κατεστρεψεν <i>15. kai erchontai eis ierosoluma
kai eiselthon o iesous eis to ieron erksato
ekballein tous polountas kai agorazontas en to
iero kai tas trapezas ton kollubiston kai tas
kathedras ton polounton tas peristeras
katestrepsen</i>

East
Original

16 καὶ οὐκ ἤφινεν ἵνα τις διενέγκῃ σκεῦος δια
διὰ τοῦ ἱεροῦ,

Textus
Receptus

16. και ουκ ηφινεν ινα τις διενεγκη σκευος δια
του ιερου <i>16. kai ouk efien ina tis dienegke
skeuos dia tou ierou</i>

East Original 17 καὶ ἐδίδασκε λέγων αὐτοῖς· Οὐ γέγραπται ὅτι ὁ οἶκός μου οἶκος προσευχῆς κληθήσεται πᾶσι τοῖς ἔθνεσιν; ὑμεῖς δὲ αὐτὸν ἐποιήσατε σπήλαιον ληστῶν.

East Original 18 καὶ ἤκουσαν οἱ γραμματεῖς καὶ οἱ Φαρισαῖοι καὶ οἱ ἀρχιερεῖς, καὶ ἐζήτουν πῶς αὐτὸν ἀπολέσουσιν· ἐφοβοῦντο γὰρ αὐτόν, ὅτι πᾶς ὁ ὄχλος ἐξεπλήσσετο ἐπὶ τῇ διδαχῇ αὐτοῦ.

East Original 19 Καὶ ὅτε ὀψὲ ἐγένετο, ἐξεπορεύοντο ἔξω τῆς πόλεως.

East Original 20 Καὶ παραπορευόμενοι πρωῖ εἶδον τὴν συκὴν ἐξηραμμένην ἐκ ριζῶν.

East Original 21 καὶ ἀναμνησθεῖς ὁ Πέτρος λέγει αὐτῷ·

Textus Receptus 17. και εδιδασκεν λεγων αυτοις ου γεγραπται οτι ο οικος μου οικος προσευχης κληθησεται πασιν τοις εθνεσιν υμεις δε εποιησατε αυτον σπηλαιον ληστων <i>17. kai edidasken legon autois ου gegraptai οτι ο οικος μου οικος proseuches klethesetai pasin tois ethnesin υμεις δε εποιεσατε αυτον spelaion leston</i>

Textus Receptus 18. και ηκουσαν οι γραμματεις και οι αρχιερεις και εζητουν πως αυτον απολεσουσιν εφοβουντο γαρ αυτον οτι πας ο οχλος εξεπλησσετο επι τη διδαχη αυτου <i>18. kai ekousan οι grammateis και οι archiereis και ezetoun pos αυτον apolesousin εφοβουντο gar αυτον οτι πας ο ochlos ekseplesseto επι te didache αυτου</i>

Textus Receptus 19. και οτε οψε εγενετο εξεπορευετο εξω της πολεως <i>19. και οτε οψε egeneto ekseporeueto ekso tes poleos</i>

Textus Receptus 20. και πρωι παραπορευομενοι ειδον την συκην εξηραμμενην εκ ριζων <i>20. και proi paraporeuomenoi ειδον την suken ekserammenen ek rizon</i>

Textus Receptus 21. και αναμνησθεις ο πετρος λεγει αυτω

Ραββί, ἴδε ἡ συκῆ ἣν κατηράσω
ἐξήρανται.

East Original 22 καὶ ἀποκριθεὶς ὁ Ἰησοῦς λέγει αὐτοῖς·
ἔχετε πίστιν Θεοῦ.

East Original 23 ἀμὴν γὰρ λέγω ὑμῖν ὅτι ὃς ἂν εἴπῃ τῷ
ὄρει τούτῳ, ἄρθῃτι καὶ βλήθῃτι εἰς τὴν
θάλασσαν, καὶ μὴ διακριθῆ ἔν τῇ καρδίᾳ
αὐτοῦ, ἀλλὰ πιστεύσῃ ὅτι ἃ λέγει γίνεται,
ἔσται αὐτῷ ὃ ἂν εἴπῃ.

East Original 24 διὰ τοῦτο λέγω ὑμῖν, πάντα ὅσα ἂν
προσευχόμενοι αἰτεῖσθε, πιστεύετε ὅτι
λαμβάνετε, καὶ ἔσται ὑμῖν.

East Original 25 καὶ ὅταν στήκετε προσευχόμενοι,
ἀφίετε εἴ τι ἔχετε κατὰ τινος, ἵνα καὶ ὁ
πατὴρ ὑμῶν ὁ ἐν τοῖς οὐρανοῖς ἀφῆ ὑμῖν
τὰ παραπτώματα ὑμῶν.

ραββι ἰδε ἡ συκὴ ἣν κατηράσω ἐξηρανται
<i>21. kai anamnesteis o petros legei auto rabbi
ide e suke en kateraso ekserantai</i>

Textus Receptus 22. και αποκριθεις ιησους λεγει αυτοις εχετε
πιστιν θεου <i>22. kai apokritheis iesous legei
autois echete pistin theou</i>

Textus Receptus 23. αμην γαρ λεγω υμιν οτι ος αν ειπη τω ορει
τουτω αρθητι και βληθητι εις την θαλασσαν
και μη διακριθη εν τη καρδια αυτου αλλα
πιστευση οτι α λεγει γινεται εσται αυτω ο εαν
ειπη <i>23. amen gar lego umin oti os an eipe to
orei touto artheti kai bletheti eis ten thalassan
kai me diakrithe en te kardia autou alla pisteuse
oti a legei ginetai estai auto o ean eipe</i>

Textus Receptus 24. δια τουτο λεγω υμιν παντα οσα αν
προσευχόμενοι αιτεισθε πιστευετε οτι
λαμβάνετε και εσται υμιν <i>24. dia touto lego
umin panta osa an proseuchomenoi aiteisthe
pistevete oti lambanete kai estai umin</i>

Textus Receptus 25. και οταν στηκητε προσευχομενοι αφιετε ει
τι εχετε κατα τινος ινα και ο πατηρ υμων ο εν
τοις ουρανοις αφη υμιν τα παραπτωματα
υμων <i>25. kai otan stekete proseuchomenoi

East
Original

26 εἴ δὲ ὑμεῖς οὐκ ἀφίετε, οὐδὲ ὁ πατὴρ
ὑμῶν ἀφήσει τὰ παραπτώματα ὑμῶν.

East
Original

27 Καὶ ἔρχονται πάλιν εἰς Ἱεροσόλυμα·
καὶ ἐν τῷ ἱερῷ περιπατοῦντος αὐτοῦ
ἔρχονται πρὸς αὐτὸν οἱ ἀρχιερεῖς καὶ οἱ
γραμματεῖς καὶ οἱ πρεσβύτεροι

East
Original

28 καὶ λέγουσιν αὐτῷ· Ἐν ποίᾳ ἐξουσίᾳ
ταῦτα ποιεῖς; ἢ τίς σοι ἔδωκε τὴν
ἐξουσίαν ταύτην ἵνα ταῦτα ποιῆς;

East
Original

29 ὁ δὲ Ἰησοῦς ἀποκριθεὶς εἶπεν αὐτοῖς·
Ἐπερωτήσω ὑμᾶς καὶ γὰρ ἓνα λόγον, καὶ
ἀποκριθήτε μοι, καὶ ἐρῶ ὑμῖν ἐν ποίᾳ

Textus
Receptus

afiete ei ti echete kata tinos ina kai o pater umon
o en tois ouranois afe u min ta paraptomata
umon</i>

Textus
Receptus

26. ει δε υμεις ουκ αφιετε ουδε ο πατηρ υμων ο
εν τοις ουρανοις αφησει τα παραπτωματα
υμων <i>26. ei de umeis ουκ afiete ουδε ο pater
umon ο en tois ouranois afesei ta paraptomata
umon</i>

Textus
Receptus

27. και ερχονται παλιν εις ιεροσολυμα και εν
τω ιερω περιπατουντος αυτου ερχονται προς
αυτον οι αρχιερεις και οι γραμματεις και οι
πρεσβυτεροι <i>27. kai erchontai palin eis
ierosoluma και en to iero peripatountos αυτου
erchontai pros αυτον οι archiereis και οι
grammateis και οι presbuteroi</i>

Textus
Receptus

28. και λεγουσιν αυτω εν ποια εξουσια ταυτα
ποιεις και τις σοι την εξουσιαν ταυτην εδωκεν
ινα ταυτα ποιης <i>28. και legousin αυτο en poia
eksousia tauta ποιεις και tis soi ten eksousian
tauten edoken ina tauta ποιεις</i>

29. ο δε ιησους αποκριθεις ειπεν αυτοις
επερωτησω υμας καγω ενα λογον και
αποκριθητε μοι και ερω υμιν εν ποια εξουσια

ἐξουσία ταῦτα ποιῶ.

ταυτα ποιω <i>29. o de iesous apokritheis eipen autois eperoteso umas kago ena logon kai apokrithete moi kai ero umin en poia eksousia tauta poio</i>

East
Original

30 τὸ βάπτισμα Ἰωάννου ἐξ οὐρανοῦ ἦν ἢ ἐξ ἀνθρώπων; ἀποκριθῆτέ μοι.

Textus
Receptus

30. το βαπτισμα ιωαννου εξ ουρανου ην η εξ ανθρωπων αποκριθητε μοι <i>30. to baptisma ioannou eks ouranou en e eks anthronon apokrithete moi</i>

East
Original

31 καὶ ἐλογίζοντο πρὸς ἑαυτοὺς λέγοντες· Ἐὰν εἴπωμεν, ἐξ οὐρανοῦ, ἐρεῖ· διατί οὖν οὐκ ἐπιστεύσατε αὐτῷ;

Textus
Receptus

31. και ελογιζοντο προς εαυτους λεγοντες εαν ειπωμεν εξ ουρανου ερει δια τι ουν ουκ επιστευσατε αυτω <i>31. kai elogizonto pros eautous legontes ean eipomen eks ouranou erei dia ti oyn ouk episteusate auto</i>

East
Original

32 ἀλλὰ εἴπωμεν, ἐξ ἀνθρώπων; - ἐφοβοῦντο τὸν λαόν· ἅπαντες γὰρ εἶχον τὸν Ἰωάννην ὅτι προφήτης ἦν.

Textus
Receptus

32. αλλ εαν ειπωμεν εξ ανθρωπων εφοβουντο τον λαον απαντες γαρ ειχον τον ιωαννην οτι οντως προφητης ην <i>32. all ean eipomen eks anthronon efoβounτο ton laon apantes gar eichon ton ioannen oti ontos profetes en</i>

East
Original

33 καὶ ἀποκριθέντες λέγουσι τῷ Ἰησοῦ· Οὐκ οἶδαμεν. καὶ ὁ Ἰησοῦς ἀποκριθεὶς λέγει αὐτοῖς· Οὐδὲ ἐγὼ λέγω ὑμῖν ἐν ποίᾳ ἐξουσίᾳ ταῦτα ποιῶ.

Textus
Receptus

33. και αποκριθεντες λεγουσιν τω ιησου ουκ οιδαμεν και ο ιησους αποκριθεις λεγει αυτοις ουδε εγω λεγω υμιν εν ποια εξουσια ταυτα ποιω <i>33. kai apokrithentes legousin to iesou ouk oidamen kai o iesous apokritheis legei

autois oude ego lego vmin en poia eksousia
tauta poio</i>

Κεφάλαιο 12

East
Original

1 Καὶ ἤρξατο αὐτοῖς ἐν παραβολαῖς
λέγειν· Ἀμπελῶνα ἐφύτευσεν ἄνθρωπος,
καὶ περιέθηκε φραγμὸν καὶ ὠρυξεν
ὑπολήνιον καὶ ὠκοδόμησε πύργον, καὶ
ἐξέδετο αὐτὸν γεωργοῖς καὶ ἀπεδήμησε.

Textus
Receptus

1. και ηρξατο αυτοις εν παραβολαις λεγειν
αμπελωνα εφυτευσεν ανθρωπος και
περιεθηκεν φραγμαον και ωρυξεν υποληνιον
και ωκοδομησεν πυργον και εξεδото αυτον
γεωργοις και απεδημησεν <i>1. kai erksato
autois en parabolaish legein ampelona efuteusen
anthropos kai perietheken fragmon kai oruksen
ypolenion kai okodomesen purgon kai eksedoto
auton georgois kai apedemesen</i>

East
Original

2 καὶ ἀπέστειλε πρὸς τοὺς γεωργοὺς τῷ
καιρῷ δούλον, ἵνα παρὰ τῶν γεωργῶν
λάβῃ ἀπὸ τοῦ καρποῦ τοῦ ἀμπελῶνος.

Textus
Receptus

2. και απεστειλεν προς τους γεωργους τω
καιρω δουλον ινα παρα των γεωργων λαβη
απο του καρπου του αμπελωνος <i>2. kai
apesteilen pros tous georgous to kairo doulon
ina para ton georgon lape apo tou karpou tou
ampelonos</i>

East
Original

3 καὶ λαβόντες αὐτὸν ἔδειραν καὶ
ἀπέστειλαν κενόν.

Textus
Receptus

3. οι δε λαβοντες αυτον εδειραν και
απεστειλαν κενον <i>3. oi de labontes auton
edeiran kai apesteilan kenon</i>

East Original	4 καὶ πάλιν ἀπέστειλε πρὸς αὐτοὺς ἄλλον δοῦλον· κακείνον λιθοβολήσαντες ἐκεφαλαίωσαν καὶ ἀπέστειλαν ἠτιμωμένον.	Textus Receptus	4. και παλιν απεστειλεν προς αυτους αλλον δουλον κακεινον λιθοβολησαντες εκεφαλαιωσαν και απεστειλαν ητιμωμενον <i>4. kai palin apesteilen pros autous allon doulon kakeinon lithobolesantes ekefalaiosan kai apesteilan etimomenon</i>
East Original	5 καὶ πάλιν ἄλλον ἀπέστειλε· κακείνον ἀπέκτειναν, καὶ πολλοὺς μὲν ἄλλους, οὓς μὲν δέροντες, οὓς δὲ ἀποκτείνοντες.	Textus Receptus	5. και παλιν αλλον απεστειλεν κακεινον απεκτειναν και πολλους αλλους τους μεν δεροντες τους δε αποκτεινοντες <i>5. kai palin allon apesteilen kakeinon apekteinan kai pollous allous tous men derontes tous de apokteinontes</i>
East Original	6 ἔτι οὖν ἓνα υἱὸν ἔχων, ἀγαπητὸν αὐτοῦ, ἀπέστειλε καὶ αὐτὸν ἔσχατον πρὸς αὐτοὺς λέγων ὅτι ἐντραπήσονται τὸν υἱὸν μου.	Textus Receptus	6. ετι ουν ενα υιον εχων αγαπητον αυτου απεστειλεν και αυτον προς αυτους εσχατον λεγων οτι εντραπησονται τον υιον μου <i>6. eti oyn ena vion echon agapeton αυτου apesteilen kai αυτον pros αυτους eschaton legon oti entrapesontai τον υιον μου</i>
East Original	7 ἐκεῖνοι δὲ οἱ γεωργοὶ, θεασάμενοι αὐτόν ἐρχόμενον, πρὸς ἑαυτοὺς εἶπον ὅτι οὗτός ἐστὶν ὁ κληρονόμος· δεῦτε ἀποκτείνωμεν αὐτόν, καὶ ἡμῶν ἔσται ἡ κληρονομία.	Textus Receptus	7. εκεινοι δε οι γεωργοι ειπον προς εαυτους οτι ουτος εστιν ο κληρονομος δευτε αποκτεινωμεν αυτον και ημων εσται η κληρονομια <i>7. ekeinoi de oi georgoi eiron pros eautous oti ουτος estin ο kleronomos δευτε

East
Original

8 καὶ λαβόντες ἀπέκτειναν αὐτόν καὶ
ἐξέβαλον αὐτὸν ἔξω τοῦ ἀμπελῶνος.

Textus
Receptus

apokteinomen auton kai emon estai e
kleronomia</i>

8. και λαβοντες αυτον απεκτειναν και
εξεβαλον εξω του αμπελωνος <i>8. και
labontes auton apekteinan kai eksebalon ekso
του ampelonos</i>

East
Original

9 τί οὖν ποιήσει ὁ κύριος τοῦ ἀμπελῶνος;
ἐλεύσεται καὶ ἀπολέσει τοὺς γεωργοὺς
τούτους, καὶ δώσει τὸν ἀμπελῶνα ἄλλοις.

Textus
Receptus

9. τι ουν ποιησει ο κυριος του αμπελωνος
ελευσεται και απολεσει τους γεωργους και
δωσει τον αμπελωνα αλλοις <i>9. ti ουν
roiesei ο kyrios του ampelonos eleusetai και
apolesei tous georgous και dosei τον ampelona
allois</i>

East
Original

10 οὐδὲ τὴν γραφὴν ταύτην ἀνέγνωτε,
λίθον ὃν ἀπεδοκίμασαν οἱ οἰκοδομοῦντες,
οὗτος ἐγενήθη εἰς κεφαλὴν γωνίας·

Textus
Receptus

10. ουδε την γραφην ταυτην ανεγνωτε λιθον
ον απεδοκιμασαν οι οικοδομουντες ουτος
εγενηθη εις κεφαλην γωνιας <i>10. ουδε ten
grafen tauten anegnote lithon on apedokimasan
οι oikodomountes ουτος egenethe εις kefalen
gonias</i>

East
Original

11 παρὰ Κυρίου ἐγένετο αὕτη, καὶ ἔστι
θαυμαστὴ ἐν ὀφθαλμοῖς ἡμῶν;

Textus
Receptus

11. παρα κυριου εγενετο αυτη και εστιν
θαυμαστη εν οφθαλμοις ημων <i>11. para
kyriou egeneto aute και estin thaumaste en
ofthalmois emon</i>

East
Original

12 Καὶ ἐζήτουν αὐτὸν κρατῆσαι, καὶ

Textus
Receptus

12. και εζητουν αυτον κρατησαι και

ἐφοβήθησαν τὸν ὄχλον· ἔγνωσαν γὰρ ὅτι
πρὸς αὐτοὺς τὴν παραβολὴν εἶπε. καὶ
ἀφέντες αὐτὸν ἀπῆλθον.

East
Original

13 Καὶ ἀποστέλλουσι πρὸς αὐτόν τινὰς
τῶν Φαρισαίων καὶ τῶν Ἡρωδιανῶν ἵνα
αὐτὸν ἀγρεύσωσι λόγῳ.

East
Original

14 οἱ δὲ ἐλθόντες λέγουσιν αὐτῷ·
Διδάσκαλε, οἶδαμεν ὅτι ἀληθὴς εἶ καὶ οὐ
μέλει σοι περὶ οὐδενός· οὐ γὰρ βλέπεις εἰς
πρόσωπον ἀνθρώπων, ἀλλ' ἐπ' ἀληθείας
τὴν ὁδὸν τοῦ Θεοῦ διδάσκεις. εἶπον οὖν
ἡμῖν· ἔξεστι δοῦναι κῆνσον Καίσαρι ἢ οὐ;
δῶμεν ἢ μὴ δῶμεν;

East
Original

15 ὁ δὲ εἰδὼς αὐτῶν τὴν ὑπόκρισιν εἶπεν

ἐφοβήθησαν τὸν ὄχλον ἐγνωσαν γὰρ ὅτι πρὸς
αὐτοὺς τὴν παραβολὴν εἶπεν καὶ ἀφέντες
αὐτὸν ἀπῆλθον <i>12. kai ezetoun auton
kratesai kai efobethesan ton ochlon egnosan gar
oti pros autous ten parabolen eipen kai afentes
auton apelthon</i>

Textus
Receptus

13. και αποστελλουσιν προς αυτον τινας των
φαρισαιων και των ηρωδιανων ινα αυτον
αγρευσωσι λογω <i>13. kai apostellousin pros
auton tinas ton farisaion kai ton erodianon ina
auton agreusosin logo</i>

Textus
Receptus

14. οι δε ελθοντες λεγουσιν αυτω διδασκαλε
οιδαμεν οτι αληθης ει και ου μελει σοι περι
ουδενος ου γαρ βλεπεις εις προσωπον
ανθρωπων αλλ επ αληθειας την οδον του
θεου διδασκεις εξεστι κηνσον καισαρι
δουναι η ου <i>14. oi de elthontes legousin auto
didaskale oidamen oti alethes ei kai ou melei soi
peri oudenos ou gar blepeis eis prosopon
anthropon all ep aletheias ten odon tou theou
didaskais eksestin kenson kaisari dounai e
ou</i>

Textus
Receptus

15. δωμεν η μη δωμεν ο δε ειδως αυτων την

αὐτοῖς· Τί με πειράζετε; φέρετέ μοι
δηνάριον ἵνα ἴδω.

υποκρισιν ειπεν αυτοις τι με πειραζετε φερετε
μοι δηναριον ινα ιδω <i>15. domen e me domen
o de eidos auton ten upokrisin eipen autois ti me
peirazete ferete moi denarion ina ido</i>

East
Original

16 οἱ δὲ ἤνεγκαν. καὶ λέγει αὐτοῖς· Τίνος ἡ
εἰκὼν αὕτη καὶ ἡ ἐπιγραφή; οἱ δὲ εἶπον·
Καίσαρος.

Textus
Receptus

16. οι δε ηνεγκαν και λεγει αυτοις τινος η
εικων αυτη και η επιγραφη οι δε ειπον αυτω
καισαρος <i>16. oi de enegkan kai legei autois
tinis e eikon aute kai e epigrafe oi de eipon auto
kaisaros</i>

East
Original

17 καὶ ἀποκριθεὶς ὁ Ἰησοῦς εἶπεν αὐτοῖς·
Ἀπόδοτε τὰ Καίσαρος Καίσαρι καὶ τὰ τοῦ
Θεοῦ τῷ Θεῷ. καὶ ἐξεθαύμασαν ἐπ' αὐτῷ.

Textus
Receptus

17. και αποκριθεις ο ιησους ειπεν αυτοις
αποδοτε τα καισαρος καισαρι και τα του θεου
τω θεω και εθαυμασαν επ αυτω <i>17. και
apokritheis o iesous eipen autois apodote ta
kaisaros kaisari kai ta tou theou to theo kai
ethaumasana ep auto</i>

East
Original

18 Καὶ ἔρχονται Σαδδουκαῖοι πρὸς αὐτόν,
οἵτινες λέγουσιν ἀνάστασιν μὴ εἶναι, καὶ
ἐπηρώτων αὐτόν λέγοντες·

Textus
Receptus

18. και ερχονται σαδδουκαιοι προς αυτον
οιτινες λεγουσιν αναστασιν μη ειναι και
επηρωτησαν αυτον λεγοντες <i>18. και
erchontai saddoukaioi pros auton oitines
legousin anastasin me einai kai eperotesan
auton legontes</i>

East
Original

19 Διδάσκαλε, Μωϋσῆς ἔγραψεν ἡμῖν ὅτι
ἐάν τις ἀδελφὸς ἀποθάνῃ καὶ καταλίπῃ

Textus
Receptus

19. διδασκαλε μωσης εγραψεν ημιν οτι εαν
τινος αδελφος αποθανη και καταλιπη

γυναῖκα, καὶ τέκνα μὴ ἀφῆ, ἵνα λάβῃ ὁ
ἀδελφὸς αὐτοῦ τὴν γυναῖκα αὐτοῦ καὶ
ἐξαναστήσῃ σπέρμα τῷ ἀδελφῷ αὐτοῦ.

γυναικα και τεκνα μη αφη ινα λαβη ο
αδελφος αυτου την γυναικα αυτου και
εξαναστηση σπερμα τω αδελφω αυτου <i>19.
didaskale mozes egrapsen emin oti ean tinos
adelfos apothane kai katalipe gunaika kai tekna
me afe ina laβe o adelfos αυτου ten gunaika
αυτου και eksanastese sperma to adelfo
αυτου</i>

East Original 20 ἑπτὰ οὖν ἀδελφοὶ ἦσαν. καὶ ὁ πρῶτος
ἔλαβε γυναῖκα, καὶ ἀποθνήσκων οὐκ
ἀφῆκε σπέρμα.

Textus Receptus 20. επτα {VAR2: ουν } αδελφοι ησαν και ο
πρωτος ελαβεν γυναικα και αποθνησκων ουκ
αφηκεν σπερμα <i>20. epta {VAR2: ουν }
adelfoi esan και ο protos elaβen gunaika και
apothneskon ουk afeken sperma</i>

East Original 21 καὶ ὁ δευτερός ἔλαβεν αὐτήν, καὶ
ἀπέθανε καὶ οὐδὲ αὐτὸς οὐκ ἀφῆκε
σπέρμα. καὶ ὁ τρίτος ὡσαύτως.

Textus Receptus 21. και ο δευτερος ελαβεν αυτην και
απεθανεν και ουδε αυτος αφηκεν σπερμα και
ο τριτος ωσαυτως <i>21. και ο deuterος elaβen
auten και apethanen και ουde αυτος afeken
sperma και ο tritos osavτος</i>

East Original 22 καὶ ἔλαβον αὐτήν οἱ ἑπτὰ, καὶ οὐκ
ἀφῆκαν σπέρμα. ἐσχάτη πάντων
ἀπέθανε καὶ ἡ γυνή.

Textus Receptus 22. και ελαβον αυτην οι επτα και ουκ αφηκαν
σπερμα εσχατη παντων απεθανεν και η γυνη
<i>22. και elaβon auten οι epta και ουk afekan
sperma eschate panton apethanen και e gune</i>

East Original 23 ἐν τῇ οὖν ἀναστάσει, ὅταν ἀναστῶσι,

Textus Receptus 23. εν τη ουν αναστασει οταν αναστωσιν

τίνος αὐτῶν ἔσται γυνή; οἱ γὰρ ἑπτὰ
ἔσχον αὐτήν γυναῖκα.

East
Original

24 καὶ ἀποκριθεὶς ὁ Ἰησοῦς εἶπεν αὐτοῖς·
Οὐ διὰ τοῦτο πλανασθε, μὴ εἰδότες τὰς
γραφὰς μηδὲ τὴν δύναμιν τοῦ Θεοῦ;

Textus
Receptus

τινος αυτων εσται γυνη οι γαρ επτα εσχον
αυτην γυναικα <i>23. en te oun anastasei otan
anastosin tinos avton estai gune oi gar epta
eschon auten gunaika</i>

24. και αποκριθεις ο ιησους ειπεν αυτοις ου
δια τουτο πλανασθε μη ειδοτες τας γραφας
μηδε την δυναμιν του θεου <i>24. kai
apokritheis o iesous eipen autois ου dia touto
planasthe me eidotes tas grafas mede ten
dynamin tou theou</i>

East
Original

25 ὅταν γὰρ ἐκ νεκρῶν ἀναστῶσιν, οὔτε
γαμουσιν οὔτε γαμίζονται, ἀλλ' εἰσὶν ὡς
ἄγγελοι οἱ ἐν τοῖς οὐρανοῖς.

Textus
Receptus

25. otan gar ek nekron anastwsin oute
gamousin oute gamiskontai all eisin os
aggeloi oi en tois ouranois <i>25. otan gar ek
nekron anastosin oute gamousin oute
gamiskontai all eisin os aggeloi oi en tois
ouranois</i>

East
Original

26 περὶ δὲ τῶν νεκρῶν ὅτι ἐγείρονται, οὐκ
ἀνέγνωτε ἐν τῇ βίβλῳ Μωϋσέως, ἐπὶ τοῦ
βάτου πῶς εἶπεν αὐτῷ ὁ Θεὸς λέγων, ἐγὼ
ὁ Θεὸς Ἀβραὰμ καὶ ὁ Θεὸς Ἰσαὰκ καὶ ὁ
Θεὸς Ἰακώβ;

Textus
Receptus

26. peri de ton nekron oti egeirontai ouk
anegnoute en te biblo moseos epi tes batou
os eipen auto o theos legon ego o theos
abraam kai o theos isaak kai o theos iakwb
<i>26. peri de ton nekron oti egeirontai ouk
anegnoute en te biblo moseos epi tes batou os
eipen auto o theos legon ego o theos abraam kai

East Original 27 οὐκ ἔστιν ὁ Θεὸς νεκρῶν, ἀλλὰ ζώντων· ὑμεῖς οὖν πολὺ πλανᾶσθε.

East Original 28 Καὶ προσελθὼν εἰς τῶν γραμματέων, ἀκούσας αὐτῶν συζητούντων, ἰδὼν ὅτι καλῶς αὐτοῖς ἀπεκρίθη, ἐπηρώτησεν αὐτόν· Ποία ἐστὶ πρώτη πάντων ἐντολή;

East Original 29 ὁ δὲ Ἰησοῦς ἀπεκρίθη αὐτῷ ὅτι Πρώτη πάντων ἐντολή· ἀκουε, Ἰσραήλ, Κύριος ὁ Θεὸς ἡμῶν Κύριος εἷς ἐστι·

East Original 30 καὶ ἀγαπήσεις Κύριον τὸν Θεόν σου ἐξ ὅλης τῆς καρδίας σου καὶ ἐξ ὅλης τῆς ψυχῆς σου καὶ ἐξ ὅλης τῆς διανοίας σου καὶ ἐξ ὅλης τῆς ἰσχύος σου. αὕτη πρώτη

o theos isaak kai o theos iakoβ</i>

Textus Receptus 27. ουκ εστιν ο θεος νεκρων αλλα θεος ζωντων υμεις ουν πολυ πλανασθε <i>27. ουκ estin o theos nekron alla theos zonton υmeis ουν πολυ planasthe</i>

Textus Receptus 28. και προσελθων εις των γραμματεων ακουσας αυτων συζητουντων ειδως οτι καλως αυτοις απεκριθη επηρωτησεν αυτον ποια εστιν πρωτη πασων εντολη <i>28. kai proselthon eis ton grammateon akousas auton suzetounton eidos oti kalos autois apekrithe eperotesen auton poia estin prote pason entole</i>

Textus Receptus 29. ο δε ιησους απεκριθη αυτω οτι πρωτη πασων των εντολων ακουε ισραηλ κυριος ο θεος ημων κυριος εις εστιν <i>29. ο de iesous apekrithe auto oti prote pason ton entolon akoue israel kurios o theos emon kurios eis estin</i>

Textus Receptus 30. και αγαπησεις κυριον τον θεον σου εξ ολης της καρδιας σου και εξ ολης της ψυχης σου και εξ ολης της διανοιας σου και εξ ολης της ισχυος σου αυτη πρωτη εντολη <i>30. kai

ἐντολή·

East
Original

31 καὶ δευτέρα ὁμοία, αὕτη· ἀγαπήσεις
τὸν πλησίον σου ὡς σεαυτόν. μείζων
τούτων ἄλλη ἐντολή οὐκ ἔστι.

East
Original

32 καὶ εἶπεν αὐτῷ ὁ γραμματεὺς· Καλῶς,
διδάσκαλε, ἐπ' ἀληθείας εἶπας ὅτι εἷς ἔστι
καὶ οὐκ ἔστιν ἄλλος πλην αὐτοῦ·

East
Original

33 καὶ τὸ ἀγαπᾶν αὐτὸν ἐξ ὅλης τῆς
καρδίας καὶ ἐξ ὅλης τῆς συνέσεως καὶ ἐξ
ὅλης τῆς ψυχῆς καὶ ἐξ ὅλης τῆς ἰσχύος,
καὶ τὸ ἀγαπᾶν τὸν πλησίον ὡς ἑαυτὸν
πλεῖόν ἐστι πάντων τῶν ὀλοκαυτωμάτων
καὶ θυσιῶν.

agapeseis kurion ton theon sou eks oles tes
kardias sou kai eks oles tes psuches sou kai eks
oles tes dianoiias sou kai eks oles tes ischuos sou
aute prote entole</i>

Textus
Receptus

31. και δευτερα ομοια αυτη αγαπησεις τον
πλησιον σου ως σεαυτον μειζων τουτων αλλη
εντολη ουκ εστιν <i>31. kai deuthera omoia aute
agapeseis ton plesion sou os seavton meizon
touton alle entole ουκ estin</i>

Textus
Receptus

32. και ειπεν αυτω ο γραμματευς καλως
διδασκαλε επ αληθειας ειπας οτι εις εστιν
θεος και ουκ εστιν αλλος πλην αυτου <i>32.
kai eipen auto o grammateus kalos didaskale ep
aletheias eipas oti eis estin theos kai ουκ estin
allos plen αυτου</i>

Textus
Receptus

33. και το αγαπαν αυτον εξ ολης της καρδιας
και εξ ολης της συνεσεως και εξ ολης της
ψυχης και εξ ολης της ισχυος και το αγαπαν
τον πλησιον ως εαυτον πλειον εστιν παντων
των ολοκαυτωματων και των θυσιων <i>33.
kai to agapan αυτον eks oles tes kardias kai eks
oles tes suneseos kai eks oles tes psuches kai eks
oles tes ischuos kai το agapan ton plesion os

East
Original

34 καὶ ὁ Ἰησοῦς ἰδὼν ὅτι νουνεχῶς ἀπεκρίθη, εἶπεν αὐτῷ· Οὐ μακρὰν εἶ ἀπὸ τῆς βασιλείας τοῦ Θεοῦ. καὶ οὐδεὶς οὐκέτι ἐτόλμα αὐτὸν ἐπερωτῆσαι.

East
Original

35 Καὶ ἀποκριθεὶς ὁ Ἰησοῦς ἔλεγε διδασκῶν ἐν τῷ ἱερῷ· Πῶς λέγουσιν οἱ γραμματεῖς ὅτι ὁ Χριστὸς υἱὸς Δαυῖδ ἐστι;

East
Original

36 αὐτὸς γὰρ Δαυῖδ εἶπεν ἐν Πνεύματι ἁγίῳ· λέγει ὁ Κύριος τῷ Κυρίῳ μου, κάθου ἐκ δεξιῶν μου ἕως ἂν θῶ τοὺς ἐχθροὺς σου ὑποπόδιον τῶν ποδῶν σου.

East
Original

37 αὐτὸς οὖν Δαυῖδ λέγει αὐτὸν Κύριον·

Textus
Receptus

eauton pleion estin panton ton olokautomaton kai ton thusion</i>

Textus
Receptus

34. και ο ιησους ιδων αυτον οτι νουνεχως απεκριθη ειπεν αυτω ου μακραν ει απο της βασιλειας του θεου και ουδεις ουκετι ετολμα αυτον επερωτησαι <i>34. kai o iesous idon auton oti nounechos apekrithe eipen auto ou makran ei apo tes basileias tou theou kai oudeis ouketi etolma auton eperotesai</i>

Textus
Receptus

35. και αποκριθεις ο ιησους ελεγεν διδασκων εν τω ιερω πως λεγουσιν οι γραμματεις οτι ο χριστος υιος εστιν δαβιδ <i>35. kai apokritheis o iesous elegen didaskon en to iero pos legousin oi grammateis oti o christos vios estin daβid</i>

36. αυτος γαρ δαβιδ ειπεν εν τω πνευματι τω αγιω ειπεν ο κυριος τω κυριω μου καθου εκ δεξιων μου εως αν θω τους εχθρους σου υποποδιον των ποδων σου <i>36. autos gar daβid eipen en to pneumati to agio eipen o kurios to kurio mou kathou ek deksion mou eos an tho tous echthrous sou upopodion ton podon sou</i>

Textus
Receptus

37. αυτος ουν δαβιδ λεγει αυτον κυριον και

καὶ πόθεν υἱὸς αὐτοῦ ἐστὶ· καὶ ὁ πολὺς ὄχλος ἤκουεν αὐτοῦ ἡδέως.

East
Original

38 Καὶ ἔλεγεν αὐτοῖς ἐν τῇ διδαχῇ αὐτοῦ·
Βλέπετε ἀπὸ τῶν γραμματέων τῶν
θελόντων ἐν στολαῖς περιπατεῖν καὶ
ἀσπασμοὺς ἐν ταῖς ἀγοραῖς

Textus
Receptus

ποθεν υιος αυτου εστιν και ο πολυς οχλος ηκουεν αυτου ηδεως <i>37. autos oyn david legei auton kurion kai pothen vios αυτου estin kai o polus ochlos ekouen αυτου edeos</i>

38. και ελεγεν αυτοις εν τη διδαχη αυτου βλεπετε απο των γραμματεων των θελοντων εν στολαις περιπατειν και ασπασμους εν ταις αγοραις <i>38. kai elegen autois en te didache αυτου blepete apo ton grammateon ton thelonton en stolais peripatein kai aspasmous en tais agorais</i>

East
Original

39 καὶ πρωτοκαθεδρίας ἐν ταῖς συναγωγαῖς καὶ πρωτοκλισίας ἐν τοῖς δείπνοις.

Textus
Receptus

39. και πρωτοκαθεδριας εν ταις συναγωγαῖς και πρωτοκλισιας εν τοις δειπνοις <i>39. kai protokathedrias en tais sunagogais kai protoklisis en tois deipnois</i>

East
Original

40 οἱ κατεσθιόντες τὰς οἰκίας τῶν χηρῶν καὶ προφάσει μακρὰ προσευχόμενοι! οὗτοι λήψονται περισσότερο κρῖμα.

Textus
Receptus

40. οι κατεσθιοντες τας οικιας των χηρων και προφασει μακρα προσευχομενοι ουτοι ληψονται περισσότερο κριμα <i>40. oi katesthiontes tas οικias ton cheron και profasei makra proseuchomenoi outoi lepsontai perissoteron krima</i>

East
Original

41 Καὶ καθίσας ὁ Ἰησοῦς κατέναντι τοῦ γαζοφυλακίου ἐθεώρει πῶς ὁ ὄχλος

Textus
Receptus

41. και καθισας ο ιησους κατεναντι του γαζοφυλακιου εθεωρει πως ο οχλος βαλλει

βάλλει χαλκὸν εἰς τὸ γαζοφυλάκιον.

East Original 42 καὶ πολλοὶ πλούσιοι ἔβαλλον πολλά· καὶ ἐλθοῦσα μία χήρα πτωχὴ ἔβαλε λεπτὰ δύο, ὅ ἐστι κοδραντῆς.

East Original 43 καὶ προσκαλεσάμενος τοὺς μαθητὰς αὐτοῦ εἶπεν αὐτοῖς· Ἀμήν λέγω ὑμῖν ὅτι ἡ χήρα ἢ πτωχὴ αὕτη πλεῖον πάντων ἔβαλε τῶν βαλλόντων εἰς τὸ γαζοφυλάκιον·

East Original 44 πάντες γὰρ ἐκ τοῦ περισσεύοντος αὐτοῖς ἔβαλον· αὕτη δὲ ἐκ τῆς ὑστερήσεως αὐτῆς πάντα ὅσα εἶχεν ἔβαλεν, ὅλον τὸν βίον αὐτῆς.

χαλκον εἰς τὸ γαζοφυλακίον καὶ πολλοὶ πλουσιοὶ ἐβαλλον πολλὰ <i>41. kai kathisas o iewous katenanti tou gazofylakiou etheorei pos o ochlos ballei chalkon eis to gazofylakion kai polloi plousioi eballon polla</i>

Textus Receptus 42. καὶ ἐλθουσα μία χήρα πτωχὴ ἐβαλεν λεπτὰ δύο ὅ ἐστιν κοδραντῆς <i>42. kai elthousa mia chera ptoche ebalen leptata duo o estin kodrantes</i>

Textus Receptus 43. καὶ προσκαλεσαμενος τοὺς μαθητας αὐτοῦ λέγει αὐτοῖς ἀμήν λέγω ὑμῖν ὅτι ἡ χήρα αὕτη ἢ πτωχὴ πλεῖον παντῶν βεβλήκεν τῶν βαλοντῶν εἰς τὸ γαζοφυλακίον <i>43. kai proskalesamenos tous mathetas autou legei autois amen lego umin oti e chera aute e ptoche pleion panton bebleken ton balonton eis to gazofylakion</i>

Textus Receptus 44. πάντες γὰρ ἐκ τοῦ περισσεύοντος αὐτοῖς ἐβαλον αὕτη δὲ ἐκ τῆς ὑστερήσεως αὐτῆς πάντα ὅσα εἶχεν ἐβαλεν ὅλον τὸν βίον αὐτῆς <i>44. pantes gar ek tou perissevontos autois ebalon aute de ek tes ustereseos autes panta osa eichen ebalen olon ton bion autes</i>

Κεφάλαιο 13

East
Original

1 Καὶ ἐκπορευομένου αὐτοῦ ἐκ τοῦ ἱεροῦ
λέγει αὐτῷ εἰς τῶν μαθητῶν αὐτοῦ·
Διδάσκαλε, ἴδε ποταποὶ λίθοι καὶ ποταπαὶ
οἰκοδομαί.

Textus
Receptus

1. και εκπορευομενου αυτου εκ του ιερου
λεγει αυτω εις των μαθητων αυτου διδασκαλε
ιδε ποταποι λιθοι και ποταπαι οικοδομαι <i>1.
kai ekporeuomenou αυτου εκ του ierou legei
αυτο εις τον matheton αυτου didaskale ide
potapoi lithoi kai potapai oikodomai</i>

East
Original

2 καὶ ὁ Ἰησοῦς ἀποκριθεὶς εἶπεν αὐτῷ·
Βλέπεις ταύτας τὰς μεγάλας οἰκοδομάς;
οὐ μὴ ἀφεθῆ ᾧδε λίθος ἐπὶ λίθον ὃς οὐ μὴ
καταλυθῆ.

Textus
Receptus

2. και ο ιησους αποκριθεις ειπεν αυτω βλεπεις
ταυτας τας μεγαλας οικοδομας ου μη αφεθη
λιθος επι λιθω ος ου μη καταλυθη <i>2. και ο
iesous apokritheis eipen αυτο βλεπεis tautas
tas megalas oikodomas ου me afethe lithos
epi litho os ου me kataluthe</i>

East
Original

3 Καὶ καθημένου αὐτοῦ εἰς τὸ ὄρος τῶν
ἐλαιῶν κατέναντι τοῦ ἱεροῦ, ἐπηρώτων
αὐτὸν κατ' ἰδίαν Πέτρος καὶ Ἰάκωβος καὶ
Ἰωάννης καὶ Ἀνδρέας·

Textus
Receptus

3. και καθημενου αυτου εις το ορος των
ελαιων κατεναντι του ιερου επηρωτων αυτον
κατ ιδιαν πετρος και ιακωβος και ιωαννης και
ανδρεας <i>3. και kathemenou αυτου εις to
oros τον elaion katenanti του ierou eperoton
αυτον kat idian petros και iakoβos και ioannes
και andreas</i>

East
Original

4 Εἶπε ἡμῖν πότε ταῦτα ἔσται, καὶ τί τὸ

Textus
Receptus

4. ειπε ημιν ποτε ταυτα εσται και τι το

σημεῖον ὅταν μέλλη πάντα ταῦτα
συντελεῖσθαι;

East Original 5 ὁ δὲ Ἰησοῦς ἀποκριθεὶς ἤρξατο λέγειν
αὐτοῖς· Βλέπετε μὴ τις ὑμᾶς πλανήσῃ.

East Original 6 πολλοὶ γὰρ ἐλεύσονται ἐπὶ τῷ ὀνόματί
μου λέγοντες ὅτι ἐγὼ εἰμι, καὶ πολλοὺς
πλανήσουσιν.

East Original 7 ὅταν δὲ ἀκούσητε πολέμους καὶ ἀκοὰς
πολέμων, μὴ θροεῖσθε· δεῖ γὰρ γενέσθαι,
ἀλλ' οὐπω τὸ τέλος.

East Original 8 ἐγερθήσεται γὰρ ἔθνος ἐπὶ ἔθνος καὶ
βασιλεία ἐπὶ βασιλείαν, καὶ ἔσονται
σεισμοὶ κατὰ τόπους, καὶ ἔσονται λιμοὶ
καὶ ταραχαί.

σημειον οταν μελλη παντα ταυτα
συντελεισθαι <i>4. eipe emin pote tauta estai
kai ti to semeion otan melle panta tauta
sunteleisthai</i>

Textus Receptus 5. ο δε ιησους αποκριθεις αυτοις ηρξατο
λεγειν βλεπετε μη τις υμας πλανηση <i>5. ο
de iesous apokritheis autois erksato legein
blepete me tis umas planese</i>

Textus Receptus 6. πολλοι γαρ ελευσονται επι τω ονοματι μου
λεγοντες οτι εγω ειμι και πολλους
πλανησουσιν <i>6. polloi gar elevsontai epi to
onomati mou legontes oti ego eimi kai pollous
planesousin</i>

Textus Receptus 7. οταν δε ακουσητε πολεμους και ακοας
πολεμων μη θροεισθε δει γαρ γενεσθαι αλλ
ουπω το τελος <i>7. otan de akousete polemous
kai akoas polemon me throeisthe dei gar
genesthai all oupo to telos</i>

Textus Receptus 8. εγερθησεται γαρ εθνος επι εθνος και
βασιλεια επι βασιλειαν και εσονται σεισμοι
κατα τοπους και εσονται λιμοι και ταραχαι
αρχαι ωδινων ταυτα <i>8. egerthesetai gar
ethnos epi ethnos kai basileia epi basileian kai

East
Original

9 ἀρχαὶ ὠδίνων ταῦτα. Βλέπετε δὲ ὑμεῖς
ἑαυτοὺς. παραδώσουσι γὰρ ὑμᾶς εἰς
συνέδρια καὶ ἐν ταῖς συναγωγαῖς αὐτῶν
δαρήσεσθε, καὶ ἐπὶ ἡγεμόνων καὶ
βασιλέων σταθήσεσθε ἕνεκεν ἐμοῦ εἰς
μαρτύριον αὐτοῖς·

East
Original

10 καὶ εἰς πάντα τὰ ἔθνη δεῖ πρῶτον
κηρυχθῆναι τὸ εὐαγγέλιον.

East
Original

11 ὅταν δὲ ἀγάγωσιν ὑμᾶς παραδιδόντες,
μὴ προμεριμνᾶτε τί λαλήσητε, μηδὲ
μελετᾶτε, ἀλλ' ὃ ἐὰν δοθῇ ὑμῖν ἐν ἐκείνῃ
τῇ ὥρᾳ, τοῦτο λαλεῖτε· οὐ γὰρ ὑμεῖς ἐστε
οἱ λαλοῦντες, ἀλλὰ τὸ Πνεῦμα τὸ ἅγιον.

Textus
Receptus

esontai seismoi kata topous kai esontai limoi kai
tarachai archai odinon tauta</i>

9. βλέπετε δε υμεις εαυτους παραδωσουσιν
γαρ υμας εις συνεδρια και εις συναγωγας
δαρησεσθε και επι ηγεμονων και βασιλεων
{VAR1: σταθησεσθε } {VAR2: αχθησεσθε }
ενεκεν εμου εις μαρτυριον αυτοις <i>9. bleepete
de vmeis eautous paradosousin gar umas εις
sunedria και εις sunagogas daresesthe και επι
egemonon και basileon {VAR1: stathesesthe }
{VAR2: achthesesthe } eneken emou εις
martvrion autois</i>

Textus
Receptus

10. και εις παντα τα εθνη δει πρωτον
κηρυχθηναι το ευαγγελιον <i>10. και εις panta
ta ethne dei proton keruchthenai to
evaggelion</i>

Textus
Receptus

11. οταν δε αγαγωσιν υμας παραδιδοντες μη
προμεριμνατε τι λαλησητε μηδε μελετατε
αλλ ο εαν δοθη υμιν εν εκεινη τη ωρα τουτο
λαλειτε ου γαρ εστε υμεις οι λαλουντες αλλα
το πνευμα το αγιον <i>11. otan de agagosin
umas paradidontes me promerimnate ti lalesete
mede meletate all o ean dothe vmin en ekeine te

East
Original

12 παραδώσει δὲ ἀδελφὸς ἀδελφὸν εἰς
θάνατον καὶ πατὴρ τέκνον, καὶ
ἐπαναστήσονται τέκνα ἐπὶ γονεῖς καὶ
θανατώσουσιν αὐτούς.

East
Original

13 καὶ ἔσεσθε μισούμενοι ὑπὸ πάντων διὰ
τὸ ὄνομά μου· ὁ δὲ ὑπομείνας εἰς τέλος,
οὗτος σωθήσεται.

East
Original

14 Ὅταν δὲ ἴδητε τὸ βδέλυγμα τῆς
ἐρημώσεως τὸ ρηθὲν ὑπὸ Δαυιδ τοῦ
προφήτου ἕστως ὅπου οὐ δεῖ - ὁ
ἀναγινώσκων νοεῖτω - τότε οἱ ἐν τῇ
Ἰουδαίᾳ φευγέτωσαν εἰς τὰ ὄρη,

Textus
Receptus

ora touto laleite ou gar este vmeis oi lalountes
alla to pneuma to agion</i>

12. paradosei de adelphos adelphon eis
thanaton kai pater teknon kai
epanastesontai tekna epi goneis kai
thanatosousin autous <i>12. paradosei de
adelfos adelfon eis thanaton kai pater teknon kai
epanastesontai tekna epi goneis kai
thanatosousin autous</i>

Textus
Receptus

13. kai esesthe misoumenoi upo pantwn dia to
onoma mou o de upomeinas eis telos outos
sothsetai <i>13. kai esesthe misoumenoi upo
panton dia to onoma mou o de upomeinas eis
telos outos sothesetai</i>

Textus
Receptus

14. otan de idete to bdelugma tes eremoseos
to rethen upo daniel tou profetou {VAR1:
estos } {VAR2: estos } opou ou dei o
anaginoskon noeitw tote oi en te ioudaia
feugetosan eis ta ore <i>14. otan de idete to
bdelugma tes eremoseos to rethen upo daniel
tou profetou {VAR1: estos } {VAR2: estos } opou
ou dei o anaginoskon noeitw tote oi en te ioudaia
feugetosan eis ta ore</i>

East Original	15 ὁ δὲ ἐπὶ τοῦ δώματος μὴ καταβάτω εἰς τὴν οἰκίαν μηδὲ εἰσελθέτω ἄραί τι ἐκ τῆς οἰκίας αὐτοῦ,	Textus Receptus	15. ο δε επι του δωματος μη καταβατω εις την οικιαν μηδε εισελθετω αραι τι εκ της οικιας αυτου <i>15. o de epi tou domatos me katabato eis ten oikian mede eiselheto arai ti ek tes οικιας αυτου</i>
East Original	16 καὶ ὁ εἰς τὸν ἀγρὸν ὧν μὴ ἐπιστρεψάτω εἰς τὰ ὀπίσω ἄραί τὸ ἱμάτιον αὐτοῦ.	Textus Receptus	16. και ο εις τον αγρον ων μη επιστρεψατω εις τα οπισω αραι το ιματιον αυτου <i>16. kai o eis ton agron on me epistrepsato eis ta opiso arai to imation αυτου</i>
East Original	17 οὐαὶ δὲ ταῖς ἐν γαστρὶ ἐχούσαις καὶ ταῖς θηλαζούσαις ἐν ἐκείναις ταῖς ἡμέραις.	Textus Receptus	17. ουαι δε ταις εν γαστρι εχουσαις και ταις θηλαζουσαις εν εκειναις ταις ημεραις <i>17. ουαι de tais en gastri echousais kai tais thelazousais en ekeinaiς tais emerais</i>
East Original	18 προσεύχεσθε δὲ ἵνα μὴ γένηται ἡ φυγὴ ὑμῶν χειμῶνος.	Textus Receptus	18. προσευχεσθε δε ινα μη γενηται η φυγη υμων χειμωνος <i>18. proseuchesthe de ina me genetai e fuge umon cheimonos</i>
East Original	19 ἔσονται γὰρ αἱ ἡμέραι ἐκεῖναι θλιψίς, οἷα οὐ γέγονε τοιαύτη ἀπ' ἀρχῆς κτίσεως ἧς ἔκτισεν ὁ Θεὸς ἕως τοῦ νῦν καὶ οὐ μὴ γένηται.	Textus Receptus	19. εσονται γαρ αι ημεραι εκειναι θλιψις οια ου γεγονεν τοιαυτη απ αρχης κτισεως ης εκτισεν ο θεος εως του νυν και ου μη γενηται <i>19. esontai gar ai emeraι ekeinai thlipsis oia ou gegonen toiaute ap arches ktiseos es ektisen o theos eos του nyn kai ου me genetai</i>
East Original	20 καὶ εἰ μὴ ἐκολόβωσε Κύριος τὰς	Textus Receptus	20. και ει μη κυριος εκολοβωσεν τας ημερας

ἡμέρας οὐκ ἂν ἐσώθη πᾶσα σὰρξ· ἀλλὰ
διὰ τοὺς ἐκλεκτοὺς οὓς ἐξελέξατο
ἐκολόβωσε τὰς ἡμέρας.

ουκ αν εσωθη πασα σαρξ αλλα δια τους
εκλεκτους ους εξελεξατο εκολοβωσεν τας
ημερας <i>20. kai ei me kurios ekolobosen tas
emeraz ouk an esothe pasa sarks alla dia tous
eklektous ous ekseleksato ekolobosen tas
emeraz</i>

East
Original

21 καὶ τότε ἐάν τις ὑμῖν εἴπη, ἰδοὺ ὧδε ὁ
Χριστός, ἰδοὺ ἐκεῖ, μὴ πιστεύετε.

Textus
Receptus

21. και τοτε εαν τις υμιν ειπη ιδου ωδε ο
χριστος η ιδου εκει μη πιστευσητε <i>21. kai
tote ean tis umin eipe idou ode o christos e idou
ekei me pisteusete</i>

East
Original

22 ἐγερθήσονται γὰρ ψευδόχριστοι καὶ
ψευδοπροφήται καὶ δώσουσι σημεῖα καὶ
τέρατα πρὸς τὸ ἀποπλανᾶν, εἰ δυνατόν
καὶ τοὺς ἐκλεκτούς.

Textus
Receptus

22. εγερθησονται γαρ ψευδοχριστοι και
ψευδοπροφηται και δωσουσιν σημεια και
τερατα προς το αποπλαναν ει δυνατον και
τους εκλεκτους <i>22. egerthesontai gar
pseudochristoi kai pseudoprofetai kai dosousin
semeia kai terata pros to apoplanan ei dunaton
kai tous eklektous</i>

East
Original

23 ὑμεῖς δὲ βλέπετε· ἰδοὺ προεῖρηκα ὑμῖν
ἅπαντα.

Textus
Receptus

23. υμεις δε βλεπετε ιδου προειρηκα υμιν
παντα <i>23. umeis de blepete idou proeireka
umin panta</i>

East
Original

24 Ἀλλ' ἐν ἐκείναις ταῖς ἡμέραις, μετὰ τὴν
θλιψὶν ἐκείνην ὁ ἥλιος σκοτισθήσεται, καὶ
ἡ σελήνη οὐ δώσει τὸ φέγγος αὐτῆς,

Textus
Receptus

24. αλλ εν εκειναις ταις ημεραις μετα την
θλιψιν εκεινην ο ηλιος σκοτισθησεται και η
σεληνη ου δωσει το φεγγος αυτης <i>24. all en

East
Original

25 καὶ οἱ ἀστέρες ἔσονται ἐκ τοῦ οὐρανοῦ
πίπτοντες, καὶ αἱ δυνάμεις αἱ ἐν τοῖς
οὐρανοῖς σαλευθήσονται.

Textus
Receptus

ekeinai tais emerais meta ten thlipsin ekeinen o
elios skotisthetai kai e selene ou dosei to
feggos avtes</i>

25. και οι αστερες του ουρανου εσονται
εκπιπτοντες και αι δυναμεις αι εν τοις
ουρανοις σαλευθησονται <i>25. kai oi asteres
του ουρανου esontai ekriptontes kai ai dunameis
ai en tois ouranois salevthesontai</i>

East
Original

26 καὶ τότε ὄψονται τὸν υἱὸν τοῦ
ἀνθρώπου ἐρχόμενον ἐν νεφέλαις μετὰ
δυνάμεως πολλῆς καὶ δόξης.

Textus
Receptus

26. και τοτε οψονται τον υιον του ανθρωπου
ερχομενον εν νεφελαις μετα δυναμεως
πολλης και δοξης <i>26. kai tote opsontai ton
uion tou anthropou erchomenon en nefelais
meta dunameos polles kai dokses</i>

East
Original

27 καὶ τότε ἀποστελεῖ τοὺς ἀγγέλους
αὐτοῦ καὶ ἐπισυναξει τοὺς ἐκλεκτοὺς
αὐτοῦ ἐκ τῶν τεσσάρων ἀνέμων, ἀπ’
ἄκρου τῆς γῆς ἕως τοῦ οὐρανοῦ.

Textus
Receptus

27. και τοτε αποστελει τους αγγελους αυτου
και επισυναξει τους εκλεκτους αυτου εκ των
τεσσαρων ανεμων απ ακρου γης εως ακρου
ουρανου <i>27. kai tote apostelei tous aggelous
αυτου kai episunaksei tous eklektous αυτου εκ
των tessaron anemon ap akrou ges eos akrou
ουρανου</i>

East
Original

28 Ἀπὸ δὲ τῆς συκῆς μάθετε τὴν
παραβολήν. ὅταν αὐτῆς ὁ κλάδος ἦδη
γένηται ἀπαλὸς καὶ ἐκφύη τὰ φύλλα,

Textus
Receptus

28. απο δε της συκης μαθετε την παραβολην
οταν αυτης ηδη ο κλαδος απαλος γενηται και
εκφυη τα φυλλα γινωσκετε οτι εγγυς το θερος

γινώσκετε ὅτι ἐγγύς τὸ θέρος ἐστίν·

εστιν <i>28. apo de tes sukes mathete ten paraβolen otan avtes ede o klados apalos genetai kai ekfue ta fulla ginostete oti eggus to theros estin</i>

East
Original

29 οὕτω καὶ ὑμεῖς, ὅταν ἴδητε ταῦτα γινόμενα, γινώσκετε ὅτι ἐγγύς ἐστὶν ἐπὶ θύραις.

Textus
Receptus

29. ουτως και υμεις οταν ταυτα ιδητε γινομενα γινωσκετε οτι εγγυς εστιν επι θυραις <i>29. outos kai vmeis otan tauta idete ginomena ginostete oti eggus estin epi thurais</i>

East
Original

30 ἀμὴν λέγω ὑμῖν ὅτι οὐ μὴ παρελθῆ ἡ γενεὰ αὕτη μέχρις οὗ πάντα ταῦτα γένηται.

Textus
Receptus

30. αμην λεγω υμιν οτι ου μη παρελθη η γενεα αυτη μεχρις ου παντα ταυτα γενηται <i>30. amen lego umin oti ου me parelthe e genea aute mechris ου panta tauta genetai</i>

East
Original

31 ὁ οὐρανὸς καὶ ἡ γῆ παρελεύσονται, οἱ δὲ ἐμοὶ λόγοι οὐ μὴ παρελεύσονται.

Textus
Receptus

31. ο ουρανος και η γη παρελευσονται οι δε λογοι μου ου μη παρελθωσιν <i>31. ο ουranos kai e ge pareleusontai oi de logoi μου ου me parelthosin</i>

East
Original

32 Περὶ δὲ τῆς ἡμέρας ἐκείνης ἢ τῆς ὥρας οὐδεὶς οἶδεν, οὐδὲ οἱ ἄγγελοι ἐν οὐρανῶ οὐδὲ ὁ υἱός, εἰ μὴ ὁ πατήρ.

Textus
Receptus

32. περι δε της ημερας εκεινης και της ωρας ουδεις οιδεν ουδε οι αγγελοι οι εν ουρανω ουδε ο υιος ει μη ο πατηρ <i>32. peri de tes emeras ekeines kai tes oras ουdeis oiden ουde οι aggeloi οι en ourano ουde ο υιος ει με ο pater</i>

East Original	33 Βλέπετε, ἀγρυπνεῖτε καὶ προσεύχεσθε· οὐκ οἶδατε γὰρ πότε ὁ καιρὸς ἐστίν.	Textus Receptus	33. βλέπετε αγρυπνειτε και προσευχεσθε ουκ οιδατε γαρ ποτε ο καιρος εστιν <i>33. blepete agrupneite kai proseuchesthe ouk oidate gar pote o kairos estin</i>
East Original	34 ὡς ἄνθρωπος ἀπόδημος, ἀφείς τὴν οἰκίαν αὐτοῦ, καὶ δούς τοῖς δούλοις αὐτοῦ τὴν ἐξουσίαν καὶ ἐκάστῳ τὸ ἔργον αὐτοῦ, καὶ τῷ θυρωρῷ ἐνετείλατο ἵνα γρηγορῇ.	Textus Receptus	34. ως ανθρωπος αποδημος αφεις την οικιαν αυτου και δους τοις δουλοις αυτου την εξουσιαν και εκαστω το εργον αυτου και τω θυρωρω ενειλαιτο ινα γρηγορη <i>34. os anthropos apodemos afeis ten oikian αυτου και dous tois doulois αυτου ten eksousian και ekasto to ergon αυτου και to thuroro eneteilato ina gregore</i>
East Original	35 γρηγορεῖτε οὖν· οὐκ οἶδατε γὰρ πότε ὁ κύριος τῆς οἰκίας ἔρχεται, ὀψὲ ἢ μεσονυκτίου ἢ ἀλεκτοροφωνίας ἢ πρωΐ·	Textus Receptus	35. γρηγορειτε ουν ουκ οιδατε γαρ ποτε ο κυριος της οικιας ερχεται οψε η μεσονυκτιου η αλεκτοροφωνιας η πρωι <i>35. gregoreite ουν ουκ oidate gar pote ο kurios tes οικias erchetαι opse e mesonuktiou e alektorofonias e proi</i>
East Original	36 μὴ ἐλθῶν ἐξαίφνης εὖρη ὑμᾶς καθεύδοντας.	Textus Receptus	36. μη ελθων εξαιφνης ευρη υμας καθευδοντας <i>36. me elthon eksaifnes evre umas kathevdontas</i>
East Original	37 ἃ δὲ ὑμῖν λέγω, πᾶσι λέγω· γρηγορεῖτε.	Textus Receptus	<i>37. a de umin lego pasin lego gregoreite</i>

Κεφάλαιο 14

East
Original

1 Ἦν δὲ τὸ πάσχα καὶ τὰ ἄζυμα μετὰ δύο
ἡμέρας. καὶ ἐζήτουν οἱ ἀρχιερεῖς καὶ οἱ
γραμματεῖς πῶς αὐτὸν ἐν δόλω
κρατήσαντες ἀποκτείνωσιν.

Textus
Receptus

1. ην δε το πασχα και τα αζυμα μετα δυο
ημερας και εζητουν οι αρχιερεις και οι
γραμματεις πως αυτον εν δολω κρατησαντες
αποκτεινωσιν <i>1. en de to pascha kai ta
azuma meta duo emeras kai ezetoun oi
archiereis kai oi grammateis pos αυτον εν dolo
kratesantes apokteinosin</i>

East
Original

2 ἔλεγον δὲ μὴ ἐν τῇ ἑορτῇ, μήποτε
θόρυβος ἔσται τοῦ λαοῦ.

Textus
Receptus

2. ελεγον δε μη εν τη εορτη μηποτε θορυβος
εσται του λαου <i>2. elegon de me en te eorte
mepote thorubos estai tou laou</i>

East
Original

3 Καὶ ὄντος αὐτοῦ ἐν Βηθανία ἐν τῇ οἰκίᾳ
Σίμωνος τοῦ λεπροῦ, κατακειμένου αὐτοῦ
ἦλθε γυνὴ ἔχουσα ἀλάβαστρον μύρου
νάρδου πιστικῆς πολυτελοῦς, καὶ
συντρίψασα τὸ ἀλάβαστρον κατέχεεν
αὐτοῦ κατὰ τῆς κεφαλῆς.

Textus
Receptus

3. και οντος αυτου εν βηθανια εν τη οικια
σιμωνος του λεπρου κατακειμενου αυτου
ηλθεν γυνη εχουσα αλαβαστρον μυρου
ναρδου πιστικης πολυτελους και συντριψασα
το αλαβαστρον κατεχεεν αυτου κατα της
κεφαλης <i>3. kai ontos αυτου εν bethania εν te
oikia simonos του leprou katakeimenou αυτου
elthen gune echousa alabastron muroy nardou
pistikes polutelous και suntripsasa to alabastron
katecheen αυτου kata tes kefales</i>

East
Original

4 ἦσαν δὲ τινες ἀγανακτοῦντες πρὸς

Textus
Receptus

4. ησαν δε τινες αγανακτουντες προς εαυτους

ἐαυτούς λέγοντες· Εἰς τί ἡ ἀπώλεια αὕτη
τοῦ μύρου γέγονεν;

και λεγοντες εις τι η απωλεια αυτη του μυρου
γεγονεν <i>4. esan de tines aganakountes pros
eautous kai legontes eis ti e apoleia aute tou
myrou gegonen</i>

East Original 5 ἡδύνατο γὰρ τοῦτο τὸ μύρον πραθῆναι
ἐπάνω τριακοσίων δηναρίων καὶ δοθῆναι
τοῖς πτωχοῖς· καὶ ἐνεβριμῶντο αὐτῇ.

Textus Receptus 5. ηδυνατο γαρ τουτο πραθηναι επανω
τριακοσιων δηναριων και δοθηναι τοις
πτωχοις και ενεβριμωντο αυτη <i>5. edynato
gar touto prathenai epano triakosion denarion
kai dothenai tois ptochois kai enebrimonto
aute</i>

East Original 6 ὁ δὲ Ἰησοῦς εἶπεν· Ἄφετε αὐτήν· τί αὐτῇ
κόπους παρέχετε; καλὸν ἔργον εἰργάσατο
ἐν ἐμοί.

Textus Receptus 6. ο δε ιησους ειπεν αφετε αυτην τι αυτη
κοπους παρεχετε καλον εργον ειργασατο εις
εμε <i>6. o de iesous eipen afete auten ti aute
kopous parechete kalon ergon eirgasato eis
eme</i>

East Original 7 πάντοτε γὰρ τοὺς πτωχοὺς ἔχετε μεθ'
ἐαυτῶν, καὶ ὅταν θέλητε δύνασθε αὐτοὺς
εὖ ποιῆσαι· ἐμὲ δὲ οὐ πάντοτε ἔχετε.

Textus Receptus 7. παντοτε γαρ τους πτωχους εχετε μεθ
εαυτων και οταν θελητε δυνασθε αυτους ευ
ποιησαι εμε δε ου παντοτε εχετε <i>7. pantote
gar tous ptochous echete meth eauton kai otan
thelete dunasthe autous eu poiesai eme de ου
pantote echete</i>

East Original 8 ὁ ἔσχεν αὐτῇ ἐποίησε· προέλαβε
μυρίσαι μου τὸ σῶμα εἰς τὸν

Textus Receptus 8. ο ειχεν αυτη εποιησεν προελαβεν μυρισαι
μου το σωμα εις τον ενταφιασμον <i>8. ο

ένταφιασμόν.

East
Original

9 ἀμὴν λέγω ὑμῖν, ὅπου ἐὰν κηρυχθῆ τὸ εὐαγγέλιον τοῦτο εἰς ὅλον τὸν κόσμον, καὶ ὃ ἐποίησεν αὕτη λαληθήσεται εἰς μνημόσυνον αὐτῆς.

Textus
Receptus

eichen aute epoiesen proelaβen murisai mou to soma eis ton entafiasmon</i>

9. αμην λεγω υμιν οπου αν κηρυχθη το ευαγγελιον τουτο εις ολον τον κοσμον και ο εποιησεν αυτη λαληθησεται εις μνημοσυνον αυτης <i>9. amen lego umin opou an keruchthe to evaggelion touto eis olon ton kosmon kai o epoiesen aute lalethesetai eis mnemosunon avtes</i>

East
Original

10 Καὶ Ἰούδας ὁ Ἰσκαριώτης, εἷς τῶν δώδεκα, ἀπῆλθε πρὸς τοὺς ἀρχιερεῖς ἵνα παραδῶ αὐτὸν αὐτοῖς.

Textus
Receptus

10. και ο ιουδας ο ισκαριωτης εις των δωδεκα απηλθεν προς τους αρχιερεις ινα παραδω αυτον αυτοις <i>10. kai o ioudas o iskariotes eis ton dodeka apelthen pros tous archiereis ina parado auton autois</i>

East
Original

11 οἱ δὲ ἀκούσαντες ἐχάρησαν, καὶ ἐπηγγείλαντο αὐτῷ ἀργύρια δοῦναι· καὶ ἐζητεῖ πῶς εὐκαιρῶς αὐτὸν παραδῶ.

Textus
Receptus

11. οι δε ακουσαντες εχαρησαν και επηγγειλαντο αυτω αργυριον δουναι και εζητει πως ευκαιρως αυτον παραδω <i>11. oi de akousantes echareshan kai epeggeilanto auto argurion dounai kai ezetei pos evkairos auton parado</i>

East
Original

12 Καὶ τῇ πρώτῃ ἡμέρᾳ τῶν ἀζύμων, ὅτε τὸ πάσχα ἔθουον, λέγουσιν αὐτῷ οἱ μαθηταὶ αὐτοῦ· Ποῦ θέλεις ἀπελθόντες

Textus
Receptus

12. και τη πρωτη ημερα των αζυμων οτε το πασχα εθουον λεγουσιν αυτω οι μαθηται αυτου που θελεις απελθοντες ετοιμασωμεν

έτοιμάσωμεν ἵνα φάγης τὸ πάσχα;

East
Original

13 καὶ ἀποστέλλει δύο τῶν μαθητῶν
αὐτοῦ καὶ λέγει αὐτοῖς· Ὑπάγετε εἰς τὴν
πόλιν, καὶ ἀπαντήσῃ υἱ ἄνθρωπος
κεράμιον ὕδατος βαστάζων·
ἀκολουθήσατε αὐτῷ,

East
Original

14 καὶ ὅπου ἐὰν εἰσελθῇ, εἶπατε τῷ
οἰκοδεσπότη ὅτι ὁ διδάσκαλος λέγει· ποῦ
ἐστὶ τὸ κατάλυμά μου ὅπου τὸ πάσχα
μετὰ τῶν μαθητῶν μου φάγω;

East
Original

15 καὶ αὐτὸς υἱ ἡμῶν δείξει ἀνώγειον μέγα
ἐστρωμένον ἑτοιμον· καὶ ἐκεῖ ἐτοιμάσατε
ἡμῶν.

ἵνα φάγης τὸ πάσχα <i>12. kai te prote emera
ton azumon ote to pascha ethvon legousin auto
oi mathetai autou pou theleis apelthontes
etoimasomen ina fages to pascha</i>

Textus
Receptus

13. και αποστελλει δυο των μαθητων αυτου
και λεγει αυτοις υπαγετε εις την πολιν και
απαντησει υμιν ανθρωπος κεραμιον υδατος
βασταζων ακολουθησατε αυτω <i>13. kai
apostellei duo ton matheton autou kai legei
autois upagete eis ten polin kai apantesei umin
anthropos keramion udatos bastazon
akolouthesate auto</i>

Textus
Receptus

14. και οπου εαν εισελθη ειπατε τω
οικοδεσποτη οτι ο διδασκαλος λεγει που εστιν
το καταλυμα οπου το πασχα μετα των
μαθητων μου φαγω <i>14. kai orou ean
eiselthe eipate to oikodespote oti o didaskalos
legei pou estin to kataluma orou to pascha meta
ton matheton mou fago</i>

Textus
Receptus

15. και αυτος υμιν δειξει ανωγειον μεγα
εστρωμενον ετοιμον εκει ετοιμασατε ημιν
<i>15. kai autos umin deiksei anogeon mega
estromenon etoimon ekei etoimasate emin</i>

East Original 16 καὶ ἐξηλθον οἱ μαθηταὶ αὐτοῦ καὶ ἦλθον εἰς τὴν πόλιν, καὶ εὔρον καθὼς εἶπεν αὐτοῖς, καὶ ἠτοιμάσαν τὸ πάσχα.

Textus Receptus 16. και εξηλθον οι μαθηται αυτου και ηλθον εις την πολιν και ευρον καθως ειπεν αυτοις και ητοιμασαν το πασχα <i>16. kai ekselthon oi mathetai αυτου και elthon εις ten polin και ευρον καθος ειπεν αυτοις και etoimasan το pascha</i>

East Original 17 Καὶ ὀψίας γενομένης ἔρχεται μετὰ τῶν δώδεκα.

Textus Receptus 17. και οψιας γενομενης ερχεται μετα των δωδεκα <i>17. και opsias genomenes erchetαι meta ton dodeka</i>

East Original 18 καὶ ἀνακειμένων αὐτῶν καὶ ἐσθιόντων εἶπεν ὁ Ἰησοῦς· Ἀμήν λέγω ὑμῖν ὅτι εἷς ἐξ ὑμῶν παραδώσει με, ὁ ἐσθίων μετ' ἐμοῦ.

Textus Receptus 18. και ανακειμενων αυτων και εσθιοντων ειπεν ο ιησους αμην λεγω υμιν οτι εις εξ υμων παραδωσει με ο εσθιων μετ εμου <i>18. και anakeimenon αυτον και esthionton ειπεν ο iesous amen lego uμin οτι εις eks υμον paradosei με ο esthion μετ εμου</i>

East Original 19 οἱ δὲ ἤρξαντο λυπεῖσθαι καὶ λέγειν αὐτῶ εἰς καθ' εἷς· Μήτι ἐγώ; καὶ ἄλλος· Μήτι ἐγώ;

Textus Receptus 19. οι δε ηρξαντο λυπεισθαι και λεγειν αυτω εις καθ εις μητι εγω και αλλος μητι εγω <i>19. οι de erksanto lypeisthai και legein αυτο εις καθ εις μετι ego και allos μετι ego</i>

East Original 20 ὁ δὲ ἀποκριθεὶς εἶπεν αὐτοῖς· Εἷς ἐκ τῶν δώδεκα, ὁ ἐμβαπτόμενος μετ' ἐμοῦ εἰς τὸ τρυβλίον.

Textus Receptus 20. ο δε αποκριθεις ειπεν αυτοις εις εκ των δωδεκα ο εμβαπτομενος μετ εμου εις το τρυβλιον <i>20. ο de apokritheis ειπεν αυτοις εις εκ ton dodeka ο εμβαπτomenos μετ εμου εις το truβlion</i>

East Original 21 ὁ μὲν υἱὸς τοῦ ἀνθρώπου ὑπάγει καθὼς γέγραπται περὶ αὐτοῦ· οὐαὶ δὲ τῷ ἀνθρώπῳ ἐκείνῳ, δι' οὗ ὁ υἱὸς τοῦ ἀνθρώπου παραδίδοται· καλὸν ἦν αὐτῷ εἰ οὐκ ἐγεννήθη ὁ ἄνθρωπος ἐκεῖνος.

Textus Receptus 21. ο μεν υιος του ανθρωπου υπαγει καθως γεγραπται περι αυτου ουαι δε τω ανθρωπω εκεινω δι ου ο υιος του ανθρωπου παραδιδοται καλον ην αυτω ει ουκ εγεννηθη ο ανθρωπος εκεινος <i>21. ο men vios του anthropου upagei kathos gegraptai peri αυτου ουαι de to anthropo ekeino di ου ο υιος του anthropου paradidotai kalon en αυτο ει ουκ egennethe ο anthropos ekeinos</i>

East Original 22 Καὶ ἐσθιόντων αὐτῶν λαβῶν ὁ Ἰησοῦς ἄρτον εὐλογήσας ἔκλασε καὶ ἔδωκεν αὐτοῖς καὶ εἶπε· Λάβετε φάγετε τοῦτό ἐστι τὸ σῶμά μου.

Textus Receptus 22. και εσθιοντων αυτων λαβων ο ιησους αρτον ευλογησας εκλασεν και εδωκεν αυτοις και ειπεν λαβετε φαγετε τουτο εστιν το σωμα μου <i>22. kai esthionton auton labon ο iesous arton eulogesas eklasen και edoken autois και eipen labete fagete touto estin το soma μου</i>

East Original 23 καὶ λαβῶν τὸ ποτήριον εὐχαριστήσας ἔδωκεν αὐτοῖς, καὶ ἔπιον ἐξ αὐτοῦ πάντες.

Textus Receptus 23. και λαβων το ποτηριον ευχαριστησας εδωκεν αυτοις και επιον εξ αυτου παντες <i>23. και labon το poterion eucharistesas edoken autois και epion eks αυτου pantes</i>

East Original 24 καὶ εἶπεν αὐτοῖς· Τοῦτό ἐστι τὸ αἷμά μου τὸ τῆς καινῆς διαθήκης τὸ περὶ πολλῶν ἐκχυνόμενον.

Textus Receptus 24. και ειπεν αυτοις τουτο εστιν το αιμα μου το της καινης διαθηκης το περι πολλων εκχυνομενον <i>24. και eipen autois touto estin το aima μου το tes kaines diathekes το peri

East
Original

25 ἀμὴν λέγω ὑμῖν ὅτι οὐκέτι οὐ μὴ πῖω
ἐκ τοῦ γεννήματος τῆς ἀμπέλου ἕως τῆς
ἡμέρας ἐκείνης ὅταν αὐτὸ πίνω καινὸν ἐν
τῇ βασιλείᾳ τοῦ Θεοῦ.

Textus
Receptus

pollon ekchynomenon</i>
25. αμην λεγω υμιν οτι ουκετι ου μη πιω εκ
του γεννηματος της αμπελου εως της ημερας
εκεινης οταν αυτο πινω καινον εν τη βασιλεια
του θεου <i>25. amen lego umin oti ouketi ou
me pio ek tou gennematos tes ampelou eos tes
emeraz ekeines otan auto pino kainon en te
basileia tou theou</i>

East
Original

26 Καὶ ὑμνήσαντες ἐξῆλθον εἰς τὸ ὄρος
τῶν ἐλαιῶν.

Textus
Receptus

26. και υμνησαντες εξηλθον εις το ορος των
ελαιων <i>26. kai umnesantes ekselthon eis to
oros ton elaion</i>

East
Original

27 καὶ λέγει αὐτοῖς ὁ Ἰησοῦς ὅτι Πάντες
σκανδαλισθήσεσθε ἐν ἐμοὶ ἐν τῇ νυκτὶ
ταύτῃ· ὅτι γέγραπται, πατάξω τὸν
ποιμένα καὶ διασκορπισθήσονται τὰ
πρόβατα·

Textus
Receptus

27. και λεγει αυτοις ο ιησους οτι παντες
σκανδαλισθησεσθε εν εμοι εν τη νυκτι ταυτη
οτι γεγραπται παταξω τον ποιμενα και
διασκορπισθησεται τα προβατα <i>27. kai
legei autois o iesous oti pantes
skandalisthesesthe en emoi en te nykti taute oti
gegraptai patakso ton poimena kai
diaskorpisthesetai ta probata</i>

East
Original

28 ἀλλὰ μετὰ τὸ ἐγερθῆναί με προάξω
ὑμᾶς εἰς τὴν Γαλιλαίαν.

Textus
Receptus

28. αλλα μετα το εγερθηναι με προαξω υμας
εις την γαλιλαιαν <i>28. alla meta to egerthenai
me proakso umas eis ten galilaian</i>

East
Original

29 ὁ δὲ Πέτρος ἔφη αὐτῷ· Καὶ εἰ πάντες

Textus
Receptus

29. ο δε πετρος εφη αυτω και ει παντες

σκανδαλισθήσονται, ἀλλ' οὐκ ἐγώ.

East
Original

30 καὶ λέγει αὐτῷ ὁ Ἰησοῦς· Ἀμὴν λέγω σοι ὅτι σὺ σήμερον ἐν τῇ νυκτὶ ταύτῃ πρὶν ἢ δις ἀλέκτορα φωνῆσαι τρεῖς ἀπαρνήσῃ με.

Textus
Receptus

σκανδαλισθησονται αλλ ουκ εγω <i>29. o de petros efe auto kai ei pantes skandalisthesontai all ouk ego</i>

30. και λεγει αυτω ο ιησους αμην λεγω σοι οτι σημερον εν τη νυκτι ταυτη πριν η δις αλεκτορα φωνησαι τρις απαρνηση με <i>30. kai legei auto o iesous amen lego soi oti semeron en te nukti taute prin e dis alektora fonesai tris aparnese me</i>

East
Original

31 ὁ δὲ Πέτρος ἐκ περισσοῦ ἔλεγε μᾶλλον· Ἐὰν με δέῃ συναποθανεῖν σοι, οὐ μὴ σε ἀπαρνήσομαι. ὡσαύτως δὲ καὶ πάντες ἔλεγον.

Textus
Receptus

31. ο δε εκ περισσου ελεγεν μαλλον εαν με δεη συναποθανειν σοι ου μη σε απαρνησομαι ωσαυτως δε και παντες ελεγον <i>31. o de ek perissou elegen mallon ean me dee sunapothanein soi ου me se aparnesomai osavtos de kai pantes elegon</i>

East
Original

32 Καὶ ἔρχονται εἰς χωρίον οὗ τὸ ὄνομα Γεθσημανῆ, καὶ λέγει τοῖς μαθηταῖς αὐτοῦ· Καθίσατε ὧδε ἕως προσεύξωμαι.

Textus
Receptus

32. και ερχονται εις χωριον ου το ονομα γεθησημανη και λεγει τοις μαθηταις αυτου καθισατε ωδε εως προσευξωμαι <i>32. kai erchontai eis chorion ου to onoma gethsemane kai legei tois mathetais αυτου kathisate ode eos proseuksomai</i>

East
Original

33 καὶ παραλαμβάνει τὸν Πέτρον καὶ Ἰάκωβον καὶ Ἰωάννην μεθ' ἑαυτοῦ, καὶ

Textus
Receptus

33. και παραλαμβανει τον πετρον και τον ιακωβον και ιωαννην μεθ εαυτου και ηρξατο

ἤρξατο ἐκθαμβεῖσθαι καὶ ἀδημονεῖν

εκθαμβεῖσθαι και αδημονεῖν <i>33. kai paralambanei ton petron kai ton iakobon kai ioannen meth eautou kai erksato ekthambeisthai kai ademonein</i>

East
Original

34 καὶ λέγει αὐτοῖς· Περίλυπός ἐστιν ἡ ψυχὴ μου ἕως θανάτου· μείνατε ὧδε καὶ γρηγορεῖτε.

Textus
Receptus

34. και λεγει αυτοις περιλυπος εστιν η ψυχη μου εως θανατου μεινατε ωδε και γρηγορειτε <i>34. kai legei autois perilupos estin e psuche mou eos thanatou meinate ode kai gregoreite</i>

East
Original

35 καὶ προελθὼν μικρὸν ἔπεσεν ἐπὶ πρόσωπον ἐπὶ τῆς γῆς, καὶ προσηύχετο ἵνα εἰ δυνατόν ἐστι, παρέλθῃ ἀπ' αὐτοῦ ἡ ὥρα,

Textus
Receptus

35. και προελθων μικρον επεσεν επι της γης και προσηυχето ινα ει δυνατον εστιν παρελθη απ αυτου η ωρα <i>35. kai proelthon mikron epesen epi tes ges kai proseucheto ina ei dvnaton estin parelthe ap autou e ora</i>

East
Original

36 καὶ ἔλεγεν· Ἀββᾶ ὁ πατήρ, πάντα δυνατά σοι, παρένεγκε τὸ ποτήριον ἀπ' ἐμοῦ τοῦτο· ἀλλ' οὐ τί ἐγὼ θέλω, ἀλλ' εἴ τι σύ.

Textus
Receptus

36. και ελεγεν αββα ο πατηρ παντα δυνατα σοι παρενεγκε το ποτηριον απ εμου τουτο αλλ ου τι εγω θελω αλλα τι συ <i>36. kai elegen aββα o pater panta dvnata soi parenegke to poterion ap emou touto all ου ti ego thelo alla ti su</i>

East
Original

37 καὶ ἔρχεται καὶ εὐρίσκει αὐτοὺς καθεύδοντας, καὶ λέγει τῷ Πέτρῳ· Σίμων, καθεύδεις; οὐκ ἰσχύσατε μίαν ὥραν

Textus
Receptus

37. και ερχεται και ευρισκει αυτους καθευδοντας και λεγει τω πετρω σιμων καθευδεις ουκ ισχυσας μιαν ωραν

γρηγορησαι;

East Original 38 γρηγορεῖτε καὶ προσεύχεσθε, ἵνα μὴ εἰσέλθητε εἰς πειρασμόν· τὸ μὲν πνεῦμα πρόθυμον ἢ δὲ σὰρξ ἀσθενής.

East Original 39 καὶ πάλιν ἀπελθὼν προσηύξατο τὸν αὐτὸν λόγον εἰπὼν.

East Original 40 καὶ ὑποστρέψας εὔρεν αὐτοὺς πάλιν καθεύδοντας· ἦσαν γὰρ οἱ ὀφθαλμοὶ αὐτῶν καταβαρυνόμενοι, καὶ οὐκ ἤδειςαν τί ἀποκριθῶσιν αὐτῷ.

East Original 41 καὶ ἔρχεται τὸ τρίτον καὶ λέγει αὐτοῖς· Καθεύδετε λοιπὸν καὶ ἀναπαύεσθε! ἀπέχει ἤλθεν ἡ ὥρα· ἰδοὺ παραδίδοται ὁ

γρηγορησαι <i>37. kai erchetai kai evriskei autous katheudontas kai legei to petro simon katheudeis ouk ischusas mian oran gregoresai</i>

Textus Receptus 38. γρηγορεῖτε καὶ προσευχεσθε ἵνα μὴ εἰσελθῆτε εἰς πειρασμόν το μὲν πνεῦμα πρόθυμον ἢ δὲ σὰρξ ἀσθενῆς <i>38. gregoreite kai proseuchesthe ina me eiselthete eis peirasmon to men pneuma prothumon e de sarks asthenes</i>

Textus Receptus 39. καὶ πάλιν ἀπελθὼν προσηύξατο τὸν αὐτὸν λόγον εἰπὼν <i>39. kai palin apelthon proseuksato ton auton logon eipon</i>

Textus Receptus 40. καὶ ὑποστρέψας εὔρεν αὐτοὺς πάλιν καθεύδοντας ἦσαν γὰρ οἱ ὀφθαλμοὶ αὐτῶν βεβαρημένοι καὶ οὐκ ἤδειςαν τί αὐτῷ ἀποκριθῶσιν <i>40. kai vpostrepsas evren autous palin katheudontas esan gar oi ofthalmoi auton bebaremenoi kai ouk edeisan ti auto apokrithosin</i>

Textus Receptus 41. καὶ ἐρχεται τὸ τρίτον καὶ λέγει αὐτοῖς καθεύδετε το λοιπὸν καὶ ἀναπαύεσθε ἀπέχει ἤλθεν ἡ ὥρα ἰδοὺ παραδίδοται ὁ υἱὸς τοῦ

υἱὸς τοῦ ἀνθρώπου εἰς τὰς χεῖρας τῶν
ἁμαρτωλῶν·

East
Original

42 ἐγείρεσθε, ἄγωμεν· ἰδοὺ ὁ παραδιδούς
με ἤγγικε.

East
Original

43 Καὶ εὐθέως, ἔτι αὐτοῦ λαλοῦντος,
παραγίνεται Ἰούδας ὁ Ἰσκαριώτης, εἷς
τῶν δώδεκα, καὶ μετ' αὐτοῦ ὄχλος πολὺς
μετὰ μαχαιρῶν καὶ ξύλων, ἀπεσταλμένοι
παρὰ τῶν ἀρχιερέων καὶ γραμματέων καὶ
τῶν πρεσβυτέρων.

East
Original

44 δεδώκει δὲ ὁ παραδιδούς αὐτὸν
σύσσημον αὐτοῖς λέγων· Ὃν ἂν φιλήσω,
αὐτός ἐστι· κρατήσατε αὐτὸν καὶ
ἀπαγάγετε ἀσφαλῶς.

ανθρώπου εἰς τὰς χεῖρας τῶν ἁμαρτωλῶν
<i>41. kai erchetai to triton kai legei autois
katheudete to loipon kai anapavesthe apechei
elthen e ora idou paradidotai o vios tou
anthropou eis tas cheiras ton amartolon</i>

Textus
Receptus

42. egeiresthe agomen idou o
paradidous me eggiken</i>

Textus
Receptus

43. kai euthews eti autou lalountos
paraginetai ioudas eis on ton dodeka kai
met autou ochlos polus meta machairon kai
ksulon para ton archiereon kai ton
grammateon kai ton presbyteron <i>43. kai
eutheos eti autou lalountos paraginetai ioudas
eis on ton dodeka kai met autou ochlos polus
meta machairon kai ksvlon para ton archiereon
kai ton grammateon kai ton presbyteron</i>

Textus
Receptus

44. dedokei de o paradidous auton sussemon
autois legon on an fileso autos estin kratesate
auton kai apagagete asfalos <i>44. dedokei de o
paradidous auton sussemon autois legon on an
fileso autos estin kratesate auton kai apagagete
asfalos</i>

East Original 45 καὶ ἐλθὼν εὐθέως προσελθὼν αὐτῷ λέγει· Χαῖρε, ραββί, καὶ κατεφίλησεν αὐτόν.

East Original 46 οἱ δὲ ἐπέβαλον ἐπ' αὐτόν τὰς χεῖρας αὐτῶν καὶ ἐκράτησαν αὐτόν.

East Original 47 Εἷς δὲ τις τῶν παρεστηκότων σπασάμενος τὴν μάχαιραν ἔπαισε τὸν δοῦλον τοῦ ἀρχιερέως καὶ ἀφείλεν αὐτοῦ τὸ ὠτίον.

East Original 48 καὶ ἀποκριθεὶς ὁ Ἰησοῦς εἶπεν αὐτοῖς· Ὡς ἐπὶ ληστήν ἐξήλθετε μετὰ μαχαιρῶν καὶ ξύλων συλλαβεῖν με·

East Original 49 καθ' ἡμέραν πρὸς ὑμᾶς ἤμην ἐν τῷ ἱερῷ διδάσκων, καὶ οὐκ ἐκρατήσατέ με. ἀλλ' ἵνα πληρωθῶσιν αἱ γραφαί.

Textus Receptus 45. και ελθων ευθεως προσελθων αυτω λεγει ραββι ραββι και κατεφιλησεν αυτον <i>45. και elthon evtheos proselthon auto legei raββι raββι και katefilesen auton</i>

Textus Receptus 46. οι δε επεβαλον επ αυτον τας χειρας αυτων και εκρατησαν αυτον <i>46. oi de epebalon ep αυτον tas cheiras αυτον και ekratesan αυτον</i>

Textus Receptus 47. εις δε τις των παρεστηκοτων σπασαμενος την μαχαιραν επαισεν τον δουλον του αρχιερεως και αφειλεν αυτου το ωτιον <i>47. εις de tis ton parestekoton spasamenos ten machairan epaisen ton doulon του archiereos και afeilen αυτου το otion</i>

Textus Receptus 48. και αποκριθεις ο ιησους ειπεν αυτοις ως επι ληστην εξηλθετε μετα μαχαιρων και ξυλων συλλαβειν με <i>48. και apokritheis ο iesous eipen autois os επι lesten ekselthete meta machairon και ksulon sullabein με</i>

Textus Receptus 49. καθ ημεραν ημην προς υμας εν τω ιερω διδασκων και ουκ εκρατησατε με αλλ ινα πληρωθωσιν αι γραφαι <i>49. καθ emeran emen pros umas εν to iero didaskon και ουk ekratesate με all ina plerothosin αι grafai</i>

East Original 50 καὶ ἀφέντες αὐτὸν ἔφυγον πάντες.

East Original 51 Καὶ εἷς τις νεανίσκος ἠκολούθησεν αὐτῷ, περιβεβλημένος σινδόνα ἐπὶ γυμνοῦ· καὶ κρατοῦσιν αὐτὸν οἱ νεανίσκοι.

East Original 52 ὁ δὲ καταλιπὼν τὴν σινδόνα γυμνὸς ἔφυγεν ἀπ' αὐτῶν.

East Original 53 Καὶ ἀπήγαγον τὸν Ἰησοῦν πρὸς τὸν ἀρχιερέα· καὶ συνέρχονται αὐτῷ πάντες οἱ ἀρχιερεῖς καὶ οἱ πρεσβύτεροι καὶ οἱ γραμματεῖς.

East Original 54 καὶ ὁ Πέτρος ἀπὸ μακρόθεν ἠκολούθησεν αὐτῷ ἕως ἔσω εἰς τὴν αὐλὴν τοῦ ἀρχιερέως, καὶ ἦν συγκαθήμενος μετὰ τῶν ὑπηρετῶν καὶ θερμαινόμενος πρὸς τὸ φῶς.

Textus Receptus 50. και αφεντες αυτον παντες εφυγον <i>50. kai afentes avton pantes efugon</i>

Textus Receptus 51. και εις τις νεανισκος ηκολουθει αυτω περιβεβλημενος σινδονα επι γυμνου και κρατουςιν αυτον οι νεανισκοι <i>51. kai eis tis neaniskos ekolouthei auto peribeblemenos sindona epi gymnou kai kratousin avton oi neaniskoi</i>

Textus Receptus 52. ο δε καταλιπων την σινδονα γυμνος εφυγεν απ αυτων <i>52. o de katalipon ten sindona gymnos efugen ap avton</i>

Textus Receptus 53. και απηγαγον τον ιησουν προς τον αρχιερα και συνερχονται αυτω παντες οι αρχιερεις και οι πρεσβυτεροι και οι γραμματεις <i>53. kai apegagon ton iesoun pros ton archierea kai sunerchontai auto pantes oi archiereis kai oi presbuteroi kai oi grammateis</i>

Textus Receptus 54. και ο πετρος απο μακροθεν ηκολουθησεν αυτω εως εσω εις την αυλην του αρχιερεως και ην συγκαθήμενος μετα των υπηρετων και θερμαινομενος προς το φως <i>54. kai o petros apo makrothen ekolouthesen auto eos eso eis

East
Original

55 Οἱ δὲ ἀρχιερεῖς καὶ ὅλον τὸ συνέδριον
ἐζήτουν κατὰ τοῦ Ἰησοῦ μαρτυρίαν εἰς τὸ
θανατῶσαι αὐτόν, καὶ οὐχ εὕρισκον·

Textus
Receptus

ten avlen tou archiereos kai en sugkathemenos
meta ton upereton kai thermainomenos pros to
fos</i>

55. οι δε αρχιερεις και ολον το συνεδριον
εζητουν κατα του ιησου μαρτυριαν εις το
θανατωσαι αυτον και ουχ ευρισκον <i>55. oi
de archiereis kai olon to sunedrion ezetoun kata
του iesou marturian eis to thanatosai auton kai
ouch euriskon</i>

East
Original

56 πολλοὶ γὰρ ἐψευδομαρτύρουν κατ'
αὐτοῦ, καὶ ἴσαι αἱ μαρτυρίαι οὐκ ἦσαν.

Textus
Receptus

56. πολλοι γαρ εψευδομαρτυρουν κατ αυτου
και ισαι αι μαρτυριαι ουκ ησαν <i>56. polloi
gar epseudomarturoun kat αυτου kai isai ai
marturiai ουκ esan</i>

East
Original

57 καὶ τινες ἀναστάντες
ἐψευδομαρτύρουν κατ' αὐτοῦ λέγοντες

Textus
Receptus

57. και τινες ανασταντες εψευδομαρτυρουν
κατ αυτου λεγοντες <i>57. kai tines anastantes
epseudomarturoun kat αυτου legontes</i>

East
Original

58 ὅτι Ἡμεῖς ἠκούσαμεν αὐτοῦ λέγοντος,
ὅτι ἐγὼ καταλύσω τὸν ναὸν τοῦτον τὸν
χειροποίητον καὶ διὰ τριῶν ἡμερῶν ἄλλον
ἀχειροποίητον οἰκοδομήσω.

Textus
Receptus

58. οτι ημεις ηκουσαμεν αυτου λεγοντος οτι
εγω καταλυσω τον ναον τουτον τον
χειροποιητον και δια τριων ημερων αλλον
αχειροποιητον οικοδομησω <i>58. oti emeis
ekousamen αυτου legontos oti ego kataluso ton
naon τουτον τον cheiropoieton kai dia trion
emeron allon acheiropoieton oikodomeso</i>

East Original 59 καὶ οὐδὲ οὕτως ἴση ἦν ἡ μαρτυρία αὐτῶν.

East Original 60 καὶ ἀναστὰς ὁ ἀρχιερεὺς εἰς τὸ μέσον ἐπηρώτα τὸν Ἰησοῦν λέγων· Οὐκ ἀποκρίνη οὐδέν; τί οὗτοί σου καταμαρτυροῦσιν;

East Original 61 ὁ δὲ ἐσιώπα καὶ οὐδέν ἀπεκρίνατο. πάλιν ὁ ἀρχιερεὺς ἐπηρώτα αὐτὸν καὶ λέγει αὐτῷ· Σὺ εἶ ὁ Χριστὸς ὁ υἱὸς τοῦ εὐλογητοῦ;

East Original 62 ὁ δὲ Ἰησοῦς εἶπεν· Ἐγὼ εἰμι· καὶ ὄψεσθε τὸν υἱὸν τοῦ ἀνθρώπου ἐκ δεξιῶν καθήμενον τῆς δυνάμεως καὶ ἐρχόμενον ἐπὶ τῶν νεφελῶν τοῦ οὐρανοῦ.

East Original 63 ὁ δὲ ἀρχιερεὺς διαρρήξας τοὺς χιτῶνας αὐτοῦ λέγει· Τί ἔτι χρεῖαν ἔχομεν

Textus Receptus 59. και ουδε ουτως ιση ην η μαρτυρια αυτων <i>59. kai oude outos ise en e marturia auton</i>

Textus Receptus 60. και αναστας ο αρχιερευς εις το μεσον επηρωτησεν τον ιησουν λεγων ουκ αποκρινη ουδεν τι ουτοι σου καταμαρτυρουσιν <i>60. kai anastas o archiereus eis to meson eperotesen ton iesoun legon ouk apokrine ouden ti outoi sou katamarturousin</i>

Textus Receptus 61. ο δε εσιωπα και ουδεν απεκρινατο παλιν ο αρχιερευς επηρωτα αυτον και λεγει αυτω συ ει ο χριστος ο υιος του ευλογητου <i>61. ο de esioipa kai ouden apekrinato palin o archiereus eperota auton kai legei auto sy ei o christos o vios tou evlogetou</i>

Textus Receptus 62. ο δε ιησους ειπεν εγω ειμι και οψεσθε τον υιον του ανθρωπου καθημενον εκ δεξιων της δυναμεως και ερχομενον μετα των νεφελων του ουρανου <i>62. ο de iesous eipen ego eimi kai opsesthe ton vion tou anthropou kathemenon ek deksion tes dunameos kai erchomenon meta ton nefelon tou ouranou</i>

Textus Receptus 63. ο δε αρχιερευς διαρρηξας τους χιτωνας αυτου λεγει τι ετι χρειαν εχομεν μαρτυρων

μαρτύρων;

East
Original

64 ἤκούσατε πάντως τῆς βλασφημίας· τί ὑμῖν φαίνεται; οἱ δὲ πάντες κατέκριναν αὐτὸν εἶναι ἔνοχον θανάτου.

Textus
Receptus

<i>63. o de archiereus diarreksas tous chitonas autou legei ti eti chreian echomen marturon</i>
64. ηκουσατε της βλασφημιας τι υμιν φαίνεται οι δε παντες κατεκριναν αυτον ειναι ενοχον θανατου <i>64. ekousate tes blasfemias ti umin fainetai oi de pantes katekrinan auton einai enochon thanatou</i>

East
Original

65 Καὶ ἤρξαντό τινες ἐμπτύειν αὐτῷ καὶ περικαλύπτειν τὸ πρόσωπον αὐτοῦ καὶ κολαφίζειν αὐτὸν καὶ λέγειν αὐτῷ· Προφήτευσον ἡμῖν τίς ἐστὶν ὁ παῖσας σε. καὶ οἱ ὑπηρέται ῥαπίσμασιν αὐτὸν ἔβαλον.

Textus
Receptus

65. και ηρξαντο τινες εμπτυειν αυτω και περικαλυπτειν το προσωπον αυτου και κολαφιζειν αυτον και λεγειν αυτω προφητευσον και οι υπηρεται ραπισμασιν αυτον εβαλλον <i>65. kai erksanto tines emptuein auto kai perikaluptein to prosopon autou kai kolafizein auton kai legein auto profeteuson kai oi uperetai rapismasin auton eballon</i>

East
Original

66 Καὶ ὄντος τοῦ Πέτρου κάτω ἐν τῇ αὐλῇ ἔρχεται μία τῶν παιδισκῶν τοῦ ἀρχιερέως,

Textus
Receptus

66. και οντος του πετρου εν τη αυλη κατω ερχεται μια των παιδισκων του αρχιερεως <i>66. kai ontos tou petrou en te aule kato erchetai mia ton paidiskon tou archiereos</i>

East
Original

67 καὶ ἰδοῦσα τὸν Πέτρον θερμαινόμενον ἐμβλέψασα αὐτῷ λέγει· Καὶ σὺ μετὰ τοῦ Ἰησοῦ τοῦ Ναζαρηνοῦ ἦσθα.

Textus
Receptus

67. και ιδουσα τον πετρον θερμαινομενον εμβλεψασα αυτω λεγει και συ μετα του ναζαρηνου ιησου ησθα <i>67. kai idousa ton

East
Original

68 ὁ δὲ ἠρνήσατο λέγων· Οὐκ οἶδα οὐδὲ ἐπίσταμαι τί σὺ λέγεις. καὶ ἐξηλθεν ἔξω εἰς τὸ προαύλιον, καὶ ἀλέκτωρ ἐφώνησε.

Textus
Receptus

petron thermainomenon emblepsasa auto legei kai su meta tou nazarenou iesou estha</i>
68. ο δε ηρνησατο λεγων ουκ οιδα ουδε επισταμαι τι συ λεγεις και εξηλθεν εξω εις το προαυλιον και αλεκτωρ εφωνησεν <i>68. ο de ernesato legon ouk oida oude epistamai ti su legeis kai ekselthen ekso eis to proaulion kai alektor ephonesen</i>

East
Original

69 καὶ ἡ παιδίσκη ἰδοῦσα αὐτὸν πάλιν ἤρξατο λέγειν τοῖς παρεστηκόσιν ὅτι Οὗτος ἐξ αὐτῶν ἐστιν.

Textus
Receptus

69. και η παιδισκη ιδουσα αυτον παλιν ηρξατο λεγειν τοις παρεστηκοσιν οτι ουτος εξ αυτων εστιν <i>69. kai e paidiske idoussa auton palin erksato legein tois parestekosin oti outos eks auton estin</i>

East
Original

70 ὁ δὲ ἠρνεῖτο. καὶ μετὰ μικρὸν πάλιν οἱ παρεστῶτες ἔλεγον τῷ Πέτρῳ· Ἀληθῶς ἐξ αὐτῶν εἶ· καὶ γὰρ Γαλιλαῖος εἶ καὶ ἡ λαλιά σου ὁμοιάζει.

Textus
Receptus

70. ο δε παλιν ηρνειτο και μετα μικρον παλιν οι παρεστωτες ελεγον τω πετρω αληθως εξ αυτων ει και γαρ γαλιλαιος ει και η λαλια σου ομοιαζει <i>70. ο de palin erneito kai meta mikron palin oi parestotes elegon to petro alethos eks auton ei kai gar galilaios ei kai e lalia sou omoiazei</i>

East
Original

71 ὁ δὲ ἤρξατο ἀναθεματίζειν καὶ ὀμνύειν ὅτι Οὐκ οἶδα τὸν ἄνθρωπον τοῦτον ὃν λέγετε.

Textus
Receptus

71. ο δε ηρξατο αναθεματιζειν και ομνυειν οτι ουκ οιδα τον ανθρωπον τουτον ον λεγετε <i>71. ο de erksato anathematizein kai omnvein

East
Original

72 καὶ ἐκ δευτέρου ἀλέκτωρ ἐφώνησε. καὶ ἀνεμνήσθη ὁ Πέτρος τὸ ῥῆμα ὃ εἶπεν ὁ Ἰησοῦς ὅτι πρὶν ἀλέκτορα φωνῆσαι δις, ἀπαρνήσῃ με τρίς· καὶ ἐπιβαλὼν ἔκλαιε.

Textus
Receptus

oti ouk oida ton anthropon touton on legete</i>
72. και εκ δευτερου αλεκτωρ εφωνησεν και ανεμνησθη ο πετρος του ρηματος ου ειπεν αυτω ο ιησους οτι πριν αλεκτορα φωνησαι δις απαρνηση με τρις και επιβαλων εκλαιεν <i>72. kai ek deuteron alektor efonesen kai anemnesthe o petros tou rematos ου ειπεν αυτο ο iesous oti prin alektora fonesai dis aparnese me tris kai epi balon eklaien</i>

Κεφάλαιο 15

East
Original

1 Καὶ εὐθέως ἐπὶ τὸ πρῶϊ συμβούλιον ποιήσαντες οἱ ἀρχιερεῖς μετὰ τῶν πρεσβυτέρων καὶ γραμματέων καὶ ὅλον τὸ συνέδριον, δήσαντες τὸν Ἰησοῦν ἀπήνεγκαν καὶ παρέδωκαν τῷ Πιλάτῳ.

Textus
Receptus

1. και ευθεως επι το πρωι συμβουλιον ποιησαντες οι αρχιερεις μετα των πρεσβυτερων και γραμματεων και ολον το συνεδριον δησαντες τον ιησουν απηνεγκαν και παρεδωκαν τω πιλατω <i>1. kai eutheos epi to proi συμβουλion poiesantes oi archiereis meta ton presbuteron kai grammateon και ολον το sunedrion desantes ton iesoun apenegkan και paredokan to pilato</i>

East
Original

2 καὶ ἐπηρώτησεν αὐτὸν ὁ Πιλάτος· Σὺ εἶ ὁ βασιλεὺς τῶν Ἰουδαίων; ὁ δὲ ἀποκριθεὶς εἶπεν

Textus
Receptus

2. και επηρωτησεν αυτον ο πιλατος συ ει ο βασιλευς των ιουδαιων ο δε αποκριθεις ειπεν

εἶπεν αὐτῷ· Σὺ λέγεις.

East
Original

3 καὶ κατηγοροῦν αὐτοῦ οἱ ἀρχιερεῖς
πολλά, αὐτὸς δὲ οὐδὲν ἀπεκρίνατο.

Textus
Receptus

αυτω συ λεγεις <i>2. kai eperotesen auton o
pilatos su ei o basileus ton ioudaion o de
apokritheis eipen auto su legeis</i>

3. και κατηγορουν αυτου οι αρχιερεις πολλα
{VAR2: αυτος δε ουδεν απεκρινατο } <i>3. kai
kategoroun autou oi archiereis polla {VAR2:
autos de ouden apekrinato }</i>

East
Original

4 ὁ δὲ Πιλάτος πάλιν ἐπηρώτα αὐτὸν
λέγων· Οὐκ ἀποκρίνη οὐδέν; ἴδε πόσα σου
καταμαρτυροῦσιν.

Textus
Receptus

4. ο δε πιλατος παλιν επηρωτησεν αυτον
λεγων ουκ αποκρινη ουδεν ιδε ποσα σου
καταμαρτυρουνσιν <i>4. o de pilatos palin
eperotesen auton legon ouk apokrine ouden ide
posa sou katamarturousin</i>

East
Original

5 ὁ δὲ Ἰησοῦς οὐκέτι οὐδὲν ἀπεκρίθη,
ὥστε θαυμάζειν τὸν Πιλάτον.

Textus
Receptus

5. ο δε ιησους ουκετι ουδεν απεκριθη ωστε
θαυμαζειν τον πιλατον <i>5. o de iesous ouketi
ouden apekrithe oste thaumazein ton pilaton</i>

East
Original

6 Κατὰ δὲ ἑορτὴν ἀπέλυεν αὐτοῖς ἓνα
δέσμιον ὃνπερ ἠτοῦντο.

Textus
Receptus

6. κατα δε εορτην απελυεν αυτοις ενα δεσμιον
ονπερ ητουντο <i>6. kata de eorten apelven
autois ena desmion onper etounto</i>

East
Original

7 ἦν δὲ ὁ λεγόμενος Βαραββᾶς μετὰ τῶν
συστασιαστῶν δεδεμένος, οἵτινες ἐν τῇ
στάσει φόνον πεποιήκεισαν.

Textus
Receptus

7. ην δε ο λεγομενος βαραββας μετα των
συστασιαστων δεδεμενος οιτινες εν τη στασει
φονον πεποιηκεισαν <i>7. en de o legomenos
barabbas meta ton sustasiaston dedemenos
oitines en te stasei fonon pepoiekeisan</i>

East Original 8 καὶ ἀναβοήσας ὁ ὄχλος ἤρξατο αἰτεῖσθαι καθὼς αἰεὶ ἐποίει αὐτοῖς.

Textus Receptus 8. και αναβοησας ο οχλος ηρξατο αιτεισθαι καθως αιει εποιει αυτοις <i>8. kai anaboesas o ochlos erksato aiteisthai kathos aei epoiei autois</i>

East Original 9 ὁ δὲ Πιλαῦτος ἀπεκρίθη αὐτοῖς λέγων· Θέλετε ἀπολύσω ὑμῖν τὸν βασιλέα τῶν Ἰουδαίων;

Textus Receptus 9. ο δε πιλατος απεκριθη αυτοις λεγων θελετε απολυσω υμιν τον βασιλεα των ιουδαιων <i>9. o de pilatos apokrithe autois legon thelete apoluso umin ton basilea ton ioudaion</i>

East Original 10 ἐγίνωσκε γὰρ ὅτι διὰ φθόνον παραδεδώκεισαν αὐτὸν οἱ ἀρχιερεῖς.

Textus Receptus 10. εγινωσκεν γαρ οτι δια φθονον παραδεδωκεισαν αυτον οι αρχιερεις <i>10. eginosken gar oti dia fthonon paradedokeisan auton oi archiereis</i>

East Original 11 οἱ δὲ ἀρχιερεῖς ἀνέσεισαν τὸν ὄχλον ἵνα μᾶλλον τὸν Βαραββᾶν ἀπολύσῃ αὐτοῖς.

Textus Receptus 11. οι δε αρχιερεις ανεσεισαν τον οχλον ινα μαλλον τον βαραββαν απολυση αυτοις <i>11. oi de archiereis aneseisan ton ochlon ina mallon ton baraβban apoluse autois</i>

East Original 12 ὁ δὲ Πιλαῦτος ἀποκριθεὶς πάλιν εἶπεν αὐτοῖς· Τί οὖν θέλετε ποιήσω ὃν λέγετε τὸν βασιλέα τῶν Ἰουδαίων;

Textus Receptus 12. ο δε πιλατος αποκριθεις παλιν ειπεν αυτοις τι ουν θελετε ποιησω ον λεγετε βασιλεα των ιουδαιων <i>12. o de pilatos apokritheis palin eipen autois ti oyn thelete poieso on legete basilea ton ioudaion</i>

East Original 13 οἱ δὲ πάλιν ἔκραξαν· Σταύρωσον αὐτόν.

Textus Receptus 13. οι δε παλιν εκραξαν σταυρωσον αυτον <i>13. oi de palin ekraksan stavrososon auton</i>

East Original 14 ὁ δὲ Πιλαῦτος ἔλεγεν αὐτοῖς· Τί γὰρ ἐποίησε κακόν; οἱ δὲ περισσοτέρως ἔκραξαν· Σταύρωσον αὐτόν.

Textus Receptus 14. ο δε πιλατος ελεγεν αυτοις τι γαρ κακον εποιησεν οι δε περισσοτερωσ εκραξαν σταυρωσον αυτον <i>14. o de pilatos elegen autois ti gar kakon epoiesen oi de perissoteros ekraksan stavrosou au ton</i>

East Original 15 ὁ δὲ Πιλαῦτος βουλόμενος τῷ ὄχλῳ τὸ ἱκανὸν ποιῆσαι, ἀπέλυσεν αὐτοῖς τὸν Βαραββᾶν, καὶ παρέδωκε τὸν Ἰησοῦν φραγελλώσας ἵνα σταυρωθῆ.

Textus Receptus 15. ο δε πιλατος βουλομενος τω οχλω το ικανον ποιησαι απελυσεν αυτοις τον βαραββαν και παρεδωκεν τον ιησουν φραγελλωσας ινα σταυρωθη <i>15. o de pilatos boulomenos to ochlo to ikanon poiesai apelusen autois ton baraββan kai paredoken ton iesoun fragellosas ina stavrothe</i>

East Original 16 Οἱ δὲ στρατιῶται ἀπήγαγον αὐτὸν ἔσω τῆς αὐλῆς, ὃ ἐστὶ πραιτώριον, καὶ συγκαλοῦσιν ὅλην τὴν σπειραν·

Textus Receptus 16. οι δε στρατιωται απηγαγον αυτον εσω της αυλης ο εστιν πραιτωριον και συγκαλουσιν ολην την σπειραν <i>16. oi de stratiotai apegagon αυ ton eso tes avles o estin praitorion kai sugkalousin olen ten speiran</i>

East Original 17 καὶ ἐνδύουσιν αὐτὸν πορφύραν καὶ περιτιθέασιν αὐτῷ πλέξαντες ἀκάνθινον στέφανον,

Textus Receptus 17. και ενδυουσιν αυτον πορφυραν και περιτιθεασιν αυτω πλεξαντες ακανθινον στεφανον <i>17. kai enduousin αυ ton porfuran kai perititheasin auto pleksantes akanthinon stefanon</i>

East Original 18 καὶ ἤρξαντο ἀσπάζεσθαι αὐτόν· Χαῖρε

Textus Receptus 18. και ηρξαντο ασπαζεσθαι αυτον χαιρε

ὁ βασιλεὺς τῶν Ἰουδαίων·

βασιλευ των ιουδαιων <i>18. kai erksanto
aspazesthai auton chaire basileu ton
ioudaion</i>

East
Original

19 καὶ ἔτυπτον αὐτοῦ τὴν κεφαλὴν
καλάμῳ καὶ ἐνέπτυον αὐτῷ, καὶ τιθέντες
τὰ γόνατα προσεκύνουν αὐτῷ.

Textus
Receptus

19. και ετυπτον αυτου την κεφαλην καλαμῳ
και ενεπτυον αυτω και τιθεντες τα γονατα
προσεκυνουν αυτω <i>19. kai etuption autou ten
kefalen kalamo kai eneptvon auto kai tithentes
ta gonata prosekynoun auto</i>

East
Original

20 καὶ ὅτε ἐνέπαιξαν αὐτῷ, ἐξέδυσαν
αὐτὸν τὴν πορφύραν καὶ ἐνέδυσαν αὐτὸν
τὰ ἱμάτια τὰ ἴδια, καὶ ἐξάγουσιν αὐτὸν
ἵνα σταυρώσωσιν αὐτόν.

Textus
Receptus

20. και οτε ενεπαιξαν αυτω εξεδυσαν αυτον
την πορφυραν και ενεδυσαν αυτον τα ιματια
τα ιδια και εξαγουσιν αυτον ινα σταυρωσωσιν
αυτον <i>20. kai ote enepaiksan auto eksedusan
auton ten porfuran kai enedusan auton ta imatia
ta idia kai eksagousin auton ina staurososin
auton</i>

East
Original

21 Καὶ ἀγγαρεύουσι παράγοντά τινα
Σίμωνα Κυρηναῖον, ἐρχόμενον ἀπ' ἀγροῦ,
τὸν πατέρα Ἀλεξάνδρου καὶ Ρούφου, ἵνα
ἄρῃ τὸν σταυρὸν αὐτοῦ.

Textus
Receptus

21. και αγγαρευουσιν παραγοντα τινα σιμωνα
κυρηναιον ερχομενον απ αγρου τον πατερα
αλεξανδρου και ρουφου ινα αρη τον σταυρον
αυτου <i>21. kai aggarevousin paragonta tina
simona kurenaion erchomenon ap agrou ton
patera aleksandrou kai roufou ina are ton
stavron autou</i>

East
Original

22 Καὶ φέρουσιν αὐτὸν ἐπὶ Γολγοθᾶν

Textus
Receptus

22. και φερουσιν αυτον επι γολγοθα τοπον ο

τόπον, ὃ ἐστὶ μεθερμηνευόμενον κρανίου
τόπος.

East Original 23 καὶ ἐδίδουν αὐτῷ πιεῖν ἐσμυρνισμένον
οἶνον· ὁ δὲ οὐκ ἔλαβε.

East Original 24 καὶ σταυρώσαντες αὐτὸν
διαμερίζονται τὰ ἱμάτια αὐτοῦ,
βάλλοντες κλῆρον ἐπ' αὐτὰ τίς τί ἄρη.

East Original 25 ἦν δὲ ὥρα τρίτη καὶ ἐσταύρωσαν
αὐτόν.

East Original 26 καὶ ἦν ἡ ἐπιγραφή τῆς αἰτίας αὐτοῦ
ἐπιγεγραμμένη· Ὁ βασιλεὺς τῶν
Ἰουδαίων.

East Original 27 Καὶ σὺν αὐτῷ σταυροῦσι δύο ληστές,
ἓνα ἐκ δεξιῶν καὶ ἓνα ἐξ εὐωνύμων
αὐτοῦ.

East Original 28 καὶ ἐπληρώθη ἡ γραφή ἡ λέγουσα· καὶ
μετὰ ἀνόμων ἐλογίσθη.

ἐστὶν μεθερμηνευόμενον κρανίου τοπος <i>22.
kai ferousin auton epi golgotha topon o estin
methermeneuomenon kraniou topos</i>

Textus Receptus 23. και εδιδουν αυτω πιειν εσμυρνισμενον
οινον ο δε ουκ ελαβεν <i>23. kai edidoun auto
piein esmurnismenon oinon o de ουκ ελαβεν</i>

Textus Receptus 24. και σταυρωσαντες αυτον διεμεριζον τα
ιματια αυτου βαλλοντες κληρον επ αυτα τις τι
αρη <i>24. kai stavrosantes auton diemerizon ta
imatia αυτου ballontes kleron ep αυτα tis ti
are</i>

Textus Receptus 25. ην δε ωρα τριτη και εσταυρωσαν αυτον
<i>25. en de ora trite kai estavrosan auton</i>

Textus Receptus 26. και ην η επιγραφη της αιτιας αυτου
επιγεγραμμενη ο βασιλευς των ιουδαιων
<i>26. kai en e epigrafe tes aitias αυτου
epigegrammene o basileus ton ioudaion</i>

Textus Receptus 27. και συν αυτω σταυρουσιν δυο ληστας ενα
εκ δεξιων και ενα εξ ευωνυμων αυτου <i>27.
kai sun αυτο stavrousin duo lestas ena ek
deksion kai ena eks evonummon αυτου</i>

Textus Receptus 28. και επληρωθη η γραφη η λεγουσα και
μετα ανομων ελογισθη <i>28. kai eplerothe e

East
Original

29 Καὶ οἱ παραπορευόμενοι ἐβλασφήμουν
αὐτὸν κινουῖντες τὰς κεφαλὰς αὐτῶν καὶ
λέγοντες· Οὐὰ, ὁ καταλύων τὸν ναὸν καὶ
ἐν τρισὶν ἡμέραις οἰκοδομῶν!

Textus
Receptus

grafe e legousa kai meta anomon elogisthe</i>
29. και οι παραπορευομενοι εβλασφημουν
αυτον κινουντες τας κεφαλας αυτων και
λεγοντες ουα ο καταλυων τον ναον και εν
τρισιν ημεραις οικοδομων <i>29. και οι
paraporeuomenoi eblasfemoun auton kinountes
tas kefalas αυτον και legontes ουα ο kataluon ton
naon και en trisin emeraais oikodomon</i>

East
Original

30 σῶσον σεαυτὸν καὶ κατάβα ἀπὸ τοῦ
σταυροῦ.

Textus
Receptus

30. σωσον σεαυτον και καταβα απο του
σταυρου <i>30. soston seavton και kataβα απο
του staurou</i>

East
Original

31 ὁμοίως δὲ καὶ οἱ ἀρχιερεῖς ἐμπαίζοντες
πρὸς ἀλλήλους μετὰ τῶν γραμματέων
ἔλεγον· Ἄλλους ἔσωσεν, ἑαυτὸν οὐ
δύναται σῶσαι.

Textus
Receptus

31. ομοιως δε και οι αρχιερεις εμπαιζοντες
προς αλληλους μετα των γραμματεων ελεγον
αλλους εσωσεν εαυτον ου δυναται σωσαι
<i>31. omoios de και οι archiereis empaizontes
pros allelous meta ton grammateon elegon
allous esosen eavton ου dunatai sosai</i>

East
Original

32 ὁ Χριστὸς ὁ βασιλεὺς Ἰσραὴλ
καταβάτω νῦν ἀπὸ τοῦ σταυροῦ, ἵνα
ἴδωμεν καὶ πιστεύσωμεν αὐτῷ. καὶ οἱ
συνεσταυρωμένοι αὐτῷ ὠνείδιζον αὐτόν.

Textus
Receptus

32. ο χριστος ο βασιλευς του ισραηλ
καταβατω νυν απο του σταυρου ινα ιδωμεν
και πιστευσωμεν και οι συνεσταυρωμενοι
αυτω ωνειδιζον αυτον <i>32. ο christos ο
basileus του israel kataβato nun απο του staurou
ina idomen και pisteusomen και οι

East Original 33 Γενομένης δὲ ὥρας ἕκτης σκότος ἐγένετο ἐφ' ὅλην τὴν γῆν ἕως ὥρας ἐνάτης·

East Original 34 καὶ τῇ ὥρᾳ τῇ ἐνάτῃ ἐβόησεν ὁ Ἰησοῦς φωνῇ μεγάλη λέγων· Ἐλωῖ Ἐλωῖ, λιμᾶ σαβαχθανί; ὃ ἐστι μεθερμηνευόμενον, ὁ Θεός μου ὁ Θεός μου, εἰς τί με ἐγκατέλιπες;

East Original 35 καὶ τινες τῶν παρεστηκότων ἀκούσαντες ἔλεγον· Ἴδε Ἥλιαν φωνεῖ.

East Original 36 δραμῶν δὲ εἰς καὶ γεμίσας σπόγγον ὄξους περιθεῖς τε καλάμῳ ἐπότιζεν αὐτόν λέγων· Ἄφετε ἴδωμεν εἰ ἔρχεται Ἥλιας καθελεῖν αὐτόν.

sunestauromenoi auto oneidizon auton

Textus Receptus 33. γενομενης δε ωρας εκτης σκοτος εγενετο εφ ολην την γην εως ωρας εννατης <i>33. genomenes de oras ektes skotos egeneto ef olen ten gen eos oras ennates</i>

Textus Receptus 34. και τη ωρα τη εννατη εβοησεν ο ιησους φωνη μεγαλη λεγων ελωι ελωι λαμμα σαβαχθανι ο εστιν μεθερμηνευομενον ο θεος μου ο θεος μου εις τι με εγκατελιπες <i>34. kai te ora te ennate eboesen o iesous fone megale legon eloi eloi lamma sabachthani o estin methermeneuomenon o theos mou o theos mou eis ti me egkatelipes</i>

Textus Receptus 35. και τινες των παρεστηκοτων ακουσαντες ελεγον ιδου ηλιαν φωνει <i>35. kai tines ton parestekoton akousantes elegon idou elian fonei</i>

Textus Receptus 36. δραμων δε εις και γεμισας σπογγον οξους περιθεις τε καλάμῳ ἐπότιζεν αὐτόν λέγων· Ἄφετε ἴδωμεν εἰ ἔρχεται Ἥλιας καθελεῖν αὐτόν <i>36. dramon de eis kai gemisas spoggon oksous peritheis te kalamo epotizen auton legon afete idomen ei erchetai elias</i>

East Original 37 ὁ δὲ Ἰησοῦς ἀφείς φωνὴν μεγάλην ἐξέπνευσε.

East Original 38 Καὶ τὸ καταπέτασμα τοῦ ναοῦ ἐσχίσθη εἰς δύο ἀπὸ ἄνωθεν ἕως κάτω.

East Original 39 Ἰδὼν δὲ ὁ κεντυρίων ὁ παρεστηκῶς ἐξ ἐναντίας αὐτοῦ ὅτι οὕτως κράξας ἐξέπνευσε, εἶπεν· Ἀληθῶς ὁ ἄνθρωπος οὗτος υἱὸς ἦν Θεοῦ.

East Original 40 Ἦσαν δὲ καὶ γυναῖκες ἀπὸ μακρόθεν θεωροῦσαι, ἐν αἷς ἦν καὶ Μαρία ἡ Μαγδαληνὴ καὶ Μαρία ἡ τοῦ Ἰακώβου τοῦ μικροῦ καὶ Ἰωσῆ μητὴρ καὶ Σαλώμη,

East Original 41 αἱ καὶ ὅτε ἦν ἐν τῇ Γαλιλαίᾳ

kathelein auton</i>

Textus Receptus 37. ο δε ιησους αφεις φωνην μεγαλην εξεπνευσεν <i>37. o de iesous afeis fonen megalen eksepneusen</i>

Textus Receptus 38. και το καταπετασμα του ναου εσχισθη εις δυο απο ανωθεν εως καταω <i>38. kai to katapetasma tou naou eschisthe eis duo apo anothen eos kato</i>

Textus Receptus 39. ιδων δε ο κεντυριων ο παρεστηκως εξ εναντιας αυτου οτι ουτως κραξας εξεπνευσε ειπεν αληθως ο ανθρωπος ουτος υιος ην θεου <i>39. idon de o kenturion o parestekos eks enantias αυτου οτι ουτως κραξας εξεπνευσε ειπεν αληθως ο ανθρωπος ουτος υιος εν θεου</i>

Textus Receptus 40. ησαν δε και γυναικες απο μακροθεν θεωρουσαι εν αις ην και μαρια η μαγδαληνη και μαρια η του ιακωβου του μικρου και ιωση μητηρ και σαλωμη <i>40. esan de kai gunaikēs apo makrothen theorousai en ais en kai maria e magdalene kai maria e tou iakobou tou mikrou kai iose meter kai salome</i>

Textus Receptus 41. αι και οτε ην εν τη γαλιλαια ηκολουθουν

ἠκολούθουν αὐτῶ καὶ διηκόνουν αὐτῶ,
καὶ ἄλλαι πολλαὶ αἰ συναναβᾶσαι αὐτῶ
εἰς Ἱεροσόλυμα.

East Original 42 Καὶ ἤδη ὀψίας γενομένης, ἐπεὶ ἦν
παρασκευή, ὃ ἐστὶ προσάββατον,

East Original 43 ἐλθὼν Ἰωσήφ ὁ ἀπὸ Ἀριμαθαίας,
εὐσχήμων βουλευτῆς, ὃς καὶ αὐτὸς ἦν
προσδεχόμενος τὴν βασιλείαν τοῦ Θεοῦ,
τολμήσας εἰσῆλθε πρὸς Πιλάτον καὶ
ἠτήσατο τὸ σῶμα τοῦ Ἰησοῦ.

East Original 44 ὁ δὲ Πιλάτος ἐθαύμασεν εἰ ἤδη
τέθνηκε, καὶ προσκαλεσάμενος τὸν
κεντυρίωνα ἐπηρώτησεν αὐτὸν εἰ πάλαι
ἀπέθανε·

αυτω και διηκονουν αυτω και αλλαι πολλαι αι
συναναβασαι αυτω εις ιεροσολυμα <i>41. ai
kai ote en en te galilaia ekolouthoun auto kai
diekonoun auto kai allai pollai ai sunanabasai
auto eis ierosoluma</i>

Textus Receptus 42. και ηδη οψιας γενομενης επει ην
παρασκευη ο εστιν προσαββατον <i>42. kai
ede opsias genomenes epei en paraskeue o estin
prosaβbaton</i>

Textus Receptus 43. ηλθεν ιωσηφ ο απο αριμαθαιας ευσημων
βουλευτης ος και αυτος ην προσδεχομενος
την βασιλειαν του θεου τολμησας εισηλθεν
προς πιλατον και ητησατο το σωμα του ιησου
<i>43. elthen iosef o apo arimathaias euschemon
bouleutes os kai autos en prosdechomenos ten
basileian tou theou tolmesas eiselthen pros
pilaton kai etesato to soma tou iesou</i>

Textus Receptus 44. ο δε πιλατος εθαυμασεν ει ηδη τεθηκεν
και προσκαλεσαμενος τον κεντυριωνα
επηρωτησεν αυτον ει παλαι απεθανεν <i>44. ο
de pilatos ethaumasen ei ede tethneken kai
proskalesamenos ton kentvriona eperotesen
auton ei palai apethanen</i>

East Original 45 καὶ γνοὺς ἀπὸ τοῦ κεντυρίωνος ἐδωρήσατο τὸ σῶμα τῷ Ἰωσήφ.

Textus Receptus 45. και γνους απο του κεντυριωνος εδωρησατο το σωμα τω ιωσηφ <i>45. kai gnous apo tou kenturionos edoresato to soma to iosef</i>

East Original 46 καὶ ἀγοράσας σινδόνα καὶ καθελῶν αὐτὸν ἐνείλησε τῇ σινδόνι καὶ κατέθηκεν αὐτὸν ἐν μνημείῳ ὃ ἦν λελατομημένον ἐκ πέτρας, καὶ προσεκύλισε λίθον ἐπὶ τὴν θύραν τοῦ μνημείου.

Textus Receptus 46. και αγορασας σινδονα και καθελων αυτον ενειλησεν τη σινδονι και κατεθηκεν αυτον εν μνημειω ο ην λελατομημενον εκ πετρας και προσεκυλισεν λιθον επι την θυραν του μνημειου <i>46. kai agorasas sindona kai kathelon auton eneilesen te sindoni kai katetheken auton en mnemeio o en lelatomemenon ek petras kai prosekulisen lithon epi ten thuran tou mnemeiou</i>

East Original 47 ἡ δὲ Μαρία ἡ Μαγδαληνὴ καὶ Μαρία Ἰωσῆ ἐθεώρουν ποῦ τίθεται.

Textus Receptus 47. η δε μαρια η μαγδαληνη και μαρια ιωση εθεωρουν που τιθεται <i>47. e de maria e magdalene kai maria iose etheoroun pou tithetai</i>

Κεφάλαιο 16

East Original 1 Καὶ διαγενομένου τοῦ σαββάτου Μαρία ἡ Μαγδαληνὴ καὶ Μαρία ἡ τοῦ Ἰακώβου καὶ Σαλώμη ἠγόρασαν ἀρώματα ἵνα ἐλθοῦσαι ἀλείψωσιν αὐτόν.

Textus Receptus 1. και διαγενομενου του σαββατου μαρια η μαγδαληνη και μαρια η του ιακωβου και σαλωμη ηγορασαν αρωματα ινα ελθουσαι αλειψωσιν αυτον <i>1. kai diagenomenou tou

East Original 2 καὶ λίαν πρωῖ τς μιᾶς σαββάτων ἔρχονται ἐπὶ τὸ μνημεῖον, ἀνατείλαντος τοῦ ἡλίου.

East Original 3 καὶ ἔλεγον πρὸς ἑαυτάς· Τίς ἀποκυλίσει ἡμῖν τὸν λίθον ἐκ τῆς θύρας τοῦ μνημείου;

East Original 4 καὶ ἀναβλέψασαι θεωροῦσιν ὅτι ἀποκεκύλισται ὁ λίθος· ἦν γὰρ μέγας σφόδρα.

East Original 5 καὶ εἰσελθοῦσαι εἰς τὸ μνημεῖον εἶδον νεανίσκον καθήμενον ἐν τοῖς δεξιοῖς, περιβεβλημένον στολὴν λευκὴν, καὶ ἐξεθαμβήθησαν.

East Original 6 ὁ δὲ λέγει αὐταῖς· Μὴ ἐκθαμβεῖσθε·

σαββατου maria e magdalene kai maria e tou iakobou kai salome egorasan aromata ina elthousai aleipsosin auton</i>

Textus Receptus 2. και λιαν πρωι της μιας σαββατων ερχονται επι το μνημειον ανατειλαντος του ηλιου <i>2. kai lian proi tes mias sabbaton erchontai epi to mnemeion anateilantos tou eliou</i>

Textus Receptus 3. και ελεγον προς εαυτας τις αποκυλισει ημιν τον λιθον εκ της θυρας του μνημειου <i>3. kai elegon pros eautas tis apokulisei emin ton lithon ek tes thuras tou mnemeiou</i>

Textus Receptus 4. και αναβλεψασαι θεωρουσιν οτι αποκεκυλισται ο λιθος ην γαρ μεγας σφοδρα <i>4. kai anaBLEpsasai theorousin oti apokekulistai o lithos en gar megas sfodra</i>

Textus Receptus 5. και εισηλθουσαι εις το μνημειον ειδον νεανισκον καθημενον εν τοις δεξιοις περιβεβλημενον στολην λευκην και εξεθαμβηθησαν <i>5. kai eiselthousai eis to mnemeion eidon neaniskon kathemenon en tois deksiois periβeβlemenon stolen leuken kai eksethamβethesan</i>

Textus Receptus 6. ο δε λεγει αυταις μη εκθαμβεισθε ιησουν

Ἰησοῦν ζητεῖτε τὸν Ναζαρηνὸν τὸν
ἐσταυρωμένον· ἠγέρθη, οὐκ ἔστιν ὧδε· ἴδε
ὁ τόπος ὅπου ἔθηκαν αὐτόν.

East
Original

7 ἄλλ' ὑπάγετε εἶπατε τοῖς μαθηταῖς
αὐτοῦ καὶ τῷ Πέτρῳ ὅτι προάγει ὑμᾶς εἰς
τὴν Γαλιλαίαν· ἐκεῖ αὐτὸν ὄψεσθε, καθὼς
εἶπεν ὑμῖν.

East
Original

8 καὶ ἐξελθοῦσαι ἔφυγον ἀπὸ τοῦ
μνημείου· εἶχε δὲ αὐτὰς τρόμος καὶ
ἔκστασις, καὶ οὐδενὶ οὐδὲν εἶπον·
ἐφοβοῦντο γάρ.

East
Original

9 Ἀναστὰς δὲ πρωῖ πρώτη σαββάτου
ἐφάνη πρῶτον Μαρία τῇ Μαγδαληνῇ, ἀφ'
ἧς ἐκβεβλήκει ἑπτὰ δαιμόνια.

ζητετε τον ναζαρηνον τον εσταυρωμενον
ηγερθη ουκ εστιν ωδε ιδε ο τοπος οπου
εθηκαν αυτον <i>6. o de legei autais me
ekthambeisthe iesoun zeteite ton nazarenon ton
estavromenon egerthe ουκ εστιν ode ide ο topos
οπου ethekan αυτον</i>

Textus
Receptus

7. αλλ υπαγετε ειπατε τοις μαθηταις αυτου
και τω πετρω οτι προαγει υμας εις την
γαλιλαιαν εκει αυτον οψεσθε καθως ειπεν
υμιν <i>7. all upagete eipate tois mathetais
αυτου kai to petro oti proagei umas eis ten
galilaian ekei αυτον opsesthe kathos eipen
umin</i>

Textus
Receptus

8. και εξελθουσαι ταχυ εφυγον απο του
μνημειου ειχεν δε αυτας τρομος και εκστασις
και ουδενι ουδεν ειπον εφοβουντο γαρ <i>8.
kai ekselthousai tachy efugon apo του
mnemeiou eichen de autas tromos kai ekstasis
kai ουdeni ουden ειπον εφοβουντο gar</i>

Textus
Receptus

9. αναστας δε πρωι πρωτη σαββατου εφανη
πρωτον μαρια τη μαγδαληνη αφ ης
εκβεβληκει επτα δαιμονια <i>9. anastas de proi
prote sabbatou efane proton maria te

East Original 10 ἐκείνη πορευθεῖσα ἀπήγγειλε τοῖς μετ' αὐτοῦ γενομένοις, πενθοῦσι καὶ κλαίουσι.

Textus Receptus 10. εκεινη πορευθεισα απηγγειλεν τοις μετ αυτου γενομενοις πενθουσιν και κλαιουσιν <i>10. ekeine poreutheisa apeggeilen tois met αυτου genomenois penthousin kai klaiousin</i>

East Original 11 κακῆνοι ἀκούσαντες ὅτι ζῆ καὶ ἐθεάθη ὑπ' αὐτῆς, ἠπίστησαν.

Textus Receptus 11. κακεινοι ακουσαντες οτι ζη και εθεαθη υπ αυτης ηπιστησαν <i>11. kakeinoi akousantes oti ze kai etheathe up autes epistesan</i>

East Original 12 Μετὰ δὲ ταῦτα δυσὶν ἐξ αὐτῶν περιπατοῦσιν ἐφανερώθη ἐν ἑτέρᾳ μορφῇ, πορευομένοις εἰς ἀγρὸν.

Textus Receptus 12. μετα δε ταυτα δυσιν εξ αυτων περιπατουσιν εφανερωθη εν ετερα μορφη πορευομενοις εις αγρον <i>12. meta de tauta dusin eks auton peripatousin efanerothe en etera morfe poreuomenois eis agron</i>

East Original 13 κακῆνοι ἀπελθόντες ἀπήγγειλαν τοῖς λοιποῖς· οὐδὲ ἐκείνοις ἐπίστευσαν.

Textus Receptus 13. κακεινοι απελθοντες απηγγειλαν τοις λοιποις ουδε εκεινοις επιστευσαν <i>13. kakeinoi apelthontes apeggeilan tois loipois ουde ekeinois episteusan</i>

East Original 14 Ὑστερον ἀνακειμένοις αὐτοῖς τοῖς ἑνδεκα ἐφανερώθη καὶ ὠνειδισεν τὴν ἀπιστίαν αὐτῶν καὶ τὴν σκληροκαρδίαν, ὅτι τοῖς θεασαμένοις αὐτὸν ἐγηγερμένον οὐκ ἐπίστευσαν.

Textus Receptus 14. υστερον ανακειμενοις αυτοις τοις ενδεκα εφανερωθη και ωνειδισεν την απιστιαν αυτων και σκληροκαρδιαν οτι τοις θεασαμενοις αυτον εγηγερμενον ουκ επιστευσαν <i>14. usteron anakeimenois autois τοις endeka efanerothe kai oneidisen ten

East
Original

15 καὶ εἶπεν αὐτοῖς· Πορευθέντες εἰς τὸν
κόσμον ἅπαντα κηρύξατε τὸ εὐαγγέλιον
πάση τῇ κτίσει.

East
Original

16 ὁ πιστεύσας καὶ βαπτισθεὶς
σωθήσεται, ὁ δὲ ἀπιστήσας
κατακριθήσεται·

East
Original

17 σημεῖα δὲ τοῖς πιστεύουσι ταῦτα
παρακολουθήσει· ἐν τῷ ὀνόματί μου
δαιμόνια ἐκβαλοῦσι· γλώσσαις
λαλήσουσι καιναῖς·

East
Original

18 ὄφεις ἀροῦσι· κἄν θανάσιμόν τι πίωσιν,
οὐ μὴ αὐτοὺς βλάψει· ἐπὶ ἀρρώστους
χεῖρας ἐπιθήσουσι, καὶ καλῶς ἔξουσιν.

apistian auton kai sklerokardian oti tois
theasamenois auton egegermenon ouk
episteusan</i>

Textus
Receptus

15. και ειπεν αυτοις πορευθεντες εις τον
κοσμον απαντα κηρυξατε το ευαγγελιον
παση τη κτισει <i>15. kai eipen autois
porevthentes eis ton kosmon apanta keruksate
to evaggelion pase te ktisei</i>

Textus
Receptus

16. ο πιστευσας και βαπτισθεις σωθησεται ο
δε απιστησας κατακριθησεται <i>16. ο
pisteusas kai baptistheis sothesetai o de
apistesas katakrithesetai</i>

Textus
Receptus

17. σημεια δε τοις πιστευουσιν ταυτα
παρακολουθησει εν τω ονοματι μου δαιμονια
εκβαλουσιν γλωσσαις λαλησουσιν καιναις
<i>17. semeia de tois pisteusasin tauta
parakolouthesei en to onomati mou daimonia
ekbalousin glossais lalesousin kainais</i>

Textus
Receptus

18. οφεις αρουσιν καν θανασιμον τι πιωσιν ου
μη αυτους βλαψει επι αρρωστους χειρας
επιθησουσιν και καλως εξουσιν <i>18. ofeis
arousin kan thanasimon ti piosin ou me autous
blapsei epi arrostous cheiras epithesousin kai

East
Original

19 Ὁ μὲν οὖν Κύριος μετὰ τὸ λαλήσαι
αὐτοῖς ἀνελήφθη εἰς τὸν οὐρανὸν καὶ
ἐκάθισεν ἐκ δεξιῶν τοῦ Θεοῦ.

East
Original

20 ἐκεῖνοι δὲ ἐξελθόντες ἐκήρυξαν
πανταχοῦ, τοῦ Κυρίου συνεργοῦντος καὶ
τὸν λόγον βεβαιοῦντος διὰ τῶν
ἐπακολουθούντων σημείων. ἀμήν.

kalos eksousin</i>

Textus
Receptus

19. ο μεν ουν κυριος μετα το λαλησαι αυτοις
ανεληφθη εις τον ουρανον και εκαθισεν εκ
δεξιων του θεου <i>19. o men oyn kurios meta
to lalesai autois anelefthe eis ton ouranon kai
ekathisen ek deksion tou theou</i>

Textus
Receptus

20. εκεινοι δε εξελθοντες εκηρυξαν πανταχου
του κυριου συνεργουντος και τον λογον
βεβαιουντος δια των επακολουθουντων
σημειων αμην <i>20. ekeinoi de ekselthontes
ekeruksan pantachou tou kyriou sunergountos
kai ton logon βεβαιουντος dia ton
epakolouthounton semeion amen</i>

ΚΑΤΑ ΛΟΥΚΑΝ ΕΥΑΓΓΕΛΙΟΝ

Κεφάλαιο 1

East
Original

1 Ἐπειδήπερ πολλοὶ ἐπεχείρησαν
ἀνατάξασθαι διήγησιν περὶ τῶν
πεπληροφορημένων ἐν ἡμῖν πραγμάτων,

Textus
Receptus

1. επειδηπερ πολλοι επεχειρησαν
αναταξασθαι διηγησιν περι των
πεπληροφορημενων εν ημιν πραγματων 1.
epeideper polloi epecheiresan anataksasthai
diegesin peri ton pepleroforemenon en emin
pragmaton

East
Original

2 καθὼς παρέδωσαν ἡμῖν οἱ ἀπ' ἀρχῆς
αὐτόπται καὶ ὑπηρέται γενόμενοι τοῦ
λόγου,

Textus
Receptus

2. καθως παρεδωσαν ημιν οι απ αρχης
αυτοπται και υπηρεται γενομενοι του λογου
2. kathos paredosan emin oi ap arches autoptai
kai uperetai genomenoi tou logou

East
Original

3 ἔδοξε κάμοι παρηκολουθηκότι ἄνωθεν
πᾶσιν ἀκριβῶς καθεξῆς σοι γράψαι,
κράτιστε Θεόφιλε,

Textus
Receptus

3. εδοξεν καμοι παρηκολουθηκοτι ανωθεν
πασιν ακριβως καθεξης σοι γραψαι κρατιστε
θεοφιλε 3. edoksen kamoi parekolouthe koti
anothen pasin akribos kathekses soi grapsai
kratiste theofile

East
Original

4 ἵνα ἐπιγνῶς περὶ ὧν κατηχήθης λόγων
τὴν ἀσφάλειαν.

Textus
Receptus

4. ινα επιγνως περι ων κατηχηθης λογων την
ασφαλειαν 4. ina epignos peri on katechetes
logon ten asfaleian

East
Original

5 Ἐγένετο ἐν ταῖς ἡμέραις Ἡρώδου τοῦ βασιλέως τῆς Ἰουδαίας ἱερεὺς τις ὀνόματι Ζαχαρίας ἐξ ἐφημερίας Ἀβιά, καὶ γυνὴ αὐτῷ ἐκ τῶν θυγατέρων Ἀαρῶν, καὶ τὸ ὄνομα αὐτῆς Ἐλισάβετ.

Textus
Receptus

5. εγενετο εν ταις ημεραις ηρωδου του βασιλεως της ιουδαιας ιερευς τις ονοματι ζαχαριας εξ εφημεριας αβια και η γυνη αυτου εκ των θυγατερων ααρων και το ονομα αυτης ελισαβετ 5. egeneto en tais emerais erodou tou basileos tes ioudaias iereus tis onomati zacharias eks efemerias aβia kai e gune autou ek ton thugateron aaron kai to onoma avtes elisaβet

East
Original

6 ἦσαν δὲ δίκαιοι ἀμφοτέροισι ἐναντίον τοῦ Θεοῦ, πορευόμενοι ἐν πάσαις ταῖς ἐντολαῖς καὶ δικαιώμασιν τοῦ Κυρίου ἀμεμπτοί.

Textus
Receptus

6. ησαν δε δικαιοι αμφοτεροισι ενωπιον του θεου πορευομενοι εν πασαις ταις εντολαις και δικαιωμασιν του κυριου αμεμπτοι 6. esan de dikaiοi amfoterοi enοpion του theου poreuοmenοi εν pasais tais entolais kai dikaiοmasin του kurιου amemptοi

East
Original

7 καὶ οὐκ ἦν αὐτοῖς τέκνον, καθότι ἡ Ἐλισάβετ ἦν στείρα, καὶ ἀμφοτέροισι προβεβηκότες ἐν ταῖς ἡμέραις αὐτῶν ἦσαν.

Textus
Receptus

7. και ουκ ην αυτοις τεκνον καθοτι η ελισαβετ ην στειρα και αμφοτεροισι προβεβηκοτες εν ταις ημεραις αυτων ησαν 7. kai ουκ εν αυτοις teknon kathoti e elisaβet εν steira και amfoterοi προβεβηκοτες εν tais emerais αυτον esan

East
Original

8 Ἐγένετο δὲ ἐν τῷ ἱερατεύειν αὐτὸν ἐν τῇ τάξει τῆς ἐφημερίας αὐτοῦ ἐναντι τοῦ Θεοῦ,

Textus
Receptus

8. εγενετο δε εν τω ιερατευειν αυτον εν τη ταξει της εφημεριας αυτου εναντι του θεου 8. egeneto de εν to ieratevein αυτον εν te taksei tes efemerias αυτου εναντι του theου

East Original 9 κατὰ τὸ ἔθος τῆς ἱερατείας ἔλαχε τοῦ θυμιάσαι εἰσελθὼν εἰς τὸν ναὸν τοῦ Κυρίου·

East Original 10 καὶ πᾶν τὸ πλῆθος ἦν τοῦ λαοῦ προσευχόμενον ἔξω τῆ ὥρα τοῦ θυμιάματος.

East Original 11 ὤφθη δὲ αὐτῷ ἄγγελος Κυρίου ἐστῶς ἐκ δεξιῶν τοῦ θυσιαστηρίου τοῦ θυμιάματος.

East Original 12 καὶ ἐταράχθη Ζαχαρίας ἰδὼν, καὶ φόβος ἐπέπεσεν ἐπ' αὐτόν.

East Original 13 εἶπε δὲ πρὸς αὐτόν ὁ ἄγγελος· Μὴ φοβοῦ, Ζαχαρία· διότι εἰσηκούσθη ἡ δέησίς σου, καὶ ἡ γυνή σου Ἐλισάβητ γεννήσει υἴόν σοι, καὶ καλέσεις τὸ ὄνομα αὐτοῦ Ἰωάννην·

Textus Receptus 9. κατα το εθος της ιερατειας ελαχεν του θυμιασαι εισελθων εις τον ναον του κυριου 9. kata to ethos tes ierateias elachen tou thumiasai eiselthon eis ton naon tou kyriou

Textus Receptus 10. και παν το πληθος του λαου ην προσευχομενον εξω τη ωρα του θυμιαματος 10. kai pan to plethos tou laou en proseuchomenon ekso te ora tou thumiamatos

Textus Receptus 11. ωφθη δε αυτω αγγελος κυριου εστως εκ δεξιων του θυσιαστηριου του θυμιαματος 11. ofthe de auto aggelos kyriou estos ek deksion tou thusiasteriou tou thumiamatos

Textus Receptus 12. και εταραχθη ζαχαριας ιδων και φοβος επεπεσεν επ αυτον 12. kai etarachthe zacharias idon kai foβos epepesen ep auton

Textus Receptus 13. ειπεν δε προς αυτον ο αγγελος μη φοβου ζαχαρια διοτι εισηκουσθη η δεησις σου και η γυνη σου ελισαβητ γεννησει υιον σοι και καλεσεις το ονομα αυτου ιωαννην 13. eipen de pros auton o aggelos me foβou zacharia dioti eisekousthe e deesis sou kai e gune sou elisaβet gennesei vion soi kai kaleseis to onoma autou ioannen

East Original 14 καὶ ἔσται χαρὰ σοι καὶ ἀγαλλίασις, καὶ πολλοὶ ἐπὶ τῇ γενέσει αὐτοῦ χαρήσονται.

Textus Receptus 14. και εσται χαρα σοι και αγαλλιασις και πολλοι επι τη γεννησει αυτου χαρησονται 14. kai estai chara soi kai agalliasis kai polloi epi te gennesei autou charesontai

East Original 15 ἔσται γὰρ μέγας ἐνώπιον τοῦ Κυρίου, καὶ οἶνον καὶ σίκερα οὐ μὴ πῖη, καὶ Πνεύματος ἁγίου πλησθήσεται ἔτι ἐκ κοιλίας μητρὸς αὐτοῦ,

Textus Receptus 15. εσται γαρ μεγας ενωπιον του κυριου και οινον και σικερα ου μη πιη και πνευματος αγιου πλησθησεται επι εκ κοιλιας μητρος αυτου 15. estai gar megas enopion tou kuriou kai oinon kai sikera ou me pie kai pnevmatos agiou plesthesetai eti ek koilias metros autou

East Original 16 καὶ πολλοὺς τῶν υἱῶν Ἰσραὴλ ἐπιστρέψει ἐπὶ Κύριον τὸν Θεὸν αὐτῶν.

Textus Receptus 16. και πολλους των υιων ισραηλ επιστρεψει επι κυριον τον θεον αυτων 16. kai pollous ton uion israel epistrepsei epi kurion ton theon auton

East Original 17 καὶ αὐτὸς προελεύσεται ἐνώπιον αὐτοῦ ἐν πνεύματι καὶ δυνάμει Ἡλίου, ἐπιστρέψαι καρδίας πατέρων ἐπὶ τέκνα καὶ ἀπειθεῖς ἐν φρονήσει δικαίων, ἐτοιμάσαι Κύριω λαὸν κατεσκευασμένον.

Textus Receptus 17. και αυτος προελευσεται ενωπιον αυτου εν πνευματι και δυναμει ηλιου επιστρεψαι καρδιας πατερων επι τεκνα και απειθεις εν φρονησει δικαιων ετοιμασαι κυριω λαον κατεσκευασμενον 17. kai autos proeleusetai enopion autou en pnevmati kai dunamei eliou epistrepesai kardias pateron epi tekna kai apeittheis en fronesei dikaion etoimasai kurio laon kateskevasmenon

East Original 18 καὶ εἶπε Ζαχαρίας πρὸς τὸν ἄγγελον·
Κατὰ τί γνώσομαι τοῦτο; ἐγὼ γάρ εἰμι
πρεσβύτης καὶ ἡ γυνή μου προβεβηκυῖα
ἐν ταῖς ἡμέραις αὐτῆς.

East Original 19 καὶ ἀποκριθεὶς ὁ ἄγγελος εἶπεν αὐτῷ·
Ἐγὼ εἰμι Γαβριήλ ὁ παρεστηκὼς ἐνώπιον
τοῦ Θεοῦ, καὶ ἀπεστάλην λαλῆσαι πρὸς
σε καὶ εὐαγγελίσασθαί σοι ταῦτα.

East Original 20 καὶ ἰδοὺ ἔση σιωπῶν καὶ μὴ δυνάμενος
λαλῆσαι ἄχρι ἧς ἡμέρας γένηται ταῦτα,
ἀνθ' ὧν οὐκ ἐπίστευσας τοῖς λόγοις μου,
οἵτινες πληρωθήσονται εἰς τὸν καιρὸν
αὐτῶν.

East Original 21 καὶ ἦν ὁ λαὸς προσδοκῶν τὸν

Textus Receptus 18. και ειπεν ζαχαριας προς τον αγγελον
κατα τι γνωσομαι τουτο εγω γαρ ειμι
πρεσβυτης και η γυνη μου προβεβηκυια εν
ταις ημεραις αυτης 18. και eipen zacharias pros
ton aggelon kata ti gnosomai touto ego gar eimi
presbutes kai e gune mou probebekuia en tais
emerais autes

Textus Receptus 19. και αποκριθεις ο αγγελος ειπεν αυτω εγω
ειμι γαβριηλ ο παρεστηκως ενωπιον του θεου
και απεσταλην λαλησαι προς σε και
ευαγγελισασθαι σοι ταυτα 19. και apokritheis
o aggelos eipen auto ego eimi gabriel o
parestekos enopion tou theou kai apestalen
lalesai pros se και evaggelisasthai soi tauta

Textus Receptus 20. και ιδου εση σιωπων και μη δυναμενος
λαλησαι αχρι ης ημερας γενηται ταυτα ανθ
ων ουκ επιστευσας τοις λογοις μου οιτινες
πληρωθησονται εις τον καιρον αυτων 20. και
idou ese siopon και me dunamenos lalesai achri
es emeras genetai tauta anth on ouk episteusas
tois logois mou oitines plerothesontai eis ton
kairon avton

Textus Receptus 21. και ην ο λαος προσδοκων τον ζαχαριαν

Ζαχαρίαν, καὶ ἐθαύμαζον ἐν τῷ
χρονίζειν αὐτόν ἐν τῷ ναῷ.

East Original 22 ἐξελθὼν δὲ οὐκ ἠδύνατο λαλῆσαι
αὐτοῖς, καὶ ἐπέγνωσαν ὅτι ὀπτασίαν
ἑώρακεν ἐν τῷ ναῷ· καὶ αὐτὸς ἦν
διανεύων αὐτοῖς, καὶ διέμενεν κωφός.

East Original 23 καὶ ἐγένετο ὡς ἐπλήσθησαν αἱ ἡμέραι
τῆς λειτουργίας αὐτοῦ ἀπηλθεν εἰς τὸν
οἶκον αὐτοῦ.

East Original 24 Μετὰ δὲ ταύτας τὰς ἡμέρας
συνέλαβεν Ἐλισάβετ ἡ γυνὴ αὐτοῦ· καὶ
περιέκρουβεν ἑαυτὴν μῆνας πέντε,

East Original 25 λέγουσα ὅτι Οὕτως μοι πεποίηκεν ὁ

καὶ εθαυμαζον εν τω χρονιζειν αυτον εν τω
ναω 21. kai en o laos prosdokon ton zacharian
kai ethaumazon en to chronizein auton en to
nao

Textus Receptus 22. εξελθων δε ουκ ηδυνατο λαλησαι αυτοις
και επεγνωσαν οτι οπτασιαν εωρακεν εν τω
ναω και αυτος ην διανευων αυτοις και
διεμενεν κωφος 22. ekselthon de ουκ edynato
lalesai autois kai epegnosan oti optasian
eoraken en to nao kai autos en Dianevon autois
kai diemenen kofos

Textus Receptus 23. και εγενετο ως επλησθησαν αι ημεραι της
λειτουργιας αυτου απηλθεν εις τον οικον
αυτου 23. kai egeneto os eplesthesan ai emera
tes leitourgias αυτου apelthen eis ton οικον
αυτου

Textus Receptus 24. μετα δε ταυτας τας ημερας συνελαβεν
ελισαβετ η γυνη αυτου και περιεκρουβεν
εαυτην μηνας πεντε λεγουσα 24. meta de
tautas tas emeras sunelaβen elisabet e gune
αυτου και periekruβen eauten menas pente
legousa

Textus Receptus 25. οτι ουτως μοι πεποιηκεν ο κυριος εν

Κύριος ἐν ἡμέραις αἷς ἐπεῖδεν ἀφελεῖν τό
ὄνειδος μου ἐν ἀνθρώποις.

ημεραις αις επειδεν αφελειν το ονειδος μου εν
ανθρωποις 25. oti outos moi pepoieken o kurios
en emerais ais epeiden afelein to oneidos mou
en anthropois

East Original 26 Ἐν δὲ τῷ μηνὶ τῷ ἔκτῳ ἀπεστάλη ὁ
ἄγγελος Γαβριήλ ἀπὸ τοῦ Θεοῦ εἰς πόλιν
τῆς Γαλιλαίας, ἣ ὄνομα Ναζαρετ,

Textus Receptus 26. εν δε τω μηνι τω εκτω απεσταλη ο
αγγελος γαβριηλ υπο του θεου εις πολιν της
γαλιλαιας η ονομα {VAR1: ναζαρετ } {VAR2:
ναζαρεθ } 26. en de to meni to ekto apestale o
aggelos gabriel υπο του theou εις polin tes
galilaias e onoma {VAR1: nazaret } {VAR2:
nazareth }

East Original 27 πρὸς παρθένον μεμνηστευμένην
ἀνδρὶ, ᾧ ὄνομα Ἰωσήφ, ἐξ οἴκου Δαυῖδ,
καὶ τὸ ὄνομα τῆς παρθένου Μαριάμ.

Textus Receptus 27. προς παρθενον μεμνηστευμενην ανδρι ω
ονομα ιωσηφ εξ οικου δαβιδ και το ονομα της
παρθενου μαριαμ 27. pros parthenon
memnesteuemenen andri o onoma iosef eks
oikou daβid kai to onoma tes parthenou mariam

East Original 28 καὶ εἰσελθὼν ὁ ἄγγελος πρὸς αὐτὴν
εἶπε· Χαῖρε, κεχαριτωμένη· ὁ Κύριος μετὰ
σοῦ· εὐλογημένη σὺ ἐν γυναιξίν.

Textus Receptus 28. και εισελθων ο αγγελος προς αυτην ειπεν
χαιρε κεχαριτωμενη ο κυριος μετα σου
ευλογημενη συ εν γυναιξιν 28. kai eiselthon o
aggelos pros auten eipen chaire kecharitomene o
kurios meta sou evlogemene su en gunaiksin

East Original 29 ἡ δὲ ἰδούσα διεταράχθη ἐπὶ τῷ λόγῳ
αὐτοῦ, καὶ διελογίζετο ποταπὸς εἶη ὁ

Textus Receptus 29. η δε ιδουσα διεταραχθη επι τω λογω αυτου
και διελογιζετο ποταπος ειη ο ασπασμος

ἀσπασμὸς οὗτος.

East Original 30 καὶ εἶπεν ὁ ἄγγελος αὐτῇ· Μὴ φοβοῦ, Μαριὰμ· εὗρες γὰρ χάριν παρὰ τῷ Θεῷ.

East Original 31 καὶ ἰδοὺ συλλήψῃ ἐν γαστρὶ καὶ τέξῃ υἱόν, καὶ καλέσεις τὸ ὄνομα αὐτοῦ Ἰησοῦν.

East Original 32 οὗτος ἔσται μέγας καὶ υἱὸς ὑψίστου κληθήσεται, καὶ δώσει αὐτῷ Κύριος ὁ Θεὸς τὸν θρόνον Δαυῖδ τοῦ πατρὸς αὐτοῦ,

East Original 33 καὶ βασιλεύσει ἐπὶ τὸν οἶκον Ἰακώβ εἰς τοὺς αἰῶνας, καὶ τῆς βασιλείας αὐτοῦ οὐκ ἔσται τέλος.

East Original 34 εἶπε δὲ Μαριὰμ πρὸς τὸν ἄγγελον·

ουτος 29. e de idousa dietarachthe epi to logo autou kai dielogizeto potapos eie o aspasmus outos

Textus Receptus 30. και ειπεν ο αγγελος αυτη μη φοβου μαριαμ ευρες γαρ χαριν παρα τω θεω 30. και eipen o aggelos aute me φοβου mariam evres gar charin para to theo

Textus Receptus 31. και ιδου συλληψη εν γαστρι και τεξη υιον και καλεσεις το ονομα αυτου ιησουν 31. και idou sullepse en gastri και tekse vion και kaleseis to onoma αυτου iesoun

Textus Receptus 32. ουτος εσται μεγας και υιος υψιστου κληθησεται και δωσει αυτω κυριος ο θεος τον θρονον δαβιδ του πατρος αυτου 32. outos estai megas και vios upsistou klethesetai και dosei auto kurios o theos ton thronon daβid του patros αυτου

Textus Receptus 33. και βασιλευσει επι τον οικον ιακωβ εις τους αιωνας και της βασιλειας αυτου ουκ εσται τελος 33. και basileusei epi τον οικον iakob εις tous aionas και tes basileias αυτου ουκ estai telos

Textus Receptus 34. ειπεν δε μαριαμ προς τον αγγελον πως

Πῶς ἔσται μοι τοῦτο, ἐπεὶ ἄνδρα οὐ γινώσκω;

East
Original

35 καὶ ἀποκριθεὶς ὁ ἄγγελος εἶπεν αὐτῇ· Πνεῦμα ἅγιον ἐπελεύσεται ἐπὶ σέ καὶ δύναμις ὑψίστου ἐπισκιάσει σοι· διὸ καὶ τὸ γεννώμενον ἅγιον κληθήσεται υἱὸς Θεοῦ.

East
Original

36 καὶ ἰδοὺ Ἐλισάβετ ἡ συγγενῆς σου καὶ αὐτὴ συνελήφυα υἱὸν ἐν γήρει αὐτῆς, καὶ οὗτος μὴν ἕκτος ἐστὶν αὐτῇ τῇ καλουμένῃ στείρα·

East
Original

37 ὅτι οὐκ ἀδυνατήσῃ παρα τῷ Θεῷ πᾶν ῥῆμα.

East
Original

38 εἶπεν δὲ Μαριάμ· Ἴδου ἡ δούλη Κυρίου· γένοιτό μοι κατὰ τὸ ῥῆμά σου. καὶ ἀπήλθεν ἀπ' αὐτῆς ὁ ἄγγελος.

εσται τουτο επει ανδρα ου γινωσκω 34. eipen de mariam pros ton aggelon pos estai touto epei andra ou ginosko

Textus
Receptus

35. και αποκριθεις ο αγγελος ειπεν αυτη πνευμα αγιον επελευσεται επι σε και δυναμις υψιστου επισκιασει σοι διο και το γεννωμενον {VAR2: εκ σου } αγιον κληθησεται υιος θεου 35. kai apokritheis o aggelos eipen aute pneuma agion epelevsetai epi se kai dunamis upsistou episkiassei soi dio kai to gennomenon {VAR2: ek sou } agion klethesetai vios theou

Textus
Receptus

36. και ιδου ελισαβετ η συγγενης σου και αυτη συνειληφυια υιον εν γηρα αυτης και ουτος μην εκτος εστιν αυτη τη καλουμενη στειρα 36. kai idou elisabet e suggenes sou kai aute suneilefvia vion en gera avtes kai outos men ektos estin aute te kaloumene steira

Textus
Receptus

37. οτι ουκ αδυνατησει παρα τω θεω παν ρημα 37. oti ouk adunatesei para to theo pan rema

Textus
Receptus

38. ειπεν δε μαριαμ ιδου η δουλη κυριου γενοιτο μοι κατα το ρημα σου και απηλθεν απ αυτης ο αγγελος 38. eipen de mariam idou

East
Original

39 Ἀναστᾱσα δὲ Μαριὰμ ἐν ταῖς ἡμέραις
ταύταις ἐπορεύθη εἰς τὴν ὄρεινὴν μετὰ
σπουδῆς εἰς πόλιν Ἰούδα,

Textus
Receptus

e doule kuriou genoito moi kata to rema sou kai
apelthen ap avtes o aggelos
39. αναστασα δε μαριαμ εν ταις ημεραις
ταυταις επορευθη εις την ορεινην μετα
σπουδης εις πολιν ιουδα 39. anastasa de
mariam en tais emerais tautais eporeuthe eis ten
oreinen meta spoudes eis polin iouda

East
Original

40 καὶ εἰσηλθεν εἰς τὸν οἶκον Ζαχαρίου
καὶ ἠσπάσατο τὴν Ἐλισάβετ.

Textus
Receptus

40. και εισηλθεν εις τον οικον ζαχαριου και
ησπασατο την ελισαβητ 40. kai eiselthen eis
ton οικον zachariou kai espasato ten elisabet

East
Original

41 καὶ ἐγένετο ὡς ἤκουσεν ἡ Ἐλισάβετ
τὸν ἀσπασμὸν τῆς Μαρίας, ἐσκίρτησεν τὸ
βρέφος ἐν τῇ κοιλίᾳ αὐτῆς· καὶ ἐπλήσθη
Πνεύματος ἁγίου ἡ Ἐλισάβετ

Textus
Receptus

41. και εγενετο ως ηκουσεν η ελισαβητ τον
ασπασμον της μαριας εσκιρτησεν το βρεφος
εν τη κοιλια αυτης και επλησθη πνευματος
αγιου η ελισαβητ 41. kai egeneto os ekousen e
elisabet ton aspasmon tes marias eskirtesen to
brefos en te koilia avtes kai eplesthe pneumatos
agiou e elisabet

East
Original

42 καὶ ἀνεφώνησε φωνῇ μεγάλη καὶ
εἶπεν· Εὐλογημένη σὺ ἐν γυναιξί καὶ
εὐλογημένος ὁ καρπὸς τῆς κοιλίας σου.

Textus
Receptus

42. και ανεφωνησεν φωνη μεγαλη και ειπεν
ευλογημενη συ εν γυναιξιν και ευλογημενος
ο καρπος της κοιλιας σου 42. kai anefonesen
fone megale kai eipen evlogemene su en
gunaiksin kai evlogemenos o karpos tes koilias
sou

East Original 43 καὶ πόθεν μοι τοῦτο ἵνα ἔλθῃ ἡ μήτηρ τοῦ Κυρίου μου πρὸς μέ;

Textus Receptus 43. και ποθεν μοι τουτο ινα ελθη η μητηρ του κυριου μου προς με 43. kai pothen moi touto ina elthe e meter tou kuriou mou pros me

East Original 44 ἰδου γὰρ ὡς ἐγένετο ἡ φωνὴ τοῦ ἀσπασμοῦ σου εἰς τὰ ὠτά μου, ἐσκίρτησεν τὸ βρέφος ἐν ἀγαλλιάσει ἐν τῇ κοιλίᾳ μου.

Textus Receptus 44. ιδου γαρ ως εγενετο η φωνη του ασπασμου σου εις τα ωτα μου εσκιρτησεν εν αγαλλιασει το βρεφος εν τη κοιλια μου 44. idou gar os egeneto e fone tou aspasmou sou eis ta ota mou eskirtesen en agalliasei to brefos en te koilia mou

East Original 45 καὶ μακαρία ἡ πιστεύσασα ὅτι ἔσται τελείωσις τοῖς λελαλημένοις αὐτῇ παρὰ Κυρίου.

Textus Receptus 45. και μακαρια η πιστευσασα οτι εσται τελειωσις τοις λελαλημενοις αυτη παρα κυριου 45. kai makaria e pisteusasa oti estai teleiosis tois lelalememois aute para kuriou

East Original 46 Καὶ εἶπε Μαριάμ· Μεγαλύνει ἡ ψυχὴ μου τὸν Κύριον

Textus Receptus 46. και ειπεν μαριαμ μεγαλυνει η ψυχη μου τον κυριον 46. kai eipen mariam megalunei e psuche mou ton kurion

East Original 47 καὶ ἠγαλλίασε τὸ πνεῦμά μου ἐπὶ τῷ Θεῷ τῷ σωτηρί μου,

Textus Receptus 47. και ηγαλλιασεν το πνευμα μου επι τω θεω τω σωτηρι μου 47. kai egalliasen to pneuma mou epi to theo to soteri mou

East Original 48 ὅτι ἐπέβλεψεν ἐπὶ τὴν ταπείνωσιν τῆς δούλης αὐτοῦ. ἰδου γὰρ ἀπὸ τοῦ νῦν μακαριοῦσί με πᾶσαι αἱ γενεαί.

Textus Receptus 48. οτι επεβλεψεν επι την ταπεινωσιν της δουλης αυτου ιδου γαρ απο του νυν μακαριουσιν με πασαι αι γενεαι 48. oti epeblepsen epi ten tapeinosin tes doves autou

East Original 49 ὅτι ἐποίησέ μοι μεγάλα ὁ δυνατός καὶ ἅγιον τὸ ὄνομα αὐτοῦ,

East Original 50 καὶ τὸ ἔλεος αὐτοῦ εἰς γενεὰς γενεῶν τοῖς φοβουμένοις αὐτόν.

East Original 51 Ἐποίησε κράτος ἐν βραχίονι αὐτοῦ, διεσκόρπισεν ὑπερηφάνους διανοίᾳ καρδίας αὐτῶν·

East Original 52 καθεῖλε δυνάστας ἀπὸ θρόνων καὶ ὕψωσε ταπεινούς,

East Original 53 πεινῶντας ἐνέπλησεν ἀγαθῶν καὶ πλουτοῦντας ἐξάπεστειλε κενούς.

East Original 54 ἀντελάβετο Ἰσραὴλ παίδος αὐτοῦ, μνησθῆναι ἐλέους,

East Original 55 καθὼς ἐλάλησεν πρὸς τοὺς πατέρας

idou gar apo tou nyn makariousin me pasai ai geneai

Textus Receptus 49. οτι εποιησεν μοι μεγαλεια ο δυνατος και αγιον το ονομα αυτου 49. oti epoiesen moi megaleia o dynatos kai agion to onoma αυτου

Textus Receptus 50. και το ελεος αυτου εις γενεας γενεων τοις φοβουμενοις αυτον 50. kai to eleos αυτου εις geneas geneon tois φοβουμενοις αυτον

Textus Receptus 51. εποιησεν κρατος εν βραχιονι αυτου διεσκορπισεν υπερηφανους διανοια καρδιας αυτων 51. epoiesen kratos en brachioni αυτου dieskorpisen uperefanous dianoia kardias αυτον

Textus Receptus 52. καθειλεν δυναστας απο θρονων και υψωσεν ταπεινους 52. katheilen dynastas απο thronon και upsosen tapeinous

Textus Receptus 53. πεινωντας ενεπλησεν αγαθων και πλουτουντας εξαπεστειλεν κενους 53. peinontas eneplesen agathon και ploutountas eksapesteilen kenous

Textus Receptus 54. αντελαβετο ισραηλ παιδος αυτου μνησθηναι ελεους 54. antelabeto israel paidos αυτου mnesthenai eleous

Textus Receptus 55. καθως ελαλησεν προς τους πατερας ημων

ἡμῶν, τῷ Ἀβραὰμ καὶ τῷ σπέρματι αὐτοῦ
εἰς τὸν αἰῶνα.

τω αβρααμ και τω σπερματι αυτου εις τον
αιωνα 55. kathos elalesen pros tous pateras
emon to abraam kai to spermati αυτου εις τον
aiona

East Original 56 Ἐμεινε δὲ Μαριάμ σὺν αὐτῇ ὡσεὶ
μῆνας τρεῖς καὶ ὑπέστρεψεν εἰς τὸν οἶκον
αὐτῆς.

Textus Receptus 56. εμεινεν δε μαριαμ συν αυτη ωσει μηνας
τρεις και υπεστρεψεν εις τον οικον αυτης 56.
emeinen de mariam sun aute osei menas treis
kai upestrepsen εις τον οικον αυτης

East Original 57 Τῇ δὲ Ἐλισάβητ ἐπλήσθη ὁ χρόνος τοῦ
τεκεῖν αὐτήν, καὶ ἐγέννησεν υἱόν.

Textus Receptus 57. τη δε ελισαβητ επλησθη ο χρονος του
τεκειν αυτην και εγεννησεν υιον 57. te de
elisabet eplesthe ο χρονος του τεκειν αυτην και
egennesen υιον

East Original 58 καὶ ἤκουσαν οἱ περιῖοικοι καὶ οἱ
συγγενεῖς αὐτῆς ὅτι ἐμεγάλυνε Κύριος τὸ
ἔλεος αὐτοῦ μετ' αὐτῆς, καὶ συνέχαιρον
αὐτῇ.

Textus Receptus 58. και ηκουσαν οι περιοικοι και οι συγγενεις
αυτης οτι εμεγαλυνεν κυριος το ελεος αυτου
μετ αυτης και συνεχαιρον αυτη 58. και
ekousan οι perioikoi και οι suggeneis αυτης οτι
emegalynen kyrios το eleos αυτου μετ αυτης και
sunchairon αυτη

East Original 59 Καὶ ἐγένετο ἐν τῇ ἡμέρᾳ τῇ ὀγδόῃ
ἦλθον περιτεμεῖν τὸ παιδίον, καὶ
ἐκάλουν αὐτὸ ἐπὶ τῷ ὀνόματι τοῦ πατρὸς
αὐτοῦ Ζαχαρίαν.

Textus Receptus 59. και εγενετο εν τη ογδοη ημερα ηλθον
περιτεμειν το παιδιον και εκαλουν αυτο επι
τω ονοματι του πατρος αυτου ζαχαριαν 59. και
egeneto εν te ogdoe emera elthon peritemein το
paidion και ekaloun αυτο επι το ονοματι του

East Original	60 καὶ ἀποκριθεῖσα ἡ μήτηρ αὐτοῦ εἶπεν· Οὐχί, ἀλλὰ κληθήσεται Ἰωάννης.	Textus Receptus	patros autou zacharian 60. και αποκριθεισα η μητηρ αυτου ειπεν ουχι αλλα κληθησεται ιωαννης 60. και apokritheisa e meter autou eipen ouchi alla klethesetai ioannes
East Original	61 καὶ εἶπον πρὸς αὐτὴν ὅτι Οὐδεὶς ἐστὶν ἐν τῇ συγγενείᾳ σου ὃς καλεῖται τῷ ὀνόματι τούτῳ·	Textus Receptus	61. και ειπον προς αυτην οτι ουδεις εστιν εν τη συγγενεια σου ος καλειται τω ονοματι τουτω 61. και eipon pros auten oti ουdeis estin en te suggeneia sou os kaleitai to onomati touto
East Original	62 ἐνένευον δὲ τῷ πατρὶ αὐτοῦ τὸ τί ἂν θέλοι καλεῖσθαι αὐτόν.	Textus Receptus	62. ενενευον δε τω πατρι αυτου το τι αν θελοι καλεισθαι αυτον 62. eneneuon de to patri αυτου to ti an theloi kaleisthai αυτον
East Original	63 καὶ αἰτήσας πινακίδιον ἔγραψε λέγων· Ἰωάννης ἐστὶ τὸ ὄνομα αὐτοῦ· καὶ ἐθαύμασαν πάντες.	Textus Receptus	63. και αιτησας πινακιδιον εγραψεν λεγων ιωαννης εστιν το ονομα αυτου και εθαυμασαν παντες 63. και aitesas pinakidion egrapsen legon ioannes estin to onoma αυτου kai ethaumasan pantes
East Original	64 ἀνεώχθη δὲ τὸ στόμα αὐτοῦ παραχρῆμα καὶ ἡ γλῶσσα αὐτοῦ, καὶ ἐλάλει εὐλογῶν τὸν Θεόν.	Textus Receptus	64. ανεωχθη δε το στομα αυτου παραχρημα και η γλωσσα αυτου και ελαλει ευλογων τον θεον 64. aneochthe de to stoma αυτου parachrema και e glossa αυτου και elalei evlogon ton theon
East Original	65 καὶ ἐγένετο ἐπὶ πάντας φόβος τοὺς	Textus Receptus	65. και εγενετο επι παντας φοβος τους

περιοικούντας αὐτούς, καὶ ἐν ὅλῃ τῇ
ὄρεινῃ τῆς Ἰουδαίας διελαλεῖτο πάντα τὰ
ῥήματα ταῦτα,

East
Original

66 καὶ ἔθεντο πάντες οἱ ἀκούσαντες ἐν τῇ
καρδίᾳ αὐτῶν, λέγοντες· Τί ἄρα τὸ
παιδίον τοῦτο ἔσται; καὶ χεὶρ Κυρίου ἦν
μετ' αὐτοῦ.

Textus
Receptus

περιοικουντας αυτους και εν ολη τη ορεινη
της ιουδαιας διελαλειτο παντα τα ρηματα
ταυτα 65. kai egeneto epi pantas fobos tous
perioikountas autous kai en ole te oreine tes
ioudaias dielaleito panta ta remata tauta

66. και εθεντο παντες οι ακουσαντες εν τη
καρδια αυτων λεγοντες τι αρα το παιδιον
τουτο εσται και χειρ κυριου ην μετ αυτου 66.
kai ethento pantes oi akousantes en te kardia
auton legontes ti ara to paidion touto estai kai
cheir kurioy en met αυτου

East
Original

67 Καὶ Ζαχαρίας ὁ πατὴρ αὐτοῦ ἐπλήσθη
Πνεύματος ἁγίου καὶ προεφήτευσεν
λέγων·

Textus
Receptus

67. και ζαχαριας ο πατηρ αυτου επλησθη
πνευματος αγιου και προεφητευσεν λεγων 67.
kai zacharias o pater αυτου eplesthe pneumatos
agiyoy kai proefeteusen legon

East
Original

68 Εὐλογητὸς Κύριος, ὁ Θεὸς τοῦ Ἰσραὴλ,
ὅτι ἐπεσκέψατο καὶ ἐποίησεν λύτρωσιν τῷ
λαῷ αὐτοῦ,

Textus
Receptus

68. ευλογητος κυριος ο θεος του ισραηλ οτι
επεσκεψατο και εποιησεν λυτρωσιν τω λαω
αυτου 68. eulogetos kurios o theos tou israel oti
epeskepsato kai epoiesen lutrosin to lao αυτου

East
Original

69 καὶ ἤγειρε κέρασ σωτηρίας ἡμῖν ἐν τῷ
οἴκῳ Δαυΐδ τοῦ παιδὸς αὐτοῦ,

Textus
Receptus

69. και ηγειρεν κερας σωτηριας ημιν εν τω
οικω δαβιδ του παιδος αυτου 69. kai egeiren
keras soterias emin en to oiko daβid του paidos
αυτου

East Original 70 καθὼς ἐλάλησε διὰ στόματος τῶν ἁγίων, τῶν ἀπ' αἰῶνος προφητῶν αὐτοῦ,

Textus Receptus 70. καθως ελαλησεν δια στοματος των αγιων των απ αιωνος προφητων αυτου 70. kathos elalesen dia stomatos ton agion ton ap aionos profeton autou

East Original 71 σωτηρίαν ἐξ ἐχθρῶν ἡμῶν καὶ ἐκ χειρὸς πάντων τῶν μισούντων ἡμᾶς,

Textus Receptus 71. σωτηριαν εξ εχθρων ημων και εκ χειρος παντων των μισουντων ημας 71. soterian eks echthron emon kai ek cheiros panton ton misounnton emas

East Original 72 ποιῆσαι ἔλεος μετὰ τῶν πατέρων ἡμῶν καὶ μνησθῆναι διαθήκης ἁγίας αὐτοῦ,

Textus Receptus 72. ποιησαι ελεος μετα των πατερων ημων και μνησθηναι διαθηκης αγιας αυτου 72. poiesai eleos meta ton pateron emon kai mnesthenai diathekes agias αυτου

East Original 73 καθὼς ἐλάλησε πρὸς Ἀβραὰμ τὸν πατέρα ἡμῶν, τοῦ δοῦναι ἡμῖν

Textus Receptus 73. ορκον ον ωμοσεν προς αβρααμ τον πατερα ημων 73. orkon on omosen pros abraam ton patera emon

East Original 74 ἀφόβως, ἐκ χειρὸς τῶν ἐχθρῶν ἡμῶν ῥυσθέντας, λατρεύειν αὐτῷ

Textus Receptus 74. του δουναι ημιν αφοβως εκ χειρος των εχθρων ημων ρυσθεντας λατρευειν αυτω 74. του dounai emin afovos ek cheiros ton echthron emon rusthentas latrevein avto

East Original 75 ἐν ὁσιότητι καὶ δικαιοσύνῃ ἐνώπιον αὐτοῦ πάσας τὰς ἡμέρας τῆς ζωῆς ἡμῶν.

Textus Receptus 75. εν οσιοτητι και δικαιοσυνη ενωπιον αυτου πασας τας ημερας της ζωης ημων 75. en osioteti kai dikaiosune enopion αυτου pasas tas emeras tes zoes emon

East Original 76 Καὶ σὺ, παιδίον, προφήτης ὑψίστου κληθήση· προπορεύση γὰρ πρὸ προσώπου Κυρίου ἐτοιμάσαι ὁδοὺς αὐτοῦ,

East Original 77 τοῦ δοῦναι γνῶσιν σωτηρίας τῷ λαῷ αὐτοῦ ἐν ἀφέσει ἀμαρτιῶν αὐτῶν

East Original 78 διὰ σπλάγχνα ἐλέους Θεοῦ ἡμῶν, ἐν οἷς ἐπεσκέψατο ἡμᾶς ἀνατολὴ ἐξ ὕψους

East Original 79 ἐπιφᾶναι τοῖς ἐν σκότει καὶ σκιᾷ θανάτου καθημένοις, τοῦ κατευθῦναι τοὺς πόδας ἡμῶν εἰς ὁδὸν εἰρήνης.

East Original 80 Τὸ δὲ παιδίον ἠῦξανε καὶ ἐκραταιοῦτο πνεύματι, καὶ ἦν ἐν ταῖς ἐρήμοις ἕως ἡμέρας ἀναδείξεως αὐτοῦ πρὸς τὸν Ἰσραήλ.

Textus Receptus 76. και συ παιδιον προφητης υψιστου κληθηση προπορευση γαρ προ προσωπου κυριου ετοιμασαι οδους αυτου 76. kai su paidion profetes upsistou klethese proporeuse gar pro prosopou kyriou etoimasai odous autou

Textus Receptus 77. του δουναι γνωσιν σωτηριας τω λαω αυτου εν αφεσει αμαρτιων αυτων 77. tou dounai gnosin soterias to lao autou en afesei amartion auton

Textus Receptus 78. δια σπλαγχνα ελεους θεου ημων εν οις επεσκεψατο ημας ανατολη εξ υψους 78. dia splanchna eleous theou emon en ois epeskepsato emas anatole eks upsous

Textus Receptus 79. επιφαναι τοις εν σκοτει και σκια θανατου καθημενοις του κατευθυναι τους ποδας ημων εις οδον ειρηνης 79. epifanai tois en skotei kai skia thanatou kathemenois tou katevthunai tous podas emon eis odon eirenes

Textus Receptus 80. το δε παιδιον ηυξανεν και εκραταιουτο πνευματι και ην εν ταις ερημοις εως ημερας αναδειξεως αυτου προς τον ισραηλ 80. to de paidion evksanen kai ekrataiouto pneumati kai en en tais eremois eos emeras anadeikseos autou

Κεφάλαιο 2

East
Original

1 Ἐγένετο δὲ ἐν ταῖς ἡμέραις ἐκείναις
ἐξῆλθε δόγμα παρὰ Καίσαρος
Αὐγούστου ἀπογράφεσθαι πᾶσαν τὴν
οἰκουμένην.

East
Original

2 αὕτη ἡ ἀπογραφή πρώτη ἐγένετο
ἡγεμονεύοντος τῆς Συρίας Κυρηνίου.

East
Original

3 καὶ ἐπορεύοντο πάντες ἀπογράφεσθαι,
ἕκαστος εἰς τὴν ἰδίαν πόλιν.

East
Original

4 Ἀνέβη δὲ καὶ Ἰωσήφ ἀπὸ τῆς Γαλιλαίας
ἐκ πόλεως Ναζαρέτ εἰς τὴν Ἰουδαίαν εἰς
πόλιν Δαυῖδ ἣτις καλεῖται Βηθλέεμ, διὰ
τὸ εἶναι αὐτὸν ἐξ οἴκου καὶ πατριᾶς
Δαυῖδ,

Textus
Receptus

1. εγενετο δε εν ταις ημεραις εκειναις εξηλθεν
δογμα παρα καισαρος αυγουστου
απογραφεσθαι πασαν την οικουμενην 1.
egeneto de en tais emerais ekeinaiis ekselthen
dogma para kaisaros avgoustou apografesthai
pasan ten oikoumenen

Textus
Receptus

2. αυτη η απογραφη πρωτη εγενετο
ηγεμονευοντος της συριας κυρηνιου 2. aute e
apografe prote egeneto egemoneuontos tes
surias kurenιου

Textus
Receptus

3. και επορευοντο παντες απογραφεσθαι
εκαστος εις την ιδιαν πολιν 3. kai eporeuonto
pantes apografesthai ekastos eis ten idian polin

Textus
Receptus

4. ανεβη δε και ιωσηφ απο της γαλιλαιας εκ
πολεως {VAR1: ναζαρετ } {VAR2: ναζαρεθ }
εις την ιουδαιαν εις πολιν δαβιδ ητις καλειται
βηθλεεμ δια το ειναι αυτον εξ οικου και
πατριας δαβιδ 4. anebe de kai iosef apo tes
galilaias ek poleos {VAR1: nazaret } {VAR2:

East Original 5 ἀπογράψασθαι σὺν Μαριὰμ τῇ ἐμνηστευμένη αὐτῷ γυναικί, οὔση ἐγκύω.

East Original 6 ἐγένετο δὲ ἐν τῷ εἶναι αὐτοὺς ἐκεῖ ἐπλήσθησαν αἱ ἡμέραι τοῦ τεκεῖν αὐτήν,

East Original 7 καὶ ἔτεκεν τὸν υἱὸν αὐτῆς τὸν πρωτότοκον· καὶ ἐσπαργάνωσεν αὐτὸν καὶ ἀνέκλινεν αὐτὸν ἐν τῇ φάτνῃ, διότι οὐκ ἦν αὐτοῖς τόπος ἐν τῷ καταλύματι.

East Original 8 Καὶ ποιμένες ἦσαν ἐν τῇ χώρᾳ τῇ αὐτῇ ἀγραυλοῦντες καὶ φυλάσσοντες φυλακὰς τῆς νυκτὸς ἐπὶ τὴν ποιμνὴν αὐτῶν.

nazareth } eis ten ioudaian eis polin daβid etis kaleitai bethleem dia to einai auton eks oikou kai patrias daβid

Textus Receptus 5. απογραψασθαι συν μαριαμ τη μεμνηστευμενη αυτω γυναικι ουση εγκυω 5. apograpassthai sun mariam te memnesteumene auto gynaiki ouse egkvo

Textus Receptus 6. εγενετο δε εν τω ειναι αυτους εκει επλησθησαν αι ημεραι του τεκειν αυτην 6. egeneto de en to einai autous ekei eplesthesan ai emerai tou tekein auten

Textus Receptus 7. και ετεκεν τον υιον αυτης τον πρωτοτοκον και εσπαργανωσεν αυτον και ανεκλινεν αυτον εν τη φατνη διοτι ουκ ην αυτοις τοπος εν τω καταλυματι 7. kai eteken ton vion avtes ton prototokon kai esparganosen auton kai aneklinen auton en te fatne dioti ουk en autois topos en to katalumati

Textus Receptus 8. και ποιμενες ησαν εν τη χωρα τη αυτη αγραυλουντες και φυλασσοντες φυλακας της νυκτος επι την ποιμνην αυτων 8. kai poimenes esan en te chora te aute agravlountes kai fulassontes fulakas tes nuktos epi ten poimnen

East
Original

9 καὶ ἰδοὺ ἄγγελος Κυρίου ἐπέστη αὐτοῖς
καὶ δόξα Κυρίου περιέλαμψεν αὐτούς,
καὶ ἐφοβήθησαν φόβον μέγαν.

Textus
Receptus

auton
9. και ιδου αγγελος κυριου επεστη αυτοις και
δοξα κυριου περιελαμψεν αυτους και
εφοβηθησαν φοβον μεγαν 9. kai idou aggelos
kyriou epeste autois kai doksa kyriou
perielampsen autous kai efobethesan foβon
megan

East
Original

10 καὶ εἶπεν αὐτοῖς ὁ ἄγγελος· Μὴ
φοβεῖσθε· ἰδοὺ γὰρ εὐαγγελίζομαι ὑμῖν
χαρὰν μεγάλην ἣτις ἔσται παντὶ τῷ λαῷ,

Textus
Receptus

10. και ειπεν αυτοις ο αγγελος μη φοβεισθε
ιδου γαρ ευαγγελιζομαι υμιν χαραν μεγαλην
ητις εσται παντι τω λαω 10. kai eipen autois o
aggelos me foβeisthe idou gar evaggelizomai
umin charan megalen etis estai panti to lao

East
Original

11 ὅτι ἐτέχθη ὑμῖν σήμερον σωτὴρ ὃς
ἔστιν Χριστὸς Κύριος ἐν πόλει Δαυῖδ.

Textus
Receptus

11. οτι ετεχθη υμιν σημερον σωτηρ ος εστιν
χριστος κυριος εν πολει δαβιδ 11. oti etechthe
umin semeron soter os estin christos kyrios en
polei daβid

East
Original

12 καὶ τοῦτο ὑμῖν τὸ σημεῖον, εὐρήσετε
βρέφος ἐσπαργανωμένον, κείμενον ἐν
φάτνῃ.

Textus
Receptus

12. και τουτο υμιν το σημειον ευρησετε
βρεφος εσπαργανωμενον κειμενον εν τη
φατνη 12. kai touto umin to semeion evresete
brefos esparganomenon keimenon en te fatne

East
Original

13 καὶ ἐξαίφνης ἐγένετο σὺν τῷ ἀγγέλῳ
πληθὸς στρατιᾶς οὐρανίου αἰνούντων
τὸν Θεὸν καὶ λεγόντων·

Textus
Receptus

13. και εξαιφνης εγενετο συν τω αγγελω
πληθος στρατιας ουρανιου αιουντων τον
θεον και λεγοντων 13. kai eksaifnes egeneto

East
Original

14 Δόξα ἐν ὑψίστοις Θεῷ καὶ ἐπὶ γῆς
εἰρήνη ἐν ἀνθρώποις εὐδοκία.

Textus
Receptus

sun to aggelo plethos stratias ouraniou
ainounton ton theon kai legonton

14. doksa en upsistois theo kai epi ghs eirene en
anthropois eudokia 14. doksa en upsistois theo
kai epi ges eirene en anthropois eudokia

East
Original

15 Καὶ ἐγένετο ὡς ἀπῆλθον ἀπ' αὐτῶν εἰς
τὸν οὐρανὸν οἱ ἄγγελοι, καὶ οἱ ἄνθρωποι
οἱ ποιμένες εἶπον πρὸς ἀλλήλους·
Διέλθωμεν δὴ ἕως Βηθλέεμ καὶ ἴδωμεν τὸ
ῥῆμα τοῦτο τὸ γεγονὸς ὃ ὁ Κύριος
ἐγνώρισεν ἡμῖν.

Textus
Receptus

15. kai egeneto os apelthon ap auton eis ton ouranon oi
aggeloi kai oi anthropoi oi poimenes eipon pros alleλους διελθωμεν δη
εως βηθλεεμ και ιδωμεν το ρημα τουτο το
γεγονος ο ο κυριος εγνωρισεν ημιν 15. kai
egeneto os apelthon ap auton eis ton ouranon oi
aggeloi kai oi anthropoi oi poimenes eipon pros
allelous dielthomen de eos bethleem kai idomen
to rema touto to gegonos o o kurios egnorisen
emin

East
Original

16 καὶ ἦλθον σπεύσαντες καὶ ἀνεῦρον
τὴν τε Μαριάμ καὶ τὸν Ἰωσήφ καὶ τὸ
βρέφος κείμενον ἐν τῇ φάτνῃ.

Textus
Receptus

16. και ηλθον σπευσαντες και ανευρον την τε
μαριαμ και τον ιωσηφ και το βρεφος κειμενον
εν τη φατνη 16. kai elthon speusantes kai
aneuron ten te mariam kai ton iosef kai to brefos
keimenon en te fatne

East
Original

17 ἰδόντες δὲ διεγνώρισαν περὶ τοῦ
ῥήματος τοῦ λαληθέντος αὐτοῖς περὶ τοῦ
παιδίου τούτου·

Textus
Receptus

17. ιδοντες δε διεγνωρισαν περι του ρηματος
του λαληθεντος αυτοις περι του παιδιου
τουτου 17. idontes de diegnorisan peri tou

East
Original

18 καὶ πάντες οἱ ἀκούσαντες ἐθαύμασαν
περὶ τῶν λαληθέντων ὑπὸ τῶν ποιμένων
πρὸς αὐτούς.

Textus
Receptus

rematos tou lalethentos autois peri tou paidiou
toutou
18. και παντες οι ακουσαντες εθαυμασαν περι
των λαληθεντων υπο των ποιμενων προς
αυτους 18. και pantes oi akousantes ethaumas
an peri ton lalethenton upo ton poimenon pros
autous

East
Original

19 ἡ δὲ Μαριὰμ πάντα συνετήρει τὰ
ῥήματα ταῦτα συμβάλλουσα ἐν τῇ
καρδίᾳ αὐτῆς.

Textus
Receptus

19. η δε μαριαμ παντα συνετηρει τα ρηματα
ταυτα συμβαλλουσα εν τη καρδια αυτης 19. e
de mariam panta suneterei ta remata tauta
sumballousa en te kardia avtes

East
Original

20 καὶ ὑπέστρεψαν οἱ ποιμένες
δοξάζοντες καὶ αἰνοῦντες τὸν Θεὸν ἐπὶ
πᾶσιν οἷς ἤκουσαν καὶ εἶδον καθὼς
ἐλαλήθη πρὸς αὐτούς.

Textus
Receptus

20. και επεστρεψαν οι ποιμενες δοξαζοντες
και αινουντες τον θεον επι πασιν οισ ηκουσαν
και ειδον καθως ελαληθη προς αυτους 20. και
epestrep-san oi poimenes doksazontes και
ainountes ton theon epi pasin ois ekousan και
eidon kathos elalethe pros autous

East
Original

21 Καὶ ὅτε ἐπλήσθησαν ἡμέραι ὀκτῶ τοῦ
περιτεμεῖν τὸ παιδίον, καὶ ἐκλήθη τὸ
ὄνομα αὐτοῦ Ἰησοῦς, τὸ κληθὲν ὑπὸ τοῦ
ἀγγέλου πρὸ τοῦ συλληφθῆναι αὐτὸν ἐν
τῇ κοιλίᾳ.

Textus
Receptus

21. και οτε επλησθησαν ημεραι οκτω του
περιτεμειν το παιδιον και εκληθη το ονομα
αυτου ιησους το κληθεν υπο του αγγελου προ
του συλληφθηναι αυτον εν τη κοιλια 21. και
ote eplesthesan emerai okto του peritemein to
paidion και eklethe to onoma αυτου iesous to

East
Original

22 Καὶ ὅτε ἐπλήσθησαν αἱ ἡμέραι τοῦ
καθαρισμοῦ αὐτῶν κατὰ τὸν νόμον
Μωϋσέως, ἀνήγαγον αὐτὸν εἰς
Ἱεροσόλυμα παραστήσαι τῷ Κυρίῳ,

Textus
Receptus

klethen upo tou aggelou pro tou sullefthenai
auton en te koilia

22. και οτε επλησθησαν αι ημεραι του
καθαρισμου {VAR1: αυτων } {VAR2: αυτης }
κατα τον νομον μωσεως ανηγαγον αυτον εις
ιεροσολυμα παραστησαι τω κυριω 22. και ote
eplesthesan ai emeraï tou katharismou {VAR1:
auton } {VAR2: avtes } kata ton nomon moseos
anegagon auton eis ierosoluma parastesai to
kurio

East
Original

23 καθὼς γέγραπται ἐν νόμῳ Κυρίου ὅτι
πᾶν ἄρσεν διανοῖγον μήτραν ἅγιον τῷ
Κυρίῳ κληθήσεται,

Textus
Receptus

23. καθως γεγραπται εν νομω κυριου οτι παν
αρσεν διανοιγον μητραν αγιον τω κυριω
κληθησεται 23. kathos gegraptai en nomo
kurïou oti pan arsen dianoigon metran agion to
kurio klethesetai

East
Original

24 καὶ τοῦ δοῦναι θυσίαν κατὰ τὸ
εἰρημένον ἐν τῷ νόμῳ Κυρίου, ζευγὸς
τρυγόνων ἢ δύο νεοσσούς περιστερῶν.

Textus
Receptus

24. και του δουναι θυσιαν κατα το ειρημενον
εν νομω κυριου ζευγος τρυγονων η δυο
νεοσσους περιστερων 24. kai tou dounai
thusian kata to eiremenon en nomo kurïou
zeugos trugonon e duo neossous peristeron

East
Original

25 Καὶ ἰδοὺ ἦν ἄνθρωπος ἐν
Ἱερουσαλῦμοις ᾧ ὄνομα Συμεών, καὶ ὁ
ἄνθρωπος οὗτος δίκαιος καὶ εὐλαβής,

Textus
Receptus

25. και ιδου ην ανθρωπος εν ιερουσαλημ ω
ονομα {VAR1: συμεων } {VAR2: σιμεων } και ο
ανθρωπος ουτος δικαιος και ευλαβης

προσδεχόμενος παρακλήσιν τοῦ Ἰσραήλ,
καὶ Πνεῦμα ἦν ἅγιον ἐπ' αὐτόν·

προσδεχομενος παρακλησιν του ισραηλ και
πνευμα αγιον ην επ αυτον 25. kai idou en
anthropos en ierousalem o onoma {VAR1:
sumeon } {VAR2: simeon } kai o anthropos outos
dikaios kai eulaves prosdechomenos paraklesin
του israel kai pneuma agion en ep αυτον

East
Original

26 καὶ ἦν αὐτῷ κεχρηματισμένον ὑπὸ τοῦ
Πνεύματος τοῦ ἁγίου μὴ ἰδεῖν θάνατον
πρὶν ἢ ἴδῃ τὸν Χριστὸν Κυρίου.

Textus
Receptus

26. και ην αυτω κεχρηματισμενον υπο του
πνευματος του αγιου μη ιδειν θανατον πριν η
ιδη τον χριστον κυριου 26. kai en auto
kechrematismenon υπο του pneumatos του
αγιου με idein thanaton prin e ide ton christon
kyriou

East
Original

27 καὶ ἦλθεν ἐν τῷ Πνεύματι εἰς τὸ ἱερόν·
καὶ ἐν τῷ εἰσαγαγεῖν τοὺς γονεῖς τὸ
παιδίον Ἰησοῦν τοῦ ποιῆσαι αὐτοὺς κατὰ
τὸ εἰθισμένον τοῦ νόμου περὶ αὐτοῦ

Textus
Receptus

27. και ηλθεν εν τω πνευματι εις το ιερον και
εν τω εισαγαγειν τους γονεις το παιδιον
ιησουν του ποιησαι αυτους κατα το
ειθισμενον του νομου περι αυτου 27. kai elthen
en to pneumati eis to ieron kai en to eisagagein
tous goneis to paidion iesoun του poiesai αυτους
kata το eithismenon του nomou peri αυτου

East
Original

28 καὶ αὐτὸς ἐδέξατο αὐτὸν εἰς τὰς
ἀγκάλας αὐτοῦ καὶ εὐλόγησε τὸν Θεὸν
καὶ εἶπε·

Textus
Receptus

28. και αυτος εδεξατο αυτο εις τας αγκαλας
αυτου και ευλογησεν τον θεον και ειπεν 28.
kai avtos edeksato αυτο εις tas agkalas αυτου και
evlogesen τον theon και eipen

East Original	29 Νῦν ἀπολύεις τὸν δούλον σου, δέσποτα, κατὰ τὸ ῥῆμά σου ἐν εἰρήνῃ,	Textus Receptus	29. νυν απολυεις τον δουλον σου δεσποτα κατα το ρημα σου εν ειρηνη 29. nun apolueis ton doulon sou despota kata to rema sou en eirene
East Original	30 ὅτι εἶδον οἱ ὀφθαλμοί μου τὸ σωτήριόν σου,	Textus Receptus	30. οτι ειδον οι οφθαλμοι μου το σωτηριον σου 30. oti eidon oi ofthalmoi mou to soterion sou
East Original	31 ὁ ἠτοιμάσας κατὰ πρόσωπον πάντων τῶν λαῶν.	Textus Receptus	31. ο ητοιμασας κατα προσωπον παντων των λαων 31. o etoimasas kata prosopon panton ton laon
East Original	32 φῶς εἰς ἀποκάλυψιν ἐθνῶν καὶ δόξαν λαοῦ σου Ἰσραήλ.	Textus Receptus	32. φως εις αποκαλυψιν εθνων και δοξαν λαου σου ισραηλ 32. fos eis apokalupsin ethnon kai doksan laou sou israel
East Original	33 καὶ ἦν Ἰωσήφ καὶ ἡ μήτηρ αὐτοῦ θαυμάζοντες ἐπὶ τοῖς λαλουμένοις περὶ αὐτοῦ.	Textus Receptus	33. και ην ιωσηφ και η μητηρ αυτου θαυμαζοντες επι τοις λαλουμενοις περι αυτου 33. kai en iosef kai e meter αυτου thaumazontes epi tois laloumenois peri αυτου
East Original	34 καὶ εὐλόγησεν αὐτοὺς Συμεῶν καὶ εἶπεν πρὸς Μαριὰμ τὴν μητέρα αὐτοῦ· Ἴδου οὗτος κεῖται εἰς πτώσιν καὶ ἀνάστασιν πολλῶν ἐν τῷ Ἰσραήλ καὶ εἰς σημεῖον ἀντιλεγόμενον.	Textus Receptus	34. και ευλογησεν αυτους {VAR1: συμεων } {VAR2: σιμεων } και ειπεν προς μαριαμ την μητερα αυτου ιδου ουτος κειται εις πτωσιν και αναστασιν πολλων εν τω ισραηλ και εις σημειον αντιλεγομενον 34. kai eulogesen autous {VAR1: sumeon } {VAR2: simeon } kai eipen pros mariam ten metera αυτου idou outos

East Original 35 καὶ σοῦ δὲ αὐτῆς τὴν ψυχὴν
διελεύσεται ῥομφαία, ὅπως ἂν
ἀποκαλυφθῶσιν ἐκ πολλῶν καρδιῶν
διαλογισμοί.

East Original 36 Καὶ ἦν Ἄννα προφῆτις, θυγάτηρ
Φανουήλ, ἐκ φυλῆς Ἀσήρ· αὕτη
προβεβηκυῖα ἐν ἡμέραις πολλαῖς,
ζήσασα μετὰ ἀνδρὸς ἕτη ἑπτὰ ἀπὸ τῆς
παρθενίας αὐτῆς,

East Original 37 καὶ αὐτὴ χήρα ἕως ἐτῶν ὀγδοήκοντα
τεσσάρων, ἣ οὐκ ἀφίστατο ἀπὸ τοῦ ἱεροῦ
νηστείας καὶ δεήσεσι λατρεύουσα νύκτα
καὶ ἡμέραν·

East Original 38 καὶ αὕτη αὐτῇ τῇ ὥρᾳ ἐπιστᾶσα
ἀνθρωπολογεῖτο τῷ Κυρίῳ καὶ ἐλάλει περὶ

keitai eis ptosin kai anastasin pollon en to israel
kai eis semeion antilegomenon

Textus Receptus 35. και σου δε αυτης την ψυχην διελευσεται
ρομφαια οπως αν αποκαλυφθωσιν εκ πολλων
καρδιων διαλογισμοι 35. kai sou de autes ten
psuchen dieleusetai romfaia opos an
apokalufthosin ek pollon kardion dialogismoι

Textus Receptus 36. και ην αννα προφητις θυγατηρ φανουηλ
εκ φυλης ασηρ αυτη προβεβηκυια εν ημεραις
πολλαις ζησασα ετη μετα ανδρος επτα απο
της παρθενιας αυτης 36. kai en anna profetis
thugater fanovel ek fules aser aute probebekuia
en emeraiς pollaiς zesasa ete meta andros epta
apo tes parthenias autes

Textus Receptus 37. και αυτη χηρα ως ετων
ογδοηκοντατεσσαρων η ουκ αφιστατο απο
του ιερου νηστειαις και δεησεσιν λατρευουσα
νυκτα και ημεραν 37. kai aute chera os eton
ogdoekontatessaron e ouk afistato apo tou ierou
nesteiais kai deesesin latrevousa nukta kai
emeran

Textus Receptus 38. και αυτη αυτη τη ωρα επιστασα
ανθρωπολογειτο τω κυριω και ελαλει περι

αὐτοῦ πᾶσι τοῖς προσδεχομένοις
λύτρωσιν ἐν Ἱερουσαλήμ.

αυτου πασιν τοις προσδεχομενοις λυτρωσιν
εν ιερουσαλημ 38. kai aute aute te ora epistasa
anthomologeito to kurio kai elalei peri autou
pasin tois prosdechomenois lutrosin en
ierousalem

East Original 39 Καὶ ὡς ἐτέλεσαν πάντα τὰ κατὰ τὸν
νόμον Κυρίου, ὑπέστρεψαν εἰς τὴν
Γαλιλαίαν εἰς πόλιν ἑαυτῶν Ναζαρέτ.

Textus Receptus 39. και ως ετελεσαν απαντα τα κατα τον
νομον κυριου υπεστρεψαν εις την γαλιλαιαν
εις την πολιν αυτων {VAR1: ναζαρετ } {VAR2:
ναζαρεθ } 39. kai os etelesan apanta ta kata ton
nomon kurioy upestrepshan eis ten galilaian eis
ten polin auton {VAR1: nazaret } {VAR2:
nazareth }

East Original 40 Τὸ δὲ παιδίον ἠῤῥξανε καὶ ἐκραταιοῦτο
πνεύματι πληρούμενον σοφίας, καὶ χάρις
Θεοῦ ἦν ἐπ' αὐτό.

Textus Receptus 40. το δε παιδιον ηυξανεν και εκραταιουτο
πνευματι πληρουμενον σοφιας και χαρις θεου
ην επ αυτο 40. to de paidion evksanen kai
ekrataiouto pneumati pleroumenon sofias kai
charis theou en ep auto

East Original 41 Καὶ ἐπορεύοντο οἱ γονεῖς αὐτοῦ κατ'
ἔτος εἰς Ἱερουσαλήμ τῇ ἑορτῇ τοῦ πάσχα.

Textus Receptus 41. και επορευοντο οι γονεις αυτου κατ ετος
εις ιερουσαλημ τη εορτη του πασχα 41. kai
eporevonto oi goneis autou kat etos eis
ierousalem te eorte tou pascha

East Original 42 καὶ ὅτε ἐγένετο ἐτῶν δώδεκα,
ἀναβάντων αὐτῶν εἰς Ἱεροσόλυμα κατὰ

Textus Receptus 42. και οτε εγενετο ετων δωδεκα αναβαντων
αυτων εις ιεροσολυμα κατα το εθος της

τὸ ἔθος τῆς ἑορτῆς

East
Original

43 καὶ τελειωσάντων τὰς ἡμέρας, ἐν τῷ
ὑποστρέφειν αὐτοὺς ὑπέμεινεν Ἰησοῦς ὁ
παῖς ἐν Ἱερουσαλήμ, καὶ οὐκ ἔγνω Ἰωσήφ
καὶ ἡ μήτηρ αὐτοῦ.

Textus
Receptus

εορτης 42. kai ote egeneto eton dodeka
anaβanton auton eis ierosoluma kata to ethos tes
eortes

43. kai τελειωσαντων τας ημερας εν τω
υποστρεφειν αυτους υπεμεινεν ιησους ο παις
εν ιερουσαλημ και ουκ εγνω ιωσηφ και η
μητηρ αυτου 43. kai teleiosanton tas emeras en
to upostrefein autous upemeinen iesous o pais
en ierousalem kai ουk egno iosef kai e meter
αυτου

East
Original

44 νομίσαντες δὲ αὐτὸν ἐν τῇ συνοδίᾳ
εἶναι ἦλθον ἡμέρας ὁδὸν καὶ ἀνεζήτησαν
αὐτὸν ἐν τοῖς συγγενέσι καὶ τοῖς
γνωστοῖς·

Textus
Receptus

44. νομισαντες δε αυτον εν τη συνοδια ειναι
ηλθον ημερας οδον και ανεζητουν αυτον εν
τοις συγγενεσιν και εν τοις γνωστοις 44.
nomisantes de αυτον εν te sunodia einai elthon
emeras οδον και anezetoun αυτον εν τοis
suggenesin και εν τοis gnostois

East
Original

45 καὶ μὴ εὐρόντες αὐτὸν ὑπέστρεψαν εἰς
Ἱερουσαλήμ ζητοῦντες αὐτόν.

Textus
Receptus

45. και μη ευροντες αυτον υπεστρεψαν εις
ιερουσαλημ ζητουντες αυτον 45. kai me
evrontes αυτον upestrep-san eis ierousalem
zetountes αυτον

East
Original

46 καὶ ἐγένετο μεθ' ἡμέρας τρεῖς εὖρον
αὐτὸν ἐν τῷ ἱερῷ καθεζόμενον ἐν μέσῳ
τῶν διδασκάλων καὶ ἀκούοντα αὐτῶν καὶ

Textus
Receptus

46. και εγενετο μεθ ημερας τρεις ευρον αυτον
εν τω ιερω καθεζομενον εν μεσω των
διδασκαλων και ακουοντα αυτων και

ἐπερωτῶντα αὐτούς·

East Original 47 ἐξίσταντο δὲ πάντες οἱ ἀκούοντες αὐτοῦ ἐπὶ τῇ συνέσει καὶ ταῖς ἀποκρίσεσιν αὐτοῦ.

East Original 48 καὶ ἰδόντες αὐτὸν ἐξεπλάγησαν, καὶ πρὸς αὐτὸν ἢ μήτηρ αὐτοῦ εἶπε· Τέκνον, τί ἐποίησας ἡμῖν οὕτως; ἰδοὺ ὁ πατήρ σου καὶ γὰρ ὀδυνώμενοι ἐζητοῦμέν σε.

East Original 49 καὶ εἶπεν πρὸς αὐτούς· Τί ὅτι ἐζητεῖτέ με; οὐκ ἤδειτε ὅτι ἐν τοῖς τοῦ πατρὸς μου δεῖ εἶναί με;

East Original 50 καὶ αὐτοὶ οὐ συνῆκαν τὸ ῥῆμα ὃ ἐλάλησεν αὐτοῖς.

επερωτωντα αυτους 46. kai egeneto meth emeras treis euron auton en to iero kathezomenon en meso ton didaskalon kai akouvonta auton kai eperotonta autous

Textus Receptus 47. εξισταντο δε παντες οι ακουοντες αυτου επι τη συνεσει και ταις αποκρισεσιν αυτου 47. eksistanto de pantes oi akouvontes αυτου επι te sunesei kai tais apokrisesin αυτου

Textus Receptus 48. και ιδοντες αυτον εξεπλαγησαν και προς αυτον η μητηρ αυτου ειπεν τεκνον τι εποιησας ημιν ουτως ιδου ο πατηρ σου καγω οδυνωμενοι εζητουμεν σε 48. kai idontes αυτον ekseplagesan kai pros αυτον e meter αυτου ειπεν teknon ti epoiesas emin ουτος ιδου ο pater σου kago odynomenoι ezetoumen se

Textus Receptus 49. και ειπεν προς αυτους τι οτι εζητειτε με ουκ ηδειτε οτι εν τοις του πατρος μου δει ειναι με 49. kai ειπεν pros αυτους τι οτι ezeteite me ουκ edeite οτι en tois του patros μου dei ειναι me

Textus Receptus 50. και αυτοι ου συνηκαν το ρημα ο ελαλησεν αυτοις 50. kai αυτοι ου sunekan to rema ο elalesen αυτοις

East
Original

51 καὶ κατέβη μετ' αὐτῶν καὶ ἦλθεν εἰς
Ναζαρέτ, καὶ ἦν ὑποτασσόμενος αὐτοῖς.
καὶ ἡ μήτηρ αὐτοῦ διετήρει πάντα τὰ
ῥήματα ταῦτα ἐν τῇ καρδίᾳ αὐτῆς.

Textus
Receptus

51. και κατεβη μετ αυτων και ηλθεν εις
{VAR1: ναζαρετ } {VAR2: ναζαρεθ } και ην
υποτασσομενος αυτοις και η μητηρ αυτου
διετηρει παντα τα ρηματα ταυτα εν τη καρδια
αυτης 51. kai katebe met auton kai elthen eis
{VAR1: nazaret } {VAR2: nazareth } kai en
upotassomenos autois kai e meter autou dieterai
panta ta remata tauta en te kardia avtes

East
Original

52 Καὶ Ἰησοῦς προέκοπτε σοφία καὶ
ἡλικία καὶ χάριτι παρὰ Θεῶ καὶ
ἀνθρώποις.

Textus
Receptus

52. και ιησους προεκοπτεν σοφια και ηλικια
και χαριτι παρα θεω και ανθρωποις 52. kai
iesous proekopten sofia kai elikia kai chariti
para theo kai anthropois

Κεφάλαιο 3

East
Original

1 Ἐν ἔτει δὲ πεντεκαίδεκάτῳ τῆς
ἡγεμονίας Τιβερίου Καίσαρος,
ἡγεμονεύοντος Ποντίου Πιλάτου τῆς
Ἰουδαίας, καὶ τετραρχοῦντος τῆς
Γαλιλαίας Ἡρώδου, Φιλίππου δὲ τοῦ
ἀδελφοῦ αὐτοῦ τετραρχοῦντος τῆς
Ἰουραίας καὶ Τραχωνίτιδος χώρας, καὶ
Λυσανίου τῆς Ἀβιληνῆς τετραρχοῦντος,

Textus
Receptus

1. εν ετει δε πεντεκαϊδεκατω της ηγεμονιας
τιβεριου καισαρος ηγεμονευοντος ποντιου
πιλατου της ιουδαιας και τετραρχουντος της
γαλιλαιας ηρωδου φιλιππου δε του αδελφου
αυτου τετραρχουντος της ιουραιας και
τραχωνιτιδος χωρας και λυσανιου της
αβιληνης τετραρχουντος 1. en etei de
pentekaidekato tes egemonias tiberiou kaisaros

East Original 2 ἐπὶ ἀρχιερέως Ἄννα καὶ Καϊάφα,
ἐγένετο ῥῆμα Θεοῦ ἐπὶ Ἰωάννην τὸν
Ζαχαρίου υἱὸν ἐν τῇ ἐρήμῳ.

East Original 3 καὶ ἦλθεν εἰς πᾶσαν τὴν περιχώρον τοῦ
Ἰορδάνου κηρύσσων βάπτισμα μετανοίας
εἰς ἄφεσιν ἁμαρτιῶν,

East Original 4 ὡς γέγραπται ἐν βίβλῳ λόγων Ἡσαΐου
τοῦ προφήτου λέγοντος· Φωνὴ βοῶντος
ἐν τῇ ἐρήμῳ, ἕτοιμάσατε τὴν ὁδὸν
Κυρίου, εὐθείας ποιεῖτε τὰς τρίβους
αὐτοῦ·

East Original 5 πᾶσα φάραγξ πληρωθήσεται καὶ πᾶν

egemonevontos pontiou pilatou tes ioudaias kai
tetrarchountos tes galilaias erodou filippou de
του adelφου αυτου tetrarchountos tes itouraias
kai trachonitidos choras kai lusaniou tes
abilenes tetrarchountos

Textus Receptus 2. επ αρχιερων αννα και καιαφα εγενετο
ρημα θεου επι ιωαννην τον του ζαχαριου υιον
εν τη ερημω 2. ep archiereon anna kai kaiafa
egeneto rema theou epi ioannen ton tou
zachariou vion en te eremo

Textus Receptus 3. και ηλθεν εις πασαν την περιχωρον του
ιορδανου κηρυσσων βαπτισμα μετανοιας εις
αφεσιν αμαρτιων 3. kai elthen eis pasan ten
perichoron tou iordanou kerusson baptisma
metanoias eis afesin amartion

Textus Receptus 4. ως γεγραπται εν βιβλω λογων ησαιου του
προφητου λεγοντος φωνη βοωντος εν τη
ερημω ετοιμασατε την οδον κυριου ευθειας
ποιειτε τας τριβους αυτου 4. os gegraptai en
biblo logon esaiou του profetou legontos fone
βοontos εν te eremo etoimasate ten odon κυριου
eutheias poieite tas triβους αυτου

Textus Receptus 5. πασα φαραγξ πληρωθησεται και παν ορος

ὄρος καὶ βουνὸς ταπεινωθήσεται, καὶ
ἔσται τὰ σκολιὰ εἰς εὐθείαν καὶ αἱ
τραχεῖαι εἰς ὁδοὺς λείας,

και βουνος ταπεινωθησεται και εσται τα
σκολια εις ευθειαν και αι τραχειαι εις οδους
λειας 5. pasa faragks plerothersetai kai pan oros
kai bounos tapeinothesetai kai estai ta skolia eis
eutheian kai ai tracheiai eis odous leias

East Original 6 καὶ ὀψεται πᾶσα σὰρξ τὸ σωτήριον τοῦ
Θεοῦ.

Textus Receptus 6. και οψεται πασα σαρξ το σωτηριον του
θεου 6. kai opsetai pasa sarks to soterion tou
theou

East Original 7 Ἐλεγεν οὖν τοῖς ἐκπορευομένοις ὄχλοις
βαπτισθῆναι ὑπ' αὐτοῦ· Γεννήματα
ἐχιδνῶν, τίς ὑπέδειξεν ὑμῖν φυγεῖν ἀπὸ
τῆς μελλούσης ὀργῆς;

Textus Receptus 7. ελεγεν ουν τοις εκπορευομενοις οχλοις
βαπτισθηναι υπ αυτου γεννηματα εχιδνων
τις υπεδειξεν υμιν φυγειν απο της μελλουσης
οργης 7. elegen oyn tois ekporeuomenois
ochlois baptisthenai up αυτου gennemata
echidnon tis upedeiksen umin fugein apo tes
mellouses orges

East Original 8 ποιήσατε οὖν καρπούς ἀξίους τῆς
μετανοίας· καὶ μὴ ἀρξησθε λέγειν ἐν
ἑαυτοῖς, πατέρα ἔχομεν τὸν Ἀβραάμ·
λέγω γὰρ ὑμῖν ὅτι δύναται ὁ Θεὸς ἐκ τῶν
λίθων τούτων ἐγείραι τέκνα τῷ Ἀβραάμ.

Textus Receptus 8. ποιησατε ουν καρπους αξιους της
μετανοιας και μη αρξησθε λεγειν εν εαυτοις
πατερα εχομεν τον αβρααμ λεγω γαρ υμιν οτι
δυναται ο θεος εκ των λιθων τουτων εγειραι
τεκνα τω αβρααμ 8. poiesate oyn karpous
aksious tes metanoias kai me arksesthe legein en
eavtois patera echomen ton abraam lego gar
umin oti dunatai o theos ek ton lithon touton

East Original 9 ἤδη δὲ καὶ ἡ ἀξίνη πρὸς τὴν ῥίζαν τῶν δένδρων κεῖται· πᾶν οὖν δένδρον μὴ ποιῶν καρπὸν καλὸν ἐκκόπτεται καὶ εἰς πῦρ βάλλεται.

East Original 10 Καὶ ἐπηρώτων αὐτὸν οἱ ὄχλοι λέγοντες· Τί οὖν ποιήσωμεν;

East Original 11 ἀποκριθεὶς δὲ λέγει αὐτοῖς· Ὁ ἔχων δύο χιτῶνας μεταδότω τῷ μὴ ἔχοντι, καὶ ὁ ἔχων βρώματα ὁμοίως ποιείτω.

East Original 12 ἦλθον δὲ καὶ τελῶναι βαπτισθῆναι, καὶ εἶπον πρὸς αὐτόν· Διδάσκαλε, τί ποιήσωμεν;

East Original 13 ὁ δὲ εἶπε πρὸς αὐτούς· Μηδὲν πλέον παρὰ τὸ διατεταγμένον ὑμῖν πράσσετε.

egeirai tekna to abraam

Textus Receptus 9. ηδη δε και η αξινη προς την ριζαν των δενδρων κειται παν ουν δενδρον μη ποιουν καρπον καλον εκκοπτεται και εις πυρ βαλλεται 9. ede de kai e aksine pros ten rizan ton dendron keitai pan oyn dendron me ποιουν karpon kalon ekkoptetai kai eis pyr balletai

Textus Receptus 10. και επηρωτων αυτον οι οχλοι λεγοντες τι ουν ποιησομεν 10. kai eperoton αυτον οι ochloi legontes ti ουν poiesomen

Textus Receptus 11. αποκριθεις δε λεγει αυτοις ο εχων δυο χιτωνας μεταδοτω τω μη εχοντι και ο εχων βρωματα ομοιως ποιειτω 11. apokritheis de legei αυτοις ο echon duo chitonas metadoto to me echonti και ο echon bromata omoios poieito

Textus Receptus 12. ηλθον δε και τελωναι βαπτισθηναι και ειπον προς αυτον διδασκαλε τι ποιησομεν 12. elthon de και telonai baptisthenai και eipon pros αυτον didaskale τι poiesomen

Textus Receptus 13. ο δε ειπεν προς αυτους μηδεν πλεον παρα το διατεταγμενον υμιν πρασσετε 13. ο de eipen pros αυτους meden pleon para to diatetagmenon υmin prassetete

East
Original

14 ἐπηρώτων δὲ αὐτὸν καὶ στρατευόμενοι
λέγοντες· Καὶ ἡμεῖς τί ποιήσωμεν; καὶ
εἶπε πρὸς αὐτούς· Μηδένα
συκοφαντήσητε μηδὲ διασεισητε, καὶ
ἀρκεῖσθε τοῖς ὀψωνίοις ὑμῶν.

Textus
Receptus

14. ἐπηρωτων δε αυτον και στρατευομενοι
λεγοντες και ημεις τι ποιησομεν και ειπεν
προς αυτους μηδενα διασεισητε μηδε
συκοφαντησητε και αρκεισθε τοις οψωνιοις
υμων 14. eperoton de auton kai strateuomenoi
legontes kai emeis ti poiesomen kai eipen pros
autous medena diaseisete mede sukofantesete
kai arkeisthe tois opsoniois umon

East
Original

15 Προσδοκῶντος δὲ τοῦ λαοῦ καὶ
διαλογιζομένων πάντων ἐν ταῖς καρδίαις
αὐτῶν περὶ τοῦ Ἰωάννου, μήποτε αὐτὸς
εἶη ὁ Χριστός,

Textus
Receptus

15. προσδοκωντος δε του λαου και
διαλογιζομενων παντων εν ταις καρδιαις
αυτων περι του ιωαννου μηποτε αυτος ειη ο
χριστος 15. prosdokontos de tou laou kai
dialogizomenon panton en tais kardiais auton
peri tou ioannou mepote autos eie o christos

East
Original

16 ἀπεκρίνατο ὁ Ἰωάννης ἅπασιν λέγων·
Ἐγὼ μὲν ὕδατι βαπτίζω ὑμᾶς· ἔρχεται δὲ
ὁ ἰσχυρότερός μου, οὗ οὐκ εἰμὶ ἰκανὸς
λῦσαι τὸν ἱμάντα τῶν ὑποδημάτων
αὐτοῦ· αὐτὸς ὑμᾶς βαπτίσει ἐν Πνεύματι
ἁγίῳ καὶ πυρί.

Textus
Receptus

16. απεκρινατο ο ιωαννης απασιν λεγων εγω
μεν υδατι βαπτιζω υμας ερχεται δε ο
ισχυροτερος μου ου ουκ ειμι ικανος λυσαι τον
ιμαντα των υποδηματων αυτου αυτος υμας
βαπτισει εν πνευματι αγιω και πυρι 16.
apekrinato o ioannes apasin legon ego men
udati baptizo umas erchetai de o ischvroteros
μου ου ουκ ειμι ικανος λυσαι τον
upodematon αυτου αυτος υμας βαπτισει εν
pneumati agio kai puri

East Original 17 οὐ̄ τὸ πτύον ἐν τῇ χειρὶ αὐτοῦ̄ καὶ διακαθαριεῖ τὴν ἄλωνα αὐτοῦ̄, καὶ συναξει τὸν σῖτον εἰς τὴν ἀποθήκην αὐτοῦ̄, τὸ δὲ ἄχυρον κατακαύσει πυρὶ ἀσβέστῳ.

East Original 18 πολλὰ μὲν οὖν καὶ ἕτερα παρακαλῶν εὐηγγελίζετο τὸν λαόν.

East Original 19 ὁ δὲ Ἡρώδης ὁ τετράρχης, ἐλεγχόμενος ὑπ' αὐτοῦ̄ περὶ Ἡρωδιάδος τῆς γυναικὸς τοῦ ἀδελφοῦ αὐτοῦ̄ καὶ περὶ πάντων ὧν ἐποίησε πονηρῶν ὁ Ἡρώδης,

East Original 20 προσέθηκε καὶ τοῦτο ἐπὶ πᾶσι καὶ κατέκλεισε τὸν Ἰωάννην ἐν τῇ φυλακῇ.

East Original 21 Ἐγένετο δὲ ἐν τῷ βαπτισθῆναι ἅπαντα

Textus Receptus 17. ου το πτυον εν τη χειρι αυτου και διακαθαριει την αλωνα αυτου και συναξει τον σιτον εις την αποθηκην αυτου το δε αχυρον κατακαυσει πυρι ασβεστῳ 17. ου το ptyon en te cheiri αυτου και diakathariei ten alona αυτου και sunaksei ton siton eis ten apotheken αυτου το de achuron katakausei puri asbesto

Textus Receptus 18. πολλα μεν ουν και ετερα παρακαλων ευηγγελιζετο τον λαον 18. polla men oyn kai etera parakalon eueggelizeto ton laon

Textus Receptus 19. ο δε ηρωδης ο τετραρχης ελεγχομενος υπ αυτου περι ηρωδιαδος της γυναικος φιλιππου του αδελφου αυτου και περι παντων ων εποιησεν πονηρων ο ηρωδης 19. ο de erodes ο tetrarches elegchomenos up αυτου peri erodiados tes gunaikos filippου του adelfου αυτου και peri panton on epoiesen poneron ο erodes

Textus Receptus 20. προσεθηκεν και τουτο επι πασιν και κατεκλεισεν τον ιωαννην εν τη φυλακη 20. prosetheken και touto epi pasin και katekleisen τον ioannen εν te fulake

Textus Receptus 21. εγενετο δε εν τῷ βαπτισθηναι ἅπαντα τον

τὸν λαὸν καὶ Ἰησοῦ βαπτισθέντος καὶ
προσευχομένου ἀνεωχθῆναι τὸν οὐρανὸν

λαον και ιησου βαπτισθεντος και
προσευχομενου ανεωχθηναι τον ουρανον 21.
egeneto de en to baptisthenai apanta ton laon
kai iesou baptisthentos kai proseuchomenou
aneochthenai ton ouranon

East Original 22 καὶ καταβῆναι τὸ Πνεῦμα τὸ ἅγιον
σωματικῶ εἶδει ὡσεὶ περιστερὰν ἐπ’
αὐτόν, καὶ φωνὴν ἐξ οὐρανοῦ γενέσθαι
λέγουσαν· Σὺ εἶ ὁ υἱὸς μου ὁ ἀγαπητός,
ἐν σοὶ εὐδόκησα.

Textus Receptus 22. και καταβηναι το πνευμα το αγιον
σωματικω ειδει ωσει περιστεραν επ αυτον και
φωνην εξ ουρανου γενεσθαι λεγουσαν συ ει ο
υιος μου ο αγαπητος εν σοι ηυδοκησα 22. και
katabenai to pneuma to agion somatiko eidei
osei peristeran ep αυτον και fonen eks ouranou
genesthai legousan sy ει ο υιος μου ο agapetos
en soi eudokesa

East Original 23 Καὶ αὐτὸς ἦν ὁ Ἰησοῦς ὡσεὶ ἐτῶν
τριάκοντα ἀρχόμενος, ὧν, ὡς ἐνομιζέτο,
υἱὸς Ἰωσήφ, τοῦ Ἡλί,

Textus Receptus 23. και αυτος ην ο ιησους ωσει ετων τριακοντα
αρχομενος ων ως ενομιζετο υιος ιωσηφ του
ηλι 23. και αυτος εν ο ιησους οσει ετον triakonta
archomenos on os enomizeto υιος iosef του eli

East Original 24 τοῦ Ματθάν, τοῦ Λευῖ, τοῦ Μελχί, τοῦ
Ἰωαννᾶ, τοῦ Ἰωσήφ,

Textus Receptus 24. του ματθατ του λευι του μελχι του ιαννα
του ιωσηφ 24. του matthat του levi του melchi
του ianna του iosef

East Original 25 τοῦ Ματταθίου, τοῦ Ἀμῶς, τοῦ Ναούμ,
τοῦ Ἑσλίμ, τοῦ Ναγγαί,

Textus Receptus 25. του ματταθιου του αμωσ του ναουμ του
εσλι του ναγγαι 25. του mattathiou του amos
του naoum του esli του naggai

East Original	26 τοῦ Μαάθ, τοῦ Ματταθίου τοῦ Σεμεῦ, τοῦ Ἰωσήφ, τοῦ Ἰωδᾶ,	Textus Receptus	26. του μααθ του ματταθιου του σεμει του ιωσηφ του ιουδα 26. του maath του mattathiou του semei του iosef του iouda
East Original	27 τοῦ Ἰωαννάν, τοῦ Ρησαῖ, τοῦ Ζοροβάβελ, τοῦ Σαλαθιήλ, τοῦ Νηρί,	Textus Receptus	27. του ιωαννα του ρησα του ζοροβαβελ του σαλαθιηλ του νηρι 27. του ioanna του resa του zorobabel του salathiel του neri
East Original	28 τοῦ Μελχί, τοῦ Ἀδδί, τοῦ Κωσάμ, τοῦ Ἐλμωδάμ, τοῦ Ἡρ,	Textus Receptus	28. του μελχι του αδδι του κωσαμ του ελμωδαμ του ηρ 28. του melchi του addi του kosam του elmodam του er
East Original	29 τοῦ Ἰωσηῖ, τοῦ Ἐλιέζερ, τοῦ Ἰωρείμ, τοῦ Ματθάτ, τοῦ Λευῖ,	Textus Receptus	29. του ιωση του ελιεζερ του ιωρειμ του ματθατ του λευι 29. του iose του eliezer του ioreim του matthat του levi
East Original	30 τοῦ Συμεών, τοῦ Ἰούδα, τοῦ Ἰωσήφ, τοῦ Ἰωνᾶ, τοῦ Ἐλιακείμ,	Textus Receptus	30. του {VAR1: συμεων } {VAR2: σιμεων } του ιουδα του ιωσηφ του ιωναν του ελιακειμ 30. του {VAR1: sumeon } {VAR2: simeon } του iouda του iosef του ionan του eliakeim
East Original	31 τοῦ Μελεᾶ, τοῦ Μαϊνάν, τοῦ Ματταθαῖ, τοῦ Νάθαν, τοῦ Δαυῖδ,	Textus Receptus	31. του μελεα του {VAR1: μαιναν } {VAR2: μεναμ } του ματταθα του ναθαν του δαβιδ 31. του melea του {VAR1: mainan } {VAR2: menam } του mattatha του nathan του daβid
East Original	32 τοῦ Ἰεσσαί, τοῦ Ὠβήδ, τοῦ Βοόζ, τοῦ Σαλμών, τοῦ Ναασσών,	Textus Receptus	32. του ιεσσαι του ωβηδ του βοοζ του σαλμων του ναασσων 32. του iessai του oβed του βοοz του salmon του naasson

East Original 33 τοῦ Ἀμιναδάβ, τοῦ Ἀράμ, τοῦ Ἰωράμ,
τοῦ Ἑσρώμ, τοῦ Φαρές, τοῦ Ἰούδα,

Textus Receptus 33. του αμιναδαβ του αραμ του εσρωμ του
φαρες του ιουδα 33. του aminadaβ του aram του
esrom του fares του iouda

East Original 34 τοῦ Ἰακώβ, τοῦ Ἰσαάκ, τοῦ Ἀβραάμ,
τοῦ Θάρα, τοῦ Ναχώρ,

Textus Receptus 34. του ιακωβ του ισαακ του αβρααμ του θαρα
του ναχωρ 34. του iakoβ του isaak του aβraam
του thara του nachor

East Original 35 τοῦ Σερούχ, τοῦ Ραγαῦ, τοῦ Φάλεκ, τοῦ
Ἐβερ, τοῦ Σαλαῦ,

Textus Receptus 35. του σαρουχ του ραγαυ του φαλεκ του εβερ
του σαλα 35. του sarouch του ragau του falek του
eber του sala

East Original 36 τοῦ Καϊνάν, τοῦ Ἀρφαξάδ, τοῦ Σήμ,
τοῦ Νῶε, τοῦ Λάμεχ,

Textus Receptus 36. του καιναν του αρφαξαδ του σημ του νωε
του λαμεχ 36. του kainan του arfaksad του sem
του noe του lamech

East Original 37 τοῦ Μαθουσάλα, τοῦ Ἐνώχ, τοῦ Ἰάρεδ,
τοῦ Μαλελεήλ, τοῦ Καϊνάν,

Textus Receptus 37. του μαθουσαλα του ενωχ του ιαρεδ του
μαλελεηλ του καιναν 37. του mathousala του
enoch του iared του maleleel του kainan

East Original 38 τοῦ Ἐνώς, τοῦ Σήθ, τοῦ Ἀδάμ, τοῦ
Θεοῦ.

Textus Receptus 38. του ενως του σηθ του αδαμ του θεου 38.
του enos του seth του adam του theou

Κεφάλαιο 4

East Original 1 Ἰησοῦς δὲ πλήρης Πνεύματος ἁγίου
ὑπέστρεψεν ἀπὸ τοῦ Ἰορδάνου, καὶ ἦγετο
ἐν τῷ Πνεύματι εἰς τὴν ἔρημον

Textus Receptus 1. ιησους δε πνευματος αγιου πληρης
υπεστρεψεν απο του ιορδανου και ηγετο εν
τω πνευματι εις την ερημον 1. iesus de

East Original 2 ἡμέρας τεσσαράκοντα πειραζόμενος ὑπὸ τοῦ διαβόλου, καὶ οὐκ ἔφαγεν οὐδὲν ἐν ταῖς ἡμέραις ἐκείναις· καὶ συντελεσθεισῶν αὐτῶν ὕστερον ἐπείνασε.

East Original 3 καὶ εἶπεν αὐτῷ ὁ διάβολος· Εἰ υἱὸς εἶ τοῦ Θεοῦ, εἰπὲ τῷ λίθῳ τούτῳ ἵνα γένηται ἄρτος.

East Original 4 καὶ ἀπεκρίθη ὁ Ἰησοῦς πρὸς αὐτὸν λέγων· Γέγραπται ὅτι οὐκ ἐπ' ἄρτῳ μόνῳ ζήσεται ἄνθρωπος, ἀλλ' ἐπὶ παντὶ ῥήματι ἐκπορευομένῳ διὰ στόματος Θεοῦ.

East Original 5 Καὶ ἀναγαγὼν αὐτὸν ὁ διάβολος εἰς ὄρος ὑψηλὸν ἔδειξεν αὐτῷ πάσας τὰς βασιλείας τῆς οἰκουμένης ἐν στιγμῇ

pneumatos agiou pleres vpestrepsen apo tou iordanou kai egeto en to pneumati eis ten eremon

Textus Receptus 2. ημερας τεσσαρακοντα πειραζομενος υπο του διαβολου και ουκ εφαγεν ουδεν εν ταις ημεραις εκειναις και συντελεσθεισων αυτων υστερον επεινασεν 2. emeras tessarakonta peirazomenos υπο του διαβολου και ουκ εφαγεν ουδεν εν ταις emerais ekeinaiς και suntelestheison auton usteron epeinasen

Textus Receptus 3. και ειπεν αυτω ο διαβολος ει υιος ει του θεου ειπε τω λιθω τουτω ινα γενηται αρτος 3. και ειπεν αυτο ο διαβολος ει υιος ει του θεου ειπε το litho touto ina genetai artos

Textus Receptus 4. και απεκριθη ιησους προς αυτον λεγων γεγραπται οτι ουκ επ αρτω μονω ζησεται ο ανθρωπος αλλ επι παντι ρηματι θεου 4. και apekrithe iesous pros auton legon gegraptai oti ουκ ep arto mono zesetai o anthropos all epi panti remati theou

Textus Receptus 5. και αναγαγων αυτον ο διαβολος εις ορος υψηλον εδειξεν αυτω πασας τας βασιλειας της οικουμενης εν στιγμη χρονου 5. και

χρόνου·

East
Original

6 καὶ εἶπεν αὐτῷ ὁ διάβολος· Σοὶ δώσω
τὴν ἐξουσίαν ταύτην ἅπασαν καὶ τὴν
δόξαν αὐτῶν, ὅτι ἐμοὶ παραδέδοται καὶ ᾧ
ἐὰν θέλω δίδωμι αὐτήν·

Textus
Receptus

anagagon auton o diabolos eis oros upselon
edeiksen auto pasas tas basileias tes oikoumenes
en stigmati chronou

6. και ειπεν αυτω ο διαβολος σοι δωσω την
εξουσιαν ταυτην απασαν και την δοξαν
αυτων οτι εμοι παραδεδοται και ω εαν θελω
διδωμι αυτην 6. kai eipen auto o diabolos soi
doso ten eksousian tauten apasan kai ten doksan
auton oti emoi paradedotai kai o ean thelo
didomi auten

East
Original

7 σὺ οὖν ἐὰν προσκυνήσης ἐνώπιόν μου,
ἔσται σοῦ πάντα.

Textus
Receptus

7. συ ουν εαν προσκυνησης ενωπιον μου
εσται σου παντα 7. su oyn ean proskuneses
enopion mou estai sou panta

East
Original

8 καὶ ἀποκριθεὶς αὐτῷ εἶπεν ὁ Ἰησοῦς·
Ὑπαγε ὀπίσω μου σατανᾶ γέγραπται
γὰρ, Κύριον τὸν Θεόν σου προσκυνήσεις
καὶ αὐτῷ μόνῳ λατρεύσεις.

Textus
Receptus

8. και αποκριθεις αυτω ειπεν ο ιησους υπαγε
οπισω μου σατανα γεγραπται γαρ
προσκυνησεις κυριον τον θεον σου και αυτω
μονω λατρευσεις 8. kai apokritheis auto eipen o
iesous upage opiso mou satana gegraptai gar
proskuneseis kurion ton theon sou kai auto
mono latrevseis

East
Original

9 Καὶ ἤγαγεν αὐτὸν εἰς Ἱερουσόλυμα, καὶ
ἔστησεν αὐτὸν ἐπὶ τὸ πτερυγίον τοῦ ἱεροῦ
καὶ εἶπεν αὐτῷ· Εἰ υἱὸς εἶ τοῦ Θεοῦ, βάλε

Textus
Receptus

9. και ηγαγεν αυτον εις ιερουσαλημ και
εστησεν αυτον επι το πτερυγιον του ιερου και
ειπεν αυτω ει ο υιος ει του θεου βαλε σεαυτον

σεαυτὸν ἐντεῦθεν κάτω

East Original 10 γέγραπται γὰρ ὅτι τοῖς ἀγγέλοις αὐτοῦ ἐντελεῖται περὶ σου τοῦ διαφυλάξαι σε,

East Original 11 καὶ ὅτι ἐπὶ χειρῶν ἀρουῶσίν σε, μήποτε προσκόψῃς πρὸς λίθον τὸν πόδα σου.

East Original 12 καὶ ἀποκριθεὶς εἶπεν αὐτῷ ὁ Ἰησοῦς ὅτι εἴρηται, οὐκ ἐκπειράσεις Κύριον τὸν Θεόν σου.

East Original 13 Καὶ συντελέσας πάντα πειρασμὸν ὁ διάβολος ἀπέστη ἀπ' αὐτοῦ ἄχρι καιροῦ.

East Original 14 Καὶ ὑπέστρεψεν ὁ Ἰησοῦς ἐν τῇ δυνάμει τοῦ Πνεύματος εἰς τὴν Γαλιλαίαν· καὶ φήμη ἐξῆλθε καθ' ὅλης

εντευθεν κατω 9. kai egagen auton eis ierousalem kai estesen auton epi to pterugion tou ierou kai eipen auto ei o vios ei tou theou bale seauton entevthen kato

Textus Receptus 10. γεγραπται γαρ οτι τοις αγγελοις αυτου εντελειται περι σου του διαφυλαξαι σε 10. gegraptai gar oti tois aggelois αυτου enteleitai peri sou tou diafulaksai se

Textus Receptus 11. και οτι επι χειρων αρουσιν σε μηποτε προσκοψης προς λιθον τον ποδα σου 11. kai oti epi cheiron arousin se mepote proskopses pros lithon ton poda sou

Textus Receptus 12. και αποκριθεις ειπεν αυτω ο ιησους οτι ειρηται ουκ εκπειρασεις κυριον τον θεον σου 12. kai apokritheis eipen auto o iesous oti eiretai ouk ekpeiraseis kurion ton theon sou

Textus Receptus 13. και συντελεσας παντα πειρασμον ο διαβολος απεστη απ αυτου αχρι καιρου 13. kai suntelesas panta peirasmon o diabolos apeste ap αυτου achri kairou

Textus Receptus 14. και υπεστρεψεν ο ιησους εν τη δυναμει του πνευματος εις την γαλιλαιαν και φημη εξηλθεν καθ ολης της περιχωρου περι αυτου

τῆς περιχώρου περι αὐτοῦ.

East Original 15 καὶ αὐτὸς ἐδίδασκεν ἐν ταῖς συναγωγαῖς αὐτῶν, δοξαζόμενος ὑπὸ πάντων.

East Original 16 Καὶ ἦλθεν εἰς Ναζαρέτ, οὗ ἦν τεθραμμένος, καὶ εἰσηλθεν κατὰ τὸ εἰωθὸς αὐτῶ ἐν τῇ ἡμέρᾳ τῶν σαββάτων εἰς τὴν συναγωγὴν, καὶ ἀνέστη ἀναγνῶναι.

East Original 17 καὶ ἐπεδόθη αὐτῶ βιβλίον Ἡσαΐου τοῦ προφήτου, καὶ ἀναπτύξας τὸ βιβλίον εὗρεν τὸν τόπον οὗ ἦν γεγραμμένον·

East Original 18 Πνεῦμα Κυρίου ἐπ' ἐμέ, οὗ εἶνεκεν ἔχρισέ με εὐαγγελίσασθαι πτωχοῖς

14. kai upestrepse en te dunamei tou pneumatos eis ten galilaian kai feme ekselthen kath oles tes perichorou peri autou

Textus Receptus 15. και αυτος εδιδασκεν εν ταις συναγωγαις αυτων δοξαζομενος υπο παντων 15. kai autos edidasken en tais sunagogais auton doksazomenos upo panton

Textus Receptus 16. και ηλθεν εις την {VAR1: ναζαρετ } {VAR2: ναζαρεθ } ου ην τεθραμμενος και εισηλθεν κατα το ειωθος αυτω εν τη ημερα των σαββατων εις την συναγωγην και ανεστη αναγνωναι 16. kai elthen eis ten {VAR1: nazaret } {VAR2: nazareth } ou en tethrammenos kai eiselthen kata to eiothos auto en te emera ton saβbaton eis ten sunagogen kai aneste anagnonai

Textus Receptus 17. και επεδοθη αυτω βιβλιον ησαιου του προφητου και αναπτυξας το βιβλιον ευρεν τον τοπον ου ην γεγραμμενον 17. kai epedothe auto biblion esaiou tou profetou kai anaptuksas to biblion euren ton topon ou en gegrammenon

Textus Receptus 18. πνευμα κυριου επ εμε ου ενεκεν εχρισεν με ευαγγελιζεσθαι πτωχοις απεσταλκεν με

ἀπέσταλκέ με ἰάσασθαι τοὺς
συντετριμμένους τὴν καρδίαν,

East Original 19 κηρύξαι αἰχμαλώτοις ἄφεσιν καὶ
τυφλοῖς ἀνάβλεψιν, ἀποστεῖλαι
τεθραυσμένους ἐν ἀφέσει, κηρύξαι
ἐνιαυτὸν Κυρίου δεκτόν.

East Original 20 καὶ πτύξας τὸ βιβλίον ἀποδοὺς τῷ
ὑπηρέτῃ ἐκάθισε· καὶ πάντων ἐν τῇ
συναγωγῇ οἱ ὀφθαλμοὶ ἦσαν ἀτενίζοντες
αὐτῷ.

East Original 21 ἤρξατο δὲ λέγειν πρὸς αὐτοὺς ὅτι
Σήμερον πεπλήρωται ἡ γραφὴ αὕτη ἐν
τοῖς ὠσὶν ὑμῶν.

East Original 22 καὶ πάντες ἐμαρτύρουν αὐτῷ καὶ

ἰασασθαι τοὺς συντετριμμένους τὴν καρδίαν
κηρύξαι αἰχμαλώτοις ἀφεσιν καὶ τυφλοῖς
ἀνάβλεψιν ἀποστεῖλαι τεθραυσμένους ἐν
ἀφέσει 18. pneuma kurioy ep eme ou eneken
echrisen me euaggelizesthai ptochois apestalken
me iasasthai tous suntetrimmenous ten kardian
keruksai aichmalotois afesin kai tuflois
anablepsin aposteilai tethrausmenous en afesei

Textus Receptus 19. κηρύξαι ἐνιαυτὸν κυρίου δεκτόν 19.
keruksai eniauton kurioy dektion

Textus Receptus 20. καὶ πτυξας τὸ βιβλίον ἀποδοὺς τῷ
υπηρέτῃ ἐκάθισεν καὶ παντῶν ἐν τῇ
συναγωγῇ οἱ ὀφθαλμοὶ ἦσαν ἀτενίζοντες
αὐτῷ 20. kai ptuksas to biblion apodous to
uperete ekathisen kai panton en te sunagoge oi
ofthalmoi esan atenizontes auto

Textus Receptus 21. ἤρξατο δε λέγειν πρὸς αὐτοὺς ὅτι σημερον
πεπληρωται ἡ γραφὴ αὕτη ἐν τοῖς ὠσὶν ὑμῶν
21. erksato de legein pros autous oti semeron
peplerotai e grafe avte en tois osin umon

Textus Receptus 22. καὶ παντες ἐμαρτυρουν αὐτῷ καὶ

ἐθαύμαζον ἐπὶ τοῖς λόγοις τῆς χάριτος
τοῖς ἐκπορευομένοις ἐκ τοῦ στόματος
αὐτοῦ καὶ ἔλεγον· Οὐχ οὗτός ἐστιν ὁ υἱὸς
Ἰωσήφ ;

East
Original

23 καὶ εἶπε πρὸς αὐτούς· Πάντως ἐρεῖτέ
μοι τὴν παραβολὴν ταύτην· ἰατρὲ,
θεράπευσον σεαυτόν· ὅσα ἠκούσαμεν
γενόμενα ἐν τῇ Καπερναοῦμ, ποιήσον
καὶ ὧδε ἐν τῇ πατρίδι σου.

East
Original

24 εἶπε δέ· Ἀμὴν λέγω ὑμῖν ὅτι οὐδεὶς
προφήτης δεκτός ἐστιν ἐν τῇ πατρίδι
αὐτοῦ.

East
Original

25 ἐπ' ἀληθείας δὲ λέγω ὑμῖν πολλαὶ
χῆραι ἦσαν ἐν ταῖς ἡμέραις Ἰησοῦ ἐν τῷ
Ἰσραήλ, ὅτε ἐκλείσθη ὁ οὐρανὸς ἐπὶ ἔτη
τρία καὶ μῆνας ἕξ, ὡς ἐγένετο λιμὸς

εθαυμαζον επι τοις λογοις της χαριτος τοις
εκπορευομενοις εκ του στοματος αυτου και
ελεγον ουχ ουτος εστιν ο υιος ιωσηφ 22. kai
pantes emarturoyn auto kai ethaumazon epi tois
logois tes charitos tois ekporeuomenois ek tou
stomatos αυτου και elegon ouch ουτος estin ο
υιος iosef

Textus
Receptus

23. και ειπεν προς αυτους παντως ερειτε μοι
την παραβολην ταυτην ιατρε θεραπευσον
σεαυτον οσα ηκουσαμεν γενομενα εν τη
καπερναουμ ποιησον και ωδε εν τη πατριδι
σου 23. kai eipen pros αυτους pantos ereite moi
ten parabolen tauten iatre therapeuson seavton
osa ekousamen genomena en te kapernaoum
poieson kai ode en te patriidi σου

Textus
Receptus

24. ειπεν δε αμην λεγω υμιν οτι ουδεις
προφητης δεκτος εστιν εν τη πατριδι αυτου
24. eipen de amen lego uμιν οτι ουδεις profetes
dektos estin εν te patriidi αυτου

Textus
Receptus

25. επ αληθειας δε λεγω υμιν πολλαι χηραι
ησαν εν ταις ημεραις ηλιου εν τω ισραηλ οτε
εκλεισθη ο ουρανος επι ετη τρια και μηνας εξ
ως εγενετο λιμος μεγας επι πασαν την γην 25.

μέγας ἐπὶ πᾶσαν τὴν γῆν,

East Original 26 καὶ πρὸς οὐδεμίαν αὐτῶν ἐπέμφθη Ἡλίας εἰ μὴ εἰς Σαρεπτὰ τῆς Σιδωνίας πρὸς γυναῖκα χήραν.

East Original 27 καὶ πολλοὶ λεπροὶ ἦσαν ἐπὶ Ἐλισαίου τοῦ προφήτου ἐν τῷ Ἰσραὴλ, καὶ οὐδεὶς αὐτῶν ἐκαθαρίσθη εἰ μὴ Νεεμὰν ὁ Σύρος.

East Original 28 καὶ ἐπλησθησαν πάντες θυμοῦ ἐν τῇ συναγωγῇ ἀκούοντες ταῦτα,

East Original 29 καὶ ἀναστάντες ἐξεβάλον αὐτὸν ἔξω τῆς πόλεως καὶ ἤγαγον αὐτὸν ἕως ὀφρύος τοῦ ὄρους, ἐφ' οὗ ἡ πόλις αὐτῶν ὠκοδομητο, εἰς τὸ κατακρημνίσαι αὐτόν·

ep aletheias de lego vmin pollai cherai esan en tais emerai eliou en to israel ote ekleisthe o ouranos epi ete tria kai menas eks os egeneto limos megas epi pasan ten gen

Textus Receptus 26. και προς ουδεμιαν αυτων επεμφθη ηλιας ει μη εις σαρεπτα της σιδωνος προς γυναικα χηραν 26. kai pros oudemian auton epemfthe elias ei me eis sarepta tes sidonos pros gunaika cheran

Textus Receptus 27. και πολλοι λεπροι ησαν επι ελισσαιου του προφητου εν τω ισραηλ και ουδεις αυτων εκαθαρισθη ει μη νεεμαν ο συρος 27. kai polloi leproi esan epi elissaiou tou profetou en to israel kai oudeis auton ekatharisthe ei me neeman o syros

Textus Receptus 28. και επλησθησαν παντες θυμου εν τη συναγωγη ακουοντες ταυτα 28. kai eplesthesan pantes thumou en te sunagoge akouontes tauta

Textus Receptus 29. και ανασταντες εξεβαλον αυτον εξω της πολεως και ηγαγον αυτον εως της οφρυος του ορους εφ ου η πολις αυτων ωκοδομητο εις το κατακρημνισαι αυτον 29. kai anastantes

East
Original

30 αὐτὸς δὲ διελθὼν διὰ μέσου αὐτῶν
ἐπορεύετο.

East
Original

31 Καὶ κατη̄λθεν εἰς Καπερναοῦμ πόλιν
τῆς Γαλιλαίας, καὶ ἦν διδάσκων αὐτοὺς
ἐν τοῖς σάββασιν·

East
Original

32 καὶ ἐξεπλήσσοντο ἐπὶ τῇ διδαχῇ
αὐτοῦ, ὅτι ἐν ἐξουσίᾳ ἦν ὁ λόγος αὐτοῦ.

East
Original

33 Καὶ ἐν τῇ συναγωγῇ ἦν ἄνθρωπος
ἔχων πνεῦμα δαιμονίου ἀκαθάρτου, καὶ
ἀνεκράξε φωνῇ μεγάλη,

East
Original

34 λέγων· Ἦα, τί ἡμῖν καὶ σοί, Ἰησοῦ
Ναζαρηνέ; ἦλθες ἀπολέσαι ἡμᾶς; οἶδά σε
τίς εἶ, ὁ ἅγιος τοῦ Θεοῦ.

Textus
Receptus

eksebalon auton ekso tes poleos kai egagon
auton eos tes ofruos tou orous ef ou e polis
auton okodometo eis to katakremnisai auton
30. avtos de dielthon dia mesou autwn
eporeueto 30. avtos de dielthon dia mesou
auton eporeueto

Textus
Receptus

31. kai katelthen eis kapernaoum polin tes
galilaias kai en didaskon autous en tois
sabbasin 31. kai katelthen eis kapernaoum
polin tes galilaias kai en didaskon autous en tois
sabbasin

Textus
Receptus

32. kai ekseplessontō epi te didache autou oti
en eksousia en o logos autou 32. kai
ekseplessontō epi te didache autou oti en
eksousia en o logos autou

Textus
Receptus

33. kai en te sunagoge en anthropos echon
pneuma daimoniou akathartou kai anekraksen
fone megale 33. kai en te sunagoge en
anthropos echon pneuma daimoniou akathartou
kai anekraksen fone megale

Textus
Receptus

34. legon ea ti emin kai soi iesou nazarene
helthes apolēsai hmas oida se tis ei o agios
tou theou 34. legon ea ti emin kai soi iesou

East
Original

35 καὶ ἐπετίμησεν αὐτῷ ὁ Ἰησοῦς λέγων·
Φιμώθητι καὶ ἔξελθε ἐξ αὐτοῦ. καὶ ῥίψαν
αὐτὸν τὸ δαιμόνιον εἰς τὸ μέσον ἐξῆλθεν
ἀπ' αὐτοῦ, μηδὲν βλάψαν αὐτόν.

Textus
Receptus

nazarene elthes apolesai emas oida se tis ei o
agios tou theou
35. και επετιμησεν αυτω ο ιησους λεγων
φιμωθητι και εξελθε εξ αυτου και ριψαν
αυτον το δαιμονιον εις το μεσον εξηλθεν απ
αυτου μηδεν βλαψαν αυτον 35. kai epetimesen
auto o iesous legon fimotheti kai ekselthe eks
αυτου και ripsan αυτον το daimonion εις το
meson ekselthen ap αυτου meden βlapsan αυτον

East
Original

36 καὶ ἐγένετο θάμβος ἐπὶ πάντας, καὶ
συνελάλουν πρὸς ἀλλήλους λέγοντες·
Τίς ὁ λόγος οὗτος, ὅτι ἐν ἐξουσία καὶ
δυνάμει ἐπιτάσσει τοῖς ἀκαθάρτοις
πνεύμασι, καὶ ἐξέρχονται;

Textus
Receptus

36. και εγενετο θαμβος επι παντας και
συνελαλουν προς αλληλους λεγοντες τις ο
λογος ουτος οτι εν εξουσια και δυναμει
επιτασσει τοις ακαθαρτοις πνευμασιν και
εξερχονται 36. kai egeneto thamβos epi pantas
kai sunelaloun pros allelous legontes tis o logos
outos oti en eksovsia kai dunamei epitassei tois
akathartois pneumasin kai ekserchontai

East
Original

37 καὶ ἐξεπορεύετο ἡχος περὶ αὐτοῦ εἰς
πάντα τόπον τῆς περιχώρου.

Textus
Receptus

37. και εξεπορευετο ηχος περι αυτου εις
παντα τοπον της περιχωρου 37. και
ekseporeveto echos peri αυτου εις panta topon
tes perichorou

East
Original

38 Ἀναστὰς δὲ ἐκ τῆς συναγωγῆς
εἰσηλθεν εἰς τὴν οἰκίαν Σίμωνος. ἢ

Textus
Receptus

38. αναστας δε εκ της συναγωγης εισηλθεν
εις την οικιαν σιμωνος η πενθερα δε του

πενθερὰ δὲ τοῦ Σίμωνος ἦν συνεχομένη
πυρετῶ μεγάλῳ, καὶ ἠρώτησαν αὐτὸν
περὶ αὐτῆς.

East Original 39 καὶ ἐπιστὰς ἐπάνω αὐτῆς ἐπετίμησε
τῷ πυρετῷ, καὶ ἀφῆκεν αὐτήν·
παραχρῆμα δὲ ἀναστᾶσα διηκόνει
αὐτοῖς.

East Original 40 Δύνοντος δὲ τοῦ ἡλίου ἅπαντες ὅσοι
εἶχον ἀσθενοῦντας νόσοις ποικίλαις
ἤγαγον αὐτοὺς πρὸς αὐτόν· ὁ δὲ ἐνὶ
ἐκάστῳ αὐτῶν τὰς χεῖρας ἐπιτιθεὶς
ἐθεράπευεν αὐτούς.

East Original 41 ἐξήρχετο δὲ καὶ δαιμόνια ἀπὸ πολλῶν
κραυγάζοντα καὶ λέγοντα ὅτι Σὺ εἶ ὁ
Χριστὸς ὁ υἱὸς τοῦ Θεοῦ. καὶ ἐπιτιμῶν
οὐκ εἶα αὐτὰ λαλεῖν, ὅτι ἤδειςαν τὸν
Χριστὸν αὐτὸν εἶναι.

σιμωνος ην συνεχομενη πυρετω μεγαλω και
ηρωτησαν αυτον περι αυτης 38. anastas de ek
tes sunagoges eiselthen eis ten oikian simonos e
penthera de tou simonos en sunechomene
pyreto megallo kai erotesan αυτον peri avtes

Textus Receptus 39. και επιστας επανω αυτης επετιμησεν τω
πυρετω και αφηκεν αυτην παραχρημα δε
αναστασα διηκονει αυτοις 39. kai epistas
epano avtes epetimesen to pyreto kai afeken
avten parachrema de anastasa diekonei autois

Textus Receptus 40. δυνοντος δε του ηλιου παντες οσοι ειχον
ασθενουντας νοσοις ποικιλαις ηγαγον αυτους
προς αυτον ο δε ενι εκαστω αυτων τας χειρας
επιθεις εθεραπευσεν αυτους 40. dvnontos de
του eliou pantes osoi eichon asthenountas nosois
poikilais egagon autous pros αυτον ο δε ενι
ekasto αυτον tas cheiras epitheis etherapeusen
autous

Textus Receptus 41. εξηρχετο δε και δαιμονια απο πολλων
κραζοντα και λεγοντα οτι συ ει ο χριστος ο
υιος του θεου και επιτιμων ουκ εια αυτα
λαλειν οτι ηδειςαν τον χριστον αυτον ειναι
41. eksercheto de kai daimonia apo pollon

East
Original

42 Γενομένης δὲ ἡμέρας ἐξελθὼν
ἐπορεύθη εἰς ἔρημον τόπον· καὶ οἱ ὄχλοι
ἐπεζήτουν αὐτόν, καὶ ἦλθον ἕως αὐτοῦ,
καὶ κατεῖχον αὐτὸν τοῦ μὴ πορεύεσθαι
ἀπ' αὐτῶν.

East
Original

43 ὁ δὲ εἶπε πρὸς αὐτοὺς ὅτι Καὶ ταῖς
ἐτέραις πόλεσιν εὐαγγελίσασθαι με δεῖ
τὴν βασιλείαν τοῦ Θεοῦ· ὅτι ἐπὶ τοῦτο
ἀπέσταλμαι.

East
Original

44 καὶ ἦν κηρῦσσω εἰς τὰς συναγωγὰς
τῆς Γαλιλαίας.

Textus
Receptus

krazonta kai legonta oti sv ei o christos o vios
του theou kai epitimon ouk eia avta lalein oti
edeisan ton christon avton einai
42. γενομενης δε ημερας εξελθων επορευθη
εις ερημον τοπον και οι οχλοι εζητουν αυτον
και ηλθον εως αυτου και κατειχον αυτον του
μη πορευεσθαι απ αυτων 42. genomenes de
emeras ekselthon eporevthe eis eremon topon
kai oi ochloi ezetoun avton kai elthon eos αυτου
kai kateichon avton του me porevesthai ap
avton

Textus
Receptus

43. ο δε ειπεν προς αυτους οτι και ταις ετεραις
πολεσιν ευαγγελισασθαι με δει την βασιλειαν
του θεου οτι εις τουτο απεσταλμαι 43. ο de
eipen pros αυτους οτι και tais eterais polesin
evaggelisasthai me dei ten basileian του theou
οτι εις τουτο apestalmai

Textus
Receptus

44. και ην κηρυσσω εν ταις συναγωγαις της
γαλιλαιας 44. kai en kerusson en tais
sunagogais tes galilaias

Κεφάλαιο 5

East
Original

1 Ἐγένετο δὲ ἐν τῷ τὸν ὄχλον ἐπικειῖσθαι
αὐτῷ τοῦ ἀκούειν τὸν λόγον τοῦ Θεοῦ καὶ
αὐτὸς ἦν ἐστῶς παρὰ τὴν λίμνην
Γεννησαρέτ,

Textus
Receptus

1. εγενετο δε εν τω τον οχλον επικεισθαι
αυτω του ακουειν τον λογον του θεου και
αυτος ην εστως παρα την λιμνην γεννησαρετ
1. egeneto de en to ton ochlon epikeisthai auto
του akouvein ton logon tou theou kai autos en
estos para ten limnen gennesaret

East
Original

2 καὶ εἶδε δύο πλοῖα ἐστῶτα παρὰ τὴν
λίμνην· οἱ δὲ ἀλιεῖς ἀποβάντες ἀπ' αὐτῶν
ἀπέπλυνον τὰ δίκτυα.

Textus
Receptus

2. και ειδεν δυο πλοια εστωτα παρα την
λιμνην οι δε αλιεις αποβαντες απ αυτων
απεπλυναν τα δικτυα 2. kai eiden duo ploia
estota para ten limnen oi de alieis apobantes ap
auton areplunan ta diktva

East
Original

3 ἐμβὰς δὲ εἰς ἐν τῶν πλοίων, ὃ ἦν
Σίμωνος, ἠρώτησεν αὐτὸν ἀπὸ τῆς γῆς
ἐπαναγαγεῖν ὀλίγον· καὶ καθίσας
ἐδίδασκεν ἐκ τοῦ πλοίου τοὺς ὄχλους.

Textus
Receptus

3. εμβας δε εις εν των πλοιων ο ην του
σιμωνος ηρωτησεν αυτον απο της γης
επαναγαγειν ολιγον και καθισας εδιδασκεν
εκ του πλοιου τους οχλους 3. embas de eis en
ton ploion o en tou simonos erotesen auton apo
tes ges epanagagein oligon kai kathisas
edidasken ek tou ploiou tous ochlous

East
Original

4 ὡς δὲ ἐπαύσατο λαλῶν, εἶπε πρὸς τὸν
Σίμωνα· Ἐπανάγαγε εἰς τὸ βάθος καὶ
χαλάσατε τὰ δίκτυα ὑμῶν εἰς ἄγραν.

Textus
Receptus

4. ως δε επαυσατο λαλων ειπεν προς τον
σιμωνα επαναγαγε εις το βαθος και
χαλασατε τα δικτυα υμων εις αγραν 4. os de

East
Original

5 καὶ ἀποκριθεὶς Σίμων εἶπεν αὐτῷ·
Ἐπιστάτα, δι' ὅλης νυκτὸς κοπιάσαντες
οὐδὲν ἐλάβομεν· ἐπὶ δὲ τῷ ῥήματί σου
χαλάσω τὸ δίκτυον.

East
Original

6 καὶ τοῦτο ποιήσαντες συνέκλεισαν
πληθος ἰχθύων πολὺ· διερρήγνυτο δὲ τὸ
δίκτυον αὐτῶν.

East
Original

7 καὶ κατένευσαν τοῖς μετόχοις τοῖς ἐν τῷ
ἐτέρῳ πλοίῳ τοῦ ἐλθόντος συλλαβέσθαι
αὐτοῖς· καὶ ἦλθον, καὶ ἔπλησαν
ἀμφότερα τὰ πλοῖα, ὥστε βυθίζεσθαι
αὐτά.

East
Original

8 ἰδὼν δὲ Σίμων Πέτρος προσέπεσε τοῖς

Textus
Receptus

epausato lalon eipen pros ton simona epanagage
eis to bathos kai chalasate ta diktva umon eis
agran

Textus
Receptus

5. και αποκριθεις ο σιμων ειπεν αυτω
επιστατα δι ολης της νυκτος κοπιασαντες
ουδεν ελαβομεν επι δε τω ρηματι σου χαλασω
το δικτυον 5. kai apokritheis o simon eipen auto
epistata di oles tes nuktos kopiasantes ouden
elabomen epi de to remati sou chalaso to
diktvon

Textus
Receptus

6. και τουτο ποιησαντες συνεκλεισαν ιχθυων
πληθος πολυ διερρηγνυτο δε το δικτυον
αυτων 6. kai touto poiesantes sunekleisan
ichthvon plethos polu dierregnyto de to diktvon
avton

Textus
Receptus

7. και κατενευσαν τοις μετοχοις τοις εν τω
ετερω πλοιω του ελθοντας συλλαβεσθαι
αυτοις και ηλθον και επλησαν αμφοτερα τα
πλοια ωστε βυθιζεσθαι αυτα 7. kai kateneusan
tois metochois tois en to etero ploio tou
elthontas sullabesthai autois kai elthon kai
eplesan amfotera ta ploia oste buthizesthai auta

8. ιδων δε σιμων πετρος προσεπεσεν τοις

γόνασιν Ἰησοῦ λέγων· Ἐξελθε ἀπ' ἐμοῦ,
ὅτι ἀνὴρ ἀμαρτωλός εἰμι, Κύριε·

East
Original

9 θάμβος γὰρ περιέσχεν αὐτὸν καὶ
πάντας τοὺς σὺν αὐτῷ ἐπὶ τῇ ἄγρᾳ τῶν
ἰχθύων ἧ συνέλαβον,

East
Original

10 ὁμοίως δὲ καὶ Ἰάκωβον καὶ Ἰωάννην,
υἱοὺς Ζεβεδαίου, οἱ ἦσαν κοινῶνι τῷ
Σίμωνι. καὶ εἶπε πρὸς τὸν Σίμωνα ὁ
Ἰησοῦς· Μὴ φοβοῦ· ἀπὸ τοῦ νῦν
ἄνθρωποις ἔσῃ ζωγρῶν.

East
Original

11 καὶ καταγαγόντες τὰ πλοῖα ἐπὶ τὴν
γῆν, ἀφέντες ἅπαντα ἠκολούθησαν
αὐτῷ.

East
Original

12 Καὶ ἐγένετο ἐν τῷ εἶναι αὐτὸν ἐν μιᾷ
τῶν πόλεων καὶ ἰδοὺ ἀνὴρ πλήρης

γόνασιν του ιησου λεγων εξελθε απ εμου οτι
ανηρ αμαρτωλος ειμι κυριε 8. idon de simon
petros prosepesen tois gonasin tou iesou legon
ekselthe ap emou oti aner amartolos eimi kurie

Textus
Receptus

9. θαμβος γαρ περιεσχεν αυτον και παντας
τους συν αυτω επι τη αγρα των ιχθυων η
συνελαβον 9. thampos gar perieschen auton kai
pantas tous sun auto epi te agra ton ichthyon e
sunelaβon

Textus
Receptus

10. ομοιως δε και ιακωβον και ιωαννην υιους
ζεβεδαιου οι ησαν κοινῶνι τῷ σιμωνι και
ειπεν προς τον σιμωνα ο ιησους μη φοβου
απο του νυν ανθρωπους εση ζωγρων 10.
omoiος de kai iakobon kai ioannen vious
zebedaiou oi esan koinonoi to simoni kai eipen
pros ton simona o iesous me foβου apo tou nun
anthropous ese zogron

Textus
Receptus

11. και καταγαγοντες τα πλοια επι την γην
αφεντες απαντα ηκολουθησαν αυτω 11. kai
katagagontes ta ploia epi ten gen afentes apanta
ekolouthesan auto

Textus
Receptus

12. και εγενετο εν τῷ ειναι αυτον εν μια των
πολεων και ιδου ανηρ πληρης λεπρας και

λέπρας· καὶ ἰδὼν τὸν Ἰησοῦν, πεσὼν ἐπὶ
πρόσωπον ἐδεήθη αὐτοῦ λέγων· Κύριε,
ἐὰν θέλῃς, δύνασαι με καθαρίσαι.

East
Original

13 καὶ ἐκτείνας τὴν χεῖρα ἤψατο αὐτοῦ
εἰπὼν· Θέλω, καθαρίσθητι. καὶ εὐθέως ἡ
λέπρα ἀπῆλθεν ἀπ' αὐτοῦ.

East
Original

14 καὶ αὐτὸς παρήγγειλεν αὐτῷ μηδενὶ
εἰπεῖν, ἀλλὰ ἀπελθὼν δεῖξον σεαυτὸν τῷ
ἱερεῖ καὶ προσένεγκε περὶ τοῦ
καθαρισμοῦ σου καθὼς προσέταξε
Μωϋσῆς εἰς μαρτύριον αὐτοῖς.

East
Original

15 διήρχετο δὲ μάλλον ὁ λόγος περὶ
αὐτοῦ, καὶ συνήρχοντο ὄχλοι πολλοὶ
ἀκούειν καὶ θεραπεύεσθαι ὑπ' αὐτοῦ ἀπὸ

ιδων τον ιησουν πεσων επι προσωπον εδεηθη
αυτου λεγων κυριε εαν θελης δυνασαι με
καθαρισαι 12. kai egeneto en to einai auton en
mia ton poleon kai idou aner pleres lepras kai
idon ton iesoun peson epi prosopon edeethe
αυτου legon kurie ean theles dunasai me
katharisai

Textus
Receptus

13. και εκτεινας την χειρα ηψατο αυτου ειπων
θελω καθαρισθητι και ευθεως η λεπρα
απηλθεν απ αυτου 13. kai ekteinas ten cheira
epsato αυτου eipon thelo katharistheti kai
eutheos e lepra apelthen ap αυτου

Textus
Receptus

14. και αυτος παρηγγειλεν αυτω μηδενι ειπειν
αλλα απελθων δειξον σεαυτον τω ιερει και
προσενεγκε περι του καθαρισμου σου καθως
προσεταξεν μωσης εις μαρτυριον αυτοις 14.
kai autos pareggeilen auto medeni eipein alla
apelthon deikson seavton to ierei kai
prosenegke peri tou katharismou sou kathos
prosetaksen moyses eis marturion autois

Textus
Receptus

15. διηρχετο δε μαλλον ο λογος περι αυτου
και συνηρχοντο οχλοι πολλοι ακουειν και
θεραπευεσθαι υπ αυτου απο των ασθενειων

τῶν ἀσθενειῶν αὐτῶν·

αυτων 15. diercheto de mallon o logos peri autou kai sunerchonto ochloi polloi akouein kai therapevesthai up autou apo ton astheneion auton

East Original 16 αὐτὸς δὲ ἦν ὑποχωρῶν ἐν ταῖς ἐρήμοις καὶ προσευχόμενος.

Textus Receptus 16. αυτος δε ην υποχωρων εν ταις ερημοις και προσευχομενος 16. autos de en upochoron en tais eremois kai proseuchomenos

East Original 17 Καὶ ἐγένετο ἐν μιᾷ τῶν ἡμερῶν καὶ αὐτὸς ἦν διδάσκων, καὶ ἦσαν καθήμενοι Φαρισαῖοι καὶ νομοδιδάσκαλοι οἱ ἦσαν ἐληλυθότες ἐκ πάσης κώμης τῆς Γαλιλαίας καὶ Ἰουδαίας καὶ Ἱερουσαλήμ· καὶ δύναμις Κυρίου ἦν εἰς τὸ ἰᾶσθαι αὐτούς.

Textus Receptus 17. και εγενετο εν μια των ημερων και αυτος ην διδασκων και ησαν καθημενοι φαρισαιοι και νομοδιδασκαλοι οι ησαν εληλυθοτες εκ πασης κωμης της γαλιλαιας και ιουδαιας και ιερουσαλημ και δυναμις κυριου ην εις το ιασθαι αυτους 17. kai egeneto en mia ton emeron kai autos en didaskon kai esan kathemenoi farisaiοι και nomodidaskalοι οι esan eleluthotes ek pases komes tes galilaias και ioudaias και ierousalem και dunamis κυριου en eis to iasthai autous

East Original 18 καὶ ἰδοὺ ἄνδρες φέροντες ἐπὶ κλίνης ἄνθρωπον ὃς ἦν παραλελυμένος, καὶ ἐζήτουν αὐτὸν εἰσενεγκεῖν καὶ θεῖναι ἐνώπιον αὐτοῦ.

Textus Receptus 18. και ιδου ανδρες φεροντες επι κλινης ανθρωπον ος ην παραλελυμενος και εζητουν αυτον εισενεγκειν και θειναι ενωπιον αυτου 18. και idou andres ferontes epi klines anthropon os en paralelumenos και ezetoun

East
Original

19 καὶ μὴ εὐρόντες ποίας εἰσενέγκωσιν
αὐτὸν διὰ τὸν ὄχλον, ἀναβάντες ἐπὶ τὸ
δῶμα διὰ τῶν κεράμων καθῆκαν αὐτὸν
σὺν τῷ κλινιδίῳ εἰς τὸ μέσον ἔμπροσθεν
τοῦ Ἰησοῦ.

East
Original

20 καὶ ἰδὼν τὴν πίστιν αὐτῶν εἶπεν αὐτῷ·
Ἄνθρωπε, ἀφέωνταί σοι αἱ ἁμαρτίαι σου.

East
Original

21 καὶ ἤρξαντο διαλογίζεσθαι οἱ
γραμματεῖς καὶ οἱ Φαρισαῖοι λέγοντες·
Τίς ἐστὶν οὗτος ὃς λαλεῖ βλασφημίας; τίς
δύναται ἀφιέναι ἁμαρτίας εἰ μὴ ὁ μόνος ὁ
Θεός;

East
Original

22 ἐπιγνοὺς δὲ ὁ Ἰησοῦς τοὺς
διαλογισμοὺς αὐτῶν ἀποκριθεὶς εἶπε
πρὸς αὐτούς· Τί διαλογίζεσθε ἐν ταῖς

Textus
Receptus

auton eisenegkein kai theinai enopion autou
19. και μη ευροντες δια ποιας εισενεγκωσιν
αυτον δια τον οχλον αναβαντες επι το δωμα
δια των κεραμων καθηκαν αυτον συν τω
κλινιδιω εις το μεσον εμπροσθεν του ιησου 19.
kai me eurontes dia poias eisenegkosin auton
dia ton ochlon anaβantes επι to doma dia ton
keramon kathekan αυτον sun to klinidio εις to
meson emprosthen του iesou

Textus
Receptus

20. και ιδων την πιστιν αυτων ειπεν αυτω
ανθρωπε αφεωνται σοι αι αμαρτιαι σου 20. και
idon ten pistin αυτον eipen αυτο anthrope
afeontai σοι αι amartiai σου

Textus
Receptus

21. και ηρξαντο διαλογιζεσθαι οι γραμματεις
και οι φαρισαιοι λεγοντες τις εστιν ουτος ος
λαλει βλασφημιας τις δυναται αφιεναι
αμαρτιας ει μη μονος ο θεος 21. και erksanto
dialogizesthai οι grammateis και οι farisaiοι
legontes tis estin ουτος ος lalei blasfemias tis
dynatai afienai amartias ει me monos ο theos

Textus
Receptus

22. επιγνοους δε ο ιησους τους διαλογισμους
αυτων αποκριθεις ειπεν προς αυτους τι
διαλογιζεσθε εν ταις καρδιαις υμων 22.

καρδίαις ὑμῶν;

East Original 23 τί ἐστὶν εὐκοπώτερον, εἰπεῖν, ἀφέωνταί σοι αἱ ἁμαρτίαι σου, ἢ εἰπεῖν, ἔγειρε καὶ περιπάτει;

East Original 24 ἵνα δὲ εἰδῆτε ὅτι ἐξουσίαν ἔχει ὁ υἱὸς τοῦ ἀνθρώπου ἐπὶ τῆς γῆς ἀφιέναι ἁμαρτίας - εἶπε τῷ παραλελυμένῳ· Σοὶ λέγω, ἔγειρε καὶ ἄρας τὸ κλινίδιον σου πορεύου εἰς τὸν οἶκόν σου.

East Original 25 καὶ παραχρῆμα ἀναστὰς ἐνώπιον αὐτῶν, ἄρας ἐφ' ὃ κατέκειτο ἀπηλθεν εἰς τὸν οἶκον αὐτοῦ δοξάζων τὸν Θεόν.

East Original 26 καὶ ἔκστασις ἔλαβεν ἅπαντας καὶ ἐδόξαζον τὸν Θεόν, καὶ ἐπλήσθησαν

epignous de o iesous tous dialogismous auton apokritheis eipen pros autous ti dialogizesthe en tais kardiais umon

Textus Receptus 23. τι εστιν ευκοπωτερον ειπειν αφεωνται σοι αι αμαρτιαι σου η ειπειν εγειραι και περιπατει
23. ti estin ευκοποτερον ειπειν αφεονται σοι αι αμαρτιαι σου ε ειπειν εγειραι και περιπατει

Textus Receptus 24. ινα δε ειδητε οτι εξουσιαν εχει ο υιος του ανθρωπου επι της γης αφιεναι αμαρτιας ειπεν τω παραλελυμενω σοι λεγω εγειραι και αρας το κλινιδιον σου πορευου εις τον οικον σου
24. ina de eidete oti eksousian echei o vios του anthropου επι tes ges afienai amartias eipen to paralelumeno soi lego egeirai kai aras to klinidion σου porevou eis ton οικον σου

Textus Receptus 25. και παραχρημα αναστας ενωπιον αυτων αρας εφ ω κατεκειτο απηλθεν εις τον οικον αυτου δοξαζων τον θεον
25. kai parachrema anastas enopion auton aras ef o katekeito apelthen eis ton οικον αυτου doksazon ton theon

Textus Receptus 26. και εκστασις ελαβεν απαντας και εδοξαζον τον θεον και επλησθησαν φοβου

φόβου λέγοντες ὅτι Εἶδομεν παράδοξα
σήμερον.

East Original 27 Καὶ μετὰ ταῦτα ἐξῆλθε καὶ ἐθεάσατο
τελώνην ὀνόματι Λευῖν, καθήμενον ἐπὶ
τὸ τελώνιον, καὶ εἶπεν αὐτῷ· Ἀκολουθεῖ
μοι.

East Original 28 καὶ καταλιπὼν ἅπαντα ἀναστὰς
ἠκολούθησεν αὐτῷ.

East Original 29 καὶ ἐποίησε δοχὴν μεγάλην Λευῖς
αὐτῷ ἐν τῇ οἰκίᾳ αὐτοῦ, καὶ ἦν ὄχλος
τελωνῶν πολὺς καὶ ἄλλων οἱ ἦσαν μετ'
αὐτῶν κατακείμενοι.

East Original 30 καὶ ἐγόγγυζον οἱ γραμματεῖς αὐτῶν
καὶ οἱ Φαρισαῖοι πρὸς τοὺς μαθητὰς
αὐτοῦ λέγοντες· Διατί μετὰ τῶν τελωνῶν

λεγοντες οτι ειδομεν παραδοξα σημερον 26.
kai ekstasis elaben apantas kai edoksazon ton
theon kai eplesthesan φοβου legontes oti
eidomen paradoksa semeron

Textus Receptus 27. και μετα ταυτα εξηλθεν και εθεασατο
τελωνην ονοματι λευιν καθημενον επι το
τελωνιον και ειπεν αυτω ακολουθει μοι 27. και
meta tauta ekselthen και etheasato telonen
onomati levin kathemenon epi to telonion και
eipen auto akolouthei moi

Textus Receptus 28. και καταλιπων απαντα αναστας
ηκολουθησεν αυτω 28. και katalipon apanta
anastas ekolouthesen auto

Textus Receptus 29. και εποιησεν δοχην μεγαλην ο λευις αυτω
εν τη οικια αυτου και ην οχλος τελωνων
πολυς και αλλων οι ησαν μετ αυτων
κατακειμενοι 29. και epoiesen dochen megalen
o levis auto en te oikia αυτου και en ochlos
telonon polus και allon oi esan met αυτον
katakeimenoι

Textus Receptus 30. και εγογγυζον οι γραμματεις αυτων και οι
φαρισαιοι προς τους μαθητας αυτου λεγοντες
δια τι μετα τελωνων και αμαρτωνων εσθιετε

καὶ ἁμαρτωλῶν ἐσθίετε καὶ πίνετε;

και πινετε 30. kai egogguzon oi grammateis auton kai oi farisaioi pros tous mathetas autou legontes dia ti meta telonon kai amartolon esthiete kai pinete

East Original 31 καὶ ἀποκριθεὶς ὁ Ἰησοῦς εἶπε πρὸς αὐτούς· Οὐ χρεῖαν ἔχουσιν οἱ ὑγιαίνοντες ἰατροῦ, ἀλλ' οἱ κακῶς ἔχοντες·

Textus Receptus 31. και αποκριθεις ο ιησους ειπεν προς αυτους ου χρειαν εχουσιν οι υγιαινωντες ιατρου αλλ οι κακως εχοντες 31. kai apokritheis o iesous eipen pros autous ou chreian echousin oi ugiainontes iatrou all oi kakos echontes

East Original 32 οὐκ ἐλήλυθα καλέσαι δικαίους, ἀλλὰ ἁμαρτωλοὺς εἰς μετάνοιαν.

Textus Receptus 32. ουκ εληλυθα καλεσαι δικαιους αλλα αμαρτωλους εις μετανοιαν 32. ουκ elelutha kalesai dikaiους alla amartolous eis metanoian

East Original 33 Οἱ δὲ εἶπον πρὸς αὐτόν· Διατί οἱ μαθηταὶ Ἰωάννου νηστεύουσι πυκνὰ καὶ δεήσεις ποιοῦνται, ὁμοίως καὶ οἱ τῶν Φαρισαίων, οἱ δὲ σοὶ ἐσθίουσι καὶ πίνουσιν;

Textus Receptus 33. οι δε ειπον προς αυτον δια τι οι μαθηται ιωαννου νηστευουσιν πυκνα και δεησεις ποιουνται ομοιως και οι των φαρισαιων οι δε σοι εσθιουσιν και πινουσιν 33. oi de eipon pros auton dia ti oi mathetai ioannou nesteuousin pukna kai deeseis ποιουνται ομοιος και οι τον farisaion οι de soi esthiousin kai pinousin

East Original 34 ὁ δὲ εἶπε πρὸς αὐτούς· Μὴ δύνασθε τοὺς υἱοὺς τοῦ νυμφῶνος, ἐν ᾧ ὁ νυμφίος μετ' αὐτῶν ἐστι, ποιῆσαι νηστευεῖν;

Textus Receptus 34. ο δε ειπεν προς αυτους μη δυνασθε τους υιους του νυμφωνος εν ω ο νυμφιος μετ αυτων εστιν ποιησαι νηστευειν 34. o de eipen pros autous me dunasthe tous vious tou

East
Original

35 ἐλεύσονται δὲ ἡμέραι, καὶ ὅταν
ἀπαρθῇ ἀπ' αὐτῶν ὁ νυμφίος, τότε
νηστεύσουσιν ἐν ἐκείναις ταῖς ἡμέραις.

East
Original

36 Ἐλεγε δὲ καὶ παραβολὴν πρὸς αὐτοὺς
ὅτι Οὐδεὶς ἐπίβλημα ἱματίου καινοῦ
ἐπιβάλλει ἐπὶ ἱμάτιον παλαιόν· εἰ δὲ
μήγε, καὶ τὸ καινὸν σχίσει καὶ τῷ παλαιῷ
οὐ συμφωνεῖ τὸ ἐπίβλημα τὸ ἀπὸ τοῦ
καινοῦ.

East
Original

37 καὶ οὐδεὶς βάλλει οἶνον νέον εἰς
ἄσκους παλαιούς· εἰ δὲ μήγε, ῥήξει ὁ
οἶνος ὁ νέος τοὺς ἄσκους, καὶ αὐτὸς
ἐκχυθήσεται καὶ οἱ ἄσκοι ἀπολοῦνται·

Textus
Receptus

numfonos en o o numfios met auton estin
poiesai nestevein

35. eleusontai de hmerai kai otan aparthe ap
autwn o numfios tote nhesteusousin en
ekeinaiis tais hmerais 35. eleusontai de emerai
kai otan aparthe ap auton o numfios tote
nesteusousin en ekeinaiis tais emeraiis

Textus
Receptus

36. elegen de kai parabolēn pros autous oti
oudeis epiblema imatiou kainou epiballei epi
imation palaiou ei de mege kai to kainon
schizei kai to palaiou ou συμφωνει επιβλημα
το απο του καινου 36. elegen de kai parabolen
pros autous oti oudeis epiblema imatiou kainou
epiballei epi imation palaiou ei de mege kai to
kainon schizei kai to palaiou ou συμφωνει
epiblema to apo tou kainou

Textus
Receptus

37. kai oudeis ballei oinon neon eis askous
palaious ei de mege rhexei o neos oinos tous
askous kai autos ekchuthesetai kai oi askoi
apolountai 37. kai oudeis ballei oinon neon eis
askous palaious ei de mege reksei o neos oinos
tous askous kai autos ekchuthesetai kai oi askoi
apolountai

East Original 38 ἀλλὰ οἶνον νέον εἰς ἀσκούς καινοὺς βλητέον καὶ ἀμφότεροι συντηροῦνται.

Textus Receptus 38. αλλα οινον νεον εις ασκους καινους βλητεον και αμφοτεροι συντηρουνται 38. alla oinon neon eis askous kainous bleteon kai amfoterōi sunterountai

East Original 39 καὶ οὐδεὶς πιὼν παλαιὸν εὐθέως θέλει νέον· λέγει γάρ· ὁ παλαιὸς χρηστότερός ἐστιν.

Textus Receptus 39. και ουδεις πιον παλαιον ευθεως θελει νεον λεγει γαρ ο παλαιος χρηστοτερος εστιν 39. kai oudeis pion palaiōn eutheos thelei neon legei gar o palaios chrestoteros estin

Κεφάλαιο 6

East Original 1 Ἐγένετο δὲ ἐν σαββάτῳ δευτεροπρωτῷ διαπορεύεσθαι αὐτὸν διὰ σπορίμων· καὶ ἔτιλλον οἱ μαθηταὶ αὐτοῦ τοὺς στάχυας καὶ ἤσθιον ψώχοντες ταῖς χερσί.

Textus Receptus 1. εγενετο δε εν σαββατω δευτεροπρωτω διαπορευεσθαι αυτον δια των σποριμων και ετιλλον οι μαθηται αυτου τους σταχυας και ησθιον ψωχοντες ταις χερσιν 1. egeneto de en sabbato deuteroproto diaporevesthai avton dia ton sporimon kai etillon oi mathetai avtou tous stachvas kai esthion psochontes tais chersin

East Original 2 τινὲς δὲ τῶν Φαρισαίων εἶπον αὐτοῖς· Τί ποιεῖτε ὃ οὐκ ἔξεστι ποιεῖν ἐν τοῖς σάββασιν;

Textus Receptus 2. τινες δε των φαρισαιων ειπον αυτοις τι ποιεετε ο ουκ εξεστιν ποιειν εν τοις σαββασιν 2. tines de ton farisaion eipon autois ti poieite o ouk eksestin poiein en tois sabbasin

East Original 3 καὶ ἀποκριθεὶς πρὸς αὐτοὺς εἶπεν ὁ

Textus Receptus 3. και αποκριθεις προς αυτους ειπεν ο ιησους

Ἰησοῦς· Οὐδὲ τοῦτο ἀνέγνωτε ὃ ἐποίησε
Δαυῖδ ὁπότε ἐπείνασεν αὐτὸς καὶ οἱ μετ'
αὐτοῦ ὄντες;

East
Original

4 ὡς εἰσηλθεν εἰς τὸν οἶκον τοῦ Θεοῦ καὶ
τοὺς ἄρτους τῆς προθέσεως ἔλαβε καὶ
ἔφαγε, καὶ ἔδωκε καὶ τοῖς μετ' αὐτοῦ, οὓς
οὐκ ἔξεστι φαγεῖν εἰ μὴ μόνους τοὺς
ἱερεῖς;

East
Original

5 καὶ ἔλεγεν αὐτοῖς ὅτι κύριός ἐστιν ὁ
υἱὸς τοῦ ἀνθρώπου καὶ τοῦ σαββάτου.

East
Original

6 Ἐγένετο δὲ καὶ ἐν ἑτέρῳ σαββάτῳ
εἰσελθεῖν αὐτὸν εἰς τὴν συναγωγὴν καὶ
διδάσκειν· καὶ ἦν ἐκεῖ ἄνθρωπος, καὶ ἡ
χειρ αὐτοῦ ἡ δεξιὰ ἦν ξηρά.

ουδε τουτο ανεγνωτε ο εποιησεν δαβιδ οποτε
επεινασεν αυτος και οι μετ αυτου οντες 3. και
apokritheis pros autous eipen o iesous oude
touto anegnoute o epoiesen daβid opote
epeinasen avtos και oi μεt αυτου ontes

Textus
Receptus

4. ὡς εἰσηλθεν εἰς τὸν οἶκον τοῦ θεοῦ καὶ τοὺς
ἄρτους τῆς προθέσεως ἔλαβεν καὶ ἔφαγεν καὶ
ἔδωκεν καὶ τοῖς μετ' αὐτοῦ οὓς οὐκ ἔξεστιν
φαγεῖν εἰ μὴ μόνους τοὺς ἱερεῖς 4. os eiselthen
eis ton oikon tou theou και tous artous tes
protheseos elaben και efagen και edoken και tois
μεt αυτου ous ουk eksestin fagein ei με monous
tous iereiς

Textus
Receptus

5. καὶ ἔλεγεν αὐτοῖς ὅτι κύριός ἐστιν ὁ υἱὸς
τοῦ ἀνθρώπου καὶ τοῦ σαββάτου 5. και elegen
autois oti kurios estin o vios tou anthropou και
του σαββατου

Textus
Receptus

6. ἐγένετο δὲ καὶ ἐν ἑτέρῳ σαββάτῳ εἰσελθεῖν
αὐτὸν εἰς τὴν συναγωγὴν καὶ διδάσκειν καὶ
ἦν ἐκεῖ ἄνθρωπος καὶ ἡ χειρ αὐτοῦ ἡ δεξιὰ ἦν
ξηρά 6. egeneto de και en etero σαββατο
eiselthein auton eis ten synagogen και didaskein
και en ekei anthropos και e cheir αυτου e deksia

East Original 7 Παρετήρουν δὲ οἱ γραμματεῖς καὶ οἱ Φαρισαῖοι εἰ ἐν τῷ σαββάτῳ θεραπεύσει, ἵνα εὕρωσι κατηγορίαν αὐτοῦ.

East Original 8 αὐτὸς δὲ ἤδει τοὺς διαλογισμοὺς αὐτῶν, καὶ εἶπε τῷ ἀνθρώπῳ τῷ ξηρὰν ἔχοντι τὴν χεῖρα· Ἐγειρε καὶ στήθι εἰς τὸ μέσον· ὁ δὲ ἀναστάς ἔστη.

East Original 9 εἶπεν οὖν ὁ Ἰησοῦς πρὸς αὐτούς· Ἐπερωτήσω ὑμᾶς τί ἔξεστι τοῖς σάββασιν, ἀγαθοποιῆσαι ἢ κακοποιῆσαι, ψυχὴν σῶσαι ἢ ἀποκτεῖναι;

East Original 10 καὶ περιβλεψάμενος πάντας αὐτοὺς εἶπεν αὐτῷ· Ἐκτεινον τὴν χεῖρά σου. ὁ δὲ ἐποίησε, καὶ ἀπεκατεστάθη ἡ χεὶρ αὐτοῦ

en ksera

Textus Receptus 7. παρετηρουν δε αυτον οι γραμματεις και οι φαρισαιοι ει εν τω σαββατω θεραπευσει ινα ευρωσιν κατηγοριαν αυτου 7. pareteroun de auton oi grammateis kai oi farisaioi ei en to saβbato therapeusei ina eurosin kategorian autou

Textus Receptus 8. αυτος δε ηδει τους διαλογισμους αυτων και ειπεν τω ανθρωπω τω ξηραν εχοντι την χειρα εγειραι και στηθι εις το μεσον ο δε αναστας εστη 8. autos de edei tous dialogismous auton kai eipen to anthropo to kseran echonti ten cheira egeirai kai stethi eis to meson o de anastas este

Textus Receptus 9. ειπεν ουν ο ιησους προς αυτους επερωτησω υμας τι εξεστιν τοις σαββασιν αγαθοποιησαι η κακοποιησαι ψυχην σωσαι η απολεσαι 9. eipen ουν ο iesous pros autous eperoteso umas ti eksestin tois saβbasin agathopoiesai e kakopoiesai psuchen sosai e apolesai

Textus Receptus 10. και περιβλεψαμενος παντας αυτους ειπεν τω ανθρωπω εκτεινον την χειρα σου ο δε εποιησεν ουτως και αποκατεσταθη η χειρ

ὡς ἡ ἄλλη.

East Original 11 αὐτοὶ δὲ ἐπλήσθησαν ἀνοίας, καὶ διελάλουν πρὸς ἀλλήλους τί ἂν ποιήσειαν τῷ Ἰησοῦ.

East Original 12 Ἐγένετο δὲ ἐν ταῖς ἡμέραις ταύταις ἐξῆλθεν εἰς τὸ ὄρος προσεύξασθαι καὶ ἦν διανυκτερεύων ἐν τῇ προσευχῇ τοῦ Θεοῦ.

East Original 13 καὶ ὅτε ἐγένετο ἡμέρα, προσεφώνησε τοὺς μαθητὰς αὐτοῦ, καὶ ἐκλεξάμενος ἀπ' αὐτῶν δώδεκα, οὓς καὶ ἀποστόλους ὠνόμασε,

East Original 14 Σίμωνα, ὃν καὶ ὠνόμασε Πέτρον, καὶ Ἀνδρέαν τὸν ἀδελφὸν αὐτοῦ, Ἰάκωβον καὶ Ἰωάννην, Φίλιππον καὶ

αυτου υγιης ως η αλλη 10. kai periblepsamenos pantas autous eipen to anthropo ekteinson ten cheira sou o de epoiesen outos kai apokatestathe e cheir autou ugies os e alle

Textus Receptus 11. αυτοι δε επλησθησαν ανοιας και διελαλουν προς αλληλους τι αν ποιησειαν τω ιησου 11. autoi de eplesthesan anoias kai dielaloun pros allelous ti an poieseian to iesou

Textus Receptus 12. εγενετο δε εν ταις ημεραις ταυταις εξηλθεν εις το ορος προσευξασθαι και ην διανυκτερευων εν τη προσευχη του θεου 12. egeneto de en tais emerais tautais ekselthen eis to oros proseuksasthai kai en dianuktereuvon en te proseuche tou theou

Textus Receptus 13. και οτε εγενετο ημερα προσεφωνησεν τους μαθητας αυτου και εκλεξαμενος απ αυτων δωδεκα ους και αποστολους ωνομασεν 13. kai ote egeneto emera prosefonesen tous mathetas autou kai ekleksamenos ap auton dodeka ous kai apostolous onomasen

Textus Receptus 14. σιμωνα ον και ωνομασεν πετρον και ανδρεαν τον αδελφον αυτου ιακωβον και ιωαννην φιλιππον και βαρθολομαιον 14.

Βαρθολομαῖον,

simona on kai onomasen petron kai andrean ton adelfon autou iakobon kai ioannen filippon kai bartholomaion

East Original

15 Ματθαῖον καὶ Θωμᾶν, Ἰάκωβον τὸν τοῦ Ἀλφαίου καὶ Σίμωνα τὸν καλούμενον Ζηλωτὴν,

Textus Receptus

15. ματθαιον και θωμαν ιακωβον τον του αλφαιου και σιμωνα τον καλουμενον ζηλωτην 15. matthaion kai thoman iakobon ton tou alfaiou kai simona ton kaloumenon zeloten

East Original

16 Ἰούδαν Ἰακώβου καὶ Ἰούδαν Ἰσκαριώτην, ὃς καὶ ἐγένετο προδότης,

Textus Receptus

16. ιουδαν ιακωβου και ιουδαν ισκαριωτην ος και εγενετο προδοτης 16. ioudan iakobou kai ioudan iskarioten os kai egeneto prodotes

East Original

17 καὶ καταβὰς μετ' αὐτῶν ἔστη ἐπὶ τόπου πεδινοῦ, καὶ ὄχλος μαθητῶν αὐτοῦ, καὶ πλῆθος πολὺ τοῦ λαοῦ ἀπὸ πάσης τῆς Ἰουδαίας καὶ Ἱερουσαλήμ καὶ τῆς παραλίου Τύρου καὶ Σιδῶνος, οἱ ἦλθον ἀκοῦσαι αὐτοῦ καὶ ἰαθῆναι ἀπὸ τῶν νόσων αὐτῶν,

Textus Receptus

17. και καταβας μετ αυτων εστη επι τοπου πεδινου και οχλος μαθητων αυτου και πληθος πολυ του λαου απο πασης της ιουδαιας και ιερουσαλημ και της παραλιου τυρου και σιδωνος οι ηλθον ακουσαι αυτου και ιαθηναι απο των νοσων αυτων 17. kai katabas met auton este epi topou pedinou kai ochlos matheton αυτου και plethos polu του laου απο pases tes ioudaias και ierousalem και tes paraliou τυρου και sidonos οι elthon akousai αυτου και iathenai απο ton noson αυτον

East Original

18 καὶ οἱ ὀχλούμενοι ἀπὸ πνευμάτων ἀκαθάρτων, καὶ ἐθεραπεύοντο·

Textus Receptus

18. και οι οχλουμενοι υπο πνευματων ακαθαρτων και εθεραπευοντο 18. και οι

East Original 19 καὶ πᾶς ὁ ὄχλος ἐζήτει ἄπτεσθαι αὐτοῦ, ὅτι δύναμις παρ' αὐτοῦ ἐξήρχετο καὶ ἰᾶτο πάντα.

East Original 20 Καὶ αὐτὸς ἐπάρας τοὺς ὀφθαλμοὺς αὐτοῦ εἰς τοὺς μαθητὰς αὐτοῦ ἔλεγε· Μακάριοι οἱ πτωχοί, ὅτι ὑμετέρα ἐστὶν ἡ βασιλεία τοῦ Θεοῦ.

East Original 21 μακάριοι οἱ πεινῶντες νῦν, ὅτι χορτασθήσεσθε. μακάριοι οἱ κλαίοντες νῦν, ὅτι γελάσετε.

East Original 22 μακάριοί ἐστε ὅταν μισήσωσιν ὑμᾶς οἱ ἄνθρωποι, καὶ ὅταν ἀφορίσωσιν ὑμᾶς καὶ ὀνειδίσωσι καὶ ἐκβάλωσι τὸ ὄνομα ὑμῶν ὡς πονηρὸν ἕνεκα τοῦ υἱοῦ τοῦ ἀνθρώπου.

ochloumenoi uro pneumatōn akathartōn kai etherapeuonto

Textus Receptus 19. και πας ο οχλος εζητει απτεσθαι αυτου οτι δυναμις παρ αυτου εξηρχετο και ιατο παντας 19. kai pas o ochlos ezetei aptesthai autou oti dvnamis par autou ekserchetō kai iato pantas

Textus Receptus 20. και αυτος επαρας τους οφθαλμους αυτου εις τους μαθητας αυτου ελεγεν μακαριοι οι πτωχοι οτι υμετερα εστιν η βασιλεια του θεου 20. kai avtos eparas tous ofthalmous avtou eis tous mathetas avtou elegen makarioi oi ptochoi oti vmetera estin e basileia tou theou

Textus Receptus 21. μακαριοι οι πεινωντες νυν οτι χορτασθησεσθε μακαριοι οι κλαιοντες νυν οτι γελασετε 21. makarioi oi peinontes nun oti chortasthesesthe makarioi oi klaiontes nun oti gelasete

Textus Receptus 22. μακαριοι εστε οταν μισησωσιν υμας οι ανθρωποι και οταν αφορισωσιν υμας και ονειδισωσιν και εκβαλωσιν το ονομα υμων ως πονηρον ενεκα του υιου του ανθρωπου 22. makarioi este otan misesosin umas oi anthropoi kai otan aforisosin umas kai oneidisosin kai

East
Original

23 χάριτε ἐν ἐκείνῃ τῇ ἡμέρᾳ καὶ σκιρτήσατε· ἰδοὺ γὰρ ὁ μισθὸς ὑμῶν πολὺς ἐν τῷ οὐρανῷ· κατὰ τὰ αὐτὰ γὰρ ἐποιοῦν τοῖς προφήταις οἱ πατέρες αὐτῶν.

East
Original

24 πλὴν οὐαὶ ὑμῖν τοῖς πλουσίοις, ὅτι ἀπέχετε τὴν παράκλησιν ὑμῶν.

East
Original

25 οὐαὶ ὑμῖν οἱ ἐμπεπλησμένοι, ὅτι πεινάσετε. οὐαὶ ὑμῖν οἱ γελῶντες νῦν, ὅτι πενθήσετε καὶ κλαύσετε.

East
Original

26 οὐαὶ ὅταν καλῶς ὑμᾶς εἴπωσι πάντες οἱ ἄνθρωποι· κατὰ τὰ αὐτὰ γὰρ ἐποιοῦν τοῖς ψευδοπροφήταις οἱ πατέρες αὐτῶν.

ekbalosin to onoma umon os poneron eneka tou viou tou anthropou

Textus
Receptus

23. χαιρετε εν εκεινη τη ημερα και σκιρτησατε ιδου γαρ ο μισθος υμων πολυς εν τω ουρανω κατα ταυτα γαρ εποιουν τοις προφηταις οι πατερες αυτων 23. chairete en ekeine te emera kai skirtesate idou gar o misthos umon polus en to ourano kata tauta gar epoioun tois profetais oi pateres auton

Textus
Receptus

24. πλην ουαι υμιν τοις πλουσιοις οτι απεχετε την παρακλησιν υμων 24. plen ouai umin tois plousiois oti apechete ten paraklesin umon

Textus
Receptus

25. ουαι υμιν οι εμπεπλησμενοι οτι πεινασετε ουαι υμιν οι γελωντες νυν οτι πενθησετε και κλαυσετε 25. ouai umin oi empeplesmenoi oti peinasete ouai umin oi gelontes nun oti penthesete kai klause

Textus
Receptus

26. ουαι υμιν οταν καλωσ υμασ ειπωσιν παντες οι ανθρωποι κατα ταυτα γαρ εποιουν τοις ψευδοπροφηταις οι πατερες αυτων 26. ouai umin otan kalos umas eiposin pantes oi anthropoi kata tauta gar epoioun tois pseudoprofetais oi pateres auton

East Original 27 Ἀλλὰ ὑμῖν λέγω τοῖς ἀκούουσιν· ἀγαπᾶτε τοὺς ἐχθροὺς ὑμῶν, καλῶς ποιεῖτε τοῖς μισοῦσιν ὑμᾶς,

East Original 28 εὐλογεῖτε τοὺς καταρωμένους ὑμῖν, προσεύχεσθε ὑπὲρ τῶν ἐπηρεαζόντων ὑμᾶς.

East Original 29 τῷ τύπτοντί σε ἐπὶ τὴν σιαγόνα παρέχε καὶ τὴν ἄλλην, καὶ ἀπὸ τοῦ αἵροντός σου τὸ ἱμάτιον καὶ τὸν χιτῶνα μὴ κωλύσης.

East Original 30 παντὶ δὲ τῷ αἰτοῦντί σε δίδου, καὶ ἀπὸ τοῦ αἵροντος τὰ σα μὴ ἀπαιτεῖ.

East Original 31 καὶ καθὼς θέλετε ἵνα ποιῶσιν ὑμῖν οἱ ἄνθρωποι, καὶ ὑμεῖς ποιεῖτε αὐτοῖς ὁμοίως.

Textus Receptus 27. ἀλλ ὑμιν λεγω τοις ακουουσιν αγαπατε τους εχθρους υμων καλως ποιεите τοις μισουσιν υμας 27. all umin lego tois akouousin agapate tous echthrouς umon kalos poieite tois misousin umas

Textus Receptus 28. ευλογειτε τους καταρωμενους υμιν και προσευχεσθε υπερ των επηρεαζοντων υμας 28. evlogeite tous kataromenous umin kai proseuchesthe uper ton epereazonton umas

Textus Receptus 29. τω τυπτοντι σε επι την σιαγονα παρεχε και την αλλην και απο του αιροντος σου το ιματιον και τον χιτωνα μη κωλυσης 29. to τυptonti se epi ten siagona pareche kai ten allen kai apo tou airontos sou to imation kai ton chitona me koluses

Textus Receptus 30. παντι δε τω αιτουντι σε διδου και απο του αιροντος τα σα μη απαιτει 30. pantι de to aitountι se didou kai apo tou airontos ta sa me apaitei

Textus Receptus 31. και καθως θελετε ινα ποιωσιν υμιν οι ανθρωποι και υμεις ποιεите αυτοις ομοιως 31. kai kathos thelete ina poiosin umin oi anthropoi kai υmeis poieite autois omoios

East
Original

32 καὶ εἰ ἀγαπᾶτε τοὺς ἀγαπῶντας ὑμᾶς,
ποία ὑμῖν χάρις ἐστὶ; καὶ γὰρ οἱ
ἁμαρτωλοὶ τοὺς ἀγαπῶντας αὐτοὺς
ἀγαπῶσι.

East
Original

33 καὶ ἐὰν ἀγαθοποιῆτε τοὺς
ἀγαθοποιοῦντας ὑμᾶς, ποία ὑμῖν χάρις
ἐστὶ; καὶ γὰρ οἱ ἁμαρτωλοὶ τὸ αὐτὸ
ποιοῦσι.

East
Original

34 καὶ ἐὰν δανείζητε παρ' ὧν ἐλπίζετε
ἀπολαβεῖν, ποία ὑμῖν χάρις ἐστὶ; καὶ γὰρ
ἁμαρτωλοὶ ἁμαρτωλοῖς δανείζουσιν ἵνα
ἀπολάβωσι τὰ ἴσα.

East
Original

35 πλὴν ἀγαπᾶτε τοὺς ἐχθροὺς ὑμῶν καὶ
ἀγαθοποιεῖτε καὶ δανείζετε μηδὲν
ἀπελπίζοντες, καὶ ἔσται ὁ μισθὸς ὑμῶν

Textus
Receptus

32. και ει αγαπατε τους αγαπωντας υμας ποια
υμιν χαρις εστιν και γαρ οι αμαρτωλοι τους
αγαπωντας αυτους αγαπωσιν 32. και ει
agapate tous agarontas umas poia umin charis
est in kai gar oi amartoloi tous agarontas autous
agaposin

Textus
Receptus

33. και εαν αγαθοποιητε τους
αγαθοποιουντας υμας ποια υμιν χαρις εστιν
και γαρ οι αμαρτωλοι το αυτο ποιουσιν 33. και
ean agathopoiete tous agathopoiountas umas
poia umin charis est in kai gar oi amartoloi to
auto poiou sin

Textus
Receptus

34. και εαν δανειζητε παρ ων {VAR1: ελπιζετε
} {VAR2: ελπιζητε } απολαβειν ποια υμιν
χαρις εστιν και γαρ οι αμαρτωλοι αμαρτωλοις
δανειζουσιν ινα απολαβωσιν τα ισα 34. και
ean daneizete par on {VAR1: elpizete } {VAR2:
elpizete } apolaβein poia umin charis est in kai
gar oi amartoloi amartolois daneizousin ina
apolaβosin ta isa

Textus
Receptus

35. πλην αγαπατε τους εχθρους υμων και
αγαθοποιειτε και δανειζετε μηδεν
απελπίζοντες και εσται ο μισθος υμων πολυς

πολύς, καὶ ἔσεσθε υἱοὶ ὑψίστου, ὅτι αὐτὸς
χρηστός ἐστιν ἐπὶ τοὺς ἀχαρίστους καὶ
πονηροὺς.

East Original 36 Γίνεσθε οὖν οἰκτίρμονες καθὼς καὶ ὁ
πατὴρ ὑμῶν οἰκτίρμων ἐστί.

East Original 37 Καὶ μὴ κρίνετε, καὶ οὐ μὴ κριθῆτε· μὴ
καταδικάζετε, καὶ οὐ μὴ καταδικασθῆτε·
ἀπολύετε, καὶ ἀπολυθήσεσθε·

East Original 38 δίδοτε, καὶ δοθήσεται ὑμῖν· μέτρον
καλὸν, πεπιεσμένον καὶ σεσαλευμένον
καὶ ὑπερεκχυνόμενον δώσουσιν εἰς τὸν
κόλπον ὑμῶν· τῷ γὰρ αὐτῷ μέτρῳ, ᾧ
μετρεῖτε, ἀντιμετρηθήσεται ὑμῖν.

καὶ ἐσεσθε υἱοὶ τοῦ ὑψίστου οὗτος αὐτὸς χρηστός
ἐστιν ἐπὶ τοὺς ἀχαρίστους καὶ πονηροὺς 35.

plen agapate tous echthrous umon kai
agathopoieite kai daneizete meden apelpizontes
kai estai o misthos umon polus kai esesthe uioui
του υψιστου οτι αυτος chrestos estin epi tous
acharistous kai ponerous

Textus Receptus 36. γινεσθε ουν οικτιρμονες καθως καὶ ὁ
πατηρ υμων οικτιρμων ἐστιν 36. ginesthe ουν
oiktirmones kathos kai o pater umon oiktirmon
estin

Textus Receptus 37. {VAR1: καὶ } μὴ κρίνετε καὶ οὐ μὴ κριθητε
μὴ καταδικάζετε καὶ οὐ μὴ καταδικασθητε
ἀπολυετε καὶ ἀπολυθησεσθε 37. {VAR1: καὶ }
me krinete kai ou me krithete me katadikazete
kai ou me katadikasthete apoluvete kai
apoluthesesthe

Textus Receptus 38. δίδοτε καὶ δοθησεται υμιν μετρον καλον
πεπιεσμενον καὶ σεσαλευμενον καὶ
υπερεκχυνομενον δωσουσιν εἰς τον κολπον
υμων τω γαρ αυτω μετρω ω μετρεῖτε
αντιμετρηθησεται υμιν 38. didote kai
dothesetai umin metron kalon pepiesmenon kai

East
Original

39 Εἶπε δὲ καὶ παραβολὴν αὐτοῖς· Μητι
δύναται τυφλὸς τυφλὸν ὀδηγεῖν; οὐχὶ
ἀμφοτέροισι βόθυνον πεσοῦνται;

East
Original

40 οὐκ ἔστι μαθητὴς ὑπὲρ τὸν
διδάσκαλον αὐτοῦ· κατηρτισμένος δὲ πᾶς
ἔσται ὡς ὁ διδάσκαλος αὐτοῦ.

East
Original

41 Τί δὲ βλέπεις τὸ κάρφος τὸ ἐν τῷ
ὀφθαλμῷ τοῦ ἀδελφοῦ σου, τὴν δὲ δοκὸν
τὴν ἐν τῷ ἰδίῳ ὀφθαλμῷ οὐ κατανοεῖς;

East
Original

42 ἢ πῶς δύνασαι λέγειν τῷ ἀδελφῷ σου,
ἀδελφέ, ἄφες ἐκβάλλω τὸ κάρφος τὸ ἐν τῷ
ὀφθαλμῷ σου, αὐτὸς τὴν ἐν τῷ ὀφθαλμῷ
σου δοκὸν οὐ βλέπων; ὑποκριτὰ, ἐκβαλε
πρῶτον τὴν δοκὸν ἐκ τοῦ ὀφθαλμοῦ σου,

Textus
Receptus

sesaleuomenon kai uperekchunomenon dosousin
eis ton kolpon umon to gar auto metro o
metreite antimetretthesetai umin

Textus
Receptus

39. ειπεν δε παραβολην αυτοις μητι δυναται
τυφλος τυφλον οδηγειν ουχι αμφοτεροι εις
βοθυνον πεσουνται 39. eipen de parabolen
autois meti dynatai tuflos tufilon odegein ουχι
amfoterοi εις bothunon pesountai
40. ουκ εστιν μαθητης υπερ τον διδασκαλον
αυτου κατηρτισμενος δε πας εσται ως ο
διδασκαλος αυτου 40. ουκ estin mathetes uper
ton didaskalon αυτου katertismenos de pas estai
os ο didaskalos αυτου

Textus
Receptus

41. τι δε βλεπεις το καρφος το εν τω οφθαλμω
του αδελφου σου την δε δοκον την εν τω ιδιω
οφθαλμω ου κατανοεις 41. ti de blepeis to
karfos to en to ofthalmo του adelfou σου ten de
dokon ten en to idio ofthalmo ου katanoeis

Textus
Receptus

42. η πως δυνασαι λεγειν τω αδελφω σου
αδελφε αφες εκβαλω το καρφος το εν τω
οφθαλμω σου αυτος την εν τω οφθαλμω σου
δοκον ου βλέπων υποκριτα εκβαλε πρωτον
την δοκον εκ του οφθαλμου σου και τοτε

καὶ τότε διαβλέψεις ἐκβαλεῖν τὸ κάρφος
τὸ ἐν τῷ ὀφθαλμῷ τοῦ ἀδελφοῦ σου.

διαβλεψεις εκβαλειν το καρφος το εν τω
οφθαλμω του αδελφου σου 42. e pos dunasai
legein to adelfo sou adelfe afes ekbalo to karfos
to en to ofthalmo sou autos ten en to ofthalmo
sou dokon ou blepon yokrita ekbale proton ten
dokon ek tou ofthalmou sou kai tote diablepseis
ekbalein to karfos to en to ofthalmo tou adelfou
sou

East
Original

43 Οὐ γὰρ ἐστὶ δένδρον καλὸν ποιοῦν
καρπὸν σαπρὸν, οὐδὲ δένδρον σαπρὸν
ποιοῦν καρπὸν καλόν·

Textus
Receptus

43. ου γαρ εστιν δενδρον καλον ποιουν
καρπον σαπρον ουδε δενδρον σαπρον ποιουν
καρπον καλον 43. ου gar estin dendron kalon
poioun karpon sapron oude dendron sapron
poioun karpon kalon

East
Original

44 ἕκαστον γὰρ δένδρον ἐκ τοῦ ἰδίου
καρποῦ γινώσκεται. οὐ γὰρ ἐξ ἀκανθῶν
συλλέγουσι σῦκα, οὐδὲ ἐκ βάτου τρυγῶσι
σταφυλὴν.

Textus
Receptus

44. εκαστον γαρ δενδρον εκ του ιδιου καρπου
γινωσκεται ου γαρ εξ ακανθων συλλεγουσιν
συκα ουδε εκ βατου τρυγωσιν σταφυλην 44.
ekaston gar dendron ek tou idiou karpou
ginosketai ου gar eks akanthon sullegousin suka
oude ek batou trugosin stafulen

East
Original

45 ὁ ἀγαθὸς ἄνθρωπος ἐκ τοῦ ἀγαθοῦ
θησαυροῦ τῆς καρδίας αὐτοῦ προφέρει τὸ
ἀγαθόν, καὶ ὁ πονηρὸς ἄνθρωπος ἐκ τοῦ
πονηροῦ θησαυροῦ τῆς καρδίας αὐτοῦ

Textus
Receptus

45. ο αγαθος ανθρωπος εκ του αγαθου
θησαυρου της καρδιας αυτου προφερει το
αγαθον και ο πονηρος ανθρωπος εκ του
πονηρου θησαυρου της καρδιας αυτου

προφέρει τὸ πονηρόν· ἐκ γὰρ τοῦ
περισεύματος τῆς καρδίας λαλεῖ τὸ
στόμα αὐτοῦ.

East Original 46 Τί δέ με καλεῖτε, Κύριε Κύριε, καὶ οὐ
ποιεῖτε ἃ λέγω;

East Original 47 πᾶς ὁ ἐρχόμενος πρὸς με καὶ ἀκούων
μου τῶν λόγων καὶ ποιῶν αὐτούς,
ὑποδείξω ὑμῖν τίνι ἐστὶν ὅμοιος·

East Original 48 ὅμοιός ἐστιν ἀνθρώπῳ οἰκοδομοῦντι
οἰκίαν ὃς καὶ ἔσκαψε καὶ ἐβάθυνε καὶ
ἔθηκε θεμέλιον ἐπὶ τὴν πέτραν·
πλημμύρας δὲ γενομένης προσέρρηξεν ὁ
ποταμὸς τῇ οἰκίᾳ ἐκείνῃ, καὶ οὐκ ἴσχυσε
σαλευῖσαι αὐτήν· τεθεμελίωτο γὰρ ἐπὶ
τὴν πέτραν.

προφέρει το πονηρον εκ γαρ του
περισευματος της καρδιας λαλει το στομα
αυτου 45. o agathos anthropos ek tou agathou
thesavrou tes kardias αυτου proferei to agathon
kai o poneros anthropos ek tou ponerou
thesavrou tes kardias αυτου proferei to poneron
ek gar του perisseumatou tes kardias lalei το
stoma αυτου

Textus Receptus 46. τι δε με καλειτε κυριε κυριε και ου ποιειτε
α λεγω 46. ti de me kaleite kurie kurie kai ου
poieite a lego

Textus Receptus 47. πας ο ερχομενος προς με και ακουων μου
των λογων και ποιων αυτους υποδειξω υμιν
τινι εστιν ομοιος 47. pas ο erchomenos pros me
kai akouon μου ton logon και poion αυτους
ypodeikso υμιν τινι εστιν ομοιος

Textus Receptus 48. ομοιος εστιν ανθρωπω οικοδομουντι
οικιαν ος εσκαψεν και εβαθυνεν και εθηκεν
θεμελιον επι την πετραν πλημμυρας δε
γενομενης προσερρηξεν ο ποταμος τη οικια
εκεινη και ουκ ισχυσεν σαλευσαι αυτην
τεθεμελιωτο γαρ επι την πετραν 48. omoios
est in anthropo oikodomounti οικιαν ος

East
Original

49 ὁ δὲ ἀκούσας καὶ μὴ ποιήσας ὁμοίως
ἐστὶν ἀνθρώπῳ οἰκοδομήσαντι οἰκίαν ἐπὶ
τὴν γῆν χωρὶς θεμελίου· ἣ προσέρρηξεν ὁ
ποταμός, καὶ εὐθὺς ἔπεσε, καὶ ἐγένετο τὸ
ῥῆγμα τῆς οἰκίας ἐκείνης μέγα.

Textus
Receptus

eskapsen kai eβathunen kai etheken themelion
epi ten petran plemmuras de genomenes
proserreksen o potamos te oikia ekeine kai ouk
ischusen saleusai auten tethemelioto gar epi ten
petran

49. ο δε ακουσας και μη ποιησας ομοιος εστιν
ανθρωπω οικοδομησαντι οικιαν επι την γην
χωρις θεμελιου η προσερρηξεν ο ποταμος και
ευθεως επεσεν και εγενετο το ρηγμα της
οικιας εκεινης μεγα 49. o de akousas kai me
poiasas omoios estin anthropo oikodomesanti
oikian epi ten gen choris themeliou e
proserreksen o potamos kai evtheos epesen kai
egeneto to regma tes oikias ekeines mega

Κεφάλαιο 7

East
Original

1 Ἐπεὶ δὲ ἐπλήρωσε πάντα τὰ ῥήματα
αὐτοῦ εἰς τὰς ἀκοὰς τοῦ λαοῦ, εἰσῆλθεν
εἰς Καπερναοῦμ.

Textus
Receptus

1. επει δε επληρωσεν παντα τα ρηματα αυτου
εις τας ακοας του λαου εισηλθεν εις
καπερναουμ 1. epei de eplerosen panta ta
remata αυτου εις τας ακοας του λαου eiselthen εις
kapernaoum

East
Original

2 Ἐκατοντάρχου δέ τινος δούλος κακῶς

Textus
Receptus

2. εκατονταρχου δε τινος δουλος κακως εχων

ἔχων ἤμελλε τελευτᾶν, ὃς ἦν αὐτῷ
ἐντιμος.

East
Original

3 ἀκούσας δὲ περὶ τοῦ Ἰησοῦ ἀπέστειλε
πρὸς αὐτὸν πρεσβυτέρους τῶν Ἰουδαίων,
ἐρωτῶν αὐτὸν ὅπως ἐλθὼν διασώσῃ τὸν
δοῦλον αὐτοῦ.

Textus
Receptus

ἠμελλεν τελευταν ος ην αυτω εντιμος 2.
ekatontarchou de tinos doulos kakos echon
emellen teleutan os en auto entimos
3. ακουσας δε περι του ιησου απεστειλεν προς
αυτον πρεσβυτερους των ιουδαιων ερωτων
αυτον οπως ελθων διασωση τον δουλον
αυτου 3. akousas de peri tou iesou apesteilen
pros auton presbuterous ton ioudaion eroton
auton opos elthon diasose ton doulon αυτου

East
Original

4 οἱ δὲ παραγενόμενοι πρὸς τὸν Ἰησοῦν
παρεκάλουν αὐτὸν σπουδαίως, λέγοντες
ὅτι Ἄξιός ἐστιν ᾧ παρέξει τοῦτο,

Textus
Receptus

4. οι δε παραγενομενοι προς τον ιησουν
παρεκαλουν αυτον σπουδαιως λεγοντες οτι
αξιος εστιν ω παρεξει τουτο 4. oi de
paragenomenoi pros ton iesoun parekaloun
auton spoudaios legontes oti aksios estin o
pareksei touto

East
Original

5 ἀγαπᾶ γὰρ τὸ ἔθνος ἡμῶν, καὶ τὴν
συναγωγὴν αὐτὸς ὠκοδόμησεν ἡμῖν.

Textus
Receptus

5. αγαπα γαρ το εθνος ημων και την
συναγωγην αυτος ωκοδομησεν ημιν 5. agapa
gar to ethnos emon kai ten sunagogen autos
okodomesen emin

East
Original

6 ὁ δὲ Ἰησοῦς ἐπορεύετο σὺν αὐτοῖς. ἤδη
δὲ αὐτοῦ οὐ μακρὰν ἀπέχοντος ἀπὸ τῆς
οἰκίας ἔπεμψε πρὸς αὐτὸν ὁ
ἐκατόνταρχος φίλους λέγων αὐτῷ· Κύριε,

Textus
Receptus

6. ο δε ιησους επορευετο συν αυτοις ηδη δε
αυτου ου μακραν απεχοντος απο της οικιας
επεμψεν προς αυτον ο εκατονταρχος φιλους
λεγων αυτω κυριε μη σκυλλου ου γαρ ειμι

μὴ σκύλλου· οὐ γὰρ εἰμι ἰκανός ἵνα ὑπὸ
τὴν στέγην μου εἰσέλθῃς·

East
Original

7 διὸ οὐδὲ ἐμαυτὸν ἠξίωσα πρὸς σὲ
ἐλθεῖν· ἀλλ' εἶπὲ λόγῳ, καὶ ἰαθήσεται ὁ
παῖς μου.

East
Original

8 καὶ γὰρ ἐγὼ ἄνθρωπος εἰμι ὑπὸ
ἐξουσίαν τασσόμενος, ἔχων ὑπ' ἐμαυτὸν
στρατιώτας, καὶ λέγω τούτῳ, πορεύθητι,
καὶ πορεύεται, καὶ ἄλλῳ, ἔρχου, καὶ
ἔρχεται, καὶ τῷ δούλῳ μου, ποιήσον
τοῦτο, καὶ ποιεῖ.

East
Original

9 ἀκούσας δὲ ταῦτα ὁ Ἰησοῦς ἐθαύμασεν
αὐτόν, καὶ στραφεὶς τῷ ἀκολουθοῦντι
αὐτῷ ὄχλῳ εἶπε· Λέγω ὑμῖν, οὐδὲ ἐν τῷ

ικανος ἵνα ὑπο τὴν στέγην μου εἰσελθῃς 6. ο
de iesous eporeueto sun autois ede de autou ou
makran apechontos apo tes oikias epempsen
pros auton o ekatontarchos filous legon auto
kurie me skullou ou gar eimi ikanos ina upo ten
stegen mou eiselthes

Textus
Receptus

7. διο ουδε εμαυτον ηξιωσα προς σε ελθειν
αλλα ειπε λογω και ιαθησεται ο παις μου 7.
dio oude emauton eksiosa pros se elthein alla
eipe logo kai iathesetai o pais mou

Textus
Receptus

8. και γαρ εγω ανθρωπος ειμι υπο εξουσιαν
τασσομενος εχων υπ εμαυτον στρατιωτας και
λεγω τουτω πορευθητι και πορευεται και
αλλω ερχου και ερχεται και τω δουλω μου
ποιησον τουτο και ποιει 8. kai gar ego
anthropos eimi upo eksousian tassomenos
echon up emauton stratiotas kai lego touto
poreutheti kai porevetai kai allo erchou kai
erchetai kai to doulo mou poieson touto kai
poiei

Textus
Receptus

9. ακουσας δε ταυτα ο ιησους εθαυμασεν
αυτον και στραφεις τω ακολουθουντι αυτω
οχλω ειπεν λεγω υμιν ουδε εν τω ισραηλ

Ἰσραὴλ τοσαύτην πίστιν εὗρον.

East Original 10 καὶ ὑποστρέψαντες οἱ πεμφθέντες εἰς τὸν οἶκον εὗρον τὸν ἀσθενοῦντα δοῦλον ὑγιαίνοντα.

East Original 11 Καὶ ἐγένετο ἐν τῷ ἐξῆς ἐπορεύετο εἰς πόλιν καλουμένην Ναῖν· καὶ συνεπορεύοντο αὐτῷ οἱ μαθηταὶ αὐτοῦ ἱκανοὶ καὶ ὄχλος πολὺς.

East Original 12 ὡς δὲ ἤγγισε τῇ πύλῃ τῆς πόλεως, καὶ ἰδοὺ ἐξεκομίζετο τεθνηκῶς υἱὸς μονογενῆς τῇ μητρὶ αὐτοῦ, καὶ αὕτη ἦν χήρα, καὶ ὄχλος τῆς πόλεως ἱκανὸς ἦν σὺν αὐτῇ.

τοσαυτην πιστιν ευρον 9. akousas de tauta o iesous ethaumasen auton kai strafeis to akolouthounti auto ochlo eipen lego umin oude en to israel tosavten pistin evron

Textus Receptus 10. και υποστρεψαντες οι πεμφθεντες εις τον οικον ευρον τον ασθενουντα δουλον υγιαινωντα 10. και upostrepsantes oi pemfthentes eis ton οικον evron ton asthenounta doulon ugiainonta

Textus Receptus 11. και εγενετο εν τη εξης επορευετο εις πολιν καλουμενην ναιν και συνεπορευοντο αυτω οι μαθηται αυτου ικανοι και οχλος πολυς 11. και egeneto en te ekses eporeveto eis polin kaloumenen nain kai suneporevonto auto oi mathetai autou ikanoi kai ochlos polus

Textus Receptus 12. ως δε ηγγισεν τη πυλη της πολεως και ιδου εξεκομιζετο τεθνηκως υιος μονογενης τη μητρι αυτου και αυτη ην χηρα και οχλος της πολεως ικανος {VAR2: ην } συν αυτη 12. os de eggisen te pule tes poleos kai idou eksekomizeto tethnekos vios monogenes te metri autou kai aute en chera kai ochlos tes poleos ikanos {VAR2: en } sun aute

East Original 13 καὶ ἰδὼν αὐτὴν ὁ Κύριος ἐσπλαγχνίσθη ἐπ' αὐτῇ καὶ εἶπεν αὐτῇ· Μὴ κλαῖε·

Textus Receptus 13. και ιδων αυτην ο κυριος εσπλαγχνισθη επ αυτη και ειπεν αυτη μη κλαιε 13. και idon auten o kurios esplagchnisthe ep aute και ειπεν aute me klaie

East Original 14 καὶ προσελθὼν ἤψατο τῆς σοροῦ, οἱ δὲ βαστάζοντες ἔστησαν, καὶ εἶπε· Νεανίσκε, σοὶ λέγω, ἐγέρθητι.

Textus Receptus 14. και προσελθων ηψατο της σορου οι δε βασταζοντες εστησαν και ειπεν νεανισκε σοι λεγω εγερθητι 14. και proselthon epsato tes sorou oi de bastazontes estesan και ειπεν neaniske soi lego egertheti

East Original 15 καὶ ἀνεκάθισεν ὁ νεκρὸς καὶ ἤρξατο λαλεῖν, καὶ ἔδωκεν αὐτὸν τῇ μητρὶ αὐτοῦ.

Textus Receptus 15. και ανεκαθισεν ο νεκρος και ηρξατο λαλειν και εδωκεν αυτον τη μητρι αυτου 15. και anakathisen o nekros και erksato lalein και edoken αυτον te metri αυτου

East Original 16 ἔλαβε δὲ φόβος πάντας, καὶ ἐδόξαζον τὸν Θεὸν, λέγοντες ὅτι Προφήτης μέγας ἠγγήγερται ἐν ἡμῖν, καὶ ὅτι Ἐπεσκεψάτο ὁ Θεὸς τὸν λαὸν αὐτοῦ.

Textus Receptus 16. ελαβεν δε φοβος απαντας και εδοξαζον τον θεον λεγοντες οτι προφητης μεγας εγηγερται εν ημιν και οτι επεσκεψατο ο θεος τον λαον αυτου 16. elaben de foβos apantas και edoksazon τον theon legontes οτι profetes megas egegertai en emin και οτι epeskepsato ο theos τον laon αυτου

East Original 17 καὶ ἐξηλθεν ὁ λόγος οὗτος ἐν ὅλῃ τῇ Ἰουδαίᾳ περὶ αὐτοῦ καὶ ἐν πάσῃ τῇ περιχώρῳ.

Textus Receptus 17. και εξηλθεν ο λογος ουτος εν ολη τη ιουδαια περι αυτου και εν παση τη περιχωρω 17. και ekselthen ο logos ουτος εν ole te ioudaia

East Original 18 Καὶ ἀπήγγειλαν Ἰωάννη οἱ μαθηταὶ αὐτοῦ περὶ πάντων τούτων.

East Original 19 καὶ προσκαλεσάμενος δύο τινὰς τῶν μαθητῶν αὐτοῦ ὁ Ἰωάννης ἔπεμψε πρὸς τὸν Ἰησοῦν λέγων· Σὺ εἶ ὁ ἐρχόμενος ἢ ἕτερον προσδοκῶμεν;

East Original 20 παραγενόμενοι δὲ πρὸς αὐτὸν οἱ ἄνδρες εἶπον· Ἰωάννης ὁ βαπτιστὴς ἀπέστειλεν ἡμᾶς πρὸς σὲ λέγων· σὺ εἶ ὁ ἐρχόμενος ἢ ἕτερον προσδοκῶμεν;

East Original 21 ἐν αὐτῇ δὲ τῇ ὥρᾳ ἐθεράπευσε πολλοὺς ἀπὸ νόσων καὶ μαστίγων καὶ πνευμάτων πονηρῶν, καὶ τυφλοῖς πολλοῖς ἐχαρίσατο τὸ βλέπειν.

peri autou kai en pase te perichoro

Textus Receptus 18. και απηγγειλαν ιωαννη οι μαθηται αυτου περι παντων τουτων 18. kai apeggeilan ioanne oi mathetai autou peri panton touton

Textus Receptus 19. και προσκαλεσαμενος δυο τινας των μαθητων αυτου ο ιωαννης επεμψεν προς τον ιησουν λεγων συ ει ο ερχομενος η αλλον προσδοκωμεν 19. kai proskalesamenos duo tinas ton matheton autou o ioannes epempsen pros ton iesoun legon su ei o erchomenos e allon prosdokomen

Textus Receptus 20. παραγενομενοι δε προς αυτον οι ανδρες ειπον ιωαννης ο βαπτιστης απεσταλκεν ημας προς σε λεγων συ ει ο ερχομενος η αλλον προσδοκωμεν 20. paragenomenoi de pros auton oi andres eipon ioannes o baptistes apostalken emas pros se legon su ei o erchomenos e allon prosdokomen

Textus Receptus 21. εν αυτη δε τη ωρα εθεραπευσεν πολλους απο νοσων και μαστιγων και πνευματων πονηρων και τυφλοις πολλοις εχαρισατο το βλέπειν 21. en aute de te ora etherapeusen pollous apo noson kai mastigon kai pneumataton

East
Original

22 καὶ ἀποκριθεὶς ὁ Ἰησοῦς εἶπεν αὐτοῖς·
Πορευθέντες ἀπαγγείλατε Ἰωάννῃ ἃ
εἶδετε καὶ ἠκούσατε· τυφλοὶ ἀναβλέπουσι
καὶ χωλοὶ περιπατοῦσι, λεπροὶ
καθαρίζονται, κωφοὶ ἀκούουσι, νεκροὶ
ἐγείρονται, πτωχοὶ εὐαγγελίζονται·

Textus
Receptus

poneron kai tvflois pollois echarisato to blepein
22. και αποκριθεις ο ιησους ειπεν αυτοις
πορευθεντες απαγγειλατε ιωαννη α ειδετε
και ηκουσατε οτι τυφλοι αναβλεπουσιν χωλοι
περιπατουσιν λεπροι καθαριζονται κωφοι
ακουουσιν νεκροι εγειρονται πτωχοι
ευαγγελιζονται 22. kai apokritheis o iesous
eipen autois poreuthentes apaggeilate ioanne a
eidete kai ekousate oti tvfloi anablepousin
choloι peripatousin leproi katharizontai kofoi
akouousin nekroi egeirontai ptochoi
evaggelizontai

East
Original

23 καὶ μακάριός ἐστιν ὃς ἐὰν μὴ
σκανδαλισθῇ ἐν ἐμοί.

Textus
Receptus

23. και μακαριος εστιν ος εαν μη
σκανδαλισθη εν εμοι 23. kai makarios estin os
ean me skandalisthe en emoi

East
Original

24 Ἀπελθόντων δὲ τῶν μαθητῶν
Ἰωάννου ἤρξατο λέγειν πρὸς τοὺς ὄχλους
περὶ Ἰωάννου· Τί ἐξεληλύθατε εἰς τὴν
ἐρημον θεάσασθαι; κάλαμον ὑπὸ ἀνέμου
σαλευόμενον;

Textus
Receptus

24. απελθοντων δε των αγγελων ιωαννου
ηρξατο λεγειν προς τους οχλους περι ιωαννου
τι εξεληλυθατε εις την ερημον θεασασθαι
καλαμον υπο ανεμου σαλευομενον 24.
apelthonton de ton aggelon ioannou erksato
legein pros tous ochlous peri ioannou ti
ekseleluthate eis ten eremon theasasthai
kalamon upo anemou salevomenon

East Original 25 ἀλλὰ τί ἐξεληλύθατε ἰδεῖν; ἄνθρωπον ἐν μαλακοῖς ἱματίοις ἠμφιεσμένον; ἰδοὺ οἱ ἐν ἱματισμῷ ἐνδόξῳ καὶ τρυφῇ ὑπάρχοντες ἐν τοῖς βασιλείοις εἰσίν.

Textus Receptus 25. ἀλλὰ τι ἐξεληλυθατε ἰδεῖν ἄνθρωπον ἐν μαλακοῖς ἱματίοις ἠμφιεσμένον ἰδοὺ οἱ ἐν ἱματισμῷ ἐνδοξῷ καὶ τρυφῇ ὑπαρχοντες ἐν τοῖς βασιλείοις εἰσίν 25. alla ti ekseleluthate idein anthropon en malakois imatiois emfiesmenon idou oi en imatismo endokso kai trufe uparchontes en tois basileiois eisin

East Original 26 ἀλλὰ τί ἐξεληλύθατε ἰδεῖν; προφήτην· ναί λέγω ὑμῖν, καὶ περισσότερον προφήτου.

Textus Receptus 26. ἀλλὰ τι ἐξεληλυθατε ἰδεῖν προφήτην· ναί λέγω ὑμῖν καὶ περισσότερον προφήτου 26. alla ti ekseleluthate idein profeten nai lego umin kai perissoteron profetou

East Original 27 οὗτός ἐστι περὶ οὗ γέγραπται, ἰδοὺ ἐγὼ ἀποστέλλω τὸν ἄγγελόν μου πρὸ προσώπου σου, ὃς κατασκευάσει τὴν ὁδὸν σου ἔμπροσθέν σου.

Textus Receptus 27. οὗτος ἐστὶν περὶ οὗ γέγραπται ἰδοὺ ἐγὼ ἀποστέλλω τὸν ἄγγελόν μου πρὸ προσώπου σου ὃς κατασκευάσει τὴν ὁδὸν σου ἔμπροσθέν σου 27. outos estin peri ou gegraptai idou ego apostello ton aggelon mou pro prosopou sou os kataskevasei ten odon sou emprosthen sou

East Original 28 λέγω γὰρ ὑμῖν, μείζων ἐν γεννητοῖς γυναικῶν προφήτης Ἰωάννου τοῦ βαπτιστοῦ οὐδεὶς ἐστίν· ὁ δὲ μικρότερος ἐν τῇ βασιλείᾳ τοῦ Θεοῦ μείζων αὐτοῦ ἐστίν.

Textus Receptus 28. λέγω γὰρ ὑμῖν μείζων ἐν γεννητοῖς γυναικῶν προφήτης ἰωάννου τοῦ βαπτιστοῦ οὐδεὶς ἐστὶν ὁ δὲ μικρότερος ἐν τῇ βασιλείᾳ τοῦ θεοῦ μείζων αὐτοῦ ἐστίν 28. lego gar umin meizon en gennetois gunaikon profetes ioannou

East
Original

29 καὶ πᾶς ὁ λαὸς ἀκούσας καὶ οἱ τελῶναι
ἐδικαίωσαν τὸν Θεόν, βαπτισθέντες τὸ
βάπτισμα Ἰωάννου·

Textus
Receptus

του βαπτιστου ουδεις εστιν ο de mikroteros en te
basileia tou theou meizon autou estin
29. και πας ο λαος ακουσας και οι τελωναι
εδικαιωσαν τον θεον βαπτισθεντες το
βαπτισμα ιωαννου 29. kai pas o laos akousas
kai oi telonai edikaiosan ton theon baptisthentes
to baptisma ioannou

East
Original

30 οἱ δὲ Φαρισαῖοι καὶ οἱ νομικοὶ τὴν
βουλήν τοῦ Θεοῦ ἠθέτησαν εἰς ἑαυτούς,
μὴ βαπτισθέντες ὑπ' αὐτοῦ.

Textus
Receptus

30. οι δε φαρισαιοι και οι νομικοι την βουλην
του θεου ηθετησαν εις εαυτους μη
βαπτισθεντες υπ αυτου 30. oi de farisaiοι και οι
nomikοι ten boulen του theου ethetesan eis
eautous me baptisthentes υπ αυτου

East
Original

31 Τίτι οὖν ὁμοιώσω τοὺς ἀνθρώπους τῆς
γενεᾶς ταύτης, καὶ τίτι εἰσὶν ὁμοιοι;

Textus
Receptus

31. ειπεν δε ο κυριος τιτι ουν ομοιωσω τους
ανθρωπους της γενεας ταυτης και τιτι εισιν
ομοιοι 31. eipen de o kurios tini ουν ομοιοσο
tous anthropous tes geneas tautes και τιτι εισιν
ομοιοι

East
Original

32 ὁμοιοὶ εἰσι παιδίοις τοῖς ἐν ἀγορᾷ
καθημένοις καὶ προσφωνοῦσιν ἀλλήλοις
καὶ λέγουσιν· ἠυλήσαμεν ὑμῖν, καὶ οὐκ
ᾠρχήσασθε, ἐθρηνήσαμεν ὑμῖν, καὶ οὐκ
ἐκλάυσατε.

Textus
Receptus

32. ομοιοι εισιν παιδιοις τοις εν αγορα
καθημενοις και προσφωνουσιν αλληλοις και
λεγουσιν ηυλησαμεν υμιν και ουκ ωρχησασθε
εθρηνησαμεν υμιν και ουκ εκλαυσατε 32.
ομοιοι εισιν paidiois tois en agora kathemenois
kai profonousin allelois και legousin evlesamen

East
Original

33 ἐλήλυθε γὰρ Ἰωάννης ὁ βαπτιστῆς
μήτε ἄρτον ἐσθίων μήτε οἶνον πίνων, καὶ
λέγετε, δαιμόνιον ἔχει.

Textus
Receptus

umin kai ouk orchesasthe ethrenesamen umin
kai ouk eklausate

33. εληλυθεν γαρ ιωαννης ο βαπτιστης μητε
αρτον εσθιων μητε οινον πινων και λεγετε
δαιμονιον εχει 33. eleluthen gar ioannes o
baptistes mete arton esthion mete oinon pinon
kai legete daimonion echei

East
Original

34 ἐλήλυθεν ὁ υἱὸς τοῦ ἀνθρώπου ἐσθίων
καὶ πίνων, καὶ λέγετε· ἰδοὺ ἄνθρωπος
φάγος καὶ οἰνοπότης, φίλος τελωνῶν καὶ
ἁμαρτωλῶν.

Textus
Receptus

34. εληλυθεν ο υιος του ανθρωπου εσθιων και
πινων και λεγετε ιδου ανθρωπος φαγος και
οινοποτης τελωνων φιλος και αμαρτωλων 34.
eleluthen o vios tou anthropou esthion kai pinon
kai legete idou anthropos fagos kai oinopotes
telonon filon kai amartolon

East
Original

35 καὶ ἐδικαιώθη ἡ σοφία ἀπὸ τῶν
τέκνων αὐτῆς πάντων.

Textus
Receptus

35. και εδικαιωθη η σοφια απο των τεκνων
αυτης παντων 35. kai edikαιοthe e sofia apo ton
teknon avtes panton

East
Original

36 Ἡρώτα δέ τις αὐτὸν τῶν Φαρισαίων
ἵνα φάγη μετ' αὐτοῦ· καὶ εἰσελθὼν εἰς
τὴν οἰκίαν τοῦ Φαρισαίου ἀνεκλίθη.

Textus
Receptus

36. ηρωτα δε τις αυτον των φαρισαιων ινα
φαγη μετ αυτου και εισελθων εις την οικιαν
του φαρισαιου ανεκλιθη 36. erota de tis αυτον
τον farisaion ina fage met αυτου και eiselthon eis
ten oikian του farisaiou aneklithe

East
Original

37 καὶ ἰδοὺ γυνὴ ἐν τῇ πόλει ἣτις ἦν
ἁμαρτωλός, καὶ ἐπιγνοῦσα ὅτι ἀνάκειται

Textus
Receptus

37. και ιδου γυνη εν τη πολει ητις ην
αμαρτωλος επιγνουσα οτι ανακειται εν τη

ἐν τῇ οἰκίᾳ τοῦ Φαρισαίου, κομίσασα
ἀλάβαστρον μύρου

East
Original

38 καὶ στᾱσα ὀπίσω παρὰ τοὺς πόδας
αὐτοῦ κλαίουσα, ἤρξατο βρέχειν τοὺς
πόδας αὐτοῦ τοῖς δάκρυσιν καὶ ταῖς θριξὶ
τῆς κεφαλῆς αὐτῆς ἐξέμασσε, καὶ
κατεφίλει τοὺς πόδας αὐτοῦ καὶ ἤλειφε
τῷ μύρῳ.

East
Original

39 ἰδὼν δὲ ὁ Φαρισαῖος ὁ καλέσας αὐτὸν
εἶπεν ἐν ἑαυτῷ λέγων· Οὗτος εἰ ἦν
προφήτης, ἐγίνωσκεν ἂν τίς καὶ ποταπὴ
ἢ γυνὴ ἣτις ἀπτεται αὐτοῦ, ὅτι
ἀμαρτωλὸς ἐστι.

East
Original

40 καὶ ἀποκριθεὶς ὁ Ἰησοῦς εἶπε πρὸς
αὐτόν· Σίμων, ἔχω σοί τι εἰπεῖν. ὁ δὲ φησί·

οικια του φαρισαιου κομισασα αλαβαστρον
μυρου 37. kai idou gune en te polei etis en
amartolos epignousa oti anakeitai en te oikia tou
farisaiou komisasa alabastron murou

Textus
Receptus

38. και στασα παρα τους ποδας αυτου οπισω
κλαιουσα ηρξατο βρεχειν τους ποδας αυτου
τοις δακρυσιν και ταις θριξιν της κεφαλης
αυτης εξεμασσεν και κατεφιλει τους ποδας
αυτου και ηλειφεν τω μυρω 38. kai stasa para
tous podas αυτου opiso klaiouσα erksato
brechein tous podas αυτου tois dakrusin kai tais
thriksin tes kefales αυτης eksemassen και
katefilei tous podas αυτου και eleifen to muro

Textus
Receptus

39. ιδων δε ο φαρισαιος ο καλεσας αυτον
ειπεν εν εαυτω λεγων ουτος ει ην προφητης
εγινωσκεν αν τις και ποταπη η γυνη ητις
απτεται αυτου οτι αμαρτωλος εστιν 39. idon
de o farisaios o kalesas αυτον eipen en eauto
legon outos ει en profetes eginosken an tis και
potape e gune etis aptetai αυτου οτι amartolos
estin

Textus
Receptus

40. και αποκριθεις ο ιησους ειπεν προς αυτον
σιμων εχω σοι τι ειπειν ο δε φησιν διδασκαλε

Διδάσκαλε, εἶπέ.

East
Original

41 δύο χρεοφειλέται ἦσαν δανειστῆ τινι· ὁ εἷς ὥφειλε δηνάρια πεντακόσια, ὁ δὲ ἕτερος πεντήκοντα.

Textus
Receptus

ειπε 40. kai apokritheis o iesous eipen pros auton simon echo soi ti eipein o de fesin didaskale eipe

41. δυο χρεωφειλεται ησαν δανειστη τινι ο εις ωφειλεν δηναρια πεντακοσια ο δε ετερος πεντηκοντα 41. duo chreofeiletai esan daneiste tini o eis ofeilen denaria pentakosia o de eteros pentekonta

East
Original

42 μὴ ἐχόντων δὲ αὐτῶν ἀποδοῦναι, ἀμφοτέροις ἐχαρίσατο. τίς οὖν αὐτῶν, εἶπέ, πλεῖον ἀγαπήσει αὐτόν;

Textus
Receptus

42. μη εχοντων δε αυτων αποδουναι αμφοτεροις εχαρισατο τις ουν αυτων ειπε πλειον αυτον αγαπησει 42. me echonton de auton apodounai amfoterois echarisato tis oyn auton eipe pleion auton agapesei

East
Original

43 ἀποκριθεὶς δὲ ὁ Σίμων εἶπεν· Ὑπολαμβάνω ὅτι ᾧ τὸ πλεῖον ἐχαρίσατο. ὁ δὲ εἶπεν αὐτῷ· Ὁρθῶς ἔκρινας.

Textus
Receptus

43. αποκριθεις δε ο σιμων ειπεν υπολαμβανω οτι ω το πλειον εχαρισατο ο δε ειπεν αυτω ορθως εκρινας 43. apokritheis de o simon eipen upolambano oti o to pleion echarisato o de eipen auto orthos ekrinas

East
Original

44 καὶ στραφεὶς πρὸς τὴν γυναῖκα τῷ Σίμωνι ἔφη· Βλέπεις ταύτην τὴν γυναῖκα; εἰσηλθὸν σου εἰς τὴν οἰκίαν, ὕδωρ ἐπὶ τοὺς πόδας μου οὐκ ἔδωκας· αὕτη δὲ τοῖς δάκρυσιν ἔβρεξέ μου τοὺς πόδας καὶ ταῖς

Textus
Receptus

44. και στραφεις προς την γυναικα τω σιμωνι εφη βλεπεις ταυτην την γυναικα εισηλθον σου εις την οικιαν υδωρ επι τους ποδας μου ουκ εδωκας αυτη δε τοις δακρυσιν εβρεξεν μου τους ποδας και ταις θριξιν της κεφαλης

θριξὶ τῆς κεφαλῆς αὐτῆς ἐξέμαξε.

αυτης εξεμαξεν 44. kai strafeis pros ten gunaika to simoni efe blepeis tauten ten gunaika eiselthon sou eis ten oikian udor epi tous podas mou ouk edokas aute de tois dakrusin ebreksen mou tous podas kai tais thriksin tes kefales avtes eksemaksen

East Original

45 φίλημά μοι οὐκ ἔδωκας· αὕτη δὲ ἀφ' ἧς εἰσηλθεν οὐ διέλιπε καταφιλοῦσά μου τοὺς πόδας.

Textus Receptus

45. φιλημα μοι ουκ εδωκας αυτη δε αφ ης εισηλθον ου διελιπεν καταφιλουσα μου τους ποδας 45. filema moi ouk edokas aute de af es eiselthon ou dielipen katafilousa mou tous podas

East Original

46 ἐλαίῳ τὴν κεφαλὴν μου οὐκ ἤλειψας· αὕτη δὲ μύρῳ ἤλειψέ μου τοὺς πόδας.

Textus Receptus

46. ελαιω την κεφαλην μου ουκ ηλειψας αυτη δε μυρω ηλειψεν μου τους ποδας 46. elαιο ten kefalen mou ouk eleipsas aute de muro eleipsen mou tous podas

East Original

47 οὐ χάριν λέγω σοι, ἀφέωνται αἱ ἁμαρτίαι αὐτῆς αἱ πολλαί, ὅτι ἠγάπησε πολὺ· ᾧ δὲ ὀλίγον ἀφίεται, ὀλίγον ἀγαπᾷ.

Textus Receptus

47. ου χαριν λεγω σοι αφεωνται αι αμαρτιαι αυτης αι πολλαι οτι ηγαπησεν πολυ ω δε ολιγον αφιεται ολιγον αγαπα 47. ou charin lego soi afeontai ai amartiai avtes ai pollai oti egapesen polu o de oligon afietai oligon agapa

East Original

48 εἶπε δὲ αὐτῇ· Ἀφέωνταί σου αἱ ἁμαρτίαι.

Textus Receptus

48. ειπεν δε αυτη αφεωνται σου αι αμαρτιαι 48. eipen de aute afeontai sou ai amartiai

East Original

49 καὶ ἤρξαντο οἱ συνανακείμενοι λέγειν

Textus Receptus

49. και ηρξαντο οι συνανακειμενοι λεγειν εν

ἐν ἑαυτοῖς· Τίς οὗτός ἐστιν ὃς καὶ
ἁμαρτίας ἀφήσιν;

East
Original

50 εἶπε δὲ πρὸς τὴν γυναῖκα· Ἡ πίστις
σου σέσωκέ σε· πορεύου εἰς εἰρήνην.

εαυτοις τις ουτος εστιν ος και αμαρτιας
αφησιν 49. kai erksanto oi sunanakeimenoι
legein en eautois tis outos estin os kai amartias
afiesin

Textus
Receptus

50. ειπεν δε προς την γυναικα η πιστις σου
σεσωκεν σε πορευου εις ειρηνην 50. eipen de
pros ten gynaiка e pistis σου sesoken se poreuou
eis eirenen

Κεφάλαιο 8

East
Original

1 Καὶ ἐγένετο ἐν τῷ καθεξῆς καὶ αὐτὸς
διώδευεν κατὰ πόλιν καὶ κώμην
κηρύσσων καὶ εὐαγγελιζόμενος τὴν
βασιλείαν τοῦ Θεοῦ, καὶ οἱ δώδεκα σὺν
αὐτῷ,

Textus
Receptus

1. και εγενετο εν τω καθεξης και αυτος
διωδευεν κατα πολιν και κωμην κηρυσσων
και ευαγγελιζομενος την βασιλειαν του θεου
και οι δωδεκα συν αυτω 1. kai egeneto en to
kathexses και αυτος diodeven kata polin και
komen kerusson και ευαγγελιζομενος ten
basileian του θεου και οι dodeka syn auto

East
Original

2 καὶ γυναῖκές τινες αἱ ἦσαν
τεθεραπευμένοι ἀπὸ νόσων καὶ
μαστιγῶν καὶ πνευμάτων πονηρῶν καὶ
ἀσθενειῶν, Μαρία ἢ καλουμένη
Μαγδαληνή, ἀφ' ἧς δαιμόνια ἕπτὰ

Textus
Receptus

2. και γυναικες τινες αι ησαν τεθεραπευμεναι
απο πνευματων πονηρων και ασθeneiων
μαρια η καλουμενη μαγδαληνη αφ ης
δαιμονια επτα εξεληλυθει 2. και gynaiکes tines
ai esan tetherapeuменai apo pneumatou

ἐξεληλύθει,

East
Original

3 καὶ Ἰωάννα γυνὴ Χουζᾶ ἐπιτρόπου
Ἡρώδου καὶ Σουσάννα καὶ ἕτεραι
πολλαί, αἵτινες διηκόνουν αὐτῷ ἀπὸ τῶν
ὑπαρχόντων αὐταῖς.

Textus
Receptus

poneron kai astheneion maria e kaloumene
magdalene af es daimonia epta ekseleluthai
3. και ιωαννα γυνη χουζα επιτροπου ηρωδου
και σουσαννα και ετεραι πολλαι αιτινες
διηκονουν αυτω απο των υπαρχοντων αυταις
3. kai ioanna gune chouza epitropou erodou kai
sousanna kai eterai pollai aitines diekonoun
auto apo ton uparchonton autais

East
Original

4 Συνιόντος δὲ ὄχλου πολλοῦ καὶ τῶν
κατὰ πόλιν ἐπιπορευομένων πρὸς αὐτὸν
εἶπε διὰ παραβολῆς·

Textus
Receptus

4. συνιοντος δε οχλου πολλου και των κατα
πολιν επιπορευομενων προς αυτον ειπεν δια
παραβολης 4. suniontos de ochlou pollou kai
ton kata polin epiporeuomenon pros auton
eipen dia paraboles

East
Original

5 Ἐξηλθεν ὁ σπείρων τοῦ σπείραι τὸν
σπόρον αὐτοῦ. καὶ ἐν τῷ σπείρειν αὐτὸν ὁ
μὲν ἔπεσε παρὰ τὴν ὁδόν, καὶ
κατεπατήθη, καὶ τὰ πετεινὰ τοῦ οὐρανοῦ
κατέφαγεν αὐτό·

Textus
Receptus

5. εξηλθεν ο σπειρων του σπειραι τον σπορον
αυτου και εν τω σπειρειν αυτον ο μεν επεσεν
παρα την οδον και κατεπατηθη και τα
πετεινα του ουρανου κατεφαγεν αυτο 5.
ekselthen o speiron tou speirai ton sporon
autou kai en to speirein auton o men epesen
para ten odon kai katepatethe kai ta peteina
tou ouranou katefagen auto

East
Original

6 καὶ ἕτερον ἔπεσεν ἐπὶ τὴν πέτραν, καὶ
φυὲν ἐξηράνθη διὰ τὸ μὴ ἔχειν ἰκμάδα·

Textus
Receptus

6. και ετερον επεσεν επι την πετραν και φυεν
εξηρανθη δια το μη εχειν ικμαδα 6. kai eteron

East Original 7 καὶ ἕτερον ἔπεσεν ἐν μέσῳ τῶν ἀκανθῶν, καὶ συμφυεῖσαι αἱ ἄκανθαι ἀπέπνιξαν αὐτό.

East Original 8 καὶ ἕτερον ἔπεσεν εἰς τὴν γῆν τὴν ἀγαθὴν, καὶ φυὲν ἐποίησε καρπὸν ἑκατονταπλασίονα. ταῦτα λέγων ἐφώνει· Ὁ ἔχων ὦτα ἀκούειν ἀκουέτω.

East Original 9 Ἐπηρώτων δὲ αὐτὸν οἱ μαθηταὶ αὐτοῦ λέγοντες· Τίς εἶη ἡ παραβολὴ αὕτη;

East Original 10 ὁ δὲ εἶπεν· Ὑμῖν δέδοται γνῶναι τὰ μυστήρια τῆς βασιλείας τοῦ Θεοῦ, τοῖς δὲ λοιποῖς ἐν παραβολαῖς, ἵνα βλέποντες μὴ βλέπωσι καὶ ἀκούοντες μὴ συνιῶσιν.

epesen epi ten petran kai fuen ekseranthe dia to me echein ikmada

Textus Receptus 7. και ετερον επεσεν εν μεσω των ακανθων και συμφυεισαι αι ακανθαι απεπνιξαν αυτο 7. kai eteron epesen en meso ton akanthon kai sumfueisai ai akanthai aperiaksan avto

Textus Receptus 8. και ετερον επεσεν επι την γην την αγαθην και φυεν εποιησεν καρπον εκατονταπλασιονα ταυτα λεγων εφωνει ο εχων ωτα ακουειν ακουετω 8. kai eteron epesen epi ten gen ten agathen kai fuen epoiesen karpon ekatontaplasiona tauta legon efonei o echon ota akouein akoueto

Textus Receptus 9. επηρωτων δε αυτον οι μαθηται αυτου λεγοντες τις ειη η παραβολη αυτη 9. eperoton de avton oi mathetai avτου legontes tis eie e parabole aute

Textus Receptus 10. ο δε ειπεν υμιν δεδοται γνωναι τα μυστηρια της βασιλειας του θεου τοις δε λοιποις εν παραβολαις ινα βλεποντες μη βλεπωσιν και ακουοντες μη συνιωσιν 10. ο de eipen umin dedotai gnonai ta musteria tes basileias tou theou tois de loipois en parabolais

East
Original

11 Ἔστι δὲ αὕτη ἡ παραβολή· ὁ σπόρος
ἐστὶν ὁ λόγος τοῦ Θεοῦ·

Textus
Receptus

ina blepontes me bleposin kai akouontes me
suniosin

11. εστιν δε αυτη η παραβολη ο σπορος εστιν
ο λογος του θεου 11. estin de aute e parabole o
sporos estin o logos tou theou

East
Original

12 οἱ δὲ παρὰ τὴν ὁδὸν εἰσὶν οἱ
ἀκούσαντες, εἶτα ἔρχεται ὁ διάβολος καὶ
αἶρει τὸν λόγον ἀπὸ τῆς καρδίας αὐτῶν,
ἵνα μὴ πιστεύσαντες σωθῶσιν.

Textus
Receptus

12. οι δε παρα την οδον εισιν οι ακουοντες
ειτα ερχεται ο διαβολος και αιρει τον λογον
απο της καρδιας αυτων ινα μη πιστευσαντες
σωθωσιν 12. oi de para ten odon eisin oi
akouontes eita erchetai o diabolos kai airei ton
logon apo tes kardias auton ina me pisteusantes
sothosin

East
Original

13 οἱ δὲ ἐπὶ τῆς πέτρας οἱ ὅταν ἀκούσωσι,
μετὰ χαρᾶς δέχονται τὸν λόγον, καὶ
οὗτοι ῥίζαν οὐκ ἔχουσιν, οἱ πρὸς καιρὸν
πιστεύουσι καὶ ἐν καιρῷ πειρασμοῦ
ἀφίστανται.

Textus
Receptus

13. οι δε επι της πετρας οι οταν ακουσωσιν
μετα χαρας δεχονται τον λογον και ουτοι
ριζαν ουκ εχουσιν οι προς καιρον πιστευουσιν
και εν καιρω πειρασμου αφιστανται 13. oi de
epi tes petras oi otan akousosin meta charas
dechontai ton logon kai outoi rizan ouk
echousin oi pros kairon pisteuousin kai en kairo
peirasmou afistantai

East
Original

14 τὸ δὲ εἰς τὰς ἀκάνθας πεσόν, οὗτοί
εἰσιν οἱ ἀκούσαντες, καὶ ὑπὸ μεριμνῶν
καὶ πλούτου καὶ ἡδονῶν τοῦ βίου

Textus
Receptus

14. το δε εις τας ακανθας πεσον ουτοι εισιν οι
ακουσαντες και υπο μεριμνων και πλουτου
και ηδονων του βιου πορευομενοι

πορευόμενοι συμπνίγονται καὶ οὐ
τελεσφοροῦσι.

East
Original

15 τὸ δὲ ἐν τῇ καλῇ γῇ, οὗτοί εἰσιν οἵτινες
ἐν καρδίᾳ καλῇ καὶ ἀγαθῇ ἀκούσαντες
τὸν λόγον κατέχουσι καὶ καρποφοροῦσιν
ἐν ὑπομονῇ.

East
Original

16 Οὐδείς δὲ λύχνον ἄψας καλύπτει
αὐτὸν σκεύει ἢ ὑποκάτω κλίνης τίθησιν,
ἀλλ' ἐπὶ λυχνίας ἐπιτίθησιν, ἵνα οἱ
εἰσπορευόμενοι βλέπωσι τὸ φῶς.

East
Original

17 οὐ γὰρ ἐστὶ κρυπτόν ὃ οὐ φανερόν
γενήσεται, οὐδὲ ἀπόκρυφον ὃ οὐ
γνωσθήσεται καὶ εἰς φανερόν ἔλθη.

συμπνιγονται και ου τελεσφορουσιν 14. to de
eis tas akanthas peson outoi eisin oi akousantes
kai upo merimnon kai ploutou kai edonon tou
biou poreuomenoi sumpnigontai kai ou
telesforousin

Textus
Receptus

15. το δε εν τη καλη γη ουτοι εισιν οιτινες εν
καρδια καλη και αγαθη ακουσαντες τον
λογον κατεχουσιν και καρποφορουσιν εν
υπομονη 15. to de en te kale ge outoi eisin
oitines en kardia kale kai agathe akousantes ton
logon katechousin kai karpoforousin en
upomone

Textus
Receptus

16. ουδεις δε λυχνον αψας καλυπτει αυτον
σκευει η υποκατω κλινης τιθησιν αλλ επι
λυχνιας επιτιθησιν ινα οι εισπορευομενοι
βλεπωσιν το φως 16. ουdeis de lychnon apsas
kaluptei avton skevei e upokato klines tithesin
all epi lychnias epitithesin ina oi
eisporeuomenoi bleposin to fos

Textus
Receptus

17. ου γαρ εστιν κρυπτον ο ου φανερον
γενησεται ουδε αποκρυφον ο ου γνωσθησεται
και εις φανερον ελθη 17. ου gar estin krupton ο
ου faneron genesetai ουde apokrufon ο ου

East Original 18 βλέπετε οὖν πῶς ἀκούετε· ὅς γὰρ ἐὰν ἔχη, δοθήσεται αὐτῷ, καὶ ὅς ἐὰν μὴ ἔχη, καὶ ὁ δοκεῖ ἔχειν ἀρθήσεται ἀπ' αὐτοῦ.

East Original 19 Παρεγένοντο δὲ πρὸς αὐτὸν ἡ μήτηρ καὶ οἱ ἀδελφοὶ αὐτοῦ, καὶ οὐκ ἠδύναντο συντυχεῖν αὐτῷ διὰ τὸν ὄχλον.

East Original 20 καὶ ἀπηγγέλη αὐτῷ λεγόντων· Ἡ μήτηρ σου καὶ οἱ ἀδελφοὶ σου ἐστήκασιν ἔξω ἰδεῖν σε θέλοντες.

East Original 21 ὁ δὲ ἀποκριθεὶς εἶπεν πρὸς αὐτούς· Μήτηρ μου καὶ ἀδελφοὶ μου οὗτοί εἰσιν οἱ τὸν λόγον τοῦ Θεοῦ ἀκούοντες καὶ ποιοῦντες αὐτόν.

East Original 22 Καὶ ἐγένετο ἐν μιᾷ τῶν ἡμερῶν καὶ

gnosthesetai kai eis faneron elthe

Textus Receptus 18. βλέπετε ουν πως ακουετε ος γαρ αν εχη δοθησεται αυτω και ος αν μη εχη και ο δοκει εχειν αρθησεται απ αυτου 18. blepete oyn pos akouete os gar an eche dothesetai auto kai os an me eche kai o dokei echein arthesetai ap αυτου

Textus Receptus 19. παρεγενοντο δε προς αυτον η μητηρ και οι αδελφοι αυτου και ουκ ηδυναντο συντυχειν αυτω δια τον οχλον 19. paregenonto de pros αυτον e meter και οι adelfoi αυτου και ουκ edunanto suntuchein auto dia τον ochlon

Textus Receptus 20. και απηγγελη αυτω λεγοντων η μητηρ σου και οι αδελφοι σου εστηκασιν εξω ιδειν σε θελοντες 20. και apeggele auto legonton e meter σου και οι adelfoi σου estekasin ekso idein se thelontes

Textus Receptus 21. ο δε αποκριθεις ειπεν προς αυτους μητηρ μου και αδελφοι μου ουτοι εισιν οι τον λογον του θεου ακουοντες και ποιουντες αυτον 21. ο de apokritheis eipen pros αυτους meter μου και adelfoi μου ουτοι eisin oi τον logon του theou akouontes και ποιουντες αυτον

Textus Receptus 22. και εγενετο εν μια των ημερων και αυτος

αὐτὸς ἐνέβη εἰς πλοῖον καὶ οἱ μαθηταὶ
αὐτοῦ, καὶ εἶπε πρὸς αὐτούς· Διέλθωμεν
εἰς τὸ πέραν τῆς λίμνης· καὶ ἀνήχθησαν.

East
Original

23 πλεόντων δὲ αὐτῶν ἀφύπνωσε. καὶ
κατέβη λαῖλαψ ἀνέμου εἰς τὴν λίμνην,
καὶ συνεπληροῦντο καὶ ἐκινδύνευον.

East
Original

24 προσελθόντες δὲ διήγειραν αὐτὸν
λέγοντες· Ἐπιστάτα ἐπιστάτα,
ἀπολλύμεθα! ὁ δὲ ἐγερθεὶς ἐπετίμησε τῷ
ἀνέμῳ καὶ τῷ κλύδωνι τοῦ ὕδατος, καὶ
ἐπαύσαντο, καὶ ἐγένετο γαλήνη.

East
Original

25 εἶπε δὲ αὐτοῖς· Ποῦ ἐστὶν ἡ πίστις
ὑμῶν; φοβηθέντες δὲ ἐθαύμασαν

ενέβη εἰς πλοῖον καὶ οἱ μαθηταὶ αὐτοῦ καὶ
εἶπεν πρὸς αὐτοὺς διέλθωμεν εἰς τὸ πέραν
τῆς λίμνης καὶ ἀνήχθησαν 22. kai egeneto en
mia ton emeron kai autos enebe eis ploion kai oi
mathetai autou kai eipen pros autous
dielthomen eis to peran tes limnes kai
anechthesan

Textus
Receptus

23. πλεοντων δε αυτων αφυπνωσεν και
κατεβη λαιλαψ ανεμου εις την λιμνην και
συνεπληρουντο και εκινδυνευον 23. pleonton
de auton afurnosen kai katebe lailaps anemou
eis ten limnen kai sunepleurounto kai
ekindunevon

Textus
Receptus

24. προσελθοντες δε διηγειραν αυτον
λεγοντες επιστατα επιστατα απολλυμεθα ο
δε εγερθεις επετιμησεν τω ανεμω και τω
κλυδωνι του υδατος και επαυσαντο και
εγενετο γαληνη 24. proselthontes de diegeiran
auton legontes epistata epistata apollumetha o
de egertheis epetimesen to anemo kai to kludoni
του υδατος και επαυσαντο και εγενετο γαληνη

Textus
Receptus

25. ειπεν δε αυτοις που εστιν η πιστις υμων
φοβηθεντες δε εθαυμασαν λεγοντες προς

λέγοντες πρὸς ἀλλήλους· Τίς ἄρα οὗτός ἐστιν, ὅτι καὶ τοῖς ἀνέμοις ἐπιτάσσει καὶ τῷ ὕδατι, καὶ ὑπακούουσιν αὐτῷ;

East Original 26 Καὶ κατέπλευσεν εἰς τὴν χώραν τῶν Γαδαρηνῶν, ἣτις ἐστὶν ἀντίπερα τῆς Γαλιλαίας.

East Original 27 ἐξελθόντι δὲ αὐτῷ ἐπὶ τὴν γῆν ὑπήντησεν αὐτῷ ἀνὴρ τις ἐκ τῆς πόλεως, ὃς εἶχε δαιμόνια ἐκ χρόνων ἱκανῶν, καὶ ἰμάτιον οὐκ ἐνεδιδύσκετο, καὶ ἐν οἰκίᾳ οὐκ ἔμενεν, ἀλλ' ἐν τοῖς μνήμασιν.

East Original 28 ἰδὼν δὲ τὸν Ἰησοῦν καὶ ἀνακράξας προσέπεσεν αὐτῷ καὶ φωνῇ μεγάλη εἶπε· Τί ἐμοὶ καὶ σοί, Ἰησοῦ υἱὲ τοῦ Θεοῦ τοῦ

ἀλλήλους τις ἀρα οὗτος ἐστὶν οὗτι καὶ τοῖς ἀνεμοῖς ἐπιτάσσει καὶ τῷ ὕδατι καὶ ὑπακούουσιν αὐτῷ 25. eipen de autois pou estin e pistis umon foβethentes de ethavmasan legontes pros allelous tis ara outos estin oti kai tois anemois epitassei kai to vdati kai upakouousin auto

Textus Receptus 26. καὶ κατεπλευσαν εἰς τὴν χώραν τῶν γαδαρηνῶν ἣτις ἐστὶν ἀντίπερα τῆς γαλιλαίας 26. kai katepleusan eis ten choran ton gadarenon etis estin antiperan tes galilaias

Textus Receptus 27. ἐξελθόντι δὲ αὐτῷ ἐπὶ τὴν γῆν ὑπήντησεν αὐτῷ ἀνὴρ τις ἐκ τῆς πόλεως ὃς εἶχε δαιμόνια ἐκ χρόνων ἱκανῶν καὶ ἰμάτιον οὐκ ἐνεδιδύσκετο καὶ ἐν οἰκίᾳ οὐκ ἔμενεν ἀλλ' ἐν τοῖς μνήμασιν 27. ekselthonti de auto epi ten gen upentesen auto aner tis ek tes poleos os eichen daimonia ek chronon ikanon kai imation ouk enedidusketo kai en oikia ouk emenen all en tois mnemasin

Textus Receptus 28. ἰδὼν δὲ τὸν Ἰησοῦν καὶ ἀνακράξας προσέπεσεν αὐτῷ καὶ φωνῇ μεγάλη εἶπε· Τι ἐμοὶ καὶ σοὶ Ἰησοῦ υἱὲ τοῦ Θεοῦ τοῦ υψιστοῦ

ύψίστου; δέομαί σου, μή με βασανίσης.

East
Original

29 παρήγγειλε γὰρ τῷ πνεύματι τῷ
ἀκαθάρτῳ ἐξελθεῖν ἀπὸ τοῦ ἀνθρώπου.
πολλοῖς γὰρ χρόνοις συνηρπάκει αὐτόν,
καὶ ἐδεσμεῖτο ἀλύσεσι καὶ πέδαις
φυλασσόμενος, καὶ διαρρήσων τὰ
δεσμὰ ἠλαύνετο ὑπὸ τοῦ δαίμονος εἰς τὰς
ἐρήμους.

East
Original

30 ἐπηρώτησε δὲ αὐτόν ὁ Ἰησοῦς λέγων·
Τί σοί ἐστιν ὄνομα; ὁ δὲ εἶπε· Λεγεών· ὅτι
δαιμόνια πολλὰ εἰσῆλθεν εἰς αὐτόν·

δεομαι σου μη με βασανισης 28. idon de ton
iesoun kai anakraksas prosepesen auto kai fone
megale eipen ti emoi kai soi iesou vie tou theou
του υψιστου deomai sou me me basanises

Textus
Receptus

29. {VAR1: παρηγγελλεν } {VAR2:
παρηγγειλεν } γαρ τω πνευματι τω ακαθαρτω
εξελθειν απο του ανθρωπου πολλοις γαρ
χρονοις συνηρπακει αυτον και εδεσμειτο
αλυσεσιν και πεδαις φυλασσομενος και
διαρρησων τα δεσμα ηλαυνετο υπο του
δαιμονος εις τας ερημους 29. {VAR1:
pareggellen } {VAR2: pareggeilen } gar to
pneumati to akatharto ekselthein apo tou
anthropou pollois gar chronois sunerpakei
auton kai edesmeito alusesin kai pedais
fulassomenos kai diarresson ta desma elavneto
υπο του daimonos eis tas eremous

Textus
Receptus

30. επηρωτησεν δε αυτον ο ιησους λεγων τι
σοι εστιν ονομα ο δε ειπεν λεγεων οτι
δαιμονια πολλα εισηλθεν εις αυτον 30.
eperotesen de auton o iesous legon ti soi estin
onoma o de eipen legeon oti daimonia polla
eiselthen eis auton

East Original 31 καὶ παρεκάλει αὐτὸν ἵνα μὴ ἐπιτάξῃ αὐτοῖς εἰς τὴν ἄβυσσον ἀπελθεῖν.

East Original 32 Ἦν δὲ ἐκεῖ ἀγέλη χοίρων ἱκανῶν βοσκομένη ἐν τῷ ὄρει· καὶ παρεκάλουν αὐτὸν ἵνα ἐπιτρέψῃ αὐτοῖς εἰς ἐκείνους εἰσελθεῖν· καὶ ἐπέτρεψεν αὐτοῖς.

East Original 33 ἐξελθόντα δὲ τὰ δαιμόνια ἀπὸ τοῦ ἀνθρώπου εἰσηλθον εἰς τοὺς χοίρους, καὶ ὤρμησεν ἡ ἀγέλη κατὰ τοῦ κρημνοῦ εἰς τὴν λίμνην καὶ ἀπεπνίγη.

East Original 34 ἰδόντες δὲ οἱ βόσκοντες τὸ γεγεννημένον ἔφυγον, καὶ ἀπήγγειλαν εἰς τὴν πόλιν καὶ εἰς τοὺς ἀγρούς.

Textus Receptus 31. και {VAR1: παρεκαλει } {VAR2: παρεκαλουν } αυτον ινα μη επιταξη αυτοις εις την αβυσσον απελθειν 31. και {VAR1: parekalei } {VAR2: parekaloun } αυτον ινα με epitakse autois eis ten abusson apelthein

Textus Receptus 32. ην δε εκει αγελη χοιρων ικανων βοσκομενων εν τω ορει και παρεκαλουν αυτον ινα επιτρεψη αυτοις εις εκεινους εισελθειν και επετρεψεν αυτοις 32. en de ekei agele choiron ikanon boskomenon en to orei kai parekaloun αυτον ινα epitrepse autois eis ekeinους eiselthein kai epetrepse autois

Textus Receptus 33. εξελθοντα δε τα δαιμονια απο του ανθρωπου εισηλθεν εις τους χοιρους και ωρμησεν η αγελη κατα του κρημνου εις την λιμνην και απεπνιγη 33. ekselthonta de ta daimonia apo tou anthropou eiselthen eis tous choirous kai ormesen e agele kata tou kremnou eis ten limnen kai arepnige

Textus Receptus 34. ιδοντες δε οι βοσκοντες το γεγεννημενον εφυγον και απελθοντες απηγγειλαν εις την πολιν και εις τους αγρους 34. idontes de oi boskontes to gegenemenon efugon kai

East
Original

35 ἐξῆλθον δὲ ἰδεῖν τὸ γεγονός, καὶ ἦλθον
πρὸς τὸν Ἰησοῦν, καὶ εὗρον καθήμενον
τὸν ἄνθρωπον, ἀφ' οὗ τὰ δαιμόνια
ἐξεληλύθει, ἱματισμένον καὶ
σωφρονοῦντα παρὰ τοὺς πόδας τοῦ
Ἰησοῦ, καὶ ἐφοβήθησαν.

Textus
Receptus

apelthontes apeggeilan eis ten polin kai eis tous
agrous

35. ἐξηλθον δε ιδειν το γεγονός και ηλθον
προς τον ιησουν και ευρον καθημενον τον
ανθρωπον αφ ου τα δαιμονια εξεληλυθει
ιματισμενον και σωφρονουντα παρα τους
ποδας του ιησου και εφοβηθησαν 35.

ekselthon de idein to gegonos kai elthon pros
ton iesoun kai euron kathemenon ton anthropon
af ou ta daimonia ekseleluthai imatismenon kai
sofronounta para tous podas tou iesou kai
efobethesan

East
Original

36 ἀπήγγειλαν δὲ αὐτοῖς οἱ ἰδόντες πῶς
ἐσώθη ὁ δαιμονισθεὶς.

Textus
Receptus

36. ἀπηγγειλαν δε αυτοις και οι ιδοντες πως
εσωθη ο δαιμονισθεις 36. apeggeilan de autois
kai oi idontes pos esothe o daimonistheis

East
Original

37 καὶ ἠρώτησαν αὐτὸν ἅπαν τὸ πλῆθος
τῆς περιχώρου τῶν Γαδαρηνῶν ἀπελθεῖν
ἀπ' αὐτῶν, ὅτι φόβῳ μεγάλῳ συνείχοντο·
αὐτὸς δὲ ἐμβὰς εἰς τὸ πλοῖον
ὑπέστρεψεν.

Textus
Receptus

37. και ηρωτησαν αυτον απαν το πληθος της
περιχωρου των γαδαρηνων απελθειν απ
αυτων οτι φοβω μεγαλω συνειχοντο αυτος δε
εμβας εις το πλοιοιον υπεστρεψεν 37. kai
erotesan auton apant to plethos tes perichorou
ton gadarenon apelthein ap auton oti fofo
megalo suneichonto avtos de embas eis to
ploion upestrepsen

East Original 38 ἐδέετο δὲ αὐτοῦ ὁ ἀνὴρ, ἀφ' οὗ
ἐξεληλύθει τὰ δαιμόνια, εἶναι σὺν αὐτῷ·
ἀπέλυσε δὲ αὐτὸν ὁ Ἰησοῦς λέγων·

East Original 39 Ὑπόστρεφε εἰς τὸν οἶκόν σου καὶ
διηγοῦ ὅσα ἐποίησέ σοι ὁ Θεός. καὶ
ἀπῆλθε καθ' ὅλην τὴν πόλιν κηρύσσων
ὅσα ἐποίησεν αὐτῷ ὁ Ἰησοῦς.

East Original 40 Ἐγένετο δὲ ἐν τῷ ὑποστρέψαι τὸν
Ἰησοῦν ἀπεδέξατο αὐτὸν ὁ ὄχλος· ἦσαν
γὰρ πάντες προσδοκῶντες αὐτόν.

East Original 41 καὶ ἰδοὺ ἦλθεν ἀνὴρ ᾧ ὄνομα Ἰάειρος,
καὶ οὗτος ἄρχων τῆς συναγωγῆς ὑπῆρχε·
καὶ πεσὼν παρὰ τοὺς πόδας τοῦ Ἰησοῦ
παρεκάλει αὐτὸν εἰσελθεῖν εἰς τὸν οἶκον
αὐτοῦ,

Textus Receptus 38. edeeto de autou o anhr af ou ekseleluthai
ta daimonia einai sun autw apelusen de
auton o iesous legon 38. edeeto de autou o
aner af ou ekseleluthai ta daimonia einai sun
auto apelusen de auton o iesous legon

Textus Receptus 39. υποστρεφε εις τον οικον σου και διηγου
οσα εποιησεν σοι ο θεος και απηλθεν καθ
ολην την πολιν κηρυσσων οσα εποιησεν αυτω
ο ιησους 39. upostrefe eis ton οικον σου και
diegou osa epoiesen soi o theos kai apelthen
kath olen ten polin kerusson osa epoiesen auto o
iesous

Textus Receptus 40. εγενετο δε εν τω υποστρεψαι τον ιησουν
απεδεξατο αυτον ο οχλος ησαν γαρ παντες
προσδοκωντες αυτον 40. egeneto de en to
upostrepsai ton iesoun apedeksato auton o
ochlos esan gar pantes prosdokontes auton

Textus Receptus 41. και ιδου ηλθεν ανηρ ω ονομα ιαειρος και
αυτος αρχων της συναγωγης υπηρχεν και
πεσων παρα τους ποδας του ιησου παρεκαλει
αυτον εισελθειν εις τον οικον αυτου 41. kai
idou elthen aner o onoma iaeiros kai autos
archon tes sunagoges uperchen kai peson para

East
Original

42 ὅτι θυγάτηρ μονογενῆς ἦν αὐτῷ ὡς
ἑτῶν δώδεκα καὶ αὕτη ἀπέθνησκειν. Ἐν δὲ
τῷ ὑπάγειν αὐτὸν οἱ ὄχλοι συνέπνιγον
αὐτόν.

East
Original

43 καὶ γυνὴ οὔσα ἐν ρύσει αἵματος ἀπὸ
ἑτῶν δώδεκα, ἣτις ἰατροῖς
προσαναλώσασα ὅλον τὸν βίον οὐκ
ἴσχυσεν ὑπ' οὐδενὸς θεραπευθῆναι,

East
Original

44 προσελθοῦσα ὀπισθεν ἤψατο τοῦ
κρασπέδου τοῦ ἱματίου αὐτοῦ, καὶ
παραχρῆμα ἔστη ἡ ρύσις τοῦ αἵματος
αὐτῆς.

East
Original

45 καὶ εἶπεν ὁ Ἰησοῦς· Τίς ὁ ἀψάμενός
μου; ἀρνούμενων δὲ πάντων εἶπεν ὁ

Textus
Receptus

tous podas tou iesou parekalei auton eiselthein
eis ton oikon autou

Textus
Receptus

42. οτι θυγατηρ μονογενης ην αυτω ως ετων
δωδεκα και αυτη απεθνησκειν εν δε τω
υπαγειν αυτον οι οχλοι συνεπνιγον αυτον 42.
oti thugater monogenes en auto os eton dodeka
kai aute apethnesken en de to upagein auton oi
ochloi sunepnigon auton

Textus
Receptus

43. και γυνη ουσα εν ρυσει αιματος απο ετων
δωδεκα ητις εις ιατροους προσαναλωσασα
ολον τον βιον ουκ ισχυσεν υπ ουδενος
θεραπευθηναι 43. kai gune ousa en rusei
aimatos apo eton dodeka etis eis iatrous
prosanalosasa olon ton βιον ουκ ισχυσεν υπ
ουδενος θεραπευθεναι

Textus
Receptus

44. προσελθουσα οπισθεν ηψατο του
κρασπεδου του ιματιου αυτου και παραχρημα
εστη η ρυσις του αιματος αυτης 44.
proselthousa opisthen epsato tou kraspedou tou
imatiou αυτου και parachrema este e rusion tou
aimatos αυτης

45. και ειπεν ο ιησους τις ο αψαμενος μου
αρνουμενων δε παντων ειπεν ο πετρος και οι

Πέτρος καὶ οἱ σὺν αὐτῷ· Ἐπιστάτα, οἱ ὄχλοι συνέχουσίν σε καὶ ἀποθλίβουσι καὶ λέγεις τίς ὁ ἀψάμενός μου;

East Original

46 ὁ δὲ Ἰησοῦς εἶπεν· Ἦψατό μου τις· ἐγὼ γὰρ ἔγνων δύναμιν ἐξελθοῦσαν ἀπ' ἐμοῦ.

Textus Receptus

μετ αὐτου επιστατα οι οχλοι συνεχουσιν σε και αποθλιβουσι και λεγεις τις ο αψαμενος μου 45. kai eipen o iesous tis o apsamemos mou arnoumenon de panton eipen o petros kai oi met autou epistata oi ochloi sunechousin se kai apothlibousin kai legeis tis o apsamemos mou 46. o de iesous eipen epsato mou tis ego gar egnon dynamin ekselthousan ap emou

East Original

47 ἰδοῦσα δὲ ἡ γυνὴ ὅτι οὐκ ἔλαθε, τρέμουσα ἦλθε καὶ προσπεσοῦσα αὐτῷ δί' ἣν αἰτίαν ἦψατο αὐτοῦ ἀπήγγειλεν αὐτῷ ἐνώπιον παντὸς τοῦ λαοῦ, καὶ ὡς ἰάθη παραχρῆμα.

Textus Receptus

47. ιδουσα δε η γυνη οτι ουκ ελαθεν τρεμουσα ηλθεν και προσπεσουσα αυτω δι ην αιτιαν ηψατο αυτου απηγγειλεν αυτω ενωπιον παντος του λαου και ως ιαθη παραχρομα 47. idousa de e gune oti ouk elathen tremousa elthen kai prospesousa auto di en aitian epsato autou apeggeilen auto enopion pantos tou laou kai os iathe parachrema

East Original

48 ὁ δὲ εἶπεν αὐτῇ· Θάρσει, θύγατερ, ἡ πίστις σου σέσωκέ σε· πορεύου εἰς εἰρήνην.

Textus Receptus

48. ο δε ειπεν αυτη θαρσει θυγατερ η πιστις σου σεσωκεν σε πορευου εις ειρηνην 48. o de eipen aute tharsei thugater e pistis sou sesoken se porevou eis eirenen

East Original

49 Ἔτι αὐτοῦ λαλοῦντος ἔρχεταιί τις παρὰ

Textus Receptus

49. ετι αυτου λαλουντος ερχεταιι τις παρα του

τοῦ ἀρχισυναγώγου λέγων αὐτῷ ὅτι
Τέθνηκεν ἡ θυγάτηρ σου· μὴ σκύλλε τὸν
διδάσκαλον.

East Original 50 ὁ δὲ Ἰησοῦς ἀκούσας ἀπεκρίθη αὐτῷ
λέγων· Μὴ φοβοῦ· μόνον πίστευε, καὶ
σωθήσεται.

East Original 51 ἐλθὼν δὲ εἰς τὴν οἰκίαν οὐκ ἀφήκεν
εἰσελθεῖν οὐδένα εἰ μὴ Πέτρον καὶ
Ἰωάννην καὶ Ἰάκωβον καὶ τὸν πατέρα τῆς
παιδὸς καὶ τὴν μητέρα.

East Original 52 ἔκλαιον δὲ πάντες καὶ ἐκόπτοντο
αὐτήν. ὁ δὲ εἶπε· Μὴ κλαίετε· οὐκ
ἀπέθανεν, ἀλλὰ καθεύδει.

East Original 53 καὶ κατεγέλων αὐτοῦ, εἰδότες ὅτι

ἀρχισυναγώγου λέγων αὐτῷ ὅτι τέθνηκεν ἡ
θυγάτηρ σου μὴ σκύλλε τὸν διδάσκαλον 49.
eti autou lalountos erchetai tis para tou
archisunagogou legon auto oti tethneken e
thygater sou me skulle ton didaskalon

Textus Receptus 50. ο δε ιησους ακουσας απεκριθη αυτω
λεγων μη φοβου μονον πιστευε και
σωθησεται 50. o de iesous akousas apekrithe
auto legon me foβου monon pisteve kai
sothesetai

Textus Receptus 51. εισελθων δε εις την οικιαν ουκ αφηκεν
εισελθειν ουδενα ει μη πετρον και ιακωβον
και ιωαννην και τον πατερα της παιδος και
την μητερα 51. eiselthon de eis ten oikian ουκ
afeken eiselthein ουdena ει me petron και
iakobon και ioannen και ton patera tes paidos
και ten metera

Textus Receptus 52. εκλαιον δε παντες και εκοπτοντο αυτην ο
δε ειπεν μη κλαιετε ουκ απεθανεν αλλα
καθευδει 52. eklaion de pantes και ekoptonto
auten ο de eipen με κλαιετε ουκ απεθανεν αλλα
katheudei

Textus Receptus 53. και κατεγελων αυτου ειδοτες οτι

ἀπέθανεν.

East Original 54 αὐτὸς δὲ ἐκβαλὼν ἔξω πάντα καὶ κρατήσας τῆς χειρὸς αὐτῆς ἐφώνησε λέγων· Ἡ παῖς, ἐγείρου.

East Original 55 καὶ ἐπέστρεψε τὸ πνεῦμα αὐτῆς, καὶ ἀνέστη παραχρῆμα, καὶ διέταξεν αὐτῇ δοθῆναι φαγεῖν.

East Original 56 καὶ ἐξεστήσαν οἱ γονεῖς αὐτῆς· ὁ δὲ παρήγγειλεν αὐτοῖς μηδενὶ εἰπεῖν τὸ γεγονός.

Κεφάλαιο 9

East Original 1 Συγκαλεσάμενος δὲ τοὺς δώδεκα μαθητὰς αὐτοῦ ἔδωκεν αὐτοῖς δύναμιν καὶ ἐξουσίαν ἐπὶ πάντα τὰ δαιμόνια καὶ νόσους θεραπεύειν·

απεθανεν 53. kai kategelon autou eidotes oti apethanen

Textus Receptus 54. αυτος δε εκβαλων εξω παντας και κρατησας της χειρος αυτης εφωνησεν λεγων η παις εγειρου 54. autos de ekbalon ekso pantas kai kratesas tes cheiros autes efonesen legon e pais egeirou

Textus Receptus 55. και επεστρεψεν το πνευμα αυτης και ανεστη παραχρομα και διεταξεν αυτη δοθηναι φαγειν 55. kai epestrepsen to pneuma autes kai aneste parachrema kai dietaksen aute dothenai fagein

Textus Receptus 56. και εξεστησαν οι γονεις αυτης ο δε παρηγγειλεν αυτοις μηδενι ειπειν το γεγονός 56. kai eksestesan oi goneis autes o de pareggeilen autois medeni eipein to gegonos

Textus Receptus 1. συγκαλεσαμενος δε τους δωδεκα μαθητας αυτου εδωκεν αυτοις δυναμιν και εξουσιαν επι παντα τα δαιμονια και νοσους θεραπευειν 1. sugkalesamenos de tous dodeka mathetas

East
Original

2 καὶ ἀπέστειλεν αὐτοὺς κηρῦσσειν τὴν βασιλείαν τοῦ Θεοῦ καὶ ἰᾶσθαι τοὺς ἀσθενοῦντας,

Textus
Receptus

αυτου edoken autois dunamin kai eksousian epi panta ta daimonia kai nosous therapeuein
2. και απεστειλεν αυτους κηρυσσειν την βασιλειαν του θεου και ιασθαι τους ασθενουντας 2. kai apesteilen autous kerussein ten basileian tou theou kai iasthai tous asthenountas

East
Original

3 καὶ εἶπε πρὸς αὐτούς· Μηδὲν αἴρετε εἰς τὴν ὁδόν, μήτε ράβδους μήτε πήραν μήτε ἄρτον μήτε ἀργύριον μήτε ἀνὰ δύο χιτῶνας ἔχειν.

Textus
Receptus

3. και ειπεν προς αυτους μηδεν αιρετε εις την οδον μητε ραβδους μητε πηραν μητε αρτον μητε αργυριον μητε ανα δυο χιτωνας εχειν 3. kai eipen pros autous meden airete eis ten odon mete raβdous mete peran mete arton mete argurion mete ana duo chitonas echein

East
Original

4 καὶ εἰς ἣν ἂν οἰκίαν εἰσελθῆτε, ἐκεῖ μένετε καὶ ἐκεῖθεν ἐξέρχεσθε.

Textus
Receptus

4. και εις ην αν οικιαν εισελθητε εκει μενετε και εκειθεν εξερχεσθε 4. kai eis en an oikian eiselthete ekei menete kai ekeithen ekserchesthe

East
Original

5 καὶ ὅσοι ἐὰν μὴ δέξωνται ὑμᾶς, ἐξερχόμενοι ἀπὸ τῆς πόλεως ἐκείνης τὸν κονιορτὸν ἀπὸ τῶν ποδῶν ὑμῶν ἀποτινάξατε εἰς μαρτύριον ἐπ' αὐτούς.

Textus
Receptus

5. και οσοι αν μη δεξωνται υμας εξερχομενοι απο της πολεως εκεινης και τον κονιορτον απο των ποδων υμων αποτιναξατε εις μαρτυριον επ αυτους 5. kai osoi an me deksontai umas ekserchomenoi apo tes poleos ekeines kai ton koniorton apo ton podon umon apotinaksate eis marturion ep autous

East Original 6 ἐξερχόμενοι δὲ διήρχοντο κατὰ τὰς κώμας εὐαγγελιζόμενοι καὶ θεραπεύοντες πανταχοῦ.

East Original 7 Ἦκουσε δὲ Ἡρώδης ὁ τετράρχης τὰ γινόμενα ὑπ' αὐτοῦ πάντα, καὶ διηπόρει διὰ τὸ λέγεσθαι ὑπό τινων ὅτι Ἰωάννης ἠγήγερται ἐκ τῶν νεκρῶν,

East Original 8 ὑπό τινων δὲ ὅτι Ἡλίας ἐφάνη, ἄλλων δὲ ὅτι προφήτης τις τῶν ἀρχαίων ἀνέστη.

East Original 9 καὶ εἶπεν Ἡρώδης· Ἰωάννην ἐγὼ ἀπεκεφάλισα· τίς δέ ἐστιν οὗτος περὶ οὗ ἐγὼ ἀκούω τοιαῦτα; καὶ ἐζήτει ἰδεῖν αὐτόν.

East Original 10 Καὶ ὑποστρέψαντες οἱ ἀπόστολοι διηγήσαντο αὐτῷ ὅσα ἐποίησαν. καὶ

Textus Receptus 6. ἐξερχομενοι δε διηρχοντο κατα τας κωμας ευαγγελιζομενοι και θεραπευοντες πανταχου 6. ekserchomenoi de dierchonto kata tas komas euaggelizomenoi kai therapeuontes pantachou

Textus Receptus 7. ηκουσεν δε ηρωδης ο τετραρχης τα γινομενα υπ αυτου παντα και διηπορει δια το λεγεσθαι υπο τινων οτι ιωαννης εγηγερται εκ νεκρων 7. ekousen de erodes o tetrarches ta ginomena up αυτου panta και dieporei dia to legesthai υπο tinon oti ioannes egegertai εκ nekron

Textus Receptus 8. υπο τινων δε οτι ηλιας εφανη αλλων δε οτι προφητης εις των αρχαιων ανεστη 8. υπο tinon de oti elias efane allon de oti profetes eis ton archaion aneste

Textus Receptus 9. και ειπεν ο ηρωδης ιωαννην εγω απεκεφαλισα τις δε εστιν ουτος περι ου εγω ακουω τοιαυτα και εζητει ιδειν αυτον 9. και eipen o erodes ioannen ego apekefalisa tis de estin outos peri ου ego akouo toiauta και ezetei idein αυτον

Textus Receptus 10. και υποστρεψαντες οι αποστολοι διηγησαντο αυτω οσα εποιησαν και

παραλαβῶν αὐτοὺς ὑπεχώρησε κατ'
ἰδίαν εἰς τόπον ἔρημον πόλεως
καλουμένης Βηθσαϊδά.

East
Original

11 οἱ δὲ ὄχλοι γνόντες ἠκολούθησαν
αὐτῷ, καὶ δεξάμενος αὐτοὺς ἐλάλει
αὐτοῖς περὶ τῆς βασιλείας τοῦ Θεοῦ, καὶ
τοὺς χρεῖαν ἔχοντας θεραπείας ἴασατο.

East
Original

12 Ἡ δὲ ἡμέρα ἤρξατο κλίνειν·
προσελθόντες δὲ οἱ δώδεκα εἶπον αὐτῷ·
Ἀπόλυσον τὸν ὄχλον, ἵνα πορευθέντες
εἰς τὰς κύκλω κώμας καὶ τοὺς ἀγροὺς
καταλύσωσι καὶ εὕρωσι ἐπισιτισμόν, ὅτι
ᾧδε ἐν ἐρήμῳ τόπῳ ἐσμέν.

παραλαβων αυτους υπεχωρησεν κατ ιδιαν εις
τοπον ερημον πολεως καλουμενης βηθσαιδα
10. kai upostrepsantes oi apostoloi diegesanto
auto osa epoiesan kai paralabon autous
upechoresen kat idian eis topon eremon poleos
kaloumenes bethsaida

Textus
Receptus

11. οι δε οχλοι γνοντες ηκολουθησαν αυτω
και δεξαμενος αυτους ελαλει αυτοις περι της
βασιλειας του θεου και τους χρειαν εχοντας
θεραπειας ιατο 11. οι de ochloi gnontes
ekolouthesan auto kai deksamenos autous elalei
autois peri tes basileias του theου και τους
chreian echontas therapeias iato

Textus
Receptus

12. η δε ημερα ηρξατο κλινειν προσελθοντες
δε οι δωδεκα ειπον αυτω απολυσον τον οχλον
ινα απελθοντες εις τας κυκλω κωμας και τους
αγρους καταλυσωσιν και ευρωσιν
επισιτισμον οτι ωδε εν ερημω τοπω εσμεν 12.
e de emera erksato klinein proselthontes de oi
dodeka eipon auto apoluson ton ochlon ina
apelthontes eis tas kuklo komas και τους
katalusosin και evrosin episitismον oti ode en
eremo topo esmen

East
Original

13 εἶπε δὲ πρὸς αὐτούς· Δότε αὐτοῖς ὑμεῖς φαγεῖν. οἱ δὲ εἶπον· Οὐκ εἰσὶν ἡμῖν πλεῖον ἢ πέντε ἄρτοι καὶ ἰχθύες δύο, εἰ μήτι πορευθέντες ἡμεῖς ἀγοράσωμεν εἰς πάντα τὸν λαὸν τοῦτον βρώματα·

Textus
Receptus

13. ειπεν δε προς αυτους δοτε αυτοις υμεις φαγειν οι δε ειπον ουκ εισιν ημιν πλειον η πεντε αρτοι και δυο ιχθυες ει μητι πορευθεντες ημεις αγορασωμεν εις παντα τον λαον τουτον βρωματα 13. eipen de pros autous dote autois υmeis fagein oi de eipon ουk εισin emin pleion e pente artoi και δυο ichthves ει μετι πορευθεντες emeis agorasomen εις panta τον laon τουτον βromata

East
Original

14 ἦσαν γὰρ ὡσεὶ ἄνδρες πεντακισχίλιοι. εἶπε δὲ πρὸς τοὺς μαθητὰς αὐτοῦ· Κατακλίνατε αὐτοὺς κλισίας ἀνὰ πενήκοντα.

Textus
Receptus

14. ησαν γαρ ωσει ανδρες πεντακισχιλιοι ειπεν δε προς τους μαθητας αυτου κατακλινατε αυτους κλισιας ανα πενηκοντα 14. esan gar osei andres pentakischilioi ειπεν de pros tous mathetas αυτου kataklineate autous klisias ana pentekonta

East
Original

15 καὶ ἐποίησαν οὕτω καὶ ἀνέκλιναν ἅπαντας.

Textus
Receptus

15. και εποιησαν ουτως και ανεκλιναν απαντας 15. και epoiesan outos και aneklinan apantas

East
Original

16 λαβὼν δὲ τοὺς πέντε ἄρτους καὶ τοὺς δύο ἰχθύας, ἀναβλέψας εἰς τὸν οὐρανὸν εὐλόγησεν αὐτοὺς καὶ κατέκλασε, καὶ ἐδίδου τοῖς μαθηταῖς παραθεῖναι τῷ ὄχλῳ.

Textus
Receptus

16. λαβων δε τους πεντε αρτους και τους δυο ιχθυας αναβλεψας εις τον ουρανον ευλογησεν αυτους και κατεκλασεν και εδιδου τοις μαθηταις παρατιθεναι τω οχλω 16. laβon de tous pente artous και τους δυο ichthvas

East
Original

17 καὶ ἔφαγον καὶ ἐχορτάσθησαν πάντες,
καὶ ἦρθη τὸ περισσεῦσαν αὐτοῖς
κλασμάτων κόφινοι δώδεκα.

Textus
Receptus

anaβlepsas eis ton ouranon eulogesen autous kai
kateklasen kai edidou tois mathetais
paratithenai to ochlo

17. και εφαγον και εχορτασθησαν παντες και
ηρθη το περισσευσαν αυτοις κλασματων
κοφिनοι δωδεκα 17. kai efagon kai
echortasthesan pantes kai erthe to perisseusan
autois klasmaton kofinoi dodeka

East
Original

18 Καὶ ἐγένετο ἐν τῷ εἶναι αὐτὸν
προσευχόμενον κατὰ μόνας, συνῆσαν
αὐτῷ οἱ μαθηταί, καὶ ἐπηρώτησεν αὐτοὺς
λέγων· Τίνα με λέγουσιν οἱ ὄχλοι εἶναι;

Textus
Receptus

18. και εγενετο εν τω ειναι αυτον
προσευχομενον καταμονας συνησαν αυτω οι
μαθηται και επηρωτησεν αυτους λεγων τινα
με λεγουσιν οι οχλοι ειναι 18. kai egeneto en to
einai auton proseuchomenon katamonas
sunesan auto oi mathetai kai eperotesen autous
legon tina me legousin oi ochloi einai

East
Original

19 οἱ δὲ ἀποκριθέντες εἶπον· Ἰωάννην τὸν
βαπτιστήν, ἄλλοι δὲ Ἡλίαν, ἄλλοι δὲ ὅτι
προφήτης τις τῶν ἀρχαίων ἀνέστη.

Textus
Receptus

19. οι δε αποκριθεντες ειπον ιωαννην τον
βαπτιστην αλλοι δε ηλιαν αλλοι δε οτι
προφητης τις των αρχαιων ανεστη 19. oi de
apokrithentes eipon ioannen ton baptisten alloi
de elian alloi de oti profetes tis ton archaion
aneste

East
Original

20 εἶπε δὲ αὐτοῖς· Ὑμεῖς δὲ τίνα με λέγετε
εἶναι; ἀποκριθεὶς δὲ Πέτρος εἶπε· Τὸν

Textus
Receptus

20. ειπεν δε αυτοις υμεις δε τινα με λεγετε
ειναι αποκριθεις δε ο πετρος ειπεν τον

Χριστὸν τοῦ Θεοῦ.

East
Original

21 ὁ δὲ ἐπιτιμήσας αὐτοῖς παρήγγειλε
μηδενὶ λέγειν τοῦτο,

East
Original

22 εἰπὼν ὅτι Δεῖ τὸν υἱὸν τοῦ ἀνθρώπου
πολλὰ παθεῖν καὶ ἀποδοκιμασθῆναι ἀπὸ
τῶν πρεσβυτέρων καὶ ἀρχιερέων καὶ
γραμματέων, καὶ ἀποκτανθῆναι, καὶ τῇ
τρίτῃ ἡμέρᾳ ἐγερθῆναι.

East
Original

23 Ἐλεγε δὲ πρὸς πάντας· Εἴ τις θέλει
ὀπίσω μου ἔρχεσθαι, ἀπαρνησάσθω
ἑαυτὸν καὶ ἀράτω τὸν σταυρὸν αὐτοῦ
καθ' ἡμέραν, καὶ ἀκολουθείτω μοι.

East
Original

24 ὃς γὰρ ἂν θέλη τὴν ψυχὴν αὐτοῦ

χριστον του θεου 20. eipen de autois umeis de
tina me legete einai apokritheis de o petros
eipen ton christon tou theou

Textus
Receptus

21. ο δε επιτιμησας αυτοις παρηγγειλεν
μηδενι ειπειν τουτο 21. ο de epitimesas autois
pareggeilen medeni eipein touto

Textus
Receptus

22. ειπων οτι δει τον υιον του ανθρωπου
πολλα παθειν και αποδοκιμασθηναι απο των
πρεσβυτερων και αρχιερων και γραμματεων
και αποκτανθηναι και τη τριτη ημερα
εγερθηναι 22. eipon oti dei ton vion tou
anthropou polla pathein kai apodokimasthenai
apo ton presbuteron kai archiereon kai
grammateon kai apoktanthenai kai te trite
emera egerthenai

Textus
Receptus

23. ελεγεν δε προς παντας ει τις θελει οπισω
μου ελθειν απαρνησασθω εαυτον και αρατω
τον σταυρον αυτου καθ ημεραν και
ακολουθειτω μοι 23. elegen de pros pantas ei
tis thelei opiso mou elthein aparnesastho eauton
kai arato ton stauron αυτου καθ emeran και
akoloutheito moi

Textus
Receptus

24. ος γαρ αν θελη την ψυχην αυτου σωσαι

σῶσαι, ἀπολέσει αὐτήν· ὅς δ' ἂν ἀπολέσῃ
τὴν ψυχὴν αὐτοῦ ἕνεκεν ἐμοῦ, οὗτος
σώσει αὐτήν.

East
Original

25 τί γὰρ ὠφελεῖται ἄνθρωπος κερδήσας
τὸν κόσμον ὅλον, ἑαυτὸν δὲ ἀπολέσας ἢ
ζημιωθείς;

East
Original

26 ὅς γὰρ ἐὰν ἐπαισχυνθῇ με καὶ τοὺς
ἐμοὺς λόγους, τοῦτον ὁ υἱὸς τοῦ
ἀνθρώπου ἐπαισχυνθήσεται ὅταν ἔλθῃ
ἐν τῇ δόξῃ αὐτοῦ καὶ τοῦ πατρὸς καὶ τῶν
ἁγίων ἀγγέλων.

East
Original

27 λέγω δὲ ὑμῖν ἀληθῶς, εἰσὶ τινες τῶν
ᾧδε ἐστηκότων, οἱ οὐ μὴ γεύσονται
θανάτου ἕως ἂν ἴδωσι τὴν βασιλείαν τοῦ
Θεοῦ.

απολεσει αυτην ος δ αν απολεση την ψυχην
αυτου ενεκεν εμου ουτος σωσει αυτην 24. os
gar an thele ten psuchen αυτου sosai apolesei
auten os d an apolese ten psuchen αυτου eneken
emou ουτος sosei auten

Textus
Receptus

25. τι γαρ ωφελειται ανθρωπος κερδησας τον
κοσμον ολον εαυτον δε απολεσας η ζημιωθεις
25. ti gar ofeleitai anthropos kerdesas ton
kosmon olon eavton de apolesas e zemiotheis

Textus
Receptus

26. ος γαρ αν επαισχυνθη με και τους εμους
λογους τουτον ο υιος του ανθρωπου
επαισχυνθησεται οταν ελθη εν τη δοξη αυτου
και του πατρος και των αγιων αγγελων 26. os
gar an epaischunthe me kai tous emous logous
touton o vios του anthropου epaischunthesetai
otan elthe en te dokse αυτου kai του patros kai
ton agion aggelon

Textus
Receptus

27. λεγω δε υμιν αληθως εισιν τινες των ωδε
εστηκοτων οι ου μη γευσονται θανατου εως
αν ιδωσιν την βασιλειαν του θεου 27. lego de
umin alethos eisin tines ton ode estekoton oi ου
me geusontai thanatou eos an idosin ten
basileian του theou

East Original 28 Ἐγένετο δὲ μετὰ τοὺς λόγους τούτους ὡσεὶ ἡμέραι ὀκτῶ καὶ παραλαβῶν τὸν Πέτρον καὶ Ἰωάννην καὶ Ἰάκωβον ἀνέβη εἰς τὸ ὄρος προσεύξασθαι.

East Original 29 καὶ ἐγένετο ἐν τῷ προσεύχεσθαι αὐτὸν τὸ εἶδος τοῦ προσώπου αὐτοῦ ἕτερον καὶ ὁ ἱματισμὸς αὐτοῦ λευκὸς ἕξαστραπτῶν.

East Original 30 καὶ ἰδοὺ ἄνδρες δύο συνελάλουν αὐτῷ, οἵτινες ἦσαν Μωϋσῆς καὶ Ἡλίας,

East Original 31 οἱ ὀφθέντες ἐν δόξῃ ἔλεγον τὴν ἐξοδὸν αὐτοῦ ἣν ἔμελλε πληροῦν ἐν Ἱερουσαλήμ.

East Original 32 ὁ δὲ Πέτρος καὶ οἱ σὺν αὐτῷ ἦσαν βεβαρημένοι ὑπνω· διαγρηγορήσαντες δὲ

Textus Receptus 28. εγενετο δε μετα τους λογους τουτους ωσει ημεραι οκτω και παραλαβων τον πετρον και ιωαννην και ιακωβον ανεβη εις το ορος προσευξασθαι 28. egeneto de meta tous logous toutous osei emerai okto kai paralaβon ton petron kai ioannen kai iakoβon ανεβη εις το ορος proseuksasthai

Textus Receptus 29. και εγενετο εν τω προσευχεσθαι αυτον το ειδος του προσωπου αυτου ετερον και ο ιματισμος αυτου λευκος εξαστραπτων 29. kai egeneto en to proseuchesthai αυτον το ειδος του prosopου αυτου eteron και ο imatismos αυτου leukos eksastrapton

Textus Receptus 30. και ιδου ανδρες δυο συνελαλουν αυτω οιτινες ησαν μωσης και ηλιας 30. και idou andres duo sunelaloun αυτο οitines esan mozes και elias

Textus Receptus 31. οι οφθεντες εν δοξη ελεγον την εξοδον αυτου ην εμελλεν πληρουν εν ιερουσαλημ 31. οι ofthentes en dokse elegon ten eksodon αυτου εν emellen pleroun εν ierousalem

Textus Receptus 32. ο δε πετρος και οι συν αυτω ησαν βεβαρημενοι υπνω διαγρηγορησαντες δε

εἶδον τὴν δόξαν αὐτοῦ καὶ τοὺς δύο
ἄνδρας τοὺς συνεστῶτας αὐτῷ.

East
Original

33 καὶ ἐγένετο ἐν τῷ διαχωρίζεσθαι
αὐτοὺς ἀπ' αὐτοῦ εἶπεν ὁ Πέτρος πρὸς
τὸν Ἰησοῦν· Ἐπιστάτα, καλὸν ἐστὶν ἡμᾶς
ὧδε εἶναι· καὶ ποιήσωμεν σκηναὺς τρεῖς,
μίαν σοὶ καὶμίαν Μωϋσεῖ καὶμίαν Ἡλία,
μὴ εἰδῶς ὃ λέγει.

East
Original

34 ταῦτα δὲ αὐτοῦ λέγοντος ἐγένετο
νεφέλη καὶ ἐπεσκίασεν αὐτούς·
ἐφοβήθησαν δὲ ἐν τῷ εἰσελθεῖν ἐκείνους
εἰς τὴν νεφέλην·

East
Original

35 καὶ φωνὴ ἐγένετο ἐκ τῆς νεφέλης
λέγουσα· Οὗτός ἐστιν ὁ υἱός μου ὁ

εἶδον τὴν δόξαν αὐτοῦ καὶ τοὺς δύο ἀνδρας
τοὺς συνεστῶτας αὐτῷ 32. o de petros kai oi
sun auto esan bebaremenoi urno
diagregoesantes de eidon ten doksan autou kai
tous duo andras tous sunestotas auto

Textus
Receptus

33. και εγενετο εν τω διαχωριζεσθαι αυτους
απ αυτου ειπεν ο πετρος προς τον ιησουν
επιστατα καλον εστιν ημας ωδε ειναι και
ποιησωμεν σκηνας τρεις μιαν σοι και μωσει
μιαν και μιαν ηλια μη ειδως ο λεγει 33. kai
egeneto en to diachorizesthai autous ap αυτου
eipen o petros pros ton iesoun epistata kalon
estin emas ode einai kai poiesomen skenas treis
mian soi kai mosei mian και mian elia me eidos
o legei

Textus
Receptus

34. ταυτα δε αυτου λεγοντος εγενετο νεφελη
και επεσκιασεν αυτους εφοβηθησαν δε εν τω
εκεινους εισελθειν εις την νεφελην 34. tauta
de αυτου legontos egeneto nefele και epeskiasen
αυτους εφοβηθησαν δε εν το εκεινους eiselthein
eis ten nefelen

Textus
Receptus

35. και φωνη εγενετο εκ της νεφελης λεγουσα
ουτος εστιν ο υιος μου ο αγαπητος αυτου

ἀγαπητός· αὐτοῦ ἀκούετε.

East
Original

36 καὶ ἐν τῷ γενέσθαι τὴν φωνὴν εὐρέθη
Ἰησοῦς ὁ μόνος. καὶ αὐτοὶ ἐσίγησαν καὶ
οὐδενὶ ἀπήγγειλαν ἐν ἐκείναις ταῖς
ἡμέραις οὐδὲν ὧν ἠρώρακασιν.

Textus
Receptus

ακουετε 35. kai fone egeneto ek tes nefeles
legousa outos estin o vios mou o agapetos autou
akouete

36. kai en tw geneσthai tēn phonēn eurethē o
iesous monos kai autoi esigēsān kai oudeni
apēggeilan en ekeinaiσ tαισ ημεραισ ουδεν
ων εωρακασιν 36. kai en to genesthai ten fonēn
eurethe o iesous monos kai autoi esigesan kai
oudeni apeggeilan en ekeinaiσ tαισ emerais
ouden on eorakasin

East
Original

37 Ἐγένετο δὲ ἐν τῇ ἑξῆς ἡμέρᾳ
κατελθόντων αὐτῶν ἀπὸ τοῦ ὄρους
συνήντησεν αὐτῷ ὄχλος πολὺς.

Textus
Receptus

37. egeneto de en tē hexēs hēmera katelthontōn
autōn apo tou orous sunēntēsēn autō ochlos
polus 37. egeneto de en te ekseσ emera
katelthontōn autōn apo tou orous sunentesēn
auto ochlos polus

East
Original

38 καὶ ἰδοὺ ἀνὴρ ἀπὸ τοῦ ὄχλου ἀνεβόησεν
λέγων· Διδάσκαλε, δεομαί σου,
ἐπιβλέψον ἐπὶ τὸν υἱόν μου, ὅτι
μονογενὴς μοί ἐστι·

Textus
Receptus

38. kai idou aner apo tou ochlou aneboēsēn
legōn didaskale deomai sou epiblepson epi
ton vion mou oti monogenēs estin moi 38. kai
idou aner apo tou ochlou aneboesen legōn
didaskale deomai sou epiblepson epi ton vion
mou oti monogenēs estin moi

East
Original

39 καὶ ἰδοὺ πνεῦμα λαμβάνει αὐτόν, καὶ
ἐξαίφνης κράζει, καὶ σπαρασσει αὐτόν

Textus
Receptus

39. kai idou pneuma lambanei auton kai
exaiphnēs krāzei kai sparassei auton meta

μετὰ ἀφροῦ καὶ μόγις ἀποχωρεῖ ἀπ’
αὐτοῦ συντριβὸν αὐτόν·

East Original 40 καὶ ἐδεήθην τῶν μαθητῶν σου ἵνα
ἐκβάλωσιν αὐτό, καὶ οὐκ ἠδυνήθησαν.

East Original 41 ἀποκριθεὶς δὲ ὁ Ἰησοῦς εἶπεν· ὦ γενεὰ
ἄπιστος καὶ διεστραμμένη, ἕως πότε
ἔσομαι πρὸς ὑμᾶς καὶ ἀνέξομαι ὑμῶν;
προσάγαγε τὸν υἱόν σου ὧδε.

East Original 42 ἔτι δὲ προσερχομένου αὐτοῦ ἔρρηξεν
αὐτὸν τὸ δαιμόνιον καὶ συνεσπάρραξεν·
ἐπετίμησε δὲ ὁ Ἰησοῦς τῷ πνεύματι τῷ
ἀκαθάρτῳ, καὶ ἴασατο τὸν παῖδα καὶ
ἀπέδωκεν αὐτὸν τῷ πατρὶ αὐτοῦ.

αφρου και μογισ αποχωρει απ αυτου
συντριβον αυτον 39. kai idou pneuma lambanei
auton kai eksaifnes krazei kai sparassei auton
meta afrou kai mogis apochorei ap αυτου
suntribon αυτον

Textus Receptus 40. και εδεηθην των μαθητων σου ινα
εκβαλλωσιν αυτο και ουκ ηδυνηθησαν 40. kai
edeethen ton matheton σου ina ekballosin αυτο
και ουκ edunethesan

Textus Receptus 41. αποκριθεις δε ο ιησους ειπεν ω γενεα
απιστος και διεστραμμενη εως ποτε εσομαι
προς υμας και ανεξομαι υμων προσαγαγε
ωδε τον υιον σου 41. apokritheis de o iesous
eipen o genea apistos kai diestrarmene eos
pote esomai pros umas και aneksomai umon
prosagage ode τον υιον σου

Textus Receptus 42. ετι δε προσερχομενου αυτου ερρηξεν
αυτον το δαιμονιον και συνεσπαρραξεν
επετιμησεν δε ο ιησους τω πνευματι τω
ακαθαρτω και ιασατο τον παιδα και
απεδωκεν αυτον τω πατρι αυτου 42. eti de
proserchomenou αυτου erreksen αυτον το
daimonion και sunesparaksen epetimesen de ο

East
Original

43 ἐξεπλήσσοντο δὲ πάντες ἐπὶ τῇ
μεγαλειότητι τοῦ Θεοῦ. Πάντων δὲ
θαυμαζόντων ἐπὶ πᾶσιν οἷς ἐποίησεν ὁ
Ἰησοῦς, εἶπε πρὸς τοὺς μαθητὰς αὐτοῦ·

East
Original

44 Θέσθε ὑμεῖς εἰς τὰ ὦτα ὑμῶν τοὺς
λόγους τούτους· ὁ γὰρ υἱὸς τοῦ
ἀνθρώπου μέλλει παραδίδοσθαι εἰς
χεῖρας ἀνθρώπων.

East
Original

45 οἱ δὲ ἠγνόουν τὸ ῥῆμα τοῦτο, καὶ ἦν
παρακεκαλυμμένον ἀπ' αὐτῶν ἵνα μὴ
αἰσθωνται αὐτό, καὶ ἐφοβοῦντο ἐρωτῆσαι
αὐτὸν περὶ τοῦ ῥήματος τούτου.

Textus
Receptus

iesous to pneumati to akatharto kai iasato ton
paida kai apedoken auton to patri autou
43. ἐξεπλησσοντο δε παντες επι τη
μεγαλειοτητι του θεου παντων δε
θαυμαζοντων επι πασιν οις εποιησεν ο ιησους
ειπεν προς τους μαθητας αυτου 43.
ekseplessonto de pantes epi te megaleioteti tou
theou panton de thaumazonton epi pasin ois
epoiesen o iesous eipen pros tous mathetas
autou

Textus
Receptus

44. θεσθε υμεις εις τα ωτα υμων τους λογους
τουτους ο γαρ υιος του ανθρωπου μελλει
παραδιδοσθαι εις χειρας ανθρωπων 44.
thesthe umeis eis ta ota umon tous logous
toutous o gar vios tou anthropou mellei
paradidosthai eis cheiras anthropon

Textus
Receptus

45. οι δε ηγνοουν το ρημα τουτο και ην
παρακεκαλυμμενον απ αυτων ινα μη
αισθωνται αυτο και εφοβουντο ερωτησαι
αυτον περι του ρηματος τουτου 45. oi de
egnooun to rema touto kai en
parakekalummenon ap auton ina me aisthontai
auto kai efoβounτο erotesai auton peri tou

East Original 46 Εἰσηλθε δὲ διαλογισμὸς ἐν αὐτοῖς, τὸ τίς ἂν εἴη μείζων αὐτῶν.

East Original 47 ὁ δὲ Ἰησοῦς εἰδὼς τὸν διαλογισμὸν τῆς καρδίας αὐτῶν, ἐπιλαβόμενος παιδίον ἔστησεν αὐτὸ παρ' ἑαυτῶ.

East Original 48 καὶ εἶπεν αὐτοῖς· Ὃς ἐὰν δέξηται τοῦτο τὸ παιδίον ἐπὶ τῷ ὀνόματί μου, ἐμὲ δέχεται, καὶ ὃς ἐὰν ἐμὲ δέξηται, δέχεται τὸν ἀποστείλαντά με. ὁ γὰρ μικρότερος ἐν πᾶσιν ὑμῖν ὑπάρχων, οὗτός ἐστι μέγας.

East Original 49 Ἀποκριθεὶς δὲ ὁ Ἰωάννης εἶπεν· Ἐπιστάτα, εἶδομέν τινα ἐπὶ τῷ ὀνόματί σου ἐκβάλλοντα δαιμόνια, καὶ ἐκώλυσαμεν αὐτὸν, ὅτι οὐκ ἀκολουθεῖ μεθ' ἡμῶν.

rematos toutou

Textus Receptus 46. εισηλθεν δε διαλογισμος εν αυτοις το τις αν ειη μειζων αυτων 46. eiselthen de dialogismos en autois to tis an eie meizon auton

Textus Receptus 47. ο δε ιησους ιδων τον διαλογισμον της καρδιας αυτων επιλαβομενος παιδιου εστησεν αυτο παρ εαυτω 47. ο de ieousu idon ton dialogismon tes kardias auton epilaβomenos paidiou estesen auto par eauto

Textus Receptus 48. και ειπεν αυτοις ος εαν δεξηται τουτο το παιδιον επι τω ονοματι μου εμε δεχεται και ος εαν εμε δεξηται δεχεται τον αποτειλαντα με ο γαρ μικροτερος εν πασιν υμιν υπαρχων ουτος εσται μεγας 48. kai eipen autois os ean deksetai touto to paidion epi to onomati mou eme dechetai kai os ean eme deksetai dechetai ton aposteilanta me o gar mikroteros en pasin umin uparchon outos estai megas

Textus Receptus 49. αποκριθεις δε ο ιωαννης ειπεν επιστατα ειδομεν τινα επι τω ονοματι σου εκβαλλοντα τα δαιμονια και εκωλυσαμεν αυτον οτι ουκ ακολουθει μεθ ημων 49. apokritheis de o ioannes eipen epistata eidomen tina epi to

East
Original

50 καὶ εἶπεν πρὸς αὐτὸν ὁ Ἰησοῦς· Μὴ
κωλύετε· οὐ γὰρ ἔστι καθ' ὑμῶν· ὃς γὰρ
οὐκ ἔστι καθ' ὑμῶν, ὑπὲρ ὑμῶν ἔστιν.

East
Original

51 Ἐγένετο δὲ ἐν τῷ συμπληροῦσθαι τὰς
ἡμέρας τῆς ἀναλήψεως αὐτοῦ καὶ αὐτὸς
ἐστήριξε τὸ πρόσωπον αὐτοῦ τοῦ
πορεύεσθαι εἰς Ἱερουσαλήμ,

East
Original

52 καὶ ἀπέστειλεν ἀγγέλους πρὸ
προσώπου αὐτοῦ. καὶ πορευθέντες
εἰσήλθον εἰς κώμην Σαμαρειτῶν, ὥστε
ἐτοιμάσαι αὐτῷ·

East
Original

53 καὶ οὐκ ἐδέξαντο αὐτόν, ὅτι τὸ
πρόσωπον αὐτοῦ ἦν πορευόμενον εἰς
Ἱερουσαλήμ.

Textus
Receptus

onomati sou ekballonta ta daimonia kai
ekolusamen auton oti ouk akolouthei meth
emon

Textus
Receptus

50. και ειπεν προς αυτον ο ιησους μη κωλυετε
ος γαρ ουκ εστιν καθ ημων υπερ ημων εστιν
50. kai eipen pros auton o iesous me kolvete os
gar ouk estin kath emon uper emon estin
51. εγενετο δε εν τω συμπληρουσθαι τας
ημερας της αναληψεως αυτου και αυτος το
προσωπον αυτου εστηριξεν του πορευεσθαι
εις ιερουσαλημ 51. egeneto de en to
sumplerousthai tas emeras tes analepseos αυτου
kai αυτος το prosopon αυτου esteriksen του
porevesthai eis ierousalem

Textus
Receptus

52. και απεστειλεν αγγελους προ προσωπου
αυτου και πορευθεντες εισηλθον εις κωμην
σαμαρειτων ωστε ετοιμασαι αυτω 52. και
apesteilen aggelous pro prosopou αυτου και
porevthentes eiselthon eis komen samareiton
oste etoimasai αυτο

Textus
Receptus

53. και ουκ εδεξαντο αυτον οτι το προσωπον
αυτου ην πορευομενον εις ιερουσαλημ 53. και
ouk edeksanto αυτον οτι το prosopon αυτου εν

East
Original

54 ἰδόντες δὲ οἱ μαθηταὶ αὐτοῦ Ἰάκωβος
καὶ Ἰωάννης εἶπον· Κύριε, θέλεις εἰπωμεν
πῦρ καταβῆναι ἀπὸ οὐρανοῦ καὶ
ἀναλῶσαι αὐτούς, ὡς καὶ Ἡλίας ἐποίησε;

Textus
Receptus

poreuomenon eis ierousalem
54. ἰδοντες δε οἱ μαθηται αὐτου ἰακωβος καὶ
ιωαννης ειπον κυριε θελεις ειπωμεν πυρ
καταβηναι απο του ουρανου καὶ ἀναλωσαι
αὐτους ὡς καὶ ἠλιας εποίησεν 54. idontes de oi
mathetai autou iakobos kai ioannes eipon kurie
theleis eipomen pyr kataβenai apo tou ouranou
kai analosai autous os kai elias epoiesen

East
Original

55 στραφεῖς δὲ ἐπετίμησεν αὐτοῖς καὶ
εἶπεν· Οὐκ οἶδατε ποίου πνεύματός ἐστε
ὑμεῖς·

Textus
Receptus

55. στραφεις δε επετιμησεν αυτοις και ειπεν
ουκ οιδατε οιου πνευματος εστε υμεις 55.
strafeis de epetimesen autois kai eipen ouk
oidate oiou pneumatos este vmeis

East
Original

56 ὁ υἱὸς τοῦ ἀνθρώπου οὐκ ἦλθε ψυχὰς
ἀνθρώπων ἀπολέσαι, ἀλλὰ σῶσαι. καὶ
ἐπορεύθησαν εἰς ἑτέραν κώμην.

Textus
Receptus

56. ο γαρ υιος του ανθρωπου ουκ ηλθεν ψυχας
ανθρωπων απολεσαι αλλα σωσαι και
επορευθησαν εις ετεραν κωμην 56. o gar vios
του anthropou ouk elthen psuchas anthropon
apolesai alla sosai kai eporevthesan eis eteran
komen

East
Original

57 Ἐγένετο δὲ πορευομένων αὐτῶν ἐν τῇ
ὁδῷ εἶπέ τις πρὸς αὐτόν· Ἀκολουθήσω
σοι ὅπου ἐὰν ἀπέρχῃ, Κύριε.

Textus
Receptus

57. εγενετο δε πορευομενων αυτων εν τη οδω
ειπεν τις προς αυτον ακολουθησω σοι οπου
αν απερχη κυριε 57. egeneto de poreuomenon
auton en te odo eipen tis pros auton akoloutheso
soi oπου an aperche kurie

East Original 58 καὶ εἶπεν αὐτῷ ὁ Ἰησοῦς· Αἱ ἀλώπεκες
φωλεοὺς ἔχουσι καὶ τὰ πετεινὰ τοῦ
οὐρανοῦ κατασκηνώσεις, ὁ δὲ υἱὸς τοῦ
ἄνθρωπου οὐκ ἔχει ποῦ τὴν κεφαλὴν
κλίνῃ.

East Original 59 εἶπε δὲ πρὸς ἕτερον· Ἀκολουθεῖ μοι. ὁ
δὲ εἶπε· Κύριε, ἐπίτρεψόν μοι ἀπελθόντι
πρῶτον θάψαι τὸν πατέρα μου.

East Original 60 εἶπε δὲ αὐτῷ ὁ Ἰησοῦς· Ἄφες τοὺς
νεκροὺς θάψαι τοὺς ἑαυτῶν νεκρούς· σὺ
δὲ ἀπελθὼν διάγγελλε τὴν βασιλείαν τοῦ
Θεοῦ.

East Original 61 Εἶπε δὲ καὶ ἕτερος· Ἀκολουθήσω σοι,
Κύριε· πρῶτον δὲ ἐπίτρεψόν μοι
ἀποτάξασθαι τοῖς εἰς τὸν οἶκόν μου.

Textus Receptus 58. και ειπεν αυτω ο ιησους αι αλωπεκες
φωλεους εχουσιν και τα πετεινα του ουρανου
κατασκηνωσεις ο δε υιος του ανθρωπου ουκ
εχει που την κεφαλην κλινη 58. kai eipen auto
o iesous ai alopekes foleous echousin kai ta
peteina tou ouranou kataskenoseis o de vios tou
anthropou ouk echei pou ten kefalen kline

Textus Receptus 59. ειπεν δε προς ετερον ακολουθει μοι ο δε
ειπεν κυριε επιτρεψον μοι απελθοντι πρωτον
θαψαι τον πατερα μου 59. eipen de pros eteron
akolouthei moi o de eipen kurie epitrepson moi
apelthonti proton thapsai ton patera mou

Textus Receptus 60. ειπεν δε αυτω ο ιησους αφες τους νεκρους
θαψαι τους εαυτων νεκρους συ δε απελθων
διαγγελλε την βασιλειαν του θεου 60. eipen de
auto o iesous afes tous nekrous thapsai tous
eavton nekrous su de apelthon diaggelle ten
basileian tou theou

Textus Receptus 61. ειπεν δε και ετερος ακολουθησω σοι κυριε
πρωτον δε επιτρεψον μοι αποταξασθαι τοις
εις τον οικον μου 61. eipen de kai eteros
akoloutheso soi kurie proton de epitrepson moi
apotaksasthai tois eis ton oikon mou

East
Original

62 εἶπε δὲ ὁ Ἰησοῦς πρὸς αὐτόν· Οὐδεὶς ἐπιβαλὼν τὴν χεῖρα αὐτοῦ ἐπ' ἄροτρον καὶ βλέπων εἰς τὰ ὀπίσω εὐθετός ἐστιν εἰς τὴν βασιλείαν τοῦ Θεοῦ.

Textus
Receptus

62. ειπεν δε προς αυτον ο ιησους ουδεις επιβαλων την χειρα αυτου επ αροτρον και βλεπων εις τα οπισω ευθετος εστιν εις την βασιλειαν του θεου 62. eipen de pros auton o iesous oudeis epibalon ten cheira autou ep arotron kai blepon eis ta opiso evthetos estin eis ten basileian tou theou

Κεφάλαιο 10

East
Original

1 Μετὰ δὲ ταῦτα ἀνέδειξεν ὁ Κύριος καὶ ἑτέρους ἑβδομήκοντα, καὶ ἀπέστειλεν αὐτοὺς ἀνὰ δύο πρὸ προσώπου αὐτοῦ εἰς πᾶσαν πόλιν καὶ τόπον οὗ ἤμελλεν αὐτὸς ἔρχεσθαι.

Textus
Receptus

1. μετα δε ταυτα ανεδειξεν ο κυριος και ετερους εβδομηκοντα και απεστειλεν αυτους ανα δυο προ προσωπου αυτου εις πασαν πολιν και τοπον ου εμελλεν αυτος ερχεσθαι 1. meta de tauta anedeiksen o kurios kai eterous ebdomekonta kai apesteilen autous ana duo pro prosopou αυτου εις pasan polin kai topon ου emellen αυτος erchesthai

East
Original

2 ἔλεγεν οὖν πρὸς αὐτούς· Ὁ μὲν θερισμὸς πολὺς, οἱ δὲ ἐργάται ὀλίγοι· δεήθητε οὖν τοῦ κυρίου τοῦ θερισμοῦ ὅπως ἐργάτας ἐκβάλη εἰς τὸν θερισμὸν αὐτοῦ.

Textus
Receptus

2. ελεγεν ουν προς αυτους ο μεν θερισμος πολυς οι δε εργαται ολιγοι δεηθητε ουν του κυριου του θερισμου οπως εκβαλλη εργατας εις τον θερισμον αυτου 2. elegen ουν pros αυτους ο μεν therismos πολυς οι de ergatai

East Original 3 ὑπάγετε· ἰδοὺ ἀποστέλλω ὑμᾶς ὡς ἄρνας ἐν μέσῳ λύκων.

East Original 4 μὴ βαστάζετε βαλάντιον, μὴ πήραν, μηδὲ ὑποδήματα, καὶ μηδένα κατὰ τὴν ὁδὸν ἀσπάσησθε.

East Original 5 εἰς ἣν δ' ἂν οἰκίαν εἰσερχησθε, πρῶτον λέγετε· εἰρήνη τῷ οἴκῳ τούτῳ.

East Original 6 καὶ ἐὰν ἢ ἐκεῖ υἱὸς εἰρήνης, ἐπαναπαύσεται ἐπ' αὐτὸν ἢ εἰρήνη ὑμῶν· εἰ δὲ μὴγε, ἐφ' ὑμᾶς ἐπανακάμψει.

East Original 7 ἐν αὐτῇ δὲ τῇ οἰκίᾳ μένετε ἐσθιοντες καὶ πίνοντες τὰ παρ' αὐτῶν· ἄξιός γάρ ὁ ἐργάτης τοῦ μισθοῦ αὐτοῦ ἐστὶ· μὴ μεταβαίνετε ἐξ οἰκίας εἰς οἰκίαν.

oligoi deethete oun tou kuriou tou therismou opos ekballe ergatas eis ton therismon autou

Textus Receptus 3. υπαγετε ιδου εγω αποστελλω υμας ως αρνας εν μεσω λυκων 3. upagete idou ego apostello umas os arnas en meso lukon

Textus Receptus 4. μη βασταζετε βαλαντιον μη πηραν μηδε υποδηματα και μηδενα κατα την οδον ασπασησθε 4. me bastazete balantion me peran mede upodemata kai medena kata ten odon aspasesthe

Textus Receptus 5. εις ην δ αν οικιαν εισερχησθε πρωτον λεγετε ειρηνη τω οικω τουτω 5. eis en d an oikian eiserchesthe proton legete eirene to oiko touto

Textus Receptus 6. και εαν μεν η εκει {VAR2: ο } υιος ειρηνης επαναπαυσεται επ αυτον η ειρηνη υμων ει δε μηγε εφ υμας ανακαμψει 6. kai ean men e ekei {VAR2: ο } uios eirenes epanapavsetai ep auton e eirene umon ei de mege ef umas anakampsei

Textus Receptus 7. εν αυτη δε τη οικια μενετε εσθιοντες και πινοντες τα παρ αυτων αξιος γαρ ο εργατης του μισθου αυτου εστιν μη μεταβαινετε εξ οικιας εις οικιαν 7. en aute de te oikia menete

East
Original

8 καὶ εἰς ἣν ἂν πόλιν εἰσέρχησθε καὶ
δέχωνται ὑμᾶς, ἐσθίετε τὰ παρατιθέμενα
ὑμῖν,

East
Original

9 καὶ θεραπεύετε τοὺς ἐν αὐτῇ ἀσθενεῖς,
καὶ λέγετε αὐτοῖς· ἡγγικεν ἐφ' ὑμᾶς ἡ
βασιλεία τοῦ Θεοῦ.

East
Original

10 εἰς ἣν δ' ἂν πόλιν εἰσέρχησθε καὶ μὴ
δέχωνται ὑμᾶς, ἐξελθόντες εἰς τὰς
πλατείας αὐτῆς εἶπατε·

East
Original

11 καὶ τὸν κονιορτὸν τὸν κολληθέντα
ἡμῖν ἀπὸ τῆς πόλεως ὑμῶν εἰς τοὺς
πόδας ἡμῶν ἀπομασσόμεθα ὑμῖν· πλὴν
τοῦτο γινώσκετε, ὅτι ἡγγικεν ἐφ' ὑμᾶς ἡ
βασιλεία τοῦ Θεοῦ.

Textus
Receptus

esthiontes kai pinontes ta par auton aksios gar o
ergates tou misthou autou estin me metabainete
eks oikias eis oikian

Textus
Receptus

8. kai eis en d an polin eiserchesthe kai
dechontai umas esthiete ta paratithemena umin
8. kai eis en d an polin eiserchesthe kai
dechontai umas esthiete ta paratithemena umin
9. kai therapeuete tous en aute astheneis kai
legeete autois eggiken ef umas e basileia tou
theou 9. kai therapeuete tous en aute astheneis
kai legete autois eggiken ef umas e basileia tou
theou

Textus
Receptus

10. eis en d an polin eiserchesthe kai me
dechontai umas exelthontes eis tas plateias
autης ειπατε 10. eis en d an polin eiserchesthe
kai me dechontai umas ekselthontes eis tas
plateias autes eipate

Textus
Receptus

11. kai ton koniorton ton kollethenta hmin ek
tes poleos umon apomassometha umin plēn
touto ginōskete oti ἡγγικεν ἐφ' ὑμᾶς ἡ
βασιλεία τοῦ Θεοῦ 11. kai ton koniorton ton
kollethenta emin ek tes poleos umon
apomassometha umin plen touto ginōskete oti

East
Original

12 λέγω δὲ ὑμῖν ὅτι Σοδόμοις ἐν τῇ ἡμέρᾳ
ἐκείνῃ ἀνεκτότερον ἔσται ἢ τῇ πόλει
ἐκείνῃ.

Textus
Receptus

eggiken ef umas e basileia tou theou
12. λεγω δε υμιν οτι σοδομοις εν τη ημερα
εκεινη ανεκτοτερον εσται η τη πολει εκεινη
12. lego de umin oti sodomois en te emera
ekeine anektoteron estai e te polei ekeine

East
Original

13 οὐαί σοι, Χοραζίν· οὐαί σοι, Βηθσαϊδά·
ὅτι εἰ ἐν Τύρῳ καὶ Σιδῶνι ἐγένοντο αἱ
δυνάμεις αἱ γενόμεναι ἐν ὑμῖν, πάλαι ἂν
ἐν σάκκῳ καὶ σποδῶ καθήμενοι
μετενόησαν.

Textus
Receptus

13. ουαι σοι χωραζιν ουαι σοι βηθσαιδα οτι ει
εν τυρω και σιδωνι εγενοντο αι δυναμεις αι
γενομεναι εν υμιν παλαι αν εν σακκω και
σποδω καθημεναι μετενοησαν 13. ουαι σοι
chorazin ουαι σοι bethsaida οτι ει en tyro kai
sidoni egenonto ai dunameis ai genomenai en
umin palai an en sakko kai spodo kathemenai
metenoesan

East
Original

14 πλὴν Τύρῳ καὶ Σιδῶνι ἀνεκτότερον
ἔσται ἐν τῇ κρίσει ἢ ὑμῖν.

Textus
Receptus

14. πλην τυρω και σιδωνι ανεκτοτερον εσται
εν τη κρισει η υμιν 14. plen tyro kai sidoni
anektoteron estai en te krisei e umin

East
Original

15 καὶ σύ, Καπερναοῦμ, ἢ ἕως τοῦ
οὐρανοῦ ὑψωθεῖσα, ἕως ἄδου
καταβιβασθήσῃ.

Textus
Receptus

15. και συ καπερναουμ η εως του ουρανου
υψωθεισα εως αδου καταβιβασθηση 15. kai su
kapernaoum e eos tou ouranou upsotheisa eos
adou katabibasthese

East
Original

16 Ὁ ἀκούων ὑμῶν ἐμοῦ ἀκούει, καὶ ὁ
ἀθετῶν ὑμᾶς ἐμὲ ἀθετεῖ· ὁ δὲ ἐμὲ ἀθετῶν
ἀθετεῖ τὸν ἀποστείλαντά με.

Textus
Receptus

16. ο ακουων υμων εμου ακουει και ο αθετων
υμας εμε αθετει ο δε εμε αθετων αθετει τον
αποστειλαντα με 16. o akouon umon emou

East
Original

17 Ὑπέστρεψαν δὲ οἱ ἑβδομήκοντα μετὰ
χαρᾶς λέγοντες· Κύριε, καὶ τὰ δαιμόνια
ὑποτάσσεται ἡμῖν ἐν τῷ ὀνόματί σου.

Textus
Receptus

akouei kai o atheton umas eme athetei o de eme
atheton athetei ton aposteilanta me
17. υπεστρεψαν δε οι εβδομηκοντα μετα
χαρας λεγοντες κυριε και τα δαιμονια
υποτασσεται ημιν εν τω ονοματι σου 17.
upestrepstan de oi ebdomekonta meta charas
legontes kurie kai ta daimonia upotassetai emin
en to onomati sou

East
Original

18 Εἶπε δὲ αὐτοῖς· Ἐθεώρουν τὸν σατανᾶν
ὡς ἀστραπὴν ἐκ τοῦ οὐρανοῦ πεσόντα.

Textus
Receptus

18. ειπεν δε αυτοις εθεωρουν τον σαταναν ως
αστραπην εκ του ουρανου πεσοντα 18. eipen
de autois etheoroun ton satanan os astrapen ek
του ouranou pesonta

East
Original

19 ἰδοὺ δίδωμι ὑμῖν τὴν ἐξουσίαν τοῦ
πατεῖν ἐπάνω ὄφεων καὶ σκορπίων καὶ
ἐπὶ πᾶσαν τὴν δύναμιν τοῦ ἐχθροῦ, καὶ
οὐδὲν ὑμᾶς οὐ μὴ ἀδικήση.

Textus
Receptus

19. ιδου διδωμι υμιν την εξουσιαν του πατειν
επανω οφεων και σκορπιων και επι πασαν
την δυναμιν του εχθρου και ουδεν υμας ου μη
{VAR1: αδικηση } {VAR2: αδικησει } 19. idou
didomi umin ten eksousian tou patein epano
ofeon kai skorpion kai epi pasan ten dunamin
του echthrou kai ouden umas ou me {VAR1:
adikese } {VAR2: adikesei }

East
Original

20 πλὴν ἐν τούτῳ μὴ χαίρετε, ὅτι τὰ
πνεύματα ὑμῖν ὑποτάσσεται· χαίρετε δὲ
ὅτι τὰ ὀνόματα ὑμῶν ἐγράφη ἐν τοῖς

Textus
Receptus

20. πλην εν τουτω μη χαιρετε οτι τα πνευματα
υμιν υποτασσεται χαιρετε δε μαλλον οτι τα
ονοματα υμων εγραφη εν τοις ουρανοις 20.

οὐρανοῖς.

East
Original

21 Ἐν αὐτῇ τῇ ὥρᾳ ἠγαλλιάσατο τῷ πνεύματι ὁ Ἰησοῦς καὶ εἶπεν· Ἐξομολογοῦμαί σοι, πάτερ, κύριε τοῦ οὐρανοῦ καὶ τῆς γῆς, ὅτι ἀπέκρυψας ταῦτα ἀπὸ σοφῶν καὶ συνετῶν, καὶ ἀπεκάλυψας αὐτὰ νηπίοις· ναί, ὁ πατήρ, ὅτι οὕτως ἐγένετο εὐδοκία ἔμπροσθέν σου.

East
Original

22 καὶ στραφεῖς πρὸς τοὺς μαθητὰς εἶπε· Πάντα μοι παρεδόθη ὑπὸ τοῦ πατρὸς μου· καὶ οὐδεὶς ἐπιγινώσκει τίς ἐστὶν ὁ υἱὸς, εἰ μὴ ὁ πατήρ, καὶ τίς ἐστὶν ὁ πατήρ, εἰ μὴ ὁ υἱὸς καὶ ᾧ ἐὰν βούληται ὁ υἱὸς ἀποκαλύψαι.

plen en touto me chairete oti ta pneumata umin upotassetai chairete de mallon oti ta onomata umon egrafe en tois ouranois

Textus
Receptus

21. εν αυτη τη ωρα ηγαλλιασατο τω πνευματι ο ιησους και ειπεν εξομολογουμαι σοι πατερ κυριε του ουρανου και της γης οτι απεκρυψας ταυτα απο σοφων και συνετων και απεκαλυψας αυτα νηπιοις ναι ο πατηρ οτι ουτως εγενετο ευδοκια εμπροσθεν σου 21. en aute te ora egalliasato to pneumati o iesous kai eipen eksomologoumai soi pater kurie tou ouranou kai tes ges oti apekrupsas tauta apo sofou kai suneton kai apekalupsas auta nepiois nai o pater oti outos egeneto eudokia emprosthen sou

Textus
Receptus

22. {VAR1: και στραφεις προς τους μαθητας ειπεν } παντα παρεδοθη μοι υπο του πατρος μου και ουδεις γινωσκει τις εστιν ο υιος ει μη ο πατηρ και τις εστιν ο πατηρ ει μη ο υιος και ω εαν βουληται ο υιος αποκαλυψαι 22. {VAR1: kai strafeis pros tous mathetas eipen } panta paredothe moi upo tou patros mou kai oudeis ginoskei tis estin o vios ei me o pater kai tis estin o pater ei me o vios kai o ean bouletai o vios

East Original 23 καὶ στραφεῖς πρὸς τοὺς μαθητὰς κατ' ἰδίαν εἶπε· Μακάριοι οἱ ὀφθαλμοὶ οἱ βλέποντες ἃ βλέπετε.

East Original 24 λέγω γὰρ ὑμῖν ὅτι πολλοὶ προφητῆται καὶ βασιλεῖς ἠθέλησαν ἰδεῖν ἃ ὑμεῖς βλέπετε, καὶ οὐκ εἶδον, καὶ ἀκοῦσαι ἃ ἀκούετε, καὶ οὐκ ἤκουσαν.

East Original 25 Καὶ ἰδοὺ νομικός τις ἀνέστη ἐκπειράζων αὐτὸν καὶ λέγων· Διδάσκαλε, τί ποιήσας ζωὴν αἰώνιον κληρονομήσω;

East Original 26 ὁ δὲ εἶπε πρὸς αὐτόν· Ἐν τῷ νόμῳ τί γέγραπται; πῶς ἀναγινώσκεις;

East Original 27 ὁ δὲ ἀποκριθεὶς εἶπεν· Ἀγαπήσεις

apokalypsai

Textus Receptus 23. και στραφεις προς τους μαθητας κατ ιδιαν ειπεν μακαριοι οι οφθαλμοι οι βλεποντες α βλεπετε 23. και strafeis pros tous mathetas kat idian eipen makarioi oi ofthalmoi oi blepontes a blepete

Textus Receptus 24. λεγω γαρ υμιν οτι πολλοι προφηται και βασιλεις ηθελησαν ιδειν α υμεις βλεπετε και ουκ ειδον και ακουσαι α ακουετε και ουκ ηκουσαν 24. lego gar umin oti polloi profetai kai basileis ethelesan idein a umeis blepete kai ouk eidon kai akousai a akouete kai ouk ekousan

Textus Receptus 25. και ιδου νομικος τις ανεστη εκπειραζων αυτον και λεγων διδασκαλε τι ποιησας ζωην αιωνιον κληρονομησω 25. και idou nomikos tis aneste ekpeirazon auton kai legon didaskale ti poiesas zoen aionion kleronomeso

Textus Receptus 26. ο δε ειπεν προς αυτον εν τω νομω τι γεγραπται πως αναγινωσκεις 26. ο de eipen pros auton en to nomo ti gegraptai pos anaginoskeis

Textus Receptus 27. ο δε αποκριθεις ειπεν αγαπησεις κυριον

Κύριον τὸν Θεόν σου ἐξ ὅλης τῆς καρδίας σου καὶ ἐξ ὅλης τῆς ψυχῆς σου καὶ ἐξ ὅλης τῆς ἰσχύος σου καὶ ἐξ ὅλης τῆς διανοίας σου, καὶ τὸν πλησίον σου ὡς σεαυτόν·

East
Original

28 εἶπε δὲ αὐτῷ· Ὁρθῶς ἀπεκρίθης· τοῦτο ποίει καὶ ζήση.

Textus
Receptus

τον θεον σου εξ ολης της καρδιας σου και εξ ολης της ψυχης σου και εξ ολης της ισχυος σου και εξ ολης της διανοιας σου και τον πλησιον σου ως σεαυτον 27. o de apokritheis eipen agapeseis kurion ton theon sou eks oles tes kardias sou kai eks oles tes psuches sou kai eks oles tes ischuos sou kai eks oles tes dianoiias sou kai ton plesion sou os seavton

28. ειπεν δε αυτω ορθως απεκριθης τουτο ποιει και ζηση 28. eipen de auto orthos apekrithes touto poiei kai zese

East
Original

29 ὁ δὲ θέλων δικαιοῦν ἑαυτὸν εἶπε πρὸς τὸν Ἰησοῦν· Καὶ τίς ἐστὶ μου πλησίον;

Textus
Receptus

29. ο δε θελων δικαιοουν εαυτον ειπεν προς τον ιησουν και τις εστιν μου πλησιον 29. o de thelon dikaioun eavton eipen pros ton iesoun kai tis estin mou plesion

East
Original

30 ὑπολαβῶν δὲ ὁ Ἰησοῦς εἶπεν· Ἄνθρωπός τις κατέβαινεν ἀπὸ Ἱερουσαλήμ εἰς Ἱεριχῶν, καὶ λησταῖς περιέπεσαν· οἱ καὶ ἐκδύσαντες αὐτὸν καὶ πληγὰς ἐπιθέντες ἀπῆλθον ἀφέντες ἡμιθανῆ τυγχάνοντα.

Textus
Receptus

30. υπολαβων δε ο ιησους ειπεν ανθρωπος τις κατεβαινεν απο ιερουσαλημ εις ιεριχω και λησταις περιεπεσαν οι και εκδυσαντες αυτον και πληγας επιθεντες απηλθον αφεντες ημιθανη τυγχανοντα 30. upolaβon de o iesous eipen anthropos tis kateβainen apo ierousalem eis iericho kai lestais periepesen oi kai ekdusantes auton kai plegas epithentes apelthon

East
Original

31 κατὰ συγκυρίαν δὲ ἱερεὺς τις
κατέβαινε ἐν τῇ ὁδῷ ἐκείνῃ, καὶ ἰδὼν
αὐτὸν ἀντιπαρῆλθεν.

Textus
Receptus

afentes emithane tvgchanonta
31. κατα συγκυριαν δε ιερευς τις κατεβαινε
εν τη οδω εκεινη και ιδων αυτον
αντιπαρηλθεν 31. kata sugkurian de iereus tis
katebainen en te odo ekeine kai idon auton
antiparelthen

East
Original

32 ὁμοίως δὲ καὶ Λευϊτῆς γενόμενος κατὰ
τὸν τόπον, ἐλθὼν καὶ ἰδὼν ἀντιπαρῆλθε.

Textus
Receptus

32. ομοιως δε και λευιτης γενομενος κατα τον
τοπον ελθων και ιδων αντιπαρηλθεν 32.
omoios de kai levites genomenos kata ton topon
elthon kai idon antiparelthen

East
Original

33 Σαμαρείτης δὲ τις ὁδεύων ἦλθε κατ'
αὐτὸν, καὶ ἰδὼν αὐτὸν ἐσπλαγχνίσθη,

Textus
Receptus

33. σαμαρειτης δε τις οδευων ηλθεν κατ αυτον
και ιδων αυτον εσπλαγχνισθη 33. samareites
de tis odevon elthen kat auton kai idon auton
esplagchnisthe

East
Original

34 καὶ προσελθὼν κατέδησε τὰ τραύματα
αὐτοῦ ἐπιχέων ἔλαιον καὶ οἶνον,
ἐπιβιάσας δὲ αὐτὸν ἐπὶ τὸ ἴδιον κτήνος
ἤγαγεν αὐτὸν εἰς πανδοχεῖον καὶ
ἐπεμελήθη αὐτοῦ.

Textus
Receptus

34. και προσελθων κατεδησεν τα τραυματα
αυτου επιχεων ελαιον και οινον επιβιβασας
δε αυτον επι το ιδιον κτηνος ηγαγεν αυτον εις
πανδοχειον και επεμεληθη αυτου 34. kai
proselthon katedesen ta traumata αυτου
epicheon elaion kai oinon επιβιβασας de αυτον
epi to idion ktenos egagen αυτον εις
pandocheion και epemelethe αυτου

East
Original

35 καὶ ἐπὶ τὴν αὐρίον ἐξελθὼν, ἐκβαλὼν

Textus
Receptus

35. και επι την αυριον εξελθων εκβαλων δυο

δύο δηνάρια ἔδωκε τῷ πανδοχεῖ καὶ εἶπεν
αὐτῷ· ἐπιμελήθητι αὐτοῦ, καὶ ὅ,τι ἂν
προσδαπανήσης, ἐγὼ ἐν τῷ
ἐπανέρχεσθαί με ἀποδώσω σοι.

East
Original

36 τίς οὖν τούτων τῶν τριῶν πλησίον
δοκεῖ σοι γεγονέναι τοῦ ἐμπесόντος εἰς
τούς ληστάς;

East
Original

37 ὁ δὲ εἶπεν· Ὁ ποιήσας τὸ ἔλεος μετ'
αὐτοῦ. εἶπεν οὖν αὐτῷ ὁ Ἰησοῦς· Πορεύου
καὶ σὺ ποίει ὁμοίως.

East
Original

38 Ἐγένετο δὲ ἐν τῷ πορεύεσθαι αὐτοὺς
καὶ αὐτὸς εἰσηλθεν εἰς κώμην τινά. γυνή
δέ τις ὀνόματι Μάρθα ὑπεδέξατο αὐτὸν
εἰς τὸν οἶκον αὐτῆς.

δηνάρια ἔδωκεν τῷ πανδοχεῖ καὶ εἶπεν αὐτῷ
ἐπιμελήθητι αὐτοῦ καὶ ὅ,τι ἂν
προσδαπανήσης ἐγὼ ἐν τῷ ἐπανέρχεσθαι με
ἀποδώσω σοι 35. kai epi ten aurion ekselthon
ekbalon duo denaria edoken to pandochai kai
eipen auto epimeletheti autou kai o ti an
prosdapaneses ego en to epanerchesthai me
apodoso soi

Textus
Receptus

36. τις ουν τουτων των τριων δοκει σοι
πλησιον γεγονεναι του εμπесонτος εις τους
ληστας 36. tis oyn touton ton trion dokei soi
plesion gegonenai tou empesontos eis tous
lestaw

Textus
Receptus

37. ο δε ειπεν ο ποιησας το ελεος μετ αυτου
ειπεν ουν αυτω ο ιησους πορευου και συ ποιει
ομοιως 37. o de eipen o poiasas to eleos met
autou eipen oyn auto o iesous poreuou kai su
poiei omoios

Textus
Receptus

38. εγενετο δε εν τω πορευεσθαι αυτους και
αυτος εισηλθεν εις κωμην τινα γυνη δε τις
ονοματι μαρθα υπεδεξατο αυτον εις τον οικον
αυτης 38. egeneto de en to porevesthai avτους
kai avtos eiselthen eis komen tina gunē de tis

East
Original

39 καὶ τῆδε ἦν ἀδελφὴ καλουμένη Μαρία,
ἣ καὶ παρακαθίσασα παρὰ τοὺς πόδας
τοῦ Ἰησοῦ ἤκουε τὸν λόγον αὐτοῦ.

Textus
Receptus

onomati martha vpedeksato auton eis ton oikon
autes

39. και τηδε ην αδελφη καλουμενη μαρια η
και παρακαθισασα παρα τους ποδας του
ιησου ηκουεν τον λογον αυτου 39. kai tede en
adelfe kaloumene maria e kai parakathisasa
para tous podas tou iesou ekouen ton logon
autou

East
Original

40 ἡ δὲ Μάρθα περιεσπᾶτο περὶ πολλὴν
διακονίαν· ἐπιστᾶσα δὲ εἶπε· Κύριε, οὐ
μέλει σοι ὅτι ἡ ἀδελφὴ μου μόνην με
κατέλιπε διακονεῖν; εἶπέ οὖν αὐτῇ ἵνα μοι
συναντιλάβηται.

Textus
Receptus

40. η δε μαρθα περιεσπατο περι πολλην
διακονιαν επιστασα δε ειπεν κυριε ου μελει
σοι οτι η αδελφη μου μονην με κατελιπεν
διακονειν ειπε ουν αυτη ινα μοι
συναντιλαβηται 40. e de martha periespato peri
pollen diakonian epistasa de eipen kurie ου
melei soi oti e adelfe mou monen me katelipen
diakonein eipe ουν αυτε ινα μοι συναντιλαβεται

East
Original

41 ἀποκριθεὶς δὲ εἶπεν αὐτῇ ὁ Ἰησοῦς·
Μάρθα Μάρθα, μεριμνᾷς καὶ τυρβάζῃ
περὶ πολλά·

Textus
Receptus

41. αποκριθεις δε ειπεν αυτη ο ιησους μαρθα
μαρθα μεριμνας και τυρβαζη περι πολλα 41.
apokritheis de eipen αυτε ο iesous martha
martha merimnas kai turbazaze peri polla

East
Original

42 ἐνὸς δὲ ἐστὶ χρεία· Μαρία δὲ τὴν
ἀγαθὴν μερίδα ἐξελέξατο, ἣτις οὐκ
ἀφαιρεθήσεται ἀπ' αὐτῆς.

Textus
Receptus

42. ενος δε εστιν χρεια μαρια δε την αγαθην
μεριδα εξελεξατο ητις ουκ αφαιρεθησεται απ
αυτης 42. enos de estin chreia maria de ten

agathen merida ekseleksato etis ouk
afairethesetai ap autes

Κεφάλαιο 11

East
Original

1 Καὶ ἐγένετο ἐν τῷ εἶναι αὐτὸν ἐν τόπῳ
τινὶ προσευχόμενον, ὡς ἐπαύσατο, εἶπέ
τις τῶν μαθητῶν αὐτοῦ πρὸς αὐτόν·
Κύριε, δίδαξον ἡμᾶς προσεύχεσθαι,
καθὼς καὶ Ἰωάννης ἐδίδαξε τοὺς
μαθητὰς αὐτοῦ.

Textus
Receptus

1. και εγενετο εν τω ειναι αυτον εν τοπω τινι
προσευχομενον ως επαυσατο ειπεν τις των
μαθητων αυτου προς αυτον κυριε διδαξον
ημας προσευχεσθαι καθως και ιωαννης
εδιδαξεν τους μαθητας αυτου 1. kai egeneto en
to einai αυτον en topo tini proseuchomenon os
epausato eipen tis ton matheton αυτου pros
αυτον kurie didakson emas proseuchesthai
kathos kai ioannes edidaksen tous mathetas
αυτου

East
Original

2 εἶπε δὲ αὐτοῖς· Ὄταν προσεύχησθε,
λέγετε, Πάτερ ἡμῶν ὁ ἐν τοῖς οὐρανοῖς·
ἁγιασθήτω τὸ ὄνομά σου· ἐλθέτω ἡ
βασιλεία σου· γενηθήτω τὸ θέλημά σου,
ὡς ἐν οὐρανῷ, καὶ ἐπὶ τῆς γῆς·

Textus
Receptus

2. ειπεν δε αυτοις οταν προσευχησθε λεγετε
πατερ ημων ο εν τοις ουρανοις αγιασθητω το
ονομα σου ελθετω η βασιλεια σου γενηθητω
το θελημα σου ως εν ουρανῳ και επι της γης
2. eipen de autois otan proseuchesthe legete
pater emon o en tois ouranois agiastheto to
onoma σου eltheto e basileia σου genetheto to
thelema σου os en ourano και επι tes ges

East Original 3 τὸν ἄρτον ἡμῶν τὸν ἐπιούσιον δίδου ἡμῖν τὸ καθ' ἡμέραν·

Textus Receptus 3. τον αρτον ημων τον επιουσιον διδου ημιν το καθ ημεραν 3. ton arton emon ton epiousion didou emin to kath emeran

East Original 4 καὶ ἄφες ἡμῖν τὰς ἀμαρτίας ἡμῶν· καὶ γὰρ αὐτοὶ ἀφίεμεν παντὶ τῷ ὀφείλοντι ἡμῖν· καὶ μὴ εἰσενέγκῃς ἡμᾶς εἰς πειρασμόν ἀλλὰ ῥῦσαι ἡμᾶς ἀπὸ τοῦ πονηροῦ.

Textus Receptus 4. και αφες ημιν τας αμαρτιας ημων και γαρ αυτοι αφιεμεν παντι οφειλοντι ημιν και μη εισενεγκης ημας εις πειρασμον αλλα ρυσαι ημας απο του πονηρου 4. kai afes emin tas amartias emon kai gar autoi afiemen panti ofeiloni emin kai me eisenegkes emas eis peirasmon alla rusai emas apo tou ponerou

East Original 5 Καὶ εἶπε πρὸς αὐτούς· Τίς ἐξ ὑμῶν ἔξει φίλον καὶ πορεύσεται πρὸς αὐτὸν μεσονυκτίου καὶ ἐρεῖ αὐτῷ· φίλε, χρῆσόν μοι τρεῖς ἄρτους,

Textus Receptus 5. και ειπεν προς αυτους τις εξ υμων εξει φιλον και πορευσεται προς αυτον μεσονυκτιου και ειπη αυτω φιλε χρησον μοι τρεις αρτους 5. kai eipen pros autous tis eks umon eksei filon kai poreusetai pros auton mesonuktiou kai eipe auto file chreson moi treis artous

East Original 6 ἐπειδὴ φίλος μου παρεγένετο ἐξ ὁδοῦ πρὸς με καὶ οὐκ ἔχω ὃ παραθήσω αὐτῷ·

Textus Receptus 6. επειδη φιλος μου παρεγενετο εξ οδου προς με και ουκ εχω ο παραθησω αυτω 6. epeide filos mou paregeneto eks odou pros me και ουκ echo ο paratheso auto

East Original 7 κακεῖνος ἔσωθεν ἀποκριθεὶς εἶπη· μή μοι κόπους πάρεχε· ἤδη ἡ θύρα

Textus Receptus 7. κακεινος εσωθεν αποκριθεις ειπη μη μοι κοπους παρεχε ηδη η θυρα κεκλεισται και τα

κέκλεισται, καὶ τὰ παιδιά μου μετ' ἐμοῦ
εἰς τὴν κοίτην εἰσίν· οὐ δύναμαι ἀναστὰς
δοῦναί σοι;

East
Original

8 λέγω ὑμῖν, εἰ καὶ οὐ δώσει αὐτῷ
ἀναστὰς διὰ τὸ εἶναι αὐτοῦ φίλον, διὰ γε
τὴν ἀναίδειαν αὐτοῦ ἐγερθεὶς δώσει
αὐτῷ ὅσων χρήζει.

Textus
Receptus

παιδια μου μετ εμου εις την κοιτην εισιν ου
δυναμαι αναστας δουναι σοι 7. kakeinos
esothen apokritheis eipe me moi kopous
pareche ede e thura kekleistai kai ta paidia mou
met emou eis ten koiten eisin ou dunamai
anastas dounai soi

8. λεγω υμιν ει και ου δωσει αυτω αναστας δια
το ειναι αυτου φιλον δια γε την αναιδειαν
αυτου εγερθεις δωσει αυτω οσων χρηζει 8.
lego umin ei kai ου dosei auto anastas dia to
einai αυτου filon dia ge ten anaideian αυτου
egertheis dosei auto oson chrezei

East
Original

9 καγὼ ὑμῖν λέγω, αἰτεῖτε, καὶ δοθήσεται
ὑμῖν· ζητεῖτε, καὶ εὐρήσετε· κρούετε, καὶ
ἀνοιγήσεται ὑμῖν·

Textus
Receptus

9. καγω υμιν λεγω αιτειτε και δοθησεται υμιν
ζητειτε και ευρησετε κρουετε και ανοιγησεται
υμιν 9. kago umin lego aiteite kai dothesetai
umin zeteite kai evresete krovete kai anoigesetai
umin

East
Original

10 πᾶς γὰρ ὁ αἰτῶν λαμβάνει καὶ ὁ ζητῶν
εὐρίσκει καὶ τῷ κρούοντι ἀνοιχθήσεται.

Textus
Receptus

10. πας γαρ ο αιτων λαμβανει και ο ζητων
ευρισκει και τω κρουοντι ανοιγησεται 10. pas
gar o aiton lambanei kai o zeton evriskei kai to
krouonti anoigesetai

East
Original

11 τίνα δὲ ἐξ ὑμῶν τὸν πατέρα αἰτήσῃ ὁ
υἱὸς ἄρτον, μὴ λίθον ἐπιδώσῃ αὐτῷ; ἢ

Textus
Receptus

11. τινα δε υμων τον πατερα αιτησει ο υιος
αρτον μη λιθον επιδωσει αυτω ει και ιχθυν μη

καὶ ἰχθύν, μὴ ἀντὶ ἰχθύος ὄφιν ἐπιδώσει
αὐτῷ;

East Original 12 ἢ καὶ ἐὰν αἰτήσῃ ὦν, μὴ ἐπιδώσει
αὐτῷ σκορπίον;

East Original 13 εἰ οὖν ὑμεῖς, ὑπάρχοντες πονηροὶ,
οἴδατε δόματα ἀγαθὰ δίδοναι τοῖς
τέκνοις ὑμῶν, πόσω μᾶλλον ὁ πατὴρ ὁ ἐξ
οὐρανοῦ δώσει πνεῦμα ἀγαθὸν τοῖς
αἰτουσιν αὐτόν;

East Original 14 Καὶ ἦν ἐκβάλλων δαιμόνιον, καὶ αὐτὸ
ἦν κωφόν· ἐγένετο δὲ τοῦ δαιμονίου
ἐξελθόντος ἐλάλησεν ὁ κωφός, καὶ
ἐθαύμαζον οἱ ὄχλοι·

East Original 15 τινὲς δὲ ἐξ αὐτῶν εἶπον· Ἐν
Βεελζεβούλ τῷ ἄρχοντι τῶν δαιμονίων

αντι ἰχθυος οφιν επιδωσει αυτω 11. tina de
umon ton patera aitesei o vios arton me lithon
epidosei auto ei kai ichthun me anti ichthuos
ofin epidosei auto

Textus Receptus 12. η και εαν αιτηση ων μη επιδωσει αυτω
σκορπιον 12. e kai ean aitese oon me epidosei
auto skorpion

Textus Receptus 13. ει ουν υμεις πονηροι υπαρχοντες οιδατε
αγαθα δοματα διδοναι τοις τεκνοις υμων
ποσω μαλλον ο πατηρ ο εξ ουρανου δωσει
πνευμα αγιον τοις αιτουσιν αυτον 13. ει ουν
umeis poneroi uparchontes oidate agatha
domata didonai tois teknois umon poso mallon
o pater o eks ouranou dosei pneuma agion tois
aitousin auton

Textus Receptus 14. και ην εκβαλλων δαιμονιον και αυτο ην
κωφον εγενετο δε του δαιμονιου εξελθοντος
ελαλησεν ο κωφος και εθαυμασαν οι οχλοι 14.
kai en ekballon daimonion kai auto en kofon
egeneto de tou daimoniu ekselthontos elalesen
o kofos kai ethaumasan oi ochloi

Textus Receptus 15. τινες δε εξ αυτων ειπον εν βεελζεβουλ
αρχοντι των δαιμονιων εκβαλλει τα δαιμονια

ἐκβάλλει τὰ δαιμόνια·

East
Original

16 ἕτεροι δὲ πειράζοντες σημεῖον παρ' αὐτοῦ ἐζήτουν ἐξ οὐρανοῦ.

East
Original

17 αὐτὸς δὲ εἰδὼς αὐτῶν τὰ διανοήματα εἶπεν αὐτοῖς· Πᾶσα βασιλεία ἐφ' ἑαυτὴν διαμερισθεῖσα, ἐρημοῦται, καὶ οἶκος ἐπὶ οἶκον, πίπτει.

East
Original

18 εἰ δὲ καὶ ὁ σατανᾶς ἐφ' ἑαυτὸν διεμερίσθη, πῶς σταθήσεται ἡ βασιλεία αὐτοῦ, ὅτι λέγετε ἐν Βεελζεβούλ με ἐκβάλλειν τὰ δαιμόνια;

East
Original

19 εἰ δὲ ἐγὼ ἐν Βεελζεβούλ ἐκβάλλω τὰ δαιμόνια, οἱ υἱοὶ ὑμῶν ἐν τίνι ἐκβάλλουσιν; διὰ τοῦτο αὐτοὶ κριταὶ ὑμῶν ἔσονται.

15. tines de eks avton eipon en beelzeβoul archonti ton daimonion ekballei ta daimonia

Textus
Receptus

16. ετεροι δε πειραζοντες σημειον παρ αυτου εζητουν εξ ουρανου 16. eteroi de peirazontes semeion par αυτου ezetoun eks ouranou

Textus
Receptus

17. αυτος δε ειδως αυτων τα διανοηματα ειπεν αυτοις πασα βασιλεια εφ εαυτην διαμερισθεισα ερημουται και οικος επι οικον πιπτει 17. avtos de eidos αυτον ta dianoemata eipen avtois pasa basileia ef eauten diameristheisa eremoutai kai oikos epi οικον riptei

Textus
Receptus

18. ει δε και ο σατανας εφ εαυτον διεμερισθη πως σταθησεται η βασιλεια αυτου οτι λεγετε εν βεελζεβουλ εκβαλλειν με τα δαιμονια 18. ei de kai o satanas ef eavton diemeristhe pos stathesetai e basileia αυτου oti legete en beelzeβoul ekballein me ta daimonia

Textus
Receptus

19. ει δε εγω εν βεελζεβουλ εκβαλλω τα δαιμονια οι υιοι υμων εν τινι εκβαλλουσιν δια τουτο κριται υμων αυτοι εσονται 19. ei de ego en beelzeβoul ekballo ta daimonia oi vioi υμον εν τινι εκβαλλουσιν δια τουτο κριται υμων αυτοι

East Original 20 εἰ δὲ ἐν δακτύλῳ Θεοῦ ἐκβάλλω τὰ δαιμόνια, ἄρα ἔφθασεν ἐφ' ὑμᾶς ἡ βασιλεία τοῦ Θεοῦ.

East Original 21 ὅταν ὁ ἰσχυρὸς καθωπλισμένος φυλάσῃ τὴν ἑαυτοῦ αὐλήν, ἐν εἰρήνῃ ἐστὶ τὰ ὑπάρχοντα αὐτοῦ·

East Original 22 ἐπὰν δὲ ὁ ἰσχυρότερος αὐτοῦ ἐπελθὼν νικήσῃ αὐτόν, τὴν πανοπλίαν αὐτοῦ αἶρει, ἐφ' ἧ ἔπεποιθεῖ, καὶ τὰ σκῦλα αὐτοῦ διαδίδωσιν.

East Original 23 ὁ μὴ ὢν μετ' ἐμοῦ κατ' ἐμοῦ ἐστὶ, καὶ ὁ μὴ συνάγων μετ' ἐμοῦ σκορπίζει.

East Original 24 Ὅταν τὸ ἀκάθαρτον πνεῦμα ἐξέλθῃ ἀπὸ τοῦ ἀνθρώπου, διέρχεται δι'

esontai

Textus Receptus 20. ει δε εν δακτυλω θεου εκβαλλω τα δαιμονια αρα εφθασεν εφ υμας η βασιλεια του θεου 20. ei de en daktulo theou ekballo ta daimonia ara efthasen ef umas e basileia tou theou

Textus Receptus 21. οταν ο ισχυρος καθωπλισμενος φυλασση την εαυτου αυλην εν ειρηνη εστιν τα υπαρχοντα αυτου 21. otan o ischuros kathoplismenos fulasse ten eautou avlen en eirene estin ta uparchonta autou

Textus Receptus 22. επαν δε ο ισχυροτερος αυτου επελθων νικηση αυτον την πανοπλιαν αυτου αιρει εφ η επεποιθει και τα σκυλα αυτου διαδιδωσιν 22. epan de o ischuroteros autou epelthon nikese auton ten panoplian autou airei ef e epepoithei kai ta skula autou diadidosin

Textus Receptus 23. ο μη ων μετ εμου κατ εμου εστιν και ο μη συναγων μετ εμου σκορπιζει 23. o me on met emou kat emou estin kai o me sunagon met emou skorpizei

Textus Receptus 24. οταν το ακαθαρτον πνευμα εξελθη απο του ανθρωπου διερχεται δι ανυδρων τοπων

ἀνύδρων τόπων ζητοῦν ἀνάπαυσιν, καὶ
μὴ εὐρίσκον λέγει· ὑποστρέψω εἰς τὸν
οἶκόν μου ὅθεν ἐξῆλθον·

East Original 25 καὶ ἐλθὼν εὐρίσκει σεσαρωμένον καὶ
κεκοσμημένον.

East Original 26 τότε πορεύεται καὶ παραλαμβάνει
ἑπτὰ ἕτερα πνεύματα πονηρότερα
ἑαυτοῦ, καὶ εἰσελθόντα κατοικεῖ ἐκεῖ, καὶ
γίνεται τὰ ἔσχατα τοῦ ἀνθρώπου ἐκείνου
χειρόνα τῶν πρώτων.

East Original 27 Ἐγένετο δὲ ἐν τῷ λέγειν αὐτὸν ταῦτα
ἐπάρασά τις γυνὴ φωνήν ἐκ τοῦ ὄχλου
εἶπεν αὐτῷ· Μακαρία ἡ κοιλία ἡ
βαστάσασά σε καὶ μαστοὶ οὓς ἐθήλασας.

ζητοῦν ἀναπαυσιν καὶ μὴ εὐρίσκον λέγει
υποστρέψω εἰς τὸν οἶκόν μου ὅθεν ἐξῆλθον
24. otan to akatharton pneuma ekselthe apo tou
anthropou dierchetai di anudron topon zetoun
anapausin kai me euriskon legei ypostrepso eis
ton oikon mou othen ekselthon

Textus Receptus 25. καὶ ἐλθὼν εὐρίσκει σεσαρωμένον καὶ
κεκοσμημένον 25. kai elthon euriskei
sesaromenon kai kekosmemenon

Textus Receptus 26. τότε πορεύεται καὶ παραλαμβάνει ἑπτα
ἕτερα πνεύματα πονηρότερα ἑαυτοῦ καὶ
εἰσελθόντα κατοικεῖ ἐκεῖ καὶ γίνεται τὰ
ἔσχατα τοῦ ἀνθρώπου ἐκείνου χειρόνα τῶν
πρώτων 26. tote poreuetai kai paralambanei
epta etera pneumata ponerotera eautou kai
eiselthonta katoikei ekei kai ginetai ta
eschata tou anthropou ekeinou cheirona ton
proton

Textus Receptus 27. ἐγένετο δὲ ἐν τῷ λέγειν αὐτὸν ταῦτα
ἐπάρασά τις γυνὴ φωνήν ἐκ τοῦ ὄχλου εἶπεν
αὐτῷ μακαρία ἡ κοιλία ἡ βαστάσασά σε καὶ
μαστοὶ οὓς ἐθήλασας 27. egeneto de en to
legein auton tauta eparasa tis gune fonen ek tou
ochlou eipen auto makaria e koilia e bastasasa se

East Original 28 αὐτὸς δὲ εἶπε· Μενούνηγε μακάριοι οἱ ἀκούοντες τὸν λόγον τοῦ Θεοῦ καὶ φυλάσσοντες αὐτόν.

East Original 29 Τῶν δὲ ὄχλων ἐπαθροίζομένων ἤρξατο λέγειν· Ἡ γενεὰ αὕτη γενεὰ πονηρὰ ἐστὶ· σημεῖον ζητεῖ, καὶ σημεῖον οὐ δοθήσεται αὐτῇ εἰ μὴ τὸ σημεῖον Ἰωνᾶ τοῦ προφήτου.

East Original 30 καθὼς γὰρ ἐγένετο Ἰωνᾶς σημεῖον τοῖς Νινευῖταις, οὕτως ἔσται καὶ ὁ υἱὸς τοῦ ἀνθρώπου τῇ γενεᾷ ταύτῃ σημεῖον.

East Original 31 βασίλισσα νότου ἐγερθήσεται ἐν τῇ κρίσει μετὰ τῶν ἀνδρῶν τῆς γενεᾶς ταύτης καὶ κατακρινεῖ αὐτούς, ὅτι ἦλθεν ἐκ τῶν περάτων τῆς γῆς ἀκοῦσαι τὴν

kai mastoi ous ethelasas

Textus Receptus 28. αυτος δε ειπεν μενουνγε μακαριοι οι ακουοντες τον λογον του θεου και φυλασσοντες αυτον 28. autos de eipen menounge makarioi oi akouvontes ton logon tou theou kai fullassontes auton

Textus Receptus 29. των δε οχλων επαθροιζομενων ηρξατο λεγειν η γενεα αυτη πονηρα εστιν σημειον επιζητει και σημειον ου δοθησεται αυτη ει μη το σημειον ιωνα του προφητου 29. ton de ochlon epathroizomenon erksato legein e genea aute ponera estin semeion epizetei kai semeion ou dothesetai aute ei me to semeion iona tou profetou

Textus Receptus 30. καθως γαρ εγενετο ιωνας σημειον τοις νινευιταις ουτως εσται και ο υιος του ανθρωπου τη γενεα ταυτη 30. kathos gar egeneto ionas semeion tois ninevitis outos estai kai o vios tou anthropou te genea taute

Textus Receptus 31. βασιλισσα νοτου εγερθησεται εν τη κρισει μετα των ανδρων της γενεας ταυτης και κατακρινει αυτους οτι ηλθεν εκ των περατων της γης ακουσαι την σοφιαν σολομωντος και

σοφίαν Σολομῶντος, καὶ ἰδοὺ πλεῖον
Σολομῶντος ὧδε.

East
Original

32 ἄνδρες Νινευῖ ἀναστήσονται ἐν τῇ
κρίσει μετὰ τῆς γενεᾶς ταύτης καὶ
κατακρινούσιν αὐτήν, ὅτι μετενόησαν εἰς
τὸ κήρυγμα Ἰωνᾶ, καὶ ἰδοὺ πλεῖον Ἰωνᾶ
ὧδε.

East
Original

33 Οὐδεὶς δὲ λύχνον ἄψας εἰς κρύπτην
τίθησιν οὐδὲ ὑπὸ τὸν μόδιον, ἀλλ' ἐπὶ τὴν
λυχνίαν, ἵνα οἱ εἰσπορευόμενοι τὸ φῶς
βλέπωσιν.

East
Original

34 ὁ λύχνος τοῦ σώματός ἐστιν ὁ
ὀφθαλμός· ὅταν οὖν ὁ ὀφθαλμός σου
ἀπλοῦς ᾖ, καὶ ὅλον τὸ σῶμά σου
φωτεινὸν ἐστιν. ἐπὰν δὲ πονηρὸς ᾖ, καὶ
τὸ σῶμά σου σκοτεινόν.

ἰδου πλειον σολομωντος ωδε 31. basilissa
notou egerthesetai en te krisei meta ton andron
tes geneas tautes kai katakrinei autous oti elthen
ek ton peraton tes ges akousai ten sofian
solomontos kai idou pleion solomontos ode

Textus
Receptus

32. ανδρες νινευι αναστησονται εν τη κρισει
μετα της γενεας ταυτης και κατακρινουσιν
αυτην οτι μετενοησαν εις το κηρυγμα ιωνα
και ιδου πλειον ιωνα ωδε 32. andres ninevi
anastesontai en te krisei meta tes geneas tautes
kai katakrinousin auten oti metenoesan eis to
kerugma iona kai idou pleion iona ode

Textus
Receptus

33. ουδεις δε λυχνον αψας εις κρυπτον τιθησιν
ουδε υπο τον μοδιον αλλ επι την λυχνιαν ινα
οι εισπορευομενοι το φεγγος βλεπωσιν 33.
oudeis de lychnon apsas eis krupton tithesin
oude upo ton modion all epi ten lychnian ina oi
eisporouvomenoi to feggos bleposin

Textus
Receptus

34. ο λυχνος του σωματος εστιν ο οφθαλμος
οταν ουν ο οφθαλμος σου απλους η και ολον
το σωμα σου φωτεινον εστιν επαν δε πονηρος
η και το σωμα σου σκοτεινον 34. o lychnos tou
somatos estin o ofthalmos otan oyn o ofthalmos

East
Original

35 σκόπει οὖν μὴ τὸ φῶς τὸ ἐν σοὶ σκότος
ἔστιν.

Textus
Receptus

sou aplous e kai olon to soma sou foteinon estin
epan de poneros e kai to soma sou skoteinon
35. skopei oun me to fos to en soi skotos
estin

East
Original

36 εἰ οὖν τὸ σῶμά σου ὅλον φωτεινόν, μὴ
ἔχον τι μέρος σκοτεινόν, ἔσται φωτεινὸν
ὅλον ὡς ὅταν ὁ λύχνος τῆ ἀστραπῆ
φωτίζῃ σε.

Textus
Receptus

36. ei oun to soma sou olon foteinon me echon
ti meros skoteinon estai foteinon olon os otan o
lychnos te astrape fotize se
36. ei oun to soma sou olon foteinon me echon ti
meros skoteinon estai foteinon olon os otan o
lychnos te astrape fotize se

East
Original

37 Ἐν δὲ τῷ λαλήσαι αὐτὸν ταῦτα ἡρώτα
αὐτὸν Φαρισαῖός τις ὅπως ἀριστήσῃ παρ'
αὐτῷ· εἰσελθὼν δὲ ἀνέπεσεν.

Textus
Receptus

37. en de to lalesai erota auton farisaios
tis opos aristese par auto eiselthon de
anepesen
37. en de to lalesai erota auton
farisaios tis opos aristese par auto eiselthon de
anepesen

East
Original

38 ὁ δὲ Φαρισαῖος ἰδὼν ἐθαύμασεν ὅτι οὐ
πρῶτον ἐβαπτίσθη πρὸ τοῦ ἀρίστου.

Textus
Receptus

38. o de farisaios idon ethaumasen oti ou
proton ebaptisthe pro tou aristou
38. o de farisaios idon ethaumasen oti ou proton
ebaptisthe pro tou aristou

East
Original

39 εἶπε δὲ ὁ Κύριος πρὸς αὐτόν· Νῦν ὑμεῖς
οἱ Φαρισαῖοι τὸ ἐξωθεν τοῦ ποτηρίου καὶ
τοῦ πίνακος καθαρίζετε, τὸ δὲ ἔσωθεν

Textus
Receptus

39. eipen de o kyrios pros auton nyn hmeis oi
farisaioi to exwthen tou potηριου kai tou
pinakos katharizete to de eswthen hmwon gemei

ύμῶν γέμει ἀρπαγῆς καὶ πονηρίας.

αρπαγης και πονηριας 39. eipen de o kurios pros auton nun vmeis oi farisaioi to eksothen tou poteriou kai tou pinakos katharizete to de esothern vmon gemei arpages kai ponerias

East Original 40 ἄφρονες! οὐχ ὁ ποιήσας τὸ ἔξωθεν καὶ τὸ ἔσωθεν ἐποίησε;

Textus Receptus 40. αφρονες ουχ ο ποιησας το εξωθεν και το εσωθεν εποιησεν 40. afrones ouch o poiesas to eksothen kai to esothern epoiesen

East Original 41 πλὴν τὰ ἐνόητα δότε ἐλεημοσύνην, καὶ ἰδοὺ ἅπαντα καθαρὰ ὑμῖν ἔσται.

Textus Receptus 41. πλην τα ενοντα δοτε ελεημοσυνην και ιδου παντα καθαρα υμιν εστιν 41. plen ta enonta dote eleemosunen kai idou panta kathara vmin estin

East Original 42 ἀλλ' οὐαὶ ὑμῖν τοῖς Φαρισαίοις, ὅτι ἀποδεκατοῦτε τὸ ἡδύοσμον καὶ τὸ πήγανον καὶ πᾶν λάχανον, καὶ παρέρχεσθε τὴν κρίσιν καὶ τὴν ἀγάπην τοῦ Θεοῦ· ταῦτα δὲ ἔδει ποιῆσαι, κἀκεῖνα μὴ ἀφιέναι.

Textus Receptus 42. αλλ ουαι υμιν τοις φαρισαιοις οτι αποδεκατουτε το ηδυοσμον και το πηγανον και παν λαχανον και παρερχεσθε την κρισιν και την αγαπην του θεου ταυτα εδει ποιησαι κακεινα μη αφιεναι 42. all ovai vmin tois farisaiois oti apodekatoute to edvosmon kai to peganon kai pan lachanon kai parerchesthe ten krisin kai ten agapen tou theou tauta edei poiesai kakeina me afienai

East Original 43 οὐαὶ ὑμῖν τοῖς Φαρισαίοις, ὅτι ἀγαπᾶτε τὴν πρωτοκαθεδρίαν ἐν ταῖς συναγωγαῖς καὶ τοὺς ἀσπασμοὺς ἐν ταῖς ἀγοραῖς.

Textus Receptus 43. ουαι υμιν τοις φαρισαιοις οτι αγαπατε την πρωτοκαθεδριαν εν ταις συναγωγαις και τους ασπασμους εν ταις αγοραις 43. ovai vmin tois

East Original 44 οὐαὶ ὑμῖν, γραμματεῖς καὶ Φαρισαῖοι ὑποκριταί, ὅτι ἐστὲ ὡς τὰ μνημεῖα τὰ ἄδηλα, καὶ οἱ ἄνθρωποι περιπατοῦντες ἐπάνω οὐκ οἶδασιν.

East Original 45 Ἀποκριθεὶς δὲ τις τῶν νομικῶν λέγει αὐτῷ· Διδάσκαλε, ταῦτα λέγων καὶ ἡμᾶς ὑβρίζεις.

East Original 46 ὁ δὲ εἶπε· Καὶ ὑμῖν τοῖς νομικοῖς οὐαὶ, ὅτι φορτίζετε τοὺς ἀνθρώπους φορτία δυσβάστακτα, καὶ αὐτοὶ ἐνὶ τῶν δακτύλων ὑμῶν οὐ προσψάυετε τοῖς φορτίοις.

East Original 47 οὐαὶ ὑμῖν, ὅτι οἰκοδομεῖτε τὰ μνημεῖα τῶν προφητῶν, οἱ δὲ πατέρες ὑμῶν ἀπέκτειναν αὐτούς.

farisaiois oti agapate ten protokathedrian en tais sunagogais kai tous aspasmous en tais agorais

Textus Receptus 44. ουαι υμιν γραμματεις και φαρισαιοι υποκριται οτι εστε ως τα μνημεια τα αδηλα και οι ανθρωποι οι περιπατουντες επανω ουκ οιδασιν 44. ουαι umin grammateis kai farisaiοι upokritai oti este os ta mnemeia ta adela και οι anthropοι οι peripatountes epano ουκ oidasin

Textus Receptus 45. αποκριθεις δε τις των νομικων λεγει αυτω διδασκαλε ταυτα λεγων και ημας υβριζεις 45. apokritheis de tis ton nomikon legei auto didaskale tauta legon και emas υβριzeis

Textus Receptus 46. ο δε ειπεν και υμιν τοις νομικοις ουαι οτι φορτιζετε τους ανθρωπους φορτια δυσβαστακτα και αυτοι ενι των δακτυλων υμων ου προσψαυετε τοις φορτιοις 46. ο de eipen και umin tois nomikois ουαι οτι fortizete tous anthropous fortia dusbastakta και αυτοι eni ton daktulon uμον ου prospsavete τοις fortiois

Textus Receptus 47. ουαι υμιν οτι οικοδομειτε τα μνημεια των προφητων οι δε πατερες υμων απεκτειναν αυτους 47. ουαι umin οτι oikodomeite τα mnemeia ton profeton οι de pateres uμον

East Original 48 ἄρα μαρτυρεῖτε συνευδοκεῖτε τοῖς ἔργοις τῶν πατέρων ὑμῶν, ὅτι αὐτοὶ μὲν ἀπέκτειναν αὐτούς, ὑμεῖς δὲ οἰκοδομεῖτε αὐτῶν τὰ μνημεῖα.

East Original 49 διὰ τοῦτο καὶ ἡ σοφία τοῦ Θεοῦ εἶπεν· ἀποστελῶ εἰς αὐτούς προφήτας καὶ ἀποστόλους, καὶ ἐξ αὐτῶν ἀποκτενοῦσι καὶ ἐκδιώξουσιν,

East Original 50 ἵνα ἐκζητηθῇ τὸ αἷμα πάντων τῶν προφητῶν τὸ ἐκκεχυνόμενον ἀπὸ καταβολῆς κόσμου ἀπὸ τῆς γενεᾶς ταύτης,

East Original 51 ἀπὸ τοῦ αἵματος Ἄβελ ἕως τοῦ αἵματος Ζαχαρίου τοῦ ἀπολομένου μεταξὺ τοῦ θυσιαστηρίου καὶ τοῦ οἴκου·

apekteinan autous

Textus Receptus 48. αρα μαρτυρειτε και συνευδοκειτε τοις εργοις των πατερων υμων οτι αυτοι μεν απεκτειναν αυτους υμεις δε οικοδομειτε αυτων τα μνημεια 48. ara martureite kai sunevdokeite tois ergois ton pateron umon oti autoi men apekteinan autous υmeis de oikodomeite auton ta mnemeia

Textus Receptus 49. δια τουτο και η σοφια του θεου ειπεν αποστελω εις αυτους προφητας και αποστολους και εξ αυτων αποκτενουσιν και εκδιωξουσιν 49. dia touto kai e sofia tou theou eipen apostelo eis autous profetas kai apostolous kai eks auton apoktenousin kai ekdioksousin

Textus Receptus 50. ινα εκζητηθη το αιμα παντων των προφητων το εκχυνομενον απο καταβολης κοσμου απο της γενεας ταυτης 50. ina ekzetethe to aima panton ton profeton to ekchynomenon apo kataboles kosμου apo tes geneas tautes

Textus Receptus 51. απο του αιματος αβελ εως του αιματος ζαχαριου του απολομενου μεταξυ του θυσιαστηριου και του οικου ναι λεγω υμιν

ναί, λέγω ὑμῖν, ἐκζητηθήσεται ἀπὸ τῆς
γενεᾶς ταύτης.

ἐκζητηθήσεται ἀπο τῆς γενεας ταυτης 51. ἀπο
του aimatos abel eos του aimatos zachariou του
apolomenou metaksu του thusiasteriou kai του
oikou nai lego umin ekzetethesetai apo tes
geneas tautes

East Original 52 οὐαὶ ὑμῖν τοῖς νομικοῖς ὅτι ἤρατε τὴν
κλεῖδα τῆς γνώσεως· αὐτοὶ οὐκ
εἰσήλθετε, καὶ τοὺς εἰσερχομένους
ἐκωλύσατε.

Textus Receptus 52. ουαι υμιν τοις νομικοις οτι ηρατε την
κλειδα της γνωσεως αυτοι ουκ εισηλθετε και
τους εισερχομενους εκωλυσατε 52. ουαι umin
tois nomikois oti erate ten kleida tes gnoseos
autoi ουκ eiselthete kai tous eiserchomenous
ekolusate

East Original 53 λέγοντος δὲ αὐτοῦ πρὸς αὐτοὺς πάντα
ταῦτα ἤρξαντο οἱ γραμματεῖς καὶ οἱ
Φαρισαῖοι δεινῶς ἐνέχειν καὶ
ἀποστοματίζειν αὐτὸν περὶ πλειόνων,

Textus Receptus 53. λεγοντος δε αυτου ταυτα προς αυτους
ηρξαντο οι γραμματεις και οι φαρισαιοι
δεινως ενεχειν και αποστοματιζειν αυτον
περι πλειονων 53. legontos de αυτου ταυτα pros
αυτους erksanto οι grammateis και οι farisaioi
deinos enechein και apostomatizein αυτον peri
pleionon

East Original 54 ἐνεδρεύοντες αὐτὸν, ζητοῦντες
θηρεῦσαί τι ἐκ τοῦ στόματος αὐτοῦ, ἵνα
κατηγορήσωσιν αὐτοῦ.

Textus Receptus 54. ενεδρευοντες αυτον και ζητουντες
θηρευσαι τι εκ του στοματος αυτου ινα
κατηγορησωσιν αυτου 54. enedrevontes αυτον
kai zetountes thereusai ti εκ του stomatos αυτου
ina kategoresosin αυτου

Κεφάλαιο 12

East
Original

1 Ἐν οἷς ἐπισυναχθεισῶν τῶν μυριάδων τοῦ ὄχλου, ὥστε καταπατεῖν ἀλλήλους, ἤρξατο λέγειν πρὸς τοὺς μαθητὰς αὐτοῦ πρῶτον· Προσέχετε ἑαυτοῖς ἀπὸ τῆς ζύμης τῶν Φαρισαίων, ἣτις ἐστὶν ὑπόκρισις.

Textus
Receptus

1. εν οισ επισυναχθεισων των μυριαδων του οχλου ωστε καταπατειν αλληλους ηρξατο λεγειν προς τους μαθητας αυτου πρωτον προσεχετε εαυτοις απο της ζυμης των φαρισαιων ητις εστιν υποκρισις 1. en ois episunachtheison ton myriadon tou ochlou oste katapatein allelous erksato legein pros tous mathetas αυτου proton prosechete eautois apo tes zumes ton farisaion etis estin upokrisis

East
Original

2 οὐδὲν δὲ συγκεκαλυμμένον ἐστὶν ὃ οὐκ ἀποκαλυφθήσεται, καὶ κρυπτόν ὃ οὐ γνωσθήσεται·

Textus
Receptus

2. ουδεν δε συγκεκαλυμμενον εστιν ο ουκ αποκαλυφθησεται και κρυπτον ο ου γνωσθησεται 2. ouden de sugkekalummenon estin o ουk apokalufthesetai kai krupton o ου gnosthesetai

East
Original

3 ἀνθ' ὧν ὅσα ἐν τῇ σκοτίᾳ εἶπατε, ἐν τῷ φωτὶ ἀκουσθήσεται, καὶ ὃ πρὸς τὸ οὐς ἐλάλησατε ἐν τοῖς ταμείοις, κηρυχθήσεται ἐπὶ τῶν δωμαίων.

Textus
Receptus

3. ανθ ων οσα εν τη σκοτια ειπατε εν τω φωτι ακουσθησεται και ο προς το ους ελαλησατε εν τοις ταμειοις κηρυχθησεται επι των δωματων 3. anth on osa en te skotia eipate en to foti akousthesetai kai o pros to ous elalesate en tois tameiois keruchthesetai epi ton domaton

East
Original

4 Λέγω δὲ ὑμῖν τοῖς φίλοις μου· μὴ φοβηθῆτε ἀπὸ τῶν ἀποκτεννόντων τὸ σῶμα, καὶ μετὰ ταῦτα μὴ ἐχόντων περισσότερόν τι ποιῆσαι.

Textus
Receptus

4. λεγω δε υμιν τοις φιλοις μου μη φοβηθητε απο των αποκτεινοντων το σωμα και μετα ταυτα μη εχοντων περισσοτερον τι ποιησαι 4. lego de umin tois filois mou me foBethete apo ton apokteinonton to soma kai meta tauta me echonton perissoteron ti poiesai

East
Original

5 ὑποδείξω δὲ ὑμῖν τίνα φοβηθῆτε· φοβήθητε τὸν μετὰ τὸ ἀποκτεῖναι ἔχοντα ἐξουσίαν ἐμβαλεῖν εἰς τὴν γέενναν· ναί, λέγω ὑμῖν, τοῦτον φοβήθητε.

Textus
Receptus

5. υποδειξω δε υμιν τινα φοβηθητε φοβηθητε τον μετα το αποκτειναι εξουσιαν εχοντα εμβαλειν εις την γεενναν ναι λεγω υμιν τουτον φοβηθητε 5. upodeikso de umin tina foBethete foBethete ton meta to apokteinai eksousian echonta embalein eis ten geennan nai lego umin touton foBethete

East
Original

6 οὐχὶ πέντε στρουθία πωλεῖται ἀσσαρίων δύο; καὶ ἐν ἑξ αὐτῶν οὐκ ἔστιν ἐπιλεησμένον ἐνώπιον τοῦ Θεοῦ·

Textus
Receptus

6. ουχι πεντε στρουθια πωλειται ασσαριων δυο και εν εξ αυτων ουκ εστιν επιλεησμενον ενωπιον του θεου 6. ouchi pente strouthia poleitai assarion duo kai en eks auton ouk estin epilelesmenon enopion tou theou

East
Original

7 ἀλλὰ καὶ αἱ τρίχες τῆς κεφαλῆς ὑμῶν παῖσαι ἠρίθμηνται. μὴ φοβεῖσθε· πολλῶν στρουθίων διαφέρετε.

Textus
Receptus

7. αλλα και αι τριχες της κεφαλης υμων πασαι ηριθμηνται μη ουν φοβεισθε πολλων στρουθιων διαφερετε 7. alla kai ai triches tes kefales umon pasai erithmentai me oyn foBeisthe pollon strouthion diaferete

East Original 8 Λέγω δὲ ὑμῖν· πᾶς ὃς ἂν ὁμολογήσῃ ἐν ἐμοὶ ἔμπροσθεν τῶν ἀνθρώπων, καὶ ὁ υἱὸς τοῦ ἀνθρώπου ὁμολογήσῃ ἐν αὐτῷ ἔμπροσθεν τῶν ἀγγέλων τοῦ Θεοῦ·

East Original 9 ὁ δὲ ἀρνησάμενός με ἐνώπιον τῶν ἀνθρώπων ἀπαρνηθήσεται ἐνώπιον τῶν ἀγγέλων τοῦ Θεοῦ.

East Original 10 καὶ πᾶς ὃς ἐρεῖ λόγον εἰς τὸν υἱὸν τοῦ ἀνθρώπου, ἀφεθήσεται αὐτῷ· τῷ δὲ εἰς τὸ ἅγιον Πνεῦμα βλασφημήσαντι οὐκ ἀφεθήσεται.

East Original 11 ὅταν δὲ προσφέρωσιν ὑμᾶς ἐπὶ τὰς συναγωγὰς καὶ τὰς ἀρχὰς καὶ τὰς ἐξουσίας, μὴ μεριμνᾶτε πῶς ἢ τί ἀπολογήσησθε ἢ τί εἶπητε·

Textus Receptus 8. λεγω δε υμιν πας ος αν ομολογηση εν εμοι εμπροσθεν των ανθρωπων και ο υιος του ανθρωπου ομολογησει εν αυτω εμπροσθεν των αγγελων του θεου 8. lego de vmin pas os an omologese en emoi emprosthen ton anthropon kai o vios tou anthropou omologesei en auto emprosthen ton aggelon tou theou

Textus Receptus 9. ο δε αρνησαμενος με ενωπιον των ανθρωπων απαρνηθησεται ενωπιον των αγγελων του θεου 9. o de arnesamenos me enopion ton anthropon aparnethesetai enopion ton aggelon tou theou

Textus Receptus 10. και πας ος ερει λογον εις τον υιον του ανθρωπου αφεθησεται αυτω τω δε εις το αγιον πνευμα βλασφημησαντι ουκ αφεθησεται 10. kai pas os erei logon eis ton vion tou anthropou afethesetai auto to de eis to agion pneuma blasfemesanti ouk afethesetai

Textus Receptus 11. οταν δε προσφερωσιν υμας επι τας συναγωγας και τας αρχας και τας εξουσιας μη μεριμνατε πως η τι απολογησησθε η τι ειπητε 11. otan de prosferosin umas epi tas sunagogas kai tas archas kai tas eksousias me

East
Original

12 τὸ γὰρ ἅγιον Πνεῦμα διδάξει ὑμᾶς ἐν
αὐτῇ τῇ ὥρᾳ ἃ δεῖ εἰπεῖν.

Textus
Receptus

merimnate pos e ti apologesesthe e ti eipete
12. το γαρ αγιον πνευμα διδαξει υμας εν αυτη
τη ωρα α δει ειπειν 12. to gar agion pneuma
didaksei umas en aute te ora a dei eipein

East
Original

13 Εἶπε δέ τις αὐτῷ ἐκ τοῦ ὄχλου·
Διδάσκαλε, εἶπέ τῷ ἀδελφῷ μου
μερίσασθαι τὴν κληρονομίαν μετ' ἐμοῦ.

Textus
Receptus

13. ειπεν δε τις αυτω εκ του οχλου διδασκαλε
ειπε τω αδελφω μου μερισασθαι μετ εμου την
κληρονομιαν 13. eipen de tis auto ek tou ochlou
didaskale eipe to adelfo mou merisasthai met
emou ten kleronomian

East
Original

14 ὁ δὲ εἶπεν αὐτῷ· Ἄνθρωπε, τίς με
κατέστησε δικαστὴν ἢ μεριστὴν ἐφ' ὑμᾶς;

Textus
Receptus

14. ο δε ειπεν αυτω ανθρωπε τις με
κατεστησεν δικαστην η μεριστην εφ υμας 14.
o de eipen auto anthrope tis me katestesen
dikasten e meristen ef umas

East
Original

15 εἶπε δὲ πρὸς αὐτούς· Ὁρᾶτε καὶ
φυλάσσεσθε ἀπὸ πάσης πλεονεξίας· ὅτι
οὐκ ἐν τῷ περισσεύειν τινὶ ἢ ζωὴ αὐτοῦ
ἐστιν ἐκ τῶν ὑπαρχόντων αὐτοῦ.

Textus
Receptus

15. ειπεν δε προς αυτους ορατε και
φυλασσεσθε απο της πλεονεξιας οτι ουκ εν
τω περισσευειν τινι η ζωη αυτου εστιν εκ των
υπαρχοντων αυτου 15. eipen de pros autous
orate kai fullassesthe apo tes pleoneksias oti ουκ
en to perissevein tini e zoe αυτου estin ek ton
yparchonton αυτου

East
Original

16 Εἶπε δὲ παραβολὴν πρὸς αὐτούς
λέγων· Ἄνθρωπου τινὸς πλουσίου
εὐφόρησεν ἡ χώρα·

Textus
Receptus

16. ειπεν δε παραβολην προς αυτους λεγων
ανθρωπου τινος πλουσιου ευφορησεν η χωρα
16. eipen de parabolen pros autous legon

East Original 17 καὶ διελογίζετο ἐν ἑαυτῷ λέγων· τί ποιήσω, ὅτι οὐκ ἔχω ποῦ συνάξω τοὺς καρπούς μου;

East Original 18 καὶ εἶπε· τοῦτο ποιήσω· καθελῶ μου τὰς ἀποθήκας καὶ μείζονας οἰκοδομήσω, καὶ συνάξω ἐκεῖ πάντα τὰ γεννήματά μου καὶ τὰ ἀγαθὰ μου,

East Original 19 καὶ ἐρῶ τῇ ψυχῇ μου· ψυχή, ἔχεις πολλὰ ἀγαθὰ κείμενα εἰς ἔτη πολλά· ἀναπαύου, φάγε, πίε, εὐφραίνου.

East Original 20 εἶπε δὲ αὐτῷ ὁ Θεός· ἄφρον, ταύτη τῇ νυκτὶ τὴν ψυχὴν σου ἀπαιτοῦσιν ἀπὸ σοῦ· ἃ δὲ ἠτοιμάσας τίνι ἔσται;

anthropou tinos plousiou evforesen e chora

Textus Receptus 17. και διελογιζετο εν εαυτω λεγων τι ποιησω οτι ουκ εχω που συναξω τους καρπους μου 17. kai dielogizeto en eauto legon ti poieso oti ουκ echo που sunakso tous karpous mou

Textus Receptus 18. και ειπεν τουτο ποιησω καθελω μου τας αποθηκας και μειζονας οικοδομησω και συναξω εκει παντα τα γεννηματα μου και τα αγαθα μου 18. kai eipen touto poieso kathelo mou tas apothekas kai meizonas oikodomeso kai sunakso ekei panta ta genemata mou kai ta agatha mou

Textus Receptus 19. και ερω τη ψυχη μου ψυχη εχεις πολλα αγαθα κειμενα εις ετη πολλα αναπαυου φαγε πιε ευφραινου 19. kai ero te psuche mou psuche echeis polla agatha keimena eis ete polla anapayou fage pie evfrainou

Textus Receptus 20. ειπεν δε αυτω ο θεος {VAR1: αφρων } {VAR2: αφρον } ταυτη τη νυκτι την ψυχην σου απαιτουσιν απο σου α δε ητοιμασας τινι εσται 20. eipen de auto o theos {VAR1: afron } {VAR2: afron } taute te nukti ten psuchen sou apaitousin apo sou a de etoimasas tini estai

East Original	21 οὕτως ὁ θησαυρίζων ἑαυτῷ καὶ μὴ εἰς Θεὸν πλουτῶν.	Textus Receptus	21. ουτως ο θησαυριζων εαυτω και μη εις θεον πλουτων 21. outos o thesaurizon eauto kai me eis theon plouton
East Original	22 Εἶπε δὲ πρὸς τοὺς μαθητάς αὐτοῦ· Διὰ τοῦτο λέγω ὑμῖν, μὴ μεριμνᾶτε τῇ ψυχῇ ὑμῶν τί φάγητε, μηδὲ τῷ σώματι ὑμῶν τί ἐνδύσθησθε.	Textus Receptus	22. ειπεν δε προς τους μαθητας αυτου δια τουτο υμιν λεγω μη μεριμνατε τη ψυχη υμων τι φαγητε μηδε τω σωματι τι ενδυσησθε 22. eipen de pros tous mathetas αυτου dia τουτο umin lego me merimnate te psuche umon ti fagete mede to somati ti endusesthe
East Original	23 οὐχὶ ἡ ψυχὴ πλεῖον ἐστὶ τῆς τροφῆς καὶ τὸ σῶμα τοῦ ἐνδύματος;	Textus Receptus	23. η ψυχη πλειον εστιν της τροφης και το σωμα του ενδυματος 23. e psuche pleion estin tes trofes kai to soma του endymatos
East Original	24 κατανοήσατε τοὺς κόρακας, ὅτι οὐ σπείρουσιν οὐδὲ θερίζουσιν, οἷς οὐκ ἔστι ταμῆιον οὐδὲ ἀποθήκη, καὶ ὁ Θεὸς τρέφει αὐτούς· πόσω μᾶλλον ὑμεῖς διαφέρετε τῶν πετεινῶν;	Textus Receptus	24. κατανοησατε τους κορακας οτι ου σπειρουσιν ουδε θεριζουσιν οις ουκ εστιν ταμειον ουδε αποθηκη και ο θεος τρεφει αυτους ποσω μαλλον υμεις διαφερετε των πετεινων 24. katanoesate tous korakas oti ου speirousin ουδε therizousin οις ουκ estin tameion ουδε apotheke και ο theos trefei αυτους poso mallon υmeis diaferete ton peteinon
East Original	25 τίς δὲ ἐξ ὑμῶν μεριμνῶν δύναται προσθεῖναι ἐπὶ τὴν ἡλικίαν αὐτοῦ πῆχυν ἓνα;	Textus Receptus	25. τις δε εξ υμων μεριμνων δυναται προσθειναι επι την ηλικιαν αυτου πηχυν ενα 25. tis de eks υμον merimnon dynatai

East Original 26 εἰ οὖν οὔτε ἐλάχιστον δύνασθε, τί περὶ τῶν λοιπῶν μεριμνᾶτε;

East Original 27 κατανοήσατε τὰ κρίνα πῶς αὐξάνει· οὐ κοπιᾷ οὐδὲ νήθει· λέγω δὲ ὑμῖν, οὐδὲ Σολομῶν ἐν πάσῃ τῇ δόξῃ αὐτοῦ περιεβάλετο ὡς ἐν τούτων.

East Original 28 εἰ δὲ τὸν χόρτον τοῦ ἀγροῦ, σήμερον ὄντα καὶ αὐριον εἰς κλίβανον βαλλόμενον, ὁ Θεὸς οὕτως ἀμφιέννυσι, πόσω μᾶλλον ὑμᾶς, ὀλιγόπιστοι;

East Original 29 καὶ ὑμεῖς μὴ ζητεῖτε τί φάγητε καὶ τί πίνητε, καὶ μὴ μετεωρίζεσθε·

East Original 30 ταῦτα γὰρ πάντα τὰ ἔθνη τοῦ κόσμου ἐπιζητεῖ· ὑμῶν δὲ ὁ πατὴρ οἶδεν ὅτι χρῆζετε τούτων·

Textus Receptus 26. ει ουν ουτε ελαχιστον δυνασθε τι περι των λοιπων μεριμνατε 26. ei oyn oute elachiston dynasthe ti peri ton loipon merimnate

Textus Receptus 27. κατανοησατε τα κρινα πως αυξανει ου κοπια ουδε νηθει λεγω δε υμιν ουδε σολομων εν παση τη δοξη αυτου περιεβαλετο ως εν τουτων 27. katanoesate ta krina pos auksanei ou kopia oude nethei lego de umin oude solomon en pase te dokse αυτου periebaletο os εν τουτων

Textus Receptus 28. ει δε τον χορτον εν τω αγρω σημερον οντα και αυριον εις κλιβανον βαλλομενον ο θεος ουτως αμφιεννυσιν ποσω μαλλον υμας ολιγοπιστοι 28. ei de τον chorton εν to agro semeron onta και αυριον εις κλιβανον ballομενον ο theos ουτος amfiennusin poso mallon υμας oligopistoi

Textus Receptus 29. και υμεις μη ζητειτε τι φαγητε η τι πιητε και μη μετεωριζεσθε 29. και υμεις με zeteite τι fageτε e ti piete και με meteorizesthe

Textus Receptus 30. ταυτα γαρ παντα τα εθνη του κοσμου επιζητει υμων δε ο πατηρ οιδεν οτι χρηζετε τουτων 30. tauta gar panta ta ethne του kosμου

East
Original

31 πλὴν ζητεῖτε τὴν βασιλείαν τοῦ Θεοῦ,
καὶ ταῦτα πάντα προστεθήσεται ὑμῖν.

Textus
Receptus

epizetei umon de o pater oiden oti chrezete
touton

31. πλὴν ζητεῖτε τὴν βασιλείαν τοῦ θεοῦ καὶ
ταυτα παντα προστεθησεται υμιν 31. plen
zeteite ten basileian tou theou kai tauta panta
prostethesetai umin

East
Original

32 Μὴ φοβοῦ τὸ μικρὸν ποιμνιον· ὅτι
εὐδόκησεν ὁ πατὴρ ὑμῶν δοῦναι ὑμῖν τὴν
βασιλείαν.

Textus
Receptus

32. μη φοβου το μικρον ποιμνιον οτι
ευδοκησεν ο πατηρ υμων δουναι υμιν την
βασιλειαν 32. me foβou to mikron poimnion oti
eudokesen o pater umon dounai umin ten
basileian

East
Original

33 πωλήσατε τὰ ὑπάρχοντα ὑμῶν καὶ
δότε ἐλεημοσύνην. ποιήσατε ἑαυτοῖς
βαλάντια μὴ παλαιούμενα, θησαυρὸν
ἀνέκλειπτον ἐν τοῖς οὐρανοῖς, ὅπου
κλέπτης οὐκ ἐγγίζει οὐδὲ σὴς διαφθείρει·

Textus
Receptus

33. πωλησατε τα υπαρχοντα υμων και δοτε
ελεημοσυνην ποιησατε εαυτοις βαλαντια μη
παλαιουμενα θησαυρον ανεκλειπτον εν τοις
ουρανοις οπου κλεπτης ουκ εγγιζει ουδε σης
διαφθειρει 33. polesate ta uparchonta umon kai
dote eleemosunen poiesate eautois balantia me
palaioumena thesauron anekleipton en tois
ouranois oπου kleptes ουk eggizei ουde ses
diaftheirei

East
Original

34 ὅπου γὰρ ἐστὶν ὁ θησαυρὸς ὑμῶν, ἐκεῖ
καὶ ἡ καρδία ὑμῶν ἔσται.

Textus
Receptus

34. οπου γαρ ἐστιν ο θησαυρος υμων ἐκει και
η καρδια υμων ἐσται 34. oπου gar estin o
thesavros umon ekei kai e kardia umon estai

East Original 35 Ἔστωσαν ὑμῶν αἱ ὀσφύες
περιεζωσμένοι καὶ οἱ λύχνοι καιόμενοι·

East Original 36 καὶ ὑμεῖς ὅμοιοι ἀνθρώποις
προσδεχομένοι τὸν κύριον ἑαυτῶν πότε
ἀναλύσει ἐκ τῶν γάμων, ἵνα ἐλθόντος καὶ
κρούσαντος εὐθέως ἀνοίξωσιν αὐτῷ.

East Original 37 μακάριοι οἱ δοῦλοι ἐκεῖνοι, οὓς ἐλθὼν
ὁ κύριος εὐρήσει γρηγοροῦντας. ἀμήν
λέγω ὑμῖν ὅτι περιζώσεται καὶ ἀνακλινεῖ
αὐτούς, καὶ παρελθὼν διακονήσει αὐτοῖς.

East Original 38 καὶ ἐὰν ἔλθῃ ἐν τῇ δευτέρᾳ φυλακῇ
καὶ ἐν τῇ τρίτῃ φυλακῇ ἔλθῃ καὶ εὖρη
οὕτω, μακάριοί εἰσιν οἱ δοῦλοι ἐκεῖνοι.

Textus Receptus 35. εστωσαν υμων αι οσφυες περιεζωσμεναι
και οι λυχνοι καιομενοι 35. estosan umon ai
osfves periezosmenai kai oi lychnoi kaiomenoi

Textus Receptus 36. και υμεις ομοιοι ανθρωποις
προσδεχομενοι τον κυριον εαυτων ποτε
αναλυσει εκ των γαμων ινα ελθοντος και
κρουσαντος ευθεως ανοιξωσιν αυτω 36. kai
umeis omoioi anthropois prosdechomenois ton
kurion eavton pote analusei ek ton gamon ina
elthontos kai krousantos evtheos anoiksosin
avto

Textus Receptus 37. μακαριοι οι δουλοι εκεινοι ους ελθων ο
κυριος ευρησει γρηγορουντας αμην λεγω υμιν
οτι περιζωσεται και ανακλινει αυτους και
παρελθων διακονησει αυτοις 37. makarioi oi
douloi ekeinoi ous elthon o kurios evresei
gregorountas amen lego umin oti perizosetai kai
anaklinei autous kai parelthon diakonesei autois

Textus Receptus 38. και εαν ελθῃ ἐν τῇ δευτερᾷ φυλακῇ καὶ ἐν
τῇ τρίτῃ φυλακῇ ἔλθῃ καὶ εὖρη οὕτως
μακάριοι εἰσιν οἱ δοῦλοι ἐκεῖνοι 38. kai ean
elthe en te devtera fulake kai en te trite fulake
elthe kai eure outos makarioi eisin oi douloi

East Original 39 τοῦτο δὲ γινώσκετε ὅτι εἰ ἦδει ὁ οἰκοδεσπότης ποία ὥρα ὁ κλέπτης ἔρχεται, ἐγρηγόρησεν ἂν καὶ οὐκ ἂν ἀφῆκε διορυγῆναι τὸν οἶκον αὐτοῦ.

East Original 40 καὶ ὑμεῖς οὖν γίνεσθε ἕτοιμοι· ὅτι ἡ ὥρα οὐ δοκεῖτε ὁ υἱὸς τοῦ ἀνθρώπου ἔρχεται.

East Original 41 εἶπε δὲ αὐτῷ ὁ Πέτρος· Κύριε, πρὸς ἡμᾶς τὴν παραβολὴν ταύτην λέγεις ἢ καὶ πρὸς πάντας;

East Original 42 εἶπε δὲ ὁ Κύριος· Τίς ἄρα ἐστὶν ὁ πιστὸς οἰκονόμος καὶ φρόνιμος, ὃν καταστήσει ὁ κύριος ἐπὶ τῆς θεραπείας αὐτοῦ τοῦ δίδοναι ἐν καιρῷ τὸ σιτομέτριον;

ekeinoi

Textus Receptus 39. τουτο δε γινωσκετε οτι ει ηδει ο οικοδεσποτης ποια ωρα ο κλεπτης ερχεται εγρηγορησεν αν και ουκ αν αφηκεν διορυγηναι τον οικον αυτου 39. touto de ginoscete oti ei edei o oikodespotes poia ora o kleptes erchetai egregoresen an kai ouk an afeken diorugenai ton οικον αυτου

Textus Receptus 40. και υμεις ουν γινεσθε ετοιμοι οτι η ωρα ου δοκειτε ο υιος του ανθρωπου ερχεται 40. kai umais ουν ginesthe etoimoi oti e ora ου dokeite ο υιος του anthropου erchetai

Textus Receptus 41. ειπεν δε αυτω ο πετρος κυριε προς ημας την παραβολην ταυτην λεγεις η και προς παντας 41. eipen de αυτο ο petros kurie pros emas ten parabolen tauten legeis e kai pros pantas

Textus Receptus 42. ειπεν δε ο κυριος τις αρα εστιν ο πιστος οικονομος και φρονιμος ον καταστησει ο κυριος επι της θεραπειας αυτου του διδοναι εν καιρω το σιτομετριον 42. eipen de ο kurios tis ara estin ο pistos οικονομος και fronimos οn katastesei ο kurios epi tes therapeias αυτου του

East
Original

43 μακάριος ὁ δοῦλος ἐκεῖνος, ὃν ἐλθὼν ὁ κύριος αὐτοῦ εὐρήσει οὕτω ποιοῦντα.

Textus
Receptus

didonai en kairo to sitometrion
43. μακαριος ο δουλος εκεινος ον ελθων ο κυριος αυτου ευρησει ποιουντα ουτως 43. makarios o doulos ekeinos on elthon o kurios autou evresei poiounta outos

East
Original

44 ἀληθῶς λέγω ὑμῖν ὅτι ἐπὶ πᾶσι τοῖς ὑπάρχουσιν αὐτοῦ καταστήσει αὐτόν.

Textus
Receptus

44. αληθως λεγω υμιν οτι επι πασιν τοις υπαρχουσιν αυτου καταστησει αυτον 44. alethos lego umin oti epi pasin tois uparchousin autou katastesei auton

East
Original

45 ἐὰν δὲ εἴπη ὁ δοῦλος ἐκεῖνος ἐν τῇ καρδίᾳ αὐτοῦ, χρονίζει ὁ κύριός μου ἔρχεσθαι, καὶ ἄρξεται τυπτεῖν τοὺς παῖδας καὶ τὰς παιδίσκας, ἐσθίειν τε καὶ πίνειν καὶ μεθύσκεσθαι,

Textus
Receptus

45. εαν δε ειπη ο δουλος εκεινος εν τη καρδια αυτου χρονιζει ο κυριος μου ερχεσθαι και αρξεται τυπτειν τους παιδας και τας παιδισκας εσθιειν τε και πινειν και μεθυσκεσθαι 45. ean de eipe o doulos ekeinos en te kardia autou chronizei o kurios mou erchesthai kai arksetai τυρτειν τους παιδας και τας παιδισκας εσθιειν τε και πινειν και μεθυσκεσθαι 46. eksei o kurios tou doulou ekeinou en emera e ou prosdoka kai en

East
Original

46 ἥξει ὁ κύριος τοῦ δούλου ἐκείνου ἐν ἡμέρᾳ ἣ οὐ προσδοκᾷ καὶ ἐν ὥρᾳ ἣ οὐ γινώσκει, καὶ διχοτομήσει αὐτόν, καὶ τὸ μέρος αὐτοῦ μετὰ τῶν ἀπίστων θήσει.

Textus
Receptus

46. ηξει ο κυριος του δουλου εκεινου εν ημερα η ου προσδοκα και εν ωρα η ου γινωσκει και διχοτομησει αυτον και το μερος αυτου μετα των απιστων θησει 46. eksei o kurios tou doulou ekeinou en emera e ou prosdoka kai en

East
Original

47 ἐκεῖνος δὲ ὁ δοῦλος, ὁ γνοὺς τὸ θέλημα
τοῦ κυρίου αὐτοῦ καὶ μὴ ἐτοιμάσας μηδὲ
ποιήσας πρὸς τὸ θέλημα αὐτοῦ,
δαρήσεται πολλάς·

Textus
Receptus

ora e ou ginoskei kai dichotomesei auton kai to
meros autou meta ton apiston thesei
47. εκεινος δε ο δουλος ο γνους το θελημα του
κυριου εαυτου και μη ετοιμασας μηδε
ποιησας προς το θελημα αυτου δαρησεται
πολλας 47. ekeinos de o doulos o gnous to
thelema tou kurion eautou kai me etoimasas
mede poiasas pros to thelema autou daretai
pollas

East
Original

48 ὁ δὲ μὴ γνοὺς, ποιήσας δὲ ἄξια
πληγῶν, δαρήσεται ὀλίγας. παντὶ δὲ ᾧ
ἐδόθη πολὺ, πολὺ ζητηθήσεται παρ'
αὐτοῦ, καὶ ᾧ παρέθεντο πολὺ,
περισσότερον αἰτήσουσιν αὐτόν.

Textus
Receptus

48. ο δε μη γνους ποιησας δε αξια πληγων
δαρησεται ολιγας παντι δε ω εδοθη πολυ
πολυ ζητηθησεται παρ αυτου και ω
παρεθεντο πολυ περισσοτερον αιτησουσιν
αυτον 48. o de me gnous poiasas de aksia
plegon daretai oligas panti de o edothe polu
polu zetethesetai par autou kai o parethento
polu perissoteron aitesousin auton

East
Original

49 Πῦρ ἦλθον βαλεῖν ἐπὶ τὴν γῆν, καὶ τί
θέλω εἰ ἤδη ἀνήφθη!

Textus
Receptus

49. πυρ ηλθον βαλειν εις την γην και τι θελω
ει ηδη ανηφθη 49. pur elthon balein eis ten gen
kai ti thelo ei ede anefthe

East
Original

50 βάπτισμα δὲ ἔχω βαπτισθῆναι, καὶ
πῶς συνέχομαι ἕως οὗ τελεσθῆ!

Textus
Receptus

50. βαπτισμα δε εχω βαπτισθηναι και πως
συνεχομαι εως ου τελεσθη 50. baptisma de
echo baptisthenai kai pos sunechomai eos ou

East Original 51 δοκεῖτε ὅτι εἰρήνην παρεγενόμενῃ
δοῦναι ἐν τῇ γῆ; οὐχί, λέγω ὑμῖν, ἀλλ' ἢ
διαμερισμόν.

East Original 52 ἔσονται γὰρ ἀπὸ τοῦ νῦν πέντε ἐν
οἴκῳ ἐνὶ διαμεμερισμένοι, τρεῖς ἐπὶ δυσὶ
καὶ δύο ἐπὶ τρισί·

East Original 53 διαμερισθήσονται πατὴρ ἐπὶ υἱῷ καὶ
υἱὸς ἐπὶ πατρὶ, μήτηρ ἐπὶ θυγατρὶ καὶ
θυγάτηρ ἐπὶ μητρὶ, πενθερὰ ἐπὶ τὴν
νύμφην αὐτῆς καὶ νύμφη ἐπὶ τὴν
πενθεράν αὐτῆς.

East Original 54 Ἐλεγε δὲ καὶ τοῖς ὄχλοις· Ὅταν ἴδητε
τὴν νεφέλην ἀνατέλλουσαν ἀπὸ δυσμῶν,
εὐθέως λέγετε, ὄμβρος ἔρχεται, καὶ
γίνεται οὕτω·

telesthe

Textus Receptus 51. δοκειτε οτι ειρηνην παρεγενομενην δουναι
εν τη γη ουχι λεγω υμιν αλλ η διαμερισμον 51.
dokeite oti eirenen paregenomen dounai en te
ge ouchi lego umin all e diamerismon

Textus Receptus 52. εσονται γαρ απο του νυν πεντε εν οικω ενι
διαμεμερισμενοι τρεις επι δυσιν και δυο επι
τρισιν 52. esontai gar apo tou nyn pente en oiko
eni diamemerismenoi treis epi dusin kai duo epi
trisin

Textus Receptus 53. διαμερισθησεται πατηρ εφ υιω και υιος επι
πατρι μητηρ επι θυγατρι και θυγατηρ επι
μητρι πενθερα επι την νυμφην αυτης και
νυμφη επι την πενθεραν αυτης 53.
diameristhesetai pater ef vio kai vios epi patri
meter epi thugatri kai thugater epi metri
penthera epi ten numfen avtes kai numfe epi ten
pentheran avtes

Textus Receptus 54. ελεγεν δε και τοις οχλοις οταν ιδητε την
νεφελην ανατελλουσαν απο δυσμων ευθεως
λεγετε ομβρος ερχεται και γινεται ουτως 54.
elegen de kai tois ochlois otan idete ten nefelen
anatellousan apo dusmon eutheos legete ombros

East Original 55 καὶ ὅταν νότον πνέοντα, λέγετε ὅτι καύσων ἔσται, καὶ γίνεται.

East Original 56 ὑποκριταί, τὸ πρόσωπον τοῦ οὐρανοῦ καὶ τῆς γῆς οἶδατε δοκιμάζειν, τὸν δὲ καιρὸν τοῦτον πῶς οὐ δοκιμάζετε;

East Original 57 τί δὲ καὶ ἀφ' ἑαυτῶν οὐ κρίνετε τὸ δίκαιον;

East Original 58 ὡς γὰρ ὑπάγεις μετὰ τοῦ ἀντιδίκου σου ἐπ' ἄρχοντα, ἐν τῇ ὁδῷ δὸς ἐργασίαν ἀπηλλάχθαι ἀπ' αὐτοῦ, μήποτε κατασύρη σε πρὸς τὸν κριτὴν, καὶ ὁ κριτὴς σε παραδῶ τῷ πράκτορι, καὶ ὁ πράκτωρ σε βαλεῖ εἰς φυλακὴν.

erchetai kai ginetai outos

Textus Receptus 55. και οταν νοτον πνεοντα λεγετε οτι καυσων εσται και γίνεται 55. kai otan noton pneonta legete oti kavson estai kai ginetai

Textus Receptus 56. υποκριται το προσωπον {VAR1: της γης και του ουρανου } {VAR2: του ουρανου και της γης } οιδατε δοκιμαζειν τον δε καιρον τουτον πως ου δοκιμαζετε 56. upokritai to prosopon {VAR1: tes ges kai tou ouranou } {VAR2: tou ouranou kai tes ges } oidate dokimazein ton de kairon touton pos ου dokimazete

Textus Receptus 57. τι δε και αφ εαυτων ου κρινετε το δικαιον 57. ti de kai af eavton ου krinete to dikaion

Textus Receptus 58. ως γαρ υπαγεις μετα του αντιδικου σου επ αρχοντα εν τη οδω δος εργασιαν απηλλαχθαι απ αυτου μηποτε κατασυρη σε προς τον κριτην και ο κριτης σε παραδω τω πρακτορι και ο πρακτωρ σε βαλλη εις φυλακην 58. os gar upageis meta tou antidikou sou ep archonta en te odo dos ergasian apellachthai ap autou mepote katasvure se pros ton kriten kai o krites se parado to praktori kai o praktor se balle eis fulaken

East Original 59 λέγω σοι, οὐ μὴ ἐξέλθῃς ἐκεῖθεν ἕως οὗ καὶ τὸ ἔσχατον λεπτὸν ἀποδῶς.

Textus Receptus 59. λεγω σοι ου μη εξελθῃς εκειθεν εως ου και το εσχατον λεπτον αποδως 59. lego soi ou me ekselthes ekeithen eos ou kai to eschaton lepton apodos

Κεφάλαιο 13

East Original 1 Παρησαν δέ τινες ἐν αὐτῷ τῷ καιρῷ ἀπαγγέλλοντες αὐτῷ περὶ τῶν Γαλιλαίων, ὧν τὸ αἷμα Πιλάτος ἔμιξε μετὰ τῶν θυσιῶν αὐτῶν.

Textus Receptus 1. παρησαν δε τινες εν αυτω τω καιρω απαγγελοντες αυτω περι των γαλιλαιων ων το αιμα πιλατος εμιξεν μετα των θυσιων αυτων 1. paresan de tines en auto to kairo apaggellontes auto peri ton galilaion on to aima pilatos emiksen meta ton thusion auton

East Original 2 καὶ ἀποκριθεὶς ὁ Ἰησοῦς εἶπεν αὐτοῖς· Δοκεῖτε ὅτι οἱ Γαλιλαῖοι οὗτοι ἁμαρτωλοὶ παρὰ πάντας τοὺς Γαλιλαίους ἐγένοντο, ὅτι τοιαῦτα πεπόνθασιν;

Textus Receptus 2. και αποκριθεις ο ιησους ειπεν αυτοις δοκειτε οτι οι γαλιλαιοι ουτοι αμαρτωλοι παρα παντας τους γαλιλαιους εγενοντο οτι τοιαυτα πεπονθασιν 2. kai apokritheis o iesous eipen autois dokeite oti oi galilairoi outoi amartoloi para pantas tous galilaiους egenonto oti toiauta peponthasin

East Original 3 οὐχί, λέγω ὑμῖν, ἀλλ' ἐὰν μὴ μετανοῆτε, πάντες ὡσαύτως ἀπολεισθε.

Textus Receptus 3. ουχι λεγω υμιν αλλ εαν μη μετανοητε παντες ωσαυτως απολεισθε 3. ouchi lego umin all ean me metanoete pantes osautos apoleisthe

East Original 4 ἢ ἐκεῖνοι οἱ δέκα καὶ ὀκτώ, ἐφ' οὓς ἔπεσεν ὁ πύργος ἐν τῷ Σιλωὰμ καὶ ἀπέκτεινεν αὐτούς, δοκεῖτε ὅτι οὗτοι ὀφειλέται ἐγένοντο παρὰ πάντα τοὺς ἀνθρώπους τοὺς κατοικοῦντας ἐν Ἱερουσαλήμ;

East Original 5 οὐχί, λέγω ὑμῖν, ἀλλ' ἐὰν μὴ μετανοήσητε, πάντες ὁμοίως ἀπολεισθε.

East Original 6 Ἐλεγεν δὲ ταύτην τὴν παραβολὴν· Συκὴν εἶχέν τις ἐν τῷ ἀμπελῶνι αὐτοῦ πεφυτευμένην, καὶ ἦλθε ζητῶν καρπὸν ἐν αὐτῇ, καὶ οὐχ εὔρεν.

East Original 7 εἶπε δὲ πρὸς τὸν ἀμπελουργόν· ἰδοὺ τρία ἔτη ἔρχομαι ζητῶν καρπὸν ἐν τῇ συκῇ ταύτῃ, καὶ οὐχ εὐρίσκω· ἔκκοψον αὐτήν· ἵνατί καὶ τὴν γῆν καταργεῖ;

Textus Receptus 4. η εκεινοι οι δεκα και οκτω εφ ους επεσεν ο πυργος εν τω σιλωαμ και απεκτεινεν αυτους δοκειτε οτι ουτοι οφειλεται εγενοντο παρα παντας ανθρωπους τους κατοικουντας εν ιερουσαλημ 4. e ekeinoi oi deka kai okto ef ous epesen o pyrgos en to siloam kai apekteinen autous dokeite oti ουτοι ofeiletai egenonto para pantas anthropous tous katoikountas en ierousalem

Textus Receptus 5. ουχι λεγω υμιν αλλ εαν μη μετανοητε παντες ομοιως απολεισθε 5. ouchi lego umin all ean me metanoete pantes omoios apoleisthe

Textus Receptus 6. ελεγεν δε ταυτην την παραβολην συκτην ειχεν τις εν τω αμπελωνι αυτου πεφυτευμενην και ηλθεν καρπον ζητων εν αυτη και ουχ ευρεν 6. elegen de tauten ten parabolen suken eichen tis en to ampeloni αυτου pefuteuemenen kai elthen karpon zetou en aute kai ouch euren

Textus Receptus 7. ειπεν δε προς τον αμπελουργον ιδου τρια ετη ερχομαι ζητων καρπον εν τη συκτη ταυτη και ουχ ευρισκω εκκοψον αυτην ινα τι και την γην καταργει 7. eipen de pros ton ampelourgon

East
Original

8 ὁ δὲ ἀποκριθεὶς εἶπεν αὐτῷ· κύριε, ἄφες
αὐτὴν καὶ τοῦτο τὸ ἔτος, ἕως ὅτου σκάψω
περὶ αὐτὴν καὶ βάλω κόπρια.

Textus
Receptus

idou tria ete erchomai zeton karpon en te suke
taute kai ouch eurisko ekkopson auten ina ti kai
ten gen katargei

8. ο δε αποκριθεις λεγει αυτω κυριε αφες
αυτην και τουτο το ετος εως ουτου σκαψω περι
αυτην και βαλω κοπριαν 8. o de apokritheis
legei auto kurie afes auten kai touto to etos eos
otou skapso peri auten kai balo koprian

East
Original

9 κὰν μὲν ποιήσῃ καρπὸν· εἰ δὲ μήγε, εἰς
τὸ μέλλον ἐκκόψῃς αὐτήν.

Textus
Receptus

9. καν μεν ποιηση καρπον ει δε μηγε εις το
μελλον εκκοψεις αυτην 9. kan men poiese
karpon ei de mege eis to mellon ekkopseis auten

East
Original

10 Ἦν δὲ διδάσκων ἐν μιᾷ τῶν
συναγωγῶν ἐν τοῖς σάββασι.

Textus
Receptus

10. ην δε διδασκων εν μια των συναγωγων εν
τοις σαββασιν 10. en de didaskon en mia ton
sunagogon en tois sabbasin

East
Original

11 καὶ ἰδοὺ γυνὴ ἣν πνεῦμα ἔχουσα
ἀσθενείας ἔτη δέκα καὶ ὀκτώ, καὶ ἦν
συγκύπτουσα καὶ μὴ δυναμένη ἀνακύψαι
εἰς τὸ παντελές.

Textus
Receptus

11. και ιδου γυνη ην πνευμα εχουσα
ασθενειας ετη δεκα και οκτω και ην
συγκυπτουσα και μη δυναμενη ανακυψαι εις
το παντελες 11. kai idou gune en pneuma
echousa astheneias ete deka kai okto kai en
sugkuptousa kai me dunamene anakupsai eis to
panteles

East
Original

12 ἰδὼν δὲ αὐτὴν ὁ Ἰησοῦς προσεφώνησε
καὶ εἶπεν αὐτῇ· Γύναι, ἀπολέλυσαι τῆς

Textus
Receptus

12. ιδων δε αυτην ο ιησους προσεφωνησεν και
ειπεν αυτη γυναι απολελυσαι της ασθενειας

ἀσθενείας σου·

East
Original

13 καὶ ἐπέθηκεν αὐτῇ τὰς χεῖρας· καὶ
παραχρῆμα ἀνωρθώθη καὶ ἐδόξαζε τὸν
Θεόν.

East
Original

14 ἀποκριθεὶς δὲ ὁ ἀρχισυναγωγός,
ἀγανακτῶν ὅτι τῷ σαββάτῳ
ἐθεράπευσεν ὁ Ἰησοῦς, ἔλεγε τῷ ὄχλῳ·
Ἐξ ἡμέραι εἰσὶν ἐν αἷς δεῖ ἐργάζεσθαι· ἐν
ταύταις οὖν ἐρχόμενοι θεραπεύεσθε, καὶ
μὴ τῇ ἡμέρᾳ τοῦ σαββάτου.

East
Original

15 ἀπεκρίθη οὖν αὐτῷ ὁ Κύριος καὶ εἶπεν·
Ὑποκριτὰ· ἕκαστος ὑμῶν τῷ σαββάτῳ οὐ
λύει τὸν βούν αὐτοῦ ἢ τὸν ὄνον ἀπὸ τῆς
φάτνης καὶ ἀπαγαγὼν ποτίζει;

σου 12. idon de auten o iesous prosefonesen kai
eipen aute gunai apolelusai tes astheneias sou

Textus
Receptus

13. και επεθηκεν αυτη τας χειρας και
παραχρομα ανωρθωθη και εδοξαζεν τον θεον
13. kai epetheken aute tas cheiras kai
parachrema anorthothe kai edoksazen ton theon

Textus
Receptus

14. αποκριθεις δε ο αρχισυναγωγος
αγανακτων οτι τω σαββατω εθεραπευσεν ο
ιησους ελεγεν τω οχλω εξ ημεραι εισιν εν αις
δει εργαζεσθαι εν ταυταις ουν ερχομενοι
θεραπευεσθε και μη τη ημερα του σαββατου
14. apokritheis de o archisynagogos aganakton
oti to sabbato etherapeusen o iesous elegen to
ochlo eks emerai eisin en ais dei ergazesthai en
tautais oun erchomenoi therapevesthe kai me te
emera tou sabbatou

Textus
Receptus

15. απεκριθη ουν αυτω ο κυριος και ειπεν
υποκριτα εκαστος υμων τω σαββατω ου λυει
τον βουν αυτου η τον ονον απο της φατνης
και απαγαγων ποτizei
15. apekrithe oun auto o
kurios kai eipen upokrita ekastos umon to
sabbato ou luei ton boun autou e ton onon apo
tes fatnes kai apagagon potizei

East Original 16 ταύτην δὲ, θυγατέρα Ἀβραὰμ οὖσαν, ἦν ἔδησεν ὁ σατανᾶς ἰδοὺ δέκα καὶ ὀκτῶ ἔτη, οὐκ ἔδει λυθῆναι ἀπὸ τοῦ δεσμοῦ τούτου τῇ ἡμέρᾳ τοῦ σαββάτου;

East Original 17 καὶ ταῦτα λέγοντος αὐτοῦ κατησχύνοντο πάντες οἱ ἀντικείμενοι αὐτῷ, καὶ πᾶς ὁ ὄχλος ἔχαιρεν ἐπὶ πᾶσι τοῖς ἐνδόξοις τοῖς γινομένοις ὑπ' αὐτοῦ.

East Original 18 Ἐλεγε δὲ· Τίνι ὁμοία ἐστὶν ἡ βασιλεία τοῦ Θεοῦ, καὶ τίνι ὁμοιώσω αὐτήν;

East Original 19 ὁμοία ἐστὶ κόκκῳ σινάπεως, ὃν λαβὼν ἄνθρωπος ἔβαλεν εἰς κῆπον ἑαυτοῦ· καὶ ἠὔξησεν καὶ ἐγένετο εἰς δένδρον μέγα, καὶ τὰ πετεινὰ τοῦ οὐρανοῦ κατεσκήνωσεν ἐν τοῖς κλάδοις αὐτοῦ.

Textus Receptus 16. ταυτην δε θυγατερα αβρααμ ουσαν ην εδησεν ο σατανας ιδου δεκα και οκτω ετη ουκ εδει λυθηναι απο του δεσμου τουτου τη ημερα του σαββατου 16. tauten de thugatera abraam ousan en edesen o satanas idou deka kai okto ete ουκ edei luthenai apo του desμου τουτου te emera του saββατου

Textus Receptus 17. και ταυτα λεγοντος αυτου κατησχυνοντο παντες οι αντικειμενοι αυτω και πας ο οχλος εχαιρεν επι πασιν τοις ενδοξοις τοις γινομενοις υπ αυτου 17. kai tauta legontos αυτου kateschunonto pantes οι antikeimenoι αυτο και pas ο ochlos echairen επι pasin τοις endoksois τοις ginomenoις υπ αυτου

Textus Receptus 18. ελεγεν δε τινι ομοια εστιν η βασιλεια του θεου και τινι ομοιωσω αυτην 18. elegen de tini omoia estin e basileia του theου και τινι omoioso αυτην

Textus Receptus 19. ομοια εστιν κοκκω σιναπεως ον λαβων ανθρωπος εβαλεν εις κηπον εαυτου και ηυξησεν και εγενετο εις δενδρον μεγα και τα πετεινα του ουρανου κατεσκηνωσεν εν τοις κλαδοις αυτου 19. omoia estin kokko sinapeos ον λαβων ανθρωπος εβαλεν εις κηπον εαυτου και ηυξησεν και εγενετο εις δενδρον μεγα και τα πετεινα του ουρανου κατεσκηνωσεν εν τοις κλαδοις αυτου

East
Original

20 Πάλιν εἶπε· Τίτι ὁμοιώσω τὴν
βασιλείαν τοῦ Θεοῦ;

East
Original

21 ὁμοία ἐστὶ ζύμη, ἣν λαβοῦσα γυνὴ
ἔκρυσεν εἰς ἀλεύρου σάτα τρία, ἕως οὗ
ἐζυμώθη ὅλον.

East
Original

22 Καὶ διεπορεύετο κατὰ πόλεις καὶ
κώμας διδάσκων καὶ πορείαν ποιούμενος
εἰς Ἱερουσαλήμ.

East
Original

23 εἶπε δὲ τις αὐτῷ· Κύριε, εἰ ὀλίγοι οἱ
σωζόμενοι; ὁ δὲ εἶπε πρὸς αὐτούς·

East
Original

24 Ἀγωνίζεσθε εἰσελθεῖν διὰ τῆς στενῆς
πύλης· ὅτι πολλοί, λέγω ὑμῖν, ζητήσουσιν

Textus
Receptus

on labon anthropos ebalen eis kepon eautou kai
euksesen kai egeneto eis dendron mega kai ta
peteina tou ouranou kateskenosen en tois
kladois autou

Textus
Receptus

20. και παλιν ειπεν τινι ομοιωσω την
βασιλειαν του θεου 20. και palin eipen tini
omoiOSO ten basileian tou theou
21. ομοια εστιν ζυμη ην λαβουσα γυνη
ενεκρυσεν εις αλευρου σατα τρια εως ου
εζυμωθη ολον 21. omoia estin zyme en labousa
gune enekrupsen eis alevrou sata tria eos ou
ezymothe olon

Textus
Receptus

22. και διεπορευετο κατα πολεις και κωμας
διδασκων και πορειαν ποιουμενος εις
ιερουσαλημ 22. και dieporeveto kata poleis kai
komas didaskon kai poreian poioumenos eis
ierousalem

Textus
Receptus

23. ειπεν δε τις αυτω κυριε ει ολιγοι οι
σωζομενοι ο δε ειπεν προς αυτους 23. eipen de
tis auto kurie ei oligoi oi sozomenoi o de eipen
pros autous

Textus
Receptus

24. αγωνιζεσθε εισελθειν δια της στενης
πυλης οτι πολλοι λεγω υμιν ζητησουσιν

εἰσελθεῖν καὶ οὐκ ἰσχύσουσιν.

East
Original

25 ἀφ' οὗ ἂν ἐγερθῇ ὁ οἰκοδεσπότης καὶ ἀποκλείσῃ τὴν θύραν, καὶ ἄρξησθε ἔξω ἐστάναι καὶ κρούειν τὴν θύραν λέγοντες· Κύριε Κύριε, ἀνοιξον ἡμῖν· καὶ ἀποκριθεὶς ἐρεῖ ὑμῖν, οὐκ οἶδα ὑμᾶς πόθεν ἐστε.

Textus
Receptus

εἰσελθεῖν καὶ οὐκ ἰσχύσουσιν 24. agonizesthe eiselthein dia tes stenes pules oti polloi lego umin zetesousin eiselthein kai ouk ischusousin 25. af ou an egerthe o oikodespotes kai apokleise ten thuran kai arxesthe ekso estanai kai krouein ten thuran legontes kurie kurie anoikson emin kai apokritheis erei umin ouk oida umas pothen este 25. af ou an egerthe o oikodespotes kai apokleise ten thuran kai arksesthe ekso estanai kai krouein ten thuran legontes kurie kurie anoikson emin kai apokritheis erei umin ouk oida umas pothen este

East
Original

26 τότε ἄρξεσθε λέγειν· ἐφάγομεν ἐνώπιόν σου καὶ ἐπίομεν, καὶ ἐν ταῖς πλατείαις ἡμῶν ἐδίδαξας·

Textus
Receptus

26. tote arksesthe legein efagomen enopion sou kai epiomen kai en tais plateiais hmon edidaxas 26. tote arksesthe legein efagomen enopion sou kai epiomen kai en tais plateiais emon edidaksas

East
Original

27 καὶ ἐρεῖ· λέγω ὑμῖν, οὐκ οἶδα ὑμᾶς πόθεν ἐστε· ἀπόστητε ἀπ' ἐμοῦ πάντες οἱ ἐργάται τῆς ἀδικίας.

Textus
Receptus

27. kai erei lego umin ouk oida umas pothen este apostete ap emou pantes oi ergatai tes adikias 27. kai erei lego umin ouk oida umas pothen este apostete ap emou pantes oi ergatai tes adikias

East Original 28 ἐκεῖ ἔσται ὁ κλαυθμὸς καὶ ὁ βρυγμὸς τῶν ὀδόντων, ὅταν ὄψεσθε Ἀβραὰμ καὶ Ἰσαὰκ καὶ Ἰακώβ καὶ πάντας τοὺς προφήτας ἐν τῇ βασιλείᾳ τοῦ Θεοῦ, ὑμᾶς δὲ ἐκβαλλομένους ἔξω,

East Original 29 καὶ ἤξουσιν ἀπὸ ἀνατολῶν καὶ δυσμῶν καὶ ἀπὸ βορρᾶ καὶ νότου, καὶ ἀνακλιθήσονται ἐν τῇ βασιλείᾳ τοῦ Θεοῦ.

East Original 30 καὶ ἰδοὺ εἰσὶν ἔσχατοι οἱ ἔσονται πρῶτοι, καὶ εἰσὶ πρῶτοι οἱ ἔσονται ἔσχατοι.

East Original 31 Ἐν αὐτῇ τῇ ἡμέρᾳ προσῆλθόν τινες Φαρισαῖοι λέγοντες αὐτῷ· Ἐξελθε καὶ πορεύου ἐντεῦθεν, ὅτι Ἡρώδης θέλει σε ἀποκτεῖναι.

Textus Receptus 28. εκει εσται ο κλαυθμος και ο βρυγμος των οδοντων οταν οψησθε αβρααμ και ισαακ και ιακωβ και παντας τους προφητας εν τη βασιλεια του θεου υμας δε εκβαλλομενους εξω 28. ekei estai o klauthmos kai o brugmos ton odonton otan opsesthe abraam kai isaak kai iakoβ kai pantas tous profetas en te basileia tou theou umas de ekballomenous ekso

Textus Receptus 29. και ηξουσιν απο ανατολων και δυσμων και απο βορρα και νοτου και ανακλιθησονται εν τη βασιλεια του θεου 29. kai eksousin apo anatolon kai dusmon kai apo borra kai notou kai anaklithesontai en te basileia tou theou

Textus Receptus 30. και ιδου εισιν εσχατοι οι εσονται πρωτοι και εισιν πρωτοι οι εσονται εσχατοι 30. kai idou eisin eschatoi oi esontai protoi kai eisin protoi oi esontai eschatoi

Textus Receptus 31. εν αυτη τη ημερα προσηλθον τινες φαρισαιοι λεγοντες αυτω εξελθε και πορευου εντευθεν οτι ηρωδης θελει σε αποκτειναι 31. en aute te emera proselthon tines farisaiοι legontes auto ekselthe kai porevou entevthen oti erodes thelei se apokteinai

East Original 32 καὶ εἶπεν αὐτοῖς· Πορευθέντες εἶπατε τῇ ἀλώπεκι ταύτῃ· ἰδοὺ ἐκβάλλω δαιμόνια καὶ ἰάσεις ἐπιτελῶ σήμερον καὶ αὐριον, καὶ τῇ τρίτῃ τελειοῦμαι·

East Original 33 πλὴν δεῖ με σήμερον καὶ αὐριον καὶ τῇ ἐχομένη πορευέσθαι, ὅτι οὐκ ἐνδέχεται προφήτην ἀπολέσθαι ἔξω Ἱερουσαλήμ.

East Original 34 Ἱερουσαλήμ Ἱερουσαλήμ, ἡ ἀποκτείνουσα τοὺς προφήτας καὶ λιθοβολοῦσα τοὺς ἀπεσταλμένους πρὸς αὐτήν! ποσάκις ἠθέλησα ἐπισυναῆσαι τὰ τέκνα σου ὃν τρόπον ὄρνις τὴν ἑαυτῆς νοσσιὰν ὑπὸ τὰς πτέρυγας, καὶ οὐκ ἠθελήσατε!

Textus Receptus 32. και ειπεν αυτοις πορευθεντες ειπατε τη αλωπεκι ταυτη ιδου εκβαλλω δαιμονια και ιασεις επιτελω σημερον και αυριον και τη τριτη τελειουμαι 32. kai eipen autois poreuthentes eipate te alopeki taute idou ekballo daimonia kai iaseis epitelo semeron kai aurion kai te trite teleioumai

Textus Receptus 33. πλην δει με σημερον και αυριον και τη εχομενη πορευεσθαι οτι ουκ ενδεχεται προφητην απολεσθαι εξω ιερουσαλημ 33. plen dei me semeron kai aurion kai te echomene porevesthai oti ouk endechetai profeten apolesthai ekso ierousalem

Textus Receptus 34. ιερουσαλημ ιερουσαλημ η αποκτεινουσα τους προφητας και λιθοβολουσα τους απεσταλμενους προς αυτην ποσακις ηθελησα επισυναξαι τα τεκνα σου ον τροπον ορνις την εαυτης νοσσιαν υπο τας πτερυγας και ουκ ηθελησατε 34. ierousalem ierousalem e apokteinousa tous profetas kai lithobolousa tous apestalmenous pros auten posakis ethelesa episunaksai ta tekna sou on tropon ornis ten eavtes nossian upo tas pterugas kai ouk ethelesate

East
Original

35 ἰδοὺ ἀφίεται ὑμῖν ὁ οἶκος ὑμῶν ἔρημος.
λέγω δὲ ὑμῖν ὅτι οὐ μὴ με ἴδητε ἕως ἂν
ἦξη ὅτε εἶπητε· εὐλογημένος ὁ ἐρχόμενος
ἐν ὀνόματι Κυρίου.

Textus
Receptus

35. ἰδου αφιεται υμιν ο οικος υμων ερημος
αμην δε λεγω υμιν οτι ου μη με ιδητε εως αν
ηξη οτε ειπητε ευλογημενος ο ερχομενος εν
ονοματι κυριου 35. idou afietai umin o oikos
umon eremos amen de lego umin oti ου me me
idete eos an ekse ote eipete evlogemenos o
erchomenos en onomati kyriou

Κεφάλαιο 14

East
Original

1 Καὶ ἐγένετο ἐν τῷ ἐλθεῖν αὐτὸν εἰς
οἶκόν τινος τῶν ἀρχόντων τῶν
Φαρισαίων σαββάτῳ φαγεῖν ἄρτον, καὶ
αὐτοὶ ἦσαν παρατηρούμενοι αὐτόν.

Textus
Receptus

1. και εγενετο εν τω ελθειν αυτον εις οικον
τινος των αρχοντων των φαρισαιων σαββατω
φαγειν αρτον και αυτοι ησαν
παρατηρουμενοι αυτον 1. kai egeneto en to
elthein auton eis οικον tinos ton archonton ton
farisaion sabbato fagein arton kai autoi esan
parateroumenoi auton

East
Original

2 καὶ ἰδοὺ ἄνθρωπος τις ἦν ὑδρωπικὸς
ἔμπροσθεν αὐτοῦ.

Textus
Receptus

2. και ιδου ανθρωπος τις ην υδρωπικος
εμπροσθεν αυτου 2. kai idou anthropos tis en
udropikos emprosthen autou

East
Original

3 καὶ ἀποκριθεὶς ὁ Ἰησοῦς εἶπε πρὸς τοὺς
νομικοὺς καὶ Φαρισαίους λέγων· Εἰ ἔξεστι
τῷ σαββάτῳ θεραπεύειν; οἱ δὲ ἠσύχασαν.

Textus
Receptus

3. και αποκριθεις ο ιησους ειπεν προς τους
νομικους και φαρισαιους λεγων ει εξεστιν τω
σαββατω θεραπευειν 3. kai apokritheis o

East Original 4 καὶ ἐπιλαβόμενος ἰάσατο αὐτὸν καὶ ἀπέλυσε.

East Original 5 καὶ ἀποκριθεὶς πρὸς αὐτοὺς εἶπε· Τίνος ὑμῶν υἱὸς ἢ βουῖς εἰς φρέαρ ἐμπεσεῖται, καὶ οὐκ εὐθέως ἀνασπάσει αὐτὸν ἐν τῇ ἡμέρᾳ τοῦ σαββάτου;

East Original 6 καὶ οὐκ ἴσχυσαν ἀνταποκριθῆναι αὐτῷ πρὸς ταῦτα.

East Original 7 Ἐλεγε δὲ πρὸς τοὺς κεκλημένους παραβολὴν, ἐπέχων πῶς τὰς πρωτοκλισίας ἐξελέγοντο, λέγων πρὸς αὐτούς·

East Original 8 Ὄταν κληθῆς ὑπὸ τινος εἰς γάμους, μὴ κατακλιθῆς εἰς τὴν πρωτοκλισίαν, μήποτε ἐντιμότερός σου ἢ κεκλημένος

iesous eipen pros tous nomikous kai farisaious legon ei eksestin to sabbato therapeuein

Textus Receptus 4. οι δε ησυχασαν και επιλαβομενος ιασατο αυτον και απελυσεν 4. oi de esuchasan kai epilabomenos iasato auton kai apelusen

Textus Receptus 5. και αποκριθεις προς αυτους ειπεν τινος υμων ονος η βους εις φρεαρ εμπεσειται και ουκ ευθεως ανασπασει αυτον εν τη ημερα του σαββατου 5. kai apokritheis pros autous eipen tinos umon onos e βους εις frear empeseitai kai ουκ evtheos anaspasei auton en te emera tou sabbatou

Textus Receptus 6. και ουκ ισχυσαν ανταποκριθηναι αυτω προς ταυτα 6. kai ουκ ischusan antapokritthenai auto pros tauta

Textus Receptus 7. ελεγεν δε προς τους κεκλημενους παραβολην επεχων πως τας πρωτοκλισιας εξελεγοντο λεγων προς αυτους 7. elegen de pros tous keklemenous parabolen epechon pos tas protoklisisias ekselegonto legon pros autous

Textus Receptus 8. οταν κληθης υπο τινος εις γαμους μη κατακλιθης εις την πρωτοκλισιαν μηποτε εντιμοτερος σου η κεκλημενος υπ αυτου 8.

ὑπ' αὐτοῦ,

East
Original

9 καὶ ἐλθὼν ὁ σὲ καὶ αὐτὸν καλέσας ἐρεῖ
σοι· δὸς τούτῳ τόπον· καὶ τότε ἄρξη μετ'
αἰσχύνῃς τὸν ἔσχατον τόπον κατέχειν.

Textus
Receptus

otan klethes upo tinos eis gamous me
kataklithes eis ten protoklisian mepote
entimoteros sou e keklemenos up autou

9. και ελθων ο σε και αυτον καλεσας ερει σοι
δος τουτω τοπον και τοτε αρξη μετ αισχυνης
τον εσχατον τοπον κατεχειν 9. kai elthon o se
kai auton kalesas erei soi dos touto topon kai
tote arkse met aischunes ton eschaton topon
katechein

East
Original

10 ἀλλ' ὅταν κληθῆς, πορευθεὶς ἀνάπεσε
εἰς τὸν ἔσχατον τόπον, ἵνα ὅταν ἔλθῃ ὁ
κεκληκῶς σε εἶπῃ σοι· φίλε, προσανάβηθι
ἀνώτερον· τότε ἔσται σοι δόξα ἐνώπιον
πάντων τῶν συνανακειμένων σοι.

Textus
Receptus

10. αλλ οταν κληθης πορευθεις αναπεσον εις
τον εσχατον τοπον ινα οταν ελθη ο κεκληκως
σε ειπη σοι φιλε προσαναβηθι ανωτερον τοτε
εσται σοι δοξα ενωπιον των συνανακειμενων
σοι 10. all otan klethes poreutheis anapeson eis
ton eschaton topon ina otan elthe o keklekos se
eipe soi file prosanabethi anoteron tote estai soi
doksa enopion ton sunanakeimenon soi

East
Original

11 ὅτι πᾶς ὁ ὑψῶν ἑαυτὸν
ταπεινωθήσεται καὶ ὁ ταπεινῶν ἑαυτὸν
ὑψωθήσεται.

Textus
Receptus

11. οτι πας ο υψων εαυτον ταπεινωθησεται
και ο ταπεινων εαυτον υψωθησεται 11. oti pas
o upson eavton tapeinothesetai kai o tapeinon
eavton upsothesetai

East
Original

12 Ἐλεγε δὲ καὶ τῷ κεκληκότι αὐτόν·
Ὅταν ποιῆς ἄριστον ἢ δεῖπνον, μὴ φώνει

Textus
Receptus

12. ελεγεν δε και τω κεκληκοτι αυτον οταν
ποιης αριστον η δειπνον μη φωνει τους

τούς φίλους σου μηδὲ τούς ἀδελφούς σου
μηδὲ τούς συγγενεῖς σου μηδὲ γείτονας
πλουσίους, μήποτε καὶ αὐτοὶ σε
ἀντικαλέσωσι, σε καὶ γενήσεται σοι
ἀνταπόδομα.

East
Original

13 ἀλλ' ὅταν ποιῆς δοχὴν, κἀλει πτωχοὺς,
ἀναπήρους, χωλοὺς, τυφλοὺς,

Textus
Receptus

φίλους σου μηδε τους αδελφους σου μηδε
τους συγγενεις σου μηδε γειτονας πλουσιους
μηποτε και αυτοι σε αντικαλεσωσιν και
γενηται σοι ανταποδομα 12. elegen de kai to
keklekoti auton otan poies ariston e deipnon me
fonei tous filous sou mede tous adelfous sou
mede tous suggeneis sou mede geitonas
plousious mepote kai autoi se antikalesosin kai
genetai soi antapodoma

13. αλλ οταν ποιης δοχην καλει πτωχους
αναπηρους χωλους τυφλους 13. all otan poies
dochen kalei ptochous anaperous cholous
tufloous

East
Original

14 καὶ μακάριος ἔση, ὅτι οὐκ ἔχουσιν
ἀνταποδοῦναί σοι· ἀνταποδοθήσεται γάρ
σοι ἐν τῇ ἀναστάσει τῶν δικαίων.

Textus
Receptus

14. και μακαριος εση οτι ουκ εχουσιν
ανταποδουναι σοι ανταποδοθησεται γαρ σοι
εν τη αναστασει των δικαιων 14. kai makarios
ese oti ouk echousin antapodounai soi
antapodothesetai gar soi en te anastasei ton
dikaion

East
Original

15 Ἀκούσας δὲ τις τῶν συνανακειμένων
ταῦτα εἶπεν αὐτῷ· Μακάριος ὅς φάγεται
ἄριστον ἐν τῇ βασιλείᾳ τοῦ Θεοῦ.

Textus
Receptus

15. ακουσας δε τις των συνανακειμενων
ταυτα ειπεν αυτω μακαριος ος φαγεται αρτον
εν τη βασιλεια του θεου 15. akousas de tis ton
sunanakeimenon tauta eipen auto makarios os

East
Original

16 ὁ δὲ εἶπεν αὐτῷ· Ἄνθρωπός τις ἐποίησε
δειπνον μέγα, καὶ ἐκάλεσε πολλούς·

Textus
Receptus

fagetai arton en te basileia tou theou

16. ο δε ειπεν αυτω ανθρωπος τις εποιησεν
δειπνον μεγα και εκαλεσεν πολλους 16. o de
eipen auto anthropos tis epoiesen deipnon mega
kai ekalesen pollous

East
Original

17 καὶ ἀπέστειλε τὸν δούλον αὐτοῦ τῇ
ᾠρᾳ τοῦ δείπνου εἰπεῖν τοῖς κεκλημένοις·
ἔρχεσθε, ὅτι ἤδη ἔτοιμά ἐστι πάντα.

Textus
Receptus

17. και απεστειλεν τον δουλον αυτου τη ωρα
του δειπνου ειπειν τοις κεκλημενοις ερχεσθε
οτι ηδη ετοιμα εστιν παντα 17. kai apesteilen
ton doulon αυτου te ora του deipνου ειπειν τοις
keklemenois erchesthe oti ede etoima estin
panta

East
Original

18 καὶ ἤρξαντο ἀπὸ μιᾶς παραιτεῖσθαι
πάντες, ὁ πρῶτος εἶπεν αὐτῷ· ἀγρὸν
ἠγόρασα, καὶ ἔχω ἀνάγκην ἐξελθεῖν καὶ
ιδεῖν αὐτόν· ἐρωτῶ σε, ἔχε με
παρητημένον.

Textus
Receptus

18. και ηρξαντο απο μιας παραιτεισθαι
παντες ο πρωτος ειπεν αυτω αγρον ηγορασα
και εχω αναγκην εξελθειν και ιδειν αυτον
ερωτω σε εχε με παρητημενον 18. kai erksanto
apo mias paraitaisthai pantes o protos eipen
auto agron egorasa kai echo anagken ekselthein
kai idein αυτον eroto se eche me paretemenon

East
Original

19 καὶ ἕτερος εἶπε· ζεύγη βοῶν ἠγόρασα
πέντε, καὶ πορεύομαι δοκιμάσαι αὐτά·
ἐρωτῶ σε, ἔχε με παρητημένον.

Textus
Receptus

19. και ετερος ειπεν ζευγη βοων ηγορασα
πεντε και πορευομαι δοκιμασαι αυτα ερωτω
σε εχε με παρητημενον 19. kai eteros eipen
zeuge boon egorasa pente kai poreuomai
dokimasai αυτα eroto se eche me paretemenon

East Original 20 καὶ ἕτερος εἶπε· γυναῖκα ἔγημα, καὶ διὰ τοῦτο οὐ δύναμαι ἐλθεῖν.

East Original 21 καὶ παραγενόμενος ὁ δοῦλος ἐκεῖνος ἀπήγγειλε τῷ κυρίῳ αὐτοῦ ταῦτα. τότε ὀργισθεῖς ὁ οἰκοδεσπότης εἶπε τῷ δούλῳ αὐτοῦ· ἔξελθε ταχέως εἰς τὰς πλατείας καὶ ῥύμας τῆς πόλεως, καὶ τοὺς πτωχοὺς καὶ ἀναπήρους καὶ χωλοὺς καὶ τυφλοὺς εἰσάγαγε ὧδε.

East Original 22 καὶ εἶπεν ὁ δοῦλος· κύριε, γέγονεν ὡς ἐπέταξας, καὶ ἔτι τόπος ἐστί.

East Original 23 καὶ εἶπεν ὁ κύριος πρὸς τὸν δοῦλον· Ἐξελθε εἰς τὰς ὁδοὺς καὶ φραγμοὺς καὶ ἀναγκασὸν εἰσελθεῖν, ἵνα γεμισθῇ ὁ οἶκός μου.

Textus Receptus 20. και ετερος ειπεν γυναικα εγημα και δια τουτο ου δυναμαι ελθειν 20. kai eteros eipen gynaika egema kai dia touto ou dunamai elthein

Textus Receptus 21. και παραγενομενος ο δουλος εκεινος απηγγειλεν τω κυριω αυτου ταυτα τοτε οργισθεις ο οικοδεσποτης ειπεν τω δουλω αυτου εξελθε ταχεως εις τας πλατειας και ρυμας της πολεως και τους πτωχους και αναπηρους και χωλους και τυφλους εισαγαγε ωδε 21. kai paragenomenos o doulos ekeinos apeggeilen to kurio αυτου ταυτα τοτε orgistheis o oikodespotes eipen to doulo αυτου ekselthe tacheos eis tas plateias kai rumas tes poleos kai tous ptochous kai anaperous kai cholous kai tufloous eisagage ode

Textus Receptus 22. και ειπεν ο δουλος κυριε γεγονεν ως επεταξας και ετι τοπος εστιν 22. kai eipen o doulos kurie gegonen os epetaksas kai eti topos estin

Textus Receptus 23. και ειπεν ο κυριος προς τον δουλον εξελθε εις τας οδους και φραγμους και αναγκασον εισελθειν ινα γεμισθη ο οικος μου 23. kai eipen o kurios pros ton doulon ekselthe eis tas

East
Original

24 λέγω γὰρ ὑμῖν ὅτι οὐδεὶς τῶν ἀνδρῶν
ἐκεῖνων τῶν κεκλημένων γεύσεται μου
τοῦ δείπνου.

Textus
Receptus

odous kai fragmous kai anagkason eiselthein ina
gemisthe o oikos mou

24. λεγω γαρ υμιν οτι ουδεις των ανδρων
εκεινων των κεκλημενων γευσεται μου του
δειπνου 24. lego gar u min oti ουδεις ton andron
ekeinon ton keklemenon geusetai mou tou
deipnou

East
Original

25 Συνεπορεύοντο δὲ αὐτῷ ὄχλοι πολλοί.
καὶ στραφεῖς εἶπε πρὸς αὐτούς·

Textus
Receptus

25. συνεπορευοντο δε αυτω οχλοι πολλοι και
στραφεις ειπεν προς αυτους 25. suneporeuonto
de auto ochloi polloi kai strafeis eipen pros
autous

East
Original

26 Εἴ τις ἔρχεται πρὸς με καὶ οὐ μισεῖ τὸν
πατέρα ἑαυτοῦ καὶ τὴν μητέρα καὶ τὴν
γυναῖκα καὶ τὰ τέκνα καὶ τοὺς ἀδελφοὺς
καὶ τὰς ἀδελφάς, ἔτι δὲ καὶ τὴν ἑαυτοῦ
ψυχὴν, οὐ δύναται μου μαθητὴς εἶναι.

Textus
Receptus

26. ει τις ερχεται προς με και ου μισει τον
πατερα εαυτου και την μητερα και την
γυναικα και τα τεκνα και τους αδελφους και
τας αδελφας ετι δε και την εαυτου ψυχην ου
δυναται μου μαθητης ειναι 26. ei tis erchetai
pros me kai ου misei ton patera eautou kai ten
metera kai ten gunaika kai ta tekna kai tous
adelfous kai tas adelfas eti de kai ten eautou
psychen ου dynatai mou mathetes einai

East
Original

27 καὶ ὅστις οὐ βαστάζει τὸν σταυρὸν
ἑαυτοῦ καὶ ἔρχεται ὀπίσω μου, οὐ
δύναται εἶναί μου μαθητὴς.

Textus
Receptus

27. και οστις ου βασταζει τον σταυρον αυτου
και ερχεται οπισω μου ου δυναται μου ειναι
μαθητης 27. kai ostis ου bastazei ton stavron

East
Original

28 τίς γὰρ ἐξ ὑμῶν, θέλων πύργον
οἰκοδομῆσαι, οὐχὶ πρῶτον καθίσας
ψηφίζει τὴν δαπάνην, εἰ ἔχει τὰ πρὸς
ἀπαρτισμόν,

East
Original

29 ἵνα μήποτε, θέντος αὐτοῦ θεμέλιον
καὶ μὴ ἰσχύσαντος ἐκτελέσαι, πάντες οἱ
θεωροῦντες ἄρξωνται αὐτῷ ἐμπαίξιν,

East
Original

30 λέγοντες ὅτι οὗτος ὁ ἄνθρωπος
ἤρξατο οἰκοδομεῖν καὶ οὐκ ἴσχυσεν
ἐκτελέσαι;

East
Original

31 ἢ τίς βασιλεὺς, πορευόμενος
συμβαλεῖν ἑτέρῳ βασιλεῖ εἰς πόλεμον,
οὐχὶ πρῶτον καθίσας βουλευέσεται εἰ
δυνατὸς ἐστὶν ἐν δέκα χιλιάσιν
ἀπαντῆσαι τῷ μετὰ εἴκοσι χιλιάδων

αυτου kai erchetai opiso mou ou dunatai mou
einai mathetes

Textus
Receptus

28. τις γαρ εξ υμων θελων πυργον
οικοδομησαι ουχι πρωτον καθισας ψηφίζει
την δαπανην ει εχει τα προς απαρτισμον 28.
tis gar eks umon thelon purgon oikodomesai
ouchi proton kathisas psefizei ten dapanen ei
echei ta pros apartismon

Textus
Receptus

29. ινα μηποτε θεντος αυτου θεμελιον και μη
ισχυοντος εκτελεσαι παντες οι θεωρουντες
αρξωνται εμπαιξιν αυτω 29. ina mepote
thentos αυτου themelion kai me ischuontos
ektelesai pantes oi theorountes arksontai
empaizein auto

Textus
Receptus

30. λεγοντες οτι ουτος ο ανθρωπος ηρξατο
οικοδομειν και ουκ ισχυσεν εκτελεσαι 30.
legontes oti outos o anthropos erksato
oikodomein kai ouk ischusen ektelesai

Textus
Receptus

31. η τις βασιλευς πορευομενος συμβαλειν
ετερω βασιλει εις πολεμον ουχι καθισας
πρωτον βουλευεται ει δυνατος εστιν εν δεκα
χιλιασιν απαντησαι τω μετα εικοσι χιλιαδων
ερχομενω επ αυτον 31. e tis basileus

ἐρχομένω ἐπ' αὐτόν;

East Original 32 εἰ δὲ μήγε, ἔτι πόρρω αὐτοῦ ὄντος
πρεσβείαν ἀποστείλας ἐρωτᾷ τὰ πρὸς
εἰρήνην.

East Original 33 οὕτως οὖν πᾶς ἐξ ὑμῶν, ὃς οὐκ
ἀποτάσσεται πᾶσι τοῖς ἑαυτοῦ
ὑπάρχουσιν, οὐ δύναται εἶναί μου
μαθητής.

East Original 34 Καλὸν οὖν τὸ ἅλας· ἐὰν δὲ καὶ τὸ ἅλας
μωρανθῇ, ἐν τίνι ἀρτυθήσεται;

East Original 35 οὔτε εἰς γῆν οὔτε εἰς κοπρίαν εὐθετόν
ἐστίν· ἔξω βάλλουσιν αὐτό. ὁ ἔχων ὦτα
ἀκούειν ἀκουέτω.

poreuomenos sumβalein etero basilei eis
polemon ouchi kathisas proton boulevetai ei
dunatos estin en deka chiliasin apantesai to
meta eikosi chiliadon erchomeno ep auton

Textus Receptus 32. ει δε μηγε ετι αυτου πορρω οντος
πρεσβειαν αποστειλας ερωτα τα προς ειρηνην
32. ei de mege eti αυτου porro ontos presβeian
aposteilas erota ta pros eirenen

Textus Receptus 33. ουτως ουν πας εξ υμων ος ουκ
αποτασσεται πασιν τοις εαυτου υπαρχουσιν
ου δυναται μου ειναι μαθητης 33. outos ουν
pas eks υμον ος ουκ apotassetai pasin tois
eαυτου υπarchousin ου dunatai μου einai
mathetes

Textus Receptus 34. καλον το αλας εαν δε το αλας μωρανθη εν
τινι αρτυθησεται 34. kalon to alas ean de to alas
moranthe en tini artvthesetai

Textus Receptus 35. ουτε εις γην ουτε εις κοπριαν ευθετον
εστιν εξω βαλλουσιν αυτο ο εχων ωτα
ακουειν ακουετω 35. oute eis gen ουτε eis
koprian evtheton estin ekso ballousin αυτο ο
echon ota akouvein akoueto

Κεφάλαιο 15

East
Original

1 Ἦσαν δὲ ἐγγίζοντες αὐτῷ πάντες οἱ
τελώναι καὶ οἱ ἁμαρτωλοὶ ἀκούειν αὐτοῦ.

Textus
Receptus

1. ησαν δε εγγιζοντες αυτω παντες οι τελωναι
και οι αμαρτωλοι ακουειν αυτου 1. esan de
eggizontes auto pantes oi telonai kai oi
amartoloi akouein autou

East
Original

2 καὶ διεγόγγυζον οἱ Φαρισαῖοι καὶ οἱ
γραμματεῖς λέγοντες ὅτι Οὗτος
ἁμαρτωλὸς προσδέχεται καὶ συνεσθίει
αὐτοῖς.

Textus
Receptus

2. και διεγογγυζον οι φαρισαιοι και οι
γραμματεις λεγοντες οτι ουτος αμαρτωλους
προσδεχεται και συνεσθiei αυτοις 2. kai
diegogguzon oi farisaioi kai oi grammateis
legontes oti outos amartolous prosdechetai kai
sunesthieii autois

East
Original

3 εἶπε δὲ πρὸς αὐτοὺς τὴν παραβολὴν
ταύτην λέγων·

Textus
Receptus

3. ειπεν δε προς αυτους την παραβολην
ταυτην λεγων 3. eipen de pros autous ten
parabolen tauten legon

East
Original

4 Τίς ἄνθρωπος ἐξ ὑμῶν ἔχων ἑκατὸν
πρόβατα καὶ ἀπολέσας ἓν ἐξ αὐτῶν, οὐ
καταλείπει τὰ ἐνενήκοντα ἐννέα ἐν τῇ
ἐρήμῳ καὶ πορεύεται ἐπὶ τὸ ἀπολωλὸς
ἕως οὗ εὕρη αὐτό;

Textus
Receptus

4. τις ανθρωπος εκς υμων εχων εκατον
προβατα και απολεσας εν εκς αυτων ου
καταλειπει τα εννενηκονταεννεα εν τη ερημω
και πορευεται επι το απολωλος εως ευρη αυτο
4. tis anthropos eks umon echon ekaton probeta
kai apolesas en eks auton ou kataleipei ta
ennenekontaennea en te eremo kai porevetai epi
to apololos eos evre auto

East Original 5 καὶ εὐρῶν ἐπιτίθησιν ἐπὶ τοὺς ὤμους αὐτοῦ χαίρων,

East Original 6 καὶ ἐλθὼν εἰς τὸν οἶκον συγκαλεῖ τοὺς φίλους καὶ τοὺς γείτονας λέγων αὐτοῖς· συγχαρητέ μοι, ὅτι εὗρον τὸ πρόβατόν μου τὸ ἀπολωλός.

East Original 7 λέγω ὑμῖν ὅτι οὕτως χαρὰ ἔσται ἐν τῷ οὐρανῷ ἐπὶ ἐνὶ ἁμαρτωλῷ μετανοοῦντι ἢ ἐπὶ ἐνενήκοντα ἐννέα δικαίοις, οἵτινες οὐ χρεῖαν ἔχουσιν μετανοίας.

East Original 8 Ἡ τις γυνὴ δραχμὰς ἔχουσα δέκα, εἰάν ἀπολέσῃ δραχμὴν μίαν, οὐχὶ ἄπτει λύχνον καὶ σαροῖ τὴν οἰκίαν καὶ ζητεῖ ἐπιμελῶς ἕως ὅτου εὕρῃ;

Textus Receptus 5. και ευρων επιτιθησιν επι τους ωμους εαυτου χαιρων 5. kai euron epitithesin epi tous omous eautou chairon

Textus Receptus 6. και ελθων εις τον οικον συγκαλει τους φιλους και τους γειτονας λεγων αυτοις συγχαρητε μοι οτι ευρον το προβατον μου το απολωλος 6. kai elthon eis ton οικον sugkalei tous filous kai tous geitonas legon autois sugcharete moi oti euron to probaton mou to apololos

Textus Receptus 7. λεγω υμιν οτι ουτως χαρα εσται εν τω ουρανω επι ενι αμαρτωλω μετανοουντι η επι εννενηκονταεννεα δικαιοις οιτινες ου χρειαν εχουσιν μετανοιας 7. lego umin oti outos chara estai en to ourano epi eni amartolo metanoounti e epi ennenekontaennea dikaiouis oitines ou chreian echousin metanoias

Textus Receptus 8. η τις γυνη δραχμας εχουσα δεκα εαν απολεση δραχμην μιαν ουχι απτει λυχνον και σαροι την οικιαν και ζητει επιμελωσ εως ουτου ευρη 8. e tis gune drachmas echousa deka ean apolese drachmen mian ouchi aptei lychnon kai saroi ten oikian kai zetei epimelos eos otou eure

East Original 9 καὶ εὐρουῖσα συγκαλεῖ τὰς φίλας καὶ τὰς γείτονας λέγουσα· συγχαρήτέ μοι, ὅτι εὗρον τὴν δραχμὴν ἣν ἀπόλεσα.

Textus Receptus 9. και ευρουσα συγκαλειται τας φιλας και τας γειτονας λεγουσα συγχαρητε μοι οτι ευρον την δραχμην ην απωλεσα 9. και ευrousa sugkaleitai tas filas kai tas geitonas legousa sugcharete moi oti evron ten drachmen en apolesa

East Original 10 οὕτω, λέγω ὑμῖν, γίνεται χαρὰ ἐνώπιον τῶν ἀγγέλων τοῦ Θεοῦ ἐπὶ ἐνὶ ἁμαρτωλῶ μετανοοῦντι.

Textus Receptus 10. ουτως λεγω υμιν χαρα γινεται ενωπιον των αγγελων του θεου επι ενι αμαρτωλω μετανοουντι 10. outos lego umin chara ginetai enopion ton aggelon tou theou epi eni amartolo metanoounti

East Original 11 Εἶπε δέ· Ἄνθρωπος τις εἶχε δύο υἱούς.

Textus Receptus 11. ειπεν δε ανθρωπος τις ειχεν δυο υιους 11. eipen de anthropos tis eichen duo uious

East Original 12 καὶ εἶπεν ὁ νεώτερος αὐτῶν τῷ πατρὶ· πάτερ, δός μοι τὸ ἐπιβάλλον μέρος τῆς οὐσίας. καὶ διεῖλεν αὐτοῖς τὸν βίον.

Textus Receptus 12. και ειπεν ο νεωτερος αυτων τω πατρι πατερ dos μοι το επιβαλλον μερος της ουσιας και διειλεν αυτοις τον βιον 12. και eipen o neoteris auton to patri pater dos moi to epiballon meros tes ousias kai dieilen autois ton βιον

East Original 13 καὶ μετ' οὐ πολλὰς ἡμέρας συναγαγὼν ἅπαντα ὁ νεώτερος υἱὸς ἀπεδήμησεν εἰς χώραν μακρὰν, καὶ ἐκεῖ διεσκόρπισεν τὴν οὐσίαν αὐτοῦ ζῶν

Textus Receptus 13. και μετ ου πολλας ημερας συναγαγων απαντα ο νεωτερος υιος απεδημησεν εις χωραν μακραν και εκει διεσκορπισεν την ουσιαν αυτου ζων ασωτως 13. και met ου

ἀσώτως.

East Original 14 δαπανήσαντος δὲ αὐτοῦ πάντα ἐγένετο λιμὸς ἰσχυρὰ κατὰ τὴν χώραν ἐκείνην, καὶ αὐτὸς ἤρξατο ὑστερεῖσθαι.

East Original 15 καὶ πορευθεὶς ἐκολλήθη ἐνὶ τῶν πολιτῶν τῆς χώρας ἐκείνης, καὶ ἔπεμψεν αὐτὸν εἰς τοὺς ἀγροὺς αὐτοῦ βόσκειν χοίρους·

East Original 16 καὶ ἐπεθύμει γεμίσει τὴν κοιλίαν αὐτοῦ ἀπὸ τῶν κερατίων ὧν ἤσθιον οἱ χοῖροι, καὶ οὐδεὶς ἐδίδου αὐτῷ.

East Original 17 εἰς ἑαυτὸν δὲ ἐλθὼν εἶπε· πόσοι μίσθιοι τοῦ πατρός μου περισσεύουσιν ἄρτων, ἐγὼ δὲ λιμῶ ὧδε ἀπόλλυμαι!

pollas emeras sunagagon apanta o neoter os vios apedemesen eis choran makran kai ekei dieskorpisen ten ousian autou zon asotos

Textus Receptus 14. δαπανησαντος δε αυτου παντα εγενετο λιμος ισχυρος κατα την χωραν εκεινην και αυτος ηρξατο υστερεισθαι 14. dapanesantos de αυτου panta egeneto limos ischuros kata ten choran ekeinen kai autos erksato ustereisthai

Textus Receptus 15. και πορευθεις εκολληθη ενι των πολιτων της χωρας εκεινης και επεμψεν αυτον εις τους αγρους αυτου βοσκειν χοιρους 15. kai porevtheis ekollethe eni ton politon tes choras ekeines kai epempsen αυτον εις τους αγρους αυτου boskein choirous

Textus Receptus 16. και επεθυμει γεμισαι την κοιλιαν αυτου απο των κερατιων ων ησθιον οι χοιροι και ουδεις εδιδου αυτω 16. kai epethumei gemisai ten koilian αυτου απο τον keration on esthion οι choiroi και ουδεις edidou αυτο

Textus Receptus 17. εις εαυτον δε ελθων ειπεν ποσοι μισθιοι του πατρος μου περισσεuousιν αρτων εγω δε λιμω απολλυμαι 17. eis eavton de elthon eipen posoi misthioi του patros μου perissevousin

East
Original

18 ἀναστὰς πορεύσομαι πρὸς τὸν πατέρα μου καὶ ἐρῶ αὐτῷ· πάτερ, ἤμαρτον εἰς τὸν οὐρανὸν καὶ ἐνώπιόν σου·

Textus
Receptus

arton ego de limo apollumai

18. αναστας πορευσομαι προς τον πατερα μου και ερω αυτω πατερ ημαρτον εις τον ουρανον και ενωπιον σου 18. anastas poreusomai pros ton patera mou kai ero auto pater emarton eis ton ouranon kai enopion sou

East
Original

19 οὐκέτι εἰμι ἄξιος κληθῆναι υἱός σου· ποιήσόν με ὡς ἓνα τῶν μισθίων σου.

Textus
Receptus

19. και ουκετι ειμι αξιος κληθηται υιος σου ποιησον με ως ενα των μισθιων σου 19. kai ouketi eimi aksios klethenai vios sou poieson me os ena ton misthion sou

East
Original

20 καὶ ἀναστὰς ἦλθε πρὸς τὸν πατέρα ἑαυτοῦ. ἔτι δὲ αὐτοῦ μακρὰν ἀπέχοντος εἶδεν αὐτὸν ὁ πατήρ αὐτοῦ καὶ ἐσπλαγχνίσθη, καὶ δραμῶν ἐπέπεσεν ἐπὶ τὸν τραχήλον αὐτοῦ καὶ κατεφίλησεν αὐτόν.

Textus
Receptus

20. και αναστας ηλθεν προς τον πατερα εαυτου ετι δε αυτου μακραν απεχοντος ειδεν αυτον ο πατηρ αυτου και εσπλαγχνισθη και δραμων επεπεσεν επι τον τραχηλον αυτου και κατεφιλησεν αυτον 20. kai anastas elthen pros ton patera eautou eti de autou makran apechontos eiden αυτον ο pater αυτου και esplagchnisthe kai dramon epepesen epi ton trachelon αυτου και katefilesen αυτον

East
Original

21 εἶπε δὲ αὐτῷ ὁ υἱός· πάτερ, ἤμαρτον εἰς τὸν οὐρανὸν καὶ ἐνώπιόν σου, καὶ οὐκέτι εἰμι ἄξιος κληθῆναι υἱός σου.

Textus
Receptus

21. ειπεν δε αυτω ο υιος πατερ ημαρτον εις τον ουρανον και ενωπιον σου και ουκετι ειμι αξιος κληθηται υιος σου 21. eipen de auto ο vios pater emarton eis τον ouranon και enopion

East Original 22 εἶπε δὲ ὁ πατὴρ πρὸς τοὺς δούλους αὐτοῦ· ἐξενέγκατε τὴν στολὴν τὴν πρώτην καὶ ἐνδύσατε αὐτόν, καὶ δότε δακτύλιον εἰς τὴν χεῖρα αὐτοῦ καὶ ὑποδήματα εἰς τοὺς πόδας,

East Original 23 καὶ ἐνέγκαντες τὸν μόσχον τὸν σιτευτὸν θύσατε, καὶ φαγόντες εὐφρανθῶμεν,

East Original 24 ὅτι οὗτος ὁ υἱός μου νεκρὸς ἦν καὶ ἀνέζησεν, καὶ ἀπολωλὼς ἦν καὶ εὐρέθη. καὶ ἤρξαντο εὐφραίνεσθαι.

East Original 25 Ἦν δὲ ὁ υἱὸς αὐτοῦ ὁ πρεσβύτερος ἐν ἀγρῷ· καὶ ὡς ἐρχόμενος ἤγγισεν τῇ οἰκίᾳ, ἤκουσε συμφωνίας καὶ χορῶν,

Textus Receptus 22. ειπεν δε ο πατηρ προς τους δουλους αυτου εξενεγκατε την στολην την πρωτην και ενδυσατε αυτον και δοτε δακτυλιον εις την χειρα αυτου και υποδηματα εις τους ποδας 22. eipen de o pater pros tous doulous αυτου eksenegkate ten stolen ten proten και endvsate αυτον και dote daktulion εις ten cheira αυτου και upodemata εις tous podas

Textus Receptus 23. και ενεγκαντες τον μοσχον τον σιτευτον θυσατε και φαγοντες ευφρανθωμεν 23. και enegkantes τον moschon τον sitevton thusate και fagontes ευfranthomen

Textus Receptus 24. οτι ουτος ο υιος μου νεκρος ην και ανεζησεν και απολωως ην και ευρεθη και ηρξαντο ευφραινεσθαι 24. οτι ουτος ο υιος μου nekros en και anezesen και apololos en και ευrethe και erksanto ευfrainesthai

Textus Receptus 25. ην δε ο υιος αυτου ο πρεσβυτερος εν αγρω και ως ερχομενος ηγγισεν τη οικια ηκουσεν συμφωνιας και χορων 25. en de ο υιος αυτου ο presbuteros en agro και os erchomenos eggisen te oikia ekousen συμφωνιας και choron

East Original	26 καὶ προσκαλεσάμενος ἓνα τῶν παιδῶν ἐπυνθάνετο τί εἶη ταῦτα.	Textus Receptus	26. και προσκαλεσαμενος ενα των παιδων {VAR1: αυτου } επυνθανετο τι ειη ταυτα 26. kai proskalesamenos ena ton paidon {VAR1: αυτου } epynthaneto ti eie tauta
East Original	27 ὁ δὲ εἶπεν αὐτῷ ὅτι ὁ ἀδελφός σου ἦκει, καὶ ἔθυσεν ὁ πατήρ σου τὸν μόσχον τὸν σιτευτόν, ὅτι ὑγιαίνοντα αὐτὸν ἀπέλαβεν.	Textus Receptus	27. ο δε ειπεν αυτω οτι ο αδελφος σου ηκει και εθυσεν ο πατηρ σου τον μοσχον τον σιτευτον οτι υγιαινωντα αυτον απελαβεν 27. ο de eipen auto o adelfos sou ekei και ethusen ο pater σου τον moschon τον siteuton οτι ugiainonta αυτον apelaβen
East Original	28 ὠργίσθη δὲ καὶ οὐκ ἤθελεν εἰσελθεῖν. ὁ οὖν πατήρ αὐτοῦ ἐξελθὼν παρεκάλει αὐτόν.	Textus Receptus	28. ωργισθη δε και ουκ ηθελεν εισελθειν ο ουν πατηρ αυτου εξελθων παρεκαλει αυτον 28. orgisthe de και ουκ ethelen eiselthein ο ουν pater αυτου ekselthon parekalei αυτον
East Original	29 ὁ δὲ ἀποκριθεὶς εἶπε τῷ πατρὶ· ἰδοὺ τοσαῦτα ἔτη δουλεύω σοι καὶ οὐδέποτε ἐντολήν σου παρήλθον, καὶ ἐμοὶ οὐδέποτε ἔδωκας ἔριφον ἵνα μετὰ τῶν φίλων μου εὐφρανθῶ·	Textus Receptus	29. ο δε αποκριθεις ειπεν τω πατρι ιδου τοσαυτα ετη δουλευω σοι και ουδεποτε εντολην σου παρελθον και εμοι ουδεποτε εδωκας εριφον ινα μετα των φιλων μου ευφρανθω 29. ο de apokritheis eipen to patri ιδου tosauta ete douleuo σοι και ουdepote entolen σου parelthon και emoi ουdepote edokas erifon ina meta ton filon μου ευfranθo
East Original	30 ὅτε δὲ ὁ υἱός σου οὗτος, ὁ καταφαγὼν σου	Textus Receptus	30. οτε δε ο υιος σου ουτος ο καταφαγων σου

σου τὸν βίον μετὰ πορνῶν, ἦλθεν,
ἔθυσας αὐτῷ τὸν μόσχον τὸν σιτευτὸν.

τον βιον μετα πορνων ηλθεν εθυσας αυτω
τον μοσχον τον σιτευτον 30. ote de o uios sou
outos o katafagon sou ton βιον meta pornon
elthen ethusas auto ton moschon ton sitevton

East Original 31 ὁ δὲ εἶπεν αὐτῷ· τέκνον, σὺ πάντοτε
μετ' ἐμοῦ εἶ, καὶ πάντα τὰ ἐμὰ σὰ ἐστίν·

Textus Receptus 31. ο δε ειπεν αυτω τεκνον συ παντοτε μετ
εμου ει και παντα τα εμα σα εστιν 31. ο de
eipen auto teknon sy pantote met emou ei kai
panta ta ema sa estin

East Original 32 εὐφρανθῆναι δὲ καὶ χαρῆναι ἔδει, ὅτι ὁ
ἀδελφός σου οὗτος νεκρὸς ἦν καὶ
ἀνέζησε, καὶ ἀπολωλὼς ἦν καὶ εὐρέθη.

Textus Receptus 32. ευφρανθηναι δε και χαρηναι εδει οτι ο
αδελφος σου ουτος νεκρος ην και ανεζησεν
και απολωλως ην και ευρεθη 32. evfranthenai
de kai charenai edei oti o adelfos sou outos
nekros en kai anezesen kai apololos en kai
eurethe

Κεφάλαιο 16

East Original 1 Ἐλεγε δὲ καὶ πρὸς τοὺς μαθητάς αὐτοῦ·
Ἄνθρωπός τις ἦν πλούσιος, ὃς εἶχεν
οἰκονόμον, καὶ οὗτος διεβλήθη αὐτῷ ὡς
διασκορπίζων τὰ ὑπάρχοντα αὐτοῦ.

Textus Receptus 1. ελεγεν δε και προς τους μαθητας αυτου
ανθρωπος τις ην πλουσιος ος ειχεν οικονομον
και ουτος διεβληθη αυτω ως διασκορπιζων τα
υπαρχοντα αυτου 1. elegen de kai pros tous
mathetas αυτου anthropos tis en plousios os
eichen oikonomon kai outos dieblethe auto os

East Original 2 καὶ φωνήσας αὐτὸν εἶπεν αὐτῷ· τί τοῦτο ἀκούω περὶ σοῦ; ἀπόδος τὸν λόγον τῆς οἰκονομίας σου· οὐ γὰρ δύνη ἔτι οἰκονομεῖν.

East Original 3 εἶπε δὲ ἐν ἑαυτῷ ὁ οἰκονόμος· τί ποιήσω, ὅτι ὁ κύριός μου ἀφαιρεῖται τὴν οἰκονομίαν ἀπ' ἐμοῦ; σκάπτειν οὐκ ἰσχύω, ἐπαιτεῖν αἰσχύνομαι·

East Original 4 ἔγνων τί ποιήσω, ἵνα, ὅταν μετασταθῶ ἐκ τῆς οἰκονομίας, δέξωνταί με εἰς τοὺς οἴκους ἑαυτῶν.

East Original 5 καὶ προσκαλεσάμενος ἕνα ἕκαστον τῶν χρεοφειλετῶν τοῦ κυρίου ἔλεγε τῷ πρῶτῳ· πόσον ὀφείλεις σὺ τῷ κυρίῳ μου;

diaskorpizon ta uparchonta autou

Textus Receptus 2. και φωνησας αυτον ειπεν αυτω τι τουτο ακουω περι σου αποδος τον λογον της οικονομιας σου ου γαρ δυναση ετι οικονομειν 2. kai fonesas auton eipen auto ti touto akouo peri sou apodos ton logon tes oikonomias sou ou gar dynese eti oikonomein

Textus Receptus 3. ειπεν δε εν εαυτω ο οικονομος τι ποιησω οτι ο κυριος μου αφαιρειται την οικονομιαν απ εμου σκαπτειν ουκ ισχυω επαιτειν αισχυνομαι 3. eipen de en eauto o oikonomos ti poieso oti o kurios mou afaireitai ten oikonomian ap emou skaptein ouk ischuo epaitein aischynomai

Textus Receptus 4. εγνων τι ποιησω ινα οταν μετασταθω της οικονομιας δεξωνται με εις τους οικους αυτων 4. egnon ti poieso ina otan metastatho tes oikonomias deksontai me eis tous oikous auton

Textus Receptus 5. και προσκαλεσαμενος ενα εκαστον των χρεωφειλετων του κυριου εαυτου ελεγεν τω πρωτω ποσον οφειλεις τω κυριω μου 5. kai proskalesamenos ena ekaston ton chreofeileton tou kuriau eautou elegen to proto poson ofeileis

East Original 6 ὁ δὲ εἶπεν· ἑκατὸν βάτους ἐλαίου. καὶ εἶπεν αὐτῷ· δέξαι σου τὸ γράμμα καὶ καθίσας ταχέως γράψον πενήκοντα.

East Original 7 ἔπειτα ἐτέρῳ εἶπε· σὺ δὲ πόσον ὀφείλεις; ὁ δὲ εἶπεν ἑκατὸν κόρους σίτου. καὶ λέγει αὐτῷ· δέξαι σου τὸ γράμμα καὶ γράψον ὀγδοήκοντα.

East Original 8 καὶ ἐπήνεσεν ὁ κύριος τὸν οἰκονόμον τῆς ἀδικίας, ὅτι φρονίμως ἐποίησεν· ὅτι οἱ υἱοὶ τοῦ αἰῶνος τούτου φρονιμώτεροι ὑπὲρ τοὺς υἱοὺς τοῦ φωτὸς εἰς τὴν γενεὰν τὴν ἑαυτῶν εἰσι.

East Original 9 καὶ γὰρ ὑμῖν λέγω· ποιήσατε ἑαυτοῖς φίλους ἐκ τοῦ μαμωνᾶ τῆς ἀδικίας, ἵνα,

to kurio mou

Textus Receptus 6. ο δε ειπεν εκατον βατους ελαιου και ειπεν αυτω δεξαι σου το γραμμα και καθισας ταχεως γραψον πενηκοντα 6. o de eipen ekaton batous elaiou kai eipen auto deksai sou to gramma kai kathisas tacheos grapson pentekonta

Textus Receptus 7. επειτα ετερω ειπεν συ δε ποσον οφειλεις ο δε ειπεν εκατον κορους σιτου και λεγει αυτω δεξαι σου το γραμμα και γραψον ογδοηκοντα 7. epeita etero eipen sy de poson ofeileis o de eipen ekaton korous sitou kai legei auto deksai sou to gramma kai grapson ogdoekonta

Textus Receptus 8. και επηνεσεν ο κυριος τον οικονομον της αδικιας οτι φρονιμως εποιησεν οτι οι υιοι του αιωνος τουτου φρονιμωτεροι υπερ τους υιους του φωτος εις την γενεαν {VAR1: την } εαυτων εισιν 8. kai epenesen o kurios ton οικονomon tes adikias oti fronimos epoiesen oti oi vioi tou aionos toutou fronimoteroi uper tous vious tou fotos eis ten genean {VAR1: ten } eavton eisin

Textus Receptus 9. καγω υμιν λεγω ποιησατε εαυτοις φιλους εκ του μαμωνα της αδικιας ινα οταν εκλιπητε

ὅταν ἐκλίπητε, δέξωνται ὑμᾶς εἰς τὰς αἰωνίους σκηνάς.

δεξωνται υμας εις τας αιωνιους σκηνας 9.
kago u min lego poiesate eautois filous ek tou mamona tes adikias ina otan eklipete deksontai umas eis tas aionious skenas

East Original 10 ὁ πιστός ἐν ἐλαχίστῳ καὶ ἐν πολλῷ πιστός ἐστι, καὶ ὁ ἐν ἐλαχίστῳ ἄδικος καὶ ἐν πολλῷ ἄδικός ἐστιν.

Textus Receptus 10. ο πιστος εν ελαχιστω και εν πολλω πιστος εστιν και ο εν ελαχιστω αδικος και εν πολλω αδικος εστιν 10. o pistos en elachisto kai en pollo pistos estin kai o en elachisto adikos kai en pollo adikos estin

East Original 11 εἰ οὖν ἐν τῷ ἀδίκῳ μαμωνᾷ πιστοὶ οὐκ ἐγένεσθε, τὸ ἀληθινὸν τίς ὑμῖν πιστεύσει;

Textus Receptus 11. ει ουν εν τω αδικω μαμωνα πιστοι ουκ εγενεσθε το αληθινον τις υμιν πιστευσει 11. ei ουν εν το αδικο mamona pistoi ουκ egenesthe to alethinon tis u min pisteusei

East Original 12 καὶ εἰ ἐν τῷ ἀλλοτρίῳ πιστοὶ οὐκ ἐγένεσθε, τὸ ὑμέτερον τίς ὑμῖν δώσει;

Textus Receptus 12. και ει εν τω αλλοτριω πιστοι ουκ εγενεσθε το υμετερον τις υμιν δωσει 12. kai ει εν το allotrio pistoi ουκ egenesthe to umeteron tis u min dosei

East Original 13 Οὐδεὶς οἰκέτης δύναται δυσὶ κυρίοις δουλεύειν· ἢ γὰρ τὸν ἓνα μισήσει καὶ τὸν ἕτερον ἀγαπήσει, ἢ ἐνὸς ἀνθέξεται καὶ τοῦ ἑτέρου καταφρονήσει. οὐ δύνασθε Θεῷ δουλεύειν καὶ μαμωνᾷ.

Textus Receptus 13. ουδεις οικετης δυναται δυσι κυριοις δουλευειν η γαρ τον ενα μισησει και τον ετερον αγαπησει η ενος ανθεξεται και του ετερου καταφρονησει ου δυνασθε θεω δουλευειν και μαμωνα 13. ουdeis oiketes dynatai dusi kuriois doulevein e gar ton ena

East
Original

14 Ἦκουον δὲ ταῦτα πάντα οἱ Φαρισαῖοι
φιλάργυροι ὑπάρχοντες, καὶ
ἐξεμυκτήριζον αὐτόν.

East
Original

15 καὶ εἶπεν αὐτοῖς· Ὑμεῖς ἐστε οἱ
δικαιοῦντες ἑαυτοὺς ἐνώπιον τῶν
ἀνθρώπων, ὁ δὲ Θεὸς γινώσκει τὰς
καρδίας ὑμῶν· ὅτι τὸ ἐν ἀνθρώποις
ὑψηλὸν βδέλυγμα ἐνώπιον τοῦ Θεοῦ.

East
Original

16 Ὁ νόμος καὶ οἱ προφῆται ἕως Ἰωάννου·
ἀπὸ τότε ἡ βασιλεία τοῦ Θεοῦ
εὐαγγελίζεται καὶ πᾶς εἰς αὐτὴν
βιάζεται.

East
Original

17 εὐκοπώτερον δὲ ἐστὶ τὸν οὐρανὸν καὶ

Textus
Receptus

misesei kai ton eteron agapesei e enos
anthekestai kai tou eterou katafronesei ou
dvnasthe theo douleuein kai mamona
14. ηκουον δε ταυτα παντα και οι φαρισαιοι
φιλαργυροι υπαρχοντες και εξεμυκτηριζον
αυτον 14. ekouon de tauta panta kai oi farisaioi
filargyroi vparchontes kai eksemukterizon
auton

Textus
Receptus

15. και ειπεν αυτοις υμεις εστε οι δικαιοουντες
εαυτους ενωπιον των ανθρωπων ο δε θεος
γινωσκει τας καρδιας υμων οτι το εν
ανθρωποις υψηλον βδελυγμα ενωπιον του
θεου εστιν 15. kai eipen autois vmeis este oi
dikaiountes eautous enopion ton anthronon o de
theos ginoskei tas kardias umon oti to en
anthropois vpselon βdelvgma enopion του
theou estin

Textus
Receptus

16. ο νομος και οι προφηται εως ιωαννου απο
τοτε η βασιλεια του θεου ευαγγελιζεται και
πας εις αυτην βιαζεται 16. o nomos kai oi
profetai eos ioannou apo tote e basileia του
theou evaggelizetai kai pas eis avten βιαζεται

Textus
Receptus

17. ευκοπωτερον δε εστιν τον ουρανον και την

τὴν γῆν παρελθεῖν ἢ τοῦ νόμου μίαν
κεραΐαν πεσεῖν.

γην παρελθειν η του νομου μιαν κεραιαν
πεσειν 17. euikotaeron de estin ton ouranon kai
ten gen parelthein e tou nomou mian keraian
pesein

East
Original

18 Πᾶς ὁ ἀπολύων τὴν γυναῖκα αὐτοῦ καὶ
γαμῶν ἑτέραν μοιχεύει, καὶ πᾶς ὁ
ἀπολελυμένην ἀπὸ ἀνδρὸς γαμῶν
μοιχεύει.

Textus
Receptus

18. pas o apoluwon την γυναικα αυτου και
γαμων ετεραν μοιχευει και πας ο
απολελυμενην απο ανδρος γαμων μοιχευει
18. pas o apoluwon ten gunaika αυτου και gamon
eteran moichevei kai pas o apolelumenen apo
andros gamon moichevei

East
Original

19 Ἄνθρωπος δέ τις ἦν πλούσιος, καὶ
ἐνεδιδύσκετο πορφύραν καὶ βύσσον
εὐφραϊνόμενος καθ' ἡμέραν λαμπρῶς.

Textus
Receptus

19. ανθρωπος δε τις ην πλουσιος και
ενεδιδυσκετο πορφυραν και βυσσον
ευφραινομενος καθ ημεραν λαμπρως 19.
anthropos de tis en plousios kai enedidusketo
porfuran kai busson evfrainomenos kath
emeran lampros

East
Original

20 πτωχὸς δέ τις ἦν ὀνόματι Λάζαρος, ὃς
ἐβέβλητο πρὸς τὸν πυλῶνα αὐτοῦ
ἠλκωμένος

Textus
Receptus

20. πτωχος δε τις ην ονοματι λαζαρος ος
εβεβλητο προς τον πυλωνα αυτου ηλκωμενος
20. ptochos de tis en onomati lazaros os ebebleto
pros ton pulona αυτου elkomenos

East
Original

21 καὶ ἐπιθυμῶν χορτασθῆναι ἀπὸ τῶν
ψιχίων τῶν πιπτόντων ἀπὸ τῆς τραπέζης
τοῦ πλουσίου· ἀλλὰ καὶ οἱ κύνες

Textus
Receptus

21. και επιθυμων χορτασθηναι απο των
ψιχιων των πιπτοντων απο της τραπεζης του
πλουσιου αλλα και οι κυνες ερχομενοι

ἐρχόμενοι ἐπέλειχον τὰ ἔλκη αὐτοῦ.

απελειχον τα ελκη αυτου 21. kai epithumon chortasthenai apo ton psichion ton piptonton apo tes trapezes tou plousiou alla kai oi kunes erchomenoi apeleichon ta elke αυτου

East
Original

22 ἐγένετο δὲ ἀποθανεῖν τὸν πτωχὸν καὶ ἀπενεχθῆναι αὐτὸν ὑπὸ τῶν ἀγγέλων εἰς τὸν κόλπον Ἀβραάμ· ἀπέθανε δὲ καὶ ὁ πλούσιος καὶ ἐτάφη.

Textus
Receptus

22. egeneto de apothanein ton ptochon kai apenechthenai auton uyo ton aggelon eis ton kolpon tou abraam apethanen de kai o plousios kai etafe 22. egeneto de apothanein ton ptochon kai apenechthenai auton uyo ton aggelon eis ton kolpon tou abraam apethanen de kai o plousios kai etafe

East
Original

23 καὶ ἐν τῷ ἄδη ἐπάρας τοὺς ὀφθαλμοὺς αὐτοῦ, ὑπάρχων ἐν βασάνοις, ὄρα Ἀβραάμ ἀπὸ μακρόθεν καὶ Λάζαρον ἐν τοῖς κόλποις αὐτοῦ.

Textus
Receptus

23. kai en to ade eparas tous ofthalmous αυτου υπαρχων εν βασανοις ορα τον αβρααμ απο μακροθεν και λαζαρον εν τοις κολποις αυτου 23. kai en to ade eparas tous ofthalmous αυτου υπαρχων εν βασανοις ορα τον αβρααμ απο μακροθεν και λαζαρον εν τοις κολποις αυτου 23. kai en to ade eparas tous ofthalmous αυτου υπαρχων εν βασανοις ορα τον αβρααμ απο μακροθεν και λαζαρον εν τοις κολποις αυτου

East
Original

24 καὶ αὐτὸς φωνήσας εἶπε· πάτερ Ἀβραάμ, ἐλέησόν με καὶ πέμψον Λάζαρον ἵνα βάψῃ τὸ ἄκρον τοῦ δακτύλου αὐτοῦ ὕδατος καὶ καταψύξῃ τὴν γλῶσσάν μου, ὅτι ὀδυνῶμαι ἐν τῇ φλογὶ ταύτῃ.

Textus
Receptus

24. kai autos fonesas eipen pater abraam eleeson me kai pempson lazaron ina baphe to akron tou daktulou αυτου υδατος και καταψυξη την γλωσσαν μου οτι οδυνωμαι εν τη φλογι ταυτη 24. kai autos fonesas eipen pater abraam eleeson me kai pempson lazaron

East
Original

25 εἶπε δὲ Ἀβραάμ· τέκνον, μνήσθητι ὅτι ἀπέλαβες σὺ τὰ ἀγαθὰ σου ἐν τῇ ζωῇ σου, καὶ Λάζαρος ὁμοίως τὰ κακά· νῦν δὲ ὧδε παρακαλεῖται, σὺ δὲ ὀδυνᾶσαι·

East
Original

26 καὶ ἐπὶ πᾶσι τούτοις μεταξὺ ἡμῶν καὶ ὑμῶν χάσμα μέγα ἐστήρικται, ὅπως οἱ θέλοντες διαβῆναι ἐνθεν πρὸς ὑμᾶς μὴ δύνωνται, μηδὲ οἱ ἐκεῖθεν πρὸς ἡμᾶς διαπερῶσιν.

East
Original

27 εἶπε δέ· ἐρωτῶ οὖν σε, πάτερ, ἵνα πέμψῃς αὐτὸν εἰς τὸν οἶκον τοῦ πατρὸς μου·

Textus
Receptus

ina bapse to akron tou daktulou autou vdatos kai katapsukse ten glossan mou oti odynomai en te flogi taute

25. eipen de abraam teknon mnestheti oti apelaβes su ta agatha sou en te zoe sou kai lazaros omoios ta kaka nun de ode parakaleitai su de odynasai 25. eipen de abraam teknon mnestheti oti apelaβes su ta agatha sou en te zoe sou kai lazaros omoios ta kaka nun de ode parakaleitai su de odynasai

Textus
Receptus

26. kai epi pasin toutois metaksu hmon kai umon chasma mega esteriktai opos oi thelontes diaβenai enteuthen pros umas me dvnontai mede oi ekeithen pros emas diaperosin 26. kai epi pasin toutois metaksu emon kai umon chasma mega esteriktai opos oi thelontes diaβenai enteuthen pros umas me dvnontai mede oi ekeithen pros emas diaperosin

Textus
Receptus

27. eipen de eroto oun se pater ina pempses auton eis ton oikon tou patros mou 27. eipen de eroto oun se pater ina pempses auton eis ton oikon tou patros mou

East Original 28 ἔχω γὰρ πέντε ἀδελφούς· ὅπως διαμαρτύρηται αὐτοῖς, ἵνα μὴ καὶ αὐτοὶ ἔλθωσιν εἰς τὸν τόπον τοῦτον τῆς βασάνου.

East Original 29 λέγει αὐτῷ Ἀβραάμ· ἔχουσι Μωϋσέα καὶ τοὺς προφήτας· ἀκουσάτωσαν αὐτῶν.

East Original 30 ὁ δὲ εἶπεν· οὐχί, πάτερ Ἀβραάμ, ἀλλ' ἐάν τις ἀπὸ νεκρῶν πορευθῆ ἢ πρὸς αὐτοὺς, μετανοήσουσιν.

East Original 31 εἶπε δὲ αὐτῷ· εἰ Μωϋσέως καὶ τῶν προφητῶν οὐκ ἀκούουσιν, οὐδὲ ἐάν τις ἐκ νεκρῶν ἀναστῆ πεισθήσονται.

Textus Receptus 28. εχω γαρ πεντε αδελφους οπως διαμαρτυρηται αυτοις ινα μη και αυτοι ελθωσιν εις τον τοπον τουτον της βασανου 28. echo gar pente adelfous opos diamarturetai autois ina me kai αυτοι elthosin eis ton topon touton tes basanou

Textus Receptus 29. λεγει αυτω αβρααμ εχουσιν μωσεα και τους προφητας ακουσατωσαν αυτων 29. legei auto abraam echousin mosea kai tous profetas akousatosan auton

Textus Receptus 30. ο δε ειπεν ουχι πατερ αβρααμ αλλ εαν τις απο νεκρων πορευθη προς αυτους μετανοησουσιν 30. ο de eipen ουχι pater abraam all ean tis apo nekron poreuthe pros autous metanoesousin

Textus Receptus 31. ειπεν δε αυτω ει μωσεως και των προφητων ουκ ακουουσιν ουδε εαν τις εκ νεκρων αναστη πεισθησονται 31. eipen de auto ei moseos kai ton profeton ουκ ακουουσιν ουδε ean tis εκ nekron anaste peisthesontai

Κεφάλαιο 17

East
Original

1 Ἐλεγε δὲ καὶ πρὸς τοὺς μαθητὰς αὐτοῦ·
Ἀνένδεκτόν ἐστι τοῦ μὴ ἐλθεῖν τὰ
σκάνδαλα· οὐαὶ δὲ δι' οὗ ἔρχεται.

Textus
Receptus

1. ειπεν δε προς τους μαθητας ανενδεκτον
εστιν του μη ελθειν τα σκανδαλα ουαι δε δι ου
ερχεται 1. eipen de pros tous mathetas
anendekton estin tou me elthein ta skandala
ouai de di ou erchetai

East
Original

2 λυσιτελεῖ αὐτῷ εἰ λίθος μυλικὸς
περίκειται περὶ τὸν τράχηλον αὐτοῦ καὶ
ἔρριπται εἰς τὴν θάλασσαν, ἢ ἵνα
σκανδαλίση ἓνα τῶν μικρῶν τούτων.

Textus
Receptus

2. λυσιτελει αυτω ει μυλος ονικος περικειται
περι τον τραχηλον αυτου και ερριπται εις την
θαλασσαν η ινα σκανδαλιση ενα των μικρων
τουτων 2. lusitelei auto ei mulos onikos
perikeitai peri ton trachelon αυτου και erriptai
eis ten thalassan e ina skandalise ena ton mikron
touton

East
Original

3 προσέχετε ἑαυτοῖς. ἐὰν ἀμάρτη εἰς σὲ ὁ
ἀδελφός σου, ἐπιτίμησον αὐτῷ· καὶ ἐὰν
μετανοήσῃ, ἄφες αὐτῷ·

Textus
Receptus

3. προσεχετε εαυτοις εαν δε αμαρτη εις σε ο
αδελφος σου επιτιμησον αυτω και εαν
μετανοηση αφες αυτω 3. prosechete eautois
ean de amarte eis se o adelfos σου epitimeson
auto kai ean metanoese afes auto

East
Original

4 καὶ ἐὰν ἐπτάκις τῆς ἡμέρας ἀμάρτη εἰς
σὲ καὶ ἐπτάκις τῆς ἡμέρας ἐπιστρέψῃ
πρὸς σὲ λέγων, μετανοῶ, ἀφήσεις αὐτῷ.

Textus
Receptus

4. και εαν επτακις της ημερας αμαρτη εις σε
και επτακις της ημερας επιστρεψη επι σε
λεγων μετανωω αφησεις αυτω 4. kai ean
eptakis tes emeras amarte eis se kai eptakis tes

East Original 5 Καὶ εἶπον οἱ ἀπόστολοι τῷ Κυρίῳ·
Πρόσθεσ ἡμῖν πίστιν.

East Original 6 εἶπε δὲ ὁ Κύριος· Εἰ ἔχετε πίστιν ὡς
κόκκον σινάπεως, ἐλέγετε ἂν τῇ
συκαμίνῳ ταύτῃ, ἐκριζώθητι καὶ
φυτεύθητι ἐν τῇ θαλάσῃ, καὶ ὑπήκουσεν
ἂν ὑμῖν.

East Original 7 Τίς δὲ ἐξ ὑμῶν δούλον ἔχων ἀροτριῶντα
ἢ ποιμαίνοντα, ὃς εἰσελθόντι ἐκ τοῦ
ἀγροῦ ἐρεῖ, εὐθέως παρελθὼν ἀνάπεσε,

East Original 8 ἀλλ' οὐχὶ ἐρεῖ αὐτῷ· ἐτοίμασον τί
δειπνήσω, καὶ περιζωσάμενος διακόνει
μοι ἕως φάγω καὶ πίω, καὶ μετὰ ταῦτα
φάγεσαι καὶ πίεσαι σύ;

emerar epistrepse epi se legon metanoo afeseis
auto

Textus Receptus 5. και ειπον οι αποστολοι τω κυριω προσθεσ
ημιν πιστιν 5. kai eipon oi apostoloi to kurio
prosthes emin pistin

Textus Receptus 6. ειπεν δε ο κυριος ει ειχετε πιστιν ως κοκκον
σιναπεως ελεγετε αν τη συκαμινω ταυτη
εκριζωθητι και φυτευθητι εν τη θαλασση και
υπηκουσεν αν υμιν 6. eipen de o kurios ei
eichete pistin os kokkon sinapeos elegete an te
sukamino taute ekrizotheti kai futevtheti en te
thalasse kai upekousen an umin

Textus Receptus 7. τις δε εξ υμων δουλον εχων αροτριωντα η
ποιμαινοντα ος εισελθοντι εκ του αγρου ερει
ευθεως παρελθων αναπεσαι 7. tis de eks umon
doulon echon arottrionta e poimainonta os
eiselthonti ek tou agrou erei evtheos parelthon
anapesai

Textus Receptus 8. αλλ ουχι ερει αυτω ετοιμασον τι δειπνησω
και περιζωσαμενος διακονει μοι εως φαγω
και πιω και μετα ταυτα φαγεσαι και πιεσαι συ
8. all ouchi erei auto etoimason ti deipneso kai
perizosamenos diakonei moi eos fago kai pio kai

East Original 9 μὴ χάριν ἔχει τῷ δούλῳ ἐκείνῳ ὅτι ἐποίησε τὰ διαταχθέντα; οὐ δοκῶ.

East Original 10 οὕτως καὶ ὑμεῖς, ὅταν ποιήσητε πάντα τὰ διαταχθέντα ὑμῖν, λέγετε ὅτι δούλοι ἀχρεῖοί ἐσμεν, ὅτι ὁ ὠφείλομεν ποιῆσαι πεποιήκαμεν.

East Original 11 Καὶ ἐγένετο ἐν τῷ πορεύεσθαι αὐτὸν εἰς Ἱερουσαλήμ καὶ αὐτὸς διήρχετο διὰ μέσου Σαμαρείας καὶ Γαλιλαίας.

East Original 12 καὶ εἰσερχομένου αὐτοῦ εἰς τινὰ κώμην ἀπήντησαν αὐτῷ δέκα λεπροὶ ἄνδρες, οἱ ἔστησαν πόρρωθεν,

East Original 13 καὶ αὐτοὶ ἦσαν φωνὴν λέγοντες· Ἰησοῦ ἐπιστάτα, ἐλέησον ἡμᾶς.

meta tauta fagesai kai piesai su

Textus Receptus 9. μη χαριν εχει τω δουλω εκεινω οτι εποιησεν τα διαταχθεντα αυτω ου δοκω 9. me charin echei to doulo ekeino oti epoiesen ta diatachthenta auto ou doko

Textus Receptus 10. ουτως και υμεις οταν ποιησητε παντα τα διαταχθεντα υμιν λεγετε οτι δουλοι αχρειοι εσμεν οτι ο ωφειλομεν ποιησαι πεποιηκαμεν 10. outos kai umeis otan poiesete panta ta diatachthenta umin legete oti douloi achreioi esmen oti o ofeilomen poiesai pepoiekamen

Textus Receptus 11. και εγενετο εν τω πορευεσθαι αυτον εις ιερουσαλημ και αυτος διηρχετο δια μεσου σαμαρειας και γαλιλαιας 11. kai egeneto en to porevesthai auton eis ierousalem kai autos diercheto dia mesou samareias kai galilaias

Textus Receptus 12. και εισερχομενου αυτου εις τινα κωμην απηντησαν αυτω δεκα λεπροι ανδρες οι εστησαν πορρωθεν 12. kai eiserchomenou autou eis tina komen apentesan auto deka leproi andres oi estesan porrothen

Textus Receptus 13. και αυτοι ησαν φωνην λεγοντες ιησου επιστατα ελεησον ημας 13. kai autoi eran

East Original 14 καὶ ἰδὼν εἶπεν αὐτοῖς· Πορευθέντες ἐπιδείξατε ἑαυτοὺς τοῖς ἱερεῦσι. καὶ ἐγένετο ἐν τῷ ὑπάγειν αὐτοὺς ἐκαθαρίσθησαν.

East Original 15 εἷς δὲ ἐξ αὐτῶν, ἰδὼν ὅτι ἰάθη, ὑπέστρεψε μετὰ φωνῆς μεγάλης δοξάζων τὸν Θεόν,

East Original 16 καὶ ἔπεσεν ἐπὶ πρόσωπον παρὰ τοὺς πόδας αὐτοῦ εὐχαριστῶν αὐτῷ· καὶ αὐτὸς ἦν Σαμαρεῖτης.

East Original 17 ἀποκριθεὶς δὲ ὁ Ἰησοῦς εἶπεν· Οὐχὶ οἱ δέκα ἐκαθαρίσθησαν; οἱ δὲ ἐννέα ποῦ;

East Original 18 οὐχ εὐρέθησαν ὑποστρέψαντες δοῦναι δόξαν τῷ Θεῷ εἰ μὴ ὁ ἀλλογενὴς οὗτος;

fonen legontes iesou epistata eleeson emas

Textus Receptus 14. και ιδων ειπεν αυτοις πορευθεντες επιδειξατε εαυτους τοις ιερευσιν και εγενετο εν τω υπαγειν αυτους εκαθαρισθησαν 14. kai idon eipen autois poreuthentes epideiksate eautous tois iereusin kai egeneto en to upagein autous ekatharisthesan

Textus Receptus 15. εις δε εξ αυτων ιδων οτι ιαθη υπεστρεψεν μετα φωνης μεγαλης δοξαζων τον θεον 15. eis de eks avton idon oti iathe vpestrepsen meta fones megales doksazon ton theon

Textus Receptus 16. και επεσεν επι προσωπον παρα τους ποδας αυτου ευχαριστων αυτω και αυτος ην σαμαρειτης 16. kai epesen epi prosopon para tous podas avτου euchariston auto kai avtos en samareites

Textus Receptus 17. αποκριθεις δε ο ιησους ειπεν ουχι οι δεκα εκαθαρισθησαν οι δε εννεα που 17. apokritheis de o iesous eipen ouchi oi deka ekatharisthesan oi de ennea pou

Textus Receptus 18. ουχ ευρεθησαν υποστρεψαντες δουναι δοξαν τω θεω ει μη ο αλλογενης ουτος 18. ouch evrethesan vpostrepsantes dounai doksan

East Original 19 καὶ εἶπεν αὐτῷ· Ἀναστάς πορεύου· ἡ πίστις σου σέσωκέ σε.

East Original 20 Ἐπερωτηθεὶς δὲ ὑπὸ τῶν Φαρισαίων πότε ἔρχεται ἡ βασιλεία τοῦ Θεοῦ, ἀπεκρίθη αὐτοῖς καὶ εἶπεν· Οὐκ ἔρχεται ἡ βασιλεία τοῦ Θεοῦ μετὰ παρατηρήσεως,

East Original 21 οὐδὲ ἐροῦσιν ἰδοὺ ὧδε ἢ ἰδοὺ ἐκεῖ· ἰδοὺ γὰρ ἡ βασιλεία τοῦ Θεοῦ ἐντὸς ὑμῶν ἐστίν.

East Original 22 Εἶπε δὲ πρὸς τοὺς μαθητάς· Ἐλεύσονται ἡμέραι ὅτε ἐπιθυμήσετε μίαν τῶν ἡμερῶν τοῦ υἱοῦ τοῦ ἀνθρώπου ἰδεῖν, καὶ οὐκ ὄψεσθε.

East Original 23 καὶ ἐροῦσιν ὑμῖν· ἰδοὺ ὧδε, ἰδοὺ ἐκεῖ· μὴ ἀπέλθητε μηδὲ διώξητε.

to theo ei me o allogenēs outos

Textus Receptus 19. καὶ εἶπεν αὐτῷ ἀναστάς πορεύου ἡ πίστις σου σέσωκεν σε 19. kai eipen auto anastas poreuou e pistis sou sesoken se

Textus Receptus 20. ἐπερωτηθεὶς δὲ ὑπὸ τῶν φαρισαίων πότε ἔρχεται ἡ βασιλεία τοῦ Θεοῦ ἀπεκρίθη αὐτοῖς καὶ εἶπεν οὐκ ἔρχεται ἡ βασιλεία τοῦ Θεοῦ μετὰ παρατηρήσεως 20. eperotetheis de upo ton farisaion pote erchetai e basileia tou theou apekrithe autois kai eipen ouk erchetai e basileia tou theou meta paratereseos

Textus Receptus 21. οὐδὲ ἐροῦσιν ἰδοὺ ὧδε ἢ ἰδοὺ ἐκεῖ ἰδοὺ γὰρ ἡ βασιλεία τοῦ Θεοῦ ἐντὸς ὑμῶν ἐστίν 21. oude erousin idou ode e idou ekei idou gar e basileia tou theou entos umon estin

Textus Receptus 22. εἶπεν δὲ πρὸς τοὺς μαθητάς ἐλεύσονται ἡμέραι ὅτε ἐπιθυμήσετε μίαν τῶν ἡμερῶν τοῦ υἱοῦ τοῦ ἀνθρώπου ἰδεῖν καὶ οὐκ ὄψεσθε 22. eipen de pros tous mathetas eleusontai emeraí ote epithumesete mian ton emeron tou uiou tou anthropou idein kai ouk opsesthe

Textus Receptus 23. καὶ ἐροῦσιν ὑμῖν ἰδοὺ ὧδε ἢ ἰδοὺ ἐκεῖ μὴ ἀπέλθητε μηδὲ διώξητε 23. kai erousin umin

East Original 24 ὡσπερ γὰρ ἡ ἀστραπή ἀστράπτουσα ἐκ τῆς ὑπ' οὐρανὸν λάμπει, οὕτως ἔσται καὶ ὁ υἱὸς τοῦ ἀνθρώπου ἐν τῇ ἡμέρᾳ αὐτοῦ.

East Original 25 πρῶτον δὲ δεῖ αὐτὸν πολλὰ παθεῖν καὶ ἀποδοκιμασθῆναι ἀπὸ τῆς γενεᾶς ταύτης.

East Original 26 καὶ καθὼς ἐγένετο ἐν ταῖς ἡμέραις Νῶε, οὕτως ἔσται καὶ ἐν ταῖς ἡμέραις τοῦ υἱοῦ τοῦ ἀνθρώπου·

East Original 27 ἦσθιον, ἔπινον, ἐγάμουν, ἐξεγαμίζοντο, ἄχρι ἧς ἡμέρας εἰσηλθε Νῶε εἰς τὴν κιβωτόν, καὶ ἦλθεν ὁ κατακλυσμός καὶ ἀπώλεσεν ἅπαντας.

idou ode e idou ekei me apelthete mede dioksete

Textus Receptus 24. ωσπερ γαρ η αστραπη η αστραπτουσα εκ της υπ ουρανον εις την υπ ουρανον λαμπει ουτως εσται και ο υιος του ανθρωπου εν τη ημερα αυτου 24. osper gar e astrape e astraptousa ek tes yp ouranon eis ten yp ouranon lampei outos estai kai o vios tou anthropou en te emera autou

Textus Receptus 25. πρωτον δε δει αυτον πολλα παθειν και αποδοκιμασθηναι απο της γενεας ταυτης 25. proton de dei auton polla pathein kai apodokimasthenai apo tes geneas tautes

Textus Receptus 26. και καθως εγενετο εν ταις ημεραις του νωε ουτως εσται και εν ταις ημεραις του υιου του ανθρωπου 26. kai kathos egeneto en tais emerais tou noe outos estai kai en tais emerais tou viou tou anthropou

Textus Receptus 27. ησθιον επινον εγαμουν εξεγαμιζοντο αχρι ης ημερας εισηλθεν νωε εις την κιβωτον και ηλθεν ο κατακλυσμος και απωλεσεν απαντας 27. esthion epinon egamoun eksegamizonto achri es emeras eis elthen noe eis ten kiboton kai

East
Original

28 ὁμοίως καὶ ὡς ἐγένετο ἐν ταῖς ἡμέραις
Λῶτ· ἦσθιον, ἔπινον, ἠγόραζον, ἐπώλουν,
ἐφύτευον, ὠκοδόμουν·

Textus
Receptus

elthen o kataklusmos kai apolesen apantas
28. ομοιως και ως εγενετο εν ταις ημεραις λωτ
ησθιον επινον ηγοραζον επωλουν εφυτευον
ωκοδομουν 28. omoios kai os egeneto en tais
emerais lot esthion epinon egorazon epoloun
efutevon okodomoun

East
Original

29 ἡ δὲ ἡμέρα ἐξηλθε Λῶτ ἀπὸ Σοδόμων,
ἔβρεξε πῦρ καὶ θεῖον ἀπ' οὐρανοῦ καὶ
ἀπώλεσεν ἅπαντας.

Textus
Receptus

29. η δε ημερα εξηλθεν λωτ απο σοδομων
εβρεξεν πυρ και θειον απ ουρανου και
απωλεσεν απαντας 29. e de emera ekselthen
lot apo sodomon ebreksen pur kai theion ap
ouranou kai apolesen apantas

East
Original

30 κατὰ τὰ αὐτὰ ἔσται ἡ ἡμέρα ὁ υἱὸς τοῦ
ἀνθρώπου ἀποκαλύπτεται.

Textus
Receptus

30. κατα ταυτα εσται η ημερα ο υιος του
ανθρωπου αποκαλυπτεται 30. kata tauta estai
e emera o vios tou anthropou apokaluptetai

East
Original

31 ἐν ἐκείνῃ τῇ ἡμέρᾳ ὅς ἐσται ἐπὶ τοῦ
δώματος καὶ τὰ σκεύη αὐτοῦ ἐν τῇ οἰκίᾳ,
μὴ καταβάτω ἄραι αὐτά, καὶ ὁ ἐν ἀγρῶ
ὁμοίως μὴ ἐπιστρεψάτω εἰς τὰ ὀπίσω.

Textus
Receptus

31. εν εκεινη τη ημερα ος εσται επι του
δωματος και τα σκευη αυτου εν τη οικια μη
καταβατω αραι αυτα και ο εν τω αγρω ομοιως
μη επιστρεψατω εις τα οπισω 31. en ekeine te
emera os estai epi tou domatos kai ta skeve
autou en te oikia me katabato arai avta kai o en
to agro omoios me epistrepsato eis ta opiso

East
Original

32 μνημονεύετε τῆς γυναικὸς Λῶτ.

Textus
Receptus

32. μνημονευετε της γυναικος λωτ 32.
mnemonevete tes gunaikos lot

East Original	33 ὅς ἐὰν ζητήσῃ τὴν ψυχὴν αὐτοῦ σῶσαι, ἀπολέσει αὐτήν, καὶ ὅς ἐὰν ἀπολέσῃ αὐτήν, ζωογονήσει αὐτήν.	Textus Receptus	33. ος εαν ζητηση την ψυχην αυτου σωσαι απολεσει αυτην και ος εαν απολεση αυτην ζωογονησει αυτην 33. os ean zetese ten psuchen αυτου sosai apolesei auten kai os ean apolese auten zoogonesei auten
East Original	34 λέγω ὑμῖν, ταύτη τῇ νυκτὶ δύο ἔσονται ἐπὶ κλίνης μιᾶς, εἷς παραληφθήσεται καὶ ὁ ἕτερος ἀφεθήσεται·	Textus Receptus	34. λεγω υμιν ταυτη τη νυκτι εσονται δυο επι κλινης μιας ο εις παραληφθησεται και ο ετερος αφεθησεται 34. lego umin taute te nykti esontai duo epi klines μιας ο εις paralefthesetai kai o eteros afethesetai
East Original	35 δύο ἔσονται ἀληθουσai ἐπὶ τὸ αὐτό, μία παραληφθήσεται καὶ ἡ ἑτέρα ἀφεθήσεται·	Textus Receptus	35. δυο εσονται αληθουσai επι το αυτο {VAR2: η } μια παραληφθησεται και η ετερα αφεθησεται 35. duo esontai alethousai epi to auto {VAR2: e } mia paralefthesetai kai e etera afethesetai
East Original	36 δύο ἐν τῷ ἀγρῷ, εἷς παραληφθήσεται καὶ ὁ ἕτερος ἀφεθήσεται.	Textus Receptus	36. {VAR2: δυο εσονται εν τω αγρω ο εις παραληφθησεται και ο ετερος αφεθησεται } 36. {VAR2: duo esontai en to agro o eis paralefthesetai kai o eteros afethesetai }
East Original	37 καὶ ἀποκριθέντες λέγουσιν αὐτῷ· Ποῦ, Κύριε; ὁ δὲ εἶπεν αὐτοῖς· Ὅπου τὸ σῶμα, ἐκεῖ ἐπισυναχθήσονται καὶ οἱ ἄετοὶ.	Textus Receptus	37. και αποκριθεντες λεγουσιν αυτω που κυριε ο δε ειπεν αυτοις οπου το σωμα εκει συναχθησονται οι αετοι 37. kai apokrithentes legousin auto που kurie o de eipen autois οπου

to soma ekei sunachthesontai oi aetoi

Κεφάλαιο 18

East Original 1 Ἐλεγε δὲ καὶ παραβολὴν αὐτοῖς πρὸς τὸ δεῖν πάντοτε προσεύχεσθαι αὐτοὺς καὶ μὴ ἐκκακεῖν,

East Original 2 λέγων· Κριτὴς τις ἦν ἐν τινὶ πόλει τὸν Θεὸν μὴ φοβούμενος καὶ ἄνθρωπον μὴ ἐντρέπομενος.

East Original 3 χήρα δὲ ἦν ἐν τῇ πόλει ἐκείνῃ, καὶ ἤρχετο πρὸς αὐτὸν λέγουσα· ἐκδίκησόν με ἀπὸ τοῦ ἀντιδίκου μου.

East Original 4 καὶ οὐκ ἠθέλησεν ἐπὶ χρόνον· μετὰ δὲ ταῦτα εἶπεν ἐν ἑαυτῷ· εἰ καὶ τὸν Θεὸν οὐ φοβοῦμαι οὐδὲ ἄνθρωπον ἐντρέπομαι,

Textus Receptus 1. ελεγεν δε και παραβολην αυτοις προς το δειν παντοτε προσευχεσθαι και μη εκκακειν
1. elegen de kai parabolen autois pros to dein pantote proseuchesthai kai me ekkakein

Textus Receptus 2. λεγων κριτης τις ην εν τινι πολει τον θεον μη φοβουμενος και ανθρωπον μη εντρεπομενος
2. legon krites tis en en tini polei ton theon me foboumenos kai anthropon me entrepomenos

Textus Receptus 3. χηρα δε ην εν τη πολει εκεινη και ηρχετο προς αυτον λεγουσα εκδικησον με απο του αντιδικου μου
3. chera de en en te polei ekeine kai ercheto pros auton legousa ekdikeson me apo tou antidikou mou

Textus Receptus 4. και ουκ ηθελησεν επι χρονον μετα δε ταυτα ειπεν εν εαυτω ει και τον θεον ου φοβουμαι και ανθρωπον ουκ εντρεπομαι
4. kai ouk ethelesen epi chronon meta de tauta eipen en eavto ei kai ton theon ou foboumai kai

East
Original

5 διά γε τὸ παρέχειν μοι κόπον τὴν χήραν
ταύτην ἐκδικήσω αὐτήν, ἵνα μὴ εἰς τέλος
ἐρχομένη ὑποπιάζῃ με.

Textus
Receptus

anthropon ouk entrepomai

5. δια γε το παρεχειν μοι κοπον την χηραν
ταυτην εκδικησω αυτην ινα μη εις τελος
ερχομενη υπωπιαζη με 5. dia ge to parechein
moi kopon ten cheran tauten ekdikeso auten ina
me eis telos erchomene upopiaze me

East
Original

6 εἶπε δὲ ὁ Κύριος· Ἀκούσατε τί ὁ κριτὴς
τῆς ἀδικίας λέγει·

Textus
Receptus

6. ειπεν δε ο κυριος ακουσατε τι ο κριτης της
αδικιας λεγει 6. eipen de o kurios akousate ti o
krites tes adikias legei

East
Original

7 ὁ δὲ Θεὸς οὐ μὴ ποιήσῃ τὴν ἐκδίκησιν
τῶν ἐκλεκτῶν αὐτοῦ τῶν βοῶντων πρὸς
αὐτὸν ἡμέρας καὶ νυκτός, καὶ
μακροθυμῶν ἐπ' αὐτοῖς;

Textus
Receptus

7. ο δε θεος ου μη ποιησει την εκδικησιν των
εκλεκτων αυτου των βοωντων προς αυτον
ημερας και νυκτος και μακροθυμων επ αυτοις
7. o de theos ou me poiesei ten ekdikesisin ton
eklekton αυτου τον βοonton pros αυτον emeras
kai nuktos kai makrothumon ep autois

East
Original

8 λέγω ὑμῖν ὅτι ποιήσῃ τὴν ἐκδίκησιν
αὐτῶν ἐν τάχει. πλὴν ὁ υἱὸς τοῦ
ἀνθρώπου ἐλθὼν ἄρα εὕρησιν τὴν πίστιν
ἐπὶ τῆς γῆς;

Textus
Receptus

8. λεγω υμιν οτι ποιησει την εκδικησιν αυτων
εν ταχει πλην ο υιος του ανθρωπου ελθων
αρα ευρησει την πιστιν επι της γης 8. lego
umin oti poiesei ten ekdikesisin αυτων
en tachei plen o vios του anthropου elthon
ara evresei ten pistin epi tes ges

East
Original

9 Εἶπε δὲ καὶ πρὸς τινὰς τοὺς πεποιθότας
ἐφ' ἑαυτοῖς ὅτι εἰσὶ δίκαιοι, καὶ

Textus
Receptus

9. ειπεν δε και προς τινας τους πεποιθотας εφ
εαυτοις οτι εισιν δικαιοι και εξουθενουντας

ἐξουθενοῦντας τοὺς λοιποὺς, τὴν
παραβολὴν ταύτην·

τους λοιπους την παραβολην ταυτην 9. eipen
de kai pros tinas tous pepoithotas ef eautois oti
eisin dikairoi kai eksouthenountas tous loipous
ten parabolen tauten

East Original 10 Ἄνθρωποι δύο ἀνέβησαν εἰς τὸ ἱερόν
προσεύξασθαι, ὁ εἷς Φαρισαῖος καὶ ὁ
ἕτερος τελώνης.

Textus Receptus 10. ανθρωποι δυο ανεβησαν εις το ιερον
προσευξασθαι ο εις φαρισαιος και ο ετερος
τελωνης 10. anthropoi duo anebesan eis to
ieron proseuksasthai o eis farisaios kai o eteros
telones

East Original 11 ὁ Φαρισαῖος σταθεὶς πρὸς ἑαυτὸν
ταῦτα προσήχετο· ὁ Θεός, εὐχαριστῶ σοι
ὅτι οὐκ εἰμι ὡσπερ οἱ λοιποὶ τῶν
ἀνθρώπων, ἄρπαγες, ἄδικοι, μοιχοί, ἢ καὶ
ὡς οὗτος ὁ τελώνης·

Textus Receptus 11. ο φαρισαιος σταθεις προς εαυτον ταυτα
προσηχετο ο θεος ευχαριστω σοι οτι ουκ ειμι
ωσπερ οι λοιποι των ανθρωπων αρπαγες
αδικοι μοιχοι η και ως ουτος ο τελωνης 11. o
farisaios statheis pros eavton tauta proseucheto
o theos eucharisto soi oti ουκ ειμι osper οι
loipoi ton anthronon arpages adikoι moichoi e
kai os ουτος ο telones

East Original 12 νηστεύω δις τοῦ σαββάτου, ἀποδεκατῶ
πάντα ὅσα κτῶμαι.

Textus Receptus 12. νηστευω δις του σαββατου αποδεκατω
παντα οσα κτωμαι 12. nestevo dis tou saββατου
apodekato panta osa ktomai

East Original 13 καὶ ὁ τελώνης μακρόθεν ἐστὼς οὐκ
ἤθελεν οὐδὲ τοὺς ὀφθαλμοὺς εἰς τὸν
οὐρανόν ἐπαῖραι, ἀλλ' ἔτυπτεν εἰς τὸ

Textus Receptus 13. και ο τελωνης μακροθεν εστως ουκ ηθελεν
ουδε τους οφθαλμους εις τον ουρανον επαραι
αλλ ετυπτεν εις το σθηθος αυτου λεγων ο

στῆθος αὐτοῦ λέγων· ὁ Θεός, ἰλάσθητί
μοι τῷ ἁμαρτωλῷ.

East
Original 14 λέγω ὑμῖν, κατέβη οὗτος
δεδικαιωμένος εἰς τὸν οἶκον αὐτοῦ ἢ γὰρ
ἐκεῖνος· ὅτι πᾶς ὁ ὑψῶν ἑαυτὸν
ταπεινωθήσεται, ὁ δὲ ταπεινῶν ἑαυτὸν
ὑψωθήσεται.

East
Original 15 Προσέφερον δὲ αὐτῷ καὶ τὰ βρέφη ἵνα
αὐτῶν ἄπτηται· καὶ ἰδόντες οἱ μαθηταὶ
ἐπετίμησαν αὐτοῖς.

East
Original 16 ὁ δὲ Ἰησοῦς προσκαλεσάμενος αὐτὰ
εἶπεν· Ἄφετε τὰ παιδιά ἔρχεσθαι πρὸς με
καὶ μὴ κωλύετε αὐτά· τῶν γὰρ τοιούτων
ἐστὶν ἡ βασιλεία τοῦ Θεοῦ.

θεος ἰλασθητι μοι τῷ ἁμαρτωλῷ 13. kai o
telones makrothen estos ouk ethelen oude tous
ofthalmous eis ton ouranon eparai all etypten
eis to stethos autou legon o theos ilastheti moi to
amartolo

Textus
Receptus 14. λεγω υμιν κατεβη ουτος δεδικαιωμενος εις
τον οικον αυτου η εκεινος οτι πας ο υψων
εαυτον ταπεινωθησεται ο δε ταπεινων εαυτον
υψωθησεται 14. lego uimin katebe outos
dedikaiomenos eis ton οικον αυτου e ekeinos oti
pas o upson eauton tapeinothesetai o de
tapeinon eauton upsothesetai

Textus
Receptus 15. προσεφερον δε αυτω και τα βρεφη ινα
αυτων απτηται ιδοντες δε οι μαθηται
επετιμησαν αυτοις 15. proseferon de auto kai ta
brefe ina auton aptetai idontes de oi mathetai
epetimesan autois

Textus
Receptus 16. ο δε ιησους προσκαλεσαμενος αυτα ειπεν
αφετε τα παιδια ερχεσθαι προς με και μη
κωλυετε αυτα των γαρ τοιουτων εστιν η
βασιλεια του θεου 16. o de iesous
proskalesamenos auta eipen afete ta paidia
erchesthai pros me kai me kolvete auta ton gar

East
Original

17 ἄμην λέγω ὑμῖν, ὅς ἐάν μὴ δέξηται τὴν βασιλείαν τοῦ Θεοῦ ὡς παιδίον, οὐ μὴ εἰσέλθῃ εἰς αὐτήν.

Textus
Receptus

toiou-ton estin e basileia tou theou
17. amην λεγω υμιν ος εαν μη δεξηται την βασιλειαν του θεου ως παιδιον ου μη εισελθη εις αυτην 17. amen lego umin os ean me deksetai ten basileian tou theou os paidion ου me eiselthe eis auten

East
Original

18 Καὶ ἐπηρώτησέ τις αὐτὸν ἄρχων λέγων· Διδάσκαλε ἀγαθέ, τί ποιήσας ζωὴν αἰώνιον κληρονομήσω;

Textus
Receptus

18. και επηρωτησεν τις αυτον αρχων λεγων διδασκαλε αγαθε τι ποιησας ζωην αιωνιον κληρονομησω 18. kai eperotesen tis auton archon legon didaskale agathe ti poiesas zoen aionion kleronomeso

East
Original

19 εἶπε δὲ αὐτῷ ὁ Ἰησοῦς· Τί με λέγεις ἀγαθόν; οὐδεὶς ἀγαθὸς εἰ μὴ εἷς, ὁ Θεός.

Textus
Receptus

19. ειπεν δε αυτω ο ιησους τι με λεγεις αγαθον ουδεις αγαθος ει μη εις ο θεος 19. eipen de auto o iesous ti me legeis agathon ουdeis agathos ei me eis o theos

East
Original

20 τὰς ἐντολὰς οἶδας· μὴ μοιχεύσης, μὴ φονεύσης, μὴ κλέψης, μὴ ψευδομαρτυρήσης, τίμα τὸν πατέρα σου καὶ τὴν μητέρα σου.

Textus
Receptus

20. τας εντολας οιδας μη μοιχευσης μη φονευσης μη κλεψης μη ψευδομαρτυρησης τιμα τον πατερα σου και την μητερα σου 20. tas entolas oidas me moicheuses me foneuses me klepses me pseudomartureses tima ton patera sou kai ten metera sou

East
Original

21 ὁ δὲ εἶπε· Ταῦτα πάντα ἐφυλαξάμην ἐκ νεότητός μου.

Textus
Receptus

21. ο δε ειπεν ταυτα παντα εφυλαξαμην εκ νεοτητος μου 21. o de eipen tauta panta

East Original 22 ἀκούσας δὲ ταῦτα ὁ Ἰησοῦς εἶπεν αὐτῷ· Ἔτι ἔν σοι λείπει πάντα ὅσα ἔχεις πώλησον καὶ διάδος πτωχοῖς, καὶ ἕξεις θησαυρὸν ἐν οὐρανῷ, καὶ δεῦρο ἀκολουθεῖ μοι.

East Original 23 ὁ δὲ ἀκούσας ταῦτα περίλυπος ἐγένετο· ἦν γὰρ πλούσιος σφόδρα.

East Original 24 Ἰδὼν δὲ αὐτὸν ὁ Ἰησοῦς περίλυπον γενόμενον εἶπε· Πῶς δυσκόλως οἱ τὰ χρήματα ἔχοντες εἰσελεύσονται εἰς τὴν βασιλείαν τοῦ Θεοῦ!

East Original 25 εὐκοπώτερον γὰρ ἐστὶ κάμηλον διὰ τρυμαλιαῶς ραφίδος εἰσελθεῖν ἢ πλούσιον εἰς τὴν βασιλείαν τοῦ Θεοῦ εἰσελθεῖν.

efulaksamen ek neotetos mou

Textus Receptus 22. ακουσας δε ταυτα ο ιησους ειπεν αυτω επι εν σοι λειπει παντα οσα εχεις πωλησον και διαδος πτωχοις και εξεις θησαυρον εν ουρανω και δευρο ακολουθει μοι 22. akousas de tauta o iesous eipen auto eti en soi leipei panta osa echeis poleson kai diados ptochois kai ekseis thesauron en ourano kai deuro akolouthei moi

Textus Receptus 23. ο δε ακουσας ταυτα περιλυπος εγενετο ην γαρ πλουσιος σφοδρα 23. o de akousas tauta perilupos egeneto en gar plousios sfodra

Textus Receptus 24. ιδων δε αυτον ο ιησους περιλυπον γενομενον ειπεν πως δυσκολως οι τα χρηματα εχοντες εισελευσονται εις την βασιλειαν του θεου 24. idon de auton o iesous perilupon genomenon eipen pos duskolos oi ta chremata echontes eiseleusontai eis ten basileian tou theou

Textus Receptus 25. ευκοπωτερον γαρ εστιν καμηλον δια τρυμαλιας ραφιδος εισελθειν η πλουσιον εις την βασιλειαν του θεου εισελθειν 25. eukopoteron gar estin kamelon dia trumalias rafidos eiselthein e plousion eis ten basileian tou

East Original 26 εἶπον δὲ οἱ ἀκούσαντες· Καὶ τίς δύναται σωθῆναι;

East Original 27 ὁ δὲ εἶπε· Τὰ ἀδύνατα παρὰ ἀνθρώποις δυνατὰ παρὰ τῷ Θεῷ ἐστίν.

East Original 28 Εἶπε δὲ ὁ Πέτρος· Ἴδου ἡμεῖς ἀφήκαμεν πάντα καὶ ἠκολουθήσαμεν σοι.

East Original 29 ὁ δὲ εἶπεν αὐτοῖς· Ἀμήν λέγω ὑμῖν ὅτι οὐδεὶς ἐστίν ὃς ἀφήκεν οἰκίαν ἢ γονεῖς ἢ ἀδελφοὺς ἢ γυναῖκα ἢ τέκνα ἕνεκεν τῆς βασιλείας τοῦ Θεοῦ,

East Original 30 ὃς οὐ μὴ ἀπολάβῃ πολλαπλασίονα ἐν τῷ καιρῷ τούτῳ καὶ ἐν τῷ αἰῶνι τῷ ἐρχομένῳ ζῶν αἰώνιον.

theou eiselthein

Textus Receptus 26. ειπον δε οι ακουσαντες και τις δυναται σωθῆναι 26. eipon de oi akousantes kai tis dynatai sothenai

Textus Receptus 27. ο δε ειπεν τα αδυνατα παρα ανθρωποις δυνατα εστιν παρα τω θεω 27. ο de eipen ta adunata para anthropois dynata estin para to theo

Textus Receptus 28. ειπεν δε ο πετρος ιδου ημεις αφηκαμεν παντα και ηκολουθησαμεν σοι 28. eipen de ο petros idou emeis afekamen panta kai ekolouthesamen soi

Textus Receptus 29. ο δε ειπεν αυτοις αμην λεγω υμιν οτι ουδεις εστιν ος αφηκεν οικιαν η γονεις η αδελφους η γυναικα η τεκνα ενεκεν της βασιλειας του θεου 29. ο de eipen autois amen lego umin oti ουdeis estin οs afeken οικian e goneis e adelfous e gunaika e tekna eneken tes basileias του theou

Textus Receptus 30. ος ου μη απολαβῃ πολλαπλασιονα εν τω καιρω τουτω και εν τω αιωνι τω ερχομενω ζων αιωνιον 30. οs ου me apolaβε pollaplasiona en to kairo touto kai en to aioni to

East
Original

31 Παραλαβὼν δὲ τοὺς δώδεκα εἶπε πρὸς
αὐτούς· Ἴδου ἀναβαίνομεν εἰς
Ἱερουσόλυμα, καὶ τελειωθήσεται πάντα
τὰ γεγραμμένα διὰ τῶν προφητῶν τῷ
υἱῷ τοῦ ἀνθρώπου.

Textus
Receptus

erchomeno zoen aionion

31. παραλαβων δε τους δωδεκα ειπεν προς
αυτους ιδου αναβαινομεν εις ιεροσολυμα και
τελεσθησεται παντα τα γεγραμμενα δια των
προφητων τω υιω του ανθρωπου 31. paralaβon
de tous dodeka eipen pros autous idou
anabainomen eis ierosoluma kai telesthesetai
panta ta gegrammena dia ton profeton to vio
του anthropου

East
Original

32 παραδοθήσεται γὰρ τοῖς ἔθνεσι καὶ
ἐμπαιχθήσεται καὶ ὑβρισθήσεται καὶ
ἐμπτυσθήσεται,

Textus
Receptus

32. παραδοθησεται γαρ τοις εθνεσιν και
εμπαιχθησεται και υβρισθησεται και
εμπτυσθησεται 32. paradothesetai gar tois
ethnesin kai empaichthesetai kai uβristhesetai
kai emptusthesetai

East
Original

33 καὶ μαστιγώσαντες ἀποκτενοῦσιν
αὐτόν, καὶ τῇ ἡμέρᾳ τῇ τρίτῃ
ἀναστήσεται.

Textus
Receptus

33. και μαστιγωσαντες αποκτενουσιν αυτον
και τη ημερα τη τριτη αναστησεται 33. kai
mastigosantes apoktenousin auton kai te emera
te trite anastesetai

East
Original

34 καὶ αὐτοὶ οὐδὲν τούτων συνῆκαν, καὶ
ἦν τὸ ῥῆμα τοῦτο κεκρυμμένον ἀπ’
αὐτῶν, καὶ οὐκ ἐγίνωσκον τὰ λεγόμενα.

Textus
Receptus

34. και αυτοι ουδεν τουτων συνηκαν και ην το
ρημα τουτο κεκρυμμενον απ αυτων και ουκ
εγινωσκον τα λεγομενα 34. kai autoi ouden
touton sunekan kai en to rema touto
kekrummenon ap auton kai ouk eginoskon ta

East Original 35 Ἐγένετο δὲ ἐν τῷ ἐγγίξειν αὐτὸν εἰς Ἱεριχὼ τυφλὸς τις ἐκάθητο παρὰ τὴν ὁδὸν προσαιτῶν.

East Original 36 ἀκούσας δὲ ὄχλου διαπορευομένου ἐπυνθάνετο τί εἶη ταῦτα.

East Original 37 ἀπήγγειλαν δὲ αὐτῷ ὅτι Ἰησοῦς ὁ Ναζωραῖος παρέρχεται.

East Original 38 καὶ ἐβόησεν λέγων· Ἰησοῦ, υἱὲ Δαυῖδ, ἐλέησόν με.

East Original 39 καὶ οἱ προάγοντες ἐπετίμων αὐτῷ ἵνα σιωπήσῃ· αὐτὸς δὲ πολλῷ μᾶλλον ἔκραζεν· Υἱὲ Δαυῖδ, ἐλέησόν με.

East Original 40 σταθεὶς δὲ ὁ Ἰησοῦς ἐκέλευσεν αὐτὸν ἀχθῆναι πρὸς αὐτόν. ἐγγίσαντος δὲ αὐτοῦ ἐπηρώτησεν αὐτόν

legomena

Textus Receptus 35. εγενετο δε εν τω εγγιζειν αυτον εις ιεριχω τυφλος τις εκαθητο παρα την οδον προσαιτων 35. egeneto de en to eggizein auton eis iericho tvflos tis ekatheto para ten odon prosaiton

Textus Receptus 36. ακουσας δε οχλου διαπορευομενου επυνθανετο τι ειη τουτο 36. akousas de ochlou diaporeuomenou epunthaneto ti eie touto

Textus Receptus 37. απηγγειλαν δε αυτω οτι ιησους ο ναζωραιος παρερχεται 37. apeggeilan de auto oti iesous o nazoraios parerchetai

Textus Receptus 38. και εβοησεν λεγων ιησου υιε δαβιδ ελεησον με 38. kai eboesen legon iesou vie daβid eleeson me

Textus Receptus 39. και οι προαγοντες επετιμων αυτω ινα σιωπηση αυτος δε πολλω μαλλον εκραζεν υιε δαβιδ ελεησον με 39. kai oi proagontes epetimon auto ina siopese autos de pollo mallon ekrazen vie daβid eleeson me

Textus Receptus 40. σταθεις δε ο ιησους εκελευσεν αυτον αχθηναι προς αυτον εγγισαντος δε αυτου επηρωτησεν αυτον 40. statheis de o iesous

East Original 41 λέγων· Τί σοι θέλεις ποιήσω; ὁ δὲ εἶπε·
Κύριε, ἵνα ἀναβλέψω.

Textus Receptus 41. λεγων τι σοι θελεις ποιησω ο δε ειπεν
κυριε ινα αναβλεψω 41. legon ti soi theleis
poieso o de eipen kurie ina anaβlepso

East Original 42 καὶ ὁ Ἰησοῦς εἶπεν αὐτῷ· Ἀνάβλεψον·
ἡ πίστις σου σέσωκέ σε.

Textus Receptus 42. και ο ιησους ειπεν αυτω αναβλεψον η
πιστις σου σεσωκεν σε 42. kai o iesous eipen
auto anaβlepson e pistis sou sesoken se

East Original 43 καὶ παραχρῆμα ἀνέβλεψε, καὶ
ἠκολούθει αὐτῷ δοξάζων τὸν Θεόν· καὶ
πᾶς ὁ λαὸς ἰδὼν ἔδωκεν αἶνον τῷ Θεῷ.

Textus Receptus 43. και παραχρομα ανεβλεψεν και ηκολουθει
αυτω δοξαζων τον θεον και πας ο λαος ιδων
εδωκεν αινον τω θεω 43. kai parachrema
aneβlepsen kai ekolouthei auto doksazon ton
theon kai pas o laos idon edoken ainon to theo

Κεφάλαιο 19

East Original 1 Καὶ εἰσελθὼν διήρχετο τὴν Ἰεριχὼ·

Textus Receptus 1. και εισελθων διηρχετο την ιεριχω 1. και
eiselthon diercheto ten iericho

East Original 2 καὶ ἰδοὺ ἀνὴρ ὀνόματι καλούμενος
Ζακχαῖος, καὶ αὐτὸς ἦν ἀρχιτελώνης, καὶ
οὗτος ἦν πλούσιος,

Textus Receptus 2. και ιδου ανηρ ονοματι καλουμενος
ζακχαιος και αυτος ην αρχιτελωνης και ουτος
ην πλουσιος 2. kai idou aner onomati
kaloumenos zakchaios kai autos en architelones
kai outos en plousios

East Original 3 καὶ ἐζήτει ἰδεῖν τὸν Ἰησοῦν τίς ἐστι, καὶ οὐκ ἠδύνατο ἀπὸ τοῦ ὄχλου, ὅτι τῇ ἡλικίᾳ μικρὸς ἦν.

East Original 4 καὶ προδραμῶν ἔμπροσθεν ἀνέβη ἐπὶ συκομορέαν, ἵνα ἴδῃ αὐτόν, ὅτι δι' ἐκείνης ἡμελλε διέρχεσθαι.

East Original 5 καὶ ὡς ἦλθεν ἐπὶ τὸν τόπον, ἀναβλέψας ὁ Ἰησοῦς εἶδεν αὐτόν καὶ εἶπεν πρὸς αὐτόν· Ζακχαῖε, σπεύσας κατάβηθι· σήμερον γὰρ ἐν τῷ οἴκῳ σου δεῖ με μεῖναι.

East Original 6 καὶ σπεύσας κατέβη, καὶ ὑπεδέξατο αὐτόν χαίρων.

East Original 7 καὶ ἰδόντες πάντες διεγόγγυζον λέγοντες ὅτι παρὰ ἁμαρτωλῶ ἀνδρὶ εἰσῆλθε καταλῦσαι.

Textus Receptus 3. καὶ ἐζητεῖ ἰδεῖν τὸν ἰησοῦν τίς ἐστιν καὶ οὐκ ἠδύνατο ἀπο τοῦ οὄχλου οὐτι τῇ ἡλικίᾳ μικρὸς ἦν 3. kai ezetei idein ton iesoun tis estin kai ouk edunato apo tou ochlou oti te elikia mikros en

Textus Receptus 4. καὶ προδραμῶν ἐμπροσθεν ἀνέβη ἐπὶ συκομοραιαν ἵνα ἴδῃ αὐτόν οὐτι δι' ἐκείνης ἡμελλεν διέρχεσθαι 4. kai prodramon emprosthen anebe epi sukomoraian ina ide auton oti di ekeines emellen dierchesthai

Textus Receptus 5. καὶ ὡς ἦλθεν ἐπὶ τὸν τόπον ἀναβλέψας ὁ ἰησοῦς εἶδεν αὐτόν καὶ εἶπεν πρὸς αὐτόν· ζακχαῖε σπεύσας κατάβηθι σήμερον γὰρ ἐν τῷ οἴκῳ σου δεῖ με μεῖναι 5. kai os elthen epi ton topon anaBLEpsas o iesous eiden auton kai eipen pros auton zakchaie speusas katabethi semeron gar en to oiko sou dei me meina

Textus Receptus 6. καὶ σπεύσας κατέβη καὶ ὑπεδέξατο αὐτόν χαίρων 6. kai speusas katebe kai upedeksato auton chairon

Textus Receptus 7. καὶ ἰδόντες ἀπαντες διεγόγγυζον λέγοντες ὅτι παρὰ ἁμαρτωλῶ ἀνδρὶ εἰσῆλθεν καταλῦσαι 7. kai idontes apantes diegogguzon legontes oti para amartolo andri eiselthen

East Original 8 σταθείς δὲ Ζακχαῖος εἶπε πρὸς τὸν Κύριον· Ἴδου τὰ ἡμίση τῶν ὑπαρχόντων μου, Κύριε, δίδωμι τοῖς πτωχοῖς, καὶ εἴτινός τι ἐσυκοφάντησα, ἀποδίδωμι τετραπλοῦν.

East Original 9 εἶπε δὲ πρὸς αὐτὸν ὁ Ἰησοῦς ὅτι σήμερον σωτηρία τῷ οἴκῳ τούτῳ ἐγένετο, καθότι καὶ αὐτὸς υἱὸς Ἀβραάμ ἐστιν·

East Original 10 ἦλθε γὰρ ὁ υἱὸς τοῦ ἀνθρώπου ζητῆσαι καὶ σῶσαι τὸ ἀπολωλός.

East Original 11 Ἀκούοντων δὲ αὐτῶν ταῦτα προσθεὶς εἶπε παραβολὴν, διὰ τὸ ἐγγὺς αὐτὸν εἶναι Ἱερουσαλήμ καὶ δοκεῖν αὐτοὺς ὅτι παραχρῆμα μέλλει ἡ βασιλεία τοῦ Θεοῦ ἀναφαίνεσθαι·

katalusai

Textus Receptus 8. σταθεις δε ζακχαιος ειπεν προς τον κυριον ιδου τα ημιση των υπαρχοντων μου κυριε διδωμι τοις πτωχοις και ει τινος τι εσυκοφαντησα αποδιδωμι τετραπλουν 8. statheis de zakchaios eipen pros ton kurion idou ta emise ton uparchonton mou kurie didomi tois ptochois kai ei tinos ti esukofantesa apodidomi tetraploun

Textus Receptus 9. ειπεν δε προς αυτον ο ιησους οτι σημερον σωτηρια τω οικω τουτω εγενετο καθοτι και αυτος υιος αβρααμ εστιν 9. eipen de pros auton o iesous oti semeron soteria to oiko touto egeneto kathoti kai autos vios abraam estin

Textus Receptus 10. ηλθεν γαρ ο υιος του ανθρωπου ζητησαι και σωσαι το απολωλος 10. elthen gar o vios tou anthropou zetesai kai sosai to apololos

Textus Receptus 11. ακουοντων δε αυτων ταυτα προσθεις ειπεν παραβολην δια το εγγυς αυτον ειναι ιερουσαλημ και δοκειν αυτους οτι παραχρημα μελλει η βασιλεια του θεου αναφαινεσθαι 11. akouonton de auton tauta prostheis eipen parabolen dia to eggus auton einai ierousalem

East
Original

12 εἶπεν οὖν· Ἄνθρωπός τις εὐγενῆς
ἐπορεύθη εἰς χώραν μακρὰν λαβεῖν
ἑαυτῷ βασιλείαν καὶ ὑποστρέψαι.

Textus
Receptus

kai dokein autous oti parachrema mellei e
basileia tou theou anafainesthai
12. ειπεν ουν ανθρωπος τις ευγενης επορευθη
εις χωραν μακραν λαβειν εαυτω βασιλειαν
και υποστρεψαι 12. eipen oyn anthropos tis
eugenes eporeuthe eis choran makran laβein
eavto basileian kai upostrepsai

East
Original

13 καλέσας δὲ δέκα δούλους ἑαυτοῦ
ἔδωκεν αὐτοῖς δέκα μνᾶς καὶ εἶπε πρὸς
αὐτούς· πραγματεύσασθε ἐν ᾧ ἔρχομαι.

Textus
Receptus

13. καλεσας δε δεκα δουλους εαυτου εδωκεν
αυτοις δεκα μνας και ειπεν προς αυτους
πραγματευσασθε εως ερχομαι 13. kalesas de
deka doulous eavτου edoken autois deka mnas
και eipen pros autous pragmateusasthe eos
erchomai

East
Original

14 οἱ δὲ πολῖται αὐτοῦ ἐμίσουν αὐτόν, καὶ
ἀπέστειλαν πρεσβείαν ὀπίσω αὐτοῦ
λέγοντες· οὐ θέλομεν τοῦτον βασιλεῦσαι
ἐφ' ἡμᾶς.

Textus
Receptus

14. οι δε πολιται αυτου εμισουν αυτον και
απεστειλαν πρεσβειαν οπισω αυτου λεγοντες
ου θελομεν τουτον βασιλευσαι εφ ημας 14. oi
de politai αυτου emisoun αυτον και apesteilan
presbeian opiso αυτου legontes ου thelomen
touton basileusai ef emas

East
Original

15 καὶ ἐγένετο ἐν τῷ ἐπανελθεῖν αὐτὸν
λαβόντα τὴν βασιλείαν, καὶ εἶπε
φωνηθῆναι αὐτῷ τοὺς δούλους τούτους
οἷς ἔδωκε τὸ ἀργύριον, ἵνα ἐπιγνῶ τίς τί

Textus
Receptus

15. και εγενετο εν τω επανελθειν αυτον
λαβοντα την βασιλειαν και ειπεν φωνηθηναι
αυτω τους δουλους τουτους οις εδωκεν το
αργυριον ινα γνω τις τι διεπραγματευσατο 15.

διεπραγματεύσατο.

kai egeneto en to epanelthein auton labonta ten basileian kai eipen fonethenai auto tous doulous toutous ois edoken to argurion ina gno tis ti diepragmateusato

East Original 16 παρεγένετο δὲ ὁ πρῶτος λέγων· κύριε, ἢ μνᾶ σου προσειργάσατο δέκα μνᾶς.

Textus Receptus 16. παρεγενετο δε ο πρωτος λεγων κυριε η μνα σου προσειργασατο δεκα μνας 16. paregeneto de o protos legon kurie e mna sou proseirgasato deka mnas

East Original 17 καὶ εἶπεν αὐτῷ· εὖ, ἀγαθὲ δοῦλε! ὅτι ἐν ἐλαχίστῳ πιστὸς ἐγένου, ἴσθι ἐξουσίαν ἔχων ἐπάνω δέκα πόλεων.

Textus Receptus 17. και ειπεν αυτω ευ αγαθε δουλε οτι εν ελαχιστω πιστος εγενου ισθι εξουσιαν εχων επανω δεκα πολεων 17. kai eipen auto eu agathe doule oti en elachisto pistos egenou isthi eksousian echon epano deka poleon

East Original 18 καὶ ἦλθεν ὁ δεύτερος λέγων· κύριε, ἢ μνᾶ σου, ἐποίησε πέντε μνᾶς.

Textus Receptus 18. και ηλθεν ο δευτερος λεγων κυριε η μνα σου εποιησεν πεντε μνας 18. kai elthen o deuterus legon kurie e mna sou epoiesen pente mnas

East Original 19 εἶπε δὲ καὶ τούτῳ· καὶ σὺ γίνου ἐπάνω πέντε πόλεων.

Textus Receptus 19. ειπεν δε και τουτω και συ γινου επανω πεντε πολεων 19. eipen de kai touto kai su ginou epano pente poleon

East Original 20 καὶ ἕτερος ἦλθε λέγων· κύριε, ἰδοὺ ἢ μνᾶ σου, ἣν εἶχον ἀποκειμένην ἐν σουδαρίῳ.

Textus Receptus 20. και ετερος ηλθεν λεγων κυριε ιδου η μνα σου ην ειχον αποκειμενην εν σουδαριω 20. kai eteros elthen legon kurie idou e mna sou en

East Original 21 ἐφοβούμην γάρ σε, ὅτι ἄνθρωπος
αὐστηρὸς εἶ· αἶρεις ὃ οὐκ ἔθηκας, καὶ
θερίζεις ὃ οὐκ ἔσπειρας, καὶ συνάγεις
ὅθεν οὐ διεσκόρπισας.

East Original 22 λέγει αὐτῷ· ἐκ τοῦ στόματός σου κρινῶ
σε, πονηρὸν δούλε. ἦδεις ὅτι ἄνθρωπος
αὐστηρὸς εἰμι ἐγὼ, αἶρων ὃ οὐκ ἔθηκα,
καὶ θερίζων ὃ οὐκ ἔσπειρα καὶ συνάγων
ὅθεν οὐ διεσκόρπισα.

East Original 23 καὶ διατί οὐκ ἔδωκας τὸ ἀργύριόν μου
ἐπὶ τὴν τράπεζαν, καὶ ἐγὼ ἐλθὼν σὺν
τόκῳ ἂν ἔπραξα αὐτό;

East Original 24 καὶ τοῖς παρεστῶσιν εἶπεν· ἄρατε ἀπ'
αὐτοῦ τὴν μνᾶν καὶ δότε τῷ τὰς δέκα
μνᾶς ἔχοντι.

East Original 25 καὶ εἶπον αὐτῷ· κύριε, ἔχει δέκα μνᾶς.

eichon apokeimenen en soudario

Textus Receptus 21. εφοβουμην γαρ σε οτι ανθρωπος αυστηρος
ει αιρεις ο ουκ εθηκας και θεριζεις ο ουκ
εσπειρας 21. efoboumen gar se oti anthropos
avsteros ei aireis o ουk ethekas kai therizeis o
ουk espeiras

Textus Receptus 22. λεγει δε αυτω εκ του στοματος σου κρινω
σε πονηρε δουλε ηδεις οτι εγω ανθρωπος
αυστηρος ειμι αιρων ο ουκ εθηκα και θεριζων
ο ουκ εσπειρα 22. legei de auto ek tou stomatos
σου krino se ponere doule edeis oti ego
anthropos avsteros eimi airon o ουk etheka kai
therizon o ουk espeira

Textus Receptus 23. και δια τι ουκ εδωκας το αργυριον μου επι
την τραπεζαν και εγω ελθων συν τοκω αν
επραξα αυτο 23. kai dia ti ουk edokas to
argurion mou epi ten trapezan kai ego elthon
sun toko an epraksa auto

Textus Receptus 24. και τοις παρεστωσιν ειπεν αρατε απ αυτου
την μναν και δοτε τω τας δεκα μνας εχοντι 24.
kai tois parestosin eipen arate ap αυτου ten
mnan kai dote to tas deka mnas echonti

Textus Receptus 25. και ειπον αυτω κυριε εχει δεκα μνας 25. και

East Original 26 λέγω γὰρ ὑμῖν ὅτι παντὶ τῷ ἔχοντι
δοθήσεται, ἀπὸ δὲ τοῦ μὴ ἔχοντος καὶ ὁ
ἔχει ἀρθήσεται ἀπ' αὐτοῦ.

East Original 27 πλὴν τοὺς ἐχθροὺς μου ἐκείνους, τοὺς
μὴ θελήσαντάς με βασιλεῦσαι ἐπ'
αὐτοὺς, ἀγάγετε ὧδε καὶ κατασφάξατε
αὐτοὺς ἔμπροσθέν μου.

East Original 28 Καὶ εἰπὼν ταῦτα ἐπορεύετο
ἔμπροσθεν ἀναβαίνων εἰς Ἱεροσόλυμα.

East Original 29 Καὶ ἐγένετο ὡς ἤγγισεν εἰς Βηθσφαγὴ
καὶ Βηθανίαν πρὸς τὸ ὄρος τὸ
καλούμενον ἐλαιῶν, ἀπέστειλε δύο τῶν
μαθητῶν αὐτοῦ

East Original 30 εἰπὼν· Ὑπάγετε εἰς τὴν κατέναντι
κώμην, ἐν ἣ εἰσπορευόμενοι εὐρήσετε

eipon auto kurie echei deka mnas

Textus Receptus 26. λεγω γαρ υμιν οτι παντι τω εχοντι
δοθησεται απο δε του μη εχοντος και ο εχει
αρθησεται απ αυτου 26. lego gar umin oti panti
to echonti dothesetai apo de tou me echontos
kai o echei arthesetai ap αυτου

Textus Receptus 27. πλην τους εχθρους μου εκεινους τους μη
θελησαντας με βασιλευσαι επ αυτους
αγαγετε ωδε και κατασφαξατε εμπροσθεν
μου 27. plen tous echthrous mou ekeinous tous
me thelesantas me basileusai ep αυτους agagete
ode kai katasfaksate emprosthen μου

Textus Receptus 28. και ειπων ταυτα επορευετο εμπροσθεν
αναβαινων εις ιεροσολυμα 28. kai eipon tauta
eporeveto emprosthen anaβainon eis ierosoluma

Textus Receptus 29. και εγενετο ως ηγγισεν εις βηθφαγη και
βηθανιαν προς το ορος το καλουμενον ελαιων
απεστειλεν δυο των μαθητων αυτου 29. kai
egeneto os eggisen eis bethfage και bethanian
pros to oros to kaloumenon elaion apesteilen
duo ton matheton αυτου

Textus Receptus 30. ειπων υπαγετε εις την κατεναντι κωμην εν
η εισπορευομενοι ευρησετε πωλον δεδεμενον

πῶλον δεδεμένον, ἐφ' ὃν οὐδεὶς πώποτε
ἀνθρώπων ἐκάθισε· λύσαντες αὐτὸν
ἀγάγετε.

East Original 31 καὶ ἐάν τις ὑμᾶς ἐρωτᾷ, διατί λύετε;
οὕτως ἐρεῖτε αὐτῷ, ὅτι ὁ Κύριος αὐτοῦ
χρεῖαν ἔχει.

East Original 32 ἀπελθόντες δὲ οἱ ἀπεσταλμένοι εὗρον
καθὼς εἶπεν αὐτοῖς, ἐστῶτα τὸν πῶλον·

East Original 33 λυόντων δὲ αὐτῶν τὸν πῶλον εἶπον οἱ
κύριοι αὐτοῦ πρὸς αὐτούς· Τί λύετε τὸν
πῶλον;

East Original 34 οἱ δὲ εἶπον ὅτι Ὁ Κύριος αὐτοῦ χρεῖαν
ἔχει.

East Original 35 καὶ ἤγαγον αὐτὸν πρὸς τὸν Ἰησοῦν,
καὶ ἐπιρίψαντες ἑαυτῶν τὰ ἱμάτια ἐπὶ τὸν
πῶλον ἐπεβίβασαν τὸν Ἰησοῦν.

εφ' ὃν ουδεις πωποτε ανθρωπων εκαθισεν
λυσαντες αυτον αγαγετε 30. eipon upagete eis
ten katenanti komen en e eispreuomenoi
euresete polon dedemenon ef on ουδεις ποποτε
anthron ekathisen lvsantes αυτον agagete

Textus Receptus 31. και εαν τις υμας ερωτα δια τι λυετε ουτως
ερειτε αυτω οτι ο κυριος αυτου χρειαν εχει 31.
kai ean tis umas erota dia ti lvyete outos ereite
avto oti o kurios αυτου chreian echei

Textus Receptus 32. απελθοντες δε οι απεσταλμενοι ευρον
καθως ειπεν αυτοις 32. apelthontes de oi
apestalmenoi evron kathos eipen autois

Textus Receptus 33. λυοντων δε αυτων τον πωλον ειπον οι
κυριοι αυτου προς αυτους τι λυετε τον πωλον
33. lvynton de αυτων τον polon eipon oi kurioi
αυτου pros αυτους ti lvyete τον polon

Textus Receptus 34. οι δε ειπον ο κυριος αυτου χρειαν εχει 34.
oi de eipon ο kurios αυτου chreian echei

Textus Receptus 35. και ηγαγον αυτον προς τον ιησουν και
επιρριψαντες εαυτων τα ιματια επι τον πωλον
επεβιβασαν τον ιησουν 35. kai egagon αυτον
pros τον iesoun kai epirripsantes eavton ta
imatia epi τον polon epebibasan τον iesoun

East Original 36 πορευομένου δὲ αὐτοῦ ὑπεστρώννουν τὰ ἱμάτια αὐτῶν ἐν τῇ ὁδῷ.

Textus Receptus 36. πορευομενου δε αυτου υπεστρωννουν τα ιματια αυτων εν τη οδω 36. poreuomenou de autou upestronnnoun ta imatia auton en te odo

East Original 37 ἐγγίζοντος δὲ αὐτοῦ ἤδη πρὸς τῇ καταβάσει τοῦ ὄρους τῶν ἐλαιῶν ἤρξαντο ἅπαν τὸ πλῆθος τῶν μαθητῶν χαίροντες αἰνεῖν τὸν Θεὸν φωνῇ μεγάλη περὶ πασῶν ὧν εἶδον δυνάμεων

Textus Receptus 37. εγγιζοντος δε αυτου ηδη προς τη καταβασει του ορους των ελαιων ηρξαντο απαν το πληθος των μαθητων χαιροντες αινειν τον θεον φωνη μεγαλη περι πασων ων ειδον δυναμεων 37. eggizontos de autou ede pros te katabasei tou orous ton elaion erksanto apan to plethos ton matheton chairontes ainein ton theon fone megale peri pason on eidon dvnameon

East Original 38 λέγοντες· Εὐλογημένος ὁ ἐρχόμενος βασιλεὺς ἐν ὀνόματι Κυρίου· εἰρήνη ἐν οὐρανῷ καὶ δόξα ἐν ὑψίστοις.

Textus Receptus 38. λεγοντες ευλογημενος ο ερχομενος βασιλευς εν ονοματι κυριου ειρηνη εν ουρανω και δοξα εν υψιστοις 38. legontes evlogemenos o erchomenos basileus en onomati kuriau eirene en ourano kai doksa en upsistois

East Original 39 καὶ τινες τῶν Φαρισαίων ἀπὸ τοῦ ὄχλου εἶπον πρὸς αὐτόν· Διδάσκαλε, ἐπιτίμησον τοῖς μαθηταῖς σου.

Textus Receptus 39. και τινες των φαρισαιων απο του οχλου ειπον προς αυτον διδασκαλε επιτιμησον τοις μαθηταις σου 39. kai tines ton farisaion apo tou ochlou eipon pros auton didaskale epitimeson tois mathetais sou

East Original 40 καὶ ἀποκριθεὶς εἶπεν· Λέγω ὑμῖν ὅτι

Textus Receptus 40. και αποκριθεις ειπεν αυτοις λεγω υμιν οτι

ἐὰν οὗτοι σιωπήσωσιν, οἱ λίθοι
κεκραῶνται.

East Original 41 καὶ ὡς ἤγγισεν, ἰδὼν τὴν πόλιν
ἔκλαυσεν ἐπ' αὐτῇ, λέγων

East Original 42 ὅτι εἰ ἔγνωσ καὶ σὺ καὶ γε ἐν τῇ ἡμέρᾳ
σου ταύτῃ, τὰ πρὸς εἰρήνην σου! νῦν δὲ
ἐκρύβη ἀπὸ ὀφθαλμῶν σου·

East Original 43 ὅτι ἤξουσιν ἡμέραι ἐπὶ σὲ καὶ
περιβαλοῦσιν οἱ ἐχθροί σου χάρακά σοι
καὶ περικυκλώσουσί σε καὶ συνέξουσί σε
πάντοθεν,

East Original 44 καὶ ἐδαφιοῦσί σε καὶ τὰ τέκνα σου ἐν
σοί, καὶ οὐκ ἀφήσουσιν ἐν σοί λίθον ἐπὶ
λίθῳ, ἀνθ' ὧν οὐκ ἔγνωσ τὸν καιρὸν τῆς
ἐπισκοπῆς σου.

εαν ουτοι σιωπησωσιν οι λιθοι κεκραξονται
40. kai apokritheis eipen autois lego umin oti
ean outoi siopesosin oi lithoi kekraxsontai

Textus Receptus 41. και ως ηγγισεν ιδων την πολιν εκλαυσεν
επ αυτη 41. kai os eggisen idon ten polin
eklausen ep aute

Textus Receptus 42. λεγων οτι ει εγνωσ και συ και γε εν τη
ημερα σου ταυτη τα προς ειρηνην σου νυν δε
εκρυβη απο οφθαλμων σου 42. legon oti ei
egnos kai su kai ge en te emera sou taute ta pros
eirenen sou nun de ekrybe apo ofthalmon sou

Textus Receptus 43. οτι ηξουσιν ημεραι επι σε και
περιβαλουσιν οι εχθροι σου χαρακα σοι και
περικυκλωσουσιν σε και συνεξουσιν σε
παντοθεν 43. oti eksousin emeraï epi se kai
peribalousin oi echthroi sou charaka soi kai
perikuklosousin se kai suneksousin se pantothern

Textus Receptus 44. και εδαφιουσιν σε και τα τεκνα σου εν σοι
και ουκ αφησουσιν εν σοι λιθον επι λιθω ανθ
ων ουκ εγνωσ τον καιρον της επισκοπης σου
44. kai edafiousin se kai ta tekna sou en soi kai
ouk afesousin en soi lithon epi litho anth on ouk
egnos ton kairon tes episkopes sou

East Original 45 Καὶ εἰσελθὼν εἰς τὸ ἱερόν ἤρξατο ἐκβάλλειν τοὺς πωλοῦντας ἐν αὐτῷ καὶ ἀγοράζοντας

Textus Receptus 45. και εισελθων εις το ιερον ηρξατο εκβαλλειν τους πωλουντας εν αυτω και αγοραζοντας 45. kai eiselthon eis to ieron erksato ekballein tous polountas en auto kai agorazontas

East Original 46 λέγων αὐτοῖς· Γέγραπται ὅτι ὁ οἶκός μου οἶκος προσευχῆς ἐστίν· ὑμεῖς δὲ αὐτὸν ἐποιήσατε σπήλαιον ληστῶν.

Textus Receptus 46. λεγων αυτοις γεγραπται ο οικος μου οικος προσευχης εστιν υμεις δε αυτον εποιησατε σπηλαιον ληστων 46. legon autois gegraptai o oikos mou oikos proseuches estin umeis de auton epoiesate spelaion leston

East Original 47 Καὶ ἦν διδάσκων τὸ καθ' ἡμέραν ἐν τῷ ἱερῷ· οἱ δὲ ἀρχιερεῖς καὶ οἱ γραμματεῖς ἐζήτουν αὐτὸν ἀπολέσαι καὶ οἱ πρῶτοι τοῦ λαοῦ,

Textus Receptus 47. και ην διδασκων το καθ ημεραν εν τω ιερω οι δε αρχιερεις και οι γραμματεις εζητουν αυτον απολεσαι και οι πρωτοι του λαου 47. kai en didaskon to kath emeran en to iero oi de archiereis kai oi grammateis ezetoun auton apolesai kai oi protoi tou laou

East Original 48 καὶ οὐχ εὗρισκον τὸ τί ποιήσουσιν· ὁ λαὸς γὰρ ἅπας ἐξεκρέματο αὐτοῦ ἀκούων.

Textus Receptus 48. και ουχ ευρισκον το τι ποιησωσιν ο λαος γαρ απας εκεκρεματο αυτου ακουων 48. kai ouch evriskon to ti poiesosin o laos gar apas eksekremato autou akouon

Κεφάλαιο 20

East
Original

1 Καὶ ἐγένετο ἐν μιᾷ τῶν ἡμερῶν ἐκείνων διδάσκοντος αὐτοῦ τὸν λαὸν ἐν τῷ ἱερῷ καὶ εὐαγγελιζομένου ἐπέστησαν οἱ ἱερεῖς καὶ οἱ γραμματεῖς σὺν τοῖς πρεσβυτέροις

Textus
Receptus

1. και εγενετο εν μια των ημερων εκεινων διδασκοντος αυτου τον λαον εν τω ιερω και ευαγγελιζομενου επεστησαν οι αρχιερεις και οι γραμματεις συν τοις πρεσβυτεροις 1. kai egeneto en mia ton emeron ekeinon didaskontos αυτου τον λαον εν το ιερο και ευαγγελιζομενου epestesan oi archiereis και οι grammateis sun tois presbυterois

East
Original

2 καὶ εἶπον πρὸς αὐτὸν λέγοντες· Εἶπέ ἡμῖν ἐν ποίᾳ ἐξουσίᾳ ταῦτα ποιεῖς, ἢ τίς ἐστιν ὁ δούς σοι τὴν ἐξουσίαν ταύτην;

Textus
Receptus

2. και ειπον προς αυτον λεγοντες ειπε ημιν εν ποια εξουσια ταυτα ποιεις η τις εστιν ο δους σοι την εξουσιαν ταυτην 2. και eipon pros αυτον legontes eipe emin εν ποια eksousia tauta poieis e tis estin ο dous σοι ten eksousian tauten

East
Original

3 ἀποκριθεὶς δὲ εἶπε πρὸς αὐτούς· Ἐρωτήσω ὑμᾶς καὶ γὰρ ἓνα λόγον, καὶ εἵπατέ μοι·

Textus
Receptus

3. αποκριθεις δε ειπεν προς αυτους ερωτησω υμας καγω ενα λογον και ειπατε μοι 3. apokritheis de eipen pros αυτους eroteso umas kago ena logon και eipate moi

East
Original

4 τὸ βάπτισμα Ἰωάννου ἐξ οὐρανοῦ ἦν ἢ ἐξ ἀνθρώπων;

Textus
Receptus

4. το βαπτισμα ιωαννου εξ ουρανου ην η εξ ανθρωπων 4. to baptisma ioannou eks ouranou εν e eks anthron

East
Original

5 οἱ δὲ συνελογίσαντο πρὸς ἑαυτοὺς

Textus
Receptus

5. οι δε συνελογισαντο προς εαυτους λεγοντες

λέγοντες ὅτι ἐὰν εἴπωμεν, ἐξ οὐρανοῦ,
ἐρεῖ, διατί οὖν οὐκ ἐπιστεύσατε αὐτῷ;

East Original 6 ἐὰν δὲ εἴπωμεν, ἐξ ἀνθρώπων, πᾶς ὁ
λαὸς καταλιθάσει ἡμᾶς· πεπεισμένος
γάρ ἐστιν Ἰωάννην προφήτην εἶναι.

East Original 7 καὶ ἀπεκρίθησαν μὴ εἰδέναι πόθεν.

East Original 8 καὶ ὁ Ἰησοῦς εἶπεν αὐτοῖς· Οὐδὲ ἐγὼ
λέγω ὑμῖν ἐν ποίᾳ ἐξουσίᾳ ταῦτα ποιῶ.

East Original 9 Ἦρξατο δὲ πρὸς τὸν λαὸν λέγειν τὴν
παραβολὴν ταύτην· Ἄνθρωπός τις
ἐφύτευσεν ἀμπελῶνα, καὶ ἐξέδετο αὐτὸν
γεωργοῖς καὶ ἀπεδήμησε χρόνους
ἱκανούς.

οτι εαν ειπωμεν εξ ουρανου ερει δια τι ουν
ουκ επιστευσατε αυτω 5. oi de sunelogisanto
pros eautous legontes oti ean eipomen eks
ouranou erei dia ti oyn ouk episteusate auto

Textus Receptus 6. εαν δε ειπωμεν εξ ανθρωπων πας ο λαος
καταλιθασει ημας πεπεισμενος γαρ εστιν
ιωαννην προφητην ειναι 6. ean de eipomen eks
anthronon pas o laos katalithasei emas
pepeismenos gar estin ioannen profeten einai

Textus Receptus 7. και απεκριθησαν μη ειδεναι ποθεν 7. και
apekrithesan me eidenai pothen

Textus Receptus 8. και ο ιησους ειπεν αυτοις ουδε εγω λεγω
υμιν εν ποια εξουσια ταυτα ποιω 8. και ο
iesous eipen autois oude ego lego umin en poia
eksousia tauta poio

Textus Receptus 9. ηρξατο δε προς τον λαον λεγειν την
παραβολην ταυτην ανθρωπος τις εφυτευσεν
αμπελωνα και εξεδото αυτον γεωργοις και
απεδημησεν χρονους ικανους 9. erksato de
pros ton laon legein ten parabolen tauten
anthropos tis efuteusen ampelona kai eksedoto
auton georgois kai apedemesen chronous
ikanous

East Original 10 καὶ ἐν τῷ καιρῷ ἀπέστειλε πρὸς τοὺς γεωργοὺς δούλον ἵνα ἀπὸ τοῦ καρποῦ τοῦ ἀμπελῶνος δώσωσιν αὐτῷ· οἱ δὲ γεωργοὶ δείραντες αὐτὸν ἐξαπέστειλαν κενόν.

East Original 11 καὶ προσέθετο αὐτοῖς πέμψαι ἕτερον δούλον. οἱ δὲ κάκεινον δείραντες καὶ ἀτιμάσαντες ἐξαπέστειλαν κενόν.

East Original 12 καὶ προσέθετο πέμψαι τρίτον. οἱ δὲ καὶ τοῦτον τραυματίσαντες ἐξέβαλον.

East Original 13 εἶπε δὲ ὁ κύριος τοῦ ἀμπελῶνος· τί ποιήσω; πέμψω τὸν υἱόν μου τὸν ἀγαπητόν· ἴσως τοῦτον ἰδόντες ἐντραπήσονται.

East Original 14 ἰδόντες δὲ αὐτὸν οἱ γεωργοὶ

Textus Receptus 10. και εν καιρω απεστειλεν προς τους γεωργους δουλον ινα απο του καρπου του αμπελωνος δωσιν αυτω οι δε γεωργοι δειραντες αυτον εξαπεστειλαν κενον 10. και en kairo apesteilen pros tous georgous doulon ina apo tou karpou tou ampelonos dosin auto oi de georgoi deirantes auton eksapesteilan kenon

Textus Receptus 11. και προσεθετο πεμψαι ετερον δουλον οι δε κακεινον δειραντες και ατιμασαντες εξαπεστειλαν κενον 11. και prosetheto pempσαι eteron doulon oi de kakeinon deirantes kai atimasantes eksapesteilan kenon

Textus Receptus 12. και προσεθετο πεμψαι τριτον οι δε και τουτον τραυματισαντες εξεβαλον 12. και prosetheto pempσαι triton oi de kai touton traumatisantes eksebalon

Textus Receptus 13. ειπεν δε ο κυριος του αμπελωνος τι ποιησω πεμψω τον υιον μου τον αγαπητον ισως τουτον ιδοντες εντραπησονται 13. eipen de o kurios tou ampelonos ti poieso pempso ton vion mou ton agapeton isos touton idontes entrapesontai

Textus Receptus 14. ιδοντες δε αυτον οι γεωργοι διελογιζοντο

διελογίζοντο πρὸς ἑαυτοὺς λέγοντες·
οὗτός ἐστιν ὁ κληρονόμος· δεῦτε
ἀποκτείνωμεν αὐτόν, ἵνα ἡμῶν γένηται ἡ
κληρονομία.

East
Original 15 καὶ ἐκβαλόντες αὐτὸν ἔξω τοῦ
ἀμπελῶνος ἀπέκτειναν. τί οὖν ποιήσει
αὐτοῖς ὁ κύριος τοῦ ἀμπελῶνος;

East
Original 16 ἐλεύσεται καὶ ἀπολέσει τοὺς γεωργοὺς
τούτους, καὶ δώσει τὸν ἀμπελῶνα ἄλλοις.
ἀκούσαντες δὲ εἶπον· Μὴ γένοιτο.

East
Original 17 ὁ δὲ ἐμβλέψας αὐτοῖς εἶπε· Τί οὖν ἐστι
τὸ γεγραμμένον τοῦτο, λίθον ὃν
ἀπεδοκίμασαν οἱ οἰκοδομοῦντες, οὗτος
ἐγενήθη εἰς κεφαλὴν γωνίας;

πρὸς ἑαυτοὺς λεγόντες οὗτος ἐστὶν ὁ
κληρονομος δευτε αποκτεινωμεν αυτον ινα
ημων γενηται η κληρονομια 14. idontes de
auton oi georgoi dielogizonto pros eautous
legontes outos estin o kleronomos deute
apokteinomen αυτον ινα emon genetαι e
kleronomia

Textus
Receptus 15. και εκβαλοντες αυτον εξω του αμπελωνος
απεκτειναν τι ουν ποιησει αυτοις ο κυριος του
αμπελωνος 15. και ekbalontes αυτον ekso του
ampelonos apekteinan ti ουν poiesei αυτοις ο
kyrios του ampelonos

Textus
Receptus 16. ελευσεται και απολεσει τους γεωργους
τουτους και δωσει τον αμπελωνα αλλοις
ακουσαντες δε ειπον μη γενοιτο 16. eleusetai
kai apolesei tous georgous toutous και dosei ton
ampelona allois akousantes de eipon me genoito

Textus
Receptus 17. ο δε εμβλεψας αυτοις ειπεν τι ουν εστιν το
γεγραμμενον τουτο λιθον ον απεδοκιμασαν
οι οικοδομουντες ουτος εγενηθη εις κεφαλην
γωνιας 17. ο de emblepsas αυτοις eipen τι ουν
estιν το gegrammenon touto lithon οn
apedokimasan οι oikodomountes ουτος

East Original 18 πᾶς ὁ πεσὼν ἐπ' ἐκεῖνον τὸν λίθον
συνθλασθήσεται· ἐφ' ὃν δ' ἂν πέση,
λικμήσει αὐτόν.

East Original 19 Καὶ ἐζήτησαν οἱ ἀρχιερεῖς καὶ οἱ
γραμματεῖς ἐπιβαλεῖν ἐπ' αὐτόν τὰς
χεῖρας ἐν αὐτῇ τῇ ὥρᾳ, καὶ ἐφοβήθησαν
τὸν λαόν· ἔγνωσαν γὰρ ὅτι πρὸς αὐτοὺς
τὰς παραβολὰς ἔλεγε.

East Original 20 Καὶ παρατηρήσαντες ἀπέστειλαν
ἐγκαθέτους, ὑποκρινομένους ἑαυτοὺς
δικαίους εἶναι, ἵνα ἐπιλάβωνται αὐτοῦ
λόγου εἰς τὸ παραδοῦναι αὐτὸν τῇ ἀρχῇ
καὶ τῇ ἐξουσίᾳ τοῦ ἡγεμόνου.

East Original 21 καὶ ἐπηρώτησαν αὐτὸν λέγοντες·

egethe eis kefalen gonias

Textus Receptus 18. πας ο πεσων επ εκεινον τον λιθον
συνθλασθησεται εφ ον δ αν πεση λικμησει
αυτον 18. pas o peson ep ekeinon ton lithon
sunthlasthesetai ef on d an pese likmesei avton

Textus Receptus 19. και εζητησαν οι αρχιερεις και οι
γραμματεις επιβαλειν επ αυτον τας χειρας εν
αυτη τη ωρα και εφοβηθησαν τον λαον
εγνωσαν γαρ οτι προς αυτους την παραβολην
ταυτην ειπεν 19. kai ezetesan oi archiereis kai
oi grammateis epibalein ep avton tas cheiras en
aute te ora kai efobethesan ton laon egnosan gar
oti pros autous ten parabolen tauten eipen

Textus Receptus 20. και παρατηρησαντες απεστειλαν
εγκαθετους υποκρινομενους εαυτους
δικαιους ειναι ινα επιλαβωνται αυτου λογου
εις το παραδουναι αυτον τη αρχη και τη
εξουσια του ηγεμονος 20. kai parateresantes
apesteilan egkathetous upokrinomenous
eautous dikaious einai ina epilabontai autou
logou eis to paradounai avton te arche kai te
eksousia tou egemonos

Textus Receptus 21. και επηρωτησαν αυτον λεγοντες

Διδάσκαλε, οἶδαμεν ὅτι ὀρθῶς λέγεις καὶ διδάσκεις, καὶ οὐ λαμβάνεις πρόσωπον, ἀλλ' ἐπ' ἀληθείας τὴν ὁδὸν τοῦ Θεοῦ διδάσκεις·

διδασκαλε οἶδαμεν οτι ορθως λεγεις και διδασκεις και ου λαμβανεις προσωπον αλλ επ αληθειας την οδον του θεου διδασκεις 21. και eperotesan auton legontes didaskale oidamen oti orthos legeis και didaskeis και ου lambaneis prosopon all ep aletheias ten odon του theou didaskeis

East Original 22 ἔξεστιν ἡμῖν Καίσαρι φόρον δοῦναι ἢ οὐ;

Textus Receptus 22. ἐξεστιν ημιν καισαρι φορον δουναι η ου 22. eksestin emin kaisari foron dounai e ου

East Original 23 κατανοήσας δὲ αὐτῶν τὴν πανουργίαν εἶπε πρὸς αὐτούς· Τί μέ πειράζετε;

Textus Receptus 23. κατανοησας δε αυτων την πανουργιαν ειπεν προς αυτους τι με πειραζετε 23. katanoesas de auton ten panourgian eipen pros autous ti me peirazete

East Original 24 δείξατέ μοι δηναρίον· τίνος ἔχει εἰκόνα καὶ ἐπιγραφήν; ἀποκριθέντες δὲ εἶπον· Καίσαρος.

Textus Receptus 24. ἐπιδειξατε μοι δηναριον τινος εχει εικονα και επιγραφην αποκριθεντες δε ειπον καισαρος 24. epideiksate moi denarion tinos echei eikona και epigrafen apokrithentes de eipon kaisaros

East Original 25 ὁ δὲ εἶπεν αὐτοῖς· Ἀποδοτε τοίνυν τὰ Καίσαρος Καίσαρι καὶ τὰ τοῦ Θεοῦ τῷ Θεῷ.

Textus Receptus 25. ο δε ειπεν αυτοις αποδοτε τοινυν τα καισαρος καισαρι και τα του θεου τω θεω 25. o de eipen autois apodote toinyn ta kaisaros kaisari και ta του theou to theo

East Original 26 καὶ οὐκ ἴσχυσαν ἐπιλαβέσθαι αὐτοῦ

Textus Receptus 26. και ουκ ισχυσαν επιλαβεσθαι αυτου

ρήματος ἐναντίον τοῦ λαοῦ, καὶ
θαυμάσαντες ἐπὶ τῇ ἀποκρίσει αὐτοῦ
ἐσίγησαν.

East
Original 27 Προσελθόντες δέ τινες τῶν
Σαδδουκαίων, οἱ λέγοντες μὴ εἶναι
ἀνάστασιν, ἐπηρώτησαν αὐτὸν

East
Original 28 λέγοντες· Διδάσκαλε, Μωϋσῆς
ἔγραψεν ἡμῖν, ἔάν τινος ἀδελφὸς
ἀποθάνῃ ἔχων γυναῖκα, καὶ οὗτος
ἄτεκνος ἀποθάνῃ, ἵνα λάβῃ ὁ ἀδελφὸς
αὐτοῦ τὴν γυναῖκα καὶ ἐξαναστήσῃ
σπέρμα τῷ ἀδελφῷ αὐτοῦ.

East
Original 29 ἑπτὰ οὖν ἀδελφοὶ ἦσαν· καὶ ὁ πρῶτος
λαβῶν γυναῖκα ἀπέθανεν ἄτεκνος·

ρηματος εναντιον του λαου και θαυμασαντες
επι τη αποκρισει αυτου εσιγησαν 26. kai ouk
ischusan epilabesthai autou rematos enantion
του laou kai thaumasantes epi te apokrisei autou
esigesan

Textus
Receptus 27. προσελθοντες δε τινες των σαδδουκαιων
οι αντιλεγοντες αναστασιν μη ειναι
επηρωτησαν αυτον 27. proselthontes de tines
ton saddoukaion oi antilegontes anastasin me
einai eperotesan auton

Textus
Receptus 28. λεγοντες διδασκαλε μωσης εγραψεν ημιν
εαν τινος αδελφος αποθानη εχων γυναικα
και ουτος ατεκνος αποθानη ινα λαβη ο
αδελφος αυτου την γυναικα και εξαναστηση
σπερμα τω αδελφω αυτου 28. legontes
didaskale mozes egrapsen emin ean tinos
adelfos apothane echon gunaika kai outos
ateknos apothane ina laβe o adelfos αυτου ten
gunaika kai eksanastese sperma to adelfo αυτου

Textus
Receptus 29. επτα ουν αδελφοι ησαν και ο πρωτος
λαβων γυναικα απεθανεν ατεκνος 29. epta
oun adelfoi esan kai o protos laβon gunaika
apethanen ateknos

East Original 30 καὶ ἔλαβεν ὁ δεύτερος τὴν γυναῖκα,
καὶ οὗτος ἀπέθανεν ἄτεκνος·

Textus Receptus 30. και ελαβεν ο δευτερος την γυναικα και
ουτος απεθανεν ατεκνος 30. και elaben o
deuteros ten gunaika και outos apethanen
ateknos

East Original 31 καὶ ὁ τρίτος ἔλαβεν αὐτὴν ὡσαύτως·
ὡσαύτως δὲ καὶ οἱ ἑπτὰ· οὐ κατέλιπον
τέκνα, καὶ ἀπέθανον·

Textus Receptus 31. και ο τριτος ελαβεν αυτην ωσαυτως δε και
οι επτα {VAR2: και } ου κατελιπον τεκνα και
απεθανον 31. και o tritos elaben auten osautos
de και οι epτα {VAR2: και } ου katelipon tekna
και apethanon

East Original 32 ὕστερον δὲ πάντων καὶ ἡ γυνὴ
ἀπέθανεν.

Textus Receptus 32. υστερον {VAR1: δε } παντων απεθανεν και
η γυνη 32. usteron {VAR1: de } panton
apethanen και e gyne

East Original 33 ἐν τῇ ἀναστάσει οὖν τίνος αὐτῶν
γίνεται γυνή; οἱ γὰρ ἑπτὰ ἔσχον αὐτὴν
γυναῖκα.

Textus Receptus 33. εν τη ουν αναστασει τινος αυτων γινεται
γυνη οι γαρ επτα εσχον αυτην γυναικα 33. en
te ουν anastasei tinos auton ginetai gyne οι gar
epτα eschon auten gunaika

East Original 34 καὶ ἀποκριθεὶς εἶπεν αὐτοῖς ὁ Ἰησοῦς·
Οἱ υἱοὶ τοῦ αἰῶνος τούτου γαμοῦσι καὶ
ἐκγαμίζονται·

Textus Receptus 34. και αποκριθεις ειπεν αυτοις ο ιησους οι
υιοι του αιωνος τουτου γαμουσιν και
εκγαμισκονται 34. και apokritheis eipen autois
o iesous οι υιοι του aionos toutou gamousin και
ekgamiskontai

East Original 35 οἱ δὲ καταξιοθέντες τοῦ αἰῶνος
ἐκείνου τυχεῖν καὶ τῆς ἀναστάσεως τῆς

Textus Receptus 35. οι δε καταξιοθεντες του αιωνος εκεινου
τυχειν και της αναστασεως της εκ νεκρων

ἐκ νεκρῶν οὔτε γαμοῦσιν οὔτε
γαμίζονται·

East Original 36 οὔτε γὰρ ἀποθανεῖν ἔτι δύνανται·
ἰσαγγελοὶ γὰρ εἰσὶ, καὶ υἱοὶ εἰσὶ τοῦ Θεοῦ,
τῆς ἀναστάσεως υἱοὶ ὄντες.

East Original 37 ὅτι δὲ ἐγείρονται οἱ νεκροὶ, καὶ
Μωϋσῆς ἐμήνυσεν ἐπὶ τῆς βάτου, ὡς
λέγει Κύριον τὸν Θεὸν Ἀβραὰμ καὶ τὸν
Θεὸν Ἰσαὰκ καὶ τὸν Θεὸν Ἰακώβ.

East Original 38 Θεὸς δὲ οὐκ ἔστι νεκρῶν, ἀλλὰ
ζώντων· πάντες γὰρ αὐτῷ ζῶσιν.

East Original 39 ἀποκριθέντες δὲ τινες τῶν
γραμματέων εἶπον· Διδάσκαλε, καλῶς
εἶπας.

οὔτε γαμοῦσιν οὔτε ἐκγαμίσκονται 35. oi de
kataksiothentes tou aionos ekeinou tuchein kai
tes anastaseos tes ek nekron oute gamousin oute
ekgamiskontai

Textus Receptus 36. ουτε γαρ αποθανειν ετι δυνανται
ισαγγελοι γαρ εισιν και υιοι εισιν του θεου
της αναστασεως υιοι οντες 36. ουτε gar
apothanein eti dunantai isaggeloi gar eisin kai
vioi eisin tou theou tes anastaseos vioi ontes

Textus Receptus 37. οτι δε εγειρονται οι νεκροι και μωσης
εμηνυσεν επι της βατου ως λεγει κυριον τον
θεον αβρααμ και τον θεον ισαακ και τον θεον
ιακωβ 37. oti de egeirontai oi nekroi kai mozes
emenusen epi tes batou os legei kurion ton
theon abraam kai ton theon isaak kai ton theon
iakob

Textus Receptus 38. θεος δε ουκ εστιν νεκρων αλλα ζωντων
παντες γαρ αυτω ζωσιν 38. theos de ouk estin
nekron alla zonton pantes gar auto zosin

Textus Receptus 39. αποκριθεντες δε τινες των γραμματεων
ειπον διδασκαλε καλως ειπας 39.
apokrithentes de tines ton grammateon eipon
didaskale kalos eipas

East Original	40 οὐκέτι γὰρ ἐτόλμων ἐπερωτᾶν αὐτὸν οὐδέν.	Textus Receptus	40. ουκετι δε ετολμων επερωταν αυτον ουδεν 40. ouketi de etolmon eperotan auton ouden
East Original	41 Εἶπε δὲ πρὸς αὐτούς· Πῶς λέγουσι τὸν Χριστὸν υἰὸν Δαυῖδ εἶναι;	Textus Receptus	41. ειπεν δε προς αυτους πως λεγουσιν τον χριστον υιον δαβιδ ειναι 41. eipen de pros autous pos legousin ton christon vion daβid einai
East Original	42 καὶ αὐτὸς Δαυῖδ λέγει ἐν βίβλῳ τῶν ψαλμῶν· εἶπεν ὁ Κύριος τῷ Κυρίῳ μου, κάθου ἐκ δεξιῶν μου	Textus Receptus	42. και αυτος δαβιδ λεγει εν βιβλω ψαλμων ειπεν ο κυριος τω κυριω μου καθου εκ δεξιων μου 42. kai autos daβid legei en βιβλο psalmon eipen o kurios to kurio mou kathou ek deksion mou
East Original	43 ἕως ἂν θῶ τοὺς ἐχθροὺς σου ὑποπόδιον τῶν ποδῶν σου.	Textus Receptus	43. εως αν θω τους εχθρους σου υποποδιον των ποδων σου 43. eos an tho tous echthrous sou vropodion ton podon sou
East Original	44 Δαυῖδ οὖν αὐτὸν Κύριον καλεῖ· καὶ πῶς υἱὸς αὐτοῦ ἐστιν;	Textus Receptus	44. δαβιδ ουν κυριον αυτον καλει και πως υιος αυτου εστιν 44. daβid ουν kurion αυτον kalei kai pos υιος αυτου estin
East Original	45 Ἀκούοντος δὲ παντὸς τοῦ λαοῦ εἶπε τοῖς μαθηταῖς αὐτοῦ·	Textus Receptus	45. ακουοντος δε παντος του λαου ειπεν τοις μαθηταις αυτου 45. akouontos de pantos tou laou eipen tois mathetais αυτου
East Original	46 Προσέχετε ἀπὸ τῶν γραμματέων τῶν θελόντων περιπατεῖν ἐν στολαῖς καὶ φιλούντων ἀσπασμοὺς ἐν ταῖς ἀγοραῖς	Textus Receptus	46. προσεχετε απο των γραμματεων των θελοντων περιπατειν εν στολαις και φιλουντων ασπασμους εν ταις αγοραις και

καὶ πρωτοκαθεδρίας ἐν ταῖς συναγωγαῖς
καὶ πρωτοκλισίας ἐν τοῖς δείπνοις,

πρωτοκαθεδρίας ἐν ταῖς συναγωγαῖς καὶ
πρωτοκλισίας ἐν τοῖς δείπνοις 46. prosechete
apo ton grammateon ton thelonton peripatein
en stolais kai filounton aspasmous en tais
agorais kai protokathedrias en tais sunagogais
kai protoklisis en tois deipnois

East
Original

47 οἱ κατεσθίουσιν τὰς οἰκίας τῶν χηρῶν
καὶ προφάσει μακρὰ προσεύχονται· οὗτοι
λήψονται περισσότερον κρίμα.

Textus
Receptus

47. οἱ κατεσθίουσιν τὰς οἰκίας τῶν χηρῶν καὶ
προφάσει μακρὰ προσευχονται οὗτοι
ληψονται περισσότερον κρίμα 47. οἱ
katesthiousin tas oikias ton cheron kai profasei
makra proseuchontai outoi lepsontai
perissoteron krima

Κεφάλαιο 21

East
Original

1 Ἀναβλέψας δὲ εἶδε τοὺς βάλλοντας τὰ
δῶρα αὐτῶν εἰς τὸ γαζοφυλάκιον
πλουσίου.

Textus
Receptus

1. αναβλεψας δε ειδεν τους βαλλοντας τα
δωρα αυτων εις το γαζοφυλακιον πλουσιους
1. anaBLEPSAS de eiden tous ballontas ta dora
auton eis to gazofylakion plousious

East
Original

2 εἶδε δὲ καὶ τινὰ χήραν πενιχρὰν βάλλουσαν
ἐκεῖ λεπτὰ δύο,

Textus
Receptus

2. ειδεν δε και τινα χηραν πενιχραν
βαλλουσαν εκει δυο λεπτα 2. eiden de kai tina
cheran penichran ballousan ekei duo lepta

East
Original

3 καὶ εἶπεν· Ἀληθῶς λέγω ὑμῖν ὅτι ἡ χήρα ἡ

Textus
Receptus

3. και ειπεν αληθως λεγω υμιν οτι η χηρα η

ἡ πτωχὴ αὕτη πλεῖον πάντων ἔβαλεν·

East
Original

4 ἅπαντες γὰρ οὗτοι ἐκ τοῦ
περισσεύοντος αὐτοῖς ἔβαλον εἰς τὰ
δῶρα τοῦ Θεοῦ, αὕτη δὲ ἐκ τοῦ
ὑστερήματος αὐτῆς ἅπαντα τὸν βίον ὃν
εἶχεν ἔβαλε.

East
Original

5 Καὶ τινῶν λεγόντων περὶ τοῦ ἱεροῦ ὅτι
λίθοις καλοῖς καὶ ἀναθήμασι
κεκόσμηται, εἶπε·

East
Original

6 Ταῦτα ἃ θεωρεῖτε, ἐλεύσονται ἡμέραι
ἐν αἷς οὐκ ἀφεθήσεται λίθος ἐπὶ λίθῳ ὃς
οὐ καταλυθήσεται.

East
Original

7 ἐπηρώτησαν δὲ αὐτὸν λέγοντες·
Διδάσκαλε, πότε οὖν ταῦτα ἔσται, καὶ τί
τὸ σημεῖον ὅταν μέλλη ταῦτα γίνεσθαι;

πτωχη αυτη πλειον παντων εβαλεν 3. kai
eipen alethos lego umin oti e chera e ptoche aute
pleion panton ebalen

Textus
Receptus

4. απαντες γαρ ουτοι εκ του περισσευοντος
αυτοις εβαλον εις τα δωρα του θεου αυτη δε
εκ του υστερηματος αυτης απαντα τον βιον
ον ειχεν εβαλεν 4. apantes gar ουτοι εκ του
perissevontos autois ebalon eis ta dora του theou
aute de ek του vsterematos avtes apanta ton
βιον on eichen ebalen

Textus
Receptus

5. και τινων λεγοντων περι του ιερου οτι
λιθοις καλοις και αναθημασιν κεκοσμηται
ειπεν 5. kai tinon legonton peri του ierou oti
lithois kalois kai anathemasin kekosmetai eipen

Textus
Receptus

6. ταυτα α θεωρειτε ελευσονται ημεραι εν αις
ουκ αφεθησεται λιθος επι λιθω ος ου
καταλυθησεται 6. tauta a theoreite elevsontai
emerai en ais ουk afethesetai lithos epi litho os
ου katalvthesetai

Textus
Receptus

7. επηρωτησαν δε αυτον λεγοντες διδασκαλε
ποτε ουν ταυτα εσται και τι το σημειον οταν
μελλη ταυτα γινεσθαι 7. eperotesan de αυτον
legontes didaskale pote ουν tauta estai kai ti to

East
Original

8 ὁ δὲ εἶπε· Βλέπετε μὴ πλανηθῆτε·
πολλοὶ γὰρ ἐλεύσονται ἐπὶ τῷ ὀνόματί
μου λέγοντες ὅτι ἐγὼ εἰμι καὶ ὁ καιρὸς
ἤγγικε. μὴ οὖν πορευθῆτε ὀπίσω αὐτῶν.

Textus
Receptus

semeion otan melle tauta ginesthai
8. ο δε ειπεν βλεπετε μη πλανηθητε πολλοι
γαρ ελευσονται επι τω ονοματι μου λεγοντες
οτι εγω ειμι και ο καιρος ηγγικεν μη ουν
πορευθητε οπισω αυτων 8. ο de eipen blepete
me planethete polloi gar elevsontai epi to
onomati mou legontes oti ego eimi kai o kairos
eggiken me ουν porevthete opiso auton

East
Original

9 ὅταν δὲ ἀκούσητε πολέμους καὶ
ἀκαταστασίας, μὴ πτοηθῆτε· δεῖ γὰρ
ταῦτα γενέσθαι πρῶτον, ἀλλ' οὐκ εὐθέως
τὸ τέλος.

Textus
Receptus

9. otan de akousete polemous kai
akatastasias me ptoethete dei gar tauta
genesthai proton all ουκ ευθεως το τέλος 9.
otan de akousete polemous kai akatastasias me
ptoethete dei gar tauta genesthai proton all ουκ
eutheos to telos

East
Original

10 τότε ἔλεγεν αὐτοῖς· Ἐγερθήσεται
ἔθνος ἐπὶ ἔθνος καὶ βασιλεία ἐπὶ
βασιλείαν,

Textus
Receptus

10. tote elegen autois egerthesetai ethnos epi
ethnos kai basileia epi basileian 10. tote
elegen autois egerthesetai ethnos epi ethnos kai
basileia epi basileian

East
Original

11 σεισμοὶ τε μεγάλοι κατὰ τόπους καὶ
λιμοὶ καὶ λοιμοὶ ἔσονται, φόβητρά τε καὶ
σημεῖα ἀπ' οὐρανοῦ μεγάλα ἔσται.

Textus
Receptus

11. σεισμοι τε μεγαλοι κατα τοπους και λιμοι
και λοιμοι εσονται φοβητρα τε και σημεια απ
ουρανου μεγαλα εσται 11. seismoι te megaloi
kata topous kai limoi kai loimoi esontai foβetra
te kai semeia ap ouranou megala estai

East Original 12 πρὸ δὲ τούτων πάντων ἐπιβαλοῦσιν ἐφ' ὑμᾶς τὰς χεῖρας αὐτῶν καὶ διώξουσι, παραδιδόντες εἰς συναγωγὰς καὶ φυλακάς, ἀγομένους ἐπὶ βασιλεῖς καὶ ἡγεμόνας ἕνεκεν τοῦ ὀνόματός μου·

East Original 13 ἀποβήσεται δὲ ὑμῖν εἰς μαρτύριον.

East Original 14 θέτε οὖν εἰς τὰς καρδίας ὑμῶν μὴ προμελετᾶν ἀπολογηθῆναι·

East Original 15 ἐγὼ γὰρ δώσω ὑμῖν στόμα καὶ σοφίαν, ἣ οὐ δύνησονται ἀντειπεῖν οὐδὲ ἀντιστῆναι πάντες οἱ ἀντικείμενοι ὑμῖν.

East Original 16 παραδοθήσεσθε δὲ καὶ ὑπὸ γονέων καὶ συγγενῶν καὶ φίλων καὶ ἀδελφῶν, καὶ θανατώσουσιν ἐξ ὑμῶν,

Textus Receptus 12. προ δε τουτων απαντων επιβαλουσιν εφ υμας τας χειρας αυτων και διωξουσιν παραδιδοντες εις συναγωγας και φυλακας αγομενους επι βασιλεις και ηγεμονας ενεκεν του ονοματος μου 12. pro de touton apanton epibalousin ef umas tas cheiras avton kai dioksousin paradidontes eis sunagogas kai fulakas agomenous epi basileis kai egemonas eneken tou onomatos mou

Textus Receptus 13. αποβησεται δε υμιν εις μαρτυριον 13. apoβesetai de umin eis marturion

Textus Receptus 14. θεσθε ουν εις τας καρδιας υμων μη προμελεταν απολογηθηναι 14. thesthe oyn eis tas kardias umon me promeletan apologethenai

Textus Receptus 15. εγω γαρ δωσω υμιν στομα και σοφιαν η ου δυνησονται αντειπειν ουδε αντιστηναι παντες οι αντικειμενοι υμιν 15. ego gar doso umin stoma kai sofian e ou dunesontai anteipein oude antistenai pantes oi antikeimenoι umin

Textus Receptus 16. παραδοθησεσθε δε και υπο γονεων και αδελφων και συγγενων και φιλων και θανατωσουσιν εξ υμων 16. paradothesesthe de kai upo goneon kai adelfon kai suggenon kai

East Original 17 καὶ ἔσεσθε μισούμενοι ὑπὸ πάντων
διὰ τὸ ὄνομά μου·

East Original 18 καὶ θριξ ἐκ τῆς κεφαλῆς ὑμῶν οὐ μὴ
ἀπόληται·

East Original 19 ἐν τῇ ὑπομονῇ ὑμῶν κτήσασθε τὰς
ψυχὰς ὑμῶν.

East Original 20 ὅταν δὲ ἴδητε κυκλουμένην ὑπὸ
στρατοπέδων τὴν Ἱερουσαλήμ, τότε
γινώτε ὅτι ἤγγικεν ἡ ἐρήμωσις αὐτῆς.

East Original 21 τότε οἱ ἐν τῇ Ἰουδαίᾳ φευγέτωσαν εἰς
τὰ ὄρη, καὶ οἱ ἐν μέσῳ αὐτῆς
ἐκχωρείτωσαν, καὶ οἱ ἐν ταῖς χώραις μὴ
εἰσερχέσθωσαν εἰς αὐτήν,

East Original 22 ὅτι ἡμέραι ἐκδικήσεως αὐταί εἰσι τοῦ
πληρωθῆναι πάντα τὰ γεγραμμένα.

filon kai thanatosousin eks umon

Textus Receptus 17. και εσεσθε μισουμενοι υπο παντων δια το
ονομα μου 17. kai esesthe misoumenoi upo
panton dia to onoma mou

Textus Receptus 18. και θριξ εκ της κεφαλης υμων ου μη
αποληται 18. kai thriks ek tes kefales umon ου
me apoletai

Textus Receptus 19. εν τη υπομονη υμων κτησασθε τας ψυχας
υμων 19. en te upomone umon ktesasthe tas
psuchas umon

Textus Receptus 20. οταν δε ιδητε κυκλουμενην υπο
στρατοπεδων την ιερουσαλημ τοτε γνωτε οτι
ηγγικεν η ερημωσις αυτης 20. otan de idete
kukloumenen upo stratopedon ten ierousalem
tote gnote oti eggiken e eremosis avtes

Textus Receptus 21. τοτε οι εν τη ιουδαια φευγετωσαν εις τα
ορη και οι εν μεσω αυτης εκχωρειτωσαν και οι
εν ταις χωραις μη εισερχεσθωσαν εις αυτην
21. tote oi en te ioudaia feugetosan eis ta
oi en meso avtes ekchoreitosan kai oi en tais
chorais me eiserchesthosan eis auten

Textus Receptus 22. οτι ημεραι εκδικησεως αυται εισιν του
πληρωθηναι παντα τα γεγραμμενα 22. οτι

East
Original

23 οὐαὶ δὲ ταῖς ἐν γαστρὶ ἐχούσαις καὶ
ταῖς θηλαζούσαις ἐν ἐκείναις ταῖς
ἡμέραις· ἔσται γὰρ τότε ἀνάγκη μεγάλη
ἐπὶ τῆς γῆς καὶ ὄργῃ τῷ λαῷ τούτῳ,

East
Original

24 καὶ πεσοῦνται στόματι μαχαίρας, καὶ
αἰχμαλωτισθήσονται εἰς πάντα τὰ ἔθνη,
καὶ Ἰερουσαλήμ ἔσται πατουμένη ὑπὸ
ἔθνῶν ἄχρι οὗ πληρωθῶσι καιροὶ ἔθνῶν.

East
Original

25 Καὶ ἔσται σημεῖα ἐν ἡλίῳ καὶ σελήνῃ
καὶ ἀστροῖς, καὶ ἐπὶ τῆς γῆς συνοχὴ
ἔθνῶν ἐν ἀπορίᾳ ἠχούσης θαλάσσης καὶ
σάλου,

East
Original

26 ἀποψυχόντων ἀνθρώπων ἀπὸ φόβου

Textus
Receptus

emerai ekdikeseos autai eisin tou plerothernai
panta ta gegrammena
23. ουαι δε ταις εν γαστρι εχουσαις και ταις
θηλαζουσαις εν εκειναις ταις ημεραις εσται
γαρ αναγκη μεγαλη επι της γης και οργη εν
τω λαω τουτω 23. ουαι de tais en gastri
echousais kai tais thelazousais en ekeinaiis tais
emeraiis estai gar anagke megale epi tes ges kai
orge en to lao touto

Textus
Receptus

24. και πεσουνται στοματι μαχαιρας και
αιχμαλωτισθησονται εις παντα τα εθνη και
ιερουσαλημ εσται πατουμενη υπο εθνων αχρι
πληρωθωσιν καιροι εθνων 24. kai pesountai
stomati machairas kai aichmalotisthesontai eis
panta ta ethne kai ierousalem estai patoumene
upo ethnon achri plerothosin kairoi ethnon

Textus
Receptus

25. και εσται σημεια εν ηλιω και σεληνη και
αστροις και επι της γης συνοχη εθνων εν
απορια ηχουσης θαλασσης και σαλου 25. kai
estai semeia en elio kai selene kai astrois kai epi
tes ges sunoche ethnon en aporia echouses
thalasses kai salou

Textus
Receptus

26. αποψυχοντων ανθρωπων απο φοβου και

καὶ προσδοκίας τῶν ἐπερχομένων τῇ
οἰκουμένη· αἱ γὰρ δυνάμεις τῶν οὐρανῶν
σαλευθήσονται.

East
Original

27 καὶ τότε ὄψονται τὸν υἱὸν τοῦ
ἀνθρώπου ἐρχόμενον ἐν νεφέλῃ μετὰ
δυναμείως καὶ δόξης πολλῆς.

East
Original

28 ἀρχομένων δὲ τούτων γίνεσθαι
ἀνακύψατε καὶ ἐπάρατε τὰς κεφαλὰς
ὑμῶν, διότι ἐγγίζει ἡ ἀπολύτρωσις ὑμῶν.

East
Original

29 Καὶ εἶπε παραβολὴν αὐτοῖς· Ἴδετε τὴν
συκῆν καὶ πάντα τὰ δένδρα.

East
Original

30 ὅταν προβάλωσιν ἤδη, βλέποντες ἀφ'
ἑαυτῶν γινώσκετε ὅτι ἤδη ἐγγὺς τὸ θέρος
ἐστίν·

προσδοκίας τῶν ἐπερχομένων τῇ οἰκουμένῃ
αἱ γὰρ δυνάμεις τῶν οὐρανῶν σαλευθήσονται
26. apopsuchonton anthropon apo fobou kai
prosdokias ton eperchomenon te oikoumene ai
gar dunameis ton ouranon saleuthesontai

Textus
Receptus

27. kai tote opsontai ton vion tou anthropou
erchomenon en nefele meta dunameos kai
doξης pollης 27. kai tote opsontai ton vion tou
anthropou erchomenon en nefele meta
dunameos kai dokses polles

Textus
Receptus

28. archomenon de touton ginesthai
anakupsate kai eparate tas kefalas umon
dioti eggizei h apolutrosis umon 28.
archomenon de touton ginesthai anakupsate kai
eparate tas kefalas umon dioti eggizei e
apolutrosis umon

Textus
Receptus

29. kai eipen parabolen autois idete ten
syken kai panta ta dendra 29. kai eipen
parabolen autois idete ten syken kai panta ta
dendra

Textus
Receptus

30. otan probalosin ede blepontes af
eautwn ginwskeτε οτι ηδη εγγυς το θερος
εστιν 30. otan probalosin ede blepontes af

East Original 31 οὕτω καὶ ὑμεῖς, ὅταν ἴδητε ταῦτα γινόμενα, γινώσκετε ὅτι ἐγγύς ἐστὶν ἡ βασιλεία τοῦ Θεοῦ.

East Original 32 ἀμὴν λέγω ὑμῖν ὅτι οὐ μὴ παρελθῆ ἡ γενεὰ αὕτη ἕως ἂν πάντα γένηται.

East Original 33 ὁ οὐρανὸς καὶ ἡ γῆ παρελεύσονται, οἱ δὲ λόγοι μου οὐ μὴ παρελθῶσι.

East Original 34 Προσέχετε δὲ ἑαυτοῖς μήποτε βαρηθῶσιν ὑμῶν αἱ καρδίαι ἐν κραιπάλῃ καὶ μέθῃ καὶ μερίμναις βιωτικαῖς, καὶ αἰφνίδιος ἐφ' ὑμᾶς ἐπιστῆ ἡ ἡμέρα ἐκείνη·

East Original 35 ὡς παγὶς γὰρ ἐπελεύσεται ἐπὶ πάντας τοὺς καθημένους ἐπὶ πρόσωπον πάσης

eavton ginokete oti ede eggus to theros estin

Textus Receptus 31. οὕτως καὶ ὑμεῖς ὅταν ἴδητε ταῦτα γινόμενα γινώσκετε ὅτι ἐγγύς ἐστὶν ἡ βασιλεία τοῦ Θεοῦ 31. outos kai vmeis otan idete tauta ginomena ginokete oti eggus estin e basileia tou theou

Textus Receptus 32. ἀμὴν λέγω ὑμῖν ὅτι οὐ μὴ παρελθῆ ἡ γενεὰ αὕτη ἕως ἂν πάντα γένηται 32. amen lego vmin oti ou me parelthe e genea aute eos an panta genetai

Textus Receptus 33. ὁ οὐρανὸς καὶ ἡ γῆ παρελεύσονται οἱ δὲ λόγοι μου οὐ μὴ παρελθῶσιν 33. o ouranos kai e ge parelevsontai oi de logoi mou ou me parelthosin

Textus Receptus 34. προσέχετε δὲ ἑαυτοῖς μήποτε βαρυνθῶσιν ὑμῶν αἱ καρδίαι ἐν κραιπάλῃ καὶ μέθῃ καὶ μερίμναις βιωτικαῖς καὶ αἰφνίδιος ἐφ' ὑμᾶς ἐπιστῆ ἡ ἡμέρα ἐκείνη 34. prosechete de eavtois mepote barunthosin vmon ai kardiai en kraipale kai methe kai merimnais biotikais kai aifnidios ef vmas episte e emera ekeine

Textus Receptus 35. ὡς παγὶς γὰρ ἐπελεύσεται ἐπὶ πάντας τοὺς καθημένους ἐπὶ πρόσωπον πάσης τῆς

τῆς γῆς.

East
Original

36 ἀγρουπνεῖτε οὖν ἐν παντὶ καιρῷ
δεόμενοι ἵνα καταξιωθῆτε ἐκφυγεῖν
πάντα τὰ μέλλοντα γίνεσθαι καὶ
σταθῆναι ἔμπροσθεν τοῦ υἱοῦ τοῦ
ἄνθρώπου.

East
Original

37 Ἦν δὲ τὰς ἡμέρας ἐν τῷ ἱερῷ
διδάσκων, τὰς δὲ νύκτας ἐξερχόμενος
ἠυλίζετο εἰς τὸ ὄρος τὸ καλούμενον
ἐλαιῶν·

East
Original

38 καὶ πᾶς ὁ λαὸς ὠρθηριζε πρὸς αὐτὸν ἐν
τῷ ἱερῷ ἀκούειν αὐτοῦ.

Κεφάλαιο 22

East
Original

1 Ἦγγιζε δὲ ἡ ἑορτὴ τῶν ἀζύμων ἢ
λεγομένη πάσχα.

γῆς 35. os pagis gar epeleusetai ἐπὶ pantas tous
kathemenous ἐπὶ prosopon pases tes ges

Textus
Receptus

36. ἀγρουπνειτε ουν εν παντι καιρω δεομενοι
ινα καταξιωθητε εκφυγειν ταυτα παντα τα
μελλοντα γινεσθαι και σταθηναι εμπροσθεν
του υιου του ανθρωπου 36. agrupneite oyn en
panti kairo deomenoi ina kataksiothete ekfugein
tauta panta ta mellonta ginesthai kai stathenai
emprosthen tou viou tou anthropou

Textus
Receptus

37. ην δε τας ημερας εν τω ιερω διδασκων τας
δε νυκτας εξερχομενος ηυλιζετο εις το ορος το
καλουμενον ελαιων 37. en de tas emeras en to
iero didaskon tas de nuktas ekserchomenos
eulizeto eis to oros to kaloumenon elaiou

Textus
Receptus

38. και πας ο λαος ωρθηριζεν προς αυτον εν τω
ιερω ακουειν αυτου 38. kai pas o laos orthrizen
pros auton en to iero akouein autou

Textus
Receptus

1. ηγγιζεν δε η εορτη των αζυμων η λεγομενη
πασχα 1. eggizen de e eorte ton azumon e
legomene pascha

East Original 2 καὶ ἐζήτουν οἱ ἀρχιερεῖς καὶ οἱ γραμματεῖς τὸ πῶς ἀνέλωσιν αὐτόν· ἐφοβοῦντο γὰρ τὸν λαόν.

East Original 3 Εἰσηλθε δὲ ὁ σατανᾶς εἰς Ἰούδαν τὸν ἐπικαλούμενον Ἰσκαριώτην, ὄντα ἐκ τοῦ ἀριθμοῦ τῶν δώδεκα,

East Original 4 καὶ ἀπελθὼν συνελάλησε τοῖς ἀρχιερεῦσι καὶ γραμματεῦσι καὶ στρατηγοῖς τὸ πῶς αὐτόν παραδῶ αὐτοῖς.

East Original 5 καὶ ἐχάρησαν, καὶ συνέθεντο αὐτῶ ἀργύρια δοῦναι·

East Original 6 καὶ ἐξωμολόγησε, καὶ ἐζητεῖ εὐκαιρίαν τοῦ παραδοῦναι αὐτόν αὐτοῖς ἄτερ ὄχλου.

East Original 7 Ἦλθε δὲ ἡ ἡμέρα τῶν ἀζύμων, ἐν ἣ ἔδει

Textus Receptus 2. και εζητουν οι αρχιερεις και οι γραμματεις το πως ανελωσιν αυτον εφοβουντο γαρ τον λαον 2. και ezetoun oi archiereis kai oi grammateis to pos anelosin auton efoβounτο gar ton laon

Textus Receptus 3. εισηλθεν δε ο σατανας εις ιουδαν τον επικαλουμενον ισκαριωτην οντα εκ του αριθμου των δωδεκα 3. eiselthen de o satanas eis ioudan ton epikaloumenon iskarioten onta ek tou arithμου ton dodeka

Textus Receptus 4. και απελθων συνελαλησεν τοις αρχιερευσιν και τοις στρατηγοις το πως αυτον παραδω αυτοις 4. και apelthon sunelalesen tois archiereusin kai tois strategois to pos αυτον parado autois

Textus Receptus 5. και εχαρησαν και συνεθεντο αυτω αργυριον δοῦναι 5. και echaressan kai sunethento auto argurion dounai

Textus Receptus 6. και εξωμολογησεν και εζητει ευκαιριαν του παραδουναι αυτον αυτοις ατερ οχλου 6. και eksomologesen kai ezetei evkairian tou paradounai αυτον autois ater ochlou

Textus Receptus 7. ηλθεν δε η ημερα των αζυμων εν η εδει

θύεσθαι τὸ πάσχα,

East
Original

8 καὶ ἀπέστειλε Πέτρον καὶ Ἰωάννην
εἰπὼν· Πορευθέντες ἐτοιμάσατε ἡμῖν τὸ
πάσχα ἵνα φάγωμεν.

East
Original

9 οἱ δὲ εἶπον αὐτῷ· Ποῦ θέλεις
ἐτοιμάσωμεν;

East
Original

10 ὁ δὲ εἶπεν αὐτοῖς· Ἴδου εἰσελθόντων
ὑμῶν εἰς τὴν πόλιν συναντήσῃ ὑμῖν
ἄνθρωπος κεράμιον ὕδατος βαστάζων·
ἀκολουθήσατε αὐτῷ εἰς τὴν οἰκίαν οὗ
εἰσπορεύεται,

East
Original

11 καὶ ἐρεῖτε τῷ οἰκοδεσπότῃ τῆς οἰκίας·
λέγει σοι ὁ διδάσκαλος, ποῦ ἐστὶ τὸ
κατάλυμα ὅπου τὸ πάσχα μετὰ τῶν
μαθητῶν μου φάγω;

θυεσθαι το πασχα 7. elthen de e emera ton
azumon en e edei thvesthai to pascha

Textus
Receptus

8. και απεστειλεν πετρον και ιωαννην ειπων
πορευθεντες ετοιμασατε ημιν το πασχα ινα
φαγωμεν 8. kai apesteilen petron kai ioannen
eipon porevthentes etoimasate emin to pascha
ina fagomen

Textus
Receptus

9. οι δε ειπον αυτω που θελεις ετοιμασωμεν 9.
οι de eipon auto pou theleis etoimasomen

Textus
Receptus

10. ο δε ειπεν αυτοις ιδου εισελθοντων υμων
εις την πολιν συναντησει υμιν ανθρωπος
κεραμιον υδατος βασταζων ακολουθησατε
αυτω εις την οικιαν ου εισπορευεται 10. ο de
eipen autois idou eiselthonton umon eis ten
polin sunantesei umin anthropos keramion
udatos bastazon akolouthesate auto eis ten
oikian ου εισπορευεται

Textus
Receptus

11. και ερειτε τω οικοδεσποτη της οικιας λεγει
σοι ο διδασκαλος που εστιν το καταλυμα
οπου το πασχα μετα των μαθητων μου φαγω
11. kai ereite to oikodespote tes οικιας legei soi o
didaskalos pou estin to kataluma opou to pascha
meta ton matheton mou fago

East Original	12 κάκεινος ὑμῖν δείξει ἀνώγαιον μέγα ἐστρωμένον· ἐκεῖ ἐτοιμάσατε.	Textus Receptus	12. κακεινος υμιν δειξει ανωγειον μεγα εστρωμενον εκει ετοιμασατε 12. kakeinos umin deiksei anogeon mega estromenon ekei etoimasate
East Original	13 ἀπελθόντες δὲ εὖρον καθὼς εἶρηκεν αὐτοῖς, καὶ ἠτοιμάσαν τὸ πάσχα.	Textus Receptus	13. απελθοντες δε ευρον καθως ειρηκεν αυτοις και ητοιμασαν το πασχα 13. apelthontes de evron kathos eireken autois kai etoimasan to pascha
East Original	14 Καὶ ὅτε ἐγένετο ἡ ὥρα, ἀνέπεσε, καὶ οἱ δώδεκα ἀπόστολοι σὺν αὐτῷ.	Textus Receptus	14. και οτε εγενετο η ωρα ανεπεσεν και οι δωδεκα αποστολοι συν αυτω 14. kai ote egeneto e ora anepesen kai oi dodeka apostoloi sun auto
East Original	15 καὶ εἶπε πρὸς αὐτούς· Ἐπιθυμία ἐπεθύμησα τοῦτο τὸ πάσχα φαγεῖν μεθ' ὑμῶν πρὸ τοῦ με παθεῖν·	Textus Receptus	15. και ειπεν προς αυτους επιθυμια επεθυμησα τουτο το πασχα φαγειν μεθ υμων προ του με παθειν 15. kai eipen pros autous epithumia epethumesa touto to pascha fagein meth umon pro tou me pathein
East Original	16 λέγω γὰρ ὑμῖν ὅτι οὐκέτι οὐ μὴ φάγω ἐξ αὐτοῦ ἕως ὅτου πληρωθῆ ἔν τῃ βασιλείᾳ τοῦ Θεοῦ.	Textus Receptus	16. λεγω γαρ υμιν οτι ουκετι ου μη φαγω εξ αυτου εως οτου πληρωθη εν τη βασιλεια του θεου 16. lego gar umin oti ouketi ou me fago eks autou eos otou plerothe en te basileia tou theou
East Original	17 καὶ δεξάμενος τὸ ποτήριον εὐχαριστήσας εἶπε· Λάβετε τοῦτο καὶ	Textus Receptus	17. και δεξαμενος ποτηριον ευχαριστησας ειπεν λαβετε τουτο και διαμερισατε εαυτοις

διαμερίσατε ἑαυτοῖς·

East
Original

18 λέγω γὰρ ὑμῖν ὅτι οὐ μὴ πῖω ἀπὸ τοῦ
γενήματος τῆς ἀμπέλου ἕως ὅτου ἡ
βασιλεία τοῦ Θεοῦ ἔλθῃ.

East
Original

19 καὶ λαβὼν ἄρτον εὐχαριστήσας
ἔκλασε καὶ ἔδωκεν αὐτοῖς λέγων· Τοῦτό
ἐστὶ τὸ σῶμά μου τὸ ὑπὲρ ὑμῶν
διδόμενον· τοῦτο ποιεῖτε εἰς τὴν ἐμὴν
ἀνάμνησιν.

East
Original

20 ὡσαύτως καὶ τὸ ποτήριον μετὰ τὸ
δειπνήσαι, λέγων· Τοῦτο τὸ ποτήριον ἡ
καινὴ διαθήκη ἐν τῷ αἵματί μου, τὸ ὑπὲρ
ὑμῶν ἐκχυνόμενον.

East
Original

21 πλὴν ἰδοὺ ἡ χεὶρ τοῦ παραδιδόντος με

17. kai deksamēnos poterion eucharistesas eipen
labete touto kai diamerisate eautois

Textus
Receptus

18. λεγω γαρ υμιν οτι ου μη πιω απο του
γεννηματος της αμπελου εως οτου η βασιλεια
του θεου ελθῃ 18. lego gar umin oti ou me pio
apo tou gennematos tes ampelou eos otou e
basileia tou theou elthe

Textus
Receptus

19. και λαβων αρτον ευχαριστησας εκλασεν
και εδωκεν αυτοις λεγων τουτο εστιν το σωμα
μου το υπερ υμων διδομενον τουτο ποιειτε εις
την εμην αναμνησιν 19. kai labon arton
eucharistesas eklasen kai edoken autois legon
touto estin to soma mou to uper umon
didomenon touto poieite eis ten emen
anamnesin

Textus
Receptus

20. ωσαυτως και το ποτηριον μετα το
δειπνησαι λεγων τουτο το ποτηριον η καινη
διαθηκη εν τω αιματι μου το υπερ υμων
εκχυνομενον 20. osavtos kai to poterion meta to
deipnesai legon touto to poterion e kaine
diatheke en to aimati mou to uper umon
ekchynomenon

Textus
Receptus

21. πλην ιδου η χειρ του παραδιδοντος με μετ

μετ' ἐμοῦ ἐπὶ τῆς τραπέζης.

East
Original

22 καὶ ὁ μὲν υἱὸς τοῦ ἀνθρώπου
πορεύεται κατὰ τὸ ὠρισμένον· πλὴν οὐαὶ
τῷ ἀνθρώπῳ ἐκείνῳ δι' οὗ παραδίδοται.

Textus
Receptus

εμου επι της τραπεζης 21. plen idou e cheir tou
paradidontos me met emou epi tes trapezes

22. και ο μεν υιος του ανθρωπου πορευεται
κατα το ωρισμενον πλην ουαι τω ανθρωπω
εκεινω δι ου παραδιδοται 22. kai o men vios tou
anthropou porevetai kata to orismenon plen
ouai to anthropo ekeino di ου paradidotai

East
Original

23 καὶ αὐτοὶ ἤρξαντο συζητεῖν πρὸς
ἑαυτοὺς τὸ τίς ἄρα εἶη ἐξ αὐτῶν ὁ τοῦτο
μέλλων πράσσειν.

Textus
Receptus

23. και αυτοι ηρξαντο συζητειν προς εαυτους
το τις αρα ειη εξ αυτων ο τουτο μελλων
πρασσειν 23. kai avtoi erksanto suzetein pros
eavtous to tis ara eie eks avton o touto mellon
prassein

East
Original

24 Ἐγένετο δὲ καὶ φιλονεικία ἐν αὐτοῖς,
τὸ τίς αὐτῶν δοκεῖ εἶναι μείζων.

Textus
Receptus

24. εγενετο δε και φιλονεικια εν αυτοις το τις
αυτων δοκει ειναι μειζων 24. egeneto de kai
filoneikia en avtois to tis avton dokei einai
meizon

East
Original

25 ὁ δὲ εἶπεν αὐτοῖς· Οἱ βασιλεῖς τῶν
ἐθνῶν κυριεύουσιν αὐτῶν, καὶ οἱ
ἐξουσιαζόντες αὐτῶν εὐεργέται
καλοῦνται·

Textus
Receptus

25. ο δε ειπεν αυτοις οι βασιλεις των εθνων
κυριευουσιν αυτων και οι εξουσιαζοντες
αυτων ευεργεται καλουνται 25. o de eipen
avtois oi basileis ton ethnon kurievousin avton
kai oi eksousiazontes avton evergetai kalountai

East
Original

26 ὑμεῖς δὲ οὐχ οὕτως, ἀλλ' ὁ μείζων ἐν
ὑμῖν γινέσθω ὡς ὁ νεώτερος, καὶ ὁ

Textus
Receptus

26. υμεις δε ουχ ουτως αλλ ο μειζων εν υμιν
γενεσθω ως ο νεωτερος και ο ηγουμενος ως ο

ἡγούμενος ὡς ὁ διακονῶν.

East
Original

27 τίς γὰρ μείζων, ὁ ἀνακείμενος ἢ ὁ διακονῶν; οὐχὶ ὁ ἀνακείμενος; ἐγὼ δὲ εἶμι ἐν μέσῳ ὑμῶν ὡς ὁ διακονῶν.

East
Original

28 ὑμεῖς δὲ ἐστε οἱ διαμεμενηκότες μετ' ἐμοῦ ἐν τοῖς πειρασμοῖς μου·

East
Original

29 καὶ γὰρ διατίθεμαι ὑμῖν καθὼς διέθετό μοι ὁ πατήρ μου βασιλείαν,

East
Original

30 ἵνα ἐσθίητε καὶ πίνητε ἐπὶ τῆς τραπέζης μου ἐν τῇ βασιλείᾳ μου, καὶ καθήσεσθε ἐπὶ θρόνων κρίνοντες τὰς δώδεκα φυλάς τοῦ Ἰσραήλ.

East
Original

31 Εἶπε δὲ ὁ Κύριος· Σίμων Σίμων, ἰδοὺ ὁ σατανᾶς ἐξητήσατο ὑμᾶς τοῦ σινιάσαι ὡς

διακονῶν 26. vmeis de ouch outos all o meizon en umin genestho os o neoteris kai o egoumenos os o diakonon

Textus
Receptus

27. τις γὰρ μείζων ὁ ἀνακείμενος ἢ ὁ διακονῶν οὐχὶ ὁ ἀνακείμενος ἐγὼ δὲ εἶμι ἐν μέσῳ ὑμῶν ὡς ὁ διακονῶν 27. tis gar meizon o anakeimenos e o diakonon ouchi o anakeimenos ego de eimi en meso umon os o diakonon

Textus
Receptus

28. υμεεις δε εστε οι διαμεμενηκοτες μετ εμου εν τοις πειρασμοις μου 28. vmeis de este oi diamemenekotes met emou en tois peirasmois mou

Textus
Receptus

29. καγω διατιθεμαι υμιν καθως διεθετο μοι ο πατηρ μου βασιλειαν 29. kago diatithemai umin kathos dietheto moi o pater mou basileian

Textus
Receptus

30. ινα εσθιητε και πινητε επι της τραπεζης μου εν τη βασιλεια μου και καθισησθε επι θρονων κρινοντες τας δωδεκα φυλας του ισραηλ 30. ina esthiete kai pinete epi tes trapezes mou en te basileia mou kai kathisesthe epi thronon krinontes tas dodeka fulas tou israel

Textus
Receptus

31. ειπεν δε ο κυριος σιμων σιμων ιδου ο σατανας εξητησατο υμας του σινιασαι ως τον

τὸν σῖτον·

East
Original

32 ἐγὼ δὲ ἐδεήθην περὶ σοῦ ἵνα μὴ ἐκλείπη
ἡ πίστις σου· καὶ σύ ποτε ἐπιστρέψας
στήριξον τοὺς ἀδελφούς σου.

Textus
Receptus

σιτον 31. eipen de o kyrios simon simon idou o
satanas eksetesato umas tou siniasai os ton siton

32. εγω δε εδεηθην περι σου ινα μη εκλειπη η
πιστις σου και συ ποτε επιστρεψας στηριξον
τους αδελφους σου 32. ego de edeethen peri
sou ina me ekleipe e pistis sou kai sy pote
epistrepasas sterikson tous adelfous sou

East
Original

33 ὁ δὲ εἶπεν αὐτῷ· Κύριε, μετὰ σοῦ
ἔτοιμός εἰμι καὶ εἰς φυλακὴν καὶ εἰς
θάνατον πορεύεσθαι.

Textus
Receptus

33. ο δε ειπεν αυτω κυριε μετα σου ετοιμος
ειμι και εις φυλακην και εις θανατον
πορευεσθαι 33. o de eipen auto kurie meta sou
etoimos eimi kai eis fulaken kai eis thanaton
porevesthai

East
Original

34 ὁ δὲ εἶπε· Λέγω σοι, Πέτρε, οὐ φωνήσει
σήμερον ἀλέκτωρ πρὶν ἢ τρεῖς ἀπαρνήσῃ
μὴ εἰδέναι με.

Textus
Receptus

34. ο δε ειπεν λεγω σοι πετρε ου μη φωνησει
σημερον αλεκτωρ πριν η τρις απαρνηση μη
ειδεναι με 34. o de eipen lego soi petre ou me
fonesei semeron alektor prin e tris aparnese me
eidenai me

East
Original

35 Καὶ εἶπεν αὐτοῖς· Ὅτε ἀπέστειλα ὑμᾶς
ἄτερ βαλαντίου καὶ πήρας καὶ
ὑποδημάτων, μή τινος ὑστερήθητε; οἱ δὲ
εἶπον· Οὐθένος.

Textus
Receptus

35. και ειπεν αυτοις οτε απεστειλα υμας ατερο
βαλαντιου και πηρας και υποδηματων μη
τινος υστερησατε οι δε ειπον ουδενος 35. kai
eipen autois ote apesteila umas ater balantiou
kai peras kai upodematon me tinos usteresate oi
de eipon oudenos

East Original 36 εἶπεν οὖν αὐτοῖς· Ἀλλὰ νῦν ὁ ἔχων βαλάντιον ἀράτω, ὁμοίως καὶ πήραν, καὶ ὁ μὴ ἔχων πωλήσει τὸ ἱμάτιον αὐτοῦ καὶ ἀγοράσει μάχαιραν.

East Original 37 λέγω γὰρ ὑμῖν ὅτι ἔτι τοῦτο τὸ γεγραμμένον δεῖ τελεσθῆναι ἐν ἐμοί, τὸ καὶ μετὰ ἀνόμων ἐλογίσθη· καὶ γὰρ τὰ περὶ ἐμοῦ τέλος ἔχει.

East Original 38 οἱ δὲ εἶπον· Κύριε, ἰδοὺ μάχαιραι ὧδε δύο. ὁ δὲ εἶπεν αὐτοῖς· Ἰκανόν ἐστι.

East Original 39 Καὶ ἐξελθὼν ἐπορεύθη κατὰ τὸ ἔθος εἰς τὸ ὄρος τῶν ἐλαιῶν· ἠκολούθησαν δὲ αὐτῷ καὶ οἱ μαθηταὶ αὐτοῦ.

Textus Receptus 36. ειπεν ουν αυτοις αλλα νυν ο εχων βαλαντιον αρατω ομοιως και πηραν και ο μη εχων πωλησατω το ιματιον αυτου και αγορασατω μαχαιραν 36. eipen oyn autois alla nun o echon balantion arato omoios kai peran kai o me echon polesato to imation αυτου και agorasato machairan

Textus Receptus 37. λεγω γαρ υμιν οτι ετι τουτο το γεγραμμενον δει τελεσθηναι εν εμοι το και μετα ανομων ελογισθη και γαρ τα περι εμου τελος εχει 37. lego gar umin oti eti touto to gegrammenon dei telesthenai en emoi to kai meta anomon elogisthe kai gar ta peri emou telos echei

Textus Receptus 38. οι δε ειπον κυριε ιδου μαχαιραι ωδε δυο ο δε ειπεν αυτοις ικανον εστιν 38. oi de eipon kurie idou machairai ode duo o de eipen autois ikanon estin

Textus Receptus 39. και εξελθων επορευθη κατα το εθος εις το ορος των ελαιων ηκολουθησαν δε αυτω και οι μαθηται αυτου 39. kai ekselthon eporeuthe kata to ethos eis to oros ton elaion ekolouthesan de auto kai oi mathetai αυτου

East Original 40 γενόμενος δὲ ἐπὶ τοῦ τόπου εἶπεν αὐτοῖς· Προσεύχεσθε μὴ εἰσελθεῖν εἰς πειρασμόν.

East Original 41 καὶ αὐτὸς ἀπεσπάσθη ἀπ' αὐτῶν ὡσεὶ λίθου βολήν, καὶ θεῖς τὰ γόνατα προσήχετο

East Original 42 λέγων· Πάτερ, εἰ βούλει παρενεγκεῖν τοῦτο τὸ ποτήριον ἀπ' ἐμοῦ· πλὴν μὴ τὸ θέλημά μου, ἀλλὰ τὸ σὸν γινέσθω.

East Original 43 ὤφθη δὲ αὐτῷ ἄγγελος ἀπ' οὐρανοῦ ἐνισχύων αὐτόν.

East Original 44 καὶ γενόμενος ἐν ἀγωνίᾳ ἐκτενέστερον προσήχετο. ἐγένετο δὲ ὁ ἰδρῶς αὐτοῦ ὡσεὶ θρόμβοι αἵματος καταβαίνοντες ἐπὶ τὴν γῆν.

Textus Receptus 40. γενομενος δε επι του τοπου ειπεν αυτοις προσευχεσθε μη εισελθειν εις πειρασμον 40. genomenos de epi tou topou eipen autois proseuchesthe me eiselthein eis peirasmon

Textus Receptus 41. και αυτος απεσπασθη απ αυτων ωσει λιθου βολην και θεις τα γονατα προσηχετο 41. kai avtos apespasthe ap avton osei lithou bolen kai theis ta gonata proseucheto

Textus Receptus 42. λεγων πατερ ει βουλει {VAR1: παρενεγκειν } {VAR2: παρενεγκε } το ποτηριον τουτο απ εμου πλην μη το θελημα μου αλλα το σον γενεσθω 42. legon pater ei boulei {VAR1: parenegkein } {VAR2: parenegke } to poterion touto ap emou plen me to thelema mou alla to son genestho

Textus Receptus 43. ωφθη δε αυτω αγγελος απ ουρανου ενισχυων αυτον 43. ofthe de auto aggelos ap ouranou enischuon avton

Textus Receptus 44. και γενομενος εν αγωνια εκτενεστερον προσηχετο εγενετο δε ο ιδρωσ αυτου ωσει θρομβοι αιματος καταβαινοντες επι την γην 44. kai genomenos en agonia ektenesteron proseucheto egeneto de o idros avτου osei

East Original 45 καὶ ἀναστὰς ἀπὸ τῆς προσευχῆς,
ἐλθὼν πρὸς τοὺς μαθητὰς εὗρεν αὐτοὺς
κοιμωμένους ἀπὸ τῆς λύπης,

East Original 46 καὶ εἶπεν αὐτοῖς· Τί καθεύδετε;
ἀναστάντες προσεύχεσθε, ἵνα μὴ
εἰσέλθητε εἰς πειρασμόν.

East Original 47 Ἔτι δὲ αὐτοῦ λαλοῦντος ἰδοὺ ὄχλος,
καὶ ὁ λεγόμενος Ἰούδας, εἷς τῶν δώδεκα,
προῆγεν αὐτούς, καὶ ἤγγισε τῷ Ἰησοῦ
φιλήσαι αὐτόν· τοῦτο γὰρ σημεῖον
δεδώκει αὐτοῖς· ὃν ἂν φιλήσω, αὐτός
ἐστιν.

East Original 48 ὁ δὲ Ἰησοῦς εἶπεν αὐτῷ· Ἰούδα,
φιλήματι τὸν υἱὸν τοῦ ἀνθρώπου
παραδίδως;

East Original 49 ἰδόντες δὲ οἱ περὶ αὐτόν τὸ ἐσόμενον
εἶπον αὐτῷ· Κύριε, εἰ πατάξομεν ἐν

thromboi aimatos katabainontes epi ten gen
Textus Receptus 45. και αναστας απο της προσευχης ελθων
προς τους μαθητας {VAR2: αυτου } ευρεν
αυτους κοιμωμενους απο της λυπης 45. και
anastas apo tes proseuches elthon pros tous
mathetas {VAR2: αυτου } euren autous
koimomenous apo tes lupes

Textus Receptus 46. και ειπεν αυτοις τι καθευδετε ανασταντες
προσευχεσθε ινα μη εισελθητε εις πειρασμον
46. και eipen autois ti katheudete anastantes
proseuchesthe ina me eiselthete eis peirasmon

Textus Receptus 47. ετι δε αυτου λαλουντος ιδου οχλος και ο
λεγομενος ιουδας εις των δωδεκα προηρχετο
αυτων και ηγγισεν τω ιησου φιλησαι αυτον
47. eti de αυτου lalountos idou ochlos kai o
legomenos ioudas eis ton dodeka proercheto
auton kai eggisen to iesou filesai auton

Textus Receptus 48. ο δε ιησους ειπεν αυτω ιουδα φιληματι τον
υιον του ανθρωπου παραδιδως 48. ο de ieous
eipen auto iouda filemati ton vion tou
anthropou paradidos

Textus Receptus 49. ιδοντες δε οι περι αυτον το εσομενον ειπον
αυτω κυριε ει παταξομεν εν μαχαιρα 49.

μαχαίρα;

East Original 50 καὶ ἐπάταξεν εἰς τις ἐξ αὐτῶν τὸν δούλον τοῦ ἀρχιερέως καὶ ἀφείλεν αὐτοῦ τὸ οὖς τὸ δεξιόν.

East Original 51 ἀποκριθεὶς δὲ ὁ Ἰησοῦς εἶπεν· Ἐὰτε ἕως τούτου· καὶ ἀψάμενος τοῦ ὠτίου ἰάσατο αὐτόν·

East Original 52 εἶπε δὲ ὁ Ἰησοῦς πρὸς τοὺς παραγενομένους ἐπ' αὐτὸν ἀρχιερεῖς καὶ στρατηγούς τοῦ ἱεροῦ καὶ πρεσβυτέρους· Ὡς ἐπὶ ληστήν ἐξεληλύθατε μετὰ μαχαιρῶν καὶ ξύλων;

East Original 53 καθ' ἡμέραν ὄντος μου μεθ' ὑμῶν ἐν τῷ ἱερῷ οὐκ ἐξετείνατε τὰς χεῖρας ἐπ' ἐμέ. ἀλλ' αὕτη ἐστὶν ὑμῶν ἡ ὥρα καὶ ἡ

idontes de oi peri auton to esomenon eipon auto kurie ei pataksomen en machaira

Textus Receptus 50. και επαταξεν εις τις εξ αυτων τον δουλون του αρχιερεως και αφειλεν αυτου το ους το δεξιον 50. kai epataksen eis tis eks auton ton doulon tou archiereos kai afeilen αυτου το ους το deksion

Textus Receptus 51. αποκριθεις δε ο ιησους ειπεν εατε εως τουτου και αψαμενος του ωτιου αυτου ιασατο αυτον 51. apokritheis de o iesous eipen eate eos toutou kai apsamenos του otiou αυτου iasato αυτον

Textus Receptus 52. ειπεν δε ο ιησους προς τους παραγενομενους επ αυτον αρχιερεις και στρατηγους του ιερου και πρεσβυτερους ως επι ληστην εξεληλυθατε μετα μαχαιρων και ξυλων 52. eipen de ο iesous pros tous paragenomenous ep αυτον archiereis και strategous του ierou και presbyterous os επι lesten ekselelvthate meta machairon και ksulon

Textus Receptus 53. καθ ημεραν οντος μου μεθ υμων εν τω ιερω ουκ εξετεινατε τας χειρας επ εμε αλλ αυτη υμων εστιν η ωρα και η εξουσια του

ἐξουσία τοῦ σκοτούς.

East Original 54 Συλλαβόντες δὲ αὐτὸν ἤγαγον καὶ εἰσήγαγον αὐτὸν εἰς τὸν οἶκον τοῦ ἀρχιερέως· ὁ δὲ Πέτρος ἠκολούθει μακρόθεν.

East Original 55 ἀψάντων δὲ πυρὰν ἐν μέσῳ τῆς αὐλῆς καὶ συγκαθισάντων αὐτῶν ἐκάθητο ὁ Πέτρος ἐν μέσῳ αὐτῶν.

East Original 56 ἰδοῦσα δὲ αὐτὸν παιδίσκη τις καθήμενον πρὸς τὸ φῶς καὶ ἀτενίσασα αὐτῷ εἶπε· Καὶ οὗτος σὺν αὐτῷ ἦν·

East Original 57 ὁ δὲ ἠρνήσατο λέγων· Γύναι, οὐκ οἶδα αὐτόν.

East Original 58 καὶ μετὰ βραχὺ ἕτερος ἰδὼν αὐτὸν ἔφη·

σκοτους 53. kath emeran ontos mou meth umon en to iero ouk ekseteinate tas cheiras ep eme all aute umon estin e ora kai e eksousia tou skotous

Textus Receptus 54. συλλαβοντες δε αυτον ηγαγον και εισηγαγον αυτον εις τον οικον του αρχιερεως ο δε πετρος ηκολουθει μακροθεν 54. sullaβontes de αυton egagon και eisegagon αυton εις τον οικον του archiereos ο de petros ekolouthei makrothen

Textus Receptus 55. αψαντων δε πυρ εν μεσω της αυλης και συγκαθισαντων αυτων εκαθητο ο πετρος εν μεσω αυτων 55. apsanton de pur en meso tes avles και sugkathisantον αυton ekatheto ο petros εν meso αυton

Textus Receptus 56. ιδουσα δε αυτον παιδισκη τις καθημενον προς το φως και ατενισασα αυτω ειπεν και ουτος σὺν αυτω ην 56. idouσα de αυton paidiske tis kathemenon pros to fos και atenisasa αυτο ειπεν και ουτος sὺn αυτο εν

Textus Receptus 57. ο δε ηρνησατο αυτον λεγων γυναι ουκ οιδα αυτον 57. ο de ernesato αυton legon gunai ουκ oida αυton

Textus Receptus 58. και μετα βραχυ ετερος ιδων αυτον εφη και

Καὶ σὺ ἐξ αὐτῶν εἶ· ὁ δὲ Πέτρος εἶπεν·
Ἄνθρωπε, οὐκ εἰμί.

συ εξ αυτων ει ο δε πετρος ειπεν ανθρωπε ουκ
ειμι 58. kai meta brachy eteros idon auton efe
kai sy eks auton ei o de petros eipen anthrope
ouk eimi

East
Original

59 καὶ διαστάσης ὡσεὶ ὥρας μιᾶς ἄλλος
τις δισχυρίζετο λέγων· Ἐπ' ἀληθείας καὶ
οὗτος μετ' αὐτοῦ ἦν· καὶ γὰρ Γαλιλαῖός
ἐστιν.

Textus
Receptus

59. kai diastases osei oras mias allos tis
diischurizeto legon ep aletheias kai outos met
autou en kai gar galilaios estin 59. kai
diastases osei oras mias allos tis diischurizeto
legon ep aletheias kai outos met autou en kai gar
galilaios estin

East
Original

60 εἶπε δὲ ὁ Πέτρος· Ἄνθρωπε, οὐκ οἶδα ὃ
λέγεις. καὶ παραχρῆμα, ἔτι λαλοῦντος
αὐτοῦ, ἐφώνησε ἀλέκτωρ.

Textus
Receptus

60. ειπεν δε ο πετρος ανθρωπε ουκ οιδα ο
λεγεις και παραχρημα ετι λαλουντος αυτου
εφωνησεν ο αλεκτωρ 60. eipen de o petros
anthrope ouk oida o legeis kai parachrema eti
lalountos autou ephonesen o alektor

East
Original

61 καὶ στραφεὶς ὁ Κύριος ἐνεβλεψε τῷ
Πέτρῳ, καὶ ὑπεμνήσθη ὁ Πέτρος τοῦ
λόγου τοῦ Κυρίου, ὡς εἶπεν αὐτῷ ὅτι πρὶν
ἀλέκτορα φωνῆσαι ἀπαρνήση με τρίς·

Textus
Receptus

61. και στραφεις ο κυριος ενεβλεψεν τω πετρω
και υπεμνησθη ο πετρος του λογου του
κυριου ως ειπεν αυτω οτι πριν αλεκτορα
φωνησαι απαρνηση με τρις 61. kai strafeis o
kurios eneblepsen to petro kai upemnesthe o
petros tou logou tou kuriou os eipen auto oti
prin alektora fonesai aparnese me tris

East
Original

62 καὶ ἐξελθὼν ἔξω ὁ Πέτρος ἔκλαυσε

Textus
Receptus

62. και εξελθων εξω ο πετρος εκλαυσεν

πικρῶς.

East Original 63 Καὶ οἱ ἄνδρες οἱ συνέχοντες τὸν Ἰησοῦν ἐνεπαιζον αὐτῷ δέροντες,

East Original 64 καὶ περικαλύψαντες αὐτὸν ἔτυπτον αὐτοῦ τὸ πρόσωπον καὶ ἐπηρώτων αὐτὸν λέγοντες· Προφήτευσον τίς ἐστὶν ὁ παῖσας σε;

East Original 65 καὶ ἕτερα πολλά βλασφημοῦντες ἔλεγον εἰς αὐτόν.

East Original 66 Καὶ ὡς ἐγένετο ἡμέρα, συνήχθη τὸ πρεσβυτέριον τοῦ λαοῦ, ἀρχιερεῖς καὶ γραμματεῖς, καὶ ἀνήγαγον αὐτὸν εἰς τὸ συνέδριον ἑαυτῶν, λέγοντες· Εἰ σὺ εἶ ὁ Χριστός, εἰπέ ἡμῖν.

East Original 67 εἶπε δὲ αὐτοῖς· Ἐὰν ὑμῖν εἶπω, οὐ μὴ πιστεύσητε,

πικρῶς 62. kai ekselthon ekso o petros eklausen pikros

Textus Receptus 63. και οι ανδρες οι συνεχοντες τον ιησουν ενεπαιζον αυτω δεροντες 63. kai oi andres oi sunechontes ton iesoun enepaizon auto derontes

Textus Receptus 64. και περικαλυψαντες αυτον ετυπτον αυτου το προσωπον και επηρωτων αυτον λεγοντες προφητευσον τις εστιν ο παισας σε 64. kai perikalypsantes auton etupton autou to prosopon kai eperoton auton legontes profeteuson tis estin o paisas se

Textus Receptus 65. και ετερα πολλα βλασφημουντες ελεγον εις αυτον 65. kai etera polla blasfemountes elegon eis auton

Textus Receptus 66. και ως εγενετο ημερα συνηχθη το πρεσβυτεριον του λαου αρχιερεις τε και γραμματεις και ανηγαγον αυτον εις το συνεδριον εαυτων λεγοντες 66. kai os egeneto emera sunechthe to presbyterion tou laou archiereis te kai grammateis kai anegagon auton eis to sunedrion eauton legontes

Textus Receptus 67. ει συ ει ο χριστος ειπε ημιν ειπεν δε αυτοις εαν υμιν ειπω ου μη πιστευσητε 67. ei su ei o

East
Original

68 ἂν δὲ καὶ ἐρωτήσω, οὐ μὴ ἀποκριθῆτέ μοι ἢ ἀπολύσητε·

Textus
Receptus

christos eipe emin eipen de autois ean umin eipou me pisteusete

68. εαν δε και ερωτησω ου μη αποκριθητε μοι η απολυσητε 68. ean de kai eroteso ou me apokrithete moi e apolusete

East
Original

69 ἀπὸ τοῦ νῦν ἔσται ὁ υἱὸς τοῦ ἀνθρώπου καθήμενος ἐκ δεξιῶν τῆς δυνάμεως τοῦ Θεοῦ.

Textus
Receptus

69. απο του νυν εσται ο υιος του ανθρωπου καθημενος εκ δεξιων της δυναμεως του θεου 69. apo tou nun estai o vios tou anthropou kathemenos ek deksion tes dunameos tou theou

East
Original

70 εἶπον δὲ πάντες· Σὺ οὖν εἶ ὁ υἱὸς τοῦ Θεοῦ; ὁ δὲ πρὸς αὐτοὺς ἔφη· Ὑμεῖς λέγετε ὅτι ἐγὼ εἰμι.

Textus
Receptus

70. ειπον δε παντες συ ουν ει ο υιος του θεου ο δε προς αυτους εφη υμεις λεγετε οτι εγω ειμι 70. eipon de pantes sy oyn ei o vios tou theou o de pros autous efe umeis legete oti ego eimi

East
Original

71 οἱ δὲ εἶπον· Τί ἔτι χρεῖαν ἔχομεν μαρτυρίας; αὐτοὶ γὰρ ἠκούσαμεν ἀπὸ τοῦ στόματος αὐτοῦ.

Textus
Receptus

71. οι δε ειπον τι ετι χρειαν εχομεν μαρτυριας αυτοι γαρ ηκουσαμεν απο του στοματος αυτου 71. oi de eipon ti eti chreian echomen marturias autoi gar ekousamen apo tou stomatos autou

Κεφάλαιο 23

East
Original

1 Καὶ ἀναστὰν ἅπαν τὸ πλῆθος αὐτῶν ἤγαγον αὐτὸν ἐπὶ τὸν Πιλατον.

Textus
Receptus

1. και ανασταν απαν το πληθος αυτων ηγαγεν αυτον επι τον πιλατον 1. kai anastan

East
Original

2 ἤρξαντο δὲ κατηγορεῖν αὐτοῦ λέγοντες·
Τοῦτον εὖρομεν διαστρέφοντα τὸ ἔθνος
καὶ κωλύοντα Καίσαρι φόρους διδόναι,
λέγοντα ἑαυτὸν Χριστὸν βασιλέα εἶναι.

Textus
Receptus

apan to plethos auton egagen auton epi ton
pilaton

2. ηρξαντο δε κατηγορειν αυτου λεγοντες
τουτον ευρομεν διαστρεφοντα το εθνος και
κωλυοντα καισαρι φορους διδοναι λεγοντα
εαυτον χριστον βασιλεα ειναι 2. erksanto de
kategorein αυτου legontes touton evromen
diastrefonta to ethnos και koluvonta kaisari
forous didonai legonta eavton christon basilea
einai

East
Original

3 ὁ δὲ Πιλαῶτος ἠρώτησεν αὐτὸν λέγων·
Σὺ εἶ ὁ βασιλεὺς τῶν Ἰουδαίων; ὁ δὲ
ἀποκριθεὶς αὐτῷ ἔφη· Σὺ λέγεις.

Textus
Receptus

3. ο δε πιλατος επηρωτησεν αυτον λεγων συ
ει ο βασιλευς των ιουδαιων ο δε αποκριθεις
αυτω εφη συ λεγεις 3. ο de pilatos eperotesen
αυτον legon sy ει ο basileus ton ioudaion ο de
apokritheis auto efe su legeis

East
Original

4 ὁ δὲ Πιλαῶτος εἶπε πρὸς τοὺς ἀρχιερεῖς
καὶ τοὺς ὄχλους ὅτι οὐδὲν εὐρίσκω αἴτιον
ἐν τῷ ἀνθρώπῳ τούτῳ.

Textus
Receptus

4. ο δε πιλατος ειπεν προς τους αρχιερεις και
τους οχλους ουδεν ευρισκω αιτιον εν τω
ανθρωπω τουτω 4. ο de pilatos eipen pros tous
archieis και tous ochlous ουδεν ευρισκο αιτιον
en to anthropo touto

East
Original

5 οἱ δὲ ἐπίσχυον λέγοντες ὅτι ἀνασειεῖ
τὸν λαὸν διδάσκων καθ' ὅλης τῆς
Ἰουδαίας, ἀρξάμενος ἀπὸ τῆς Γαλιλαίας

Textus
Receptus

5. οι δε επισχυον λεγοντες οτι ανασειει τον
λαον διδασκων καθ ολης της ιουδαιας
αρξαμενος απο της γαλιλαιας εως ωδε 5. οι de

ἕως ἴδου.

East
Original

6 Πιλάτος δὲ ἀκούσας Γαλιλαίαν
ἐπηρώτησεν εἰ ὁ ἄνθρωπος Γαλιλαῖός
ἐστι·

East
Original

7 καὶ ἐπιγνούς ὅτι ἐκ τῆς ἐξουσίας
Ἡρώδου ἐστίν, ἀνέπεμψεν αὐτὸν πρὸς
Ἡρώδη, ὄντα καὶ αὐτὸν ἐν Ἱεροσολύμοις
ἐν ταύταις ταῖς ἡμέραις.

East
Original

8 ὁ δὲ Ἡρώδης ἰδὼν τὸν Ἰησοῦν ἐχάρη
λίαν· ἦν γὰρ ἐξ ἱκανοῦ θέλων ἰδεῖν αὐτὸν
διὰ τὸ ἀκούειν αὐτὸν πολλὰ περὶ αὐτοῦ,
καὶ ἤλπιζέ τι σημεῖον ἰδεῖν ὑπ' αὐτοῦ
γινόμενον.

East
Original

9 ἐπηρώτα δὲ αὐτὸν ἐν λόγοις ἱκανοῖς·

epischvov legontes oti anaseiei ton laon
didaskon kath oles tes ioudaias arksamenos apo
tes galilaias eos ode

Textus
Receptus

6. πιλατος δε ακουσας γαλιλαιαν επηρωτησεν
ει ο ανθρωπος γαλιλαιος εστιν 6. pilatos de
akousas galilaian eperotesen ei o anthropos
galilaios estin

Textus
Receptus

7. και επιγνους οτι εκ της εξουσιας ηρωδου
εστιν ανεπεμψεν αυτον προς ηρωδην οντα
και αυτον εν ιεροσολυμοις εν ταυταις ταις
ημεραις 7. kai epignous oti ek tes eksousias
erodou estin anepempsen auton pros eroden
onta kai αυτον εν ierosolumois εν ταυταις ταις
emerais

Textus
Receptus

8. ο δε ηρωδης ιδων τον ιησουν εχαρη λιαν ην
γαρ θελων εξ ικανου ιδειν αυτον δια το
ακουειν πολλα περι αυτου και ηλπιζεν τι
σημειον ιδειν υπ αυτου γινομενον 8. ο de
erodes idon ton iesoun echare lian εν gar thelon
eks ikanou idein αυτον δια το ακουειν polla περι
αυτου και elpizen τι semeion idein υπ αυτου
ginomenon

Textus
Receptus

9. επηρωτα δε αυτον εν λογοις ικανοις αυτος

αὐτὸς δὲ οὐδὲν ἀπεκρίνατο αὐτῷ.

East
Original

10 εἰστήκεισαν δὲ οἱ γραμματεῖς καὶ οἱ ἀρχιερεῖς ἐντόνως κατηγοροῦντες αὐτοῦ.

Textus
Receptus

δε ουδεν απεκρινατο αυτω 9. eperota de auton en logois ikanois autos de ουden apekrinato auto

10. εισηκεισαν δε οι αρχιερεις και οι γραμματεις ευτονως κατηγορουντες αυτου 10. eistekesan de oi archiereis kai oi grammateis eutonous kategorountes autou

East
Original

11 ἐξουθενήσας δὲ αὐτὸν ὁ Ἡρώδης σὺν τοῖς στρατεύμασιν αὐτοῦ καὶ ἐμπαίξας, περιβαλὼν αὐτὸν ἐσθῆτα λαμπρὰν ἀνέπεμψεν αὐτὸν τῷ Πιλάτῳ.

Textus
Receptus

11. εξουθενησας δε αυτον ο ηρωδης συν τοις στρατευμασιν αυτου και εμπαιξας περιβαλων αυτον εσθητα λαμπραν ανεπεμψεν αυτον τω πιλατω 11. eksouthenesas de auton o erodes sun tois strateumasin autou kai empaiksas peribalon auton estheta lampran anepempsen auton to pilato

East
Original

12 ἐγένοντο δὲ φίλοι ὁ τε Ἡρώδης καὶ ὁ Πιλάτος ἐν αὐτῇ τῇ ἡμέρᾳ μετ' ἀλλήλων· προὔπηρχον γὰρ ἐν ἐχθρᾷ ὄντες πρὸς ἑαυτούς.

Textus
Receptus

12. εγενοντο δε φιλοι ο τε πιλατος και ο ηρωδης εν αυτη τη ημερα μετ αλληλων προουπηρχον γαρ εν εχθρα οντες προς εαυτους 12. egenonto de filoi o te pilatos kai o erodes en aute te emera met allelon prouperchon gar en echthra ontes pros eautous

East
Original

13 Πιλάτος δὲ συγκαλεσάμενος τοὺς ἀρχιερεῖς καὶ τοὺς ἄρχοντας καὶ τὸν λαὸν

Textus
Receptus

13. πιλατος δε συγκαλεσαμενος τους αρχιερεις και τους αρχοντας και τον λαον 13. pilatos de sugkalesamenos tous archiereis kai

East Original 14 εἶπε πρὸς αὐτούς· Προσηνέγκατέ μοι τὸν ἄνθρωπον τοῦτον ὡς ἀποστρέφοντα τὸν λαόν, καὶ ἰδοὺ ἐγὼ ἐνώπιον ὑμῶν ἀνακρίνας οὐδὲν εὖρον ἐν τῷ ἀνθρώπῳ τούτῳ αἴτιον ὧν κατηγορεῖτε κατ' αὐτοῦ.

East Original 15 ἀλλ' οὐδὲ Ἡρώδης· ἀνέπεμψα γὰρ ὑμᾶς πρὸς αὐτὸν· καὶ ἰδοὺ οὐδὲν ἄξιον θανάτου ἐστὶ πεπραγμένον αὐτῷ.

East Original 16 παιδεύσας οὖν αὐτὸν ἀπολύσω.

East Original 17 ἀνάγκην δὲ εἶχεν ἀπολύειν αὐτοῖς κατὰ ἐορτὴν ἓνα.

East Original 18 ἀνέκραξαν δὲ παμπληθεὶ λέγοντες· Αἶρε τοῦτον, ἀπόλυσον δὲ ἡμῖν Βαραββᾶν·

tous archontas kai ton laon

Textus Receptus 14. ειπεν προς αυτους προσηνεγκατε μοι τον ανθρωπον τουτον ως αποστρεφοντα τον λαον και ιδου εγω ενωπιον υμων ανακρινας ουδεν ευρον εν τω ανθρωπω τουτω αιτιον ων κατηγορειτε κατ αυτου 14. eipen pros autous prosenegkate moi ton anthropon touton os apostrefonta ton laon kai idou ego enopion umon anakrinas ouden euron en to anthropo touto aition on kategoreite kat αυτου

Textus Receptus 15. αλλ ουδε ηρωδης ανεπεμψα γαρ υμας προς αυτον και ιδου ουδεν αξιον θανατου εστιν πεπραγμενον αυτω 15. all oude erodes anepempsa gar umas pros αυτον και ιδου ουδεν aksion thanatou estin pepragmenon αυτο

Textus Receptus 16. παιδευσας ουν αυτον απολυσω 16. paidevsas ουν αυτον apoluso

Textus Receptus 17. αναγκην δε ειχεν απολυειν αυτοις κατα εορτην ενα 17. anagken de eichen apoluein αυτοις kata eorten ena

Textus Receptus 18. ανεκραξαν δε παμπληθει λεγοντες αιρε τουτον απολυσον δε ημιν τον βαραββαν 18. anekraksan de pamplethei legontes aire touton

East Original 19 ὅστις ἦν διὰ στάσιν τινὰ γενομένην ἐν τῇ πόλει καὶ φόνον βεβλημένος εἰς τὴν φυλακὴν.

Textus Receptus 19. οστις ην δια στασιν τινα γενομενην εν τη πολει και φονον βεβλημενος εις φυλακην 19. ostis en dia stasin tina genomenen en te polei kai fonon beblemenos eis fulaken

East Original 20 πάλιν οὖν ὁ Πιλάτος προσεφώνησε, θέλων ἀπολύσαι τὸν Ἰησοῦν.

Textus Receptus 20. παλιν ουν ο πιλατος προσεφωνησεν θελων απολυσαι τον ιησουν 20. palin oyn o pilatos prosefonesen thelon apolusai ton iesoun

East Original 21 οἱ δὲ ἐπεφώνουν λέγοντες· Σταύρωσον σταύρωσον αὐτόν.

Textus Receptus 21. οι δε επεφωνουν λεγοντες σταυρωσον σταυρωσον αυτον 21. oi de epefonoun legontes staurososon staurososon auton

East Original 22 ὁ δὲ τρίτον εἶπε πρὸς αὐτούς· Τί γὰρ κακὸν ἐποίησεν οὗτος; οὐδὲν ἄξιον θανάτου εὔρον ἐν αὐτῷ· παιδεύσας οὖν αὐτὸν ἀπολύσω.

Textus Receptus 22. ο δε τριτον ειπεν προς αυτους τι γαρ κακον εποιησεν ουτος ουδεν αιτιον θανατου ευρον εν αυτω παιδευσας ουν αυτον απολυσω 22. o de triton eipen pros autous ti gar kakon epoiesen outos ouden aition thanatou euron en auto paideusas oyn auton apoluso

East Original 23 οἱ δὲ ἐπέκειντο φωναῖς μεγάλαις αἰτούμενοι αὐτὸν σταυρωθῆναι, καὶ κατίσχυον αἱ φωναὶ αὐτῶν καὶ τῶν ἀρχιερέων.

Textus Receptus 23. οι δε επεκειντο φωναις μεγαλαις αιτουμενοι αυτον σταυρωθηναι και κατισχυον αι φωναι αυτων και των αρχιερεων 23. oi de epekeinto fonais megalais aitoumenoi auton stavrothenai kai katischvon ai fonai auton kai ton archiereon

East Original	24 ὁ δὲ Πιλαῶτος ἐπέκρινε γενέσθαι τὸ αἴτημα αὐτῶν,	Textus Receptus	24. ο δε πιλατος επεκρινεν γενεσθαι το αιτημα αυτων 24. o de pilatos epekrinen genesthai to aitema auton
East Original	25 ἀπέλυσε δὲ αὐτοῖς τὸν Βαραββᾶν τὸν διὰ στάσιν καὶ φόνον βεβλημένον εἰς τὴν φυλακὴν, ὃν ἤτοῦντο, τὸν δὲ Ἰησοῦν παρέδωκε τῷ θελήματι αὐτῶν.	Textus Receptus	25. απελυσεν δε αυτοις τον δια στασιν και φονον βεβλημενον εις την φυλακην ον ητουντο τον δε ιησουν παρεδωκεν τω θεληματι αυτων 25. apelusen de autois ton dia stasin kai fonon beblemenon eis ten fylaken on etounto ton de iesoun paredoken to thelemati auton
East Original	26 Καὶ ὡς ἀπήγαγον αὐτόν, ἐπιλαβόμενοι Σίμωνός τινος Κυρηναίου, ἐρχομένου ἀπ' ἀγροῦ, ἐπέθηκαν αὐτῷ τὸν σταυρὸν φέρειν ὀπίσω τοῦ Ἰησοῦ.	Textus Receptus	26. και ως απηγαγον αυτον επιλαβομενοι σιμωνος τινος κυρηναιου του ερχομενου απ αγρου επεθηκαν αυτω τον σταυρον φερειν οπισθεν του ιησου 26. kai os apegagon auton epilabomenoi simonos tinos kurenaiou tou erchomenou ap agrou epethekan auto ton stavron ferein opisthen tou iesou
East Original	27 Ἠκολούθει δὲ αὐτῷ πολὺ πλῆθος τοῦ λαοῦ καὶ γυναικῶν, αἵ καὶ ἐκόπτοντο καὶ ἐθρήνουν αὐτόν.	Textus Receptus	27. ηκολουθει δε αυτω πολυ πληθος του λαου και γυναικων αι και εκοπτοντο και εθρηνουν αυτον 27. ekolouthei de auto polu plethos tou laou kai gunaikon ai kai ekoptonto kai ethrenoun auton
East Original	28 στραφεῖς δὲ πρὸς αὐτὰς ὁ Ἰησοῦς εἶπε·	Textus Receptus	28. στραφεις δε προς αυτας ο ιησους ειπεν

Θυγατέρες Ἱερουσαλήμ, μὴ κλαίετε ἐπ’ ἐμέ, πλὴν ἐφ’ ἑαυτὰς κλαίετε καὶ ἐπὶ τὰ τέκνα ὑμῶν.

East Original 29 ὅτι ἰδοὺ ἔρχονται ἡμέραι ἐν αἷς ἐρουῶσι μακάριαι αἱ στείραι καὶ κοιλίαι αἱ οὐκ ἐγέννησαν, καὶ μαστοὶ οἱ οὐκ ἐθήλασαν.

East Original 30 τότε ἄρξονται λέγειν τοῖς ὄρεσι, πέσετε ἐφ’ ἡμᾶς, καὶ τοῖς βουνοῖς, καλύψατε ἡμᾶς·

East Original 31 ὅτι εἰ ἐν τῷ ὑγρῷ ξύλῳ ταῦτα ποιοῦσιν, ἐν τῷ ξηρῷ τί γένηται;

East Original 32 Ἦγοντο δὲ καὶ ἕτεροι δύο κακούργοι σὺν αὐτῷ ἀναιρεθῆναι.

East Original 33 Καὶ ὅτε ἀπηλθον ἐπὶ τὸν τόπον τὸν καλούμενον Κρανίον, ἐκεῖ ἐσταύρωσαν

θυγατερες ιερουσαλημ μη κλαιετε επ εμε πλην εφ εαυτας κλαιετε και επι τα τεκνα υμων 28. strafeis de pros autas o iesous eipen thugateres ierousalem me klaiete ep eme plen ef eautas klaiete kai epi ta tekna umon

Textus Receptus 29. οτι ιδου ερχονται ημεραι εν αις ερουσιν μακαριαι αι στειραι και κοιλιαι αι ουκ εγεννησαν και μαστοι οι ουκ εθηλασαν 29. οτι ιδου erchontai emerai en ais erousin makariai ai steirai kai koiliai ai ουκ egennesan kai mastoi oi ουκ ethelasan

Textus Receptus 30. τοτε αρξονται λεγειν τοις ορεσιν πεσετε εφ ημας και τοις βουνοις καλυψατε ημας 30. tote arksontai legein tois oresin pesete ef emas kai tois bounois kalupsate emas

Textus Receptus 31. οτι ει εν τω υγρω ξυλω ταυτα ποιουσιν εν τω ξηρω τι γενηται 31. οτι ει en to ugro ksulo tauta poiousin en to ksero ti genetai

Textus Receptus 32. ηγοντο δε και ετεροι δυο κακουργοι συν αυτω αναιρεθηναι 32. egonto de kai eteroi duo kakourgoi sun auto anairethenai

Textus Receptus 33. και οτε απηλθον επι τον τοπον τον καλουμενον κρανιον εκει εσταυρωσαν αυτον

αὐτὸν καὶ τοὺς κακούργους, ὃν μὲν ἐκ
δεξιῶν, ὃν δὲ ἐξ ἀριστερῶν.

East
Original

34 ὁ δὲ Ἰησοῦς ἔλεγε· Πάτερ, ἄφες αὐτοῖς·
οὐ γὰρ οἶδασι τί ποιοῦσι. διαμεριζόμενοι
δὲ τὰ ἱμάτια αὐτοῦ ἔβαλον κλῆρον.

Textus
Receptus

και τους κακουργους ον μεν εκ δεξιων ον δε
εξ αριστερων 33. kai ote apelthon epi ton topon
ton kaloumenon kranion ekei estavrosan auton
kai tous kakourgous on men ek deksion on de
eks aristeron

34. o de iesous elegen pater afes autois ou
gar oidasin ti poioucin diamerizomenoi de ta
imatia autou ebalon kleron 34. o de iesous
elegen pater afes autois ou gar oidasin ti
poioucin diamerizomenoi de ta imatia autou
ebalon kleron

East
Original

35 καὶ εἰστήκει ὁ λαὸς θεωρῶν.
ἐξεμυκτήριζον δὲ καὶ οἱ ἄρχοντες σὺν
αὐτοῖς λέγοντες· Ἄλλους ἔσωσε, σωσάτω
ἑαυτόν, εἰ οὗτός ἐστιν ὁ Χριστὸς ὁ τοῦ
Θεοῦ ὁ ἐκλεκτός.

Textus
Receptus

35. και ειστηκει ο λαος θεωρων εξεμυκτηριζον
δε και οι αρχοντες συν αυτοις λεγοντες
αλλους εσωσεν σωσατω εαυτον ει ουτος εστιν
ο χριστος ο του θεου εκλεκτος 35. kai eistekei o
laos theoron eksemukterizon de kai oi archontes
sun autois legontes allous esosen sosato eavton
ei outos estin o christos o tou theou eklektos

East
Original

36 ἐνέπαιζον δὲ αὐτῷ καὶ οἱ στρατιῶται
προσερχόμενοι καὶ ὄξος προσφέροντες
αὐτῷ

Textus
Receptus

36. ενεπαιζον δε αυτω και οι στρατιωται
προσερχομενοι και οξος προσφεροντες αυτω
36. enepaizon de auto kai oi stratiotai
proserchomenoi kai oksos proserfontes auto

East
Original

37 καὶ λέγοντες· Εἰ σὺ εἶ ὁ βασιλεὺς τῶν

Textus
Receptus

37. και λεγοντες ει συ ει ο βασιλευς των

Ἰουδαίων, σῶσον σεαυτόν.

East
Original

38 ἦν δὲ καὶ ἐπιγραφή γεγραμμένη ἐπ’
αὐτῷ γράμμασιν Ἑλληνικοῖς καὶ
Ρωμαϊκοῖς καὶ Ἑβραϊκοῖς· οὗτός ἐστιν ὁ
βασιλεὺς τῶν Ἰουδαίων.

Textus
Receptus

ιουδαιων σωσον σεαυτον 37. kai legontes ei su
ei o basileus ton ioudaion soson seavton

38. ην δε και επιγραφη γεγραμμενη επ αυτω
γραμμασιν ελληνικοις και ρωμαικοις και
εβραικοις ουτος εστιν ο βασιλευς των
ιουδαιων 38. en de kai epigrafe gegrammene ep
auto grammasin ellenikois kai romaikois kai
ebraikois outos estin o basileus ton ioudaion

East
Original

39 Εἷς δὲ τῶν κρεμασθέντων κακούργων
ἐβλασφήμει αὐτὸν λέγων· Εἰ σὺ εἶ ὁ
Χριστός, σῶσον σεαυτὸν καὶ ἡμᾶς.

Textus
Receptus

39. εις δε των κρεμασθεντων κακουργων
εβλασφημει αυτον λεγων ει συ ει ο χριστος
σωσον σεαυτον και ημας 39. eis de ton
kremasthenton kakourgon eblasfemei auton
legon ei su ei o christos soson seavton kai emas

East
Original

40 ἀποκριθεὶς δὲ ὁ ἕτερος ἐπετίμα αὐτῷ
λέγων· Οὐδὲ φοβῆ σὺ τὸν Θεόν, ὅτι ἐν τῷ
αὐτῷ κρίματι εἶ;

Textus
Receptus

40. αποκριθεις δε ο ετερος επετιμα αυτω
λεγων ουδε φοβη συ τον θεον οτι εν τω αυτω
κριματι ει 40. apokritheis de o eteros epetima
auto legon oude foβe su ton theon oti en to auto
krimati ei

East
Original

41 καὶ ἡμεῖς μὲν δικαίως· ἄξια γὰρ ὧν
ἐπράξαμεν ἀπολαμβάνομεν· οὗτος δὲ
οὐδὲν ἄτοπον ἐπραξε.

Textus
Receptus

41. και ημεις μεν δικαιως αξια γαρ ων
επραξαμεν απολαμβανομεν ουτος δε ουδεν
ατοπον επραξεν 41. kai emeis men dikaios
aksia gar on epraksamen apolamβanomen outos
de ouden atopon epraksen

East Original 42 καὶ ἔλεγε τῷ Ἰησοῦ· Μνήσθητί μου, Κύριε, ὅταν ἔλθῃς ἐν τῇ βασιλείᾳ σου.

Textus Receptus 42. και ελεγεν τω ιησου μνησθητι μου κυριε οταν ελθης εν τη βασιλεια σου 42. και elegen to iesou mnestheti mou kurie otan elthes en te basileia sou

East Original 43 καὶ εἶπεν αὐτῷ ὁ Ἰησοῦς· Ἀμήν λέγω σοι, σήμερον μετ' ἐμοῦ ἔσῃ ἐν τῷ παραδείσῳ.

Textus Receptus 43. και ειπεν αυτω ο ιησους αμην λεγω σοι σημερον μετ εμου εση εν τω παραδεισω 43. και eipen auto o iesous amen lego soi semeron met emou ese en to paradeiso

East Original 44 ἦν δὲ ὡσεὶ ὥρα ἕκτη καὶ σκότος ἐγένετο ἐφ' ὅλην τὴν γῆν ἕως ὥρας ἐνάτης, τοῦ ἡλίου ἐκλειπόντος,

Textus Receptus 44. ην δε ωσει ωρα εκτη και σκοτος εγενετο εφ ολην την γην εως ωρας εννατης 44. en de osei ora ekte kai skotos egeneto ef olen ten gen eos oras ennates

East Original 45 καὶ ἐσχίσθη τὸ καταπέτασμα τοῦ ναοῦ μέσον·

Textus Receptus 45. και εσκοτισθη ο ηλιος και εσχισθη το καταπετασμα του ναου μεσον 45. και eskotisthe o elios kai eschisthe to katapetasma tou naou meson

East Original 46 καὶ φωνήσας φωνῇ μεγάλη ὁ Ἰησοῦς εἶπε· Πάτερ, εἰς χεῖράς σου παρατίθεμαι τὸ πνεῦμά μου· καὶ ταῦτα εἰπὼν ἐξέπνευσεν.

Textus Receptus 46. και φωνησας φωνη μεγαλη ο ιησους ειπεν πατερ εις χειρας σου παραθησομαι το πνευμα μου και ταυτα ειπων εξεπνευσεν 46. και fonesas fone megale o iesous eipen pater eis cheiras sou parathesomai to pneuma mou kai tauta eipon eksepneusen

East Original 47 ἰδὼν δὲ ὁ ἑκατόνταρχος τὸ γινόμενον

Textus Receptus 47. ιδων δε ο εκατονταρχος το γινομενον

ἔδοξασε τὸν Θεὸν λέγων· Ὅντως ὁ ἄνθρωπος οὗτος δίκαιος ἦν.

East Original 48 καὶ πάντες οἱ συμπαραγενόμενοι ὄχλοι ἐπὶ τὴν θεωρίαν ταύτην, θεωροῦντες τὰ γενόμενα, τύπτοντες ἑαυτῶν τὰ στήθη ὑπέστρεφον.

East Original 49 εἰστήκεισαν δὲ πάντες οἱ γνωστοὶ αὐτοῦ ἀπὸ μακρόθεν, καὶ γυναῖκες αἱ συνακολουθήσασαι αὐτῷ ἀπὸ τῆς Γαλιλαίας, ὁρῶσαι ταῦτα.

East Original 50 Καὶ ἰδοὺ ἀνὴρ ὀνόματι Ἰωσήφ, βουλευτῆς ὑπάρχων καὶ ἀνὴρ ἀγαθὸς καὶ δίκαιος

East Original 51 - οὗτος οὐκ ἦν συγκατατεθειμένος τῇ βουλῇ καὶ τῇ πράξει αὐτῶν - ἀπὸ

εδοξασεν τον θεον λεγων οντως ο ανθρωπος ουτος δικαιος ην 47. idon de o ekatontarchos to genomenon edoksasen ton theon legon ontos o anthropos outos dikaios en

Textus Receptus 48. και παντες οι συμπαραγενομενοι οχλοι επι την θεωριαν ταυτην θεωρουντες τα γενομενα τυπτοντες εαυτων τα στηθη υπεστρεφον 48. kai pantes oi sumparagenomenoi ochloi epi ten theorian tauten theorountes ta genomena τυπτοντες εαυτων τα στηθη υπεστρεφον

Textus Receptus 49. ειστηκεισαν δε παντες οι γνωστοι αυτου μακροθεν και γυναικες αι συνακολουθησασαι αυτω απο της γαλιλαιας ορωσαι ταυτα 49. eistekeisan de pantes oi gnostoi αυτου makrothen kai gunaikες αι sunakolouthesasai auto apo tes galilaias orosai tauta

Textus Receptus 50. και ιδου ανηρ ονοματι ιωσηφ βουλευτης υπαρχων ανηρ αγαθος και δικαιος 50. και idou aner onomati iosef bouleutes uparchon aner agathos και dikaios

Textus Receptus 51. ουτος ουκ ην συγκατατεθειμενος τη βουλη και τη πραξει αυτων απο αριμαθιας πολεως

Ἀριμαθαίας πόλεως τῶν Ἰουδαίων, ὃς
προσεδέχετο καὶ αὐτὸς τὴν βασιλείαν τοῦ
Θεοῦ,

των ιουδαιων ος και προσεδεχετο και αυτος
την βασιλειαν του θεου 51. outos ouk en
sugkatatetheimenos te boule kai te praksei
auton apo arimathaias poleos ton ioudaion os
kai prosedecheto kai autos ten basileian tou
theou

East Original 52 οὗτος προσελθὼν τῷ Πιλάτῳ ἠτήσατο
τὸ σῶμα τοῦ Ἰησοῦ,

Textus Receptus 52. outos proselthon to
soma tou iesou 52. outos proselthon to pilato
etesato to soma tou iesou

East Original 53 καὶ καθελὼν αὐτὸ ἐνετύλιξε σινδόνι
καὶ ἔθηκεν αὐτὸ ἐν μνήματι λαξευτῷ, οὗ
οὐκ ἦν οὐδεὶς οὐδέπω κείμενος·

Textus Receptus 53. και καθελων αυτο
ενετυλιξεν αυτο σινδονι και εθηκεν αυτο
εν μνηματι λαξευτω ου ουκ ην ουδεπω
ουδεις κειμενος 53. kai kathelon
auto enetvliksen auto sindoni kai etheken
auto en mnemati laksevto ou ouk en oudepo
oudeis keimenos

East Original 54 καὶ ἡμέρα ἦν παρασκευὴ, σάββατον
ἐπέφωσκε.

Textus Receptus 54. και ημερα ην
παρασκευη και σαββατον επεφωσκεν 54.
kai emera en paraskeve kai sabbaton
epefosken

East Original 55 Κατακολουθήσασι δὲ αἱ γυναῖκες,
αἵτινες ἦσαν συνεληλυθυῖαι αὐτῷ ἐκ τῆς
Γαλιλαίας, ἐθεάσαντο τὸ μνημεῖον καὶ
ὡς ἐτέθη τὸ σῶμα αὐτοῦ,

Textus Receptus 55. κατακολουθησασαι
δε και γυναικες αιτινες ησαν
συνεληλυθυιαι αυτω εκ της γαλιλαιας
εθεασαντο το μνημειον και ως ετεθη
το σωμα αυτου 55. katakolouthesasai de
kai gynaiques aitines esan suneleluthvui
auto ek

East
Original

56 ὑποστρέψασαι δὲ ἠτοίμασαν ἀρώματα
καὶ μύρα. καὶ τὸ μὲν σάββατον ἠσύχασαν
κατὰ τὴν ἐντολήν.

Textus
Receptus

tes galilaias etheasantō to mnemeion kai os
etethe to soma autou
56. υποστρεψασαι δε ητοιμασαν αρωματα και
μυρα και το μεν σαββατον ησυχασαν κατα
την εντολην 56. upostrepsasai de etoimasan
aromata kai mura kai to men sabbaton
esuchasan kata ten entolen

Κεφάλαιο 24

East
Original

1 Τῇ δὲ μιᾷ τῶν σαββάτων ὄρθρου
βαθέως ἦλθον ἐπὶ τὸ μνήμα φέρουσαι ἃ
ἠτοίμασαν ἀρώματα, καὶ τινες σὺν
αὐταῖς.

Textus
Receptus

1. τη δε μια των σαββατων ορθρου βαθεος
ηλθον επι το μνημα φερουσαι α ητοιμασαν
αρωματα και τινες συν αυταις 1. te de mia ton
sabbaton orthrou batheos elthon epi to mnema
ferousai a etoimasan aromata kai tines sun
autais

East
Original

2 εὔρον δὲ τὸν λίθον ἀποκεκυλισμένον
ἀπὸ τοῦ μνημείου,

Textus
Receptus

2. ευρον δε τον λιθον αποκεκυλισμενον απο
του μνημειου 2. evron de ton lithon
apokekulismenon apo tou mnemeiou

East
Original

3 καὶ εἰσελθοῦσαι οὐχ εὔρον τὸ σῶμα τοῦ
Κυρίου Ἰησοῦ.

Textus
Receptus

3. και εισελθουσαι ουχ ευρον το σωμα του
κυριου ιησου 3. kai eiselhousai ouch evron to
soma tou kuriou iesou

East
Original

4 καὶ ἐγένετο ἐν τῷ διαπορεῖσθαι αὐτὰς

Textus
Receptus

4. και εγενετο εν τω διαπορεισθαι αυτας περι

περὶ τούτου καὶ ἰδοὺ ἄνδρες δύο
ἐπέστησαν αὐταῖς ἐν ἐσθήτεσιν
ἀστραπτούσαις.

East Original 5 ἐμφόβων δὲ γενομένων καὶ κλινουσῶν
τὸ πρόσωπον εἰς τὴν γῆν εἶπον πρὸς
αὐτάς· Τί ζητεῖτε τὸν ζῶντα μετὰ τῶν
νεκρῶν;

East Original 6 οὐκ ἔστιν ὧδε, ἀλλ' ἠγέρθη· μνήσθητε
ὡς ἐλάλησεν ὑμῖν ἔτι ὧν ἐν τῇ Γαλιλαίᾳ,

East Original 7 λέγων ὅτι δεῖ τὸν υἱὸν τοῦ ἀνθρώπου
παραδοθῆναι εἰς χεῖρας ἀνθρώπων
ἀμαρτωλῶν καὶ σταυρωθῆναι, καὶ τῇ
τρίτῃ ἡμέρᾳ ἀναστῆναι.

East Original 8 καὶ ἐμνήσθησαν τῶν ῥημάτων αὐτοῦ,

τουτου και ιδου δυο ανδρες επεστησαν αυταις
εν εσθησεσιν αστραπτουσαις 4. kai egeneto en
to diaporeisthai autas peri toutou kai idou duo
andres epestesan autais en esthesesin
astraptousais

Textus Receptus 5. emfoβων δε γενομενων αυτων και
κλινουσων το προσωπον εις την γην ειπον
προς αυτας τι ζητειτε τον ζωντα μετα των
νεκρων 5. emfoβon de genomenon auton kai
klinouson to prosopon eis ten gen eipon pros
autas ti zeteite ton zonta meta ton nekron

Textus Receptus 6. ουκ εστιν ωδε αλλ ηγερθη μνησθητε ως
ελαλησεν υμιν ετι ων εν τη γαλιλαια 6. ουκ
estin ode all egerthe mnesthete os elalesen umin
eti on en te galilaia

Textus Receptus 7. λεγων οτι δει τον υιον του ανθρωπου
παραδοθηναι εις χειρας ανθρωπων
αμαρτωλων και σταυρωθηναι και τη τριτη
ημερα αναστηναι 7. legon oti dei ton uion tou
anthropou paradothenai eis cheiras anthropon
amartolon kai stavrothenai kai te trite emera
anastenai

Textus Receptus 8. και εμνησθησαν των ρηματων αυτου 8. και

East Original 9 καὶ ὑποστρέψασαι ἀπὸ τοῦ μνημείου ἀπήγγειλαν ταῦτα πάντα τοῖς ἑνδεκα καὶ πᾶσι τοῖς λοιποῖς.

East Original 10 ἦσαν δὲ ἡ Μαγδαληνὴ Μαρία καὶ Ἰωάννα καὶ Μαρία Ἰακώβου καὶ αἱ λοιπαὶ σὺν αὐταῖς, αἱ ἔλεγον πρὸς τοὺς ἀποστόλους ταῦτα.

East Original 11 καὶ ἐφάνησαν ἐνώπιον αὐτῶν ὡσεὶ λῆρος τὰ ῥήματα αὐτῶν, καὶ ἠπίστουν αὐταῖς.

East Original 12 ὁ δὲ Πέτρος ἀναστὰς ἔδραμεν ἐπὶ τὸ μνημεῖον, καὶ παρακύψας βλέπει τὰ ὀθόνια κείμενα μόνα, καὶ ἀπῆλθε πρὸς ἑαυτὸν θαυμάζων τὸ γεγονός.

emnesthesan ton rematon autou

Textus Receptus 9. και υποστρεψασαι απο του μνημειου απηγγειλαν ταυτα παντα τοις ενδεκα και πασιν τοις λοιποις 9. και upostrepsasai apo tou mnemeiou apeggeilan tauta panta tois endeka kai pasin tois loipois

Textus Receptus 10. ησαν δε η μαγδαληνη μαρια και ιωαννα και μαρια ιακωβου και αι λοιπαι συν αυταις αι ελεγον προς τους αποστολους ταυτα 10. esan de e magdalene maria kai ioanna kai maria iakobou kai ai loipai sun autais ai elegon pros tous apostolous tauta

Textus Receptus 11. και εφανησαν ενωπιον αυτων ωσει ληρος τα ρηματα αυτων και ηπιστουν αυταις 11. και efanesan enopion auton osei leros ta remata auton kai epistoun autais

Textus Receptus 12. ο δε πετρος αναστας εδραμεν επι το μνημειον και παρακυψας βλεπει τα οθονια κειμενα μονα και απηλθεν προς εαυτον θαυμαζων το γεγονός 12. o de petros anastas edramen epi to mnemeion kai parakypsas blepei ta othonia keimena mona kai apelthen pros eavton thaumazon to gegonos

East Original	13 Καὶ ἰδοὺ δύο ἐξ αὐτῶν ἦσαν πορευόμενοι ἐν αὐτῇ τῇ ἡμέρᾳ εἰς κώμην ἀπέχουσαν σταδίους ἑξήκοντα ἀπὸ Ἱερουσαλήμ, ἣ ὄνομα Ἐμμαοῦς.	Textus Receptus	13. και ιδου δυο εξ αυτων ησαν πορευομενοι εν αυτη τη ημερα εις κωμην απεχουσαν σταδιους εξηκοντα απο ιερουσαλημ η ονομα εμμαους 13. kai idou duo eks auton esan poreuomenoi en aute te emera eis komen apechousan stadious eksekonta apo ierousalem e onoma emmaous
East Original	14 καὶ αὐτοὶ ὠμίλουν πρὸς ἀλλήλους περὶ πάντων τῶν συμβεβηκότων τούτων.	Textus Receptus	14. και αυτοι ωμιλουν προς αλληλους περι παντων των συμβεβηκοτων τουτων 14. kai autoi omiloun pros allelous peri panton ton sumbebekoton touton
East Original	15 καὶ ἐγένετο ἐν τῷ ὀμιλεῖν αὐτοὺς καὶ συζητεῖν καὶ αὐτὸς ὁ Ἰησοῦς ἐγγίσας συνεπορεύετο αὐτοῖς·	Textus Receptus	15. και εγενετο εν τω ομιλειν αυτους και συζητειν και αυτος ο ιησους εγγισας συνεπορευετο αυτοις 15. kai egeneto en to omilein autous kai suzetein kai autos o iesous eggisas suneporeueto autois
East Original	16 οἱ δὲ ὀφθαλμοὶ αὐτῶν ἐκρατοῦντο τοῦ μὴ ἐπιγνῶναι αὐτόν.	Textus Receptus	16. οι δε οφθαλμοι αυτων εκρατουντο του μη επιγνωναι αυτον 16. oi de ofthalmoi auton ekratounto tou me epignonai auton
East Original	17 εἶπε δὲ πρὸς αὐτούς· Τίνες οἱ λόγοι οὗτοι οὓς ἀντιβάλλετε πρὸς ἀλλήλους περιπατοῦντες καὶ ἐστε σκυθρωποὶ;	Textus Receptus	17. ειπεν δε προς αυτους τινες οι λογοι ουτοι ους αντιβαλλετε προς αλληλους περιπατουντες και εστε σκυθρωποι 17. eipen de pros autous tines oi logoi outoi ous

East
Original

18 ἀποκριθεὶς δὲ ὁ εἷς, ᾧ ὄνομα Κλεόπας,
εἶπε πρὸς αὐτόν· Σὺ μόνος παροικεῖς ἐν
Ἱερουσαλήμ καὶ οὐκ ἔγνωσ τὰ γενόμενα
ἐν αὐτῇ ἐν ταῖς ἡμέραις ταύταις;

Textus
Receptus

antiballete pros allelous peripatountes kai este
skuthropoi
18. αποκριθεις δε ο εις ω ονομα κλεοπας ειπεν
προς αυτον συ μονος παροικεις εν
ιερουσαλημ και ουκ εγνωσ τα γενομενα εν
αυτη εν ταις ημεραις ταυταις 18. apokritheis
de o eis o onoma kleopas eipen pros auton sy
monos paroikeys en ierousalem kai ouk egnos ta
genomena en aute en tais emerais tautais

East
Original

19 καὶ εἶπεν αὐτοῖς· Ποῖα; οἱ δὲ εἶπον
αὐτῷ· Τὰ περὶ Ἰησοῦ τοῦ Ναζωραίου, ὃς
ἐγένετο ἀνὴρ προφήτης δυνατὸς ἐν ἔργῳ
καὶ λόγῳ ἐναντίον τοῦ Θεοῦ καὶ παντὸς
τοῦ λαοῦ,

Textus
Receptus

19. και ειπεν αυτοις ποια οι δε ειπον αυτω τα
περι ιησου του ναζωραιου ος εγενετο ανηρ
προφητης δυνατος εν εργω και λογω εναντιον
του θεου και παντος του λαου 19. kai eipen
autois poia oi de eipon auto ta peri iesou tou
nazoraiou os egeneto aner profetes dunatos en
ergo kai logo enantion tou theou kai pantos tou
laou

East
Original

20 ὅπως τε παρέδωκαν αὐτόν οἱ ἀρχιερεῖς
καὶ οἱ ἄρχοντες ἡμῶν εἰς κρίμα θανάτου
καὶ ἐσταύρωσαν αὐτόν.

Textus
Receptus

20. οπως τε παρεδωκαν αυτον οι αρχιερεις και
οι αρχοντες ημων εις κριμα θανατου και
εσταυρωσαν αυτον 20. opos te paredokan
auton oi archiereis kai oi archontes emon eis
krima thanatou kai estavrosan auton

East
Original

21 ἡμεῖς δὲ ἠλπίζομεν ὅτι αὐτός ἐστιν ὁ

Textus
Receptus

21. ημεις δε ηλπιζομεν οτι αυτος εστιν ο

μέλλων λυτροῦσθαι τὸν Ἰσραήλ· ἀλλὰ γε
σὺν πᾶσι τούτοις τρίτην ταύτην ἡμέραν
ἄγει σήμερον ἀφ' οὗ ταῦτα ἐγένετο.

East
Original

22 ἀλλὰ καὶ γυναῖκες τινες ἐξ ἡμῶν
ἐξέστησαν ἡμᾶς γενόμεναι ὄρθρια ἐπὶ
τὸ μνημεῖον,

Textus
Receptus

μέλλων λυτροῦσθαι τὸν Ἰσραήλ ἀλλὰ γε συν
πασιν τουτοις τριτην ταυτην ημεραν αγει
σημερον αφ ου ταυτα εγενετο 21. emeis de
elpizomen oti autos estin o mellon lutrousthai
ton israel alla ge sun pasin toutois triten tauten
emeran agei semeron af ou tauta egeneto

22. αλλα και γυναικες τινες εξ ημων
εξεστησαν ημας γενομεναι ορθρια επι το
μνημειον 22. alla kai gynaikes tines eks emon
eksestesan emas genomenai orthriai epi to
mnemeion

East
Original

23 καὶ μὴ εὐροῦσαι τὸ σῶμα αὐτοῦ ἦλθον
λέγουσαι καὶ ὀπτασίαν ἀγγέλων
ἔωρακένας, οἱ λέγουσιν αὐτὸν ζῆν.

Textus
Receptus

23. και μη ευρουσαι το σωμα αυτου ηλθον
λεγουσαι και οπτασιαν αγγελων εωρακεναι
οι λεγουσιν αυτον ζην 23. kai me evrouσαι to
soma αυτου elthon legousai kai optasian aggelon
eorakenai oi legousin αυτον zen

East
Original

24 καὶ ἀπηλθόν τινες τῶν σὺν ἡμῖν ἐπὶ τὸ
μνημεῖον, καὶ εὖρον οὕτω καθὼς καὶ αἱ
γυναῖκες εἶπον, αὐτὸν δὲ οὐκ εἶδον.

Textus
Receptus

24. και απηλθον τινες των συν ημιν επι το
μνημειον και ευρον ουτως καθως και αι
γυναικες ειπον αυτον δε ουκ ειδον 24. kai
apelthon tines ton sun emin epi to mnemeion
kai evron outos kathos kai ai gynaikes eipon
αυτον de ουκ ειδον

East
Original

25 καὶ αὐτὸς εἶπε πρὸς αὐτούς· ὦ ἀνόητοι

Textus
Receptus

25. και αυτος ειπεν προς αυτους ω ανοητοι και

καὶ βραδεῖς τῇ καρδίᾳ τοῦ πιστεύειν ἐπὶ
πᾶσιν οἷς ἐλάλησαν οἱ προφῆται!

East Original 26 οὐχὶ ταῦτα ἔδει παθεῖν τὸν Χριστὸν
καὶ εἰσελθεῖν εἰς τὴν δόξαν αὐτοῦ;

East Original 27 καὶ ἀρξάμενος ἀπὸ Μωϋσέως καὶ ἀπὸ
πάντων τῶν προφητῶν διερμήνευσεν
αὐτοῖς ἐν πάσαις ταῖς γραφαῖς τὰ περὶ
ἑαυτοῦ.

East Original 28 Καὶ ἤγγισαν εἰς τὴν κώμην οὗ
ἐπορεύοντο, καὶ αὐτὸς προσεποιεῖτο
πορρωτέρω πορεύεσθαι

East Original 29 καὶ παρεβίασαντο αὐτὸν λέγοντες·
Μεῖνον μεθ' ἡμῶν, ὅτι πρὸς ἐσπέραν ἐστὶ
καὶ κέκλικεν ἡ ἡμέρα. καὶ εἰσηλθε τοῦ
μεῖναι σὺν αὐτοῖς.

βραδεις τη καρδια του πιστευειν επι πασιν οις
ελαλησαν οι προφηται 25. kai autos eipen pros
autous o anoetoi kai bradeis te kardia tou
pistevein epi pasin ois elalesan oi profetai

Textus Receptus 26. ουχι ταυτα εδει παθειν τον χριστον και
εισελθειν εις την δοξαν αυτου 26. ouchi tauta
edei pathein ton christon kai eiselthein eis ten
doksan αυτου

Textus Receptus 27. και αρξαμενος απο μωσεως και απο
παντων των προφητων διερμηνευεν αυτοις εν
πασαις ταις γραφαις τα περι εαυτου 27. kai
arksamenos apo moseos kai apo panton ton
profeton diermeneuen autois en pasais tais
grafais ta peri eautou

Textus Receptus 28. και ηγγισαν εις την κωμην ου επορευοντο
και αυτος προσεποιειτο πορρωτερω
πορευεσθαι 28. kai eggisan eis ten komen ου
eporevonto kai autos prosepoieito porrotero
porevesthai

Textus Receptus 29. και παρεβιασαντο αυτον λεγοντες μεινον
μεθ ημων οτι προς εσπεραν εστιν και
κεκλικεν η ημερα και εισηλθεν του μειναι συν
αυτοις 29. kai parebiasanto auton legontes

East
Original

30 καὶ ἐγένετο ἐν τῷ κατακλιθῆναι αὐτὸν μετ' αὐτῶν λαβῶν τὸν ἄρτον εὐλόγησε, καὶ κλάσας ἐπέδιδου αὐτοῖς.

Textus
Receptus

meinion meth emon oti pros esperan estin kai kekliken e emera kai eiselthen tou meina sun autois

30. kai egeneto en tw kataklithenai auton met autwn labwn ton arton euloghsen kai klasas epedidou autois 30. kai egeneto en to kataklithenai auton met auton labon ton arton eulogesen kai klasas epedidou autois

East
Original

31 αὐτῶν δὲ διηνοιχθησαν οἱ ὀφθαλμοί, καὶ ἐπέγνωσαν αὐτόν· καὶ αὐτὸς ἄφαντος ἐγένετο ἀπ' αὐτῶν.

Textus
Receptus

31. autwn de dienoichthesan oi ofthalmoi kai epegnosan auton kai autos afantos egeneto ap autwn 31. auton de dienoichthesan oi ofthalmoi kai epegnosan auton kai autos afantos egeneto ap auton

East
Original

32 καὶ εἶπον πρὸς ἀλλήλους· Οὐχὶ ἡ καρδία ἡμῶν καιομένη ἦν ἐν ἡμῖν, ὡς ἐλάλει ἡμῖν ἐν τῇ ὁδῷ καὶ ὡς διήνοιγεν ἡμῖν τὰς γραφάς;

Textus
Receptus

32. kai eipon pros allelous ouchi e kardia emon kaiomene en en emin os elalei emin en te odo kai os dienoigen emin tas grafas 32. kai eipon pros allelous ouchi e kardia emon kaiomene en en emin os elalei emin en te odo kai os dienoigen emin tas grafas

East
Original

33 Καὶ ἀναστάντες αὐτῇ τῇ ὥρᾳ ὑπέστρεψαν εἰς Ἱερουσαλήμ, καὶ εὔρον συνηθροισμένους τοὺς ἕνδεκα καὶ τοὺς σὺν αὐτοῖς,

Textus
Receptus

33. kai anastantes aute te ora upestrepshan eis ierousalhm kai euron synethroisimenous tous endeka kai tous sun autois 33. kai anastantes aute te ora upestrepshan eis

East Original	34 λέγοντας ὅτι ἠγέρθη ὁ Κύριος ὄντως καὶ ὤφθη Σίμωνι.	Textus Receptus	34. λεγοντας οτι ηγερθη ο κυριος οντως και ωφθη σιμωνι 34. legontas oti egerthe o kurios ontos kai ofthe simoni
East Original	35 καὶ αὐτοὶ ἐξηγοῦντο τὰ ἐν τῇ ὁδῷ καὶ ὡς ἐγνώσθη αὐτοῖς ἐν τῇ κλάσει τοῦ ἄρτου.	Textus Receptus	35. και αυτοι εξηγουντο τα εν τη οδω και ως εγνωσθη αυτοις εν τη κλασει του αρτου 35. kai avtoi eksegounto ta en te odo kai os egnosthe avtois en te klasei tou artou
East Original	36 Ταῦτα δὲ αὐτῶν λαλούντων αὐτὸς ὁ Ἰησοῦς ἔστη ἐν μέσῳ αὐτῶν καὶ λέγει αὐτοῖς· Εἰρήνη ὑμῖν.	Textus Receptus	36. ταυτα δε αυτων λαλουντων αυτος ο ιησους εστη εν μεσω αυτων και λεγει αυτοις ειρηνη υμιν 36. tauta de avton lalounnton avtos o iesous este en meso avton kai legei avtois eirene umin
East Original	37 πτοηθέντες δὲ καὶ ἔμφοβοι γενόμενοι ἐδόκουν πνεῦμα θεωρεῖν.	Textus Receptus	37. πτοηθεντες δε και εμφοβοι γενομενοι εδοκουν πνευμα θεωρειν 37. ptoethentes de kai emfoβοι genomenoi edokoun pneuma theorein
East Original	38 καὶ εἶπεν αὐτοῖς· Τί τεταραγμένοι ἐστέ, καὶ διατί διαλογισμοὶ ἀναβαίνουσιν ἐν ταῖς καρδίαις ὑμῶν;	Textus Receptus	38. και ειπεν αυτοις τι τεταραγμενοι εστε και δια τι διαλογισμοι αναβαινουσιν εν ταις καρδιαις υμων 38. kai eipen avtois ti tetaragmenoi este kai dia ti dialogismoι αναβαινουσιν εν ταις kardiais umon
East Original	39 ἴδετε τὰς χεῖράς μου καὶ τοὺς πόδας μου, ὅτι αὐτὸς ἐγώ εἰμι· ψηλαφήσατέ με	Textus Receptus	39. ιδετε τας χειρας μου και τους ποδας μου οτι αυτος εγω ειμι ψηλαφησατε με και ιδετε

καὶ ἴδετε, ὅτι πνεῦμα σάρκα καὶ ὀστέα
οὐκ ἔχει καθὼς ἐμὲ θεωρεῖτε ἔχοντα.

East Original 40 καὶ τοῦτο εἰπὼν ἐπέδειξεν αὐτοῖς τὰς
χεῖρας καὶ τοὺς πόδας.

East Original 41 ἔτι δὲ ἀπιστούντων αὐτῶν ἀπὸ τῆς
χαρᾶς καὶ θαυμαζόντων εἶπεν αὐτοῖς·
Ἔχετε τι βρώσιμον ἐνθάδε;

East Original 42 οἱ δὲ ἐπέδωκαν αὐτῷ ἰχθύος ὀπτοῦ
μέρος καὶ ἀπὸ μελισσίου κηρίου,

East Original 43 καὶ λαβὼν ἐνώπιον αὐτῶν ἔφαγεν.

East Original 44 εἶπε δὲ αὐτοῖς· Οὗτοι οἱ λόγοι οὓς
ἐλάλησα πρὸς ὑμᾶς ἔτι ὧν σὺν ὑμῖν, ὅτι
δεῖ πληρωθῆναι πάντα τὰ γεγραμμένα
ἐν τῷ νόμῳ Μωϋσέως καὶ προφήταις καὶ

οτι πνευμα σαρκα και οσtea ουκ εχει καθως
εμε θεωρειτε εχοντα 39. idete tas cheiras mou
kai tous podas mou oti avtos ego eimi
pselafesate me kai idete oti pneuma sarka kai
ostea ουk echei kathos eme theoreite echonta

Textus Receptus 40. και τουτο ειπων επεδειξεν αυτοις τας
χειρας και τους ποδας 40. kai touto eipon
epedeiksen autois tas cheiras kai tous podas

Textus Receptus 41. ετι δε απιστουντων αυτων απο της χαρας
και θαυμαζοντων ειπεν αυτοις εχετε τι
βρωσιμον ενθαδε 41. eti de apistounton avton
apo tes charas kai thaumazonton eipen autois
echete ti brosimon enthade

Textus Receptus 42. οι δε επεδωκαν αυτω ιχθυος οπτου μερος
και απο μελισσιου κηριου 42. oi de epedokan
auto ichthvos optou meros kai apo melissiou
keriou

Textus Receptus 43. και λαβων ενωπιον αυτων εφαγεν 43. και
labon enopion avton efagen

Textus Receptus 44. ειπεν δε αυτοις ουτοι οι λογοι ους ελαλησα
προς υμας ετι ων συν υμιν οτι δει πληρωθηναι
παντα τα γεγραμμενα εν τω νομω μωσεως
και προφηταις και ψαλμοις περι εμου 44.

ψαλμοῖς περὶ ἐμοῦ.

East Original 45 τότε διήνοιξεν αὐτῶν τὸν νοῦν τοῦ
συνιέναι τὰς γραφάς,

East Original 46 καὶ εἶπεν αὐτοῖς ὅτι Οὕτως γέγραπται
καὶ οὕτως ἔδει παθεῖν τὸν Χριστὸν καὶ
ἀναστῆναι ἐκ νεκρῶν τῇ τρίτῃ ἡμέρᾳ,

East Original 47 καὶ κηρυχθῆναι ἐπὶ τῷ ὀνόματι αὐτοῦ
μετάνοιαν καὶ ἄφεσιν ἁμαρτιῶν εἰς
πάντα τὰ ἔθνη, ἀρξάμενον ἀπὸ
Ἱερουσαλήμ.

East Original 48 ὑμεῖς δὲ ἐστε μάρτυρες τούτων.

East Original 49 καὶ ἰδοὺ ἐγὼ ἀποστέλλω τὴν
ἐπαγγελίαν τοῦ πατρὸς μου ἐφ' ὑμᾶς·
ὑμεῖς δὲ καθίσατε ἐν τῇ πόλει

eipen de autois outoi oi logoi ous elalesa pros
umas eti on sun umin oti dei plerothernai panta
ta gegrammena en to nomo moseos kai profetais
kai psalmois peri emou

Textus Receptus 45. tote dienoiksen auton
ton noun tou sunienai tas grafas 45. tote dienoiksen auton
ton noun tou sunienai tas grafas

Textus Receptus 46. kai eipen autois oti outws gegraptai kai
outws edei pathein ton christon kai anasthnai
ek nekron te trite emera 46. kai eipen autois
oti outos gegraptai kai outos edei pathein ton
christon kai anastenai ek nekron te trite emera

Textus Receptus 47. kai keruchthnai epi to onomati autou
metanoian kai afesin amartion eis panta ta
ethne arksamemon apo ierousalem 47. kai
keruchthenai epi to onomati autou metanoian
kai afesin amartion eis panta ta ethne
arksamemon apo ierousalem

Textus Receptus 48. umeis de este martures touton 48. umeis
de este martures touton

Textus Receptus 49. kai idou egw apostellw tēn epangelian
tou patros mou eph umas umeis de kathisate en
te poliei ierousalem ews ou endusheste

Ἱερουσαλήμ ἕως οὗ ἐνδύσησθε δύναμιν
ἐξ ὕψους.

East Original 50 Ἐξήγαγε δὲ αὐτοὺς ἔξω ἕως εἰς
Βηθανίαν, καὶ ἐπάρας τὰς χεῖρας αὐτοῦ
εὐλόγησεν αὐτούς.

East Original 51 καὶ ἐγένετο ἐν τῷ εὐλογεῖν αὐτὸν
αὐτοὺς διέστη ἀπ' αὐτῶν καὶ ἀνεφέρετο
εἰς τὸν οὐρανόν.

East Original 52 καὶ αὐτοὶ προσκυνήσαντες αὐτὸν
ὑπέστρεψαν εἰς Ἱερουσαλήμ μετὰ χαρᾶς
μεγάλης,

East Original 53 καὶ ἦσαν διὰ παντός ἐν τῷ ἱερῷ
αἰνοῦντες καὶ εὐλογοῦντες τὸν Θεόν.
Ἀμήν.

δυναμιν ἐξ ὑψους 49. kai idou ego apostello ten
epaggelian tou patros mou ef umas umeis de
kathisate en te polei ierousalem eos ou
endusesthe dunamin eks upsous

Textus Receptus 50. εξηγαγεν δε αυτους εξω εως εις βηθανιαν
και επαρας τας χειρας αυτου ευλογησεν
αυτους 50. eksegagen de autous ekso eos eis
bethanian kai eparas tas cheiras αυτου evlogesen
αυτους

Textus Receptus 51. και εγενετο εν τω ευλογειν αυτον αυτους
διεστη απ αυτων και ανεφερετο εις τον
ουρανον 51. kai egeneto en to evlogein αυτον
αυτους dieste ap αυτον και anefereto eis τον
ouranon

Textus Receptus 52. και αυτοι προσκυνησαντες αυτον
υπεστρεψαν εις ιερουσαλημ μετα χαρας
μεγαλης 52. kai αυτοι proskunesantes αυτον
upestrep-san eis ierousalem meta charas megales

Textus Receptus 53. και ησαν διαπαντος εν τω ιερω αινουντες
και ευλογουντες τον θεον αμην 53. kai esan
diapantos en to iero ainountes kai evlogountes
τον theon amen

ΚΑΤΑ ΙΩΑΝΝΗΝ ΕΥΑΓΓΕΛΙΟΝ

Κεφάλαιο 1

East
Original

1 Ἐν ἀρχῇ ἦν ὁ Λόγος, καὶ ὁ Λόγος ἦν
πρὸς τὸν Θεόν, καὶ Θεὸς ἦν ὁ Λόγος.

Textus
Receptus

1. εν αρχη ην ο λογος και ο λογος ην προς τον
θεον και θεος ην ο λογος 1. en arche en o logos
kai o logos en pros ton theon kai theos en o
logos

East
Original

2 Οὗτος ἦν ἐν ἀρχῇ πρὸς τὸν Θεόν.

Textus
Receptus

2. ουτος ην εν αρχη προς τον θεον 2. outos en
en arche pros ton theon

East
Original

3 πάντα δι' αὐτοῦ ἐγένετο, καὶ χωρὶς
αὐτοῦ ἐγένετο οὐδὲ ἓν ὃ γέγονεν.

Textus
Receptus

3. παντα δι αυτου εγενετο και χωρις αυτου
εγενετο ουδε εν ο γεγονεν 3. panta di αυτου
egeneto kai choris αυτου egeneto ουde εν ο
gegonen

East
Original

4 ἐν αὐτῷ ζωὴ ἦν, καὶ ἡ ζωὴ ἦν τὸ φῶς
τῶν ἀνθρώπων.

Textus
Receptus

4. εν αυτω ζωη ην και η ζωη ην το φως των
ανθρωπων 4. en auto zoe en kai e zoe en to fos
ton anthropon

East
Original

5 καὶ τὸ φῶς ἐν τῇ σκοτίᾳ φαίνει, καὶ ἡ
σκοτία αὐτὸ οὐ κατέλαβεν.

Textus
Receptus

5. και το φως εν τη σκοτια φαινει και η σκοτια
αυτο ου κατελαβεν 5. kai to fos εν te skotia
fainei και e skotia αυτο ου katelaβen

East
Original

6 Ἐγένετο ἄνθρωπος ἀπεσταλμένος

Textus
Receptus

6. εγενετο ανθρωπος απεσταλμενος παρα

παρὰ Θεοῦ, ὄνομα αὐτῷ Ἰωάννης·

θεου ονομα αυτω ιωαννης 6. egeneto
anthropos apestalmenos para theou onoma auto
ioannes

East Original 7 οὗτος ἦλθεν εἰς μαρτυρίαν, ἵνα
μαρτυρήσῃ περὶ τοῦ φωτός, ἵνα πάντες
πιστεύσωσιν δι' αὐτοῦ.

Textus Receptus 7. ουτος ηλθεν εις μαρτυριαν ινα μαρτυρηση
περι του φωτος ινα παντες πιστευσωσιν δι
αυτου 7. outos elthen eis marturian ina
martvrese peri tou fotos ina pantes pisteusosin
di autou

East Original 8 οὐκ ἦν ἐκεῖνος τὸ φῶς, ἀλλ' ἵνα
μαρτυρήσῃ περὶ τοῦ φωτός.

Textus Receptus 8. ουκ ην εκεινος το φως αλλ ινα μαρτυρηση
περι του φωτος 8. ουκ en ekeinos to fos all ina
martvrese peri tou fotos

East Original 9 Ἦν τὸ φῶς τὸ ἀληθινόν, ὃ φωτίζει
πάντα ἄνθρωπον, ἐρχόμενον εἰς τὸν
κόσμον.

Textus Receptus 9. ην το φως το αληθινον ο φωτιζει παντα
ανθρωπον ερχομενον εις τον κοσμον 9. en to
fos to alethinon o fotizei panta anthropon
erchomenon eis ton kosmon

East Original 10 ἐν τῷ κόσμῳ ἦν, καὶ ὁ κόσμος δι' αὐτοῦ
ἐγένετο, καὶ ὁ κόσμος αὐτὸν οὐκ ἔγνω.

Textus Receptus 10. εν τω κοσμω ην και ο κοσμος δι αυτου
εγενετο και ο κοσμος αυτον ουκ εγνω 10. en to
kosmo en kai o kosmos di αυτου egeneto kai o
kosmos αυτον ουκ egno

East Original 11 εἰς τὰ ἴδια ἦλθεν, καὶ οἱ ἴδιοι αὐτὸν οὐ
παρέλαβον.

Textus Receptus 11. εις τα ιδια ηλθεν και οι ιδιοι αυτον ου
παρελαβον 11. eis ta idia elthen kai oi idioi
αυτον ου parelaβon

East Original 12 ὅσοι δὲ ἔλαβον αὐτόν, ἔδωκεν αὐτοῖς

Textus Receptus 12. οσοι δε ελαβον αυτον εδωκεν αυτοις

ἐξουσίαν τέκνα Θεοῦ γενέσθαι, τοῖς
πιστεύουσιν εἰς τὸ ὄνομα αὐτοῦ,

East
Original

13 οἱ οὐκ ἐξ αἱμάτων, οὐδὲ ἐκ θελήματος
σαρκὸς, οὐδὲ ἐκ θελήματος ἀνδρὸς, ἀλλ'
ἐκ Θεοῦ ἐγεννήθησαν.

East
Original

14 Καὶ ὁ Λόγος σὰρξ ἐγένετο καὶ
ἐσκήνωσεν ἐν ἡμῖν, καὶ ἐθεασάμεθα τὴν
δόξαν αὐτοῦ, δόξαν ὡς μονογενοῦς παρὰ
πατρός, πλήρης χάριτος καὶ ἀληθείας.

East
Original

15 Ἰωάννης μαρτυρεῖ περὶ αὐτοῦ καὶ
κέκραγεν λέγων· Οὗτος ἦν ὃν εἶπον, Ὁ
ὀπίσω μου ἐρχόμενος ἔμπροσθέν μου
γέγονεν, ὅτι πρῶτός μου ἦν.

ἐξουσίαν τέκνα θεοῦ γενεσθαι τοις
πιστευουσιν εις το ονομα αυτου 12. osoi de
elaβon auton edoken autois eksousian tekna
theou genesthai tois pisteuousin eis to onoma
autou

Textus
Receptus

13. οι ουκ εξ αιματων ουδε εκ θεληματος
σαρκος ουδε εκ θεληματος ανδρος αλλ εκ
θεου εγεννηθησαν 13. oi ουκ eks aimaton ουde
ek thelematos sarkos ουde εκ thelematos andros
all εκ theou egennethesan

Textus
Receptus

14. και ο λογος σαρξ εγενετο και εσκηνωσεν
εν ημιν και εθεασαμεθα την δοξαν αυτου
δοξαν ως μονογενους παρα πατρος πληρης
χαριτος και αληθειας 14. και ο logos sarks
egeneto και eskenosen en emin και
etheasametha ten doksan αυτου doksan os
monogenous para patros pleres charitos και
aletheias

Textus
Receptus

15. ιωαννης μαρτυρει περι αυτου και
κεκραγεν λεγων ουτος ην ον ειπον ο οπισω
μου ερχομενος εμπροσθεν μου γεγονεν οτι
πρωτος μου ην 15. ioannes marturei peri αυτου
και kekragen legon ουτος εν ον ειπον ο οπισο

East
Original

16 Καὶ ἐκ τοῦ πληρώματος αὐτοῦ ἡμεῖς
πάντες ἐλάβομεν, καὶ χάριν ἀντὶ χάριτος·

Textus
Receptus

μου erchomenos emprosthen mou gegonen oti
protos mou en

16. και εκ του πληρωματος αυτου ημεις
παντες ελαβομεν και χαριν αντι χαριτος 16.
kai ek tou pleromatos αυτου emeis pantes
elaβomen kai charin anti charitos

East
Original

17 ὅτι ὁ νόμος διὰ Μωϋσέως ἐδόθη, ἡ
χάρις καὶ ἡ ἀλήθεια διὰ Ἰησοῦ Χριστοῦ
ἐγένετο.

Textus
Receptus

17. οτι ο νομος δια μωσεως εδοθη η χαρις και
η αληθεια δια ιησου χριστου εγενετο 17. oti ο
nomos dia moseos edothe e charis kai e aletheia
dia iesou christou egeneto

East
Original

18 Θεὸν οὐδεὶς ἐώρακεν πώποτε· ὁ
μονογενὴς υἱὸς ὁ ὢν εἰς τὸν κόλπον τοῦ
πατρὸς ἐκεῖνος ἐξηγήσατο.

Textus
Receptus

18. θεον ουδεις εωρακεν πωποτε ο μονογενης
υιος ο ων εις τον κολπον του πατρος εκεινος
εξηγησατο 18. theon ουdeis eoraken popote ο
monogenes vios ο οn ειs τον kolpon του patros
ekeinos eksegesato

East
Original

19 Καὶ αὕτη ἐστὶν ἡ μαρτυρία τοῦ
Ἰωάννου, ὅτε ἀπέστειλαν οἱ Ἰουδαῖοι ἐξ
Ἱεροσολύμων ἱερεῖς καὶ Λευίτας ἵνα
ἐρωτήσωσιν αὐτόν· Σὺ τίς εἶ;

Textus
Receptus

19. και αυτη εστιν η μαρτυρια του ιωαννου οτε
απεστειλαν οι ιουδαιοι εξ ιεροσολυμων ιερεις
και λευιτας ινα ερωτησωσιν αυτον συ τις ει 19.
kai αυte estin e marturia του ioannου ote
apesteilan οι ioudaioi eks ierosolumon iereis και
levitas ina erotesosin αυτον συ τις ει

East
Original

20 καὶ ὠμολόγησεν καὶ οὐκ ἠρνήσατο·
καὶ ὠμολόγησεν ὅτι Ἐγὼ οὐκ εἰμὶ ὁ

Textus
Receptus

20. και ωμολογησεν και ουκ ηρνησατο και
ωμολογησεν οτι ουκ ειμι εγω ο χριστος 20. και

Χριστός.

East
Original

21 καὶ ἠρώτησαν αὐτόν· Τί οὖν; Ἡλίας εἶ
σύ ; καὶ λέγει· Οὐκ εἰμί. Ὁ προφήτης εἶ
σύ; καὶ ἀπεκρίθη, Οὐ.

Textus
Receptus

omologesen kai ouk ernesato kai homologesen oti
ouk eimi ego o christos

21. και ηρωτησαν αυτον τι ουν ηλιας ει συ και
λεγει ουκ ειμι ο προφητης ει συ και απεκριθη
ου 21. kai erotesan auton ti oyn elias ei su kai
legei ouk eimi o profetes ei su kai apeskrithe ou

East
Original

22 εἶπον οὖν αὐτῷ· Τίς εἶ; ἵνα ἀποκρισιν
δῶμεν τοῖς πέμψασιν ἡμᾶς· τί λέγεις περὶ
σεαυτοῦ;

Textus
Receptus

22. ειπον ουν αυτω τις ει ινα αποκρισιν δωμεν
τοις πεμψασιν ημας τι λεγεις περι σεαυτου 22.
eipon oyn auto tis ei ina apokrisin domen tois
pempsasini emas ti legeis peri seautou

East
Original

23 ἔφη· Ἐγὼ φωνὴ βοῶντος ἐν τῇ ἐρήμῳ,
εὐθύνατε τὴν ὁδὸν Κυρίου, καθὼς εἶπεν
Ἡσαΐας ὁ προφήτης.

Textus
Receptus

23. εφη εγω φωνη βοωντος εν τη ερημω
ευθυνατε την οδον κυριου καθως ειπεν
ησαιας ο προφητης 23. efe ego fone boontos en
te eremo euthunate ten odon kurion kathos
eipen esaias o profetes

East
Original

24 Καὶ ἀπεσταλμένοι ἦσαν ἐκ τῶν
Φαρισαίων·

Textus
Receptus

24. και οι απεσταλμενοι ησαν εκ των
φαρισαιων 24. kai oi apestalmenoi esan ek ton
farisaion

East
Original

25 καὶ ἠρώτησαν αὐτόν καὶ εἶπον αὐτῷ·
Τί οὖν βαπτίζεις, εἰ σὺ οὐκ εἶ ὁ Χριστὸς
οὔτε Ἡλίας οὔτε ὁ προφήτης;

Textus
Receptus

25. και ηρωτησαν αυτον και ειπον αυτω τι ουν
βαπτιζεις ει συ ουκ ει ο χριστος ουτε ηλιας
ουτε ο προφητης 25. kai erotesan auton kai
eipon auto ti oyn baptizeis ei su ouk ei o christos
oute elias oute o profetes

East Original 26 ἀπεκρίθη αὐτοῖς ὁ Ἰωάννης λέγων·
Ἐγὼ βαπτίζω ἐν ὕδατι· μέσος δὲ ὑμῶν
ἔστηκεν ὃν ὑμεῖς οὐκ οἴδατε,

Textus Receptus 26. απεκριθη αυτοις ο ιωαννης λεγων εγω
βαπτιζω εν υδατι μεσος δε υμων εστηκεν ον
υμεις ουκ οιδατε 26. apeskrithe autois o ioannes
legon ego baptizo en vdati mesos de umon
esteken on umeis ouk oidate

East Original 27 αὐτὸς ἐστὶν ὁ ὀπίσω μου ἐρχόμενος, ὃς
ἔμπροσθέν μου γέγονεν, οὗ ἐγὼ οὐκ εἰμὶ
ἄξιος ἵνα λύσω αὐτοῦ τὸν ἱμάντα τοῦ
ὑποδήματος.

Textus Receptus 27. αυτος εστιν ο οπισω μου ερχομενος ος
εμπροσθεν μου γεγονεν ου εγω ουκ ειμι αξιος
ινα λυσω αυτου τον ιμαντα του υποδηματος
27. avtos estin o opisω μου erchomenos os
emprosthen mou gegonen ου ego ουκ ειμι
aksios ina luso αυτου τον imanta του
upodematos

East Original 28 Ταῦτα ἐν Βηθανία ἐγένετο πέραν τοῦ
Ἰορδάνου, ὅπου ἦν Ἰωάννης βαπτίζων.

Textus Receptus 28. ταυτα εν βηθαβαρα εγενετο περαν του
ιορδανου οπου ην ιωαννης βαπτιζων 28. tauta
en bethabara egeneto peran του iordanου οπου
en ioannes baptizon

East Original 29 Τῇ ἐπαύριον βλέπει ὁ Ἰωάννης τὸν
Ἰησοῦν ἐρχόμενον πρὸς αὐτόν, καὶ λέγει·
Ἴδε ὁ ἀμνὸς τοῦ Θεοῦ ὁ αἴρων τὴν
ἁμαρτίαν τοῦ κόσμου.

Textus Receptus 29. τη επαυριον βλεπει ο ιωαννης τον ιησουν
ερχομενον προς αυτον και λεγει ιδε ο αμνος
του θεου ο αιρων την αμαρτιαν του κοσμου
29. te epaurion blepei o ioannes τον iesoun
erchomenon pros αυτον και legei ide o amnos
του theου ο airon ten amartian του kosμου

East Original 30 οὗτός ἐστι περὶ οὗ ἐγὼ εἶπον· Ὁπίσω

Textus Receptus 30. ουτος εστιν περι ου εγω ειπον οπισω μου

μου ἔρχεται ἀνὴρ ὃς ἔμπροσθέν μου
γέγονεν, ὅτι πρῶτός μου ἦν.

East
Original

31 κἀγὼ οὐκ ἤδειν αὐτόν, ἀλλ' ἵνα
φανερῶθῃ τῷ Ἰσραήλ, διὰ τοῦτο ἦλθον
ἐγὼ ἐν τῷ ὕδατι βαπτίζων.

East
Original

32 Καὶ ἐμαρτύρησεν Ἰωάννης λέγων ὅτι
τεθέαμαι τὸ Πνεῦμα καταβαῖνον ὡς
περιστερὰν ἐξ οὐρανοῦ, καὶ ἔμεινεν ἐπ'
αὐτόν·

East
Original

33 κἀγὼ οὐκ ἤδειν αὐτόν, ἀλλ' ὁ πέμψας
με βαπτίζειν ἐν ὕδατι, ἐκεῖνός μοι εἶπεν·
Ἐφ' ὃν ἂν ἴδῃς τὸ Πνεῦμα καταβαῖνον
καὶ μένον ἐπ' αὐτόν, οὗτός ἐστιν ὁ
βαπτίζων ἐν Πνεύματι ἁγίῳ.

ἐρχεται ἀνὴρ ὃς ἔμπροσθέν μου γέγονεν ὅτι
πρῶτος μου ἦν 30. outos estin peri ou ego eipon
opiso mou erchetai aner os emprosthen mou
gegonen oti protos mou en

Textus
Receptus

31. kago ouk edein auton all ina fanerwthē
to israhel dia touto elthon ego en to
udati baptizon 31. kago ouk edein auton all ina
fanerothe to israel dia touto elthon ego en to
udati baptizon

Textus
Receptus

32. kai emarturesen ioannes legon oti tetheamai
to pneuma katabainon osei peristeran eks
ouranou kai emeinen ep auton
32. kai emarturesen ioannes legon oti tetheamai
to pneuma katabainon osei peristeran eks
ouranou kai emeinen ep auton

Textus
Receptus

33. kago ouk edein auton all o pempsas me
baptizein en udati ekeinos moi eipen ef on an
ides to pneuma katabainon kai menon ep auton
outos estin o baptizon en pneumati agio
33. kago ouk edein auton all o pempsas me
baptizein en udati ekeinos moi eipen ef on an
ides to pneuma katabainon kai menon ep auton
outos estin o baptizon en pneumati agio

East Original	34 κάγω έώρακα, και μεμαρτύρηκα ότι οὗτός έστιν ό υιός του̃ Θεου̃.	Textus Receptus	34. καγω εωρακα και μεμαρτυρηκα οτι ουτος εστιν ο υιος του θεου 34. kago eoraka kai memartureka oti outos estin o vios tou theou
East Original	35 Τη̃ έπαύριον πάλιν ειστήκει ό Ιωάννης και εκ των μαθητών αυτου̃ δύο,	Textus Receptus	35. τη επαυριον παλιν ειστηκει ο ιωαννης και εκ των μαθητων αυτου δυο 35. te epaurion palin eistekei o ioannes kai ek ton matheton αυτου δυο
East Original	36 και έμβλέψας τῷ Ιησου̃ περιπατου̃ντι λέγει· Ίδε ό άμνος του̃ Θεου̃.	Textus Receptus	36. και εμβλεψας τω ιησου περιπατουντι λεγει ιδε ο αμνος του θεου 36. kai emblepsas to iesou peripatounti legei ide o amnos tou theou
East Original	37 και η̃κουσαν αυτου̃ οι δύο μαθηται λαλου̃ντος και η̃κολούθησαν τῷ Ιησου̃.	Textus Receptus	37. και ηκουσαν αυτου οι δυο μαθηται λαλουντος και ηκολουθησαν τω ιησου 37. kai ekousan αυτου οι δυο mathetai lalountos kai ekolouthesan to iesou
East Original	38 στραφεις δε ό Ιησου̃ς και θεασάμενος αυτους ακολουθου̃ντας λέγει αυτο̃ις·	Textus Receptus	38. στραφεις δε ο ιησους και θεασαμενος αυτους ακολουθουντας λεγει αυτοις τι ζητειτε οι δε ειπον αυτω ραββι ο λεγεται ερμηνευομενον διδασκαλε που μενεις 38. strafeis de o iesous kai theasamenos αυτους akolouthountas legei autois ti zeteite oi de eipon auto ραββι ο λεγεται ermeneuomenon didaskale που meneis
East Original	39 Τι̃ ζητει̃τε; οι̃ δε ει̃πον αυ̃τῳ̃· Ραββί· ό	Textus Receptus	

λέγεται μεθερμηνευόμενον Διδάσκαλε·
ποῦ μένεις;

East
Original

40 λέγει αὐτοῖς· Ἐρχεσθε καὶ ἴδετε. ἦλθαν
οὖν καὶ εἶδον ποῦ μένει, καὶ παρ' αὐτῶ
ἔμειναν τὴν ἡμέραν ἐκείνην· ὥρα ἦν ὡς
δεκάτη.

Textus
Receptus

39. λεγει αυτοις ερχεσθε και ιδετε ηλθον και
ειδον που μενει και παρ αυτω εμειναν την
ημεραν εκεινην ωρα δε ην ως δεκατη 39. legei
autois erchesthe kai idete elthon kai eidon pou
menei kai par auto emeinan ten emeran ekeinen
ora de en os dekate

East
Original

41 Ἦν Ἀνδρέας ὁ ἀδελφὸς Σίμωνος
Πέτρου εἷς ἐκ τῶν δύο τῶν ἀκουσάντων
παρὰ Ἰωάννου καὶ ἀκολουθησάντων
αὐτῶ·

Textus
Receptus

40. ην ανδρεας ο αδελφος σιμωνος πετρου εις
εκ των δυο των ακουσαντων παρα ιωαννου
και ακολουθησαντων αυτω 40. en andreas o
adelfos simonos petrou eis ek ton duo ton
akousanton para ioannou kai akolouthesanton
auto

East
Original

42 εὐρίσκει οὗτος πρῶτον τὸν ἀδελφὸν
τὸν ἴδιον Σίμωνα καὶ λέγει αὐτῶ·
Εὐρήκαμεν τὸν Μεσσίαν· ὃ ἐστὶν
μεθερμηνευόμενον Χριστός·

Textus
Receptus

41. ευρισκει ουτος πρωτος τον αδελφον τον
ιδιον σιμωνα και λεγει αυτω ευρηκαμεν τον
μεσσιαν ο εστιν μεθερμηνευομενον ο χριστος
41. euriskei outos protos ton adelfon ton idion
simona kai legei auto eurekamen ton messian o
estin methermeneuomenon o christos

East
Original

43 καὶ ἤγαγεν αὐτὸν πρὸς τὸν Ἰησοῦν.
ἐμβλέψας αὐτῶ ὁ Ἰησοῦς εἶπεν· Σὺ εἶ
Σίμων ὁ υἱὸς Ἰωνᾶ· σὺ κληθήσῃ Κηφᾶς, ὃ

Textus
Receptus

42. και ηγαγεν αυτον προς τον ιησουν
εμβλεψας δε αυτω ο ιησους ειπεν συ ει σιμων
ο υιος ιωνα συ κληθηση κηφας ο ερμηνευεται

ἐρμηνεύεται Πέτρος.

East
Original

44 Τῇ ἐπαύριον ἠθέλησεν ὁ Ἰησοῦς
ἐξελθεῖν εἰς τὴν Γαλιλαίαν, καὶ εὕρισκει
Φίλιππον καὶ λέγει αὐτῷ· Ἀκολουθεῖ μοι.

East
Original

45 ἦν δὲ ὁ Φίλιππος ἀπὸ Βηθσαϊδά, ἐκ τῆς
πόλεως Ἀνδρέου καὶ Πέτρου.

East
Original

46 εὕρισκει Φίλιππος τὸν Ναθαναήλ καὶ
λέγει αὐτῷ· Ὃν ἔγραψε Μωϋσῆς ἐν τῷ
νόμῳ καὶ οἱ προφῆται, εὕρηκαμεν,
Ἰησοῦν τὸν υἱὸν τοῦ Ἰωσήφ τὸν ἀπὸ
Ναζαρέτ.

East
Original

47 καὶ εἶπεν αὐτῷ Ναθαναήλ· Ἐκ
Ναζαρέτ δύναται τι ἀγαθὸν εἶναι; λέγει
αὐτῷ Φίλιππος· Ἐρχου καὶ ἴδε.

Textus
Receptus

πετρος 42. kai egagen auton pros ton iesoun
emblepsas de auto o iesous eipen su ei simon o
uios iona su klethese kefas o ermenevetai petros
43. τη επαυριον ηθελησεν ο ιησους εξελθειν
εις την γαλιλαιαν και ευρισκει φιλιππον και
λεγει αυτω ακολουθει μοι 43. te epaurion
ethelesen o iesous ekselthein eis ten galilaian kai
euriskei filippon kai legei auto akolouthei moi

Textus
Receptus

44. ην δε ο φιλιππος απο βηθσαιδα εκ της
πολεως ανδρεου και πετρου 44. en de o
filippos apo bethsaida ek tes poleos andreou kai
petrou

Textus
Receptus

45. ευρισκει φιλιππος τον ναθαναηλ και λεγει
αυτω ον εγραψεν μωσης εν τω νομω και οι
προφηται ευρηκαμεν ιησουν τον υιον του
ιωσηφ τον απο {VAR1: ναζαρετ } {VAR2:
ναζαρεθ } 45. euriskei filippos ton nathanael kai
legei auto on egrapsen moyses en to nomo kai oi
profetai eurekamen iesoun ton vion tou iosef ton
apo {VAR1: nazaret } {VAR2: nazareth }

Textus
Receptus

46. και ειπεν αυτω ναθαναηλ εκ {VAR1:
ναζαρετ } {VAR2: ναζαρεθ } δυναται τι
αγαθον ειναι λεγει αυτω φιλιππος ερχου και

East
Original

48 εἶδεν ὁ Ἰησοῦς τὸν Ναθαναήλ
ἐρχόμενον πρὸς αὐτὸν καὶ λέγει περὶ
αὐτοῦ· Ἴδε ἀληθῶς Ἰσραηλίτης ἐν ᾧ
δόλος οὐκ ἔστι.

East
Original

49 λέγει αὐτῷ Ναθαναήλ· Πόθεν με
γινώσκεις; ἀπεκρίθη Ἰησοῦς καὶ εἶπεν
αὐτῷ· Πρὸ τοῦ σε Φίλιππον φωνῆσαι,
ὄντα ὑπὸ τὴν συκῆν εἶδόν σε.

East
Original

50 ἀπεκρίθη Ναθαναήλ καὶ λέγει αὐτῷ·
Ραββί, σὺ εἶ ὁ υἱὸς τοῦ Θεοῦ, σὺ εἶ ὁ
βασιλεὺς τοῦ Ἰσραήλ.

East
Original

51 ἀπεκρίθη Ἰησοῦς καὶ εἶπεν αὐτῷ· Ὅτι
εἶπόν σοι, εἶδόν σε ὑποκάτω τῆς συκῆς,
πιστεύεις; μείζω τούτων ὄψη.

Textus
Receptus

ιδε 46. kai eipen auto nathanael ek {VAR1:
nazaret } {VAR2: nazareth } dunatai ti agathon
einai legei auto filippos erchou kai ide
47. ειδεν ο ιησους τον ναθαναηλ ερχομενον
προς αυτον και λεγει περι αυτου ιδε αληθως
ισραηλιτης εν ω δολος ουκ εστιν 47. eiden o
iesous ton nathanael erchomenon pros auton kai
legei peri αυτου ide alethos israelites en o dolos
ouk estin

Textus
Receptus

48. λεγει αυτω ναθαναηλ ποθεν με γινωσκεις
απεκριθη ο ιησους και ειπεν αυτω προ του σε
φιλιππον φωνησαι οντα υπο την συκην ειδον
σε 48. legei auto nathanael pothen me ginoskeis
apekrithe o iesous kai eipen auto pro tou se
filippon fonesai onta υπο ten syken eidon se

Textus
Receptus

49. απεκριθη ναθαναηλ και λεγει αυτω ραββι
συ ει ο υιος του θεου συ ει ο βασιλευς του
ισραηλ 49. apekrithe nathanael kai legei auto
rabbi sy ei o vios tou theou sy ei o basileus tou
israel

Textus
Receptus

50. απεκριθη ιησους και ειπεν αυτω οτι ειπον
σοι ειδον σε υποκατω της συκης πιστευεις
μειζω τουτων οψει 50. apekrithe iesous kai

East
Original

52 καὶ λέγει αὐτῷ· Ἀμήν ἀμήν λέγω ὑμῖν,
ἀπ' ἄρτι ὄψεσθε τὸν οὐρανὸν ἀνεωρότα,
καὶ τοὺς ἀγγέλους τοῦ Θεοῦ
ἀναβαίνοντας καὶ καταβαίνοντας ἐπὶ τὸν
υἷὸν τοῦ ἀνθρώπου.

Textus
Receptus

eipen auto oti eipon soi eidon se upokato tes
sukes pisteveis meizo touton opsei
51. και λεγει αυτω αμην αμην λεγω υμιν απ
αρτι οψεσθε τον ουρανον ανεωροτα και τους
αγγελους του θεου αναβαινοντας και
καταβαινοντας επι τον υιον του ανθρωπου 51.
kai legei auto amen amen lego umin ap arti
opsesthe ton ouranon aneogota kai tous
aggelous tou theou anaβainontas kai
kataβainontas epi ton vion tou anthropou

Κεφάλαιο 2

East
Original

1 Καὶ τῇ ἡμέρᾳ τῇ τρίτῃ γάμος ἐγένετο ἐν
Κανᾶ τῆς Γαλιλαίας, καὶ ἦν ἡ μήτηρ τοῦ
Ἰησοῦ ἐκεῖ·

Textus
Receptus

1. και τη ημερα τη τριτη γαμος εγενετο εν
κανα της γαλιλαιας και ην η μητηρ του ιησου
εκει 1. kai te emera te trite gamos egeneto en
kana tes galilaias kai en e meter tou iesou ekei

East
Original

2 ἐκλήθη δὲ καὶ ὁ Ἰησοῦς καὶ οἱ μαθηταὶ
αὐτοῦ εἰς τὸν γάμον.

Textus
Receptus

2. εκληθη δε και ο ιησους και οι μαθηται
αυτου εις τον γαμον 2. eklethe de kai o iesous
kai oi mathetai αυτου εις τον gamon

East
Original

3 καὶ ὑστερήσαντος οἴνου λέγει ἡ μήτηρ
τοῦ Ἰησοῦ πρὸς αὐτόν· Οἶνον οὐκ
ἔχουσιν.

Textus
Receptus

3. και υστερησαντος οινου λεγει η μητηρ του
ιησου προς αυτον οινον ουκ εχουσιν 3. kai
usteresantos oinou legei e meter tou iesou pros

East Original 4 λέγει αὐτῇ ὁ Ἰησοῦς· Τί ἐμοὶ καὶ σοί, γύναι; οὐπω ἦκει ἡ ὥρα μου.

East Original 5 λέγει ἡ μήτηρ αὐτοῦ τοῖς διακόνοις· Ὅ,τι ἂν λέγῃ ὑμῖν ποιήσατε.

East Original 6 ἦσαν δὲ ἐκεῖ ὑδρίαὶ λίθιναι ἕξ κείμεναι, κατὰ τὸν καθαρισμόν τῶν Ἰουδαίων, χωροῦσαι ἀνά μετρητάς δύο ἢ τρεῖς.

East Original 7 λέγει αὐτοῖς ὁ Ἰησοῦς· Γεμίσατε τὰς ὑδρίας ὕδατος. καὶ ἐγέμισαν αὐτὰς ἕως ἄνω.

East Original 8 καὶ λέγει αὐτοῖς· Ἀντλήσατε νῦν καὶ φέρετε τῷ ἀρχιτρικλίνῳ· καὶ ἤνεγκαν.

East Original 9 ὡς δὲ ἐγεύσατο ὁ ἀρχιτρικλίνος τὸ ὕδωρ οἶνον γεγεννημένον - καὶ οὐκ ἦδει πόθεν ἐστίν· οἱ δὲ διάκονοι ἦδισαν οἱ

auton oinon ouk echousin

Textus Receptus 4. λεγει αυτη ο ιησους τι εμοι και σοι γυναι ουπω ηκει η ωρα μου 4. legei aute o iesous ti emoi kai soi gynai oupo ekei e ora mou

Textus Receptus 5. λεγει η μητηρ αυτου τοις διακονοις ο τι αν λεγη υμιν ποιησατε 5. legei e meter αυτου τοις diakonois ο ti an lege umin poiesate

Textus Receptus 6. ησαν δε εκει υδριαι λιθιναι εξ κειμεναι κατα τον καθαρισμον των ιουδαιων χωρουσαι ανα μετρητας δυο η τρεις 6. esan de ekei υdriai lithinai eks keimenai kata ton katharismον ton ioudaion chorousai ana metretas duo e treis

Textus Receptus 7. λεγει αυτοις ο ιησους γεμισατε τας υδριας υδατος και εγεμισαν αυτας εως ανω 7. legei autois ο iesous gemisate tas υdrias υdatos και egemisan autas eos ano

Textus Receptus 8. και λεγει αυτοις αντλησατε νυν και φερετε τω αρχιτρικλινω και ηνεγκαν 8. και legei autois antlesate nun και ferete to architriklinο και enegkan

Textus Receptus 9. ως δε εγευσατο ο αρχιτρικλινος το υδωρ οινον γεγεννημενον και ουκ ηδει ποθεν εστιν οι δε διακονοι ηδισαν οι ηντληκοτες το υδωρ

ἤντληκότες τὸ ὕδωρ - φωνεῖ τὸν νυμφίον
ὁ ἀρχιτρικλινος

East
Original

10 καὶ λέγει αὐτῷ· Πᾶς ἄνθρωπος
πρῶτον τὸν καλὸν οἶνον τίθησι, καὶ ὅταν
μεθυσθῶσι, τότε τὸν ἐλάσσω· σὺ
τετήρηκας τὸν καλὸν οἶνον ἕως ἄρτι.

East
Original

11 Ταύτην ἐποίησεν τὴν ἀρχὴν τῶν
σημείων ὁ Ἰησοῦς ἐν Κανᾷ τῆς Γαλιλαίας
καὶ ἐφανερώσεν τὴν δόξαν αὐτοῦ, καὶ
ἐπίστευσαν εἰς αὐτὸν οἱ μαθηταὶ αὐτοῦ.

East
Original

12 Μετὰ τοῦτο κατέβη εἰς Καπερναοῦμ
αὐτὸς καὶ ἡ μήτηρ αὐτοῦ καὶ οἱ ἀδελφοὶ
αὐτοῦ καὶ οἱ μαθηταὶ αὐτοῦ, καὶ ἐκεῖ
ἔμεινεν οὐ πολλὰς ἡμέρας.

φωνεῖ τὸν νυμφίον ὁ ἀρχιτρικλινος 9. os de
egeusato o architriklinos to udor oinon
gegenemenon kai ouk edei pothen estin oi de
diakonoι edeisan oi entlekotes to udor fonei ton
numfion o architriklinos

Textus
Receptus

10. kai legei autw pas anthropos proton ton
kalon oinon tithesin kai otan methusthosin
tote ton elasso su teterekas ton kalon
oinon ewos artι 10. kai legei auto pas anthropos
proton ton kalon oinon tithesin kai otan
methusthosin tote ton elasso su teterekas ton
kalon oinon eos artι

Textus
Receptus

11. ταυτην εποιησεν την αρχην των σημειων ο
ιησους εν κανα της γαλιλαιας και
εφανερωσεν την δοξαν αυτου και επιστευσαν
εις αυτον οι μαθηται αυτου 11. tauten epoiesen
ten archen ton semeion o iesous en kana tes
galilaias kai efanerosen ten doksan αυτου και
episteusan eis αυτον οι mathetai αυτου

Textus
Receptus

12. μετα τουτο κατεβη εις καπερναουμ αυτος
και η μητηρ αυτου και οι αδελφοι αυτου και οι
μαθηται αυτου και εκει εμειναν ου πολλας
ημερας 12. meta touto katebe eis kapernaoum

East
Original

13 Καὶ ἐγγὺς ἦν τὸ πάσχα τῶν Ἰουδαίων,
καὶ ἀνέβη εἰς Ἱεροσόλυμα ὁ Ἰησοῦς.

Textus
Receptus

autos kai e meter autou kai oi adelfoi autou kai
oi mathetai autou kai ekei emeinan ou pollas
emeris

13. kai eggus en to pascha ton ioudaion kai
anebe eis ierosoluma o ihsous 13. kai eggus en
to pascha ton ioudaion kai anebe eis ierosoluma
o iesous

East
Original

14 καὶ εὗρεν ἐν τῷ ἱερῷ τοὺς πωλοῦντας
βόας καὶ πρόβατα καὶ περιστεράς καὶ
τοὺς κερματιστὰς καθημένους,

Textus
Receptus

14. kai evren en to iero tous polountas boas
kai probata kai peristeras kai tous
kermatistas kathemenous 14. kai evren en to
iero tous polountas boas kai probata kai
peristeras kai tous kermatistas kathemenous

East
Original

15 καὶ ποιήσας φραγέλλιον ἐκ σχοινίων
πάντας ἐξέβαλεν ἐκ τοῦ ἱεροῦ, τὰ τε
πρόβατα καὶ τοὺς βόας, καὶ τῶν
κολλυβιστῶν ἐξέχεεν τὸ κέρμα καὶ τὰς
τραπέζας ἀνέτρεψε,

Textus
Receptus

15. kai poiasas fragellion ek schoinion
pantas eksebalen ek tou ierou ta te probata
kai tous boas kai ton kollubiston eksecheen
to kerma kai tas trapezas anestrepsen 15. kai
poiasas fragellion ek schoinion pantas eksebalen
ek tou ierou ta te probata kai tous boas kai ton
kollubiston eksecheen to kerma kai tas trapezas
anestrepse

East
Original

16 καὶ τοῖς τὰς περιστεράς πωλοῦσιν
εἶπεν· Ἄρατε ταῦτα ἐντεῦθεν· μὴ ποιεῖτε
τὸν οἶκον τοῦ πατρὸς μου οἶκον

Textus
Receptus

16. kai tois tas peristeras polousin eipen
arate tauta enteuthen mh poieite ton οικον
του πατρος μου οικον εμποριου 16. kai tois tas

ἐμπορίου.

East
Original

17 Ἐμνήσθησαν δὲ οἱ μαθηταὶ αὐτοῦ ὅτι
γεγραμμένον ἐστίν, Ὁ ζῆλος τοῦ οἴκου
σου καταφάγεται με.

Textus
Receptus

peristeras polousin eipen arate tauta enteuthen
me poieite ton oikon tou patros mou oikon
emporiou

17. emnesthesan de oi mathetai autou oti
gegrammenon estin o zelos tou oikou sou
katefagen me 17. emnesthesan de oi mathetai
autou oti gegrammenon estin o zelos tou oikou
sou katefagen me

East
Original

18 ἀπεκρίθησαν οὖν οἱ Ἰουδαῖοι καὶ εἶπον
αὐτῶ· Τί σημεῖον δεικνύεις ἡμῖν, ὅτι
ταῦτα ποιεῖς;

Textus
Receptus

18. apekritthesanoun oi ioudaioi kai eipon
autw ti semeion deiknveis hmin oti tauta
poieis 18. apekritthesanoun oi ioudaioi kai
eipon auto ti semeion deiknveis emin oti tauta
poieis

East
Original

19 ἀπεκρίθη Ἰησοῦς καὶ εἶπεν αὐτοῖς·
Λύσατε τὸν ναὸν τοῦτον, καὶ ἐν τρισὶν
ἡμέραις ἐγερω αὐτόν.

Textus
Receptus

19. apekrithe o iesous kai eipen autois lvsate
ton naon touton kai en trisin hmerais egerw
auton 19. apekrithe o iesous kai eipen autois
lvsate ton naon touton kai en trisin emerais
egero avton

East
Original

20 εἶπον οὖν οἱ Ἰουδαῖοι· Τεσσαράκοντα
καὶ ἕξ ἔτεσιν ὠκοδομήθη ὁ ναὸς οὗτος,
καὶ σὺ ἐν τρισὶν ἡμέραις ἐγερεῖς αὐτόν;

Textus
Receptus

20. eiponoun oi ioudaioi tessarakonta kai ex
etesin okodometho naos outos kai sv en
trisin hmerais egereis avton 20. eiponoun oi
ioudaioi tessarakonta kai eks etesin okodometho
o naos outos kai sv en trisin emerais egereis

East Original 21 ἐκεῖνος δὲ ἔλεγε περὶ τοῦ ναοῦ τοῦ σώματος αὐτοῦ.

East Original 22 ὅτε οὖν ἠγέρθη ἐκ νεκρῶν, ἐμνήσθησαν οἱ μαθηταὶ αὐτοῦ ὅτι τοῦτο ἔλεγε, καὶ ἐπίστευσαν τῇ γραφῇ καὶ τῷ λόγῳ ὃν εἶπεν ὁ Ἰησοῦς.

East Original 23 Ὡς δὲ ἦν ἐν τοῖς Ἱεροσολύμοις ἐν τῷ πάσχα ἐν τῇ ἑορτῇ, πολλοὶ ἐπίστευσαν εἰς τὸ ὄνομα αὐτοῦ, θεωροῦντες αὐτοῦ τὰ σημεῖα ἃ ἐποίει·

East Original 24 αὐτὸς δὲ Ἰησοῦς οὐκ ἐπίστευεν ἑαυτὸν αὐτοῖς διὰ τὸ αὐτὸν γινώσκειν πάντας,

East Original 25 καὶ ὅτι οὐ χρεῖαν εἶχεν ἵνα τις μαρτυρήσῃ περὶ τοῦ ἀνθρώπου· αὐτὸς

auton

Textus Receptus 21. εκεινος δε ελεγεν περι του ναου του σωματος αυτου 21. ekeinos de elegen peri tou naou tou somatos autou

Textus Receptus 22. οτε ουν ηγερθη εκ νεκρων εμνησθησαν οι μαθηται αυτου οτι τουτο ελεγεν αυτοις και επιστευσαν τη γραφη και τω λογω ω ειπεν ο ιησους 22. ote ουν egerthe ek nekron emnesthesan oi mathetai αυτου οτι τουτο elegen αυτοις και episteusan te grafe και to logo ο ειπεν ο iesous

Textus Receptus 23. ως δε ην εν ιεροσολυμοις εν τω πασχα εν τη εορτη πολλοι επιστευσαν εις το ονομα αυτου θεωρουντες αυτου τα σημεια α εποιει 23. os de en en ierosolymois en to pascha en te eorte polloi episteusan eis to onoma αυτου θεωrountes αυτου ta semeia a epoiei

Textus Receptus 24. αυτος δε ο ιησους ουκ επιστευεν εαυτον αυτοις δια το αυτον γινωσκειν παντας 24. autos de ο iesous ουk episteven eauton αυτοις δια το αυτον ginoskein pantas

Textus Receptus 25. και οτι ου χρειαν ειχεν ινα τις μαρτυρηση περι του ανθρωπου αυτος γαρ εγινωσκεν τι

γὰρ ἐγίνωσκε τί ἦν ἐν τῷ ἀνθρώπῳ.

ην εν τω ανθρωπω 25. kai oti ou chreian eichen
ina tis marturese peri tou anthropou autos gar
eginosken ti en en to anthropo

Κεφάλαιο 3

East
Original

1 Ἦν δὲ ἄνθρωπος ἐκ τῶν Φαρισαίων,
Νικόδημος ὄνομα αὐτῷ, ἀρχῶν τῶν
Ἰουδαίων·

Textus
Receptus

1. ην δε ανθρωπος εκ των φαρισαιων
νικοδημος ονομα αυτω αρχων των ιουδαιων 1.
en de anthropos ek ton farisaion nikodemos
onoma auto archon ton ioudaion

East
Original

2 οὗτος ἦλθε πρὸς αὐτὸν νυκτὸς καὶ
εἶπεν αὐτῷ· Ραββί, οἶδαμεν ὅτι ἀπὸ Θεοῦ
ἐλήλυθας διδάσκαλος· οὐδεὶς γὰρ ταῦτα
τὰ σημεῖα δύναται ποιεῖν ἢ σὺ ποιεῖς, ἐὰν
μὴ ἦ ὁ Θεὸς μετ' αὐτοῦ.

Textus
Receptus

2. ουτος ηλθεν προς τον ιησουν νυκτος και
ειπεν αυτω ραββι οιδαμεν οτι απο θεου
εληλυθας διδασκαλος ουδεις γαρ ταυτα τα
σημεια δυναται ποιειν α συ ποιεις εαν μη η ο
θεος μετ αυτου 2. outos elthen pros ton iesoun
nyktos kai eipen auto rabbi oidamen oti apo
theou eleluthas didaskalos oudeis gar tauta ta
semeia dynatai poiein a su poieis ean me e o
theos met αυτου

East
Original

3 ἀπεκρίθη Ἰησοῦς καὶ εἶπεν αὐτῷ· Ἀμήν
ἀμήν λέγω σοι, ἐὰν μή τις γεννηθῆ
ἄνωθεν, οὐ δύναται ἰδεῖν τὴν βασιλείαν
τοῦ Θεοῦ.

Textus
Receptus

3. απεκριθη ο ιησους και ειπεν αυτω αμην
αμην λεγω σοι εαν μη τις γεννηθη ανωθεν ου
δυναται ιδειν την βασιλειαν του θεου 3.
apekrithe o iesous kai eipen auto amen amen

East
Original

4 λέγει πρὸς αὐτὸν ὁ Νικόδημος· Πῶς δύναται ἄνθρωπος γεννηθῆναι γέρων ὦν; μὴ δύναται εἰς τὴν κοιλίαν τῆς μητρὸς αὐτοῦ δεύτερον εἰσελθεῖν καὶ γεννηθῆναι;

East
Original

5 ἀπεκρίθη Ἰησοῦς· Ἀμὴν ἀμὴν λέγω σοι, ἐὰν μή τις γεννηθῆ ἔξ ὕδατος καὶ Πνεύματος, οὐ δύναται εἰσελθεῖν εἰς τὴν βασιλείαν τοῦ Θεοῦ.

East
Original

6 τὸ γεγεννημένον ἐκ τῆς σαρκὸς σὰρξ ἐστίν, καὶ τὸ γεγεννημένον ἐκ τοῦ Πνεύματος πνεῦμά ἐστι.

East
Original

7 μὴ θαυμάσης ὅτι εἶπόν σοι, δεῖ ὑμᾶς γεννηθῆναι ἄνωθεν.

Textus
Receptus

lego soi ean me tis gennethe anothen ou dunatai idein ten basileian tou theou

4. λεγει προς αυτον ο νικοδημος πως δυναται ανθρωπος γεννηθηναι γερων ων μη δυναται εις την κοιλιαν της μητρος αυτου δευτερον εισελθειν και γεννηθηναι 4. legei pros auton o nikodemos pos dunatai anthropos gennethenai geron on me dunatai eis ten koilian tes metros αυτου deuteron eiselthein kai gennethenai

Textus
Receptus

5. απεκριθη ο ιησους αμην αμην λεγω σοι εαν μη τις γεννηθη εξ υδατος και πνευματος ου δυναται εισελθειν εις την βασιλειαν του θεου 5. apekrithe o iesous amen amen lego soi ean me tis gennethe eks udatos kai pneumatou ου dunatai eiselthein eis ten basileian tou theou

Textus
Receptus

6. το γεγεννημενον εκ της σαρκος σαρξ εστιν και το γεγεννημενον εκ του πνευματος πνευμα εστιν 6. to gegennemenon ek tes sarkos sarks estin kai to gegennemenon ek tou pneumatou pneuma estin

Textus
Receptus

7. μη θαυμασης οτι ειπον σοι δει υμας γεννηθηναι ανωθεν 7. me thaumases oti eipon soi dei umas gennethenai anothen

East Original 8 τὸ πνεῦμα ὅπου θέλει πνεῖ, καὶ τὴν φωνὴν αὐτοῦ ἀκούεις, ἀλλ' οὐκ οἶδας πόθεν ἔρχεται καὶ ποῦ ὑπάγει· οὕτως ἐστὶ πᾶς ὁ γεγεννημένος ἐκ τοῦ Πνεύματος.

Textus Receptus 8. το πνευμα οπου θελει πνει και την φωνην αυτου ακουεις αλλ ουκ οιδας ποθεν ερχεται και που υπαγει ουτως εστιν πας ο γεγεννημενος εκ του πνευματος 8. to pneuma opou thelei pnei kai ten fonen autou akoueis all ουκ οιδας pothen erchetai kai pou upagei outos estin pas o gegennemenos ek tou pneumatos

East Original 9 ἀπεκρίθη Νικόδημος καὶ εἶπεν αὐτῷ· Πῶς δύναται ταῦτα γενέσθαι;

Textus Receptus 9. απεκριθη νικοδημος και ειπεν αυτω πως δυναται ταυτα γενεσθαι 9. apekrithe nikodemos kai eipen auto pos dunatai tauta genesthai

East Original 10 ἀπεκρίθη Ἰησοῦς καὶ εἶπεν αὐτῷ· Σὺ εἶ ὁ διδάσκαλος τοῦ Ἰσραὴλ καὶ ταῦτα οὐ γινώσκεις;

Textus Receptus 10. απεκριθη ο ιησους και ειπεν αυτω συ ει ο διδασκαλος του ισραηλ και ταυτα ου γινωσκεις 10. apekrithe o iesous kai eipen auto sy ei o didaskalos tou israel kai tauta ου ginoskeis

East Original 11 ἀμὴν ἀμὴν λέγω σοι ὅτι ὁ οἶδαμεν λαλοῦμεν καὶ ὁ ἐωράκαμεν μαρτυροῦμεν, καὶ τὴν μαρτυρίαν ἡμῶν οὐ λαμβάνετε.

Textus Receptus 11. αμην αμην λεγω σοι οτι ο οιδαμεν λαλουμεν και ο εωρακαμεν μαρτυρουμεν και την μαρτυριαν ημων ου λαμβανετε 11. amen amen lego soi oti ο oidamen laloumen και ο eorakamen martvroumen και ten marturian emon ου lamβanete

East Original 12 εἰ τὰ ἐπίγεια εἶπον ὑμῖν καὶ οὐ

Textus Receptus 12. ει τα επιγεια ειπον υμιν και ου πιστευετε

πιστεύετε, πῶς ἂν εἶπω ὑμῖν τὰ
ἐπουράνια πιστεύσετε;

East Original 13 καὶ οὐδεις ἀναβέβηκεν εἰς τὸν
οὐρανὸν εἰ μὴ ὁ ἐκ τοῦ οὐρανοῦ καταβάς,
ὁ υἱὸς τοῦ ἀνθρώπου ὁ ὢν ἐν τῷ οὐρανῷ.

East Original 14 καὶ καθὼς Μωϋσῆς ὑψωσε τὸν ὄφιν ἐν
τῇ ἐρήμῳ, οὕτως ὑψωθῆναι δεῖ τὸν υἱὸν
τοῦ ἀνθρώπου,

East Original 15 ἵνα πᾶς ὁ πιστεύων εἰς αὐτὸν μὴ
ἀπόληται ἀλλ' ἔχη ζωὴν αἰώνιον.

East Original 16 Οὕτω γὰρ ἠγάπησεν ὁ Θεὸς τὸν
κόσμον, ὥστε τὸν υἱὸν αὐτοῦ τὸν
μονογενῆ ἔδωκεν, ἵνα πᾶς ὁ πιστεύων εἰς
αὐτὸν μὴ ἀπόληται ἀλλ' ἔχη ζωὴν
αἰώνιον.

πως εαν ειπω υμιν τα επουρανια πιστευσετε
12. ei ta epigeia eipon umin kai ou pisteuete pos
ean eipo umin ta epourania pisteusete

Textus Receptus 13. kai oudeis anabebeken eis ton ouranon ei
μη ο εκ του ουρανου καταβας ο υιος του
ανθρωπου ο ων εν τω ουρανω 13. kai oudeis
anabebeken eis ton ouranon ei me ο εκ του
ouranou katabas ο υιος του anthropου ο on en to
ourano

Textus Receptus 14. kai kathos moσης uψwsen ton ofin εν τη
ερημω ουτως uψωθηναι δει τον υιον του
ανθρωπου 14. kai kathos moσης uψwsen ton
ofin εν te eremo outos uψsothenai dei τον υιον
του anthropου

Textus Receptus 15. ινα πας ο πιστευων εις αυτον μη αποληται
αλλ εχη ζωην αιωνιον 15. ina pas ο pisteuon εις
auton me apoletai all eche zoen aionion

Textus Receptus 16. ουτως γαρ ηγαπησεν ο θεος τον κοσμον
ωστε τον υιον αυτου τον μονογενη εδωκεν ινα
πας ο πιστευων εις αυτον μη αποληται αλλ
εχη ζωην αιωνιον 16. outos gar egapesen ο
theos τον kosmon oste τον υιον αυτου τον
monogene edoken ινα πας ο pisteuon εις αυτον

East Original 17 οὐ γὰρ ἀπέστειλεν ὁ Θεὸς τὸν υἱὸν αὐτοῦ εἰς τὸν κόσμον ἵνα κρίνη τὸν κόσμον, ἀλλ' ἵνα σωθῆ ὁ κόσμος δι' αὐτοῦ.

East Original 18 ὁ πιστεύων εἰς αὐτὸν οὐ κρίνεται· ὁ δὲ μὴ πιστεύων ἤδη κέκριται, ὅτι μὴ πεπίστευκεν εἰς τὸ ὄνομα τοῦ μονογενοῦς υἱοῦ τοῦ Θεοῦ.

East Original 19 αὕτη δέ ἐστιν ἡ κρίσις, ὅτι τὸ φῶς ἐλήλυθεν εἰς τὸν κόσμον καὶ ἠγάπησαν οἱ ἄνθρωποι μᾶλλον τὸ σκότος ἢ τὸ φῶς, ἦν γὰρ πονηρὰ αὐτῶν τὰ ἔργα.

East Original 20 πᾶς γὰρ ὁ φαῦλα πράσων μισεῖ τὸ φῶς καὶ οὐκ ἔρχεται πρὸς τὸ φῶς, ἵνα μὴ ἐλεγχθῆ τὰ ἔργα αὐτοῦ.

me apoletai all eche zoen aionion

Textus Receptus 17. ου γαρ απεστειλεν ο θεος τον υιον αυτου εις τον κοσμον ινα κρινη τον κοσμον αλλ ινα σωθη ο κοσμος δι αυτου 17. ου gar apesteilen o theos ton vion αυτου εις τον kosmon ina krine ton kosmon all ina sothe o kosmos di αυτου

Textus Receptus 18. ο πιστευων εις αυτον ου κρινεται ο δε μη πιστευων ηδη κεκριται οτι μη πεπιστευκεν εις το ονομα του μονογενους υιου του θεου 18. ο pistevon εις αυτον ου krinetai ο de me pistevon ede kekritai οti me pepisteuken εις το ονομα του μονογενους υιου του θεου 18. ο pistevon εις αυτον ου krinetai ο de me pistevon ede kekritai οti me pepisteuken εις το ονομα του μονογενους υιου του θεου

Textus Receptus 19. αυτη δε εστιν η κρισις οτι το φως εληλυθεν εις τον κοσμον και ηγαπησαν οι ανθρωποι μαλλον το σκοτος η το φως ην γαρ πονηρα αυτων τα εργα 19. aute de estin e krisis οti το fos eleluthen εις τον kosmon kai egapesan οι anthropoi mallon το skotos e το fos en gar ponera αυτον τα erga

Textus Receptus 20. πας γαρ ο φαυλα πρασων μισει το φως και ουκ ερχεται προς το φως ινα μη ελεγχθη τα εργα αυτου 20. pas gar ο faula prasson misei το fos και ουk erchetai προς το fos ινα μη ελεγχθη τα εργα αυτου 20. pas gar ο faula prasson misei το fos και ουk erchetai προς το fos ινα me

East
Original

21 ὁ δὲ ποιῶν τὴν ἀλήθειαν ἔρχεται πρὸς τὸ φῶς, ἵνα φανερωθῇ αὐτοῦ τὰ ἔργα, ὅτι ἐν Θεῷ ἐστὶν εἰργασμένα.

Textus
Receptus

elegchthe ta erga autou

21. ο δε ποιων την αληθειαν ερχεται προς το φως ινα φανερωθη αυτου τα εργα οτι εν θεω εστιν ειργασμενα 21. o de poion ten aletheian erchetai pros to fos ina fanerother autou ta erga oti en theo estin eirgasmena

East
Original

22 Μετὰ ταῦτα ἦλθεν ὁ Ἰησοῦς καὶ οἱ μαθηταὶ αὐτοῦ εἰς τὴν Ἰουδαίαν γῆν, καὶ ἐκεῖ διέτριβεν μετ' αὐτῶν καὶ ἐβάπτιζεν.

Textus
Receptus

22. μετα ταυτα ηλθεν ο ιησους και οι μαθηται αυτου εις την ιουδαιαν γην και εκει διετριβεν μετ αυτων και εβαπτιζεν 22. meta tauta elthen o iesous kai oi mathetai autou eis ten ioudaian gen kai ekei dietriben met auton kai ebaptizen

East
Original

23 ἦν δὲ καὶ Ἰωάννης βαπτίζων ἐν Αἰνῶν ἐγγὺς τοῦ Σαλείμ, ὅτι ὕδατα πολλὰ ἦν ἐκεῖ, καὶ παρεγίνοντο καὶ ἐβαπτίζοντο.

Textus
Receptus

23. ην δε και ιωαννης βαπτιζων εν αιωνων εγγυς του σαλειμ οτι υδατα πολλα ην εκει και παρεγινοντο και εβαπτιζοντο 23. en de kai ioannes baptizon en ainon eggus tou saleim oti udata polla en ekei kai pareginonto kai ebaptizonto

East
Original

24 οὐπω γὰρ ἦν βεβλημένος εἰς τὴν φυλακὴν ὁ Ἰωάννης.

Textus
Receptus

24. ουπω γαρ ην βεβλημενος εις την φυλακην ο ιωαννης 24. oupo gar en beblemenos eis ten fulaken o ioannes

East
Original

25 Ἐγένετο οὖν ζήτησις ἐκ τῶν μαθητῶν Ἰωάννου μετὰ Ἰουδαίου περὶ καθαρισμοῦ.

Textus
Receptus

25. εγενετο ουν ζητησις εκ των μαθητων ιωαννου μετα ιουδαιων περι καθαρισμου 25. egeneto oun zetesis ek ton matheton ioannou

East
Original

26 καὶ ἦλθον πρὸς τὸν Ἰωάννην καὶ εἶπον
αὐτῷ· Ραββί, ὃς ἦν μετὰ σοῦ πέραν τοῦ
Ἰορδάνου, ᾧ σὺ μεμαρτύρηκας, ἴδε οὗτος
βαπτίζει καὶ πάντες ἔρχονται πρὸς
αὐτόν.

Textus
Receptus

meta ioudaion peri katharismou
26. και ηλθον προς τον ιωαννην και ειπον
αυτω ραββι ος ην μετα σου περαν του
ιορδανου ω συ μεμαρτυρηκας ιδε ουτος
βαπτιζει και παντες ερχονται προς αυτον 26.
kai elthon pros ton ioannen kai eipon auto raββι
os en meta sou peran tou iordanou o sy
memarturekas ide outos baptizei kai pantes
erchontai pros auton

East
Original

27 ἀπεκρίθη Ἰωάννης καὶ εἶπεν· Οὐ
δύναται ἄνθρωπος λαμβάνειν οὐδὲν ἐὰν
μὴ ἦ δεδομένον αὐτῷ ἐκ τοῦ οὐρανοῦ.

Textus
Receptus

27. απεκριθη ιωαννης και ειπεν ου δυναται
ανθρωπος λαμβανειν ουδεν εαν μη η
δεδομενον αυτω εκ του ουρανου 27. apekrithe
ioannes kai eipen ou dynatai anthropos
lambanein ουden ean me e dedomenon auto ek
του ουρανου

East
Original

28 αὐτοὶ ὑμεῖς μοι μαρτυρεῖτε ὅτι εἶπον·
οὐκ εἰμι ἐγὼ ὁ Χριστός, ἀλλ' ὅτι
Ἀπεσταλμένος εἰμι ἔμπροσθεν ἐκείνου.

Textus
Receptus

28. αυτοι υμεις μοι μαρτυρειτε οτι ειπον ουκ
ειμι εγω ο χριστος αλλ οτι απεσταλμενος ειμι
εμπροσθεν εκεινου 28. autoi umeis moi
martureite oti eipon ουk eimi ego o christos all
oti apestalmenos eimi emprosthen ekeinou

East
Original

29 ὁ ἔχων τὴν νύμφην νυμφίος ἐστίν· ὁ δὲ
φίλος τοῦ νυμφίου, ὁ ἐστηκὼς καὶ
ἀκούων αὐτοῦ, χαρᾶ χαίρει διὰ τὴν

Textus
Receptus

29. ο εχων την νυμφην νυμφιος εστιν ο δε
φιλος του νυμφιου ο εστηκως και ακουων
αυτου χαρα χαιρει δια την φωνην του

φωνήν τοῦ νυμφίου. αὕτη οὖν ἡ χαρὰ ἢ ἐμὴ πεπλήρωται.

East Original 30 ἐκεῖνον δεῖ αὐξάνειν, ἐμὲ δὲ ἐλαττοῦσθαι.

East Original 31 Ὁ ἄνωθεν ἐρχόμενος ἐπάνω πάντων ἐστίν. ὁ ὢν ἐκ τῆς γῆς ἐκ τῆς γῆς ἐστίν καὶ ἐκ τῆς γῆς λαλεῖ· ὁ ἐκ τοῦ οὐρανοῦ ἐρχόμενος ἐπάνω πάντων ἐστί,

East Original 32 καὶ ὁ ἐώρακεν καὶ ἤκουσεν, τοῦτο μαρτυρεῖ, καὶ τὴν μαρτυρίαν αὐτοῦ οὐδεὶς λαμβάνει.

East Original 33 ὁ λαβὼν αὐτοῦ τὴν μαρτυρίαν ἐσφράγισεν ὅτι ὁ Θεὸς ἀληθῆς ἐστίν.

East Original 34 ὃν γὰρ ἀπέστειλεν ὁ Θεὸς, τὰ ῥήματα τοῦ Θεοῦ λαλεῖ· οὐ γὰρ ἐκ μέτρου δίδωσιν

νυμφίου αὐτῆ οὖν ἡ χαρὰ ἡ ἐμὴ πεπληρωταὶ
29. o echon ten numfen numfios estin o de filous tou numfiou o estekos kai akouon autou chara chairei dia ten fonen tou numfiou aute oun e chara e eme peplerotai

Textus Receptus 30. εκεινον δει αυξανειν εμε δε ελαττουσθαι
30. ekeinon dei avksanein eme de elattousthai

Textus Receptus 31. ο ανωθεν ερχομενος επανω παντων εστιν ο ων εκ της γης εκ της γης εστιν και εκ της γης λαλει ο εκ του ουρανου ερχομενος επανω παντων εστιν
31. o anothen erchomenos epano panton estin o on ek tes ges ek tes ges estin kai ek tes ges lalei o ek tou ouranou erchomenos epano panton estin

Textus Receptus 32. και ο εωρακεν και ηκουσεν τουτο μαρτυρει και την μαρτυριαν αυτου ουδεις λαμβανει
32. kai o eoraken kai ekousen touto marturei kai ten marturian autou oudeis lambanei

Textus Receptus 33. ο λαβων αυτου την μαρτυριαν εσφραγισεν οτι ο θεος αληθης εστιν
33. o labon autou ten marturian esfragisen oti o theos alethes estin

Textus Receptus 34. ον γαρ απεστειλεν ο θεος τα ρηματα του θεου λαλει ου γαρ εκ μετρου διδωσιν ο θεος

ὁ Θεὸς τὸ Πνεῦμα.

East Original 35 ὁ πατὴρ ἀγαπᾷ τὸν υἱόν, καὶ πάντα δέδωκεν ἐν τῇ χειρὶ αὐτοῦ.

East Original 36 ὁ πιστεύων εἰς τὸν υἱὸν ἔχει ζωὴν αἰώνιον· ὁ δὲ ἀπειθῶν τῷ υἱῷ οὐκ ὄψεται ζωὴν, ἀλλ' ἡ ὀργὴ τοῦ Θεοῦ μένει ἐπ' αὐτόν.

Κεφάλαιο 4

East Original 1 Ὡς οὖν ἔγνω ὁ Ἰησοῦς ὅτι ἤκουσαν οἱ Φαρισαῖοι ὅτι Ἰησοῦς πλείονας μαθητὰς ποιεῖ καὶ βαπτίζει ἢ Ἰωάννης -

East Original 2 καίτοιγε Ἰησοῦς αὐτὸς οὐκ ἐβάπτιζεν, ἀλλ' οἱ μαθηταὶ αὐτοῦ -

το πνευμα 34. on gar apesteilen o theos ta remata tou theou lalei ou gar ek metrou didosin o theos to pneuma

Textus Receptus 35. ο πατηρ αγαπα τον υιον και παντα δεδωκεν εν τη χειρι αυτου 35. o pater agapa ton uion kai panta dedoken en te cheiri αυτου

Textus Receptus 36. ο πιστευων εις τον υιον εχει ζωην αιωνιον ο δε απειθων τω υιω ουκ οψεται ζωην αλλ η οργη του θεου μενει επ αυτον 36. o pisteuon eis ton uion echei zoen aionion o de apeithon to uio ουκ ορσεται zoen all e orge του θεου menei ep αυτον

Textus Receptus 1. ως ουν εγνω ο κυριος οτι ηκουσαν οι φαρισαιοι οτι ιησους πλειονας μαθητας ποιει και βαπτίζει η ιωαννης 1. os ουν egno ο kyrios οti ekousan οι farisaiοι οti iesous pleionas mathetas ποιει και baptizei e ioannes

Textus Receptus 2. καιτοιγε ιησους αυτος ουκ εβαπτιζεν αλλ οι μαθηται αυτου 2. kaitoige iesous αυτος ουκ ebaptizen all οι mathetai αυτου

East Original 3 ἀφῆκε τὴν Ἰουδαίαν καὶ ἀπῆλθεν εἰς τὴν Γαλιλαίαν.

East Original 4 Ἔδει δὲ αὐτὸν διέρχεσθαι διὰ τῆς Σαμαρείας.

East Original 5 ἔρχεται οὖν εἰς πόλιν τῆς Σαμαρείας λεγομένην Συχάρ, πλησίον τοῦ χωρίου ὃ ἔδωκεν Ἰακώβ Ἰωσήφ τῷ υἱῷ αὐτοῦ.

East Original 6 ἦν δὲ ἐκεῖ πηγὴ τοῦ Ἰακώβ. ὁ οὖν Ἰησοῦς κεκοπιακῶς ἐκ τῆς ὁδοιπορίας ἐκαθέζετο οὕτως ἐπὶ τῇ πηγῇ· ὥρα ἦν ὥσει ἕκτη.

East Original 7 ἔρχεται γυνὴ ἐκ τῆς Σαμαρείας ἀντλησαὶ ὕδωρ. λέγει αὐτῇ ὁ Ἰησοῦς· Δός μοι πιεῖν.

East Original 8 οἱ γὰρ μαθηταὶ αὐτοῦ ἀπεληλύθεισαν εἰς τὴν πόλιν, ἵνα τροφὰς ἀγοράσωσι.

Textus Receptus 3. αφηκεν την ιουδαιαν και απηλθεν παλιν εις την γαλιλαιαν 3. afeken ten ioudaian kai apelthen palin eis ten galilaian

Textus Receptus 4. εδει δε αυτον διερχεσθαι δια της σαμαρειας 4. edei de auton dierchesthai dia tes samareias

Textus Receptus 5. ερχεται ουν εις πολιν της σαμαρειας λεγομενην συχαρ πλησιον του χωριου ο εδωκεν ιακωβ ιωσηφ τω υιω αυτου 5. erchetai ουν εις polin tes samareias legomenen suchar plesion tou choriou ο edoken iakoβ iosef to vio αυτου

Textus Receptus 6. ην δε εκει πηγη του ιακωβ ο ουν ιησους κεκοπιακως εκ της οδοιποριας εκαθεζετο ουτως επι τη πηγη ωρα ην ωσει εκτη 6. en de ekei pege του iakoβ ο ουν iesous kekopiakos ek tes odoiporias ekathezeto outos epi te pege ora en osei ekte

Textus Receptus 7. ερχεται γυνη εκ της σαμαρειας αντλησαι υδωρ λεγει αυτη ο ιησους δος μοι πιειν 7. erchetai gune ek tes samareias antlesai υdor legei αυte ο iesous dos μοι piein

Textus Receptus 8. οι γαρ μαθηται αυτου απεληλυθεισαν εις την πολιν ινα τροφας αγορασωσιν 8. οi gar

East
Original

9 λέγει οὖν αὐτῷ ἡ γυνὴ ἡ Σαμαρεῖτις·
Πῶς σὺ Ἰουδαῖος ὢν παρ' ἐμοῦ πιεῖν
αἰτεῖς, οὐσης γυναικὸς Σαμαρεΐτιδος; οὐ
γὰρ συγχρῶνται Ἰουδαῖοι Σαμαρεΐταις.

East
Original

10 ἀπεκρίθη Ἰησοῦς καὶ εἶπεν αὐτῇ· Εἰ
ἦδεις τὴν δωρεὰν τοῦ Θεοῦ καὶ τίς ἐστὶν ὁ
λέγων σοι, δός μοι πιεῖν, σὺ ἂν ἤτησας
αὐτὸν, καὶ ἔδωκεν ἄν σοι ὕδωρ ζῶν.

East
Original

11 λέγει αὐτῷ ἡ γυνὴ· Κύριε, οὔτε
ἀντλημα ἔχεις, καὶ τὸ φρέαρ ἐστὶ βαθύ·
πόθεν οὖν ἔχεις τὸ ὕδωρ τὸ ζῶν;

East
Original

12 μὴ σὺ μείζων εἶ τοῦ πατρὸς ἡμῶν
Ἰακώβ, ὃς ἔδωκεν ἡμῖν τὸ φρέαρ, καὶ

Textus
Receptus

mathetai autou apeleluthesin eis ten polin ina
trofas agorasosin

9. λεγει ουν αυτω η γυνη η σαμαρειτις πως συ
ιουδαιος ων παρ εμου πιειν αιτεις ουσης
γυναικος σαμαρειτιδος ου γαρ συγχρωνται
ιουδαιοι σαμαρειταις 9. legei oyn auto e gune e
samareitis pos sy ioudaios on par emou piein
aiteis ouses gunaikos samareitidos ou gar
sugchrontai ioudaioi samareitais

Textus
Receptus

10. απεκριθη ιησους και ειπεν αυτη ει ηδεις
την δωρεαν του θεου και τις εστιν ο λεγων σοι
δος μοι πιειν συ αν ητησας αυτον και εδωκεν
αν σοι υδωρ ζων 10. apekrithe iesous kai eipen
aute ei edeis ten dorean tou theou kai tis estin o
legon soi dos moi piein sy an etesas auton kai
edoken an soi udor zon

Textus
Receptus

11. λεγει αυτω η γυνη κυριε ουτε αντλημα
εχεις και το φρεαρ εστιν βαθυ ποθεν ουν
εχεις το υδωρ το ζων 11. legei auto e gune kurie
oute antlema echeis kai to frear estin bathu
pothen oyn echeis to udor to zon

Textus
Receptus

12. μη συ μειζων ει του πατρος ημων ιακωβ ος
εδωκεν ημιν το φρεαρ και αυτος εξ αυτου

αὐτὸς ἐξ αὐτοῦ ἔπιε καὶ οἱ υἱοὶ αὐτοῦ καὶ
τὰ θρέμματα αὐτοῦ;

επιεν και οι υιοι αυτου και τα θρεμματα
αυτου 12. me sy meizon ei tou patros emon
iakob os edoken emin to frear kai autos eks
αυτου epien kai oi vioi αυτου και ta thremmata
αυτου

East Original 13 ἀπεκρίθη Ἰησοῦς καὶ εἶπεν αὐτῇ· Πᾶς
ὁ πίνων ἐκ τοῦ ὕδατος τούτου διψήσει
πάλιν·

Textus Receptus 13. απεκριθη ο ιησους και ειπεν αυτη πας ο
πινων εκ του υδατος τουτου διψησει παλιν 13.
apekrithe o iesous kai eipen aute pas o pinon ek
του υδατος τουτου dipsesei palin

East Original 14 ὃς δ' ἂν πῖνῃ ἐκ τοῦ ὕδατος οὗ ἐγὼ
δώσω αὐτῷ, οὐ μὴ διψήσει εἰς τὸν αἰῶνα,
ἀλλὰ τὸ ὕδωρ ὃ δώσω αὐτῷ, γενήσεται ἐν
αὐτῷ πηγὴ ὕδατος ἀλλομένου εἰς ζωὴν
αἰώνιον.

Textus Receptus 14. ος δ αν πιη εκ του υδατος ου εγω δωσω
αυτω ου μη διψηση εις τον αιωνα αλλα το
υδωρ ο δωσω αυτω γενησεται εν αυτω πηγη
υδατος αλλομενου εις ζωην αιωνιον 14. os d
an pie ek του υδατος ου ego doso αυτο ου me
dipsese eis ton aiona alla το υdor ο doso αυτο
genesetai εν αυτο pege υδατος allomenou eis
zoen aionion

East Original 15 λέγει πρὸς αὐτὸν ἡ γυνή· Κύριε, δός
μοι τοῦτο τὸ ὕδωρ, ἵνα μὴ διψῶ μηδὲ
ἔρχομαι ἐνθάδε ἀντλεῖν.

Textus Receptus 15. λεγει προς αυτον η γυνη κυριε dos μοι
τουτο το υδωρ ινα μη διψω μηδε ερχωμαι
ενθαδε αντλειν 15. legei pros αυτον e gune
kurie dos μοι τουτο το υdor ina me dipso mede
erchomai enthade antlein

East Original 16 λέγει αὐτῇ ὁ Ἰησοῦς· Ὑπαγε φώνησον
τον

Textus Receptus 16. λεγει αυτη ο ιησους υπαγε φωνησον τον

τὸν ἄνδρα σου καὶ ἐλθὲ ἐνθάδε.

East
Original

17 ἀπεκρίθη ἡ γυνὴ καὶ εἶπεν· Οὐκ ἔχω
ἄνδρα. λέγει αὐτῇ ὁ Ἰησοῦς· Καλῶς εἶπας
ὅτι ἄνδρα οὐκ ἔχω·

Textus
Receptus

ανδρα σου και ελθε ενθαδε 16. legei aute o
iesous upage foneson ton andra sou kai elthe
enthade

17. apekrithe e gune kai eipen ouk echo andra
legei aute o iesous kalos eipas oti andra
ouk echo 17. apekrithe e gune kai eipen ouk echo
andra legei aute o iesous kalos eipas oti andra
ouk echo

East
Original

18 πέντε γὰρ ἄνδρας ἔσχες, καὶ νῦν ὄν
ἔχεις οὐκ ἔστι σου ἀνὴρ· τοῦτο ἀληθὲς
εἶρηκας.

Textus
Receptus

18. pente gar andras esches kai nun on echeis
ouk estin sou aner touto alethes eirekas 18.
pente gar andras esches kai nun on echeis ouk
estin sou aner touto alethes eirekas

East
Original

19 λέγει αὐτῷ ἡ γυνὴ· Κύριε, θεωρῶ ὅτι
προφήτης εἶ σύ.

Textus
Receptus

19. legei auto e gune kurie θεωρω οτι
προφητης ει συ 19. legei auto e gune kurie
theoro oti profetes ei su

East
Original

20 οἱ πατέρες ἡμῶν ἐν τῷ ὄρει τούτῳ
προσεκύνησαν· καὶ ὑμεῖς λέγετε ὅτι ἐν
Ἱεροσολύμοις ἐστὶν ὁ τόπος ὅπου δεῖ
προσκυνεῖν.

Textus
Receptus

20. oi pateres hmon en touto to orei
prosekunesan kai umeis legete oti en
ierosolumois estin o topos opou dei
proskunein 20. oi pateres emon en touto to orei
prosekunesan kai umeis legete oti en
ierosolumois estin o topos opou dei proskunein

East
Original

21 λέγει αὐτῇ ὁ Ἰησοῦς· Γύναι, πιστευσόν
μοι ὅτι ἔρχεται ὥρα ὅτε οὔτε ἐν τῷ ὄρει

Textus
Receptus

21. legei aute o iesous gynai pisteuson moi
oti erchetai wra ote oude en tw orei touto

τούτω οὔτε ἐν Ἱεροσολύμοις
προσκυνήσετε τῷ πατρὶ.

East
Original

22 ὑμεῖς προσκυνεῖτε ὃ οὐκ οἶδατε, ἡμεῖς
προσκυνοῦμεν ὃ οἶδαμεν· ὅτι ἡ σωτηρία
ἐκ τῶν Ἰουδαίων ἐστίν.

Textus
Receptus

οὔτε ἐν ἱεροσολυμοῖς προσκυνήσετε τῷ πατρὶ
21. legei aute o iesous gunai pisteuson moi oti
erchetai ora ote oute en to orei touto oute en
ierosolumois proskunesete to patri

22. υμεις προσκυνειτε ο ουκ οιδατε ημεις
προσκυνουμεν ο οιδαμεν οτι η σωτηρια εκ
των ιουδαιων εστιν 22. υmeis proskuneite o
ouk oidate emeis proskynoumen o oidamen oti
e soteria ek ton ioudaion estin

East
Original

23 ἀλλ' ἔρχεται ὥρα, καὶ νῦν ἐστίν, ὅτε οἱ
ἀληθινοὶ προσκυνηταὶ προσκυνήσουσι
τῷ πατρὶ ἐν πνεύματι καὶ ἀληθείᾳ· καὶ
γὰρ ὁ πατὴρ τοιούτους ζητεῖ τοὺς
προσκυνοῦντας αὐτόν.

Textus
Receptus

23. αλλ ερχεται ωρα και νυν εστιν οτε οι
αληθινοι προσκυνηται προσκυνησουσιν τω
πατρι εν πνευματι και αληθεια και γαρ ο
πατηρ τοιουτους ζητει τους προσκυνουντας
αυτον 23. all erchetai ora kai nun estin ote oi
alethinoi proskunetai proskunesousin to patri en
pneumati kai aletheia kai gar o pater toioutous
zetei tous proskynountas auton

East
Original

24 πνεῦμα ὁ Θεός, καὶ τοὺς
προσκυνοῦντας αὐτόν ἐν πνεύματι καὶ
ἀληθείᾳ δεῖ προσκυνεῖν.

Textus
Receptus

24. πνευμα ο θεος και τους προσκυνουντας
αυτον εν πνευματι και αληθεια δει
προσκυνειν 24. pneuma o theos kai tous
proskynountas auton en pneumati kai aletheia
dei proskunein

East
Original

25 λέγει αὐτῷ ἡ γυνή· Οἶδα ὅτι Μεσσίας

Textus
Receptus

25. λεγει αυτω η γυνη οιδα οτι μεσσιας

ἔρχεται ὁ λεγόμενος Χριστός· ὅταν ἔλθῃ
ἐκεῖνος, ἀναγγελεῖ ἡμῖν πάντα.

East Original 26 λέγει αὐτῇ ὁ Ἰησοῦς· Ἐγώ εἰμι, ὁ
λαλῶν σοι.

East Original 27 καὶ ἐπὶ τούτῳ ἦλθον οἱ μαθηταὶ αὐτοῦ,
καὶ ἐθαύμασαν ὅτι μετὰ γυναικὸς ἐλάλει·
οὐδεὶς μέντοι εἶπε, τί ζητεῖς ἢ τί λαλεῖς
μετ' αὐτῆς;

East Original 28 Ἀφῆκεν οὖν τὴν ὑδρίαν αὐτῆς ἢ γυνὴ
καὶ ἀπηλθεν εἰς τὴν πόλιν, καὶ λέγει τοῖς
ἀνθρώποις·

East Original 29 Δεῦτε ἴδετε ἄνθρωπον ὃς εἶπέ μοι
πάντα ὅσα ἐποίησα· μήτι οὗτός ἐστιν ὁ
Χριστός;

East Original 30 ἐξηλθον οὖν ἐκ τῆς πόλεως καὶ
ἦρχοντο πρὸς αὐτόν.

ἐρχεται ὁ λεγόμενος χριστός ὅταν ἐλθῇ
ἐκεῖνος ἀναγγελεῖ ἡμῖν πάντα 25. legei auto e
gune oida oti messias erchetai o legomenos
christos otan elthe ekeinos anaggelei emin panta

Textus Receptus 26. λεγει αυτη ο ιησους εγω ειμι ο λαλων σοι
26. legei aute o iesous ego eimi o lalon soi

Textus Receptus 27. και επι τουτω ηλθον οι μαθηται αυτου και
εθαυμασαν οτι μετα γυναικος ελαλει ουδεις
μεντοι ειπεν τι ζητεις η τι λαλεις μετ αυτης 27.
kai epi touto elthon oi mathetai autou kai
ethaumasas oti meta gynaikos elalei oudeis
mentoi eipen ti zeteis e ti laleis met autes

Textus Receptus 28. αφηκεν ουν την υδριαν αυτης η γυνη και
απηλθεν εις την πολιν και λεγει τοις
ανθρωποις 28. afeken ουν ten υdrian autes e
gune kai apelthen eis ten polin kai legei tois
anthropois

Textus Receptus 29. δευτε ιδετε ανθρωπον ος ειπεν μοι παντα
οσα εποιησα μητι ουτος εστιν ο χριστος 29.
deute idete anthropon os eipen moi panta osa
epoiesas meti outos estin o christos

Textus Receptus 30. εξηλθον ουν εκ της πολεως και ηρχοντο
προς αυτον 30. ekselthon ουν ek tes poleos kai

East Original 31 Ἐν δὲ τῷ μεταξὺ ἡρώτων αὐτὸν οἱ μαθηταὶ λέγοντες· Ραββί, φάγε.

East Original 32 ὁ δὲ εἶπεν αὐτοῖς· Ἐγὼ βρωσιν ἔχω φαγεῖν, ἣν ὑμεῖς οὐκ οἴδατε.

East Original 33 ἔλεγον οὖν οἱ μαθηταὶ πρὸς ἀλλήλους· Μή τις ἤνεγκεν αὐτῷ φαγεῖν;

East Original 34 λέγει αὐτοῖς ὁ Ἰησοῦς· Ἐμὸν βρωμὰ ἐστὶν ἵνα ποιῶ τὸ θέλημα τοῦ πέμψαντός με καὶ τελειώσω αὐτοῦ τὸ ἔργον.

East Original 35 οὐχ ὑμεῖς λέγετε ὅτι ἐτι τετραμήνός ἐστι καὶ ὁ θερισμὸς ἔρχεται; ἰδοὺ λέγω ὑμῖν, ἐπάρατε τοὺς ὀφθαλμοὺς ὑμῶν καὶ θεάσασθε τὰς χώρας, ὅτι λευκαὶ εἰσι πρὸς θερισμόν. ἤδη.

erchonto pros auton

Textus Receptus 31. εν δε τω μεταξυ ηρωτων αυτον οι μαθηται λεγοντες ραββι φαγε 31. en de to metaksu eroton αυτον οι mathetai legontes raβbi fage

Textus Receptus 32. ο δε ειπεν αυτοις εγω βρωσιν εχω φαγειν ην υμεις ουκ οιδατε 32. ο de eipen autois ego brosin echo fagein en υmeis ουk oidate

Textus Receptus 33. ελεγον ουν οι μαθηται προς αλληλους μη τις ηνεγκεν αυτω φαγειν 33. elegon οun οι mathetai pros allelous me tis enegken auto fagein

Textus Receptus 34. λεγει αυτοις ο ιησους εμον βρωμα εστιν ινα ποιω το θελημα του πεμψαντος με και τελειωσω αυτου το εργον 34. legei autois ο iesous emon broma estin ina poio to thelema του pempstantos me και teleioso αυτου το ergon

Textus Receptus 35. ουχ υμεις λεγετε οτι ετι τετραμηνον εστιν και ο θερισμος ερχεται ιδου λεγω υμιν επαρατε τους οφθαλμους υμων και θεασασθε τας χωρας οτι λευκαι εισιν προς θερισμον ηδη 35. ouch υmeis legete oti eti tetramenon estin και ο therismos erchetαι idou lego υmin eparate tous ofthalmous υmon και theasasthe tas choras οti

East Original 36 καὶ ὁ θερίζων μισθὸν λαμβάνει καὶ
συνάγει καρπὸν εἰς ζωὴν αἰώνιον, ἵνα καὶ
ὁ σπείρων ὁμοῦ χαίρη καὶ ὁ θερίζων.

East Original 37 ἐν γὰρ τούτῳ ὁ λόγος ἐστὶν ὁ
ἀληθινὸς, ὅτι ἄλλος ἐστὶν ὁ σπείρων καὶ
ἄλλος ὁ θερίζων.

East Original 38 ἐγὼ ἀπέστειλα ὑμᾶς θερίζειν ὃ οὐχ
ὑμεῖς κεκοπιάκατε· ἄλλοι κεκοπιάκασιν,
καὶ ὑμεῖς εἰς τὸν κόπον αὐτῶν
εἰσεληλύθατε.

East Original 39 Ἐκ δὲ τῆς πόλεως ἐκείνης πολλοὶ
ἐπίστευσαν εἰς αὐτὸν τῶν Σαμαρειτῶν
διὰ τὸν λόγον τῆς γυναικὸς,
μαρτυροῦσης ὅτι εἶπέ μοι πάντα ὅσα
ἐποίησα.

Textus Receptus leukai eisin pros therismon ede
36. και ο θεριζων μισθον λαμβανει και
συναγει καρπον εις ζωην αιωνιον ινα και ο
σπειρων ομου χαιρη και ο θεριζων 36. kai o
therizon misthon lambanei kai sunagei karpon
eis zoen aionion ina kai o speiron omou chaire
kai o therizon

Textus Receptus 37. εν γαρ τουτω ο λογος εστιν {VAR1: ο }
αληθινος οτι αλλος εστιν ο σπειρων και
αλλος ο θεριζων 37. en gar touto o logos estin
{VAR1: ο } alethinos oti allos estin o speiron kai
allos o therizon

Textus Receptus 38. εγω απεστειλα υμας θεριζειν ο ουχ υμεις
κεκοπιακατε αλλοι κεκοπιακασιν και υμεις
εις τον κοπον αυτων εισεληλυθατε 38. ego
apesteila umas therizein o ouch umeis
kekopiakate alloi kekopiakasin kai umeis eis ton
kopon auton eiseleluthate

Textus Receptus 39. εκ δε της πολεως εκεινης πολλοι
επιστευσαν εις αυτον των σαμαρειτων δια τον
λογον της γυναικος μαρτυρουσης οτι ειπεν
μοι παντα οσα εποιησα 39. ek de tes poleos
ekeines polloi episteusan eis auton ton

East Original 40 ὡς οὖν ἦλθον πρὸς αὐτὸν οἱ Σαμαρεῖται, ἠρώτων αὐτὸν μείναι παρ' αὐτοῖς· καὶ ἔμεινεν ἐκεῖ δύο ἡμέρας.

East Original 41 καὶ πολλῶ πλείους ἐπίστευσαν διὰ τὸν λόγον αὐτοῦ,

East Original 42 τῇ τε γυναικὶ ἔλεγον ὅτι οὐκέτι διὰ τὴν σὴν λαλιὰν πιστεύομεν· αὐτοὶ γὰρ ἀκηκόαμεν, καὶ οἶδαμεν ὅτι οὗτός ἐστιν ἀληθῶς ὁ σωτὴρ τοῦ κόσμου.

East Original 43 Μετὰ δὲ τὰς δύο ἡμέρας ἐξῆλθεν ἐκεῖθεν καὶ ἀπῆλθεν εἰς τὴν Γαλιλαίαν.

East Original 44 αὐτὸς γὰρ ὁ Ἰησοῦς ἐμαρτύρησεν ὅτι προφήτης ἐν τῇ ἰδίᾳ πατρίδι τιμὴν οὐκ

samareiton dia ton logon tes gunaikos marturouses oti eipen moi panta osa epoiesam 40. wsoun elthon pros auton oi samareitai eroton auton meintai par autois kai emeinen ekei duo emeras

Textus Receptus 40. ως ουν ηλθον προς αυτον οι σαμαρειται ηρωτων αυτον μειναι παρ αυτοις και εμεινεν εκει δυο ημερας 40. osoun elthon pros auton oi samareitai eroton auton meintai par autois kai emeinen ekei duo emeras

Textus Receptus 41. και πολλω πλειους επιστευσαν δια τον λογον αυτου 41. kai pollo pleious episteusan dia ton logon autou

Textus Receptus 42. τη τε γυναικι ελεγον οτι ουκετι δια την σην λαλιαν πιστευομεν αυτοι γαρ ακηκοαμεν και οιδαμεν οτι ουτος εστιν αληθως ο σωτηρ του κοσμου ο χριστος 42. te te gunaiki elegon oti ouketi dia ten sen lalian pisteuomen autoi gar akekoamen kai oidamen oti outos estin alethos o soter tou kosmou o christos

Textus Receptus 43. μετα δε τας δυο ημερας εξηλθεν εκειθεν και απηλθεν εις την γαλιλαιαν 43. meta de tas duo emeras ekselthen ekeithen kai apelthen eis ten galilaian

Textus Receptus 44. αυτος γαρ ο ιησους εμαρτυρησεν οτι προφητης εν τη ιδια πατριδι τιμην ουκ εχει 44.

ἔχει.

East
Original

45 ὅτε οὖν ἦλθεν εἰς τὴν Γαλιλαίαν,
ἐδέξαντο αὐτὸν οἱ Γαλιλαῖοι, πάντα
ἑωρακότες ἃ ἐποίησεν ἐν Ἱεροσολύμοις
ἐν τῇ ἑορτῇ· καὶ αὐτοὶ γὰρ ἦλθον εἰς τὴν
ἑορτήν.

East
Original

46 Ἦλθεν οὖν πάλιν ὁ Ἰησοῦς εἰς τὴν
Κανᾶ τῆς Γαλιλαίας, ὅπου ἐποίησε τὸ
ὔδωρ οἶνον. καὶ ἦν τις βασιλικὸς, οὗ ὁ
υἱὸς ἠσθένει ἐν Καπερναοῦμ·

East
Original

47 οὗτος ἀκούσας ὅτι Ἰησοῦς ἦκει ἐκ τῆς
Ἰουδαίας εἰς τὴν Γαλιλαίαν, ἀπηλθε πρὸς
αὐτὸν καὶ ἠρώτα αὐτὸν ἵνα καταβῆ καὶ
ιάσῃται αὐτοῦ τὸν υἱόν· ἤμελλε γὰρ
ἀποθνήσκειν.

autos gar o iesous emarturesen oti profetes en te
idia patridi timen ouk echei

Textus
Receptus

45. οτε ουν ηλθεν εις την γαλιλαιαν εδεξαντο
αυτον οι γαλιλαιοι παντα εωρακοτες α
εποισεν εν ιεροσολυμοις εν τη εορτη και
αυτοι γαρ ηλθον εις την εορτην 45. ote ουν
elthen eis ten galilaian edeksanto αυτον οι
galilαιοι panta eorakotes a epoiesen en
ierosolumois en te eorte και αυτοι γαρ elthon eis
ten eorten

Textus
Receptus

46. ηλθεν ουν ο ιησους παλιν εις την κανα της
γαλιλαιας οπου εποισεν το υδωρ οινον και
ην τις βασιλικος ου ο υιος ησθενει εν
καπερναουμ 46. elthen ουν ο iesous palin eis
ten kana tes galilaias οπου epoiesen το υdor
oinon και εν τις basilikos ου ο υιος esthenei εν
kapernaoum

Textus
Receptus

47. ουτος ακουσας οτι ιησους ηκει εκ της
ιουδαιας εις την γαλιλαιαν απηλθεν προς
αυτον και ηρωτα αυτον ινα καταβη και
ιασηται αυτου τον υιον ημελλεν γαρ
αποθνησκειν 47. ουτος akousas οτι iesous ekei
ek tes ioudaias εις την galilaian apelthen pros

East
Original

48 εἶπεν οὖν ὁ Ἰησοῦς πρὸς αὐτόν· Ἐὰν
μὴ σημεῖα καὶ τέρατα ἴδητε, οὐ μὴ
πιστεύσητε.

Textus
Receptus

auton kai erota auton ina kataβe kai iasetai
autou ton vion emellen gar apothneskein
48. ειπεν ουν ο ιησους προς αυτον εαν μη
σημεια και τερατα ιδητε ου μη πιστευσητε 48.
eipen oyn o iesous pros auton ean me semeia kai
terata idete ou me pisteusete

East
Original

49 λέγει πρὸς αὐτόν ὁ βασιλικός· Κύριε,
κατάβηθι πρὶν ἀποθανεῖν τὸ παιδίον μου.

Textus
Receptus

49. λεγει προς αυτον ο βασιλικος κυριε
καταβηθι πριν αποθανειν το παιδιον μου 49.
legei pros auton o basilikos kurie kataβethi prin
apothanein to paidion mou

East
Original

50 λέγει αὐτῷ ὁ Ἰησοῦς· Πορεύου· ὁ υἱός
σου ζῆ. καὶ ἐπίστευσεν ὁ ἄνθρωπος τῷ
λόγῳ ὃν εἶπεν αὐτῷ ὁ Ἰησοῦς, καὶ
ἐπορεύετο.

Textus
Receptus

50. λεγει αυτω ο ιησους πορευου ο υιος σου ζη
και επιστευσεν ο ανθρωπος τω λογω ω ειπεν
αυτω ιησους και επορευετο 50. legei auto o
iesous porevou o vios sou ze kai episteusen o
anthropos to logo o eipen auto iesous kai
eporeveto

East
Original

51 ἤδη δὲ αὐτοῦ καταβαίνοντος οἱ δούλοι
αὐτοῦ ἀπήντησαν αὐτῷ καὶ ἀπήγγειλαν
λέγοντες ὅτι ὁ παῖς σου ζῆ.

Textus
Receptus

51. ηδη δε αυτου καταβαινοντος οι δουλοι
αυτου απηνητησαν αυτω και απηγγειλαν
λεγοντες οτι ο παις σου ζη 51. ede de αυτου
kataβainontos oi douloi αυτου απentesan auto
kai apeggeilan legontes oti o pais sou ze

East
Original

52 ἐπύθετο οὖν παρ' αὐτῶν τὴν ὥραν ἐν
ἧ κομψότερον ἔσχε· καὶ εἶπον αὐτῷ ὅτι

Textus
Receptus

52. επυθετο ουν παρ αυτων την ωραν εν η
κομψοτερον εσχεν και ειπον αυτω οτι χθες

χθὲς ὥραν ἑβδόμην ἀφήκεν αὐτὸν ὁ πυρετός.

ωραν εβδομην αφηκεν αυτον ο πυρετος 52.
erutheto oun par auton ten oran en e
kompsotheron eschen kai eipon auto oti chthes
oran ebdomen afeken auton o puretos

East
Original

53 ἔγνω οὖν ὁ πατὴρ ὅτι ἐν ἐκείνῃ τῇ ὥρᾳ
ἐν ἣ ἔειπεν αὐτῷ ὁ Ἰησοῦς ὅτι ὁ υἱός σου
ζῆ· καὶ ἐπίστευσεν αὐτὸς καὶ ἡ οἰκία
αὐτοῦ ὅλη.

Textus
Receptus

53. εγνω ουν ο πατηρ οτι εν εκεινη τη ωρα εν
η ειπεν αυτω ο ιησους οτι ο υιος σου ζη και
επιστευσεν αυτος και η οικια αυτου ολη 53.
egno oun o pater oti en ekeine te ora en e eipen
auto o iesous oti o vios sou ze kai episteusen
autos kai e oikia αυτου ole

East
Original

54 Τοῦτο πάλιν δεύτερον σημεῖον
ἐποίησεν ὁ Ἰησοῦς ἐλθὼν ἐκ τῆς Ἰουδαίας
εἰς τὴν Γαλιλαίαν.

Textus
Receptus

54. τουτο παλιν δευτερον σημειον εποιησεν ο
ιησους ελθων εκ της ιουδαιας εις την
γαλιλαιαν 54. touto palin deuteron semeion
epoiesen o iesous elthon ek tes ioudaias eis ten
galilaian

Κεφάλαιο 5

East
Original

1 Μετὰ ταῦτα ἦν ἡ ἑορτὴ τῶν Ἰουδαίων,
καὶ ἀνέβη ὁ Ἰησοῦς εἰς Ἱεροσόλυμα.

Textus
Receptus

1. μετα ταυτα ην εορτη των ιουδαιων και
ανεβη ο ιησους εις ιεροσολυμα 1. meta tauta en
eorte ton ioudaion kai ανεβε ο iesous eis
ierosoluma

East
Original

2 ἔστι δὲ ἐν τοῖς Ἱεροσολύμοις ἐπὶ τῇ

Textus
Receptus

2. εστιν δε εν τοις ιεροσολυμοις επι τη

προβατικῆ κολυμβήθρα, ἡ ἐπιλεγομένη
Ἑβραϊστὶ Βηθεσδά, πέντε στοὰς ἔχουσα.

East
Original

3 ἐν ταύταις κατέκειτο πλῆθος τῶν
ἀσθενούντων, τυφλῶν, χωλῶν, ξηρῶν,
ἐκδεχομένων τὴν τοῦ ὕδατος κίνησιν.

East
Original

4 ἄγγελος γὰρ κατὰ καιρὸν κατέβαινεν
ἐν τῇ κολυμβήθρα, καὶ ἐταράσσετο τὸ
ὔδωρ· ὁ οὖν πρῶτος ἐμβὰς μετὰ τὴν
ταραχὴν τοῦ ὕδατος ὑγιῆς ἐγένετο ᾧ
δήποτε κατείχετο νοσήματι.

East
Original

5 ἦν δέ τις ἄνθρωπος ἐκεῖ τριάκοντα καὶ
ὀκτῶ ἔτη ἔχων ἐν τῇ ἀσθενείᾳ αὐτοῦ.

προβατικη κολυμβηθρα η επιλεγομενη
εβραιστι βηθεσδα πεντε στοας εχουσα 2. estin
de en tois ierosolumois epi te probatike
kolumbethra e epilegomene ebraisti bethesda
pente stoas echousa

Textus
Receptus

3. εν ταυταις κατεκειτο πληθος πολυ των
ασθενουντων τυφλων χωλων ξηρων
εκδεχομενων την του υδατος κινησιν 3. en
tautais katekeito plethos polu ton asthenounton
tuflon cholon kseron ekdechomenon ten tou
udatos kinesin

Textus
Receptus

4. αγγελος γαρ κατα καιρον κατεβαινεν εν τη
κολυμβηθρα και εταρασσεν το υδωρ ο ουν
πρωτος εμβας μετα την ταραχην του υδατος
υγιης εγενετο ω δηποτε κατειχετο νοσηματι 4.
aggelos gar kata kairon katebainen en te
kolumbethra kai etarassen to udor o oyn protos
embas meta ten tarachen tou udatos ugies
egineto o depote kateicheto nosemati

Textus
Receptus

5. ην δε τις ανθρωπος εκει {VAR1:
τριακονταοκτω } {VAR2: τριακοντα και οκτω }
ετη εχων εν τη ασθενεια 5. en de tis anthropos
ekei {VAR1: triakontaokto } {VAR2: triakonta

East
Original

6 τοῦτον ἰδὼν ὁ Ἰησοῦς κατακείμενον, καὶ γνοὺς ὅτι πολὺν ἤδη χρόνον ἔχει, λέγει αὐτῷ· Θέλεις ὑγιῆς γενέσθαι;

Textus
Receptus

kai okto } ete echon en te astheneia
6. touton idon o iesous katakeimenon kai gnous oti polun hδη χρονον εχει λεγει αυτω θελεις υγιης γενεσθαι 6. touton idon o iesous katakeimenon kai gnous oti polun ede chronon echei legei auto theleis ugies genesthai

East
Original

7 ἀπεκρίθη αὐτῷ ὁ ἀσθενῶν· Κύριε, ἄνθρωπον οὐκ ἔχω, ἵνα ὅταν ταραχθῆ τὸ ὕδωρ, βάλῃ με εἰς τὴν κολυμβήθραν· ἐν ᾧ δὲ ἔρχομαι ἐγὼ, ἄλλος πρὸ ἐμοῦ καταβαίνει.

Textus
Receptus

7. apekrithe auto o asthenon kurie anthropon ouk echo ina otan tarachthe to udor balle me eis ten kolumbethran en o de erchomai ego allos pro emou katabainei 7. apekrithe auto o asthenon kurie anthropon ouk echo ina otan tarachthe to udor balle me eis ten kolumbethran en o de erchomai ego allos pro emou katabainei

East
Original

8 λέγει αὐτῷ ὁ Ἰησοῦς· Ἐγειρε, ἄρον τὸν κράβαττόν σου καὶ περιπάτει.

Textus
Receptus

8. legei auto o iesous egeirai aron ton kraβbaton sou kai peripatei 8. legei auto o iesous egeirai aron ton kraβbaton sou kai peripatei

East
Original

9 καὶ εὐθέως ἐγένετο ὑγιῆς ὁ ἄνθρωπος, καὶ ἦρε τὸν κράβαττον αὐτοῦ καὶ περιεπάτει. ἦν δὲ σάββατον ἐν ἐκείνῃ τῇ ἡμέρᾳ.

Textus
Receptus

9. kai euthEOS egeneto ugies o anthropos kai eren ton kraβbaton αυτου και περιεπατει ην δε σαββατον εν εκεινη τη ημερα 9. kai euthEOS egeneto ugies o anthropos kai eren ton kraβbaton αυτου και periepatei en de sabbaton en ekeine te emera

East Original 10 ἔλεγον οὖν οἱ Ἰουδαῖοι τῷ τεθεραπευμένῳ· Σάββατόν ἐστιν· οὐκ ἔξεστί σοι ἄραι τὸν κράβαττον.

East Original 11 ἀπεκρίθη αὐτοῖς· Ὁ ποιήσας με ὑγιῆ, ἐκεῖνός μοι εἶπεν· ἄρον τὸν κράβαττόν σου καὶ περιπάτει.

East Original 12 ἠρώτησαν οὖν αὐτόν· Τίς ἐστιν ὁ ἄνθρωπος ὁ εἰπὼν σοι, ἄρον τὸν κράβαττόν σου καὶ περιπάτει;

East Original 13 ὁ δὲ ἰαθεὶς οὐκ ἤδει τίς ἐστιν· ὁ γὰρ Ἰησοῦς ἐξένευσεν ὄχλου ὄντος ἐν τῷ τόπῳ.

East Original 14 μετὰ ταῦτα εὕρισκει αὐτόν ὁ Ἰησοῦς ἐν τῷ ἱερῷ καὶ εἶπεν αὐτῷ· Ἴδε ὑγιῆς γεγονός· μηκέτι ἀμάρτανε, ἵνα μὴ χειρὸν σοί τι γένηται.

Textus Receptus 10. ελεγον ουν οι ιουδαιοι τω τεθεραπευμενω σαββατον εστιν ουκ εξεστιν σοι αραι τον κραββατον 10. elegon oyn oi ioudaioi to tetherapeumeno sabbaton estin ouk eksestin soi arai ton kraββατον

Textus Receptus 11. απεκριθη αυτοις ο ποιησας με υγιη εκεινος μοι ειπεν αρων τον κραββατον σου και περιπατει 11. apeskrithe autois o poiesas me ugie ekeinos moi eipen aron ton kraββατον sou kai peripatei

Textus Receptus 12. ηρωτησαν ουν αυτον τις εστιν ο ανθρωπος ο ειπων σοι αρων τον κραββατον σου και περιπατει 12. erotesan oyn avton tis estin o anthropos o eipon soi aron ton kraββατον sou kai peripatei

Textus Receptus 13. ο δε ιαθεις ουκ ηδει τις εστιν ο γαρ ιησους εξενευσεν οχλου οντος εν τω τοπω 13. o de iatheis ouk edei tis estin o gar iesous ekseneusen ochlou ontos en to topo

Textus Receptus 14. μετα ταυτα ευρισκει αυτον ο ιησους εν τω ιερω και ειπεν αυτω ιδε υγιης γεγονας μηκετι αμαρτανε ινα μη χειρον τι σοι γενηται 14. meta tauta euriskei avton o iesous en to iero kai

East
Original

15 ἀπηλθεν ὁ ἄνθρωπος καὶ ἀνήγγειλε
τοῖς Ἰουδαίοις ὅτι Ἰησοῦς ἐστὶν ὁ ποιήσας
αὐτὸν ὑγιῆ.

Textus
Receptus

eipen auto ide ugies gegonas meketi amartane
ina me cheiron ti soi genetai

15. απηλθεν ο ανθρωπος και ανηγγειλεν τοις
ιουδαιοις οτι ιησους εστιν ο ποιησας αυτον
υγιη 15. apelthen o anthropos kai aneggeilen
tois ioudaiois oti iesous estin o poiesas auton
ugie

East
Original

16 Καὶ διὰ τοῦτο ἐδίωκον τὸν Ἰησοῦν οἱ
Ἰουδαῖοι καὶ ἐζήτουν αὐτὸν ἀποκτεῖναι,
ὅτι ταῦτα ἐποίει ἐν σαββάτῳ.

Textus
Receptus

16. και δια τουτο εδιωκον τον ιησουν οι
ιουδαιοι και εζητουν αυτον αποκτειναι οτι
ταυτα εποιει εν σαββατω 16. kai dia touto
ediokon ton iesoun oi ioudaioi kai ezetoun
auton apokteinao oti tauta epoiei en sabbato

East
Original

17 ὁ δὲ Ἰησοῦς ἀπεκρίνατο αὐτοῖς· Ὁ
πατήρ μου ἕως ἄρτι ἐργάζεται, καὶ γὰρ
ἐργάζομαι.

Textus
Receptus

17. ο δε ιησους απεκρινατο αυτοις ο πατηρ
μου εως αρτι εργαζεται καγω εργαζομαι 17. o
de iesous apekrinato autois o pater mou eos arti
ergazetai kago ergazomai

East
Original

18 διὰ τοῦτο οὖν μᾶλλον ἐζήτουν αὐτὸν
οἱ Ἰουδαῖοι ἀποκτεῖναι, ὅτι οὐ μόνον ἔλυε
τὸ σάββατον, ἀλλὰ καὶ πατέρα ἴδιον
ἔλεγε τὸν Θεόν, ἴσον ἑαυτὸν ποιῶν τῷ
Θεῷ.

Textus
Receptus

18. δια τουτο ουν μαλλον εζητουν αυτον οι
ιουδαιοι αποκτειναι οτι ου μονον ελυεν το
σαββατον αλλα και πατερα ιδιον ελεγεν τον
θεον ισον εαυτον ποιων τω θεω 18. dia touto
oun mallon ezetoun auton oi ioudaioi apokteinao
oti ου monon elven to sabbaton alla kai patera
idion elegen ton theon ison eauton poion to theo

East Original 19 ἀπεκρίνατο οὖν ὁ Ἰησοῦς καὶ εἶπεν αὐτοῖς· Ἀμήν ἀμήν λέγω ὑμῖν, οὐ δύναται ὁ υἱὸς ποιεῖν ἀφ' ἑαυτοῦ οὐδὲν, ἐὰν μὴ τι βλέπη τὸν πατέρα ποιῶντα· ἃ γὰρ ἂν ἐκεῖνος ποιῇ, ταῦτα καὶ ὁ υἱὸς ὁμοίως ποιεῖ.

East Original 20 ὁ γὰρ πατὴρ φιλεῖ τὸν υἱὸν καὶ πάντα δείκνυσιν αὐτῷ ἃ αὐτὸς ποιεῖ, καὶ μείζονα τούτων δείξει αὐτῷ ἔργα, ἵνα ὑμεῖς θαυμάζητε.

East Original 21 ὡσπερ γὰρ ὁ πατὴρ ἐγείρει τοὺς νεκροὺς καὶ ζωοποιεῖ, οὕτω καὶ ὁ υἱὸς οὖς θέλει ζωοποιεῖ.

East Original 22 οὐδὲ γὰρ ὁ πατὴρ κρίνει οὐδένα, ἀλλὰ τὴν κρίσιν πᾶσαν δέδωκε τῷ υἱῷ,

Textus Receptus 19. απεκρινατο ουν ο ιησους και ειπεν αυτοις αμην αμην λεγω υμιν ου δυναται ο υιος ποιειν αφ εαυτου ουδεν εαν μη τι βλεπη τον πατερα ποιουντα α γαρ αν εκεινος ποιη ταυτα και ο υιος ομοιως ποιει 19. apekrinato ουν ο iesous και eipen autois amen amen lego umin ου dunatai ο υιος ποiein af eautou ουden ean me ti blepe τον patera ποιουντα a γαρ an εκεινος ποie ταυτα και ο υιος ομοιος ποiei

Textus Receptus 20. ο γαρ πατηρ φιλει τον υιον και παντα δεικνυσιν αυτω α αυτος ποιει και μειζονα τουτων δειξει αυτω εργα ινα υμεις θαυμαζητε 20. ο gar pater filei τον υιον και panta deiknysin αυτο a αυτος ποieι και meizona τουτον deiksei αυτο erga ιna υmeis thaumazete

Textus Receptus 21. ωσπερ γαρ ο πατηρ εγειρει τους νεκρους και ζωοποιει ουτως και ο υιος ουσ θελει ζωοποιει 21. osper gar ο pater egeirei τους nekrous και zoopoiei ουtos και ο υιος ουσ thelei zoopoiei

Textus Receptus 22. ουδε γαρ ο πατηρ κρινει ουδενα αλλα την κρισιν πασαν δεδωκεν τω υιω 22. ουde gar ο pater krinei ουdena alla ten krisin pasan

East
Original

23 ἵνα πάντες τιμῶσι τὸν υἱὸν καθὼς
τιμῶσι τὸν πατέρα. ὁ μὴ τιμῶν τὸν υἱὸν
οὐ τιμᾷ τὸν πατέρα τὸν πέμψαντα αὐτόν.

East
Original

24 ἀμὴν ἀμὴν λέγω ὑμῖν ὅτι ὁ τὸν λόγον
μου ἀκούων καὶ πιστεύων τῷ πέμψαντί
με ἔχει ζωὴν αἰώνιον, καὶ εἰς κρίσιν οὐκ
ἔρχεται, ἀλλὰ μεταβέβηκεν ἐκ τοῦ
θανάτου εἰς τὴν ζωὴν.

East
Original

25 ἀμὴν ἀμὴν λέγω ὑμῖν ὅτι ἔρχεται ὥρα,
καὶ νῦν ἐστίν, ὅτε οἱ νεκροὶ ἀκούσονται
τῆς φωνῆς τοῦ υἱοῦ τοῦ Θεοῦ, καὶ οἱ
ἀκούσαντες ζήσονται·

East
Original

26 ὥσπερ γὰρ ὁ πατὴρ ἔχει ζωὴν ἐν
ἑαυτῷ, οὕτως ἔδωκε καὶ τῷ υἱῷ ζωὴν

Textus
Receptus

dedoken to uio

23. ινα παντες τιμωσιν τον υιον καθως
τιμωσιν τον πατερα ο μη τιμων τον υιον ου
τιμα τον πατερα τον πεμψαντα αυτον 23. ina
pantes timosin ton vion kathos timosin ton
patera o me timon ton vion ου tima ton patera
ton pempsaanta αυτον

Textus
Receptus

24. αμην αμην λεγω υμιν οτι ο τον λογον μου
ακουων και πιστευων τω πεμψαντι με εχει
ζωην αιωνιον και εις κρισιν ουκ ερχεται αλλα
μεταβεβηκεν εκ του θανατου εις την ζωην 24.
amen amen lego uμιν οti ο τον logon μου
akouon και pistevon to pempsaanti με eχει
zoen aionion και εις krisin ουk erchetαι alla
metaβeβeken εκ του thanatou ειs ten zoen

Textus
Receptus

25. αμην αμην λεγω υμιν οτι ερχεται ωρα και
νυν εστιν οτε οι νεκροι ακουσονται της φωνης
του υιου του θεου και οι ακουσαντες ζησονται
25. amen amen lego uμιν οti erchetαι ora και
nyn estin οte οι nekroi akousontαι tes fones του
viou του theou και οι akousantes zesontαι

Textus
Receptus

26. ωσπερ γαρ ο πατηρ εχει ζωην εν εαυτω
ουτως εδωκεν και τω υιω ζωην εχειν εν εαυτω

ἔχειν ἐν ἑαυτῷ·

East Original 27 καὶ ἐξουσίαν ἔδωκεν αὐτῷ καὶ κρίσιν ποιεῖν, ὅτι υἱὸς ἀνθρώπου ἐστί.

East Original 28 μὴ θαυμάζετε τοῦτο· ὅτι ἔρχεται ὥρα ἐν ἣ ἅπαντες οἱ ἐν τοῖς μνημείοις ἀκούσονται τῆς φωνῆς αὐτοῦ,

East Original 29 καὶ ἐκπορεύσονται οἱ τὰ ἀγαθὰ ποιήσαντες εἰς ἀνάστασιν ζωῆς, οἱ δὲ τὰ φαῦλα πράξαντες εἰς ἀνάστασιν κρίσεως.

East Original 30 οὐ δύναμαι ἐγὼ ποιεῖν ἀπ' ἑμαυτοῦ οὐδέν. καθὼς ἀκούω κρίνω, καὶ ἡ κρίσις ἢ ἐμὴ δικαία ἐστίν· ὅτι οὐ ζητῶ τὸ θέλημα τὸ ἐμὸν, ἀλλὰ τὸ θέλημα τοῦ πέμψαντός με πατρός.

26. osper gar o pater echei zoen en eauto outos edoken kai to vio zoen echein en eauto

Textus Receptus 27. και εξουσιαν εδωκεν αυτω και κρισιν ποιειν οτι υιος ανθρωπου εστιν 27. kai eksousian edoken auto kai krisin poiein oti vios anthropou estin

Textus Receptus 28. μη θαυμαζετε τουτο οτι ερχεται ωρα εν η παντες οι εν τοις μνημειοις ακουσονται της φωνης αυτου 28. me thaumazete touto oti erchetai ora en e pantes oi en tois mnemeiois akousontai tes fones autou

Textus Receptus 29. και εκπορευσονται οι τα αγαθα ποιησαντες εις αναστασιν ζωης οι δε τα φαυλα πραξαντες εις αναστασιν κρισεως 29. kai ekporeusontai oi ta agatha poiesantes eis anastasin zoes oi de ta faula praksantes eis anastasin kriseos

Textus Receptus 30. ου δυναμαι εγω ποιειν απ εμαυτου ουδεν καθως ακουω κρινω και η κρισις η εμη δικαια εστιν οτι ου ζητω το θελημα το εμον αλλα το θελημα του πεμψαντος με πατρος 30. ou dynamai ego poiein ap emautou ouden kathos akouo krino kai e krisis e eme dikaia estin oti ou

East
Original

31 Ἐὰν ἐγὼ μαρτυρῶ περὶ ἐμαυτοῦ, ἡ
μαρτυρία μου οὐκ ἔστιν ἀληθής.

Textus
Receptus

zeto to thelema to emon alla to thelema tou
pempantos me patros
31. εαν εγω μαρτυρω περι εμαυτου η
μαρτυρια μου ουκ εστιν αληθης 31. ean ego
marturo peri emautou e marturia mou ουk estin
alethes

East
Original

32 ἄλλος ἐστὶν ὁ μαρτυρῶν περὶ ἐμοῦ, καὶ
οἶδα ὅτι ἀληθής ἐστὶν ἡ μαρτυρία ἣν
μαρτυρεῖ περὶ ἐμοῦ.

Textus
Receptus

32. αλλος εστιν ο μαρτυρων περι εμου και
οιδα οτι αληθης εστιν η μαρτυρια ην μαρτυρει
περι εμου 32. allos estin o marturon peri emou
kai oida oti alethes estin e marturia en marturei
peri emou

East
Original

33 ὑμεῖς ἀπεστάλκατε πρὸς Ἰωάννην, καὶ
μεμαρτύρηκε τῇ ἀληθείᾳ·

Textus
Receptus

33. υμεις απεσταλκατε προς ιωαννην και
μεμαρτυρηκεν τη αληθεια 33. uveis
apestalkate pros ioannen kai memartureken te
aletheia

East
Original

34 ἐγὼ δὲ οὐ παρὰ ἀνθρώπου τὴν
μαρτυρίαν λαμβάνω, ἀλλὰ ταῦτα λέγω
ἵνα ὑμεῖς σωθῆτε.

Textus
Receptus

34. εγω δε ου παρα ανθρωπου την μαρτυριαν
λαμβανω αλλα ταυτα λεγω ινα υμεις σωθητε
34. ego de ου para anthropou ten marturian
lamvano alla tauta lego ina uveis sothete

East
Original

35 ἐκεῖνος ἦν ὁ λύχνος ὁ καιόμενος καὶ
φαίνων, ὑμεῖς δὲ ἠθελήσατε
ἀγαλλιαθῆναι πρὸς ὥραν ἐν τῷ φωτὶ
αὐτοῦ.

Textus
Receptus

35. εκεινος ην ο λυχνος ο καιομενος και
φαινων υμεις δε ηθελησατε αγαλλιασθηναι
προς ωραν εν τω φωτι αυτου 35. ekeinos en o
luchnos o kaiomenos kai fainon uveis de

East
Original

36 ἐγὼ δὲ ἔχω τὴν μαρτυρίαν μείζω τοῦ
Ἰωάννου· τὰ γὰρ ἔργα ἃ ἔδωκέ μοι ὁ
πατήρ ἵνα τελειώσω αὐτά, αὐτὰ τὰ ἔργα
ἃ ἐγὼ ποιῶ, μαρτυρεῖ περὶ ἐμοῦ ὅτι ὁ
πατήρ με ἀπέσταλκε.

East
Original

37 καὶ ὁ πέμψας με πατήρ, αὐτὸς
μεμαρτύρηκε περὶ ἐμοῦ. οὔτε φωνὴν
αὐτοῦ ἀκηκόατε πώποτε οὔτε εἶδος
αὐτοῦ ἐώρακατε,

East
Original

38 καὶ τὸν λόγον αὐτοῦ οὐκ ἔχετε
μένοντα ἐν ὑμῖν, ὅτι ὃν ἀπέστειλεν
ἐκεῖνος, τούτῳ ὑμεῖς οὐ πιστεύετε.

East
Original

39 ἐρευνᾶτε τὰς γραφάς, ὅτι ὑμεῖς
δοκεῖτε ἐν αὐταῖς ζωὴν αἰώνιον ἔχειν· καὶ

Textus
Receptus

ethelesate agalliasthenai pros oran en to foti
autou

36. εγω δε εχω την μαρτυριαν μειζω του
ιωαννου τα γαρ εργα α εδωκεν μοι ο πατηρ
ινα τελειωσω αυτα αυτα τα εργα α εγω ποιω
μαρτυρει περι εμου οτι ο πατηρ με
απεσταλκεν 36. ego de echo ten marturian
meizo tou ioannou ta gar erga a edoken moi o
pater ina teleioso avta avta ta erga a ego poio
martvrei peri emou oti o pater me apestalken

Textus
Receptus

37. και ο πεμψας με πατηρ αυτος
μεμαρτυρηκεν περι εμου ουτε φωνην αυτου
ακηκοατε πωποτε ουτε ειδος αυτου εωρακατε
37. kai o pempsas me pater avtos memartvren
peri emou ουτε fonen αυτου akekoate popote
ουτε eidos αυτου eorakate

Textus
Receptus

38. και τον λογον αυτου ουκ εχετε μενοντα εν
υμιν οτι ον απεστειλεν εκεινος τουτω υμεις ου
πιστευετε 38. kai ton logon αυτου ουκ echete
menonta en vmin οτι ον apesteilēn ekeinos touto
umeis ου pistevete

Textus
Receptus

39. ερευνατε τας γραφας οτι υμεις δοκειτε εν
αυταις ζωην αιωνιον εχειν και εκειναι εισιν αι

ἐκεῖναί εἰσιν αἱ μαρτυροῦσαι περὶ ἐμοῦ·

East
Original

40 καὶ οὐ θέλετε ἐλθεῖν πρὸς με ἵνα ζωὴν ἔχητε.

Textus
Receptus

μαρτυροῦσαι περὶ ἐμοῦ 39. ereunate tas grafas
oti vmeis dokeite en avtais zoen aionion echein
kai ekeinai eisin ai marturousai peri emou
40. και ου θελετε ελθειν προς με ινα ζωην
εχητε 40. kai ou thelete elthein pros me ina zoen
echete

East
Original

41 δόξαν παρὰ ἀνθρώπων οὐ λαμβάνω·

Textus
Receptus

41. δοξαν παρα ανθρωπων ου λαμβανω 41.
doksan para anthropon ou lambrano

East
Original

42 ἀλλ' ἔγνωκα ὑμᾶς ὅτι τὴν ἀγάπην τοῦ
Θεοῦ οὐκ ἔχετε ἐν ἑαυτοῖς.

Textus
Receptus

42. αλλ εγνωκα υμας οτι την αγαπην του θεου
ουκ εχετε εν εαυτοις 42. all egnoka umas oti ten
agapen tou theou ouk echete en eautois

East
Original

43 ἐγὼ ἐλήλυθα ἐν τῷ ὀνόματι τοῦ
πατρὸς μου, καὶ οὐ λαμβάνετε με· ἐὰν
ἄλλος ἔλθῃ ἐν τῷ ὀνόματι τῷ ἰδίῳ,
ἐκεῖνον λήψετε.

Textus
Receptus

43. εγω εληλυθα εν τω ονοματι του πατρος
μου και ου λαμβανετε με εαν αλλος ελθη εν
τω ονοματι τω ιδιω εκεινον ληψεσθε 43. ego
elelutha en to onomati tou patros mou kai ou
lambranete me ean allos elthe en to onomati to
idio ekeinon lepseshe

East
Original

44 πῶς δύνασθε ὑμεῖς πιστεῦσαι, δόξαν
παρὰ ἀλλήλων λαμβάνοντες, καὶ τὴν
δόξαν τὴν παρὰ τοῦ μόνου Θεοῦ οὐ
ζητεῖτε;

Textus
Receptus

44. πως δυνασθε υμεις πιστευσαι δοξαν παρα
αλληλων λαμβανοντες και την δοξαν την
παρα του μονου θεου ου ζητειτε 44. pos
dvnasthe vmeis pisteusai doksan para allelon
lambranontes kai ten doksan ten para tou monou
theou ou zeteite

East Original 45 μὴ δοκεῖτε ὅτι ἐγὼ κατηγορήσω ὑμῶν πρὸς τὸν πατέρα· ἔστιν ὁ κατηγορῶν ὑμῶν Μωϋσῆς, εἰς ὃν ὑμεῖς ἠλπίκατε.

Textus Receptus 45. μη δοκειτε οτι εγω κατηγορησω υμων προς τον πατερα εστιν ο κατηγορων υμων μωσης εις ον υμεις ηλπικατε 45. me dokeite oti ego kategoreso umon pros ton patera estin o kategoron umon moyses eis on uymeis elpikate

East Original 46 εἰ γὰρ ἐπιστεύετε Μωϋσεῖ, ἐπιστεύετε ἂν ἐμοί· περὶ γὰρ ἐμοῦ ἐκεῖνος ἔγραψεν.

Textus Receptus 46. ει γαρ επιστευετε μωση επιστευετε αν εμοι περι γαρ εμου εκεινος εγραψεν 46. ei gar episteuete mose episteuete an emoi peri gar emou ekeinos egrapsen

East Original 47 εἰ δὲ τοῖς ἐκείνου γράμμασιν οὐ πιστεύετε, πῶς τοῖς ἐμοῖς ῥήμασι πιστεύσετε;

Textus Receptus 47. ει δε τοις εκεινου γραμμασιν ου πιστευετε πως τοις εμοις ρημασιν πιστευσετε 47. ei de tois ekeinou grammasin ou pisteuete pos tois emois remasin pisteuete

Κεφάλαιο 6

East Original 1 Μετὰ ταῦτα ἀπηλθεν ὁ Ἰησοῦς πέραν τῆς θαλάσσης τῆς Γαλιλαίας τῆς Τιβεριάδος·

Textus Receptus 1. μετα ταυτα απηλθεν ο ιησους περαν της θαλασσης της γαλιλαιας της τιβεριαδος 1. meta tauta apelthen o iesous peran tes thalasses tes galilaias tes tiberiados

East Original 2 καὶ ἠκολούθει αὐτῷ ὄχλος πολὺς, ὅτι ἐώρων αὐτοῦ τὰ σημεῖα ἃ ἐποίει ἐπὶ τῶν ἀσθενούντων.

Textus Receptus 2. και ηκολουθει αυτω οχλος πολυς οτι εωρων αυτου τα σημεια α εποιει επι των ασθενουντων 2. kai ekolouthei auto ochlos

East Original 3 ἀνηλθε δὲ εἰς τὸ ὄρος ὁ Ἰησοῦς καὶ ἐκεῖ ἐκάθητο μετὰ τῶν μαθητῶν αὐτοῦ.

East Original 4 ἦν δὲ ἐγγὺς τὸ πάσχα, ἡ ἑορτὴ τῶν Ἰουδαίων.

East Original 5 ἐπάρας οὖν ὁ Ἰησοῦς τοὺς ὀφθαλμοὺς καὶ θεασάμενος ὅτι πολὺς ὄχλος ἔρχεται πρὸς αὐτὸν, λέγει πρὸς τὸν Φίλιππον· Πόθεν ἀγοράσωμεν ἄρτους ἵνα φάγωσιν οὗτοι;

East Original 6 τοῦτο δὲ ἔλεγε πειράζων αὐτόν· αὐτὸς γὰρ ἤδει τί ἔμελλε ποιεῖν.

East Original 7 ἀπεκρίθη αὐτῷ ὁ Φίλιππος· Διακοσίων δηναρίων ἄρτοι οὐκ ἀρκουσιν αὐτοῖς ἵνα ἕκαστος αὐτῶν βραχὺ τι λάβῃ.

polus oti eoron autou ta semeia a epoiei epi ton asthenounton

Textus Receptus 3. ανηλθεν δε εις το ορος ο ιησους και εκει εκαθητο μετα των μαθητων αυτου 3. anelthen de eis to oros o iesous kai ekei ekatheto meta ton matheton αυτου

Textus Receptus 4. ην δε εγγυς το πασχα η εορτη των ιουδαιων 4. en de eggus to pascha e eorte ton ioudaion

Textus Receptus 5. επαρας ουν ο ιησους τους οφθαλμους και θεασαμενος οτι πολυς οχλος ερχεται προς αυτον λεγει προς τον φιλιππον ποθεν αγορασομεν αρτους ινα φαγωσιν ουτοι 5. eparas ουν ο iesous tous ofthalmous kai theasamenos oti polus ochlos erchetai pros αυτον legei pros ton filippon pothen agorasomen artous ina fagosin ουτοι

Textus Receptus 6. τουτο δε ελεγεν πειραζων αυτον αυτος γαρ ηδει τι εμελλεν ποιειν 6. touto de elegen peirazon αυτον αυτος gar edei ti emellen poiein

Textus Receptus 7. απεκριθη αυτω φιλιππος διακοσιων δηναριων αρτοι ουκ αρκουσιν αυτοις ινα εκαστος αυτων βραχυ τι λαβη 7. apekrithe auto filippos diakosion denarion artoi ουk

East
Original

8 λέγει αὐτῷ εἰς ἐκ τῶν μαθητῶν αὐτοῦ,
Ἀνδρέας ὁ ἀδελφὸς Σίμωνος Πέτρου·

Textus
Receptus

arkousin autois ina ekastos auton brachy ti laβe
8. λεγει αυτω εις εκ των μαθητων αυτου
ανδρεας ο αδελφος σιμωνος πετρου 8. legei
auto eis ek ton matheton αυτου andreas ο
adelfos simonos petrou

East
Original

9 Ἔστι παιδάριον ἐν ᾧδε ὃς ἔχει πέντε
ἄρτους κριθίνους καὶ δύο ὀψάρια· ἀλλὰ
ταῦτα τί ἐστιν εἰς τοσούτους;

Textus
Receptus

9. εστιν παιδαριον εν ωδε ο εχει πεντε αρτους
κριθινους και δυο οψαρια αλλα ταυτα τι εστιν
εις τοσουτους 9. estin paidarion en ode ο echei
pente artous krithinous kai duo opsaria alla
tauta ti estin eis tosoutous

East
Original

10 εἶπεν δὲ ὁ Ἰησοῦς· Ποιήσατε τοὺς
ἀνθρώπους ἀναπεσεῖν· ἦν δὲ χόρτος
πολὺς ἐν τῷ τόπῳ. ἀνέπεσον οὖν οἱ
ἄνδρες τὸν ἀριθμὸν ὡσεὶ πεντακισχίλιοι.

Textus
Receptus

10. ειπεν δε ο ιησους ποιησατε τους
ανθρωπους αναπεσειν ην δε χορτος πολυς εν
τω τοπω ανεπεσον ουν οι ανδρες τον αριθμον
ωσει πεντακισχιλιοι 10. eipen de ο iesous
poiesate tous anthropous anapesein en de
chortos polus en to topo anepeson ουν οι andres
ton arithmon osei pentakischilioi

East
Original

11 ἔλαβε δὲ τοὺς ἄρτους ὁ Ἰησοῦς καὶ
εὐχαριστήσας διέδωκε τοῖς μαθηταῖς, οἱ
δὲ μαθηταὶ τοῖς ἀνακειμένοις· ὁμοίως καὶ
ἐκ τῶν ὀψαρίων ὅσον ἤθελον.

Textus
Receptus

11. ελαβεν δε τους αρτους ο ιησους και
ευχαριστησας διεδωκεν τοις μαθηταις οι δε
μαθηται τοις ανακειμενοις ομοιως και εκ των
οψαριων οσον ηθελον 11. elaben de tous artous
ο iesous και eucharistesas diedoken τοις
mathetais οι de mathetai τοις anakeimenois

East
Original

12 ὡς δὲ ἐνεπλήσθησαν, λέγει τοῖς
μαθηταῖς αὐτοῦ· Συναγάγετε τὰ
περισσεύσαντα κλάσματα, ἵνα μή τι
ἀπόληται.

East
Original

13 συνήγαγον οὖν καὶ ἐγέμισαν δώδεκα
κοφίνους κλασμάτων ἐκ τῶν πέντε
ἄρτων τῶν κριθίνων ἃ ἐπερίσσευσε τοῖς
βεβρωκόσιν.

East
Original

14 Οἱ οὖν ἄνθρωποι, ἰδόντες ὃ ἐποίησε
σημεῖον ὃ Ἰησοῦς, ἔλεγον ὅτι οὗτός ἐστιν
ἀληθῶς ὁ προφήτης ὃ ἐρχόμενος εἰς τὸν
κόσμον.

East
Original

15 Ἰησοῦς οὖν γνοὺς ὅτι μέλλουσιν
ἔρχεσθαι καὶ ἀρπάζειν αὐτὸν ἵνα
ποιήσωσιν αὐτὸν βασιλέα, ἀνεχώρησε
πάλιν εἰς τὸ ὄρος αὐτὸς μόνος.

Textus
Receptus

omoiος kai ek ton opsarion oson ethelon
12. ὡς δε ενεπλησθησαν λεγει τοις μαθηταις
αυτου συναγαγετε τα περισσευσαντα
κλασματα ινα μη τι αποληται 12. os de
eneplesthesan legei tois mathetais autou
sunagagete ta perisseusanta klasmata ina me ti
apoletai

Textus
Receptus

13. συνηγαγον ουν και εγεμισαν δωδεκα
κοφινους κλασματων εκ των πεντε αρτων
των κριθινων α επερισσευσεν τοις
βεβρωκοσιν 13. sunegagon ουν kai egemisan
dodeka kofinous klasmaton ek ton pente arton
ton krithinon a eperisseusen tois bebrokosin

Textus
Receptus

14. οι ουν ανθρωποι ιδοντες ο εποιησεν
σημειον ο ιησους ελεγον οτι ουτος εστιν
αληθως ο προφητης ο ερχομενος εις τον
κοσμον 14. oi ουν anthropoi idontes ο epoiiesen
semeion ο iesous elegon οti ουτος estin alethos ο
profetes ο erchomenos εις τον kosmon

Textus
Receptus

15. ιησους ουν γνους οτι μελλουσιν ερχεσθαι
και αρπαζειν αυτον ινα ποιησωσιν αυτον
βασιλεα ανεχωρησεν παλιν εις το ορος αυτος
μονος 15. iesous ουν gnous οti mellousin

East
Original

16 Ὡς δὲ ὀψία ἐγένετο, κατέβησαν οἱ μαθηταὶ αὐτοῦ ἐπὶ τὴν θάλασσαν,

East
Original

17 καὶ ἐμβάντες εἰς τὸ πλοῖον ἤρχοντο πέραν τῆς θαλάσσης εἰς Καπερναοῦμ. καὶ σκοτία ἤδη ἐγεγόνει καὶ οὐκ ἐληλύθει πρὸς αὐτοὺς ὁ Ἰησοῦς,

East
Original

18 ἢ τε θάλασσα ἀνέμου μεγάλου πνέοντος διεγείρετο.

East
Original

19 ἐληλακότες οὖν ὡς σταδίου εἴκοσι πέντε ἢ τριάκοντα θεωροῦσι τὸν Ἰησοῦν περιπατοῦντα ἐπὶ τῆς θαλάσσης καὶ ἐγγὺς τοῦ πλοίου γινόμενον, καὶ ἐφοβήθησαν.

Textus
Receptus

erchesthai kai arpazein auton ina poiesosin auton basilea anechoresen palin eis to oros autos monos

Textus
Receptus

16. ως δε οψια εγενετο κατεβησαν οι μαθηται αυτου επι την θαλασσαν 16. os de opsia egeneto katebesan oi mathetai αυτου επι ten thalassan

Textus
Receptus

17. και εμβαντες εις το πλοιοι ηρχοντο περαν της θαλασσης εις καπερναουμ και σκοτια ηδη εγεγονει και ουκ εληλυθει προς αυτους ο ιησους 17. kai embantες εις to ploion erchonto peran tes thalasses εις kapernaoum και skotia ede egegonei και ουκ eleluthēi pros αυτους ο iesous

Textus
Receptus

18. η τε θαλασσα ανεμου μεγαλου πνεοντος διηγειρετο 18. e te thalassa anemou megalou pneontos diegeireto

19. εληλακοτες ουν ως σταδιους εικοσιπεντε η τριακοντα θεωρουσιν τον ιησουν περιπατουντα επι της θαλασσης και εγγυς του πλοιοι γινομενον και εφοβηθησαν 19. elelakotes ουν os stadiouς eikosipente e triakonta theorousin ton iesoun peripatounta επι

East
Original

20 ὁ δὲ λέγει αὐτοῖς· Ἐγὼ εἰμι· μὴ φοβεῖσθε.

East
Original

21 ἤθελον οὖν λαβεῖν αὐτὸν εἰς τὸ πλοῖον, καὶ εὐθέως τὸ πλοῖον ἐγένετο ἐπὶ τῆς γῆς εἰς ἣν ὑπῆγον.

East
Original

22 Τῇ ἐπαύριον ὁ ὄχλος ὁ ἐστηκὼς πέραν τῆς θαλάσσης εἶδον ὅτι πλοῖάριον ἄλλο οὐκ ἦν ἐκεῖ εἰ μὴ ἓν ἐκεῖνο εἰς ὃς ἐνέβησαν οἱ μαθηταὶ αὐτοῦ, καὶ ὅτι οὐ συνεισηλθε τοῖς μαθηταῖς αὐτοῦ ὁ Ἰησοῦς εἰς τὸ πλοῖάριον, ἀλλὰ μόνοι οἱ μαθηταὶ αὐτοῦ ἀπηλθον·

East
Original

23 ἄλλα δὲ ἦλθε πλοῖαρια ἐκ Τιβεριάδος ἐγγὺς τοῦ τόπου, ὅπου ἔφαγον τὸν ἄρτον εὐχαριστήσαντος τοῦ Κυρίου·

tes thalasses kai eggus tou ploiou ginomenon kai efobethesan

Textus
Receptus

20. ο δε λεγει αυτοις εγω ειμι μη φοβεισθε 20. o de legei autois ego eimi me fobeisthe

Textus
Receptus

21. ηθελον ουν λαβειν αυτον εις το πλοιον και ευθεως το πλοιον εγενετο επι της γης εις ην υπηγον 21. ethelon ουν labein αυτον εις to ploion kai evtheos to ploion egeneto επι tes ges eis en vregon

Textus
Receptus

22. τη επαυριον ο οχλος ο εστηκως περαν της θαλασσης ιδων οτι πλοιαριον αλλο ουκ ην εκει ει μη εν εκεινο εις ο ενεβησαν οι μαθηται αυτου και οτι ου συνεισηλθεν τοις μαθηταις αυτου ο ιησους εις το πλοιαριον αλλα μονοι οι μαθηται αυτου απηλθον 22. te epaurion ο ochlos ο estekos peran tes thalasses idon oti ploiarion allo ουκ en ekei ει me en ekeino εις ο enebesan οι mathetai αυτου και οτι ου suneiselthen τοις mathetais αυτου ο iesous εις to ploiarion alla μονοι οι mathetai αυτου apelthon

Textus
Receptus

23. αλλα δε ηλθεν πλοιαρια εκ τιβεριαδος εγγυς του τοπου οπου εφαγον τον αρτον ευχαριστησαντος του κυριου 23. alla de elthen

East
Original

24 ὅτε οὖν εἶδεν ὁ ὄχλος ὅτι Ἰησοῦς οὐκ
ἔστιν ἐκεῖ οὐδὲ οἱ μαθηταὶ αὐτοῦ,
ἐνέβησαν αὐτοὶ εἰς τὰ πλοῖα καὶ ἦλθον
εἰς Καπερναοῦμ ζητοῦντες τὸν Ἰησοῦν.

East
Original

25 καὶ εὐρόντες αὐτὸν πέραν τῆς
θαλάσσης εἶπον αὐτῷ· Ραββί, πότε ὧδε
γέγονας;

East
Original

26 ἀπεκρίθη αὐτοῖς ὁ Ἰησοῦς καὶ εἶπεν·
Ἀμήν ἀμήν λέγω ὑμῖν, ζητεῖτέ με, οὐχ ὅτι
εἶδετε σημεῖα, ἀλλ' ὅτι ἐφάγετε ἐκ τῶν
ἄρτων καὶ ἐχορτάσθητε.

East
Original

27 ἐργάζεσθε μὴ τὴν βρωσιν τὴν
ἀπολλυμένην, ἀλλὰ τὴν βρωσιν τὴν
μένουσαν εἰς ζωὴν αἰώνιον, ἣν ὁ υἱὸς τοῦ

Textus
Receptus

plouaria ek tiberiados eggus tou topou opou
efagon ton arton eucharistesantos tou kuriou
24. ote ooun eiden o ochlos oti iesous ouk estin
ekei oude oi mathetai autou enebhsan kai
autoi eis ta ploia kai elthon eis kapernaoum
zetountes ton iesoun 24. ote ooun eiden o
ochlos oti iesous ouk estin ekei oude oi mathetai
autou enebesan kai autoi eis ta ploia kai elthon
eis kapernaoum zetountes ton iesoun

Textus
Receptus

25. kai euronτες auton peran tes thalasses
eipon autw rabbi pote wde gegonas 25. kai
eurontes auton peran tes thalasses eipon auto
rabbi pote ode gegonas

Textus
Receptus

26. apekrithe autois o iesous kai eipen amhn
amhn legw umin zeteite me ouch oti eideτε
semeia all oti efagete ek ton arton kai
echortasthete 26. apekrithe autois o iesous kai
eipen amen amen lego umin zeteite me ouch oti
eidete semeia all oti efagete ek ton arton kai
echortasthete

Textus
Receptus

27. ergazesthe mh tin brousin tin
apollymenhn alla tin brousin tin menousan
eis zwhn aiwnion hn o uios tou anthrwpu umin

ἀνθρώπου ὑμῖν δώσει· τούτον γὰρ ὁ
πατὴρ ἐσφράγισεν ὁ Θεός.

δώσει τούτον γὰρ ὁ πατὴρ ἐσφράγισεν ὁ θεός
27. ergazesthe me ten βrosin ten apollumenen
alla ten βrosin ten menousan eis zoen aionion en
o vios tou anthropou umin dosei touton gar o
pater esfragisen o theos

East Original 28 εἶπον οὖν πρὸς αὐτόν· Τί ποιῶμεν ἵνα
ἐργαζώμεθα τὰ ἔργα τοῦ Θεοῦ;

Textus Receptus 28. ειπον ουν προς αυτον τι {VAR1: ποιουμεν }
{VAR2: ποιωμεν } ινα εργαζωμεθα τα εργα
του θεου 28. eipon ουν pros αυτον τι {VAR1:
ποιουμεν } {VAR2: ποιωμεν } ina ergazometha
ta erga tou theou

East Original 29 ἀπεκρίθη Ἰησοῦς καὶ εἶπεν αὐτοῖς·
Τοῦτό ἐστι τὸ ἔργον τοῦ Θεοῦ, ἵνα
πιστεύητε εἰς ὃν ἀπέστειλεν ἐκεῖνος.

Textus Receptus 29. απεκριθη ο ιησους και ειπεν αυτοις τουτο
εστιν το εργον του θεου ινα πιστευσητε εις ον
απεστειλεν εκεινος 29. apекrithe o iesous kai
eipen autois touto estin to ergon tou theou ina
pisteusete eis on apesteilen ekeinos

East Original 30 εἶπον οὖν αὐτῶ· Τί οὖν ποιεῖς σὺ
σημεῖον ἵνα ἴδωμεν καὶ πιστεύσωμέν σοι;
τί ἐργάζῃ;

Textus Receptus 30. ειπον ουν αυτω τι ουν ποιεις συ σημειον
ινα ιδωμεν και πιστευσωμεν σοι τι εργαζη 30.
eipon ουν auto ti ουν ποεις sv semeion ina
idomen kai pisteusomen soi ti ergaze

East Original 31 οἱ πατέρες ἡμῶν τὸ μάννα ἔφαγον ἐν
τῇ ἐρήμῳ, καθὼς ἐστι γεγραμμένον·
ἄρτον ἐκ τοῦ οὐρανοῦ ἔδωκεν αὐτοῖς
φαγεῖν.

Textus Receptus 31. οι πατερες ημων το μαννα εφαγον εν τη
ερημω καθως εστιν γεγραμμενον αρτον εκ
του ουρανου εδωκεν αυτοις φαγειν 31. οι
pateres emon to manna efagon en te eremo

East
Original

32 εἶπεν οὖν αὐτοῖς ὁ Ἰησοῦς· Ἀμήν ἀμήν λέγω ὑμῖν, οὐ Μωϋσῆς δέδωκεν ὑμῖν τὸν ἄρτον ἐκ τοῦ οὐρανοῦ, ἀλλ' ὁ πατήρ μου δίδωσιν ὑμῖν τὸν ἄρτον ἐκ τοῦ οὐρανοῦ τὸν ἀληθινόν.

Textus
Receptus

kathos estin gegrammenon arton ek tou ouranou edoken autois fagein
32. ειπεν ουν αυτοις ο ιησους αμην αμην λεγω υμιν ου μωσης δεδωκεν υμιν τον αρτον εκ του ουρανου αλλ ο πατηρ μου διδωσιν υμιν τον αρτον εκ του ουρανου τον αληθινον 32. eipen ουν autois ο iesous amen amen lego uμin ου mozes dedoken uμin τον arton εκ του ουρανου all ο pater μου didosin uμin τον arton εκ του ουρανου τον alethinon

East
Original

33 ὁ γὰρ ἄρτος τοῦ Θεοῦ ἐστὶν ὁ καταβαίνων ἐκ τοῦ οὐρανοῦ καὶ ζωὴν διδούς τῷ κόσμῳ.

Textus
Receptus

33. ο γαρ αρτος του θεου εστιν ο καταβαινων εκ του ουρανου και ζωην διδους τω κοσμω 33. ο gar artos του theou estin ο kataβainon εκ του ουρανου και zoen didous to kosmo

East
Original

34 Εἶπον οὖν πρὸς αὐτόν· Κύριε, πάντοτε δὸς ἡμῖν τὸν ἄρτον τοῦτον.

Textus
Receptus

34. ειπον ουν προς αυτον κυριε παντοτε δος ημιν τον αρτον τουτον 34. eipon ουν pros αυτον kurie pantote dos emin τον arton τουτον

East
Original

35 εἶπε δὲ αὐτοῖς ὁ Ἰησοῦς· Ἐγὼ εἰμι ὁ ἄρτος τῆς ζωῆς· ὁ ἐρχόμενος πρὸς με οὐ μὴ πεινάσῃ, καὶ ὁ πιστεύων εἰς ἐμὲ οὐ μὴ διψήσῃ πώποτε.

Textus
Receptus

35. ειπεν δε αυτοις ο ιησους εγω ειμι ο αρτος της ζωης ο ερχομενος προς με ου μη πειναση και ο πιστευων εις εμε ου μη διψηση πωποτε 35. eipen de autois ο iesous ego eimi ο artos tes zoes ο erchomenos προς με ου me peinase και ο pistevon εις εμε ου me dipsese ποποτε

East Original 36 ἀλλ' εἶπον ὑμῖν ὅτι καὶ ἐωράκατέ με καὶ οὐ πιστεύετε.

East Original 37 Πᾶν ὃ δίδωσί μοι ὁ πατήρ, πρὸς ἐμὲ ἥξει, καὶ τὸν ἐρχόμενον πρὸς με οὐ μὴ ἐκβάλω ἔξω·

East Original 38 ὅτι καταβέβηκα ἐκ τοῦ οὐρανοῦ οὐχ ἵνα ποιῶ τὸ θέλημα τὸ ἐμὸν, ἀλλὰ τὸ θέλημα τοῦ πέμψαντός με.

East Original 39 τοῦτο δὲ ἐστὶ τὸ θέλημα τοῦ πέμψαντός με πατρός, ἵνα πᾶν ὃ δέδωκέ μοι μὴ ἀπολέσω ἐξ αὐτοῦ, ἀλλὰ ἀναστήσω αὐτὸ ἐν τῇ ἐσχάτῃ ἡμέρᾳ.

East Original 40 τοῦτο δὲ ἐστὶ τὸ θέλημα τοῦ πέμψαντός με, ἵνα πᾶς ὁ θεωρῶν τὸν υἱὸν καὶ πιστεύων εἰς αὐτὸν ἔχη ζωὴν αἰώνιον, καὶ ἀναστήσω αὐτὸν ἐγὼ τῇ

Textus Receptus 36. ἀλλ εἶπον ὑμιν ὅτι καὶ ἐωρακατέ με καὶ οὐ πιστεύετε 36. all eipon u^min oti kai eorakate me kai ou pisteuete

Textus Receptus 37. παν ο διδωσιν μοι ο πατηρ προς εμε ηξει και τον ερχομενον προς με ου μη εκβαλω εξω 37. pan o didosin moi o pater pros eme eksei kai ton erchomenon pros me ou me ekbalō ekso

Textus Receptus 38. ὅτι καταβεβηκα εκ του ουρανου ουχ ινα ποιω το θελημα το εμον αλλα το θελημα του πεμψαντος με 38. oti katabeβeka ek tou ouranou ouch ina poio to thelema to emon alla to thelema tou pemp^santos me

Textus Receptus 39. τουτο δε εστιν το θελημα του πεμψαντος με πατρος ινα παν ο δεδωκεν μοι μη απολεσω εξ αυτου αλλα αναστησω αυτο εν τη εσχατη ημερα 39. touto de estin to thelema tou pemp^santos me patros ina pan o dedoken moi me apoleso eks autou alla anasteso auto en te eschate emera

Textus Receptus 40. τουτο δε εστιν το θελημα του πεμψαντος με ινα πας ο θεωρων τον υιον και πιστευων εις αυτον εχη ζωην αιωνιον και αναστησω αυτον εγω τη εσχατη ημερα 40. touto de estin

ἐσχάτη ἡμέρα.

East
Original

41 Ἐγόγγυζον οὖν οἱ Ἰουδαῖοι περὶ αὐτοῦ ὅτι εἶπεν, ἐγὼ εἰμι ὁ ἄρτος ὁ καταβάς ἐκ τοῦ οὐρανοῦ,

Textus
Receptus

to thelema tou pempantos me ina pas o theoron ton vion kai pisteuon eis auton eche zoen aionion kai anasteso auton ego te eschate emera 41. egogguzon oun oi ioudaioi peri autou oti eipen ego eimi o artos o katabas ek tou ouranou 41. egogguzon oun oi ioudaioi peri autou oti eipen ego eimi o artos o katabas ek tou ouranou

East
Original

42 καὶ ἔλεγον· Οὐχ οὗτός ἐστιν Ἰησοῦς ὁ υἱὸς Ἰωσήφ, οὗ ἡμεῖς οἶδαμεν τὸν πατέρα καὶ τὴν μητέρα; πῶς οὖν λέγει οὗτος ὅτι ἐκ τοῦ οὐρανοῦ καταβέβηκα;

Textus
Receptus

42. kai elegon ouch outos estin iesous o vios iosef ou emeis oidamen ton patera kai ten metera pos oun legei outos oti ek tou ouranou katabebeta 42. kai elegon ouch outos estin iesous o vios iosef ou emeis oidamen ton patera kai ten metera pos oun legei outos oti ek tou ouranou katabebeta

East
Original

43 ἀπεκρίθη οὖν ὁ Ἰησοῦς καὶ εἶπεν αὐτοῖς· Μὴ γογγύζετε μετ' ἀλλήλων.

Textus
Receptus

43. apekrithe oun o iesous kai eipen autois mh gogguzete met allelon 43. apekrithe oun o iesous kai eipen autois me gogguzete met allelon

East
Original

44 οὐδεὶς δύναται ἐλθεῖν πρὸς με, ἐὰν μὴ ὁ πατήρ ὁ πέμψας με ἐλκύσῃ αὐτόν, καὶ ἐγὼ ἀναστήσω αὐτόν ἐν τῇ ἐσχάτῃ ἡμέρᾳ.

Textus
Receptus

44. oudeis dynatai elthein pros me ean mh o pater o pempsas me elkusei auton kai egw anasthsw auton te eschate hmera 44. oudeis dynatai elthein pros me ean me o pater o

East Original 45 ἔστι γεγραμμένον ἐν τοῖς προφήταις· καὶ ἔσονται πάντες διδασκτοὶ Θεοῦ. πᾶς ὁ ἀκούων παρὰ τοῦ πατρὸς καὶ μαθὼν ἔρχεται πρὸς με.

East Original 46 οὐχ ὅτι τὸν πατέρα τις ἐώρακεν, εἰ μὴ ὁ ὢν παρὰ τοῦ Θεοῦ, οὗτος ἐώρακε τὸν πατέρα.

East Original 47 ἀμὴν ἀμὴν λέγω ὑμῖν, ὁ πιστεύων εἰς ἐμὲ ἔχει ζωὴν αἰώνιον.

East Original 48 ἐγὼ εἰμι ὁ ἄρτος τῆς ζωῆς.

East Original 49 οἱ πατέρες ὑμῶν ἔφαγον τὸ μάννα ἐν τῇ ἐρήμῳ καὶ ἀπέθανον·

East Original 50 οὗτός ἐστιν ὁ ἄρτος ὁ ἐκ τοῦ οὐρανοῦ καταβαίνων, ἵνα τις ἐξ αὐτοῦ φάγη καὶ

Textus Receptus 45. εστιν γεγραμμενον εν τοις προφηταις και εσονται παντες διδασκτοι του θεου πας ουν ο ακουσας παρα του πατρος και μαθων ερχεται προς με 45. estin gegrammenon en tois profetais kai esontai pantes didaktoi tou theou pas oyn o akousas para tou patros kai mathon erchetai pros me

Textus Receptus 46. ουχ οτι τον πατερα τις εωρακεν ει μη ο ων παρα του θεου ουτος εωρακεν τον πατερα 46. ouch oti ton patera tis eoraken ei me o on para tou theou outos eoraken ton patera

Textus Receptus 47. αμην αμην λεγω υμιν ο πιστευων εις εμε εχει ζωην αιωνιον 47. amen amen lego umin o pistevon eis eme echei zoen aionion

Textus Receptus 48. εγω ειμι ο αρτος της ζωης 48. ego eimi o artos tes zoes

Textus Receptus 49. οι πατερες υμων εφαγον το μαννα εν τη ερημω και απεθανον 49. oi pateres umon efagon to manna en te eremo kai apethanon

Textus Receptus 50. ουτος εστιν ο αρτος ο εκ του ουρανου καταβαινων ινα τις εξ αυτου φαγη και μη

μὴ ἀποθάνῃ.

East
Original

51 ἐγὼ εἶμι ὁ ἄρτος ὁ ζῶν ὁ ἐκ τοῦ οὐρανοῦ καταβάς· ἐάν τις φάγῃ ἐκ τούτου τοῦ ἄρτου, ζήσεται εἰς τὸν αἰῶνα. καὶ ὁ ἄρτος δὲ ὃν ἐγὼ δώσω, ἡ σὰρξ μου ἐστίν, ἣν ἐγὼ δώσω ὑπὲρ τῆς τοῦ κόσμου ζωῆς.

East
Original

52 Ἐμάχοντο οὖν πρὸς ἀλλήλους οἱ Ἰουδαῖοι λέγοντες· Πῶς δύναται οὗτος ἡμῖν δοῦναι τὴν σάρκα φαγεῖν;

East
Original

53 εἶπεν οὖν αὐτοῖς ὁ Ἰησοῦς· Ἀμήν ἀμήν λέγω ὑμῖν, ἐὰν μὴ φάγητε τὴν σάρκα τοῦ υἱοῦ τοῦ ἀνθρώπου καὶ πῖντε αὐτοῦ τὸ αἶμα, οὐκ ἔχετε ζωὴν ἐν ἑαυτοῖς.

αποθανῃ 50. outos estin o artos o ek tou ouranou kataβαιnon ina tis eks autou fage kai me apothane

Textus
Receptus

51. εγω ειμι ο αρτος ο ζων ο εκ του ουρανου καταβας εαν τις φαγη εκ τουτου του αρτου ζησεται εις τον αιωνα και ο αρτος δε ον εγω δωσω η σαρξ μου εστιν ην εγω δωσω υπερ της του κοσμου ζωης 51. ego eimi o artos o zon o ek tou ouranou kataβas ean tis fage ek toutou tou artou zesetai eis ton aiona kai o artos de on ego doso e sarks mou estin en ego doso uper tes tou kosμου zoes

Textus
Receptus

52. εμαχοντο ουν προς αλληλους οι ιουδαιοι λεγοντες πως δυναται ουτος ημιν δουναι την σαρκα φαγειν 52. emachonto oyn pros allelous oi ioudaioi legontes pos dynatai outos emin dounai ten sarka fagein

Textus
Receptus

53. ειπεν ουν αυτοις ο ιησους αμην αμην λεγω υμιν εαν μη φαγητε την σαρκα του υιου του ανθρωπου και πιητε αυτου το αιμα ουκ εχετε ζωην εν εαυτοις 53. eipen oyn autois o iesous amen amen lego umin ean me fagete ten sarka tou viou tou anthropou kai piete αυτου το αιμα

East Original 54 ὁ τρώγων μου τὴν σάρκα καὶ πίνων μου τὸ αἷμα ἔχει ζωὴν αἰώνιον, καὶ ἐγὼ ἀναστήσω αὐτὸν ἐν τῇ ἐσχάτῃ ἡμέρᾳ.

East Original 55 ἡ γὰρ σὰρξ μου ἀληθῶς ἐστὶ βρωσις, καὶ τὸ αἷμά μου ἀληθῶς ἐστὶ πόσις.

East Original 56 ὁ τρώγων μου τὴν σάρκα καὶ πίνων μου τὸ αἷμα ἐν ἐμοὶ μένει, καὶ ἐγὼ ἐν αὐτῷ.

East Original 57 καθὼς ἀπέστειλέ με ὁ ζῶν πατήρ καὶ ἐγὼ ζῶ διὰ τὸν πατέρα, καὶ ὁ τρώγων με κακεῖνος ζήσεται δι' ἐμέ.

East Original 58 οὗτός ἐστιν ὁ ἄρτος ὁ ἐκ τοῦ οὐρανοῦ καταβάς, οὐ καθὼς ἔφαγον οἱ πατέρες ὑμῶν καὶ ἀπέθανον· ὁ τρώγων μου τοῦτον τὸν ἄρτον ζήσεται εἰς τὸν αἰῶνα.

ouk echete zoen en eautois

Textus Receptus 54. ο τρωγων μου την σαρκα και πινων μου το αιμα εχει ζωην αιωνιον και εγω αναστησω αυτον τη εσχατη ημερα 54. o trogon mou ten sarka kai pinon mou to aima echei zoen aionion kai ego anasteso auton te eschate emera

Textus Receptus 55. η γαρ σαρξ μου αληθως εστιν βρωσις και το αιμα μου αληθως εστιν ποσις 55. e gar sarks mou alethos estin brosis kai to aima mou alethos estin posis

Textus Receptus 56. ο τρωγων μου την σαρκα και πινων μου το αιμα εν εμοι μενει καγω εν αυτω 56. o trogon mou ten sarka kai pinon mou to aima en emoi menei kago en auto

Textus Receptus 57. καθως απεστειλεν με ο ζων πατηρ καγω ζω δια τον πατερα και ο τρωγων με κακεινος ζησεται δι εμε 57. kathos apesteilen me o zon pater kago zo dia ton patera kai o trogon me kakeinos zesetai di eme

Textus Receptus 58. ουτος εστιν ο αρτος ο εκ του ουρανου καταβας ου καθως εφαγον οι πατερες υμων το μαννα και απεθανον ο τρωγων τουτον τον αρτον ζησεται εις τον αιωνα 58. outos estin o

East
Original

59 Ταῦτα εἶπεν ἐν συναγωγῇ διδάσκων ἐν
Καπερναοῦμ.

Textus
Receptus

artos o ek tou ouranou kataβas ou kathos eφagon
oi pateres umon to manna kai apethanon o
trogon touton ton arton zesetai eis ton aiona
59. ταυτα ειπεν εν συναγωγη διδασκων εν
καπερναουμ 59. tauta eipen en synagoge
didaskon en kapernaoum

East
Original

60 Πολλοὶ οὖν ἀκούσαντες ἐκ τῶν
μαθητῶν αὐτοῦ εἶπον· Σκληρός ἐστιν ὁ
λόγος· τίς δύναται αὐτοῦ ἀκούειν;

Textus
Receptus

60. πολλοι ουν ακουσαντες εκ των μαθητων
αυτου ειπον σκληρος εστιν ουτος ο λογος τις
δυναται αυτου ακουειν 60. polloi ουν
akousantes ek ton matheton αυτου ειπον skleros
estin ουτος ο logos tis dunatai αυτου ακουειν

East
Original

61 εἰδὼς δὲ ὁ Ἰησοῦς ἐν ἑαυτῷ ὅτι
γογγύζουσι περὶ τούτου οἱ μαθηταὶ
αὐτοῦ, εἶπεν αὐτοῖς· Τοῦτο ὑμᾶς
σκανδαλίζει;

Textus
Receptus

61. ειδως δε ο ιησους εν εαυτω οτι
γογγυζουσιν περι τουτου οι μαθηται αυτου
ειπεν αυτοις τουτο υμας σκανδαλιζει 61. eidos
de ο iesous en eauto οti gogguzousin peri τουτου
οι mathetai αυτου ειπεν αυτοις touto umas
skandalizei

East
Original

62 ἐὰν οὖν θεωρῆτε τὸν υἱὸν τοῦ
ἀνθρώπου ἀναβαίνοντα ὅπου ἦν τὸ
πρότερον;

Textus
Receptus

62. εαν ουν θεωρητε τον υιον του ανθρωπου
αναβαινοντα οπου ην το προτερον 62. ean ουν
theorete τον υιον του anthropου αναβαινοντα
οπου en το proteron

East
Original

63 τὸ Πνεῦμά ἐστιν τὸ ζωοποιῶν, ἡ σὰρξ
οὐκ ὠφελεῖ οὐδέν· τὰ ῥήματα ἃ ἐγὼ λαλῶ

Textus
Receptus

63. το πνευμα εστιν το ζωοποιουν η σαρξ ουκ
ωφελει ουδεν τα ρηματα α εγω λαλω υμιν

ὑμῖν, πνεῦμά ἐστι καὶ ζωὴ ἐστιν.

East
Original

64 ἀλλ' εἰσὶν ἐξ ὑμῶν τινες οἱ οὐ πιστεύουσιν. ἦδει γὰρ ἐξ ἀρχῆς ὁ Ἰησοῦς τίνες εἰσὶν οἱ μὴ πιστεύοντες καὶ τίς ἐστιν ὁ παραδώσων αὐτόν.

East
Original

65 καὶ ἔλεγε· Διὰ τοῦτο εἶρηκα ὑμῖν ὅτι οὐδεὶς δύναται ἐλθεῖν πρὸς με, ἐὰν μὴ ἦ δεδομένον αὐτῷ ἐκ τοῦ πατρὸς μου.

East
Original

66 Ἐκ τούτου πολλοὶ ἀπήλθον ἐκ τῶν μαθητῶν αὐτοῦ εἰς τὰ ὀπίσω καὶ οὐκέτι μετ' αὐτοῦ περιεπάτουν.

East
Original

67 εἶπεν οὖν ὁ Ἰησοῦς τοῖς δώδεκα· Μὴ καὶ ὑμεῖς θέλετε ὑπάγειν;

πνευμα ἐστιν καὶ ζωὴ ἐστιν 63. to pneuma estin to zoopoion e sarks ouk ofelei ouden ta remata a ego lalo u min pneuma estin kai zoe estin

Textus
Receptus

64. ἀλλ εἰσιν ἐξ υμων τινες οἱ οὐ πιστευουσιν ἦδει γαρ ἐξ αρχης ο ἱησους τινες εἰσιν οἱ μὴ πιστευοντες καὶ τις ἐστιν ὁ παραδωσων αὐτον 64. all eisin eks umon tines oi ou pisteuousin edei gar eks arches o iesous tines eisin oi me pistevontes kai tis estin o paradoson avton

Textus
Receptus

65. καὶ ἐλεγεν διὰ τοῦτο εἶρηκα ὑμῖν ὅτι οὐδεὶς δύναται ἐλθεῖν πρὸς με εἰ μὴ ἡ δεδομένον αὐτῷ ἐκ τοῦ πατρὸς μου 65. kai elegen dia touto eireka u min oti ουδεις δυναται ελθειν προς με εαν μὴ ἡ δεδομενον αυτω εκ του πατρος μου 65. kai elegen dia touto eireka u min oti ουδεις δυναται elthein pros me ean me e dedomenon auto ek tou patros mou

Textus
Receptus

66. ἐκ τούτου πολλοὶ ἀπήλθον τῶν μαθητῶν αὐτοῦ εἰς τὰ ὀπίσω καὶ οὐκέτι μετ' αὐτοῦ περιεπάτουν 66. ek toutou polloi apelthon ton matheton autou eis ta opiso kai ouketi met autou periepatoun

Textus
Receptus

67. εἶπεν οὖν ὁ ἱησους τοῖς δωδεκα μὴ καὶ ὑμεῖς θέλετε ὑπάγειν 67. eipen oυν o iesous

East
Original

68 ἀπεκρίθη οὖν αὐτῷ Σίμων Πέτρος·
Κύριε, πρὸς τίνα ἀπελευσόμεθα; ῥήματα
ζωῆς αἰωνίου ἔχεις·

Textus
Receptus

tois dodeka me kai vmeis thelete vpagein
68. απεκριθη ουν αυτω σιμων πετρος κυριε
προς τινα απελευσομεθα ρηματα ζωης
αιωνιου εχεις 68. apekrithe oyn avto simon
petros kurie pros tina apeleusometha remata
zoes aioniou echeis

East
Original

69 καὶ ἡμεῖς πεπιστεύκαμεν καὶ
ἐγνώκαμεν ὅτι σὺ εἶ ὁ Χριστὸς ὁ υἱὸς τοῦ
Θεοῦ τοῦ ζῶντος.

Textus
Receptus

69. και ημεις πεπιστευκαμεν και εγνωκαμεν
οτι συ ει ο χριστος ο υιος του θεου του ζωντος
69. kai emeis pepisteukamen kai egnokamen oti
sy ei o christos o vios tou theou tou zontos

East
Original

70 ἀπεκρίθη αὐτοῖς ὁ Ἰησοῦς· Οὐκ ἐγὼ
ὑμᾶς τοὺς δώδεκα ἐξελεξάμην; καὶ ἐξ
ὑμῶν εἷς διάβολός ἐστιν.

Textus
Receptus

70. απεκριθη αυτοις ο ιησους ουκ εγω υμας
τους δωδεκα εξελεξαμην και εξ υμων εις
διαβολος εστιν 70. apekrithe autois o iesous ουκ
ego umas tous dodeka ekseleksamen kai eks
umon eis diabolos estin

East
Original

71 ἔλεγε δὲ τὸν Ἰούδαν Σίμωνος
Ἰσκαριώτην· οὗτος γὰρ ἔμελλεν αὐτὸν
παραδιδόναι, εἷς ὧν ἐκ τῶν δώδεκα.

Textus
Receptus

71. ελεγεν δε τον ιουδαν σιμωνος ισκαριωτην
ουτος γαρ ημελλεν αυτον παραδιδοναι εις ων
εκ των δωδεκα 71. elegen de ton ioudan
simonos iskarioten outos gar emellen avton
paradidonai eis on ek ton dodeka

Κεφάλαιο 7

East
Original

1 Καὶ περιεπάτει ὁ Ἰησοῦς μετὰ ταῦτα ἐν τῇ Γαλιλαίᾳ· οὐ γὰρ ἠθέλεν ἐν τῇ Ἰουδαίᾳ περιπατεῖν, ὅτι ἐζήτουν αὐτὸν οἱ Ἰουδαῖοι ἀποκτεῖναι.

Textus
Receptus

1. και περιεπατει ο ιησους μετα ταυτα εν τη γαλιλαια ου γαρ ηθελεν εν τη ιουδαια περιπατειν οτι εζητουν αυτον οι ιουδαιοι αποκτειναι 1. kai periepatei o iesous meta tauta en te galilaia ou gar ethelen en te ioudaia peripatein oti ezetoun auton oi ioudaioi apokteinai

East
Original

2 ἦν δὲ ἐγγὺς ἡ ἐορτὴ τῶν Ἰουδαίων ἡ σκηνοπηγία.

Textus
Receptus

2. ην δε εγγυς η εορτη των ιουδαιων η σκηνοπηγια 2. en de eggus e eorte ton ioudaion e skenopegia

East
Original

3 εἶπον οὖν πρὸς αὐτὸν οἱ ἀδελφοὶ αὐτοῦ· Μετάβηθι ἐντεῦθεν καὶ ὑπάγε εἰς τὴν Ἰουδαίαν, ἵνα καὶ οἱ μαθηταί σου θεωρήσωσι τὰ ἔργα σου ἃ ποιεῖς·

Textus
Receptus

3. ειπον ουν προς αυτον οι αδελφοι αυτου μεταβηθι εντευθεν και υπαγε εις την ιουδαιαν ινα και οι μαθηται σου θεωρησωσιν τα εργα σου α ποιεις 3. eipon oyn pros auton oi adelfoi αυτου μεταβηθι εντευθεν και υπαγε εις την ioudaian ina kai oi mathetai σου θεωρησωσιν ta erga σου a ποιεις

East
Original

4 οὐδεὶς γὰρ ἐν κρυπτῷ τι ποιεῖ καὶ ζητεῖ αὐτὸς ἐν παρρησίᾳ εἶναι. εἰ ταῦτα ποιεῖς, φανέρωσον σεαυτὸν τῷ κόσμῳ.

Textus
Receptus

4. ουδεις γαρ εν κρυπτω τι ποιει και ζητει αυτος εν παρρησια ειναι ει ταυτα ποιεις φανερωσον σεαυτον τω κοσμω 4. oudeis gar en krupto ti poiei και zetei αυτος εν παρρησια

East
Original

5 οὐδὲ γὰρ οἱ ἀδελφοὶ αὐτοῦ ἐπίστευον εἰς αὐτόν.

Textus
Receptus

einai ei tauta poieis faneroson seauton to kosmo
5. ουδε γαρ οι αδελφοι αυτου επιστευον εις
αυτον 5. oude gar oi adelfoi αυτου episteuon eis
αυτον

East
Original

6 λέγει οὖν αὐτοῖς ὁ Ἰησοῦς· Ὁ καιρὸς ὁ
ἐμὸς οὐπω πάρεστιν, ὁ δὲ καιρὸς ὁ
ὑμέτερος πάντοτέ ἐστιν ἔτοιμος.

Textus
Receptus

6. λεγει ουν αυτοις ο ιησους ο καιρος ο εμος
ουπω παρεστιν ο δε καιρος ο υμετερος
παντοτε εστιν ετοιμος 6. legei ουν αυτοις ο
iesous ο kairos ο emos ουπο παρεστιν ο de kairos
ο υmeteros pantote estin etoimos

East
Original

7 οὐ δύναται ὁ κόσμος μισεῖν ὑμᾶς· ἐμὲ δὲ
μισεῖ, ὅτι ἐγὼ μαρτυρῶ περὶ αὐτοῦ ὅτι τὰ
ἔργα αὐτοῦ πονηρὰ ἐστίν.

Textus
Receptus

7. ου δυναται ο κοσμος μισειν υμας εμε δε
μισει οτι εγω μαρτυρω περι αυτου οτι τα εργα
αυτου πονηρα εστιν 7. ου dunatai ο kosmos
misein υmas eme de misei οti ego marturo peri
αυτου οti ta erga αυτου ponera estin

East
Original

8 ὑμεῖς ἀνάβητε εἰς τὴν ἑορτὴν ταύτην,
ἐγὼ οὐπω ἀναβαίνω εἰς τὴν ἑορτὴν
ταύτην, ὅτι ὁ ἐμὸς καιρὸς οὐπω
πεπλήρωται.

Textus
Receptus

8. υμεις αναβητε εις την εορτην ταυτην εγω
ουπω αναβαινω εις την εορτην ταυτην οτι ο
καιρος ο εμος ουπω πεπληρωται 8. υmeis
anabete εις ten eorten tauten ego ουπο αναβαινω
εις ten eorten tauten οti ο kairos ο emos ουπο
peplerotai

East
Original

9 ταῦτα δὲ εἰπὼν αὐτοῖς ἔμεινεν ἐν τῇ
Γαλιλαίᾳ.

Textus
Receptus

9. ταυτα δε ειπων αυτοις εμεινεν εν τη
γαλιλαια 9. tauta de eipon αυτοις emeinen εν te
galilaia

East Original 10 Ὡς δὲ ἀνέβησαν οἱ ἀδελφοὶ αὐτοῦ, τότε καὶ αὐτὸς ἀνέβη εἰς τὴν ἑορτὴν, οὐ φανερωῶς, ἀλλ' ἐν κρυπτῷ.

Textus Receptus 10. ὡς δε ανεβησαν οι αδελφοι αυτου τοτε και αυτος ανεβη εις την εορτην ου φανερωσ αλλ ως εν κρυπτω 10. os de anebesan oi adelfoi αυτου tote και αυτος ανεβε εις ten eorten ου faneros all os en krup̄to

East Original 11 οἱ οὖν Ἰουδαῖοι ἐζήτουν αὐτὸν ἐν τῇ ἑορτῇ καὶ ἔλεγον· Ποῦ ἐστὶν ἐκεῖνος;

Textus Receptus 11. οι ουν ιουδαιοι εζητουν αυτον εν τη εορτη και ελεγον που εστιν εκεινος 11. oi ουν ιουδαιοι ezetoun αυτον εν te eorte και elegon που estin ekeinos

East Original 12 καὶ γογγυσμὸς πολὺς περὶ αὐτοῦ ἦν ἐν τοῖς ὄχλοις, οἱ μὲν ἔλεγον ὅτι ἀγαθὸς ἐστὶν, ἄλλοι ἔλεγον, οὐ, ἀλλὰ πλαναῖ τὸν ὄχλον.

Textus Receptus 12. και γογγυσμος πολυς περι αυτου ην εν τοις οχλοις οι μεν ελεγον οτι αγαθος εστιν αλλοι δε ελεγον ου αλλα πλανα τον οχλον 12. και goggusmos polus peri αυτου εν εν τοις ochlois οι men elegon oti agathos estin alloi de elegon ου alla plana τον ochlon

East Original 13 οὐδεὶς μέντοι παρρησίᾳ ἐλάλει περὶ αὐτοῦ διὰ τὸν φόβον τῶν Ἰουδαίων.

Textus Receptus 13. ουδεις μεντοι παρρησια ελαλει περι αυτου δια τον φοβον των ιουδαιων 13. ουδεις mentoi parresia elalei peri αυτου dia τον φοβον τον ιουδαιον

East Original 14 Ἦδη δὲ τῆς ἑορτῆς μεσούσης ἀνέβη ὁ Ἰησοῦς εἰς τὸ ἱερόν καὶ ἐδίδασκε.

Textus Receptus 14. ηδη δε της εορτης μεσουσης ανεβη ο ιησους εις το ιερον και εδιδασκεν 14. ede de tes eortes mesouses ανεβε ο iesous εις το ieron και edidasken

East Original 15 ἐθαύμαζον οἱ Ἰουδαῖοι λέγοντες· Πῶς οὗτος γράμματα οἶδε μὴ μεμαθηκώς;

Textus Receptus 15. και εθαυμαζον οι ιουδαιοι λεγοντες πως ουτος γραμματα οιδεν μη μεμαθηκως 15. και ethaumazon oi ioudaioi legontes pos outos grammata oiden me memathekos

East Original 16 ἀπεκρίθη οὖν αὐτοῖς ὁ Ἰησοῦς καὶ εἶπεν· Ἡ ἐμὴ διδασχὴ οὐκ ἔστιν ἐμὴ, ἀλλὰ τοῦ πέμψαντός με·

Textus Receptus 16. απεκκριθη αυτοις ο ιησους και ειπεν η εμη διδασχη ουκ εστιν εμη αλλα του πεμψαντος με 16. apeskrithe autois o iesous kai eipen e eme didache ouk estin eme alla tou pempstantos me

East Original 17 ἐάν τις θέλη τὸ θέλημα αὐτοῦ ποιεῖν, γινώσεται περὶ τῆς διδασχῆς, πότερον ἐκ τοῦ Θεοῦ ἔστιν ἢ ἐγὼ ἀπ' ἐμαυτοῦ λαλῶ.

Textus Receptus 17. εαν τις θελη το θελημα αυτου ποιειν γνωσεται περι της διδασχης ποτερον εκ του θεου εστιν η εγω απ εμαυτου λαλω 17. ean tis thele to thelema autou poiein gnosetai peri tes didaches poteron ek tou theou estin e ego ap emautou lalo

East Original 18 ὁ ἀφ' ἐαυτοῦ λαλῶν τὴν δόξαν τὴν ἰδίαν ζητεῖ, ὁ δὲ ζητῶν τὴν δόξαν τοῦ πέμψαντος αὐτόν, οὗτος ἀληθῆς ἔστιν, καὶ ἀδικία ἐν αὐτῷ οὐκ ἔστιν.

Textus Receptus 18. ο αφ εαυτου λαλων την δοξαν την ιδιαν ζητει ο δε ζητων την δοξαν του πεμψαντος αυτον ουτος αληθης εστιν και αδικια εν αυτω ουκ εστιν 18. o af eautou lalon ten doksan ten idian zetei o de zeton ten doksan tou pempstantos auton outos alethes estin kai adikia en auto ouk estin

East Original 19 οὐ Μωϋσῆς δέδωκεν ὑμῖν τὸν νόμον; καὶ οὐδεὶς ἐξ ὑμῶν ποιεῖ τὸν νόμον. τί με

Textus Receptus 19. ου μωσης δεδωκεν υμιν τον νομον και ουδεις εξ υμων ποιει τον νομον τι με ζητειτε

ζητεῖτε ἀποκτεῖναι;

αποκτειναι 19. ου mozes dedoken umin ton nomon kai ουdeis eks umon poiei ton nomon ti me zeteite apokteinai

East Original 20 ἀπεκρίθη ὁ ὄχλος καὶ εἶπε· Δαιμόνιον ἔχεις· τίς σε ζητεῖ ἀποκτεῖναι;

Textus Receptus 20. απεκκριθη ο οχλος και ειπεν δαιμονιον εχεις τις σε ζητει αποκτειναι 20. apeskrithe o ochlos kai eipen daimonion echeis tis se zetei apokteinai

East Original 21 ἀπεκρίθη Ἰησοῦς καὶ εἶπεν αὐτοῖς· Ἐν ἔργον ἐποίησα, καὶ πάντες θαυμάζετε διὰ τοῦτο

Textus Receptus 21. απεκκριθη ο ιησους και ειπεν αυτοις εν εργον εποιησα και παντες θαυμαζετε 21. apeskrithe o iesous kai eipen autois en ergon epouiesā kai pantes thauamazete

East Original 22 Μωϋσῆς δέδωκεν ὑμῖν τὴν περιτομὴν, οὐχ ὅτι ἐκ τοῦ Μωϋσέως ἐστίν, ἀλλ' ἐκ τῶν πατέρων, καὶ ἐν σαββάτῳ περιτέμνετε ἄνθρωπον.

Textus Receptus 22. δια τουτο μωσης δεδωκεν υμιν την περιτομην ουχ οτι εκ του μωσεως εστιν αλλ εκ των πατερων και εν σαββατω περιτεμνετε ανθρωπον 22. dia touto mozes dedoken umin ten peritomen ouch oti ek tou moseos estin all ek ton pateron kai en sabbato peritemnete anthropon

East Original 23 εἰ περιτομὴν λαμβάνει ἄνθρωπος ἐν σαββάτῳ, ἵνα μὴ λυθῇ ὁ νόμος Μωϋσέως, ἐμοὶ χολᾶτε ὅτι ὅλον ἄνθρωπον ὑγιῆ ἐποίησα ἐν σαββάτῳ!

Textus Receptus 23. ει περιτομην λαμβανει ανθρωπος εν σαββατω ινα μη λυθη ο νομος μωσεως εμοι χολατε οτι ολον ανθρωπον υγιη εποιησα εν σαββατω 23. ei peritomen lambanei anthropos en sabbato ina me lythe o nomos moseos emoi

East
Original

24 μὴ κρίνετε κατ' ὄψιν, ἀλλὰ τὴν δικαίαν
κρίσιν κρίνατε.

Textus
Receptus

cholate oti olon anthropon ugie epoiesā en
saβbato

24. μη κρίνετε κατ οψιν αλλα την δικαιαν
κρισιν κρίνατε 24. me krinete kat opsin alla ten
dikaian krisin krinate

East
Original

25 Ἐλεγον οὖν τινες ἐκ τῶν
Ἱεροσολυμιτῶν· Οὐχ οὗτός ἐστιν ὃν
ζητοῦσιν ἀποκτεῖναι;

Textus
Receptus

25. ελεγον ουν τινες εκ των ιεροσολυμιτων
ουχ ουτος εστιν ον ζητουσιν αποκτειναι 25.
elegon oyn tines ek ton ierosolymiton ouch
outos estin on zetousin apokteina

East
Original

26 καὶ ἴδε παρρησία λαλεῖ, καὶ οὐδὲν
αὐτῷ λέγουσι. μήποτε ἀληθῶς ἔγνωσαν
οἱ ἄρχοντες ὅτι οὗτός ἐστιν ἀληθῶς ὁ
Χριστός;

Textus
Receptus

26. και ιδε παρρησια λαλει και ουδεν αυτω
λεγουσιν μηποτε αληθως εγνωσαν οι
αρχοντες οτι ουτος εστιν αληθως ο χριστος 26.
kai ide parresia lalei kai ouden auto legousin
mepote alethos egnosan oi archontes oti outos
estin alethos o christos

East
Original

27 ἀλλὰ τοῦτον οἶδαμεν πόθεν ἐστίν· ὁ δὲ
Χριστὸς ὅταν ἔρχηται, οὐδεὶς γινώσκει
πόθεν ἐστίν.

Textus
Receptus

27. αλλα τουτον οιδαμεν ποθεν εστιν ο δε
χριστος οταν ερχηται ουδεις γινωσκει ποθεν
εστιν 27. alla touton oidamen pothen estin o de
christos otan erchetai oudeis ginoskei pothen
estin

East
Original

28 ἔκραξεν οὖν ἐν τῷ ἱερῷ διδασκῶν ὁ
Ἰησοῦς καὶ λέγων· Καμὲ οἶδατε, καὶ
οἶδατε πόθεν εἰμί· καὶ ἀπ' ἐμαυτοῦ οὐκ

Textus
Receptus

28. εκραξεν ουν εν τω ιερω διδασκων ο ιησους
και λεγων καμε οιδατε και οιδατε ποθεν ειμι
και απ εμαυτου ουκ εληλυθα αλλ εστιν

ἐλήλυθα, ἀλλ' ἔστιν ἀληθινὸς ὁ πέμψας
με, ὃν ὑμεῖς οὐκ οἶδατε·

East
Original

29 ἐγὼ οἶδα αὐτόν, ὅτι παρ' αὐτοῦ εἰμι
κακεῖνός με ἀπέστειλεν.

Textus
Receptus

αληθινος ο πεμψας με ον υμεις ουκ οιδατε 28.
ekraksen oyn en to iero didaskon o iesous kai
legon kame oidate kai oidate pothen eimi kai ap
emautou ouk elelutha all estin alethinus o
pempsas me on umeis ouk oidate

29. εγω δε οιδα αυτον οτι παρ αυτου ειμι
κακεινος με απεστειλεν 29. ego de oida auton
oti par autou eimi kakeinos me apesteilen

East
Original

30 Ἐζήτουν οὖν αὐτὸν πιάσαι, καὶ οὐδείς
ἐπέβαλεν ἐπ' αὐτὸν τὴν χειρὰ, ὅτι οὐπω
ἐληλύθει ἡ ὥρα αὐτοῦ.

Textus
Receptus

30. εζητουν ουν αυτον πιασαι και ουδεις
επεβαλεν επ αυτον την χειρα οτι ουπω
εληλυθει η ωρα αυτου 30. ezetoun oyn auton
piasai kai oudeis epebalen ep auton ten cheira
oti oupo eleluthai e ora autou

East
Original

31 πολλοὶ δὲ ἐκ τοῦ ὄχλου ἐπίστευσαν εἰς
αὐτόν καὶ ἔλεγον ὅτι ὁ Χριστὸς ὅταν
ἔλθῃ, μήτι πλείονα σημεῖα τούτων
ποιήσει ὧν οὗτος ἐποίησεν;

Textus
Receptus

31. πολλοι δε εκ του οχλου επιστευσαν εις
αυτον και ελεγον οτι ο χριστος οταν ελθη
μητι πλειονα σημεια τουτων ποιησει ων ουτος
εποιησεν 31. polloi de ek tou ochlou episteusan
eis auton kai elegon oti o christos otan elthe meti
pleiona semeia touton poiesei on outos epoiesen

East
Original

32 Ἦκουσαν οἱ Φαρισαῖοι τοῦ ὄχλου
γογγύζοντος περὶ αὐτοῦ ταῦτα, καὶ
ἀπέστειλαν ὑπηρέτας οἱ Φαρισαῖοι καὶ οἱ
ἀρχιερεῖς ἵνα πιάσωσιν αὐτόν.

Textus
Receptus

32. ηκουσαν οι φαρισαιοι του οχλου
γογγυζοντος περι αυτου ταυτα και
απεστειλαν οι φαρισαιοι και οι αρχιερεις
υπηρετας ινα πιασωσιν αυτον 32. ekousan oi

East
Original

33 εἶπεν οὖν ὁ Ἰησοῦς· Ἐτι μικρὸν χρόνον μεθ' ὑμῶν εἰμι καὶ ὑπάγω πρὸς τὸν πέμψαντά με.

Textus
Receptus

farisaiοι του ochlou gogguzontos peri autou tauta kai apesteilan oi farisaiοι kai oi archiereis uperetas ina piasosin auton

33. ειπεν ουν αυτοις ο ιησους ετι μικρον χρονον μεθ υμων ειμι και υπαγω προς τον πεμψαντα με 33. eipen ουν autois ο iesous eti mikron chronon meth υmon eimi και υπαγο pros τον pempsa me

East
Original

34 ζητήσετέ με καὶ οὐχ εὐρήσετε· καὶ ὅπου εἰμι ἐγὼ, ὑμεῖς οὐ δύνασθε ἐλθεῖν.

Textus
Receptus

34. ζητησετε με και ουχ ευρησετε και οπου ειμι εγω υμεις ου δυνασθε ελθειν 34. zetesete me και ουch evresete και οπου eimi ego υmeis ου dvnasthe elthein

East
Original

35 εἶπον οὖν οἱ Ἰουδαῖοι πρὸς ἑαυτούς· Ποῦ οὗτος μέλλει πορεύεσθαι, ὅτι ἡμεῖς οὐχ εὐρήσομεν αὐτόν; μὴ εἰς τὴν διασπορὰν τῶν Ἑλλήνων μέλλει πορεύεσθαι καὶ διδάσκειν τοὺς Ἑλληνας;

Textus
Receptus

35. ειπον ουν οι ιουδαιοι προς εαυτους που ουτος μελλει πορευεσθαι οτι ημεις ουχ ευρησομεν αυτον μη εις την διασποραν των ελληνων μελλει πορευεσθαι και διδασκειν τους ελληνας 35. eipon ουν οι ioudaioi pros eautous που ουτος mellei porevesthai οti emeis ουch evresomen αυτον me ειs ten diasporan τον ellenon mellei porevesthai και didaskein τους ellenas

East
Original

36 τίς ἐστιν οὗτος ὁ λόγος ὃν εἶπε, ζητήσετέ με καὶ οὐχ εὐρήσετε, καὶ ὅπου

Textus
Receptus

36. τις εστιν ουτος ο λογος ον ειπεν ζητησετε με και ουχ ευρησετε και οπου ειμι εγω υμεις

εἰμὶ ἐγὼ, ὑμεῖς οὐ δύνασθε ἐλθεῖν;

East
Original

37 Ἐν δὲ τῇ ἐσχάτῃ ἡμέρᾳ τῇ μεγάλῃ τῆς
έορτῆς εἰστήκει ὁ Ἰησοῦς καὶ ἔκραξε
λέγων· Ἐάν τις διψᾷ, ἐρχέσθω πρὸς με
καὶ πινέτω.

Textus
Receptus

ου δυνασθε ελθειν 36. tis estin outos o logos on
eipen zetesete me kai ouch evresete kai opou
eimi ego vmeis ou dvnasthe elthein

37. εν δε τη εσχατη ημερα τη μεγαλη της
εορτης εισηκει ο ιησους και εκραξεν λεγων
εαν τις διψα ερχεσθω προς με και πινετω 37.
en de te eschate emera te megale tes eortes
eistekei o iesous kai ekraksen legon ean tis dipsa
erchestho pros me kai pineto

East
Original

38 ὁ πιστεύων εἰς ἐμέ, καθὼς εἶπεν ἡ
γραφὴ, ποταμοὶ ἐκ τῆς κοιλίας αὐτοῦ
ρέουσουσιν ὕδατος ζῶντος.

Textus
Receptus

38. ο πιστευων εις εμε καθως ειπεν η γραφη
ποταμοι εκ της κοιλιας αυτου ρευσουσιν
υδατος ζωντος 38. o pistevon eis eme kathos
eipen e grafe potamoi ek tes koilias αυτου
reusousin udatos zontos

East
Original

39 τοῦτο δὲ εἶπε περὶ τοῦ Πνεύματος οὗ
ἔμελλον λαμβάνειν οἱ πιστεύσαντες εἰς
αὐτόν· οὐπω γὰρ ἦν Πνεῦμα Ἅγιον, ὅτι
Ἰησοῦς οὐδέπω ἐδοξάσθη.

Textus
Receptus

39. τουτο δε ειπεν περι του πνευματος ου
εμελλον λαμβανειν οι πιστευοντες εις αυτον
ουπω γαρ ην πνευμα αγιον οτι ο ιησους
ουδεπω εδοξασθη 39. touto de eipen peri tou
pneumatou ου emellon lambanein oi pistevontes
eis αυτον ουπο γαρ εν πνευμα αγιον οτι ο iesous
oudepo edoksasthe

East
Original

40 πολλοὶ οὖν ἐκ τοῦ ὄχλου ἀκούσαντες
τὸν λόγον ἔλεγον· Οὗτός ἐστιν ἀληθῶς ὁ

Textus
Receptus

40. πολλοι ουν εκ του οχλου ακουσαντες τον
λογον ελεγον ουτος εστιν αληθως ο

προφήτης·

East
Original

41 ἄλλοι ἔλεγον· Οὗτός ἐστιν ὁ Χριστός· οἱ δὲ ἔλεγον· Μὴ γὰρ ἐκ τῆς Γαλιλαίας ὁ Χριστὸς ἔρχεται;

East
Original

42 οὐχὶ ἡ γραφὴ εἶπεν ὅτι ἐκ τοῦ σπέρματος Δαυῖδ καὶ ἀπὸ Βηθλέεμ τῆς κώμης, ὅπου ἦν Δαυῖδ, ὁ Χριστὸς ἔρχεται;

East
Original

43 σχίσμα οὖν ἐν τῷ ὄχλῳ ἐγένετο δι' αὐτόν.

East
Original

44 τινὲς δὲ ἤθελον ἐξ αὐτῶν πιάσαι αὐτόν, ἀλλ' οὐδεὶς ἐπέβαλεν ἐπ' αὐτόν τὰς χεῖρας.

East
Original

45 Ἦλθον οὖν οἱ ὑπηρέται πρὸς τοὺς ἀρχιερεῖς καὶ Φαρισαίους, καὶ εἶπον αὐτοῖς ἐκεῖνοι· Διατί οὐκ ἠγάγετε αὐτόν;

προφήτης 40. πολλοὶ οὖν ἐκ τοῦ ὄχλου akousantes ton logon elegon outos estin alethos o profetes

Textus
Receptus

41. αλλοι ελεγον ουτος εστιν ο χριστος αλλοι δε ελεγον μη γαρ εκ της γαλιλαιας ο χριστος ερχεται 41. alloi elegon outos estin o christos alloi de elegon me gar ek tes galilaias o christos erchetai

Textus
Receptus

42. ουχι η γραφη ειπεν οτι εκ του σπερματος δαβιδ και απο βηθλεεμ της κωμης οπου ην δαβιδ ο χριστος ερχεται 42. ουchi e grafe eipen oti ek tou spermatos daβid kai apo bethleem tes komes oπου en daβid o christos erchetai

Textus
Receptus

43. σχισμα ουν εν τω οχλω εγενετο δι αυτον 43. schisma οun en to ochlo egeneto di αυton

Textus
Receptus

44. τινες δε ηθελον εξ αυτων πιασαι αυτον αλλ ουδεις επεβαλεν επ αυτον τας χειρας 44. tines de ethelon eks αυton piasai αυton all ουdeis epeβαlen ep αυton tas cheiras

Textus
Receptus

45. ηλθον ουν οι υπηρεται προς τους αρχιερεις και φαρισαιους και ειπον αυτοις εκεινοι δια τι ουκ ηγαγετε αυτον 45. elthon οun οι uperetai pros tous archiereis kai farisaiους kai eipon

East
Original

46 ἀπεκρίθησαν οἱ ὑπηρέται· Οὐδέποτε οὕτως ἐλάλησεν ἄνθρωπος, ὡς οὗτος ὁ ἄνθρωπος.

Textus
Receptus

autois ekeinoi dia ti ouk egagete auton
46. απεκριθησαν οι υπηρεται ουδεποτε ουτως
ελαλησεν ανθρωπος ως ουτος ο ανθρωπος 46.
apekrithesan oi uperetai oudepote outos
elalesen anthropos os outos o anthropos

East
Original

47 ἀπεκρίθησαν οὖν αὐτοῖς οἱ Φαρισαῖοι·
Μὴ καὶ ὑμεῖς πεπλάνησθε;

Textus
Receptus

47. απεκριθησαν ουν αυτοις οι φαρισαιοι μη
και υμεις πεπλανησθε 47. apekrithesan oyn
autois oi farisaioi me kai υmeis peplanesthe

East
Original

48 μή τις ἐκ τῶν ἀρχόντων ἐπίστευσεν εἰς
αὐτὸν ἢ ἐκ τῶν Φαρισαίων;

Textus
Receptus

48. μη τις εκ των αρχοντων επιστευσεν εις
αυτον η εκ των φαρισαιων 48. me tis ek ton
archonton episteusen eis auton e ek ton farisaion

East
Original

49 ἀλλ' ὁ ὄχλος οὗτος ὁ μὴ γινώσκων τὸν
νόμον ἐπικατάρατοί εἰσι!

Textus
Receptus

49. αλλ ο οχλος ουτος ο μη γινωσκων τον
νομον επικαταρατοι εισιν 49. all o ochlos outos
o me ginoskon ton nomon epikataratoi eisin

East
Original

50 λέγει Νικόδημος πρὸς αὐτούς, ὁ ἐλθὼν
νυκτὸς πρὸς αὐτὸν, εἷς ὢν ἐξ αὐτῶν·

Textus
Receptus

50. λεγει νικοδημος προς αυτους ο ελθων
νυκτος προς αυτον εις ων εξ αυτων 50. legei
nikodemos pros autous o elthon nuktos pros
auton eis on eks auton

East
Original

51 Μὴ ὁ νόμος ἡμῶν κρίνει τὸν
ἄνθρωπον, ἐὰν μὴ ἀκούσῃ παρ' αὐτοῦ
πρότερον καὶ γνῶ τί ποιεῖ;

Textus
Receptus

51. μη ο νομος ημων κρινει τον ανθρωπον εαν
μη ακουση παρ αυτου προτερον και γνω τι
ποιει 51. me o nomos emon krinei ton
anthropon ean me akouse par autou proteron
kai gno ti poiei

East Original 52 ἀπεκρίθησαν καὶ εἶπον αὐτῶ· Μὴ καὶ σὺ ἐκ τῆς Γαλιλαίας εἶ; ἐρεῦνησον καὶ ἴδε ὅτι προφήτης ἐκ τῆς Γαλιλαίας οὐκ ἐγήγερται.

Textus Receptus 52. απεκριθησαν και ειπον αυτω μη και συ εκ της γαλιλαιας ει ερευνησον και ιδε οτι προφητης εκ της γαλιλαιας ουκ εγηγερται 52. apeskritisethan kai eipon auto me kai sy ek tes galilaias ei erevneson kai ide oti profetes ek tes galilaias ouk egegertai

East Original 53 Καὶ ἀπῆλθεν ἕκαστος εἰς τὸν οἶκον αὐτοῦ.

Textus Receptus 53. και επορευθη εκαστος εις τον οικον αυτου 53. kai eporeuthe ekastos eis ton oikon autou

Κεφάλαιο 8

East Original 1 Ἰησοῦς δὲ ἐπορεύθη εἰς τὸ ὄρος τῶν ἐλαιῶν·

Textus Receptus 1. ιησους δε επορευθη εις το ορος των ελαιων 1. iesous de eporeuthe eis to oros ton elaiou

East Original 2 ὄρθρου δὲ πάλιν παρεγένετο εἰς τὸ ἱερόν, καὶ πᾶς ὁ λαὸς ἤρχετο πρὸς αὐτόν· καὶ καθίσας ἐδίδασκεν αὐτούς.

Textus Receptus 2. ορθρου δε παλιν παρεγενετο εις το ιερον και πας ο λαος ηρχετο προς αυτον και καθισας εδιδασκεν αυτους 2. orthrou de palin paregeneto eis to ieron kai pas o laos ercheto pros auton kai kathisas edidasken autous

East Original 3 ἄγουσι δὲ οἱ γραμματεῖς καὶ οἱ Φαρισαῖοι γυναῖκα ἐπὶ μοιχείᾳ κατειλημμένην, καὶ στήσαντες αὐτὴν ἐν μέσῳ

Textus Receptus 3. αγουσιν δε οι γραμματεις και οι φαρισαιοι προς αυτον γυναικα εν μοιχεια κατειλημμενην και στησαντες αυτην εν μεσω 3. agousin de oi grammateis kai oi farisaiou pros auton gunaika en moicheia kateilemmenen kai

East
Original

4 λέγουσιν αὐτῷ· Διδάσκαλε, αὕτη ἡ γυνὴ
κατείληπται ἐπ' αὐτοφώρῳ μοιχευομένη·

Textus
Receptus

stesantes auten en meso

4. λεγουσιν αυτω διδασκαλε αυτη η γυνη
κατειληφθη επαυτοφωρω μοιχευομενη 4.
legousin auto didaskale aute e gune kateilefthe
epautoforo moichevomene

East
Original

5 ἐν δὲ τῷ νόμῳ ἡμῶν Μωϋσῆς
ἐνετείλατο τὰς τοιαύτας λιθάζειν.

Textus
Receptus

5. εν δε τω νομω μωσης ημιν ενετειλατο τας
τοιαυτας λιθοβολεισθαι συ ουν τι λεγεις 5. en
de to nomo moses emin eneteilato tas toiautas
lithoboleisthai su ουν τι λεγεις

East
Original

6 σὺ οὖν τί λέγεις; τοῦτο δὲ εἶπον
ἐκπειράζοντες αὐτόν, ἵνα σχῶσι
κατηγορίαν κατ' αὐτοῦ. ὁ δὲ Ἰησοῦς κάτω
κύψας τῷ δακτύλῳ ἔγραφεν εἰς τὴν γῆν.

Textus
Receptus

6. τουτο δε ελεγον πειραζοντες αυτον ινα
εχωσιν κατηγορειν αυτου ο δε ιησους κατω
κυψας τω δακτυλω εγραφεν εις την γην
{VAR2: μη προσποιουμενος } 6. touto de elegon
peirazontes auton ina echosin kategorein autou
o de iesous kato kupsas to daktulo egrafen eis
ten gen {VAR2: me prospoioumenos }

East
Original

7 ὡς δὲ ἐπέμενον ἐρωτῶντες αὐτόν,
ἀνέκυψε καὶ εἶπεν αὐτοῖς· Ὁ
ἀναμάρτητος ὑμῶν πρῶτος βαλέτω
λίθον ἐπ' αὐτήν.

Textus
Receptus

7. ως δε επεμενον ερωτωντες αυτον
ανακυψας ειπεν προς αυτους ο αναμαρτητος
υμων πρωτος τον λιθον επ αυτη βαλετω 7. os
de epemenon erotontes auton anakupsas eipen
pros autous o anamartetos υμον protos ton
lithon ep aute βαλετο

East
Original

8 καὶ πάλιν κάτω κύψας ἔγραφεν εἰς τὴν

Textus
Receptus

8. και παλιν κατω κυψας εγραφεν εις την γην

γῆν.

East
Original

9 οἱ δὲ ἀκούσαντες ἐξήρχοντο εἰς καθ' εἷς, ἀρξάμενοι ἀπὸ τῶν πρεσβυτέρων, καὶ κατελείφθη ὁ Ἰησοῦς καὶ ἡ γυνὴ ἐν μέσῳ οὔσα.

Textus
Receptus

8. kai palin kato kupsas egrafen eis ten gen
9. οι δε ακουσαντες και υπο της συνειδησεως ελεγχομενοι εξηρχοντο εις καθ εις αρξαμενοι απο των πρεσβυτερων εως των εσχατων και κατελειφθη μονος ο ιησους και η γυνη εν μεσω εστωσα 9. oi de akousantes kai upo tes suneideseos elegchomenoi ekserchonto eis kath eis arksameni apo ton presbuteron eos ton eschaton kai kateleifthe monos o iesous kai e gune en meso estosa

East
Original

10 ἀνακύψας δὲ ὁ Ἰησοῦς εἶπεν αὐτῇ·
Γύναι, ποῦ εἶσιν; οὐδεὶς σε κατέκρινεν;

Textus
Receptus

10. ανακυψας δε ο ιησους και μηδενα θεασαμενος πλην της γυναικος ειπεν αυτη η γυνη που εισιν εκεινοι οι κατηγοροι σου ουδεις σε κατεκρινεν 10. anakupsas de o iesous kai medena theasamenos plen tes gunaikos eipen aute e gune pou eisin ekeinoi oi kategoroi sou ουδεις σε κατεκρινεν 10. anakupsas de o iesous kai medena theasamenos plen tes gunaikos eipen aute e gune pou eisin ekeinoi oi kategoroi sou ουδεις σε κατεκρινεν

East
Original

11 ἡ δὲ εἶπεν· Οὐδεὶς, Κύριε. εἶπε δὲ ὁ Ἰησοῦς· Οὐδὲ ἐγὼ σε κατακρίνω· πορεύου καὶ ἀπὸ τοῦ νῦν μηκέτι ἀμάρτανε.

Textus
Receptus

11. η δε ειπεν ουδεις κυριε ειπεν δε αυτη ο ιησους ουδε εγω σε κατακρινω πορευου και μηκετι αμαρτανε 11. e de eipen ουδεις κυριε ειπεν δε αυτη ο ιησους ουδε εγω σε κατακρινω πορευου και μηκετι αμαρτανε 11. e de eipen ουδεις κυριε ειπεν δε αυτη ο ιησους ουδε εγω σε κατακρινω πορευου και μηκετι αμαρτανε

East
Original

12 Πάλιν οὖν αὐτοῖς ὁ Ἰησοῦς ἐλάλησε

Textus
Receptus

12. παλιν ουν ο ιησους αυτοις ελαλησεν

λέγων· Ἐγὼ εἶμι τὸ φῶς τοῦ κόσμου· ὁ
ἀκολουθῶν ἐμοὶ οὐ μὴ περιπατήσῃ ἐν τῇ
σκοτίᾳ, ἀλλ' ἔξει τὸ φῶς τῆς ζωῆς.

East
Original

13 εἶπον οὖν αὐτῶ οἱ Φαρισαῖοι· Σὺ περὶ
σεαυτοῦ μαρτυρεῖς· ἡ μαρτυρία σου οὐκ
ἔστιν ἀληθής.

East
Original

14 ἀπεκρίθη Ἰησοῦς καὶ εἶπεν αὐτοῖς· Κὰν
ἐγὼ μαρτυρῶ περὶ ἐμαυτοῦ, ἀληθής ἐστιν
ἡ μαρτυρία μου, ὅτι οἶδα πόθεν ἦλθον καὶ
ποῦ ὑπάγω· ὑμεῖς δὲ οὐκ οἴδατε πόθεν
ἔρχομαι ἢ ποῦ ὑπάγω.

East
Original

15 ὑμεῖς κατὰ τὴν σάρκα κρίνετε· ἐγὼ οὐ
κρίνω οὐδένα.

λεγων εγω ειμι το φως του κοσμου ο
ακολουθων εμοι ου μη περιπατησει εν τη
σκοτια αλλ εξει το φως της ζωης 12. palin oyn
o iesous autois elalesen legon ego eimi to fos tou
kosμου o akolouthon emoi ου me peripatesei en
te skotia all eksei to fos tes zoes

Textus
Receptus

13. ειπον ουν αυτω οι φαρισαιοι συ περι
σεαυτου μαρτυρεις η μαρτυρια σου ουκ εστιν
αληθης 13. eipon oyn auto oi farisaioi sy peri
seautou martureis e marturia σου ουκ estin
alethes

Textus
Receptus

14. απεκριθη ιησους και ειπεν αυτοις καν εγω
μαρτυρω περι εμαυτου αληθης εστιν η
μαρτυρια μου οτι οιδα ποθεν ηλθον και που
υπαγω υμεις δε ουκ οιδατε ποθεν ερχομαι και
που υπαγω 14. apekrithe iesous kai eipen autois
kan ego marturo peri emautou alethes estin e
marturia μου οτι oida pothen elthon kai pou
upago υmeis de ουκ oidate pothen erchomai kai
pou upago

Textus
Receptus

15. υμεις κατα την σαρκα κρινετε εγω ου
κρινω ουδενα 15. υmeis kata ten sarka krinete
ego ου krino oudena

East Original 16 καὶ ἐὰν κρίνω δὲ ἐγώ, ἢ κρίσις ἢ ἐμὴ ἀληθῆς ἐστίν, ὅτι μόνος οὐκ εἰμί, ἀλλ' ἐγὼ καὶ ὁ πέμψας με πατήρ.

Textus Receptus 16. και εαν κρινω δε εγω η κρισις η εμη αληθης εστιν οτι μονος ουκ ειμι αλλ εγω και ο πεμψας με πατηρ 16. kai ean krino de ego e krisis e eme alethes estin oti monos ouk eimi all ego kai o pempsas me pater

East Original 17 καὶ ἐν τῷ νόμῳ δὲ τῷ ὑμετέρῳ γέγραπται ὅτι δύο ἀνθρώπων ἡ μαρτυρία ἀληθῆς ἐστίν.

Textus Receptus 17. και εν τω νομω δε τω υμετερω γεγραπται οτι δυο ανθρωπων η μαρτυρια αληθης εστιν 17. kai en to nomo de to umetero gegraptai oti duo anthropon e marturia alethes estin

East Original 18 ἐγὼ εἰμι ὁ μαρτυρῶν περὶ ἐμαυτοῦ, καὶ μαρτυρεῖ περὶ ἐμοῦ ὁ πέμψας με πατήρ.

Textus Receptus 18. εγω ειμι ο μαρτυρων περι εμαυτου και μαρτυρει περι εμου ο πεμψας με πατηρ 18. ego eimi o marturon peri emautou kai marturei peri emou o pempsas me pater

East Original 19 ἔλεγον οὖν αὐτῷ· Ποῦ ἐστίν ὁ πατήρ σου; ἀπεκρίθη Ἰησοῦς· Οὔτε ἐμὲ οἶδατε οὔτε τὸν πατέρα μου· εἰ ἐμὲ ἤδειτε, καὶ τὸν πατέρα μου ἤδειτε ἂν.

Textus Receptus 19. ελεγον ουν αυτω που εστιν ο πατηρ σου απεκριθη ο ιησους ουτε εμε οιδατε ουτε τον πατερα μου ει εμε ηδειτε και τον πατερα μου ηδειτε αν 19. elegon oun auto pou estin o pater sou apekrithe o iesous oute eme oidate oute ton patera mou ei eme edeite kai ton patera mou edeite an

East Original 20 Ταῦτα τὰ ῥήματα ἐλάλησεν ὁ Ἰησοῦς ἐν τῷ γαζοφυλακίῳ διδάσκων ἐν τῷ ἱερῷ, καὶ οὐδείς ἐπίασεν αὐτόν, ὅτι οὐπω

Textus Receptus 20. ταυτα τα ρηματα ελαλησεν ο ιησους εν τω γαζοφυλακιω διδασκων εν τω ιερω και ουδεις επιασεν αυτον οτι ουπω εληλυθει η ωρα

ἐληλύθει ἡ ὥρα αὐτοῦ.

East
Original

21 Εἶπεν οὖν πάλιν αὐτοῖς ὁ Ἰησοῦς· Ἐγὼ
ὑπάγω καὶ ζητήσετε με, καὶ ἐν τῇ
ἁμαρτία ὑμῶν ἀποθανεῖσθε· ὅπου ἐγὼ
ὑπάγω, ὑμεῖς οὐ δύνασθε ἐλθεῖν.

Textus
Receptus

αυτου 20. tauta ta remata elalesen o iesous en to gazofylakio didaskon en to iero kai oudeis epiasen auton oti oupo eleluthai e ora autou 21. ειπεν ουν παλιν αυτοις ο ιησους εγω υπαγω και ζητησετε με και εν τη αμαρτια υμων αποθανεισθε οπου εγω υπαγω υμεις ου δυνασθε ελθειν 21. eipen ουν palin autois ο iesous ego upago και zetesete me και en te amartia υμον apothaneisthe οπου ego upago υμεις ου dunasthe elthein

East
Original

22 ἔλεγον οὖν οἱ Ἰουδαῖοι· Μῆτι
ἀποκτενεῖ ἑαυτόν, ὅτι λέγει, ὅπου ἐγὼ
ὑπάγω, ὑμεῖς οὐ δύνασθε ἐλθεῖν;

Textus
Receptus

22. ελεγον ουν οι ιουδαιοι μητι αποκτενει εαυτον οτι λεγει οπου εγω υπαγω υμεις ου δυνασθε ελθειν 22. elegon ουν οι ioudaioi meti apoktenei eauton οτι legei οπου ego upago υμεις ου dunasthe elthein

East
Original

23 καὶ εἶπεν αὐτοῖς· Ὑμεῖς ἐκ τῶν κάτω
ἐστέ, ἐγὼ ἐκ τῶν ἄνω εἰμί· ὑμεῖς ἐκ τοῦ
κόσμου τούτου ἐστέ, ἐγὼ οὐκ εἰμί ἐκ τοῦ
κόσμου τούτου.

Textus
Receptus

23. και ειπεν αυτοις υμεις εκ των κατω εστε εγω εκ των ανω ειμι υμεις εκ του κοσμου τουτου εστε εγω ουκ ειμι εκ του κοσμου τουτου 23. και eipen autois υμεις εκ ton kato este ego εκ ton ano eimi υμεις εκ του kosμου τουτου este ego ουκ ειμι εκ του kosμου τουτου

East
Original

24 εἶπον οὖν ὑμῖν ὅτι ἀποθανεῖσθε ἐν
ταῖς ἁμαρτίαις ὑμῶν· ἐὰν γὰρ μὴ

Textus
Receptus

24. ειπον ουν υμιν οτι αποθανεισθε εν ταις αμαρτιαις υμων εαν γαρ μη πιστευσητε οτι

πιστεύσητε ὅτι ἐγὼ εἰμι, ἀποθανεῖσθε ἐν ταῖς ἁμαρτίαις ὑμῶν.

East
Original

25 ἔλεγον οὖν αὐτῶ· Σὺ τίς εἶ; καὶ εἶπεν αὐτοῖς ὁ Ἰησοῦς· Τὴν ἀρχὴν ὅ,τι καὶ λαλῶ ὑμῖν.

East
Original

26 πολλὰ ἔχω περὶ ὑμῶν λαλεῖν καὶ κρίνειν· ἀλλ' ὁ πέμψας με ἀληθῆς ἐστι, καὶ ἐγὼ ἃ ἤκουσα παρ' αὐτοῦ, ταῦτα λέγω εἰς τὸν κόσμον.

East
Original

27 οὐκ ἔγνωσαν ὅτι τὸν πατέρα αὐτοῖς ἔλεγεν.

East
Original

28 εἶπεν οὖν αὐτοῖς ὁ Ἰησοῦς· Ὅταν ὑψώσητε τὸν υἱὸν τοῦ ἀνθρώπου, τότε γνώσεσθε ὅτι ἐγὼ εἰμι, καὶ ἀπ' ἐμαυτοῦ ποιῶ οὐδέν, ἀλλὰ καθὼς ἐδίδαξέ με ὁ πατήρ μου, ταῦτα λαλῶ.

ἐγὼ εἰμι ἀποθανεῖσθε ἐν ταῖς ἁμαρτίαις ὑμῶν
24. eipon oun umin oti apothaneisthe en tais amartiais umon ean gar me pisteusete oti ego eimi apothaneisthe en tais amartiais umon

Textus
Receptus

25. ελεγον ουν αυτω συ τις ει και ειπεν αυτοις ο ιησους την αρχην ο τι και λαλω υμιν 25. elegon oun auto sv tis ei kai eipen autois o iesous ten archen o ti kai lalo umin

Textus
Receptus

26. πολλα εχω περι υμων λαλειν και κρινειν αλλ ο πεμψας με αληθης εστιν καγω α ηκουσα παρ αυτου ταυτα λεγω εις τον κοσμον 26. polla echo peri umon lalein kai krinein all o pempsas me alethes estin kago a ekousa par autou tauta lego eis ton kosmon

Textus
Receptus

27. ουκ εγνωσαν οτι τον πατερα αυτοις ελεγεν 27. ouk egnosan oti ton patera autois elegen

Textus
Receptus

28. ειπεν ουν αυτοις ο ιησους οταν υψωσητε τον υιον του ανθρωπου τοτε γνωσεσθε οτι εγω ειμι και απ εμαυτου ποιω ουδεν αλλα καθως εδιδασεν με ο πατηρ μου ταυτα λαλω 28. eipen oun autois o iesous otan upsosete ton vion tou anthropou tote gnosethe oti ego eimi kai ap emautou poio ouden alla kathos

East
Original

29 καὶ ὁ πέμψας με μετ' ἐμοῦ ἐστίν· οὐκ ἀφήκε με μόνον ὁ πατήρ, ὅτι ἐγὼ τὰ ἀρεστὰ αὐτῷ ποιῶ πάντοτε.

East
Original

30 Ταῦτα αὐτοῦ λαλοῦντος πολλοὶ ἐπίστευσαν εἰς αὐτόν.

East
Original

31 Ἐλεγεν οὖν ὁ Ἰησοῦς πρὸς τοὺς πεπιστευκότας αὐτῷ Ἰουδαίους· Ἐὰν ὑμεῖς μείνητε ἐν τῷ λόγῳ τῷ ἐμῷ, ἀληθῶς μαθηταὶ μου ἐστε,

East
Original

32 καὶ γνῶσεσθε τὴν ἀλήθειαν καὶ ἡ ἀλήθεια ἐλευθερώσει ὑμᾶς.

East
Original

33 ἀπεκρίθησαν αὐτῷ· Σπέρμα Ἀβραάμ ἐσμεν καὶ οὐδενὶ δεδουλεύκαμεν πώποτε· πῶς σὺ λέγεις ὅτι ἐλεύθεροι γενήσεσθε;

Textus
Receptus

edidaksen me o pater mou tauta lalo

29. και ο πεμψας με μετ εμου εστιν ουκ αφηκεν με μονον ο πατηρ οτι εγω τα αρεστα αυτω ποιω παντοτε 29. kai o pempsas me met emou estin ouk afeken me monon o pater oti ego ta aresta auto poio pantote

Textus
Receptus

30. ταυτα αυτου λαλουντος πολλοι επιστευσαν εις αυτον 30. tauta autou lalountos polloi episteusan eis auton

Textus
Receptus

31. ελεγεν ουν ο ιησους προς τους πεπιστευκοτας αυτω ιουδαιους εαν υμεις μεινητε εν τω λογω τω εμω αληθως μαθηται μου εστε 31. elegen oun o iesous pros tous pepisteukotas auto ioudaiους ean υmeis meinete en to logo to emo alethos mathetai mou este

Textus
Receptus

32. και γνωσεσθε την αληθειαν και η αληθεια ελευθερωσει υμας 32. kai gnosesthe ten aletheian kai e aletheia eleutherosei umas

Textus
Receptus

33. απεκριθησαν αυτω σπερμα αβρααμ εσμεν και ουδενι δεδουλευκαμεν ποποτε πως συ λεγεις οτι ελευθεροι γενησεσθε 33. apekrithesan auto sperma abraam esmen kai oudeni dedouleukamen popote pos su legeis oti

East
Original

34 ἀπεκρίθη αὐτοῖς ὁ Ἰησοῦς· Ἀμὴν ἀμὴν
λέγω ὑμῖν ὅτι πᾶς ὁ ποιῶν τὴν ἁμαρτίαν
δοῦλός ἐστι τῆς ἁμαρτίας.

Textus
Receptus

eleutheroi genesesthe
34. απεκριθη αυτοις ο ιησους αμην αμην λεγω
υμιν οτι πας ο ποιων την αμαρτιαν δουλος
εστιν της αμαρτιας 34. apeskrithe autois o
iesous amen amen lego umin oti pas o poion ten
amartian doulos estin tes amartias

East
Original

35 ὁ δὲ δοῦλος οὐ μένει ἐν τῇ οἰκίᾳ εἰς τὸν
αἰῶνα· ὁ υἱὸς μένει εἰς τὸν αἰῶνα.

Textus
Receptus

35. ο δε δουλος ου μενει εν τη οικια εις τον
αιωνα ο υιος μενει εις τον αιωνα 35. o de
doulos ou menei en te oikia eis ton aiona o vios
menei eis ton aiona

East
Original

36 ἐὰν οὖν ὁ υἱὸς ὑμᾶς ἐλευθερώσῃ
ὄντως ἐλεύθεροι ἔσεσθε.

Textus
Receptus

36. εαν ουν ο υιος υμας ελευθερωση οντως
ελευθεροι εσεσθε 36. ean oyn o vios umas
eleutherose ontos eleutheroi esesthe

East
Original

37 οἶδα ὅτι σπέρμα Ἀβραάμ ἐστε· ἀλλὰ
ζητεῖτέ με ἀποκτεῖναι, ὅτι ὁ λόγος ὁ ἐμὸς
οὐ χωρεῖ ἐν ὑμῖν.

Textus
Receptus

37. οιδα οτι σπερμα αβρααμ εστε αλλα ζητειτε
με αποκτειναι οτι ο λογος ο εμος ου χωρει εν
υμιν 37. oida oti sperma abraam este alla zeteite
me apokteinaia oti o logos o emos ou chorei en
umin

East
Original

38 ἐγὼ ὃ ἐώρακα παρὰ τῷ πατρὶ μου
λαλῶ· καὶ ὑμεῖς οὖν ὃ ἐωράκατε παρὰ τῷ
πατρὶ ὑμῶν ποιεῖτε.

Textus
Receptus

38. εγω ο εωρακα παρα τω πατρι μου λαλω
και υμεις ουν ο εωρακατε παρα τω πατρι
υμων ποιειτε 38. ego o eoraka para to patri mou
lalo kai umeis oyn o eorakate para to patri umon
poieite

East Original 39 Ἀπεκρίθησαν καὶ εἶπον αὐτῶ· Ὁ πατὴρ ἡμῶν Ἀβραάμ ἐστι. λέγει αὐτοῖς ὁ Ἰησοῦς· Εἰ τέκνα τοῦ Ἀβραάμ ἦτε, τὰ ἔργα τοῦ Ἀβραάμ ἐποιεῖτε.

East Original 40 νῦν δὲ ζητεῖτέ με ἀποκτεῖναι, ἄνθρωπον ὃς τὴν ἀλήθειαν ὑμῖν λελάληκα, ἣν ἤκουσα παρὰ τοῦ Θεοῦ· τοῦτο Ἀβραάμ οὐκ ἐποίησεν.

East Original 41 ὑμεῖς ποιεῖτε τὰ ἔργα τοῦ πατρὸς ὑμῶν. εἶπον οὖν αὐτῶ· Ἡμεῖς ἐκ πορνείας οὐ γεγεννήμεθα· ἓνα πατέρα ἔχομεν, τὸν Θεόν.

East Original 42 εἶπεν οὖν αὐτοῖς ὁ Ἰησοῦς· Εἰ ὁ Θεὸς πατὴρ ὑμῶν ἦν, ἠγαπᾶτε ἂν ἐμέ, ἐγὼ γὰρ ἐκ τοῦ Θεοῦ ἐξηλθον καὶ ἤκω· οὐδὲ γὰρ ἀπ' ἐμαυτοῦ ἐλήλυθα, ἀλλ' ἐκεῖνός με

Textus Receptus 39. απεκριθησαν και ειπον αυτω ο πατηρ ημων αβρααμ εστιν λεγει αυτοις ο ιησους ει τεκνα του αβρααμ ητε τα εργα του αβρααμ εποιειτε αν 39. apeskritisas kai eipon avto o pater emon abraam estin legei autois o iesous ei tekna tou abraam ete ta erga tou abraam epoieite an

Textus Receptus 40. nun de zeteite me apokteina i anthropon os tēn alētheian umin lelaleka ēn ēkousa para tou theou touto abraam ouk epoiesen 40. nun de zeteite me apokteina i anthropon os ten aletheian umin lelaleka en ekousa para tou theou touto abraam ouk epoiesen

Textus Receptus 41. υμεις ποιειτε τα εργα του πατρος υμων ειπον ουν αυτω ημεις εκ πορνειας ου γεγεννημεθα ενα πατερα εχομεν τον θεον 41. υmeis poieite ta erga tou patros umon eipon oyn avto emeis ek porneias ou gegennemetha ena patera echomen ton theon

Textus Receptus 42. ειπεν {VAR1: ουν } αυτοις ο ιησους ει ο θεος πατηρ υμων ην ηγαπατε αν εμε εγω γαρ εκ του θεου εξηλθον και ηκω ουδε γαρ απ εμαυτου εληλυθα αλλ εκεινος με απεστειλεν

ἀπέστειλε.

East Original 43 διατί τήν λαλιάν τήν ἐμήν οὐ γινώσκετε; ὅτι οὐ δύνασθε ἀκούειν τὸν λόγον τὸν ἐμόν.

East Original 44 ὑμεῖς ἐκ τοῦ πατρὸς τοῦ διαβόλου ἐστὲ, καὶ τὰς ἐπιθυμίας τοῦ πατρὸς ὑμῶν θέλετε ποιεῖν. ἐκεῖνος ἀνθρωποκτόνος ἦν ἀπ' ἀρχῆς, καὶ ἐν τῇ ἀληθείᾳ οὐκ ἔστηκεν, ὅτι οὐκ ἔστιν ἀλήθεια ἐν αὐτῷ· ὅταν λαλῇ τὸ ψεῦδος ἐκ τῶν ἰδίων λαλεῖ, ὅτι ψεύστης ἐστὶ καὶ ὁ πατὴρ αὐτοῦ.

East Original 45 ἐγὼ δὲ ὅτι τὴν ἀλήθειαν λέγω, οὐ πιστεύετε μοι.

42. eipen {VAR1: oun } autois o iousous ei o theos pater umon en egapate an eme ego gar ek tou theou ekselthon kai eko oude gar ap emautou elelutha all ekeinos me apesteilen

Textus Receptus 43. δια τι την λαλιαν την εμην ου γινωσκετε οτι ου δυνασθε ακουειν τον λογον τον εμον
43. dia ti ten lalian ten emen ou ginuskete oti ou dvnasthe akouvein ton logon ton emon

Textus Receptus 44. υμεις εκ πατρος του διαβολου εστε και τας επιθυμιας του πατρος υμων θελετε ποιειν εκεινος ανθρωποκτονος ην απ αρχης και εν τη αληθεια ουχ εστηκεν οτι ουκ εστιν αληθεια εν αυτω οταν λαλη το ψευδος εκ των ιδιων λαλει οτι ψευστης εστιν και ο πατηρ αυτου 44. umeis ek patros tou diabolou este kai tas epithumias tou patros umon thelete poiein ekeinos anthropoktonos en ap arches kai en te aletheia ouch esteken oti ουκ estin aletheia en auto otan lale to pseudos ek ton idion lalei oti pseustes estin kai o pater αυτου

Textus Receptus 45. εγω δε οτι την αληθειαν λεγω ου πιστευετε μοι 45. ego de oti ten aletheian lego ου pisteuete moi

East Original	46 τίς ἐξ ὑμῶν ἐλέγχει με περὶ ἁμαρτίας; εἰ δὲ ἀλήθειαν λέγω, διατί ὑμεῖς οὐ πιστεύετε μοι;	Textus Receptus	46. τις ἐξ ὑμῶν ἐλέγχει με περὶ ἁμαρτίας εἰ δε ἀληθειαν λέγω δια τι ὑμεῖς οὐ πιστεύετε μοι 46. tis eks umon elegchei me peri amartias ei de aletheian lego dia ti vmeis ou pistevete moi
East Original	47 ὁ ὢν ἐκ τοῦ Θεοῦ τὰ ῥήματα τοῦ Θεοῦ ἀκούει· διὰ τοῦτο ὑμεῖς οὐκ ἀκούετε, ὅτι ἐκ τοῦ Θεοῦ οὐκ ἐστέ.	Textus Receptus	47. ο ὢν ἐκ τοῦ θεοῦ τὰ ῥήματα τοῦ θεοῦ ἀκούει δια τοῦτο ὑμεῖς οὐκ ἀκούετε οτι ἐκ τοῦ θεοῦ οὐκ ἐστε 47. o on ek tou theou ta remata του theou akouei dia touto vmeis ouk akouete oti ek tou theou ouk este
East Original	48 ἀπεκρίθησαν οὖν οἱ Ἰουδαῖοι καὶ εἶπον αὐτῷ· Οὐ καλῶς λέγομεν ἡμεῖς ὅτι Σαμαρείτης εἶ σὺ καὶ δαιμόνιον ἔχεις;	Textus Receptus	48. ἀπεκριθησαν οὖν οἱ ἰουδαῖοι καὶ εἶπον αὐτῷ οὐ καλῶς λέγομεν ἡμεῖς οτι σαμαρειτης εἰ συ καὶ δαιμονιον ἐχεις 48. apekrithesan οὖν οἱ ἰουδαῖοι καὶ εἶπον αυτο οὐ kalos legomen emeis oti samareites ei sy kai daimonion echeis
East Original	49 ἀπεκρίθη Ἰησοῦς· Ἐγὼ δαιμόνιον οὐκ ἔχω, ἀλλὰ τιμῶ τὸν πατέρα μου, καὶ ὑμεῖς ἀτιμάζετε με.	Textus Receptus	49. ἀπεκριθη ἰησους ἐγὼ δαιμονιον οὐκ ἐχω ἀλλὰ τιμῶ τὸν πατέρα μου καὶ ὑμεῖς ἀτιμάζετε με 49. apekrithe iesous ego daimonion ouk echo alla timo ton patera mou καὶ vmeis atimazete me
East Original	50 ἐγὼ δὲ οὐ ζητῶ τὴν δόξαν μου· ἔστιν ὁ ζητῶν καὶ κρίνων.	Textus Receptus	50. ἐγὼ δε οὐ ζητῶ τὴν δοξάν μου ἐστὶν ὁ ζητῶν καὶ κρινῶν 50. ego de ου zeto ten doksan μου estin ο zeton καὶ krinon
East Original	51 ἀμὴν ἀμὴν λέγω ὑμῖν, ἐάν τις τὸν	Textus Receptus	51. ἀμὴν ἀμὴν λέγω ὑμῖν ἐὰν τις τὸν λόγον

λόγον τὸν ἐμὸν τηρήση, θάνατον οὐ μὴ
θεωρήση εἰς τὸν αἰῶνα.

East
Original

52 εἶπον οὖν αὐτῷ οἱ Ἰουδαῖοι· Νῦν
ἐγνώκαμεν ὅτι δαιμόνιον ἔχεις. Ἀβραὰμ
ἀπέθανε καὶ οἱ προφῆται, καὶ σὺ λέγεις,
ἐάν τις τὸν λόγον μου τηρήση, οὐ μὴ
γεύσεται θανάτου εἰς τὸν αἰῶνα;

East
Original

53 μὴ σὺ μείζων εἶ τοῦ πατρὸς ἡμῶν
Ἀβραάμ, ὅστις ἀπέθανε; καὶ οἱ προφῆται
ἀπέθανον· τίνα σεαυτὸν σὺ ποιεῖς;

East
Original

54 ἀπεκρίθη Ἰησοῦς· Ἐὰν ἐγὼ δοξάζω
ἐμαυτόν, ἡ δόξα μου οὐδέν ἐστιν· ἔστιν ὁ
πατήρ μου ὁ δοξάζων με, ὃν ὑμεῖς λέγετε
ὅτι Θεὸς ἡμῶν ἐστι·

τον ἐμον τηρηση θανατον ου μη θεωρηση εἰς
τον αἰωνα 51. amen amen lego vobis ean tis ton
logon ton emon terese thanaton ou me theorese
eis ton aiona

Textus
Receptus

52. ειπον ουν αυτω οι ιουδαιοι νυν εγνωκαμεν
οτι δαιμονιον εχεις αβρααμ απεθανεν και οι
προφηται και συ λεγεις εαν τις τον λογον μου
τηρηση ου μη γευσεται θανατου εἰς τον αἰωνα
52. eipon oyn auto oi ioudaioi nun egnokamen
oti daimonion echeis abraam apethanen kai oi
profetai kai su legeis ean tis ton logon mou
terese ou me geusetai thanatou eis ton aiona

Textus
Receptus

53. μη συ μειζων ει του πατρος ημων αβρααμ
οστις απεθανεν και οι προφηται απεθανον
τινα σεαυτον συ ποιεις 53. me su meizon ei tou
patros emon abraam ostis apethanen kai oi
profetai apethanon tina seavton su poieis

Textus
Receptus

54. απεκριθη ιησους εαν εγω δοξαζω εμαυτον
η δοξα μου ουδεν εστιν εστιν ο πατηρ μου ο
δοξαζων με ον υμεις λεγετε οτι θεος υμων
εστιν 54. apekrithe iesous ean ego doksazo
emavton e doksa mou ouden estin estin o pater
mou o doksazon me on umeis legete oti theos

East
Original

55 καὶ οὐκ ἐγνώκατε αὐτόν· ἐγὼ δὲ οἶδα αὐτόν. καὶ ἐάν εἶπω ὅτι οὐκ οἶδα αὐτόν, ἔσομαι ὅμοιος ὑμῶν ψεύστης· ἀλλ' οἶδα αὐτόν καὶ τὸν λόγον αὐτοῦ τηρῶ.

East
Original

56 Ἀβραὰμ ὁ πατὴρ ὑμῶν ἠγαλλιάσατο ἵνα ἴδῃ τὴν ἡμέραν τὴν ἐμήν, καὶ εἶδε καὶ ἐχάρη.

East
Original

57 εἶπον οὖν οἱ Ἰουδαῖοι πρὸς αὐτόν· Πεντήκοντα ἔτη οὐπω ἔχεις καὶ Ἀβραὰμ ἐώρακας;

East
Original

58 εἶπεν αὐτοῖς ὁ Ἰησοῦς· Ἀμήν ἀμήν λέγω ὑμῖν, πρὶν Ἀβραὰμ γενέσθαι ἐγὼ εἰμί.

East
Original

59 ἦραν οὖν λίθους ἵνα βάλωσιν ἐπ' αὐτόν· Ἰησοῦς δὲ ἐκρύβη, καὶ ἐξῆλθεν ἐκ τοῦ ἱεροῦ διὰ μέσου αὐτῶν, καὶ παρήγεν

umon estin

Textus
Receptus

55. και ουκ εγνωκατε αυτον εγω δε οιδα αυτον και εαν ειπω οτι ουκ οιδα αυτον εσομαι ομοιος υμων ψευστης αλλ οιδα αυτον και τον λογον αυτου τηρω 55. kai ouk egnokate αυτον ego de oida αυτον και ean ειπο οτι ουκ οιδα αυτον esomai omoios υμον pseustes all oida αυτον και τον logon αυτου tero

Textus
Receptus

56. αβρααμ ο πατηρ υμων ηγαλλιασατο ινα ιδη την ημεραν την εμην και ειδεν και εχαρη 56. abraam o pater υμον egalliasato ina ide ten emeran ten emen και eiden και echare

Textus
Receptus

57. ειπον ουν οι ιουδαιοι προς αυτον πεντηκοντα ετη ουπω εχεις και αβρααμ εωρακας 57. eipon ουν οι ioudaioi pros αυτον pentekonta ete ουπο echeis και abraam eorakas

Textus
Receptus

58. ειπεν αυτοις ο ιησους αμην αμην λεγω υμιν πρην αβρααμ γενεσθαι εγω ειμι 58. eipen αυτοις ο iesous amen amen lego υmin prin abraam genesthai ego eimi

Textus
Receptus

59. ηραν ουν λιθους ινα βαλωσιν επ αυτον ιησους δε εκρυβη και εξηλθεν εκ του ιερου διελθων δια μεσου αυτων και παρηγεν ουτως

οὕτως.

59. eran ovn lithous ina balosin ep auton iesous de ekrybe kai ekselthen ek tou ierou dielthon dia mesou auton kai paregen outos

Κεφάλαιο 9

East
Original

1 Καὶ παράγων εἶδεν ἄνθρωπον τυφλὸν ἐκ γενετῆς·

Textus
Receptus

1. και παραγων ειδεν ανθρωπον τυφλον εκ γενετης 1. kai paragon eiden anthropon tuflon ek genetes

East
Original

2 καὶ ἠρώτησαν αὐτὸν οἱ μαθηταὶ αὐτοῦ λέγοντες· Ραββί, τίς ἡμαρτεν, οὗτος ἢ οἱ γονεῖς αὐτοῦ, ἵνα τυφλὸς γεννηθῆ;

Textus
Receptus

2. και ηρωτησαν αυτον οι μαθηται αυτου λεγοντες ραββι τις ημαρτεν ουτος η οι γονεις αυτου ινα τυφλος γεννηθη 2. kai erotesan auton oi mathetai αυτου legontes raββι tis emarten ουτος e οι goneis αυτου ινα tuflos gennethe

East
Original

3 ἀπεκρίθη Ἰησοῦς· Οὔτε οὗτος ἡμαρτεν οὔτε οἱ γονεῖς αὐτοῦ, ἀλλ' ἵνα φανερωθῆ τὰ ἔργα τοῦ Θεοῦ ἐν αὐτῷ.

Textus
Receptus

3. απεκριθη ο ιησους ουτε ουτος ημαρτεν ουτε οι γονεις αυτου αλλ ινα φανερωθη τα εργα του θεου εν αυτω 3. apেকριthe ο iesous ουτε ουτος emarten ουτε οι goneis αυτου all ινα fanerothe ta erga του theου εν αυτο

East
Original

4 ἐμὲ δεῖ ἐργάζεσθαι τὰ ἔργα τοῦ πέμψαντός με ἕως ἡμέρα ἐστίν· ἔρχεται νύξ ὅτε οὐδεὶς δύναται ἐργάζεσθαι.

Textus
Receptus

4. εμε δει εργαζεσθαι τα εργα του πεμψαντος με εως ημερα εστιν ερχεται νυξ οτε ουδεις δυναται εργαζεσθαι 4. eme dei ergazesthai ta

East
Original

5 ὅταν ἐν τῷ κόσμῳ ὦ, φῶς εἰμι τοῦ κόσμου.

East
Original

6 ταῦτα εἰπὼν ἔπτυσεν χαμαὶ καὶ ἐποίησε πηλὸν ἐκ τοῦ πτύσματος, καὶ ἐπέχρισε τὸν πηλὸν ἐπὶ τοὺς ὀφθαλμοὺς τοῦ τυφλοῦ

East
Original

7 καὶ εἶπεν αὐτῷ· Ὑπαγε νίψαι εἰς τὴν κολυμβήθραν τοῦ Σιλωάμ, ὃ ἐρμηνεύεται ἀπεσταλμένος. ἀπηλθεν οὖν καὶ ἐνίψατο, καὶ ἤλθε βλέπων.

East
Original

8 Οἱ οὖν γείτονες καὶ οἱ θεωροῦντες αὐτὸν τὸ πρότερον ὅτι τυφλὸς ἦν, ἔλεγον· Οὐχ οὗτός ἐστιν ὁ καθήμενος καὶ προσαιτῶν;

Textus
Receptus

erga tou pempantos me eos emera estin erchetai nuks ote oudeis dynatai ergazesthai 5. otan en to kosmo o fos eimi tou kosμου 5. otan en to kosmo o fos eimi tou kosμου

Textus
Receptus

6. tauta eipon eptusen chamai kai epoiesen pelon pelon ek tou ptusmatos kai epechrisen ton pelon pelon epì tous ofthalmous tou tyfλου 6. tauta eipon eptusen chamai kai epoiesen pelon ek tou ptusmatos kai epechrisen ton pelon epì tous ofthalmous tou tyfλου

Textus
Receptus

7. kai eipen autw upage nipsai eis tēn kolumbethran tou siloam o ermenevetai apestalmenos apelthen oun kai enipsato kai elthen blepon 7. kai eipen auto upage nipsai eis ten kolumbethran tou siloam o ermenevetai apestalmenos apelthen oun kai enipsato kai elthen blepon

Textus
Receptus

8. oi oun geitones kai oi theorountes auton to proteron oti tyflos ην elegon ouch outos estin o kathemenos kai prosaiton 8. oi oun geitones kai oi theorountes auton to proteron oti tyflos en elegon ouch outos estin o kathemenos kai prosaiton

East Original 9 ἄλλοι ἔλεγον ὅτι οὗτός ἐστιν· ἄλλοι δὲ ὅτι ὅμοιος αὐτῷ ἐστιν. ἐκεῖνος ἔλεγεν ὅτι ἐγώ εἰμι.

East Original 10 ἔλεγον οὖν αὐτῷ· Πῶς ἀνεώχθησάν σου οἱ ὀφθαλμοί;

East Original 11 ἀπεκρίθη ἐκεῖνος καὶ εἶπεν· Ἄνθρωπος λεγόμενος Ἰησοῦς πηλὸν ἐποίησε καὶ ἐπέχρισέ μου τοὺς ὀφθαλμοὺς καὶ εἶπέ μοι· Ὑπάγε εἰς τὴν κολυμβήθραν τοῦ Σιλωὰμ καὶ νίψαι· ἀπελθὼν δὲ καὶ νιψάμενος ἀνέβλεψα.

East Original 12 εἶπον οὖν αὐτῷ· Ποῦ ἐστιν ἐκεῖνος; λέγει· Οὐκ οἶδα.

East Original 13 Ἄγουσιν αὐτὸν πρὸς τοὺς Φαρισαίους, τὸν ποτε τυφλόν.

Textus Receptus 9. αλλοι ελεγον οτι ουτος εστιν αλλοι δε οτι ομοιος αυτω εστιν εκεινος ελεγεν οτι εγω ειμι 9. alloi elegon oti outos estin alloi de oti omoios auto estin ekeinos elegen oti ego eimi

Textus Receptus 10. ελεγον ουν αυτω πως ανεωχθησαν σου οι οφθαλμοι 10. elegon ουν auto pos aneochthesan σου οι ofthalmοι

Textus Receptus 11. απεκριθη εκεινος και ειπεν ανθρωπος λεγομενος ιησους πηλον εποιησεν και επεχρισεν μου τους οφθαλμους και ειπεν μοι υπαγε εις την κολυμβηθραν του σιλωαμ και νιψαι απελθων δε και νιψαμενος ανεβλεψα 11. apeskrithe ekeinos και eipen anthropos legomenos iesous pelon epoiesen και epechrisen μου tous ofthalmous και eipen μοι upage eis ten kolumbethran του siloam και nipsai apelthon de και nipsamenos ανεblepsa

Textus Receptus 12. ειπον ουν αυτω που εστιν εκεινος λεγει ουκ οιδα 12. eipon ουν auto που estin ekeinos legei ουκ oida

Textus Receptus 13. αγουσιν αυτον προς τους φαρισαιους τον ποτε τυφλον 13. agousin αυτον pros τους farisaiους τον pote τυflon

East Original 14 ἦν δὲ σάββατον ὅτε τὸν πηλὸν ἐποίησεν ὁ Ἰησοῦς καὶ ἀνέωξεν αὐτοῦ τοὺς ὀφθαλμούς.

East Original 15 πάλιν οὖν ἠρώτων αὐτὸν καὶ οἱ Φαρισαῖοι πῶς ἀνέβλεψεν. ὁ δὲ εἶπεν αὐτοῖς· Πηλὸν ἐπέθηκέ μου ἐπὶ τοὺς ὀφθαλμούς, καὶ ἐνιψάμην, καὶ βλέπω.

East Original 16 ἔλεγον οὖν ἐκ τῶν Φαρισαίων τινές· Οὗτος ὁ ἄνθρωπος οὐκ ἔστι παρὰ τοῦ Θεοῦ, ὅτι τὸ σάββατον οὐ τηρεῖ. ἄλλοι ἔλεγον· Πῶς δύναται ἄνθρωπος ἀμαρτωλὸς τοιαῦτα σημεῖα ποιεῖν; καὶ σχίσμα ἦν ἐν αὐτοῖς.

East Original 17 λέγουσι τῷ τυφλῷ πάλιν· Σὺ τί λέγεις περὶ αὐτοῦ, ὅτι ἠνοιξέ σου τοὺς ὀφθαλμούς; ὁ δὲ εἶπεν ὅτι προφήτης

Textus Receptus 14. ἦν δε σαββατον οτε τον πηλον εποιησεν ο ιησους και ανεωξεν αυτου τους οφθαλμους
14. en de sabbaton ote ton pelon epoiesen o iesous kai aneoksen αυτου τους ofthalmous

Textus Receptus 15. παλιν ουν ηρωτων αυτον και οι φαρισαιοι πως ανεβλεψεν ο δε ειπεν αυτοις πηλον επεθηκεν επι τους οφθαλμους μου και ενιψαμην και βλεπω
15. palin ουν eroton αυτον και οι farisaiοι pos ανεblepsen ο de ειpen αυτοis pelon epetheken επι τους ofthalmous μου και enipsamen και βλεπο

Textus Receptus 16. ελεγον ουν εκ των φαρισαιων τινες ουτος ο ανθρωπος ουκ εστιν παρα του θεου οτι το σαββατον ου τηρει αλλοι ελεγον πως δυναται ανθρωπος αμαρτωλος τοιαυτα σημεια ποιειν και σχισμα ην εν αυτοις
16. elegon ουν εκ ton farisaion tines ουτος ο anthropos ουκ estin para του theou οτι το sabbaton ου terei alloi elegon pos dynatai anthropos amartolos toiauta semeia poiein και schisma en en αυτοis

Textus Receptus 17. λεγουσιν τω τυφλω παλιν συ τι λεγεις περι αυτου οτι ηνοιξεν σου τους οφθαλμους ο δε ειπεν οτι προφητης εστιν
17. legousin to τυφλω παλιν συ τι λεγεις περι αυτου οτι ηνοιξεν σου τους οφθαλμους ο δε ειπεν οτι προφητης εστιν

ἐστίν.

East
Original

18 οὐκ ἐπίστευον οὖν οἱ Ἰουδαῖοι περὶ
αὐτοῦ ὅτι τυφλὸς ἦν καὶ ἀνέβλεψεν, ἕως
ὅτου ἐφώνησαν τοὺς γονεῖς αὐτοῦ τοῦ
ἀναβλέψαντος

Textus
Receptus

palin su ti legeis peri autou oti enoiksen sou tous
ofthalmous o de eipen oti profetes estin

18. ουκ επιστευσαν ουν οι ιουδαιοι περι αυτου
οτι τυφλος ην και ανεβλεψεν εως οτου
εφωνησαν τους γονεις αυτου του
αναβλεψαντος 18. ουκ episteusan ουν οι
ioudaioi peri αυτου οτι τυφος εν και ανεβλεψεν
eos οτου efonesan τους goneis αυτου του
anablepsantos

East
Original

19 καὶ ἠρώτησαν αὐτοὺς λέγοντες· Οὗτός
ἐστὶν ὁ υἱὸς ὑμῶν, ὃν ὑμεῖς λέγετε ὅτι
τυφλὸς ἐγεννήθη; πῶς οὖν ἄρτι βλέπει;

Textus
Receptus

19. και ηρωτησαν αυτους λεγοντες ουτος
εστιν ο υιος υμων ον υμεις λεγετε οτι τυφλος
εγεννηθη πως ουν αρτι βλεπει 19. και erotesan
autous legontes ουτος estin ο υιος υμον ον
υμεις legete οτι τυφος egennethe pos ουν arti
blepei

East
Original

20 ἀπεκρίθησαν δὲ αὐτοῖς οἱ γονεῖς αὐτοῦ
καὶ εἶπον· Οἶδαμεν ὅτι οὗτός ἐστιν ὁ υἱὸς
ἡμῶν καὶ ὅτι τυφλὸς ἐγεννήθη·

Textus
Receptus

20. απεκριθησαν αυτοις οι γονεις αυτου και
ειπον οιδαμεν οτι ουτος εστιν ο υιος ημων και
οτι τυφλος εγεννηθη 20. apekrithesan autois οι
goneis αυτου και ειπον oidamen οτι ουτος estin ο
υιος εμον και οτι τυφος egennethe

East
Original

21 πῶς δὲ νῦν βλέπει οὐκ οἶδαμεν, ἢ τίς
ἤνοιξεν αὐτοῦ τοὺς ὀφθαλμοὺς ἡμεῖς οὐκ
οἶδαμεν· αὐτὸς ἡλικίαν ἔχει, αὐτὸν

Textus
Receptus

21. πως δε νυν βλεπει ουκ οιδαμεν η τις
ηνοιξεν αυτου τους οφθαλμους ημεις ουκ
οιδαμεν αυτος ηλικιαν εχει αυτον ερωτησατε

ἐρωτήσατε, αὐτὸς περὶ ἑαυτοῦ λαλήσει.

East
Original

22 ταῦτα εἶπον οἱ γονεῖς αὐτοῦ, ὅτι ἐφοβοῦντο τοὺς Ἰουδαίους· ἤδη γὰρ συνετέθειντο οἱ Ἰουδαῖοι ἵνα, ἐάν τις ὁμολογήσῃ Χριστόν, ἀποσυνάγωγος γένηται.

East
Original

23 διὰ τοῦτο οἱ γονεῖς αὐτοῦ εἶπον ὅτι ἡλικίαν ἔχει, αὐτὸν ἐρωτήσατε.

East
Original

24 Ἐφώνησαν οὖν ἐκ δευτέρου τὸν ἄνθρωπον ὃς ἦν τυφλός, καὶ εἶπον αὐτῷ· Δὸς δόξαν τῷ Θεῷ· ἡμεῖς οἶδαμεν ὅτι ὁ ἄνθρωπος οὗτος ἀμαρτωλός ἐστιν.

East
Original

25 ἀπεκρίθη οὖν ἐκεῖνος καὶ εἶπεν· Εἰ ἀμαρτωλός ἐστιν οὐκ οἶδα· ἐν οἶδα, ὅτι

αυτος περι αυτου λαλησει 21. pos de nun blepei ouk oidamen e tis enoiksen autou tous ofthalmous emeis ouk oidamen autos elikian echei auton erotesate autos peri autou lalese

Textus
Receptus

22. tauta eipon oi goneis autou oti efoβounτο τους ιουδαιους ηδη γαρ συνετεθειντο οι ιουδαιοι ινα εαν τις αυτον ομολογησῃ χριστον αποσυναγωγος γενηται 22. tauta eipon oi goneis autou oti efoβounτο τους ιουδαιους ede gar svnetetheinto oi ioudaioi ina ean tis αυτον omologese christon aposunagogos genetai

Textus
Receptus

23. dia touto oi goneis αυτου ειπον οτι ηλικιαν εχει αυτον ερωτησατε 23. dia touto oi goneis αυτου eipon oti elikian echei αυτον erotesate

Textus
Receptus

24. εφωνησαν ουν εκ δευτερου τον ανθρωπον ος ην τυφλος και ειπον αυτω δος δοξαν τω θεω ημεις οιδαμεν οτι ο ανθρωπος ουτος αμαρτωλος εστιν 24. efonesan ουν εκ deuterou ton anthropon os en tuflos kai eipon αυτο dos doksan to theo emeis oidamen oti ο anthropos ουτος amartolos estin

Textus
Receptus

25. απεκριθη ουν εκεινος και ειπεν ει αμαρτωλος εστιν ουκ οιδα εν οιδα οτι τυφλος

τυφλὸς ὢν ἄρτι βλέπω.

East Original 26 εἶπον δὲ αὐτῷ πάλιν· Τί ἐποίησέ σοι; πῶς ἤνοιξέ σου τοὺς ὀφθαλμούς;

East Original 27 ἀπεκρίθη αὐτοῖς· Εἶπον ὑμῖν ἤδη, καὶ οὐκ ἠκούσατε· τί πάλιν θέλετε ἀκούειν; μὴ καὶ ὑμεῖς θέλετε αὐτοῦ μαθηταὶ γενέσθαι;

East Original 28 ἐλοιδόρησαν αὐτὸν καὶ εἶπον· Σὺ εἶ μαθητῆς ἐκείνου· ἡμεῖς δὲ τοῦ Μωϋσέως ἐσμὲν μαθηταί.

East Original 29 ἡμεῖς οἶδαμεν ὅτι Μωϋσεῖ λελάληκεν ὁ Θεός· τοῦτον δὲ οὐκ οἶδαμεν πόθεν ἐστίν.

East Original 30 ἀπεκρίθη ὁ ἄνθρωπος καὶ εἶπεν

ων αρτι βλεπω 25. apeskrithe oun ekeinos kai eipen ei amartolos estin ouk oida en oida oti tuflos on arti blepo

Textus Receptus 26. eipon de autw palin ti epoiesen soi πως ηνοιξεν σου τους οφθαλμους 26. eipon de auto palin ti epoiesen soi pos enoixsen sou tous ofthalmous

Textus Receptus 27. απεκριθη αυτοις ειπον υμιν ηδη και ουκ ηκουσατε τι παλιν θελετε ακουειν μη και υμεις θελετε αυτου μαθηται γενεσθαι 27. apeskrithe autois eipon umin ede kai ouk ekousate ti palin thelete akouvein me kai umais thelete autou mathetai genesthai

Textus Receptus 28. ελοιδορησαν ουν αυτον και ειπον συ ει μαθητης εκεινου ημεις δε του μωσεως εσμεν μαθηται 28. eloidoresan oun auton kai eipon sv ei mathetes ekeinou emeis de tou moseos esmen mathetai

Textus Receptus 29. ημεις οιδαμεν οτι μωση λελαληκεν ο θεος τουτον δε ουκ οιδαμεν ποθεν εστιν 29. emeis oidamen oti mose lelaleken o theos touton de ouk oidamen pothen estin

Textus Receptus 30. απεκριθη ο ανθρωπος και ειπεν αυτοις εν

αὐτοῖς· Ἐν γὰρ τούτῳ θαυμαστόν ἐστίν,
ὅτι ὑμεῖς οὐκ οἴδατε πόθεν ἐστὶ, καὶ
ἀνέωξέ μου τοὺς ὀφθαλμούς.

East
Original

31 οἶδαμεν δὲ ὅτι ἁμαρτωλῶν ὁ Θεὸς οὐκ
ἀκούει, ἀλλ' ἐάν τις θεοσεβῆς ἦ καὶ τὸ
θέλημα αὐτοῦ ποιῆ, τούτου ἀκούει.

Textus
Receptus

γὰρ τουτω θαυμαστον εστιν οτι υμεις ουκ
οιδατε ποθεν εστιν και ανεωξεν μου τους
οφθαλμους 30. arekrithe o anthropos kai eipen
autois en gar touto thaumaston estin oti υmeis
ouk oidate pothen estin kai aneoksen mou tous
ofthalmous

31. οιδαμεν δε οτι αμαρτωλων ο θεος ουκ
ακουει αλλ εαν τις θεοσεβης η και το θελημα
αυτου ποιη τουτου ακουει 31. oidamen de oti
amartolon o theos ουk akouei all ean tis
theosebes e και to thelema αυτου poie τουτου
akouei

East
Original

32 ἐκ τοῦ αἰῶνος οὐκ ἠκούσθη ὅτι ἤνοιξέ
τις ὀφθαλμούς τυφλοῦ γεγεννημένου·

Textus
Receptus

32. εκ του αιωνος ουκ ηκουσθη οτι ηνοιξεν τις
οφθαλμους τυφλου γεγεννημενου 32. ek του
aionos ουk ekousthe oti enoiksen tis ofthalmous
tyflou gegennemenou

East
Original

33 εἰ μὴ ἦν οὗτος παρὰ Θεοῦ, οὐκ
ἠδύνατο ποιεῖν οὐδέν.

Textus
Receptus

33. ει μη ην ουτος παρα θεου ουκ ηδυνατο
ποιειν ουδεν 33. ei me en outos para theou ουk
edunato poiein ουden

East
Original

34 ἀπεκρίθησαν καὶ εἶπον αὐτῷ· Ἐν
ἁμαρτίαις σὺ ἐγεννήθης ὅλος, καὶ σὺ
διδάσκεις ἡμᾶς; καὶ ἐξέβαλον αὐτὸν ἔξω.

Textus
Receptus

34. απεκριθησαν και ειπον αυτω εν αμαρτιας
συ εγεννηθης ολος και συ διδασκεις ημας και
εξεβαλον αυτον εξω 34. arekrithesan και eipon
auto en amartiais su egennethes olos και su

East Original 35 Ἦκουσεν Ἰησοῦς ὅτι ἐξέβαλον αὐτὸν ἐξω, καὶ εὐρών αὐτὸν εἶπεν αὐτῷ· Σὺ πιστεύεις εἰς τὸν υἱὸν τοῦ Θεοῦ;

Textus Receptus 35. ηκουσεν ο ιησους οτι εξεβαλον αυτον εξω και ευρων αυτον ειπεν αυτω συ πιστευεις εις τον υιον του θεου 35. ekousen o iesous oti eksebalon auton ekso kai evron auton eipen auto su pisteveis eis ton vion tou theou

East Original 36 ἀπεκρίθη ἐκεῖνος καὶ εἶπε· Καὶ τίς ἐστι, Κύριε, ἵνα πιστεύσω εἰς αὐτόν;

Textus Receptus 36. απεκριθη εκεινος και ειπεν τις εστιν κυριε ινα πιστευσω εις αυτον 36. apeskrithe ekeinos kai eipen tis estin kurie ina pisteuso eis auton

East Original 37 εἶπε δὲ αὐτῷ ὁ Ἰησοῦς· Καὶ ἐώρακας αὐτὸν καὶ ὁ λαλῶν μετὰ σοῦ ἐκεῖνός ἐστιν.

Textus Receptus 37. ειπεν δε αυτω ο ιησους και εωρακας αυτον και ο λαλων μετα σου εκεινος εστιν 37. eipen de auto o iesous kai eorakas αυτον και ο lalon meta sou ekeinos estin

East Original 38 ὁ δὲ ἔφη· Πιστεύω, Κύριε· καὶ προσεκύνησεν αὐτῷ.

Textus Receptus 38. ο δε εφη πιστευω κυριε και προσεκυνησεν αυτω 38. ο de efe pistevo kurie kai prosekunesen auto

East Original 39 καὶ εἶπεν ὁ Ἰησοῦς· Εἰς κρίμα ἐγὼ εἰς τὸν κόσμον τοῦτον ἦλθον, ἵνα οἱ μὴ βλέποντες βλέπωσι καὶ οἱ βλέποντες τυφλοὶ γένωνται.

Textus Receptus 39. και ειπεν ο ιησους εις κριμα εγω εις τον κοσμον τουτον ηλθον ινα οι μη βλεποντες βλεπωσιν και οι βλεποντες τυφλοι γενωνται 39. kai eipen o iesous eis krima ego eis ton kosmon touton elthon ina oi me blepontes bleposin kai oi blepontes tufloi genontai

East Original 40 Καὶ ἤκουσαν ἐκ τῶν Φαρισαίων ταῦτα

Textus Receptus 40. και ηκουσαν εκ των φαρισαιων ταυτα οι

οἱ ὄντες μετ' αὐτοῦ, καὶ εἶπον αὐτῶ· Μὴ
καὶ ἡμεῖς τυφλοὶ ἐσμεν;

East
Original

41 εἶπεν αὐτοῖς ὁ Ἰησοῦς· Εἰ τυφλοὶ ἦτε,
οὐκ ἂν εἶχετε ἁμαρτίαν· νῦν δὲ λέγετε ὅτι
βλέπομεν· ἢ οὖν ἁμαρτία ὑμῶν μένει.

Textus
Receptus

οντες μετ αυτου και ειπον αυτω μη και ημεις
τυφλοι εσμεν 40. kai ekousan ek ton farisaion
tauta oi ontes met autou kai eipon auto me kai
emeis tvfloi esmen

41. ειπεν αυτοις ο ιησους ει τυφλοι ητε ουκ αν
ειχετε αμαρτιαν νυν δε λεγετε οτι βλεπομεν η
ουν αμαρτια υμων μενει 41. eipen autois o
iesous ei tvfloi ete ουk an eichete amartian nun
de legete oti blepomen e ουν amartia υμον
menei

Κεφάλαιο 10

East
Original

1 Ἀμὴν ἀμὴν λέγω ὑμῖν, ὁ μὴ
εἰσερχόμενος διὰ τῆς θύρας εἰς τὴν
αὐλὴν τῶν προβάτων, ἀλλὰ ἀναβαίνων
ἀλλαχόθεν, ἐκεῖνος κλέπτης ἐστὶ καὶ
ληστής·

Textus
Receptus

1. αμην αμην λεγω υμιν ο μη εισερχομενος
δια της θυρας εις την αυλην των προβατων
αλλα αναβαινων αλλαχοθεν εκεινος κλεπτης
εστιν και ληστης 1. amen amen lego umin o me
eiserchomenos dia tes thuras eis ten avlen ton
probaton alla anaβαινων allachothern ekeinos
kleptes estin kai lestes

East
Original

2 ὁ δὲ εἰσερχόμενος διὰ τῆς θύρας ποιμὴν
ἐστὶ τῶν προβάτων.

Textus
Receptus

2. ο δε εισερχομενος δια της θυρας ποιμην
εστιν των προβατων 2. ο de eiserchomenos dia
tes thuras poimen estin ton probaton

East Original 3 τούτω ὁ θυρωρὸς ἀνοίγει, καὶ τὰ πρόβατα τῆς φωνῆς αὐτοῦ ἀκούει, καὶ τὰ ἴδια πρόβατα καλεῖ κατ' ὄνομα καὶ ἐξάγει αὐτά.

Textus Receptus 3. τουτω ο θυρωρος ανοιγει και τα προβατα της φωνης αυτου ακουει και τα ιδια προβατα καλει κατ ονομα και εξαγει αυτα 3. touto o thuroros ανοιγει και ta probata tes fones αυτου ακουει και ta idia probata kalei kat onoma και eksagei αυτα

East Original 4 καὶ ὅταν τὰ ἴδια πρόβατα ἐκβάλῃ, ἔμπροσθεν αὐτῶν πορεύεται, καὶ τὰ πρόβατα αὐτῶ ἀκολουθεῖ, ὅτι οἶδασι τὴν φωνὴν αὐτοῦ·

Textus Receptus 4. και οταν τα ιδια προβατα εκβαλη εμπροσθεν αυτων πορευεται και τα προβατα αυτω ακολουθει οτι οιδασιν την φωνην αυτου 4. και otan ta idia probata ekbale emprosthen αυτον porevetai και ta probata αυτο ακολουθει οτι oidasin ten fonen αυτου

East Original 5 ἀλλοτρίῳ δὲ οὐ μὴ ἀκολουθήσωσιν, ἀλλὰ φεύξονται ἀπ' αὐτοῦ, ὅτι οὐκ οἶδασι τῶν ἀλλοτρίων τὴν φωνήν.

Textus Receptus 5. αλλοτριω δε ου μη ακολουθησωσιν αλλα φευξονται απ αυτου οτι ουκ οιδασιν των αλλοτριων την φωνην 5. allotrio de ου me ακολουthesosin alla feuksontai ap αυτου οτι ουκ oidasin ton allotrion ten fonen

East Original 6 Ταύτην τὴν παροιμίαν εἶπεν αὐτοῖς ὁ Ἰησοῦς· ἐκεῖνοι δὲ οὐκ ἔγνωσαν τίνα ἦν ἃ ἐλάλει αὐτοῖς.

Textus Receptus 6. ταυτην την παροιμιαν ειπεν αυτοις ο ιησους εκεινοι δε ουκ εγνωσαν τινα ην α ελαλει αυτοις 6. tauten ten paroimian eipen αυτοις ο iesous ekeinoi de ουκ egnosan tina en a elalei αυτοις

East Original 7 Εἶπεν οὖν πάλιν αὐτοῖς ὁ Ἰησοῦς· Ἀμήν

Textus Receptus 7. ειπεν ουν παλιν αυτοις ο ιησους αμην αμην

ἀμὴν λέγω ὑμῖν ὅτι ἐγὼ εἰμι ἡ θύρα τῶν προβάτων.

East
Original

8 πάντες ὅσοι ἤλθον πρὸ ἐμοῦ, κλέπται εἰσὶ καὶ λησταί· ἀλλ' οὐκ ἤκουσαν αὐτῶν τὰ πρόβατα.

Textus
Receptus

λεγω υμιν οτι εγω ειμι η θυρα των προβατων
7. eipen oun palin autois o iesous amen amen lego umin oti ego eimi e thura ton probaton

8. παντες οσοι προ εμου ηλθον κλεπται εισιν και λησται αλλ ουκ ηκουσαν αυτων τα προβατα
8. pantes osoi pro emou elthon kleptai eisin kai lestai all ouk ekousan avton ta probata

East
Original

9 ἐγὼ εἰμι ἡ θύρα· δι' ἐμοῦ ἐάν τις εἰσέλθῃ, σωθήσεται, καὶ εἰσελεύσεται καὶ ἐξελεύσεται, καὶ νομὴν εὐρήσει.

Textus
Receptus

9. εγω ειμι η θυρα δι εμου εαν τις εισελθη σωθησεται και εισελευσεται και εξελευσεται και νομην ευρησει
9. ego eimi e thura di emou ean tis eiselthe sothesetai kai eiseleusetai kai ekseleusetai kai nomen euresei

East
Original

10 ὁ κλέπτης οὐκ ἔρχεται εἰ μὴ ἵνα κλέψῃ καὶ θύσῃ καὶ ἀπολέσῃ· ἐγὼ ἤλθον ἵνα ζῶν ἔχωσι καὶ περισσὸν ἔχωσιν.

Textus
Receptus

10. ο κλεπτης ουκ ερχεται ει μη ινα κλεψη και θυση και απολεση εγω ηλθον ινα ζωην εχωσιν και περισσον εχωσιν
10. o kleptes ouk erchetai ei me ina klepse kai thuse kai apolese ego elthon ina zoen echosin kai perisson echosin

East
Original

11 ἐγὼ εἰμι ὁ ποιμὴν ὁ καλός. ὁ ποιμὴν ὁ καλὸς τὴν ψυχὴν αὐτοῦ τίθησιν ὑπὲρ τῶν προβάτων·

Textus
Receptus

11. εγω ειμι ο ποιμην ο καλος ο ποιμην ο καλος την ψυχην αυτου τιθησιν υπερ των προβατων
11. ego eimi o poimen o kalos o poimen o kalos ten psuchen avtou tithesin uper ton probaton

East
Original

12 ὁ μισθωτὸς δὲ καὶ οὐκ ὢν ποιμὴν, οὐ

Textus
Receptus

12. ο μισθωτος δε και ουκ ων ποιμην ου ουκ

οὐκ εἰσὶ τὰ πρόβατα ἴδια, θεωρεῖ τὸν
λύκον ἐρχόμενον καὶ ἀφήσιν τὰ πρόβατα
καὶ φεύγει· καὶ ὁ λύκος ἀρπάζει αὐτὰ καὶ
σκορπίζει τὰ πρόβατα.

East
Original

13 ὁ δὲ μισθωτὸς φεύγει, ὅτι μισθωτὸς
ἔστι καὶ οὐ μέλει αὐτῷ περὶ τῶν
προβάτων.

East
Original

14 ἐγὼ εἶμι ὁ ποιμὴν ὁ καλός, καὶ
γινώσκω τὰ ἐμὰ καὶ γινώσκομαι ὑπὸ τῶν
ἐμῶν,

East
Original

15 καθὼς γινώσκει με ὁ πατὴρ καὶ ἐγὼ
γινώσκω τὸν πατέρα, καὶ τὴν ψυχὴν μου
τίθημι ὑπὲρ τῶν προβάτων.

East
Original

16 καὶ ἄλλα πρόβατα ἔχω, ἃ οὐκ ἔστιν ἐκ
τῆς αὐλῆς ταύτης· κακεῖνά με δεῖ

εἰσιν τὰ πρόβατα ἴδια θεωρεῖ τὸν λύκον
ἐρχόμενον καὶ ἀφήσιν τὰ πρόβατα καὶ
φεύγει καὶ ὁ λύκος ἀρπάζει αὐτὰ καὶ
σκορπίζει τὰ πρόβατα 12. ο misthotos de kai
ouk on poimen ou ουκ eisin ta probata idia
theorei ton lukon erchomenon kai afiesin ta
probata kai feugei kai o lukos arpazei avta kai
skorpizei ta probata

Textus
Receptus

13. ο δε μισθωτος φευγει οτι μισθωτος εστιν
και ου μελει αυτω περι των προβατων 13. ο de
msthotos feugei oti msthotos estin kai ου melei
auto peri ton probaton

Textus
Receptus

14. εγω ειμι ο ποιμην ο καλος και γινωσκω τα
εμα και γινωσκομαι υπο των εμων 14. ego
eimi ο poimen ο kalos και ginosko ta ema και
ginoskomai υπο ton emon

Textus
Receptus

15. καθως γινωσκει με ο πατηρ καγω
γινωσκω τον πατερα και την ψυχην μου
τιθημι υπερ των προβατων 15. kathos ginoskei
me ο pater kago ginosko τον patera και ten
psuchen μου tithemi uper τον probaton

Textus
Receptus

16. και αλλα προβατα εχω α ουκ εστιν εκ της
αυλης ταυτης κακεινα με δει αγαγειν και της

ἀγαγεῖν, καὶ τῆς φωνῆς μου ἀκούσουσι,
καὶ γενήσεται μία ποίμνη, εἷς ποιμήν.

East Original 17 διὰ τοῦτό με ὁ πατήρ ἀγαπᾷ, ὅτι ἐγὼ
τίθημι τὴν ψυχὴν μου, ἵνα πάλιν λάβω
αὐτήν.

East Original 18 οὐδεὶς αἶρει αὐτὴν ἀπ' ἐμοῦ, ἀλλ' ἐγὼ
τίθημι αὐτὴν ἀπ' ἐμαυτοῦ· ἐξουσίαν ἔχω
θεῖναι αὐτήν, καὶ ἐξουσίαν ἔχω πάλιν
λαβεῖν αὐτήν· ταύτην τὴν ἐντολὴν
ἔλαβον παρὰ τοῦ πατρὸς μου.

East Original 19 Σχίσμα οὖν πάλιν ἐγένετο ἐν τοῖς
Ἰουδαίοις διὰ τοὺς λόγους τούτους.

East Original 20 ἔλεγον δὲ πολλοὶ ἐξ αὐτῶν· Δαιμόνιον
ἔχει καὶ μαίνεται· τί αὐτοῦ ἀκούετε;

φωνῆς μου ακουσουσιν και γενησεται μια
ποιμνη εις ποιμην 16. kai alla probata echo a
ouk estin ek tes avles tautes kakeina me dei
agagein kai tes fones mou akousousin kai
genesetai mia poimne eis poimen

Textus Receptus 17. δια τουτο ο πατηρ με αγαπα οτι εγω τιθημι
την ψυχην μου ινα παλιν λαβω αυτην 17. dia
touto o pater me agapa oti ego tithemi ten
psuchen mou ina palin laβο auten

Textus Receptus 18. ουδεις αιρει αυτην απ εμου αλλ εγω τιθημι
αυτην απ εμαυτου εξουσιαν εχω θειναι αυτην
και εξουσιαν εχω παλιν λαβειν αυτην ταυτην
την εντολην ελαβον παρα του πατρος μου 18.
oudeis airei auten ap emou all ego tithemi auten
ap emautou eksousian echo theinai auten kai
eksousian echo palin laβein auten tauten ten
entolen elabon para tou patros mou

Textus Receptus 19. σχισμα ουν παλιν εγενετο εν τοις
ιουδαιοις δια τους λογους τουτους 19. schisma
oun palin egeneto en tois ioudaiois dia tous
logous toutous

Textus Receptus 20. ελεγον δε πολλοι εξ αυτων δαιμονιον εχει
και μαίνεται τι αυτου ακουετε 20. elegon de

East Original 21 ἄλλοι ἔλεγον· Ταῦτα τὰ ῥήματα οὐκ ἔστι δαιμονιζομένου· μὴ δαιμόνιον δύναται τυφλῶν ὀφθαλμούς ἀνοίγειν;

East Original 22 Ἐγένετο δὲ τὰ ἐγκαίνια ἐν τοῖς Ἱεροσολύμοις, καὶ χειμῶν ἦν·

East Original 23 καὶ περιεπάτει ὁ Ἰησοῦς ἐν τῷ ἱερῷ ἐν τῇ στοᾷ τοῦ Σολομῶντος.

East Original 24 ἐκύκλωσαν οὖν αὐτὸν οἱ Ἰουδαῖοι καὶ ἔλεγον αὐτῷ· Ἔως πότε τὴν ψυχὴν ἡμῶν αἴρεις; εἰ σὺ εἶ ὁ Χριστός, εἰπέ ἡμῖν παρρησίᾳ.

East Original 25 ἀπεκρίθη αὐτοῖς ὁ Ἰησοῦς· Εἶπον ὑμῖν, καὶ οὐ πιστεύετε· τὰ ἔργα ἃ ἐγὼ ποιῶ ἐν τῷ ὀνόματι τοῦ πατρὸς μου, ταῦτα μαρτυρεῖ περὶ ἐμοῦ·

polloi eks auton daimonion echei kai mainetai ti autou akouete

Textus Receptus 21. αλλοι ελεγον ταυτα τα ρηματα ουκ εστιν δαιμονιζομενου μη δαιμονιον δυναται τυφλων οφθαλμους ανοιγειν 21. alloi elegon tauta ta remata ουκ estin daimonizomenou me daimonion dynatai tuflon ofthalmous ανοιγειν

Textus Receptus 22. εγενετο δε τα εγκαινια εν τοις ιεροσολυμοις και χειμων ην 22. egeneto de ta egkainia en tois ierosolumois και cheimon en

Textus Receptus 23. και περιεπατει ο ιησους εν τω ιερω εν τη στοα του σολομωντος 23. και periepatei ο iesous en to iero en te stoa του solomontos

Textus Receptus 24. εκυκλωσαν ουν αυτον οι ιουδαιοι και ελεγον αυτω εως ποτε την ψυχην ημων αιρεις ει συ ει ο χριστος ειπε ημιν παρρησια 24. ekuklosan ουν αυτον οι ioudaiοι και elegon αυτο eos pote ten psuchen emon aireis ει su ει ο christos eipe emin parresia

Textus Receptus 25. απεκριθη αυτοις ο ιησους ειπον υμιν και ου πιστευετε τα εργα α εγω ποιω εν τω ονοματι του πατρος μου ταυτα μαρτυρει περι εμου 25. apekrithe autois ο iesous ειπον υmin

East
Original

26 ἀλλ' ὑμεῖς οὐ πιστεύετε· οὐ γάρ ἐστε
ἐκ τῶν προβάτων τῶν ἐμῶν, καθὼς εἶπον
ὑμῖν.

Textus
Receptus

kai ou pisteuete ta erga a ego poio en to onomati
του patros mou tauta marturei peri emou

26. αλλ υμεις ου πιστευετε ου γαρ εστε εκ των
προβατων των εμων καθως ειπον υμιν 26. all
umeis ou pisteuete ou gar este ek ton probaton
ton emon kathos eipon umin

East
Original

27 τὰ πρόβατα τὰ ἐμὰ τῆς φωνῆς μου
ἀκούει, καὶ γὰρ γινώσκω αὐτά, καὶ
ἀκολουθοῦσί μοι,

Textus
Receptus

27. τα προβατα τα εμα της φωνης μου ακουει
καγω γινωσκω αυτα και ακολουθουσιν μοι 27.
ta probata ta ema tes fones mou akouei kago
ginosko avta kai akolouthousin moi

East
Original

28 καὶ γὰρ ζωὴν αἰώνιον δίδωμι αὐτοῖς, καὶ
οὐ μὴ ἀπόλωνται εἰς τὸν αἰῶνα, καὶ οὐχ
ἀρπάσει τις αὐτὰ ἐκ τῆς χειρὸς μου.

Textus
Receptus

28. καγω ζωην αιωνιον διδωμι αυτοις και ου
μη απολωνται εις τον αιωνα και ουχ αρπασει
τις αυτα εκ της χειρος μου 28. kago zoen
aionion didomi autois kai ou me apolontai eis
ton aiona kai ouch arpasei tis avta ek tes cheiros
μου

East
Original

29 ὁ πατήρ μου, ὃς δέδωκέ μοι, μείζων
πάντων ἐστί, καὶ οὐδεὶς δύναται
ἀρπάζειν ἐκ τῆς χειρὸς τοῦ πατρὸς μου.

Textus
Receptus

29. ο πατηρ μου ος δεδωκεν μοι μειζων
παντων εστιν και ουδεις δυναται αρπαζειν εκ
της χειρος του πατρος μου 29. o pater mou os
dedoken moi meizon panton estin kai oudeis
dvnatai arpazein ek tes cheiros tou patros mou

East
Original

30 ἐγὼ καὶ ὁ πατήρ ἐν ἐσμεν.

Textus
Receptus

30. εγω και ο πατηρ εν εσμεν 30. ego kai o
pater en esmen

East Original 31 Ἐβάστασαν οὖν πάλιν λίθους οἱ Ἰουδαῖοι ἵνα λιθάσωσιν αὐτόν.

East Original 32 ἀπεκρίθη αὐτοῖς ὁ Ἰησοῦς· Πολλὰ ἔργα καλὰ ἔδειξα ὑμῖν ἐκ τοῦ πατρὸς μου, διὰ ποῖον αὐτῶν ἔργον λιθάζετε με;

East Original 33 ἀπεκρίθησαν αὐτῷ οἱ Ἰουδαῖοι λέγοντες· Περὶ καλοῦ ἔργου οὐ λιθάζομέν σε, ἀλλὰ περὶ βλασφημίας, καὶ ὅτι σὺ ἄνθρωπος ὢν ποιεῖς σεαυτὸν Θεόν.

East Original 34 ἀπεκρίθη αὐτοῖς ὁ Ἰησοῦς· Οὐκ ἔστι γεγραμμένον ἐν τῷ νόμῳ ὑμῶν, ἐγὼ εἶπα, θεοὶ ἐστε;

East Original 35 εἰ ἐκείνους εἶπε θεοὺς, πρὸς οὓς ὁ λόγος τοῦ Θεοῦ ἐγένετο, καὶ οὐ δύναται λυθῆναι ἢ γραφή,

Textus Receptus 31. εβαστασαν ουν παλιν λιθους οι ιουδαιοι ινα λιθασωσιν αυτον 31. ebastasan oun palin lithous oi ioudaioi ina lithasosin auton

Textus Receptus 32. απεκριθη αυτοις ο ιησους πολλα καλα εργα εδειξα υμιν εκ του πατρος μου δια ποιον αυτων εργον λιθαζετε με 32. apeskrithe autois o iesous polla kala erga edeiksa umin ek tou patros mou dia poion auton ergon lithazete me

Textus Receptus 33. απεκριθησαν αυτω οι ιουδαιοι λεγοντες περι καλου εργου ου λιθαζομεν σε αλλα περι βλασφημιας και οτι συ ανθρωπος ων ποιεις σεαυτον θεον 33. apeskrithesan auto oi ioudaioi legontes peri kalou ergou ou lithazomen se alla peri blasfemias kai oti su anthropos on poieis seavton theon

Textus Receptus 34. απεκριθη αυτοις ο ιησους ουκ εστιν γεγραμμενον εν τω νομω υμων εγω ειπα θεοι εστε 34. apeskrithe autois o iesous ouk estin gegrammenon en to nomo umon ego eipa theoi este

Textus Receptus 35. ει εκεινους ειπεν θεους προς ους ο λογος του θεου εγενετο και ου δυναται λυθηναι η γραφη 35. ei ekeinous eipen theous pros ous o

East
Original

36 ὃν ὁ πατὴρ ἡγίασε καὶ ἀπέστειλεν εἰς
τὸν κόσμον, ὑμεῖς λέγετε ὅτι βλασφημεῖς,
ὅτι εἶπον, υἱὸς τοῦ Θεοῦ εἰμι;

Textus
Receptus

logos tou theou egeneto kai ou dunatai luthenai
e grafe

36. ον ο πατηρ ηγιασεν και απεστειλεν εις τον
κοσμον υμεις λεγετε οτι βλασφημεις οτι ειπον
υιος του θεου ειμι 36. on o pater egiasen kai
apesteilen eis ton kosmon umeis legete oti
blasfemeis oti eipon vios tou theou eimi

East
Original

37 εἰ οὐ ποιῶ τὰ ἔργα τοῦ πατρὸς μου, μὴ
πιστεύετε μοι·

Textus
Receptus

37. ει ου ποιω τα εργα του πατρος μου μη
πιστευετε μοι 37. ei ou poio ta erga tou patros
μου me pisteuete moi

East
Original

38 εἰ δὲ ποιῶ, κὰν ἐμοὶ μὴ πιστεύητε, τοῖς
ἔργοις πιστεύσατε, ἵνα γνῶτε καὶ
πιστεύσητε, ὅτι ἐν ἐμοὶ ὁ πατὴρ καὶ γὰρ ἐν
αὐτῷ.

Textus
Receptus

38. ει δε ποιω καν εμοι μη πιστευητε τοις
εργοις πιστευσατε ινα γνωτε και πιστευσητε
οτι εν εμοι ο πατηρ καγω εν αυτω 38. ei de
poio kan emoi me pisteuete tois ergois
pisteusate ina gnote kai pisteusete oti en emoi o
pater kago en auto

East
Original

39 Ἐζήτουν οὖν πάλιν πιάσαι αὐτὸν· καὶ
ἐξῆλθεν ἐκ τῆς χειρὸς αὐτῶν.

Textus
Receptus

39. εζητουν ουν παλιν αυτον πιασαι και
εξηλθεν εκ της χειρος αυτων 39. ezetoun oyn
palin auton piasai kai ekselthen ek tes cheiros
auton

East
Original

40 Καὶ ἀπηλθε πάλιν πέραν τοῦ
Ἰορδάνου, εἰς τὸν τόπον ὅπου ἦν Ἰωάννης
τὸ πρῶτον βαπτίζων, καὶ ἔμεινε ἐκεῖ.

Textus
Receptus

40. και απηλθεν παλιν περαν του ιορδανου εις
τον τοπον οπου ην ιωαννης το πρωτον
βαπτιζων και εμεινεν εκει 40. kai apelthen

East Original 41 καὶ πολλοὶ ἦλθον πρὸς αὐτὸν καὶ ἔλεγον ὅτι Ἰωάννης μὲν σημεῖον ἐποίησεν οὐδέν, πάντα δὲ ὅσα εἶπεν Ἰωάννης περὶ τούτου, ἀληθῆ ἦν.

East Original 42 καὶ πολλοὶ ἐπίστευσαν εἰς αὐτὸν ἐκεῖ.

Κεφάλαιο 11

East Original 1 Ἦν δέ τις ἀσθενῶν Λάζαρος ἀπὸ Βηθανίας, ἐκ τῆς κώμης Μαρίας καὶ Μάρθας τῆς ἀδελφῆς αὐτῆς.

East Original 2 Ἦν δὲ Μαριὰμ ἡ ἀλείψασα τὸν Κύριον μύρω καὶ ἐκμάξασα τοὺς πόδας αὐτοῦ ταῖς θριξίν αὐτῆς, ἧς ὁ ἀδελφὸς Λάζαρος ἠσθένει.

Textus Receptus 41. και πολλοι ηλθον προς αυτον και ελεγον οτι ιωαννης μεν σημειον εποιησεν ουδεν παντα δε οσα ειπεν ιωαννης περι τουτου αληθη ην 41. και polloi elthon pros auton kai elegon oti ioannes men semeion epoiesenouden panta de osa eipen ioannes peri toutou alethe en 42. και επιστευσαν πολλοι εκει εις αυτον 42. και episteusan polloi ekei eis auton

Textus Receptus 1. ην δε τις ασθενων λαζαρος απο βηθανιας εκ της κωμης μαριας και μαρθας της αδελφης αυτης 1. en de tis asthenon lazaros apo bethanias ek tes komes marias kai marthas tes adelfes avtes

Textus Receptus 2. ην δε μαρια η αλειψασα τον κυριον μυρω και εκμαξασα τους ποδας αυτου ταις θριξιν αυτης ης ο αδελφος λαζαρος ησθενει 2. en de maria e aleipsasa ton kurion muro kai ekmaksasa tous podas αυτου tais thriksin avtes

East
Original

3 ἀπέστειλαν οὖν αἱ ἀδελφαὶ πρὸς αὐτὸν
λέγουσαι· Κύριε, ἴδε ὃν φιλεῖς ἀσθενεῖ.

Textus
Receptus

es o adelfos lazarus esthenei
3. απεστειλαν ουν αι αδελφαι προς αυτον
λεγουσαι κυριε ιδε ον φιλεις ασθενει 3.
apesteilan oyn ai adelfai pros auton legousai
kurie ide on fileis asthenei

East
Original

4 ἀκούσας δὲ ὁ Ἰησοῦς εἶπεν· Αὕτη ἡ
ἀσθένεια οὐκ ἔστι πρὸς θάνατον, ἀλλ'
ὑπὲρ τῆς δόξης τοῦ Θεοῦ, ἵνα δοξασθῇ ὁ
υἱὸς τοῦ Θεοῦ δι' αὐτῆς.

Textus
Receptus

4. ακουσας δε ο ιησους ειπεν αυτη η ασθενεια
ουκ εστιν προς θανατον αλλ υπερ της δοξης
του θεου ινα δοξασθη ο υιος του θεου δι αυτης
4. akousas de o iesous eipen aute e astheneia ouk
estin pros thanaton all uper tes dokses tou theou
ina doksasthe o vios tou theou di avtes

East
Original

5 ἡγάπα δὲ ὁ Ἰησοῦς τὴν Μάρθαν καὶ τὴν
ἀδελφὴν αὐτῆς καὶ τὸν Λάζαρον.

Textus
Receptus

5. ηγαπα δε ο ιησους την μαρθαν και την
αδελφην αυτης και τον λαζαρον 5. egapa de o
iesous ten marthan kai ten adelfen avtes kai ton
lazaron

East
Original

6 ὡς οὖν ἤκουσεν ὅτι ἀσθενεῖ, τότε μὲν
ἔμεινεν ἐν ᾧ ἦν τόπῳ δύο ἡμέρας·

Textus
Receptus

6. ως ουν ηκουσεν οτι ασθενει τοτε μεν
εμεινεν εν ω ην τοπω δυο ημερας 6. os ουν
ekousen oti asthenei tote men emeinen en o en
topo duo emeras

East
Original

7 ἔπειτα μετὰ τοῦτο λέγει τοῖς μαθηταῖς·
Ἄγωμεν εἰς τὴν Ἰουδαίαν πάλιν.

Textus
Receptus

7. επειτα μετα τουτο λεγει τοις μαθηταις
αγωμεν εις την ιουδαιαν παλιν 7. epeita meta
touto legei tois mathetais agomen eis ten
ioudaian palin

East Original 8 λέγουσιν αὐτῷ οἱ μαθηταί· Ραββί, νῦν ἐζήτουν σε λιθάσαι οἱ Ἰουδαῖοι, καὶ πάλιν ὑπάγεις ἐκεῖ;

Textus Receptus 8. λεγουσιν αυτω οι μαθηται ραββι νυν εζητουν σε λιθασαι οι ιουδαιοι και παλιν υπαγεις εκει 8. legousin auto oi mathetai raββι nvn ezetoun se lithasai oi ioudaioi kai palin upageis ekei

East Original 9 ἀπεκρίθη Ἰησοῦς· Οὐχὶ δώδεκά εἰσιν ὥραι τῆς ἡμέρας; ἐάν τις περιπατῇ ἐν τῇ ἡμέρᾳ, οὐ προσκόπτει, ὅτι τὸ φῶς τοῦ κόσμου τούτου βλέπει·

Textus Receptus 9. απεκριθη ο ιησους ουχι δωδεκα εισιν ωραι της ημερας εαν τις περιπατη εν τη ημερα ου προσκοπτει οτι το φως του κοσμου τουτου βλεπει 9. apekrithe o iesous ouchi dodeka eisin orai tes emeras ean tis peripate en te emera ou proskoptei oti to fos tou kosmou toutou blepei

East Original 10 ἐὰν δέ τις περιπατῇ ἐν τῇ νυκτί, προσκόπτει, ὅτι τὸ φῶς οὐκ ἔστιν ἐν αὐτῷ.

Textus Receptus 10. εαν δε τις περιπατη εν τη νυκτι προσκοπτει οτι το φως ουκ εστιν εν αυτω 10. ean de tis peripate en te nukti proskoptei oti to fos ouk estin en auto

East Original 11 ταῦτα εἶπε, καὶ μετὰ τοῦτο λέγει αὐτοῖς· Λάζαρος ὁ φίλος ἡμῶν κεκοίμηται· ἀλλὰ πορεύομαι ἵνα ἐξυπνήσω αὐτόν·

Textus Receptus 11. ταυτα ειπεν και μετα τουτο λεγει αυτοις λαζαρος ο φιλος ημων κεκοιμηται αλλα πορευομαι ινα εξυπνισω αυτον 11. tauta eipen kai meta touto legei autois lazarus o filon emon kekoimetai alla poreuomai ina eksupniso auton

East Original 12 εἶπον οὖν οἱ μαθηταὶ αὐτοῦ· Κύριε, εἰ κεκοίμηται, σωθήσεται.

Textus Receptus 12. ειπον ουν οι μαθηται αυτου κυριε ει κεκοιμηται σωθησεται 12. eipon oyn oi mathetai αυτου kurie ei kekoimetai sothesetai

East Original 13 εἰρήκει δὲ ὁ Ἰησοῦς περὶ τοῦ θανάτου αὐτοῦ· ἐκεῖνοι δὲ ἔδοξαν ὅτι περὶ τῆς κοιμήσεως τοῦ ὕπνου λέγει.

East Original 14 τότε οὖν εἶπεν αὐτοῖς ὁ Ἰησοῦς παρρησία· Λάζαρος ἀπέθανε,

East Original 15 καὶ χαίρω δι' ὑμᾶς, ἵνα πιστεύσητε, ὅτι οὐκ ἦμην ἐκεῖ· ἀλλ' ἄγωμεν πρὸς αὐτόν.

East Original 16 εἶπεν οὖν Θωμᾶς ὁ λεγόμενος Δίδυμος τοῖς συμμαθηταῖς· Ἄγωμεν καὶ ἡμεῖς ἵνα ἀποθάνωμεν μετ' αὐτοῦ.

East Original 17 Ἐλθὼν οὖν ὁ Ἰησοῦς εὔρεν αὐτὸν τέσσαρας ἡμέρας ἤδη ἔχοντα ἐν τῷ μνημείῳ.

East Original 18 ἦν δὲ ἡ Βηθανία ἐγγὺς τῶν Ἱεροσολύμων ὡς ἀπὸ σταδίων

Textus Receptus 13. ειρηκει δε ο ιησους περι του θανατου αυτου εκεινοι δε εδοξαν οτι περι της κοιμησεως του υπνου λεγει 13. eirekei de o iesous peri tou thanatou autou ekeinoi de edoksan oti peri tes koimeseos tou upnou legei

Textus Receptus 14. τοτε ουν ειπεν αυτοις ο ιησους παρρησια λαζαρος απεθανεν 14. tote ουν ειπεν αυτοις ο iesous parresia lazaros apethanen

Textus Receptus 15. και χαιρω δι υμας ινα πιστευσητε οτι ουκ ημην εκει αλλ αγωμεν προς αυτον 15. kai chairo di umas ina pisteusetete oti ουκ emen ekei all agomen pros auton

Textus Receptus 16. ειπεν ουν θωμας ο λεγομενος διδυμος τοις συμμαθηταις αγωμεν και ημεις ινα αποθανωμεν μετ αυτου 16. ειπεν ουν thomas ο legomenos didumos tois summathetais agomen kai emeis ina apothanomen met αυτου

Textus Receptus 17. ελθων ουν ο ιησους ευρεν αυτον τεσσαρας ημερας ηδη εχοντα εν τω μνημειω 17. elthon ουν ο iesous evren αυτον tessaras emeras ede echonta en to mnemeio

Textus Receptus 18. ην δε η βηθανια εγγυς των ιεροσολυμων ως απο σταδιων δεκαπεντε 18. en de e

δεκαπέντε.

East
Original

19 καὶ πολλοὶ ἐκ τῶν Ἰουδαίων
ἐληλύθεισαν πρὸς τὰς περὶ Μάρθαν καὶ
Μαρίαν ἵνα παραμυθήσωνται αὐτὰς περὶ
τοῦ ἀδελφοῦ αὐτῶν.

East
Original

20 ἢ οὖν Μάρθα ὡς ἤκουσεν ὅτι ὁ Ἰησοῦς
ἔρχεται, ὑπήντησεν αὐτῷ· Μαρία δὲ ἐν τῷ
οἴκῳ ἐκαθέζετο.

East
Original

21 εἶπεν οὖν ἡ Μάρθα πρὸς τὸν Ἰησοῦν·
Κύριε, εἰ ἦς ὧδε, ὁ ἀδελφός μου οὐκ ἂν
ἔτεθνήκει.

East
Original

22 ἀλλὰ καὶ νῦν οἶδα ὅτι ὅσα ἂν αἰτήσῃ
τὸν Θεὸν, δώσει σοι ὁ Θεός.

East
Original

23 λέγει αὐτῇ ὁ Ἰησοῦς· Ἀναστήσεται ὁ
ἀδελφός σου.

bethania eggus ton ierosolumon os apo stadion
dekapente

Textus
Receptus

19. και πολλοι εκ των ιουδαιων εληλυθεισαν
προς τας περι μαρθαν και μαριαν ινα
παραμυθησωνται αυτας περι του αδελφου
αυτων 19. kai polloi ek ton ioudaion
eleluthesisan pros tas peri marthan kai marian
ina paramuthesontai autas peri tou adelfou
auton

Textus
Receptus

20. η ουν μαρθα ως ηκουσεν οτι ο ιησους
ερχεται υπηνητησεν αυτω μαρια δε εν τω οικω
εκαθεζετο 20. e oυν martha os ekousen oti o
iesous erchetai upentesen auto maria de en to
oiko ekathezeto

Textus
Receptus

21. ειπεν ουν η μαρθα προς τον ιησουν κυριε
ει ης ωδε ο αδελφος μου ουκ αν ετεθνηκει 21.
eipen ουν e martha pros ton iesoun kurie ei es
ode o adelfos μου ουκ αν etethnekei

Textus
Receptus

22. αλλα και νυν οιδα οτι οσα αν αιτησῃ τον
θεον δωσει σοι ο θεος 22. alla kai nun oida oti
osa αν aitesε ton theon dosei σοι ο theos

Textus
Receptus

23. λεγει αυτη ο ιησους αναστησεται ο
αδελφος σου 23. legei αυτε ο iesous anastesetai

East Original 24 λέγει αὐτῷ Μάρθα· Οἶδα ὅτι ἀναστήσεται ἐν τῇ ἀναστάσει ἐν τῇ ἐσχάτῃ ἡμέρᾳ.

East Original 25 εἶπεν αὐτῇ ὁ Ἰησοῦς· Ἐγὼ εἰμι ἡ ἀνάστασις καὶ ἡ ζωή.

East Original 26 ὁ πιστεύων εἰς ἐμὲ, κἂν ἀποθάνῃ, ζήσεται· καὶ πᾶς ὁ ζῶν καὶ πιστεύων εἰς ἐμὲ οὐ μὴ ἀποθάνῃ εἰς τὸν αἰῶνα. πιστεύεις τοῦτο;

East Original 27 λέγει αὐτῷ· Ναί, Κύριε, ἐγὼ πεπίστευκα ὅτι σὺ εἶ ὁ Χριστὸς ὁ υἱὸς τοῦ Θεοῦ ὁ εἰς τὸν κόσμον ἐρχόμενος.

East Original 28 καὶ ταῦτα εἰποῦσα ἀπηλθε καὶ ἐφώνησε Μαρίαν τὴν ἀδελφὴν αὐτῆς λάθρα εἰποῦσα· Ὁ διδάσκαλος παρέστι καὶ φωνεῖ σε.

ο adelfos sou

Textus Receptus 24. λεγει αυτω μαρθα οιδα οτι αναστησεται εν τη αναστασει εν τη εσχατη ημερα 24. legei auto martha oida oti anastesetai en te anastasei en te eschate emera

Textus Receptus 25. ειπεν αυτη ο ιησους εγω ειμι η αναστασις και η ζωη ο πιστευων εις εμε καν αποθανη ζησεται 25. eipen aute o iesous ego eimi e anastasis kai e zoe o pisteuon eis eme kan apothane zesetai

Textus Receptus 26. και πας ο ζων και πιστευων εις εμε ου μη αποθανη εις τον αιωνα πιστευεις τουτο 26. kai pas o zon kai pisteuon eis eme ou me apothane eis ton aiona pisteueis touto

Textus Receptus 27. λεγει αυτω ναι κυριε εγω πεπιστευκα οτι συ ει ο χριστος ο υιος του θεου ο εις τον κοσμον ερχομενος 27. legei auto nai kurie ego pepisteuka oti sv ei o christos o vios tou theou o eis ton kosmon erchomenos

Textus Receptus 28. και ταυτα ειπουσα απηλθεν και εφωνησεν μαριαν την αδελφην αυτης λαθρα ειπουσα ο διδασκαλος παρεστιν και φωνει σε 28. kai tauta eipousa apelthen kai efonesen marian ten

East
Original

29 ἐκεῖνη ὡς ἤκουσεν, ἐγείρεται ταχὺ καὶ ἔρχεται πρὸς αὐτόν.

Textus
Receptus

adelfen autes lathra eipousa o didaskalos
parestin kai fonei se
29. ekeine os ekousen
egeiretai tachy kai erchetai pros auton

East
Original

30 οὐπω δὲ ἐληλύθει ὁ Ἰησοῦς εἰς τὴν
κώμην, ἀλλ' ἦν ἐν τῷ τόπῳ ὅπου
ὑπήντησεν αὐτῷ ἡ Μάρθα.

Textus
Receptus

30. oupo de eleluthai o iesous eis ten
komen all en en to topo orou upentesen auto e
martha

East
Original

31 οἱ οὖν Ἰουδαῖοι οἱ ὄντες μετ' αὐτῆς ἐν
τῇ οἰκίᾳ καὶ παραμυθούμενοι αὐτήν,
ιδόντες τὴν Μαρίαν ὅτι ταχέως ἀνέστη
καὶ ἐξῆλθεν, ἠκολούθησαν αὐτῇ,
λέγοντες ὅτι ὑπάγει εἰς τὸ μνημεῖον ἵνα
κλαύσῃ ἐκεῖ.

Textus
Receptus

31. oioun ioudaioi oi ontes met autης εν τη
oikia kai paramythoumenoi autην idontes την
marian oti tacheos aneste kai ekselthen
ηκολουθησαν αυτη λεγοντες οτι υπαγει εις το
μνημειον ινα κλαυση εκει 31. oioun ioudaioi
oi ontes met autes εν te oikia kai
paramythoumenoi auten idontes ten marian oti
tacheos aneste kai ekselthen ekolouthesan aute
legontes oti upagei εις το mnemeion ina klause
ekei

East
Original

32 ἡ οὖν Μαρία ὡς ἦλθεν ὅπου ἦν
Ἰησοῦς, ἰδοῦσα αὐτὸν ἔπεσεν αὐτοῦ εἰς
τοὺς πόδας λέγουσα αὐτῷ· Κύριε, εἰ ἦς

Textus
Receptus

32. η ουν μαρια ως ηλθεν οπου ην ο ιησους
ιδουσα αυτον επεσεν εις τους ποδας αυτου
λεγουσα αυτω κυριε ει ης ωδε ουκ αν

ὥδε, οὐκ ἂν ἀπέθανέ μου ὁ ἀδελφός.

East
Original

33 Ἰησοῦς οὖν ὡς εἶδεν αὐτὴν κλαίουσαν
καὶ τοὺς συνελθόντας αὐτῇ Ἰουδαίους
κλαίοντας, ἐνεβριμήσατο τῷ πνεύματι
καὶ ἐτάραξεν ἑαυτόν,

Textus
Receptus

απεθανεν μου ο αδελφος 32. e oun maria os
elthen opou en o iesous idousa auton epesen eis
tous podas autou legousa auto kurie ei es ode
ouk an apethanen mou o adelfos

33. ihousou onw s eiden autin klaiousan kai
tous sunelthontas aute ioudaiou s klaiontas
enebrimesato to pneumat i kai etaraksen
eauton 33. iesous onw s eiden auten klaiousan
kai tous sunelthontas aute ioudaiou s klaiontas
enebrimesato to pneumat i kai etaraksen eauton

East
Original

34 καὶ εἶπε· Ποῦ τεθείκατε αὐτόν;

Textus
Receptus

34. kai eipen pou tetheikate auton legousin
autw kurie erchou kai ide 34. kai eipen pou
tetheikate auton legousin auto kurie erchou kai
ide

East
Original

35 λέγουσιν αὐτῷ· Κύριε, ἔρχου καὶ ἴδε.
ἐδάκρυσεν ὁ Ἰησοῦς.

Textus
Receptus

35. edakrusen o ihousou s 35. edakrusen o iesous

East
Original

36 ἔλεγον οὖν οἱ Ἰουδαῖοι· Ἴδε πῶς ἐφίλει
αὐτόν·

Textus
Receptus

36. elegon onw oi ioudaiou i ide pos efilei
auton 36. elegon onw oi ioudaiou i ide pos efilei
auton

East
Original

37 τινὲς δὲ ἐξ αὐτῶν εἶπον· Οὐκ ἐδύνατο
οὗτος, ὁ ἀνοιξας τοὺς ὀφθαλμοὺς τοῦ
τυφλοῦ, ποιῆσαι ἵνα καὶ οὗτος μὴ
ἀποθάνῃ;

Textus
Receptus

37. tines de ex autw n eipon ouk edynato outos
o anoixas tou s ofthalmo u s tou tyf lou
poihsai ina kai outos mh apothan e 37. tines de
eks auton eipon ouk edynato outos o anoixas

East
Original

38 Ἰησοῦς οὖν, πάλιν ἐμβριμώμενος ἐν
ἑαυτῷ, ἔρχεται εἰς τὸ μνημεῖον· ἦν δὲ
σπήλαιον, καὶ λίθος ἐπέκειτο ἐπ' αὐτῷ.

Textus
Receptus

tous ofthalmous tou τυφλου poiesai ina kai outos
me apothane

38. ιησους ουν παλιν εμβριμωμενος εν εαυτω
ερχεται εις το μνημειον ην δε σπηλαιον και
λιθος επεκειτο επ αυτω 38. ieselous ουν palin
embrimomenos en eauto erchetai eis to
mnemeion en de spelaion kai lithos epekeito ep
auto

East
Original

39 λέγει ὁ Ἰησοῦς· Ἄρατε τὸν λίθον. λέγει
αὐτῷ ἡ ἀδελφὴ τοῦ τεθνηκότος Μάρθα·
Κύριε, ἤδη ὄζει· τεταρταῖος γὰρ ἐστι.

Textus
Receptus

39. λεγει ο ιησους αρατε τον λιθον λεγει αυτω
η αδελφη του τεθνηκοτος μαρθα κυριε ηδη
οζει τεταρταιος γαρ εστιν 39. legei ο iesous
arate ton lithon legei auto e adelfe του
tethnekotos martha kurie ede ozei tetartaios gar
estin

East
Original

40 λέγει αὐτῇ ὁ Ἰησοῦς· Οὐκ εἶπόν σοι ὅτι
ἐὰν πιστεύσης, ὄψει τὴν δόξαν τοῦ Θεοῦ;

Textus
Receptus

40. λεγει αυτη ο ιησους ουκ ειπον σοι οτι εαν
πιστευσης οψει την δοξαν του θεου 40. legei
aute ο iesous ουκ ειπον σοι οτι ean pisteuses
opsei ten doksan του theou

East
Original

41 ἦραν οὖν τὸν λίθον οὗ ἦν ὁ τεθνηκῶς
κειμένος. ὁ δὲ Ἰησοῦς ἤρεν τοὺς
ὀφθαλμοὺς ἄνω καὶ εἶπε· Πάτερ,
εὐχαριστῶ σοι ὅτι ἤκουσάς μου.

Textus
Receptus

41. ηραν ουν τον λιθον ου ην ο τεθνηκως
κειμενος ο δε ιησους ηρεν τους οφθαλμους
ανω και ειπεν πατερ ευχαριστω σοι οτι
ηκουσας μου 41. eran ουν τον lithon ου εν ο
tethnekos keimenos ο de iesous eren tous

East
Original

42 ἐγὼ δὲ ἤδειν ὅτι πάντοτέ μου ἀκούεις·
ἀλλὰ διὰ τὸν ὄχλον τὸν περιεστῶτα
εἶπον, ἵνα πιστεύσωσιν ὅτι σύ με
ἀπέστειλας.

East
Original

43 καὶ ταῦτα εἰπὼν φωνῇ μεγάλῃ
ἐκραύγασε· Λάζαρε, δεῦρο ἕξω.

East
Original

44 καὶ ἐξηλθεν ὁ τεθνηκὼς δεδεμένος
τοὺς πόδας καὶ τὰς χεῖρας κειρίαις καὶ ἡ
ὄψις αὐτοῦ σουδαρίῳ περιεδέδετο. λέγει
αὐτοῖς ὁ Ἰησοῦς· Λύσατε αὐτὸν καὶ ἄφετε
ὑπάγειν.

East
Original

45 Πολλοὶ οὖν ἐκ τῶν Ἰουδαίων, οἱ
ἐλθόντες πρὸς τὴν Μαρίαν καὶ
θεασάμενοι ἃ ἐποίησεν ὁ Ἰησοῦς,
ἐπίστευσαν εἰς αὐτόν.

Textus
Receptus

ofthalmous ano kai eipen pater eucharisto soi oti
ekousas mou

42. εγω δε ηδειν οτι παντοτε μου ακουεις
αλλα δια τον οχλον τον περιεστωτα ειπον ινα
πιστευσωσιν οτι συ με απεστειλας 42. ego de
edein oti pantote mou akoueis alla dia ton
ochlon ton periestota eipon ina pisteusosin oti
sy me apesteilas

Textus
Receptus

43. και ταυτα ειπων φωνη μεγαλη
εκραυγασεν λαζαρε δευρο εξω 43. kai tauta
eipon fone megale ekraugasen lazare devro ekso

Textus
Receptus

44. και εξηλθεν ο τεθνηκως δεδεμενος τους
ποδας και τας χειρας κειριαις και η οψις
αυτου σουδαριω περιεδεδετο λεγει αυτοις ο
ιησους λυσατε αυτον και αφετε υπαγειν 44.
kai ekselthen o tethnekos dedemenos tous
podas kai tas cheiras keiriais kai e opsis αυτου
soudario periededeto legei autois o iesous lvsate
avton kai afete upagein

Textus
Receptus

45. πολλοι ουν εκ των ιουδαιων οι ελθοντες
προς την μαριαν και θεασαμενοι α εποιησεν ο
ιησους επιστευσαν εις αυτον 45. polloi ουν εκ
ton ioudaion oi elthontes pros ten marian kai

East
Original

46 τινές δὲ ἐξ αὐτῶν ἀπηλθον πρὸς τοὺς
Φαρισαίους καὶ εἶπον αὐτοῖς ἃ ἐποίησεν
ὁ Ἰησοῦς.

East
Original

47 συνήγαγον οὖν οἱ ἀρχιερεῖς καὶ οἱ
Φαρισαῖοι συνέδριον καὶ ἔλεγον· Τί
ποιοῦμεν, ὅτι οὗτος ὁ ἄνθρωπος πολλὰ
σημεῖα ποιεῖ;

East
Original

48 ἐὰν ἀφῶμεν αὐτὸν οὕτω, πάντες
πιστεύσουσιν εἰς αὐτόν, καὶ ἐλεύσονται
οἱ Ῥωμαῖοι καὶ ἀροῦσιν ἡμῶν καὶ τὸν
τόπον καὶ τὸ ἔθνος.

East
Original

49 εἷς δὲ τις ἐξ αὐτῶν Καϊάφας, ἀρχιερεὺς
ῶν τοῦ ἐνιαυτοῦ ἐκείνου, εἶπεν αὐτοῖς·
Ἵμεῖς οὐκ οἶδατε οὐδέν,

Textus
Receptus

theasamenoι a epoiesen o iesous episteusan eis
auton

Textus
Receptus

46. τινες δε εξ αυτων απηλθον προς τους
φαρισαιους και ειπον αυτοις α εποιησεν ο
ιησους 46. tines de eks auton apelthon pros tous
farisaious kai eipon autois a epoiesen o iesous

47. συνηγαγον ουν οι αρχιερεις και οι
φαρισαιοι συνεδριον και ελεγον τι ποιουμεν
οτι ουτος ο ανθρωπος πολλα σημεια ποιει 47.
sunegagon ουν οι archiereis και οι farisaiοι
sunedrion και elegon ti ποιουμεν οτι ουτος ο
anthropos polla semeia poiei

Textus
Receptus

48. εαν αφωμεν αυτον ουτως παντες
πιστευσουσιν εις αυτον και ελευσονται οι
ρωμαιοι και αρουσιν ημων και τον τοπον και
το εθνος 48. ean afomen αυτον ουτος pantes
pisteusousin εις αυτον και eleusontai οι
romaiοι και arousιν emon και τον topon και το ethnos

Textus
Receptus

49. εις δε τις εξ αυτων καιαφας αρχιερευς ων
του ενιαυτου εκεινου ειπεν αυτοις υμεις ουκ
οιδατε ουδεν 49. εις δε τις eks αυτον καιafas
archiereus on του eniaυτου εκεινου ειπεν autois
umeis ουκ oidate ουden

East Original 50 οὐδὲ διαλογίζεσθε ὅτι συμφέρει ὑμῖν
ἵνα εἷς ἄνθρωπος ἀποθάνῃ ὑπὲρ τοῦ
λαοῦ καὶ μὴ ὅλον τὸ ἔθνος ἀπόληται.

East Original 51 τοῦτο δὲ ἀφ' ἑαυτοῦ οὐκ εἶπεν, ἀλλὰ
ἀρχιερεὺς ὧν τοῦ ἐνιαυτοῦ ἐκείνου
προεφήτευσεν ὅτι ἔμελλεν ὁ Ἰησοῦς
ἀποθνήσκειν ὑπὲρ τοῦ ἔθνους,

East Original 52 καὶ οὐχ ὑπὲρ τοῦ ἔθνους μόνον, ἀλλ'
ἵνα καὶ τὰ τέκνα τοῦ Θεοῦ τὰ
διεσκορπισμένα συναγάγῃ εἰς ἓν.

East Original 53 ἀπ' ἐκείνης οὖν τῆς ἡμέρας
συνεβουλεύσαντο ἵνα ἀποκτείνωσιν
αὐτόν.

East Original 54 Ἰησοῦς οὖν οὐκέτι παρρησίᾳ
περιεπάτει ἐν τοῖς Ἰουδαίοις, ἀλλὰ

Textus Receptus 50. ουδε διαλογιζεσθε οτι συμφερει ημιν ινα
εις ανθρωπος αποθανη υπερ του λαου και μη
ολον το εθνος αποληται 50. oude dialogizesthe
oti sumferei emin ina eis anthropos apothane
uper tou laou kai me olon to ethnos apoletai

Textus Receptus 51. τουτο δε αφ εαυτου ουκ ειπεν αλλα
αρχιερευς ων του ενιαυτου εκεινου
προεφητευσεν οτι εμελλεν ο ιησους
αποθνησκειν υπερ του εθνους 51. touto de af
eautou ουκ ειπεν alla archiereus on tou eniautou
ekeinou proefeteusen oti emellen o iesous
apothneskein uper tou ethnous

Textus Receptus 52. και ουχ υπερ του εθνους μονον αλλ ινα
και τα τεκνα του θεου τα διεσκορπισμενα
συναγαγη εις εν 52. kai ouch uper tou ethnous
monon all ina kai ta tekna tou theou ta
dieskorpismena sunagage eis en

Textus Receptus 53. απ εκεινης ουν της ημερας
συνεβουλευσαντο ινα αποκτεινωσιν αυτον 53.
ap ekeines ουν tes emeras sunebouleusanto ina
apokteinosin auton

Textus Receptus 54. ιησους ουν ουκ ετι παρρησια περιεπατει εν
τοις ιουδαιοις αλλα απηλθεν εκειθεν εις την

ἀπῆλθεν ἐκεῖθεν εἰς τὴν χώραν ἐγγὺς
τῆς ἐρήμου, εἰς Ἐφραὶμ λεγομένην πόλιν,
κακεῖ διέτριβε μετὰ τῶν μαθητῶν αὐτοῦ.

East
Original

55 ἦν δὲ ἐγγὺς τὸ πάσχα τῶν Ἰουδαίων,
καὶ ἀνέβησαν πολλοὶ εἰς Ἱεροσόλυμα ἐκ
τῆς χώρας πρὸ τοῦ πάσχα ἵνα ἀγνίσωσιν
ἑαυτούς.

East
Original

56 ἐζήτουν οὖν τὸν Ἰησοῦν καὶ ἔλεγον
μετ' ἀλλήλων ἐν τῷ ἱερῷ ἐστηκότες· Τί
δοκεῖ ὑμῖν; ὅτι οὐ μὴ ἔλθῃ εἰς τὴν ἐορτὴν;

East
Original

57 δεδώκεισαν δὲ καὶ οἱ ἀρχιερεῖς καὶ οἱ
Φαρισαῖοι ἐντολὴν ἵνα ἐάν τις γνῶ ποῦ
ἔστι, μηνύσῃ, ὅπως πιάσωσιν αὐτόν.

χώραν ἐγγυς της ερημου εἰς εφραϊμ
λεγομενην πολιν κακει διετριβεν μετα των
μαθητων αυτου 54. ieselous ουν ουκ eti parresia
periepatei en tois ioudaiois alla apelthen
ekeithen eis ten choran eggus tes eremou eis
efraim legomenen polin kakei dietriβen meta
ton matheton αυτου

Textus
Receptus

55. ην δε εγγυς το πασχα των ιουδαιων και
ανεβησαν πολλοι εις ιεροσολυμα εκ της
χωρας προ του πασχα ινα αγνισωσιν εαυτους
55. en de eggus to pascha ton ioudaion kai
aneβesan polloi eis ierosoluma ek tes choras pro
του pascha ina agnisosin eautous

Textus
Receptus

56. εζητουν ουν τον ιησουν και ελεγον μετ
αλληλων εν τω ιερω εστηκοτες τι δοκει υμιν
οτι ου μη ελθη εις την εορτην 56. ezetoun ουν
ton iesoun kai elegon met allelon en to iero
estekotes ti dokei umin oti ου me elthe eis ten
eorten

Textus
Receptus

57. dedokeisan δε και οι αρχιερεις και οι
φαρισαιοι εντολην ινα εαν τις γνω που εστιν
μηνυση οπως πιασωσιν αυτον 57. dedokeisan
de και οι archiereis και οι farisaioi entolen ina

ean tis gno pou estin menuse opos piasosin
auton

Κεφάλαιο 12

East
Original

1 Ὁ οὖν Ἰησοῦς πρὸ ἕξ ἡμερῶν τοῦ πάσχα ἦλθεν εἰς Βηθανίαν, ὅπου ἦν Λάζαρος ὁ τεθνηκώς, ὃν ἤγειρεν ἐκ νεκρῶν.

Textus
Receptus

1. ο ουν ιησους προ εξ ημερων του πασχα ηλθεν εις βηθανιαν οπου ην λαζαρος ο τεθνηκως ον ηγειρεν εκ νεκρων 1. ο ουν iesous pro eks emeron tou pascha elthen eis bethanian οπου en lazarus ο tethnekos οn egeiren εκ nekron

East
Original

2 ἐποίησαν οὖν αὐτῷ δεῖπνον ἐκεῖ, καὶ ἡ Μάρθα διηκόνει· ὁ δὲ Λάζαρος εἷς ἦν ἐκ τῶν ἀνακειμένων σὺν αὐτῷ.

Textus
Receptus

2. εποιησαν ουν αυτω δειπνον εκει και η μαρθα διηκονει ο δε λαζαρος εις ην των συνανακειμενων αυτω 2. epoiesan ουν αυτο deipnon ekei kai e martha diekonei ο de lazarus εις en ton sunanakeimenon αυτο

East
Original

3 ἡ οὖν Μαρία, λαβοῦσα λίτραν μύρου νάρδου πιστικῆς πολυτίμου, ἠλείψε τοὺς πόδας τοῦ Ἰησοῦ καὶ ἐξέμαξε ταῖς θριξίν αὐτῆς τοὺς πόδας αὐτοῦ· ἡ δὲ οἰκία ἐπληρώθη ἐκ τῆς ὀσμῆς τοῦ μύρου.

Textus
Receptus

3. η ουν μαρια λαβουσα λιτραν μυρου ναρδου πιστικης πολυτιμου ηλειψεν τους ποδας του ιησου και εξεμαξεν ταις θριξιν αυτης τους ποδας αυτου η δε οικια επληρωθη εκ της οσμης του μυρου 3. e ουν maria labousa litran myrou nardou pistikes polutimou eleipsen tous podas του iesou και eksemaksen tais thriksin

East
Original

4 λέγει οὖν εἷς ἐκ τῶν μαθητῶν αὐτοῦ,
Ἰούδας Σίμωνος Ἰσκαριώτης, ὁ μέλλων
αὐτὸν παραδιδόναι·

Textus
Receptus

aves tous podas autou e de oikia eplerothe ek
tes osmes tou murou
4. λεγει ουν εις εκ των μαθητων αυτου ιουδας
σιμωνος ισκαριωτης ο μελλων αυτον
παραδιδοναι 4. legei oyn eis ek ton matheton
autou ioudas simonos iskariotes o mellon auton
paradidonai

East
Original

5 Διατί τοῦτο τὸ μύρον οὐκ ἐπράθη
τριακοσίων δηναρίων καὶ ἐδόθη πτωχοῖς;

Textus
Receptus

5. δια τι τουτο το μυρον ουκ επραθη
τριακοσιων δηναριων και εδοθη πτωχοις 5.
dia ti touto to muron ouk eprathe triakosion
denarion kai edothe ptochois

East
Original

6 εἶπε δὲ τοῦτο οὐχ ὅτι περὶ τῶν πτωχῶν
ἔμελεν αὐτῷ, ἀλλ' ὅτι κλέπτῃς ἦν, καὶ τὸ
γλωσσόκομον εἶχε καὶ τὰ βαλλόμενα
ἐβάσταζεν.

Textus
Receptus

6. ειπεν δε τουτο ουχ οτι περι των πτωχων
εμελεν αυτω {VAR1: αλλ } {VAR2: αλλα } οτι
κλεπτῃς ην και το γλωσσοκομον ειχεν και τα
βαλλομενα εβασταζεν 6. eipen de touto ouch
oti peri ton ptochon emelen auto {VAR1: all }
{VAR2: alla } oti kleptes en kai to glossokomon
eichen kai ta ballomena ebastazen

East
Original

7 εἶπεν οὖν ὁ Ἰησοῦς· Ἄφες αὐτήν, εἰς τὴν
ἡμέραν τοῦ ἐνταφιασμοῦ μου τετήρηκεν
αὐτό.

Textus
Receptus

7. ειπεν ουν ο ιησους αφες αυτην εις την
ημεραν του ενταφιασμου μου τετηρηκεν αυτο
7. eipen oyn o iesous afes auten eis ten emeran
του entafiasmou mou tetereken auto

East
Original

8 τοὺς πτωχοὺς γὰρ πάντοτε ἔχετε μεθ'

Textus
Receptus

8. τους πτωχους γαρ παντοτε εχετε μεθ

ἐαυτῶν, ἐμὲ δὲ οὐ πάντοτε ἔχετε.

East
Original

9 Ἐγὼ οὖν ὄχλος πολὺς ἐκ τῶν
Ἰουδαίων ὅτι ἐκεῖ ἐστι, καὶ ἦλθον οὐ διὰ
τὸν Ἰησοῦν μόνον, ἀλλ' ἵνα καὶ τὸν
Λάζαρον ἴδωσιν ὃν ἠγειρεν ἐκ νεκρῶν.

Textus
Receptus

εαυτων εμε δε ου παντοτε εχετε 8. tous
ptochous gar pantote echete meth eauton eme
de ου pantote echete

9. εγνω ουν οχλος πολυς εκ των ιουδαιων οτι
εκει εστιν και ηλθον ου δια τον ιησουν μονον
αλλ ινα και τον λαζαρον ιδωσιν ον ηγειρεν εκ
νεκρων 9. egno ουν ochlos polus ek ton
ioudaion οτι ekei estin και elthon ου dia ton
iesoun monon all ιna και τον lazaron idosin ον
egeiren εκ nekron

East
Original

10 ἐβουλεύσαντο δὲ οἱ ἀρχιερεῖς ἵνα καὶ
τὸν Λάζαρον ἀποκτείνωσιν,

Textus
Receptus

10. εβουλευσαντο δε οι αρχιερεις ινα και τον
λαζαρον αποκτεινωσιν 10. ebouleusanto de οι
archieeis ιna και τον lazaron apokteinosin

East
Original

11 ὅτι πολλοὶ δι' αὐτὸν ὑπήγον τῶν
Ἰουδαίων καὶ ἐπίστευον εἰς τὸν Ἰησοῦν.

Textus
Receptus

11. οτι πολλοι δι αυτον υπηγον των ιουδαιων
και επιστευον εις τον ιησουν 11. οτι πολλοι δι
αυτον υπεγον τον ioudaion και episteuon εις τον
iesoun

East
Original

12 Τῇ ἐπαύριον ὁ ὄχλος πολὺς ὁ ἐλθὼν
εἰς τὴν ἑορτήν, ἀκούσαντες ὅτι ἔρχεται
Ἰησοῦς εἰς Ἱεροσόλυμα,

Textus
Receptus

12. τη επαυριον οχλος πολυς ο ελθων εις την
εορτην ακουσαντες οτι ερχεται ο ιησους εις
ιεροσολυμα 12. te epaurion ochlos polus ο
elthon εις ten eorten akousantes οτι erchetαι ο
iesous εις ierosoluma

East
Original

13 ἔλαβον τὰ βαῖα τῶν φοινίκων καὶ

Textus
Receptus

13. ελαβον τα βαια των φοινικων και εξηλθον

ἐξῆλθον εἰς ὑπάντησιν αὐτῶ, καὶ
ἐκραύγαζον· Ὡσαννά· εὐλογημένος ὁ
ἐρχόμενος ἐν ὀνόματι Κυρίου, ὁ βασιλεὺς
τοῦ Ἰσραήλ.

East Original 14 εὐρῶν δὲ ὁ Ἰησοῦς ὀνάριον ἐκάθισεν
ἐπ' αὐτό, καθὼς ἐστὶ γεγραμμένον·

East Original 15 Μὴ φοβοῦ, θύγατερ Σιών· ἰδοὺ ὁ
βασιλεὺς σου ἔρχεται καθήμενος ἐπὶ
πῶλον ὄνου.

East Original 16 Ταῦτα δὲ οὐκ ἔγνωσαν οἱ μαθηταὶ
αὐτοῦ τὸ πρῶτον, ἀλλ' ὅτε ἐδοξάσθη ὁ
Ἰησοῦς, τότε ἐμνήσθησαν ὅτι ταῦτα ἦν
ἐπ' αὐτῶ γεγραμμένα, καὶ ταῦτα
ἐποίησαν αὐτῶ.

East Original 17 Ἐμαρτύρει οὖν ὁ ὄχλος ὁ ὢν μετ'

εἰς ὑπάντησιν αὐτῶ καὶ ἐκραζόν ὡσαννα
εὐλογημένος ὁ ἐρχόμενος ἐν ὀνόματι κυρίου ὁ
βασιλεὺς τοῦ ἰσραηλ 13. elabon ta baia ton
foinikon kai ekselthon eis upantesin auto kai
ekrazon osanna evlogemenos o erchomenos en
onomati kyriou o basileus tou israel

Textus Receptus 14. ευρων δε ο ιησους οναριον εκαθισεν επ
αυτο καθως εστιν γεγραμμενον 14. euron de o
iesous onarion ekathisen ep auto kathos estin
gegrammenon

Textus Receptus 15. μη φοβου θυγατερ σιων ιδου ο βασιλευς
σου ερχεται καθημενος επι πωλον ονου 15.
me foβou thugater sion idou o basileus sou
erchetai kathemenos epi polon onou

Textus Receptus 16. ταυτα δε ουκ εγνωσαν οι μαθηται αυτου
το πρωτον αλλ οτε εδοξασθη ο ιησους τοτε
εμνησθησαν οτι ταυτα ην επ αυτω
γεγραμμενα και ταυτα εποιησαν αυτω 16.
tauta de ouk egnosan oi mathetai autou to
proton all ote edoksasthe o iesous tote
emnesthesan oti tauta en ep auto gegrammena
kai tauta epoiesan auto

Textus Receptus 17. εμαρτυρει ουν ο οχλος ο ων μετ αυτου οτε

αὐτοῦ ὅτε τὸν Λάζαρον ἐφώνησεν ἐκ τοῦ μνημείου καὶ ἤγειρεν αὐτὸν ἐκ νεκρῶν.

East Original 18 διὰ τοῦτο καὶ ὑπήντησεν αὐτῷ ὁ ὄχλος, ὅτι ἤκουσαν τοῦτο αὐτὸν πεποιηκέναι τὸ σημεῖον.

East Original 19 οἱ οὖν Φαρισαῖοι εἶπον πρὸς ἑαυτούς· Θεωρεῖτε ὅτι οὐκ ὠφελεῖτε οὐδέν; ἴδε ὁ κόσμος ὀπίσω αὐτοῦ ἀπηλθεν.

East Original 20 Ἦσαν δέ τινες Ἕλληνες ἐκ τῶν ἀναβαινόντων ἵνα προσκυνήσωσιν ἐν τῇ ἑορτῇ.

East Original 21 οὗτοι οὖν προσῆλθον Φιλίππῳ τῷ ἀπὸ Βηθσαϊδᾶ τῆς Γαλιλαίας, καὶ ἠρώτων αὐτὸν λέγοντες· Κύριε, θέλομεν τὸν Ἰησοῦν ἰδεῖν.

τον λαζαρον εφωνησεν εκ του μνημειου και ηγειρεν αυτον εκ νεκρων 17. emarturei oun o ochlos o on met autou ote ton lazaron efonesen ek tou mnemeiou kai egeiren auton ek nekron

Textus Receptus 18. δια τουτο και υπηνητησεν αυτω ο οχλος οτι ηκουσεν τουτο αυτον πεποιηκεναι το σημειον 18. dia touto kai upentesen auto o ochlos oti ekousen touto auton pepoiekenai to semeion

Textus Receptus 19. οι ουν φαρισαιοι ειπον προς εαυτους θεωρειτε οτι ουκ ωφελειτε ουδεν ιδε ο κοσμος οπισω αυτου απηλθεν 19. oi oyn farisaioi eipon pros eautous theoreite oti ouk ofeleite ouden ide o kosmos opiso autou apelthen

Textus Receptus 20. ησαν δε τινες ελληνες εκ των αναβαινοντων ινα προσκυνησωσιν εν τη εορτη 20. esan de tines ellenes ek ton ana bainonton ina proskunesosin en te eorte

Textus Receptus 21. ουτοι ουν προσηλθον φιλιππω τω απο βηθσαιδα της γαλιλαιας και ηρωτων αυτον λεγοντες κυριε θελομεν τον ιησουν ιδειν 21. outoi oyn proselthon filippo to apo bethsaida tes galilaias kai eroton auton legontes kurie thelomen ton iesoun idein

East Original	22 ἔρχεται Φίλιππος καὶ λέγει τῷ Ἀνδρέα, καὶ πάλιν Ἀνδρέας καὶ Φίλιππος καὶ λέγουσι τῷ Ἰησοῦ·	Textus Receptus	22. ερχεται φιλιππος και λεγει τω ανδρεα και παλιν ανδρεας και φιλιππος λεγουσιν τω ιησου 22. erchetai filippos kai legei to andrea kai palin andreas kai filippos legousin to iesou
East Original	23 ὁ δὲ Ἰησοῦς ἀπεκρίνατο αὐτοῖς λέγων· Ἐλήλυθεν ἡ ὥρα ἵνα δοξασθῇ ὁ υἱὸς τοῦ ἀνθρώπου.	Textus Receptus	23. ο δε ιησους απεκρινατο αυτοις λεγων εληλυθεν η ωρα ινα δοξασθη ο υιος του ανθρωπου 23. o de iesous apekrinato autois legon eleluthen e ora ina doksasthe o vios tou anthropou
East Original	24 ἀμὴν ἀμὴν λέγω ὑμῖν, ἐὰν μὴ ὁ κόκκος τοῦ σίτου πεσῶν εἰς τὴν γῆν ἀποθάνῃ, αὐτὸς μόνος μένει· ἐὰν δὲ ἀποθάνῃ, πολὺν καρπὸν φέρει.	Textus Receptus	24. αμην αμην λεγω υμιν εαν μη ο κοκκος του σιτου πεσων εις την γην αποθανη αυτος μονος μενει εαν δε αποθανη πολυν καρπον φερει 24. amen amen lego uimin ean me o kokkos tou sitou peson eis ten gen apothane avtos monos menei ean de apothane polun karpon ferei
East Original	25 ὁ φιλῶν τὴν ψυχὴν αὐτοῦ ἀπολέσει αὐτήν, καὶ ὁ μισῶν τὴν ψυχὴν αὐτοῦ ἐν τῷ κόσμῳ τούτῳ, εἰς ζωὴν αἰώνιον φυλάξει αὐτήν.	Textus Receptus	25. ο φιλων την ψυχην αυτου απολεσει αυτην και ο μισων την ψυχην αυτου εν τω κοσμω τουτω εις ζωην αιωνιον φυλαξει αυτην 25. o filon ten psuchen αυτου apolesei auten kai o mison ten psuchen αυτου en to kosmo touto eis zoen aionion fulaksei auten
East Original	26 ἐὰν ἐμοὶ διακονῇ τις, ἐμοὶ	Textus Receptus	26. εαν εμοι διακονη τις εμοι ακολουθειτω και

ἀκολουθείτω, καὶ ὅπου εἰμι ἐγὼ, ἐκεῖ καὶ ὁ διάκονος ὁ ἐμὸς ἔσται· καὶ ἐάν τις ἐμοὶ διακονῇ, τιμήσει αὐτὸν ὁ πατήρ.

East
Original

27 Νῦν ἡ ψυχὴ μου τετάρρακται, καὶ τί εἶπω; Πάτερ, σῶσόν με ἐκ τῆς ὥρας ταύτης. ἀλλὰ διὰ τοῦτο ἦλθον εἰς τὴν ὥραν ταύτην.

East
Original

28 πάτερ, δόξασόν σου τὸ ὄνομα. ἦλθεν οὖν φωνὴ ἐκ τοῦ οὐρανοῦ· Καὶ ἐδόξασα καὶ πάλιν δοξάσω.

East
Original

29 ὁ οὖν ὄχλος ὁ ἐστῶς καὶ ἀκούσας ἔλεγε βροντὴν γεγονέναι· ἄλλοι ἔλεγον· Ἄγγελος αὐτῷ λελάληκεν.

East
Original

30 ἀπεκρίθη ὁ Ἰησοῦς καὶ εἶπεν· Οὐ δι’

οπου ειμι εγω εκει και ο διακονος ο εμος εσται και εαν τις εμοι διακονη τιμησει αυτον ο πατηρ 26. ean emoi diakone tis emoi akoloutheito kai opou eimi ego ekei kai o diakonos o emos estai kai ean tis emoi diakone timesei auton o pater

Textus
Receptus

27. nun η ψυχη μου τεταρακται και τι ειπω πατερ σωσον με εκ της ωρας ταυτης αλλα δια τουτο ηλθον εις την ωραν ταυτην 27. nun e psuche mou tetaraktai kai ti eipo pater soson me ek tes oras tautes alla dia touto elthon eis ten oran tauten

Textus
Receptus

28. πατερ δοξασον σου το ονομα ηλθεν ουν φωνη εκ του ουρανου και εδοξασα και παλιν δοξασω 28. pater doksason sou to onoma elthen ουν fone εκ του ουρανου και edoksasa και palin doksaso

Textus
Receptus

29. ο ουν οχλος ο εστως και ακουσας ελεγεν βροντην γεγονεναι αλλοι ελεγον αγγελος αυτω λελαληκεν 29. ο ουν ochlos ο estos και akousas elegen bronten gegonenai alloi elegon aggelos auto lelaleken

Textus
Receptus

30. απεκριθη ο ιησους και ειπεν ου δι εμε αυτη

ἐμὲ αὕτη ἡ φωνὴ γέγονεν, ἀλλὰ δι' ὑμᾶς.

East
Original

31 νῦν κρίσις ἐστὶ τοῦ κόσμου τούτου, νῦν ὁ ἄρχων τοῦ κόσμου τούτου ἐκβληθήσεται ἔξω·

Textus
Receptus

ἡ φωνὴ γέγονεν ἀλλὰ δι' ὑμᾶς 30. apokrithe o iousous kai eipen ou di eme aute e fone gegonen alla di umas

East
Original

32 καγὼ ἐὰν ὑψωθῶ ἐκ τῆς γῆς, πάντας ἐλκύσω πρὸς ἐμαυτόν.

Textus
Receptus

31. nun krisis estin tou kosmou toutou nun o archon tou kosmou toutou ekblethesetai ekso 31. nun krisis estin tou kosmou toutou nun o archon tou kosmou toutou ekblethesetai ekso 32. kago ean upsotho ek tes ges pantas elkusso pros emauton 32. kago ean upsotho ek tes ges pantas elkusso pros emauton

East
Original

33 τοῦτο δὲ ἔλεγεν σημαίνων ποίῳ θανάτῳ ἤμελλεν ἀποθνήσκειν.

Textus
Receptus

33. touto de elegen semainon poio thanato emellen apothneskein 33. touto de elegen semainon poio thanato emellen apothneskein

East
Original

34 ἀπεκρίθη αὐτῷ ὁ ὄχλος· Ἡμεῖς ἠκούσαμεν ἐκ τοῦ νόμου ὅτι ὁ Χριστὸς μένει εἰς τὸν αἰῶνα, καὶ πῶς σὺ λέγεις, δεῖ ὑψωθῆναι τὸν υἱὸν τοῦ ἀνθρώπου; τίς ἐστὶν οὗτος ὁ υἱὸς τοῦ ἀνθρώπου;

Textus
Receptus

34. apokrithe auto o ochlos emeis ekousamen ek tou nomou oti o christos menei eis ton aiona kai pos sv legeis oti dei upsothenai ton vion tou anthropou tis estin outos o vios tou anthropou 34. apokrithe auto o ochlos emeis ekousamen ek tou nomou oti o christos menei eis ton aiona kai pos sv legeis oti dei upsothenai ton vion tou anthropou tis estin outos o vios tou anthropou

East
Original

35 εἶπεν οὖν αὐτοῖς ὁ Ἰησοῦς· Ἔτι μικρὸν

Textus
Receptus

35. eipenoun autois o iousous eti mikron

χρόνον τὸ φῶς μεθ' ὑμῶν ἔστι·
περιπατεῖτε ἕως τὸ φῶς ἔχετε, ἵνα μὴ
σκοτία ὑμᾶς καταλάβῃ· καὶ ὁ περιπατῶν
ἐν τῇ σκοτίᾳ οὐκ οἶδεν ποῦ ὑπάγει.

East
Original

36 ἕως τὸ φῶς ἔχετε, πιστεύετε εἰς τὸ φῶς
ἵνα υἱοὶ φωτὸς γένησθε. Ταῦτα ἐλάλησεν
Ἰησοῦς, καὶ ἀπελθὼν ἐκρύβη ἀπ' αὐτῶν.

Textus
Receptus

χρονον το φως μεθ υμων εστιν περιπατειτε
εως το φως εχετε ινα μη σκοτια υμας
καταλαβη και ο περιπατων εν τη σκοτια ουκ
οιδεν που υπαγει 35. eipen oun autois o iousous
eti mikron chronon to fos meth umon estin
peripateite eos to fos echete ina me skotia umas
katalabe kai o peripaton en te skotia ouk oiden
rou upagei

36. εως το φως εχετε πιστευετε εις το φως ινα
υιοι φωτος γενησθε ταυτα ελαλησεν ο ιησους
και απελθων εκρυβη απ αυτων 36. eos to fos
echete pistevete eis to fos ina vioi fotos genesthe
tauta elalesen o iousous kai apelthon ekrybe ap
auton

East
Original

37 Τοσαῦτα δὲ αὐτοῦ σημεῖα πεποικηκός
ἔμπροσθεν αὐτῶν οὐκ ἐπίστευον εἰς
αὐτόν,

Textus
Receptus

37. τοσαυτα δε αυτου σημεια πεποικηκος
εμπροσθεν αυτων ουκ επιστευον εις αυτον 37.
tosauta de autou semeia pepoiekotos
emprosthen auton ouk episteuon eis auton

East
Original

38 ἵνα ὁ λόγος Ἡσαΐου τοῦ προφήτου
πληρωθῇ ὃν εἶπε· Κύριε, τίς ἐπίστευσε τῇ
ἀκοῇ ἡμῶν; καὶ ὁ βραχίων Κυρίου τίνι
ἀπεκαλύφθη;

Textus
Receptus

38. ινα ο λογος ησαιου του προφητου
πληρωθη ον ειπεν κυριε τις επιστευσεν τη
ακοη ημων και ο βραχιων κυριου τινι
απεκαλυφθη 38. ina o logos esaiou tou profetou
plerothe on eipen kurie tis episteusen te akoe

East Original 39 διὰ τοῦτο οὐκ ἠδύναντο πιστεύειν, ὅτι πάλιν εἶπεν Ἡσαΐας·

East Original 40 Τετύφλωκεν αὐτῶν τοὺς ὀφθαλμοὺς καὶ πεπώρωκεν αὐτῶν τὴν καρδίαν, ἵνα μὴ ἴδωσι τοῖς ὀφθαλμοῖς καὶ νοήσωσι τῇ καρδίᾳ καὶ ἐπιστραφῶσι, καὶ ἰάσομαι αὐτούς.

East Original 41 ταῦτα εἶπεν Ἡσαΐας ὅτε εἶδεν τὴν δόξαν αὐτοῦ καὶ ἐλάλησε περὶ αὐτοῦ.

East Original 42 ὅμως μέντοι καὶ ἐκ τῶν ἀρχόντων πολλοὶ ἐπίστευσαν εἰς αὐτόν, ἀλλὰ διὰ τοὺς Φαρισαίους οὐχ ὠμολογοῦν, ἵνα μὴ ἀποσυναγωγοὶ γένωνται·

Textus Receptus emon kai o brachion kurion tini apekalufthe 39. dia touto ouk ηδυναντο πιστευειν οτι παλιν ειπεν ησαιας 39. dia touto ouk edunanto pistevein oti palin eipen esaias

Textus Receptus 40. tetufλωκεν αυτων τους οφθαλμους και πεπωρωκεν αυτων την καρδια ινα μη ιδωσιν τοις οφθαλμοις και νοησωσιν τη καρδια και επιστραφωσιν και ιασωμαι αυτους 40. tetufloken auton tous ofthalmous kai peporoken auton ten kardian ina me idosin tois ofthalmois kai noesosin te kardia kai epistrafosin kai iasomai autous

Textus Receptus 41. ταυτα ειπεν ησαιας οτε ειδεν την δοξαν αυτου και ελαλησεν περι αυτου 41. tauta eipen esaias ote eiden ten doksan autou kai elalesen peri autou

Textus Receptus 42. ομως μεντοι και εκ των αρχοντων πολλοι επιστευσαν εις αυτον αλλα δια τους φαρισαιους ουχ ωμολογουν ινα μη αποσυναγωγοι γενωνται 42. omos mentoi kai ek ton archonton polloi episteusan eis auton alla dia tous farisaious ouch omologoun ina me aposvnagogoi genontai

East Original 43 ἠγάπησαν γὰρ τὴν δόξαν τῶν ἀνθρώπων μᾶλλον ἢπερ τὴν δόξαν τοῦ Θεοῦ.

East Original 44 Ἰησοῦς δὲ ἔκραξε καὶ εἶπεν· Ὁ πιστεύων εἰς ἐμὲ οὐ πιστεύει εἰς ἐμὲ, ἀλλ' εἰς τὸν πέμψαντά με,

East Original 45 καὶ ὁ θεωρῶν ἐμὲ θεωρεῖ τὸν πέμψαντά με.

East Original 46 ἐγὼ φῶς εἰς τὸν κόσμον ἐλήλυθα, ἵνα πᾶς ὁ πιστεύων εἰς ἐμὲ ἐν τῇ σκοτίᾳ μὴ μείνη.

East Original 47 καὶ ἐάν τις μου ἀκούσῃ τῶν ῥημάτων καὶ μὴ πιστεύσῃ, ἐγὼ οὐ κρίνω αὐτόν· οὐ γὰρ ἦλθον ἵνα κρίνω τὸν κόσμον, ἀλλ' ἵνα σώσω τὸν κόσμον.

East Original 48 ὁ ἀθετῶν ἐμὲ καὶ μὴ λαμβάνων τὰ

Textus Receptus 43. ηγαπησαν γαρ την δοξαν των ανθρωπων μαλλον ηπερ την δοξαν του θεου 43. egapesan gar ten doksan ton anthropon mallon eper ten doksan tou theou

Textus Receptus 44. ιησους δε εκραξεν και ειπεν ο πιστευων εις εμε ου πιστευει εις εμε αλλ εις τον πεμψαντα με 44. iesous de ekraksen kai eipen o pisteuon eis eme ou pistevei eis eme all eis ton pempsa me

Textus Receptus 45. και ο θεωρων εμε θεωρει τον πεμψαντα με 45. kai o theoron eme theorei ton pempsa me

Textus Receptus 46. εγω φως εις τον κοσμον εληλυθα ινα πας ο πιστευων εις εμε εν τη σκοτια μη μεινη 46. ego fos eis ton kosmon elelutha ina pas o pisteuon eis eme en te skotia me meine

Textus Receptus 47. και εαν τις μου ακουση των ρηματων και μη πιστευση εγω ου κρινω αυτον ου γαρ ηλθον ινα κρινω τον κοσμον αλλ ινα σωσω τον κοσμον 47. kai ean tis mou akouse ton rematon kai me pisteuse ego ου krino auton ου gar elthon ina krino ton kosmon all ina soso ton kosmon

Textus Receptus 48. ο αθετων εμε και μη λαμβανων τα ρηματα

ρήματά μου, ἔχει τὸν κρινόντα αὐτόν· ὁ λόγος ὃν ἐλάλησα, ἐκεῖνος κρινεῖ αὐτόν ἐν τῇ ἐσχάτῃ ἡμέρᾳ·

East
Original

49 ὅτι ἐγὼ ἐξ ἐμαυτοῦ οὐκ ἐλάλησα, ἀλλ' ὁ πέμψας με πατήρ αὐτός μοι ἐντολήν ἔδωκε τί εἶπω καὶ τί λαλήσω·

Textus
Receptus

μου εχει τον κρινοντα αυτον ο λογος ον ελαλησα εκεινος κρινει αυτον εν τη εσχατη ημερα 48. ο atheton eme kai me lamβanon ta remata mou echei ton krinonta αυτον ο logos οn elalesa ekeinos krinei αυτον εν te eschate emera

49. οτι εγω εξ εμαυτου ουκ ελαλησα αλλ ο πεμψας με πατηρ αυτος μοι εντολην εδωκεν τι ειπω και τι λαλησω 49. οτι ego eks emautou ουκ elalesa all ο pempsas me pater αυτος μοι entolen edoken ti eipo και ti laleso

East
Original

50 καὶ οἶδα ὅτι ἡ ἐντολή αὐτοῦ ζωὴ αἰώνιος ἐστίν· ἃ οὖν λαλῶ ἐγὼ, καθὼς εἶρηκέ μοι ὁ πατήρ, οὕτω λαλῶ.

Textus
Receptus

50. και οιδα οτι η εντολη αυτου ζωη αιωνιος εστιν α ουν λαλω εγω καθως ειρηκεν μοι ο πατηρ ουτως λαλω 50. και οιδα οτι e entole αυτου zoe aionios estin α ουν lalo ego καθος eireken μοι ο pater ουτος lalo

Κεφάλαιο 13

East
Original

1 Πρὸ δὲ τῆς ἐορτῆς τοῦ πάσχα εἰδὼς ὁ Ἰησοῦς ὅτι ἐλήλυθεν αὐτοῦ ἡ ὥρα ἵνα μεταβῆ ἐκ τοῦ κόσμου τούτου πρὸς τὸν πατέρα, ἀγαπήσας τοὺς ἰδίους τοὺς ἐν τῷ κόσμῳ, εἰς τέλος ἠγάπησεν αὐτούς.

Textus
Receptus

1. προ δε της εορτης του πασχα ειδως ο ιησους οτι εληλυθεν αυτου η ωρα ινα μεταβη εκ του κοσμου τουτου προς τον πατερα αγαπησας τους ιδιους τους εν τω κοσμω εις τελος ηγαπησεν αυτους 1. pro de tes eortes του

East
Original

2 καὶ δεῖπνου γινομένου, τοῦ διαβόλου
ἤδη βεβληκότος εἰς τὴν καρδίαν Ἰούδα
Σίμωνος Ἰσκαριώτου ἵνα αὐτὸν παραδῶ,

Textus
Receptus

pascha eidos o iesous oti eleluthen autou e ora
ina metaβe ek tou kosμου toutou pros ton
patera agapasas tous idious tous en to kosmo eis
telos egapesen autous

2. και δειπνου γενομενου του διαβολου ηδη
βεβληκοτος εις την καρδιαν ιουδα σιμωνος
ισκαριωτου ινα αυτον παραδω 2. και deipνου
genomenou tou diaβολου ede βεβλεκotos eis ten
kardian iouda simonos iskariotou ina auton
parado

East
Original

3 εἰδὼς ὁ Ἰησοῦς ὅτι πάντα δέδωκεν αὐτῷ
ὁ πατήρ εἰς τὰς χεῖρας, καὶ ὅτι ἀπὸ Θεοῦ
ἐξηλθε καὶ πρὸς τὸν Θεὸν ὑπάγει,

Textus
Receptus

3. ειδως ο ιησους οτι παντα δεδωκεν αυτω ο
πατηρ εις τας χειρας και οτι απο θεου
εξηλθεν και προς τον θεον υπαγει 3. eidos o
iesous oti panta dedoken auto o pater eis tas
cheiras kai oti apo theou ekselthen kai pros ton
theon upagei

East
Original

4 ἐγείρεται ἐκ τοῦ δεῖπνου καὶ τίθησι τὰ
ἱμάτια, καὶ λαβὼν λέντιον διέζωσεν
ἑαυτόν.

Textus
Receptus

4. εγειρεται εκ του δειπνου και τιθησιν τα
ιματια και λαβων λεντιον διεζωσεν εαυτον 4.
egeiretai ek tou deipnou kai tithesin ta imatia
kai laβon lention diezosen eauton

East
Original

5 εἶτα βάλλει ὕδωρ εἰς τὸν νιπτῆρα, καὶ
ἤρξατο νίπτειν τοὺς πόδας τῶν μαθητῶν
καὶ ἐκμάσσειν τῷ λεντίῳ ᾧ ἦν

Textus
Receptus

5. ειτα βαλλει υδωρ εις τον νιπηρα και
ηρξατο νιπτειν τους ποδας των μαθητων και
εκμασσειν τω λεντιω ω ην διεζωσμενος 5. eita

διεζωσμένος.

East Original 6 ἔρχεται οὖν πρὸς Σίμωνα Πέτρον, καὶ λέγει αὐτῷ ἐκεῖνος· Κύριε, σύ μου νίπτεις τοὺς πόδας;

East Original 7 ἀπεκρίθη Ἰησοῦς καὶ εἶπεν αὐτῷ· Ὁ ἐγὼ ποιῶ, σὺ οὐκ οἶδας ἄρτι, γνώση δὲ μετὰ ταῦτα.

East Original 8 λέγει αὐτῷ Πέτρος· Οὐ μὴ νίψης τοὺς πόδας μου εἰς τὸν αἰῶνα. ἀπεκρίθη αὐτῷ ὁ Ἰησοῦς· Ἐὰν μὴ νίψω σε, οὐκ ἔχεις μέρος μετ' ἐμοῦ.

East Original 9 λέγει αὐτῷ Σίμων Πέτρος· Κύριε, μὴ τοὺς πόδας μου μόνον, ἀλλὰ καὶ τὰς χεῖρας καὶ τὴν κεφαλὴν.

East Original 10 λέγει αὐτῷ ὁ Ἰησοῦς· Ὁ λελουμένος οὐ

ballei udor eis ton niptera kai erksato niptein tous podas ton matheton kai ekmassein to lentio o en diezosmenos

Textus Receptus 6. ερχεται ουν προς σιμωνα πετρον και λεγει αυτω εκεινος κυριε συ μου νιπτεις τους ποδας 6. erchetai oyn pros simona petron kai legei auto ekeinos kurie sy mou nipteis tous podas

Textus Receptus 7. απεκριθη ιησους και ειπεν αυτω ο εγω ποιω συ ουκ οιδας αρτι γνωση δε μετα ταυτα 7. apekrithe iesous kai eipen auto o ego poio sy ουκ οιδας αρτι γνωση δε μετα ταυτα 7. apekrithe iesous kai eipen auto o ego poio sy ουκ οιδας αρτι γνωση δε μετα ταυτα

Textus Receptus 8. λεγει αυτω πετρος ου μη νιψης τους ποδας μου εις τον αιωνα απεκριθη αυτω ο ιησους εαν μη νιψω σε ουκ εχεις μέρος μετ εμου 8. legei auto petros ου me nipses τους podas μου εις τον αιωνα απεκριθη αυτω ο ιησους εαν μη νιψω σε ουκ εχεις μέρος μετ εμου 8. legei auto petros ου me nipses τους podas μου εις τον αιωνα απεκριθη αυτω ο ιησους εαν μη νιψω σε ουκ εχεις μέρος μετ εμου

Textus Receptus 9. λεγει αυτω σιμων πετρος κυριε μη τους ποδας μου μονον αλλα και τας χειρας και την κεφαλην 9. legei auto simon petros kurie me τους podas μου μονον αλλα και τας χειρας και την κεφαλην 9. legei auto simon petros kurie me τους podas μου μονον αλλα και τας χειρας και την κεφαλην

Textus Receptus 10. λεγει αυτω ο ιησους ο λελουμενος ου

χρείαν ἔχει ἢ τοὺς πόδας νίψασθαι, ἀλλ' ἔστι καθαρὸς ὅλος· καὶ ὑμεῖς καθαροὶ ἐστε, ἀλλ' οὐχὶ πάντες.

East
Original

11 ἦδει γὰρ τὸν παραδιδόντα αὐτόν· διὰ τοῦτο εἶπεν· οὐχὶ πάντες καθαροὶ ἐστε.

Textus
Receptus

χρειαν εχει η τους ποδας νιψασθαι αλλ εστιν καθαρος ολος και υμεις καθαροι εστε αλλ ουχι παντες 10. legei auto o iesous o leloumenos ou chreian echei e tous podas nipsasthai all estin katharos olos kai umeis katharoi este all ouchi pantes

East
Original

12 Ὅτε οὖν ἐνιψε τοὺς πόδας αὐτῶν καὶ ἔλαβε τὰ ἱμάτια αὐτοῦ, ἀναπεσῶν πάλιν, εἶπεν αὐτοῖς· Γινώσκετε τί πεποίηκα ὑμῖν;

Textus
Receptus

12. οτε ουν ενιψεν τους ποδας αυτων και ελαβεν τα ιματια αυτου αναπεσων παλιν ειπεν αυτοις γινωσκετε τι πεποιηκα υμιν 12. ote oyn enipsen tous podas auton kai elaben ta imatia αυτου anapeson palin eipen autois ginuskete ti pepoieka umin

East
Original

13 ὑμεῖς φωνεῖτέ με, ὁ Διδάσκαλος καὶ ὁ Κύριος, καὶ καλῶς λέγετε· εἰμὶ γάρ.

Textus
Receptus

13. υμεις φωνειτε με ο διδασκαλος και ο κυριος και καλως λεγετε ειμι γαρ 13. umeis foneite me o didaskalos και o kurios και kalos legete eimi gar

East
Original

14 εἰ οὖν ἐγὼ ἐνίψα ὑμῶν τοὺς πόδας, ὁ Κύριος καὶ ὁ Διδάσκαλος, καὶ ὑμεῖς ὀφείλετε ἀλλήλων νίπτειν τοὺς πόδας.

Textus
Receptus

14. ει ουν εγω ενιψα υμων τους ποδας ο κυριος και ο διδασκαλος και υμεις οφειλετε αλληλων νιπτειν τους ποδας 14. ei oyn ego enipsa umon

East Original 15 ὑπόδειγμα γὰρ δέδωκα ὑμῖν, ἵνα καθὼς ἐγὼ ἐποίησα ὑμῖν, καὶ ὑμεῖς ποιῆτε.

East Original 16 ἀμὴν ἀμὴν λέγω ὑμῖν, οὐκ ἔστι δοῦλος μείζων τοῦ κυρίου αὐτοῦ, οὐδὲ ἀπόστολος μείζων τοῦ πέμψαντος αὐτόν.

East Original 17 εἰ ταῦτα οἴδατε, μακάριοί ἐστε ἐὰν ποιῆτε αὐτά.

East Original 18 οὐ περὶ πάντων ὑμῶν λέγω· ἐγὼ οἶδα οὓς ἐξελεξάμην· ἀλλ' ἵνα ἡ γραφὴ πληρωθῆ, ὃ τρώγων μετ' ἐμοῦ τὸν ἄρτον ἐπήρην ἐπ' ἐμὲ τὴν πτέρναν αὐτοῦ.

East Original 19 ἀπ' ἄρτι λέγω ὑμῖν πρὸ τοῦ γενέσθαι,

tous podas o kurios kai o didaskalos kai umeis ofeilete allelon niptein tous podas

Textus Receptus 15. υποδειγμα γαρ εδωκα υμιν ινα καθως εγω εποιησα υμιν και υμεις ποιητε 15. upodeigma gar edoka umin ina kathos ego epoiesa umin kai umeis poiete

Textus Receptus 16. αμην αμην λεγω υμιν ουκ εστιν δοουλος μειζων του κυριου αυτου ουδε αποστολος μειζων του πεμψαντος αυτον 16. amen amen lego umin ουκ estin doulos meizon του κυριου αυτου ουδε apostolos meizon του pempsantos αυτον

Textus Receptus 17. ει ταυτα οιδατε μακαριοι εστε εαν ποιητε αυτα 17. ei tauta oidate makarioi este ean poiete αυτα

Textus Receptus 18. ου περι παντων υμων λεγω εγω οιδα ους εξελεξαμην αλλ ινα η γραφη πληρωθη ο τρωγων μετ εμου τον αρτον επηρην επ εμε την πτερναν αυτου 18. ου peri panton umon lego ego oida ους ekseleksamen all ina e grafe plerothe o trogon met emou τον arton eperen ep eme ten pternan αυτου

Textus Receptus 19. απ αρτι λεγω υμιν προ του γενεσθαι ινα

ἵνα ὅταν γένηται πιστεύσητε ὅτι ἐγώ εἰμι.

East
Original

20 ἀμὴν ἀμὴν λέγω ὑμῖν, ὁ λαμβάνων
ἐάν τινα πέμψω, ἐμὲ λαμβάνει, ὁ δὲ ἐμὲ
λαμβάνων λαμβάνει τὸν πέμψαντά με.

Textus
Receptus

οταν γενηται πιστευσητε οτι εγω ειμι 19. ap
arti lego u min pro tou genesthai ina otan genetai
pisteusete oti ego eimi

20. αμην αμην λεγω υμιν ο λαμβανων εαν
τινα πεμψω εμε λαμβανει ο δε εμε λαμβανων
λαμβανει τον πεμψαντα με 20. amen amen
lego u min o lam banon ean tina pempso eme
lam bane i o de eme lam banon lam bane i ton
pempsan ta me

East
Original

21 Ταῦτα εἰπὼν ὁ Ἰησοῦς ἐταράχθη τῷ
πνεύματι, καὶ ἐμαρτύρησε καὶ εἶπεν·
Ἀμὴν ἀμὴν λέγω ὑμῖν ὅτι εἷς ἐξ ὑμῶν
παραδώσει με.

Textus
Receptus

21. ταυτα ειπων ο ιησους εταραχθη τω
πνευματι και εμαρτυρησεν και ειπεν αμην
αμην λεγω υμιν οτι εις εξ υμων παραδωσει με
21. tauta eipon o iesous etarachthe to pneumati
kai emarturesen kai eipen amen amen lego u min
oti eis eks umon paradosei me

East
Original

22 ἔβλεπον οὖν εἰς ἀλλήλους οἱ μαθηταί,
ἀπορούμενοι περὶ τίνος λέγει.

Textus
Receptus

22. εβλεπον ουν εις αλληλους οι μαθηται
απορουμενοι περι τινος λεγει 22. eblepon oyn
eis allelous oi mathetai aporoumenoi peri tinos
legei

East
Original

23 ἦν δὲ ἀνακείμενος εἷς ἐκ τῶν μαθητῶν
αὐτοῦ ἐν τῷ κόλπῳ τοῦ Ἰησοῦ, ὃν ἠγάπα
ὁ Ἰησοῦς·

Textus
Receptus

23. ην δε ανακειμενος εις των μαθητων αυτου
εν τω κολπω του ιησου ον ηγαπα ο ιησους 23.
en de anakeimenos eis ton matheton autou en to
kolpo tou iesou on egapa o iesous

East Original 24 νεύει οὖν τούτῳ Σίμων Πέτρος πυθέσθαι τίς ἂν εἴη περὶ οὗ λέγει.

Textus Receptus 24. νευει ουν τουτω σιμων πετρος πυθεσθαι τις αν ειη περι ου λεγει 24. nevei oyn touto simon petros pythesthai tis an eie peri ou legei

East Original 25 ἀναπεσὼν δὲ ἐκεῖνος ἐπὶ τὸ στήθος τοῦ Ἰησοῦ λέγει αὐτῷ· Κύριε, τίς ἐστιν;

Textus Receptus 25. επιπεσων δε εκεινος επι το στηθος του ιησου λεγει αυτω κυριε τις εστιν 25. epipeson de ekeinos epi to stethos tou iesou legei auto kurie tis estin

East Original 26 ἀποκρίνεται ὁ Ἰησοῦς· Ἐκεῖνός ἐστιν ᾧ ἐγὼ βάψας τὸ ψωμίον ἐπιδώσω. καὶ ἐμβάψας οὖν τὸ ψωμίον δίδωσιν Ἰούδα Σίμωνος Ἰσκαριώτη.

Textus Receptus 26. αποκρινεται ο ιησους εκεινος εστιν ω εγω βαψας το ψωμιον επιδωσω και εμβαψας το ψωμιον διδωσιν ιουδα σιμωνος ισκαριωτη 26. apokrinetai o iesous ekeinos estin o ego bapsas to psomion epidoso kai embapsas to psomion didosin iouda simonos iskariote

East Original 27 καὶ μετὰ τὸ ψωμίον τότε εἰσηλθὲν εἰς ἐκεῖνον ὁ σατανᾶς. λέγει οὖν αὐτῷ ὁ Ἰησοῦς· Ὅ ποιεῖς, ποιήσον τάχιον.

Textus Receptus 27. και μετα το ψωμιον τοτε εισηλθεν εις εκεινον ο σατανας λεγει ουν αυτω ο ιησους ο ποιεις ποιησον ταχιον 27. kai meta to psomion tote eiselthen eis ekeinon o satanas legei oyn auto o iesous o poieis poieson tachion

East Original 28 τοῦτο δὲ οὐδεὶς ἔγνω τῶν ἀνακειμένων πρὸς τί εἶπεν αὐτῷ·

Textus Receptus 28. τουτο δε ουδεις εγνω των ανακειμενων προς τι ειπεν αυτω 28. touto de oudeis egno ton anakeimenon pros ti eipen auto

East Original 29 τινὲς γὰρ ἐδόκουν, ἐπεὶ τὸ γλωσσόκομον εἶχεν ὁ Ἰούδας, ὅτι λέγει

Textus Receptus 29. τινες γαρ εδοκουν επει το γλωσσοκομον ειχεν ο ιουδας οτι λεγει αυτω ο ιησους

αὐτῷ ὁ Ἰησοῦς, ἀγόρασον ὧν χρειαν
ἔχομεν εἰς τὴν ἑορτήν, ἣ τοῖς πτωχοῖς ἵνα
τι δῶ.

East Original 30 λαβὼν οὖν τὸ ψωμίον ἐκεῖνος εὐθέως
ἐξηλθεν· ἦν δὲ νύξ.

East Original 31 Ὅτε οὖν ἐξηλθε, λέγει ὁ Ἰησοῦς· Νῦν
ἐδοξάσθη ὁ υἱὸς τοῦ ἀνθρώπου, καὶ ὁ
Θεὸς ἐδοξάσθη ἐν αὐτῷ.

East Original 32 εἰ ὁ Θεὸς ἐδοξάσθη ἐν αὐτῷ, καὶ ὁ
Θεὸς δοξάσει αὐτὸν ἐν ἑαυτῷ, καὶ εὐθύς
δοξάσει αὐτόν.

East Original 33 τεκνία, ἔτι μικρὸν μεθ' ὑμῶν εἰμι·
ζητήσατέ με, καὶ καθὼς εἶπον τοῖς
Ἰουδαίοις ὅτι ὅπου ὑπάγω ἐγώ, ὑμεῖς οὐ
δύνασθε ἐλθεῖν, καὶ ὑμῖν λέγω ἄρτι.

αγορασον ὧν χρειαν εχομεν εἰς τὴν εορτην ἡ
τοις πτωχοις ἵνα τι δῶ 29. tines gar edokoun
epoi to glossokomon eichen o ioudas oti legei
auto o iesous agorason on chreian echomen eis
ten eorten e tois ptochois ina ti do

Textus Receptus 30. λαβων ουν το ψωμιον εκεινος ευθεως
εξηλθεν ην δε νυξ 30. labon oyn to psomion
ekeinos eutheos ekselthen en de nyks

Textus Receptus 31. οτε {VAR2: ουν } εξηλθεν λεγει ο ιησους
νυν εδοξασθη ο υιος του ανθρωπου και ο θεος
εδοξασθη εν αυτω 31. ote {VAR2: ουν }
ekselthen legei o iesous nyn edoksasthe o vios
του anthropou kai o theos edoksasthe en auto

Textus Receptus 32. ει ο θεος εδοξασθη εν αυτω και ο θεος
δοξασει αυτον εν εαυτω και ευθυς δοξασει
αυτον 32. ei o theos edoksasthe en auto kai o
theos doksasei auton en eauto kai euthus
doksasei auton

Textus Receptus 33. τεκνια ετι μικρον μεθ υμων ειμι ζητησετε
με και καθως ειπον τοις ιουδαιοις οτι οπου
υπαγω εγω υμεις ου δυνασθε ελθειν και υμιν
λεγω αρτι 33. teknia eti mikron meth umon
eimi zetesete me kai kathos eipon tois ioudaiois

East Original 34 ἐντολὴν καινὴν δίδωμι ὑμῖν ἵνα ἀγαπᾶτε ἀλλήλους, καθὼς ἠγάπησα ὑμᾶς ἵνα καὶ ὑμεῖς ἀγαπᾶτε ἀλλήλους.

East Original 35 ἐν τούτῳ γινώσκονται πάντες ὅτι ἐμοὶ μαθηταὶ ἐστε, ἐὰν ἀγάπην ἔχητε ἐν ἀλλήλοις.

East Original 36 λέγει αὐτῷ Σίμων Πέτρος· Κύριε, ποῦ ὑπάγεις; ἀπεκρίθη αὐτῷ ὁ Ἰησοῦς· Ὅπου ἐγὼ ὑπάγω, οὐ δύνασαι μοι νῦν ἀκολουθῆσαι, ὕστερον δὲ ἀκολουθήσεις μοι.

East Original 37 λέγει αὐτῷ ὁ Πέτρος· Κύριε, διατί οὐ δύναμαί σοι ἀκολουθῆσαι ἄρτι; τὴν ψυχὴν μου ὑπὲρ σοῦ θήσω.

oti opou upago ego umeis ou dunasthe elthein kai umin lego arti

Textus Receptus 34. εντολην καινην διδωμι υμιν ινα αγαπατε αλληλους καθως ηγαπησα υμας ινα και υμεις αγαπατε αλληλους 34. entolen kainen didomi umin ina agapate allelous kathos egapesa umas ina kai umeis agapate allelous

Textus Receptus 35. εν τουτω γνωσκονται παντες οτι εμοι μαθηται εστε εαν αγαπην εχητε εν αλληλοις 35. en touto gnosontai pantes oti emoi mathetai este ean agapen echete en allelois

Textus Receptus 36. λεγει αυτω σιμων πετρος κυριε που υπαγεις απεκριθη αυτω ο ιησους οπου υπαγω ου δυνασαι μοι νυν ακολουθησαι υστερον δε ακολουθησεις μοι 36. legei auto simon petros kurie pou upageis apekrithe auto o iesous opou upago ou dvnasai moi nun akolouthesai vsteron de akoloutheseis moi

Textus Receptus 37. λεγει αυτω ο πετρος κυριε δια τι ου δυναμαι σοι ακολουθησαι αρτι την ψυχην μου υπερ σου θησω 37. legei auto o petros kurie dia ti ou dvnamai soi akolouthesai arti ten psuchen mou uper sou theso

East
Original

38 ἀπεκρίθη αὐτῷ ὁ Ἰησοῦς· Τὴν ψυχὴν σου ὑπὲρ ἐμοῦ θήσεις! ἀμήν ἀμήν λέγω σοι, οὐ μὴ ἀλέκτωρ φωνήσῃ ἕως οὗ ἀπαρνήσῃ με τρίς.

Textus
Receptus

38. απεκκριθη αυτω ο ιησους την ψυχην σου υπερ εμου θησεις αμην αμην λεγω σοι ου μη αλεκτωρ φωνησει εως ου απαρνηση με τρις
38. apekrithe auto o iesous ten psuchen sou hyper emou theseis amen amen lego soi ou me alektor fonesei eos ou aparnese me tris

Κεφάλαιο 14

East
Original

1 Μὴ ταρασσέσθω ὑμῶν ἡ καρδιά· πιστεύετε εἰς τὸν Θεόν, καὶ εἰς ἐμὲ πιστεύετε.

Textus
Receptus

1. μη ταρασσεσθω υμων η καρδια πιστευετε εις τον θεον και εις εμε πιστευετε
1. me tarassestho umon e kardia pisteuete eis ton theon kai eis eme pisteuete

East
Original

2 ἐν τῇ οἰκίᾳ τοῦ πατρὸς μου μοναὶ πολλαὶ εἰσιν· εἰ δὲ μή, εἶπον ἂν ὑμῖν· πορεύομαι ἐτοιμάσαι τόπον ὑμῖν·

Textus
Receptus

2. εν τη οικια του πατρος μου μοναι πολλαι εισιν ει δε μη ειπον αν υμιν πορευομαι ετοιμασαι τοπον υμιν
2. en te oikia tou patros mou monai pollai eisin ei de me eipon an umin poreuomai etoimasai topon umin

East
Original

3 καὶ ἐὰν πορευθῶ καὶ ἐτοιμάσω ὑμῖν τόπον, πάλιν ἔρχομαι καὶ παραλήψομαι ὑμᾶς πρὸς ἐμαυτόν, ἵνα ὅπου εἰμὶ ἐγώ, καὶ ὑμεῖς ἦτε.

Textus
Receptus

3. και εαν πορευθω και ετοιμασω υμιν τοπον παλιν ερχομαι και παραληψομαι υμας προς εμαυτον ινα οπου ειμι εγω και υμεις ητε
3. kai ean poreutho kai etoimaso umin topon palin erchomai kai paralepsomai umas pros emauton

East Original 4 καὶ ὅπου ἐγὼ ὑπάγω οἴδατε, καὶ τὴν ὁδὸν οἴδατε.

East Original 5 Λέγει αὐτῷ Θωμᾶς· Κύριε, οὐκ οἶδαμεν ποῦ ὑπάγεις· καὶ πῶς δυναμέθα τὴν ὁδὸν εἰδέναί;

East Original 6 λέγει αὐτῷ ὁ Ἰησοῦς· Ἐγὼ εἰμι ἡ ὁδὸς καὶ ἡ ἀλήθεια καὶ ἡ ζωὴ· οὐδεὶς ἔρχεται πρὸς τὸν πατέρα εἰ μὴ δι' ἐμοῦ.

East Original 7 εἰ ἐγνώκετέ με, καὶ τὸν πατέρα μου ἐγνώκετε ἄν· καὶ ἀπ' ἄρτι γινώσκετε αὐτὸν καὶ ἐωράκατε αὐτόν.

East Original 8 Λέγει αὐτῷ Φίλιππος· Κύριε, δεῖξον ἡμῖν τὸν πατέρα καὶ ἀρκεῖ ἡμῖν.

East Original 9 λέγει αὐτῷ ὁ Ἰησοῦς· Τοσοῦτον χρόνον μεθ' ὑμῶν εἰμι, καὶ οὐκ ἐγνώκας με,

ina opou eimi ego kai umeis ete

Textus Receptus 4. και οπου εγω υπαγω οιδατε και την οδον οιδατε 4. kai opou ego upago oidate kai ten odon oidate

Textus Receptus 5. λεγει αυτω θωμας κυριε ουκ οιδαμεν που υπαγεις και πως δυναμεθα την οδον ειδεναι 5. legei auto thomas kurie ουk oidamen pou upageis kai pos dynametha ten odon eidenai

Textus Receptus 6. λεγει αυτω ο ιησους εγω ειμι η οδος και η αληθεια και η ζωη ουδεις ερχεται προς τον πατερα ει μη δι εμου 6. legei auto o iesous ego eimi e odos kai e aletheia kai e zoe ουdeis erchetai pros ton patera ει me di emou

Textus Receptus 7. ει εγνωκετε με και τον πατερα μου εγνωκετε αν και απ αρτι γινωσκετε αυτον και εωρακατε αυτον 7. ει egnokeite me kai ton patera μου egnokeite an kai ap arti ginoscete αυton kai eorakate αυton

Textus Receptus 8. λεγει αυτω φιλιππος κυριε δειξον ημιν τον πατερα και αρκει ημιν 8. legei auto filippos kurie deikson emin τον patera και arkei emin

Textus Receptus 9. λεγει αυτω ο ιησους τοσουτον χρονον μεθ υμων ειμι και ουκ εγνωκας με φιλιππε ο

Φίλιππε; ὁ ἑωρακῶς ἐμὲ ἑώρακε τὸν πατέρα· καὶ πῶς σὺ λέγεις, δεῖξον ἡμῖν τὸν πατέρα;

East
Original

10 οὐ πιστεύεις ὅτι ἐγὼ ἐν τῷ πατρὶ καὶ ὁ πατήρ ἐν ἐμοί ἐστι; τὰ ῥήματα ἃ ἐγὼ λαλῶ ὑμῖν, ἀπ' ἐμαυτοῦ οὐ λαλῶ· ὁ δὲ πατήρ ὁ ἐν ἐμοὶ μένων αὐτὸς ποιεῖ τὰ ἔργα.

East
Original

11 πιστεύετε μοι ὅτι ἐγὼ ἐν τῷ πατρὶ καὶ ὁ πατήρ ἐν ἐμοί· εἰ δὲ μή, διὰ τὰ ἔργα αὐτὰ πιστεύετε μοι.

East
Original

12 ἀμὴν ἀμὴν λέγω ὑμῖν, ὁ πιστεύων εἰς ἐμὲ, τὰ ἔργα ἃ ἐγὼ ποιῶ κακεῖνος ποιήσει, καὶ μείζονα τούτων ποιήσει, ὅτι ἐγὼ πρὸς τὸν πατέρα μου πορεύομαι,

εωρακως εμε εωρακεν τον πατερα και πως συ λεγεις δειξον ημιν τον πατερα 9. legei auto o iesous tosouton chronon meth umon eimi kai ouk egnokas me filippe o eorakos eme eoraken ton patera kai pos su legeis deikson emin ton patera

Textus
Receptus

10. ου πιστευεις οτι εγω εν τω πατρι και ο πατηρ εν εμοι εστιν τα ρηματα α εγω λαλω υμιν απ εμαυτου ου λαλω ο δε πατηρ ο εν εμοι μενων αυτος ποιει τα εργα 10. ου pisteveis oti ego en to patri kai o pater en emoi estin ta remata a ego lalo umin ap emautou ου lalo ο de pater ο en emoi menon autos poiei ta erga

Textus
Receptus

11. πιστευετε μοι οτι εγω εν τω πατρι και ο πατηρ εν εμοι ει δε μη δια τα εργα αυτα πιστευετε μοι 11. pisteвете μοι οτι ego en to patri kai ο pater en emoi ει de me dia ta erga avta pisteвете μοι

Textus
Receptus

12. αμην αμην λεγω υμιν ο πιστευων εις εμε τα εργα α εγω ποιω κακεινος ποιησει και μειζονα τουτων ποιησει οτι εγω προς τον πατερα μου πορευομαι 12. amen amen lego

East Original 13 καὶ ὅ,τι ἂν αἰτήσητε ἐν τῷ ὀνόματί μου, τοῦτο ποιήσω, ἵνα δοξασθῇ ὁ πατήρ ἐν τῷ υἱῷ.

East Original 14 ἔάν τι αἰτήσητέ με ἐν τῷ ὀνόματί μου, ἐγὼ ποιήσω.

East Original 15 Ἐὰν ἀγαπᾶτέ με, τὰς ἐντολὰς τὰς ἐμὰς τηρήσατε,

East Original 16 καὶ ἐγὼ ἐρωτήσω τὸν πατέρα καὶ ἄλλον παρακλητὸν δώσει ὑμῖν, ἵνα μένει μεθ' ὑμῶν εἰς τὸν αἰῶνα,

East Original 17 τὸ Πνεῦμα τῆς ἀληθείας, ὃ ὁ κόσμος οὐ δύναται λαβεῖν, ὅτι οὐ θεωρεῖ αὐτὸ οὐδὲ γινώσκει αὐτὸ· ὑμεῖς δὲ γινώσκετε αὐτό, ὅτι παρ' ὑμῖν μένει καὶ ἐν ὑμῖν ἔσται.

Textus Receptus umin o pistevon eis eme ta erga a ego poio kakeinos poiesei kai meizona touton poiesei oti ego pros ton patera mou poreuomai

Textus Receptus 13. και ο τι αν αιτησητε εν τω ονοματι μου τουτο ποιησω ινα δοξασθη ο πατηρ εν τω υιω 13. kai o ti an aitesete en to onomati mou touto poieso ina doksasthe o pater en to vio

Textus Receptus 14. εαν τι αιτησητε εν τω ονοματι μου εγω ποιησω 14. ean ti aitesete en to onomati mou ego poieso

Textus Receptus 15. εαν αγαπατε με τας εντολας τας εμας τηρησατε 15. ean agarate me tas entolas tas emas teresate

Textus Receptus 16. και εγω ερωτησω τον πατερα και αλλον παρακλητον δωσει υμιν ινα μενη μεθ υμων εις τον αιωνα 16. kai ego eroteso ton patera kai allon parakleton dosei umin ina mene meth umon eis ton aiona

Textus Receptus 17. το πνευμα της αληθειας ο ο κοσμος ου δυναται λαβειν οτι ου θεωρει αυτο ουδε γινωσκει αυτο υμεις δε γινωσκετε αυτο οτι παρ υμιν μενει και εν υμιν εσται 17. to pneuma tes aletheias o o kosmos ou dunatai

East
Original

18 Οὐκ ἀφήσω ὑμᾶς ὀρφανούς· ἔρχομαι
πρὸς ὑμᾶς.

Textus
Receptus

laβein oti ou theorei avto oude ginoskei avto
umeis de ginokete avto oti par vmin menei kai
en vmin estai

18. ουκ αφησω υμας ορφανους ερχομαι προς
υμας 18. ouk afeso umas orfanous erchomai
pros umas

Textus
Receptus

East
Original

19 ἔτι μικρὸν καὶ ὁ κόσμος με οὐκέτι
θεωρεῖ, ὑμεῖς δὲ θεωρεῖτέ με, ὅτι ἐγὼ ζῶ
καὶ ὑμεῖς ζήσεσθε.

19. ετι μικρον και ο κοσμος με ουκ ετι θεωρει
υμεις δε θεωρειτε με οτι εγω ζω και υμεις
ζησεσθε 19. eti mikron kai o kosmos me ouk eti
theorei umeis de theoreite me oti ego zo kai
umeis zesesthe

East
Original

20 ἐν ἐκείνῃ τῇ ἡμέρᾳ γνώσεσθε ὑμεῖς ὅτι
ἐγὼ ἐν τῷ πατρὶ μου καὶ ὑμεῖς ἐν ἐμοὶ
καὶ ἐγὼ ἐν ὑμῖν.

Textus
Receptus

20. εν εκεινη τη ημερα γνωσεσθε υμεις οτι
εγω εν τω πατρι μου και υμεις εν εμοι καγω
εν υμιν 20. en ekeine te emera gnosesthe umeis
oti ego en to patri mou kai umeis en emoi kago
en vmin

East
Original

21 ὁ ἔχων τὰς ἐντολάς μου καὶ τηρῶν
αὐτάς, ἐκεῖνός ἐστιν ὁ ἀγαπῶν με· ὁ δὲ
ἀγαπῶν με ἀγαπηθήσεται ὑπὸ τοῦ
πατρὸς μου, καὶ ἐγὼ ἀγαπήσω αὐτὸν καὶ
ἐμφανίσω αὐτῷ ἐμαυτόν.

Textus
Receptus

21. ο εχων τας εντολας μου και τηρων αυτας
εκεινος εστιν ο αγαπων με ο δε αγαπων με
αγαπηθησεται υπο του πατρος μου και εγω
αγαπησω αυτον και εμφανισω αυτω εμαυτον
21. o echon tas entolas mou kai teron autas
ekeinos estin o agapon me o de agapon me
agapethesetai upo tou patros mou kai ego

East
Original

22 Λέγει αὐτῷ Ἰούδας, οὐχ ὁ Ἰσκαριώτης·
Κύριε, καὶ τί γέγονεν ὅτι ἡμῖν μέλλεις
ἐμφανίζειν σεαυτὸν καὶ οὐχὶ τῷ κόσμῳ;

Textus
Receptus

agapeso auton kai emfaniso auto emauton
22. λεγει αυτω ιουδας ουχ ο ισκαριωτης κυριε
τι γεγονεν οτι ημιν μελλεις εμφανιζειν
σεαυτον και ουχι τω κοσμω 22. legei auto
ioudas ouch o iskariotes kurie ti gegonen oti
emin melleis emfanizein seauton kai ouchi to
kosmo

East
Original

23 ἀπεκρίθη Ἰησοῦς καὶ εἶπεν αὐτῷ· Ἐάν
τις ἀγαπᾷ με, τὸν λόγον μου τηρήσει, καὶ
ὁ πατήρ μου ἀγαπήσει αὐτόν, καὶ πρὸς
αὐτὸν ἐλευσόμεθα καὶ μονὴν παρ' αὐτῷ
ποιησόμεν.

Textus
Receptus

23. απεκριθη ο ιησους και ειπεν αυτω εαν τις
αγαπα με τον λογον μου τηρησει και ο πατηρ
μου αγαπησει αυτον και προς αυτον
ελευσομεθα και μονην παρ αυτω ποιησομεν
23. apekrithe o iesous kai eipen auto ean tis
agapa me ton logon mou teresei kai o pater mou
agapesei auton kai pros auton eleusometha kai
monen par auto poiesomen

East
Original

24 ὁ μὴ ἀγαπῶν με τοὺς λόγους μου οὐ
τηρεῖ· καὶ ὁ λόγος ὃν ἀκούετε οὐκ ἔστιν
ἐμὸς, ἀλλὰ τοῦ πέμψαντός με πατρός.

Textus
Receptus

24. ο μη αγαπων με τους λογους μου ου τηρει
και ο λογος ον ακουετε ουκ εστιν εμος αλλα
του πεμψαντος με πατρος 24. o me agaron me
tous logous mou ου terei και ο λογος ον ακουετε
ουκ estin emos alla του pempstantos me patros

East
Original

25 Ταῦτα λελάληκα ὑμῖν παρ' ὑμῖν
μένων·

Textus
Receptus

25. ταυτα λελαληκα υμιν παρ υμιν μενων 25.
tauta lelaleka umin par umin menon

East
Original

26 ὁ δὲ παρακλήτος, τὸ Πνεῦμα τὸ ἅγιον

Textus
Receptus

26. ο δε παρακλητος το πνευμα το αγιον ο

ὁ πέμψει ὁ πατὴρ ἐν τῷ ὀνόματί μου,
ἐκεῖνος ὑμᾶς διδάξει πάντα καὶ
ὑπομνήσει ὑμᾶς πάντα ἃ εἶπον ὑμῖν.

East
Original

27 Εἰρήνην ἀφήμι ὑμῖν, εἰρήνην τὴν ἐμὴν
δίδωμι ὑμῖν· οὐ καθὼς ὁ κόσμος δίδωσιν,
ἐγὼ δίδωμι ὑμῖν. μὴ ταρασσέσθω ὑμῶν ἡ
καρδία μηδὲ δειλιάτω.

Textus
Receptus

πεμψει ο πατηρ εν τω ονοματι μου εκεινος
υμας διδαξει παντα και υπομνησει υμας
παντα α ειπον υμιν 26. o de parakletos to
pneuma to agion o pempsei o pater en to
onomati mou ekeinos umas didaksei panta kai
upomnesei umas panta a eipon umin

27. ειρηνην αφιμι υμιν ειρηνην την εμην
διδωμι υμιν ου καθως ο κοσμος διδωσιν εγω
διδωμι υμιν μη ταρασσεσθω υμων η καρδια
μηδε δειλιατω 27. eirenen afiemi umin eirenen
ten emen didomi umin ου καθος ο κοσμος
didosin ego didomi umin me tarassestho umon
e kardia mede deiliato

East
Original

28 ἠκούσατε ὅτι ἐγὼ εἶπον ὑμῖν, ὑπάγω
καὶ ἔρχομαι πρὸς ὑμᾶς· εἰ ἠγαπᾶτέ με,
ἐχάριστε ἂν ὅτι εἶπον, πορεύομαι πρὸς
τὸν πατέρα· ὅτι ὁ πατὴρ μου μείζων μου
ἐστι.

Textus
Receptus

28. ηκουσατε οτι εγω ειπον υμιν υπαγω και
ερχομαι προς υμας ει ηγαπατε με εχαρητε αν
οτι ειπον πορευομαι προς τον πατερα οτι ο
πατηρ μου μειζων μου εστιν 28. ekousate oti
ego eipon umin upago kai erchomai pros umas
ei egapate me echarete an oti eipon poreuomai
pros ton patera oti o pater mou meizon mou
estin

East
Original

29 καὶ νῦν εἶρηκα ὑμῖν πρὶν γενέσθαι, ἵνα
ὅταν γένηται πιστεύσητε.

Textus
Receptus

29. και νυν ειρηκα υμιν πριν γενεσθαι ινα
οταν γενηται πιστευσητε 29. kai nun eireka

East Original 30 οὐκέτι πολλὰ λαλήσω μεθ' ὑμῶν·
ἔρχεται γὰρ ὁ τοῦ κόσμου ἄρχων, καὶ ἐν
ἐμοὶ οὐκ ἔχει οὐδέν·

East Original 31 ἀλλ' ἵνα γνῶ ὁ κόσμος ὅτι ἀγαπῶ τὸν
πατέρα, καὶ καθὼς ἐνετείλατό μοι ὁ
πατήρ, οὕτω ποιῶ. ἐγείρεσθε, ἄγωμεν
ἐντεῦθεν.

Κεφάλαιο 15

East Original 1 Ἐγώ εἰμι ἡ ἀμπελος ἡ ἀληθινή, καὶ ὁ
πατήρ μου ὁ γεωργός ἐστι.

East Original 2 πᾶν κλήμα ἐν ἐμοὶ μὴ φέρον καρπὸν,
αἶρει αὐτό, καὶ πᾶν τὸ καρπὸν φέρον,
καθαίρει αὐτό, ἵνα πλείονα καρπὸν φέρῃ.

Textus Receptus 30. ουκ ετι πολλα λαλησω μεθ υμων ερχεται
γαρ ο του κοσμου τουτου αρχων και εν εμοι
ουκ εχει ουδεν 30. ουκ ετι polla laleso meth
umon erchetai gar o του kosμου τουτου archon
και εν εμοι ουκ εχει ουδεν

Textus Receptus 31. αλλ ινα γνω ο κοσμος οτι αγαπω τον
πατερα και καθως ενειλατο μοι ο πατηρ
ουτως ποιω εγειρεσθε αγωμεν εντευθεν 31. all
ina gno ο kosmos οτι agapo τον patera και
kathos eneteilato μοι ο pater ουτος ποιο
egeiresthe agomen entevthen

Textus Receptus 1. εγω ειμι η αμπελος η αληθινη και ο πατηρ
μου ο γεωργος εστιν 1. ego eimi e ampelos e
alethine και ο pater μου ο georgos estin

Textus Receptus 2. παν κλημα εν εμοι μη φερων καρπον αιρει
αυτο και παν το καρπον φερων καθαيري αυτο
ινα πλειονα καρπον φερη 2. pan klema εν
emoi με feρον karpon airei αυτο και παν το
karpon feρον kathairei αυτο ινα pleiona karpon

East Original 3 ἤδη ὑμεῖς καθαροί ἐστε διὰ τὸν λόγον
ὃν λελάληκα ὑμῖν.

East Original 4 μείνατε ἐν ἐμοί, καὶ γὰρ ἐν ὑμῖν. καθὼς τὸ
κλήμα οὐ δύναται καρπὸν φέρειν ἀφ'
ἑαυτοῦ, ἐὰν μὴ μένη ἐν τῇ ἀμπέλῳ,
οὕτως οὐδὲ ὑμεῖς, ἐὰν μὴ ἐν ἐμοί μένητε.

East Original 5 ἐγὼ εἶμι ἡ ἀμπελος, ὑμεῖς τὰ κλήματα.
ὁ μένων ἐν ἐμοί καὶ γὰρ ἐν αὐτῷ, οὗτος
φέρει καρπὸν πολὺν, ὅτι χωρὶς ἐμοῦ οὐ
δύνασθε ποιεῖν οὐδέν.

East Original 6 ἐὰν μὴ τις μένη ἐν ἐμοί, ἐβλήθη ἔξω ὡς
τὸ κλήμα καὶ ἐξηράνθη, καὶ συναγούσιν
αὐτὰ καὶ εἰς τὸ πῦρ βάλλουσι, καὶ
καίεται.

ferē

Textus Receptus 3. ἡδη υμεεις καθαροι εστε δια τον λογον ον
λελαληκα υμιν 3. ede vmeis katharoi este dia
ton logon on lelaleka umin

Textus Receptus 4. μεινατε εν εμοι καγω εν υμιν καθως το
κλημα ου δυναται καρπον φερειν αφ εαυτου
εαν μη μεινη εν τη αμπελω ουτως ουδε υμεεις
εαν μη εν εμοι μεινητε 4. meinate en emoi kago
en umin kathos to klema ou dunatai karpon
ferein af eautou ean me meine en te ampelo
outos ουde υmeεις ean me εν εμοι μεινητε

Textus Receptus 5. εγω ειμι η αμπελος υμεεις τα κληματα ο
μενων εν εμοι καγω εν αυτω ουτος φερει
καρπον πολυν οτι χωρις εμου ου δυνασθε
ποιειν ουδεν 5. ego eimi e ampelos υmeεις ta
klemata ο menon εν εμοι kago εν αυτο ουτος
ferei karpon polun οti choris εμου ου dynasthe
poiein ουden

Textus Receptus 6. εαν μη τις μεινη εν εμοι εβληθη εξω ως το
κλημα και εξηρανθη και συναγουσιν αυτα
και εις πυρ βαλλουσιν και καιεται 6. ean me tis
meine εν εμοι eblethe ekso os το klema και
ekseranthe και sunagousin αυτα και εις pur

East
Original

7 ἔὰν μείνητε ἐν ἐμοὶ καὶ τὰ ῥήματά μου
ἐν ὑμῖν μείνη, ὃ ἔὰν θέλητε αἰτήσασθε,
καὶ γενήσεται.

Textus
Receptus

ballousin kai kaietai
7. εαν μεινητε εν εμοι και τα ρηματα μου εν
υμιν μεινη ο εαν θελητε αιτησεσθε και
γενησεται υμιν 7. ean meinete en emoi kai ta
remata mou en umin meine o ean thelete
aitesesthe kai genesetai umin

East
Original

8 ἐν τούτῳ ἐδοξάσθη ὁ πατήρ μου, ἵνα
καρπὸν πολὺν φέρητε, καὶ γένησθε ἐμοὶ
μαθηταί.

Textus
Receptus

8. εν τουτω εδοξασθη ο πατηρ μου ινα καρπον
πολυν φερητε και γενησεσθε εμοι μαθηται 8.
en touto edoksasthe o pater mou ina karpon
polun ferete kai genesesthe emoi mathetai

East
Original

9 καθὼς ἠγάπησέ με ὁ πατήρ, καὶ γὰρ
ἠγάπησα ὑμᾶς· μείνατε ἐν τῇ ἀγάπῃ τῇ
ἐμῇ.

Textus
Receptus

9. καθως ηγαπησεν με ο πατηρ καγω
ηγαπησα υμας μεινατε εν τη αγαπη τη εμη 9.
kathos egapesen me o pater kago egapesa umas
meinate en te agape te eme

East
Original

10 ἔὰν τὰς ἐντολάς μου τηρήσητε, μενεῖτε
ἐν τῇ ἀγάπῃ μου, καθὼς ἐγὼ τὰς ἐντολάς
τοῦ πατρός μου τετήρηκα καὶ μένω αὐτοῦ
ἐν τῇ ἀγάπῃ.

Textus
Receptus

10. εαν τας εντολας μου τηρησητε μενειτε εν
τη αγαπη μου καθως εγω τας εντολας του
πατρος μου τετηρηκα και μενω αυτου εν τη
αγαπη 10. ean tas entolas mou teresete meneite
en te agape mou kathos ego tas entolas tou
patros mou tetereka kai meno autou en te agape

East
Original

11 Ταῦτα λελάληκα ὑμῖν ἵνα ἡ χαρὰ ἢ
ἐμὴ ἐν ὑμῖν μείνη καὶ ἡ χαρὰ ὑμῶν
πληρωθῇ.

Textus
Receptus

11. ταυτα λελαληκα υμιν ινα η χαρα η εμη εν
υμιν μεινη και η χαρα υμων πληρωθη 11.
tauta lelaleka umin ina e chara e eme en umin

East Original 12 αὕτη ἐστὶν ἡ ἐντολὴ ἡ ἐμὴ, ἵνα ἀγαπᾶτε ἀλλήλους καθὼς ἠγάπησα ὑμᾶς.

East Original 13 μείζονα ταύτης ἀγάπην οὐδεὶς ἔχει, ἵνα τις τὴν ψυχὴν αὐτοῦ θῆ ὑπὲρ τῶν φίλων αὐτοῦ.

East Original 14 ὑμεῖς φίλοι μου ἐστε, ἐὰν ποιῆτε ὅσα ἐγὼ ἐντέλλομαι ὑμῖν.

East Original 15 οὐκέτι ὑμᾶς λέγω δούλους, ὅτι ὁ δοῦλος οὐκ οἶδε τί ποιεῖ αὐτοῦ ὁ κύριος· ὑμᾶς δὲ εἶρηκα φίλους, ὅτι πάντα ἃ ἤκουσα παρὰ τοῦ πατρὸς μου ἐγνώρισά ὑμῖν.

East Original 16 οὐχ ὑμεῖς με ἐξελέξασθε, ἀλλ' ἐγὼ ἐξελεξάμην ὑμᾶς, καὶ ἔθηκα ὑμᾶς ἵνα ὑμεῖς ὑπάγητε καὶ καρπὸν φέρετε, καὶ ὁ καρπὸς ὑμῶν μένη, ἵνα ὅ,τι ἂν αἰτήσητε

meine kai e chara umon plerothe

Textus Receptus 12. αυτη εστιν η εντολη η εμη ινα αγαπατε αλληλους καθως ηγαπησα υμας 12. aute estin e entole e eme ina agapate allelous kathos egapesa umas

Textus Receptus 13. μειζονα ταυτης αγαπην ουδεις εχει ινα τις την ψυχην αυτου θη υπερ των φιλων αυτου 13. meizona taves agapen ουδεις echei ina tis ten psuchen αυτου the uper ton filon αυτου

Textus Receptus 14. υμεις φιλοι μου εστε εαν ποιητε οσα εγω εντελλομαι υμιν 14. υmeis filoi μου este ean poiete osa ego entellomai umin

Textus Receptus 15. ουκετι υμας λεγω δουλους οτι ο δουλος ουκ οιδεν τι ποιει αυτου ο κυριος υμας δε ειρηκα φιλους οτι παντα α ηκουσα παρα του πατρος μου εγνωρισα υμιν 15. ουketi υmas lego doulous oti o doulous ουk oiden ti poiei αυτου ο kurios υmas de eireka filous oti panta a ekousa para του patros μου egnorisa umin

Textus Receptus 16. ουχ υμεις με εξελεξασθε αλλ εγω εξελεξαμην υμας και εθηκα υμας ινα υμεις υπαγητε και καρπον φερετε και ο καρπος υμων μενη ινα ο τι αν αιτησητε τον πατερα εν

τὸν πατέρα ἐν τῷ ὀνόματί μου, δῶ ὑμῖν.

East Original 17 ταῦτα ἐντέλλομαι ὑμῖν, ἵνα ἀγαπᾶτε ἀλλήλους.

East Original 18 Εἰ ὁ κόσμος ὑμᾶς μισεῖ, γινώσκετε ὅτι ἐμὲ πρῶτον ὑμῶν μεμίσηκεν.

East Original 19 εἰ ἐκ τοῦ κόσμου ἦτε, ὁ κόσμος ἂν τὸ ἴδιον ἐφίλει· ὅτι δὲ ἐκ τοῦ κόσμου οὐκ ἐστέ, ἀλλ' ἐγὼ ἐξελεξάμην ὑμᾶς ἐκ τοῦ κόσμου, διὰ τοῦτο μισεῖ ὑμᾶς ὁ κόσμος.

East Original 20 μνημονεύετε τοῦ λόγου οὗ ἐγὼ εἶπον ὑμῖν· οὐκ ἔστι δούλος μείζων τοῦ κυρίου αὐτοῦ. εἰ ἐμὲ ἐδίωξαν, καὶ ὑμᾶς διώξουσιν· εἰ τὸν λόγον μου ἐτήρησαν,

τω ονοματι μου δω υμιν 16. ouch umais me ekseleksasthe all ego ekseleksamen umas kai etheka umas ina umais upagete kai karpon ferete kai o karpos umon mene ina o ti an aitesete ton patera en to onomati mou do umin

Textus Receptus 17. ταυτα εντελλομαι υμιν ινα αγαπατε αλληλους 17. tauta entellomai umin ina agapate allelous

Textus Receptus 18. ει ο κοσμος υμας μισει γινωσκετε οτι εμε πρωτον υμων μεμισηκεν 18. ei o kosmos umas misei ginoskete oti eme proton umon memiseken

Textus Receptus 19. ει εκ του κοσμου ητε ο κοσμος αν το ιδιον εφιλει οτι δε εκ του κοσμου ουκ εστε αλλ εγω εξελεξαμην υμας εκ του κοσμου δια τουτο μισει υμας ο κοσμος 19. ei ek tou kosμου ete o kosmos an to idion efilei oti de ek tou kosμου ουκ este all ego ekseleksamen umas ek tou kosμου dia touto misei umas o kosmos

Textus Receptus 20. μνημονευετε του λογου ου εγω ειπον υμιν ουκ εστιν δουλος μειζων του κυριου αυτου ει εμε εδιωξαν και υμας διωξουσιν ει τον λογον μου ετηρησαν και τον υμετερον τηρησουσιν

καὶ τὸν ὑμέτερον τηρήσουσιν.

East Original 21 ἀλλὰ ταῦτα πάντα ποιήσουσιν ὑμῖν
διὰ τὸ ὄνομά μου, ὅτι οὐκ οἶδασι τὸν
πέμψαντά με.

East Original 22 εἰ μὴ ἦλθον καὶ ἐλάλησα αὐτοῖς,
ἁμαρτίαν οὐκ εἶχον· νῦν δὲ πρόφασιν οὐκ
ἔχουσι περὶ τῆς ἁμαρτίας αὐτῶν.

East Original 23 ὁ ἐμὲ μισῶν καὶ τὸν πατέρα μου μισεῖ.

East Original 24 εἰ τὰ ἔργα μὴ ἐποίησα ἐν αὐτοῖς ἃ
οὐδεὶς ἄλλος πεποίηκεν, ἁμαρτίαν οὐκ
εἶχον· νῦν δὲ καὶ ἐωράκασι καὶ
μεμισήκασι καὶ ἐμὲ καὶ τὸν πατέρα μου.

East Original 25 ἀλλ' ἵνα πληρωθῇ ὁ λόγος ὁ

20. mnemonevete tou logou ou ego eipon umin
ouk estin doulos meizon tou kuriou autou ei
eme edioksan kai umas dioksousin ei ton logon
μου eteresan kai ton umeteron teresousin

Textus Receptus 21. αλλα ταυτα παντα ποιησουσιν υμιν δια το
ονομα μου οτι ουκ οιδασιν τον πεμψαντα με
21. alla tauta panta poiesousin umin dia to
onoma mou oti ουκ oidasin ton pempstanta me

Textus Receptus 22. ει μη ηλθον και ελαλησα αυτοις αμαρτιαν
ουκ ειχον νυν δε προφασιν ουκ εχουσιν περι
της αμαρτιας αυτων 22. ei me elthon kai elalesa
autois amartian ουκ eichon nun de profasin ουκ
echousin peri tes amartias avton

Textus Receptus 23. ο εμε μισων και τον πατερα μου μισει 23. ο
eme mison και τον patera μου misei

Textus Receptus 24. ει τα εργα μη εποιησα εν αυτοις α ουδεις
αλλος πεποιηκεν αμαρτιαν ουκ ειχον νυν δε
και εωρακασιν και μεμισηκασιν και εμε και
τον πατερα μου 24. ει ta erga me epoiesā en
autois a ουdeis allos pepoieken amartian ουκ
eichon nun de και eorakasin και memisekasin
και eme και τον patera μου

Textus Receptus 25. αλλ ινα πληρωθη ο λογος ο γεγραμμενος

γεγραμμένος ἐν τῷ νόμῳ αὐτῶν, ὅτι
ἐμίσησάν με δωρεάν.

East
Original

26 ὅταν δὲ ἔλθῃ ὁ παρακλήτος ὃν ἐγὼ
πέμψω ὑμῖν παρὰ τοῦ πατρὸς, τὸ Πνεῦμα
τῆς ἀληθείας, ὃ παρὰ τοῦ πατρὸς
ἐκπορεύεται, ἐκεῖνος μαρτυρήσει περὶ
ἐμοῦ·

Textus
Receptus

εν τω νομῳ αυτων οτι εμισησαν με δωρεαν 25.
all ina plerothe o logos o gegrammenos en to
nomo auton oti emisesan me dorean

26. οταν δε ελθη ο παρακλητος ον εγω πεμψω
υμιν παρα του πατρος το πνευμα της
αληθειας ο παρα του πατρος εκπορευεται
εκεινος μαρτυρησει περι εμου 26. otan de elthe
o parakletos on ego pempso umin para tou
patros to pneuma tes aletheias o para tou patros
ekporeuetai ekeinos martvresei peri emou

East
Original

27 καὶ ὑμεῖς δὲ μαρτυρεῖτε, ὅτι ἀπ' ἀρχῆς
μετ' ἐμοῦ ἐστε.

Textus
Receptus

27. και υμεις δε μαρτυρειτε οτι απ αρχης μετ
εμου εστε 27. kai umeis de martvrite oti ap
arches met emou este

Κεφάλαιο 16

East
Original

1 Ταῦτα λελάληκα ὑμῖν ἵνα μὴ
σκανδαλισθῆτε.

Textus
Receptus

1. ταυτα λελαληκα υμιν ινα μη
σκανδαλισθητε 1. tauta lelaleka umin ina me
skandalisthete

East
Original

2 ἀποσυναγωγούς ποιήσουσιν ὑμᾶς· ἀλλ'
ἔρχεται ὥρα ἵνα πᾶς ὁ ἀποκτείνας ὑμᾶς
δόξῃ λατρείαν προσφέρειν τῷ Θεῷ.

Textus
Receptus

2. αποσυναγωγους ποιησουσιν υμας αλλ
ερχεται ωρα ινα πας ο αποκτεινας υμας δοξη
λατρειαν προσφερειν τω θεω 2.
aposunagogous poiesousin umas all erchetai ora

East
Original

3 καὶ ταῦτα ποιήσουσιν, ὅτι οὐκ ἔγνωσαν
τὸν πατέρα οὐδὲ ἐμέ.

Textus
Receptus

ina pas o apokteinas umas dokse latreian
prosferein to theo
3. και ταυτα ποιησουσιν υμιν οτι ουκ εγνωσαν
τον πατερα ουδε εμε 3. kai tauta poiesousin
umin oti ουk egnosαν ton patera ουde eme

East
Original

4 ἀλλὰ ταῦτα λελάληκα ὑμῖν ἵνα ὅταν
ἔλθῃ ἡ ὥρα, μνημονεύητε αὐτῶν ὅτι ἐγὼ
εἶπον ὑμῖν. ταῦτα δὲ ὑμῖν ἐξ ἀρχῆς οὐκ
εἶπον, ὅτι μεθ' ὑμῶν ἦμην.

Textus
Receptus

4. αλλα ταυτα λελαληκα υμιν ινα οταν ελθη η
ωρα μνημονευητε αυτων οτι εγω ειπον υμιν
ταυτα δε υμιν εξ αρχης ουκ ειπον οτι μεθ
υμων ημην 4. alla tauta lelaleka umin ina otan
elthe e ora mnemonevete avton oti ego eipon
umin tauta de umin eks arches ουk eipon oti
meth umon emen

East
Original

5 νῦν δὲ ὑπάγω πρὸς τὸν πέμψαντά με,
καὶ οὐδεὶς ἐξ ὑμῶν ἐρωτᾷ με ποῦ
ὑπάγεις!

Textus
Receptus

5. νυν δε υπαγω προς τον πεμψαντα με και
ουδεις εξ υμων ερωτα με που υπαγεις 5. nun
de upago pros ton pempstanta me kai ουdeis eks
umon erota me pou upageis

East
Original

6 ἀλλ' ὅτι ταῦτα λελάληκα ὑμῖν, ἡ λύπη
πεπλήρωκε ὑμῶν τὴν καρδίαν.

Textus
Receptus

6. αλλ οτι ταυτα λελαληκα υμιν η λυπη
πεπληρωκεν υμων την καρδιαν 6. all oti tauta
lelaleka umin e lype pepleroken umon ten
kardian

East
Original

7 ἀλλ' ἐγὼ τὴν ἀλήθειαν λέγω ὑμῖν·
συμφέρει ὑμῖν ἵνα ἐγὼ ἀπέλθω. εἰ γὰρ
μὴ ἀπέλθω, ὁ παρακλήτος οὐκ ἐλεύσεται

Textus
Receptus

7. αλλ εγω την αληθειαν λεγω υμιν συμφερει
υμιν ινα εγω απελθω εαν γαρ μη απελθω ο
παρακλητος ουκ ελευσεται προς υμας εαν δε

πρὸς ὑμᾶς· ἐὰν δὲ πορευθῶ, πέμψω
αὐτὸν πρὸς ὑμᾶς·

East Original 8 καὶ ἐλθὼν ἐκεῖνος ἐλέγξει τὸν κόσμον
περὶ ἁμαρτίας καὶ περὶ δικαιοσύνης καὶ
περὶ κρίσεως.

East Original 9 περὶ ἁμαρτίας μὲν, ὅτι οὐ πιστεύουσιν
εἰς ἐμέ·

East Original 10 περὶ δικαιοσύνης δέ, ὅτι πρὸς τὸν
πατέρα μου ὑπάγω καὶ οὐκέτι θεωρεῖτέ
με·

East Original 11 περὶ δὲ κρίσεως, ὅτι ὁ ἄρχων τοῦ
κόσμου τούτου κέκριται.

East Original 12 Ἔτι πολλὰ ἔχω λέγειν ὑμῖν, ἀλλ' οὐ
δύνασθε βαστάζειν ἄρτι.

πορευθῶ πέμψω αὐτὸν πρὸς ὑμᾶς 7. all ego
ten aletheian lego umin sumferei umin ina ego
apeltho ean gar me apeltho o parakletos ouk
eleusetai pros umas ean de porevtho pempso
auton pros umas

Textus Receptus 8. και ελθων εκεινος ελεγξει τον κοσμον περι
αμαρτιας και περι δικαιοσυνης και περι
κρισεως 8. kai elthon ekeinos elegksei ton
kosmon peri amartias kai peri dikaiosunes kai
peri kriseos

Textus Receptus 9. περι αμαρτιας μεν οτι ου πιστευουσιν εις
εμε 9. peri amartias men oti ou pisteuousin eis
eme

Textus Receptus 10. περι δικαιοσυνης δε οτι προς τον πατερα
μου υπαγω και ουκ ετι θεωρειτε με 10. peri
dikaiosunes de oti pros ton patera mou upago
kai ouk eti theoreite me

Textus Receptus 11. περι δε κρισεως οτι ο αρχων του κοσμου
τουτου κεκριται 11. peri de kriseos oti o archon
tou kosμου toutou kekritai

Textus Receptus 12. ετι πολλα εχω λεγειν υμιν αλλ ου δυνασθε
βασταζειν αρτι 12. eti polla echo legein umin all
ou dunasthe bastazein arti

East Original 13 ὅταν δὲ ἔλθῃ ἐκεῖνος, τὸ Πνεῦμα τῆς ἀληθείας, ὀδηγήσει ὑμᾶς εἰς πάσαν τὴν ἀλήθειαν· οὐ γὰρ λαλήσει ἀφ' ἑαυτοῦ, ἀλλ' ὅσα ἂν ἀκούσει λαλήσει, καὶ τὰ ἐρχόμενα ἀναγγελεῖ ὑμῖν.

East Original 14 ἐκεῖνος ἐμὲ δοξάσει, ὅτι ἐκ τοῦ ἐμοῦ λήψεται καὶ ἀναγγελεῖ ὑμῖν.

East Original 15 πάντα ὅσα ἔχει ὁ πατὴρ ἐμὰ ἐστὶ· διὰ τοῦτο εἶπον ὅτι ἐκ τοῦ ἐμοῦ λήψεται καὶ ἀναγγελεῖ ὑμῖν.

East Original 16 μικρὸν καὶ οὐκέτι θεωρεῖτέ με, καὶ πάλιν μικρὸν καὶ ὄψεσθέ με, ὅτι ἐγὼ ὑπάγω πρὸς τὸν πατέρα.

East Original 17 Εἶπον οὖν ἐκ τῶν μαθητῶν αὐτοῦ πρὸς

Textus Receptus 13. οταν δε ελθη εκεινος το πνευμα της αληθειας οδηγησει υμας εις πασαν την αληθειαν ου γαρ λαλησει αφ εαυτου αλλ οσα αν ακουση λαλησει και τα ερχομενα αναγγελει υμιν 13. otan de elthe ekeinos to pneuma tes aletheias odegesei umas eis pasan ten aletheian ou gar lalese af eautou all osa an akouse lalese kai ta erchomena anaggelei umin

Textus Receptus 14. εκεινος εμε δοξασει οτι εκ του εμου ληψεται και αναγγελει υμιν 14. ekeinos eme doksasei oti ek tou emou lepsetai kai anaggelei umin

Textus Receptus 15. παντα οσα εχει ο πατηρ εμα εστιν δια τουτο ειπον οτι εκ του εμου ληψεται και αναγγελει υμιν 15. panta osa echei o pater ema estin dia touto eipon oti ek tou emou lepsetai kai anaggelei umin

Textus Receptus 16. μικρον και ου θεωρειτε με και παλιν μικρον και οψεσθε με οτι εγω υπαγω προς τον πατερα 16. mikron kai ou theoreite me kai palin mikron kai opsesthe me oti ego upago pros ton patera

Textus Receptus 17. ειπον ουν εκ των μαθητων αυτου προς

ἀλλήλους· Τί ἐστὶ τοῦτο ὃ λέγει ἡμῖν,
μικρὸν καὶ οὐ θεωρεῖτέ με, καὶ πάλιν
μικρὸν καὶ ὄψεσθέ με, καὶ ὅτι ἐγὼ ὑπάγω
πρὸς τὸν πατέρα;

East
Original 18 ἔλεγον οὖν· Τοῦτο τί ἐστὶν ὃ λέγει τὸ
μικρόν; οὐκ οἶδαμε τί λαλεῖ.

East
Original 19 ἔγνω οὖν ὁ Ἰησοῦς ὅτι ἤθελον αὐτὸν
ἔρωτᾶν, καὶ εἶπεν αὐτοῖς· Περὶ τούτου
ζητεῖτε μετ' ἀλλήλων ὅτι εἶπον, μικρὸν
καὶ οὐ θεωρεῖτέ με καὶ πάλιν μικρὸν καὶ
ὄψεσθέ με;

East
Original 20 ἀμὴν ἀμὴν λέγω ὑμῖν ὅτι κλαύσετε καὶ
θρηνήσετε ὑμεῖς, ὃ δὲ κόσμος χαρήσεται·
ὑμεῖς δὲ λυπηθήσεσθε, ἀλλ' ἡ λύπη ὑμῶν
εἰς χαρὰν γενήσεται.

ἀλλήλους τι ἐστὶν τοῦτο ὃ λέγει ἡμῖν μικρὸν
καὶ οὐ θεωρεῖτε με καὶ πάλιν μικρὸν καὶ
ὄψεσθε με καὶ ὅτι ἐγὼ ὑπάγω πρὸς τὸν
πατέρα 17. eipon oyn ek ton matheton autou
pros allelous ti estin touto o legei emin mikron
kai ou theoreite me kai palin mikron kai
opsesthe me kai oti ego upago pros ton patera

Textus
Receptus 18. ελεγον ουν τουτο τι εστιν ο λεγει το μικρον
ουκ οιδαμεν τι λαλει 18. elegon oyn touto ti
estin o legei to mikron ouk oidamen ti lalei

Textus
Receptus 19. εγνω ουν ο ιησους οτι ηθελον αυτον
ερωταν και ειπεν αυτοις περι τουτου ζητειτε
μετ αλληλων οτι ειπον μικρον και ου
θεωρειτε με και παλιν μικρον και οψεσθε με
19. egno oyn o iesous oti ethelon auton erotan
kai eipen autois peri toutou zeteite met allelon
oti eipon mikron kai ou theoreite me kai palin
mikron kai opsesthe me

Textus
Receptus 20. αμην αμην λεγω υμιν οτι κλαυσετε και
θρηνησετε υμεις ο δε κοσμος χαρησεται υμεις
δε λυπηθησεσθε αλλ η λυπη υμων εις χαραν
γενησεται 20. amen amen lego umin oti
klausete kai threnesete umeis o de kosmos

East
Original

21 ἡ γυνὴ ὅταν τίκτη, λύπην ἔχει, ὅτι ἦλθεν ἡ ὥρα αὐτῆς· ὅταν δὲ γεννήσῃ τὸ παιδίον, οὐκέτι μνημονεύει τῆς θλίψεως διὰ τὴν χαρὰν ὅτι ἐγεννήθη ἄνθρωπος εἰς τὸν κόσμον.

East
Original

22 καὶ ὑμεῖς οὖν λύπην μὲν νῦν ἔχετε· πάλιν δὲ ὄψομαι ὑμᾶς καὶ χαρήσεται ὑμῶν ἡ καρδιά, καὶ τὴν χαρὰν ὑμῶν οὐδεὶς αἶρει ἀφ' ὑμῶν.

East
Original

23 καὶ ἐν ἐκείνῃ τῇ ἡμέρᾳ ἐμὲ οὐκ ἐρωτήσετε οὐδέν· ἀμὴν ἀμὴν λέγω ὑμῖν ὅτι ὅσα ἂν αἰτήσητε τὸν πατέρα ἐν τῷ ὀνόματί μου, δώσει ὑμῖν.

Textus
Receptus

charesetai vmeis de lypethesesthe all e lype umon eis charan genesetai

21. η γυνη οταν τικτη λυπην εχει οτι ηλθεν η ωρα αυτης οταν δε γεννηση το παιδιον ουκ ετι μνημονευει της θλιψεως δια την χαραν οτι εγεννηθη ανθρωπος εις τον κοσμον 21. e gune otan tikte lypen echei oti elthen e ora avtes otan de gennese to paidion ouk eti mnemonevei tes thlipseos dia ten charan oti egennethe anthropos eis ton kosmon

Textus
Receptus

22. και υμεις ουν λυπην μεν νυν εχετε παλιν δε οψομαι υμας και χαρησεται υμων η καρδια και την χαραν υμων ουδεις αιρει αφ υμων 22. kai vmeis ουν lypen men nun echete palin de opsomai umas kai charesetai vmon e kardia kai ten charan vmon ουdeis airei af vmon

Textus
Receptus

23. και εν εκεινη τη ημερα εμε ουκ ερωτησετε ουδεν αμην αμην λεγω υμιν οτι οσα αν αιτησητε τον πατερα εν τω ονοματι μου δωσει υμιν 23. kai en ekeine te emera eme ουk erotesete ουden amen amen lego vmin oti osa an aitesete τον patera εν τω ονοματι μου dosei vmin

East Original 24 ἕως ἄρτι οὐκ ἠτήσατε οὐδὲν ἐν τῷ ὀνόματί μου· αἰτεῖτε καὶ λήψεσθε, ἵνα ἡ χαρὰ ὑμῶν ᾗ πεπληρωμένη.

East Original 25 Ταῦτα ἐν παροιμίαις λελάληκα ὑμῖν· ἀλλ' ἔρχεται ὥρα ὅτε οὐκέτι ἐν παροιμίαις λαλήσω ὑμῖν, ἀλλὰ παρρησία περὶ τοῦ πατρὸς ἀπαγγελῶ ὑμῖν.

East Original 26 ἐν ἐκείνῃ τῇ ἡμέρᾳ ἐν τῷ ὀνόματί μου αἰτήσεσθε· καὶ οὐ λέγω ὑμῖν ὅτι ἐγὼ ἐρωτήσω τὸν πατέρα περὶ ὑμῶν·

East Original 27 αὐτὸς γὰρ ὁ πατὴρ φιλεῖ ὑμᾶς, ὅτι ὑμεῖς ἐμὲ πεφιλήκατε, καὶ πεπιστεύκατε ὅτι ἐγὼ παρὰ τοῦ Θεοῦ ἐξῆλθον.

East Original 28 ἐξῆλθον παρὰ τοῦ πατρὸς καὶ

Textus Receptus 24. εως αρτι ουκ ητησατε ουδεν εν τω ονοματι μου αιτειτε και ληψεσθε ινα η χαρα υμων η πεπληρωμενη 24. eos arti ouk etesate ouden en to onomati mou aiteite kai leptesthe ina e chara umon e pepleromene

Textus Receptus 25. ταυτα εν παροιμιαις λελαληκα υμιν {VAR1: αλλ } ερχεται ωρα οτε ουκ ετι εν παροιμιαις λαλησω υμιν αλλα παρρησια περι του πατρος αναγγελω υμιν 25. tauta en paroimiais lelaleka umin {VAR1: all } erchetai ora ote ouk eti en paroimiais laleso umin alla parresia peri tou patros anaggelo umin

Textus Receptus 26. εν εκεινη τη ημερα εν τω ονοματι μου αιτησεσθε και ου λεγω υμιν οτι εγω ερωτησω τον πατερα περι υμων 26. en ekeine te emera en to onomati mou aitesesthe kai ou lego umin oti ego eroteso ton patera peri umon

Textus Receptus 27. αυτος γαρ ο πατηρ φιλει υμας οτι υμεις εμε πεφιληκατε και πεπιστευκατε οτι εγω παρα του θεου εξηλθον 27. autos gar o pater filei umas oti umeis eme pefilekate kai pepisteukate oti ego para tou theou ekselthon

Textus Receptus 28. εξηλθον παρα του πατρος και εληλυθα εις

ἐλήλυθα εἰς τὸν κόσμον· πάλιν ἀφήμι
τὸν κόσμον καὶ πορεύομαι πρὸς τὸν
πατέρα.

East Original 29 Λέγουσιν οἱ μαθηταὶ αὐτοῦ· Ἴδε νῦν
παρρησία λαλεῖς, καὶ παροιμίαν
οὐδεμίαν λέγεις.

East Original 30 νῦν οἶδαμεν ὅτι οἶδας πάντα καὶ οὐ
χρεῖαν ἔχεις ἵνα τίς σε ἐρωτᾷ· ἐν τούτῳ
πιστεύομεν ὅτι ἀπὸ Θεοῦ ἐξῆλθες.

East Original 31 ἀπεκρίθη αὐτοῖς ὁ Ἰησοῦς· Ἄρτι
πιστεύετε·

East Original 32 ἰδοὺ ἔρχεται ὥρα, καὶ νῦν ἐλήλυθεν,
ἵνα σκορπισθῆτε ἕκαστος εἰς τὰ ἴδια καὶ
ἐμὲ μόνον ἀφήτε· καὶ οὐκ εἰμι μόνος, ὅτι
ὁ πατὴρ μετ' ἐμοῦ ἐστι.

τον κοσμον παλιν ἀφήμι τον κοσμον και
πορευομαι προς τον πατερα 28. ekselthon para
του patros kai elelutha eis ton kosmon palin
afiemi ton kosmon kai poreuomai pros ton
patera

Textus Receptus 29. λεγουσιν αυτω οι μαθηται αυτου ιδε νυν
παρρησια λαλεις και παροιμιαν ουδεμιαν
λεγεις 29. legousin auto oi mathetai autou ide
nyn parresia laleis kai paroimian oudemian
legeis

Textus Receptus 30. νυν οιδαμεν οτι οιδας παντα και ου χρειαν
εχεις ινα τις σε ερωτα εν τουτω πιστευομεν
οτι απο θεου εξηλθες 30. nyn oidamen oti
oidas panta kai ou chreian echeis ina tis se erota
en touto pisteuomen oti apo theou ekselthes

Textus Receptus 31. απεκριθη αυτοις ο ιησους αρτι πιστευετε
31. apekrithe autois o iesous arti pisteuete

Textus Receptus 32. ιδου ερχεται ωρα και νυν εληλυθεν ινα
σκορπισθητε εκαστος εις τα ιδια και εμε
μονον αφητε και ουκ ειμι μονος οτι ο πατηρ
μετ εμου εστιν 32. idou erchetai ora kai nyn
eleluthen ina skorpisthete ekastos eis ta idia kai
eme monon afete kai ouk eimi monos oti o pater

East Original 3 αὕτη δέ ἐστιν ἡ αἰώνιος ζωή, ἵνα γινώσκωσιν σέ τὸν μόνον ἀληθινὸν Θεὸν καὶ ὃν ἀπέστειλας Ἰησοῦν Χριστόν.

East Original 4 ἐγὼ σε ἐδόξασα ἐπὶ τῆς γῆς, τὸ ἔργον ἐτελειώσα ὃ δέδωκάς μοι ἵνα ποιήσω

East Original 5 καὶ νῦν δόξασόν με σύ, πάτερ, παρὰ σεαυτῶ τῇ δόξῃ ἣ εἶχον πρὸ τοῦ τὸν κόσμον εἶναι παρὰ σοί.

East Original 6 Ἐφανερώσά σου τὸ ὄνομα τοῖς ἀνθρώποις οὓς δέδωκάς μοι ἐκ τοῦ κόσμου. σοὶ ἦσαν καὶ ἐμοὶ αὐτοὺς δέδωκας, καὶ τὸν λόγον σου τετηρήκασι.

East Original 7 νῦν ἔγνωκαν ὅτι πάντα ὅσα δέδωκάς

zoen aionion

Textus Receptus 3. αυτη δε εστιν η αιωνιος ζωη ινα γινωσκωσιν σε τον μονον αληθινον θεον και ον απεστειλας ιησουν χριστον 3. aute de estin e aionios zoe ina ginoskoposin se ton monon alethinon theon kai on apesteilas iesoun christon

Textus Receptus 4. εγω σε εδοξασα επι της γης το εργον ετελειωσα ο δεδωκας μοι ινα ποιησω 4. ego se edoksasa epi tes ges to ergon eteleiosa o dedokas moi ina poieso

Textus Receptus 5. και νυν δοξασον με συ πατερ παρα σεαυτω τη δοξη η ειχον προ του τον κοσμον ειναι παρα σοι 5. kai nun doksason me su pater para seavto te dokse e eichon pro tou ton kosmon einai para soi

Textus Receptus 6. εφανερωσα σου το ονομα τοις ανθρωποις ους δεδωκας μοι εκ του κοσμου σοι ησαν και εμοι αυτους δεδωκας και τον λογον σου τετηρηκασιν 6. efanerosa sou to onoma tois anthropois ous dedokas moi ek tou kosmou soi esan kai emoi autous dedokas kai ton logon sou teterekasin

Textus Receptus 7. νυν εγνωκαν οτι παντα οσα δεδωκας μοι

μοι παρὰ σοῦ εἰσιν·

East
Original

8 ὅτι τὰ ῥήματα ἃ ἔδωκάς μοι δέδωκα
αὐτοῖς, καὶ αὐτοὶ ἔλαβον καὶ ἔγνωσαν
ἀληθῶς ὅτι παρὰ σοῦ ἐξῆλθον, καὶ
ἐπίστευσαν ὅτι σύ με ἀπέστειλας.

East
Original

9 ἐγὼ περὶ αὐτῶν ἐρωτῶ· οὐ περὶ τοῦ
κόσμου ἐρωτῶ ἀλλὰ περὶ ὧν δέδωκάς
μοι, ὅτι σοί εἰσι,

East
Original

10 καὶ τὰ ἐμὰ πάντα σὰ ἐστίν καὶ τὰ σὰ
ἐμὰ, καὶ δεδόξασμαι ἐν αὐτοῖς.

East
Original

11 καὶ οὐκέτι εἶμι ἐν τῷ κόσμῳ, καὶ αὐτοὶ
ἐν τῷ κόσμῳ εἰσὶ, καὶ ἐγὼ πρὸς σε
ἔρχομαι. Πάτερ ἅγιε, τήρησον αὐτοὺς ἐν
τῷ ὀνόματί σου οὓς δέδωκάς μοι, ἵνα
ᾧσιν ἐν καθῶς ἡμεῖς.

παρὰ σου ἐστίν 7. nun egnokan oti panta osa
dedokas moi para sou estin

Textus
Receptus

8. οτι τα ρηματα α δεδωκας μοι δεδωκα αυτοις
και αυτοι ελαβον και εγνωσαν αληθως οτι
παρὰ σου εξηλθον και επιστευσαν οτι συ με
απεστειλας 8. oti ta remata a dedokas moi
dedoka autois kai autoi elabon kai egnosan
alethos oti para sou ekselthon kai episteusan oti
sy me apesteilas

Textus
Receptus

9. εγω περι αυτων ερωτω ου περι του κοσμου
ερωτω αλλα περι ων δεδωκας μοι οτι σοι εισιν
9. ego peri auton eroto ou peri tou kosμου eroto
alla peri on dedokas moi oti soi eisin

Textus
Receptus

10. και τα εμα παντα σα εστιν και τα σα εμα
και δεδοξασμαι εν αυτοις 10. kai ta ema panta
sa estin kai ta sa ema kai dedoksasmai en autois

Textus
Receptus

11. και ουκ ετι ειμι εν τω κοσμω και ουτοι εν
τω κοσμω εισιν και εγω προς σε ερχομαι
πατερ αγιε τηρησον αυτους εν τω ονοματι
σου ους δεδωκας μοι ινα ωσιν εν καθως ημεις
11. kai ouk eti eimi en to kosmo kai outoi en to
kosmo eisin kai ego pros se erchomai pater agie
tereson autous en to onomati sou ous dedokas

East
Original

12 ὅτε ἤμην μετ' αὐτῶν ἐν τῷ κόσμῳ, ἐγὼ
ἐτήρουν αὐτοὺς ἐν τῷ ὀνόματί σου οὓς
δέδωκάς μοι ἐφύλαξα, καὶ οὐδεὶς ἐξ
αὐτῶν ἀπώλετο εἰ μὴ ὁ υἱὸς τῆς
ἀπωλείας, ἵνα ἡ γραφὴ πληρωθῇ.

Textus
Receptus

moi ina osin en kathos emeis

12. οτε ημην μετ αυτων εν τω κοσμω εγω
ετηρουν αυτους εν τω ονοματι σου ους
δεδωκας μοι εφυλαξα και ουδεις εξ αυτων
απωλετο ει μη ο υιος της απωλειας ινα η
γραφη πληρωθη 12. ote emen met auton en to
kosmo ego eteroun autous en to onomati sou
ous dedokas moi efulaksa kai ουdeis eks auton
apoleto ει me ο vios tes apoleias ina e grafe
plerothe

East
Original

13 νῦν δὲ πρὸς σὲ ἔρχομαι, καὶ ταῦτα
λαλῶ ἐν τῷ κόσμῳ ἵνα ἔχωσι τὴν χαρὰν
τὴν ἐμὴν πεπληρωμένην ἐν αὐτοῖς.

Textus
Receptus

13. νυν δε προς σε ερχομαι και ταυτα λαλω εν
τω κοσμω ινα εχωσιν την χαραν την εμην
πεπληρωμενην εν αυτοις 13. nun de pros se
erchomai kai tauta lalo en to kosmo ina echosin
ten charan ten emen pepleromenen en autois

East
Original

14 ἐγὼ δέδωκα αὐτοῖς τὸν λόγον σου, καὶ
ὁ κόσμος ἐμίσησεν αὐτούς, ὅτι οὐκ εἰσὶν
ἐκ τοῦ κόσμου, καθὼς ἐγὼ οὐκ εἰμὶ ἐκ τοῦ
κόσμου.

Textus
Receptus

14. εγω δεδωκα αυτοις τον λογον σου και ο
κοσμος εμισησεν αυτους οτι ουκ εισιν εκ του
κοσμου καθως εγω ουκ ειμι εκ του κοσμου 14.
ego dedoka autois ton logon sou και ο kosmos
emisesen autous oti ουk eisin εκ του kosμου
kathos ego ουk eimi εκ του kosμου

East
Original

15 οὐκ ἐρωτῶ ἵνα ἄρῃς αὐτοὺς ἐκ τοῦ
κόσμου, ἀλλ' ἵνα τηρήσῃς αὐτοὺς ἐκ τοῦ

Textus
Receptus

15. ουκ ερωτω ινα αρης αυτους εκ του κοσμου
αλλ ινα τηρησης αυτους εκ του πονηρου 15.

πονηροῦ.

East
Original

16 ἐκ τοῦ κόσμου οὐκ εἰσὶν καθὼς ἐγὼ ἐκ
τοῦ κόσμου οὐκ εἰμὶ.

Textus
Receptus

ouk eroto ina ares autous ek tou kosmou all ina
tereses autous ek tou ponerou

16. εκ του κοσμου ουκ εισιν καθως εγω εκ του
κοσμου ουκ ειμι 16. ek tou kosmou ουκ εισιν
kathos ego ek tou kosmou ουκ ειμι

East
Original

17 ἀγίασον αὐτοὺς ἐν τῇ ἀληθείᾳ σου· ὁ
λόγος ὁ σὸς ἀλήθειά ἐστι.

Textus
Receptus

17. αγιασον αυτους εν τη αληθεια σου ο λογος
ο σος αληθεια εστιν 17. agiason autous en te
aletheia σου ο logos ο sos aletheia estin

East
Original

18 καθὼς ἐμὲ ἀπέστειλας εἰς τὸν κόσμον,
κἀγὼ ἀπέστειλα αὐτοὺς εἰς τὸν κόσμον·

Textus
Receptus

18. καθως εμε απεστειλας εις τον κοσμον
καγω απεστειλα αυτους εις τον κοσμον 18.
kathos eme apesteilas eis ton kosmon kago
apesteila autous eis ton kosmon

East
Original

19 καὶ ὑπὲρ αὐτῶν ἐγὼ ἀγιάζω ἐμαυτὸν,
ἵνα καὶ αὐτοὶ ὧσιν ἡγιασμένοι ἐν
ἀληθείᾳ.

Textus
Receptus

19. και υπερ αυτων εγω αγιαζω εμαυτον ινα
και αυτοι ωσιν ηγιασμενοι εν αληθεια 19. kai
uper auton ego agiazō emauton ina kai autoi
osin egiasmenoi en aletheia

East
Original

20 Οὐ περὶ τούτων δὲ ἐρωτῶ μόνον, ἀλλὰ
καὶ περὶ τῶν πιστευόντων διὰ τοῦ λόγου
αὐτῶν εἰς ἐμέ,

Textus
Receptus

20. ου περι τουτων δε ερωτω μονον αλλα και
περι των πιστευσοντων δια του λογου αυτων
εις εμε 20. ου peri touton de eroto monon alla
kai peri ton pisteusonton dia tou logou auton eis
eme

East
Original

21 ἵνα πάντες ἐν ὧσιν, καθὼς σύ, πάτερ,
ἐν ἐμοὶ κἀγὼ ἐν σοί, ἵνα καὶ αὐτοὶ ἐν ἡμῖν

Textus
Receptus

21. ινα παντες εν ωσιν καθως συ πατερ εν
εμοι καγω εν σοι ινα και αυτοι εν ημιν εν ωσιν

ᾧσιν, ἵνα ὁ κόσμος πιστεύσῃ ὅτι σύ με ἀπέστειλας.

East
Original

22 κἀγὼ τὴν δόξαν ἣν δέδωκάς μοι δέδωκα αὐτοῖς, ἵνα ᾧσιν ἓν καθὼς ἡμεῖς ἓν ἔσμεν,

East
Original

23 ἐγὼ ἐν αὐτοῖς καὶ σὺ ἐν ἐμοί, ἵνα ᾧσιν τετελειωμένοι εἰς ἓν, καὶ ἵνα γινώσκῃ ὁ κόσμος ὅτι σύ με ἀπέστειλας καὶ ἠγάπησας αὐτοὺς καθὼς ἐμὲ ἠγάπησας.

East
Original

24 Πάτερ, οὓς δέδωκάς μοι, θέλω ἵνα ὅπου εἶμι ἐγὼ κακεῖνοι ᾧσι μετ' ἐμοῦ, ἵνα θεωρῶσιν τὴν δόξαν τὴν ἐμὴν ἣν δέδωκάς μοι, ὅτι ἠγάπησάς με πρὸ καταβολῆς κόσμου.

ἵνα ὁ κόσμος πιστεύσῃ ὅτι σύ με ἀπέστειλας
21. in a pantes en osin kathos su pater en emoi kago en soi ina kai autoi en emin en osin ina o kosmos pisteuse oti su me apesteilas

Textus
Receptus

22. και εγω την δοξαν ην δεδωκας μοι δεδωκα αυτοις ινα ωσιν εν καθως ημεις εν εσμεν 22. kai ego ten doksan en dedokas moi dedoka autois ina osin en kathos emeis en esmen

Textus
Receptus

23. εγω εν αυτοις και συ εν εμοι ινα ωσιν τετελειωμενοι εις εν και ινα γινωσκη ο κοσμος οτι συ με απεστειλας και ηγαπησας αυτους καθως εμε ηγαπησας 23. ego en autois kai su en emoi ina osin teteleiomenoι εις εν και ina ginoske o kosmos oti su me apesteilas kai egapesas autous kathos eme egapesas

Textus
Receptus

24. πατερ ους δεδωκας μοι θελω ινα οπου ειμι εγω κακεινοι ωσιν μετ εμου ινα θεωρωσιν την δοξαν την εμην ην εδωκας μοι οτι ηγαπησας με προ καταβολης κοσμου 24. pater ous dedokas moi thelo ina oπου eimi ego kakeinoi osin met emou ina theorosin ten doksan ten emen en edokas moi oti egapesas me pro kataboles kosmou

East Original 25 πάτερ δίκαιε, καὶ ὁ κόσμος σε οὐκ ἔγνω, ἐγὼ δέ σε ἔγνω, καὶ οὗτοι ἔγνωσαν ὅτι σύ με ἀπέστειλας,

Textus Receptus 25. πατερ δικαιε και ο κοσμος σε ουκ εγνω εγω δε σε εγνω και ουτοι εγνωσαν οτι συ με απεστειλας 25. pater dikaie kai o kosmos se ουk egno ego de se egnon kai ουtoi egnosαν οti su me apesteilas

East Original 26 καὶ ἐγνώρισα αὐτοῖς τὸ ὄνομά σου καὶ γνωρίσω, ἵνα ἡ ἀγάπη ἦν ἠγάπησάς με ἐν αὐτοῖς ἢ καγὼ ἐν αὐτοῖς.

Textus Receptus 26. και εγνωρισα αυτοις το ονομα σου και γνωρισω ινα η αγαπη ην ηγαπησας με εν αυτοις η καγω εν αυτοις 26. kai egnorisa autois το onoma σου και gnoriso ina e agape en egapesas me en autois e kago en autois

Κεφάλαιο 18

East Original 1 Ταῦτα εἰπὼν Ἰησοῦς ἐξῆλθεν σὺν τοῖς μαθηταῖς αὐτοῦ πέραν τοῦ χειμάρρου τῶν Κέδρων, ὅπου ἦν κήπος, εἰς ὃν εἰσηλθεν αὐτὸς καὶ οἱ μαθηταὶ αὐτοῦ.

Textus Receptus 1. ταυτα ειπων ο ιησους εξηλθεν συν τοις μαθηταις αυτου περαν του χειμαρρου των κεδρων οπου ην κηπος εις ον εισηλθεν αυτος και οι μαθηται αυτου 1. tauta eipon ο iesous ekselthen sun τοis mathetais αυτου peran του cheimarrou ton kedron οπου εν kepos εις ον eiselthen αυτος και οι mathetai αυτου

East Original 2 ἦδει δὲ καὶ Ἰούδας ὁ παραδιδούς αὐτὸν τὸν τόπον, ὅτι πολλάκις συνήχθη καὶ ὁ Ἰησοῦς ἐκεῖ μετὰ τῶν μαθητῶν αὐτοῦ.

Textus Receptus 2. ηδει δε και ιουδας ο παραδιδους αυτον τον τοπον οτι πολλακις συνηχθη ο ιησους εκει μετα των μαθητων αυτου 2. edei de και ioudas

East
Original

3 ὁ οὖν Ἰούδας λαβὼν τὴν σπειῖραν καὶ ἐκ τῶν ἀρχιερέων καὶ Φαρισαίων ὑπηρέτας ἔρχεται ἐκεῖ μετὰ φανῶν καὶ λαμπάδων καὶ ὄπλων.

Textus
Receptus

ο paradidous auton ton topon oti pollakis sunechthe o iesous ekei meta ton matheton autou
3. ο ουν ιουδας λαβων την σπειραν και εκ των αρχιερεων και φαρισαιων υπηρετας ερχεται εκει μετα φανων και λαμπαδων και οπλων 3. ο ουν ioudas laβon ten speiran kai ek ton archiereon kai farisaion uperetas erchetai ekei meta fanon kai lampadon kai oplon

East
Original

4 Ἰησοῦς οὖν εἰδὼς πάντα τὰ ἐρχόμενα ἐπ' αὐτὸν, ἐξελθὼν εἶπεν αὐτοῖς· Τίνα ζητεῖτε;

Textus
Receptus

4. ιησους ουν ειδως παντα τα ερχομενα επ αυτον εξελθων ειπεν αυτοις τινα ζητειτε 4. iesous ουν eidos panta ta erchomena ep αυτον ekselthon eipen autois tina zeteite

East
Original

5 ἀπεκρίθησαν αὐτῷ· Ἰησοῦν τὸν Ναζωραῖον. λέγει αὐτοῖς ὁ Ἰησοῦς· Ἐγώ εἰμι. εἰστήκει δὲ καὶ Ἰούδας ὁ παραδιδούς αὐτὸν μετ' αὐτῶν.

Textus
Receptus

5. απεκριθησαν αυτω ιησουν τον ναζωραιον λεγει αυτοις ο ιησους εγω ειμι εισηκει δε και ιουδας ο παραδιδους αυτον μετ αυτων 5. apekrithesan auto iesoun ton nazoraion legei autois o iesous ego eimi eistekei de kai ioudas o paradidous auton met auton

East
Original

6 ὡς οὖν εἶπεν αὐτοῖς ὅτι ἐγώ εἰμι, ἀπήλθον εἰς τὰ ὀπίσω καὶ ἔπεσον χαμαί.

Textus
Receptus

6. ως ουν ειπεν αυτοις οτι εγω ειμι απηλθον εις τα οπισω και επεσον χαμαι 6. os ουν eipen autois oti ego eimi apelthon eis ta opiso kai epeson chamai

East Original 7 πάλιν οὖν αὐτούς ἐπηρώτησε· Τίνα ζητεῖτε; οἱ δὲ εἶπον· Ἰησοῦν τὸν Ναζωραῖον.

East Original 8 ἀπεκρίθη Ἰησοῦς· Εἶπον ὑμῖν ὅτι ἐγὼ εἰμι· εἰ οὖν ἐμὲ ζητεῖτε, ἄφετε τούτους ὑπάγειν·

East Original 9 ἵνα πληρωθῇ ὁ λόγος ὃν εἶπεν, ὅτι οὐς δέδωκάς μοι, οὐκ ἀπώλεσα ἐξ αὐτῶν οὐδένα.

East Original 10 Σίμων οὖν Πέτρος ἔχων μάχαιραν εἴλκυσεν αὐτήν, καὶ ἔπαισε τὸν τοῦ ἀρχιερέως δούλον καὶ ἀπέκοψεν αὐτοῦ τὸ ὠτίον τὸ δεξιόν· ἦν δὲ ὄνομα τῷ δούλῳ Μάλχος.

East Original 11 εἶπεν οὖν ὁ Ἰησοῦς τῷ Πέτρῳ· Βάλε τὴν μάχαιραν εἰς τὴν θήκην· τὸ ποτήριον ὃ δέδωκέ μοι ὁ πατήρ, οὐ μὴ πῖω αὐτό;

Textus Receptus 7. παλιν ουν αυτους επηρωτησεν τινα ζητειτε οι δε ειπον ιησουν τον ναζωραιον 7. palin oyn autous eperotesen tina zeteite oi de eipon iesoun ton nazoraion

Textus Receptus 8. απεκριθη ο ιησους ειπον υμιν οτι εγω ειμι ει ουν εμε ζητειτε αφετε τουτους υπαγειν 8. apekrithe o iesous eipon umin oti ego eimi ei oyn eme zeteite afete toutous upagein

Textus Receptus 9. ινα πληρωθη ο λογος ον ειπεν οτι ους δεδωκας μοι ουκ απωλεσα εξ αυτων ουδενα 9. ina plerothe o logos on eipen oti ous dedokas moi ουκ apolesa eks auton oudena

Textus Receptus 10. σιμων ουν πετρος εχων μαχαιραν ειλκυσεν αυτην και επαισεν τον του αρχιερεως δουλον και απεκοψεν αυτου το ωτιον το δεξιον ην δε ονομα τω δουλω μαλχος 10. simon oyn petros echon machairan eilkusen auten kai epaisen ton tou archiereos doulon kai apekopsen αυτου το otion το deksion en de onoma το doulo malchos

Textus Receptus 11. ειπεν ουν ο ιησους τω πετρω βαλε την μαχαιραν σου εις την θηκην το ποτηριον ο δεδωκεν μοι ο πατηρ ου μη πιω αυτο 11. eipen

East
Original

12 Ἡ οὖν σπειρα καὶ ὁ χιλίαρχος καὶ οἱ
ὑπηρέται τῶν Ἰουδαίων συνέλαβον τὸν
Ἰησοῦν καὶ ἔδησαν αὐτὸν,

Textus
Receptus

oun o iesous to petro bale ten machairan sou eis
ten theken to poterion o dedoken moi o pater ou
me pio auto

12. η ουν σπειρα και ο χιλιαρχος και οι
υπηρεται των ιουδαιων συνελαβον τον ιησουν
και εδησαν αυτον 12. e oun speira kai o
chiliarchos kai oi uperetai ton ioudaion
sunelaβon ton iesoun kai edesan auton

East
Original

13 καὶ ἀπήγαγον πρὸς Ἄνναν πρῶτον· ἦν
γὰρ πενθερὸς τοῦ Καϊάφα, ὃς ἦν
ἀρχιερεὺς τοῦ ἐνιαυτοῦ ἐκείνου.

Textus
Receptus

13. και απηγαγον αυτον προς ανναν πρωτον
ην γαρ πενθερος του καιαφα ος ην αρχιερευς
του ενιαυτου εκεινου 13. kai apegagon auton
pros annan proton en gar pentheros tou kaiafa
os en archiereus tou eniautou ekeinou

East
Original

14 ἦν δὲ Καϊάφας ὁ συμβουλεύσας τοῖς
Ἰουδαίοις ὅτι συμφέρει ἓνα ἄνθρωπον
ἀπολέσθαι ὑπὲρ τοῦ λαοῦ.

Textus
Receptus

14. ην δε καιαφας ο συμβουλευσας τοις
ιουδαιοις οτι συμφερει ενα ανθρωπον
απολεσθαι υπερ του λαου 14. en de kaiafas o
sumbouleusas tois ioudaiois oti sumferei ena
anthropon apolesthai uper tou laou

East
Original

15 Ἠκολούθει δὲ τῷ Ἰησοῦ Σίμων Πέτρος
καὶ ὁ ἄλλος μαθητῆς. ὁ δὲ μαθητῆς
ἐκεῖνος ἦν γνωστὸς τῷ ἀρχιερεῖ, καὶ
συνεισηλθε τῷ Ἰησοῦ εἰς τὴν αὐλὴν τοῦ
ἀρχιερέως·

Textus
Receptus

15. ηκολουθει δε τω ιησου σιμων πετρος και
{VAR1: ο } αλλος μαθητης ο δε μαθητης
εκεινος ην γνωστος τω αρχιερει και
συνεισηλθεν τω ιησου εις την αυλην του
αρχιερεως 15. ekolouthei de to iesou simon

East
Original

16 ὁ δὲ Πέτρος εἰστήκει πρὸς τῇ θύρᾳ
ἔξω. ἐξῆλθεν οὖν ὁ μαθητῆς ὁ ἄλλος, ὃς
ἦν γνωστὸς τῷ ἀρχιερεῖ, καὶ εἶπε τῇ
θυρωρῷ, καὶ εἰσήγαγε τὸν Πέτρον.

East
Original

17 λέγει οὖν ἡ παιδίσκη ἡ θυρωρὸς τῷ
Πέτρῳ· Μὴ καὶ σὺ ἐκ τῶν μαθητῶν εἶ τοῦ
ἀνθρώπου τούτου; λέγει ἐκεῖνος· Οὐκ
εἰμί.

East
Original

18 εἰστήκεισαν δὲ οἱ δούλοι καὶ οἱ
ὑπηρέται ἀνθρακιὰν πεποηκότες, ὅτι
ψυχὸς ἦν, καὶ ἐθερμαίνοντο· ἦν δὲ μετ'
αὐτῶν ὁ Πέτρος ἐστῶς καὶ
θερμαινόμενος.

Textus
Receptus

petros kai {VAR1: o } allos mathetes o de
mathetes ekeinos en gnostos to archierei kai
suneiselthen to iesou eis ten avlen tou archiereos
16. o de petros eisthkei pros te thura exw
exelthen oyn o mathetes o allos os hn
gnostos tw archierei kai eipen te thurwro kai
eisegagen ton petron 16. o de petros eistekei
pros te thura ekso ekselthen oyn o mathetes o
allos os en gnostos to archierei kai eipen te
thuroro kai eisegagen ton petron

Textus
Receptus

17. λεγει ουν η παιδισκη η θυρωρος τω πετρω
μη και συ εκ των μαθητων ει του ανθρωπου
τουτου λεγει εκεινος ουκ ειμι 17. legei oyn e
paidiske e thuroros to petro me kai su ek ton
matheton ei tou anthropou toutou legei ekeinos
ouk eimi

Textus
Receptus

18. εισηκεισαν δε οι δουλοι και οι υπηρεται
ανθρακιαν πεποηκοτες οτι ψυχος ην και
εθερμαινοντο ην δε μετ αυτων ο πετρος
εστως και θερμαινομενος 18. eistekeisan de oi
douloi kai oi uperetai anthrakian pepoiekotes oti
psuchos en kai ethermainonto en de met avton o
petros estos kai thermainomenos

East Original 19 Ὁ οὖν ἀρχιερεὺς ἠρώτησε τὸν Ἰησοῦν περὶ τῶν μαθητῶν αὐτοῦ καὶ περὶ τῆς διδαχῆς αὐτοῦ.

East Original 20 ἀπεκρίθη αὐτῷ ὁ Ἰησοῦς· Ἐγὼ παρρησίᾳ ἐλάλησα τῷ κόσμῳ· ἐγὼ πάντοτε ἐδίδαξα ἐν συναγωγῇ καὶ ἐν τῷ ἱερῷ, ὅπου πάντοτε οἱ Ἰουδαῖοι συνέρχονται, καὶ ἐν κρυπτῷ ἐλάλησα οὐδέν.

East Original 21 τί με ἐπερωτᾶς; ἐρώτησον τοὺς ἀκηκοότας τί ἐλάλησα αὐτοῖς· ἴδε οὗτοι οἶδασιν ἃ εἶπον ἐγώ.

East Original 22 ταῦτα δὲ αὐτοῦ εἰπόντος εἰς τῶν ὑπηρετῶν παρεστηκῶς ἔδωκε ράπισμα τῷ Ἰησοῦ εἰπών· Οὕτως ἀποκρίνη τῷ ἀρχιερεῖ;

Textus Receptus 19. ο ουν αρχιερευς ηρωτησεν τον ιησουν περι των μαθητων αυτου και περι της διδαχης αυτου 19. o oyn archiereus erotesen ton iesoun peri ton matheton αυτου και peri tes didaches αυτου

Textus Receptus 20. απεκριθη αυτω ο ιησους εγω παρρησια ελαλησα τω κοσμω εγω παντοτε εδιδαξα εν τη συναγωγη και εν τω ιερω οπου παντοτε οι ιουδαιοι συνερχονται και εν κρυπτω ελαλησα ουδεν 20. apekrithe auto o iesous ego parresia elalesa to kosmo ego pantote edidaksa en te sunagoge και εν to iero οπου παντοτε οι ιουδαιοι snerchontai και εν krupto elalesa ουden

Textus Receptus 21. τι με επερωτας επερωτησον τους ακηκοοτας τι ελαλησα αυτοις ιδε ουτοι οιδασιν α ειπον εγω 21. ti me eperotas eperoteson tous akekootas ti elalesa autois ide ουτοι oidasin α ειπον εγω

Textus Receptus 22. ταυτα δε αυτου ειποντος εις των υπηρετων παρεστηκως εδωκεν ραπισμα τω ιησου ειπων ουτως αποκρινη τω αρχιερει 22. tauta de αυτου ειποντος εις των υpereton παρεstekos edoken rapisma to iesou ειπον ουτος apokrine to

East Original 23 ἀπεκρίθη αὐτῷ ὁ Ἰησοῦς· Εἰ κακῶς ἐλάλησα, μαρτύρησον περὶ τοῦ κακοῦ· εἰ δὲ καλῶς, τί με δέρεις;

East Original 24 ἀπέστειλεν αὐτὸν ὁ Ἄννας δεδεμένον πρὸς Καϊάφαν τὸν ἀρχιερέα.

East Original 25 Ἦν δὲ Σίμων Πέτρος ἐστῶς καὶ θερμαινόμενος. εἶπον οὖν αὐτῷ· Μὴ καὶ σὺ ἐκ τῶν μαθητῶν αὐτοῦ εἶ;

East Original 26 ἤρνησατο οὖν ἐκεῖνος καὶ εἶπεν· Οὐκ εἰμί. λέγει εἷς ἐκ τῶν δούλων τοῦ ἀρχιερέως, συγγενῆς ὧν οὗ ἀπέκοψε Πέτρος τὸ ὠτίον· Οὐκ ἐγώ σε εἶδον ἐν τῷ κήπῳ μετ' αὐτοῦ;

archierei

Textus Receptus 23. απεκριθη αυτω ο ιησους ει κακως ελαλησα μαρτυρησον περι του κακου ει δε καλως τι με δερεις 23. apeskrithe auto o iesous ei kakos elalesa martureson peri tou kakou ei de kalos ti me dereis

Textus Receptus 24. απεστειλεν {VAR2: ουν } αυτον ο αννας δεδεμενον προς καιαφαν τον αρχιερεα 24. apesteilen {VAR2: ουν } auton o annas dedemenon pros kaiafan ton archierea

Textus Receptus 25. ην δε σιμων πετρος εστως και θερμαινομενος ειπον ουν αυτω μη και συ εκ των μαθητων αυτου ει ηρνησατο εκεινος και ειπεν ουκ ειμι 25. en de simon petros estos kai thermainomenos eipon ουν auto me kai sy ek ton matheton αυτου ει ernesato ekeinos kai eipen ουk eimi

Textus Receptus 26. λεγει εις εκ των δουλων του αρχιερεως συγγενης ων ου απεκοψεν πετρος το ωτιον ουκ εγω σε ειδον εν τω κηπω μετ αυτου 26. legei eis ek ton doulon του archiereos suggenes on ου apekopsen petros to otion ουk ego se eidon en to kepo μεt αυτου

East Original 27 πάλιν οὖν ἠρνήσατο Πέτρος, καὶ εὐθέως ἀλέκτωρ ἐφώνησεν.

East Original 28 Ἄγουσιν οὖν τὸν Ἰησοῦν ἀπὸ τοῦ Καϊάφα εἰς τὸ πραιτώριον· ἦν δὲ πρωΐ· καὶ αὐτοὶ οὐκ εἰσηλθον εἰς τὸ πραιτώριον, ἵνα μὴ μιανθῶσιν, ἀλλ' ἵνα φάγωσι τὸ πάσχα.

East Original 29 ἐξηλθεν οὖν ὁ Πιλαῶτος ἔξω πρὸς αὐτοὺς καὶ εἶπε· Τίνα κατηγορίαν φέρετε κατὰ τοῦ ἀνθρώπου τούτου;

East Original 30 ἀπεκρίθησαν καὶ εἶπον αὐτῷ· Εἰ μὴ ἦν οὗτος κακοποιός, οὐκ ἂν σοι παρεδώκαμεν αὐτόν.

East Original 31 εἶπεν οὖν αὐτοῖς ὁ Πιλαῶτος· Λάβετε αὐτὸν ὑμεῖς καὶ κατὰ τὸν νόμον ὑμῶν κρίνατε αὐτόν. εἶπον οὖν αὐτῷ οἱ Ἰουδαῖοι· Ἡμῖν οὐκ ἔξεστιν ἀποκτεῖναι

Textus Receptus 27. παλιν ουν ηρνησατο ο πετρος και ευθεως αλεκτωρ εφωνησεν 27. palin oyn ernesato o petros kai evtheos alektor efonesen

Textus Receptus 28. αγουσιν ουν τον ιησουν απο του καιαφα εις το πραιτωριον ην δε πρωια και αυτοι ουκ εισηλθον εις το πραιτωριον ινα μη μιανθωσιν αλλ ινα φαγωσιν το πασχα 28. agousin oyn ton iesoun apo tou kaiafa eis to praitorion en de proia kai αυτοι ουκ eiselthon εις το praitorion ina me mianthosin all ina fagosin to pascha

Textus Receptus 29. εξηλθεν ουν ο πιλατος προς αυτους και ειπεν τινα κατηγοριαν φερετε κατα του ανθρωπου τουτου 29. ekselthen oyn o pilatos pros autous kai eipen tina kategorian ferete kata tou anthropou toutou

Textus Receptus 30. απεκριθησαν και ειπον αυτω ει μη ην ουτος κακοποιος ουκ αν σοι παρεδωκαμεν αυτον 30. apekritthesan kai eipon auto ei me en outos kakopoios ουκ an soi paredokamen avton

Textus Receptus 31. ειπεν ουν αυτοις ο πιλατος λαβετε αυτον υμεις και κατα τον νομον υμων κρινατε αυτον ειπον ουν αυτω οι ιουδαιοι ημιν ουκ εξεστιν αποκτειναι ουδενα 31. eipen oyn autois o

οὐδένα·

East
Original

32 ἵνα ὁ λόγος τοῦ Ἰησοῦ πληρωθῆ ὄν
εἶπε σημαίνων ποίω θανάτῳ ἤμελλεν
ἀποθνήσκειν.

Textus
Receptus

pilatos labete auton vmeis kai kata ton nomon
umon krinate auton eipon ovn auto oi ioudaioi
emin ouk eksestin apokteinai oudena

32. ινα ο λογος του ιησου πληρωθη ον ειπεν
σημαινων ποιω θανατω ημελλεν
αποθνησκειν 32. ina o logos tou iesou plerothe
on eipen semainon poio thanato emellen
apothneskein

East
Original

33 Εἰσηλθεν οὖν εἰς τὸ πραιτώριον πάλιν
ὁ Πιλᾶτος καὶ ἐφώνησε τὸν Ἰησοῦν καὶ
εἶπεν αὐτῷ· Σὺ εἶ ὁ βασιλεὺς τῶν
Ἰουδαίων;

Textus
Receptus

33. εισηλθεν ουν εις το πραιτωριον παλιν ο
πιλατος και εφωνησεν τον ιησουν και ειπεν
αυτω συ ει ο βασιλευς των ιουδαιων 33.
eiselthen ovn eis to praitorion palin o pilatos kai
efonesen ton iesoun kai eipen auto sv ei o
basileus ton ioudaion

East
Original

34 ἀπεκρίθη αὐτῷ ὁ Ἰησοῦς· Ἀφ' ἑαυτοῦ
σὺ τοῦτο λέγεις ἢ ἄλλοι σοι εἶπον περὶ
ἐμοῦ;

Textus
Receptus

34. απεκριθη αυτω ο ιησους αφ εαυτου συ
τουτο λεγεις η αλλοι σοι ειπον περι εμου 34.
apekrithe auto o iesous af eautou sv touto legeis
e alloi soi eipon peri emou

East
Original

35 ἀπεκρίθη ὁ Πιλᾶτος· Μήτι ἐγὼ
Ἰουδαῖός εἰμι; τὸ ἔθνος τὸ σὸν καὶ οἱ
ἀρχιερεῖς παρέδωκάν σε ἐμοί· τί
ἐποίησας;

Textus
Receptus

35. απεκριθη ο πιλατος μητι εγω ιουδαιος ειμι
το εθνος το σον και οι αρχιερεις παρεδωκαν
σε εμοι τι εποιησας 35. apekrithe o pilatos meti
ego ioudaios eimi to ethnos to son kai oi
archieeis paredokan se emoi ti epoiesas

East
Original

36 ἀπεκρίθη Ἰησοῦς· Ἡ βασιλεία ἡ ἐμὴ οὐκ ἔστιν ἐκ τοῦ κόσμου τούτου· εἰ ἐκ τοῦ κόσμου τούτου ἦν ἡ βασιλεία ἡ ἐμὴ, οἱ ὑπηρέται ἄν οἱ ἐμοὶ ἠγωνίζοντο, ἵνα μὴ παραδοθῶ τοῖς Ἰουδαίοις· νῦν δὲ ἡ βασιλεία ἡ ἐμὴ οὐκ ἔστιν ἐντεῦθεν.

Textus
Receptus

36. απεκριθη ο ιησους η βασιλεια η εμη ουκ εστιν εκ του κοσμου τουτου ει εκ του κοσμου τουτου ην η βασιλεια η εμη οι υπηρεται αν οι εμοι ηγωνιζοντο ινα μη παραδοθω τοις ιουδαιοις νυν δε η βασιλεια η εμη ουκ εστιν εντευθεν 36. apeskrithe o iesous e basileia e eme ουκ estin ek tou kosμου τουτου ει εκ του kosμου τουτου en e basileia e eme οι uperetai an οι emoi egonizonto ina me paradotho tois ioudaiois nun de e basileia e eme ουκ estin enteuthen

East
Original

37 εἶπεν οὖν αὐτῷ ὁ Πιλάτος· Οὐκοῦν βασιλεὺς εἶ σύ; ἀπεκρίθη Ἰησοῦς· Σὺ λέγεις ὅτι βασιλεὺς εἰμι ἐγώ. ἐγὼ εἰς τοῦτο γεγέννημαι καὶ εἰς τοῦτο ἐλήλυθα εἰς τὸν κόσμον, ἵνα μαρτυρήσω τῇ ἀληθείᾳ· πᾶς ὁ ὢν ἐκ τῆς ἀληθείας ἀκούει μου τῆς φωνῆς.

Textus
Receptus

37. ειπεν ουν αυτω ο πιλατος ουκουν βασιλευς ει συ απεκριθη ο ιησους συ λεγεις οτι βασιλευς ειμι εγω εγω εις τουτο γεγεννημαι και εις τουτο εληλυθα εις τον κοσμον ινα μαρτυρησω τη αληθεια πας ο ων εκ της αληθειας ακουει μου της φωνης 37. eipen oyn avto o pilatos ουkoun basileus ει su apeskrithe o iesous su legeis oti basileus eimi ego ego εις τουτο gegennemai kai εις τουτο elelutha εις τον kosmon ina martureso te aletheia pas o on ek tes aletheias akouei mou tes fones

East
Original

38 λέγει αὐτῷ ὁ Πιλάτος· Τί ἐστὶν ἀλήθεια; καὶ τοῦτο εἰπὼν πάλιν ἐξῆλθε

Textus
Receptus

38. λεγει αυτω ο πιλατος τι εστιν αληθεια και τουτο ειπων παλιν εξηλθεν προς τους

πρὸς τοὺς Ἰουδαίους καὶ λέγει αὐτοῖς·
Ἐγὼ οὐδεμίαν αἰτίαν εὗρισκω ἐν αὐτῷ.

East Original 39 ἔστι δὲ συνηθία ὑμῖν ἵνα ἓνα ὑμῖν
ἀπολύσω ἐν τῷ πάσχα· βούλεσθε οὖν
ὑμῖν ἀπολύσω τὸν βασιλέα τῶν
Ἰουδαίων;

East Original 40 ἐκραύγασαν οὖν πάλιν πάντες
λέγοντες· Μὴ τοῦτον ἀλλὰ τὸν
Βαραββᾶν. ἦν δὲ ὁ Βαραββᾶς ληστής.

Κεφάλαιο 19

East Original 1 Τότε οὖν ἔλαβεν ὁ Πιλάτος τὸν Ἰησοῦν
καὶ ἐμαστίγωσε.

East Original 2 καὶ οἱ στρατιῶται πλέξαντες στέφανον

ιουδαιους και λεγει αυτοις εγω ουδεμιαν
αιτιαν ευρισκω εν αυτω 38. legei auto o pilatos
ti estin aletheia kai touto eipon palin ekselthen
pros tous ioudaiους και legei autois ego
oudemian aitian eurisko en auto

Textus Receptus 39. εστιν δε συνηθεια υμιν ινα ενα υμιν
απολυσω εν τω πασχα βουλεσθε ουν υμιν
απολυσω τον βασιλεα των ιουδαιων 39. estin
de sunetheia umin ina ena umin apoluso en to
pascha boulesthe ουν umin apoluso τον βασιλεα
τον ιουδαιον

Textus Receptus 40. εκραυγασαν ουν παλιν παντες λεγοντες
μη τουτον αλλα τον βαραββαν ην δε ο
βαραββας ληστης 40. ekraugasan ουν palin
pantes legontes me touton alla τον βαραββαν εν
de ο βαραββας lestes

Textus Receptus 1. τοτε ουν ελαβεν ο πιλατος τον ιησουν και
εμαστιγωσεν 1. tote ουν elaben ο pilatos τον
iesoun και emastigosen

Textus Receptus 2. και οι στρατιωται πλεξαντες στεφανον εξ

ἐξ ἀκανθῶν ἐπέθηκαν αὐτοῦ τῇ κεφαλῇ,
καὶ ἱμάτιον πορφυροῦν περιέβαλον
αὐτόν

East Original 3 καὶ ἔλεγον· Χαῖρε ὁ βασιλεὺς τῶν
Ἰουδαίων· καὶ ἐδίδουν αὐτῷ ῥαπίσματα.

East Original 4 ἐξηλθεν οὖν πάλιν ἔξω ὁ Πιλάτος καὶ
λέγει αὐτοῖς· Ἴδε ἄγω ὑμῖν αὐτόν ἔξω,
ἵνα γνῶτε ὅτι ἐν αὐτῷ οὐδεμίαν αἰτίαν
εὕρισκω.

East Original 5 ἐξηλθεν οὖν ὁ Ἰησοῦς ἔξω φορῶν τὸν
ἀκάνθινον στέφανον καὶ τὸ πορφυροῦν
ἱμάτιον,

East Original 6 καὶ λέγει αὐτοῖς· Ἴδε ὁ ἄνθρωπος. ὅτε
οὖν εἶδον αὐτόν οἱ ἀρχιερεῖς καὶ οἱ

ακανθων επεθηκαν αυτου τη κεφαλη και
ιματιον πορφυρουν περιεβαλον αυτον 2. και οι
stratiotai pleksantes stefanon eks akanthon
epethekan αυτου te kefale και imation porfurovun
periebalon αυτον

Textus Receptus 3. και ελεγον χαιρε ο βασιλευς των ιουδαιων
και εδιδουν αυτω ραπισματα 3. και elegon
chaire o basileus ton ioudaion και edidoun auto
rapismata

Textus Receptus 4. εξηλθεν ουν παλιν εξω ο πιλατος και λεγει
αυτοις ιδε αγω υμιν αυτον εξω ινα γνωτε οτι
εν αυτω ουδεμιαν αιτιαν ευρισκω 4. ekselthen
oun palin ekso o pilatos και legei autois ide ago
umin αυτον ekso ina gnote oti en auto oudemian
aitian eurisko

Textus Receptus 5. εξηλθεν ουν ο ιησους εξω φορων τον
ακανθινον στεφανον και το πορφυρουν
ιματιον και λεγει αυτοις ιδε ο ανθρωπος 5.
ekselthen ουν ο iesous ekso foron ton
akanthinon stefanon και to porfurovun imation
και legei autois ide ο anthropos

Textus Receptus 6. οτε ουν ειδον αυτον οι αρχιερεις και οι
υπηρεται εκραυγασαν λεγοντες σταυρωσον

ὑπηρέται, ἐκραύγασαν λέγοντες·
Σταύρωσον σταύρωσον αὐτόν. λέγει
αὐτοῖς ὁ Πιλαῖτος· Λάβετε αὐτόν ὑμεῖς καὶ
σταυρώσατε· ἐγὼ γὰρ οὐχ εὐρίσκω ἐν
αὐτῷ αἰτίαν.

East
Original

7 ἀπεκρίθησαν αὐτῷ οἱ Ἰουδαῖοι· Ἡμεῖς
νόμον ἔχομεν, καὶ κατὰ τὸν νόμον
ὀφείλει ἀποθανεῖν, ὅτι ἑαυτὸν Θεοῦ υἱὸν
ἐποίησεν.

Textus
Receptus

σταυρωσον λεγει αυτοις ο πιλατος λαβετε
αυτον υμεις και σταυρωσατε εγω γαρ ουχ
ευρισκω εν αυτω αιτιαν 6. ote oun eidon auton
oi archiereis kai oi uperetai ekraugasan legontes
stavrososon stavrososon legei autois o pilatos labete
auton umeis kai stavrosate ego gar ouch eurisko
en auto aitian

7. απεκριθησαν αυτω οι ιουδαιοι ημεις νομον
εχομεν και κατα τον νομον ημων οφειλει
αποθανειν οτι εαυτον υιον {VAR2: του } θεου
εποησεν 7. apekrithesan auto oi ioudaioi emeis
nomon echomen kai kata ton nomon emon
ofeilei apothanein oti eauton vion {VAR2: του }
theou epoiesen

East
Original

8 Ὅτε οὖν ἤκουσεν ὁ Πιλαῖτος τοῦτον τὸν
λόγον, μᾶλλον ἐφοβήθη,

Textus
Receptus

8. οτε ουν ηκουσεν ο πιλατος τουτον τον
λογον μαλλον εφοβηθη 8. ote oun ekousen o
pilatos touton ton logon mallon efobetahe

East
Original

9 καὶ εἰσηλθεν εἰς τὸ πραιτώριον πάλιν
καὶ λέγει τῷ Ἰησοῦ· Πόθεν εἶ σύ; ὁ δὲ
Ἰησοῦς ἀπόκρισιν οὐκ ἔδωκεν αὐτῷ.

Textus
Receptus

9. και εισηλθεν εις το πραιτωριον παλιν και
λεγει τω ιησου ποθεν ει συ ο δε ιησους
αποκρισιν ουκ εδωκεν αυτω 9. kai eiselthen eis
to praitorion palin kai legei to iesou pothen ei su
o de iesous apokrisin ouk edoken auto

East
Original

10 λέγει οὖν αὐτῷ ὁ Πιλαῖτος· Ἐμοὶ οὐ

Textus
Receptus

10. λεγει ουν αυτω ο πιλατος εμοι ου λαλεις

λαλεῖς; οὐκ οἶδας ὅτι ἐξουσίαν ἔχω
σταυρῶσαί σε καὶ ἐξουσίαν ἔχω
ἀπολυσαί σε;

East
Original

11 ἀπεκρίθη Ἰησοῦς· Οὐκ εἶχες ἐξουσίαν
οὐδεμίαν κατ' ἐμοῦ, εἰ μὴ ἦν δεδομένον
σοι ἄνωθεν· διὰ τοῦτο ὁ παραδιδούς μέ
σοι μείζονα ἁμαρτίαν ἔχει.

East
Original

12 ἐκ τούτου ἐζήτει ὁ Πιλαῦτος ἀπολυσαί
αὐτόν· οἱ δὲ Ἰουδαῖοι ἔκραζον λέγοντες·
Ἐὰν τοῦτον ἀπολύσης, οὐκ εἶ φίλος τοῦ
Καίσαρος. πᾶς ὁ βασιλέα ἑαυτὸν ποιῶν
ἀντιλέγει τῷ Καίσαρι.

East
Original

13 ὁ οὖν Πιλαῦτος ἀκούσας τοῦτον τὸν
λόγον ἤγαγεν ἔξω τὸν Ἰησοῦν, καὶ
ἐκάθισεν ἐπὶ τοῦ βήματος εἰς τόπον
λεγόμενον Λιθόστρωτον, Ἑβραϊστὶ δὲ

οὐκ οἶδας ὅτι ἐξουσίαν ἔχω σταυρῶσαι σε καὶ
ἐξουσίαν ἔχω ἀπολυσαί σε 10. legei oun auto o
pilatos emoi ou laleis ouk oidas oti eksousian
echo staurosai se kai eksousian echo apolusai se

Textus
Receptus

11. απεκριθη ο ιησους ουκ ειχες εξουσιαν
ουδεμιαν κατ εμου ει μη ην σοι δεδομενον
ανωθεν δια τουτο ο παραδιδους με σοι
μειζονα αμαρτιαν εχει 11. apekrithe o iesous
ouk eiches eksousian oudemian kat emou ei me
en soi dedomenon another dia touto o
paradidous me soi meizona amartian echei

Textus
Receptus

12. εκ τουτου εζητει ο πιλατος απολυσαι
αυτον οι δε ιουδαιοι εκραζον λεγοντες εαν
τουτον απολυσης ουκ ει φιλος του καισαρος
πας ο βασιλεα αυτον ποιων αντιλεγει τω
καισαρι 12. ek toutou ezetei o pilatos apolusai
auton oi de ioudaioi ekrazon legontes ean
touton apoluses ouk ei filous tou kaisaros pas o
basilea auton poion antilegei to kaisari

Textus
Receptus

13. ο ουν πιλατος ακουσας τουτον τον λογον
ηγαγεν εξω τον ιησουν και εκαθισεν επι του
βηματος εις τοπον λεγομενον λιθοστρωτον
εβραιστι δε γαββαθα 13. o oun pilatos akousas

Γαββαθᾶ·

East
Original

14 ἦν δὲ παρασκευὴ τοῦ πάσχα, ὥρα δὲ ὡσεὶ ἕκτη· καὶ λέγει τοῖς Ἰουδαίοις· Ἴδε ὁ βασιλεὺς ὑμῶν.

East
Original

15 οἱ δὲ ἐκραύγασαν· Ἄρον ἄρον, σταύρωσον αὐτόν. λέγει αὐτοῖς ὁ Πιλᾶτος· Τὸν βασιλέα ὑμῶν σταυρώσω; ἀπεκρίθησαν οἱ ἀρχιερεῖς· Οὐκ ἔχομεν βασιλέα εἰ μὴ Καίσαρα.

East
Original

16 τότε οὖν παρέδωκεν αὐτόν αὐτοῖς ἵνα σταυρωθῇ.

East
Original

17 Παρέλαβον δὲ τὸν Ἰησοῦν καὶ ἤγαγον· καὶ βαστάζων τὸν σταυρὸν αὐτοῦ ἐξῆλθεν εἰς τὸν λεγόμενον κρανίου

Textus
Receptus

touton ton logon egagen ekso ton iesoun kai ekathisen epi tou βematos eis topon legomenon lithostroton ebraisti de gabpatha

Textus
Receptus

14. ην δε παρασκευη του πασχα ωρα δε ωσει εκτη και λεγει τοις ιουδαιοις ιδε ο βασιλευς υμων 14. en de paraskeuve tou pascha ora de osei ekte kai legei tois ioudaiois ide o basileus umon

15. οι δε εκραυγασαν αρον αρον σταυρωσον αυτον λεγει αυτοις ο πιλατος τον βασιλεα υμων σταυρωσω απεκριθησαν οι αρχιερεις ουκ εχομεν βασιλεα ει μη καισαρα 15. oi de ekraugasan aron aron stavrosou avton legei autois o pilatos ton basilea umon stavroso apekrithesan oi archiereis ouk echomen basilea ei me kaisara

Textus
Receptus

16. τοτε ουν παρεδωκεν αυτον αυτοις ινα σταυρωθη παρελαβον δε τον ιησουν και απηγαγον 16. tote oun paredoken avton autois ina stavrothe parelabon de ton iesoun kai apegagon

Textus
Receptus

17. και βασταζων τον σταυρον αυτου εξηλθεν εις τον λεγομενον κρανιου τοπον ος λεγεται εβραιστι γολγοθα 17. kai bastazon ton stavron

τόπον, ὃς λέγεται Ἑβραϊστὶ Γολγοθᾶ,

East
Original

18 ὅπου αὐτὸν ἐσταύρωσαν, καὶ μετ'
αὐτοῦ ἄλλους δύο ἐντεῦθεν καὶ ἐντεῦθεν,
μέσον δὲ τὸν Ἰησοῦν.

Textus
Receptus

αυτου ekselthen eis ton legomenon kraniou
topon os legetai ebraisti golgotha

18. οπου αυτον εσταυρωσαν και μετ αυτου
αλλους δυο εντευθεν και εντευθεν μεσον δε
τον ιησουν 18. οπου αυτον estavrosan kai met
αυτου allous duo enteuthen kai enteuthen meson
de ton iesoun

East
Original

19 ἔγραψε δὲ καὶ τίτλον ὁ Πιλᾶτος καὶ
ἔθηκεν ἐπὶ τοῦ σταυροῦ· ἦν δὲ
γεγραμμένον· Ἰησοῦς ὁ Ναζωραῖος ὁ
βασιλεὺς τῶν Ἰουδαίων.

Textus
Receptus

19. εγραψεν δε και τιτλον ο πιλατος και
εθηκεν επι του σταυρου ην δε γεγραμμενον
ιησους ο ναζωραιος ο βασιλευς των ιουδαιων
19. egrapsen de kai titlon o pilatos kai etheken
epi tou staurou en de gegrammenon iesous o
nazoraios o basileus ton ioudaion

East
Original

20 τοῦτον οὖν τὸν τίτλον πολλοὶ
ἀνέγνωσαν τῶν Ἰουδαίων, ὅτι ἐγγὺς ἦν
τῆς πόλεως ὁ τόπος ὅπου ἐσταυρώθη ὁ
Ἰησοῦς· καὶ ἦν γεγραμμένον Ἑβραϊστὶ,
Ἑλληνιστί, Ῥωμαϊστὶ.

Textus
Receptus

20. τουτον ουν τον τιτλον πολλοι ανεγνωσαν
των ιουδαιων οτι εγγυς ην της πολεως ο
τοπος οπου εσταυρωθη ο ιησους και ην
γεγραμμενον εβραιστι ελληνιστι ρωμαιστι 20.
touton ουν τον titlon πολλοι anegnosan τον
ioudaion οτι eggus en tes poleos ο topos οπου
estavrothe ο iesous και en gegrammenon
ebraisti ellenisti romaisti

East
Original

21 ἔλεγον οὖν τῷ Πιλάτῳ οἱ ἀρχιερεῖς
τῶν Ἰουδαίων· Μὴ γράφει, ὁ βασιλεὺς τῶν

Textus
Receptus

21. ελεγον ουν τω πιλατω οι αρχιερεις των
ιουδαιων μη γραφει ο βασιλευς των ιουδαιων

Ἰουδαίων, ἀλλ' ὅτι ἐκεῖνος εἶπε, βασιλεύς εἰμι τῶν Ἰουδαίων.

East Original 22 ἀπεκρίθη ὁ Πιλαῦτος· Ὁ γέγραφα, γέγραφα.

East Original 23 Οἱ οὖν στρατιῶται ὅτε ἐσταύρωσαν τὸν Ἰησοῦν, ἔλαβον τὰ ἱμάτια αὐτοῦ καὶ ἐποίησαν τέσσαρα μέρη, ἐκάστῳ στρατιώτῃ μέρος, καὶ τὸν χιτῶνα· ἦν δὲ ὁ χιτῶν ἄραφος, ἐκ τῶν ἄνωθεν ὑφαντὸς δι' ὅλου.

East Original 24 εἶπον οὖν πρὸς ἀλλήλους· Μὴ σχίσωμεν αὐτόν, ἀλλὰ λάχωμεν περὶ αὐτοῦ τίνος ἔσται· ἵνα ἡ γραφὴ πληρωθῇ ἢ λέγουσα· Διεμερίσαντο τὰ ἱμάτιά μου ἑαυτοῖς, καὶ ἐπὶ τὸν ἱματισμὸν μου ἔβαλον κλῆρον.

ἀλλ ὅτι ἐκεῖνος εἶπεν βασιλευς εἰμι τῶν ἰουδαιῶν 21. elegon οὖν το πιλᾶτο οἱ archiereis ton ioudaion me grafe o basileus ton ioudaion all ὅτι ἐκεῖνος εἶπεν basileus eimi ton ioudaion

Textus Receptus 22. ἀπεκριθη ὁ πιλατος ὁ γεγραφα γεγραφα 22. apekrithe o pilatos o gegrafa gegrafa

Textus Receptus 23. οἱ οὖν στρατιῶται ὅτε ἐσταύρωσαν τὸν ἰησοῦν ἐλάβον τὰ ἱματῖα αὐτοῦ καὶ ἐποίησαν τέσσαρα μέρη ἐκάστῳ στρατιωτῇ μέρος καὶ τὸν χιτῶνα ἦν δὲ ὁ χιτῶν ἀρραφος ἐκ τῶν ἀνωθεν ὑφαντος δι' ὅλου 23. oi οὖν stratiotai ote estaurosan ton iesoun elabon ta imatia autou kai epoiesan tessara mere ekasto stratiote meros kai ton chitona en de o chiton arrafos ek ton anothen ufantos di' ὅλου

Textus Receptus 24. εἶπον οὖν πρὸς ἀλλήλους μὴ σχίσωμεν αὐτὸν ἀλλὰ λάχωμεν περὶ αὐτοῦ τίνος ἔσται ἵνα ἡ γραφὴ πληρωθῇ ἢ λέγουσα διεμερίσαντο τὰ ἱματῖα μου ἑαυτοῖς καὶ ἐπὶ τὸν ἱματισμὸν μου ἔβαλον κλῆρον οἱ μὲν οὖν στρατιῶται ταῦτα ἐποίησαν 24. eipon οὖν pros allelous me schisomen auton alla lachomen peri autou tinos estai ina e grafe plerothe e legousa

East
Original

25 Οἱ μὲν οὖν στρατιῶται ταῦτα
ἐποίησαν. εἰστήκεισαν δὲ παρὰ τῷ
σταυρῷ τοῦ Ἰησοῦ ἢ μητέρα αὐτοῦ καὶ ἡ
ἀδελφὴ τῆς μητρὸς αὐτοῦ, Μαρία ἢ τοῦ
Κλωπᾶ καὶ Μαρία ἢ Μαγδαληνῆ.

East
Original

26 Ἰησοῦς οὖν ἰδὼν τὴν μητέρα καὶ τὸν
μαθητὴν παρεστῶτα ὃν ἠγάπα, λέγει τῇ
μητρὶ αὐτοῦ· Γύναι, ἴδε ὁ υἱός σου,

East
Original

27 εἶτα λέγει τῷ μαθητῇ· Ἴδου ἡ μήτηρ
σου. καὶ ἀπ' ἐκείνης τῆς ὥρας ἔλαβεν ὁ
μαθητὴς αὐτὴν εἰς τὰ ἴδια.

East
Original

28 Μετὰ τοῦτο εἰδὼς ὁ Ἰησοῦς ὅτι πάντα
ἤδη τετέλεσται, ἵνα τελειωθῇ ἡ γραφή,
λέγει· Διψῶ.

Textus
Receptus

diemerisanto ta imatia mou eautois kai epi ton
imatismos mou ebalon kleron oi men oun
stratitotai tauta epoiesan

25. eisthkeisan de para to stavro tou iesou
h mēterh autou kai h adelphē tes mētrōs
autou maria h tou klopā kai maria h
magdalēnē 25. eistekeisan de para to stavro tou
iesou e meter autou kai e adelfe tes metros autou
maria e tou klopa kai maria e magdalene

Textus
Receptus

26. iesous oun idōn tēn mētera kai ton
mathēten parēstōta on hgapā legei tē mētri
autou gynai idou o vios sou 26. iesous oun
idon ten metera kai ton matheten parēstōta on
egapa legei te metri autou gynai idou o vios sou

Textus
Receptus

27. eita legei tō mathētē idou h mēterh sou kai
ap ekeines tes oras elāben autēn o mathētēs
eis ta idia 27. eita legei to mathētē idou e meter
sou kai ap ekeines tes oras elāben autēn o
mathētēs eis ta idia

Textus
Receptus

28. meta touto eidōs o iesous oti panta hδη
tetelestai ina τελειωθῇ ἡ γραφή λέγει διψῶ
28. meta touto eidōs o iesous oti panta ede
tetelestai ina teleiothe e grafe legei dipso

East Original 29 σκεῦος οὖν ἔκειτο ὄξους μεστόν· οἱ δὲ πλήσαντες σπόγγον ὄξους καὶ ὑσσώπῳ περιθέντες προσήνεγκαν αὐτοῦ τῷ στόματι.

East Original 30 ὅτε οὖν ἔλαβεν τὸ ὄξος ὁ Ἰησοῦς εἶπε· Τετέλεσται, καὶ κλῖνας τὴν κεφαλὴν παρέδωκε τὸ πνεῦμα.

East Original 31 Οἱ οὖν Ἰουδαῖοι, ἵνα μὴ μείνη ἐπὶ τοῦ σταυροῦ τὰ σώματα ἐν τῷ σαββάτῳ, ἐπεὶ παρασκευὴ ἦν· ἦν γὰρ μεγάλη ἡ ἡμέρα ἐκείνου τοῦ σαββάτου· ἠρώτησαν τὸν Πιλάτον ἵνα κατεαγῶσιν αὐτῶν τὰ σκέλη, καὶ ἀρθῶσιν.

Textus Receptus 29. σκευος ουν εκειτο οξους μεστον οι δε πλησαντες σπογγον οξους και υσσωπω περιθεντες προσηνεγκαν αυτου τω στοματι 29. skeuos oyn ekeito oksous meston oi de plesantes spoggon oksous kai ussopo perithentes prosenegkan αυτου το stomati

Textus Receptus 30. οτε ουν ελαβεν το οξος ο ιησους ειπεν τετελεσται και κλινας την κεφαλην παρεδωκεν το πνευμα 30. ote ουν ελαβεν το oksos ο iesous eipen tetelestai και klinas ten kefalen paredoken το pneuma

Textus Receptus 31. οι ουν ιουδαιοι {VAR2: επει παρασκευη ην } ινα μη μεινη επι του σταυρου τα σωματα εν τω σαββατω {VAR1: επει παρασκευη ην } ην γαρ μεγαλη η ημερα εκεινου του σαββατου ηρωτησαν τον πιλατον ινα κατεαγωσιν αυτων τα σκελη και αρθωσιν 31. οι ουν ioudaioi {VAR2: epei paraskeue en } ina me meine epi του stavrou ta somata en το sabbatō {VAR1: epei paraskeue en } en gar megale e emera ekeinou του sabbatou erotesan ton pilaton ina kateagosin αυτον τα skele και arthosin

East Original 32 ἦλθον οὖν οἱ στρατιῶται, καὶ τοῦ μὲν
πρώτου κατέαξαν τὰ σκέλη καὶ τοῦ
ἄλλου τοῦ συσταυρωθέντος αὐτῶ·

East Original 33 ἐπὶ δὲ τὸν Ἰησοῦν ἐλθόντες ὡς εἶδον
αὐτὸν ἤδη τεθνηκότα, οὐ κατέαξαν
αὐτοῦ τὰ σκέλη,

East Original 34 ἀλλ' εἰς τῶν στρατιωτῶν λόγχῃ αὐτοῦ
τὴν πλευρὰν ἐνυξε, καὶ εὐθέως ἐξῆλθεν
αἷμα καὶ ὕδωρ.

East Original 35 καὶ ὁ ἐωρακῶς μεμαρτύρηκε, καὶ
ἀληθινὴ αὐτοῦ ἐστὶν ἡ μαρτυρία,
κἀκεῖνος οἶδεν ὅτι ἀληθῆ λέγει, ἵνα καὶ
ὕμεῖς πιστεύσητε.

East Original 36 ἐγένετο γὰρ ταῦτα, ἵνα ἡ γραφὴ
πληρωθῇ, Ὅσοῦν οὐ συντριβήσεται
αὐτοῦ.

Textus Receptus 32. ηλθον ουν οι στρατιωται και του μεν
πρωτου κατεαξαν τα σκελη και του αλλου του
συσταυρωθεντος αυτω 32. elthon ουν οι
stratiotai και του men protou kateaksan ta skele
και του allou του sustavrothentos auto

Textus Receptus 33. επι δε τον ιησουν ελθοντες ως ειδον αυτον
ηδη τεθνηκοτα ου κατεαξαν αυτου τα σκελη
33. epi de ton iesoun elthontes os eidon αυτον
ede tethnekota ου kateaksan αυτου τα skele

Textus Receptus 34. αλλ εις των στρατιωτων λογχη αυτου την
πλευραν ενυξεν και ευθυσ εξηλθεν αιμα και
υδωρ 34. all eis ton stratioton logche αυτου ten
plevran enuksen και euthus ekselthen aima και
udor

Textus Receptus 35. και ο εωρακως μεμαρτυρηκεν και αληθινη
αυτου εστιν η μαρτυρια κακεινος οιδεν οτι
αληθη λεγει ινα υμεις πιστευσητε 35. και ο
eorakos memartureken και alethine αυτου estin e
marturia kakeinos oiden oti alethe legei ina
umeis pisteusete

Textus Receptus 36. εγενετο γαρ ταυτα ινα η γραφη πληρωθη
οστων ου συντριβησεται αυτου 36. egeneto
gar tauta ina e grafe plerothe ostoun ου

East
Original

37 καὶ πάλιν ἑτέρα γραφὴ λέγει· Ὁψονται
εἰς ὃν ἐξεκέντησαν.

Textus
Receptus

suntribesetai autou

37. και παλιν ετερα γραφη λεγει οψονται εις
ον εξεκεντησαν 37. kai palin etera grafe legei
opsontai eis on eksekentesan

East
Original

38 Μετὰ δὲ ταῦτα ἠρώτησεν τὸν Πιλαῶτον
Ἰωσήφ ὁ ἀπὸ Ἀριμαθαίας, ὢν μαθητὴς
τοῦ Ἰησοῦ, κεκρυμμένος δὲ διὰ τὸν φόβον
τῶν Ἰουδαίων, ἵνα ἄρῃ τὸ σῶμα τοῦ
Ἰησοῦ· καὶ ἐπέτρεψεν ὁ Πιλαῶτος. ἦλθεν
οὖν καὶ ἦρε τὸ σῶμα τοῦ Ἰησοῦ.

Textus
Receptus

38. μετα δε ταυτα ηρωτησεν τον πιλατον ο
ιωσηφ ο απο αριμαθαιας ων μαθητης του
ιησου κεκρυμμενος δε δια τον φοβον των
ιουδαιων ινα αρη το σωμα του ιησου και
επετρεψεν ο πιλατος ηλθεν ουν και ηρεν το
σωμα του ιησου 38. meta de tauta erotesen ton
pilaton o iosef o apo arimathaias on mathetes
του iesou kekrummenos de dia ton foβon ton
ioudaion ina are to soma του iesou kai
epetrepseu o pilatos elthen oyn kai eren to soma
του iesou

East
Original

39 ἦλθε δὲ καὶ Νικόδημος ὁ ἐλθὼν πρὸς
τὸν Ἰησοῦν νυκτὸς τὸ πρῶτον, φέρων
μίγμα σμύρνης καὶ ἀλόης ὡς λίτρας
ἑκατόν.

Textus
Receptus

39. ηλθεν δε και νικοδημος ο ελθων προς τον
ιησουν νυκτος το πρωτον φερων μιγμα
σμουρνης και αλοης ωσει λιτρας εκατον 39.
elthen de kai nikodemos o elthon pros ton
iesoun nuktos to proton feron migma smurnes
kai aloes osei litras ekaton

East
Original

40 ἔλαβον οὖν τὸ σῶμα τοῦ Ἰησοῦ καὶ
ἔδησαν αὐτὸ ἐν ὀθονίοις μετὰ τῶν

Textus
Receptus

40. ελαβον ουν το σωμα του ιησου και εδησαν
αυτο οθονιοις μετα των αρωματων καθως

ἀρωμάτων, καθὼς ἔθος ἐστὶ τοῖς
Ἰουδαίοις ἐνταφιάζειν.

East
Original

41 ἦν δὲ ἐν τῷ τόπῳ ὅπου ἐσταυρώθη
κῆπος, καὶ ἐν τῷ κήπῳ μνημεῖον καινόν,
ἐν ᾧ οὐδέπω οὐδεὶς ἐτέθη·

East
Original

42 ἐκεῖ οὖν διὰ τὴν παρασκευὴν τῶν
Ἰουδαίων, ὅτι ἐγγὺς ἦν τὸ μνημεῖον,
ἔθηκαν τὸν Ἰησοῦν.

Κεφάλαιο 20

East
Original

1 Τῇ δὲ μιᾷ τῶν σαββάτων Μαρία ἡ
Μαγδαληνὴ ἔρχεται πρωῖ σκοτίας ἔτι
οὔσης εἰς τὸ μνημεῖον, καὶ βλέπει τὸν
λίθον ἠρμένον ἐκ τοῦ μνημείου.

εθος εστιν τοις ιουδαιοις ενταφιαζειν 40.
elaβon oυν to soma του iesou kai edesan auto
othoniois meta ton aromaton kathos ethos estin
tois ioudaiois entafiazein

Textus
Receptus

41. ην δε εν τω τοπω οπου εσταυρωθη κηπος
και εν τω κηπω μνημειον καινον εν ω ουδεπω
ουδεις ετεθη 41. en de en to topo οπου
estavrothe kepos kai en to kepo mnemeion
kainon en o ουdepo ουdeis etethe

Textus
Receptus

42. εκει ουν δια την παρασκευην των ιουδαιων
οτι εγγυς ην το μνημειον εθηκαν τον ιησουν
42. ekei ουν dia ten paraskeven ton ioudaion οτι
eggus en to mnemeion ethekan ton iesoun

Textus
Receptus

1. τη δε μια των σαββατων μαρια η
μαγδαληνη ερχεται πρωι σκοτιας ετι ουσης
εις το μνημειον και βλεπει τον λιθον ηρμενον
εκ του μνημειου 1. te de mia ton sabbaton
maria e magdalene erchetai proi skotias eti
ouses eis to mnemeion kai blepei ton lithon
ermenon ek tou mnemeiou

East Original 2 τρέχει οὖν καὶ ἔρχεται πρὸς Σίμωνα Πέτρον καὶ πρὸς τὸν ἄλλον μαθητὴν ὃν ἐφίλει ὁ Ἰησοῦς, καὶ λέγει αὐτοῖς· Ἦσαν τὸν Κύριον ἐκ τοῦ μνημείου, καὶ οὐκ οἶδαμεν ποῦ ἔθηκαν αὐτόν.

East Original 3 ἐξῆλθεν οὖν ὁ Πέτρος καὶ ὁ ἄλλος μαθητὴς καὶ ἦρχοντο εἰς τὸ μνημεῖον.

East Original 4 ἔτρεχον δὲ οἱ δύο ὁμοῦ· καὶ ὁ ἄλλος μαθητὴς προέδραμε τάχιον τοῦ Πέτρου καὶ ἦλθε πρῶτος εἰς τὸ μνημεῖον,

East Original 5 καὶ παρακύψας βλέπει κείμενα τὰ ὀθόνια, οὐ μέντοι εἰσηλθεν.

East Original 6 ἔρχεται οὖν Σίμων Πέτρος ἀκολουθῶν αὐτῷ, καὶ εἰσηλθεν εἰς τὸ μνημεῖον καὶ θεωρεῖ τὰ ὀθόνια κείμενα,

Textus Receptus 2. τρεχει ουν και ερχεται προς σιμωνα πετρον και προς τον αλλον μαθητην ον εφιλει ο ιησους και λεγει αυτοις ησαν τον κυριον εκ του μνημειου και ουκ οιδαμεν που εθηκαν αυτον 2. trechei oyn kai erchetai pros simona petron kai pros ton allon matheten on efilei o iesous kai legei autois eran ton kurion ek tou mnemeiou kai ouk oidamen pou ethekan auton

Textus Receptus 3. εξηλθεν ουν ο πετρος και ο αλλος μαθητης και ηρχοντο εις το μνημειον 3. ekselthen oyn o petros kai o allos mathetes kai erchonto eis to mnemeion

Textus Receptus 4. ετρεχον δε οι δυο ομου και ο αλλος μαθητης προεδραμεν ταχιον του πετρου και ηλθεν πρωτος εις το μνημειον 4. etrechon de oi duo omou kai o allos mathetes proedramen tachion tou petrou kai elthen protos eis to mnemeion

Textus Receptus 5. και παρακυψας βλεπει κειμενα τα οθονια ου μεντοι εισηλθεν 5. kai parakypsas blepei keimena ta othonia ou mentoi eiselthen

Textus Receptus 6. ερχεται ουν σιμων πετρος ακολουθων αυτω και εισηλθεν εις το μνημειον και θεωρει τα οθονια κειμενα 6. erchetai oyn simon petros

East
Original

7 καὶ τὸ σουδάριον, ὃ ἦν ἐπὶ τῆς κεφαλῆς
αὐτοῦ, οὐ μετὰ τῶν ὀθονίων κείμενον,
ἀλλὰ χωρὶς ἐντετυλιγμένον εἰς ἓνα
τόπον.

Textus
Receptus

akolouthon auto kai eiselthen eis to mnemeion
kai theorei ta othonia keimena
7. και το σουδαριον ο ην επι της κεφαλης
αυτου ου μετα των οθονιων κειμενον αλλα
χωρις εντετυλιγμενον εις ενα τοπον 7. και το
soudarion ο en epi tes kefales αυτου ου meta ton
othonion keimenon alla choris entetuligmenon
eis ena topon

East
Original

8 τότε οὖν εἰσηλθε καὶ ὁ ἄλλος μαθητῆς ὁ
ἐλθὼν πρῶτος εἰς τὸ μνημεῖον, καὶ εἶδε
καὶ ἐπίστευσεν·

Textus
Receptus

8. τοτε ουν εισηλθεν και ο αλλος μαθητης ο
ελθων πρωτος εις το μνημειον και ειδεν και
επιστευσεν 8. tote ουν eiselthen και ο allos
mathetes ο elthon protos εις το mnemeion και
eiden και episteusen

East
Original

9 οὐδέπω γὰρ ἤδειςαν τὴν γραφὴν ὅτι δεῖ
αὐτὸν ἐκ νεκρῶν ἀναστῆναι.

Textus
Receptus

9. ουδεπω γαρ ηδειςαν την γραφην οτι δει
αυτον εκ νεκρων αναστηναι 9. ουδεπο gar
edeisan ten grafen οτι dei αυτον εκ nekron
anastenai

East
Original

10 ἀπηλθον οὖν πάλιν πρὸς ἑαυτοὺς οἱ
μαθηταί.

Textus
Receptus

10. απηλθον ουν παλιν προς εαυτους οι
μαθηται 10. apelthon ουν palin pros eautous οι
mathetai

East
Original

11 Μαρία δὲ εἰστήκει πρὸς τῷ μνημείῳ
κλαίουσα ἔξω.

Textus
Receptus

11. μαρια δε εισηκει προς το μνημειον
κλαιουσα εξω ως ουν εκλαιεν παρεκυψεν εις
το μνημειον 11. maria de eistekei pros to

East Original 12 ὡς οὖν ἔκλαιε, παρέκυψεν εἰς τὸ μνημεῖον καὶ θεωρεῖ δύο ἀγγέλους ἐν λευκοῖς καθεζομένους ἓνα πρὸς τῇ κεφαλῇ καὶ ἓνα πρὸς τοῖς ποσίν, ὅπου ἔκειτο τὸ σῶμα τοῦ Ἰησοῦ.

East Original 13 καὶ λέγουσιν αὐτῇ ἐκεῖνοι· Γύναι, τί κλαίεις; λέγει αὐτοῖς· Ὅτι ἤραν τὸν Κύριόν μου, καὶ οὐκ οἶδα ποῦ ἔθηκαν αὐτόν.

East Original 14 καὶ ταῦτα εἰποῦσα ἐστράφη εἰς τὰ ὀπίσω, καὶ θεωρεῖ τὸν Ἰησοῦν ἐστῶτα, καὶ οὐκ ᾔδει ὅτι Ἰησοῦς ἐστι.

East Original 15 λέγει αὐτῇ ὁ Ἰησοῦς· Γύναι, τί κλαίεις; τίνα ζητεῖς; ἐκεῖνη δοκοῦσα ὅτι ὁ κηπουρός ἐστι, λέγει αὐτῷ· Κύριε, εἰ σὺ ἐβάστασας αὐτόν, εἰπέ μοι ποῦ ἔθηκας αὐτόν, καὶ γὰρ αὐτὸν ἀρῶ.

mnemeion klaiouσα ekso os oun eklaien
parekypsen eis to mnemeion

Textus Receptus 12. και θεωρει δυο αγγελους εν λευκοις
καθεζομενους ενα προς τη κεφαλη και ενα
προς τοις ποσιν οπου εκειτο το σωμα του
ιησου 12. και theorei duo aggelous en leuκοις
kathozomenous ena pros te kefale και ena pros
tois posin οπου ekeito to soma του iesou

Textus Receptus 13. και λεγουσιν αυτη εκεινοι γυναι τι κλαιεις
λεγει αυτοις οτι ηραν τον κυριον μου και ουκ
οιδα που εθηκαν αυτον 13. και legousin aute
ekeinoi gynai ti klaieis legei autois oti eran ton
kurion μου και ουκ oida που ethekan αυτον

Textus Receptus 14. και ταυτα ειπουσα εστραφη εις τα οπισω
και θεωρει τον ιησουν εστωτα και ουκ ηδει οτι
ο ιησους εστιν 14. και tauta eipousa estrafe eis
ta opiso και theorei ton iesoun estota και ουκ
edei oti ο iesous estin

Textus Receptus 15. λεγει αυτη ο ιησους γυναι τι κλαιεις τινα
ζητεις εκεινη δοκουσα οτι ο κηπουρος εστιν
λεγει αυτω κυριε ει συ εβαστασας αυτον ειπε
μοι που αυτον εθηκας καγω αυτον αρω 15.
legei aute ο iesous gynai ti klaieis tina zeteis

East Original 16 λέγει αὐτῇ ὁ Ἰησοῦς· Μαρία.
στραφεῖσα ἐκείνη λέγει αὐτῷ· Ραββουνί,
ὃ λέγεται, διδάσκαλε.

East Original 17 λέγει αὐτῇ ὁ Ἰησοῦς· Μὴ μου ἄπτου·
οὐπω γὰρ ἀναβέβηκα πρὸς τὸν πατέρα
μου· πορεύου δὲ πρὸς τοὺς ἀδελφούς μου
καὶ εἶπὲ αὐτοῖς· ἀναβαίνω πρὸς τὸν
πατέρα μου καὶ πατέρα ὑμῶν, καὶ Θεὸν
μου καὶ Θεὸν ὑμῶν.

East Original 18 ἔρχεται Μαρία ἡ Μαγδαληνὴ
ἀπαγγέλλουσα τοῖς μαθηταῖς ὅτι εἶωρακε
τὸν Κύριον, καὶ ταῦτα εἶπεν αὐτῇ.

East Original 19 Οὔσης οὖν ὀψίας τῇ ἡμέρᾳ ἐκείνῃ τῇ

ekeine dokousa oti o kepouros estin legei auto
kurie ei sv ebastasas auton eipe moi pou auton
ethekas kago auton aro

Textus Receptus 16. λεγει αυτη ο ιησους μαρια στραφεισα
εκεινη λεγει αυτω ραββουνι ο λεγεται
διδασκαλε 16. legei aute o iesous maria strafeisa
ekeine legei auto rabβouni o legetai didaskale

Textus Receptus 17. λεγει αυτη ο ιησους μη μου απτου ουπω
γαρ αναβεβηκα προς τον πατερα μου
πορευου δε προς τους αδελφους μου και ειπε
αυτοις αναβαινω προς τον πατερα μου και
πατερα υμων και θεον μου και θεον υμων 17.
legei aute o iesous me mou aptou oupo gar
anaβeβeka pros ton patera mou porevou de pros
tous adelfous mou kai eipe autois anaβaino pros
ton patera mou kai patera umon kai theon mou
kai theon umon

Textus Receptus 18. ερχεται μαρια η μαγδαληνη
απαγγελλουσα τοις μαθηταις οτι εωρακεν
τον κυριον και ταυτα ειπεν αυτη 18. erchetai
maria e magdalene apaggellousa tois mathetais
oti eoraken ton kurion kai tauta eipen aute

Textus Receptus 19. ουσης ουν οψιας τη ημερα εκεινη τη μια

μιᾶ σαββάτων, καὶ τῶν θυρῶν
κεκλεισμένων ὅπου ἦσαν οἱ μαθηταὶ
συνηγμένοι διὰ τὸν φόβον τῶν Ἰουδαίων,
ἦλθεν ὁ Ἰησοῦς καὶ ἕστη εἰς τὸ μέσον, καὶ
λέγει αὐτοῖς· Εἰρήνη ὑμῖν.

East
Original

20 καὶ τοῦτο εἰπὼν ἔδειξεν αὐτοῖς τὰς
χεῖρας καὶ τὴν πλευρὰν αὐτοῦ. ἐχάρησαν
οὖν οἱ μαθηταὶ ἰδόντες τὸν Κύριον.

East
Original

21 εἶπεν οὖν αὐτοῖς ὁ Ἰησοῦς πάλιν·
Εἰρήνη ὑμῖν. καθὼς ἀπέσταλκέ με ὁ
πατήρ, καὶ γὰρ πέμπω ὑμᾶς.

East
Original

22 καὶ τοῦτο εἰπὼν ἐνεφύσησε καὶ λέγει
αὐτοῖς· Λάβετε Πνεῦμα ἅγιον·

των σαββατων και των θυρων κεκλεισμενων
οπου ησαν οι μαθηται συνηγμενοι δια τον
φοβον των ιουδαιων ηλθεν ο ιησους και εστη
εις το μεσον και λεγει αυτοις ειρηνη υμιν 19.
ouses oyn opsias te emera ekeine te mia ton
sabbaton kai ton thuron kekleismenon opou
esan oi mathetai sunegmenoi dia ton foβon ton
ioudaion elthen o iesous kai este eis to meson
kai legei autois eirene umin

Textus
Receptus

20. και τουτο ειπων εδειξεν αυτοις τας χειρας
και την πλευραν αυτου εχαρησαν ουν οι
μαθηται ιδοντες τον κυριον 20. kai touto eipon
edeiksen autois tas cheiras kai ten pleuran αυτου
echarasan oyn oi mathetai idontes ton kurion

Textus
Receptus

21. ειπεν ουν αυτοις ο ιησους παλιν ειρηνη
υμιν καθως απεσταλκεν με ο πατηρ καγω
πεμπω υμας 21. eipen oyn autois o iesous palin
eirene umin kathos apestalken me o pater kago
pempo umas

Textus
Receptus

22. και τουτο ειπων ενεφυσησεν και λεγει
αυτοις λαβετε πνευμα αγιον 22. kai touto
eipon enefusesen kai legei autois labete pneuma
agion

East Original 23 ἄν τινων ἀφήτε τὰς ἀμαρτίας,
ἀφίενται αὐτοῖς, ἄν τινων κρατῆτε,
κεκράτηνται.

East Original 24 Θωμᾶς δὲ εἷς ἐκ τῶν δώδεκα ὁ
λεγόμενος Δίδυμος, οὐκ ἦν μετ' αὐτῶν
ὅτε ἦλθεν ὁ Ἰησοῦς.

East Original 25 ἔλεγον οὖν αὐτῷ οἱ ἄλλοι μαθηταί·
Ἐωράκαμεν τὸν Κύριον. ὁ δὲ εἶπεν
αὐτοῖς· Ἐὰν μὴ ἴδω ἐν ταῖς χερσὶν αὐτοῦ
τὸν τύπον τῶν ἥλων, καὶ βάλω τὸν
δάκτυλόν μου εἰς τὸν τύπον τῶν ἥλων,
καὶ βάλω τὴν χεῖρά μου εἰς τὴν πλευρὰν
αὐτοῦ, οὐ μὴ πιστεύσω.

East Original 26 Καὶ μεθ' ἡμέρας ὀκτὼ πάλιν ἦσαν ἔσω
οἱ μαθηταὶ αὐτοῦ καὶ Θωμᾶς μετ' αὐτῶν.
ἔρχεται ὁ Ἰησοῦς τῶν θυρῶν
κεκλεισμένων, καὶ ἔστη εἰς τὸ μέσον καὶ

Textus Receptus 23. αν τινων αφητε τας αμαρτιας αφιενται
αυτοις αν τινων κρατητε κεκρατηνται 23. an
tinon afete tas amartias afientai autois an tinon
kratete kekratentai

Textus Receptus 24. θωμας δε εις εκ των δωδεκα ο λεγομενος
διδυμος ουκ ην μετ αυτων οτε ηλθεν ο ιησους
24. thomas de eis ek ton dodeka o legomenos
didumos ουk en met auton ote elthen o iesous

Textus Receptus 25. ελεγον ουν αυτω οι αλλοι μαθηται
εωρακαμεν τον κυριον ο δε ειπεν αυτοις εαν
μη ιδω εν ταις χερσιν αυτου τον τυπον των
ηλων και βαλω τον δακτυλον μου εις τον
τυπον των ηλων και βαλω την χειρα μου εις
την πλευραν αυτου ου μη πιστευσω 25. elegon
oun auto oi alloi mathetai eorakamen ton kurion
o de eipen autois ean me ido en tais chersin
autou ton typon ton elon kai balo ton daktulon
μου εις τον τυπον τον elon και balo ten cheira
μου εις ten pleuran αυτου ου me pisteuso

Textus Receptus 26. και μεθ ημερας οκτω παλιν ησαν εσω οι
μαθηται αυτου και θωμας μετ αυτων ερχεται
ο ιησους των θυρων κεκλεισμενων και εστη
εις το μεσον και ειπεν ειρηνη υμιν 26. kai meth

εἶπεν· Εἰρήνη ὑμῖν.

East Original 27 εἶτα λέγει τῷ Θωμᾶ· Φέρε τὸν δάκτυλόν σου ὧδε καὶ ἴδε τὰς χεῖράς μου, καὶ φέρε τὴν χεῖρά σου καὶ βάλε εἰς τὴν πλευράν μου, καὶ μὴ γίνου ἄπιστος, ἀλλὰ πιστός.

East Original 28 καὶ ἀπεκρίθη Θωμᾶς καὶ εἶπεν αὐτῷ· Ὁ Κύριός μου καὶ ὁ Θεός μου.

East Original 29 λέγει αὐτῷ ὁ Ἰησοῦς· Ὅτι ἐώρακάς με, πεπίστευκας· μακάριοι οἱ μὴ ἰδόντες καὶ πιστεύσαντες.

East Original 30 Πολλὰ μὲν οὖν καὶ ἄλλα σημεῖα ἐποίησεν ὁ Ἰησοῦς ἐνώπιον τῶν μαθητῶν αὐτοῦ, ἃ οὐκ ἔστι γεγραμμένα ἐν τῷ

emeraz okto palin esan eso oi mathetai autou kai thomas met auton erchetai o iesous ton thuron kekleismenon kai este eis to meson kai eipen eirene umin

Textus Receptus 27. ειτα λεγει τω θωμα φερε τον δακτυλον σου ωδε και ιδε τας χειρας μου και φερε την χειρα σου και βαλε εις την πλευραν μου και μη γινου απιστος αλλα πιστος 27. eita legei to thoma fere ton daktulon sou ode kai ide tas cheiras mou kai fere ten cheira sou kai bale eis ten pleuran mou kai me ginou apistos alla pistos

Textus Receptus 28. και απεκριθη ο θωμας και ειπεν αυτω ο κυριος μου και ο θεος μου 28. kai apекrithe o thomas kai eipen auto o kurios mou kai o theos mou

Textus Receptus 29. λεγει αυτω ο ιησους οτι εωρακας με θωμα πεπιστευκας μακαριοι οι μη ιδοντες και πιστευσαντες 29. legei auto o iesous oti eorakas me thoma pepisteukas makarioi oi me idontes kai pisteusantes

Textus Receptus 30. πολλα μεν ουν και αλλα σημεια εποιησεν ο ιησους ενωπιον των μαθητων αυτου α ουκ εστιν γεγραμμενα εν τω βιβλιω τουτω 30.

βιβλίῳ τούτῳ·

East
Original

31 ταῦτα δὲ γέγραπται ἵνα πιστεύσητε ὅτι Ἰησοῦς ἐστὶν ὁ Χριστὸς ὁ υἱὸς τοῦ Θεοῦ, καὶ ἵνα πιστεύοντες ζωὴν ἔχητε ἐν τῷ ὀνόματι αὐτοῦ.

Textus
Receptus

polla men oun kai alla semeia epoiesen o iesous enopion ton matheton autou a ouk estin gegrammena en to biblio touto

31. ταυτα δε γεγραπται ινα πιστευσητε οτι ο ιησους εστιν ο χριστος ο υιος του θεου και ινα πιστευοντες ζωην εχητε εν τω ονοματι αυτου
31. tauta de gegraptai ina pisteusete oti o iesous estin o christos o vios tou theou kai ina pisteuontes zoen echete en to onomati autou

Κεφάλαιο 21

East
Original

1 Μετὰ ταῦτα ἐφάνερωσεν ἑαυτὸν πάλιν ὁ Ἰησοῦς τοῖς μαθηταῖς ἐπὶ τῆς θαλάσσης τῆς Τιβεριάδος· ἐφάνερωσε δὲ οὕτως.

Textus
Receptus

1. μετα ταυτα εφανερωσεν εαυτον παλιν ο ιησους τοις μαθηταις επι της θαλασσης της τιβεριαδος εφανερωσεν δε ουτως 1. meta tauta efanerosen eauton palin o iesous tois mathetais epi tes thalasses tes tiberiados efanerosen de outos

East
Original

2 ἦσαν ὁμοῦ Σίμων Πέτρος, καὶ Θωμᾶς ὁ λεγόμενος Δίδυμος, καὶ Ναθαναὴλ ὁ ἀπὸ Κανᾶ τῆς Γαλιλαίας, καὶ οἱ τοῦ Ζεβεδαίου καὶ ἄλλοι ἐκ τῶν μαθητῶν αὐτοῦ δύο.

Textus
Receptus

2. ησαν ομου σιμων πετρος και θωμας ο λεγομενος διδυμος και ναθαναηλ ο απο κανα της γαλιλαιας και οι του ζεβεδαιου και αλλοι εκ των μαθητων αυτου δυο 2. esan omou simon petros kai thomas o legomenos didumos

East
Original

3 λέγει αὐτοῖς Σίμων Πέτρος· Ὑπάγω ἀλιεύειν. λέγουσιν αὐτῷ· Ἐρχόμεθα καὶ ἡμεῖς σὺν σοί. ἐξῆλθον καὶ ἐνέβησαν εἰς τὸ πλοῖον εὐθύς, καὶ ἐν ἐκείνῃ τῇ νυκτὶ ἐπίασαν οὐδέν.

Textus
Receptus

kai nathanael o apo kana tes galilaias kai oi tou zebedaiou kai alloi ek ton matheton autou duo 3. λεγει αυτοις σιμων πετρος υπαγω αλιευειν λεγουσιν αυτω ερχομεθα και ημεις συν σοι εξηλθον και ανεβησαν εις το πλοιοι ευθυς και εν εκεινη τη νυκτι επιασαν ουδεν 3. legei autois simon petros upago alieuein legousin auto erchometha kai emeis sun soi ekselthon kai anebesan eis to ploion evthus kai en ekeine te nykti epiasan ouden

East
Original

4 πρωΐας δὲ ἤδη γενομένης ἔστη ὁ Ἰησοῦς εἰς τὸν αἰγιαλόν· οὐ μέντοι ἠδειςαν οἱ μαθηταὶ ὅτι Ἰησοῦς ἐστι.

Textus
Receptus

4. πρωιας δε ηδη γενομενης εστη ο ιησους εις τον αιγιαλον ου μεντοι ηδειςαν οι μαθηται οτι ιησους εστιν 4. proias de ede genomenes este o iesous eis ton aigialon ου mentoi edeisan οι mathetai οτι iesous estin

East
Original

5 λέγει οὖν αὐτοῖς ὁ Ἰησοῦς· Παιδιά, μή τι προσφάγιον ἔχετε; ἀπεκρίθησαν αὐτῷ· Οὐ.

Textus
Receptus

5. λεγει ουν αυτοις ο ιησους παιδια μη τι προσφαγιον εχετε απεκριθησαν αυτω ου 5. legei ουν autois ο iesous paidia me ti profsagion echete apekrithesan auto ου

East
Original

6 ὁ δὲ εἶπεν αὐτοῖς· Βάλετε εἰς τὰ δεξιὰ μέρη τοῦ πλοίου τὸ δίκτυον, καὶ εὐρήσετε. ἔβαλον οὖν, καὶ οὐκέτι αὐτὸ ἐλκύσαι ἴσχυσαν ἀπὸ τοῦ πλήθους τῶν

Textus
Receptus

6. ο δε ειπεν αυτοις βαλετε εις τα δεξια μερη του πλοιου το δικτυον και ευρησετε εβαλον ουν και ουκ ετι αυτο ελκυσαι ισχυσαν απο του πληθους των ιχθυων 6. ο de eipen autois balete

ιχθύων.

East
Original

7 λέγει οὖν ὁ μαθητῆς ἐκεῖνος, ὃν ἠγάπα
ὁ Ἰησοῦς, τῷ Πέτρῳ· Ὁ Κύριός ἐστι.
Σίμων οὖν Πέτρος ἀκούσας ὅτι ὁ Κύριός
ἐστι, τὸν ἐπενδύτην διεζώσατο· ἦν γὰρ
γυμνός· καὶ ἔβαλεν ἑαυτὸν εἰς τὴν
θάλασσαν·

Textus
Receptus

eis ta deksia mere tou ploiou to diktuon kai
euresete eβalon ουν και ουκ eti auto elkusai
ischusan apo tou plethous ton ichthuon
7. λεγει ουν ο μαθητης εκεινος ον ηγαπα ο
ιησους τω πετρω ο κυριος εστιν σιμων ουν
πετρος ακουσας οτι ο κυριος εστιν τον
επενδυτην διεζωσατο ην γαρ γυμνος και
εβαλεν εαυτον εις την θαλασσαν 7. legei ουν
ο mathetes ekeinos οn egapa ο iesous to petro ο
kurios estin simon οun petros akousas οti ο
kurios estin τον ependuten diezosato en gar
gymnos και ebalen eavton ειs ten thalassan

East
Original

8 οἱ δὲ ἄλλοι μαθηταὶ τῷ πλοιαρίῳ
ἦλθον· οὐ γὰρ ἦσαν μακρὰν ἀπὸ τῆς γῆς,
ἀλλ' ὡς ἀπὸ πηχῶν διακοσίων· σύροντες
τὸ δίκτυον τῶν ἰχθύων.

Textus
Receptus

8. οι δε αλλοι μαθηται τω πλοιαριω ηλθον ου
γαρ ησαν μακραν απο της γης αλλ ως απο
πηχων διακοσιων συροντες το δικτυον των
ιχθυων 8. oi de alloi mathetai to ploiaro elthon
ου gar esan makran apo tes ges all os apo
pechon diakosion svrontes το diktuon τον
ichthuon

East
Original

9 ὡς οὖν ἀπέβησαν εἰς τὴν γῆν,
βλέπουσιν ἀνθρακιὰν κειμένην καὶ
ὀψάριον ἐπικείμενον καὶ ἄρτον.

Textus
Receptus

9. ως ουν απεβησαν εις την γην βλεπουσιν
ανθρακιαν κειμενην και οψαριον επικειμενον
και αρτον 9. os οun apebesan ειs ten gen
blepousin anthrakian keimenen και opsarion

East Original 10 λέγει αὐτοῖς ὁ Ἰησοῦς· Ἐνέγκατε ἀπὸ τῶν ὀψαρίων ὧν ἐπιάσατε νῦν.

East Original 11 ἀνέβη Σίμων Πέτρος καὶ εἴλκυσε τὸ δίκτυον ἐπὶ τῆς γῆς, μεστὸν ἰχθύων μεγάλων ἑκατὸν πεντήκοντα τριῶν· καὶ τοσοῦτων ὄντων οὐκ ἐσχίσθη τὸ δίκτυον.

East Original 12 λέγει αὐτοῖς ὁ Ἰησοῦς· Δεῦτε ἀριστήσατε. οὐδεὶς δὲ ἐτόλμα τῶν μαθητῶν ἐξετάσαι αὐτόν σὺ τίς εἶ, εἰδότες ὅτι ὁ Κύριός ἐστιν.

East Original 13 ἔρχεται οὖν ὁ Ἰησοῦς καὶ λαμβάνει τὸν ἄρτον καὶ δίδωσιν αὐτοῖς καὶ τὸ ὀψάριον ὁμοίως.

epikeimenon kai arton
Textus Receptus 10. λεγει αυτοις ο ιησους ενεγκατε απο των οψαριων ων επιασατε νυν 10. legei autois o iesous enegkate apo ton opsarion on epiasate nun

Textus Receptus 11. ανεβη σιμων πετρος και ειλκυσεν το δικτυον επι της γης μεστον ιχθυων μεγαλων εκατον πεντηκοντατριων και τοσουτων οντων ουκ εσχισθη το δικτυον 11. anebe simon petros kai eilkusen to diktvon epi tes ges meston ichthvon megalon ekaton pentekontatrimon kai tosouton onton ουκ εσχισθη το δικτυον 11. anebe simon petros kai eilkusen to diktvon epi tes ges meston ichthvon megalon ekaton pentekontatrimon kai tosouton onton ουκ εσχισθη το δικτυον

Textus Receptus 12. λεγει αυτοις ο ιησους δευτε αριστησατε ουδεις δε ετολμα των μαθητων εξετασαι αυτον συ τις ει ειδοτες οτι ο κυριος εστιν 12. legei autois o iesous deutē aristesate oudeis de etolma ton matheton eksetasai avton su tis ei eidotes oti o kurios estin

Textus Receptus 13. ερχεται ουν ο ιησους και λαμβανει τον αρτον και διδωσιν αυτοις και το οψαριον ομοιως 13. erchetai oυν o iesous kai lambanei ton arton kai didosin autois kai to opsarion omoios

East Original 14 Τοῦτο ἤδη τρίτον ἐφανερώθη ὁ Ἰησοῦς τοῖς μαθηταῖς αὐτοῦ ἐγερθεὶς ἐκ νεκρῶν.

Textus Receptus 14. τουτο ηδη τριτον εφανερωθη ο ιησους τοις μαθηταις αυτου εγερθεις εκ νεκρων 14. touto ede triton efanerothe o iesous tois mathetais αυτου egertheis ek nekron

East Original 15 Ὅτε οὖν ἠρίστησαν, λέγει τῷ Σίμωνι Πέτρῳ ὁ Ἰησοῦς· Σίμων Ἰωνᾶ, ἀγαπᾷς με πλεον τούτων; λέγει αὐτῷ· Ναί, Κύριε, σὺ οἶδας ὅτι φιλῶ σε. λέγει αὐτῷ· Βόσκει τὰ ἀρνία μου.

Textus Receptus 15. οτε ουν ηριστησαν λεγει τω σιμωνι πετρω ο ιησους σιμων ιωνα αγαπας με πλειον τουτων λεγει αυτω ναι κυριε συ οιδας οτι φιλω σε λεγει αυτω βοσκει τα αρνια μου 15. ote ουν eristesan legei to simoni petro ο iesous simon iona agapas me pleion touton legei auto nai kurie su oidas oti filo se legei auto boske ta arnia μου

East Original 16 λέγει αὐτῷ πάλιν δεύτερον· Σίμων Ἰωνᾶ, ἀγαπᾷς με; λέγει αὐτῷ· Ναί, Κύριε, σὺ οἶδας ὅτι φιλῶ σε. λέγει αὐτῷ· Ποίμαινε τὰ πρόβατά μου.

Textus Receptus 16. λεγει αυτω παλιν δευτερον σιμων ιωνα αγαπας με λεγει αυτω ναι κυριε συ οιδας οτι φιλω σε λεγει αυτω ποιμαινε τα προβατα μου 16. legei auto palin deuteron simon iona agapas me legei auto nai kurie su oidas oti filo se legei auto poimaine ta probata μου

East Original 17 λέγει αὐτῷ τὸ τρίτον· Σίμων Ἰωνᾶ, φιλεῖς με; ἐλυπήθη ὁ Πέτρος ὅτι εἶπεν αὐτῷ τὸ τρίτον, φιλεῖς με, καὶ εἶπεν αὐτῷ· Κύριε, σὺ πάντα οἶδας, σὺ γινώσκεις ὅτι φιλῶ σε. λέγει αὐτῷ ὁ Ἰησοῦς· Βόσκει τὰ

Textus Receptus 17. λεγει αυτω το τριτον σιμων ιωνα φιλεις με ελυπηθη ο πετρος οτι ειπεν αυτω το τριτον φιλεις με και ειπεν αυτω κυριε συ παντα οιδας συ γινωσκεις οτι φιλω σε λεγει αυτω ο ιησους βοσκει τα προβατα μου 17. legei auto to

πρόβατά μου.

East
Original

18 ἀμὴν ἀμὴν λέγω σοι, ὅτε ἦς νεώτερος,
ἐζώννυες σεαυτὸν καὶ περιεπάτεις ὅπου
ἤθελες· ὅταν δὲ γηράσης, ἐκτενεῖς τὰς
χειρὰς σου, καὶ ἄλλος σε ζώσει, καὶ οἴσει
ὅπου οὐ θέλεις.

East
Original

19 τοῦτο δὲ εἶπε σημαίνων ποιῶ θανάτῳ
δοξάσει τὸν Θεόν. καὶ τοῦτο εἰπὼν λέγει
αὐτῷ· Ἀκολουθεῖ μοι.

East
Original

20 ἐπιστραφεὶς δὲ ὁ Πέτρος βλέπει τὸν
μαθητὴν ὃν ἠγάπα ὁ Ἰησοῦς
ἀκολουθοῦντα, ὃς καὶ ἀνέπεσεν ἐν τῷ
δειπνῷ ἐπὶ τὸ στήθος αὐτοῦ καὶ εἶπε·
Κύριε, τίς ἐστὶν ὁ παραδιδούς σε;

triton simon iona fileis me elvpethe o petros oti
eipen avto to triton fileis me kai eipen avto kurie
su panta oidas su ginoskeis oti filo se legei avto
o iesous boske ta probata mou

Textus
Receptus

18. amην amην λεγω σοι οτε ης νεωτερος
εζωννυες σεαυτον και περιεπατεις οπου
ηθελες οταν δε γηρασης εκτενεις τας χειρας
σου και αλλος σε ζωσει και οισει οπου ου
θελεις 18. amen amen lego soi ote es neoteris
ezonnves seavton kai periepateis opou etheles
otan de gerases ekteneis tas cheiras sou kai allos
se zosei kai oisei opou ου theleis

Textus
Receptus

19. touto de eipen semainon poio thanatw
doksasei ton theon kai touto eipon legei avtw
akolouthei moi 19. touto de eipen semainon poio
thanato doksasei ton theon kai touto eipon legei
avto akolouthei moi

Textus
Receptus

20. epistrafeis de o petros blepei ton
matheten on egapa o iesous akolouthounta os
kai anepesεν εν τω δειπνω επι το στηθος
αυτου και ειπεν κυριε τις εστιν ο παραδιδους
σε 20. epistrafeis de o petros blepei ton
matheten on egapa o iesous akolouthounta os

East
Original

21 τοῦτον ἰδὼν ὁ Πέτρος λέγει τῷ Ἰησοῦ·
Κύριε, οὗτος δὲ τί;

Textus
Receptus

kai anepesen en to deipno epi to stethos autou
kai eipen kurie tis estin o paradidous se
21. touton idon o petros legei tw ihsou kurie
outos de ti 21. touton idon o petros legei to
iesou kurie outos de ti

East
Original

22 λέγει αὐτῷ ὁ Ἰησοῦς· Ἐὰν αὐτὸν θέλω
μένειν ἕως ἔρχομαι, τί πρὸς σέ; σύ
ἀκολουθεῖ μοι.

Textus
Receptus

22. legei auto o ihsous ean auton thelo
menein eos erchomai ti pros se su akolouthei
moi 22. legei auto o ihsous ean auton thelo
menein eos erchomai ti pros se su akolouthei
moi

East
Original

23 ἐξηλθεν οὖν ὁ λόγος οὗτος εἰς τοὺς
ἀδελφούς ὅτι ὁ μαθητὴς ἐκεῖνος οὐκ
ἀποθνήσκει· καὶ οὐκ εἶπεν αὐτῷ ὁ Ἰησοῦς
ὅτι οὐκ ἀποθνήσκει, ἀλλ' Ἐὰν αὐτὸν
θέλω μένειν ἕως ἔρχομαι, τί πρὸς σέ;

Textus
Receptus

23. exelthen oun o logos outos eis tous
adelfous oti o mathetes ekeinos ouk
apothneskei kai ouk eipen auto o ihsous oti
ouk apothneskei all ean auton thelo menein
eos erchomai ti pros se 23. ekselthen oun o
logos outos eis tous adelfous oti o mathetes
ekeinos ouk apothneskei kai ouk eipen auto o
iesous oti ouk apothneskei all ean auton thelo
menein eos erchomai ti pros se

East
Original

24 Οὗτός ἐστιν ὁ μαθητὴς ὁ μαρτυρῶν
περὶ τούτων καὶ γράψας ταῦτα, καὶ
οἶδαμεν ὅτι ἀληθὴς ἐστὶν ἡ μαρτυρία
αὐτοῦ.

Textus
Receptus

24. outos estin o mathetes o marturon peri
touton kai grapsas tauta kai oidaμεν oti
alēthes estin η μαρτυρια αυτου 24. outos estin
o mathetes o marturon peri touton kai grapsas

East
Original

25 ἔστι δὲ καὶ ἄλλα πολλὰ ὅσα ἐποίησεν
ὁ Ἰησοῦς, ἅτινα ἐὰν γραφήται καθ' ἓν,
οὐδὲ αὐτὸν οἶμαι τὸν κόσμον χωρῆσαι τὰ
γραφόμενα βιβλία. Ἀμήν.

Textus
Receptus

tauta kai oidamen oti alethes estin e marturia
autou

25. εστιν δε και αλλα πολλα οσα εποιησεν ο
ιησους ατινα εαν γραφηται καθ εν ουδε αυτον
οιμαι τον κοσμον χωρησαι τα γραφομενα
βιβλια αμην 25. estin de kai alla polla osa
epoiesen o iesous atina ean grafetai kath en
oude auton oimai ton kosmon choresai ta
grafomena biblia amen

ΠΡΑΞΕΙΣ ΤΩΝ ΑΠΟΣΤΟΛΩΝ

Κεφάλαιο 1

East
Original

1 Τὸν μὲν πρῶτον λόγον ἐποιήσαμην
περὶ πάντων, ᾧ Θεόφιλε, ὧν ἤρξατο ὁ
Ἰησοῦς ποιεῖν τε καὶ διδάσκειν

Textus
Receptus

1. τον μεν πρωτον λογον εποιησαμην περι
παντων ω θεοφιλε ων ηρξατο ο ιησους ποιειν
τε και διδασκειν 1. ton men proton logon
epoiesamen peri panton o theofile on erksato o
iesous poiein te kai didaskein

East Original 2 ἄχρι ἧς ἡμέρας ἐντειλάμενος τοῖς ἀποστόλοις διὰ Πνεύματος ἁγίου οὓς ἐξελέξατο ἀνελήφθη·

East Original 3 οἷς καὶ παρέστησεν ἑαυτὸν ζῶντα μετὰ τὸ παθεῖν αὐτὸν ἐν πολλοῖς τεκμηρίοις, δί' ἡμερῶν τεσσαράκοντα ὄπτανόμενος αὐτοῖς καὶ λέγων τὰ περὶ τῆς βασιλείας τοῦ Θεοῦ.

East Original 4 καὶ συναλιζόμενος παρήγγειλεν αὐτοῖς ἀπὸ Ἱεροσολύμων μὴ χωρίζεσθαι, ἀλλὰ περιμένειν τὴν ἐπαγγελίαν τοῦ πατρὸς ἣν ἠκούσατέ μου·

East Original 5 ὅτι Ἰωάννης μὲν ἐβάπτισεν ὕδατι, ὑμεῖς δὲ βαπτισθήσεσθε ἐν Πνεύματι ἁγίῳ οὐ

Textus Receptus 2. ἀχρι ἧς ἡμερας ἐντειλαμενος τοις ἀποστολοις δια πνευματος ἁγίου ους ἐξελεξατο ἀνεληφθη 2. achri es emeras enteilamenos tois apostolois dia pneumatou ἁγίου ους ekseleksato anelefthe

Textus Receptus 3. οις και παρεστησεν εαυτον ζωντα μετα το παθειν αυτον εν πολλοις τεκμηριοις δι ημερων τεσσαρακοντα οπτανομενος αυτοις και λεγων τα περι της βασιλειας του θεου 3. ois kai parestesen eavton zonta meta to pathein αυτον εν πολλοις tekmeriois di emeron tessarakonta optanomenos autois και legon ta peri tes basileias του theou

Textus Receptus 4. και συναλιζομενος {VAR2: μετ αυτων } παρηγγειλεν αυτοις απο ιεροσολυμων μη χωριζεσθαι αλλα περιμενειν την επαγγελιαν του πατρος ην ηκουσατε μου 4. και sunalizomenos {VAR2: met avton } pareggeilen autois apo ierosolumon me chorizesthai alla perimenein ten epaggelian του patros εν ηκουσατε μου

Textus Receptus 5. οτι ιωαννης μεν εβαπτισεν υδατι υμεις δε βαπτισθησεσθε εν πνευματι αγιω ου μετα

μετὰ πολλὰς ταύτας ἡμέρας.

East Original 6 οἱ μὲν οὖν συνελθόντες ἐπηρώτων αὐτὸν λέγοντες· Κύριε, εἰ ἐν τῷ χρόνῳ τούτῳ ἀποκαθιστάνεις τὴν βασιλείαν τῷ Ἰσραήλ;

East Original 7 εἶπε δὲ πρὸς αὐτούς· Οὐχ ὑμῶν ἐστι γινῶναι χρόνους ἢ καιροὺς οὓς ὁ πατὴρ ἔθετο ἐν τῇ ἰδίᾳ ἐξουσίᾳ,

East Original 8 ἀλλὰ λήψεσθε δύναμιν ἐπελθόντος τοῦ ἁγίου Πνεύματος ἐφ' ὑμᾶς, καὶ ἔσεσθέ μου μάρτυρες ἐν τε Ἱερουσαλὴμ καὶ ἐν πάσῃ τῇ Ἰουδαίᾳ καὶ Σαμαρείᾳ καὶ ἕως ἐσχάτου τῆς γῆς.

East Original 9 καὶ ταῦτα εἰπὼν βλέπόντων αὐτῶν

πολλας ταυτας ημερας 5. oti ioannes men e baptisen vdati vmeis de baptisthesesthe en pneumati agio ou meta pollas tautas emeras 6. oi men oun synelthontes eperotwn auton legontes kurie ei en to chrono touto apokathistaneis ten basileian to israel 6. oi men oun synelthontes eperoton auton legontes kurie ei en to chrono touto apokathistaneis ten basileian to israel

Textus Receptus 6. oi men oun synelthontes eperotwn auton legontes kurie ei en to chrono touto apokathistaneis ten basileian to israel 6. oi men oun synelthontes eperoton auton legontes kurie ei en to chrono touto apokathistaneis ten basileian to israel 7. eipen de pros autous ouch umwn estin gnonai chronous e kairous ous o pater etheto en te idia eksousia 7. eipen de pros autous ouch umon estin gnonai chronous e kairous ous o pater etheto en te idia eksousia

Textus Receptus 8. alla lepesthe dunamin epelthontos tou agiou pneumatos ef umas kai esesthe moi martures en te ierousalem kai en pase te ioudaia kai samareia kai eos eschatou tes ges 8. alla lepesthe dunamin epelthontos tou agiou pneumatos ef umas kai esesthe moi martures en te ierousalem kai en pase te ioudaia kai samareia kai eos eschatou tes ges

Textus Receptus 9. kai tauta eiπων βλέποντων αυτων επηροθη 9. kai tauta eiπων βλέποντων αυτων επηροθη

ἐπήρθη, καὶ νεφέλη ὑπέλαβεν αὐτὸν ἀπὸ τῶν ὀφθαλμῶν αὐτῶν.

East Original 10 καὶ ὡς ἀτενίζοντες ἦσαν εἰς τὸν οὐρανὸν πορευομένου αὐτοῦ, καὶ ἰδοὺ ἄνδρες δύο παρειστήκεισαν αὐτοῖς ἐν ἐσθῆτι λευκῇ,

East Original 11 οἱ καὶ εἶπον· Ἄνδρες Γαλιλαῖοι, τί ἐστήκατε ἐμβλέποντες εἰς τὸν οὐρανόν; οὗτος ὁ Ἰησοῦς ὁ ἀναληφθεὶς ἀφ' ὑμῶν εἰς τὸν οὐρανόν, οὕτως ἐλεύσεται, ὃν τρόπον ἐθεάσασθε αὐτὸν πορευόμενον εἰς τὸν οὐρανόν.

East Original 12 Τότε ὑπέστρεψαν εἰς Ἱερουσαλήμ ἀπὸ ὄρους τοῦ καλουμένου ἐλαιῶνος, ὃ ἐστὶν ἐγγὺς Ἱερουσαλήμ, σαββάτου ἔχον ὁδόν.

καὶ νεφέλη ὑπέλαβεν αὐτὸν ἀπὸ τῶν ὀφθαλμῶν αὐτῶν 9. kai tauta eipon bleponton auton eperthe kai nefele upelaβen auton apo ton ofthalmōn auton

Textus Receptus 10. καὶ ὡς ἀτενίζοντες ἦσαν εἰς τὸν οὐρανὸν πορευομένου αὐτοῦ καὶ ἰδοὺ ἄνδρες δύο παρειστήκεισαν αὐτοῖς ἐν ἐσθῆτι λευκῇ 10. kai os atenizontes esan eis ton ouranon poreuomenou autou kai idou andres duo pareistekeisan autois en estheti leuke

Textus Receptus 11. οἱ καὶ εἶπον ἄνδρες γαλιλαῖοι τί ἐστήκατε ἐμβλέποντες εἰς τὸν οὐρανὸν οὗτος ὁ Ἰησοῦς ὁ ἀναληφθεὶς ἀφ' ὑμῶν εἰς τὸν οὐρανὸν οὕτως ἐλεύσεται ὃν τρόπον ἐθεάσασθε αὐτὸν πορευόμενον εἰς τὸν οὐρανὸν 11. oi kai eipon andres galilairoi ti estekate emblepontes eis ton ouranon outos o iesous o analeftheis af umon eis ton ouranon outos eleusetai on tropon etheasasthe auton poreuomenon eis ton ouranon

Textus Receptus 12. τότε ὑπέστρεψαν εἰς Ἱερουσαλήμ ἀπὸ ὄρους τοῦ καλουμένου ἐλαιῶνος ὃ ἐστὶν ἐγγὺς Ἱερουσαλήμ σαββάτου ἔχον ὁδόν 12.

East
Original

13 καὶ ὅτε εἰση̄λθον, ἀνέβησαν εἰς τὸ
ὑπερῶον οὗ ἦσαν καταμένοντες, ὃ τε
Πέτρος καὶ Ἰάκωβος καὶ Ἰωάννης καὶ
Ἀνδρέας, Φίλιππος καὶ Θωμᾶς,
Βαρθολομαῖος καὶ Ματθαῖος, Ἰάκωβος
Ἀλφαίου καὶ Σίμων ὁ Ζηλωτῆς καὶ
Ἰούδας Ἰακώβου.

East
Original

14 οὗτοι πάντες ἦσαν προσκαρτεροῦντες
ὁμοθυμαδὸν τῇ προσευχῇ καὶ τῇ δεήσει
σὺν γυναιξὶ καὶ Μαρίᾳ τῇ μητρὶ τοῦ
Ἰησοῦ καὶ σὺν τοῖς ἀδελφοῖς αὐτοῦ.

East
Original

15 Καὶ ἐν ταῖς ἡμέραις ταύταις ἀναστὰς
Πέτρος ἐν μέσῳ τῶν μαθητῶν εἶπεν· ἦν

tote vpestrepsan eis ierousalem apo orous tou
kaloumenou elaionos o estin eggus ierousalem
sabbatou echon odon

Textus
Receptus

13. και οτε εισηλθον ανεβησαν εις το
υπερων ου ησαν καταμενοντες ο τε πετρος
και ιακωβος και ιωαννης και ανδρεας
φιλιππος και θωμας βαρθολομαιος και
ματθαιος ιακωβος αλφαιου και σιμων ο
ζηλωτης και ιουδας ιακωβου 13. και ote
eiselthon anebesan eis to uperoon ou esan
katamenontes o te petros kai iakobos kai
ioannes kai andreas filippos kai thomas
bartholomaios kai matthaios iakobos alfaiou kai
simon o zelotes kai ioudas iakobou

Textus
Receptus

14. ουτοι παντες ησαν προσκαρτερουντες
ομοθυμαδον τη προσευχη και τη δεησει συν
γυναιξιν και μαρια τη μητρι του ιησου και
συν τοις αδελφοις αυτου 14. outoi pantes esan
proskarterountes omothumadon te proseuche
kai te deesei sun gunaiksin kai maria te metri
του iesou kai sun tois adelfois αυτου

Textus
Receptus

15. και εν ταις ημεραις ταυταις αναστας
πετρος εν μεσω των μαθητων ειπεν ην τε

τε ὄχλος ὀνομάτων ἐπὶ τὸ αὐτὸ ὡς
ἑκατὸν εἴκοσιν·

East
Original

16 Ἄνδρες ἀδελφοί, ἔδει πληρωθῆναι τὴν
γραφὴν ταύτην ἣν προεῖπε τὸ Πνεῦμα τὸ
ἅγιον διὰ στόματος Δαυῖδ περὶ Ἰούδα τοῦ
γενομένου ὁδηγοῦ τοῖς συλλαβοῦσι τὸν
Ἰησοῦν,

Textus
Receptus

οχλος ονοματων επι το αυτο ως εκατον
εικοσιν 15. kai en tais emerais tautais anastas
petros en meso ton matheton eipen en te ochlos
onomaton epi to auto os ekaton eikosin

16. andres adelfoi edei plerothernai ten
grafen tauten en proeipen to pneuma to agion
dia stomatos dauid peri iouda tou
genomenou odegou tois sullabousin ton
iesoun 16. andres adelfoi edei plerothernai ten
grafen tauten en proeipen to pneuma to agion
dia stomatos dauid peri iouda tou genomenou
odegou tois sullabousin ton iesoun

East
Original

17 ὅτι κατηριθμημένος ἦν σὺν ἡμῖν καὶ
ἔλαχε τὸν κληρὸν τῆς διακονίας ταύτης.

Textus
Receptus

17. οτι κατηριθμημενος ην συν ημιν και
ελαχεν τον κληρον της διακονιας ταυτης 17.
oti katerithmemenos en sun emin kai elachen
ton kleron tes diakonias taves

East
Original

18 οὗτος μὲν οὖν ἐκτήσατο χωρίον ἐκ
μισθοῦ τῆς ἀδικίας, καὶ πρηνῆς
γενόμενος ἐλάκησε μέσος, καὶ ἐξεχύθη
πάντα τὰ σπλάγχνα αὐτοῦ.

Textus
Receptus

18. ουτος μεν ουν εκτησατο χωριον εκ του
μισθου της αδικιας και πρηνης γενομενος
ελακησεν μεσος και εξεχυθη παντα τα
σπλαγχνα αυτου 18. outos men oyn ektesato
chorion ek tou misthou tes adikias kai prenes
genomenos elakesen mesos kai eksechuthe
panta ta splagchna autou

East Original 19 καὶ γνωστὸν ἐγένετο πᾶσι τοῖς κατοικοῦσιν Ἱερουσαλήμ, ὥστε κληθῆναι τὸ χωρίον ἐκεῖνο τῇ ἰδίᾳ διαλέκτῳ αὐτῶν Ἀκελδαμᾶ, τουτέστι, χωρίον αἵματος.

Textus Receptus 19. και γνωστον εγενετο πασιν τοις κατοικουσιν ιερουσαλημ ωστε κληθηται το χωριον εκεινο τη ιδια διαλεκτω αυτων ακελδαμα τουτ εστιν χωριον αιματος 19. και gnoston egeneto pasin tois katoikousin ierousalem oste klethenai to chorion ekeino te idia dialekto auton akeldama tout estin chorion aimatos

East Original 20 γέγραπται γὰρ ἐν βίβλῳ ψαλμῶν· γενηθήτω ἡ ἔπαυλις αὐτοῦ ἔρημος καὶ μὴ ἔστω ὁ κατοικῶν ἐν αὐτῇ· καὶ τὴν ἐπισκοπὴν αὐτοῦ λάβοι ἕτερος.

Textus Receptus 20. γεγραπται γαρ εν βιβλω ψαλμων γενηθητω η επαυλις αυτου ερημος και μη εστω ο κατοικων εν αυτη και την επισκοπην αυτου λαβοι ετερος 20. gegraptai gar en biblo psalmon genetheto e epaulis autou eremos kai me esto o katoikon en aute kai ten episkopen autou laβοι eteros

East Original 21 δεῖ οὖν τῶν συνελθόντων ἡμῖν ἀνδρῶν ἐν παντὶ χρόνῳ ᾧ εἰσηλθε καὶ ἐξῆλθεν ἐφ' ἡμᾶς ὁ Κύριος Ἰησοῦς,

Textus Receptus 21. δει ουν των συνελθοντων ημιν ανδρων εν παντι χρονω εν ω εισηλθεν και εξηλθεν εφ ημας ο κυριος ιησους 21. dei oun ton sunelthonton emin andron en pantι chrono en o eiselthen kai ekselthen ef emas o kurios iesous

East Original 22 ἀρξάμενος ἀπὸ τοῦ βαπτίσματος Ἰωάννου ἕως τῆς ἡμέρας ἧς ἀνελήφθη ἀφ' ἡμῶν, μάρτυρα τῆς ἀναστάσεως

Textus Receptus 22. αρξαμενος απο του βαπτισματος ιωαννου εως της ημερας ης ανεληφθη αφ ημων μαρτυρα της αναστασεως αυτου γενεσθαι

αὐτοῦ γενέσθαι σὺν ἡμῖν ἓνα τούτων.

East Original 23 Καὶ ἔστησαν δύο, Ἰωσήφ τὸν καλούμενον Βαρσαββᾶν, ὃς ἐπεκλήθη Ἰουῆτος, καὶ Ματθίαν,

East Original 24 καὶ προσευξάμενοι εἶπον· Σὺ Κύριε, καρδιογνώστα πάντων, ἀνάδειξον ὃν ἐξελέξω ἐκ τούτων τῶν δύο ἓνα,

East Original 25 λαβεῖν τὸν κληρὸν τῆς διακονίας ταύτης καὶ ἀποστολῆς, ἐξ ἧς παρέβη Ἰούδας πορευθῆναι εἰς τὸν τόπον τὸν ἴδιον.

East Original 26 καὶ ἔδωκαν κληροὺς αὐτῶν, καὶ ἔπεσεν ὁ κληρὸς ἐπὶ Ματθίαν, καὶ συγκατεψηφίσθη μετὰ τῶν ἑνδεκα

συν ἡμιν ενα τουτων 22. arksamenos apo tou baptisματος ioannou eos tes emeras es anelefthe af emon martura tes anastaseos autou genesthai sun emin ena touton

Textus Receptus 23. και εστησαν δυο ιωσηφ τον καλουμενον βαρσαβαν ος επεκληθη ιουστος και ματθιαν 23. kai estesan duo iosef ton kaloumenon barsabban os epeklethe ioustos kai matthian

Textus Receptus 24. και προσευξαμενοι ειπον συ κυριε καρδιογνωστα παντων αναδειξον εκ τουτων των δυο {VAR1: ενα ον } {VAR2: ον ενα } εξελεξω 24. kai proseuksamenoi eipon su kurie kardiognosta panton anadeikson ek touton ton duo {VAR1: ena on } {VAR2: on ena } ekselekso

Textus Receptus 25. λαβειν τον κληρον της διακονιας ταυτης και αποστολης εξ ης παρεβη ιουδας πορευθηναι εις τον τοπον τον ιδιον 25. labein ton kleron tes diakonias taves kai apostoles eks es parebe ioudas poreuthenai eis ton topon ton idion

Textus Receptus 26. και εδωκαν κληρους αυτων και επεσεν ο κληρος επι ματθιαν και συγκατεψηφισθη μετα των ενδεκα αποστολων 26. kai edokan

ἀποστόλων.

klerous auton kai epesen o kleros epi matthian kai sugkatepsefisthe meta ton endeka apostolon

Κεφάλαιο 2

East Original 1 Καὶ ἐν τῷ συμπληροῦσθαι τὴν ἡμέραν τῆς πεντηκοστῆς ἦσαν ἅπαντες ὁμοθυμαδὸν ἐπὶ τὸ αὐτό.

Textus Receptus 1. και εν τω συμπληρουσθαι την ημεραν της πεντηκοστης ησαν απαντες ομοθυμαδον επι το αυτο 1. kai en to sumplerousthai ten emeran tes pentekostes esan apantes omothumadon epi to auto

East Original 2 καὶ ἐγένετο ἄφνω ἐκ τοῦ οὐρανοῦ ἦχος ὥσπερ φερομένης πνοῆς βιαίας, καὶ ἐπλήρωσεν ὅλον τὸν οἶκον οὗ ἦσαν καθήμενοι

Textus Receptus 2. και εγενετο αφνω εκ του ουρανου ηχος ωσπερ φερομενης πνοης βιαιας και επληρωσεν ολον τον οικον ου ησαν καθημενοι 2. kai egeneto afno ek tou ouranou echos osper feromenes pnoes βιαιας και eplerosen olon ton οικον ου esan kathemenoi

East Original 3 καὶ ὠφθησαν αὐτοῖς διαμεριζόμεναι γλῶσσαι ὡσεὶ πυρός, ἐκάθισέ τε ἐφ' ἓνα ἕκαστον αὐτῶν,

Textus Receptus 3. και ωφθησαν αυτοις διαμεριζομεναι γλωσσαι ωσει πυρος εκαθισεν τε εφ ενα εκαστον αυτων 3. kai ofthesan autois diamerizomenai glossai osei puros ekathisen te ef ena ekaston auton

East Original 4 καὶ ἐπλήσθησαν ἅπαντες Πνεύματος ἁγίου, καὶ ἤρξαντο λαλεῖν ἑτέραις

Textus Receptus 4. και επλησθησαν απαντες πνευματος αγιου και ηρξαντο λαλειν ετεραις γλωσσαις καθως

γλώσσαις καθὼς τὸ Πνεῦμα ἐδίδου
αὐτοῖς ἀποφθέγγεσθαι.

East Original 5 Ἦσαν δὲ ἐν Ἱερουσαλήμ κατοικοῦντες
Ἰουδαῖοι, ἄνδρες εὐλαβεῖς ἀπὸ παντὸς
ἔθνους τῶν ὑπὸ τὸν οὐρανόν·

East Original 6 γενομένης δὲ τῆς φωνῆς ταύτης
συνῆλθε τὸ πλῆθος καὶ συνεχύθη, ὅτι
ἤκουον εἷς ἕκαστος τῆ ἰδίᾳ διαλέκτῳ
λαλούντων αὐτῶν.

East Original 7 ἐξίσταντο δὲ πάντες καὶ ἐθαύμαζον
λέγοντες πρὸς ἀλλήλους· Οὐκ ἰδοὺ
πάντες οὗτοί εἰσιν οἱ λαλοῦντες
Γαλιλαῖοι;

East Original 8 καὶ πῶς ἡμεῖς ἀκούομεν ἕκαστος τῆ ἰδίᾳ
διαλέκτῳ ἡμῶν ἐν ἧ ἐγεννήθημεν,

το πνευμα ἐδιδου αυτοις αποφθεγγεσθαι 4.
kai eplesthesan apantes pneumatou agiou kai
erksanto lalein eterais glossais kathos to
pneuma edidou autois apoftheggesthai

Textus Receptus 5. ησαν δε εν ιερουσαλημ κατοικουντες
ιουδαιοι ανδρες ευλαβεις απο παντος εθνους
των υπο τον ουρανον 5. esan de en ierousalem
katoikountes ioudaioi andres euлаbeis apo
pantos ethnous ton uro ton ouranon

Textus Receptus 6. γενομενης δε της φωνης ταυτης συνηλθεν
το πληθος και συνεχυθη οτι ηκουον εις
εκαστος τη ιδια διαλεκτω λαλουντων αυτων
6. genomenes de tes fones tautes sunelthen to
plethos kai sunechuthe oti ekouon eis ekastos te
idia dialekto lalounton auton

Textus Receptus 7. εξισταντο δε παντες και εθαυμαζον
λεγοντες προς αλληλους ουκ ιδου παντες
ουτοι εισιν οι λαλουντες γαλιλαιοι 7.
eksistanto de pantes kai ethaumazon legontes
pros allelous ouk idou pantes outoi eisin oi
lalountes galilairoi

Textus Receptus 8. και πως ημεις ακουομεν εκαστος τη ιδια
διαλεκτω ημων εν η εγεννηθημεν 8. kai pos

East Original 9 Πάρθοι καὶ Μῆδοι καὶ Ἐλαμίται, καὶ οἱ κατοικοῦντες τὴν Μεσοποταμίαν, Ἰουδαίαν τε καὶ Καππαδοκίαν, Πόντον καὶ τὴν Ἀσίαν,

East Original 10 Φρυγίαν τε καὶ Παμφυλίαν, Αἴγυπτον καὶ τὰ μέρη τῆς Λιβύης τῆς κατὰ Κυρήνην, καὶ οἱ ἐπιδημοῦντες Ῥωμαῖοι, Ἰουδαῖοί τε καὶ προσηλυτοί,

East Original 11 Κρηῖτες καὶ Ἀραβες, ἀκούομεν λαλούντων αὐτῶν ταῖς ἡμετέραις γλώσσαις τὰ μεγαλεῖα τοῦ Θεοῦ;

East Original 12 ἐξίσταντο δὲ πάντες καὶ διηπόρουν, ἄλλος πρὸς ἄλλον λέγοντες· Τί ἂν θέλοι τοῦτο εἶναι;

emeis akouomen ekastos te idia dialekto emon en e egennethemen

Textus Receptus 9. παρθοι και μηδοι και ελαμιται και οι κατοικουντες την μεσοποταμιαν ιουδαιαν τε και καππαδοκιαν ποντον και την ασιαν 9. parthoi kai medoi kai elamitai kai oi katoikountes ten mesopotamian ioudaian te kai kappadokian ponton kai ten asian

Textus Receptus 10. φρυγιαν τε και παμφυλιαν αιγυπτον και τα μερη της λιβυης της κατα κυρηνην και οι επιδημουντες ρωμαιοι ιουδαιοι τε και προσηλυτοι 10. frugian te kai pamfulian aigupton kai ta mere tes libves tes kata kurenen kai oi epidemountes romaioi ioudaioi te kai proselutoi

Textus Receptus 11. κρητες και αραβες ακουομεν λαλουντων αυτων ταις ημετεραις γλωσσαις τα μεγαλεια του θεου 11. kretes kai arabes akouomen lalounton avton tais emeterais glossais ta megaleia tou theou

Textus Receptus 12. εξισταντο δε παντες και διηπορουν αλλος προς αλλον λεγοντες τι αν θελοι τουτο ειναι 12. eksistanto de pantes kai dieporoun allos

East Original 13 ἕτεροι δὲ χλευάζοντες ἔλεγον ὅτι
Γλεύκους μεμεστωμένοι εἰσὶ.

East Original 14 Σταθεὶς δὲ Πέτρος σὺν τοῖς ἕνδεκα
ἐπῆρε τὴν φωνὴν αὐτοῦ καὶ
ἀπεφθέγγετο αὐτοῖς· Ἄνδρες Ἰουδαῖοι
καὶ οἱ κατοικοῦντες Ἱερουσαλήμ
ἅπαντες, τοῦτο ὑμῖν γνωστὸν ἔστω καὶ
ἐνωτίσασθε τὰ ῥήματά μου.

East Original 15 οὐ γὰρ, ὡς ὑμεῖς ὑπολαμβάνετε, οὗτοι
μεθύουσιν· ἔστι γὰρ ὥρα τρίτη τῆς
ἡμέρας·

East Original 16 ἀλλὰ τοῦτό ἐστι τὸ εἰρημένον διὰ τοῦ
προφήτου Ἰωήλ.

East Original 17 καὶ ἔσται ἐν ταῖς ἐσχάταις ἡμέραις,

Textus Receptus pros allon legontes ti an theloi touto einai
13. ετεροι δε χλευαζοντες ελεγον οτι
γλευκους μεμεστωμενοι εισιν 13. eteroi de
chleuazontes elegon oti gleukous
memestomenoi eisin

Textus Receptus 14. σταθεις δε πετρος συν τοις ενδεκα επηρεν
την φωνην αυτου και απεφθεγγετο αυτοις
ανδρες ιουδαιοι και οι κατοικουντες
ιερουσαλημ απαντες τουτο υμιν γνωστον
εστω και ενωτισασθε τα ρηματα μου 14.
statheis de petros sun tois endeka eperen ten
fonen αυτου και apefthegksato autois andres
ioudaioi και oi katoikountes ierousalem apantes
touto umin gnoston esto και enotisasthe ta
remata μου

Textus Receptus 15. ου γαρ ως υμεις υπολαμβανετε ουτοι
μεθυουσιν εστιν γαρ ωρα τριτη της ημερας
15. ου gar os υmeis upolambanete outoi
methuousin estin gar ora trite tes emeras

Textus Receptus 16. αλλα τουτο εστιν το ειρημενον δια του
προφητου ιωηλ 16. alla touto estin to
eiremenon dia του profetou ioel

Textus Receptus 17. και εσται εν ταις εσχαις ημεραις λεγει ο

λέγει ὁ Θεός, ἐκχεῶ ἀπὸ τοῦ Πνεύματός μου ἐπὶ πᾶσαν σάρκα, καὶ προφητεύσουσιν οἱ υἱοὶ ὑμῶν καὶ αἱ θυγατέρες ὑμῶν, καὶ οἱ νεανίσκοι ὑμῶν ὀράσεις ὄψονται, καὶ οἱ πρεσβύτεροι ὑμῶν ἐνύπνια ἐνυπνιασθήσονται·

East Original 18 καὶ γε ἐπὶ τοὺς δούλους μου καὶ ἐπὶ τὰς δούλας μου ἐν ταῖς ἡμέραις ἐκεῖναις ἐκχεῶ ἀπὸ τοῦ Πνεύματός μου, καὶ προφητεύσουσι.

East Original 19 καὶ δώσω τέρατα ἐν τῷ οὐρανῷ ἄνω καὶ σημεῖα ἐπὶ τῆς γῆς κάτω, αἶμα καὶ πῦρ καὶ ἀτμίδα καπνοῦ·

East Original 20 ὁ ἥλιος μεταστραφήσεται εἰς σκότος

θεος εκχεω απο του πνευματος μου επι πασαν σαρκα και προφητεύσουσιν οι υιοι υμων και αι θυγατερες υμων και οι νεανισκοι υμων ορασεις οψονται και οι πρεσβυτεροι υμων ενυπνια ενυπνιασθησονται 17. kai estai en tais eschatais emerais legei o theos ekcheo apo tou pneumatou mou epi pasan sarka kai profeteusousin oi vioi umon kai ai thugateres umon kai oi neaniskoi umon oraseis opsontai kai oi presbyteroi umon enupnia enupniasthesontai

Textus Receptus 18. και γε επι τους δουλους μου και επι τας δουλας μου εν ταις ημεραις εκειναις εκχεω απο του πνευματος μου και προφητεύσουσιν 18. kai ge epi tous doulous mou kai epi tas doulas mou en tais emerais ekeinaiis ekcheo apo tou pneumatou mou kai profeteusousin

Textus Receptus 19. και δωσω τερατα εν τω ουρανω ανω και σημεια επι της γης κατα αιμα και πυρ και ατμιδα καπνου 19. kai doso terata en to ourano ano kai semeia epi tes ges kato aima kai pyr kai atmida kapnou

Textus Receptus 20. ο ηλιος μεταστραφησεται εις σκοτος και η

καὶ ἡ σελήνη εἰς αἶμα πρὶν ἢ ἐλθεῖν τὴν
ἡμέραν Κυρίου τὴν μεγάλην καὶ
ἐπιφανῆ.

East Original 21 καὶ ἔσται πᾶς ὅς ἂν ἐπικαλέσηται τὸ
ὄνομα Κυρίου σωθήσεται.

East Original 22 Ἄνδρες Ἰσραηλῖται, ἀκούσατε τοὺς
λόγους τούτους. Ἰησοῦν τὸν Ναζωραῖον,
ἄνδρα ἀπὸ τοῦ Θεοῦ ἀποδεδειγμένον εἰς
ὑμᾶς δυνάμεσι καὶ τέρασι καὶ σημείοις
οἷς ἐποίησε δι' αὐτοῦ ὁ Θεὸς ἐν μέσῳ
ὑμῶν, καθὼς καὶ αὐτοὶ οἶδατε,

East Original 23 τοῦτον τῆ ὠρισμένη βουλή καὶ
προγνώσει τοῦ Θεοῦ ἔκδοτον λαβόντες,
διὰ χειρὸς ἀνόμων προσπήξαντες
ἀνείλατε·

σεληνη εἰς αιμα πρην η ελθειν την ημεραν
κυριου την μεγαλην και επιφανη 20. o elios
metastrafesetai eis skotos kai e selene eis aima
prin e elthein ten emeran kurioy ten megalen
kai epifane

Textus Receptus 21. και εσται πας ος αν επικαλεσηται το
ονομα κυριου σωθησεται 21. kai estai pas os
an epikalesetai to onoma kurioy sothesetai

Textus Receptus 22. ανδρες ισραηλιται ακουσατε τους λογους
τουτους ιησουν τον ναζωραιον ανδρα απο
του θεου αποδεδειγμενον εις υμας δυναμεσιν
και τερασιν και σημειοις οις εποιησεν δι
αυτου ο θεος εν μεσω υμων καθως και αυτοι
οιδατε 22. andres israelitai akousate tous logous
toutous iesoun ton nazoraion andra apo tou
theou apodedeigmenon eis umas dvnamesin
kai terasin kai semeiois ois epoiesen di
autou o theos en meso umon kathos kai αυτοι
oidate

Textus Receptus 23. τουτον τη ωρισμενη βουλη και προγνωσει
του θεου εκδοτον λαβοντες δια χειρων
ανομων προσπηξαντες ανειλετε 23. touton te
orismene boule kai prognosei tou theou
ekdoton labontes dia cheiron anomon

East Original 24 ὃν ὁ Θεὸς ἀνέστησε λύσας τὰς ὠδῖνας τοῦ θανάτου, καθότι οὐκ ἦν δυνατὸν κρατεῖσθαι αὐτὸν ὑπ' αὐτοῦ.

East Original 25 Δαυῖδ γὰρ λέγει εἰς αὐτόν· προορώμην τὸν Κύριον ἐνώπιόν μου διὰ παντός, ὅτι ἐκ δεξιῶν μου ἐστὶν ἵνα μὴ σαλευθῶ.

East Original 26 διὰ τοῦτο ηὐφράνθη ἡ καρδία μου καὶ ἠγαλλιάσατο ἡ γλῶσσά μου, ἔτι δὲ καὶ ἡ σὰρξ μου κατασκηνώσει ἐπ' ἐλπίδι,

East Original 27 ὅτι οὐκ ἐγκαταλείψεις τὴν ψυχὴν μου εἰς ἄδου οὐδὲ δώσεις τὸν ὄσιόν σου ἰδεῖν διαφθοράν.

prospeksantes aneilete

Textus Receptus 24. ον ο θεος ανεστησεν λυσας τας ωδινας του θανατου καθοτι ουκ ην δυνατον κρατεισθαι αυτον υπ αυτου 24. on o theos anesthesen lusas tas odinas tou thanatou kathoti ουκ εν δυνατον κρατεισθαι αυτον υπ αυτου

Textus Receptus 25. δαβιδ γαρ λεγει εις αυτον προωρωμην τον κυριον ενωπιον μου δια παντος οτι εκ δεξιων μου εστιν ινα μη σαλευθω 25. daβid gar legei eis auton prooromen ton kurion enopion μου dia pantos oti ek deksion μου estin ina me saleutho

Textus Receptus 26. δια τουτο ευφρανθη η καρδια μου και ηγαλλιασατο η γλωσσα μου ετι δε και η σαρξ μου κατασκηνωσε επ ελπιδι 26. dia touto eufranthe e kardia μου kai egalliasato e glossa μου eti de kai e sarks μου kataskenosei ep elpidi

Textus Receptus 27. οτι ουκ εγκαταλειψεις την ψυχην μου εις αδου ουδε δωσεις τον οσιον σου ιδειν διαφθοραν 27. oti ουκ egkataleipseis ten psuchen μου eis adou ουde doseis τον osion σου idein diafthoran

East Original 28 ἐγνώρισάς μοι ὁδοὺς ζωῆς, πληρώσεις με εὐφροσύνης μετὰ τοῦ προσώπου σου.

East Original 29 Ἄνδρες ἀδελφοί, ἐξὸν εἰπεῖν μετὰ παρρησίας πρὸς ὑμᾶς περὶ τοῦ πατριάρχου Δαυῖδ ὅτι καὶ ἐτελεύτησε καὶ ἐτάφη καὶ τὸ μνήμα αὐτοῦ ἔστιν ἐν ἡμῖν ἄχρι τῆς ἡμέρας ταύτης.

East Original 30 προφήτης οὖν ὑπάρχων, καὶ εἰδὼς ὅτι ὄρκω ὤμοσεν αὐτῷ ὁ Θεὸς ἐκ καρποῦ τῆς ὀσφύος αὐτοῦ τὸ κατὰ σάρκα ἀναστήσειν τὸν Χριστὸν καθίσει ἐπὶ τοῦ θρόνου αὐτοῦ,

East Original 31 προιδὼν ἐλάλησε περὶ τῆς ἀναστάσεως τοῦ Χριστοῦ ὅτι οὐ κατελείφθη ἡ ψυχὴ αὐτοῦ εἰς ἄδου οὔτε ἡ

Textus Receptus 28. εγνωρισας μοι οδους ζωης πληρωσεις με ευφροσυνης μετα του προσωπου σου 28. egnorisas moi odous zoes pleroseis me eufrosunes meta tou prosopou sou

Textus Receptus 29. ανδρες αδελφοι εξον ειπειν μετα παρρησιας προς υμας περι του πατριαρχου δαβιδ οτι και ετελευτησεν και εταφη και το μνημα αυτου εστιν εν ημιν αχρι της ημερας ταυτης 29. andres adelfoi ekson eipein meta parresias pros umas peri tou patriarchou daβid oti kai eteleutesen kai etafe kai to mnema αυτου estin en emin achri tes emeras tavtes

Textus Receptus 30. προφητης ουν υπαρχων και ειδως οτι ορκω ωμοσεν αυτω ο θεος εκ καρπου της οσφυος αυτου το κατα σαρκα αναστησειν τον χριστον καθισαι επι του θρονου αυτου 30. profetes ουν υπαρχων και ειδως οτι ορκο ωμοσεν αυτο ο θεος εκ καρπου της οσφυος αυτου το κατα σαρκα αναστησειν τον christon kathisai epi του thronου αυτου

Textus Receptus 31. προιδων ελαλησεν περι της αναστασεως του χριστου οτι ου κατελειφθη η ψυχη αυτου εις αδου ουδε η σαρξ αυτου ειδεν διαφθοραν

σὰρξ αὐτοῦ εἶδε διαφθοράν.

East Original 32 τοῦτον τὸν Ἰησοῦν ἀνέστησεν ὁ Θεός,
οὗ πάντες ἡμεῖς ἐσμεν μάρτυρες.

East Original 33 τῇ δεξιᾷ οὖν τοῦ Θεοῦ ὑψωθεῖς, τὴν τε
ἐπαγγελίαν τοῦ ἁγίου Πνεύματος λαβὼν
παρὰ τοῦ πατρὸς, ἐξέχεε τοῦτο ὃ νῦν
ὑμεῖς βλέπετε καὶ ἀκούετε.

East Original 34 οὐ γὰρ Δαυῖδ ἀνέβη εἰς τοὺς οὐρανοὺς,
λέγει δὲ αὐτός· εἶπεν Κύριος τῷ Κυρίῳ
μου, κάθου ἐκ δεξιῶν μου

East Original 35 ἕως ἂν θῶ τοὺς ἐχθρούς σου
ὑποπόδιον τῶν ποδῶν σου.

East Original 36 ἀσφαλῶς οὖν γινωσκέτω πᾶς οἶκος

31. proidon elalesen peri tes anastaseos tou
christou oti ou kateleifthe e psuche autou eis
adou oude e sarks autou eiden diafthoran

Textus Receptus 32. τουτον τον ιησουν ανεστησεν ο θεος ου
παντες ημεις εσμεν μαρτυρες 32. touton ton
iesoun anestesen o theos ου pantes emeis esmen
martures

Textus Receptus 33. τη δεξια ουν του θεου υψωθεις την τε
επαγγελιαν του αγιου πνευματος λαβων
παρα του πατρος εξεχεεν τουτο ο νυν υμεις
βλεπετε και ακουετε 33. te deksia ουν του
theou upsotheis ten te epaggelian του αγιου
pneumatος λαβον para του patros eksecheen
touto ο nun υmeis blepete και akouete

Textus Receptus 34. ου γαρ δαβιδ ανεβη εις τους ουρανους
λεγει δε αυτος ειπεν ο κυριος τω κυριω μου
καθου εκ δεξιων μου 34. ου gar daβid ανεβε
eis tous ouranous legei de autos eipen ο kurios
to kurio μου kathou εκ deksion μου

Textus Receptus 35. εως αν θω τους εχθρους σου υποποδιον
των ποδων σου 35. eos an tho tous echthrous
σου υporodion τον podon σου

Textus Receptus 36. ασφαλως ουν γινωσκετω πας οικος

Ἰσραὴλ ὅτι καὶ Κύριον καὶ Χριστὸν αὐτὸν
ὁ Θεὸς ἐποίησε, τοῦτον τὸν Ἰησοῦν ὃν
ὕμεῖς ἐσταυρώσατε.

East Original 37 Ἀκούσαντες δὲ κατενύγησαν τῇ
καρδίᾳ, εἶπόν τε πρὸς τὸν Πέτρον καὶ
τοὺς λοιποὺς ἀποστόλους· Τί ποιήσομεν,
ἄνδρες ἀδελφοί;

East Original 38 Πέτρος δὲ ἔφη πρὸς αὐτούς·
Μετανοήσατε, καὶ βαπτισθήτω ἕκαστος
ὑμῶν ἐπὶ τῷ ὀνόματι Ἰησοῦ Χριστοῦ εἰς
ἄφεσιν ἁμαρτιῶν, καὶ λήψεσθε τὴν
δωρεὰν τοῦ ἁγίου Πνεύματος.

East Original 39 ὑμῖν γὰρ ἐστὶν ἡ ἐπαγγελία καὶ τοῖς
τέκνοις ὑμῶν καὶ παῶσι τοῖς εἰς μακρὰν,
ὅσους ἂν προσκαλέσῃται Κύριος ὁ Θεὸς

ισραηλ οτι και κυριον και χριστον αυτον ο
θεος εποιησεν τουτον τον ιησουν ον υμεις
εσταυρωσατε 36. asfalos ουν ginosteto pas
oikos israel oti kai kurion kai christon αυτον ο
theos epoiesen τουτον τον iesουν ον υμεις
estavrosate

Textus Receptus 37. ακουσαντες δε κατενυγησαν τη καρδια
ειπον τε προς τον πετρον και τους λοιπους
αποστολους τι ποιησομεν ανδρες αδελφοι 37.
akousantes de katenugesan te kardia eipon te
pros τον petron και τους loipους apostolους τι
poiesomen andres adelfoi

Textus Receptus 38. πετρος δε εφη προς αυτους μετανοησατε
και βαπτισθητω εκαστος υμων επι τω
ονοματι ιησου χριστου εις αφεσιν αμαρτιων
και ληψεσθε την δωρεαν του αγιου
πνευματος 38. petros de efe pros αυτους
metanoesate και baptistheto ekastos υμον επι
to onomati iesου christου εις afesin amartion
και lepesthe ten dorean του αγιου pneumatos

Textus Receptus 39. υμιν γαρ εστιν η επαγγελια και τοις
τεκνοις υμων και πασιν τοις εις μακρην
οσους αν προσκαλεσθαι κυριος ο θεος ημων

ἡμῶν.

East Original 40 ἑτέροις τε λόγοις πλείοσι
διεμαρτύρατο καὶ παρεκάλει λέγων·
Σώθητε ἀπὸ τῆς γενεᾶς τῆς σκολιᾶς
ταύτης.

East Original 41 οἱ μὲν οὖν ἀσμένως ἀποδεξάμενοι τὸν
λόγον αὐτοῦ ἐβαπτίσθησαν, καὶ
προσετέθησαν τῇ ἡμέρᾳ ἐκείνῃ ψυχαὶ
ὡσεὶ τρισχίλια.

East Original 42 ἦσαν δὲ προσκαρτεροῦντες τῇ διδαχῇ
τῶν ἀποστόλων καὶ τῇ κοινωνίᾳ καὶ τῇ
κλάσει τοῦ ἄρτου καὶ ταῖς προσευχαῖς.

East Original 43 Ἐγένετο δὲ πάσῃ ψυχῇ φόβος, πολλά
τε τέρατα καὶ σημεῖα διὰ τῶν ἀποστόλων

39. vmin gar estin e epaggelia kai tois teknois
vmon kai pasin tois eis makran osovs an
proskalesetai kurios o theos emon

Textus Receptus 40. ετεροις τε λογοις πλειοσιν διεμαρτυρετο
και παρεκαλει λεγων σωθητε απο της γενεας
της σκολιας ταυτης 40. eterois te logois
pleiosin diemartureto kai parekalei legon
sothete apo tes geneas tes skolias tautes

Textus Receptus 41. οι μεν ουν ασμενως αποδεξαμενοι τον
λογον αυτου εβαπτισθησαν και
προσετεθησαν τη ημερα εκεινη ψυχαι ωσει
τρισχιλια 41. oi men ουν asmenos
apodeksamenoi τον logon αυτου εβαπτισθησαν
και prosetethesan te emera ekeine psuchai osei
trischiliai

Textus Receptus 42. ησαν δε προσκαρτερουντες τη διδαχη των
αποστολων και τη κοινωνια και τη κλασει
του αρτου και ταις προσευχαις 42. esan de
proskarterountes te didache τον apostolon kai
te koinonia kai te klasei του artou kai tais
proseuchais

Textus Receptus 43. εγενετο δε παση ψυχη φοβος πολλα τε
τερατα και σημεια δια των αποστολων

ἐγίνετο.

East
Original

44 πάντες δὲ οἱ πιστεύσαντες ἦσαν ἐπὶ τὸ
αὐτὸ καὶ εἶχον ἅπαντα κοινά,

Textus
Receptus

εγινετο 43. egeneto de pase psuche foβos polla
te terata kai semeia dia ton apostolon egineto
44. παντες δε οι πιστευοντες ησαν επι το αυτο
και ειχον απαντα κοινα 44. pantes de oi
pisteuontes esan epi to auto kai eichon apanta
koina

East
Original

45 καὶ τὰ κτήματα καὶ τὰς ὑπάρξεις
ἐπίπρασκον καὶ διεμέριζον αὐτὰ πᾶσι
καθότι ἂν τις χρεῖαν εἶχε·

Textus
Receptus

45. και τα κτηματα και τας υπαρξεις
επιπρασκον και διεμεριζον αυτα πασιν
καθοτι αν τις χρειαν ειχεν 45. kai ta ktemata
kai tas uparkseis epipraskon kai diemerizon
auta pasin kathoti an tis chreian eichen

East
Original

46 καθ' ἡμέραν τε προσκαρτεροῦντες
ὁμοθυμαδὸν ἐν τῷ ἱερῷ, κλώντες τε, κατ'
οἶκον ἄρτον, μετελαμβάνον τροφῆς ἐν
ἀγαλλιάσει καὶ ἀφελότητι καρδίας,

Textus
Receptus

46. καθ ημεραν τε προσκαρτερουντες
ομοθυμαδον εν τω ιερω κλωντες τε κατ οικον
αρτον μετελαμβάνον τροφης εν αγαλλιασει
και αφελοτητι καρδιας 46. kath emeran te
proskarterountes omothumadon en to iero
klontes te kat οικον arton metelamβanon trofes
en agalliasei kai afeloteti kardias

East
Original

47 αἰνοῦντες τὸν Θεὸν καὶ ἔχοντες χάριν
πρὸς ὅλον τὸν λαόν. ὁ δὲ Κύριος
προσετίθει τοὺς σωζομένους καθ' ἡμέραν
τῇ ἐκκλησίᾳ.

Textus
Receptus

47. αινουντες τον θεον και εχοντες χαριν
προς ολον τον λαον ο δε κυριος προσετιθει
τους σωζομενους καθ ημεραν τη εκκλησια 47.
ainountes ton theon kai echontes charin pros
olon ton laon o de kurios prosetithei tous

Κεφάλαιο 3

East Original 1 Ἐπὶ τὸ αὐτὸ δὲ Πέτρος καὶ Ἰωάννης ἀνέβαινον εἰς τὸ ἱερόν ἐπὶ τὴν ὥραν τῆς προσευχῆς τὴν ἑνάτην.

Textus Receptus 1. ἐπι το αὐτο δε πετρος καὶ ἰωαννης ἀνεβαινον εἰς το ἱερον ἐπι τὴν ὥραν τῆς προσευχῆς τὴν ἐννατὴν 1. ἐπι το αὐτο de petros καὶ ἰοαννης ἀνεβαινον εἰς το ἱερον ἐπι τὴν ὥραν τῆς προσευχῆς τὴν ἐννατὴν

East Original 2 καὶ τις ἀνὴρ χωλὸς ἐκ κοιλίας μητρὸς αὐτοῦ ὑπάρχων ἐβαστάζετο, ὃν ἐτίθουν καθ' ἡμέραν πρὸς τὴν θύραν τοῦ ἱεροῦ τὴν λεγομένην ὠραίαν τοῦ αἰτεῖν ἐλεημοσύνην παρὰ τῶν εἰσπορευομένων εἰς τὸ ἱερόν·

Textus Receptus 2. καὶ τις ἀνὴρ χωλος ἐκ κοιλίας μητρος αὐτου ὑπαρχων ἐβαστάζετο ὃν ἐτίθουν καθ' ἡμεραν πρὸς τὴν θυραν τοῦ ἱεροῦ τὴν λεγομένην ὠραίαν τοῦ αἰτεῖν ἐλεημοσύνην παρὰ τῶν εἰσπορευομένων εἰς το ἱερον 2. καὶ tis aner cholos ek koilias metros autou ὑparchon ἐbastazeto ὃn ἐtithoun καθ' emeran pros ten thuran tou ierou ten legomenen oraian tou aitein eleemosunen para ton eispreuomenon eis to ieron

East Original 3 ὃς ἰδὼν Πέτρον καὶ Ἰωάννην μέλλοντας εἰσιέναι εἰς τὸ ἱερόν ἠρώτα ἐλεημοσύνην.

Textus Receptus 3. ὃς ἰδων πετρον καὶ ἰωαννην μέλλοντας εἰσιέναι εἰς το ἱερον ἠρωτα ἐλεημοσύνην {VAR1: λαβεῖν } 3. ὃς ἰδων petron καὶ ἰοαννην μέλλοντας εἰσιέναι εἰς το ἱερον ἠρωτα ἐλεημοσύνην

East Original 4 ἀτενίσας δὲ Πέτρος εἰς αὐτὸν σὺν τῷ Ἰωάννῃ εἶπε· Βλέψον εἰς ἡμᾶς.

East Original 5 ὁ δὲ ἐπεῖχεν αὐτοῖς προσδοκῶν τι παρ' αὐτῶν λαβεῖν.

East Original 6 εἶπε δὲ Πέτρος· Ἀργύριον καὶ χρυσίον οὐχ ὑπάρχει μοι· ὁ δὲ ἔχω τοῦτό σοι δίδωμι· ἐν τῷ ὀνόματι Ἰησοῦ Χριστοῦ τοῦ Ναζωραίου ἔγειρε καὶ περιπάτει.

East Original 7 καὶ πιάσας αὐτὸν τῆς δεξιᾶς χειρὸς ἤγειρε· παραχρῆμα δὲ ἐστερεώθησαν αὐτοῦ αἱ βάσεις καὶ τὰ σφυρά,

East Original 8 καὶ ἐξαλλόμενος ἔστη καὶ περιεπάτει, καὶ εἰσηλθε σὺν αὐτοῖς εἰς τὸ ἱερόν περιπατῶν καὶ ἀλλόμενος καὶ αἰνῶν τὸν

eleemosunen {VAR1: laßein }

Textus Receptus 4. ατενισας δε πετρος εις αυτον συν τω ιωαννη ειπεν βλεψον εις ημας 4. atenisas de petros eis auton sun to ioanne eipen blepson eis emas

Textus Receptus 5. ο δε επειχεν αυτοις προσδοκων τι παρ αυτων λαβειν 5. ο de epeichen autois prosdokon ti par auton laßein

Textus Receptus 6. ειπεν δε πετρος αργυριον και χρυσιον ουχ υπαρχει μοι ο δε εχω τουτο σοι διδωμι εν τω ονοματι ιησου χριστου του ναζωραιου εγειραι και περιπατει 6. eipen de petros argurion kai chrusion ouch uparchei moi ο de echo touto soi didomi en to onomati iesou christou του nazoraiου egeirai και peripatei

Textus Receptus 7. και πιασας αυτον της δεξιας χειρος ηγειρεν παραχρημα δε εστερεωθησαν αυτου αι βασεις και τα σφυρα 7. και piasas auton tes deksias cheiros egeiren parachrema de estereothesan αυτου αι baseis και ta sfura

Textus Receptus 8. και εξαλλομενος εστη και περιεπατει και εισηλθεν συν αυτοις εις το ιερον περιπατων και αλλομενος και αινων τον θεον 8. και

Θεόν.

East Original 9 καὶ εἶδεν αὐτὸν πᾶς ὁ λαὸς περιπατοῦντα καὶ αἰνοῦντα τὸν Θεόν·

East Original 10 ἐπεγίνωσκόν τε αὐτὸν ὅτι αὐτὸς ἦν ὁ πρὸς τὴν ἐλεημοσύνην καθήμενος ἐπὶ τῇ ὥραία πύλῃ τοῦ ἱεροῦ, καὶ ἐπλήσθησαν θάμβους καὶ ἐκστάσεως ἐπὶ τῷ συμβεβηκότι αὐτῷ.

East Original 11 Κρατοῦντος δὲ τοῦ ἰαθέντος χωλοῦ τὸν Πέτρον καὶ Ἰωάννην συνέδραμε πρὸς αὐτοὺς πᾶς ὁ λαὸς ἐπὶ τῇ στοᾷ τῇ καλουμένῃ Σολομῶντος ἔκθαμβοι.

East Original 12 ἰδὼν δὲ ὁ Πέτρος ἀπεκρίνατο πρὸς τὸν λαόν· Ἄνδρες Ἰσραηλίται, τί θαυμάζετε

eksallomenos este kai periepatei kai eiselthen sun autois eis to ieron peripaton kai allomenos kai ainon ton theon

Textus Receptus 9. και ειδεν αυτον πας ο λαος περιπατουντα και αιουντα τον θεον 9. kai eiden auton pas o laos peripatounta kai ainounta ton theon

Textus Receptus 10. επεγινωσκον τε αυτον οτι ουτος ην ο προς την ελεημοσυνην καθημενος επι τη ωραια πυλη του ιερου και επλησθησαν θαμβους και εκστασεως επι τω συμβεβηκοτι αυτω 10. epeginoskon te auton oti outos en o pros ten eleemosunen kathemenos epi te oraia pule tou ierou kai eplesthesan thamβous και ekstaseos epi to συμβεβηκοτι αυτο

Textus Receptus 11. κρατουντος δε του ιαθεντος χωλου τον πετρον και ιωαννην συνεδραμεν προς αυτους πας ο λαος επι τη στοα τη καλουμενη σολομωντος εκθαμβοι 11. kratountos de tou iathentos cholou ton petron και ioannen sunedramen pros autous pas o laos epi te stoa te kaloumene solomontos ekthamβοι

Textus Receptus 12. ιδων δε πετρος απεκρινατο προς τον λαον ανδρες ισραηλιται τι θαυμαζετε επι τουτω η

ἐπὶ τούτῳ, ἣ ἡμῖν τί ἀτενίζετε ὡς ἰδία
δυνάμει ἢ εὐσεβείᾳ πεποιοήκοσι τοῦ
περιπατεῖν αὐτόν;

East
Original

13 ὁ Θεὸς Ἀβραὰμ καὶ Ἰσαὰκ καὶ Ἰακώβ,
ὁ Θεὸς τῶν πατέρων ἡμῶν, ἐδόξασε τὸν
παῖδα αὐτοῦ Ἰησοῦν· ὃν ὑμεῖς μὲν
παρεδώκατε καὶ ἠρνήσασθε αὐτόν κατὰ
πρόσωπον Πιλάτου, κρίναντος ἐκείνον
ἀπολύειν·

East
Original

14 ὑμεῖς δὲ τὸν ἅγιον καὶ δίκαιον
ἠρνήσασθε, καὶ ἠτήσασθε ἄνδρα φονέα
χαρισθῆναι ὑμῖν,

East
Original

15 τὸν δὲ ἀρχηγὸν τῆς ζωῆς ἀπεκτείνατε,
ὃν ὁ Θεὸς ἤγειρεν ἐκ νεκρῶν, οὗ ἡμεῖς
μάρτυρές ἐσμεν.

ἡμιν τι ατενίζετε ὡς ἰδία δυναμει ἡ ευσεβεια
πεποιοηκοσιν του περιπατειν αυτον 12. idon de
petros apekrinato pros ton laon andres israelitai
ti thavmazete epi touto e emin ti atenizete os
idia dunamei e eusebeia pepoiekosin tou
peripatein avton

Textus
Receptus

13. ο θεος αβρααμ και ισαακ και ιακωβ ο θεος
των πατερων ημων εδοξασεν τον παιδα
αυτου ιησουν ον υμεις παρεδωκατε και
ηρνησασθε αυτον κατα προσωπον πιλατου
κριναντος εκεινου απολυειν 13. ο theos
abraam kai isaak kai iakob ο theos ton pateron
emon edoksasen ton paida αυτου iesoun ον
υμεις paredokate kai ernesasthe αυτον kata
prosopon pilatou krinantos ekeinου apolvein

Textus
Receptus

14. υμεις δε τον αγιον και δικαιον ηρνησασθε
και ητησασθε ανδρα φονεα χαρισθηναι υμιν
14. υμεις de τον agion και dikaion ernesasthe
και etesasthe andra fonea charisthenai umin

Textus
Receptus

15. τον δε αρχηγον της ζωης απεκτεινατε ον ο
θεος ηγειρεν εκ νεκρων ου ημεις μαρτυρες
εσμεν 15. τον de archeγον tes zoes apekteinate
ον ο theos egeiren ek nekron ου emeis martures

East Original 16 καὶ ἐπὶ τῇ πίστει τοῦ ὀνόματος αὐτοῦ
τουῦτον, ὃν θεωρεῖτε καὶ οἶδατε,
ἐστερέωσε τὸ ὄνομα αὐτοῦ, καὶ ἡ πίστις ἡ
δι' αὐτοῦ ἔδωκεν αὐτῷ τὴν ὀλοκληρίαν
ταύτην ἀπέναντι πάντων ὑμῶν.

East Original 17 καὶ νῦν, ἀδελφοί, οἶδα ὅτι κατὰ
ἄγνοιαν ἐπράξατε, ὥσπερ καὶ οἱ
ἄρχοντες ὑμῶν·

East Original 18 ὁ δὲ Θεὸς ἃ προκατήγγειλε διὰ
στόματος πάντων τῶν προφητῶν αὐτοῦ
παθεῖν τὸν Χριστὸν ἐπλήρωσεν οὕτω.

East Original 19 μετανοήσατε οὖν καὶ ἐπιστρέψατε εἰς
τὸ ἐξαλειφθῆναι ὑμῶν τὰς ἁμαρτίας,

esmen

Textus Receptus 16. και επι τη πιστει του ονοματος αυτου
τουτον ον θεωρειτε και οιδατε εστερεωσεν το
ονομα αυτου και η πιστις η δι αυτου εδωκεν
αυτω την ολοκληριαν ταυτην απεναντι
παντων υμων 16. kai epi te pistei tou onomatos
αυτου touton on theoreite kai oidate estereosen
to onoma αυτου και e pistis e di αυτου edoken
αυτο ten oloklerian tauten apenanti panton
υμον

Textus Receptus 17. και νυν αδελφοι οιδα οτι κατα αγνοιαν
επραξατε ωσπερ και οι αρχοντες υμων 17. kai
nyn adelfoi oida oti kata agnoian epraksate
osper και οι archontes υμον

Textus Receptus 18. ο δε θεος α προκατηγγειλεν δια στοματος
παντων των προφητων αυτου παθειν τον
χριστον επληρωσεν ουτως 18. o de theos a
prokateggeilen dia stomatos panton ton
profeton αυτου pathein τον christon eplerosen
outos

Textus Receptus 19. μετανοησατε ουν και επιστρεψατε εις το
εξαλειφθηναι υμων τας αμαρτιας οπως αν
ελθωσιν καιροι αναψυξεως απο προσωπου

East Original 20 ὅπως ἂν ἔλθωσι καιροὶ ἀναψύξεως ἀπὸ προσώπου τοῦ Κυρίου καὶ ἀποστείλῃ τὸν προκεχειρισμένον ὑμῖν Χριστόν Ἰησοῦν,

East Original 21 ὃν δεῖ οὐρανὸν μὲν δέξασθαι ἄχρι χρόνων ἀποκαταστάσεως πάντων ὧν ἐλάλησεν ὁ Θεὸς διὰ στόματος πάντων ἁγίων αὐτοῦ προφητῶν ἀπ' αἰῶνος.

East Original 22 Μωϋσῆς μὲν γὰρ πρὸς τοὺς πατέρας εἶπεν ὅτι προφήτην ὑμῖν ἀναστήσει Κύριος ὁ Θεὸς ὑμῶν ἐκ τῶν ἀδελφῶν ὑμῶν ὡς ἐμέ· αὐτοῦ ἀκούσεσθε κατὰ πάντα ὅσα ἂν λαλήσῃ πρὸς ὑμᾶς.

του κυριου 19. metanoesate oyn kai epistrepsate eis to eksaleifthenai umon tas amartias opos an elthosin kairoi anapsukseos apo prosopou tou kuriau

Textus Receptus 20. και αποστειλη τον προκεκηρυγμενον υμιν ιησουν χριστον 20. kai aposteile ton prokekerugmenon umin iesoun christon

Textus Receptus 21. ον δει ουρανον μεν δεξασθαι αχρι χρονων αποκαταστασεως παντων ων ελαλησεν ο θεος δια στοματος παντων αγιων αυτου προφητων απ αιωνος 21. on dei ouranon men deksasthai achri chronon apokatastaseos panton on elalesen o theos dia stomatos panton agion αυτου profeton ap aionos

Textus Receptus 22. μωσης μεν γαρ προς τους πατερας ειπεν οτι προφητην υμιν αναστησει κυριος ο θεος υμων εκ των αδελφων υμων ως εμε αυτου ακουσεσθε κατα παντα οσα αν λαληση προς υμας 22. moses men gar pros tous pateras eipen oti profeten umin anastesei kurios o theos umon ek ton adelfon umon os eme αυτου akousesthe kata panta osa an lalase pros umas

East Original 23 ἔσται δὲ πᾶσα ψυχὴ, ἣτις ἐὰν μὴ ἀκούσῃ τοῦ προφήτου ἐκείνου, ἐξολοθρευθήσεται ἐκ τοῦ λαοῦ.

East Original 24 καὶ πάντες δὲ οἱ προφῆται ἀπὸ Σαμουὴλ καὶ τῶν καθεξῆς ὅσοι ἐλάλησαν, καὶ κατήγγειλαν τὰς ἡμέρας ταύτας.

East Original 25 ὑμεῖς ἐστε υἱοὶ τῶν προφητῶν καὶ τῆς διαθήκης ἧς διέθετο ὁ Θεὸς πρὸς τοὺς πατέρας ὑμῶν, λέγων πρὸς Ἀβραάμ· καὶ ἐν τῷ σπέρματί σου ἐνευλογηθήσονται πᾶσαι αἱ πατριαὶ τῆς γῆς.

East Original 26 ὑμῖν πρῶτον ἀναστήσας ὁ Θεὸς τὸν παῖδα αὐτοῦ Ἰησοῦν ἀπέστειλεν αὐτὸν εὐλογοῦντα ὑμᾶς ἐν τῷ ἀποστρέφειν

Textus Receptus 23. εσται δε πασα ψυχη ητις αν μη ακουση του προφητου εκεινου εξολοθρευθησεται εκ του λαου 23. estai de pasa psuche etis an me akouse tou profetou ekeinou eksolothreuthesetai ek tou laou

Textus Receptus 24. και παντες δε οι προφηται απο σαμουηλ και των καθεξης οσοι ελαλησαν και προκατηγγειλαν τας ημερας ταυτας 24. kai pantes de oi profetai apo samovel kai ton kathekses osoi elalesan kai prokateggeilan tas emeras tautas

Textus Receptus 25. υμεις εστε υιοι των προφητων και της διαθηκης ης διεθετο ο θεος προς τους πατερας ημων λεγων προς αβρααμ και τω σπερματι σου ενευλογηθησονται πασαι αι πατριαι της γης 25. vmeis este vioi ton profeton kai tes diathekes es dietheto o theos pros tous pateras emon legon pros abraam kai to spermati sou eneulogethesontai pasai ai patriai tes ges

Textus Receptus 26. υμιν πρωτον ο θεος αναστησας τον παιδα αυτου ιησουν απεστειλεν αυτον ευλογουντα υμας εν τω αποστρεφειν εκαστον απο των

ἕκαστον ἀπὸ τῶν πονηριῶν ὑμῶν.

πονηριων υμων 26. vmin proton o theos
anastesas ton paida autou iesoun apesteilen
auton eulogounta umas en to apostrefein
ekaston apo ton ponerion umon

Κεφάλαιο 4

East Original 1 Λαλούντων δὲ αὐτῶν πρὸς τὸν λαὸν
ἐπέστησαν αὐτοῖς οἱ ἱερεῖς καὶ ὁ
στρατηγὸς τοῦ ἱεροῦ καὶ οἱ Σαδδουκαῖοι,

Textus Receptus 1. λαλουντων δε αυτων προς τον λαον
επεστησαν αυτοις οι ιερεις και ο στρατηγος
του ιερου και οι σαδδουκαιοι 1. lalounton de
auton pros ton laon epestesan autois oi iereis
kai o strategos tou ierou kai oi saddoukaioi

East Original 2 διαπονούμενοι διὰ τὸ διδάσκειν αὐτοὺς
τὸν λαὸν καὶ καταγγέλλειν ἐν τῷ Ἰησοῦ
τὴν ἀνάστασιν τὴν ἐκ νεκρῶν·

Textus Receptus 2. διαπονουμενοι δια το διδασκειν αυτους τον
λαον και καταγγελειν εν τω ιησου την
αναστασιν την εκ νεκρων 2. diaponoumenoi
dia to didaskein autous ton laon kai
kataggellein en to iesou ten anastasin ten ek
nekron

East Original 3 καὶ ἐπέβαλον αὐτοῖς τὰς χεῖρας καὶ
ἔθεντο εἰς τήρησιν εἰς τὴν αὔριον· ἦν γὰρ
ἔσπερα ἤδη.

Textus Receptus 3. και επεβαλον αυτοις τας χειρας και εθεντο
εις τηρησιν εις την αυριον ην γαρ εσπερα ηδη
3. kai epebalon autois tas cheiras kai ethento eis
teresin eis ten aurion en gar espera ede

East Original 4 πολλοὶ δὲ τῶν ἀκουσάντων τὸν λόγον

Textus Receptus 4. πολλοι δε των ακουσαντων τον λογον

ἐπίστευσαν, καὶ ἐγενήθη ἀριθμὸς τῶν
ἀνδρῶν ὡσεὶ χιλιάδες πέντε.

East Original 5 Ἐγένετο δὲ ἐπὶ τὴν αὐριον συναχθῆναι
αὐτῶν τοὺς ἄρχοντας καὶ τοὺς
πρεσβυτέρους καὶ γραμματεῖς εἰς
Ἱερουσαλήμ,

East Original 6 καὶ Ἄνναν τὸν ἀρχιερέα καὶ Καϊάφαν
καὶ Ἰωάννην καὶ Ἀλέξανδρον καὶ ὅσοι
ἦσαν ἐκ γένους ἀρχιερατικοῦ,

East Original 7 καὶ στήσαντες αὐτοὺς ἐν τῷ μέσῳ
ἐπυνθάνοντο· Ἐν ποίᾳ δυνάμει ἢ ἐν ποίῳ
ὀνόματι ἐποιήσατε τοῦτο ὑμεῖς;

East Original 8 τότε Πέτρος πλησθεὶς Πνεύματος ἁγίου
εἶπε πρὸς αὐτούς· Ἄρχοντες τοῦ λαοῦ καὶ

ἐπίστευσαν καὶ ἐγενήθη ὁ ἀριθμὸς τῶν
ἀνδρῶν ὡσεὶ χιλιάδες πέντε 4. πολλοὶ de ton
akousanton ton logon episteusan kai egenethe o
arithmos ton andron osei chiliades pente

Textus Receptus 5. εγενετο δε επι την αυριον συναχθηναι
αυτων τους αρχοντας και πρεσβυτερους και
γραμματεις 5. egeneto de epi ten aurion
synachthenai auton tous archontas kai
presbyterous kai grammateis

Textus Receptus 6. εις ιερουσαλημ και ανναν τον αρχιερεα και
καιαφαν και ιωαννην και αλεξανδρον και
οσοι ησαν εκ γενους αρχιερατικου 6. eis
ierousalem kai annan ton archiereia kai kaiiafan
kai ioannen kai aleksandron kai osoi esan ek
genous archieratikon

Textus Receptus 7. και στησαντες αυτους εν τω μεσω
επυνθανοντο εν ποια δυναμει η εν ποιω
ονοματι εποιησατε τουτο υμεις 7. kai stesantes
autous en to meso epunthanonto en poia
dunamei e en poio onomati epoiesate touto
umeis

Textus Receptus 8. τοτε πετρος πλησθεις πνευματος αγιου
ειπεν προς αυτους αρχοντες του λαου και

πρεσβύτεροι τοῦ Ἰσραήλ,

East Original 9 εἰ ἡμεῖς σήμερον ἀνακρινόμεθα ἐπὶ
εὐεργεσίᾳ ἀνθρώπου ἀσθενοῦς, ἐν τίνι
οὗτος σέσωσται,

East Original 10 γνωστὸν ἔστω πᾶσιν ὑμῖν καὶ παντὶ
τῷ λαῷ Ἰσραὴλ ὅτι ἐν τῷ ὀνόματι Ἰησοῦ
Χριστοῦ τοῦ Ναζωραίου, ὃν ὑμεῖς
ἐσταυρώσατε, ὃν ὁ Θεὸς ἤγειρεν ἐκ
νεκρῶν, ἐν τούτῳ οὗτος παρεστήκεν
ἐνώπιον ὑμῶν ὑγιῆς.

East Original 11 οὗτός ἐστιν ὁ λίθος ὁ ἐξουθενηθεὶς ὑφ'
ὑμῶν τῶν οἰκοδομούντων, ὁ γενόμενος
εἰς κεφαλὴν γωνίας.

East Original 12 καὶ οὐκ ἔστιν ἐν ἄλλῳ οὐδενὶ ἢ

πρεσβυτεροι του ισραηλ 8. tote petros
plestheis pneumatos agiou eipen pros autous
archontes tou laou kai presbyteroi tou israel

Textus Receptus 9. ει ημεις σημερον ανακρινομεθα επι
ευεργεσια ανθρωπου ασθενους εν τινι ουτος
σεσωσται 9. ei emeis semeron anakrinometha
epi evergesia anthropou asthenous en tini outos
sesostai

Textus Receptus 10. γνωστον εστω πασιν υμιν και παντι τω
λαω ισραηλ οτι εν τω ονοματι ιησου χριστου
του ναζωραιου ον υμεις εσταυρωσατε ον ο
θεος ηγειρεν εκ νεκρων εν τουτω ουτος
παρεστηκεν ενωπιον υμων υγιης 10. gnoston
esto pasin umin kai panti to lao israel oti en to
onomati iesou christou tou nazoraiou on umais
estavrosate on o theos egeiren ek nekron en
touto outos paresteken enopion umon ugies

Textus Receptus 11. ουτος εστιν ο λιθος ο εξουθενηθεις υφ
υμων των οικοδομουντων ο γενομενος εις
κεφαλην γωνιας 11. outos estin o lithos o
eksouthenetheis uf umon ton oikodomounton o
genomenos eis kefalen gonias

Textus Receptus 12. και ουκ εστιν εν αλλω ουδενι η σωτηρια

σωτηρία· οὐδὲ γὰρ ὄνομά ἐστιν ἕτερον
ὑπὸ τὸν οὐρανὸν τὸ δεδομένον ἐν
ἄνθρωποις ἐν ᾧ δεῖ σωθῆναι ἡμᾶς.

East Original 13 Θεωροῦντες δὲ τὴν τοῦ Πέτρου
παρρησίαν καὶ Ἰωάννου, καὶ
καταλαβόμενοι ὅτι ἄνθρωποι
ἀγράμματοί εἰσι καὶ ἰδιῶται, ἐθαύμαζον,
ἐπεγίνωσκόν τε αὐτοὺς ὅτι σὺν τῷ Ἰησοῦ
ἦσαν,

East Original 14 τὸν δὲ ἄνθρωπον βλέποντες σὺν
αὐτοῖς ἐστῶτα τὸν τεθεραπευμένον,
οὐδὲν εἶχον ἀντειπεῖν.

East Original 15 κελεύσαντες δὲ αὐτοὺς ἔξω τοῦ
συνεδρίου ἀπελθεῖν, συνέβαλλον πρὸς
ἀλλήλους

οὔτε γὰρ ὄνομα ἐστὶν ἕτερον ὑπὸ τὸν
οὐρανὸν τὸ δεδομένον ἐν ἀνθρώποις ἐν ᾧ δεῖ
σωθῆναι ἡμᾶς 12. kai ouk estin en allo ουdeni
e soteria oute gar onoma estin eteron ὑπο τον
ouranon το dedomenon en anthropois ἐν ο dei
sothenai emas

Textus Receptus 13. θεωρουντες δε την του πετρου παρρησιαν
και ιωαννου και καταλαβομενοι οτι
ανθρωποι αγραμματοι εισιν και ιδιωται
εθαυμαζον επεγινωσκον τε αυτους οτι συν
τω ιησου ησαν 13. theorountes de ten tou
petrou parresian και ioannou και katalabomenoi
oti anthropoi agrammatoi eisin και idiotai
ethaumazon epeginoskon te autous οτι sun to
iesou esan

Textus Receptus 14. τον δε ανθρωπον βλέποντες συν αυτοις
εστωτα τον τεθεραπευμενον ουδεν ειχον
αντειπειν 14. ton de anthropon blepontes sun
autois estota τον tetherapeuemenon ουden
eichon anteipein

Textus Receptus 15. κελευσαντες δε αυτους εξω του συνεδριου
απελθειν συνεβαλον προς αλληλους 15.
keleusantes de autous ekso του sunedriou

East Original 16 λέγοντες· Τί ποιήσωμεν τοῖς ἀνθρώποις τούτοις; ὅτι μὲν γὰρ γνωστὸν σημεῖον γέγονε δι' αὐτῶν, πᾶσι τοῖς κατοικοῦσιν Ἱερουσαλήμ φανερόν καὶ οὐ δυνάμεθα ἀρνήσασθαι·

East Original 17 ἀλλ' ἵνα μὴ ἐπὶ πλεῖον διανεμηθῆ εἰς τὸν λαόν, ἀπειλῆ ἀπειλησώμεθα αὐτοῖς μηκέτι λαλεῖν ἐπὶ τῷ ὀνόματι τούτῳ μηδενὶ ἀνθρώπων.

East Original 18 καὶ καλέσαντες αὐτοὺς παρήγγειλαν αὐτοῖς τὸ καθόλου μὴ φθέγγεσθαι μηδὲ διδάσκειν ἐπὶ τῷ ὀνόματι τοῦ Ἰησοῦ.

apelthein sunēbalon pros allelous

Textus Receptus 16. λεγοντες τι ποιησομεν τοις ανθρωποις τουτοις οτι μεν γαρ γνωστον σημειον γεγονεν δι αυτων πασιν τοις κατοικουσιν ιερουσαλημ φανερον και ου δυναμεθα αρνησασθαι 16. legontes ti poiesomen tois anthropois toutois oti men gar gnoston semeion gegonen di auton pasin tois katoikousin ierousalem faneron kai ou dunametha arnesasthai

Textus Receptus 17. αλλ ινα μη επι πλειον διανεμηθη εις τον λαον απειλη απειλησωμεθα αυτοις μηκετι λαλειν επι τω ονοματι τουτω μηδενι ανθρωπων 17. all ina me epi pleion dianemethe eis ton laon apeile apeilesometha autois meketi lalein epi to onomati touto medeni anthronon

Textus Receptus 18. και καλεσαντες αυτους παρηγγειλαν αυτοις το καθολου μη φθεγγεσθαι μηδε διδασκειν επι τω ονοματι του ιησου 18. kai kalesantes autous pareggeilan autois to katholou me ftheggesthai mede didaskein epi to onomati tou iesou

East Original 19 ὁ δὲ Πέτρος καὶ Ἰωάννης ἀποκριθέντες πρὸς αὐτοὺς εἶπον· Εἰ δίκαιόν ἐστιν ἐνώπιον τοῦ Θεοῦ ὑμῶν ἀκούειν μᾶλλον ἢ τοῦ Θεοῦ, κρίνατε.

Textus Receptus 19. ο δε πετρος και ιωαννης αποκριθεντες προς αυτους ειπον ει δικαιον εστιν ενωπιον του θεου υμων ακουειν μαλλον η του θεου κρινατε 19. o de petros kai ioannes apokrithentes pros autous eipon ei dikaion estin enopion tou theou umon akouein mallon e tou theou krintate

East Original 20 οὐ δυνάμεθα γὰρ ἡμεῖς ἅ εἶδομεν καὶ ἠκούσαμεν μὴ λαλεῖν.

Textus Receptus 20. ου δυναμεθα γαρ ημεις α ειδομεν και ηκουσαμεν μη λαλειν 20. ou dvnametha gar emeis a eidomen kai ekousamen me lalein

East Original 21 οἱ δὲ προσαπειλησάμενοι ἀπέλυσαν αὐτούς, μηδὲν εὐρίσκοντες τὸ πῶς κολάσσονται αὐτούς, διὰ τὸν λαόν, ὅτι πάντες ἐδόξαζον τὸν Θεὸν ἐπὶ τῷ γεγονότι·

Textus Receptus 21. οι δε προσαπειλησαμενοι απελυσαν αυτους μηδεν ευρισκοντες το πως κολασωνται αυτους δια τον λαον οτι παντες εδοξαζον τον θεον επι τω γεγονοτι 21. oi de prosapeilesamenoι apelusan autous meden euriskontes to pos kolasontai autous dia ton laon oti pantes edoksazon ton theon epi to gegonoti

East Original 22 ἔτων γὰρ ἦν πλειόνων τεσσαράκοντα ὁ ἄνθρωπος ἐφ' ὃν ἐγεγόνει τὸ σημεῖον τοῦτο τῆς ἰάσεως.

Textus Receptus 22. ετων γαρ ην πλειονων τεσσαρακοντα ο ανθρωπος εφ ον εγεγονει το σημειον τουτο της ιασεως 22. eton gar en pleionon tessarakonta o anthropos ef on egegonei to semeion touto tes iaseos

East Original 23 Ἀπολυθέντες δὲ ἦλθον πρὸς τοὺς
ιδίους καὶ ἀπήγγειλαν ὅσα πρὸς αὐτοὺς
οἱ ἀρχιερεῖς καὶ οἱ πρεσβύτεροι εἶπον.

East Original 24 οἱ δὲ ἀκούσαντες ὁμοθυμαδὸν ἦραν
φωνὴν πρὸς τὸν Θεὸν καὶ εἶπον·
Δέσποτα, σὺ ὁ ποιήσας τὸν οὐρανὸν καὶ
τὴν γῆν καὶ τὴν θάλασσαν καὶ πάντα τὰ
ἐν αὐτοῖς,

East Original 25 ὁ διὰ στόματος Δαυῖδ παιδός σου
εἰπὼν· ἵνα τί ἐφρύαξαν ἔθνη καὶ λαοὶ
ἐμελέτησαν κενά;

East Original 26 παρέστησαν οἱ βασιλεῖς τῆς γῆς καὶ οἱ
ἄρχοντες συνήχθησαν ἐπὶ τὸ αὐτὸ κατὰ
τοῦ Κυρίου καὶ κατὰ τοῦ Χριστοῦ αὐτοῦ.

Textus Receptus 23. απολυθεντες δε ηλθον προς τους ιδιους
και απηγγειλαν οσα προς αυτους οι αρχιερεις
και οι πρεσβυτεροι ειπον 23. apoluthentes de
elthon pros tous idious kai apeggeilan osa pros
autous oi archiereis kai oi presbyteroi eipon

Textus Receptus 24. οι δε ακουσαντες ομοθυμαδον ηραν
φωνην προς τον θεον και ειπον δεσποτα συ ο
θεος ο ποιησας τον ουρανον και την γην και
την θαλασσαν και παντα τα εν αυτοις 24. οι
de akousantes omothumadon eran fonen pros
ton theon kai eipon despota su o theos o poiesas
ton ouranon kai ten gen kai ten thalassan kai
panta ta en autois

Textus Receptus 25. ο δια στοματος δαβιδ του παιδος σου
ειπων ινα τι εφρυαξαν εθνη και λαοι
εμελετησαν κενα 25. ο dia stomatos daβid tou
paidos sou eipon ina ti efrvaksan ethne kai laoi
emeletesan kena

Textus Receptus 26. παρεστησαν οι βασιλεις της γης και οι
αρχοντες συνηχθησαν επι το αυτο κατα του
κυριου και κατα του χριστου αυτου 26.
parestesan oi basileis tes ges kai oi archontes
sunechthesan epi to auto kata tou kurioy kai

East
Original

27 συνήχθησαν γὰρ ἐπ' ἀληθείας ἐπὶ τὸν
ἅγιον παῖδά σου Ἰησοῦν, ὃν ἔχρισας,
Ἡρώδης τε καὶ Πόντιος Πιλάτος σὺν
ἔθνεσι καὶ λαοῖς Ἰσραήλ,

Textus
Receptus

kata tou christou autou

27. συνηχθησαν γαρ επ αληθειας επι τον
αγιον παιδα σου ιησουν ον εχρισας ηρωδης τε
και ποντιος πιλατος συν εθνεσιν και λαοις
ισραηλ 27. sunechthesan gar ep aletheias epi
ton agion paida sou iesoun on echrisas erodes te
kai pontios pilatos sun ethnesin kai laois israel

East
Original

28 ποιῆσαι ὅσα ἡ χεὶρ σου καὶ ἡ βουλή
σου προώρισε γενέσθαι.

Textus
Receptus

28. ποιησαι οσα η χειρ σου και η βουλη σου
προωρισεν γενεσθαι 28. poiesai osa e cheir sou
kai e boule sou proorisen genesthai

East
Original

29 καὶ τὰ νῦν, Κύριε, ἔπιδε ἐπὶ τὰς
ἀπειλάς αὐτῶν, καὶ δὸς τοῖς δούλοις σου
μετὰ παρρησίας πάσης λαλεῖν τὸν λόγον
σου

Textus
Receptus

29. και τα νυν κυριε επιδε επι τας απειλας
αυτων και δος τοις δουλοις σου μετα
παρρησιας πασης λαλειν τον λογον σου 29.
kai ta nun kurie epide epi tas apeilas auton kai
dos tois doulois sou meta parresias pases lalein
ton logon sou

East
Original

30 ἐν τῷ τὴν χειρὰ σου ἐκτείνειν σε εἰς
ἴασιν καὶ σημεῖα καὶ τέρατα γίνεσθαι διὰ
τοῦ ὀνόματος τοῦ ἁγίου παιδός σου
Ἰησοῦ.

Textus
Receptus

30. εν τω την χειρα σου εκτεινειν σε εις ιασιν
και σημεια και τερατα γινεσθαι δια του
ονοματος του αγιου παιδος σου ιησου 30. en
to ten cheira sou ekteinein se eis iasin kai
semeia kai terata ginesthai dia tou onomatos
του agiou paidos sou iesou

East
Original

31 καὶ δεηθέντων αὐτῶν ἐσαλεύθη ὁ

Textus
Receptus

31. και δεηθεντων αυτων εσαλευθη ο τοπος

τόπος ἐν ᾧ ἦσαν συνηγμένοι, καὶ ἐπλήσθησαν ἅπαντες Πνεύματος ἁγίου, καὶ ἐλάλουν τὸν λόγον τοῦ Θεοῦ μετὰ παρρησίας.

εν ω ησαν συνηγμενοι και επλησθησαν απαντες πνευματος αγιου και ελαλουν τον λογον του θεου μετα παρρησιας 31. kai deethenton auton esalevthe o topos en o esan sunegmenoi kai eplesthesan apantes pneumatos agiou kai elaloun ton logon tou theou meta parresias

East Original 32 Τοῦ δὲ πλήθους τῶν πιστευσάντων ἦν ἡ καρδία καὶ ἡ ψυχὴ μία, καὶ οὐδὲ εἷς τι τῶν ὑπαρχόντων αὐτῷ ἔλεγεν ἴδιον εἶναι, ἀλλ' ἦν αὐτοῖς ἅπαντα κοινά.

Textus Receptus 32. του δε πληθους των πιστευσαντων ην η καρδια και η ψυχη μια και {VAR1: ουδε } {VAR2: ουδ } εις τι των υπαρχοντων αυτω ελεγεν ιδιον ειναι αλλ ην αυτοις απαντα κοινα 32. tou de plethous ton pisteusanton en e kardia kai e psuche mia kai {VAR1: oude } {VAR2: oud } eis ti ton uparchonton auto elegen idion einai all en autois apanta koina

East Original 33 καὶ μεγάλη δυνάμει ἀπεδίδουν τὸ μαρτύριον οἱ ἀπόστολοι τῆς ἀναστάσεως τοῦ Κυρίου Ἰησοῦ χάρις τε μεγάλη ἦν ἐπὶ πάντας αὐτούς.

Textus Receptus 33. και μεγαλη δυναμει απεδιδουν το μαρτυριον οι αποστολοι της αναστασεως του κυριου ιησου χαρις τε μεγαλη ην επι παντας αυτους 33. kai megale dunamei apedidoun to marturion oi apostoloi tes anastaseos tou kuriou iesou charis te megale en epi pantas avτους

East Original 34 οὐδὲ γὰρ ἐνδεής τις ὑπῆρχεν ἐν αὐτοῖς· ὅσοι γὰρ κτήτορες χωρίων ἢ οἰκιῶν

Textus Receptus 34. ουδε γαρ ενδεης τις υπηρχεν εν αυτοις· οσοι γαρ κτητορες χωριων η οικιων υπηρχον

ὑπῆρχον, πωλοῦντες ἔφερον τὰς τιμὰς
τῶν πιπρασκομένων καὶ ἐτίθουν παρὰ
τοὺς πόδας τῶν ἀποστόλων·

East Original 35 διεδίδοτο δὲ ἑκάστῳ καθότι ἂν τις
χρεΐαν εἶχεν.

East Original 36 Ἰωσῆς δὲ ὁ ἐπικληθεὶς Βαρνάβας ὑπὸ
τῶν ἀποστόλων, ὃ ἐστι
μεθερμηνευόμενον υἱὸς παρακλήσεως,
Λευΐτης, Κύπριος τῷ γένει,

East Original 37 ὑπάρχοντος αὐτῷ ἀγροῦ, πωλήσας
ἤνεγκε τὸ χρῆμα καὶ ἔθηκε παρὰ τοὺς
πόδας τῶν ἀποστόλων.

πωλουντες εφερον τας τιμας των
πιπρασκομενων 34. oude gar endees tis
uperchen en autois osoi gar ktetores chorion e
oikion uperchon polountes eferon tas timas ton
pirpraskomenon

Textus Receptus 35. και ετιθουν παρα τους ποδας των
αποστολων διεδιδοτο δε εκαστω καθοτι αν
τις χρεϊαν ειχεν 35. kai etithoun para tous
podas ton apostolon diedidoto de ekasto
kathoti an tis chreian eichen

Textus Receptus 36. ιωσης δε ο επικληθεις βαρναβας υπο των
αποστολων ο εστιν μεθερμηνευομενον υιος
παρακλησεως λευιτης κυπριος τω γενει 36.
ioses de o epikletheis barnabas upo ton
apostolon o estin methermeneuomenon vios
parakleseos levites kuprios to genei

Textus Receptus 37. υπαρχοντος αυτω αγρου πωλησας
ηνεγκεν το χρημα και εθηκεν παρα τους
ποδας των αποστολων 37. uparchontos auto
agrou polesas enegken to chrema kai etheken
para tous podas ton apostolon

Κεφάλαιο 5

East Original 1 Ἄνηρ δέ τις Ἀνανίας ὀνόματι σὺν Σαπφείρῃ τῇ γυναικὶ αὐτοῦ ἐπώλησε κτῆμα

East Original 2 καὶ ἐνοσφίσατο ἀπὸ τῆς τιμῆς, συνειδυίας καὶ τῆς γυναικός αὐτοῦ, καὶ ἐνέγκας μέρος τι παρὰ τοὺς πόδας τῶν ἀποστόλων ἔθηκεν.

East Original 3 εἶπε δὲ Πέτρος· Ἀνανία, διατί ἐπλήρωσεν ὁ σατανᾶς τὴν καρδίαν σου ψεύσασθαί σε τὸ Πνεῦμα τὸ ἅγιον καὶ νοσφίσασθαι ἀπὸ τῆς τιμῆς τοῦ χωρίου;

East Original 4 οὐχὶ μένον σοι ἔμενε καὶ πραθὲν ἐν τῇ σῇ ἐξουσίᾳ ὑπῆρχε; τί ὅτι ἔθου ἐν τῇ καρδίᾳ σου τὸ πρᾶγμα τοῦτο; οὐκ ἐψεύσω ἀνθρώποις, ἀλλὰ τῷ Θεῷ.

Textus Receptus 1. ανηρ δε τις ανανιας ονοματι συν σαπφειρη τη γυναικι αυτου επωλησεν κτημα 1. aner de tis ananias onomati sun sapfeire te gunaiki αυτου epolesen ktema

Textus Receptus 2. και ενοςφισατο απο της τιμης συνειδυιας και της γυναικος αυτου και ενεγκας μέρος τι παρα τους ποδας των αποστολων εθηκεν 2. kai enosfisato apo tes times suneidvias kai tes gunaikos αυτου kai enegkas meros ti para tous podas ton apostolon etheken

Textus Receptus 3. ειπεν δε πετρος ανανια δια τι επληρωσεν ο σατανας την καρδιαν σου ψευσασθαι σε το πνευμα το αγιον και νοσφισασθαι απο της τιμης του χωριου 3. eipen de petros anania dia ti eplerosen o satanas ten kardian sou pseusasthai se to pneuma to agion kai nosfisasthai apo tes times tou choriou

Textus Receptus 4. ουχι μενον σοι εμενε και πραθεν εν τη ση εξουσια υπηρχεν τι οτι εθου εν τη καρδια σου το πραγμα τουτο ουκ εψευσω ανθρωποις αλλα τω θεω 4. ouchi menon soi emenen kai

East Original 5 ἀκούων δὲ ὁ Ἀνανίας τοὺς λόγους τούτους πεσὼν ἐξέψυξε, καὶ ἐγένετο φόβος μέγας ἐπὶ πάντας τοὺς ἀκούοντας ταῦτα.

East Original 6 ἀναστάντες δὲ οἱ νεώτεροι συνέστειλαν αὐτὸν καὶ ἐξενέγκαντες ἔθαψαν.

East Original 7 Ἐγένετο δὲ ὡς ὠρῶν τριῶν διάστημα καὶ ἡ γυνὴ αὐτοῦ, μὴ εἰδυῖα τὸ γεγονός, εἰσηλθεν.

East Original 8 ἀπεκρίθη δὲ αὐτῇ ὁ Πέτρος· Εἶπέ μοι, εἰ τοσοῦτου τὸ χωρίον ἀπέδοσθε; ἡ δὲ εἶπε· Ναί, τοσοῦτου.

East Original 9 ὁ δὲ Πέτρος εἶπε πρὸς αὐτήν· Τί ὅτι

prathen en te se eksousia uperchen ti oti ethou en te kardia sou to pragma touto ouk epseuso anthropois alla to theo

Textus Receptus 5. ακουων δε ανανιας τους λογους τουτους πεσων εξεψυξεν και εγενετο φοβος μεγας επι παντας τους ακουοντας ταυτα 5. akouon de ananias tous logous toutous peson eksepsuksen kai egeneto foβos megas epi pantas tous akouontas tauta

Textus Receptus 6. ανασταντες δε οι νεωτεροι συνεστειλαν αυτον και εξενεγκαντες εθαψαν 6. anastantes de oi neoterai sunesteilan auton kai eksenegkantes ethapsan

Textus Receptus 7. εγενετο δε ως ωρων τριων διαστημα και η γυνη αυτου μη ειδυια το γεγονός εισηλθεν 7. egeneto de os oron trion diastema kai e gune autou me eiduvia to gegonos eiselthen

Textus Receptus 8. απεκριθη δε αυτη ο πετρος ειπε μοι ει τοσοουτου το χωριον απεδοσθε η δε ειπεν ναι τοσοουτου 8. apekrithe de aute o petros eipe moi ei tosoutou to chorion apedosthe e de eipen nai tosoutou

Textus Receptus 9. ο δε πετρος ειπεν προς αυτην τι οτι

συνεφωνήθη ὑμῖν πειράσαι τὸ Πνεῦμα Κυρίου; ἰδοὺ οἱ πόδες τῶν θαψάντων τὸν ἄνδρα σου ἐπὶ τῇ θύρᾳ καὶ ἐξοίσουσί σε.

συνεφωνηθη υμιν πειρασαι το πνευμα κυριου ιδου οι ποδες των θαψαντων τον ανδρα σου επι τη θυρα και εξοισουσιν σε 9. o de petros eipen pros auten ti oti sunefonethe umin peirasai to pneuma kuriou idou oi podes ton thapsanton ton andra sou epi te thura kai eksoisousin se

East Original 10 ἔπεσε δὲ παραχρῆμα παρὰ τοὺς πόδας αὐτοῦ καὶ ἐξέψυξεν· εἰσελθόντες δὲ οἱ νεανίσκοι εὗρον αὐτὴν νεκράν, καὶ ἐξενέγκαντες ἔθαψαν πρὸς τὸν ἄνδρα αὐτῆς.

Textus Receptus 10. επεσεν δε παραχρημα παρα τους ποδας αυτου και εξεψυξεν εισελθοντες δε οι νεανισκοι ευρον αυτην νεκραν και εξενεγκαντες εθαψαν προς τον ανδρα αυτης 10. epesen de parachrema para tous podas αυτου και eksepsuksen eiselthontes de oi neaniskoi euron auten nekran και eksenegkantes ethapsan pros ton andra avtes

East Original 11 καὶ ἐγένετο φόβος μέγας ἐφ' ὅλην τὴν ἐκκλησίαν καὶ ἐπὶ πάντας τοὺς ἀκούοντας ταῦτα.

Textus Receptus 11. και εγενετο φοβος μεγας εφ ολην την εκκλησιαν και επι παντας τους ακουοντας ταυτα 11. kai egeneto foβos megas ef olen ten ekklesian και epi pantas tous akouontas tauta

East Original 12 Διὰ δὲ τῶν χειρῶν τῶν ἀποστόλων ἐγένετο σημεῖα καὶ τέρατα ἐν τῷ λαῷ πολλὰ· καὶ ἦσαν ὁμοθυμαδὸν ἅπαντες ἐν τῇ στοᾷ Σολομῶντος·

Textus Receptus 12. δια δε των χειρων των αποστολων {VAR1: εγενετο } {VAR2: εγινετο } σημεια και τερατα εν τω λαω πολλα και ησαν ομοθυμαδον απαντες εν τη στοα σολομωντος 12. dia de

East Original 13 τῶν δὲ λοιπῶν οὐδεὶς ἐτόλμα
κολλᾶσθαι αὐτοῖς, ἀλλ' ἐμεγάλυνεν
αὐτοὺς ὁ λαός·

East Original 14 μᾶλλον δὲ προσετίθεντο πιστεύοντες
τῷ Κυρίῳ πλήθη ἀνδρῶν τε καὶ
γυναικῶν,

East Original 15 ὥστε κατὰ τὰς πλατείας ἐκφέρειν τοὺς
ἀσθενεῖς καὶ τιθέναι ἐπὶ κλινῶν καὶ
κραβάττων, ἵνα ἐρχομένου Πέτρου κἂν ἡ
σκιά ἐπισκιάσῃ τινὶ αὐτῶν.

East Original 16 συνήρχετο δὲ καὶ τὸ πλῆθος τῶν περὶ
πόλεων Ἰερουσαλήμ φέροντες ἀσθενεῖς
καὶ ὀχλουμένους ὑπὸ πνευμάτων
ἀκαθάρτων, οἵτινες ἐθεραπεύοντο

ton cheiron ton apostolon {VAR1: egeneto }
{VAR2: egineto } semeia kai terata en to lao
polla kai esan omothumadon apantes en te stoa
solomontos

Textus Receptus 13. των δε λοιπων ουδεις ετολμα κολλασθαι
αυτοις αλλ εμεγαλυνεν αυτους ο λαος 13. ton
de loipon ουdeis etolma kollasthai autois all
emegalunnen autous o laos

Textus Receptus 14. μαλλον δε προσετιθεντο πιστευοντες τω
κυριω πληθη ανδρων τε και γυναικων 14.
mallon de prosetithento pisteuontes to kurio
plethe andron te kai gunaikon

Textus Receptus 15. ωστε κατα τας πλατειας εκφερειν τους
ασθενεις και τιθεναι επι κλινων και
κραββατων ινα ερχομενου πετρου καν η σκια
επισκιαση τινι αυτων 15. oste kata tas plateias
ekferein tous astheneis kai tithenai epi klinon
kai kraβbaton ina erchomenou petrou kan e
skia episkiase tini auton

Textus Receptus 16. συνηρχετο δε και το πληθος των περιξ
πολεων εις ιερουσαλημ φεροντες ασθενεις
και οχλουμενους υπο πνευματων ακαθαρτων
οιτινες εθεραπευοντο απαντες 16. sunercheto

ἅπαντες.

East Original 17 Ἀναστάς δὲ ὁ ἀρχιερεὺς καὶ πάντες οἱ
σὺν αὐτῷ, ἡ οὖσα αἵρεσις τῶν
Σαδδουκαίων, ἐπλήσθησαν ζήλου

East Original 18 καὶ ἐπέβαλον τὰς χειρὰς αὐτῶν ἐπὶ
τοὺς ἀποστόλους, καὶ ἔθεντο αὐτοὺς ἐν
τηρήσει δημοσίᾳ.

East Original 19 ἄγγελος δὲ Κυρίου διὰ τῆς νυκτὸς
ἤνοιξε τὰς θύρας τῆς φυλακῆς,
ἐξαγαγὼν τε αὐτοὺς εἶπε·

East Original 20 Πορεύεσθε καὶ σταθέντες λαλεῖτε ἐν
τῷ ἱερῷ τῷ λαῷ πάντα τὰ ῥήματα τῆς
ζωῆς ταύτης.

de kai to plethos ton periks poleon eis
ierousalem ferontes astheneis kai
ochloumenous υπο pneumatōn akatharton
oitines etherapeuonto apantes

Textus Receptus 17. αναστας δε ο αρχιερευς και παντες οι συν
αυτω η ουσα αιρεσις των σαδδουκαιων
επλησθησαν ζηλου 17. anastas de o archiereus
kai pantes oi sun auto e ousa airesis ton
saddoukaion eplesthesan zelou

Textus Receptus 18. και επεβαλον τας χειρας αυτων επι τους
αποστολους και εθεντο αυτους εν τηρησει
δημοσια 18. kai epebalon tas cheiras auton epi
tous apostolous kai ethento autous en teresei
demosia

Textus Receptus 19. αγγελος δε κυριου δια της νυκτος ηνοιξεν
τας θυρας της φυλακης εξαγαγων τε αυτους
ειπεν 19. aggelos de kyriou dia tes nyktos
enoiksen tas thuras tes fulakes eksagagon te
autous eipen

Textus Receptus 20. πορευεσθε και σταθεντες λαλειτε εν τω
ιερω τω λαω παντα τα ρηματα της ζωης
ταυτης 20. porevesthe kai stathentes laleite en
to iero to lao panta ta remata tes zoes tautes

East Original 21 ἀκούσαντες δὲ εἰσηλθον ὑπὸ τὸν ὄρθρον εἰς τὸ ἱερόν καὶ ἐδίδασκον. παραγενόμενος δὲ ὁ ἀρχιερεὺς καὶ οἱ σὺν αὐτῷ συνεκάλεσαν τὸ συνέδριον καὶ πᾶσαν τὴν γερουσίαν τῶν υἱῶν Ἰσραήλ, καὶ ἀπέστειλαν εἰς τὸ δεσμωτήριον ἀχθῆναι αὐτούς.

East Original 22 οἱ δὲ ὑπηρέται παραγενόμενοι οὐχ εὗρον αὐτούς ἐν τῇ φυλακῇ, ἀναστρέψαντες δὲ ἀπήγγειλαν

East Original 23 λέγοντες ὅτι τὸ μὲν δεσμωτήριον εὗρομεν κεκλεισμένον ἐν πάσῃ ἀσφαλείᾳ καὶ τοὺς φύλακας ἐστῶτας πρὸ τῶν θυρῶν, ἀνοιξάντες δὲ ἔσω οὐδένα εὗρομεν.

Textus Receptus 21. ακουσαντες δε εισηλθον υπο τον ορθρον εις το ιερον και εδιδασκον παραγενομενος δε ο αρχιερευς και οι συν αυτω συνεκαλεσαν το συνεδριον και πασαν την γερουσιαν των υιων ισραηλ και απεστειλαν εις το δεσμωτηριον αχθηναι αυτους 21. akousantes de eiselthon υπο τον orthron εις το ieron και edidaskon paragenomenos de o archiereus και οι συν αυτο συνεκαλεσαν το sunedrion και pasan ten gerousian ton vion israel και apesteilan εις το desmoterion achthenai autous

Textus Receptus 22. οι δε υπηρεται παραγενομενοι ουχ ευρον αυτους εν τη φυλακη αναστρεψαντες δε απηγγειλαν 22. oi de uperetai paragenomenoi ouch evron autous en te fulake anastrepsantes de apeggeilan

Textus Receptus 23. λεγοντες οτι το μεν δεσμωτηριον ευρομεν κεκλεισμενον εν παση ασφαεια και τους φυλακας εξω εστωτας προ των θυρων ανοιξαντες δε εσω ουδενα ευρομεν 23. legontes oti to men desmoterion evromen kekleisimenon en pase asfaleia και τους φυλακας ekso estotas pro ton thuron anoiksantes de eso oudena evromen

East Original 24 ὡς δὲ ἤκουσαν τοὺς λόγους τούτους ὁ τε ἱερεὺς καὶ ὁ στρατηγὸς τοῦ ἱεροῦ καὶ οἱ ἀρχιερεῖς, διηπόρουν περὶ αὐτῶν τί ἂν γένοιτο τοῦτο.

East Original 25 παραγενόμενος δὲ τις ἀπήγγειλεν αὐτοῖς ὅτι Ἴδου οἱ ἄνδρες, οὓς ἔθεσθε ἐν τῇ φυλακῇ, εἰσὶν ἐν τῷ ἱερῷ ἐστῶτες καὶ διδάσκοντες τὸν λαόν.

East Original 26 τότε ἀπελθὼν ὁ στρατηγὸς σὺν τοῖς ὑπηρέταις ἤγαγεν αὐτοὺς οὐ μετὰ βίας· ἐφοβοῦντο γὰρ τὸν λαόν, ἵνα μὴ λιθασθῶσιν·

East Original 27 ἀγαγόντες δὲ αὐτοὺς ἔστησαν ἐν τῷ συνεδρίῳ. καὶ ἐπηρώτησεν αὐτοὺς ὁ ἀρχιερεὺς

Textus Receptus 24. ὡς δε ἠκουσαν τους λογους τουτους ο τε ιερευς και ο στρατηγος του ιερου και οι αρχιερεις διηπορουν περι αυτων τι αν γενοιτο τουτο 24. os de ekousan tous logous toutous o te iereus kai o strategos tou ierou kai oi archiereis dieporoun peri auton ti an genoito touto

Textus Receptus 25. παραγενομενος δε τις απηγγειλεν αυτοις λεγων οτι ιδου οι ανδρες ους εθεσθε εν τη φυλακη εισιν εν τω ιερω εστωτες και διδασκοντες τον λαον 25. paragenomenos de tis apeggeilen autois legon oti idou oi andres ous ethesthe en te fulake eisin en to iero estotes kai didaskontes ton laon

Textus Receptus 26. τοτε απελθων ο στρατηγος συν τοις υπηρεταις ηγαγεν αυτους ου μετα βιας εφοβουντο γαρ τον λαον ινα μη λιθασθωσιν 26. tote apelthon o strategos sun tois uperetais egagen autous ou meta bias efoβounτο gar ton laon ina me lithasthosin

Textus Receptus 27. αγαγοντες δε αυτους εστησαν εν τω συνεδριω και επηρωτησεν αυτους ο αρχιερευς 27. agagontes de autous estesan en to

East
Original

28 λέγων· Οὐ παραγγελία
παρηγγείλαμεν ὑμῖν μὴ διδάσκειν ἐπὶ τῷ
ὀνόματι τούτῳ; καὶ ἰδοὺ πεπληρώκατε
τὴν Ἱερουσαλήμ τῆς διδαχῆς ὑμῶν, καὶ
βούλεσθε ἐπαγαγεῖν ἐφ' ἡμᾶς τὸ αἷμα
τοῦ ἀνθρώπου τούτου.

East
Original

29 ἀποκριθεὶς δὲ Πέτρος καὶ οἱ ἀπόστολοι
εἶπον· Πειθαρχεῖν δεῖ Θεῷ μᾶλλον ἢ
ἀνθρώποις.

East
Original

30 ὁ Θεὸς τῶν πατέρων ἡμῶν ἤγειρεν
Ἰησοῦν, ὃν ὑμεῖς διεχειρίσασθε
κρεμάσαντες ἐπὶ ξύλου·

East
Original

31 τοῦτον ὁ Θεὸς ἀρχηγὸν καὶ σωτῆρα
ὑψωσε τῇ δεξιᾷ αὐτοῦ δοῦναι μετάνοιαν

Textus
Receptus

sunedrio kai eperotesen autous o archiereus
28. λεγων ου παραγγελια παρηγγειλαμεν
υμιν μη διδασκειν επι τω ονοματι τουτω και
ιδου πεπληρωκατε την ιερουσαλημ της
διδαχης υμων και βουλεσθε επαγαγειν εφ
ημας το αιμα του ανθρωπου τουτου 28. legon
ou paraggelia pareggeilamen umin me
didaskein epi to onomati touto kai idou
peplerokate ten ierousalem tes didaches umon
kai boulesthe epagagein ef emas to aima tou
anthropou toutou

Textus
Receptus

29. αποκριθεις δε ο πετρος και οι αποστολοι
ειπον πειθαρχειν δει θεω μαλλον η
ανθρωποις 29. apokritheis de o petros kai oi
apostoloi eipon peitharchein dei theo mallon e
anthropois

Textus
Receptus

30. ο θεος των πατερων ημων ηγειρεν ιησουν
ον υμεις διεχειρισασθε κρεμασαντες επι
ξυλου 30. o theos ton pateron emon egeiren
iesoun on umeis diecheirisasthe kremasantes
epi ksulou

Textus
Receptus

31. τουτον ο θεος αρχηγον και σωτηρα
υψωσεν τη δεξια αυτου δουναι μετανοιαν τω

τῷ Ἰσραὴλ καὶ ἄφεσιν ἁμαρτιῶν.

ισραηλ και αφεσιν αμαρτιων 31. touton o theos archegon kai soteria upsosen te deksia autou dounai metanoian to israel kai afesin amartion

East Original 32 καὶ ἡμεῖς ἐσμεν αὐτοῦ μάρτυρες τῶν ῥημάτων τούτων, καὶ τὸ Πνεῦμα δὲ τὸ ἅγιον ὃ ἔδωκεν ὁ Θεὸς τοῖς πειθαρχοῦσιν αὐτῷ.

Textus Receptus 32. και ημεις εσμεν αυτου μαρτυρες των ρηματων τουτων και το πνευμα δε το αγιον ο εδωκεν ο θεος τοις πειθαρχουσιν αυτω 32. και emeis esmen αυτου martures ton rematon touton και το pneuma de to agion o edoken o theos tois peitharchousin auto

East Original 33 οἱ δὲ ἀκούσαντες διεπρίοντο καὶ ἐβουλεύοντο ἀνελεῖν αὐτούς.

Textus Receptus 33. οι δε ακουσαντες διεπριοντο και εβουλευοντο ανελιν αυτους 33. οι de akousantes diepriento και εβουλευοντο anelein autous

East Original 34 Ἀναστὰς δὲ τις ἐν τῷ συνεδρίῳ Φαρισαῖος ὀνόματι Γαμαλιήλ, νομοδιδάσκαλος τίμιος παντὶ τῷ λαῷ, ἐκέλευσεν ἔξω βραχὺ τι τοὺς ἀποστόλους ποιῆσαι,

Textus Receptus 34. αναστας δε τις εν τω συνεδριω φαρισαιος ονοματι γαμαλιηλ νομοδιδασκαλος τιμιος παντι τω λαω εκελευσεν εξω βραχυ τι τους αποστολους ποιησαι 34. anastas de tis en to synedrio farisaios onomati gamaliel nomodidaskalos timios panti to lao ekeleusen ekso brachy ti tous apostolous poiesai

East Original 35 εἶπέ τε πρὸς αὐτούς· Ἄνδρες Ἰσραηλίται, προσέχετε ἑαυτοῖς ἐπὶ τοῖς

Textus Receptus 35. ειπεν τε προς αυτους ανδρες ισραηλιται προσεχετε εαυτοις επι τοις ανθρωποις

ἄνθρωποις τούτοις τί μέλλετε πράσσειν.

East Original 36 πρὸ γὰρ τούτων τῶν ἡμερῶν ἀνέστη
Θευδᾶς, λέγων εἶναι τινα ἑαυτὸν, ᾧ
προσεκλίθη ἀριθμὸς ἀνδρῶν ὡσεὶ
τετρακοσίων· ὃς ἀνηρέθη, καὶ πάντες
ὅσοι ἐπείθοντο αὐτῷ διελύθησαν καὶ
ἐγένοντο εἰς οὐδέν.

East Original 37 μετὰ τοῦτον ἀνέστη Ἰούδας ὁ
Γαλιλαῖος ἐν ταῖς ἡμέραις τῆς
ἀπογραφῆς καὶ ἀπέστησε λαὸν ἰκανὸν
ὀπίσω αὐτοῦ· κακεῖνος ἀπώλετο, καὶ
πάντες ὅσοι ἐπείθοντο αὐτῷ
διεσκορπίσθησαν.

East Original 38 καὶ τὰ νῦν λέγω ὑμῖν, ἀπόστητε ἀπὸ

τούτοις τι μέλλετε πράσσειν 35. eipen te pros
autous andres israelitai prosechete eautois epi
tois anthropois toutois ti mellete prassein

Textus Receptus 36. προ γαρ τουτων των ημερων ανεστη
θευδας λεγων ειναι τινα εαυτον ω
προσεκολληθη αριθμος ανδρων ωσει
τετρακοσιων ος ανηρεθη και παντες οσοι
επειθοντο αυτω διελυθησαν και εγενοντο εις
ουδεν 36. pro gar touton ton emeron aneste
theudas legon einai tina eavton o prosekollethe
arithmos andron osei tetrakosion os anerethe
kai pantes osoi epeithonto auto dieluthesan kai
egenonto eis ouden

Textus Receptus 37. μετα τουτον ανεστη ιουδας ο γαλιλαιος εν
ταις ημεραις της απογραφης και απεστησεν
λαον ικανον οπισω αυτου κακεινος απωλετο
και παντες οσοι επειθοντο αυτω
διεσκορπισθησαν 37. meta touton aneste
ioudas o galilaios en tais emerais tes apografes
kai apestesen laon ikanon opiso autou kakeinos
apoleto kai pantes osoi epeithonto auto
dieskorpisthesan

Textus Receptus 38. και τα νυν λεγω υμιν αποστητε απο των

τῶν ἀνθρώπων τούτων καὶ ἐάσατε
αὐτούς· ὅτι ἐὰν ἦ ἕξ ἀνθρώπων ἡ βουλή
αὕτη ἢ τὸ ἔργον τοῦτο, καταλυθήσεται·

East Original 39 εἰ δὲ ἐκ Θεοῦ ἐστίν, οὐ δύνασθε
καταλῦσαι αὐτό, μήποτε καὶ θεομάχοι
εὗρεθῆτε.

East Original 40 ἐπείσθησαν δὲ αὐτῷ, καὶ
προσκαλεσάμενοι τοὺς ἀποστόλους
δειραντες παρήγγειλαν μὴ λαλεῖν ἐπὶ τῷ
ὀνόματι τοῦ Ἰησοῦ, καὶ ἀπέλυσαν
αὐτούς.

East Original 41 οἱ μὲν οὖν ἐπορεύοντο χαίροντες ἀπὸ
προσώπου τοῦ συνεδρίου, ὅτι ὑπὲρ τοῦ
ὀνόματος αὐτοῦ κατηξιώθησαν
ἀτιμασθῆναι·

ανθρώπων τούτων και εασατε αυτους οτι εαν
η εξ ανθρωπων η βουλη αυτη η το εργον
τουτο καταλυθησεται 38. kai ta nun lego u
min apostete apo ton anthronon touton kai easate
autous oti ean e eks anthronon e boule aute e to
ergon touto kataluthesetai

Textus Receptus 39. ει δε εκ θεου εστιν ου δυνασθε καταλυσαι
αυτο μηποτε και θεομαχοι ευρεθητε 39. ei de
ek theou estin ou dunasthe katalusai auto
mepote kai theomachoi evrethete

Textus Receptus 40. επεισθησαν δε αυτω και
προσκαλεσαμενοι τους αποστολους
δειραντες παρηγγειλαν μη λαλειν επι τω
ονοματι του ιησου και απελυσαν αυτους 40.
epeisthesan de auto kai proskalesamenoι τους
apostolous deirantes pareggeilan me lalein epi
to onomati tou iesou kai apelusan autous

Textus Receptus 41. οι μεν ουν επορευοντο χαιροντες απο
προσωπου του συνεδριου οτι υπερ του
ονοματος αυτου κατηξιωθησαν ατιμασθηναι
41. oi men oyn eporeuonto chairontes apo
prosopou tou sunedriou oti uper tou onomatos
autou kateksiothesan atimasthenai

East Original 42 πᾶσάν τε ἡμέραν ἐν τῷ ἱερῷ καὶ κατ' οἶκον οὐκ ἐπαύοντο διδάσκοντες καὶ εὐαγγελιζόμενοι Ἰησοῦν τὸν Χριστόν.

Textus Receptus 42. πασαν τε ημεραν εν τω ιερω και κατ οικον ουκ επαυοντο διδασκοντες και ευαγγελιζομενοι ιησουν τον χριστον 42. pasan te emeran en to iero kai kat οικον ουκ επαυοντο didaskontes και euaggelizomenoi iesoun τον christon

Κεφάλαιο 6

East Original 1 Ἐν δὲ ταῖς ἡμέραις ταύταις πληθυνόντων τῶν μαθητῶν ἐγένετο γογγυσμός τῶν Ἑλληνιστῶν πρὸς τοὺς Ἑβραίους, ὅτι παρεθεωροῦντο ἐν τῇ διακονίᾳ τῇ καθημερινῇ αἱ χῆραι αὐτῶν.

Textus Receptus 1. εν δε ταις ημεραις ταυταις πληθυνοντων των μαθητων εγενετο γογγυσμος των ελληνιστων προς τους εβραιους οτι παρεθεωρουντο εν τη διακονια τη καθημερινη αι χηραι αυτων 1. en de tais emerais tautais plethunonton τον matheton egeneto goggusmos τον elleniston προς τους ebraious οτι paretheorounto εν τη diakonia τη kathemerine αι cherai αυτων

East Original 2 προσκαλεσάμενοι δὲ οἱ δώδεκα τὸ πλῆθος τῶν μαθητῶν εἶπον· Οὐκ ἀρεστόν ἐστιν ἡμᾶς καταλείψαντας τὸν λόγον τοῦ Θεοῦ διακονεῖν τραπέζαις.

Textus Receptus 2. προσκαλεσαμενοι δε οι δωδεκα το πληθος των μαθητων ειπον ουκ αρεστον εστιν ημας καταλειψαντας τον λογον του θεου διακονειν τραπεζαις 2. proskalesamenoι de οι dodeka το plethos τον matheton ειπον ουκ areston estin

East Original 3 ἐπισκέψασθε οὖν, ἀδελφοί, ἄνδρας ἐξ ὑμῶν μαρτυρουμένους ἑπτὰ, πλήρεις Πνεύματος ἁγίου καὶ σοφίας, οὓς καταστήσομεν ἐπὶ τῆς χρείας ταύτης·

East Original 4 ἡμεῖς δὲ τῇ προσευχῇ καὶ τῇ διακονίᾳ τοῦ λόγου προσκαρτερήσομεν.

East Original 5 καὶ ἤρρεσεν ὁ λόγος ἐνώπιον παντὸς τοῦ πλήθους· καὶ ἐξελέξαντο Στέφανον, ἄνδρα πλήρη πίστεως καὶ Πνεύματος ἁγίου, καὶ Φίλιππον καὶ Πρόχορον καὶ Νικάνορα καὶ Τίμωνα καὶ Παρμενᾶν καὶ Νικόλαον προσηλυτον Ἀντιοχέα,

emas kataleipsantas ton logon tou theou diakonein trapezais

Textus Receptus 3. επισκεψασθε ουν αδελφοι ανδρας εξ υμων μαρτυρουμενους επτα πληρεις πνευματος αγιου και σοφιας ους καταστησομεν επι της χρειας ταυτης 3. episkepsasthe oyn adelfoi andras eks umon marturoyomenous epta plereis pnevmatos agiou kai sofias ouy katastesomen epi tes chreias tavytes

Textus Receptus 4. ημεις δε τη προσευχη και τη διακονια του λογου προσκαρτερησομεν 4. emeis de te proseuche kai te diakonia tou logou proskarteresomen

Textus Receptus 5. και ηρρεσεν ο λογος ενωπιον παντος του πληθους και εξελεξαντο στεφανον ανδρα πληρη πιστεως και πνευματος αγιου και φιλιππον και προχορον και νικανορα και τιμωνα και παρμεναν και νικολαον προσηλυτον αντιοχεια 5. kai eresen o logos enopion pantos tou plethous kai ekseleksanto stefanon andra plere pisteos kai pnevmatos agiou kai filippon kai prochoron kai nikanora kai timona kai parmenan kai nikolaon

East Original 6 οὐς ἔστησαν ἐνώπιον τῶν ἀποστόλων, καὶ προσευξάμενοι ἐπέθηκαν αὐτοῖς τὰς χεῖρας.

East Original 7 καὶ ὁ λόγος τοῦ Θεοῦ ἤρξανε, καὶ ἐπληθύνετο ὁ ἀριθμὸς τῶν μαθητῶν ἐν Ἱερουσαλήμ σφόδρα, πολὺς τε ὄχλος τῶν ἱερέων ὑπήκουον τῇ πίστει.

East Original 8 Στέφανος δὲ πλήρης πίστεως καὶ δυνάμεως ἐποίει τέρατα καὶ σημεῖα μεγάλα ἐν τῷ λαῷ.

East Original 9 ἀνέστησαν δὲ τινες τῶν ἐκ τῆς συναγωγῆς τῆς λεγομένης Λιβερτίνων καὶ Κυρηναίων καὶ Ἀλεξανδρέων καὶ τῶν ἀπὸ Κιλικίας καὶ Ἀσίας συζητοῦντες τῷ Στεφάνῳ,

proseluton antiochea

Textus Receptus 6. ους εστησαν ενωπιον των αποστολων και προσευξαμενοι επεθηκαν αυτοις τας χειρας
6. ous estesan enopion ton apostolon kai proseuksamenoi epethekan autois tas cheiras

Textus Receptus 7. και ο λογος του θεου ηυξανεν και επληθυνετο ο αριθμος των μαθητων εν ιερουσαλημ σφοδρα πολυς τε οχλος των ιερεων υπηκουον τη πιστει
7. kai o logos tou theou euksanen kai eplethuneto o arithmos ton matheton en ierousalem sfodra polus te ochlos ton iereon upekouon te pistei

Textus Receptus 8. στεφανος δε πληρης πιστεως και δυναμεως εποιει τερατα και σημεια μεγαλα εν τω λαω
8. stefanos de pleres pisteos kai durnameos epoiei terata kai semeia megala en to lao

Textus Receptus 9. ανεστησαν δε τινες των εκ της συναγωγης της λεγομενης λιβερτινων και κυρηναιων και αλεξανδρεων και των απο κιλικιας και ασιας συζητουντες τω στεφανω
9. anesthesan de tines ton ek tes sunagoges tes legomenes libertinon kai kurenaion kai aleksandreon kai ton apo kilikias kai asias suzetountes to stefano

East Original 10 καὶ οὐκ ἴσχυον ἀντιστῆναι τῇ σοφίᾳ καὶ τῷ πνεύματι ᾧ ἐλάλει.

East Original 11 τότε ὑπέβαλον ἄνδρας λέγοντας ὅτι Ἀκηκόαμεν αὐτοῦ λαλοῦντος ῥήματα βλάσφημα εἰς Μωϋσῆν καὶ τὸν Θεόν·

East Original 12 συνεκίνησαν τε τὸν λαὸν καὶ τοὺς πρεσβυτέρους καὶ τοὺς γραμματεῖς, καὶ ἐπιστάντες συνήρπασαν αὐτὸν καὶ ἤγαγον εἰς τὸ συνέδριον,

East Original 13 ἔστησαν τε μάρτυρας ψευδεῖς λέγοντας· Ὁ ἄνθρωπος οὗτος οὐ παύεται ῥήματα βλάσφημα λαλῶν κατὰ τοῦ τόπου τοῦ ἁγίου καὶ τοῦ νόμου·

Textus Receptus 10. και ουκ ισχυον αντιστηναι τη σοφια και τω πνευματι ω ελαλει 10. και ουκ ischyon antistenai te sofia kai to pneumati o elalei

Textus Receptus 11. τοτε υπεβαλον ανδρας λεγοντας οτι ακηκοαμεν αυτου λαλουντος ρηματα βλασφημα εις μωσην και τον θεον 11. tote urebalon andras legontas oti akekoamen αυτου lalountos remata blasfema eis mosen και τον theon

Textus Receptus 12. συνεκινησαν τε τον λαον και τους πρεσβυτερους και τους γραμματεις και επισταντες συνηρπασαν αυτον και ηγαγον εις το συνεδριον 12. sunekinesan te τον laon και tous presbuteros και τους grammateis και epistantes sunerpasan αυτον και egagon εις το sunedrion

Textus Receptus 13. εστησαν τε μαρτυρας ψευδεις λεγοντας ο ανθρωπος ουτος ου παυεται ρηματα βλασφημα λαλων κατα του τοπου του αγιου τουτου και του νομου 13. estesan te marturas pseudeis legontas ο anthropos ουτος ου pavetai remata blasfema lalon kata του topou του αγιου τουτου και του nomou

East Original 14 ἀκηκόαμεν γὰρ αὐτοῦ λέγοντος ὅτι Ἰησοῦς ὁ Ναζωραῖος οὗτος καταλύσει τὸν τόπον τοῦτον καὶ ἀλλάξει τὰ ἔθνη ἃ παρέδωκεν ἡμῖν Μωϋσῆς.

Textus Receptus 14. ακηκοαμεν γαρ αυτου λεγοντος οτι ιησους ο ναζωραιος ουτος καταλυσει τον τοπον τουτον και αλλαξει τα εθνη α παρεδωκεν ημιν μωυσης 14. akekoamen gar αυτου legontos οτι iesous ο nazoraios ουτος katalusei τον toπον τουτον και allaksei ta ethe a paredoken emin mouses

East Original 15 καὶ ἀτενίσαντες εἰς αὐτὸν ἅπαντες οἱ καθεζόμενοι ἐν τῷ συνεδρίῳ εἶδον τὸ πρόσωπον αὐτοῦ ὡσεὶ πρόσωπον ἀγγέλου.

Textus Receptus 15. και ατενισαντες εις αυτον απαντες οι καθεζομενοι εν τω συνεδριω ειδον το προσωπον αυτου ωσει προσωπον αγγελου 15. και atenisantes eis αυτον apantes οι kathezomenoi εν to sunedrio eidon to prosopon αυτου osei prosopon aggelou

Κεφάλαιο 7

East Original 1 Εἶπε δὲ ὁ ἀρχιερεὺς· Εἰ ἄρα ταῦτα οὕτως ἔχει;

Textus Receptus 1. ειπεν δε ο αρχιερευς ει αρα ταυτα ουτως εχει 1. eipen de ο archiereus ει ara tauta ουτος echei

East Original 2 ὁ δὲ ἔφη· Ἄνδρες ἀδελφοὶ καὶ πατέρες, ἀκούσατε. ὁ Θεὸς τῆς δόξης ὠφθῆ τῷ πατρὶ ἡμῶν Ἀβραὰμ ὄντι ἐν τῇ Μεσοποταμίᾳ πρὶν ἢ κατοικῆσαι αὐτὸν

Textus Receptus 2. ο δε εφη ανδρες αδελφοι και πατερες ακουσατε ο θεος της δοξης ωφθη τω πατρι ημων αβρααμ οντι εν τη μεσοποταμια πριν η κατοικησαι αυτον εν χαρραν 2. ο de efe andres

ἐν Χαρράν,

East Original 3 καὶ εἶπε πρὸς αὐτόν· ἔξελθε ἐκ τῆς γῆς σου καὶ ἐκ τῆς συγγενείας σου, καὶ δεῦρο εἰς γῆν ἣν ἄν σοι δείξω.

East Original 4 τότε ἐξελθὼν ἐκ γῆς Χαλδαίων κατώκησεν ἐν Χαρράν. κακεῖθεν μετὰ τὸ ἀποθανεῖν τὸν πατέρα αὐτοῦ μετώκισεν αὐτόν εἰς τὴν γῆν ταύτην εἰς ἣν ὑμεῖς νῦν κατοικεῖτε·

East Original 5 καὶ οὐκ ἔδωκεν αὐτῷ κληρονομίαν ἐν αὐτῇ οὐδὲ βῆμα ποδός, καὶ ἐπηγγείλατο δοῦναι αὐτῷ εἰς κατάσχεσιν αὐτὴν καὶ τῷ σπέρματι αὐτοῦ μετ' αὐτόν, οὐκ ὄντος αὐτῷ τέκνου.

adelfoi kai pateres akousate o theos tes dokses ofthe to patri emon abraam onti en te mesopotamia prin e katoikesai auton en charran

Textus Receptus 3. και ειπεν προς αυτον εξελθε εκ της γης σου και εκ της συγγενειας σου και δευρο εις γην ην αν σοιδειξω 3. kai eipen pros auton ekselthe ek tes ges sou kai ek tes suggeneias sou kai devro eis gen en an soi deikso

Textus Receptus 4. τοτε εξελθων εκ γης χαλδαιων κατωκησεν εν χαρραν κακειθεν μετα το αποθανειν τον πατερα αυτου μετωκισεν αυτον εις την γην ταυτην εις ην υμεις νυν κατοικειτε 4. tote ekselthon ek ges chaldaion katokesen en charran kakeithen meta to apothanein ton patera αυτου metokisen αυτον εις ten gen ταυτην εις ην υμεις νυν κατοικειτε

Textus Receptus 5. και ουκ εδωκεν αυτω κληρονομιαν εν αυτη ουδε βημα ποδος και επηγγειλατο αυτω δουναι εις κατασχεσιν αυτην και τω σπερματι αυτου μετ αυτον ουκ οντος αυτω τεκνου 5. kai ouk edoken auto kleronomian en aute oude bema podos kai epeggeilato auto dounai eis kataschesin auten kai to spermati

East
Original

6 ἐλάλησε δὲ οὕτως ὁ Θεὸς, ὅτι ἔσται τὸ σπέρμα αὐτοῦ παροικὸν ἐν γῆ ἀλλοτρία, καὶ δουλώσουσιν αὐτὸ καὶ κακώσουσιν ἔτη τετρακόσια·

Textus
Receptus

autou met auton ouk ontos auto teknu
6. elalesen de outos o theos oti estai to sperma autou paroikon en ge allotria kai doulosousin auto kai kakosousin ete tetrakosia 6. elalesen de outos o theos oti estai to sperma autou paroikon en ge allotria kai doulosousin auto kai kakosousin ete tetrakosia

East
Original

7 καὶ τὸ ἔθνος ᾧ ἐὰν δουλεύσωσι κρινῶ ἐγώ, εἶπεν ὁ Θεός· καὶ μετὰ ταῦτα ἐξελεύσονται καὶ λατρεύσουσί μοι ἐν τῷ τόπῳ τούτῳ.

Textus
Receptus

7. kai to ethnos o ean douleusosin krino ego eipen o theos kai meta tauta ekseleusontai kai latreusousin moi en to topo touto 7. kai to ethnos o ean douleusosin krino ego eipen o theos kai meta tauta ekseleusontai kai latreusousin moi en to topo touto

East
Original

8 καὶ ἔδωκεν αὐτῷ διαθήκην περιτομῆς· καὶ οὕτως ἐγέννησε τὸν Ἰσαὰκ καὶ περιέτεμεν αὐτὸν τῇ ἡμέρᾳ τῇ ὀγδόῃ, καὶ Ἰσαὰκ τὸν Ἰακώβ, καὶ Ἰακώβ τοὺς δώδεκα πατριάρχας.

Textus
Receptus

8. kai edoken auto diatheken peritomes kai outos egennesen ton isaak kai perietemen auton te emera te ogdoe kai o isaak ton iakoβ kai o iakoβ tous dodeka patriarchas 8. kai edoken auto diatheken peritomes kai outos egennesen ton isaak kai perietemen auton te emera te ogdoe kai o isaak ton iakoβ kai o iakoβ tous dodeka patriarchas

East
Original

9 Καὶ οἱ πατριάρχαι ζηλώσαντες τὸν Ἰωσήφ ἀπέδοντο εἰς Αἴγυπτον.

Textus
Receptus

9. kai oi patriarchai zhelwsantes ton ioseph apedonto eis aigupton kai hn o theos met

East
Original

10 καὶ ἦν ὁ Θεὸς μετ' αὐτοῦ, καὶ ἐξείλετο αὐτὸν ἐκ πασῶν τῶν θλίψεων αὐτοῦ, καὶ ἔδωκεν αὐτῷ χάριν καὶ σοφίαν ἐναντίον Φαραὼ βασιλέως Αἰγύπτου, καὶ κατέστησεν αὐτὸν ἡγούμενον ἐπ' Αἴγυπτον καὶ ὅλον τὸν οἶκον αὐτοῦ.

Textus
Receptus

αυτου 9. kai oi patriarchai zelosantes ton iosef apedonto eis aigupton kai en o theos met αυτου 10. και εξειλετο αυτον εκ πασων των θλιψεων αυτου και εδωκεν αυτω χαριν και σοφιαν εναντιον φαραω βασιλεως αιγυπτου και κατεστησεν αυτον ηγουμενον επ αιγυπτον και ολον τον οικον αυτου 10. kai ekseileto αυτον εκ pason ton thlipseon αυτου και edoken αυτο charin και sofian enantion farao basileos aiguptou και katestesen αυτον egoumenon ep aigupton και ολον τον οικον αυτου

East
Original

11 ἦλθε δὲ λιμὸς ἐφ' ὅλην τὴν γῆν Αἰγύπτου καὶ Χανάαν καὶ θλίψις μεγάλη, καὶ οὐχ εὗρισκον χορτάσματα οἱ πατέρες ἡμῶν.

Textus
Receptus

11. ηλθεν δε λιμος εφ ολην την γην αιγυπτου και χανααν και θλιψις μεγαλη και ουχ ευρισκον χορτασματα οι πατερες ημων 11. elthen de limos ef olen ten gen aiguptou και chanaan και thlipsis megale και ouch euriskon chortasmata οι pateres emon

East
Original

12 ἀκούσας δὲ Ἰακώβ ὄντα σῖτα ἐν Αἰγύπτῳ ἐξαπέστειλε τοὺς πατέρας ἡμῶν πρῶτον·

Textus
Receptus

12. ακουσας δε ιακωβ οντα σιτα εν αιγυπτω εξαπεστειλεν τους πατερας ημων πρωτον 12. akousas de iakob onta sita en aigupto eksapesteilen tous pateras emon proton

East
Original

13 καὶ ἐν τῷ δευτέρῳ ἀνεγνωρίσθη

Textus
Receptus

13. και εν τω δευτερω ανεγνωρισθη ιωσηφ

Ἰωσήφ τοῖς ἀδελφοῖς αὐτοῦ καὶ φανερόν
ἐγένετο τῷ Φαραῶ τὸ γένος τοῦ Ἰωσήφ.

East
Original

14 ἀποστείλας δὲ Ἰωσήφ μετεκαλέσατο
τὸν πατέρα αὐτοῦ Ἰακώβ καὶ πᾶσαν τὴν
συγγένειαν αὐτοῦ ἐν ψυχαῖς
ἑβδομήκοντα πέντε.

East
Original

15 κατέβη δὲ Ἰακώβ εἰς Αἴγυπτον καὶ
ἐτελεύτησεν αὐτὸς καὶ οἱ πατέρες ἡμῶν,

East
Original

16 καὶ μετετέθησαν εἰς Συχέμ καὶ
ἐτέθησαν ἐν τῷ μνήματι ᾧ ὠνήσατο
Ἀβραὰμ τιμῆς ἀργυρίου παρὰ τῶν υἱῶν
Ἐμμὸρ τοῦ Συχέμ.

τοῖς ἀδελφοῖς αὐτοῦ καὶ φανερόν ἐγένετο τῷ
φαραῶ τὸ γένος τοῦ Ἰωσήφ 13. kai en to
deutero anegnoristhe iosef tois adelfois autou
kai faneron egeneto to farao to genos tou iosef

Textus
Receptus

14. aposteilas de iosef metekalesato ton
patera autou iakob kai pasan ten
suggeneian autou en psuchais ebdomekonta
pente 14. aposteilas de iosef metekalesato ton
patera autou iakob kai pasan ten suggeneian
autou en psuchais ebdomekonta pente

Textus
Receptus

15. katebe de iakob eis aiguppton kai
etelevtesen autos kai oi pateres hmon 15.
katebe de iakob eis aiguppton kai eteleutesen
autos kai oi pateres emon

Textus
Receptus

16. kai metetethesan eis {VAR1: συχεμ }
{VAR2: σιχεμ } και ετεθησαν εν τω μνηματι ο
ωνησατο αβρααμ τιμης αργυριου παρα των
υιων {VAR1: εμμορ {VAR1: εμορ } {VAR2: του
} συχεμ } {VAR2: σιχεμ } 16. kai metetethesan
eis {VAR1: suchem } {VAR2: sichem } kai
etethesan en to mnemati o onesato abraam
times argurion para ton vion {VAR1: emmor
{VAR1: emor } {VAR2: του } suchem } {VAR2:

East Original 17 Καθὼς δὲ ἤγγιζεν ὁ χρόνος τῆς ἐπαγγελίας ἦν ὤμοσεν ὁ Θεὸς τῷ Ἀβραάμ, ἠύξησεν ὁ λαὸς καὶ ἐπληθύνθη ἐν Αἰγύπτῳ,

East Original 18 ἄχρισ οὐκ ἀνέστη βασιλεὺς ἕτερος, ὃς οὐκ ἤδει τὸν Ἰωσήφ.

East Original 19 οὗτος κατασοφισάμενος τὸ γένος ἡμῶν ἐκάκωσε τοὺς πατέρας ἡμῶν τοῦ ποιεῖν ἐκθετα τὰ βρέφη αὐτῶν, εἰς τὸ μὴ ζωογονεῖσθαι·

East Original 20 ἐν ᾧ καιρῷ ἐγεννήθη Μωϋσῆς, καὶ ἦν ἀστεῖος τῷ Θεῷ· ὃς ἀνετράφη μῆνας τρεῖς ἐν τῷ οἴκῳ τοῦ πατρὸς αὐτοῦ.

East Original 21 ἐκτεθέντα δὲ αὐτὸν ἀνείλετο αὐτὸν ἡ

sichem }

Textus Receptus 17. καθως δε ηγγιζεν ο χρονος της επαγγελιας ης ωμοσεν ο θεος τω αβρααμ ηυξησεν ο λαος και επληθυνθη εν αιγυπτω 17. kathos de eggizen o chronos tes epaggelias es omosen o theos to abraam evksesen o laos kai eplethunthe en aigupto

Textus Receptus 18. achris ou aneste basileus eteros os ouk ηδει τον ιωσηφ 18. achris ou aneste basileus eteros os ouk edei ton iosef

Textus Receptus 19. ουτος κατασοφισαμενος το γενος ημων εκακωσεν τους πατερας ημων του ποιειν εκθετα τα βρεφη αυτων εις το μη ζωογονεισθαι 19. outos katasofisamenos to genos emon ekakosen tous pateras emon tou poiein ektheta ta brefe auton eis to me zoogoneisthai

Textus Receptus 20. εν ω καιρω εγεννηθη μωσης και ην αστειος τω θεω ος ανετραφη μηνας τρεις εν τω οικω του πατρος αυτου 20. en o kairo egennethe mozes kai en asteios to theo os anetrafe menas treis en to oiko tou patros autou

Textus Receptus 21. εκτεθεντα δε αυτον ανειλετο αυτον η

θυγάτηρ Φαραὼ καὶ ἀνεθρέψατο αὐτὸν
ἐαυτῇ εἰς υἷόν.

θυγατηρ φαραω και ανεθρεψατο αυτον
εαυτη εις υιον 21. ektethenta de auton aneileto
auton e thugater farao kai anethrepsato auton
eaute eis vion

East Original 22 καὶ ἐπαιδεύθη Μωϋσῆς πάση σοφία
Αἰγυπτίων, ἣν δὲ δυνατὸς ἐν λόγοις καὶ
ἐν ἔργοις.

Textus Receptus 22. και επαιδευθη μωσης παση σοφια
αιγυπτιων ην δε δυνατος εν λογοις και εν
εργοις 22. kai epaideuthe mozes pase sofia
aiguption en de dunatos en logois kai en ergois

East Original 23 Ὡς δὲ ἐπληροῦτο αὐτῷ
τεσσαρακονταετῆς χρόνος, ἀνέβη εἰς τὴν
καρδίαν αὐτοῦ ἐπισκέψασθαι τοὺς
ἀδελφοὺς αὐτοῦ τοὺς υἱοὺς Ἰσραήλ.

Textus Receptus 23. ως δε επληρουτο αυτω τεσσαρακονταετης
χρονος ανεβη επι την καρδιαν αυτου
επισκεψασθαι τους αδελφους αυτου τους
υιους ισραηλ 23. os de eplerouto auto
tessarakontaetes chronos ανεβε επι ten kardian
autou episkepsasthai tous adelfous αυτου τους
vious israel

East Original 24 καὶ ἰδὼν τινα ἀδικούμενον ἡμύνατο,
καὶ ἐποίησατο ἐκδίκησιν τῷ
καταπονουμένῳ πατάξας τὸν Αἰγύπτιον.

Textus Receptus 24. και ιδων τινα αδικουμενον ημυνατο και
εποιησεν εκδικησιν τω καταπονουμενω
παταξας τον αιγυπτιον 24. kai idon tina
adikoumenon emunato kai epoiesen ekdikesin
to kataponoumeno pataksas ton aiguption

East Original 25 ἐνόμιζε δὲ συνιέναι τοὺς ἀδελφοὺς
αὐτοῦ ὅτι ὁ Θεὸς διὰ χειρὸς αὐτοῦ
δίδωσιν αὐτοῖς σωτηρίαν· οἱ δὲ οὐ

Textus Receptus 25. ενομιζεν δε συνιεναι τους αδελφους αυτου
οτι ο θεος δια χειρος αυτου διδωσιν αυτοις
σωτηριαν οι δε ου συνηκαν 25. enomizen de

συνῆκαν.

East Original 26 τῇ τε ἐπιούση ἡμέρα ὤφθη αὐτοῖς μαχομένοις, καὶ συνήλασεν αὐτοὺς εἰς εἰρήνην εἰπών· ἄνδρες, ἀδελφοί ἐστε ὑμεῖς· ἵνα τί ἀδικεῖτε ἀλλήλους;

East Original 27 ὁ δὲ ἀδικῶν τὸν πλησίον ἀπόσατο αὐτὸν εἰπών· τίς σε κατέστησεν ἄρχοντα καὶ δικαστὴν ἐφ' ἡμῶν;

East Original 28 μὴ ἀνελεῖν με σὺ θέλεις ὃν τρόπον ἀνεῖλες ἐχθρὸς τὸν Αἰγύπτιον;

East Original 29 ἔφυγε δὲ Μωϋσῆς ἐν τῷ λόγῳ τούτῳ, καὶ ἐγένετο παροικὸς ἐν γῆ Μαδιάμ, οὗ ἐγέννησεν υἱοὺς δύο.

synienai tous adelfous autou oti o theos dia cheiros autou didosin autois soterian oi de ou sunekan

Textus Receptus 26. τη {VAR1: τε } {VAR2: δε } επιουση ημερα ωφθη αυτοις μαχομενοις και συνηλασεν αυτους εις ειρηνην ειπων ανδρες αδελφοι εστε υμεις ινα τι αδικειτε αλληλους 26. te {VAR1: te } {VAR2: de } epiousse emera ofthe autois machomenois kai sunelassen autous eis eirenen eipon andres adelfoi este υmeis ina ti adikeite allelous

Textus Receptus 27. ο δε αδικων τον πλησιον απωσατο αυτον ειπων τις σε κατεστησεν αρχοντα και δικαστην εφ ημας 27. ο de adikon ton plesion aposato auton eipon tis se katestesen archonta kai dikasten ef emas

Textus Receptus 28. μη ανελιν με συ θελεις ον τροπον ανειλες χθες τον αιγυπτιον 28. me anelein me su theleis on tropon aneiles chthes ton aigyption

Textus Receptus 29. εφυγεν δε μωσης εν τω λογω τουτω και εγενετο παροικος εν γη μαδιαμ ου εγεννησεν υιους δυο 29. efugen de mozes en to logo touto

East
Original

30 Καὶ πληρωθέντων ἐτῶν τεσσαράκοντα
ᾧφθη αὐτῷ ἐν τῇ ἐρήμῳ τοῦ ὄρους Σινᾶ
ἄγγελος Κυρίου ἐν φλογὶ πυρὸς βᾶτου.

Textus
Receptus

kai egeneto paroikos en ge madiam ou
egennesen uious duo
30. και πληρωθεντων ετων τεσσαρακοντα
ωφθη αυτω εν τη ερημω του ορους σινα
αγγελος κυριου εν φλογι πυρος βατου 30. kai
plerothenton eton tessarakonta ofthe auto en te
eremo tou orous sina aggelos kurioy en flogi
pyros batou

East
Original

31 ὁ δὲ Μωϋσῆς ἰδὼν ἐθαύμαζε τὸ ὄραμα·
προσερχομένου δὲ αὐτοῦ κατανοῆσαι
ἐγένετο φωνὴ Κυρίου πρὸς αὐτόν·

Textus
Receptus

31. ο δε μωσης ιδων εθαυμασεν το οραμα
προσερχομενου δε αυτου κατανοησαι
εγενετο φωνη κυριου προς αυτον 31. ο de
moses idon ethaumasen to orama
proserchomenou de αυτου katanoesai egeneto
fone kurioy pros αυτον

East
Original

32 ἐγὼ ὁ Θεὸς τῶν πατέρων σου, ὁ Θεὸς
Ἀβραὰμ καὶ ὁ Θεὸς Ἰσαὰκ καὶ ὁ Θεὸς
Ἰακώβ. ἔντρομος δὲ γενόμενος Μωϋσῆς
οὐκ ἐτόλμα κατανοῆσαι.

Textus
Receptus

32. εγω ο θεος των πατερων σου ο θεος
αβρααμ και ο θεος ισαακ και ο θεος ιακωβ
εντρομος δε γενομενος μωσης ουκ ετολμα
κατανοησαι 32. ego o theos ton pateron σου ο
theos abraam και ο theos isaak και ο theos iakoβ
entromos de genomenos moses ουκ etolma
katanoesai

East
Original

33 εἶπε δὲ αὐτῷ ὁ Κύριος· λῦσον τὸ
ὑπόδημα τῶν ποδῶν σου· ὁ γὰρ τόπος ἐν

Textus
Receptus

33. ειπεν δε αυτω ο κυριος λυσον το υποδημα
των ποδων σου ο γαρ τοπος εν ω εστηκας γη

ᾧ ἔστηκας γῆ ἁγία ἐστίν.

East Original 34 ἰδὼν εἶδον τὴν κάκωσιν τοῦ λαοῦ μου τοῦ ἐν Αἰγύπτῳ καὶ τοῦ στεναγμοῦ αὐτῶν ἤκουσα, καὶ κατέβην ἐξελέσθαι αὐτούς· καὶ νῦν δεῦρο ἀποστελῶ σε εἰς Αἴγυπτον.

East Original 35 Τοῦτον τὸν Μωϋσῆν ὃν ἠρνήσαντο εἰπόντες· τίς σε κατέστησεν ἄρχοντα καὶ δικαστήν; τοῦτον ὁ Θεὸς ἄρχοντα καὶ λυτρωτὴν ἀπέστειλεν ἐν χειρὶ ἀγγέλου τοῦ ὀφθέντος αὐτῷ ἐν τῇ βάτῳ.

East Original 36 οὗτος ἐξήγαγεν αὐτούς ποιήσας τέρατα καὶ σημεῖα ἐν γῆ Αἰγύπτῳ καὶ ἐν Ἐρυθρᾷ θαλάσῃ καὶ ἐν τῇ ἐρήμῳ ἔτη

αγια εστιν 33. eipen de auto o kurios luson to upodema ton podon sou o gar topos en o estekas ge agia estin

Textus Receptus 34. ιδων ειδον την κακωσιν του λαου μου του εν αιγυπτω και του στεναγμου αυτων ηκουσα και κατεβην εξελεσθαι αυτους και νυν δευρο αποστελω σε εις αιγυπτον 34. idon eidon ten kakosin tou laou mou tou en aigupto kai tou stenagmou auton ekousa kai kateben ekselesthai autous kai nun devro apostelo se eis aigupton

Textus Receptus 35. τουτον τον μωυσην ον ηρνησαντο ειποντες τις σε κατεστησεν αρχοντα και δικαστην τουτον ο θεος αρχοντα και λυτρωτην απεστειλεν εν χειρι αγγελου του οφθεντος αυτω εν τη βατω 35. touton ton mousen on ernesanto eipontes tis se katestesen archonta kai dikasten touton o theos archonta kai lvtroten apesteilen en cheiri aggelou tou ofthentos auto en te bato

Textus Receptus 36. ουτος εξηγαγεν αυτους ποιησας τερατα και σημεια εν γη αιγυπτου και εν ερυθρα θαλασση και εν τη ερημω ετη τεσσαρακοντα

τεσσαράκοντα.

East Original 37 οὗτός ἐστιν ὁ Μωϋσῆς ὁ εἰπὼν τοῖς υἱοῖς Ἰσραήλ· προφήτην ὑμῖν ἀναστήσει Κύριος ὁ Θεὸς ὑμῶν ἐκ τῶν ἀδελφῶν ὑμῶν ὡς ἐμέ· αὐτοῦ ἀκούσεσθε.

East Original 38 οὗτός ἐστιν ὁ γενόμενος ἐν τῇ ἐκκλησίᾳ ἐν τῇ ἐρήμῳ μετὰ τοῦ ἀγγέλου τοῦ λαλοῦντος αὐτῷ ἐν τῷ ὄρει Σινᾶ καὶ τῶν πατέρων ἡμῶν, ὃς ἐδέξατο λόγια ζῶντα δοῦναι ἡμῖν,

East Original 39 ᾧ οὐκ ἠθέλησαν ὑπήκοοι γενέσθαι οἱ πατέρες ἡμῶν, ἀλλὰ ἀπώσαντο καὶ ἐστράφησαν τῇ καρδίᾳ αὐτῶν εἰς Αἴγυπτον

36. outos eksegagen autous poiesas terata kai semeia en ge aiguptou kai en eruthra thalasse kai en te eremo ete tessarakonta

Textus Receptus 37. ουτος εστιν ο μωυσης ο ειπων τοις υιοις ισραηλ προφητην υμιν αναστησει κυριος ο θεος υμων εκ των αδελφων υμων ως εμε αυτου ακουσεσθε 37. outos estin o mouses o eipon tois viois israel profeten vmin anastesei kurios o theos umon ek ton adelfon umon os eme αυτου ακουσεσθε

Textus Receptus 38. ουτος εστιν ο γενομενος εν τη εκκλησια εν τη ερημω μετα του αγγελου του λαλουντος αυτω εν τω ορει σινα και των πατερων ημων ος εδεξατο λογια ζωντα δουναι ημιν 38. outos estin o genomenos en te ekklesia en te eremo meta tou aggelou tou lalountos auto en to orei sina kai ton pateron emon os edeksato logia zonta dounai emin

Textus Receptus 39. ω ουκ ηθελησαν υπηκοοι γενεσθαι οι πατερες ημων αλλ απωσαντο και εστραφησαν ταις καρδιαις αυτων εις αιγυπτον 39. o ουκ ethelesan upekooi genesthai oi pateres emon all aposanto kai

East Original 40 εἰπόντες τῷ Ἀαρὼν· ποιήσον ἡμῖν θεοὺς οἱ προπορεύσονται ἡμῶν· ὁ γὰρ Μωϋσῆς οὗτος, ὃς ἐξήγαγεν ἡμᾶς ἐκ γῆς Αἰγύπτου, οὐκ οἶδαμεν τί γέγονεν αὐτῷ.

East Original 41 καὶ ἐμοσχοποίησαν ἐν ταῖς ἡμέραις ἐκείναις καὶ ἀνήγαγον θυσίαν τῷ εἰδώλῳ, καὶ εὐφραίνοντο ἐν τοῖς ἔργοις τῶν χειρῶν αὐτῶν.

East Original 42 ἔστρεψε δὲ ὁ Θεὸς καὶ παρέδωκεν αὐτοὺς λατρεύειν τῇ στρατιᾷ τοῦ οὐρανοῦ, καθὼς γέγραπται ἐν βίβλῳ τῶν προφητῶν· μὴ σφάγια καὶ θυσίας προσηνεγκάτε μοι ἔτη τεσσαράκοντα ἐν τῇ ἐρήμῳ, οἶκος Ἰσραήλ;

estrafesan tais kardiais auton eis aigupton
Textus Receptus 40. ειποντες τω ααρων ποιησον ημιν θεους οι προπορευσονται ημων ο γαρ μωσης ουτος ος εξηγαγεν ημας εκ γης αιγυπτου ουκ οιδαμεν τι γεγονεν αυτω 40. eipontes to aaron poieson emin theous oi proporeusontai emon o gar mozes outos os eksegagen emas ek ges aiguptou ουκ οιδαμεν τι γεγονεν αυτο

Textus Receptus 41. και εμοσχοποιησαν εν ταις ημεραις εκειναις και ανηγαγον θυσιαν τω ειδωλω και ευφραινοντο εν τοις εργοις των χειρων αυτων 41. kai emoschopoiesan en tais emerais ekeinaiis kai anegagon thusian to eidolo kai evfrainonto en tois ergois ton cheiron auton

Textus Receptus 42. εστρεψεν δε ο θεος και παρεδωκεν αυτους λατρευειν τη στρατια του ουρανου καθως γεγραπται εν βιβλω των προφητων μη σφαγια και θυσιας προσηνεγκατε μοι ετη τεσσαρακοντα εν τη ερημω οικος ισραηλ 42. estrepesen de o theos kai paredoken autous latrevein te stratia tou ouranou kathos gegraptai en biblo ton profeton me sfagia kai thusias prosenegkate moi ete tessarakonta en te eremo

East
Original

43 καὶ ἀνελάβετε τὴν σκηνὴν τοῦ Μολοχ
καὶ τὸ ἄστρον τοῦ θεοῦ ὑμῶν Ρεμφάν,
τοὺς τύπους οὓς ἐποιήσατε προσκυνεῖν
αὐτοῖς· καὶ μετοικιῶ ὑμᾶς ἐπέκεινα
Βαβυλῶνος.

East
Original

44 Ἡ σκηνὴ τοῦ μαρτυρίου ἦν τοῖς
πατράσιν ἡμῶν ἐν τῇ ἐρήμῳ, καθὼς
διετάξατο ὁ λαλῶν τῷ Μωϋσῇ ποιῆσαι
αὐτὴν κατὰ τὸν τύπον ὃν ἐωράκει·

East
Original

45 ἦν καὶ εἰσήγαγον διαδεξάμενοι οἱ
πατέρες ἡμῶν μετὰ Ἰησοῦ ἐν τῇ
κατασχέσει τῶν ἐθνῶν ὧν ἔξωσεν ὁ Θεὸς
ἀπὸ προσώπου τῶν πατέρων ἡμῶν, ἕως
τῶν ἡμερῶν Δαυῖδ·

oikos israel

Textus
Receptus

43. και ανελαβετε την σκηνην του μολοχ και
το αστρον του θεου υμων ρεμφαν τους
τυπους ους εποιησατε προσκυνειν αυτοις και
μετοικιω υμας επεκεινα βαβυλωνος 43. kai
anelaβete ten skenen tou moloch kai to astron
του theou υμον remfan tous τυπους ους
epoiesate proskunein autois kai metoikio umas
epekeina βαβυλονος

Textus
Receptus

44. η σκηνη του μαρτυριου ην {VAR1: εν } τοις
πατρασιν ημων εν τη ερημω καθως
διεταξατο ο λαλων τω μωση ποιησαι αυτην
κατα τον τυπον ον εωρακει 44. e skene του
marturiou εν {VAR1: εν } τοις patrasin εμον εν
te eremo kathos dietaksato ο lalon το mose
poiesai auten kata τον τυπον ον eorakei

Textus
Receptus

45. ην και εισηγαγον διαδεξαμενοι οι πατερες
ημων μετα ιησου εν τη κατασχεσει των
εθνων ων εξωσεν ο θεος απο προσωπου των
πατερων ημων εως των ημερων δαβιδ 45. εν
και eisegagon diadeksameni οι pateres εμον
meta iesou εν te kataschesei τον ethnon ον
eksosen ο theos απο prosopου τον pateron

East Original 46 ὅς εὗρε χάριν ἐνώπιον τοῦ Θεοῦ καὶ ἠτήσατο εὐρεῖν σκηνώμα τῷ Θεῷ Ἰακώβ.

East Original 47 Σολομών δὲ ὠκοδόμησεν αὐτῷ οἶκον.

East Original 48 ἀλλ' οὐχ ὁ ὑψιστος ἐν χειροποιήτοις ναοῖς κατοικεῖ, καθὼς ὁ προφήτης λέγει·

East Original 49 ὁ οὐρανός μοι θρόνος, ἡ δὲ γῆ ὑποπόδιον τῶν ποδῶν μου· ποῖον οἶκον οἰκοδομήσετε μοι, λέγει Κύριος, ἢ τίς τόπος τῆς καταπαύσεώς μου;

East Original 50 οὐχὶ ἡ χεὶρ μου ἐποίησε ταῦτα πάντα;

East Original 51 Σκληροτράχηλοι καὶ ἀπερίτμητοι τῆ καρδία καὶ τοῖς ὠσίν, ὑμεῖς ἀεὶ τῷ Πνεύματι τῷ ἁγίῳ ἀντιπίπτετε, ὡς οἱ

emon eos ton emeron daβid

Textus Receptus 46. ος ευρεν χαριν ενωπιον του θεου και ητησατο ευρειν σκηνωμα τω θεω ιακωβ 46. os euren charin enopion tou theou kai etesato eurein skenoma to theo iakoβ

Textus Receptus 47. σολομων δε ωκοδομησεν αυτω οικον 47. solomon de okodomesen auto οικον

Textus Receptus 48. αλλ ουχ ο υψιστος εν χειροποιητοις ναοις κατοικει καθως ο προφητης λεγει 48. all ouch o upsistos en cheiropoietois naois katoikei kathos o profetes legei

Textus Receptus 49. ο ουρανος μοι θρονος η δε γη υποποδιον των ποδων μου ποιον οικον οικοδομησετε μοι λεγει κυριος η τις τοπος της καταπαυσεως μου 49. ο ouranos moi thronos e de ge yropodion ton podon mou poion οικον oikodomesete moi legei kurios e tis topos tes katapauseos mou

Textus Receptus 50. ουχι η χειρ μου εποιησεν ταυτα παντα 50. ouchi e cheir mou epoiesen tauta panta

Textus Receptus 51. σκληροτραχηλοι και απεριτμητοι τη καρδια και τοις ωσιν υμεις αει τω πνευματι τω αγιω αντιπιπτετε ως οι πατερες υμων και

πατέρες ὑμῶν καὶ ὑμεῖς.

East Original 52 τίνα τῶν προφητῶν οὐκ ἐδίωξαν οἱ πατέρες ὑμῶν; καὶ ἀπέκτειναν τοὺς προκαταγγείλαντας περὶ τῆς ἐλεύσεως τοῦ δικαίου, οὗ νῦν ὑμεῖς προδότηι καὶ φονεῖς γεγένησθε.

East Original 53 οἵτινες ἐλάβετε τὸν νόμον εἰς διαταγὰς ἀγγέλων καὶ οὐκ ἐφυλάξατε.

East Original 54 Ἀκούοντες δὲ ταῦτα διεπρίοντο ταῖς καρδίαις αὐτῶν καὶ ἔβρουχον τοὺς ὀδόντας ἐπ' αὐτόν.

East Original 55 ὑπάρχων δὲ πλήρης Πνεύματος ἁγίου, ἀτενίσας εἰς τὸν οὐρανὸν εἶδε δόξαν Θεοῦ καὶ Ἰησοῦν ἐστῶτα ἐκ δεξιῶν τοῦ

υμεῖς 51. sklerotracheloi kai aperitmetoi te kardia kai tois osin vmeis aei to pneumati to agio antiptete os oi pateres umon kai vmeis

Textus Receptus 52. τινα των προφητων ουκ εδιωξαν οι πατερες υμων και απεκτειναν τους προκαταγγειλαντας περι της ελευσεως του δικαιου ου νυν υμεις προδοται και φονεις γεγενησθε 52. tina ton profeton ουκ edioksan οι pateres umon και apekteinan tous prokataggeilantas peri tes eleuseos του dikaiou ου νυν υμεις prodotai και foneis gegenesthe

Textus Receptus 53. οιτινες ελαβετε τον νομον εις διαταγας αγγελων και ουκ εφυλαξατε 53. oitines elabete ton nomon εις diatagas aggelon και ουκ efulaksate

Textus Receptus 54. ακουοντες δε ταυτα διεπριοντο ταις καρδιαις αυτων και εβρουχον τους οδοντας επ αυτον 54. akouontes de tauta diepripionto tais kardiais auton και ebruchon tous odontas ep auton

Textus Receptus 55. υπαρχων δε πληρης πνευματος αγιου ατενισας εις τον ουρανον ειδεν δοξαν θεου και ιησουν εστωτα εκ δεξιων του θεου 55.

Θεοῦ,

East Original 56 καὶ εἶπεν· Ἴδου θεωρῶ τοὺς οὐρανοὺς ἀνεωγμένους καὶ τὸν υἱὸν τοῦ ἀνθρώπου ἐκ δεξιῶν τοῦ Θεοῦ ἐστῶτα.

East Original 57 κράξαντες δὲ φωνῇ μεγάλη συνέσχον τὰ ὦτα αὐτῶν καὶ ὤρμησαν ὁμοθυμαδὸν ἐπ' αὐτόν,

East Original 58 καὶ ἐκβαλόντες ἔξω τῆς πόλεως ἐλιθοβολοῦν. καὶ οἱ μάρτυρες ἀπέθεντο τὰ ἱμάτια αὐτῶν παρὰ τοὺς πόδας νεανίου καλουμένου Σαύλου,

East Original 59 καὶ ἐλιθοβολοῦν τὸν Στέφανον, ἐπικαλούμενον καὶ λέγοντα· Κύριε Ἰησοῦ, δέξαι τὸ πνεῦμά μου.

υπαρχον de pleres pneumatous agiou atenisas eis ton ouranon eiden doksan theou kai iesoun estota ek deksion tou theou

Textus Receptus 56. και ειπεν ιδου θεωρω τους ουρανους ανεωγμενους και τον υιον του ανθρωπου εκ δεξιων εστωτα του θεου 56. και eipen idou theoro tous ouranous aneogmenous kai ton vion tou anthropou ek deksion estota tou theou

Textus Receptus 57. κραξαντες δε φωνη μεγαλη συνεσχον τα ωτα αυτων και ωρμησαν ομοθυμαδον επ αυτον 57. kraksantes de fone megale suneschon ta ota auton kai ormesan omothumadon ep auton

Textus Receptus 58. και εκβαλοντες εξω της πολεως ελιθοβολουν και οι μαρτυρες απεθεντο τα ιματια αυτων παρα τους ποδας νεανιου καλουμενου σαυλου 58. και ekbalontes ekso tes poleos elithoboloun kai oi martures apethento ta imatia auton para tous podas neaniou kaloumenou saulou

Textus Receptus 59. και ελιθοβολουν τον στεφανον επικαλουμενον και λεγοντα κυριε ιησου δεξαι το πνευμα μου 59. και elithoboloun ton

East Original 60 θείς δὲ τὰ γόνατα ἔκραξε φωνῇ μεγάλη· Κύριε, μὴ στήσης αὐτοῖς τὴν ἁμαρτίαν ταύτην. καὶ τοῦτο εἰπὼν ἐκοιμήθη. Σαῦλος δὲ ἦν συνευδοκῶν τῇ ἀναιρέσει αὐτοῦ.

Κεφάλαιο 8

East Original 1 Ἐγένετο δὲ ἐν ἐκείνῃ τῇ ἡμέρᾳ διωγμὸς μέγας ἐπὶ τὴν ἐκκλησίαν τὴν ἐν Ἱεροσολύμοις· πάντες δὲ διεσπάρησαν κατὰ τὰς χώρας τῆς Ἰουδαίας καὶ Σαμαρείας, πλὴν τῶν ἀποστόλων.

East Original 2 συνεκόμισαν δὲ τὸν Στέφανον ἄνδρες

stefanon epikaloumenon kai legonta kurie iesou deksai to pneuma mou

Textus Receptus 60. θεις δε τα γονατα εκραξεν φωνη μεγαλη κυριε μη στησης αυτοις την αμαρτιαν ταυτην και τουτο ειπων εκοιμηθη 60. theis de ta gonata ekraksen fone megale kurie me steses autois ten amartian tauten kai touto eipon ekoimethe

Textus Receptus 1. σαυλος δε ην συνευδοκων τη αναιρεσει αυτου εγενετο δε εν εκεινη τη ημερα διωγμος μεγας επι την εκκλησιαν την εν ιεροσολυμοις παντες τε διεσπαρησαν κατα τας χωρας της ιουδαιας και σαμαρειας πλην των αποστολων 1. savlos de en suneudokon te anairesei autou egeneto de en ekeine te emera diogmos megas epi ten ekklesian ten en ierosolumois pantes te diesparesan kata tas choras tes ioudaias kai samareias plen ton apostolon

Textus Receptus 2. συνεκομισαν δε τον στεφανον ανδρες

εὐλαβεῖς καὶ ἐποίησαν κοπετὸν μέγαν ἐπ' αὐτῷ.

East Original 3 Σαῦλος δὲ ἐλυμαίνεται τὴν ἐκκλησίαν κατὰ τοὺς οἴκους εἰσπορευόμενος, σύρων τε ἄνδρας καὶ γυναῖκας παρεδίδου εἰς φυλακὴν.

East Original 4 Οἱ μὲν οὖν διασπαρέντες διήλθον εὐαγγελιζόμενοι τὸν λόγον.

East Original 5 Φίλιππος δὲ κατελθὼν εἰς πόλιν τῆς Σαμαρείας ἐκήρυσσεν αὐτοῖς τὸν Χριστόν·

East Original 6 προσεῖχον δὲ οἱ ὄχλοι τοῖς λεγομένοις ὑπὸ τοῦ Φιλίππου ὁμοθυμαδὸν ἐν τῷ ἀκούειν αὐτοὺς καὶ βλέπειν τὰ σημεῖα ἃ ἐποίει.

ευλαβεις και εποιησαντο κοπετον μεγαν επ αυτω 2. sunekomisan de ton stefanon andres euлаbeis kai epoiesanto kopeton megan ep auto

Textus Receptus 3. σαυλος δε ελυμαινετο την εκκλησιαν κατα τους οικους εισπορευομενος συρων τε ανδρας και γυναικας παρεδιδου εις φυλακην 3. saulos de elumaineto ten ekklesian kata tous oikous eisporouvomenos syron te andras kai gunaikas paredidou eis fulaken

Textus Receptus 4. οι μεν ουν διασπαρεντες διηλθον ευαγγελιζομενοι τον λογον 4. oi men ουν diasparentes dielthon euaggelizomenoi τον logon

Textus Receptus 5. φιλιππος δε κατελθων εις πολιν της σαμαρειας εκηρυσσεν αυτοις τον χριστον 5. filippos de katelthon eis polin tes samareias ekerussen autois τον christon

Textus Receptus 6. προσειχον τε οι οχλοι τοις λεγομενοις υπο του φιλιππου ομοθυμαδον εν τω ακουειν αυτους και βλεπειν τα σημεια α εποιει 6. proseichon te οι ochloi τοις legomenois υπο του filippου omothumadon en to akouein autous και blepein ta semeia a epoiei

East Original 7 πολλῶν γὰρ τῶν ἐχόντων πνεύματα ἀκάθαρτα βοῶντα φωνῇ μεγάλη ἐξήρχετο, πολλοὶ δὲ παραλελυμένοι καὶ χωλοὶ ἐθεραπεύθησαν,

Textus Receptus 7. πολλων γαρ των εχοντων πνευματα ακαθαρτα βοωντα μεγαλη φωνη εξηρχετο πολλοι δε παραλελυμενοι και χωλοι εθεραπευθησαν 7. pollon gar ton echonton pneumata akatharta boonta megale fone ekserchetο polloi de paralelumenoi kai choloi etherapeuthesan

East Original 8 καὶ ἐγένετο πολλὴ χαρὰ ἐν τῇ πόλει ἐκείνῃ.

Textus Receptus 8. και εγενετο χαρα μεγαλη εν τη πολει εκεινη 8. kai egeneto chara megale en te polei ekeine

East Original 9 Ἄνῆρ δέ τις ὀνόματι Σίμων προὔπηρχεν ἐν τῇ πόλει μαγεύων καὶ ἐξιστῶν τὸ ἔθνος τῆς Σαμαρείας, λέγων εἶναί τινα ἑαυτὸν μέγαν.

Textus Receptus 9. ανηρ δε τις ονοματι σιμων προυπηρχεν εν τη πολει μαγευων και εξιστων το εθνος της σαμαρειας λεγων ειναι τινα εαυτον μεγαν 9. aner de tis onomati simon prouperchen en te polei magevon kai eksiston to ethnos tes samareias legon einai tina eauton megan

East Original 10 ὧ̄ προσεῖχον πάντες ἀπὸ μικροῦ ἕως μεγάλου λέγοντες· Οὗτός ἐστιν ἡ δύναμις τοῦ Θεοῦ ἡ μεγάλη·

Textus Receptus 10. ω προσειχον παντες απο μικρου εως μεγαλου λεγοντες ουτος εστιν η δυναμις του θεου η μεγαλη 10. o proseichon pantes apo mikrou eos megalou legontes outos estin e dunamis tou theou e megale

East Original 11 προσεῖχον δὲ αὐτῷ διὰ τὸ ἰκανῶ χρόνῳ ταῖς μαγείαις ἐξεστακεῖν αὐτούς.

Textus Receptus 11. προσειχον δε αυτω δια το ικανω χρονω ταις μαγειαις εξεστακεναι αυτους 11.

East Original 12 ὅτε δὲ ἐπίστευσαν τῷ Φιλίππῳ
εὐαγγελιζομένῳ περὶ τῆς βασιλείας τοῦ
Θεοῦ καὶ τοῦ ὀνόματος Ἰησοῦ Χριστοῦ,
ἐβαπτίζοντο ἄνδρες τε καὶ γυναῖκες.

East Original 13 ὁ δὲ Σίμων καὶ αὐτὸς ἐπίστευσε, καὶ
βαπτισθεὶς ἦν προσκαρτερῶν τῷ
Φιλίππῳ, θεωρῶν τε δυνάμεις καὶ σημεῖα
γινόμενα ἐξίστατο.

East Original 14 Ἀκούσαντες δὲ οἱ ἐν Ἱεροσολύμοις
ἀπόστολοι ὅτι δέδεκται ἡ Σαμάρεια τὸν
λόγον τοῦ Θεοῦ, ἀπέστειλαν πρὸς αὐτοὺς
τὸν Πέτρον καὶ Ἰωάννην·

proseichon de auto dia to ikano chrono tais
mageiais eksestakenai autous

Textus Receptus 12. οτε δε επιστευσαν τω φιλιππω
ευαγγελιζομενω τα περι της βασιλειας του
θεου και του ονοματος του ιησου χριστου
εβαπτιζοντο ανδρες τε και γυναικες 12. ote de
episteusan to filippo evaggelizomeno ta peri tes
basileias tou theou kai tou onomatos tou iesou
christou ebaptizonto andres te kai gunaikēs

Textus Receptus 13. ο δε σιμων και αυτος επιστευσε και
βαπτισθεις ην προσκαρτερων τω φιλιππω
θεωρων τε {VAR1: σημεια και δυναμεις
μεγαλας γινομενας } {VAR2: δυναμεις και
σημεια γινομενα } εξιστατο 13. o de simon kai
autos episteusen kai baptistheis en proskarteron
to filippo theoron te {VAR1: semeia kai
dunamis megalas ginomenas } {VAR2:
dunamis kai semeia ginomena } eksistato

Textus Receptus 14. ακουσαντες δε οι εν ιεροσολυμοις
αποστολοι οτι δεδεκται η σαμαρεια τον
λογον του θεου απεστειλαν προς αυτους τον
πετρον και ιωαννην 14. akousantes de oi en
ierosolymois apostoloi oti dedektai e samareia

East Original 15 οἵτινες καταβάντες προσηύξαντο περὶ αὐτῶν ὅπως λάβωσι Πνεῦμα ἅγιον·

Textus Receptus 15. οἰτινες καταβαντες προσηυξαντο περι αυτων οπως λαβωσιν πνευμα αγιον 15. oitines katabantes proseuksanto peri auton opos labosin pneuma agion

East Original 16 οὐπω γὰρ ἦν ἐπ' οὐδενὶ αὐτῶν ἐπιπεπτωκός, μόνον δὲ βεβαπτισμένοι ὑπῆρχον εἰς τὸ ὄνομα τοῦ Κυρίου Ἰησοῦ.

Textus Receptus 16. ουπω γαρ ην επ ουδενι αυτων επιπεπτωκος μονον δε βεβαπτισμενοι υπηρχον εις το ονομα του κυριου ιησου 16. oupo gar en ep oudeni auton epipeptokos monon de bebaptismenoi uperchon eis to onoma tou kyriou iesou

East Original 17 τότε ἐπετίθουν τὰς χεῖρας ἐπ' αὐτούς, καὶ ἐλάβανον Πνεῦμα ἅγιον.

Textus Receptus 17. τοτε επιτιθουν τας χειρας επ αυτους και ελαμβανον πνευμα αγιον 17. tote epetithoun tas cheiras ep autous kai elamβanon pneuma agion

East Original 18 ἰδὼν δὲ ὁ Σίμων ὅτι διὰ τῆς ἐπιθέσεως τῶν χειρῶν τῶν ἀποστόλων δίδοται τὸ Πνεῦμα τὸ ἅγιον, προσήνεγκεν αὐτοῖς χρήματα

Textus Receptus 18. θεασαμενος δε ο σιμων οτι δια της επιθεσεως των χειρων των αποστολων διδοται το πνευμα το αγιον προσηνεγκεν αυτοις χρηματα 18. theasamenos de o simon oti dia tes epitheseos ton cheiron ton apostolon didotai to pneuma to agion prosenegken autois chremata

East Original 19 λέγων· Δότε κάμοι τὴν ἐξουσίαν ταύτην, ἵνα ᾧ ἐὰν ἐπιθῶ τὰς χεῖρας λαμβάνη Πνεῦμα ἅγιον.

Textus Receptus 19. λεγων δοτε καμοι την εξουσιαν ταυτην ινα ω {VAR1: αν } {VAR2: εαν } επιθω τας χειρας λαμβανη πνευμα αγιον 19. legon dote kamoι ten eksousian tauten ina o {VAR1: an } {VAR2: ean } epitho tas cheiras lamβane pneuma agion

East Original 20 Πέτρος δὲ εἶπε πρὸς αὐτόν· Τὸ ἀργύριόν σου σὺν σοὶ εἶη εἰς ἀπώλειαν, ὅτι τὴν δωρεὰν τοῦ Θεοῦ ἐνόμισας διὰ χρημάτων κτᾶσθαι.

Textus Receptus 20. πετρος δε ειπεν προς αυτον το αργυριον σου συν σοι ειη εις απωλειαν οτι την δωρεαν του θεου ενομισας δια χρηματων κτασθαι 20. petros de eipen pros avton to argurion sou sun soi eie eis apoleian oti ten dorean tou theou enomisas dia chrematon ktasthai

East Original 21 οὐκ ἔστι σοι μερίς οὐδὲ κληρὸς ἐν τῷ λόγῳ τούτῳ· ἢ γὰρ καρδία σου οὐκ ἔστιν εὐθεῖα ἐνώπιον τοῦ Θεοῦ.

Textus Receptus 21. ουκ εστιν σοι μερις ουδε κληρος εν τω λογω τουτω η γαρ καρδια σου ουκ εστιν ευθεια ενωπιον του θεου 21. ουκ estin soi meris ουde kleros en to logo touto e gar kardia sou ουk estin evtheia enopion tou theou

East Original 22 μετανόησον οὖν ἀπὸ τῆς κακίας σου ταύτης, καὶ δεήθητι τοῦ Θεοῦ εἰ ἄρα ἀφεθήσεται σοὶ ἡ ἐπίνοια τῆς καρδίας σου·

Textus Receptus 22. μετανοησον ουν απο της κακιας σου ταυτης και δεηθητι του θεου ει αρα αφεθησεται σοι η επινοια της καρδιας σου 22. metanoeson οun apo tes kakias sou tantes kai deetheti tou theou ει ara afethesetai soi e epinoia tes kardias sou

East Original 23 εἰς γὰρ χολὴν πικρίας καὶ σύνδεσμον ἀδικίας ὀρῶ σε ὄντα.

East Original 24 ἀποκριθεὶς δὲ ὁ Σίμων εἶπε· Δεήθητε ὑμεῖς ὑπὲρ ἐμοῦ πρὸς τὸν Κύριον ὅπως μηδὲν ἐπέλθῃ ἐπ' ἐμὲ ὧν εἰρήκατε.

East Original 25 Οἱ μὲν οὖν διαμαρτυράμενοι καὶ λαλήσαντες τὸν λόγον τοῦ Κυρίου ὑπέστρεψαν εἰς Ἱερουσαλήμ, πολλὰς τε κώμας τῶν Σαμαρειτῶν εὐηγγελίσαντο.

East Original 26 Ἄγγελος δὲ Κυρίου ἐλάλησε πρὸς Φίλιππον λέγων· Ἀνάστηθι καὶ πορεύου κατὰ μεσημβρίαν ἐπὶ τὴν ὁδὸν τὴν καταβαίνουσαν ἀπὸ Ἱερουσαλήμ εἰς Γάζαν· αὕτη ἐστὶν ἔρημος.

Textus Receptus 23. εις γαρ χολην πικριας και συνδεσμον αδικιας ορω σε οντα 23. eis gar cholen pikrias kai sundesmon adikias oro se onta

Textus Receptus 24. αποκριθεις δε ο σιμων ειπεν δεηθητε υμεις υπερ εμου προς τον κυριον οπως μηδεν επελθη επ εμε ων ειρηκατε 24. apokritheis de o simon eipen deethete vmeis uper emou pros ton kurion opos meden epelthe ep eme on eirekate

Textus Receptus 25. οι μεν ουν διαμαρτυραμενοι και λαλησαντες τον λογον του κυριου υπεστρεψαν εις ιερουσαλημ πολλας τε κωμας των σαμαρειτων ευηγγελισαντο 25. oi men oun diamarturamenoι kai lalesantes ton logon tou kurιou upestrebsan eis ierousalem pollas te komas ton samareiton eueggelisanto

Textus Receptus 26. αγγελος δε κυριου ελαλησεν προς φιλιππον λεγων αναστηθι και πορευου κατα μεσημβριαν επι την οδον την καταβαινουσαν απο ιερουσαλημ εις γαζαν αυτη εστιν ερημος 26. aggelos de kurιou elalesen pros filippon legon anastethi kai porevou kata mesembrian epi ten odon ten katabainousan apo ierousalem

East
Original

27 καὶ ἀναστὰς ἐπορεύθη. καὶ ἰδοὺ ἀνὴρ
Αἰθίοψ εὐνουῆχος δυνάστης Κανδάκης τῆς
βασιλείσης Αἰθιόπων, ὃς ἦν ἐπὶ πάσης
τῆς γάζης αὐτῆς, ὃς ἐληλύθει
προσκυνησῶν εἰς Ἱερουσαλήμ.

East
Original

28 ἦν τε ὑποστρέφων καὶ καθήμενος ἐπὶ
τοῦ ἄρματος αὐτοῦ, καὶ ἀνεγίνωσκε τὸν
προφήτην Ἡσαΐαν.

East
Original

29 εἶπε δὲ τὸ Πνεῦμα τῷ Φιλίππῳ·
Πρόσελθε καὶ κολληθήτι τῷ ἄρματι
τούτῳ.

East
Original

30 προσδραμῶν δὲ ὁ Φίλιππος ἤκουσεν
αὐτοῦ ἀναγινώσκοντος τὸν προφήτην
Ἡσαΐαν, καὶ εἶπεν· Ἄρα γε γινώσκεις ἃ
ἀναγινώσκεις;

eis gazan aute estin eremos

Textus
Receptus

27. και αναστας επορευθη και ιδου ανηρ
αιθιοψ ευνουχος δυναστης κανδακης της
βασιλισσης αιθιοπων ος ην επι πασης της
γαζης αυτης ος εληλυθει προσκυνησων εις
ιερουσαλημ 27. kai anastas eporeuthe kai idou
aner aithiops eunouchos dvnastes kandakes tes
basilisses aithiopon os en epi pases tes gazes
autes os eleluthai proskuneson eis ierousalem

Textus
Receptus

28. ην τε υποστρεφων και καθημενος επι του
αρματος αυτου {VAR1: και } ανεγινωσκεν τον
προφητην ησαιαν 28. en te vpostrefon kai
kathemenos epi tou armatos αυτου {VAR1: και }
aneginosken ton profeten esaian

Textus
Receptus

29. ειπεν δε το πνευμα τω φιλιππω προσελθε
και κολληθητι τω αρματι τουτω 29. eipen de
to pneuma to filippo proselthe kai kolletheti to
armati touto

Textus
Receptus

30. προσδραμων δε ο φιλιππος ηκουσεν
αυτου αναγινωσκοντος τον προφητην ησαιαν
και ειπεν αρα γε γινωσκεις α αναγινωσκεις
30. prosdramon de o filippos ekousen αυτου
anaginoskontos τον profeten esaian και ειπεν

East
Original

31 ὁ δὲ εἶπε· Πῶς γὰρ ἂν δυναίμην, ἐὰν
μή τις ὀδηγήσῃ με; παρεκάλεσέ τε τὸν
Φίλιππον ἀναβάντα καθίσει σὺν αὐτῷ.

East
Original

32 ἡ δὲ περιοχὴ τῆς γραφῆς ἦν
ἀνεγίνωσκεν ἦν αὕτη· ὡς πρόβατον ἐπὶ
σφαγὴν ἤχθη· καὶ ὡς ἄμνος ἐναντίον τοῦ
κείροντος αὐτὸν ἄφωνος, οὕτως οὐκ
ἀνοίγει τὸ στόμα αὐτοῦ.

East
Original

33 ἐν τῇ ταπεινώσει αὐτοῦ ἡ κρίσις αὐτοῦ
ἦρθη· τὴν δὲ γενεὰν αὐτοῦ τίς
διηγῆσεται; ὅτι αἴρεται ἀπὸ τῆς γῆς ἡ ζωὴ
αὐτοῦ.

East
Original

34 ἀποκριθεὶς δὲ ὁ εὐνουῆχος τῷ Φιλίππῳ
εἶπε· Δέομαί σου, περὶ τίνος ὁ προφήτης

ara ge ginoskeis a anaginoskeis

Textus
Receptus

31. ο δε ειπεν πως γαρ αν δυναιμην εαν μη τις
οδηγηση με παρεκαλεσεν τε τον φιλιππον
αναβαντα καθισαι συν αυτω 31. o de eipen
pos gar an dunaimen ean me tis odegese me
parekalesen te ton filippon anaβanta kathisai
syn auto

Textus
Receptus

32. η δε περιοχη της γραφης ην ανεγινωσκεν
ην αυτη ως προβατον επι σφαγην ηχθη και
ως αμνος εναντιον του κειροντος αυτον
αφωνος ουτως ουκ ανοιγει το στομα αυτου
32. e de perioche tes grafes en aneginosken en
aute os proβaton epi sfagen echthe kai os
amnos enantion tou keirontos auton afonos
outos ouk ανοigei to stoma αυτου

Textus
Receptus

33. εν τη ταπεινωσει αυτου η κρισις αυτου
ηρθη την δε γενεαν αυτου τις διηγησεται οτι
αιρεται απο της γης η ζωη αυτου 33. en te
tapeinosei αυτου e krisis αυτου erthe ten de
genean αυτου tis diegesetai oti airetai apo tes
ges e zoe αυτου

Textus
Receptus

34. αποκριθεις δε ο ευνουχος τω φιλιππω
ειπεν δεομαι σου περι τινος ο προφητης λεγει

λέγει τοῦτο; περὶ ἑαυτοῦ ἢ περὶ ἑτέρου
τινός;

East Original 35 ἀνοίξας δὲ ὁ Φίλιππος τὸ στόμα αὐτοῦ
καὶ ἀρξάμενος ἀπὸ τῆς γραφῆς ταύτης
εὐηγγελίσατο αὐτῶ τὸν Ἰησοῦν.

Textus Receptus 35. ανοιξας δε ο φιλιππος το στομα αυτου και
αρξαμενος απο της γραφης ταυτης
ευηγγελισατο αυτω τον ιησουν 35. anoiksas
de o filippos to stoma αυτου και arksamenos
apo tes grafes tavtes eueggelisato auto ton
iesoun

East Original 36 ὡς δὲ ἐπορεύοντο κατὰ τὴν ὁδόν,
ἦλθον ἐπὶ τι ὕδωρ, καὶ φησιν ὁ εὐνοῦχος·
Ἴδου ὕδωρ· τί κωλύει με βαπτισθῆναι;

Textus Receptus 36. ως δε επορευοντο κατα την οδον ηλθον
επι τι υδωρ και φησιν ο ευνουχος ιδου υδωρ τι
κωλυει με βαπτισθηναι 36. os de eporeuonto
kata ten odon elthon epi ti udor kai fesin o
eunouchos idou udor ti kolvei me baptisthenai

East Original 37 εἶπε δὲ ὁ Φίλιππος· εἰ πιστεύεις ἐξ
ὅλης τῆς καρδίας, ἔξεστιν. ἀποκριθεὶς δὲ
εἶπε· Πιστεύω τὸν υἱὸν τοῦ Θεοῦ εἶναι τὸν
Ἰησοῦν Χριστόν.

Textus Receptus 37. ειπεν δε ο φιλιππος ει πιστευεις εξ ολης
της καρδιας εξεστιν αποκριθεις δε ειπεν
πιστευω τον υιον του θεου ειναι τον ιησουν
χριστον 37. eipen de o filippos ei pisteveis eks
oles tes kardias eksestin apokritheis de eipen
pistevo ton vion tou theou einai ton iesoun
christon

East Original 38 καὶ ἐκέλευσε στήναι τὸ ἄρμα, καὶ

Textus Receptus 38. και εκελευσεν στηναι το αρμα και

κατέβησαν ἀμφοτέρωι εἰς τὸ ὕδωρ, ὃ τε
Φίλιππος καὶ ὁ εὐνοῦχος, καὶ ἐβάπτισεν
αὐτόν.

East Original 39 ὅτε δὲ ἀνέβησαν ἐκ τοῦ ὕδατος,
Πνεῦμα Κυρίου ἤρπασε τὸν Φίλιππον,
καὶ οὐκ εἶδεν αὐτόν οὐκέτι ὁ εὐνοῦχος·
ἐπορεύετο γὰρ τὴν ὁδὸν αὐτοῦ χαίρων.

East Original 40 Φίλιππος δὲ εὐρέθη εἰς Ἄζωτον, καὶ
διερχόμενος εὐηγγελίζετο τὰς πόλεις
πάσας ἕως τοῦ ἐλθεῖν αὐτόν εἰς
Καισάρειαν.

Κεφάλαιο 9

East Original 1 Ὁ δὲ Σαῦλος ἔτι ἐμπνέων ἀπειλῆς καὶ
φόνου εἰς τοὺς μαθητὰς τοῦ Κυρίου,

κατεβησαν ἀμφοτεροι εἰς το ὑδωρ ο τε
φιλιππος και ο ευνουχος και εβαπτισεν
αυτον 38. kai ekeleusen stenai to arma kai
katebesan amfoteroy eἰς to udor o te filippos kai
o eunouchos kai ebaptisen auton

Textus Receptus 39. οτε δε ανεβησαν εκ του υδατος πνευμα
κυριου ηρπασεν τον φιλιππον και ουκ ειδεν
αυτον ουκετι ο ευνουχος επορευετο γαρ την
οδον αυτου χαιρων 39. ote de anebesan ek tou
udatos pneuma kurioy erpasen ton filippon kai
ouk eiden auton ουκετι ο ευνουχος επορευετο
gar ten odon αυτου chairon

Textus Receptus 40. φιλιππος δε ευρεθη εἰς αζωτον και
διερχομενος ευηγγελιζετο τας πολεις πασας
εως του ελθειν αυτον εἰς καισαρειαν 40.
filippos de eurethe eis azoton kai dierchomenos
eveggelizeto tas poleis pasas eos tou elthein
auton eis kaisareian

Textus Receptus 1. ο δε σαυλος ετι εμπνεων απειλης και
φονου εἰς τους μαθητας του κυριου

προσελθῶν τῷ ἀρχιερεῖ

East Original 2 ἠτήσατο παρ' αὐτοῦ ἐπιστολὰς εἰς Δαμασκὸν πρὸς τὰς συναγωγάς, ὅπως ἐάν τινας εὗρη τῆς ὁδοῦ ὄντας, ἄνδρας τε καὶ γυναῖκας, δεδεμένους ἀγάγῃ εἰς Ἱερουσαλήμ.

East Original 3 ἐν δὲ τῷ πορεύεσθαι ἐγένετο αὐτὸν ἐγγίζειν τῇ Δαμασκῷ, καὶ ἐξαίφνης περιήστραψεν αὐτὸν φῶς ἀπὸ τοῦ οὐρανοῦ,

East Original 4 καὶ πεσῶν ἐπὶ τὴν γῆν ἤκουσε φωνὴν λέγουσαν αὐτῷ· Σαοὺλ Σαοὺλ, τί με διώκεις;

East Original 5 εἶπε δέ· Τίς εἶ, κύριε; ὁ δὲ Κύριος εἶπεν· Ἐγὼ εἶμι Ἰησοῦς ὃν σὺ διώκεις·

προσελθων τῷ ἀρχιερεῖ 1. ο de saulos eti empneon apeiles kai fonou eis tous mathetas tou kuriou proselthon to archierei

Textus Receptus 2. ητησατο παρ αυτου επιστολας εις δαμασκον προς τας συναγωγας οπως εαν τινας ευρη της οδου οντας ανδρας τε και γυναικας δεδεμενους αγαγη εις ιερουσαλημ 2. etesato par αυτου epistolas eis damaskon pros tas sunagogas opos ean tinas eure tes odou ontas andras te kai gunaikas dedemenous agage eis ierousalem

Textus Receptus 3. εν δε τω πορευεσθαι εγενετο αυτον εγγιζειν τη δαμασκω και εξαιφνης περιηστραψεν αυτον φως απο του ουρανου 3. en de to porevesthai egeneto auton eggizein te damasko kai eksaifnes periestrapsen auton fos apo tou ouranou

Textus Receptus 4. και πεσων επι την γην ηκουσεν φωνην λεγουσαν αυτω σαουλ σαουλ τι με διωκεις 4. kai peson epi ten gen ekousen fonen legousan auto saoul saoul ti me diokeis

Textus Receptus 5. ειπεν δε τις ει κυριε ο δε κυριος ειπεν εγω ειμι ιησους ον συ διωκεις σκληρον σοι προς

East
Original

6 ἀλλὰ ἀνάστηθι καὶ εἴσελθε εἰς τὴν πόλιν, καὶ λαληθήσεταιί σοι τί σε δεῖ ποιεῖν.

East
Original

7 οἱ δὲ ἄνδρες οἱ συνοδεύοντες αὐτῷ εἰστήκεισαν ἐνεοί, ἀκούοντες μὲν τῆς φωνῆς, μηδένα δὲ θεωροῦντες.

East
Original

8 ἠγέρθη δὲ ὁ Σαῦλος ἀπὸ τῆς γῆς, ἀνεωγμένων τε τῶν ὀφθαλμῶν αὐτοῦ οὐδένα ἔβλεπε· χειραγωγοῦντες δὲ αὐτὸν εἰσήγαγον εἰς Δαμασκόν.

Textus
Receptus

κεντρα λακτιζειν 5. eipen de tis ei kurie o de kurios eipen ego eimi iesous on su diokeis skleron soi pros kentra laktizein

Textus
Receptus

6. tremwn te kai thamβwn eipen kurie ti me theleis poiesai kai o kurios pros auton anastethi kai eiselthe eis ten polin kai lalethesetai soi ti se dei poiein 6. tremon te kai thamβon eipen kurie ti me theleis poiesai kai o kurios pros auton anastethi kai eiselthe eis ten polin kai lalethesetai soi ti se dei poiein

Textus
Receptus

7. oi de andres oi synodeuontes autw eisthkeisan enneoi akouontes men tes fones medena de theorountes 7. oi de andres oi synodeuontes auto eistekeisan enneoi akouontes men tes fones medena de theorountes 8. ηγερθη δε ο σαυλος απο της γης ανεωγμενων δε των οφθαλμων αυτου ουδενα εβλεπεν χειραγωγουντες δε αυτον εισηγαγον εις δαμασκον 8. egerthe de o saulos apo tes ges aneogmenon de ton ofthalmon autou oudena eblepen cheiragogountes de auton eisegagon eis damaskon

East Original 9 καὶ ἦν ἡμέρας τρεῖς μὴ βλέπων, καὶ οὐκ ἔφαγεν οὐδὲ ἔπιεν.

Textus Receptus 9. και ην ημερας τρεις μη βλεπων και ουκ εφαγεν ουδε επιεν 9. kai en emeras treis me blepon kai ouk efagen oude epien

East Original 10 Ἦν δέ τις μαθητῆς ἐν Δαμασκῷ ὀνόματι Ἀνανίας, καὶ εἶπε πρὸς αὐτὸν ὁ Κύριος ἐν ὄραματι· Ἀνανία. ὁ δὲ εἶπεν· Ἴδου ἐγώ, Κύριε.

Textus Receptus 10. ην δε τις μαθητης εν δαμασκω ονοματι ανανιας και ειπεν προς αυτον ο κυριος εν οραματι ανανια ο δε ειπεν ιδου εγω κυριε 10. en de tis mathetes en damasko onomati ananias kai eipen pros auton o kurios en oramati anania o de eipen idou ego kurie

East Original 11 ὁ δὲ Κύριος πρὸς αὐτόν· Ἀναστάς πορεύθητι ἐπὶ τὴν ῥύμην τὴν καλουμένην εὐθεΐαν καὶ ζήτησον ἐν οἰκίᾳ Ἰούδα Σαῦλον ὀνόματι Ταρσέα· ἰδοὺ γὰρ προσεύχεται,

Textus Receptus 11. ο δε κυριος προς αυτον αναστας πορευθητι επι την ρυμην την καλουμενην ευθειαν και ζητησον εν οικια ιουδα σαυλον ονοματι ταρσεα ιδου γαρ προσευχεται 11. ο de kurios pros auton anastas poreutheti epi ten rymen ten kaloumenen evtheian kai zeteson en oikia iouda saulon onomati tarsea idou gar proseuchetai

East Original 12 καὶ εἶδεν ἐν ὄραματι ἄνδρα ὀνόματι Ἀνανίαν εἰσελθόντα καὶ ἐπιθέντα αὐτῷ χεῖρα, ὅπως ἀναβλέψη.

Textus Receptus 12. και ειδεν εν οραματι ανδρα ονοματι ανανιαν εισελθοντα και επιθεντα αυτω χειρα οπως αναβλεψη 12. kai eiden en oramati andra onomati ananian eiselhonta kai epithenta auto cheira opos anaBLEPse

East Original 13 ἀπεκρίθη δὲ Ἀνανίας· Κύριε, ἀκήκοα ἀπο

Textus Receptus 13. απεκριθη δε ο ανανιας κυριε ακηκοα απο

ἀπὸ πολλῶν περὶ τοῦ ἀνδρὸς τούτου, ὅσα
κακὰ ἐποίησε τοῖς ἁγίοις σου ἐν
Ἱερουσαλήμ·

East Original 14 καὶ ὧδε ἔχει ἐξουσίαν παρὰ τῶν
ἀρχιερέων δησαί πάντας τοὺς
ἐπικαλουμένους τὸ ὄνομά σου.

East Original 15 εἶπε δὲ πρὸς αὐτὸν ὁ Κύριος· Πορεύου,
ὅτι σκεῦος ἐκλογῆς μοί ἐστιν οὗτος τοῦ
βαστάσαι τὸ ὄνομά μου ἐνώπιον ἐθνῶν
καὶ βασιλέων υἰῶν τε Ἰσραήλ·

East Original 16 ἐγὼ γὰρ ὑποδείξω αὐτῷ ὅσα δεῖ αὐτὸν
ὑπὲρ τοῦ ὀνόματός μου παθεῖν.

East Original 17 Ἀπηλθε δὲ Ἀνανίας καὶ εἰσηλθεν εἰς
τὴν οἰκίαν, καὶ ἐπιθεῖς ἐπ' αὐτὸν τὰς

πολλῶν περὶ τοῦ ἀνδρὸς τούτου ὅσα κακὰ
ἐποίησεν τοῖς ἁγίοις σου ἐν Ἱερουσαλήμ 13.
apokrithe de o ananias kurie akekoa apo pollon
peri tou andros toutou osa kaka epoiesen tois
agiois sou en ierousalem

Textus Receptus 14. και ωδε εχει εξουσιαν παρα των
αρχιερεων δησαι παντας τους
επικαλουμενους το ονομα σου 14. kai ode
echei eksousian para ton archiereon desai
pantas tous epikaloumenous to onoma sou

Textus Receptus 15. ειπεν δε προς αυτον ο κυριος πορευου οτι
σκευος εκλογης μοι εστιν ουτος του βαστασαι
το ονομα μου ενωπιον εθνων και βασιλεων
υιων τε ισραηλ 15. eipen de pros auton o kurios
poreuou oti skeuos ekloges moi estin outos tou
bastasai to onoma mou enopion ethnon kai
basileon uion te israel

Textus Receptus 16. εγω γαρ υποδειξω αυτω οσα δει αυτον
υπερ του ονοματος μου παθειν 16. ego gar
ypodeikso auto osa dei auton uper tou
onomatos mou pathein

Textus Receptus 17. απηλθεν δε ανανιας και εισηλθεν εις την
οικιαν και επιθεις επ αυτον τας χειρας ειπεν

χειρας εἶπε· Σαοὺλ ἀδελφέ, ὁ Κύριος ἀπέσταλκέ με, Ἰησοῦς ὁ ὀφθείς σοι ἐν τῇ ὁδῷ ἣ ἦρχου, ὅπως ἀναβλέψῃς καὶ πλησθῆς Πνεύματος ἁγίου.

East Original 18 καὶ εὐθέως ἀπέπεσον ἀπὸ τῶν ὀφθαλμῶν αὐτοῦ ὡσεὶ λεπίδες, ἀνέβλεψέ τε, καὶ ἀναστὰς ἐβαπτίσθη, καὶ λαβὼν τροφήν ἐνίσχυσεν.

East Original 19 Ἐγένετο δὲ ὁ Σαῦλος μετὰ τῶν ὄντων ἐν Δαμασκῷ μαθητῶν ἡμέρας τινάς,

East Original 20 καὶ εὐθέως ἐν ταῖς συναγωγαῖς ἐκήρυσσε τὸν Ἰησοῦν ὅτι οὗτός ἐστιν ὁ υἱὸς τοῦ Θεοῦ.

σαουλ ἀδελφε ο κυριος απεσταλκεν με ιησους ο οφθεις σοι εν τη οδω η ηρχου οπως αναβλεψης και πλησθης πνευματος αγιου 17. apelthen de ananias kai eiselthen eis ten oikian kai epitheis ep auton tas cheiras eipen saoul adelfe o kurios apestalken me iesous o oftheis soi en te odo e erchou opos anaβlepses kai plesthes pneumatos agiou

Textus Receptus 18. και ευθεως απεπεσον απο των οφθαλμων αυτου ωσει λεπιδες ανεβλεψεν τε παραχρομα και αναστας εβαπτισθη 18. kai eutheos apeseson apo ton ofthalmon αυτου osei lepides aneblepsen te parachrema kai anastas ebaptisthe

Textus Receptus 19. και λαβων τροφην ενισχυσεν εγενετο δε ο σαυλος μετα των εν δαμασκω μαθητων ημερας τινας 19. kai labon trofen enischusen egeneto de o savlos meta ton en damasko matheton emeras tinas

Textus Receptus 20. και ευθεως εν ταις συναγωγαις εκηρυσσεν τον χριστον οτι ουτος εστιν ο υιος του θεου 20. kai eutheos en tais sunagogais ekerussen ton christon oti outos estin o vios tou

East
Original

21 ἐξίσταντο δὲ πάντες οἱ ἀκούοντες καὶ ἔλεγον· Οὐχ οὗτός ἐστιν ὁ πορθήσας ἐν Ἱερουσαλήμ τοὺς ἐπικαλουμένους τὸ ὄνομα τοῦτο, καὶ ᾧδε εἰς τοῦτο ἐλήλυθεν, ἵνα δεδεμένους αὐτοὺς ἀγάγη ἐπὶ τοὺς ἀρχιερεῖς;

East
Original

22 Σαῦλος δὲ μᾶλλον ἐνεδυναμοῦτο καὶ συνέχυνε τοὺς Ἰουδαίους τοὺς κατοικοῦντας ἐν Δαμασκῶ, συμβιβάζων ὅτι οὗτός ἐστιν ὁ Χριστός.

East
Original

23 ὡς δὲ ἐπληροῦντο ἡμέραι ἱκαναί, συνεβουλεύσαντο οἱ Ἰουδαῖοι ἀνελεῖν αὐτόν·

East
Original

24 ἐγνώσθη δὲ τῷ Σαύλῳ ἡ ἐπιβουλή

theou

Textus
Receptus

21. εξισταντο δε παντες οι ακουοντες και ελεγον ουχ ουτος εστιν ο πορθησας εν ιερουσαλημ τους επικαλουμενους το ονομα τουτο και ωδε εις τουτο εληλυθει ινα δεδεμενους αυτους αγαγη επι τους αρχιερεις
21. eksistanto de pantes oi akouontes kai elegon ouch outos estin o porthesas en ierousalem tous epikaloumenous to onoma touto kai ode eis touto eleluthai ina dedemenous autous agage epi tous archiereis

Textus
Receptus

22. σαυλος δε μαλλον ενεδυναμουτο και συνεχυνεν τους ιουδαιους τους κατοικουντας εν δαμασκω συμβιβαζων οτι ουτος εστιν ο χριστος
22. saulos de mallon enedynamouto kai sunechynen tous ioudaiους τους κατοικουντας εν δαμασκω συμβιβαζων οτι ουτος εστιν ο christos

Textus
Receptus

23. ως δε επληρουντο ημεραι ικαναι συνεβουλευσαντο οι ιουδαιοι ανελειν αυτον
23. os de eplerounto emeraï ikanai sunebouleusanto oi ioudaioi anelein auton

Textus
Receptus

24. εγνωσθη δε τω σαυλω η επιβουλη αυτων

αὐτῶν, παρετήρουν τε τὰς πύλας ἡμέρας
τε καὶ νυκτὸς ὅπως αὐτὸν ἀνέλωσι·

East
Original

25 λαβόντες δὲ αὐτὸν οἱ μαθηταὶ νυκτὸς
καθῆκαν διὰ τοῦ τείχους χαλάσαντες ἐν
σπυρίδι.

Textus
Receptus

παρετηρουν τε τας πυλας ημερας τε και
νυκτος οπως αυτον ανελωσιν 24. egnosthe de
to saulo e epiboule auton pareteroun te tas
pylas emeras te kai nuktos opos auton anelosin

25. labontes de auton oi mathetai nuktos
kathekan dia tou teichous chalasantes en
speridi 25. lafontes de auton oi mathetai
nuktos kathekan dia tou teichous chalasantes en
speridi

East
Original

26 Παραγενόμενος δὲ ὁ Σαῦλος εἰς
Ἱερουσαλήμ ἐπειράτο κολλᾶσθαι τοῖς
μαθηταῖς· καὶ πάντες ἐφοβοῦντο αὐτόν,
μὴ πιστεύοντες ὅτι ἐστὶ μαθητῆς.

Textus
Receptus

26. παραγενομενος δε ο σαυλος εις
ιερουσαλημ επειρατο κολλασθαι τοις
μαθηταις και παντες εφοβουντο αυτον μη
πιστευοντες οτι εστιν μαθητης 26.
paragenomenos de o saulos eis ierousalem
epeirato kollasthai tois mathetais kai pantes
efobounto auton me pistevontes oti estin
mathetes

East
Original

27 Βαρνάβας δὲ ἐπιλαβόμενος αὐτὸν
ἤγαγε πρὸς τοὺς ἀποστόλους, καὶ
διηγήσατο αὐτοῖς πῶς ἐν τῇ ὁδῷ εἶδε τὸν
Κύριον καὶ ὅτι ἐλάλησεν αὐτῷ, καὶ πῶς
ἐν Δαμασκῷ ἐπαρρησιάσατο ἐν τῷ
ὀνόματι Ἰησοῦ.

Textus
Receptus

27. βαρναβας δε επιλαβομενος αυτον ηγαγεν
προς τους αποστολους και διηγησατο αυτοις
πως εν τη οδω ειδεν τον κυριον και οτι
ελαλησεν αυτω και πως εν δαμασκω
επαρρησιασατο εν τω ονοματι του ιησου 27.
barnabas de epilabomenos auton egagen pros

East Original 28 καὶ ἦν μετ' αὐτῶν εἰσπορευόμενος καὶ ἐκπορευόμενος ἐν Ἱερουσαλήμ καὶ παρρησιαζόμενος ἐν τῷ ὀνόματι τοῦ Κυρίου Ἰησοῦ,

East Original 29 ἐλάλει τε καὶ συνεζήτητι πρὸς τοὺς Ἑλληνιστάς· οἱ δὲ ἐπεχείρουν αὐτὸν ἀνελεῖν.

East Original 30 ἐπιγνόντες δὲ οἱ ἀδελφοὶ κατήγαγον αὐτὸν εἰς Καισάρειαν καὶ ἐξαπέστειλαν αὐτὸν εἰς Ταρσόν.

East Original 31 Αἱ μὲν οὖν ἐκκλησῖαι καθ' ὅλης τῆς Ἰουδαίας καὶ Γαλιλαίας καὶ Σαμαρείας εἶχον εἰρήνην οἰκοδομοῦμεναι καὶ πορευόμεναι τῷ φόβῳ τοῦ Κυρίου καὶ τῇ

tous apostolous kai diegesato autois pos en te odo eiden ton kurion kai oti elalesen auto kai pos en damasko eparresiasato en to onomati tou iesou

Textus Receptus 28. και ην μετ αυτων εισπορευομενος και εκπορευομενος εν ιερουσαλημ 28. kai en met auton eisporeuomenos kai ekporeuomenos en ierousalem

Textus Receptus 29. και παρρησιαζομενος εν τω ονοματι του κυριου ιησου ελαλει τε και συνεζητει προς τους ελληνιστας οι δε επεχειρουν αυτον ανελειν 29. kai parresiazomenos en to onomati tou kurion iesou elalei te kai sunezetei pros tous ellenistas oi de epecheiroun auton anelein

Textus Receptus 30. επιγνοντες δε οι αδελφοι κατηγαγον αυτον εις καισαρειαν και εξαπεστειλαν αυτον εις ταρσον 30. epignontes de oi adelfoi kategagon auton eis kaisareian kai eksapesteilan auton eis tarson

Textus Receptus 31. αι μεν ουν εκκλησiai καθ ολης της ιουδαιας και γαλιλαιας και σαμαρειας ειχον ειρηνην οικοδομουμεναι και πορευομεναι τω φοβω του κυριου και τη παρακλησει του

παρακλήσει τοῦ ἁγίου Πνεύματος
ἐπληθύνοντο.

East Original 32 Ἐγένετο δὲ Πέτρον διερχόμενον διὰ
πάντων κατελθεῖν καὶ πρὸς τοὺς ἁγίους
τοὺς κατοικοῦντας Λύδδαν.

East Original 33 εὗρε δὲ ἐκεῖ ἄνθρωπὸν τινα Αἰνέαν
ὀνόματι, ἐξ ἑτῶν ὀκτῶ κατακείμενον ἐπὶ
κραβάτῳ, ὃς ἦν παραλελυμένος.

East Original 34 καὶ εἶπεν αὐτῷ ὁ Πέτρος· Αἰνέα, ἰᾶταί
σε Ἰησοῦς ὁ Χριστός· ἀνάστηθι καὶ
στρώσον σεαυτῷ. καὶ εὐθέως ἀνέστη.

East Original 35 καὶ εἶδον αὐτὸν πάντες οἱ
κατοικοῦντες Λύδδαν καὶ τὸν Σάρωνα,

αγίου πνευματος ἐπληθυνοντο 31. ai men oun
ekklusiai kath oles tes ioudaias kai galilaias kai
samareias eichon eirenen oikodomoumenai kai
poreuomenai to foβο του κυριου kai te
parakleseι του αγιου pneuματος eplethunonto

Textus Receptus 32. εγενετο δε πετρον διερχομενον δια
παντων κατελθειν και προς τους αγιους τους
κατοικουντας λυδδαν 32. egeneto de petron
dierchomenon dia panton katelthein kai pros
tous agiους tous katoikountas luddan

Textus Receptus 33. ευρεν δε εκει ανθρωπον τινα αινεαν
ονοματι εξ ετων οκτω κατακειμενον επι
κραββατω ος ην παραλελυμενος 33. euren de
ekei anthropon tina ainean onomati eks eton
okto katakeimenon epi kraβbato os en
paralelumenos

Textus Receptus 34. και ειπεν αυτω ο πετρος αινεα ιαται σε
ιησους ο χριστος αναστηθι και στρωσον
σεαυτω και ευθεως ανεστη 34. kai eipen auto
o petros ainea iatai se iesous o christos anastethi
kai strosou seauto kai eutheos aneste

Textus Receptus 35. και ειδον αυτον παντες οι κατοικουντες
λυδδαν και τον {VAR1: σαρωναν } {VAR2:

οἵτινες ἐπέστρεψαν ἐπὶ τὸν Κύριον.

East Original 36 Ἐν Ἰόππῃ δέ τις ἦν μαθήτρια ὀνόματι Ταβιθά, ἣ διερμηνευομένη λέγεται Δορκάς· αὕτη ἦν πλήρης ἀγαθῶν ἔργων καὶ ἐλεημοσυνῶν ὧν ἐποίει.

East Original 37 ἐγένετο δὲ ἐν ταῖς ἡμέραις ἐκείναις ἀσθενήσασαν αὐτὴν ἀποθανεῖν· λούσαντες δὲ αὐτὴν ἔθηκαν ἐν ὑπερώῳ.

East Original 38 ἐγγὺς δὲ οὔσης Λύδδης τῇ Ἰόππῃ οἱ μαθηταὶ ἀκούσαντες ὅτι Πέτρος ἐστὶν ἐν αὐτῇ, ἀπέστειλαν δύο ἄνδρας πρὸς αὐτὸν παρακαλοῦντες μὴ ὀκνηῆσαι διελθεῖν ἕως αὐτῶν.

σαρωνα } οἵτινες ἐπέστρεψαν ἐπὶ τὸν κύριον
35. kai eidon auton pantes oi katoikountes
luddan kai ton {VAR1: saronan } {VAR2: sarona
} oitines epestrepsan epi ton kurion

Textus Receptus 36. εν ιοππη δε τις ην μαθητρια ονοματι ταβιθα η διερμηνευομενη λεγεται δορκας αυτη ην πληρης αγαθων εργων και ελεημοσυνων ων εποiei 36. en ioppe de tis en mathetria onomati tabitha e diermeneuomene legetai dorkas aute en pleres agathon ergon kai eleemosunon on epoiei

Textus Receptus 37. εγενετο δε εν ταις ημεραις εκειναις ασθηνησασαν αυτην αποθανειν λουσαντες δε αυτην εθηκαν εν υπερωω 37. egeneto de en tais emerais ekeiniais asthenesasan auten apothanein lousantes de auten ethekan en uperoo

Textus Receptus 38. εγγυς δε ουσης λυδδης τη ιοππη οι μαθηται ακουσαντες οτι πετρος εστιν εν αυτη απεστειλαν δυο ανδρας προς αυτον παρακαλουντες μη οκνησαι διελθειν εως αυτων 38. eggus de ouses luddes te ioppe oi mathetai akousantes oti petros estin en aute

East
Original

39 ἀναστὰς δὲ Πέτρος συνῆλθεν αὐτοῖς·
ὄν παραγενόμενον ἀνήγαγον εἰς τὸ
ὑπερῶον, καὶ παρέστησαν αὐτῷ πᾶσαι αἱ
χῆραι κλαίουσαι καὶ ἐπιδεικνύμεναι
χιτῶνας καὶ ἱμάτια ὅσα ἐποίει μετ' αὐτῶν
οὔσα ἡ Δορκάς.

Textus
Receptus

apesteilan duo andras pros auton parakalountes
me oknesai dielthein eos auton

39. αναστας δε πετρος συνηλθεν αυτοις ον
παραγενομενον ανηγαγον εις το υπερωον
και παρεστησαν αυτω πασαι αι χηραι
κλαιουσαι και επιδεικνυμεναι χιτωνας και
ιματια οσα εποιει μετ αυτων ουσα η δορκας
39. anastas de petros sunelthen autois on
paragenomenon anegagon eis to uperoon kai
parestesan auto pasai ai cherai klaiousai kai
epideiknumenai chitonas kai imatia osa epoiei
met auton ousa e dorkas

East
Original

40 ἐκβαλὼν δὲ ἔξω πάντας ὁ Πέτρος καὶ
θεῖς τὰ γόνατα προσηύξατο, καὶ
ἐπιστρέψας πρὸς τὸ σῶμα εἶπε· Ταβιθά,
ἀνάστηθι. ἡ δὲ ἤνοιξε τοὺς ὀφθαλμοὺς
αὐτῆς, καὶ ἰδοῦσα τὸν Πέτρον ἀνεκάθισε.

Textus
Receptus

40. εκβαλων δε εξω παντας ο πετρος θεις τα
γονατα προσηυξατο και επιστρεψας προς το
σωμα ειπεν ταβιθα αναστηθι η δε ηνοιξεν
τους οφθαλμους αυτης και ιδουσα τον
πετρον ανεκαθισεν 40. ekbalon de ekso pantas
o petros theis ta gonata proseuksato kai
epistrepsas pros to soma eipen tabitha anastethi
e de enoiksen tous ofthalmous avtes kai idousa
ton petron anakathisen

East
Original

41 δούς δὲ αὐτῇ χειρὰ ἀνέστησεν αὐτήν,
φωνήσας δὲ τοὺς ἀγίους καὶ τὰς χήρας

Textus
Receptus

41. δους δε αυτη χειρα ανεστησεν αυτην
φωνησας δε τους αγιους και τας χηρας

παρέστησεν αὐτὴν ζῶσαν.

East Original 42 γνωστὸν δὲ ἐγένετο καθ' ὅλης τῆς Ἰόππης, καὶ πολλοὶ ἐπίστευσαν ἐπὶ τὸν Κύριον.

East Original 43 Ἐγένετο δὲ ἡμέρας ἱκανὰς μεῖναι αὐτὸν ἐν Ἰόππῃ παρὰ τινι Σίμωνι βυρσεῖ.

Κεφάλαιο 10

East Original 1 Ἄνηρ δὲ τις ἐν Καισαρείᾳ ὀνόματι Κορνήλιος, ἑκατοντάρχης ἐκ σπείρης τῆς καλουμένης Ἰταλικῆς,

East Original 2 εὐσεβῆς καὶ φοβούμενος τὸν Θεὸν σὺν παντὶ τῷ οἴκῳ αὐτοῦ, ποιῶν τε ἐλεημοσύνας πολλὰς τῷ λαῷ καὶ δεόμενος τοῦ Θεοῦ διὰ παντός,

παρεστησεν αὐτὴν ζῶσαν 41. dous de aute cheira anesthesen auten fonesas de tous agious kai tas cheras parestesen auten zosan

Textus Receptus 42. γνωστον δε εγενετο καθ ολης της ιοππης και πολλοι επιστευσαν επι τον κυριον 42. gnoston de egeneto kath oles tes ioppes kai polloi episteusan epi ton kurion

Textus Receptus 43. εγενετο δε ημερας ικανας μειναι αυτον εν ιοππη παρα τινι σιμωνι βυρσει 43. egeneto de emeras ikanas meinai auton en ioppe para tini simoni bursei

Textus Receptus 1. ανηρ δε τις ην εν καισαρεια ονοματι κορνηλιος εκατονταρχης εκ σπειρης της καλουμενης ιταλικης 1. aner de tis en en kaisareia onomati kornelios ekatontarches ek speires tes kaloumenes italikes

Textus Receptus 2. ευσεβης και φοβουμενος τον θεον συν παντι τω οικω αυτου ποιων τε ελεημοσυνας πολλας τω λαω και δεομενος του θεου διαπαντος 2. eusebes kai foboumenos ton

East
Original

3 εἶδεν ἐν ὄραματι φανερω̄ς ὡσεὶ ὥραν
ἐνάτην τῆς ἡμέρας ἄγγελον τοῦ Θεοῦ
εἰσελθόντα πρὸς αὐτὸν καὶ εἰπόντα
αὐτῷ· Κορνήλιε.

East
Original

4 ὁ δὲ ἀτενίσας αὐτῷ καὶ ἔμφοβος
γενόμενος εἶπε· Τί ἐστὶ, κύριε; εἶπε δὲ
αὐτῷ· Αἱ προσευχαί σου καὶ αἱ
ἐλεημοσύναι σου ἀνέβησαν εἰς
μνημόσυνον ἐνώπιον τοῦ Θεοῦ.

East
Original

5 καὶ νῦν πέμψον εἰς Ἰόππην ἄνδρας καὶ
μετάπεμψαι Σίμωνα τὸν ἐπικαλούμενον
Πέτρον·

East
Original

6 οὗτος ξενίζεται παρὰ τινὶ Σίμωνι
βυρσεῖ, ᾧ ἐστὶν οἰκία παρὰ θάλασσαν.

Textus
Receptus

theon sun panti to oiko autou poion te
eleemosunas pollas to lao kai deomenos tou
theou diapantos

Textus
Receptus

3. ειδεν εν οραματι φανερω̄ς ωσει ωραν
εννατην της ημερας αγγελον του θεου
εισελθοντα προς αυτον και ειποντα αυτω
κορνηλιε 3. eiden en oramati faneros osei oran
ennaten tes emeras aggelon tou theou
eiselthonta pros auton kai eiponta auto kornelie
4. ο δε ατενισας αυτω και εμφοβος γενομενος
ειπεν τι εστιν κυριε ειπεν δε αυτω αι
προσευχαι σου και αι ελεημοσυναι σου
ανεβησαν εις μνημοσυνον ενωπιον του θεου
4. o de atenisas auto kai emfoβos genomenos
eipen ti estin kurie eipen de auto ai proseuchai
sou kai ai eleemosunai sou anebesαν εις
mnemosynon enopion tou theou

Textus
Receptus

5. και νυν πεμψον εις ιοππην ανδρας και
μεταπεμψαι σιμωνα ος επικαλειται πετρος 5.
kai nun pempson eis ioppen andras kai
metapempsai simona os epikaleitai petros

Textus
Receptus

6. ουτος ξενιζεται παρα τινι σιμωνι βυρσει ω
εστιν οικια παρα θαλασσαν ουτος λαλησει

East
Original

7 ὡς δὲ ἀπῆλθεν ὁ ἄγγελος ὁ λαλῶν τῷ
Κορνηλίῳ, φωνήσας δύο τῶν οἰκετῶν
αὐτοῦ καὶ στρατιώτην εὐσεβῆ τῶν
προσκαρτερούντων αὐτῷ,

East
Original

8 καὶ ἐξηγησάμενος αὐτοῖς ἅπαντα,
ἀπέστειλεν αὐτοὺς εἰς τὴν Ἰόππην.

East
Original

9 Τῇ δὲ ἐπαύριον ὁδοιπορούντων ἐκείνων
καὶ τῇ πόλει ἐγγιζόντων ἀνέβη Πέτρος
ἐπὶ τὸ δῶμα προσεύξασθαι περὶ ὥραν
ἕκτην.

East
Original

10 ἐγένετο δὲ πρόσπεινος καὶ ἤθελε
γεύσασθαι· παρασκευαζόντων δὲ
ἐκείνων ἐπέπεσεν ἐπ' αὐτὸν ἕκστασις,

Textus
Receptus

σοι τι σε δεῖ ποιεῖν 6. outos ksenizetai para tini
simoni bursei o estin oikia para thalassan outos
lalesei soi ti se dei poiein

Textus
Receptus

7. ως δε απηλθεν ο αγγελος ο λαλων τω
κορνηλιω φωνησας δυο των οικετων αυτου
και στρατιωτην ευσεβη των
προσκαρτερουντων αυτω 7. os de apelthen o
aggelos o lalon to kornelio fonesas duo ton
oiketeton αυτου και stratioten evsebe ton
proskarterounton αυτο

Textus
Receptus

8. και εξηγησαμενος αυτοις απαντα
απεστειλεν αυτους εις την ιοππην 8. kai
eksegesamenos autois apanta apesteilen autous
eis ten ioppen

Textus
Receptus

9. τη δε επαυριον οδοιπορουντων εκεινων και
τη πολει εγγιζοντων ανεβη πετρος επι το
δωμα προσευξασθαι περι ωραν εκτην 9. te de
epaurion odoiporounton ekeinon και te polei
eggizonton ανεβε petros επι το doma
proseuksasthai peri oran ekten

10. εγενετο δε προσπεινος και ηθελεν
γευσασθαι παρασκευαζοντων δε εκεινων
επεπεσεν επ αυτον εκστασις 10. egeneto de

East Original 11 καὶ θεωρεῖ τὸν οὐρανὸν ἀνεωγμένον καὶ καταβαῖνον ἐπ' αὐτὸν σκευὸς τι ὡς ὀθόνην μεγάλην, τέσσαρσιν ἀρχαῖς δεδεμένον καὶ καθιέμενον ἐπὶ τῆς γῆς,

East Original 12 ἐν ᾧ ὑπῆρχε πάντα τὰ τετράποδα τῆς γῆς καὶ τὰ θηρία καὶ τὰ ἔρπετα καὶ τὰ πετεῖνα τοῦ οὐρανοῦ.

East Original 13 καὶ ἐγένετο φωνὴ πρὸς αὐτόν· Ἀναστάς, Πέτρε, θῦσον καὶ φάγε.

East Original 14 ὁ δὲ Πέτρος εἶπε· Μηδαμῶς, Κύριε· ὅτι οὐδέποτε ἔφαγον πᾶν κοινὸν ἢ ἀκάθαρτον.

East Original 15 καὶ φωνὴ πάλιν ἐκ δευτέρου πρὸς

prospeinos kai ethelen geusasthai paraskevazonton de ekeinon epepesen ep auton ekstasis

Textus Receptus 11. και θεωρει τον ουρανον ανεωγμενον και καταβαινον επ αυτον σκευος τι ως οθονην μεγαλην τεσσαρσιν αρχαις δεδεμενον και καθιεμενον επι της γης 11. kai theorei ton ouranon aneogmenon kai kataβainon ep auton skeuos ti os othonen megalen tessarsin archais dedemenon kai kathiemenon epi tes ges

Textus Receptus 12. εν ω υπηρχεν παντα τα τετραποδα της γης και τα θηρια και τα ερπετα και τα πετεινα του ουρανου 12. en o uperchen panta ta tetrapoda tes ges kai ta theria kai ta erpeta kai ta peteina tou ouranou

Textus Receptus 13. και εγενετο φωνη προς αυτον αναστας πετρε θυσον και φαγε 13. kai egeneto fone pros auton anastas petre thuson kai fage

Textus Receptus 14. ο δε πετρος ειπεν μηδαμως κυριε οτι ουδεποτε εφαγον παν κοινον η ακαθαρτον 14. o de petros eipen medamos kurie oti ουdepote efagon pan koinon e akatharton

Textus Receptus 15. και φωνη παλιν εκ δευτερου προς αυτον α

αὐτόν· Ἄ ὁ Θεὸς ἐκαθάρισε σὺ μὴ κοίνου.

East Original 16 τοῦτο δὲ ἐγένετο ἐπὶ τρεῖς, καὶ πάλιν ἀνελήφθη τὸ σκεῦος εἰς τὸν οὐρανόν.

East Original 17 Ὡς δὲ ἐν ἑαυτῷ διηπόρει ὁ Πέτρος τί ἂν εἴη τὸ ὄραμα ὃ εἶδε, καὶ ἰδοὺ οἱ ἄνδρες οἱ ἀπεσταλμένοι ἀπὸ τοῦ Κορνηλίου διερωτήσαντες τὴν οἰκίαν Σίμωνος ἐπέστησαν ἐπὶ τὸν πυλῶνα,

East Original 18 καὶ φωνήσαντες ἐπυνθάνοντο εἰ Σίμων ὁ ἐπικαλούμενος Πέτρος ἐνθάδε ξενίζεται.

East Original 19 τοῦ δὲ Πέτρου διενθυμουμένου περὶ τοῦ ὄραματος εἶπεν αὐτῷ τὸ Πνεῦμα· Ἴδου ἄνδρες τρεῖς ζητοῦσί σε·

ο θεος εκαθαρισεν συ μη κοινου 15. kai fone palin ek deuteroi pros auton a o theos ekatharisen su me koinou

Textus Receptus 16. τουτο δε εγενετο επι τρεις και παλιν ανεληφθη το σκευος εις τον ουρανον 16. touto de egeneto epi tris kai palin anelefthe to skeuos eis ton ouranon

Textus Receptus 17. ως δε εν εαυτω διηπορει ο πετρος τι αν ειη το οραμα ο ειδεν και ιδου οι ανδρες οι απεσταλμενοι απο του κορνηλιου διερωτησαντες την οικιαν σιμωνος επεστησαν επι τον πυλωνα 17. os de en eauto dieporei o petros ti an eie to orama o eiden kai idou oi andres oi apestalmenoi apo tou korneliou dierotesantes ten oikian simonos epestesan epi ton pulona

Textus Receptus 18. και φωνησαντες επυνθανοντο ει σιμων ο επικαλουμενος πετρος ενθαδε ξενιζεται 18. kai fonesantes epunthanonto ei simon o epikaloumenos petros enthade ksenizetai

Textus Receptus 19. του δε πετρου ενθυμουμενου περι του οραματος ειπεν αυτω το πνευμα ιδου ανδρες τρεις ζητουσιν σε 19. tou de petrou

East Original 20 ἀλλὰ ἀναστὰς κατάβηθι καὶ πορεύου
σὺν αὐτοῖς μηδὲν διακρινόμενος, διότι
ἐγὼ ἀπέσταλκα αὐτούς.

East Original 21 καταβάς δὲ ὁ Πέτρος πρὸς τοὺς
ἄνδρας εἶπεν· Ἴδου ἐγὼ εἰμι ὃν ζητεῖτε·
τίς ἢ αἰτία δι' ἣν πάρεστε;

East Original 22 οἱ δὲ εἶπον· Κορνήλιος ἑκατοντάρχης,
ἀνὴρ δίκαιος καὶ φοβούμενος τὸν Θεόν,
μαρτυρούμενός τε ὑπὸ ὅλου τοῦ ἔθνους
τῶν Ἰουδαίων, ἐχρηματίσθη ὑπὸ ἀγγέλου
ἀγίου μεταπέμψασθαι σε εἰς τὸν οἶκον
αὐτοῦ καὶ ἀκοῦσαι ῥήματα παρὰ σοῦ.

Textus Receptus 20. αλλα αναστας καταβηθι και πορευου συν
αυτοις μηδεν διακρινομενος διοτι εγω
απεσταλκα αυτους 20. alla anastas katabethi
kai poreuou sun autois meden diakrinomenos
dioti ego apestalka autous

Textus Receptus 21. καταβας δε πετρος προς τους ανδρας τους
απεσταλμενους απο του κορνηλιου προς
αυτον ειπεν ιδου εγω ειμι ον ζητειτε τις η
αιτια δι ην παρεστε 21. katabas de petros pros
tous andras tous apestalmenous apo tou
korneliou pros auton eipen idou ego eimi on
zeteite tis e aitia di en pareste

Textus Receptus 22. οι δε ειπον κορνηλιος εκατονταρχης ανηρ
δικαιος και φοβουμενος τον θεον
μαρτυρουμενος τε υπο ολου του εθνους των
ιουδαιων εχρηματισθη υπο αγγελου αγιου
μεταπεμψασθαι σε εις τον οικον αυτου και
ακουσαι ρηματα παρα σου 22. oi de eipon
kornelios ekatontarches aner dikaios kai
fovoumenos ton theon martvroumenos te υπο
ολου του ethnous ton ioudaion echrematisthe

East Original 23 εἰσκαλεσάμενος οὖν αὐτοὺς ἐξένισε.
Τῇ δὲ ἐπαύριον ἀναστὰς ἐξῆλθε σὺν
αὐτοῖς, καὶ τινες τῶν ἀδελφῶν τῶν ἀπὸ
τῆς Ἰόππης συνῆλθον αὐτῷ,

East Original 24 καὶ τῇ ἐπαύριον εἰσηλθὼν εἰς τὴν
Καισαρείαν. ὁ δὲ Κορνήλιος ἦν
προσδοκῶν αὐτοὺς συγκαλεσάμενος
τοὺς συγγενεῖς αὐτοῦ καὶ τοὺς
ἀναγκαίους φίλους.

East Original 25 Ὡς δὲ ἐγένετο τοῦ εἰσελθεῖν τὸν
Πέτρον, συναντήσας αὐτῷ ὁ Κορνήλιος
πεσῶν ἐπὶ τοὺς πόδας προσεκύνησεν.

East Original 26 ὁ δὲ Πέτρος αὐτὸν ἤγειρε λέγων·
Ἀνάστηθι· καὶ γὰρ αὐτὸς ἄνθρωπός εἰμι.

υπο αγγελου αγιου metapempassthai se eis ton
oikon autou kai akousai remata para sou

Textus Receptus 23. εἰσκαλεσαμενος ουν αυτους εξενισεν τη
δε επαυριον ο πετρος εξηλθεν συν αυτοις και
τινες των αδελφων των απο της ιοππης
συνηλθον αυτω 23. eiskalesamenos oun autous
eksenisen te de epaurion o petros ekselthen sun
autois kai tines ton adelfon ton apo tes ioppes
synelthon auto

Textus Receptus 24. και τη επαυριον εισηλθων εις την
καισαρειαν ο δε κορνηλιος ην προσδοκων
αυτους συγκαλεσαμενος τους συγγενεις
αυτου και τους αναγκαιους φιλους 24. kai te
epaurion eiselthon eis ten kaisareian o de
kornelios en prosdokon autous sugkalesamenos
tous suggeneis autou kai tous anagkaious filous

Textus Receptus 25. ως δε εγενετο εισελθειν τον πετρον
συναντησας αυτω ο κορνηλιος πεσων επι
τους ποδας προσεκυνησεν 25. os de egeneto
eiselthein ton petron sunantesas auto o
kornelios peson epi tous podas prosekunesen

Textus Receptus 26. ο δε πετρος αυτον ηγειρεν λεγων
αναστηθι καγω αυτος ανθρωπος ειμι 26. ο δε

East Original 27 καὶ συνομιλῶν αὐτῷ εἰσηλθε, καὶ εὕρισκει συνεληλυθότας πολλούς,

East Original 28 ἔφη τε πρὸς αὐτούς· Ὑμεῖς ἐπίστασθε ὡς ἀθέμιτόν ἐστιν ἀνδρὶ Ἰουδαίῳ κολλᾶσθαι ἢ προσέρχεσθαι ἀλλοφύλῳ· καὶ ἐμοὶ ὁ Θεὸς ἔδειξε μηδένα κοινὸν ἢ ἀκάθαρτον λέγειν ἄνθρωπον·

East Original 29 διὸ καὶ ἀναντιρρήτως ἦλθον μεταπεμφθεῖς. πυνθάνομαι οὖν τίνι λόγῳ μετεπέμψασθέ με;

East Original 30 καὶ ὁ Κορνήλιος ἔφη· Ἀπὸ τετάρτης ἡμέρας μέχρι ταύτης τῆς ὥρας ἡμην νηστεύων, καὶ τὴν ἐνάτην ὥραν

petros auton egeiren legon anastethi kago autos anthropos eimi

Textus Receptus 27. και συνομιλων αυτω εισηλθεν και ευρισκει συνεληλυθοτας πολλους 27. και synomilon auto eiselthen kai euriskei syneleluthotas pollous

Textus Receptus 28. εφη τε προς αυτους υμεις επιστασθε ως αθεμιτον εστιν ανδρι ιουδαιω κολλασθαι η προσερχεσθαι αλλοφυλω και εμοι ο θεος εδειξεν μηδενα κοινον η ακαθαρτον λεγειν ανθρωπον 28. efe te pros autous υmeis epistasthe os athemiton estin andri ioudaio kollasthai e proserchesthai allofvlo kai emoi o theos edeiksen medena koinon e akatharton legein anthropon

Textus Receptus 29. διο και αναντιρρητως ηλθον μεταπεμφθεις πυνθανομαι ουν τινι λογω μετεπεμψασθε με 29. dio kai anantirretos elthon metapemftheis punthanomai oyn tini logo metepempsthe me

Textus Receptus 30. και ο κορνηλιος εφη απο τεταρτης ημερας μεχρι ταυτης της ωρας ημην νηστευων και την εννατην ωραν προσευχομενος εν τω οικω

προσευχόμενος ἐν τῷ οἴκῳ μου· καὶ ἰδοὺ
ἀνὴρ ἔστη ἐνώπιόν μου ἐν ἔσθῃτι
λαμπρᾷ

East Original 31 καὶ φησι· Κορνήλιε, εἰσηκούσθη σου ἢ
προσευχὴ καὶ αἱ ἐλεημοσύναι σου
ἐμνήσθησαν ἐνώπιον τοῦ Θεοῦ.

East Original 32 πέμψον οὖν εἰς Ἰόππην καὶ
μετακάλεσαι Σίμωνα ὃς ἐπικαλεῖται
Πέτρος· οὗτος ξενίζεται ἐν οἰκίᾳ Σίμωνος
βυρσέως παρὰ θάλασσαν· ὃς
παραγενόμενος λαλήσει σοι.

East Original 33 ἐξαυτῆς οὖν ἔπεμψα πρὸς σέ, σύ τε
καλῶς ἐποίησας παραγενόμενος. νῦν οὖν
πάντες ἡμεῖς ἐνώπιον τοῦ Θεοῦ

μου καὶ ἰδοὺ ἀνὴρ ἐστὶ ἐνώπιόν μου ἐν
ἐσθῃτι λαμπρᾷ 30. kai o kornelios efe apo
tetartes emeras mechri tautes tes oras emen
nestevon kai ten ennaten oran proseuchomenos
en to oiko mou kai idou aner este enopion mou
en estheti lampra

Textus Receptus 31. καὶ φησιν κορνηλιε εἰσηκουσθη σου ἡ
προσευχη καὶ αἱ ἐλεημοσύναι σου
ἐμνησθησαν ἐνώπιον τοῦ θεοῦ 31. kai fesin
kornelie eisekousthe sou e proseuche kai ai
eleemosunai sou emnesthesan enopion tou
theou

Textus Receptus 32. πέμψον οὖν εἰς ἰοππην καὶ μετακάλεσαι
σιμωνα ὃς ἐπικαλεῖται πέτρος οὗτος
ξενίζεται ἐν οἰκίᾳ σίμωνος βυρσεως παρὰ
θάλασσαν ὃς παραγενομενος λαλήσει σοι 32.
pempson ooun eis ioppen kai metakalesai
simona os epikaleitai petros outos ksenizetai en
oikia simonos burseos para thalassan os
paragenomenos laleseai soi

Textus Receptus 33. ἐξαυτῆς οὖν ἐπέμψα πρὸς σε σύ τε καλῶς
ἐποίησας παραγενομενος νῦν οὖν πάντες
ἡμεῖς ἐνώπιον τοῦ θεοῦ παρεσμεν ακουσαι

πάρεσμεν ἀκοῦσαι πάντα τὰ
προσ τεταγμένα σοι ὑπὸ τοῦ Θεοῦ.

East Original 34 Ἀνοιξας δὲ Πέτρος τὸ στόμα αὐτοῦ
εἶπεν· Ἐπ' ἀληθείας καταλαμβάνομαι ὅτι
οὐκ ἔστι προσωπολήπτης ὁ Θεός,

East Original 35 ἀλλ' ἐν παντὶ ἔθνει ὁ φοβούμενος
αὐτὸν καὶ ἐργαζόμενος δικαιοσύνην
δεκτὸς αὐτῷ ἔστι.

East Original 36 τὸν λόγον ὃν ἀπέστειλε τοῖς υἱοῖς
Ἰσραὴλ εὐαγγελιζόμενος εἰρήνην διὰ
Ἰησοῦ Χριστοῦ· οὗτός ἐστι πάντων
Κύριος·

East Original 37 ὑμεῖς οἴδατε τὸ γινόμενον ῥῆμα καθ'
ὅλης τῆς Ἰουδαίας, ἀρξάμενον ἀπὸ τῆς

παντα τα προσ τεταγμενα σοι υπο του θεου
33. eksavtes oun epempsa pros se su te kalos
epoiasas paragenomenos nun oun pantes emeis
enopion tou theou paresmen akousai panta ta
prostetagmai soi υπο του θεου

Textus Receptus 34. ανοιξας δε πετρος το στομα ειπεν επ
αληθειας καταλαμβανομαι οτι ουκ εστιν
προσωποληπτης ο θεος 34. anoixsas de petros
to stoma eipen ep aletheias katalamβanomai oti
ouk estin prosopoleptes o theos

Textus Receptus 35. αλλ εν παντι εθνει ο φοβουμενος αυτον
και εργαζομενος δικαιοσυνην δεκτος αυτω
εστιν 35. all en panti ethnei o foβoumenos
auton kai ergazomenos dikaiosunen dektos
auto estin

Textus Receptus 36. τον λογον ον απεστειλεν τοις υιοις ισραηλ
ευαγγελιζομενος ειρηνην δια ιησου χριστου
ουτος εστιν παντων κυριος 36. ton logon on
apesteilen tois viois israel evaggelizomenos
eirenen dia iesou christou outos estin panton
kurios

Textus Receptus 37. υμεις οιδατε το γινομενον ρημα καθ ολης
της ιουδαιας αρξαμενον απο της γαλιλαιας

Γαλιλαίας μετὰ τὸ βάπτισμα ὃ ἐκήρυξεν
Ἰωάννης,

East Original 38 Ἰησοῦν τὸν ἀπὸ Ναζαρέτ, ὡς ἔχρισεν
αὐτὸν ὁ Θεὸς Πνεύματι ἁγίῳ καὶ
δυνάμει, ὃς διήλθεν εὐεργετῶν καὶ
ιώμενος πάντας τοὺς
καταδυναστευομένους ὑπὸ τοῦ διαβόλου,
ὅτι ὁ Θεὸς ἦν μετ' αὐτοῦ·

East Original 39 καὶ ἡμεῖς ἐσμεν μάρτυρες πάντων ὧν
ἐποίησεν ἐν τε τῇ χώρᾳ τῶν Ἰουδαίων καὶ
ἐν Ἱερουσαλήμ· ὃν καὶ ἀνεῖλον
κρεμάσαντες ἐπὶ ξύλου.

East Original 40 τοῦτον ὁ Θεὸς ἠγειρε τῇ τρίτῃ ἡμέρᾳ
καὶ ἔδωκεν αὐτὸν ἐμφανῆ γενέσθαι,

μετα το βαπτισμα ο εκηρυξεν ιωαννης 37.
umeis oidate to genomenon rema kath oles tes
ioudaias arksamenon apo tes galilaias meta to
baptisma o ekeruksen ioannes

Textus Receptus 38. ihsoun ton apo {VAR1: ναζαρετ } {VAR2:
ναζαρεθ } ως εχρισεν αυτον ο θεος πνευματι
αγιω και δυναμει ος διηλθεν ευεργετων και
ιωμενος παντας τους καταδυναστευομενους
υπο του διαβολου οτι ο θεος ην μετ αυτου 38.
iesoun ton apo {VAR1: nazaret } {VAR2:
nazareth } os echrisen auton o theos pneumati
agio kai dunamei os dielthen evergeton kai
iomenos pantas tous katadunastevomenous upo
του διαβολου οτι ο θεος εν μετ αυτου

Textus Receptus 39. και ημεις εσμεν μαρτυρες παντων ων
εποιησεν εν τε τη χωρα των ιουδαιων και εν
ιερουσαλημ ον ανεilon κρεμασαντες επι
ξυλου 39. kai emeis esmen martures panton on
epoiesen en te te chora ton ioudaion kai en
ierousalem on aneilon kremasantes epi ksulou

Textus Receptus 40. τουτον ο θεος ηγειρεν τη τριτη ημερα και
εδωκεν αυτον εμφανη γενεσθαι 40. touton ο
theos egeiren te trite emera και edoken αυτον

East Original 41 οὐ παντὶ τῷ λαῷ, ἀλλὰ μάρτυσι τοῖς προκεχειροτονημένοις ὑπὸ τοῦ Θεοῦ, ἡμῖν, οἵτινες συνεφάγομεν καὶ συνεπίομεν αὐτῷ μετὰ τὸ ἀναστῆναι αὐτὸν ἐκ νεκρῶν·

East Original 42 καὶ παρήγγειλεν ἡμῖν κηρύξαι τῷ λαῷ καὶ διαμαρτύρασθαι ὅτι οὗτός ἐστιν ὁ ὠρισμένος ὑπὸ τοῦ Θεοῦ κριτῆς ζώντων καὶ νεκρῶν.

East Original 43 τούτῳ πάντες οἱ προφῆται μαρτυροῦσιν, ἄφεσιν ἁμαρτιῶν λαβεῖν διὰ τοῦ ὀνόματος αὐτοῦ πάντα τὸν πιστεύοντα εἰς αὐτόν.

East Original 44 Ἐτι λαλοῦντος τοῦ Πέτρου τὰ ῥήματα ταῦτα ἐπέπεσε τὸ Πνεῦμα τὸ ἅγιον ἐπὶ

emfane genesthai

Textus Receptus 41. ου παντι τω λαω αλλα μαρτυσιν τοις προκεχειροτονημενοις υπο του θεου ημιν οιτινες συνεφαγομεν και συνεπιομεν αυτω μετα το αναστηναι αυτον εκ νεκρων 41. ου panti to lao alla martusin tois prokecheirotonemenois υπο του theou emin oitines sunefagomen kai sunepiomen auto meta to anastenai auton ek nekron

Textus Receptus 42. και παρηγγειλεν ημιν κηρυξαι τω λαω και διαμαρτυρασθαι οτι αυτος εστιν ο ωρισμενος υπο του θεου κριτης ζωντων και νεκρων 42. kai pareggeilen emin keruksai to lao kai diamarturasthai oti autos estin o orismenos υπο του θεου krites zonton kai nekron

Textus Receptus 43. τουτω παντες οι προφηται μαρτυρουν ειν αφεσιν αμαρτιων λαβειν δια του ονοματος αυτου παντα τον πιστευοντα εις αυτον 43. touto pantes oi profetai marturousin afesin amartion lakein dia του onomatou αυτου panta τον pistevonta εις αυτον

Textus Receptus 44. ετι λαλουντος του πετρου τα ρηματα ταυτα επεπεσεν το πνευμα το αγιον επι

πάντας τοὺς ἀκούοντας τὸν λόγον.

παντας τους ακουοντας τον λογον 44. et
lalountos tou petrou ta remata tauta epepesen
to pneuma to agion epi pantas tous akouontas
ton logon

East Original 45 καὶ ἐξέστησαν οἱ ἐκ περιτομῆς πιστοὶ
ὅσοι συνῆλθον τῷ Πέτρῳ, ὅτι καὶ ἐπὶ τὰ
ἔθνη ἡ δωρεὰ τοῦ ἁγίου Πνεύματος
ἐκκέχυται

Textus Receptus 45. και εξεστησαν οι εκ περιτομης πιστοι οσοι
συνηλθον τω πετρω οτι και επι τα εθνη η
δωρεα του αγιου πνευματος εκκεχυται 45. και
eksestesan oi ek peritomes pistoi osoi sunelthon
to petro oti kai epi ta ethne e dorea tou agiou
pneumatos ekkechutai

East Original 46 ἤκουον γὰρ αὐτῶν λαλούντων
γλώσσαις καὶ μεγαλυνόντων τὸν Θεόν.

Textus Receptus 46. ηκουον γαρ αυτων λαλουντων γλωσσαις
και μεγαλυνοντων τον θεον τοτε απεκριθη ο
πετρος 46. ekouon gar auton lalounton glossais
kai megalunonton ton theon tote apekrithe o
petros

East Original 47 τότε ἀπεκρίθη Πέτρος· Μήτι τὸ ὕδωρ
κωλύσαι δύναται τις τοῦ μὴ βαπτισθῆναι
τούτους, οἵτινες τὸ Πνεῦμα τὸ ἅγιον
ἔλαβον καθὼς καὶ ἡμεῖς;

Textus Receptus 47. μητι το υδωρ κωλυσαι δυναται τις του μη
βαπτισθηναι τουτους οιτινες το πνευμα το
αγιον ελαβον καθως και ημεις 47. meti to
udor kolvsai dvnatai tis tou me baptisthenai
toutous oitines to pneuma to agion elabon
kathos kai emeis

East Original 48 προσέταξέ τε αὐτοὺς βαπτισθῆναι ἐν
τῷ ὀνόματι τοῦ Κυρίου. τότε ἠρώτησαν

Textus Receptus 48. προσεταξεν τε αυτους βαπτισθηναι εν τω
ονοματι του κυριου τοτε ηρωτησαν αυτον

αὐτὸν ἐπιμεῖναι ἡμέρας τινάς.

επιμειναι ημερας τινας 48. prosetaksen te autous baptisthenai en to onomati tou kurion tote erotesan auton epimeinai emeras tinas

Κεφάλαιο 11

East Original 1 Ἦκουσαν δὲ οἱ ἀπόστολοι καὶ οἱ ἀδελφοὶ οἱ ὄντες κατὰ τὴν Ἰουδαίαν ὅτι καὶ τὰ ἔθνη ἐδέξαντο τὸν λόγον τοῦ Θεοῦ.

Textus Receptus 1. ηκουσαν δε οι αποστολοι και οι αδελφοι οι οντες κατα την ιουδαιαν οτι και τα εθνη εδεξαντο τον λογον του θεου 1. ekousan de oi apostoloi kai oi adelfoi oi ontes kata ten ioudaian oti kai ta ethne edeksanto ton logon tou theou

East Original 2 καὶ ὅτε ἀνέβη Πέτρος εἰς Ἱεροσόλυμα, διεκρίνοντο πρὸς αὐτὸν οἱ ἐκ περιτομῆς

Textus Receptus 2. και οτε ανεβη πετρος εις ιεροσολυμα διεκρινοντο προς αυτον οι εκ περιτομης 2. kai ote ανεβε petros eis ierosoluma diekrinonto pros αυτον οι εκ peritomes

East Original 3 λέγοντες ὅτι Πρὸς ἄνδρας ἀκροβυστίαν ἔχοντας εἰσηλθες καὶ συνέφαγες αὐτοῖς.

Textus Receptus 3. λεγοντες οτι προς ανδρας ακροβυστιαν εχοντας εισηλθες και συνεφαγες αυτοις 3. legontes oti pros andras akrobustian echontas eiselthes kai sunefages autois

East Original 4 ἀρξάμενος δὲ ὁ Πέτρος ἐξετίθετο αὐτοῖς καθεξῆς λέγων·

Textus Receptus 4. αρξαμενος δε ο πετρος εξετιθετο αυτοις καθεξης λεγων 4. arksamenos de o petros eksetitheto autois kathekses legon

East Original 5 Ἐγὼ ἤμην ἐν πόλει Ἰόππη
προσευχόμενος, καὶ εἶδον ἐν ἐκστάσει
ὄραμα, καταβαῖνον σκευὸς τι ὡς ὀθόνην
μεγάλην τέσσαρσιν ἀρχαῖς καθιεμένην
ἐκ τοῦ οὐρανοῦ καὶ ἦλθεν ἄχρῖς ἐμοῦ·

Textus Receptus 5. εγω ημην εν πολει ιοππη προσευχομενος
και ειδον εν εκστασει οραμα καταβαινον
σκευος τι ως οθονην μεγαλην τεσσαρσιν
αρχαις καθιεμενην εκ του ουρανου και ηλθεν
αχρῖς εμου 5. ego emen en polei ioppe
proseuchomenos kai eidon en ekstasei orama
katabainon skevos ti os othonen megalen
tessarsin archais kathiemenen ek tou ouranou
kai elthen achris emou

East Original 6 εἰς ἣν ἀτενίσας κατενόουν, καὶ εἶδον τὰ
τετράποδα τῆς γῆς καὶ τὰ θηρία καὶ τὰ
έρπετὰ καὶ τὰ πετεινὰ τοῦ οὐρανοῦ.

Textus Receptus 6. εις ην ατενισας κατενοουν και ειδον τα
τετραποδα της γης και τα θηρια και τα
ερπετα και τα πετεινα του ουρανου 6. eis en
atenisas katenooun kai eidon ta tetrapoda tes
ges kai ta theria kai ta erpeta kai ta peteina tou
ouranou

East Original 7 ἤκουσα δὲ φωνῆς λεγούσης μοι·
ἀναστάς, Πέτρε, θῦσον καὶ φάγε.

Textus Receptus 7. ηκουσα δε φωνης λεγουσης μοι αναστας
πετρε θυσον και φαγε 7. ekousa de fones
legouses moi anastas petre thuson kai fage

East Original 8 εἶπον δέ· μηδαμῶς, Κύριε· ὅτι πᾶν
κοινὸν ἢ ἀκάθαρτον οὐδέποτε εἰσηλθεν
εἰς τὸ στόμα μου.

Textus Receptus 8. ειπον δε μηδαμως κυριε οτι παν κοινον η
ακαθαρτον ουδεποτε εισηλθεν εις το στομα
μου 8. eipon de medamos kurie oti pan koinon
e akatharton oudepote eis elthen eis to stoma
μου

East Original 9 ἀπεκρίθη δέ μοι φωνή ἐκ δευτέρου ἐκ τοῦ οὐρανοῦ· ἃ ὁ Θεὸς ἐκαθάρισε σὺ μὴ κοίνου.

East Original 10 τοῦτο δὲ ἐγένετο ἐπὶ τρεῖς, καὶ πάλιν ἀνεσπασθη ἅπαντα εἰς τὸν οὐρανόν.

East Original 11 καὶ ἰδοὺ ἐξαυτῆς τρεῖς ἄνδρες ἐπέστησαν ἐπὶ τὴν οἰκίαν ἐν ἣ ἦμην, ἀπεσταλμένοι ἀπὸ Καισαρείας πρὸς με.

East Original 12 εἶπε δέ μοι τὸ Πνεῦμα συνελθεῖν αὐτοῖς μηδὲν διακρινόμενον. ἦλθον δὲ σὺν ἐμοὶ καὶ οἱ ἕξ ἀδελφοὶ οὗτοι, καὶ εἰσήλθομεν εἰς τὸν οἶκον τοῦ ἀνδρός.

East Original 13 ἀπήγγειλέ τε ἡμῖν πῶς εἶδε τὸν ἄγγελον ἐν τῷ οἴκῳ αὐτοῦ σταθέντα καὶ εἰπόντα αὐτῷ· ἀπόστειλον εἰς Ἰόππην

Textus Receptus 9. απεκριθη δε μοι φωνη εκ δευτερου εκ του ουρανου α ο θεος εκαθαρισεν συ μη κοινου 9. apeskrithe de moi fone ek deuteroṡ ek tou ouranou a o theos ekatharisen sy me koinou

Textus Receptus 10. τουτο δε εγενετο επι τρεις και παλιν ανεσπασθη απαντα εις τον ουρανον 10. touto de egeneto epi tris kai palin anespasthe apanta eis ton ouranon

Textus Receptus 11. και ιδου εξαυτης τρεις ανδρες επεστησαν επι την οικιαν εν η ημην απεσταλμενοι απο καισαρειας προς με 11. kai idou eksautes treis andres epestesan epi ten oikian en e emen apestalmenoi apo kaisareias pros me

Textus Receptus 12. ειπεν δε μοι το πνευμα συνελθειν αυτοις μηδεν διακρινομενον ηλθον δε συν εμοι και οι εξ αδελφοι ουτοι και εισηλθομεν εις τον οικον του ανδρος 12. eipen de moi to pneuma sunelthein autois meden diakrinomenon elthon de sun emoi kai oi eks adelfoi outoi kai eiselhthomen eis ton oikon tou andros

Textus Receptus 13. απηγγειλεν τε ημιν πως ειδεν τον αγγελον εν τω οικω αυτου σταθεντα και ειποντα αυτω αποστειλον εις ιοππην ανδρας

ἄνδρας καὶ μετὰπεμψαι Σίμωνα τὸν
ἐπικαλούμενον Πέτρον,

καὶ μετὰπεμψαι σιμωνα τον επικαλουμενον
πετρον 13. apeggeilen te emin pos eiden ton
aggelon en to oiko autou stathenta kai eiponta
auto aposteilon eis ioppen andras kai
metapempsai simona ton epikaloumenon
petron

East Original 14 ὃς λαλήσει ῥήματα πρὸς σέ, ἐν οἷς
σωθήσῃ σὺ καὶ πᾶς ὁ οἶκός σου.

Textus Receptus 14. ος λαλησει ρηματα προς σε εν οις σωθηση
συ και πας ο οικος σου 14. os lalese remata
pros se en ois sothese sv kai pas o oikos sou

East Original 15 ἐν δὲ τῷ ἄρξασθαί με λαλεῖν ἐπέπεσε
τὸ Πνεῦμα τὸ ἅγιον ἐπ' αὐτοὺς ὥσπερ
καὶ ἐφ' ἡμᾶς ἐν ἀρχῇ.

Textus Receptus 15. εν δε τω αρξασθαι με λαλειν επεπεσεν το
πνευμα το αγιον επ αυτους ωσπερ και εφ
ημας εν αρχη 15. en de to arksasthai me lalein
epepesen to pneuma to agion ep autous osper
kai ef emas en arche

East Original 16 ἐμνήσθην δὲ τοῦ ῥήματος τοῦ Κυρίου
ὡς ἔλεγεν· Ἰωάννης μὲν ἐβάπτισεν ὕδατι,
ὕμεις δὲ βαπτισθήσεσθε ἐν Πνεύματι
ἀγίῳ.

Textus Receptus 16. εμνησθην δε του ρηματος κυριου ως
ελεγεν ιωαννης μεν εβαπτισεν υδατι υμεις δε
βαπτισθησεσθε εν πνευματι αγιω 16.
emnesthen de tou rematos kyriou os elegen
ioannes men ebaptisen udati vmeis de
baptisthesesthe en pneumati agio

East Original 17 εἰ οὖν τὴν ἴσην δωρεὰν ἔδωκεν αὐτοῖς
ὁ Θεὸς ὡς καὶ ἡμῖν πιστεύσασιν ἐπὶ τὸν
Κύριον Ἰησοῦν Χριστόν, ἐγὼ δὲ τίς ἤμην

Textus Receptus 17. ει ουν την ισην δωρεαν εδωκεν αυτοις ο
θεος ως και ημιν πιστευσασιν επι τον κυριον
ιησουν χριστον εγω δε τις ημην δυνατος

δυνατὸς κωλύσαι τὸν Θεόν;

East Original 18 ἀκούσαντες δὲ ταῦτα ἠσύχασαν καὶ ἐδόξαζον τὸν Θεὸν λέγοντες· Ἄρα γε καὶ τοῖς ἔθνεσιν ὁ Θεὸς τὴν μετάνοιαν ἔδωκεν εἰς ζωὴν.

East Original 19 Οἱ μὲν οὖν διασπαρέντες ἀπὸ τῆς θλίψεως τῆς γενομένης ἐπὶ Στεφάνῳ διήλθον ἕως Φοινίκης καὶ Κύπρου καὶ Ἀντιοχείας, μηδενὶ λαλοῦντες τὸν λόγον εἰ μὴ μόνον Ἰουδαίους.

East Original 20 Ἦσαν δὲ τινες ἐξ αὐτῶν ἄνδρες Κύπριοι καὶ Κυρηναῖοι οἵτινες εἰσελθόντες εἰς Ἀντιόχειαν ἐλάλουν πρὸς τοὺς Ἑλληνιστάς, εὐαγγελιζόμενοι τὸν Κύριον Ἰησοῦν.

κωλυσαι τον θεον 17. ei oun ten isen dorean edoken autois o theos os kai emin pisteusasin epi ton kurion iesoun christon ego de tis emen dynatos kolusai ton theon

Textus Receptus 18. ακουσαντες δε ταυτα ησυχασαν και εδοξαζον τον θεον λεγοντες αραγε και τοις εθνεσιν ο θεος την μετανοιαν εδωκεν εις ζωην 18. akousantes de tauta esuchasan kai edoksazon ton theon legontes arage kai tois ethnesin o theos ten metanoian edoken eis zoen

Textus Receptus 19. οι μεν ουν διασπαρεντες απο της θλιψεως της γενομενης επι στεφανω διηλθον εως φοινικης και κυπρου και αντιοχειας μηδενι λαλουντες τον λογον ει μη μονον ιουδαιους 19. oi men oun diasparentes apo tes thlipseos tes genomenes epi stefano dielthon eos foinikes kai kyprou kai antiocheias medeni lalountes ton logon ei me monon ioudaiois

Textus Receptus 20. ησαν δε τινες εξ αυτων ανδρες κυπριοι και κυρηναιοι οιτινες εισελθοντες εις αντιοχειαν ελαλουν προς τους ελληνιστας ευαγγελιζομενοι τον κυριον ιησουν 20. esan de tines eks auton andres kyprioi kai kurenaioi

East
Original

21 καὶ ἦν χεὶρ Κυρίου μετ' αὐτῶν, πολὺς
τε ἀριθμὸς πιστεύσας ἐπέστρεψεν ἐπὶ τὸν
Κύριον.

Textus
Receptus

oitines eiselthontes eis antiocheian elaloun pros
tous ellenistas euaggelizomenoi ton kurion
iesoun

21. και ην χειρ κυριου μετ αυτων πολυς τε
αριθμος πιστευσας επεστρεψεν επι τον
κυριον 21. kai en cheir kurioy met avton polus
te arithmos pisteusas epestrepsen epi ton
kurion

East
Original

22 Ἠκούσθη δὲ ὁ λόγος εἰς τὰ ὦτα τῆς
ἐκκλησίας τῆς ἐν Ἱεροσολύμοις περὶ
αὐτῶν, καὶ ἐξάπεστειλαν Βαρνάβαν
διελθεῖν ἕως Ἀντιοχείας·

Textus
Receptus

22. ηκουσθη δε ο λογος εις τα ωτα της
εκκλησιας της εν ιεροσολυμοις περι αυτων
και εξαπεστειλαν βαρναβαν διελθειν εως
αντιοχειας 22. ekousthe de o logos eis ta ota tes
ekklesias tes en ierosolumois peri avton kai
eksapesteilan barnabhan dielthein eos
antiocheias

East
Original

23 ὃς παραγενόμενος καὶ ἰδὼν τὴν χάριν
τοῦ Θεοῦ ἐχάρη, καὶ παρεκάλει πάντας
τῇ προθέσει τῆς καρδίας προσμένειν τῷ
Κυρίῳ,

Textus
Receptus

23. ος παραγενομενος και ιδων την χαριν του
θεου εχαρη και παρεκαλει παντας τη
προθεσει της καρδιας προσμενειν τω κυριω
23. os paragenomenos kai idon ten charin tou
theou echare kai parekalei pantas te prothesei
tes kardias prosmenein to kurio

East
Original

24 ὅτι ἦν ἀνὴρ ἀγαθὸς καὶ πλήρης
Πνεύματος ἁγίου καὶ πίστεως· καὶ

Textus
Receptus

24. οτι ην ανηρ αγαθος και πληρης
πνευματος αγιου και πιστεως και προσετεθη

προσετέθη ὄχλος ἰκανὸς τῷ Κυρίῳ.

East Original 25 ἐξῆλθε δὲ εἰς Ταρσὸν ὁ Βαρνάβας ἀναζητῆσαι Σαῦλον, καὶ εὐρῶν αὐτὸν ἤγαγεν αὐτὸν εἰς Ἀντιόχειαν.

East Original 26 ἐγένετο δὲ αὐτοὺς καὶ ἐνιαυτὸν ὅλον συναχθῆναι ἐν τῇ ἐκκλησίᾳ καὶ διδάξαι ὄχλον ἰκανόν, χρηματίσαι τε πρῶτον ἐν Ἀντιοχείᾳ τοὺς μαθητὰς Χριστιανούς.

East Original 27 Ἐν ταύταις δὲ ταῖς ἡμέραις κατήλθον ἀπὸ Ἱεροσολύμων προφῆται εἰς Ἀντιόχειαν·

East Original 28 ἀναστὰς δὲ εἷς ἐξ αὐτῶν ὀνόματι Ἄγαβος ἐσήμανε διὰ τοῦ Πνεύματος λιμὸν μέγαν μέλλειν ἔσσεσθαι ἐφ' ὅλην

οχλος ικανος τω κυριω 24. oti en aner agathos kai pleres pneumatos agiou kai pisteos kai prosetethe ochlos ikanos to kurio

Textus Receptus 25. εξηλθεν δε εις ταρσον ο βαρναβας αναζητησαι σαυλον 25. ekselthen de eis tarson ο barnabas anazetesai saulon

Textus Receptus 26. και ευρων αυτον ηγαγεν αυτον εις αντιοχειαν εγενετο δε αυτους ενιαυτον ολον συναχθηναι εν τη εκκλησια και διδαξαι οχλον ικανον χρηματισαι τε πρωτον εν αντιοχεια τους μαθητας χριστιανους 26. kai euron auton egagen auton eis antiocheian egeneto de autous eniauton olon sunachthenai en te ekklesia kai didaksai ochlon ikanon chrematisai te proton en antiocheia tous mathetas christianous

Textus Receptus 27. εν ταυταις δε ταις ημεραις κατηλθον απο ιεροσολυμων προφηται εις αντιοχειαν 27. en tautais de tais emerais katelthon apo ierosolumon profetai eis antiocheian

Textus Receptus 28. αναστας δε εις εξ αυτων ονοματι αγαβος εσημανεν δια του πνευματος λιμον μεγαν μελλειν εσεσθαι εφ ολην την οικουμενην

τὴν οἰκουμένην· ὅστις καὶ ἐγένετο ἐπὶ
Κλαυδίου Καίσαρος.

East Original 29 τῶν δὲ μαθητῶν καθὼς εὐπορεῖτό τις,
ὥρισαν ἕκαστος αὐτῶν εἰς διακονίαν
πέμψαι τοῖς κατοικοῦσιν ἐν τῇ Ἰουδαίᾳ
ἀδελφοῖς·

East Original 30 ὁ καὶ ἐποίησαν ἀποστείλαντες πρὸς
τοὺς πρεσβυτέρους διὰ χειρὸς Βαρνάβα
καὶ Σαύλου.

Κεφάλαιο 12

East Original 1 Κατ' ἐκεῖνον δὲ τὸν καιρὸν ἐπέβαλεν
Ἡρώδης ὁ βασιλεὺς τὰς χειρὰς κακῶσαι
τινας τῶν ἀπὸ τῆς ἐκκλησίας.

οστις και εγενετο επι κλαυδιου καισαρος 28.
anastas de eis eks auton onomati agabos
esemanen dia tou pneumatos limon megan
mellein esesthai ef olen ten oikoumenen ostis
kai egeneto epi klaudiu kaisaros

Textus Receptus 29. των δε μαθητων καθως ηυπορειτο τις
ωρισαν εκαστος αυτων εις διακονιαν πεμψαι
τοις κατοικουσιν εν τη ιουδαια αδελφοις 29.
ton de matheton kathos euporeito tis orisan
ekastos auton eis diakonian pempsai tois
katoikousin en te ioudaia adelfois

Textus Receptus 30. ο και εποιησαν αποστειλαντες προς τους
πρεσβυτερους δια χειρος βαρναβα και
σαυλου 30. ο και epoiesan aposteilantes pros
tous presbyterous dia cheiros barnaba kai
saulou

Textus Receptus 1. κατ εκεινον δε τον καιρον επεβαλεν
ηρωδης ο βασιλευς τας χειρας κακωσαι τινας
των απο της εκκλησιας 1. kat ekeinon de ton
kairon epebalen erodes o basileus tas cheiras

East Original 2 ἀνειλε δε Ἰάκωβον τὸν ἀδελφὸν Ἰωάννου μαχαίρα.

East Original 3 καὶ ἰδὼν ὅτι ἀρεστόν ἐστι τοῖς Ἰουδαίοις, προσέθετο συλλαβεῖν καὶ Πέτρον· ἦσαν δὲ αἱ ἡμέραι τῶν ἀζύμων·

East Original 4 ὄν καὶ πιάσας ἔθετο εἰς φυλακὴν, παραδοὺς τέσσαρσι τετραδίοις στρατιωτῶν φυλάσσειν αὐτόν, βουλόμενος μετὰ τὸ πάσχα ἀναγαγεῖν αὐτὸν τῷ λαῷ.

East Original 5 ὁ μὲν οὖν Πέτρος ἐτηρεῖτο ἐν τῇ φυλακῇ· προσευχὴ δὲ ἦν ἐκτενῶς γινομένη ὑπὸ τῆς ἐκκλησίας πρὸς τὸν Θεὸν ὑπὲρ αὐτοῦ.

East Original 6 Ὅτε δὲ ἤμελλεν αὐτὸν προάγειν ὁ

kakosai tinas ton apo tes ekklesias

Textus Receptus 2. ανεilen δε ιακωβον τον αδελφον ιωαννου μαχαιρα 2. aneilen de iakoβon ton adelfon ioannou machaira

Textus Receptus 3. και ιδων οτι αρεστον εστιν τοις ιουδαιοις προσεθετο συλλαβειν και πετρον ησαν δε ημεραι των αζυμων 3. και idon oti areston estin tois ioudaiois prosetheto sullabein kai petron esan de emeraï ton azumon

Textus Receptus 4. ον και πιασας εθετο εις φυλακην παραδους τεσσαρσιν τετραδιοις στρατιωτων φυλασσειν αυτον βουλομενος μετα το πασχα αναγαγειν αυτον τω λαω 4. on kai piasas etheto eis fulaken paradous tessarsin tetradiois stratioton fulassein auton boulomenos meta to pascha anagagein auton to lao

Textus Receptus 5. ο μεν ουν πετρος ετηρειτο εν τη φυλακη προσευχη δε ην εκτενης γινομενη υπο της εκκλησιας προς τον θεον υπερ αυτου 5. o men ουν petros etereito en te fulake proseuche de en ektenes ginomene upo tes ekklesias pros ton theon uper autou

Textus Receptus 6. οτε δε εμελλεν αυτον προαγειν ο ηρωδης

Ἡρώδης, τῇ νυκτὶ ἐκείνη ἦν ὁ Πέτρος
κοιμώμενος μεταξὺ δύο στρατιωτῶν
δεδεμένος ἀλύσει δις, φύλακές τε πρὸ
τῆς θύρας ἐτήρουν τὴν φυλακὴν.

East Original 7 καὶ ἰδοὺ ἄγγελος Κυρίου ἐπέστη καὶ
φῶς ἔλαμψεν ἐν τῷ οἰκήματι· πατάξας δὲ
τὴν πλευρὰν τοῦ Πέτρου ἤγειρεν αὐτὸν
λέγων· Ἀνάστα ἐν τάχει· καὶ ἐξέπεσον
αὐτοῦ αἱ ἀλύσεις ἐκ τῶν χειρῶν.

East Original 8 εἶπέ τε ὁ ἄγγελος πρὸς αὐτόν·
Περίζωσαι καὶ ὑπόδησαι τὰ σανδάλιά
σου· ἐποίησε δὲ οὕτω· καὶ λέγει αὐτῷ·
Περιβαλοῦ τὸ ἱμάτιόν σου καὶ ἀκολουθεῖ
μοι.

τη νυκτι εκεινη ην ο πετρος κοιμωμενος
μεταξυ δυο στρατιωτων δεδεμενος αλυσειν
δυσιν φυλακες τε προ της θυρας ετηρουν την
φυλακην 6. ote de emellen auton proagein o
erodes te nykti ekeine en o petros koimomenos
metaksu duo stratioton dedemenos alusesin
dusin fulakes te pro tes thuras eteroun ten
fulaken

Textus Receptus 7. και ιδου αγγελος κυριου επεστη και φως
ελαμψεν εν τω οικηματι παταξας δε την
πλευραν του πετρου ηγειρεν αυτον λεγων
αναστα εν ταχει και εξεπεσον αυτου αι
αλυσεις εκ των χειρων 7. και ιδου aggelos
kurioy epeste και fos elampsen en to oikemati
pataksas de ten pleuran tou petrou egeiren
auton legon anasta en tachei και eksepeson
autou ai aluseis ek ton cheiron

Textus Receptus 8. ειπεν τε ο αγγελος προς αυτον περιζωσαι
και υποδησαι τα σανδαλια σου εποιησεν δε
ουτως και λεγει αυτω περιβαλου το ιματιον
σου και ακολουθει μοι 8. eipen te o aggelos
pros auton perizosai και upodesai ta sandalia
sou epoiesen de outos και legei auto peribalou
to imation sou και akolouthei moi

East Original 9 καὶ ἐξελθὼν ἠκολούθει αὐτῷ, καὶ οὐκ ἤδει ὅτι ἀληθὲς ἐστὶ τὸ γινόμενον διὰ τοῦ ἀγγέλου, ἐδόκει δὲ ὄραμα βλέπειν.

Textus Receptus 9. και εξελθων ηκολουθει αυτω και ουκ ηδει οτι αληθες εστιν το γινομενον δια του αγγελου εδοκει δε οραμα βλεπειν 9. και ekselthon ekolouthei auto και ουκ edei oti alethes estin to ginomenon dia του aggelου edokei de orama blepein

East Original 10 διελθόντες δὲ πρώτην φυλακὴν καὶ δευτέραν ἦλθον ἐπὶ τὴν πύλην τὴν σιδηρᾶν τὴν φέρουσαν εἰς τὴν πόλιν, ἣτις αὐτομάτη ἠνοιχθῆ αὐτοῖς, καὶ ἐξελθόντες προῆλθον ῥύμην μίαν, καὶ εὐθέως ἀπέστη ὁ ἄγγελος ἀπ' αὐτοῦ.

Textus Receptus 10. διελθοντες δε πρωτην φυλακην και δευτεραν ηλθον επι την πυλην την σιδηραν την φερουσαν εις την πολιν ητις αυτοματη ηνοιχθη αυτοις και εξελθοντες προηλθον ρυμην μιαν και ευθεως απεστη ο αγγελος απ αυτου 10. dielthontes de proten fulaken και deuteran elthon epi ten pulen ten sideran ten ferousan eis ten polin etis automate enoichthe autois και ekselthontes proelthon rumen mian και eutheos apeste ο aggelos ap αυτου

East Original 11 καὶ ὁ Πέτρος γενόμενος ἐν ἑαυτῷ εἶπε· Νῦν οἶδα ἀληθῶς ὅτι ἐξαπέστειλε Κύριος τὸν ἄγγελον αὐτοῦ καὶ ἐξείλετό με ἐκ χειρὸς Ἡρώδου καὶ πάσης τῆς προσδοκίας τοῦ λαοῦ τῶν Ἰουδαίων.

Textus Receptus 11. και ο πετρος γενομενος εν εαυτω ειπεν νυν οιδα αληθως οτι εξαπεστειλεν κυριος τον αγγελον αυτου και εξειλετο με εκ χειρος ηρωδου και πασης της προσδοκίας του λαου των ιουδαιων 11. και ο petros genomenos en eauto eipen nun oida alethos oti eksapesteilen kurios τον aggelon αυτου και ekseileto με εκ cheiros erodου και pases tes prosdokias του

East Original 12 συνιδών τε ἦλθεν ἐπὶ τὴν οἰκίαν
Μαρίας τῆς μητρὸς Ἰωάννου τοῦ
ἐπικαλουμένου Μάρκου οὗ ἦσαν ἱκανοὶ
συνηθροισμένοι καὶ προσευχόμενοι.

East Original 13 κρούσαντος δὲ αὐτοῦ τὴν θύραν τοῦ
πυλῶνος προσῆλθε παιδίσκη ὑπακουῖσαι
ὀνόματι Ρόδη,

East Original 14 καὶ ἐπιγνοῖσα τὴν φωνὴν τοῦ Πέτρου,
ἀπὸ τῆς χαρᾶς οὐκ ἠνοιξε τὸν πυλῶνα,
εἰσδραμοῖσα δὲ ἀπήγγειλεν ἐστάναι τὸν
Πέτρον πρὸ τοῦ πυλῶνος.

East Original 15 οἱ δὲ πρὸς αὐτὴν εἶπον· Μαίνη. ἡ δὲ
δυσχυρίζετο οὕτως ἔχειν. οἱ δὲ ἔλεγον· Ὁ
ἄγγελος αὐτοῦ ἐστίν.

laou ton ioudaion

Textus Receptus 12. συνιδων τε ηλθεν επι την οικιαν μαριας
της μητρος ιωαννου του επικαλουμενου
μαρκου ου ησαν ικανοι συνηθροισμενοι και
προσευχομενοι 12. sunidon te elthen epi ten
oikian marias tes metros ioannou tou
epikaloumenou markou ou esan ikanoi
synethroismenoi kai proseuchomenoi

Textus Receptus 13. κρουσαντος δε του πετρου την θυραν του
πυλωνος προσηλθεν παιδισκη υπακουσαι
ονοματι ροδη 13. krousantos de tou petrou ten
thuran tou pulonos proselthen paidiske
upakousai onomati rode

Textus Receptus 14. και επιγνουσα την φωνην του πετρου απο
της χαρας ουκ ηνοιξεν τον πυλωνα
εισδραμουσα δε απηγγειλεν εσταναι τον
πετρον προ του πυλωνος 14. kai epignousa ten
fonen tou petrou apo tes charas ouk enoiksen
ton pulona eisdramousa de apeggeilen estanai
ton petron pro tou pulonos

Textus Receptus 15. οι δε προς αυτην ειπον μαινη η δε
δυσχυρίζετο ουτως εχειν οι δ ελεγον ο
αγγελος αυτου εστιν 15. oi de pros auten eipon

East Original 16 ὁ δὲ Πέτρος ἐπέμενε κρούων.
ἀνοιξαντες δὲ εἶδον αὐτὸν καὶ
ἐξέστησαν.

East Original 17 κατασείσας δὲ αὐτοῖς τῇ χειρὶ σιγᾶν
διηγήσατο αὐτοῖς πῶς ὁ Κύριος ἐξήγαγεν
αὐτὸν ἐκ τῆς φυλακῆς, εἶπε δέ·
Ἀπαγγείλατε Ἰακώβῳ καὶ τοῖς ἀδελφοῖς
ταῦτα. καὶ ἐξελθὼν ἐπορεύθη εἰς ἕτερον
τόπον.

East Original 18 Γενομένης δὲ ἡμέρας ἦν ταραχος οὐκ
ὀλίγος ἐν τοῖς στρατιώταις, τί ἄρα ὁ
Πέτρος ἐγένετο.

East Original 19 Ἡρώδης δὲ ἐπιζητήσας αὐτὸν καὶ μὴ
εὕρων, ἀνακρίνας τοὺς φύλακας

maine e de diischurizeto outos echein oi d
elegon o aggelos autou estin

Textus Receptus 16. ο δε πετρος επεμενεν κρουων ανοιξαντες
δε ειδον αυτον και εξεστησαν 16. o de petros
epemenen krouon anoiksantes de eidon αυτον
και eksestesan

Textus Receptus 17. κατασεισας δε αυτοις τη χειρι σιγαν
διηγησατο αυτοις πως ο κυριος αυτον
εξηγαγεν εκ της φυλακης ειπεν δε
απαγγειλατε ιακωβω και τοις αδελφοις
ταυτα και εξελθων επορευθη εις ετερον
τοπον 17. kataseisas de autois te cheiri sigan
diegesato autois pos o kurios αυτον eksegagen
ek tes fulakes eipen de apaggeilate iakoβο και
tois adelfois ταυτα και ekselthon eporeuthe eis
eteron topon

Textus Receptus 18. γενομενης δε ημερας ην ταραχος ουκ
ολιγος εν τοις στρατιωταις τι αρα ο πετρος
εγενετο 18. genomenes de emeras en tarachos
ouk oligos en tois stratiotais ti ara ο petros
egeneto

Textus Receptus 19. ηρωδης δε επιζητησας αυτον και μη ευρων
ανακρινας τους φυλακας εκελευσεν

ἐκέλευσεν ἀπαχθῆναι, καὶ κατελθὼν ἀπὸ τῆς Ἰουδαίας εἰς τὴν Καισάρειαν διέτριβεν.

East Original 20 Ἦν δὲ Ἡρώδης θυμομαχῶν Τυρίοις καὶ Σιδωνίοις· ὁμοθυμαδὸν τε παρήσαν πρὸς αὐτόν, καὶ πείσαντες Βλάστον τὸν ἐπὶ τοῦ κοιτῶνος τοῦ βασιλέως ἤτοῦντο εἰρήνην, διὰ τὸ τρέφεσθαι αὐτῶν τὴν χώραν ἀπὸ τῆς βασιλικῆς.

East Original 21 τακτῇ δὲ ἡμέρᾳ ὁ Ἡρώδης ἐνδυσάμενος ἐσθῆτα βασιλικὴν καὶ καθίσας ἐπὶ τοῦ βήματος ἐδημηγόρει πρὸς αὐτούς.

East Original 22 ὁ δὲ δῆμος ἐπεφώνει· Θεοῦ φωνὴ καὶ οὐκ ἀνθρώπου.

ἀπαχθῆναι καὶ κατελθὼν ἀπο τῆς ἰουδαίας εἰς τὴν καισαρειαν διέτριβεν 19. erodes de epizetasas auton kai me euron anakrinas tous fulakas ekeleusen apachthenai kai katelthon apo tes ioudaias eis ten kaisareian dietriben

Textus Receptus 20. ἦν δε ο ηρωδης θυμομαχων τυριοις και σιδωνιοις ομοθυμαδον δε παρησαν προς αυτον και πεισαντες βλαστον τον επι του κοιτωνος του βασιλεως ητουντο ειρηνην δια το τρεφεσθαι αυτων την χωραν απο της βασιλικης 20. en de o erodes thumomachon turiois kai sidoniois omothumadon de paresan pros auton kai peisantes blaston ton epi tou koitonos tou basileos etounto eirenen dia to trefesthai auton ten choran apo tes basilikes

Textus Receptus 21. τακτη δε ημερα ο ηρωδης ενδυσαμενος εσθητα βασιλικην και καθισας επι του βηματος εδημηγορει προς αυτους 21. takte de emera o erodes endvsamenos estheta basiliken kai kathisas epi tou βematos edemegorei pros autous

Textus Receptus 22. ο δε δημος επεφωνει θεου φωνη και ουκ ανθρωπου 22. o de demos epefonei theou fone

East Original 23 παραχρημα δὲ ἐπάταξεν αὐτὸν ἄγγελος Κυρίου ἀνθ' ὧν οὐκ ἔδωκε τὴν δόξαν τῷ Θεῷ, καὶ γενόμενος σκωληκόβρωτος ἐξέψυξεν.

East Original 24 Ὁ δὲ λόγος τοῦ Θεοῦ ἠύξανεν καὶ ἐπληθύνετο.

East Original 25 Βαρνάβας δὲ καὶ Σαῦλος ὑπέστρεψαν ἐξ Ἱερουσαλήμ πληρώσαντες τὴν διακονίαν, συμπαραλαβόντες καὶ Ἰωάννην τὸν ἐπικληθέντα Μάρκον.

Κεφάλαιο 13

East Original 1 Ἦσαν δὲ τινες ἐν Ἀντιοχείᾳ κατὰ τὴν οὐσαν ἐκκλησίαν προφῆται καὶ διδάσκαλοι, ὃ τε Βαρνάβας καὶ Συμεὼν ὁ

kai ouk anthropou

Textus Receptus 23. παραχρημα δε επαταξεν αυτον αγγελος κυριου ανθ ων ουκ εδωκεν την δοξαν τω θεω και γενομενος σκωληκοβρωτος εξεψυξεν 23. parachrema de epataksen auton aggelos kyriou anth on ouk edoken ten doksan to theo kai genomenos skolekobrotos eksepsuksen

Textus Receptus 24. ο δε λογος του θεου ηυξανεν και επληθυνετο 24. o de logos tou theou evksanen kai eplethuneto

Textus Receptus 25. βαρναβας δε και σαυλος υπεστρεψαν εξ ιερουσαλημ πληρωσαντες την διακονιαν συμπαραλαβοντες και ιωαννην τον επικληθεντα μαρκον 25. barnabas de kai saulos vpestrepsan eks ierousalem plerosantes ten diakoniam sumparalabontes kai ioannen ton epiklethenta markon

Textus Receptus 1. ησαν δε τινες εν αντιοχεια κατα την ουσαν εκκλησιαν προφηται και διδασκαλοι ο τε βαρναβας και συμεων ο καλουμενος νιγερ

ἐπικαλούμενος Νίγερ, καὶ Λούκιος ὁ
Κυρηναῖος, Μαναήν τε Ἡρώδου τοῦ
τετραρχοῦ σύντροφος καὶ Σαῦλος.

East Original 2 λειτουργούντων δὲ αὐτῶν τῷ Κυρίῳ καὶ
νηστευόντων εἶπε τὸ Πνεῦμα τὸ ἅγιον·
Ἀφορίσατε δὴ μοι τὸν Βαρνάβαν καὶ τὸν
Σαῦλον εἰς τὸ ἔργον ὃ προσκέκλημαι
αὐτούς.

East Original 3 τότε νηστεύσαντες καὶ προσευξάμενοι
καὶ ἐπιθέντες αὐτοῖς τὰς χεῖρας
ἀπέλυσαν.

East Original 4 Οὗτοι μὲν οὖν ἐκπεμφθέντες ὑπὸ τοῦ
Πνεύματος τοῦ ἁγίου κατήλθον εἰς τὴν
Σελεύκειαν, ἐκεῖθεν τε ἀπέπλευσαν εἰς
τὴν Κύπρον,

καὶ λουκίος ὁ κυρηναῖος μαναήν τε ηρώδου
τοῦ τετραρχοῦ σύντροφος καὶ σαυλος 1. esan
de tines en antiocheia kata ten ousan ekklesian
profetai kai didaskaloi o te barnabas kai
sumeon o kaloumenos niger kai loukios o
kurenaios manaen te erodou tou tetrarchou
suntrofos kai saulos

Textus Receptus 2. λειτουργουντων δε αυτων τω κυριω και
νηστευοντων ειπεν το πνευμα το αγιον
αφορισατε δη μοι τον τε βαρναβαν και τον
σαυλον εις το εργον ο προσκεκλημαι αυτους
2. leitourgounton de auton to kurio kai
nestevonton eipen to pneuma to agion aforisate
de moi ton te barnaban kai ton saulon eis to
ergon o proskeklemai autous

Textus Receptus 3. τοτε νηστευσαντες και προσευξαμενοι και
επιθεντες τας χειρας αυτοις απελυσαν 3. tote
nesteusantes kai proseuksamenoι και epithentes
tas cheiras autois apelusan

Textus Receptus 4. ουτοι μεν ουν εκπεμφθεντες υπο του
πνευματος του αγιου κατηλθον εις την
σελευκειαν εκειθεν τε απεπλευσαν εις την
κυπρον 4. outoi men ουν ekpemfthentes upo

East Original 5 καὶ γενόμενοι ἐν Σαλαμῖνι κατήγγελλον τὸν λόγον τοῦ Θεοῦ ἐν ταῖς συναγωγαῖς τῶν Ἰουδαίων· εἶχον δὲ καὶ Ἰωάννην ὑπηρέτην.

East Original 6 Διελθόντες δὲ τὴν νῆσον ἄχρι Πάφου εὔρον τινα ἄνδρα μάγον ψευδοπροφήτην Ἰουδαῖον ᾧ ὄνομα Βαριησοῦς,

East Original 7 ὃς ἦν σὺν τῷ ἀνθυπάτῳ Σεργίῳ Παύλῳ, ἀνδρὶ συνετῷ. οὗτος προσκαλεσάμενος Βαρνάβαν καὶ Σαῦλον ἐπεζήτησεν ἀκοῦσαι τὸν λόγον τοῦ Θεοῦ·

East Original 8 ἀνθίστατο δὲ αὐτοῖς Ἑλύμας ὁ μάγος - οὕτω γὰρ μεθερμηνεύεται τὸ ὄνομα

του pneumatos του αγιου katelthon eis ten seleukeian ekeithen te apepleusan eis ten kypron

Textus Receptus 5. και γενομενοι εν σαλαμινι κατηγγελλον τον λογον του θεου εν ταις συναγωγαις των ιουδαιων ειχον δε και ιωαννην υπηρετην 5. kai genomenoi en salamini kateggellon ton logon tou theou en tais sunagogais ton ioudaion eichon de kai ioannen upereten

Textus Receptus 6. διελθοντες δε την νησον αχρι παφου ευρον τινα μαγον ψευδοπροφητην ιουδαιον ω ονομα βαριησους 6. dielthontes de ten neson achri rafou evron tina magon pseudoprofeten ioudaion o onoma bariesous

Textus Receptus 7. ος ην συν τω ανθυπατω σεργιω παυλω ανδρι συνετω ουτος προσκαλεσαμενος βαρναβαν και σαυλον επεζητησεν ακουσαι τον λογον του θεου 7. os en sun to anthypato sergio paulo andri suneto outos proskalesamenos barnabam kai saulon epezetesen akousai ton logon tou theou

Textus Receptus 8. ανθιστατο δε αυτοις ελυμας ο μαγος ουτως γαρ μεθερμηνευεται το ονομα αυτου ζητων

αὐτοῦ - ζητῶν διαστρέψαι τὸν ἀνθύπατον ἀπὸ τῆς πίστεως.

East Original 9 Σαῦλος δέ, ὁ καὶ Παῦλος, πλησθεὶς Πνεύματος ἁγίου καὶ ἀτενίσας πρὸς αὐτὸν

East Original 10 εἶπεν· Ὡ πλήρης παντὸς δόλου καὶ πάσης ῥαδιουργίας, υἱὲ διαβόλου, ἐχθρὸς πάσης δικαιοσύνης, οὐ παύση διαστρέφων τὰς ὁδοὺς Κυρίου τὰς εὐθείας;

East Original 11 καὶ νῦν ἰδοὺ χεὶρ Κυρίου ἐπὶ σέ, καὶ ἔση τυφλὸς μὴ βλέπων τὸν ἥλιον ἄχρι καιροῦ. παραχρῆμα δὲ ἔπεσεν ἐπ' αὐτὸν ἀχλὺς καὶ σκότος, καὶ περιάγων ἐζήτει χειραγωγούς.

διαστρεψαι τον ανθυπατον απο της πιστεως
8. anthistato de autois elumas o magos outos gar methermenevetai to onoma autou zeton diastrepsai ton anthupaton apo tes pisteos

Textus Receptus 9. σαυλος δε ο και παυλος πλησθεις πνευματος αγιου και ατενισας εις αυτον 9. saulos de o kai paulos plestheis pneumatos agiou kai atenisas eis auton

Textus Receptus 10. ειπεν ω πληρης παντος δολου και πασης ραδιουργιας υιε διαβολου εχθρε πασης δικαιοσυνης ου παυση διαστρεφων τας οδους κυριου τας ευθειας 10. eipen o pleres pantos dolou kai pases radiourgias vie diaβολου echthre pases dikaiosunes ου pause diastrefon tas odous kuriou tas evtheias

Textus Receptus 11. και νυν ιδου χειρ του κυριου επι σε και εση τυφλος μη βλεπων τον ηλιον αχρι καιρου παραχρημα δε επεπεσεν επ αυτον αχλυσ και σκοτος και περιαγων εζητει χειραγωγους 11. kai nun idou cheir tou kuriou epi se kai ese tuflos me blepon ton elion achri kaiρου parachrema de epepesen ep auton achlus kai skotos kai periagon ezetei cheiragogous

East Original 12 τότε ἰδὼν ὁ ἀνθύπατος τὸ γεγονός ἐπίστευσεν, ἐκπλησσομένος ἐπὶ τῇ διδαχῇ τοῦ Κυρίου.

Textus Receptus 12. τότε ἰδὼν ὁ ἀνθύπατος τὸ γεγονός ἐπίστευσεν ἐκπλησσομένος ἐπὶ τῇ διδαχῇ τοῦ κυρίου 12. tote idon o anthypatos to gegonos episteusen ekplessomenos epi te didache tou kuriou

East Original 13 Ἀναχθέντες δὲ ἀπὸ τῆς Πάφου οἱ περὶ τὸν Παῦλον ἦλθον εἰς Πέργην τῆς Παμφυλίας· Ἰωάννης δὲ ἀποχωρήσας ἀπ' αὐτῶν ὑπέστρεψεν εἰς Ἱεροσόλυμα.

Textus Receptus 13. ἀναχθέντες δε ἀπο τῆς παφου οἱ περὶ τον παυλον ἦλθον εἰς περγην τῆς παμφυλιας ἰωαννης δε ἀποχωρησας ἀπ αὐτων ὑπεστρεψεν εἰς ἱεροσολυμα 13. anachthentes de apo tes pafou oi peri ton paulon elthon eis pergen tes pamfulias ioannes de apochoresas ap auton upestrepse eis ierosoluma

East Original 14 Αὐτοὶ δὲ διελθόντες ἀπὸ τῆς Πέργης παρεγένοντο εἰς Ἀντιόχειαν τῆς Πισιδίας, καὶ εἰσελθόντες εἰς τὴν συναγωγὴν τῇ ἡμέρᾳ τῶν σαββάτων ἐκάθισαν.

Textus Receptus 14. αὐτοὶ δε διελθόντες ἀπο τῆς περγης παρεγενοντο εἰς ἀντιόχειαν τῆς πισιδίας καὶ εἰσελθόντες εἰς τὴν συναγωγὴν τῇ ἡμέρᾳ τῶν σαββάτων ἐκάθισαν 14. autoi de dielthontes apo tes perges paregenonto eis antiocheian tes pisidias kai eiselthontes eis ten synagogen te emera ton sabbaton ekathisan

East Original 15 μετὰ δὲ τὴν ἀνάγνωσιν τοῦ νόμου καὶ τῶν προφητῶν ἀπέστειλαν οἱ ἀρχισυναγωγοὶ πρὸς αὐτοὺς λέγοντες· Ἄνδρες ἀδελφοί, εἰ ἔστιν λόγος ἐν ὑμῖν

Textus Receptus 15. μετὰ δε τὴν ἀνάγνωσιν τοῦ νόμου καὶ τῶν προφητῶν ἀπέστειλαν οἱ ἀρχισυναγωγοὶ πρὸς αὐτοὺς λέγοντες ἀνδρες ἀδελφοὶ εἰ ἔστιν λόγος ἐν ὑμῖν παρακλησεως πρὸς τον

παρακλήσεως πρὸς τὸν λαόν, λέγετε.

λαον λεγετε 15. meta de ten anagnosin tou nomou kai ton profeton apesteilan oi archisynagogoi pros autous legontes andres adelfoi ei estin logos en vmin parakleseos pros ton laon legete

East Original 16 ἀναστάς δὲ Παῦλος καὶ κατασείσας τῆ χειρὶ εἶπεν· Ἄνδρες Ἰσραηλῖται καὶ οἱ φοβούμενοι τὸν Θεόν, ἀκούσατε.

Textus Receptus 16. αναστας δε παυλος και κατασεισας τη χειρι ειπεν ανδρες ισραηλιται και οι φοβουμενοι τον θεον ακουσατε 16. anastas de pavlos kai kataseisas te cheiri eipen andres israelitai kai oi foβουμενοι τον theon akousate

East Original 17 ὁ Θεὸς τοῦ λαοῦ τούτου Ἰσραὴλ ἐξελέξατο τοὺς πατέρας ἡμῶν, καὶ τὸν λαὸν ὑψωσεν ἐν τῇ παροικίᾳ ἐν γῆ Αἰγύπτῳ, καὶ μετὰ βραχίονος ὑψηλοῦ ἐξήγαγεν αὐτοὺς ἐξ αὐτῆς,

Textus Receptus 17. ο θεος του λαου τουτου ισραηλ εξελεξατο τους πατερας ημων και τον λαον υψωσεν εν τη παροικια εν γη αιγυπτω και μετα βραχιονος υψηλου εξηγαγεν αυτους εξ αυτης 17. o theos tou laou toutou israel ekseleksato tous pateras emon kai ton laon upsosen en te paroikia en ge aigupto kai meta brachionos upselou eksegagen autous eks avtes

East Original 18 καὶ ὡς τεσσαρακονταετῆ χρόνον ἐτροποφόρησεν αὐτοὺς ἐν τῇ ἐρήμῳ,

Textus Receptus 18. και ως τεσσαρακονταετη χρονον ετροποφορησεν αυτους εν τη ερημω 18. kai os tessarakontaete chronon etropoforesen autous en te eremo

East Original 19 καὶ καθελῶν ἔθνη ἑπτὰ ἐν γῆ Χανάαν

Textus Receptus 19. και καθελων εθνη επτα εν γη χανααν

κατεκληρονόμησεν αὐτοῖς τὴν γῆν
αὐτῶν.

East Original 20 καὶ μετὰ ταῦτα ὡς ἔτεσι τετρακοσίοις
καὶ πενήκοντα ἔδωκε κριτὰς ἕως
Σαμουήλ τοῦ προφήτου.

East Original 21 κάκειθεν ἠτήσαντο βασιλέα, καὶ
ἔδωκεν αὐτοῖς ὁ Θεὸς τὸν Σαοὺλ υἱὸν Κίς,
ἄνδρα ἐκ φυλῆς Βενιαμίν, ἔτη
τεσσαράκοντα·

East Original 22 καὶ μεταστήσας αὐτὸν ἠγειρεν αὐτοῖς
τὸν Δαυῖδ εἰς βασιλέα, ᾧ καὶ εἶπε
μαρτυρήσας· εὗρον Δαυῖδ τὸν τοῦ Ἰεσσαί,
ἄνδρα κατὰ τὴν καρδίαν μου, ὃς ποιήσει
πάντα τὰ θελήματά μου.

East Original 23 τούτου ὁ Θεὸς ἀπὸ τοῦ σπέρματος κατ’

κατεκληροδοτησεν αυτοις την γην αυτων 19.
kai kathelon ethne epta en ge chanaan
kateklerodotesen autois ten gen auton

Textus Receptus 20. και μετα ταυτα ως ετεσιν τετρακοσιοις και
πεντηκοντα εδωκεν κριτας εως σαμουηλ του
προφητου 20. kai meta tauta os etesin
tetrakosiois kai pentekonta edoken kritas eos
samouvel tou profetou

Textus Receptus 21. κακειθεν ητησαντο βασιλεα και εδωκεν
αυτοις ο θεος τον σαουλ υιον κισ ανδρα εκ
φυλης βενιαμιν ετη τεσσαρακοντα 21.
kakeithen etesanto basilea kai edoken autois o
theos ton saoul vion kis andra ek fules
beniamin ete tessarakonta

Textus Receptus 22. και μεταστησας αυτον ηγειρεν αυτοις τον
δαβιδ εις βασιλεα ω και ειπεν μαρτυρησας
ευρον δαβιδ τον του ιεσσαι ανδρα κατα την
καρδιαν μου ος ποιησει παντα τα θεληματα
μου 22. kai metastesas auton egeiren autois ton
daβid eis basilea o kai eipen marturesas evron
daβid ton tou iessai andra kata ten kardian mou
os poiesei panta ta thelemata mou

Textus Receptus 23. τουτου ο θεος απο του σπερματος κατ

ἐπαγγελίαν ἤγαγε τῷ Ἰσραὴλ σωτηρίαν,

East
Original

24 προκηρύξαντος Ἰωάννου πρὸ
προσώπου τῆς εἰσόδου αὐτοῦ βάπτισμα
μετανοίας παντὶ τῷ λαῷ Ἰσραήλ.

East
Original

25 ὡς δὲ ἐπλήρου ὁ Ἰωάννης τὸν δρόμον,
ἔλεγε· τίνα με ὑπονοεῖτε εἶναι; οὐκ εἰμι
ἐγώ, ἀλλ' ἰδὸν ἔρχεται μετ' ἐμὲ οὗ οὐκ
εἰμι ἄξιος τὸ ὑπόδημα τῶν ποδῶν λῦσαι.

East
Original

26 Ἄνδρες ἀδελφοί, υἱοὶ γένους Ἀβραάμ
καὶ οἱ ἐν ὑμῖν φοβούμενοι τὸν Θεόν, ἡμῖν
ὁ λόγος τῆς σωτηρίας ταύτης ἀπεστάλη.

East
Original

27 οἱ γὰρ κατοικοῦντες ἐν Ἱερουσαλὴμ
καὶ οἱ ἄρχοντες αὐτῶν τούτων

επαγγελίαν ηγειρεν τω ισραηλ σωτηρα
ιησουν 23. toutou o theos apo tou spermatos kat
epaggelian egeiren to israel soteria iesoun

Textus
Receptus

24. προκηρυξαντος ιωαννου προ προσωπου
της εισοδου αυτου βαπτισμα μετανοιας παντι
τω λαω ισραηλ 24. prokeruksantos ioannou pro
prosopou tes eisodou αυτου baptisma
metanoias panti to lao israel

Textus
Receptus

25. ως δε επληρου ο ιωαννης τον δρομον
ελεγεν τινα με υπονοειτε ειναι ουκ ειμι εγω
αλλ ιδου ερχεται μετ εμε ου ουκ ειμι αξιος το
υποδημα των ποδων λυσαι 25. os de eplerou o
ioannes ton dromon elegen tina me uponoeite
einai ουκ eimi ego all ιδου erchetαι met eme ου
ουκ eimi aksios to upodema ton podon lusiai

Textus
Receptus

26. ανδρες αδελφοι υιοι γενους αβρααμ και οι
εν υμιν φοβουμενοι τον θεον υμιν ο λογος
της σωτηριας ταυτης απεσταλη 26. andres
adelfoi υιοι genous abraam και οι en umin
foβoumenoi ton theon umin o logος tes soterias
tautes apestale

Textus
Receptus

27. οι γαρ κατοικουντες εν ιερουσαλημ και οι
αρχοντες αυτων τουτον αγνοησαντες και τας

ἀγνοήσαντες, καὶ τὰς φωνὰς τῶν
προφητῶν τὰς κατὰ πᾶν σάββατον
ἀναγινωσκομένας κρίναντες ἐπλήρωσαν,

East Original 28 καὶ μηδεμίαν αἰτίαν θανάτου εὐρόντες
ἠτήσαντο Πιλάτον ἀναιρεθῆναι αὐτόν.

East Original 29 ὡς δὲ ἐτέλεσαν πάντα τὰ περὶ αὐτοῦ
γεγραμμένα, καθελόντες ἀπὸ τοῦ ξύλου
ἔθηκαν εἰς μνημεῖον.

East Original 30 ὁ δὲ Θεὸς ἤγειρεν αὐτὸν ἐκ νεκρῶν·

East Original 31 ὃς ὤφθη ἐπὶ ἡμέρας πλείους τοῖς
συναναβᾶσιν αὐτῷ ἀπὸ τῆς Γαλιλαίας εἰς
Ἱερουσαλήμ, οἵτινές εἰσι μάρτυρες αὐτοῦ
πρὸς τὸν λαόν.

φωνας των προφητων τας κατα παν
σαββατον αναγινωσκομενας κριναντες
επληρωσαν 27. oi gar katoikountes en
ierousalem kai oi archontes auton touton
agnoesantes kai tas fonas ton profeton tas kata
pan sabbaton anaginoskomenas krinantes
eplerosan

Textus Receptus 28. και μηδεμιαν αιτιαν θανατου ευροντες
ητησαντο πιλατον αναιρεθηναι αυτον 28. και
medemian aitian thanatou evrontes etesanto
pilaton anairethenai auton

Textus Receptus 29. ως δε ετελεσαν απαντα τα περι αυτου
γεγραμμενα καθελοντες απο του ξυλου
εθηκαν εις μνημειον 29. os de etelesan apanta
ta peri αυτου gegrammena kathelontes apo tou
ksulou ethekan eis mnemeion

Textus Receptus 30. ο δε θεος ηγειρεν αυτον εκ νεκρων 30. ο de
theos egeiren auton ek nekron

Textus Receptus 31. ος ωφθη επι ημερας πλειους τοις
συναναβασιν αυτω απο της γαλιλαιας εις
ιερουσαλημ οιτινες εισιν μαρτυρες αυτου
προς τον λαον 31. os ofthe epi emeras pleious
tois sunanabasin auto apo tes galilaias eis

East Original 32 καὶ ἡμεῖς ὑμᾶς εὐαγγελιζόμεθα τὴν πρὸς τοὺς πατέρας ἐπαγγελίαν γενομένην, ὅτι ταύτην ὁ Θεὸς ἐκπεπλήρωκε τοῖς τέκνοις αὐτῶν, ἡμῖν, ἀναστήσας Ἰησοῦν,

East Original 33 ὡς καὶ ἐν τῷ ψαλμῷ τῷ δευτέρῳ γέγραπται· υἱὸς μου εἶ σύ, ἐγὼ σήμερον γεγέννηκά σε.

East Original 34 ὅτι δὲ ἀνέστησεν αὐτὸν ἐκ νεκρῶν μηκέτι μέλλοντα ὑποστρέφειν εἰς διαφθοράν, οὕτως εἴρηκεν, ὅτι δώσω ὑμῖν τὰ ὅσια Δαυῖδ τὰ πιστά.

East Original 35 διὸ καὶ ἐν ἑτέρῳ λέγει· οὐ δώσεις τὸν ὄσιόν σου ἰδεῖν διαφθοράν.

ierousalem oitines eisin martures autou pros ton laon

Textus Receptus 32. και ημεις υμας ευαγγελιζομεθα την προς τους πατερας επαγγελιαν γενομενην 32. kai emeis umas euaggelizometha ten pros tous pateras epaggelian genomenen

Textus Receptus 33. οτι ταυτην ο θεος εκπεπληρωκεν τοις τεκνοις αυτων ημιν αναστησας ιησουν ως και εν τω ψαλμω τω δευτερω γεγραπται υιος μου ει συ εγω σημερον γεγεννηκα σε 33. oti tauten o theos ekpepleroken tois teknois auton emin anastesas iesoun os kai en to psalmo to deutero gegraptai vios mou ei su ego semeron gegenneka se

Textus Receptus 34. οτι δε ανεστησεν αυτον εκ νεκρων μηκετι μελλοντα υποστρεφειν εις διαφθοραν ουτως ειρηκεν οτι δωσω υμιν τα οσια δαβιδ τα πιστα 34. oti de anesthesen auton ek nekron meketi mellonta vpostrefein eis diafthoran outos eireken oti doso umin ta osia daβid ta pista

Textus Receptus 35. διο και εν ετερω λεγει ου δώσεις τον οσιον σου ιδειν διαφθοραν 35. dio kai en etero legei

East Original 36 Δαυῖδ μὲν γὰρ ἰδία γενεᾶ ὑπηρετήσας τῇ τοῦ Θεοῦ βουλῇ ἐκοιμήθη καὶ προσετέθη πρὸς τοὺς πατέρας αὐτοῦ καὶ εἶδε διαφθοράν·

East Original 37 ὃν δὲ ὁ Θεὸς ἠγειρεν, οὐκ εἶδε διαφθοράν.

East Original 38 γνωστὸν οὖν ἔστω ὑμῖν, ἄνδρες ἀδελφοί, ὅτι διὰ τούτου ὑμῖν ἄφεσις ἁμαρτιῶν καταγγέλλεται,

East Original 39 καὶ ἀπὸ πάντων ὧν οὐκ ἠδυνήθητε ἐν τῷ νόμῳ Μωϋσέως δικαιοθῆναι, ἐν τούτῳ πᾶς ὁ πιστεύων δικαιοῦται.

East Original 40 βλέπετε οὖν μὴ ἐπέλθη ἐφ' ὑμᾶς τὸ εἰρημένον ἐν τοῖς προφήταις·

ου doseis ton osion sou idein diafthoran

Textus Receptus 36. δαβιδ μεν γαρ ιδια γενεα υπηρετησας τη του θεου βουλη εκοιμηθη και προσετεθη προς τους πατερας αυτου και ειδεν διαφθοραν 36. daβid men gar idia genea uperetesas te tou theou boule ekoimethe kai prosetethe pros tous pateras αυτου και ειδεν diafthoran

Textus Receptus 37. ον δε ο θεος ηγειρεν ουκ ειδεν διαφθοραν 37. on de o theos egeiren ουk ειδεν diafthoran

Textus Receptus 38. γνωστον ουν εστω υμιν ανδρες αδελφοι οτι δια τουτου υμιν αφεσις αμαρτιων καταγγελλεται 38. gnoston ουν esto umin andres adelfoi oti dia toutou umin afesis amartion kataggelletai

Textus Receptus 39. και απο παντων ων ουκ ηδυνηθητε εν τω νομω μωσεως δικαιοθηναι εν τουτω πας ο πιστευων δικαιοται 39. kai apo panton on ουk edunethete en to nomo moseos dikaiiothenai en touto pas o pisteuon dikaioutai

Textus Receptus 40. βλεπετε ουν μη επελθη εφ υμας το ειρημενον εν τοις προφηταις 40. blepete ουν me epelthe ef umas to eiremenon en tois

East Original 41 ἴδετε, οἱ καταφρονηταί, καὶ θαυμάσατε καὶ ἀφανίσθητε, ὅτι ἔργον ἐγὼ ἐργάζομαι ἐν ταῖς ἡμέραις ὑμῶν, ἔργον ᾧ οὐ μὴ πιστεύσητε ἐὰν τις ἐκδιηγῆται ὑμῖν.

East Original 42 Ἐξιόντων δὲ αὐτῶν ἐκ τῆς συναγωγῆς τῶν Ἰουδαίων παρεκάλουν τὰ ἔθνη εἰς τὸ μεταξὺ σάββατον λαληθῆναι αὐτοῖς τὰ ῥήματα ταῦτα.

East Original 43 λυθείσης δὲ τῆς συναγωγῆς ἠκολούθησαν πολλοὶ τῶν Ἰουδαίων καὶ τῶν σεβομένων προσηλύτων τῷ Παύλῳ καὶ τῷ Βαρνάβᾳ, οἵτινες προσλαλοῦντες αὐτοῖς ἐπειθον αὐτοὺς προσμένειν τῇ χάριτι τοῦ Θεοῦ.

profetais

Textus Receptus 41. ἴδετε οἱ καταφρονηταὶ καὶ θαυμάσατε καὶ ἀφανίσθητε ὅτι ἔργον ἐγὼ ἐργάζομαι ἐν ταῖς ἡμέραις ὑμῶν ἐργον ᾧ οὐ μὴ πιστεύσητε ἐὰν τις ἐκδιηγῆται ὑμῖν 41. idete oi katafronetai kai thaumasate kai afanisthete oti ergon ego ergazomai en tais emerais umon ergon o ou me pisteusete ean tis ekdiegetai umin

Textus Receptus 42. ἐξιόντων δὲ ἐκ τῆς συναγωγῆς τῶν ἰουδαίων παρεκάλουν τὰ ἔθνη εἰς τὸ μεταξὺ σαββατον λαληθῆναι αὐτοῖς τὰ ῥήματα ταῦτα 42. eksionton de ek tes sunagoges ton ioudaion parekaloun ta ethne eis to metaksu sabbaton lalethenai autois ta remata tauta

Textus Receptus 43. λυθείσης δὲ τῆς συναγωγῆς ἠκολούθησαν πολλοὶ τῶν ἰουδαίων καὶ τῶν σεβομένων προσηλυτῶν τῷ παύλῳ καὶ τῷ βαρναβᾷ οἵτινες ἐπειθον αὐτοὺς ἐπιμένειν τῇ χάριτι τοῦ θεοῦ 43. luthaises de tes sunagoges ekolouthesan polloi ton ioudaion kai ton sebomenon proseluton to paulo kai to barnaba oitines proslalountes autois epeithon autous epimenein te chariti tou

East Original 44 Τῷ δὲ ἐρχομένῳ σαββάτῳ σχεδὸν
πάσα ἡ πόλις συνήχθη ἀκοῦσαι τὸν
λόγον τοῦ Θεοῦ.

East Original 45 ἰδόντες δὲ οἱ Ἰουδαῖοι τοὺς ὄχλους
ἐπλήσθησαν ζήλου καὶ ἀντέλεγον τοῖς
ὑπὸ τοῦ Παύλου λεγομένοις
ἀντιλέγοντες καὶ βλασφημοῦντες.

East Original 46 παρρησιασάμενοι δὲ ὁ Παῦλος καὶ ὁ
Βαρνάβας εἶπον· Ὑμῖν ἦν ἀναγκαῖον
πρῶτον λαληθῆναι τὸν λόγον τοῦ Θεοῦ·
ἐπειδὴ δὲ ἀπωθεῖσθε αὐτὸν καὶ οὐκ
ἀξιὸς κρίνετε ἑαυτοὺς τῆς αἰωνίου ζωῆς,
ἰδοὺ στρεφόμεθα εἰς τὰ ἔθνη.

theou

Textus Receptus 44. τῷ δε ἐρχομένῳ σαββατῷ σχεδὸν πασα ἡ
πολις συνηχθη ακουσαι τον λογον του θεου
44. to de erchomeno sabbato schedon pasa e
polis sunechthe akousai ton logon tou theou

Textus Receptus 45. ἰδόντες δε οἱ ἰουδαῖοι τοὺς οὐχλους
επλησθησαν ζηλου και αντελεγον τοις υπο
του παυλου λεγομενοις αντιλεγοντες και
βλασφημουντες 45. idontes de oi ioudaioi tous
ochlous eplesthesan zelou kai antelegon tois
ypo tou paulou legomenois antilegontes kai
blasfemountes

Textus Receptus 46. παρρησιασαμενοι δε ο παυλος και ο
βαρναβας ειπον υμιν ην αναγκαιον πρωτον
λαληθηναι τον λογον του θεου επειδη δε
απωθεισθε αυτον και ουκ αξιους κρινετε
εαυτους της αιωνιου ζωης ιδου στρεφομεθα
εις τα εθνη 46. parresiasamenoι de o paulos kai
o barnabas eipon umin en anagkaion proton
lalethenai ton logon tou theou epeide de
apothleisthe auton kai ouk aksious krinete
eautous tes aioniou zoes idou strefometha eis ta
ethne

East Original 47 οὕτω γὰρ ἐντέταλται ἡμῖν ὁ Κύριος·
τέθεικά σε εἰς φῶς ἐθνῶν τοῦ εἶναί σε εἰς
σωτηρίαν ἕως ἐσχάτου τῆς γῆς.

Textus Receptus 47. ουτως γαρ εντεταλται ημιν ο κυριος
τεθεικα σε εις φως εθνων του ειναι σε εις
σωτηριαν εως εσχατου της γης 47. outos gar
entetaltai emin o kurios tetheika se eis fos
ethnon tou einai se eis soterian eos eschatou tes
ges

East Original 48 ἀκούοντα δὲ τὰ ἔθνη ἔχαιρον καὶ
ἐδέξαντο τὸν λόγον τοῦ Κυρίου, καὶ
ἐπίστευσαν ὅσοι ἦσαν τεταγμένοι εἰς
ζωὴν αἰώνιον·

Textus Receptus 48. ακουοντα δε τα εθνη εχαιρον και
εδοξαζον τον λογον του κυριου και
επιστευσαν οσοι ησαν τεταγμενοι εις ζωην
αιωνιον 48. akouonta de ta ethne echairon kai
edoksazon ton logon tou kuriou kai episteusan
osoi esan tetagmenoi eis zoen aionion

East Original 49 διεφέρετο δὲ ὁ λόγος τοῦ Κυρίου δι'
ὅλης τῆς χώρας.

Textus Receptus 49. διεφερετο δε ο λογος του κυριου δι
της χωρας 49. diefereto de o logos tou kuriou di
oles tes choras

East Original 50 οἱ δὲ Ἰουδαῖοι παρώτρυναν τὰς
σεβομένας γυναῖκας καὶ τὰς εὐσχήμονας
καὶ τοὺς πρῶτους τῆς πόλεως καὶ
ἐπήγειραν διωγμὸν ἐπὶ τὸν Παῦλον καὶ
τὸν Βαρνάβαν, καὶ ἐξέβαλον αὐτοὺς ἀπὸ
τῶν ὀρίων αὐτῶν.

Textus Receptus 50. οι δε ιουδαιοι παρωτρυναν τας σεβομενας
γυναικας και τας ευσχημονας και τους
πρωτους της πολεως και επηγειραν διωγμον
επι τον παυλον και τον βαρναβαν και
εξεβαλον αυτους απο των οριων αυτων 50. oi
de ioudaioi parotruncan tas seβomenas gunaikas
kai tas euschemonas kai tous protous tes poleos
kai epegeiran diogmon epi ton paulon kai ton

East Original 51 οἱ δὲ ἐκτιναζάμενοι τὸν κονιορτὸν τῶν ποδῶν αὐτῶν ἐπ' αὐτοὺς ἦλθον εἰς Ἴκόνιον.

Textus Receptus 51. οι δε εκτιναξαμενοι τον κονιορτον των ποδων αυτων επ αυτους ηλθον εις ικονιον 51. oi de ektinaksameni ton koniorton ton podon auton ep autous elthon eis ikonion

East Original 52 οἱ δὲ μαθηταὶ ἐπληροῦντο χαρᾶς καὶ Πνεύματος ἁγίου.

Textus Receptus 52. οι δε μαθηται επληρουντο χαρας και πνευματος αγιου 52. oi de mathetai eplerounto charas kai pneumatos agiou

Κεφάλαιο 14

East Original 1 Ἐγένετο δὲ ἐν Ἰκονίῳ κατὰ τὸ αὐτὸ εἰσελθεῖν αὐτοὺς εἰς τὴν συναγωγὴν τῶν Ἰουδαίων καὶ λαλῆσαι οὕτως ὥστε πιστεῦσαι Ἰουδαίων τε καὶ Ἑλλήνων πολὺ πλῆθος.

Textus Receptus 1. εγενετο δε εν ικονιω κατα το αυτο εισελθειν αυτους εις την συναγωγην των ιουδαιων και λαλησαι ουτως ωστε πιστευσαι ιουδαιων τε και ελληνων πολυ πληθος 1. egeneto de en ikonio kata to auto eiselthein autous eis ten sunagogen ton ioudaion kai lalesai outos oste pisteusai ioudaion te kai ellenon polu plethos

East Original 2 οἱ δὲ ἀπειθοῦντες Ἰουδαῖοι ἐπήγειραν καὶ ἐκάκωσαν τὰς ψυχὰς τῶν ἐθνῶν κατὰ τῶν ἀδελφῶν.

Textus Receptus 2. οι δε απειθουντες ιουδαιοι επηγειραν και εκακωσαν τας ψυχας των εθνων κατα των αδελφων 2. oi de apeithountes ioudaioi

East Original 3 ἰκανὸν μὲν οὖν χρόνον διέτριψαν παρρησιαζόμενοι ἐπὶ τῷ Κυρίῳ τῷ μαρτυροῦντι τῷ λόγῳ τῆς χάριτος αὐτοῦ, δίδόντι σημεῖα καὶ τέρατα γίνεσθαι διὰ τῶν χειρῶν αὐτῶν.

East Original 4 ἐσχίσθη δὲ τὸ πλῆθος τῆς πόλεως, καὶ οἱ μὲν ἦσαν σὺν τοῖς Ἰουδαίοις, οἱ δὲ σὺν τοῖς ἀποστόλοις.

East Original 5 ὡς δὲ ἐγένετο ὁρμὴ τῶν ἐθνῶν τε καὶ Ἰουδαίων σὺν τοῖς ἀρχουσιν αὐτῶν ὑβρίσαι καὶ λιθοβολῆσαι αὐτούς,

East Original 6 συνιδόντες κατέφυγον εἰς τὰς πόλεις τῆς Λυκαονίας Λύστραν καὶ Δέρβην καὶ

epegeiran kai ekakosan tas psuchas ton ethnon kata ton adelfon

Textus Receptus 3. ικανον μεν ουν χρονον διετριψαν παρρησιαζομενοι επι τω κυριω τω μαρτυρουντι τω λογω της χαριτος αυτου και διδοντι σημεια και τερατα γινεσθαι δια των χειρων αυτων 3. ikanon men oyn chronon dietripsan parresiazomenoi epi to kurio to martourovnti to logo tes charitos αυτου και didonti semeia και terata ginesthai dia ton cheiron αυτον

Textus Receptus 4. εσχισθη δε το πληθος της πολεως και οι μεν ησαν συν τοις ιουδαιοις οι δε συν τοις αποστολοις 4. eschisthe de to plethos tes poleos και οι men esan sun tois ioudaiois οι de syn tois apostolois

Textus Receptus 5. ως δε εγενετο ορμη των εθνων τε και ιουδαιων συν τοις αρχουσιν αυτων υβρισαι και λιθοβολησαι αυτους 5. os de egeneto orme ton ethnon te και ioudaion syn tois archousin αυτον υbrisai και lithobolesai αυτους

Textus Receptus 6. συνιδοντες κατεφυγον εις τας πολεις της λυκαονιας λυστρων και δερβην και την

τὴν περιχώρον,

East Original 7 κάκει ἦσαν εὐαγγελιζόμενοι.

East Original 8 Καί τις ἀνὴρ ἐν Λύστροις ἀδύνατος τοῖς ποσὶν ἐκάθητο, χωλὸς ἐκ κοιλίας μητρὸς αὐτοῦ ὑπάρχων, ὃς οὐδέποτε περιεπεπατήκει.

East Original 9 οὗτος ἤκουσε τοῦ Παύλου λαλοῦντος· ὃς ἀτενίσας αὐτῷ καὶ ἰδὼν ὅτι πίστιν ἔχει τοῦ σωθῆναι,

East Original 10 εἶπε μεγάλη τῇ φωνῇ· Ἀνάστηθι ἐπὶ τοὺς πόδας σου ὀρθός. καὶ ἦλατο καὶ περιεπάτει.

East Original 11 οἱ δὲ ὄχλοι ἰδόντες ὃ ἐποίησεν ὁ

perichoron 6. sunidontes katefugon eis tas poleis tes lukaonias lustran kai derben kai ten perichoron

Textus Receptus 7. κακει ησαν ευαγγελιζομενοι 7. kakei esan euaggelizomenoi

Textus Receptus 8. και τις ανηρ εν λυστροις αδυνατος τοις ποσιν εκαθητο χωλος εκ κοιλιας μητρος αυτου υπαρχων ος ουδεποτε {VAR1: περιπεπατηκει } {VAR2: περιεπεπατηκει } 8. kai tis aner en lustrais adunatos tois posin ekatheto cholos ek koilias metros autou uparchon os oudepote {VAR1: peripepatekei } {VAR2: periepepatekei }

Textus Receptus 9. ουτος ηκουεν του παυλου λαλουντος ος ατενισας αυτω και ιδων οτι πιστιν εχει του σωθηναι 9. outos ekouen tou paulou lalountos os atenisas auto kai idon oti pistin echei tou sothenai

Textus Receptus 10. ειπεν μεγαλη τη φωνη αναστηθι επι τους ποδας σου ορθος και ηλλετο και περιεπατει 10. eipen megale te fone anastethi epi tous podas sou orthos kai elleto kai periepatei

Textus Receptus 11. οι δε οχλοι ιδοντες ο εποιησεν ο παυλος

Παῦλος ἐπῆραν τὴν φωνὴν αὐτῶν
Λυκαονιστὶ λέγοντες· Οἱ θεοὶ
ὁμοιωθέντες ἀνθρώποις κατέβησαν πρὸς
ἡμᾶς·

East Original 12 ἐκάλουν τε τὸν μὲν Βαρνάβαν Δία, τὸν
δὲ Παῦλον Ἑρμῆν, ἐπειδὴ αὐτὸς ἦν ὁ
ἡγούμενος τοῦ λόγου.

East Original 13 ὁ δὲ ἱερεὺς τοῦ Διὸς τοῦ ὄντος πρὸ τῆς
πόλεως αὐτῶν, ταύρους καὶ στέμματα
ἐπὶ τοὺς πυλῶνας ἐνέγκας, σὺν τοῖς
ὄχλοις ἤθελε θύειν.

East Original 14 ἀκούσαντες δὲ οἱ ἀπόστολοι Βαρνάβας
καὶ Παῦλος, διαρρήξαντες τὰ ἱμάτια
αὐτῶν εἰσεπήδησαν εἰς τὸν ὄχλον
κράζοντες

επηραν τὴν φωνὴν αὐτῶν λυκαονιστι
λέγοντες οἱ θεοὶ ὁμοιωθέντες ἀνθρώποις
κατέβησαν πρὸς ἡμᾶς 11. oi de ochloi idontes
o eroiesen o paulos eperan ten fonen auton
lykaonisti legontes oi theoi omoiothentes
anthropois katebesan pros emas

Textus Receptus 12. ekaloun te ton men barnababan dia ton de
paulon ermen epeide autos en o hgomemos
του λογου 12. ekaloun te ton men barnababan dia
ton de paulon ermen epeide autos en o
egoumenos tou logou

Textus Receptus 13. ο δε ιερευς του διος του οντος προ της
πολεως αυτων ταυρους και στεμματα επι
τους πυλωνας ενεγκας συν τοις οχλοις
ηθελεν θυειν 13. o de iereus tou dios tou ontos
pro tes poleos auton taurous kai stemmata epi
tous pulonas enegkas sun tois ochlois ethelen
thuein

Textus Receptus 14. ακουσαντες δε οι αποστολοι βαρναβας
και παυλος διαρρηξαντες τα ιματια αυτων
εισεπηδησαν εις τον οχλον κραζοντες 14.
akousantes de oi apostoloi barnabas kai paulos
diarreksantes ta imatia auton eisepedesan eis

East
Original

15 καὶ λέγοντες· Ἄνδρες, τί ταῦτα ποιεῖτε;
καὶ ἡμεῖς ὁμοιοπαθεῖς ἐσμεν ὑμῖν
ἄνθρωποι, εὐαγγελιζόμενοι ὑμᾶς ἀπὸ
τούτων τῶν ματαίων ἐπιστρέφειν ἐπὶ τὸν
Θεὸν τὸν ζῶντα, ὃς ἐποίησε τὸν οὐρανὸν
καὶ τὴν γῆν καὶ τὴν θάλασσαν καὶ πάντα
τὰ ἐν αὐτοῖς·

Textus
Receptus

ton ochlon krazontes

15. και λεγοντες ανδρες τι ταυτα ποιειτε και
ημεις ομοιοπαθεις εσμεν υμιν ανθρωποι
ευαγγελιζομενοι υμας απο τουτων των
ματαιων επιστρεφειν επι τον θεον τον ζωντα
ος εποιησεν τον ουρανον και την γην και την
θαλασσαν και παντα τα εν αυτοις 15. και
legontes andres ti tauta poieite και emeis
omoiopatheis esmen umin anthropoi
euaggelizomenoi umas apo touton ton mataion
epistrefein epi ton theon ton zonta os epoiesen
ton ouranon και ten gen και ten thalassan και
panta ta en autois

East
Original

16 ὃς ἐν ταῖς παρωχημέναις γενεαῖς
εἶασε πάντα τὰ ἔθνη πορεύεσθαι ταῖς
ὁδοῖς αὐτῶν·

Textus
Receptus

16. ος εν ταις παρωχημεναις γενεαις ειασεν
παντα τα εθνη πορευεσθαι ταις οδοις αυτων
16. os en tais parochemenais geneais eiasen
panta ta ethne porevesthai tais odois avton

East
Original

17 καίτοι γε οὐκ ἀμαρτυρον ἑαυτὸν
ἀφήκεν ἀγαθοποιῶν, οὐρανόθεν ὑμῖν
ὑετοὺς διδούς καὶ καιροὺς καρποφόρους,
ἐμπιπλῶν τροφῆς καὶ εὐφροσύνης τὰς
καρδίας ὑμῶν.

Textus
Receptus

17. και τοι γε ουκ αμαρτυρον εαυτον αφηκεν
αγαθοποιων ουρανοθεν ημιν υετους διδους
και καιρους καρποφορους εμπιπλων τροφης
και ευφροσυνης τας καρδιας ημων 17. και toi
ge ουκ amarturon eavton afeken agathopoion
ouranothen emin vetous didous και kairous

East
Original

18 καὶ ταῦτα λέγοντες μόλις κατέπαυσαν
τοὺς ὄχλους τοῦ μὴ θύειν αὐτοῖς.

Textus
Receptus

karporous empiplon trofes kai evfrosunes tas
kardias emon

18. και ταυτα λεγοντες μολις κατεπαυσαν
τους οχλους του μη θυειν αυτοις 18. kai tauta
legontes molis katepausan tous ochlous tou me
thuein autois

East
Original

19 Ἐπηλθον δὲ ἀπὸ Ἀντιοχείας καὶ
Ἰκονίου Ἰουδαῖοι καὶ πείσαντες τοὺς
ὄχλους καὶ λιθάσαντες τὸν Παῦλον
ἔσυραν ἔξω τῆς πόλεως, νομίσαντες
αὐτὸν τεθνάναι.

Textus
Receptus

19. επηλθον δε απο αντιοχειας και ικονιου
ιουδαιοι και πεισαντες τους οχλους και
λιθασαντες τον παυλον εσυρον εξω της
πολεως νομισαντες αυτον τεθναναι 19.
epelthon de apo antiocheias kai ikoniou
ioudaioi kai peisantes tous ochlous kai
lithasantes ton paulon esyron ekso tes poleos
nomisantes auton tethnanai

East
Original

20 κυκλωσάντων δὲ αὐτὸν τῶν μαθητῶν
ἀναστὰς εἰσηλθεν εἰς τὴν πόλιν, καὶ τῇ
ἐπαύριον ἐξῆλθε σὺν τῷ Βαρνάβᾳ εἰς
Δέρβην.

Textus
Receptus

20. κυκλωσαντων δε αυτον των μαθητων
αναστας εισηλθεν εις την πολιν και τη
επαυριον εξηλθεν συν τω βαρναβα εις
δεορβην 20. kuklosanton de auton ton matheton
anastas eiselthen eis ten polin kai te epaurion
ekselthen sun to barnaba eis derben

East
Original

21 εὐαγγελισάμενοί τε τὴν πόλιν ἐκείνην
καὶ μαθητεύσαντες ἱκανοὺς ὑπέστρεψαν
εἰς τὴν Λύστραν καὶ Ἰκόνιον καὶ

Textus
Receptus

21. ευαγγελισαμενοι τε την πολιν εκεινην και
μαθητευσαντες ικανους υπεστρεψαν εις την
λυστραν και ικονιον και αντιοχειαν 21.

Ἀντιόχειαν,

East Original 22 ἐπιστηρίζοντες τὰς ψυχὰς τῶν μαθητῶν, παρακαλοῦντες ἐμμένειν τῇ πίστει, καὶ ὅτι διὰ πολλῶν θλίψεων δεῖ ἡμᾶς εἰσελθεῖν εἰς τὴν βασιλείαν τοῦ Θεοῦ.

East Original 23 χειροτονήσαντες δὲ αὐτοῖς πρεσβυτέρους κατ' ἐκκλησίαν καὶ προσευξάμενοι μετὰ νηστειῶν παρέθεντο αὐτοὺς τῷ Κυρίῳ, εἰς ὃν πεπιστεύκασι.

East Original 24 καὶ διελθόντες τὴν Πισιδίαν ἦλθον εἰς Παμφυλίαν,

East Original 25 καὶ λαλήσαντες ἐν Πέργῃ τὸν λόγον κατέβησαν εἰς Ἀττάλειαν,

euaggelisamenoι te ten polin ekeinen kai matheteusantes ikanous upestrep-san eis ten Iustran kai ikonion kai antiocheian

Textus Receptus 22. ἐπιστηρίζοντες τὰς ψυχὰς τῶν μαθητῶν παρακαλοῦντες ἐμμένειν τῇ πίστει καὶ ὅτι διὰ πολλῶν θλίψεων δεῖ ἡμᾶς εἰσελθεῖν εἰς τὴν βασιλείαν τοῦ Θεοῦ 22. episterizontes tas psuchas ton matheton parakalountes emmenein te pistei kai oti dia pollon thlipseon dei emas eiselthein eis ten basileian tou theou

Textus Receptus 23. χειροτονήσαντες δὲ αὐτοῖς πρεσβυτέρους κατ' ἐκκλησίαν προσευξάμενοι μετὰ νηστειῶν παρέθεντο αὐτοὺς τῷ κυρίῳ εἰς ὃν πεπιστεύκασι 23. cheirotonesantes de autois presbyterous kat ekklesian proseuksamenoι meta nesteion parethento autous to kurio eis on pepisteukeisan

Textus Receptus 24. καὶ διελθόντες τὴν πῖσιδιαν ἦλθον εἰς παμφυλίαν 24. kai dielthontes ten pisidian elthon eis pamfulian

Textus Receptus 25. καὶ λαλήσαντες ἐν πέρῃ τὸν λόγον κατέβησαν εἰς ἀττάλειαν 25. kai lalesantes en perge ton logon katebesan eis attaleian

East Original 26 κάκειθεν ἀπέπλευσαν εἰς Ἀντιόχειαν, ὅθεν ἦσαν παραδεδομένοι τῇ χάριτι τοῦ Θεοῦ εἰς τὸ ἔργον ὃ ἐπλήρωσαν.

Textus Receptus 26. κακειθεν απεπλευσαν εις αντιοχειαν οθεν ησαν παραδεδομενοι τη χαριτι του θεου εις το εργον ο επληρωσαν 26. kakeithen apleusan eis antiocheian othen esan paradedomenoi te chariti tou theou eis to ergon o eplerosan

East Original 27 Παραγενόμενοι δὲ καὶ συναγαγόντες τὴν ἐκκλησίαν ἀνήγγειλαν ὅσα ἐποίησεν ὁ Θεὸς μετ' αὐτῶν καὶ ὅτι ἤνοιξε τοῖς ἔθνεσι θύραν πίστεως.

Textus Receptus 27. παραγενομενοι δε και συναγαγοντες την εκκλησιαν ανηγγειλαν οσα εποιησεν ο θεος μετ αυτων και οτι ηνοιξεν τοις εθνεσιν θυραν πιστεως 27. paragenomenoi de kai sunagagontes ten ekklesian anegeilan osa epoiesen o theos met auton kai oti enoiksen tois ethnesin thuran pisteos

East Original 28 διέτριβον δὲ ἐκεῖ χρόνον οὐκ ὀλίγον σὺν τοῖς μαθηταῖς.

Textus Receptus 28. διετριβον δε εκει χρονον ουκ ολιγον συν τοις μαθηταις 28. dietribon de ekei chronon ouk oligon sun tois mathetais

Κεφάλαιο 15

East Original 1 Καί τινες κατελθόντες ἀπὸ τῆς Ἰουδαίας ἐδίδασκον τοὺς ἀδελφοὺς ὅτι Ἐὰν μὴ περιτέμνησθε τῷ ἔθει τῷ Μωϋσέως, οὐ δύνασθε σωθῆναι.

Textus Receptus 1. και τινες κατελθοντες απο της ιουδαιας εδιδασκον τους αδελφους οτι εαν μη περιτεμνησθε τω εθει μωυσεως ου δυνασθε σωθηναι 1. kai tines katelthontes apo tes

East
Original

2 γενομένης οὖν στάσεως καὶ ζητήσεως
οὐκ ὀλίγης τῷ Παύλῳ καὶ τῷ Βαρνάβῳ
πρὸς αὐτοὺς, ἔταξαν ἀναβαίνειν Παῦλον
καὶ Βαρνάβαν καὶ τινὰς ἄλλους ἐξ αὐτῶν
πρὸς τοὺς ἀποστόλους καὶ πρεσβυτέρους
εἰς Ἱερουσαλὴμ περὶ τοῦ ζητήματος
τούτου.

East
Original

3 Οἱ μὲν οὖν προπεμφθέντες ὑπὸ τῆς
ἐκκλησίας διήρχοντο τὴν Φοινίκην καὶ
Σαμάρειαν ἐκδιηγούμενοι τὴν
ἐπιστροφὴν τῶν ἐθνῶν, καὶ ἐποίουν
χαρὰν μεγάλην πᾶσι τοῖς ἀδελφοῖς.

Textus
Receptus

ioudaias edidaskon tous adelphous oti ean me
peritemnesthe to ethei mouseos ou dunasthe
sothenai

2. γενομενης ουν στασεως και συζητησεως
ουκ ολιγης τω παυλω και τω βαρναβα προς
αυτους εταξαν αναβαινειν παυλον και
βαρναβαν και τινας αλλους εξ αυτων προς
τους αποστολους και πρεσβυτερους εις
ιερουσαλημ περι του ζητηματος τουτου 2.
genomenes ουν staseos και suzeteseos ουκ
oliges to paulo και to barnaba pros αυτους
etaksan αναβαινειν paulon και barnaban και
tinas allous eks αυτον προς τους apostolous και
presbuterous εις ierousalem peri του zetematos
toutou

Textus
Receptus

3. οι μεν ουν προπεμφθεντες υπο της
εκκλησιας διηρχοντο την φοινικην και
σαμαρειαν εκδιηγουμενοι την επιστροφην
των εθνων και εποιουν χαραν μεγαλην
πασιν τοις αδελφοις 3. οι men ουν
propemfthentes υπο tes ekklesias dierchonto
ten foiniken και samareian ekdiegoumenoi ten
epistrofen ton ethnon και epoioun charan
megalen pasin tois adelfois

East Original 4 παραγενόμενοι δὲ εἰς Ἱερουσαλήμ ἀπεδέχθησαν ὑπὸ τῆς ἐκκλησίας καὶ τῶν ἀποστόλων καὶ τῶν πρεσβυτέρων, ἀνήγγειλάν τε ὅσα ὁ Θεὸς ἐποίησε μετ' αὐτῶν, καὶ ὅτι ἤνοιξε τοῖς ἔθνεσι θύραν πίστεως.

East Original 5 Ἐξανέστησαν δὲ τινες τῶν ἀπὸ τῆς αἰρέσεως τῶν Φαρισαίων πεπιστευκότες, λέγοντες ὅτι δεῖ περιτέμνειν αὐτοὺς παραγγέλλειν τε τηρεῖν τὸν νόμον Μωϋσέως.

East Original 6 Συνήχθησαν δὲ οἱ ἀπόστολοι καὶ οἱ πρεσβύτεροι ἰδεῖν περὶ τοῦ λόγου τούτου.

East Original 7 Πολλῆς δὲ συζητήσεως γενομένης ἀναστάς Πέτρος εἶπε πρὸς αὐτούς· Ἄνδρες ἀδελφοί, ὑμεῖς ἐπίστασθε ὅτι ἀφ'

Textus Receptus 4. παραγενομενοι δε εις ιερουσαλημ απεδεχθησαν υπο της εκκλησιας και των αποστολων και των πρεσβυτερων ανηγγειλαν τε οσα ο θεος εποιησεν μετ αυτων 4. paragenomenoi de eis ierousalem apedechthesan upo tes ekklesias kai ton apostolon kai ton presbyteron anegeilan te osa o theos epoiesen met auton

Textus Receptus 5. εξανεστησαν δε τινες των απο της αιρεσεως των φαρισαιων πεπιστευκοτες λεγοντες οτι δει περιτεμνειν αυτους παραγγελλειν τε τηρειν τον νομον μωυσεως 5. eksanestesan de tines ton apo tes aireseos ton farisaion pepisteukotes legontes oti dei peritemnein autous paraggellein te terein ton nomon mouseos

Textus Receptus 6. συνηχθησαν δε οι αποστολοι και οι πρεσβυτεροι ιδειν περι του λογου τουτου 6. sunechthesan de oi apostoloi kai oi presbyteroi idein peri tou logou toutou

Textus Receptus 7. πολλης δε συζητησεως γενομενης αναστας πετρος ειπεν προς αυτους ανδρες αδελφοι υμεις επιστασθε οτι αφ ημερων αρχαιων ο

ἡμερῶν ἀρχαίων ὁ Θεὸς ἐν ὑμῖν
ἐξελέξατο διὰ τοῦ στόματός μου ἀκοῦσαι
τὰ ἔθνη τὸν λόγον τοῦ εὐαγγελίου καὶ
πιστεῦσαι.

East Original 8 καὶ ὁ καρδιογνώστης Θεὸς
ἐμαρτύρησεν αὐτοῖς δούς αὐτοῖς τὸ
Πνεῦμα τὸ ἅγιον καθὼς καὶ ἡμῖν,

East Original 9 καὶ οὐδὲν διέκρινε μεταξὺ ἡμῶν τε καὶ
αὐτῶν τῆ πίστει καθάρισας τὰς καρδίας
αὐτῶν.

East Original 10 νῦν οὖν τί πειράζετε τὸν Θεόν,
ἐπιθεῖναι ζυγὸν ἐπὶ τὸν τράχηλον τῶν
μαθητῶν, ὃν οὔτε οἱ πατέρες ἡμῶν οὔτε
ἡμεῖς ἰσχύσαμεν βαστάσαι;

θεος ἐν ἡμῖν ἐξελέξατο διὰ τοῦ στοματός μου
ἀκοῦσαι τὰ ἔθνη τὸν λόγον τοῦ εὐαγγελίου
καὶ πιστεῦσαι 7. polles de suzeteseos
genomenes anastas petros eipen pros autous
andres adelfoi umeis epistasthe oti af emeron
archaion o theos en emin ekseleksato dia tou
stomatos mou akousai ta ethne ton logon tou
euaggeliou kai pisteusai

Textus Receptus 8. καὶ ὁ καρδιογνώστης Θεὸς ἐμαρτύρησεν
αὐτοῖς δούς αὐτοῖς τὸ πνεῦμα τὸ ἅγιον καθὼς
καὶ ἡμῖν 8. kai o kardiognostes theos
emarturesen autois dous autois to pneuma to
agion kathos kai emin

Textus Receptus 9. καὶ οὐδὲν διέκρινεν μεταξὺ ἡμῶν τε καὶ
αὐτῶν τῆ πίστει καθάρισας τὰς καρδίας
αὐτῶν 9. kai ouden diekrinen metaksu emon te
kai auton te pistei katharisas tas kardias auton

Textus Receptus 10. νῦν οὖν τί πειράζετε τὸν Θεὸν ἐπιθεῖναι
ζυγὸν ἐπὶ τὸν τράχηλον τῶν μαθητῶν ὃν
οὔτε οἱ πατέρες ἡμῶν οὔτε ἡμεῖς ἰσχύσαμεν
βαστάσαι 10. nun oun ti peirazete ton theon
epitheinai zugon epi ton trachelon ton
matheton on oute oi pateres emon oute emeis

East Original 11 ἀλλὰ διὰ τῆς χάριτος τοῦ Κυρίου Ἰησοῦ πιστεύομεν σωθῆναι καθ' ὃν τρόπον κἀκεῖνοι.

East Original 12 Ἐσίγησε δὲ πᾶν τὸ πλῆθος καὶ ἤκουον Βαρνάβα καὶ Παύλου ἐξηγουμένων ὅσα ἐποίησεν ὁ Θεὸς σημεῖα καὶ τέρατα ἐν τοῖς ἔθνεσι δι' αὐτῶν.

East Original 13 Μετὰ δὲ τὸ σιγῆσαι αὐτοὺς ἀπεκρίθη Ἰάκωβος λέγων· Ἄνδρες ἀδελφοί, ἀκούσατέ μου.

East Original 14 Συμεὼν ἐξηγήσατο καθὼς πρῶτον ὁ Θεὸς ἐπεσκέψατο λαβεῖν ἐξ ἐθνῶν λαὸν ἐπὶ τῷ ὀνόματι αὐτοῦ.

East Original 15 καὶ τούτῳ συμφωνοῦσιν οἱ λόγοι τῶν

ischusamen bastasai

Textus Receptus 11. ἀλλὰ διὰ τῆς χάριτος κυρίου ἰησοῦ χριστοῦ πιστευομεν σωθῆναι καθ' ὃν τροπον κἀκεῖνοι 11. alla dia tes charitos kyriou iesou christou pisteuomen sothenai kath' ὃν tropon kakeinoi

Textus Receptus 12. ἐσίγησεν δε παν το πλῆθος και ἠκουον βαρναβα και παυλου ἐξηγουμενων ὅσα ἐποίησεν ὁ θεος σημεῖα και τερατα ἐν τοις ἐθνεσιν δι' αὐτων 12. esigesen de pan to plethos kai ekouon barnaba και paulou eksegoumenon osa epoiesen o theos semeia και terata ἐν τοις ethnesin di' auton

Textus Receptus 13. μετὰ δε το σιγῆσαι αὐτοὺς ἀπεκρίθη ἰακωβος λεγων ἀνδρες ἀδελφοι ακουσατε μου 13. meta de to sigesai autous apekrithe iakobos legon andres adelfoi akousate mou

Textus Receptus 14. συμεων ἐξηγησατο καθως πρωτον ὁ θεος ἐπεσκεψατο λαβεῖν ἐξ ἐθνων λαον ἐπὶ τῷ ὀνόματι αὐτοῦ 14. sumeon eksegesato kathos proton o theos epeskepsato laβein eks ethnon laon ἐπὶ τῷ ὀνόματι αὐτοῦ

Textus Receptus 15. και τουτω συμφωνουσιν οι λογοι των

προφητῶν, καθὼς γέγραπται

East Original 16 μετὰ ταῦτα ἀναστρέψω καὶ ἀνοικοδομήσω τὴν σκηνὴν Δαυῖδ τὴν πεπτωκυῖαν, καὶ τὰ κατεσκαμμένα αὐτῆς ἀνοικοδομήσω καὶ ἀνορθώσω αὐτήν,

East Original 17 ὅπως ἂν ἐκζητήσωσιν οἱ κατάλοιποι τῶν ἀνθρώπων τὸν Κύριον, καὶ πάντα τὰ ἔθνη ἐφ' οὓς ἐπικέκληται τὸ ὄνομά μου ἐπ' αὐτούς, λέγει Κύριος ὁ ποιῶν ταῦτα πάντα.

East Original 18 γνωστὰ ἀπ' αἰῶνός ἐστι τῷ Θεῷ πάντα τὰ ἔργα αὐτοῦ.

East Original 19 διὸ ἐγὼ κρίνω μὴ παρενοχλεῖν τοῖς ἀπὸ τῶν ἐθνῶν ἐπιστρέφουσιν ἐπὶ τὸν

προφητων καθως γεγραπται 15. kai touto sumfonousin oi logoi ton profeton kathos gegraptai

Textus Receptus 16. μετα ταυτα αναστρεψω και ανοικοδομησω την σκηνην δαβιδ την πεπτωκυιαν και τα κατεσκαμμενα αυτης ανοικοδομησω και ανορθωσω αυτην 16. meta tauta anastrepso kai anoikodomeso ten skenen daβid ten peptokvian kai ta kateskammena autes anoikodomeso kai anorthoso auten

Textus Receptus 17. οπως αν εκζητησωσιν οι καταλοιποι των ανθρωπων τον κυριον και παντα τα εθνη εφ ους επικεκληται το ονομα μου επ αυτους λεγει κυριος ο ποιων ταυτα παντα 17. opos an ekzetesosin oi kataloiποι ton anthropon ton kurion kai panta ta ethne ef ous epikekletai to onoma mou ep autous legei kurios o poion tauta panta

Textus Receptus 18. γνωστα απ αιωνος εστιν τω θεω παντα τα εργα αυτου 18. gnosta ap aionos estin to theo panta ta erga αυτου

Textus Receptus 19. διο εγω κρινω μη παρενοχλειν τοις απο των εθνων επιστρεφουσιν επι τον θεον 19.

Θεόν,

East
Original

20 ἀλλὰ ἐπιστεῖλαι αὐτοῖς τοῦ ἀπέχεσθαι
ἀπὸ τῶν ἀλισγημάτων τῶν εἰδώλων καὶ
τῆς πορνείας καὶ τοῦ πνικτοῦ καὶ τοῦ
αἵματος.

Textus
Receptus

dio ego krino me parenochlein tois apo ton
ethnon epistrefousin epi ton theon
20. αλλα επιστειλαι αυτοις του απεχεσθαι
απο των αλισγηματων των ειδωλων και της
πορνειας και του πνικτου και του αιματος 20.
alla episteilai autois tou apechesthai apo ton
alishmaton ton eidolon kai tes porneias kai tou
pniktou kai tou aimatos

East
Original

21 Μωϋσῆς γὰρ ἐκ γενεῶν ἀρχαίων κατὰ
πόλιν τοὺς κηρύσσοντας αὐτὸν ἔχει ἐν
ταῖς συναγωγαῖς κατὰ πᾶν σάββατον
ἀναγινωσκόμενος.

Textus
Receptus

21. μωσης γαρ εκ γενεων αρχαιων κατα
πολιν τους κηρυσσοντας αυτον εχει εν ταις
συναγωγαις κατα παν σαββατον
αναγινωσκομενος 21. moses gar ek geneon
archaion kata polin tous kerussontas auton
echei en tais synagogais kata pan saβbaton
anaginoskomenos

East
Original

22 Τότε ἔδοξε τοῖς ἀποστόλοις καὶ τοῖς
πρεσβυτέροις σὺν ὅλῃ τῇ ἐκκλησίᾳ
ἐκλεξαμένους ἄνδρας ἐξ αὐτῶν πέμψαι
εἰς Ἀντιόχειαν σὺν τῷ Παύλῳ καὶ
Βαρνάβᾳ, Ἰούδαν τὸν ἐπικαλούμενον
Βαρσαββᾶν καὶ Σίλαν, ἄνδρας
ἡγουμένους ἐν τοῖς ἀδελφοῖς,

Textus
Receptus

22. τοτε εδοξεν τοις αποστολοις και τοις
πρεσβυτεροις συν ολη τη εκκλησια
εκλεξαμενους ανδρας εξ αυτων πεμψαι εις
αντιοχειαν συν τω παυλω και βαρναβα
ιουδαν τον επικαλουμενον βαρσαβαν και
σιλαν ανδρας ηγουμενους εν τοις αδελφοις
22. tote edoksen tois apostolois kai tois
presbuterois sun ole te ekklesia ekleksamenous

East
Original

23 γράψαντες διὰ χειρὸς αὐτῶν τάδε· Οἱ ἀπόστολοι καὶ οἱ πρεσβύτεροι καὶ οἱ ἀδελφοὶ τοῖς κατὰ τὴν Ἀντιόχειαν καὶ Συρίαν καὶ Κιλικίαν ἀδελφοῖς τοῖς ἐξ ἐθνῶν χαίρειν.

East
Original

24 Ἐπειδὴ ἠκούσαμεν ὅτι τινὲς ἐξ ἡμῶν ἐξελθόντες ἐτάραξαν ὑμᾶς λόγοις ἀνασκευάζοντες τὰς ψυχὰς ὑμῶν, λέγοντες περιτέμνεσθαι καὶ τηρεῖν τὸν νόμον, οἷς οὐ διεστείλαμεθα,

East
Original

25 ἔδοξεν ἡμῖν γενομένοις ὁμοθυμαδὸν, ἐκλεξαμένους ἄνδρας πέμψαι πρὸς ὑμᾶς

Textus
Receptus

andras eks auton pempesai eis antiocheian sun to paulo kai barnaba ioudan ton epikaloumenon barsaban kai silan andras egoumenous en tois adelfois 23. γραψαντες δια χειρος αυτων ταδε οι αποστολοι και οι πρεσβυτεροι και οι αδελφοι τοις κατα την αντιοχειαν και συριαν και κιλικιαν αδελφοις τοις εξ εθνων χαιρειν 23. grapsantes dia cheiros auton tade oi apostoloi kai oi presbyteroi kai oi adelfoi tois kata ten antiocheian kai surian kai kilikian adelfois tois eks ethnon chairein

Textus
Receptus

24. επειδη ηκουσαμεν οτι τινες εξ ημων εξελθοντες εταραξαν υμας λογοις ανασκευαζοντες τας ψυχας υμων λεγοντες περιτεμνεσθαι και τηρειν τον νομον οις ου διεστείλαμεθα 24. epeide ekousamen oti tines eks emon ekselthontes etaraksan umas logois anaskevazontes tas psuchas umon legontes peritemnesthai kai terein ton nomon ois ou diesteilametha

Textus
Receptus

25. εδοξεν ημιν γενομενοις ομοθυμαδον εκλεξαμενους ανδρας πεμψαι προς υμας συν

σὺν τοῖς ἀγαπητοῖς ἡμῶν Βαρνάβα καὶ
Παύλῳ,

East Original 26 ἀνθρώποις παραδεδωκόσι τὰς ψυχὰς
αὐτῶν ὑπὲρ τοῦ ὀνόματος τοῦ Κυρίου
ἡμῶν Ἰησοῦ Χριστοῦ.

East Original 27 ἀπεστάλκαμεν οὖν Ἰούδαν καὶ Σίλαν
καὶ αὐτοὺς διὰ λόγου ἀπαγγέλλοντας τὰ
αὐτά.

East Original 28 ἔδοξεν γὰρ τῷ ἁγίῳ Πνεύματι καὶ ἡμῖν
μηδὲν πλέον ἐπιτίθεσθαι ὑμῖν βάρος
πλὴν τῶν ἐπιτάγης τούτων,

East Original 29 ἀπέχεσθαι εἰδωλοθύτων καὶ αἵματος
καὶ πνικτοῦ καὶ πορνείας· ἐξ ὧν
διατηροῦντες ἑαυτοὺς εὖ πράξετε.
ἔρρωσθε.

τοῖς ἀγαπητοῖς ἡμῶν βαρναβα καὶ παυλῳ 25.
edoksen emin genomenois omothumadon
ekleksamenous andras pempσαι pros umas sun
tois agapetois emon βαρναβα καὶ paulo

Textus Receptus 26. ἀνθρωποις παραδεδωκοσιν τας ψυχας
αυτων υπερ του ονοματος του κυριου ημων
ιησου χριστου 26. anthropois paradedokosin
tas psuchas auton uper tou onomatos tou kuriou
emon iesou christou

Textus Receptus 27. ἀπεσταλκαμεν ουν ιουδαν και σιλαν και
αυτους δια λογου ἀπαγγελλοντας τα αυτα
27. apestalkamen oyn ioudan kai silan kai
autous dia logou apaggellontas ta auta

Textus Receptus 28. εδοξεν γαρ τω αγιω πνευματι και ημιν
μηδεν πλεον επιτιθεσθαι υμιν βαρος πλην
των επιταγης τουτων 28. edoksen gar to agio
pneumati kai emin meden pleon epitithesthai
umin baros plen ton epanagkes touton

Textus Receptus 29. ἀπεχεσθαι εἰδωλοθυτων και αιματος και
πνικτου και πορνειας εξ ων διατηρουντες
εαυτους ευ πραξετε ερρωσθε 29. apechesthai
eidolothuton kai aimatos kai pniktou kai
porneias eks on diaterountes eautous eu

East Original 30 Οί μὲν οὖν ἀπολυθέντες ἦλθον εἰς Ἀντιόχειαν, καὶ συναγαγόντες τὸ πλῆθος ἐπέδωκαν τὴν ἐπιστολήν.

East Original 31 ἀναγνόντες δὲ ἐχάρησαν ἐπὶ τῇ παρακλήσει.

East Original 32 Ἰούδας τε καὶ Σίλας, καὶ αὐτοὶ προφήται ὄντες, διὰ λόγου πολλοῦ παρεκάλεσαν τοὺς ἀδελφοὺς καὶ ἐπεστήριξαν.

East Original 33 ποιήσαντες δὲ χρόνον ἀπελύθησαν μετ' εἰρήνης ἀπὸ τῶν ἀδελφῶν πρὸς τοὺς ἀποστόλους.

East Original 34 ἔδοξε δὲ τῷ Σίλα ἐπιμεῖναι αὐτοῦ.

praksete errosthe

Textus Receptus 30. οι μεν ουν απολυθεντες ηλθον εις αντιοχειαν και συναγαγοντες το πληθος επεδωκαν την επιστολην 30. oi men ουν apoluthentes elthon eis antiocheian kai sunagagontes to plethos epedokan ten epistolēn

Textus Receptus 31. αναγνοντες δε εχαρησαν επι τη παρακλησει 31. anagnontes de echaresan epi te parakleseī

Textus Receptus 32. ιουδας {VAR1: τε } {VAR2: δε } και σιλας και αυτοι προφηται οντες δια λογου πολλου παρεκαλεσαν τους αδελφους και επεστηριξαν 32. ioudas {VAR1: te } {VAR2: de } kai silas kai autoi profetai ontes dia logou pollou parekalesan tous adelfous kai epesteriksān

Textus Receptus 33. ποιησαντες δε χρονον απελυθησαν μετ ειρηνης απο των αδελφων προς τους αποστολους 33. poiesantes de chronon apelvthesan met eirenes apo ton adelfon pros tous apostolous

Textus Receptus 34. εδοξεν δε τω σιλα επιμειναι αυτου 34. edoksen de to sila epimeinai autou

συμπαλαβεῖν τοῦτον.

East Original 39 ἐγένετο οὖν παροξυσμὸς, ὥστε ἀποχωρισθῆναι αὐτοὺς ἀπ' ἀλλήλων, τόν τε Βαρνάβαν παραλαβόντα τὸν Μάρκον ἐκπλεῦσαι εἰς Κύπρον.

East Original 40 Παῦλος δὲ ἐπιλεξάμενος Σίλαν ἐξῆλθε, παραδοθεὶς τῇ χάριτι τοῦ Θεοῦ ὑπὸ τῶν ἀδελφῶν,

East Original 41 διήρχετο δὲ τὴν Συρίαν καὶ Κιλικίαν ἐπιστηρίζων τὰς ἐκκλησίας.

Κεφάλαιο 16

East Original 1 Κατήντησε δὲ εἰς Δέρβην καὶ Λύστραν. καὶ ἰδοὺ μαθητὴς τις ἦν ἐκεῖ ὀνόματι

pavlos de eksiou ton apostanta ap auton apo pamfulias kai me sunelthonta autois eis to ergon me symparalabein touton

Textus Receptus 39. egeneto oyn paroξusmos ωστε αποχωρισθηναι αυτους απ αλληλων τον τε βαρναβαν παραλαβοντα τον μαρκον εκπλευσαι εις κυπρον 39. egeneto oyn paroksusmos oste apochoristhenai autous ap allelon ton te barnabam paralabonta ton markon ekpleusai eis kypron

Textus Receptus 40. paulos de epileksamenos silan exelthen paradotheis te chariti tou theou upo ton adelfon 40. pavlos de epileksamenos silan ekselthen paradotheis te chariti tou theou upo ton adelfon

Textus Receptus 41. diercheto de ten surian kai kilikian episterizon tas ekklesias 41. diercheto de ten surian kai kilikian episterizon tas ekklesias

Textus Receptus 1. katenhthesen de eis derbhen kai lystran kai idou mathetes tis hn ekei onomati timotheos

Τιμόθεος, υἱὸς γυναικὸς τινος Ἰουδαίας
πιστῆς, πατρὸς δὲ Ἑλληνοῦ,

East Original 2 ὃς ἐμαρτυρεῖτο ὑπὸ τῶν ἐν Λύστροις
καὶ Ἰκονίῳ ἀδελφῶν.

East Original 3 τοῦτον ἠθέλησεν ὁ Παῦλος σὺν αὐτῷ
ἐξελεῖν, καὶ λαβὼν περιέτεμεν αὐτὸν
διὰ τοὺς Ἰουδαίους τοὺς ὄντας ἐν τοῖς
τόποις ἐκείνοις· ἤδεισαν γὰρ ἅπαντες τὸν
πατέρα αὐτοῦ ὅτι Ἑλληνας ὑπῆρχεν.

East Original 4 ὡς δὲ διεπορεύοντο τὰς πόλεις,
παρεδίδουν αὐτοῖς φυλάσσειν τὰ
δόγματα τὰ κεκριμένα ὑπὸ τῶν
ἀποστόλων καὶ πρεσβυτέρων τῶν ἐν
Ἱερουσαλήμ.

υἱὸς γυναικὸς τινος ἰουδαίας πιστῆς πατρὸς
δε ἑλληνοῦ 1. katentesen de eis derben kai
lustran kai idou mathetes tis en ekei onomati
timotheos vios gunaikos tinos ioudaias pistes
patros de ellenos

Textus Receptus 2. ος εμαρτυρειτο υπο των εν λυστροις και
ικονιω αδελφων 2. os emartureito upo ton en
lustrois kai ikonio adelfon

Textus Receptus 3. τουτον ηθελησεν ο παυλος συν αυτω
εξελεθιν και λαβων περιετεμεν αυτον δια
τους ιουδαιους τους οντας εν τοις τοποις
εκεινοις ηδεισαν γαρ απαντες τον πατερα
αυτου οτι ελλην υπηρχεν 3. touton ethelesen o
pavlos sun auto ekselthein kai laβon perietemen
auton dia tous ioudaiious tous ontas en tois
topois ekeinois edeisan gar apantes ton patera
autou oti ellen uperchen

Textus Receptus 4. ως δε διεπορευοντο τας πολεις παρεδιδουν
αυτοις φυλασσειν τα δογματα τα κεκριμενα
υπο των αποστολων και των πρεσβυτερων
των εν ιερουσαλημ 4. os de dieporeuonto tas
poleis paredidoun autois fulassein ta dogmata
ta kekrimena upo ton apostolon kai ton

East Original 5 αἱ μὲν οὖν ἐκκλησῖαι ἐστερεοῦντο τῇ πίστει καὶ ἐπερίσσευον τῷ ἀριθμῷ καθ' ἡμέραν.

East Original 6 Διελθόντες δὲ τὴν Φρυγίαν καὶ τὴν Γαλατικὴν χώραν, κωλυθέντες ὑπὸ τοῦ ἁγίου Πνεύματος λαλήσαι τὸν λόγον ἐν τῇ Ἀσίᾳ,

East Original 7 ἐλθόντες κατὰ τὴν Μυσίαν ἐπείραζον κατὰ τὴν Βιθυνίαν πορεύεσθαι· καὶ οὐκ εἶασεν αὐτοὺς τὸ Πνεῦμα.

East Original 8 παρελθόντες δὲ τὴν Μυσίαν κατέβησαν εἰς Τρωάδα.

East Original 9 καὶ ὄραμα διὰ τῆς νυκτὸς ὤφθη τῷ Παύλῳ· ἀνὴρ τις ἦν Μακεδῶν ἐστῶς, παρακαλῶν αὐτὸν καὶ λέγων· Διαβὰς εἰς Μακεδονίαν βοήθησον ἡμῖν.

presbyteron ton en ierousalem

Textus Receptus 5. αι μεν ουν εκκλησiai εστερεουντο τη πιστει και επερισσευον τω αριθμω καθ ημεραν 5. ai men ουν ekklesiai estereounto te pistei και eperisseuon to arithmo kath emeran

Textus Receptus 6. διελθοντες δε την φρυγiαν και την γαλατικην χωραν κωλυθεντες υπο του αγιου πνευματος λαλησαι τον λογον εν τη ασια 6. dielthontes de ten frugian και ten galatiken choran koluthentes υπο του αγιου pneuματος lalesai ton logon εν te asia

Textus Receptus 7. ελθοντες κατα την μυσιαν επειραζον κατα την βιθυνιαν πορευεσθαι και ουκ ειασεν αυτους το πνευμα 7. elthontes kata ten musian epeirazon kata ten bithunian porevesthai και ουκ eiasen autous to pneuma

Textus Receptus 8. παρελθοντες δε την μυσιαν κατεβησαν εις τρωαδα 8. parelthontes de ten musian katebesan eis troada

Textus Receptus 9. και οραμα δια της νυκτος ωφθη τω παυλω ανηρ τις ην μακεδων εστως παρακαλων αυτον και λεγων διαβας εις μακεδονιαν βοηθησον ημιν 9. και orama dia tes nuktos

East
Original

10 ὡς δὲ τὸ ὄραμα εἶδεν, εὐθέως
ἐζητήσαμεν ἐξελθεῖν εἰς τὴν
Μακεδονίαν, συμβιβάζοντες ὅτι
προσκέκληται ἡμᾶς ὁ Κύριος
εὐαγγελίσασθαι αὐτούς.

East
Original

11 Ἀναχθέντες οὖν ἀπὸ τῆς Τρωάδος
εὐθυδρομήσαμεν εἰς Σαμοθράκην, τῇ δὲ
ἐπιούσῃ εἰς Νεάπολιν,

East
Original

12 ἐκεῖθεν τε εἰς Φιλίππους, ἣτις ἐστὶ
πρώτη τῆς μερίδος τῆς Μακεδονίας πόλις
κολωνία. ἤμεν δὲ ἐν αὐτῇ τῇ πόλει
διατρίβοντες ἡμέρας τινάς,

East
Original

13 τῇ τε ἡμέρᾳ τῶν σαββάτων ἐξήλθομεν

Textus
Receptus

ofthe to paulo aner tis en makedon estos
parakalon auton kai legon diaβas eis
makedonian βοetheson emin

Textus
Receptus

10. ως δε το οραμα ειδεν ευθεως εζητησαμεν
εξελθειν εις την μακεδονιαν συμβιβαζοντες
οτι προσκεκληται ημας ο κυριος
ευαγγελισασθαι αυτους 10. os de to orama
eiden eutheos ezetesamen ekselthein eis ten
makedonian συμβιβαζοντες οτι προσκεκληται
emas ο κυριος ευαγγελισασθαι αυτους

Textus
Receptus

11. αναχθεντες ουν απο της τρωαδος
ευθυδρομησαμεν εις σαμοθρακην τη τε
επιουση εις νεαπολιν 11. anachthentes ουν
apo tes troados euthudromesamen eis
samothraken te te epiousse eis neapolin
12. εκειθεν τε εις φιλιππους ητις εστιν πρωτη
της μεριδος της μακεδονιας πολισ κολωνια
ημεν δε εν ταυτη τη πολει διατριβοντες
ημερας τινας 12. ekeithen te eis filippous etis
estin prote tes meridos tes makedonias polis
kolonia emen de en taute te polei diatribontes
emeras tinas

Textus
Receptus

13. τη τε ημερα των σαββατων εξηλθομεν

ἔξω τῆς πόλεως παρὰ ποταμὸν οὗ
ἐνομιζέτο προσευχὴ εἶναι, καὶ
καθίσαντες ἐλαλοῦμεν ταῖς
συνελθούσαις γυναῖξί.

East
Original

14 καὶ τις γυνὴ ὀνόματι Λυδία,
πορφυρόπωλις πόλεως Θυατείρων,
σεβομένη τὸν Θεόν, ἤκουεν, ἧς ὁ Κύριος
διήνοιξε τὴν καρδίαν προσέχειν τοῖς
λαλουμένοις ὑπὸ τοῦ Παύλου.

East
Original

15 ὡς δὲ ἐβαπτίσθη καὶ ὁ οἶκος αὐτῆς,
παρεκάλεσε λέγουσα· Εἰ κεκρίκατέ με
πιστὴν τῷ Κυρίῳ εἶναι, εἰσελθόντες εἰς
τὸν οἶκόν μου μείνατε· καὶ παρεβιάσατο
ἡμᾶς.

ἔξω τῆς πόλεως παρὰ ποταμὸν οὗ ἐνομιζέτο
προσευχὴ εἶναι καὶ καθίσαντες ἐλαλοῦμεν
ταῖς συνελθούσαις γυναῖξιν 13. te te emera
ton saβbaton ekselthomen ekso tes poleos para
potamon ou enomizeto proseuche einai kai
kathisantes elaloumen tais sunelthousais
gunaiksin

Textus
Receptus

14. καὶ τις γυνὴ ὀνόματι Λυδία πορφυροπόλις
πόλεως θυατείρων σεβομένη τὸν θεὸν
ἠκουεν ἧς ὁ κύριος διήνοιξεν τὴν καρδίαν
προσεχειν τοῖς λαλουμένοις ὑπὸ τοῦ παύλου
14. kai tis gune onomati ludia porfyropolis
poleos thvateiron seβomene ton theon ekouen
es o kurios dienoiksen ten kardian prosechein
tois laloumenois upo tou paulou

Textus
Receptus

15. ὡς δὲ ἐβαπτίσθη καὶ ὁ οἶκος αὐτῆς
παρεκάλεσεν λέγουσα εἰ κεκρίκατέ με
πιστὴν τῷ κυρίῳ εἶναι εἰσελθόντες εἰς τὸν
οἶκόν μου μείνατε καὶ παρεβιάσατο ἡμᾶς 15.
os de ebaptisthe kai o oikos autes parekalesen
legousa ei kekrikate me pisten to kurio einai
eiselthontes eis ton oikon mou meinate kai
pareβiasato emas

East Original 16 Ἐγένετο δὲ πορευομένων ἡμῶν εἰς προσευχὴν παιδίσκην τινὰ ἔχουσαν πνεῦμα πύθωνος ἀπαντῆσαι ἡμῖν, ἣτις ἐργασίαν πολλὴν παρεῖχε τοῖς κυρίοις αὐτῆς μαντευομένη.

East Original 17 αὕτη κατακολουθήσασα τῷ Παύλῳ καὶ τῷ Σίλα ἐκράζε λέγουσα· Οὗτοι οἱ ἄνθρωποι δούλοι τοῦ Θεοῦ τοῦ ὑψίστου εἰσίν, οἵτινες καταγγέλλουσιν ἡμῖν ὁδὸν σωτηρίας.

East Original 18 τοῦτο δὲ ἐποίει ἐπὶ πολλὰς ἡμέρας. διαπονηθεὶς δὲ ὁ Παῦλος καὶ ἐπιστρέψας τῷ πνεύματι εἶπε· Παραγγέλλω σοι ἐν τῷ ὀνόματι Ἰησοῦ Χριστοῦ ἐξελθεῖν ἀπ' αὐτῆς. καὶ ἐξῆλθεν αὐτῇ τῇ ὥρᾳ.

Textus Receptus 16. εγενετο δε πορευομενων ημων εις προσευχην παιδισκην τινα εχουσαν πνευμα πυθωνος απαντησαι ημιν ητις εργασιαν πολλην παρειχεν τοις κυριοις αυτης μαντευομενη 16. egeneto de poreuomenon emon eis proseuchen paidisken tina echousan pneuma puthonos apantesai emin etis ergasian pollen pareichen tois kuriois autes manteuomene

Textus Receptus 17. αυτη κατακολουθησασα τω παυλω και ημιν εκραζεν λεγουσα ουτοι οι ανθρωποι δουλοι του θεου του υψιστου εισιν οιτινες καταγγελλουσιν ημιν οδον σωτηριας 17. aute katakolouthesasa to paulo kai emin ekrazen legousa outoi oi anthropoi douloi tou theou tou upsistou eisin oitines kataggellousin emin odon soterias

Textus Receptus 18. τουτο δε εποιει επι πολλας ημερας διαπονηθεις δε ο παυλος και επιστρεψας τω πνευματι ειπεν παραγγελλω σοι εν τω ονοματι ιησου χριστου εξελθειν απ αυτης και εξηλθεν αυτη τη ωρα 18. touto de epoiei epi pollas emeras diaponetheis de o paulos kai epistrepsas to pneumati eipen paraggello soi en

East Original 19 Ἰδόντες δὲ οἱ κύριοι αὐτῆς ὅτι ἐξῆλθεν ἡ ἐλπίς τῆς ἐργασίας αὐτῶν, ἐπιλαβόμενοι τὸν Παῦλον καὶ τὸν Σίλαν εἴλκυσαν εἰς τὴν ἀγορὰν ἐπὶ τοὺς ἄρχοντας,

East Original 20 καὶ προσαγαγόντες αὐτοὺς τοῖς στρατηγοῖς εἶπον· Οὗτοι οἱ ἄνθρωποι ἐκταράσσουσιν ἡμῶν τὴν πόλιν Ἰουδαῖοι ὑπάρχοντες,

East Original 21 καὶ καταγγέλλουσιν ἔθνη ἃ οὐκ ἔξεστιν ἡμῖν παραδέχεσθαι οὐδὲ ποιεῖν Ῥωμαίοις οὖσι.

East Original 22 καὶ συνεπέστη ὁ ὄχλος κατ' αὐτῶν. καὶ οἱ στρατηγοὶ περιορήξαντες αὐτῶν τὰ

Textus Receptus 19. ιδοντες δε οι κυριοι αυτης οτι εξηλθεν η ελπις της εργασιας αυτων επιλαβομενοι τον παυλον και τον σιλαν ειλκυσαν εις την αγοραν επι τους αρχοντας 19. idontes de oi kurioi avtes oti ekselthen e elpis tes ergasias auton epilabomenoi ton paulon kai ton silan eilkusan eis ten agoran epi tous archontas

Textus Receptus 20. και προσαγαγοντες αυτους τοις στρατηγοις ειπον ουτοι οι ανθρωποι εκταρασσουσιν ημων την πολιν ιουδαιοι υπαρχοντες 20. kai prosagagontes autous tois strategois eipon outoi oi anthropoi ektarassousin emon ten polin ioudaioi uparchontes

Textus Receptus 21. και καταγγελλουσιν εθνη α ουκ εκσεστιν ημιν παραδεχεσθαι ουδε ποιειν ρωμαιοις ουσιν 21. kai kataggellousin ethe a ouk eksestin emin paradechesthai oude poiein romaiouis ousin

Textus Receptus 22. και συνεπεστη ο οχλος κατ αυτων και οι στρατηγοι περιορηξαντες αυτων τα ιματια

ίμάτια ἐκέλευον ραβδίζειν,

East Original 23 πολλάς τε ἐπιθέντες αὐτοῖς πληγὰς ἔβαλον εἰς φυλακὴν, παραγγείλαντες τῷ δεσμοφύλακι ἀσφαλῶς τηρεῖν αὐτούς·

East Original 24 ὃς παραγγελίαν τοιαύτην εἰληφῶς ἔβαλεν αὐτούς εἰς τὴν ἐσωτέραν φυλακὴν καὶ τοὺς πόδας αὐτῶν ἠσφαλίσατο εἰς τὸ ξύλον.

East Original 25 Κατὰ δὲ τὸ μεσονύκτιον Παῦλος καὶ Σίλας προσευχόμενοι ὕμνουν τὸν Θεόν· ἐπηκροῶντο δὲ αὐτῶν οἱ δέσμιοι.

East Original 26 ἄφνω δὲ σεισμός ἐγένετο μέγας, ὥστε σαλευθῆναι τὰ θεμέλια τοῦ δεσμοτηρίου, ἀνεώχθησάν τε παραχορῆμα αἱ θύραι

εκελευον ραβδιζειν 22. kai sunepeste o ochlos kat auton kai oi strategoi perirreksantes auton ta imatia ekelevon rabdizein

Textus Receptus 23. πολλας τε επιθεντες αυτοις πληγας εβαλον εις φυλακην παραγγειλαντες τω δεσμοφυλακι ασφαλως τηρειν αυτους 23. pollas te epithentes autois plegas ebalon eis fulaken paraggeilantes to desmofylaki asfalos terein autous

Textus Receptus 24. ος παραγγελιαν τοιαυτην ειληφως εβαλεν αυτους εις την εσωτεραν φυλακην και τους ποδας αυτων ησφαλισατο εις το ξυλον 24. os paraggelian toiauten eilefos ebalen autous eis ten esoteran fulaken kai tous podas auton esfalisato eis to ksulon

Textus Receptus 25. κατα δε το μεσονυκτιον παυλος και σιλας προσευχομενοι υμνουν τον θεον επηκροωντο δε αυτων οι δεσμιοι 25. kata de to mesonuktion pavlos kai silas proseuchomenoi umnoun ton theon epékroonto de auton oi desmioi

Textus Receptus 26. αφνω δε σεισμος εγενετο μεγας ωστε σαλευθηναι τα θεμελια του δεσμοτηριου ανεωχθησαν τε παραχορημα αι θυραι πασαι

πάσαι καὶ πάντων τὰ δεσμὰ ἀνέθη.

και παντων τα δεσμα ανεθη 26. afno de seismos egeneto megas oste salevthenai ta themelia tou desmoteriu aneochthesan te parachrema ai thurai pasai kai panton ta desma anethe

East Original 27 ἔξυπνος δὲ γενόμενος ὁ δεσμοφύλαξ καὶ ἰδὼν ἀνεωγμένας τὰς θύρας τῆς φυλακῆς, σπασάμενος μάχαιραν ἔμελλεν ἑαυτὸν ἀναιρεῖν, νομίζων ἐκπεφευγέναι τοὺς δεσμίους.

Textus Receptus 27. εξυπνος δε γενομενος ο δεσμοφυλαξ και ιδων ανεωγμενας τας θυρας της φυλακης σπασαμενος μαχαιραν εμελλεν εαυτον αναιρειν νομιζων εκπεφευγεναι τους δεσμιους 27. eksupnos de genomenos o desmofylaks kai idon aneogmenas tas thuras tes fulakes spasamenos machairan emellen eauton anairein nomizon ekpefeugenai tous desmious

East Original 28 ἐφώνησε δὲ φωνῆ μεγάλη ὁ Παῦλος λέγων· Μηδὲν πράξης σεαυτῷ κακόν· ἅπαντες γὰρ ἐσμεν ἐνθάδε.

Textus Receptus 28. εφωνησεν δε φωνη μεγαλη ο παυλος λεγων μηδεν πραξης σεαυτω κακον απαντες γαρ εσμεν ενθαδε 28. ephonesen de fone megale o pavlos legon meden prakses seavto kakon apantes gar esmen enthade

East Original 29 αἰτήσας δὲ φῶτα εἰσεπήδησε, καὶ ἔντρομος γενόμενος προσέπεσε τῷ Παύλῳ καὶ τῷ Σίλῳ,

Textus Receptus 29. αιτησας δε φωτα εισεπηδησεν και εντρομος γενομενος προσεπεσεν τω παυλω και τω σιλα 29. aitesas de fota eisepedesen kai entromos genomenos prosepesen to paulo kai

East Original 30 καὶ προαγαγὼν αὐτοὺς ἔξω ἔφη·
Κύριοι, τί με δεῖ ποιεῖν ἵνα σωθῶ;

East Original 31 οἱ δὲ εἶπον· Πίστευσον ἐπὶ τὸν Κύριον
Ἰησοῦν Χριστόν, καὶ σωθήσῃ σὺ καὶ ὁ
οἶκός σου.

East Original 32 καὶ ἐλάλησαν αὐτῷ τὸν λόγον τοῦ
Κυρίου καὶ πᾶσι τοῖς ἐν τῇ οἰκίᾳ αὐτοῦ.

East Original 33 καὶ παραλαβὼν αὐτοὺς ἐν ἐκείνῃ τῇ
ᾠρᾳ τῆς νυκτὸς ἔλουσεν ἀπὸ τῶν
πληγῶν, καὶ ἐβαπτίσθη αὐτὸς καὶ οἱ
αὐτοῦ πάντες παραχρῆμα,

East Original 34 ἀναγαγὼν τε αὐτοὺς εἰς τὸν οἶκον
αὐτοῦ παρέθηκε τραπέζαν, καὶ
ἠγαλλίασατο πανοικὶ πεπιστευκῶς τῷ
Θεῷ.

to sila

Textus Receptus 30. και προαγαγων αυτους εξω εφη κυριοι τι
με δει ποιειν ινα σωθω 30. kai proagagon
autous ekso efe kurioi ti me dei poiein ina sotho

Textus Receptus 31. οι δε ειπον πιστευσον επι τον κυριον
ιησουν χριστον και σωθηση συ και ο οικος
σου 31. oi de eipon pisteuson epi ton kurion
iesoun christon kai sothese su kai o oikos sou

Textus Receptus 32. και ελαλησαν αυτω τον λογον του κυριου
και πασιν τοις εν τη οικια αυτου 32. kai
elalesan auto ton logon tou kuriou kai pasin tois
en te oikia autou

Textus Receptus 33. και παραλαβων αυτους εν εκεινη τη ωρα
της νυκτος ελουσεν απο των πληγων και
εβαπτισθη αυτος και οι αυτου παντες
παραχρομα 33. kai paralaβon autous en ekeine
te ora tes nuktos elousen apo ton plegon kai
ebaptisthe autos kai oi autou pantes
parachrema

Textus Receptus 34. αναγαγων τε αυτους εις τον οικον αυτου
παρεθηκεν τραπεζαν και ηγαλλιασατο
πανοικι πεπιστευκως τω θεω 34. anagagon te
autous eis ton oikon autou paretheken trapezan

East
Original

35 Ἡμέρας δὲ γενομένης ἀπέστειλαν οἱ
στρατηγοὶ τοὺς ῥαβδούχους λέγοντες·
Ἀπόλυσον τοὺς ἀνθρώπους ἐκείνους.

East
Original

36 ἀπήγγειλε δὲ ὁ δεσμοφύλαξ τοὺς
λόγους τούτους πρὸς τὸν Παῦλον, ὅτι
Ἀπεστάλκασιν οἱ στρατηγοὶ ἵνα
ἀπολυθῆτε. νῦν οὖν ἐξελθόντες
πορεύεσθε ἐν εἰρήνῃ.

East
Original

37 ὁ δὲ Παῦλος ἔφη πρὸς αὐτούς·
Δείραντες ἡμᾶς δημοσία ἀκατακρίτους,
ἀνθρώπους Ῥωμαίους ὑπάρχοντας,
ἔβαλον εἰς φυλακὴν· καὶ νῦν λάθρα ἡμᾶς
ἐκβάλλουσιν; οὐ γάρ, ἀλλὰ ἐλθόντες
αὐτοὶ ἡμᾶς ἐξαγαγέτωσαν.

Textus
Receptus

kai egalliasato panoiki pepisteukos to theo
35. ημερας δε γενομενης απεστειλαν οι
στρατηγοι τους ραβδουχους λεγοντες
απολυσον τους ανθρωπους εκεινους 35.
emeras de genomenes apesteilan oi strategoi
tous raβdouchous legontes apoluson tous
anthropous ekeinous

Textus
Receptus

36. απηγγειλεν δε ο δεσμοφυλαξ τους λογους
τουτους προς τον παυλον οτι απεσταλκασιν
οι στρατηγοι ινα απολυθητε νυν ουν
εξελθοντες πορευεσθε εν ειρηνη 36.
apeggeilen de o desmofulaks tous logous
toutous pros ton paulon oti apestalkasin oi
strategoi ina apoluthete nun ουν ekselthontes
porevesthe en eirene

Textus
Receptus

37. ο δε παυλος εφη προς αυτους δειραντες
ημας δημοσια ακατακριτους ανθρωπους
ρωμαιους υπαρχοντας εβαλον εις φυλακην
και νυν λαθρα ημας εκβαλλουσιν ου γαρ
αλλα ελθοντες αυτοι ημας εξαγαγετωσαν 37.
o de paulos efe pros autous deirantes emas
demosia akatakritous anthropous romaious
uparchontas ebalon eis fulaken kai nun lathra

East Original 38 ἀνήγγειλαν δὲ τοῖς στρατηγοῖς οἱ ῥαβδοῦχοι τὰ ῥήματα ταῦτα· καὶ ἐφοβήθησαν ἀκούσαντες ὅτι Ῥωμαῖοί εἰσι,

East Original 39 καὶ ἐλθόντες παρεκάλεσαν αὐτούς, καὶ ἐξαγαγόντες ἡρώτων ἐξελθεῖν τῆς πόλεως.

East Original 40 ἐξελθόντες δὲ ἐκ τῆς φυλακῆς εἰσηλθον πρὸς τὴν Λυδίαν, καὶ ἰδόντες τοὺς ἀδελφοὺς παρεκάλεσαν αὐτοὺς καὶ ἐξῆλθον.

Κεφάλαιο 17

East Original 1 Διοδεύσαντες δὲ τὴν Ἀμφίπολιν καὶ Ἀπολλωνίαν ἦλθον εἰς Θεσσαλονίκην, ὅπου ἦν συναγωγή τῶν Ἰουδαίων.

emas ekballousin ou gar alla elthontes autoi
emas eksagagetosan

Textus Receptus 38. ανηγγειλαν δε τοις στρατηγοις οι ραβδουχοι τα ρηματα ταυτα και εφοβηθησαν ακουσαντες οτι ρωμαιοι εισιν 38. aneggeilan de tois strategois oi rabdouchoi ta remata tauta kai efobethesan akousantes oti romaioi εισιν

Textus Receptus 39. και ελθοντες παρεκαλεσαν αυτους και εξαγαγοντες ηρωτων εξελθειν της πολεως 39. kai elthontes parekalesan autous kai eksagagontes eroton ekselthein tes poleos

Textus Receptus 40. εξελθοντες δε εκ της φυλακης εισηλθον εις την λυδιαν και ιδοντες τους αδελφους παρεκαλεσαν αυτους και εξηλθον 40. ekselthontes de ek tes fylakes eiselthon eis ten ludian kai idontes tous adelfous parekalesan autous kai ekselthon

Textus Receptus 1. διοδευσαντες δε την αμφιπολιν και απολλωνιαν ηλθον εις θεσσαλονικην οπου η η συναγωγή των ιουδαιων 1. diodeusantes

East Original 2 κατὰ δὲ τὸ εἰωθὸς τῷ Παύλῳ εἰσηλθε
πρὸς αὐτοὺς, καὶ ἐπὶ σάββατα τρία
διελέγετο αὐτοῖς ἀπὸ τῶν γραφῶν,

East Original 3 διανοίγων καὶ παρατιθέμενος ὅτι τὸν
Χριστὸν ἔδει παθεῖν καὶ ἀναστῆναι ἐκ
νεκρῶν, καὶ ὅτι οὗτός ἐστιν ὁ Χριστός,
Ἰησοῦς ὃν ἐγὼ καταγγέλλω ὑμῖν.

East Original 4 καὶ τινες ἐξ αὐτῶν ἐπείσθησαν καὶ
προσεκληρώθησαν τῷ Παύλῳ καὶ τῷ
Σίλᾳ, τῶν τε σεβομένων Ἑλλήνων πολὺ
πλῆθος γυναικῶν τε τῶν πρώτων οὐκ
ὀλίγαι.

East Original 5 Προσλαβόμενοι δὲ οἱ ἀπειθοῦντες

Textus Receptus 2. κατα δε το ειωθος τω παυλω εισηλθεν προς
αυτους και επι σαββατα τρια διελεγετο
αυτοις απο των γραφων 2. kata de to eiiothos
to paulo eiselthen pros autous kai epi sabbata
tria dielegeto autois apo ton grafon

Textus Receptus 3. διανοιγων και παρατιθεμενος οτι τον
χριστον εδει παθειν και αναστηναι εκ νεκρων
και οτι ουτος εστιν ο χριστος ιησους ον εγω
καταγγελλω υμιν 3. dianoigon kai
paratithemenos oti ton christon edei pathein kai
anastenai ek nekron kai oti outos estin o
christos iesous on ego kataggello umin

Textus Receptus 4. και τινες εξ αυτων επεισθησαν και
προσεκληρωθησαν τω παυλω και τω σιλα
των τε σεβομενων ελληνων πολυ πληθος
γυναικων τε των πρωτων ουκ ολιγαι 4. kai
tines eks auton epeisthesan kai
proseklerothesan to paulo kai to sila ton te
sebomenon ellenon polu plethos gunaikon te
ton proton ouk oligai

Textus Receptus 5. ζηλωσαντες δε οι απειθουντες ιουδαιοι και

Ἰουδαῖοι τῶν ἀγοραίων τινὰς ἄνδρας
πονηροὺς καὶ ὀχλοποιήσαντες
ἐθορύβουν τὴν πόλιν, ἐπιστάντες τε τῇ
οἰκίᾳ Ἰάσονος ἐζήτουν αὐτοὺς ἀγαγεῖν
εἰς τὸν δῆμον·

East
Original 6 μὴ εὐρόντες δὲ αὐτοὺς ἔσυρον τὸν
Ἰάσονα καὶ τινὰς ἀδελφοὺς ἐπὶ τοὺς
πολιτάρχας, βοῶντες ὅτι Οἱ τὴν
οἰκουμένην ἀναστατώσαντες οὗτοι καὶ
ἐνθάδε πάρεισιν,

East
Original 7 οὓς ὑποδέδεκται Ἰάσων· καὶ οὗτοι
πάντες ἀπέναντι τῶν δογμάτων
Καίσαρος πράσσουσι, βασιλέα ἕτερον
λέγοντες εἶναι Ἰησοῦν.

προσλαβόμενοι τῶν ἀγοραίων τινὰς ἀνδρας
πονηροὺς καὶ ὀχλοποιήσαντες ἐθορύβουν
τὴν πόλιν ἐπιστάντες τε τῇ οἰκίᾳ Ἰάσονος
ἐζήτουν αὐτοὺς ἀγαγεῖν εἰς τὸν δῆμον 5.
zelosantes de oi apeithountes ioudaioi kai
proslabomenoi ton agoraion tinas andras
ponerous kai ochlopoiesantes ethoruboun ten
polin epistantes te te oikia iasonos ezetoun
autous agagein eis ton demon

Textus
Receptus 6. μη ευροντες δε αυτους εσυρον τον ιασονα
και τινας αδελφους επι τους πολιταρχας
βοωντες οτι οι την οικουμενην
αναστατωσαντες ουτοι και ενθαδε παρεισιν
6. me eurontes de autous esyron ton iasona kai
tinas adelfous epi tous politarchas boontes oti oi
ten oikoumenen anastatosantes outoi kai
enthade pareisin

Textus
Receptus 7. ους υποδεδεκται ιασων και ουτοι παντες
απεναντι των δογματων καισαρος
πραττουσιν βασιλεα λεγοντες ετερον ειναι
ιησουν 7. ous upodedektai iason kai outoi
pantes apenanti ton dogmaton kaisaros
prattousin basilea legontes eteron einai iesoun

East Original 8 ἐτάραξαν δὲ τὸν ὄχλον καὶ τοὺς πολιτάρχας ἀκούοντας ταῦτα.

East Original 9 καὶ λαβόντες τὸ ἱκανὸν παρὰ τοῦ Ἰάσονος καὶ τῶν λοιπῶν ἀπέλυσαν αὐτούς.

East Original 10 Οἱ δὲ ἀδελφοὶ εὐθέως διὰ τῆς νυκτὸς ἐξέπεμψαν τὸν τε Παῦλον καὶ τὸν Σίλαν εἰς Βέροϊαν, οἵτινες παραγενόμενοι εἰς τὴν συναγωγὴν ἀπήεσαν τῶν Ἰουδαίων.

East Original 11 οὗτοι δὲ ἦσαν εὐγενέστεροι τῶν ἐν Θεσσαλονίκη, οἵτινες ἐδέξαντο τὸν λόγον μετὰ πάσης προθυμίας, τὸ καθ' ἡμέραν ἀνακρίνοντες τὰς γραφὰς εἰ ἔχοι ταῦτα οὕτω.

Textus Receptus 8. εταραξαν δε τον οχλον και τους πολιταρχας ακουοντας ταυτα 8. etaraksan de ton ochlon kai tous politarchas akouontas tauta

Textus Receptus 9. και λαβοντες το ικανον παρα του ιασονος και των λοιπων απελυσαν αυτους 9. kai labontes to ikanon para tou iasonos kai ton loipon apelusan autous

Textus Receptus 10. οι δε αδελφοι ευθεως δια της νυκτος εξεπεμψαν τον τε παυλον και τον σιλαν εις βεροϊαν οιτινες παραγενομενοι εις την συναγωγην των ιουδαιων απηεσαν 10. oi de adelfoi evtheos dia tes nuktos eksepempsan ton te paulon kai ton silan eis βeroϊan oitines paragenomenoi eis ten sunagogen ton ioudaion apeesan

Textus Receptus 11. ουτοι δε ησαν ευγενεστεροι των εν θεσσαλονικη οιτινες εδεξαντο τον λογον μετα πασης προθυμιας το καθ ημεραν ανακρινοντες τας γραφας ει εχοι ταυτα ουτως 11. outoi de esan eugenesteroi ton en thessalonike oitines edeksanto ton logon meta pases prothumias to kath emeran anakrinontes tas grafas ei echoi tauta outos

East Original 12 πολλοὶ μὲν οὖν ἐξ αὐτῶν ἐπίστευσαν, καὶ τῶν Ἑλληνίδων γυναικῶν τῶν εὐσχημόνων καὶ ἀνδρῶν οὐκ ὀλίγοι.

Textus Receptus 12. πολλοι μεν ουν εξ αυτων επιστευσαν και των ελληνιδων γυναικων των ευσημονων και ανδρων ουκ ολιγοι 12. polloi men oyn eks auton episteusan kai ton ellenidon gunaikon ton euschemonon kai andron ouk oligoi

East Original 13 Ὡς δὲ ἔγνωσαν οἱ ἀπὸ τῆς Θεσσαλονίκης Ἰουδαῖοι ὅτι καὶ ἐν τῇ Βεροΐα κατηγγέλη ὑπὸ τοῦ Παύλου ὁ λόγος τοῦ Θεοῦ, ἦλθον κακεῖ σαλεύοντες τοὺς ὄχλους.

Textus Receptus 13. ως δε εγνωσαν οι απο της θεσσαλονικης ιουδαιοι οτι και εν τη βεροια κατηγγελη υπο του παυλου ο λογος του θεου ηλθον κακει σαλευοντες τους οχλους 13. os de egnosan oi apo tes thessalonikes ioudaioi oti kai en te beroia kateggele upo tou paulou o logos tou theou elthon kakei salevontes tous ochlous

East Original 14 εὐθέως δὲ τότε τὸν Παῦλον ἐξαπέστειλαν οἱ ἀδελφοὶ πορεύεσθαι ὡς ἐπὶ τὴν θάλασσαν· ὑπέμενον δὲ ὁ τε Σίλας καὶ ὁ Τιμόθεος ἐκεῖ.

Textus Receptus 14. ευθεως δε τοτε τον παυλον εξαπεστειλαν οι αδελφοι πορευεσθαι ως επι την θαλασσαν υπεμενον δε ο τε σιλας και ο τιμοθεος εκει 14. eutheos de tote ton paulon eksapesteilan oi adelfoi porevesthai os epi ten thalassan upemenon de o te silas kai o timotheos ekei

East Original 15 οἱ δὲ καθιστῶντες τὸν Παῦλον ἤγαγον αὐτὸν ἕως Ἀθηνῶν, καὶ λαβόντες ἐντολὴν πρὸς τὸν Σίλαν καὶ τὸν Τιμόθεον, ἵνα ὡς τάχιστα ἔλθωσιν πρὸς αὐτὸν, ἐξήεσαν.

Textus Receptus 15. οι δε καθιστωντες τον παυλον ηγαγον αυτον εως αθηνων και λαβοντες εντολην προς τον σιλαν και τιμοθεον ινα ως ταχιστα ελθωσιν προς αυτον εξηεσαν 15. oi de kathistontes ton paulon egagon auton eos

East
Original

16 Ἐν δὲ ταῖς Ἀθήναις ἐκδεχομένου
αὐτοῦς τοῦ Παύλου, παρωξύνετο τὸ
πνεῦμα αὐτοῦ ἐν αὐτῷ θεωροῦντι
κατείδωλον οὔσαν τὴν πόλιν.

East
Original

17 διελέγετο μὲν οὖν ἐν τῇ συναγωγῇ
τοῖς Ἰουδαίοις καὶ τοῖς σεβομένοις καὶ ἐν
τῇ ἀγορᾷ κατὰ πᾶσαν ἡμέραν πρὸς τοὺς
παρατυγχάνοντας.

East
Original

18 τινὲς δὲ καὶ τῶν Ἐπικουρείων καὶ
Στωϊκῶν φιλοσόφων συνέβαλλον αὐτῷ,
καὶ τινες ἔλεγον· Τί ἂν θέλοι ὁ
σπερμολόγος οὗτος λέγειν; οἱ δὲ· Ἐένων
δαιμονίων δοκεῖ καταγγελεὺς εἶναι· ὅτι
τὸν Ἰησοῦν καὶ τὴν ἀνάστασιν
εὐηγγελίζετο αὐτοῖς.

athenon kai labontes entolen pros ton silan kai
timotheon ina os tachista elthosin pros auton
ekseesan

Textus
Receptus

16. εν δε ταις αθηναις εκδεχομενου αυτους
του παυλου παρωξυνετο το πνευμα αυτου εν
αυτω θεωρουντι κατειδωλον ουσαν την πολιν
16. en de tais athenais ekdechomenou autous
του paulou paroksuneto to pneuma αυτου εν
auto theorounti kateidolon ousan ten polin

Textus
Receptus

17. διελεγετο μεν ουν εν τη συναγωγη τοις
ιουδαιοις και τοις σεβομενοις και εν τη αγορα
κατα πασαν ημεραν προς τους
παρατυγχανοντας 17. dielegeto men oyn en te
synagoge tois ioudaiois kai tois seβomenois kai
en te agora kata pasan emeran pros tous
paratvgchanontas

Textus
Receptus

18. τινες δε των επικουρειων και των στωικων
φιλοσοφων συνεβαλλον αυτω και τινες
ελεγον τι αν θελοι ο σπερμολογος ουτος
λεγειν οι δε ξενων δαιμονιων δοκει
καταγγελευς ειναι οτι τον ιησουν και την
αναστασιν αυτοις ευηγγελιζετο 18. tines de
ton epikoureion kai ton stoikon filosofon

East
Original

19 ἐπιλαβόμενοι τε αὐτοῦ ἐπὶ τὸν Ἄρειον
Πάγον ἤγαγον, λέγοντες· Δυνάμεθα
γνῶναι τίς ἡ καινὴ αὕτη ἢ ὑπὸ σου
λαλουμένη διδαχὴ;

Textus
Receptus

svneballon auto kai tines elegon ti an theloi o
spermologos outos legein oi de ksenon
daimonion dokei kataggeleus einai oti ton
iesoun kai ten anastasin autois eueggelizeto
19. επιλαβομενοι τε αυτου επι τον αρειον
παγον ηγαγον λεγοντες δυναμεθα γνωναι
τις η καινη αυτη η υπο σου λαλουμενη διδαχη
19. epilabomenoi te autou epi ton areion pagon
egagon legontes dunametha gnonai tis e kaine
aute e upo sou laloumene didache

East
Original

20 ξενίζοντα γάρ τινα εισφέρεις εἰς τὰς
ἀκοὰς ἡμῶν· βουλόμεθα οὖν γνῶναι τί
ἂν θέλοι ταῦτα εἶναι.

Textus
Receptus

20. ξενιζοντα γαρ τινα εισφερεις εις τας
ακοας ημων βουλουμεθα ουν γνωναι τι αν
θελοι ταυτα ειναι 20. ksenizonta gar tina
eisphereis eis tas akoas emon boulometha oyn
gnonai ti an theloi tauta einai

East
Original

21 Ἀθηναῖοι δὲ πάντες καὶ οἱ
ἐπιδημοῦντες ξένοι εἰς οὐδὲν ἕτερον
εὐκαιροῦν ἢ λέγειν τι ἢ ἀκούειν
καινότερον.

Textus
Receptus

21. αθηναιοι δε παντες και οι επιδημουντες
ξενοι εις ουδεν ετερον ευκαιρουν η λεγειν τι
και ακουειν καινοτερον 21. athenaioi de pantes
kai oi epidemountes ksenoi eis ouden eteron
eukairoun e legein ti kai akouvein kainoteron

East
Original

22 Σταθεὶς δὲ ὁ Παῦλος ἐν μέσῳ τοῦ
Ἀρείου Πάγου ἔφη· Ἄνδρες Ἀθηναῖοι,
κατὰ πάντα ὡς δεισιδαιμονεστέρους

Textus
Receptus

22. σταθεις δε ο παυλος εν μεσω του αρειου
παγου εφη ανδρες αθηναιοι κατα παντα ως
δεισιδαιμονεστερους υμας θεωρω 22. statheis

ύμᾱς θεωρῶ·

East
Original

23 διερχόμενος γὰρ καὶ ἀναθεωρῶν τὰ
σεβάσματα ὑμῶν εὖρον καὶ βωμὸν ἐν ᾧ
ἐπεγέγραπτο, Ἀγνώστῳ θεῷ. ὃν οὖν
ἀγνοοῦντες εὐσεβεῖτε, τοῦτον ἐγὼ
καταγγέλλω ὑμῖν.

East
Original

24 ὁ Θεὸς ὁ ποιήσας τὸν κόσμον καὶ
πάντα τὰ ἐν αὐτῷ, οὗτος οὐρανοῦ καὶ γῆς
Κύριος ὑπάρχων οὐκ ἐν χειροποιήτοις
ναοῖς κατοικεῖ

East
Original

25 οὐδὲ ὑπὸ χειρῶν ἀνθρώπων
θεραπεύεται προσδεόμενός τινος, αὐτὸς
διδούς πᾶσι ζωὴν καὶ πνοὴν καὶ τὰ
πάντα·

de o paulos en meso tou areiou pagou efe
andres athenaioi kata panta os
deisidaimonesterous umas theoro

Textus
Receptus

23. διερχομενος γαρ και αναθεωρων τα
σεβασματα υμων ευρον και βωμον εν ω
επεγεγραπτο αγνωστω θεω ον ουν
αγνοουντες ευσεβειτε τουτον εγω
καταγγελλω υμιν 23. dierchomenos gar kai
anatheoron ta sebasmata umon evron kai
βomom en o epegegrapto agnosto theo on ουν
agnountes eusebeite touton ego kataggello
umin

Textus
Receptus

24. ο θεος ο ποιησας τον κοσμον και παντα
τα εν αυτω ουτος ουρανου και γης κυριος
υπαρχων ουκ εν χειροποιητοις ναοις κατοικει
24. o theos o poiasas ton kosmon kai panta ta en
auto outos ouranou kai ges kurios uparchon ουκ
en cheiropoietois naois katoikei

Textus
Receptus

25. ουδε υπο χειρων ανθρωπων θεραπευεται
προσδεομενος τινος αυτος διδους πασιν ζωην
και πνοην {VAR1: κατα } {VAR2: και τα }
παντα 25. ουδε υπο cheiron anthropon
therapevetai prosdeomenos tinos avtos didous

East Original 26 ἐποίησέ τε ἐξ ἑνὸς αἵματος πᾶν ἔθνος ἀνθρώπων κατοικεῖν ἐπὶ πᾶν τὸ πρόσωπον τῆς γῆς, ὀρίσας προστεταγμένους καιροὺς καὶ τὰς ὀροθεσίας τῆς κατοικίας αὐτῶν,

Textus Receptus 26. εποιησεν τε εξ ενος αιματος παν εθνος ανθρωπων κατοικειν επι παν το προσωπον της γης ορισας προτεταγμενους καιρους και τας οροθεσιας της κατοικιας αυτων 26. epoiesen te eks enos aimatos pan ethnos anthropon katoikein epi pan to prosopon tes ges orisas protetagmenous kairous kai tas orothesias tes katoikias auton

East Original 27 ζητεῖν τὸν Κύριον εἰ ἄρα γε ψηλαφήσειαν αὐτὸν καὶ εὐροῖεν, καὶ γε οὐ μακρὰν ἀπὸ ἑνὸς ἐκάστου ἡμῶν ὑπάρχοντα.

Textus Receptus 27. ζητειν τον κυριον ει αρα γε ψηλαφησειαν αυτον και ευροιεν καιτοιγε ου μακραν απο ενος εκαστου ημων υπαρχοντα 27. zetein ton kurion ei ara ge pselafeseian auton kai euroien kaitoige ou makran apo enos ekastou emon uparchonta

East Original 28 Ἐν αὐτῷ γὰρ ζῶμεν καὶ κινούμεθα καὶ ἐσμέν, ὡς καὶ τινες τῶν καθ' ὑμᾶς ποιητῶν εἰρήκασιν· τοῦ γὰρ καὶ γένος ἐσμέν.

Textus Receptus 28. εν αυτω γαρ ζωμεν και κινουμεθα και εσμεν ως και τινες των καθ υμας ποιητων ειρηκασιν του γαρ και γενος εσμεν 28. en auto gar zomen kai kinoumetha kai esmen os kai tines ton kath umas poieton eirekasin tou gar kai genos esmen

East Original 29 γένος οὖν ὑπάρχοντες τοῦ Θεοῦ οὐκ

Textus Receptus 29. γενος ουν υπαρχοντες του θεου ουκ

ὀφείλομεν νομίζειν χρυσῶ ἢ ἀργύρῳ ἢ
λίθῳ, χαράγματι τέχνης καὶ ἐνθυμήσεως
ἀνθρώπου, τὸ θεῖον εἶναι ὅμοιον.

East Original 30 τοὺς μὲν οὖν χρόνους τῆς ἀγνοίας
ὑπεριδῶν ὁ Θεὸς τὰ νῦν παραγγέλλει
τοῖς ἀνθρώποις πᾶσι πανταχοῦ
μετανοεῖν,

East Original 31 διότι ἔστησεν ἡμέραν ἐν ἣ μέλλει
κρίνειν τὴν οἰκουμένην ἐν δικαιοσύνῃ ἐν
ἀνδρὶ ᾧ ὥρισε, πίστιν παρασχὼν πᾶσιν
ἀναστήσας αὐτὸν ἐκ νεκρῶν.

East Original 32 Ἀκούσαντες δὲ ἀνάστασιν νεκρῶν οἱ
μὲν ἐχλεύαζον, οἱ δὲ εἶπον· Ἀκουσόμεθα
σου πάλιν περὶ τούτου.

οφειλομεν νομίζειν χρυσω η αργυρω η λιθω
χαραγματι τεχνης και ενθυμησεως
ανθρωπου το θειον ειναι ομοιον 29. genos oun
uparchontes tou theou ouk ofeilomen nomizein
chruso e arguro e litho charagmati technes kai
enthumeseos anthropou to theion einai omoion

Textus Receptus 30. τους μεν ουν χρονους της αγνοιας
υπεριδων ο θεος τα νυν παραγγελλει τοις
ανθρωποις πασιν πανταχου μετανοειν 30.
tous men oun chronous tes agnoias uperidon o
theos ta nun paraggellei tois anthropois pasin
pantachou metanoein

Textus Receptus 31. διοτι εστησεν ημεραν εν η μελλει κρινειν
την οικουμενην εν δικαιοσυνη εν ανδρι ω
ωρισεν πιστιν παρασχων πασιν αναστησας
αυτον εκ νεκρων 31. dioti estesen emeran en e
mellei krinein ten oikoumenen en dikaiosune en
andri o orisen pistin paraschon pasin anastesas
auton ek nekron

Textus Receptus 32. ακουσαντες δε αναστασιν νεκρων οι μεν
εχλευαζον οι δε ειπον ακουσομεθα σου παλιν
περι τουτου 32. akousantes de anastasin nekron
oi men echlevazon oi de eipon akousometha

East Original 33 καὶ οὕτως ὁ Παῦλος ἐξῆλθεν ἐκ μέσου αὐτῶν.

Textus Receptus 33. και ουτως ο παυλος εξηλθεν εκ μεσου αυτων 33. kai outos o paulos ekselthen ek mesou auton

East Original 34 τινὲς δὲ ἄνδρες κολληθέντες αὐτῷ ἐπίστευσαν, ἐν οἷς καὶ Διονύσιος ὁ Ἀρεοπαγίτης καὶ γυνὴ ὀνόματι Δάμαρις καὶ ἕτεροι σὺν αὐτοῖς.

Textus Receptus 34. τινες δε ανδρες κολληθεντες αυτω επιστευσαν εν οις και διονυσιος ο αρεοπαγιτης και γυνη ονοματι δαμαρις και ετεροι συν αυτοις 34. tines de andres kollethentes auto episteusan en ois kai dionusios o areopagites kai gune onomati damaris kai eteroi sun autois

Κεφάλαιο 18

East Original 1 Μετὰ δὲ ταῦτα χωρισθεὶς ὁ Παῦλος ἐκ τῶν Ἀθηνῶν ἦλθεν εἰς Κόρινθον·

Textus Receptus 1. μετα δε ταυτα χωρισθεις ο παυλος εκ των αθηνων ηλθεν εις κορινθον 1. meta de tauta choristheis o paulos ek ton athenon elthen eis korinthon

East Original 2 καὶ εὐρών τινα Ἰουδαῖον ὀνόματι Ἀκύλαν, Ποντικὸν τῷ γένει, προσφάτως ἐληλυθότα ἀπὸ τῆς Ἰταλίας, καὶ Πρίσκιλλαν γυναῖκα αὐτοῦ, διὰ τὸ διατεταχέναι Κλαύδιον χωρίζεσθαι

Textus Receptus 2. και ευρων τινα ιουδαιον ονοματι ακυλαν ποντικον τω γενει προσφατως εληλυθοτα απο της ιταλιας και πρισκιλλαν γυναικα αυτου δια το διατεταχεναι κλαυδιον χωριζεσθαι παντας τους ιουδαιους εκ της

πάντας τοὺς Ἰουδαίους ἀπὸ τῆς Ρώμης,
προσηλθεν αὐτοῖς,

East Original 3 καὶ διὰ τὸ ὁμοτεχνον εἶναι ἔμεινε παρ’
αὐτοῖς καὶ εἰργάζετο· ἦσαν γὰρ
σκηνοποιοὶ τῇ τέχνῃ.

East Original 4 διελέγετο δὲ ἐν τῇ συναγωγῇ κατὰ πᾶν
σάββατον, ἔπειθέ τε Ἰουδαίους καὶ
Ἑλληνας.

East Original 5 Ὡς δὲ κατηλθον ἀπὸ τῆς Μακεδονίας ὁ
τε Σίλας καὶ ὁ Τιμόθεος, συνέιχετο τῷ
πνεύματι ὁ Παῦλος διαμαρτυρόμενος
τοῖς Ἰουδαίοις τὸν Χριστὸν Ἰησοῦν.

ρωμης προσηλθεν αυτοις 2. kai euron tina
ioudaion onomati akulan pontikon to genei
prosfatos eleluthota apo tes italias kai priskillan
gunaika autou dia to diatetachenai klaidion
chorizesthai pantas tous ioudaiους ek tes romes
proselthen autois

Textus Receptus 3. kai dia to omotechnon einai emenen par
autois kai eirgazeto ησαν γαρ σκηνοποιοι
την τεχνην 3. kai dia to omotechnon einai
emenen par autois kai eirgazeto esan gar
skenopoioi ten technen

Textus Receptus 4. dielegeto de en te synagoge kata pan
sabbaton epeithen te ioudaiους kai ellenas
4. dielegeto de en te synagoge kata pan
sabbaton epeithen te ioudaiους kai ellenas

Textus Receptus 5. ως δε κατηλθον απο της μακεδονιας ο τε
σιλας και ο τιμοθεος συνειχετο τω πνευματι
ο παυλος διαμαρτυρομενος τοις ιουδαιοις τον
χριστον ιησουν 5. os de katelthon apo tes
makedonias o te silas kai o timotheos
suneicheto to pneumati o paulos
diamarturomenos tois ioudaiois ton christon
iesoun

East Original 6 ἀντιτασσομένων δὲ αὐτῶν καὶ βλασφημούντων ἐκτιναξάμενος τὰ ἱμάτια εἶπε πρὸς αὐτούς· Τὸ αἷμα ὑμῶν ἐπὶ τὴν κεφαλὴν ὑμῶν· καθαρὸς ἐγώ· ἀπὸ τοῦ νῦν εἰς τὰ ἔθνη πορεύσομαι.

Textus Receptus 6. αντιτασσομενων δε αυτων και βλασφημουντων εκτιναξαμενος τα ιματια ειπεν προς αυτους το αιμα υμων επι την κεφαλην υμων καθαρος εγω απο του νυν εις τα εθνη πορευσομαι 6. antitassomenon de auton kai blasphemounton ektinaksamenos ta imatia eipen pros autous to aima umon epi ten kefalen umon katharos ego apo tou nun eis ta ethne poreusomai

East Original 7 καὶ μεταβὰς ἐκεῖθεν ἦλθεν εἰς οἰκίαν τινὸς ὀνόματι Ἰούστου, σεβομένου τὸν Θεόν, οὗ ἡ οἰκία ἦν συνομοροῦσα τῇ συναγωγῇ.

Textus Receptus 7. και μεταβας εκειθεν ηλθεν εις οικιαν τινος ονοματι ιουστου σεβομενου τον θεον ου η οικια ην συνομορουσα τη συναγωγη 7. και μεταβας ekeithen elthen eis oikian tinos onomati ioustou seβomenou ton theon ou e oikia en sunomoroussa te sunagoge

East Original 8 Κρίσπος δὲ ὁ ἀρχισυναγωγὸς ἐπίστευσε τῷ Κυρίῳ σὺν ὅλῳ τῷ οἴκῳ αὐτοῦ, καὶ πολλοὶ τῶν Κορινθίων ἀκούοντες ἐπίστευον καὶ ἐβαπτίζοντο.

Textus Receptus 8. κρισπος δε ο αρχισυναγωγος επιστευσεν τω κυριω συν ολω τω οικω αυτου και πολλοι των κορινθιων ακουοντες επιστευον και εβαπτιζοντο 8. krispos de o archisunagogos episteusen to kurio sun olo to oiko αυτου και polloi ton korinthion akouvontes epistevon kai ebaptizonto

East Original 9 Εἶπε δὲ ὁ Κύριος δι' ὄραματος ἐν νυκτὶ

Textus Receptus 9. ειπεν δε ο κυριος δι οραματος εν νυκτι τω

τῷ Παύλῳ· Μὴ φοβοῦ, ἀλλὰ λάλει καὶ μὴ
σιωπῆσης,

East Original 10 διότι ἐγὼ εἶμι μετὰ σοῦ, καὶ οὐδεὶς
ἐπιθήσεται σοι τοῦ κακῶσαί σε, διότι
λαός ἐστὶ μοι πολὺς ἐν τῇ πόλει ταύτῃ.

East Original 11 ἐκάθισέ τε ἐνιαυτὸν καὶ μῆνας ἕξ
διδάσκων ἐν αὐτοῖς τὸν λόγον τοῦ Θεοῦ.

East Original 12 Γαλλίωνος δὲ ἀνθυπατεύοντος τῆς
Ἀχαΐας κατεπέστησαν ὁμοθυμαδὸν οἱ
Ἰουδαῖοι τῷ Παύλῳ καὶ ἤγαγον αὐτὸν ἐπὶ
τὸ βῆμα,

East Original 13 λέγοντες ὅτι παρὰ τὸν νόμον οὗτος
ἀναπείθει τοὺς ἀνθρώπους σέβεσθαι τὸν
Θεόν.

παυλω μη φοβου αλλα λαλει και μη
σιωπησης 9. eipen de o kurios di oramatos en
nykti to paulo me fobou alla lalei kai me
siopeses

Textus Receptus 10. dioti ego eimi meta sou kai oudeis
epithesetai soi tou kakosai se dioti laos
estin moi polus en te polei taute 10. dioti
ego eimi meta sou kai oudeis epithesetai soi tou
kakosai se dioti laos estin moi polus en te polei
taute

Textus Receptus 11. ekathisen te eniauton kai menas eks
didaskon en autois ton logon tou theou 11.
ekathisen te eniauton kai menas eks didaskon
en autois ton logon tou theou

Textus Receptus 12. gallionos de anthypatevontos tes achaias
katepestesan omothumadon oi ioudaioi to
paulo kai egagon auton epi to bema 12.
gallionos de anthypatevontos tes achaias
katepestesan omothumadon oi ioudaioi to
paulo kai egagon auton epi to bema

Textus Receptus 13. legontes oti para ton nomon outos
anapeithi tous anthrwpous sebessthai ton
theon 13. legontes oti para ton nomon outos

East Original 14 μέλλοντος δὲ τοῦ Παύλου ἀνοίγειν τὸ στόμα εἶπεν ὁ Γαλλίων πρὸς τοὺς Ἰουδαίους· Εἰ μὲν οὖν ἦν ἀδίκημά τι ἢ ῥαδιούργημα πονηρόν, ᾧ Ἰουδαῖοι, κατὰ λόγον ἂν ἠνεσχόμεν ὑμῶν·

East Original 15 εἰ δὲ ζήτημά ἐστι περὶ λόγου καὶ ὀνομάτων καὶ νόμου τοῦ καθ' ὑμᾶς, ὄψεσθε αὐτοί· κριτῆς γὰρ ἐγὼ τούτων οὐ βούλομαι εἶναι.

East Original 16 καὶ ἀπήλασεν αὐτοὺς ἀπὸ τοῦ βήματος.

East Original 17 ἐπιλαβόμενοι δὲ πάντες οἱ Ἕλληνες Σωσθένην τὸν ἀρχισυναγωγὸν ἔτυπτον ἔμπροσθεν τοῦ βήματος· καὶ οὐδὲν τούτων τῷ Γαλλίῳ ἐμελεν.

Textus Receptus 14. μέλλοντος δε του παυλου ανοιγειν το στομα ειπεν ο γαλλιων προς τους ιουδαιους ει μεν ουν ην αδικημα τι η ραδιουργημα πονηρον ω ιουδαιοι κατα λογον αν ηνεσχομην υμων 14. mellontos de tou paulou anoigein to stoma eipen o gallion pros tous ioudaiους ei men oyn en adikema ti e radiourgema poneron o ioudaioi kata logon an eneschomen umon

Textus Receptus 15. ει δε ζητημα εστιν περι λογου και ονοματων και νομου του καθ υμας οψεσθε αυτοι κριτης γαρ εγω τουτων ου βουλομαι ειναι 15. ei de zetema estin peri logou kai onomaton kai nomou tou kath umas opsesthe autoi krites gar ego touton ου βουλομαι ειναι

Textus Receptus 16. και απηλασεν αυτους απο του βηματος 16. kai apelasen autous apo tou bematos

Textus Receptus 17. επιλαβομενοι δε παντες οι ελληνες σωσθενην τον αρχισυναγωγον ετυπτον εμπροσθεν του βηματος και ουδεν τουτων τω γαλλιωني εμελεν 17. epilabomenoi de pantes oi ellenes sosthenen ton archisunagogon etuption

East Original 18 Ὁ δὲ Παῦλος ἔτι προσμείνας ἡμέρας ἱκανὰς, τοῖς ἀδελφοῖς ἀποταξάμενος ἐξέπλει εἰς τὴν Συρίαν, καὶ σὺν αὐτῷ Πρίσκιλλα καὶ Ἀκύλας, κειράμενος τὴν κεφαλὴν ἐν Κεγχρεαῖς· εἶχε γὰρ εὐχήν.

East Original 19 κατήνητησε δὲ εἰς Ἔφεσον, κακείνους κατέλιπεν αὐτοῦ, αὐτὸς δὲ εἰσελθὼν εἰς τὴν συναγωγὴν διελέχθη τοῖς Ἰουδαίοις.

East Original 20 ἐρωτῶντων δὲ αὐτῶν ἐπὶ πλεῖονα χρόνον μείναι παρ' αὐτοῖς οὐκ ἐπένευσεν,

East Original 21 ἀλλὰ ἀποτάξατο αὐτοῖς εἰπὼν· Δεῖ με πάντως τὴν ἑορτὴν τὴν ἐρχομένην

emprosthen tou βematos kai ouden touton to gallioni emelen

Textus Receptus 18. ο δε παυλος ετι προσμεινας ημερας ικανας τοις αδελφοις αποταξαμενος εξεπλει εις την συριαν και συν αυτω πρισκιλλα και ακυλας κειραμενος την κεφαλην εν κεγχρεαις ειχεν γαρ ευχην 18. o de paulos eti prosmeinas emeras ikanas tois adelfois apotaksamenos ekseplei eis ten surian kai sun auto priskilla kai akulas keiramenos ten kefalen en kegchreais eichen gar evchen

Textus Receptus 19. κατηνητησεν δε εις εφεσον κακεινους κατελιπεν αυτου αυτος δε εισελθων εις την συναγωγην διελεχθη τοις ιουδαιοις 19. katentesen de eis efeson kakeinους katelipen αυτου αυτος de eiselthon εις την sunagogen dielechthe τοις ioudaiois

Textus Receptus 20. ερωτωντων δε αυτων επι πλειονα χρονον μειναι παρ αυτοις ουκ επενευσεν 20. erotonton de αυτον επι pleiona chronon meinai par autois ουκ epeneusen

Textus Receptus 21. αλλ απεταξατο αυτοις ειπων δει με παντως την εορτην την ερχομενην ποιησαι

ποιῆσαι εἰς Ἱεροσόλυμα, πάλιν δὲ
ἀνακάμψω πρὸς ὑμᾶς τοῦ Θεοῦ
θέλοντος. καὶ ἀνήχθη ἀπὸ τῆς Ἐφέσου,

East Original 22 καὶ κατελθὼν εἰς Καισάρειαν, ἀναβὰς
καὶ ἀσπασάμενος τὴν ἐκκλησίαν κατέβη
εἰς Ἀντιόχειαν,

East Original 23 καὶ ποιήσας χρόνον τινὰ ἐξῆλθε
διερχόμενος καθεξῆς τὴν Γαλατικὴν
χώραν καὶ Φρυγίαν, ἐπιστηρίζων πάντας
τοὺς μαθητάς.

East Original 24 Ἰουδαῖος δὲ τις Ἀπολλῶς ὀνόματι,
Ἀλεξανδρεὺς τῷ γένει, ἀνὴρ λόγιος,
κατήντησεν εἰς Ἐφεσον, δυνατὸς ὢν ἐν
ταῖς γραφαῖς.

εἰς ἱεροσόλυμα πάλιν δε ἀνακάμψω πρὸς
υμας τοῦ θεοῦ θελοντος καὶ ἀνήχθη ἀπο τῆς
εφέσου 21. all apetakato autois eipon dei me
pantos ten eorten ten erchomenen poiesai eis
ierosoluma palin de anakampso pros umas tou
theou thelontos kai anechthe apo tes efesou

Textus Receptus 22. καὶ κατελθων εἰς καισαρειαν ἀναβας καὶ
ἀσπασαμενος τὴν ἐκκλησιαν κατεβη εἰς
αντιοχειαν 22. kai katelthon eis kaisareian
anabas kai aspasamenos ten ekklesian katebe
eis antiocheian

Textus Receptus 23. καὶ ποιησας χρονον τινα ἐξηλθεν
διερχομενος καθεξης τὴν γαλατικὴν χωραν
καὶ φρυγίαν ἐπιστηριζων παντας τους
μαθητας 23. kai poiesas chronon tina ekselthen
dierchomenos kathekses ten galatiken choran
kai frugian episterizon pantas tous mathetas

Textus Receptus 24. ἰουδαιος δε τις ἀπολλως ὀνοματι
αλεξανδρευς τω γενει ἀνηρ λογιος
κατηντησεν εἰς εφεσον δυνατος ὦν ἐν ταῖς
γραφαῖς 24. ioudaios de tis apollos onomati
aleksandreus to genei aner logios katentesen eis
efeson dvnatos on en tais grafais

East Original 25 οὗτος ἦν κατηχημένος τὴν ὁδὸν τοῦ Κυρίου, καὶ ζέων τῷ πνεύματι ἐλάλει καὶ ἐδίδασκεν ἀκριβῶς τὰ περὶ τοῦ Κυρίου, ἐπιστάμενος μόνον τὸ βάπτισμα Ἰωάννου·

East Original 26 οὗτός τε ἤρξατο παρρησιάζεσθαι ἐν τῇ συναγωγῇ. ἀκούσαντες δὲ αὐτοῦ Ἀκύλας καὶ Πρίσκιλλα προσελάβοντο αὐτὸν καὶ ἀκριβέστερον αὐτῷ ἐξεθέεντο τὴν ὁδὸν τοῦ Θεοῦ.

East Original 27 βουλομένου δὲ αὐτοῦ διελθεῖν εἰς τὴν Ἀχαιῖαν προτρεψάμενοι οἱ ἀδελφοὶ ἔγραψαν τοῖς μαθηταῖς ἀποδέξασθαι αὐτόν· ὃς παραγενόμενος συνεβάλετο πολὺ τοῖς πεπιστευκόσι διὰ τῆς χάριτος.

Textus Receptus 25. ουτος ην κατηχημενος την οδον του κυριου και ζεων τω πνευματι ελαλει και εδιδασκεν ακριβως τα περι του κυριου επισταμενος μονον το βαπτισμα ιωαννου 25. outos en katechemenos ten odon tou kyriou kai zeon to pneumati elalei και edidasken akribos ta peri tou kyriou epistamenos monon to baptisma ioannou

Textus Receptus 26. ουτος τε ηρξατο παρρησιάζεσθαι εν τη συναγωγή ακουσαντες δε αυτου ακυλας και πρισκιλλα προσελαβοντο αυτον και ακριβεστερον αυτω εξεθεντο την του θεου οδον 26. outos te erksato parresiazesthai en te sunagoge akousantes de autou akulas και priskilla proselaβonto αυτον και ακριβesteron αυτο εκsethento ten του theou odon

Textus Receptus 27. βουλομενου δε αυτου διελθειν εις την αχαιαν προτρεψαμενοι οι αδελφοι εγραψαν τοις μαθηταις αποδεξασθαι αυτον ος παραγενομενος συνεβαλετο πολυ τοις πεπιστευκοσιν δια της χαριτος 27. boulomenou de αυτου dielthein eis ten achaiian protrepsamenoi oi adelfoi egrapsan tois mathetais apodeksasthai αυτον ος πολυ τοις πεπιστευκοσιν δια της χαριτος 27. boulomenou de αυτου dielthein eis ten achaiian protrepsamenoi oi adelfoi egrapsan tois mathetais apodeksasthai αυτον ος

East Original 28 εὐτόνως γὰρ τοῖς Ἰουδαίοις
διακατηλέγχετο δημοσία ἐπιδεικνὺς διὰ
τῶν γραφῶν εἶναι τὸν Χριστὸν Ἰησοῦν.

paragenomenos sunebaleto polu tois
repisteukosin dia tes charitos
Textus Receptus 28. ευτονως γαρ τοις ιουδαιοις
διακατηλεγχετο δημοσια επιδεικνυς δια των
γραφων ειναι τον χριστον ιησουν 28. eutonos
gar tois ioudaiois diakatelegcheto demosia
epideiknys dia ton grafon einai ton christon
iesoun

Κεφάλαιο 19

East Original 1 Ἐγένετο δὲ ἐν τῷ τὸν Ἀπολλῶ εἶναι ἐν
Κορίνθῳ Παῦλον διελθόντα τὰ
ἀνωτερικὰ μέρη ἐλθεῖν εἰς Ἔφεσον· καὶ
εὐρῶν μαθητάς τινας

Textus Receptus 1. εγενετο δε εν τω τον απολλω ειναι εν
κορινθω παυλον διελθοντα τα ανωτερικα
μερη ελθειν εις εφεσον και ευρων τινας
μαθητας 1. egeneto de en to ton apollo einai en
korintho paulon dielthonta ta anoterika mere
elthein eis efeson kai evron tinas mathetas

East Original 2 εἶπε πρὸς αὐτούς· Εἰ πνεῦμα ἅγιον
ἐλάβετε πιστεύσαντες; οἱ δὲ εἶπον πρὸς
αὐτόν· Ἄλλ' οὐδὲ εἰ Πνεῦμα ἅγιόν ἐστιν
ἠκούσαμεν.

Textus Receptus 2. ειπεν προς αυτους ει πνευμα αγιον
ελαβετε πιστευσαντες οι δε ειπον προς αυτον
αλλ ουδε ει πνευμα αγιον εστιν ηκουσαμεν 2.
eipen pros autous ei pneuma agion elabete
pisteusantes oi de eipon pros auton all oude ei
pneuma agion estin ekousamen

East Original 3 εἶπέ τε πρὸς αὐτούς· Εἰς τί οὖν ἐβαπτίσθητε; οἱ δὲ εἶπον· Εἰς τὸ Ἰωάννου βάπτισμα.

East Original 4 εἶπε δὲ Παῦλος· Ἰωάννης μὲν ἐβάπτισε βάπτισμα μετανοίας, τῷ λαῷ λέγων εἰς τὸν ἐρχόμενον μετ' αὐτὸν ἵνα πιστεύσωσι, τοῦτ' ἔστιν εἰς τὸν Ἰησοῦν Χριστόν.

East Original 5 ἀκούσαντες δὲ ἐβαπτίσθησαν εἰς τὸ ὄνομα τοῦ Κυρίου Ἰησοῦ.

East Original 6 καὶ ἐπιθέντος αὐτοῖς τοῦ Παύλου τὰς χειρὰς ἦλθε τὸ Πνεῦμα τὸ ἅγιον ἐπ' αὐτούς, ἐλάλουν τε γλώσσαις καὶ προεφήτευον.

East Original 7 ἦσαν δὲ οἱ πάντες ἄνδρες ὡσεὶ δεκαδύο.

Textus Receptus 3. ειπεν τε προς αυτους εις τι ουν εβαπτισθητε οι δε ειπον εις το ιωαννου βαπτισμα 3. eipen te pros autous eis ti oun ebaptisthete oi de eipon eis to ioannou baptisma

Textus Receptus 4. ειπεν δε παυλος ιωαννης μεν εβαπτισεν βαπτισμα μετανοιας τω λαω λεγων εις τον ερχομενον μετ αυτον ινα πιστευσωσιν τουτ εστιν εις τον χριστον ιησουν 4. eipen de pavlos ioannes men ebaptisen baptisma metanoias to lao legon eis ton erchomenon met auton ina pisteusosin tout estin eis ton christon iesoun

Textus Receptus 5. ακουσαντες δε εβαπτισθησαν εις το ονομα του κυριου ιησου 5. akousantes de ebaptisthesan eis to onoma tou kurioy iesou

Textus Receptus 6. και επιθεντος αυτοις του παυλου τας χειρας ηλθεν το πνευμα το αγιον επ αυτους ελαλουν τε γλωσσαις και προεφητευον 6. kai epithentos autois tou pavlou tas cheiras elthen to pneuma to agion ep autous elaloun te glossais kai proefeteuon

Textus Receptus 7. ησαν δε οι παντες ανδρες ωσει δεκαδυο 7.

East Original 8 Εἰσελθὼν δὲ εἰς τὴν συναγωγὴν ἐπαρρησιάζετο ἐπὶ μῆνας τρεῖς διαλεγόμενος καὶ πείθων τὰ περὶ τῆς βασιλείας τοῦ Θεοῦ.

East Original 9 ὡς δὲ τινες ἐσκληρύνοντο καὶ ἠπειθουν κακολογοῦντες τὴν ὁδὸν ἐνώπιον τοῦ πλήθους, ἀποστάς ἀπ' αὐτῶν ἀφώρισε τοὺς μαθητάς, καθ' ἡμέραν διαλεγόμενος ἐν τῇ σχολῇ Τυράννου τινός.

East Original 10 τοῦτο δὲ ἐγένετο ἐπὶ ἔτη δύο, ὥστε πάντας τοὺς κατοικοῦντας τὴν Ἀσίαν ἀκούσαι τὸν λόγον τοῦ Κυρίου Ἰησοῦ, Ἰουδαίους τε καὶ Ἑλληνας.

East Original 11 Δυνάμεις τε οὐ τὰς τυχοῦσας ἐποίει ὁ

esan de oi pantes andres osei dekaduo

Textus Receptus 8. εισελθων δε εις την συναγωγην επαρρησιαζετο επι μηνας τρεις διαλεγομενος και πειθων τα περι της βασιλειας του θεου 8. eiselthon de eis ten synagogen eparresiazeto epi menas treis dialegomenos kai peithon ta peri tes basileias tou theou

Textus Receptus 9. ως δε τινες εσκληρυνοντο και ηπειθουν κακολογουντες την οδον ενωπιον του πληθους αποστας απ αυτων αφωρισεν τους μαθητας καθ ημεραν διαλεγομενος εν τη σχολη τυραννου τινος 9. os de tines esklervnonto kai epeithoun kakologountes ten odon enopion tou plethous apostas ap auton aforisen tous mathetas kath emeran dialegomenos en te schole turannou tinos

Textus Receptus 10. τουτο δε εγενετο επι ετη δυο ωστε παντας τους κατοικουντας την ασιαν ακουσαι τον λογον του κυριου ιησου ιουδαιους τε και ελληνας 10. touto de egeneto epi ete duo oste pantas tous katoikountas ten asian akousai ton logon tou kurioy iesou ioudaiouy te kai ellenas

Textus Receptus 11. δυναμεις τε ου τας τυχοουσας εποιει ο θεος

Θεὸς διὰ τῶν χειρῶν Παύλου,

East
Original

12 ὥστε καὶ ἐπὶ τοὺς ἀσθενοῦντας
ἐπιφέρεισθαι ἀπὸ τοῦ χρωτὸς αὐτοῦ
σουδάρια ἢ σιμικίνθια καὶ
ἀπαλλάσσεσθαι ἀπ' αὐτῶν τὰς νόσους,
τὰ τε πνεύματα τὰ πονηρὰ ἐξέρχεσθαι
ἀπ' αὐτῶν.

East
Original

13 Ἐπεχείρησαν δέ τινες ἀπὸ τῶν
περιερχομένων Ἰουδαίων ἐξορκιστῶν
ὀνομάζειν ἐπὶ τοὺς ἔχοντας τὰ πνεύματα
τὰ πονηρὰ τὸ ὄνομα τοῦ Κυρίου Ἰησοῦ
λέγοντες· Ὁρκίζομεν ὑμᾶς τὸν Ἰησοῦν ὄν
ὁ Παῦλος κηρῦσσει.

East
Original

14 ἦσαν δέ τινες υἱοὶ Σκευᾶ Ἰουδαίου

δια τῶν χειρῶν παυλου 11. dunameis te ou tas
tychousas epoiei o theos dia ton cheiron paulou

Textus
Receptus

12. ωστε και επι τους ασθενουντας
επιφερεσθαι απο του χρωτος αυτου σουδαρια
η σιμικινθια και απαλασσεσθαι απ αυτων
τας νοσους τα τε πνευματα τα πονηρα
εξερχεσθαι απ αυτων 12. oste kai epi tous
asthenountas epiferesthai apo tou chrotos αυτου
soudaria e simikinthia kai apallassesthai ap
auton tas nosous ta te pneumata ta ponera
ekserchesthai ap αυτον

Textus
Receptus

13. επεχειρησαν δε τινες απο των
περιερχομενων ιουδαιων εξορκιστων
ονομαζειν επι τους εχοντας τα πνευματα τα
πονηρα το ονομα του κυριου ιησου λεγοντες
ορκιζομεν υμας τον ιησουν ον ο παυλος
κηρυσσει 13. epecheiresan de tines apo ton
perierchomenon ioudaion eksorkiston
onomazein epi tous echontas ta pneumata ta
ponera to onoma του κυριου iesou legontes
orkizomen umas τον iesoun on ο paulos
kerussei

Textus
Receptus

14. ησαν δε τινες υιοι σκευα ιουδαιου

ἀρχιερέως ἑπτὰ οἱ τοῦτο ποιοῦντες.

East Original 15 ἀποκριθὲν δὲ τὸ πνεῦμα τὸ πονηρὸν εἶπε· Τὸν Ἰησοῦν γινώσκω καὶ τὸν Παῦλον ἐπίσταμαι· ὑμεῖς δὲ τίνες ἐστέ;

East Original 16 καὶ ἐφαλλόμενος ἐπ' αὐτοὺς ὁ ἄνθρωπος, ἐν ᾧ ἦν τὸ πνεῦμα τὸ πονηρὸν, κατακυριεύσας αὐτῶν ἰσχυσε κατ' αὐτῶν, ὥστε γυμνοὺς καὶ τετραυματισμένους ἐκφυγεῖν ἐκ τοῦ οἴκου ἐκείνου.

East Original 17 τοῦτο δὲ ἐγένετο γνωστὸν πᾶσιν Ἰουδαίοις τε καὶ Ἑλλησι τοῖς κατοικοῦσι τὴν Ἔφεσον, καὶ ἐπέπεσε φόβος ἐπὶ πάντας αὐτούς, καὶ ἐμεγαλύνετο τὸ

αρχιερεως ἑπτα οἱ τουτο ποιουντες 14. esan de tines vioi skeva ioudaiou archiereos epta oi touto poiountes

Textus Receptus 15. αποκριθεν δε το πνευμα το πονηρον ειπεν τον ιησουν γινωσκω και τον παυλον επισταμαι υμεις δε τινες εστε 15. apokrithen de to pneuma to poneron eipen ton iesoun ginosko kai ton paulon epistamai umeis de tines este

Textus Receptus 16. και εφαλλομενος επ αυτους ο ανθρωπος εν ω ην το πνευμα το πονηρον και κατακυριευσας αυτων ισχυσεν κατ αυτων ωστε γυμνους και τετραυματισμενους εκφυγειν εκ του οικου εκεινου 16. kai efallomenos ep autous o anthropos en o en to pneuma to poneron kai katakurieusas auton ischusen kat auton oste gumnous kai tetraumatismenous ekfugein ek tou oikou ekeinou

Textus Receptus 17. τουτο δε εγενετο γνωστον πασιν ιουδαιοις τε και ελλησιν τοις κατοικουσιν την εφεσον και επεπεσεν φοβος επι παντας αυτους και εμεγαλυνετο το ονομα του κυριου ιησου 17.

ὄνομα τοῦ Κυρίου Ἰησοῦ·

touto de egeneto gnoston pasin ioudaiois te kai ellesin tois katoikousin ten efeson kai epepesen foβos epi pantas autous kai emegalyneto to onoma tou kurioy iesou

East Original 18 πολλοί τε τῶν πεπιστευκότων ἤρχοντο ἐξομολογούμενοι καὶ ἀναγγέλλοντες τὰς πράξεις αὐτῶν.

Textus Receptus 18. πολλοι τε των πεπιστευκοτων ηρχοντο εξομολογουμενοι και αναγγελοντες τας πραξεις αυτων 18. polloi te ton pepisteukoton erchonto eksomologoumenoi kai anaggellontes tas prakseis auton

East Original 19 ἱκανοὶ δὲ τῶν τὰ περιεργὰ πραξάντων συνενέγκαντες τὰς βίβλους κατέκαιον ἐνώπιον πάντων· καὶ συνεψήφισαν τὰς τιμὰς αὐτῶν καὶ εὖρον ἀργυρίου μυριάδας πέντε.

Textus Receptus 19. ικανοι δε των τα περιεργα πραξαντων συνενεγκαντες τας βιβλους κατεκαιον ενωπιον παντων και συνεψηφισαν τας τιμας αυτων και ευρον αργυριου μυριαδας πεντε 19. ikanoi de ton ta perierga praksanton sunenegkantes tas biblous katekaion enopion panton kai sunepsefisan tas timas auton kai euron argyriou murias pentē

East Original 20 Οὕτω κατὰ κράτος ὁ λόγος τοῦ Κυρίου ἠύξανε καὶ ἰσχυεν.

Textus Receptus 20. ουτως κατα κρατος ο λογος του κυριου ηυξανεν και ισχυεν 20. outos kata kratos o logos tou kurioy evksanen kai ischuen

East Original 21 Ὡς δὲ ἐπληρώθη ταῦτα, ἔθετο ὁ Παῦλος ἐν τῷ πνεύματι διελθὼν τὴν Μακεδονίαν καὶ Ἀχαΐαν πορεύεσθαι εἰς

Textus Receptus 21. ως δε επληρωθη ταυτα εθετο ο παυλος εν τω πνευματι διελθων την μακεδονιαν και αχαιαν πορευεσθαι εις ιερουσαλημ ειπων οτι

Ἱεροσαλήμ, εἰπὼν ὅτι Μετὰ τὸ γενέσθαι με ἐκεῖ δεῖ με καὶ Ῥώμην ἰδεῖν.

μετα το γενεσθαι με εκει δει με και ρωμην ιδειν 21. os de eplerothe tauta etheto o paulos en to pneumati dielthon ten makedonian kai achaian porevesthai eis ierousalem eipon oti meta to genesthai me ekei dei me kai romen idein

East Original 22 ἀποστείλας δὲ εἰς τὴν Μακεδονίαν δύο τῶν διακονούντων αὐτῷ, Τιμόθεον καὶ Ἔραστον, αὐτὸς ἐπέσχε χρόνον εἰς τὴν Ἀσίαν.

Textus Receptus 22. αποστειλας δε εις την μακεδονιαν δυο των διακονουντων αυτω τιμοθεον και εραστον αυτος επεσχεν χρονον εις την ασιαν 22. aposteilas de eis ten makedonian duo ton diakonounton auto timotheon kai eraston autos epeschen chronon eis ten asian

East Original 23 Ἐγένετο δὲ κατὰ τὸν καιρὸν ἐκεῖνον ταραχος οὐκ ὀλίγος περὶ τῆς ὁδοῦ.

Textus Receptus 23. εγενετο δε κατα τον καιρον εκεινον ταραχος ουκ ολιγος περι της οδου 23. egeneto de kata ton kairon ekeinon tarachos ouk oligos peri tes odou

East Original 24 Δημήτριος γάρ τις ὀνόματι, ἀργυροκόπος, ποιῶν ναοὺς ἀργυροῦς Ἀρτέμιδος παρείχετο τοῖς τεχνίταις ἐργασίαν οὐκ ὀλίγην·

Textus Receptus 24. δημητριος γαρ τις ονοματι αργυροκοπος ποιων ναους αργυρους αρτεμιδος παρειχετο τοις τεχνιταις εργασιαν ουκ ολιγην 24. demetrius gar tis onomati argurokopos poion naous argurous artemidos pareicheto tois technitais ergasian ouk oligen

East Original 25 οὓς συναθροίσας καὶ τοὺς περὶ τὰ

Textus Receptus 25. ους συναθροισας και τους περι τα τοιαυτα

τοιαῦτα ἐργάτας εἶπεν· Ἄνδρες,
ἐπίστασθε ὅτι ἐκ ταύτης τῆς ἐργασίας ἡ
εὐπορία ἡμῶν ἐστι,

East Original 26 καὶ θεωρεῖτε καὶ ἀκούετε ὅτι οὐ μόνον
Ἐφέσου, ἀλλὰ σχεδὸν πάσης τῆς Ἀσίας ὁ
Παῦλος οὗτος πείσας μετέστησεν ἱκανὸν
ὄχλον, λέγων ὅτι οὐκ εἰσὶ θεοὶ οἱ διὰ
χειρῶν γινόμενοι.

East Original 27 οὐ μόνον δὲ τοῦτο κινδυνεύει ἡμῖν τὸ
μέρος εἰς ἀπελεγμὸν ἐλθεῖν, ἀλλὰ καὶ τὸ
τῆς μεγάλης θεᾶς Ἀρτέμιδος ἱερὸν εἰς
οὐθὲν λογισθῆναι, μέλλειν τε καὶ
καθαιρεῖσθαι τὴν μεγαλειότητα αὐτῆς,
ἣν ὅλη ἡ Ἀσία καὶ ἡ οἰκουμένη σέβεται.

εργατας ειπεν ανδρες επιστασθε οτι εκ
ταυτης της εργασιας η ευπορια ημων εστιν
25. ous sunathroisas kai tous peri ta toiauta
ergatas eipen andres epistasthe oti ek taves tes
ergasias e euporia emon estin

Textus Receptus 26. και θεωρειτε και ακουετε οτι ου μονον
εφεσου αλλα σχεδον πασης της ασιας ο
παυλος ουτος πεισας μετεστησεν ικανον
οχλον λεγων οτι ουκ εισιν θεοι οι δια χειρων
γινόμενοι 26. kai theoreite kai akouete oti ου
monon efesou alla schedon pases tes asias ο
pavlos outos peisas metestesēn ikanon ochlon
legon oti ουk eisin theoi oi dia cheiron
ginomenoi

Textus Receptus 27. ου μονον δε τουτο κινδυνευει ημιν το
μερος εις απελεγμον ελθειν αλλα και το της
μεγαλης θεας αρτεμιδος ιερων εις ουδεν
λογισθηναι μελλειν {VAR1: δε } {VAR2: τε }
και καθαιρεισθαι την μεγαλειοτητα αυτης ην
ολη η ασια και η οικουμενη σεβεται 27. ου
monon de touto kindunevei emin to meros eis
apelegmon elthein alla kai to tes megales theas
artemidos ieron eis ouden logisthenai mellein
{VAR1: de } {VAR2: te } kai kathaireisthai ten

East Original 28 Ἀκούσαντες δὲ καὶ γενόμενοι πλήρεις θυμοῦ ἔκραζον λέγοντες· Μεγάλη ἡ Ἄρτεμις Ἐφεσίων.

East Original 29 καὶ ἐπλήσθη ἡ πόλις τῆς συγχύσεως, ὥρμησάν τε ὁμοθυμαδὸν εἰς τὸ θέατρον συναρπάσαντες Γάϊον καὶ Ἀρίσταρχον Μακεδόνα, συνεκδήμους Παύλου.

East Original 30 τοῦ δὲ Παύλου βουλομένου εἰσελθεῖν εἰς τὸν δῆμον οὐκ εἶων αὐτὸν οἱ μαθηταί.

East Original 31 τινὲς δὲ καὶ τῶν Ἀσιαρχῶν, ὄντες αὐτῶ φίλοι, πέμψαντες πρὸς αὐτὸν παρεκάλουν μὴ δοῦναι ἑαυτὸν εἰς τὸ θέατρον.

megaleioteta avtes en ole e asia kai e oikoumene sebetai

Textus Receptus 28. ακουσαντες δε και γενομενοι πληρεις θυμου εκραζον λεγοντες μεγαλη η αρτεμις εφεσιων 28. akousantes de kai genomenoi plereis thymou ekrazon legontes megale e artemis efesion

Textus Receptus 29. και επλησθη η πολις ολη συγχυσεως ωρμησαν τε ομοθυμαδον εις το θεατρον συναρπασαντες γαιον και αρισταρχον μακεδονας συνεκδημους του παυλου 29. kai eplesthe e polis ole sugchuseos ormesan te omothumadon eis to theatron sunarpasantes gaion kai aristarchon makedonas sunekdemous tou paulou

Textus Receptus 30. του δε παυλου βουλομενου εισελθειν εις τον δημον ουκ ειων αυτον οι μαθηται 30. tou de paulou boulomenou eiselthein eis ton demon ουκ ειον αυτον οι mathetai

Textus Receptus 31. τινες δε και των ασιαρχων οντες αυτω φιλοι πεμψαντες προς αυτον παρεκαλουν μη δουναι εαυτον εις το θεατρον 31. tines de kai ton asiarchon ontes auto filoi pempantes pros

East
Original

32 ἄλλοι μὲν οὖν ἄλλο τι ἔκραζον· ἦν γὰρ
ἡ ἐκκλησία συγκεχυμένη, καὶ οἱ πλείους
οὐκ ἤδειςαν τίνος ἕνεκεν
συνεληλύθεισαν.

Textus
Receptus

auton parekaloun me dounai eauton eis to
theatron

32. αλλοι μεν ουν αλλο τι εκραζον ην γαρ η
εκκλησια συγκεχυμενη και οι πλειους ουκ
ηδειςαν τινος ενεκεν συνεληλυθεισαν 32.
alloi men oyn allo ti ekrazon en gar e ekklesia
sugkechumene kai oi pleious ouk edeisan tinos
eneken sunelelutheisan

East
Original

33 ἐκ δὲ τοῦ ὄχλου προεβίβασαν
Ἀλέξανδρον, προβαλόντων αὐτὸν τῶν
Ἰουδαίων· ὁ δὲ Ἀλέξανδρος κατασείσας
τὴν χειρὰ ἤθελεν ἀπολογεῖσθαι τῷ δήμῳ.

Textus
Receptus

33. εκ δε του οχλου προεβιβασαν αλεξανδρον
{VAR1: προβαλοντων } {VAR2:
προβαλλοντων } αυτον των ιουδαιων ο δε
αλεξανδρος κατασεισας την χειρα ηθελεν
απολογεισθαι τω δημω 33. ek de tou ochlou
proeβibasan aleksandron {VAR1: probalonton }
{VAR2: proballonton } auton ton ioudaion o de
aleksandros kataseisas ten cheira ethelen
apologeisthai to demo

East
Original

34 ἐπιγνόντες δὲ ὅτι Ἰουδαῖός ἐστι, φωνὴ
ἐγένετο μία ἐκ πάντων, ὡς ἐπὶ ὥρας δύο
κραζόντων· Μεγάλη ἡ Ἄρτεμις Ἐφεσίων.

Textus
Receptus

34. επιγνοντων δε οτι ιουδαιος εστιν φωνη
εγενετο μια εκ παντων ως επι ωρας δυο
κραζοντων μεγαλη η αρτεμις εφεσιων 34.
epignonton de oti ioudaios estin fone egeneto
mia ek panton os epi oras duo krazonton
megale e artemis efesion

East Original 35 καταστείλας δὲ ὁ γραμματεὺς τὸν ὄχλον φησὶν· Ἄνδρες Ἐφέσιοι, τίς γάρ ἐστιν ἄνθρωπος ὃς οὐ γινώσκει τὴν Ἐφεσίων πόλιν νεωκόρον οὖσαν τῆς μεγάλης θεᾶς Ἀρτέμιδος καὶ τοῦ Διοπετοῦς;

Textus Receptus 35. κατασειλας δε ο γραμματευς τον οχλον φησιν ανδρες εφεσιοι τις γαρ εστιν ανθρωπος ος ου γινωσκει την εφεσιων πολιν νεωκορον ουσαν της μεγαλης θεας αρτεμιδος και του διοπετους 35. katasteilas de o grammateus ton ochlon fesin andres efesioi tis gar estin anthropos os ου ginოსkei ten efesion polin neokoron ousan tes megales theas artemidos kai του diopetous

East Original 36 ἀναντιρρήτων οὖν ὄντων τούτων δέον ἐστὶν ὑμᾶς κατεσταλμένους ὑπάρχειν καὶ μηδὲν προπετεὲς πράσσειν.

Textus Receptus 36. αναντιρρητων ουν οντων τουτων δεον εστιν υμας κατεσταλμενους υπαρχειν και μηδεν προπετες πραττειν 36. anantirreton ουν onton touton deon estin umas katestalmenous uparchein kai meden propetes prattein

East Original 37 ἡγάγετε γὰρ τοὺς ἄνδρας τούτους οὔτε ἱεροσύλους οὔτε βλασφημοῦντας τὴν θεὰν ὑμῶν.

Textus Receptus 37. ηγαγετε γαρ τους ανδρας τουτους ουτε ιεροσυλους ουτε βλασφημουντας την θεαν υμων 37. egagete gar tous andras toutous ουte ierosulous ουte blasphemountas ten thean υμον

East Original 38 εἰ μὲν οὖν Δημήτριος καὶ οἱ σὺν αὐτῷ τεχνῖται ἔχουσι πρὸς τινα λόγον, ἀγοραῖοι ἄγονται καὶ ἀνθύπατοί εἰσιν· ἐγκαλείωσαν ἀλλήλοις.

Textus Receptus 38. ει μεν ουν δημητριος και οι συν αυτω τεχνιται προς τινα λογον εχουσιν αγοραιοι αγονται και ανθυπατοι εισιν εγκαλειωσαν αλληλοις 38. ei men ουν demetriος και οι sun auto technitai pros tina logon echousin agoraioi

East Original 39 εἰ δέ τι περὶ ἑτέρων ἐπιζητεῖτε, ἐν τῇ ἐννόμῳ ἐκκλησίᾳ ἐπιλυθήσεται.

East Original 40 καὶ γὰρ κινδυνεύομεν ἐγκαλεῖσθαι στάσεως περὶ τῆς σήμερον, μηδενὸς αἰτίου ὑπάρχοντος περὶ οὗ δυνησόμεθα ἀποδοῦναι λόγον τῆς συστροφῆς ταύτης.

East Original 41 καὶ ταῦτα εἰπὼν ἀπέλυσε τὴν ἐκκλησίαν.

Κεφάλαιο 20

East Original 1 Μετὰ δὲ τὸ παύσασθαι τὸν θόρυβον προσκαλεσάμενος ὁ Παῦλος τοὺς μαθητὰς καὶ ἀσπασάμενος ἐξῆλθε πορευθῆναι εἰς Μακεδονίαν.

agontai kai anthypatoi eisin egkaleitosan allelois

Textus Receptus 39. ει δε τι περι ετερων επιζητειτε εν τη εννομω εκκλησια επιλυθησεται 39. ei de ti peri eteron epizeteite en te ennomo ekklesia epiluthesetai

Textus Receptus 40. και γαρ κινδυνευομεν εγκαλεισθαι στασεως περι της σημερον μηδενος αιτιου υπαρχοντος περι ου δυνησομεθα αποδουναι λογον της συστροφης ταυτης 40. kai gar kinduneuomen egkaleisthai staseos peri tes semeron medenos aitioy uparchontos peri ou dunesometha apodounai logon tes sustrofes tautes

Textus Receptus 41. και ταυτα ειπων απελυσεν την εκκλησιαν 41. kai tauta eipon apelusen ten ekklesian

Textus Receptus 1. μετα δε το παυσασθαι τον θορυβον προσκαλεσαμενος ο παυλος τους μαθητας και ασπασαμενος εξηλθεν πορευθηναι εις την μακεδονιαν 1. meta de to pausasthai ton

East Original 2 διελθὼν δὲ τὰ μέρη ἐκεῖνα καὶ παρακαλέσας αὐτοὺς λόγῳ πολλῶ ἦλθεν εἰς τὴν Ἑλλάδα·

East Original 3 ποιήσας τε μῆνας τρεῖς, γενομένης αὐτῷ ἐπιβουλῆς ὑπὸ τῶν Ἰουδαίων μέλλοντι ἀνάγεσθαι εἰς τὴν Συρίαν, ἐγένετο γνώμη τοῦ ὑποστρέφειν διὰ Μακεδονίας.

East Original 4 συνείπετο δὲ αὐτῷ ἄχρι τῆς Ἀσίας Σώπατρος Βεροιαῖος, Θεσσαλονικέων δὲ Ἀρίσταρχος καὶ Σεκουῖνδος, καὶ Γάϊος Δερβαῖος καὶ Τιμόθεος, Ἀσιανοὶ δὲ Τυχικὸς καὶ Τρόφιμος.

thorubon proskalesamenos o paulos tous mathetas kai aspasamenos ekselthen poreuthenai eis ten makedonian

Textus Receptus 2. διελθων δε τα μερη εκεινα και παρακαλεσας αυτους λογω πολλω ηλθεν εις την ελλαδα 2. dielthon de ta mere ekeina kai parakalesas autous logo pollo elthen eis ten ellada

Textus Receptus 3. ποιησας τε μηνας τρεις γενομενης αυτω επιβουλης υπο των ιουδαιων μελλοντι αναγεσθαι εις την συριαν εγενετο γνωμη του υποστρεφειν δια μακεδονιας 3. poiasas te menas treis genomenes auto epiboules upo ton ioudaion mellonti anagesthai eis ten surian egeneto gnome tou upostrefein dia makedonias

Textus Receptus 4. συνειπετο δε αυτω αχρι της ασιας σωπατρος βεροιαιος θεσσαλονικεων δε αρισταρχος και σεκουνδος και γαιος δερβαιος και τιμοθεος ασιανοι δε τυχικος και τροφιμος 4. suneipeto de auto achri tes asias sopatros beroiaios thessalonikeon de aristarchos kai sekoundos kai gaios derbaios kai timotheos asianoi de tuchikos kai trofimos

East Original 5 οὗτοι προελθόντες ἔμενον ἡμᾶς ἐν Τρωάδι·

East Original 6 ἡμεῖς δὲ ἐξεπλεύσαμεν μετὰ τὰς ἡμέρας τῶν ἀζύμων ἀπὸ Φιλίππων καὶ ἦλθομεν πρὸς αὐτοὺς εἰς τὴν Τρωάδα ἄχρι ἡμερῶν πέντε, οὗ διετρίψαμεν ἡμέρας ἑπτὰ.

East Original 7 Ἐν δὲ τῇ μιᾷ τῶν σαββάτων συνηγμένων τῶν μαθητῶν κλάσαι ἄρτον, ὁ Παῦλος διελέγετο αὐτοῖς, μέλλων ἐξιέναι τῇ ἐπαύριον, παρέτεινέ τε τὸν λόγον μέχρι μεσονυκτίου.

East Original 8 ἦσαν δὲ λαμπάδες ἱκαναὶ ἐν τῷ ὑπερώῳ οὗ ἦμεν συνηγμένοι.

East Original 9 καθήμενος δὲ τις νεανίας ὀνόματι Εὐτυχὸς ἐπὶ τῆς θυρίδος, καταφερόμενος

Textus Receptus 5. ουτοι προελθοντες εμενον ημας εν τρωαδι

Textus Receptus 6. ημεις δε εξεπλευσαμεν μετα τας ημερας των αζυμων απο φιλιππων και ηλθομεν προς αυτους εις την τρωαδα αχρισ ημερων πεντε ου διετριψαμεν ημερας επτα 6. emeis de eksepleusamen meta tas emeras ton azumon apo filippon kai elthomen pros autous eis ten troada achris emeron pente ou dietripsamen emeras epta

Textus Receptus 7. εν δε τη μια των σαββατων συνηγμενων των μαθητων του κλασαι αρτον ο παυλος διελεγετο αυτοις μελλων εξιεναι τη επαυριον παρετεινεν τε τον λογον μεχρι μεσονυκτιου 7. en de te mia ton saβbaton sunegmenon ton matheton tou klasai arton o paulos dielegeto autois mellon eksienai te epaurion pareteinen te ton logon mechri mesonuktiou

Textus Receptus 8. ησαν δε λαμπαδες ικαναι εν τω υπερωω ου ησαν συνηγμενοι 8. esan de lampades ikanai en to uperoo ου esan sunegmenoi

Textus Receptus 9. καθημενος δε τις νεανιας ονοματι ευτυχος επι της θυριδος καταφερομενος υπνω βαθει

ὑπνω βαθεῖ διαλεγομένου τοῦ Παύλου
ἐπὶ πλείον, κατενεχθεῖς ἀπὸ τοῦ ὑπνου
ἔπεσεν ἀπὸ τοῦ τριστέγου κάτω καὶ ἤρθη
νεκρός.

East Original 10 καταβάς δὲ ὁ Παῦλος ἐπέπεσεν αὐτῷ
καὶ συμπεριλαβῶν εἶπε· Μὴ θορυβεῖσθε·
ἢ γὰρ ψυχὴ αὐτοῦ ἐν αὐτῷ ἐστίν.

East Original 11 ἀναβάς δὲ καὶ κλάσας ἄρτον καὶ
γευσάμενος ἐφ' ἰκανόν τε ὁμίλησας
ἄχρισ αὐγῆς, οὕτως ἐξῆλθεν.

East Original 12 ἤγαγον δὲ τὸν παῖδα ζῶντα, καὶ
παρεκλήθησαν οὐ μετρίως.

East Original 13 Ἡμεῖς δὲ προελθόντες ἐπὶ τὸ πλοῖον

διαλεγομένου του παυλου επι πλειον
κατενεχθεις απο του υπνου επεσεν απο του
τριστεγου κατω και ηρθη νεκρος 9.
kathemenos de tis neanias onomati eutuchos
epi tes thuridos kataferomenos upno bathei
dialegomenou tou paulou epì pleion
katenechtheis apo tou upnou epesen apo tou
tristegou kato kai erthe nekros

Textus Receptus 10. καταβας δε ο παυλος επεπεσεν αυτω και
συμπεριλαβων ειπεν μη θορυβεισθε η γαρ
ψυχη αυτου εν αυτω εστιν 10. katabas de o
paulos eperesen auto kai sumperilabon eipen
me thorubeisthe e gar psuche αυτου εν αυτο
estin

Textus Receptus 11. αναβας δε και κλασας αρτον και
γευσαμενος εφ ικανον τε ομιλησας αχρισ
αυγης ουτως εξηλθεν 11. anabας de kai klasas
arton kai geusamenos ef ikanon te omilesas
achris auges outos ekselthen

Textus Receptus 12. ηγαγον δε τον παιδα ζωντα και
παρεκληθησαν ου μετριως 12. egagon de ton
paيدا zonta kai pareklethesan ου metriws

Textus Receptus 13. ημεις δε προελθοντες επι το πλοιον

ἀνήχθημεν εἰς τὴν Ἄσσον, ἐκεῖθεν
μέλλοντες ἀναλαμβάνειν τὸν Παῦλον·
οὕτω γὰρ ἦν διατεταγμένος, μέλλων
αὐτὸς πεζεύειν.

East Original 14 ὡς δὲ συνέβαλεν ἡμῖν εἰς τὴν Ἄσσον,
ἀναλαβόντες αὐτὸν ἦλθομεν εἰς
Μιτυλήνην·

East Original 15 κάκειθεν ἀποπλεύσαντες τῇ ἐπιούσῃ
κατηντήσαμεν ἀντικρὺ Χίου, τῇ δὲ ἑτέρῃ
παρεβάλομεν εἰς Σάμον, καὶ μείναντες
ἐν Τρωγυλίῳ τῇ ἐχομένη ἦλθομεν εἰς
Μίλητον.

East Original 16 ἔκρινε γὰρ ὁ Παῦλος παραπλεῦσαι
τὴν Ἐφεσον, ὅπως μὴ γένηται αὐτῷ
χρονοτριβῆσαι ἐν τῇ Ἀσίᾳ· ἔσπευδε γὰρ,
εἰ δυνατόν ἦν αὐτῷ, τὴν ἡμέραν τῆς

ἀνήχθημεν εἰς τὴν ἀσσον ἐκεῖθεν μέλλοντες
ἀναλαμβάνειν τὸν παυλον οὕτως γὰρ ἦν
διατεταγμένος μέλλων αὐτὸς πεζεύειν 13.

emeis de proelthontes epi to ploion
anechthemen eis ten asson ekeithen mellontes
analambanein ton paulon outos gar en
diatetagmenos mellon autos pezevein

Textus Receptus 14. ὡς δε συνεβαλεν ημιν εἰς τὴν ἀσσον
ἀναλαβόντες αὐτὸν ἦλθομεν εἰς μιτυληνὴν
14. os de sunebalen emin eis ten asson
analaβontes auton elthomen eis mitulenen

Textus Receptus 15. κάκειθεν ἀποπλευσαντες τῇ ἐπιούσῃ
κατηντήσαμεν ἀντικρὺ χίου τῇ δε ἑτέρα
παρεβάλομεν εἰς σαμον καὶ μείναντες ἐν
τρωγυλλίῳ τῇ ἐχομένη ἦλθομεν εἰς μίλητον
15. kakeithen apopleusantes te epiousē
katentesamen antikru chiou te de etera
parebalomen eis samon kai meinantes en
trogullio te echomene elthomen eis mileton

Textus Receptus 16. ἐκρινεν γὰρ ὁ παυλος παραπλεῦσαι τὴν
ἐφεσον ὅπως μὴ γένηται αὐτῷ χρονοτριβῆσαι
ἐν τῇ ἀσίᾳ ἐσπευδεν γὰρ εἰ δυνατόν ἦν αὐτῷ
τὴν ἡμέραν τῆς πεντηκοστῆς γενεσθαι εἰς

πεντηκοστῆς γενέσθαι εἰς Ἱεροσόλυμα.

East Original 17 Ἀπὸ δὲ τῆς Μιλήτου πέμψας εἰς Ἔφεσον μετεκαλέσατο τοὺς πρεσβυτέρους τῆς ἐκκλησίας.

East Original 18 ὡς δὲ παρεγένοντο πρὸς αὐτὸν, εἶπεν αὐτοῖς· Ὑμεῖς ἐπίστασθε, ἀπὸ πρώτης ἡμέρας ἀφ' ἧς ἐπέβην εἰς τὴν Ἀσίαν, πῶς μεθ' ὑμῶν τὸν πάντα χρόνον ἐγενόμην,

East Original 19 δουλεύων τῷ Κυρίῳ μετὰ πάσης ταπεινοφροσύνης καὶ πολλῶν δακρῶν καὶ πειρασμῶν τῶν συμβάντων μοι ἐν ταῖς ἐπιβουλαῖς τῶν Ἰουδαίων,

ιεροσολυμα 16. ekrinen gar o paulos parapleusai ten efeson opos me genetai auto chronotribesai en te asia espeuden gar ei dunaton en auto ten emeran tes pentekostes genesthai eis ierosoluma

Textus Receptus 17. απο δε της μιλητου πεμψας εις εφεσον μετεκαλεσατο τους πρεσβυτερους της εκκλησιας 17. apo de tes miletou pempsas eis efeson metekalesato tous presbyterous tes ekklesias

Textus Receptus 18. ως δε παρεγενοντο προς αυτον ειπεν αυτοις υμεις επιστασθε απο πρωτης ημερας αφ ης επεβην εις την ασιαν πως μεθ υμων τον παντα χρονον εγενομην 18. os de paregenonto pros auton eipen autois umeis epistasthe apo protes emeras af es epeben eis ten asian pos meth umon ton panta chronon egenomen

Textus Receptus 19. δουλευων τω κυριω μετα πασης ταπεινοφροσυνης και πολλων δακρυων και πειρασμων των συμβαντων μοι εν ταις επιβουλαις των ιουδαιων 19. douleuon to kurio meta pases tapeinofrosunes kai pollon

East Original 20 ὡς οὐδὲν ὑπεστειλάμην τῶν συμφερόντων τοῦ μὴ ἀναγγεῖλαι ὑμῖν καὶ διδάξαι ὑμᾶς δημοσίᾳ καὶ κατ' οἴκους,

East Original 21 διαμαρτυρόμενος Ἰουδαίοις τε καὶ Ἑλλησι τὴν εἰς τὸν Θεὸν μετάνοιαν καὶ πίστιν τὴν εἰς τὸν Κύριον ἡμῶν Ἰησοῦν Χριστόν.

East Original 22 καὶ νῦν ἰδοὺ ἐγὼ δεδεμένος τῷ πνεύματι πορεύομαι εἰς Ἱερουσαλήμ, τὰ ἐν αὐτῇ συναντήσοντά μοι μὴ εἰδώς,

East Original 23 πλὴν ὅτι τὸ Πνεῦμα τὸ ἅγιον κατὰ πόλιν διαμαρτύρεται λέγον ὅτι δεσμά με καὶ θλίψεις μένουσιν.

dakruon kai peirasmon ton sumβanton moi en tais epiboulais ton ioudaion

Textus Receptus 20. ὡς οὐδεν ὑπεστειλαμην των συμφεροντων του μη αναγγειλαι υμιν και διδαξαι υμας δημοσια και κατ οικους 20. osouden upsteilamen ton sumferonton tou me anaggeilai umin kai didaksai umas demosia kai kat oikous

Textus Receptus 21. διαμαρτυρομενος ιουδαιοις τε και ελλησιν την εις τον θεον μετανοιαν και πιστιν την εις τον κυριον ημων ιησουν χριστον 21. diamarturomenos ioudaiois te kai ellesin ten eis ton theon metanoian kai pistin ten eis ton kurion emon iesoun christon

Textus Receptus 22. και νυν ιδου εγω δεδεμενος τω πνευματι πορευομαι εις ιερουσαλημ τα εν αυτη συναντησοντα μοι μη ειδως 22. kai nyn idou ego dedemenos to pneumati poreuomai eis ierousalem ta en aute sunantesonta moi me eidos

Textus Receptus 23. πλην οτι το πνευμα το αγιον κατα πολιν διαμαρτυρεται λεγον οτι δεσμα με και θλιψεις μενουσιν 23. plen oti to pneuma to

East
Original

24 ἀλλ' οὐδενὸς λόγον ποιῶμαι οὐδὲ ἔχω
τὴν ψυχὴν μου τιμίαν ἐμαυτῶ, ὡς
τελειῶσαι τὸν δρόμον μου μετὰ χαρᾶς
καὶ τὴν διακονίαν ἣν ἔλαβον παρὰ τοῦ
Κυρίου Ἰησοῦ, διαμαρτύρασθαι τὸ
εὐαγγέλιον τῆς χάριτος τοῦ Θεοῦ.

Textus
Receptus

agion kata polin diamarturetai legon oti desma
me kai thlipseis menousin
24. αλλ ουδενος λογον ποιουμαι ουδε εχω την
ψυχην μου τιμιαν εμαυτω ως τελειωσαι τον
δρομον μου μετα χαρας και την διακονιαν ην
ελαβον παρα του κυριου ιησου
διαμαρτυρασθαι το ευαγγελιον της χαριτος
του θεου 24. all oudenos logon poioumai oude
echo ten psuchen mou timian emauto os
teleiosai ton dromon mou meta charas kai ten
diakonian en elabon para tou kurioi iesou
diamarturasthai to evaggelion tes charitos tou
theou

East
Original

25 καὶ νῦν ἰδοὺ ἐγὼ οἶδα ὅτι οὐκέτι
ὄψεσθε τὸ πρόσωπόν μου ὑμεῖς πάντες,
ἐν οἷς διήλθον κηρύσσων τὴν βασιλείαν
τοῦ Θεοῦ.

Textus
Receptus

25. και νυν ιδου εγω οιδα οτι ουκετι οψεσθε το
προσωπον μου υμεις παντες εν οις διηλθον
κηρυσσων την βασιλειαν του θεου 25. kai nun
idou ego oida oti ouketi opsesthe to prosopon
μου υμεις παντες εν οις διηλθον κηρυσσων την
basileian του θεου 25. kai nun
idou ego oida oti ouketi opsesthe to prosopon
μου υμεις παντες εν οις διηλθον κηρυσσων την
basileian του θεου

East
Original

26 διό μαρτύρομαι ὑμῖν ἐν τῇ σήμερον
ἡμέρᾳ ὅτι καθαρὸς ἐγὼ ἀπὸ τοῦ αἵματος
πάντων·

Textus
Receptus

26. διο μαρτυρομαι υμιν εν τη σημερον ημερα
οτι καθαρως εγω απο του αιματος παντων 26.
dio marturomai umin en te semeron emera oti
katharos ego apo tou aimatos panton

East Original 27 οὐ γὰρ ὑπεστειλάμην τοῦ μὴ ἀναγγεῖλαι ὑμῖν πᾶσαν τὴν βουλήν τοῦ Θεοῦ.

East Original 28 προσέχετε οὖν ἑαυτοῖς καὶ παντὶ τῷ ποιμνίῳ, ἐν ᾧ ὑμᾶς τὸ Πνεῦμα τὸ ἅγιον ἔθετο ἐπισκόπους, ποιμαίνειν τὴν ἐκκλησίαν τοῦ Κυρίου καὶ Θεοῦ, ἣν περιεποιήσατο διὰ τοῦ ἰδίου αἵματος.

East Original 29 ἐγὼ γὰρ οἶδα τοῦτο, ὅτι εἰσελεύσονται μετὰ τὴν ἀφιξίν μου λύκοι βαρεῖς εἰς ὑμᾶς μὴ φειδόμενοι τοῦ ποιμνίου·

East Original 30 καὶ ἐξ ὑμῶν αὐτῶν ἀναστήσονται ἄνδρες λαλοῦντες διεστραμμένα τοῦ ἀποσπᾶν τοὺς μαθητὰς ὀπίσω αὐτῶν.

East Original 31 διὸ γρηγορεῖτε, μνημονεύοντες ὅτι

Textus Receptus 27. ου γαρ υπεστειλαμην του μη αναγγειλαι υμιν πασαν την βουλην του θεου 27. ou gar upsteilamen tou me anaggeilai umin pasan ten boulen tou theou

Textus Receptus 28. προσεχετε ουν εαυτοις και παντι τω ποιμνιω εν ω υμας το πνευμα το αγιον εθετο επισκοπους ποιμαινειν την εκκλησιαν του θεου ην περιεποιησατο δια του ιδιου αιματος 28. prosechete oyn eautois kai panti to poimnio en o umas to pneuma to agion etheto episkopous poimainein ten ekklesian tou theou en periepoiesato dia tou idiou aimatos

Textus Receptus 29. εγω γαρ οιδα τουτο οτι εισελευσονται μετα την αφιξιν μου λυκοι βαρεις εις υμας μη φειδομενοι του ποιμνιου 29. ego gar oida touto oti eiseleusontai meta ten afiksin mou lukoi bareis eis umas me feidomenoi tou poimnιου

Textus Receptus 30. και εξ υμων αυτων αναστησονται ανδρες λαλουντες διεστραμμενα του αποσπαν τους μαθητας οπισω αυτων 30. kai eks umon avton anastesontai andres lalountes diestrammena tou apospan tous mathetas opiso avton

Textus Receptus 31. διο γρηγορειτε μνημονευοντες οτι

τριετίαν νύκτα καὶ ἡμέραν οὐκ
ἐπαυσάμην μετὰ δακρῶν νουθετῶν ἓνα
ἕκαστον.

East Original 32 καὶ τὰ νῦν παρατίθεμαι ὑμᾶς,
ἀδελφοί, τῷ Θεῷ καὶ τῷ λόγῳ τῆς χάριτος
αὐτοῦ τῷ δυναμένῳ ἐποικοδομῆσαι καὶ
δοῦναι ὑμῖν κληρονομίαν ἐν τοῖς
ἡγιασμένοις παῖσιν.

East Original 33 ἀργυρίου ἢ χρυσίου ἢ ἱματισμοῦ
οὐδενὸς ἐπεθύμησα·

East Original 34 αὐτοὶ γινώσκετε ὅτι ταῖς χρεῖαις μου
καὶ τοῖς οὖσι μετ' ἐμοῦ ὑπηρέτησαν αἱ
χεῖρες αὐταί.

East Original 35 πάντα ὑπέδειξα ὑμῖν ὅτι οὕτως

τριετιαν νυκτα και ημεραν ουκ επαυσαμην
μετα δακρυων νουθετων ενα εκαστον 31. dio
gregoreite mnemoneuontes oti trietian nukta
kai emeran ουk epausamen meta dakryon
noutheton ena ekaston

Textus Receptus 32. και {VAR1: tanyn } {VAR2: τα νυν }
παρατιθεμαι υμας αδελφοι τω θεω και τω
λογω της χαριτος αυτου τω δυναμενω
εποικοδομησαι και δουναι υμιν κληρονομιαν
εν τοις ηγιασμενοις πασιν 32. και {VAR1:
tanyn } {VAR2: ta nyn } paratithemai umas
adelfoi to theo kai to logo tes charitos αυτου to
dynameno epoikodomesai kai dounai umin
kleronomian en tois egiasmenois pasin

Textus Receptus 33. αργυριου η χρυσιου η ιματισμου ουδενος
επεθυμησα 33. argyriou e chrusiou e
imatismou ουdenos epethumesa

Textus Receptus 34. αυτοι δε γινωσκετε οτι ταις χρεαις μου
και τοις ουσιν μετ εμου υπηρετησαν αι χειρες
αυται 34. autoi de ginoskete oti tais chreiais
μου και τοις ousin met emou uperetesan ai
cheires avtai

Textus Receptus 35. παντα υπεδειξα υμιν οτι ουτως κοπιωντας

κοπιῶντας δεῖ ἀντιλαμβάνεσθαι τῶν
ἀσθενούντων, μνημονεύειν τε τῶν λόγων
τοῦ Κυρίου Ἰησοῦ, ὅτι αὐτὸς εἶπε·
μακάριόν ἐστι μᾶλλον δίδοναι ἢ
λαμβάνειν.

East Original 36 καὶ ταῦτα εἰπὼν, θεῖς τὰ γόνατα αὐτοῦ
σὺν πᾶσιν αὐτοῖς προσηύξατο.

East Original 37 ἰκανὸς δὲ ἐγένετο κλαυθμὸς πάντων,
καὶ ἐπιπεσόντες ἐπὶ τὸν τράχηλον τοῦ
Παύλου κατεφίλουν αὐτόν,

East Original 38 ὀδυνώμενοι μάλιστα ἐπὶ τῷ λόγῳ ᾧ
εἰρήκει, ὅτι οὐκέτι μέλλουσι τὸ πρόσωπον
αὐτοῦ θεωρεῖν. προέπεμπον δὲ αὐτόν εἰς
τὸ πλοῖον.

δει αντιλαμβάνεσθαι των ασθενουντων
μνημονευειν τε των λογων του κυριου ιησου
οτι αυτος ειπεν μακαριον εστιν διδοναι
μαλλον η λαμβανειν 35. panta upedeiksa umin
oti outos kopiontas dei antilambanesthai ton
asthenounton mnemoneuein te ton logon tou
kuriou iesou oti autos eipen makarion estin
didonai mallon e lambanein

Textus Receptus 36. και ταυτα ειπων θεις τα γονατα αυτου
συν πασιν αυτοις προσηυξατο 36. kai tauta
eipon theis ta gonata αυτου sun pasin autois
proseuksato

Textus Receptus 37. ικανος δε εγενετο κλαυθμος παντων και
επιπεσοντες επι τον τραχηλον του παυλου
κατεφιλουν αυτον 37. ikanos de egeneto
klauthmos panton kai epipesontes epi ton
trachelon του paulou katefiloun αυτον

Textus Receptus 38. οδυνωμενοι μαλιστα επι τω λογω ω
ειρηκει οτι ουκετι μελλουσιν το προσωπον
αυτου θεωρειν προεπεμπον δε αυτον εις το
πλοιον 38. odunomenoi malista epi to logo o
eirekei oti ouketi mellousin to prosopon αυτου
theorein proepempon de αυτον εις το ploion

Κεφάλαιο 21

East Original 1 Ὡς δὲ ἐγένετο ἀναχθῆναι ἡμᾶς ἀποσπασθέντας ἀπ' αὐτῶν, εὐθυδρομήσαντες ἦλθομεν εἰς τὴν Κῶ, τῇ δὲ ἐξῆς εἰς τὴν Ρόδον, κακεῖθεν εἰς Πάταρα.

East Original 2 καὶ εὐρόντες πλοῖον διαπερῶν εἰς Φοινίκην ἐπιβάντες ἀνήχθημεν.

East Original 3 ἀναφάναντες δὲ τὴν Κύπρον καὶ καταλιπόντες αὐτὴν εὐώνυμον ἐπλέομεν εἰς Συρίαν, καὶ κατήχθημεν εἰς Τύρον· ἐκεῖσε γὰρ ἦν τὸ πλοῖον ἀποφορτιζόμενον τὸν γόμον.

East Original 4 καὶ ἀνευρόντες τοὺς μαθητὰς ἐπεμείναμεν αὐτοῦ ἡμέρας ἑπτὰ· οἵτινες

Textus Receptus 1. ὡς δε εγενετο αναχθηναι ημας αποσπασθεντας απ αυτων ευθυδρομησαντες ηλθομεν εις την κων τη δε εξης εις την ροδον κακειθεν εις παταρα 1. os de egeneto anachthenai emas apospasthanas ap auton euthudromesantes elthomen eis ten kon te de ekses eis ten rodon kakeithen eis patara

Textus Receptus 2. και ευροντες πλοιον διαπερων εις φοινικην επιβαντες ανηχθημεν 2. kai evrontes ploion diaperon eis foiniken epibantes anechthemēn

Textus Receptus 3. αναφαναντες δε την κυπρον και καταλιποντες αυτην ευωνυμον επλεομεν εις συριαν και κατηχθημεν εις τυρον εκεισε γαρ ην το πλοιον αποφορτιζομενον τον γομον 3. anafanantes de ten kypron kai katalipontes auten evonumon epleomen eis surian kai katechthemēn eis tyron ekeise gar en to ploion apofortizomenon ton gomōn

Textus Receptus 4. και ανευροντες {VAR1: τους } μαθητας επεμειναμεν αυτου ημερας επτα οιτινες τω

τῷ Παύλῳ ἔλεγον διὰ τοῦ Πνεύματος μὴ ἀναβαίνειν εἰς Ἱεροσόλυμα.

East Original 5 ὅτε δὲ ἐγένετο ἡμᾶς ἐξαρτίσαι τὰς ἡμέρας, ἐξελθόντες ἐπορευόμεθα προπεμπόντων ἡμᾶς πάντων σὺν γυναιξὶ καὶ τέκνοις ἕως ἔξω τῆς πόλεως, καὶ θέντες τὰ γόνατα ἐπὶ τὸν αἰγιαλὸν προσηυξάμεθα,

East Original 6 καὶ ἀσπασάμενοι ἀλλήλους ἐπέβημεν εἰς τὸ πλοῖον, ἐκεῖνοι δὲ ὑπέστρεψαν εἰς τὰ ἴδια.

East Original 7 Ἡμεῖς δὲ τὸν πλοῦν διανύσαντες ἀπὸ Τύρου κατηντήσαμεν εἰς Πτολεμαῖδα, καὶ ἀσπασάμενοι τοὺς ἀδελφούς ἐμείναμεν ἡμέραν μίαν παρ' αὐτοῖς.

παυλῶ ελεγον δια του πνευματος μη αναβαινειν εις ιερουσαλημ 4. kai aneurontes {VAR1: tous } mathetas epemeinamen autou emeras epta oitines to paulo elegon dia tou pneumatou me anaβαινειν εις ierousalem

Textus Receptus 5. οτε δε εγενετο ημας εξαρτισαι τας ημερας εξελθοντες επορευομεθα προπεμποντων ημας παντων συν γυναιξιν και τεκνοις εως εξω της πολεως και θεντες τα γονατα επι τον αιγιαλον προσηυξαμεθα 5. ote de egeneto emas eksartisai tas emeras ekselthontes eporeuometha propemponton emas panton sun gunaiksin kai teknois eos ekso tes poleos kai thentes ta gonata epi ton aigialon proseuksametha

Textus Receptus 6. και ασπασαμενοι αλληλους επεβημεν εις το πλοιον εκεινοι δε υπεστρεψαν εις τα ιδια 6. kai aspasamenoι allelouς epeβemen εις to ploion ekeinoι de υπεστρεψαν εις τα ιδια

Textus Receptus 7. ημεις δε τον πλουν διανυσαντες απο τυρου κατηντησαμεν εις πτολεμαιδα και ασπασαμενοι τους αδελφους εμειναμεν ημεραν μιαν παρ αυτοις 7. emeis de ton ploun

East
Original

8 τῇ δὲ ἐπαύριον ἐξελθόντες ἦλθομεν εἰς
Καισάρειαν, καὶ εἰσελθόντες εἰς τὸν
οἶκον Φιλίππου τοῦ εὐαγγελιστοῦ, ὄντος
ἐκ τῶν ἑπτὰ, ἐμείναμεν παρ' αὐτῶ.

Textus
Receptus

dianusantes apo tyrou katentesamen eis
ptolemaida kai aspasameni tous adelfous
emeinamen emeran mian par autois
8. τη δε επαυριον εξελθοντες οι περι τον
παυλον {VAR1: ηλθον } {VAR2: ηλθομεν } εις
καισαρειαν και εισελθοντες εις τον οικον
φιλιππου του ευαγγελιστου του οντος εκ των
επτα εμειναμεν παρ αυτω 8. te de epaurion
ekselthontes oi peri ton paulon {VAR1: elthon }
{VAR2: elthomen } eis kaisareian kai
eiselthontes eis ton οικον filippou tou
euaggelistou του οντος εκ τον epta emeinamen
par auto

East
Original

9 τούτῳ δὲ ἦσαν θυγατέρες παρθένοι
τέσσαρες προφητεύουσαι.

Textus
Receptus

9. τουτω δε ησαν θυγατερες παρθενοι
τεσσαρες προφητευουσαι 9. touto de esan
thugateres parthenoi tessares profeteuousai

East
Original

10 ἐπιμενόντων δὲ ἡμῶν ἡμέρας πλείους
κατηλθέ τις ἀπὸ τῆς Ἰουδαίας προφήτης
ὀνόματι Ἄγαβος,

Textus
Receptus

10. επιμενοντων δε ημων ημερας πλειους
κατηλθεν τις απο της ιουδαιας προφητης
ονοματι αγαβος 10. epimenonton de emon
emeras pleious katelthen tis apo tes ioudaias
profetes onomati agabos

East
Original

11 καὶ ἐλθὼν πρὸς ἡμᾶς καὶ ἄρας τὴν
ζώνην τοῦ Παύλου, δήσας τε αὐτοῦ τοὺς

Textus
Receptus

11. και ελθων προς ημας και αρας την ζωνην
του παυλου δησας τε αυτου τας χειρας και

πόδας καὶ τὰς χεῖρας εἶπε· Τάδε λέγει τὸ
Πνεῦμα τὸ ἅγιον· τὸν ἄνδρα οὗ ἐστὶν ἡ
ζώνη αὕτη, οὕτω δῆσουσιν εἰς
Ἱερουσαλήμ οἱ Ἰουδαῖοι καὶ
παραδώσουσιν εἰς χεῖρας ἐθνῶν.

East
Original

12 ὡς δὲ ἠκούσαμεν ταῦτα,
παρεκαλοῦμεν ἡμεῖς τε καὶ οἱ ἐντόπιοι
τοῦ μὴ ἀναβαίνειν αὐτὸν εἰς Ἱερουσαλήμ.

East
Original

13 ἀπεκρίθη τε ὁ Παῦλος· Τί ποιεῖτε
κλαίοντες καὶ συνθρύπτοντές μου τὴν
καρδίαν; ἐγὼ γὰρ οὐ μόνον δεθῆναι,
ἀλλὰ καὶ ἀποθανεῖν εἰς Ἱερουσαλήμ
ἐτοιμῶς ἔχω ὑπὲρ τοῦ ὀνόματος τοῦ
Κυρίου Ἰησοῦ.

τους ποδας ειπεν ταδε λεγει το πνευμα το
αγιον τον ανδρα ου εστιν η ζωνη αυτη ουτως
δησουσιν εν ιερουσαλημ οι ιουδαιοι και
παραδωσουσιν εις χειρας εθνων 11. kai elthon
pros emas kai aras ten zonen tou paulou desas
te autou tas cheiras kai tous podas eipen tade
legei to pneuma to agion ton andra ou estin e
zone aute outos desousin en ierousalem oi
ioudaioi kai paradousin eis cheiras ethnon

Textus
Receptus

12. ως δε ηκουσαμεν ταυτα παρεκαλουμεν
ημεις τε και οι εντοπιοι του μη αναβαινειν
αυτον εις ιερουσαλημ 12. os de ekousamen
tauta parekaloumen emeis te kai oi entopioi tou
me anaβainein auton eis ierousalem

Textus
Receptus

13. απεκριθη δε ο παυλος τι ποιειτε κλαιοντες
και συνθρυπτοντες μου την καρδιαν εγω γαρ
ου μονον δεθηναι αλλα και αποθανειν εις
ιερουσαλημ ετοιμωσ εχω υπερ του ονοματος
του κυριου ιησου 13. apekrithe de o paulos ti
poieite klaiontes kai sunthruptontes mou ten
kardian ego gar ου monon dethenai alla kai
apothanein eis ierousalem etoimos echo uper
του onomatos του κυριου iesou

East Original 14 μὴ πειθομένου δὲ αὐτοῦ ἡσυχάσαμεν εἰπόντες· Τὸ θέλημα τοῦ Κυρίου γινέσθω.

Textus Receptus 14. μη πειθομενου δε αυτου ησυχασαμεν ειποντες το θελημα του κυριου γενεσθω 14. me peithomenou de autou esuchasamen eipontes to thelema tou kurioy genestho

East Original 15 Μετὰ δὲ τὰς ἡμέρας ταύτας ἐπισκευασάμενοι ἀνεβαίνομεν εἰς Ἱερουσαλήμ·

Textus Receptus 15. μετα δε τας ημερας ταυτας αποσκευασαμενοι ανεβαινομεν εις ιερουσαλημ 15. meta de tas emeras tautas aposkevasamenoι ανεβαιnomen eis ierousalem

East Original 16 συνῆλθον δὲ καὶ τῶν μαθητῶν ἀπὸ Καισαρείας σὺν ἡμῖν, ἄγοντες παρ' ᾧ ξενισθῶμεν Μνάσωνί τινι Κυπρίῳ, ἀρχαίῳ μαθητῇ.

Textus Receptus 16. συνηλθον δε και των μαθητων απο καισαρειας συν ημιν αγοντες παρ ω ξενισθωμεν μνασωνι τινι κυπριω αρχαιω μαθητη 16. sunelthon de kai ton matheton apo kaisareias sun emin agontes par o ksenisthomen mnasoni tini kyprio archaio mathete

East Original 17 γενομένων δὲ ἡμῶν εἰς Ἱεροσόλυμα ἀσμένως ἐδέξαντο ἡμᾶς οἱ ἀδελφοί.

Textus Receptus 17. γενομενων δε ημων εις ιεροσολυμα ασμενωσ εδεξαντο ημασ οι αδελφοι 17. genomenon de emon eis ierosoluma asmenos edeksanto emas oi adelfoi

East Original 18 τῇ δὲ ἐπιούσῃ εἰσῆει ὁ Παῦλος σὺν ἡμῖν πρὸς Ἰάκωβον, πάντες τε παρεγένοντο οἱ πρεσβύτεροι.

Textus Receptus 18. τη δε επιουση εισηει ο παυλος συν ημιν προς ιακωβον παντες τε παρεγενοντο οι πρεσβυτεροι 18. te de epiousē eiseei o paulos sun emin pros iakobon pantes te paregenonto oi presbuteroi

East Original 19 καὶ ἀσπασάμενος αὐτοὺς ἐξηγεῖτο καθ' ἕνα ἕκαστον ὧν ἐποίησεν ὁ Θεὸς ἐν τοῖς ἔθνεσι διὰ τῆς διακονίας αὐτοῦ.

East Original 20 οἱ δὲ ἀκούσαντες ἐδόξαζον τὸν Κύριον, εἶπον τε αὐτῷ· Θεωρεῖς, ἀδελφέ, πόσαι μυριάδες εἰσὶν Ἰουδαίων τῶν πεπιστευκότων, καὶ πάντες ζηλωταὶ τοῦ νόμου ὑπάρχουσι.

East Original 21 κατηχήθησαν δὲ περὶ σοῦ ὅτι ἀποστασίαν διδάσκεις ἀπὸ Μωϋσέως τοὺς κατὰ τὰ ἔθνη πάντας Ἰουδαίους, λέγων μὴ περιτέμνειν αὐτοὺς τὰ τέκνα μηδὲ τοῖς ἔθεσι περιπατεῖν.

East Original 22 τί οὖν ἐστι; πάντως δεῖ πληθὸς συνελθεῖν· ἀκούσονται γὰρ ὅτι ἐλήλυθας.

Textus Receptus 19. και ασπασαμενος αυτους εξηγειτο καθ εν εκαστον ων εποιησεν ο θεος εν τοις εθνεσιν δια της διακονιας αυτου 19. και aspasamenos autous eksegeito kath en ekaston on epoiesen o theos en tois ethnesin dia tes diakonias αυτου

Textus Receptus 20. οι δε ακουσαντες εδοξαζον τον κυριον ειπον τε αυτω θεωρεις αδελφε ποσαι μυριαδες εισιν ιουδαιων των πεπιστευκοτων και παντες ζηλωται του νομου υπαρχουσιν 20. oi de akousantes edoksazon ton kurion eipon te auto theoreis adelfe posai muriades eisin ioudaion ton pepisteukoton kai pantes zelotai tou nomou uparchousin

Textus Receptus 21. κατηχηθησαν δε περι σου οτι αποστασιαν διδασκεις απο μωσεως τους κατα τα εθνη παντας ιουδαιους λεγων μη περιτεμνειν αυτους τα τεκνα μηδε τοις εθεσιν περιπατειν 21. katechethesan de peri sou oti apostasian didaskeis apo moseos tous kata ta ethne pantas ioudaious legon me peritemnein autous ta tekna mede tois ethesin peripatein

Textus Receptus 22. τι ουν εστιν παντως δει πληθος συνελθειν ακουσονται γαρ οτι εληλυθας 22. ti oun estin

East
Original

23 τοῦτο οὖν ποιήσον ὃ σοι λέγομεν· εἰσὶν ἡμῖν ἄνδρες τέσσαρες εὐχὴν ἔχοντες ἐφ' ἑαυτῶν·

Textus
Receptus

pantos dei plethos sunelthein akousontai gar oti eleluthas

23. τουτο ουν ποιησον ο σοι λεγομεν εισιν ημιν ανδρες τεσσαρες ευχην εχοντες εφ εαυτων 23. touto oyn poieson o soi legomen eisin emin andres tessares euchen echontes ef eauton

East
Original

24 τούτους παραλαβὼν ἀγνίσθητι σὺν αὐτοῖς καὶ δαπάνησον ἐπ' αὐτοῖς ἵνα ξυρησῶνται τὴν κεφαλὴν, καὶ γνώσι πάντες ὅτι ὧν κατήχηνται περὶ σοῦ οὐδέν ἐστιν, ἀλλὰ στοιχεῖς καὶ αὐτὸς τὸν νόμον φυλάσσων.

Textus
Receptus

24. τουτους παραλαβων αγνισθητι συν αυτοις και δαπανησον επ αυτοις ινα ξυρησωνται την κεφαλην και γνωσιν παντες οτι ων κατηχηνται περι σου ουδεν εστιν αλλα στοιχεις και αυτος τον νομον φυλασσων 24. toutous paralaβon agnistheti sun autois kai dapaneson ep autois ina ksuresontai ten kefalen kai gnosin pantes oti on katechentai peri sou ouden estin alla stoicheis kai autos ton nomon fvlasson

East
Original

25 περὶ δὲ τῶν πεπιστευκότων ἐθνῶν ἡμεῖς ἐπεστείλαμεν κρίναντες μηδὲν τοιοῦτον τηρεῖν αὐτούς, εἰ μὴ φυλάσσεσθαι αὐτούς τό τε εἰδωλόθυτον καὶ τὸ αἷμα καὶ πνικτὸν καὶ πορνείαν.

Textus
Receptus

25. περι δε των πεπιστευκοτων εθνων ημεις επεστειλαμεν κριναντες μηδεν τοιουτον τηρειν αυτους ει μη φυλασσεσθαι αυτους το τε ειδωλοθυτον και το αιμα και πνικτον και πορνειαν 25. peri de ton pepisteukoton ethnon emeis epesteilamen krinantes meden toiouton

East
Original

26 τότε ὁ Παῦλος παραλαβὼν τοὺς
ἄνδρας τῇ ἐχομένῃ ἡμέρᾳ σὺν αὐτοῖς
ἀγνισθεῖς εἰσῆει εἰς τὸ ἱερόν, διαγγέλλων
τὴν ἐκπλήρωσιν τῶν ἡμερῶν τοῦ
ἀγνισμοῦ, ἕως οὗ προσηνέχθη ὑπὲρ ἐνὸς
ἐκάστου αὐτῶν ἢ προσφορά.

East
Original

27 Ὡς δὲ ἔμελλον αἱ ἑπτὰ ἡμέραι
συντελεῖσθαι, οἱ ἀπὸ τῆς Ἀσίας Ἰουδαῖοι
θεασάμενοι αὐτὸν ἐν τῷ ἱερῷ συνέχεον
πάντα τὸν ὄχλον καὶ ἐπέβαλον τὰς
χεῖρας ἐπ' αὐτὸν

East
Original

28 κράζοντες· Ἄνδρες Ἰσραηλίται,
βοηθεῖτε· οὗτός ἐστιν ὁ ἄνθρωπος ὁ κατὰ

Textus
Receptus

terein autous ei me fullassethai autous to te
eidolothuton kai to aima kai pnikton kai
porneian
26. tote o paulos paralaβων tous andras te
echomene hμερα συν αυτοις αγνισθεις εισηει
εις το ιερον διαγγελλων την εκπληρωσιν των
ημερων του αγνισμου εως ου προσηνεχθη
υπερ ενος εκαστου αυτων η προσφορα 26.
tote o paulos paralaβon tous andras te
echomene emera sun autois agnistheis eiseei eis
to ieron diaggellon ten ekplerosin ton emeron
του agnismου eos ου prosenechthe uper enos
ekastou auton e prosfora

Textus
Receptus

27. ως δε εμελλον αι επτα ημεραι
συντελεισθαι οι απο της ασιας ιουδαιοι
θεασαμενοι αυτον εν τω ιερω συνεχεον
παντα τον οχλον και επεβαλον τας χειρας επ
αυτον 27. os de emellon ai epta emerai
svnteleisthai oi apo tes asias ioudaioi
theasamenoι αυτον εν το ιερο svnecheon panta
τον ochlon kai epeβalon tas cheiras ep αυτον

Textus
Receptus

28. κραζοντες ανδρες ισραηλιται βοηθειτε
ουτος εστιν ο ανθρωπος ο κατα του λαου και

τοῦ λαοῦ καὶ τοῦ νόμου καὶ τοῦ τόπου
τούτου πάντας πανταχοῦ διδάσκων· ἔτι
τε καὶ Ἑλληνας εἰσήγαγεν εἰς τὸ ἱερόν
καὶ κεκοίνωκε τὸν ἅγιον τόπον τούτον·

East Original 29 ἦσαν γὰρ ἑωρακότες Τρόφιμον τὸν
Ἐφέσιον ἐν τῇ πόλει σὺν αὐτῷ, ὃν
ἐνόμιζον ὅτι εἰς τὸ ἱερόν εἰσήγαγεν ὁ
Παῦλος.

East Original 30 ἐκινήθη τε ἡ πόλις ὅλη καὶ ἐγένετο
συνδρομὴ τοῦ λαοῦ, καὶ ἐπιλαβόμενοι
τοῦ Παύλου εἶλκον αὐτὸν ἔξω τοῦ ἱεροῦ,
καὶ εὐθέως ἐκλείσθησαν αἱ θύραι.

East Original 31 ζητούντων δὲ αὐτὸν ἀποκτεῖναι ἀνέβη

του νομου και του τοπου τουτου παντας
πανταχου διδασκων ετι τε και ελληνας
εισηγαγεν εις το ιερον και κεκοινωκεν τον
αγιον τοπον τουτον 28. krazontes andres
israelitai boetheite outos estin o anthropos o
kata tou laou kai tou nomou kai tou topou
toutou pantas pantachou didaskon eti te kai
ellenas eisegagen eis to ieron kai kekoinoken
ton agion topon touton

Textus Receptus 29. ησαν γαρ προεωρακοτες τροφιμον τον
εφεσιον εν τη πολει συν αυτω ον ενομιζον οτι
εις το ιερον εισηγαγεν ο παυλος 29. esan gar
proeorakotes trofimon ton efesion en te polei
syn auto on enomizon oti eis to ieron eisegagen
o pavlos

Textus Receptus 30. εκινηθη τε η πολις ολη και εγενετο
συνδρομη του λαου και επιλαβομενοι του
παυλου ειλκον αυτον εξω του ιερου και
ευθεως εκλεισθησαν αι θυραι 30. ekinethe te e
polis ole kai egeneto sundrome tou laou kai
epilabomenoi tou pavlou eilkon auton ekso tou
ierou kai evtheos ekleisthesan ai thurai

Textus Receptus 31. ζητουντων δε αυτον αποκτειναι ανεβη

φάσις τῷ χιλιάρχῳ τῆς σπείρης ὅτι ὅλη
συγκέχυται Ἰερουσαλήμ·

East
Original

32 ὃς ἐξαυτῆς παραλαβὼν στρατιώτας
καὶ ἑκατοντάρχους κατέδραμεν ἐπ’
αὐτούς. οἱ δὲ ἰδόντες τὸν χιλίαρχον καὶ
τοὺς στρατιώτας ἐπαύσαντο τύπτοντες
τὸν Παῦλον.

East
Original

33 ἐγγίσας δὲ ὁ χιλίαρχος ἐπελάβετο
αὐτοῦ καὶ ἐκέλευσεν δεθῆναι ἀλύσει
δυσί, καὶ ἐπυνθάνετο τίς ἂν εἴη καὶ τί ἐστι
πεποιηκώς.

East
Original

34 ἄλλοι δὲ ἄλλο τι ἐβόων ἐν τῷ ὄχλῳ· μὴ
δυναμένος δὲ γνῶναι τὸ ἀσφαλὲς διὰ τὸν
θόρυβον, ἐκέλευσεν ἄγεσθαι αὐτὸν εἰς
τὴν παρεμβολήν.

φασις τῷ χιλιαρχῳ τῆς σπειρης οτι ολη
συγκεχυται ιερουσαλημ 31. zetounton de
auton apokteinai ανεβε fasi to chiliarcho tes
speires oti ole sugkechutai ierousalem

Textus
Receptus

32. os exautēs paralabōn stratiōtas kai
ekatontarchous katedramen ep autous oi de
idontes ton chiliarchon kai tous stratiōtas
epausanto τυπτοντες τον παυλον 32. os
eksavtes paralabon stratiōtas kai
ekatontarchous katedramen ep autous oi de
idontes ton chiliarchon kai tous stratiōtas
epausanto τυπτοντες τον παυλον

Textus
Receptus

33. tote eggisas o chiliarchos epelabeto
autou kai ekeleusen dethenai alusesin dusin
kai epunthaneto tis an eie kai ti estin
pepoiekos 33. tote eggisas o chiliarchos
epelabeto autou kai ekeleusen dethenai alusesin
dusin kai epunthaneto tis an eie kai ti estin
repoiiekos

Textus
Receptus

34. alloi de allo ti eboon en to
ochlo mu dynamenos de gnōnai to asphales dia ton
thorubon ekeleusen agessthai auton eis tin
parembolēn 34. alloi de allo ti eboon en to

East
Original

35 ὅτε δὲ ἐγένετο ἐπὶ τοὺς ἀναβαθμούς,
συνέβη βαστάζεσθαι αὐτὸν ὑπὸ τῶν
στρατιωτῶν διὰ τὴν βίαν τοῦ ὄχλου·

East
Original

36 ἠκολούθει γὰρ τὸ πλῆθος τοῦ λαοῦ
κραζόν· Αἶρε αὐτόν.

East
Original

37 μέλλων τε εἰσαγεσθαι εἰς τὴν
παρεμβολὴν ὁ Παῦλος λέγει τῷ
χιλιάρχῳ· Εἰ ἕξεστί μοι εἰπεῖν τι πρὸς σε;
ὁ δὲ ἔφη· Ἑλληνιστὶ γινώσκεις;

East
Original

38 οὐκ ἄρα σὺ εἶ ὁ Αἰγύπτιος ὁ πρὸ
τούτων τῶν ἡμερῶν ἀναστατώσας καὶ
ἐξαγαγὼν εἰς τὴν ἔρημον τοὺς
τετρακισχιλίους ἄνδρας τῶν σικαρίων;

Textus
Receptus

ochlo me dynamenos de gnonai to asfales dia
ton thorubon ekeleusen agesthai auton eis ten
parembolen

Textus
Receptus

35. ote de egeneto epi tous anabathmous
sunebe bastazesthai auton υπο των
στρατιωτων δια την βιαν του οχλου 35. ote de
egeneto epi tous anabathmous sunebe
bastazesthai auton υπο ton stratioton dia ten
bian του ochlou

Textus
Receptus

36. ηκολουθει γαρ το πληθος του λαου
κραζον αιρε αυτον 36. ekolouthei gar to
plethos του laou krazon aire αυτον
37. μελλων τε εισαγεσθαι εις την
παρεμβολην ο παυλος λεγει τω χιλιαρχω ει
εξεστιν μοι ειπειν τι προς σε ο δε εφη
ελληνιστι γινωσκεις 37. mellon te eisagesthai
eis ten parembolen ο pavlos legei to chiliarcho
ei eksestin moi eipein ti pros se ο de efe ellenisti
ginoskeis

Textus
Receptus

38. ουκ αρα συ ει ο αιγυπτιος ο προ τουτων
των ημερων αναστατωσας και εξαγαγων εις
την ερημον τους τετρακισχιλιους ανδρας των
σικαριων 38. ουκ ara su ει ο aigyptios ο pro

East
Original

39 εἶπε δὲ ὁ Παῦλος· Ἐγὼ ἄνθρωπος μὲν εἶμι Ἰουδαῖος Ταρσεὺς, τῆς Κιλικίας οὐκ ἀσήμου πόλεως πολίτης· δέομαι δέ σου, ἐπίτρεψόν μοι λαλήσαι πρὸς τὸν λαόν.

Textus
Receptus

touton ton emeron anastatosas kai eksagagon eis ten eremon tous tetrakischilious andras ton sikarion

39. ειπεν δε ο παυλος εγω ανθρωπος μεν ειμι ιουδαιος ταρσευς της κικικιας ουκ ασημου πολεως πολιτης δεομαι δε σου επιτρεψον μοι λαλησαι προς τον λαον 39. eipen de o paulos ego anthropos men eimi ioudaios tarseus tes kilikias ouk asemou poleos polites deomai de sou epitrepson moi lalesai pros ton laon

East
Original

40 ἐπιτρέψαντος δὲ αὐτοῦ ὁ Παῦλος ἐστὼς ἐπὶ τῶν ἀναβαθμῶν κατέσειε τῇ χειρὶ τῶ λαῶ· πολλῆς δὲ σιγῆς γενομένης προσεφώνησε τῇ Ἑβραϊδὶ διαλέκτῳ λέγων·

Textus
Receptus

40. επιτρεψαντος δε αυτου ο παυλος εστως επι των αναβαθμων κατεσεισεν τη χειρι τω λαω πολλης δε σιγης γενομενης προσεφωνησεν τη εβραιδι διαλεκτω λεγων 40. epitrepsantos de autou o paulos estos epi ton anabathmon kateseisen te cheiri to lao polles de siges genomenes prosefonesen te ebraidi dialekto legon

Κεφάλαιο 22

East
Original

1 Ἄνδρες ἀδελφοὶ καὶ πατέρες, ἀκούσατέ μου τῆς πρὸς ὑμᾶς νυνὶ ἀπολογίας.

Textus
Receptus

1. ανδρες αδελφοι και πατερες ακουσατε μου της προς υμας νυν απολογιας 1. andres

East Original 2 ἀκούσαντες δὲ ὅτι τῇ Ἑβραϊδὶ διαλέκτῳ προσεφώνει αὐτοῖς, μᾶλλον παρέσχον ἡσυχίαν.

East Original 3 καὶ φησὶν· Ἐγὼ μὲν εἰμι ἀνὴρ Ἰουδαῖος, γεγεννημένος ἐν Ταρσῷ τῆς Κιλικίας, ἀνατεθραμμένος δὲ ἐν τῇ πόλει ταύτῃ παρὰ τοὺς πόδας Γαμαλιήλ, πεπαιδευμένος κατὰ ἀκριβείαν τοῦ πατρῷου νόμου, ζηλωτῆς ὑπάρχων τοῦ Θεοῦ καθὼς πάντες ὑμεῖς ἐστε σήμερον.

East Original 4 ὃς ταύτην τὴν ὁδὸν ἐδίωξα ἄχρι θανάτου, δεσμεύων καὶ παραδιδούς εἰς φυλακὰς ἄνδρας τε καὶ γυναῖκας,

adelfoi kai pateres akousate mou tes pros umas nun apologias

Textus Receptus 2. ακουσαντες δε οτι τη εβραιδι διαλεκτω προσεφωνει αυτοις μαλλον παρεσχον ησυχιαν και φησιν 2. akousantes de oti te ebraidi dialekto prosefonei autois mallon pareschon esuchian kai fesin

Textus Receptus 3. εγω μεν ειμι ανηρ ιουδαιος γεγεννημενος εν ταρσω της κιλικιας ανατεθραμμενος δε εν τη πολει ταυτη παρα τους ποδας γαμαλιηλ πεπαιδευμενος κατα ακριβειαν του πατρωου νομου ζηλωτης υπαρχων του θεου καθως παντες υμεις εστε σημερον 3. ego men eimi aner ioudaios gegennemenos en tarso tes kilikias anatethrammenos de en te polei taute para tous podas gamaliel pepaideuomenos kata akribeian tou patroou nomou zelotes uparchon tou theou kathos pantes umeis este semeron

Textus Receptus 4. ος ταυτην την οδον εδιωξα αχρι θανατου δεσμευων και παραδιδους εις φυλακας ανδρας τε και γυναικας 4. os tauten ten odon edioкса achri thanatou desmevon kai paradidouς eis fulakas andras te kai gunaikas

East Original 5 ὡς καὶ ὁ ἀρχιερεὺς μαρτυρεῖ μοι καὶ πᾶν τὸ πρεσβυτέριον· παρ' ὧν καὶ ἐπιστολὰς δεξάμενος πρὸς τοὺς ἀδελφοὺς εἰς Δαμασκὸν ἐπορευόμην ἄξων καὶ τοὺς ἐκεῖσε ὄντας δεδεμένους εἰς Ἱερουσαλήμ ἵνα τιμωρηθῶσιν.

East Original 6 Ἐγένετο δέ μοι πορευομένῳ καὶ ἐγγίζοντι τῇ Δαμασκῷ περὶ μεσημβρίαν ἐξαίφνης ἐκ τοῦ οὐρανοῦ περιεστράψαι φῶς ἱκανὸν περὶ ἐμέ,

East Original 7 ἔπεσόν τε εἰς τὸ ἔδαφος καὶ ἤκουσα φωνῆς λεγούσης μοι· Σαοὺλ, Σαοὺλ, τί με διώκεις;

East Original 8 ἐγὼ δὲ ἀπεκρίθην· τίς εἶ, Κύριε; εἶπέ τε πρὸς με· ἐγὼ εἰμι Ἰησοῦς ὁ Ναζωραῖος ὃν

Textus Receptus 5. ὡς καὶ ὁ ἀρχιερεὺς μαρτυρεῖ μοι καὶ πᾶν τὸ πρεσβυτεριον παρ ὧν καὶ ἐπιστολὰς δεξάμενος πρὸς τοὺς ἀδελφοὺς εἰς δαμασκὸν ἐπορευομην ἄξων καὶ τοὺς ἐκεῖσε ὄντας δεδεμένους εἰς ἱερουσαλημ ἵνα τιμωρηθῶσιν
5. os kai o archiereus marturei moi kai pan to presbyterion par on kai epistolas deksamēnos pros tous adelphous eis damaskon eporeuomen akson kai tous ekeise ontas dedemenous eis ierousalem ina timorethosin

Textus Receptus 6. ἐγενετο δε μοι πορευομενω καὶ ἐγγιζοντι τῇ δαμασκῳ περὶ μεσημβριαν ἐξαιφνης εκ του ουρανου περιεστραψαι φως ικανον περι εμε
6. egeneto de moi poreuomeno kai eggizonti te damasko peri mesembrian eksaifnes ek tou ouranou periastrapsai fos ikanon peri eme

Textus Receptus 7. ἐπεσον τε εἰς τὸ εδαφος καὶ ἤκουσα φωνῆς λεγούσης μοι σαουλ σαουλ τί με διώκεις
7. epeson te eis to edafos kai ekousa fones legouses moi saoul saoul ti me diokeis

Textus Receptus 8. ἐγὼ δε ἀπεκριθην τις εἰ κυριε εἶπεν τε πρὸς με ἐγὼ εἰμι ἰησους ὁ ναζωραιος ὃν συ διώκεις

σὺ διώκεις.

East Original 9 οἱ δὲ σὺν ἐμοὶ ὄντες τὸ μὲν φῶς ἐθεάσαντο καὶ ἔμφοβοι ἐγένοντο, τὴν δὲ φωνὴν οὐκ ἤκουσαν τοῦ λαλοῦντός μοι.

East Original 10 εἶπον δέ· τί ποιήσω, Κύριε; ὁ δὲ Κύριος εἶπε πρὸς με· ἀναστὰς πορεύου εἰς Δαμασκόν, κακεῖ σοι λαληθήσεται περὶ πάντων ὧν τέτακταί σοι ποιῆσαι.

East Original 11 ὡς δὲ οὐκ ἐνέβλεπον ἀπὸ τῆς δόξης τοῦ φωτός ἐκείνου, χειραγωγούμενος ὑπὸ τῶν συνόντων μοι ἦλθον εἰς Δαμασκόν.

East Original 12 Ἀνανίας δέ τις, ἀνὴρ εὐσεβῆς κατὰ τὸν νόμον, μαρτυρούμενος ὑπὸ πάντων

8. ego de apekrithen tis ei kurie eipen te pros me ego eimi iesous o nazoraios on su diokeis

Textus Receptus 9. οι δε συν εμοι οντες το μεν φως εθεασαντο και εμφοβοι εγενοντο την δε φωνην ουκ ηκουσαν του λαλουντος μοι 9. oi de sun emoi ontes to men fos etheasantο και emfoβοι egenonto ten de fonen ουκ ekousan του lalountos μοι

Textus Receptus 10. ειπον δε τι ποιησω κυριε ο δε κυριος ειπεν προς με αναστας πορευου εις δαμασκον κακει σοι λαληθησεται περι παντων ων τετακται σοι ποιησαι 10. eipon de ti poieso kurie o de kurios eipen pros me anastas poreuou eis damaskon kakei soi lalethesetai peri panton on tetaktai soi poiesai

Textus Receptus 11. ως δε ουκ ενεβλεπον απο της δοξης του φωτος εκεινου χειραγωγουμενος υπο των συνοντων μοι ηλθον εις δαμασκον 11. os de ουκ eneblepon apo tes dokses του fotos εκεινου cheiragogoumenos υπο ton sunonton μοι elthon eis damaskon

Textus Receptus 12. ανανιας δε τις ανηρ ευσεβης κατα τον νομον μαρτυρουμενος υπο παντων των

τῶν κατοικούντων ἐν Δαμασκῷ
Ἰουδαίων,

East Original 13 ἐλθὼν πρὸς με καὶ ἐπιστὰς εἶπέ μοι
Σαοὺλ ἀδελφέ, ἀνάβλεψον. καγὼ αὐτῇ
τῇ ὥρᾳ ἀνέβλεψα εἰς αὐτόν.

East Original 14 ὁ δὲ εἶπεν· ὁ Θεὸς τῶν πατέρων ἡμῶν
προεχειρίσατό σε γινῶναι τὸ θέλημα
αὐτοῦ καὶ ἰδεῖν τὸν δίκαιον καὶ ἀκοῦσαι
φωνὴν ἐκ τοῦ στόματος αὐτοῦ,

East Original 15 ὅτι ἔση μάρτυς αὐτῷ πρὸς πάντας
ἀνθρώπους ὧν ἐώρακας καὶ ἤκουσας.

East Original 16 καὶ νῦν τί μέλλεις; ἀναστὰς βάπτισαι
καὶ ἀπόλουσαι τὰς ἁμαρτίας σου,
ἐπικαλεσάμενος τὸ ὄνομα τοῦ Κυρίου.

κατοικούντων ἰουδαίων 12. ananias de tis aner
eusebes kata ton nomon marturoymenos upo
panton ton katoikounton ioudaion

Textus Receptus 13. elthon pros me kai epistas eipen moi
saoul adelfe anaβλεψον καγω αυτη τη ωρα
ανεβλεψα εις αυτον 13. elthon pros me kai
epistas eipen moi saoul adelfe anaβλεpson kago
aute te ora ανεβλεψα εις αυτον

Textus Receptus 14. ο δε ειπεν ο θεος των πατερων ημων
προεχειρισατο σε γινωναι το θελημα αυτου
και ιδειν τον δικαιον και ακουσαι φωνην εκ
του στοματος αυτου 14. ο de eipen ο theos ton
pateron emon proecheirisato se gnonai to
thelema αυτου και idein ton dikaion και akousai
fonen εκ του stomatos αυτου

Textus Receptus 15. οτι εση μαρτυς αυτω προς παντας
ανθρωπους ων εωρακας και ηκουσας 15. οτι
ese martus αυτο pros pantas anthropous οη
eorakas και ekousas

Textus Receptus 16. και νυν τι μελλεις αναστας βαπτισαι και
απολουσαι τας αμαρτιας σου
επικαλεσαμενος το ονομα του κυριου 16. και
nun ti melleis anastas baptisai και apolousai tas

East Original 17 Ἐγένετο δέ μοι ὑποστρέψαντι εἰς Ἱερουσαλήμ καὶ προσευχομένου μου ἐν τῷ ἱερῷ γενέσθαι με ἐν ἐκστάσει καὶ ἰδεῖν αὐτὸν λέγοντά μοι·

East Original 18 σπεῦσον καὶ ἔξελθε ἐν τάχει ἐξ Ἱερουσαλήμ, διότι οὐ παραδέξονται σου μαρτυρίαν περὶ ἐμοῦ.

East Original 19 καγὼ εἶπον· Κύριε, αὐτοὶ ἐπίστανται ὅτι ἐγὼ ἤμην φυλακίζων καὶ δέρων κατὰ τὰς συναγωγὰς τοὺς πιστεύοντας ἐπὶ σέ·

East Original 20 καὶ ὅτε ἐξεχετο τὸ αἷμα Στεφάνου τοῦ μάρτυρός σου, καὶ αὐτὸς ἤμην ἐφεστῶς καὶ συνευδοκῶν τῇ ἀναιρέσει αὐτοῦ καὶ

amartias sou epikalesamenos to onoma tou kuriou

Textus Receptus 17. εγενετο δε μοι υποστρεψαντι εις ιερουσαλημ και προσευχομενου μου εν τω ιερω γενεσθαι με εν εκστασει 17. egeneto de moi upostrepsanti eis ierousalem kai proseuchomenou mou en to iero genesthai me en ekstasei

Textus Receptus 18. και ιδειν αυτον λεγοντα μοι σπευσον και εξελθε εν ταχει εξ ιερουσαλημ διοτι ου παραδεξονται σου την μαρτυριαν περι εμου 18. kai idein auton legonta moi speuson kai ekselthe en tachei eks ierousalem dioti ou paradeksontai sou ten marturian peri emou

Textus Receptus 19. καγω ειπον κυριε αυτοι επιστανται οτι εγω ημην φυλακιζων και δερων κατα τας συναγωγας τους πιστευοντας επι σε 19. kago eipon kurie autoi epistantai oti ego emen fulakizon kai deron kata tas sunagogas tous pisteuontas epi se

Textus Receptus 20. και οτε εξεχειτο το αιμα στεφανου του μαρτυρος σου και αυτος ημην εφεστως και συνευδοκων τη αναιρεσει αυτου και

φυλάσσω τὰ ἱμάτια τῶν ἀναιρούντων
αὐτόν.

φυλασσω τα ιματια των αναιρουντων αυτον
20. kai ote eksecheito to aima stefanou tou
marturos sou kai autos emen efestos kai
suneudokon te anairesei autou kai fulasson ta
imatia ton anairounton auton

East Original 21 καὶ εἶπε πρὸς με· πορεύου, ὅτι ἐγὼ εἰς
ἔθνη μακρὰν ἐξαποστελῶ σε.

Textus Receptus 21. και ειπεν προς με πορευου οτι εγω εις
εθνη μακρην εξαποστελω σε 21. kai eipen
pros me porevou otι ego eis ethne makran
eksapostelo se

East Original 22 Ἦκουον δὲ αὐτοῦ ἄχρι τούτου τοῦ
λόγου, καὶ ἐπήραν τὴν φωνὴν αὐτῶν
λέγοντες· Αἶρε ἀπὸ τῆς γῆς τὸν τοιοῦτον,
οὐ γὰρ καθῆκεν αὐτὸν ζῆν.

Textus Receptus 22. ηκουον δε αυτου αχρι τουτου του λογου
και επηραν την φωνην αυτων λεγοντες αιρε
απο της γης τον τοιουτον ου γαρ καθηκον
αυτον ζην 22. ekouon de αυτου achri toutou του
logou kai eperan ten fonen αυτον legontes aire
apo tes ges τον τοιουτον ου gar kathekon αυτον
zen

East Original 23 κραυγαζόντων δὲ αὐτῶν καὶ
ρίπτόντων τὰ ἱμάτια καὶ κονιορτὸν
βαλλόντων εἰς τὸν ἀέρα,

Textus Receptus 23. κραυγαζοντων δε αυτων και ριπτουντων
τα ιματια και κονιορτον βαλλοντων εις τον
αερα 23. kraugazonton de αυτον και riptounton
ta imatia kai koniorton ballonton εις τον aera

East Original 24 ἐκέλευσεν αὐτὸν ὁ χιλιάρχος ἄγεσθαι
εἰς τὴν παρεμβολήν, εἰπὼν μᾶστιξιν
ἀνετάζεσθαι αὐτὸν, ἵνα ἐπιγνῶ δι' ἣν

Textus Receptus 24. εκελευσεν αυτον ο χιλιαρχος αγεσθαι εις
την παρεμβολην ειπων μαστιξιν
ανεταζεσθαι αυτον ινα επιγνω δι ην αιτιαν

αἰτίαν οὕτως ἐπεφώνουν αὐτῷ.

East Original 25 ὡς δὲ προέτειναν αὐτὸν τοῖς ἱμαῖσιν, εἶπε πρὸς τὸν ἐστῶτα ἑκατόνταρχον ὁ Παῦλος· Εἰ ἄνθρωπον Ῥωμαῖον καὶ ἀκατάκριτον ἕξεστιν ὑμῖν μαστίζειν;

East Original 26 ἀκούσας δὲ ὁ ἑκατόνταρχος προσελθὼν ἀπήγγειλε τῷ χιλίαρχῳ λέγων· ὄρα τί μέλλεις ποιεῖν· ὁ γὰρ ἄνθρωπος οὗτος Ῥωμαῖός ἐστι.

East Original 27 προσελθὼν δὲ ὁ χιλίαρχος εἶπεν αὐτῷ· Λέγε μοι, εἰ σὺ Ῥωμαῖός εἰ. ὁ δὲ ἔφη· Ναί.

ουτως επεφωνουν αυτω 24. ekeleusen auton o chiliarchos agesthai eis ten parembolen eipon mastiksin anetazesthai auton ina epigno di en aitian outos epefonoun auto

Textus Receptus 25. ὡς δε {VAR1: προετεινεν } {VAR2: προετειναν } αυτον τοις ιμασιν ειπεν προς τον εστωτα εκατονταρχον ο παυλος ει ανθρωπον ρωμαιον και ακατακριτον εξεστιν υμιν μαστιζειν 25. os de {VAR1: proeteinen } {VAR2: proeteinan } auton tois imasin eipen pros ton estota ekatontarchon o paulos ei anthropon romaion kai akatakriton eksestin umin mastizein

Textus Receptus 26. ακουσας δε ο εκατονταρχος προσελθων απηγγειλεν τω χιλιαρχω λεγων ορα τι μελλεις ποιειν ο γαρ ανθρωπος ουτος ρωμαιος εστιν 26. akousas de o ekatontarchos proselthon apeggeilen to chiliarcho legon ora ti melleis poiein o gar anthropos outos romaios estin

Textus Receptus 27. προσελθων δε ο χιλιαρχος ειπεν αυτω λεγε μοι ει συ ρωμαιος ει ο δε εφη ναι 27. proselthon de o chiliarchos eipen auto lege moi

East
Original

28 ἀπεκρίθη τε ὁ χιλίαρχος· Ἐγὼ πολλοῦ
κεφαλαίου τὴν πολιτείαν ταύτην
ἐκτησάμην. ὁ δὲ Παῦλος ἔφη· Ἐγὼ δὲ καὶ
γεγέννημαι.

East
Original

29 εὐθέως οὖν ἀπέστησαν ἀπ' αὐτοῦ οἱ
μέλλοντες αὐτὸν ἀνετάζειν· καὶ ὁ
χιλίαρχος δὲ ἐφοβήθη ἐπιγνοῦς ὅτι
Ῥωμαῖός ἐστι, καὶ ὅτι ἦν αὐτὸν δεδεκώς.

East
Original

30 Τῇ δὲ ἐπαύριον βουλόμενος γνῶναι τὸ
ἀσφαλές, τὸ τί κατηγορεῖται παρὰ τῶν
Ἰουδαίων, ἔλυσεν αὐτὸν ἀπὸ τῶν δεσμῶν
καὶ ἐκέλευσεν ἐλθεῖν τοὺς ἀρχιερεῖς καὶ
ὅλον τὸ συνέδριον αὐτῶν, καὶ
καταγαγὼν τὸν Παῦλον ἔστησεν εἰς
αὐτούς.

Textus
Receptus

ei su romaios ei o de efe nai

28. απεκριθη τε ο χιλιαρχος εγω πολλου
κεφαλαιου την πολιτειαν ταυτην εκτησαμην
ο δε παυλος εφη εγω δε και γεγεννημαι 28.
apekrithe te o chiliarchos ego pollou kefalaiou
ten politeian tauten ektesamen o de paulos efe
ego de kai gegennemai

Textus
Receptus

29. ευθεως ουν απεστησαν απ αυτου οι
μελλοντες αυτον ανεταζειν και ο χιλιαρχος
δε εφοβηθη επιγνους οτι ρωμαιος εστιν και
οτι ην αυτον δεδεκως 29. eutheos ουν
apestesan ap αυτου οι mellontes αυτον
anetazein kai o chiliarchos de efoβethe
epignous oti romaios estin kai oti en αυτον
dedekos

Textus
Receptus

30. τη δε επαυριον βουλομενος γνωναι το
ασφαλες το τι κατηγορεται παρα των
ιουδαιων ελυσεν αυτον απο των δεσμων και
εκελευσεν ελθειν τους αρχιερεις και ολον το
συνεδριον αυτων και καταγαγων τον παυλον
εστησεν εις αυτους 30. te de epaurion
boulomenos gnonai to asfales to ti kategoreitai
para ton ioudaion elusen αυτον apo ton desmon

kai ekeleusen elthein tous archiereis kai olon to sunedrion auton kai katagagon ton paulon estesen eis autous

Κεφάλαιο 23

East Original 1 Ἀτενίσας δὲ ὁ Παῦλος τῷ συνεδρίῳ εἶπεν· Ἄνδρες ἀδελφοί, ἐγὼ πάση συνειδήσει ἀγαθῇ πεπολίτευμαι τῷ Θεῷ ἄχρι ταύτης τῆς ἡμέρας.

Textus Receptus 1. ατενισας δε ο παυλος τω συνεδριω ειπεν ανδρες αδελφοι εγω παση συνειδησει αγαθη πεπολιτευμαι τω θεω αχρι ταυτης της ημερας
1. atenisas de o paulos to sunedrio eipen andres adelfoi ego pase suneidesei agathe pepoliteumai to theo achri tautes tes emeras

East Original 2 ὁ δὲ ἀρχιερεὺς Ἀνανίας ἐπέταξε τοῖς παρεστῶσιν αὐτῷ τύπτειν αὐτοῦ τὸ στόμα.

Textus Receptus 2. ο δε αρχιερευς ανανιας επεταξεν τοις παρεστωσιν αυτω τυπτειν αυτου το στομα
2. o de archiereus ananias epetaksen tois parestosin auto τυρτειν αυτου το στομα

East Original 3 τότε ὁ Παῦλος πρὸς αὐτὸν εἶπε· Τύπτειν σε μέλλει ὁ Θεός, τοῖχε κεκονιαμένε· καὶ σὺ κάθη κρίνων με κατὰ τὸν νόμον, καὶ παρανομῶν κελεύεις με τύπτεσθαι!

Textus Receptus 3. τοτε ο παυλος προς αυτον ειπεν τυπτειν σε μελλει ο θεος τοιχε κεκονιαμενε και συ καθη κρινων με κατα τον νομον και παρανομων κελευεις με τυπτεισθαι
3. tote o paulos pros auton eipen τυρτειν σε mellei o theos toiche kekoniamene kai sv kathe krinon me kata ton nomon kai paranomon keleveis me τυρτεσθαι

East 4 οἱ δὲ παρεστῶτες εἶπον· Τὸν ἀρχιερέα

Textus 4. οι δε παρεστωτες ειπον τον αρχιερεα του

Original του Θεοῦ λοιδορεῖς;

Receptus θεου λοιδορεις 4. oi de parestotes eipon ton archierea tou theou loidoreis

East Original 5 ἔφη τε ὁ Παῦλος· Οὐκ ἤδειν, ἀδελφοί, ὅτι ἐστὶν ἀρχιερεὺς· γέγραπται γὰρ· ἄρχοντα τοῦ λαοῦ σου οὐκ ἐρεῖς κακῶς.

Textus Receptus 5. εφη τε ο παυλος ουκ ηδειν αδελφοι οτι εστιν αρχιερευς γεγραπται γαρ αρχοντα του λαου σου ουκ ερεις κακως 5. efe te o paulos ουκ edein adelfoi oti estin archiereus gegraptai gar archonta του laου σου ουκ ereis kakos

East Original 6 γνούς δὲ ὁ Παῦλος ὅτι τὸ ἐν μέρος ἐστὶ Σαδδουκαίων, τὸ δὲ ἕτερον Φαρισαίων, ἔκραξεν ἐν τῷ συνεδρίῳ· Ἄνδρες ἀδελφοί, ἐγὼ Φαρισαῖός εἰμι, υἱὸς Φαρισαίου· περὶ ἐλπίδος καὶ ἀναστάσεως νεκρῶν ἐγὼ κρίνομαι.

Textus Receptus 6. γνους δε ο παυλος οτι το εν μερος εστιν σαδδουκαιων το δε ετερον φαρισαιων εκραξεν εν τω συνεδριω ανδρες αδελφοι εγω φαρισαιος ειμι υιος φαρισαιου περι ελπιδος και αναστασεως νεκρων εγω κρινομαι 6. gnous de o paulos oti το en meros estin saddoukaion το de eteron farisaion ekraksen en το sunedrio andres adelfoi ego farisaios eimi υιος farisaiου peri elpidos και anastaseos nekron ego krinomai

East Original 7 τοῦτο δὲ αὐτοῦ λαλήσαντος ἐγένετο στάσις τῶν Φαρισαίων καὶ τῶν Σαδδουκαίων, καὶ ἐσχίσθη τὸ πλῆθος.

Textus Receptus 7. τουτο δε αυτου λαλησαντος εγενετο στασις των φαρισαιων και των σαδδουκαιων και εσχισθη το πληθος 7. touto de αυτου lalesantos egeneto stasis ton farisaion και ton saddoukaion και eschisthe το plethos

East Original 8 Σαδδουκαῖοι μὲν γὰρ λέγουσι μὴ εἶναι

Textus Receptus 8. σαδδουκαιοι μεν γαρ λεγουσιν μη ειναι

ἀνάστασιν μήτε ἄγγελον μήτε πνεῦμα,
Φαρισαῖοι δὲ ὁμολογοῦσι τὰ ἀμφότερα.

East Original 9 ἐγένετο δὲ κραυγὴ μεγάλη, καὶ ἀναστάντες οἱ γραμματεῖς τοῦ μέρους τῶν Φαρισαίων διεμάχοντο λέγοντες· Οὐδὲν κακὸν εὐρίσκομεν ἐν τῷ ἀνθρώπῳ τούτῳ· εἰ δὲ πνεῦμα ἐλάλησεν αὐτῷ ἢ ἄγγελος, μὴ θεομαχῶμεν.

East Original 10 πολλῆς δὲ γενομένης στάσεως εὐλαβηθεὶς ὁ χιλιάρχος μὴ διασπασθῆ ὁ Παῦλος ὑπ' αὐτῶν, ἐκέλευσε τὸ στρατεύμα καταβῆναι καὶ ἀρπάσαι αὐτὸν ἐκ μέσου αὐτῶν ἄγειν τε εἰς τὴν παρεμβολήν.

αναστασιν μηδε αγγελον μητε πνευμα
φαρισαιοι δε ομολογουσιν τα αμφοτερα 8.
saddoukaioi men gar legousin me einai
anastasin mede aggelon mete pneuma farisaioi
de omologousin ta amfotera

Textus Receptus 9. egeneto de krauge megale kai anastantes oi grammateis tou merous ton farisaion diemachonto legontes ouden kakon euriskomen en to anthropon touto ei de pneuma elalesen auto e aggelos me theomachomen 9. egeneto de krauge megale kai anastantes oi grammateis tou merous ton farisaion diemachonto legontes ouden kakon euriskomen en to anthropon touto ei de pneuma elalesen auto e aggelos me theomachomen

Textus Receptus 10. polles de genomenes staseos eulabetheis o chiliarchos me diaspasthe o paulos up avton ekeleusen to strateuma kataban arpasai avton ek mesou avton agein te eis ten parembolen 10. polles de genomenes staseos eulabetheis o chiliarchos me diaspasthe o paulos up avton ekeleusen to strateuma kataban arpasai avton ek mesou avton agein te eis ten parembolen

East Original 11 Τῇ δὲ ἐπιούσῃ νυκτὶ ἐπιστὰς αὐτῷ ὁ Κύριος εἶπε· Θάρσει, Παῦλε· ὡς γὰρ διεμαρτύρω τὰ περὶ ἐμοῦ εἰς Ἱερουσαλὴμ, οὕτω σε δεῖ καὶ εἰς Ρώμην μαρτυρῆσαι.

Textus Receptus 11. τη δε επιουση νυκτι επιστας αυτω ο κυριος ειπεν θαρσει παυλε ως γαρ διεμαρτυρω τα περι εμου εις ιερουσαλημ ουτως σε δει και εις ρωμην μαρτυρησαι 11. te de epiousē nukti epistas auto o kurios eipen tharsei paule os gar diemarturo ta peri emou eis ierousalem outos se dei kai eis romen marturesai

East Original 12 Γενομένης δὲ ἡμέρας ποιήσαντες τινες τῶν Ἰουδαίων συστροφὴν ἀνεθεμάτισαν ἑαυτοὺς, λέγοντες μήτε φαγεῖν μήτε πιεῖν ἕως οὗ ἀποκτείνωσι τὸν Παῦλον.

Textus Receptus 12. γενομενης δε ημερας ποιησαντες τινες των ιουδαιων συστροφην ανεθεματισαν εαυτους λεγοντες μητε φαγειν μητε πιειν εως ου αποκτεινωσιν τον παυλον 12. genomenes de emeras poiesantes tines ton ioudaion sustrofen anethematisan eautous legontes mete fagein mete piein eos ou apokteinosin ton pavlon

East Original 13 ἦσαν δὲ πλείους τεσσαράκοντα οἱ ταύτην τὴν συνωμοσίαν πεποιηκότες·

Textus Receptus 13. ησαν δε πλειους τεσσαρακοντα οι ταυτην την συνωμοσιαν πεποιηκοτες 13. esan de pleiους tessarakonta oi tauten ten sunomosian pepoiekotes

East Original 14 οἵτινες προσελθόντες τοῖς ἀρχιερεῦσι καὶ τοῖς πρεσβυτέροις εἶπον· Ἀναθέματι ἀνεθεματίσαμεν ἑαυτοὺς μηδενὸς γεύσασθαι ἕως οὗ ἀποκτείνωμεν τὸν

Textus Receptus 14. οιτινες προσελθοντες τοις αρχιερευσιν και τοις πρεσβυτεροις ειπον αναθεματι ανεθεματισαμεν εαυτους μηδενος γευσασθαι εως ου αποκτεινωμεν τον παυλον 14. oitines

Παῦλον.

East
Original

15 νῦν οὖν ὑμεῖς ἐμφανίσατε τῷ χιλιάρχῳ
σὺν τῷ συνεδρίῳ ὅπως αὐριον αὐτὸν
καταγάγη πρὸς ὑμᾶς, ὡς μέλλοντας
διαγινώσκειν ἀκριβέστερον τὰ περὶ
αὐτοῦ· ἡμεῖς δὲ πρὸ τοῦ ἐγγίσει αὐτὸν
ἔτοιμοί ἐσμεν τοῦ ἀνελεῖν αὐτόν.

Textus
Receptus

proselthontes tois archiereusin kai tois
presbutois eipon anathemati
anethematisamen eautous medenos geusasthai
eos ou apokteinomen ton paulon

15. nyn oun umeis emfanisate tw chiliarcho
syn tw sunedriw opos aurion auton
katagage pros umas ws mellontas
diaginoskein akribesteron ta peri autou
hmeis de pro tou eggisai auton etoimoi esmen
tou anelein auton 15. nyn oun umeis
emfanisate to chiliarcho sun to sunedrio opos
aurion auton katagage pros umas os mellontas
diaginoskein akribesteron ta peri autou emeis
de pro tou eggisai auton etoimoi esmen tou
anelein auton

East
Original

16 ἀκούσας δὲ ὁ υἱὸς τῆς ἀδελφῆς
Παύλου τὸ ἐνεδρον, παραγενόμενος καὶ
εἰσελθὼν εἰς τὴν παρεμβολὴν ἀπήγγειλε
τῷ Παύλῳ.

Textus
Receptus

16. akousas de o vios tes adelfes paulou
{VAR1: το ενεδρον } {VAR2: την ενεδραν }
paragenomenos kai eiselthwn eis twn
parembolen apeggeilen to paulo 16.
akousas de o vios tes adelfes paulou {VAR1: to
enedron } {VAR2: ten enedran } paragenomenos
kai eiselthon eis ten parembolen apeggeilen to
paulo

East Original 17 προσκαλεσάμενος δὲ ὁ Παῦλος ἓνα τῶν ἑκατοντάρχων ἔφη· Τὸν νεανίαν τοῦτον ἀπάγαγε πρὸς τὸν χιλίαρχον· ἔχει γάρ τι ἀπαγγεῖλαι αὐτῷ.

East Original 18 ὁ μὲν οὖν παραλαβὼν αὐτὸν ἤγαγε πρὸς τὸν χιλίαρχον καὶ φησιν· Ὁ δέσμιος Παῦλος προσκαλεσάμενός με ἠρώτησε τοῦτον τὸν νεανίαν ἀγαγεῖν πρὸς σε, ἔχοντά τι λαλήσαι σοι.

East Original 19 ἐπιλαβόμενος δὲ τῆς χειρὸς αὐτοῦ ὁ χιλίαρχος καὶ ἀναχωρήσας κατ' ἰδίαν ἐπυνθάνετο· Τί ἐστὶν ὃ ἔχεις ἀπαγγεῖλαι μοι;

East Original 20 εἶπε δὲ ὅτι Οἱ Ἰουδαῖοι συνέθεντο τοῦ ἐρωτῆσαι σε ὅπως αὐριον εἰς τὸ

Textus Receptus 17. προσκαλεσαμενος δε ο παυλος ενα των εκατονταρχων εφη τον νεανιαν τουτον απαγαγε προς τον χιλιαρχον εχει γαρ τι απαγγειλαι αυτω 17. proskalesamenos de o pavlos ena ton ekatontarchon efe ton neanian touton apagage pros ton chiliarchon echei gar ti apaggeilai auto

Textus Receptus 18. ο μεν ουν παραλαβων αυτον ηγαγεν προς τον χιλιαρχον και φησιν ο δεσμιος παυλος προσκαλεσαμενος με ηρωτησεν τουτον τον νεανιαν αγαγειν προς σε εχοντα τι λαλησαι σοι 18. o men ουν paralaβon αυτον egagen pros ton chiliarchon kai fesin o desmios pavlos proskalesamenos me erotesen touton ton neanian agagein pros se echonta ti lalesai soi

Textus Receptus 19. επιλαβομενος δε της χειρος αυτου ο χιλιαρχος και αναχωρησας κατ ιδιαν επυνθανετο τι εστιν ο εχεις απαγγειλαι μοι 19. epilaβomenos de tes cheiros αυτου ο chiliarchos kai anachoresas kat idian epunthaneto ti estin ο echeis apaggeilai moi

Textus Receptus 20. ειπεν δε οτι οι ιουδαιοι συνεθεντο του ερωτησαι σε οπως αυριον εις το συνεδριον

συνέδριον καταγάγης τὸν Παῦλον, ὡς
μελλόντων τι ἀκριβέστερον πυνθάνεσθαι
περὶ αὐτοῦ.

East
Original

21 σὺ οὖν μὴ πεισθῆς αὐτοῖς· ἐνεδρεύουσι
γὰρ αὐτὸν ἐξ αὐτῶν ἄνδρες πλείους
τεσσαράκοντα, οἵτινες ἀνεθεμάτισαν
ἑαυτοὺς μήτε φαγεῖν μήτε πιεῖν ἕως οὗ
ἀνέλωσιν αὐτόν, καὶ νῦν ἕτοιμοί εἰσι
προσδεχόμενοι τὴν ἀπὸ σοῦ ἐπαγγελίαν.

Textus
Receptus

καταγάγης τον παυλον ως μελλοντες τι
ακριβεστερον πυνθανεσθαι περι αυτου 20.
eipen de oti oi ioudaioi sunethento tou erotesai
se opos aurion eis to sunedrion katagages ton
paulon os mellontes ti akribesteron
pynthanesthai peri autou

21. συ ουν μη πεισθης αυτοις ενεδρευουσιν
γαρ αυτον εξ αυτων ανδρες πλειους
τεσσαρακοντα οιτινες ανεθεματισαν εαυτους
μητε φαγειν μητε πιειν εως ου ανελωσιν
αυτον και νυν ετοιμοι εισιν προσδεχομενοι
την απο σου επαγγελιαν 21. su oyn me
peisthes autois enedrevousin gar auton eks
auton andres pleious tessarakonta oitines
anethematisan eautous mete fagein mete piein
eos ou anelosin auton kai nun etoimoi eisin
prosdechomenoi ten apo sou epaggelian

East
Original

22 ὁ μὲν οὖν χιλιάρχος ἀπέλυσε τὸν
νεανίαν, παραγγείλας μηδενὶ ἐκλαλῆσαι
ὅτι ταῦτα ἐνεφάνισας πρὸς με.

Textus
Receptus

22. ο μεν ουν χιλιαρχος απελυσεν τον
νεανιαν παραγγειλας μηδενι εκλαλησαι οτι
ταυτα ενεφανισας προς με 22. o men oyn
chiliarchos apelusen ton neanian paraggeilas
medeni eklalesai oti tauta enefanisas pros me

East
Original

23 Καὶ προσκαλεσάμενος δύο τινὰς τῶν

Textus
Receptus

23. και προσκαλεσαμενος δυο τινας των

ἐκατοντάρχων εἶπεν· Ἐτοιμάσατε
στρατιώτας διακοσίους ὅπως πορευθῶσιν
ἕως Καισαρείας, καὶ ἵππεις ἑβδομήκοντα
καὶ δεξιολάβους διακοσίους, ἀπὸ τρίτης
ῥας τῆς νυκτός,

East Original 24 κτήνη τε παραστήναι, ἵνα
ἐπιβιβάσαντες τὸν Παῦλον διασώσωσι
πρὸς Φήλικα τὸν ἡγεμόνα,

East Original 25 γράψας ἐπιστολὴν περιέχουσιν τὸν
τύπον τοῦτον·

East Original 26 Κλαύδιος Λυσίας τῷ κρατίστῳ ἡγεμόνι
Φήλικι χαίρειν.

East Original 27 τὸν ἄνδρα τοῦτον συλληφθέντα ὑπὸ
τῶν Ἰουδαίων καὶ μέλλοντα ἀναιρεῖσθαι
ὑπ' αὐτῶν ἐπιστάς σὺν τῷ στρατεύματι

εκατονταρχων ειπεν ετοιμασατε στρατιωτας
διακοσιους οπως πορευθωσιν εως καισαρειας
και ιππεις εβδομηκοντα και δεξιολαβους
διακοσιους απο τριτης ωρας της νυκτος 23.
kai proskalesamenos duo tinas ton
ekatontarchon eipen etoimasate stratiotas
diakosious opos porevthosin eos kaisareias kai
ippeis ebdomekonta kai deksiolaβους
diakosious apo trites oras tes nuktos

Textus Receptus 24. κτηνη τε παραστησαι ινα επιβιβασαντες
τον παυλον διασωσωσιν προς φηλικα τον
ηγεμονα 24. ktene te parastesai ina
epibibasantes ton paulon diasososin pros felika
ton egemona

Textus Receptus 25. γραψας επιστολην περιεχουσιν τον
τυπον τουτον 25. grapsas epistolen
periechousan ton typon touton

Textus Receptus 26. κλαυδιος λυσιας τω κρατιστω ηγεμονι
φηλικι χαιρειν 26. klavdios lusias to kratisto
egemoni feliki chairein

Textus Receptus 27. τον ανδρα τουτον συλληφθεντα υπο των
ιουδαιων και μελλοντα αναιρεισθαι υπ
αυτων επιστας συν τω στρατευματι

ἐξειλόμην αὐτόν, μαθὼν ὅτι Ῥωμαῖός
ἐστι.

ἐξειλομην αυτον μαθων οτι ρωμαιος εστιν 27.
ton andra touton sullefthenta upo ton ioudaion
kai mellonta anaireisthai up auton epistas sun
to strateumati ekseilomen auton mathon oti
romaios estin

East Original 28 βουλόμενος δὲ γνῶναι τὴν αἰτίαν δι'
ἣν ἐνεκάλουν αὐτῷ, κατήγαγον αὐτὸν εἰς
τὸ συνέδριον αὐτῶν·

Textus Receptus 28. βουλομενος δε γνωναι την αιτιαν δι ην
ενεκαλουν αυτω κατηγαγον αυτον εις το
συνεδριον αυτων 28. boulomenos de gnonai
ten aitian di en enekaloun auto kategagon auton
eis to sunedrion auton

East Original 29 ὃν εὗρον ἐγκαλούμενον περὶ
ζητημάτων τοῦ νόμου αὐτῶν, μηδὲν δὲ
ἄξιον θανάτου ἢ δεσμῶν ἔγκλημα
ἔχοντα.

Textus Receptus 29. ον ευρον εγκαλουμενον περι ζητηματων
του νομου αυτων μηδεν δε αξιον θανατου η
δεσμων εγκλημα εχοντα 29. on evron
egkaloumenon peri zetematou tou nomou
auton meden de aksion thanatou e desmon
egklema echonta

East Original 30 μηνυθείσης δὲ μοι ἐπιβουλῆς εἰς τὸν
ἄνδρα μέλλειν ἔσεσθαι ὑπὸ τῶν
Ἰουδαίων, ἐξαυτῆς ἔπεμψα πρὸς σε,
παραγγείλας καὶ τοῖς κατηγοροῖς λέγειν
τὰ πρὸς αὐτὸν ἐπὶ σοῦ. ἔρρωσο.

Textus Receptus 30. μηνυθεισης δε μοι επιβουλης εις τον
ανδρα μελλειν εσεσθαι υπο των ιουδαιων
εξαυτης επεμψα προς σε παραγγειλας και
τοις κατηγοροις λεγειν τα προς αυτον επι σου
ερρωσο 30. menutheises de moi epiboules eis
ton andra mellein esesthai upo ton ioudaion
eksavtes epempsa pros se paraggeilas kai tois

East Original 31 Οἱ μὲν οὖν στρατιῶται κατὰ τὸ διατεταγμένον αὐτοῖς ἀναλαμβάνοντες τὸν Παῦλον ἤγαγον διὰ τῆς νυκτὸς εἰς τὴν Ἀντιπατρίδα,

East Original 32 τῇ δὲ ἐπαύριον ἐάσαντες τοὺς ἵππεις πορεύεσθαι σὺν αὐτῷ, ὑπέστρεψαν εἰς τὴν παρεμβολήν·

East Original 33 οἵτινες εἰσελθόντες εἰς τὴν Καισάρειαν καὶ ἀναδόντες τὴν ἐπιστολὴν τῷ ἡγεμόνι παρέστησαν καὶ τὸν Παῦλον αὐτῷ.

East Original 34 ἀναγνοὺς δὲ ὁ ἡγεμὼν καὶ ἐπερωτήσας ἐκ ποίας ἐπαρχίας ἐστὶ, καὶ πυθόμενος ὅτι ἀπὸ Κιλικίας,

Textus Receptus 31. οι μεν ουν στρατιωται κατα το διατεταγμενον αυτοις αναλαβοντες τον παυλον ηγαγον δια της νυκτος εις την αντιπατριδα 31. oi men oyn stratiotai kata to diatetagmenon autois analabontes ton paulon egagon dia tes nyktos eis ten antipatrída

Textus Receptus 32. τη δε επαυριον εασαντες τους ιππεις πορευεσθαι συν αυτω υπεστρεψαν εις την παρεμβολην 32. te de epaurion easantes tous ippeis porevesthai sun auto upestrepshan eis ten parembolen

Textus Receptus 33. οιτινες εισελθοντες εις την καισαρειαν και αναδοντες την επιστολην τω ηγεμονι παρεστησαν και τον παυλον αυτω 33. oitines eiselthontes eis ten kaisareian kai anadontes ten epistolēn to egemoni parestesan kai ton paulon auto

Textus Receptus 34. αναγνοους δε ο ηγεμων και επερωτησας εκ ποιας επαρχιας εστιν και πυθομενος οτι απο κιλικιας 34. anagnous de o egemon kai eperotesas ek poias eparchias estin kai puthomenos oti apo kilikias

East Original 35 Διακούσομαί σοι, ἔφη, ὅταν καὶ οἱ κατήγοροί σου παραγένωνται· ἐκέλευσέ τε αὐτόν ἐν τῷ πραιτωρίῳ τοῦ Ἡρώδου φυλάσσεσθαι.

Textus Receptus 35. διακουσομαι σου εφη οταν και οι κατηγοροι σου παραγενωνται εκελευσεν τε αυτον εν τω πραιτωριω του ηρωδου φυλασσεσθαι 35. diakousomai sou efe otan kai oi kategoroi sou paragenontai ekeleusen te auton en to praitorio tou erodou fulassesthai

Κεφάλαιο 24

East Original 1 Μετὰ δὲ πέντε ἡμέρας κατέβη ὁ ἀρχιερεὺς Ἀνανίας μετὰ τῶν πρεσβυτέρων καὶ ῥήτορος Τερτύλλου τινός, οἵτινες ἐνεφάνισαν τῷ ἡγεμόνι κατὰ τοῦ Παύλου.

Textus Receptus 1. μετα δε πεντε ημερας κατεβη ο αρχιερευς ανανιας μετα των πρεσβυτερων και ρητορος τερτυλλου τινος οιτινες ενεφανισαν τω ηγεμονι κατα του παυλου 1. meta de pente emeras katebe o archiereus ananias meta ton presbuteron kai retoros tertullou tinos oitines enefanisan to egemoni kata tou paulou

East Original 2 κληθέντος δὲ αὐτοῦ ἤρξατο κατηγορεῖν ὁ Τέρτυλλος λέγων·

Textus Receptus 2. κληθεντος δε αυτου ηρξατο κατηγορειν ο τερτυλλος λεγων 2. klethentos de autou erksato kategorein o tertullos legon

East Original 3 Πολλῆς εἰρήνης τυγχάνοντες διὰ σου καὶ κατορθωμάτων γινομένων τῷ ἔθνει τούτῳ διὰ τῆς σῆς προνοίας, πάντῃ τε καὶ πανταχοῦ ἀποδεχόμεθα, κράτιστε Φῆλιξ, μετὰ πάσης εὐχαριστίας.

Textus Receptus 3. πολλης ειρηνης τυγχανοντες δια σου και κατορθωματα γινομενων τω εθνει τουτω δια της σης προνοιας παντη τε και πανταχου αποδεχομεθα κρατιστε φηλιξ μετα πασης ευχαριστιας 3. polles eirenes tugchanontes dia

East Original 4 ἵνα δὲ μὴ ἐπὶ πλεῖον σε ἐγκόπτω,
παρακαλῶ ἀκοῦσαί σε ἡμῶν συντόμως
τῇ σῇ ἐπιεικείᾳ.

East Original 5 εὐρόντες γὰρ τὸν ἄνδρα τοῦτον λοιμὸν
καὶ κινουῖντα στάσιν πᾶσι τοῖς Ἰουδαίοις
τοῖς κατὰ τὴν οἰκουμένην, πρωτοστάτην
τε τῆς τῶν Ναζωραίων αἰρέσεως,

East Original 6 ὅς καὶ τὸ ἱερόν ἐπείρασε βεβηλῶσαι, ὃν
καὶ ἐκρατήσαμεν καὶ κατὰ τὸν ἡμέτερον
νόμον ἠθελήσαμεν κρίνειν·

East Original 7 παρελθὼν δὲ ὁ Λυσίας ὁ χιλιάρχος μετὰ
πολλῆς βίας ἐκ τῶν χειρῶν ἡμῶν

sou kai katorthomaton ginomenon to ethnei
touto dia tes ses pronoias pante te kai
pantachou apodechometha kratiste feliks meta
pases eucharistias

Textus Receptus 4. ινα δε μη επι πλειον σε εγκοπτω
παρακαλω ακουσαι σε ημων συντομως τη ση
επιεικεια 4. ina de me epi pleion se egkopto
parakalo akousai se emon suntomos te se
epieikeia

Textus Receptus 5. ευροντες γαρ τον ανδρα τουτον λοιμον και
κινουντα στασιν πασιν τοις ιουδαιοις τοις
κατα την οικουμενην πρωτοστατην τε της
των ναζωραιων αιρεσεως 5. evrontes gar ton
andra touton loimon kai kinounta stasin pasin
tois ioudaiois tois kata ten oikoumenen
protostaten te tes ton nazoraion aireseos

Textus Receptus 6. ος και το ιερον επειρασεν βεβηλωσαι ον και
εκρατησαμεν και κατα τον ημετερον νομον
ηθελησαμεν κρινειν 6. os kai to ieron
epeirasen bebelosai on kai ekratesamen kai kata
ton emeteron nomon ethelesamen krinein

Textus Receptus 7. παρελθων δε λυσιας ο χιλιάρχος μετα
πολλης βιας εκ των χειρων ημων απηγαγεν

ἀπήγαγε,

East Original 8 κελεύσας τοὺς κατηγοροὺς αὐτοῦ ἔρχεσθαι ἐπὶ σέ· παρ' οὗ δυνήσῃ αὐτὸς ἀνακρίνας περὶ πάντων τούτων ἐπιγνῶναι ὧν ἡμεῖς κατηγοροῦμεν αὐτοῦ.

East Original 9 συνεπέθεντο δὲ καὶ οἱ Ἰουδαῖοι φάσκοντες ταῦτα οὕτως ἔχειν.

East Original 10 Ἀπεκρίθη δὲ ὁ Παῦλος νεύσαντος αὐτῷ τοῦ ἡγεμόνος λέγειν· Ἐκ πολλῶν ἐτῶν ὄντα σε κριτὴν τῷ ἔθνει τούτῳ ἐπιστάμενος εὐθυμότερον τὰ περὶ ἑμαυτοῦ ἀπολογοῦμαι,

East Original 11 δυναμένου σου γνῶναι ὅτι οὐ πλείους εἰσὶ μοι ἡμέραι δεκαδύο ἀφ' ἧς ἀνέβην προσκυνήσων εἰς Ἱερουσαλήμ·

7. parelthon de lusias o chiliarchos meta polles bias ek ton cheiron emon apegagen

Textus Receptus 8. κελευσας τους κατηγορους αυτου ερχεσθαι επι σε παρ ου δυνηση αυτος ανακρινας περι παντων τουτων επιγνωναι ων ημεις κατηγορουμεν αυτου 8. keleusas tous kategorous αυτου erchesthai epi se par ου dunese autos anakrinas peri panton touton epignonai on emeis kategoroumen αυτου

Textus Receptus 9. συνεθεντο δε και οι ιουδαιοι φασκοντες ταυτα ουτως εχειν 9. sunethento de kai oi ioudaioi faskontes tauta outos echein

Textus Receptus 10. απεκριθη δε ο παυλος νευσαντος αυτω του ηγεμονος λεγειν εκ πολλων ετων οντα σε κριτην τω εθνει τουτω επισταμενος ευθυμοτερον τα περι εμαυτου απολογουμαι 10. apekrithe de o paulos neusantos auto tou egemonos legein ek pollon eton onta se kriteren to ethnei touto epistamenos euthumoteron ta peri emautou apologoumai

Textus Receptus 11. δυναμενου σου γνωναι οτι ου πλειους εισιν μοι ημεραι η δεκαδυο αφ ης ανεβην προσκυνησων εν ιερουσαλημ 11. dunamenou

East
Original

12 καὶ οὐτε ἐν τῷ ἱερῷ εὐρόν με πρὸς τινα
διαλεγόμενον ἢ ἐπισύστασιν ποιῶντα
ὄχλου, οὐτε ἐν ταῖς συναγωγαῖς οὐτε
κατὰ τὴν πόλιν·

Textus
Receptus

sou gnonai oti ou pleious eisin moi emerai e
dekaduo af es aneben proskuneson en
ierousalem

12. και ουτε εν τω ιερω ευρον με προς τινα
διαλεγομενον η επισυστασιν ποιουντα οχλου
ουτε εν ταις συναγωγαις ουτε κατα την πολιν
12. kai oute en to iero evron me pros tina
dialegomenon e episustasin poiounta ochlou
oute en tais sunagogais oute kata ten polin

East
Original

13 οὐτε παραστῆσαι δύνανται περὶ ὧν
νῦν κατηγοροῦσί μου.

Textus
Receptus

13. ουτε παραστησαι {VAR1: με } δυνανται
περι ων νυν κατηγορουσιν μου 13. ουτε
parastesai {VAR1: me } dunantai peri on nun
kategorousin mou

East
Original

14 ὁμολογῶ δὲ τοῦτό σοι, ὅτι κατὰ τὴν
ὁδὸν ἣν λέγουσιν αἵρεσιν οὕτω λατρεύω
τῷ πατρῷ Θεῷ, πιστεύων πᾶσι τοῖς
κατὰ τὸν νόμον καὶ τοῖς ἐν τοῖς
προφήταις γεγραμμένοις,

Textus
Receptus

14. ομολογω δε τουτο σοι οτι κατα την οδον
ην λεγουσιν αιρεσιν ουτως λατρευω τω
πατρω θεω πιστευων πασιν τοις κατα τον
νομον και τοις προφηταις γεγραμμενοις 14.
omologo de touto soi oti kata ten odon en
legousin airesin outos latreuo to patroo theo
pistevon pasin tois kata ton nomon kai tois
profetais gegrammenois

East
Original

15 ἐλπίδα ἔχων εἰς τὸν Θεόν, ἦν καὶ αὐτοὶ
οὗτοι προσδέχονται, ἀνάστασιν μέλλειν

Textus
Receptus

15. ελπιδα εχων εις τον θεον ην και αυτοι
ουτοι προσδεχονται αναστασιν μελλειν

ἔσεσθαι νεκρῶν, δικαίων τε καὶ ἀδίκων·

εσεσθαι νεκρων δικαιων τε και αδικων 15.
elpida echon eis ton theon en kai autoi outoi
prosdechontai anastasin mellein esesthai
nekron dikaion te kai adikon

East Original 16 ἐν τούτῳ δὲ καὶ αὐτὸς ἀσκῶ
ἀπρόσκοπον συνείδησιν ἔχειν πρὸς τὸν
Θεὸν καὶ τοὺς ἀνθρώπους διὰ παντός.

Textus Receptus 16. εν τουτω δε αυτος ασκω απροσκοπον
συνειδησιν εχειν προς τον θεον και τους
ανθρωπους διαπαντος 16. en touto de autos
asko aproskopon suneidesin echein pros ton
theon kai tous anthropous diapantos

East Original 17 δι' ἐτῶν δὲ πλειόνων παρεγενόμην
ἐλεημοσύνας ποιήσων εἰς τὸ ἔθνος μου
καὶ προσφοράς·

Textus Receptus 17. δι ετων δε πλειονων παρεγενομην
ελεημοσυνας ποιησων εις το εθνος μου και
προσφορας 17. di eton de pleionon
paregenomen eleemosunas poieson eis to
ethnos mou kai prosforas

East Original 18 ἐν αἷς εὐρὸν με ἠγνισμένον ἐν τῷ ἱερῷ,
οὐ μετὰ ὄχλου οὐδὲ μετὰ θορύβου, τινὲς
ἀπὸ τῆς Ἀσίας Ἰουδαῖοι,

Textus Receptus 18. εν οις ευρον με ηγνισμενον εν τω ιερω ου
μετα οχλου ουδε μετα θορυβου τινες {VAR1:
δε } απο της ασιας ιουδαιοι 18. en ois evron me
egnismenon en to iero ou meta ochlou oude
meta thorubou tines {VAR1: de } apo tes asias
ioudaioi

East Original 19 οὓς ἔδει ἐπὶ σοῦ παρεῖναι καὶ
κατηγορεῖν εἴ τι ἔχοιεν πρὸς με.

Textus Receptus 19. ους {VAR1: δει } {VAR2: εδει } επι σου
παρειναι και κατηγορειν ει τι εχοιεν προς με
19. ous {VAR1: dei } {VAR2: edei } epi sou

East
Original

20 ἢ αὐτοὶ οὗτοι εἰπάτωσαν τί εὖρον ἐν
ἐμοὶ ἀδίκημα στάντος μου ἐπὶ τοῦ
συνεδρίου,

East
Original

21 ἢ περὶ μιᾶς ταύτης φωνῆς ἧς ἔκραξα
ἐστὼς ἐν αὐτοῖς, ὅτι περὶ ἀναστάσεως
νεκρῶν ἐγὼ κρίνομαι σήμερον ἐφ' ὑμῶν.

East
Original

22 ἀκούσας δὲ ταῦτα ὁ Φῆλιξ ἀνεβάλετο
αὐτούς, ἀκριβέστερον εἰδὼς τὰ περὶ τῆς
ὁδοῦ, εἰπὼν· Ὅταν Λυσίας ὁ χιλιάρχος
καταβῆ, διαγνώσομαι τὰ καθ' ὑμᾶς,

East
Original

23 διαταξάμενός τε τῷ ἑκατοντάρχῃ
τηρεῖσθαι τὸν Παῦλον ἔχειν τε ἀνεσιν
καὶ μηδένα κωλύειν τῶν ἰδίων αὐτοῦ
ὑπηρετεῖν ἢ προσέρχεσθαι αὐτῷ.

Textus
Receptus

pareinai kai kategorein ei ti echoien pros me
20. η αυτοι ουτοι ειπατωσαν ει τι ευρον εν
εμοι αδικημα σταντος μου επι του συνεδριου
20. e autoi outoi eipatosan ei ti evron en emoi
adikema stantos mou epi tou sunedriou

Textus
Receptus

21. η περι μιας ταυτης φωνης ης εκραξα
εστως εν αυτοις οτι περι αναστασεως νεκρων
εγω κρινομαι σημερον υφ υμων 21. e peri
mias taves fones es ekraksa estos en autois oti
peri anastaseos nekron ego krinomai semeron
uf umon

Textus
Receptus

22. ακουσας δε ταυτα ο φηλιξ ανεβαλετο
αυτους ακριβεστερον ειδως τα περι της οδου
ειπων οταν λυσιας ο χιλιαρχος καταβη
διαγνωσομαι τα καθ υμας 22. akousas de tauta
o feliks anebaleto autous akribesteron eidos ta
peri tes odou eipon otan lusias o chiliarchos
katabe diagnosomai ta kath umas

Textus
Receptus

23. διαταξαμενος τε τω εκατονταρχη
τηρεισθαι τον παυλον εχειν τε ανεσιν και
μηδενα κωλυειν των ιδιων αυτου υπηρετειν η
προσερχεσθαι αυτω 23. diataksamenos te to
ekatontarche tereisthai ton paulon echein te

East
Original

24 Μετὰ δὲ ἡμέρας τινὰς παραγενόμενος ὁ Φῆλιξ σὺν Δρουσίλλῃ τῇ γυναικὶ αὐτοῦ, οὖση Ἰουδαία, μετεπέμψατο τὸν Παῦλον καὶ ἤκουσεν αὐτοῦ περὶ τῆς εἰς Χριστὸν πίστεως.

Textus
Receptus

anesin kai medena kolvein ton idion autou
uperetein e proserchesthai auto

24. μετα δε ημερας τινας παραγενομενος ο φηλιξ συν δρουσιλλη τη γυναικι αυτου ουση ιουδαια μετεπεμψατο τον παυλον και ηκουσεν αυτου περι της εις χριστον πιστεως
24. meta de emeras tinas paragenomenos o feliks syn drousille te gunaiki autou ouse ioudaia metepempso to ton paulon kai ekousen autou peri tes eis christon pisteos

East
Original

25 διαλεγόμενου δὲ αὐτοῦ περὶ δικαιοσύνης καὶ ἐγκρατείας καὶ τοῦ κρίματος τοῦ μέλλοντος ἔσεσθαι, ἔμφοβος γενόμενος ὁ Φῆλιξ ἀπεκρίθη· Τὸ νῦν ἔχον πορεύου, καιρὸν δὲ μεταλαβῶν μετακαλέσομαί σε,

Textus
Receptus

25. διαλεγομενου δε αυτου περι δικαιοσυνης και εγκρατειας και του κριματος του μελλοντος εσεσθαι εμφοβος γενομενος ο φηλιξ απεκριθη το νυν εχον πορευου καιρον δε μεταλαβων μετακαλεσομαι σε 25.
dialegomenou de autou peri dikaiosunes kai egkrateias kai tou krimatos tou mellontos esesthai emfovos genomenos o feliks apekrithe to nun echon porevou kairon de metalaβon metakalesomai se

East
Original

26 ἅμα δὲ καὶ ἐλπίζων ὅτι χρήματα δοθήσεται αὐτῷ ὑπὸ τοῦ Παύλου ὅπως λύση αὐτὸν· διὸ καὶ πυκνότερον αὐτὸν

Textus
Receptus

26. αμα δε και ελπιζων οτι χρηματα δοθησεται αυτω υπο του παυλου οπως λυση αυτον διο και πυκνοτερον αυτον

μεταπεμπόμενος ὠμίλει αὐτῷ.

East Original 27 Διετίας δὲ πληρωθείσης ἔλαβε διάδοχον ὁ Φῆλιξ Πόρκιον Φῆστον· θέλων δὲ χάριν καταθέσθαι τοῖς Ἰουδαίοις ὁ Φῆλιξ κατέλιπε τὸν Παῦλον δεδεμένον.

Κεφάλαιο 25

East Original 1 Φῆστος οὖν ἐπιβὰς τῇ ἐπαρχίᾳ μετὰ τρεῖς ἡμέρας ἀνέβη εἰς Ἱεροσόλυμα ἀπὸ Καισαρείας·

East Original 2 ἐνεφάνισαν δὲ αὐτῷ ὁ ἀρχιερεὺς καὶ οἱ πρῶτοι τῶν Ἰουδαίων κατὰ τοῦ Παύλου, καὶ παρεκάλουν αὐτὸν,

μεταπεμπομενος ὠμιλει αὐτῷ 26. ama de kai elpizon oti chremata dothesetai auto upe tou paulou opos luse auton dio kai ruknoteron auton metapempomenos omilei auto

Textus Receptus 27. dietias de plerwthieishs elabehn diadochon o pheliks porkion pheston thelon te charitas katathesthai tois ioudaiois o pheliks katelipen ton paulon dedemenon 27. dietias de plerwthieishes elabehn diadochon o feliks porkion feston thelon te charitas katathesthai tois ioudaiois o feliks katelipen ton paulon dedemenon

Textus Receptus 1. phestos oun epibas te eparchia meta treis hmeras anebe eis ierosoluma apo kaisareias 1. festos oun epibas te eparchia meta treis emeras anebe eis ierosoluma apo kaisareias

Textus Receptus 2. enefanisan de auto o archiereus kai oi protoi ton ioudaion kata tou

East Original 3 αἰτούμενοι χάριν κατ' αὐτοῦ, ὅπως μεταπέμψηται αὐτὸν εἰς Ἱερουσαλήμ, ἐνέδραν ποιοῦντες ἀνελεῖν αὐτὸν κατὰ τὴν ὁδόν.

East Original 4 ὁ μὲν οὖν Φῆστος ἀπεκρίθη τηρεῖσθαι τὸν Παῦλον ἐν Καισαρείᾳ, ἑαυτὸν δὲ μέλλειν ἐν τάχει ἐκπορεύεσθαι.

East Original 5 Οἱ οὖν δυνατοὶ ἐν ὑμῖν, φησί, συγκαταβάντες, εἴ τί ἐστιν ἐν τῷ ἀνδρὶ τούτῳ, κατηγορεῖτωσαν αὐτοῦ.

East Original 6 Διατρίψας δὲ ἐν αὐτοῖς ἡμέρας πλείους ἢ δέκα, καταβάς εἰς Καισάρειαν, τῇ ἐπαύριον καθίσας ἐπὶ τοῦ βήματος ἐκέλευσε τὸν Παῦλον ἀχθῆναι.

paulou kai parekaloun auton

Textus Receptus 3. αιτουμενοι χαριν κατ αυτου οπως μεταπεμψηται αυτον εις ιερουσαλημ ενεδραν ποιουντες ανελειν αυτον κατα την οδον 3. aitoumenoi charin kat αυτου opos metapempsetai αυτον εις ierousalem enedran poiountes anelein αυτον kata ten odon

Textus Receptus 4. ο μεν ουν φηστος απεκριθη τηρεισθαι τον παυλον εν καισαρεια εαυτον δε μελλειν εν ταχει εκπορευεσθαι 4. ο men ουν festos apekrithe tereisthai τον paulon en kaisareia eαυτον de mellein en tachei ekporevesthai

Textus Receptus 5. οι ουν δυνατοι εν υμιν φησιν συγκαταβαντες ει τι εστιν {VAR2: ατοπον } εν τω ανδρι τουτω κατηγορειτωσαν αυτου 5. οι ουν dvnatoi en umin fesin sugkataβantes ει ti estin {VAR2: atopon } en to andri touto kategoreitosan αυτου

Textus Receptus 6. διατριψας δε εν αυτοις ημερας πλειους η δεκα καταβας εις καισαρειαν τη επαυριον καθισας επι του βηματος εκελευσεν τον παυλον αχθηναι 6. diatripsas de en autois emeras pleious e deka kataβas εις kaisareian te

East
Original

7 παραγενομένου δὲ αὐτοῦ περιέστησαν οἱ ἀπὸ Ἱεροσολύμων καταβεβηκότες Ἰουδαῖοι, πολλὰ καὶ βαρέα αἰτιώματα φέροντες κατὰ τοῦ Παύλου, ἃ οὐκ ἴσχυον ἀποδεῖξαι,

Textus
Receptus

eravrion kathisas epi tou βematos ekeleusen ton paulon achthenai

7. παραγενομενου δε αυτου περιεστησαν οι απο ιεροσολυμων καταβεβηκοτες ιουδαιοι πολλα και βαρεα αιτιαματα φεροντες κατα του παυλου α ουκ ισχυον αποδειξαι 7.

paragenomenou de autou periestesan oi apo ierosolumon kataβεβekotes ioudaioi polla kai barea aitiamata ferontes kata tou paulou a ουκ ischvon apodeiksai

East
Original

8 ἀπολογουμένου αὐτοῦ ὅτι Οὔτε εἰς τὸν νόμον τῶν Ἰουδαίων οὔτε εἰς τὸ ἱερόν οὔτε εἰς Καίσαρά τι ἥμαρτον.

Textus
Receptus

8. απολογουμενου αυτου οτι ουτε εις τον νομον των ιουδαιων ουτε εις το ιερον ουτε εις καισαρα τι ημαρτον 8. apologoumenou αυτου οτι ουτε εις τον nomon τον ioudaion ουτε εις το ieron ουτε εις kaisara ti emarton

East
Original

9 ὁ Φῆστος δὲ θέλων τοῖς Ἰουδαίοις χάριν καταθέσθαι, ἀποκριθεὶς τῷ Παύλῳ εἶπε· Θέλεις εἰς Ἱερουσαλήμ ἀναβάς ἐκεῖ περὶ τούτων κρίνεσθαι ἐπ' ἐμοῦ;

Textus
Receptus

9. ο φηστος δε τοις ιουδαιοις θελων χαριν καταθεσθαι αποκριθεις τω παυλω ειπεν θελεις εις ιεροσολυμα αναβας εκει περι τουτων κρινεσθαι επ εμου 9. o festos de tois ioudaiois thelon charin katathesthai apokritheis to paulo eipen theleis eis ierosoluma anaβas ekei peri touton krinesthai ep emou

East
Original

10 εἶπε δὲ ὁ Παῦλος· Ἐπὶ τοῦ βήματος

Textus
Receptus

10. ειπεν δε ο παυλος επι του βηματος

Καίσαρος ἐστὼς εἶμι, οὐ με δεῖ κρίνεσθαι.
Ἰουδαίους οὐδὲν ἠδίκησα, ὡς καὶ σὺ
κάλλιον ἐπιγινώσκεις·

East Original 11 εἰ μὲν γὰρ ἀδικῶ καὶ ἄξιον θανάτου
πέπραχά τι, οὐ παραιτοῦμαι τὸ
ἀποθανεῖν· εἰ δὲ οὐδὲν ἐστὶν ὧν οὗτοι
κατηγοροῦσί μου, οὐδεὶς με δύναται
αὐτοῖς χαρίσασθαι· Καίσαρα
ἐπικαλοῦμαι.

East Original 12 τότε ὁ Φῆστος συλλαλήσας μετὰ τοῦ
συμβουλίου ἀπεκρίθη· Καίσαρα
ἐπικέκλησαι, ἐπὶ Καίσαρα πορεύση.

East Original 13 Ἡμερῶν δὲ διαγενομένων τινῶν
Ἀγρίππας ὁ βασιλεὺς καὶ Βερνίκη
κατήντησαν εἰς Καισάρειαν

καισαρος εστως ειμι ου με δει κρινεσθαι
ιουδαιους ουδεν ηδικησα ως και συ καλλιον
επιγινωσκεις 10. eipen de o paulos epi tou
βematos kaisaros estos eimi ου me dei
krinesthai ioudaiους ουden edikesa os kai su
kallion epiginoskeis

Textus Receptus 11. ει μεν γαρ αδικω και αξιον θανατου
πεπραχα τι ου παραιτουμαι το αποθανειν ει
δε ουδεν εστιν ων ουτοι κατηγορουσιν μου
ουδεις με δυναται αυτοις χαρισασθαι
καισαρα επικαλουμαι 11. ei men gar adiko kai
aksion thanatou pepracha ti ου paraitoumai to
apothanein ei de ουden estin on ουtoi
kategorousin μου ουdeis με dunatai autois
charisasthai kaisara epikaloumai

Textus Receptus 12. τοτε ο φηστος συλλαλησας μετα του
συμβουλιου απεκριθη καισαρα επικεκλησαι
επι καισαρα πορευση 12. tote ο festos
sullalesas meta του συμβουλιου apekrithe
kaisara epikeklesai epi kaisara poreuse

Textus Receptus 13. ημερων δε διαγενομενων τινων αγριππας
ο βασιλευς και βερνικη κατηντησαν εις
καισαρειαν ασπασομενοι τον φηστον 13.

ἀσπασόμενοι τὸν Φῆστον.

East Original 14 ὡς δὲ πλείους ἡμέρας διέτριβον ἐκεῖ, ὁ Φῆστος τῷ βασιλεῖ ἀνέθετο τὰ κατὰ τὸν Παῦλον λέγων· Ἄνηρ τίς ἐστι καταλελειμμένος ὑπὸ Φήλικος δέσμιος,

Textus Receptus

emeron de diagenomenon tinon agrippas o basileus kai bernike katentesan eis kaisareian aspasomenoi ton feston

14. ὡς δε πλείους ἡμερας διετριβον εκει ο φηστος τω βασιλει ανεθετο τα κατα τον παυλον λεγων ανηρ τις εστιν καταλελειμμενος υπο φηλικος δεσμιος 14. os de pleious emeras dietribon ekei o festos to basilei anetheto ta kata ton paulon legon aner tis estin kataleleimmenos upo felikos desmios

East Original 15 περὶ οὗ γενομένου μου εἰς Ἱεροσόλυμα ἐνεφάνισαν οἱ ἀρχιερεῖς καὶ οἱ πρεσβύτεροι τῶν Ἰουδαίων αἰτούμενοι κατ' αὐτοῦ δίκην·

Textus Receptus

15. περι ου γενομενου μου εις ιεροσολυμα ενεφανισαν οι αρχιερεις και οι πρεσβυτεροι των ιουδαιων αιτουμενοι κατ αυτου δικην 15. peri ou genomenou mou eis ierosoluma enefanisan oi archiereis kai oi presbyteroi ton ioudaion aitoumenoi kat autou diken

East Original 16 πρὸς οὓς ἀπεκρίθην ὅτι οὐκ ἔστιν ἔθος Ῥωμαίοις χαρίζεσθαι τινα ἄνθρωπον εἰς ἀπώλειαν πρὶν ἢ ὁ κατηγορούμενος κατὰ πρόσωπον ἔχοι τοὺς κατηγοροῦσιν τὸν τε ἀπολογίας λάβοι περὶ τοῦ ἐγκλήματος.

Textus Receptus

16. προς ους απεκριθην οτι ουκ εστιν εθος ρωμαιοις χαριζεσθαι τινα ανθρωπον εις απωλειαν πριν η ο κατηγορουμενος κατα προσωπον εχοι τους κατηγορους τοπον τε απολογιας λαβοι περι του εγκληματος 16. pros ous apekrithen oti ouk estin ethos romaiois charizesthai tina anthropon eis apoleian prin e

East Original 17 συνελθόντων οὖν αὐτῶν ἐνθάδε ἀναβολὴν μηδεμίαν ποιησάμενος τῇ ἐξῆς καθίσας ἐπὶ τοῦ βήματος ἐκέλευσα ἀχθῆναι τὸν ἄνδρα·

East Original 18 περὶ οὗ σταθέντες οἱ κατήγοροι οὐδεμίαν αἰτίαν ἐπέφερον ὧν ὑπενόουν ἐγώ,

East Original 19 ζητήματα δέ τινα περὶ τῆς ἰδίας δεισιδαιμονίας εἶχον πρὸς αὐτὸν καὶ περὶ τινος Ἰησοῦ τεθνηκότος, ὃν ἔφασκεν ὁ Παῦλος ζῆν.

East Original 20 ἀπορούμενος δὲ ἐγὼ τὴν περὶ τούτων ζήτησιν ἔλεγον εἰ βούλοιτο πορευέσθαι εἰς Ἱεροσόλυμα κάκεῖ κρῖνεσθαι περὶ

o kategoroumenos kata prosopon echoi tous kategorous topon te apologias laboi peri tou egklematos

Textus Receptus 17. συνελθοντων ουν αυτων ενθαδε αναβολην μηδεμιαν ποιησαμενος τη εξης καθισας επι του βηματος εκελευσα αχθηναι τον ανδρα 17. sunelthonton oyn avton enthade anaβolen medemian poiesamenos te ekxes kathisas epi tou βematos ekeleusa achthenai ton andra

Textus Receptus 18. περι ου σταθεντες οι κατηγοροι ουδεμιαν αιτιαν επεφερον ων υπενοουν εγω 18. peri ου stathentes oi kategoroi oudemian aitian epeferon on upenooun ego

Textus Receptus 19. ζητηματα δε τινα περι της ιδιας δεισιδαιμονιας ειχον προς αυτον και περι τινος ιησου τεθνηκοτος ον εφασκεν ο παυλος ζην 19. zetemata de tina peri tes idias deisidaimonias eichon pros avton kai peri tinos iesou tethnekotos on efasken o paulos zen

Textus Receptus 20. απορουμενος δε εγω εις την περι τουτου ζητησιν ελεγον ει βουλοιτο πορευεσθαι εις ιερουσαλημ κακει κρινεσθαι περι τουτων 20.

τούτων.

East Original 21 τοῦ δὲ Παύλου ἐπικαλεσαμένου τηρηθῆναι αὐτὸν εἰς τὴν τοῦ Σεβαστοῦ διάγνωσιν, ἐκέλευσα τηρεῖσθαι αὐτὸν ἕως οὗ πέμψω αὐτὸν πρὸς Καίσαρα.

East Original 22 Ἀγρίππας δὲ πρὸς τὸν Φῆστον ἔφη· Ἐβουλόμην καὶ αὐτὸς τοῦ ἀνθρώπου ἀκούσαι. ὁ δὲ, Αὐρίον, φησίν, ἀκούσῃ αὐτοῦ.

East Original 23 Τῇ οὖν ἐπαύριον ἐλθόντος τοῦ Ἀγρίππα καὶ τῆς Βερνίκης μετὰ πολλῆς φαντασίας καὶ εἰσελθόντων εἰς τὸ ἀκροατήριον σὺν τε τοῖς χιλιάρχοις καὶ ἀνδράσι τοῖς κατ' ἐξοχὴν οὔσι τῆς πόλεως, καὶ κελεύσαντος τοῦ Φῆστου ἤχθη ὁ Παῦλος.

aporoumenos de ego eis ten peri toutou zetesin elegon ei bouloito porevesthai eis ierousalem kakei krinesthai peri touton

Textus Receptus 21. του δε παυλου επικαλεσαμενου τηρηθηναι αυτον εις την του σεβαστου διαγνωσιν εκελευσα τηρεισθαι αυτον εως ου πεμψω αυτον προς καισαρα 21. του de paulou epikalesamenou terethenai auton eis ten tou sebastou diagnosin ekeleusa tereisthai auton eos ου pempso αυτον pros kaisara

Textus Receptus 22. αγριππας δε προς τον φηστον εφη εβουλομην και αυτος του ανθρωπου ακουσαι ο δε αυριον φησιν ακουση αυτου 22. agrippas de pros ton feston efe eβουλomen kai αυτος του anthropου akousai ο de αυριον fesin akouse αυτου

Textus Receptus 23. τη ουν επαυριον ελθοντος του αγριππα και της βερνικης μετα πολλης φαντασιας και εισελθοντων εις το ακροατηριον συν τε τοις χιλιαρχοις και ανδρασιν τοις κατ εξοχην ουσιν της πολεως και κελευσαντος του φηστου ηχθη ο παυλος 23. te ουν epaurion elthontos του agrippa kai tes βernikes meta

East
Original

24 καὶ φησιν ὁ Φῆστος· Ἀγρίππα βασιλεῦ
καὶ πάντες οἱ συμπαρόντες ἡμῖν ἄνδρες,
θεωρεῖτε τοῦτον περὶ οὗ πᾶν τὸ πλῆθος
τῶν Ἰουδαίων ἐνέτυχόν μοι ἐν τε
Ἱεροσολύμοις καὶ ἐνθάδε, ἐπιβοῶντες μὴ
δεῖν ζῆν αὐτὸν μηκέτι.

East
Original

25 ἐγὼ δὲ καταλαβόμενος μηδὲν ἄξιον
θανάτου αὐτὸν πεπραχέναι, καὶ αὐτοῦ δὲ
τούτου ἐπικαλεσαμένου τὸν Σεβαστὸν,
ἔκρινα πέμπειν αὐτόν.

East
Original

26 περὶ οὗ ἀσφαλές τι γράψαι τῷ κυρίῳ
οὐκ ἔχω· διὸ προήγαγον αὐτὸν ἐφ' ὑμῶν

Textus
Receptus

polles fantasias kai eiselthonton eis to
akroaterion sun te tois chiliarchois kai andrasin
tois kat eksochen ousin tes poleos kai
keleusantos tou festou echthe o pavlos

Textus
Receptus

24. και φησιν ο φηστος αγριππα βασιλευ και
παντες οι συμπαροντες ημιν ανδρες θεωρειτε
τουτον περι ου παν το πληθος των ιουδαιων
ενετυχον μοι εν τε ιεροσολυμοις και ενθαδε
επιβοωντες μη δειν ζην αυτον μηκετι 24. και
fesin o festos agrippa basileu kai pantes oi
sumparontes emin andres theoreite touton peri
ou pan to plethos ton ioudaion enetuchon moi
en te ierosolumois kai enthade epiβοοnτες me
dein zen αυτον meketi

Textus
Receptus

25. εγω δε καταλαβομενος μηδεν αξιον
θανατου αυτον πεπραχεναι και αυτου δε
τουτου επικαλεσαμενου τον σεβαστον εκρινα
πεμπειν αυτον 25. ego de katalabomenos
meden aksion thanatou αυτον peprachenai kai
αυτου de toutou epikalesamenou τον σεβαστον
ekrina pempein αυτον

Textus
Receptus

26. περι ου ασφαλεις τι γραψαι τω κυριω ουκ
εχω διο προηγαγον αυτον εφ υμων και

καὶ μάλιστα ἐπὶ σοῦ, βασιλεῦ Ἀγρίππα,
ὅπως τῆς ἀνακρίσεως γενομένης σχῶ τι
γράψαι.

East Original 27 ἄλογον γάρ μοι δοκεῖ πέμποντα
δέσμιον μὴ καὶ τὰς κατ' αὐτοῦ αἰτίας
σημᾶναι.

Κεφάλαιο 26

East Original 1 Ἀγρίππας δὲ πρὸς τὸν Παῦλον ἔφη·
Ἐπιτρέπεται σοι ὑπὲρ σεαυτοῦ λέγειν.
τότε ὁ Παῦλος ἐκτείνας τὴν χεῖρα
ἀπελογεῖτο·

East Original 2 Περὶ πάντων ὧν ἐγκαλοῦμαι ὑπὸ
Ἰουδαίων, βασιλεῦ Ἀγρίππα, ἦγημαι
ἐμαυτὸν μακάριον ἐπὶ σοῦ μέλλων
ἀπολογεῖσθαι σήμερον,

μαλιστα ἐπι σου βασιλευ αγριππα οπως της
ανακρισεως γενομενης σχω τι γραψαι 26. peri
ou asfales ti grapsai to kurio ouk echo dio
proegagon auton ef umon kai malista epi sou
basileu agrippa opos tes anakriseos genomenes
scho ti grapsai

Textus Receptus 27. αλογον γαρ μοι δοκει πεμποντα δεσμιον
μη και τας κατ αυτου αιτιας σημαναι 27.
alogon gar moi dokei pempronta desmion me
kai tas kat αυτου αιτιας semanai

Textus Receptus 1. αγριππας δε προς τον παυλον εφη
επιτρεπεται σοι υπερ σεαυτου λεγειν τοτε ο
παυλος απελογειτο εκτεινας την χειρα 1.
agrippas de pros ton paulon efe epitrepetai soi
uper seautou legein tote o paulos apelogeito
ekteinas ten cheira

Textus Receptus 2. περι παντων ων εγκαλουμαι υπο ιουδαιων
βασιλευ αγριππα ηγημαι εμαυτον μακαριον
μελλων απολογεισθαι επι σου σημερον 2.
peri panton on egkaloumai uxo ioudaion

East
Original

3 μάλιστα γνώστην ὄντα σε πάντων τῶν
κατὰ Ἰουδαίους ἔθῶν τε καὶ ζητημάτων·
διὸ δέομαί σου μακροθύμως ἀκοῦσαί μου.

Textus
Receptus

basileu agrippa egemai emavton makarion
mellon apologeisthai epi sou semeron
3. μαλιστα γνωστην οντα σε {VAR2: ειδως }
παντων των κατα ιουδαιους εθων τε και
ζητηματων διο δεομαι σου μακροθυμως
ακουσαι μου 3. malista gnosten onta se {VAR2:
eidos } panton ton kata ioudaiious ethon te kai
zetematon dio deomai sou makrothumos
akousai mou

East
Original

4 Τὴν μὲν οὖν βίωσίν μου τὴν ἐκ νεότητος
τὴν ἀπ' ἀρχῆς γενομένην ἐν τῷ ἔθνει μου
ἐν Ἱεροσολύμοις ἴσασι πάντες Ἰουδαῖοι,

Textus
Receptus

4. την μεν ουν βιωσιν μου την εκ νεοτητος
την απ αρχης γενομενην εν τω εθνει μου εν
ιεροσολυμοις ισασιν παντες οι ιουδαιοι 4. ten
men ουν biosin μου ten ek neotetos ten ap
arches genomenen en to ethnei μου en
ierosolumois isasin pantes oi ioudaioi

East
Original

5 προγινώσκοντές με ἄνωθεν, ἐὰν
θέλωσι μαρτυρεῖν, ὅτι κατὰ τὴν
ἀκριβεστάτην αἵρεσιν τῆς ἡμετέρας
θρησκείας ἔζησα Φαρισαῖος.

Textus
Receptus

5. προγινωσκοντες με ανωθεν εαν θελωσιν
μαρτυρειν οτι κατα την ακριβεστατην αιρεσιν
της ημετερας θρησκευιας εζησα φαρισαιος 5.
proginoskontes me another ean thelosin
marturein oti kata ten akribestaten airesin tes
emeteras threskeias ezesa farisaios

East
Original

6 καὶ νῦν ἐπ' ἐλπίδι τῆς πρὸς τοὺς
πατέρας ἐπαγγελίας γενομένης ὑπὸ τοῦ

Textus
Receptus

6. και νυν επ ελπιδι της προς τους πατερας
επαγγελιας γενομενης υπο του θεου εστηκα

Θεοῦ ἔστηκα κρινόμενος,

East Original 7 εἰς ἣν τὸ δωδεκάφυλον ἡμῶν ἐν ἐκτενεῖα νύκτα καὶ ἡμέραν λατρεῦον ἐλπίζει καταντῆσαι· περὶ ἧς ἐλπίδος ἐγκαλοῦμαι, βασιλεῦ Ἀγρίππα, ὑπὸ τῶν Ἰουδαίων.

East Original 8 τί ἄπιστον κρίνεται παρ' ὑμῖν εἰ ὁ Θεὸς νεκροὺς ἐγείρει;

East Original 9 ἐγὼ μὲν οὖν ἔδοξα ἐμαυτῷ πρὸς τὸ ὄνομα Ἰησοῦ τοῦ Ναζωραίου δεῖν πολλὰ ἐναντία πρᾶξαι·

East Original 10 ὁ καὶ ἐποίησα ἐν Ἱεροσολύμοις, καὶ πολλοὺς τῶν ἁγίων ἐγὼ ἐν φυλακαῖς κατέκλεισα τὴν παρὰ τῶν ἀρχιερέων ἐξουσίαν λαβῶν, ἀναιρουμένων τε αὐτῶν

κρινόμενος 6. kai nun ep elpidi tes pros tous pateras epaggelias genomenes upo tou theou esteka krinomenos

Textus Receptus 7. εις ην το δωδεκαφυλον ημων εν εκτενεια νυκτα και ημεραν λατρευον ελπίζει καταντησαι περι ης ελπίδος εγκαλουμαι βασιλευ αγριππα υπο των ιουδαιων 7. eis en to dodekafulon emon en ekteneia nukta kai emeran latrevon elpizei katantesai peri es elpidos egkaloumai basileu agrippa upo ton ioudaion

Textus Receptus 8. τι απιστον κρινεται παρ υμιν ει ο θεος νεκρους εγειρει 8. ti apiston krinetai par umin ei o theos nekrous egeirei

Textus Receptus 9. εγω μεν ουν εδοξα εμαυτω προς το ονομα ιησου του ναζωραιου δειν πολλα εναντια πραξαι 9. ego men oyn edoksa emavto pros to onoma iesou tou nazoraiou dein polla enantia praksai

Textus Receptus 10. ο και εποιησα εν ιεροσολυμοις και πολλους των αγιων εγω φυλακαις κατεκλεισα την παρα των αρχιερεων εξουσιαν λαβων αναιρουμενων τε αυτων

κατήνεγκα ψῆφον,

East Original 11 καὶ κατὰ πάσας τὰς συναγωγὰς
πολλάκις τιμωρῶν αὐτοὺς ἠνάγκαζον
βλασφημεῖν, περισσῶς τε ἐμμαινόμενος
αὐτοῖς ἐδίωκον ἕως καὶ εἰς τὰς ἔξω
πόλεις.

East Original 12 Ἐν οἷς καὶ πορευόμενος εἰς τὴν
Δαμασκὸν μετ' ἐξουσίας καὶ ἐπιτροπῆς
τῆς παρὰ τῶν ἀρχιερέων,

East Original 13 ἡμέρας μέσης κατὰ τὴν ὁδὸν εἶδον,
βασιλεῦ, οὐρανόθεν ὑπὲρ τὴν
λαμπρότητα τοῦ ἡλίου περιλάμψαν με
φῶς καὶ τοὺς σὺν ἐμοὶ πορευομένους·

κατηνεγκα ψηφον 10. o kai epoiesā en
ierosolymois kai pollous ton agion ego fulakais
katekleisa ten para ton archiereon eksousian
labon anairoumenon te auton katenegka psefon

Textus Receptus 11. και κατα πασας τας συναγωγας πολλακις
τιμωρων αυτους ηναγκαζον βλασφημειν
περισσως τε εμμαινομενος αυτοις εδιωκον
εως και εις τας εξω πολεις 11. kai kata pasas
tas synagogas pollakis timoron autous
enagkazon blasfemein perissos te
emmainomenos autois ediokon eos kai eis tas
ekso poleis

Textus Receptus 12. εν οις και πορευομενος εις την δαμασκον
μετ εξουσιας και επιτροπης της παρα των
αρχιερων 12. en ois kai poreuomenos eis ten
damaskon met eksousias kai epitropes tes para
ton archiereon

Textus Receptus 13. ημερας μεσης κατα την οδον ειδον
βασιλευ ουρανοθεν υπερ την λαμπροτητα
του ηλιου περιλαμψαν με φως και τους συν
εμοι πορευομενους 13. emeras meses kata ten
odon eidon basileu ouranothen uper ten
lamproteta tou eliou perilampsan me fos kai

East Original 14 πάντων δὲ καταπεσόντων ἡμῶν εἰς τὴν γῆν ἤκουσα φωνὴν λαλοῦσαν πρὸς με καὶ λέγουσαν τῇ Ἑβραϊδὶ διαλέκτῳ, Σαοὺλ Σαοὺλ, τί με διώκεις; σκληρόν σοι πρὸς κέντρα λακτίζειν.

East Original 15 ἐγὼ δὲ εἶπον· τίς εἶ, Κύριε; ὁ δὲ εἶπεν· ἐγὼ εἰμι Ἰησοῦς ὃν σὺ διώκεις.

East Original 16 ἀλλὰ ἀνάστηθι καὶ στηθὶ ἐπὶ τοὺς πόδας σου· εἰς τοῦτο γὰρ ὠφθην σοι, προχειρίσασθαί σε ὑπηρέτην καὶ μάρτυρα ὧν τε εἶδες ὧν τε ὀφθήσομαί σοι,

East Original 17 ἐξαιρούμενός σε ἐκ τοῦ λαοῦ καὶ τῶν ἐθνῶν, εἰς οὓς ἐγὼ σε ἀποστέλλω

tous sun emoi poreuomenous

Textus Receptus 14. παντων δε καταπεσοντων ημων εις την γην ηκουσα φωνην λαλουςαν προς με και λεγουσαν τη εβραιδι διαλεκτω σαουλ σαουλ τι με διωκεις σκληρον σοι προς κεντρα λακτιζειν 14. panton de katapesonton emon eis ten gen ekousa fonen lalousan pros me kai legousan te ebraidi dialekto saoul saoul ti me diokeis skleron soi pros kentra laktizein

Textus Receptus 15. εγω δε ειπον τις ει κυριε ο δε ειπεν εγω ειμι ιησους ον συ διωκεις 15. ego de eipon tis ei kurie o de eipen ego eimi iesous on su diokeis

Textus Receptus 16. αλλα αναστηθι και στηθι επι τους ποδας σου εις τουτο γαρ ωφθην σοι προχειρισασθαι σε υπηρετην και μαρτυρα ων τε ειδες ων τε οφθησομαι σοι 16. alla anastethi kai stethi epi tous podas sou eis touto gar ofthen soi procheirisasthai se upereten kai martura on te eides on te ofthesomai soi

Textus Receptus 17. εξαιρουμενος σε εκ του λαου και των εθνων εις ους νυν σε αποστελλω 17. eksairoumenos se ek tou laou kai ton ethnon eis ous nun se apostello

East Original 18 ἀνοῖξαι ὀφθαλμοὺς αὐτῶν, τοῦ ἐπιστρέψαι ἀπὸ σκοτούς εἰς φῶς καὶ τῆς ἐξουσίας τοῦ σατανᾶ ἐπὶ τὸν Θεόν, τοῦ λαβεῖν αὐτοὺς ἄφεσιν ἁμαρτιῶν καὶ κληρὸν ἐν τοῖς ἡγιασμένοις πίστει τῇ εἰς ἐμέ.

East Original 19 Ὅθεν, βασιλεῦ Ἀγρίππα, οὐκ ἐγενόμην ἀπειθῆς τῇ οὐρανίῳ ὀπτασίᾳ,

East Original 20 ἀλλὰ τοῖς ἐν Δαμασκῷ πρώτον καὶ Ἱεροσολύμοις, εἰς πᾶσαν τε τὴν χώραν τῆς Ἰουδαίας καὶ τοῖς ἔθνεσιν ἀπαγγέλλω μετανοεῖν καὶ ἐπιστρέφειν ἐπὶ τὸν Θεόν, ἄξια τῆς μετανοίας ἔργα πράσσοντας.

Textus Receptus 18. ανοιξαι οφθαλμους αυτων {VAR1: του } {VAR2: και } επιστρεψαι απο σκοτους εις φως και της εξουσιας του σατανα επι τον θεον του λαβειν αυτους αφεσιν αμαρτιων και κληρον εν τοις ηγιασμενοις πιστει τη εις εμε 18. anoiksai ofthalmous auton {VAR1: του } {VAR2: και } epistrepsai apo skotous eis fos kai tes eksousias tou satana epi ton theon tou labein autous afesin amartion kai kleron en tois egiasmemois pistei te eis eme

Textus Receptus 19. οθεν βασιλευ αγριππα ουκ εγενομην απειθης τη ουρανω οπτασια 19. othen basileu agrippa ouk egenomen apeithes te ouranio optasia

Textus Receptus 20. αλλα τοις εν δαμασκω πρωτον και ιεροσολυμοις εις πασαν τε την χωραν της ιουδαιας και τοις εθνεσιν {VAR1: απαγγελων } {VAR2: απηγγελλον } μετανοειν και επιστρεφειν επι τον θεον αξια της μετανοιας εργα πρασσοντας 20. alla tois en damasko proton kai ierosolumois eis pasan te ten choran tes ioudaias kai tois ethnesin {VAR1: apaggellon } {VAR2: apeggellon } metanoein kai epistrefein epi ton theon aksia

East Original 21 ἕνεκα τούτων με οἱ Ἰουδαῖοι συλλαβόμενοι ἐν τῷ ἱερῷ ἐπειρῶντο διαχειρίσασθαι.

East Original 22 ἐπικουρίας οὖν τυχῶν τῆς παρὰ τοῦ Θεοῦ ἄχρι τῆς ἡμέρας ταύτης ἔστηκα μαρτυρόμενος μικρῷ τε καὶ μεγάλῳ, οὐδὲν ἐκτὸς λέγων ὧν τε οἱ προφῆται ἐλάλησαν μελλόντων γίνεσθαι καὶ Μωϋσῆς,

East Original 23 εἰ παθητὸς ὁ Χριστός, εἰ πρῶτος ἐξ ἀναστάσεως νεκρῶν φῶς μέλλει καταγγέλλειν τῷ λαῷ καὶ τοῖς ἔθνεσι.

East Original 24 Ταῦτα δὲ αὐτοῦ ἀπολογουμένου ὁ Φῆστος μεγάλη τῇ φωνῇ ἔφη· Μαίνη, Παῦλε· τὰ πολλά σε γράμματα εἰς

tes metanoias erga prassontas

Textus Receptus 21. ενεκα τουτων με οι ιουδαιοι συλλαβομενοι εν τω ιερω επειρωντο διαχειρισασθαι 21. eneka touton me oi ioudaioi sullaβomenoi en to iero epeironto diacheirisasthai

Textus Receptus 22. επικουριας ουν τυχων της παρα του θεου αχρι της ημερας ταυτης εστηκα μαρτυρουμενος μικρω τε και μεγαλω ουδεν εκτος λεγων ων τε οι προφηται ελαλησαν μελλοντων γινεσθαι και μωσης 22. epikourias ουν tuchon tes para του theou achri tes emeras tantes esteka marturoymenos mikro te kai megalow ουδεν εκτος legon on te οι profetai elalesan mellonton ginesthai kai mozes

Textus Receptus 23. ει παθητος ο χριστος ει πρωτος εξ αναστασεως νεκρων φως μελλει καταγγελλειν τω λαω και τοις εθνεσιν 23. ei pathetos o christos ει protos eks anastaseos nekron fos mellei kataggellein to lao kai tois ethnesin

Textus Receptus 24. ταυτα δε αυτου απολογουμενου ο φηστος μεγαλη τη φωνη εφη μαινη παυλε τα πολλα σε γραμματα εις μανιαν περιτρεπει 24. tauta

μανίαν περιτρέπει.

East Original 25 ὁ δὲ, Οὐ μαίνομαι, φησί, κράτιστε
Φῆστε, ἀλλὰ ἀληθείας καὶ σωφροσύνης
ῥήματα ἀποφθέγγομαι.

East Original 26 ἐπίσταται γὰρ περὶ τούτων ὁ βασιλεύς,
πρὸς ὃν καὶ παρρησιαζόμενος λαλῶ·
λανθάνειν γὰρ αὐτόν τι τούτων οὐ
πείθομαι οὐδέν· οὐ γὰρ ἔστιν ἐν γωνία
πεπραγμένον τοῦτο.

East Original 27 πιστεύεις, βασιλεῦ Ἀγρίππα, τοῖς
προφήταις; οἶδα ὅτι πιστεύεις.

East Original 28 ὁ δὲ Ἀγρίππας πρὸς τὸν Παῦλον ἔφη·
Ἐν ὀλίγῳ με πείθεις Χριστιανὸν
γενέσθαι.

de autou apologoumenou o festos megale te
fone efe maine pavle ta polla se grammata eis
manian peritrepei

Textus Receptus 25. ο δε ου μαινομαι φησιν κρατιστε φηστε
αλλ αληθειας και σωφροσυνης ρηματα
αποφθεγγομαι 25. o de ou mainomai fesin
kratiste feste all aletheias kai sofrosunes remata
apoftheggomai

Textus Receptus 26. επισταται γαρ περι τουτων ο βασιλευς
προς ον και παρρησιαζομενος λαλω
λανθανειν γαρ αυτον τι τουτων ου πειθομαι
ουδεν ου γαρ εστιν εν γωνια πεπραγμενον
τουτο 26. epistatai gar peri touton o basileus
pros on kai parresiazomenos lalo lanthanein
gar auton ti touton ou peithomai ouden ou gar
estin en gonia pepragmenon touto

Textus Receptus 27. πιστευεις βασιλευ αγριππα τοις
προφηταις οιδα οτι πιστευεις 27. pisteveis
basileu agrippa tois profetais oida oti pisteveis

Textus Receptus 28. ο δε αγριππας προς τον παυλον εφη εν
ολιγω με πειθεις χριστιανον γενεσθαι 28. o
de agrippas pros ton paulon efe en oligo me
peitheis christianon genesthai

East Original 29 ὁ δὲ Παῦλος εἶπεν· Εὐξαίμην ἂν τῷ Θεῷ καὶ ἐν ὀλίγῳ καὶ ἐν πολλῷ οὐ μόνον σὲ, ἀλλὰ καὶ πάντας τοὺς ἀκούοντάς μου σήμερον γενέσθαι τοιούτους ὅποιος καὶ γὰρ εἰμι, παρεκτὸς τῶν δεσμῶν τούτων.

East Original 30 Καὶ ταῦτα εἰπόντος αὐτοῦ ἀνέστη ὁ βασιλεὺς καὶ ὁ ἡγεμῶν ἢ τε Βερνίκη καὶ οἱ συγκαθημένοι αὐτοῖς,

East Original 31 καὶ ἀναχωρήσαντες ἐλάλουν πρὸς ἀλλήλους λέγοντες ὅτι Οὐδὲν θανάτου ἄξιον ἢ δεσμῶν πράσσει ὁ ἄνθρωπος οὗτος.

East Original 32 Ἀγρίππας δὲ τῷ Φήστῳ ἔφη· Ἀπολελῦσθαι ἐδύνατο ὁ ἄνθρωπος οὗτος, εἰ μὴ ἐπεκέκλητο Καίσαρα.

Textus Receptus 29. ο δε παυλος ειπεν ευξαιμην αν τω θεω και εν ολιγω και εν πολλω ου μονον σε αλλα και παντας τους ακουοντας μου σημερον γενεσθαι τοιουτους οποιος καγω ειμι παρεκτος των δεσμων τουτων 29. o de paulos eipen evksaimen an to theo kai en oligo kai en pollo ου monon se alla kai pantas tous akouontas μου semeron genesthai toioutous oποιος kago eimi parektos ton desmon touton

Textus Receptus 30. και ταυτα ειποντος αυτου ανεστη ο βασιλευς και ο ηγεμων η τε βερνικη και οι συγκαθημενοι αυτοις 30. kai tauta eipontos αυτου aneste ο basileus και ο egemon e te bernike και οι sugkathemenoi autois

Textus Receptus 31. και αναχωρησαντες ελαλουν προς αλληλους λεγοντες οτι ουδεν θανατου αξιον η δεσμων πρασσει ο ανθρωπος ουτος 31. kai anachoresantes elaloun pros allelous legontes oti ουden thanatou aksion e desmon prassei ο anthropos ουtos

Textus Receptus 32. αγριππας δε τω φηστω εφη απολελυσθαι εδυνατο ο ανθρωπος ουτος ει μη επεκεκλητο καισαρα 32. agrippas de to festo efe

apolelvesthai edvnato o anthropos outos ei me epekekleto kaisara

Κεφάλαιο 27

East Original 1 Ὡς δὲ ἐκρίθη τοῦ ἀποπλεῖν ἡμᾶς εἰς τὴν Ἰταλίαν, παρεδίδουν τὸν τε Παῦλον καὶ τινὰς ἑτέροισιν δεσμώτας ἑκατοντάρχῃ ὀνόματι Ἰουλίῳ σπειρίῳ Σεβαστῆς.

Textus Receptus 1. ὡς δε εκριθη του αποπλειν ημας εις την ιταλιαν παρεδιδουν τον τε παυλον και τινας ετερους δεσμωτας εκατονταρχη ονοματι ιουλιω σπειρης σεβαστης 1. os de ekrithe tou apoplein emas eis ten italian paredidoun ton te paulon kai tinas eterous desmotas ekatontarche onomati ioulio speires sebastes

East Original 2 ἐπιβάντες δὲ πλοίῳ Ἀδραμυττηνῶν μέλλοντες πλεῖν τοὺς κατὰ τὴν Ἀσίαν τόπους ἀνοίχθημεν, ὄντος σὺν ἡμῖν Ἀριστάρχου Μακεδόνοιο Θεσσαλονικέως,

Textus Receptus 2. επιβαντες δε πλοιω αδραμυττηνω μελλοντες πλειν τους κατα την ασιαν τοπους ανηχθημεν οντος συν ημιν αρισταρχου μακεδονοιο θεσσαλονικεως 2. epibantes de ploio adramutteno mellontes plein tous kata ten asian topous anechthemen ontos sun emin aristarchou makedonos thessalonikeos

East Original 3 τῇ τε ἑτέρῃ κατήχθημεν εἰς Σιδῶνα· φιλανθρώπως τε ὁ Ἰούλιος τῷ Παύλῳ χρησάμενος ἐπέτρεψε πρὸς τοὺς φίλους πορευθέντα ἐπιμελείας τυχεῖν.

Textus Receptus 3. τη τε ετερα κατηχθημεν εις σιδωνα φιλανθρωπως τε ο ιουλιος τω παυλω χρησαμενος επετρεψεν προς {VAR2: τους } φιλους πορευθεντα επιμελειας τυχειν 3. te te

East Original 4 κάκειῖθεν ἀναχθέντες ὑπεπλεύσαμεν τὴν Κύπρον διὰ τὸ τοὺς ἀνέμους εἶναι ἐναντίους,

East Original 5 τό τε πέλαγος τὸ κατὰ τὴν Κιλικίαν καὶ Παμφυλίαν διαπλεύσαντες κατήλθομεν εἰς Μύρα τῆς Λυκίας.

East Original 6 Κάκειῖ εὐρῶν ὁ ἑκατοντάρχης πλοῖον Ἀλεξανδρῖνον πλεόν εἰς τὴν Ἰταλίαν ἐνεβίβασεν ἡμᾶς εἰς αὐτό.

East Original 7 ἐν ἱκαναῖς δὲ ἡμέραις βραδυπλοοῦντες καὶ μόλις γενόμενοι κατὰ τὴν Κνίδον, μὴ προσεῶντος ἡμᾶς τοῦ ἀνέμου, ὑπεπλεύσαμεν τὴν Κρήτην κατὰ Σαλμώνην,

etera katechthemen eis sidona philanthropos te o ioulios to paulo chresamenos epetrepsen pros {VAR2: tous } filous poreuthenta epimeleias tuchein

Textus Receptus 4. κακειθεν αναχθεντες υπεπλευσαμεν την κυπρον δια το τους ανεμους ειναι εναντιους 4. kakeithen anachthentes upepleusamen ten kypron dia to tous anemous einai enantious

Textus Receptus 5. το τε πελαγος το κατα την κιλικιαν και παμφυλιαν διαπλευσαντες κατηλθομεν εις μυρα της λυκιας 5. to te pelagos to kata ten kilikian kai pamfulian diapleusantes katelthomen eis mura tes lukias

Textus Receptus 6. κακει ευρων ο εκατονταρχος πλοιον αλεξανδρινον πλεον εις την ιταλιαν ενεβιβασεν ημας εις αυτο 6. kakei evron o ekatontarchos ploion aleksandrion pleon eis ten italian enebibasen emas eis avto

Textus Receptus 7. εν ικαναις δε ημεραις βραδυπλοουντες και μολις γενομενοι κατα την κνιδον μη προσεωντος ημας του ανεμου υπεπλευσαμεν την κρητην κατα σαλμωνην 7. en ikanais de emeraiis braduploountes kai molis genomenoi

East Original 8 μόλις τε παραλεγόμενοι αὐτὴν ἦλθομεν εἰς τόπον τινὰ καλούμενον Καλοῦς λιμένας, ᾧ ἐγγὺς ἦν πόλις Λασαία.

East Original 9 Ἰκανοῦ δὲ χρόνου διαγενομένου καὶ ὄντος ἤδη ἐπισφαλοῦς τοῦ πλοῦς διὰ τὸ καὶ τὴν νηστείαν ἤδη παρεληλυθέναι, παρήνει ὁ Παῦλος

East Original 10 λέγων αὐτοῖς· Ἄνδρες, θεωρῶ ὅτι μετὰ ὑβρεως καὶ πολλῆς ζημίας οὐ μόνον τοῦ φόρτου καὶ τοῦ πλοίου, ἀλλὰ καὶ τῶν ψυχῶν ἡμῶν μέλλειν ἔσεσθαι τὸν πλοῦν.

kata ten knidon me proseontos emas tou anemou upepleusamen ten kreten kata salmonen

Textus Receptus 8. μολις τε παραλεγόμενοι αὐτὴν ἦλθομεν εἰς τοπον τινὰ καλούμενον καλους λιμενας ὡς ἐγγυς ἦν πολις λασαία 8. molis te paralegomenoi auten elthomen eis topon tina kaloumenon kalous limenas o eggus en polis lasaia

Textus Receptus 9. ικανου δε χρονου διαγενομενου και οντος ηδη επισφαλους του πλοος δια το και την νηστειαν ηδη παρεληλυθεναι παρηνει ο παυλος 9. ikanou de chronou diagenomenou kai ontos ede episfalous tou ploos dia to kai ten nesteian ede pareleluthenai parenei o paulos

Textus Receptus 10. λεγων αυτοις ανδρες θεωρω οτι μετα υβρεως και πολλης ζημιας ου μονον του φορτου και του πλοιου αλλα και των ψυχων ημων μελλειν εσεσθαι τον πλουν 10. legon autois andres theoro oti meta ubreos kai polles zemias ou monon tou fortou kai tou ploiou alla kai ton psuchon emon mellein esesthai ton ploun

East Original 11 ὁ δὲ ἑκατοντάρχης τῷ κυβερνήτῃ καὶ τῷ ναυκλήρῳ ἐπέειθετο μᾶλλον ἢ τοῖς ὑπὸ τοῦ Παύλου λεγομένοις.

Textus Receptus 11. ο δε εκατονταρχος τω κυβερνητη και τω ναυκληρω επειθετο μαλλον η τοις υπο του παυλου λεγομενοις 11. o de ekatontarchos to κυβernete kai to nauklerō epeitheto mallon e tois upo του paulou legomenois

East Original 12 ἀνευθέτου δὲ τοῦ λιμένος ὑπάρχοντος πρὸς παραχειμασίαν οἱ πλείους ἔθεντο βουλήν ἀναχθῆναι κάκειθεν, εἴ πως δύναιντο καταντήσαντες εἰς Φοίνικα παραχειμάσαι, λιμένα τῆς Κρήτης βλέποντα κατὰ λίβα καὶ κατὰ χῶρον.

Textus Receptus 12. ανευθετου δε του λιμενος υπαρχοντος προς παραχειμασιαν οι πλειους εθεντο βουλην αναχθηναι κακειθεν ειπως δυναιντο καταντησαντες εις φοινικα παραχειμασαι λιμενα της κρητης βλεποντα κατα λιβα και κατα χωρον 12. aneuthetou de του limenos uparchontos pros paracheimasian oi pleious ethento boulen anachthenai kakeithen eipos dunainto katantesantes eis foinika paracheimasai limena tes kretes bleponta kata liβα και kata choron

East Original 13 Ὑποπνεύσαντος δὲ νότου δόξαντες τῆς προθέσεως κεκρατηκέναι, ἄραντες ἄσσον παρελέγοντο τὴν Κρήτην.

Textus Receptus 13. υποπνευσαντος δε νοτου δοξαντες της προθεσεως κεκρατηκεναι αραντες ασσον παρελεγοντο την κρητην 13. uporpeusantos de notou doksantes tes protheseos kekratekenai arantes asson parelegonto ten kreten

East Original 14 μετ' οὐ πολὺ δὲ ἔβαλε κατ' αὐτῆς ἄνεμος τυφωνικὸς ὁ καλούμενος

Textus Receptus 14. μετ ου πολυ δε εβαλεν κατ αυτης ανεμος τυφωνικος ο καλουμενος ευροκλυδων 14. met

Εὐροκλύδων.

East Original 15 συναρπασθέντος δὲ τοῦ πλοίου καὶ μὴ δυναμένου ἀντοφθαλμεῖν τῷ ἀνέμῳ ἐπιδόντες ἐφερόμεθα.

Textus Receptus

ου πολυ δε εβαλεν kat avtes anemos tyfonikos o kaloumenos eurokludon

15. συναρπασθεντος δε του πλοιου και μη δυναμενου αντοφθαλμειν τω ανεμω επιδοντες εφερομεθα 15. sunarpasthentos de tou ploiou kai me dynamenou antofthalmein to anemo epidontes eferometha

East Original 16 νησίον δέ τι ὑποδραμόντες καλούμενον Κλαύδην μόλις ἰσχύσαμεν περικρατεῖς γενέσθαι τῆς σκάφης,

Textus Receptus

16. νησιον δε τι υποδραμοντες καλουμενον κλαυδην μολις ισχυσαμεν περικρατεις γενεσθαι της σκαφης 16. nesion de ti upodramontes kaloumenon klauden molis ischusamen perikrateis genesthai tes skafes

East Original 17 ἦν ἄραντες βοηθείαις ἐχρῶντο ὑποζωννύντες τὸ πλοῖον· φοβούμενοί τε μὴ εἰς τὴν Σύρτιν ἐκπέσωσι, χαλάσαντες τὸ σκεῦος, οὕτως ἐφέροντο.

Textus Receptus

17. ην αραντες βοηθειαις εχρωντο υποζωννυντες το πλοιον φοβουμενοι τε μη εις την συρτιν εκπεσωσιν χαλασαντες το σκευος ουτως εφεροντο 17. en arantes boetheiais echronto upozonnuntes to ploion foboumenoi te me eis ten surtin ekpesosin chalasantes to skevos outos eferonto

East Original 18 σφοδρῶς δὲ χειμαζομένων ἡμῶν τῇ ἐξῆς ἐκβολὴν ἐποιοῦντο,

Textus Receptus

18. σφοδρος δε χειμαζομενων ημων τη εξης εκβολην εποιουντο 18. sfodros de cheimazomenon emon te ekxes ekbolen epoiounto

East Original 19 καὶ τῇ τρίτῃ αὐτόχειρες τὴν σκευὴν τοῦ πλοίου ἐρρίψαμεν.

East Original 20 μήτε δὲ ἡλίου μήτε ἄστρον ἐπιφαινόντων ἐπὶ πλείονας ἡμέρας, χειμῶνός τε οὐκ ὀλίγου ἐπικειμένου, λοιπὸν περιηρεῖτο πᾶσα ἐλπίς τοῦ σώζεσθαι ἡμᾶς.

East Original 21 Πολλῆς δὲ ἀσιτίας ὑπαρχούσης τότε σταθεὶς ὁ Παῦλος ἐν μέσῳ αὐτῶν εἶπεν· Ἔδει μὲν, ὧ ἄνδρες, πειθαρχήσαντάς μοι μὴ ἀνάγεσθαι ἀπὸ τῆς Κρήτης κερδεῖσθαι τε τὴν ὑβρίν ταύτην καὶ τὴν ζημίαν.

East Original 22 καὶ τὰ νῦν παραινῶ ὑμᾶς εὐθυμεῖν· ἀποβολὴ γὰρ ψυχῆς οὐδεμία ἔσται ἐξ ὑμῶν πλὴν τοῦ πλοίου.

Textus Receptus 19. και τη τριτη αυτοχειρες την σκευην του πλοιου ερριψαμεν 19. kai te trite autocheires ten skeven tou ploiou erripsamen

Textus Receptus 20. μητε δε ηλιου μητε αστρον επιφαινοντων επι πλειονας ημερας χειμωνος τε ουκ ολιγου επικειμενου λοιπον περιηρειτο πασα ελπις του σωζεσθαι ημας 20. mete de eliou mete astron epifainonton epi pleionas emeras cheimonos te ouk oligou epikeimenou loipon periereito pasa elpis tou sozesthai emas

Textus Receptus 21. πολλης δε ασιτιας υπαρχουσης τοτε σταθεις ο παυλος εν μεσω αυτων ειπεν εδει μεν ω ανδρες πειθαρχησαντας μοι μη αναγεσθαι απο της κρητης κερδεσαι τε την υβριν ταυτην και την ζημιαν 21. polles de asitias uparchouses tote statheis o pavlos en meso auton eipen edei men o andres peitharchesantas moi me anagesthai apo tes kretes kerdesai te ten ubrin tauten kai ten zemian

Textus Receptus 22. και {VAR1: τανυν } {VAR2: τα νυν } παραινω υμας ευθυμειν αποβολη γαρ ψυχης ουδεμια εσται εξ υμων πλην του πλοιου 22.

East Original 23 παρέστη γάρ μοι τῆ νυκτὶ ταύτῃ ἄγγελος τοῦ Θεοῦ οὗ εἰμι, ᾧ καὶ λατρεύω,

East Original 24 λέγων· μὴ φοβοῦ, Παῦλε· Καίσαρί σε δεῖ παραστῆναι· καὶ ἰδοὺ κεχαρίσται σοι ὁ Θεὸς πάντας τοὺς πλείοντας μετὰ σου.

East Original 25 διὸ εὐθυμεῖτε, ἄνδρες· πιστεύω γὰρ τῷ Θεῷ ὅτι οὕτως ἔσται καθ' ὃν τρόπον λελάληται μοι.

East Original 26 εἰς νῆσον δέ τινα δεῖ ἡμᾶς ἐκπεσεῖν.

East Original 27 Ὡς δὲ τεσσαρεσκαίδεκάτῃ νυξ ἐγένετο διαφορομένων ἡμῶν ἐν τῷ Ἄδρια, κατὰ μέσον τῆς νυκτὸς ὑπενόουν οἱ ναῦται προσάγειν τινὰ αὐτοῖς χώραν.

kai {VAR1: tanun } {VAR2: ta nun } paraino umas euthumein apo bole gar psuches oudemia estai eks umon plen tou ploiou

Textus Receptus 23. παρεστη γαρ μοι τη νυκτι ταυτη αγγελος του θεου ου ειμι ω και λατρευω 23. pareste gar moi te nukti taute aggelos tou theou ou eimi o kai latreuo

Textus Receptus 24. λεγων μη φοβου παυλε καισαρι σε δει παραστηναι και ιδου κεχαρισται σοι ο θεος παντας τους πλεοντας μετα σου 24. legon me foβou paule kaisari se dei parastenai kai idou kecharistai soi o theos pantas tous pleontas meta sou

Textus Receptus 25. διο ευθυμειτε ανδρες πιστευω γαρ τω θεω οτι ουτως εσται καθ ον τροπον λελαληται μοι 25. dio euthumeite andres pisteuo gar to theo oti outos estai kath on tropon lelaletai moi

Textus Receptus 26. εις νησον δε τινα δει ημας εκπεσειν 26. eis neson de tina dei emas ekpesein

Textus Receptus 27. ως δε τεσσαρεσκαίδεκατη νυξ εγενετο διαφορομενων ημων εν τω αδρια κατα μεσον της νυκτος υπενοουν οι ναυται προσαγειν τινα αυτοις χωραν 27. os de tessareskaidekate

East Original 28 καὶ βολίσαντες εὗρον ὀργιὰς εἴκοσι, βραχὺ δὲ διαστήσαντες καὶ πάλιν βολίσαντες εὗρον ὀργιὰς δεκαπέντε·

East Original 29 φοβούμενοί τε μήπως εἰς τραχεῖς τόπους ἐκπέσωμεν, ἐκ πρύμνης ῥίψαντες ἀγκύρας τέσσαρας ἠύχοντο ἡμέραν γενέσθαι.

East Original 30 Τῶν δὲ ναυτῶν ζητούντων φυγεῖν ἐκ τοῦ πλοίου καὶ χαλασάντων τὴν σκάφην εἰς τὴν θάλασσαν, προφάσει ὡς ἐκ πρῶρας μελλόντων ἀγκύρας ἐκτείνειν,

nuks egeneto diaferomenon emon en to adria kata meson tes nuktos upenooun oi nautai prosagein tina autois choran

Textus Receptus 28. και βολισαντες ευρον οργυιας εικοσι βραχυ δε διαστησαντες και παλιν βολισαντες ευρον οργυιας δεκαπεντε 28. και bolisantes evron orguias eikosi brachy de diastesantes kai palin bolisantes evron orguias dekapente

Textus Receptus 29. φοβουμενοι τε μηπως εις τραχεις τοπους {VAR1: εκπεσωσιν } {VAR2: εκπεσωμεν } εκ πρυμνης ριψαντες αγκυρας τεσσαρας ηυχοντο ημεραν γενεσθαι 29. foβουμενοι te mepos eis tracheis topous {VAR1: ekpesosin } {VAR2: ekpesomen } ek prumnes ripsantes agkuras tessaras evchonto emeran genesthai

Textus Receptus 30. των δε ναυτων ζητουντων φυγειν εκ του πλοιου και χαλασαντων την σκαφην εις την θαλασσαν προφασει ως εκ πρωρας μελλοντων αγκυρας εκτεινειν 30. ton de nauton zetounton fugein ek tou ploiou kai chalasanton ten skafen eis ten thalassan profasei os ek proras mellonton agkuras ekteinein

East Original 31 εἶπεν ὁ Παῦλος τῷ ἑκατοντάρχη καὶ τοῖς στρατιώταις· Ἐὰν μὴ οὗτοι μείνωσιν ἐν τῷ πλοίῳ, ὑμεῖς σωθῆναι οὐ δύνασθε.

East Original 32 τότε οἱ στρατιῶται ἀπέκοψαν τὰ σχοινία τῆς σκάφης καὶ εἶασαν αὐτὴν ἐκπεσεῖν.

East Original 33 Ἄχρι δὲ οὗ ἔμελλεν ἡμέρα γίνεσθαι, παρεκάλει ὁ Παῦλος ἅπαντας μεταλαβεῖν τροφῆς λέγων· Τεσσαρεσκαίδεκάτην σήμερον ἡμέραν προσδοκῶντες ἄσιτοι διατελεῖτε, μηδὲν προσλαβόμενοι.

East Original 34 διὸ παρακαλῶ ὑμᾶς μεταλαβεῖν τροφῆς· τοῦτο γὰρ πρὸς τῆς ὑμετέρας σωτηρίας ὑπάρχει· οὐδενὸς γὰρ ὑμῶν θορῆς ἐκ τῆς κεφαλῆς πεσεῖται.

Textus Receptus 31. ειπεν ο παυλος τω εκατονταρχη και τοις στρατιωταις εαν μη ουτοι μεινωσιν εν τω πλοιω υμεις σωθηναι ου δυνασθε 31. eipen o pavlos to ekatontarche kai tois stratiotais ean me ουτοι meinosin en to ploio υmeis sothenai ου dunasthe

Textus Receptus 32. τοτε οι στρατιωται απεκοψαν τα σχοινια της σκαφης και ειασαν αυτην εκπεσειν 32. tote oi stratiotai apekopsan ta schoinia tes skafes kai eiasan auten ekpesein

Textus Receptus 33. αχρι δε ου εμελλεν ημερα γινεσθαι παρεκαλει ο παυλος απαντας μεταλαβειν τροφης λεγων τεσσαρεσκαιδεκατην σημερον ημεραν προσδοκωντες ασιτοι διατελειτε μηδεν προσλαβομενοι 33. achri de ου emellen emera ginesthai parekalei ο pavlos apantas metalabein trofes legon tessareskaidekaten semeron emeran prosdokontes asitoidiateleite meden proslabomenoi

Textus Receptus 34. διο παρακαλω υμας προσλαβειν τροφης τουτο γαρ προς της υμετερας σωτηριας υπαρχει ουδενος γαρ υμων θοριξ εκ της κεφαλης πεσειται 34. dio parakalo umas προσλαβειν τροφης τουτο γαρ προς της υμετερας σωτηριας υπαρχει ουδενος γαρ υμων θοριξ εκ της κεφαλης πεσειται

East Original 35 εἰπὼν δὲ ταῦτα καὶ λαβὼν ἄρτον
εὐχαρίστησε τῷ Θεῷ ἐνώπιον πάντων,
καὶ κλάσας ἤρξατο ἐσθίειν.

East Original 36 εὐθυμοὶ δὲ γενόμενοι πάντες καὶ αὐτοὶ
προσελάβοντο τροφῆς·

East Original 37 ἡμεν δὲ ἐν τῷ πλοίῳ αἱ πᾶσαι ψυχαὶ
διακόσῳια ἐβδομηκοντα ἕξ.

East Original 38 κορεσθέντες δὲ τροφῆς ἐκούφιζον τὸ
πλοῖον ἐκβαλλόμενοι τὸν σῖτον εἰς τὴν
θάλασσαν.

East Original 39 Ὅτε δὲ ἡμέρα ἐγένετο, τὴν γῆν οὐκ
ἐπεγίνωσκον, κόλπον δὲ τινὰ κατενόουν
ἔχοντα αἰγιαλὸν, εἰς ὃν ἐβουλεύσαντο, εἰ

proslabein trofes touto gar pros tes umeteras
soterias uparchei ουdenos gar umon thriks ek
tes kefales peseitai

Textus Receptus 35. ειπων δε ταυτα και λαβων αρτον
ευχαριστησεν τω θεω ενωπιον παντων και
κλασας ηρξατο εσθιειν 35. eipon de tauta kai
labon arton eucharistesen to theo enopion
panton kai klasas erksato esthiein

Textus Receptus 36. ευθυμοι δε γενομενοι παντες και αυτοι
προσελαβοντο τροφης 36. euthumoi de
genomenoi pantes kai autoi proselabonto trofes

Textus Receptus 37. ημεν δε εν τω πλοιω αι πασαι ψυχαι
διακοσῳια εβδομηκονταεξ 37. emen de en to
ploio ai pasai psuchai diakosiai
eβdomekontaeks

Textus Receptus 38. κορεσθεντες δε τροφης εκουφιζον το
πλοιον εκβαλλομενοι τον σιτον εις την
θαλασσαν 38. koresthentes de trofes ekoufizon
to ploion ekballomenoi ton siton eis ten
thalassan

Textus Receptus 39. οτε δε ημερα εγενετο την γην ουκ
επεγινωσκον κολπον δε τινα κατενοουν
εχοντα αιγιαλον εις ον εβουλευσαντο ει

δύναιντο, ἐξῶσαι τὸ πλοῖον.

East
Original

40 καὶ τὰς ἀγκύρας περιελόντες εἶων εἰς
τὴν θάλασσαν ἅμα ἀνέντες τὰς
ζευκτηρίας τῶν πηδαλίων, καὶ ἐπάραντες
τὸν ἀρτέμωνα τῇ πνεούσῃ κατειχόν εἰς
τὸν αἰγιαλόν.

Textus
Receptus

δυναιντο ἐξῶσαι το πλοιον 39. ote de emera
egeneto ten gen ouk epeginoskon kolpon de
tina katenooun echonta aigialon eis on
ebouleusanto ei dunainto eksosai to ploion
40. και τας αγκυρας περιελοντες ειων εις την
θαλασσαν αμα ανεντες τας ζευκτηριας των
πηδαλιων και επαραντες τον αρτεμονα τη
πνεουση κατειχον εις τον αιγιαλον 40. και tas
agkuras perielontes eion eis ten thalassan ama
anentes tas zeukterias ton pedalion kai
eparantes ton artemona te pneouse kateichon
eis ton aigialon

East
Original

41 περιπεσόντες δὲ εἰς τόπον διθάλασσον
ἐπώκειλαν τὴν ναῦν, καὶ ἡ μὲν πρῶρα
ἐρείασα ἔμεινεν ἀσάλευτος, ἡ δὲ
πρύμνα ἐλύετο ὑπὸ τῆς βίας τῶν
κυμάτων.

Textus
Receptus

41. περιπεσοντες δε εις τοπον διθαλασσον
επωκειλαν την ναυν και η μεν προρα
ερειασα εμεινεν ασαλευτος η δε πρυμνα
ελυετο υπο της βιας των κυματων 41.
peripesontes de eis topon dithalasson epokeilan
ten naun kai e men prora ereisasa emeinen
asaleutos e de prumna elveto upo tes bias ton
kumaton

East
Original

42 τῶν δὲ στρατιωτῶν βουλή ἐγένετο ἵνα
τοὺς δεσμώτας ἀποκτείνωσι, μή τις
ἐκκολυμβήσας διαφύγοι.

Textus
Receptus

42. των δε στρατιωτων βουλη εγενετο ινα
τους δεσμωτας αποκτεινωσιν μη τις
εκκολυμβησας διαφυγοι 42. ton de stratioton

East Original 43 ὁ δὲ ἑκατοντάρχης βουλόμενος
διασῶσαι τὸν Παῦλον ἐκώλυσεν αὐτοὺς
τοῦ βουλήματος, ἐκέλευσέ τε τοὺς
δυναμένους κολυμβᾶν ἀπορρίψαντας
πρώτους ἐπὶ τὴν γῆν ἐξιέναι,

East Original 44 καὶ τοὺς λοιποὺς οὓς μὲν ἐπὶ σανίσιν,
οὓς δὲ ἐπὶ τινῶν τῶν ἀπὸ τοῦ πλοίου. καὶ
οὕτως ἐγένετο πάντα διασωθῆναι ἐπὶ
τὴν γῆν.

Κεφάλαιο 28

East 1 Καὶ διασωθέντες τότε ἐπέγνωσαν ὅτι

boule egeneto ina tous desmotas apokteinosin
me tis ekkolumβesas diafugoi

Textus Receptus 43. ο δε εκατονταρχος βουλομενος διασωσαι
τον παυλον εκωλυσεν αυτους του
βουληματος εκελευσεν τε τους δυναμενους
κολυμβαν απορριψαντας πρωτους επι την
γην εξιεναι 43. o de ekatontarchos boulomenos
diasosai ton paulon ekolusen autous tou
boulematos ekeleusen te tous dunamenous
kolumban aporripsantas protous epi ten gen
eksienai

Textus Receptus 44. και τους λοιπους ους μεν επι σανισιν ους
δε επι τινων των απο του πλοιου και ουτως
εγενετο παντας διασωθηναι επι την γην 44.
kai tous loipous ous men epi sanisin ous de epi
tinon ton apo tou ploiou kai outos egeneto
pantas diasothernai epi ten gen

Textus Receptus 1. και διασωθεντες τοτε επεγνωσαν οτι

Original Μελίτη ἢ νῆσος καλεῖται.

East Original 2 οἱ δὲ βάρβαροι παρεῖχον οὐ τὴν τυχοῦσαν φιλανθρωπίαν ἡμῖν· ἀνάψαντες γὰρ πυρὰν προσελάβοντο πάντας ἡμᾶς διὰ τὸν ὑετὸν τὸν ἐφεστῶτα καὶ διὰ τὸ ψῦχος.

East Original 3 συστρέψαντος δὲ τοῦ Παύλου φρυγάνων πληθος καὶ ἐπιθέντος ἐπὶ τὴν πυρὰν, ἔχιδνα ἀπὸ τῆς θερμῆς διεξελοῦσα καθῆψε τῆς χειρὸς αὐτοῦ.

East Original 4 ὡς δὲ εἶδον οἱ βάρβαροι κρεμάμενον τὸ θηρίον ἐκ τῆς χειρὸς αὐτοῦ, ἔλεγον πρὸς ἀλλήλους· Πάντως φονεύς ἐστὶν ὁ ἄνθρωπος οὗτος, ὃν διασωθέντα ἐκ τῆς θαλάσσης ἢ Δίκη ζῆν οὐκ εἶασεν.

μελιτη η νησος καλειται 1. kai diasothentes tote epegnosan oti melite e nesos kaleitai

Textus Receptus 2. οι δε βαρβαροι παρειχον ου την τυχουσαν φιλανθρωπιαν ημιν αναψαντες γαρ πυραν προσελαβοντο παντας ημας δια τον υετον τον εφεστωτα και δια το ψυχος 2. οι de barbaroi pareichon ου ten tuchousan filanthropian emin anapsantes gar puran proselaβonto pantas emas dia ton veton ton efestota kai dia to psuchos

Textus Receptus 3. συστρεψαντος δε του παυλου φρυγανων πληθος και επιθεντος επι την πυραν εχιδνα εκ της θερμης εξελθουσα καθηψεν της χειρος αυτου 3. sustrepsantos de tou paulou fruganon plethos kai epithentos epi ten puran echidna ek tes thermes ekselthousa kathepsen tes cheiros autou

Textus Receptus 4. ως δε ειδον οι βαρβαροι κρεμαμενον το θηριον εκ της χειρος αυτου ελεγον προς αλληλους παντως φονευς εστιν ο ανθρωπος ουτος ον διασωθεντα εκ της θαλασσης η δικη ζην ουκ ειασεν 4. os de eidon οι barbaroi kremamenon to therion ek tes cheiros autou

East
Original

5 ὁ μὲν οὖν ἀποτινάξας τὸ θηρίον εἰς τὸ
πῦρ ἔπαθεν οὐδὲν κακόν·

East
Original

6 οἱ δὲ προσεδόκων αὐτὸν μέλλειν
πίμπρασθαι ἢ καταπίπτειν ἄφνω νεκρόν.
ἐπὶ πολὺ δὲ αὐτῶν προσδοκῶντων καὶ
θεωρούντων μηδὲν ἄτοπον εἰς αὐτὸν
γινόμενον, μεταβαλλόμενοι ἔλεγον θεὸν
αὐτὸν εἶναι.

East
Original

7 Ἐν δὲ τοῖς περὶ τὸν τόπον ἐκεῖνον
ὑπῆρχε χωρία τῷ πρώτῳ τῆς νήσου
ὀνόματι Ποπλίῳ, ὃς ἀναδεξάμενος ἡμᾶς
τρεῖς ἡμέρας φιλοφρόνως ἐξένισεν.

Textus
Receptus

elegon pros allelous pantos foneus estin o
anthropos outos on diasothenta ek tes thalasses
e dike zen ouk eiasen

Textus
Receptus

5. ο μεν ουν αποτιναξας το θηριον εις το πυρ
επαθεν ουδεν κακον 5. ο men ουν apotinaksas
to therion eis to pur epathen ουden kakon

6. οι δε προσεδοκων αυτον μελλειν
πιμπρασθαι η καταπιπτειν αφνω νεκρον επι
πολυ δε αυτων προσδοκωντων και
θεωρουντων μηδεν ατοπον εις αυτον
γινομενον μεταβαλλομενοι ελεγον θεον
αυτον ειναι 6. οι de prosedokon αυτον mellein
pimprasthai e katapirptein afno nekron epi polu
de αυτον prosdokonton kai theorounton meden
atopon εις αυτον ginomenon μεταballomenoi
elegon theon αυτον einai

Textus
Receptus

7. εν δε τοις περι τον τοπον εκεινον υπηρχεν
χωρια τω πρωτω της νησου ονοματι ποπλιω
ος αναδεξαμενος ημας τρεις ημερας
φιλοφρονως εξενισεν 7. en de tois peri ton
topon ekeinon uperchen choria to proto tes
nesou onomati poplio os anadeksamenos emas
treis emeras filofronos eksenisen

East Original 8 ἐγένετο δὲ τὸν πατέρα τοῦ Ποπλίου πυρετοῖς καὶ δυσεντερίῳ συνεχόμενον κατακεῖσθαι· πρὸς ὃν ὁ Παῦλος εἰσελθὼν καὶ προσευξάμενος καὶ ἐπιθεὶς τὰς χεῖρας αὐτῷ ἰάσατο αὐτόν.

Textus Receptus 8. εγενετο δε τον πατερα του ποπλιου πυρετοις και δυσεντερια συνεχομενον κατακεισθαι προς ον ο παυλος εισελθων και προσευξαμενος επιθεις τας χειρας αυτω ιασατο αυτον 8. egeneto de ton patera tou popliou pyretois kai dusenteria sunechomenon katakeisthai pros on o paulos eiselthon kai proseuksamenos epitheis tas cheiras auto iasato auton

East Original 9 τούτου οὖν γενομένου καὶ οἱ λοιποὶ οἱ ἔχοντες ἀσθενείας ἐν τῇ νήσῳ προσήρχοντο καὶ ἐθεραπεύοντο·

Textus Receptus 9. τουτου ουν γενομενου και οι λοιποι οι εχοντες ασθeneias εν τη νησω προσηρχοντο και εθεραπευοντο 9. toutou ουν genomenou kai oi loipoi οι echontes astheneias en te neso proserchonto kai etherapeuonto

East Original 10 οἱ καὶ πολλαῖς τιμαῖς ἐτίμησαν ἡμᾶς καὶ ἀναγομένοις ἐπέθεντο τὰ πρὸς τὴν χρεῖαν.

Textus Receptus 10. οι και πολλαις τιμαις ετιμησαν ημας και αναγομενοις επεθεντο τα προς την χρεϊαν 10. οι και pollais timais etimesan emas kai anagomenois epethento ta pros ten chreian

East Original 11 Μετὰ δὲ τρεῖς μῆνας ἀνήχθημεν ἐν πλοίῳ παρακεχειμακότι ἐν τῇ νήσῳ, Ἀλεξανδρίνῳ, παρασήμῳ Διοσκούροις,

Textus Receptus 11. μετα δε τρεις μηνας ανηχθημεν εν πλοιω παρακεχειμακοτι εν τη νησω αλεξανδρινω παρασημω διοσκουροις 11. meta de treis menas anechthemen en ploio parakecheimakoti en te neso aleksandrino parasemo dioskourois

East Original 12 καὶ καταχθέντες εἰς Συρακούσας ἐπεμείναμεν ἡμέρας τρεῖς·

Textus Receptus 12. και καταχθεντες εις συρακουσας επεμειναμεν ημερας τρεις 12. και katachthentes eis surakousas epemeinamen emeras treis

East Original 13 ὅθεν περιελθόντες κατηντήσαμεν εἰς Ῥήγιον, καὶ μετὰ μίαν ἡμέραν ἐπιγενομένου νότου δευτεραῖοι ἦλθομεν εἰς Ποτιόλους·

Textus Receptus 13. οθεν περιελθοντες κατηνησαμεν εις ρηγιον και μετα μιαν ημεραν επιγενομενου νοτου δευτεραιοι ηλθομεν εις ποτιολους 13. othen perielthontes katentesamen eis region kai meta mian emeran epigenomenou notou deuteraioi elthomen eis potiolous

East Original 14 οὗ εὐρόντες ἀδελφούς παρεκλήθημεν ἐπ' αὐτοῖς ἐπιμεῖναι ἡμέρας ἑπτὰ, καὶ οὕτως εἰς τὴν Ῥώμην ἦλθομεν.

Textus Receptus 14. ου ευροντες αδελφους παρεκληθημεν επ αυτοις επιμειναι ημερας επτα και ουτως εις την ρωμην ηλθομεν 14. ου ευrontes adelfous pareklethemēn ep autois epimeinai emeras epta kai outos eis ten romen elthomen

East Original 15 κάκειθεν οἱ ἀδελφοὶ ἀκούσαντες τὰ περὶ ἡμῶν ἐξηλθον εἰς ἀπάντησιν ἡμῖν ἀχρὶς Ἀππίου φόρου καὶ Τριῶν ταβερνῶν, οὓς ἰδὼν ὁ Παῦλος εὐχαριστήσας τῷ Θεῷ ἔλαβε θάρσος.

Textus Receptus 15. κακειθεν οι αδελφοι ακουσαντες τα περι ημων εξηλθον εις απαντησιν ημιν αχρὶς αππιου φορου και τριων ταβερνων ους ιδων ο παυλος ευχαριστησας τω θεω ελαβεν θαρσος 15. kakeithen oi adelfoi akousantes ta peri emon ekselthon eis apantesin emin achris appiou forou kai trion taβernon ous idon o paulos eucharistesas to theo elaben tharsos

East Original 16 Ὅτε δὲ ἦλθομεν εἰς Ῥώμην, ὁ ἑκατοντάρχης παρέδωκε τοὺς δεσμίους τῷ στρατοπεδάρχη· τῷ δὲ Παύλῳ ἐπετράπη μένειν καθ' ἑαυτὸν σὺν τῷ φυλάσσοντι αὐτὸν στρατιώτῃ.

East Original 17 Ἐγένετο δὲ μετὰ ἡμέρας τρεῖς συγκαλέσασθαι τὸν Παῦλον τοὺς ὄντας τῶν Ἰουδαίων πρῶτους· συνελθόντων δὲ αὐτῶν ἔλεγε πρὸς αὐτούς· Ἄνδρες ἀδελφοί, ἐγὼ οὐδὲν ἐναντίον ποιήσας τῷ λαῷ ἢ τοῖς ἔθεσι τοῖς πατρώοις δέσμιος ἐξ Ἱεροσολύμων παρεδόθην εἰς τὰς χεῖρας τῶν Ῥωμαίων·

East Original 18 οἵτινες ἀνακρίναντές με ἐβούλοντο ἀπολύσαι διὰ τὸ μηδεμίαν αἰτίαν

Textus Receptus 16. οτε δε ηλθομεν εις ρωμην ο εκατονταρχος παρεδωκεν τους δεσμιους τω στρατοπεδαρχη τω δε παυλω επετραπη μενειν καθ εαυτον συν τω φυλασσοντι αυτον στρατιωτη 16. ote de elthomen eis romen o ekatontarchos paredoken tous desmious to stratopedarche to de paulo epetrape menein kath eavton sun to fulassonti auton stratiote

Textus Receptus 17. εγενετο δε μετα ημερας τρεις συγκαλεσασθαι τον παυλον τους οντας των ιουδαιων πρωτους συνελθοντων δε αυτων ελεγεν προς αυτους ανδρες αδελφοι εγω ουδεν εναντιον ποιησας τω λαω η τοις εθεσιν τοις πατρωοις δεσμιος εξ ιεροσολυμων παρεδοθην εις τας χειρας των ρωμαιων 17. egeneto de meta emeras treis sugkalesasthai ton paulon tous ontas ton ioudaion protous swnelthonton de avton elegen pros autous andres adelfoi egoouden enantion poiesas to lao e tois ethesin tois patroois desmios eks ierosolumon paredothen eis tas cheiras ton romaion

Textus Receptus 18. οιτινες ανακριναντες με εβουλοντο απολυσαι δια το μηδεμιαν αιτιαν θανατου

θανάτου ὑπάρχειν ἐν ἐμοί.

East Original 19 ἀντιλεγόντων δὲ τῶν Ἰουδαίων ἠναγκάσθην ἐπικαλέσασθαι Καίσαρα, οὐχ ὡς τοῦ ἔθνους μου ἔχων τι κατηγορῆσαι.

East Original 20 διὰ ταύτην οὖν τὴν αἰτίαν παρεκάλεσα ὑμᾶς ἰδεῖν καὶ προσλαλῆσαι· ἕνεκεν γὰρ τῆς ἐλπίδος τοῦ Ἰσραὴλ τὴν ἄλυσιν ταύτην περικείμεαι.

East Original 21 οἱ δὲ πρὸς αὐτὸν εἶπον· Ἡμεῖς οὔτε γράμματα περὶ σοῦ ἐδεξάμεθα ἀπὸ τῆς Ἰουδαίας, οὔτε παραγενομένος τις τῶν ἀδελφῶν ἀπήγγειλεν ἢ ἐλάλησέ τι περὶ σοῦ πονηρόν.

υπαρχειν εν εμοι 18. oitines anakrinantes me eβουλonto apolusai dia to medemian aitian thanatou uparchein en emoi

Textus Receptus 19. αντιλεγοντων δε των ιουδαιων ηναγκασθην επικαλεσασθαι καισαρα ουχ ως του εθνους μου εχων τι κατηγορησαι 19. antilegonton de ton ioudaion enagkasthen epikalesasthai kaisara ouch os tou ethnous mou echon ti kategoresai

Textus Receptus 20. δια ταυτην ουν την αιτιαν παρεκαλεσα υμας ιδειν και προσλαλησαι ενεκεν γαρ της ελπιδος του ισραηλ την αλυσιν ταυτην περικειμαι 20. dia tauten oun ten aitian parekalesa umas idein kai proslalesai eneken gar tes elpidos tou israel ten alusin tauten perikeimai

Textus Receptus 21. οι δε προς αυτον ειπον ημεις ουτε γραμματα περι σου εδεξαμεθα απο της ιουδαιας ουτε παραγενομενος τις των αδελφων απηγγειλεν η ελαλησεν τι περι σου πονηρον 21. oi de pros auton eipon emeis ουτε grammata peri sou edeksametha apo tes ioudaias ουτε paragenomenos tis ton adelfon

East Original 22 ἀξιούμεν δὲ παρὰ σοῦ ἀκοῦσαι ἅ φρονεῖς· περὶ μὲν γὰρ τῆς αἰρέσεως ταύτης γνωστόν ἐστὶν ἡμῖν ὅτι πανταχοῦ ἀντιλέγεται.

East Original 23 Ταξάμενοι δὲ αὐτῷ ἡμέραν ἤκον πρὸς αὐτὸν εἰς τὴν ξενίαν πλείονες, οἷς ἐξετίθετο διαμαρτυρόμενος τὴν βασιλείαν τοῦ Θεοῦ πείθων τε αὐτοὺς τὰ περὶ τοῦ Ἰησοῦ ἀπὸ τε τοῦ νόμου Μωϋσέως καὶ τῶν προφητῶν ἀπὸ πρωῒ ἕως ἑσπέρας.

East Original 24 καὶ οἱ μὲν ἐπειθόντο τοῖς λεγομένοις, οἱ δὲ ἠπίστουν.

East Original 25 ἀσύμφωνοι δὲ ὄντες πρὸς ἀλλήλους ἀπελύοντο, εἰπόντος τοῦ Παύλου ῥῆμα

appeggeilen e elalesen ti peri sou poneron
Textus Receptus 22. αξιουμεν δε παρα σου ακουσαι α φρονεις περι μεν γαρ της αιρεσεως ταυτης γνωστον εστιν ημιν οτι πανταχου αντιλεγεται 22. aksioumen de para sou akousai a froneis peri men gar tes aireseos taves gnoston estin emin oti pantachou antilegetai

Textus Receptus 23. ταξαμενοι δε αυτω ημεραν ηκον προς αυτον εις την ξενιαν πλειονες οις εξετιθετο διαμαρτυρομενος την βασιλειαν του θεου πειθων τε αυτους τα περι του ιησου απο τε του νομου μωσεως και των προφητων απο πρωι εως εσπερας 23. taksamenoι de auto emeran ekon pros avton eis ten ksenian pleiones ois eksetitheto diamarturomenos ten basileian tou theou peithon te avτους ta peri tou iesou apo te tou nomou moseos kai ton profeton apo proi eos esperas

Textus Receptus 24. και οι μεν επειθοντο τοις λεγομενοις οι δε ηπιστουν 24. kai oi men epeithonto tois legomenois oi de epistoun

Textus Receptus 25. ασυμφωνοι δε οντες προς αλληλους απελυοντο ειποντος του παυλου ρημα εν οτι

ἐν, ὅτι Καλῶς τὸ Πνεῦμα τὸ ἅγιον
ἐλάλησε διὰ Ἡσαΐου τοῦ προφήτου πρὸς
τοὺς πατέρας ὑμῶν

East Original 26 λέγον· πορεύθητι πρὸς τὸν λαὸν
τουῦτον καὶ εἶπον· ἀκοῇ ἀκούσετε καὶ οὐ
μὴ συνῆτε, καὶ βλέποντες βλέψετε καὶ οὐ
μὴ ἴδητε·

East Original 27 ἐπαχύνθη γὰρ ἡ καρδία τοῦ λαοῦ
τούτου, καὶ τοῖς ὡσὶ βαρέως ἤκουσαν, καὶ
τοὺς ὀφθαλμοὺς αὐτῶν ἐκάμμυσαν,
μήποτε ἴδωσι τοῖς ὀφθαλμοῖς καὶ τοῖς
ὡσὶν ἀκούσωσι καὶ τῇ καρδίᾳ συνῶσι καὶ
ἐπιστρέψωσι, καὶ ἰάσομαι αὐτούς.

καλως το πνευμα το αγιον ελαλησεν δια
ησαιου του προφητου προς τους πατερας
ημων 25. asumfonoι de ontes pros allelouς
apelvonto eipontos του paulou rema en oti
kalos to pneuma to agion elalesen dia esaiou
του profetou pros tous pateras emon

Textus Receptus 26. λεγον πορευθητι προς τον λαον τουτον
και ειπε ακοη ακουσετε και ου μη συνητε και
βλεποντες βλεψετε και ου μη ιδητε 26. legon
poreutheti pros ton laon touton kai eipe akoe
akousete kai ou me sunete kai blepontes
blepsete kai ou me idete

Textus Receptus 27. επαχυνθη γαρ η καρδια του λαου τουτου
και τοις ωσιν βαρεως ηκουσαν και τους
οφθαλμους αυτων εκαμμυσαν μηποτε ιδωσιν
τοις οφθαλμοις και τοις ωσιν ακουσωσιν και
τη καρδια συνωσιν και επιστρεψωσιν και
ιασωμαι αυτους 27. epachunthe gar e kardia
του laou toutou kai tois osin bareos ekousan kai
tous ofthalmous avton ekammusan mepote
idosin tois ofthalmois kai tois osin akousosin
kai te kardia sunosin kai epistrepsosin kai
iasomai avτους

East Original 28 γνωστὸν οὖν ἔστω ὑμῖν ὅτι τοῖς ἔθνεσιν ἀπεστάλη τοῦτο τὸ σωτήριον τοῦ Θεοῦ, αὐτοὶ καὶ ἀκούσονται.

Textus Receptus 28. γνωστον ουν εστω υμιν οτι τοις εθνεσιν απεσταλη το σωτηριον του θεου αυτοι και ακουσονται 28. gnoston oyn esto umin oti tois ethnesin apestale to soterion tou theou autoi kai akousontai

East Original 29 καὶ ταῦτα αὐτοῦ εἰπόντος ἀπηλθον οἱ Ἰουδαῖοι πολλὴν ἔχοντες ἐν ἑαυτοῖς συζήτησιν.

Textus Receptus 29. και ταυτα αυτου ειποντος απηλθον οι ιουδαιοι πολλην εχοντες εν εαυτοις συζητησιν 29. kai tauta autou eipontos apelthon oi ioudaioi pollen echontes en eautois suzetesin

East Original 30 Ἐμεινε δὲ ὁ Παῦλος διετίαν ὅλην ἐν ἰδίῳ μισθώματι καὶ ἀπεδέχετο πάντα τοὺς εἰσπορευομένους πρὸς αὐτόν,

Textus Receptus 30. εμεινεν δε ο παυλος διετιαν ολην εν ιδιω μισθωματι και απεδεχετο παντας τους εισπορευομενους προς αυτον 30. emeinen de o pavlos dietian olen en idio misthomati kai apedecheto pantas tous eispreuomenous pros auton

East Original 31 κηρῦσσω τὴν βασιλείαν τοῦ Θεοῦ καὶ διδάσκων τὰ περὶ τοῦ Κυρίου Ἰησοῦ Χριστοῦ μετὰ πάσης παρρησίας ἀκωλύτως.

Textus Receptus 31. κηρυσσω την βασιλειαν του θεου και διδασκων τα περι του κυριου ιησου χριστου μετα πασης παρρησιας ακωλυτως 31. kerusson ten basileian tou theou kai didaskon ta peri tou kurioi iesou christou meta pases parresias akolutos

ΠΡΟΣ ΡΩΜΑΙΟΥΣ ΕΠΙΣΤΟΛΗ

Κεφάλαιο 1

East Original	1 Παῦλος, δούλος Ἰησοῦ Χριστοῦ, κλητὸς ἀπόστολος, ἀφωρισμένος εἰς εὐαγγέλιον Θεοῦ.	Textus Receptus	1. παυλος δουλος ιησου χριστου κλητος αποστολος αφωρισμενος εις ευαγγελιον θεου 1. paulos doulos iesou christou kletos apostolos aforismenos eis euaggelion theou
East Original	2 ὁ προεπηγγείλατο διὰ τῶν προφητῶν αὐτοῦ ἐν γραφαῖς ἀγίαις	Textus Receptus	2. ο προεπηγγειλατο δια των προφητων αυτου εν γραφαις αγιαις 2. o proepeggeilato dia ton profeton αυτου εν γραφαις αγιαις 2. o proepeggeilato dia ton profeton αυτου εν γραφαις αγιαις
East Original	3 περὶ τοῦ υἱοῦ αὐτοῦ, τοῦ γενομένου ἐκ σπέρματος Δαυΐδ κατὰ σάρκα,	Textus Receptus	3. περι του υιου αυτου του γενομενου εκ σπερματος δαβιδ κατα σαρκα 3. peri tou viou αυτου του γενομενου εκ σπερματος δαβιδ κατα σαρκα 3. peri tou viou αυτου του γενομενου εκ σπερματος δαβιδ κατα σαρκα
East Original	4 τοῦ ὀρισθέντος υἱοῦ Θεοῦ ἐν δυνάμει κατὰ πνεῦμα ἀγιωσύνης ἐξ ἀναστάσεως νεκρῶν, Ἰησοῦ Χριστοῦ τοῦ Κυρίου ἡμῶν,	Textus Receptus	4. του ορισθεντος υιου θεου εν δυναμει κατα πνευμα αγιωσυνης εξ αναστασεως νεκρων ιησου χριστου του κυριου ημων 4. του oristhentos viou theou en dunamei kata pneuma agiosunes eks anastaseos nekron iesou christou του κυριου εμον 4. του oristhentos viou theou en dunamei kata pneuma agiosunes eks anastaseos nekron iesou christou του κυριου εμον

East Original 5 δι' οὗ ἐλάβομεν χάριν καὶ ἀποστολὴν εἰς ὑπακοὴν πίστεως ἐν πᾶσι τοῖς ἔθνεσιν ὑπὲρ τοῦ ὀνόματος αὐτοῦ,

Textus Receptus 5. δι ου ελαβομεν χαριν και αποστολην εις υπακοην πιστεως εν πασιν τοις εθνεσιν υπερ του ονοματος αυτου 5. di ou elabomen charin kai apostolen eis upakoen pisteos en pasin tois ethnesin uper tou onomatos αυτου

East Original 6 ἐν οἷς ἐστε καὶ ὑμεῖς κλητοὶ Ἰησοῦ Χριστοῦ,

Textus Receptus 6. εν οις εστε και υμεις κλητοι ιησου χριστου 6. en ois este kai umeis kletoi iesou christou

East Original 7 πᾶσι τοῖς οὖσιν ἐν Ῥώμῃ ἀγαπητοῖς Θεοῦ, κλητοῖς ἁγίοις· χάρις ὑμῖν καὶ εἰρήνη ἀπὸ Θεοῦ πατρὸς ἡμῶν καὶ Κυρίου Ἰησοῦ Χριστοῦ.

Textus Receptus 7. πασιν τοις ουσιν εν ρωμη αγαπητοις θεου κλητοις αγιοις χαρις υμιν και ειρηνη απο θεου πατρος ημων και κυριου ιησου χριστου 7. pasin tois ousin en rome agapetois theou kletois agiois charis umin kai eirene apo theou patros emon kai kyriou iesou christou

East Original 8 Πρῶτον μὲν εὐχαριστῶ τῷ Θεῷ μου διὰ Ἰησοῦ Χριστοῦ ὑπὲρ πάντων ὑμῶν, ὅτι ἡ πίστις ὑμῶν καταγγέλλεται ἐν ὅλῳ τῷ κόσμῳ.

Textus Receptus 8. πρωτον μεν ευχαριστω τω θεω μου δια ιησου χριστου υπερ παντων υμων οτι η πιστις υμων καταγγελλεται εν ολω τω κοσμοω 8. proton men eucharisto to theo mou dia iesou christou uper panton umon oti e pistis umon kataggelletai en olo to kosmo

East Original 9 μάρτυς γὰρ μου ἐστὶν ὁ Θεός, ᾧ λατρεύω ἐν τῷ πνεύματί μου ἐν τῷ εὐαγγελίῳ τοῦ υἱοῦ αὐτοῦ, ὡς ἀδιαλείπτως μνησθῆναι ὑμῶν ποιῶμαι,

Textus Receptus 9. μαρτυς γαρ μου εστιν ο θεος ω λατρευω εν τω πνευματι μου εν τω ευαγγελιω του υιου αυτου ως αδιαλειπτως μνειαν υμων ποιουμαι 9. martus gar mou estin o theos o latreuo en to

East Original 10 πάντοτε ἐπὶ τῶν προσευχῶν μου δεόμενος εἴ πως ἤδη ποτὲ εὐδοωθήσομαι ἐν τῷ θελήματι τοῦ Θεοῦ ἐλθεῖν πρὸς ὑμᾶς.

East Original 11 ἐπιποθῶ γὰρ ἰδεῖν ὑμᾶς, ἵνα τι μεταδῶ χάρισμα ὑμῖν πνευματικὸν εἰς τὸ στηριχθῆναι ὑμᾶς,

East Original 12 τοῦτο δὲ ἐστὶ συμπαρακληθῆναι ἐν ὑμῖν διὰ τῆς ἐν ἀλλήλοις πίστεως ὑμῶν τε καὶ ἐμοῦ.

East Original 13 οὐ θέλω δὲ ὑμᾶς ἀγνοεῖν, ἀδελφοί, ὅτι πολλάκις προεθέμην ἐλθεῖν πρὸς ὑμᾶς, καὶ ἐκωλύθην ἄχρι τοῦ δεῦρο, ἵνα τινὰ καρπὸν σχῶ καὶ ἐν ὑμῖν καθὼς καὶ ἐν τοῖς λοιποῖς ἔθνεσιν.

Textus Receptus 10. παντοτε επι των προσευχων μου δεομενος ειπως ηδη ποτε ευοδωθησομαι εν τω θεληματι του θεου ελθειν προς υμας 10. pantote epi ton proseuchon mou deomenos eipos ede pote evodothesomai en to thelemati tou theou elthein pros umas

Textus Receptus 11. επιποθω γαρ ιδειν υμας ινα τι μεταδω χαρισμα υμιν πνευματικον εις το στηριχθηναι υμας 11. epipotho gar idein umas ina ti metado charisma umin pneumatikon eis to sterichthenai umas

Textus Receptus 12. τουτο δε εστιν συμπαρακληθηναι εν υμιν δια της εν αλληλοις πιστεως υμων τε και εμου 12. touto de estin sumparaklethenai en umin dia tes en allelois pisteos umon te kai emou

Textus Receptus 13. ου θελω δε υμας αγνοειν αδελφοι οτι πολλακις προεθεμην ελθειν προς υμας και εκωλυθην αχρι του δευρο ινα καρπον τινα σχω και εν υμιν καθως και εν τοις λοιποις εθνεσιν 13. ou thelo de umas agnoein adelfoi

East
Original

14 Ἑλλησί τε καὶ βαρβάροις, σοφοῖς τε
καὶ ἀνοήτοις ὀφειλέτης εἰμί·

East
Original

15 οὕτω τὸ κατ' ἐμὲ πρόθυμον καὶ ὑμῖν
τοῖς ἐν Ρώμῃ εὐαγγελίσασθαι.

East
Original

16 οὐ γὰρ ἐπαισχύνομαι τὸ εὐαγγέλιον
τοῦ Χριστοῦ· δύναμις γὰρ Θεοῦ ἐστὶν εἰς
σωτηρίαν παντὶ τῷ πιστεύοντι, Ἰουδαίῳ
τε πρῶτον καὶ Ἑλληνι.

East
Original

17 δικαιοσύνη γὰρ Θεοῦ ἐν αὐτῷ
ἀποκαλύπτεται ἐκ πίστεως εἰς πίστιν,
καθὼς γέγραπται· ὁ δὲ δίκαιος ἐκ
πίστεως ζήσεται.

Textus
Receptus

oti pollakis proethemen elthein pros umas kai
ekoluthen achri tou deuro ina karpon tina scho
kai en umin kathos kai en tois loipois ethnesin

Textus
Receptus

14. ελλησιν τε και βαρβαροις σοφοις τε και
ανοητοις οφειλετης ειμι 14. ellesin te kai
barbarois sofois te kai anoetois ofeiletetes eimi
15. ουτως το κατ εμε προθυμον και υμιν τοις
εν ρωμη ευαγγελισασθαι 15. outos to kat eme
prothumon kai umin tois en rome
euaggelisasthai

Textus
Receptus

16. ου γαρ επαισχυνομαι το ευαγγελιον του
χριστου δυναμις γαρ θεου εστιν εις σωτηριαν
παντι τω πιστευοντι ιουδαιω τε πρωτον και
ελληνι 16. ou gar epaischynomai to evaggelion
tou christou dunamis gar theou estin eis
soterian panti to pisteuonti ioudaio te proton
kai elleni

Textus
Receptus

17. δικαιοσυνη γαρ θεου εν αυτω
αποκαλυπτεται εκ πιστεως εις πιστιν καθως
γεγραπται ο δε δικαιος εκ πιστεως ζησεται
17. dikaiosune gar theou en auto apokaluptetai
ek pisteos eis pistin kathos gegraptai o de
dikaios ek pisteos zesetai

East Original 18 Ἀποκαλύπτεται γὰρ ὀργή Θεοῦ ἀπ' οὐρανοῦ ἐπὶ πᾶσαν ἀσέβειαν καὶ ἀδικίαν ἀνθρώπων τῶν τὴν ἀλήθειαν ἐν ἀδικία κατεχόντων,

Textus Receptus 18. αποκαλυπτεται γαρ οργη θεου απ ουρανου επι πασαν ασεβειαν και αδικιαν ανθρωπων των την αληθειαν εν αδικια κατεχοντων 18. apokaluyptetai gar orge theou ap ouranou epi pasan asebeian kai adikian anthronon ton ten aletheian en adikia katechonton

East Original 19 διότι τὸ γνωστὸν τοῦ Θεοῦ φανερόν ἐστιν ἐν αὐτοῖς· ὁ γὰρ Θεὸς αὐτοῖς ἐφάνερωσε.

Textus Receptus 19. διοτι το γνωστον του θεου φανερον εστιν εν αυτοις ο γαρ θεος αυτοις εφανερωσεν 19. dioti to gnoston tou theou faneron estin en autois o gar theos autois efanerosen

East Original 20 τὰ γὰρ ἀόρατα αὐτοῦ ἀπὸ κτίσεως κόσμου τοῖς ποιήμασι νοούμενα καθορᾶται, ἢ τε αἶδιος αὐτοῦ δύναμις καὶ θεϊότης, εἰς τὸ εἶναι αὐτοὺς ἀναπολογήτους,

Textus Receptus 20. τα γαρ αορατα αυτου απο κτισεως κοσμου τοις ποιημασιν νοουμενα καθοραται η τε αιδιος αυτου δυναμις και θειοτης εις το ειναι αυτους αναπολογητους 20. ta gar aorata αυτου apo ktiseos kosmou tois poiemasin nooumena kathoratai e te aidios αυτου dunamis και theiotes εις το ειναι αυτους anapologetous

East Original 21 διότι γνόντες τὸν Θεὸν οὐχ ὡς Θεὸν ἐδόξασαν ἢ εὐχαρίστησαν, ἀλλ' ἐματαιώθησαν ἐν τοῖς διαλογισμοῖς αὐτῶν, καὶ ἐσκοτίσθη ἡ ἀσύνετος αὐτῶν καρδία·

Textus Receptus 21. διοτι γνοντες τον θεον ουχ ως θεον εδοξασαν η ευχαριστησαν αλλ εματαιωθησαν εν τοις διαλογισμοις αυτων και εσκοτισθη η ασυνετος αυτων καρδια 21. dioti gnontes τον theon ouch os theon

East
Original

22 φάσκοντες εἶναι σοφοὶ ἐμωράνθησαν,

Textus
Receptus

edoksasan e eucharistesan all emataiothesan en
tois dialogismois auton kai eskotisthe e
asunetos auton kardia

22. φασκοντες ειναι σοφοι εμωρανθησαν 22.
faskontes einai sofoi emoranthesan

East
Original

23 καὶ ἥλλαξαν τὴν δόξαν τοῦ ἀφθάρτου
Θεοῦ ἐν ὁμοιώματι εἰκόνος φθαρτοῦ
ἀνθρώπου καὶ πετεινῶν καὶ τετραπόδων
καὶ ἔρπετῶν.

Textus
Receptus

23. και ηλλαξαν την δοξαν του αφθαρτου
θεου εν ομοιωματι εικονος φθαρτου
ανθρωπου και πετεινων και τετραποδων και
ερπετων 23. kai ellaksan ten doksan tou
afthartou theou en omoiomati eikonos fthartou
anthropou kai peteinon kai tetrapodon kai
erpeton

East
Original

24 Διὸ καὶ παρέδωκεν αὐτοὺς ὁ Θεὸς ἐν
ταῖς ἐπιθυμίαις τῶν καρδιῶν αὐτῶν εἰς
ἀκαθαρσίαν τοῦ ἀτιμάζεσθαι τὰ σώματα
αὐτῶν ἐν αὐτοῖς,

Textus
Receptus

24. διο και παρεδωκεν αυτους ο θεος εν ταις
επιθυμiais των καρδιων αυτων εις
ακαθαρσιαν του ατιμαζεσθαι τα σωματα
αυτων εν εαυτοις 24. dio kai paredoken autous
o theos en tais epithumiais ton kardion auton
eis akatharsian tou atimazesthai ta somata
auton en eautois

East
Original

25 οἵτινες μετήλλαξαν τὴν ἀλήθειαν τοῦ
Θεοῦ ἐν τῷ ψεύδει, καὶ ἐσεβάσθησαν καὶ
ἐλάτρευσαν τῇ κτίσει παρὰ τὸν κτίσαντα,
ὃς ἐστὶν εὐλογητὸς εἰς τοὺς αἰῶνας·

Textus
Receptus

25. οιτινες μετηλλαξαν την αληθειαν του
θεου εν τω ψευδει και εσεβασθησαν και
ελατρευσαν τη κτισει παρα τον κτισαντα ος
εστιν ευλογητος εις τους αιωνας αμην 25.

ἀμήν.

oitines metellaksan ten aletheian tou theou en to pseudei kai esebasthesan kai elatreusan te ktisei para ton ktisanta os estin eulogetos eis tous aionas amen

East
Original

26 Διὰ τοῦτο παρέδωκεν αὐτοὺς ὁ Θεὸς εἰς πάθη ἀτιμίας. αἶ τε γὰρ θήλειαι αὐτῶν μετήλλαξαν τὴν φυσικὴν χρῆσιν εἰς τὴν παρὰ φύσιν,

Textus
Receptus

26. δια τουτο παρεδωκεν αυτους ο θεος εις παθη ατιμιας αι τε γαρ θηλειαι αυτων μετηλλαξαν την φυσικην χρηση εις την παρα φυσιν 26. dia touto paredoken autous o theos eis pathe atimias ai te gar theleiai auton metellaksan ten fvsiken chresin eis ten para fvsin

East
Original

27 ὁμοίως δὲ καὶ οἱ ἄρσενες ἀφέντες τὴν φυσικὴν χρῆσιν τῆς θηλείας ἐξεκαύθησαν ἐν τῇ ὀρέξει αὐτῶν εἰς ἀλλήλους, ἄρσενες ἐν ἄρσεσι τὴν ἀσχημοσύνην κατεργαζόμενοι καὶ τὴν ἀντιμισθίαν ἣν ἔδει τῆς πλάνης αὐτῶν ἐν ἑαυτοῖς ἀπολαμβάνοντες.

Textus
Receptus

27. ομοιως τε και οι {VAR1: αρσενες } {VAR2: αρσενες } αφεντες την φυσικην χρηση της θηλειας εξεκαυθησαν εν τη ορεξει αυτων εις αλληλους αρσενες εν αρσεσιν την ασχημοσυνην κατεργαζομενοι και την αντιμισθιαν ην εδει της πλανης αυτων εν εαυτοις απολαμβανοντες 27. omoios te kai oi {VAR1: arrenes } {VAR2: arsenes } afentes ten fvsiken chresin tes theleias eksekavthesan en te oreksei auton eis allelous arsenes en arsesin ten aschemosunen katergazomenoi kai ten antimisthian en edei tes planes auton en eautois apolambranontes

East Original 28 Καὶ καθὼς οὐκ ἔδοκίμασαν τὸν Θεὸν ἔχειν ἐν ἐπιγνώσει, παρέδωκεν αὐτοὺς ὁ Θεὸς εἰς ἀδόκιμον νοῦν, ποιεῖν τὰ μὴ καθήκοντα,

Textus Receptus 28. και καθως ουκ εδοκιμασαν τον θεον εχειν εν επιγνωσει παρεδωκεν αυτους ο θεος εις αδοκιμον νουν ποιειν τα μη καθηκοντα 28. και kathos ouk edokimasan ton theon echein en epignosei paredoken autous o theos eis adokimon noun poiein ta me kathekonta

East Original 29 πεπληρωμένους πάση ἀδικία πορνεία πονηρία πλεονεξία κακία, μεστὸς φθόνου φόνου ἔριδος δόλου κακοηθείας,

Textus Receptus 29. πεπληρωμενους παση αδικια πορνεια πονηρια πλεονεξια κακια μεστους φθονου φονου εριδος δολου κακοηθειας ψιθυριστας 29. repleromenous pase adikia porneia poneria pleoneksia kakia mestous fthonou fonou eridos dolou kakoetheias psithuristas

East Original 30 ψιθυριστάς, καταλάλους, θεοστυγεῖς, ὑβριστάς, ὑπερηφάνους, ἀλαζόνας, ἐφευρετὰς κακῶν, γονεῦσιν ἀπειθεῖς,

Textus Receptus 30. καταλαλους θεοστυγεις υβριστας υπερηφανους αλαζονας εφευρετας κακων γονευσιν απειθεις 30. katalalous theostugeis ubristas uperefanous alazonas efeuretas kakon goneusin apeitheis

East Original 31 ἀσυνέτους, ἀσυνθέτους, ἀστόργους, ἀσπόνδους, ἀνελεήμονας·

Textus Receptus 31. ασυνετους ασυνθετους αστοργους ασπονδους ανελεημονας 31. asunthetous astorgous aspondous aneleemonas

East Original 32 οἵτινες τὸ δικαίωμα τοῦ Θεοῦ ἐπιγνόντες, ὅτι οἱ τὰ τοιαῦτα πράσσοντες ἄξιοι θανάτου εἰσίν, οὐ μόνον αὐτὰ

Textus Receptus 32. οιτινες το δικαιωμα του θεου επιγνοντες οτι οι τα τοιαυτα πρασσοντες αξιοι θανατου εισιν ου μονον αυτα ποιουσιν αλλα και

ποιοῦσιν, ἀλλὰ καὶ συνευδοκοῦσι τοῖς
πράσσουσι.

συνευδοκουσιν τοις πρασσουσιν 32. oitines to
dikaioma tou theou epignontes oti oi ta toiauta
prassontes aksioi thanatou eisin ou monon avta
poiousin alla kai sunevdokousin tois prassousin

Κεφάλαιο 2

East
Original

1 Διὸ ἀναπολόγητος εἶ, ὧ ἄνθρωπε, πᾶς ὁ
κρίνων· ἐν ᾧ γὰρ κρίνεις τὸν ἕτερον,
σεαυτὸν κατακρίνεις· τὰ γὰρ αὐτὰ
πράσσεις ὁ κρίνων.

Textus
Receptus

1. διο αναπολογητος ει ω ανθρωπε πας ο
κρινων εν ω γαρ κρινεις τον ετερον σεαυτον
κατακρινεις τα γαρ αυτα πρασσεις ο κρινων
1. dio anapologetos ei o anthrope pas o krinon
en o gar krineis ton eteron seavton katakrineis
ta gar avta prasseis o krinon

East
Original

2 οἶδαμεν δὲ ὅτι τὸ κρίμα τοῦ Θεοῦ ἐστι
κατὰ ἀλήθειαν ἐπὶ τοὺς τὰ τοιαῦτα
πράσσοντας.

Textus
Receptus

2. οιδαμεν δε οτι το κριμα του θεου εστιν
κατα αληθειαν επι τους τα τοιαυτα
πρασσοντας 2. oidamen de oti to krima tou
theou estin kata aletheian epi tous ta toiauta
prassontas

East
Original

3 λογίζη δὲ τοῦτο, ὧ ἄνθρωπε, ὁ κρίνων
τοὺς τὰ τοιαῦτα πράσσοντας καὶ ποιῶν
αὐτά, ὅτι σὺ ἐκφεύξῃ τὸ κρίμα τοῦ Θεοῦ;

Textus
Receptus

3. λογιζη δε τουτο ω ανθρωπε ο κρινων τους
τα τοιαυτα πρασσοντας και ποιων αυτα οτι
συ εκφευξη το κριμα του θεου 3. logize de
touto o anthrope o krinon tous ta toiauta
prassontas kai poion avta oti su ekfeukse to

East Original 4 ἢ τοῦ πλούτου τῆς χρηστότητος αὐτοῦ καὶ τῆς ἀνοχῆς καὶ τῆς μακροθυμίας καταφρονεῖς, ἀγνοῶν ὅτι τὸ χρηστὸν τοῦ Θεοῦ εἰς μετάνοιάν σε ἄγει;

East Original 5 κατὰ δὲ τὴν σκληρότητά σου καὶ ἀμετανόητον καρδίαν θησαυρίζεις σεαυτῷ ὀργὴν ἐν ἡμέρᾳ ὀργῆς καὶ ἀποκαλύψεως καὶ δικαιοκρισίας τοῦ Θεοῦ,

East Original 6 ὅς ἀποδώσει ἐκάστῳ κατὰ τὰ ἔργα αὐτοῦ,

East Original 7 τοῖς μὲν καθ' ὑπομονὴν ἔργου ἀγαθοῦ δόξαν καὶ τιμὴν καὶ ἀφθαρσίαν ζητοῦσι ζωὴν αἰώνιον,

East Original 8 τοῖς δὲ ἐξ ἐριθείας, καὶ ἀπειθοῦσι μὲν

krima tou theou

Textus Receptus 4. η του πλουτου της χρηστοτητος αυτου και της ανοχης και της μακροθυμιας καταφρονεις αγνοων οτι το χρηστον του θεου εις μετανοιαν σε αγει 4. e tou ploutou tes chrestotetos αυτου και tes anoches και tes makrothumias katafroneis agnoon oti to chreston του θεου εις μετανοιαν σε αγει

Textus Receptus 5. κατα δε την σκληροτητα σου και αμετανοητον καρδιαν θησαυριζεις σεαυτω οργην εν ημερα οργης και αποκαλυψεως δικαιοκρισιας του θεου 5. kata de ten skleroteta σου και ametanoeton kardian thesaurizeis seauto orgen en emera orges και apokalypseos dikaiokrisias του θεου

Textus Receptus 6. ος αποδωσει εκαστω κατα τα εργα αυτου 6. os apodosei ekasto kata ta erga αυτου

Textus Receptus 7. τοις μεν καθ υπομονην εργου αγαθου δοξαν και τιμην και αφθαρσιαν ζητουσιν ζωην αιωνιον 7. tois men kath upomonen εργου αγαθου doksan και timen και aftharsian zetousin zoen aionion

Textus Receptus 8. τοις δε εξ εριθειας και απειθουσιν μεν τη

τῆ ἀληθείᾳ, πειθομένοις δὲ τῆ ἀδικίᾳ,
θυμός καὶ ὀργή·

αληθεια πειθομενοις δε τη αδικια θυμος και
οργη 8. tois de eks eritheias kai apeithousin
men te aletheia peithomenois de te adikia
thumos kai orge

East Original 9 θλίψις καὶ στενοχωρία ἐπὶ πᾶσαν
ψυχὴν ἀνθρώπου τοῦ κατεργαζομένου τὸ
κακόν, Ἰουδαίου τε πρῶτον καὶ Ἕλληνας·

Textus Receptus 9. θλιψις και στενοχωρια επι πασαν ψυχην
ανθρωπου του κατεργαζομενου το κακον
ιουδαιου τε πρωτον και ελληνας 9. thlipsis kai
stenochoria epi pasan psuchen anthropou tou
katergazomenou to kakon ioudaiou te proton
kai ellenos

East Original 10 δόξα δὲ καὶ τιμὴ καὶ εἰρήνη παντὶ τῷ
ἐργαζομένῳ τὸ ἀγαθόν, Ἰουδαίῳ τε
πρῶτον καὶ Ἕλλησι·

Textus Receptus 10. δοξα δε και τιμη και ειρηνη παντι τω
εργαζομενω το αγαθον ιουδαιω τε πρωτον
και ελλησι 10. doksa de kai time kai eirene
panti to ergazomeno to agathon ioudaio te
proton kai elleni

East Original 11 οὐ γὰρ ἐστὶ προσωποληψία παρὰ τῷ
Θεῷ.

Textus Receptus 11. ου γαρ εστιν προσωποληψια παρα τω θεω
11. ou gar estin prosopolepsia para to theo

East Original 12 ὅσοι γὰρ ἀνόμως ἤμαρτον, ἀνόμως καὶ
ἀπολοῦνται· καὶ ὅσοι ἐν νόμῳ ἤμαρτον,
διὰ νόμου κριθήσονται.

Textus Receptus 12. όσοι γαρ ανομως ημαρτον ανομως και
απολουνται και όσοι εν νομω ημαρτον δια
νομου κριθησονται 12. osoi gar anomos
emarton anomos kai apolountai kai osoi en
nomo emarton dia nomou krithesontai

East Original 13 οὐ γὰρ οἱ ἀκροαταὶ τοῦ νόμου δίκαιοι

Textus Receptus 13. ου γαρ οι ακροαται του νομου δικαιοι

παρὰ τῷ Θεῷ, ἀλλ' οἱ ποιηταὶ τοῦ νόμου
δικαιωθήσονται.

παρα τω θεω αλλ οι ποιηται του νομου
δικαιωθησονται 13. ου gar oi akroatai tou
nomou dikairoi para to theo all oi poietai tou
nomou dikaiiothesontai

East
Original

14 ὅταν γὰρ ἔθνη τὰ μὴ νόμον ἔχοντα
φύσει τὰ τοῦ νόμου ποιῆ, οὗτοι νόμον μὴ
ἔχοντες ἑαυτοῖς εἰσι νόμος,

Textus
Receptus

14. οταν γαρ εθνη τα μη νομον εχοντα φυσει
τα του νομου ποιη ουτοι νομον μη εχοντες
εαυτοις εισιν νομος 14. otan gar ethne ta me
nomon echonta fusei ta tou nomou poie outoi
nomon me echontes eautois eisin nomos

East
Original

15 οἵτινες ἐνδείκνυνται τὸ ἔργον τοῦ
νόμου γραπτὸν ἐν ταῖς καρδίαις αὐτῶν,
συμμαρτυροῦσης αὐτῶν τῆς συνειδήσεως
καὶ μεταξὺ ἀλλήλων τῶν λογισμῶν
κατηγορούντων ἢ καὶ ἀπολογουμένων,

Textus
Receptus

15. οιτινες ενδεικνυνται το εργον του νομου
γραφτον εν ταις καρδιαις αυτων
συμμαρτυρουσης αυτων της συνειδησεως και
μεταξυ αλληλων των λογισμων
κατηγορουντων η και απολογουμενων 15.
oitines endeiknuntai to ergon tou nomou
grapton en tais kardiais auton summarturouses
auton tes suneideseos kai metaksu allelon ton
logismon kategorounton e kai apologoumenon

East
Original

16 ἐν ἡμέρᾳ ὅτε κρινεῖ ὁ Θεὸς τὰ κρυπτὰ
τῶν ἀνθρώπων κατὰ τὸ εὐαγγέλιόν μου
διὰ Ἰησοῦ Χριστοῦ.

Textus
Receptus

16. εν ημερα οτε κρινει ο θεος τα κρυπτα των
ανθρωπων κατα το ευαγγελιον μου δια ιησου
χριστου 16. en emera ote krinei o theos ta
krupta ton anthropon kata to evaggelion mou
dia iesou christou

East Original 17 Ἴδε σὺ Ἰουδαῖος ἐπονομάζῃ, καὶ ἐπαναπαύῃ τῷ νόμῳ, καὶ καυχᾶσαι ἐν Θεῷ,

East Original 18 καὶ γινώσκεις τὸ θέλημα, καὶ δοκιμάζεις τὰ διαφέροντα, κατηχούμενος ἐκ τοῦ νόμου,

East Original 19 πέποιθάς τε σεαυτὸν ὀδηγὸν εἶναι τυφλῶν, φῶς τῶν ἐν σκοτει,

East Original 20 παιδευτὴν ἀφρόνων, διδάσκαλον νηπίων, ἔχοντα τὴν μόρφωσιν τῆς γνώσεως καὶ τῆς ἀληθείας ἐν τῷ νόμῳ.

East Original 21 ὁ οὖν διδάσκων ἕτερον σεαυτὸν οὐ διδάσκεις; ὁ κηρύσσων μὴ κλέπτειν κλέπτεις;

East Original 22 ὁ λέγων μὴ μοιχεύειν μοιχεύεις; ὁ βδελυσσόμενος τὰ εἰδῶλα ἱεροσυλεῖς;

Textus Receptus 17. ἰδε συ ἰουδαιος ἐπονομαζῃ καὶ ἐπαναπαυῃ τῷ νόμῳ καὶ καυχασαὶ ἐν θεῷ 17. ide su ioudaios eponomaze kai eranapave to nomo kai kauchasai en theo

Textus Receptus 18. καὶ γινωσκεις τὸ θελημα καὶ δοκιμάζεις τὰ διαφέροντα κατηχουμενος ἐκ τοῦ νομου 18. kai ginoskeis to thelema kai dokimazeis ta diaferonta katechoumenos ek tou nomou

Textus Receptus 19. πεποιθας τε σεαυτον ὀδηγον εἶναι τυφλων φως των ἐν σκοτει 19. pepoithas te seavton odegon einai tuflon fos ton en skotei

Textus Receptus 20. παιδευτην ἀφρονων διδασκαλον νηπιων ἔχοντα τὴν μορφωσιν τῆς γνώσεως καὶ τῆς ἀληθείας ἐν τῷ νόμῳ 20. paideuten afronon didaskalon nepion echonta ten morfosin tes gnoseos kai tes aletheias en to nomo

Textus Receptus 21. ὁ οὖν διδασκων ἕτερον σεαυτον οὐ διδάσκεις ὁ κηρυσσων μὴ κλεπτειν κλεπτεις 21. o oυν didaskon eteron seavton ou didaskeis o kerussou me kleptein klepteis

Textus Receptus 22. ὁ λεγων μὴ μοιχευειν μοιχευεις ὁ βδελυσσομενος τα ειδωλα ἱεροσυλεις 22. o legon me moichevein moicheveis o

East Original 23 ὃς ἐν νόμῳ καυχᾶσαι, διὰ τῆς παραβάσεως τοῦ νόμου τὸν Θεὸν ἀτιμάζεις;

East Original 24 τὸ γὰρ ὄνομα τοῦ Θεοῦ δι' ὑμᾶς βλασφημεῖται ἐν τοῖς ἔθνεσι, καθὼς γέγραπται.

East Original 25 περιτομὴ μὲν γὰρ ὠφελεῖ, ἐὰν νόμον πράσσης. ἐὰν δὲ παραβάτης νόμου ᾦς, ἡ περιτομὴ σου ἀκροβυστία γέγονεν.

East Original 26 ἐὰν οὖν ἡ ἀκροβυστία τὰ δικαιώματα τοῦ νόμου φυλάσση, οὐχὶ ἡ ἀκροβυστία αὐτοῦ εἰς περιτομὴν λογισθήσεται;

East Original 27 καὶ κρινεῖ ἡ ἐκ φύσεως ἀκροβυστία, τὸν νόμον τελοῦσα, σὲ τὸν διὰ

βdelussomenos ta eidola ierosuleis

Textus Receptus 23. ος εν νομω καυχασαι δια της παραβασεως του νομου τον θεον ατιμαζεις 23. os en nomo kavchasai dia tes parabaseos tou nomou ton theon atimazeis

Textus Receptus 24. το γαρ ονομα του θεου δι υμας βλασφημειται εν τοις εθνεσιν καθως γεγραπται 24. to gar onoma tou theou di umas blasfemeitai en tois ethnesin kathos gegraptai

Textus Receptus 25. περιτομη μεν γαρ ωφελει εαν νομον πρασσης εαν δε παραβατης νομου ης η περιτομη σου ακροβυστια γεγονεν 25. peritome men gar ofelei ean nomon prasses ean de parabates nomou es e peritome sou akrovustia gegonen

Textus Receptus 26. εαν ουν η ακροβυστια τα δικαιωματα του νομου φυλασση ουχι η ακροβυστια αυτου εις περιτομην λογισθησεται 26. ean ουν e akrovustia ta dikaiomata tou nomou fulasse ουχι e akrovustia αυτου εις peritomen logisthesetai

Textus Receptus 27. και κρινει η εκ φυσεως ακροβυστια τον νομον τελουσα σε τον δια γραμματος και

γράμματος καὶ περιτομῆς παραβάτην νόμου.

East Original 28 οὐ γὰρ ὁ ἐν τῷ φανερῷ Ἰουδαῖός ἐστιν, οὐδὲ ἢ ἐν τῷ φανερῷ ἐν σαρκὶ περιτομή,

Textus Receptus 28. ου γαρ ο εν τω φανερω ιουδαιος εστιν ουδε η εν τω φανερω εν σαρκι περιτομη 28. ου gar ο en to fanero ioudaios estin ουde e en to fanero en sarki peritome

East Original 29 ἀλλ' ὁ ἐν τῷ κρυπτῷ Ἰουδαῖος, καὶ περιτομή καρδίας ἐν πνεύματι, οὐ γράμματι, οὗ ὁ ἔπαινος οὐκ ἐξ ἀνθρώπων, ἀλλ' ἐκ τοῦ Θεοῦ.

Textus Receptus 29. αλλ ο εν τω κρυπτω ιουδαιος και περιτομη καρδιας εν πνευματι ου γραμματι ου ο επαινος ουκ εξ ανθρωπων αλλ εκ του θεου 29. all ο en to krupto ioudaios kai peritome kardias en pneumati ου grammati ου ο epainos ουk eks anthron all ek tou theou

Κεφάλαιο 3

East Original 1 Τί οὖν τὸ περισσὸν τοῦ Ἰουδαίου, ἢ τίς ἢ ὠφέλεια τῆς περιτομῆς;

Textus Receptus 1. τι ουν το περισσον του ιουδαιου η τις η ωφελεια της περιτομης 1. ti ουν to perisson του ioudaiου e tis e ofeleia tes peritomes

East Original 2 πολὺ κατὰ πάντα τρόπον. πρῶτον μὲν γὰρ ὅτι ἐπιστεύθησαν τὰ λόγια τοῦ Θεοῦ.

Textus Receptus 2. πολυ κατα παντα τροπον πρωτον μεν γαρ οτι επιστευθησαν τα λογια του θεου 2. polu kata panta tropon proton men gar οti episteuthesan ta logia του theou

East Original 3 τί γὰρ εἰ ἠπίστησάν τινες; μὴ ἡ ἀπιστία αὐτῶν τὴν πίστιν τοῦ Θεοῦ καταργήσει;

Textus Receptus 3. τι γαρ ει ηπιστησαν τινες μη η απιστια αυτων την πιστιν του θεου καταργησει 3. ti gar ei epistesan tines me e apistia avton ten pistin tou theou katargesei

East Original 4 μὴ γένοιτο· γινέσθω δὲ ὁ Θεὸς ἀληθής, πᾶς δὲ ἄνθρωπος ψεύστης, καθὼς γέγραπται· ὅπως ἂν δικαιωθῆς ἐν τοῖς λόγοις σου καὶ νικήσης ἐν τῷ κρίνεσθαί σε.

Textus Receptus 4. μη γενοιτο γινεσθω δε ο θεος αληθης πας δε ανθρωπος ψευστης καθως γεγραπται οπως αν δικαιωθης εν τοις λογοις σου και νικησης εν τω κρινεσθαι σε 4. me genoito ginestho de o theos alethes pas de anthropos pseustes kathos gegraptai opos an dikaiiothes en tois logois sou kai nikeses en to krinesthai se

East Original 5 εἰ δὲ ἡ ἀδικία ἡμῶν Θεοῦ δικαιοσύνην συνίστησι, τί ἐροῦμεν; μὴ ἄδικος ὁ Θεὸς ὁ ἐπιφέρων τὴν ὀργήν; κατὰ ἄνθρωπον λέγω.

Textus Receptus 5. ει δε η αδικια ημων θεου δικαιοσυνην συνιστησιν τι ερουμεν μη αδικος ο θεος ο επιφερων την οργην κατα ανθρωπον λεγω 5. ei de e adikia emon theou dikaiosunen sunistesin ti eroumen me adikos o theos o epiferon ten orgen kata anthropon lego

East Original 6 μὴ γένοιτο· ἐπεὶ πῶς κρίνει ὁ Θεὸς τὸν κόσμον;

Textus Receptus 6. μη γενοιτο επει πως κρινει ο θεος τον κοσμον 6. me genoito epei pos krinei o theos ton kosmon

East Original 7 εἰ γὰρ ἡ ἀλήθεια τοῦ Θεοῦ ἐν τῷ ἐμῷ ψεύσματι ἐπερίσσευσεν εἰς τὴν δόξαν αὐτοῦ, τί ἔτι καγὼ ὡς ἁμαρτωλὸς

Textus Receptus 7. ει γαρ η αληθεια του θεου εν τω εμω ψευσματι επερισσευσεν εις την δοξαν αυτου τι ετι καγω ως αμαρτωλος κρινομαι 7. ei gar e

κρίνομαι;

aletheia tou theou en to emo pseusmati
eperisseusen eis ten doksan autou ti eti kago os
amartolos krinomai

East
Original

8 καὶ μὴ καθὼς βλασφημούμεθα καὶ
καθὼς φασὶ τινες ἡμᾶς λέγειν ὅτι
ποιήσωμεν τὰ κακὰ ἵνα ἔλθῃ τὰ ἀγαθὰ;
ᾧ τὸ κρῖμα ἔνδικόν ἐστι.

Textus
Receptus

8. και μη καθως βλασφημουμεθα και καθως
φασιν τινες ημας λεγειν οτι ποιησωμεν τα
κακα ινα ελθη τα αγαθα ων το κριμα ενδικον
εστιν 8. kai me kathos blasfemoumetha kai
kathos fasin tines emas legein oti poiesomen ta
kaka ina elthe ta agatha on to krima endikon
estin

East
Original

9 Τί οὖν; προεχόμεθα; οὐ πάντως·
προητιασάμεθα γὰρ Ἰουδαίους τε καὶ
Ἕλληνας πάντας ὑφ' ἁμαρτίαν εἶναι,

Textus
Receptus

9. τι ουν προεχομεθα ου παντως
προητιασαμεθα γαρ ιουδαιους τε και
ελληνας παντας υφ αμαρτιαν ειναι 9. ti ουν
proechometha ου pantos proetiasametha gar
ioudaiους te και ellenas παντας υf amartian einai

East
Original

10 καθὼς γέγραπται ὅτι οὐκ ἔστι δίκαιος
οὐδὲ εἷς,

Textus
Receptus

10. καθως γεγραπται οτι ουκ εστιν δικαιος
ουδε εις 10. kathos gegraptai oti ουk estin
dikaios ουde ειs

East
Original

11 οὐκ ἔστιν ὁ συνιῶν, οὐκ ἔστιν ὁ
ἐκζητῶν τὸν Θεόν·

Textus
Receptus

11. ουκ εστιν ο συνιων ουκ εστιν ο εκζητων
τον θεον 11. ουk estin ο sunion ουk estin ο
ekzeton ton theon

East
Original

12 πάντες ἐξέκλιναν, ἅμα ἠχρειώθησαν·
οὐκ ἔστι ποιῶν χρηστότητα, οὐκ ἔστιν

Textus
Receptus

12. παντες εξεκλιναν αμα ηχρειωθησαν ουκ
εστιν ποιων χρηστοτητα ουκ εστιν εως ενος

ἕως ενός.

East Original 13 τάφος ἀνεωγμένος ὁ λάρυγξ αὐτῶν, ταῖς γλώσσαις αὐτῶν ἐδολιοῦσαν, ἰὸς ἀσπίδων ὑπὸ τὰ χεῖλη αὐτῶν·

East Original 14 ὧν τὸ στόμα ἀρᾶς καὶ πικρίας γέμει

East Original 15 ὀξειῖς οἱ πόδες αὐτῶν ἐκχέαι αἷμα,

East Original 16 σύντριμμα καὶ ταλαιπωρία ἐν ταῖς ὁδοῖς αὐτῶν,

East Original 17 καὶ ὄδον εἰρήνης οὐκ ἔγνωσαν.

East Original 18 οὐκ ἔστι φόβος Θεοῦ ἀπέναντι τῶν ὀφθαλμῶν αὐτῶν.

East Original 19 Οἶδαμεν δὲ ὅτι ὅσα ὁ νόμος λέγει τοῖς ἐν τῷ νόμῳ λαλεῖ, ἵνα πᾶν στόμα φραγῆ καὶ ὑπόδικος γένηται πᾶς ὁ κόσμος τῷ Θεῷ,

12. pantes ekseklinan ama echreiothesan ouk estin poion chrestoteta ouk estin eos enos

Textus Receptus 13. ταφος ανεωγμενος ο λαρυγξ αυτων ταις γλωσσαις αυτων εδολιουσαν ιος ασπιδων υπο τα χειλη αυτων 13. tafos aneogmenos o larvgks auton tais glossais auton edolioustan ios aspidon upo ta cheile auton

Textus Receptus 14. ων το στομα αρας και πικριας γεμει 14. on to stoma aras kai pikrias gemei

Textus Receptus 15. οξεις οι ποδες αυτων εκχεαι αιμα 15. okseis oi podes auton ekcheai aima

Textus Receptus 16. συντριμμα και ταλαιπωρια εν ταις οδοις αυτων 16. suntrimma kai talaiporia en tais odois auton

Textus Receptus 17. και οδον ειρηνης ουκ εγνωσαν 17. kai odon eirenes ouk egnosan

Textus Receptus 18. ουκ εστιν φοβος θεου απεναντι των οφθαλμων αυτων 18. ouk estin foβos theou apenanti ton ofthalmon auton

Textus Receptus 19. οιδαμεν δε οτι οσα ο νομος λεγει τοις εν τω νομω λαλει ινα παν στομα φραγη και υποδικος γενηται πας ο κοσμος τω θεω 19. oidamen de oti osa o nomos legei tois en to

East Original	20 διότι ἐξ ἔργων νόμου οὐ δικαιωθήσεται πᾶσα σὰρξ ἐνώπιον αὐτοῦ· διὰ γὰρ νόμου ἐπίγνωσις ἁμαρτίας.	Textus Receptus	nomo lalei ina pan stoma frage kai upodikos genetai pas o kosmos to theo 20. διοτι εξ εργων νομου ου δικαιωθησεται πασα σαρξ ενωπιον αυτου δια γαρ νομου επιγνωσις αμαρτιας 20. dioti eks ergon nomou ou dikaiouthesetai pasa sarks enopion autou dia gar nomou epignosis amartias
East Original	21 Νυνὶ δὲ χωρὶς νόμου δικαιοσύνη Θεοῦ πεφανέρωται, μαρτυρουμένη ὑπὸ τοῦ νόμου καὶ τῶν προφητῶν,	Textus Receptus	21. νυνι δε χωρις νομου δικαιοσυνη θεου πεφανερωται μαρτυρουμενη υπο του νομου και των προφητων 21. nuni de choris nomou dikaiosune theou pefanerotai marturomene upo tou nomou kai ton profeton
East Original	22 δικαιοσύνη δὲ Θεοῦ διὰ πίστεως Ἰησοῦ Χριστοῦ εἰς πάντα καὶ ἐπὶ πάντα τοὺς πιστεύοντας· οὐ γὰρ ἐστι διαστολή·	Textus Receptus	22. δικαιοσυνη δε θεου δια πιστεως ιησου χριστου εις παντας και επι παντας τους πιστευοντας ου γαρ εστιν διαστολη 22. dikaiosune de theou dia pisteos iesou christou eis pantas kai epi pantas tous pisteuontas ou gar estin diastole
East Original	23 πάντες γὰρ ἤμαρτον καὶ ὑστεροῦνται τῆς δόξης τοῦ Θεοῦ,	Textus Receptus	23. παντες γαρ ημαρτον και υστερουνται της δοξης του θεου 23. pantes gar emarton kai usterountai tes dokses tou theou
East Original	24 δικαιούμενοι δωρεὰν τῇ αὐτοῦ χάριτι διὰ τῆς ἀπολυτρώσεως τῆς ἐν Χριστῷ	Textus Receptus	24. δικαιουμενοι δωρεαν τη αυτου χαριτι δια της απολυτρωσεως της εν χριστω ιησου 24.

Ἰησοῦ,

East
Original

25 ὃν προέθετο ὁ Θεὸς ἰλαστήριον διὰ τῆς πίστεως ἐν τῷ αὐτοῦ αἵματι, εἰς ἔνδειξιν τῆς δικαιοσύνης αὐτοῦ διὰ τὴν πάρεσιν τῶν προγεγονότων ἁμαρτημάτων

Textus
Receptus

dikaioumenoi dorean te autou chariti dia tes apolutroseos tes en christo iesou
25. on proetheto o theos ilasterion dia tes pisteos en to autou aimati eis endeiksin tes dikaiosunes autou dia ten paresin ton progegonoton amartematou
25. on proetheto o theos ilasterion dia tes pisteos en to autou aimati eis endeiksin tes dikaiosunes autou dia ten paresin ton progegonoton amartematou

East
Original

26 ἐν τῇ ἀνοχῇ τοῦ Θεοῦ, πρὸς ἔνδειξιν τῆς δικαιοσύνης αὐτοῦ ἐν τῷ νῦν καιρῷ, εἰς τὸ εἶναι αὐτὸν δίκαιον καὶ δικαιῶντα τὸν ἐκ πίστεως Ἰησοῦ.

Textus
Receptus

26. en te anochē tou theou pros endeiksin tes dikaiosunes autou en to nun kairo eis to einai auton dikaion kai dikaiounta ton ek pisteos iesou
26. en te anochē tou theou pros endeiksin tes dikaiosunes autou en to nun kairo eis to einai auton dikaion kai dikaiounta ton ek pisteos iesou

East
Original

27 Ποῦ οὖν ἡ καύχησις; ἐξεκλείσθη. διὰ ποίου νόμου; τῶν ἔργων; οὐχί, ἀλλὰ διὰ νόμου πίστεως.

Textus
Receptus

27. pou oun ē kauchēsis eksekleisthē dia poiou nomou ton ergon ouchi alla dia nomou pisteos
27. pou oun ē kauchēsis eksekleisthē dia poiou nomou ton ergon ouchi alla dia nomou pisteos

East
Original

28 λογιζόμεθα οὖν πιστεὶ δικαιῶσθαι ἄνθρωπον χωρὶς ἔργων νόμου.

Textus
Receptus

28. logizometha oun pistei dikaiousthai anthrōpon χωρὶς ἔργων νόμου
28. logizometha oun pistei dikaiousthai anthrōpon χωρὶς ἔργων νόμου

East Original 29 ἢ Ἰουδαίων ὁ Θεὸς μόνον; οὐχὶ δὲ καὶ ἐθνῶν; ναὶ καὶ ἐθνῶν,

East Original 30 ἐπεὶπερ εἷς ὁ Θεός, ὃς δικαιοῦσιν περιτομὴν ἐκ πίστεως καὶ ἀκροβυστίαν διὰ τῆς πίστεως.

East Original 31 νόμον οὖν καταργοῦμεν διὰ τῆς πίστεως; μὴ γένοιτο, ἀλλὰ νόμον ἰστώμεν.

Κεφάλαιο 4

East Original 1 Τί οὖν ἐροῦμεν Ἀβραάμ τὸν πατέρα ἡμῶν εὗρηκέναι κατὰ σάρκα;

East Original 2 εἰ γὰρ Ἀβραάμ ἐξ ἔργων ἐδικαιώθη, ἔχει καύχημα, ἀλλ' οὐ πρὸς Θεόν.

logizometha oun pistei dikaiousthai anthropon choris ergon nomou

Textus Receptus 29. η ιουδαιων ο θεος μονον ουχι δε και εθνων ναι και εθνων 29. e ioudaion o theos monon ouchi de kai ethnon nai kai ethnon

Textus Receptus 30. επειπερ εις ο θεος ος δικαιοσει περιτομην εκ πιστεως και ακροβυστιαν δια της πιστεως 30. epeiper eis o theos os dikαιοsei peritomen ek pisteos kai akroβustian dia tes pisteos

Textus Receptus 31. νομον ουν καταργουμεν δια της πιστεως μη γενοιτο αλλα νομον ιστωμεν 31. nomon oun katargoumen dia tes pisteos me genoito alla nomon istomen

Textus Receptus 1. τι ουν ερουμεν αβρααμ τον πατερα ημων ευρηκεναι κατα σαρκα 1. ti oun eroumen abraam ton patera emon evrekenai kata sarka

Textus Receptus 2. ει γαρ αβρααμ εξ εργων edikαιοthe echei kavchema 2. ei gar abraam eks ergon edikαιοthe echei kavchema all ou pros ton theon

East Original 3 τί γὰρ ἡ γραφή λέγει; ἐπίστευσε δὲ Ἀβραὰμ τῷ Θεῷ, καὶ ἐλογίσθη αὐτῷ εἰς δικαιοσύνην.

Textus Receptus 3. τι γαρ η γραφη λεγει επιστευσεν δε αβρααμ τω θεω και ελογισθη αυτω εις δικαιοσυνην 3. ti gar e grafe legei episteusen de abraam to theo kai elogisthe auto eis dikaiosunen

East Original 4 τῷ δὲ ἐργαζομένῳ ὁ μισθὸς οὐ λογίζεται κατὰ χάριν, ἀλλὰ κατὰ ὀφείλημα·

Textus Receptus 4. τω δε εργαζομενω ο μισθος ου λογιζεται κατα χαριν αλλα κατα το οφειλημα 4. to de ergazomeno o misthos ou logizetai kata charin alla kata to ofeilema

East Original 5 τῷ δὲ μὴ ἐργαζομένῳ, πιστεύοντι δὲ ἐπὶ τὸν δικαιοῦντα τὸν ἀσεβῆ, λογίζεται ἡ πίστις αὐτοῦ εἰς δικαιοσύνην,

Textus Receptus 5. τω δε μη εργαζομενω πιστευοντι δε επι τον δικαιοουντα τον ασεβη λογιζεται η πιστις αυτου εις δικαιοσυνην 5. to de me ergazomeno pisteuonti de epi ton dikaiounta ton asebe logizetai e pistis autou eis dikaiosunen

East Original 6 καθάπερ καὶ Δαυὶδ λέγει τὸν μακαρισμὸν τοῦ ἀνθρώπου ᾧ ὁ Θεὸς λογίζεται δικαιοσύνην χωρὶς ἔργων·

Textus Receptus 6. καθαπερ και δαβιδ λεγει τον μακαρισμον του ανθρωπου ω ο θεος λογιζεται δικαιοσυνην χωρις εργων 6. kathaper kai daβid legei ton makarismον του anthropου ο ο theos logizetai dikaiosunen choris ergon

East Original 7 μακάριοι ὧν ἀφέθησαν αἱ ἀνομίαι καὶ ὧν ἐπεκαλύφθησαν αἱ ἁμαρτίαι·

Textus Receptus 7. μακαριοι ων αφεθησαν αι ανομιαι και ων επεκαλυφθησαν αι αμαρτιαι 7. makarioi on afethesan ai anomiai kai on epekalufthesan ai amartiai

East Original 8 μακάριος ἀνὴρ ᾧ οὐ μὴ λογίσηται
Κύριος ἁμαρτίαν.

Textus Receptus 8. μακαριος ανηρ ω ου μη λογισηται κυριος
αμαρτιαν 8. makarios aner o ου me logisetai
kurios amartian

East Original 9 ὁ μακαρισμὸς οὖν οὗτος ἐπὶ τὴν
περιτομὴν ἢ καὶ ἐπὶ τὴν ἀκροβυστίαν;
λέγομεν γάρ ὅτι ἐλογίσθη τῷ Ἀβραάμ ἡ
πίστις εἰς δικαιοσύνην.

Textus Receptus 9. ο μακαρισμος ουν ουτος επι την περιτομην
η και επι την ακροβυστιαν λεγομεν γαρ οτι
ελογισθη τω αβρααμ η πιστις εις δικαιοσυνην
9. o makarismos oyn outos epi ten peritomen e
kai epi ten akroβustian legomen gar oti
elogisthe to aβraam e pistis eis dikaiosunen

East Original 10 πῶς οὖν ἐλογίσθη; ἐν περιτομῇ ὄντι ἢ
ἐν ἀκροβυστίᾳ; οὐκ ἐν περιτομῇ, ἀλλ' ἐν
ἀκροβυστίᾳ·

Textus Receptus 10. πως ουν ελογισθη εν περιτομη οντι η εν
ακροβυστια ουκ εν περιτομη αλλ εν
ακροβυστια 10. pos ουν elogisthe en peritome
onti e en akroβustia ουκ εν peritome all εν
akroβustia

East Original 11 καὶ σημεῖον ἔλαβε περιτομῆς,
σφραγίδα τῆς δικαιοσύνης τῆς πίστεως
τῆς ἐν τῇ ἀκροβυστίᾳ, εἰς τὸ εἶναι αὐτὸν
πατέρα πάντων τῶν πιστευόντων δι'
ἀκροβυστίας, εἰς τὸ λογισθῆναι καὶ
αὐτοῖς τὴν δικαιοσύνην,

Textus Receptus 11. και σημειον ελαβεν περιτομης σφραγιδα
της δικαιοσυνης της πιστεως της εν τη
ακροβυστια εις το ειναι αυτον πατερα
παντων των πιστευοντων δι ακροβυστιας εις
το λογισθηναι και αυτοις την δικαιοσυνην 11.
kai semeion elaben peritomes sfragida tes
dikaiosunes tes pisteos tes εν te akroβustia εις
to einai auton patera panton ton pistevonton di
akroβustias εις το logisthenai και autois ten

East Original 12 καὶ πατέρα περιτομῆς τοῖς οὐκ ἐκ περιτομῆς μόνον, ἀλλὰ καὶ τοῖς στοιχοῦσι τοῖς ἴχνεσιν τῆς ἐν τῇ ἀκροβυστία πίστεως τοῦ πατρὸς ἡμῶν Ἀβραάμ.

East Original 13 οὐ γὰρ διὰ νόμου ἢ ἐπαγγελία τῷ Ἀβραάμ ἢ τῷ σπέρματι αὐτοῦ, τὸ κληρονόμον αὐτὸν εἶναι τοῦ κόσμου, διὰ δικαιοσύνης πίστεως.

East Original 14 εἰ γὰρ οἱ ἐκ νόμου κληρονόμοι, κεκένωται ἡ πίστις καὶ κατήρηται ἡ ἐπαγγελία·

East Original 15 ὁ γὰρ νόμος ὀργὴν κατεργάζεται· οὐ γὰρ οὐκ ἔστι νόμος, οὐδὲ παράβασις.

dikaiosunen

Textus Receptus 12. και πατερα περιτομης τοις ουκ εκ περιτομης μονον αλλα και τοις στοιχουσιν τοις ιχνεσιν της εν τη ακροβυστια πιστεως του πατρος ημων αβρααμ 12. kai patera peritomes tois ouk ek peritomes monon alla kai tois stoichousin tois ichnesin tes en te akrobustia pisteos tou patros emon abraam

Textus Receptus 13. ου γαρ δια νομου η επαγγελια τω αβρααμ η τω σπερματι αυτου το κληρονομον αυτον ειναι του κοσμου αλλα δια δικαιοσυνης πιστεως 13. ou gar dia nomou e epaggelia to abraam e to spermati αυτου το kleronomon αυτον einai του kosμου αλλα δια dikaiosunes pisteos

Textus Receptus 14. ει γαρ οι εκ νομου κληρονομοι κεκενωται η πιστις και κατηρηται η επαγγελια 14. ei gar oi ek nomou kleronomoi kekenotai e pistis kai katergetai e epaggelia

Textus Receptus 15. ο γαρ νομος οργην κατεργαζεται ου γαρ ουκ εστιν νομος ουδε παραβασις 15. o gar nomos orgen katergazetai ου gar ουκ estin nomos ουδε parabasis

East
Original

16 Διὰ τοῦτο ἐκ πίστεως, ἵνα κατὰ χάριν,
εἰς τὸ εἶναι βεβαίαν τὴν ἐπαγγελίαν
παντὶ τῷ σπέρματι, οὐ τῷ ἐκ τοῦ νόμου
μόνον, ἀλλὰ καὶ τῷ ἐκ πίστεως Ἀβραάμ,
ὅς ἐστι πατὴρ πάντων ἡμῶν,

Textus
Receptus

16. δια τουτο εκ πιστεως ινα κατα χαριν εις το
ειναι βεβαιαν την επαγγελιαν παντι τω
σπερματι ου τω εκ του νομου μονον αλλα και
τω εκ πιστεως αβρααμ ος εστιν πατηρ
παντων ημων 16. dia touto ek pisteos ina kata
charin eis to einai βεβαιαν ten epaggelian panti
to spermati ou to ek tou nomou monon alla kai
to ek pisteos abraam os estin pater panton
emon

East
Original

17 καθὼς γέγραπται ὅτι πατέρα πολλῶν
ἐθνῶν τέθεικά σε, κατέναντι οὗ
ἐπίστευσε Θεοῦ τοῦ ζωοποιούντος τοὺς
νεκροὺς καὶ καλοῦντος τὰ μὴ ὄντα ὡς
ὄντα·

Textus
Receptus

17. καθως γεγραπται οτι πατερα πολλων
εθνων τεθεικα σε κατεναντι ου επιστευσε
θεου του ζωοποιουντος τους νεκρους και
καλουντος τα μη οντα ως οντα 17. kathos
gegraptai oti patera pollon ethnon tetheika se
katenanti ou episteusen theou tou zoopoiontos
tous nekrous kai kalountos ta me onta os onta

East
Original

18 ὃς παρ' ἐλπίδα ἐπ' ἐλπίδι ἐπίστευσε,
εἰς τὸ γενέσθαι αὐτὸν πατέρα πολλῶν
ἐθνῶν κατὰ τὸ εἰρημένον· οὕτως ἔσται τὸ
σπέρμα σου·

Textus
Receptus

18. ος παρ ελπιδα επ ελπιδι επιστευσε
εις το γενεσθαι αυτον πατερα πολλων εθνων
κατα το ειρημενον ουτως εσται το σπερμα σου
18. os par elpida ep elpidi episteusen eis to
genesthai auton patera pollon ethnon kata to
eiremenon outos estai to sperma sou

East
Original

19 καὶ μὴ ἀσθενήσας τῇ πίστει οὐ

Textus
Receptus

19. και μη ασθησας τη πιστει ου

κατενόησε τὸ ἑαυτοῦ σῶμα ἤδη
νενεκρωμένον, ἑκατονταέτης που
ὑπάρχων, καὶ τὴν νέκρωσιν τῆς μήτρας
Σάρρας·

East
Original

20 εἰς δὲ τὴν ἐπαγγελίαν τοῦ Θεοῦ οὐ
διεκρίθη τῇ ἀπιστία, ἀλλ' ἐνεδυναμώθη
τῇ πίστει, δούς δόξαν τῷ Θεῷ

Textus
Receptus

κατενοησεν το εαυτου σωμα ηδη
νενεκρωμενον εκατονταετης που υπαρχων
και την νεκρωσιν της μητρας σαρρας 19. kai
me asthenesas te pistei ou katenoesen to eautou
soma ede nenekromenon ekatontaetes pou
uparchon kai ten nekrosin tes metras sarras

20. εις δε την επαγγελιαν του θεου ου
διεκριθη τη απιστια αλλ ενεδυναμωθη τη
πιστει δους δοξαν τω θεω 20. eis de ten
epaggelian tou theou ou diekrithe te apistia all
enedunamothe te pistei dous doksan to theo

East
Original

21 καὶ πληροφορηθεὶς ὅτι ὁ ἐπήγγελται
δυνατός ἐστι καὶ ποιῆσαι.

Textus
Receptus

21. και πληροφορηθεις οτι ο επηγγελται
δυνατος εστιν και ποιησαι 21. kai
pleroforetheis oti o epeggeltai dunatos estin kai
poiesai

East
Original

22 διὸ καὶ ἐλογίσθη αὐτῷ εἰς
δικαιοσύνην.

Textus
Receptus

22. διο και ελογισθη αυτω εις δικαιοσυνην 22.
dio kai elogisthe auto eis dikaiosunen

East
Original

23 Οὐκ ἐγράφη δὲ δι' αὐτὸν μόνον ὅτι
ἐλογίσθη αὐτῷ,

Textus
Receptus

23. ουκ εγραφη δε δι αυτον μονον οτι
ελογισθη αυτω 23. ouk egrafe de di auton
monon oti elogisthe auto

East
Original

24 ἀλλὰ καὶ δι' ἡμᾶς οἷς μέλλει
λογίζεσθαι, τοῖς πιστεύουσιν ἐπὶ τὸν
ἐγείραντα Ἰησοῦν τὸν Κύριον ἡμῶν ἐκ

Textus
Receptus

24. αλλα και δι ημας οις μελλει λογιζεσθαι
τοις πιστευουσιν επι τον εγειραντα ιησουν
τον κυριον ημων εκ νεκρων 24. alla kai di

νεκρῶν,

East
Original

25 ὃς παρεδόθη διὰ τὰ παραπτώματα
ἡμῶν καὶ ἠγέρθη διὰ τὴν δικαίωσιν
ἡμῶν.

Textus
Receptus

emas ois mellei logizesthai tois pisteuousin epi
ton egeiranta iesoun ton kurion emon ek nekron
25. os paredothe dia ta paraptomata hmwon
kai hgerthe dia την δικαίωσιν ημῶν 25. os
paredothe dia ta paraptomata emon kai egerthe
dia ten dikaiosin emon

Κεφάλαιο 5

East
Original

1 Δικαιωθέντες οὖν ἐκ πίστεως εἰρήνην
ἔχομεν πρὸς τὸν Θεὸν διὰ τοῦ Κυρίου
ἡμῶν Ἰησοῦ Χριστοῦ,

Textus
Receptus

1. δικαιωθεντες ουν εκ πιστεως ειρηνην
εχομεν προς τον θεον δια του κυριου ημων
ιησου χριστου 1. dikaiothentes oyn ek pisteos
eirenen echomen pros ton theon dia του κυριου
emon iesou christou

East
Original

2 δι' οὗ καὶ τὴν προσαγωγήν ἐσχήκαμεν
τῇ πίστει εἰς τὴν χάριν ταύτην ἐν ἣ
ἐστήκαμεν, καὶ καυχώμεθα ἐπ' ἐλπίδι
τῆς δόξης τοῦ Θεοῦ.

Textus
Receptus

2. δι ου και την προσαγωγήν εσχηκαμεν τη
πιστει εις την χαριν ταυτην εν η εστηκαμεν
και καυχωμεθα επ ελπιδι της δοξης του θεου
2. di ου kai ten prosagogen eschekamen te
pistei eis ten charin tauten en e estekamen kai
kauchometha ep elpidi tes dokses του θεου

East
Original

3 οὐ μόνον δέ, ἀλλὰ καὶ καυχώμεθα ἐν
ταῖς θλίψεσιν, εἰδότες ὅτι ἡ θλίψις
ὑπομονὴν κατεργάζεται,

Textus
Receptus

3. ου μονον δε αλλα και καυχωμεθα εν ταις
θλιψεσιν ειδοτες οτι η θλιψις υπομονην
κατεργαζεται 3. ου monon de alla kai

East Original 4 ἡ δὲ ὑπομονὴ δοκιμὴν, ἡ δὲ δοκιμὴ ἐλπίδα,
East Original 5 ἡ δὲ ἐλπίς οὐ καταισχύνει, ὅτι ἡ ἀγάπη τοῦ Θεοῦ ἐκκέχυται ἐν ταῖς καρδίαις ἡμῶν διὰ Πνεύματος ἁγίου τοῦ δοθέντος ἡμῖν.
East Original 6 ἔτι γὰρ Χριστὸς ὄντων ἡμῶν ἀσθενῶν κατὰ καιρὸν ὑπὲρ ἀσεβῶν ἀπέθανε.
East Original 7 μόλις γὰρ ὑπὲρ δικαίου τις ἀποθανεῖται· ὑπὲρ γὰρ τοῦ ἀγαθοῦ τάχα τις καὶ τολμᾷ ἀποθανεῖν.
East Original 8 συνίστησι δὲ τὴν ἑαυτοῦ ἀγάπην εἰς ἡμᾶς ὁ Θεὸς, ὅτι ἔτι ἁμαρτωλῶν ὄντων ἡμῶν Χριστὸς ὑπὲρ ἡμῶν ἀπέθανε.

Textus Receptus 4. η δε υπομονη δοκιμην η δε δοκιμη ελπιδα 4. e de upomone dokimen e de dokime elpida
Textus Receptus 5. η δε ελπις ου καταισχυνει οτι η αγαπη του θεου εκκεχυται εν ταις καρδιαις ημων δια πνευματος αγιου του δοθεντος ημιν 5. e de elpis ου kataischuneι οτι e agape του θεου ekkechutai εν tais kardiais emon dia pneumatos αγιου του dothentos emin
Textus Receptus 6. ετι γαρ χριστος οντων ημων ασθενων κατα καιρον υπερ ασεβων απεθανεν 6. eti gar christos onton emon asthenon kata kairon uper aseβon apethanen
Textus Receptus 7. μολις γαρ υπερ δικαιου τις αποθανειται υπερ γαρ του αγαθου ταχα τις και τολμα αποθανειν 7. molis gar uper dikaiou tis apothaneitai uper gar του agathou tacha tis kai tolma apothanein
Textus Receptus 8. συνιστησιν δε την εαυτου αγαπην εις ημας ο θεος οτι ετι αμαρτωλων οντων ημων χριστος υπερ ημων απεθανεν 8. sunistesin de ten eautou agapen eis emas ο θεος οτι eti

East
Original

9 πολλῶ οὖν μᾶλλον δικαιοθέντες νῦν ἐν
τῷ αἵματι αὐτοῦ σωθησόμεθα δι' αὐτοῦ
ἀπὸ τῆς ὀργῆς.

Textus
Receptus

amartolon onton emon christos uper emon
apethanen

9. πολλω ουν μαλλον δικαιοθεντες νυν εν τω
αιματι αυτου σωθησομεθα δι αυτου απο της
οργης 9. pollo oyn mallon dikaiothentes nun en
to aimati αυτου sothesometha di αυτου apo tes
orges

East
Original

10 εἰ γὰρ ἐχθροὶ ὄντες κατηλλάγημεν τῷ
Θεῷ διὰ τοῦ θανάτου τοῦ υἱοῦ αὐτοῦ,
πολλῶ μᾶλλον καταλλαγέντες
σωθησόμεθα ἐν τῇ ζωῇ αὐτοῦ.

Textus
Receptus

10. ει γαρ εχθροι οντες κατηλλαγημεν τω θεω
δια του θανατου του υιου αυτου πολλω
μαλλον καταλλαγεντες σωθησομεθα εν τη
ζωη αυτου 10. ei gar echthrooi ontes
katellagemen to theo dia του θανατου του υιου
αυτου pollo mallon katallagentes sothesometha
en te zoe αυτου

East
Original

11 οὐ μόνον δέ, ἀλλὰ καὶ καυχώμενοι ἐν
τῷ Θεῷ διὰ τοῦ Κυρίου ἡμῶν Ἰησοῦ
Χριστοῦ, δι' οὗ νῦν τὴν καταλλαγὴν
ἐλάβομεν.

Textus
Receptus

11. ου μονον δε αλλα και καυχωμενοι εν τω
θεω δια του κυριου ημων ιησου χριστου δι ου
νυν την καταλλαγην ελαβομεν 11. ου monon
de alla kai kauchomenoi en to theo dia του
κυριου emon iesou christou di ου nun ten
katallagen elabomen

East
Original

12 Διὰ τοῦτο ὡσπερ δι' ἐνὸς ἀνθρώπου ἡ
ἁμαρτία εἰς τὸν κόσμον εἰσηλθε καὶ διὰ
τῆς ἁμαρτίας ὁ θάνατος, καὶ οὕτως εἰς

Textus
Receptus

12. δια τουτο ωσπερ δι ενος ανθρωπου η
αμαρτια εις τον κοσμον εισηλθεν και δια της
αμαρτιας ο θανατος και ουτως εις παντας

πάντας ἀνθρώπους ὁ θάνατος διήλθεν,
ἐφ' ᾧ πάντες ἥμαρτον·

ανθρωπους ο θανατος διηλθεν εφ ω παντες
ημαρτον 12. dia touto osper di enos anthropou
e amartia eis ton kosmon eiselthen kai dia tes
amartias o thanatos kai outos eis pantas
anthropous o thanatos dielthen ef o pantes
emarton

East Original 13 ἄχρι γὰρ νόμου ἁμαρτία ἦν ἐν κόσμῳ,
ἁμαρτία δὲ οὐκ ἐλλογεῖται μὴ ὄντος
νόμου·

Textus Receptus 13. achri gar nomou amartia en en kosmo
amartia de ouk ellogeitai me ontos nomou
13. achri gar nomou amartia en en kosmo
amartia de ouk ellogeitai me ontos nomou

East Original 14 ἀλλ' ἐβασίλευσεν ὁ θάνατος ἀπὸ
Ἀδάμ μέχρι Μωϋσέως καὶ ἐπὶ τοὺς μὴ
ἁμαρτήσαντας ἐπὶ τῷ ὁμοιώματι τῆς
παραβάσεως Ἀδάμ, ὅς ἐστι τύπος τοῦ
μέλλοντος.

Textus Receptus 14. all ebasileusen o thanatos apo adam
mechri moseos kai epi tous me amartesanτας
epi to omoiomati tes parabaseos adam os
estin typos tou mellontos 14. all ebasileusen
o thanatos apo adam mechri moseos kai epi
tous me amartesantas epi to omoiomati tes
parabaseos adam os estin typos tou mellontos

East Original 15 Ἀλλ' οὐχ ὡς τὸ παράπτωμα, οὕτως καὶ
τὸ χάρισμα· εἰ γὰρ τῷ τοῦ ἑνὸς
παραπτώματι οἱ πολλοὶ ἀπέθανον,
πολλῷ μᾶλλον ἢ χάρις τοῦ Θεοῦ καὶ ἡ
δωρεὰ ἐν χάριτι τῇ τοῦ ἑνὸς ἀνθρώπου
Ἰησοῦ Χριστοῦ εἰς τοὺς πολλοὺς

Textus Receptus 15. all ouch os to paraptoma outws kai to
charisma ei gar tw tou enos paraptomati oi
polloi apeθανον πολλῶ μᾶλλον ἢ χάρις του
θεου και η δωρεα εν χαριτι τη του ενος
ανθρωπου ιησου χριστου εις τους πολλους
επερισσευσεν 15. all ouch os to paraptoma

ἐπερίσσευσε.

outos kai to charisma ei gar to tou enos
paraptomati oi polloi apethanon pollo mallon e
charis tou theou kai e dorea en chariti te tou
enos anthropou iesou christou eis tous pollous
eperisseusen

East
Original 16 καὶ οὐχ ὡς δι' ἑνὸς ἁμαρτήσαντος τὸ
δώρημα· τὸ μὲν γὰρ κρίμα ἐξ ἑνὸς εἰς
κατάκριμα, τὸ δὲ χάρισμα ἐκ πολλῶν
παραπτωμάτων εἰς δικαίωμα.

Textus
Receptus 16. και ουχ ως δι ενος αμαρτησαντος το
δωρημα το μεν γαρ κριμα εξ ενος εις
κατακριμα το δε χαρισμα εκ πολλων
παραπτωματων εις δικαιωμα 16. kai ouch os
di enos amartesantos to dorema to men gar
krima eks enos eis katakrima to de charisma ek
pollon paraptomaton eis dikaioma

East
Original 17 εἰ γὰρ τῷ τοῦ ἑνὸς παραπτώματι ὁ
θάνατος ἐβασίλευσε διὰ τοῦ ἑνός, πολλῶ
μᾶλλον οἱ τὴν περισσεῖαν τῆς χάριτος
καὶ τῆς δωρεᾶς τῆς δικαιοσύνης
λαμβάνοντες ἐν ζωῇ βασιλεύσουσι διὰ
τοῦ ἑνός Ἰησοῦ Χριστοῦ.

Textus
Receptus 17. ει γαρ τω του ενος παραπτωματι ο
θανατος εβασιλευσεν δια του ενος πολλω
μαλλον οι την περισσειαν της χαριτος και της
δωρεας της δικαιοσυνης λαμβανοντες εν ζωη
βασιλευσουσιν δια του ενος ιησου χριστου 17.
ei gar to tou enos paraptomati o thanatos
ebasileusen dia tou enos pollo mallon oi ten
perisseian tes charitos kai tes doreas tes
dikaiosunes lamphanontes en zoe basilevousin
dia tou enos iesou christou

East
Original 18 Ἄρα οὖν ὡς δι' ἑνὸς παραπτώματος εἰς

Textus
Receptus 18. αρα ουν ως δι ενος παραπτωματος εις

πάντας ἀνθρώπους εἰς κατάκριμα, οὕτω
καὶ δι' ἑνὸς δικαιώματος εἰς πάντας
ἀνθρώπους εἰς δικαίωσιν ζωῆς.

παντας ανθρωπους εις κατακριμα ουτως και
δι ενος δικαιωματος εις παντας ανθρωπους
εις δικαιωσιν ζωης 18. ara oun os di enos
paraptomatos eis pantas anthropous eis
katakrima outos kai di enos dikaiomatos eis
pantas anthropous eis dikaiosin zoes

East
Original

19 ὥσπερ γὰρ διὰ τῆς παρακοῆς τοῦ ἑνὸς
ἀνθρώπου ἁμαρτωλοὶ κατεστάθησαν οἱ
πολλοί, οὕτω καὶ διὰ τῆς ὑπακοῆς τοῦ
ἑνὸς δίκαιοι κατασταθήσονται οἱ πολλοί.

Textus
Receptus

19. ωσπερ γαρ δια της παρακοης του ενος
ανθρωπου αμαρτωλοι κατεσταθησαν οι
πολλοι ουτως και δια της υπακοης του ενος
δικαιοι κατασταθησονται οι πολλοι 19. osper
gar dia tes parakoes tou enos anthropou
amartoloi katestathesan oi polloi outos kai dia
tes upakoes tou enos dikαιοi katastathesontai oi
polloi

East
Original

20 νόμος δὲ παρεισηλθεν ἵνα πλεονάσῃ
τὸ παράπτωμα. οὗ δὲ ἐπλεόνασεν ἡ
ἁμαρτία, ὑπερεπερίσσευσεν ἡ χάρις,

Textus
Receptus

20. νομος δε παρεισηλθεν ινα πλεοναση το
παραπτωμα ου δε επλεονασεν η αμαρτια
υπερεπερισσευσεν η χαρις 20. nomos de
pareiselthen ina pleonase to paraptoma ou de
epleonasen e amartia upereperisseusen e charis

East
Original

21 ἵνα ὥσπερ ἐβασίλευσεν ἡ ἁμαρτία ἐν
τῷ θανάτῳ, οὕτω καὶ ἡ χάρις βασιλεύσει
διὰ δικαιοσύνης εἰς ζωὴν αἰώνιον διὰ
Ἰησοῦ Χριστοῦ τοῦ Κυρίου ἡμῶν.

Textus
Receptus

21. ινα ωσπερ εβασιλευσεν η αμαρτια εν τω
θανατω ουτως και η χαρις βασιλευση δια
δικαιοσυνης εις ζωην αιωνιον δια ιησου
χριστου του κυριου ημων 21. ina osper

ebasileusen e amartia en to thanato outos kai e
charis basileuse dia dikaiosunes eis zoen
aionion dia iesou christou tou kuriou emon

Κεφάλαιο 6

East
Original

1 Τί οὖν ἐροῦμεν; ἐπιμενου̅μεν τῇ
ἀμαρτία, ἵνα ἡ χάρις πλεονάσῃ;

Textus
Receptus

1. τι ουν ερουμεν επιμενουμεν τη αμαρτια ινα
η χαρις πλεοναση 1. ti oyn eroumen
epimenoumen te amartia ina e charis pleonase

East
Original

2 μὴ γένοιτο. οἵτινες ἀπεθανομεν τῇ
ἀμαρτία, πῶς ἔτι ζήσομεν ἐν αὐτῇ;

Textus
Receptus

2. μη γενοιτο οιτινες απεθανομεν τη αμαρτια
πως ετι ζησομεν εν αυτη 2. me genoito oitines
apethanomen te amartia pos eti zesomen en
aute

East
Original

3 ἢ ἀγνοεῖτε ὅτι ὅσοι ἐβαπτίσθημεν εἰς
Χριστὸν Ἰησοῦν, εἰς τὸν θάνατον αὐτοῦ
ἐβαπτίσθημεν;

Textus
Receptus

3. η αγνοειτε οτι οσοι εβαπτισθημεν εις
χριστον ιησουν εις τον θανατον αυτου
εβαπτισθημεν 3. e agnoeite oti osoi
ebaptisthemen eis christon iesoun eis ton
thanaton autou ebaptisthemen

East
Original

4 συνετάφημεν οὖν αὐτῷ διὰ τοῦ
βαπτίσματος εἰς τὸν θάνατον, ἵνα ὡσπερ
ἠγέρθη Χριστὸς ἐκ νεκρῶν διὰ τῆς δόξης
τοῦ πατρὸς, οὕτω καὶ ἡμεῖς ἐν καινότητι
ζωῆς περιπατήσωμεν.

Textus
Receptus

4. συνεταφημεν ουν αυτω δια του
βαπτισματος εις τον θανατον ινα ωσπερ
ηγερθη χριστος εκ νεκρων δια της δοξης του
πατρος ουτως και ημεις εν καινοτητι ζωης
περιπατησωμεν 4. sunetafemen oyn auto dia

East
Original

5 εἰ γὰρ σύμφυτοι γεγόναμεν τῷ
ὁμοιώματι τοῦ θανάτου αὐτοῦ, ἀλλὰ καὶ
τῆς ἀναστάσεως ἐσόμεθα,

Textus
Receptus

του βαπτισματος eis ton thanaton ina osper
egerthe christos ek nekron dia tes dokses tou
patros outos kai emeis en kainoteti zoes
peripatesomen

5. ει γαρ συμφυτοι γεγοναμεν τω ομοιωματι
του θανατου αυτου αλλα και της
αναστασεως εσομεθα 5. ei gar sumfutoi
gegonamen to omoiomati tou thanatou αυτου
alla kai tes anastaseos esometha

East
Original

6 τοῦτο γινώσκοντες, ὅτι ὁ παλαιὸς ἡμῶν
ἄνθρωπος συνεσταυρώθη ἵνα καταργηθῇ
τὸ σῶμα τῆς ἁμαρτίας, τοῦ μηκέτι
δουλεύειν ἡμᾶς τῇ ἁμαρτίᾳ·

Textus
Receptus

6. τουτο γινωσκοντες οτι ο παλαιος ημων
ανθρωπος συνεσταυρωθη ινα καταργηθη το
σωμα της αμαρτιας του μηκετι δουλευειν
ημας τη αμαρτια 6. touto ginoskontes oti o
palaios emon anthropos sunestavrothe ina
katargethe to soma tes amartias tou meketi
douplevein emas te amartia

East
Original

7 ὁ γὰρ ἀποθανῶν δεδικαίωται ἀπὸ τῆς
ἁμαρτίας.

Textus
Receptus

7. ο γαρ αποθανων δεδικαιωται απο της
αμαρτιας 7. o gar apothanon dedikaiotai apo
tes amartias

East
Original

8 εἰ δὲ ἀπεθάνομεν σὺν Χριστῷ,
πιστεύομεν ὅτι καὶ συζήσομεν αὐτῷ,

Textus
Receptus

8. ει δε απεθανομεν συν χριστω πιστευομεν
οτι και συζησομεν αυτω 8. ei de apethanomen
swn christo pisteuomen oti kai svzesomen αυτο

East
Original

9 εἰδότες ὅτι Χριστὸς ἐγερθεὶς ἐκ νεκρῶν

Textus
Receptus

9. ειδοτες οτι χριστος εγερθεις εκ νεκρων

οὐκέτι ἀποθνήσκει, θάνατος αὐτοῦ
οὐκέτι κυριεύει.

ουκετι αποθνησκει θανατος αυτου ουκετι
κυριευει 9. eidotes oti christos egertheis ek
nekron ouketi apothneskei thanatos αυτου
ouketi kurievei

East Original 10 ὁ γὰρ ἀπέθανε, τῇ ἁμαρτία ἀπέθανεν
ἐφάπαξ, ὁ δὲ ζῆ, ζῆ τῷ Θεῷ.

Textus Receptus 10. ο γαρ απεθανεν τη αμαρτια απεθανεν
εφαπαξ ο δε ζη ζη τω θεω 10. o gar apethanen
te amartia apethanen efapaks o de ze ze to theo

East Original 11 οὕτω καὶ ὑμεῖς λογίζεσθε ἑαυτοὺς
νεκροὺς μὲν εἶναι τῇ ἁμαρτία, ζῶντας δὲ
τῷ Θεῷ ἐν Χριστῷ Ἰησοῦ τῷ Κυρίῳ ἡμῶν.

Textus Receptus 11. ουτως και υμεις λογιζεσθε εαυτους
νεκρους μεν ειναι τη αμαρτια ζωντας δε τω
θεω εν χριστω ιησου τω κυριω ημων 11. outos
kai vmeis logizesthe eautous nekrous men einai
te amartia zontas de to theo en christo iesou to
kurio emon

East Original 12 Μὴ οὖν βασιλευέτω ἡ ἁμαρτία ἐν τῷ
θνητῷ ὑμῶν σώματι εἰς τὸ ὑπακούειν
αὐτῇ ἐν ταῖς ἐπιθυμίαις αὐτοῦ,

Textus Receptus 12. μη ουν βασιλευετω η αμαρτια εν τω
θνητω υμων σωματι εις το υπακουειν αυτη εν
ταις επιθυμiais αυτου 12. me ουν basileveto e
amartia en to thneto vmon somati eis to
upakouein aute en tais epithumiais αυτου

East Original 13 μηδὲ παριστάνετε τὰ μέλη ὑμῶν ὄπλα
ἀδικίας τῇ ἁμαρτία, ἀλλὰ παραστήσατε
ἑαυτοὺς τῷ Θεῷ ὡς ἐκ νεκρῶν ζῶντας
καὶ τὰ μέλη ὑμῶν ὄπλα δικαιοσύνης τῷ
Θεῷ.

Textus Receptus 13. μηδε παριστανετε τα μελη υμων οπλα
αδικιας τη αμαρτια αλλα παραστησατε
εαυτους τω θεω ως εκ νεκρων ζωντας και τα
μελη υμων οπλα δικαιοσυνης τω θεω 13.
mede paristanete ta mele vmon oplα adikias te

East Original 14 ἁμαρτία γὰρ ὑμῶν οὐ κυριεύσει· οὐ γὰρ ἐστε ὑπὸ νόμον, ἀλλ' ὑπὸ χάριν.

East Original 15 Τί οὖν; ἁμαρτήσομεν ὅτι οὐκ ἐσμὲν ὑπὸ νόμον, ἀλλ' ὑπὸ χάριν; μὴ γένοιτο.

East Original 16 οὐκ οἶδατε ὅτι ᾧ παριστάνετε ἑαυτοὺς δούλους εἰς ὑπακοήν, δοῦλοί ἐστε ᾧ ὑπακούετε, ἥτοι ἁμαρτίας εἰς θάνατον ἢ ὑπακοῆς εἰς δικαιοσύνην;

East Original 17 χάρις δὲ τῷ Θεῷ ὅτι ἦτε δοῦλοι τῆς ἁμαρτίας, ὑπηκούσατε δὲ ἐκ καρδίας εἰς ὃν παρεδόθητε τύπον διδαχῆς,

amartia alla parastesate eautous to theos ek nekron zontas kai ta mele umon opla dikaiosunes to theo

Textus Receptus 14. ἁμαρτια γαρ υμων ου κυριευσει ου γαρ εστε υπο νομον αλλ υπο χαριν 14. amartia gar umon ou kurievsei ou gar este υπο nomon all υπο charin

Textus Receptus 15. τι ουν αμαρτησομεν οτι ουκ εσμεν υπο νομον αλλ υπο χαριν μη γενοιτο 15. ti ουν amartesomen oti ουk esmen υπο nomon all υπο charin me genoito

Textus Receptus 16. ουκ οιδατε οτι ω παριστανετε εαυτους δουλους εἰς ὑπακοην δουλοι εστε ω ὑπακουετε ητοι αμαρτιας εἰς θανατον η ὑπακοης εἰς δικαιοσυνην 16. ουk oidate oti o paristanete eautous doulous eis upakoen douloi este o upakouete etoi amartias eis thanaton e upakoes eis dikaiosunen

Textus Receptus 17. χαρις δε τω θεω οτι ητε δουλοι της αμαρτιας ὑπηκουσατε δε εκ καρδιας εἰς ον παρεδοθητε τυπον διδαχης 17. charis de to theo oti ete douloi tes amartias upekousate de ek kardias eis on paredothete tupon didaches

East Original 18 ἐλευθερωθέντες δὲ ἀπὸ τῆς ἁμαρτίας ἐδουλώθητε τῇ δικαιοσύνῃ.

Textus Receptus 18. ελευθερωθεντες δε απο της αμαρτιας εδουλωθητε τη δικαιοσυνη 18. eleutherothentes de apo tes amartias edoulothete te dikaiosune

East Original 19 ἀνθρώπινον λέγω διὰ τὴν ἀσθένειαν τῆς σαρκὸς ὑμῶν· ὥσπερ γὰρ παρεστήσατε τὰ μέλη ὑμῶν δοῦλα τῇ ἀκαθαρσίᾳ καὶ τῇ ἀνομίᾳ εἰς τὴν ἀνομίαν, οὕτω νῦν παραστήσατε τὰ μέλη ὑμῶν δοῦλα τῇ δικαιοσύνῃ εἰς ἁγιασμόν.

Textus Receptus 19. ανθρωπινον λεγω δια την ασθενειαν της σαρκος υμων ωσπερ γαρ παρεστησατε τα μελη υμων δουλα τη ακαθαρσια και τη ανομια εις την ανομιαν ουτως νυν παραστησατε τα μελη υμων δουλα τη δικαιοσυνη εις αγιασμον 19. anthropinon lego dia ten astheneian tes sarkos umon osper gar parestesate ta mele umon doula te akatharsia kai te anomia eis ten anomian outos nun parastesate ta mele umon doula te dikaiosune eis agiasmon

East Original 20 ὅτε γὰρ δοῦλοι ἦτε τῆς ἁμαρτίας ἐλεύθεροι ἦτε τῇ δικαιοσύνῃ.

Textus Receptus 20. οτε γαρ δουλοι ητε της αμαρτιας ελευθεροι ητε τη δικαιοσυνη 20. ote gar douloi ete tes amartias eleutheroi ete te dikaiosune

East Original 21 τίνα οὖν καρπὸν εἶχετε τότε ἐφ' οἷς νῦν ἐπαισχύνεσθε; τὸ γὰρ τέλος ἐκείνων θάνατος.

Textus Receptus 21. τινα ουν καρπον ειχετε τοτε εφ οις νυν επαισχυνεσθε το γαρ τελος εκεινων θανατος 21. tina oun karpon eichete tote ef ois nun epaischunesthe to gar telos ekeinon thanatos

East Original 22 νυνὶ δὲ ἐλευθερωθέντες ἀπὸ τῆς

Textus Receptus 22. νυνι δε ελευθερωθεντες απο της αμαρτιας

ἀμαρτίας δουλωθέντες δὲ τῷ Θεῷ ἔχετε
τὸν καρπὸν ὑμῶν εἰς ἁγιασμόν, τὸ δὲ
τέλος ζωὴν αἰώνιον.

δουλωθεντες δε τω θεω εχετε τον καρπον
υμων εις αγιασμον το δε τελος ζωην αιωνιον
22. nuni de eleutherothentes apo tes amartias
dovlothentes de to theo echete ton karpon
umon eis agiasmon to de telos zoen aionion

East Original 23 τὰ γὰρ ὀψώνια τῆς ἀμαρτίας θάνατος,
τὸ δὲ χάρισμα τοῦ Θεοῦ ζωὴ αἰώνιος ἐν
Χριστῷ Ἰησοῦ τῷ Κυρίῳ ἡμῶν.

Textus Receptus 23. τα γαρ οψωνια της αμαρτιας θανατος το
δε χαρισμα του θεου ζωη αιωνιος εν χριστω
ιησου τω κυριω ημων 23. ta gar opsonia tes
amartias thanatos to de charisma tou theou zoe
aionios en christo iesou to kurio emon

Κεφάλαιο 7

East Original 1 Ἡ ἀγνοεῖτε, ἀδελφοί· γινώσκουσι γὰρ
νόμον λαλῶ· ὅτι ὁ νόμος κυριεύει τοῦ
ἀνθρώπου ἐφ' ὅσον χρόνον ζῆ;

Textus Receptus 1. η αγνοειτε αδελφοι γινωσκουσιν γαρ
νομον λαλω οτι ο νομος κυριευει του
ανθρωπου εφ οσον χρονον ζη 1. e agnoeite
adelfoi ginoskousin gar nomon lalo oti o nomos
kurievei tou anthropou ef oson chronon ze

East Original 2 ἢ γὰρ ὑπανδρος γυνὴ τῷ ζῶντι ἀνδρὶ
δέδεται νόμῳ· ἐὰν δὲ ἀποθάνῃ ὁ ἀνὴρ,
κατήργηται ἀπὸ τοῦ νόμου τοῦ ἀνδρός.

Textus Receptus 2. η γαρ υπανδρος γυνη τω ζωντι ανδρι
δεδεται νομο εαν δε αποθανη ο ανηρ
κατηργηται απο του νομου του ανδρος 2. e
gar upandros gune to zonti andri dedetai nomo
ean de apothane o aner katergetai apo tou

East
Original

3 ἄρα οὖν ζῶντος τοῦ ἀνδρὸς μοιχαλὶς
χρηματίσει ἐὰν γένηται ἀνδρὶ ἐτέρῳ· ἐὰν
δὲ ἀποθάνῃ ὁ ἀνὴρ, ἐλευθέρα ἐστὶν ἀπὸ
τοῦ νόμου, τοῦ μὴ εἶναι αὐτὴν μοιχαλίδα
γενομένην ἀνδρὶ ἐτέρῳ·

East
Original

4 ὥστε, ἀδελφοί μου, καὶ ὑμεῖς
ἐθανατώθητε τῷ νόμῳ διὰ τοῦ σώματος
τοῦ Χριστοῦ εἰς τὸ γενέσθαι ὑμᾶς ἐτέρῳ,
τῷ ἐκ νεκρῶν ἐγερθέντι, ἵνα
καρποφορήσωμεν τῷ Θεῷ.

East
Original

5 ὅτε γὰρ ἦμεν ἐν τῇ σαρκί, τὰ παθήματα
τῶν ἁμαρτιῶν τὰ διὰ τοῦ νόμου
ἐνηργεῖτο ἐν τοῖς μέλεσιν ἡμῶν εἰς τὸ
καρποφορῆσαι τῷ θανάτῳ·

Textus
Receptus

nomou tou andros

3. ara oun zontos tou andros moichalis
chrematisei ean genetai andri etero ean de
apothane o aner eleuthera estin apo tou
nomou tou me einai auten moichalida
genomenen andri etero 3. ara oun zontos tou
andros moichalis chrematisei ean genetai andri
etero ean de apothane o aner eleuthera estin
apo tou nomou tou me einai auten moichalida
genomenen andri etero

Textus
Receptus

4. oste adelfoi mou kai umeis ethanatothete
to nomo dia tou somatos tou christou eis to
genesthai umas etero to ek nekron egerthenti
ina karpoforesomen to theo 4. oste adelfoi
mou kai umeis ethanatothete to nomo dia tou
somatos tou christou eis to genesthai umas
etero to ek nekron egerthenti ina
karpoforesomen to theo

Textus
Receptus

5. ote gar emen en te sarki ta pathemata ton
amartion ta dia tou nomou energeito en tois
melesin hμων εις το καρποφορησαι τω
θανατω 5. ote gar emen en te sarki ta
pathemata ton amartion ta dia tou nomou

East
Original

6 νυνὶ δὲ κατηγορήθημεν ἀπὸ τοῦ νόμου,
ἀποθανόντες ἐν ᾧ κατειχόμεθα, ὥστε
δουλεύειν ἡμᾶς ἐν καινότητι πνεύματος
καὶ οὐ παλαιότητι γράμματος.

Textus
Receptus

energeito en tois melesin emon eis to
karpoforesai to thanato
6. νυνι δε κατηγορηθημεν απο του νομου
{VAR1: αποθανοντες } {VAR2: αποθανοντος }
εν ω κατειχομεθα ωστε δουλευειν ημας εν
καινοτητι πνευματος και ου παλαιοτητι
γραμματος 6. nunni de katergethemen apo tou
nomou {VAR1: apothanontes } {VAR2:
apothanontos } en o kateichometha oste
doupleuin emas en kainoteti pnevmatos kai ou
palaioteti grammatos

East
Original

7 Τί οὖν ἐροῦμεν; ὁ νόμος ἁμαρτία; μὴ
γένοιτο· ἀλλὰ τὴν ἁμαρτίαν οὐκ ἔγνων εἰ
μὴ διὰ νόμου· τὴν τε γὰρ ἐπιθυμίαν οὐκ
ἤδειν εἰ μὴ ὁ νόμος ἔλεγεν, οὐκ
ἐπιθυμήσεις·

Textus
Receptus

7. τι ουν ερουμεν ο νομος αμαρτια μη γενοιτο
αλλα την αμαρτιαν ουκ εγνων ει μη δια
νομου την τε γαρ επιθυμιαν ουκ ηδειν ει μη ο
νομος ελεγεν ουκ επιθυμησεις 7. ti ουν
eroumen o nomos amartia me genoito alla ten
amartian ουκ egnon ει me dia nomou ten te gar
epithumian ουκ edein ει me o nomos elegen
ουκ epithumeseis

East
Original

8 ἀφορμὴν δὲ λαβοῦσα ἡ ἁμαρτία διὰ τῆς
ἐντολῆς κατειργάσατο ἐν ἐμοὶ πᾶσαν
ἐπιθυμίαν· χωρὶς γὰρ νόμου ἁμαρτία
νεκρά.

Textus
Receptus

8. αφορμην δε λαβουσα η αμαρτια δια της
εντολης κατειργασατο εν εμοι πασαν
επιθυμιαν χωρις γαρ νομου αμαρτια νεκρα 8.
aformen de labousa e amartia dia tes entoles

East Original 9 Ἐγὼ δὲ ἔζων χωρὶς νόμου ποτέ·
ἐλθούσης δὲ τῆς ἐντολῆς ἡ ἁμαρτία
ἀνέζησεν,

East Original 10 ἐγὼ δὲ ἀπέθανον, καὶ εὐρέθη μοι ἡ
ἐντολὴ ἢ εἰς ζωὴν, αὕτη εἰς θάνατον·

East Original 11 ἡ γὰρ ἁμαρτία ἀφορμὴν λαβοῦσα διὰ
τῆς ἐντολῆς ἐξηπάτησέ με καὶ δι' αὐτῆς
ἀπέκτεινεν.

East Original 12 ὥστε ὁ μὲν νόμος ἅγιος, καὶ ἡ ἐντολὴ
ἀγία καὶ δικαία καὶ ἀγαθή.

East Original 13 τὸ οὖν ἀγαθὸν ἐμοὶ γέγονε θάνατος;
μὴ γένοιτο· ἀλλὰ ἡ ἁμαρτία, ἵνα φανῇ
ἁμαρτία, διὰ τοῦ ἀγαθοῦ μοι
κατεργαζομένη θάνατον, ἵνα γένηται
καθ' ὑπερβολὴν ἁμαρτωλὸς ἡ ἁμαρτία

kateirgasato en emoi pasan epithumian choris
gar nomou amartia nekra

Textus Receptus 9. εγω δε εζων χωρις νομου ποτε ελθουσης δε
της εντολης η αμαρτια ανεζησεν εγω δε
απεθανον 9. ego de ezon choris nomou pote
elthouses de tes entoles e amartia anezesen ego
de apethanon

Textus Receptus 10. και ευρεθη μοι η εντολη η εις ζωην αυτη
εις θανατον 10. kai eurethe moi e entole e eis
zoen aute eis thanaton

Textus Receptus 11. η γαρ αμαρτια αφορμην λαβουσα δια της
εντολης εξηπατησεν με και δι αυτης
απεκτεινεν 11. e gar amartia aformen labousa
dia tes entoles eksepatesen me kai di avtes
apekteinen

Textus Receptus 12. ωστε ο μεν νομος αγιος και η εντολη αγια
και δικαια και αγαθη 12. oste o men nomos
agios kai e entole agia kai dikaia kai agathe

Textus Receptus 13. το ουν αγαθον εμοι γεγονεν θανατος μη
γενοιτο αλλα η αμαρτια ινα φανη αμαρτια
δια του αγαθου μοι κατεργαζομενη θανατον
ινα γενηται καθ υπερβολην αμαρτωλος η
αμαρτια δια της εντολης 13. to oun agathon

διὰ τῆς ἐντολῆς.

East Original 14 Οἶδαμεν γὰρ ὅτι ὁ νόμος πνευματικός ἐστίν· ἐγὼ δὲ σαρκικός εἰμι, πεπραμένος ὑπὸ τὴν ἁμαρτίαν.

East Original 15 ὁ γὰρ κατεργάζομαι οὐ γινώσκω· οὐ γὰρ ὁ θέλω τοῦτο πράσσω, ἀλλ' ὁ μισῶ τοῦτο ποιῶ.

East Original 16 εἰ δὲ ὁ οὐ θέλω τοῦτο ποιῶ, σύμφημι τῷ νόμῳ ὅτι καλός.

East Original 17 νυνὶ δὲ οὐκέτι ἐγὼ κατεργάζομαι αὐτὸ, ἀλλ' ἡ οἰκοῦσα ἐν ἐμοὶ ἁμαρτία.

East Original 18 οἶδα γὰρ ὅτι οὐκ οἰκεῖ ἐν ἐμοί, τοῦτ' ἐστίν ἐν τῇ σαρκί μου, ἀγαθόν· τὸ γὰρ θέλειν παρὰ κείταιί μοι, τὸ δὲ

Textus Receptus 14. οἶδαμεν γὰρ ὅτι ὁ νόμος πνευματικός ἐστίν ἐγὼ δὲ σαρκικός εἰμι πεπραμένος ὑπὸ τὴν ἁμαρτίαν 14. oidamen gar oti o nomos pneumatikos estin ego de sarkikos eimi pepramenos upo ten amartian

Textus Receptus 15. ὁ γὰρ κατεργάζομαι οὐ γινώσκω οὐ γὰρ ὁ θέλω τοῦτο πράσσω ἀλλ' ὁ μισῶ τοῦτο ποιῶ 15. o gar katergazomai ou ginosko ou gar o thelo touto prasso all o miso touto poio

Textus Receptus 16. εἰ δὲ ὁ οὐ θέλω τοῦτο ποιῶ σύμφημι τῷ νόμῳ ὅτι καλός 16. ei de o ou thelo touto poio sumfemi to nomo oti kalos

Textus Receptus 17. νυνὶ δὲ οὐκέτι ἐγὼ κατεργάζομαι αὐτὸ ἀλλ' ἡ οἰκοῦσα ἐν ἐμοὶ ἁμαρτία 17. nuni de ouketi ego katergazomai auto all e oikousa en emoi amartia

Textus Receptus 18. οἶδα γὰρ ὅτι οὐκ οἰκεῖ ἐν ἐμοί, τοῦτ' ἐστίν ἐν τῇ σαρκί μου ἀγαθόν· τὸ γὰρ θέλειν παρὰ κείταιί μοι, τὸ δὲ κατεργάζεσθαι το

κατεργάζεσθαι τὸ καλὸν οὐχ εὐρίσκω·

καλον ουχ ευρισκω 18. oida gar oti ouk oikei en emoi tout estin en te sarki mou agathon to gar thelein parakeitai moi to de katergazesthai to kalon ouch eurisko

East Original 19 οὐ γὰρ ὁ θέλω ποιῶ ἀγαθόν, ἀλλ' ὁ οὐ θέλω κακὸν τοῦτο πράσσω.

Textus Receptus 19. ου γαρ ο θελω ποιω αγαθον αλλ ο ου θελω κακον τουτο πρασσω 19. ου gar ο thelo roio agathon all ο ου thelo kakon touto prasso

East Original 20 εἰ δὲ ὁ οὐ θέλω ἐγὼ τοῦτο ποιῶ, οὐκέτι ἐγὼ κατεργάζομαι αὐτὸ, ἀλλ' ἢ οἰκουῖσα ἐν ἐμοὶ ἁμαρτία.

Textus Receptus 20. ει δε ο ου θελω εγω τουτο ποιω ουκετι εγω κατεργαζομαι αυτο αλλ η οικουσα εν εμοι αμαρτια 20. ei de ο ου thelo ego touto poio ουκετι ego katergazomai auto all e oikousa en emoi amartia

East Original 21 εὐρίσκω ἄρα τὸν νόμον τῷ θέλοντι ἐμοὶ ποιεῖν τὸ καλὸν, ὅτι ἐμοὶ τὸ κακὸν παράκειται·

Textus Receptus 21. ευρισκω αρα τον νομον τω θελοντι εμοι ποιειν το καλον οτι εμοι το κακον παρακειται 21. eurisko ara ton nomon to thelonti emoi poiein to kalon oti emoi to kakon parakeitai

East Original 22 συνήδομαι γὰρ τῷ νόμῳ τοῦ Θεοῦ κατὰ τὸν ἔσω ἄνθρωπον,

Textus Receptus 22. συνηδομαι γαρ τω νομω του θεου κατα τον εσω ανθρωπον 22. sunedomai gar to nomo του theou kata ton eso anthropon

East Original 23 βλέπω δὲ ἕτερον νόμον ἐν τοῖς μέλεσί μου ἀντιστρατευόμενον τῷ νόμῳ τοῦ νοός μου καὶ αἰχμαλωτίζοντά με ἐν τῷ νόμῳ τῆς ἁμαρτίας τῷ ὄντι ἐν τοῖς μέλεσί

Textus Receptus 23. βλεπω δε ετερον νομον εν τοις μελεσιν μου αντιστρατευομενον τω νομω του νοος μου και αιχμαλωτιζοντα με τω νομω της αμαρτιας τω οντι εν τοις μελεσιν μου 23.

μου.

blepo de eteron nomon en tois melesin mou
antistratevomenon to nomo tou noos mou kai
aichmalotizonta me to nomo tes amartias to
onti en tois melesin mou

East Original 24 Ταλαίπωρος ἐγὼ ἄνθρωπος! τίς με
ῥύσεται ἐκ τοῦ σώματος τοῦ θανάτου
τούτου;

Textus Receptus 24. ταλαιπωρος εγω ανθρωπος τις με ρυσεται
εκ του σωματος του θανατου τουτου 24.
talaiporos ego anthropos tis me rysetai ek tou
somatos tou thanatou toutou

East Original 25 εὐχαριστῶ τῷ Θεῷ διὰ Ἰησοῦ Χριστοῦ
τοῦ Κυρίου ἡμῶν. ἄρα οὖν αὐτὸς ἐγὼ τῷ
μὲν νοῖ δουλεύω νόμῳ Θεοῦ, τῇ δὲ σαρκὶ
νόμῳ ἁμαρτίας.

Textus Receptus 25. ευχαριστω τω θεω δια ιησου χριστου του
κυριου ημων αρα ουν αυτος εγω τω μεν νοι
δουλευω νομω θεου τη δε σαρκι νομω
αμαρτιας 25. eucharisto to theo dia iesou
christou tou kyriou emon ara oyn avtos ego to
men noi doulevo nomo theou te de sarki nomo
amartias

Κεφάλαιο 8

East Original 1 Οὐδὲν ἄρα νῦν κατάκριμα τοῖς ἐν
Χριστῷ Ἰησοῦ μὴ κατὰ σάρκα
περιπατοῦσιν, ἀλλὰ κατὰ πνεῦμα.

Textus Receptus 1. ουδεν αρα νυν κατακριμα τοις εν χριστω
ιησου μη κατα σαρκα περιπατουσιν αλλα
κατα πνευμα 1. ουden ara nun katakrima tois
en christo iesou me kata sarka peripatousin alla
kata pneuma

East Original 2 ὁ γὰρ νόμος τοῦ πνεύματος τῆς ζωῆς ἐν Χριστῷ Ἰησοῦ ἠλευθέρωσε με ἀπὸ τοῦ νόμου τῆς ἁμαρτίας καὶ τοῦ θανάτου.

Textus Receptus 2. ο γαρ νομος του πνευματος της ζωης εν χριστω ιησου ηλευθερωσεν με απο του νομου της αμαρτιας και του θανατου 2. o gar nomos tou pneumatotes zoes en christo iesou eleutherosen me apo tou nomou tes amartias kai tou thanatou

East Original 3 τὸ γὰρ ἀδύνατον τοῦ νόμου, ἐν ᾧ ἠσθένει διὰ τῆς σαρκός, ὁ Θεὸς τὸν ἑαυτοῦ υἱὸν πέμψας ἐν ὁμοιώματι σαρκὸς ἁμαρτίας καὶ περὶ ἁμαρτίας, κατέκρινε τὴν ἁμαρτίαν ἐν τῇ σαρκί,

Textus Receptus 3. το γαρ αδυνατον του νομου εν ω ησθενει δια της σαρκος ο θεος τον εαυτου υιον πεμψας εν ομοιωματι σαρκος αμαρτιας και περι αμαρτιας κατεκρινεν την αμαρτιαν εν τη σαρκι 3. to gar adunaton tou nomou en o esthenei dia tes sarkos o theos ton eautou vion pempsas en omoiomati sarkos amartias kai peri amartias katekrinen ten amartian en te sarki

East Original 4 ἵνα τὸ δικαίωμα τοῦ νόμου πληρωθῇ ἐν ἡμῖν τοῖς μὴ κατὰ σάρκα περιπατοῦσιν, ἀλλὰ κατὰ πνεῦμα.

Textus Receptus 4. ινα το δικαιωμα του νομου πληρωθη εν ημιν τοις μη κατα σαρκα περιπατουσιν αλλα κατα πνευμα 4. ina to dikaioma tou nomou plerothe en emin tois me kata sarka peripatousin alla kata pneuma

East Original 5 οἱ γὰρ κατὰ σάρκα ὄντες τὰ τῆς σαρκὸς φρονοῦσιν, οἱ δὲ κατὰ πνεῦμα τὰ τοῦ πνεύματος.

Textus Receptus 5. οι γαρ κατα σαρκα οντες τα της σαρκος φρονουσιν οι δε κατα πνευμα τα του πνευματος 5. oi gar kata sarka ontes ta tes sarkos fronousin oi de kata pneuma ta tou

East Original 6 τὸ γὰρ φρόνημα τῆς σαρκὸς θάνατος, τὸ δὲ φρόνημα τοῦ πνεύματος ζωὴ καὶ εἰρήνη· διότι τὸ φρόνημα τῆς σαρκὸς ἔχθρα εἰς Θεόν·

East Original 7 τῶ γὰρ νόμῳ τοῦ Θεοῦ οὐχ ὑποτάσσεται· οὐδὲ γὰρ δύναται·

East Original 8 οἱ δὲ ἐν σαρκὶ ὄντες Θεῶ ἀρέσαι οὐ δύνανται.

East Original 9 ὑμεῖς δὲ οὐκ ἐστὲ ἐν σαρκὶ, ἀλλ' ἐν πνεύματι, εἶπερ Πνεῦμα Θεοῦ οἰκεῖ ἐν ὑμῖν· εἰ δέ τις Πνεῦμα Χριστοῦ οὐκ ἔχει, οὗτος οὐκ ἔστιν αὐτοῦ.

East Original 10 εἰ δὲ Χριστὸς ἐν ὑμῖν, τὸ μὲν σῶμα νεκρὸν δι' ἁμαρτίαν, τὸ δὲ πνεῦμα ζωὴ διὰ δικαιοσύνην.

pneumatōs

Textus Receptus 6. το γαρ φρονημα της σαρκος θανατος το δε φρονημα του πνευματος ζωη και ειρηνη 6. to gar fronema tes sarkos thanatos to de fronema tou pneumatōs zoe kai eirene

Textus Receptus 7. διοτι το φρονημα της σαρκος εχθρα εις θεον τω γαρ νομω του θεου ουχ υποτασσεται ουδε γαρ δυναται 7. dioti to fronema tes sarkos echthra eis theon to gar nomo tou theou ouch upotassetai oude gar dynatai

Textus Receptus 8. οι δε εν σαρκι οντες θεω αρεσαι ου δυνανται 8. oi de en sarki ontes theo aresai ou dunantai

Textus Receptus 9. υμεις δε ουκ εστε εν σαρκι αλλ εν πνευματι ειπερ πνευμα θεου οικει εν υμιν ει δε τις πνευμα χριστου ουκ εχει ουτος ουκ εστιν αυτου 9. umeis de ouk este en sarki all en pneumatī eiper pneuma theou oikei en umin ei de tis pneuma christou ouk echei outos ouk estin autou

Textus Receptus 10. ει δε χριστος εν υμιν το μεν σωμα νεκρον δι αμαρτιαν το δε πνευμα ζωη δια δικαιοσυνην 10. ei de christos en umin to men

East
Original

11 εἰ δὲ τὸ Πνεῦμα τοῦ ἐγείραντος τὸν Ἰησοῦν ἐκ νεκρῶν οἰκεῖ ἐν ὑμῖν, ὁ ἐγείρας τὸν Χριστὸν ἐκ νεκρῶν ζωοποιήσει καὶ τὰ θνητὰ σώματα ὑμῶν διὰ τὸ ἐνοικοῦν αὐτοῦ Πνεῦμα ἐν ὑμῖν.

Textus
Receptus

soma nekron di amartian to de pneuma zoe dia dikaiosunen

11. ει δε το πνευμα του εγειραντος ιησουν εκ νεκρων οικει εν υμιν ο εγειρας τον χριστον εκ νεκρων ζωοποιησει και τα θνητα σωματα υμων δια {VAR1: το ενοικουν αυτου πνευμα } {VAR2: του ενοικουντος αυτου πνευματος } εν υμιν 11. ei de to pneuma tou egeirantos iesoun ek nekron oikei en umin o egeiras ton christon ek nekron zoopoiesei kai ta thneta somata umon dia {VAR1: to enoikoun αυτου πνευμα } {VAR2: του ενοικουντος αυτου πνευματος } εν υμιν

East
Original

12 Ἄρα οὖν, ἀδελφοί, ὀφειλέται ἐσμέν, οὐ τῇ σαρκὶ τοῦ κατὰ σάρκα ζῆν·

Textus
Receptus

12. ara oun adelfoi ofeiletai esmen ou te sarki tou kata sarka zen

East
Original

13 εἰ γὰρ κατὰ σάρκα ζῆτε, μέλλετε ἀποθνήσκειν· εἰ δὲ Πνεύματι τὰς πράξεις τοῦ σώματος θανατοῦτε ζήσεσθε.

Textus
Receptus

13. ει γαρ κατα σαρκα ζητε μελλετε αποθνησκειν ει δε πνευματι τας πραξεις του σωματος θανατουτε ζησεσθε 13. ei gar kata sarka zete mellete apothneskein ei de pneumati tas prakseis tou somatos thanatoute zesesthe

East
Original

14 ὅσοι γὰρ Πνεύματι Θεοῦ ἄγονται, οὗτοί εἰσιν υἱοὶ Θεοῦ.

Textus
Receptus

14. osoi gar pneumati theou agontai outoi eisiv uioi theou 14. osoi gar pneumati theou

East Original 15 οὐ γὰρ ἐλάβετε Πνεῦμα δουλείας
πάλιν εἰς φόβον, ἀλλ' ἐλάβετε Πνεῦμα
υἰοθεσίας, ἐν ᾧ κρᾶζομεν· ἀββᾶ ὁ πατήρ.

East Original 16 αὐτὸ τὸ Πνεῦμα συμμαρτυρεῖ τῷ
πνεύματι ἡμῶν ὅτι ἐσμὲν τέκνα Θεοῦ.

East Original 17 εἰ δὲ τέκνα, καὶ κληρονόμοι,
κληρονόμοι μὲν Θεοῦ, συγκληρονόμοι δὲ
Χριστοῦ, εἶπερ συμπάσχομεν ἵνα καὶ
συνδοξασθῶμεν.

East Original 18 Λογίζομαι γὰρ ὅτι οὐκ ἄξια τὰ
παθήματα τοῦ νῦν καιροῦ πρὸς τὴν
μέλλουσαν δόξαν ἀποκαλυφθῆναι εἰς
ἡμᾶς.

East Original 19 ἢ γὰρ ἀποκαραδοκία τῆς κτίσεως τὴν
ἀποκάλυψιν τῶν υἰῶν τοῦ Θεοῦ

agontai outoi eisin uioi theou

Textus Receptus 15. ου γαρ ελαβετε πνευμα δουλειας παλιν
εις φοβον αλλ ελαβετε πνευμα υιοθεσιας εν
ω κραζομεν αββα ο πατηρ 15. ou gar elabete
pneuma douleias palin eis foβon all elabete
pneuma viothesias en o krazomen aββα o pater

Textus Receptus 16. αυτο το πνευμα συμμαρτυρει τω πνευματι
ημων οτι εσμεν τεκνα θεου 16. auto to pneuma
summarturei to pneumati emon oti esmen tekna
theou

Textus Receptus 17. ει δε τεκνα και κληρονομοι κληρονομοι
μεν θεου συγκληρονομοι δε χριστου ειπερ
συμπασχομεν ινα και συνδοξασθωμεν 17. ei
de tekna kai kleronomoi kleronomoi men theou
sugkleronomoi de christou eiper
sumpaschomen ina kai sundoksasthomen

Textus Receptus 18. λογιζομαι γαρ οτι ουκ αξια τα παθηματα
του νυν καιρου προς την μελλουσαν δοξαν
αποκαλυφθηναι εις ημας 18. logizomai gar oti
ouk aksia ta pathemata tou nun kairou pros ten
mellousan doksan apokalufthenai eis emas

Textus Receptus 19. η γαρ αποκαραδοκια της κτισεως την
αποκαλυψιν των υιων του θεου απεκδεχεται

ἀπεκδέχεται.

East
Original

20 τῇ γὰρ ματαιότητι ἢ κτίσις ὑπετάγη,
οὐχ ἔκουσα, ἀλλὰ διὰ τὸν ὑποτάξαντα,
ἐπ' ἐλπίδι

East
Original

21 ὅτι καὶ αὐτὴ ἢ κτίσις ἐλευθερωθήσεται
ἀπὸ τῆς δουλείας τῆς φθορᾶς εἰς τὴν
ἐλευθερίαν τῆς δόξης τῶν τέκνων τοῦ
Θεοῦ.

East
Original

22 οἶδαμεν γὰρ ὅτι πᾶσα ἢ κτίσις
συστενάζει καὶ συνωδίνει ἄχρι τοῦ νῦν·

East
Original

23 οὐ μόνον δέ, ἀλλὰ καὶ αὐτοὶ τὴν
ἀπαρχὴν τοῦ Πνεύματος ἔχοντες καὶ
ἡμεῖς αὐτοὶ ἐν ἑαυτοῖς στενάζομεν
υἰοθεσίαν ἀπεκδεχόμενοι, τὴν
ἀπολύτρωσιν τοῦ σώματος ἡμῶν.

Textus
Receptus

19. e gar apokaradokia tes ktiseos ten
apokalypsin ton vion tou theou apekdechetai
20. τη γαρ ματαιοτητι η κτισις υπεταγη ουχ
εκουσα αλλα δια τον υποταξαντα επ ελπιδι
20. te gar mataioteti e ktisis upetage ouch
ekousa alla dia ton upotaksanta ep elpidi

Textus
Receptus

21. οτι και αυτη η κτισις ελευθερωθησεται
απο της δουλειας της φθορας εις την
ελευθεριαν της δοξης των τεκνων του θεου
21. oti kai aute e ktisis eleutherothesetai apo tes
douleias tes fthoras eis ten eleutherian tes
doksas ton teknon tou theou

Textus
Receptus

22. οιδαμεν γαρ οτι πασα η κτισις συστεναζει
και συνωδινει αχρι του νυν
22. oidamen gar oti
pasa e ktisis sustenazei kai sunodinei achri tou
nyn

Textus
Receptus

23. ου μονον δε αλλα και αυτοι την απαρχην
του πνευματος εχοντες και ημεις αυτοι εν
εαυτοις στεναζομεν υιοθεσιαν
απεκδεχομενοι την απολυτρωσιν του
σωματος ημων
23. ou monon de alla kai autoi
ten aparchen tou pneumatos echontes kai emeis
autoi en eautois stenazomen viothesian

East Original 24 τῆ γὰρ ἐλπίδι ἐσώθημεν· ἐλπίς δὲ βλεπομένη οὐκ ἔστιν ἐλπίς· ὁ γὰρ βλέπει τις, τί καὶ ἐλπίζει;

East Original 25 εἰ δὲ ὁ οὐ βλέπομεν ἐλπίζομεν, δι' ὑπομονῆς ἀπεκδεχόμεθα.

East Original 26 Ὡσαύτως δὲ καὶ τὸ Πνεῦμα συναντιλαμβάνεται ταῖς ἀσθενείαις ἡμῶν· τὸ γὰρ τί προσευξώμεθα καθ' ὃ δεῖ οὐκ οἶδαμεν, ἀλλ' αὐτὸ τὸ Πνεῦμα ὑπερεντυγχάνει ὑπὲρ ἡμῶν στεναγμοῖς ἀλαλήτοις·

East Original 27 ὁ δὲ ἐρευνῶν τὰς καρδίας οἶδε τί τὸ φρόνημα τοῦ Πνεύματος, ὅτι κατὰ Θεὸν ἐντυγχάνει ὑπὲρ ἁγίων.

aprekdechomenoi ten apolutrosin tou somatos emon

Textus Receptus 24. τη γαρ ελπιδι εσωθημεν ελπις δε βλεπομενη ουκ εστιν ελπις ο γαρ βλέπει τις τι και ελπίζει 24. te gar elpidi esothemen elpis de blepomene ouk estin elpis o gar blepei tis ti kai elpizei

Textus Receptus 25. ει δε ο ου βλέπομεν ελπίζομεν δι υπομονης απεκδεχομεθα 25. ei de o ου blepomen elpizomen di upomones aprekdechometha

Textus Receptus 26. ωσαυτως δε και το πνευμα συναντιλαμβανεται ταις ασθενειαις ημων το γαρ τι προσευξωμεθα καθο δει ουκ οιδαμεν αλλ αυτο το πνευμα υπερεντυγχανει υπερ ημων στεναγμοις αλαλητοις 26. osavtos de kai to pneuma sunantilambanetai tais astheneiais emon to gar ti proseuksometha katho dei ouk oidamen all avto to pneuma uperentugchanei uper emon stenagmois alaletois

Textus Receptus 27. ο δε ερευνων τας καρδιας οιδεν τι το φρονημα του πνευματος οτι κατα θεον εντυγχανει υπερ αγιων 27. o de ereunon tas

East
Original

28 Οἶδαμεν δὲ ὅτι τοῖς ἀγαπῶσι τὸν Θεὸν
πάντα συνεργεῖ εἰς ἀγαθόν, τοῖς κατὰ
πρόθεσιν κλητοῖς οὓσιν·

Textus
Receptus

kardias oiden ti to fronema tou pneumatos oti
kata theon entugchanei vper agion

28. οἶδαμεν δε οτι τοις αγαπωσιν τον θεον
παντα συνεργει εις αγαθον τοις κατα
προθεσιν κλητοις ουσιν 28. oidamen de oti tois
agaposin ton theon panta sunergei eis agathon
tois kata prothesin kletois ousin

East
Original

29 ὅτι οὓς προέγνω, καὶ προώρισε
συμμόρφους τῆς εἰκόνος τοῦ υἱοῦ αὐτοῦ,
εἰς τὸ εἶναι αὐτὸν πρωτότοκον ἐν πολλοῖς
ἀδελφοῖς·

Textus
Receptus

29. οτι ους προεγνω και προωρισεν
συμμορφους της εικονος του υιου αυτου εις
το ειναι αυτον πρωτοτοκον εν πολλοις
αδελφοις 29. oti ous proegno kai proorisen
summorfous tes eikonos tou viou αυτου εις to
einai αυτον prototokon en pollois adelfois

East
Original

30 οὓς δὲ προώρισε, τούτους καὶ ἐκάλεσε,
καὶ οὓς ἐκάλεσε, τούτους καὶ ἐδικαίωσεν,
οὓς δὲ ἐδικαίωσε, τούτους καὶ ἐδόξασε.

Textus
Receptus

30. ους δε προωρισεν τουτους και εκαλεσεν
και ους εκαλεσεν τουτους και εδικαιωσεν ους
δε εδικαιωσεν τουτους και εδοξασεν 30. ous
de proorisen toutous kai ekalesen και ους
ekalesen toutous και edikaiosen ους de
edikaiosen toutous και edoksasen

East
Original

31 Τί οὖν ἐροῦμεν πρὸς ταῦτα; εἰ ὁ Θεὸς
ὑπὲρ ἡμῶν, τίς καθ' ἡμῶν;

Textus
Receptus

31. τι ουν ερουμεν προς ταυτα ει ο θεος υπερ
ημων τις καθ ημων 31. ti ουν eroumen pros
tauta ει ο theos vper emon tis kath emon

East
Original

32 ὅς γε τοῦ ἰδίου υἱοῦ οὐκ ἐφείσατο, ἀλλ'

Textus
Receptus

32. ος γε του ιδιου υιου ουκ εφεισατο αλλ

ὑπὲρ ἡμῶν πάντων παρέδωκεν αὐτόν,
πῶς οὐχὶ καὶ σὺν αὐτῷ τὰ πάντα ἡμῖν
χαρίζεται;

East Original 33 τίς ἐγκαλέσει κατὰ ἐκλεκτῶν Θεοῦ;
Θεὸς ὁ δικαίων·

East Original 34 τίς ὁ κατακρινῶν; Χριστὸς ὁ
ἀποθανών, μᾶλλον δὲ καὶ ἐγερθεὶς, ὃς
καὶ ἔστιν ἐν δεξιᾷ τοῦ Θεοῦ, ὃς καὶ
ἐντυγχάνει ὑπὲρ ἡμῶν.

East Original 35 τίς ἡμᾶς χωρίσει ἀπὸ τῆς ἀγάπης τοῦ
Χριστοῦ; θλιψὶς ἢ στενοχωρία ἢ διωγμὸς
ἢ λιμὸς ἢ γυμνότης ἢ κίνδυνος ἢ
μάχαιρα;

East Original 36 καθὼς γέγραπται ὅτι ἕνεκά σου
θανατούμεθα ὅλην τὴν ἡμέραν·
ἐλογίσθημεν ὡς πρόβατα σφαγῆς.

υπερ ημων παντων παρεδωκεν αυτον πως
ουχι και συν αυτω τα παντα ημιν χαριζεται
32. os ge tou idiou uiou ouk efeisato all uper
emon panton paredoken auton pos ouchi kai
syn auto ta panta emin charisetai

Textus Receptus 33. τις εγκαλεσει κατα εκλεκτων θεου θεος ο
δικαιων 33. tis egkalesei kata eklekton theou
theos o dikaion

Textus Receptus 34. τις ο κατακρινων χριστος ο αποθανων
μαλλον δε και εγερθεις ος και εστιν εν δεξια
του θεου ος και εντυγχανει υπερ ημων 34. tis
o katakrinon christos o apothanon mallon de
kai egertheis os kai estin en deksia tou theou os
kai entugchanei uper emon

Textus Receptus 35. τις ημας χωρισει απο της αγαπης του
χριστου θλιψις η στενοχωρια η διωγμος η
λιμος η γυμνοτης η κινδυνος η μαχαιρα 35. tis
emas chorisei apo tes agapes tou christou
thlipsis e stenochoria e diogmos e limos e
gumnotes e kindunos e machaira

Textus Receptus 36. καθως γεγραπται οτι ενεκα σου
θανατουμεθα ολην την ημεραν ελογισθημεν
ως προβατα σφαγης 36. kathos gegraptai oti

East Original 37 ἀλλ' ἐν τούτοις παῖσιν ὑπερνικῶμεν
διὰ τοῦ ἀγαπήσαντος ἡμᾶς.

East Original 38 πέπεισμαι γὰρ ὅτι οὔτε θάνατος οὔτε
ζωὴ οὔτε ἄγγελοι οὔτε ἀρχαὶ οὔτε
δυνάμεις οὔτε ἐνεστῶτα οὔτε μέλλοντα,

East Original 39 οὔτε ὑψωμα οὔτε βάθος οὔτε τις κτίσις
ἑτέρα δυνήσεται ἡμᾶς χωρῖσαι ἀπὸ τῆς
ἀγάπης τοῦ Θεοῦ τῆς ἐν Χριστῷ Ἰησοῦ τῷ
Κυρίῳ ἡμῶν.

Κεφάλαιο 9

East Original 1 Ἀλήθειαν λέγω ἐν Χριστῷ, οὐ ψεύδομαι,
συμμαρτυροῦσης μοι τῆς συνειδήσεώς
μου ἐν Πνεύματι ἁγίῳ,

eneka sou thanatoumetha olen ten emeran
elogisthemen os probata sfages

Textus Receptus 37. ἀλλ ἐν τουτοις πασιν υπερνικωμεν δια του
αγαπησαντος ημας 37. all en toutois pasin
upernikomen dia tou agapesantos emas

Textus Receptus 38. πεπεισμαι γαρ οτι ουτε θανατος ουτε ζωη
ουτε αγγελοι ουτε αρχαι ουτε δυναμεις ουτε
ενεστωτα ουτε μελλοντα 38. pepeismai gar oti
oute thanatos ουτε zoe ουτε aggeloi ουτε archai
oute dunameis ουτε enestota ουτε mellonta

Textus Receptus 39. ουτε υψωμα ουτε βαθος ουτε τις κτισις
ετερα δυνησεται ημας χωρισαι απο της
αγαπης του θεου της εν χριστω ιησου τω
κυριω ημων 39. ουτε upsoma ουτε bathos ουτε
tis ktisis etera dunesetai emas chorisai apo tes
agapes του theou tes en christo iesou to kurio
emon

Textus Receptus 1. αληθειαν λεγω εν χριστω ου ψευδομαι
συμμαρτυρουσης μοι της συνειδησεως μου εν
πνευματι αγιω 1. aletheian lego en christo ου

East Original 2 ὅτι λύπη μοί ἐστι μεγάλη καὶ ἀδιάλειπτος ὀδύνη τῆ καρδία μου.

East Original 3 ηὐχόμεν γὰρ αὐτὸς ἐγὼ ἀνάθεμα εἶναι ἀπὸ τοῦ Χριστοῦ ὑπὲρ τῶν ἀδελφῶν κατὰ σάρκα,

East Original 4 οἵτινές εἰσιν Ἰσραηλιῖται, ὧν ἡ υἰοθεσία καὶ ἡ δόξα καὶ αἱ διαθήκαι καὶ ἡ νομοθεσία καὶ ἡ λατρεία καὶ αἱ ἐπαγγελίαι,

East Original 5 ὧν οἱ πατέρες, καὶ ἐξ ὧν ὁ Χριστὸς τὸ κατὰ σάρκα, ὁ ὧν ἐπὶ πάντων Θεὸς εὐλογητὸς εἰς τοὺς αἰῶνας· ἀμήν.

East Original 6 Οὐχ οἷον δὲ ὅτι ἐκπέπτωκεν ὁ λόγος τοῦ Θεοῦ. οὐ γὰρ πάντες οἱ ἐξ Ἰσραήλ, οὗτοι

pseudomai summarturouses moi tes suneideseos mou en pneumati agio

Textus Receptus 2. οτι λυπη μοι εστιν μεγαλη και αδιαλειπτος οδυνη τη καρδια μου 2. oti lype moi estin megale kai adialeiptos odune te kardia mou

Textus Receptus 3. ηυχομην γαρ αυτος εγω αναθεμα ειναι απο του χριστου υπερ των αδελφων μου των συγγενων μου κατα σαρκα 3. euchomen gar autos ego anathema einai apo tou christou uper ton adelfon mou ton suggenon mou kata sarka

Textus Receptus 4. οιτινες εισιν ισραηλιται ων η υιοθεσια και η δοξα και αι διαθηκαι και η νομοθεσια και η λατρεία και αι επαγγελιαι 4. oitines eisin israelitai on e viothesia kai e doksa kai ai diathekai kai e nomothesia kai e latreia kai ai epaggeliaz

Textus Receptus 5. ων οι πατερες και εξ ων ο χριστος το κατα σαρκα ο ων επι παντων θεος ευλογητος εις τους αιωνας αμην 5. on oi pateres kai eks on o christos to kata sarka o on epi panton theos eulogetos eis tous aionas amen

Textus Receptus 6. ουχ οιον δε οτι εκπεπτωκεν ο λογος του θεου ου γαρ παντες οι εξ ισραηλ ουτοι

Ἰσραήλ,

East
Original

7 οὐδ' ὅτι εἰσὶ σπέρμα Ἀβραάμ, πάντες τέκνα, ἀλλ', ἐν Ἰσαὰκ κληθήσεται σοι σπέρμα·

East
Original

8 τοῦτ' ἔστιν οὐ τὰ τέκνα τῆς σαρκὸς ταῦτα τέκνα τοῦ Θεοῦ, ἀλλὰ τὰ τέκνα τῆς ἐπαγγελίας λογίζεται εἰς σπέρμα.

East
Original

9 ἐπαγγελίας γὰρ ὁ λόγος οὗτος· κατὰ τὸν καιρὸν τοῦτον ἐλεύσομαι καὶ ἔσται τῇ Σάρρα υἱός.

East
Original

10 οὐ μόνον δέ, ἀλλὰ καὶ Ρεβέκκα ἐξ ἑνὸς κοίτην ἔχουσα, Ἰσαὰκ τοῦ πατρὸς ἡμῶν·

East
Original

11 μήπω γὰρ γεννηθέντων μηδὲ πραξάντων τι ἀγαθὸν ἢ κακόν, ἵνα ἢ κατ' ἐκλογὴν τοῦ Θεοῦ πρόθεσις μένη, οὐκ ἐξ ἔργων, ἀλλ' ἐκ τοῦ καλοῦντος,

ισραηλ 6. ouch oion de oti ekreptoken o logos tou theou ou gar pantes oi eks israel outoi israel

Textus
Receptus

7. ουδ οτι εισιν σπερμα αβρααμ παντες τεκνα αλλ εν ισαακ κληθησεται σοι σπερμα 7. ουδ οτι eisin sperma abraam pantes tekna all en isaak klethesetai soi sperma

Textus
Receptus

8. τουτ εστιν ου τα τεκνα της σαρκος ταυτα τεκνα του θεου αλλα τα τεκνα της επαγγελιας λογιζεται εις σπερμα 8. tout estin ου ta tekna tes sarkos tauta tekna του theou alla ta tekna tes epaggelias logizetai eis sperma

Textus
Receptus

9. επαγγελιας γαρ ο λογος ουτος κατα τον καιρον τουτον ελευσομαι και εσται τη σαρρα υιος 9. epaggelias gar o logos outos kata ton kairon touton eleusomai kai estai te sarra vios

Textus
Receptus

10. ου μονον δε αλλα και ρεβεκκα εξ ενος κοιτην εχουσα ισαακ του πατρος ημων 10. ου monon de alla kai rebekka eks enos koiten echousa isaak του patros emon

Textus
Receptus

11. μηπω γαρ γεννηθεντων μηδε πραξαντων τι αγαθον η κακον ινα η κατ εκλογην του θεου προθεσις μενη ουκ εξ εργων αλλ εκ του καλουντος 11. mepo gar gennethenton mede

East Original	12 ἐρρέθη αὐτῇ ὅτι ὁ μείζων δουλεύσει τῷ ἐλάσσονι,	Textus Receptus	praksanton ti agathon e kakon ina e kat eklogen tou theou prothesis mene ouk eks ergon all ek tou kalountos 12. errethe aute oti o meizon δουλευσει τω ελασσονι 12. errethe aute ote o meizon doulousei to elassoni
East Original	13 καθὼς γέγραπται· τὸν Ἰακώβ ἠγάπησα, τὸν δὲ Ἡσαῦ ἐμίσησα.	Textus Receptus	13. kathos gegraptai ton iakowb ηγαπησα τον δε ησαυ εμισησα 13. kathos gegraptai ton iakowb egapesa ton de esau emisesa
East Original	14 Τί οὖν ἐροῦμεν; μὴ ἀδικία παρὰ τῷ Θεῷ; μὴ γένοιτο.	Textus Receptus	14. ti oun eroumen me adikia para to theo μη γενοιτο 14. ti oun eroumen me adikia para to theo me genoito
East Original	15 τῷ γὰρ Μωϋσεῖ λέγει· ἐλεήσω ὃν ἂν ἐλεῶ, καὶ οἰκτιρήσω ὃν ἂν οἰκτίρω.	Textus Receptus	15. to gar mose λεγει ελεησω ον αν ελεω και οικτειρωσω ον αν οικτειρω 15. to gar mose legei eleeso on an eleo kai oikteireso on an oikteiro
East Original	16 ἄρα οὖν οὐ τοῦ θέλοντος οὐδὲ τοῦ τρέχοντος, ἀλλὰ τοῦ ἐλεοῦντος Θεοῦ.	Textus Receptus	16. ara oun ου του θελοντος ουδε του τρεχοντος αλλα του ελεουντος θεου 16. ara oun ου του thelontos ουδε του trechontos alla του eleountos theou
East Original	17 λέγει γὰρ ἡ γραφή τῷ Φαραῶ ὅτι εἰς αὐτὸ τοῦτο ἐξήγειρά σε, ὅπως ἐνδείξωμαι ἐν σοὶ τὴν δύναμίν μου, καὶ ὅπως	Textus Receptus	17. λεγει γαρ η γραφη τω φαραω οτι εις αυτο τουτο εξηγειρα σε οπως ενδειξωμαι εν σοι την δυναμιν μου και οπως διαγγελη το ονομα

διαγγελῆ τὸ ὄνομά μου ἐν πάσῃ τῇ γῆ.

μου ἐν πάσῃ τῇ γῆ 17. legei gar e grafe to farao
oti eis auto touto eksegeira se opos endeiksomai
en soi ten dunamin mou kai opos diaggele to
onoma mou en pase te ge

East Original 18 ἄρα οὖν ὃν θέλει ἐλεεῖ, ὃν δὲ θέλει
σκληρύνει.

Textus Receptus 18. araoun on thelei eleei on de thelei
sklerunei 18. araoun on thelei eleei on de
thelei sklerunei

East Original 19 Ἐρεῖς οὖν μοι· τί ἔτι μέμφεται; τῷ γὰρ
βουλήματι αὐτοῦ τίς ἀνθέστηκε;

Textus Receptus 19. ereisoun moi ti eti memfetai to gar
boulemati autou tis anthesteken 19. ereisoun
moi ti eti memfetai to gar boulemati autou tis
anthesteken

East Original 20 μενοῦνγε, ὦ ἄνθρωπε, σὺ τίς εἶ ὁ
ἀνταποκρινόμενος τῷ Θεῷ; μὴ ἐρεῖ τὸ
πλάσμα τῷ πλάσαντι, τί με ἐποίησας
οὕτως;

Textus Receptus 20. menounge o anthrope su tis ei o
antapokrinomenos to theo me erei to plasma
to plasanti ti me epoiesas outos 20.
menounge o anthrope su tis ei o
antapokrinomenos to theo me erei to plasma to
plasanti ti me epoiesas outos

East Original 21 ἢ οὐκ ἔχει ἐξουσίαν ὁ κεραμεὺς τοῦ
πηλοῦ, ἐκ τοῦ αὐτοῦ φυράματος ποιῆσαι
ὁ μὲν εἰς τιμὴν σκεῦος, ὁ δὲ εἰς ἀτιμίαν;

Textus Receptus 21. η ουκ εχει εξουσιαν ο κεραμευς του πηλου
εκ του αυτου φυραματος ποιησαι ο μεν εις
τιμην σκευος ο δε εις ατιμιαν 21. e ouk echei
eksousian o kerameus tou pelou ek tou autou
fvramatos poiesai o men eis timen skeuos o de
eis atimian

East Original 22 εἰ δὲ θέλων ὁ Θεὸς ἐνδείξασθαι τὴν ὀργὴν καὶ γνωρίσαι τὸ δυνατὸν αὐτοῦ ἤνεγκεν ἐν πολλῇ μακροθυμίᾳ σκεύη ὀργῆς κατηρτισμένα εἰς ἀπώλειαν,

Textus Receptus 22. ει δε θελων ο θεος ενδειξασθαι την οργην και γνωρισαι το δυνατον αυτου ηνεγκεν εν πολλη μακροθυμια σκευη οργης κατηρτισμενα εις απωλειαν 22. ei de thelon o theos endeiksasthai ten orgen kai gnorisai to dynaton αυτου enegken en polle makrothumia skeuve orges katertismena eis apoleian

East Original 23 καὶ ἵνα γνωρίση τὸν πλοῦτον τῆς δόξης αὐτοῦ ἐπὶ σκεύη ἐλέους, ἃ προητοίμασεν εἰς δόξαν,

Textus Receptus 23. και ινα γνωριση τον πλουτον της δοξης αυτου επι σκευη ελεους α προητοιμασεν εις δοξαν 23. kai ina gnorise ton plouton tes dokses αυτου επι skeuve eleous a proetoimasen eis doksan

East Original 24 οὓς καὶ ἐκάλεσεν ἡμᾶς οὐ μόνον ἐξ Ἰουδαίων, ἀλλὰ καὶ ἐξ ἐθνῶν,

Textus Receptus 24. ους και εκαλεσεν ημας ου μονον εξ ιουδαιων αλλα και εξ εθνων 24. ous kai ekalesen emas ου monon eks ioudaion alla kai eks ethnon

East Original 25 ὡς καὶ ἐν τῷ Ὡσηὲ λέγει· καλέσω τὸν οὐ λαόν μου λαόν μου, καὶ τὴν οὐκ ἠγαπημένην ἠγαπημένην·

Textus Receptus 25. ως και εν τω ωσηε λεγει καλεσω τον ου λαον μου λαον μου και την ουκ ηγαπημενην ηγαπημενην 25. os kai en to osee legei kaleso ton ου laon μου laon μου και ten ουk egapemenen egapemenen

East Original 26 καὶ ἔσται ἐν τῷ τόπῳ οὗ ἐρρέθη αὐτοῖς, οὐ λαός μου ὑμεῖς, ἐκεῖ κληθήσονται υἱοὶ

Textus Receptus 26. και εσται εν τω τοπω ου ερρηθη αυτοις ου λαος μου υμεις εκει κληθησονται υιοι θεου

Θεοῦ ζῶντος.

East
Original

27 Ἡσαΐας δὲ κράζει ὑπὲρ τοῦ Ἰσραήλ·
ἐὰν ἦ ὁ ἀριθμὸς τῶν υἱῶν Ἰσραὴλ ὡς ἡ
ἄμμος τῆς θαλάσσης, τὸ κατάλειμμα
σωθήσεται·

East
Original

28 λόγον γὰρ συντελῶν καὶ συντέμνων
ἐν δικαιοσύνῃ, ὅτι λόγον συντετμημένον
ποιήσει Κύριος ἐπὶ τῆς γῆς.

East
Original

29 καὶ καθὼς προείρηκεν Ἡσαΐας, εἰ μὴ
Κύριος Σαβαὼθ ἐγκατέλειπεν ἡμῖν
σπέρμα, ὡς Σόδομα ἂν ἐγενήθημεν καὶ
ὡς Γόμορρα ἂν ὠμοιώθημεν.

East
Original

30 Τί οὖν ἐροῦμεν; ὅτι ἔθνη τὰ μὴ
διώκοντα δικαιοσύνην κατέλαβε

ζωντος 26. kai estai en to topo ou errethe autois
ou laos mou vmeis ekei klethesontai vioi theou
zontos

Textus
Receptus

27. ησαιας δε κραζει υπερ του ισραηλ εαν η ο
αριθμος των υιων ισραηλ ως η αμμος της
θαλασσης το καταλειμμα σωθησεται 27.
esaias de krazei vper tou israel ean e o arithmos
ton vion israel os e ammos tes thalasses to
kataleimma sothesetai

Textus
Receptus

28. λογον γαρ συντελων και συντεμνων εν
δικαιοσυνη οτι λογον συντετμημενον ποιησει
κυριος επι της γης 28. logon gar suntelon kai
suntemnon en dikaiosune oti logon
suntetmemenon poiesei kurios epi tes ges

Textus
Receptus

29. και καθως προειρηκεν ησαιας ει μη κυριος
σαβαωθ εγκατελιπεν ημιν σπερμα ως
σοδομα αν εγενηθημεν και ως γομορρα αν
ωμοιωθημεν 29. kai kathos proeireken esaias ei
me kurios sabaoth egkatelipen emin sperma os
sodoma an egenethemen kai os gomorra an
omoiothemen

Textus
Receptus

30. τι ουν ερουμεν οτι εθνη τα μη διωκοντα
δικαιοσυνην κατελαβεν δικαιοσυνην

δικαιοσύνην, δικαιοσύνην δὲ τὴν ἐκ
πίστεως·

δικαιοσυνην δε την εκ πιστεως 30. ti oun
eroumen oti ethne ta me diokonta dikaiosunen
katelaβen dikaiosunen dikaiosunen de ten ek
pisteos

East
Original 31 Ἰσραὴλ δὲ διώκων νόμον δικαιοσύνης
εἰς νόμον δικαιοσύνης οὐκ ἔφθασε.

Textus
Receptus 31. ισραηλ δε διωκων νομον δικαιοσυνης εις
νομον δικαιοσυνης ουκ εφθασεν 31. israel de
diokon nomon dikaiosunes eis nomon
dikaiosunes ouk efthasen

East
Original 32 διατί; ὅτι οὐκ ἐκ πίστεως, ἀλλ' ὡς ἐξ
ἔργων νόμου· προσέκοψαν γὰρ τῷ λίθῳ
τοῦ προσκόμματος,

Textus
Receptus 32. δια τι οτι ουκ εκ πιστεως αλλ ως εξ εργαων
νομου προσεκοψαν γαρ τω λιθω του
προσκομματος 32. dia ti oti ouk ek pisteos all
os eks ergon nomou prosekopsan gar to litho
του proskommatos

East
Original 33 καθὼς γέγραπται· ἰδοὺ τίθημι ἐν Σιών
λίθον προσκόμματος καὶ πέτραν
σκανδάλου, καὶ ὁ πιστεύων ἐπ' αὐτῷ οὐ
καταισχυνηθήσεται.

Textus
Receptus 33. καθως γεγραπται ιδου τιθημι εν σιων
λιθον προσκομματος και πετραν σκανδαλου
και πας ο πιστευων επ αυτω ου
καταισχυνηθησεται 33. kathos gegraptai idou
tithemi en sion lithon proskommatos kai petran
skandalou kai pas o pisteuon ep auto ou
kataischunthesetai

Κεφάλαιο 10

East
Original

1 Ἀδελφοί, ἡ μὲν εὐδοκία τῆς ἐμῆς
καρδίας καὶ ἡ δέησις ἡ πρὸς τὸν Θεὸν
ὑπὲρ τοῦ Ἰσραὴλ ἐστὶν εἰς σωτηρίαν·

Textus
Receptus

1. αδελφοι η μεν ευδοκια της εμης καρδιας
και η δεησις η προς τον θεον υπερ του ισραηλ
εστιν εις σωτηριαν 1. adelfoi e men eudokia tes
emes kardias kai e deesis e pros ton theon uper
του israel estin eis soterian

East
Original

2 μαρτυρῶ γὰρ αὐτοῖς ὅτι ζῆλον Θεοῦ
ἔχουσιν, ἀλλ' οὐ κατ' ἐπίγνωσιν.

Textus
Receptus

2. μαρτυρω γαρ αυτοις οτι ζηλον θεου
εχουσιν αλλ ου κατ επιγνωσιν 2. marturo gar
autois oti zelon theou echousin all ou kat
epignosin

East
Original

3 ἀγνοοῦντες γὰρ τὴν τοῦ Θεοῦ
δικαιοσύνην, καὶ τὴν ἰδίαν δικαιοσύνην
ζητοῦντες στήσαι, τῇ δικαιοσύνῃ τοῦ
Θεοῦ οὐχ ὑπετάγησαν.

Textus
Receptus

3. αγνοουντες γαρ την του θεου δικαιοσυνην
και την ιδιαν δικαιοσυνην ζητουντες στησαι
τη δικαιοσυνη του θεου ουχ υπεταγησαν 3.
agnountes gar ten tou theou dikaiosunen kai
ten idian dikaiosunen zetountes stesai te
dikaiosune tou theou ouch upetagesan

East
Original

4 τέλος γὰρ νόμου Χριστὸς εἰς
δικαιοσύνην παντὶ τῷ πιστεύοντι.

Textus
Receptus

4. τελος γαρ νομου χριστος εις δικαιοσυνην
παντι τω πιστευοντι 4. telos gar nomou
christos eis dikaiosunen panti to pistevonti

East
Original

5 Μωϋσῆς γὰρ γράφει τὴν δικαιοσύνην
τὴν ἐκ τοῦ νόμου, ὅτι ὁ ποιήσας αὐτὰ
ἄνθρωπος ζήσεται ἐν αὐτοῖς·

Textus
Receptus

5. μωσης γαρ γραφει την δικαιοσυνην την εκ
του νομου οτι ο ποιησας αυτα ανθρωπος
ζησεται εν αυτοις 5. moses gar grafei ten

East
Original

6 ἢ δὲ ἐκ πίστεως δικαιοσύνη οὕτω λέγει·
μὴ εἴπῃς ἐν τῇ καρδίᾳ σου, τίς
ἀναβήσεται εἰς τὸν οὐρανόν; τοῦτ' ἔστι
Χριστὸν καταγαγεῖν·

Textus
Receptus

dikaiosunen ten ek tou nomou oti o poiasas avta
anthropos zesetai en avtois

6. η δε εκ πιστεως δικαιοσυνη ουτως λεγει μη
ειπης εν τη καρδια σου τις αναβησεται εις τον
ουρανον τουτ εστιν χριστον καταγαγειν 6. e
de ek pisteos dikaiosune outos legei me eipes en
te kardia sou tis anaβesetai eis ton ouranon tout
estin christon katagagein

East
Original

7 ἢ τίς καταβήσεται εἰς τὴν ἄβυσσον;
τοῦτ' ἔστι Χριστὸν ἐκ νεκρῶν ἀναγαγεῖν.

Textus
Receptus

7. η τις καταβησεται εις την αβυσσον τουτ
εστιν χριστον εκ νεκρων αναγαγειν 7. e tis
kataβesetai eis ten abusson tout estin christon
ek nekron anagagein

East
Original

8 Ἀλλὰ τί λέγει; ἐγγύς σου τὸ ῥῆμά ἐστιν,
ἐν τῷ στόματί σου καὶ ἐν τῇ καρδίᾳ σου·
τοῦτ' ἔστι τὸ ῥῆμα τῆς πίστεως ὃ
κηρύσσομεν.

Textus
Receptus

8. αλλα τι λεγει εγγυς σου το ρημα εστιν εν
τω στοματι σου και εν τη καρδια σου τουτ
εστιν το ρημα της πιστεως ο κηρυσσομεν 8.
alla ti legei eggus sou to rema estin en to
stomati sou kai en te kardia sou tout estin to
rema tes pisteos o kerussomen

East
Original

9 ὅτι ἐὰν ὁμολογήσης ἐν τῷ στόματί σου
Κύριον Ἰησοῦν, καὶ πιστεύσης ἐν τῇ
καρδίᾳ σου ὅτι ὁ Θεὸς αὐτὸν ἤγειρεν ἐκ
νεκρῶν, σωθήσῃ·

Textus
Receptus

9. οτι εαν ομολογησης εν τω στοματι σου
κυριον ιησουν και πιστευσης εν τη καρδια
σου οτι ο θεος αυτον ηγειρεν εκ νεκρων
σωθηση 9. oti ean omologeses en to stomati sou
kurion iesoun kai pisteuses en te kardia sou oti

East Original 10 καρδιά γὰρ πιστεύεται εἰς δικαιοσύνην, στόματι δὲ ὁμολογεῖται εἰς σωτηρίαν.

East Original 11 λέγει γὰρ ἡ γραφή· πᾶς ὁ πιστεύων ἐπ' αὐτῷ οὐ καταισχυνηθήσεται.

East Original 12 οὐ γὰρ ἐστὶ διαστολὴ Ἰουδαίου τε καὶ Ἑλλήνος· ὁ γὰρ αὐτὸς Κύριος πάντων, πλουτῶν εἰς πάντα τοὺς ἐπικαλουμένους αὐτόν·

East Original 13 πᾶς γὰρ ὃς ἂν ἐπικαλέσῃται τὸ ὄνομα Κυρίου σωθήσεται.

East Original 14 πῶς οὖν ἐπικαλέσονται εἰς ὃν οὐκ ἐπίστευσαν; πῶς δὲ πιστεύσουσιν οὐ ἤκουσαν; πῶς δὲ ἀκούσουσι χωρὶς κηρύσσοντος;

Textus Receptus 10. καρδια γαρ πιστευεται εις δικαιοσυνην στοματι δε ομολογεται εις σωτηριαν 10. kardia gar pisteuetai eis dikaiosunen stomati de omologeitai eis soterian

Textus Receptus 11. λεγει γαρ η γραφη πας ο πιστευων επ αυτω ου καταισχυνηθησεται 11. legei gar e grafe pas o pistevon ep auto ου kataischunthesetai

Textus Receptus 12. ου γαρ εστιν διαστολη ιουδαιου τε και ελληνος ο γαρ αυτος κυριος παντων πλουτων εις παντας τους επικαλουμενους αυτον 12. ου gar estin diastole ioudaiou te kai ellenos ο gar autos kurios panton plouton eis pantas tous epikaloumenous auton

Textus Receptus 13. πας γαρ ος αν επικαλεσηται το ονομα κυριου σωθησεται 13. pas gar os an epikalesetai to onoma kuriou sothesetai

Textus Receptus 14. πως ουν επικαλεσονται εις ον ουκ επιστευσαν πως δε πιστευσουσιν ου ουκ ηκουσαν πως δε ακουσουσιν χωρις κηρυσσοντος 14. pos ουν epikalesontai eis οn ουk episteusan πως δε pisteusousin ου ουk

East
Original 15 πῶς δὲ κηρύξουσιν ἐὰν μὴ
ἀποσταλῶσι; καθὼς γέγραπται· ὡς
ὠραῖοι οἱ πόδες τῶν εὐαγγελιζομένων
εἰρήνην, τῶν εὐαγγελιζομένων τὰ
ἀγαθά!

East
Original 16 Ἀλλ' οὐ πάντες ὑπήκουσαν τῷ
εὐαγγελίῳ· Ἡσαΐας γὰρ λέγει· Κύριε, τίς
ἐπίστευσε τῇ ἀκοῇ ἡμῶν;

East
Original 17 Ἄρα ἡ πίστις ἐξ ἀκοῆς, ἡ δὲ ἀκοὴ διὰ
ῥήματος Θεοῦ.

East
Original 18 ἀλλὰ λέγω, μὴ οὐκ ἤκουσαν; μενουῖνγε
εἰς πᾶσαν τὴν γῆν ἐξηλθεν ὁ φθόγγος
αὐτῶν, καὶ εἰς τὰ πέρατα τῆς οἰκουμένης
τὰ ῥήματα αὐτῶν.

Textus
Receptus 15. πως δε κηρυξουσιν εαν μη αποσταλωσιν
καθως γεγραπται ως ωραιοι οι ποδες των
ευαγγελιζομενων ειρηνην των
ευαγγελιζομενων τα αγαθα 15. pos de
keruksousin ean me apostalosisin kathos
gegraptai os oraiοι οι podes ton
evaggelizomenon eirenen ton evaggelizomenon
ta agatha

Textus
Receptus 16. αλλ ου παντες υπηκουσαν τω ευαγγελιω
ησαιας γαρ λεγει κυριε τις επιστευσεν τη
ακοη ημων 16. all ou pantes upekousan to
evaggelio esaias gar legei kurie tis episteusen te
akoe emon

Textus
Receptus 17. αρα η πιστις εξ ακοης η δε ακοη δια
ρηματος θεου 17. ara e pistis eks akoes e de
akoe dia rematos theou

Textus
Receptus 18. αλλα λεγω μη ουκ ηκουσαν μενουινγε εις
πασαν την γην εξηλθεν ο φθογγος αυτων και
εις τα περατα της οικουμενης τα ρηματα
αυτων 18. alla lego me ouk ekousan menounge
eis pasan ten gen ekselthen o fthoggos avton
kai eis ta perata tes oikoumenes ta remata avton

East Original 19 ἀλλὰ λέγω, μὴ οὐκ ἔγνω Ἰσραήλ;
πρῶτος Μωϋσῆς λέγει· ἐγὼ παραζηλώσω
ὑμᾶς ἐπ' οὐκ ἔθνει, ἐπὶ ἔθνει ἀσυνέτω
παροργιῶ ὑμᾶς.

Textus Receptus 19. αλλα λεγω μη ουκ εγνω ισραηλ πρωτος
μωσης λεγει εγω παραζηλωσω υμας επ ουκ
εθνει επι εθνει ασυνετω παροργιω υμας 19.
alla lego me ouk egno israel protos moyses legei
ego parazeloso umas ep ouk ethnei epi ethnei
asuneto parorgio umas

East Original 20 Ἡσαΐας δὲ ἀποτολμᾷ καὶ λέγει·
εὐρέθην τοῖς ἐμὲ μὴ ζητοῦσιν, ἐμφανῆς
ἐγενόμην τοῖς ἐμὲ μὴ ἐπερωτῶσι.

Textus Receptus 20. ησαιας δε αποτολμα και λεγει ευρεθην
τοις εμε μη ζητουσιν εμφανης εγενομην τοις
εμε μη επερωτωσιν 20. esaias de apotolma kai
legei eurethen tois eme me zetousin emfanes
egenomen tois eme me eperotosin

East Original 21 πρὸς δὲ τὸν Ἰσραήλ λέγει· ὅλην τὴν
ἡμέραν ἐξεπέτασα τὰς χεῖράς μου πρὸς
λαὸν ἀπειθοῦντα καὶ ἀντιλέγοντα.

Textus Receptus 21. προς δε τον ισραηλ λεγει ολην την ημεραν
εξεπετασα τας χειρας μου προς λαον
απειθουντα και αντιλεγοντα 21. pros de ton
israel legei olen ten emeran eksepetasa tas
cheiras mou pros laon apeithounta kai
antilegonta

Κεφάλαιο 11

East Original 1 Λέγω οὖν, μὴ ἀπώσατο ὁ Θεὸς τὸν λαὸν
αὐτοῦ; μὴ γένοιτο· καὶ γὰρ ἐγὼ
Ἰσραηλίτης εἰμί, ἐκ σπέρματος Ἀβραάμ,

Textus Receptus 1. λεγω ουν μη απωσατο ο θεος τον λαον
αυτου μη γενοιτο και γαρ εγω ισραηλιτης ειμι
εκ σπερματος αβρααμ φυλης βενιαμιν 1. lego

φυλῆς Βενιαμίν.

East
Original

2 οὐκ ἀπόσατο ὁ Θεὸς τὸν λαὸν αὐτοῦ ὃν
προέγνω. ἢ οὐκ οἶδατε ἐν Ἡλίας τί λέγει ἡ
γραφή, ὡς ἐντυγχάνει τῷ Θεῷ κατὰ τοῦ
Ἰσραήλ λέγων;

Textus
Receptus

oun me aposato o theos ton laon autou me
genoito kai gar ego israelites eimi ek spermatos
abraam fules beniamin

2. ουκ απωσατο ο θεος τον λαον αυτου ον
προεγνω η ουκ οιδατε εν ηλια τι λεγει η
γραφη ως εντυγχανει τω θεω κατα του
ισραηλ λεγων 2. ουκ aposato o theos ton laon
autou on proegno e ουκ oidate en elia ti legei e
grafe os entugchanei to theo kata tou israel
legon

East
Original

3 Κύριε, τοὺς προφήτας σου ἀπέκτειναν,
τὰ θυσιαστήριά σου κατέσκαψαν, καὶ γὰρ
ὑπελείφθην μόνος, καὶ ζητοῦσι τὴν
ψυχὴν μου.

Textus
Receptus

3. κυριε τους προφητας σου απεκτειναν και
τα θυσιαστηρια σου κατεσκαψαν καγω
υπελειφθην μονος και ζητουσιν την ψυχην
μου 3. kurie tous profetas sou apekteinan kai ta
thusiasteria sou kateskapsan kago upeleifthen
monos kai zetousin ten psuchen mou

East
Original

4 ἀλλὰ τί λέγει αὐτῷ ὁ χρηματισμός;
κατέλιπον ἑμαυτῷ ἑπτακισχιλίους
ἄνδρας, οἵτινες οὐκ ἔκαμψαν γόνυ τῇ
Βάαλ.

Textus
Receptus

4. αλλα τι λεγει αυτω ο χρηματισμος
κατελιπον εμαυτω επτακισχιλιους ανδρας
οιτινες ουκ εκαμψαν γονυ τη βααλ 4. alla ti
legei auto o chrematismos katelipon emavto
eptakischilious andras oitines ουκ ekampsan
gonu te baal

East
Original

5 οὕτως οὖν καὶ ἐν τῷ νῦν καιρῷ λείμμα

Textus
Receptus

5. ουτως ουν και εν τω νυν καιρω λειμμα κατ

κατ' ἐκλογὴν χάριτος γέγονεν.

East
Original

6 εἰ δὲ χάριτι, οὐκέτι ἐξ ἔργων· ἐπεὶ ἡ
χάρις οὐκέτι γίνεται χάρις. εἰ δὲ ἐξ ἔργων,
οὐκέτι ἐστὶ χάρις· ἐπεὶ τὸ ἔργον οὐκέτι
ἐστὶν ἔργον.

East
Original

7 Τί οὖν; ὁ ἐπιζητεῖ Ἰσραήλ, τοῦτο οὐκ
ἐπέτυχεν, ἡ δὲ ἐκλογή ἐπέτυχεν· οἱ δὲ
λοιποὶ ἐπωρώθησαν,

East
Original

8 καθὼς γέγραπται· ἔδωκεν αὐτοῖς ὁ
Θεὸς πνεῦμα κατανύξεως, ὀφθαλμοὺς
τοῦ μὴ βλέπειν καὶ ὦτα τοῦ μὴ ἀκούειν,
ἕως τῆς σήμερον ἡμέρας.

East
Original

9 καὶ Δαυῖδ λέγει· γεννηθήτω ἡ τράπεζα
αὐτῶν εἰς παγίδα καὶ εἰς θήραν καὶ εἰς

εκλογὴν χάριτος γέγονεν 5. outos oun kai en
to nun kairo leimma kat eklogen charitos
gegonen

Textus
Receptus

6. ει δε χαριτι ουκετι εξ εργων επει η χαρις
ουκετι γινεται χαρις ει δε εξ εργων ουκετι
εστιν χαρις επει το εργον ουκετι εστιν εργον
6. ei de chariti ouketi eks ergon epei e charis
ouketi ginetai charis ei de eks ergon ouketi estin
charis epei to ergon ouketi estin ergon

Textus
Receptus

7. τι ουν ο επιζητει ισραηλ τουτου ουκ
επετυχεν η δε εκλογη επετυχεν οι δε λοιποι
επωρωθησαν 7. ti oun o epizetei israel toutou
ouk epetuchen e de ekloge epetuchen oi de
loipoi eporothesan

Textus
Receptus

8. καθως γεγραπται εδωκεν αυτοις ο θεος
πνευμα κατανυξεως οφθαλμους του μη
βλεπειν και ωτα του μη ακουειν εως της
σημερον ημερας 8. kathos gegraptai edoken
autois o theos pneuma katanukseos ofthalmous
tou me blepein kai ota tou me akouein eos tes
semeron emeras

Textus
Receptus

9. και δαβιδ λεγει γεννηθητω η τραπεζα αυτων
εις παγιδα και εις θηραν και εις σκανδαλον

σκάνδαλον καὶ εἰς ἀνταπόδομα αὐτοῖς·

και εις ανταποδομα αυτοις 9. kai daβid legei
genetheto e trapeza auton eis pagida kai eis
theran kai eis skandalon kai eis antapodoma
autois

East
Original

10 σκοτισθήτωσαν οἱ ὀφθαλμοὶ αὐτῶν
τοῦ μὴ βλέπειν, καὶ τὸν νῶτον αὐτῶν διὰ
παντὸς σύγκαμψον.

Textus
Receptus

10. σκοτισθητωσαν οι οφθαλμοι αυτων του
μη βλεπειν και τον νωτον αυτων διαπαντος
συγκαμψον 10. skotisthetosan oi ofthalmoi
auton tou me blepein kai ton noton auton
diapantos sugkampson

East
Original

11 Λέγω οὖν, μὴ ἔπταισαν ἵνα πέσωσι; μὴ
γένοιτο· ἀλλὰ τῷ αὐτῶν παραπτώματι ἡ
σωτηρία τοῖς ἔθνεσιν, εἰς τὸ
παραζηλώσαι αὐτούς.

Textus
Receptus

11. λεγω ουν μη επταισαν ινα πεσωσιν μη
γενοιτο αλλα τω αυτων παραπτωματι η
σωτηρια τοις εθνεσιν εις το παραζηλωσαι
αυτους 11. lego oyn me eptaisan ina pesosin me
genoito alla to auton paraptomati e soteria tois
ethnesin eis to parazelosai autous

East
Original

12 εἰ δὲ τὸ παράπτωμα αὐτῶν πλοῦτος
κόσμου καὶ τὸ ἥττημα αὐτῶν πλοῦτος
ἔθνῶν, πόσω μᾶλλον τὸ πλήρωμα αὐτῶν;

Textus
Receptus

12. ει δε το παραπτωμα αυτων πλουτος
κοσμου και το ηττημα αυτων πλουτος εθνων
ποσω μαλλον το πληρωμα αυτων 12. ei de to
paraptoma auton ploutos kosmou kai to ettema
auton ploutos ethnon poso mallon to pleroma
auton

East
Original

13 Ὑμῖν γὰρ λέγω τοῖς ἔθνεσιν· ἐφ' ὅσον
μὲν οὖν εἶμι ἐγὼ ἀπόστολος, τὴν

Textus
Receptus

13. υμιν γαρ λεγω τοις εθνεσιν εφ οσον μεν
ειμι εγω εθνων αποστολος την διακονιαν μου

διακονίαν μου δοξάζω,

δοξαζω 13. vmin gar lego tois ethnesin ef oson men eimi ego ethnon apostolos ten diakonian mou doksazo

East Original 14 εἴ πως παραζηλώσω μου τὴν σάρκα καὶ σώσω τινὰς ἐξ αὐτῶν.

Textus Receptus 14. ει πως παραζηλωσω μου την σαρκα και σωσω τινας εξ αυτων 14. ei pos parazeloso mou ten sarka kai soso tinas eks auton

East Original 15 εἰ γὰρ ἡ ἀποβολὴ αὐτῶν καταλλαγὴ κόσμου, τίς ἢ πρόσληψις εἰ μὴ ζωὴ ἐκ νεκρῶν;

Textus Receptus 15. ει γαρ η αποβολη αυτων καταλλαγη κοσμου τις η προσληψις ει μη ζωη εκ νεκρων 15. ei gar e apobole auton katallage kosμου tis e proslepsis ei me zoe ek nekron

East Original 16 εἰ δὲ ἡ ἀπαρχὴ ἁγία, καὶ τὸ φύραμα· καὶ εἰ ἡ ῥίζα ἁγία, καὶ οἱ κλάδοι.

Textus Receptus 16. ει δε η απαρχη αγια και το φυραμα και ει η ριζα αγια και οι κλαδοι 16. ei de e aparche agia kai to furama kai ei e riza agia kai oi kladoi

East Original 17 Εἰ δὲ τινες τῶν κλάδων ἐξεκλάσθησαν, σὺ δὲ ἀγριέλαιος ὢν ἐνεκεντρίσθης ἐν αὐτοῖς καὶ συγκοινωνὸς τῆς ῥίζης καὶ τῆς πιότητος τῆς ἐλαίας ἐγένου,

Textus Receptus 17. ει δε τινες των κλαδων εξεκλασθησαν συ δε αγριελαιος ων ενεκεντρισθης εν αυτοις και συγκοινωνος της ριζης και της πιότητος της ελαιας εγενου 17. ei de tines ton kladon ekseklasthan su de agrielaios on enekentristhes en autois kai sugkoinonos tes rizes kai tes piotetos tes elaias egenou

East Original 18 μὴ κατακαυχῶ τῶν κλάδων· εἰ δὲ κατακαυχᾶσαι, οὐ σὺ τὴν ῥίζαν βαστάζεις, ἀλλὰ ἡ ῥίζα σέ.

Textus Receptus 18. μη κατακαυχω των κλαδων ει δε κατακαυχασαι ου συ την ριζαν βασταζεις αλλ η ριζα σε 18. me katakaucho ton kladon ei

East Original	19 ἔρεῖς οὖν· ἐξεκλάσθησαν οἱ κλάδοι, ἵνα ἐγὼ ἐγκεντρισθῶ.	Textus Receptus	de katakauchasai ou su ten rizan bastazeis all e riza se 19. erεις ουν εκεκλασθησαν οι κλαδοι ινα εγω εγκεντρισθω 19. ereis ουν εκεκlasthesan οι kladoi ina ego egkentristho
East Original	20 καλῶς· τῇ ἀπιστία ἐξεκλάσθησαν, σὺ δὲ τῇ πίστει ἔστηκας. μὴ ὑψηλοφρόνει, ἀλλὰ φοβοῦ·	Textus Receptus	20. kalως τη απιστια εκεκλασθησαν συ δε τη πιστει εστηκας μη υψηλοφρονει αλλα φοβου 20. kalos te apistia εκεκlasthesan su de te pistei estekas me upselofronei alla φοβου
East Original	21 εἰ γὰρ ὁ Θεὸς τῶν κατὰ φύσιν κλάδων οὐκ ἐφείσατο, μή πως οὐδὲ σοῦ φείσεται.	Textus Receptus	21. ει γαρ ο θεος των κατα φυσιν κλαδων ουκ εφεισατο μηπως ουδε σου φεισηται 21. ei gar ο theos ton kata fusin kladon ουκ efeisato mepos ουde σου feisetai
East Original	22 ἴδε οὖν χρηστότητα καὶ ἀποτομίαν Θεοῦ, ἐπὶ μὲν τοὺς πεσόντας ἀποτομίαν, ἐπὶ δὲ σὲ χρηστότητα, ἐὰν ἐπιμένῃς τῇ χρηστότητι· ἐπεὶ καὶ σὺ ἐκκοπήσῃς.	Textus Receptus	22. ιδε ουν χρηστοτητα και αποτομιαν θεου επι μεν τους πεσοντας αποτομιαν επι δε σε χρηστοτητα εαν επιμεινης τη χρηστοτητι επει και συ εκκοπηση 22. ide ουν chrestoteta kai apotomian theou επι men tous pesontas apotomian επι de se chrestoteta ean epimeines te chrestoteti επει kai su ekkopese
East Original	23 καὶ ἐκεῖνοι δέ, ἐὰν μὴ ἐπιμένωσι τῇ ἀπιστία, ἐγκεντρισθήσονται· δυνατὸς γὰρ ὁ Θεὸς ἐστὶ πάλιν ἐγκεντρίσαι	Textus Receptus	23. και εκεινοι δε εαν μη επιμεινωσιν τη απιστια εγκεντρισθησονται δυνατος γαρ εστιν ο θεος παλιν εγκεντρισαι αυτους 23. kai

αὐτούς.

East
Original

24 εἰ γὰρ σὺ ἐκ τῆς κατὰ φύσιν ἐξεκόπης
ἀγριελαίου καὶ παρὰ φύσιν
ἐνεκεντρίσθης εἰς καλλιέλαιον, πόσω
μᾶλλον οὗτοι οἱ κατὰ φύσιν
ἐγκεντρισθήσονται τῇ ἰδίᾳ ἐλαίᾳ;

East
Original

25 Οὐ γὰρ θέλω ὑμᾶς ἀγνοεῖν, ἀδελφοί,
τὸ μυστήριον τοῦτο, ἵνα μὴ ᾗτε παρ'
ἑαυτοῖς φρόνιμοι, ὅτι πώρως ἀπὸ
μέρους τῶ Ἰσραὴλ γέγονεν ἄχρῖς οὗ τὸ
πλήρωμα τῶν ἐθνῶν εἰσέλθη,

East
Original

26 καὶ οὕτω πᾶς Ἰσραὴλ σωθήσεται,
καθὼς γέγραπται· ἦξει ἐκ Σιών ὁ
ῥυόμενος καὶ ἀποστρέψει ἀσεβείας ἀπὸ

ekeinoi de ean me epimeinosin te apistia
egkentrishesontai dunatos gar estin o theos
palin egkentrissai autous

Textus
Receptus

24. ει γαρ συ εκ της κατα φυσιν εξεκοπης
αγριελαιου και παρα φυσιν ενεκεντρισθης εις
καλλιελαιον ποσω μαλλον ουτοι οι κατα
φυσιν εγκεντρισθησονται τη ιδια ελαια 24. ει
gar sy ek tes kata fusin eksekopes agrielaiou kai
para fusin enekentrishes eis kallielaiou poso
mallon outoi oi kata fusin egkentrishesontai te
idia elaiia

Textus
Receptus

25. ου γαρ θελω υμας αγνοειν αδελφοι το
μυστηριον τουτο ινα μη ητε παρ εαυτοις
φρονιμοι οτι πωρωςις απο μερους τω ισραηλ
γεγονεν αχρῖς ου το πληρωμα των εθνων
εισελθη 25. ου gar thelo umas agnoein adelfoi
to musterion touto ina me ete par eautois
fronimoι oti porosis apo merous to israel
gegonen achris ου to pleroma ton ethnon
eiselthe

Textus
Receptus

26. και ουτως πας ισραηλ σωθησεται καθως
γεγραπται ηξει εκ σιων ο ρυομενος και
αποστρεψει ασεβειας απο ιακωβ 26. kai outos

Ἰακώβ·

East
Original

27 καὶ αὕτη αὐτοῖς ἡ παρ' ἐμοῦ διαθήκη,
ὅταν ἀφέλωμαι τὰς ἁμαρτίας αὐτῶν.

Textus
Receptus

pas israel sothesetai kathos gegraptai eksei ek
sion o ruomenos kai apostrepsei aseβειας apo
iakob

27. kai aute autois η παρ εμου διαθηκη οταν
αφελωμαι τας αμαρτιας αυτων 27. kai aute
autois e par emou diatheke otan afelomai tas
amartias auton

East
Original

28 κατὰ μὲν τὸ εὐαγγέλιον ἐχθροὶ δι'
ὑμᾶς, κατὰ δὲ τὴν ἐκλογὴν ἀγαπητοὶ διὰ
τοὺς πατέρας·

Textus
Receptus

28. kata men to euaggelion echthroï di
umas kata de ten eklogēn agapētoi dia tous
pateras 28. kata men to euaggelion echthroï di
umas kata de ten eklogen agapētoi dia tous
pateras

East
Original

29 ἀμεταμέλητα γὰρ τὰ χαρίσματα καὶ ἡ
κλήσις τοῦ Θεοῦ.

Textus
Receptus

29. ametameleta gar ta charismata kai η
klesis tou theou 29. ametameleta gar ta
charismata kai e klesis tou theou

East
Original

30 ὡσπερ γὰρ ὑμεῖς ποτε ἠπειθήσατε τῷ
Θεῷ, νῦν δὲ ἠλεήθητε τῇ τούτων
ἀπειθείᾳ,

Textus
Receptus

30. osper gar kai umeis pote epeithesate to
theo nun de eleethete te touton apeitheia 30.
osper gar kai umeis pote epeithesate to
nyn de eleethete te touton apeitheia

East
Original

31 οὕτως καὶ οὗτοι νῦν ἠπειθήσαν, τῷ
ὑμετέρῳ ἐλέει ἵνα καὶ αὐτοὶ ἐλεηθῶσι·

Textus
Receptus

31. outos kai outoi nun epeithesan to
umetero eleei ina kai avtoi eleethosin 31.
outos kai outoi nun epeithesan to umetero eleei
ina kai avtoi eleethosin

East Original 32 συνέκλεισε γὰρ ὁ Θεὸς τοὺς πάντα εἰς ἀπειθειαν, ἵνα τοὺς πάντα ἐλεήσῃ.

Textus Receptus 32. συνεκλεισεν γαρ ο θεος τους παντας εις απειθειαν ινα τους παντας ελεηση 32. sunekleisen gar o theos tous pantas eis apeitheian ina tous pantas eleese

East Original 33 Ὡ βάθος πλούτου καὶ σοφίας καὶ γνώσεως Θεοῦ! ὡς ἀνεξερεύνητα τὰ κρίματα αὐτοῦ καὶ ἀνεξιχνίαστοι αἱ ὁδοὶ αὐτοῦ!

Textus Receptus 33. ω βαθος πλουτου και σοφιας και γνωσεως θεου ως ανεξερευνητα τα κριματα αυτου και ανεξιχνιαστοι αι οδοι αυτου 33. o bathos ploutou kai sofias kai gnoseos theou os aneksereuneta ta krimata αυτου και aneksichniastoi ai odoi αυτου

East Original 34 τίς γὰρ ἔγνω νοῦν Κυρίου; ἢ τίς σύμβουλος αὐτοῦ ἐγένετο;

Textus Receptus 34. τις γαρ εγνω νουν κυριου η τις συμβουλος αυτου εγενετο 34. tis gar egno noun kyriou e tis sumboulos αυτου egeneto

East Original 35 ἢ τίς προέδωκεν αὐτῷ, καὶ ἀνταποδοθήσεται αὐτῷ;

Textus Receptus 35. η τις προεδωκεν αυτω και ανταποδοθησεται αυτω 35. e tis proedoken auto και antapodothesetai auto

East Original 36 ὅτι ἐξ αὐτοῦ καὶ δι' αὐτοῦ καὶ εἰς αὐτὸν τὰ πάντα. αὐτῷ ἡ δόξα εἰς τοὺς αἰῶνας ἀμήν.

Textus Receptus 36. οτι εξ αυτου και δι αυτου και εις αυτον τα παντα αυτω η δοξα εις τους αιωνας αμην 36. oti eks αυτου και di αυτου και εις αυτον τα παντα αυτω e doksa εις τους aionas amen

Κεφάλαιο 12

East
Original

1 Παρακαλῶ οὖν ὑμᾶς, ἀδελφοί, διὰ τῶν οἰκτιρμῶν τοῦ Θεοῦ, παραστήσαι τὰ σώματα ὑμῶν θυσίαν ζῶσαν, ἁγίαν, εὐάρεστον τῷ Θεῷ, τὴν λογικὴν λατρείαν ὑμῶν,

Textus
Receptus

1. παρακαλω ουν υμας αδελφοι δια των οικτιρμων του θεου παραστησαι τα σωματα υμων θυσιαν ζωσαν αγιαν ευαρεστον τω θεω την λογικην λατρειαν υμων 1. parakalo oyn umas adelfoi dia ton oiktirmon tou theou parastesai ta somata umon thusian zosan agian evareston to theo ten logiken latreian umon

East
Original

2 καὶ μὴ συσχηματίζεσθε τῷ αἰῶνι τούτῳ, ἀλλὰ μεταμορφοῦσθε τῇ ἀνακαινώσει τοῦ νοός ὑμῶν, εἰς τὸ δοκιμάζειν ὑμᾶς τί τὸ θέλημα τοῦ Θεοῦ τὸ ἀγαθὸν καὶ εὐάρεστον καὶ τέλειον.

Textus
Receptus

2. και μη συσχηματιζεσθε τω αιωνι τουτω αλλα μεταμορφουσθε τη ανακαινωσει του νοος υμων εις το δοκιμαζειν υμας τι το θελημα του θεου το αγαθον και ευαρεστον και τελειον 2. kai me suschematizesthe to aioni touto alla metamorfousthe te anakainosei tou noos umon eis to dokimazein umas ti to thelema tou theou to agathon kai evareston kai teleion

East
Original

3 Λέγω γὰρ διὰ τῆς χάριτος τῆς δοθείσης μοι παντὶ τῷ ὄντι ἐν ὑμῖν μὴ ὑπερφρονεῖν παρ' ὃ δεῖ φρονεῖν, ἀλλὰ φρονεῖν εἰς τὸ σωφρονεῖν, ἐκάστῳ ὡς ὁ Θεὸς ἐμέρισεν μέτρον πίστεως.

Textus
Receptus

3. λεγω γαρ δια της χαριτος της δοθεισης μοι παντι τω οντι εν υμιν μη υπερφρονειν παρ ο δει φρονειν αλλα φρονειν εις το σωφρονειν εκαστω ως ο θεος εμερισεν μετρον πιστεως 3. lego gar dia tes charitos tes dotheises moi panti

East
Original

4 καθάπερ γὰρ ἐν ἐνὶ σώματι πολλὰ μέλη
ἔχομεν, τὰ δὲ μέλη πάντα οὐ τὴν αὐτὴν
ἔχει προᾶξιν,

Textus
Receptus

to onti en umin me uperfronein par o dei
fronein alla fronein eis to sofronein ekasto os o
theos emerisen metron pisteos

4. καθάπερ γὰρ ἐν ἐνὶ σώματι μέλη πολλὰ
εχομεν τα δε μελη παντα ου την αυτην εχει
προαξιν 4. kathaper gar en eni somati mele polla
echomen ta de mele panta ou ten auten echei
praksin

East
Original

5 οὕτως οἱ πολλοὶ ἐν σώμα ἔσμεν ἐν
Χριστῷ, τὸ δὲ καθ' εἷς ἀλλήλων μέλη.

Textus
Receptus

5. ουτως οι πολλοι εν σωμα εσμεν εν χριστω ο
δε καθ εις αλληλων μελη 5. outos oi polloi en
soma esmen en christo o de kath eis allelon
mele

East
Original

6 ἔχοντες δὲ χαρίσματα κατὰ τὴν χάριν
τὴν δοθειῖσαν ἡμῖν διάφορα, εἴτε
προφητεῖαν, κατὰ τὴν ἀναλογίαν τῆς
πίστεως,

Textus
Receptus

6. εχοντες δε χαρισματα κατα την χαριν την
δοθεισαν ημιν διαφορα ειτε προφητειαν κατα
την αναλογιαν της πιστεως 6. echontes de
charismata kata ten charin ten dotheisan emin
diafora eite profeteian kata ten analogian tes
pisteos

East
Original

7 εἴτε διακονίαν, ἐν τῇ διακονίᾳ, εἴτε ὁ
διδάσκων, ἐν τῇ διδασκαλίᾳ,

Textus
Receptus

7. ειτε διακονιαν εν τη διακονια ειτε ο
διδασκων εν τη διδασκαλια 7. eite diakonian
en te diakonia eite o didaskon en te didaskalia

East
Original

8 εἴτε ὁ παρακαλῶν, ἐν τῇ παρακλήσει, ὁ
μεταδιδούς, ἐν ἀπλότητι, ὁ προϊστάμενος,

Textus
Receptus

8. ειτε ο παρακαλων εν τη παρακλησει ο
μεταδιδους εν απλοτητι ο προϊσταμενος εν

έν σπουδῇ, ό έλεῶν, έν ίλαρότητι.

σπουδη ο ελεων εν ιλαροτητι 8. eite o parakalon en te parakleseī o metadidous en aploteti o proistamenos en spoude o eleon en ilaroteti

East Original 9 Ἡ ἀγάπη ἀνυπόκριτος. ἀποστυγοῦντες τὸ πονηρόν, κολλώμενοι τῷ ἀγαθῷ,

Textus Receptus 9. η αγαπη ανυποκριτος αποστυγουντες το πονηρον κολλωμενοι τω αγαθω 9. e agape anupokritos apostugountes to poneron kollomenoi to agatho

East Original 10 τῇ φιλαδελφία εἰς ἀλλήλους φιλόστοργοι, τῇ τιμῇ ἀλλήλους προηγούμενοι,

Textus Receptus 10. τη φιλαδελφια εις αλληλους φιλοστοργοι τη τιμη αλληλους προηγουμενοι 10. te filadelfia eis allelous filostorgoi te time allelous proegoumenoi

East Original 11 τῇ σπουδῇ μὴ ὀκνηροί, τῷ πνεύματι ζέοντες, τῷ Κυρίῳ δουλεύοντες,

Textus Receptus 11. τη σπουδη μη οκνηροι τω πνευματι ζεοντες τω {VAR1: καιρω } {VAR2: κυριω } δουλευοντες 11. te spoude me okneroi to pneumati zeontes to {VAR1: kairo } {VAR2: kurio } doulevontes

East Original 12 τῇ ἐλπίδι χαίροντες, τῇ θλίψει ὑπομένοντες, τῇ προσευχῇ προσκαρτεροῦντες,

Textus Receptus 12. τη ελπιδι χαιροντες τη θλιψει υπομενοντες τη προσευχη προσκαρτερουντες 12. te elpidi chairontes te thlipsei upomenontes te proseuche proskarterountes

East Original 13 ταῖς χρείαις τῶν ἀγίων κοινωνοῦντες, τὴν φιλοξενίαν διώκοντες.

Textus Receptus 13. ταις χρεiais των αγιων κοινωνουντες την φιλοξενιαν διωκοντες 13. tais chreiais ton

East Original 14 εὐλογεῖτε τοὺς διώκοντας ὑμᾶς, εὐλογεῖτε καὶ μὴ καταραῶσθε.

East Original 15 χαίρειν μετὰ χαιρόντων καὶ κλαίειν μετὰ κλαιόντων.

East Original 16 τὸ αὐτὸ εἰς ἀλλήλους φρονοῦντες, μὴ τὰ ὑψηλὰ φρονοῦντες, ἀλλὰ τοῖς ταπεινοῖς συναπαγόμενοι. μὴ γίνεσθε φρόνιμοι παρ' ἑαυτοῖς.

East Original 17 μηδενὶ κακὸν ἀντὶ κακοῦ ἀποδιδόντες. προνοοῦμενοι καλὰ ἐνώπιον πάντων ἀνθρώπων·

East Original 18 εἰ δυνατόν, τὸ ἐξ ὑμῶν μετὰ πάντων ἀνθρώπων εἰρηνεύοντες.

East Original 19 μὴ ἑαυτοὺς ἐκδικοῦντες, ἀγαπητοί,

agion koinonountes ten filoksenian diokontes

Textus Receptus 14. ευλογειτε τους διωκοντας υμας ευλογειτε και μη καταρασθε 14. evlogeite tous diokontas umas evlogeite kai me katarasthe

Textus Receptus 15. χαιρειν μετα χαιροντων και κλαιειν μετα κλαιοντων 15. chairein meta chaironton kai klaiein meta klaionton

Textus Receptus 16. το αυτο εις αλληλους φρονουντες μη τα υψηλα φρονουντες αλλα τοις ταπεινοις συναπαγομενοι μη γινεσθε φρονιμοι παρ εαυτοις 16. to auto eis allelous fronountes me ta upsela fronountes alla tois tapeinois sunapagomenoi me ginesthe fronimoi par eautois

Textus Receptus 17. μηδενι κακον αντι κακου αποδιδοντες προνοουμενοι καλα ενωπιον παντων ανθρωπων 17. medeni kakon anti kakou apodidontes pronouomenoi kala enopion panton anthropon

Textus Receptus 18. ει δυνατον το εξ υμων μετα παντων ανθρωπων ειρηνευοντες 18. ei dunaton to eks umon meta panton anthropon eirenevontes

Textus Receptus 19. μη εαυτους εκδικουντες αγαπητοι αλλα

ἀλλὰ δότε τόπον τῇ ὀργῇ· γέγραπται γάρ·
ἐμοὶ ἐκδίκησις, ἐγὼ ἀνταποδώσω, λέγει
Κύριος.

δοτε τοπον τη οργη γεγραπται γαρ εμοι
εκδικησις εγω ανταποδωσω λεγει κυριος 19.
me eautous ekdikountes agapetoi alla dote
topon te orge gegraptai gar emoi ekdikesis ego
antapodoso legei kurios

East
Original

20 ἐὰν οὖν πεινᾷ ὁ ἐχθρὸς σου, ψώμιζε
αὐτόν, ἐὰν διψᾷ, πότιζε αὐτόν· τοῦτο γὰρ
ποιῶν ἄνθρακας πυρὸς σωρεύσεις ἐπὶ
τὴν κεφαλὴν αὐτοῦ.

Textus
Receptus

20. εαν ουν πεινα ο εχθρος σου ψωμιζε αυτον
εαν διψα ποτιζε αυτον τουτο γαρ ποιων
ανθρακας πυρος σωρευσεις επι την κεφαλην
αυτου 20. ean oyn peina o echthros sou
psomize avton ean dipsa potize avton touto gar
poion anthrakas puros sorevuseis epi ten kefalen
autou

East
Original

21 μὴ νικῶ ὑπὸ τοῦ κακοῦ, ἀλλὰ νικά ἐν
τῷ ἀγαθῷ τὸ κακόν.

Textus
Receptus

21. μη νικω υπο του κακου αλλα νικα εν τω
αγαθω το κακον 21. me niko upo tou kakou
alla nika en to agatho to kakon

Κεφάλαιο 13

East
Original

1 Πᾶσα ψυχὴ ἐξουσίαις ὑπερεχούσαις
ὑποτασσέσθω· οὐ γὰρ ἐστὶν ἐξουσία εἰ μὴ
ὑπὸ Θεοῦ· αἱ δὲ οὐσαι ἐξουσίαι ὑπὸ τοῦ
Θεοῦ τεταγμέναι εἰσὶν·

Textus
Receptus

1. πασα ψυχη εξουσαις υπερεχουσαις
υποτασσεσθω ου γαρ εστιν εξουσια ει μη απο
θεου αι δε ουσαι εξουσαι υπο του θεου
τεταγμεναι εισιν 1. pasa psuche eksousiais
uperechousais upotassestho ou gar estin

East
Original

2 ὥστε ὁ ἀντιτασσόμενος τῇ ἐξουσίᾳ τῇ
τοῦ Θεοῦ διαταγῇ ἀνθέστηκεν· οἱ δὲ
ἀνθεστηκότες ἑαυτοῖς κρίμα λήψονται.

Textus
Receptus

eksousia ei me apo theou ai de ousai eksousiai
upo tou theou tetagmenai eisin
2. ωστε ο αντιτασσομενος τη εξουσια τη του
θεου διαταγη ανθεστηκεν οι δε ανθεστηκοτες
εαυτοις κριμα ληψονται 2. oste o
antitassomenos te eksousia te tou theou diatage
anthesteken oi de anthestekotes eautois krima
lepsontai

East
Original

3 οἱ γὰρ ἄρχοντες οὐκ εἰσὶ φόβος τῶν
ἀγαθῶν ἔργων ἀλλὰ τῶν κακῶν. θέλεις
δὲ μὴ φοβεῖσθαι τὴν ἐξουσίαν; τὸ ἀγαθὸν
ποιεῖ, καὶ ἕξεις ἔπαινον ἐξ αὐτῆς·

Textus
Receptus

3. οι γαρ αρχοντες ουκ εισιν φοβος των
αγαθων εργαων αλλα των κακων θελεις δε μη
φοβεισθαι την εξουσιαν το αγαθον ποιει και
εξεις επαινον εξ αυτης 3. oi gar archontes ουκ
eisin foβos ton agathon ergon alla ton kakon
theleis de me foβeisthai ten eksousian to
agathon poiei kai ekseis epainon eks avtes

East
Original

4 Θεοῦ γὰρ διάκονός ἐστι σοὶ εἰς τὸ
ἀγαθόν. ἐὰν δὲ τὸ κακὸν ποιῆς, φοβοῦ· οὐ
γὰρ εἰκῆ τὴν μάχαιραν φορεῖ· Θεοῦ γὰρ
διάκονός ἐστιν εἰς ὀργήν, ἕκδικος τῷ τὸ
κακὸν πράσσοντι.

Textus
Receptus

4. θεου γαρ διακονος εστιν σοι εις το αγαθον
εαν δε το κακον ποιης φοβου ου γαρ εικη την
μαχαιραν φορει θεου γαρ διακονος εστιν
εκδικος εις οργην τω το κακον πρασσουντι 4.
theou gar diakonos estin soi eis to agathon ean
de to kakon poies foβου ου gar eike ten
machairan forei theou gar diakonos estin
ekdikos eis orgen to to kakon prassonti

East Original 5 διὸ ἀνάγκη ὑποτάσσεσθαι, οὐ μόνον διὰ τὴν ὀργὴν, ἀλλὰ καὶ διὰ τὴν συνείδησιν.

East Original 6 διὰ τοῦτο γὰρ καὶ φόρους τελεῖτε· λειτουργοὶ γὰρ Θεοῦ εἰσιν εἰς αὐτὸ τοῦτο προσκαρτεροῦντες.

East Original 7 ἀπόδοτε πᾶσι τὰς ὀφειλάς, τῷ τὸν φόρον τὸν φόρον, τῷ τὸ τέλος τὸ τέλος, τῷ τὸν φόβον τὸν φόβον, τῷ τὴν τιμὴν τὴν τιμὴν.

East Original 8 μηδενὶ μηδὲν ὀφείλετε εἰ μὴ τὸ ἀγαπᾶν ἀλλήλους. ὁ γὰρ ἀγαπῶν τὸν ἕτερον νόμον πεπλήρωκε·

East Original 9 τὸ γὰρ οὐ μοιχεύσεις, οὐ φονεύσεις, οὐ κλέψεις, οὐκ ἐπιθυμήσεις, καὶ εἴ τις ἑτέρα ἐντολή, ἐν τούτῳ τῷ λόγῳ

Textus Receptus 5. διο αναγκη υποτασσεσθαι ου μονον δια την οργην αλλα και δια την συνειδησιν 5. dio anagke upotassesthai ou monon dia ten orgen alla kai dia ten suneidesin

Textus Receptus 6. δια τουτο γαρ και φορους τελειτε λειτουργοι γαρ θεου εισιν εις αυτο τουτο προσκαρτερουντες 6. dia touto gar kai forous teleite leitourgoi gar theou eisin eis auto touto proskarterountes

Textus Receptus 7. αποδοτε ουν πασιν τας οφειλας τω τον φορον τον φορον τω το τέλος το τέλος τω τον φοβον τον φοβον τω την τιμην την τιμην 7. apodote ουν pasin tas ofeilas to ton foron ton foron to to telos to telos to τον foβon τον foβon to ten timen ten timen

Textus Receptus 8. μηδενι μηδεν οφειλετε ει μη το αγαπαν αλληλους ο γαρ αγαπων τον ετερον νομον πεπληρωκεν 8. medeni meden ofeilete ei me to agapan allelous o gar agapon τον eteron nomon repleroken

Textus Receptus 9. το γαρ ου μοιχευσεις ου φονευσεις ου κλεψεις ου ψευδομαρτυρησεις ουκ επιθυμησεις και ει τις ετερα εντολη εν τουτω

ἀνακεφαλαιοῦται, ἐν τῷ ἀγαπήσεις τὸν πλησίον σου ὡς σεαυτόν.

East
Original

10 ἡ ἀγάπη τῷ πλησίον κακὸν οὐκ ἐργάζεται· πλήρωμα οὖν νόμου ἡ ἀγάπη.

East
Original

11 Καὶ τοῦτο, εἰδότες τὸν καιρὸν, ὅτι ὥρα ἡμᾶς ἤδη ἐξ ὑπνου ἐγερθῆναι· νῦν γὰρ ἐγγύτερον ἡμῶν ἡ σωτηρία ἢ ὅτε ἐπιστεύσαμεν.

East
Original

12 ἡ νύξ προέκοψεν, ἡ δὲ ἡμέρα ἤγγικεν· ἀποθώμεθα οὖν τὰ ἔργα τοῦ σκοτους καὶ ἐνδυσώμεθα τὰ ὄπλα τοῦ φωτός.

East
Original

13 ὡς ἐν ἡμέρᾳ εὐσχημόνως

τω λογῶ ἀνακεφαλαιοῦται ἐν τῷ ἀγαπήσεις τὸν πλησίον σου ὡς εαυτὸν 9. to gar ou moicheuseis ou foneuseis ou klepseis ou pseudomartureseis ouk epithumeseis kai ei tis etera entole en touto to logo anakefalaioutai en to agapeseis ton plesion sou os eauton

Textus
Receptus

10. η ἀγαπη τῷ πλησίον κακὸν οὐκ ἐργάζεται· πλήρωμα οὖν νόμου ἡ ἀγάπη 10. e agape to plesion kakon ouk ergazetai pleroma oυν nomou e agape

Textus
Receptus

11. και τοῦτο εἰδοτες τον καιρον οτι ωρα ημας ηδη εξ υπνου εγερθηναι νυν γαρ εγγυτερον ημων η σωτηρια η οτε επιστευσαμεν 11. kai touto eidotes ton kairon oti ora emas ede eks urnou egerthenai nun gar egguteron emon e soteria e ote episteusamen

Textus
Receptus

12. η νυξ προεκοψεν η δε ημερα ηγγικεν αποθωμεθα ουν τα εργα του σκοτους και ενδυσωμεθα τα οπλα του φωτος 12. e nyks proekopsen e de emera eggiken apothometha oυν ta erga tou skotous kai endusometha ta opla tou fotos

Textus
Receptus

13. ως εν ημερα ευσχημονως περιπατησωμεν

περιπατήσωμεν, μὴ κώμοις καὶ μέθαις,
μὴ κοίταις καὶ ἀσελγείαις, μὴ ἔριδι καὶ
ζήλῳ,

East Original 14 ἀλλ' ἐνδύσασθε τὸν Κύριον Ἰησοῦν
Χριστόν, καὶ τῆς σαρκὸς πρόνοιαν μὴ
ποιεῖσθε εἰς ἐπιθυμίας.

Κεφάλαιο 14

East Original 1 Τὸν δὲ ἀσθενοῦντα τῇ πίστει
προσλαμβάνεσθε, μὴ εἰς διακρίσεις
διαλογισμῶν.

East Original 2 ὅς μὲν πιστεύει φαγεῖν πάντα, ὁ δὲ
ἀσθενῶν λάχανα ἐσθίει.

East Original 3 ὁ ἐσθίων τὸν μὴ ἐσθιοντα μὴ
ἐξουθενείτω, καὶ ὁ μὴ ἐσθίων τὸν
ἐσθιοντα μὴ κρινέτω· ὁ Θεὸς γὰρ αὐτὸν

μη κωμοις και μεθαις μη κοιταις και
ασελγειαις μη εριδι και ζηλω 13. os en emera
euschemonos peripatesomen me komois kai
methais me koitais kai aselgeiais me eridi kai
zelo

Textus Receptus 14. αλλ ενδυσασθε τον κυριον ιησουν χριστον
και της σαρκος προνοιαν μη ποιεισθε εις
επιθυμιας 14. all endvsasthe ton kurion iesoun
christon kai tes sarkos pronoian me poieisthe
eis epithumias

Textus Receptus 1. τον δε ασθενουντα τη πιστει
προσλαμβανεσθε μη εις διακρισεις
διαλογισμων 1. ton de asthenounta te pistei
proslamβanesthe me eis diakriseis dialogismon

Textus Receptus 2. ος μεν πιστευει φαγειν παντα ο δε
ασθενων λαχανα εσθιει 2. os men pistevei
fagein panta o de asthenon lachana esthie

Textus Receptus 3. ο εσθιων τον μη εσθιοντα μη εξουθενειτω
και ο μη εσθιων τον εσθιοντα μη κρινετω ο
θεος γαρ αυτον προσελαβετο 3. o esthion ton

προσελάβετο.

East
Original

4 σὺ τίς εἶ ὁ κρινῶν ἀλλότριον οἰκέτην; τῷ
ιδίῳ Κυρίῳ στήκει ἢ πίπτει· σταθήσεται
δέ· δυνατὸς γὰρ ἐστὶν ὁ Θεὸς στησαί
αὐτόν.

Textus
Receptus

me esthionta me eksoutheneito kai o me esthion
ton esthionta me krineto o theos gar auton
proselabeto

4. συ τις ει ο κρινων αλλοτριον οικετην τω
ιδιω κυριω στηκει η πιπτει σταθησεται δε
δυνατος γαρ εστιν ο θεος στησαι αυτον 4. sy
tis ei o krinon allotrion oiketen to idio kurio
stekei e piptei stathesetai de dynatos gar estin o
theos stesai auton

East
Original

5 ὃς μὲν κρινεὶ ἡμέραν παρ' ἡμέραν, ὃς δὲ
κρινεὶ πᾶσαν ἡμέραν. ἕκαστος ἐν τῷ ιδίῳ
νοῖ πληροφορεῖσθω.

Textus
Receptus

5. ος μεν κρινει ημεραν παρ ημεραν ος δε
κρινει πασαν ημεραν εκαστος εν τω ιδιω νοι
πληροφορεισθω 5. os men krinei emeran par
emeran os de krinei pasan emeran ekastos en to
idio noi pleroforeistho

East
Original

6 ὁ φρονῶν τὴν ἡμέραν Κυρίῳ φρονεῖ, καὶ
ὁ μὴ φρονῶν τὴν ἡμέραν Κυρίῳ οὐ
φρονεῖ. καὶ ὁ ἐσθίων Κυρίῳ ἐσθίει.
εὐχαριστεῖ γὰρ τῷ Θεῷ· καὶ ὁ μὴ ἐσθίων
Κυρίῳ οὐκ ἐσθίει, καὶ εὐχαριστεῖ τῷ Θεῷ.

Textus
Receptus

6. ο φρονων την ημεραν κυριω φρονει και ο
μη φρονων την ημεραν κυριω ου φρονει ο
εσθιων κυριω εσθiei ευχαριστει γαρ τω θεω
και ο μη εσθιων κυριω ουκ εσθiei και
ευχαριστει τω θεω 6. o fronon ten emeran
kurio fronei kai o me fronon ten emeran kurio
ou fronei o esthion kurio esthiei eucharistei gar
to theo kai o me esthion kurio ouk esthiei kai
eucharistei to theo

East Original	7 οὐδείς γὰρ ἡμῶν ἑαυτῷ ζῆ, καὶ οὐδείς ἑαυτῷ ἀποθνήσκει	Textus Receptus	7. ουδεις γαρ ημων εαυτω ζη και ουδεις εαυτω αποθνησκει 7. ουdeis gar emon eauto ze kai ουdeis eauto apothneskei
East Original	8 ἐάν τε γὰρ ζῶμεν, τῷ Κυρίῳ ζῶμεν, ἐάν τε ἀποθνήσκωμεν, τῷ Κυρίῳ ἀποθνήσκομεν. ἐάν τε οὖν ζῶμεν ἐάν τε ἀποθνήσκωμεν, τοῦ Κυρίου ἐσμέν.	Textus Receptus	8. εαν τε γαρ ζωμεν τω κυριω ζωμεν εαν τε αποθνησκωμεν τω κυριω αποθνησκομεν εαν τε ουν ζωμεν εαν τε αποθνησκωμεν του κυριου εσμεν 8. ean te gar zomen to kurio zomen ean te apothneskomen to kurio apothneskomen ean te ουν zomen ean te apothneskomen του kurιου esmen
East Original	9 εἰς τοῦτο γὰρ Χριστὸς καὶ ἀπέθανε καὶ ἀνέστη καὶ ἔζησεν, ἵνα καὶ νεκρῶν καὶ ζώντων κυριεύσῃ.	Textus Receptus	9. εις τουτο γαρ χριστος και απεθανεν και ανεστη και ανεζησεν ινα και νεκρων και ζωντων κυριευση 9. eis touto gar christos kai apethanen kai aneste kai anezesen ina kai nekron kai zonton kurieuse
East Original	10 Σὺ δὲ τί κρίνεις τὸν ἀδελφόν σου; ἢ καὶ σὺ τί ἐξουθενεῖς τὸν ἀδελφόν σου; πάντες γὰρ παραστησόμεθα τῷ βήματι τοῦ Χριστοῦ.	Textus Receptus	10. συ δε τι κρινεις τον αδελφον σου η και συ τι εξουθενεις τον αδελφον σου παντες γαρ παραστησομεθα τω βηματι του χριστου 10. su de ti krineis ton adelfon sou e kai su ti eksoutheneis ton adelfon sou pantes gar parastesometha to βemati του christou
East Original	11 γέγραπται γάρ· ζῶ ἐγώ, λέγει Κύριος, ὅτι ἐμοὶ κάμψει πᾶν γόνυ, καὶ πᾶσα	Textus Receptus	11. γεγραπται γαρ ζω εγω λεγει κυριος οτι εμοι καμψει παν γονυ και πασα γλωσσα

γλῶσσα ἔξομολογήσεται τῷ Θεῷ.

ἐξομολογήσεται τῷ θεῷ 11. gegraptai gar zo ego legei kurios oti emoi kampsei pan gonu kai pasa glossa eksomologesetai to theo

East Original 12 ἄρα οὖν ἕκαστος ἡμῶν περὶ ἑαυτοῦ λόγον δώσει τῷ Θεῷ.

Textus Receptus 12. ara oyn ekastos emon peri eautou logon dosei to theo 12. ara oyn ekastos emon peri eautou logon dosei to theo

East Original 13 Μηκέτι οὖν ἀλλήλους κρίνωμεν, ἀλλὰ τοῦτο κρίνατε μᾶλλον, τὸ μὴ τιθέναι πρόσκομμα τῷ ἀδελφῷ ἢ σκάνδαλον.

Textus Receptus 13. meketi oyn allelous krinomen alla touto krintate mallon to me tithenai proskomma to adelfo e skandalon 13. meketi oyn allelous krinomen alla touto krintate mallon to me tithenai proskomma to adelfo e skandalon

East Original 14 οἶδα καὶ πέπεισμαι ἐν Κυρίῳ Ἰησοῦ ὅτι οὐδὲν κοινὸν δι' αὐτοῦ· εἰ μὴ τῷ λογιζομένῳ τι κοινὸν εἶναι, ἐκείνῳ κοινόν.

Textus Receptus 14. oida kai pepeismai en kurio iesou oti ouden koinon di eautou ei me to logizomeno ti koinon einai ekeino koinon 14. oida kai pepeismai en kurio iesou oti ouden koinon di eautou ei me to logizomeno ti koinon einai ekeino koinon

East Original 15 εἰ δὲ διὰ βρῶμα ὁ ἀδελφός σου λυπεῖται, οὐκέτι κατὰ ἀγάπην περιπατεῖς. μὴ τῷ βρώματί σου ἐκεῖνον ἀπόλλυε, ὑπὲρ οὗ Χριστὸς ἀπέθανε.

Textus Receptus 15. ei de dia broma o adelfos sou lypeitai ouketi kata agapen peripateis me to bromati sou ekeinon apollue upeu ou xristos apeθανεν 15. ei de dia broma o adelfos sou lypeitai ouketi kata agapen

East Original 16 μὴ βλασφημείσθω οὖν ὑμῶν τὸ ἀγαθόν.

East Original 17 Οὐ γὰρ ἐστὶν ἡ βασιλεία τοῦ Θεοῦ βρω̄σις καὶ πόσις, ἀλλὰ δικαιοσύνη καὶ εἰρήνη καὶ χαρὰ ἐν Πνεύματι ἁγίῳ·

East Original 18 ὁ γὰρ ἐν τούτοις δουλεύων τῷ Χριστῷ εὐάρεστος τῷ Θεῷ καὶ δόκιμος τοῖς ἀνθρώποις.

East Original 19 ἄρα οὖν τὰ τῆς εἰρήνης διώκωμεν καὶ τὰ τῆς οἰκοδομῆς τῆς εἰς ἀλλήλους.

East Original 20 μὴ ἐνεκεν βρώματος κατάλυε τὸ ἔργον τοῦ Θεοῦ. πάντα μὲν καθαρὰ, ἀλλὰ κακὸν τῷ ἀνθρώπῳ τῷ διὰ προσκόμματος ἐσθίοντι.

peripateis me to bromati sou ekeinon apollue uper ou christos apethanen

Textus Receptus 16. μη βλασφημεισθω ουν υμων το αγαθον
16. me blasfemeistho oun umon to agathon

Textus Receptus 17. ου γαρ εστιν η βασιλεια του θεου βρωσις και ποσις αλλα δικαιοσυνη και ειρηνη και χαρα εν πνευματι αγιω
17. ou gar estin e basileia tou theou brosis kai posis alla dikaiosune kai eirene kai chara en pneumati agio

Textus Receptus 18. ο γαρ εν τουτοις δουλευων τω χριστω ευαρεστος τω θεω και δοκιμος τοις ανθρωποις
18. o gar en toutois doulevon to christo evarestos to theo kai dokimos tois anthropois

Textus Receptus 19. αρα ουν τα της ειρηνης διωκωμεν και τα της οικοδομης της εις αλληλους
19. ara oun ta tes eirenes diokomen kai ta tes oikodomes tes eis allelous

Textus Receptus 20. μη ενεκεν βρωματος καταλυε το εργον του θεου παντα μεν καθαρα αλλα κακον τω ανθρωπω τω δια προσκομματος εσθιοντι
20. me eneken bromatos katalve to ergon tou theou

East
Original

21 καλὸν τὸ μὴ φαγεῖν κρέα μηδὲ πιεῖν
οἶνον μηδὲ ἐν ᾧ ὁ ἀδελφός σου
προσκοπτεῖ ἢ σκανδαλίζεται ἢ ἀσθενεῖ.

Textus
Receptus

panta men kathara alla kakon to anthropon to
dia proskommatos esthionti

21. καλον το μη φαγειν κρεα μηδε πιειν οινον
μηδε εν ω ο αδελφος σου προσκοπτει η
σκανδαλιζεται η ασθενει 21. kalon to me
fagein krea mede piein oinon mede en o o
adelfos sou proskoptei e skandalizetai e
asthenei

East
Original

22 σὺ πίστιν ἔχεις; κατὰ σεαυτὸν ἔχε
ἐνώπιον τοῦ Θεοῦ. μακάριος ὁ μὴ κρίνων
ἑαυτὸν ἐν ᾧ δοκιμάζει.

Textus
Receptus

22. συ πιστιν εχεις κατα σαυτον εχε ενωπιον
του θεου μακαριος ο μη κρινων εαυτον εν ω
δοκιμαζει 22. su pistin echeis kata savton eche
enopion tou theou makarios o me krinon eavton
en o dokimazei

East
Original

23 ὁ δὲ διακρινόμενος ἐὰν φάγη
κατακέκριται, ὅτι οὐκ ἐκ πίστεως· πᾶν δὲ
ὃ οὐκ ἐκ πίστεως, ἁμαρτία ἐστίν.

Textus
Receptus

23. ο δε διακρινομενος εαν φαγη
κατακεκριται οτι ουκ εκ πιστεως παν δε ο ουκ
εκ πιστεως αμαρτια εστιν 23. o de
diakrinomenos ean fage katakekritai oti ουκ εκ
pisteos pan de o ουκ εκ pisteos amartia estin

Κεφάλαιο 15

East
Original

1 Ὅφειλομεν δὲ ἡμεῖς οἱ δυνατοὶ τὰ
ἀσθενήματα τῶν ἀδυνάτων βαστάζειν,

Textus
Receptus

1. οφειλομεν δε ημεις οι δυνατοι τα
ασθηνηματα των αδυνατων βασταζειν και μη

καὶ μὴ ἑαυτοῖς ἀρέσκειν.

εαυτοις αρεσκειν 1. ofeilomen de emeis oi dunatoi ta asthenemata ton adunaton bastazein kai me eautois areskein

East Original 2 ἕκαστος ἡμῶν τῷ πλησίον ἀρεσκέτω εἰς τὸ ἀγαθὸν πρὸς οἰκοδομήν·

Textus Receptus 2. εκαστος γαρ ημων τω πλησιον αρεσκετω εις το αγαθον προς οικοδομην 2. ekastos gar emon to plesion aresketo eis to agathon pros oikodomen

East Original 3 καὶ γὰρ ὁ Χριστὸς οὐχ ἑαυτῷ ἤρρεσεν, ἀλλὰ καθὼς γέγραπται· οἱ ὀνειδισμοὶ τῶν ὀνειδιζόντων σε ἐπέπεσον ἐπ' ἐμέ.

Textus Receptus 3. και γαρ ο χριστος ουχ εαυτω ηρρεσεν αλλα καθως γεγραπται οι ονειδισμοι των ονειδιζοντων σε επεπεσον επ εμε 3. kai gar o christos ouch eauto eresen alla kathos gegraptai oi oneidismoι ton oneidizonton se epepeson ep eme

East Original 4 ὅσα γὰρ προεγράφη, εἰς τὴν ἡμετέραν διδασκαλίαν προεγράφη, ἵνα διὰ τῆς ὑπομονῆς καὶ τῆς παρακλήσεως τῶν γραφῶν τὴν ἐλπίδα ἔχωμεν.

Textus Receptus 4. οσα γαρ προεγραφη εις την ημετεραν διδασκαλιαν προεγραφη ινα δια της υπομονης και της παρακλησεως των γραφων την ελπιδα εχωμεν 4. osa gar proegrafe eis ten emeteran didaskalian proegrafe ina dia tes upomones kai tes parakleseos ton grafon ten elpida echomen

East Original 5 ὁ δὲ Θεὸς τῆς ὑπομονῆς καὶ τῆς παρακλήσεως δώη ὑμῖν τὸ αὐτὸ φρονεῖν ἐν ἀλλήλοις κατὰ Χριστὸν Ἰησοῦν,

Textus Receptus 5. ο δε θεος της υπομονης και της παρακλησεως δωη υμιν το αυτο φρονειν εν αλληλοις κατα χριστον ιησουν 5. o de theos

East
Original

6 ἵνα ὁμοθυμαδὸν ἐν ἐνὶ στόματι
δοξάζητε τὸν Θεὸν καὶ πατέρα τοῦ
Κυρίου ἡμῶν Ἰησοῦ Χριστοῦ.

Textus
Receptus

tes upomones kai tes parakleseos doe umin to
auto fronein en allelois kata christon iesoun
6. ινα ομοθυμαδον εν ενι στοματι δοξαζητε
τον θεον και πατερα του κυριου ημων ιησου
χριστου 6. ina omothymadon en eni stomati
doksazete ton theon kai patera tou kurioi emon
iesou christou

East
Original

7 διὸ προσλαμβάνεσθε ἀλλήλους, καθὼς
καὶ ὁ Χριστὸς προσελάβετο ἡμᾶς εἰς
δόξαν Θεοῦ.

Textus
Receptus

7. διο προσλαμβανεσθε αλληλους καθως και
ο χριστος προσελαβετο ημας εις δοξαν θεου
7. dio proslambanesthe allelous kathos kai o
christos proselabeto emas eis doksan theou

East
Original

8 Λέγω δὲ Χριστὸν Ἰησοῦν διάκονον
γεγενῆσθαι περιτομῆς ὑπὲρ ἀληθείας
Θεοῦ, εἰς τὸ βεβαιῶσαι τὰς ἐπαγγελίας
τῶν πατέρων,

Textus
Receptus

8. λεγω δε ιησουν χριστον διακονον
γεγενησθαι περιτομης υπερ αληθειας θεου
εις το βεβαιωσαι τας επαγγελιας των
πατερων 8. lego de iesoun christon diakonon
gegenesthai peritomes uper aletheias theou eis
to bebaiosai tas epaggelias ton pateron

East
Original

9 τὰ δὲ ἔθνη ὑπὲρ ἐλέους δοξάσαι τὸν
Θεόν, καθὼς γέγραπται· διὰ τοῦτο
ἐξομολογήσομαί σοι ἐν ἔθνεσι, Κύριε, καὶ
τῷ ὀνοματί σου ψαλῶ.

Textus
Receptus

9. τα δε εθνη υπερ ελεους δοξασαι τον θεον
καθως γεγραπται δια τουτο εξομολογησομαι
σοι εν εθνεσιν και τω ονοματι σου ψαλω 9. ta
de ethne uper eleous doksasai ton theon kathos
gegriptai dia touto eksomologesomai soi en
ethnesin kai to onomati sou psalo

East Original 10 καὶ πάλιν λέγει· εὐφράνθητε ἔθνη μετὰ τοῦ λαοῦ αὐτοῦ.

East Original 11 καὶ πάλιν· αἰνεῖτε τὸν Κύριον πάντα τὰ ἔθνη, καὶ ἐπαινεσατε αὐτὸν πάντες οἱ λαοί.

East Original 12 καὶ πάλιν Ἡσαΐας λέγει· ἔσται ἡ ρίζα τοῦ Ἰεσσαί, καὶ ὁ ἀνιστάμενος ἄρχειν ἐθνῶν· ἐπ' αὐτῷ ἔθνη ἐλπιούσιν.

East Original 13 ὁ δὲ Θεὸς τῆς ἐλπίδος πληρῶσαι ὑμᾶς πάσης χαρᾶς καὶ εἰρήνης ἐν τῷ πιστεύειν, εἰς τὸ περισσεύειν ὑμᾶς ἐν τῇ ἐλπίδι ἐν δυνάμει Πνεύματος ἁγίου.

East Original 14 Πέπεισμαι δέ, ἀδελφοί μου, καὶ αὐτὸς ἐγὼ περὶ ὑμῶν, ὅτι καὶ αὐτοὶ μεστοὶ ἐστε ἀγαθωσύνης, πεπληρωμένοι πάσης γνώσεως, δυνάμενοι καὶ ἀλλήλους

Textus Receptus 10. και παλιν λεγει ευφρανθητε εθνη μετα του λαου αυτου 10. και palin legei eufranthete ethne meta tou laou autou

Textus Receptus 11. και παλιν αινειτε τον κυριον παντα τα εθνη και επαινεσατε αυτον παντες οι λαοι 11. και palin aineite ton kurion panta ta ethne και erainesate auton pantes oi laoi

Textus Receptus 12. και παλιν ησαιας λεγει εσται η ριζα του ιεσσαι και ο ανισταμενος αρχειν εθνων επ αυτω εθνη ελπιουσιν 12. και palin esaias legei estai e riza του iessai και o anistamenos archein ethnon ep auto ethne elpiousin

Textus Receptus 13. ο δε θεος της ελπίδος πληρῶσαι υμας πασης χαρας και ειρηνης εν τω πιστευειν εις το περισσευειν υμας εν τη ελπιδι εν δυναμει πνευματος αγιου 13. ο de theos tes elpidos plerosai umas pases charas και eirenes en to pistevein eis to perissevein umas en te elpidi en dunamei pneumatos agiou

Textus Receptus 14. πεπεισμαι δε αδελφοι μου και αυτος εγω περι υμων οτι και αυτοι μεστοι εστε αγαθωσυνης πεπληρωμενοι πασης γνωσεως δυναμενοι και αλληλους νουθετειν 14.

νουθετεῖν.

pepeismai de adelfoi mou kai autos ego peri umon oti kai autoi mestoi este agathosunes pepleromenoi pases gnoseos dunamenoι kai allelous nouthetein

East
Original

15 τολμηρότερον δὲ ἔγραψα ὑμῖν,
ἀδελφοί, ἀπὸ μέρους, ὡς
ἐπαναμιμνήσκων ὑμᾶς, διὰ τὴν χάριν
τὴν δοθεῖσάν μοι ὑπὸ τοῦ Θεοῦ

Textus
Receptus

15. τολμηροτερον δε εγραψα υμιν αδελφοι απο μερους ως επαναμιμνησκων υμας δια την χαριν την δοθεισαν μοι υπο του θεου 15. tolmeroteron de egrapsa umin adelfoi apo merous os epanamimneskon umas dia ten charin ten dotheisan moi υπο του theou

East
Original

16 εἰς τὸ εἶναί με λειτουργὸν Ἰησοῦ
Χριστοῦ εἰς τὰ ἔθνη, ἱερουργοῦντα τὸ
εὐαγγέλιον τοῦ Θεοῦ, ἵνα γένηται ἡ
προσφορὰ τῶν ἐθνῶν εὐπρόσδεκτος,
ἡγιασμένη ἐν Πνεύματι ἁγίῳ.

Textus
Receptus

16. εις το ειναι με λειτουργον ιησου χριστου εις τα εθνη ιερουργουντα το ευαγγελιον του θεου ινα γενηται η προσφορα των εθνων ευπροσδεκτος ηγιασμενη εν πνευματι αγιω 16. eis to einai me leitourgon iesou christou eis ta ethne ierourgounta to evaggelion tou theou ina genetai e prosfora ton ethnon euprosdektos egiasmene en pneumati agio

East
Original

17 ἔχω οὖν καύχησιν ἐν Χριστῷ Ἰησοῦ τὰ
πρὸς τὸν Θεόν·

Textus
Receptus

17. εχω ουν καυχησιν εν χριστω ιησου τα προς θεον 17. echo ουν kauchesin en christo iesou ta pros theon

East
Original

18 οὐ γὰρ τολμήσω λαλεῖν τι ὧν οὐ
κατειργάσατο Χριστὸς δι' ἐμοῦ εἰς

Textus
Receptus

18. ου γαρ τολμησω λαλειν τι ων ου κατειργασατο χριστος δι εμου εις υπακοην

ὑπακοὴν ἔθνῶν λόγῳ καὶ ἔργῳ,

εθνῶν λογῳ καὶ ἐργῳ 18. ou gar tolmeso lalein ti on ou kateirgasato christos di emou eis upakoen ethnon logo kai ergo

East
Original

19 ἐν δυνάμει σημείων καὶ τεράτων, ἐν δυνάμει Πνεύματος Θεοῦ, ὥστε με ἀπὸ Ἱερουσαλήμ καὶ κύκλῳ μέχρι τοῦ Ἰλλυρικοῦ πεπληρωκέναι τὸ εὐαγγέλιον τοῦ Χριστοῦ,

Textus
Receptus

19. εν δυναμει σημειων και τερατων εν δυναμει πνευματος θεου ωστε με απο ιερουσαλημ και κυκλω μεχρι του ιλλυρικου πεπληρωκεναι το ευαγγελιον του χριστου 19. en dvnamei semeion kai teraton en dvnamei pnevmatos theou oste me apo ierousalem kai kuklo mechri tou illvrikou peplerokenai to euaggelion tou christou

East
Original

20 οὕτω δὲ φιλοτιμούμενον εὐαγγελίζεσθαι οὐχ ὅπου ὠνομάσθη Χριστός, ἵνα μὴ ἐπ' ἀλλότριον θεμέλιον οἰκοδομῶ,

Textus
Receptus

20. ουτως δε φιλοτιμουμενον ευαγγελιζεσθαι ουχ οπου ωνομασθη χριστος ινα μη επ αλλοτριον θεμελιον οικοδομω 20. outos de filotimoumenon euaggelizesthai ouch opou onomasthe christos ina me ep allotrion themelion oikodomo

East
Original

21 ἀλλὰ καθὼς γέγραπται, οἷς οὐκ ἀνηγγέλη περὶ αὐτοῦ ὄψονται, καὶ οἱ οὐκ ἀκηκόασι συνήσουσι.

Textus
Receptus

21. αλλα καθως γεγραπται οις ουκ ανηγγελη περι αυτου οψονται και οι ουκ ακηκοασιν συνησουσιν 21. alla kathos gegraptai ois ouk anegele peri autou opsontai kai oi ouk akekoasin sunesousin

East
Original

22 Διὸ καὶ ἐνεκοπτόμην τὰ πολλὰ τοῦ

Textus
Receptus

22. διο και ενεκοπτομην τα πολλα του ελθειν

ἐλθεῖν πρὸς ὑμᾶς·

East
Original

23 νυνὶ δὲ μηκέτι τόπον ἔχων ἐν τοῖς κλίμασι τούτοις, ἐπιποθίαν δὲ ἔχων τοῦ ἐλθεῖν πρὸς ὑμᾶς ἀπὸ πολλῶν ἐτῶν,

East
Original

24 ὡς ἐὰν πορεύωμαι εἰς τὴν Σπανίαν, ἐλεύσομαι πρὸς ὑμᾶς· ἐλπίζω γὰρ διαπορευόμενος θεάσασθαι ὑμᾶς καὶ ὑφ' ὑμῶν προπεμφθῆναι ἐκεῖ, ἐὰν ὑμῶν πρῶτον ἀπὸ μέρους ἐμπλησθῶ.

East
Original

25 νυνὶ δὲ πορεύομαι εἰς Ἱερουσαλήμ διακονῶν τοῖς ἀγίοις.

East
Original

26 ἠὲ δόκησαν γὰρ Μακεδονία καὶ Ἀχαΐα κοινωνίαν τινὰ ποιήσασθαι εἰς τοὺς πτωχοὺς τῶν ἁγίων τῶν ἐν Ἱερουσαλήμ.

πρὸς ὑμας 22. dio kai enekoptomēn ta polla tou elthein pros umas

Textus
Receptus

23. νυνὶ δε μηκετι τοπον εχων εν τοις κλιμασιν τουτοις επιποθιαν δε εχων του ελθειν προς υμας απο πολλων ετων 23. nunī de meketi topon echon en tois klimasin toutois eripothian de echon tou elthein pros umas apo pollon eton

Textus
Receptus

24. ὡς εαν πορευωμαι εις την σπανιαν ελευσομαι προς υμας ελπιζω γαρ διαπορευομενος θεασασθαι υμας και υφ υμων προπεμφθηναι εκει εαν υμων πρωτον απο μερους εμπλησθω 24. os ean poreuomai eis ten spanian eleusomai pros umas elpizo gar diaporevomenos theasasthai umas kai uf umon propemfthenai ekei ean umon proton apo merous emplestho

Textus
Receptus

25. νυνὶ δε πορευομαι εις ιερουσαλημ διακονων τοις αγιοις 25. nunī de poreuomai eis ierousalem diakonon tois agiois

Textus
Receptus

26. ευδοκησαν γαρ μακεδονια και αχαια κοινωνιαν τινα ποιησασθαι εις τους πτωχους των αγιων των εν ιερουσαλημ 26. eudokesan

East
Original

27 ηὐδόκησαν γὰρ καὶ ὀφειλέται αὐτῶν
εἰσιν· εἰ γὰρ τοῖς πνευματικοῖς αὐτῶν
ἐκοινώνησαν τὰ ἔθνη, ὀφείλουσι καὶ ἐν
τοῖς σαρκικοῖς λειτουργῆσαι αὐτοῖς.

Textus
Receptus

gar makedonia kai achaia koinonian tina
poiesasthai eis tous ptochous ton agion ton en
ierousalem

27. ευδοκησαν γαρ και οφειλεται αυτων εισιν
ει γαρ τοις πνευματικοις αυτων εκοινωνησαν
τα εθνη οφειλουσιν και εν τοις σαρκικοις
λειτουργησαι αυτοις 27. eudokesan gar kai
ofeiletai auton eisin ei gar tois pneumatikois
auton ekoinonesan ta ethne ofeilousin kai en
tois sarkikois leitourgesai autois

East
Original

28 τοῦτο οὖν ἐπιτέλεσας, καὶ
σφραγισάμενος αὐτοῖς τὸν καρπὸν
τοῦτον, ἀπελεύσομαι δι' ὑμῶν εἰς τὴν
Σπανίαν·

Textus
Receptus

28. τουτο ουν επιτελεσας και σφραγισαμενος
αυτοις τον καρπον τουτον απελευσομαι δι
υμων εις την σπανιαν 28. touto oun epitelesas
kai sfragisamenos autois ton karpon touton
apeleusomai di umon eis ten spanian

East
Original

29 οἶδα δὲ ὅτι ἐρχόμενος πρὸς ὑμᾶς ἐν
πληρώματι εὐλογίας τοῦ εὐαγγελίου
Χριστοῦ ἐλεύσομαι.

Textus
Receptus

29. οιδα δε οτι ερχομενος προς υμας εν
πληρωματι ευλογιας του ευαγγελιου του
χριστου ελευσομαι 29. oida de oti erchomenos
pros umas en pleromati evlogias tou evaggeliou
tou christou eleusomai

East
Original

30 Παρακαλῶ δὲ ὑμᾶς, ἀδελφοί, διὰ τοῦ
Κυρίου ἡμῶν Ἰησοῦ Χριστοῦ καὶ διὰ τῆς
ἀγάπης τοῦ Πνεύματος,

Textus
Receptus

30. παρακαλω δε υμας αδελφοι δια του
κυριου ημων ιησου χριστου και δια της
αγαπης του πνευματος συναγωνισασθαι μοι

συναγωνίσασθαί μοι ἐν ταῖς προσευχαῖς
ὑπὲρ ἐμοῦ πρὸς τὸν Θεόν,

ἐν ταῖς προσευχαῖς ὑπερ ἐμου πρὸς τὸν θεὸν
30. parakalo de umas adelfoi dia tou kurioy
emon iesou christou kai dia tes agapes tou
pneumatoy sunagonisasthai moi en tais
proseuchais uper emou pros ton theon

East Original 31 ἵνα ῥυσθῶ ἀπὸ τῶν ἀπειθούντων ἐν τῇ
Ἰουδαίᾳ καὶ ἵνα ἡ διακονία μου ἢ εἰς
Ἱερουσαλήμ εὐπρόσδεκτος γένηται τοῖς
ἁγίοις,

Textus Receptus 31. ina rustho apo ton apeithounton en te
ioudaia kai ina e diakonia mou e eis
ierousalem euprosdektos genetai tois
agiois 31. ina rustho apo ton apeithounton en te
ioudaia kai ina e diakonia mou e eis ierousalem
euprosdektos genetai tois agiois

East Original 32 ἵνα ἐν χαρᾷ ἔλθω πρὸς ὑμᾶς διὰ
θελήματος Θεοῦ καὶ συναναπαύσωμαι
ὑμῖν.

Textus Receptus 32. ina en chara eltho pros umas dia
thelematos theou kai sunanapausomai umin
32. ina en chara eltho pros umas dia thelematos
theou kai sunanapausomai umin

East Original 33 ὁ δὲ Θεὸς τῆς εἰρήνης μετὰ πάντων
ὑμῶν· ἀμήν.

Textus Receptus 33. o de theos tes eirenes meta panton umon
amen 33. o de theos tes eirenes meta panton umon
amen

Κεφάλαιο 16

East Original 1 Συνίστημι δὲ ὑμῖν Φοίβην τὴν ἀδελφὴν
ἡμῶν, οὗσαν διάκονον τῆς ἐκκλησίας τῆς ἐν

Textus Receptus 1. suniasthimi de umin foiβην την αδελφην
ημων ουσαν διακονον της εκκλησιας της εν

ἐν Κεγχρεαῖς,

κεγχρεαις 1. sunistemi de umin foiβen ten adelfen emon ousan diakonon tes ekklesias tes en kegchreais

East
Original

2 ἵνα αὐτὴν προσδέξησθε ἐν Κυρίῳ ἀξίως τῶν ἁγίων καὶ παραστήτε αὐτῇ ἐν ᾧ ἂν ὑμῶν χρῆζι πραγματι· καὶ γὰρ αὐτὴ προστάτις πολλῶν ἐγενήθη καὶ αὐτοῦ ἐμοῦ.

Textus
Receptus

2. ινα αυτην προσδεξησθε εν κυριω αξιως των αγιων και παραστητε αυτη εν ω αν υμων χρηζη πραγματι και γαρ αυτη προστατις πολλων εγενηθη και αυτου εμου 2. ina auten prosdekses the en kurio aksios ton agion kai parastete aute en o an umon chreze pragmati kai gar aute prostatis pollon egenethe kai autou emou

East
Original

3 Ἀσπάσασθε Πρίσκιλλαν καὶ Ἀκύλαν τοὺς συνεργούς μου ἐν Χριστῷ Ἰησοῦ,

Textus
Receptus

3. ασπασασθε πρισκιλλαν και ακυλαν τους συνεργους μου εν χριστω ιησου 3. aspasasthe priskillan kai akulan tous sunergous mou en christo iesou

East
Original

4 οἵτινες ὑπὲρ τῆς ψυχῆς μου τὸν ἑαυτῶν τραχηλὸν ὑπέθηκαν, οἷς οὐκ ἐγὼ μόνος εὐχαριστῶ, ἀλλὰ καὶ πᾶσαι αἱ ἐκκλησίαι τῶν ἐθνῶν, καὶ τὴν κατ' οἶκον αὐτῶν ἐκκλησίαν.

Textus
Receptus

4. οιτινες υπερ της ψυχης μου τον εαυτων τραχηλον υπεθηκαν οις ουκ εγω μονος ευχαριστω αλλα και πασαι αι εκκλησiai των εθνων 4. oitines uper tes psuches mou ton eauton trachelon upethekan ois ουk ego monos eucharisto alla kai pasai ai ekklesiai ton ethnon

East
Original

5 ἀσπάσασθε Ἐπαίνετον τὸν ἀγαπητὸν μου, ὅς ἐστιν ἀπαρχὴ τῆς Ἀχαΐας εἰς

Textus
Receptus

5. και την κατ οικον αυτων εκκλησιαν ασπασασθε επαινετον τον αγαπητον μου ος

Χριστόν.

εστιν απαρχη της αχαιας εις χριστον 5. kai ten kat οικον auton ekklesian aspasasthe epaineton ton agapeton mou os estin aparche tes achaias eis christon

East Original 6 ἀσπάσασθε Μαριάμ, ἣτις πολλὰ ἐκοπίασεν εἰς ὑμᾶς.

Textus Receptus 6. ασπασασθε μαριαμ ητις πολλα εκοπιασεν εις ημας 6. aspasasthe mariam etis polla ekopiasen eis emas

East Original 7 ἀσπάσασθε Ἀνδρόνικον καὶ Ἰουνίαν τοὺς συγγενεῖς μου καὶ συναιχμαλώτους μου, οἵτινές εἰσιν ἐπίσημοι ἐν τοῖς ἀποστόλοις, οἳ καὶ πρὸ ἐμοῦ γεγόνασιν ἐν Χριστῷ,

Textus Receptus 7. ασπασασθε ανδρονικον και ιουνιαν τους συγγενεις μου και συναιχμαλωτους μου οιτινες εισιν επισημοι εν τοις αποστολοις οι και προ εμου γεγονασιν εν χριστω 7. aspasasthe andronikon kai iounian tous suggeneis mou kai sunaichmalotous mou oitines eisin episemoi en tois apostolois oi kai pro emou gegonasin en christo

East Original 8 ἀσπάσασθε Ἀμπλίαν τὸν ἀγαπητόν μου ἐν Κυρίῳ.

Textus Receptus 8. ασπασασθε αμπλιαν τον αγαπητον μου εν κυριω 8. aspasasthe amplian ton agapeton mou en kurio

East Original 9 ἀσπάσασθε Οὐρβανὸν τὸν συνεργὸν ἡμῶν ἐν Χριστῷ καὶ Στάχυν τὸν ἀγαπητόν μου.

Textus Receptus 9. ασπασασθε ουρβανον τον συνεργον ημων εν χριστω και σταχυν τον αγαπητον μου 9. aspasasthe ourbanon ton sunergon emon en christo kai stachyn ton agapeton mou

East Original 10 ἀσπάσασθε Ἀπελλῆν τὸν δόκιμον ἐν

Textus Receptus 10. ασπασασθε απελλην τον δοκιμον εν

Χριστῷ. ἀσπάσασθε τοὺς ἐκ τῶν
Ἀριστοβούλου.

χριστῷ ασπασασθε τους εκ των
αριστοβουλου 10. aspasasthe apellen ton
dokimon en christo aspasasthe tous ek ton
aristoβουλου

East
Original 11 ἀσπάσασθε Ἡρωδίωνα τὸν συγγενῆ
μου. ἀσπάσασθε τοὺς ἐκ τῶν Ναρκίσσου
τοὺς ὄντας ἐν Κυρίῳ.

Textus
Receptus 11. ασπασασθε ηροδιωνα τον συγγενη μου
ασπασασθε τους εκ των ναρκισσου τους
οντας εν κυριω 11. aspasasthe erodiona ton
suggene mou aspasasthe tous ek ton narkissou
tous ontas en kurio

East
Original 12 ἀσπάσασθε Τρύφαιναν καὶ Τρυφῶσαν
τὰς κοπιώσας ἐν Κυρίῳ. ἀσπάσασθε
Περσίδα τὴν ἀγαπητὴν, ἣτις πολλὰ
ἐκοπίασεν ἐν Κυρίῳ.

Textus
Receptus 12. ασπασασθε τρυφαιναν και τρυφωσαν τας
κοπιωσας εν κυριω ασπασασθε περσιδα την
αγαπητην ητις πολλα εκοπιασεν εν κυριω 12.
aspasasthe trufainan kai trufosan tas kopiasas
en kurio aspasasthe persida ten agapeten etis
polla ekopiasen en kurio

East
Original 13 ἀσπάσασθε Ρουῖφον τὸν ἐκλεκτὸν ἐν
Κυρίῳ καὶ τὴν μητέρα αὐτοῦ καὶ ἐμοῦ.

Textus
Receptus 13. ασπασασθε ρουφον τον εκλεκτον εν
κυριω και την μητερα αυτου και εμου 13.
aspasasthe roufon ton eklekton en kurio kai ten
metera αυτου και εμου

East
Original 14 ἀσπάσασθε Ἀσύγκριτον, Φλέγοντα,
Ἐρμᾶν, Πατρόβαν, Ἐρμῆν καὶ τοὺς σὺν
αὐτοῖς ἀδελφούς.

Textus
Receptus 14. ασπασασθε ασυγκριτον φλεγοντα ερμαν
πατροβαν ερμην και τους συν αυτοις
αδελφους 14. aspasasthe asugkriton flegonta
erman patroban ermen kai tous sun autois

East Original 15 ἀσπάσασθε Φιλόλογον καὶ Ἰουλίαν, Νηρέα καὶ τὴν ἀδελφὴν αὐτοῦ, καὶ Ὀλυμπᾶν καὶ τοὺς σὺν αὐτοῖς πάντας ἁγίους.

East Original 16 ἀσπάσασθε ἀλλήλους ἐν φιλήματι ἁγίῳ. ἀσπάζονται ὑμᾶς αἱ ἐκκλησίαι τοῦ Χριστοῦ.

East Original 17 Παρακαλῶ δὲ ὑμᾶς, ἀδελφοί, σκοπεῖν τοὺς τὰς διχοστασίας καὶ τὰ σκάνδαλα παρὰ τὴν διδαχὴν ἣν ὑμεῖς ἐμάθετε ποιοῦντας, καὶ ἐκκλίνατε ἀπ' αὐτῶν·

East Original 18 οἱ γὰρ τοιοῦτοι τῷ Κυρίῳ ἡμῶν Ἰησοῦ Χριστῷ οὐ δουλεύουσιν, ἀλλὰ τῇ ἑαυτῶν κοιλίᾳ, καὶ διὰ τῆς χρηστολογίας καὶ εὐλογίας ἐξαπατῶσι τὰς καρδίας τῶν ἀκάκων·

adelfous

Textus Receptus 15. ασπασασθε φιλολογον και ιουλιαν νηρεα και την αδελφην αυτου και ολυμπαν και τους συν αυτοις παντας αγιους 15. aspasasthe filologon kai ioulian nereia kai ten adelfen αυτου και olumpan και τους sun autois pantas agiους

Textus Receptus 16. ασπασασθε αλληλους εν φιληματι αγιω ασπάζονται υμας αι εκκλησiai του χριστου 16. aspasasthe allelous en filemati agio aspazontai umas ai ekklesiai του christou

Textus Receptus 17. παρακαλω δε υμας αδελφοι σκοπειν τους τας διχοστασιαι και τα σκανδαλα παρα την διδαχην ην υμεις εμαθετε ποιουντας και εκκλινατε απ αυτων 17. parakalo de umas adelfoi skopein τους τας dichostasias και ta skandala para την didachen en υmeis emathete ποιουντας και ekklineate ap αυτων 17. parakalo de umas adelfoi skopein τους tas dichostasias και ta skandala para ten didachen en υmeis emathete ποιουντας και ekklineate ap αυτων

Textus Receptus 18. οι γαρ τοιουτοι τω κυριω ημων ιησου χριστω ου δουλευουσιν αλλα τη εαυτων κοιλια και δια της χρηστολογιας και ευλογιας εξαπατωσιν τας καρδιας των ακακων 18. oi gar toioutoi to kurio emon iesou christo ου δουλευουσιν αλλα τη εαυτων κοιλια και δια της χρηστολογιας και ευλογιας εξαπατωσιν τας καρδιας των ακακων 18. oi gar toioutoi to kurio emon iesou christo ου δουλευουσιν αλλα τη εαυτων κοιλια και δια της

East Original 19 ἢ γὰρ ὑμῶν ὑπακοὴ εἰς πάντας ἀφίκετο. χαίρω οὖν τὸ ἐφ' ὑμῖν· θέλω δὲ ὑμᾶς σοφοὺς μὲν εἶναι εἰς τὸ ἀγαθόν, ἀκεραίους δὲ εἰς τὸ κακόν.

East Original 20 ὁ δὲ Θεὸς τῆς εἰρήνης συντριψέι τὸν σατανᾶν ὑπὸ τοὺς πόδας ὑμῶν ἐν τάχει. Ἡ χάρις τοῦ Κυρίου ἡμῶν Ἰησοῦ μεθ' ὑμῶν.

East Original 21 ἀσπάζονται ὑμᾶς Τιμόθεος ὁ συνεργός μου, καὶ Λούκιος καὶ Ἰάσων καὶ Σωσίπατρος οἱ συγγενεῖς μου.

East Original 22 ἀσπάζομαι ὑμᾶς ἐγὼ Τέρτιος ὁ γράψας τὴν ἐπιστολὴν ἐν Κυρίῳ.

chrestologias kai eulogias eksapatosin tas kardias ton akakon

Textus Receptus 19. η γαρ υμων υπακοη εις παντας αφικετο χαιρω ουν το εφ υμιν θελω δε υμας σοφους μεν ειναι εις το αγαθον ακεραιους δε εις το κακον 19. e gar umon upakoe eis pantas afiketo chairo oyn to ef umin thelo de umas sofous men einai eis to agathon akeraious de eis to kakon

Textus Receptus 20. ο δε θεος της ειρηνης συντριψει τον σαταναν υπο τους ποδας υμων εν ταχει η χαρις του κυριου ημων ιησου χριστου μεθ υμων {VAR2: αμην } 20. o de theos tes eirenes suntripsei ton satanan upo tous podas umon en tachei e charis tou kurioi emon iesou christou meth umon {VAR2: amen }

Textus Receptus 21. ασπαζονται υμας τιμοθεος ο συνεργος μου και λουκιος και ιασων και σωσιπατρος οι συγγενεις μου 21. aspazontai umas timotheos o snergos mou kai loukios kai iason kai sosipatros oi suggeneis mou

Textus Receptus 22. ασπαζομαι υμας εγω τερτιος ο γραψας την επιστολην εν κυριω 22. aspazomai umas ego tertios o grapsas ten epistolen en kurio

East Original 23 ἀσπάζεται ὑμᾶς Γάϊος ὁ ξένος μου καὶ τῆς ἐκκλησίας ὅλης. ἀσπάζεται ὑμᾶς Ἔραστος ὁ οἰκονόμος τῆς πόλεως καὶ Κούαρτος ὁ ἀδελφός.

Textus Receptus 23. ασπαζεται υμας γαιος ο ξενος μου και της εκκλησιας ολης ασπαζεται υμας εραστος ο οικονομος της πολεως και κουαρτος ο αδελφος 23. aspazetai umas gaios o ksenos mou kai tes ekklesias oles aspazetai umas erastos o οικονομος tes poleos kai kouartos o adelfos

East Original 24 . Ἡ χάρις τοῦ Κυρίου ἡμῶν Ἰησοῦ Χριστοῦ μετὰ πάντων ἡμῶν· ἀμήν.

Textus Receptus 24. η χαρις του κυριου ημων ιησου χριστου μετα παντων υμων αμην 24. e charis tou kyriou emon iesou christou meta panton umon amen

East Original 25 (14:24) Τῷ δὲ δυναμένῳ ὑμᾶς στηρίζαι κατὰ τὸ εὐαγγέλιόν μου καὶ τὸ κήρυγμα Ἰησοῦ Χριστοῦ, κατὰ ἀποκάλυψιν μυστηρίου χρόνοις αἰωνίοις σεσιγημένου,

Textus Receptus 25. τω δε δυναμενω υμας στηριξαι κατα το ευαγγελιον μου και το κηρυγμα ιησου χριστου κατα αποκαλυψιν μυστηριου χρονοις αιωνιοις σεσιγημενου 25. to de dunameno umas steriksai kata to evaggelion mou kai to kerugma iesou christou kata apokalupsin mustერიου chronoιs aionioιs sesigemenou

East Original 26 (14:25) φανερωθέντος δὲ νῦν, διὰ τε γραφῶν προφητικῶν κατ' ἐπιταγὴν τοῦ αἰωνίου Θεοῦ εἰς ὑπακοὴν πίστεως εἰς πάντα τὰ ἔθνη γνωρισθέντος,

Textus Receptus 26. φανερωθεντος δε νυν δια τε γραφων προφητικων κατ επιταγην του αιωνιου θεου εις υπακοην πιστεως εις παντα τα εθνη γνωρισθεντος 26. fanerothentos de nyn dia te grafon profetikon kat epitagen tou aioniou

East
Original

27 (14:26) μόνω σοφῶ Θεῶ δια Ἰησοῦ
Χριστοῦ, ᾧ ἡ δόξα εἰς τοὺς αἰῶνας· ἀμήν.

Textus
Receptus

theou eis upakoen pisteos eis panta ta ethne
gnoristhentos
27. μονω σοφω θεω δια ιησου χριστου {VAR1:
ω } η δοξα εις τους αιωνας αμην [προς
ρωμαιους εγγραφη απο κορινθου δια φοιβης
της διακονου της εν κεγχρεαις εκκλησιας] 27.
mono sofo theo dia iesou christou {VAR1: o } e
doksa eis tous aionas amen [pros romaiους
egrafe apo korinthou dia foiβes tes diakonou tes
en kegchreais ekklesias]

Α ΠΡΟΣ ΚΟΡΙΝΘΙΟΥΣ ΕΠΙΣΤΟΛΗ

Κεφάλαιο 1

East
Original

1 Παῦλος, κλητὸς ἀπόστολος Ἰησοῦ
Χριστοῦ διὰ θελήματος Θεοῦ, καὶ
Σωσθένης ὁ ἀδελφός,

Textus
Receptus

1. paulos kletos apostolos iesou christou
dia thelematos theou kai sosthenes o adelfos
1. paulos kletos apostolos iesou christou dia
thelematos theou kai sosthenes o adelfos

East
Original

2 τῇ ἐκκλησίᾳ τοῦ Θεοῦ τῇ οὔσῃ ἐν

Textus
Receptus

2. τη εκκλησια του θεου τη ουση εν κορινθω

Κορίνθω, ἡγιασμένοις ἐν Χριστῷ Ἰησοῦ,
κλητοῖς ἁγίοις, σὺν πᾶσι τοῖς
ἐπικαλουμένοις τὸ ὄνομα τοῦ Κυρίου
ἡμῶν Ἰησοῦ Χριστοῦ ἐν παντὶ τόπῳ
αὐτῶν τε καὶ ἡμῶν·

ηγιασμενοις εν χριστω ιησου κλητοις αγιοις
συν πασιν τοις επικαλουμενοις το ονομα του
κυριου ημων ιησου χριστου εν παντι τοπω
αυτων τε και ημων 2. te ekklesia του theου te
ouse en korintho egiasmenois en christo iesou
kletois agiois sun pasin tois epikaloumenois to
onoma του kurιου emon iesou christou en panti
topo αυτον te και emon

East Original 3 χάρις ὑμῖν καὶ εἰρήνη ἀπὸ Θεοῦ πατρὸς
ἡμῶν καὶ Κυρίου Ἰησοῦ Χριστοῦ.

Textus Receptus 3. χαρις υμιν και ειρηνη απο θεου πατρος
ημων και κυριου ιησου χριστου 3. charis u
min και eirene apo theou patros emon και κυριου
iesou christou

East Original 4 Εὐχαριστῶ τῷ Θεῷ μου πάντοτε περὶ
ὑμῶν ἐπὶ τῇ χάριτι τοῦ Θεοῦ τῇ δοθείσῃ
ὑμῖν ἐν Χριστῷ Ἰησοῦ,

Textus Receptus 4. ευχαριστω τω θεω μου παντοτε περι υμων
επι τη χαριτι του θεου τη δοθειση υμιν εν
χριστω ιησου 4. eucharisto to theo μου pantote
peri umon epi te chariti του theου te dotheise
umin en christo iesou

East Original 5 ὅτι ἐν παντὶ ἐπλουτίσθητε ἐν αὐτῷ, ἐν
παντὶ λόγῳ καὶ πάσῃ γνώσει,

Textus Receptus 5. οτι εν παντι επλουτισθητε εν αυτω εν
παντι λογω και παση γνωσει 5. oti en panti
eploutisthete en auto en panti logo και pase
gnosei

East Original 6 καθὼς τὸ μαρτύριον τοῦ Χριστοῦ
ἐβεβαιώθη ἐν ὑμῖν,

Textus Receptus 6. καθως το μαρτυριον του χριστου
εβεβαιωθη εν υμιν 6. kathos to marturion του

East
Original

7 ὥστε ὑμᾶς μὴ ὑστερεῖσθαι ἐν μηδενὶ
χαρίσματι, ἀπεκδεχομένους τὴν
ἀποκάλυψιν τοῦ Κυρίου ἡμῶν Ἰησοῦ
Χριστοῦ·

Textus
Receptus

christou eβεβαιothe en u min
7. ωστε υμας μη υστερεισθαι εν μηδενι
χαρισματι απεκδεχομενους την αποκαλυψιν
του κυριου ημων ιησου χριστου 7. oste umas
me ustereisthai en medeni charismati
apekdechomenous ten apokalupsin tou kuriou
emon iesou christou

East
Original

8 ὃς καὶ βεβαιώσει ὑμᾶς ἕως τέλους
ἀνεγκλήτους ἐν τῇ ἡμέρᾳ τοῦ Κυρίου
ἡμῶν Ἰησοῦ Χριστοῦ.

Textus
Receptus

8. ος και βεβαιωσει υμας εως τελους
ανεγκλητους εν τη ημερα του κυριου ημων
ιησου χριστου 8. os kai bebaiousei umas eos
telous anegkletous en te emera tou kuriou emon
iesou christou

East
Original

9 πιστὸς ὁ Θεὸς δι' οὗ ἐκλήθητε εἰς
κοινωνίαν τοῦ υἱοῦ αὐτοῦ Ἰησοῦ Χριστοῦ
τοῦ Κυρίου ἡμῶν.

Textus
Receptus

9. πιστος ο θεος δι ου εκληθητε εις κοινωνιαν
του υιου αυτου ιησου χριστου του κυριου
ημων 9. pistos o theos di ou eklethete eis
koinonian tou viou autou iesou christou tou
kuriou emon

East
Original

10 Παρακαλῶ δὲ ὑμᾶς, ἀδελφοί, διὰ τοῦ
ὀνόματος τοῦ Κυρίου ἡμῶν Ἰησοῦ
Χριστοῦ, ἵνα τὸ αὐτὸ λέγητε πάντες, καὶ
μὴ ἦ ἐν ὑμῖν σχίσματα, ἥτε δὲ
κατηρτισμένοι ἐν τῷ αὐτῷ νοῷ καὶ ἐν τῇ
αὐτῇ γνώμῃ.

Textus
Receptus

10. παρακαλω δε υμας αδελφοι δια του
ονοματος του κυριου ημων ιησου χριστου ινα
το αυτο λεγητε παντες και μη η εν υμιν
σχισματα ητε δε κατηρτισμενοι εν τω αυτω
νοι και εν τη αυτη γνωμη 10. parakalo de
umas adelfoi dia tou onomatos tou kuriou emon

East
Original

11 ἐδηλώθη γάρ μοι περὶ ὑμῶν, ἀδελφοί μου, ὑπὸ τῶν Χλόης ὅτι ἔριδες ἐν ὑμῖν εἶσι.

Textus
Receptus

iesou christou ina to auto legete pantes kai me e en umin schismata ete de katertismenoi en to auto noi kai en te aute gnome

11. edelothē gar moi peri umon adelfoi mou upo ton chloēs oti erides en umin eisin 11. edelothē gar moi peri umon adelfoi mou upo ton chloēs oti erides en umin eisin

East
Original

12 λέγω δὲ τοῦτο, ὅτι ἕκαστος ὑμῶν λέγει· ἐγὼ μὲν εἶμι Παύλου, ἐγὼ δὲ Ἀπολλῶ, ἐγὼ δὲ Κηφᾶ, ἐγὼ δὲ Χριστοῦ.

Textus
Receptus

12. legō de touto oti ekastos umon legei ego men eimi paulou ego de apollo ego de kefa ego de christou 12. lego de touto oti ekastos umon legei ego men eimi paulou ego de apollo ego de kefa ego de christou

East
Original

13 μεμερίσται ὁ Χριστός; μὴ Παῦλος ἐσταυρώθη ὑπὲρ ὑμῶν; ἢ εἰς τὸ ὄνομα Παύλου ἐβαπτίσθητε;

Textus
Receptus

13. memeristai o christos me paulos estavrothe uper umon e eis to onoma paulou ebaptisthete 13. memeristai o christos me paulos estavrothe uper umon e eis to onoma paulou ebaptisthete

East
Original

14 εὐχαριστῶ τῷ Θεῷ ὅτι οὐδένα ὑμῶν ἐβάπτισα εἰ μὴ Κρίσπον καὶ Γάϊον,

Textus
Receptus

14. eucharisto to theo oti oudena umon ebaptisa ei me krispon kai gaion 14. eucharisto to theo oti oudena umon ebaptisa ei me krispon kai gaion

East
Original

15 ἵνα μὴ τις εἶπη ὅτι εἰς τὸ ἐμὸν ὄνομα ἐβάπτισα.

Textus
Receptus

15. ina me tis eipe oti eis to emon ebaptisa 15. ina me tis eipe oti eis to emon

East Original 16 ἐβάπτισα δὲ καὶ τὸν Στεφανᾶ οἶκον·
λοιπὸν οὐκ οἶδα εἴ τινα ἄλλον ἐβάπτισα.

East Original 17 οὐ γὰρ ἀπέστειλέ με Χριστὸς
βαπτίζειν, ἀλλ' εὐαγγελίζεσθαι, οὐκ ἐν
σοφία λόγου, ἵνα μὴ κενωθῇ ὁ σταυρὸς
τοῦ Χριστοῦ.

East Original 18 Ὁ λόγος γὰρ ὁ τοῦ σταυροῦ τοῖς μὲν
ἀπολλυμένοις μωρία ἐστὶ, τοῖς δὲ
σωζομένοις ἡμῖν δύναμις Θεοῦ ἐστὶ.

East Original 19 γέγραπται γάρ· ἀπολῶ τὴν σοφίαν
τῶν σοφῶν, καὶ τὴν σύνεσιν τῶν συνετῶν
ἀθετήσω.

East Original 20 ποῦ σοφός; ποῦ γραμματεὺς; ποῦ
συζητητὴς τοῦ αἰῶνος τούτου; οὐχὶ

onoma e baptisa

Textus Receptus 16. εβαπτισα δε και τον στεφανα οικον
λοιπον ουκ οιδα ει τινα αλλον εβαπτισα 16.
e baptisa de kai ton stefana οικον loipon ουκ
oida ει tina allon e baptisa

Textus Receptus 17. ου γαρ απεστειλεν με χριστος βαπτίζειν
αλλ ευαγγελιζεσθαι ουκ εν σοφια λογου ινα
μη κενωθη ο σταυρος του χριστου 17. ου gar
apesteilen me christos baptizein all
euaggelizesthai ουκ en sofia logou ina me
kenothe ο stauρος του christou

Textus Receptus 18. ο λογος γαρ ο του σταυρου τοις μεν
απολλυμενοις μωρια εστιν τοις δε
σωζομενοις ημιν δυναμις θεου εστιν 18. ο
logos gar ο του stauρος τοις men apollumenois
moria estin τοις de sozomenois emin dynamis
theou estin

Textus Receptus 19. γεγραπται γαρ απολω την σοφιαν των
σοφων και την συνεσιν των συνετων
αθετησω 19. gegraptai gar apolo ten sofian ton
sofon kai ten sunesin ton suneton atheteso

Textus Receptus 20. που σοφος που γραμματευς που
συζητητης του αιωνος τουτου ουχι εμωρανεν

ἐμώρανεν ὁ Θεὸς τὴν σοφίαν τοῦ κόσμου
τούτου;

ο θεος την σοφιαν του κοσμου τουτου 20. που
sofos που grammateus που suzetetes του aionos
toutou ouchi emoranen o theos ten sofian tou
kosμου toutou

East Original 21 ἐπειδὴ γὰρ ἐν τῇ σοφίᾳ τοῦ Θεοῦ οὐκ
ἔγνω ὁ κόσμος διὰ τῆς σοφίας τὸν Θεόν,
εὐδόκησεν ὁ Θεὸς διὰ τῆς μωρίας τοῦ
κηρύγματος σῶσαι τοὺς πιστεύοντας.

Textus Receptus 21. επειδη γαρ εν τη σοφια του θεου ουκ εγνω
ο κοσμος δια της σοφιας τον θεον ευδοκησεν
ο θεος δια της μωριας του κηρυγματος σωσαι
τους πιστευοντας 21. epeide gar en te sofia tou
theou ουk egno o kosmos dia tes sofias ton
theon eudokesen o theos dia tes morias tou
kerugmatos sosai tous pisteuontas

East Original 22 ἐπειδὴ καὶ Ἰουδαῖοι σημεῖον αἰτοῦσι
καὶ Ἕλληνες σοφίαν ζητοῦσιν,

Textus Receptus 22. επειδη και ιουδαιοι σημειον αιτουσιν και
ελληνες σοφιαν ζητουσιν 22. epeide kai
ioudaioi semeion aitousin kai ellenes sofian
zetousin

East Original 23 ἡμεῖς δὲ κηρύσσομεν Χριστὸν
ἐσταυρωμένον, Ἰουδαίοις μὲν
σκάνδαλον, Ἕλλησι δὲ μωρίαν,

Textus Receptus 23. ημεις δε κηρυσσομεν χριστον
εσταυρωμενον ιουδαιοις μεν σκανδαλον
ελλησιν δε μωριαν 23. emeis de kerussomen
christon estauromenon ioudaiois men
skandalon ellesin de morian

East Original 24 αὐτοῖς δὲ τοῖς κλητοῖς, Ἰουδαίοις τε καὶ
Ἕλλησι, Χριστὸν Θεοῦ δύναμιν καὶ Θεοῦ
σοφίαν·

Textus Receptus 24. αυτοις δε τοις κλητοις ιουδαιοις τε και
ελλησιν χριστον θεου δυναμιν και θεου
σοφιαν 24. avtois de tois kletois ioudaiois te kai

East Original 25 ὅτι τὸ μωρὸν τοῦ Θεοῦ σοφώτερον τῶν ἀνθρώπων ἐστί, καὶ τὸ ἀσθενὲς τοῦ Θεοῦ ἰσχυρότερον τῶν ἀνθρώπων ἐστί.

Textus Receptus

ellesin christon theou dunamin kai theou sofian 25. οτι το μωρον του θεου σοφωτερον των ανθρωπων εστιν και το ασθενες του θεου ισχυροτερον των ανθρωπων εστιν 25. oti to moron tou theou sofoteron ton anthropon estin kai to asthenes tou theou ischuroteron ton anthropon estin

East Original 26 Βλέπετε γὰρ τὴν κλησιν ὑμῶν, ἀδελφοί, ὅτι οὐ πολλοὶ σοφοὶ κατὰ σάρκα, οὐ πολλοὶ δυνατοί, οὐ πολλοὶ εὐγενεῖς,

Textus Receptus

26. βλέπετε γαρ την κλησιν υμων αδελφοι οτι ου πολλοι σοφοι κατα σαρκα ου πολλοι δυνατοι ου πολλοι ευγενεις 26. blepete gar ten klesin umon adelfoi oti ου πολλοι σοφοι κατα σαρκα ου πολλοι δυνατοι ου πολλοι ευγενεις 26. blepete gar ten klesin umon adelfoi oti ου πολλοι σοφοι κατα sarka ου πολλοι δυνατοι ου πολλοι ευγενεις

East Original 27 ἀλλὰ τὰ μωρὰ τοῦ κόσμου ἐξελέξατο ὁ Θεός, ἵνα τοὺς σοφοὺς καταισχύνη, καὶ τὰ ἀσθενῆ τοῦ κόσμου ἐξελέξατο ὁ Θεός, ἵνα καταισχύνη τὰ ἰσχυρά,

Textus Receptus

27. αλλα τα μωρα του κοσμου εξελεξατο ο θεος ινα τους σοφους καταισχυνη και τα ασθενη του κοσμου εξελεξατο ο θεος ινα καταισχυνη τα ισχυρα 27. alla ta mora του kosμου ekseleksato o theos ina tous sofous kataischune kai ta asthene του kosμου ekseleksato o theos ina kataischune ta ischura

East Original 28 καὶ τὰ ἀγενῆ τοῦ κόσμου καὶ τὰ ἐξουθηνημένα ἐξελέξατο ὁ Θεός, καὶ τὰ μὴ ὄντα, ἵνα τὰ ὄντα καταργήσῃ,

Textus Receptus

28. και τα αγενη του κοσμου και τα εξουθενημενα εξελεξατο ο θεος και τα μη οντα ινα τα οντα καταργηση 28. kai ta agene του kosμου και τα eksouthenemena ekseleksato

East Original 29 ὅπως μὴ καυχῆσῃται πᾶσα σὰρξ ἐνώπιον τοῦ Θεοῦ.

East Original 30 ἐξ αὐτοῦ δὲ ὑμεῖς ἐστε ἐν Χριστῷ Ἰησοῦ, ὃς ἐγενήθη ἡμῖν σοφία ἀπὸ Θεοῦ, δικαιοσύνη τε καὶ ἁγιασμός καὶ ἀπολύτρωσις,

East Original 31 ἵνα, καθὼς γέγραπται, ὁ καυχώμενος ἐν Κυρίῳ καυχάσθω.

Κεφάλαιο 2

East Original 1 Καγὼ ἐλθὼν πρὸς ὑμᾶς, ἀδελφοί, ἦλθον οὐ καθ' ὑπεροχὴν λόγου ἢ σοφίας καταγγέλλων ὑμῖν τὸ μαρτύριον τοῦ Θεοῦ.

East Original 2 οὐ γὰρ ἔκρινα τοῦ εἰδέναι τι ἐν ὑμῖν εἰ

o theos kai ta me onta ina ta onta katargese

Textus Receptus 29. οπως μη καυχησεται πασα σαρξ ενωπιον αυτου 29. opos me kauchesetai pasa sarks enopion autou

Textus Receptus 30. εξ αυτου δε υμεις εστε εν χριστω ιησου ος εγενηθη ημιν σοφια απο θεου δικαιοσυνη τε και αγιασμος και απολυτρωσις 30. eks autou de umeis este en christo iesou os egenethe emin sofia apo theou dikaiosune te kai agiasmos kai apolutrosis

Textus Receptus 31. ινα καθως γεγραπται ο καυχωμενος εν κυριω καυχασθω 31. ina kathos gegraptai o kauchomenos en kurio kauchastho

Textus Receptus 1. καγω ελθων προς υμας αδελφοι ηλθον ου καθ υπεροχην λογου η σοφιας καταγγελων υμιν το μαρτυριον του θεου 1. kago elthon pros umas adelfoi elthon ou kath uperochen logou e sofias kataggellon umin to marturion tou theou

Textus Receptus 2. ου γαρ εκρινα του ειδεναι τι εν υμιν ει μη

μὴ Ἰησοῦν Χριστὸν, καὶ τοῦτον
ἐσταυρωμένον.

ιησουν χριστον και τουτον εσταυρωμενον 2.
ου gar ekrina tou eidenai ti en umin ei me
iesoun christon kai touton estavromenon

East Original 3 καὶ ἐγὼ ἐν ἀσθενείᾳ καὶ ἐν φόβῳ καὶ ἐν
τρόμῳ πολλῷ ἐγενόμην πρὸς ὑμᾶς,

Textus Receptus 3. και εγω εν ασθeneια και εν φοβω και εν
τρομω πολλω εγενομην προς υμας 3. kai ego
en astheneia kai en foβο kai en tromo pollo
egenomen pros umas

East Original 4 καὶ ὁ λόγος μου καὶ τὸ κήρυγμά μου
οὐκ ἐν πειθοῖς ἀνθρωπίνης σοφίας
λόγοις, ἀλλ' ἐν ἀποδείξει Πνεύματος καὶ
δυναμέως,

Textus Receptus 4. και ο λογος μου και το κηρυγμα μου ουκ εν
πειθοις ανθρωπινης σοφιας λογοις αλλ εν
αποδειξει πνευματος και δυναμεως 4. kai o
logos mou kai to kerugma mou ουk en peithois
anthropines sofias logois all en apodeiksei
pneumatos kai dunameos

East Original 5 ἵνα ἡ πίστις ὑμῶν μὴ ᾖ ἐν σοφίᾳ
ἀνθρώπων ἀλλ' ἐν δυνάμει Θεοῦ.

Textus Receptus 5. ινα η πιστις υμων μη η εν σοφια ανθρωπων
αλλ εν δυναμει θεου 5. ina e pistis umon me e
en sofia anthropon all en dunamei theou

East Original 6 Σοφίαν δὲ λαλοῦμεν ἐν τοῖς τελείοις,
σοφίαν δὲ οὐ τοῦ αἰῶνος τούτου, οὐδὲ
τῶν ἀρχόντων τοῦ αἰῶνος τούτου τῶν
καταργουμένων·

Textus Receptus 6. σοφιαν δε λαλουμεν εν τοις τελειοις
σοφιαν δε ου του αιωνος τουτου ουδε των
αρχοντων του αιωνος τουτου των
καταργουμενων 6. sofian de laloumen en tois
teleiois sofian de ου του aionos toutou ουde ton
archonton του aionos toutou ton
katargoumenon

East Original 7 ἀλλὰ λαλοῦμεν σοφίαν Θεοῦ ἐν μυστηρίῳ, τὴν ἀποκεκρυμμένην, ἣν προώρισεν ὁ Θεὸς πρὸ τῶν αἰώνων εἰς δόξαν ἡμῶν,

East Original 8 ἦν οὐδείς τῶν ἀρχόντων τοῦ αἰῶνος τούτου ἔγνωκεν· εἰ γὰρ ἔγνωσαν, οὐκ ἂν τὸν Κύριον τῆς δόξης ἐσταύρωσαν·

East Original 9 ἀλλὰ καθὼς γέγραπται, ἃ ὀφθαλμὸς οὐκ εἶδε καὶ οὐς οὐκ ἤκουσε καὶ ἐπὶ καρδίαν ἀνθρώπου οὐκ ἀνέβη, ἃ ἠτοίμασεν ὁ Θεὸς τοῖς ἀγαπῶσιν αὐτόν.

East Original 10 ἡμῖν δὲ ὁ Θεὸς ἀπεκάλυψε διὰ τοῦ Πνεύματος αὐτοῦ· τὸ γὰρ Πνεῦμα πάντα ἐρευνᾷ, καὶ τὰ βάθη τοῦ Θεοῦ.

Textus Receptus 7. αλλα λαλουμεν σοφιαν θεου εν μυστηριω την αποκεκρυμμενην ην προωρισεν ο θεος προ των αιωνων εις δοξαν ημων 7. alla laloumen sofian theou en musterio ten apokekrummenen en proorisen o theos pro ton aionon eis doksan emon

Textus Receptus 8. ην ουδεις των αρχοντων του αιωνος τουτου εγνωκεν ει γαρ εγνωσαν ουκ αν τον κυριον της δοξης εσταυρωσαν 8. en oudeis ton archonton tou aionos toutou egnokei ei gar egnosan ouk an ton kurion tes dokses estavrosan

Textus Receptus 9. αλλα καθως γεγραπται α οφθαλμος ουκ ειδεν και ους ουκ ηκουσεν και επι καρδιαν ανθρωπου ουκ ανεβη α ητοιμασεν ο θεος τοις αγαπωσιν αυτον 9. alla kathos gegraptai a ofthalmos ouk eiden kai ous ouk ekousen kai epi kardian anthropou ouk anebe a etoimasen o theos tois agaposin auton

Textus Receptus 10. ημιν δε ο θεος απεκαλυψεν δια του πνευματος αυτου το γαρ πνευμα παντα ερευνα και τα βαθη του θεου 10. emin de o theos apekalypsen dia tou pneumatou autou to

East Original 11 τίς γὰρ οἶδεν ἀνθρώπων τὰ τοῦ ἀνθρώπου εἰ μὴ τὸ πνεῦμα τοῦ ἀνθρώπου τὸ ἐν αὐτῷ; οὕτω καὶ τὰ τοῦ Θεοῦ οὐδεὶς οἶδεν εἰ μὴ τὸ Πνεῦμα τοῦ Θεοῦ.

East Original 12 ἡμεῖς δὲ οὐ τὸ πνεῦμα τοῦ κόσμου ἐλάβομεν, ἀλλὰ τὸ Πνεῦμα τὸ ἐκ τοῦ Θεοῦ, ἵνα εἰδῶμεν τὰ ὑπὸ τοῦ Θεοῦ χαρισθέντα ἡμῖν.

East Original 13 ἃ καὶ λαλοῦμεν οὐκ ἐν διδακτοῖς ἀνθρωπίνης σοφίας λόγοις, ἀλλ' ἐν διδακτοῖς Πνεύματος ἁγίου, πνευματικοῖς πνευματικᾶ συγκρίνοντες.

East Original 14 ψυχικὸς δὲ ἄνθρωπος οὐ δέχεται τὰ τοῦ Πνεύματος τοῦ Θεοῦ· μωρία γὰρ

Textus Receptus gar pneuma panta erevna kai ta bathe tou theou 11. τις γαρ οιδεν ανθρωπων τα του ανθρωπου ει μη το πνευμα του ανθρωπου το εν αυτω ουτως και τα του θεου ουδεις οιδεν ει μη το πνευμα του θεου 11. tis gar oiden anthropon ta tou anthropou ei me to pneuma tou anthropou to en auto outos kai ta tou theou ουδεις οιδεν ει μη το πνευμα του θεου

Textus Receptus 12. ημεις δε ου το πνευμα του κοσμου ελαβομεν αλλα το πνευμα το εκ του θεου ινα ειδωμεν τα υπο του θεου χαρισθεντα ημιν 12. emeis de ου το pneuma του kosμου elabomen alla το pneuma το εκ του theou ina eidomen ta υπο του theou charisthenta emin

Textus Receptus 13. α και λαλουμεν ουκ εν διδακτοις ανθρωπινης σοφιας λογοις αλλ εν διδακτοις πνευματος αγιου πνευματικοις πνευματικα συγκρινοντες 13. a kai laloumen ουκ εν didaktois anthropines sofias logois all εν didaktois pneumatatos agiou pneumatikois pneumatika sugkrinontes

Textus Receptus 14. ψυχικος δε ανθρωπος ου δεχεται τα του πνευματος του θεου μωρια γαρ αυτω εστιν

αὐτῷ ἔστι, καὶ οὐ δύναται γνῶναι, ὅτι πνευματικῶς ἀνακρίνεται.

και ου δυναται γνωναι οτι πνευματικως ανακρινεται 14. psuchikos de anthropos ou dechetai ta tou pneumatos tou theou moria gar auto estin kai ου dunatai gnonai oti pneumatikos anakrinetai

East Original 15 ὁ δὲ πνευματικὸς ἀνακρίνει μὲν πάντα, αὐτὸς δὲ ὑπ' οὐδενὸς ἀνακρίνεται.

Textus Receptus 15. ο δε πνευματικος ανακρινει μεν παντα αυτος δε υπ ουδενος ανακρινεται 15. o de pneumatikos anakrinei men panta autos de ypoudenos anakrinetai

East Original 16 τίς γὰρ ἔγνω νοῦν Κυρίου, ὃς συμβιβάσει αὐτόν; ἡμεῖς δὲ νοῦν Χριστοῦ ἔχομεν.

Textus Receptus 16. τις γαρ εγνω νουν κυριου ος συμβιβασει αυτον ημεις δε νουν χριστου εχομεν 16. tis gar egno noun kurioy os sumbibasei auton emeis de noun christou echomen

Κεφάλαιο 3

East Original 1 Καὶ ἐγώ, ἀδελφοί, οὐκ ἠδυνήθην λαλῆσαι ὑμῖν ὡς πνευματικοῖς, ἀλλ' ὡς σαρκίνοις, ὡς νηπίοις ἐν Χριστῷ.

Textus Receptus 1. και εγω αδελφοι ουκ ηδυνηθην λαλησαι υμιν ως πνευματικοις αλλ ως σαρκικοις ως νηπιοις εν χριστω 1. kai ego adelfoi ουκ edynethen lalesai vmin os pneumatikois all os sarkikois os nepiois en christo

East Original 2 γάλα ὑμᾶς ἐπότισα καὶ οὐ βρῶμα. οὐπω γὰρ ἠδύνασθε. ἀλλ' οὔτε ἔτι νῦν

Textus Receptus 2. γαλα υμας εποτισα και ου βρωμα ουπω γαρ ηδυνασθε αλλ ουτε ετι νυν δυνασθε 2.

δύνασθε· ἔτι γὰρ σαρκικοί ἐστε.

East Original 3 ὅπου γὰρ ἐν ὑμῖν ζῆλος καὶ ἔρις καὶ διχοστασίαι, οὐχὶ σαρκικοί ἐστε καὶ κατὰ ἄνθρωπον περιπατεῖτε;

East Original 4 ὅταν γὰρ λέγη τις, ἐγὼ μὲν εἰμι Παύλου, ἕτερος δέ, ἐγὼ Ἀπολλῶ, οὐχὶ σαρκικοί ἐστε;

East Original 5 Τίς οὖν ἐστὶ Παῦλος, τίς δὲ Ἀπολλῶς ἀλλ' ἢ διάκονοι δι' ὧν ἐπιστεύσατε, καὶ ἑκάστῳ ὡς ὁ Κύριος ἔδωκεν;

East Original 6 ἐγὼ ἐφύτευσά, Ἀπολλῶς ἐπότισεν, ἀλλ' ὁ Θεὸς ἠΰξανεν·

East Original 7 ὥστε οὔτε ὁ φυτεύων ἐστὶ τι οὔτε ὁ ποτίζων, ἀλλ' ὁ αὐξάνων Θεός.

gala umas epotisa kai ou bromata oupo gar edunasthe all oute eti nun dunasthe

Textus Receptus 3. eti gar sarkikoi este opou gar en umin zelos kai eris kai dichostasiai ouchi sarkikoi este kai kata anthropon peripateite 3. eti gar sarkikoi este opou gar en umin zelos kai eris kai dichostasiai ouchi sarkikoi este kai kata anthropon peripateite

Textus Receptus 4. otan gar lege tis ego men eimi paulou eteros de ego apollo ouchi sarkikoi este 4. otan gar lege tis ego men eimi paulou eteros de ego apollo ouchi sarkikoi este

Textus Receptus 5. tis oun estin paulos tis de apollōs all ē diakonoi di on episteusate kai ekasto os o kurios edoken 5. tis oun estin paulos tis de apollos all e diakonoi di on episteusate kai ekasto os o kurios edoken

Textus Receptus 6. ego efuteusa apollōs epotisen all o theos ēuksanen 6. ego efuteusa apollos epotisen all o theos evksanen

Textus Receptus 7. oste oute o futevon estin ti oute o potizon all o avksanon 7. oste oute o futevon estin ti oute o potizon all o avksanon

East Original 8 ὁ φυτεύων δὲ καὶ ὁ ποτίζων ἐν εἰσιν·
ἕκαστος δὲ τὸν ἴδιον μισθὸν λήψεται
κατὰ τὸν ἴδιον κόπον.

East Original 9 Θεοῦ γὰρ ἐσμεν συνεργοί· Θεοῦ
γεώργιον, Θεοῦ οἰκοδομὴ ἐστε.

East Original 10 Κατὰ τὴν χάριν τοῦ Θεοῦ τὴν
δοθεῖσάν μοι ὡς σοφὸς ἀρχιτέκτων
θεμέλιον τέθεικα, ἄλλος δὲ ἐποικοδομεῖ·
ἕκαστος δὲ βλέπετω πῶς ἐποικοδομεῖ·

East Original 11 θεμέλιον γὰρ ἄλλον οὐδεὶς δύναται
θεῖναι παρὰ τὸν κείμενον, ὅς ἐστιν
Ἰησοῦς Χριστός.

East Original 12 εἰ δέ τις ἐποικοδομεῖ ἐπὶ τὸν θεμέλιον
τουτοῦτον χρυσόν, ἄργυρον, λίθους τιμίους,
ξύλα, χόρτον, καλάμην,

theos

Textus Receptus 8. ο φυτευων δε και ο ποτιζων εν εισιν
εκαστος δε τον ιδιον μισθον ληψεται κατα
τον ιδιον κοπον 8. o futevon de kai o potizon
en eisin ekastos de ton idion misthon lepsetai
kata ton idion kopon

Textus Receptus 9. θεου γαρ εσμεν συνεργοι θεου γεωργιον
θεου οικοδομη εστε 9. theou gar esmen
synergoi theou georgion theou oikodome este

Textus Receptus 10. κατα την χάριν του θεου την δοθεισαν μοι
ως σοφος αρχιτεκτων θεμελιον τεθεικα
αλλος δε εποικοδομει εκαστος δε βλέπετω
πως εποικοδομει 10. kata ten charin tou theou
ten dotheisan moi os sofos architekton
themelion tetheika allos de epoikodomei
ekastos de blepeto pos epoikodomei

Textus Receptus 11. θεμελιον γαρ αλλον ουδεις δυναται θειναι
παρα τον κειμενον ος εστιν ιησους ο χριστος
11. themelion gar allon ουdeis dunatai theinai
para ton keimenon os estin iesous o christos

Textus Receptus 12. ει δε τις εποικοδομει επι τον θεμελιον
τουτοτον χρυσον αργυρον λιθους τιμιους ξυλα
χορτον καλαμην 12. ei de tis epoikodomei epi

East
Original

13 ἑκάστου τὸ ἔργον φανερόν γενήσεται·
ἢ γὰρ ἡμέρα δηλώσει ὅτι ἐν πυρὶ
ἀποκαλύπτεται· καὶ ἑκάστου τὸ ἔργον
ὁποῖόν ἐστι τὸ πῦρ δοκιμάσει.

Textus
Receptus

ton themelion touton chruson arguron lithous
timious ksvla chorton kalamen
13. εκαστου το εργον φανερον γενησεται η
γαρ ημερα δηλωσει οτι εν πυρι
αποκαλυπτεται και εκαστου το εργον οποιον
εστιν το πυρ δοκιμασει 13. ekastou to ergon
faneron genesetai e gar emera delosei oti en
puri apokaluptetai kai ekastou to ergon opoion
estin to pyr dokimasei

East
Original

14 εἴ τις τὸ ἔργον μενεῖ ὃ ἐπωκοδόμησε,
μισθὸν λήψεται·

Textus
Receptus

14. ει τινος το εργον μενει ο επωκοδομησεν
μισθον ληψεται 14. ei tinos to ergon menei o
epokodomesen misthon lepsetai

East
Original

15 εἴ τις τὸ ἔργον κατακαήσεται,
ζημιωθήσεται, αὐτὸς δὲ σωθήσεται,
οὕτως δὲ ὡς διὰ πυρός.

Textus
Receptus

15. ει τινος το εργον κατακαησεται
ζημιωθησεται αυτος δε σωθησεται ουτως δε
ως δια πυρος 15. ei tinos to ergon katakaesetai
zemiothesetai avtos de sothesetai outos de os
dia puros

East
Original

16 Οὐκ οἴδατε ὅτι ναὸς Θεοῦ ἐστε καὶ τὸ
Πνεῦμα τοῦ Θεοῦ οἰκεῖ ἐν ὑμῖν;

Textus
Receptus

16. ουκ οιδατε οτι ναος θεου εστε και το
πνευμα του θεου οικει εν υμιν 16. ουκ oidate
oti naos theou este kai to pneuma tou theou
oikei en umin

East
Original

17 εἴ τις τὸν ναὸν τοῦ Θεοῦ φθειρεῖ,
φθερεῖ τοῦτον ὁ Θεός· ὁ γὰρ ναὸς τοῦ

Textus
Receptus

17. ει τις τον ναον του θεου φθειρει φθερει
τουτον ο θεος ο γαρ ναος του θεου αγιος

Θεοῦ ἅγιός ἐστιν, οἵτινές ἐστε ὑμεῖς.

εστιν οιτινες εστε υμεις 17. ei tis ton naon tou theou ftheirei ftherei touton o theos o gar naos tou theou agios estin oitines este vmeis

East Original 18 Μηδεὶς ἑαυτὸν ἐξαπατάτω· εἴ τις δοκεῖ σοφὸς εἶναι ἐν ὑμῖν ἐν τῷ αἰῶνι τούτῳ, μωρὸς γενέσθω, ἵνα γένηται σοφός.

Textus Receptus 18. μηδεις εαυτον εξαπατατω ει τις δοκει σοφος ειναι εν υμιν εν τω αιωνι τουτω μωρος γενεσθω ινα γενηται σοφος 18. medeis eauton eksapatato ei tis dokei sofos einai en umin en to aioni touto moros genestho ina genetai sofos

East Original 19 ἢ γὰρ σοφία τοῦ κόσμου τούτου μωρία παρὰ τῷ Θεῷ ἐστι· γέγραπται γὰρ· ὁ δρασσόμενος τοὺς σοφοὺς ἐν τῇ πανουργίᾳ αὐτῶν.

Textus Receptus 19. η γαρ σοφια του κοσμου τουτου μωρια παρα τω θεω εστιν γεγραπται γαρ ο δρασσομενος τους σοφους εν τη πανουργια αυτων 19. e gar sofia tou kosμου toutou moria para to theo estin gegraptai gar o drassomenos tous sofous en te panourgia avton

East Original 20 καὶ πάλιν· Κύριος γινώσκει τοὺς διαλογισμοὺς τῶν σοφῶν, ὅτι εἰσὶ μάταιοι.

Textus Receptus 20. και παλιν κυριος γινωσκει τους διαλογισμους των σοφων οτι εισιν ματαιοι 20. kai palin kurios ginoskei tous dialogismous ton sofon oti eisin mataioi

East Original 21 ὥστε μηδεὶς καυχάσθω ἐν ἀνθρώποις· πάντα γὰρ ὑμῶν ἐστιν,

Textus Receptus 21. ωστε μηδεις καυχασθω εν ανθρωποις παντα γαρ υμων εστιν 21. oste medeis kauchastho en anthropois panta gar umon estin

East Original 22 εἴτε Παῦλος εἴτε Ἀπολλῶς εἴτε Κηφᾶς εἴτε κόσμος εἴτε ζωὴ εἴτε θάνατος εἴτε

Textus Receptus 22. ειτε παυλος ειτε απολλως ειτε κηφας ειτε κοσμος ειτε ζωη ειτε θανατος ειτε ενεστωτα

ἐνεστῶτα εἶτε μέλλοντα, πάντα ὑμῶν
ἐστίν,

εἴτε μελλοντα παντα ὑμων ἐστίν 22. eite
paulos eite apollos eite kefas eite kosmos eite
zoe eite thanatos eite enestota eite mellonta
panta umon estin

East Original 23 ὑμεῖς δὲ Χριστοῦ, Χριστὸς δὲ Θεοῦ.

Textus Receptus 23. ὑμεῖς δε χριστου χριστος δε θεου 23. umeis
de christou christos de theou

Κεφάλαιο 4

East Original 1 Οὕτως ἡμᾶς λογιζέσθω ἄνθρωπος, ὡς
ὑπηρέτας Χριστοῦ καὶ οἰκονόμους
μυστηρίων Θεοῦ.

Textus Receptus 1. οὕτως ημας λογιζεσθω ανθρωπος ως
υπηρετας χριστου και οικονομους μυστηριων
θεου 1. outos emas logizestho anthropos os
uperetas christou kai οικονομοις musterion
theou

East Original 2 ὁ δὲ λοιπὸν ζητεῖται ἐν τοῖς οἰκονόμοις,
ἵνα πιστός τις εὐρεθῇ.

Textus Receptus 2. ο δε λοιπον ζητειται εν τοις οικονομοις ινα
πιστος τις ευρεθη 2. o de loipon zeteitai en tois
οικονομοις ina pistos tis evrethe

East Original 3 ἐμοὶ δὲ εἰς ἐλάχιστόν ἐστιν ἵνα ὑφ'
ὑμῶν ἀνακριθῶ ἢ ὑπὸ ἀνθρωπίνης
ἡμέρας· ἀλλ' οὐδὲ ἐμαυτὸν ἀνακρίνω.

Textus Receptus 3. εμοι δε εις ελαχιστον ἐστιν ινα υφ ὑμων
ανακριθω η υπο ανθρωπινης ημερας αλλ
ουδε εμαυτον ανακρινω 3. emoi de eis
elachiston estin ina υf umon anakritho e υπο
anthropines emeras all ουde emauton anakrino

East Original 4 οὐδὲν γὰρ ἐμαυτῷ συνοῖδα, ἀλλ' οὐκ ἐν

Textus Receptus 4. ουδεν γαρ εμαυτω συνοιδα αλλ ουκ εν

τούτω δεδικαίωμαι· ὁ δὲ ἀνακρίνων με
Κύριός ἐστιν.

τουτω δεδικαιωμαι ο δε ανακρινων με κυριος
εστιν 4. ouden gar emauto sunoida all ouk en
touto dedikaiomai o de anakrinon me kurios
estin

East
Original

5 ὥστε μὴ πρὸ καιροῦ τι κρίνετε, ἕως ἂν
ἔλθῃ ὁ Κύριος, ὃς καὶ φωτίσει τὰ κρυπτά
τοῦ σκοτούς καὶ φανερώσει τὰς βουλάς
τῶν καρδιῶν, καὶ τότε ὁ ἔπαινος
γενήσεται ἐκάστῳ ἀπὸ τοῦ Θεοῦ.

Textus
Receptus

5. ωστε μη προ καιρου τι κρινετε εως αν ελθη
ο κυριος ος και φωτισει τα κρυπτα του
σκοτους και φανερωσει τας βουλας των
καρδιων και τοτε ο επαινος γενησεται
εκαστω απο του θεου 5. oste me pro kairou ti
krinete eos an elthe o kurios os kai fotisei ta
krupta tou skotous kai fanerosei tas boulas ton
kardion kai tote o epainos genesetai ekasto apo
του theou

East
Original

6 Ταῦτα δέ, ἀδελφοί, μετεσχημάτισα εἰς
ἐμαυτὸν καὶ Ἀπολλῶ δι' ὑμᾶς, ἵνα ἐν
ἡμῖν μάθητε τὸ μὴ ὑπὲρ ὃ γέγραπται
φρονεῖν, ἵνα μὴ εἰς ὑπὲρ τοῦ ἐνὸς
φυσιοῦσθε κατὰ τοῦ ἐτέρου.

Textus
Receptus

6. ταυτα δε αδελφοι μετεσχηματισα εις
εμαυτον και απολλω δι υμας ινα εν ημιν
μαθητε το μη υπερ ο γεγραπται φρονειν ινα
μη εις υπερ του ενος φυσιουσθε κατα του
ετερου 6. tauta de adelfoi meteschematisa eis
emavton kai apollo di umas ina en emin
mathete to me uper o gegraptai fronein ina me
eis uper tou enos fusiousthe kata tou eterou

East
Original

7 τίς γάρ σε διακρίνει; τί δὲ ἔχεις ὃ οὐκ
ἔλαβες; εἰ δὲ καὶ ἔλαβες, τί καυχᾶσαι ὡς

Textus
Receptus

7. τις γαρ σε διακρινει τι δε εχεις ο ουκ ελαβες
ει δε και ελαβες τι καυχασαι ως μη λαβων 7.

μὴ λαβῶν;

East
Original

8 ἤδη κεκορευμένοι ἐστέ, ἤδη ἐπλουτήσατε, χωρὶς ἡμῶν ἐβασιλεύσατε· καὶ ὄφελόν γε ἐβασιλεύσατε, ἵνα καὶ ἡμεῖς ὑμῖν συμβασιλεύσωμεν.

Textus
Receptus

tis gar se diakrinei ti de echeis o ouk elabes ei de kai elabes ti kavchasai os me laβon

8. ἡδη κεκορευμενοι εστε ἡδη ἐπλουτησατε χωρὶς ἡμων ἐβασιλευσατε και οφελον γε ἐβασιλευσατε ἵνα και ἡμεις ὑμιν συμβασιλευσωμεν 8. ede kekoresmenoi este ede eploutesate choris emon ebasilevsate kai ofelon ge ebasilevsate ina kai emeis umin συμβasilevsomen

East
Original

9 δοκῶ γὰρ ὅτι ὁ Θεὸς ἡμᾶς τοὺς ἀποστόλους ἐσχάτους ἀπέδειξεν, ὡς ἐπιθανατίους, ὅτι θέατρον ἐγενήθημεν τῷ κόσμῳ, καὶ ἀγγέλοις καὶ ἀνθρώποις.

Textus
Receptus

9. δοκω γαρ οτι ο θεος ημας τους αποστολους εσχατους απεδειξεν ως επιθανατιους οτι θεατρον εγενηθημεν τω κοσμω και αγγελοις και ανθρωποις 9. doko gar oti o theos emas tous apostolous eschatous apedeiksen os epithanatiois oti theatron egenethemen to kosmo kai aggelois και anthropois

East
Original

10 ἡμεῖς μωροὶ διὰ Χριστόν, ὑμεῖς δὲ φρόνιμοι ἐν Χριστῷ· ἡμεῖς ἀσθενεῖς, ὑμεῖς δὲ ἰσχυροί· ὑμεῖς ἔνδοξοι, ἡμεῖς δὲ ἄτιμοι.

Textus
Receptus

10. ἡμεις μωροι δια χριστον ὑμεις δε φρονιμοι εν χριστω ἡμεις ασθενεις ὑμεις δε ισχυροι ὑμεις ενδοξοι ἡμεις δε ατιμοι 10. emeis moroi dia christon umeis de fronimoι en christo emeis astheneis umeis de ischuroi umeis endoksoi emeis de atimoι

East
Original

11 ἄχρι τῆς ἄρτι ὥρας καὶ πεινῶμεν καὶ

Textus
Receptus

11. αχρι της αρτι ωρας και πεινωμεν και

διψῶμεν καὶ γυμνητεύομεν καὶ
κολαφιζόμεθα καὶ ἀστατοῦμεν

διψωμεν και γυμνητευομεν και
κολαφιζομεθα και αστατουμεν 11. achri tes
arti oras kai reinomen kai dipsomen kai
gymneteuomen kai kolafizometha kai
astatoumen

East
Original 12 καὶ κοπιῶμεν ἐργαζόμενοι ταῖς ἰδίαις
χερσί· λαιδορούμενοι εὐλογοῦμεν,
διωκόμενοι ἀνεχόμεθα,

Textus
Receptus 12. και κοπιωμεν εργαζομενοι ταις ιδιαις
χερσιν λαιδορουμενοι ευλογουμεν
διωκομενοι ανεχομεθα 12. kai kopiomen
ergazomenoi tais idiais chersin loidoroumenoi
evlogoumen diokomenoi anechometha

East
Original 13 βλασφημούμενοι παρακαλοῦμεν· ὡς
περικαθάρματα τοῦ κόσμου ἐγενήθημεν,
πάντων περιψήμα ἕως ἄρτι.

Textus
Receptus 13. βλασφημουμενοι παρακαλουμεν ως
περικαθαρματα του κοσμου εγενηθημεν
παντων περιψημα εως αρτι 13.
blasfemoumenoi parakaloumen os
perikatharmata tou kosμου egenethemen
panton peripsema eos arti

East
Original 14 Οὐκ ἐντρέπων ὑμᾶς γράφω ταῦτα,
ἀλλ' ὡς τέκνα μου ἀγαπητὰ νουθετῶ·

Textus
Receptus 14. ουκ εντρεπων υμας γραφω ταυτα αλλ ως
τεκνα μου αγαπητα νουθετω 14. ουκ entrepon
umas grafo tauta all os tekna mou agapeta
noutheto

East
Original 15 ἐὰν γὰρ μυρίους παιδαγωγούς ἔχητε
ἐν Χριστῷ, ἀλλ' οὐ πολλοὺς πατέρας· ἐν
γὰρ Χριστῷ Ἰησοῦ διὰ τοῦ εὐαγγελίου

Textus
Receptus 15. εαν γαρ μυριους παιδαγωγους εχητε εν
χριστω αλλ ου πολλους πατερας εν γαρ
χριστω ιησου δια του ευαγγελιου εγω υμας

ἐγὼ ὑμᾶς ἐγέννησα.

East Original 16 παρακαλῶ οὖν ὑμᾶς, μιμηταί μου γίνεσθε.

East Original 17 Διὰ τοῦτο ἔπεμψα ὑμῖν Τιμόθεον, ὅς ἐστι τέκνον μου ἀγαπητὸν καὶ πιστὸν ἐν Κυρίῳ, ὃς ὑμᾶς ἀναμνήσει τὰς ὁδοὺς μου τὰς ἐν Χριστῷ, καθὼς πανταχοῦ ἐν πάσῃ ἐκκλησίᾳ διδάσκω.

East Original 18 Ὡς μὴ ἐρχομένου δέ μου πρὸς ὑμᾶς ἐφυσιώθησάν τινες·

East Original 19 ἐλεύσομαι δὲ ταχέως πρὸς ὑμᾶς, ἐὰν ὁ Κύριος θελήσῃ, καὶ γνῶσομαι οὐ τὸν λόγον τῶν πεφυσιωμένων, ἀλλὰ τὴν δύναμιν·

εγεννησα 15. ean gar murious paidagogous echete en christo all ou pollous pateras en gar christo iesou dia tou euaggeliou ego umas egennesa

Textus Receptus 16. παρακαλω ουν υμας μιμηται μου γινεσθε 16. parakalo oun umas mimetai mou ginesthe

Textus Receptus 17. δια τουτο επεμψα υμιν τιμοθεον ος εστιν τεκνον μου αγαπητον και πιστον εν κυριω ος υμας αναμνησει τας οδους μου τας εν χριστω καθως πανταχου εν παση εκκλησια διδασκω 17. dia touto epempsa umin timotheon os estin teknon mou agapeton kai piston en kurio os umas anamnesei tas odous mou tas en christo kathos pantachou en pase ekklesia didasko

Textus Receptus 18. ως μη ερχομενου δε μου προς υμας εφυσιωθησαν τινες 18. os me erchomenou de mou pros umas efusiothesan tines

Textus Receptus 19. ελευσομαι δε ταχεως προς υμας εαν ο κυριος θεληση και γνωσομαι ου τον λογον των πεφυσιωμενων αλλα την δυναμιν 19. eleusomai de tacheos pros umas ean o kurios thelese kai gnosomai ou ton logon ton pefusiomenon alla ten dunamin

East Original 20 οὐ γὰρ ἐν λόγῳ ἢ βασιλείᾳ τοῦ Θεοῦ, ἀλλ' ἐν δυνάμει.

Textus Receptus 20. ου γαρ εν λογω η βασιλεια του θεου αλλ εν δυναμει 20. ου gar en logo e basileia tou theou all en dunamei

East Original 21 τί θέλετε; ἐν ράβδῳ ἔλθω πρὸς ὑμᾶς, ἢ ἐν ἀγάπῃ πνεύματί τε πραότητος;

Textus Receptus 21. τι θελετε εν ραβδω ελθω προς υμας η εν αγαπη πνευματι τε πραοτητος 21. ti thelete en rabdo eltho pros umas e en agape pneumati te praotetos

Κεφάλαιο 5

East Original 1 Ὅλως ἀκούεται ἐν ὑμῖν πορνεία, καὶ τοιαύτη πορνεία, ἣτις οὐδὲ ἐν τοῖς ἔθνεσιν ὀνομάζεται, ὥστε γυναῖκά τινα τοῦ πατρὸς ἔχειν.

Textus Receptus 1. ολως ακουεται εν υμιν πορνεια και τοιαυτη πορνεια ητις ουδε εν τοις εθνεσιν ονομαζεται ωστε γυναικα τινα του πατρος εχειν 1. olos akouetai en umin porneia kai toiaute porneia etis ουde εν τοις ethnesin onomazetai oste gunaika tina του patros echein

East Original 2 καὶ ὑμεῖς πεφυσιωμένοι ἐστέ, καὶ οὐχὶ μᾶλλον ἐπενθήσατε, ἵνα ἐξαρθῇ ἐκ μέσου ὑμῶν ὁ τὸ ἔργον τοῦτο ποιήσας!

Textus Receptus 2. και υμεις πεφυσιωμενοι εστε και ουχι μαλλον επενθησατε ινα εξαρθη εκ μεσου υμων ο το εργον τουτο ποιησας 2. kai umais pefusiomenoi este και ουchi mallon epenthesate ina eksarthe εκ mesou umon ο το ergon τουτο poiasas

East Original 3 ἐγὼ μὲν γὰρ ὡς ἀπῶν τῷ σώματι,

Textus Receptus 3. εγω μεν γαρ ως απων τω σωματι παρων δε

παρῶν δὲ τῷ πνεύματι ἤδη κέκρικα ὡς
παρῶν τὸν οὕτω τοῦτο κατεργασάμενον,

τω πνευματι ηδη κεκρικα ὡς παρων τον
ουτως τουτο κατεργασαμενον 3. ego men gar
os apou to somati paron de to pneumati ede
kekrika os paron ton outos touto
katergasamenon

East Original 4 ἐν τῷ ὀνόματι τοῦ Κυρίου ἡμῶν Ἰησοῦ
Χριστοῦ συναχθέντων ὑμῶν καὶ τοῦ ἐμοῦ
πνεύματος σὺν τῇ δυνάμει τοῦ Κυρίου
ἡμῶν Ἰησοῦ Χριστοῦ

Textus Receptus 4. εν τω ονοματι του κυριου ημων ιησου
χριστου συναχθεντων υμων και του εμου
πνευματος συν τη δυναμει του κυριου ημων
ιησου χριστου 4. en to onomati tou kyriou
emon iesou christou sunachthenton umon kai
tou emou pneumatou sun te dunamei tou kyriou
emon iesou christou

East Original 5 παραδοῦναι τὸν τοιοῦτον τῷ Σατανᾷ
εἰς ὄλεθρον τῆς σαρκός, ἵνα τὸ πνεῦμα
σωθῆ ἔν τῃ ἡμέρᾳ τοῦ Κυρίου Ἰησοῦ.

Textus Receptus 5. παραδουναι τον τοιουτον τω σατανα εις
ολεθρον της σαρκος ινα το πνευμα σωθη εν
τη ημερα του κυριου ιησου 5. paradounai ton
toiouton to satana eis olethron tes sarkos ina to
pneuma sothe en te emera tou kyriou iesou

East Original 6 Οὐ καλὸν τὸ καύχημα ὑμῶν. οὐκ οἶδατε
ὅτι μικρὰ ζύμη ὅλον τὸ φύραμα ζυμοῖ;

Textus Receptus 6. ου καλον το καυχημα υμων ουκ οιδατε οτι
μικρα ζυμη ολον το φυραμα ζυμοι 6. ou kalon
to kavchema umon ouk oidate oti mikra zyme
olon to furama zumoi

East Original 7 ἐκκαθάρατε οὖν τὴν παλαιὰν ζύμην,
ἵνα ἦτε νέον φύραμα, καθὼς ἐστε ἄζυμοι.

Textus Receptus 7. εκκαθαρατε ουν την παλαιαν ζυμην ινα
ητε νεον φυραμα καθως εστε αζυμοι και γαρ

καὶ γὰρ τὸ πάσχα ἡμῶν ὑπὲρ ἡμῶν ἐτύθη
Χριστός·

το πασχα ημων υπερ ημων {VAR1: ετυθη }
{VAR2: εθυθη } χριστος 7. ekkatharate oun ten
palaian zumen ina ete neon furama kathos este
azumoi kai gar to pascha emon uper emon
{VAR1: etythe } {VAR2: ethythe } christos

East Original 8 ὥστε εορτάζωμεν μὴ ἐν ζύμῃ παλαιᾷ,
μηδὲ ἐν ζύμῃ κακίας καὶ πονηρίας, ἀλλ'
ἐν ἄζύμοις εἰλικρινείας καὶ ἀληθείας.

Textus Receptus 8. ωστε εορταζωμεν μη εν ζυμη παλαια μηδε
εν ζυμη κακιας και πονηριας αλλ εν αζυμοις
ειλικρινειας και αληθειας 8. oste eortazomen
me en zyme palaia mede en zyme kakias kai
ponerias all en azumois eilikrineias kai aletheias

East Original 9 Ἐγραψα ὑμῖν ἐν τῇ ἐπιστολῇ μὴ
συναναμίγνυσθαι πόρνοις,

Textus Receptus 9. εγραψα υμιν εν τη επιστολη μη
συναναμιγνυσθαι πορνοις 9. egrapsa umin en
te epistole me synanamignusthai pornois

East Original 10 καὶ οὐ πάντως τοῖς πόρνοις τοῦ
κόσμου τούτου ἢ τοῖς πλεονέκταις ἢ
ἄρπαξιν ἢ εἰδωλολάτραις· ἐπεὶ ὀφείλετε
ἄρα ἐκ τοῦ κόσμου ἐξελθεῖν·

Textus Receptus 10. και ου παντως τοις πορνοις του κοσμου
τουτου η τοις πλεονεκταις η αρπαξιν η
ειδωλολατραις επει οφειλετε αρα εκ του
κοσμου εξελθειν 10. kai ou pantos tois pornois
tou kosμου toutou e tois pleonektais e arpaksin
e idololatrais epei ofeilete ara ek tou kosμου
ekselthein

East Original 11 νῦν δὲ ἔγραψα ὑμῖν μὴ
συναναμίγνυσθαι εἰάν τις ἀδελφὸς
ὀνομαζόμενος ἢ πόρνος ἢ πλεονέκτης ἢ

Textus Receptus 11. νυνη δε εγραψα υμιν μη
συναναμιγνυσθαι εαν τις αδελφος ονομαζομενος η
πορνος η πλεονεκτης η ειδωλολατρης η λοιδορος η

εἰδωλόατρης ἢ λοῖδορος ἢ μέθυσος ἢ
ἄρπαξ, τῷ τοιούτῳ μηδὲ συνεσθίειν.

μεθυσος η αρπαξ τω τοιουτω μηδε
συνεσθιειν 11. nuni de egrapsa umin me
sunanamignusthai ean tis adelfos
onomazomenos e pornos e pleonektes e
eidololatres e loidoros e methusos e arpaks to
toiouto mede sunesthiein

East
Original 12 τί γάρ μοι τοὺς ἔξω κρίνειν; οὐχὶ τοὺς
ἔσω ὑμεῖς κρίνετε;

Textus
Receptus 12. τι γαρ μοι και τους εξω κρινειν ουχι τους
εσω υμεις κρινετε 12. ti gar moi kai tous ekso
krinein ouchi tous eso umeis krinete

East
Original 13 τοὺς δὲ ἔξω ὁ Θεὸς κρίνει. καὶ ἐξαρεῖτε
τὸν πονηρὸν ἐξ ὑμῶν αὐτῶν.

Textus
Receptus 13. τους δε εξω ο θεος κρινει και εξαρειτε τον
πονηρον εξ υμων αυτων 13. tous de ekso o
theos krinei kai eksareite ton poneron eks umon
auton

Κεφάλαιο 6

East
Original 1 Τολμᾶ τις ὑμῶν, πραγμᾶ ἔχων πρὸς τὸν
ἕτερον, κρίνεσθαι ἐπὶ τῶν ἀδίκων καὶ
οὐχὶ ἐπὶ τῶν ἁγίων;

Textus
Receptus 1. τολμα τις υμων πραγμα εχων προς τον
ετερον κρινεσθαι επι των αδικων και ουχι επι
των αγιων 1. tolma tis umon pragma echon
pros ton eteron krinesthai epi ton adikon kai
ouchi epi ton agion

East
Original 2 οὐκ οἴδατε ὅτι οἱ ἅγιοι τὸν κόσμον
κρίνουσιν; καὶ εἰ ἐν ὑμῖν κρίνεται ὁ

Textus
Receptus 2. ουκ οιδατε οτι οι αγιοι τον κοσμον
κρινουσιν και ει εν υμιν κρινεται ο κοσμος

κόσμος, ἀνάξιοί ἐστε κριτηρίων
ἐλαχίστων;

αναξιοι εστε κριτηριων ελαχιστων 2. ουκ
oidate oti oi agioi ton kosmon krinousin kai ei
en umin krinetai o kosmos anaksioi este
kriterion elachiston

East Original 3 οὐκ οἶδατε ὅτι ἀγγέλους κρινουῖμεν;
μήτι γε βιωτικά;

Textus Receptus 3. ουκ οιδατε οτι αγγελους κρινουμεν μητι γε
βιωτικα 3. ουκ oidate oti aggelous krinoumen
meti ge biotika

East Original 4 βιωτικὰ μὲν οὖν κριτήρια ἐὰν ἔχητε,
τοὺς ἐξουθηνημένους ἐν τῇ ἐκκλησίᾳ
τούτους καθίζετε.

Textus Receptus 4. βιωτικα μεν ουν κριτηρια εαν εχητε τους
εξουθενημενους εν τη εκκλησια τουτους
καθιζετε 4. biotika men oyn kriteria ean echete
tous eksouthenemenous en te ekklesia toutous
kathizete

East Original 5 πρὸς ἐντροπήν ὑμῖν λέγω. οὕτως οὐκ
ἔνι ἐν ὑμῖν σοφὸς οὐδὲ εἷς ὃς δυνήσεται
διακρίναι ἀνά μέσον τοῦ ἀδελφοῦ αὐτοῦ,

Textus Receptus 5. προς εντροπην υμιν λεγω ουτως ουκ εστιν
εν υμιν σοφος ουδε εις ος δυνησεται
διακριναι ανα μεσον του αδελφου αυτου 5.
pros entropen umin lego outos ουκ estin en
umini sofos ουde εις οs δυνησεται
diakrinai ana meson του adelfou αυτου

East Original 6 ἀλλὰ ἀδελφὸς μετὰ ἀδελφοῦ κρίνεται,
καὶ τοῦτο ἐπὶ ἀπίστων;

Textus Receptus 6. αλλα αδελφος μετα αδελφου κρινεται και
τουτο επι απιστων 6. alla adelfos meta adelfou
krinetai kai touto epi apiston

East Original 7 ἤδη μὲν οὖν ὅλως ἡττημα ὑμῖν ἐστὶν ὅτι
κρίματα ἔχετε μεθ' ἑαυτῶν. διατί οὐχὶ

Textus Receptus 7. ηδη μεν ουν ολως ηττημα εν υμιν εστιν οτι
κριματα εχετε μεθ εαυτων δια τι ουχι μαλλον

μᾶλλον ἀδικεῖσθε; διατί οὐχὶ μᾶλλον ἀποστερεῖσθε;

ἀδικεῖσθε δια τι ουχι μαλλον αποστερεισθε 7. ede men oyn olos ettema en umin estin oti krimata echete meth eavton dia ti ouchi mallon adikeisthe dia ti ouchi mallon apostereisthe

East Original 8 ἀλλὰ ὑμεῖς ἀδικεῖτε καὶ ἀποστερεῖτε, καὶ ταῦτα ἀδελφούς;

Textus Receptus 8. ἀλλα υμεις ἀδικεῖτε καὶ ἀποστερεῖτε καὶ ταυτα ἀδελφους 8. alla umeis adikeite kai apostereite kai tauta adelfous

East Original 9 ἢ οὐκ οἶδατε ὅτι ἄδικοι βασιλείαν Θεοῦ οὐ κληρονομήσουσι; μὴ πλανασθε· οὔτε πόρνοι οὔτε εἰδωλολάτραι οὔτε μοιχοὶ οὔτε μαλακοὶ οὔτε ἀρσενοκοῖται

Textus Receptus 9. ἡ οὐκ οἶδατε οτι ἀδικοι βασιλειαν θεου οὐ κληρονομησουσιν μὴ πλανασθε οὐτε πορνοι οὐτε εἰδωλολατραι οὐτε μοιχοι οὐτε μαλακοι οὐτε ἀρσενοκοιται 9. e ouk oidate oti adikoi basileian theou ou kleronomesousin me planasthe oute pornoi oute eidololatrai oute moichoι oute malakoi oute arsenokoitai

East Original 10 οὔτε πλεονέκται οὔτε κλέπται οὔτε μέθυσοι, οὐ λοῖδοροι, οὐχ ἄρπαγες βασιλείαν Θεοῦ οὐ κληρονομήσουσι.

Textus Receptus 10. οὐτε κλεπται οὐτε πλεονεκται οὐτε μεθυσοι οὐ λοιδοροι οὐχ ἀρπαγες βασιλειαν θεου οὐ κληρονομησουσιν 10. oute kleptai oute pleonektai oute methusoi ou loidoroi ouch arpages basileian theou ou kleronomesousin

East Original 11 καὶ ταῦτά τινες ἦτε· ἀλλὰ ἀπελούσασθε, ἀλλὰ ἡγιασθητε, ἀλλὰ ἐδικαιώθητε ἐν τῷ ὀνόματι τοῦ Κυρίου Ἰησοῦ καὶ ἐν τῷ Πνεύματι τοῦ Θεοῦ

Textus Receptus 11. καὶ ταυτα τινες ἦτε ἀλλα ἀπελουσασθε ἀλλα ἡγιασθητε ἀλλ ἐδικαιωθητε ἐν τῷ ὀνοματι τοῦ κυριου ἰησου καὶ ἐν τῷ πνευματι τοῦ θεου ἡμων 11. kai tauta tines ete alla

ἡμῶν.

East
Original

12 Πάντα μοι ἔξεστιν, ἀλλ' οὐ πάντα συμφέρει· πάντα μοι ἔξεστιν, ἀλλ' οὐκ ἐγὼ ἐξουσιασθήσομαι ὑπό τινος.

Textus
Receptus

apelousasthe alla egiasthete all edikaiothete en to onomati tou kuriou iesou kai en to pneumati tou theou emon

12. παντα μοι εξεστιν αλλ ου παντα συμφερει παντα μοι εξεστιν αλλ ουκ εγω εξουσιασθησομαι υπο τινος 12. panta moi eksestin all ou panta sumferei panta moi eksestin all ouk ego eksousiasthesomai upo tinos

East
Original

13 τὰ βρώματα τῆ κοιλία, καὶ ἡ κοιλία τοῖς βρώμασιν· ὁ δὲ Θεὸς καὶ ταύτην καὶ ταῦτα καταργήσει. τὸ δὲ σῶμα οὐ τῆ πορνεία, ἀλλὰ τῷ Κυρίῳ, καὶ ὁ Κύριος τῷ σώματι·

Textus
Receptus

13. τα βρωματα τη κοιλια και η κοιλια τοις βρωμασιν ο δε θεος και ταυτην και ταυτα καταργησει το δε σωμα ου τη πορνεια αλλα τω κυριω και ο κυριος τω σωματι 13. ta bromata te koilia kai e koilia tois bromasin o de theos kai tauten kai tauta katargesei to de soma ou te porneia alla to kurio kai o kurios to somati

East
Original

14 ὁ δὲ Θεὸς καὶ τὸν Κύριον ἡγειρε καὶ ἡμᾶς ἐξεγερεῖ διὰ τῆς δυνάμεως αὐτοῦ.

Textus
Receptus

14. ο δε θεος και τον κυριον ηγειρεν και ημας εξεγερει δια της δυναμεως αυτου 14. o de theos kai ton kurion egeiren kai emas eksegerai dia tes dunameos autou

East
Original

15 οὐκ οἶδατε ὅτι τὰ σώματα ὑμῶν μέλη Χριστοῦ ἐστίν; ἄρα οὖν τὰ μέλη τοῦ Χριστοῦ ποιήσω πόρνης μέλη; μὴ γένοιτο.

Textus
Receptus

15. ουκ οιδατε οτι τα σωματα υμων μελη χριστου εστιν αρας ουν τα μελη του χριστου ποιησω πορνης μελη μη γενοιτο 15. ουκ

East
Original

16 ἢ οὐκ οἶδατε ὅτι ὁ κολλώμενος τῇ πόρνη ἐν σῶμά ἐστιν; ἔσονται γάρ, φησὶν, οἱ δύο εἰς σάρκα μίαν·

East
Original

17 ὁ δὲ κολλώμενος τῷ Κυρίῳ ἐν πνευμᾷ ἐστι.

East
Original

18 φεύγετε τὴν πορνείαν. πᾶν ἁμάρτημα ὃ ἐὰν ποιήσῃ ἄνθρωπος ἐκτὸς τοῦ σώματός ἐστιν, ὁ δὲ πορνεύων εἰς τὸ ἴδιον σῶμα ἁμαρτάνει.

East
Original

19 ἢ οὐκ οἶδατε ὅτι τὸ σῶμα ὑμῶν ναὸς τοῦ ἐν ὑμῖν ἁγίου Πνεύματός ἐστιν, οὗ ἔχετε ἀπὸ Θεοῦ, καὶ οὐκ ἐστὲ ἐαυτῶν;

Textus
Receptus

oidate oti ta somata umon mele christou estin aras oun ta mele tou christou poieso pornes mele me genoito

Textus
Receptus

16. η ουκ οιδατε οτι ο κολλωμενος τη πορνη εν σωμα εστιν εσονται γαρ φησιν οι δυο εις σαρκα μιαν 16. e ouk oidate oti o kollomenos te porne en soma estin esontai gar fesin oi duo eis sarka mian

Textus
Receptus

17. ο δε κολλωμενος τω κυριω εν πνευμα εστιν 17. o de kollomenos to kurio en pneuma estin

18. φευγετε την πορνειαν παν αμαρτημα ο εαν ποιηση ανθρωπος εκτος του σωματος εστιν ο δε πορνευων εις το ιδιον σωμα αμαρτανει 18. feugete ten porneian pan amartema o ean poiese anthropos ekτος του somatos estin o de pornevon eis to idion soma amartanei

Textus
Receptus

19. η ουκ οιδατε οτι το σωμα υμων ναος του εν υμιν αγιου πνευματος εστιν ου εχετε απο θεου και ουκ εστε εαυτων 19. e ouk oidate oti to soma umon naos tou en umin agiou pneumatou estin ou echete apo theou kai ouk

East
Original

20 ἡγοράσθητε γὰρ τιμῆς· δοξάσατε δὴ
τὸν Θεὸν ἐν τῷ σώματι ὑμῶν καὶ ἐν τῷ
πνεύματι ὑμῶν ἃτινά ἐστι τοῦ Θεοῦ.

Textus
Receptus

este eauton
20. ηγορασθητε γαρ τιμης δοξασατε δη τον
θεον εν τωσωματι υμων και εν τω πνευματι
υμων ατινα εστιν του θεου 20. egorasthete gar
times doksasate de ton theon en to somati
umon kai en to pneumati umon atina estin tou
theou

Κεφάλαιο 7

East
Original

1 Περὶ δὲ ὧν ἐγράψατέ μοι, καλὸν
ἀνθρώπῳ γυναικὸς μὴ ἄπτεσθαι·

Textus
Receptus

1. περι δε ων εγραψατε μοι καλον ανθρωπω
γυναικος μη απτεσθαι 1. peri de on egrapsate
moi kalon anthropo gunaikos me aptesthai

East
Original

2 διὰ δὲ τὰς πορνείας ἕκαστος τὴν ἑαυτοῦ
γυναῖκα ἐχέτω, καὶ ἐκάστη τὸν ἴδιον
ἄνδρα ἐχέτω.

Textus
Receptus

2. δια δε τας πορνειας εκαστος την εαυτου
γυναικα εχετω και εκαστη τον ιδιον ανδρα
εχετω 2. dia de tas porneias ekastos ten eautou
gunaika echeto kai ekaste ton idion andra
echeto

East
Original

3 τῇ γυναικὶ ὁ ἀνὴρ τὴν ὀφειλομένην
εὐνοίαν ἀποδιδότω, ὁμοίως δὲ καὶ ἡ γυνὴ
τῷ ἀνδρὶ.

Textus
Receptus

3. τη γυναικι ο ανηρ την οφειλομενην
ευνοιαν αποδιδωτω ομοιως δε και η γυνη τω
ανδρι 3. te gunaiki o aner ten ofeilomenen
eunoian apodidoto omoios de kai e gune to
andri

East Original 4 ἡ γυνὴ τοῦ ἰδίου σώματος οὐκ ἐξουσιάζει, ἀλλ' ὁ ἀνὴρ· ὁμοίως δὲ καὶ ὁ ἀνὴρ τοῦ ἰδίου σώματος οὐκ ἐξουσιάζει, ἀλλ' ἡ γυνή.

Textus Receptus 4. η γυνη του ιδιου σωματος ουκ εξουσιαζει αλλ ο ανηρ ομοιως δε και ο ανηρ του ιδιου σωματος ουκ εξουσιαζει αλλ η γυνη 4. e gune tou idiou somatos ouk eksousiazei all o aner omoios de kai o aner tou idiou somatos ouk eksousiazei all e gune

East Original 5 μὴ ἀποστερεῖτε ἀλλήλους, εἰ μὴ τι ἂν ἐκ συμφώνου πρὸς καιρὸν, ἵνα σχολάζητε τῇ νηστείᾳ καὶ τῇ προσευχῇ καὶ πάλιν ἐπὶ τὸ αὐτὸ συνέρχησθε, ἵνα μὴ πειράζῃ ὑμᾶς ὁ σατανᾶς διὰ τὴν ἀκρασίαν ὑμῶν.

Textus Receptus 5. μη αποστερειτε αλληλους ει μη τι αν εκ συμφωνου προς καιρον ινα σχολαζητε τη νηστεια και τη προσευχη και παλιν επι το αυτο συνερχησθε ινα μη πειραζη υμας ο σατανας δια την ακρασιαν υμων 5. me apostereite allelous ei me ti an ek sumfonou pros kairon ina scholazete te nesteia kai te proseuche kai palin epi to auto sunerchesthe ina me peiraze umas o satanas dia ten akrasian umon

East Original 6 τοῦτο δὲ λέγω κατὰ συγγνώμην, οὐ κατ' ἐπιταγὴν.

Textus Receptus 6. τουτο δε λεγω κατα συγγνωμην ου κατ επιταγην 6. touto de lego kata suggnomen ou kat epitagen

East Original 7 θέλω γὰρ πάντας ἀνθρώπους εἶναι ὡς καὶ ἐμαυτόν· ἀλλ' ἕκαστος ἴδιον χάρισμα ἔχει ἐκ Θεοῦ, ὃς μὲν οὕτως, ὃς δὲ οὕτως.

Textus Receptus 7. θελω γαρ παντας ανθρωπους ειναι ως και εμαυτον αλλ εκαστος ιδιον χαρισμα εχει εκ θεου ος μεν ουτως ος δε ουτως 7. thelo gar pantas anthropous einai os kai emauton all

East Original	8 Λέγω δὲ τοῖς ἀγάμοις καὶ ταῖς χήραις, καλὸν αὐτοῖς ἐστὶν εἶν μείνωσιν ὡς καγῶ.	Textus Receptus	ekastos idion charisma echei ek theou os men outos os de outos 8. λεγω δε τοις αγαμοις και ταις χηραις καλον αυτοις εστιν εαν μεινωσιν ως καγω 8. lego de tois agamois kai tais cherais kalon autois estin ean meinosin os kago
East Original	9 εἰ δὲ οὐκ ἐγκρατεύονται, γαμησάτωσαν· κρεῖσσον γάρ ἐστι γαμῆσαι ἢ πυροῦσθαι.	Textus Receptus	9. ει δε ουκ εγκρατευονται γαμησατωσαν κρεισσον γαρ εστιν γαμησαι η πυρουσθαι 9. ei de ouk egkratevontai gamesatosan kreisson gar estin gamesai e pyrousthai
East Original	10 τοῖς δὲ γεγαμηκόσι παραγγέλλω, οὐκ ἐγώ, ἀλλ' ὁ Κύριος, γυναῖκα ἀπὸ ἀνδρὸς μὴ χωρισθῆναι·	Textus Receptus	10. τοις δε γεγαμηκοσιν παραγγελλω ουκ εγω αλλ ο κυριος γυναικα απο ανδρος μη χωρισθηναι 10. tois de ggamekosin paraggello ouk ego all o kurios gynaika apo andros me choristhenai
East Original	11 εἰ δὲ καὶ χωρισθῆ, μενέτω ἄγαμος ἢ τῷ ἀνδρὶ καταλλαγήτω· καὶ ἄνδρα γυναῖκα μὴ ἀφιέναι.	Textus Receptus	11. εαν δε και χωρισθη μενετω αγαμος η τω ανδρι καταλλαγητω και ανδρα γυναικα μη αφιεναι 11. ean de kai choristhe meneto agamos e to andri katallageto kai andra gynaika me afienai
East Original	12 τοῖς δὲ λοιποῖς ἐγὼ λέγω οὐχ ὁ Κύριος· εἴ τις ἀδελφὸς γυναῖκα ἔχει ἄπιστον, καὶ αὐτὴ συνευδοκεῖ οἰκεῖν μετ' αὐτοῦ, μὴ	Textus Receptus	12. τοις δε λοιποις εγω λεγω ουχ ο κυριος ει τις αδελφος γυναικα εχει απιστον και αυτη συνευδοκει οικειν μετ αυτου μη αφιετω

ἀφιέτω αὐτήν·

East
Original

13 καὶ γυνὴ εἴ τις ἔχει ἄνδρα ἄπιστον, καὶ αὐτὸς συνευδοκεῖ οἰκεῖν μετ' αὐτῆς, μὴ ἀφιέτω αὐτόν.

Textus
Receptus

αυτην 12. tois de loipois ego lego ouch o kurios ei tis adelfos gunaika echei apiston kai aute svneudokei oikein met autou me afieto auten

13. και γυνη ητις εχει ανδρα απιστον και αυτος συνευδοκει οικειν μετ αυτης μη αφιετω αυτον 13. kai gune etis echei andra apiston kai avtos svneudokei oikein met avtes me afieto avton

East
Original

14 ἡγίασται γὰρ ὁ ἀνὴρ ὁ ἄπιστος ἐν τῇ γυναικί, καὶ ἡγίασται ἡ γυνὴ ἡ ἄπιστος ἐν τῷ ἀνδρὶ· ἐπεὶ ἄρα τὰ τέκνα ὑμῶν ἀκάθαρτά ἐστι, νῦν δὲ ἁγία ἐστιν.

Textus
Receptus

14. ηγιασται γαρ ο ανηρ ο απιστος εν τη γυναικι και ηγιασται η γυνη η απιστος εν τω ανδρι επει αρα τα τεκνα υμων ακαθαρτα εστιν νυν δε αγια εστιν 14. egiastai gar o aner o apistos en te gunaiki kai egiastai e gune e apistos en to andri epei ara ta tekna umon akatharta estin nun de agia estin

East
Original

15 εἰ δὲ ὁ ἄπιστος χωρίζεται, χωριζέσθω. οὐ δεδούλωται ὁ ἀδελφὸς ἢ ἡ ἀδελφὴ ἐν τοῖς τοιούτοις. ἐν δὲ εἰρήνῃ κέκληκεν ἡμᾶς ὁ Θεός.

Textus
Receptus

15. ει δε ο απιστος χωριζεται χωριζεσθω ου δεδουλωται ο αδελφος η η αδελφη εν τοις τοιουτοις εν δε ειρηνη κекληκεν ημας ο θεος 15. ei de o apistos chorizetai chorizestho ou dedoulotai o adelfos e e adelfe en tois toioutois en de eirene kekleken emas o theos

East
Original

16 τί γὰρ οἶδας, γυναί, εἰ τὸν ἄνδρα σώσεις; ἢ τί οἶδας, ἄνερ, εἰ τὴν γυναῖκα

Textus
Receptus

16. τι γαρ οιδας γυναι ει τον ανδρα σωσεις η τι οιδας ανερ ει την γυναικα σωσεις 16. ti gar

σώσεις;

East
Original

17 εἰ μὴ ἐκάστῳ ὡς ἐμέρισεν ὁ Θεός,
ἕκαστον ὡς κέκληκεν ὁ Κύριος, οὕτως
περιπατεῖτω. καὶ οὕτως ἐν ταῖς
ἐκκλησίαις πάσαις διατάσσομαι.

East
Original

18 περιτετμημένος τις ἐκλήθη; μὴ
ἐπισπασθῶ. ἐν ἀκροβυστία τις ἐκλήθη;
μὴ περιτεμνέσθω.

East
Original

19 ἡ περιτομὴ οὐδὲν ἐστὶ, καὶ ἡ
ἀκροβυστία οὐδὲν ἐστίν, ἀλλὰ τήρησις
ἐντολῶν Θεοῦ.

East
Original

20 ἕκαστος ἐν τῇ κλήσει ἢ ἐκλήθη, ἐν
ταύτῃ μενέτω.

East
Original

21 δούλος ἐκλήθης; μὴ σοὶ μελέτω· ἀλλ'
εἰ καὶ δύνασαι ἐλεύθερος γενέσθαι,
μᾶλλον χρῆσαι.

oidas gunai ei ton andra soseis e ti oidas aner ei
ten gunaika soseis

Textus
Receptus

17. ει μη εκαστω ως εμερισεν ο θεος εκαστον
ως κεκληκεν ο κυριος ουτως περιπατειτω και
ουτως εν ταις εκκλησιαις πασαις
διατασσομαι 17. ei me ekasto os emerisen o
theos ekaston os kekleken o kurios outos
peripateito kai outos en tais ekklesiais pasais
diatassomai

Textus
Receptus

18. περιτετμημενος τις εκληθη μη επισπασθω
εν ακροβυστια τις εκληθη μη περιτεμνεσθω
18. peritetmemenos tis eklethe me epispastho
en akroβustia tis eklethe me peritemnestho

Textus
Receptus

19. η περιτομη ουδεν εστιν και η ακροβυστια
ουδεν εστιν αλλα τηρησις εντολων θεου 19. e
peritome ouden estin kai e akroβustia ouden
estin alla teresis entolon theou

Textus
Receptus

20. εκαστος εν τη κλησει η εκληθη εν ταυτη
μενετω 20. ekastos en te klesei e eklethe en
taute meneto

Textus
Receptus

21. δουλος εκληθης μη σοι μελετω αλλ ει και
δυνασαι ελευθερος γενεσθαι μαλλον χρησαι
21. doulos eklethes me soi meleto all ei kai

East Original 22 ὁ γὰρ ἐν Κυρίῳ κληθεὶς δοῦλος ἀπελεύθερος Κυρίου ἐστίν· ὁμοίως καὶ ὁ ἐλεύθερος κληθεὶς δοῦλός ἐστι Χριστοῦ.

East Original 23 τιμῆς ἠγοράσθητε· μὴ γίνεσθε δοῦλοι ἀνθρώπων.

East Original 24 ἕκαστος ἐν ᾧ ἐκλήθη, ἀδελφοί, ἐν τούτῳ μενέτω παρὰ Θεῶ.

East Original 25 Περὶ δὲ τῶν παρθένων ἐπιταγὴν Κυρίου οὐκ ἔχω, γνώμην δὲ δίδωμι ὡς ἠλεημένος ὑπὸ Κυρίου πιστὸς εἶναι.

East Original 26 νομίζω οὖν τοῦτο καλὸν ὑπάρχειν διὰ τὴν ἐνεστῶσαν ἀνάγκην, ὅτι καλὸν ἀνθρώπῳ τὸ οὕτως εἶναι.

Textus Receptus 22. ο γαρ εν κυριω κληθεις δουλος απελευθερος κυριου εστιν ομοιως και ο ελευθερος κληθεις δουλος εστιν χριστου 22. o gar en kurio kletheis doulos apeleutheros kyriou estin omoios kai o eleutheros kletheis doulos estin christou

Textus Receptus 23. τιμης ηγορασθητε μη γινεσθε δουλοι ανθρωπων 23. times egorasthete me ginesthe douloi anthropon

Textus Receptus 24. εκαστος εν ω εκληθη αδελφοι εν τουτω μενετω παρα τω θεω 24. ekastos en o eklethe adelfoi en touto meneto para to theo

Textus Receptus 25. περι δε των παρθενων επιταγην κυριου ουκ εχω γνωμην δε διδωμι ως ηλεημενος υπο κυριου πιστος ειναι 25. peri de ton parthenon epitagen kyriou ouk echo gnomen de didomi os eleemenos upo kyriou pistos einai

Textus Receptus 26. νομιζω ουν τουτο καλον υπαρχειν δια την ενεστωσαν αναγκην οτι καλον ανθρωπω το ουτως ειναι 26. nomizo oun touto kalon uparchein dia ten enestosan anagken oti kalon anthropo to outos einai

East Original 27 δέδεσαι γυναικί; μὴ ζήτει λύσιν·
λέλυσαι ἀπὸ γυναικός; μὴ ζήτει γυναῖκα·

Textus Receptus 27. δεδεσαι γυναικι μη ζητει λυσιν λελυσαι
απο γυναικος μη ζητει γυναικα 27. dedesai
gynaiki me zetei lvsin lelusai apo gynaikos me
zetei gynaika

East Original 28 ἐὰν δὲ καὶ γήμης, οὐχ ἥμαρτες· καὶ ἐὰν
γήμη ἢ παρθένος, οὐχ ἥμαρτε· θλίψιν δὲ
τῇ σαρκὶ ἔξουσιν οἱ τοιοῦτοι· ἐγὼ δὲ ὑμῶν
φείδομαι.

Textus Receptus 28. εαν δε και γημης ουχ ημαρτες και εαν
γημη η παρθενος ουχ ημαρτεν θλιψιν δε τη
σαρκι εξουσιν οι τοιουτοι εγω δε υμων
φειδομαι 28. ean de kai gemes ouch emartes kai
ean geme e parthenos ouch emarten thlipsin de
te sarki eksousin oi toioutoi ego de umon
feidomai

East Original 29 τοῦτο δέ φημι, ἀδελφοί, ὁ καιρὸς
συνεσταλμένος τὸ λοιπὸν ἐστίν, ἵνα καὶ
οἱ ἔχοντες γυναῖκας ὡς μὴ ἔχοντες ᾧσι,

Textus Receptus 29. τουτο δε φημι αδελφοι {VAR2: οτι } ο
καιρος συνεσταλμενος το λοιπον εστιν ινα
και οι εχοντες γυναικας ως μη εχοντες ωσιν
29. touto de femi adelfoi {VAR2: oti } o kairos
swnestalmenos to loipon estin ina kai oi
echontes gynaikas os me echontes osin

East Original 30 καὶ οἱ κλαίοντες ὡς μὴ κλαίοντες, καὶ
οἱ χαίροντες ὡς μὴ χαίροντες, καὶ οἱ
ἀγοράζοντες ὡς μὴ κατέχοντες,

Textus Receptus 30. και οι κλαιοντες ως μη κλαιοντες και οι
χαιροντες ως μη χαιροντες και οι
αγοραζοντες ως μη κατεχοντες 30. kai oi
klaiontes os me klaiontes kai oi chairontes os
me chairontes kai oi agorazontes os me
katechontes

East Original	31 καὶ οἱ χρώμενοι τῷ κόσμῳ τούτῳ ὡς μὴ καταχρώμενοι· παράγει γὰρ τὸ σχῆμα τοῦ κόσμου τούτου.	Textus Receptus	31. και οι χρωμενοι τω κοσμω τουτω ως μη καταχρωμενοι παραγει γαρ το σχημα του κοσμου τουτου 31. kai oi chromenoi to kosmo touto os me katachromenoi paragei gar to schema tou kosμου toutou
East Original	32 θέλω δὲ ὑμᾶς ἀμερίμνους εἶναι. ὁ ἄγαμος μεριμνᾷ τὰ τοῦ Κυρίου, πῶς ἀρέσει τῷ Κυρίῳ·	Textus Receptus	32. θελω δε υμας αμεριμνους ειναι ο αγαμος μεριμνα τα του κυριου πως αρεσει τω κυριω 32. thelo de umas amerimnous einai o agamos merimna ta tou kuriou pos aresei to kurio
East Original	33 ὁ δὲ γαμήσας μεριμνᾷ τὰ τοῦ κόσμου, πῶς ἀρέσει τῇ γυναικί.	Textus Receptus	33. ο δε γαμησας μεριμνα τα του κοσμου πως αρεσει τη γυναικι 33. o de gamesas merimna ta tou kosμου pos aresei te gynaiiki
East Original	34 μεμέρισται καὶ ἡ γυνὴ καὶ ἡ παρθένος. ἡ ἄγαμος μεριμνᾷ τὰ τοῦ Κυρίου, ἵνα ἡ ἅγια καὶ σῶματι καὶ πνεύματι· ἡ δὲ γαμήσασα μεριμνᾷ τὰ τοῦ κόσμου, πῶς ἀρέσει τῷ ἀνδρί.	Textus Receptus	34. μεμερισται η γυνη και η παρθενος η αγαμος μεριμνα τα του κυριου ινα η αγια και σωματι και πνευματι η δε γαμησασα μεριμνα τα του κοσμου πως αρεσει τω ανδρι 34. memeristai e gune kai e parthenos e agamos merimna ta tou kuriou ina e agia kai somati kai pneumati e de gamesasa merimna ta tou kosμου pos aresei to andri
East Original	35 τοῦτο δὲ πρὸς τὸ ὑμῶν αὐτῶν συμφέρον λέγω, οὐχ ἵνα βρόχον ὑμῖν ἐπιβάλω, ἀλλὰ πρὸς τὸ εὐσχημον καὶ	Textus Receptus	35. τουτο δε προς το υμων αυτων συμφερον λεγω ουχ ινα βροχον υμιν επιβαλω αλλα προς το ευσχημον και ευπροσεδρον τω κυριω

εὐπάρεδρον τῷ Κυρίῳ ἀπερισπαστως.

απερισπαστως 35. touto de pros to umon auton sumferon lego ouch ina brochon umin epiβalo alla pros to euschemon kai euprosedron to kurio aperispastos

East
Original

36 Εἰ δέ τις ἀσχημονεῖν ἐπὶ τὴν παρθένον αὐτοῦ νομίζει, ἔαν ἢ ὑπερακμος, καὶ οὕτως ὀφείλει γίνεσθαι, ὃ θέλει ποιεῖτω· οὐχ ἁμαρτάνει· γαμείτωσαν.

Textus
Receptus

36. ει δε τις ασχημονειν επι την παρθενον αυτου νομίζει εαν η υπερακμος και ουτως οφειλει γινεσθαι ο θελει ποιειτω ουχ αμαρτανει γαμειτωσαν 36. ei de tis aschemonein epi ten parthenon autou nomizei ean e uperakmos kai outos ofeilei ginesthai o thelei poieito ouch amartanei gameitosan

East
Original

37 ὅς δὲ ἔστηκεν ἐδραῖος ἐν τῇ καρδίᾳ, μὴ ἔχων ἀνάγκην, ἐξουσίαν δὲ ἔχει περὶ τοῦ ἰδίου θελήματος, καὶ τοῦτο κέκρικεν ἐν τῇ καρδίᾳ αὐτοῦ, τοῦ τηρεῖν τὴν ἑαυτοῦ παρθένον, καλῶς ποιεῖ.

Textus
Receptus

37. ος δε εστηκεν εδραιος εν τη καρδια μη εχων αναγκην εξουσιαν δε εχει περι του ιδιου θεληματος και τουτο κεκρικεν εν τη καρδια αυτου του τηρειν την εαυτου παρθενον καλως ποιει 37. os de esteken edraios en te kardia me echon anagken eksousian de echei peri tou idiou thelematos kai touto kekriken en te kardia autou tou terein ten eautou parthenon kalos poiei

East
Original

38 ὥστε καὶ ὁ ἐκγαμίζων καλῶς ποιεῖ, ὃ δὲ μὴ ἐκγαμίζων κρεῖσσον ποιεῖ.

Textus
Receptus

38. ωστε και ο εκγαμιζων καλως ποιει ο δε μη εκγαμιζων κρεισσον ποιει 38. oste kai o ekgamizon kalos poiei o de me ekgamizon

East Original 39 Γυνή δέδεται νόμω ἐφ' ὅσον ζῆ ὁ ἀνὴρ αὐτῆς· ἐὰν δὲ κοιμηθῆ ὁ ἀνὴρ αὐτῆς, ἐλευθέρα ἐστὶν ᾧ θέλει γαμηθῆναι, μόνον ἐν Κυρίῳ.

Textus Receptus kreisson poiei 39. γυνη δεδεται νομω εφ οσον χρονον ζη ο ανηρ αυτης εαν δε κοιμηθη ο ανηρ αυτης ελευθερα εστιν ω θελει γαμηθηναι μονον εν κυριω 39. gune dedetai nomo ef oson chronon ze o aner autes ean de koimethe o aner autes eleuthera estin o thelei gamethenai monon en kurio

East Original 40 μακαριωτέρα δέ ἐστιν ἐὰν οὕτω μείνη, κατὰ τὴν ἐμὴν γνώμην· δοκῶ δὲ καγὼ Πνεῦμα Θεοῦ ἔχειν.

Textus Receptus 40. μακαριωτερα δε εστιν εαν ουτως μεινη κατα την εμην γνωμην δοκω δε καγω πνευμα θεου εχειν 40. makariotera de estin ean outos meine kata ten emen gnomen doko de kago pneuma theou echein

Κεφάλαιο 8

East Original 1 Περὶ δὲ τῶν εἰδωλοθύτων, οἶδαμεν ὅτι πάντες γνῶσιν ἔχομεν.

Textus Receptus 1. περι δε των ειδωλοθυτων οιδαμεν οτι παντες γνωσιν εχομεν η γνωσις φυσιοι η δε αγαπη οικοδομει 1. peri de ton eidolothuton oidamen oti pantes gnosin echomen e gnosis fusioi e de agape oikodomei

East Original 2 ἢ γνῶσις φυσιοῖ, ἢ δὲ ἀγάπη οἰκοδομεῖ· εἰ δὲ τις δοκεῖ εἰδέναι τι, οὐδέπω οὐδὲν

Textus Receptus 2. ει δε τις δοκει ειδεναι τι ουδεπω ουδεν εγνωκεν καθως δει γνωναι 2. ei de tis dokei

ἔγνωκε καθὼς δεῖ γνῶναι·

East Original 3 εἰ δέ τις ἀγαπᾷ τὸν Θεόν, οὗτος ἔγνωσται ὑπ' αὐτοῦ.

East Original 4 Περὶ τῆς βρώσεως οὖν τῶν εἰδωλοθύτων οἶδαμεν ὅτι οὐδὲν εἶδωλον ἐν κόσμῳ, καὶ ὅτι οὐδεὶς Θεὸς ἕτερος εἰ μὴ εἷς.

East Original 5 καὶ γὰρ εἶπερ εἰσὶ λεγόμενοι θεοὶ εἴτε ἐν οὐρανῷ εἴτε ἐπὶ τῆς γῆς, ὥσπερ εἰσὶ θεοὶ πολλοὶ καὶ κύριοι πολλοί,

East Original 6 ἀλλ' ἡμῖν εἷς Θεὸς ὁ Πατήρ, ἐξ οὗ τὰ πάντα καὶ ἡμεῖς εἰς αὐτόν, καὶ εἷς Κύριος Ἰησοῦς Χριστός, δι' οὗ τὰ πάντα καὶ ἡμεῖς δι' αὐτοῦ.

East Original 7 Ἀλλ' οὐκ ἐν πᾶσιν ἡ γνῶσις· τινὲς δὲ τῆ

eidenai ti oudepoouden egnoken kathos dei gnonai

Textus Receptus 3. ει δε τις αγαπα τον θεον ουτος εγνωσται υπ αυτου 3. ei de tis agapa ton theon outos egnostai up autou

Textus Receptus 4. περι της βρωσεως ουν των ειδωλοθυτων οιδαμεν οτι ουδεν ειδωλον εν κοσμο και οτι ουδεις θεος ετερος ει μη εις 4. peri tes broseos ουν τον eidolothuton oidamen oti ουden eidolon en kosmo και οτι ουdeis theos eteros ει me εις

Textus Receptus 5. και γαρ ειπερ εισιν λεγομενοι θεοι ειτε εν ουρανω ειτε επι της γης ωσπερ εισιν θεοι πολλοι και κυριοι πολλοι 5. και gar eiper eisin legomenoi theoi eite en ourano eite επι tes ges osper eisin theoi polloi και κυριοι polloi

Textus Receptus 6. αλλ ημιν εις θεος ο πατηρ εξ ου τα παντα και ημεις εις αυτον και εις κυριος ιησους χριστος δι ου τα παντα και ημεις δι αυτου 6. all emin εις θεος ο pater eks ου ta panta και emeis εις αυτον και εις kurios iesous christos δι ου ta panta και emeis δι αυτου

Textus Receptus 7. αλλ ουκ εν πασιν η γνωσις τινες δε τη

συνειδήσει τοῦ εἰδώλου ἕως ἄρτι ὡς
εἰδωλόθυτον ἐσθίουσι, καὶ ἡ συνείδησις
αὐτῶν ἀσθενῆς οὕσα μολύνεται.

East
Original

8 βρῶμα δὲ ἡμᾶς οὐ παρίστησι τῷ Θεῷ·
οὔτε γὰρ ἐὰν φάγωμεν περισσεύομεν,
οὔτε ἐὰν μὴ φάγωμεν ὑστερούμεθα.

Textus
Receptus

συνειδησει του ειδωλου εως αρτι ως
ειδωλοθυτον εσθιουσιν και η συνειδησις
αυτων ασθενης ουσα μολυνεται 7. all ouk en
pasin e gnosis tines de te suneidesei tou eidolou
eos arti os eidolothuton esthiousin kai e
suneidesis auton asthenes ousa molunetai

8. βρωμα δε ημας ου παριστησιν τω θεω ουτε
γαρ εαν φαγωμεν περισσευομεν ουτε εαν μη
φαγωμεν υστερουμεθα 8. broma de emas ου
paristesin to theo ουτε gar ean fagomen
perisseuomen ουτε ean me fagomen
ufteroumetha

East
Original

9 βλέπετε δὲ μήπως ἡ ἐξουσία ὑμῶν αὕτη
πρόσκομμα γένηται τοῖς ἀσθενούσιν.

Textus
Receptus

9. βλεπετε δε μηπως η εξουσια υμων αυτη
προσκομμα γενηται τοις ασθενουσιν 9.
blepete de mepos e eksousia umon aute
proskomma genetai tois asthenousin

East
Original

10 ἐὰν γὰρ τις ἴδῃ σε, τὸν ἔχοντα γνῶσιν,
ἐν εἰδωλείῳ κατακείμενον, οὐχὶ ἡ
συνείδησις αὐτοῦ ἀσθενοῦς ὄντος
οἰκοδομηθῆσεται εἰς τὸ τὰ εἰδωλόθυτα
ἐσθίειν;

Textus
Receptus

10. εαν γαρ τις ιδη σε τον εχοντα γνωσιν εν
ειδωλειω κατακειμενον ουχι η συνειδησις
αυτου ασθενους οντος οικοδομηθησεται εις
το τα ειδωλοθυτα εσθιειν 10. ean gar tis ide se
ton echonta gnosis en eidoleio katakeimenon
ouchi e suneidesis autou asthenous ontos
oikodomethesetai eis to ta eidolothvta esthiein

East Original 11 καὶ ἀπολείται ὁ ἀσθενῶν ἀδελφὸς ἐπὶ τῇ σῇ γνώσει, δι' ὃν Χριστὸς ἀπέθανεν.

Textus Receptus 11. και απολειται ο ασθενων αδελφος επι τη ση γνωσει δι ον χριστος απεθανεν 11. και apoleitai o asthenon adelfos epi te se gnosei di on christos apethanen

East Original 12 οὕτω δὲ ἀμαρτάνοντες εἰς τοὺς ἀδελφούς καὶ τύπτοντες αὐτῶν τὴν συνείδησιν ἀσθενοῦσαν εἰς Χριστὸν ἀμαρτάνετε.

Textus Receptus 12. ουτως δε αμαρτανοντες εις τους αδελφους και τυπτοντες αυτων την συνειδησιν ασθενουσαν εις χριστον αμαρτανετε 12. outos de amartanontes eis tous adelfous kai tuptontes auton ten suneidesin asthenousan eis christon amartanete

East Original 13 διόπερ εἰ βρῶμα σκανδαλίζει τὸν ἀδελφόν μου, οὐ μὴ φάγω κρέα εἰς τὸν αἰῶνα, ἵνα μὴ τὸν ἀδελφόν μου σκανδαλίσω.

Textus Receptus 13. διοπερ ει βρωμα σκανδαλιζει τον αδελφον μου ου μη φαγω κρεα εις τον αιωνα ινα μη τον αδελφον μου σκανδαλισω 13. dioper ei bromata skandalizei ton adelfon mou ou me fago krea eis ton aiona ina me ton adelfon mou skandaliso

Κεφάλαιο 9

East Original 1 Οὐκ εἰμι ἀπόστολος; οὐκ εἰμι ἐλεύθερος; οὐχὶ Ἰησοῦν Χριστὸν τὸν Κύριον ἡμῶν ἐώρακα; οὐ τὸ ἔργον μου ὑμεῖς ἐστε ἐν Κυρίῳ;

Textus Receptus 1. ουκ ειμι αποστολος ουκ ειμι ελευθερος ουχι ιησουν χριστον τον κυριον ημων εωρακα ου το εργον μου υμεις εστε εν κυριω 1. ουκ ειμι apostolos ουκ ειμι eleutheros ουχι iesoun

East Original	2 εἰ ἄλλοις οὐκ εἰμι ἀπόστολος, ἀλλά γε ὑμῖν εἰμι· ἡ γὰρ σφραγὶς τῆς ἐμῆς ἀποστολῆς ὑμεῖς ἐστε ἐν Κυρίῳ.	Textus Receptus	christon ton kurion emon eoraka ou to ergon mou vmeis este en kurio 2. ει αλλοις ουκ ειμι αποστολος αλλα γε υμιν ειμι η γαρ σφραγισ της εμης αποστολης υμεις εστε εν κυριω 2. ei allois ουk eimi apostolos alla ge umin eimi e gar sfragis tes emes apostoles vmeis este en kurio
East Original	3 ἡ ἐμὴ ἀπολογία τοῖς ἐμὲ ἀνακρίνουσιν αὕτη ἐστί.	Textus Receptus	3. η εμη απολογια τοις εμε ανακρινουσιν αυτη εστιν 3. e eme apologia tois eme anakrinousin aute estin
East Original	4 Μὴ οὐκ ἔχομεν ἐξουσίαν φαγεῖν καὶ πιεῖν;	Textus Receptus	4. μη ουκ εχομεν εξουσιαν φαγειν και πιειν 4. me ουk echomen eksousian fagein kai piein
East Original	5 μὴ οὐκ ἔχομεν ἐξουσίαν ἀδελφὴν γυναῖκα περιάγειν, ὡς καὶ οἱ λοιποὶ ἀπόστολοι καὶ οἱ ἀδελφοὶ τοῦ Κυρίου καὶ Κηφᾶς;	Textus Receptus	5. μη ουκ εχομεν εξουσιαν αδελφην γυναικα περιαγειν ως και οι λοιποι αποστολοι και οι αδελφοι του κυριου και κηφας 5. me ουk echomen eksousian adelfen gunaika periagein os kai oi loipoi apostoloi kai oi adelfoi tou kurion kai kefas
East Original	6 ἢ μόνος ἐγὼ καὶ Βαρνάβας οὐκ ἔχομεν ἐξουσίαν τοῦ μὴ ἐργάζεσθαι;	Textus Receptus	6. η μονος εγω και βαρναβας ουκ εχομεν εξουσιαν του μη εργαζεσθαι 6. e monos ego kai barnabas ουk echomen eksousian tou me ergazesthai
East Original	7 τίς στρατεύεται ἰδίῳις ὀψωνίοις ποτέ; τίς	Textus Receptus	7. τις στρατευεται ιδιοις οψωνιοις ποτε τις

φυτεύει ἀμπελῶνα καὶ ἐκ τοῦ καρποῦ
αὐτοῦ οὐκ ἐσθίει; ἢ τίς ποιμαίνει ποιμνην
καὶ ἐκ τοῦ γάλακτος τῆς ποιμνης οὐκ
ἐσθίει;

East
Original

8 Μὴ κατὰ ἄνθρωπον ταῦτα λαλῶ; ἢ οὐχὶ
καὶ ὁ νόμος ταῦτα λέγει;

Textus
Receptus

φυτευει αμπελωνα και εκ του καρπου αυτου
ουκ εσθιει η τις ποιμαινει ποιμνην και εκ του
γαλακτος της ποιμνης ουκ εσθιει 7. tis
stratevetai idiois opsoniois pote tis futevei
ampelona kai ek tou karpou αυτου ουκ esthieie e
tis poimainei poimnen kai ek του galaktos tes
poimnes ουκ esthieie

East
Original

9 ἐν γὰρ τῷ Μωϋσέως νόμῳ γέγραπται·
οὐ φιμώσεις βουὴν ἀλοῶντα. μὴ τῶν βοῶν
μέλει τῷ Θεῷ;

Textus
Receptus

8. μη κατα ανθρωπον ταυτα λαλω η ουχι και
ο νομος ταυτα λεγει 8. me kata anthronon
tauta lalo e ουχι και ο nomos tauta legei
9. εν γαρ τω μωσεως νομω γεγραπται ου
φιμωσεις βουν αλοωντα μη των βοων μελει
τω θεω 9. en gar to moseos nomo gegraptai ου
fimoseis βουν aloonta me ton βοον meleie to
theo

East
Original

10 ἢ δι' ἡμᾶς πάντως λέγει; δι' ἡμᾶς γὰρ
ἐγράφη, ὅτι ἐπ' ἐλπίδι ὀφείλει ὁ ἀροτριῶν
ἀροτριᾶν, καὶ ὁ ἀλοῶν τῆς ἐλπίδος αὐτοῦ
μετέχειν ἐπ' ἐλπίδι.

Textus
Receptus

10. η δι ημας παντως λεγει δι ημας γαρ
εγραφη οτι επ ελπιδι οφειλει ο αροτριων
αροτριαν και ο αλοων της ελpidos αυτου
μετεχειν επ ελpidι 10. e di emas pantos legeie di
emas gar egrafe oti επ elpidi ofeileie ο arotrion
arotrian και ο aloon tes elpidos αυτου metechein
επ elpidi

East
Original

11 Εἰ ἡμεῖς ὑμῖν τὰ πνευματικὰ

Textus
Receptus

11. ει ημεις υμιν τα πνευματικα εσπειραμεν

ἐσπείραμεν, μέγα εἰ ἡμεῖς ὑμῶν τὰ
σαρκικὰ θερίσομεν;

East
Original

12 εἰ ἄλλοι τῆς ἐξουσίας ὑμῶν
μετέχουσιν, οὐ μᾶλλον ἡμεῖς; ἀλλ' οὐκ
ἐχρησάμεθα τῇ ἐξουσίᾳ ταύτῃ, ἀλλὰ
πάντα στέγομεν, ἵνα μὴ ἐγκοπήν τινα
δῶμεν τῷ εὐαγγελίῳ τοῦ Χριστοῦ.

East
Original

13 οὐκ οἶδατε ὅτι οἱ τὰ ἱερὰ ἐργαζόμενοι
ἐκ τοῦ ἱεροῦ ἐσθίουσιν, οἱ τῷ
θυσιαστηρίῳ προσεδρεύοντες τῷ
θυσιαστηρίῳ συμμερίζονται;

East
Original

14 οὕτως καὶ ὁ Κύριος διέταξε τοῖς τὸ
εὐαγγέλιον καταγγέλλουσιν ἐκ τοῦ
εὐαγγελίου ζῆν.

μεγα εἰ ἡμεῖς ὑμῶν τὰ σαρκικὰ θερίσομεν 11.
ei emeis vmin ta pneumatika espeiramen mega
ei emeis vmon ta sarkika therisomen

Textus
Receptus

12. εἰ ἄλλοι τῆς ἐξουσίας ὑμῶν μετεχουσιν οὐ
μᾶλλον ἡμεῖς ἀλλ οὐκ ἐχρησάμεθα τῇ
ἐξουσίᾳ ταύτῃ ἀλλὰ πάντα στεγομεν ἵνα μὴ
ἐγκοπήν τινα δώμεν τῷ εὐαγγελίῳ τοῦ
χριστοῦ 12. ei alloi tes eksousias vmon
metechousin ou mallon emeis all ouk
echresametha te eksousia taute alla panta
stegomen ina me egkopen tina domen to
euaggelio tou christou

Textus
Receptus

13. οὐκ οἶδατε ὅτι οἱ τὰ ἱερὰ ἐργαζόμενοι ἐκ
τοῦ ἱεροῦ ἐσθίουσιν οἱ τῷ θυσιαστηρίῳ
προσεδρεύοντες τῷ θυσιαστηρίῳ
συμμερίζονται 13. ouk oidate otti oi ta iera
ergazomenoi ek tou ierou esthiousin oi to
thusiasterio prosedrevontes to thusiasterio
summerizontai

Textus
Receptus

14. οὕτως καὶ ὁ κύριος διέταξεν τοῖς τὸ
εὐαγγέλιον καταγγέλλουσιν ἐκ τοῦ
εὐαγγελίου ζῆν 14. outos kai o kurios
dietaksen tois to euaggelion kataggellousin ek

East
Original

15 ἐγὼ δὲ οὐδενὶ ἐχρησάμην τούτων. Οὐκ ἔγραψα δὲ ταῦτα ἵνα οὕτως γένηται ἐν ἐμοί· καλὸν γάρ μοι μᾶλλον ἀποθανεῖν ἢ τὸ καύχημά μου ἵνα τις κενώσῃ.

Textus
Receptus

του ευαγγελιου zen

15. εγω δε ουδενι εχρησαμην τουτων ουκ εγραψα δε ταυτα ινα ουτως γενηται εν εμοι καλον γαρ μοι μαλλον αποθανειν η το καυχημα μου ινα τις κενωση 15. ego de ουdeni echresamen touton ουk egrapsa de tauta ina outos genetai εν εμοι kalon gar μοι mallon apothanein e to kavchema μου ina tis kenose

East
Original

16 ἐὰν γὰρ εὐαγγελίζωμαι, οὐκ ἔστι μοι καύχημα· ἀνάγκη γὰρ μοι ἐπικεῖται· οὐαὶ δέ μοι ἔστιν ἐὰν μὴ εὐαγγελίζωμαι·

Textus
Receptus

16. εαν γαρ ευαγγελιζωμαι ουκ εστιν μοι καυχημα αναγκη γαρ μοι επικειται ουαι δε μοι εστιν εαν μη ευαγγελιζωμαι 16. ean gar ευαγγελizomai ουk estin μοι kavchema anagke gar μοι epikeitai ουαι de μοι estin ean με ευαγγελizomai

East
Original

17 εἰ γὰρ ἐκὼν τοῦτο πράσσω, μισθὸν ἔχω· εἰ δὲ ἄκων, οἰκονομίαν πεπίστευμαι.

Textus
Receptus

17. ει γαρ εκων τουτο πρασσω μισθον εχω ει δε ακων οικονομιαν πεπιστευμαι 17. ei gar ekon touto prasso misthon echo ει de akon oikonomian pepisteumai

East
Original

18 Τίς οὖν μοί ἐστιν ὁ μισθός; ἵνα εὐαγγελιζόμενος ἀδάπανον θήσω τὸ εὐαγγέλιον τοῦ Χριστοῦ, εἰς τὸ μὴ καταχρησασθαι τῇ ἐξουσίᾳ μου ἐν τῷ εὐαγγελίῳ.

Textus
Receptus

18. τις ουν μοι εστιν ο μισθος ινα ευαγγελιζομενος αδαπανον θησω το ευαγγελιον του χριστου εις το μη καταχρησασθαι τη εξουσια μου εν τω ευαγγελιω 18. tis ουν μοι estin ο misthos ina

East
Original

19 Ἐλεύθερος γὰρ ὢν ἐκ πάντων πᾶσιν
ἑμαυτὸν ἐδούλωσα, ἵνα τοὺς πλείονας
κερδήσω·

East
Original

20 καὶ ἐγενόμην τοῖς Ἰουδαίοις ὡς
Ἰουδαῖος, ἵνα Ἰουδαίους κερδήσω· τοῖς
ὑπὸ νόμον ὡς ὑπὸ νόμον, ἵνα τοὺς ὑπὸ
νόμον κερδήσω·

East
Original

21 τοῖς ἀνόμοις ὡς ἄνομος, μὴ ὢν ἄνομος
Θεῷ ἀλλ' ἔννομος Χριστῷ, ἵνα κερδήσω
ἀνόμους·

East
Original

22 ἐγενόμην τοῖς ἀσθενέσιν ὡς ἀσθενής,
ἵνα τοὺς ἀσθενεῖς κερδήσω· τοῖς πᾶσι
γέγονα τὰ πάντα, ἵνα πάντως τινὰς
σώσω.

Textus
Receptus

euaggelizomenos adapanon theso to euaggelion
tou christou eis to me katachresasthai te
eksousia mou en to euaggelio

Textus
Receptus

19. ελευθερος γαρ ων εκ παντων πασιν
εμαυτον εδουλωσα ινα τους πλειονας
κερδησω 19. eleutheros gar on ek panton pasin
emauton edoulosa ina tous pleionas kerdeso
20. και εγενομην τοις ιουδαιοις ως ιουδαιος
ινα ιουδαιους κερδησω τοις υπο νομον ως υπο
νομον ινα τους υπο νομον κερδησω 20. και
egenomen tois ioudaiois os ioudaios ina
ioudaiους kerdeso tois υπο nomon os υπο
nomon ina τους υπο nomon kerdeso

Textus
Receptus

21. τοις ανομοις ως ανομος μη ων ανομος θεω
αλλ εννομος χριστω ινα κερδησω ανομους 21.
tois anomois os anomos me on anomos theo all
ennomos christo ina kerdeso anomous

Textus
Receptus

22. εγενομην τοις ασθενεσιν ως ασθενης ινα
τους ασθενεις κερδησω τοις πασιν γεγονα τα
παντα ινα παντως τινας σωσω 22. egenomen
tois asthenesin os asthenes ina τους astheneis
kerdeso tois pasin gegona ta panta ina pantos
tinas soso

East Original 23 Τοῦτο δὲ ποιῶ διὰ τὸ εὐαγγέλιον, ἵνα συγκοινωνὸς αὐτοῦ γένωμαι.

Textus Receptus 23. τουτο δε ποιω δια το ευαγγελιον ινα συγκοινωνος αυτου γενωμαι 23. touto de poio dia to euaggelion ina sugkoinonos autou genomai

East Original 24 οὐκ οἶδατε ὅτι οἱ ἐν σταδίῳ τρέχοντες πάντες μὲν τρέχουσιν, εἷς δὲ λαμβάνει τὸ βραβεῖον; οὕτω τρέχετε, ἵνα καταλάβητε.

Textus Receptus 24. ουκ οιδατε οτι οι εν σταδιω τρεχοντες παντες μεν τρεχουσιν εις δε λαμβανει το βραβειον ουτως τρεχετε ινα καταλαβητε 24. ουκ oidate oti oi en stadio trechontes pantes men trechousin eis de lampanei to brabeion outos trechete ina katalabete

East Original 25 πᾶς δὲ ὁ ἀγωνιζόμενος πάντα ἐγκρατεύεται, ἐκεῖνοι μὲν οὖν ἵνα φθαρτὸν στέφανον λάβωσιν, ἡμεῖς δὲ ἄφθαρτον,

Textus Receptus 25. πας δε ο αγωνιζομενος παντα εγκρατευεται εκεινοι μεν ουν ινα φθαρτον στεφανον λαβωσιν ημεις δε αφθαρτον 25. pas de o agonizomenos panta egkratevetai ekeinoi men ουν ina ftharton stefanon labosin emeis de aftharton

East Original 26 ἐγὼ τοίνυν οὕτω τρέχω, ὡς οὐκ ἀδήλως, οὕτω πυκτεύω, ὡς οὐκ ἀέρα δέρων,

Textus Receptus 26. εγω τοινυν ουτως τρεχω ως ουκ αδηλως ουτως πυκτευω ως ουκ αερα δερων 26. ego toinyn outos trecho os ουk adelos outos puktevo os ουk aera deron

East Original 27 ἀλλ' ὑπωπιάζω μου τὸ σῶμα καὶ δουλαγωγῶ, μήπως ἄλλοις κηρύξας αὐτὸς ἀδόκιμος γένωμαι.

Textus Receptus 27. αλλ υπωπιαζω μου το σωμα και δουλαγωγω μηπως αλλοις κηρυξας αυτος αδοκιμος γενωμαι 27. all υpropiazo mou to

soma kai doulagogo mepos allois keruksas
autos adokimos genomai

Κεφάλαιο 10

East
Original

1 Οὐ θέλω δὲ ὑμᾶς ἀγνοεῖν, ἀδελφοί, ὅτι
οἱ πατέρες ἡμῶν πάντες ὑπὸ τὴν
νεφέλην ἦσαν, καὶ πάντες διὰ τῆς
θαλάσσης διηλθον,

Textus
Receptus

1. ου θελω δε υμας αγνοειν αδελφοι οτι οι
πατερες ημων παντες υπο την νεφελην ησαν
και παντες δια της θαλασσης διηλθον 1. ου
thelo de umas agnoein adelfoi oti oi pateres
emon pantes υπο ten nefelen esan kai pantes
dia tes thalasses dielthon

East
Original

2 καὶ πάντες εἰς τὸν Μωϋσῆν
ἐβαπτίσαντο ἐν τῇ νεφέλῃ καὶ ἐν τῇ
θαλάσσει,

Textus
Receptus

2. και παντες εις τον μωσην εβαπτισαντο εν
τη νεφελη και εν τη θαλασση 2. kai pantes eis
ton mosen ebaptisanto en te nefele kai en te
thalasse

East
Original

3 καὶ πάντες τὸ αὐτὸ βρῶμα πνευματικὸν
ἔφαγον,

Textus
Receptus

3. και παντες το αυτο βρωμα πνευματικον
εφαγον 3. kai pantes to auto broma
pneumatikon efagon

East
Original

4 καὶ πάντες τὸ αὐτὸ πόμα πνευματικὸν
ἔπιον· ἔπινον γὰρ ἐκ πνευματικῆς
ἀκολουθούσης πέτρας, ἣ δὲ πέτρα ἦν ὁ
Χριστός.

Textus
Receptus

4. και παντες το αυτο πομα πνευματικον
επιον επινον γαρ εκ πνευματικης
ακολουθουσης πετρας η δε πετρα ην ο
χριστος 4. kai pantes to auto roma
pneumatikon epion epinon gar ek pneumatikes

East Original 5 ἀλλ' οὐκ ἐν τοῖς πλείοσιν αὐτῶν
εὐδόκησεν ὁ Θεός· κατεστρώθησαν γὰρ
ἐν τῇ ἐρήμῳ.

East Original 6 Ταῦτα δὲ τύποι ἡμῶν ἐγενήθησαν, εἰς
τὸ μὴ εἶναι ἡμᾶς ἐπιθυμητὰς κακῶν,
καθὼς κακεῖνοι ἐπεθύμησαν.

East Original 7 μὴδὲ εἰδωλολάτραι γίνεσθε, καθὼς
τινες αὐτῶν, ὡς γέγραπται· ἐκάθισεν ὁ
λαὸς φαγεῖν καὶ πιεῖν, καὶ ἀνέστησαν
παίζειν.

East Original 8 μὴδὲ πορνεύωμεν, καθὼς τινες αὐτῶν
ἐπόρνευσαν καὶ ἔπεσον ἐν μιᾷ ἡμέρᾳ
εἰκοσιτρεῖς χιλιάδες.

East Original 9 μὴδὲ ἐκπειράζωμεν τὸν Χριστόν, καθὼς
καὶ τινες αὐτῶν ἐπείρασαν καὶ ὑπὸ τῶν

akolouthouses petras e de petra en o christos

Textus Receptus 5. ἀλλ ουκ εν τοις πλειοσιν αυτων ευδοκησεν
ο θεος κατεστρωθησαν γαρ εν τη ερημω 5. all
ouk en tois pleiosin auton eudokesen o theos
katestrothesan gar en te eremo

Textus Receptus 6. ταυτα δε τυποι ημων εγενηθησαν εις το μη
ειναι ημας επιθυμητας κακων καθως
κακεινοι επεθυμησαν 6. tauta de typoi emon
egenethesan eis to me einai emas epithumetas
kakon kathos kakeinoi epethumesan

Textus Receptus 7. μηδε ειδωλολατραι γινεσθε καθως τινες
αυτων ως γεγραπται εκαθισεν ο λαος φαγειν
και πιειν και ανεστησαν παιζειν 7. mede
eidololatrai ginesthe kathos tines auton os
gegraptai ekathisen o laos fagein kai piein kai
anestesan paizein

Textus Receptus 8. μηδε πορνευωμεν καθως τινες αυτων
επορνευσαν και επεσον εν μια ημερα
εικοσιτρεις χιλιαδες 8. mede porneuomen
kathos tines auton eporneusan kai epeson en
mia emera eikositreis chiliades

Textus Receptus 9. μηδε εκπειραζωμεν τον χριστον καθως και
τινες αυτων επειρασαν και υπο των οφειων

ὄφρων ἀπώλοντο.

απωλοντο 9. mede ekpeirazomen ton christon kathos kai tines auton epeirasan kai upo ton ofeon apolonto

East Original 10 μηδὲ γογγύζετε, καθὼς καὶ τινες αὐτῶν ἐγόγγυσαν καὶ ἀπώλοντο ὑπὸ τοῦ ὀλοθρευτοῦ.

Textus Receptus 10. μηδε γογγυζετε καθως και τινες αυτων εγογγυσαν και απωλοντο υπο του ολοθρευτου 10. mede gogguzete kathos kai tines auton egoggusan kai apolonto upo tou olothreutou

East Original 11 ταῦτα δὲ πάντα τύποι συνέβαινον ἐκείνοις, ἐγράφη δὲ πρὸς νουθεσίαν ἡμῶν, εἰς οὓς τὰ τέλη τῶν αἰώνων κατήνησεν.

Textus Receptus 11. ταυτα δε παντα τυποι συνεβαινον εκεινοις εγραφη δε προς νουθεσιαν ημων εις ους τα τελη των αιωνων κατηνησεν 11. tauta de panta typoi sunebainon ekeinois egrafe de pros nouthesian emon eis ous ta tele ton aionon katentesen

East Original 12 ὥστε ὁ δοκῶν ἐστάναι βλεπέτω μὴ πέση.

Textus Receptus 12. ωστε ο δοκων εσταναι βλεπετω μη πεση 12. oste o dokon estanai blepeto me pese

East Original 13 πειρασμὸς ὑμᾶς οὐκ εἴληφεν εἰ μὴ ἀνθρώπινος· πιστὸς δὲ ὁ Θεός, ὃς οὐκ ἐάσει ὑμᾶς πειρασθῆναι ὑπὲρ ὃ δύνασθε, ἀλλὰ ποιήσει σὺν τῷ πειρασμῷ καὶ τὴν ἔκβασιν τοῦ δύνασθαι ὑμᾶς ὑπενεγκεῖν.

Textus Receptus 13. πειρασμος υμας ουκ ειληφεν ει μη ανθρωπινος πιστος δε ο θεος ος ουκ εασει υμας πειρασθηναι υπερ ο δυνασθε αλλα ποιησει συν τω πειρασμω και την εκβασιν του δυνασθαι υμας υπενεγκειν 13. peirasmos umas ouk eilefen ei me anthropinos pistos de o theos os ouk easei umas peirasthenai uper o

East
Original

14 Διόπερ, ἀγαπητοί μου, φεύγετε ἀπὸ τῆς εἰδωλολατρίας.

Textus
Receptus

dunasthe alla poiesei sun to peirasmo kai ten ekbasin tou dunasthai umas upenegkein

14. διοπερ αγαπητοι μου φευγετε απο της ειδωλολατρειας 14. dioper agapetoi mou feugete apo tes eidololatreias

East
Original

15 ὡς φρονίμοις λέγω· κρίνατε ὑμεῖς ὁ φημι.

Textus
Receptus

15. ως φρονιμοις λεγω κρινατε υμεις ο φημι 15. os fronimois lego krinate umeis o femi

East
Original

16 τὸ ποτήριον τῆς εὐλογίας ὃ εὐλογοῦμεν, οὐχὶ κοινωνία τοῦ αἵματος τοῦ Χριστοῦ ἐστὶ· τὸν ἄρτον ὃν κλῶμεν, οὐχὶ κοινωνία τοῦ σώματος τοῦ Χριστοῦ ἐστὶν;

Textus
Receptus

16. το ποτηριον της ευλογιας ο ευλογουμεν ουχι κοινωνια του αιματος του χριστου εστιν τον αρτον ον κλωμεν ουχι κοινωνια του σωματος του χριστου εστιν 16. to poterion tes evlogias o evlogoumen ouchi koinonia tou aimatos tou christou estin ton arton on klomen ouchi koinonia tou somatos tou christou estin

East
Original

17 ὅτι εἷς ἄρτος, ἐν σῶμα οἱ πολλοὶ ἐσμεν· οἱ γὰρ πάντες ἐκ τοῦ ἑνὸς ἄρτου μετέχομεν.

Textus
Receptus

17. οτι εις αρτος εν σωμα οι πολλοι εσμεν οι γαρ παντες εκ του ενος αρτου μετεχομεν 17. oti eis artos en soma oi polloi esmen oi gar pantes ek tou enos artou metechomen

East
Original

18 βλέπετε τὸν Ἰσραὴλ κατὰ σάρκα· οὐχὶ οἱ ἐσθίωντες τὰς θυσίας κοινωνοὶ τοῦ θυσιαστηρίου εἰσὶ;

Textus
Receptus

18. βλεπετε τον ισραηλ κατα σαρκα ουχι οι εσθιοντες τας θυσιας κοινωνοι του θυσιαστηριου εισιν 18. blepete ton israel kata sarka ouchi oi esthiontes tas thusias koinonoi tou thusiasteriou eisin

East Original	19 τί οὖν φημι; ὅτι εἰδωλόν τί ἐστίν; ἢ ὅτι εἰδωλόθυτόν τί ἐστίν;	Textus Receptus	19. τι ουν φημι οτι ειδωλον τι εστιν η οτι ειδωλοθυτον τι εστιν 19. ti oyn femi oti eidolon ti estin e oti eidolothuton ti estin
East Original	20 ἀλλ' ὅτι ἃ θύει τὰ ἔθνη, δαιμονίοις θύει καὶ οὐ Θεῶ· οὐ θέλω δὲ ὑμᾶς κοινωνοὺς τῶν δαιμονίων γίνεσθε.	Textus Receptus	20. αλλ οτι α θυει τα εθνη δαιμονιοις θυει και ου θεω ου θελω δε υμας κοινωνους των δαιμονιων γινεσθαι 20. all oti a thuei ta ethne daimoniois thuei kai ou theo ou thelo de umas koinonous ton daimonion ginesthai
East Original	21 οὐ δύνασθε ποτήριον Κυρίου πίνειν καὶ ποτήριον δαιμονίων· οὐ δύνασθε τραπέζης Κυρίου μετέχειν καὶ τραπέζης δαιμονίων.	Textus Receptus	21. ου δυνασθε ποτηριον κυριου πινειν και ποτηριον δαιμονιων ου δυνασθε τραπεζης κυριου μετεχειν και τραπεζης δαιμονιων 21. ou dunasthe poterion kurioi pinein kai poterion daimonion ou dunasthe trapezes kurioi metechain kai trapezes daimonion
East Original	22 ἢ παραζηλοῦμεν τὸν Κύριον; μὴ ἰσχυρότεροι αὐτοῦ ἐσμεν;	Textus Receptus	22. η παραζηλουμεν τον κυριον μη ισχυροτεροι αυτου εσμεν 22. e parazeloumen ton kurion me ischuroteroi autou esmen
East Original	23 Πάντα μοι ἔξεστιν, ἀλλ' οὐ πάντα συμφέρει. πάντα μοι ἔξεστιν, ἀλλ' οὐ πάντα οἰκοδομεῖ.	Textus Receptus	23. παντα μοι εξεστιν αλλ ου παντα συμφερει παντα μοι εξεστιν αλλ ου παντα οικοδομει 23. panta moi eksestin all ou panta sumferei panta moi eksestin all ou panta oikodomei
East Original	24 μηδεις τὸ ἑαυτοῦ ζητεῖτω, ἀλλὰ τὸ τοῦ ἑτέρου ἕκαστος.	Textus Receptus	24. μηδεις το εαυτου ζητειτω αλλα το του ετερου εκαστος 24. medeis to eautou zeteito

East Original 25 Πᾶν τὸ ἐν μακέλλῳ πωλούμενον ἐσθίετε μηδὲν ἀνακρίνοντες διὰ τὴν συνείδησιν·

East Original 26 τοῦ γὰρ Κυρίου ἡ γῆ καὶ τὸ πλήρωμα αὐτῆς.

East Original 27 εἰ δέ τις καλεῖ ὑμᾶς τῶν ἀπίστων καὶ θέλετε πορεύεσθαι, πᾶν τὸ παρατιθέμενον ὑμῖν ἐσθίετε μηδὲν ἀνακρίνοντες διὰ τὴν συνείδησιν.

East Original 28 ἐὰν δέ τις ὑμῖν εἴπῃ, τοῦτο εἰδωλόθυτόν ἐστι, μὴ ἐσθίετε δι' ἐκεῖνον τὸν μηνύσαντα καὶ τὴν συνείδησιν· τοῦ γὰρ Κυρίου ἡ γῆ καὶ τὸ πλήρωμα αὐτῆς.

East Original 29 συνείδησιν δὲ λέγω οὐχὶ τὴν ἑαυτοῦ,

alla to tou eterou ekastos

Textus Receptus 25. παν το εν μακελλω πωλουμενον εσθιετε μηδεν ανακρινοντες δια την συνειδησιν 25. pan to en makello poloumenon esthiete meden anakrinontes dia ten suneidesin

Textus Receptus 26. του γαρ κυριου η γη και το πληρωμα αυτης 26. tou gar kurioy e ge kai to pleroma avtes

Textus Receptus 27. ει δε τις καλει υμας των απιστων και θελετε πορευεσθαι παν το παρατιθεμενον υμιν εσθιετε μηδεν ανακρινοντες δια την συνειδησιν 27. ei de tis kalei umas ton apiston kai thelete porevesthai pan to paratithemenon umin esthiete meden anakrinontes dia ten suneidesin

Textus Receptus 28. εαν δε τις υμιν ειπη τουτο ειδωλοθυτον εστιν μη εσθιετε δι εκεινον τον μηνυσαντα και την συνειδησιν του γαρ κυριου η γη και το πληρωμα αυτης 28. ean de tis umin eipe touto eidolothuton estin me esthiete di ekeinon ton menusanta kai ten suneidesin tou gar kurioy e ge kai to pleroma avtes

Textus Receptus 29. συνειδησιν δε λεγω ουχι την εαυτου αλλα

ἀλλὰ τὴν τοῦ ἑτέρου. ἵνατί γὰρ ἡ
ἐλευθερία μου κρίνεται ὑπὸ ἄλλης
συνειδήσεως;

τὴν τοῦ ἑτέρου ἵνα τί γὰρ ἡ ἐλευθερία μου
κρίνεται ὑπο ἄλλης συνειδήσεως 29.
suneidesin de lego ouchi ten eautou alla ten tou
eterou ina ti gar e eleutheria mou krinetai upo
alles suneideseos

East Original 30 εἰ ἐγὼ χάριτι μετέχω, τί
βλασφημοῦμαι ὑπὲρ οὗ ἐγὼ εὐχαριστῶ;

Textus Receptus 30. εἰ δε εγω χαριτι μετεχω τι βλασφημουμαι
υπερ ου εγω ευχαριστω 30. ei de ego chariti
metecho ti blasfemoumai uper ou ego
eucharisto

East Original 31 Εἴτε οὖν ἐσθίετε εἴτε πίνετε εἴτε τι
ποιεῖτε, πάντα εἰς δόξαν Θεοῦ ποιεῖτε.

Textus Receptus 31. εἰτε ουν εσθιετε εἰτε πινετε εἰτε τι ποιεῖτε
παντα εἰς δοξαν θεου ποιεῖτε 31. eite oyn
esthiete eite pinete eite ti poieite panta eis
doksan theou poieite

East Original 32 ἀπροσκοποὶ γίνεσθε καὶ Ἰουδαίοις καὶ
Ἑλλησι καὶ τῇ ἐκκλησίᾳ τοῦ Θεοῦ,

Textus Receptus 32. ἀπροσκοποὶ γίνεσθε καὶ ἰουδαιοὶς καὶ
ελλησιν καὶ τῇ ἐκκλησίᾳ τοῦ θεοῦ 32.
aproskopoi ginesthe kai ioudaiois kai ellesin kai
te ekklesia tou theou

East Original 33 καθὼς καὶ ἐγὼ πάντα πᾶσιν ἀρέσκω, μὴ
ζητῶν τὸ ἐμαυτοῦ συμφέρον, ἀλλὰ τὸ
τῶν πολλῶν, ἵνα σωθῶσι.

Textus Receptus 33. καθως καγω παντα πασιν αρεσκω μη
ζητων το εμαυτου συμφερον αλλα το των
πολλων ἵνα σωθωσιν 33. kathos kago panta
pasin aresko me zeton to emautou sumferon
alla to ton pollon ina sothosin

Κεφάλαιο 11

East
Original

1 Μιμηταί μου γίνεσθε, καθὼς κάγω
Χριστοῦ.

Textus
Receptus

1. μιμηται μου γινεσθε καθως καγω χριστου
1. mimetai mou ginesthe kathos kago christou

East
Original

2 Ἐπαινῶ δὲ ὑμᾶς, ἀδελφοί, ὅτι πάντα
μου μέμνησθε καὶ καθὼς παρέδωκα ὑμῖν
τὰς παραδόσεις κατέχετε.

Textus
Receptus

2. επαινω δε υμας αδελφοι οτι παντα μου
μεμνησθε και καθως παρεδωκα υμιν τας
παραδοσεις κατεχετε 2. epaino de umas
adelfoi oti panta mou memnesthe kai kathos
paredoka umin tas paradoseis katechete

East
Original

3 θέλω δὲ ὑμᾶς εἰδέναι ὅτι παντὸς ἀνδρὸς
ἡ κεφαλὴ ὁ Χριστός ἐστι, κεφαλὴ δὲ
γυναικὸς ὁ ἀνὴρ, κεφαλὴ δὲ Χριστοῦ ὁ
Θεός.

Textus
Receptus

3. θελω δε υμας ειδεναι οτι παντος ανδρος η
κεφαλη ο χριστος εστιν κεφαλη δε γυναικος ο
ανηρ κεφαλη δε χριστου ο θεος 3. thelo de
umas eidenai oti pantos andros e kefale o
christos estin kefale de gunaikos o aner kefale
de christou o theos

East
Original

4 πᾶς ἀνὴρ προσευχόμενος ἢ
προφητεύων κατὰ κεφαλῆς ἔχων
καταισχύνει τὴν κεφαλὴν αὐτοῦ.

Textus
Receptus

4. πας ανηρ προσευχομενος η προφητευων
κατα κεφαλης εχων καταισχυνει την
κεφαλην αυτου 4. pas aner proseuchomenos e
profeteuon kata kefales echon kataischunei ten
kefalen autou

East
Original

5 πᾶσα δὲ γυνὴ προσευχομένη ἢ
προφητεύουσα ἀκατακαλύπτω τῇ
κεφαλῇ καταισχύνει τὴν κεφαλὴν

Textus
Receptus

5. πασα δε γυνη προσευχομενη η
προφητευουσα ακατακαλυπτω τη κεφαλη
καταισχυνει την κεφαλην εαυτης εν γαρ

ἑαυτῆς· ἐν γὰρ ἐστὶ καὶ τὸ αὐτὸ τῆ
ἐξυρημένη.

εστιν και το αυτο τη εξυρημενη 5. pasa de
gune proseuchomene e profetevousa
akatakalupto te kefale kataischvnei ten kefalen
eavtes en gar estin kai to auto te eksvremene

East
Original

6 εἰ γὰρ οὐ κατακαλύπτεται γυνή, καὶ
κειρασθῶ· εἰ δὲ αἰσχροὺν γυναικὶ τὸ
κεῖρασθαι ἢ ξυραῖσθαι, κατακαλυπτέσθω.

Textus
Receptus

6. ει γαρ ου κατακαλυπτεται γυνη και
κειρασθω ει δε αισχρον γυναικι το κειρασθαι
η ξυρασθαι κατακαλυπτεσθω 6. ei gar ου
katakalyptetai gune kai keirastho ei de aischron
gynaiki to keirasthai e ksurasthai
katakalyptestho

East
Original

7 ἀνὴρ μὲν γὰρ οὐκ ὀφείλει
κατακαλύπτεσθαι τὴν κεφαλὴν, εἰκῶν
καὶ δόξα Θεοῦ ὑπάρχων· ἡ γυνὴ δὲ δόξα
ἀνδρός ἐστιν.

Textus
Receptus

7. ανηρ μεν γαρ ουκ οφειλει
κατακαλυπτεσθαι την κεφαλην εικων και
δοξα θεου υπαρχων γυνη δε δοξα ανδρος
εστιν 7. aner men gar ουk ofeilei
katakalyptesthai ten kefalen eikon kai doksa
theou uparchon gune de doksa andros estin

East
Original

8 οὐ γὰρ ἐστὶν ἀνὴρ ἐκ γυναικός, ἀλλὰ
γυνὴ ἐξ ἀνδρός·

Textus
Receptus

8. ου γαρ εστιν ανηρ εκ γυναικος αλλα γυνη
εξ ανδρος 8. ου gar estin aner ek gunaikos alla
gune eks andros

East
Original

9 καὶ γὰρ οὐκ ἐκτίσθη ἀνὴρ διὰ τὴν
γυναῖκα, ἀλλὰ γυνὴ διὰ τὸν ἄνδρα.

Textus
Receptus

9. και γαρ ουκ εκτισθη ανηρ δια την γυναικα
αλλα γυνη δια τον ανδρα 9. kai gar ουk
ektisthe aner dia ten gynaika alla gune dia ton
andra

East Original 10 διὰ τοῦτο ὀφείλει ἡ γυνὴ ἐξουσίαν ἔχειν ἐπὶ τῆς κεφαλῆς διὰ τοὺς ἀγγέλους.

Textus Receptus 10. δια τουτο οφειλει η γυνη εξουσιαν εχειν επι της κεφαλης δια τους αγγελους 10. dia touto ofeilei e gune eksousian echein epi tes kefales dia tous aggelous

East Original 11 πλὴν οὔτε ἀνὴρ χωρὶς γυναικὸς οὔτε γυνὴ χωρὶς ἀνδρὸς ἐν Κυρίῳ·

Textus Receptus 11. πλην ουτε ανηρ χωρις γυναικος ουτε γυνη χωρις ανδρος εν κυριω 11. plen oute aner choris gynaikos oute gune choris andros en kurio

East Original 12 ὡσπερ γὰρ ἡ γυνὴ ἐκ τοῦ ἀνδρός, οὕτω καὶ ὁ ἀνὴρ διὰ τῆς γυναικός, τὰ δὲ πάντα ἐκ τοῦ Θεοῦ.

Textus Receptus 12. ωσπερ γαρ η γυνη εκ του ανδρος ουτως και ο ανηρ δια της γυναικος τα δε παντα εκ του θεου 12. osper gar e gune ek tou andros outos kai o aner dia tes gynaikos ta de panta ek tou theou

East Original 13 ἐν ὑμῖν αὐτοῖς κρίνατε· πρόεπον ἐστὶ γυναικα ἀκατακάλυπτον τῷ Θεῷ προσεύχεσθαι;

Textus Receptus 13. εν υμιν αυτοις κρινατε προεπον εστιν γυναικα ακατακαλυπτον τω θεω προσευχεσθαι 13. en u min autois krintate prepon estin gunaika akatakalupton to theo proseuchesthai

East Original 14 ἢ οὐδὲ αὐτὴ ἡ φύσις διδάσκει ὑμᾶς ὅτι ἀνὴρ μὲν ἐὰν κομᾶ, ἀτιμία αὐτῷ ἐστὶ,

Textus Receptus 14. η ουδε αυτη η φυσις διδασκει υμας οτι ανηρ μεν εαν κομα ατιμια αυτω εστιν 14. e oude aute e fysis didaskei umas oti aner men ean koma atimia avto estin

East Original 15 γυνὴ δὲ ἐὰν κομᾶ δόξα αὐτῇ ἐστίν; ὅτι

Textus Receptus 15. γυνη δε εαν κομα δοξα αυτη εστιν οτι η

ἡ κόμη ἀντὶ περιβολαίου δέδοται αὐτῇ.

κομη ἀντι περιβολαιου δεδοται αὐτη 15. gune de ean koma doksa aute estin oti e kome anti peribolaiou dedotai aute

East
Original

16 Εἰ δέ τις δοκεῖ φιλονεικος εἶναι, ἡμεῖς τοιαύτην συνήθειαν οὐκ ἔχομεν, οὐδὲ αἱ ἐκκλησίαι τοῦ Θεοῦ.

Textus
Receptus

16. ei de tis dokei filoneikos einai hmeis toiauten sunetheian ouk echomen oude ai ekklesiai tou theou 16. ei de tis dokei filoneikos einai emeis toiauten sunetheian ouk echomen oude ai ekklesiai tou theou

East
Original

17 Τοῦτο δὲ παραγγέλλων οὐκ ἐπαινῶ, ὅτι οὐκ εἰς τὸ κρεῖττον, ἀλλ' εἰς τὸ ἥττον συνέρχεσθε.

Textus
Receptus

17. touto de paraggeillon ouk epaino oti ouk eis to kreitton all eis to etton sunerchesthe 17. touto de paraggeillon ouk epaino oti ouk eis to kreitton all eis to etton sunerchesthe

East
Original

18 πρῶτον μὲν γὰρ συνερχομένων ὑμῶν ἐν ἐκκλησίᾳ ἀκούω σχίσματα ἐν ὑμῖν ὑπάρχειν καὶ μέρος τι πιστεύω·

Textus
Receptus

18. proton men gar sunerchomenon umon en te ekklesia akouo schismata en umin uparchein kai meros ti pisteuo 18. proton men gar sunerchomenon umon en te ekklesia akouo schismata en umin uparchein kai meros ti pisteuo

East
Original

19 δεῖ γὰρ καὶ αἰρέσεις ἐν ὑμῖν εἶναι, ἵνα οἱ δόκιμοι φανεροὶ γένωνται ἐν ὑμῖν.

Textus
Receptus

19. dei gar kai aireseis en umin einai ina oi dokimoi faneroi genontai en umin 19. dei gar kai aireseis en umin einai ina oi dokimoi faneroi genontai en umin

East Original 20 συνερχομένων οὖν ὑμῶν ἐπὶ τὸ αὐτὸ οὐκ ἔστι κυριακὸν δεῖπνον φαγεῖν·

Textus Receptus 20. συνερχομενων ουν υμων επι το αυτο ουκ εστιν κυριακον δειπνον φαγειν 20.
sunerchomenon oyn umon epi to auto ouk estin kuriakon deipnon fagein

East Original 21 ἕκαστος γὰρ τὸ ἴδιον δεῖπνον προσλαμβάνει ἐν τῷ φαγεῖν, καὶ ὅς μὲν πεινᾷ, ὅς δὲ μεθύει.

Textus Receptus 21. εκαστος γαρ το ιδιον δειπνον προλαμβάνει εν τω φαγειν και ος μεν πεινας δε μεθυει 21. ekastos gar to idion deipnon prolambanei en to fagein kai os men peina os de methuei

East Original 22 μὴ γὰρ οἰκίας οὐκ ἔχετε εἰς τὸ ἐσθίειν καὶ πίνειν; ἢ τῆς ἐκκλησίας τοῦ Θεοῦ καταφρονεῖτε, καὶ καταισχύνετε τοὺς μὴ ἔχοντας; τί ὑμῖν εἶπω; ἐπαινέσω ὑμᾶς ἐν τούτῳ; οὐκ ἐπαινῶ.

Textus Receptus 22. μη γαρ οικιας ουκ εχετε εις το εσθιειν και πινειν η της εκκλησιας του θεου καταφρονειτε και καταισχυνετε τους μη εχοντας τι υμιν ειπω επαινεσω υμας εν τουτω ουκ επαινω 22. me gar οικias ουκ echete eis to esthiein kai pinein e tes ekklesias tou theou katafroneite kai kataischunete tous me echontas ti umin eipo epaineso umas en touto ουκ επαινω 22. me gar οικias ουκ echete eis to esthiein kai pinein e tes ekklesias tou theou katafroneite kai kataischunete tous me echontas ti umin eipo epaineso umas en touto ουκ επαινω

East Original 23 Ἐγὼ γὰρ παρέλαβον ἀπὸ τοῦ Κυρίου, ὃ καὶ παρέδωκα ὑμῖν, ὅτι ὁ Κύριος Ἰησοῦς ἐν τῇ νυκτὶ ἣ παρεδίδοτο ἔλαβεν ἄρτον καὶ εὐχαριστήσας ἔκλασε καὶ εἶπε·

Textus Receptus 23. εγω γαρ παρελαβον απο του κυριου ο και παρεδωκα υμιν οτι ο κυριος ιησους εν τη νυκτι η παρεδιδото ελαβεν αρτον 23. ego gar parelaβon apo του κυριου ο και paredoka umin oti ο κυριος iesous εν te νυκτι e paredidoto elaben arton

East Original 24 λάβετε, φάγετε· τοῦτό μου ἔστι τὸ σῶμα τὸ ὑπὲρ ὑμῶν κλώμενον· τοῦτο ποιεῖτε εἰς τὴν ἐμὴν ἀνάμνησιν.

Textus Receptus 24. και ευχαριστησας εκλασεν και ειπεν λαβετε φαγετε τουτο μου εστιν το σωμα το υπερ υμων κλωμενον τουτο ποιειτε εις την εμην αναμνησιν 24. kai eucharistesas eklasen kai eipen labete fagete touto mou estin to soma to uper umon klomenon touto poieite eis ten emen anamnesin

East Original 25 ὡσαύτως καὶ τὸ ποτήριον μετὰ τὸ δειπνῆσαι λέγων· τοῦτο τὸ ποτήριον ἡ καινὴ διαθήκη ἐστὶν ἐν τῷ ἐμῷ αἵματι· τοῦτο ποιεῖτε, ὡσάκις ἂν πίνητε, εἰς τὴν ἐμὴν ἀνάμνησιν.

Textus Receptus 25. ωσαυτως και το ποτηριον μετα το δειπνησαι λεγων τουτο το ποτηριον η καινη διαθηκη εστιν εν τω εμω αιματι τουτο ποιειτε οσακις αν πινετε εις την εμην αναμνησιν 25. osavtos kai to poterion meta to deipnesai legon touto to poterion e kaine diatheke estin en to emo aimati touto poieite osakis an pinete eis ten emen anamnesin

East Original 26 ὡσάκις γὰρ ἂν ἐσθίητε τὸν ἄρτον τοῦτον καὶ τὸ ποτήριον τοῦτο πίνητε, τὸν θάνατον τοῦ Κυρίου καταγγέλλετε, ἄχρις οὗ ἂν ἔλθῃ.

Textus Receptus 26. οσακις γαρ αν εσθιητε τον αρτον τουτον και το ποτηριον τουτο πινετε τον θανατον του κυριου καταγγελετε αχρισ ου αν ελθη 26. osakis gar an esthiete ton arton touton kai to poterion touto pinete ton thanaton tou kyriou kataggellete achris ou an elthe

East Original 27 ὥστε ὅς ἂν ἐσθίῃ τὸν ἄρτον τοῦτον ἢ πίνη τὸ ποτήριον τοῦ Κυρίου ἀναξίως,

Textus Receptus 27. ωστε ος αν εσθιη τον αρτον τουτον η πινη το ποτηριον του κυριου αναξιως ενοχος εσται

ἔνοχος ἔσται τοῦ σώματος καὶ τοῦ αἵματος τοῦ Κυρίου.

του σωματος και αιματος του κυριου 27. oste os an esthie ton arton touton e pine to poterion tou kuriou anaksios enochos estai tou somatos kai aimatos tou kuriou

East Original 28 δοκιμαζέτω δὲ ἄνθρωπος ἑαυτόν, καὶ οὕτως ἐκ τοῦ ἄρτου ἐσθιέτω καὶ ἐκ τοῦ ποτηρίου πινέτω·

Textus Receptus 28. δοκιμαζετω δε ανθρωπος εαυτον και ουτως εκ του αρτου εσθιετω και εκ του ποτηριου πινετω 28. dokimazeto de anthropos eauton kai outos ek tou artou esthieto kai ek tou poteriou pineto

East Original 29 ὁ γὰρ ἐσθίων καὶ πίνων ἀναξίως κρῖμα ἑαυτῷ ἐσθίει καὶ πίνει, μὴ διακρίνων τὸ σῶμα τοῦ Κυρίου.

Textus Receptus 29. ο γαρ εσθίων και πίνων αναξίως κριμα εαυτω εσθiei και πίνει μη διακρίνων το σωμα του κυριου 29. o gar esthion kai pinon anaksios krima eauto esthie kai pinei me diakrinon to soma tou kuriou

East Original 30 διὰ τοῦτο ἐν ὑμῖν πολλοὶ ἀσθενεῖς καὶ ἀρρωστοὶ καὶ κοιμῶνται ἱκανοί.

Textus Receptus 30. δια τουτο εν υμιν πολλοι ασθενεις και αρρωστοι και κοιμωνται ικανοι 30. dia touto en umin polloi astheneis kai arrostoi kai koimontai ikanoi

East Original 31 εἰ γὰρ ἑαυτοὺς διεκρίνομεν, οὐκ ἂν ἐκρινόμεθα·

Textus Receptus 31. ει γαρ εαυτους διεκρινομεν ουκ αν εκρινομεθα 31. ei gar eautous diekrinomen ouk an ekrinometha

East Original 32 κρινόμενοι δὲ ὑπὸ τοῦ Κυρίου παιδευόμεθα, ἵνα μὴ σὺν τῷ κόσμῳ

Textus Receptus 32. κρινομενοι δε υπο κυριου παιδευομεθα ινα μη συν τω κοσμω κατακριθωμεν 32.

κατακριθῶμεν.

East
Original

33 Ὡστε, ἀδελφοί μου, συνεργόμενοι εἰς τὸ φαγεῖν ἀλλήλους ἐκδέχεσθε·

Textus
Receptus

krinomenoi de upo kuriou paideuometha ina me sun to kosmo katakrithomen

33. ωστε αδελφοι μου συνεργομενοι εις το φαγειν αλληλους εκδεχεσθε 33. oste adelfoi mou sunerchomenoi eis to fagein allelous ekdechesthe

East
Original

34 εἰ δέ τις πεινᾷ, ἐν οἴκῳ ἐσθιέτω, ἵνα μὴ εἰς κρῖμα συνέρχησθε. Τὰ δὲ λοιπὰ ὡς ἂν ἔλθω διατάξομαι.

Textus
Receptus

34. ει δε τις πεινα εν οικω εσθιετω ινα μη εις κριμα συνεργησθε τα δε λοιπα ως αν ελθω διαταξομαι 34. ei de tis peina en oiko esthieto ina me eis krima sunerchesthe ta de loipa os an eltho diataksomai

Κεφάλαιο 12

East
Original

1 Περὶ δὲ τῶν πνευματικῶν, ἀδελφοί, οὐ θέλω ὑμᾶς ἀγνοεῖν.

Textus
Receptus

1. περι δε των πνευματικων αδελφοι ου θελω υμας αγνοειν 1. peri de ton pneumatikon adelfoi ou thelo umas agnoein

East
Original

2 οἶδατε ὅτι, ὅτε ἔθνη ἦτε, πρὸς τὰ εἰδῶλα τὰ ἄφωνα ὡς ἂν ἤγεσθε ἀπαγόμενοι.

Textus
Receptus

2. οιδατε οτι εθνη ητε προς τα ειδωλα τα αφωνα ως αν ηγεσθε απαγομενοι 2. oidate oti ethne ete pros ta eidola ta afona os an egesthe aragomenoi

East
Original

3 διὸ γνωρίζω ὑμῖν ὅτι οὐδεὶς ἐν Πνεύματι Θεοῦ λαλῶν λέγει ἀνάθεμα

Textus
Receptus

3. διο γνωριζω υμιν οτι ουδεις εν πνευματι θεου λαλων λεγει αναθεμα ιησουν και ουδεις

Ἰησοῦν, καὶ οὐδεὶς δύναται εἰπεῖν Κύριον
Ἰησοῦν εἰ μὴ ἐν Πνεύματι ἁγίῳ.

δυναται ειπειν κυριον ιησουν ει μη εν
πνευματι αγιω 3. dio gnorizo u min oti ουδεις
en pneumati theou lalon legei anathema iesoun
kai ουδεις dunatai eipein kurion iesoun ei me
en pneumati agio

East Original 4 Διαιρέσεις δὲ χαρισμάτων εἰσὶ, τὸ δὲ
αὐτὸ Πνεῦμα·

Textus Receptus 4. διαιρεσεις δε χαρισματων εισιν το δε αυτο
πνευμα 4. diaireseis de charismaton eisin to de
auto pneuma

East Original 5 καὶ διαιρέσεις διακονιῶν εἰσι, καὶ ὁ
αὐτὸς Κύριος·

Textus Receptus 5. και διαιρεσεις διακονιων εισιν και ο αυτος
κυριος 5. kai diaireseis diakonion eisin kai o
autos kurios

East Original 6 καὶ διαιρέσεις ἐνεργημάτων εἰσὶν, ὁ δὲ
αὐτὸς ἐστὶ Θεός, ὁ ἐνεργῶν τὰ πάντα ἐν
παῶσιν.

Textus Receptus 6. και διαιρεσεις ενεργηματων εισιν ο δε
αυτος εστιν θεος ο ενεργων τα παντα εν
πασιν 6. kai diaireseis energematon eisin o de
autos estin theos o energon ta panta en pasin

East Original 7 ἐκάστῳ δὲ δίδοται ἡ φανέρωσις τοῦ
Πνεύματος πρὸς τὸ συμφέρον.

Textus Receptus 7. εκαστω δε διδοται η φανερωσις του
πνευματος προς το συμφερον 7. ekasto de
didotai e fanerosis tou pneumatos pros to
sumferon

East Original 8 ᾧ μὲν γὰρ διὰ τοῦ Πνεύματος δίδοται
λόγος σοφίας, ἄλλῳ δὲ λόγος γνώσεως
κατὰ τὸ αὐτὸ Πνεῦμα,

Textus Receptus 8. ω μεν γαρ δια του πνευματος διδοται λογος
σοφιας αλλω δε λογος γνωσεως κατα το αυτο
πνευμα 8. o men gar dia tou pneumatos didotai
logos sofias allo de logos gnoseos kata to auto

East
Original

9 ἑτέρῳ δὲ πίστις ἐν τῷ αὐτῷ Πνεύματι,
ἄλλῳ δὲ χαρίσματα ἰαμάτων ἐν τῷ αὐτῷ
Πνεύματι,

Textus
Receptus

pneuma

9. ετερω δε πιστις εν τω αυτω πνευματι αλλω
δε χαρισματα ιαματων εν τω αυτω πνευματι
9. etero de pistis en to auto pneumati allo de
charismata iamaton en to auto pneumati

East
Original

10 ἄλλῳ δὲ ἐνεργήματα δυνάμεων, ἄλλῳ
δὲ προφητεία, ἄλλῳ δὲ διακρίσεις
πνευμάτων, ἑτέρῳ δὲ γένη γλωσσῶν,
ἄλλῳ δὲ ἐρμηνεία γλωσσῶν.

Textus
Receptus

10. αλλω δε ενεργηματα δυναμεων αλλω δε
προφητεια αλλω δε διακρισεις πνευματων
ετερω δε γενη γλωσσων αλλω δε ερμηνεια
γλωσσων 10. allo de energemata dunameon
allo de profeteia allo de diakriseis pneumaton
etero de gene glosson allo de ermeneia glosson

East
Original

11 πάντα δὲ ταῦτα ἐνεργεῖ τὸ ἐν καὶ τὸ
αὐτὸ Πνεῦμα, διαιροῦν ἰδίᾳ ἐκάστῳ
καθὼς βούλεται.

Textus
Receptus

11. παντα δε ταυτα ενεργει το εν και το αυτο
πνευμα διαιρουν ιδια εκαστω καθως
βουλεται 11. panta de tauta energai to en kai to
auto pneuma diairoun idia ekasto kathos
bouletai

East
Original

12 Καθάπερ γὰρ τὸ σῶμα ἐν ἔστι καὶ
μέλη ἔχει πολλά, πάντα δὲ τὰ μέλη τοῦ
σώματος τοῦ ἑνός, πολλά ὄντα, ἐν ἔστι
σῶμα, οὕτω καὶ ὁ Χριστός·

Textus
Receptus

12. καθαπερ γαρ το σωμα εν εστιν και μελη
εχει πολλα παντα δε τα μελη του σωματος
του ενος πολλα οντα εν εστιν σωμα ουτως
και ο χριστος 12. kathaper gar to soma en estin
kai mele echei polla panta de ta mele tou
somatos tou enos polla onta en estin soma outos
kai o christos

East Original 13 καὶ γὰρ ἐν ἐνὶ Πνεύματι ἡμεῖς πάντες εἰς ἐν σῶμα ἐβαπτίσθημεν, εἴτε Ἰουδαῖοι εἴτε Ἑλληνες, εἴτε δοῦλοι εἴτε ἐλεύθεροι, καὶ πάντες εἰς ἐν Πνεῦμα ἐποτίσθημεν.

Textus Receptus 13. και γαρ εν ενι πνευματι ημεις παντες εις εν σωμα εβαπτισθημεν ειτε ιουδαιοι ειτε ελληνες ειτε δουλοι ειτε ελευθεροι και παντες εις εν πνευμα εποτισθημεν 13. kai gar en eni pneumati emeis pantes eis en soma ebaptisthemen eite ioudaioi eite ellenes eite douloi eite eleutheroi kai pantes eis en pneuma erotisthemen

East Original 14 καὶ γὰρ τὸ σῶμα οὐκ ἔστιν ἐν μέλος, ἀλλὰ πολλά.

Textus Receptus 14. και γαρ το σωμα ουκ εστιν εν μελος αλλα πολλα 14. kai gar to soma ouk estin en melos alla polla

East Original 15 ἐὰν εἴπη ὁ πούς, ὅτι οὐκ εἰμι χεῖρ, οὐκ εἰμι ἐκ τοῦ σώματος, - οὐ παρὰ τοῦτο οὐκ ἔστιν ἐκ τοῦ σώματος;

Textus Receptus 15. εαν ειπη ο πους οτι ουκ ειμι χειρ ουκ ειμι εκ του σωματος ου παρα τουτο ουκ εστιν εκ του σωματος 15. ean eipe o pous oti ouk eimi cheir ouk eimi ek tou somatos ou para touto ouk estin ek tou somatos

East Original 16 καὶ ἐὰν εἴπη τὸ οὖς, ὅτι οὐκ εἰμι ὀφθαλμός, οὐκ εἰμι ἐκ τοῦ σώματος, - οὐ παρὰ τοῦτο οὐκ ἔστιν ἐκ τοῦ σώματος;

Textus Receptus 16. και εαν ειπη το ους οτι ουκ ειμι οφθαλμος ουκ ειμι εκ του σωματος ου παρα τουτο ουκ εστιν εκ του σωματος 16. kai ean eipe to ous oti ouk eimi ofthalmos ouk eimi ek tou somatos ou para touto ouk estin ek tou somatos

East Original 17 εἰ ὅλον τὸ σῶμα ὀφθαλμός, ποῦ ἢ ἀκοή; εἰ ὅλον ἀκοή, ποῦ ἢ ὄσφρησις;

Textus Receptus 17. ει ολον το σωμα οφθαλμος που η ακοη ει ολον ακοη που η οσφρησις 17. ei olon to soma

East Original 18 νυνὶ δὲ ὁ Θεὸς ἔθετο τὰ μέλη ἐν ἕκαστον αὐτῶν ἐν τῷ σώματι καθὼς ἠθέλησεν.

East Original 19 εἰ δὲ ἦν τὰ πάντα ἐν μέλος, ποῦ τὸ σῶμα;

East Original 20 νῦν δὲ πολλὰ μὲν μέλη, ἐν δὲ σῶμα.

East Original 21 οὐ δύναται δὲ ὁ ὀφθαλμὸς εἰπεῖν τῇ χειρὶ· χρεῖαν σου οὐκ ἔχω· ἢ πάλιν ἢ κεφαλὴ τοῖς ποσί· χρεῖαν ὑμῶν οὐκ ἔχω·

East Original 22 ἀλλὰ πολλῷ μᾶλλον τὰ δοκοῦντα μέλη τοῦ σώματος ἀσθενέστερα ὑπάρχειν ἀναγκαῖά ἐστι,

East Original 23 καὶ ἃ δοκοῦμεν ἀτιμότερα εἶναι τοῦ σώματος, τούτοις τιμὴν περισσοτέραν περιτίθεμεν, καὶ τὰ ἀσχήμονα ἡμῶν

Textus Receptus 18. νυνι δε ο θεος εθετο τα μελη εν εκαστον αυτων εν τω σωματι καθως ηθελησεν 18. nunni de o theos etheto ta mele en ekaston auton en to somati kathos ethelesen

Textus Receptus 19. ει δε ην τα παντα εν μελος που το σωμα 19. ei de en ta panta en melos pou to soma

Textus Receptus 20. νυν δε πολλα μεν μελη εν δε σωμα 20. nun de polla men mele en de soma

Textus Receptus 21. ου δυναται δε οφθαλμος ειπειν τη χειρι χρειαν σου ουκ εχω η παλιν η κεφαλη τοις ποσιν χρειαν υμων ουκ εχω 21. ou dynatai de ofthalmos eipein te cheiri chreian sou ouk echo e palin e kefale tois posin chreian umon ouk echo

Textus Receptus 22. αλλα πολλω μαλλον τα δοκουντα μελη του σωματος ασθενεστερα υπαρχειν αναγκαια εστιν 22. alla pollo mallon ta dokounta mele tou somatos asthenestera uparchein anagkaia estin

Textus Receptus 23. και α δοκουμεν ατιμοτερα ειναι του σωματος τουτοις τιμην περισσοτεραν περιτιθεμεν και τα ασχημονα ημων

εὐσχημοσύνην περισσοτέραν ἔχει,

ευσχημοσυνην περισσοτεραν εχει 23. kai a dokoumen atimotera einai tou somatos toutois timen perissoteran peritithemen kai ta aschemona emon euschemosunen perissoteran echei

East Original 24 τὰ δὲ εὐσχήμονα ἡμῶν οὐ χρεῖαν ἔχει. ἀλλ' ὁ Θεὸς συνεκέρασε τὸ σῶμα, τῷ ὑστεροῦντι περισσοτέραν δούς τιμὴν,

Textus Receptus 24. τα δε ευσχημονα ημων ου χρειαν εχει αλλ ο θεος συνεκερασεν το σωμα τω υστερουντι περισσοτεραν δους τιμην 24. ta de euschemona emon ou chreian echei all o theos svnekerasen to soma to vsterounti perissoteran dous timen

East Original 25 ἵνα μὴ ἦ σχίσμα ἐν τῷ σώματι, ἀλλὰ τὸ αὐτὸ ὑπὲρ ἀλλήλων μεριμνῶσι τὰ μέλη·

Textus Receptus 25. ινα μη η σχισμα εν τω σωματι αλλα το αυτο υπερ αλληλων μεριμνωσιν τα μελη 25. ina me e schisma en to somati alla to auto uper allelon merimnosin ta mele

East Original 26 καὶ εἴτε πάσχει ἐν μέλος, συμπάσχει πάντα τὰ μέλη, εἴτε δοξάζεται ἐν μέλος, συγχαίρει πάντα τὰ μέλη.

Textus Receptus 26. και ειτε πασχει εν μελος συμπασχει παντα τα μελη ειτε δοξαζεται εν μελος συγχαιρει παντα τα μελη 26. kai eite paschei en melos sumpaschei panta ta mele eite doksazetai en melos sugchairei panta ta mele

East Original 27 Ὑμεῖς δὲ ἐστε σῶμα Χριστοῦ καὶ μέλη ἐκ μέρους.

Textus Receptus 27. υμεις δε εστε σωμα χριστου και μελη εκ μερους 27. umeis de este soma christou kai mele ek merous

East Original 28 Καὶ οὗς μὲν ἔθετο ὁ Θεὸς ἐν τῇ ἐκκλησίᾳ πρῶτον ἀποστόλους, δεύτερον προφήτας, τρίτον διδασκάλους, ἔπειτα δυνάμεις, εἶτα χαρίσματα ἰαμάτων, ἀντιλήψεις, κυβερνήσεις, γένη γλωσσῶν.

Textus Receptus 28. και ους μεν εθετο ο θεος εν τη εκκλησια πρωτον αποστολους δευτερον προφητας τριτον διδασκαλους επειτα δυναμεις ειτα χαρισματα ιαματων αντιληψεις κυβερνησεις γενη γλωσσων 28. kai ous men etheto o theos en te ekklesia proton apostolous deuteron profetas triton didaskalous epeita dunameis eita charismata iamaton antilepseis kuberneseis gene glosson

East Original 29 μὴ πάντες ἀπόστολοι; μὴ πάντες προφήται; μὴ πάντες διδάσκαλοι; μὴ πάντες δυνάμεις;

Textus Receptus 29. μη παντες αποστολοι μη παντες προφηται μη παντες διδασκαλοι μη παντες δυναμεις 29. me pantes apostoloi me pantes profetai me pantes didaskaloi me pantes dunameis

East Original 30 μὴ πάντες χαρίσματα ἔχουσιν ἰαμάτων; μὴ πάντες γλώσσαις λαλοῦσι; μὴ πάντες διερμηνεύουσι;

Textus Receptus 30. μη παντες χαρισματα εχουσιν ιαματων μη παντες γλωσσαις λαλουσιν μη παντες διερμηνευουσιν 30. me pantes charismata echousin iamaton me pantes glossais lalousin me pantes diermeneuousin

East Original 31 ζηλοῦτε δὲ τὰ χαρίσματα τὰ κρείττονα. καὶ ἔτι καθ' ὑπερβολὴν ὁδὸν ὑμῖν δείκνυμι.

Textus Receptus 31. ζηλουτε δε τα χαρισματα τα κρειττονα και ετι καθ υπερβολην οδον υμιν δεικνυμι 31. zeloute de ta charismata ta kreittona kai eti kath uperbolen odon umin deiknumi

Κεφάλαιο 13

East
Original

1 Ἐὰν ταῖς γλώσσαις τῶν ἀνθρώπων
λαλῶ καὶ τῶν ἀγγέλων, ἀγάπην δὲ μὴ
ἔχω, γέγονα χαλκὸς ἤχῳν ἢ κύμβαλον
ἀλαλάζον. Ἐὰν ταῖς γλώσσαις τῶν ἀνθρώπων
lalō καὶ τῶν ἀγγέλων, ἀγάπην δὲ μὴ ἔχο,
gégona chalkòs ἰχῶν ἢ κύμβαλον
ἀλαλάζον. </i> <i>ean tais glossais ton
anthropon lalo kai ton angelon agapin de
mi echo gegona chalkos ichon i kumbalon
alalazon</i>

East
Original

2 καὶ ἐὰν ἔχω προφητείαν καὶ εἰδῶ τὰ
μυστήρια πάντα καὶ πᾶσαν τὴν γνῶσιν,
καὶ ἐὰν ἔχω πᾶσαν τὴν πίστιν, ὥστε ὄρη
μεθιστάνειν, ἀγάπην δὲ μὴ ἔχω, οὐδὲν
εἶμι.

East
Original

3 καὶ ἐὰν ψωμίσω πάντα τὰ ὑπάρχοντά

1. εαν ταις γλωσσαις των ανθρωπων λαλω
και των αγγελων αγαπην δε μη εχω γεγονα
χαλκος ηχων η κυμβαλον αλαλαζον 1. ean
tais glossais ton anthropon lalo kai ton aggelon
agapen de me echo gegona chalkos echon e
kumbalon alalazon

Textus
Receptus

2. και εαν εχω προφητειαν και ειδω τα
μυστηρια παντα και πασαν την γνωσιν και
εαν εχω πασαν την πιστιν ωστε ορη
μεθιστανειν αγαπην δε μη εχω {VAR1: ουθεν
} {VAR2: ουδεν } ειμι 2. kai ean echo profeteian
kai eido ta musteria panta kai pasan ten gnosin
kai ean echo pasan ten pistin oste ore
methistanein agapen de me echo {VAR1:
outhen } {VAR2: ouden } eimi

Textus
Receptus

3. και εαν ψωμισω παντα τα υπαρχοντα μου

μου, καὶ ἐὰν παραδῶ τὸ σῶμά μου ἵνα
καυθήσωμαι, ἀγάπην δὲ μὴ ἔχω, οὐδὲν
ὠφελοῦμαι.

και εαν παραδω το σωμα μου ινα
καυθησωμαι αγαπην δε μη εχω ουδεν
ωφελουμαι 3. kai ean psomiso panta ta
vparchonta mou kai ean parado to soma mou
ina kavthesomai agapen de me echo ouden
ofeloumai

East
Original 4 Ἡ ἀγάπη μακροθυμεῖ, χρηστεύεται, ἡ
ἀγάπη οὐ ζηλοῖ, ἡ ἀγάπη οὐ
περπερεύεται, οὐ φυσιοῦται,

Textus
Receptus 4. η αγαπη μακροθυμει χρηστευεται η αγαπη
ου ζηλοι η αγαπη ου περπερευεται ου
φυσιουται 4. e agape makrothumei chrestevetai
e agape ou zeloi e agape ou perperevetai ou
fusioutai

East
Original 5 οὐκ ἀσχημονεῖ, οὐ ζητεῖ τὰ ἑαυτῆς, οὐ
παροξύνεται, οὐ λογίζεται τὸ κακόν,

Textus
Receptus 5. ουκ ασχημονει ου ζητει τα εαυτης ου
παροξυνεται ου λογιζεται το κακον 5. ουκ
aschemonei ου zetei ta eavtes ου paroksunetai
ου logizetai to kakon

East
Original 6 οὐ χαίρει ἐπὶ τῇ ἀδικίᾳ, συγχαίρει δὲ τῇ
ἀληθείᾳ·

Textus
Receptus 6. ου χαιρει επι τη αδικια συγχαιρει δε τη
αληθεια 6. ου chairei epi te adikia sugchairei de
te aletheia

East
Original 7 πάντα στέγει, πάντα πιστεύει, πάντα
ἐλπίζει, πάντα ὑπομένει.

Textus
Receptus 7. παντα στεγει παντα πιστευει παντα
ελπιζει παντα υπομενει 7. panta stegai panta
pistevei panta elpizei panta upomenei

East
Original 8 Ἡ ἀγάπη οὐδέποτε ἐκπίπτει. εἴτε δὲ
προφητεῖαι, καταργηθήσονται· εἴτε

Textus
Receptus 8. η αγαπη ουδεποτε εκπιπτει ειτε δε
προφητειαι καταργηθησονται ειτε γλωσσαι

γλῶσσαι, παύσονται· εἴτε γνῶσις,
καταργηθήσεται.

παυσονται ειτε γνωσις καταργηθησεται 8. e
agape ουdepote ekriptei eite de profeteiai
katargethesontai eite glossai pausontai eite
gnosis katargethesetai

East Original 9 ἐκ μέρους δὲ γινώσκομεν καὶ ἐκ μέρους
προφητεύομεν·

Textus Receptus 9. εκ μερους γαρ γινωσκομεν και εκ μερους
προφητευομεν 9. ek merous gar ginuskomen
kai ek merous profeteuomen

East Original 10 ὅταν δὲ ἔλθῃ τὸ τέλειον, τότε τὸ ἐκ
μέρους καταργηθήσεται.

Textus Receptus 10. οταν δε ελθη το τελειον τοτε το εκ μερους
καταργηθησεται 10. otan de elthe to teleion
tote to ek merous katargethesetai

East Original 11 ὅτε ἤμην νήπιος, ὡς νήπιος ἐλάλουν,
ὡς νήπιος ἐφρόνουν, ὡς νήπιος
ἐλογιζόμην· ὅτε δὲ γέγονα ἀνὴρ,
κατήργηκα τὰ τοῦ νηπίου.

Textus Receptus 11. οτε ημην νηπιος ως νηπιος ελαλουν ως
νηπιος εφρονουν ως νηπιος ελογιζομην οτε
δε γεγονα ανηρ κατηργηκα τα του νηπιου 11.
ote emen nepios os nepios elaloun os nepios
efronoun os nepios elogizomen ote de gegona
aner katergeka ta tou nepiou

East Original 12 βλέπομεν γὰρ ἄρτι δι' ἐσόπτρου ἐν
αἰνίγματι, τότε δὲ πρόσωπον πρὸς
πρόσωπον· ἄρτι γινώσκω ἐκ μέρους, τότε
δὲ ἐπιγνώσομαι καθὼς καὶ ἐπεγνώσθην.

Textus Receptus 12. βλεπομεν γαρ αρτι δι εσοπτρου εν
αινιγματι τοτε δε προσωπον προς προσωπον
αρτι γινωσκω εκ μερους τοτε δε επιγνωσομαι
καθως και επεγνωσθην 12. blepomen gar arti
di esoptrou en ainigmati tote de prosopon pros
prosopon arti ginosko ek merous tote de
epignosomai kathos kai epegnosthen

East Original 13 νυνὶ δὲ μένει πίστις, ἐλπίς, ἀγάπη, τὰ τρία ταῦτα· μείζων δὲ τούτων ἡ ἀγάπη.

Textus Receptus 13. νυνι δε μενει πιστις ελπις αγαπη τα τρια ταυτα μειζων δε τουτων η αγαπη 13. nunī de mēnei pistis elpis agape ta tria tauta meizon de touton e agape

Κεφάλαιο 14

East Original 1 Διώκετε τὴν ἀγάπην· ζηλοῦτε δὲ τὰ πνευματικά, μᾶλλον δὲ ἵνα προφητεύητε.

Textus Receptus 1. διωκετε την αγαπην ζηλουτε δε τα πνευματικα μαλλον δε ινα προφητευητε 1. diokete ten agapēn zeloute de ta pneumatika mallon de ina profetevete

East Original 2 ὁ γὰρ λαλῶν γλώσση οὐκ ἀνθρώποις λαλεῖ, ἀλλὰ τῷ Θεῷ· οὐδεὶς γὰρ ἀκούει, πνεύματι δὲ λαλεῖ μυστήρια·

Textus Receptus 2. ο γαρ λαλων γλωσση ουκ ανθρωποις λαλει αλλα τω θεω ουδεις γαρ ακουει πνευματι δε λαλει μυστηρια 2. o gar lalon glosse ouk anthropois lalei alla to theo ουδεις gar akouei pneumati de lalei musteria

East Original 3 ὁ δὲ προφητεύων ἀνθρώποις λαλεῖ οἰκοδομὴν καὶ παρακλήσιν καὶ παραμυθίαν.

Textus Receptus 3. ο δε προφητευων ανθρωποις λαλει οικοδομην και παρακλησιν και παραμυθιαν 3. o de profeteuon anthropois lalei oikodomen kai paraklesin kai paramvthian

East Original 4 ὁ λαλῶν γλώσση ἑαυτὸν οἰκοδομεῖ, ὁ δὲ προφητεύων ἐκκλησίαν οἰκοδομεῖ.

Textus Receptus 4. ο λαλων γλωσση εαυτον οικοδομει ο δε προφητευων εκκλησιαν οικοδομει 4. o lalon glosse eauton oikodomei o de profeteuon

East
Original

5 θέλω δὲ πάντας ὑμᾶς λαλεῖν γλώσσαις,
μᾶλλον δὲ ἵνα προφητεύητε· μείζων γὰρ
ὁ προφητεύων ἢ ὁ λαλῶν γλώσσαις,
ἐκτὸς εἰ μὴ διερμηνεύη, ἵνα ἡ ἐκκλησία
οἰκοδομὴν λάβῃ.

Textus
Receptus

ekklesian oikodomei
5. θελω δε παντας υμας λαλειν γλωσσαις
μαλλον δε ινα προφητευητε μειζων γαρ ο
προφητευων η ο λαλων γλωσσαις εκτος ει μη
διερμηνευη ινα η εκκλησια οικοδομην λαβη 5.
thelo de pantas umas lalein glossais mallon de
ina profetevete meizon gar o profetevon e o
lalon glossais ekτος ει me diermeneue ina e
ekklesia oikodomen laβe

East
Original

6 νυνὶ δέ, ἀδελφοί, ἐὰν ἔλθω πρὸς ὑμᾶς
γλώσσαις λαλῶν, τί ὑμᾶς ὠφελήσω, ἐὰν
μὴ ὑμῖν λαλήσω ἢ ἐν ἀποκαλύψει ἢ ἐν
γνώσει ἢ ἐν προφητεία ἢ ἐν διδαχῇ;

Textus
Receptus

6. νυνι δε αδελφοι εαν ελθω προς υμας
γλωσσαις λαλων τι υμας ωφελησω εαν μη
υμιν λαλησω η εν αποκαλυψει η εν γνωσει η
εν προφητεια η εν διδαχη 6. nunι de adelfoi
ean eltho pros umas glossais lalon ti umas
ofeleso ean me vmin laleso e en apokalupsei e
en gnosei e en profeteia e en didache

East
Original

7 ὅμως τὰ ἄψυχα φωνὴν δίδοντα, εἴτε
αὐλὸς εἴτε κιθάρα, ἐὰν διαστολὴν τοῖς
φθόγγοις μὴ διδῶ, πῶς γνωσθήσεται τὸ
αὐλούμενον ἢ τὸ κιθαριζόμενον;

Textus
Receptus

7. ομως τα αψυχα φωνην διδοντα ειτε αυλος
ειτε κιθαρα εαν διαστολην τοις φθογγοις μη
δω πως γνωσθησεται το αυλουμενον η το
κιθαριζομενον 7. omos ta apsucha fonen
didonta eite avlos eite kithara ean diastolen tois
fthoggois me do pos gnosthesetai to
avloumenon e to kitharizomenon

East Original	8 καὶ γὰρ ἐὰν ἄδηλον φωνὴν σάλπιγξ δῶ, τίς παρασκευάζεται εἰς πόλεμον;	Textus Receptus	8. και γαρ εαν αδηλον φωνην σαλπιγξ δω τις παρασκευαζεται εις πολεμον 8. kai gar ean adelon fonen salpigks do tis paraskeuasetai eis polemon
East Original	9 οὕτω καὶ ὑμεῖς διὰ τῆς γλώσσης ἐὰν μὴ εὖσημον λόγον δῶτε, πῶς γνωσθήσεται τὸ λαλούμενον; ἔσεσθε γὰρ εἰς ἀέρα λαλοῦντες.	Textus Receptus	9. ουτως και υμεις δια της γλωσσης εαν μη ευσημον λογον δωτε πως γνωσθησεται το λαλουμενον εσεσθε γαρ εις αερα λαλουντες 9. outos kai vmeis dia tes glosses ean me eusemon logon dote pos gnosthesetai to laloumenon esesthe gar eis aera lalountes
East Original	10 τοσαῦτα εἰ τύχοι γένη φωνῶν ἐστὶν ἐν κόσμῳ, καὶ οὐδὲν αὐτῶν ἄφωνον·	Textus Receptus	10. τοσαυτα ει τυχοι γενη φωνων εστιν εν κοσμω και ουδεν {VAR1: αυτων } αφωνον 10. tosauta ei tuchoi gene fonon estin en kosmo kai ouden {VAR1: auton } afonon
East Original	11 ἐὰν οὖν μὴ εἰδῶ τὴν δύναμιν τῆς φωνῆς, ἔσομαι τῷ λαλοῦντι βάρβαρος καὶ ὁ λαλῶν ἐν ἐμοὶ βάρβαρος.	Textus Receptus	11. εαν ουν μη ειδω την δυναμιν της φωνης εσομαι τω λαλουντι βαρβαρος και ο λαλων εν εμοι βαρβαρος 11. ean oyn me eido ten dunamin tes fones esomai to lalounti barbaros kai o lalon en emoi barbaros
East Original	12 οὕτω καὶ ὑμεῖς, ἐπεὶ ζηλωταὶ ἐστε πνευμάτων, πρὸς τὴν οἰκοδομὴν τῆς ἐκκλησίας ζητεῖτε ἵνα περισσεύητε.	Textus Receptus	12. ουτως και υμεις επει ζηλωται εστε πνευματων προς την οικοδομην της εκκλησιας ζητειτε ινα περισσευητε 12. outos kai vmeis epei zelotai este pneumaton pros ten

East Original	13 Διόπερ ὁ λαλῶν γλώσση προσευχέσθω ἵνα διερμηνεύη.	Textus Receptus	oikodomen tes ekklesias zeteite ina perissevete 13. διοπερ ο λαλων γλωσση προσευχεσθω ινα διερμηνευη 13. dioper o lalon glosse proseuchestho ina diermeneve
East Original	14 ἐὰν γὰρ προσεύχωμαι γλώσση, τὸ πνεῦμά μου προσεύχεται, ὁ δὲ νοῦς μου ἄκαρπός ἐστι.	Textus Receptus	14. εαν γαρ προσευχωμαι γλωσση το πνευμα μου προσευχεται ο δε νους μου ακαρπος εστιν 14. ean gar proseuchomai glosse to pneuma mou proseuchetai o de nous mou akarpou estin
East Original	15 τί οὖν ἐστι; προσεύξομαι τῷ πνεύματι, προσεύξομαι δὲ καὶ τῷ νοῖ· ψαλῶ τῷ πνεύματι, ψαλῶ δὲ καὶ τῷ νοῖ.	Textus Receptus	15. τι ουν εστιν προσευξομαι τω πνευματι προσευξομαι δε και τω νοι ψαλω τω πνευματι ψαλω δε και τω νοι 15. ti oun estin proseuksomai to pneumatati proseuksomai de kai to noi psalo to pneumatati psalo de kai to noi
East Original	16 ἐπεὶ ἐὰν εὐλογήσης τῷ πνεύματι, ὁ ἀναπληρῶν τὸν τόπον τοῦ ἰδιώτου πῶς ἐρεῖ τὸ ἀμήν ἐπὶ τῇ σῇ εὐχαριστίᾳ; ἐπειδὴ τί λέγεις οὐκ οἶδε·	Textus Receptus	16. επει εαν ευλογησης τω πνευματι ο αναπληρων τον τοπον του ιδιωτου πως ερει το αμην επι τη ση ευχαριστια επειδη τι λεγεις ουκ οιδεν 16. epei ean evlogeses to pneumatati o anapleron ton topon tou idiotou pos erei to amen epi te se eucharistia epeide ti legeis ouk oiden
East Original	17 σὺ μὲν γὰρ καλῶς εὐχαριστεῖς, ἀλλ' ὁ ἕτερος οὐκ οἰκοδομεῖται.	Textus Receptus	17. συ μεν γαρ καλως ευχαριστεις αλλ ο ετερος ουκ οικοδομειται 17. su men gar kalos

East Original 18 εὐχαριστῶ τῷ Θεῷ μου, πάντων ὑμῶν
μᾶλλον γλώσσαις λαλῶν·

Textus Receptus 18. ευχαριστω τω θεω μου παντων υμων
μαλλον γλωσσαις λαλων 18. eucharisto to
theo mou panton umon mallon glossais lalon

East Original 19 ἀλλ' ἐν ἐκκλησίᾳ θέλω πέντε λόγους
διὰ τοῦ νοός μου λαλῆσαι, ἵνα καὶ ἄλλους
κατηχήσω, ἢ μυρίους λόγους ἐν γλώσση.

Textus Receptus 19. αλλ εν εκκλησια θελω πεντε λογους δια
του νοος μου λαλησαι ινα και αλλους
κατηχησω η μυριους λογους εν γλωσση 19. all
en ekklesia thelo pente logous dia tou noos mou
lalesai ina kai allous katecheso e murious logous
en glosse

East Original 20 Ἀδελφοί, μὴ παιδία γίνεσθε ταῖς
φρεσίν, ἀλλὰ τῇ κακίᾳ νηπιάζετε, ταῖς δὲ
φρεσὶ τέλειοι γίνεσθε.

Textus Receptus 20. αδελφοι μη παιδια γινεσθε ταις φρεσιν
αλλα τη κακια νηπιαζετε ταις δε φρεσιν
τελειοι γινεσθε 20. adelfoi me paidia ginesthe
tais fresin alla te kakia nepiazete tais de fresin
teleioi ginesthe

East Original 21 ἐν τῷ νόμῳ γέγραπται ὅτι ἐν
ἑτερογλώσσοις καὶ ἐν χεῖλεσιν ἑτέροις
λαλήσω τῷ λαῷ τούτῳ, καὶ οὐδ' οὕτως
εἰσακούσονται μου λέγει Κύριος.

Textus Receptus 21. εν τω νομω γεγραπται οτι εν
ετερογλωσσοις και εν χειλεσιν ετεροις
λαλησω τω λαω τουτω και ουδ ουτως
εισακουσονται μου λεγει κυριος 21. en to
nomo gegraptai oti en eteroglossois kai en
cheilesin eterois laleso to lao touto kai oud
outos eisakousontai mou legei kurios

East Original 22 ὥστε αἱ γλῶσσαι εἰς σημεῖόν εἰσιν οὐ

Textus Receptus 22. ωστε αι γλωσσαι εις σημειον εισιν ου τοις

τοῖς πιστεύουσιν, ἀλλὰ τοῖς ἀπίστοις, ἢ
δὲ προφητεία οὐ τοῖς ἀπίστοις, ἀλλὰ τοῖς
πιστεύουσιν.

East
Original

23 Ἐὰν οὖν συνέλθῃ ἡ ἐκκλησία ὅλη ἐπὶ
τὸ αὐτὸ καὶ πάντες γλώσσαις λαλῶσιν,
εἰσέλθωσι δὲ ἰδιῶται ἢ ἀπίστοι, οὐκ
ἐροῦσιν ὅτι μαίνεσθε;

Textus
Receptus

πιστευουσιν ἀλλὰ τοῖς ἀπίστοις ἢ δε
προφητεία οὐ τοῖς ἀπίστοις ἀλλὰ τοῖς
πιστευουσιν 22. oste ai glossai eis semeion eisin
ou tois pisteuousin alla tois apistois e de
profeteia ou tois apistois alla tois pisteuousin
23. εαν ουν συνελθη η εκκλησια ολη επι το
αυτο και παντες γλωσσαις λαλωσιν
εισελθωσιν δε ιδιωται η απιστοι ουκ ερουσιν
οτι μαινεσθε 23. ean ουν sunelthe e ekklesia ole
epi to auto kai pantes glossais lalosin
eiselthosin de idiotai e apistoi ουk erousin oti
mainesthe

East
Original

24 Ἐὰν δὲ πάντες προφητεύωσιν, εἰσέλθῃ
δέ τις ἀπίστος ἢ ἰδιώτης, ἐλέγχεται ὑπὸ
πάντων, ἀνακρίνεται ὑπὸ πάντων,

Textus
Receptus

24. εαν δε παντες προφητευωσιν εισελθη δε
τις απιστος η ιδιωτης ελεγχεται υπο παντων
ανακρινεται υπο παντων 24. ean de pantes
profeteuosin eisелthe de tis apistos e idiotes
elegchetai υπο panton anakrinetai υπο panton

East
Original

25 καὶ οὕτως τὰ κρυπτά τῆς καρδίας αὐτοῦ
φανερὰ γίνεται· καὶ οὕτως πεσῶν ἐπὶ
πρόσωπον προσκυνήσει τῷ Θεῷ,
ἀπαγγέλλων ὅτι ὁ Θεὸς ὄντως ἐν ὑμῖν
ἐστι.

Textus
Receptus

25. και ουτως τα κρυπτα της καρδιας αυτου
φανερα γινεται και ουτως πεσων επι
προσωπον προσκυνησει τω θεω απαγγελων
οτι ο θεος οντως εν υμιν εστιν 25. kai outos ta
krupta tes kardias autou fanera ginetai και outos
peson epi prosopon proskunesei to theo

East Original 26 Τί οὖν ἐστίν, ἀδελφοί; ὅταν συνέρχησθε, ἕκαστος ὑμῶν ψαλμὸν ἔχει, διδαχὴν ἔχει, γλῶσσαν ἔχει, ἀποκάλυψιν ἔχει, ἐρμηνείαν ἔχει· πάντα πρὸς οἰκοδομὴν γινέσθω.

East Original 27 εἴτε γλώσση τις λαλεῖ, κατὰ δύο ἢ τὸ πλεῖστον τρεῖς, καὶ ἀνὰ μέρος, καὶ εἰς διερμηνευέτω·

East Original 28 ἐὰν δὲ μὴ ἦ διερμηνευτής, σιγάτω ἐν ἐκκλησίᾳ, ἑαυτῷ δὲ λαλεῖτω καὶ τῷ Θεῷ.

East Original 29 προφήται δὲ δύο ἢ τρεῖς λαλεῖτωσαν, καὶ οἱ ἄλλοι διακρινέτωσαν·

East Original 30 ἐὰν δὲ ἄλλω ἀποκαλυφθῇ καθημένω, ὁ πρῶτος σιγάτω.

Textus Receptus 26. τι ουν εστιν αδελφοι οταν συνερχησθε εκαστος υμων ψαλμον εχει διδαχην εχει γλωσσαν εχει αποκαλυψιν εχει ερμηνειαν εχει παντα προς οικοδομην γενεσθω 26. ti ουν estin adelfoi otan sunerchesthe ekastos υμον psalmon echei didachen echei glossan echei apokalupsin echei ermeneian echei panta pros oikodomen genestho

Textus Receptus 27. ειτε γλωσση τις λαλει κατα δυο η το πλειστον τρεις και ανα μέρος και εις διερμηνευετω 27. eite glosse tis lalei kata duo e to pleiston treis kai ana meros kai eis diermeneveto

Textus Receptus 28. εαν δε μη η διερμηνευτης σιγατω εν εκκλησια εαυτω δε λαλειτω και τω θεω 28. ean de me e diermeneutes sigato en ekklesia eauto de laleito kai to theo

Textus Receptus 29. προφηται δε δυο η τρεις λαλειτωσαν και οι αλλοι διακρινετωσαν 29. profetai de duo e treis laleitosan kai oi alloi diakrinetosan

Textus Receptus 30. εαν δε αλλω αποκαλυφθη καθημενω ο πρωτος σιγατω 30. ean de allo apokalufthe

East Original 31 δύνασθε γὰρ καθ' ἓνα πάντες
προφητεύειν, ἵνα πάντες μανθάνωσι καὶ
πάντες παρακαλῶνται

East Original 32 καὶ πνεύματα προφητῶν προφήταις
ὑποτάσσεται

East Original 33 οὐ γὰρ ἐστὶν ἀκαταστασίας ὁ Θεὸς,
ἀλλὰ εἰρήνης.

East Original 34 Ὡς ἐν πάσαις ταῖς ἐκκλησίαις τῶν
ἀγίων, αἱ γυναῖκες ὑμῶν ἐν ταῖς
ἐκκλησίαις σιγάτωσαν· οὐ γὰρ
ἐπιτέτραπται αὐταῖς λαλεῖν, ἀλλ'
ὑποτάσσεσθαι, καθὼς καὶ ὁ νόμος λέγει.

East Original 35 εἰ δέ τι μαθεῖν θέλουσιν, ἐν οἴκῳ τοὺς
ιδίους ἄνδρας ἐπερωτάτωσαν· αἰσχροὺς
γὰρ ἐστὶ γυναιξὶν ἐν ἐκκλησίᾳ λαλεῖν.

kathemeno o protos sigato

Textus Receptus 31. δυνασθε γαρ καθ ενα παντες
προφητευειν ινα παντες μανθανωσιν και
παντες παρακαλωνται 31. dunasthe gar kath
ena pantes profeteuein ina pantes manthanosin
kai pantes parakalontai

Textus Receptus 32. και πνευματα προφητων προφηταις
υποτασσεται 32. kai pneumata profeton
profetais upotassetai

Textus Receptus 33. ου γαρ εστιν ακαταστασις ο θεος αλλ
ειρηνης ως εν πασαις ταις εκκλησιαις των
αγιων 33. ou gar estin akatastasias o theos all
eirenes os en pasais tais ekklesiais ton agion

Textus Receptus 34. αι γυναικες υμων εν ταις εκκλησιαις
σιγατωσαν ου γαρ επιτετραπται αυταις
λαλειν αλλ υποτασσεσθαι καθως και ο νομος
λεγει 34. ai gynaiques umon en tais ekklesiais
sigatosan ou gar epitetraptai autais lalein all
upotassesthai kathos kai o nomos legei

Textus Receptus 35. ει δε τι μαθειν θελουσιν εν οικω τους
ιδιους ανδρας επερωτατωσαν αισχρον γαρ
εστιν γυναιξιν εν εκκλησια λαλειν 35. ei de ti
mathein thelousin en oiko tous idious andras

East Original 36 ἢ ἀφ' ὑμῶν ὁ λόγος τοῦ Θεοῦ ἐξηλθεν, ἢ εἰς ὑμᾶς μόνους κατήντησεν;

Textus Receptus 36. η αφ υμων ο λογος του θεου εξηλθεν η εις υμας μονους κατηντησεν 36. e af umon o logos tou theou ekselthen e eis umas monous katentesen

East Original 37 Εἴ τις δοκεῖ προφήτης εἶναι ἢ πνευματικός, ἐπιγινωσκέτω ἃ γράφω ὑμῖν, ὅτι τοῦ Κυρίου εἰσὶν ἐντολαί·

Textus Receptus 37. ει τις δοκει προφητης ειναι η πνευματικος επιγινωσκετω α γραφω υμιν οτι του κυριου εισιν εντολαι 37. ei tis dokei profetes einai e pneumatikos epiginosketo a grafo umin oti tou kurion eisin entolai

East Original 38 εἰ δέ τις ἀγνοεῖ, ἀγνοεῖτω.

Textus Receptus 38. ει δε τις αγνοει αγνοειτω 38. ei de tis agnoei agnoeito

East Original 39 Ὡστε, ἀδελφοί, ζηλοῦτε τὸ προφητεύειν, καὶ τὸ λαλεῖν γλώσσαις μὴ κωλύετε·

Textus Receptus 39. ωστε αδελφοι ζηλουτε το προφητευειν και το λαλειν γλωσσαις μη κωλυετε 39. oste adelfoi zeloute to profeteuein kai to lalein glossais me kolvete

East Original 40 πάντα εὐσχημόνως καὶ κατὰ τάξιν γινέσθω.

Textus Receptus 40. παντα ευσχημονως και κατα ταξιν γινεσθω 40. panta euschemonos kai kata taksin ginestho

Κεφάλαιο 15

East
Original

1 Γνωρίζω δὲ ὑμῖν, ἀδελφοί, τὸ
εὐαγγέλιον ὃ εὐηγγελισάμην ὑμῖν, ὃ καὶ
παρελάβετε, ἐν ᾧ καὶ ἐστήκατε,

Textus
Receptus

1. γνωρίζω δε υμιν αδελφοι το ευαγγελιον ο
ευηγγελισαμην υμιν ο και παρελαβετε εν ω
και εστηκατε 1. gnorizo de umin adelfoi to
euaggelion o eueggelisamen umin o kai
parelabete en o kai estekate

East
Original

2 δι' οὗ καὶ σώζεσθε, τίνι λόγῳ
εὐηγγελισάμην ὑμῖν εἰ κατέχετε, ἐκτὸς εἰ
μὴ εἰκὴ ἐπιστεύσατε.

Textus
Receptus

2. δι ου και σωζεσθε τινι λογω
ευηγγελισαμην υμιν ει κατεχετε εκτος ει μη
εικη επιστευσατε 2. di ou kai sozesthe tini logo
eueggelisamen umin ei katechete ekτος ει me
eike episteusate

East
Original

3 παρέδωκα γὰρ ὑμῖν ἐν πρώτοις, ὃ καὶ
παρέλαβον, ὅτι Χριστὸς ἀπέθανεν ὑπὲρ
τῶν ἁμαρτιῶν ἡμῶν κατὰ τὰς γραφάς,

Textus
Receptus

3. παρεδωκα γαρ υμιν εν πρωτοις ο και
παρελαβον οτι χριστος απεθανεν υπερ των
αμαρτιων ημων κατα τας γραφας 3. paredoka
gar umin en protois o kai parelabon oti christos
apethanen uper ton amartion emon kata tas
grafas

East
Original

4 καὶ ὅτι ἐτάφη, καὶ ὅτι ἐγήγερται τῇ
ἡμέρᾳ τῇ τρίτῃ κατὰ τὰς γραφάς,

Textus
Receptus

4. και οτι εταφη και οτι εγηγερται τη τριτη
ημερα κατα τας γραφας 4. kai oti etafe kai oti
egegertai te trite emera kata tas grafas

East
Original

5 καὶ ὅτι ὠφθη Κηφᾶ, εἶτα τοῖς δώδεκα·

Textus
Receptus

5. και οτι ωφθη κηφα ειτα τοις δωδεκα 5. kai
oti ofthe kefa eita tois dodeka

East Original 6 ἔπειτα ὤφθη ἐπάνω πεντακοσίοις ἀδελφοῖς ἐφάπαξ, ἐξ ὧν οἱ πλείους μένουσιν ἕως ἄρτι, τινὲς δὲ καὶ ἐκοιμήθησαν·

Textus Receptus 6. επειτα ωφθη επανω πεντακοσιοις αδελφοις εφαπαξ εξ ων οι πλειους μενουσιν εως αρτι τινες δε και εκοιμηθησαν 6. epeita ofthe epano pentakosiois adelfois efaraks eks on oi pleious menousin eos arti tines de kai ekoimethesan

East Original 7 ἔπειτα ὤφθη Ἰακώβω, εἶτα τοῖς ἀποστόλοις πᾶσιν·

Textus Receptus 7. επειτα ωφθη ιακωβω ειτα τοις αποστολοις πασιν 7. epeita ofthe iakobbo eita tois apostolois pasin

East Original 8 ἔσχατον δὲ πάντων ὡσπερὲι τῷ ἐκτρώματι ὤφθη κάμοι.

Textus Receptus 8. εσχατον δε παντων ωσπερει τω εκτρωματι ωφθη καμοι 8. eschaton de panton osperei to ektromati ofthe kamoi

East Original 9 ἐγὼ γάρ εἰμι ὁ ἐλάχιστος τῶν ἀποστόλων, ὃς οὐκ εἰμὶ ἰκανὸς καλεῖσθαι ἀπόστολος, διότι ἐδίωξα τὴν ἐκκλησίαν τοῦ Θεοῦ·

Textus Receptus 9. εγω γαρ ειμι ο ελαχιστος των αποστολων ος ουκ ειμι ικανος καλεισθαι αποστολος διοτι εδιωξα την εκκλησιαν του θεου 9. ego gar eimi o elachistos ton apostolon os ουk eimi ikanos kaleisthai apostolos dioti edioksa ten ekklesian tou theou

East Original 10 χάριτι δὲ Θεοῦ εἰμι ὃ εἰμι· καὶ ἡ χάρις αὐτοῦ ἢ εἰς ἐμὲ οὐ κενὴ ἐγενήθη, ἀλλὰ περισσότερον αὐτῶν πάντων ἐκοπίασα, οὐκ ἐγὼ δὲ, ἀλλ' ἡ χάρις τοῦ Θεοῦ ἢ σὺν ἐμοί.

Textus Receptus 10. χαριτι δε θεου ειμι ο ειμι και η χαρις αυτου η εις εμε ου κενη εγενηθη αλλα περισσοτερον αυτων παντων εκοπιασα ουκ εγω δε αλλ η χαρις του θεου η συν εμοι 10. chariti de theou eimi o eimi kai e charis αυτου e

East Original 11 εἴτε οὖν ἐγὼ εἴτε ἐκεῖνοι, οὕτω κηρύσσομεν καὶ οὕτως ἐπιστεύσατε.

East Original 12 Εἰ δὲ Χριστὸς κηρύσσεται ὅτι ἐκ νεκρῶν ἐγήγερται, πῶς λέγουσί τινες ἐν ὑμῖν ὅτι ἀνάστασις νεκρῶν οὐκ ἔστιν;

East Original 13 εἰ δὲ ἀνάστασις νεκρῶν οὐκ ἔστιν, οὐδὲ Χριστὸς ἐγήγερται·

East Original 14 εἰ δὲ Χριστὸς οὐκ ἐγήγερται, κενὸν ἄρα τὸ κήρυγμα ἡμῶν, κενὴ δὲ καὶ ἡ πίστις ὑμῶν.

East Original 15 εὐρισκόμεθα δὲ καὶ ψευδομάρτυρες τοῦ Θεοῦ, ὅτι ἐμαρτυρήσαμεν κατὰ τοῦ Θεοῦ ὅτι ἤγειρε τὸν Χριστόν, ὃν οὐκ ἤγειρεν, εἶπερ ἄρα νεκροὶ οὐκ ἐγείρονται·

eis eme ou kene egenethe alla perissoteron auton panton ekopiasa ouk ego de all e charis tou theou e sun emoi

Textus Receptus 11. ειτε ουν εγω ειτε εκεινοι ουτως κηρυσσομεν και ουτως επιστευσατε 11. eite ουν ego eite ekeinoi outos kerussomen kai outos episteusate

Textus Receptus 12. ει δε χριστος κηρυσσεται οτι εκ νεκρων εγηγερται πως λεγουσιν τινες εν υμιν οτι αναστασις νεκρων ουκ εστιν 12. ei de christos kerussetai oti ek nekron egegertai pos legousin tines en umin oti anastasis nekron ouk estin

Textus Receptus 13. ει δε αναστασις νεκρων ουκ εστιν ουδε χριστος εγηγερται 13. ei de anastasis nekron ouk estin ουde christos egegertai

Textus Receptus 14. ει δε χριστος ουκ εγηγερται κενον αρα το κηρυγμα ημων κενη δε και η πιστις υμων 14. ei de christos ouk egegertai kenon ara to kerugma emon kene de kai e pistis umon

Textus Receptus 15. ευρισκομεθα δε και ψευδομαρτυρες του θεου οτι εμαρτυρησαμεν κατα του θεου οτι ηγειρεν τον χριστον ον ουκ ηγειρεν ειπερ αρα νεκροι ουκ εγειρονται 15. euriskometha de kai

East Original 16 εἰ γὰρ νεκροὶ οὐκ ἐγείρονται, οὐδὲ Χριστὸς ἐγήγερται.

East Original 17 εἰ δὲ Χριστὸς οὐκ ἐγήγερται, ματαία ἡ πίστις ὑμῶν· ἔτι ἐστὲ ἐν ταῖς ἁμαρτίαις ὑμῶν.

East Original 18 ἄρα καὶ οἱ κοιμηθέντες ἐν Χριστῷ ἀπώλοντο.

East Original 19 εἰ ἐν τῇ ζωῇ ταύτῃ ἠλπικότες ἐσμὲν ἐν Χριστῷ μόνον, ἐλεεινότεροι πάντων ἀνθρώπων ἐσμὲν.

East Original 20 Νυνὶ δὲ Χριστὸς ἐγήγερται ἐκ νεκρῶν, ἀπαρχὴ τῶν κεκοιμημένων ἐγένετο.

East Original 21 ἐπειδὴ γὰρ δι' ἀνθρώπου ὁ θάνατος,

pseudomartures tou theou oti emarturesamen kata tou theou oti egeiren ton christon on ouk egeiren eiper ara nekroi ouk egeirontai

Textus Receptus 16. ει γαρ νεκροι ουκ εγειρονται ουδε χριστος εγηγερται 16. ei gar nekroi ouk egeirontai oude christos egegertai

Textus Receptus 17. ει δε χριστος ουκ εγηγερται ματαια η πιστις υμων ετι εστε εν ταις αμαρτιαις υμων 17. ei de christos ouk egegertai mataia e pistis umon eti este en tais amartiais umon

Textus Receptus 18. αρα και οι κοιμηθεντες εν χριστω απωλοντο 18. ara kai oi koimethentes en christo apolonto

Textus Receptus 19. ει εν τη ζωη ταυτη ηλπικότες εσμεν εν χριστω μονον ελεεινότεροι παντων ανθρωπων εσμεν 19. ei en te zoe taute elpikotes esmen en christo monon eleeinoteroi panton anthropon esmen

Textus Receptus 20. νυνι δε χριστος εγηγερται εκ νεκρων ἀπαρχη των κεκοιμημενων εγενετο 20. nuni de christos egegertai ek nekron aparche ton kekoimemenon egeneto

Textus Receptus 21. επειδη γαρ δι ανθρωπου ο θανατος και δι

καὶ δι' ἀνθρώπου ἀνάστασις νεκρῶν.

ανθρώπου ἀνάστασις νεκρῶν 21. epeide gar di anthropou o thanatos kai di anthropou anastasis nekron

East
Original

22 ὡσπερ γὰρ ἐν τῷ Ἀδὰμ πάντες ἀποθνήσκουσιν, οὕτω καὶ ἐν τῷ Χριστῷ πάντες ζωοποιηθήσονται.

Textus
Receptus

22. ωσπερ γαρ εν τω αδαμ παντες αποθνησκουσιν ουτως και εν τω χριστω παντες ζωοποιηθησονται 22. osper gar en to adam pantes apothneskousin outos kai en to christo pantes zoopoiethesontai

East
Original

23 ἕκαστος δὲ ἐν τῷ ἰδίῳ τάγματι· ἀπαρχὴ Χριστός, ἔπειτα οἱ Χριστοῦ ἐν τῇ παρουσίᾳ αὐτοῦ·

Textus
Receptus

23. εκαστος δε εν τω ιδιω ταγματι απαρχη χριστος επειτα οι χριστου εν τη παρουσια αυτου 23. ekastos de en to idio tagmati aparche christos epeita oi christou en te parousia autou

East
Original

24 εἶτα τὸ τέλος, ὅταν παραδῶ τὴν βασιλείαν τῷ Θεῷ καὶ πατρὶ, ὅταν καταργήσῃ πᾶσαν ἀρχὴν καὶ πᾶσαν ἐξουσίαν καὶ δύναμιν.

Textus
Receptus

24. ειτα το τελος οταν παραδω την βασιλειαν τω θεω και πατρι οταν καταργηση πασαν αρχην και πασαν εξουσιαν και δυναμιν 24. eita to telos otan parado ten basileian to theo kai patri otan katargese pasan archen kai pasan eksousian kai dvnamin

East
Original

25 δεῖ γὰρ αὐτὸν βασιλεύειν ἄχρις οὗ ἂν θῆ πάντας τοὺς ἐχθροὺς ὑπὸ τοὺς πόδας αὐτοῦ.

Textus
Receptus

25. δει γαρ αυτον βασιλευειν αχρισ ου αν θη παντας τους εχθρους υπο τους ποδας αυτου 25. dei gar auton basilevein achris ou an the pantas tous echthrous upo tous podas autou

East
Original

26 ἔσχατος ἐχθρὸς καταργεῖται ὁ

Textus
Receptus

26. εσχατος εχθρος καταργειται ο θανατος 26.

θάνατος·

East
Original

27 πάντα γὰρ υπέταξεν ὑπὸ τοὺς πόδας
αὐτοῦ. ὅταν δὲ εἶπη ὅτι πάντα
ὑποτέτακται, δῆλον ὅτι ἐκτὸς τοῦ
ὑποτάξαντος αὐτῷ τὰ πάντα.

Textus
Receptus

eschatos echthros katargeitai o thanatos

27. παντα γαρ υπεταξεν υπο τους ποδας
αυτου οταν δε ειπη οτι παντα υποτετακται
δηλον οτι εκτος του υποταξαντος αυτω τα
παντα 27. panta gar upetaksen upo tous podas
autou otan de eipe oti panta upotetaktai delon
oti ektos tou upotaksantos auto ta panta

East
Original

28 ὅταν δὲ ὑποταγῇ αὐτῷ τὰ πάντα, τότε
καὶ αὐτὸς ὁ υἱὸς ὑποταγήσεται τῷ
ὑποτάξαντι αὐτῷ τὰ πάντα, ἵνα ἡ ὁ Θεὸς
τὰ πάντα ἐν πασίν.

Textus
Receptus

28. οταν δε υποταγη αυτω τα παντα τοτε και
αυτος ο υιος υποταγησεται τω υποταξαντι
αυτω τα παντα ινα η ο θεος τα παντα εν
πασιν 28. otan de upotage auto ta panta tote kai
autos o vios upotagesetai to upotaksanti auto ta
panta ina e o theos ta panta en pasin

East
Original

29 Ἐπεὶ τί ποιήσουσιν οἱ βαπτιζόμενοι
ὑπὲρ τῶν νεκρῶν, εἰ ὅλως νεκροὶ οὐκ
ἐγείρονται; τί καὶ βαπτίζονται ὑπὲρ τῶν
νεκρῶν;

Textus
Receptus

29. επει τι ποιησουσιν οι βαπτιζομενοι υπερ
των νεκρων ει ολως νεκροι ουκ εγειρονται τι
και βαπτιζονται υπερ των νεκρων 29. epei ti
poiesousin oi baptizomenoi uper ton nekron ei
olos nekroi ouk egeirontai ti kai baptizontai
uper ton nekron

East
Original

30 τί καὶ ἡμεῖς κινδυνεύομεν πᾶσαν
ᾠραν;

Textus
Receptus

30. τι και ημεις κινδυνευομεν πασαν ωραν 30.
ti kai emeis kinduneuomen pasan oran

East
Original

31 καθ' ἡμέραν ἀποθνήσκω, νῆ τὴν
ὑμετέραν καύχησιν ἣν ἔχω ἐν Χριστῷ

Textus
Receptus

31. καθ ημεραν αποθνησκω νη την {VAR1:
ημετεραν } {VAR2: υμετεραν } καυχησιν ην

Ἰησοῦ τῷ Κυρίῳ ἡμῶν.

εχω εν χριστω ιησου τω κυριω ημων 31. kath
emeran apothnesko ne ten {VAR1: emeteran }
{VAR2: umeteran } kauchesin en echo en christo
iesou to kurio emon

East
Original

32 εἰ κατὰ ἄνθρωπον ἐθηριομάχησα ἐν
Ἐφέσῳ, τί μοι τὸ ὄφελος; εἰ νεκροὶ οὐκ
ἐγείρονται, φάγωμεν καὶ πῖωμεν, αὐριον
γὰρ ἀποθνήσκομεν.

Textus
Receptus

32. ει κατα ανθρωπον εθηριομαχησα εν
εφεσω τι μοι το οφελος ει νεκροι ουκ
εγειρονται φαγωμεν και πιωμεν αυριον γαρ
αποθνησκομεν 32. ei kata anthropon
etheriomachesa en efeso ti moi to ofelos ei
nekroi ουκ egeirontai fagomen kai piomen
aurion gar apothneskomen

East
Original

33 μὴ πλανᾶσθε· φθείρουσιν ἥθη χρηστὰ
ὁμιλῖαι κακαί.

Textus
Receptus

33. μη πλανασθε φθειρουσιν ηθη χρησθ
ομιλῖαι κακαί 33. me planasthe ftheirousin ethe
chresth omiliai kakai

East
Original

34 ἐκνήψατε δικαίως καὶ μὴ ἀμαρτάνετε·
ἀγνωσίαν γὰρ Θεοῦ τινες ἔχουσι· πρὸς
ἐντροπὴν ὑμῖν λέγω.

Textus
Receptus

34. εκνηψατε δικαιως και μη αμαρτανετε
αγνωσιαν γαρ θεου τινες εχουσιν προς
εντροπην υμιν λεγω 34. eknepstate dikaios kai
me amartanete agnosian gar theou tines
echousin pros entropen umin lego

East
Original

35 Ἀλλ' ἐρεῖ τις· πῶς ἐγείρονται οἱ νεκροί;
ποιῶ δὲ σῶματι ἔρχονται;

Textus
Receptus

35. αλλ ερει τις πως εγειρονται οι νεκροι ποιω
δε σωματι ερχονται 35. all erei tis pos
egeirontai oi nekroi poio de somati erchontai

East
Original

36 ἄφρον, σὺ ὁ σπείρεις οὐ ζωοποιεῖται,

Textus
Receptus

36. αφρον συ ο σπειρεις ου ζωοποιειται εαν

ἐὰν μὴ ἀποθάνῃ·

East
Original

37 καὶ ὁ σπείρεις, οὐ τὸ σῶμα τὸ
γενησόμενον σπείρεις, ἀλλὰ γυμνὸν
κόκκον, εἰ τύχοι σίτου ἢ τινος τῶν
λοιπῶν·

East
Original

38 ὁ δὲ Θεὸς αὐτῷ δίδωσι σῶμα καθὼς
ἠθέλησε, καὶ ἐκάστῳ τῶν σπερμάτων τὸ
ἴδιον σῶμα.

East
Original

39 οὐ πᾶσα σὰρξ ἡ αὐτὴ σὰρξ, ἀλλὰ ἄλλη
μὲν ἀνθρώπων, ἄλλη δὲ σὰρξ κτηνῶν,
ἄλλη δὲ ἰχθύων, ἄλλη δὲ πετεινῶν.

East
Original

40 καὶ σώματα ἐπουράνια, καὶ σώματα
ἐπίγεια· ἀλλ' ἑτέρα μὲν ἢ τῶν
ἐπουρανίων δόξα, ἑτέρα δὲ ἢ τῶν
ἐπιγείων.

East
Original

41 ἄλλη δόξα ἡλίου, καὶ ἄλλη δόξα

μη ἀποθάνῃ 36. afron su o speireis ou
zoopoieitai ean me apothane

Textus
Receptus

37. και ο σπειρεις ου το σωμα το γενησομενον
σπειρεις αλλα γυμνον κοκκον ει τυχοι σιτου
η τινος των λοιπων 37. kai o speireis ou to
soma to genesomenon speireis alla gumnon
kokkon ei tychoi sitou e tinos ton loipon

Textus
Receptus

38. ο δε θεος αυτω διδωσιν σωμα καθως
ηθελησεν και εκαστω των σπερματων το
ιδιον σωμα 38. o de theos auto didosin soma
kathos ethelesen kai ekasto ton spermaton to
idion soma

Textus
Receptus

39. ου πασα σαρξ η αυτη σαρξ αλλα αλλη μεν
σαρξ ανθρωπων αλλη δε σαρξ κτηνων αλλη
δε ιχθυων αλλη δε πτηνων 39. ou pasa sarks e
aute sarks alla alle men sarks anthropon alle de
sarks ktenon alle de ichthvon alle de ptenon

Textus
Receptus

40. και σωματα επουρανια και σωματα
επιγεια αλλ ετερα μεν η των επουρανιων
δοξα ετερα δε η των επιγειων 40. kai somata
epourania kai somata epigeia all etera men e
ton epouranion doksa etera de e ton epigeion

Textus
Receptus

41. αλλη δοξα ηλιου και αλλη δοξα σεληνης

σελήνης, καὶ ἄλλη δόξα ἀστέρων· ἀστὴρ
γὰρ ἀστέρος διαφέρει ἐν δόξῃ.

καὶ ἀλλῆ δοξὰ ἀστέρων ἀστὴρ γὰρ ἀστέρος
διαφέρει ἐν δοξῇ 41. alle doksa eliou kai alle
doksa selenes kai alle doksa asteron aster gar
asteros diaferai en dokse

East
Original 42 οὕτω καὶ ἡ ἀνάστασις τῶν νεκρῶν,
σπείρεται ἐν φθορᾷ, ἐγείρεται ἐν
ἀφθαρσίᾳ·

Textus
Receptus 42. ουτως και η αναστασις των νεκρων
σπειρεται εν φθορα εγειρεται εν αφθαρσια
42. outos kai e anastasis ton nekron speiretai en
fthora egeiretai en aftharsia

East
Original 43 σπείρεται ἐν ἀτιμίᾳ, ἐγείρεται ἐν δόξῃ·
σπείρεται ἐν ἀσθενείᾳ, ἐγείρεται ἐν
δυνάμει·

Textus
Receptus 43. σπειρεται εν ατιμια εγειρεται εν δοξη
σπειρεται εν ασθενεια εγειρεται εν δυναμει
43. speiretai en atimia egeiretai en dokse
speiretai en astheneia egeiretai en dunamei

East
Original 44 σπείρεται σῶμα ψυχικόν, ἐγείρεται
σῶμα πνευματικόν. ἔστι σῶμα ψυχικόν,
καὶ ἔστι σῶμα πνευματικόν.

Textus
Receptus 44. σπειρεται σωμα ψυχικον εγειρεται σωμα
πνευματικον εστιν σωμα ψυχικον και εστιν
σωμα πνευματικον 44. speiretai soma
psuchikon egeiretai soma pneumatikon estin
soma psuchikon kai estin soma pneumatikon

East
Original 45 οὕτω καὶ γέγραπται· ἐγένετο ὁ πρῶτος
ἄνθρωπος Ἀδὰμ εἰς ψυχὴν ζῶσαν· ὁ
ἔσχατος Ἀδὰμ εἰς πνεῦμα ζωοποιῶν·

Textus
Receptus 45. ουτως και γεγραπται εγενετο ο πρωτος
ανθρωπος αδαμ εις ψυχην ζωσαν ο εσχατος
αδαμ εις πνευμα ζωοποιουν 45. outos kai
gegriptai egeneto o protos anthropos adam eis
psuchen zosan o eschatos adam eis pneuma
zoopoioun

East Original 46 ἀλλ' οὐ πρῶτον τὸ πνευματικόν, ἀλλὰ τὸ ψυχικόν, ἔπειτα τὸ πνευματικόν.

Textus Receptus 46. αλλ ου πρωτον το πνευματικον αλλα το ψυχικον επειτα το πνευματικον 46. all ου proton to pneumatikon alla to psuchikon epeita to pneumatikon

East Original 47 ὁ πρῶτος ἄνθρωπος ἐκ γῆς χοϊκός, ὁ δεύτερος ἄνθρωπος ὁ Κύριος ἐξ οὐρανοῦ.

Textus Receptus 47. ο πρωτος ανθρωπος εκ γης χοικος ο δευτερος ανθρωπος ο κυριος εξ ουρανου 47. ο protos anthropos ek ges choikos ο deuterος anthropos ο kurios eks ouranou

East Original 48 οἷος ὁ χοϊκός, τοιοῦτοι καὶ οἱ χοϊκοί, καὶ οἷος ὁ ἐπουράνιος, τοιοῦτοι καὶ οἱ ἐπουράνιοι.

Textus Receptus 48. οιος ο χοικος τοιουτοι και οι χοικοι και οιος ο επουρανιος τοιουτοι και οι επουρανιοι 48. οιος ο choikos τοιουτοι και οι choikoι και οιος ο epouranios τοιουτοι και οι epouranioι

East Original 49 καὶ καθὼς ἐφορέσαμεν τὴν εἰκόνα τοῦ χοϊκοῦ, φορέσομεν καὶ τὴν εἰκόνα τοῦ ἐπουρανίου.

Textus Receptus 49. και καθως εφορεσαμεν την εικονα του χοικου φορεσομεν και την εικονα του επουρανιου 49. και kathos eforesamen ten eikona του choikou foresomen και ten eikona του epouranιου

East Original 50 Τοῦτο δέ φημι, ἀδελφοί, ὅτι σὰρξ καὶ αἷμα βασιλείαν Θεοῦ κληρονομήσαι οὐ δύνανται, οὐδὲ ἡ φθορὰ τὴν ἀφθαρσίαν κληρονομεῖ.

Textus Receptus 50. τουτο δε φημι αδελφοι οτι σαρξ και αιμα βασιλειαν θεου κληρονομησαι ου δυνανται ουδε η φθορα την αφθαρσιαν κληρονομει 50. touto de femi adelfoi οτι sarks και aima basileian theou kleronomesai ου dvnantai ουδε e fthora ten aftharsian kleronomei

East Original 51 ἰδοὺ μυστήριον ὑμῖν λέγω· πάντες μὲν οὐ κοιμηθησόμεθα, πάντες δὲ ἀλλαγησόμεθα,

East Original 52 ἐν ἀτόμῳ, ἐν ῥιπῇ ὀφθαλμοῦ, ἐν τῇ ἐσχάτῃ σάλπιγγι· σαλπίζει γάρ, καὶ οἱ νεκροὶ ἐγερθήσονται ἄφθαρτοι, καὶ ἡμεῖς ἀλλαγησόμεθα.

East Original 53 δεῖ γὰρ τὸ φθαρτὸν τοῦτο ἐνδύσασθαι ἀφθαρσίαν καὶ τὸ θνητὸν τοῦτο ἐνδύσασθαι ἀθανασίαν.

East Original 54 ὅταν δὲ τὸ φθαρτὸν τοῦτο ἐνδύσῃται ἀφθαρσίαν καὶ τὸ θνητὸν τοῦτο ἐνδύσῃται ἀθανασίαν, τότε γενήσεται ὁ λόγος ὁ γεγραμμένος· κατεπόθη ὁ θάνατος εἰς νῖκος.

Textus Receptus 51. ἰδου μυστηριον υμιν λεγω παντες μεν ου κοιμηθησομεθα παντες δε αλλαγησομεθα 51. idou musterion u min lego pantes men ου koimethesometha pantes de allagesometha

Textus Receptus 52. εν ατομω εν ριπη οφθαλμου εν τη εσχατη σαλπιγγι σαλπισει γαρ και οι νεκροι εγερθησονται αφθαρτοι και ημεις αλλαγησομεθα 52. en atomo en ripe ofthalmou en te eschate salpiggi salpisei gar kai oi nekroi egerthesontai afthartoi kai emeis allagesometha

Textus Receptus 53. δει γαρ το φθαρτον τουτο ενδυσασθαι αφθαρσιαν και το θνητον τουτο ενδυσασθαι αθανασιαν 53. dei gar to ftharton touto endusasthai aftharsian kai to thneton touto endusasthai athanasian

Textus Receptus 54. οταν δε το φθαρτον τουτο ενδυσηται αφθαρσιαν και το θνητον τουτο ενδυσηται αθανασιαν τοτε γενησεται ο λογος ο γεγραμμενος κατεποθη ο θανατος εις νικος 54. otan de to ftharton touto endusetai aftharsian kai to thneton touto endusetai athanasian tote genesetai o logos o gegrammenos katepothe o thanatos eis nikos

East Original 55 ποῦ σου, θάνατε, τὸ κέντρον; ποῦ σου, ἄδη, τὸ νῖκος;

Textus Receptus 55. που σου θανατε το κεντρον που σου αδη το νικος 55. που σου thanate to kentron που σου ade to nikos

East Original 56 τὸ δὲ κέντρον τοῦ θανάτου ἢ ἁμαρτία, ἢ δὲ δύναμις τῆς ἁμαρτίας ὁ νόμος.

Textus Receptus 56. το δε κεντρον του θανατου η αμαρτια η δε δυναμις της αμαρτιας ο νομος 56. to de kentron tou thanatou e amartia e de dunamis tes amartias o nomos

East Original 57 τῷ δὲ Θεῷ χάρις τῷ δίδοντι ἡμῖν τὸ νῖκος διὰ τοῦ Κυρίου ἡμῶν Ἰησοῦ Χριστοῦ.

Textus Receptus 57. τω δε θεω χαρις τω διδοντι ημιν το νικος δια του κυριου ημων ιησου χριστου 57. to de theo charis to didonti emin to nikos dia tou kurioi emon iesou christou

East Original 58 Ὡστε, ἀδελφοί μου ἀγαπητοί, ἐδραῖοι γίνεσθε, ἀμετακίνητοι, περισσεύοντες ἐν τῷ ἔργῳ τοῦ Κυρίου πάντοτε, εἰδότες ὅτι ὁ κόπος ὑμῶν οὐκ ἔστι κενὸς ἐν Κυρίῳ.

Textus Receptus 58. ωστε αδελφοι μου αγαπητοι εδραιοι γινεσθε αμετακινητοι περισσευοντες εν τω εργω του κυριου παντοτε ειδοτες οτι ο κοπος υμων ουκ εστιν κενος εν κυριω 58. oste adelfoi mou agapetoi edraioi ginesthe ametakinetoι perissevontes en to ergo του κυριου pantote eidotes oti o kopos umon ουκ estin kenos en kurio

Κεφάλαιο 16

East Original 1 Περὶ δὲ τῆς λογιᾶς τῆς εἰς τοὺς ἁγίους,

Textus Receptus 1. περι δε της λογιας της εις τους αγιους

ὥσπερ διέταξα ταῖς ἐκκλησίαις τῆς
Γαλατίας, οὕτω καὶ ὑμεῖς ποιήσατε.

East
Original

2 κατὰ μίαν σαββάτων ἕκαστος ὑμῶν
παρ' ἑαυτῷ τιθέτω θησαυρίζων ὅ,τι ἂν
εὐδοῶται, ἵνα μὴ ὅταν ἔλθω τότε λογιᾶι
γίνωνται.

Textus
Receptus

ὥσπερ διέταξα τὰς ἐκκλησίας τῆς γαλατίας
οὕτως καὶ ὑμεῖς ποιήσατε 1. peri de tes logias
tes eis tous agious osper dietaksa tais ekklesiais
tes galatias outos kai umeis poiesate

2. kata mian sabbaton ekastos umon par
eauto titheto thesaurizon o ti an euodotai
ina me otan eltho tote logiai ginontai 2. kata
mian sabbaton ekastos umon par eauto titheto
thesaurizon o ti an euodotai ina me otan eltho
tote logiai ginontai

East
Original

3 ὅταν δὲ παραγένωμαι, οὓς ἔὰν
δοκιμάσητε, δι' ἐπιστολῶν τούτους
πέμψω ἀπενεγκεῖν τὴν χάριν ὑμῶν εἰς
Ἱερουσαλήμ·

Textus
Receptus

3. otan de paragenomai ous ean dokimasete
di epistolon toutous pempso apenegkein ten
charin umon eis ierousalem 3. otan de
paragenomai ous ean dokimasete di epistolon
toutous pempso apenegkein ten charin umon
eis ierousalem

East
Original

4 ἔὰν δὲ ἄξιον ἦ τοῦ κάμε πορευέσθαι,
σὺν ἐμοὶ πορεύσονται.

Textus
Receptus

4. ean de e aksion tou kame porevesthai
sun emoi poreusontai 4. ean de e aksion tou
kame porevesthai sun emoi poreusontai

East
Original

5 Ἐλεύσομαι δὲ πρὸς ὑμᾶς ὅταν
Μακεδονίαν διέλθω· Μακεδονίαν γὰρ
διέρχομαι·

Textus
Receptus

5. eleusomai de pros umas otan makedonian
dieltho makedonian gar dierchomai 5.
eleusomai de pros umas otan makedonian
dieltho makedonian gar dierchomai

East Original 6 πρὸς ὑμᾶς δὲ τυχόν παραμενῶ ἢ καὶ παραχειμάσω, ἵνα ὑμεῖς με προπέμψητε οὐ ἂν πορεύωμαι.

Textus Receptus 6. προς υμας δε τυχον παραμενω η και παραχειμασω ινα υμεις με προπεμψητε ου εαν πορευωμαι 6. pros umas de tuchon parameno e kai paracheimaso ina umais me propempsete ou ean poreuomai

East Original 7 οὐ θέλω γὰρ ὑμᾶς ἄρτι ἐν παρόδῳ ἰδεῖν, ἐλπίζω δὲ χρόνον τινὰ ἐπιμεῖναι πρὸς ὑμᾶς, ἂν ὁ Κύριος ἐπιτρέψη.

Textus Receptus 7. ου θελω γαρ υμας αρτι εν παροδω ιδειν ελπίζω δε χρονον τινα επιμειναι προς υμας εαν ο κυριος επιτρεπη 7. ου thelo gar umas arti en parodo idein elpizo de chronon tina epimeinai pros umas ean o kurios epitrepe

East Original 8 ἐπιμενῶ δὲ ἐν Ἐφέσῳ ἕως τῆς πεντηκοστῆς·

Textus Receptus 8. επιμενω δε εν εφεσω εως της πεντηκοστης 8. epimeno de en efeso eos tes pentekostes

East Original 9 θύρα γὰρ μοι ἀνέωγε μεγάλη καὶ ἐνεργῆς, καὶ ἀντικείμενοι πολλοί.

Textus Receptus 9. θυρα γαρ μοι ανεωγεν μεγαλη και ενεργης και αντικειμενοι πολλοι 9. thura gar moi aneogen megale kai energes kai antikeimenoi polloi

East Original 10 Ἐὰν δὲ ἔλθῃ Τιμόθεος, βλέπετε ἵνα ἀφόβως γένηται πρὸς ὑμᾶς· τὸ γὰρ ἔργον Κυρίου ἐργάζεται ὡς καὶ ἐγώ· μὴ τις οὖν αὐτὸν ἐξουθενήσῃ.

Textus Receptus 10. εαν δε ελθη τιμοθεος βλεπετε ινα αφοβως γενηται προς υμας το γαρ εργον κυριου εργαζεται ως και εγω 10. ean de elthe timotheos blepete ina afofos genetai pros umas to gar ergon kuriou ergazetai os kai ego

East Original 11 προπέμψατε δὲ αὐτὸν ἐν εἰρήνῃ, ἵνα ἔλθῃ πρὸς με· ἐκδέχομαι γὰρ αὐτὸν μετὰ

Textus Receptus 11. μη τις ουν αυτον εξουθενηση προπεμψατε δε αυτον εν ειρηνη ινα ελθη προς με

τῶν ἀδελφῶν.

εκδεχομαι γαρ αυτον μετα των αδελφων 11.
me tis oun auton eksouthenese propempate de
auton en eirene ina elthe pros me ekdechomai
gar auton meta ton adelfon

East
Original

12 Περί δὲ Ἀπολλῶ τοῦ ἀδελφοῦ πολλά
παρεκάλεσα αὐτὸν ἵνα ἔλθῃ πρὸς ὑμᾶς
μετὰ τῶν ἀδελφῶν· καὶ πάντως οὐκ ἦν
θέλημα ἵνα νῦν ἔλθῃ, ἐλεύσεται δὲ ὅταν
εὐκαιρήσῃ.

Textus
Receptus

12. περι δε απολλω του αδελφου πολλα
παρεκαλεσα αυτον ινα ελθῃ προς υμας μετα
των αδελφων και παντως ουκ ην θελημα ινα
νυν ελθῃ ελευσεται δε οταν ευκαιρησῃ 12.
peri de apollo tou adelfou polla parekalesa
auton ina elthe pros umas meta ton adelfon kai
pantos ουκ en thelema ina nun elthe eleusetai
de otan evkairēse

East
Original

13 Γρηγορεῖτε, στήκετε ἐν τῇ πίστει,
ἀνδρίζεσθε, κραταιοῦσθε.

Textus
Receptus

13. γρηγορειτε στηκετε εν τη πιστει
ανδριζεσθε κραταιουσθε 13. gregoreite stekete
en te pistei andrizeste krataiousthe

East
Original

14 πάντα ὑμῶν ἐν ἀγάπῃ γινέσθω.

Textus
Receptus

14. παντα υμων εν αγαπη γινεσθω 14. panta
umon en agape ginestho

East
Original

15 Παρακαλῶ δὲ ὑμᾶς, ἀδελφοί· οἶδατε
τὴν οἰκίαν Στεφανᾶ, ὅτι ἐστὶν ἀπαρχὴ
τῆς Ἀχαΐας καὶ εἰς διακονίαν τοῖς ἀγίοις
ἔταξαν ἑαυτούς·

Textus
Receptus

15. παρακαλω δε υμας αδελφοι οιδατε την
οικιαν στεφανα οτι εστιν απαρχη της αχαιας
και εις διακονιαν τοις αγιοις εταξαν εαυτους
15. parakalo de umas adelfoi oidate ten oikian
stefana oti estin aparche tes achaias kai eis
diakonian tois agiois etaksan eautous

East Original 16 ἵνα καὶ ὑμεῖς ὑποτάσσησθε τοῖς τοιούτοις καὶ παντὶ τῷ συνεργοῦντι καὶ κοπιῶντι.

Textus Receptus 16. ινα και υμεις υποτασσησθε τοις τοιουτοις και παντι τω συνεργουντι και κοπιωντι 16. ina kai umeis upotassesthe tois toioutois kai panti to sunergounti kai kopionti

East Original 17 χαίρω δὲ ἐπὶ τῇ παρουσίᾳ Στεφανᾶ καὶ Φορτουνάτου καὶ Ἀχαικοῦ, ὅτι τὸ ὑμῶν ὑστέρημα οὗτοι ἀνεπλήρωσαν·

Textus Receptus 17. χαιρω δε επι τη παρουσια στεφανα και φουρτουνατου και αχαικου οτι το υμων υστερημα ουτοι ανεπληρωσαν 17. chairō de epi te parousia stefana kai fourtounatou kai achaikou oti to umon usterema outoi aneplerosan

East Original 18 ἀνέπαυσαν γὰρ τὸ ἐμὸν πνεῦμα καὶ τὸ ὑμῶν. Ἐπιγινώσκετε οὖν τοὺς τοιούτους.

Textus Receptus 18. ανεπαυσαν γαρ το εμον πνευμα και το υμων επιγινωσκετε ουν τους τοιουτους 18. anepausan gar to emon pneuma kai to umon epiginoskete oyn tous toioutous

East Original 19 Ἀσπάζονται ὑμᾶς αἱ ἐκκλησίαι τῆς Ἀσίας. ἀσπάζονται ὑμᾶς ἐν Κυρίῳ πολλὰ Ἀκύλας καὶ Πρίσκιλλα σὺν τῇ κατ' οἶκον αὐτῶν ἐκκλησίᾳ.

Textus Receptus 19. ασπαζονται υμας αι εκκλησiai της ασιας ασπαζονται υμας εν κυριω πολλα ακυλας και πρισκιλλα συν τη κατ οικον αυτων εκκλησια 19. aspazontai umas ai ekklesiai tes asias aspazontai umas en kurio polla akulas kai priskilla sun te kat oikon avton ekklesia

East Original 20 ἀσπάζονται ὑμᾶς οἱ ἀδελφοὶ πάντες. ἀσπάσασθε ἀλλήλους ἐν φιλήματι ἁγίῳ.

Textus Receptus 20. ασπαζονται υμας οι αδελφοι παντες ασπασασθε αλληλους εν φιληματι αγιω 20. aspazontai umas oi adelfoi pantes aspasasthe

East Original 21 Ὁ ἀσπασμὸς τῆ ἐμῆ χειρὶ Παύλου.

East Original 22 εἴ τις οὐ φιλεῖ τὸν Κύριον Ἰησοῦν Χριστόν, ἦτω ἀνάθεμα. μαρὰν ἀθά.

East Original 23 Ἡ χάρις τοῦ Κυρίου Ἰησοῦ Χριστοῦ μεθ' ὑμῶν.

East Original 24 ἡ ἀγάπη μου μετὰ πάντων ὑμῶν ἐν Χριστῷ Ἰησοῦ· ἀμήν.

allelous en filemati agio

Textus Receptus 21. ο ασπασμος τη εμη χειρι παυλου 21. ο aspasmus te eme cheiri paulou

Textus Receptus 22. ει τις ου φιλει τον κυριον ιησουν χριστον ητω αναθεμα μαραν αθα 22. ei tis ου filei ton kurion iesoun christon eto anathema maran atha

Textus Receptus 23. η χαρις του κυριου ιησου χριστου μεθ υμων 23. e charis tou kurioy iesou christou meth umon

Textus Receptus 24. η αγαπη μου μετα παντων υμων εν χριστω ιησου αμην [προς κορινθιους πρωτη εγγραφη απο φιλιππων δια στεφανα και φουρτουνατου και αχαικου και τιμοθεου] 24. e agape mou meta panton umon en christo iesou amen [pros korinthious prote egrafe apo filippon dia stefana kai fourtounatou kai achaikou kai timotheou]

Β ΠΡΟΣ ΚΟΡΙΝΘΙΟΥΣ

ΕΠΙΣΤΟΛΗ

Κεφάλαιο 1

East
Original

1 Παῦλος, ἀπόστολος Ἰησοῦ Χριστοῦ δια
θελήματος Θεοῦ, καὶ Τιμόθεος ὁ
ἀδελφός, τῇ ἐκκλησίᾳ τοῦ Θεοῦ τῇ οὔσῃ
ἐν Κορίνθῳ σὺν τοῖς ἁγίοις τοῖς οὔσιν ἐν
ὅλῃ τῇ Ἀχαΐᾳ.

Textus
Receptus

1. παυλος αποστολος ιησου χριστου δια
θεληματος θεου και τιμοθεος ο αδελφος τη
εκκλησια του θεου τη ουση εν κορινθω συν
τοις αγιοις πασιν τοις ουσιν εν ολη τη αχαια
1. paulos apostolos iesou christou dia
thelematos theou kai timotheos o adelfos te
ekklesia tou theou te ouse en korintho sun tois
agiois pasin tois ousin en ole te achaia

East
Original

2 χάρις ὑμῖν καὶ εἰρήνη ἀπὸ Θεοῦ πατρὸς
ἡμῶν καὶ Κυρίου Ἰησοῦ Χριστοῦ.

Textus
Receptus

2. χαρις υμιν και ειρηνη απο θεου πατρος
ημων και κυριου ιησου χριστου 2. charis u
min kai eirene apo theou patros emon kai
kuriau iesou christou

East
Original

3 Εὐλογητὸς ὁ Θεὸς καὶ πατὴρ τοῦ
Κυρίου ἡμῶν Ἰησοῦ Χριστοῦ, ὁ πατὴρ τῶν
οἰκτιρῶν καὶ Θεὸς πάσης παρακλήσεως,

Textus
Receptus

3. ευλογητος ο θεος και πατηρ του κυριου
ημων ιησου χριστου ο πατηρ των οικτιρων
και θεος πασης παρακλησεως 3. eu
logetos o theos kai pater tou kuriau
iesou christou o

East
Original

4 ὁ παρακαλῶν ἡμᾶς ἐν πάσῃ τῇ θλίψει
ἡμῶν, εἰς τὸ δύνασθαι ἡμᾶς παρακαλεῖν
τοὺς ἐν πάσῃ θλίψει διὰ τῆς
παρακλήσεως ἧς παρακαλούμεθα αὐτοὶ
ὑπὸ τοῦ Θεοῦ·

East
Original

5 ὅτι καθὼς περισσεύει τὰ παθήματα τοῦ
Χριστοῦ εἰς ἡμᾶς, οὕτω διὰ Χριστοῦ
περισσεύει καὶ ἡ παράκλησις ἡμῶν.

East
Original

6 εἴτε δὲ θλιβόμεθα, ὑπὲρ τῆς ὑμῶν
παρακλήσεως καὶ σωτηρίας τῆς
ἐνεργουμένης ἐν ὑπομονῇ τῶν αὐτῶν
παθημάτων ὧν καὶ ἡμεῖς πάσχομεν, καὶ
ἡ ἐλπίς ἡμῶν βεβαία ὑπὲρ ὑμῶν· εἴτε
παρακαλούμεθα, ὑπὲρ τῆς ὑμῶν
παρακλήσεως καὶ σωτηρίας,

Textus
Receptus

pater ton oiktirmon kai theos pases parakleseos
4. ο παρακαλων ημας επι παση τη θλιψει
ημων εις το δυνασθαι ημας παρακαλειν τους
εν παση θλιψει δια της παρακλησεως ης
παρακαλουμεθα αυτοι υπο του θεου 4. ο
parakalon emas epi pase te thlipsei emon eis to
dvnasthai emas parakalein tous en pase thlipsei
dia tes parakleseos es parakaloumetha autoi
υπο του θεου

Textus
Receptus

5. οτι καθως περισσευει τα παθηματα του
χριστου εις ημας ουτως δια χριστου
περισσευει και η παρακλησις ημων 5. οτι
kathos perissevei ta pathemata tou christou eis
emas outos dia christou perissevei kai e
paraklesis emon

Textus
Receptus

6. ειτε δε θλιβομεθα υπερ της υμων
παρακλησεως και σωτηριας της
ενεργουμενης εν υπομονη των αυτων
παθηματων ων και ημεις πασχομεν ειτε
παρακαλουμεθα υπερ της υμων
παρακλησεως και σωτηριας και η ελπις ημων
βεβαια υπερ υμων 6. eite de thlibometha uper
tes umon parakleseos kai soterias tes

East
Original

7 εἰδότες ὅτι ὡσπερ κοινωνοὶ ἐστε τῶν
παθημάτων, οὕτω καὶ τῆς παρακλήσεως.

Textus
Receptus

energoumenes en upomone ton avton
pathematon on kai emeis paschomen eite
parakaloumetha uper tes umon parakleseos kai
soterias kai e elpis emon βεβαία uper umon

7. eidotes oti osper koinonoi este ton
pathematon outos kai tes parakleseos
7. eidotes oti osper koinonoi este ton pathematon
outos kai tes parakleseos

East
Original

8 Οὐ γὰρ θέλομεν ὑμᾶς ἀγνοεῖν, ἀδελφοί,
ὑπὲρ τῆς θλίψεως ἡμῶν τῆς γενομένης
ἡμῖν ἐν τῇ Ἀσίᾳ, ὅτι καθ' ὑπερβολὴν
ἐβαρῆθημεν ὑπὲρ δύναμιν, ὥστε
ἐξαπορηθῆναι ἡμᾶς καὶ τοῦ ζῆν·

Textus
Receptus

8. ou gar thelomen umas agnoein adelphoi
upere tes thlipseos hμων της γενομενης ημιν
εν τη ασια οτι καθ υπερβολην εβαρηθημεν
upere dunamin ωστε εξαπορηθηναι ημας και
του ζην 8. ou gar thelomen umas agnoein
adelfoi uper tes thlipseos emon tes genomenes
emin en te asia oti kath υπερβολen εβαρηθημεν
upere dunamin oste eksaporethenai emas kai tou
zen

East
Original

9 ἀλλὰ αὐτοὶ ἐν ἑαυτοῖς τὸ ἀπόκριμα τοῦ
θανάτου ἐσχήκαμεν, ἵνα μὴ πεποιθότες
ᾶμεν ἐφ' ἑαυτοῖς, ἀλλ' ἐπὶ τῷ Θεῷ τῷ
ἐγείροντι τοὺς νεκρούς·

Textus
Receptus

9. alla autoi en eavtois to apokrima tou
thanatou eschekamen ina me pepoithotes omen
ef eavtois all epi to theo to egeironti tous
9. alla autoi en eavtois to apokrima tou
thanatou eschekamen ina me pepoithotes omen
ef eavtois all epi to theo to egeironti tous

East
Original

10 ὃς ἐκ τηλικούτου θανάτου ἐρρύσατο
ἡμᾶς καὶ ῥύεται, εἰς ὃν ἠλπίκαμεν ὅτι καὶ
ἔτι ῥύσεται,

Textus
Receptus

nekrous
10. os ek telikoutou thanatou errusato hmas
kai rvetai eis on elpikamen oti kai eti
rusetai 10. os ek telikoutou thanatou errusato
emas kai rvetai eis on elpikamen oti kai eti
rusetai

East
Original

11 συνυπουργούντων καὶ ὑμῶν ὑπὲρ
ἡμῶν τῇ δεήσει, ἵνα ἐκ πολλῶν
προσώπων τὸ εἰς ἡμᾶς χάρισμα διὰ
πολλῶν εὐχαριστηθῇ ὑπὲρ ἡμῶν.

Textus
Receptus

11. sunyourgounton kai umon uper hmon
te deesei ina ek pollon prosopon to eis
hmas charisma dia pollon evcharisthete uper
hmon 11. sunyourgounton kai umon uper
emon te deesei ina ek pollon prosopon to eis
emas charisma dia pollon evcharistethe uper
emon

East
Original

12 Ἡ γὰρ καύχησις ἡμῶν αὕτη ἐστὶ, τὸ
μαρτύριον τῆς συνειδήσεως ἡμῶν, ὅτι ἐν
ἀπλότητι καὶ εἰλικρινείᾳ Θεοῦ, οὐκ ἐν
σοφίᾳ σαρκικῇ, ἀλλ' ἐν χάριτι Θεοῦ
ἀνεστράφημεν ἐν τῷ κόσμῳ,
περισσοτέρως δὲ πρὸς ὑμᾶς.

Textus
Receptus

12. η γαρ καυχησης ημων αυτη εστιν το
μαρτυριον της συνειδησεως ημων οτι εν
απλοτητι και ειλικρινεια θεου ουκ εν σοφια
σαρκικη αλλ εν χαριτι θεου ανεστραφημεν εν
τω κοσμοω περισσοτερωσ δε προς υμασ 12. e
gar kauchesis emon aute estin to marturion tes
suneideseos emon oti en aploteti kai eilikrineia
theou ouk en sofia sarkike all en chariti theou
anestrafemen en to kosmo perissoteros de pros
umas

East Original 13 οὐ γὰρ ἄλλα γράφομεν ὑμῖν, ἀλλ' ἢ ἅ ἀναγινώσκετε ἢ καὶ ἐπιγινώσκετε, ἐλπίζω δὲ ὅτι καὶ ἕως τέλους ἐπιγνώσεσθε,

Textus Receptus 13. ου γαρ αλλα γραφομεν υμιν αλλ η α αναγινωσκετε η και επιγινωσκετε ελπίζω δε οτι και εως τελους επιγνωσεσθε 13. ου gar alla grafomen umin all e a anaginoskete e kai epiginoskete elpizo de oti kai eos telous epignosesthe

East Original 14 καθὼς καὶ ἐπέγνωτε ἡμᾶς ἀπὸ μέρους, ὅτι καύχημα ὑμῶν ἐσμεν, καθάπερ καὶ ὑμεῖς ἡμῶν, ἐν τῇ ἡμέρᾳ τοῦ Κυρίου Ἰησοῦ.

Textus Receptus 14. καθως και επεγνωτε ημας απο μερους οτι καυχημα υμων εσμεν καθαπερ και υμεις ημων εν τη ημερα του κυριου ιησου 14. kathos kai epegnote emas apo merous oti kauchema umon esmen kathaper kai umeis emon en te emera tou kyriou iesou

East Original 15 Καὶ ταύτη τῇ πεποιθήσει ἐβουλόμην πρὸς ὑμᾶς ἐλθεῖν πρότερον, ἵνα δευτέραν χάριν ἔχητε,

Textus Receptus 15. και ταυτη τη πεποιθησει εβουλομην προς υμας ελθειν προτερον ινα δευτεραν χαριν εχητε 15. kai taute te pepoithesei eboulomen pros umas elthein proteron ina deuteran charin echete

East Original 16 καὶ δι' ὑμῶν διελθεῖν εἰς Μακεδονίαν, καὶ πάλιν ἀπὸ Μακεδονίας ἐλθεῖν πρὸς ὑμᾶς καὶ ὑφ' ὑμῶν προπεμφθῆναι εἰς τὴν Ἰουδαίαν.

Textus Receptus 16. και δι υμων διελθειν εις μακεδονιαν και παλιν απο μακεδονιας ελθειν προς υμας και υφ υμων προπεμφθηναι εις την ιουδαιαν 16. kai di umon dielthein eis makedonian kai palin apo makedonias elthein pros umas kai uf umon propemfthenai eis ten ioudaian

East Original 17 τοῦτο οὖν βουλόμενος μήτι ἄρα τῆ ἐλαφρία ἐχρησάμην; ἢ ἅ βουλευόμαι, κατὰ σάρκα βουλευόμαι, ἵνα ἢ παρ' ἐμοὶ τὸ ναὶ ναὶ καὶ τὸ οὐ οὐ;

Textus Receptus 17. τουτο ουν βουλευομενος μη τι αρα τη ελαφρια εχρησαμην η α βουλευομαι κατα σαρκα βουλευομαι ινα η παρ εμοι το ναι ναι και το ου ου 17. touto oyn βουλευομενος me ti ara te elafria echresamen e a βουλευομαι kata sarka βουλευομαι ina e par emoi to nai nai kai to ου ου

East Original 18 πιστὸς δὲ ὁ Θεὸς ὅτι ὁ λόγος ἡμῶν ὁ πρὸς ὑμᾶς οὐκ ἐγένετο ναὶ καὶ οὐ.

Textus Receptus 18. πιστος δε ο θεος οτι ο λογος ημων ο προς υμας ουκ εγενετο ναι και ου 18. pistos de o theos oti o logos emon o pros umas ουκ egeneto nai kai ου

East Original 19 ὁ γὰρ τοῦ Θεοῦ υἱὸς Ἰησοῦς Χριστὸς ὁ ἐν ὑμῖν δι' ἡμῶν κηρυχθεὶς, δι' ἐμοῦ καὶ Σιλουανοῦ καὶ Τιμοθέου, οὐκ ἐγένετο ναὶ καὶ οὐ, ἀλλὰ ναὶ ἐν αὐτῷ γέγονεν.

Textus Receptus 19. ο γαρ του θεου υιος ιησους χριστος ο εν υμιν δι ημων κηρυχθεις δι εμου και σιλουανου και τιμοθεου ουκ εγενετο ναι και ου αλλα ναι εν αυτω γεγονεν 19. o gar tou theou vios iesous christos o en umin di emon keruchtheis di emou kai silouanou kai timotheou ουκ egeneto nai kai ου alla nai en auto gegonen

East Original 20 ὅσαι γὰρ ἐπαγγελίαι Θεοῦ, ἐν αὐτῷ τὸ ναὶ καὶ ἐν αὐτῷ τὸ ἀμήν, τῷ Θεῷ πρὸς δόξαν δι' ἡμῶν.

Textus Receptus 20. οσαι γαρ επαγγελιαι θεου εν αυτω το ναι και εν αυτω το αμην τω θεω προς δοξαν δι ημων 20. osai gar epaggeliai theou en avto to nai kai en avto to amen to theo pros doksan di

East Original 21 ὁ δὲ βεβαιῶν ἡμᾶς σὺν ὑμῖν εἰς Χριστὸν καὶ χρίσας ἡμᾶς Θεός,

East Original 22 ὁ καὶ σφραγισάμενος ἡμᾶς καὶ δούς τὸν ἀρραβῶνα τοῦ Πνεύματος ἐν ταῖς καρδίαις ἡμῶν.

East Original 23 Ἐγὼ δὲ μάρτυρα τὸν Θεὸν ἐπικαλοῦμαι ἐπὶ τὴν ἐμὴν ψυχὴν, ὅτι φειδόμενος ὑμῶν οὐκέτι ἦλθον εἰς Κόρινθον.

East Original 24 οὐχ ὅτι κυριεύομεν ὑμῶν τῆς πίστεως, ἀλλὰ συνεργοὶ ἐσμεν τῆς χαρᾶς ὑμῶν· τῇ γὰρ πίστει ἐστήκατε.

Κεφάλαιο 2

East Original 1 Ἐκρίνα δὲ ἐμαυτῷ τοῦτο, τὸ μὴ πάλιν ἐν λύπῃ ἐλθεῖν πρὸς ὑμᾶς.

emon

Textus Receptus 21. ο δε βεβαιων ημας συν υμιν εις χριστον και χρισας ημας θεος 21. o de bebaion emas syn umin eis christon kai chrisas emas theos

Textus Receptus 22. ο και σφραγισαμενος ημας και δους τον αρραβωνα του πνευματος εν ταις καρδιαις ημων 22. o kai sfragisamenos emas kai dous ton arrabona tou pnevmatos en tais kardiais emon

Textus Receptus 23. εγω δε μαρτυρα τον θεον επικαλουμαι επι την εμην ψυχην οτι φειδομενος υμων ουκετι ηλθον εις κορινθον 23. ego de martura ton theon epikaloumai epi ten emen psuchen oti feidomenos umon ouketi elthon eis korinthon

Textus Receptus 24. ουχ οτι κυριευομεν υμων της πιστεως αλλα συνεργοι εσμεν της χαρας υμων τη γαρ πιστει εστηκατε 24. ouch oti kurievomen umon tes pisteos alla sunergoi esmen tes charas umon te gar pistei estekate

Textus Receptus 1. εκρινα δε εμαυτω τουτο το μη παλιν ελθειν εν λυπη προς υμας 1. ekrina de emauto touto

East
Original

2 εἰ γὰρ ἐγὼ λυπῶ ὑμᾶς, καὶ τίς ἐστὶν ὁ
εὐφραίνων με εἰ μὴ ὁ λυπούμενος ἐξ
ἐμοῦ;

East
Original

3 καὶ ἔγραψα ὑμῖν τοῦτο αὐτὸ, ἵνα μὴ
ἐλθὼν λύπην ἔχω ἀφ' ὧν ἔδει με χαίρειν,
πεποιθῶς ἐπὶ πάντας ὑμᾶς ὅτι ἡ ἐμὴ
χαρὰ πάντων ὑμῶν ἐστίν.

East
Original

4 ἐκ γὰρ πολλῆς θλίψεως καὶ συνοχῆς
καρδίας ἔγραψα ὑμῖν διὰ πολλῶν
δακρῶν, οὐχ ἵνα λυπηθῆτε, ἀλλὰ τὴν
ἀγάπην ἵνα γνῶτε ἣν ἔχω περισσοτέρως
εἰς ὑμᾶς.

East
Original

5 Εἰ δέ τις λελύπηκεν, οὐκ ἐμὲ
λελύπηκεν, ἀλλὰ ἀπὸ μέρους ἵνα μὴ
ἐπιβαρῶ, πάντας ὑμᾶς.

Textus
Receptus

to me palin elthein en lype pros umas

2. ει γαρ εγω λυπω υμας και τις εστιν ο
ευφραινων με ει μη ο λυπουμενος εξ εμου 2.
ei gar ego lupo umas kai tis estin o evfrainon
me ei me o lypoumenos eks emou

Textus
Receptus

3. και εγραψα υμιν τουτο αυτο ινα μη ελθων
λυπην εχω αφ ων εδει με χαιρειν πεποιθως
επι παντας υμας οτι η εμη χαρα παντων
υμων εστιν 3. kai egrapsa umin touto auto ina
me elthon lypen echo af on edei me chairein
repeithos epi pantas umas oti e eme chara
panton umon estin

Textus
Receptus

4. εκ γαρ πολλης θλιψεως και συνοχης
καρδιας εγραψα υμιν δια πολλων δακρουν
ουχ ινα λυπηθητε αλλα την αγαπην ινα
γνωτε ην εχω περισσοτερωσ εις υμας 4. ek gar
polles thlipseos kai sunoches kardias egrapsa
umin dia pollon dakrvon ouch ina lypethete
alla ten agapen ina gnote en echo perissoteros
eis umas

Textus
Receptus

5. ει δε τις λελυπηκεν ουκ εμε λελυπηκεν αλλ
απο μερους ινα μη επιβαρω παντας υμας 5. ei
de tis lelupéken ouk eme lelupéken all apo

East Original 6 ἰκανὸν τῷ τοιούτῳ ἢ ἐπιτιμία αὕτη ἢ ὑπὸ τῶν πλειόνων·

East Original 7 ὥστε τὸναντίον μᾶλλον ὑμᾶς χαρίσασθαι καὶ παρακαλέσαι, μήπως τῇ περισσοτέρᾳ λύπῃ καταποθῆ ὁ τοιοῦτος.

East Original 8 διὸ παρακαλῶ ὑμᾶς κυρῶσαι εἰς αὐτὸν ἀγάπην.

East Original 9 εἰς τοῦτο γὰρ καὶ ἔγραψα, ἵνα γνῶ τὴν δοκιμὴν ὑμῶν, εἰ εἰς πάντα ὑπήκοοί ἐστε.

East Original 10 ᾧ δέ τι χαρίζεσθε, καὶ ἐγώ· καὶ γὰρ ἐγὼ εἶ τι κεχαρίσμαι ᾧ κεχαρίσμαι, δι' ὑμᾶς ἐν προσώπῳ Χριστοῦ,

East Original 11 ἵνα μὴ πλεονεκτηθῶμεν ὑπὸ τοῦ σατανᾶ· οὐ γὰρ αὐτοῦ τὰ νοήματα

merous ina me epiβaro pantas umas

Textus Receptus 6. ikanon to toiouto e epitimia aute e upo ton pleionon

Textus Receptus 7. oste tounantion mallon umas charisasthai kai parakalesai mepos te perissotera lype katapothē o toioutos

Textus Receptus 8. dio parakalo umas kyrosai eis auton agapēn

Textus Receptus 9. eis touto gar kai egrapsa ina gno ten dokimen umon ei eis panta upekooi este

Textus Receptus 10. o de ti charizesthe kai ego kai gar ego ei ti kecharismai o kecharismai di umas en prosopō christou

Textus Receptus 11. ina mh pleonekthōmen upo tou satana ou gar autou ta nohmata agnooumen 11. ina

ἀγνοοῦμεν.

East
Original

12 Ἐλθὼν δὲ εἰς τὴν Τρωάδα εἰς τὸ
εὐαγγέλιον τοῦ Χριστοῦ, καὶ θύρας μοι
ἀνεωγμένης ἐν Κυρίῳ,

Textus
Receptus

me pleonektethomen upo tou satana ou gar
autou ta noemata agnooumen

12. ελθων δε εις την τρωαδα εις το
ευαγγελιον του χριστου και θυρας μοι
ανεωγμενης εν κυριω 12. elthon de eis ten
troada eis to euaggelion tou christou kai thuras
moi aneogmenes en kurio

East
Original

13 οὐκ ἔσχηκα ἀνεσιν τῷ πνεύματί μου
τοῦ μὴ εὐρεῖν με Τίτον τὸν ἀδελφόν μου,
ἀλλὰ ἀποταξάμενος αὐτοῖς ἐξῆλθον εἰς
Μακεδονίαν.

Textus
Receptus

13. ουκ εσχηκα ανεσιν τω πνευματι μου τω
μη ευρειν με τιτον τον αδελφον μου αλλα
αποταξαμενος αυτοις εξηλθον εις
μακεδονιαν 13. ouk escheka anesin to
pneumati mou to me eurein me titon ton
adelfon mou alla apotaksamenos autois
ekselthon eis makedonian

East
Original

14 Τῷ δὲ Θεῷ χάρις τῷ πάντοτε
θριαμβεύοντι ἡμᾶς ἐν τῷ Χριστῷ καὶ τὴν
ὀσμὴν τῆς γνώσεως αὐτοῦ φανεροῦντι δι'
ἡμῶν ἐν παντὶ τόπῳ·

Textus
Receptus

14. τω δε θεω χαρις τω παντοτε θριαμβευοντι
ημας εν τω χριστω και την οσμην της
γνωσεως αυτου φανερουντι δι ημων εν παντι
τοπω 14. to de theo charis to pantote
thriambeuonti emas en to christo kai ten osmen
tes gnoseos autou fanerounti di emon en panti
topo

East
Original

15 ὅτι Χριστοῦ εὐωδία ἐσμὲν τῷ Θεῷ ἐν
τοῖς σωζομένοις καὶ ἐν τοῖς

Textus
Receptus

15. οτι χριστου ευωδια εσμεν τω θεω εν τοις
σωζομενοις και εν τοις απολλυμενοις 15. οτι

ἀπολλυμένοις,

East
Original

16 οἷς μὲν ὀσμὴ θανάτου εἰς θάνατον, οἷς
δὲ ὀσμὴ ζωῆς εἰς ζωὴν. καὶ πρὸς ταῦτα
τίς ἰκανός;

Textus
Receptus

christou euodia esmen to theo en tois
sozomenois kai en tois apollumenois

16. οἰς μὲν οσμη θανατου εἰς θανατον οἰς δε
οσμη ζωης εἰς ζωην και προς ταυτα τις
ικανος 16. ois men osme thanatou eis thanaton
ois de osme zoes eis zoen kai pros tauta tis
ikanos

East
Original

17 οὐ γάρ ἐσμεν ὡς οἱ λοιποὶ
καπηλεύοντες τὸν λόγον τοῦ Θεοῦ, ἀλλ'
ὡς ἐξ εἰλικρινείας, ἀλλ' ὡς ἐκ Θεοῦ
κατενώπιον τοῦ Θεοῦ ἐν Χριστῷ
λαλοῦμεν.

Textus
Receptus

17. ου γαρ εσμεν ως οἱ πολλοὶ καπηλευοντες
τον λογον του θεου αλλ ως εξ ειλικρινειας
αλλ ως εκ θεου κατενωπιον του θεου εν
χριστω λαλουμεν 17. ou gar esmen os oi polloi
kapelevontes ton logon tou theou all os eks
eilikrineias all os ek theou katenopion tou theou
en christo laloumen

Κεφάλαιο 3

East
Original

1 Ἀρχόμεθα πάλιν ἑαυτοὺς συνιστάνειν;
εἰ μὴ χρῆζομεν ὡς τινες συστατικῶν
ἐπιστολῶν πρὸς ὑμᾶς ἢ ἐξ ὑμῶν
συστατικῶν;

Textus
Receptus

1. αρχομεθα παλιν εαυτους συνιστανειν
{VAR1: ει } {VAR2: η } μη χρηζομεν ως τινες
συστατικων επιστολων προς υμας η εξ υμων
συστατικων 1. archometha palin eautous
sunistanein {VAR1: ei } {VAR2: e } me
chrezomen os tines sustatikon epistolon pros

East Original 2 ἡ ἐπιστολὴ ἡμῶν ὑμεῖς ἐστε, ἐγγεγραμμένη ἐν ταῖς καρδίαις ἡμῶν, γινωσκομένη καὶ ἀναγινωσκομένη ὑπὸ πάντων ἀνθρώπων,

East Original 3 φανερούμενοι ὅτι ἐστὲ ἐπιστολὴ Χριστοῦ διακονηθεῖσα ὑφ' ἡμῶν, ἐγγεγραμμένη οὐ μέλανι, ἀλλὰ Πνεύματι Θεοῦ ζῶντος, οὐκ ἐν πλαξὶ λιθίναις, ἀλλὰ ἐν πλαξὶ καρδίας σαρκίνας.

East Original 4 Πεποιθήσιν δὲ τοιαύτην ἔχομεν διὰ τοῦ Χριστοῦ πρὸς τὸν Θεόν.

East Original 5 οὐχ ὅτι ἱκανοὶ ἐσμεν ἀφ' ἑαυτῶν λογίσασθαι τι ὡς ἐξ ἑαυτῶν, ἀλλ' ἡ ἱκανότης ἡμῶν ἐκ τοῦ Θεοῦ,

umas e eks umon sustatikon

Textus Receptus 2. η επιστολη ημων υμεις εστε εγγεγραμμενη εν ταις καρδιαις ημων γινωσκομενη και αναγινωσκομενη υπο παντων ανθρωπων 2. e epistole emon umeis este eggegrammene en tais kardiais emon ginoskopome kai anaginoskopomene upo panton anthropon

Textus Receptus 3. φανερουμενοι οτι εστε επιστολη χριστου διακονηθεισα υφ ημων εγγεγραμμενη ου μελανι αλλα πνευματι θεου ζωντος ουκ εν πλαξιν λιθιναις αλλ εν πλαξιν καρδιας σαρκιναις 3. faneroumenoi oti este epistole christou diakonetheisa uf emon eggegrammene ου melani alla pneumati theou zontos ουκ εν plaksin lithinai all εν plaksin kardias sarkinai

Textus Receptus 4. πεποιθησιν δε τοιαυτην εχομεν δια του χριστου προς τον θεον 4. pepoithesin de toiauten echomen dia tou christou pros ton theon

Textus Receptus 5. ουχ οτι ικανοι εσμεν αφ εαυτων λογισασθαι τι ως εξ εαυτων αλλ η ικανοτης ημων εκ του θεου 5. ouch oti ikanoi esmen af eauton logisasthai ti os eks eauton all e ikanotes

East Original 6 ὅς καὶ ἰκάνωσεν ἡμᾶς διακόνους καινῆς διαθήκης, οὐ γράμματος, ἀλλὰ πνεύματος· τὸ γὰρ γράμμα ἀποκτείνει, τὸ δὲ πνεῦμα ζωοποιεῖ.

Textus Receptus 6. ος και ικανωσεν ημας διακονους καινης διαθηκης ου γραμματος αλλα πνευματος το γαρ γραμμα αποκτεινει το δε πνευμα ζωοποιει 6. os kai ikanosen emas diakonous kaines diathekes ου grammatos alla pnevmatos to gar gramma apokteinei to de pnevma zoopoiei

East Original 7 Εἰ δὲ ἡ διακονία τοῦ θανάτου ἐν γράμμασιν ἐντετυπωμένη ἐν λίθοις ἐγενήθη ἐν δόξῃ, ὥστε μὴ δύνασθαι ἀτενίσαι τοὺς υἱοὺς Ἰσραὴλ εἰς τὸ πρόσωπον Μωϋσέως διὰ τὴν δόξαν τοῦ προσώπου αὐτοῦ τὴν καταργουμένην,

Textus Receptus 7. ει δε η διακονια του θανατου εν γραμμασιν εντετυπωμενη εν λιθοις εγενηθη εν δοξη ωστε μη δυνασθαι ατενισαι τους υιους ισραηλ εις το προσωπον μωσεως δια την δοξαν του προσωπου αυτου την καταργουμενην 7. ei de e diakonia tou thanatou en grammasin entetupomene en lithois egenethe en dokse oste me dunasthai atenisai tous vious israel eis to prosopon moseos dia ten doksan tou prosopou autou ten katargoumenen

East Original 8 πῶς οὐχὶ μᾶλλον ἡ διακονία τοῦ πνεύματος ἔσται ἐν δόξῃ;

Textus Receptus 8. πως ουχι μαλλον η διακονια του πνευματος εσται εν δοξη 8. pos ouchi mallon e diakonia tou pnevmatos estai en dokse

East Original 9 εἰ γὰρ ἡ διακονία τῆς κατακρίσεως

Textus Receptus 9. ει γαρ η διακονια της κατακρισεως δοξα

δόξα, πολλῶ μαλλον περισσεύει ἡ
διακονία τῆς δικαιοσύνης ἐν δόξῃ.

πολλῶ μαλλον περισσευει ἡ διακονια της
δικαιοσυνης εν δοξη 9. ei gar e diakonia tes
katakriseos doksa pollo mallon perissevei e
diakonia tes dikaiosunes en dokse

East Original 10 καὶ γὰρ οὐδὲ δεδόξασται τὸ
δεδοξασμένον ἐν τούτῳ τῷ μέρει ἕνεκεν
τῆς ὑπερβαλλούσης δόξης.

Textus Receptus 10. και γαρ ουδε δεδοξασται το δεδοξασμενον
εν τουτω τω μερει ενεκεν της υπερβαλλουσης
δοξης 10. kai gar ουde dedoksastai to
dedoksasmenon en touto to merei eneken tes
uperballouses dokses

East Original 11 εἰ γὰρ τὸ καταργούμενον διὰ δόξης,
πολλῶ μαλλον τὸ μένον ἐν δόξῃ.

Textus Receptus 11. ει γαρ το καταργουμενον δια δοξης πολλῶ
μαλλον το μενον εν δοξη 11. ei gar to
katargoumenon dia dokses pollo mallon to
menon en dokse

East Original 12 Ἐχοντες οὖν τοιαύτην ἐλπίδα πολλῆ
παρρησία χρώμεθα,

Textus Receptus 12. εχοντες ουν τοιαυτην ελπιδα πολλη
παρρησια χρωμεθα 12. echontes ουν τοιαυten
elpida polle parresia chrometha

East Original 13 καὶ οὐ καθάπερ Μωϋσῆς ἐτίθει
κάλυμμα ἐπὶ τὸ πρόσωπον ἑαυτοῦ πρὸς
τὸ μὴ ἀτενίσαι τοὺς υἱοὺς Ἰσραὴλ εἰς τὸ
τέλος τοῦ καταργουμένου.

Textus Receptus 13. και ου καθαπερ μωσης επιθει καλυμμα
επι το προσωπον εαυτου προς το μη ατενισαι
τους υιους ισραηλ εις το τελος του
καταργουμενου 13. kai ου kathaper mozes
etithei kalumma epi to prosopon eautou pros to
me atenisai tous vious israel eis to telos tou
katargoumenou

East Original 14 ἀλλ' ἐπωρώθη τὰ νοήματα αὐτῶν.
ἄχρι γὰρ τῆς σήμερον τὸ αὐτὸ κάλυμμα
ἐπὶ τῇ ἀναγνώσει τῆς παλαιᾶς διαθήκης
μένει, μὴ ἀνακαλυπτόμενον, ὅτι ἐν
Χριστῷ καταργεῖται,

Textus Receptus 14. ἀλλ ἐπωρωθη τα νοηματα αυτων ἀχρι
γαρ της σημερον το αυτο καλυμμα ἐπι τη
ἀναγνωσει της παλαιας διαθηκης μενει μη
ἀνακαλυπτομενον ο τι ἐν χριστῷ καταργεῖται
14. all eporothe ta noemata auton achri gar tes
semeron to auto kalumma epi te anagnosei tes
palaias diathekes menei me anakaluptomenon o
ti en christo katargeitai

East Original 15 ἀλλ' ἕως σήμερον ἡνίκα ἂν
ἀναγινώσκειται Μωϋσῆς, κάλυμμα ἐπὶ
τὴν καρδίαν αὐτῶν κεῖται·

Textus Receptus 15. ἀλλ εως σημερον ηνικα ἀναγινωσκειται
μωσῆς κάλυμμα ἐπι τὴν καρδίαν αυτων
κειται 15. all eos semeron enika anaginosketai
moses kalumma epi ten kardian auton keitai

East Original 16 ἡνίκα δ' ἂν ἐπιστρέψῃ πρὸς Κύριον,
περὶ αἰρεῖται τὸ κάλυμμα.

Textus Receptus 16. ηνικα δ αν ἐπιστρεψη πρως κυριον
περὶ αἰρεῖται το κάλυμμα 16. enika d an
epistrepse pros kurion periaireitai to kalumma

East Original 17 ὁ δὲ Κύριος τὸ Πνεῦμά ἐστιν· οὐδὲ τὸ
Πνεῦμα Κυρίου, ἐκεῖ ἐλευθερία.

Textus Receptus 17. ο δε κυριος το πνευμα ἐστιν ου δε το
πνευμα κυριου ἐκει ἐλευθερια 17. o de kurios
to pneuma estin ou de to pneuma kurioi ekei
eleutheria

East Original 18 ἡμεῖς δὲ πάντες ἀνακεκαλυμμένῳ
προσώπῳ τὴν δόξαν Κυρίου
κατοπτριζόμενοι τὴν αὐτὴν εἰκόνα
μεταμορφούμεθα ἀπὸ δόξης εἰς δόξαν,

Textus Receptus 18. ημεις δε παντες ἀνακεκαλυμμενω
προσωπω τὴν δόξαν κυριου κατοπτριζομενοι
τὴν αὐτὴν εἰκόνα μεταμορφουμεθα ἀπο
δόξης εἰς δόξαν καθ' ἅπερ ἀπο κυριου

καθάπερ ἀπὸ Κυρίου Πνεύματος.

πνευματος 18. emeis de pantes
anakekalummeno prosopo ten doksan kuriou
katoptrizomenoi ten auten eikona
metamorfoumetha apo dokses eis doksan
kathaper apo kuriou pneumatos

Κεφάλαιο 4

East Original 1 Διὰ τοῦτο, ἔχοντες τὴν διακονίαν
ταύτην καθὼς ἠλεήθημεν, οὐκ
ἐκκακοῦμεν,

Textus Receptus 1. δια τουτο εχοντες την διακονιαν ταυτην
καθως ηληθημεν ουκ εκκακουμεν 1. dia
touto echontes ten diakoniam tauten kathos
eleethemen ouk ekkakoumen

East Original 2 ἀλλ' ἀπειπάμεθα τὰ κρυπτά τῆς
αἰσχύνης, μὴ περιπατοῦντες ἐν
πανουργία μηδὲ δολοῦντες τὸν λόγον τοῦ
Θεοῦ, ἀλλὰ τῇ φανερώσει τῆς ἀληθείας
συνιστῶντες ἑαυτοὺς πρὸς πᾶσαν
συνείδησιν ἀνθρώπων ἐνώπιον τοῦ Θεοῦ.

Textus Receptus 2. αλλ απειπαμεθα τα κρυπτα της αισχυνης
μη περιπατουντες εν πανουργια μηδε
δολουντες τον λογον του θεου αλλα τη
φανερωσει της αληθειας συνιστωντες
εαυτους προς πασαν συνειδησιν ανθρωπων
ενωπιον του θεου 2. all apeipametha ta krupta
tes aischunes me peripatountes en panourgia
mede dolountes ton logon tou theou alla te
fanerosei tes aletheias sunistontes eautous pros
pasan suneidesin anthropon enopion tou theou

East Original 3 εἰ δὲ καὶ ἔστι κεκαλυμμένον τὸ

Textus Receptus 3. ει δε και εστιν κεκαλυμμενον το

εὐαγγέλιον ἡμῶν, ἐν τοῖς ἀπολλυμένοις
ἐστὶ κεκαλυμμένον,

East
Original

4 ἐν οἷς ὁ θεὸς τοῦ αἰῶνος τούτου
ἐτύφλωσε τὰ νοήματα τῶν ἀπίστων εἰς
τὸ μὴ αὐγάσαι αὐτοῖς τὸν φωτισμὸν τοῦ
εὐαγγελίου τῆς δόξης τοῦ Χριστοῦ, ὅς
ἐστὶν εἰκὼν τοῦ Θεοῦ.

East
Original

5 οὐ γὰρ ἑαυτοὺς κηρῦσσομεν, ἀλλὰ
Χριστὸν Ἰησοῦν Κύριον, ἑαυτοὺς δὲ
δούλους ὑμῶν διὰ Ἰησοῦν.

East
Original

6 ὅτι ὁ Θεὸς ὁ εἰπὼν ἐκ σκοτῶν φῶς
λάμπσαι, ὃς ἔλαμψεν ἐν ταῖς καρδίαις
ἡμῶν πρὸς φωτισμὸν τῆς γνώσεως τῆς
δόξης τοῦ Θεοῦ ἐν προσώπῳ Ἰησοῦ
Χριστοῦ.

ευαγγελιον ημων εν τοις απολλυμενοις εστιν
κεκαλυμμενον 3. ei de kai estin
kekalummenon to euaggelion emon en tois
apollumenois estin kekalummenon

Textus
Receptus

4. εν οις ο θεος του αιωνος τουτου ετυφλωσεν
τα νοηματα των απιστων εις το μη αυγασαι
αυτοις τον φωτισμον του ευαγγελιου της
δοξης του χριστου ος εστιν εικων του θεου 4.
en ois o theos tou aionos toutou etuflosen ta
noemata ton apiston eis to me avgasai autois
ton fotismon tou euaggeliou tes dokses tou
christou os estin eikon tou theou

Textus
Receptus

5. ου γαρ εαυτους κηρυσσομεν αλλα χριστον
ιησουν κυριον εαυτους δε δουλους υμων δια
ιησουν 5. ou gar eautous kerussomen alla
christon iesoun kurion eautous de doulous
umon dia iesoun

Textus
Receptus

6. οτι ο θεος ο ειπων εκ σκοτους φως λαμπσαι
ος ελαμψεν εν ταις καρδιαις ημων προς
φωτισμον της γνωσεως της δοξης του θεου εν
προσωπω ιησου χριστου 6. oti o theos o eipon
ek skotous fos lampsai os elampsen en tais
kardiais emon pros fotismon tes gnoseos tes

East Original 7 Ἐχομεν δὲ τὸν θησαυρὸν τοῦτον ἐν ὀστρακίνοις σκεύεσιν, ἵνα ἡ ὑπερβολὴ τῆς δυνάμεως ἧ τοῦ Θεοῦ καὶ μὴ ἐξ ἡμῶν,

Textus Receptus dokses tou theou en prosopo iesou christou 7. εχομεν δε τον θησαυρον τουτον εν οστρακινοις σκευεσιν ινα η υπερβολη της δυναμεως η του θεου και μη εξ ημων 7. echomen de ton thesauron touton en ostrakinois skevesin ina e uperbole tes dunameos e tou theou kai me eks emon

East Original 8 ἐν παντὶ θλιβόμενοι ἀλλ' οὐ στενοχωρούμενοι, ἀπορούμενοι ἀλλ' οὐκ ἐξαπορούμενοι,

Textus Receptus 8. εν παντι θλιβομενοι αλλ ου στενοχωρουμενοι απορουμενοι αλλ ουκ εξαπορουμενοι 8. en panti thlibomenoi all ou stenochoroumenoi aporoumenoi all ouk eksaporoumenoi

East Original 9 διωκόμενοι ἀλλ' οὐκ ἐγκαταλείπομενοι, καταβαλλόμενοι ἀλλ' οὐκ ἀπολλύμενοι,

Textus Receptus 9. διωκομενοι αλλ ουκ εγκαταλειπομενοι καταβαλλομενοι αλλ ουκ απολλυμενοι 9. diokomenoi all ouk egkatalaipomenoi kataballomenoi all ouk apollumenoi

East Original 10 πάντοτε τὴν νέκρωσιν τοῦ Κυρίου Ἰησοῦ ἐν τῷ σώματι περιφέροντες, ἵνα καὶ ἡ ζωὴ τοῦ Ἰησοῦ ἐν τῷ σώματι ἡμῶν φανερωθῇ.

Textus Receptus 10. παντοτε την νεκρωσιν του κυριου ιησου εν τω σωματι περιφεροντες ινα και η ζωη του ιησου εν τω σωματι ημων φανερωθη 10. pantote ten nekrosin tou kuriou iesou en to somati periferontes ina kai e zoe tou iesou en to somati emon fanerothe

East Original 11 ἀεὶ γὰρ ἡμεῖς οἱ ζῶντες εἰς θάνατον

Textus Receptus 11. αιι γαρ ημεις οι ζωντες εις θανατον

παραδιδόμεθα διὰ Ἰησοῦν, ἵνα καὶ ἡ ζωὴ τοῦ Ἰησοῦ φανερωθῇ ἐν τῇ θνητῇ σαρκὶ ἡμῶν.

East Original 12 ὥστε ὁ μὲν θάνατος ἐν ἡμῖν ἐνεργεῖται, ἡ δὲ ζωὴ ἐν ὑμῖν.

East Original 13 ἔχοντες δὲ τὸ αὐτὸ πνεῦμα τῆς πίστεως κατὰ τὸ γεγραμμένον, ἐπίστευσα, διὸ ἐλάλησα, καὶ ἡμεῖς πιστεύομεν, διὸ καὶ λαλοῦμεν,

East Original 14 εἰδότες ὅτι ὁ ἐγείρας τὸν Κύριον Ἰησοῦν καὶ ἡμᾶς διὰ Ἰησοῦ ἐγερεῖ καὶ παραστήσει σὺν ὑμῖν.

East Original 15 τὰ γὰρ πάντα δι' ὑμᾶς, ἵνα ἡ χάρις πλεονάσασα διὰ τῶν πλειόνων τὴν εὐχαριστίαν περισσεύσῃ εἰς τὴν δόξαν τοῦ Θεοῦ.

παραδιδόμεθα δια ἰησουν ἵνα καὶ ἡ ζωὴ τοῦ ἰησου φανερωθῇ ἐν τῇ θνητῇ σαρκὶ ἡμῶν 11. aei gar emeis oi zontes eis thanaton paradidometha dia iesoun ina kai e zoe tou iesou fanerothe en te thnete sarki emon

Textus Receptus 12. ὥστε ὁ μὲν θάνατος ἐν ἡμῖν ἐνεργεῖται ἡ δὲ ζωὴ ἐν ὑμῖν 12. oste o men thanatos en emin energeitai e de zoe en umin

Textus Receptus 13. ἐχοντες δε το αυτο πνευμα της πιστεως κατα το γεγραμμενον επιστευσα διο ελαλησα και ημεις πιστευομεν διο και λαλουμεν 13. echontes de to auto pneuma tes pisteos kata to gegrammenon episteusa dio elalesa kai emeis pisteuomen dio kai laloumen

Textus Receptus 14. εἰδοτες οτι ο εγειρας τον κυριον ἰησουν καὶ ἡμας διὰ ἰησου ἐγερεῖ καὶ παραστήσει σὺν ὑμῖν 14. eidotes oti o egeiras ton kurion iesoun kai emas dia iesou egerei kai parastesei syn umin

Textus Receptus 15. τα γαρ παντα δι υμας ινα η χαρις πλεονασασα δια των πλειονων την ευχαριστιαν περισσευση εις την δοξαν του θεου 15. ta gar panta di umas ina e charis

East
Original

16 Διὸ οὐκ ἐκκακοῦμεν, ἀλλ' εἰ καὶ ὁ ἕξω
ἡμῶν ἄνθρωπος διαφθείρεται, ἀλλ' ὁ
ἕσωθεν ἀνακαινοῦται ἡμέρα καὶ ἡμέρα.

Textus
Receptus

pleonasasa dia ton pleionon ten eucharistian
perisseuse eis ten doksan tou theou
16. διο ουκ εκκακουμεν αλλ ει και ο εξω ημων
ανθρωπος διαφθειρεται αλλ ο εσωθεν
ανακαινουται ημερα και ημερα 16. dio ουκ
ekkakoumen all ei kai o ekso emon anthropos
diaftheiretai all o esothern anakainoutai emera
kai emera

East
Original

17 τὸ γὰρ παραυτικά ἐλαφρὸν τῆς
θλίψεως ἡμῶν καθ' ὑπερβολὴν εἰς
ὑπερβολὴν αἰώνιον βάρος δόξης
κατεργάζεται ἡμῖν,

Textus
Receptus

17. το γαρ παραυτικα ελαφρον της θλιψεως
ημων καθ υπερβολην εις υπερβολην αιωνιον
βαρος δοξης κατεργαζεται ημιν 17. to gar
parautika elaftron tes thlipseos emon kath
uperbolen eis uperbolen aionion baros dokses
katergazetai emin

East
Original

18 μὴ σκοποῦντων ἡμῶν τὰ βλεπόμενα,
ἀλλὰ τὰ μὴ βλεπόμενα· τὰ γὰρ
βλεπόμενα πρόσκαιρα, τὰ δὲ μὴ
βλεπόμενα αἰώνια.

Textus
Receptus

18. μη σκοπουντων ημων τα βλεπομενα αλλα
τα μη βλεπομενα τα γαρ βλεπομενα
προσκαιρα τα δε μη βλεπομενα αιωνια 18. me
skorounton emon ta blepomena alla ta me
blepomena ta gar blepomena proskaira ta de
me blepomena aionia

Κεφάλαιο 5

East
Original

1 Οἶδαμεν γὰρ ὅτι ἐὰν ἡ ἐπίγειος ἡμῶν οἰκία τοῦ σκήνους καταλυθῆ, οἰκοδομὴν ἐκ Θεοῦ ἔχομεν, οἰκίαν ἀχειροποίητον αἰώνιον ἐν τοῖς οὐρανοῖς.

Textus
Receptus

1. οἶδαμεν γὰρ ὅτι εἰαν ἡ ἐπιγείος ἡμῶν οἰκία τοῦ σκηνους καταλυθῆ οἰκοδομὴν ἐκ θεοῦ ἐχομεν οἰκίαν ἀχειροποίητον αἰώνιον ἐν τοῖς οὐρανοῖς 1. oidamen gar otti ean e epigeios emon oikia tou skenous kataluthe oikodomen ek theou echomen oikian acheiropoieton aionion en tois ouranois

East
Original

2 καὶ γὰρ ἐν τούτῳ στενάζομεν, τὸ οἰκητήριον ἡμῶν τὸ ἐξ οὐρανοῦ ἐπενδύσασθαι ἐπιποθοῦντες,

Textus
Receptus

2. καὶ γὰρ ἐν τούτῳ στενάζομεν τὸ οἰκητήριον ἡμῶν τὸ ἐξ οὐρανοῦ ἐπενδύσασθαι ἐπιποθοῦντες 2. kai gar en touto stenazomen to oiketerion emon to eks ouranou ependusasthai epipothountes

East
Original

3 εἶ γε καὶ ἐνδυσάμενοι οὐ γυμνοὶ εὐρεθησόμεθα.

Textus
Receptus

3. εἶ γε καὶ ἐνδυσάμενοι οὐ γυμνοὶ εὐρεθησόμεθα 3. eige kai endusamenoι ου gymnoi evrethesometha

East
Original

4 καὶ γὰρ οἱ ὄντες ἐν τῷ σκηνεὶ στενάζομεν, βαρούμενοι ἐφ' ᾧ οὐ θέλομεν ἐκδύσασθαι, ἀλλ' ἐπενδύσασθαι, ἵνα καταποθῆ τὸ θνητὸν ὑπὸ τῆς ζωῆς.

Textus
Receptus

4. καὶ γὰρ οἱ ὄντες ἐν τῷ σκηνεὶ στενάζομεν βαρούμενοι {VAR1: ἐπειδὴ } {VAR2: ἐφ' ᾧ } οὐ θέλομεν ἐκδύσασθαι ἀλλ' ἐπενδύσασθαι ἵνα καταποθῆ τὸ θνητὸν ὑπὸ τῆς ζωῆς 4. kai gar oi ontes en to skenei stenazomen baroumenoi {VAR1: epeide } {VAR2: ef o } ου thelomen

East
Original

5 ὁ δὲ κατεργασάμενος ἡμᾶς εἰς αὐτὸ
τοῦτο Θεός, ὁ καὶ δούς ἡμῖν τὸν
ἄρραβῶνα τοῦ Πνεύματος.

Textus
Receptus

ekdusasthai all ependusasthai ina katapothē to
thneton upo tes zoes

5. ο δε κατεργασαμενος ημας εις αυτο τουτο
θεος ο και δους ημιν τον αρραβωνα του
πνευματος 5. o de katergasamenos emas eis
auto touto theos o kai dous emin ton arraβona
του pnevmatos

East
Original

6 Θαρροῦντες οὖν πάντοτε καὶ εἰδότες ὅτι
ἐνδημοῦντες ἐν τῷ σώματι ἐκδημοῦμεν
ἀπὸ τοῦ Κυρίου·

Textus
Receptus

6. θαρρουντες ουν παντοτε και ειδοτες οτι
ενδημουντες εν τω σωματι εκδημουμεν απο
του κυριου 6. tharrountes oyn pantote και
eidotes oti endemountes en to somati
ekdemoumen apo tou kurιου

East
Original

7 διὰ πίστεως γὰρ περιπατοῦμεν, οὐ διὰ
εἶδους·

Textus
Receptus

7. δια πιστεως γαρ περιπατουμεν ου δια
ειδους 7. dia pisteos gar peripatoumen ου dia
eidous

East
Original

8 θαρροῦμεν δὲ καὶ εὐδοκοῦμεν μᾶλλον
ἐκδημηῆσαι ἐκ τοῦ σώματος καὶ
ἐνδημηῆσαι πρὸς τὸν Κύριον.

Textus
Receptus

8. θαρρουμεν δε και ευδοκουμεν μαλλον
εκδημησαι εκ του σωματος και ενδημησαι
προς τον κυριον 8. tharroumen de και
eudokoumen mallon ekdemesai ek tou somatos
και endemesai pros ton kurion

East
Original

9 διὸ καὶ φιλοτιμούμεθα, εἴτε
ἐνδημοῦντες εἴτε ἐκδημοῦντες, εὐάρεστοι
αὐτῷ εἶναι.

Textus
Receptus

9. διο και φιλοτιμουμεθα ειτε ενδημουντες
ειτε εκδημουντες ευαρεστοι αυτω ειναι 9. dio
και filotimoumetha eite endemountes eite

East
Original

10 τούς γὰρ πάντας ἡμᾶς φανερωθῆναι
δεῖ ἔμπροσθεν τοῦ βήματος τοῦ Χριστοῦ,
ἵνα κομίσηται ἕκαστος τὰ διὰ τοῦ
σώματος πρὸς ἃ ἔπραξεν, εἴτε ἀγαθὸν
εἴτε κακόν.

East
Original

11 Εἰδότες οὖν τὸν φόβον τοῦ Κυρίου
ἀνθρώπους πείθομεν, Θεῷ δὲ
πεφανερῶμεθα, ἐλπίζω δὲ καὶ ἐν ταῖς
συνειδήσεσιν ὑμῶν πεφανερῶσθαι.

East
Original

12 οὐ γὰρ πάλιν ἑαυτοὺς συνιστάνομεν
ὑμῖν, ἀλλὰ ἀφορμὴν δίδοντες ὑμῖν
καυχήματος ὑπὲρ ἡμῶν, ἵνα ἔχητε πρὸς
τούς ἐν προσώπῳ καυχωμένους καὶ οὐ
καρδία.

Textus
Receptus

ekdemountes euarestoi auto einai
10. τους γαρ παντας ημας φανερωθηναι δει
εμπροσθεν του βηματος του χριστου ινα
κομισηται εκαστος τα δια του σωματος προς
α επραξεν ειτε αγαθον ειτε κακον 10. tous gar
pantas emas fanerothernai dei emprosthen tou
bematos tou christou ina komisetai ekastos ta
dia tou somatos pros a epraksen eite agathon
eite kakon

Textus
Receptus

11. ειδοτες ουν τον φοβον του κυριου
ανθρωπους πειθομεν θεω δε πεφανερωμεθα
ελπιζω δε και εν ταις συνειδησεσιν υμων
πεφανερωσθαι 11. eidotes ουν τον φοβον του
kurιου anthropous peithomen theo de
pefanerometha elpizo de kai en tais
suneidesesin umon pefaneroσthai

Textus
Receptus

12. ου γαρ παλιν εαυτους συνιστανομεν υμιν
αλλα αφορμην διδοντες υμιν καυχηματος
υπερ ημων ινα εχητε προς τους εν προσωπω
καυχωμενους και ου καρδια 12. ου gar palin
eautous sunistanomen umin alla aformen
didontes umin kauchematos uper emon ina
echete pros tous en prosopo kauchomenous kai

East Original 13 εἴτε γὰρ ἐξέστημεν, Θεῶ, εἴτε σωφρονουῖμεν, ὑμῖν.

East Original 14 ἡ γὰρ ἀγάπη τοῦ Χριστοῦ συνεχεῖ ἡμᾶς,

East Original 15 κρίναντας τοῦτο, ὅτι εἰ εἷς ὑπὲρ πάντων ἀπέθανεν, ἄρα οἱ πάντες ἀπέθανον· καὶ ὑπὲρ πάντων ἀπέθανεν, ἵνα οἱ ζῶντες μηκέτι ἑαυτοῖς ζῶσιν, ἀλλὰ τῷ ὑπὲρ αὐτῶν ἀποθανόντι καὶ ἐγερθέντι.

East Original 16 Ὡστε ἡμεῖς ἀπὸ τοῦ νῦν οὐδένα οἶδαμεν κατὰ σάρκα· εἰ δὲ καὶ ἐγνώκαμεν κατὰ σάρκα Χριστόν, ἀλλὰ νῦν οὐκέτι γινώσκουμεν.

East Original 17 ὥστε εἴ τις ἐν Χριστῷ καινὴ κτίσις· τὰ

ου kardia

Textus Receptus 13. εἴτε γὰρ ἐξέστημεν θεῷ εἴτε σωφρονουμένῃ ὑμῖν 13. eite gar eksestemen theo eite sofronoumen umin

Textus Receptus 14. ἡ γὰρ ἀγάπη τοῦ χριστοῦ συνεχεῖ ἡμᾶς κρίναντας τοῦτο ὅτι εἰ εἷς ὑπὲρ πάντων ἀπέθανεν ἀρα οἱ πάντες ἀπέθανον 14. e gar agape tou christou sunchei emas krinantas touto oti ei eis uper panton apethanen ara oi pantes apethanon

Textus Receptus 15. καὶ ὑπὲρ πάντων ἀπέθανεν ἵνα οἱ ζῶντες μηκέτι ἑαυτοῖς ζῶσιν ἀλλὰ τῷ ὑπὲρ αὐτῶν ἀποθανόντι καὶ ἐγερθέντι 15. kai uper panton apethanen ina oi zontes meketi eautois zosin alla to uper auton apothanonti kai egerthenti

Textus Receptus 16. ὥστε ἡμεῖς ἀπὸ τοῦ νῦν οὐδένα οἶδαμεν κατὰ σάρκα εἰ δὲ καὶ ἐγνώκαμεν κατὰ σάρκα χριστόν ἀλλὰ νῦν οὐκέτι γινώσκουμεν 16. oste emeis apo tou nun oudena oidamen kata sarka ei de kai egnokamen kata sarka christon alla nun ouketi ginoskomen

Textus Receptus 17. ὥστε εἰ τις ἐν χριστῷ καινὴ κτίσις τὰ

ἀρχαῖα παρηλθεν, ἰδοὺ γέγονε καινὰ τὰ πάντα.

East
Original

18 τὰ δὲ πάντα ἐκ τοῦ Θεοῦ τοῦ καταλλάξαντος ἡμᾶς ἑαυτῷ διὰ Ἰησοῦ Χριστοῦ καὶ δόντος ἡμῖν τὴν διακονίαν τῆς καταλλαγῆς,

East
Original

19 ὡς ὅτι Θεὸς ἦν ἐν Χριστῷ κόσμον καταλλάσσων ἑαυτῷ, μὴ λογιζόμενος αὐτοῖς τὰ παραπτώματα αὐτῶν, καὶ θέμενος ἐν ἡμῖν τὸν λόγον τῆς καταλλαγῆς.

East
Original

20 Ὑπὲρ Χριστοῦ οὖν πρεσβεύομεν ὡς τοῦ Θεοῦ παρακαλοῦντος δι' ἡμῶν· δεόμεθα ὑπὲρ Χριστοῦ, καταλλάγητε τῷ Θεῷ·

East
Original

21 τὸν γὰρ μὴ γνόντα ἁμαρτίαν ὑπὲρ

αρχαία παρηλθεν ἰδοὺ γέγονεν καινὰ τὰ πάντα 17. oste ei tis en christo kaine ktisis ta archaia parelthen idou gegonen kaina ta panta

Textus
Receptus

18. τα δε παντα εκ του θεου του καταλλαξαντος ημας εαυτω δια ιησου χριστου και δοντος ημιν την διακονιαν της καταλλαγης 18. ta de panta ek tou theou tou katallaksantos emas eauto dia iesou christou kai dontos emin ten diakoniam tes katallages

Textus
Receptus

19. ως οτι θεος ην εν χριστω κοσμον καταλασσων εαυτω μη λογιζομενος αυτοις τα παραπτωματα αυτων και θεμενος εν ημιν τον λογον της καταλλαγης 19. os oti theos en en christo kosmon katallasson eauto me logizomenos autois ta paraptomata auton kai themenos en emin ton logon tes katallages

Textus
Receptus

20. υπερ χριστου ουν πρεσβευομεν ως του θεου παρακαλουντος δι ημων δεομεθα υπερ χριστου καταλλαγητε τω θεω 20. uper christou oun presbeuomen os tou theou parakalountos di emon deometha uper christou katallagete to theo

Textus
Receptus

21. τον γαρ μη γνοντα αμαρτιαν υπερ ημων

ἡμῶν ἁμαρτίαν ἐποίησεν, ἵνα ἡμεῖς
γενώμεθα δικαιοσύνη Θεοῦ ἐν αὐτῷ.

ἁμαρτιαν ἐποιησεν ἵνα ἡμεῖς γινώμεθα
δικαιοσυνη θεου ἐν αὐτῷ 21. ton gar me
gnonta amartian uper emon amartian epoiesen
ina emeis ginometha dikaiosune theou en auto

Κεφάλαιο 6

East
Original

1 Συνεργοῦντες δὲ καὶ παρακαλοῦμεν μὴ
εἰς κενὸν τὴν χάριν τοῦ Θεοῦ δέξασθαι
ὑμᾶς·

Textus
Receptus

1. συνεργουντες δε και παρακαλουμεν μη εις
κενον την χαριν του θεου δεξασθαι υμας 1.
synergountes de kai parakaloumen me eis
kenon ten charin tou theou deksasthai umas

East
Original

2 - λέγει γάρ· καιρῷ δεκτῷ ἐπήκουσά σου
καὶ ἐν ἡμέρᾳ σωτηρίας ἐβοήθησά σοι·
ἰδοὺ νῦν καιρὸς εὐπρόσδεκτος, ἰδοὺ νῦν
ἡμέρᾳ σωτηρίας -

Textus
Receptus

2. λεγει γαρ καιρω δεκτω ἐπηκουσα σου και
ἐν ημερα σωτηριας εβοηθησα σοι ἰδου νυν
καιρος ευπροσδεκτος ἰδου νυν ημερα
σωτηριας 2. legei gar kairo deкто epekousa sou
kai en emera soterias eboethesa soi idou nun
kairos euprosdektos idou nun emera soterias

East
Original

3 μηδεμίαν ἐν μηδενὶ διδόντες
προσκοπὴν, ἵνα μὴ μωμηθῇ ἡ διακονία,

Textus
Receptus

3. μηδεμιαν ἐν μηδενι διδοντες προσκοπην
ἵνα μὴ μωμηθῇ ἡ διακονία 3. medemian en
medeni didontes proskopen ina me momethe e
diakonia

East
Original

4 ἀλλ' ἐν παντὶ συνιστῶντες ἑαυτοὺς ὡς
Θεοῦ διάκονοι, ἐν ὑπομονῇ πολλῇ, ἐν

Textus
Receptus

4. ἀλλ ἐν παντι συνιστωντες εαυτους ὡς θεου
διακονοι ἐν υπομονη πολλη ἐν θλιψεσιν ἐν

θλίψεσιν, ἐν ἀνάγκαις, ἐν στενοχωρίαις,

αναγκαις εν στενοχωριας 4. all en panti
sunistontes eautous os theou diakonoi en
vromone polle en thlipsesin en anagkais en
stenochoriais

East Original 5 ἐν πληγαῖς, ἐν φυλακαῖς, ἐν
ἀκαταστασίαις, ἐν κόποις, ἐν ἀγρυπνίαις,
ἐν νηστείαις,

Textus Receptus 5. εν πληγαις εν φυλακαις εν ακαταστασιας
εν κοποις εν αγρυπνιαις εν νηστειαις 5. en
plegais en fulakais en akatastasiais en kopois en
agrupniais en nesteiais

East Original 6 ἐν ἀγνότητι, ἐν γνώσει, ἐν μακροθυμίᾳ,
ἐν χρηστότητι, ἐν Πνεύματι ἁγίῳ, ἐν
ἀγάπῃ ἀνυποκρίτῳ,

Textus Receptus 6. εν αγνοτητι εν γνωσει εν μακροθυμια εν
χρηστοτητι εν πνευματι αγιω εν αγαπη
ανυποκριτω 6. en agnoteti en gnosei en
makrothymia en chrestoteti en pneumati agio
en agape anypokrito

East Original 7 ἐν λόγῳ ἀληθείας, ἐν δυνάμει Θεοῦ, διὰ
τῶν ὀπλῶν τῆς δικαιοσύνης τῶν δεξιῶν
καὶ ἀριστερῶν,

Textus Receptus 7. εν λογω αληθειας εν δυναμει θεου δια των
οπλων της δικαιοσυνης των δεξιων και
αριστερων 7. en logo aletheias en dunamei
theou dia ton oplon tes dikaiosunes ton deksion
kai aristeron

East Original 8 διὰ δόξης καὶ ἀτιμίας, διὰ δυσφημίας
καὶ εὐφημίας, ὡς πλάνοι καὶ ἀληθεῖς,

Textus Receptus 8. δια δοξης και ατιμιας δια δυσφημιας και
ευφημιας ως πλανοι και αληθεις 8. dia dokses
kai atimias dia dusfemias kai evfemias os
planoi kai aletheis

East Original 9 ὡς ἀγνοοῦμενοι καὶ ἐπιγινωσκόμενοι,

Textus Receptus 9. ως αγνοουμενοι και επιγινωσκομενοι ως

ὡς ἀποθνήσκοντες καὶ ἰδοὺ ζῶμεν, ὡς
παιδευόμενοι καὶ μὴ θανατούμενοι,

East
Original

10 ὡς λυπούμενοι ἀεὶ δὲ χαίροντες, ὡς
πτωχοὶ, πολλοὺς δὲ πλουτίζοντες, ὡς
μηδὲν ἔχοντες καὶ πάντα κατέχοντες.

East
Original

11 Τὸ στόμα ἡμῶν ἀνέωγε πρὸς ὑμᾶς,
Κορίνθιοι, ἡ καρδιά ἡμῶν πεπλάτνται

East
Original

12 οὐ στενοχωρεῖσθε ἐν ἡμῖν,
στενοχωρεῖσθε δὲ ἐν τοῖς σπλάγχνοις
ὑμῶν·

East
Original

13 τὴν δὲ αὐτὴν ἀντιμισθίαν, ὡς τέκνοις
λέγω, πλατύνθητε καὶ ὑμεῖς.

ἀποθνήσκοντες καὶ ἰδοὺ ζῶμεν ὡς
παιδευόμενοι καὶ μὴ θανατούμενοι 9. os
agnooumenoi kai epiginoskomenoi os
apothneskontes kai idou zomen os
paideuomenoi kai me thanatoumenoi

Textus
Receptus

10. ὡς λυπούμενοι αἰεὶ δὲ χαίροντες ὡς
πτωχοὶ πολλοὺς δὲ πλουτίζοντες ὡς μηδὲν
ἐχοντες καὶ πάντα κατέχοντες 10. os
lyroumenoi aei de chairontes os ptochoi
pollous de ploutizontes os meden echontes kai
panta katechontes

Textus
Receptus

11. τὸ στόμα ἡμῶν ἀνέωγεν πρὸς ὑμᾶς
κορίνθιοι ἡ καρδιά ἡμῶν πεπλάτνται 11. to
stoma emon aneogen pros umas korinthioi e
kardia emon peplatuntai

Textus
Receptus

12. οὐ στενοχωρεῖσθε ἐν ἡμῖν στενοχωρεῖσθε
δὲ ἐν τοῖς σπλάγχνοις ὑμῶν 12. ου
stenocholeisthe en emin stenocholeisthe de en
tois splanchnois umon

Textus
Receptus

13. τὴν δὲ αὐτὴν ἀντιμισθίαν ὡς τέκνοις λέγω
πλατύνθητε καὶ ὑμεῖς 13. ten de auten
antimisthian os teknois lego platynthete kai
umeis

East Original 14 Μὴ γίνεσθε ἑτεροζυγοῦντες ἀπίστοις·
τίς γὰρ μετοχὴ δικαιοσύνη καὶ ἀνομία;
τίς δὲ κοινωνία φωτὶ πρὸς σκότος;

Textus Receptus 14. μη γινεσθε ετεροζυγουντες απιστοις τις
γαρ μετοχη δικαιοσυνη και ανομια τις δε
κοινωνια φωτι προς σκοτος 14. me ginesthe
eterozygountes apistois tis gar metoche
dikaiosune kai anomia tis de koinonia foti pros
skotos

East Original 15 τίς δὲ συμφώνησις Χριστῷ πρὸς
Βελίαλ; ἢ τίς μερὶς πιστῶ μετὰ ἀπίστου;

Textus Receptus 15. τις δε συμφωνησις χριστω προς {VAR1:
βελιαρ } {VAR2: βελιαλ } η τις μερις πιστω
μετα απιστου 15. tis de sumfonesis christo pros
{VAR1: beliar } {VAR2: belial } e tis meris pisto
meta apistou

East Original 16 τίς δὲ συγκατάθεσις ναῶ Θεοῦ μετὰ
εἰδώλων; ὑμεῖς γὰρ ναὸς Θεοῦ ἐστε
ζῶντος, καθὼς εἶπεν ὁ Θεὸς ὅτι ἐνοικήσω
ἐν αὐτοῖς καὶ ἐμπεριπατήσω, καὶ ἔσομαι
αὐτῶν Θεός, καὶ αὐτοὶ ἔσονται μοι λαός.

Textus Receptus 16. τις δε συγκαταθεσις ναω θεου μετα
ειδωλων υμεις γαρ ναος θεου εστε ζωντος
καθως ειπεν ο θεος οτι ενοικησω εν αυτοις
και εμπεριπατησω και εσομαι αυτων θεος και
αυτοι εσονται μοι λαος 16. tis de sugkatathesis
nao theou meta eidolon umeis gar naos theou
este zontos kathos eipen o theos oti enoikeso en
autois kai emperipateso kai esomai auton theos
kai autoi esontai moi laos

East Original 17 διὸ ἐξέλθετε ἐκ μέσου αὐτῶν καὶ
ἀφορίσθητε, λέγει Κύριος, καὶ
ἀκαθάρτου μὴ ἄπτεσθε, καὶ γὰρ εἰσδέξομαι

Textus Receptus 17. διο εξελθετε εκ μεσου αυτων και
αφορισθητε λεγει κυριος και ακαθαρτου μη
απτεσθε καγω εισδεξομαι υμας 17. dio

ὑμᾶς,

ekselthete ek mesou auton kai aforisthete legei kurios kai akathartou me aptesthe kago eisdeksomai umas

East Original

18 καὶ ἔσομαι ὑμῖν εἰς πατέρα καὶ ὑμεῖς ἔσεσθέ μοι εἰς υἱοὺς καὶ θυγατέρας, λέγει Κύριος παντοκράτωρ.

Textus Receptus

18. και εσομαι υμιν εις πατερα και υμεις εσεσθε μοι εις υιους και θυγατερας λεγει κυριος παντοκρατωρ 18. kai esomai umin eis patera kai umeis esesthe moi eis υιους και thugateras legei kurios pantokrator

Κεφάλαιο 7

East Original

1 Ταύτας οὖν ἔχοντες τὰς ἐπαγγελίας, ἀγαπητοί, καθαρῖσωμεν ἑαυτοὺς ἀπὸ παντὸς μολυσμοῦ σαρκὸς καὶ πνεύματος, ἐπιτελοῦντες ἀγιωσύνην ἐν φόβῳ Θεοῦ.

Textus Receptus

1. ταυτας ουν εχοντες τας επαγγελιας αγαπητοι καθαρῖσωμεν εαυτους απο παντος μολυσμου σαρκος και πνευματος επιτελουντες αγιωσυνην εν φοβω θεου 1. tautas ουν echontes tas epaggelias agapetoi katharisomen eautous apo pantos molusmou sarkos και pnevmatos epitelountes agiosunen en foβο theou

East Original

2 Χωρήσατε ἡμᾶς· οὐδένα ἠδικήσαμεν, οὐδένα ἐφθείραμεν, οὐδένα ἐπλεονεκτήσαμεν.

Textus Receptus

2. χωρησατε ημας ουδενα ηδικησαμεν ουδενα εφθειραμεν ουδενα επλεονεκτησαμεν 2. choresate emas ουdena edikesamen ουdena eftheiramεν ουdena epleonektesamen

East Original 3 οὐ πρὸς κατάκρισιν λέγω· προείρηκα γὰρ ὅτι ἐν ταῖς καρδίαις ἡμῶν ἔστε εἰς τὸ συναποθανεῖν καὶ συζῆν.

East Original 4 πολλή μοι παρρησία πρὸς ὑμᾶς, πολλή μοι καύχησις ὑπὲρ ὑμῶν· πεπλήρωμαι τῇ παρακλήσει, ὑπερπερισσεύομαι τῇ χαρᾷ ἐπὶ πάσῃ τῇ θλίψει ἡμῶν.

East Original 5 καὶ γὰρ ἐλθόντων ἡμῶν εἰς Μακεδονίαν οὐδεμίαν ἔσχηκεν ἄνεσιν ἢ σὰρξ ἡμῶν, ἀλλ' ἐν παντὶ θλιβόμενοι· ἔξωθεν μάχαι, ἔσωθεν φόβοι.

East Original 6 ἀλλ' ὁ παρακαλῶν τοὺς ταπεινοὺς παρεκάλεσεν ἡμᾶς ὁ Θεὸς ἐν τῇ παρουσίᾳ Τίτου·

Textus Receptus 3. ου προς κατακρισιν λεγω προειρηκα γαρ οτι εν ταις καρδιαις ημων εστε εις το συναποθανειν και συζην 3. ου pros katakrisin lego proeireka gar oti en tais kardiais emon este eis to sunapothanein kai suzen

Textus Receptus 4. πολλη μοι παρρησια προς υμας πολλη μοι καυχησις υπερ υμων πεπληρωμαι τη παρακλησει υπερπερισσευομαι τη χαρα επι παση τη θλιψει ημων 4. polle moi parresia pros umas polle moi kauchesis uper umon pepleromai te parakleseu uperperisseuomai te chara epi pase te thlipsei emon

Textus Receptus 5. και γαρ ελθοντων ημων εις μακεδονιαν ουδεμιαν εσχηκεν ανεσιν η σαρξ ημων αλλ εν παντι θλιβομενοι εξωθεν μαχαι εσωθεν φοβοι 5. kai gar elthonton emon eis makedonian oudemian escheken anesin e sarks emon all en panti thlibomenoi eksothen machai esothern fofoi

Textus Receptus 6. αλλ ο παρακαλων τους ταπεινους παρεκαλεσεν ημας ο θεος εν τη παρουσια τιτου 6. all o parakalon tous tapeinous parekalesen emas o theos en te parousia titou

East Original 7 οὐ μόνον δὲ ἐν τῇ παρουσίᾳ αὐτοῦ,
ἀλλὰ καὶ ἐν τῇ παρακλήσει ἣ παρεκλήθη
ἐφ' ὑμῖν, ἀναγγέλλων ἡμῖν τὴν ὑμῶν
ἐπιπόθησιν, τὸν ὑμῶν ὀδυρμόν, τὸν ὑμῶν
ζῆλον ὑπὲρ ἐμοῦ, ὥστε με μᾶλλον
χαρῆναι,

East Original 8 ὅτι εἰ καὶ ἐλύπησα ὑμᾶς ἐν τῇ ἐπιστολῇ,
οὐ μεταμέλομαι, εἰ καὶ μετεμελόμην·
βλέπω γὰρ ὅτι ἡ ἐπιστολὴ ἐκείνη, εἰ καὶ
πρὸς ὥραν, ἐλύπησεν ὑμᾶς.

East Original 9 νῦν χαίρω, οὐχ ὅτι ἐλυπήθητε, ἀλλ' ὅτι
ἐλυπήθητε εἰς μετάνοιαν· ἐλυπήθητε γὰρ
κατὰ Θεόν, ἵνα ἐν μηδενὶ ζημιωθῆτε ἐξ
ἡμῶν.

East Original 10 ἡ γὰρ κατὰ Θεὸν λύπη μετάνοιαν εἰς

Textus Receptus 7. ου μονον δε εν τη παρουσια αυτου αλλα
και εν τη παρακλησει η παρεκληθη εφ υμιν
αναγγελλων ημιν την υμων επιποθησιν τον
υμων οδυρμον τον υμων ζηλον υπερ εμου
ωστε με μαλλον χαρηναι 7. ου monon de en te
parousia αυτου alla kai en te parakleseī e
pareklethe ef umin anaggellon emin ten umon
epipothesin ton umon odurmon ton umon zelon
uper emou oste me mallon charenai

Textus Receptus 8. οτι ει και ελυπησα υμας εν τη επιστολη ου
μεταμελομαι ει και μετεμελομην βλεπω γαρ
οτι η επιστολη εκεινη ει και προς ωραν
ελυπησεν υμας 8. oti ei kai elypesa umas en te
epistole ου metamelomai ei kai metemelomen
blepo gar oti e epistole ekeine ei kai pros oran
elupesen umas

Textus Receptus 9. νυν χαιρω ουχ οτι ελυπηθητε αλλ οτι
ελυπηθητε εις μετανοιαν ελυπηθητε γαρ
κατα θεον ινα εν μηδενι ζημιωθητε εξ ημων
9. nun chairo ouch oti elupethete all oti
elupethete eis metanoian elupethete gar kata
theon ina en medeni zemiothete eks emon

Textus Receptus 10. η γαρ κατα θεον λυπη μετανοιαν εις

σωτηρίαν ἀμεταμέλητον κατεργάζεται· ἡ δὲ τοῦ κόσμου λύπη θάνατον κατεργάζεται.

East
Original

11 ἴδου γὰρ αὐτὸ τοῦτο, τὸ κατὰ Θεὸν λυπηθῆναι ὑμᾶς, πόσῃν κατειργάσατο ὑμῖν σπουδὴν, ἀλλὰ ἀπολογίαν, ἀλλὰ ἀγανάκτησιν, ἀλλὰ φόβον, ἀλλὰ ἐπιπόθησιν, ἀλλὰ ζῆλον, ἀλλὰ ἐκδίκησιν! ἐν παντὶ συνεστήσατε ἑαυτοὺς ἄγνους εἶναι τῷ πράγματι.

East
Original

12 ἄρα εἰ καὶ ἔγραψα ὑμῖν, οὐχ εἵνεκεν τοῦ ἀδικήσαντος, οὐδὲ εἵνεκεν τοῦ ἀδικηθέντος, ἀλλ' εἵνεκεν τοῦ φανερωθῆναι τὴν σπουδὴν ὑμῶν τὴν ὑπὲρ ἡμῶν πρὸς ὑμᾶς ἐνώπιον τοῦ Θεοῦ.

σωτηριαν ἀμεταμέλητον κατεργάζεται ἡ δε τοῦ κοσμου λυπη θανατον κατεργάζεται 10. e gar kata theon lype metanoian eis soterian ametameleton katergazetai e de tou kosmou lype thanaton katergazetai

Textus
Receptus

11. ἴδου γὰρ αὐτο τοῦτο το κατα θεον λυπηθηται υμας ποσην κατειργασατο υμιν σπουδην αλλα απολογιαν αλλα αγανακτησιν αλλα φοβον αλλα επιποθησιν αλλα ζηλον αλλ εκδικησιν εν παντι συνεστησατε εαυτους αγνους ειναι εν τω πραγματι 11. idou gar auto touto to kata theon lypethenai umas posen kateirgasato umin spouden alla apologian alla aganaktesin alla foβon alla epipothesin alla zelon all ekdikesin en panti sunestesate eautous agnους einai en to pragmati

Textus
Receptus

12. ἀρα εἰ καὶ εγραψα υμιν ουχ εινεκεν του αδικησαντος ουδε εινεκεν του αδικηθεντος αλλ εινεκεν του φανερωθηναι την σπουδην {VAR1: υμων } {VAR2: ημων } την υπερ {VAR1: ημων } {VAR2: υμων } προς υμας ενωπιον του θεου 12. ara ei kai egrapsa umin ouch eineken tou adikesantos oude eineken tou adikethentos all eineken tou fanerothernai ten

East
Original

13 Διὰ τοῦτο παρεκεκλήμεθα. ἐπὶ δὲ τῇ
παρακλήσει ὑμῶν περισσοτέρως μᾶλλον
ἐχάρημεν ἐπὶ τῇ χαρᾷ Τίτου, ὅτι
ἀναπέπαιται τὸ πνεῦμα αὐτοῦ ἀπὸ
πάντων ὑμῶν·

East
Original

14 ὅτι εἴ τι αὐτῷ ὑπὲρ ὑμῶν κεκαύχημαι,
οὐ κατησχύνθην, ἀλλ' ὡς πάντα ἐν
ἀληθείᾳ ἐλαλήσαμεν ὑμῖν, οὕτω καὶ ἡ
καύχησις ἡμῶν ἢ ἐπὶ Τίτου ἀλήθεια
ἐγενήθη.

East
Original

15 καὶ τὰ σπλάγχνα αὐτοῦ περισσοτέρως
εἰς ὑμᾶς ἐστὶν ἀναμιμνησκομένου τὴν
πάντων ὑμῶν ὑπακοήν, ὡς μετὰ φόβου
καὶ τρόμου ἐδέξασθε αὐτόν.

Textus
Receptus

sponden {VAR1: umon } {VAR2: emon } ten
uper {VAR1: emon } {VAR2: umon } pros umas
enopion tou theou

13. δια τουτο παρακεκλημεθα επι τη
παρακλησει υμων περισσοτερωσ δε μαλλον
εχαρημεν επι τη χαρα τιτου οτι αναπεπαιται
το πνευμα αυτου απο παντων υμων 13. dia
touto parakeklemetha epi te parakleseī umon
perissoteros de mallon echaremen epi te chara
titou oti anapepautai to pneuma αυτου apo
panton umon

Textus
Receptus

14. οτι ει τι αυτω υπερ υμων κεκαυχημαι ου
κατησχυνθην αλλ ως παντα εν αληθεια
ελαλησαμεν υμιν ουτως και η καυχησις ημων
η επι τιτου αληθεια εγενηθη 14. oti ei ti auto
uper umon kekauchemai ou kateschunthen all
os panta en aletheia elalesamen umin outos kai
e kauchesis emon e epi titou aletheia egenethe

Textus
Receptus

15. και τα σπλαγχνα αυτου περισσοτερωσ εις
υμασ εστιν αναμιμνησκομενου την παντων
υμων υπακοην ως μετα φοβου και τρομου
εδεξασθε αυτον 15. kai ta splagchna αυτου
perissoteros eis umas estin anamimneskomenou

East Original 16 χαίρω ὅτι ἐν παντὶ θαρρῶ ἐν ὑμῖν.

Textus Receptus 16. χαιρω {VAR2: ουν } οτι εν παντι θαρρω εν υμιν 16. chairo {VAR2: ουν } oti en panti tharro en umin

Κεφάλαιο 8

East Original 1 Γνωρίζω δὲ ὑμῖν, ἀδελφοί, τὴν χάριν τοῦ Θεοῦ τὴν δεδομένην ἐν ταῖς ἐκκλησίαις τῆς Μακεδονίας,

Textus Receptus 1. γνωριζομεν δε υμιν αδελφοι την χαριν του θεου την δεδομενην εν ταις εκκλησιαις της μακεδονιας 1. gnorizomen de umin adelfoi ten charin tou theou ten dedomenen en tais ekklesiais tes makedonias

East Original 2 ὅτι ἐν πολλῇ δοκιμῇ θλίψεως ἢ περισσεΐα τῆς χαρᾶς αὐτῶν καὶ ἢ κατὰ βάθους πτωχεία αὐτῶν ἐπερίσσευσεν εἰς τὸ πλοῦτος τῆς ἀπλότητος αὐτῶν·

Textus Receptus 2. οτι εν πολλη δοκιμη θλιψεως η περισσεια της χαρας αυτων και η κατα βαθους πτωχεια αυτων επερισσευσεν εις τον πλουτον της απλοτητος αυτων 2. oti en polle dokime thlipseos e perisseia tes charas auton kai e kata bathous ptocheia auton eperisseusen eis ton plouton tes aplotetos auton

East Original 3 ὅτι κατὰ δύναμιν, μαρτυρῶ, καὶ ὑπὲρ δύναμιν, αὐθαίρετοι.

Textus Receptus 3. οτι κατα δυναμιν μαρτυρω και υπερ δυναμιν αυθαιρετοι 3. oti kata dvnamin marturo kai uper dvnamin avthairetoi

East Original 4 μετὰ πολλῆς παρακλήσεως δεόμενοι ἡμῶν τὴν χάριν καὶ τὴν κοινωνίαν τῆς διακονίας τῆς εἰς τοὺς ἁγίους,

Textus Receptus 4. μετα πολλης παρακλησεως δεομενοι ημων την χαριν και την κοινωνιαν της διακονιας της εις τους αγιους δεξασθαι ημας 4. meta polles parakleseos deomenoi emon ten charin kai ten koinonian tes diakonias tes eis tous agiους deksasthai emas

East Original 5 καὶ οὐ καθὼς ἠλπίσαμεν, ἀλλ' ἑαυτοὺς ἔδωκαν πρῶτον τῷ Κυρίῳ καὶ ἡμῖν διὰ θελήματος Θεοῦ,

Textus Receptus 5. και ου καθως ηλπισαμεν αλλ εαυτους εδωκαν πρωτον τω κυριω και ημιν δια θεληματος θεου 5. kai ou kathos elpisamen all eautous edokan proton to kurio kai emin dia thelematos theou

East Original 6 εἰς τὸ παρακαλέσαι ἡμᾶς Τίτον, ἵνα καθὼς προενήρξατο οὕτω καὶ ἐπιτελέσῃ εἰς ὑμᾶς καὶ τὴν χάριν ταύτην.

Textus Receptus 6. εις το παρακαλεσαι ημας τιτον ινα καθως προενηρξατο ουτως και επιτελεση εις υμας και την χαριν ταυτην 6. eis to parakalesai emas titon ina kathos proenerksato outos kai epitelese eis umas kai ten charin tauten

East Original 7 ἀλλ' ὥσπερ ἐν παντὶ περισσεύετε, πίστει καὶ λόγῳ καὶ γνώσει καὶ πάσῃ σπουδῇ καὶ τῇ ἐξ ὑμῶν ἐν ἡμῖν ἀγάπῃ, ἵνα καὶ ἐν ταύτῃ τῇ χάριτι περισσεύητε.

Textus Receptus 7. αλλ ωσπερ εν παντι περισσευετε πιστει και λογω και γνωσει και παση σπουδη και τη εξ υμων εν ημιν αγαπη ινα και εν ταυτη τη χαριτι περισσευητε 7. all osper en panti perissevete pistei kai logo kai gnosei kai pase spoude kai te eks umon en emin agape ina kai en taute te chariti perissevete

East Original 8 Οὐ κατ' ἐπιταγὴν λέγω, ἀλλὰ διὰ τῆς ἑτέρων σπουδῆς καὶ τὸ τῆς ὑμετέρας ἀγάπης γνήσιον δοκιμάζων·

Textus Receptus 8. ου κατ επιταγην λεγω αλλα δια της ετερων σπουδης και το της υμετερας αγαπης γνησιον δοκιμαζων 8. ου kat epitagen lego alla dia tes eteron spoudes kai to tes umeteras agapes gnesion dokimazon

East Original 9 γινώσκετε γὰρ τὴν χάριν τοῦ Κυρίου ἡμῶν Ἰησοῦ Χριστοῦ, ὅτι δι' ὑμᾶς ἐπτώχευσε πλούσιος ὢν, ἵνα ὑμεῖς τῇ ἐκείνου πτωχείᾳ πλουτήσητε.

Textus Receptus 9. γινωσκετε γαρ την χαριν του κυριου ημων ιησου χριστου οτι δι υμας επτωχευσεν πλουσιος ων ινα υμεις τη εκεινου πτωχεια πλουτησητε 9. ginoskete gar ten charin tou kyriou emon iesou christou oti di umas eptocheusen plousios on ina umeis te ekeinou ptocheia ploutesete

East Original 10 καὶ γνώμην ἐν τούτῳ δίδωμι· τοῦτο γὰρ ὑμῖν συμφέρει, οἵτινες οὐ μόνον τὸ ποιῆσαι, ἀλλὰ καὶ τὸ θέλειν προενηρξασθε ἀπὸ πέρυσι·

Textus Receptus 10. και γνωμην εν τουτω διδωμι τουτο γαρ υμιν συμφερει οιτινες ου μονον το ποιησαι αλλα και το θελειν προενηρξασθε απο περυσι 10. kai gnomen en touto didomi touto gar umin sumferei oitines ου monon το poiesai alla και το thelein proenerksasthe apo perusi

East Original 11 νυνὶ δὲ καὶ τὸ ποιῆσαι ἐπιτελέσατε, ὅπως καθάπερ ἡ προθυμία τοῦ θέλειν, οὕτω καὶ τὸ ἐπιτελέσαι ἐκ τοῦ ἔχειν.

Textus Receptus 11. νυνη δε και το ποιησαι επιτελεσατε οπως καθαπερ η προθυμια του θελειν ουτως και το επιτελεσαι εκ του εχειν 11. nuni de και το poiesai epitelesate opos kathaper e prothumia tou thelein outos και το epitelesai εκ του echein

East Original	12 εἰ γὰρ ἡ προθυμία πρόκειται, καθὸ εἶν ἔχη τις εὐπρόσδεκτος, οὐ καθὸ οὐκ ἔχει.	Textus Receptus	12. εἰ γὰρ ἡ προθυμία πρόκειται καθὸ εἶν τις εὐπρόσδεκτος οὐ καθὸ οὐκ ἔχει 12. ei gar e prothumia prokeitai katho ean eche tis euprosdektos ou katho ouk echei
East Original	13 οὐ γὰρ ἵνα ἄλλοις ἀνεσις, ὑμῖν δὲ θλιψις, ἀλλ' ἐξ ἰσότητος ἐν τῷ νῦν καιρῷ τὸ ὑμῶν περισσευμα εἰς τὸ ἐκείνων ὑστέρημα,	Textus Receptus	13. οὐ γὰρ ἵνα ἀλλοις ἀνεσις ὑμῖν δὲ θλιψις ἀλλ' ἐξ ἰσότητος ἐν τῷ νῦν καιρῷ τοῦ ὑμῶν περισσευμα εἰς τὸ ἐκείνων ὑστέρημα 13. ou gar ina allois anesis umin de thlipsis all eks isotetos en to nun kairo to umon perisseuma eis to ekeinon usterema
East Original	14 ἵνα καὶ τὸ ἐκείνων περισσευμα γένηται εἰς τὸ ὑμῶν ὑστέρημα, ὅπως γένηται ἰσότης,	Textus Receptus	14. ἵνα καὶ τὸ ἐκείνων περισσευμα γενηται εἰς τὸ ὑμῶν ὑστέρημα ὅπως γενηται ἰσότης 14. ina kai to ekeinon perisseuma genetai eis to umon usterema opos genetai isotetes
East Original	15 καθὼς γέγραπται· ὁ τὸ πολὺ οὐκ ἐπλεόνασε, καὶ ὁ τὸ ὀλίγον οὐκ ἠλαττόνησε.	Textus Receptus	15. καθὼς γέγραπται ὁ τὸ πολὺ οὐκ ἐπλεόνασεν καὶ ὁ τὸ ὀλίγον οὐκ ἠλαττόνησεν 15. kathos gegraptai o to polu ouk epleonasen kai o to oligon ouk elattonesen
East Original	16 Χάρις δὲ τῷ Θεῷ τῷ διδόντι τὴν αὐτὴν σπουδὴν ὑπὲρ ὑμῶν ἐν τῇ καρδίᾳ Τίτου,	Textus Receptus	16. χάρις δὲ τῷ θεῷ τῷ διδόντι τὴν αὐτὴν σπουδὴν ὑπὲρ ὑμῶν ἐν τῇ καρδίᾳ τίτου 16. charis de to theo to didonti ten auten spouden uper umon en te kardia titou
East Original	17 ὅτι τὴν μὲν παράκλησιν ἐδέξατο,	Textus Receptus	17. ὅτι τὴν μὲν παράκλησιν ἐδέξατο

σπουδαιότερος δὲ ὑπάρχων αὐθαιρέτος
ἐξῆλθε πρὸς ὑμᾶς.

σπουδαιοτερος δε υπαρχων αυθαιρετος
εξηλθεν προς υμας 17. oti ten men paraklesin
edeksato spoudaioteros de vparchon
authairetos ekselthen pros umas

East Original 18 συνεπέμψαμεν δὲ μετ' αὐτοῦ τὸν
ἀδελφὸν οὗ ὁ ἔπαινος ἐν τῷ εὐαγγελίῳ
διὰ πασῶν τῶν ἐκκλησιῶν· -

Textus Receptus 18. συνεπεμψαμεν δε μετ αυτου τον αδελφον
ου ο επαινος εν τω ευαγγελιω δια πασων των
εκκλησιων 18. sunepempsamēn de met autou
ton adelfon ou o epainos en to euaggelio dia
pason ton ekklesion

East Original 19 οὐ μόνον δὲ, ἀλλὰ καὶ χειροτονηθεῖς
ὑπὸ τῶν ἐκκλησιῶν συνέκδημος ἡμῶν
σὺν τῇ χάριτι ταύτῃ τῇ διακονουμένη ὑφ'
ἡμῶν πρὸς τὴν αὐτοῦ τοῦ Κυρίου δόξαν
καὶ προθυμίαν ἡμῶν· -

Textus Receptus 19. ου μονον δε αλλα και χειροτονηθεις υπο
των εκκλησιων συνεκδημος ημων συν τη
χαριτι ταυτη τη διακονουμενη υφ ημων προς
την αυτου του κυριου δοξαν και προθυμιαν
υμων 19. ου monon de alla kai cheirotone-
theis upo ton ekklesion sunekdemos emon sun
te chariti taute te diakonoumene uf emon
pros ten autou tou kuriou doksan kai prothumian
umon

East Original 20 στελλόμενοι τοῦτο, μή τις ἡμᾶς
μωμήσῃται ἐν τῇ ἀδρότητι ταύτῃ τῇ
διακονουμένη ὑφ' ἡμῶν,

Textus Receptus 20. στελλομενοι τουτο μη τις ημας
μωμησεται εν τη αδροτητι ταυτη τη
διακονουμενη υφ ημων 20. stellomenoi touto
me tis emas momesetai en te adroteti taute te
diakonoumene uf emon

East Original 21 προνοούμενοι καλὰ οὐ μόνον ἐνώπιον

Textus Receptus 21. προνοουμενοι καλα ου μονον ενωπιον

Κυρίου, ἀλλὰ καὶ ἐνώπιον ἀνθρώπων.

East
Original

22 συνεπέμψαμεν δὲ αὐτοῖς τὸν ἀδελφὸν
ἡμῶν, ὃν ἐδοκιμάσαμεν ἐν πολλοῖς
πολλάκις σπουδαῖον ὄντα, νυνὶ δὲ πολὺ
σπουδαιότερον πεποιθήσει πολλῇ τῇ εἰς
ὑμᾶς.

East
Original

23 εἴτε ὑπὲρ Τίτου, κοινωνὸς ἐμὸς καὶ εἰς
ὑμᾶς συνεργός· εἴτε ἀδελφοὶ ἡμῶν,
ἀπόστολοι ἐκκλησιῶν, δόξα Χριστοῦ.

East
Original

24 Τὴν οὖν ἐνδειξίν τῆς ἀγάπης ὑμῶν καὶ
ἡμῶν καυχῆσεως ὑπὲρ ὑμῶν εἰς αὐτοὺς
ἐνδείξασθε εἰς πρόσωπον τῶν
ἐκκλησιῶν.

κυρίου ἀλλὰ καὶ ἐνώπιον ἀνθρώπων 21.
pronooumenoi kala ou monon enopion kyriou
alla kai enopion anthropon

Textus
Receptus

22. συνεπεμψαμεν δε αυτοις τον αδελφον
ημων ον εδοκιμασαμεν εν πολλοις πολλακις
σπουδαιον οντα νυνι δε πολυ σπουδαιότερον
πεποιθησει πολλη τη εις υμας 22.
synepempsamen de autois ton adelfon emon on
edokimasamen en pollois pollakis spoudaion
onta nuni de polu spoudaioteron pepoithesei
polle te eis umas

Textus
Receptus

23. ειτε υπερ τιτου κοινωνος εμος και εις υμας
συνεργος ειτε αδελφοι ημων αποστολοι
εκκλησιων δοξα χριστου 23. eite uper titou
koinonos emos kai eis umas sunergos eite
adelfoi emon apostoloi ekklesion doksa christou

Textus
Receptus

24. την ουν ενδειξιν της αγαπης υμων και
ημων καυχησεως υπερ υμων εις αυτους
ενδειξασθε και εις προσωπον των εκκλησιων
24. ten oun endeiksin tes agapes umon kai
emon kavcheseos uper umon eis autous
endeiksasthe kai eis prosopon ton ekklesion

Κεφάλαιο 9

East
Original

1 Περὶ μὲν γὰρ τῆς διακονίας τῆς εἰς τοὺς ἁγίους περισσόν μοί ἐστι τὸ γράφειν ὑμῖν·

Textus
Receptus

1. περι μεν γαρ της διακονιας της εις τους αγιους περισσον μοι εστιν το γραφειν υμιν 1. peri men gar tes diakonias tes eis tous agiους perisson moi estin to grafein umin

East
Original

2 οἶδα γὰρ τὴν προθυμίαν ὑμῶν ἣν ὑπὲρ ὑμῶν καυχῶμαι Μακεδόσιν, ὅτι Ἀχαΐα παρεσκευάσται ἀπὸ πέρυσι· καὶ ὁ ἐξ ὑμῶν ζῆλος ἠρέθισε τοὺς πλείονας.

Textus
Receptus

2. οιδα γαρ την προθυμιαν υμων ην υπερ υμων καυχωμαι μακεδοσιν οτι αχαια παρεσκευασται απο περυσι και ο εξ υμων ζηλος ηρεθισεν τους πλειονας 2. oida gar ten prothumian umon en uper umon kavchomai makedosin oti achaia pareskevastai apo perusi kai o eks umon zelos erethisen tous pleionas

East
Original

3 ἔπεμψα δὲ τοὺς ἀδελφούς, ἵνα μὴ τὸ καύχημα ἡμῶν τὸ ὑπὲρ ὑμῶν κενωθῆ ἐν τῷ μέρει τούτῳ, ἵνα, καθὼς ἔλεγον, παρεσκευασμένοι ἦτε,

Textus
Receptus

3. επεμψα δε τους αδελφους ινα μη το καυχημα ημων το υπερ υμων κενωθη εν τω μερει τουτω ινα καθως ελεγον παρεσκευασμενοι ητε 3. epempsa de tous adelfous ina me to kavchema emon to uper umon kenothe en to merei touto ina kathos elegon pareskevasmenoι ete

East
Original

4 μήπως ἐὰν ἔλθωσι σὺν ἐμοὶ Μακεδόνες καὶ εὐρωσιν ὑμᾶς ἀπαρασκευάστους καταισχυθῶμεν ἡμεῖς, ἵνα μὴ λέγωμεν

Textus
Receptus

4. μηπως εαν ελθωσιν συν εμοι μακεδονες και ευρωσιν υμας απαρασκευαστους καταισχυθωμεν ημεις ινα μη λεγωμεν υμεις

ὕμεις, ἐν τῇ ὑποστάσει ταύτῃ τῆς
καυχῆσεως.

εν τη υποστασει ταυτη της καυχησεως 4.
mepos ean elthosin sun emoi makedones kai
eurossin umas aparaskevastous
kataischunthomen emeis ina me legomen vmeis
en te vpostasei taute tes kavcheseos

East
Original 5 ἀναγκαῖον οὖν ἡγησάμην παρακαλέσαι
τοὺς ἀδελφοὺς ἵνα προέλθωσιν εἰς ὑμᾶς
καὶ προκαταρτίσωσι τὴν
προκατηγγελμένην εὐλογίαν ὑμῶν,
ταύτην ἐτοίμην εἶναι, οὕτως ὡς εὐλογίαν
καὶ μὴ ὡς πλεονεξίαν.

Textus
Receptus 5. αναγκαιον ουν ηγησαμην παρακαλεσαι
τους αδελφους ινα προελθωσιν εις υμας και
προκαταρτισωσιν την προκατηγγελμενην
ευλογιαν υμων ταυτην ετοιμην ειναι ουτως
ως ευλογιαν και μη ωσπερ πλεονεξιαν 5.
anagkaion ουν egesamen parakalesai tous
adelfous ina proelthosin eis umas kai
prokatartisosin ten prokateggelmenen evlogian
vmon tauten etoimen einai outos os evlogian
kai me osper pleoneksian

East
Original 6 Τοῦτο δέ, ὁ σπείρων φειδομένως
φειδομένως καὶ θερίσει, καὶ ὁ σπείρων
ἐπ' εὐλογίαις ἐπ' εὐλογίαις καὶ θερίσει.

Textus
Receptus 6. τουτο δε ο σπειρων φειδομενως φειδομενως
και θερισει και ο σπειρων επ ευλογιαις επ
ευλογιαις και θερισει 6. touto de o speiron
feidomenos feidomenos kai therisei και ο
speiron ep evlogiais ep evlogiais και therisei

East
Original 7 ἕκαστος καθὼς προαιρεῖται τῇ καρδίᾳ,
μὴ ἐκ λύπης ἢ ἐξ ἀνάγκης· ἰλαρὸν γὰρ
δότην ἀγαπᾷ ὁ Θεός.

Textus
Receptus 7. εκαστος καθως προαιρειται τη καρδια μη
εκ λυπης η εξ αναγκης ιλαρον γαρ δοτην
αγαπα ο θεος 7. ekastos kathos proaireitai te

East
Original

8 δυνατὸς δὲ ὁ Θεὸς πᾶσαν χάριν
περισσεῦσαι εἰς ὑμᾶς, ἵνα ἐν παντὶ
πάντοτε πᾶσαν αὐτάρκειαν ἔχοντες
περισσεύητε εἰς πᾶν ἔργον ἀγαθόν,

East
Original

9 καθὼς γέγραπται· ἐσκόρπισεν, ἔδωκε
τοῖς πένησιν, ἡ δικαιοσύνη αὐτοῦ μένει
εἰς τὸν αἰῶνα.

East
Original

10 Ὁ δὲ ἐπιχορηγῶν σπέρμα τῷ σπείροντι
καὶ ἄρτον εἰς βρωσιν χορηγήσαι καὶ
πληθύναι τὸν σπόρον ὑμῶν καὶ αὐξήσαι
τὰ γενήματα τῆς δικαιοσύνης ὑμῶν·

East
Original

11 ἐν παντὶ πλουτιζόμενοι εἰς πᾶσαν
ἀπλότητα, ἣτις κατεργάζεται δι' ἡμῶν

Textus
Receptus

kardia me ek lupes e eks anagkes ilaron gar
doten agapa o theos

8. δυνατος δε ο θεος πασαν χαριν
περισσευσαι εις υμας ινα εν παντι παντοτε
πασαν αυταρκειαν εχοντες περισσευητε εις
παν εργον αγαθον 8. dynatos de o theos pasan
charin perisseusai eis umas ina en panti pantote
pasan autarkeian echontes perissevete eis pan
ergon agathon

Textus
Receptus

9. καθως γεγραπται εσκορπισεν εδωκεν τοις
πενησιν η δικαιοσυνη αυτου μενει εις τον
αιωνα 9. kathos gegraptai eskorpisen edoken
tois penesin e dikaiosune autou menei eis ton
aiona

Textus
Receptus

10. ο δε επιχορηγων σπερμα τω σπειροντι και
αρτον εις βρωσιν χορηγησαι και πληθυναι
τον σπορον υμων και αυξησαι τα γεννηματα
της δικαιοσυνης υμων 10. o de epichoregon
sperma to speironti kai arton eis brosin
choregesai kai plethunai ton sporon umon kai
auksesai ta gennemata tes dikaiosunes umon

Textus
Receptus

11. εν παντι πλουτιζομενοι εις πασαν
απλοτητα ητις κατεργαζεται δι ημων

εὐχαριστίαν τῷ Θεῷ·

ευχαριστιαν τω θεω 11. en panti
ploutizomenoi eis pasan apploteta etis
katergazetai di emon eucharistian to theo

East
Original

12 ὅτι ἡ διακονία τῆς λειτουργίας ταύτης
οὐ μόνον ἐστὶ προσαναπληροῦσα τὰ
ὑστερήματα τῶν ἁγίων, ἀλλὰ καὶ
περισσεύουσα διὰ πολλῶν εὐχαριστιῶν
τῷ Θεῷ·

Textus
Receptus

12. οτι η διακονια της λειτουργιας ταυτης ου
μονον εστιν προσαναπληρουσα τα
υστερηματα των αγιων αλλα και
περισσευουσα δια πολλων ευχαριστιων τω
θεω 12. oti e diakonia tes leitourgias tautes ου
monon estin prosanaplerousa ta usteremata ton
agion alla kai perissevousa dia pollon
eucharistion to theo

East
Original

13 διὰ τῆς δοκιμῆς τῆς διακονίας ταύτης
δοξάζοντες τὸν Θεὸν ἐπὶ τῇ ὑποταγῇ τῆς
ὁμολογίας ὑμῶν εἰς τὸ εὐαγγέλιον τοῦ
Χριστοῦ καὶ ἀπλότητι τῆς κοινωνίας εἰς
αὐτοὺς καὶ εἰς πάντα,

Textus
Receptus

13. δια της δοκιμης της διακονιας ταυτης
δοξαζοντες τον θεον επι τη υποταγη της
ομολογιας υμων εις το ευαγγελιον του
χριστου και απλοτητι της κοινωνιας εις
αυτους και εις παντας 13. dia tes dokimes tes
diakonias tautes doksazontes ton theon epi te
vrotage tes omologias umon eis to evaggelion
του christou kai apploteti tes koinonias eis autous
kai eis pantas

East
Original

14 καὶ αὐτῶν δεήσει ὑπὲρ ὑμῶν,
ἐπιποθούντων ὑμᾶς διὰ τὴν
ὑπερβάλλουσαν χάριν τοῦ Θεοῦ ἐφ' ὑμῖν.

Textus
Receptus

14. και αυτων δεησει υπερ υμων
επιποθουντων υμας δια την υπερβαλλουσαν
χαριν του θεου εφ υμιν 14. kai auton deesei

East
Original

15 χάρις τῷ Θεῷ ἐπὶ τῇ ἀνεκδιηγήτῳ
αὐτοῦ δωρεᾶ.

Textus
Receptus

uper vmon epipothounton umas dia ten
uperballousan charin tou theou ef vmin
15. χαρις δε τω θεω επι τη ανεκδιηγητω αυτου
δωρεα 15. charis de to theo epi te anekdiegeto
autou dorea

Κεφάλαιο 10

East
Original

1 Αὐτὸς δὲ ἐγὼ Παῦλος παρακαλῶ ὑμᾶς
διὰ τῆς πραότητος καὶ ἐπιεικείας τοῦ
Χριστοῦ, ὃς κατὰ πρόσωπον μὲν ταπεινὸς
ἐν ὑμῖν, ἀπὼν δὲ θαρρῶ εἰς ὑμᾶς·

Textus
Receptus

1. αυτος δε εγω παυλος παρακαλω υμας δια
της πραοτητος και επιεικειας του χριστου ος
κατα προσωπον μεν ταπεινος εν υμιν απων
δε θαρρω εις υμας 1. autos de ego pavlos
parakalo umas dia tes praotetos kai epieikeias
tou christou os kata prosopon men tapeinos en
vmin apon de tharro eis umas

East
Original

2 δέομαι δὲ τὸ μὴ παρῶν θαρρηῆσαι τῇ
πεποιθήσει ἢ λογίζομαι τολμηῆσαι ἐπὶ
τινας τοὺς λογιζομένους ἡμᾶς ὡς κατὰ
σάρκα περιπατοῦντας.

Textus
Receptus

2. δεομαι δε το μη παρων θαρρησαι τη
πεποιθησει η λογιζομαι τολμησαι επι τινας
τους λογιζομενους ημας ως κατα σαρκα
περιπατουντας 2. deomai de to me paron
tharresai te pepoithesei e logizomai tolmesai epi
tinias tous logizomenous emas os kata sarka
peripatountas

East
Original

3 Ἐν σαρκὶ γὰρ περιπατοῦντες οὐ κατὰ

Textus
Receptus

3. εν σαρκι γαρ περιπατουντες ου κατα

σάρκα στρατευόμεθα·

East
Original

4 τὰ γὰρ ὄπλα τῆς στρατείας ἡμῶν οὐ
σαρκικὰ, ἀλλὰ δυνατὰ τῷ Θεῷ πρὸς
καθαίρεσιν ὀχυρωμάτων·

Textus
Receptus

σαρκα στρατευομεθα 3. en sarki gar
peripatountes ou kata sarka strateuometha

4. τα γαρ οπλα της στρατειας ημων ου
σαρκικα αλλα δυνατα τω θεω προς
καθαίρεσιν οχυρωματων 4. ta gar opla tes
strateias emon ou sarkika alla dynata to theo
pros kathairesin ochuromaton

East
Original

5 λογισμοὺς καθαιροῦντες καὶ πᾶν
ὑψωμα ἐπαιρόμενον κατὰ τῆς γνώσεως
τοῦ Θεοῦ, καὶ αἰχμαλωτίζοντες πᾶν
νόημα εἰς τὴν ὑπακοὴν τοῦ Χριστοῦ,

Textus
Receptus

5. λογισμους καθαιρουντες και παν υψωμα
επαιρομενον κατα της γνωσεως του θεου και
αιχμαλωτιζοντες παν νοημα εις την υπακοην
του χριστου 5. logismous kathairountes kai pan
upsoma epairomenon kata tes gnoseos tou
theou kai aichmalotizontes pan noema eis ten
upakoen tou christou

East
Original

6 καὶ ἐν ἐτοιμῷ ἔχοντες ἐκδικῆσαι πᾶσαν
παρακοήν, ὅταν πληρωθῇ ὑμῶν ἡ
ὑπακοή.

Textus
Receptus

6. και εν ετοιμω εχοντες εκδικησαι πασαν
παρακοην οταν πληρωθη υμων η υπακοη 6.
kai en etoimo echontes ekdikesai pasan
parakoen otan plerothe umon e upakoe

East
Original

7 Τὰ κατὰ πρόσωπον βλέπετε. εἴ τις
πέποιθεν ἐαυτῷ Χριστοῦ εἶναι, τοῦτο
λογιζέσθω πάλιν ἀφ' ἐαυτοῦ, ὅτι καθὼς
αὐτὸς Χριστοῦ οὕτω καὶ ἡμεῖς Χριστοῦ.

Textus
Receptus

7. τα κατα προσωπον βλεπετε ει τις πεποιθεν
εαυτω χριστου ειναι τουτο λογιζεσθω παλιν
αφ εαυτου οτι καθως αυτος χριστου ουτως
και ημεις χριστου 7. ta kata prosopon blepete
ei tis pepoithen eauto christou einai touto

East
Original

8 ἔάν τε γὰρ καὶ περισσότερόν τι
καυχῆσομαι περὶ τῆς ἐξουσίας ἡμῶν, ἧς
ἔδωκεν ὁ Κύριος ἡμῖν εἰς οἰκοδομὴν καὶ
οὐκ εἰς καθαίρεσιν ὑμῶν, οὐκ
αἰσχυνθήσομαι,

East
Original

9 ἵνα μὴ δόξω ὡς ἂν ἐκφοβεῖν ὑμᾶς διὰ
τῶν ἐπιστολῶν.

East
Original

10 ὅτι αἱ μὲν ἐπιστολαὶ, φησί, βαρεῖαι καὶ
ἰσχυραί, ἡ δὲ παρουσία τοῦ σώματος
ἀσθενῆς καὶ ὁ λόγος ἐξουθενημένος.

East
Original

11 τοῦτο λογιζέσθω ὁ τοιοῦτος, ὅτι οἳοί
ἐσμεν τῷ λόγῳ δι' ἐπιστολῶν ἀπόντες,
τοιοῦτοι καὶ παρόντες τῷ ἔργῳ.

Textus
Receptus

logizestho palin af eautou oti kathos autos
christou outos kai emeis christou

8. εαν τε γαρ και περισσοτερον τι
καυχησωμαι περι της εξουσιας ημων ης
εδωκεν ο κυριος ημιν εις οικοδομην και ουκ
εις καθαηρεσιν υμων ουκ αισχυνησομαι 8.
ean te gar kai perissoteron ti kauchesomai peri
tes eksousias emon es edoken o kurios emin eis
oikodomen kai ουk ειs kathairesin υμον ουk
aischunthesomai

Textus
Receptus

9. ινα μη δοξω ως αν εκφοβειν υμας δια των
επιστολων 9. ina me dokso os an ekfoβein
umas dia ton epistolon

Textus
Receptus

10. οτι αι μεν επιστολαι φησιν βαρειαι και
ισχυραι η δε παρουσία του σωματος ασθενης
και ο λογος εξουθενημενος 10. oti ai men
epistolai fesin bareiai kai ischurai e de parousia
tou somatos asthenes kai o logos
eksouthenemenos

Textus
Receptus

11. τουτο λογιζεσθω ο τοιουτος οτι οιοι εσμεν
τω λογω δι επιστολων αποντες τοιουτοι και
παροντες τω εργω 11. touto logizestho o
toioutos oti οιοι esmen to logo di epistolon

East
Original

12 Οὐ γὰρ τολμῶμεν ἐγκρῖναι ἢ συγκρῖναι ἑαυτοὺς τισιν τῶν ἑαυτοὺς συνιστανόντων· ἀλλὰ αὐτοὶ ἐν ἑαυτοῖς ἑαυτοὺς μετροῦντες καὶ συγκρίνοντες ἑαυτοὺς ἑαυτοῖς οὐ συνιοῦσιν.

East
Original

13 ἡμεῖς δὲ οὐχὶ εἰς τὰ ἄμετρα καυχησόμεθα, ἀλλὰ κατὰ τὸ μέτρον τοῦ κανόνος οὗ ἐμέρισεν ἡμῖν ὁ Θεὸς μέτρου, ἐφικέσθαι ἄχρι καὶ ὑμῶν.

East
Original

14 οὐ γὰρ ὡς μὴ ἐφικνούμενοι εἰς ὑμᾶς ὑπερεκτείνομεν ἑαυτοὺς· ἄχρι γὰρ καὶ ὑμῶν ἐφθάσαμεν ἐν τῷ εὐαγγελίῳ τοῦ Χριστοῦ,

Textus
Receptus

apontes toioutoi kai parontes to ergo
12. ου γαρ τολμωμεν εγκρῖναι η συγκρῖναι εαυτους τισιν των εαυτους συνιστανοντων
αλλα αυτοι εν εαυτοις εαυτους μετροουντες
και συγκρινοντες εαυτους εαυτοις ου
συνιουσιν 12. ου gar tolmomen egkrinai e
sugkrinai eautous tisin ton eautous
sunistanonton alla autoi en eautois eautous
metrountes kai sugkrinontes eautous eautois ου
syniousin

Textus
Receptus

13. ημεις δε ουχι εις τα αμετρα καυχησομεθα
αλλα κατα το μετρον του κανονος ου
εμερισεν ημιν ο θεος μετρου εφικεσθαι αχρι
και υμων 13. emeis de ouchi eis ta ametra
kauchesometha alla kata to metron tou kanonos
ου emerisen emin o theos metrou efikesthai
achri kai umon

Textus
Receptus

14. ου γαρ ως μη εφικνουμενοι εις υμας
υπερεκτεινομεν εαυτους αχρι γαρ και υμων
εφθασαμεν εν τω ευαγγελιω του χριστου 14.
ου gar os me efiknoumenoi eis umas
uperekteinomen eautous achri gar kai umon
efthasamen en to evaggelio tou christou

East
Original

15 οὐκ εἰς τὰ ἄμετρα καυχώμενοι ἐν
ἀλλοτρίοις κόποις, ἐλπίδα δὲ ἔχοντες,
αὐξανομένης τῆς πίστεως ὑμῶν, ἐν ὑμῖν
μεγαλυνθῆναι κατὰ τὸν κανόνα ἡμῶν εἰς
περισσεῖαν,

Textus
Receptus

15. ουκ εις τα αμετρα καυχωμενοι εν
αλλοτριοις κοποις ελπιδα δε εχοντες
αυξανομενης της πιστεως υμων εν υμιν
μεγαλυνθηναι κατα τον κανονα ημων εις
περισεειαν 15. ουκ εις τα ametra kauchomenoi
en allotriois kopois elpida de echontes
auksanomenes tes pisteos umon en umin
megalynthenai kata ton kanona emon eis
perisseian

East
Original

16 εἰς τὰ ὑπερέκεινα ὑμῶν
εὐαγγελίσασθαι, οὐκ ἐν ἀλλοτρίῳ κανόνι
εἰς τὰ ἔτοιμα καυχήσασθαι.

Textus
Receptus

16. εις τα υπερεκεινα υμων ευαγγελισασθαι
ουκ εν αλλοτριο κανονι εις τα ετοιμα
καυχησασθαι 16. eis ta uperekeina umon
evaggelisasthai ουκ εν allotrio kanoni eis ta
etoima kauchesasthai

East
Original

17 Ὁ δὲ καυχώμενος ἐν Κυρίῳ καυχάσθω·

Textus
Receptus

17. ο δε καυχωμενος εν κυριω καυχασθω 17. ο
de kauchomenos en kurio kauchastho

East
Original

18 οὐ γὰρ ὁ ἑαυτὸν συνιστῶν, ἐκεῖνός
ἐστι δόκιμος, ἀλλ' ὃν ὁ Κύριος
συνίστησιν.

Textus
Receptus

18. ου γαρ ο εαυτον συνιστων εκεινος εστιν
δοκιμος αλλ ον ο κυριος συνιστησιν 18. ου gar
o eauton suniston ekeinos estin dokimos all on
o kurios sunistesin

Κεφάλαιο 11

East
Original

1 Ὅφελον ἀνείχεσθέ μου μικρὸν τῆ ἀφροσύνη· ἀλλὰ καὶ ἀνέχεσθέ μου·

Textus
Receptus

1. οφελον ανειχεσθε μου μικρον τη αφροσυνη
αλλα και ανεχεσθε μου 1. ofelon aneichesthe
μου mikron te afrosune alla kai anechesthe
μου

East
Original

2 ζηλῶ γὰρ ὑμᾶς Θεοῦ ζηλῶ· ἡρμοσάμην
γὰρ ὑμᾶς ἐνὶ ἀνδρὶ, παρθένον ἀγνὴν
παραστήσαι τῷ Χριστῷ·

Textus
Receptus

2. ζηλω γαρ υμας θεου ζηλω ηρμοσαμην γαρ
υμας ενι ανδρι παρθενον αγνην παραστησαι
τω χριστω 2. zelo gar umas theou zelo
ermosamen gar umas eni andri parthenon
agnen parastesai to christo

East
Original

3 φοβοῦμαι δὲ μήπως, ὡς ὁ ὄφεις Εὐὰν
ἐξηπάτησεν ἐν τῇ πανουργίᾳ αὐτοῦ,
οὕτω φθαρῆ τὰ νοήματα ὑμῶν ἀπὸ τῆς
ἀπλότητος τῆς εἰς τὸν Χριστόν.

Textus
Receptus

3. φοβουμαι δε μηπως ως ο οφεις ευαν
εξηπατησεν εν τη πανουργια αυτου ουτως
φθαρη τα νοηματα υμων απο της απλοτητος
της εις τον χριστον 3. foβoumai de mepos os o
ofis evan eksepatesen en te panourgia αυτου
outos fthare ta noemata umon apo tes aplotetos
tes eis ton christon

East
Original

4 εἰ μὲν γὰρ ὁ ἐρχόμενος ἄλλον Ἰησοῦν
κηρύσσει ὃν οὐκ ἐκηρύξαμεν, ἢ πνεῦμα
ἕτερον λαμβάνετε ὃ οὐκ ἐλάβετε, ἢ
εὐαγγέλιον ἕτερον ὃ οὐκ ἐδέξασθε,
καλῶς ἀνείχεσθε.

Textus
Receptus

4. ει μεν γαρ ο ερχομενος αλλον ιησουν
κηρυσσει ον ουκ εκηρυξαμεν η πνευμα
ετερον λαμβανετε ο ουκ ελαβετε η
ευαγγελιον ετερον ο ουκ εδεξασθε καλως
ηνειχεσθε 4. ei men gar o erchomenos allon

East Original 5 λογίζομαι γὰρ μηδὲν ὑστερηκένοι τῶν ὑπερλίαν ἀποστόλων.

East Original 6 εἰ δὲ καὶ ἰδιώτης τῷ λόγῳ, ἀλλ' οὐ τῇ γνώσει, ἀλλ' ἐν παντὶ φανερωθέντες ἐν πᾶσιν εἰς ὑμᾶς.

East Original 7 Ἡ ἀμαρτίαν ἐποίησα ἑμαυτὸν ταπεινῶν ἵνα ὑμεῖς ὑψωθῆτε, ὅτι δωρεὰν τὸ τοῦ Θεοῦ εὐαγγέλιον εὐηγγελισάμην ὑμῖν;

East Original 8 ἄλλας ἐκκλησίας ἐσύλησα λαβῶν ὀψώνιον πρὸς τὴν ὑμῶν διακονίαν, καὶ παρῶν πρὸς ὑμᾶς καὶ ὑστερηθεὶς οὐ κατενάγκησα οὐδενός·

East Original 9 τὸ γὰρ ὑστέρημά μου προσανεπλήρωσαν οἱ ἀδελφοὶ ἐλθόντες ἀπὸ Μακεδονίας· καὶ ἐν παντὶ ἀβαρῆ

Textus Receptus 5. λογίζομαι γὰρ μηδεν υστερηκεναι των υπερ λιαν αποστολων 5. logizomai gar meden usterekenai ton uper lian apostolon

Textus Receptus 6. ει δε και ιδιωτης τω λογω αλλ ου τη γνωσει αλλ εν παντι φανερωθεντες εν πασιν εις υμας 6. ei de kai idiotes to logo all ou te gnosei all en panti fanerotherentes en pasin eis umas

Textus Receptus 7. η αμαρτιαν εποιησα εμαυτον ταπεινων ινα υμεις υψωθητε οτι δωρεαν το του θεου ευαγγελιον ευηγγελισαμην υμιν 7. e amartian epoiesa emauton tapeinon ina umeis upsothete oti dorean to tou theou evaggelion eueggelisamen umin

Textus Receptus 8. αλλας εκκλησιας εσυλησα λαβων οψωνιον προς την υμων διακονιαν 8. allas ekklesias esulesa labon opsonion pros ten umon diakonian

Textus Receptus 9. και παρων προς υμας και υστερηθεις ου κατεναρκτησα ουδενος το γαρ υστερημα μου προσανεπληρωσαν οι αδελφοι ελθοντες απο

ὑμῖν ἑμαυτὸν ἐτήρησα καὶ τηρήσω.

μακεδονιας και εν παντι αβαρη υμιν εμαυτον
ετηρησα και τηρησω 9. kai paron pros umas
kai usteretheis ou katenarkesa oudenos to gar
usterema mou prosaneplerosan oi adelfoi
elthontes apo makedonias kai en panti abare
umin emauton eteresa kai tereso

East Original 10 ἔστιν ἀλήθεια Χριστοῦ ἐν ἐμοὶ ὅτι ἡ
καύχησις αὕτη οὐ φραγήσεται εἰς ἐμὲ ἐν
τοῖς κλίμασι τῆς Ἀχαΐας.

Textus Receptus 10. εστιν αληθεια χριστου εν εμοι οτι η
καυχησις αυτη ου {VAR1: σφραγισεται }
{VAR2: φραγησεται } εις εμε εν τοις κλιμασιν
της αχαιας 10. estin aletheia christou en emoi
oti e kauchesis aute ου {VAR1: sfragisetai }
{VAR2: fragesetai } eis eme en tois klimasin tes
achaias

East Original 11 διατί; ὅτι οὐκ ἀγαπῶ ὑμᾶς; ὁ Θεὸς
οἶδεν·

Textus Receptus 11. δια τι οτι ουκ αγαπω υμας ο θεος οιδεν 11.
dia ti oti ουk agapo umas ο theos oiden

East Original 12 ὁ δὲ ποιῶ, καὶ ποιήσω, ἵνα ἐκκόψω τὴν
ἀφορμὴν, τῶν θελόντων ἀφορμὴν, ἵνα ἐν
ᾧ καυχῶνται εὐρεθῶσι καθὼς καὶ ἡμεῖς.

Textus Receptus 12. ο δε ποιω και ποιησω ινα εκκοψω την
αφορμην των θελοντων αφορμην ινα εν ω
καυχωνται ευρεθωσιν καθως και ημεις 12. ο
de poio kai poieso ina ekkopso ten aformen ton
thelonton aformen ina εν ο kauchontai
eurethosin kathos kai emeis

East Original 13 οἱ γὰρ τοιοῦτοι ψευδαπόστολοι,
ἐργάται δόλιοι, μετασχηματιζόμενοι εἰς

Textus Receptus 13. οι γαρ τοιουτοι ψευδαποστολοι εργαται
δολιοι μετασχηματιζομενοι εις αποστολους

ἀποστόλους Χριστοῦ.

χριστου 13. oi gar toioutoi pseudapostoloi
ergatai dolioi metaschematizomenoi eis
apostolous christou

East Original 14 καὶ οὐ θαυμαστὸν· αὐτὸς γὰρ ὁ
σατανᾶς μετασχηματίζεται εἰς ἄγγελον
φωτός.

Textus Receptus 14. και ου θαυμαστον αυτος γαρ ο σατανας
μετασχηματιζεται εις αγγελον φωτος 14. και
ου thaumaston autos gar o satanas
metaschematizetai eis aggelon fotos

East Original 15 οὐ μέγα οὖν εἰ καὶ οἱ διάκονοι αὐτοῦ
μετασχηματίζονται ὡς διάκονοι
δικαιοσύνης, ὧν τὸ τέλος ἔσται κατὰ τὰ
ἔργα αὐτῶν.

Textus Receptus 15. ου μεγα ουν ει και οι διακονοι αυτου
μετασχηματιζονται ως διακονοι δικαιοσυνης
ων το τελος εσται κατα τα εργα αυτων 15. ου
mega ουν ει και οι diakonoi αυτου
metaschematizontai os diakonoi dikaiosunes on
to telos estai kata ta erga αυτον

East Original 16 Πάλιν λέγω, μή τις με δόξη ἄφρονα
εἶναι· εἰ δὲ μή γε, κἂν ὡς ἄφρονα δέξασθέ
με, ἵνα κἀγὼ μικρὸν τι καυχῆσωμαι.

Textus Receptus 16. παλιν λεγω μη τις με δοξη αφρονα εινα ει
δε μηγε καν ως αφρονα δεξασθε με ινα
μικρον τι καγω καυχησωμαι 16. palin lego me
tis me dokse afrona einai ei de mege kan os
afrona deksasthe me ina mikron ti kago
kauchesomai

East Original 17 ὁ λαλῶ, οὐ λαλῶ κατὰ Κύριον, ἀλλ' ὡς
ἐν ἀφροσύνῃ, ἐν ταύτῃ τῇ ὑποστάσει τῆς
καυχήσεως.

Textus Receptus 17. ο λαλω ου λαλω κατα κυριον αλλ ως εν
αφροσυνη εν ταυτη τη υποστασει της
καυχησεως 17. o lalo ου lalo kata kurion all os
en afrosune en taute te vpostasei tes kaucheseos

East Original 18 ἐπεὶ πολλοὶ καυχῶνται κατὰ τὴν σάρκα, καὶ γὰρ καυχῆσομαι.

East Original 19 ἡδέως γὰρ ἀνέχεσθε τῶν ἀφρόνων φρόνιμοι ὄντες·

East Original 20 ἀνέχεσθε γὰρ εἴ τις ὑμᾶς καταδουλοῖ, εἴ τις κατεσθίει, εἴ τις λαμβάνει, εἴ τις ἐπαίρεται, εἴ τις ὑμᾶς εἰς πρόσωπον δέρει.

East Original 21 κατὰ ἀτιμίαν λέγω, ὡς ὅτι ἡμεῖς ἠσθενήσαμεν. ἐν ᾧ δ' ἂν τις τολμᾷ, ἐν ἀφροσύνῃ λέγω, τολμῶ καὶ γὰρ.

East Original 22 Ἑβραῖοί εἰσι; καὶ γὰρ Ἰσραηλῖται εἰσι; καὶ γὰρ σπέρμα Ἀβραάμ εἰσι; καὶ γὰρ·

East Original 23 διάκονοι Χριστοῦ εἰσι; παραφρονῶν λαλῶ, ὑπὲρ ἐγώ· ἐν κόποις περισσοτέρως,

Textus Receptus 18. ἐπει πολλοὶ καυχῶνται κατὰ τὴν σάρκα καὶ γὰρ καυχῆσομαι 18. epei polloi kavchontai kata ten sarka kago kavchesomai

Textus Receptus 19. ἡδεως γὰρ ἀνεχεσθε τῶν ἀφρόνων φρόνιμοι ὄντες 19. edeos gar anechesthe ton afronon fronimoi ontes

Textus Receptus 20. ἀνεχεσθε γὰρ εἰ τις ὑμᾶς καταδουλοῖ εἰ τις κατεσθίει εἰ τις λαμβάνει εἰ τις ἐπαίρεται εἰ τις ὑμᾶς εἰς πρόσωπον δέρει 20. anechesthe gar ei tis umas katadouloi ei tis katesthieiei ei tis lambanei ei tis epairetai ei tis umas eis prosopon derei

Textus Receptus 21. κατὰ ἀτιμίαν λέγω ὡς ὅτι ἡμεῖς ἠσθενήσαμεν ἐν ᾧ δ' ἂν τις τολμᾷ ἐν ἀφροσύνῃ λέγω τολμῶ καὶ γὰρ 21. kata atimian lego os oti emeis esthenesamen en o d an tis tolma en afrosune lego tolmo kago

Textus Receptus 22. ἐβραῖοι εἰσιν καὶ γὰρ Ἰσραηλῖται εἰσιν καὶ γὰρ σπέρμα ἀβραάμ εἰσιν καὶ γὰρ 22. ebraioi eisin kago israelitai eisin kago sperma abraam eisin kago

Textus Receptus 23. διάκονοι χριστοῦ εἰσιν παραφρονῶν λαλῶ ὑπὲρ ἐγώ ἐν κόποις περισσοτέρως ἐν πληγαῖς

ἐν πληγαῖς ὑπερβαλλόντως, ἐν φυλακαῖς
περισσοτέρως, ἐν θανάτοις πολλάκις·

υπερβαλλοντως εν φυλακαις περισσοτερωσ
εν θανατοις πολλακις 23. diakonoi christou
eisin parafronon lalo uper ego en kopois
perissoteros en plegais uperballontos en
fulakais perissoteros en thanatois pollakis

East Original 24 ὑπὸ Ἰουδαίων πεντάκις τεσσαράκοντα
παρὰ μίαν ἔλαβον,

Textus Receptus 24. υπο ιουδαιων πεντακις τεσσαρακοντα
παρα μιαν ελαβον 24. uro ioudaion pentakis
tessarakonta para mian elabon

East Original 25 τρις ἐραβδίσθην, ἅπαξ ἐλιθάσθην, τρις
ἐναυάγησα, νυχθήμερον ἐν τῷ βυθῷ
πεποίηκα·

Textus Receptus 25. τρις ερραβδισθην απαξ ελιθασθην τρις
εναυαγησα νυχθημερον εν τω βυθω
πεποιηκα 25. tris errabdisthen apaks
elithasthen tris enavagesa nuchthemeron en to
butho pepoieka

East Original 26 ὁδοιπορίαις πολλάκις, κινδύνοις
ποταμῶν, κινδύνοις ληστῶν, κινδύνοις ἐκ
γένους, κινδύνοις ἐξ ἔθνῶν, κινδύνοις ἐν
πόλει, κινδύνοις ἐν ἐρημίᾳ, κινδύνοις ἐν
θαλάσῃ, κινδύνοις ἐν ψευδαδέλφοις·

Textus Receptus 26. οδοιποριαις πολλακις κινδυνοις ποταμων
κινδυνοις ληστων κινδυνοις εκ γενους
κινδυνοις εξ εθνων κινδυνοις εν πολει
κινδυνοις εν ερημια κινδυνοις εν θαλασση
κινδυνοις εν ψευδαδελφοις 26. odoiporiais
pollakis kindunois potamon kindunois leston
kindunois ek genous kindunois eks ethnon
kindunois en polei kindunois en eremia
kindunois en thalasse kindunois en
pseudadelfois

East Original 27 ἐν κόπῳ καὶ μόχθῳ, ἐν ἀγρυπνίαις
πολλάκις, ἐν λιμῶ καὶ δίψει, ἐν νηστείαις
πολλάκις, ἐν ψύχει καὶ γυμνότητι

Textus Receptus 27. εν κοπω και μοχθω εν αγρυπνιαις
πολλακις εν λιμω και διψει εν νηστειαις
πολλακις εν ψυχει και γυμνοτητι 27. en koro
kai mochtho en agrupniais pollakis en limo kai
dipsei en nesteiais pollakis en psuchoi kai
gymnoteti

East Original 28 χωρὶς τῶν παρεκτὸς ἢ ἐπίστασις μου ἢ
καθ' ἡμέραν, ἢ μέριμνα πασῶν τῶν
ἐκκλησιῶν.

Textus Receptus 28. χωρις των παρεκτος η επισυστασις μου η
καθ ημεραν η μεριμνα πασων των εκκλησιων
28. choris ton parektos e episustasis mou e kath
emeran e merimna pason ton ekklesion

East Original 29 Τίς ἀσθενεῖ, καὶ οὐκ ἀσθενῶ; τίς
σκανδαλίζεται, καὶ οὐκ ἐγὼ πυροῦμαι;

Textus Receptus 29. τις ασθενει και ουκ ασθενω τις
σκανδαλιζεται και ουκ εγω πυρουμαι 29. tis
asthenei kai ouk astheno tis skandalizetai kai
ouk ego pyroumai

East Original 30 εἰ καυχᾶσθαι δεῖ, τὰ τῆς ἀσθενείας
μου καυχῆσομαι.

Textus Receptus 30. ει καυχασθαι δει τα της ασθeneias μου
καυχησομαι 30. ei kauchasthai dei ta tes
astheneias mou kauchesomai

East Original 31 Ὁ Θεὸς καὶ πατὴρ τοῦ Κυρίου ἡμῶν
Ἰησοῦ Χριστοῦ οἶδεν, ὃ ὧν εὐλογητὸς εἰς
τοὺς αἰῶνας, ὅτι οὐ ψεύδομαι.

Textus Receptus 31. ο θεος και πατηρ του κυριου ημων ιησου
χριστου οιδεν ο ων ευλογητος εις τους αιωνας
στι ου ψευδομαι 31. o theos kai pater tou kurioi
emon iesou christou oiden o on eulogetos eis
tous aionas oti ou pseudomai

East Original 32 ἐν Δαμασκῶ ὁ ἐθναρχῆς Ἀρέτα τοῦ

Textus Receptus 32. εν δαμασκω ο εθναρχης αρετα του

βασιλέως ἐφρούρει τὴν Δαμασκηνῶν
πόλιν πιάσαι με θέλων,

East
Original

33 καὶ διὰ θυρίδος ἐν σαργάνῃ
ἐχαλάσθην διὰ τοῦ τείχους καὶ ἐξέφυγον
τὰς χεῖρας αὐτοῦ.

Textus
Receptus

βασιλεως εφρουρει την δαμασκηνων πολιν
πιασαι με θελων 32. en damasko o ethnarches
areta tou basileos efrourei ten damaskenon
polin piasai me thelon

33. και δια θυριδος εν σαργανη εχαλασθη
δια του τειχους και εξεφυγον τας χειρας
αυτου 33. kai dia thuridos en sargane
echalasthen dia tou teichous kai eksefugon tas
cheiras autou

Κεφάλαιο 12

East
Original

1 Καυχᾶσθαι δὴ οὐ συμφέρει μοι·
ἐλεύσομαι γὰρ εἰς ὀπτασίας καὶ
ἀποκαλύψεις Κυρίου.

Textus
Receptus

1. καυχασθαι δε ου συμφερει μοι ελευσομαι
γαρ εις οπτασιας και αποκαλυψεις κυριου 1.
kauchasthai de ou sumferei moi eleusomai gar
eis optasias kai apokalypseis kuriou

East
Original

2 Οἶδα ἄνθρωπον ἐν Χριστῷ πρὸ ἐτῶν
δεκατεσσάρων· εἴτε ἐν σώματι οὐκ οἶδα
εἴτε ἐκτὸς τοῦ σώματος οὐκ οἶδα, ὁ Θεὸς
οἶδεν· ἀρπαγέντα τὸν τοιοῦτον ἕως
τρίτου οὐρανοῦ.

Textus
Receptus

2. οιδα ανθρωπον εν χριστω προ ετων
δεκατεσσαρων ειτε ενσωματι ουκ οιδα ειτε
εκτος του σωματος ουκ οιδα ο θεος οιδεν
αρπαγεντα τον τοιουτον εως τριτου ουρανου
2. oida anthropon en christo pro eton
dekatessaron eite en somati ouk oida eite
ektos tou somatos ouk oida o theos oiden
arpagenta

East
Original

3 καὶ οἶδα τὸν τοιοῦτον ἄνθρωπον· εἴτε ἐν
σώματι εἴτε ἐκτὸς τοῦ σώματος οὐκ οἶδα,
ὁ Θεὸς οἶδεν·

Textus
Receptus

ton toioton eos tritou ouranou
3. και οιδα τον τοιουτον ανθρωπον ειτε εν
σωματι ειτε εκτος του σωματος ουκ οιδα ο
θεος οιδεν 3. kai oida ton toioton anthropon
eite en somati eite ekτος του somatos ουκ oida ο
theos oiden

East
Original

4 ὅτι ἤρπαγη εἰς τὸν παράδεισον καὶ
ἤκουσεν ἄρρητα ῥήματα, ἃ οὐκ ἐξὸν
ἀνθρώπῳ λαλῆσαι.

Textus
Receptus

4. οτι ηρπαγη εις τον παραδεισον και ηκουσεν
αρρητα ρηματα α ουκ εξον ανθρωπω
λαλησαι 4. oti erpage eis τον paradeison και
ekousen arreta remata a ουκ ekson anthropo
lalesai

East
Original

5 ὑπὲρ τοῦ τοιούτου καυχῆσομαι, ὑπὲρ δὲ
ἐμαυτοῦ οὐ καυχῆσομαι εἰ μὴ ἐν ταῖς
ἀσθενείαις μου.

Textus
Receptus

5. υπερ του τοιουτου καυχησομαι υπερ δε
εμαυτου ου καυχησομαι ει μη εν ταις
ασθενειαις μου 5. uper του τοιουτου
kauchesomai uper de emautou ου kauchesomai
ei me en tais astheneiais μου

East
Original

6 ἐὰν γὰρ θελήσω καυχῆσασθαι, οὐκ
ἔσομαι ἄφρων· ἀλήθειαν γὰρ ἐρῶ·
φείδομαι δὲ μή τις εἰς ἐμὲ λογίσηται ὑπὲρ
ὃ βλέπει με ἢ ἀκούει τι ἐξ ἐμοῦ.

Textus
Receptus

6. εαν γαρ θελησω καυχησασθαι ουκ εσομαι
αφρων αληθειαν γαρ ερω φειδομαι δε μη τις
εις εμε λογισηται υπερ ο βλεπει με η ακουει
τι εξ εμου 6. ean gar theleso kauchesasthai ουκ
esomai afron aletheian gar ero feidomai de me
tis eis eme logisetai uper ο βλεπει με e akouei ti
eks emou

East Original 7 Καὶ τῇ ὑπερβολῇ τῶν ἀποκαλύψεων ἵνα μὴ ὑπεραίρωμαι, ἐδόθη μοι σκόλοψ τῇ σαρκί, ἄγγελος σατᾶν, ἵνα με κολαφίζῃ ἵνα μὴ ὑπεραίρωμαι.

Textus Receptus 7. και τη υπερβολη των αποκαλυψεων ινα μη υπεραιρωμαι εδοθη μοι σκολοψ τη σαρκι αγγελος σαταν ινα με κολαφιζη ινα μη υπεραιρωμαι 7. kai te uperbole ton apokalypseon ina me uperairomai edothe moi skolops te sarki aggelos satan ina me kolafize ina me uperairomai

East Original 8 ὑπὲρ τούτου τρις τὸν Κύριον παρεκάλεσα, ἵνα ἀποστῇ ἀπ' ἐμοῦ·

Textus Receptus 8. υπερ τουτου τρις τον κυριον παρεκαλεσα ινα αποστη απ εμου 8. uper toutou tris ton kurion parekalesa ina aposte ap emou

East Original 9 καὶ εἶρηκέ μοι· ἀρκεῖ σοι ἡ χάρις μου· ἡ γὰρ δύναμις μου ἐν ἀσθενείᾳ τελειοῦται. ἥδιστα οὖν μᾶλλον καυχῆσομαι ἐν ταῖς ἀσθενείαις μου, ἵνα ἐπισκηνώσῃ ἐπ' ἐμὲ ἡ δύναμις τοῦ Χριστοῦ.

Textus Receptus 9. και ειρηκεν μοι αρκει σοι η χαρις μου η γαρ δυναμις μου εν ασθενεια τελειουται ηδιστα ουν μαλλον καυχησομαι εν ταις ασθενειαις μου ινα επισκηνωση επ εμε η δυναμις του χριστου 9. kai eireken moi arkei soi e charis mou e gar dvnamis mou en astheneia teleioutai edista ovn mallon kauchesomai en tais astheneiais mou ina episkenose ep eme e dvnamis tou christou

East Original 10 διὸ εὐδοκῶ ἐν ἀσθενείαις, ἐν ὑβρεσιν, ἐν ἀνάγκαις, ἐν διωγμοῖς, ἐν στενοχωρίαις, ὑπὲρ Χριστοῦ· ὅταν γὰρ ἀσθενῶ, τότε δυνατός εἰμι.

Textus Receptus 10. διο ευδοκω εν ασθενειαις εν υβρεσιν εν αναγκαις εν διωγμοις εν στενοχωριαις υπερ χριστου οταν γαρ ασθενω τοτε δυνατος ειμι 10. dio eudoko en astheneiais en ubresin en

East
Original

11 Γέγονα ἄφρων καυχώμενος! ὑμεῖς με ἠναγκάσατε. ἐγὼ γὰρ ὤφειλον ὑφ' ὑμῶν συνίστασθαι· οὐδὲν γὰρ ὑστέρησα τῶν ὑπερλίαν ἀποστόλων, εἰ καὶ οὐδὲν εἶμι.

Textus
Receptus

anagkais en diogmois en stenochoriais uper christou otan gar astheno tote dynatos eimi 11. γεγονα αφρων καυχωμενος υμεις με ηναγκασατε εγω γαρ ωφειλον υφ υμων συνιστασθαι ουδεν γαρ υστερησα των υπερλιαν αποστολων ει και ουδεν ειμι 11. gegona afron kauchomenos umeis me enagkasate ego gar ofeilon uf umon sunistasthai ouden gar usteresa ton uper lian apostolon ei kai ouden eimi

East
Original

12 τὰ μὲν σημεῖα τοῦ ἀποστόλου κατειργάσθη ἐν ὑμῖν ἐν πάσῃ ὑπομονῇ, ἐν σημείοις καὶ τέρασι καὶ δυνάμεσι.

Textus
Receptus

12. τα μεν σημεια του αποστολου κατειργασθη εν υμιν εν παση υπομονη εν σημειοις και τερασιν και δυναμεσιν 12. ta men semeia tou apostolou kateirgasthe en umin en pase upomone en semeiois kai terasin kai dunamesin

East
Original

13 Τί γάρ ἐστιν ὃ ἠττήθητε ὑπὲρ τὰς λοιπὰς ἐκκλησίας, εἰ μὴ ὅτι αὐτὸς ἐγὼ οὐ κατενάρκησα ὑμῶν; χάρισασθέ μοι τὴν ἀδικίαν ταύτην.

Textus
Receptus

13. τι γαρ εστιν ο ηττηθητε υπερ τας λοιπας εκκλησιας ει μη οτι αυτος εγω ου κατεναρκησα υμων χαρισασθε μοι την αδικιαν ταυτην 13. ti gar estin o ettethete uper tas loipas ekklesias ei me oti avtos ego ou katenarkesa umon charisasthe moi ten adikian tauten

East Original 14 Ἴδου τρίτον ἐτοίμως ἔχω ἐλθεῖν πρὸς ὑμᾶς, καὶ οὐ καταναρκήσω ὑμῶν· οὐ γὰρ ζητῶ τὰ ὑμῶν, ἀλλὰ ὑμᾶς. οὐ γὰρ ὀφείλει τὰ τέκνα τοῖς γονεῦσι θησαυρίζειν, ἀλλ' οἱ γονεῖς τοῖς τέκνοις.

Textus Receptus 14. ιδου τριτον ετοιμως εχω ελθειν προς υμας και ου καταναρκτησω υμων ου γαρ ζητω τα υμων αλλ υμας ου γαρ οφειλει τα τεκνα τοις γονευσιν θησαυριζειν αλλ οι γονεις τοις τεκνοις 14. idou triton etoimos echo elthein pros umas kai ou katanarkeso umon ou gar zeto ta umon all umas ou gar ofeilei ta tekna tois goneusin thesaurizein all oi goneis tois teknois

East Original 15 ἐγὼ δὲ ἥδιστα δαπανήσω καὶ ἐκδαπανηθήσομαι ὑπὲρ τῶν ψυχῶν ὑμῶν, εἰ καὶ περισσοτέρως ὑμᾶς ἀγαπῶν ἥττον ἀγαπῶμαι.

Textus Receptus 15. εγω δε ηδιστα δαπανησω και εκδαπανηθησομαι υπερ των ψυχων υμων ει και περισσοτερωσ υμας αγαπων ηττον αγαπωμαι 15. ego de edista dapaneso kai ekdapanethesomai uper ton psuchon umon ei kai perissoteros umas agapon etton agapomai

East Original 16 ἔστω δέ, ἐγὼ οὐ κατεβάρησα ὑμᾶς, ἀλλ' ὑπάρχων πανουργὸς δόλω ὑμᾶς ἔλαβον.

Textus Receptus 16. εστω δε εγω ου κατεβαρησα υμας αλλ υπαρχων πανουργος δολω υμας ελαβον 16. esto de ego ou katebaresa umas all uparchon panourgos dolo umas elabon

East Original 17 μή τινα ὧν ἀπέσταλκα πρὸς ὑμᾶς, δι' αὐτοῦ ἐπλεονέκτησα ὑμᾶς;

Textus Receptus 17. μη τινα ων απεσταλκα προς υμας δι αυτου επλεονεκτησα υμας 17. me tina on apestalka pros umas di autou epleonektesa umas

East Original 18 παρεκάλεσα Τίτον καὶ συναπέστειλα

Textus Receptus 18. παρεκαλεσα τιτον και συναπεστειλα τον

τὸν ἀδελφόν· μήτι ἐπλεονέκτησεν ὑμᾶς
Τίτος; οὐ τῷ αὐτῷ πνεύματι
περιεπατήσαμεν; οὐ τοῖς αὐτοῖς ἴχνεσι;

αδελφον μη τι επλεονεκτησεν υμας τιτος ου
τω αυτω πνευματι περιεπατησαμεν ου τοις
αυτοις ιχνεσιν 18. parekalesa titon kai
synapesteila ton adelfon me ti epleonektesen
umas titos ου το αυτο pneumati periepatesamen
ου τοις autois ichnesin

East
Original

19 Πάλιν δοκεῖτε ὅτι ὑμῖν ἀπολογούμεθα;
κατενώπιον τοῦ Θεοῦ ἐν Χριστῷ
λαλοῦμεν· τὰ δὲ πάντα, ἀγαπητοί, ὑπὲρ
τῆς ὑμῶν οἰκοδομῆς.

Textus
Receptus

19. παλιν δοκειτε οτι υμιν απολογουμεθα
κατενωπιον του θεου εν χριστω λαλουμεν τα
δε παντα αγαπητοι υπερ της υμων οικοδομης
19. palin dokeite oti umin apologoumetha
katenopion tou theou en christo laloumen ta de
panta agapetoi uper tes umon oikodomes

East
Original

20 φοβοῦμαι γὰρ μήπως ἐλθὼν οὐχ οἴους
θέλω εὐρῶ ὑμᾶς, καγὼ εὐρεθῶ ὑμῖν οἶον
οὐ θέλετε, μήπως ἔρεις, ζῆλος, θυμοί,
ἐριθειᾶι, καταλαλιαί, ψιθυρισμοί,
φυσιώσεις, ἀκαταστασίαι,

Textus
Receptus

20. φοβουμαι γαρ μηπως ελθων ουχ οιους
θελω ευρω υμας καγω ευρεθω υμιν οιον ου
θελετε μηπως ερεις ζηλοι θυμοι εριθειαι
καταλαλιαι ψιθυρισμοι φυσιωσεις
ακαταστασιαι 20. foβoumai gar mepos elthon
ouch oious thelo euro umas kago euretho umin
oion ου thelete mepos ereis zeloi thumoi
eritheiai katalaliai psithurismoι fusioseis
akatastasiai

East
Original

21 μὴ πάλιν ἐλθόντα με ταπεινώσῃ ὁ
Θεός μου πρὸς ὑμᾶς καὶ πενθήσω

Textus
Receptus

21. μη παλιν ελθοντα με ταπεινωσῃ ο θεος
μου προς υμας και πενθησω πολλους των

πολλοὺς τῶν προημαρτηκότων καὶ μὴ μετανοησάντων ἐπὶ τῇ ἀκαθαρσίᾳ καὶ πορνείᾳ καὶ ἀσελγείᾳ ἣ ἔπραξαν.

προημαρτηκοτων και μη μετανοησαντων επι τη ακαθαρσια και πορνεια και ασελγεια η επραξαν 21. me palin elthonta me tapeinose o theos mou pros umas kai pentheso pollous ton proemartekoton kai me metanoesanton epi te akatharsia kai porneia kai aselgeia e epraksan

Κεφάλαιο 13

East
Original

1 Τρίτον τοῦτο ἔρχομαι πρὸς ὑμᾶς· ἐπὶ στόματος δύο μαρτύρων καὶ τριῶν σταθήσεται πᾶν ῥῆμα.

Textus
Receptus

1. τριτον τουτο ερχομαι προς υμας επι στοματος δυο μαρτυρων και τριων σταθησεται παν ρημα 1. triton touto erchomai pros umas epi stomatos duo marturon kai trion stathesetai pan rema

East
Original

2 προείρηκα καὶ προλέγω, ὡς παρὼν τὸ δεύτερον, καὶ ἀπὼν νῦν γράφω τοῖς προημαρτηκόσι καὶ τοῖς λοιποῖς πᾶσιν, ὅτι ἐὰν ἔλθω εἰς τὸ πάλιν οὐ φείσομαι,

Textus
Receptus

2. προειρηκα και προλεγω ως παρων το δευτερον και απων νυν γραφω τοις προημαρτηκοσιν και τοις λοιποις πασιν οτι εαν ελθω εις το παλιν ου φεισομαι 2. proeireka kai prolego os paron to deuteron kai apon nun grafo tois proemartekosin kai tois loipois pasin oti ean eltho eis to palin ou feisomai

East
Original

3 ἐπεὶ δοκιμὴν ζητεῖτε τοῦ ἐν ἐμοὶ

Textus
Receptus

3. επει δοκιμην ζητειτε του εν εμοι λαλουντος

λαλοῦντος Χριστοῦ, ὃς εἰς ὑμᾶς οὐκ ἀσθενεῖ, ἀλλὰ δυνατεῖ ἐν ὑμῖν.

χριστου ος εις υμας ουκ ασθενει αλλα δυνατει εν υμιν 3. epei dokimen zeteite tou en emoi lalountos christou os eis umas ουκ asthenei alla dynatei en umin

East
Original

4 καὶ γὰρ εἰ ἐσταυρώθη ἐξ ἀσθενείας, ἀλλὰ ζῆ ἐκ δυνάμεως Θεοῦ· καὶ γὰρ ἡμεῖς ἀσθενοῦμεν ἐν αὐτῷ, ἀλλὰ ζησομεθα σὺν αὐτῷ ἐκ δυνάμεως Θεοῦ εἰς ὑμᾶς.

Textus
Receptus

4. και γαρ ει εσταυρωθη εξ ασθενειας αλλα ζη εκ δυναμεως θεου και γαρ {VAR2: και } ημεις ασθενουμεν εν αυτω αλλα ζησομεθα συν αυτω εκ δυναμεως θεου εις υμας 4. kai gar ei estavrothe eks astheneias alla ze ek durnameos theou kai gar {VAR2: και } emeis asthenoumen en auto alla zesometha sun auto ek durnameos theou eis umas

East
Original

5 Ἐαυτοὺς πειράζετε εἰ ἐστὲ ἐν τῇ πίστει, ἑαυτοὺς δοκιμάζετε. ἢ οὐκ ἐπιγινώσκετε ἑαυτοὺς ὅτι Ἰησοῦς Χριστὸς ἐν ὑμῖν ἐστίν; εἰ μή τι ἀδόκιμοί ἐστε.

Textus
Receptus

5. εαυτους πειραζετε ει εστε εν τη πιστει εαυτους δοκιμαζετε η ουκ επιγινωσκετε εαυτους οτι ιησους χριστος εν υμιν εστιν ει μη τι αδοκιμοι εστε 5. eautous peirazete ei este en te pistei eautous dokimazete e ουκ epiginoskete eautous oti iesous christos en umin estin ei me ti adokimoi este

East
Original

6 ἐλπίζω δὲ ὅτι γνώσεσθε ὅτι ἡμεῖς οὐκ ἐσμὲν ἀδόκιμοι.

Textus
Receptus

6. ελπίζω δε οτι γνωσεσθε οτι ημεις ουκ εσμεν αδοκιμοι 6. elpizo de oti gnosesthe oti emeis ουκ esmen adokimoi

East
Original

7 εὐχομαι δὲ πρὸς τὸν Θεὸν μὴ ποιῆσαι

Textus
Receptus

7. ευχομαι δε προς τον θεον μη ποιησαι υμας

ὕμᾱς κακὸν μηδέν, οὐχ ἵνα ἡμεῖς δόκιμοι φανῶμεν, ἀλλ' ἵνα ὑμεῖς τὸ καλὸν ποιῆτε, ἡμεῖς δὲ ὡς ἀδόκιμοι ᾧμεν.

κακον μηδεν ουχ ινα ημεις δοκιμοι φανωμεν
αλλ ινα υμεις το καλον ποιητε ημεις δε ως
αδοκιμοι ωμεν 7. euchomai de pros ton theon
me poiesai umas kakon meden ouch ina emeis
dokimoi fanomen all ina umeis to kalon poiete
emeis de os adokimoi omen

East Original 8 οὐ γὰρ δυνάμεθα τι κατὰ τῆς ἀληθείας, ἀλλ' ὑπὲρ τῆς ἀληθείας.

Textus Receptus 8. ου γαρ δυναμεθα τι κατα της αληθειας αλλ υπερ της αληθειας 8. ου gar dvnametha ti kata tes aletheias all uper tes aletheias

East Original 9 χαίρομεν γὰρ ὅταν ἡμεῖς ἀσθενῶμεν, ὑμεῖς δὲ δυνατοὶ ἦτε· τοῦτο δὲ καὶ εὐχόμεθα, τὴν ὑμῶν κατάρτισιν.

Textus Receptus 9. χαιρομεν γαρ οταν ημεις ασθενωμεν υμεις δε δυνατοι ητε τουτο δε και ευχομεθα την υμων καταρτισιν 9. chairomen gar otan emeis asthenomen umeis de dvnatoi ete touto de kai euchometha ten umon katartisin

East Original 10 Διὰ τοῦτο ταῦτα ἀπὼν γράφω, ἵνα παρῶν μὴ ἀποτόμως χρῆσωμαι κατὰ τὴν ἐξουσίαν ἣν ἔδωκέ μοι ὁ Κύριος εἰς οἰκοδομὴν καὶ οὐκ εἰς καθαίρεσιν.

Textus Receptus 10. δια τουτο ταυτα απων γραφω ινα παρων μη αποτομως χρησωμαι κατα την εξουσιαν ην εδωκεν μοι ο κυριος εις οικοδομην και ουκ εις καθαηρεσιν 10. dia touto tauta apon grafo ina paron me apotomos chresomai kata ten eksousian en edoken moi o kurios eis oikodomen kai ouk eis kathairesin

East Original 11 Λοιπὸν, ἀδελφοί, χαίρετε, καταρτίζεσθε, παρακαλεῖσθε, τὸ αὐτὸ

Textus Receptus 11. λοιπον αδελφοι χαιρετε καταρτιζεσθε παρακαλεισθε το αυτο φρονειτε ειρηνευετε

φρονεῖτε, εἰρηνεύετε, καὶ ὁ Θεὸς τῆς ἀγάπης καὶ εἰρήνης ἔσται μεθ' ὑμῶν.

East
Original

12 Ἀσπάσασθε ἀλλήλους ἐν ἀγίῳ
φιλήματι. ἀσπάζονται ὑμᾶς οἱ ἅγιοι
πάντες.

East
Original

13 Ἡ χάρις τοῦ Κυρίου Ἰησοῦ Χριστοῦ καὶ
ἡ ἀγάπη τοῦ Θεοῦ καὶ ἡ κοινωνία τοῦ
ἀγίου Πνεύματος μετὰ πάντων ὑμῶν·
ἀμήν.

καὶ ὁ θεὸς τῆς ἀγάπης καὶ εἰρήνης ἔσται μεθ
υμῶν 11. loipon adelfoi chairete katartizesthe
parakaleisthe to auto froneite eireneuvete kai o
theos tes agapes kai eirenes estai meth umon

Textus
Receptus

12. ασπασασθε αλληλους εν αγιω φιληματι
ασπάζονται υμας οι αγιοι παντες 12.
aspasasthe allelous en agio filemati aspazontai
umas oi agioi pantes

Textus
Receptus

13. η χαρις του κυριου ιησου χριστου και η
αγαπη του θεου και η κοινωνια του αγιου
πνευματος μετα παντων υμων αμην [προς
κορινθιους δευτερα εγγραφη απο φιλιππων
της μακεδονιας δια τιτου και λουκα] 13. e
charis tou kurioi iesou christou kai e agape tou
theou kai e koinonia tou agiou pneumatou meta
panton umon amen [pros korinthious deuthera
egrafe apo filippon tes makedonias dia titou kai
louka]

ΠΡΟΣ ΓΑΛΑΤΑΣ ΕΠΙΣΤΟΛΗ

Κεφάλαιο 1

East Original	1 Παῦλος, ἀπόστολος οὐκ ἀπ' ἀνθρώπων, οὐδὲ δι' ἀνθρώπου, ἀλλὰ διὰ Ἰησοῦ Χριστοῦ καὶ Θεοῦ πατρὸς τοῦ ἐγείραντος αὐτὸν ἐκ νεκρῶν,	Textus Receptus	1. παυλος αποστολος ουκ απ ανθρωπων ουδε δι ανθρωπου αλλα δια ιησου χριστου και θεου πατρος του εγειραντος αυτον εκ νεκρων 1. paulos apostolos ουk ap anthropon ουde di anthropou alla dia iesou christou και theou patros του egeirantos αυton εκ nekron
East Original	2 καὶ οἱ σὺν ἐμοὶ πάντες ἀδελφοί, ταῖς ἐκκλησίαις τῆς Γαλατίας·	Textus Receptus	2. και οι συν εμοι παντες αδελφοι ταις εκκλησιαις της γαλατιας 2. και οι sun emoi pantes adelfoi tais ekklesiais tes galatias
East Original	3 χάρις ὑμῖν καὶ εἰρήνη ἀπὸ Θεοῦ πατρὸς καὶ Κυρίου ἡμῶν Ἰησοῦ Χριστοῦ,	Textus Receptus	3. χαρις υμιν και ειρηνη απο θεου πατρος και κυριου ημων ιησου χριστου 3. charis umin και eirene apo theou patros και kyriou emon iesou christou
East Original	4 τοῦ δόντος ἐαυτὸν ὑπὲρ τῶν ἁμαρτιῶν ἡμῶν, ὅπως ἐξέληται ἡμᾶς ἐκ τοῦ ἐνεστῶτος αἰῶνος πονηροῦ κατὰ τὸ θέλημα τοῦ Θεοῦ καὶ πατρὸς ἡμῶν,	Textus Receptus	4. του δοντος εαυτον υπερ των αμαρτιων ημων οπως εξεληται ημας εκ του ενεστωτος αιωνος πονηρου κατα το θελημα του θεου και πατρος ημων 4. του dontos eavton uper ton amartion emon opos ekseletai emas εκ του

East
Original

5 ᾧ ἡ δόξα εἰς τοὺς αἰῶνας τῶν αἰώνων·
ἀμήν.

East
Original

6 Θαυμάζω ὅτι οὕτω ταχέως μετατίθεσθε
ἀπὸ τοῦ καλέσαντος ὑμᾶς ἐν χάριτι
Χριστοῦ εἰς ἕτερον εὐαγγέλιον,

East
Original

7 ὁ οὐκ ἔστιν ἄλλο, εἰ μὴ τινές εἰσιν οἱ
ταράσσοντες ὑμᾶς καὶ θέλοντες
μεταστρέψαι τὸ εὐαγγέλιον τοῦ Χριστοῦ.

East
Original

8 ἀλλὰ καὶ ἐὰν ἡμεῖς ἢ ἄγγελος ἐξ
οὐρανοῦ εὐαγγελίζεται ὑμῖν παρ' ὃ
εὐηγγελισάμεθα ὑμῖν, ἀνάθεμα ἔστω.

East
Original

9 ὡς προειρήκαμεν, καὶ ἄρτι πάλιν λέγω·
εἴ τις ὑμᾶς εὐαγγελίζεται παρ' ὃ
παρελάβετε, ἀνάθεμα ἔστω.

Textus
Receptus

enestotos aionos ponerou kata to thelema tou
theou kai patros emon

5. ω η δοξα εις τους αιωνας των αιωνων αμην
5. o e doksa eis tous aionas ton aionon amen

Textus
Receptus

6. θαυμαζω οτι ουτως ταχεως μετατιθεσθε
απο του καλεσαντος υμας εν χαριτι χριστου
εις ετερον ευαγγελιον 6. thaumazo oti outos
tacheos metatithesthe apo tou kalesantos umas
en chariti christou eis eteron evaggelion

Textus
Receptus

7. ο ουκ εστιν αλλο ει μη τινες εισιν οι
ταρασσοντες υμας και θελοντες μεταστρεψαι
το ευαγγελιον του χριστου 7. o ουκ estin allo
ei me tines eisin oi tarassontes umas kai
thelontes metastrepsai to evaggelion tou
christou

Textus
Receptus

8. αλλα και εαν ημεις η αγγελος εξ ουρανου
ευαγγελιζεται υμιν παρ ο ευηγγελισαμεθα
υμιν αναθεμα εστω 8. alla kai ean emeis e
aggelos eks ouranou evaggelizetai umin par o
eueggelisametha umin anathema esto

Textus
Receptus

9. ως προειρηκαμεν και αρτι παλιν λεγω ει τις
υμας ευαγγελιζεται παρ ο παρελαβετε
αναθεμα εστω 9. os proeirekamen kai arti

East Original 10 ἄρτι γὰρ ἀνθρώπους πείθω ἢ τὸν Θεόν; ἢ ζητῶ ἀνθρώποις ἀρέσκειν; εἰ γὰρ ἔτι ἀνθρώποις ἤρεσκον, Χριστοῦ δούλος οὐκ ἂν ἦμην.

East Original 11 Γνωρίζω δὲ ὑμῖν, ἀδελφοί, τὸ εὐαγγέλιον τὸ εὐαγγελισθὲν ὑπ' ἐμοῦ ὅτι οὐκ ἔστι κατὰ ἄνθρωπον·

East Original 12 οὐδὲ γὰρ ἐγὼ παρὰ ἀνθρώπου παρέλαβον αὐτό, οὔτε ἐδιδάχθην, ἀλλὰ δι' ἀποκαλύψεως Ἰησοῦ Χριστοῦ.

East Original 13 Ἦκούσατε γὰρ τὴν ἐμὴν ἀναστροφὴν ποτε ἐν τῷ Ἰουδαϊσμῷ, ὅτι καθ' ὑπερβολὴν ἐδίωκον τὴν ἐκκλησίαν τοῦ Θεοῦ καὶ ἐπόρθουν αὐτήν,

Textus Receptus 10. αρτι γαρ ανθρωπους πειθω η τον θεον η ζητω ανθρωποις αρεσκειν ει γαρ επι ανθρωποις ηρεσκον χριστου δουλος ουκ αν ημην 10. arti gar anthropous peitho e ton theon e zeto anthropois areskein ei gar eti anthropois ereskon christou doulos ouk an emen

Textus Receptus 11. γνωρίζω δε υμιν αδελφοι το ευαγγελιον το ευαγγελισθεν υπ εμου οτι ουκ εστιν κατα ανθρωπον 11. gnorizo de umin adelfoi to euaggelion to euaggelisthen up emou oti ouk estin kata anthropon

Textus Receptus 12. ουδε γαρ εγω παρα ανθρωπου παρελαβον αυτο ουτε εδιδαχθην αλλα δι αποκαλυψεως ιησου χριστου 12. oude gar ego para anthropou parelaβon auto oute edidachthen alla di apokalypseos iesou christou

Textus Receptus 13. ηκουσατε γαρ την εμην αναστροφην ποτε εν τω ιουδαισμο οτι καθ υπερβολην εδιωκον την εκκλησιαν του θεου και επορθουν αυτην 13. ekousate gar ten emen anastrofen pote en to ioudaismo oti kath uperbolen ediokon ten

East
Original

14 καὶ προέκοπτον ἐν τῷ Ἰουδαϊσμῷ ὑπὲρ πολλοὺς συνηλικιώτας ἐν τῷ γένει μου, περισσοτέρως ζηλωτῆς ὑπάρχων τῶν πατρικῶν μου παραδόσεων.

Textus
Receptus

ekklesian tou theou kai eporthoun auten
14. και προεκοπτον εν τω ιουδαισμο υπερ πολλους συνηλικιωτας εν τω γενει μου περισσοτερωσ ζηλωτης υπαρχων των πατρικων μου παραδοσεων 14. kai proekopton en to ioudaismo uper pollous sunelikiotas en to genei mou perissoteros zelotes uparchon ton patrikon mou paradoseon

East
Original

15 Ὅτε δὲ εὐδόκησεν ὁ Θεὸς ὁ ἀφορίσας με ἐκ κοιλίας μητρὸς μου καὶ καλέσας διὰ τῆς χάριτος αὐτοῦ

Textus
Receptus

15. οτε δε ευδοκησεν ο θεος ο αφορισας με εκ κοιλιας μητροσ μου και καλεσας δια της χαριτος αυτου 15. ote de eudokesen o theos o aforisas me ek koilias metros mou kai kalesas dia tes charitos αυτου

East
Original

16 ἀποκαλύψαι τὸν υἱὸν αὐτοῦ ἐν ἐμοί, ἵνα εὐαγγελίζωμαι αὐτὸν ἐν τοῖς ἔθνεσιν, εὐθέως οὐ προσανεθέμην σαρκὶ καὶ αἵματι,

Textus
Receptus

16. αποκαλυψαι τον υιον αυτου εν εμοι ινα ευαγγελιζωμαι αυτον εν τοις εθνεσιν ευθεωσ ου προσανεθεμην σαρκι και αιματι 16. apokalypsai ton vion αυτου εν εμοι ινα ευαγγελιζομαι αυτον εν τοις ethnesin ευθεωσ ου prosanethemen sarki και aimati

East
Original

17 οὐδὲ ἀνηλθον εἰς Ἱεροσόλυμα πρὸς τοὺς πρὸ ἐμοῦ ἀποστόλους, ἀλλὰ ἀπῆλθον εἰς Ἀραβίαν, καὶ πάλιν ὑπέστρεψα εἰς Δαμασκόν.

Textus
Receptus

17. ουδε ανηλθον εις ιεροσολυμα προς τους προ εμου αποστολους αλλ απηλθον εις αραβιαν και παλιν υπεστρεψα εις δαμασκον 17. ουδε anelthon eis ierosoluma pros tous pro

East Original 18 Ἐπειτα μετὰ ἔτη τρία ἀνήλθον εἰς Ἱεροσόλυμα ἱστορῆσαι Πέτρον, καὶ ἐπέμεινα πρὸς αὐτὸν ἡμέρας δεκαπέντε·

East Original 19 ἕτερον δὲ τῶν ἀποστόλων οὐκ εἶδον εἰ μὴ Ἰάκωβον τὸν ἀδελφὸν τοῦ Κυρίου.

East Original 20 ἃ δὲ γράφω ὑμῖν, ἰδοὺ ἐνώπιον τοῦ Θεοῦ ὅτι οὐ ψεύδομαι.

East Original 21 Ἐπειτα ἦλθον εἰς τὰ κλίματα τῆς Συρίας καὶ τῆς Κιλικίας.

East Original 22 ἤμην δὲ ἀγνοούμενος τῷ προσώπῳ ταῖς ἐκκλησίαις τῆς Ἰουδαίας ταῖς ἐν Χριστῷ·

East Original 23 μόνον δὲ ἀκούοντες ἦσαν ὅτι ὁ διώκων ἡμᾶς ποτὲ νῦν εὐαγγελίζεται τὴν πίστιν

emou apostolous all apelthon eis arabian kai palin upestrepse eis damaskon

Textus Receptus 18. επειτα μετα ετη τρια ανηλθον εις ιεροσολυμα ιστορησαι πετρον και επεμεινα προς αυτον ημερας δεκαπεντε 18. epeita meta ete tria anelthon eis ierosoluma istoresai petron kai epemeina pros auton emeras dekapente

Textus Receptus 19. ετερον δε των αποστολων ουκ ειδον ει μη ιακωβον τον αδελφον του κυριου 19. eteron de ton apostolon ουκ ειδον ει με ιακοβον τον adelfon του kurιου

Textus Receptus 20. α δε γραφω υμιν ιδου ενωπιον του θεου οτι ου ψευδομαι 20. a de grafo umin idou enopion του theou οτι ου pseudomai

Textus Receptus 21. επειτα ηλθον εις τα κλιματα της συριας και της κιλικιας 21. epeita elthon εις ta klimata tes svrias και tes kilikias

Textus Receptus 22. ημην δε αγνοουμενος τω προσωπω ταις εκκλησιαις της ιουδαιας ταις εν χριστω 22. emen de agnooumenos το prosopo ταις ekklesiais tes ioudaias ταις εν christo

Textus Receptus 23. μονον δε ακουοντες ησαν οτι ο διωκων ημας ποτε νυν ευαγγελιζεται την πιστιν ην

ἦν ποτε ἐπόρθει,

ποτε επορθει 23. monon de akouvontes esan oti o diokon emas pote nun evaggelizetai ten pistin en pote eporthei

East Original 24 καὶ ἐδόξαζον ἐν ἐμοὶ τὸν Θεόν.

Textus Receptus 24. και εδοξαζον εν εμοι τον θεον 24. και edoksazon en emoi ton theon

Κεφάλαιο 2

East Original 1 Ἐπειτα διὰ δεκατεσσάρων ἐτῶν πάλιν ἀνέβην εἰς Ἱεροσόλυμα μετὰ Βαρνάβα, συμπαραλαβῶν καὶ Τίτον·

Textus Receptus 1. επειτα δια δεκατεσσαρων ετων παλιν ανεβην εις ιεροσολυμα μετα βαρναβα συμπαραλαβων και τιτον 1. epeita dia dekatessaron eton palin aneben eis ierosoluma meta barnaba sumparalabon kai titon

East Original 2 ἀνέβην δὲ κατὰ ἀποκάλυψιν· καὶ ἀνεθέμην αὐτοῖς τὸ εὐαγγέλιον ὃ κηρύσσω ἐν τοῖς ἔθνεσι, κατ' ἰδίαν δὲ τοῖς δοκοῦσι, μήπως εἰς κενὸν τρέχω ἢ ἔδραμον.

Textus Receptus 2. ανεβην δε κατα αποκαλυψιν και ανεθεμην αυτοις το ευαγγελιον ο κηρυσσω εν τοις εθνεσιν κατ ιδιαν δε τοις δοκουσιν μηπως εις κενον τρεχω η εδραμον 2. aneben de kata apokalupsin kai anethemen autois to euaggelion o kerusso en tois ethnesin kat idian de tois dokousin mepos eis kenon trecho e edramon

East Original 3 Ἄλλ' οὐδὲ Τίτος ὁ σὺν ἐμοί, Ἕλληνας ὄντας, ἠναγκάσθη περιτμηθῆναι,

Textus Receptus 3. αλλ ουδε τιτος ο συν εμοι ελληνας οντας ηναγκασθη περιτμηθηναι 3. all oude titos o

East
Original

4 διὰ δὲ τοὺς παρεισάκτους
ψευδαδέλφους, οἵτινες παρεισηλθον
κατασκοπῆσαι τὴν ἐλευθερίαν ἡμῶν ἣν
ἔχομεν ἐν Χριστῷ Ἰησοῦ, ἵνα ἡμᾶς
καταδουλώσωνται·

East
Original

5 οἷς οὐδὲ πρὸς ὥραν εἶξαμεν τῇ
ὑποταγῇ, ἵνα ἡ ἀλήθεια τοῦ εὐαγγελίου
διαμείνη πρὸς ὑμᾶς.

East
Original

6 ἀπὸ δὲ τῶν δοκούντων εἶναί τι, ὅποιοί
ποτε ἦσαν οὐδὲν μοι διαφέρει· πρόσωπον
Θεὸς ἀνθρώπου οὐ λαμβάνει· ἐμοὶ γὰρ οἱ
δοκοῦντες οὐδὲν προσανέθεντο,

East
Original

7 ἀλλὰ τουναντίον ἰδόντες ὅτι
πεπίστευμαι τὸ εὐαγγέλιον τῆς
ἀκροβυστίας καθὼς Πέτρος τῆς

Textus
Receptus

sun emoi ellen on enagkasthe peritmethenai
4. δια δε τους παρεισακτους ψευδαδελφους
οιτινες παρεισηλθον κατασκοπησαι την
ελευθεριαν ημων ην εχομεν εν χριστω ιησου
ινα ημας καταδουλωσωνται 4. dia de tous
pareisaktous pseudadelphous oitines pareiselthon
kataskopesai ten eleutherian emon en echomen
en christo iesou ina emas katadoulosontai

Textus
Receptus

5. οισ ουδε προς ωραν ειξαμεν τη υποταγη ινα
η αληθεια του ευαγγελιου διαμεινη προς
υμας 5. ois oude pros oran eiksamen te upotage
ina e aletheia tou euaggeliou diameine pros
umas

Textus
Receptus

6. απο δε των δοκουντων ειναι τι οποιοι ποτε
ησαν ουδεν μοι διαφερει προσωπον θεος
ανθρωπου ου λαμβανει εμοι γαρ οι
δοκουντες ουδεν προσανεθεντο 6. apo de ton
dokounton einai ti opoioid pote esan ouden moi
diaferei prosopon theos anthropou ou lambanei
emoid gar oid dokountes ouden prosanethento

Textus
Receptus

7. αλλα τουναντιον ιδοντες οτι πεπιστευμαι
το ευαγγελιον της ακροβυστιας καθως
πετρος της περιτομης 7. alla tounantion

περιτομῆς·

East
Original

8 ὁ γὰρ ἐνεργήσας Πέτρῳ εἰς ἀποστολὴν
τῆς περιτομῆς ἐνήργησε καὶ ἐμοὶ εἰς τὰ
ἔθνη·

Textus
Receptus

idontes oti pepisteumai to euaggelion tes
akroβustias kathos petros tes peritomes
8. ο γαρ ενεργησας πετρω εις αποστολην της
περιτομης ενηργησεν και εμοι εις τα εθνη 8. o
gar energesas petro eis apostolen tes peritomes
energesen kai emoi eis ta ethne

East
Original

9 καὶ γνόντες τὴν χάριν τὴν δοθειῖσάν
μοι, Ἰάκωβος καὶ Κηφᾶς καὶ Ἰωάννης, οἱ
δοκοῦντες στῦλοι εἶναι, δεξιὰς ἔδωκαν
ἐμοὶ καὶ Βαρνάβα κοινωνίας, ἵνα ἡμεῖς
εἰς τὰ ἔθνη, αὐτοὶ δὲ εἰς τὴν περιτομήν·

Textus
Receptus

9. και γνοντες την χαριν την δοθεισαν μοι
ιακωβος και κηφας και ιωαννης οι δοκουντες
στυλοι ειναι δεξιας εδωκαν εμοι και βαρναβα
κοινωνιας ινα ημεις εις τα εθνη αυτοι δε εις
την περιτομην 9. kai gnontes ten charin ten
dotheisan moi iakobos kai kefas kai ioannes oi
dokountes stvloi einai deksias edokan emoi kai
barnaβα koinonias ina emeis eis ta ethne autoi
de eis ten peritomen

East
Original

10 μόνον τῶν πτωχῶν ἵνα
μνημονεύωμεν, ὃ καὶ ἐσπούδασα αὐτὸ
τοῦτο ποιῆσαι.

Textus
Receptus

10. μονον των πτωχων ινα μνημονευωμεν ο
και εσπoudασα αυτο τουτο ποιησαι 10. monon
ton ptochon ina mnemoneuomen o kai
esproudasa auto touto poiesai

East
Original

11 Ὅτε δὲ ἦλθε Πέτρος εἰς Ἀντιόχειαν,
κατὰ πρόσωπον αὐτῷ ἀντέστην, ὅτι
κατεγνωσμένος ἦν.

Textus
Receptus

11. οτε δε ηλθεν πετρος εις αντιοχειαν κατα
προσωπον αυτω αντεστην οτι
κατεγνωσμενος ην 11. ote de elthen petros eis
antiocheian kata prosopon auto antesten oti

East
Original

12 πρὸ τοῦ γὰρ ἐλθεῖν τινὰς ἀπὸ Ἰακώβου
μετὰ τῶν ἐθνῶν συνήσθιεν· ὅτε δὲ ἦλθον,
ὑπέστελλε καὶ ἀφώριζεν ἑαυτόν,
φοβούμενος τοὺς ἐκ περιτομῆς.

Textus
Receptus

kategnosmenos en

12. προ του γαρ ελθειν τινας απο ιακωβου
μετα των εθνων συνησθιεν οτε δε ηλθον
υπεστελλεν και αφωριζεν εαυτον
φοβουμενος τους εκ περιτομης 12. pro tou gar
elthein tinas apo iakobou meta ton ethnon
synesthien ote de elthon upstellen kai aforizen
eauton foboumenos tous ek peritomes

East
Original

13 καὶ συνυπεκρίθησαν αὐτῷ καὶ οἱ
λοιποὶ Ἰουδαῖοι, ὥστε καὶ Βαρνάβας
συναπήχθη αὐτῶν τῇ ὑποκρίσει.

Textus
Receptus

13. και συνυπεκριθησαν αυτω και οι λοιποι
ιουδαιοι ωστε και βαρναβας συναπηχθη
αυτων τη υποκρισει 13. kai sunupekrithesan
auto kai oi loipoi ioudaioi oste kai barnabas
synapechthe auton te upokrisei

East
Original

14 ἀλλ' ὅτε εἶδον ὅτι οὐκ ὀρθοποδοῦσι
πρὸς τὴν ἀλήθειαν τοῦ εὐαγγελίου, εἶπον
τῷ Πέτρῳ ἔμπροσθεν πάντων· εἰ σὺ
Ἰουδαῖος ὑπάρχων ἐθνικῶς ζῆς καὶ οὐκ
ιουδαϊκῶς, τί τὰ ἔθνη ἀναγκάζεις
ιουδαΐζειν;

Textus
Receptus

14. αλλ οτε ειδον οτι ουκ ορθοποδουσιν προς
την αληθειαν του ευαγγελιου ειπον τω πετρω
εμπροσθεν παντων ει συ ιουδαιος υπαρχων
εθνικως ζης και ουκ ιουδαικως τι τα εθνη
αναγκαζεις ιουδαιζειν 14. all ote eidon oti ouk
orthopodousin pros ten aletheian tou
evaggeliou eipon to petro emprosthen panton ei
su ioudaios uparchon ethnikos zes kai ouk
ioudaikos ti ta ethne anagkazeis ioudaizein

East
Original

15 Ἡμεῖς φύσει Ἰουδαῖοι καὶ οὐκ ἐξ ἐθνῶν

Textus
Receptus

15. ημεις φυσει ιουδαιοι και ουκ εξ εθνων

ἁμαρτωλοί,

East
Original

16 εἰδότες δὲ ὅτι οὐ δικαιοῦται ἄνθρωπος ἐξ ἔργων νόμου ἐὰν μὴ διὰ πίστεως Ἰησοῦ Χριστοῦ, καὶ ἡμεῖς εἰς Χριστὸν Ἰησοῦν ἐπιστεῦσαμεν, ἵνα δικαιωθῶμεν ἐκ πίστεως Χριστοῦ καὶ οὐκ ἐξ ἔργων νόμου, διότι οὐ δικαιωθήσεται ἐξ ἔργων νόμου πᾶσα σὰρξ.

Textus
Receptus

ἁμαρτωλοι 15. emeis fusei ioudaioi kai ouk eks ethnon amartoloi

16. eidotes oti ou dikaioutai anthropos eks ergon nomou ean me dia pisteos iesou christou kai emeis eis christon iesoun episteusamen ina dikaiothomen ek pisteos christou kai ouk eks ergon nomou dioti ou dikaiothsetai eks ergon nomou pasa sarks 16. eidotes oti ou dikaioutai anthropos eks ergon nomou ean me dia pisteos iesou christou kai emeis eis christon iesoun episteusamen ina dikaiothomen ek pisteos christou kai ouk eks ergon nomou dioti ou dikaiothsetai eks ergon nomou pasa sarks

East
Original

17 Εἰ δὲ ζητοῦντες δικαιωθῆναι ἐν Χριστῷ εὐρέθημεν καὶ αὐτοὶ ἁμαρτωλοὶ, ἄρα Χριστὸς ἁμαρτίας διάκονος; μὴ γένοιτο.

Textus
Receptus

17. ei de zetountes dikaiothenai en christo evrethem en christo evrethem kai autoi amartoloi ara christos amartias diakonos me genoito 17. ei de zetountes dikaiothenai en christo evrethem kai autoi amartoloi ara christos amartias diakonos me genoito

East
Original

18 εἰ γὰρ ἃ κατέλυσα ταῦτα πάλιν οἰκοδομῶ, παραβάτην ἑμαυτὸν συνίστημι.

Textus
Receptus

18. ei gar a katelusa tauta palin oikodomo parabatēn 18. ei gar a katelusa tauta palin oikodomo parabatēn

East Original 19 ἐγὼ γὰρ διὰ νόμου νόμῳ ἀπέθανον,
ἵνα Θεῶ ζήσω.

Textus Receptus 19. εγω γαρ δια νομου νομω απεθανον ινα
θεω ζησω 19. ego gar dia nomou nomo
apethanon ina theo zeso

East Original 20 Χριστῶ συνεσταύρωμαι· ζῶ δὲ οὐκέτι
ἐγώ, ζῆ δὲ ἐν ἐμοὶ Χριστός· ὁ δὲ νῦν ζῶ ἐν
σαρκί, ἐν πίστει ζῶ τῆ τοῦ υἱοῦ τοῦ Θεοῦ
τοῦ ἀγαπήσαντός με καὶ παραδόντος
ἑαυτὸν ὑπὲρ ἐμοῦ.

Textus Receptus 20. χριστω συνεσταυρωμαι ζω δε ουκετι εγω
ζη δε εν εμοι χριστος ο δε νυν ζω εν σαρκι εν
πιστει ζω τη του υιου του θεου του
αγαπησαντος με και παραδοντος εαυτον
υπερ εμου 20. christo sunestauromai zo de
ouketi ego ze de en emoi christos o de nun zo
en sarki en pistei zo te tou viou tou theou tou
agapesantos me kai paradontos eauton uper
emou

East Original 21 Οὐκ ἀθετῶ τὴν χάριν τοῦ Θεοῦ· εἰ γὰρ
διὰ νόμου δικαιοσύνη, ἄρα Χριστὸς
δωρεὰν ἀπέθανεν.

Textus Receptus 21. ουκ αθετω την χαριν του θεου ει γαρ δια
νομου δικαιοσυνη αρα χριστος δωρεαν
απεθανεν 21. ouk atheto ten charin tou theou ei
gar dia nomou dikaiosune ara christos dorean
apethanen

Κεφάλαιο 3

East Original 1 Ὡ ἀνόητοι Γαλάται, τίς ὑμᾶς ἐβάσκανε
τῇ ἀληθείᾳ μὴ πείθεσθαι, οἷς κατ'

Textus Receptus 1. ω ανοητοι γαλαται τις υμας εβασκανεν τη
αληθεια μη πειθεσθαι οις κατ οφθαλμους

ὀφθαλμοὺς Ἰησοῦς Χριστὸς προεγράφη
ἐν ὑμῖν ἐσταυρωμένος;

ιησους χριστος προεγραφη εν υμιν
εσταυρωμενος 1. o anoetoi galatai tis umas
ebasketanen te aletheia me peithesthai ois kat
ofthalmous iesous christos proegrafe en u
min estauromenos

East Original 2 τοῦτο μόνον θέλω μαθεῖν ἀφ' ὑμῶν· ἐξ
ἔργων νόμου τὸ Πνεῦμα ἐλάβετε ἢ ἐξ
ἀκοῆς πίστεως;

Textus Receptus 2. τουτο μονον θελω μαθειν αφ υμων εξ
εργων νομου το πνευμα ελαβετε η εξ ακοης
πιστεως 2. touto monon thelo mathein af umon
eks ergon nomou to pneuma elabete e eks akoes
pisteos

East Original 3 οὕτως ἀνόητοί ἐστε; ἐναρξάμενοι
Πνεύματι νῦν σαρκὶ ἐπιτελεισθε;

Textus Receptus 3. ουτως ανοητοι εστε εναρξαμενοι πνευματι
νυν σαρκι επιτελεισθε 3. outos anoetoi este
enarksamenoι pneumati nun sarki epiteleisthe

East Original 4 τοσαῦτα ἐπάθετε εἰκῆ; εἶ γε καὶ εἰκῆ.

Textus Receptus 4. τοσαυτα επαθετε εικη ειγε και εικη 4.
tosauta epathete eike eige kai eike

East Original 5 ὁ οὖν ἐπιχορηγῶν ὑμῖν τὸ Πνεῦμα καὶ
ἐνεργῶν δυνάμεις ἐν ὑμῖν, ἐξ ἔργων
νόμου ἢ ἐξ ἀκοῆς πίστεως;

Textus Receptus 5. ο ουν επιχορηγων υμιν το πνευμα και
ενεργων δυναμεις εν υμιν εξ εργων νομου η
εξ ακοης πιστεως 5. o oun epichoregon umin
to pneuma kai energon dunameis en u
min eks ergon nomou e eks akoes pisteos

East Original 6 καθὼς Ἀβραὰμ ἐπίστευσε τῷ Θεῷ, καὶ
ἐλογίσθη αὐτῷ εἰς δικαιοσύνην.

Textus Receptus 6. καθως αβρααμ επιστευσεν τω θεω και
ελογισθη αυτω εις δικαιοσυνην 6. kathos
abraam episteusen to theo kai elogisthe auto eis

East Original 7 Γινώσκετε ἄρα ὅτι οἱ ἐκ πίστεως, οὗτοί
εἰσιν υἱοὶ Ἀβραάμ.

East Original 8 προῖδουσα δὲ ἡ γραφὴ ὅτι ἐκ πίστεως
δικαιοῖ τὰ ἔθνη ὁ Θεός, προεσηγγερίσατο
τῷ Ἀβραάμ ὅτι ἐνευλογηθήσονται ἐν σοὶ
πάντα τὰ ἔθνη.

East Original 9 ὥστε οἱ ἐκ πίστεως εὐλογοῦνται σὺν τῷ
πιστῷ Ἀβραάμ.

East Original 10 Ὅσοι γὰρ ἐξ ἔργων νόμου εἰσιν, ὑπὸ
κατάραν εἰσὶ γέγραπται γὰρ·
ἐπικατάρατος πᾶς ὃς οὐκ ἐμμένει ἐν πᾶσι
τοῖς γεγραμμένοις ἐν τῷ βιβλίῳ τοῦ
νόμου τοῦ ποιῆσαι αὐτά.

dikaiosunen

Textus Receptus 7. γινωσκετε αρα οτι οι εκ πιστεως ουτοι εισιν
υιοι αβρααμ 7. ginoskete ara oti oi ek pisteos
outoi eisin vioi abraam

Textus Receptus 8. προιδουσα δε η γραφη οτι εκ πιστεως
δικαιοι τα εθνη ο θεος προεσηγγερισατο τω
αβρααμ οτι {VAR1: ενευλογηθησονται }
{VAR2: ευλογηθησονται } εν σοι παντα τα
εθνη 8. proidoussa de e grafe oti ek pisteos
dikairoi ta ethne o theos proeueggelisato to
abraam oti {VAR1: eneulogethesontai } {VAR2:
eulogethesontai } en soi panta ta ethne

Textus Receptus 9. ωστε οι εκ πιστεως ευλογουνται συν τω
πιστω αβρααμ 9. oste oi ek pisteos evlogountai
syn to pisto abraam

Textus Receptus 10. οσοι γαρ εξ εργων νομου εισιν υπο
καταραν εισιν γεγραπται γαρ επικαταρατος
πας ος ουκ εμμενει εν πασιν τοις
γεγραμμενοις εν τω βιβλιω του νομου του
ποιησαι αυτα 10. osoi gar eks ergon nomou
eisin upo kataran eisin gegraptai gar
epikataratos pas os ouk emmenei en pasin tois
gegrammenois en to biblio tou nomou tou

East Original 11 ὅτι δὲ ἐν νόμῳ οὐδεὶς δικαιοῦται παρὰ τῷ Θεῷ δῆλον· ὁ δίκαιος ἐκ πίστεως ζήσεται.

East Original 12 ὁ δὲ νόμος οὐκ ἔστιν ἐκ πίστεως, ἀλλ' ὁ ποιήσας αὐτὰ ἄνθρωπος ζήσεται ἐν αὐτοῖς.

East Original 13 Χριστὸς ἡμᾶς ἐξηγόρασεν ἐκ τῆς κατάρας τοῦ νόμου γενόμενος ὑπὲρ ἡμῶν κατάρα· γέγραπται γάρ· ἐπικατάρατος πᾶς ὁ κρεμάμενος ἐπὶ ξύλου·

East Original 14 ἵνα εἰς τὰ ἔθνη ἡ εὐλογία τοῦ Ἀβραὰμ γένηται ἐν Χριστῷ Ἰησοῦ, ἵνα τὴν ἐπαγγελίαν τοῦ Πνεύματος λάβωμεν διὰ τῆς πίστεως.

East Original 15 Ἀδελφοί, κατὰ ἄνθρωπον λέγω· ὁμως

poiesai auta

Textus Receptus 11. οτι δε εν νομω ουδεις δικαιοται παρα τω θεω δηλον οτι ο δικαιος εκ πιστεως ζησεται 11. oti de en nomo ουdeis dikaioutai para to theo delon oti o dikaios ek pisteos zesetai

Textus Receptus 12. ο δε νομος ουκ εστιν εκ πιστεως αλλ ο ποιησας αυτα ανθρωπος ζησεται εν αυτοις 12. o de nomos ουk estin εκ pisteos all ο poiesas auta anthropos zesetai en autois

Textus Receptus 13. χριστος ημας εξηγορασεν εκ της καταρας του νομου γενομενος υπερ ημων καταρα γεγραπται γαρ επικαταρατος πας ο κρεμαμενος επι ξυλου 13. christos emas eksegorasen εκ tes kataras του nomou γενομενος υπερ ημων καταρα γεγραπται γαρ επικαταρατος πας ο κρεμαμενος επι ξυλου 13. christos emas eksegorasen εκ tes kataras του nomou γενομενος υπερ ημων καταρα γεγραπται γαρ επικαταρατος πας ο κρεμαμενος επι ξυλου

Textus Receptus 14. ινα εις τα εθνη η ευλογια του αβρααμ γενηται εν χριστω ιησου ινα την επαγγελιαν του πνευματος λαβωμεν δια της πιστεως 14. ina εις τα ethne e evlogia του abraam genetai en christo iesou ina ten epaggelian του pneumatos λαβομεν δια της πιστεως 14. ina eis ta ethne e evlogia του abraam genetai en christo iesou ina ten epaggelian του pneumatos λαβομεν δια της πιστεως

Textus Receptus 15. αδελφοι κατα ανθρωπον λεγω ομως

ἀνθρώπου κεκυρωμένην διαθήκην οὐδείς
ἀθετεῖ ἢ ἐπιδιατάσσεται.

ανθρωπου κεκυρωμενην διαθηκην ουδεις
αθετει η επιδιατασσεται 15. adelfoi kata
anthropon lego omos anthropou kekyromenen
diatheken ουdeis athetei e epidiatassetai

East
Original

16 τῷ δὲ Ἀβραὰμ ἐρρέθησαν αἱ
ἐπαγγελίαι καὶ τῷ σπέρματι αὐτοῦ· οὐ
λέγει, καὶ τοῖς σπέρμασιν, ὡς ἐπὶ
πολλῶν, ἀλλ' ὡς ἐφ' ἑνός, καὶ τῷ
σπέρματί σου, ὅς ἐστι Χριστός.

Textus
Receptus

16. τω δε αβρααμ ερρηθησαν αι επαγγελιαι
και τω σπερματι αυτου ου λεγει και τοις
σπερμασιν ως επι πολλων αλλ ως εφ ενος και
τω σπερματι σου ος εστιν χριστος 16. to de
abraam errethesan ai epaggeliai kai to spermati
autou ου legei kai tois spermasin os epi pollon
all os ef enos kai to spermati σου ος estin
christos

East
Original

17 τοῦτο δὲ λέγω· διαθήκην
προκεκυρωμένην ὑπὸ τοῦ Θεοῦ εἰς
Χριστὸν ὁ μετὰ ἔτη τετρακόσια καὶ
τριάκοντα γεγονώς νόμος οὐκ ἀκυροῖ, εἰς
τὸ καταργῆσαι τὴν ἐπαγγελίαν.

Textus
Receptus

17. τουτο δε λεγω διαθηκην προκεκυρωμενην
υπο του θεου εις χριστον ο μετα ετη
τετρακοσια και τριακοντα γεγονως νομος
ουκ ακυροι εις το καταργησαι την
επαγγελιαν 17. touto de lego diatheken
prokekyromenen υπο του theου εις christon ο
meta ete tetrakosia kai triakonta gegonos
nomos ουk akuroi ειs το katargesai ten
epaggelian

East
Original

18 εἰ γὰρ ἐκ νόμου ἡ κληρονομία, οὐκέτι
ἐξ ἐπαγγελίας· τῷ δὲ Ἀβραὰμ δι'

Textus
Receptus

18. ει γαρ εκ νομου η κληρονομια ουκετι εξ
επαγγελιας τω δε αβρααμ δι επαγγελιας

ἐπαγγελίας κεχάρισται ὁ Θεός.

East
Original

19 Τί οὖν ὁ νόμος; τῶν παραβάσεων χάριν προσετέθη, ἄχρισ οὐ ἔλθη τὸ σπέρμα ᾧ ἐπήγγελλται, διαταγείς δι' ἀγγέλων ἐν χειρὶ μεσίτου.

Textus
Receptus

κεχαρισται ο θεος 18. ei gar ek nomou e kleronomia ouketi eks epaggelias to de abraam di epaggelias kecharistai o theos

19. ti oun o nomos ton parabaseon charin prosetethe achris ou elthe to sperma o epeggeltai diatageis di aggelon en cheiri mesitou 19. ti oun o nomos ton parabaseon charin prosetethe achris ou elthe to sperma o epeggeltai diatageis di aggelon en cheiri mesitou

East
Original

20 ὁ δὲ μεσίτης ἑνὸς οὐκ ἔστιν, ὁ δὲ Θεός εἷς ἔστιν.

Textus
Receptus

20. o de mesites enos ouk estin o de theos eis estin 20. o de mesites enos ouk estin o de theos eis estin

East
Original

21 ὁ οὖν νόμος κατὰ τῶν ἐπαγγελιῶν τοῦ Θεοῦ; μὴ γένοιτο· εἰ γὰρ ἐδόθη νόμος ὁ δυνάμενος ζωοποιῆσαι, ὄντως ἂν ἐκ νόμου ἦν ἡ δικαιοσύνη·

Textus
Receptus

21. o oun nomos kata ton epaggelion tou theou me genoito ei gar edothe nomos o dunamenos zoopoiesai ontos an ek nomou hn h dikaiosune 21. o oun nomos kata ton epaggelion tou theou me genoito ei gar edothe nomos o dunamenos zoopoiesai ontos an ek nomou en e dikaiosune

East
Original

22 ἀλλὰ συνέκλεισεν ἡ γραφή τὰ πάντα ὑπὸ ἁμαρτίαν, ἵνα ἡ ἐπαγγελία ἐκ πίστεως Ἰησοῦ Χριστοῦ δοθῇ τοῖς

Textus
Receptus

22. alla συνεκλεισεν η γραφη τα παντα υπο αμαρτιαν ινα η επαγγελια εκ πιστεως ιησου χριστου δοθη τοις πιστευουσιν 22. alla

πιστεύουσι.

East Original 23 Πρὸ δὲ τοῦ ἐλθεῖν τὴν πίστιν ὑπὸ νόμον ἐφρουρούμεθα συγκεκλεισμένοι εἰς τὴν μέλλουσαν πίστιν ἀποκαλυφθῆναι.

East Original 24 ὥστε ὁ νόμος παιδαγωγὸς ἡμῶν γέγονεν εἰς Χριστόν, ἵνα ἐκ πίστεως δικαιοθῶμεν·

East Original 25 ἐλθούσης δὲ τῆς πίστεως οὐκέτι ὑπὸ παιδαγωγὸν ἔσμεν.

East Original 26 πάντες γὰρ υἱοὶ Θεοῦ ἐστε διὰ τῆς πίστεως ἐν Χριστῷ Ἰησοῦ·

East Original 27 ὅσοι γὰρ εἰς Χριστὸν ἐβαπτίσθητε, Χριστὸν ἐνεδύσασθε.

East Original 28 οὐκ ἐνὶ Ἰουδαῖος οὐδὲ Ἕλλην, οὐκ ἐνὶ

synkleisen e grafe ta panta upo amartian ina e epaggelia ek pisteos iesou christou dothe tois pisteuousin

Textus Receptus 23. προ του δε ελθειν την πιστιν υπο νομον εφρουρουμεθα συγκεκλεισμενοι εις την μελλουσαν πιστιν αποκαλυφθηναι 23. pro tou de elthein ten pistin upo nomon efrouroumetha sugkekleismenoi eis ten mellousan pistin apokalufthenai

Textus Receptus 24. ωστε ο νομος παιδαγωγος ημων γεγονεν εις χριστον ινα εκ πίστεως δικαιοθωμεν 24. oste o nomos paidagogos emon gegonen eis christon ina ek pisteos dikaiothomen

Textus Receptus 25. ελθουσης δε της πίστεως ουκετι υπο παιδαγωγον εσμεν 25. elthouses de tes pisteos ouketi upo paidagogon esmen

Textus Receptus 26. παντες γαρ υιοι θεου εστε δια της πίστεως εν χριστω ιησου 26. pantes gar uioi theou este dia tes pisteos en christo iesou

Textus Receptus 27. οσοι γαρ εις χριστον εβαπτισθητε χριστον ενεδυσασθε 27. osoi gar eis christon ebaptisthete christon enedusasthe

Textus Receptus 28. ουκ ενι ιουδαιος ουδε ελλην ουκ ενι

δοῦλος οὐδὲ ἐλεύθερος, οὐκ ἔνι ἄρσεν καὶ
θηλυ· πάντες γὰρ ὑμεῖς εἷς ἐστε ἐν
Χριστῷ Ἰησοῦ.

δουλος ουδε ελευθερος ουκ ενι αρσεν και
θηλυ παντες γαρ υμεις εις εστε εν χριστω
ιησου 28. ουκ ενι ιουδαιος ουδε ellen ουκ ενι
doulos ουδε eleutheros ουκ ενι arsen και thelu
pantes gar υmeis εις este εν christo iesου

East Original 29 εἰ δὲ ὑμεῖς Χριστοῦ, ἄρα τοῦ Ἀβραάμ
σπέρμα ἐστὲ καὶ κατ' ἐπαγγελίαν
κληρονόμοι.

Textus Receptus 29. ει δε υμεις χριστου αρα του αβρααμ
σπερμα εστε και κατ επαγγελιαν κληρονομοι
29. ει δε υmeis christου ara του abraam sperma
este και kat epaggelian kleronomoi

Κεφάλαιο 4

East Original 1 Λέγω δέ, ἐφ' ὅσον χρόνον ὁ κληρονόμος
νήπιός ἐστιν, οὐδὲν διαφέρει δούλου,
κύριος πάντων ὧν,

Textus Receptus 1. λεγω δε εφ οσον χρονον ο κληρονομος
νηπιος εστιν ουδεν διαφερει δουλου κυριος
παντων ων 1. lego de ef oson chronon ο
kleronomos nepios estin ουden diaferei δουλου
kurios panton οn

East Original 2 ἀλλὰ ὑπὸ ἐπιτρόπους ἐστὶ καὶ
οἰκονόμους ἄχρι τῆς προθεσμίας τοῦ
πατρός.

Textus Receptus 2. αλλα υπο επιτροπους εστιν και οικονομους
αχρι της προθεσμιας του πατρος 2. alla υpro
epitropous estin και oikonomous achri tes
prothesmias του patros

East Original 3 οὕτω καὶ ἡμεῖς, ὅτε ἦμεν νήπιοι, ὑπὸ τὰ
στοιχεῖα τοῦ κόσμου ἦμεν δεδουλωμένοι·

Textus Receptus 3. ουτως και ημεις οτε ημεν νηπιοι υπο τα
στοιχεια του κοσμου ημεν δεδουλωμενοι 3.

East
Original

4 ὅτε δὲ ἦλθε τὸ πλήρωμα τοῦ χρόνου,
ἐξαπέστειλεν ὁ Θεὸς τὸν υἱὸν αὐτοῦ,
γενόμενον ἐκ γυναικός, γενόμενον ὑπὸ
νόμον,

Textus
Receptus

outos kai emeis ote emen nepioi upo ta stoicheia
του kosμου emen dedoulomenoi

4. οτε δε ηλθεν το πληρωμα του χρονου
εξαπεστειλεν ο θεος τον υιον αυτου
γενομενον εκ γυναικος γενομενον υπο νομον
4. ote de elthen to pleroma του chronou
eksapesteilen o theos ton vion αυτου
genomenon εκ gynaikos genomenon υπο
nomon

East
Original

5 ἵνα τοὺς ὑπὸ νόμον ἐξαγοράσῃ, ἵνα τὴν
υἰοθεσίαν ἀπολάβωμεν.

Textus
Receptus

5. ινα τους υπο νομον εξαγοραση ινα την
υιοθεσιαν απολαβωμεν 5. ina tous υπο nomon
eksagorase ina ten viothesian apolaβomen

East
Original

6 Ὅτι δὲ ἐστε υἱοί, ἐξαπέστειλεν ὁ Θεὸς
τὸ Πνεῦμα τοῦ υἱοῦ αὐτοῦ εἰς τὰς
καρδίας ἡμῶν, κρᾶζον· ἀββᾶ ὁ πατήρ.

Textus
Receptus

6. οτι δε εστε υιοι εξαπεστειλεν ο θεος το
πνευμα του υιου αυτου εις τας καρδιας υμων
κραζον αββα ο πατηρ 6. oti de este vioi
eksapesteilen o theos to pneuma του υιου αυτου
eis tas kardias υμον krazon αββα ο pater

East
Original

7 ὥστε οὐκέτι εἶ δοῦλος, ἀλλ' υἱός· εἰ δὲ
υἱός, καὶ κληρονόμος Θεοῦ διὰ Χριστοῦ.

Textus
Receptus

7. ωστε ουκετι ει δουλος αλλ υιος ει δε υιος
και κληρονομος θεου δια χριστου 7. oste
ouketi ει doulos all vios ει de vios kai
kleronomos theou dia christou

East
Original

8 Ἀλλὰ τότε μὲν οὐκ εἰδότες Θεὸν
ἐδουλεύσατε τοῖς μὴ φύσει οὔσι θεοῖς·

Textus
Receptus

8. αλλα τοτε μεν ουκ ειδοτες θεον
εδουλευσατε τοις μη φυσει ουσιν θεοις 8. alla

East Original 9 νῦν δὲ γνόντες Θεόν, μᾶλλον δὲ γνωσθέντες ὑπὸ Θεοῦ, πῶς ἐπιστρέφετε πάλιν ἐπὶ τὰ ἀσθενῆ καὶ πτωχὰ στοιχεῖα, οἷς πάλιν ἄνωθεν δουλεύειν θέλετε;

East Original 10 ἡμέρας παρατηρεῖσθε καὶ μῆνας καὶ καιροὺς καὶ ἐνιαυτούς;

East Original 11 φοβοῦμαι ὑμᾶς μήπως εἰκῆ κεκοπίακα εἰς ὑμᾶς.

East Original 12 Γίνεσθε ὡς ἐγώ, ὅτι καγὼ ὡς ὑμεῖς, ἀδελφοί, δέομαι ὑμῶν. οὐδέν με ἠδίκησατε.

East Original 13 οἶδατε δὲ ὅτι δι' ἀσθενεῖαν τῆς σαρκὸς εὐηγγελισάμην ὑμῖν τὸ πρότερον,

Textus Receptus 9. νυν δε γνοντες θεον μαλλον δε γνωσθεντες υπο θεου πως επιστρεφετε παλιν επι τα ασθενη και πτωχα στοιχεια οισ παλιν ανωθεν δουλευειν θελετε 9. nun de gnontes theon mallon de gnosthentes υπο theou pos epistrefete palin epi ta asthene kai ptocha stoiceia ois palin anothern doulevein thelete

Textus Receptus 10. ημερας παρατηρεισθε και μηνας και καιρους και ενιαυτους 10. emeras paratereisthe kai menas kai kairous και eniautous

Textus Receptus 11. φοβουμαι υμας μηπως εικη κεκοπιακα εις υμας 11. foβoumai umas mepos eike kekopiaka εις υμας

Textus Receptus 12. γινεσθε ως εγω οτι καγω ως υμεις αδελφοι δεομαι υμων ουδεν με ηδικησατε 12. ginsthe os ego oti kago os υmeis adelfoi deomai υmon ουden me edikesate

Textus Receptus 13. οιδατε δε οτι δι ασθενειαν της σαρκος ευηγγελισαμην υμιν το προτερον 13. oidate de oti di astheneian tes sarkos eueggelisamen υmin to proteron

East Original 14 καὶ τὸν πειρασμόν μου τὸν ἐν τῇ σαρκί μου οὐκ ἐξουθενήσατε οὐδὲ ἐξεπτύσατε, ἀλλ' ὡς ἄγγελον Θεοῦ ἐδέξασθέ με, ὡς Χριστὸν Ἰησοῦν.

Textus Receptus 14. και τον πειρασμον μου τον εν τη σαρκι μου ουκ εξουθενησατε ουδε εξεπτυσατε αλλ ως αγγελον θεου εδεξασθε με ως χριστον ιησουν 14. kai ton peirasmon mou ton en te sarki mou ouk eksouthenesate oude ekseptusate all os aggelon theou edeksasthe me os christon iesoun

East Original 15 τίς οὖν ἦν ὁ μακαρισμὸς ὑμῶν; μαρτυρῶ γὰρ ὑμῖν ὅτι εἰ δυνατὸν τοὺς ὀφθαλμοὺς ὑμῶν ἐξορύξαντες ἂν ἐδώκατέ μοι.

Textus Receptus 15. τις ουν ην ο μακαρισμος υμων μαρτυρω γαρ υμιν οτι ει δυνατον τους οφθαλμους υμων εξορυξαντες αν εδωκατε μοι 15. tis oyn en o makarismos umon marturo gar umin oti ei dunaton tous ofthalmous umon eksorvksantes an edokate moi

East Original 16 ὥστε ἐχθρὸς ὑμῶν γέγονα ἀληθεύων ὑμῖν;

Textus Receptus 16. ωστε εχθρος υμων γεγονα αληθευων υμιν 16. oste echthros umon gegona alethevon umin

East Original 17 ζηλοῦσιν ὑμᾶς οὐ καλῶς, ἀλλὰ ἐκκλεῖσαι ὑμᾶς θέλουσιν, ἵνα αὐτοὺς ζηλοῦτε.

Textus Receptus 17. ζηλουσιν υμας ου καλως αλλα εκκλεισαι υμας θελουσιν ινα αυτους ζηλουτε 17. zelousin umas ou kalos alla ekkleisai umas thelousin ina autous zeloute

East Original 18 καλὸν δὲ ζηλοῦσθαι ἐν καλῷ πάντοτε καὶ μὴ μόνον ἐν τῷ παρεῖναί με πρὸς ὑμᾶς.

Textus Receptus 18. καλον δε το ζηλουσθαι εν καλω παντοτε και μη μονον εν τω παρειναι με προς υμας 18. kalon de to zelousthai en kalo pantote kai me monon en to pareinai me pros umas

East Original	19 τεκνία μου, οὐς πάλιν ὠδίνω, ἄχρισ οὐ μορφωθῆ Χριστὸς ἐν ὑμῖν!	Textus Receptus	19. teknia mou ous palin odino achris ou morfowthe christos en umin 19. teknia mou ous palin odino achris ou morfothe christos en umin
East Original	20 ἤθελον δὲ παρεῖναι πρὸς ὑμᾶς ἄρτι καὶ ἀλλάξαι τὴν φωνήν μου, ὅτι ἀποροῦμαι ἐν ὑμῖν.	Textus Receptus	20. ethelon de pareinai pros umas arti kai allaksai ten fonen mou oti aporoumai en umin 20. ethelon de pareinai pros umas arti kai allaksai ten fonen mou oti aporoumai en umin
East Original	21 Λέγετέ μοι οἱ ὑπὸ νόμον θέλοντες εἶναι· τὸν νόμον οὐκ ἀκούετε;	Textus Receptus	21. legete moi oi upo nomon thelontes einai ton nomon ouk akouete 21. legete moi oi upo nomon thelontes einai ton nomon ouk akouete
East Original	22 γέγραπται γὰρ ὅτι Ἀβραὰμ δύο υἱοὺς ἔσχεν, ἓνα ἐκ τῆς παιδίσκης καὶ ἓνα ἐκ τῆς ἐλευθέρας.	Textus Receptus	22. gegraptai gar oti abraam duo vious eschen ena ek tes paidiskes kai ena ek tes eleutheras 22. gegraptai gar oti abraam duo vious eschen ena ek tes paidiskes kai ena ek tes eleutheras
East Original	23 ἀλλ' ὁ μὲν ἐκ τῆς παιδίσκης κατὰ σάρκα γεγέννηται, ὁ δὲ ἐκ τῆς ἐλευθέρας δι' ἐπαγγελίας.	Textus Receptus	23. all o men ek tes paidiskes kata sarka gegennetai o de ek tes eleutheras dia tes epaggelias 23. all o men ek tes paidiskes kata sarka gegennetai o de ek tes eleutheras dia tes epaggelias
East Original	24 ἅτινά ἐστιν ἀλληγορούμενα. αὗται γὰρ εἰσι δύο διαθηκαί, μία μὲν ἀπὸ ὄρους Σινᾶ, εἰς δουλείαν γεννῶσα, ἣτις ἐστὶν	Textus Receptus	24. atina estin allagheroumena autai gar eis in ai duo diathikai mia men apo orous sina eis douleian gennwosa htis estin agar 24.

Ἄγαρ·

East
Original

25 τὸ γὰρ Ἄγαρ Σινᾶ ὄρος ἐστὶν ἐν τῇ
Ἀραβίᾳ, συστοιχεῖ δὲ τῇ νῦν Ἱερουσαλήμ,
δουλεύει δὲ μετὰ τῶν τέκνων αὐτῆς·

East
Original

26 ἡ δὲ ἄνω Ἱερουσαλήμ ἐλευθέρα ἐστίν,
ἣτις ἐστὶ μήτηρ πάντων ἡμῶν.

East
Original

27 γέγραπται γάρ· εὐφράνθητι στείρα ἢ
οὐ τίκτουσα, ῥῆξον καὶ βόησον ἢ οὐκ
ὠδίνουσα· ὅτι πολλὰ τὰ τέκνα τῆς ἐρήμου
μᾶλλον ἢ τῆς ἐχούσης τὸν ἄνδρα.

East
Original

28 ἡμεῖς δέ, ἀδελφοί, κατὰ Ἰσαὰκ
ἐπαγγελίας τέκνα ἐσμέν.

East
Original

29 ἀλλ' ὥσπερ τότε ὁ κατὰ σάρκα

atina estin allegoroumena autai gar eisin ai duo
diathekai mia men apo orous sina eis douleian
gennosa etis estin agar

Textus
Receptus

25. το γαρ αγαρ σινα ορος εστιν εν τη αραβια
συστοιχει δε τη νυν ιερουσαλημ δουλευει δε
μετα των τεκνων αυτης 25. to gar agar sina
oros estin en te arabia sustoichei de te nun
ierousalem douleveit de meta ton teknon avtes

Textus
Receptus

26. η δε ανω ιερουσαλημ ελευθερα εστιν ητις
εστιν μητηρ παντων ημων 26. e de ano
ierousalem elevthera estin etis estin meter
panton emon

Textus
Receptus

27. γεγραπται γαρ ευφρανθητι στειρα η ου
τικτουσα ρηξον και βοησον η ουκ ωδινουσα
οτι πολλα τα τεκνα της ερημου μαλλον η της
εχουσης τον ανδρα 27. gegraptai gar
evfrantheti steira e ou tiktousa rekson kai
boeson e ouk odinousa oti polla ta tekna tes
eremou mallon e tes echouses ton andra

Textus
Receptus

28. ημεις δε αδελφοι κατα ισαακ επαγγελιας
τεκνα εσμεν 28. emeis de adelfoi kata isaak
epaggelias tekna esmen

Textus
Receptus

29. αλλ ωσπερ τοτε ο κατα σαρκα γεννηθεις

γεννηθεῖς ἐδίωκε τὸν κατὰ πνεῦμα, οὕτω
καὶ νῦν.

East
Original

30 ἀλλὰ τί λέγει ἡ γραφή; ἔβαλε τὴν
παιδίσκη καὶ τὸν υἱὸν αὐτῆς· οὐ μὴ γὰρ
κληρονομήσει ὁ υἱὸς τῆς παιδίσκης μετὰ
τοῦ υἱοῦ τῆς ἐλευθέρας.

Textus
Receptus

εδιωκεν τον κατα πνευμα ουτως και νυν 29.
all osper tote o kata sarka gennetheis edioken
ton kata pneuma outos kai nun

30. αλλα τι λεγει η γραφη εκβαλε την
παιδισκη και τον υιον αυτης ου γαρ μη
κληρονομηση ο υιος της παιδισκης μετα του
υιου της ελευθερας 30. alla ti legei e grafe
ekbale ten paidisken kai ton vion avtes ου gar
me kleronomese ο υιος tes paidiskes meta του
υιου tes eleutheras

East
Original

31 Ἄρα, ἀδελφοί, οὐκ ἐσμὲν παιδίσκης
τέκνα, ἀλλὰ τῆς ἐλευθέρας.

Textus
Receptus

31. αρα αδελφοι ουκ εσμεν παιδισκης τεκνα
αλλα της ελευθερας 31. ara adelfoi ουκ esmen
paidiskes tekna alla tes eleutheras

Κεφάλαιο 5

East
Original

1 Τῇ ἐλευθερίᾳ οὖν, ἣ Χριστὸς ἡμᾶς
ἠλευθέρωσε, στήκετε, καὶ μὴ πάλιν ζυγῷ
δουλείας ἐνέχεσθε.

Textus
Receptus

1. τη ελευθερια ουν η χριστος ημας
ηλευθερωσεν στηκετε και μη παλιν ζυγω
δουλειας ενεχεσθε 1. te eleutheria ουν e
christos emas eleutherosen stekete και me palin
zugo douleias enechesthe

East
Original

2 Ἴδε ἐγὼ Παῦλος λέγω ὑμῖν ὅτι ἐὰν
περιτέμνησθε, Χριστὸς ὑμᾶς οὐδὲν

Textus
Receptus

2. ιδε εγω παυλος λεγω υμιν οτι εαν
περιτεμνησθε χριστος υμας ουδεν ωφελησει

ὠφελήσει.

East
Original

3 μαρτύρομαι δὲ πάλιν παντὶ ἀνθρώπῳ
περιτεμνομένῳ ὅτι ὀφειλέτης ἐστὶν ὅλον
τὸν νόμον ποιῆσαι.

Textus
Receptus

2. ide ego paulos lego vmin oti ean
peritemnesthe christos umas ouden ofelesei
3. μαρτυρομαι δε παλιν παντι ανθρωπω
περιτεμνομενω οτι οφειλετης εστιν ολον τον
νομον ποιησαι 3. marturomai de palin panti
anthropo peritemnomeno oti ofeiletetes estin olon
ton nomon poiesai

East
Original

4 Κατηργήθητε ἀπὸ τοῦ Χριστοῦ οἵτινες
ἐν νόμῳ δικαιοῦσθε, τῆς χάριτος
ἐξεπέσατε·

Textus
Receptus

4. καταργηθητε απο του χριστου οιτινες εν
νομω δικαιουσθε της χαριτος εξεπεσατε 4.
katergethete apo tou christou oitines en nomo
dikaiousthe tes charitos eksepesate

East
Original

5 ἡμεῖς γὰρ Πνεύματι ἐκ πίστεως ἐλπίδα
δικαιοσύνης ἀπεκδεχόμεθα.

Textus
Receptus

5. ημεις γαρ πνευματι εκ πιστεως ελπιδα
δικαιοσυνης απεκδεχομεθα 5. emeis gar
pneumati ek pisteos elpida dikaiosunes
apekdechometha

East
Original

6 ἐν γὰρ Χριστῷ Ἰησοῦ οὔτε περιτομή τι
ἰσχύει οὔτε ἀκροβυστία, ἀλλὰ πίστις δι'
ἀγάπης ἐνεργουμένη.

Textus
Receptus

6. εν γαρ χριστω ιησου ουτε περιτομη τι
ισχυει ουτε ακροβυστια αλλα πιστις δι
αγαπης ενεργουμενη 6. en gar christo iesou
oute peritome ti ischvei ουτε ακροβυστια αλλα
πιστις δι αγαπης ενεργουμενη 6. en gar christo
iesou ουτε peritome ti ischvei ουτε ακροβυστια
αλλα pistis δι αγαπης ενεργουμενη 6. en gar
christo iesou ουτε peritome ti ischvei ουτε
akroβυστια αλλα pistis δι αγαπης ενεργουμενη

East
Original

7 Ἐτρέχετε καλῶς· τίς ὑμᾶς ἐνέκοψε τῇ
ἀληθείᾳ μὴ πείθεσθαι;

Textus
Receptus

7. ετρεχετε καλως τις υμας ανεκοψεν τη
αληθεια μη πειθεσθαι 7. etrechete kalos tis
umas anekopsen te aletheia me peithesthai

East Original	8 ἡ πεισμονὴ οὐκ ἐκ τοῦ καλοῦντος ὑμᾶς.	Textus Receptus	8. η πεισμονη ουκ εκ του καλουντος υμας 8. e peismone ouk ek tou kalountos umas
East Original	9 μικρὰ ζύμη ὅλον τὸ φύραμα ζυμοῖ.	Textus Receptus	9. μικρα ζυμη ολον το φυραμα ζυμοι 9. mikra zume olon to furama zymoï
East Original	10 ἐγὼ πέποιθα εἰς ὑμᾶς ἐν Κυρίῳ ὅτι οὐδὲν ἄλλο φρονήσετε· ὁ δὲ ταράσσω ὑμᾶς βαστάσει τὸ κρίμα, ὅστις ἂν ᾗ.	Textus Receptus	10. εγω πεποιθα εις υμας εν κυριω οτι ουδεν αλλο φρονησετε ο δε ταρασσω υμας βαστασει το κριμα οστις αν η 10. ego pepoitha eis umas en kurio oti ουden allo fronesete o de tarasson umas bastasei to krima ostis an e
East Original	11 ἐγὼ δέ, ἀδελφοί, εἰ περιτομὴν ἔτι κηρύσσω, τί ἔτι διώκομαι; ἄρα κατήργηται τὸ σκάνδαλον τοῦ σταυροῦ.	Textus Receptus	11. εγω δε αδελφοι ει περιτομην ετι κηρυσσω τι ετι διωκομαι αρα κατηργηται το σκανδαλον του σταυρου 11. ego de adelfoi ei peritomen eti kerusso ti eti diokomai ara katergetai to skandalon tou stavrou
East Original	12 ὄφελον καὶ ἀποκόψονται οἱ ἀναστατοῦντες ὑμᾶς.	Textus Receptus	12. οφελον και αποκοψονται οι αναστατουντες υμας 12. ofelon kai apokopsontai oi anastatountes umas
East Original	13 Ὑμεῖς γὰρ ἐπ' ἐλευθερίᾳ ἐκλήθητε, ἀδελφοί· μόνον μὴ τὴν ἐλευθερίαν εἰς ἀφορμὴν τῆ σαρκί, ἀλλὰ διὰ τῆς ἀγάπης δουλεύετε ἀλλήλοις.	Textus Receptus	13. υμεις γαρ επ ελευθερια εκληθητε αδελφοι μονον μη την ελευθεριαν εις αφορμην τη σαρκι αλλα δια της αγαπης δουλευετε αλληλοις 13. vmeis gar ep eleutheria eklethete adelfoi monon me ten eleutherian eis aformen te sarki alla dia tes agapes doulevete allelois

East Original 14 ὁ γὰρ πᾶς νόμος ἐν ἐνὶ λόγῳ πληροῦται, ἐν τῷ, ἀγαπήσεις τὸν πλησίον σου ὡς σεαυτόν.

East Original 15 εἰ δὲ ἀλλήλους δάκνετε καὶ κατεσθίετε, βλέπετε μὴ ὑπ' ἀλλήλων ἀναλωθῆτε.

East Original 16 Λέγω δὲ πνεύματι περιπατεῖτε καὶ ἐπιθυμίαν σαρκὸς οὐ μὴ τελέσητε.

East Original 17 ἡ γὰρ σὰρξ ἐπιθυμεῖ κατὰ τοῦ πνεύματος, τὸ δὲ πνεῦμα κατὰ τῆς σαρκός· ταῦτα δὲ ἀντίκειται ἀλλήλοις, ἵνα μὴ ἅ ἐὰν θέλητε ταῦτα ποιῆτε.

East Original 18 εἰ δὲ Πνεύματι ἄγεσθε, οὐκ ἐστὲ ὑπὸ νόμον.

East Original 19 φανερὰ δὲ ἐστὶ τὰ ἔργα τῆς σαρκός, ἅτινά ἐστι μοιχεία πορνεία, ἀκαθαρσία,

Textus Receptus 14. ο γαρ πας νομος εν ενι λογω πληρουται εν τω αγαπησεις τον πλησιον σου ως εαυτον 14. o gar pas nomos en eni logo pleroutai en to agapeseis ton plesion sou os eauton

Textus Receptus 15. ει δε αλληλους δακνετε και κατεσθιετε βλεπετε μη υπο αλληλων αναλωθητε 15. ei de allelous daknete kai katesthiete blepete me υπο allelon analothete

Textus Receptus 16. λεγω δε πνευματι περιπατειτε και επιθυμιαν σαρκος ου μη τελεσητε 16. lego de pneumatī peripateite kai epithumian sarkos ou me telesete

Textus Receptus 17. η γαρ σαρξ επιθυμει κατα του πνευματος το δε πνευμα κατα της σαρκος ταυτα δε αντικειται αλληλοις ινα μη α αν θελητε ταυτα ποιητε 17. e gar sarks epithumei kata tou pneumatōs to de pneuma kata tes sarkos tauta de antikeitai allelois ina me a an thelete tauta poiete

Textus Receptus 18. ει δε πνευματι αγεσθε ουκ εστε υπο νομον 18. ei de pneumatī agesthe ouk este υπο nomon

Textus Receptus 19. φανερα δε εστιν τα εργα της σαρκος ατινα εστιν μοιχεια πορνεια ακαθαρσια ασελγεια

ἀσέλγεια,

East Original 20 εἰδωλολατρία, φαρμακεία, ἔχθραι, ἔρεις, ζῆλοι, θυμοί, ἐριθειᾶι, διχοστασίαι, αἰρέσεις,

East Original 21 φθόνοι, φόνοι, μέθαι, κῶμοι καὶ τὰ ὅμοια τούτοις, ἃ προλέγω ὑμῖν καθὼς καὶ προεῖπον, ὅτι οἱ τὰ τοιαῦτα πράσσοντες βασιλείαν Θεοῦ οὐ κληρονομήσουσιν.

East Original 22 ὁ δὲ καρπὸς τοῦ Πνεύματός ἐστιν ἀγάπη, χαρὰ, εἰρήνη, μακροθυμία, χρηστότης, ἀγαθωσύνη, πίστις,

East Original 23 πραότης, ἐγκράτεια· κατὰ τῶν τοιούτων οὐκ ἔστι νόμος.

East Original 24 οἱ δὲ τοῦ Χριστοῦ τὴν σάρκα ἐσταύρωσαν σὺν τοῖς παθήμασι καὶ ταῖς

19. fanera de estin ta erga tes sarkos atina estin moicheia porneia akatharsia aselgeia

Textus Receptus 20. εἰδωλολατρεία φαρμακεία ἐχθραὶ ἐρεις ζῆλοι θυμοὶ ἐριθειᾶι διχοστασίαι αἰρέσεις 20. idololatreia farmakeia echthrai ereis zeloi thumoi eritheiai dichostasiai aireseis

Textus Receptus 21. φθονοὶ φονοὶ μέθαι κῶμοι καὶ τὰ ὅμοια τούτοις ἃ προλέγω ὑμῖν καθὼς καὶ προεῖπον ὅτι οἱ τὰ τοιαῦτα πράσσοντες βασιλείαν Θεοῦ οὐ κληρονομήσουσιν 21. fthonoi fonoι methai komoi kai ta omoia toutois a proleγο uμιν καθως και προειπον οτι οι τα τοιαυτα πρασσοντες βασιλειαν θεου ου κληρονομησουσιν 21. fthonoi fonoι methai komoi kai ta omoia toutois a proleγο uμιν καθως και προειπον οτι οι τα τοιαυτα πρασσοντες βασιλειαν θεου ου κληρονομησουσιν

Textus Receptus 22. ὁ δὲ καρπὸς τοῦ πνεύματος ἐστὶν ἀγάπη, χαρὰ, εἰρήνη, μακροθυμία, χρηστότης, ἀγαθωσύνη, πίστις 22. ο de karpos tou pneumatos estin agape chara eirene makrothumia chrestotes agathosune pistis

Textus Receptus 23. πραοτὴς ἐγκράτεια κατὰ τῶν τοιούτων οὐκ ἐστὶν νόμος 23. praotes egkrateia kata ton toiouton ouk estin nomos

Textus Receptus 24. οἱ δὲ τοῦ Χριστοῦ τὴν σάρκα ἐσταύρωσαν σὺν τοῖς παθήμασιν καὶ ταῖς ἐπιθυμίαις 24. οἱ

ἐπιθυμίαις.

East Original 25 Εἰ ζῶμεν πνεύματι, πνεύματι καὶ στοιχῶμεν.

East Original 26 μὴ γινώμεθα κενόδοξοι, ἀλλήλους προκαλούμενοι, ἀλλήλοις φθονοῦντες.

Κεφάλαιο 6

East Original 1 Ἀδελφοί, ἐὰν καὶ προληφθῇ ἄνθρωπος ἐν τινι παραπτώματι, ὑμεῖς οἱ πνευματικοὶ καταρτίζετε τὸν τοιοῦτον ἐν πνεύματι πραότητος σκοπῶν σεαυτὸν, μὴ καὶ σὺ πειρασθῆς.

East Original 2 ἀλλήλων τὰ βάρη βαστάζετε, καὶ οὕτως ἀναπληρώσατε τὸν νόμον τοῦ Χριστοῦ.

de tou christou ten sarka estavrosan sun tois pathemasin kai tais epithumiais

Textus Receptus 25. ει ζωμεν πνευματι πνευματι και στοιχωμεν 25. ei zomen pneumati pneumati kai stoichomen

Textus Receptus 26. μη γινωμεθα κενοδοξοι αλληλους προκαλουμενοι αλληλοις φθονουντες 26. me ginometha kenodoksoi allelous prokaloumenoi allelois fthonountes

Textus Receptus 1. αδελφοι εαν και προληφθη ανθρωπος εν τινι παραπτωματι υμεις οι πνευματικοι καταρτιζετε τον τοιουτον εν πνευματι πραοτητος σκοπων σεαυτον μη και συ πειρασθης 1. adelfoi ean kai prolefthe anthropos en tini paraptomati vmeis oi pneumatikoi katartizete ton toiouton en pneumati praotetos skopon seauton me kai su peirasthes

Textus Receptus 2. αλληλων τα βαρη βασταζετε και ουτως αναπληρωσατε τον νομον του χριστου 2.

East Original 3 εἰ γὰρ δοκεῖ τις εἶναι τι, μηδὲν ὄν, ἑαυτὸν φρεναπατᾶ·

East Original 4 τὸ δὲ ἔργον ἑαυτοῦ δοκιμαζέτω ἕκαστος, καὶ τότε εἰς ἑαυτὸν μόνον τὸ καύχημα ἔξει καὶ οὐκ εἰς τὸν ἕτερον·

East Original 5 ἕκαστος γὰρ τὸ ἴδιον φορτίον βαστάσει.

East Original 6 Κοινωνεῖτω δὲ ὁ κατηχούμενος τὸν λόγον τῷ κατηχοῦντι ἐν πᾶσιν ἀγαθοῖς.

East Original 7 Μὴ πλανασθε, Θεὸς οὐ μυκτηρίζεται· ὁ γὰρ ἐὰν σπείρη ἄνθρωπος, τοῦτο καὶ θερίσει·

East Original 8 ὅτι ὁ σπείρων εἰς τὴν σάρκα ἑαυτοῦ ἐκ τῆς σαρκὸς θερίσει φθοράν, ὁ δὲ σπείρων εἰς τὸ πνεῦμα ἐκ τοῦ πνεύματος θερίσει

allelon ta bare bastazete kai outos anaplerosate ton nomon tou christou

Textus Receptus 3. ει γαρ δοκει τις ειναι τι μηδεν ων εαυτον φρεναπατα 3. ei gar dokei tis einai ti meden on eauton frenapata

Textus Receptus 4. το δε εργον εαυτου δοκιμαζετω εκαστος και τοτε εις εαυτον μονον το καυχημα εξει και ουκ εις τον ετερον 4. to de ergon eautou dokimazeto ekastos kai tote eis eauton monon to kauchema eksei kai ouk eis ton eteron

Textus Receptus 5. εκαστος γαρ το ιδιον φορτιον βαστασει 5. ekastos gar to idion fortion bastasei

Textus Receptus 6. κοινωνειτω δε ο κατηχουμενος τον λογον τω κατηχουντι εν πασιν αγαθοις 6. koinoneito de o katechoumenos ton logon to katechounti en pasin agathois

Textus Receptus 7. μη πλανασθε θεος ου μυκτηριζεται ο γαρ εαν σπειρη ανθρωπος τουτο και θερισει 7. me planasthe theos ou mukterizetai o gar ean speire anthropos touto kai therisei

Textus Receptus 8. οτι ο σπειρων εις την σαρκα εαυτου εκ της σαρκος θερισει φθοραν ο δε σπειρων εις το πνευμα εκ του πνευματος θερισει ζωην

ζωὴν αἰώνιον.

East
Original

9 τὸ δὲ καλὸν ποιοῦντες μὴ ἐκκακῶμεν·
καιρῷ γὰρ ἰδίῳ θερίσομεν μὴ ἐκλυόμενοι.

Textus
Receptus

αιωνιον 8. oti o speiron eis ten sarka eautou ek
tes sarkos therisei fthoran o de speiron eis to
pneuma ek tou pneumatos therisei zoen aionion
9. το δε καλον ποιουντες μη εκκακωμεν
καιρω γαρ ιδιω θερισομεν μη εκλυομενοι 9. to
de kalon poiountes me ekkakomen kairo gar
idio therisomen me eklvomenoi

East
Original

10 ἄρα οὖν ὡς καιρὸν ἔχομεν,
ἐργαζώμεθα τὸ ἀγαθὸν πρὸς πάντας,
μάλιστα δὲ πρὸς τοὺς οἰκείους τῆς
πίστεως.

Textus
Receptus

10. αρα ουν ως καιρον εχομεν εργαζωμεθα το
αγαθον προς παντας μαλιστα δε προς τους
οικειους της πιστεως 10. ara oyn os kairon
echomen ergazometha to agathon pros pantas
malista de pros tous oikeious tes pisteos

East
Original

11 Ἴδετε πηλίκοις ὑμῖν γράμμασιν
ἔγραψα τῇ ἐμῇ χειρὶ.

Textus
Receptus

11. ιδετε πηλικοις υμιν γραμμασιν εγραψα τη
εμη χειρι 11. idete pelikois vmin grammasin
egrapsa te eme cheiri

East
Original

12 ὅσοι θέλουσιν εὐπροσωπῆσαι ἐν
σαρκί, οὗτοι ἀναγκάζουσιν ὑμᾶς
περιτέμνεσθαι, μόνον ἵνα μὴ τῷ σταυρῷ
τοῦ Χριστοῦ διώκωνται.

Textus
Receptus

12. οσοι θελουσιν ευπροσωπησαι εν σαρκι
ουτοι αναγκαζουσιν υμας περιτεμνεσθαι
μονον ινα μη τω σταυρω του χριστου
διωκωνται 12. osoi thelousin euprosopesai en
sarki outoi anagkazousin umas peritemnesthai
monon ina me to stavro tou christou diokontai

East
Original

13 οὐδὲ γὰρ οἱ περιτετμημένοι αὐτοὶ
νόμον φυλάσσουσιν, ἀλλὰ θέλουσιν

Textus
Receptus

13. ουδε γαρ οι περιτεμνομενοι αυτοι νομον
φυλασσουσιν αλλα θελουσιν υμας

ὕμᾱς περιτέμνεσθαι, ἵνα ἐν τῇ ὑμετέρα σαρκὶ καυχῆσωνται.

περιτεμνεσθαι ἵνα ἐν τῇ ὑμετέρα σαρκὶ καυχῆσωνται 13. oude gar oi peritemnomenoi autoi nomon fullassousin alla thelousin umas peritemnesthai ina en te umetera sarki kauchesontai

East Original 14 Ἐμοὶ δὲ μὴ γένοιτο καυχᾶσθαι εἰ μὴ ἐν τῷ σταυρῷ τοῦ Κυρίου ἡμῶν Ἰησοῦ Χριστοῦ, δι' οὗ ἔμοι κόσμος ἐσταύρωται καὶ γὰρ τῷ κόσμῳ.

Textus Receptus 14. εμοι δε μη γενοιτο καυχασθαι ει μη εν τω σταυρω του κυριου ημων ιησου χριστου δι ου εμοι κοσμος εσταυρωται καγω τω κοσμω 14. emoi de me genoito kauchasthai ei me en to stauro tou kurioi emon iesou christou di ou emoi kosmos estavrotai kago to kosmo

East Original 15 ἐν γὰρ Χριστῷ Ἰησοῦ οὔτε περιτομὴ τι ἰσχύει οὔτε ἀκροβυστία, ἀλλὰ καινὴ κτίσις.

Textus Receptus 15. εν γαρ χριστω ιησου ουτε περιτομη τι ισχυει ουτε ακροβυστια αλλα καινη κτισις 15. en gar christo iesou oute peritome ti ischuei oute akrobustia alla kaine ktisis

East Original 16 καὶ ὅσοι τῷ κανόνι τούτῳ στοιχήσουσιν, εἰρήνη ἐπ' αὐτοὺς καὶ ἔλεος, καὶ ἐπὶ τὸν Ἰσραὴλ τοῦ Θεοῦ.

Textus Receptus 16. και οσοι τω κανονι τουτω στοιχησουσιν ειρηνη επ αυτους και ελεος και επι τον ισραηλ του θεου 16. kai osoi to kanoni touto stoichousin eirene ep autous kai eleos kai epi ton israel tou theou

East Original 17 Τοῦ λοιποῦ κόπους μοι μηδεὶς παρεχέτω· ἐγὼ γὰρ τὰ στίγματα τοῦ Κυρίου Ἰησοῦ ἐν τῷ σώματί μου

Textus Receptus 17. του λοιπου κοπους μοι μηδεις παρεχετω εγω γαρ τα στιγματα του κυριου ιησου εν τω σωματι μου βασταζω 17. tou loirou korous

βαστάζω.

East
Original

18 Ἡ χάρις τοῦ Κυρίου ἡμῶν Ἰησοῦ
Χριστοῦ μετὰ τοῦ πνεύματος ὑμῶν,
ἀδελφοί· ἀμήν.

Textus
Receptus

moi medeis parecheto ego gar ta stigmata tou
kurioi iesou en to somati mou bastazo
18. η χαρις του κυριου ημων ιησου χριστου
μετα του πνευματος υμων αδελφοι αμην
[προς γαλατας εγγραφη απο ρωμης] 18. e
charis tou kurioi emon iesou christou meta tou
pneumatou umon adelfoi amen [pros galatas
egrafe apo romes]

ΠΡΟΣ ΕΦΕΣΙΟΥΣ ΕΠΙΣΤΟΛΗ

Κεφάλαιο 1

East
Original

1 Παῦλος, ἀπόστολος Ἰησοῦ Χριστοῦ διὰ
θελήματος Θεοῦ, τοῖς ἀγίοις τοῖς οὖσιν ἐν
Ἐφέσῳ καὶ πιστοῖς ἐν Χριστῷ Ἰησοῦ·

Textus
Receptus

1. παυλος αποστολος ιησου χριστου δια
θεληματος θεου τοις αγιοις τοις ουσιν εν
εφεσω και πιστοις εν χριστω ιησου 1. pavlos
apostolos iesou christou dia thelematos theou
tois agiois tois ousin en efeso kai pistois en
christo iesou

East
Original

2 χάρις ὑμῖν καὶ εἰρήνη ἀπὸ Θεοῦ πατρὸς
ἡμῶν καὶ Κυρίου Ἰησοῦ Χριστοῦ.

Textus
Receptus

2. χαρις υμιν και ειρηνη απο θεου πατρος
ημων και κυριου ιησου χριστου 2. charis umin
kai eirene apo theou patros emon kai kurioi

East Original 3 Εὐλογητὸς ὁ Θεὸς καὶ πατὴρ τοῦ Κυρίου ἡμῶν Ἰησοῦ Χριστοῦ, ὁ εὐλογήσας ἡμᾶς ἐν πάσῃ εὐλογίᾳ πνευματικῇ ἐν τοῖς ἐπουρανίοις ἐν Χριστῷ,

East Original 4 καθὼς καὶ ἐξελέξατο ἡμᾶς ἐν αὐτῷ πρὸ καταβολῆς κόσμου εἶναι ἡμᾶς ἁγίους καὶ ἀμώμους κατενώπιον αὐτοῦ, ἐν ἀγάπῃ

East Original 5 προορίσας ἡμᾶς εἰς υἰοθεσίαν διὰ Ἰησοῦ Χριστοῦ εἰς αὐτόν, κατὰ τὴν εὐδοκίαν τοῦ θελήματος αὐτοῦ,

East Original 6 εἰς ἔπαινον δόξης τῆς χάριτος αὐτοῦ, ἐν ᾗ ἐχαρίτωσεν ἡμᾶς ἐν τῷ ἠγαπημένῳ,

iesou christou

Textus Receptus 3. ευλογητος ο θεος και πατηρ του κυριου ημων ιησου χριστου ο ευλογησας ημας εν παση ευλογια πνευματικη εν τοις επουρανιοις {VAR2: εν } χριστω 3. eulogetos o theos kai pater tou kyriou emon iesou christou o eulogesas emas en pase evlogia pneumatike en tois epouraniois {VAR2: en } christo

Textus Receptus 4. καθως εξελεξατο ημας εν αυτω προ καταβολης κοσμου ειναι ημας αγιους και αμωμους κατενωπιον αυτου εν αγαπη 4. kathos ekseleksato emas en auto pro kataboles kosμου einai emas agiους kai amomous katenopion autou en agape

Textus Receptus 5. προορισας ημας εις υιοθεσιαν δια ιησου χριστου εις αυτον κατα την ευδοκιαν του θεληματος αυτου 5. proorisas emas eis viothesian dia iesou christou eis auton kata ten eudokian tou thelematos autou

Textus Receptus 6. εις επαινον δοξης της χαριτος αυτου εν η εχαριτωσεν ημας εν τω ηγαπημενω 6. eis epainon dokses tes charitos autou en e echaritosen emas en to egapemeno

East Original 7 ἐν ᾧ ἔχομεν τὴν ἀπολύτρωσιν διὰ τοῦ αἵματος αὐτοῦ, τὴν ἄφεσιν τῶν παραπτωμάτων, κατὰ τὸν πλοῦτον τῆς χάριτος αὐτοῦ,

Textus Receptus 7. εν ω εχομεν την απολυτρωσιν δια του αιματος αυτου την αφεσιν των παραπτωματος κατα τον πλουτον της χαριτος αυτου 7. en o echomen ten apolutrosin dia tou aimatos αυτου ten afesin ton paraptomaton kata τον plouton tes charitos αυτου

East Original 8 ἧς ἐπερίσσευσεν εἰς ἡμᾶς ἐν πάσῃ σοφίᾳ καὶ φρονήσει,

Textus Receptus 8. ης επερισσευσεν εις ημας εν παση σοφια και φρονησει 8. es eperisseusen εις emas εν pase sofia και fronesei

East Original 9 γνωρίσας ἡμῖν τὸ μυστήριον τοῦ θελήματος αὐτοῦ κατὰ τὴν εὐδοκίαν αὐτοῦ, ἣν προέθετο ἐν αὐτῷ

Textus Receptus 9. γνωρισας ημιν το μυστηριον του θεληματος αυτου κατα την ευδοκιαν αυτου ην προεθετο εν αυτω 9. gnorisas emin το musterion του thelematos αυτου kata ten eudokian αυτου εν proetheto εν αυτο

East Original 10 εἰς οἰκονομίαν τοῦ πληρώματος τῶν καιρῶν, ἀνακεφαλαιώσασθαι τὰ πάντα ἐν τῷ Χριστῷ, τὰ ἐπὶ τοῖς οὐρανοῖς καὶ τὰ ἐπὶ τῆς γῆς, ἐν αὐτῷ,

Textus Receptus 10. εις οικονομιαν του πληρωματος των καιρων ανακεφαλαιωσασθαι τα παντα εν τω χριστω τα τε εν τοις ουρανοις και τα επι της γης 10. εις oikonomian του pleromatos ton kairon anakefalaiosasthai ta panta εν το christo ta τε εν τοις ουρανοις και τα επι tes ges

East Original 11 ἐν ᾧ καὶ ἐκληρώθημεν προορισθέντες κατὰ πρόθεσιν τοῦ τα πάντα

Textus Receptus 11. εν αυτω εν ω και εκληρωθημεν προορισθεντες κατα προθεσιν του τα παντα

ἐνεργοῡντος κατὰ τὴν βουλήν τοῦ
θελήματος αὐτοῦ,

ενεργουντος κατα την βουλην του θεληματος
αυτου 11. en auto en o kai eklerothemen
prooristhentes kata prothesin tou ta panta
energountos kata ten boulen tou thelematos
autou

East
Original 12 εἰς τὸ εἶναι ἡμᾶς εἰς ἔπαινον δόξης
αὐτοῦ, τοὺς προηλπικότας ἐν Χριστῶ·

Textus
Receptus 12. eis to einai hmas eis epainon tes dokses
αυτου τους προηλπικοτας εν τω χριστω 12. eis
to einai emas eis epainon tes dokses αυτου tous
proelpikotas en to christo

East
Original 13 ἐν ᾧ καὶ ὑμεῖς ἀκούσαντες τὸν λόγον
τῆς ἀληθείας, τὸ εὐαγγέλιον τῆς
σωτηρίας ὑμῶν, ἐν ᾧ καὶ πιστεύσαντες
ἐσφραγίσθητε τῷ Πνεύματι τῆς
ἐπαγγελίας τῷ ἁγίῳ,

Textus
Receptus 13. εν ω και υμεις ακουσαντες τον λογον της
αληθειας το ευαγγελιον της σωτηριας υμων
εν ω και πιστευσαντες εσφραγισθητε τω
πνευματι της επαγγελιας τω αγιω 13. en o kai
umeis akousantes ton logon tes aletheias to
euaggelion tes soterias umon en o kai
pisteusantes esfragisthete to pneumati tes
epaggelias to agio

East
Original 14 ὅς ἐστιν ἀρραβὼν τῆς κληρονομίας
ἡμῶν, εἰς ἀπολύτρωσιν τῆς
περιποιήσεως, εἰς ἔπαινον τῆς δόξης
αὐτοῦ.

Textus
Receptus 14. os estin arrabon της κληρονομιας ημων
εις απολυτρωσιν της περιποιησεως εις
επαινον της δοξης αυτου 14. os estin arrabon
tes kleronomias emon eis apolutrosin tes
peripoieseos eis epainon tes dokses αυτου

East
Original 15 Διὰ τοῦτο καὶ γὰρ, ἀκούσας τὴν καθ’

Textus
Receptus 15. δια τουτο καγω ακουσας την καθ υμας

ὑμᾶς πίστιν ἐν τῷ Κυρίῳ Ἰησοῦ καὶ τὴν ἀγάπην τὴν εἰς πάντας τοὺς ἁγίους,

πιστιν ἐν τῷ κυρίῳ ἰησοῦ καὶ τὴν ἀγάπην τὴν εἰς πάντας τοὺς ἁγίους 15. dia touto kago akousas ten kath umas pistin en to kurio iesou kai ten agapen ten eis pantas tous agious

East
Original

16 οὐ παύομαι εὐχαριστῶν ὑπὲρ ὑμῶν μνησίαν ὑμῶν ποιούμενος ἐπὶ τῶν προσευχῶν μου,

Textus
Receptus

16. ου πανομαι ευχαριστων υπερ υμων μνειαν υμων ποιουμενος επι των προσευχων μου 16. ου pavomai euchariston uper umon mneian umon poioumenos epi ton proseuchon mou

East
Original

17 ἵνα ὁ Θεὸς τοῦ Κυρίου ἡμῶν Ἰησοῦ Χριστοῦ, ὁ πατὴρ τῆς δόξης, δώῃ ὑμῖν πνεῦμα σοφίας καὶ ἀποκαλύψεως ἐν ἐπιγνώσει αὐτοῦ,

Textus
Receptus

17. ινα ο θεος του κυριου ημων ιησου χριστου ο πατηρ της δοξης δωη υμιν πνευμα σοφιας και αποκαλυψεως εν επιγνωσει αυτου 17. ina o theos tou kurioi emon iesou christou o pater tes dokses doe umin pneuma sofias kai apokalypseos en epignosei autou

East
Original

18 πεφωτισμένους τοὺς ὀφθαλμοὺς τῆς καρδίας ὑμῶν εἰς τὸ εἶδέναι ὑμᾶς τίς ἐστὶν ἢ ἐλπίς τῆς κλήσεως αὐτοῦ, καὶ τίς ὁ πλοῦτος τῆς δόξης τῆς κληρονομίας αὐτοῦ ἐν τοῖς ἁγίοις,

Textus
Receptus

18. πεφωτισμενους τους οφθαλμους της διανοιας υμων εις το ειδεναι υμας τις εστιν η ελπις της κλησεως αυτου και τις ο πλουτος της δοξης της κληρονομιας αυτου εν τοις αγιοις 18. pefotismenous tous ofthalmous tes dianoiias umon eis to eidenai umas tis estin e elpis tes kleseos αυτου και τις ο ploutos tes dokses tes kleronomias αυτου εν τοις agiois

East
Original 19 καὶ τί τὸ ὑπερβάλλον μέγεθος τῆς
δυνάμεως αὐτοῦ εἰς ἡμᾶς τοὺς
πιστεύοντας κατὰ τὴν ἐνέργειαν τοῦ
κράτους τῆς ἰσχύος αὐτοῦ,

Textus
Receptus 19. και τι το υπερβαλλον μεγεθος της
δυναμεως αυτου εις ημας τους πιστευοντας
κατα την ενεργειαν του κρατους της ισχυος
αυτου 19. kai ti to uperballon megethos tes
dunameos αυτου εις emas τους pistevontas kata
ten energeian του kratous tes ischuos αυτου

East
Original 20 ἦν ἐνήργησεν ἐν τῷ Χριστῷ ἐγείρας
αὐτὸν ἐκ νεκρῶν, καὶ ἐκάθισεν ἐν δεξιᾷ
αὐτοῦ ἐν τοῖς ἐπουρανίοις

Textus
Receptus 20. ην ενηργησεν εν τω χριστω εγειρας αυτον
εκ νεκρων και εκαθισεν εν δεξια αυτου εν
τοις επουρανιοις 20. en energesen en to christo
egeiras αυτον εκ nekron και ekathisen en deksia
αυτου εν tois epouraniois

East
Original 21 ὑπεράνω πάσης ἀρχῆς καὶ ἐξουσίας
καὶ δυνάμεως καὶ κυριότητος καὶ παντὸς
ὀνόματος ὀνομαζομένου οὐ μόνον ἐν τῷ
αἰῶνι τούτῳ, ἀλλὰ καὶ ἐν τῷ μέλλοντι·

Textus
Receptus 21. υπερανω πασης αρχης και εξουσιας και
δυναμεως και κυριοτητος και παντος
ονοματος ονομαζομενου ου μονον εν τω
αιωνι τουτω αλλα και εν τω μελλοντι 21.
uperano pases arches και eksousias και
dunameos και kuriotetos και pantos onomatos
onomazomenou ου monon εν to aioni touto alla
και εν to mellonti

East
Original 22 καὶ πάντα ὑπέταξεν ὑπὸ τοὺς πόδας
αὐτοῦ, καὶ αὐτὸν ἔδωκε κεφαλὴν ὑπὲρ
πάντα τῆ ἐκκλησίας,

Textus
Receptus 22. και παντα υπεταξεν υπο τους ποδας
αυτου και αυτον edoken κεφαλην υπερ
παντα τη εκκλησια 22. kai panta upetaksen
υπο tous podas αυτου και αυτον edoken kefalen

East Original 23 ἦτις ἐστὶ τὸ σῶμα αὐτοῦ, τὸ πλήρωμα τοῦ τὰ πάντα ἐν πᾶσι πληρουμένου.

Textus Receptus 23. ητις εστιν το σωμα αυτου το πληρωμα του παντα εν πασιν πληρουμενου 23. etis estin to soma αυτου το pleroma του panta εν pasin pleroumenou

Κεφάλαιο 2

East Original 1 Καὶ ὑμᾶς ὄντας νεκροὺς τοῖς παραπτώμασι καὶ ταῖς ἁμαρτίαις,

Textus Receptus 1. και υμας οντας νεκρους τοις παραπτωμασιν και ταις αμαρτιαις 1. και υμας ontas nekrous tois paraptomasin και tais amartiais

East Original 2 ἐν αἷς ποτε περιεπατήσατε κατὰ τὸν αἰῶνα τοῦ κόσμου τούτου, κατὰ τὸν ἄρχοντα τῆς ἐξουσίας τοῦ ἀέρος, τοῦ πνεύματος τοῦ νῦν ἐνεργοῦντος ἐν τοῖς υἱοῖς τῆς ἀπειθείας·

Textus Receptus 2. εν αις ποτε περιεπατησατε κατα τον αιωνα του κοσμου τουτου κατα τον αρχοντα της εξουσιας του αερος του πνευματος του νυν ενεργουντος εν τοις υιοις της απειθειας 2. en ais pote periepatesate kata ton aiona του kosμου toutou kata ton archonta tes eksousias του aeros του pneumatos του nun energountos εν τοις υιοις της απειθειας

East Original 3 ἐν οἷς καὶ ἡμεῖς πάντες ἀνεστράφημεν ποτε ἐν ταῖς ἐπιθυμίαις τῆς σαρκὸς ἡμῶν, ποιοῦντες τὰ θελήματα τῆς σαρκὸς καὶ

Textus Receptus 3. εν οις και ημεις παντες ανεστραφημεν ποτε εν ταις επιθυμιαις της σαρκος ημων ποιουντες τα θεληματα της σαρκος και των

τῶν διανοιῶν, καὶ ἡμεν τέκνα φύσει
ὀργῆς, ὡς καὶ οἱ λοιποί·

διανοιων και ημεν τεκνα φυσει οργης ως και
οι λοιποι 3. en ois kai emeis pantes
anestrafemen pote en tais epithumiais tes
sarkos emon poiountes ta thelemata tes sarkos
kai ton dianoion kai emen tekna fusei orges os
kai oi loipoi

East Original 4 ὁ δὲ Θεὸς πλούσιος ὢν ἐν ἐλέει, διὰ τὴν
πολλὴν ἀγάπην αὐτοῦ ἣν ἠγάπησεν
ἡμᾶς,

Textus Receptus 4. ο δε θεος πλουσιος ων εν ελεει δια την
πολλην αγαπην αυτου ην ηγαπησεν ημας 4.
o de theos plousios on en eleei dia ten pollen
agapen αυτου εν egapesen emas

East Original 5 καὶ ὄντας ἡμᾶς νεκροὺς τοῖς
παραπτώμασι συνεζωοποίησε τῷ Χριστῷ·
χάριτί ἐστε σεσωσμένοι·

Textus Receptus 5. και οντας ημας νεκρους τοις
παραπτωμασιν συνεζωοποιησεν τω χριστω
χαριτι εστε σεσωσμενοι 5. kai ontas emas
nekrous tois paraptomasin sunezoopoiesen to
christo chariti este sesosmenoi

East Original 6 καὶ συνήγειρε καὶ συνεκάθισεν ἐν τοῖς
ἐπουρανίοις ἐν Χριστῷ Ἰησοῦ,

Textus Receptus 6. και συνηγειρεν και συνεκαθισεν εν τοις
επουρανιοις εν χριστω ιησου 6. kai sunegeiren
kai sunekathisen en tois epouraniois εν christo
iesou

East Original 7 ἵνα ἐνδείξηται ἐν τοῖς αἰῶσι τοῖς
ἐπερχομένοις τὸν ὑπερβάλλοντα
πλοῦτον τῆς χάριτος αὐτοῦ ἐν
χρηστότητι ἐφ' ἡμᾶς ἐν Χριστῷ Ἰησοῦ.

Textus Receptus 7. ινα ενδειξηται εν τοις αιωσιν τοις
επερχομενοις τον υπερβαλλοντα πλουτον
της χαριτος αυτου εν χρηστοτητι εφ ημας εν
χριστω ιησου 7. ina endeiksetai εν τοις aiosin

East Original 8 τῇ γὰρ χάριτί ἐστε σεσωσμένοι διὰ τῆς πίστεως· καὶ τοῦτο οὐκ ἐξ ὑμῶν, Θεοῦ τὸ δῶρον,

East Original 9 οὐκ ἐξ ἔργων, ἵνα μὴ τις καυχῆσθαι.

East Original 10 αὐτοῦ γὰρ ἐσμεν ποιήμα, κτισθέντες ἐν Χριστῷ Ἰησοῦ ἐπὶ ἔργοις ἀγαθοῖς, οἷς προητοιμάσεν ὁ Θεὸς ἵνα ἐν αὐτοῖς περιπατήσωμεν.

East Original 11 Διὸ μνημονεύετε ὅτι ὑμεῖς ποτε τὰ ἔθνη ἐν σαρκί, οἱ λεγόμενοι ἀκροβυστία ὑπὸ τῆς λεγομένης περιτομῆς ἐν σαρκὶ χειροποιήτου,

East Original 12 ὅτι ἦτε ἐν τῷ καιρῷ ἐκείνῳ χωρὶς

tois eperchomenois ton υπερballonta plouton tes charitos autou en chrestoteti ef emas en christo iesou

Textus Receptus 8. τη γαρ χαριτι εστε σεσωσμενοι δια της πιστεως και τουτο ουκ εξ υμων θεου το δωρον 8. te gar chariti este sesosmenoi dia tes pisteos kai touto ουκ eks umon theou to doron 9. ουκ εξ εργων ινα μη τις καυχησηται 9. ουκ eks ergon ina me tis kavchesetai

Textus Receptus 10. αυτου γαρ εσμεν ποιημα κτισθεντες εν χριστω ιησου επι εργοις αγαθοις οις προητοιμασεν ο θεος ινα εν αυτοις περιπατησωμεν 10. αυτου gar esmen poiema ktisthentes en christo iesou epi ergois agathois ois proetoimasen o theos ina en autois peripatesomen

Textus Receptus 11. διο μνημονευετε οτι υμεις ποτε τα εθνη εν σαρκι οι λεγομενοι ακροβυστια υπο της λεγομενης περιτομης εν σαρκι χειροποιητου 11. dio mnemonevete oti υmeis pote ta ethne en sarki oi legomenoi akroβustia upo tes legomenes peritomes en sarki cheiropoietou

Textus Receptus 12. οτι ητε εν τω καιρω εκεινω χωρις χριστου

Χριστοῦ, ἀπηλλοτριωμένοι τῆς πολιτείας τοῦ Ἰσραήλ καὶ ξένοι τῶν διαθηκῶν τῆς ἐπαγγελίας, ἐλπίδα μὴ ἔχοντες καὶ ἄθεοι ἐν τῷ κόσμῳ.

απηλλοτριωμενοι της πολιτειας του ισραηλ και ξενοι των διαθηκων της επαγγελιας ελπιδα μη εχοντες και αθεοι εν τω κοσμῳ 12. *oti ete en to kairo ekeino choris christou apellotriomenoi tes politeias tou israel kai ksenoi ton diathekon tes epaggelias elpida me echontes kai atheoi en to kosmo*

East Original 13 νυνὶ δὲ ἐν Χριστῷ Ἰησοῦ ὑμεῖς οἱ ποτὲ ὄντες μακρὰν ἐγγὺς ἐγενήθητε ἐν τῷ αἵματι τοῦ Χριστοῦ.

Textus Receptus 13. νυνι δε εν χριστω ιησου υμεις οι ποτε οντες μακραν εγγυς εγενηθητε εν τω αιματι του χριστου 13. *nuni de en christo iesou umeis oi pote ontes makran eggus egenethete en to aimati tou christou*

East Original 14 αὐτὸς γὰρ ἐστὶν ἡ εἰρήνη ἡμῶν, ὁ ποιήσας τὰ ἀμφοτέρωθεν ἐν καὶ τὸ μεσότοιχον τοῦ φραγμοῦ λύσας,

Textus Receptus 14. αυτος γαρ εστιν η ειρηνη ημων ο ποιησας τα αμφοτερα εν και το μεσοτοιχον του φραγμου λυσας 14. *autos gar estin e eirene emon o poiesas ta amfotera en kai to mesotoichon tou fragmou lusas*

East Original 15 τὴν ἐχθρὰν, ἐν τῇ σαρκὶ αὐτοῦ τὸν νόμον τῶν ἐντολῶν ἐν δόγμασι καταργήσας, ἵνα τοὺς δύο κτίσῃ ἐν ἑαυτῷ εἰς ἓνα καινὸν ἄνθρωπον ποιῶν εἰρήνην,

Textus Receptus 15. την εχθραν εν τη σαρκι αυτου τον νομον των εντολων εν δογμασιν καταργησας ινα τους δυο κτιση εν εαυτω εις ενα καινον ανθρωπον ποιων ειρηνην 15. *ten echthran en te sarki autou ton nomon ton entolon en dogmasin katargesas ina tous duo ktise en*

East Original 16 καὶ ἀποκαταλλάξη τοὺς ἀμφοτέρους ἐν ἐνὶ σώματι τῷ Θεῷ διὰ τοῦ σταυροῦ, ἀποκτείνας τὴν ἔχθραν ἐν αὐτῷ·

Textus Receptus 16. και αποκαταλλαξη τους αμφοτερους εν ενι σωματι τω θεω δια του σταυρου αποκτεινας την εχθραν εν αυτω 16. και apokatallakse tous amfoterous en eni somati to theo dia tou stavrou apokteinas ten echthran en auto

East Original 17 καὶ ἐλθὼν εὐηγγελίσατο εἰρήνην ὑμῖν τοῖς μακρὰν καὶ τοῖς ἐγγύς,

Textus Receptus 17. και ελθων ευηγγελισατο ειρηνην υμιν τοις μακρान και τοις εγγυς 17. και elthon eueggelisato eirenen umin tois makran και tois eggys

East Original 18 ὅτι δι' αὐτοῦ ἔχομεν τὴν προσαγωγήν οἱ ἀμφοτέροι ἐν ἐνὶ Πνεύματι πρὸς τὸν πατέρα.

Textus Receptus 18. οτι δι αυτου εχομεν την προσαγωγήν οι αμφοτεροι εν ενι πνευματι προς τον πατερα 18. οti di αυτου echomen ten prosagogen οι amfoterοι εν ενι pneumati pros ton patera

East Original 19 ἄρα οὖν οὐκέτι ἐστὲ ξένοι καὶ πάροικοι, ἀλλὰ συμπολιταὶ τῶν ἁγίων καὶ οἰκεῖοι τοῦ Θεοῦ,

Textus Receptus 19. αρα ουν ουκετι εστε ξενοι και παροικοι αλλα συμπολιται των αγιων και οικειοι του θεου 19. ara ουν ουκεti este ksenοι και paroikοι alla sumpolitai ton agion και οικειοι του theου

East Original 20 ἐποικοδομηθέντες ἐπὶ τῷ θεμελίῳ τῶν ἀποστόλων καὶ προφητῶν, ὄντος ἀκρογωνιαίου αὐτοῦ Ἰησοῦ Χριστοῦ,

Textus Receptus 20. εποικοδομηθεντες επι τω θεμελιω των αποστολων και προφητων οντος ακρογωνιαιου αυτου ιησου χριστου 20. epoikodomethentes epi to themelio ton

apostolon kai profeton ontos akrogoniaiou
autou iesou christou

East Original 21 ἐν ᾧ πᾶσα ἡ οἰκοδομὴ
συναρμολογουμένη αὐξεῖ εἰς ναὸν ἅγιον
ἐν Κυρίῳ·

Textus Receptus 21. εν ω πασα η οικοδομη συναρμολογουμενη
αυξει εις ναον αγιον εν κυριω 21. en o pasa e
oikodome sunarmologoumene auksei eis naon
agion en kurio

East Original 22 ἐν ᾧ καὶ ὑμεῖς συνοικοδομεῖσθε εἰς
κατοικητήριον τοῦ Θεοῦ ἐν Πνεύματι.

Textus Receptus 22. εν ω και υμεις συνοικοδομεισθε εις
κατοικητηριον του θεου εν πνευματι 22. en o
kai umeis sunoikodomeisthe eis katoiketerion
του theou εν pneumati

Κεφάλαιο 3

East Original 1 Τούτου χάριν ἐγὼ Παῦλος ὁ δέσμιος τοῦ
Χριστοῦ Ἰησοῦ ὑπὲρ ὑμῶν τῶν ἐθνῶν,

Textus Receptus 1. τουτου χαριν εγω παυλος ο δεσμιος του
χριστου ιησου υπερ υμων των εθνων 1. toutou
charin ego paulos o desmios tou christou iesou
uper umon ton ethnon

East Original 2 εἶγε ἠκούσατε τὴν οἰκονομίαν τῆς
χάριτος τοῦ Θεοῦ τῆς δοθείσης μοι εἰς
ὑμᾶς,

Textus Receptus 2. ειγε ηκουσατε την οικονομιαν της χαριτος
του θεου της δοθεισης μοι εις υμας 2. eige
ekousate ten oikonomian tes charitos tou theou
tes dotheises moi eis umas

East Original 3 ὅτι κατὰ ἀποκάλυψιν ἐγνώρισέ μοι τὸ
μυστήριον, καθὼς προέγραψα ἐν ὀλίγῳ,

Textus Receptus 3. οτι κατα αποκαλυψιν εγνωρισεν μοι το
μυστηριον καθως προεγραψα εν ολιγω 3. οτι

East Original 4 πρὸς ὃ δύνασθε ἀναγινώσκοντες νοῆσαι τὴν σύνεσίν μου ἐν τῷ μυστηρίῳ τοῦ Χριστοῦ,

East Original 5 ὃ ἐτέραις γενεαῖς οὐκ ἐγνωρίσθη τοῖς υἱοῖς τῶν ἀνθρώπων ὡς νῦν ἀπεκαλύφθη τοῖς ἁγίοις ἀποστόλοις αὐτοῦ καὶ προφήταις ἐν Πνεύματι,

East Original 6 εἶναι τὰ ἔθνη συγκληρονόμα καὶ σύσσωμα καὶ συμμετόχα τῆς ἐπαγγελίας αὐτοῦ ἐν τῷ Χριστῷ διὰ τοῦ εὐαγγελίου,

East Original 7 οὗ ἐγενόμην διάκονος κατὰ τὴν δωρεὰν τῆς χάριτος τοῦ Θεοῦ τὴν δοθειῶσάν μοι κατὰ τὴν ἐνέργειαν τῆς δυνάμεως αὐτοῦ.

kata apokalupsin egnorisen moi to musterion kathos proegrapsa en oligo

Textus Receptus 4. προς ο δυνασθε αναγινωσκοντες νοησαι την συνεσιν μου εν τω μυστηριω του χριστου 4. pros o dunasthe anaginoskontes noesai ten sunesin mou en to musterio tou christou

Textus Receptus 5. ο εν ετεραις γενεαις ουκ εγνωρισθη τοις υιοις των ανθρωπων ως νυν απεκαλυφθη τοις αγιοις αποστολοις αυτου και προφηταις εν πνευματι 5. o en eterais geneais ουκ egnoristhe tois viois ton anthropon os nun apekalufthe tois agiois apostolois αυτου και profetais en pneumati

Textus Receptus 6. ειναι τα εθνη συγκληρονομα και συσσωμα και συμμετοχα της επαγγελιας αυτου εν τω χριστω δια του ευαγγελιου 6. einai ta ethne sugkleronoma kai sussoma kai summetocha tes epaggelias αυτου εν to christo dia του euaggelιου

Textus Receptus 7. ου εγενομην διακονος κατα την δωρεαν της χαριτος του θεου την δοθεισαν μοι κατα την ενεργειαν της δυναμεως αυτου 7. ου egenomen diakonos kata ten dorean tes charitos

East Original 8 ἐμοὶ τῷ ἐλαχιστοτέρῳ πάντων τῶν ἁγίων ἐδόθη ἡ χάρις αὕτη, ἐν τοῖς ἔθνεσιν εὐαγγελίσασθαι τὸν ἀνεξιχνίαστον πλοῦτον τοῦ Χριστοῦ

East Original 9 καὶ φωτίσαι πάντας τις ἡ οἰκονομία τοῦ μυστηρίου τοῦ ἀποκεκρυμμένου ἀπὸ τῶν αἰώνων ἐν τῷ Θεῷ, τῷ τὰ πάντα κτίσαντι διὰ Ἰησοῦ Χριστοῦ,

East Original 10 ἵνα γνωρισθῇ νῦν ταῖς ἀρχαῖς καὶ ταῖς ἐξουσίαις ἐν τοῖς ἐπουρανίοις διὰ τῆς ἐκκλησίας ἡ πολυποίκιλος σοφία τοῦ Θεοῦ,

East Original 11 κατὰ πρόθεσιν τῶν αἰώνων, ἣν

του theou ten dotheisan moi kata ten energeian tes dunameos autou

Textus Receptus 8. εμοι τω ελαχιστοτερω παντων των αγιων εδοθη η χαρις αυτη εν τοις εθνεσιν ευαγγελισασθαι τον ανεξιχνιαστον πλουτον του χριστου 8. emoi to elachistotero panton ton agion edothe e charis aute en tois ethnesin euaggelisasthai ton aneksichniaston plouton tou christou

Textus Receptus 9. και φωτισαι παντας τις η κοινωνια του μυστηριου του αποκεκρυμμενου απο των αιωνων εν τω θεω τω τα παντα κτισαντι δια ιησου χριστου 9. kai fotisai pantas tis e koinonia tou mustერიου του αποκεkrummenου apo ton aionon en to theo to ta panta ktisanti dia iesou christou

Textus Receptus 10. ινα γνωρισθη νυν ταις αρχαις και ταις εξουσαις εν τοις επουρανιοις δια της εκκλησιας η πολυποικιλος σοφια του θεου 10. ina gnoristhe nun tais archais kai tais eksousiais en tois epouraniois dia tes ekklesias e polypoikilos sofia tou theou

Textus Receptus 11. κατα προθεσιν των αιωνων ην εποιησεν

ἐποίησεν ἐν Χριστῷ Ἰησοῦ τῷ Κυρίῳ
ἡμῶν,

East Original 12 ἐν ᾧ ἔχομεν τὴν παρρησίαν καὶ τὴν
προσαγωγὴν ἐν πεποιθήσει διὰ πίστεως
αὐτοῦ.

East Original 13 διὸ αἰτοῦμαι μὴ ἐκκακεῖν ἐν ταῖς
θλίψεσί μου ὑπὲρ ὑμῶν, ἥτις ἐστὶ δόξα
ὑμῶν.

East Original 14 Τούτου χάριν κάμπτω τὰ γόνατά μου
πρὸς τὸν πατέρα τοῦ Κυρίου ἡμῶν Ἰησοῦ
Χριστοῦ,

East Original 15 ἐξ οὗ πᾶσα πατρία ἐν οὐρανοῖς καὶ ἐπὶ
γῆς ὀνομάζεται,

East Original 16 ἵνα δῶῃ ὑμῖν κατὰ τὸν πλοῦτον τῆς
δόξης αὐτοῦ δυναμει κραταιωθῆναι διὰ
τοῦ Πνεύματος αὐτοῦ εἰς τὸν ἕσω
ἄνθρωπον,

εν χριστω ιησου τω κυριω ημων 11. kata
prothesin ton aionon en epoiesen en christo
iesou to kurio emon

Textus Receptus 12. εν ω εχομεν την παρρησιαν και την
προσαγωγην εν πεποιθησει δια της πιστεως
αυτου 12. en o echomen ten parresian kai ten
prosagogen en pepoithesei dia tes pisteos autou

Textus Receptus 13. διο αιτουμαι μη εκκακειν εν ταις θλιψεσιν
μου υπερ υμων ητις εστιν δοξα υμων 13. dio
aitoumai me ekkakein en tais thlipsesin mou
uper umon etis estin doksa umon

Textus Receptus 14. τουτου χαριν камπτω та γονατα μου προς
τον πατερα του κυριου ημων ιησου χριστου
14. toutou charin kampto ta gonata mou pros
ton patera tou kurio emon iesou christou

Textus Receptus 15. εξ ου πασα πατρια εν ουρανοις και επι
γης ονομαζεται 15. eks ou pasa patria en
ouranois kai epi ges onomazetai

Textus Receptus 16. ινα δωη υμιν κατα τον πλουτον της δοξης
αυτου δυναμει κραταιωθηναι δια του
πνευματος αυτου εις τον εσω ανθρωπον 16.
ina doe umin kata ton plouton tes dokses autou
dunamei krataiothenai dia tou pneumatos autou

East Original 17 κατοικῆσαι τὸν Χριστὸν διὰ τῆς πίστεως ἐν ταῖς καρδίαις ὑμῶν,

East Original 18 ἐν ἀγάπῃ ἐρριζωμένοι καὶ τεθεμελιωμένοι, ἵνα ἐξισχύσητε καταλαβέσθαι σὺν πᾶσι τοῖς ἀγίοις, τί τὸ πλάτος καὶ μῆκος καὶ βάθος καὶ ὕψος,

East Original 19 γνῶναί τε τὴν ὑπερβάλλουσαν τῆς γνώσεως ἀγάπην τοῦ Χριστοῦ, ἵνα πληρωθῆτε εἰς πᾶν τὸ πλήρωμα τοῦ Θεοῦ.

East Original 20 Τῷ δὲ δυναμένῳ ὑπὲρ πάντα ποιῆσαι ὑπερεκπερισσοῦ ὧν αἰτούμεθα ἢ νοοῦμεν, κατὰ τὴν δύναμιν τὴν ἐνεργουμένην ἐν ἡμῖν,

East Original 21 αὐτῷ ἢ δόξα ἐν τῇ ἐκκλησίᾳ ἐν Χριστῷ

eis ton eso anthropon

Textus Receptus 17. κατοικησαι τον χριστον δια της πιστεως εν ταις καρδιαις υμων 17. katoikesai ton christon dia tes pisteos en tais kardiais umon

Textus Receptus 18. εν αγαπη ερριζωμενοι και τεθεμελιωμενοι ινα εξισχυσητε καταλαβεσθαι συν πασιν τοις αγιοις τι το πλατος και μηκος και βαθος και υψος 18. en agape errizomenoi kai tethemeliomenoi ina eksischusetekatalabesthai sun pasin tois agiois ti to platos kai mekos kai bathos kai upsos

Textus Receptus 19. γνωναι τε την υπερβαλλουσαν της γνωσεως αγαπην του χριστου ινα πληρωθητε εις παν το πληρωμα του θεου 19. gnonai te ten uperballousan tes gnoseos agapen tou christou ina plerothete eis pan to pleroma tou theou

Textus Receptus 20. τω δε δυναμενω υπερ παντα ποιησαι υπερ εκπερισσου ων αιτουμεθα η νοουμεν κατα την δυναμιν την ενεργουμενην εν ημιν 20. to de dynameno uper panta poiesai uper ekperissou on aitoumetha e nooumen kata ten dunamin ten energoumenen en emin

Textus Receptus 21. αυτω η δοξα εν τη εκκλησια εν χριστω

Ἰησοῦ εἰς πάσας τὰς γενεὰς τοῦ αἰῶνος
τῶν αἰῶνων· ἀμήν.

ιησου εις πασας τας γενεας του αιωνος των
αιωνων αμην 21. auto e doksa en te ekklesia en
christo iesou eis pasas tas geneas tou aionos ton
aionon amen

Κεφάλαιο 4

East
Original

1 Παρακαλῶ οὖν ὑμᾶς ἐγὼ ὁ δέσμιος ἐν
Κυρίῳ, ἀξίως περιπατῆσαι τῆς κλήσεως
ἧς ἐκλήθητε,

Textus
Receptus

1. παρακαλω ουν υμας εγω ο δεσμιος εν
κυριω αξιως περιπατησαι της κλησεως ης
εκληθητε 1. parakalo oun umas ego o desmios
en kurio aksios peripatesai tes kleseos es
eklethete

East
Original

2 μετὰ πάσης ταπεινοφροσύνης καὶ
πραότητος, μετὰ μακροθυμίας,
ἀνεχόμενοι ἀλλήλων ἐν ἀγάπῃ,

Textus
Receptus

2. μετα πασης ταπεινοφροσυνης και
πραοτητος μετα μακροθυμιας ανεχομενοι
αλληλων εν αγαπη 2. meta pases
tapeinofrosunes kai praotetos meta
makrothumias anechomenoi allelon en agape

East
Original

3 σπουδάζοντες τηρεῖν τὴν ἐνότητα τοῦ
Πνεύματος ἐν τῷ συνδέσμῳ τῆς εἰρήνης.

Textus
Receptus

3. σπουδαζοντες τηρειν την ενοτητα του
πνευματος εν τω συνδεσμω της ειρηνης 3.
spoudazontes terein ten enoteta tou pneumatos
en to sundesmo tes eirenes

East
Original

4 ἐν σῶμα καὶ ἐν Πνεῦμα, καθὼς καὶ
ἐκλήθητε ἐν μιᾷ ἐλπίδι τῆς κλήσεως

Textus
Receptus

4. εν σωμα και εν πνευμα καθως και
εκληθητε εν μια ελπιδι της κλησεως υμων 4.

ύμῶν·

East Original 5 εἷς Κύριος, μία πίστις, ἐν βάπτισμα·

East Original 6 εἷς Θεὸς καὶ πατὴρ πάντων, ὁ ἐπὶ πάντων καὶ διὰ πάντων, καὶ ἐν παῖσιν ὑμῖν.

East Original 7 Ἐνὶ δὲ ἐκάστῳ ἡμῶν ἐδόθη ἡ χάρις κατὰ τὸ μέτρον τῆς δωρεᾶς τοῦ Χριστοῦ.

East Original 8 διὸ λέγει· ἀναβὰς εἰς ὕψος ἠχμαλώτευσεν αἰχμαλωσίαν καὶ ἔδωκε δόματα τοῖς ἀνθρώποις.

East Original 9 τὸ δὲ ἀνέβη τί ἐστὶν εἰ μὴ ὅτι καὶ κατέβη πρῶτον εἰς τὰ κατώτερα μέρη τῆς γῆς;

East Original 10 ὁ καταβὰς αὐτός ἐστι καὶ ὁ ἀναβὰς ὑπεράνω πάντων τῶν οὐρανῶν, ἵνα

en soma kai en pneuma kathos kai eklethete en mia elpidi tes kleseos umon

Textus Receptus 5. εις κυριος μια πιστις εν βαπτισμα 5. εις kurios mia pistis εν βαπτισμα

Textus Receptus 6. εις θεος και πατηρ παντων ο επι παντων και δια παντων και εν πασιν υμιν 6. εις theos kai pater panton o epi panton kai dia panton kai en pasin umin

Textus Receptus 7. ενι δε εκαστω ημων εδοθη η χαρις κατα το μετρον της δωρεας του χριστου 7. eni de ekasto emon edothe e charis kata to metron tes doreas tou christou

Textus Receptus 8. διο λεγει αναβας εις υψος ηχμαλωτευσεν αιχμαλωσιαν και εδωκεν δοματα τοις ανθρωποις 8. dio legei anabas eis upsos echmaloteusen aichmalosian kai edoken domata tois anthropois

Textus Receptus 9. το δε ανεβη τι εστιν ει μη οτι και κατεβη πρωτον εις τα κατωτερα μερη της γης 9. to de anebe ti estin ei me oti kai katebe proton eis ta katotera mere tes ges

Textus Receptus 10. ο καταβας αυτος εστιν και ο αναβας υπερανω παντων των ουρανων ινα πληρωση

πληρώση τὰ πάντα.

East Original 11 καὶ αὐτὸς ἔδωκε τοὺς μὲν ἀποστόλους, τοὺς δὲ προφήτας, τοὺς δὲ εὐαγγελιστάς, τοὺς δὲ ποιμένας καὶ διδασκάλους,

East Original 12 πρὸς τὸν καταρτισμὸν τῶν ἁγίων εἰς ἔργον διακονίας, εἰς οἰκοδομὴν τοῦ σώματος τοῦ Χριστοῦ,

East Original 13 μέχρι καταντήσωμεν οἱ πάντες εἰς τὴν ἐνότητα τῆς πίστεως καὶ τῆς ἐπιγνώσεως τοῦ υἱοῦ τοῦ Θεοῦ, εἰς ἄνδρα τέλειον, εἰς μέτρον ἡλικίας τοῦ πληρώματος τοῦ Χριστοῦ,

East Original 14 ἵνα μηκέτι ὦμεν νήπιοι,

τα παντα 10. o katabas autos estin kai o anabas uperano panton ton ouranon ina plerose ta panta

Textus Receptus 11. kai autos edoken tous men apostolous tous de profetas tous de euaggelistas tous de poimenas kai didaskalous 11. kai autos edoken tous men apostolous tous de profetas tous de euaggelistas tous de poimenas kai didaskalous

Textus Receptus 12. pros ton katartismom των αγιων εις εργον διακονιας εις οικοδομην του σωματος του χριστου 12. pros ton katartismom των αγιων εις εργον διακονιας εις οικοδομην του σωματος του χριστου 12. pros ton katartismom των αγιων εις εργον διακονιας εις οικοδομην του σωματος του χριστου

Textus Receptus 13. mechri katantesomen oi pantes εις την ενοτητα της πιστεως και της επιγνωσεως του υιου του θεου εις ανδρα τελειον εις μετρον ηλικιας του πληρωματος του χριστου 13. mechri katantesomen oi pantes εις την ενοτητα της πιστεως και της επιγνωσεως του υιου του θεου εις ανδρα τελειον εις μετρον ηλικιας του πληρωματος του χριστου 13. mechri katantesomen oi pantes εις την ενοτητα της πιστεως και της επιγνωσεως του υιου του θεου εις ανδρα τελειον εις μετρον ηλικιας του πληρωματος του χριστου

Textus Receptus 14. ina μηκετι ωμεν νηπιοι κλυδωνιζομενοι

κλυδωνιζόμενοι καὶ περιφερόμενοι παντὶ
ἀνέμῳ τῆς διδασκαλίας, ἐν τῇ κυβείᾳ τῶν
ἀνθρώπων, ἐν πανουργίᾳ πρὸς τὴν
μεθοδείαν τῆς πλάνης,

καὶ περιφερομενοι παντι ανεμῳ της
διδασκαλιας εν τη κυβεια των ανθρωπων εν
πανουργια προς την μεθοδειαν της πλανης
14. ina meketi omen nepioi kludonizomenoi kai
periferomenoi panti anemo tes didaskalias en te
kubeia ton anthropon en panourgia pros ten
methodeian tes planes

East
Original 15 ἀληθεύοντες δὲ ἐν ἀγάπῃ αὐξήσωμεν
εἰς αὐτὸν τὰ πάντα, ὅς ἐστιν ἡ κεφαλὴ, ὁ
Χριστός,

Textus
Receptus 15. αληθευοντες δε εν αγαπη αυξησωμεν εις
αυτον τα παντα ος εστιν η κεφαλη ο χριστος
15. alethevontes de en agape avksesomen eis
auton ta panta os estin e kefale o christos

East
Original 16 ἐξ οὗ πᾶν τὸ σῶμα
συναρμολογούμενον καὶ
συμβιβαζόμενον διὰ πάσης ἀφῆς τῆς
ἐπιχορηγίας κατ' ἐνέργειαν ἐν μέτρῳ
ἐνὸς ἐκάστου μέρους τὴν αὐξησιν τοῦ
σώματος ποιεῖται εἰς οἰκοδομὴν ἑαυτοῦ
ἐν ἀγάπῃ.

Textus
Receptus 16. εξ ου παν το σωμα συναρμολογουμενον
και συμβιβαζομενον δια πασης αφης της
επιχορηγιας κατ ενεργειαν εν μετρω ενος
εκαστου μερους την αυξησιν του σωματος
ποιειται εις οικοδομην εαυτου εν αγαπη 16.
eks ou pan to soma sunarmologoumenon kai
sumbibazomenon dia pases afes tes
epichoregias kat energeian en metro enos
ekastou merous ten avksesin tou somatos
poieitai eis oikodomen eavtou en agape

East
Original 17 Τοῦτο οὖν λέγω καὶ μαρτύρομαι ἐν
Κυρίῳ, μηκέτι ὑμᾶς περιπατεῖν καθὼς

Textus
Receptus 17. τουτο ουν λεγω και μαρτυρομαι εν κυριω
μηκετι υμας περιπατειν καθως και τα λοιπα

καὶ τὰ λοιπὰ ἔθνη περιπατεῖ ἐν
ματαιότητι τοῦ νοῦς αὐτῶν,

East
Original

18 ἐσκοτισμένοι τῇ διανοίᾳ, ὄντες
ἀπηλλοτριωμένοι τῆς ζωῆς τοῦ Θεοῦ διὰ
τὴν ἄγνοιαν τὴν οὖσαν ἐν αὐτοῖς διὰ τὴν
πώρωσιν τῆς καρδίας αὐτῶν,

East
Original

19 οἵτινες, ἀπηλγηκότες, ἑαυτοὺς
παρέδωκαν τῇ ἀσελγείᾳ εἰς ἐργασίαν
ἀκαθαρσίας πάσης ἐν πλεονεξίᾳ.

East
Original

20 ὑμεῖς δὲ οὐχ οὕτως ἐμάθετε τὸν
Χριστόν,

East
Original

21 εἶγε αὐτὸν ἠκούσατε καὶ ἐν αὐτῷ
ἐδιδάχθητε, καθὼς ἐστὶν ἀλήθεια ἐν τῷ
Ἰησοῦ,

East
Original

22 ἀποθέσθαι ὑμᾶς κατὰ τὴν προτέραν

εθνη περιπατει εν ματαιοτητι του νοος αυτων
17. touto oun lego kai marturomai en kurio
meketi umas peripatein kathos kai ta loipa
ethne peripatei en mataioteti tou noos auton

Textus
Receptus

18. eskotismenoi te dianoa ontes
apellotriomenoi tes zoes tou theou dia ten
agnoian ten ousan en autois dia ten
porosin tes kardias αυτων 18. eskotismenoi
te dianoa ontes apellotriomenoi tes zoes tou
theou dia ten agnoian ten ousan en autois dia
ten porosin tes kardias auton

Textus
Receptus

19. oitines apelgekotes eautous paredokan
te aselgeia eis ergasian akatharsias pasēs
en pleoneksia 19. oitines apelgekotes eautous
paredokan te aselgeia eis ergasian akatharsias
pases en pleoneksia

Textus
Receptus

20. umeis de ouch outos emathete ton christon
20. umeis de ouch outos emathete ton christon

Textus
Receptus

21. eige auton ekousate kai en auto edidachthete
kathos estin aletheia en to iesou
21. eige auton ekousate kai en auto edidachthete
kathos estin aletheia en to iesou

Textus
Receptus

22. apothessthai umas kata ten protēran

ἀναστροφήν τὸν παλαιὸν ἄνθρωπον τὸν
φθειρόμενον κατὰ τὰς ἐπιθυμίας τῆς
ἀπάτης,

αναστροφήν τον παλαιον ανθρωπον τον
φθειρομενον κατα τας επιθυμιας της απατης
22. apothesthai umas kata ten proteran
anastrofen ton palaion anthropon ton
ftheiromenon kata tas epithumias tes apates

East Original 23 ἀνανεοῦσθαι δὲ τῷ πνεύματι τοῦ νοῦς
ὑμῶν

Textus Receptus 23. ανανεουσθαι δε τω πνευματι του νοος
υμων 23. ananeousthai de to pneumati tou noos
umon

East Original 24 καὶ ἐνδύσασθαι τὸν καινὸν ἄνθρωπον
τὸν κατὰ Θεὸν κτισθέντα ἐν δικαιοσύνῃ
καὶ ὁσιότητι τῆς ἀληθείας.

Textus Receptus 24. και ενδυσασθαι τον καινον ανθρωπον τον
κατα θεον κτισθεντα εν δικαιοσυνη και
οσιοτητι της αληθειας 24. kai endusasthai ton
kainon anthropon ton kata theon ktisthenta en
dikaiosune kai osioteti tes aletheias

East Original 25 Διὸ ἀποθέμενοι τὸ ψεῦδος λαλεῖτε
ἀλήθειαν ἕκαστος μετὰ τοῦ πλησίον
αὐτοῦ· ὅτι ἐσμὲν ἀλλήλων μέλη.

Textus Receptus 25. διο αποθεμενοι το ψευδος λαλειτε
αληθειαν εκαστος μετα του πλησιον αυτου
οτι εσμεν αλληλων μελη 25. dio apothemenoi
to pseudos laleite aletheian ekastos meta tou
plesion autou oti esmen allelon mele

East Original 26 ὀργίζεσθε καὶ μὴ ἁμαρτάνετε· ὁ ἥλιος
μὴ ἐπιδυέτω ἐπὶ τῷ παροργισμῷ ὑμῶν,

Textus Receptus 26. οργιζεσθε και μη αμαρτανετε ο ηλιος μη
επιδυετω επι τω παροργισμω υμων 26.
orgizesthe kai me amartanete o elios me
epidveto epi to parorgismo umon

East Original 27 μηδὲ δίδοτε τόπον τῷ διαβόλῳ.

Textus Receptus 27. μητε διδοτε τοπον τω διαβολω 27. mete

East Original 28 ὁ κλέπτων μηκέτι κλεπτέτω, μᾶλλον δὲ κοπιάτω ἐργαζόμενος τὸ ἀγαθὸν ταῖς χερσίν, ἵνα ἔχη μεταδιδόναι τῷ χρείαν ἔχοντι.

East Original 29 πᾶς λόγος σαπρὸς ἐκ τοῦ στόματος ὑμῶν μὴ ἐκπορευέσθω, ἀλλ' εἴ τις ἀγαθὸς πρὸς οἰκοδομὴν τῆς χρείας, ἵνα δῶ χάριν τοῖς ἀκούουσι.

East Original 30 καὶ μὴ λυπεῖτε τὸ Πνεῦμα τὸ ἅγιον τοῦ Θεοῦ, ἐν ᾧ ἐσφραγίσθητε εἰς ἡμέραν ἀπολυτρώσεως.

East Original 31 πᾶσα πικρία καὶ θυμὸς καὶ ὀργὴ καὶ κραυγὴ καὶ βλασφημία ἀρθήτω ἀφ' ὑμῶν σὺν πάσῃ κακίᾳ.

didote topou to diabolo

Textus Receptus 28. ο κλεπτων μηκετι κλεπτετω μαλλον δε κοπιατω εργαζομενος το αγαθον ταις χερσιν ινα εχη μεταδιδοναι τω χρειαν εχοντι 28. o klepton meketi klepteto mallon de kopiato ergazomenos to agathon tais chersin ina eche metadidonai to chreian echonti

Textus Receptus 29. πας λογος σαπρος εκ του στοματος υμων μη εκπορευεσθω αλλ ει τις αγαθος προς οικοδομην της χρειας ινα δω χαριν τοις ακουουσιν 29. pas logos sapros ek tou stomatos umon me ekporevestho all ei tis agathos pros oikodomen tes chreias ina do charin tois akouousin

Textus Receptus 30. και μη λυπειτε το πνευμα το αγιον του θεου εν ω εσφραγισθητε εις ημεραν απολυτρωσεως 30. kai me lypeite to pneuma to agion tou theou en o esfragisthete eis emeran apolutroseos

Textus Receptus 31. πασα πικρια και θυμος και οργη και κραυγη και βλασφημια αρθητω αφ υμων συν παση κακια 31. pasa pikria kai thumos kai orge kai krauge kai blasfemia artheto af umon sun

East Original 32 γίνεσθε δὲ εἰς ἀλλήλους χρηστοί,
εὐσπλαγχνοὶ, χαριζόμενοι ἑαυτοῖς καθὼς
καὶ ὁ Θεὸς ἐν Χριστῷ ἔχαρίσατο ὑμῖν.

pase kakia
Textus Receptus 32. γίνεσθε δε εἰς ἀλλήλους χρηστοὶ
εὐσπλαγχνοὶ χαριζόμενοι εαυτοῖς καθὼς καὶ
ὁ θεὸς ἐν χριστῷ ἐχαρίσατο ὑμῖν 32. ginesthe
de eis allelouς chrestoi eusplagchnoi
charizomenoi eautois kathos kai o theos en
christo echarisato umin

Κεφάλαιο 5

East Original 1 Γίνεσθε οὖν μιμηταὶ τοῦ Θεοῦ ὡς τέκνα
ἀγαπητά,

Textus Receptus 1. γίνεσθε οὖν μιμηταὶ τοῦ θεοῦ ὡς τέκνα
ἀγαπητά 1. ginesthe οὖν mimetai tou theou os
tekna agapeta

East Original 2 καὶ περιπατεῖτε ἐν ἀγάπῃ, καθὼς καὶ ὁ
Χριστὸς ἠγάπησεν ἡμᾶς καὶ παρέδωκεν
ἑαυτὸν ὑπὲρ ἡμῶν προσφορὰν καὶ
θυσίαν τῷ Θεῷ εἰς ὁσμὴν εὐωδίας.

Textus Receptus 2. καὶ περιπατεῖτε ἐν ἀγάπῃ καθὼς καὶ ὁ
χριστὸς ἠγάπησεν ἡμᾶς καὶ παρέδωκεν
εαυτὸν ὑπὲρ ἡμῶν προσφορὰν καὶ θυσίαν τῷ
θεῷ εἰς ὁσμὴν εὐωδίας 2. kai peripateite en
agape kathos kai o christos egapesen emas kai
paredoken eavton uper emon prosforan kai
thusian to theo eis osmen euodias

East Original 3 πορνεία δὲ καὶ πᾶσα ἀκαθαρσία ἢ
πλεονεξία μηδὲ ὀνομαζέσθω ἐν ὑμῖν,
καθὼς πρέπει ἁγίοις,

Textus Receptus 3. πορνεία δε καὶ πασα ἀκαθαρσία ἢ
πλεονεξία μηδε ὀνομαζέσθω ἐν ὑμῖν καθὼς
πρέπει ἁγίοις 3. porneia de kai pasa akatharsia

East Original 4 καὶ αἰσχροῦτης καὶ μωρολογία ἢ εὐτραπελία, τὰ οὐκ ἀνήκοντα, ἀλλὰ μᾶλλον εὐχαριστία.

East Original 5 τοῦτο γὰρ ἐστε γινώσκοντες, ὅτι πᾶς πόρνος ἢ ἀκάθαρτος ἢ πλεονέκτης, ὃ ἐστὶν εἰδωλολάτρης, οὐκ ἔχει κληρονομίαν ἐν τῇ βασιλείᾳ τοῦ Χριστοῦ καὶ Θεοῦ.

East Original 6 Μηδεὶς ὑμᾶς ἀπατάτω κενοῖς λόγοις· διὰ ταῦτα γὰρ ἔρχεται ἡ ὀργὴ τοῦ Θεοῦ ἐπὶ τοὺς υἱοὺς τῆς ἀπειθείας.

East Original 7 μὴ οὖν γίνεσθε συμμετοχοὶ αὐτῶν.

East Original 8 ἦτε γὰρ ποτε σκότος, νῦν δὲ φῶς ἐν Κυρίῳ· ὡς τέκνα φωτὸς περιπατεῖτε·

e pleoneksia mede onomazestho en umin kathos prepei agiois

Textus Receptus 4. και αισχροτης και μωρολογια η ευτραπελια τα ουκ ανηκοντα αλλα μαλλον ευχαριστια 4. kai aischrotes kai morologia e eutrapelia ta ouk anekonta alla mallon eucharistia

Textus Receptus 5. τουτο γαρ εστε γινωσκοντες οτι πας πορνος η ακαθαρτος η πλεονεκτης ος εστιν ειδωλολατρης ουκ εχει κληρονομια εν τη βασιλεια του χριστου και θεου 5. touto gar este ginuskontes oti pas pornos e akathartos e pleonektes os estin idololatres ouk echei kleronomian en te basileia tou christou kai theou

Textus Receptus 6. μηδεις υμας απατατω κενοις λογοις δια ταυτα γαρ ερχεται η οργη του θεου επι τους υιους της απειθειας 6. medeis umas apatato kenois logois dia tauta gar erchetai e orge tou theou epi tous vious tes apeitheias

Textus Receptus 7. μη ουν γινεσθε συμμετοχοι αυτων 7. me oyn ginesthe summetochoi auton

Textus Receptus 8. ητε γαρ ποτε σκοτος νυν δε φως εν κυριω ως τεκνα φωτος περιπατειτε 8. ete gar pote

East Original 9 ὁ γὰρ καρπὸς τοῦ Πνεύματος ἐν πάσῃ ἀγαθωσύνῃ καὶ δικαιοσύνῃ καὶ ἀληθείᾳ·

East Original 10 δοκιμάζοντες τί ἐστὶν εὐάρεστον τῷ Κυρίῳ.

East Original 11 καὶ μὴ συγκοινωνεῖτε τοῖς ἔργοις τοῖς ἀκαρποῖς τοῦ σκοτούς, μᾶλλον δὲ καὶ ἐλέγχετε·

East Original 12 τὰ γὰρ κρυφῆ γινόμενα ὑπ' αὐτῶν αἰσχρόν ἐστι καὶ λέγειν·

East Original 13 τὰ δὲ πάντα ἐλεγχόμενα ὑπὸ τοῦ φωτὸς φανεροῦνται· πᾶν γὰρ τὸ φανερούμενον φῶς ἐστι.

East Original 14 διὸ λέγει· ἔγειρε ὁ καθεύδων καὶ ἀνάστα ἐκ τῶν νεκρῶν, καὶ ἐπιφάσει σοὶ ὁ Χριστός.

skotos nun de fos en kurio os tekna fotos peripateite

Textus Receptus 9. ο γαρ καρπος του πνευματος εν παση αγαθωσυνη και δικαιοσυνη και αληθεια 9. o gar karpos tou pnevmatos en pase agathosune kai dikaiosune kai aletheia

Textus Receptus 10. δοκιμαζοντες τι εστιν ευαρεστον τω κυριω 10. dokimazontes ti estin evareston to kurio

Textus Receptus 11. και μη συγκοινωνειτε τοις εργοις τοις ακαρποις του σκοτους μαλλον δε και ελεγχετε 11. kai me sugkoinoneite tois ergois tois akarpois tou skotous mallon de kai elegchete

Textus Receptus 12. τα γαρ κρυφη γινομενα υπ αυτων αισχρον εστιν και λεγειν 12. ta gar krufe ginomena up auton aischron estin kai legein

Textus Receptus 13. τα δε παντα ελεγχομενα υπο του φωτος φανεροται παν γαρ το φανερουμενον φως εστιν 13. ta de panta elegchomena upo tou fotos faneroutai pan gar to faneroumenon fos estin

Textus Receptus 14. διο λεγει εγειραι ο καθευδων και αναστα εκ των νεκρων και επιφασει σοι ο χριστος 14. dio legei egeirai o katheudon kai anasta ek

East Original	15 Βλέπετε οὖν πῶς ἀκριβῶς περιπατεῖτε, μὴ ὡς ἄσοφοι, ἀλλ' ὡς σοφοί,	Textus Receptus	ton nekron kai epifausei soi o christos 15. βλέπετε ουν πως ακριβως περιπατειτε μη ως ασοφοι αλλ ως σοφοι 15. blepete oyn pos akribos peripateite me os asofoi all os sofoi
East Original	16 ἐξαγοραζόμενοι τὸν καιρὸν, ὅτι αἱ ἡμέραι πονηραὶ εἰσι.	Textus Receptus	16. εξαγοραζομενοι τον καιρον οτι αι ημεραι πονηραι εισιν 16. eksagorazomenoi ton kairon oti ai emeraï ponerai eisin
East Original	17 διὰ τοῦτο μὴ γίνεσθε ἄφρονες, ἀλλὰ συνιέντες τί τὸ θέλημα τοῦ Κυρίου.	Textus Receptus	17. δια τουτο μη γινεσθε αφρονες αλλα συνιεντες τι το θελημα του κυριου 17. dia touto me ginesthe afrones alla sunientes ti to thelema tou kuriou
East Original	18 καὶ μὴ μεθύσκεσθε οἴνω, ἐν ᾧ ἐστὶν ἄσωτία, ἀλλὰ πληροῦσθε ἐν Πνεύματι,	Textus Receptus	18. και μη μεθυσκεσθε οινω εν ω εστιν ασωτια αλλα πληρουσθε εν πνευματι 18. kai me methuskesthe oino en o estin asotia alla plerousthe en pneumati
East Original	19 λαλοῦντες ἑαυτοῖς ψαλμοῖς καὶ ὕμνοις καὶ ᾠδαῖς πνευματικαῖς, ᾄδοντες καὶ ψάλλοντες τῇ καρδίᾳ ὑμῶν τῷ Κυρίῳ,	Textus Receptus	19. λαλουντες εαυτοις ψαλμοις και υμνοις και ωδαις πνευματικαις αδοντες και ψαλλοντες εν τη καρδια υμων τω κυριω 19. lalountes eautois psalmois kai umnois kai odais pneumatikais adontes kai psallontes en te kardia umon to kurio
East Original	20 εὐχαριστοῦντες πάντοτε ὑπὲρ πάντων ἐν ὀνόματι τοῦ Κυρίου ἡμῶν Ἰησοῦ	Textus Receptus	20. ευχαριστουντες παντοτε υπερ παντων εν ονοματι του κυριου ημων ιησου χριστου τω

Χριστοῦ τῷ Θεῷ καὶ πατρὶ,

θεω και πατρι 20. eucharistountes pantote uper panton en onomati tou kuriou emon iesou christou to theo kai patri

East Original 21 ὑποτασσόμενοι ἀλλήλοις ἐν φόβῳ Χριστοῦ.

Textus Receptus 21. υποτασσομενοι αλληλοις εν φοβω θεου 21. ugotassomenoi allelois en foβο theou

East Original 22 Αἱ γυναῖκες τοῖς ἰδίοις ἀνδράσιν ὑποτάσσεσθε ὡς τῷ Κυρίῳ,

Textus Receptus 22. αι γυναικες τοις ιδιοις ανδρασιν υποτασσεσθε ως τω κυριω 22. ai gunaikες tois idiois andrasin ugotassesthe os to kurio

East Original 23 ὅτι ὁ ἀνὴρ ἐστὶ κεφαλὴ τῆς γυναικὸς, ὡς καὶ ὁ Χριστὸς κεφαλὴ τῆς ἐκκλησίας, καὶ αὐτὸς ἐστὶ σωτὴρ τοῦ σώματος.

Textus Receptus 23. οτι ο ανηρ εστιν κεφαλη της γυναικος ως και ο χριστος κεφαλη της εκκλησιας και αυτος εστιν σωτηρ του σωματος 23. oti o aner estin kefale tes gunaikos os kai o christos kefale tes ekklesias kai autos estin soter tou somatos

East Original 24 ἀλλ' ὡσπερ ἡ ἐκκλησία ὑποτάσσεται τῷ Χριστῷ, οὕτω καὶ αἱ γυναῖκες τοῖς ἰδίοις ἀνδράσιν ἐν παντί.

Textus Receptus 24. αλλ ωσπερ η εκκλησια υποτασσεται τω χριστω ουτως και αι γυναικες τοις ιδιοις ανδρασιν εν παντι 24. all osper e ekklesia ugotassetai to christo outos kai ai gunaikες tois idiois andrasin en panti

East Original 25 οἱ ἄνδρες ἀγαπᾶτε τὰς γυναῖκας ἑαυτῶν, καθὼς καὶ ὁ Χριστὸς ἠγάπησεν τὴν ἐκκλησίαν καὶ ἑαυτὸν παρέδωκεν ὑπὲρ αὐτῆς,

Textus Receptus 25. οι ανδρες αγαπατε τας γυναικας εαυτων καθως και ο χριστος ηγαπησεν την εκκλησιαν και εαυτον παρεδωκεν υπερ αυτης 25. oi andres agapate tas gunaikας eavton kathos kai o christos egapesen ten ekklesian kai

East Original 26 ἵνα αὐτὴν ἀγιάσῃ καθάρισας τῷ λουτρῷ τοῦ ὕδατος ἐν ῥήματι,

East Original 27 ἵνα παραστήσῃ αὐτὴν ἑαυτῷ ἔνδοξον τὴν ἐκκλησίαν, μὴ ἔχουσαν σπίλον ἢ ῥυτίδα ἢ τι τῶν τοιούτων, ἀλλ' ἵνα ἡ ἀγία καὶ ἄμωμος.

East Original 28 οὕτως ὀφείλουσιν οἱ ἄνδρες ἀγαπᾶν τὰς ἑαυτῶν γυναῖκας ὡς τὰ ἑαυτῶν σώματα. ὁ ἀγαπῶν τὴν ἑαυτοῦ γυναῖκα ἑαυτὸν ἀγαπᾷ·

East Original 29 οὐδεὶς γὰρ ποτε τὴν ἑαυτοῦ σάρκα ἐμίσησεν, ἀλλ' ἐκτρέφει καὶ θάλπει αὐτήν, καθὼς καὶ ὁ Χριστὸς τὴν ἐκκλησίαν·

East Original 30 ὅτι μέλη ἐσμὲν τοῦ σώματος αὐτοῦ, ἐκ

eauton paredoken uper autes

Textus Receptus 26. ina autēn agiasē katharisas tō loutro tou udatos en rhmati 26. ina auten agiasē katharisas to loutro tou udatos en remati

Textus Receptus 27. ina parastēsē autēn eauto endokson tēn ekklesian mē echousan spilon ē rutida ē ti ton toiouson all ina ē agia kai amomos 27. ina parastese auten eauto endokson ten ekklesian me echousan spilon e rutida e ti ton toiouson all ina e agia kai amomos

Textus Receptus 28. outos ofeilousin oi andres agapan tas eauton gunaikas os ta eauton somata o agapon ten eautou gunaika eauton agapa 28. outos ofeilousin oi andres agapan tas eauton gunaikas os ta eauton somata o agapon ten eautou gunaika eauton agapa

Textus Receptus 29. oudeis gar pote tēn eautou sarka emisesen all ektrefei kai thalpei autēn kathos kai o kurios tēn ekklesian 29. oudeis gar pote ten eautou sarka emisesen all ektrefei kai thalpei auten kathos kai o kurios ten ekklesian

Textus Receptus 30. sti melē esmen tou somatos autou ek tēs

τῆς σαρκὸς αὐτοῦ καὶ ἐκ τῶν ὀστέων
αὐτοῦ·

σαρκος αυτου και εκ των οστεων αυτου 30. oti
mele esmen tou somatos αυτου εκ tes sarkos
αυτου και εκ τον osteon αυτου

East
Original

31 ἀντὶ τούτου καταλείψει ἄνθρωπος τὸν
πατέρα καὶ τὴν μητέρα καὶ
προσκολληθήσεται πρὸς τὴν γυναῖκα
αὐτοῦ, καὶ ἔσονται οἱ δύο εἰς σάρκα μίαν.

Textus
Receptus

31. αντι τουτου καταλειπει ανθρωπος τον
πατερα αυτου και την μητερα και
προσκολληθησεται προς την γυναικα αυτου
και εσονται οι δυο εις σαρκα μιαν 31. anti
toutou kataleipsei anthropos τον patera αυτου
και ten metera και proskollethesetai pros ten
gunaika αυτου και esontai οι δυο εις sarka μιαν

East
Original

32 τὸ μυστήριον τοῦτο μέγα ἐστίν, ἐγὼ δὲ
λέγω εἰς Χριστὸν καὶ εἰς τὴν ἐκκλησίαν.

Textus
Receptus

32. το μυστηριον τουτο μεγα εστιν εγω δε
λεγω εις χριστον και εις την εκκλησιαν 32. to
musterion touto mega estin ego de lego εις
christon και εις ten ekklesian

East
Original

33 πλὴν καὶ ὑμεῖς οἱ καθ' ἓνα ἕκαστος
τὴν ἑαυτοῦ γυναῖκα οὕτως ἀγαπάτω ὡς
ἑαυτόν, ἢ δὲ γυνὴ ἵνα φοβῆται τὸν ἄνδρα.

Textus
Receptus

33. πλην και υμεις οι καθ ενα εκαστος την
εαυτου γυναικα ουτως αγαπατω ως εαυτον η
δε γυνη ινα φοβηται τον ανδρα 33. plen και
umeis οι καθ ena ekastos ten eautou gunaika
outos agapato os eavton e de gune ina foβetai
τον andra

Κεφάλαιο 6

East
Original

1 Τὰ τέκνα ὑπακούετε τοῖς γονεῦσιν ὑμῶν ἐν Κυρίῳ· τοῦτο γάρ ἐστι δίκαιον.

Textus
Receptus

1. τα τεκνα υπακουετε τοις γονευσιν υμων εν κυριω τουτο γαρ εστιν δικαιον 1. ta tekna upakouete tois goneusin umon en kurio touto gar estin dikaion

East
Original

2 τίμα τὸν πατέρα σου καὶ τὴν μητέρα, ἧτις ἐστὶν ἐντολὴ πρώτη ἐν ἐπαγγελίᾳ,

Textus
Receptus

2. τιμα τον πατερα σου και την μητερα ητις εστιν εντολη πρωτη εν επαγγελια 2. tima ton patera sou kai ten metera etis estin entole prote en epaggelia

East
Original

3 ἵνα εὖ σοι γένηται καὶ ἔση μακροχρόνιος ἐπὶ τῆς γῆς.

Textus
Receptus

3. ινα ευ σοι γενηται και εση μακροχρονιος επι της γης 3. ina eu soi genetai kai ese makrochronios epi tes ges

East
Original

4 καὶ οἱ πατέρες μὴ παροργίζετε τὰ τέκνα ὑμῶν, ἀλλ' ἐκτρέφετε αὐτὰ ἐν παιδείᾳ καὶ νοουθεσίᾳ Κυρίου.

Textus
Receptus

4. και οι πατερες μη παροργιζετε τα τεκνα υμων αλλ εκτρεφετε αυτα εν παιδεια και νοουθεςια κυριου 4. kai oi pateres me parorgizete ta tekna umon all ektrefete avta en paideia kai nouthesia kuriau

East
Original

5 Οἱ δούλοι ὑπακούετε τοῖς κυρίοις κατὰ σάρκα μετὰ φόβου καὶ τρόμου ἐν ἀπλοτητι τῆς καρδίας ὑμῶν ὡς τῷ Χριστῷ,

Textus
Receptus

5. οι δουλοι υπακουετε τοις κυριοις κατα σαρκα μετα φοβου και τρομου εν απλοτητι της καρδιας υμων ως τω χριστω 5. oi douloi upakouete tois kuriois kata sarka meta foβou kai tromou en aploteti tes kardias umon os to

East Original 6 μὴ κατ' ὀφθαλμοδουλίαν ὡς ἀνθρωπάρεσκοι, ἀλλ' ὡς δούλοι τοῦ Χριστοῦ, ποιοῦντες τὸ θέλημα τοῦ Θεοῦ ἐκ ψυχῆς,

East Original 7 μετ' εὐνοίας δουλεύοντες ὡς τῷ Κυρίῳ καὶ οὐκ ἀνθρώποις,

East Original 8 εἰδότες ὅτι ὁ ἐάν τι ἕκαστος ποιήσῃ ἀγαθόν, τοῦτο κομιεῖται παρὰ τοῦ Κυρίου, εἴτε δούλος εἴτε ἐλεύθερος.

East Original 9 Καὶ οἱ κύριοι, τὰ αὐτὰ ποιεῖτε πρὸς αὐτούς, ἀνιέντες τὴν ἀπειλήν, εἰδότες ὅτι καὶ ὑμῶν αὐτῶν ὁ Κύριός ἐστιν ἐν οὐρανοῖς καὶ προσωποληψία οὐκ ἔστι παρ' αὐτῷ.

christo

Textus Receptus 6. μη κατ οφθαλμοδουλειαν ὡς ἀνθρωπαρεσκοι ἀλλ ὡς δούλοι τοῦ χριστοῦ ποιουντες το θελημα του θεου εκ ψυχης 6. me kat ofthalmodouleian os anthropareskoi all os douloi tou christou poiountes to thelema tou theou ek psuches

Textus Receptus 7. μετ ευνοιας δουλευοντες {VAR2: ὡς } τω κυριω και ουκ ανθρωποις 7. met ευνοιας δουλευοντες {VAR2: os } to kurio και ουκ anthropois

Textus Receptus 8. ειδοτες οτι ο εαν τι εκαστος ποιηση αγαθον τουτο κομιεται παρα του κυριου ειτε δουλος ειτε ελευθερος 8. eidotes oti o ean ti ekastos poiese agathon touto komieitai para tou kurio eite doulos eite eleutheros

Textus Receptus 9. και οι κυριοι τα αυτα ποιειτε προς αυτους ανιεντες την απειλην ειδοτες οτι και υμων αυτων ο κυριος εστιν εν ουρανοις και προσωποληψια ουκ εστιν παρ αυτω 9. kai oi kurioi ta auta poieite pros autous anientes ten apeilen eidotes oti kai umon avton o kurios estin en ouranois kai prosopolepsia ouk estin

East Original 10 Τὸ λοιπόν, ἀδελφοί μου, ἐνδυναμοῦσθε ἐν Κυρίῳ καὶ ἐν τῷ κράτει τῆς ἰσχύος αὐτοῦ.

East Original 11 ἐνδύσασθε τὴν πανοπλίαν τοῦ Θεοῦ πρὸς τὸ δύνασθαι ὑμᾶς στήναι πρὸς τὰς μεθοδείας τοῦ διαβόλου·

East Original 12 ὅτι οὐκ ἔστιν ἡμῖν ἡ πάλη πρὸς αἷμα καὶ σάρκα, ἀλλὰ πρὸς τὰς ἀρχάς, πρὸς τὰς ἐξουσίας, πρὸς τοὺς κοσμοκράτορας τοῦ σκότους τοῦ αἰῶνος τούτου, πρὸς τὰ πνευματικὰ τῆς πονηρίας ἐν τοῖς ἐπουρανίοις.

East Original 13 διὰ τοῦτο ἀναλάβετε τὴν πανοπλίαν τοῦ Θεοῦ, ἵνα δυνηθῆτε ἀντιστῆναι ἐν τῇ ἡμέρᾳ τῇ πονηρᾷ καὶ ἅπαντα

par auto

Textus Receptus 10. το λοιπον αδελφοι μου ενδυναμουσθε εν κυριω και εν τω κρατει της ισχυος αυτου 10. to loipon adelfoi mou endunamousthe en kurio kai en to kratei tes ischuos αυτου

Textus Receptus 11. ενδυσασθε την πανοπλιαν του θεου προς το δυνασθαι υμας στηναι προς τας μεθοδειας του διαβολου 11. endusasthe ten panoplian του θεου προς το dunasthai umas stenai προς τας methodeias του διαβολου

Textus Receptus 12. οτι ουκ εστιν ημιν η παλη προς αιμα και σαρκα αλλα προς τας αρχας προς τας εξουσιας προς τους κοσμοκρατορας του σκοτους του αιωνος τουτου προς τα πνευματικα της πονηριας εν τοις επουρανιοις 12. οτι ουκ εστιν εμιν ε pale προς aima και sarka alla προς τας archas προς τας eksousias προς τους kosmokratoras του skotous του aionos τουτου προς τα pneumatika tes ponerias εν τοις epouraniois

Textus Receptus 13. δια τουτου αναλαβετε την πανοπλιαν του θεου ινα δυνηθητε αντιστηναι εν τη ημερα τη πονηρα και απαντα κατεργασαμενοι στηναι

κατεργασάμενοι στήναι.

13. dia touto analabete ten panoplian tou theou
ina dunethete antistenai en te emera te ponera
kai apanta katergasamenoι stenai

East Original 14 στήτε οὖν περιζωσάμενοι τὴν ὀσφὺν
ὑμῶν ἐν ἀληθείᾳ, καὶ ἐνδυσάμενοι τὸν
θώρακα τῆς δικαιοσύνης,

Textus Receptus 14. στητε ουν περιζωσαμενοι την οσφυν υμων
εν αληθεια και ενδυσαμενοι τον θωρακα της
δικαιοσυνης 14. stete ουν perizosamenoι ten
osfun υμον en aletheia και endusamenoι ton
thoraka tes dikaiosunes

East Original 15 καὶ ὑποδησάμενοι τοὺς πόδας ἐν
ἐτοιμασίᾳ τοῦ εὐαγγελίου τῆς εἰρήνης,

Textus Receptus 15. και υποδησαμενοι τους ποδας εν
ετοιμασια του ευαγγελιου της ειρηνης 15. και
upodesamenoι tous podas en etoimasia του
euaggeliου tes eirenes

East Original 16 ἐν πᾶσιν ἀναλαμβάνοντες τὸν θυρεὸν τῆς
πίστεως, ἐν ᾧ δυνήσεσθε πάντα τὰ βέλη
τοῦ πονηροῦ τὰ πεπυρωμένα σβέσαι

Textus Receptus 16. επι πασιν αναλαβοντες τον θυρεον της
πιστεως εν ω δυνησεσθε παντα τα βελη του
πονηρου τα πεπυρωμενα σβεσαι 16. epi pasin
analaβontes ton thureon tes pisteos en o
dunesesthe panta ta bele του ponerou ta
pepyromena sβesai

East Original 17 καὶ τὴν περικεφαλαίαν τοῦ σωτηρίου
δέξασθε, καὶ τὴν μάχαιραν τοῦ
Πνεύματος, ὃ ἐστὶ ῥῆμα Θεοῦ,

Textus Receptus 17. και την περικεφαλαιαν του σωτηριου
δεξασθε και την μαχαιραν του πνευματος ο
εστιν ρημα θεου 17. και ten perikefalaiian του
soteriou deksasthe και ten machairan του
pneumatos o estin rema theou

East Original 18 διὰ πάσης προσευχῆς καὶ δεήσεως,
προσευχόμενοι ἐν παντὶ καιρῷ ἐν
Πνεύματι, καὶ εἰς αὐτὸ τοῦτο
ἀγρυπνοῦντες ἐν πάσῃ προσκαρτερήσει
καὶ δεήσει περὶ πάντων τῶν ἁγίων,

Textus Receptus 18. δια πασης προσευχης και δεησεως
προσευχομενοι εν παντι καιρω εν πνευματι
και εις αυτο τουτο αγρυπνουντες εν παση
προσκαρτερησει και δεησει περι παντων των
αγιων 18. dia pases proseuches kai deeseos
proseuchomenoi en panti kairo en pneumati kai
eis auto touto agrupnountes en pase
proskarteresei kai deesei peri panton ton agion

East Original 19 καὶ ὑπὲρ ἐμοῦ, ἵνα μοι δοθῇ λόγος ἐν
ἀνοιξίῃ τοῦ στόματός μου, ἐν παρρησίᾳ
γνωρίσαι τὸ μυστήριον τοῦ εὐαγγελίου,

Textus Receptus 19. και υπερ εμου ινα μοι δοθειη λογος εν
ανοιξει του στοματος μου εν παρρησια
γνωρισαι το μυστηριον του ευαγγελιου 19. kai
uper emou ina moi dotheie logos en anoiksei
του stomatos mou en parresia gnorisai to
musterion του euaggeliου

East Original 20 ὑπὲρ οὗ πρεσβεύω ἐν ἀλύσει, ἵνα ἐν
αὐτῷ παρρησιάσωμαι ὡς δεῖ με λαλῆσαι.

Textus Receptus 20. υπερ ου πρεσβευω εν αλυσει ινα εν αυτω
παρρησιασωμαι ως δει με λαλησαι 20. uper ου
presbeuo en alusei ina en auto parresiasomai os
dei me lalesai

East Original 21 Ἴνα δὲ εἰδῆτε καὶ ὑμεῖς τὰ κατ' ἐμέ, τί
πράσσω, πάντα ὑμῖν γνωρίσει Τυχικὸς ὁ
ἀγαπητὸς ἀδελφὸς καὶ πιστὸς διάκονος
ἐν Κυρίῳ,

Textus Receptus 21. ινα δε ειδητε και υμεις τα κατ εμε τι
πρασσω παντα υμιν γνωρισει τυχικος ο
αγαπητος αδελφος και πιστος διακονος εν
κυριω 21. ina de eidete kai umeis ta kat eme ti
prasso panta umin gnorisei tuchikos o agapetos

East
Original

22 ὃν ἔπεμψα πρὸς ὑμᾶς εἰς αὐτὸ τοῦτο,
ἵνα γνῶτε τὰ περὶ ἡμῶν καὶ παρακαλέση
τὰς καρδίας ὑμῶν.

Textus
Receptus

adelfos kai pistos diakonos en kurio
22. on epempsa pros umas eis auto touto ina
gnwte ta peri hmwon kai parakalese tas
kardias umwn 22. on epempsa pros umas eis
auto touto ina gnote ta peri emon kai parakalese
tas kardias umon

East
Original

23 Εἰρήνη τοῖς ἀδελφοῖς καὶ ἀγάπη μετὰ
πίστεως ἀπὸ Θεοῦ πατρὸς καὶ Κυρίου
Ἰησοῦ Χριστοῦ.

Textus
Receptus

23. eirene tois adelfois kai agape meta
pisteos apo theou patros kai kurion iesou
christou 23. eirene tois adelfois kai agape meta
pisteos apo theou patros kai kurion iesou
christou

East
Original

24 Ἡ χάρις μετὰ πάντων τῶν ἀγαπώντων
τὸν Κύριον ἡμῶν Ἰησοῦν Χριστὸν ἐν
ἀφθαρσίᾳ· ἀμήν.

Textus
Receptus

24. η χαρις μετα παντων των αγαπωντων τον
κυριον ημων ιησουν χριστον εν αφθαρσια
{VAR1: αμην } [προς εφεσιους εγραφη απο
ρωμης δια τυχικου] 24. e charis meta panton
ton agaponton ton kurion emon iesoun christon
en aftharsia {VAR1: amen } [pros efesious egrafe
apo romes dia tuchikou]

ΠΡΟΣ ΦΙΛΙΠΠΗΣΙΟΥΣ

ΕΠΙΣΤΟΛΗ

Κεφάλαιο 1

East
Original

1 Παῦλος καὶ Τιμόθεος, δοῦλοι Ἰησοῦ
Χριστοῦ, πᾶσι τοῖς ἁγίοις ἐν Χριστῷ
Ἰησοῦ τοῖς οὖσιν ἐν Φιλίπποις σὺν
ἐπισκόποις καὶ διακόνοις·

Textus
Receptus

1. παυλος και τιμοθεος δουλοι ιησου χριστου
πασιν τοις αγιοις εν χριστω ιησου τοις ουσιν
εν φιλιπποις συν επισκοποις και διακονοις 1.
paulos kai timotheos douloi iesou christou
pasin tois agiois en christo iesou tois ousin en
filippois sun episkopois kai diakonois

East
Original

2 χάρις ὑμῖν καὶ εἰρήνη ἀπὸ Θεοῦ πατρὸς
ἡμῶν καὶ Κυρίου Ἰησοῦ Χριστοῦ.

Textus
Receptus

2. χαρις υμιν και ειρηνη απο θεου πατρος
ημων και κυριου ιησου χριστου 2. charis vmin
kai eirene apo theou patros emon kai kuriou
iesou christou

East
Original

3 Εὐχαριστῶ τῷ Θεῷ μου ἐπὶ πάσῃ τῇ
μνεΐᾳ ὑμῶν,

Textus
Receptus

3. ευχαριστω τω θεω μου επι παση τη μνεια
υμων 3. eucharisto to theo mou epi pase te
mneia vmon

East
Original

4 πάντοτε ἐν πάσῃ δεήσει μου ὑπὲρ
πάντων ὑμῶν μετὰ χαρᾶς τὴν δέησιν
ποιούμενος

Textus
Receptus

4. παντοτε εν παση δεησει μου υπερ παντων
υμων μετα χαρας την δεησιν ποιουμενος 4.
pantote en pase deesei mou uper panton vmon
meta charas ten deesin poioumenos

East Original 5 ἐπὶ τῇ κοινωνίᾳ ὑμῶν εἰς τὸ εὐαγγέλιον ἀπὸ πρώτης ἡμέρας ἄχρι τοῦ νῦν,

Textus Receptus 5. ἐπι τῇ κοινωνίᾳ ὑμῶν εἰς τὸ εὐαγγέλιον ἀπὸ πρώτης ἡμέρας ἀχρι τοῦ νῦν 5. *epi te koinonia umon eis to euaggelion apo protes emeras achri tou nun*

East Original 6 πεποιθῶς αὐτὸ τοῦτο, ὅτι ὁ ἐναρξάμενος ἐν ὑμῖν ἔργον ἀγαθὸν ἐπιτελέσει ἄχρις ἡμέρας Ἰησοῦ Χριστοῦ,

Textus Receptus 6. πεποιθως αὐτο τοῦτο οτι ὁ ἐναρξάμενος ἐν ὑμῖν ἔργον ἀγαθὸν ἐπιτελεσει ἀχρις ἡμέρας ἰησοῦ χριστοῦ 6. *pepoithos auto touto oti o enarksamenos en umin ergon agathon epitelesei achris emeras iesou christou*

East Original 7 καθὼς ἐστὶ δίκαιον ἐμοὶ τοῦτο φρονεῖν ὑπὲρ πάντων ὑμῶν διὰ τὸ ἔχειν με ἐν τῇ καρδίᾳ ὑμᾶς, ἐν τε τοῖς δεσμοῖς μου καὶ ἐν τῇ ἀπολογία καὶ βεβαιώσει τοῦ εὐαγγελίου συγκοινωνοῦς μου τῆς χάριτος πάντας ὑμᾶς ὄντας.

Textus Receptus 7. καθως ἐστιν δίκαιον ἐμοὶ τοῦτο φρονεῖν ὑπὲρ πάντων ὑμῶν διὰ τὸ εἶναι με ἐν τῇ καρδίᾳ ὑμᾶς ἐν τε τοῖς δεσμοῖς μου καὶ τῇ ἀπολογία καὶ βεβαιώσει τοῦ εὐαγγελίου συγκοινωνοῦς μου τῆς χάριτος πάντας ὑμᾶς ὄντας 7. *kathos estin dikaion emoi touto fronein uper panton umon dia to echein me en te kardia umas en te tois desmois mou kai te apologia kai bebaiosei tou euaggeliou sugkoinonous mou tes charitos pantas umas ontas*

East Original 8 μάρτυς γὰρ μου ἐστὶν ὁ Θεός, ὡς ἐπιποθῶ πάντας ὑμᾶς ἐν σπλάγχνοις Ἰησοῦ Χριστοῦ.

Textus Receptus 8. μάρτυς γὰρ μου ἐστὶν ὁ θεὸς ὡς ἐπιποθῶ πάντας ὑμᾶς ἐν σπλάγχνοις ἰησοῦ χριστοῦ 8. *martus gar mou estin o theos os epipotho*

East Original 9 καὶ τοῦτο προσεύχομαι, ἵνα ἡ ἀγάπη ὑμῶν ἔτι μᾶλλον καὶ μᾶλλον περισσεύῃ ἐν ἐπιγνώσει καὶ πάσῃ αἰσθήσει,

East Original 10 εἰς τὸ δοκιμάζειν ὑμᾶς τὰ διαφέροντα, ἵνα ᾗτε εἰλικρινεῖς καὶ ἀπρόσκοποι εἰς ἡμέραν Χριστοῦ,

East Original 11 πεπληρωμένοι καρπῶν δικαιοσύνης τῶν διὰ Ἰησοῦ Χριστοῦ εἰς δόξαν καὶ ἔπαινον Θεοῦ.

East Original 12 Γινώσκεις δὲ ὑμᾶς βούλομαι, ἀδελφοί, ὅτι τὰ κατ' ἐμὲ μᾶλλον εἰς προκοπὴν τοῦ εὐαγγελίου ἐλήλυθεν,

East Original 13 ὥστε τοὺς δεσμούς μου φανεροὺς ἐν Χριστῷ γενέσθαι ἐν ὅλῳ τῷ πραιτωρίῳ καὶ τοῖς λοιποῖς πᾶσι,

Textus Receptus 9. και τουτο προσευχομαι ινα η αγαπη υμων ετι μαλλον και μαλλον περισσευη εν επιγνωσει και παση αισθησει 9. και τουτο proseuchomai ina e agape umon eti mallon kai mallon perisseve en epignosei kai pase aisthesei

Textus Receptus 10. εις το δοκιμαζειν υμας τα διαφεροντα ινα ητε ειλικρινεις και απροσκοποι εις ημεραν χριστου 10. eis to dokimazein umas ta diaferonta ina ete eilikrineis kai aproskopoi eis emeran christou

Textus Receptus 11. πεπληρωμενοι καρπων δικαιοσυνης των δια ιησου χριστου εις δοξαν και επαινον θεου 11. pepleromenoi karpon dikaiosunes ton dia iesou christou eis doksan kai epainon theou

Textus Receptus 12. γινωσκεις δε υμας βουλομαι αδελφοι οτι τα κατ εμε μαλλον εις προκοπην του ευαγγελιου εληλυθεν 12. ginoskein de umas boulomai adelfoi oti ta kat eme mallon eis prokopen tou evaggeliou eleluthen

Textus Receptus 13. ωστε τους δεσμους μου φανερους εν χριστω γενεσθαι εν ολω τω πραιτωριω και τοις λοιποις πασιν 13. oste tous desmous mou

East Original 14 καὶ τοὺς πλείονας τῶν ἀδελφῶν ἐν Κυρίῳ πεποιθότας τοῖς δεσμοῖς μου περισσοτέρως τολμᾶν ἀφόβως τὸν λόγον λαλεῖν.

East Original 15 τινὲς μὲν καὶ διὰ φθόνον καὶ ἔριν, τινὲς δὲ καὶ δι' εὐδοκίαν τὸν Χριστὸν κηρύσσουσιν·

East Original 16 οἱ μὲν ἐξ ἐριθείας τὸν Χριστὸν καταγγέλλουσιν, οὐχ ἀγνῶς, οἰόμενοι θλιψὶν ἐπιφέρειν τοῖς δεσμοῖς μου·

East Original 17 οἱ δὲ ἐξ ἀγάπης, εἰδότες ὅτι εἰς ἀπολογίαὶν τοῦ εὐαγγελίου κείμαι.

East Original 18 τί γάρ; πλὴν παντὶ τρόπῳ, εἴτε προφάσει εἴτε ἀληθείᾳ, Χριστὸς καταγγέλλεται, καὶ ἐν τούτῳ χαίρω.

fanerous en christo genesthai en olo to praitorio kai tois loipois pasin

Textus Receptus 14. και τους πλειονας των αδελφων εν κυριω πεποιθοτας τοις δεσμοις μου περισσοτερωσ τολμαν αφοβως τον λογον λαλειν 14. kai tous pleionas ton adelfon en kurio pepoithotas tois desmois mou perissoteros tolman afovos ton logon lalein

Textus Receptus 15. τινες μεν και δια φθονον και εριν τινες δε και δι ευδοκιαν τον χριστον κηρυσσουσιν 15. tines men kai dia fthonon kai erin tines de kai di eudokian ton christon kerussousin

Textus Receptus 16. οι μεν εξ εριθειας τον χριστον καταγγελλουσιν ουχ αγνωσ οιομενοι θλιψιν επιφερειν τοις δεσμοις μου 16. oi men eks eritheias ton christon kataggellousin ouch agnos oiomenoi thlipsin epiferein tois desmois mou

Textus Receptus 17. οι δε εξ αγαπης ειδοτες οτι εις απολογιαν του ευαγγελιου κειμαι 17. oi de eks agapes eidotes oti eis apologian tou evaggeliou keimai

Textus Receptus 18. τι γαρ πλην παντι τροπω ειτε προφασει ειτε αληθεια χριστος καταγγελλεται και εν τουτω χαιρω αλλα και χαρησομαι 18. ti gar

ἀλλὰ καὶ χαρήσομαι

plen panti tropo eite profasei eite aletheia
christos kataggettai kai en touto chairo alla kai
charesomai

East
Original

19 οἶδα γὰρ ὅτι τοῦτό μοι ἀποβήσεται εἰς
σωτηρίαν διὰ τῆς ὑμῶν δεήσεως καὶ
ἐπιχορηγίας τοῦ Πνεύματος Ἰησοῦ
Χριστοῦ,

Textus
Receptus

19. οἶδα γὰρ ὅτι τοῦτο μοι ἀποβήσεται εἰς
σωτηριαν δια τῆς ὑμων δεησεως και
ἐπιχορηγιας του πνευματος ἰησου χριστου 19.
oida gar oti touto moi apoβesetai eis soterian
dia tes umon deeseos kai epichoregias tou
pneumatos iesou christou

East
Original

20 κατὰ τὴν ἀποκαραδοκίαν καὶ ἐλπίδα
μου ὅτι ἐν οὐδενὶ αἰσχυνηθήσομαι, ἀλλ' ἐν
πάσῃ παρρησίᾳ, ὡς πάντοτε, καὶ νῦν
μεγαλυνθήσεται Χριστὸς ἐν τῷ σώματί
μου εἴτε διὰ ζωῆς εἴτε διὰ θανάτου.

Textus
Receptus

20. κατα την αποκαραδοκιαν και ἐλπιδα μου
οτι εν ουδενι αισχυνηθησομαι αλλ εν παση
παρρησια ως παντοτε και νυν
μεγαλυνθησεται χριστος εν τωσωματι μου
ειτε δια ζωης ειτε δια θανατου 20. kata ten
apokaradokian kai elpida mou oti en oudeni
aischunthesomai all en pase parresia os pantote
kai nun megalunthesetai christos en to somati
mou eite dia zoes eite dia thanatou

East
Original

21 Ἐμοὶ γὰρ τὸ ζῆν Χριστὸς καὶ τὸ
ἀποθανεῖν κέρδος.

Textus
Receptus

21. ἐμοι γὰρ το ζην χριστος και το αποθανειν
κερδος 21. emoi gar to zen christos kai to
apothanein kerdos

East
Original

22 εἰ δὲ τὸ ζῆν ἐν σαρκί, τοῦτό μοι καρπὸς
ἔργου, καὶ τί αἰρήσομαι οὐ γνωρίζω.

Textus
Receptus

22. εἰ δε το ζην εν σαρκι τουτο μοι καρπος
εργου και τι αιρησομαι ου γνωριζω 22. ei de to

East Original 23 συνέχομαι δὲ ἐκ τῶν δύο, τὴν ἐπιθυμίαν ἔχων εἰς τὸ ἀναλῦσαι καὶ σὺν Χριστῷ εἶναι. πολλῷ γὰρ μᾶλλον κρείσσον·

East Original 24 τὸ δὲ ἐπιμένειν ἐν τῇ σαρκὶ ἀναγκαιότερον δι' ὑμᾶς.

East Original 25 καὶ τοῦτο πεποιθῶς οἶδα ὅτι μενῶ καὶ συμπαραμενῶ πᾶσιν ὑμῖν εἰς τὴν ὑμῶν προκοπὴν καὶ χαρὰν τῆς πίστεως,

East Original 26 ἵνα τὸ καύχημα ὑμῶν περισσεύῃ ἐν Χριστῷ Ἰησοῦ ἐν ἐμοὶ διὰ τῆς ἐμῆς παρουσίας πάλιν πρὸς ὑμᾶς.

East Original 27 Μόνον ἀξίως τοῦ εὐαγγελίου τοῦ Χριστοῦ πολιτεύεσθε, ἵνα εἴτε ἐλθὼν καὶ

zen en sarki touto moi karpos ergou kai ti airesomai ou gnorizo

Textus Receptus 23. συνεχομαι γαρ εκ των δυο την επιθυμιαν εχων εις το αναλυσαι και συν χριστω ειναι πολλω μαλλον κρεισσον 23. sunechomai gar ek ton duo ten epithumian echon eis to analusai kai sun christo einai pollo mallon kreisson

Textus Receptus 24. το δε επιμενειν εν τη σαρκι αναγκαιότερον δι υμας 24. to de epimenein en te sarki anagkaioteron di umas

Textus Receptus 25. και τουτο πεποιθως οιδα οτι μενω και συμπαραμενω πασιν υμιν εις την υμων προκοπην και χαραν της πιστεως 25. kai touto pepoithos oida oti meno kai sumparameno pasin umin eis ten umon prokopen kai charan tes pisteos

Textus Receptus 26. ινα το καυχημα υμων περισσευη εν χριστω ιησου εν εμοι δια της εμης παρουσιας παλιν προς υμας 26. ina to kauchema umon perisseve en christo iesou en emoi dia tes emes parousias palin pros umas

Textus Receptus 27. μονον αξιως του ευαγγελιου του χριστου πολιτευεσθε ινα ειτε ελθων και ιδων υμας

ιδὼν ὑμᾶς εἴτε ἀπὼν ἀκούσω τὰ περὶ
ὑμῶν, ὅτι στήκετε ἐν ἐνὶ πνεύματι, μιᾷ
ψυχῇ συναθλοῦντες τῇ πίστει τοῦ
εὐαγγελίου,

ειτε απων ακουσω τα περι υμων οτι στηκετε
εν ενι πνευματι μια ψυχη συναθλουντες τη
πιστει του ευαγγελιου 27. monon aksios tou
euaggeliou tou christou politevesthe ina eite
elthon kai idon umas eite apon akouso ta peri
umon oti stekete en eni pneumati mia psuche
synathlountes te pistei tou euaggeliou

East
Original

28 καὶ μὴ πτυρόμενοι ἐν μηδενὶ ὑπὸ τῶν
ἀντικειμένων, ἥτις αὐτοῖς μὲν ἐστὶν
ἐνδειξις ἀπωλείας, ὑμῖν δὲ σωτηρίας, καὶ
τοῦτο ἀπὸ Θεοῦ·

Textus
Receptus

28. και μη πτυρομενοι εν μηδενι υπο των
αντικειμενων ητις αυτοις μεν εστιν ενδειξις
απωλειας υμιν δε σωτηριας και τουτο απο
θεου 28. kai me pturomenoi en medeni upo ton
antikeimenon etis autois men estin endeiksis
apoleias umin de soterias kai touto apo theou

East
Original

29 ὅτι ὑμῖν ἐχαρίσθη τὸ ὑπὲρ Χριστοῦ, οὐ
μόνον τὸ εἰς αὐτὸν πιστεύειν, ἀλλὰ καὶ
τὸ ὑπὲρ αὐτοῦ πάσχειν,

Textus
Receptus

29. οτι υμιν εχαρισθη το υπερ χριστου ου
μονον το εις αυτον πιστευειν αλλα και το
υπερ αυτου πασχειν 29. oti umin echaristhe to
uper christou ou monon to eis auton pistevein
alla kai to uper αυτου paschein

East
Original

30 τὸν αὐτὸν ἀγῶνα ἔχοντες, οἷον εἶδετε
ἐν ἐμοὶ καὶ νῦν ἀκούετε ἐν ἐμοί.

Textus
Receptus

30. τον αυτον αγωνα εχοντες οιον {VAR1:
ιδετε } {VAR2: ειδετε } εν εμοι και νυν ακουετε
εν εμοι 30. ton αυτον agona echontes oion
{VAR1: idete } {VAR2: eidete } en emoi kai nun
akouete en emoi

Κεφάλαιο 2

East
Original

1 Εἴ τις οὖν παρακλήσις ἐν Χριστῷ, εἴ τι
παραμύθιον ἀγάπης, εἴ τις κοινωνία
Πνεύματος, εἴ τις σπλάγχνα καὶ
οἰκτιρμοί,

Textus
Receptus

1. ει τις ουν παρακλησις εν χριστω ει τι
παραμυθιον αγαπης ει τις κοινωνια
πνευματος ει τινα σπλαγχνα και οικτιρμοι 1.
ei tis oyn paraklesis en christo ei ti paramuthion
agapes ei tis koinonia pneumatos ei tina
splugchna kai oiktirmoi

East
Original

2 πληρώσατέ μου τὴν χαρὰν ἵνα τὸ αὐτὸ
φρονῆτε, τὴν αὐτὴν ἀγάπην ἔχοντες,
σύμψυχοι, τὸ ἐν φρονοῦντες,

Textus
Receptus

2. πληρωσατε μου την χαραν ινα το αυτο
φρονητε την αυτην αγαπην εχοντες
συμψυχοι το εν φρονουντες 2. plerosate mou
ten charan ina to auto fronete ten auten agapen
echontes sumpsuchoi to en fronountes

East
Original

3 μηδὲν κατὰ ἐριθείαν ἢ κενοδοξίαν,
ἀλλὰ τῇ ταπεινοφροσύνῃ ἀλλήλους
ἡγούμενοι ὑπερέχοντας ἑαυτῶν.

Textus
Receptus

3. μηδεν κατα εριθειαν η κενοδοξιαν αλλα τη
ταπεινοφροσυνη αλληλους ηγουμενοι
υπερεχοντας εαυτων 3. meden kata eritheian e
kenodoksian alla te tapeinofrosune allelous
egoumenoi uperechontas eauton

East
Original

4 μὴ τὰ ἑαυτῶν ἕκαστος σκοπεῖτε, ἀλλὰ
καὶ τὰ ἐτέρων ἕκαστος.

Textus
Receptus

4. μη τα εαυτων εκαστος σκοπειτε αλλα και
τα ετερων εκαστος 4. me ta eauton ekastos
skopeite alla kai ta eteron ekastos

East
Original

5 τοῦτο φρονεῖσθω ἐν ὑμῖν ὁ καὶ ἐν

Textus
Receptus

5. τουτο γαρ φρονεισθω εν υμιν ο και εν

Χριστῷ Ἰησοῦ,

East
Original

6 ὃς ἐν μορφῇ Θεοῦ ὑπάρχων οὐχ
ἀρπαγμὸν ἠγάγησατο τὸ εἶναι ἴσα Θεῷ,

Textus
Receptus

χριστω ιησου 5. touto gar froneistho en umin o
kai en christo iesou

6. os en morfe theou uparchon ouch arpagmon
hghesato to einai isa thew 6. os en morfe theou
uparchon ouch arpagmon egesato to einai isa
theo

East
Original

7 ἀλλ' ἐαυτὸν ἐκένωσε μορφὴν δούλου
λαβὼν, ἐν ὁμοιώματι ἀνθρώπων
γενόμενος,

Textus
Receptus

7. αλλ εαυτον εκενωσεν μορφην δουλου
λαβων εν ομοιωματι ανθρωπων γενομενος 7.
all eavton ekenosen morfen doulou laβon en
omoiomati anthropon genomenos

East
Original

8 καὶ σχήματι εὐρεθεὶς ὡς ἄνθρωπος
ἐταπείνωσεν ἐαυτὸν γενόμενος ὑπήκοος
μέχρι θανάτου, θανάτου δὲ σταυροῦ.

Textus
Receptus

8. και σχηματι ευρεθεις ως ανθρωπος
εταπεινωσεν εαυτον γενομενος υπηκοος
μεχρι θανατου θανατου δε σταυρου 8. kai
schemati euretheis os anthropos etapeinosen
eavton genomenos upekoos mechri thanatou
thanatou de stavrou

East
Original

9 διὸ καὶ ὁ Θεὸς αὐτὸν ὑπερύψωσε καὶ
ἐχαρίσατο αὐτῷ ὄνομα τὸ ὑπὲρ πᾶν
ὄνομα,

Textus
Receptus

9. διο και ο θεος αυτον υπερυψωσεν και
εχαρισατο αυτω ονομα το υπερ παν ονομα 9.
dio kai o theos avton uperupsosen kai
echarisato auto onoma to uper pan onoma

East
Original

10 ἵνα ἐν τῷ ὀνόματι Ἰησοῦ πᾶν γόνυ
κάμψη ἐπουρανίων καὶ ἐπιγείων καὶ
καταχθονίων,

Textus
Receptus

10. ινα εν τω ονοματι ιησου παν γονυ καμψη
επουρανιων και επιγειων και καταχθονιων
10. ina en to onomati iesou pan gonu kampse

East
Original

11 καὶ πᾶσα γλῶσσα ἐξομολογήσεται ὅτι
Κύριος Ἰησοῦς Χριστὸς εἰς δόξαν Θεοῦ
πατρὸς.

Textus
Receptus

erouranion kai epigeion kai katachthonion
11. και πασα γλωσσα εξομολογησεται οτι
κυριος ιησους χριστος εις δοξαν θεου πατρος
11. kai pasa glossa eksomologesetai oti kurios
iesous christos eis doksan theou patros

East
Original

12 Ὡστε, ἀγαπητοί μου, καθὼς πάντοτε
ὑπηκούσατε, μὴ ὡς ἐν τῇ παρουσίᾳ μου
μόνον, ἀλλὰ νῦν πολλῶ μᾶλλον ἐν τῇ
ἀπουσίᾳ μου, μετὰ φόβου καὶ τρόμου τὴν
ἑαυτῶν σωτηρίαν κατεργάζεσθε·

Textus
Receptus

12. ωστε αγαπητοι μου καθως παντοτε
υπηκουσατε μη ως εν τη παρουσια μου μονον
αλλα νυν πολλω μαλλον εν τη απουσια μου
μετα φοβου και τρομου την εαυτων σωτηριαν
κατεργαζεσθε 12. oste agapetoi mou kathos
pantote upekousate me os en te parousia mou
monon alla nun pollo mallon en te apousia mou
meta foβου kai tromou ten eauton soterian
katergazesthe

East
Original

13 ὁ Θεὸς γὰρ ἐστὶν ὁ ἐνεργῶν ἐν ὑμῖν
καὶ τὸ θέλειν καὶ τὸ ἐνεργεῖν ὑπὲρ τῆς
εὐδοκίας.

Textus
Receptus

13. ο θεος γαρ εστιν ο ενεργων εν υμιν και το
θελειν και το ενεργειν υπερ της ευδοκίας 13.
o theos gar estin o energon en umin kai to
thelein kai to energein uper tes eudokias

East
Original

14 πάντα ποιεῖτε χωρὶς γογγυσμῶν καὶ
διαλογισμῶν,

Textus
Receptus

14. παντα ποιειτε χωρις γογγυσμων και
διαλογισμων 14. panta poieite choris
goggusmon kai dialogismon

East
Original

15 ἵνα γένησθε ἄμεμπτοι καὶ ἀκέραιοι,
τέκνα Θεοῦ ἀμώμητα ἐν μέσῳ γενεᾶς

Textus
Receptus

15. ινα γενησθε αμεμπτοι και ακεραιοι τεκνα
θεου αμωμητα εν μεσω γενεας σκολιας και

σκολιᾶς καὶ διεστραμμένης, ἐν οἷς φαίνεσθε ὡς φωστῆρες ἐν κόσμῳ,

διεστραμμενης εν οισ φαινεσθε ως φωστηρες εν κοσμῳ 15. ina genesthe amemptoi kai akeraioi tekna theou amometa en meso geneas skolias kai diestrammenes en ois fainesthe os fosteres en kosmo

East Original 16 λόγον ζωῆς ἐπέχοντες, εἰς καύχημα ἔμοι εἰς ἡμέραν Χριστοῦ, ὅτι οὐκ εἰς κενὸν ἔδραμον οὐδὲ εἰς κενὸν ἔκοπίασα.

Textus Receptus 16. λογον ζωης επεχοντες εις καυχημα εμοι εις ημεραν χριστου οτι ουκ εις κενον εδραμον ουδε εις κενον εκοπιασα 16. logon zoes epechontes eis kauchema emoi eis emeran christou oti ουκ εις kenon edramon ουde εις kenon ekopiasa

East Original 17 Ἄλλ' εἰ καὶ σπένδομαι ἐπὶ τῇ θυσίᾳ καὶ λειτουργίᾳ τῆς πίστεως ὑμῶν, χαίρω καὶ συγχαίρω πᾶσιν ὑμῖν·

Textus Receptus 17. αλλ ει και σπενδομαι επι τη θυσια και λειτουργια της πιστεως υμων χαιρω και συγχαιρω πασιν υμιν 17. all ei kai spendomai epi te thusia kai leitourgia tes pisteos umon chairō kai sugchairō pasin umin

East Original 18 τὸ δ' αὐτὸ καὶ ὑμεῖς χαίρετε καὶ συγχαίρετέ μοι.

Textus Receptus 18. το δ αυτο και υμεις χαιρετε και συγχαιρετε μοι 18. to d auto kai umeis chairete kai sugchairete moi

East Original 19 Ἐλπίζω δὲ ἐν Κυρίῳ Ἰησοῦ Τιμόθεον ταχέως πέμψαι ὑμῖν, ἵνα καγὼ εὐψυχῶ γνοῦς τὰ περὶ ὑμῶν·

Textus Receptus 19. ελπίζω δε εν κυριω ιησου τιμοθεον ταχεως πεμψαι υμιν ινα καγω ευψυχω γνους τα περι υμων 19. elpizo de en kurio iesou timotheon tacheos pempsaī umin ina kago eupsucho

East Original 20 οὐδένα γὰρ ἔχω ἰσόψυχον, ὅστις γνησίως τὰ περὶ ὑμῶν μεριμνήσει·

East Original 21 οἱ πάντες γὰρ τὰ ἑαυτῶν ζητοῦσιν, οὐ τὰ Χριστοῦ Ἰησοῦ.

East Original 22 τὴν δὲ δοκιμὴν αὐτοῦ γινώσκετε, ὅτι ὡς πατρὶ τέκνον σὺν ἐμοὶ ἐδούλευσεν εἰς τὸ εὐαγγέλιον.

East Original 23 τοῦτον μὲν οὖν ἐλπίζω πέμψαι ὡς ἂν ἀπίδω τὰ περὶ ἐμὲ ἐξαυτῆς·

East Original 24 πέποιθα δὲ ἐν Κυρίῳ ὅτι καὶ αὐτὸς ταχέως ἐλεύσομαι.

East Original 25 Ἀναγκαῖον δὲ ἠγησάμην Ἐπαφροδίτον τὸν ἀδελφὸν καὶ συνεργὸν καὶ συστρατιῶτην μου, ὑμῶν δὲ ἀπόστολον καὶ λειτουργὸν τῆς χρείας μου, πέμψαι

gnous ta peri umon

Textus Receptus 20. ουδενα γαρ εχω ισοψυχον οστις γνησιως τα περι υμων μεριμνησει 20. ουdena gar echo isopsuchon ostis gnesios ta peri umon merimnesei

Textus Receptus 21. οι παντες γαρ τα εαυτων ζητουσιν ου τα του χριστου ιησου 21. oi pantes gar ta eavton zetousin ου ta του christou iesou

Textus Receptus 22. την δε δοκιμην αυτου γινωσκετε οτι ως πατρι τεκνον συν εμοι εδουλευσεν εις το ευαγγελιον 22. ten de dokimen αυτου ginoskete οti ως patri teknon sun emoi edouleusen εις το euaggelion

Textus Receptus 23. τουτον μεν ουν ελπίζω πεμψαι ως αν απιδω τα περι εμε εξαυτης 23. touton men ουν elpizo pempσαι os an apido ta περι eme eksavtes

Textus Receptus 24. πεποιθα δε εν κυριω οτι και αυτος ταχεως ελευσομαι 24. pepoitha δε en kurio οti και αυτος tacheos eleusomai

Textus Receptus 25. αναγκαιον δε ηγησαμην επαφροδιτον τον αδελφον και συνεργον και συστρατιωτην μου υμων δε αποστολον και λειτουργον της χρειας μου πεμψαι προς υμας 25. anagkaion

πρὸς ὑμᾶς,

de egesamen epafroditon ton adelfon kai sunergon kai sustratioten mou umon de apostolon kai leitourgon tes chreias mou pempesai pros umas

East Original 26 ἐπειδὴ ἐπιποθῶν ἦν πάντας ὑμᾶς, καὶ ἀδημονῶν διότι ἠκούσατε ὅτι ἠσθένησε.

Textus Receptus 26. επειδη επιποθων ην παντας υμας και αδημονων διοτι ηκουσατε οτι ησθηνησεν 26. epeide epipothon en pantas umas kai ademonon dioti ekousate oti esthenesen

East Original 27 καὶ γὰρ ἠσθένησε παραπλήσιον θανάτου· ἀλλ' ὁ Θεὸς αὐτὸν ἠλέησεν, οὐκ αὐτὸν δὲ μόνον, ἀλλὰ καὶ ἐμέ, ἵνα μὴ λύπην ἐπὶ λύπην σχῶ.

Textus Receptus 27. και γαρ ησθηνησεν παραπλησιον θανατω αλλ ο θεος αυτον ηλεησεν ουκ αυτον δε μονον αλλα και εμε ινα μη λυπην επι λυπη σχω 27. kai gar esthenesen paraplesion thanato all o theos auton eleesen ouk auton de monon alla kai eme ina me lypen epi lype scho

East Original 28 σπουδαιοτέρως οὖν ἔπεμψα αὐτὸν, ἵνα ἰδόντες αὐτὸν πάλιν χαρῆτε, καὶ γὰρ ἀλυπότερος ὤ.

Textus Receptus 28. σπουδαιοτερωσ ουν επεμψα αυτον ινα ιδοντες αυτον παλιν χαρητε καγω αλυποτερος ω 28. spoudaioteros oyn epempsa auton ina idontes auton palin charete kago alypoteros o

East Original 29 προσδέχεσθε οὖν αὐτὸν ἐν Κυρίῳ μετὰ πάσης χαρᾶς, καὶ τοὺς τοιούτους ἐντίμους ἔχετε,

Textus Receptus 29. προσδεχεσθε ουν αυτον εν κυριω μετα πασης χαρας και τους τοιουτους εντιμους εχετε 29. prosdecheste oyn auton en kurio meta pases charas kai tous toioutous entimous

East Original 30 ὅτι διὰ τὸ ἔργον Χριστοῦ μέχρι θανάτου ἤγγισε, παραβουλεύσαμενος τῇ ψυχῇ ἵνα ἀναπληρώσῃ τὸ ὑμῶν ὑστέρημα τῆς πρὸς με λειτουργίας.

echete
Textus Receptus 30. οτι δια το εργον του χριστου μεχρι θανατου ηγγισεν παραβουλευσαμενος τη ψυχη ινα αναπληρωση το υμων υστερημα της προς με λειτουργιας 30. oti dia to ergon tou christou mechri thanatou eggisen parabouleusamenos te psuche ina anaplerose to umon usterema tes pros me leitourgias

Κεφάλαιο 3

East Original 1 Τὸ λοιπόν, ἀδελφοί μου, χαίρετε ἐν Κυρίῳ. τὰ αὐτὰ γράφειν ὑμῖν ἐμοὶ μὲν οὐκ ὀκνηρόν, ὑμῖν δὲ ἀσφαλές.

Textus Receptus 1. το λοιπον αδελφοι μου χαιρετε εν κυριω τα αυτα γραφειν υμιν εμοι μεν ουκ οκνηρον υμιν δε ασφαλεις 1. to loipon adelfoi mou chairete en kurio ta auta grafein umin emoi men ouk okneron umin de asfales

East Original 2 Βλέπετε τοὺς κύνας, βλέπετε τοὺς κακοὺς ἐργάτας, βλέπετε τὴν κατατομήν·

Textus Receptus 2. βλεπετε τους κυνας βλεπετε τους κακους εργατας βλεπετε την κατατομην 2. blepete tous kunas blepete tous kakous ergatas blepete ten katatomen

East Original 3 ἡμεῖς γὰρ ἐσμὲν ἢ περιτομή, οἱ Πνεύματι Θεοῦ λατρεύοντες καὶ

Textus Receptus 3. ημεις γαρ εσμεν η περιτομη οι πνευματι θεω λατρευοντες και καυχωμενοι εν χριστω

καυχώμενοι ἐν Χριστῷ Ἰησοῦ καὶ οὐκ ἐν
σαρκὶ πεποιοῦτες,

ιησου και ουκ εν σαρκι πεποιοτες 3. emeis
gar esmen e peritome oi pneumati theo
latrevontes kai kavchomenoi en christo iesou
kai ouk en sarki pepoithotes

East Original 4 καίπερ ἐγὼ ἔχων πεποίθησιν καὶ ἐν
σαρκί. εἴ τις δοκεῖ ἄλλος πεποιοῦναι ἐν
σαρκί, ἐγὼ μᾶλλον·

Textus Receptus 4. καιπερ εγω εχων πεποιθησιν και εν σαρκι
ει τις δοκει αλλος πεποιθεναι εν σαρκι εγω
μαλλον 4. kai per ego echon pepoithesin kai en
sarki ei tis dokei allos pepoithenai en sarki ego
mallon

East Original 5 περιτομῇ ὀκταήμερος, ἐκ γένους
Ἰσραήλ, φυλῆς Βενιαμίν, Ἑβραῖος ἐξ
Ἑβραίων, κατὰ νόμον Φαρισαῖος,

Textus Receptus 5. περιτομη οκταημερος εκ γενους ισραηλ
φυλης βενιαμιν εβραιος εξ εβραιων κατα
νομον φαρισαιος 5. peritome oktaemeros ek
genous israel fules beniamin ebraios eks
ebraion kata nomon farisaios

East Original 6 κατὰ ζῆλον διώκων τὴν ἐκκλησίαν,
κατὰ δικαιοσύνην τὴν ἐν νόμῳ
γενόμενος ἀμεμπτος.

Textus Receptus 6. κατα ζηλον διωκων την εκκλησιαν κατα
δικαιοσυνην την εν νομω γενομενος
αμεμπτος 6. kata zelon diokon ten ekklesian
kata dikaiosunen ten en nomo genomenos
amemptos

East Original 7 ἀλλ' ἅτινα ἦν μοι κέρδη, ταῦτα ἤγημαι
διὰ τὸν Χριστὸν ζημίαν.

Textus Receptus 7. αλλ ατινα ην μοι κερδη ταυτα ηγημαι δια
τον χριστον ζημιαν 7. all atina en moi kerde
tauta egemai dia ton christon zemian

East Original 8 ἀλλὰ μενουῖνγε καὶ ἡγουῖμαι πάντα

Textus Receptus 8. αλλα μενουνγε και ηγουμαι παντα ζημιαν

ζημίαν εἶναι διὰ τὸ ὑπερέχον τῆς
γνώσεως Χριστοῦ Ἰησοῦ τοῦ Κυρίου μου,
δί' ὃν τὰ πάντα ἐζημιώθην, καὶ ἡγοῦμαι
σκύβαλα εἶναι ἵνα Χριστὸν κερδήσω

ειναι δια το υπερεχον της γνωσεως χριστου
ιησου του κυριου μου δι ον τα παντα
εζημιωθην και ηγουμαι σκυβαλα ειναι ινα
χριστον κερδησω 8. alla menounge kai
egoumai panta zemian einai dia to uperechon
tes gnoseos christou iesou tou kyriou mou di on
ta panta ezemiothen kai egoumai skubala einai
ina christon kerdeso

East
Original

9 καὶ εὐρεθῶ ἐν αὐτῷ μὴ ἔχων ἐμὴν
δικαιοσύνην τὴν ἐκ νόμου, ἀλλὰ τὴν διὰ
πίστεως Χριστοῦ, τὴν ἐκ Θεοῦ
δικαιοσύνην ἐπὶ τῇ πίστει,

Textus
Receptus

9. και ευρεθω εν αυτω μη εχων εμην
δικαιοσυνην την εκ νομου αλλα την δια
πιστεως χριστου την εκ θεου δικαιοσυνην επι
τη πιστει 9. kai evretho en avto me echon emen
dikaiosunen ten ek nomou alla ten dia pisteos
christou ten ek theou dikaiosunen epi te pistei

East
Original

10 τοῦ γνῶναι αὐτὸν καὶ τὴν δύναμιν τῆς
ἀναστάσεως αὐτοῦ καὶ τὴν κοινωνίαν
παθημάτων αὐτοῦ, συμμορφούμενος τῷ
θανάτῳ αὐτοῦ,

Textus
Receptus

10. του γνωναι αυτον και την δυναμιν της
αναστασεως αυτου και την κοινωνιαν των
παθηματων αυτου συμμορφουμενος τω
θανατω αυτου 10. tou gnonai avton kai ten
dunamin tes anastaseos avtou kai ten koinonian
ton pathematon avtou summorfoumenos to
thanato avtou

East
Original

11 εἴ πως καταντήσω εἰς τὴν
ἐξανάστασιν τὴν ἐκ νεκρῶν.

Textus
Receptus

11. ει πως καταντησω εις την εξαναστασιν
των νεκρων 11. ei pos katanteso eis ten

East
Original

12 οὐχ ὅτι ἤδη ἔλαβον ἢ ἤδη τετελείωμαι,
διώκω δὲ εἰ καὶ καταλάβω, ἐφ' ᾧ καὶ
κατελήφθην ὑπὸ τοῦ Χριστοῦ Ἰησοῦ.

Textus
Receptus

eksanastasin ton nekron

12. ουχ οτι ηδη ελαβον η ηδη τετελειωμαι
διωκω δε ει και καταλαβω εφ ω και
κατεληφθην υπο του χριστου ιησου 12. ouch
oti ede elabon e ede teteleiomai dioko de ei kai
katalabo ef o kai katelefthen υπο του christou
iesou

East
Original

13 ἀδελφοί, ἐγὼ ἐμαυτὸν οὐπω λογιζομαι
κατειληφέναι·

Textus
Receptus

13. αδελφοι εγω εμαυτον ου λογιζομαι
κατειληφεναι εν δε τα μεν οπισω
επιλανθανομενος τοις δε εμπροσθεν
επεκτεινομενος 13. adelfoi ego emauton ου
logizomai kateilefenai en de ta men opiso
epilanthanomenos tois de emprosthen
epekteinomenos

East
Original

14 ἐν δέ, τὰ μὲν ὀπίσω ἐπιλανθανόμενος
τοῖς δὲ ἔμπροσθεν ἐπεκτεινόμενος κατὰ
σκοπὸν διώκω ἐπὶ τὸ βραβεῖον τῆς ἄνω
κλήσεως τοῦ Θεοῦ ἐν Χριστῷ Ἰησοῦ.

Textus
Receptus

14. κατα σκοπον διωκω επι το βραβειον της
ανω κλησεως του θεου εν χριστω ιησου 14.
kata skoron dioko epi to braibeion tes ano
kleseos του theou en christo iesou

East
Original

15 Ὅσοι οὖν τέλειοι, τοῦτο φρονῶμεν· καὶ
εἴ τι ἑτέρως φρονεῖτε, καὶ τοῦτο ὁ Θεὸς
ὑμῖν ἀποκαλύψει.

Textus
Receptus

15. οσοι ουν τελειοι τουτο φρονωμεν και ει τι
ετερωσ φρονειτε και τουτο ο θεος υμιν
αποκαλυψει 15. osoi ουν teleioi touto
fronomen kai ei ti eteros froneite kai touto ο
theos umin apokalupsei

East Original 16 πλὴν εἰς ὃ ἐφθάσαμεν, τῷ αὐτῷ
στοιχεῖν κανόνι, τὸ αὐτὸ φροινεῖν.

Textus Receptus 16. πλην εις ο εφθασαμεν τω αυτω στοιχειν
κανονι το αυτο φρονειν 16. plen eis o
efthasamen to auto stoichein kanoni to auto
fronein

East Original 17 Συμμιμηταί μου γίνεσθε, ἀδελφοί, καὶ
σκοπεῖτε τοὺς οὕτω περιπατοῦντας,
καθὼς ἔχετε τύπον ἡμᾶς.

Textus Receptus 17. συμμιμηται μου γινεσθε αδελφοι και
σκοπειτε τους ουτως περιπατουντας καθως
εχετε τυπον ημας 17. summimetai mou
ginesthe adelfoi kai skopeite tous outos
peripatountas kathos echete typon emas

East Original 18 πολλοὶ γὰρ περιπατοῦσιν, - οὐς
πολλάκις ἔλεγον ὑμῖν, νῦν δὲ καὶ κλαίων
λέγω, τοὺς ἐχθροὺς τοῦ σταυροῦ τοῦ
Χριστοῦ,

Textus Receptus 18. πολλοι γαρ περιπατουσιν ους πολλακις
ελεγον υμιν νυν δε και κλαιων λεγω τους
εχθρους του σταυρου του χριστου 18. polloi
gar peripatousin ous pollakis elegon umin nun
de kai klaion lego tous echthrous tou stavrou
του christou

East Original 19 ὧν τὸ τέλος ἀπώλεια, ὧν ὁ θεὸς ἡ
κοιλία καὶ ἡ δόξα ἐν τῇ αἰσχύνῃ αὐτῶν, οἱ
τὰ ἐπίγεια φρονοῦντες!

Textus Receptus 19. ων το τελος απωλεια ων ο θεος η κοιλια
και η δοξα εν τη αισχυνη αυτων οι τα επιγεια
φρονουντες 19. on to telos apoleia on o theos e
koilia kai e doksa en te aischune auton oi ta
epigeia fronountes

East Original 20 ἡμῶν γὰρ τὸ πολίτευμα ἐν οὐρανοῖς
ὑπάρχει, ἐξ οὗ καὶ σωτῆρα
ἀπεκδεχόμεθα Κύριον Ἰησοῦν Χριστόν,

Textus Receptus 20. ημων γαρ το πολιτευμα εν ουρανοις
υπαρχει εξ ου και σωτηρα απεκδεχομεθα
κυριον ιησουν χριστον 20. emon gar to

East
Original

21 ὅς μετασχηματίσει τὸ σῶμα τῆς
ταπεινώσεως ἡμῶν εἰς τὸ γενέσθαι αὐτὸ
σύμμορφον τῷ σώματι τῆς δόξης αὐτοῦ
κατὰ τὴν ἐνέργειαν τοῦ δύνασθαι αὐτὸν
καὶ ὑποτάξαι αὐτῷ τὰ πάντα.

Textus
Receptus

politeuma en ouranois uparchei eks ou kai
sotera apekdechometha kurion iesoun christon
21. os metaschematisei to soma tes
tapeinoseos hmon eis to genesthai auto
symmorfon tw somati tes doksēs autou kata
tēn energeian tou dunasthai auton kai
upotaksai eautw ta panta 21. os
metaschematisei to soma tes tapeinoseos emon
eis to genesthai auto summorfon to somati tes
doksēs autou kata ten energeian tou dunasthai
auton kai upotaksai eauto ta panta

Κεφάλαιο 4

East
Original

1 Ὡστε, ἀδελφοί μου ἀγαπητοὶ καὶ
ἐπιπόθητοι, χαρὰ καὶ στέφανός μου,
οὕτω στήκετε ἐν Κυρίῳ, ἀγαπητοί.

Textus
Receptus

1. ωστε αδελφοι μου αγαπητοι και
επιποθητοι χαρα και στεφανος μου ουτως
στηκετε εν κυριω αγαπητοι 1. oste adelfoi mou
agapetoi kai epipothetoi chara kai stefanos mou
outos stekete en kurio agapetoi

East
Original

2 Εὐοδίαν παρακαλῶ καὶ Συντύχην
παρακαλῶ τὸ αὐτὸ φρονεῖν ἐν Κυρίῳ·

Textus
Receptus

2. {VAR1: ευωδιαν } {VAR2: ευοδιαν }
παρακαλω και συντυχηνη παρακαλω το αυτο
φρονειν εν κυριω 2. {VAR1: evodian } {VAR2:
evodian } parakalo kai suntuchen parakalo to

East Original 3 ναὶ ἐρωτῶ καὶ σέ, Σύζυγε γνήσιε, συλλαμβάνου αὐταῖς, αἵτινες ἐν τῷ εὐαγγελίῳ συνήθλησάν μοι μετὰ καὶ Κλήμεντος καὶ τῶν λοιπῶν συνεργῶν μου, ὧν τὰ ὀνόματα ἐν βίβλῳ ζωῆς.

East Original 4 Χαίρετε ἐν Κυρίῳ πάντοτε· πάλιν ἐρῶ, χαίρετε.

East Original 5 τὸ ἐπιεικὲς ὑμῶν γνωσθήτω πᾶσιν ἀνθρώποις. ὁ Κύριος ἐγγύς.

East Original 6 μηδὲν μεριμνᾶτε, ἀλλ' ἐν παντὶ τῇ προσευχῇ καὶ τῇ δεήσει μετὰ εὐχαριστίας τὰ αἰτήματα ὑμῶν γνωρίζεσθω πρὸς τὸν Θεόν,

East Original 7 καὶ ἡ εἰρήνη τοῦ Θεοῦ ἡ ὑπερέχουσα

auto fronein en kurio

Textus Receptus 3. και ερωτω και σε συζυγε γνησιε συλλαμβανου αυταις αιτινες εν τω ευαγγελιω συνηθλησαν μοι μετα και κλημεντος και των λοιπων συνεργων μου ων τα ονοματα εν βιβλω ζωης 3. kai eroto kai se suzuge gnesie sullambranou autais aitines en to euaggelio sunethlesan moi meta kai klementos kai ton loipon sunergon mou on ta onomata en biblo zoes

Textus Receptus 4. χαιρετε εν κυριω παντοτε παλιν ερω χαιρετε 4. chairete en kurio pantote palin ero chairete

Textus Receptus 5. το επιεικες υμων γνωσθητω πασιν ανθρωποις ο κυριος εγγυς 5. to epieikes umon gnostheto pasin anthropois o kurios eggus

Textus Receptus 6. μηδεν μεριμνατε αλλ εν παντι τη προσευχη και τη δεήσει μετα ευχαριστίας τα αιτηματα υμων γνωριζεσθω προς τον θεον 6. meden merimnate all en panti te proseuche kai te deesei meta eucharistias ta aitemata umon gnorizestho pros ton theon

Textus Receptus 7. και η ειρηνη του θεου η υπερεχουσα παντα

πάντα νοῦν φρουρήσει τὰς καρδίας ὑμῶν
καὶ τὰ νοήματα ὑμῶν ἐν Χριστῷ Ἰησοῦ.

νον φρουρησει τας καρδιας υμων και τα
νοηματα υμων εν χριστω ιησου 7. kai e eirene
του theou e uperechousa panta noun frouresei
tas kardias umon kai ta noemata umon en
christo iesou

East
Original

8 Τὸ λοιπόν, ἀδελφοί, ὅσα ἐστὶν ἀληθῆ,
ὅσα σεμνά, ὅσα δίκαια, ὅσα ἀγνά, ὅσα
προσφιλή, ὅσα εὐφημα, εἴ τις ἀρετὴ καὶ εἴ
τις ἔπαινος, ταῦτα λογίζεσθε·

Textus
Receptus

8. το λοιπον αδελφοι οσα εστιν αληθη οσα
σεμνα οσα δικαγια οσα αγνα οσα προσφιλη
οσα ευφημα ει τις αρετη και ει τις επαινος
ταυτα λογιζεσθε 8. to loipon adelfoi osa estin
alethe osa semna osa dikaia osa agna osa
prossfile osa eufema ei tis arete και ει tis epainos
tauta logizesthe

East
Original

9 ἃ καὶ ἐμάθετε καὶ παρελάβετε καὶ
ἠκούσατε καὶ εἶδετε ἐν ἐμοί, ταῦτα
πράσσετε· καὶ ὁ Θεὸς τῆς εἰρήνης ἔσται
μεθ' ὑμῶν.

Textus
Receptus

9. α και εμαθετε και παρελαβετε και
ηκουσατε και ειδετε εν εμοι ταυτα πρασσετε
και ο θεος της ειρηνης εσται μεθ υμων 9. a και
emathete και parelaβete και ekousate και eidete
en emoi tauta prassete και o theos tes eirenes
estai meth umon

East
Original

10 Ἐχάρην δὲ ἐν Κυρίῳ μεγάλως ὅτι ἤδη
ποτὲ ἀνεθάλετε τὸ ὑπὲρ ἐμοῦ φρονεῖν·
ἐφ' ᾧ καὶ ἐφρονεῖτε ἡκαιρεῖσθε δέ.

Textus
Receptus

10. εχαρην δε εν κυριω μεγαλως οτι ηδη ποτε
ανεθαλετε το υπερ εμου φρονειν εφ ω και
εφρονειτε ηκαιρεισθε δε 10. echaren de en
kurio megalos oti ede pote anethalete to uper
emou fronein ef o και efroneite ekaireisthe de

East Original 11 οὐχ ὅτι καθ' ὑστέρησιν λέγω· ἐγὼ γὰρ ἔμαθον ἐν οἷς εἰμι αὐτάρκης εἶναι.

Textus Receptus 11. ουχ οτι καθ υστερησιν λεγω εγω γαρ εμαθον εν οισ ειμι αυταρκης ειναι 11. ouch oti kath vsteresin lego ego gar emathon en ois eimi autarkes einai

East Original 12 οἶδα καὶ ταπεινοῦσθαι οἶδα καὶ περισσεύειν· ἐν παντὶ καὶ ἐν πᾶσι μεμύημαι καὶ χορτάζεσθαι καὶ πεινᾶν, καὶ περισσεύειν καὶ ὑστερεῖσθαι·

Textus Receptus 12. οίδα {VAR1: δε } {VAR2: και } ταπεινουσθαι οίδα και περισσευειν εν παντι και εν πασιν μεμυημαι και χορταζεσθαι και πειναν και περισσευειν και υστερεισθαι 12. oida {VAR1: de } {VAR2: kai } tapeinousthai oida kai perissevein en pantι kai en pasin memvemai kai chortazesthai kai peinan kai perissevein kai vstereisthai

East Original 13 πάντα ἰσχύω ἐν τῷ ἐνδυναμοῦντί με Χριστῷ.

Textus Receptus 13. παντα ισχυω εν τω ενδυναμουντι με χριστω 13. panta ischuo en to endunamounti me christo

East Original 14 πλὴν καλῶς ἐποιήσατε συγκοινωνήσαντές μου τῇ θλίψει.

Textus Receptus 14. πλην καλως εποιησατε συγκοινωνησαντες μου τη θλιψει 14. plen kalos epoiesate sugkoinonesantes mou te thlipsei

East Original 15 οἶδατε δὲ καὶ ὑμεῖς, Φιλιππησιοι, ὅτι ἐν ἀρχῇ τοῦ εὐαγγελίου, ὅτε ἐξηλθον ἀπὸ Μακεδονίας, οὐδεμία μοι ἐκκλησία ἐκοινώνησεν εἰς λόγον δόσεως καὶ

Textus Receptus 15. οίδατε δε και υμεις φιλιππησιοι οτι εν αρχη του ευαγγελιου οτε εξηλθον απο μακεδονιας ουδεμια μοι εκκλησια εκοινωνησεν εις λογον δοσεως και ληψεως ει

λήψεως εἰ μὴ ὑμεῖς μόνοι,

μη υμεις μονοι 15. oidate de kai umeis filippesioi oti en arche tou euaggeliou ote ekselthon apo makedonias oudemia moi ekklesia ekoinonesen eis logon doseos kai lepseos ei me umeis monoι

East Original 16 ὅτι καὶ ἐν Θεσσαλονίκη καὶ ἅπαξ καὶ δις εἰς τὴν χρεῖαν μοι ἐπέμψατε.

Textus Receptus 16. οτι και εν θεσσαλονικη και απαξ και δις εις την χρειαν μοι επεμψατε 16. oti kai en thessalonike kai apaks kai dis eis ten chreian moi epempsate

East Original 17 οὐχ ὅτι ἐπιζητῶ τὸ δόμα, ἀλλ' ἐπιζητῶ τὸν καρπὸν τὸν πλεονάζοντα εἰς λόγον ὑμῶν.

Textus Receptus 17. ουχ οτι επιζητω το δομα αλλ επιζητω τον καρπον τον πλεοναζοντα εις λογον υμων 17. ouch oti epizeto to doma all epizeto ton karpon ton pleonazonta eis logon umon

East Original 18 ἀπέχω δὲ πάντα καὶ περισσεύω· πεπλήρωμαι δεξάμενος παρὰ Ἐπαφροδίτου τὰ παρ' ὑμῶν, ὁσμὴν εὐωδίας, θυσίαν δεκτὴν, εὐάρεστον τῷ Θεῷ.

Textus Receptus 18. απεχω δε παντα και περισσευω πεπληρωμαι δεξαμενος παρα επαφροδιτου τα παρ υμων οσμην ευωδιας θυσιαν δεκτην ευαρεστον τω θεω 18. apecho de panta kai perissevo pepleromai deksamemos para epafroditou ta par umon osmen evodias thusian dekten evareston to theo

East Original 19 ὁ δὲ Θεός μου πληρώσει πᾶσαν χρεῖαν ὑμῶν κατὰ τὸν πλοῦτον αὐτοῦ ἐν δόξῃ ἐν Χριστῷ Ἰησοῦ.

Textus Receptus 19. ο δε θεος μου πληρωσει πασαν χρειαν υμων κατα τον πλουτον αυτου εν δοξη εν χριστω ιησου 19. o de theos mou plerosei pasan

East
Original

20 Τῷ δὲ Θεῷ καὶ πατρὶ ἡμῶν ἡ δόξα εἰς
τοὺς αἰῶνας τῶν αἰώνων· ἀμήν.

Textus
Receptus

chreian umon kata ton plouton autou en dokse
en christo iesou

20. τω δε θεω και πατρι ημων η δοξα εις τους
αιωνας των αιωνων αμην 20. to de theo kai
patri emon e doksa eis tous aionas ton aionon
amen

East
Original

21 Ἀσπάσασθε πάντα ἅγιον ἐν Χριστῷ
Ἰησοῦ. ἀσπάζονται ὑμᾶς οἱ σὺν ἐμοὶ
ἀδελφοί.

Textus
Receptus

21. ασπασασθε παντα αγιον εν χριστω ιησου
ασπαζονται υμας οι συν εμοι αδελφοι 21.
aspasasthe panta agion en christo iesou
aspazontai umas oi sun emoi adelfoi

East
Original

22 ἀσπάζονται ὑμᾶς οἱ ἅγιοι, μάλιστα δὲ
οἱ ἐκ τῆς Καίσαρος οἰκίας.

Textus
Receptus

22. ασπαζονται υμας παντες οι αγιοι μαλιστα
δε οι εκ της καισαρος οικιας 22. aspazontai
umas pantes oi agioi malista de oi ek tes
kaisaros oikias

East
Original

23 Ἡ χάρις τοῦ Κυρίου Ἰησοῦ Χριστοῦ
μετὰ πάντων ὑμῶν· ἀμήν.

Textus
Receptus

23. η χαρις του κυριου ημων ιησου χριστου
μετα παντων υμων αμην [προς φιλιππησιους
εγγραφη απο ρωμης δι επαφροδιτου] 23. e
charis tou kurioi emon iesou christou meta
panton umon amen [pros filippesious egrafe
apo romes di epafroditou]

ΠΡΟΣ ΚΟΛΑΣΣΑΕΙΣ

ΕΠΙΣΤΟΛΗ

Κεφάλαιο 1

East
Original

1 Παῦλος, ἀπόστολος Ἰησοῦ Χριστοῦ διὰ
θελήματος Θεοῦ, καὶ Τιμόθεος ὁ
ἀδελφός,

Textus
Receptus

1. παυλος αποστολος ιησου χριστου δια
θεληματος θεου και τιμοθεος ο αδελφος 1.
pavlos apostolos iesou christou dia thelematos
theou kai timotheos o adelfos

East
Original

2 τοῖς ἐν Κολοσσαῖς ἀγίοις καὶ πιστοῖς
ἀδελφοῖς ἐν Χριστῷ· χάρις ὑμῖν καὶ
εἰρήνη ἀπὸ Θεοῦ πατρὸς ἡμῶν καὶ
Κυρίου Ἰησοῦ Χριστοῦ.

Textus
Receptus

2. τοις εν {VAR1: κολασσαις } {VAR2:
κολοσσαις } αγιοις και πιστοις αδελφοις εν
χριστω χαρις υμιν και ειρηνη απο θεου
πατρος ημων και κυριου ιησου χριστου 2. tois
en {VAR1: kolassais } {VAR2: kolossais } agiois
kai pistois adelfois en christo charis umin kai
eirene apo theou patros emon kai kuriou iesou
christou

East
Original

3 Εὐχαριστοῦμεν τῷ Θεῷ πατρὶ τοῦ
Κυρίου ἡμῶν Ἰησοῦ Χριστοῦ πάντοτε
περὶ ὑμῶν προσευχόμενοι,

Textus
Receptus

3. ευχαριστουμεν τω θεω και πατρι του
κυριου ημων ιησου χριστου παντοτε περι
υμων προσευχομενοι 3. eucharistoumen to
theo kai patri tou kuriou emon iesou christou
pantote peri umon proseuchomenoi

East Original	4 ἀκούσαντες τὴν πίστιν ὑμῶν ἐν Χριστῷ Ἰησοῦ καὶ τὴν ἀγάπην τὴν εἰς πάντας τοὺς ἁγίους,	Textus Receptus	4. ακουσαντες την πιστιν υμων εν χριστω ιησου και την αγαπην την εις παντας τους αγιους 4. akousantes ten pistin umon en christo iesou kai ten agapen ten eis pantas tous agiους
East Original	5 διὰ τὴν ἐλπίδα τὴν ἀποκειμένην ὑμῖν ἐν τοῖς οὐρανοῖς, ἣν προηκούσατε ἐν τῷ λόγῳ τῆς ἀληθείας τοῦ εὐαγγελίου	Textus Receptus	5. δια την ελπιδα την αποκειμενην υμιν εν τοις ουρανοις ην προηκουσατε εν τω λογῳ της αληθειας του ευαγγελιου 5. dia ten elpida ten apokeyimenen umin en tois ouranois en proekousate en to logo tes aletheias tou euaggeliou
East Original	6 τοῦ παρόντος εἰς ὑμᾶς, καθὼς καὶ ἐν παντὶ τῷ κόσμῳ, καὶ ἔστι καρποφορούμενον καὶ αὐξανόμενον καθὼς καὶ ἐν ὑμῖν, ἀφ' ἧς ἡμέρας ἠκούσατε καὶ ἐπέγνωτε τὴν χάριν τοῦ Θεοῦ ἐν ἀληθείᾳ,	Textus Receptus	6. του παροντος εις υμας καθως και εν παντι τῳ κοσῳ και εστιν καρποφορουμενον καθως και εν υμιν αφ ης ημερας ηκουσατε και επεγνωτε την χαριν του θεου εν αληθεια 6. tou parontos eis umas kathos kai en panti to kosmo kai estin karpoforoumenon kathos kai en umin af es emeras ekousate kai epegnote ten charin tou theou en aletheia
East Original	7 καθὼς καὶ ἐμάθετε ἀπὸ Ἐπαφρᾶ τοῦ ἀγαπητοῦ συνδούλου ἡμῶν, ὅς ἐστι πιστὸς ὑπὲρ ἡμῶν διάκονος τοῦ Χριστοῦ,	Textus Receptus	7. καθως και εμαθετε απο επαφρα του αγαπητου συνδουλου ημων ος εστιν πιστος υπερ υμων διακονος του χριστου 7. kathos kai emathete apo epafra tou agapetou sundoulou emon os estin pistos uper umon diakonos tou

East Original 8 ὁ καὶ δηλώσας ἡμῖν τὴν ὑμῶν ἀγάπην ἐν Πνεύματι.

East Original 9 Διὰ τοῦτο καὶ ἡμεῖς, ἀφ' ἧς ἡμέρας ἠκούσαμεν, οὐ παυόμεθα ὑπὲρ ὑμῶν προσευχόμενοι καὶ αἰτούμενοι, ἵνα πληρωθῆτε τὴν ἐπίγνωσιν τοῦ θελήματος αὐτοῦ ἐν πάσῃ σοφίᾳ καὶ συνέσει πνευματικῇ,

East Original 10 περιπατῆσαι ὑμᾶς ἀξίως τοῦ Κυρίου εἰς πᾶσαν ἀρεσκείαν, ἐν παντὶ ἔργῳ ἀγαθῷ καρποφοροῦντες καὶ αὐξανόμενοι εἰς τὴν ἐπίγνωσιν τοῦ Θεοῦ,

East Original 11 ἐν πάσῃ δυνάμει δυναμούμενοι κατὰ τὸ κράτος τῆς δόξης αὐτοῦ εἰς πᾶσαν

christou

Textus Receptus 8. ο και δηλωσας ημιν την υμων αγαπην εν πνευματι 8. ο και delosas emin ten umon agapen en pneumati

Textus Receptus 9. δια τουτο και ημεις αφ ης ημερας ηκουσαμεν ου παυομεθα υπερ υμων προσευχομενοι και αιτουμενοι ινα πληρωθητε την επιγνωσιν του θεληματος αυτου εν παση σοφια και συνεσει πνευματικη 9. dia touto kai emeis af es emeras ekousamen ου pavometha uper umon proseuchomenoi και αιτουμενοι ινα plerotherete ten epignosin του thelematos αυτου εν pase sofia και sunesei pneumatike

Textus Receptus 10. περιπατησαι υμας αξιως του κυριου εις πασαν αρεσκειαν εν παντι εργω αγαθω καρποφορουντες και αυξανομενοι εις την επιγνωσιν του θεου 10. peripatesai umas aksios του kyriou εις pasan areskeian εν παντι ergo agatho karpoforountes και αυksanomēnoi εις ten epignosin του theou

Textus Receptus 11. εν παση δυναμει δυναμουμενοι κατα το κρατος της δοξης αυτου εις πασαν υπομονην

ὑπομονὴν καὶ μακροθυμίαν, μετὰ χαρᾶς

καὶ μακροθυμίαν μετὰ χαρᾶς 11. en pase
dunamei dunamoumenoi kata to kratos tes
doksēs autou eis pasan upomonēn kai
makrothymian meta charas

East Original 12 εὐχαριστοῦντες τῷ Θεῷ καὶ πατρὶ τῷ
ἰκανώσαντι ἡμᾶς εἰς τὴν μερίδα τοῦ
κληροῦ τῶν ἁγίων ἐν τῷ φωτί,

Textus Receptus 12. ευχαριστουντες τω πατρι τω ικανωσαντι
ημας εις την μεριδα του κληρου των αγιων εν
τω φωτι 12. eucharistountes to patri to
ikanosanti emas eis ten merida tou klerou ton
agion en to foti

East Original 13 ὃς ἐρρύσατο ἡμᾶς ἐκ τῆς ἐξουσίας τοῦ
σκοτούς καὶ μετέστησεν εἰς τὴν
βασιλείαν τοῦ υἱοῦ τῆς ἀγάπης αὐτοῦ,

Textus Receptus 13. ος ερρυσατο ημας εκ της εξουσιας του
σκοτους και μετεστησεν εις την βασιλειαν
του υιου της αγαπης αυτου 13. os errusato
emas ek tes eksousias tou skotous kai
metestesēn eis ten basileian tou uiou tes agapes
autou

East Original 14 ἐν ᾧ ἔχομεν τὴν ἀπολύτρωσιν, τὴν
ἄφεσιν τῶν ἁμαρτιῶν·

Textus Receptus 14. εν ω εχομεν την απολυτρωσιν δια του
αιματος αυτου την αφεσιν των αμαρτιων 14.
en o echomen ten apolutrosin dia tou aimatos
autou ten afesin ton amartion

East Original 15 ὃς ἐστὶν εἰκὼν τοῦ Θεοῦ τοῦ ἀοράτου,
πρωτότοκος πάσης κτίσεως,

Textus Receptus 15. ος εστιν εικων του θεου του αορατου
πρωτοτοκος πασης κτισεως 15. os estin eikon
του theou του aoratou prototokos pases ktiseos

East Original 16 ὅτι ἐν αὐτῷ ἐκτίσθη τὰ πάντα, τὰ ἐν

Textus Receptus 16. οτι εν αυτω εκτισθη τα παντα τα εν τοις

τοῖς οὐρανοῖς καὶ τὰ ἐπὶ τῆς γῆς, τὰ
ὄρατὰ καὶ τὰ ἀόρατα, εἴτε θρόνοι εἴτε
κυριότητες εἴτε ἀρχαὶ εἴτε ἐξουσίαι· τὰ
πάντα δι' αὐτοῦ καὶ εἰς αὐτὸν ἔκτισται

ουρανοὶς καὶ τὰ ἐπὶ τῆς γῆς τὰ ὄρατα καὶ τὰ
ἀόρατα εἴτε θρόνοι εἴτε κυριότητες εἴτε ἀρχαὶ
εἴτε ἐξουσίαι τὰ πάντα δι' αὐτοῦ καὶ εἰς αὐτὸν
ἐκτισται 16. *oti en auto ektisthe ta panta ta en
tois ouranois kai ta epi tes ges ta orata kai ta
aorata eite thronoi eite kuriotetes eite archai eite
eksousiai ta panta di autou kai eis auton ektistai*

East
Original 17 καὶ αὐτός ἐστι πρὸ πάντων, καὶ τὰ
πάντα ἐν αὐτῷ συνέστηκε,

Textus
Receptus 17. καὶ αὐτὸς ἐστὶν πρὸ πάντων καὶ τὰ πάντα
ἐν αὐτῷ συνέστηκεν 17. *kai autos estin pro
panton kai ta panta en auto sunesteken*

East
Original 18 καὶ αὐτός ἐστιν ἡ κεφαλὴ τοῦ
σώματος, τῆς ἐκκλησίας· ὅς ἐστιν ἀρχή,
πρωτότοκος ἐκ τῶν νεκρῶν, ἵνα γένηται
ἐν πᾶσιν αὐτὸς πρωτεύων,

Textus
Receptus 18. καὶ αὐτὸς ἐστὶν ἡ κεφαλὴ τοῦ σώματος
τῆς ἐκκλησίας ὅς ἐστιν ἀρχὴ πρωτότοκος ἐκ
τῶν νεκρῶν ἵνα γένηται ἐν πασὶν αὐτὸς
πρωτεύων 18. *kai autos estin e kefale tou
somatos tes ekklesias os estin arche prototokos ek
ton nekron ina genetai en pasin autos
proteuon*

East
Original 19 ὅτι ἐν αὐτῷ εὐδόκησε πᾶν τὸ πληρωμα
κατοικῆσαι

Textus
Receptus 19. ὅτι ἐν αὐτῷ εὐδόκησεν πᾶν τὸ πληρωμα
κατοικῆσαι 19. *oti en auto eudokesen pan to
pleroma katoikesai*

East
Original 20 καὶ δι' αὐτοῦ ἀποκαταλλάξαι τὰ
πάντα εἰς αὐτόν, εἰρηνοποιήσας διὰ τοῦ
αἵματος τοῦ σταυροῦ αὐτοῦ, δι' αὐτοῦ

Textus
Receptus 20. καὶ δι' αὐτοῦ ἀποκαταλλάξαι τὰ πάντα εἰς
αὐτὸν εἰρηνοποιήσας διὰ τοῦ αἵματος τοῦ
σταυροῦ αὐτοῦ δι' αὐτοῦ εἴτε τὰ ἐπὶ τῆς γῆς

εἴτε τὰ ἐπὶ τῆς γῆς εἴτε τὰ ἐν τοῖς
οὐρανοῖς.

East
Original

21 καὶ ὑμᾶς ποτε ὄντας
ἀπηλλοτριωμένους καὶ ἐχθροὺς τῇ
διανοίᾳ ἐν τοῖς ἔργοις τοῖς πονηροῖς, νυνὶ
δὲ ἀποκατήλλαξεν

Textus
Receptus

ειτε τα εν τοις ουρανοις 20. kai di autou
apokatallaksai ta panta eis auton eirenopoiesas
dia tou aimatos tou stavrou autou di autou eite
ta epi tes ges eite ta en tois ouranois

21. kai umas pote ontas apellotriomenous
kai echthrous te dianoiā en tois ergois tois
ponhrois nyni de apokatēllaxen 21. kai umas
pote ontas apellotriomenous kai echthrous te
dianoia en tois ergois tois ponerois nyni de
apokatellaksen

East
Original

22 ἐν τῷ σώματι τῆς σαρκὸς αὐτοῦ διὰ
τοῦ θανάτου, παραστήσαι ὑμᾶς ἁγίους
καὶ ἀμώμους καὶ ἀνεγκλήτους
κατενώπιον αὐτοῦ,

Textus
Receptus

22. εν τω σωματι της σαρκος αυτου δια του
θανατου παραστησαι υμας αγιους και
αμωμους και ανεγκλητους κατενωπιον αυτου
22. en to somati tes sarkos autou dia tou
thanatou parastesai umas agious kai amomous
kai anegkletous katenopion autou

East
Original

23 εἴ γε ἐπιμένετε τῇ πίστει
τεθεμελιωμένοι καὶ ἐδραῖοι καὶ μὴ
μετακινούμενοι ἀπὸ τῆς ἐλπίδος τοῦ
εὐαγγελίου οὗ ἠκούσατε, τοῦ
κηρυχθέντος ἐν πάσῃ τῇ κτίσει τῇ ὑπὸ
τὸν οὐρανόν, οὗ ἐγενόμην ἐγὼ Παῦλος
διάκονος.

Textus
Receptus

23. ειγε επιμενετε τη πιστει τεθεμελιωμενοι
και εδραιοι και μη μετακινουμενοι απο της
ελπιδος του ευαγγελιου ου ηκουσατε του
κηρυχθεντος εν παση τη κτισει τη υπο τον
ουρανον ου εγενομην εγω παυλος διακονος
23. eige epimenete te pistei tethemeliomenoi kai
edraioi kai me metakinoumenoi apo tes elpidos

East
Original

24 Νῦν χαίρω ἐν τοῖς παθήμασί μου ὑπὲρ
ὑμῶν καὶ ἀνταναπληρῶ τὰ ὑστερήματα
τῶν θλίψεων τοῦ Χριστοῦ ἐν τῇ σαρκί μου
ὑπὲρ τοῦ σώματος αὐτοῦ, ὃ ἐστὶν ἡ
ἐκκλησία,

Textus
Receptus

του ευαγγελιου ου ekousate tou keruchthentos
en pase te ktisei te upo ton ouranon ου
egenomen ego paulos diakonos
24. {VAR2: os } nun chairo en tois
pathemasin mou uper umon kai antanaplero ta
usteremata ton thlipseon tou christou en te sarki
μου υπερ υμων και ανταναπληρω τα
υστερηματα των θλιψεων του χριστου εν τη
σαρκι μου υπερ του σωματος αυτου ο εστιν η
εκκλησια 24. {VAR2: os } nun chairo en tois
pathemasin mou uper umon kai antanaplero ta
usteremata ton thlipseon tou christou en te sarki
μου υπερ του somatos αυτου ο estin e ekklesia

East
Original

25 ἥς ἐγενόμην ἐγὼ διάκονος κατὰ τὴν
οἰκονομίαν τοῦ Θεοῦ τὴν δοθεισάν μοι εἰς
ὑμᾶς, πληρῶσαι τὸν λόγον τοῦ Θεοῦ,

Textus
Receptus

25. ης εγενομην εγω διακονος κατα την
οικονομιαν του θεου την δοθεισαν μοι εις
υμας πληρωσαι τον λογον του θεου 25. es
egenomen ego diakonos kata ten oikonomian
του θεου την δοθεισαν μοι εις
υμας πληρωσαι τον λογον του θεου 25. es
egenomen ego diakonos kata ten oikonomian
του theou ten dotheisan moi eis umas plerosai
τον logon του theou

East
Original

26 τὸ μυστήριον τὸ ἀποκεκρυμμένον ἀπὸ
τῶν αἰώνων καὶ ἀπὸ τῶν γενεῶν, νυνὶ δὲ
ἐφανερώθη τοῖς ἀγίοις αὐτοῦ,

Textus
Receptus

26. το μυστηριον το αποκεκρυμμενον απο
των αιωνων και απο των γενεων νυνι δε
εφανερωθη τοις αγιοις αυτου 26. to mysterion
το apokekrummenon apo ton aionon kai apo
τον geneon nunι de efanerothe τοις αγιοις αυτου
του theou 26. to mysterion to apokekrummenon apo ton aionon kai apo ton geneon nunι de efanerothe τοις αγιοις αυτου

East
Original

27 οἷς ἠθέλησεν ὁ Θεὸς γνωρίσαι τίς ὁ

Textus
Receptus

27. οις ηθελησεν ο θεος γνωρισαι τις ο

πλουτος τῆς δόξης τοῦ μυστηρίου τούτου
ἐν τοῖς ἔθνεσιν, ὅς ἐστι Χριστὸς ἐν ὑμῖν, ἡ
ἐλπίς τῆς δόξης·

πλουτος της δοξης του μυστηριου τουτου εν
τοις εθνεσιν ος εστιν χριστος εν υμιν η ελπις
της δοξης 27. ois ethelesen o theos gnorisai tis o
ploutos tes dokses tou mustერიου toutou en tois
ethnesin os estin christos en umin e elpis tes
dokses

East
Original

28 ὃν ἡμεῖς καταγγέλλομεν
νουθετοῦντες πάντα ἄνθρωπον καὶ
διδάσκοντες πάντα ἄνθρωπον ἐν πάσῃ
σοφίᾳ, ἵνα παραστήσωμεν πάντα
ἄνθρωπον τέλειον ἐν Χριστῷ Ἰησοῦ·

Textus
Receptus

28. ον ημεις καταγγελλομεν νουθετουντες
παντα ανθρωπον και διδασκοντες παντα
ανθρωπον εν παση σοφια ινα παραστησωμεν
παντα ανθρωπον τελειον εν χριστω ιησου 28.
on emeis kataggellomen nouthetountes panta
anthropon kai didaskontes panta anthropon en
pase sofia ina parastesomen panta anthropon
teleion en christo iesou

East
Original

29 εἰς ὃ καὶ κοπιῶ ἀγωνιζόμενος κατὰ
τὴν ἐνέργειαν αὐτοῦ τὴν ἐνεργουμένην
ἐν ἐμοὶ ἐν δυνάμει.

Textus
Receptus

29. εις ο και κοπιω αγωνιζομενος κατα την
ενεργειαν αυτου την ενεργουμενην εν εμοι εν
δυναμει 29. eis o kai kopio agonizomenos kata
ten energeian autou ten energoumenen en emoi
en dvnamei

Κεφάλαιο 2

East
Original

1 Θέλω γὰρ ὑμᾶς εἰδέναί ἡλικὸν ἀγῶνα

Textus
Receptus

1. θελω γαρ υμας ειδεναι ηλικον αγωνα εχω

ἔχω περὶ ὑμῶν καὶ τῶν ἐν Λαοδικείᾳ καὶ ὅσοι οὐχ ἔωράκασι τὸ πρόσωπόν μου ἐν σαρκί,

περὶ ὑμῶν καὶ τῶν ἐν Λαοδικείᾳ καὶ ὅσοι οὐχ ἔωράκασι τὸ πρόσωπόν μου ἐν σαρκί 1. thelo gar umas eidenai elikon agona echo peri umon kai ton en laodikeia kai osoi ouch eorakasin to prosopon mou en sarki

East
Original

2 ἵνα παρακληθῶσιν αἱ καρδίαι αὐτῶν, συμβιβασθέντων ἐν ἀγάπῃ καὶ εἰς πάντα πλοῦτον τῆς πληροφορίας τῆς συνέσεως, εἰς ἐπίγνωσιν τοῦ μυστηρίου τοῦ Θεοῦ καὶ πατρὸς καὶ τοῦ Χριστοῦ,

Textus
Receptus

2. ἵνα παρακληθῶσιν αἱ καρδίαι αὐτῶν συμβιβασθέντων ἐν ἀγάπῃ καὶ εἰς πάντα πλοῦτον τῆς πληροφορίας τῆς συνέσεως εἰς ἐπίγνωσιν τοῦ μυστηρίου τοῦ Θεοῦ καὶ πατρὸς καὶ τοῦ Χριστοῦ 2. ina paraklethosin ai kardiai auton συμβιβασθέντων ἐν ἀγάπῃ καὶ εἰς πάντα πλοῦτον τῆς πληροφορίας τῆς συνέσεως εἰς ἐπίγνωσιν τοῦ μυστηρίου τοῦ Θεοῦ καὶ πατρὸς καὶ τοῦ Χριστοῦ

East
Original

3 ἐν ᾧ εἰσὶ πάντες οἱ θησαυροὶ τῆς σοφίας καὶ τῆς γνώσεως ἀπόκρυφοι.

Textus
Receptus

3. ἐν ᾧ εἰσὶ πάντες οἱ θησαυροὶ τῆς σοφίας καὶ τῆς γνώσεως ἀπόκρυφοι 3. en o eisin pantes oi thesauroi tes sofias kai tes gnoseos apokryfoi

East
Original

4 Τοῦτο δὲ λέγω ἵνα μὴ τις ὑμᾶς παραλογίζεται ἐν πιθανολογίᾳ·

Textus
Receptus

4. τοῦτο δε λέγω ἵνα μὴ τις ὑμᾶς παραλογίζεται ἐν πιθανολογίᾳ 4. touto de lego ina me tis umas paralogizetai en pithanologia

East
Original

5 εἰ γὰρ καὶ τῇ σαρκὶ ἄπειμι, ἀλλὰ τῷ

Textus
Receptus

5. εἰ γὰρ καὶ τῇ σαρκὶ ἄπειμι ἀλλὰ τῷ

πνεύματι σὺν ὑμῖν εἰμι, χαίρων καὶ
βλέπων ὑμῶν τὴν τάξιν καὶ τὸ στερέωμα
τῆς εἰς Χριστὸν πίστεως ὑμῶν.

πνευματι συν υμιν ειμι χαιρων και βλεπων
υμων την ταξιν και το στερεωμα της εις
χριστον πιστεως υμων 5. ei gar kai te sarki
apeimi alla to pneumati sun umin eimi chairon
kai blepon umon ten taksin kai to stereoma tes
eis christon pisteos umon

East
Original

6 Ὡς οὖν παρελάβετε τὸν Χριστὸν Ἰησοῦν
τὸν Κύριον, ἐν αὐτῷ περιπατεῖτε,

Textus
Receptus

6. ως ουν παρελαβετε τον χριστον ιησουν τον
κυριον εν αυτω περιπατειτε 6. os ουν
parelaβete ton christon iesoun ton kurion en
auto peripateite

East
Original

7 ἔρριζωμένοι καὶ ἐποικοδομούμενοι ἐν
αὐτῷ καὶ βεβαιούμενοι ἐν τῇ πίστει
καθὼς ἐδιδάχθητε, περισσεύοντες ἐν
αὐτῇ ἐν εὐχαριστίᾳ.

Textus
Receptus

7. ερριζωμενοι και εποικοδομουμενοι εν αυτω
και βεβαιουμενοι εν τη πιστει καθως
εδιδαχθητε περισσευοντες εν αυτη εν
ευχαριστια 7. errizomenoi kai
epoikodomoumenoi en auto kai βεβαιουμενοι
en te pistei kathos edidachthete perissevontes
en aute en eucharistia

East
Original

8 Βλέπετε μή τις ὑμᾶς ἔσται ὁ
συλαγωγῶν διὰ τῆς φιλοσοφίας καὶ
κενῆς ἀπάτης, κατὰ τὴν παράδοσιν τῶν
ἀνθρώπων, κατὰ τὰ στοιχεῖα τοῦ κόσμου
καὶ οὐ κατὰ Χριστόν·

Textus
Receptus

8. βλεπετε μη τις υμας εσται ο συλαγωγων
δια της φιλοσοφιας και κενης απατης κατα
την παραδοσιν των ανθρωπων κατα τα
στοιχεια του κοσμου και ου κατα χριστον 8.
blepete me tis umas estai o sulagogon dia tes
filosofias kai kenes apates kata ten paradosin

East
Original

9 ὅτι ἐν αὐτῷ κατοικεῖ πᾶν τὸ πλήρωμα
τῆς θεότητος σωματικῶς,

East
Original

10 καὶ ἐστὲ ἐν αὐτῷ πεπληρωμένοι, ὅς
ἐστὶν ἡ κεφαλὴ πάσης ἀρχῆς καὶ
ἐξουσίας,

East
Original

11 ἐν ᾧ καὶ περιετμήθητε περιτομῇ
ἀχειροποιήτῳ ἐν τῇ ἀπεκδύσει τοῦ
σώματος τῶν ἁμαρτιῶν τῆς σαρκός, ἐν τῇ
περιτομῇ τοῦ Χριστοῦ,

East
Original

12 συνταφέντες αὐτῷ ἐν τῷ βαπτίσματι,
ἐν ᾧ καὶ συνηγέρθητε διὰ τῆς πίστεως
τῆς ἐνεργείας τοῦ Θεοῦ τοῦ ἐγειράντος
αὐτὸν ἐκ τῶν νεκρῶν.

East
Original

13 Καὶ ὑμᾶς, νεκροὺς ὄντας ἐν τοῖς

ton anthropon kata ta stoicheia tou kosμου kai
ou kata christon

Textus
Receptus

9. οτι εν αυτω κατοικει παν το πληρωμα της
θεοτητος σωματικως 9. oti en auto katoikei
pan to pleroma tes theotetos somatikos

Textus
Receptus

10. και εστε εν αυτω πεπληρωμενοι ος εστιν η
κεφαλη πασης αρχης και εξουσιας 10. kai este
en auto pepleromenoi os estin e kefale pases
arches kai eksousias

Textus
Receptus

11. εν ω και περιετμηθητε περιτομη
αχειροποιητω εν τη απεκδυσει του σωματος
των αμαρτιων της σαρκος εν τη περιτομη του
χριστου 11. en o kai perietmethete peritome
acheiropoieto en te apekdusei tou somatos ton
amartion tes sarkos en te peritome tou christou

Textus
Receptus

12. συνταφεντες αυτω εν τω βαπτισματι εν ω
και συνηγερθητε δια της πιστεως της
ενεργειας του θεου του εγειραντος αυτον εκ
των νεκρων 12. suntafentes auto en to
baptismati en o kai sunegerthete dia tes pisteos
tes energieias tou theou tou egeirantos avton ek
ton nekron

Textus
Receptus

13. και υμας νεκρους οντας εν τοις

παραπτώμασι καὶ τῇ ἀκροβυστία τῆς
σαρκὸς ὑμῶν, συνεζωποίησεν ὑμᾶς σὺν
αὐτῷ, χαρισάμενος ἡμῖν πάντα τὰ
παραπτώματα,

παραπτωμασιν και τη ακροβυστια της
σαρκος υμων {VAR1: συνεζωποισεν } {VAR2:
συνεζωποισεν } συν αυτω χαρισαμενος
{VAR1: ημιν } {VAR2: υμιν } παντα τα
παραπτωματα 13. kai umas nekrous ontas en
tois paraptomasin kai te akroβustia tes sarkos
umon {VAR1: sunezopoiesen } {VAR2:
sunezoopoesen } sun auto charisamenos
{VAR1: emin } {VAR2: uμιν } panta ta
paraptomata

East
Original

14 ἐξαλείψας τὸ καθ' ἡμῶν χειρόγραφον
τοῖς δόγμασιν ὃ ἦν ὑπεναντίον ἡμῖν, καὶ
αὐτὸ ἦρεν ἐκ τοῦ μέσου προσηλώσας
αὐτὸ τῷ σταυρῷ·

Textus
Receptus

14. εξαλειψας το καθ ημων χειρογραφον τοις
δογμασιν ο ην υπεναντιον ημιν και αυτο
ηρκεν εκ του μεσου προσηλωσας αυτο τω
σταυρω 14. eksaleipsas to kath emon
cheirografon tois dogmasin o en upenantion
emin kai auto erken ek tou mesou proselosas
auto to stavro

East
Original

15 ἀπεκδυσάμενος τὰς ἀρχὰς καὶ τὰς
ἐξουσίας ἐδειγμάτισεν ἐν παρρησίᾳ,
θριαμβεύσας αὐτοὺς ἐν αὐτῷ.

Textus
Receptus

15. απεκδυσαμενος τας αρχας και τας
εξουσιας εδειγματισεν εν παρρησια
θριαμβευσας αυτους εν αυτω 15.
apekdušamenos tas archas kai tas eksousias
edeigmatisen en parresia thriamβeusas autous
en auto

East Original 16 Μὴ οὖν τις ὑμᾶς κρινέτω ἐν βρώσει ἢ ἐν πόσει ἢ ἐν μέρει ἑορτῆς ἢ νουμηνίας ἢ σαββάτων,

Textus Receptus 16. μη ουν τις υμας κρινετω εν βρωσει η εν ποσει η εν μερει εορτης η νουμηνιας η σαββατων 16. me oyn tis umas krineto en brosei e en posei e en merei eortes e noumenias e sabbaton

East Original 17 ἃ ἔστι σκιά τῶν μελλόντων, τὸ δὲ σῶμα Χριστοῦ.

Textus Receptus 17. α εστιν σκια των μελλοντων το δε σωμα του χριστου 17. a estin skia ton mellonton to de soma tou christou

East Original 18 μηδεις ὑμᾶς καταβραβευέτω θέλων ἐν ταπεινοφροσύνη καὶ θρησκείᾳ τῶν ἀγγέλων, ἃ μὴ ἐώρακεν ἐμβατεύων, εἰκὴ φυσιοῦμενος ὑπὸ τοῦ νοῦς τῆς σαρκὸς αὐτοῦ,

Textus Receptus 18. μηδεις υμας καταβραβευετω θελων εν ταπεινοφροσυνη και θρησκεια των αγγελων α μη εωρακεν εμβατευων εικη φυσιουμενος υπο του νοος της σαρκος αυτου 18. medeis umas katabrabeveto thelon en tapeinofrosune kai threskeia ton aggelon a me eoraken embatevon eike fusioumenos upo tou noos tes sarkos autou

East Original 19 καὶ οὐ κρατῶν τὴν κεφαλὴν, ἐξ οὗ πᾶν τὸ σῶμα διὰ τῶν ἀφῶν καὶ συνδέσμων ἐπιχορηγούμενον καὶ συμβιβαζόμενον αὐξοῖ τὴν αὐξήσιν τοῦ Θεοῦ.

Textus Receptus 19. και ου κρατων την κεφαλην εξ ου παν το σωμα δια των αφων και συνδεσμων επιχορηγουμενον και συμβιβαζομενον αυξει την αυξησιν του θεου 19. kai ou kraton ten kefalen eks ou pan to soma dia ton afon kai sundesmon epichoregoumenon kai συμβιβασομενον αυξει την αυξηςιν του θεου 19. kai ou kraton ten kefalen eks ou pan to soma dia ton afon kai sundesmon epichoregoumenon kai συμβιβασομενον αυξει την αυξηςιν του θεου

East Original 20 Εἰ ἀπεθάνατε σὺν τῷ Χριστῷ ἀπὸ τῶν στοιχείων τοῦ κόσμου, τί ὡς ζῶντες ἐν κόσμῳ δογματίζεσθε,

Textus Receptus 20. ει ουν απεθανετε συν τω χριστω απο των στοιχειων του κοσμου τι ως ζωντες εν κοσμῳ δογματιζεσθε 20. ei oyn apethanete sun to christo apo ton stoicheion tou kosμου ti os zontes en kosmo dogmatizesthe

East Original 21 μὴ ἄψη μηδὲ γεύση μηδὲ θίγῃς,

Textus Receptus 21. μη αψη μηδε γευση μηδε θιγῃς 21. me apse mede geuse mede thiges

East Original 22 ἃ ἔστι πάντα εἰς φθορὰν τῆ ἀποχρήσει, κατὰ τὰ ἐντάλματα καὶ διδασκαλίας τῶν ἀνθρώπων;

Textus Receptus 22. α εστιν παντα εις φθοραν τη αποχρησει κατα τα ενταλματα και διδασκαλιας των ανθρωπων 22. a estin panta eis fthoran te apochresei kata ta entalmata kai didaskalias ton anthropon

East Original 23 ἃτινὰ ἔστι λόγον μὲν ἔχοντα σοφίας ἐν ἐθελοθρησκίᾳ καὶ ταπεινοφροσύνῃ καὶ ἀφειδία σώματος, οὐκ ἐν τιμῇ τινι πρὸς πλησμονὴν τῆς σαρκός.

Textus Receptus 23. ατινα εστιν λογον μεν εχοντα σοφιας εν εθελοθρησκεια και ταπεινοφροσυνη και αφειδια σωματος ουκ εν τιμη τινι προς πλησμονην της σαρκος 23. atina estin logon men echonta sofias en ethelothreskeia kai tapeinofrosune kai afeidia somatos ouk en time tini pros plesmonen tes sarkos

Κεφάλαιο 3

East Original 1 Εἰ οὖν συνηγέρθητε τῷ Χριστῷ, τὰ ἄνω

Textus Receptus 1. ει ουν συνηγερθητε τω χριστω τα ανω

ζητεῖτε, οὐ̄ ὁ Χριστός ἐστιν ἐν δεξιᾷ τοῦ
Θεοῦ καθήμενος,

ζητειτε ου ο χριστος εστιν εν δεξια του θεου
καθημενος 1. ei oun sunegerthete to christo ta
ano zeteite ou o christos estin en deksia tou
theou kathemenos

East Original 2 τὰ ἄνω φρονεῖτε, μὴ τὰ ἐπὶ τῆς γῆς.

Textus Receptus 2. τα ανω φρονειτε μη τα επι της γης 2. ta ano froneite me ta epi tes ges

East Original 3 ἀπεθάνετε γάρ, καὶ ἡ ζωὴ ὑμῶν
κέκρυπται σὺν τῷ Χριστῷ ἐν τῷ Θεῷ·

Textus Receptus 3. απεθανετε γαρ και η ζωη υμων κεκρυπται
συν τω χριστω εν τω θεω 3. apethanete gar kai
e zoe umon kekruptai sun to christo en to theo

East Original 4 ὅταν ὁ Χριστὸς φανερωθῆ, ἡ ζωὴ ὑμῶν,
τότε καὶ ὑμεῖς σὺν αὐτῷ φανερωθήσεσθε
ἐν δόξῃ.

Textus Receptus 4. οταν ο χριστος φανερωθη η ζωη ημων τοτε
και υμεις συν αυτω φανερωθησεσθε εν δοξη
4. otan o christos fanerothe e zoe emon tote kai
umeis sun auto fanerotheresesthe en dokse

East Original 5 Νεκρώσατε οὖν τὰ μέλη ὑμῶν τὰ ἐπὶ
τῆς γῆς, πορνείαν, ἀκαθαρσίαν, πάθος,
ἐπιθυμίαν κακὴν, καὶ τὴν πλεονεξίαν
ἣτις ἐστὶν εἰδωλολατρία,

Textus Receptus 5. νεκρωσατε ουν τα μελη υμων τα επι της
γης πορνειαν ακαθαρσιαν παθος επιθυμιαν
κακην και την πλεονεξιαν ητις εστιν
ειδωλολατρευια 5. nekrosate oun ta mele umon
ta epi tes ges porneian akatharsian pathos
epithumian kaken kai ten pleoneksian etis estin
eidololatreia

East Original 6 δι' ἃ ἔρχεται ἡ ὀργὴ τοῦ Θεοῦ ἐπὶ τοὺς
υἱοὺς τῆς ἀπειθείας,

Textus Receptus 6. δι α ερχεται η οργη του θεου επι τους υιους
της απειθειας 6. di a erchetai e orge tou theou
epi tous vious tes apeitheias

East Original 7 ἐν οἷς καὶ ὑμεῖς περιεπατήσατέ ποτε,
ὅτε ἐζῆτε ἐν αὐτοῖς·

East Original 8 νυνὶ δὲ ἀπόθεσθε καὶ ὑμεῖς τὰ πάντα,
ὀργήν, θυμόν, κακίαν, βλασφημίαν,
αἰσχρολογίαν ἐκ τοῦ στόματος ὑμῶν·

East Original 9 μὴ ψεύδεσθε εἰς ἀλλήλους,
ἀπεκδυσάμενοι τὸν παλαιὸν ἄνθρωπον
σὺν ταῖς πράξεσιν αὐτοῦ

East Original 10 καὶ ἐνδυσάμενοι τὸν νέον τὸν
ἀνακαινούμενον εἰς ἐπίγνωσιν κατ'
εἰκόνα τοῦ κτίσαντος αὐτόν,

East Original 11 ὅπου οὐκ ἔστι Ἕλλην καὶ Ἰουδαῖος,
περιτομὴ καὶ ἀκροβυστία, βάρβαρος,
Σκύθης, δούλος, ἐλεύθερος, ἀλλὰ τὰ
πάντα καὶ ἐν παῶσι Χριστός.

Textus Receptus 7. ἐν οἷς καὶ ὑμεῖς περιεπατήσατε ποτε ὅτε
ἐζήτε ἐν αὐτοῖς 7. en ois kai umeis
periepatesate pote ote ezete en autois

Textus Receptus 8. νυνὶ δὲ ἀποθεσθε καὶ ὑμεῖς τὰ πάντα
ὀργην θυμον κακίαν βλασφημίαν
αἰσχρολογίαν ἐκ τοῦ στόματος ὑμῶν 8. nunì
de apothesthe kai umeis ta panta orgen thumon
kakian blasfemian aischrologian ek tou
stomatos umon

Textus Receptus 9. μὴ ψεύδεσθε εἰς ἀλλήλους ἀπεκδυσάμενοι
τὸν παλαιὸν ἄνθρωπον σὺν ταῖς πράξεσιν
αὐτοῦ 9. me pseudesthe eis allelous
apekdusamenoì ton palaion anthropon sun tais
praksessin autou

Textus Receptus 10. καὶ ἐνδυσάμενοι τὸν νέον τὸν
ἀνακαινούμενον εἰς ἐπίγνωσιν κατ' εἰκόνα
τοῦ κτίσαντος αὐτόν 10. kai endusamenoì ton
neon ton anakainoumenon eis epignosin kat
eikona tou ktisantos auton

Textus Receptus 11. ὅπου οὐκ ἐστὶ Ἕλλην καὶ Ἰουδαῖος περιτομὴ
καὶ ἀκροβυστία βάρβαρος σκυθῆς δούλος
ἐλεύθερος ἀλλὰ τὰ πάντα καὶ ἐν πασὶν
χριστός 11. opou ouk eni ellen kai ioudaios
peritome kai akrovustia barbaros skuthes doulous
eleutheros alla ta panta kai en pasin
christos

East Original 12 Ἐνδύσασθε οὖν, ὡς ἐκλεκτοὶ τοῦ Θεοῦ, ἅγιοι καὶ ἠγαπημένοι, σπλάγχνα οἰκτιροῦ, χρηστότητα, ταπεινοφροσύνην, πραότητα, μακροθυμίαν,

Textus Receptus 12. ενδυσασθε ουν ως εκλεκτοι του θεου αγιοι και ηγαπημενοι σπλαγχνα οικτιρωμων χρηστοτητα ταπεινοφροσυνην πραοτητα μακροθυμιαν 12. endusasthe oun os eklektoi tou theou agioi kai egapemenoi splagchna oiktirmon chrestoteta tapeinofrosunen praoteta makrothumian

East Original 13 ἀνεχόμενοι ἀλλήλων καὶ χαριζόμενοι ἑαυτοῖς, ἐάν τις πρὸς τινὰ ἔχη μομφήν· καθὼς καὶ ὁ Κύριος ἐχαρίσατο ὑμῖν, οὕτω καὶ ὑμεῖς·

Textus Receptus 13. ανεχομενοι αλληλων και χαριζομενοι εαυτοις εαν τις προς τινα εχη μομφην καθως και ο χριστος εχαρισατο υμιν ουτως και υμεις 13. anechomenoi allelon kai charizomenoi eautois ean tis pros tina eche momfen kathos kai o christos echarisato umin outos kai umeis

East Original 14 ἐπὶ πᾶσι δὲ τούτοις τὴν ἀγάπην, ἣτις ἐστὶ σύνδεσμος τῆς τελειότητος.

Textus Receptus 14. επι πασιν δε τουτοις την αγαπην ητις εστιν συνδεσμος της τελειοτητος 14. epi pasin de toutois ten agapen etis estin sundesmos tes teleiotetos

East Original 15 καὶ ἡ εἰρήνη τοῦ Θεοῦ βραβευέτω ἐν ταῖς καρδίαις ὑμῶν, εἰς ἣν καὶ ἐκλήθητε ἐν ἐνὶ σώματι· καὶ εὐχάριστοι γίνεσθε.

Textus Receptus 15. και η ειρηνη του θεου βραβευετω εν ταις καρδιαις υμων εις ην και εκληθητε εν ενι σωματι και ευχαριστοι γινεσθε 15. kai e eirene

East
Original

16 ὁ λόγος τοῦ Χριστοῦ ἐνοικεῖτω ἐν ὑμῖν
πλουσίως, ἐν πάσῃ σοφίᾳ διδάσκοντες
καὶ νουθετοῦντες ἑαυτοὺς ψαλμοῖς καὶ
ὑμνοῖς καὶ ᾠδαῖς πνευματικαῖς, ἐν χάριτι
ἄδοντες ἐν τῇ καρδίᾳ ὑμῶν τῷ Κυρίῳ.

Textus
Receptus

του theou βραβευετο εν tais kardiais umon eis
en kai eklethete en eni somati kai eucharistoi
ginesthe

16. ο λογος του χριστου ενοικειτω εν υμιν
πλουσιως εν παση σοφια διδασκοντες και
νουθετουντες εαυτους ψαλμοις και υμνοις
και ωδαις πνευματικαις εν χαριτι αδοντες εν
τη καρδια υμων τω κυριω 16. o logos tou
christou enoikeito en umin plousios en pase
sofia didaskontes kai nouthetountes eautous
psalmois kai umnois kai odais pneumatikais en
chariti adontes en te kardia umon to kurio

East
Original

17 καὶ πᾶν ὅ,τι ἂν ποιῆτε ἐν λόγῳ ἢ ἐν
ἔργῳ, πάντα ἐν ὀνόματι Κυρίου Ἰησοῦ,
εὐχαριστοῦντες τῷ Θεῷ καὶ πατρὶ δι'
αὐτοῦ.

Textus
Receptus

17. και παν ο τι αν ποιητε εν λογω η εν εργω
παντα εν ονοματι κυριου ιησου
ευχαριστουντες τω θεω και πατρι δι αυτου 17.
kai pan o ti an poiete en logo e en ergo panta en
onomati kurioi iesou eucharistountes to theo
kai patri di autou

East
Original

18 Αἱ γυναῖκες ὑποτάσσεσθε τοῖς
ἀνδράσιν, ὡς ἀνήκεν ἐν Κυρίῳ.

Textus
Receptus

18. αι γυναικες υποτασσεσθε τοις ιδιοις
ανδρασιν ως ανηκεν εν κυριω 18. ai gunaikēs
ypotassesthe tois idiois andrasin os aneken en
kurio

East
Original

19 Οἱ ἄνδρες ἀγαπᾶτε τὰς γυναῖκας καὶ

Textus
Receptus

19. οι ανδρες αγαπατε τας γυναικας και μη

μη πικραίνεσθε πρὸς αὐτάς.

East Original 20 Τὰ τέκνα ὑπακούετε τοῖς γονεῦσι κατὰ πάντα· τοῦτο γάρ ἐστιν εὐάρεστον τῷ Κυρίῳ.

East Original 21 Οἱ πατέρες μη ἐρεθίζετε τὰ τέκνα ὑμῶν, ἵνα μη ἀθυμῶσιν.

East Original 22 Οἱ δοῦλοι ὑπακούετε κατὰ πάντα τοῖς κατὰ σάρκα κυρίοις, μη ἐν ὀφθαλμοδουλείαις, ὡς ἀνθρωπάρεσκοι, ἀλλ' ἐν ἀπλότητι καρδίας, φοβούμενοι τὸν Θεόν.

East Original 23 καὶ πᾶν ὅ,τι ἐὰν ποιῆτε, ἐκ ψυχῆς ἐργάζεσθε, ὡς τῷ Κυρίῳ καὶ οὐκ ἀνθρώποις,

East Original 24 εἰδότες ὅτι ἀπὸ Κυρίου ἀπολήψεσθε τὴν ἀνταπόδοσιν τῆς κληρονομίας· τῷ γὰρ Κυρίῳ Χριστῷ δουλεύετε·

πικραίνεσθε πρὸς αὐτάς 19. oi andres agarate tas gunaikas kai me pikrainesthe pros autas

Textus Receptus 20. ta tekna upakouete tois goneusin kata panta touto gar estin evareston to kurio 20. ta tekna upakouete tois goneusin kata panta touto gar estin evareston to kurio

Textus Receptus 21. oi pateres me erethizete ta tekna umon ina me athumosin 21. oi pateres me erethizete ta tekna umon ina me athumosin

Textus Receptus 22. oi douloi upakouete kata panta tois kata sarka kuriois me en ofthalmodouleiais os anthropareskoi all en aploteti kardias foboumenoi ton theon 22. oi douloi upakouete kata panta tois kata sarka kuriois me en ofthalmodouleiais os anthropareskoi all en aploteti kardias foboumenoi ton theon

Textus Receptus 23. kai pan o ti ean poiete ek psuches ergazesthe os to kurio kai ouk anthropois 23. kai pan o ti ean poiete ek psuches ergazesthe os to kurio kai ouk anthropois

Textus Receptus 24. eidotes oti apo kurioi apolepsethe tin antapododin tes kleronomias to gar kurio xristo douleuete 24. eidotes oti apo kurioi apolepsethe tin antapododin tes kleronomias to gar kurio xristo douleuete

East Original 25 ὁ δὲ ἀδικῶν κομιεῖται ὃ ἠδίκησε, καὶ οὐκ ἔστι προσωποληψία.

Textus Receptus 25. ο δε αδικων κομιειται ο ηδικησεν και ουκ εστιν προσωποληψια 25. o de adikon komieitai o edikesen kai ouk estin prosopolepsia

Κεφάλαιο 4

East Original 1 Οἱ κύριοι τὸ δίκαιον καὶ τὴν ἰσότητα τοῖς δούλοις παρέχεσθε, εἰδότες ὅτι καὶ ὑμεῖς ἔχετε Κύριον ἐν οὐρανοῖς.

Textus Receptus 1. οι κυριοι το δικαιον και την ισοτητα τοις δουλοις παρεχεσθε ειδοτες οτι και υμεις εχετε κυριον εν ουρανοις 1. oi kurioi to dikaion kai ten isoteta tois doulois parechesthe eidotes oti kai umeis echete kurion en ouranois

East Original 2 Τῇ προσευχῇ προσκαρτερεῖτε, γρηγοροῦντες ἐν αὐτῇ ἐν εὐχαριστίᾳ,

Textus Receptus 2. τη προσευχη προσκαρτερειτε γρηγορουντες εν αυτη εν ευχαριστια 2. te proseuche proskartereite gregorountes en aute en eucharistia

East Original 3 προσευχόμενοι ἅμα καὶ περὶ ἡμῶν, ἵνα ὁ Θεὸς ἀνοίξη ἡμῖν θύραν τοῦ λόγου, λαλήσαι τὸ μυστήριον τοῦ Χριστοῦ, δι' ὃ καὶ δέδεμαι,

Textus Receptus 3. προσευχομενοι αμα και περι ημων ινα ο θεος ανοιξη ημιν θυραν του λογου λαλησαι το μυστηριον του χριστου δι ο και δεδεμαι 3. proseuchomenoi ama kai peri emon ina o theos anoikse emin thuran tou logou lalesai to musterion tou christou di o kai dedemai

East Original 4 ἵνα φανερώσω αὐτὸ ὡς δεῖ με λαλήσαι.

Textus Receptus 4. ινα φανερωσω αυτο ως δει με λαλησαι 4. ina faneroso auto os dei me lalesai

East Original 5 Ἐν σοφίᾳ περιπατεῖτε πρὸς τοὺς ἔξω, τὸν καιρὸν ἐξαγοραζόμενοι.

Textus Receptus 5. εν σοφια περιπατειτε προς τους εξω τον καιρον εξαγοραζομενοι 5. en sofia peripateite pros tous ekso ton kairon eksagorazomenoi

East Original 6 ὁ λόγος ὑμῶν πάντοτε ἐν χάριτι, ἅλατι ἠρτυμένος, εἰδέναι πῶς δεῖ ὑμᾶς ἐνὶ ἐκάστῳ ἀποκρίνεσθαι.

Textus Receptus 6. ο λογος υμων παντοτε εν χαριτι αλατι ηρτυμενος ειδεναι πως δει υμας ενι εκαστω αποκρινεσθαι 6. o logos umon pantote en chariti alati ertumenos eidenai pos dei umas eni ekasto apokrinesthai

East Original 7 Τὰ κατ' ἐμὲ πάντα γνωρίσει ὑμῖν Τυχικὸς ὁ ἀγαπητὸς ἀδελφὸς καὶ πιστὸς διάκονος καὶ σύνδουλος ἐν Κυρίῳ,

Textus Receptus 7. τα κατ εμε παντα γνωρισει υμιν τυχικος ο αγαπητος αδελφος και πιστος διακονος και συνδουλος εν κυριω 7. ta kat eme panta gnorisei vmin tuchikos o agapetos adelfos kai pistos diakonos kai sundoulos en kurio

East Original 8 ὃν ἐπεμψα πρὸς ὑμᾶς εἰς αὐτὸ τοῦτο, ἵνα γνῶ τὰ περὶ ἡμῶν καὶ παρακαλέση τὰς καρδίας ὑμῶν,

Textus Receptus 8. ον επεμψα προς υμας εις αυτο τουτο ινα γνω τα περι υμων και παρακαλεση τας καρδιας υμων 8. on epempsa pros umas eis auto touto ina gno ta peri umon kai parakalese tas kardias umon

East Original 9 σὺν Ὀνησίμῳ τῷ πιστῷ καὶ ἀγαπητῷ ἀδελφῷ, ὃς ἐστὶν ἐξ ὑμῶν· πάντα ὑμῖν γνωριοῦσι τὰ ᾧδε.

Textus Receptus 9. συν ονησιμω τω πιστω και αγαπητω αδελφω ος εστιν εξ υμων παντα υμιν γνωριουσιν τα ωδε 9. sun onesimo to pisto kai

East
Original

10 Ἀσπάζεται ὑμᾶς Ἀρίσταρχος ὁ
συναιχμάλωτός μου, καὶ Μᾶρκος ὁ
ἀνεψιὸς Βαρνάβα, - περὶ οὗ ἐλάβετε
ἐντολάς· ἐὰν ἔλθῃ πρὸς ὑμᾶς δέξασθε
αὐτόν, -

East
Original

11 καὶ Ἰησοῦς ὁ λεγόμενος Ἰουῆτος, οἱ
ὄντες ἐκ περιτομῆς, οὗτοι μόνοι συνεργοὶ
εἰς τὴν βασιλείαν τοῦ Θεοῦ, οἵτινες
ἐγενήθησάν μοι παρηγορία.

East
Original

12 ἀσπάζεται ὑμᾶς Ἐπαφρᾶς ὁ ἐξ ὑμῶν,
δουλὸς Χριστοῦ, πάντοτε ἀγωνιζόμενος
ὑπὲρ ὑμῶν ἐν ταῖς προσευχαῖς, ἵνα στήτε
τέλειοι καὶ πεπληρωμένοι ἐν παντὶ
θελήματι τοῦ Θεοῦ.

agapeto adelfo os estin eks umon panta umin
gnorionsin ta ode

Textus
Receptus

10. ασπαζεται υμας αρισταρχος ο
συναιχμαλωτος μου και μαρκος ο ανεψιος
βαρναβα περι ου ελαβετε εντολας εαν ελθη
προς υμας δεξασθε αυτον 10. aspazetai umas
aristarchos o sunaichmalotos mou kai markos o
anepsios barnaba peri ou elabete entolas ean
elthe pros umas deksasthe avton

Textus
Receptus

11. και ιησους ο λεγομενος ιουητος οι οντες
εκ περιτομης ουτοι μονοι συνεργοι εις την
βασιλειαν του θεου οιτινες εγενηθησαν μοι
παρηγορια 11. kai iesous o legomenos ioustos
oi ontes ek peritomes outoi monoι sunergoi eis
ten basileian tou theou oitines egenethesan moi
paregoria

Textus
Receptus

12. ασπαζεται υμας επαφρας ο εξ υμων
δουλος χριστου παντοτε αγωνιζομενος υπερ
υμων εν ταις προσευχαις ινα στητε τελειοι
και πεπληρωμενοι εν παντι θεληματι του
θεου 12. aspazetai umas epafras o eks umon
doulos christou pantote agonizomenos uper
umon en tais proseuchais ina stete teleioi kai

East Original 13 μαρτυρῶ γὰρ αὐτῷ ὅτι ἔχει ζῆλον πολὺν ὑπὲρ ὑμῶν καὶ τῶν ἐν Λαοδικείᾳ καὶ τῶν ἐν Ἱεραπόλει.

East Original 14 ἀσπάζεται ὑμᾶς Λουκᾶς ὁ ἰατρός ὁ ἀγαπητὸς καὶ Δημᾶς.

East Original 15 ἀσπασασθε τοὺς ἐν Λαοδικείᾳ ἀδελφοὺς καὶ Νυμφᾶν καὶ τὴν κατ' οἶκον αὐτοῦ ἐκκλησίαν·

East Original 16 καὶ ὅταν ἀναγνωσθῇ παρ' ὑμῖν ἡ ἐπιστολή, ποιήσατε ἵνα καὶ ἐν τῇ Λαοδικέῳ ἐκκλησίᾳ ἀναγνωσθῇ, καὶ τὴν ἐκ Λαοδικείας ἵνα καὶ ὑμεῖς ἀναγνῶτε.

East Original 17 καὶ εἶπατε Ἀρχίππῳ· βλέπε τὴν διακονίαν ἣν παρέλαβες ἐν Κυρίῳ, ἵνα

repleromenoi en panti thelemati tou theou
Textus Receptus 13. μαρτυρω γαρ αυτω οτι εχει ζηλον πολυν υπερ υμων και των εν λαοδικεια και των εν ιεραπολει 13. marturo gar auto oti echei zelon polyn uper umon kai ton en laodikeia kai ton en ierapolei

Textus Receptus 14. ασπαζεται υμας λουκας ο ιατρος ο αγαπητος και δημας 14. aspazetai umas loukas o iatros o agapetos kai demas

Textus Receptus 15. ασπασασθε τους εν λαοδικεια αδελφους και νυμφαν και την κατ οικον αυτου εκκλησιαν 15. aspasasthe tous en laodikeia adelfous kai numfan kai ten kat oikon autou ekklesian

Textus Receptus 16. και οταν αναγνωσθη παρ υμιν η επιστολη ποιησατε ινα και εν τη λαοδικεων εκκλησια αναγνωσθη και την εκ λαοδικειας ινα και υμεις αναγνωτε 16. kai otan anagnosthe par umin e epistole poiesate ina kai en te laodikeon ekklesia anagnosthe kai ten ek laodikeias ina kai umeis anagnote

Textus Receptus 17. και ειπατε αρχιππω βλεπε την διακονιαν ην παρελαβες εν κυριω ινα αυτην πληροις 17.

αὐτὴν πληροῖς.

East
Original

18 Ὁ ἀσπασμὸς τῆ ἐμῆ χειρὶ Παύλου.
μνημονεύετέ μου τῶν δεσμῶν. Ἡ χάρις
μεθ' ὑμῶν· ἀμήν.

Textus
Receptus

kai eipate archippo blepe ten diakonian en
parelaβes en kurio ina auten plerois
18. ο ασπασμος τη εμη χειρι παυλου
μνημονευετε μου των δεσμων η χαρις μεθ
υμων αμην [προς κολασσαις εγγραφη απο
ρωμης δια τυχικου και ονησιμου] 18. ο
aspasmos te eme cheiri paulou mnemonevete
μου ton desmon e charis meth umon amen
[pros kolassaeis egrafe apo romes dia tuchikou
kai onesimou]

Α ΠΡΟΣ ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΕΙΣ ΕΠΙΣΤΟΛΗ

Κεφάλαιο 1

East
Original

1 Παῦλος καὶ Σιλουανὸς καὶ Τιμόθεος τῆ
ἐκκλησίᾳ Θεσσαλονικέων ἐν Θεῷ πατρὶ
καὶ Κυρίῳ Ἰησοῦ Χριστῷ· χάρις ὑμῖν καὶ
εἰρήνη ἀπὸ Θεοῦ καὶ πατρὸς ἡμῶν καὶ
Κυρίου Ἰησοῦ Χριστοῦ.

Textus
Receptus

1. paulos kai silouanos kai timotheos te
εκκλησια θεσσαλονικεων εν θεω πατρι και
κυριω ιησου χριστω χαρις υμιν και ειρηνη
απο θεου πατρος ημων και κυριου ιησου
χριστου 1. paulos kai silouanos kai timotheos te

ekklesia thessalonikeon en theo patri kai kurio
iesou christo charis umin kai eirene apo theou
patros emon kai kurioi iesou christou

Textus
Receptus

2. ευχαριστουμεν τω θεω παντοτε περι
παντων υμων μνειαν υμων ποιουμενοι επι
των προσευχων ημων 2. eucharistoumen to
theo pantote peri panton umon mneian umon
poioumenoi epi ton proseuchon emon

Textus
Receptus

3. αδιαλειπτως μνημονευοντες υμων του
εργου της πιστεως και του κοπου της αγαπης
και της υπομονης της ελπιδος του κυριου
ημων ιησου χριστου εμπροσθεν του θεου και
πατρος ημων 3. adialeiptos mnemonevontes
umon tou ergou tes pisteos kai tou kopou tes
agapes kai tes upomones tes elpidos tou kurioi
emon iesou christou emprosthen tou theou kai
patros emon

Textus
Receptus

4. ειδοτες αδελφοι ηγαπημενοι υπο θεου την
εκλογην υμων 4. eidotes adelfoi egapemenoi
upo theou ten eklogen umon

Textus
Receptus

5. οτι το ευαγγελιον ημων ουκ εγενηθη εις
υμας εν λογω μονον αλλα και εν δυναμει και
εν πνευματι αγιω και εν πληροφορια πολλη

East
Original

2 Εὐχαριστοῦμεν τῷ Θεῷ πάντοτε περι
πάντων ὑμῶν μνειαν ὑμῶν ποιούμενοι
ἐπὶ τῶν προσευχῶν ἡμῶν,

East
Original

3 ἀδιαλείπτως μνημονεύοντες ὑμῶν τοῦ
ἔργου τῆς πίστεως καὶ τοῦ κόπου τῆς
ἀγάπης καὶ τῆς ὑπομονῆς τῆς ἐλπίδος
τοῦ Κυρίου ἡμῶν Ἰησοῦ Χριστοῦ
ἔμπροσθεν τοῦ Θεοῦ καὶ πατρὸς ἡμῶν,

East
Original

4 εἰδοτες, ἀδελφοὶ ἠγαπημένοι ὑπὸ Θεοῦ,
τὴν ἐκλογὴν ὑμῶν,

East
Original

5 ὅτι τὸ εὐαγγέλιον ἡμῶν οὐκ ἐγενήθη εἰς
ὑμᾶς ἐν λόγῳ μόνον, ἀλλὰ καὶ ἐν
δυνάμει καὶ ἐν Πνεύματι ἁγίῳ καὶ ἐν

πληροφορία πολλῇ, καθὼς οἶδατε οἶοι
ἐγενήθημεν ἐν ὑμῖν δι' ὑμᾶς·

καθως οιδατε οιοι εγενηθημεν εν υμιν δι
υμας 5. oti to euaggelion emon ouk egenethe eis
umas en logo monon alla kai en dunamei kai en
pneumati agio kai en pleroforia polle kathos
oidate oioi egenethemen en umin di umas

East Original 6 καὶ ὑμεῖς μιμηταὶ ἡμῶν ἐγενήθητε καὶ
τοῦ Κυρίου δεξάμενοι τὸν λόγον ἐν
θλίψει πολλῇ μετὰ χαρᾶς Πνεύματος
ἀγίου,

Textus Receptus 6. και υμεις μιμηται ημων εγενηθητε και του
κυριου δεξαμενοι τον λογον εν θλιψει πολλη
μετα χαρας πνευματος αγιου 6. και umeis
mimetai emon egenethete kai του κυριου
deksamenoι τον λογον εν thlipsei polle meta
charas pneumatos agiou

East Original 7 ὥστε γενέσθαι ὑμᾶς τύπους πᾶσι τοῖς
πιστεύουσιν ἐν τῇ Μακεδονίᾳ καὶ ἐν τῇ
Ἀχαΐᾳ.

Textus Receptus 7. ωστε γενεσθαι υμας τυπους πασιν τοις
πιστευουσιν εν τη μακεδονια και τη αχαια 7.
oste genesthai umas tyπους pasin tois
pisteuousin εν te makedonia και te achaia

East Original 8 ἀφ' ὑμῶν γὰρ ἐξηχῆται ὁ λόγος τοῦ
Κυρίου· οὐ μόνον ἐν τῇ Μακεδονίᾳ καὶ ἐν
τῇ Ἀχαΐᾳ, ἀλλὰ καὶ ἐν παντὶ τόπῳ ἢ
πίστις ὑμῶν ἢ πρὸς τὸν Θεὸν
ἐξεληλυθεν, ὥστε μὴ χρεῖαν ἡμᾶς ἔχειν
λαλεῖν τι·

Textus Receptus 8. αφ υμων γαρ εξηχηται ο λογος του κυριου
ου μονον εν τη μακεδονια και αχαια αλλα και
εν παντι τοπω η πιστις υμων η προς τον θεον
εξεληλυθεν ωστε μη χρειαν ημας εχειν
λαλειν τι 8. af umon gar eksechetai ο λογος του
κυριου ου monon εν te makedonia και achaia
alla και εν παντι topo e pistis umon e pros ton
theon ekseleluthen oste me chreian emas echein

East
Original

9 αὐτοὶ γὰρ περὶ ἡμῶν ἀπαγγέλλουσιν
ὁποῖαν εἴσοδον ἔσχομεν πρὸς ὑμᾶς, καὶ
πῶς ἐπεστρέψατε πρὸς τὸν Θεὸν ἀπὸ τῶν
εἰδώλων δουλεύειν Θεῷ ζῶντι καὶ
ἀληθινῷ,

Textus
Receptus

lalein ti

9. αυτοι γαρ περι ημων απαγγελουσιν
οποιαν εισοδον {VAR1: εχομεν } {VAR2:
εσχομεν } προς υμας και πως επεστρεψατε
προς τον θεον απο των ειδωλων δουλευειν
θεω ζωντι και αληθινω 9. autoi gar peri emon
apaggellousin opoian eisodon {VAR1: echomen
} {VAR2: eschomen } pros umas kai pos
epestrepate pros ton theon apo ton eidolon
douplevein theo zonti kai alethino

East
Original

10 καὶ ἀναμένειν τὸν υἱὸν αὐτοῦ ἐκ τῶν
οὐρανῶν, ὃν ἤγειρεν ἐκ τῶν νεκρῶν,
Ἰησοῦν τὸν ῥυόμενον ἡμᾶς ἀπὸ τῆς
ὀργῆς τῆς ἐρχομένης.

Textus
Receptus

10. και αναμενειν τον υιον αυτου εκ των
ουρανων ον ηγειρεν εκ νεκρων ιησουν τον
ρυομενον ημας απο της οργης της ερχομενης
10. kai anamenein ton uion autou ek ton
ouranon on egeiren ek nekron iesoun ton
rvomenon emas apo tes orges tes erchomenes

Κεφάλαιο 2

East
Original

1 Αὐτοὶ γὰρ οἴδατε, ἀδελφοί, τὴν εἴσοδον
ἡμῶν τὴν πρὸς ὑμᾶς, ὅτι οὐ κενὴ
γέγονεν,

Textus
Receptus

1. αυτοι γαρ οιδατε αδελφοι την εισοδον
ημων την προς υμας οτι ου κενη γεγονεν 1.
autoi gar oidate adelfoi ten eisodon emon ten
pros umas oti ου kene gegonen

East Original 2 ἀλλὰ προπαθόντες καὶ ὑβρισθέντες, καθὼς οἴδατε, ἐν Φιλίπποις, ἐπαρρησιασάμεθα ἐν τῷ Θεῷ ἡμῶν λαλῆσαι πρὸς ὑμᾶς τὸ εὐαγγέλιον τοῦ Θεοῦ ἐν πολλῷ ἀγῶνι.

Textus Receptus 2. ἀλλὰ καὶ προπαθόντες καὶ ὑβρισθέντες καθὼς οἴδατε ἐν φιλιπποῖς ἐπαρρησιασάμεθα ἐν τῷ θεῷ ἡμῶν λαλῆσαι πρὸς ὑμᾶς τὸ εὐαγγέλιον τοῦ θεοῦ ἐν πολλῷ ἀγῶνι 2. alla kai propathontes kai ubristhentes kathos oidate en filippois eparresiasametha en to theo emon lalesai pros umas to euaggelion tou theou en pollo agoni

East Original 3 ἢ γὰρ παράκλησις ἡμῶν οὐκ ἐκ πλάνης οὐδὲ ἐξ ἀκαθαρσίας, οὔτε ἐν δόλῳ,

Textus Receptus 3. ἢ γὰρ παρακλησις ἡμῶν οὐκ ἐκ πλάνης οὐδὲ ἐξ ἀκαθαρσίας οὔτε ἐν δόλῳ 3. e gar paraklesis emon ouk ek planes oude eks akatharsias oute en dolo

East Original 4 ἀλλὰ καθὼς δεδοκιμάσαμεθα ὑπὸ τοῦ Θεοῦ πιστευθῆναι τὸ εὐαγγέλιον, οὕτω λαλοῦμεν, οὐχ ὡς ἄνθρωποι ἀρέσκοντες, ἀλλὰ Θεῷ τῷ δοκιμάζοντι τὰς καρδίας ἡμῶν.

Textus Receptus 4. ἀλλὰ καθὼς δεδοκιμάσαμεθα ὑπὸ τοῦ θεοῦ πιστευθῆναι τὸ εὐαγγέλιον οὕτως λαλοῦμεν οὐχ ὡς ἄνθρωποι ἀρέσκοντες ἀλλὰ τῷ θεῷ τῷ δοκιμάζοντι τὰς καρδίας ἡμῶν 4. alla kathos dedokimasmetha upo tou theou pisteuthenai to euaggelion outos laloumen ouchos anthropois areskontes alla to theo to dokimazonti tas kardias emon

East Original 5 οὔτε γὰρ ποτε ἐν λόγῳ κολακείας ἐγενήθημεν, καθὼς οἴδατε, οὔτε ἐν προφάσει πλεονεξίας, Θεὸς μάρτυς,

Textus Receptus 5. οὔτε γὰρ ποτε ἐν λόγῳ κολακείας ἐγενήθημεν καθὼς οἴδατε οὔτε ἐν προφάσει πλεονεξίας θεὸς μάρτυς 5. oute gar pote en

East Original 6 οὔτε ζητοῦντες ἐξ ἀνθρώπων δόξαν, οὔτε ἀφ' ὑμῶν, οὔτε ἀπὸ ἄλλων, δυνάμενοι ἐν βάρει εἶναι ὡς Χριστοῦ ἀπόστολοι,

East Original 7 ἀλλ' ἐγενήθημεν ἥπιοι ἐν μέσῳ ὑμῶν, ὡς ἂν τροφὸς θάλπη τὰ ἑαυτῆς τέκνα·

East Original 8 οὕτως ὀμειρόμενοι ὑμῶν εὐδοκοῦμεν μεταδοῦναι ὑμῖν οὐ μόνον τὸ εὐαγγέλιον τοῦ Θεοῦ, ἀλλὰ καὶ τὰς ἑαυτῶν ψυχάς, διότι ἀγαπητοὶ ἡμῖν γεγένησθε.

East Original 9 μνημονεύετε γάρ, ἀδελφοί, τὸν κόπον ἡμῶν καὶ τὸν μόχθον· νυκτὸς γὰρ καὶ ἡμέρας ἐργαζόμενοι πρὸς τὸ μὴ

logo kolakeias egenethemen kathos oidate ou te en profasei pleoneksias theos martus

Textus Receptus 6. ουτε ζητουντες εξ ανθρωπων δοξαν ουτε αφ υμων ουτε απ αλλων δυναμενοι εν βαρει ειναι ως χριστου αποστολοι 6. ουτε zetountes eks anthropon doksan ουτε af umon ουτε ap allon dvnameni en barei einai os christou apostoloi

Textus Receptus 7. αλλ εγενηθημεν ηπιοι εν μεσω υμων ως αν τροφος θαλπη τα εαυτης τεκνα 7. all egenethemen epioi en meso umon os an trofos thalpe ta eavtes tekna

Textus Receptus 8. ουτως ομειρομενοι υμων ευδοκουμεν μεταδουναι υμιν ου μονον το ευαγγελιον του θεου αλλα και τας εαυτων ψυχας διοτι αγαπητοι ημιν γεγενησθε 8. outos imeiromenoi umon eudokoumen metadounai umin ου monon to evaggelion tou theou alla kai tas eavton psuchas dioti agapetoi emin gegenesthe

Textus Receptus 9. μνημονευετε γαρ αδελφοι τον κοπον ημων και τον μοχθον νυκτος γαρ και ημερας εργαζομενοι προς το μη επιβαρησαι τινα

ἐπιβαρῆσαί τινα ὑμῶν ἐκηρύξαμεν εἰς
ὑμᾶς τὸ εὐαγγέλιον τοῦ Θεοῦ.

ὑμων ἐκηρύξαμεν εἰς ὑμας τὸ εὐαγγέλιον τοῦ
θεοῦ 9. mnemonevete gar adelfoi ton kopon
emon kai ton mochthon nyktos gar kai emeras
ergazomenoi pros to me epibaresai tina umon
ekervksamen eis umas to euaggelion tou theou

East
Original 10 ὑμεῖς μάρτυρες καὶ ὁ Θεός ὡς ὀσίως
καὶ δικαίως καὶ ἀμέμπτως ὑμῖν τοῖς
πιστεύουσιν ἐγενήθημεν,

Textus
Receptus 10. υμεις μαρτυρες και ο θεος ως οσιως και
δικαιως και αμεμπτως υμιν τοις πιστευουσιν
εγενηθημεν 10. umeis martures kai o theos os
osios kai dikaios kai amemptos umin tois
pisteuousin egenethemen

East
Original 11 καθάπερ οἶδατε ὡς ἓνα ἕκαστον ὑμῶν
ὡς πατήρ τέκνα ἑαυτοῦ παρακαλοῦντες
ὑμᾶς καὶ παραμυθούμενοι

Textus
Receptus 11. καθαπερ οιδατε ως ενα εκαστον υμων ως
πατηρ τεκνα εαυτου παρακαλουντες υμας
και παραμυθουμενοι 11. kathaper oidate os
ena ekaston umon os pater tekna eautou
parakalountes umas kai paramythoumenoi

East
Original 12 καὶ μαρτυρούμενοι εἰς τὸ περιπατήσαι
ὑμᾶς ἀξίως τοῦ Θεοῦ τοῦ καλοῦντος
ὑμᾶς εἰς τὴν ἑαυτοῦ βασιλείαν καὶ δόξαν.

Textus
Receptus 12. και μαρτυρουμενοι εις το περιπατησαι
υμας αξιως του θεου του καλουντος υμας εις
την εαυτου βασιλειαν και δοξαν 12. kai
marturoumenoi eis to peripatesai umas aksios
tou theou tou kalountos umas eis ten eautou
basileian kai doksan

East
Original 13 Διὰ τοῦτο καὶ ἡμεῖς εὐχαριστοῦμεν τῷ
Θεῷ ἀδιαλείπτως, ὅτι παραλαβόντες

Textus
Receptus 13. δια τουτο και ημεις ευχαριστουμεν τω θεω
αδιαλειπτως οτι παραλαβοντες λογον ακοης

λόγον ἀκοῆς παρ' ἡμῶν τοῦ Θεοῦ
ἐδέξασθε οὐ λόγον ἀνθρώπων, ἀλλά,
καθὼς ἐστὶν ἀληθῶς, λόγον Θεοῦ, ὃς καὶ
ἐνεργεῖται ἐν ὑμῖν τοῖς πιστεύουσιν.

παρ ἡμων του θεου εδεξασθε ου λογον
ανθρωπων αλλα καθως εστιν αληθως λογον
θεου ος και ενεργειται εν υμιν τοις
πιστευουσιν 13. dia touto kai emeis
eucharistoumen to theo adialeiptos oti
paralabontes logon akoes par emon tou theou
edeksasthe ou logon anthropon alla kathos estin
alethos logon theou os kai ενεργειται εν υμιν
τοις πιστευουσιν

East
Original

14 ὑμεῖς γὰρ μιμηταὶ ἐγενήθητε, ἀδελφοί,
τῶν ἐκκλησιῶν τοῦ Θεοῦ τῶν οὐσῶν ἐν
τῇ Ἰουδαίᾳ ἐν Χριστῷ Ἰησοῦ, ὅτι τὰ αὐτὰ
ἐπάθετε καὶ ὑμεῖς ὑπὸ τῶν ἰδίων
συμφυλετῶν καθὼς καὶ αὐτοὶ ὑπὸ τῶν
Ἰουδαίων,

Textus
Receptus

14. υμεις γαρ μιμηται εγενηθητε αδελφοι των
εκκλησιων του θεου των ουσων εν τη ιουδαια
εν χριστω ιησου οτι ταυτα επαθετε και υμεις
υπο των ιδιων συμφυλετων καθως και αυτοι
υπο των ιουδαιων 14. umeis gar mimetai
egenethete adelfoi ton ekklesion tou theou ton
ouson en te ioudaia en christo iesou oti tauta
erathete και υμεις υπο τον ιδιον συμφυleton
kathos και αυτοι υπο τον ιουδαιον

East
Original

15 τῶν καὶ τὸν Κύριον ἀποκτεινάντων
Ἰησοῦν καὶ τοὺς ἰδίους προφήτας, καὶ
ἡμᾶς ἐκδιωξάντων, καὶ Θεῷ μὴ
ἀρεσκόντων, καὶ πᾶσιν ἀνθρώποις
ἐναντίων,

Textus
Receptus

15. των και τον κυριον αποκτειναντων ιησουν
και τους ιδιους προφητας και {VAR1: υμας }
{VAR2: ημας } εκδιωξαντων και θεω μη
αρεσκοντων και πασιν ανθρωποις εναντιων
15. ton και τον kurion apokteinanton iesoun και
tous idious profetas και {VAR1: umas } {VAR2:

emas } ekdioksanton kai theo me areskonton kai
pasin anthropois enantion

East Original 16 κωλυόντων ἡμᾶς τοῖς ἔθνεσι λαλήσαι
ἵνα σωθῶσιν, εἰς τὸ ἀναπληρῶσαι αὐτῶν
τὰς ἁμαρτίας πάντοτε. ἔφθασε δὲ ἐπ’
αὐτοὺς ἡ ὀργή εἰς τέλος.

Textus Receptus 16. κωλυοντων ημας τοις εθνεσιν λαλησαι
ινα σωθωσιν εις το αναπληρωσαι αυτων τας
αμαρτιας παντοτε εφθασεν δε επ αυτους η
οργη εις τελος 16. kolvonton emas tois ethnesin
lalesai ina sothosin eis to anaplerosai auton tas
amartias pantote efthasen de ep autous e orge
eis telos

East Original 17 Ἡμεῖς δέ, ἀδελφοί, ἀπορφανισθέντες
ἀφ’ ὑμῶν πρὸς καιρὸν ὥρας, προσώπῳ οὐ
καρδία, περισσοτέρως ἐσπουδάσαμεν τὸ
πρόσωπον ὑμῶν ἰδεῖν ἐν πολλῇ ἐπιθυμίᾳ.

Textus Receptus 17. ημεις δε αδελφοι απορφανισθεντες αφ
υμων προς καιρον ωρας προσωπω ου καρδια
περισσοτερωσ εσπουδασαμεν το προσωπον
υμων ιδειν εν πολλη επιθυμια 17. emeis de
adelfoi aporfanisthentes af umon pros kairon
oras prosopo ου kardia perissoteros
espoudasamen to prosopon umon idein en
polle epithumia

East Original 18 διὸ ἠθελήσαμεν ἐλθεῖν πρὸς ὑμᾶς, ἐγὼ
μὲν Παῦλος καὶ ἄπαξ καὶ δῖς, καὶ
ἐνέκοψεν ἡμᾶς ὁ σατανᾶς.

Textus Receptus 18. διο ηθελησαμεν ελθειν προς υμας εγω
μεν παυλος και απαξ και δις και ενεκοψεν
ημας ο σατανας 18. dio ethelesamen elthein
pros umas ego men paulos kai apaks kai dis kai
enekopsen emas o satanas

East Original 19 τίς γὰρ ἡμῶν ἐλπίς ἢ χαρὰ ἢ στέφανος

Textus Receptus 19. τις γαρ ημων ελπις η χαρα η στεφανος

καυχήσεως ἢ οὐχὶ καὶ ὑμεῖς ἔμπροσθεν
τοῦ Κυρίου ἡμῶν Ἰησοῦ Χριστοῦ ἐν τῇ
αὐτοῦ παρουσίᾳ;

East
Original

20 ὑμεῖς γάρ ἐστε ἡ δόξα ἡμῶν καὶ ἡ
χαρά.

καυχησεως η ουχι και υμεις εμπροσθεν του
κυριου ημων ιησου χριστου εν τη αυτου
παρουσια 19. tis gar emon elpis e chara e
stefanos kavcheseos e ouchi kai umeis
emprosthen tou kuriou emon iesou christou en
te avτου parousia

Textus
Receptus

20. υμεις γαρ εστε η δοξα ημων και η χαρα 20.
umeis gar este e doksa emon kai e chara

Κεφάλαιο 3

East
Original

1 Διὸ μηκέτι στέγοντες εὐδοκήσαμεν
καταλειφθῆναι ἐν Ἀθήναις μόνοι,

Textus
Receptus

1. διο μηκετι στεγοντες ευδοκησαμεν
καταλειφθηναι εν αθηναις μονοι 1. dio
meketi stegontes eudokesamen kataleifthenai
en athenais monoi

East
Original

2 καὶ ἐπέμψαμεν Τιμόθεον τὸν ἀδελφὸν
ἡμῶν καὶ διάκονον τοῦ Θεοῦ καὶ
συνεργὸν ἡμῶν ἐν τῷ εὐαγγελίῳ τοῦ
Χριστοῦ, εἰς τὸ στηρίξαι ὑμᾶς καὶ
παρακαλέσαι ὑμᾶς περὶ τῆς πίστεως
ὑμῶν,

Textus
Receptus

2. και επεμψαμεν τιμοθεον τον αδελφον
ημων και διακονον του θεου και συνεργον
ημων εν τω ευαγγελιω του χριστου εις το
στηριξαι υμας και παρακαλεσαι υμας περι
της πιστεως υμων 2. kai epempsamen
timotheon ton adelfon emon kai diakonon tou
theou kai sunergon emon en to evaggelio tou

East
Original

3 τὸ μηδένα σαίνεσθαι ἐν ταῖς θλίψεσι ταύταις. αὐτοὶ γὰρ οἶδατε ὅτι εἰς τοῦτο κείμεθα·

East
Original

4 καὶ γὰρ ὅτε πρὸς ὑμᾶς ἦμεν, προελέγομεν ὑμῖν ὅτι μέλλομεν θλίβεσθαι, καθὼς καὶ ἐγένετο καὶ οἶδατε.

East
Original

5 διὰ τοῦτο καὶ γὰρ μηκέτι στέγων ἐπεμψα εἰς τὸ γνῶναι τὴν πίστιν ὑμῶν, μή πως ἐπειράσεν ὑμᾶς ὁ πειράζων καὶ εἰς κενὸν γένηται ὁ κόπος ἡμῶν.

East
Original

6 Ἄρτι δὲ ἐλθόντος Τιμοθέου πρὸς ἡμᾶς ἀφ' ὑμῶν καὶ εὐαγγελισαμένου ἡμῖν τὴν πίστιν καὶ τὴν ἀγάπην ὑμῶν, καὶ ὅτι ἔχετε μνησίαν ἡμῶν ἀγαθὴν, πάντοτε

Textus
Receptus

christou eis to steriksai umas kai parakalesai umas peri tes pisteos umon

3. τω μηδενα σαινεσθαι εν ταις θλιψεσιν ταυταις αυτοι γαρ οιδατε οτι εις τουτο κειμεθα 3. to medena sainesthai en tais thlipsesin tautais autoi gar oidate oti eis touto keimetha

Textus
Receptus

4. και γαρ οτε προς υμας ημεν προελεγομεν υμιν οτι μελλομεν θλιβεσθαι καθως και εγενετο και οιδατε 4. kai gar ote pros umas emen proelegomen umin oti mellomen thlibesthai kathos kai egeneto kai oidate

Textus
Receptus

5. δια τουτο καγω μηκετι στεγων επεμψα εις το γνωναι την πιστιν υμων μηπως επειρασεν υμας ο πειραζων και εις κενον γενηται ο κοπος ημων 5. dia touto kago meketi stegon epempsa eis to gnonai ten pistin umon mepos epeirasen umas o peirazon kai eis kenon genetai o kopos emon

Textus
Receptus

6. αρτι δε ελθοντος τιμοθεου προς ημας αφ υμων και ευαγγελισαμενου ημιν την πιστιν και την αγαπην υμων και οτι εχετε μνειαν ημων αγαθην παντοτε επιποθουντες ημας

ἐπιποθοῦντες ἡμᾶς ἰδεῖν καθάπερ καὶ
ἡμεῖς ὑμᾶς,

ιδειν καθαπερ και ημεις υμας 6. arti de
elthontos timotheou pros emas af umon kai
euaggelisamenou emin ten pistin kai ten agapen
umon kai oti echete mneian emon agathen
pantote epipothountes emas idein kathaper kai
emeis umas

East Original 7 διὰ τοῦτο παρεκλήθημεν, ἀδελφοί, ἐφ’
ὑμῖν ἐπὶ πάσῃ τῇ θλίψει καὶ ἀνάγκῃ
ἡμῶν διὰ τῆς ὑμῶν πίστεως·

Textus Receptus 7. δια τουτο παρεκληθημεν αδελφοι εφ υμιν
επι παση τη θλιψει και αναγκη ημων δια της
υμων πιστεως 7. dia touto pareklethemēn
adelfoi ef umin epi pase te thlipsei kai anagke
emon dia tes umon pisteos

East Original 8 ὅτι νῦν ζῶμεν, ἐὰν ὑμεῖς στήκετε ἐν
Κυρίῳ.

Textus Receptus 8. οτι νυν ζωμεν εαν υμεις στηκητε εν κυριω
8. oti nun zomen ean υmeis stekete en kurio

East Original 9 τίνα γὰρ εὐχαριστίαν δυνάμεθα τῷ Θεῷ
ἀνταποδοῦναι περὶ ὑμῶν ἐπὶ πάσῃ τῇ
χαρᾷ ἣ χαιρόμεν δι’ ὑμᾶς ἔμπροσθεν τοῦ
Θεοῦ ἡμῶν,

Textus Receptus 9. τινα γαρ ευχαριστιαν δυναμεθα τω θεω
ανταποδουναι περι υμων επι παση τη χαρα η
χαιρομεν δι υμας εμπροσθεν του θεου ημων
9. tina gar eucharistian dunametha to theo
antapodounai peri umon epi pase te chara e
chairomen di umas emprosthen tou theou emon

East Original 10 νυκτὸς καὶ ἡμέρας ὑπερεκπερισσοῦ
δεόμενοι εἰς τὸ ἰδεῖν ὑμῶν τὸ πρόσωπον
καὶ καταρτίσαι τὰ ὑστερήματα τῆς
πίστεως ὑμῶν;

Textus Receptus 10. νυκτος και ημερας υπερ εκπερισσου
δεομενοι εις το ιδειν υμων το προσωπον και
καταρτισαι τα υστερηματα της πιστεως υμων
10. nuktos kai emeras uper ekperissou

East
Original

11 Αὐτὸς δὲ ὁ Θεὸς καὶ πατὴρ ἡμῶν καὶ ὁ
Κύριος ἡμῶν Ἰησοῦς Χριστὸς κατευθύναι
τὴν ὁδὸν ἡμῶν πρὸς ὑμᾶς·

Textus
Receptus

deomenoi eis to idein umon to prosopon kai
katartisai ta usteremata tes pisteos umon
11. αυτος δε ο θεος και πατηρ ημων και ο
κυριος ημων ιησους χριστος κατευθυναι την
οδον ημων προς υμας 11. autos de o theos kai
pater emon kai o kurios emon iesous christos
katevthynai ten odon emon pros umas

East
Original

12 ὑμᾶς δὲ ὁ Κύριος πλεονάσαι καὶ
περισσεύσαι τῇ ἀγάπῃ εἰς ἀλλήλους καὶ
εἰς πάντα, καθάπερ καὶ ἡμεῖς εἰς ὑμᾶς,

Textus
Receptus

12. υμας δε ο κυριος πλεονασαι και
περισσευσαι τη αγαπη εις αλληλους και εις
παντας καθαπερ και ημεις εις υμας 12. umas
de o kurios pleonasai kai perisseusai te agape
eis allelous kai eis pantas kathaper kai emeis eis
umas

East
Original

13 εἰς τὸ στηρίξαι ὑμῶν τὰς καρδίας
ἀμέμπτους ἐν ἀγιωσύνῃ ἔμπροσθεν τοῦ
Θεοῦ καὶ πατρὸς ἡμῶν ἐν τῇ παρουσίᾳ
τοῦ Κυρίου ἡμῶν Ἰησοῦ Χριστοῦ μετὰ
πάντων τῶν ἀγίων αὐτοῦ.

Textus
Receptus

13. εις το στηριξαι υμων τας καρδιας
αμεμπτους εν αγιωσυνη εμπροσθεν του θεου
και πατρος ημων εν τη παρουσια του κυριου
ημων ιησου χριστου μετα παντων των αγιων
αυτου 13. eis to steriksai umon tas kardias
amemptous en agiosune emprosthen tou theou
kai patros emon en te parousia tou kuriou emon
iesou christou meta panton ton agion autou

Κεφάλαιο 4

East
Original

1 Τὸ λοιπὸν οὖν, ἀδελφοί, ἐρωτῶμεν ὑμᾶς
καὶ παρακαλοῦμεν ἐν Κυρίῳ Ἰησοῦ,
καθὼς παρελάβετε παρ' ἡμῶν τὸ πῶς δεῖ
ὑμᾶς περιπατεῖν καὶ ἀρέσκειν Θεῷ, ἵνα
περισσεύητε μᾶλλον·

Textus
Receptus

1. το λοιπον ουν αδελφοι ερωτωμεν υμας και
παρακαλουμεν εν κυριω ιησου καθως
παρελαβετε παρ ημων το πως δει υμας
περιπατειν και αρεσκειν θεω ινα περισσευητε
μαλλον 1. to loipon oyn adelfoi erotomen umas
kai parakaloumen en kurio iesou kathos
parelabete par emon to pos dei umas peripatein
kai areskein theo ina perissevete mallon

East
Original

2 οἴδατε γὰρ τίνας παραγγελίας
ἔδωκαμεν ὑμῖν διὰ τοῦ Κυρίου Ἰησοῦ.

Textus
Receptus

2. οιδατε γαρ τινας παραγγελιας εδωκαμεν
υμιν δια του κυριου ιησου 2. oidate gar tinas
paraggelias edokamen umin dia tou kurioi
iesou

East
Original

3 Τοῦτο γὰρ ἐστὶ θέλημα τοῦ Θεοῦ, ὁ
ἀγιασμός ὑμῶν, ἀπέχεσθαι ὑμᾶς ἀπὸ τῆς
πορνείας,

Textus
Receptus

3. τουτο γαρ εστιν θελημα του θεου ο
αγιασμος υμων απεχεσθαι υμας απο της
πορνειας 3. touto gar estin thelema tou theou o
agiasmos umon apechesthai umas apo tes
porneias

East
Original

4 εἰδέναι ἕκαστον ὑμῶν τὸ ἑαυτοῦ σκεῦος
κτᾶσθαι ἐν ἀγιασμῷ καὶ τιμῇ,

Textus
Receptus

4. ειδεναι εκαστον υμων το εαυτου σκευος
κτασθαι εν αγιασμω και τιμη 4. eidenai
ekaston umon to eautou skevos ktasthai en
agiasmo kai time

East Original 5 μὴ ἐν πάθει ἐπιθυμίας καθάπερ καὶ τὰ ἔθνη τὰ μὴ εἰδότα τὸν Θεόν,

Textus Receptus 5. μη εν παθει επιθυμιας καθαπερ και τα εθνη τα μη ειδοτα τον θεον 5. me en pathei epithumias kathaper kai ta ethne ta me eidota ton theon

East Original 6 τὸ μὴ ὑπερβαίνειν καὶ πλεονεκτεῖν ἐν τῷ πράγματι τὸν ἀδελφὸν αὐτοῦ, διότι ἔκδικος ὁ Κύριος περὶ πάντων τούτων, καθὼς καὶ προείπομεν ὑμῖν καὶ διεμαρτυράμεθα.

Textus Receptus 6. το μη υπερβαινειν και πλεονεκτειν εν τω πραγματι τον αδελφον αυτου διοτι εκδικος ο κυριος περι παντων τουτων καθως και προειπαμεν υμιν και διεμαρτυραμεθα 6. to me uperbainein kai pleonektein en to pragmati ton adelfon αυτου dioti ekdikos o kurios peri panton touton kathos kai proeipamen umin kai diemarturametha

East Original 7 οὐ γὰρ ἐκάλεσεν ἡμᾶς ὁ Θεὸς ἐπὶ ἀκαθαρσία, ἀλλ' ἐν ἁγιασμῷ.

Textus Receptus 7. ου γαρ εκαλεσεν ημας ο θεος επι ακαθαρσια αλλ εν αγιασμο 7. ou gar ekalesen emas o theos epi akatharsia all en agiasmo

East Original 8 τοιγαροῦν ὁ ἀθετῶν οὐκ ἄνθρωπον ἀθετεῖ, ἀλλὰ τὸν Θεὸν τὸν καὶ δόντα τὸ Πνεῦμα αὐτοῦ τὸ ἅγιον εἰς ὑμᾶς.

Textus Receptus 8. τοιγαρουν ο αθετων ουκ ανθρωπον αθετει αλλα τον θεον τον και δοντα το πνευμα αυτου το αγιον εις ημας 8. toigaroun o atheton ουk anthropon athetei alla ton theon ton kai donta to pneuma αυτου το αγιον εις ημας 8. toigaroun o atheton ουk anthropon athetei alla ton theon ton kai donta to pneuma αυτου το αγιον εις emas

East Original 9 Περὶ δὲ τῆς φιλαδελφίας οὐ χρεῖαν ἔχετε γράφειν ὑμῖν· αὐτοὶ γὰρ ὑμεῖς θεοδίδακτοὶ ἐστε εἰς τὸ ἀγαπᾶν

Textus Receptus 9. περι δε της φιλαδελφιας ου χρειαν εχετε γραφειν υμιν αυτοι γαρ υμεις θεοδιδακτοι εστε εις το αγαπαν αλληλους 9. peri de tes

ἀλλήλους·

filadelfias ou chreian echete grafein vmin autoi
gar vmeis theodidaktoi este eis to agapan
allelous

East Original 10 καὶ γὰρ ποιεῖτε αὐτὸ εἰς πάντα τοὺς
ἀδελφούς τοὺς ἐν ὅλῃ τῇ Μακεδονίᾳ.
παρακαλοῦμεν δὲ ὑμᾶς, ἀδελφοί,
περισσεύειν μᾶλλον

Textus Receptus 10. και γαρ ποιειτε αυτο εις παντας τους
αδελφους τους εν ολη τη μακεδονια
παρακαλουμεν δε υμας αδελφοι περισσευειν
μαλλον 10. kai gar poieite auto eis pantas tous
adelfous tous en ole te makedonia
parakaloumen de umas adelfoi perissevein
mallon

East Original 11 καὶ φιλοτιμεῖσθαι ἡσυχάζειν καὶ
πράσσειν τὰ ἴδια καὶ ἐργάζεσθαι ταῖς
ἰδίαις χερσὶν ὑμῶν, καθὼς ὑμῖν
παρηγγείλαμεν,

Textus Receptus 11. και φιλοτιμεισθαι ησυχαζειν και πρασσειν
τα ιδια και εργαζεσθαι ταις ιδιαις χερσιν
υμων καθως υμιν παρηγγειλαμεν 11. kai
filotimeisthai esuchazein kai prassein ta idia kai
ergazesthai tais idiais chersin vmon kathos
vmin pareggeilamen

East Original 12 ἵνα περιπατῆτε εὐσχημόνως πρὸς τοὺς
ἔξω καὶ μηδενὸς χρεῖαν ἔχητε.

Textus Receptus 12. ινα περιπατητε ευσημονως προς τους
εξω και μηδενος χρειαν εχητε 12. ina
peripatete euschemonos pros tous ekso kai
medenos chreian echete

East Original 13 Οὐ θέλομεν δὲ ὑμᾶς ἀγνοεῖν, ἀδελφοί,
περὶ τῶν κοιμωμένων, ἵνα μὴ λυπησθε
καθὼς καὶ οἱ λοιποὶ οἱ μὴ ἔχοντες ἐλπίδα.

Textus Receptus 13. ου θελω δε υμας αγνοειν αδελφοι περι
των κεκοιμημενων ινα μη λυπησθε καθως
και οι λοιποι οι μη εχοντες ελπιδα 13. ου thelo

East
Original

14 εἰ γὰρ πιστεύομεν ὅτι Ἰησοῦς ἀπέθανε
καὶ ἀνέστη, οὕτω καὶ ὁ Θεὸς τοὺς
κοιμηθέντας διὰ τοῦ Ἰησοῦ ἄξει σὺν
αὐτῷ.

Textus
Receptus

de umas agnoein adelfoi peri ton
kekoimemenon ina me lypesthe kathos kai oi
loipoi oi me echontes elpida

14. ει γαρ πιστευομεν οτι ιησους απεθανεν
και ανεστη ουτως και ο θεος τους
κοιμηθεντας δια του ιησου αξει συν αυτω 14.
ei gar pistevomen oti iesous apethanen kai
aneste outos kai o theos tous koimethentas dia
του iesou aksei sun auto

East
Original

15 τοῦτο γὰρ ὑμῖν λέγομεν ἐν λόγῳ
Κυρίου, ὅτι ἡμεῖς οἱ ζῶντες οἱ
περιλειπόμενοι εἰς τὴν παρουσίαν τοῦ
Κυρίου οὐ μὴ φθάσωμεν τοὺς
κοιμηθέντας·

Textus
Receptus

15. τουτο γαρ υμιν λεγομεν εν λογω κυριου
οτι ημεις οι ζωντες οι περιλειπομενοι εις την
παρουσιαν του κυριου ου μη φθασωμεν τους
κοιμηθεντας 15. touto gar umin legomen en
logo kuriou oti emeis oi zontes oi
perileipomenoi eis ten parousian tou kuriou ου
me fthasomen tous koimethentas

East
Original

16 ὅτι αὐτὸς ὁ Κύριος ἐν κελεύσματι, ἐν
φωνῇ ἀρχαγγέλου καὶ ἐν σάλπιγγι Θεοῦ
καταβήσεται ἀπ' οὐρανοῦ, καὶ οἱ νεκροὶ
ἐν Χριστῷ ἀναστήσονται πρῶτον,

Textus
Receptus

16. οτι αυτος ο κυριος εν κελευσματι εν φωνη
αρχαγγελου και εν σαλπινγι θεου
καταβησεται απ ουρανου και οι νεκροι εν
χριστω αναστησονται πρωτον 16. oti autos o
kurios en keleusmati en fone archaggelou kai en
salpiggi theou katabesetai ap ouranou kai oi
nekroi en christo anastesontai proton

East Original 17 ἔπειτα ἡμεῖς οἱ ζῶντες οἱ περιλειπόμενοι ἅμα σὺν αὐτοῖς ἀρπαγησόμεθα ἐν νεφέλαις εἰς ἀπάντησιν τοῦ Κυρίου εἰς ἀέρα, καὶ οὕτω πάντοτε σὺν Κυρίῳ ἐσόμεθα.

Textus Receptus 17. επειτα ημεεις οι ζωντες οι περιλειπομενοι αμα συν αυτοις αρπαγησομεθα εν νεφελαις εις απαντησιν του κυριου εις αερα και ουτως παντοτε συν κυριω εσομεθα 17. epeita emeis oi zontes oi perileipomenoi ama sun autois arpagesometha en nefelais eis apantesin tou kuriou eis aera kai outos pantote sun kurio esometha

East Original 18 Ὅστε παρακαλεῖτε ἀλλήλους ἐν τοῖς λόγοις τούτοις.

Textus Receptus 18. ωστε παρακαλειτε αλληλους εν τοις λογοις τουτοις 18. oste parakaleite allelouς en tois logois toutois

Κεφάλαιο 5

East Original 1 Περὶ δὲ τῶν χρόνων καὶ τῶν καιρῶν, ἀδελφοί, οὐ χρεῖαν ἔχετε ὑμῖν γράφεσθαι·

Textus Receptus 1. περι δε των χρονων και των καιρων αδελφοι ου χρεϊαν εχετε υμιν γραφεισθαι 1. peri de ton chronon kai ton kairon adelfoi ου chreian echete umin grafesthai

East Original 2 αὐτοὶ γὰρ ἀκριβῶς οἶδατε ὅτι ἡ ἡμέρα Κυρίου ὡς κλέπτῃς ἐν νυκτὶ οὕτως ἔρχεται.

Textus Receptus 2. αυτοι γαρ ακριβως οιδατε οτι η ημερα κυριου ως κλεπτης εν νυκτι ουτως ερχεται 2. autoi gar akribos oidate oti e emera kuriou os kleptes en nykti outos erchetai

East Original 3 ὅταν λέγωσιν, εἰρήνη καὶ ἀσφάλεια,

Textus Receptus 3. οταν γαρ λεγωσιν ειρηνη και ασφαλεια

τότε αἰφνίδιος αὐτοῖς ἐφίσταται ὄλεθρος,
ὥσπερ ἡ ὠδὶν τῇ ἐν γαστρὶ ἐχούση, καὶ οὐ
μὴ ἐκφύγωσιν.

East
Original

4 ὑμεῖς δέ, ἀδελφοί, οὐκ ἐστὲ ἐν σκότει,
ἵνα ἡ ἡμέρα ὑμᾶς ὡς κλέπτῃ καταλάβῃ.

Textus
Receptus

τοτε αιφνιδιος αυτοις εφισταται ολεθρος
ωσπερ η ωδιν τη εν γαστρι εχουση και ου μη
εκφυγωσιν 3. otan gar legosin eirene kai
asfaleia tote aifnidios autois efistatai olethros
osper e odin te en gastri echouse kai ou me
ekfugosin

4. υμεις δε αδελφοι ουκ εστε εν σκοτει ινα η
ημερα υμας ως κλεπτῃ καταλαβῃ 4. υμεις
de adelfoi ουκ este en skotei ina e emera umas
os kleptes kataλαβε

East
Original

5 πάντες ὑμεῖς υἱοὶ φωτός ἐστε καὶ υἱοὶ
ἡμέρας. οὐκ ἐσμὲν νυκτὸς οὐδὲ σκότους.

Textus
Receptus

5. παντες υμεις υιοι φωτος εστε και υιοι
ημερας ουκ εσμεν νυκτος ουδε σκοτους 5.
pantes υμεις υιοι fotos este και υιοι emeras ουκ
esmen nuktos ουde skotous

East
Original

6 ἄρα οὖν μὴ καθεύδωμεν ὡς καὶ οἱ
λοιποί, ἀλλὰ γρηγορῶμεν καὶ νήφωμεν.

Textus
Receptus

6. αρα ουν μη καθευδωμεν ως και οι λοιποι
αλλα γρηγορωμεν και νηφωμεν 6. ara ουν me
katheudomen os και οι loipoi alla gregoromen
και nefomen

East
Original

7 οἱ γὰρ καθεύδοντες νυκτὸς καθεύδουσιν,
καὶ οἱ μεθυσκόμενοι νυκτὸς μεθύουσιν·

Textus
Receptus

7. οι γαρ καθευδοντες νυκτος καθευδουσιν
και οι μεθυσκομενοι νυκτος μεθουσιν 7. οι
gar katheudontes nuktos katheudousin και οι
methuskomenoι nuktos methuousin

East
Original

8 ἡμεῖς δὲ ἡμέρας ὄντες νήφωμεν,

Textus
Receptus

8. ημεις δε ημερας οντες νηφωμεν

ένδυσάμενοι θώρακα πίστεως καὶ
ἀγάπης καὶ περικεφαλαίαν ἐλπίδα
σωτηρίας·

ενδυσάμενοι θώρακα πίστεως καὶ ἀγάπης
καὶ περικεφαλαίαν ἐλπίδα σωτηρίας 8. emeis
de emeras ontes nefomen endusamenoι thoraka
pisteos kai agapes kai perikefalaian elpida
soterias

East
Original 9 ὅτι οὐκ ἔθετο ἡμᾶς ὁ Θεὸς εἰς ὀργήν,
ἀλλ' εἰς περιποίησιν σωτηρίας διὰ τοῦ
Κυρίου ἡμῶν Ἰησοῦ Χριστοῦ,

Textus
Receptus 9. οτι ουκ εθετο ημας ο θεος εις οργην αλλ εις
περιποιησιν σωτηριας δια του κυριου ημων
ιησου χριστου 9. oti ουk etheto emas o theos ειs
orgen all ειs peripoiesin soterias dia του κυριου
emon iesou christou

East
Original 10 τοῦ ἀποθανόντος ὑπὲρ ἡμῶν, ἵνα εἴτε
γρηγορῶμεν εἴτε καθεύδωμεν ἅμα σὺν
αὐτῷ ζήσωμεν.

Textus
Receptus 10. του αποθανοντος υπερ ημων ινα ειτε
γρηγορωμεν ειτε καθευδωμεν αμα συν αυτω
ζησωμεν 10. του apothanontos uper emon ina
eite gregoromen eite katheudomen ama sun
auto zesomen

East
Original 11 Διὸ παρακαλεῖτε ἀλλήλους καὶ
οἰκοδομεῖτε εἰς τὸν ἕνα, καθὼς καὶ
ποιεῖτε.

Textus
Receptus 11. διο παρακαλειτε αλληλους και
οικοδομειτε εις τον ενα καθως και ποιειτε 11.
dio parakaleite allelous kai oikodomeite ειs ton
ena kathos kai poieite

East
Original 12 Ἐρωτῶμεν δὲ ὑμᾶς, ἀδελφοί, εἰδέναι
τοὺς κοπιῶντας ἐν ὑμῖν καὶ
προϊσταμένους ὑμῶν ἐν Κυρίῳ καὶ
νουθετοῦντας ὑμᾶς,

Textus
Receptus 12. ερωτωμεν δε υμας αδελφοι ειδεναι τους
κοπιωντας εν υμιν και προισταμενους υμων
εν κυριω και νουθετουντας υμας 12. erotomen
de umas adelfoi eidenai τους kopiontas εν υμιν

East
Original

13 καὶ ἡγεῖσθαι αὐτοὺς ὑπερεκπερισσοῦ
ἐν ἀγάπῃ διὰ τὸ ἔργον αὐτῶν. εἰρηνεύετε
ἐν αὐτοῖς.

Textus
Receptus

kai proistamenous umon en kurio kai
nouthetountas umas
13. και ηγεισθαι αυτους υπερ εκπερισσου εν
αγαπη δια το εργον αυτων ειρηνευετε εν
εαυτοις 13. kai egeisthai autous uper ekperissou
en agape dia to ergon auton eireneute en
eautois

East
Original

14 Παρακαλοῦμεν δὲ ὑμᾶς, ἀδελφοί,
νουθετεῖτε τοὺς ἀτάκτους, παραμυθεῖσθε
τοὺς ὀλιγοψύχους, ἀντέχεσθε τῶν
ἀσθενῶν, μακροθυμεῖτε πρὸς πάντας.

Textus
Receptus

14. παρακαλουμεν δε υμας αδελφοι
νουθετειτε τους ατακτους παραμυθεισθε
τους ολιγοψυχους αντεχεσθε των ασθενων
μακροθυμειτε προς παντας 14. parakaloumen
de umas adelfoi noutheteite tous ataktous
paramytheisthe tous oligopsuchous antechesthe
ton asthenon makrothumeite pros pantas

East
Original

15 ὁρᾶτε μή τις κακὸν ἀντὶ κακοῦ τινι
ἀποδῶ, ἀλλὰ πάντοτε τὸ ἀγαθὸν διώκετε
καὶ εἰς ἀλλήλους καὶ εἰς πάντας.

Textus
Receptus

15. ορατε μη τις κακον αντι κακου τινι αποδω
αλλα παντοτε το αγαθον διωκετε και εις
αλληλους και εις παντας 15. orate me tis
kakon anti kakou tini apodo alla pantote to
agathon diokete kai eis allelous kai eis pantas

East
Original

16 Πάντοτε χαίρετε,

Textus
Receptus

16. παντοτε χαιρετε 16. pantote chairete

East
Original

17 ἀδιαλείπτως προσεύχεσθε,

Textus
Receptus

17. αδιαλειπτως προσευχεσθε 17. adialeiptos
proseuchesthe

East
Original

18 ἐν παντὶ εὐχαριστεῖτε· τοῦτο γὰρ

Textus
Receptus

18. εν παντι ευχαριστειτε τουτο γαρ θελημα

θέλημα Θεοῦ ἐν Χριστῷ Ἰησοῦ εἰς ὑμᾶς.

θεου εν χριστω ιησου εις υμας 18. en panti
eucharisteite touto gar thelema theou en christo
iesou eis umas

East Original 19 τὸ Πνεῦμα μὴ σβέννυτε,

Textus Receptus 19. το πνευμα μη σβεννυτε 19. to pneuma me
sbennute

East Original 20 προφητείας μὴ ἐξουθενεῖτε.

Textus Receptus 20. προφητειας μη εξουθενειτε 20. profeteias
me eksoutheneite

East Original 21 πάντα δὲ δοκιμάζετε, τὸ καλὸν
κατέχετε·

Textus Receptus 21. παντα δοκιμαζετε το καλον κατεχετε 21.
panta dokimazete to kalon katechete

East Original 22 ἀπὸ παντὸς εἶδους πονηροῦ ἀπέχεσθε.

Textus Receptus 22. απο παντος ειδους πονηρου απεχεσθε 22.
apo pantos eidous ponerou apechesthe

East Original 23 Αὐτὸς δὲ ὁ Θεὸς τῆς εἰρήνης ἀγιάσαι
ὑμᾶς ὀλοτελεῖς, καὶ ὀλόκληρον ὑμῶν τὸ
πνεῦμα καὶ ἡ ψυχὴ καὶ τὸ σῶμα
ἀμέμπτως ἐν τῇ παρουσίᾳ τοῦ Κυρίου
ἡμῶν Ἰησοῦ Χριστοῦ τηρηθεῖ.

Textus Receptus 23. αυτος δε ο θεος της ειρηνης αγιασαι υμας
ολοτελεις και ολοκληρον υμων το πνευμα και
η ψυχη και το σωμα αμεμπτως εν τη
παρουσια του κυριου ημων ιησου χριστου
τηρηθειη 23. autos de o theos tes eirenes agiasai
umas oloteleis kai olokleron umon to pneuma
kai e psuche kai to soma amemptos en te
parousia tou kuriou emon iesou christou
teretheie

East Original 24 πιστὸς ὁ καλῶν ὑμᾶς, ὃς καὶ ποιήσει.

Textus Receptus 24. πιστος ο καλων υμας ος και ποιησει 24.
pistos o kalon umas os kai poiesei

East Original 25 Ἀδελφοί, προσεύχεσθε καὶ περὶ ἡμῶν.

Textus Receptus 25. αδελφοι προσευχεσθε περι ημων 25.

East Original 26 Ἀσπάσασθε τοὺς ἀδελφοὺς πάντας ἐν φιλήματι ἁγίῳ.

Textus Receptus 26. ασπασασθε τους αδελφους παντας εν φιληματι αγιω 26. aspasasthe tous adelfous pantas en filemati agio

East Original 27 Ὁρκίζω ὑμᾶς τὸν Κύριον ἀναγνωσθῆναι τὴν ἐπιστολὴν πᾶσι τοῖς ἀδελφοῖς.

Textus Receptus 27. ορκιζω υμας τον κυριον αναγνωσθηναι την επιστολην πασιν τοις αγιοις αδελφοις 27. orkizo umas ton kurion anagnosthenai ten epistolen pasin tois agiois adelfois

East Original 28 Ἡ χάρις τοῦ Κυρίου ἡμῶν Ἰησοῦ Χριστοῦ μεθ' ὑμῶν· ἀμήν.

Textus Receptus 28. η χαρις του κυριου ημων ιησου χριστου μεθ υμων αμην [προς θεσσαλονικεις πρωτη εγγραφη απο αθηνων] 28. e charis tou kuriou emon iesou christou meth umon amen [pros thessalonikeis prote egrafe apo athenon]

Β ΠΡΟΣ ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΕΙΣ ΕΠΙΣΤΟΛΗ

Κεφάλαιο 1

East Original 1 Παῦλος καὶ Σιλουανὸς καὶ Τιμόθεος τῇ ἐκκλησίᾳ Θεσσαλονικέων ἐν Θεῷ πατρὶ

Textus Receptus 1. παυλος και σιλουανος και τιμοθεος τη εκκλησια θεσσαλονικεων εν θεω πατρι ημων

ἡμῶν καὶ Κυρίῳ Ἰησοῦ Χριστῷ·

και κυριω ιησου χριστω 1. pavlos kai silouanos kai timotheos te ekklesia thessalonikeon en theo patri emon kai kurio iesou christo

East Original 2 χάρις ὑμῖν καὶ εἰρήνη ἀπὸ Θεοῦ πατρὸς ἡμῶν καὶ Κυρίου Ἰησοῦ Χριστοῦ.

Textus Receptus 2. χαρις υμιν και ειρηνη απο θεου πατρος ημων και κυριου ιησου χριστου 2. charis uimin kai eirene apo theou patros emon kai kuriou iesou christou

East Original 3 Εὐχαριστεῖν ὀφείλομεν τῷ Θεῷ πάντοτε περὶ ὑμῶν, ἀδελφοί, καθὼς ἄξιόν ἐστιν, ὅτι ὑπεραυξάνει ἡ πίστις ὑμῶν καὶ πλεονάζει ἡ ἀγάπη ἐνὸς ἐκάστου πάντων ὑμῶν εἰς ἀλλήλους,

Textus Receptus 3. ευχαριστειν οφειλομεν τω θεω παντοτε περι υμων αδελφοι καθως αξιον εστιν οτι υπεραυξανει η πιστις υμων και πλεοναζει η αγαπη ενος εκαστου παντων υμων εις αλληλους 3. eucharistein ofeilomen to theo pantote peri umon adelfoi kathos aksion estin oti uperauksanei e pistis umon kai pleonazei e agape enos ekastou panton umon eis allelous

East Original 4 ὥστε ἡμᾶς αὐτοὺς ἐν ὑμῖν καυχᾶσθαι ἐν ταῖς ἐκκλησίαις τοῦ Θεοῦ ὑπὲρ τῆς ὑπομονῆς ὑμῶν καὶ πίστεως ἐν πᾶσι τοῖς διωγμοῖς ὑμῶν καὶ ταῖς θλίψεσιν αἷς ἀνέχεσθε,

Textus Receptus 4. ωστε ημας αυτους εν υμιν καυχασθαι εν ταις εκκλησιαις του θεου υπερ της υπομονης υμων και πιστεως εν πασιν τοις διωγμοις υμων και ταις θλιψεσιν αις ανεχεσθε 4. oste emas autous en uimin kauchasthai en tais ekklesiais tou theou uper tes upomones umon kai pisteos en pasin tois diogmois umon kai tais thlipsesin ais anechesthe

East Original	5 ἔνδειγμα τῆς δικαίας κρίσεως τοῦ Θεοῦ, εἰς τὸ καταξιωθῆναι ὑμᾶς τῆς βασιλείας τοῦ Θεοῦ, ὑπὲρ ἧς καὶ πάσχετε,	Textus Receptus	5. ενδειγμα της δικαιας κρισεως του θεου εις το καταξιωθηναι υμας της βασιλειας του θεου υπερ ης και πασχετε 5. endeigma tes dikaias kriseos tou theou eis to kataksiothenai umas tes basileias tou theou uper es kai paschete
East Original	6 εἶπερ δίκαιον παρὰ Θεῷ ἀνταποδοῦναι τοῖς θλίβουσιν ὑμᾶς θλίψιν	Textus Receptus	6. ειπερ δικαιον παρα θεω ανταποδουναι τοις θλιβουσιν υμας θλιψιν 6. eiper dikaion para theo antapodounai tois thlibousin umas thlipsin
East Original	7 καὶ ὑμῖν τοῖς θλιβομένοις ἄνεσιν μεθ’ ἡμῶν, ἐν τῇ ἀποκαλύψει τοῦ Κυρίου Ἰησοῦ ἀπ’ οὐρανοῦ μετ’ ἀγγέλων δυναμέως αὐτοῦ	Textus Receptus	7. και υμιν τοις θλιβομενοις ανεσιν μεθ ημων εν τη αποκαλυψει του κυριου ιησου απ ουρανου μετ αγγελων δυναμεως αυτου 7. kai umin tois thlibomenois anesin meth emon en te apokalypsei tou kuriou iesou ap ouranou met aggelon dunameos autou
East Original	8 ἐν πυρὶ φλόγος, δίδοντας ἐκδίκησιν τοῖς μὴ εἰδόσι Θεὸν καὶ τοῖς μὴ ὑπακούουσι τῷ εὐαγγελίῳ τοῦ Κυρίου ἡμῶν Ἰησοῦ Χριστοῦ,	Textus Receptus	8. εν πυρι φλογος διδοντας εκδικησιν τοις μη ειδοσιν θεον και τοις μη υπακουουσιν τω ευαγγελιω του κυριου ημων ιησου χριστου 8. en pyri flogos didontos ekdikesin tois me eidosen theon kai tois me upakouousin to evaggelio tou kuriou emon iesou christou
East Original	9 οἵτινες δίκην τίσουσιν ὄλεθρον αἰώνιον ἀπὸ προσώπου τοῦ Κυρίου καὶ ἀπὸ τῆς	Textus Receptus	9. οιτινες δικην τισουσιν ολεθρον αιωνιον απο προσωπου του κυριου και απο της δοξης

δόξης τῆς ἰσχύος αὐτοῦ,

East
Original

10 ὅταν ἔλθῃ ἐνδοξασθῆναι ἐν τοῖς ἀγίοις αὐτοῦ καὶ θαυμασθῆναι ἐν πᾶσι τοῖς πιστεύουσιν, ὅτι ἐπιστεύθη τὸ μαρτύριον ἡμῶν ἐφ' ὑμᾶς, ἐν τῇ ἡμέρᾳ ἐκείνῃ.

Textus
Receptus

της ισχυος αυτου 9. oitines diken tisousin olethron aionion apo prosopou tou kuriou kai apo tes dokses tes ischuos autou

10. otan elthe endoksasthenai en tois agiois autou kai thaumasthenai en pasin tois pisteuousin oti episteuthe to marturion hmwon ef umas en te hmera ekeine 10. otan elthe endoksasthenai en tois agiois autou kai thaumasthenai en pasin tois pisteuousin oti episteuthe to marturion emon ef umas en te emera ekeine

East
Original

11 εἰς ὃ καὶ προσευχόμεθα πάντοτε περὶ ὑμῶν, ἵνα ὑμᾶς ἀξιῶσῃ τῆς κλήσεως ὁ Θεὸς ἡμῶν καὶ πληρώσῃ πᾶσαν εὐδοκίαν ἀγαθωσύνης καὶ ἔργον πίστεως ἐν δυνάμει,

Textus
Receptus

11. eis o kai proseuchometha pantote peri umwn ina umas aksiose tes kleseos o theos emon kai plerose pasan eudokian agathosunes kai ergon pisteos en dunamei 11. eis o kai proseuchometha pantote peri umon ina umas aksiose tes kleseos o theos emon kai plerose pasan eudokian agathosunes kai ergon pisteos en dunamei

East
Original

12 ὅπως ἐνδοξασθῇ τὸ ὄνομα τοῦ Κυρίου ἡμῶν Ἰησοῦ Χριστοῦ ἐν ὑμῖν, καὶ ὑμεῖς ἐν αὐτῷ, κατὰ τὴν χάριν τοῦ Θεοῦ ἡμῶν καὶ Κυρίου Ἰησοῦ Χριστοῦ.

Textus
Receptus

12. opws endoksasthe to onoma tou kuriou hmwon ihou xristou en umin kai umeis en autw kata tēn charin tou theou hmwon kai kuriou ihou xristou 12. opos endoksasthe to

onoma tou kuriou emon iesou christou en umin
kai vmeis en auto kata ten charin tou theou
emon kai kuriou iesou christou

Κεφάλαιο 2

East
Original

1 Ἐρωτῶμεν δὲ ὑμᾶς, ἀδελφοί, ὑπὲρ τῆς
παρουσίας τοῦ Κυρίου ἡμῶν Ἰησοῦ
Χριστοῦ καὶ ἡμῶν ἐπισυναγωγῆς ἐπ'
αὐτόν,

Textus
Receptus

1. ερωτωμεν δε υμας αδελφοι υπερ της
παρουσιας του κυριου ημων ιησου χριστου
και ημων επισυναγωγης επ αυτον 1.
erotomen de umas adelfoi uper tes parousias
tou kuriou emon iesou christou kai emon
episunagoges ep auton

East
Original

2 εἰς τὸ μὴ ταχέως σαλευθῆναι ὑμᾶς ἀπὸ
τοῦ νοῦς μηδὲ θροεῖσθαι μήτε διὰ
πνεύματος μήτε διὰ λόγου μήτε δι'
ἐπιστολῆς ὡς δι' ἡμῶν, ὡς ὅτι ἐνέστηκεν
ἡ ἡμέρα τοῦ Χριστοῦ.

Textus
Receptus

2. εις το μη ταχεως σαλευθηναι υμας απο του
νοος μητε θροεισθαι μητε δια πνευματος
μητε δια λογου μητε δι επιστολης ως δι ημων
ως οτι ενεστηκεν η ημερα του χριστου 2. eis to
me tacheos salevthenai umas apo tou noos mete
throeisthai mete dia pneumatou mete dia logou
mete di epistoles os di emon os oti enesteken e
emera tou christou

East
Original

3 μή τις ὑμᾶς ἐξαπατήσῃ κατὰ μηδένα
τρόπον· ὅτι ἐὰν μὴ ἔλθῃ ἡ ἀποστασία
πρῶτον καὶ ἀποκαλυφθῇ ὁ ἄνθρωπος

Textus
Receptus

3. μη τις υμας εξαπατηση κατα μηδενα
τροπον οτι εαν μη ελθη η αποστασια πρωτον
και αποκαλυφθη ο ανθρωπος της αμαρτιας ο

τῆς ἀμαρτίας, ὁ υἱὸς τῆς ἀπωλείας,

υἱος τῆς ἀπωλείας 3. me tis umas eksapatese kata medena tropon oti ean me elthe e apostasia proton kai apokalufthe o anthropos tes amartias o vios tes apoleias

East Original 4 ὁ ἀντικείμενος καὶ ὑπεραιρόμενος ἐπὶ πάντα λεγόμενον Θεὸν ἢ σέβασμα, ὥστε αὐτὸν εἰς τὸν ναὸν τοῦ Θεοῦ καθίσει, ἀποδεικνύντα ἑαυτὸν ὅτι ἔστι Θεός.

Textus Receptus 4. ο αντικειμενος και υπεραιρομενος επι {VAR1: παντα } {VAR2: παν το } λεγομενον θεον η σεβασμα ωστε αυτον εις τον ναον του θεου ως θεον καθισαι αποδεικνυντα εαυτον οτι εστιν θεος 4. o antikeimenos kai uperairiromenos epi {VAR1: panta } {VAR2: pan to } legomenon theon e seβasma oste αυτον εις τον ναον του θεου os theon kathisai apodeiknunta eavton oti estin theos

East Original 5 Οὐ μνημονεύετε ὅτι ἔτι ὢν πρὸς ὑμᾶς ταῦτα ἔλεγον ὑμῖν;

Textus Receptus 5. ου μνημονευετε οτι ετι ων προς υμας ταυτα ελεγον υμιν 5. ου mnemoneuete oti eti on pros umas tauta elegon vmin

East Original 6 καὶ νῦν τὸ κατέχον οἶδατε, εἰς τὸ ἀποκαλυφθῆναι αὐτὸν ἐν τῷ ἑαυτοῦ καιρῷ·

Textus Receptus 6. και νυν το κατεχον οιδατε εις το αποκαλυφθηναι αυτον εν τω εαυτου καιρω 6. kai nun to katechon oidate eis to apokalufthenai αυτον εν το εαυτου kairo

East Original 7 τὸ γὰρ μυστήριον ἤδη ἐνεργεῖται τῆς ἀνομίας, μόνον ὁ κατέχων ἄρτι ἕως ἐκ μέσου γένηται·

Textus Receptus 7. το γαρ μυστηριον ηδη ενεργειται της ανομιας μονον ο κατεχων αρτι εως εκ μεσου γενηται 7. to gar musterion ede ενεργειται tes

East
Original

8 καὶ τότε ἀποκαλυφθήσεται ὁ ἄνομος,
ὃν ὁ Κύριος ἀναλώσει τῷ πνεύματι τοῦ
στόματος αὐτοῦ καὶ καταργήσει τῇ
ἐπιφανείᾳ τῆς παρουσίας αὐτοῦ·

Textus
Receptus

anomias monon o katechon arti eos ek mesou
genetai
8. και τοτε αποκαλυφθησεται ο ανομος ον ο
κυριος αναλωσει τω πνευματι του στοματος
αυτου και καταργησει τη επιφανεια της
παρουσιας αυτου 8. kai tote apokalufthesetai o
anomos on o kurios analosei to pneumati tou
stomatos αυτου και katargesei te epifaneia tes
parousias αυτου

East
Original

9 οὗ ἐστιν ἡ παρουσία κατ' ἐνέργειαν τοῦ
σατανᾶ ἐν πάσῃ δυνάμει καὶ σημείοις καὶ
τέρασι ψεύδους

Textus
Receptus

9. ου εστιν η παρουσια κατ ενεργειαν του
σατανα εν παση δυναμει και σημειοις και
τερασιν ψευδους 9. ου estin e parousia kat
energeian του satana en pase dunamei και
semeiois και terasin pseudous

East
Original

10 καὶ ἐν πάσῃ ἀπάτῃ τῆς ἀδικίας ἐν τοῖς
ἀπολλυμένοις, ἀνθ' ὧν τὴν ἀγάπην τῆς
ἀληθείας οὐκ ἐδέξαντο εἰς τὸ σωθῆναι
αὐτούς·

Textus
Receptus

10. και εν παση απατη της αδικιας εν τοις
απολλυμενοις ανθ ων την αγαπην της
αληθειας ουκ εδεξαντο εις το σωθηναι
αυτους 10. kai en pase apate tes adikias en tois
apollumenois anth on ten agapen tes aletheias
ouk edeksanto eis to sothenai autous

East
Original

11 καὶ διὰ τοῦτο πέμψει αὐτοῖς ὁ Θεὸς
ἐνέργειαν πλάνης εἰς τὸ πιστεῦσαι
αὐτοὺς τῷ ψεύδει,

Textus
Receptus

11. και δια τουτο πεμψει αυτοις ο θεος
ενεργειαν πλανης εις το πιστευσαι αυτους τω
ψευδει 11. kai dia touto pempsei autois o theos

East
Original

12 ἵνα κριθῶσι πάντες οἱ μὴ
πιστεύσαντες τῇ ἀληθείᾳ, ἀλλ'
εὐδοκήσαντες ἐν τῇ ἀδικίᾳ.

East
Original

13 Ἡμεῖς δὲ ὀφείλομεν εὐχαριστεῖν τῷ
Θεῷ πάντοτε περὶ ὑμῶν, ἀδελφοὶ
ἠγαπημένοι ὑπὸ Κυρίου, ὅτι εἶλετο ὑμᾶς
ὁ Θεὸς ἀπ' ἀρχῆς εἰς σωτηρίαν ἐν
ἀγιασμῷ Πνεύματος καὶ πίστει ἀληθείας,

East
Original

14 εἰς ὃ ἐκάλεσεν ὑμᾶς διὰ τοῦ
εὐαγγελίου ἡμῶν εἰς περιποίησιν δόξης
τοῦ Κυρίου ἡμῶν Ἰησοῦ Χριστοῦ.

East
Original

15 Ἄρα οὖν, ἀδελφοί, στήκετε, καὶ
κρατεῖτε τὰς παραδόσεις ἃς ἐδιδάχθητε
εἴτε διὰ λόγου εἴτε δι' ἐπιστολῆς ἡμῶν.

Textus
Receptus

energeian planes eis to pisteusai autous to
pseudei

12. ινα κριθωσιν παντες οι μη πιστευσαντες
τη αληθεια αλλ ευδοκησαντες εν τη αδικια
12. ina krithosin pantes oi me pisteusantes te
aletheia all eudokesantes en te adikia

Textus
Receptus

13. ημεις δε οφειλομεν ευχαριστειν τω θεω
παντοτε περι υμων αδελφοι ηγαπημενοι υπο
κυριου οτι ειλετο υμας ο θεος απ αρχης εις
σωτηριαν εν αγιασμω πνευματος και πιστει
αληθειας 13. emeis de ofeilomen eucharistein
to theo pantote peri umon adelfoi egapemenoi
ypo kurioy oti eileto umas o theos ap arches eis
soterian en agiasmo pneumatoy kai pistei
aletheias

Textus
Receptus

14. εις ο εκαλεσεν υμας δια του ευαγγελιου
ημων εις περιποιησιν δοξης του κυριου ημων
ιησου χριστου 14. eis o ekalesen umas dia tou
evaggeliou emon eis peripoiesin dokses tou
kurioy emon iesou christou

Textus
Receptus

15. αρα ουν αδελφοι στηκετε και κρατειτε τας
παραδοσεις ας εδιδαχθητε ειτε δια λογου ειτε
δι επιστολης ημων 15. ara oyn adelfoi stekete

East Original 16 Αὐτὸς δὲ ὁ Κύριος ἡμῶν Ἰησοῦς Χριστὸς καὶ ὁ Θεὸς καὶ πατὴρ ἡμῶν, ὁ ἀγαπήσας ἡμᾶς καὶ δούς παράκλησιν αἰωνίαν καὶ ἐλπίδα ἀγαθὴν ἐν χάριτι,

East Original 17 παρακαλέσαι ὑμῶν τὰς καρδίας καὶ στηρίξαι ὑμᾶς ἐν παντὶ λόγῳ καὶ ἔργῳ ἀγαθῷ.

Κεφάλαιο 3

East Original 1 Τὸ λοιπὸν, προσεύχεσθε, ἀδελφοί, περὶ ἡμῶν, ἵνα ὁ λόγος τοῦ Κυρίου τρέχη καὶ δοξάζεται, καθὼς καὶ πρὸς ὑμᾶς,

East Original 2 καὶ ἵνα ῥυσθῶμεν ἀπὸ τῶν ἀτόπων καὶ

kai krateite tas paradoseis as edidachthete eite dia logou eite di epistoles emon

Textus Receptus 16. αυτος δε ο κυριος ημων ιησους χριστος και ο θεος και πατηρ ημων ο αγαπησας ημας και δους παρακλησιν αιωνιαν και ελπιδα αγαθην εν χαριτι 16. avtos de o kurios emon iesous christos kai o theos kai pater emon o agapesas emas kai dous paraklesin aionian kai elpida agathen en chariti

Textus Receptus 17. παρακαλεσαι υμων τας καρδιας και στηριξαι υμας εν παντι λογω και εργω αγαθω 17. parakalesai umon tas kardias kai steriksai umas en panti logo kai ergo agatho

Textus Receptus 1. το λοιπον προσευχεσθε αδελφοι περι ημων ινα ο λογος του κυριου τρεχη και δοξαζεται καθως και προς υμας 1. to loipon proseuchesthe adelfoi peri emon ina o logos tou kurion treche kai doksazetai kathos kai pros umas

Textus Receptus 2. και ινα ρυσθωμεν απο των ατοπων και

πονηρῶν ἀνθρώπων· οὐ γὰρ πάντων ἡ πίστις.

East
Original

3 πιστὸς δὲ ἐστὶν ὁ Κύριος, ὃς στηρίζει
ὑμᾶς καὶ φυλάξει ἀπὸ τοῦ πονηροῦ.

East
Original

4 Πεποιθήσαμεν δὲ ἐν Κυρίῳ ἐφ' ὑμᾶς ὅτι ἅ
παραγγέλλομεν ὑμῖν καὶ ποιεῖτε καὶ
ποιήσετε.

East
Original

5 Ὁ δὲ Κύριος κατευθῦναι ὑμῶν τὰς
καρδίας εἰς τὴν ἀγάπην τοῦ Θεοῦ καὶ εἰς
τὴν ὑπομονὴν τοῦ Χριστοῦ.

East
Original

6 Παραγγέλλομεν δὲ ὑμῖν, ἀδελφοί, ἐν
ὀνόματι τοῦ Κυρίου ἡμῶν Ἰησοῦ Χριστοῦ,
στέλλεσθαι ὑμᾶς ἀπὸ παντὸς ἀδελφοῦ
ἀτάκτως περιπατοῦντος καὶ μὴ κατὰ τὴν

πονηρῶν ἀνθρώπων οὐ γὰρ πάντων ἡ πίστις
2. kai ina rusthomen apo ton atopon kai
poneron anthropon ou gar panton e pistis

Textus
Receptus

3. pistos de estin o kurios os sthriksei umas
kai fulaksei apo tou ponerou 3. pistos de
estin o kurios os steriksei umas kai fulaksei apo
tou ponerou

Textus
Receptus

4. pepoithamen de en kurio ef umas oti a
paraggellomen umin kai poieite kai
poiesete 4. pepoithamen de en kurio ef umas
otai a paraggellomen umin kai poieite kai
poiesete

Textus
Receptus

5. o de kurios kateuthunai umon tas kardias
eis ten agapen tou theou kai {VAR1: eis
upomonen } {VAR2: eis ten upomonen } tou
christou 5. o de kurios kateuthunai umon tas
kardias eis ten agapen tou theou kai {VAR1: eis
upomonen } {VAR2: eis ten upomonen } tou
christou

Textus
Receptus

6. paraggellomen de umin adelphoi en
onomati tou kurioi hμων ihσου χριστου
stellessthai umas apo pantos adelphou
atakstws peripatonstos kai mh kata tēn

παράδοσιν ἣν παρέλαβον παρ' ἡμῶν.

παραδοσιν ἣν παρελαβεν παρ ἡμων 6.
paragellomen de vmin adelfoi en onomati tou
kurioy emon iesou christou stellesthai vmas apo
pantos adelfoy ataktos peripatonontos kai me
kata ten paradosin en parelaben par emon

East Original 7 αὐτοὶ γὰρ οἶδατε πῶς δεῖ μιμεῖσθαι
ἡμᾶς, ὅτι οὐκ ἠτακτήσαμεν ἐν ὑμῖν,

Textus Receptus 7. αυτοι γαρ οιδατε πως δει μιμεισθαι ημας
οτι ουκ ητακτησαμεν εν υμιν 7. autoi gar
oidate pos dei mimeisthai emas oti ουκ
etaktesamen en vmin

East Original 8 οὐδὲ δωρεὰν ἄρτον ἐφάγομεν παρά
τινος, ἀλλ' ἐν κόπῳ καὶ μόχθῳ, νύκτα καὶ
ἡμέραν ἐργαζόμενοι, πρὸς τὸ μὴ
ἐπιβαρῆσαί τινα ὑμῶν·

Textus Receptus 8. ουδε δωρεαν αρτον εφαγομεν παρα τινος
αλλ εν κοπω και μοχθω νυκτα και ημεραν
εργαζομενοι προς το μη επιβαρησαι τινα
υμων 8. ουde dorean arton efagomen para tinos
all en kopo kai mochtho nukta kai emeran
ergazomenoi pros to me epibaresai tina vmon

East Original 9 οὐχ ὅτι οὐκ ἔχομεν ἐξουσίαν, ἀλλ' ἵνα
ἑαυτοὺς τύπον δῶμεν ὑμῖν εἰς τὸ
μιμεῖσθαι ἡμᾶς.

Textus Receptus 9. ουχ οτι ουκ εχομεν εξουσιαν αλλ ινα
εαυτους τυπον δωμεν υμιν εις το μιμεισθαι
ημας 9. ουch oti ουk echomen eksousian all ina
eautous typon domen vmin eis to mimeisthai
emas

East Original 10 καὶ γὰρ ὅτε ἤμεν πρὸς ὑμᾶς, τοῦτο
παρηγγέλλομεν ὑμῖν, ὅτι εἴ τις οὐ θέλει
ἐργάζεσθαι, μηδὲ ἐσθιέτω.

Textus Receptus 10. και γαρ οτε ημεν προς υμας τουτο
παρηγγελλομεν υμιν οτι ει τις ου θελει
εργαζεσθαι μηδε εσθιετω 10. kai gar ote emen

East
Original

11 ἀκούομεν γάρ τινας περιπατοῦντας ἐν
ὑμῖν ἀτάκτως, μηδὲν ἐργαζομένους,
ἀλλὰ περιεργαζομένους·

Textus
Receptus

pros umas touto pareggellomen umin oti ei tis
ou thelei ergazesthai mede esthieto

11. ακουομεν γαρ τινας περιπατουντας εν
υμιν ατακτως μηδεν εργαζομενους αλλα
περιεργαζομενους 11. akouomen gar tinas
peripatountas en umin ataktos meden
ergazomenous alla periergazomenous

East
Original

12 τοῖς δὲ τοιούτοις παραγγέλλομεν καὶ
παρακαλοῦμεν διὰ τοῦ Κυρίου ἡμῶν
Ἰησοῦ Χριστοῦ, ἵνα μετὰ ἡσυχίας
ἐργαζόμενοι τὸν ἑαυτῶν ἄρτον ἐσθίωσιν.

Textus
Receptus

12. τοις δε τοιουτοις παραγγελλομεν και
παρακαλουμεν δια του κυριου ημων ιησου
χριστου ινα μετα ησυχιας εργαζομενοι τον
εαυτων αρτον εσθιωσιν 12. tois de toioutois
paraggellomen kai parakaloumen dia tou
kurioi emon iesou christou ina meta esuchias
ergazomenoi ton eavton arton esthiosin

East
Original

13 Ὑμεῖς δέ, ἀδελφοί, μὴ ἐκκακήσητε
καλοποιοῦντες.

Textus
Receptus

13. υμεις δε αδελφοι μη εκκακησητε
καλοποιουντες 13. umeis de adelfoi me
ekkakesete kalopoiousntes

East
Original

14 εἰ δέ τις οὐχ ὑπακούει τῷ λόγῳ ἡμῶν
διὰ τῆς ἐπιστολῆς, τοῦτον σημειοῦσθε,
καὶ μὴ συναναμίγνυσθαι αὐτῷ, ἵνα
ἐντραπῇ·

Textus
Receptus

14. ει δε τις ουχ υπακουει τω λογω ημων δια
της επιστολης τουτον σημειουσθε και μη
συναναμιγνυσθε αυτω ινα εντραπη 14. ei de
tis ouch upakouei to logo emon dia tes epistoles
touton semeiousthe kai me sunanamignusthe
auto ina entrape

East Original 15 καὶ μὴ ὡς ἐχθρὸν ἠγειῖσθε, ἀλλὰ
νουθετεῖτε ὡς ἀδελφόν.

East Original 16 Αὐτὸς δὲ ὁ Κύριος τῆς εἰρήνης δώη
ὑμῖν τὴν εἰρήνην διὰ παντός ἐν παντὶ
τρόπῳ. Ὁ Κύριος μετὰ πάντων ὑμῶν.

East Original 17 Ὁ ἀσπασμὸς τῆ ἐμῆ χειρὶ Παύλου, ὃ
ἐστὶ σημεῖον ἐν πάσῃ ἐπιστολῇ· οὕτω
γράφω.

East Original 18 Ἡ χάρις τοῦ Κυρίου ἡμῶν Ἰησοῦ
Χριστοῦ μετὰ πάντων ὑμῶν· ἀμήν.

Textus Receptus 15. και μη ως εχθρον ηγεισθε αλλα
νουθετειτε ως αδελφον 15. kai me os echthron
egeisthe alla noutheteite os adelfon

Textus Receptus 16. αυτος δε ο κυριος της ειρηνης δωη υμιν
την ειρηνην δια παντος εν παντι τροπω ο
κυριος μετα παντων υμων 16. autos de o
kurios tes eirenes doe umin ten eirenen dia
pantos en panti tropo o kurios meta panton
umon

Textus Receptus 17. ο ασπασμος τη εμη χειρι παυλου ο εστιν
σημειον εν παση επιστολη ουτως γραφω 17. o
aspasmos te eme cheiri paulou o estin semeion
en pase epistole outos grafo

Textus Receptus 18. η χαρις του κυριου ημων ιησου χριστου
μετα παντων υμων αμην [προς
θεσσαλονικεις δευτερα εγραφη απο αθηνων]
18. e charis tou kurioi emon iesou christou meta
panton umon amen [pros thessalonikeis deutera
egrafe apo athenon]

Α ΠΡΟΣ ΤΙΜΟΘΕΟΝ

ΕΠΙΣΤΟΛΗ

Κεφάλαιο 1

East
Original

1 Παῦλος, ἀπόστολος Ἰησοῦ Χριστοῦ κατ' ἐπιταγὴν Θεοῦ σωτῆρος ἡμῶν καὶ Κυρίου Ἰησοῦ Χριστοῦ τῆς ἐλπίδος ἡμῶν,

Textus
Receptus

1. παυλος αποστολος ιησου χριστου κατ επιταγην θεου σωτηρος ημων και κυριου ιησου χριστου της ελπιδος ημων 1. paulos apostolos iesou christou kat epitagen theou soteris emon kai kuriou iesou christou tes elpidos emon

East
Original

2 Τιμοθέω γνησίω τέκνω ἐν πίστει· χάρις, ἔλεος, εἰρήνη ἀπὸ Θεοῦ πατρὸς ἡμῶν καὶ Χριστοῦ Ἰησοῦ τοῦ Κυρίου ἡμῶν.

Textus
Receptus

2. τιμοθεω γνησιω τεκνω εν πιστει χαρις ελεος ειρηνη απο θεου πατρος ημων και {VAR1: χριστου ιησου } {VAR2: ιησου χριστου } του κυριου ημων 2. timotheo gnesio tekno en pistei charis eleos eirene apo theou patros emon kai {VAR1: christou iesou } {VAR2: iesou christou } του κυριου emon

East
Original

3 Καθὼς παρεκάλεσά σε προσμεῖναι ἐν Ἐφέσῳ, πορευόμενος εἰς Μακεδονίαν, ἵνα παραγγείλης τισὶ μὴ ἑτεροδιδασκαλεῖν

Textus
Receptus

3. καθως παρεκαλεσα σε προσμειναι εν εφεσω πορευομενος εις μακεδονιαν ινα παραγγειλης τισιν μη ετεροδιδασκαλειν 3.

East Original 4 μηδὲ προσέχειν μύθοις καὶ γενεαλογίαις ἀπεράντοις, αἵτινες ζητήσεις παρέχουσι μᾶλλον ἢ οἰκονομίαν Θεοῦ τὴν ἐν πίστει·

East Original 5 τὸ δὲ τέλος τῆς παραγγελίας ἐστὶν ἀγάπη ἐκ καθαρᾶς καρδίας καὶ συνειδήσεως ἀγαθῆς καὶ πίστεως ἀνυποκρίτου,

East Original 6 ὧν τινες ἀστοχήσαντες ἐξετράπησαν εἰς ματαιολογίαν,

East Original 7 θέλοντες εἶναι νομοδιδάσκαλοι, μὴ νοοῦντες μήτε ἃ λέγουσι μήτε περὶ τίνων διαβεβαιοῦνται.

kathos parekalesa se prosmeinai en efeso poreuomenos eis makedonian ina paraggeiles tisin me eterodidaskalein

Textus Receptus 4. μηδε προσεχειν μυθοις και γενεαλογιαις απεραντοις αιτινες ζητησεις παρεχουσιν μαλλον η {VAR1: οικονομιαν } {VAR2: οικοδομιαν } θεου την εν πιστει 4. mede prosechein mythois kai genealogiais aperantois aitines zeteseis parchousin mallon e {VAR1: οικονomia } {VAR2: oikodomian } theou ten en pistei

Textus Receptus 5. το δε τελος της παραγγελιας εστιν αγαπη εκ καθαρης καρδιας και συνειδησεως αγαθης και πιστεως ανυποκριτου 5. to de telos tes paraggelias estin agape ek katharas kardias kai suneideseos agathes kai pisteos anypokritou

Textus Receptus 6. ων τινες αστοχησαντες εξετραπησαν εις ματαιολογιαν 6. on tines astochesantes eksetrapesan eis mataiologian

Textus Receptus 7. θελοντες ειναι νομοδιδασκαλοι μη νοουντες μητε α λεγουσιν μητε περι τινων διαβεβαιουνται 7. thelontes einai nomodidaskaloi me noountes mete a legousin

East Original 8 Οἶδαμεν δὲ ὅτι καλὸς ὁ νόμος, ἐάν τις αὐτῷ νομίμως χρῆται,

East Original 9 εἰδὼς τοῦτο, ὅτι δικαίω νόμος οὐ κεῖται, ἀνόμοις δὲ καὶ ἀνυποτάκτοις, ἀσεβέσι καὶ ἁμαρτωλοῖς, ἀνοσίοις καὶ βεβήλοις, πατρολώαις καὶ μητρολώαις, ἀνδροφόνους,

East Original 10 πόρνοις, ἀρσενοκοίταις, ἀνδραποδισταῖς, ψεύσταις, ἐπιόρκοις, καὶ εἴ τι ἕτερον τῇ ὑγιαίνουσῃ διδασκαλίᾳ ἀντίκειται,

East Original 11 κατὰ τὸ εὐαγγέλιον τῆς δόξης τοῦ μακαρίου Θεοῦ, ὃ ἐπιστεύθην ἐγώ.

East Original 12 Καὶ χάριν ἔχω τῷ ἐνδυναμώσαντί με

mete peri tinon diaβebaiountai

Textus Receptus 8. oidamen de oti kalos o nomos ean tis autw nomimos chretai 8. oidamen de oti kalos o nomos ean tis auto nomimos chretai

Textus Receptus 9. eidws touto oti dikaiw nomos ou keitai anomois de kai anuyotaktois asebesin kai amartolois anosiois kai bebelois patroloais kai metraloais androfonois 9. eidos touto oti dikaiw nomos ou keitai anomois de kai anuyotaktois asebesin kai amartolois anosiois kai bebelois patroloais kai metraloais androfonois

Textus Receptus 10. pornois arsenokoitais andrapodistais pseustais epiorchois kai ei ti eteron te ugiainouse didaskalia antikeitai 10. pornois arsenokoitais andrapodistais pseustais epiorchois kai ei ti eteron te ugiainouse didaskalia antikeitai

Textus Receptus 11. kata to euaggelion tes dokses tou makariou theou o episteuthen ego 11. kata to euaggelion tes dokses tou makariou theou o episteuthen ego

Textus Receptus 12. kai charin exw tw endynamwsanti me 12. kai charin exw tw endynamwsanti me

Χριστῷ Ἰησοῦ τῷ Κυρίῳ ἡμῶν, ὅτι πιστόν
με ἠγήσατο, θέμενος εἰς διακονίαν,

χριστω ιησου τω κυριω ημων οτι πιστον με
ηγησατο θεμενος εις διακονιαν 12. kai charin
echo to endunamosanti me christo iesou to
kurio emon oti piston me egesato themenos eis
diakonian

East
Original 13 τὸν πρότερον ὄντα βλάσφημον καὶ
διώκτην καὶ ὑβριστήν· ἀλλ' ἠλεήθην, ὅτι
ἀγνοῶν ἐποίησα ἐν ἀπιστίᾳ,

Textus
Receptus 13. τον προτερον οντα βλασφημον και
διωκτην και υβριστην αλλ ηληθην οτι
αγνων εποιησα εν απιστια 13. ton proteron
onta blasfemon kai diokten kai ubristen all
eleethen oti agnoon epoiesia en apistia

East
Original 14 ὑπερεπλεόνασε δὲ ἡ χάρις τοῦ Κυρίου
ἡμῶν μετὰ πίστεως καὶ ἀγάπης τῆς ἐν
Χριστῷ Ἰησοῦ.

Textus
Receptus 14. υπερεπλεονασεν δε η χαρις του κυριου
ημων μετα πιστεως και αγαπης της εν
χριστω ιησου 14. uperepleonasen de e charis
tou kurio emon meta pisteos kai agapes tes en
christo iesou

East
Original 15 Πιστὸς ὁ λόγος καὶ πάσης ἀποδοχῆς
ἄξιος, ὅτι Χριστὸς Ἰησοῦς ἦλθεν εἰς τὸν
κόσμον ἁμαρτωλοὺς σῶσαι, ὧν πρῶτός
εἰμι ἐγώ·

Textus
Receptus 15. πιστος ο λογος και πασης αποδοχης αξιος
οτι χριστος ιησους ηλθεν εις τον κοσμον
αμαρτωλους σωσαι ων πρωτος ειμι εγω 15.
pistos o logos kai pases apodoches aksios oti
christos iesous elthen eis ton kosmon
amartolous sosai on protos eimi ego

East
Original 16 ἀλλὰ διὰ τοῦτο ἠλεήθην, ἵνα ἐν ἐμοὶ
πρῶτῳ ἐνδείξῃται Ἰησοῦς Χριστὸς τὴν

Textus
Receptus 16. αλλα δια τουτο ηληθην ινα εν εμοι
πρωτω ενδειξηται ιησους χριστος την πασαν

πάσαν μακροθυμίαν, πρὸς ὑποτύπωσιν
τῶν μελλόντων πιστεύειν ἐπ' αὐτῷ εἰς
ζωὴν αἰώνιον.

μακροθυμιαν προς υποτυπωσιν των
μελλοντων πιστευειν επ αυτω εις ζωην
αιωνιον 16. alla dia touto eleethen ina en emoi
proto endeiksetai iesous christos ten pasan
makrothumian pros upotyposin ton mellonton
pisteuein ep auto eis zoen aionion

East
Original

17 Τῷ δὲ βασιλεῖ τῶν αἰώνων, ἀφθάρτῳ,
ἀοράτῳ, μόνῳ σοφῷ Θεῷ, τιμὴ καὶ δόξα
εἰς τοὺς αἰῶνας τῶν αἰώνων· ἀμήν.

Textus
Receptus

17. τω δε βασιλει των αιωνων αφθαρτω
αορατω μονω σοφω θεω τιμη και δοξα εις
τους αιωνας των αιωνων αμην 17. to de
basilei ton aionon aftharto aorato mono sofo
theo time kai doksa eis tous aionas ton aionon
amen

East
Original

18 Ταύτην τὴν παραγγελίαν παρατίθεμαί
σοι, τέκνον Τιμόθεε, κατὰ τὰς
προαγούσας ἐπὶ σὲ προφητείας, ἵνα
στρατεύῃ ἐν αὐταῖς τὴν καλὴν στρατείαν,

Textus
Receptus

18. ταυτην την παραγγελιαν παρατιθεμαι σοι
τεκνον τιμοθεε κατα τας προαγουσας επι σε
προφητειας ινα στρατευη εν αυταις την
καλην στρατειαν 18. tauten ten paraggelian
paratithemai soi teknon timothee kata tas
proagousas epi se profeteias ina strateue en
autais ten kalen strateian

East
Original

19 ἔχων πίστιν καὶ ἀγαθὴν συνείδησιν,
ἣν τινες ἀπώσαμενοι περὶ τὴν πίστιν
ἐναυάγησαν·

Textus
Receptus

19. εχων πιστιν και αγαθην συνειδησιν ην
τινες απωσαμενοι περι την πιστιν
εναυαγησαν 19. echon pistin kai agathen
suneidesin en tines aposamenoι peri ten pistin

East Original 20 ὧν ἐστὶν Ὑμέναιος καὶ Ἀλέξανδρος, οὓς παρέδωκα τῷ σατανᾷ, ἵνα παιδευθῶσι μὴ βλασφημεῖν.

enauagesan
Textus Receptus 20. ὧν ἐστὶν υμεναιος καὶ αλεξανδρος οὓς παρέδωκα τῷ σατανα ἵνα παιδευθῶσιν μὴ βλασφημεῖν 20. on estin umenaios kai aleksandros ous paredoka to satana ina paideuthosin me blasfemein

Κεφάλαιο 2

East Original 1 Παρακαλῶ οὖν πρῶτον πάντων ποιῆσθαι δεήσεις, προσευχάς, ἐντεύξεις, εὐχαριστίας, ὑπὲρ πάντων ἀνθρώπων,

Textus Receptus 1. παρακαλω οὖν πρῶτον παντων ποιῆσθαι δεήσεις προσευχας εντευξεις ευχαριστιας υπερ παντων ανθρωπων 1. parakalo ooun proton panton poieisthai deeseis proseuchas enteukseis eucharistias uper panton anthropon

East Original 2 ὑπὲρ βασιλέων καὶ πάντων τῶν ἐν ὑπεροχῇ ὄντων, ἵνα ἡρεμον καὶ ἡσύχιον βίον διάγωμεν ἐν πάσῃ εὐσεβείᾳ καὶ σεμνότητι.

Textus Receptus 2. υπερ βασιλεων και παντων των εν υπεροχη οντων ινα ηρεμον και ησυχιον βιον διαγωμεν εν παση ευσεβεια και σεμνοτητι 2. uper basileon kai panton ton en uperoche onton ina eremon kai esuchion βιον diagomen en pase eusebeia kai semnoteti

East Original 3 τοῦτο γὰρ καλὸν καὶ ἀπόδεκτον ἐνώπιον τοῦ σωτῆρος ἡμῶν Θεοῦ,

Textus Receptus 3. τουτο γαρ καλον και αποδεκτον ενωπιον του σωτηρος ημων θεου 3. touto gar kalon kai apodekton enopion tou soteris emon theou

East Original 4 ὃς πάντας ἀνθρώπους θέλει σωθῆναι καὶ εἰς ἐπίγνωσιν ἀληθείας ἐλθεῖν.

Textus Receptus 4. ος παντας ανθρωπους θελει σωθηναι και εις επιγνωσιν αληθειας ελθειν 4. os pantas anthropous thelei sothenai kai eis epignosin aletheias elthein

East Original 5 εἷς γὰρ Θεός, εἷς καὶ μεσίτης Θεοῦ καὶ ἀνθρώπων, ἄνθρωπος Χριστὸς Ἰησοῦς,

Textus Receptus 5. εις γαρ θεος εις και μεσιτης θεου και ανθρωπων ανθρωπος χριστος ιησους 5. eis gar theos eis kai mesites theou kai anthropon anthropos christos iesous

East Original 6 ὁ δὸς ἑαυτὸν ἀντίλυτρον ὑπὲρ πάντων, τὸ μαρτύριον καιροῖς ἰδίους,

Textus Receptus 6. ο δους εαυτον αντιλυτρον υπερ παντων το μαρτυριον καιροις ιδιοις 6. o dous eauton antilytron uper panton to marturion kairois idiois

East Original 7 εἰς ὃ ἐτέθην ἐγὼ κῆρυξ καὶ ἀπόστολος, - ἀλήθειαν λέγω ἐν Χριστῷ, οὐ ψεύδομαι, - διδάσκαλος ἐθνῶν ἐν πίστει καὶ ἀληθείᾳ.

Textus Receptus 7. εις ο ετεθην εγω κηρυξ και αποστολος αληθειαν λεγω εν χριστω ου ψευδομαι διδασκαλος εθνων εν πιστει και αληθεια 7. eis o etethen ego keruks kai apostolos aletheian lego en christo ou pseudomai didaskalos ethnon en pistei kai aletheia

East Original 8 Βούλομαι οὖν προσεύχεσθαι τοὺς ἀνδρας ἐν παντὶ τόπῳ, ἐπαίροντας ὀσίους χεῖρας χωρὶς ὀργῆς καὶ διαλογισμοῦ.

Textus Receptus 8. βουλομαι ουν προσευχεσθαι τους ανδρας εν παντι τοπω επαιροντας οσιους χειρας χωρις οργης και διαλογισμου 8. boulomai oyn proseuchesthai tous andras en panti topo epairontas osious cheiras choris orges kai

East Original 9 Ὡσαύτως καὶ γυναῖκας ἐν καταστολῇ κοσμίῳ, μετὰ αἰδοῦς καὶ σωφροσύνης κοσμεῖν ἑαυτάς, μὴ ἐν πλέγμασιν ἢ χρυσῶ ἢ μαργαρίταις ἢ ἱματισμῶ πολυτελεῖ,

East Original 10 ἀλλ' ὁ πρέπει γυναιξὶν ἐπαγγελλομέναις θεοσεβειαν, δι' ἔργων ἀγαθῶν.

East Original 11 Γυνὴ ἐν ἡσυχίᾳ μανθανέτω ἐν πάσῃ ὑποταγῇ·

East Original 12 γυναικὶ δὲ διδάσκειν οὐκ ἐπιτρέπω, οὐδὲ αὐθεντεῖν ἀνδρός, ἀλλ' εἶναι ἐν ἡσυχίᾳ.

East Original 13 Ἀδὰμ γὰρ πρῶτος ἐπλάσθη, εἶτα Εὐὰ·

East Original 14 καὶ Ἀδὰμ οὐκ ἠπατήθη, ἡ δὲ γυνὴ

dialogismou

Textus Receptus 9. ωσαυτως και τας γυναικας εν καταστολη κοσμιω μετα αιδους και σωφροσυνης κοσμειν εαυτας μη εν πλεγμασιν η χρυσω η μαργαριταις η ιματισμω πολυτελει 9. osautos kai tas gunaikas en katastole kosmio meta aidous kai sofrosunes kosmein eautas me en plegmasin e chruso e margaritais e imatismo polutelei

Textus Receptus 10. αλλ ο προπει γυναιξιν επαγγελλομεναις θεοσεβειαν δι εργων αγαθων 10. all o prepei gunaiksin epaggellomenais theosebeian di ergon agathon

Textus Receptus 11. γυνη εν ησυχια μανθανετω εν παση υποταγη 11. gune en esuchia manthaneto en pase upotage

Textus Receptus 12. γυναικι δε διδασκειν ουκ επιτρεπω ουδε αυθεντειν ανδρος αλλ ειναι εν ησυχια 12. gunaiki de didaskein ouk epitrepo oude authentein andros all einai en esuchia

Textus Receptus 13. αδαμ γαρ πρωτος επλασθη ειτα ευα 13. adam gar protos eplasthe eita eua

Textus Receptus 14. και αδαμ ουκ ηπατηθη η δε γυνη

ἀπατηθεῖσα ἐν παραβάσει γέγονε·

απατηθεισα εν παραβασει γεγονεν 14. kai adam ouk epatethe e de gune apatetheisa en parabasei gegonen

East Original 15 σωθήσεται δὲ διὰ τῆς τεκνογονίας, ἐὰν μείνωσιν ἐν πίστει καὶ ἀγάπῃ καὶ ἁγιασμῶ μετὰ σωφροσύνης.

Textus Receptus 15. σωθησεται δε δια της τεκνογονιας εαν μεινωσιν εν πιστει και αγαπη και αγιασμο μετα σωφροσυνης 15. sothesetai de dia tes teknogonias ean meinosin en pistei kai agape kai agiasmo meta sofrosunes

Κεφάλαιο 3

East Original 1 Πιστὸς ὁ λόγος· εἴ τις ἐπισκοπῆς ὀρέγεται, καλοῦ ἔργου ἐπιθυμεῖ.

Textus Receptus 1. πιστος ο λογος ει τις επισκοπης ορεγεται καλου εργου επιθυμει 1. pistos o logos ei tis episkopes oregetai kalou ergou epithumei

East Original 2 Δεῖ οὖν τὸν ἐπίσκοπον ἀνεπίληπτον εἶναι, μιᾶς γυναικὸς ἄνδρα, νηφάλιον, σώφρονα, κόσμιον, φιλόξενον, διδακτικόν,

Textus Receptus 2. δει ουν τον επισκοπον ανεπιληπτον ειναι μιας γυναικος ανδρα {VAR1: νηφαλεον } {VAR2: νηφαλιον } σωφρονα κοσμιον φιλοξενον διδακτικον 2. dei oyn ton episkoron anepilepton einai mias gynaikos andra {VAR1: nefaleon } {VAR2: nefalion } sofrona kosmion filoksenon didaktikon

East Original 3 μὴ πάροινον, μὴ πλήκτην, μὴ αἰσχροκερδῆ, ἀλλ' ἐπιεικῆ, ἄμαχον,

Textus Receptus 3. μη παροινον μη πληκτην μη αισχροκερδη αλλ επιεικη αμαχον αφιλαργυρον 3. me

ἀφιλάργυρον,

East Original 4 τοῦ ἰδίου οἴκου καλῶς προϊστάμενον, τέκνα ἔχοντα ἐν ὑποταγῇ μετὰ πάσης σεμνότητος·

East Original 5 - εἰ δέ τις τοῦ ἰδίου οἴκου προστῆναι οὐκ οἶδε, πῶς ἐκκλησίας Θεοῦ ἐπιμελήσεται; -

East Original 6 μὴ νεόφυτον, ἵνα μὴ τυφωθεῖς εἰς κρίμα ἐμπέση τοῦ διαβόλου.

East Original 7 δεῖ δὲ αὐτὸν καὶ μαρτυρίαν καλὴν ἔχειν ἀπὸ τῶν ἕξωθεν, ἵνα μὴ εἰς ὀνειδισμόν ἐμπέση καὶ παγίδα τοῦ διαβόλου.

East Original 8 Διακόνους ὡσαύτως σεμνοὺς, μὴ διλόγους, μὴ οἴνω πολλῷ προσέχοντας, μὴ αἰσχροκερδεῖς,

paroinon me plekten me aischrokerde all epieike amachon aphilarguron

Textus Receptus 4. του ιδιου οικου καλως προισταμενον τεκνα εχοντα εν υποταγη μετα πασης σεμνοτητος 4. tou idiou oikou kalos proistamenon tekna echonta en upotage meta pases semnotetos

Textus Receptus 5. ει δε τις του ιδιου οικου προστηναι ουκ οιδεν πως εκκλησιας θεου επιμελησεται 5. ei de tis tou idiou oikou prostenai ουκ οιδεν πως εκκλησιας θεου επιμελησεται 5. ei de tis tou idiou oikou prostenai ουκ οιδεν πως εκκλησιας θεου επιμελησεται

Textus Receptus 6. μη νεοφυτον ινα μη τυφωθεις εις κριμα εμπεση του διαβολου 6. me neofuton ina me tyfotheis eis krima empese tou diabolou

Textus Receptus 7. δει δε αυτον και μαρτυριαν καλην εχειν απο των εξωθεν ινα μη εις ονειδισμον εμπεση και παγίδα του διαβολου 7. dei de auton kai marturian kalen echein apo ton eksothen ina me eis oneidismon empese kai pagida tou diabolou

Textus Receptus 8. διακονους ωσαυτως σεμνους μη διλογους μη οινω πολλω προσεχοντας μη αισχροκερδεις 8. diakonous osavtos semnous me dilogous me oino pollo prosechontas me

East Original 9 ἔχοντας τὸ μυστήριον τῆς πίστεως ἐν καθαρᾷ συνειδήσει.

East Original 10 καὶ οὗτοι δὲ δοκιμαζέσθωσαν πρῶτον, εἶτα διακονεῖτωσαν ἀνεγκλητοὶ ὄντες.

East Original 11 γυναῖκας ὡσαύτως σεμνάς, μὴ διαβόλους, νηφαλίους, πιστὰς ἐν πᾶσι.

East Original 12 διάκονοι ἔστωσαν μιᾶς γυναικὸς ἄνδρες, τέκνων καλῶς προϊστάμενοι καὶ τῶν ἰδίων οἴκων.

East Original 13 οἱ γὰρ καλῶς διακονήσαντες βαθμὸν ἑαυτοῖς καλὸν περιποιῶνται καὶ πολλὴν παρρησίαν ἐν πίστει τῇ ἐν Χριστῷ Ἰησοῦ.

aischrokerdeis

Textus Receptus 9. εχοντας το μυστηριον της πιστεως εν καθαρα συνειδησει 9. echontas to musterion tes pisteos en kathara suneidesei

Textus Receptus 10. και ουτοι δε δοκιμαζεσθωσαν πρωτον ειτα διακονειτωσαν ανεγκλητοι οντες 10. kai outoi de dokimazesthosan proton eita diakoneitosan anegkletoi ontes

Textus Receptus 11. γυναικας ωσαυτως σεμνας μη διαβολους {VAR1: νηφαλεους } {VAR2: νηφαλιους } πιστας εν πασιν 11. gunaikas osavtos semnas me diabolous {VAR1: nefaleous } {VAR2: nefalious } pistas en pasin

Textus Receptus 12. διακονοι εστωσαν μιας γυναικος ανδρες τεκνων καλως προϊσταμενοι και των ιδιων οικων 12. diakonoi estosan mias gunaikos andres teknon kalos proistamenoι kai ton idion oikon

Textus Receptus 13. οι γαρ καλως διακονησαντες βαθμον εαυτοις καλον περιποιουνται και πολλην παρρησιαν εν πιστει τη εν χριστω ιησου 13. oi gar kalos diakonesantes bathmon eautois kalon peripoιouνται kai pollen parresian en pistei te

East Original 14 Ταῦτά σοι γράφω ἐλπίζων ἐλθεῖν πρὸς σε τάχιον·

Textus Receptus 14. ταυτα σοι γραφω ελπιζων ελθειν προς σε ταχιον 14. tauta soi grafo elpizon elthein pros se tachion

East Original 15 ἐὰν δὲ βραδύνω, ἵνα εἰδῆς πῶς δεῖ ἐν οἴκῳ Θεοῦ ἀναστρέφεσθαι, ἣτις ἐστὶν ἐκκλησία Θεοῦ ζῶντος, στῦλος καὶ ἐδραῖωμα τῆς ἀληθείας.

Textus Receptus 15. εαν δε βραδυνω ινα ειδης πως δει εν οικω θεου αναστρεφεσθαι ητις εστιν εκκλησια θεου ζωντος στυλος και εδραιωμα της αληθειας 15. ean de braduno ina eides pos dei en oiko theou anastrefesthai etis estin ekklesia theou zontos stulos kai edraioma tes aletheias

East Original 16 καὶ ὁμολογουμένως μέγα ἐστὶ τὸ τῆς εὐσεβείας μυστήριον· Θεὸς ἐφανερώθη ἐν σαρκί, ἐδικαιώθη ἐν Πνεύματι, ὥφθη ἀγγέλοις, ἐκηρύχθη ἐν ἔθνεσιν, ἐπιστεύθη ἐν κόσμῳ, ἀνελήφθη ἐν δόξῃ.

Textus Receptus 16. και ομολογουμενως μεγα εστιν το της ευσεβειας μυστηριον θεος εφανερωθη εν σαρκι εδικαιωθη εν πνευματι ωφθη αγγελοις εκηρυχθη εν εθνεσιν επιστευθη εν κοσμο ανεληφθη εν δοξη 16. kai omologoumenos mega estin to tes evseβeias musterion theos efanerowthe en sarki edikaiowthe en pneumati ofthe aggelois ekeruchthe en ethnesin epistevthe en kosmo anelefthe en dokse

Κεφάλαιο 4

East Original 1 Τὸ δὲ Πνεῦμα ῥητῶς λέγει ὅτι ἐν

Textus Receptus 1. το δε πνευμα ρητως λεγει οτι εν υστεροις

ύστέροις καιροῖς ἀποστήσονται τινες τῆς πίστεως, προσέχοντες πνεύμασι πλάνοις καὶ διδασκαλίαις δαιμονίων,

East
Original

2 ἐν ὑποκρίσει ψευδολόγων, κεκαυστηριασμένων τὴν ἰδίαν συνείδησιν,

East
Original

3 κωλύοντων γαμεῖν, ἀπέχεσθαι βρωμάτων ἃ ὁ Θεὸς ἔκτισεν εἰς μετάληψιν μετὰ εὐχαριστίας τοῖς πιστοῖς καὶ ἐπεγνωκόσι τὴν ἀλήθειαν.

East
Original

4 ὅτι πᾶν κτίσμα Θεοῦ καλόν, καὶ οὐδὲν ἀπόβλητον μετὰ εὐχαριστίας λαμβανόμενον·

East
Original

5 ἀγιάζεται γὰρ διὰ λόγου Θεοῦ καὶ ἐντεύξεως.

καιροῖς ἀποστήσονται τινες τῆς πίστεως προσέχοντες πνεύμασιν πλανοῖς καὶ διδασκαλίαις δαιμονίων 1. to de pneuma retos legei oti en usterois kairois apostesontai tines tes pisteos prosechontes pneumasin planois kai didaskaliais daimonion

Textus
Receptus

2. εν υποκρισει ψευδολογων κεκαυτηριασμενων την ιδιαν συνειδησιν 2. en upokrisei pseudologon kekauteriasmemon ten idian svneidesin

Textus
Receptus

3. κωλυοντων γαμειν απεχεσθαι βρωματων α ο θεος εκτισεν εις μεταληψιν μετα ευχαριστιας τοις πιστοις και επεγνωκοσιν την αληθειαν 3. kolvonton gamein apechesthai bromaton a o theos ektisen eis metalepsin meta eucharistias tois pistois kai epegnokosin ten aletheian

Textus
Receptus

4. οτι παν κτισμα θεου καλον και ουδεν αποβλητον μετα ευχαριστιας λαμβανομενον 4. oti pan ktisma theou kalon kai ouden apobleton meta eucharistias lambanomenon

Textus
Receptus

5. αγιαζεται γαρ δια λογου θεου και εντευξεως 5. agiazetai gar dia logou theou kai

East Original 6 Ταῦτα ὑποτιθέμενος τοῖς ἀδελφοῖς καλὸς ἔση διάκονος Ἰησοῦ Χριστοῦ, ἐντρέφόμενος τοῖς λόγοις τῆς πίστεως καὶ τῆς καλῆς διδασκαλίας ἧ παρηκολούθηκας.

East Original 7 τοὺς δὲ βεβήλους καὶ γραῶδεις μύθους παραιτοῦ, γύμναζε δὲ σεαυτὸν πρὸς εὐσέβειαν·

East Original 8 ἡ γὰρ σωματικὴ γυμνασία πρὸς ὀλίγον ἐστὶν ὠφέλιμος, ἡ δὲ εὐσεβεία πρὸς πάντα ὠφέλιμός ἐστιν, ἐπαγγελίαν ἔχουσα ζωῆς τῆς νῦν καὶ τῆς μελλούσης.

East Original 9 πιστὸς ὁ λόγος καὶ πάσης ἀποδοχῆς ἄξιος·

enteukseos

Textus Receptus 6. ταυτα υποτιθεμενος τοις αδελφοις καλος εση διακονος ιησου χριστου εντρεφομενος τοις λογοις της πιστεως και της καλης διδασκαλιας η παρηκολουθηκας 6. tauta upotithemenos tois adelfois kalos ese diakonos iesou christou entrefomenos tois logois tes pisteos kai tes kales didaskalias e parekolouthekas

Textus Receptus 7. τους δε βεβηλους και γραωδεις μυθους παραιτου γυμναζε δε σεαυτον προς ευσεβειαν 7. tous de bebelous kai graodeis muthous paraitou gymnaze de seavton pros eusebeian

Textus Receptus 8. η γαρ σωματικη γυμνασια προς ολιγον εστιν ωφελιμος η δε ευσεβεια προς παντα ωφελιμος εστιν επαγγελιαν εχουσα ζωης της νυν και της μελλουσης 8. e gar somatike gymnasia pros oligon estin ofelimos e de eusebeia pros panta ofelimos estin epaggelian echousa zoes tes nun kai tes mellouses

Textus Receptus 9. πιστος ο λογος και πασης αποδοχης αξιος 9. pistos o logos kai pases apodoches aksios

East Original 10 εἰς τοῦτο γὰρ καὶ κοπιῶμεν καὶ ὀνειδιζόμεθα, ὅτι ἠλπικαμεν ἐπὶ Θεῷ ζῶντι, ὃς ἐστὶ σωτὴρ πάντων ἀνθρώπων, μάλιστα πιστῶν.

East Original 11 Παράγγελλε ταῦτα καὶ δίδασκε.

East Original 12 μηδεὶς σου τῆς νεότητος καταφρονεῖτω, ἀλλὰ τύπος γίνου τῶν πιστῶν ἐν λόγῳ, ἐν ἀναστροφῇ, ἐν ἀγάπῃ, ἐν πνεύματι, ἐν πίστει, ἐν ἀγνείᾳ.

East Original 13 ἕως ἔρχομαι πρόσεχε τῇ ἀναγνώσει, τῇ παρακλήσει, τῇ διδασκαλίᾳ.

East Original 14 μὴ ἀμέλει τοῦ ἐν σοὶ χαρίσματος, ὃ ἐδόθη σοὶ διὰ προφητείας μετὰ ἐπιθέσεως τῶν χειρῶν τοῦ πρεσβυτερίου.

Textus Receptus 10. εις τουτο γαρ και κοπιωμεν και ονειδιζομεθα οτι ηλπικαμεν επι θεω ζωντι ος εστιν σωτηρ παντων ανθρωπων μαλιστα πιστων 10. eis touto gar kai kopiomen kai oneidizometha oti elpikamen epi theo zonti os estin soter panton anthropon malista piston

Textus Receptus 11. παραγγελλε ταυτα και διδασκε 11. paraggelle tauta kai didaske

Textus Receptus 12. μηδεις σου της νεοτητος καταφρονειτω αλλα τυπος γινου των πιστων εν λογω εν αναστροφη εν αγαπη εν πνευματι εν πιστει εν αγνεια 12. medeis sou tes neotetos katafroneito alla typos ginou ton piston en logo en anastrofe en agape en pneumati en pistei en agneia

Textus Receptus 13. εως ερχομαι προσεχε τη αναγνωσει τη παρακλησει τη διδασκαλια 13. eos erchomai proseche te anagnosei te paraklese te didaskalia

Textus Receptus 14. μη αμελει του εν σοι χαρισματος ο εδοθη σοι δια προφητειας μετα επιθεσεως των χειρων του πρεσβυτεριου 14. me amelei tou en soi charismatos o edothe soi dia profeteias meta

East Original 15 ταῦτα μελέτα, ἐν τούτοις ἴσθι, ἵνα σου ἡ προκοπή φανερά ἦ ἐν πᾶσιν.

Textus Receptus 15. ταυτα μελετα εν τουτοις ισθι ινα σου η προκοπη φανερα η εν πασιν 15. tauta meleta en toutois isthi ina sou e prokope fanera e en pasin

East Original 16 ἔπεχε σεαυτῷ καὶ τῇ διδασκαλίᾳ, ἐπίμενε αὐτοῖς· τοῦτο γὰρ ποιῶν καὶ σεαυτὸν σώσεις καὶ τοὺς ἀκούοντάς σου.

Textus Receptus 16. επεχε σεαυτω και τη διδασκαλια επιμενε αυτοις τουτο γαρ ποιων και σεαυτον σωσεις και τους ακουοντας σου 16. epeche seavto kai te didaskalia epimene autois touto gar poion kai seavton soseis kai tous akouontas sou

Κεφάλαιο 5

East Original 1 Πρεσβυτέρω μὴ ἐπιπλήξης, ἀλλὰ παρακάλει ὡς πατέρα, νεωτέρους ὡς ἀδελφούς,

Textus Receptus 1. πρεσβυτερω μη επιπληξης αλλα παρακαλει ως πατερα νεωτερους ως αδελφους 1. presbitero me epiplekses alla parakalei os patera neoterous os adelfous

East Original 2 πρεσβυτέρας ὡς μητέρας, νεωτέρας ὡς ἀδελφὰς ἐν πάσῃ ἀγνείᾳ.

Textus Receptus 2. πρεσβυτερας ως μητερας νεωτερας ως αδελφας εν παση αγνεια 2. presbiteras os meteras neoterias os adelfas en pase agneia

East Original 3 Χήρας τίμα τὰς ὄντως χήρας.

Textus Receptus 3. χηρας τιμα τας οντως χηρας 3. cheras tima tas ontos cheras

East Original 4 εἰ δέ τις χήρα τέκνα ἢ ἔκγονα ἔχει,

Textus Receptus 4. ει δε τις χηρα τεκνα η εκγονα εχει

μανθανέτωσαν πρῶτον τὸν ἴδιον οἶκον
εὐσεβεῖν καὶ ἀμοιβὰς ἀποδιδόναι τοῖς
προγόνοις· τοῦτο γάρ ἐστι καλὸν καὶ
ἀπόδεκτον ἐνώπιον τοῦ Θεοῦ.

μανθανετωσαν πρωτον τον ιδιον οικον
ευσεβειν και αμοιβας αποδιδοναι τοις
προγονοις τουτο γαρ εστιν καλον και
αποδεκτον ενωπιον του θεου 4. ei de tis chera
tekna e ekgona echei manthanetosan proton ton
idion οικον evsebein kai amoiβas apodidonai
tois progonois touto gar estin kalon και
apodekton enopion του theou

East Original 5 ἡ δὲ ὄντως χήρα καὶ μεμονωμένη
ἤλπικεν ἐπὶ Θεὸν καὶ προσμένει ταῖς
δεήσεσι καὶ ταῖς προσευχαῖς νυκτὸς καὶ
ἡμέρας·

Textus Receptus 5. η δε οντως χηρα και μεμονωμενη ηλπικεν
επι τον θεον και προσμενει ταις δεησεσιν και
ταις προσευχαις νυκτος και ημερας 5. e de
ontos chera και memonomene elpiken επι τον
theon και prosmenei tais deesesin και tais
prosevchais nuktos και emeras

East Original 6 ἡ δὲ σπαταλῶσα ζῶσα τέθνηκε.

Textus Receptus 6. η δε σπαταλωσα ζωσα τεθνηκεν 6. e de
spatalosa zosa tethneken

East Original 7 καὶ ταῦτα παράγγελλε, ἵνα
ἀνεπίληπτοι ᾦσιν.

Textus Receptus 7. και ταυτα παραγγελλε ινα ανεπιληπτοι
ωσιν 7. και tauta paraggelle ina anepileptoi osin

East Original 8 εἰ δὲ τις τῶν ἰδίων καὶ μάλιστα τῶν
οἰκείων οὐ προνοεῖ, τὴν πίστιν ἥρνηται
καὶ ἔστιν ἀπίστου χείρων.

Textus Receptus 8. ει δε τις των ιδιων και μαλιστα των οικειων
ου προνοει την πιστιν ηρνηται και εστιν
απιστου χειρων 8. ei de tis τον idion και
malista τον oikeion ου pronoei ten pistin ernetai
και estin apistou cheiron

East Original 9 Χήρα καταλεγέσθω μὴ ἔλαττον ἐτῶν
ἑξήκοντα γεγονυῖα, ἑνὸς ἀνδρὸς γυνή,

Textus Receptus 9. χηρα καταλεγεσθω μη ελαττον ετων
εξηκοντα γεγονυια ενος ανδρος γυνη 9. chera
katalegestho me elatton eton eksekonta
gegonuvia enos andros gune

East Original 10 ἐν ἔργοις καλοῖς μαρτυρουμένη, εἰ
ἐτεκνοτρόφησεν, εἰ ἐξενοδόχησεν, εἰ
ἀγίων πόδας ἔνιψεν, εἰ θλιβομένοις
ἐπήρκεσεν, εἰ παντὶ ἔργῳ ἀγαθῷ
ἐπηκολούθησε.

Textus Receptus 10. εν εργοις καλοις μαρτυρουμενη ει
ετεκνοτροφησησεν ει εξενοδοχησεν ει αγιων
ποδας ενιψεν ει θλιβομενοις επηρκεσεν ει
παντι εργω αγαθω επηκολουθησεν 10. en
ergois kalois marturomene ei eteknotrofesen ei
eksenodochesen ei agion podas enipsen ei
thlibomenois eperkesen ei panti ergo agatho
epokolouthesen

East Original 11 νεωτέρας δὲ χήρας παραιτοῦ· ὅταν γὰρ
καταστρηνιάσωσι τοῦ Χριστοῦ, γαμεῖν
θέλουσιν,

Textus Receptus 11. νεωτερας δε χηρας παραιτου οταν γαρ
καταστρηνιασωσιν του χριστου γαμειν
θελουσιν 11. neoteras de cheras paraitou otan
gar katastreniasosin tou christou gamein
thelousin

East Original 12 ἔχουσαι κρίμα ὅτι τὴν πρώτην πίστιν
ἠθέτησαν·

Textus Receptus 12. εχουσαι κριμα οτι την πρωτην πιστιν
ηθετησαν 12. echousai krima oti ten proten
pistin ethetsan

East Original 13 ἅμα δὲ καὶ ἀργαὶ μανθάνουσι
περιερχόμεναι τὰς οἰκίας, οὐ μόνον δὲ
ἀργαί, ἀλλὰ καὶ φλύαροι καὶ περιεργοί,

Textus Receptus 13. αμα δε και αργαι μανθανουσιν
περιερχομεναι τας οικιας ου μονον δε αργαι
αλλα και φλυαροι και περιεργοι λαλουσαι τα

λαλοῦσαι τὰ μὴ δέοντα.

μη δεοντα 13. ama de kai argai manthanousin perierchomenai tas oikias ou monon de argai alla kai flvaroi kai periergoi lalousai ta me deonta

East
Original

14 βούλομαι οὖν νεωτέρας γαμεῖν, τεκνογονεῖν, οἰκοδεσποτεῖν, μηδεμίαν ἀφορμὴν δίδοναι τῷ ἀντικειμένῳ λαιδορίας χάριν.

Textus
Receptus

14. βουλομαι ουν νεωτερας γαμειν τεκνογονειν οικοδεσποτειν μηδεμιαν αφορμην διδοναι τω αντικειμενω λαιδορίας χαριν 14. boulomai oyn neoteras gamein teknoگونهin oikodespotein medemian aformen didonai to antikeimeno loidorias charin

East
Original

15 ἤδη γάρ τινες ἐξετραπήσαν ὀπίσω τοῦ σατανᾶ.

Textus
Receptus

15. ηδη γαρ τινες εξετραπησαν οπισω του σατανα 15. ede gar tines eksetrapesan opiso tou satana

East
Original

16 εἴ τις πιστὸς ἢ πιστὴ ἔχει χήρας, ἐπαρκείτω αὐταῖς, καὶ μὴ βαρεῖσθω ἡ ἐκκλησία, ἵνα ταῖς ὄντως χήραις ἐπαρκέσῃ.

Textus
Receptus

16. ει τις πιστος η πιστη εχει χηρας επαρκειτω αυταις και μη βαρεισθω η εκκλησια ινα ταις οντως χηραις επαρκεση 16. ei tis pistos e piste echei cheras eparkeito avtais kai me bareistho e ekklesia ina tais ontos cherais eparkese

East
Original

17 Οἱ καλῶς προεστῶτες πρεσβύτεροι διπλῆς τιμῆς ἀξιούσθωσαν, μάλιστα οἱ κοπιῶντες ἐν λόγῳ καὶ διδασκαλίᾳ·

Textus
Receptus

17. οι καλως προεστωτες πρεσβυτεροι διπλης τιμης αξιουσθωσαν μαλιστα οι κοπιωντες εν λογω και διδασκαλια 17. oi kalos proestotes presbyteroi diples times aksiousthosan malista

East Original 18 λέγει γὰρ ἡ γραφή· βουὴν ἀλοῶντα οὐ φιμώσεις. καὶ ἄξιος ὁ ἐργάτης τοῦ μισθοῦ αὐτοῦ.

East Original 19 κατὰ πρεσβυτέρου κατηγορίαν μὴ παραδέχου, ἐκτὸς εἰ μὴ ἐπὶ δύο ἢ τριῶν μαρτύρων.

East Original 20 τοὺς ἀμαρτάνοντας ἐνώπιον πάντων ἔλεγχε, ἵνα καὶ οἱ λοιποὶ φόβον ἔχωσι.

East Original 21 διαμαρτύρομαι ἐνώπιον τοῦ Θεοῦ καὶ Κυρίου Ἰησοῦ Χριστοῦ καὶ τῶν ἐκλεκτῶν ἀγγέλων, ἵνα ταῦτα φυλάξης, χωρὶς προκρίματος μηδὲν ποιῶν κατὰ πρόσκλισιν.

East Original 22 χειρὰς ταχέως μηδενὶ ἐπιτίθει, μηδὲ

οὶ κοπιῶντες ἐν λόγῳ καὶ διδασκαλίᾳ

Textus Receptus 18. λέγει γὰρ ἡ γραφή βουν αλωωντα ου φιμωσεις και αξιος ο εργατης του μισθου αυτου 18. legei gar e grafe βουν aloonta ου fimoseis και aksios ο ergates του misthou αυτου

Textus Receptus 19. κατα πρεσβυτερου κατηγοριαν μη παραδεχου εκτος ει μη επι δυο η τριων μαρτυρων 19. kata presbyterou kategorian me paradechou ekτος ει me επι duo e trion marturon

Textus Receptus 20. τους αμαρτανοντας ενωπιον παντων ελεγχε ινα και οι λοιποι φοβον εχωσιν 20. tous amartanontas enopion panton elegche ina και οι λοιποι φοβον echosin

Textus Receptus 21. διαμαρτυρομαι ενωπιον του θεου και κυριου ιησου χριστου και των εκλεκτων αγγελων ινα ταυτα φυλαξης χωρις προκριματος μηδεν ποιων κατα προσκλισιν 21. diamarturomai enopion tou theou και kyriou iesou christou και ton eklekton aggelon ina tauta fulakses choris prokrimatos meden poion kata prosklisin

Textus Receptus 22. χειρας ταχεως μηδενι επιτιθει μηδε

κοινωνει ἁμαρτίαις ἀλλοτρίαις· σεαυτὸν ἄγνὸν τήρει.

κοινωνει αμαρτιαις αλλοττριαις σεαυτον αγνον τηρει 22. cheiras tacheos medeni epitithei mede koinonei amartiais allotriais seavton agnon terei

East
Original

23 Μηκέτι ὑδροπότει, ἀλλ' οἴνω ὀλίγω χρω̄ δια τὸν στόμαχόν σου καὶ τὰς πυκνάς σου ἀσθενείας.

Textus
Receptus

23. μηκετι υδροποτει αλλ οινω ολιγω χρω δια τον στομαχον σου και τας πυκνας σου ασθeneias 23. meketi vdropotei all oino oligo chro dia ton stomachon sou kai tas puknas sou astheneias

East
Original

24 Τινῶν ἀνθρώπων αἱ ἁμαρτίαι πρόδηλοί εἰσι, προάγουσαι εἰς κρίσιν, τισὶ δὲ καὶ ἐπακολουθοῦσιν·

Textus
Receptus

24. τινων ανθρωπων αι αμαρτιαι προδηλοι εισιν προαγουσαι εις κρισιν τισιν δε και επακολουθουσιν 24. tinon anthropon ai amartiai prodeloι εισιν proagousai ειs krisin tisin de kai epakolouthousin

East
Original

25 ὡσαύτως καὶ τὰ καλὰ ἔργα πρόδηλά ἐστι, καὶ τὰ ἄλλως ἔχοντα κρυβῆναι οὐ δύνανται.

Textus
Receptus

25. ωσαυτως και τα καλα εργα προδηλα εστιν και τα αλλως εχοντα κρυβηναι ου δυναται 25. osavtos kai ta kala erga prodela estin kai ta allos echonta kruβenai ου dunatai

Κεφάλαιο 6

East
Original

1 Ὅσοι εἰσὶν ὑπὸ ζυγὸν δοῦλοι, τοὺς ἰδίους δεσπότης πάσης τιμῆς ἀξίους

Textus
Receptus

1. όσοι εισιν υπο ζυγον δουλοι τους ιδιους δεσποτας πασης τιμης αξιους ηγεισθωσαν

ἡγείσθωσαν, ἵνα μὴ τὸ ὄνομα τοῦ Θεοῦ
καὶ ἡ διδασκαλία βλασφημῆται.

ἵνα μὴ τὸ ὄνομα τοῦ θεοῦ καὶ ἡ διδασκαλία
βλασφημῆται 1. osoi eisin vpo zugon douloi
tous idious despotas pases times aksiou
egeisthosan ina me to onoma tou theou kai e
didaskalia blasfemetai

East
Original

2 οἱ δὲ πιστοὺς ἔχοντες δεσπότης μὴ
καταφρονεῖτωσαν, ὅτι ἀδελφοί εἰσιν,
ἀλλὰ μᾶλλον δουλευέτωσαν, ὅτι πιστοί
εἰσι καὶ ἀγαπητοὶ οἱ τῆς εὐεργεσίας
ἀντιλαμβανόμενοι.

Textus
Receptus

2. οι δε πιστους εχοντες δεσποτας μη
καταφρονειτωσαν οτι αδελφοι εισιν αλλα
μαλλον δουλευετωσαν οτι πιστοι εισιν και
αγαπητοι οι της ευεργεσιας
αντιλαμβανομενοι ταυτα διδασκε και
παρακαλει 2. oi de pistous echontes despotas
me katafroneitosan oti adelfoi eisin alla mallon
douplevetosan oti pistoi eisin kai agapetoi oi tes
evergesias antilambanomenoi tauta didaske kai
parakalei

East
Original

3 Ταῦτα δίδασκει καὶ παρακάλει. εἴ τις
ἑτεροδιδασκαλεῖ καὶ μὴ προσέρχεται
ὑγιαίνουσι λόγοις τοῖς τοῦ Κυρίου ἡμῶν
Ἰησοῦ Χριστοῦ καὶ τῇ κατ' εὐσέβειαν
διδασκαλίᾳ,

Textus
Receptus

3. εἰ τις ἑτεροδιδασκαλεῖ καὶ μὴ προσέρχεται
ὑγιαίνουσιν λόγοις τοῖς τοῦ κυρίου ἡμῶν
ἰησοῦ χριστοῦ καὶ τῇ κατ' εὐσεβειαν
διδασκαλία 3. ei tis eterodidaskalei kai me
proserchetai ugiainousin logois tois tou kuriou
emon iesou christou kai te kat evsebeian
didaskalia

East
Original

4 τετυφῶται, μηδὲν ἐπιστάμενος, ἀλλὰ

Textus
Receptus

4. τετυφῶται μηδεν επισταμενος αλλα νοσων

νοσῶν περὶ ζητήσεις καὶ λογομαχίας, ἐξ
ῶν γίνεται φθόνος, ἔρις, βλασφημίαι,
ὑπόνοιαι πονηραί,

East
Original

5 διαπαραιτριβαὶ διεφθαρμένων
ἀνθρώπων τὸν νοῦν καὶ ἀπεστερημένων
τῆς ἀληθείας, νομιζόντων πορισμὸν εἶναι
τὴν εὐσέβειαν· ἀφίστασο ἀπὸ τῶν
τοιούτων.

Textus
Receptus

περὶ ζητήσεις καὶ λογομαχίας ἐξ ὧν γίνεται
φθονος ἐρις βλασφημίαι ὑπονοιαὶ πονηραὶ 4.
tetufotai meden epistamenos alla noson peri
zeteseis kai logomachias eks on ginetai fthonos
eris blasfemiai uponoiai ponerai

5. παραδιατριβαὶ διεφθαρμένων ἀνθρώπων
τὸν νοῦν καὶ ἀπεστερημένων τῆς ἀληθείας
νομιζόντων πορισμὸν εἶναι τὴν εὐσεβειαν
αφίστασο ἀπὸ τῶν τοιούτων 5. paradiatribai
dieftharmenon anthropon ton noun kai
apesteremenon tes aletheias nomizonton
porismon einai ten eusebeian afistaso apo ton
toiouton

East
Original

6 ἔστι δὲ πορισμὸς μέγας ἢ εὐσέβεια μετὰ
αὐταρκείας.

Textus
Receptus

6. ἐστὶν δὲ πορισμὸς μέγας ἢ εὐσεβεία μετὰ
αὐταρκειας 6. estin de porismos megas e
eusebeia meta autarkeias

East
Original

7 οὐδὲν γὰρ εἰσηνεγκάμεν εἰς τὸν
κόσμον, δῆλον ὅτι οὐδὲ ἐξενεγκεῖν τι
δυναμέθα·

Textus
Receptus

7. οὐδὲν γὰρ εἰσηνεγκάμεν εἰς τὸν κόσμον
δῆλον ὅτι οὐδὲ ἐξενεγκεῖν τι δυναμέθα 7.
ouden gar eisenegkamen eis ton kosmon delon
oti oude eksenegkein ti dunametha

East
Original

8 ἔχοντες δὲ διατροφὰς καὶ σκεπάσματα,
τούτοις ἀρκεσθησόμεθα.

Textus
Receptus

8. ἐχόντες δὲ διατροφὰς καὶ σκεπάσματα
τούτοις ἀρκεσθησόμεθα 8. echontes de
diatrofai kai skepasmata toutois

East
Original

9 οἱ δὲ βουλόμενοι πλουτεῖν ἐμπίπτουσιν εἰς πειρασμὸν καὶ παγίδα καὶ ἐπιθυμίας πολλὰς ἀνοήτους καὶ βλαβεράς, αἵτινες βυθίζουσι τοὺς ἀνθρώπους εἰς ὄλεθρον καὶ ἀπώλειαν.

Textus
Receptus

arkesthesometha

9. οι δε βουλομενοι πλουτειν εμπιπτουσιν εις πειρασμον και παγίδα και επιθυμιας πολλας ανοητους και βλαβερας αιτινες βυθιζουσιν τους ανθρωπους εις ολεθρον και απωλειαν 9. oi de boulomenoι ploutein empiptousin eis peirasmon kai pagida kai epithumias pollas anoetous kai blaβeras aitines βuthizousin tous anthropous eis olethron kai apoleian

East
Original

10 ῥίζα γὰρ πάντων τῶν κακῶν ἐστὶν ἡ φιλαργυρία, ἧς τινες ὀρεγόμενοι ἀπεπλανήθησαν ἀπὸ τῆς πίστεως καὶ ἑαυτοὺς περιέπειραν ὀδύναις πολλαῖς.

Textus
Receptus

10. ριζα γαρ παντων των κακων εστιν η φιλαργυρια ης τινες ορεγομενοι απεπλανηθησαν απο της πιστεως και εαυτους περιεπειραν οδυναις πολλαις 10. riza gar panton ton kakon estin e filarguria es tines oregomenoi apeplanethesan apo tes pisteos kai eautous periepeiran odynais pollais

East
Original

11 Σὺ δέ, ὦ ἄνθρωπε τοῦ Θεοῦ, ταῦτα φεῦγε· δίωκε δὲ δικαιοσύνην, εὐσέβειαν, πίστιν, ἀγάπην, ὑπομονήν, πραότητα.

Textus
Receptus

11. συ δε ω ανθρωπε του θεου ταυτα φευγε διωκε δε δικαιοσυνην ευσεβειαν πιστιν αγαπην υπομονην πραοτητα 11. su de o anthrope tou theou tauta feuge dioke de dikaiosunen eusebeian pistin agapen upomonen praoteta

East
Original

12 ἀγωνίζου τὸν καλὸν ἀγῶνα τῆς

Textus
Receptus

12. αγωνιζου τον καλον αγωνα της πιστεως

πίστεως· ἐπιλαβοῦ τῆς αἰωνίου ζωῆς, εἰς
ἣν ἐκλήθης καὶ ὠμολόγησας τὴν καλὴν
ὁμολογίαν ἐνώπιον πολλῶν μαρτύρων.

επιλαβου της αιωνιου ζωης εις ην και
εκληθης και ωμολογησας την καλην
ομολογιαν ενωπιον πολλων μαρτυρων 12.
agonizou ton kalon agona tes pisteos epilaβου
tes aioniou zoes eis en kai eklethes kai
omologesas ten kalen omologian enopion
pollon marturon

East
Original

13 Παραγγέλλω σοι ἐνώπιον τοῦ Θεοῦ
τοῦ ζωοποιοῦντος τὰ πάντα καὶ Χριστοῦ
Ἰησοῦ τοῦ μαρτυρήσαντος ἐπὶ Ποντίου
Πιλάτου τὴν καλὴν ὁμολογίαν,

Textus
Receptus

13. παραγγελλω σοι ενωπιον του θεου του
ζωοποιουντος τα παντα και χριστου ιησου
του μαρτυρησαντος επι ποντιου πιλατου την
καλην ομολογιαν 13. paraggello soi enopion
του theou του zoopoιouντος ta panta kai
christou iesou του marturesantos epi pontiou
pilatou ten kalen omologian

East
Original

14 τηρῆσαί σε τὴν ἐντολὴν ἄσπιλον,
ἀνεπίληπτον μέχρι τῆς ἐπιφανείας τοῦ
Κυρίου ἡμῶν Ἰησοῦ Χριστοῦ,

Textus
Receptus

14. τηρησαι σε την εντολην ασπιλον
ανεπιληπτον μεχρι της επιφανειας του
κυριου ημων ιησου χριστου 14. teresai se ten
entolen aspilon anepilepton mechri tes
epifaneias του kuriou emon iesou christou

East
Original

15 ἦν καιροῖς ἰδίοις δείξει ὁ μακάριος καὶ
μόνος δυνάστης, ὁ βασιλεὺς τῶν
βασιλευόντων καὶ κύριος τῶν
κυριευόντων,

Textus
Receptus

15. ην καιροις ιδιοις δειξει ο μακαριος και
μονος δυναστης ο βασιλευς των
βασιλευοντων και κυριος των κυριευοντων
15. en kairois idiois deiksei o makarios kai

East
Original

16 ὁ ὀμόνος ἔχων ἀθανασίαν, φῶς οἰκῶν
ἀπρόσιτον, ὃν εἶδεν οὐδεῖς ἀνθρώπων
οὐδὲ ἰδεῖν δύναται· ᾧ τιμὴ καὶ κράτος
αἰώνιον· ἀμήν.

East
Original

17 Τοῖς πλουσίοις ἐν τῷ νῦν αἰῶνι
παράγγελλε μὴ ὑψηλοφρονεῖν, μηδὲ
ἠλπικέναι ἐπὶ πλούτου ἀδηλότητι, ἀλλ'
ἐν τῷ Θεῷ τῷ ζῶντι, τῷ παρέχοντι ἡμῖν
πάντα πλουσίως εἰς ἀπόλαυσιν,

East
Original

18 ἀγαθοεργεῖν, πλουτεῖν ἐν ἔργοις
καλοῖς, εὐμεταδότους εἶναι, κοινωνικούς,

East
Original

19 ἀποθησαυρίζοντας ἑαυτοῖς θεμέλιον
καλὸν εἰς τὸ μέλλον, ἵνα ἐπιλάβωνται

Textus
Receptus

monos dunastes o basileus ton basileuonton kai
kurios ton kurieuonton

16. ο μονος εχων αθανασιαν φως οικων
απροσιτον ον ειδεν ουδεις ανθρωπων ουδε
ιδειν δυναται ω τιμη και κρατος αιωνιον
αμην 16. o monos echon athanasian fos oikon
aprositon on eiden ουdeis anthropon ουde
idein dunatai o time kai kratos aionion amen

Textus
Receptus

17. τοις πλουσίοις εν τω νυν αιωνι
παραγγελλε μη υψηλοφρονειν μηδε
ηλπικεναι επι πλουτου αδηλοτητι αλλ εν τω
θεω τω ζωντι τω παρεχοντι ημιν πλουσιως
παντα εις απολαυσιν 17. tois plousiois en to
nun aioni paraggelle me upselofronein mede
elpikenai epi ploutou adeloteti all en to theo to
zonti to parechonti emin plousios panta eis
apolausin

Textus
Receptus

18. αγαθοεργειν πλουτειν εν εργοις καλοις
ευμεταδοτους ειναι κοινωνικους 18.
agathoergein ploutein en ergois kalois
eumetadotous einai koinonikous

Textus
Receptus

19. αποθησαυριζοντας εαυτοις θεμελιον
καλον εις το μελλον ινα επιλαβωνται της

τῆς αἰωνίου ζωῆς.

East
Original

20 Ὡ Τιμόθεε, τὴν παραθήκην φύλαξον,
ἐκτρεπόμενος τὰς βεβήλους κενοφωνίας
καὶ ἀντιθέσεις τῆς ψευδωνύμου γνώσεως,

Textus
Receptus

αιωνιου ζωης 19. apothsaurizontas eautois
themelion kalon eis to mellon ina epilabontai
tes aioniou zoes

20. ω τιμοθεε την παρακαταθηκην φυλαξον
εκτρεπομενος τας βεβηλους κενοφωνιας και
αντιθεσεις της ψευδωνυμου γνωσεως 20. ο
timothee ten parakatatheken fulakson
ektrepomenos tas bebelous kenofonias kai
antitheseis tes pseudonumou gnoseos

East
Original

21 ἦν τινες ἐπαγγελλόμενοι περὶ τὴν
πίστιν ἠστόχησαν. Ἡ χάρις μετὰ σοῦ·
ἀμήν.

Textus
Receptus

21. ην τινες επαγγελλομενοι περι την πιστιν
ηστοχησαν η χαρις μετα σου αμην [προς
τιμοθεον πρωτη εγγραφη απο λαοδικειας ητις
εστιν μητροπολις φρυγιας της πακατιανης]
21. en tines epaggellomenoi peri ten pistin
estochesan e charis meta sou amen [pros
timotheon prote egrafe apo laodikeias etis estin
metropolis frugias tes pakatianes]

Β ΠΡΟΣ ΤΙΜΟΘΕΟΝ ΕΠΙΣΤΟΛΗ

Κεφάλαιο 1

East
Original

1 Παῦλος, ἀπόστολος Χριστοῦ Ἰησοῦ διὰ
θελήματος Θεοῦ κατ' ἐπαγγελίαν ζωῆς
τῆς ἐν Χριστῷ Ἰησοῦ,

Textus
Receptus

1. παυλος αποστολος ιησου χριστου δια
θεληματος θεου κατ επαγγελιαν ζωης της εν
χριστω ιησου 1. paulos apostolos iesou christou
dia thelematos theou kat epaggelian zoes tes en
christo iesou

East
Original

2 Τιμοθέω ἀγαπητῷ τέκνω· χάρις, ἔλεος,
εἰρήνη ἀπὸ Θεοῦ πατρὸς καὶ Χριστοῦ
Ἰησοῦ τοῦ Κυρίου ἡμῶν.

Textus
Receptus

2. τιμοθεω αγαπητω τεκνω χαρις ελεος
ειρηνη απο θεου πατρος και χριστου ιησου
του κυριου ημων 2. timotheo agapeto tekno
charis eleos eirene apo theou patros kai christou
iesou tou kyriou emon

East
Original

3 Χάριν ἔχω τῷ Θεῷ, ᾧ λατρεύω ἀπὸ
προγόνων ἐν καθαρᾷ συνειδήσει, ὡς
ἀδιάλειπτον ἔχω τὴν περὶ σοῦ μνησίαν ἐν
ταῖς δεήσεσί μου νυκτὸς καὶ ἡμέρας,

Textus
Receptus

3. χαριν εχω τω θεω ω λατρευω απο
προγονων εν καθαρα συνειδησει ως
αδιαλειπτον εχω την περι σου μνειαν εν ταις
δεησεσιν μου νυκτος και ημερας 3. charin
echo to theo o latreuo apo progonon en kathara
suneidesei os adialeipton echo ten peri sou
mneian en tais deesesin mou nuktos kai emeras

East
Original

4 ἐπιποθῶν σε ἰδεῖν, μεμνημένος σου τῶν

Textus
Receptus

4. επιποθων σε ιδειν μεμνημενος σου των

δακρύων, ἵνα χαρᾶς πληρωθῶ,

East
Original

5 ὑπόμνησιν λαμβάνων τῆς ἐν σοὶ
ἀνυποκρίτου πίστεως, ἣτις ἐνώκησε
πρῶτον ἐν τῇ μάμμῃ σου Λωΐδι καὶ τῇ
μητρὶ σου Εὐνίκη, πέπεισμαι δὲ ὅτι καὶ ἐν
σοί.

East
Original

6 δι' ἣν αἰτίαν ἀναμιμνήσκω σε
ἀναζωπυρεῖν τὸ χάρισμα τοῦ Θεοῦ, ὃ
ἐστὶν ἐν σοὶ διὰ τῆς ἐπιθέσεως τῶν
χειρῶν μου·

East
Original

7 οὐ γὰρ ἔδωκεν ἡμῖν ὁ Θεὸς Πνεῦμα
δειλίας, ἀλλὰ δυνάμεως καὶ ἀγάπης καὶ
σωφρονισμοῦ.

δακρυων ινα χαρας πληρωθω 4. epipothon se
idein memnemenos sou ton dakruon ina charas
plerotho

Textus
Receptus

5. υπομνησιν λαμβανων της εν σοι
ανυποκριτου πιστεως ητις ενωκησεν πρωτον
εν τη μαμμη σου λωιδι και τη μητρι σου
{VAR1: ευνεικη } {VAR2: ευνικη } πεπεισμαι
δε οτι και εν σοι 5. upomnesin lamβanon tes en
soi anypokritou pisteos etis enokesen proton en
te mamme sou loidi kai te metri sou {VAR1:
euneike } {VAR2: eunike } pepeismai de oti kai
en soi

Textus
Receptus

6. δι ην αιτιαν αναμιμνησκω σε αναζωπυρειν
το χαρισμα του θεου ο εστιν εν σοι δια της
επιθεσεως των χειρων μου 6. di en aitian
anamimnesko se anazopurein to charisma tou
theou o estin en soi dia tes epitheseos ton
cheiron mou

Textus
Receptus

7. ου γαρ εδωκεν ημιν ο θεος πνευμα δειλιας
αλλα δυναμεως και αγαπης και
σωφρονισμου 7. ou gar edoken emin o theos
pneuma deilias alla dunameos kai agapes kai
sofronismou

East Original 8 μὴ οὖν ἐπαισχυνθῆς τὸ μαρτύριον τοῦ Κυρίου ἡμῶν μηδὲ ἐμὲ τὸν δέσμιον αὐτοῦ, ἀλλὰ συγκακοπάθησον τῷ εὐαγγελίῳ κατὰ δύναμιν Θεοῦ,

East Original 9 τοῦ σώσαντος ἡμᾶς καὶ καλέσαντος κλήσει ἁγία, οὐ κατὰ τὰ ἔργα ἡμῶν, ἀλλὰ κατ' ἰδίαν πρόθεσιν καὶ χάριν, τὴν δοθεῖσαν ἡμῖν ἐν Χριστῷ Ἰησοῦ πρὸ χρόνων αἰωνίων,

East Original 10 φανερωθεῖσαν δὲ νῦν διὰ τῆς ἐπιφανείας τοῦ σωτῆρος ἡμῶν Ἰησοῦ Χριστοῦ, καταργήσαντος μὲν τὸν θάνατον, φωτίσαντος δὲ ζωὴν καὶ ἀφθαρσίαν διὰ τοῦ εὐαγγελίου,

Textus Receptus 8. μη ουν επαισχυνθης το μαρτυριον του κυριου ημων μηδε εμε τον δεσμιον αυτου αλλα συγκακοπαθησον τω ευαγγελιω κατα δυναμιν θεου 8. me oyn epaischunthes to marturion tou kyriou emon mede eme ton desmion αυτου αλλα sugkakopatheson to euaggelio kata dunamin theou

Textus Receptus 9. του σωσαντος ημας και καλεσαντος κλησει αγια ου κατα τα εργα ημων αλλα κατ ιδιαν προθεσιν και χαριν την δοθεισαν ημιν εν χριστω ιησου προ χρονων αιωνιων 9. tou sosantos emas kai kalesantos klesei agia ου kata ta erga emon αλλα kat idian prothesin και charin ten dotheisan emin en christo iesou pro chronon aionion

Textus Receptus 10. φανερωθεισαν δε νυν δια της επιφανειας του σωτηρος ημων ιησου χριστου καταργησαντος μεν τον θανατον φωτισαντος δε ζωην και αφθαρσιαν δια του ευαγγελιου 10. fanerotheisan de nun dia tes epifaneias του soterος emon iesou christou katargesantos men τον thanaton fotisantos de zoen και aftharsian dia του euaggeliou

East Original 11 εἰς ὃ ἐτέθην ἐγὼ κήρυξ καὶ ἀπόστολος καὶ διδάσκαλος ἐθνῶν.

Textus Receptus 11. εις ο ετεθην εγω κηρυξ και αποστολος και διδασκαλος εθνων 11. eis o etethen ego keruks και apostolos και didaskalos ethnon

East Original 12 δι' ἣν αἰτίαν καὶ ταῦτα πάσχω, ἀλλ' οὐκ ἐπαισχύνομαι· οἶδα γὰρ ὧ πεπίστευκα, καὶ πέπεισμαι ὅτι δυνατός ἐστι τὴν παραθήκην μου φυλάξαι εἰς ἐκείνην τὴν ἡμέραν.

Textus Receptus 12. δι ην αιτιαν και ταυτα πασχω αλλ ουκ επαισχυνομαι οιδα γαρ ω πεπιστευκα και πεπεισμαι οτι δυνατος εστιν την παραθηκην μου φυλαξαι εις εκεινην την ημεραν 12. di en aitian και tauta pascho all ουk epaischunomai oida gar o pepisteuka και pepeismai oti dynatos estin ten paratheken μου fulaksai ειs ekeinen ten emeran

East Original 13 ὑποτύπωσιν ἔχε υἰγιαίνοντων λόγων ὧν παρ' ἐμοῦ ἤκουσας, ἐν πίστει καὶ ἀγάπῃ τῇ ἐν Χριστῷ Ἰησοῦ.

Textus Receptus 13. υποτυπωσιν εχε υγιαινωντων λογων ων παρ εμου ηκουσας εν πιστει και αγαπη τη εν χριστω ιησου 13. upotuposin eche ugiainonton logon on par emou ekousas en pistei και agape te en christo iesou

East Original 14 τὴν καλὴν παραθήκην φύλαξον διὰ Πνεύματος ἁγίου τοῦ ἐνοικοῦντος ἐν ἡμῖν.

Textus Receptus 14. την καλην παρακαταθηκην φυλαξον δια πνευματος αγιου του ενοικουντος εν ημιν 14. ten kalen parakatatheken fulakson dia pneumatōs agiōu tou enoikountos en emin

East Original 15 Οἶδας τοῦτο, ὅτι ἀπεστράφησάν με πάντες οἱ ἐν τῇ Ἀσίᾳ, ὧν ἐστι Φύγελος καὶ Ἐρμογένης.

Textus Receptus 15. οιδας τουτο οτι απεστραφησαν με παντες οι εν τη ασια ων εστιν φυγελλος και ερμογενης 15. oidas touto oti apestrafesan me

East Original 16 δῶη ἔλεος ὁ Κύριος τῷ Ὀνησιφόρου οἴκῳ, ὅτι πολλάκις με ἀνέψυξε καὶ τὴν ἄλυσίν μου οὐκ ἐπαισχύνθη,

East Original 17 ἀλλὰ γενόμενος ἐν Ρώμῃ σπουδαιότερον ἐζήτησέ με καὶ εὔρε·

East Original 18 δῶη αὐτῷ ὁ Κύριος εὐρεῖν ἔλεος παρὰ Κυρίου ἐν ἐκείνῃ τῇ ἡμέρᾳ· καὶ ὅσα ἐν Ἐφέσῳ διηκόνησε, βέλτιον σὺ γινώσκεις.

Κεφάλαιο 2

East Original 1 Σὺ οὖν, τέκνον μου, ἐνδυναμοῦ ἐν τῇ χάριτι τῇ ἐν Χριστῷ Ἰησοῦ,

East Original 2 καὶ ἃ ἤκουσας παρ' ἐμοῦ διὰ πολλῶν

pantes oi en te asia on estin fugellos kai ermogenes

Textus Receptus 16. δωη ελεος ο κυριος τω ονησιφορου οικω οτι πολλακις με ανεψυξεν και την αλυσιν μου ουκ επησχυνθη 16. doe eleos o kurios to onesiforou oiko oti pollakis me anepsuksen kai ten alusin mou ouk epeschunthe

Textus Receptus 17. αλλα γενομενος εν ρωμη σπουδαιότερον εζητησεν με και ευρεν 17. alla genomenos en rome spoudaioteron ezetesen me kai euren

Textus Receptus 18. δωη αυτω ο κυριος ευρειν ελεος παρα κυριου εν εκεινη τη ημερα και οσα εν εφεσω διηκονησεν βελτιον συ γινωσκεις 18. doe auto o kurios eurein eleos para kurioy en ekeine te emera kai osa en efeso diekonesen beltion su ginoskeis

Textus Receptus 1. συ ουν τεκνον μου ενδυναμου εν τη χαριτι τη εν χριστω ιησου 1. su ουν teknon μου endunamou en te chariti te en christo iesou

Textus Receptus 2. και α ηκουσας παρ εμου δια πολλων

μαρτύρων, ταῦτα παραθου πιστοῖς
ἄνθρωποις, οἵτινες ἱκανοὶ ἔσονται καὶ
ἑτέρους διδάξει.

μαρτυρων ταυτα παραθου πιστοις
ανθρωποις οιτινες ικανοι εσονται και ετερους
διδάξει 2. kai a ekousas par emou dia pollon
marturon tauta parathou pistois anthropois
oitines ikanoi esontai kai eterous didaksai

East Original 3 σὺ οὖν κακοπάθησον ὡς καλὸς
στρατιώτης Ἰησοῦ Χριστοῦ.

Textus Receptus 3. συ ουν κακοπαθησον ως καλος στρατιωτης
ιησου χριστου 3. sy ουν kakopatheson os kalos
stratiotes iesou christou

East Original 4 οὐδείς στρατευόμενος ἐμπλέκεται ταῖς
τοῦ βίου πραγματείαις, ἵνα τῷ
στρατολογήσαντι ἀρέσῃ.

Textus Receptus 4. ουδεις στρατευομενος εμπλεκεται ταις του
βιου πραγματειαις ινα τω στρατολογησαντι
αρηση 4. ουdeis stratevomenos empleketai tais
του βιου pragmateiais ina to stratologesanti
arese

East Original 5 ἐὰν δὲ καὶ ἀθλῆ τις, οὐ στεφανοῦται,
ἐὰν μὴ νομίμως ἀθλήσῃ.

Textus Receptus 5. εαν δε και αθλη τις ου στεφανουται εαν μη
νομιμως αθληση 5. ean de kai athle tis ου
stefanoutai ean me nomimos athlese

East Original 6 τὸν κοπιῶντα γεωργὸν δεῖ πρῶτον τῶν
καρπῶν μεταλαμβάνειν.

Textus Receptus 6. τον κοπιωντα γεωργον δει πρωτον των
καρπων μεταλαμβανειν 6. ton kopionta
georgon dei proton ton karpon metalamβanein

East Original 7 νόει ὁ λέγω· δῶν γάρ σοι ὁ Κύριος
σύνεσιν ἐν πᾶσι.

Textus Receptus 7. νοει α λεγω δωη γαρ σοι ο κυριος συνεσιν
εν πασιν 7. noei a lego doe gar soi o kurios
sunesin en pasin

East Original 8 Μνημόνευε Ἰησοῦν Χριστὸν

Textus Receptus 8. μνημονευε ιησουν χριστον εγηγερμενον εκ

ἐγγεγερμένον ἐκ νεκρῶν, ἐκ σπέρματος
Δαβίδ, κατὰ τὸ εὐαγγέλιόν μου,

East
Original

9 ἐν ᾧ κακοπαθῶ μέχρι δεσμῶν ὡς
κακοῦργος· ἀλλ' ὁ λόγος τοῦ Θεοῦ οὐ
δέδεται.

East
Original

10 διὰ τοῦτο πάντα ὑπομένω διὰ τοὺς
ἐκλεκτούς, ἵνα καὶ αὐτοὶ σωτηρίας
τύχωσι τῆς ἐν Χριστῷ Ἰησοῦ μετὰ δόξης
αἰωνίου.

East
Original

11 Πιστὸς ὁ λόγος· εἰ γὰρ
συναπεθάνομεν, καὶ συζήσομεν·

East
Original

12 εἰ ὑπομένομεν, καὶ συμβασιλεύσομεν·
εἰ ἀρνούμεθα, κακείνος ἀρνήσεται ἡμᾶς·

East
Original

13 εἰ ἀπιστοῦμεν, ἐκεῖνος πιστὸς μένει·
ἀρνήσασθαι ἑαυτὸν οὐ δύναται.

νεκρων εκ σπερματος δαβιδ κατα το
ευαγγελιον μου 8. mnemoneue iesoun christon
egegermenon ek nekron ek spermatos daβid
kata to euaggelion mou

Textus
Receptus

9. εν ω κακοπαθω μεχρι δεσμων ως
κακουργος αλλ ο λογος του θεου ου δεδεται
9. en o kakopatho mechri desmon os kakourgos
all o logos tou theou ou dedetai

Textus
Receptus

10. δια τουτο παντα υπομενω δια τους
εκλεκτους ινα και αυτοι σωτηριας τυχωσιν
της εν χριστω ιησου μετα δοξης αιωνιου 10.
dia touto panta upomeno dia tous eklektous ina
kai autoi soterias tuchosin tes en christo iesou
meta dokses aioniou

Textus
Receptus

11. πιστος ο λογος ει γαρ συναπεθανομεν και
συζησομεν 11. pistos o logos ei gar
sunapethanomen kai suzesomen

Textus
Receptus

12. ει υπομενομεν και συμβασιλευσομεν ει
αρνουμεθα κακεινος αρνησεται ημας 12. ει
upomenomen kai συμβasileusomen ει
arnoumetha kakeinos arnesetai emas

Textus
Receptus

13. ει απιστουμεν εκεινος πιστος μενει
αρνησασθαι εαυτον ου δυναται 13. ει

East
Original

14 Ταῦτα ὑπομίμησκε, διαμαρτυρόμενος
ἐνώπιον τοῦ Κυρίου μὴ λογομαχεῖν εἰς
οὐδὲν χρήσιμον, ἐπὶ καταστροφῇ τῶν
ἀκουόντων.

Textus
Receptus

apistoumen ekeinos pistos menei arnesasthai
eauton ou dynatai
14. ταυτα υπομιμησκε διαμαρτυρομενος
ενωπιον του κυριου μη λογομαχειν εις ουδεν
χρησιμον επι καταστροφη των ακουοντων 14.
tauta upomimneske diamarturomenos enopion
του κυριου me logomachein eis ouden
chresimon epi katastrofe ton akouonton

East
Original

15 σπούδασον σεαυτὸν δόκιμον
παραστήσαι τῷ Θεῷ, ἐργάτην
ἀνεπαίσχυντον, ὀρθοτομοῦντα τὸν λόγον
τῆς ἀληθείας.

Textus
Receptus

15. σπουδασον σεαυτον δοκιμον παραστησαι
τω θεω εργατην ανεπαισχυντον
ορθοτομουντα τον λογον της αληθειας 15.
spoudason seauton dokimon parastesai to theo
ergaten anepaischunton orthotomounta ton
logon tes aletheias

East
Original

16 τὰς δὲ βεβήλους κενοφωνίας
περίστασο· ἐπὶ πλείον γὰρ προκόψουσιν
ἀσεβείας,

Textus
Receptus

16. τας δε βεβηλους κενοφωνιας περιιστασο
επι πλειον γαρ προκοψουσιν ασεβειας 16. tas
de bebelous kenofonias periistaso epi pleion
gar prokopsousin asebeias

East
Original

17 καὶ ὁ λόγος αὐτῶν ὡς γὰγγραινα
νομὴν ἔξει ὧν ἐστὶν Ὑμέναιος καὶ
Φιλητός,

Textus
Receptus

17. και ο λογος αυτων ως γαγγραινα νομην
εξει ων εστιν υμεναιος και φιλητος 17. kai o
logos auton os gaggraina nomen eksei on estin
umenaios kai filetos

East
Original

18 οἵτινες περὶ τὴν ἀλήθειαν ἠστοχῆσαν,

Textus
Receptus

18. οιτινες περι την αληθειαν ηστοχησαν

λέγοντες τὴν ἀνάστασιν ἤδη γεγονέναι,
καὶ ἀνατρέπουσι τὴν τινῶν πίστιν.

λεγοντες την αναστασιν ηδη γεγονεναι και
ανατρεπουσιν την τινων πιστιν 18. oitines
peri ten aletheian estochesan legontes ten
anastasin ede gegonenai kai anatrepousin ten
tinon pistin

East
Original 19 ὁ μέντοι στερεὸς θεμέλιος τοῦ Θεοῦ
ἔστηκεν, ἔχων τὴν σφραγίδα ταύτην·
ἔγνω Κύριος τοὺς ὄντας αὐτοῦ· καί·
ἀποστήτω ἀπὸ ἀδικίας πᾶς ὁ ὀνομάζων
τὸ ὄνομα Κυρίου.

Textus
Receptus 19. ο μεντοι στερεος θεμελιος του θεου
εστηκεν εχων την σφραγιδα ταυτην εγνω
κυριος τους οντας αυτου και αποστητω απο
αδικιας πας ο ονομαζων το ονομα χριστου 19.
o mentoi stereos themelios tou theou esteken
echon ten sfragida tauten egno kurios tous
ontas αυτου και aposteto apo adikias pas o
onomazon to onoma christou

East
Original 20 ἐν μεγάλῃ δὲ οἰκίᾳ οὐκ ἔστι μόνον
σκεύη χρυσᾶ καὶ ἀργυρᾶ, ἀλλὰ καὶ
ξύλινα καὶ ὀστράκινα, καὶ ἅ μὲν εἰς
τιμὴν, ἅ δὲ εἰς ἀτιμίαν.

Textus
Receptus 20. εν μεγαλη δε οικια ουκ εστιν μονον σκευη
χρυσα και αργυρα αλλα και ξυλινα και
οστρακινα και α μεν εις τιμην α δε εις
ατιμιαν 20. en megale de oikia ουκ εστιν
monon skeve chrusa και argyra alla και ksulina
και ostrakina και a men εις timen a de εις
atimian

East
Original 21 ἐὰν οὖν τις ἐκκαθάρῃ ἑαυτὸν ἀπὸ
τούτων, ἔσται σκεῦος εἰς τιμὴν,
ἡγιασμένον καὶ εὐχρηστον τῷ δεσπότῃ,

Textus
Receptus 21. εαν ουν τις εκκαθαρη εαυτον απο τουτων
εσται σκευος εις τιμην ηγιασμενον και
ευχρηστον τω δεσποτη εις παν εργον αγαθον

εἰς πᾶν ἔργον ἀγαθὸν ἡτοιμασμένον.

ητοιμασμενον 21. ean oun tis ekkathare eauton apo touton estai skevos eis timen egiasmenon kai euchreston to despote eis pan ergon agathon etoimasmemon

East Original 22 τὰς δὲ νεωτερικὰς ἐπιθυμίας φεῦγε, δίωκε δὲ δικαιοσύνην, πίστιν, ἀγάπην, εἰρήνην μετὰ τῶν ἐπικαλουμένων τὸν Κύριον ἐκ καθαρᾶς καρδίας.

Textus Receptus 22. τας δε νεωτερικας επιθυμιας φευγε διωκε δε δικαιοσυνην πιστιν αγαπην ειρηνην μετα των επικαλουμενων τον κυριον εκ καθαρης καρδιας 22. tas de neoterikas epithumias feuge dioke de dikaiosunen pistin agapen eirenen meta ton epikaloumenon ton kurion ek katharas kardias

East Original 23 τὰς δὲ μωρὰς καὶ ἀπαιδευτοὺς ζητήσεις παραιτοῦ, εἰδὼς ὅτι γεννώσι μάχας·

Textus Receptus 23. τας δε μωρας και απαιδευτους ζητησεις παραιτου ειδως οτι γεννωσιν μαχας 23. tas de moras kai apaideutous zeteseis paraitou eidos oti gennosin machas

East Original 24 δούλον δὲ Κυρίου οὐ δεῖ μάχεσθαι, ἀλλ' ἥπιον εἶναι πρὸς πάντα, διδακτικόν, ἀνεξίκακον,

Textus Receptus 24. δουλον δε κυριου ου δει μαχεσθαι αλλ ηπιον ειναι προς παντας διδακτικον ανεξικακον 24. doulon de kuriou ou dei machesthai all epion einai pros pantas didaktikon aneksikakon

East Original 25 ἐν πραότητι παιδεύοντα τοὺς ἀντιδιατιθεμένους, μήποτε δῶ αὐτοῖς ὁ Θεὸς μετάνοιαν εἰς ἐπίγνωσιν ἀληθείας,

Textus Receptus 25. εν πραοτητι παιδευοντα τους αντιδιατιθεμενους μηποτε δω αυτοις ο θεος μετανοιαν εις επιγνωσιν αληθειας 25. en

East
Original

26 καὶ ἀνανήψωσιν ἐκ τῆς τοῦ διαβόλου
παγίδος, ἐζωγρημένοι ὑπ' αὐτοῦ εἰς τὸ
ἐκείνου θέλημα.

Textus
Receptus

praoteti paidevonta tous antidiatithemenous
me pote do autois o theos metanoian eis
epignosin aletheias
26. και ανανηψωσιν εκ της του διαβολου
παγιδος εζωγρημενοι υπ αυτου εις το εκεινου
θελημα 26. kai ananepsosin ek tes tou diaβολου
pagidos ezogremeni up αυτου εις το εκεινου
thelema

Κεφάλαιο 3

East
Original

1 Τοῦτο δὲ γίνωσκε, ὅτι ἐν ἐσχάταις
ἡμέραις ἐνστήσονται καιροὶ χαλεποὶ·

Textus
Receptus

1. τουτο δε γινωσκε οτι εν εσχαιταις ημεραις
ενστησονται καιροι χαλεποι 1. touto de
ginoske oti en eschatais emerais enstesontai
kairoi chalepoi

East
Original

2 ἔσονται γὰρ οἱ ἄνθρωποι φίλαυτοι,
φιλάργυροι, ἀλαζόνες, ὑπερήφανοι,
βλάσφημοι, γονεῦσιν ἀπειθεῖς,
ἀχάριστοι, ἀνόσιοι,

Textus
Receptus

2. εσονται γαρ οι ανθρωποι φιλαυτοι
φιλαργυροι αλαζονες υπερηφανοι
βλασφημοι γονευσιν απειθεις αχαριστοι
ανοσιοι 2. esontai gar oi anthropoi filautoi
filarguroi alazones uperefanoi blasfemoi
goneusin apeitheis acharistoi anosioi

East
Original

3 ἄστοργοι, ἄσπονδοι, διάβολοι, ἀκρατεῖς,
ἀνήμεροι, ἀφιλάγαθοι,

Textus
Receptus

3. αστοργοι ασπονδοι διαβολοι ακρατεις
ανημεροι αφιλαγαθοι 3. astorgoi aspondoi

East Original 4 προδόται, προπετεῖς, τετυφωμένοι, φιλήδονοι μάλλον ἢ φιλόθεοι,

East Original 5 ἔχοντες μόρφωσιν εὐσεβείας, τὴν δὲ δύναμιν αὐτῆς ἡρνημένοι. καὶ τούτους ἀποτρέπου.

East Original 6 ἐκ τούτων γὰρ εἰσιν οἱ ἐνδύνοντες εἰς τὰς οἰκίας καὶ αἰχμαλωτίζοντες γυναικάρια σεσωρευμένα ἀμαρτίαις, ἀγόμενα ἐπιθυμίαις ποικίλαις,

East Original 7 πάντοτε μανθάνοντα καὶ μηδέποτε εἰς ἐπίγνωσιν ἀληθείας ἐλθεῖν δυνάμενα.

East Original 8 ὃν τρόπον δὲ Ἰαννῆς καὶ Ἰαμβρῆς ἀντέστησαν Μωϋσεῖ, οὕτω καὶ οὗτοι

diaboloi akrateis anemeroi afilegathoi

Textus Receptus 4. προδοται προπετεις τετυφωμενοι φιληδονοι μαλλον η φιλοθεοι 4. prodotai propeteis tetufomenoi filedonoi mallon e filotheoi

Textus Receptus 5. εχοντες μορφωσιν ευσεβειας την δε δυναμιν αυτης ηρνημενοι και τουτους αποτρεπου 5. echontes morfosin eusebeias ten de dunamin autes ernemenoi kai toutous apotrepu

Textus Receptus 6. εκ τουτων γαρ εισιν οι ενδυνοντες εις τας οικιας και αιχμαλωτευοντες τα γυναικαρια σεσωρευμενα αμαρτιας αγομενα επιθυμιας ποικιλαις 6. ek touton gar eisin oi endynontes eis tas οικιας και aichmalotevontes ta gunaikaria sesoreumena amartiais agomena epithumiais poikilais

Textus Receptus 7. παντοτε μανθανοντα και μηδεποτε εις επιγνωσιν αληθειας ελθειν δυναμενα 7. pantote manthanonta kai medepote eis epignosin aletheias elthein dunamena

Textus Receptus 8. ον τροπον δε ιαννης και ιαμβρης αντεστησαν μωυσει ουτως και ουτοι

ἀνθίστανται τῇ ἀληθείᾳ, ἄνθρωποι
κατεφθαρμένοι τὸν νοῦν, ἀδόκιμοι περὶ
τὴν πίστιν.

ανθιστανται τη αληθεια ανθρωποι
κατεφθαρμενοι τον νουν αδοκιμοι περι την
πιστιν 8. on tropon de iannes kai iamβres
antestesan mousei outos kai outoi anthistantai
te aletheia anthropoi kateftharmenoi ton noun
adokimoi peri ten pistin

East
Original

9 ἄλλ' οὐ προκόψουσιν ἐπὶ πλεῖον· ἡ γὰρ
ἄνοια αὐτῶν ἔκδηλος ἔσται πᾶσιν, ὡς καὶ
ἐκείνων ἐγένετο.

Textus
Receptus

9. αλλ ου προκοψουσιν επι πλειον η γαρ
ανοια αυτων εκδηλος εσται πασιν ως και η
εκεινων εγενετο 9. all ou prokopsousin epi
pleion e gar anoia avton ekdelos estai pasin os
kai e ekeinon egeneto

East
Original

10 Σὺ δὲ παρηκολούθηκάς μου τῇ
διδασκαλίᾳ, τῇ ἀγωγῇ, τῇ προθέσει, τῇ
πίστει, τῇ μακροθυμίᾳ, τῇ ἀγάπῃ, τῇ
ὑπομονῇ,

Textus
Receptus

10. συ δε παρηκολουθηκας μου τη
διδασκαλια τη αγωγη τη προθεσει τη πιστει
τη μακροθυμια τη αγαπη τη υπομονη 10. su
de parekolouthekas mou te didaskalia te agoge
te prothesei te pistei te makrothumia te agape
te upomone

East
Original

11 τοῖς διωγμοῖς, τοῖς παθήμασιν, οἷά μοι
ἐγένοντο ἐν Ἀντιοχείᾳ, ἐν Ἰκονίῳ, ἐν
Λύστροις, οἷους διωγμοὺς ὑπήνεγκα! καὶ
ἐκ πάντων με ἐρρύσατο ὁ Κύριος.

Textus
Receptus

11. τοις διωγμοις τοις παθημασιν οια μοι
εγενετο εν αντιοχεια εν ικονιω εν λυστροις
οιους διωγμους υπηνεγκα και εκ παντων με
ερρυσατο ο κυριος 11. tois diogmois tois
pathemasin oia moi egeneto en antiocheia en
ikonio en lustris oious diogmous upenegka kai

East Original	12 καὶ πάντες δὲ οἱ θέλοντες εὐσεβῶς ζῆν ἐν Χριστῷ Ἰησοῦ διωχθήσονται	Textus Receptus	ek panton me errusato o kurios 12. και παντες δε οι θελοντες ευσεβως ζην εν χριστω ιησου διωχθησονται 12. kai pantes de oi thelontes eusebos zen en christo iesou diochthesontai
East Original	13 πονηροὶ δὲ ἄνθρωποι καὶ γόητες προκόψουσιν ἐπὶ τὸ χεῖρον, πλανῶντες καὶ πλανώμενοι.	Textus Receptus	13. πονηροι δε ανθρωποι και γοητες προκοψουσιν επι το χειρον πλανωντες και πλανωμενοι 13. poneroi de anthropoi kai goetes prokopsousin epi to cheiron planontes kai planomenoi
East Original	14 σὺ δὲ μένε ἐν οἷς ἔμαθες καὶ ἐπιστώθης, εἰδὼς παρὰ τίνος ἔμαθες,	Textus Receptus	14. συ δε μενε εν οις εμαθες και επιστωθης ειδως παρα τινος εμαθες 14. su de mene en ois emathes kai epistothes eidos para tinos emathes
East Original	15 καὶ ὅτι ἀπὸ βρέφους τὰ ἱερὰ γράμματα οἶδας, τὰ δυνάμενά σε σοφίσει εἰς σωτηρίαν διὰ πίστεως τῆς ἐν Χριστῷ Ἰησοῦ.	Textus Receptus	15. και οτι απο βρεφους τα ιερα γραμματα οιδας τα δυναμενα σε σοφισαι εις σωτηριαν δια πιστεως της εν χριστω ιησου 15. kai oti apo brefous ta iera grammata oidas ta dunamena se sofisai eis soterian dia pisteos tes en christo iesou
East Original	16 πᾶσα γραφὴ θεόπνευστος καὶ ὠφέλιμος πρὸς διδασκαλίαν, πρὸς ἔλεγχον, πρὸς ἐπανόρθωσιν, πρὸς παιδείαν τὴν ἐν δικαιοσύνῃ,	Textus Receptus	16. πασα γραφη θεοπνευστος και ωφελιμος προς διδασκαλιαν προς ελεγχον προς επανορθωσιν προς παιδειαν την εν δικαιοσυνη 16. pasa grafe theopneustos kai

East
Original

17 ἵνα ἄρτιος ἦ ὁ τοῦ Θεοῦ ἄνθρωπος,
πρὸς πᾶν ἔργον ἀγαθὸν ἐξηρτισμένος.

Textus
Receptus

ofelimos pros didaskalian pros elegchon pros
epanorthosin pros paideian ten en dikaiosune
17. ina artios η ο του θεου ανθρωπος προς
παν εργον αγαθον εξηρτισμενος 17. ina artios
e o tou theou anthropos pros pan ergon
agathon eksertismenos

Κεφάλαιο 4

East
Original

1 Διαμαρτύρομαι οὖν ἐγὼ ἐνώπιον τοῦ
Θεοῦ καὶ τοῦ Κυρίου Ἰησοῦ Χριστοῦ, τοῦ
μέλλοντος κρίνειν ζῶντας καὶ νεκρούς
κατὰ τὴν ἐπιφάνειαν αὐτοῦ καὶ τὴν
βασιλείαν αὐτοῦ,

Textus
Receptus

1. διαμαρτυρομαι ουν εγω ενωπιον του θεου
και του κυριου ιησου χριστου του μελλοντος
κρινειν ζωντας και νεκρους κατα την
επιφανεian αυτου και την βασιλειαν αυτου 1.
diamarturomai oyn ego enopion tou theou kai
tou kyriou iesou christou tou mellontos krinein
zontas kai nekrous kata ten epifaneian αυτου
kai ten basileian αυτου

East
Original

2 κήρυξον τὸν λόγον, ἐπίστηθι εὐκαιρῶς
ἀκαιρῶς, ἔλεγξον, ἐπιτίμησον,
παρακάλεσον, ἐν πάσῃ μακροθυμία καὶ
διδασχῇ.

Textus
Receptus

2. κηρυξον τον λογον επιστηθι ευκαιρωσ
ακαιρωσ ελεγξον επιτιμησον παρακαλεσον
εν παση μακροθυμια και διδαχη 2. kerukson
ton logon epistethi evkairos akairos elegkson
epitimeson parakaleson en pase makrothumia
kai didache

East Original 3 ἔσται γὰρ καιρὸς ὅτε τῆς υἰγιαίνουσης διδασκαλίας οὐκ ἀνέξονται, ἀλλὰ κατὰ τὰς ἐπιθυμίας τὰς ἰδίας ἑαυτοῖς ἐπισωρεύσουσι διδασκάλους κνηθόμενοι τὴν ἀκοήν,

Textus Receptus 3. εσται γαρ καιρος οτε της υγιαίνουσης διδασκαλιας ουκ ανεξονται αλλα κατα τας επιθυμιας τας ιδιας εαυτοις επισωρευσουσιν διδασκαλους κνηθομενοι την ακοην 3. estai gar kairos ote tes ugiainouses didaskalias ουκ aneksontai alla kata tas epithumias tas idias eautois episorevousin didaskalous knethomenoi ten akoen

East Original 4 καὶ ἀπὸ μὲν τῆς ἀληθείας τὴν ἀκοήν ἀποστρέψουσιν, ἐπὶ δὲ τοὺς μύθους ἐκτραπήσονται.

Textus Receptus 4. και απο μεν της αληθειας την ακοην αποστρεψουσιν επι δε τους μυθους εκτραπησονται 4. kai apo men tes aletheias ten akoen apostrepsousin epi de tous muthous ektrapesontai

East Original 5 σὺ δὲ νῆφε ἐν πᾶσι, κακοπάθησον, ἔργον ποιήσον εὐαγγελιστοῦ, τὴν διακονίαν σου πληροφόρησον.

Textus Receptus 5. συ δε νηφε εν πασιν κακοπαθησον εργον ποιησον ευαγγελιστου την διακονιαν σου πληροφορησον 5. su de nefe en pasin kakopatheson ergon poieson euaggelistou ten diakonian sou pleroforeson

East Original 6 ἐγὼ γὰρ ἤδη σπένδομαι, καὶ ὁ καιρὸς τῆς ἐμῆς ἀναλύσεως ἐφέστηκε.

Textus Receptus 6. εγω γαρ ηδη σπενδομαι και ο καιρος της εμης αναλυσεως εφεστηκεν 6. ego gar ede spendomai kai o kairos tes emes analuseos efesteken

East Original 7 τὸν καλὸν ἀγῶνα ἠγωνίσαι, τὸν

Textus Receptus 7. τον αγωνα τον καλον ηγωνισαι τον

δρόμον τετέλεκα, τὴν πίστιν τετήρηκα·

East
Original

8 λοιπὸν ἀπόκειται μοι ὁ τῆς δικαιοσύνης
στέφανος, ὃν ἀποδώσει μοι ὁ Κύριος ἐν
ἐκείνῃ τῇ ἡμέρᾳ, ὁ δίκαιος κριτής, οὐ
μόνον δὲ ἐμοὶ, ἀλλὰ καὶ πᾶσι τοῖς
ἠγαπηκόσι τὴν ἐπιφάνειαν αὐτοῦ.

Textus
Receptus

δρομον τετελεκα την πιστιν τετηρηκα 7. ton
agona ton kalon egonismai ton dromon teteleka
ten pistin tetereka

8. λοιπον αποκειται μοι ο της δικαιοσυνης
στεφανος ον αποδωσει μοι ο κυριος εν εκεινη
τη ημερα ο δικαιος κριτης ου μονον δε εμοι
αλλα και πασιν τοις ηγαπηκοσιν την
επιφανειαν αυτου 8. loipon apokeitai moi o tes
dikaiosunes stefanos on apodosei moi o kurios
en ekeine te emera o dikaios krites ου monon
de emoi alla kai pasin tois egapekosin ten
epifaneian αυτου

East
Original

9 Σπούδασον ἐλθεῖν πρὸς με ταχέως·

Textus
Receptus

9. σπουδασον ελθειν προς με ταχεως 9.
spoudason elthein pros me tacheos

East
Original

10 Δημᾶς γάρ με ἐγκατέλιπεν ἀγαπήσας
τὸν νῦν αἰῶνα, καὶ ἐπορεύθη εἰς
Θεσσαλονίκην, Κρήσκης εἰς Γαλατίαν,
Τίτος εἰς Δαλματίαν·

Textus
Receptus

10. δημας γαρ με εγκατελιπεν αγαπησας τον
νυν αιωνα και επορευθη εις θεσσαλονικην
κρησκης εις γαλατιαν τιτος εις δαλματιαν 10.
demas gar me egkatelipen agapesas ton nun
aiona kai eporevthe eis thessaloniken kreskes
eis galatian titos eis dalmatian

East
Original

11 Λουκᾶς ἐστὶ μόνος μετ' ἐμοῦ. Μᾶρκον
ἀναλαβὼν ἄγε μετὰ σεαυτοῦ· ἔστι γάρ
μοι εὐχρηστος εἰς διακονίαν.

Textus
Receptus

11. λουκας εστιν μονος μετ εμου μαρκον
αναλαβων αγε μετα σεαυτου εστιν γαρ μοι
ευχρηστος εις διακονιαν 11. loukas estin

East Original	12 Τυχικὸν δὲ ἀπέστειλα εἰς Ἔφεσον.	Textus Receptus	monos met emou markon analabon age meta seautou estin gar moi euchrestos eis diakoniam 12. τυχικον δε απεστειλα εις εφεσον 12. tuchikon de apesteila eis efeson
East Original	13 τὸν φαιλόνην ὃν ἀπέλιπον ἐν Τρωάδι παρὰ Κάρπῳ, ἐρχόμενος φέρει, καὶ τὰ βιβλία, μάλιστα τὰς μεμβράνας.	Textus Receptus	13. τον {VAR1: φαιλονην } {VAR2: φελονην } ον απελιπον εν τρωαδι παρα καρπω ερχομενος φερει και τα βιβλια μαλιστα τας μεμβραναι 13. ton {VAR1: failonen } {VAR2: felonen } on apelipon en troadi para karmo erchomenos fere kai ta biblia malista tas membranas
East Original	14 Ἀλέξανδρος ὁ χαλκεὺς πολλά μοι κακὰ ἐνεδείξατο· ἀποδώῃ αὐτῷ ὁ Κύριος κατὰ τὰ ἔργα αὐτοῦ·	Textus Receptus	14. αλεξανδρος ο χαλκευς πολλα μοι κακα ενεδειξατο αποδωη αυτω ο κυριος κατα τα εργα αυτου 14. aleksandros o chalkeus polla moi kaka enedeiksato apodoe auto o kurios kata ta erga autou
East Original	15 ὃν καὶ σὺ φυλάσσου· λίαν γὰρ ἀνθέστηκε τοῖς ἡμετέροις λόγοις.	Textus Receptus	15. ον και συ φυλασσου λιαν γαρ ανθεστηκεν τοις ημετεροις λογοις 15. on kai su fulassou lian gar anthesteken tois emeterois logois
East Original	16 Ἐν τῇ πρώτῃ μου ἀπολογία οὐδεὶς μοι συμπαρεγένετο, ἀλλὰ πάντες με ἐγκατέλιπον· μὴ αὐτοῖς λογισθεῖν·	Textus Receptus	16. εν τη πρωτη μου απολογια ουδεις μοι συμπαρεγενετο αλλα παντες με εγκατελιπον μη αυτοις λογισθειη 16. en te prote mou apologia oudeis moi sumparegeneto alla pantes

East Original 17 ὁ δὲ Κύριός μοι παρέστη καὶ ἐνεδυναμώσέ με, ἵνα δι' ἐμοῦ τὸ κήρυγμα πληροφορηθῇ καὶ ἀκούσῃ πάντα τὰ ἔθνη· καὶ ἐρρύσθην ἐκ στόματος λέοντος.

East Original 18 καὶ ῥύσεται με ὁ Κύριος ἀπὸ παντὸς ἔργου πονηροῦ καὶ σώσει εἰς τὴν βασιλείαν αὐτοῦ τὴν ἐπουράνιον· ᾧ ἢ δόξα εἰς τοὺς αἰῶνας τῶν αἰώνων· ἀμήν.

East Original 19 Ἄσπασαι Πρίσκαν καὶ Ἀκύλαν καὶ τὸν Ὀνησιφόρου οἶκον.

East Original 20 Ἐραστός ἐμεινεν ἐν Κορίνθῳ, Τρόφιμον δὲ ἀπέλιπον ἐν Μιλήτῳ ἀσθενοῦντα.

East Original 21 σπουδάσον πρὸ χειμῶνος ἐλθεῖν.

Textus Receptus 17. ο δε κυριος μοι παρεστη και ενεδυναμωσεν με ινα δι εμου το κηρυγμα πληροφορηθη και ακουση παντα τα εθνη και ερρυσθην εκ στοματος λεοντος 17. o de kurios moi pareste kai enedunamosen me ina di emou to kerugma pleroforethe kai akouse panta ta ethne kai errusthen ek stomatos leontos

Textus Receptus 18. και ρυσεται με ο κυριος απο παντος εργου πονηρου και σωσει εις την βασιλειαν αυτου την επουρανιον ω η δοξα εις τους αιωνας των αιωνων αμην 18. kai rusetai me o kurios apo pantos ergou ponerou kai sosei eis ten basileian autou ten epouranion o e doksa eis tous aionas ton aionon amen

Textus Receptus 19. ασπασαι πρισκαν και ακυλαν και τον ονησιφορου οικον 19. aspasai priskan kai akulan kai ton onesiforou oikon

Textus Receptus 20. εραστος εμεινεν εν κορινθω τροφιμον δε απελιπον εν μιλητω ασθενουντα 20. erastos emeinen en korintho trofimon de apelipon en mileto asthenounta

Textus Receptus 21. σπουδασον προ χειμωνος ελθειν

Ἀσπάζεται σε Εὐβουλος καὶ Πούδης καὶ
Λίνος καὶ Κλαυδία καὶ οἱ ἀδελφοὶ πάντες.

ασπαζεται σε ευβουλος και πουδης και λινος
και κλαυδια και οι αδελφοι παντες 21.

sroudason pro cheimonos elthein aspazetai se
ευβουλος και πουδες και linos και klaudia και οι
adelfoi pantes

East
Original

22 Ὁ Κύριος Ἰησοῦς Χριστὸς μετὰ τοῦ
πνεύματός σου. Ἡ χάρις μεθ' ὑμῶν
ἀμήν.

Textus
Receptus

22. ο κυριος ιησους χριστος μετα του
πνευματος σου η χαρις μεθ υμων αμην [προς
τιμοθεον δευτερα της εφεσιων εκκλησιας
πρωτον επισκοπον χειροτονηθεντα εγγραφη
απο ρωμης οτε εκ δευτερου παρεστη παυλος
τω καισαρι νερωνι] 22. o kurios iesous christos
meta tou pnevmatos sou e charis meth umon
amen [pros timotheon deuttera tes efesion
ekklesias proton episkopon cheirotonehenta
egrafe apo romes ote ek deuterou pareste
pavlos to kaisari neroni]

ΠΡΟΣ ΤΙΤΟΝ ΕΠΙΣΤΟΛΗ

Κεφάλαιο 1

East
Original

1 Παῦλος, δοῦλος Θεοῦ, ἀπόστολος δὲ
Ἰησοῦ Χριστοῦ κατὰ πίστιν ἐκλεκτῶν

Textus
Receptus

1. παυλος δουλος θεου αποστολος δε ιησου
χριστου κατα πιστιν εκλεκτων θεου και

Θεοῦ καὶ ἐπίγνωσιν ἀληθείας τῆς κατ'
εὐσέβειαν

επιγνωσιν αληθειας της κατ ευσεβειαν 1.
pavlos doulos theou apostolos de iesou christou
kata pistin eklekton theou kai epignosin
aletheias tes kat eusebeian

East Original 2 ἐπ' ἐλπίδι ζωῆς αἰωνίου, ἣν
ἐπηγγείλατο ὁ ἀψευδὴς Θεὸς πρὸ χρόνων
αἰώνιων,

Textus Receptus 2. επ ελπιδι ζωης αιωνιου ην επηγγειλατο ο
αψευδης θεος προ χρονων αιωνιων 2. ep
elpidi zoes aioniou en epeggeilato o apseudes
theos pro chronon aionion

East Original 3 ἐφάνερωσε δὲ καιροῖς ἰδίοις τὸν λόγον
αὐτοῦ ἐν κηρύγματι ὃ ἐπιστεύθην ἐγὼ
κατ' ἐπιταγὴν τοῦ σωτῆρος ἡμῶν Θεοῦ,

Textus Receptus 3. εφανερωσεν δε καιροις ιδιοις τον λογον
αυτου εν κηρυγματι ο επιστευθην εγω κατ
επιταγην του σωτηρος ημων θεου 3.
efanerosen de kairois idiois ton logon autou en
kerugmati o episteuthen ego kat epitagen tou
soteros emon theou

East Original 4 Τίτω γνησίῳ τέκνῳ κατὰ κοινὴν πίστιν·
χάρις, ἔλεος, εἰρήνη ἀπὸ Θεοῦ πατρὸς καὶ
Κυρίου Ἰησοῦ Χριστοῦ τοῦ σωτῆρος ἡμῶν.

Textus Receptus 4. τιτω γνησιω τεκνω κατα κοινήν πιστιν
χαρις ελεος ειρηνη απο θεου πατρος και
κυριου ιησου χριστου του σωτηρος ημων 4.
tito gnesio tekno kata koinen pistin charis eleos
eirene apo theou patros kai kurioi iesou
christou tou soteros emon

East Original 5 Τούτου χάριν κατέλιπόν σε ἐν Κρήτῃ,
ἵνα τὰ λείποντα ἐπιδιορθώσῃ, καὶ
καταστήσῃς κατὰ πόλιν πρεσβυτέρους,

Textus Receptus 5. τουτου χαριν κατελιπον σε εν κρητη ινα τα
λειποντα επιδιορθωση και καταστησης κατα
πολιν πρεσβυτερους ως εγω σοι διαταξαμην

ὡς ἐγὼ σοι διαταξάμην,

East
Original

6 εἴ τις ἐστὶν ἀνεγκλητος, μιᾶς γυναικὸς ἀνὴρ, τέκνα ἔχων πιστά, μὴ ἐν κατηγορίᾳ ἀσωτίας ἢ ἀνυπότακτα.

Textus
Receptus

5. toutou charin katelipon se en krete ina ta leiponta epidiorthose kai katasteses kata polin presbyterous os ego soi dietaksamen

6. ει τις εστιν ανεγκλητος μιας γυναικος ανηρ τεκνα εχων πιστα μη εν κατηγορια ασωτιας η ανυποτακτα 6. ei tis estin anegkletos mias gynaikos aner tekna echon pista me en kategoria asotias e anupotakta

East
Original

7 δεῖ γὰρ τὸν ἐπίσκοπον ἀνεγκλητον εἶναι ὡς Θεοῦ οἰκονόμον, μὴ αὐθάδη, μὴ ὀργίλον, μὴ πάροινον, μὴ πλήκτην, μὴ αἰσχροκερδῆ,

Textus
Receptus

7. δει γαρ τον επισκοπον ανεγκλητον ειναι ως θεου οικονομον μη αυθαδη μη οργιλον μη παροινον μη πληκτην μη αισχροκερδη 7. dei gar ton episkopon anegkleton einai os theou oikonomon me avthade me orgilon me paroinon me plekten me aischrokerde

East
Original

8 ἀλλὰ φιλόξενον, φιλάγαθον, σώφρονα, δίκαιον, ὄσιον, ἐγκρατῆ,

Textus
Receptus

8. αλλα φιλοξενον φιλαγαθον σωφρονα δικαιον οσιον εγκρατη 8. alla filoksenon filagathon sofrona dikaion osion egkrate

East
Original

9 ἀντεχόμενον τοῦ κατὰ τὴν διδαχὴν πιστοῦ λόγου, ἵνα δυνατὸς ἦ καὶ παρακαλεῖν ἐν τῇ διδασκαλίᾳ τῇ υἱαίνουσῃ καὶ τοὺς ἀντιλέγοντας ἐλέγχειν.

Textus
Receptus

9. αντεχομενον του κατα την διδαχην πιστου λογου ινα δυνατος η και παρακαλειν εν τη διδασκαλια τη υγιαinouση και τους αντιλεγοντας ελεγχειν 9. antechomenon tou kata ten didachen pistou logou ina dynatos e kai parakalein en te didaskalia te ugiainouse kai

East
Original

10 Εἰσὶ γὰρ πολλοὶ καὶ ἀνυπότακτοι,
ματαιολόγοι καὶ φρεναπάται, μάλιστα οἱ
ἐκ περιτομῆς,

Textus
Receptus

tous antilegontas elegchein

10. εισιν γαρ πολλοι και ανυποτακτοι
ματαιολογοι και φρεναπαται μαλιστα οι εκ
περιτομης 10. eisin gar polloi kai anypotaktoi
mataiologoi kai frenapatai malista oi ek
peritomes

East
Original

11 οὓς δεῖ ἐπιστομίζειν, οἵτινες ὅλους
οἴκους ἀνατρέπουσι διδάσκοντες ἅ μὴ δεῖ
αἰσχροῦ κέρδους χάριν.

Textus
Receptus

11. ους δει επιστομιζειν οιτινες ολους οικους
ανατρεπουσιν διδασκοντες α μη δει αισχρου
κερδους χαριν 11. ous dei epistomizein oitines
olous oikous anatrepousin didaskontes a me dei
aischrou kerdous charin

East
Original

12 εἶπέ τις ἐξ αὐτῶν ἴδιος αὐτῶν
προφήτης· Κρηῆτες ἀεὶ ψεῦσται, κακὰ
θηρία, γαστέρες ἀργαί.

Textus
Receptus

12. ειπεν τις εξ αυτων ιδιος αυτων προφητης
κρητες αει ψευσται κακα θηρια γαστερες
αργαι 12. eipen tis eks auton idios auton
profetes kretes aei pseustai kaka theria gasteres
argai

East
Original

13 ἡ μαρτυρία αὕτη ἐστὶν ἀληθής. δι' ἣν
αἰτίαν ἔλεγχε αὐτοὺς ἀποτόμως, ἵνα
ὑγιαίνωσιν ἐν τῇ πίστει,

Textus
Receptus

13. η μαρτυρια αυτη εστιν αληθης δι ην
αιτιαν ελεγχε αυτους αποτομωσ ινα
υγαινωσιν εν τη πιστει 13. e marturia aute
est in alethes di en aitian elegche autous
apotomos ina ugiainosin en te pistei

East
Original

14 μὴ προσέχοντες ἰουδαϊκοῖς μύθοις καὶ
ἐντολαῖς ἀνθρώπων ἀποστρεφομένων

Textus
Receptus

14. μη προσεχοντες ιουδαικοις μυθοις και
εντολαις ανθρωπων αποστρεφομενων την

τὴν ἀλήθειαν.

αληθειαν 14. me prosechontes ioudaikois
muthois kai entolais anthropon
apostrefomenon ten aletheian

East Original 15 πάντα μὲν καθαρὰ τοῖς καθαρῶις· τοῖς
δὲ μεμιασμένοις καὶ ἀπίστοις οὐδὲν
καθαρόν, ἀλλὰ μεμίανται αὐτῶν καὶ ὁ
νοῦς καὶ ἡ συνείδησις.

Textus Receptus 15. παντα μεν καθαρα τοις καθαραις τοις δε
μεμιασμενοις και απιστοις ουδεν καθαρον
αλλα μεμιανται αυτων και ο νους και η
συνειδησις 15. panta men kathara tois
katharais tois de memiasmenois kai apistois
ouden katharon alla memiantai auton kai o
nous kai e suneidesis

East Original 16 Θεὸν ὁμολογοῦσιν εἰδέναί, τοῖς δὲ
ἔργοις ἀρνοῦνται, βδελυκτοὶ ὄντες καὶ
ἀπειθεῖς καὶ πρὸς πᾶν ἔργον ἀγαθὸν
ἀδόκιμοι.

Textus Receptus 16. θεον ομολογουσιν ειδεναι τοις δε εργοις
αρνουνται βδελυκτοι οντες και απειθεις και
προς παν εργον αγαθον αδοκιμοι 16. theon
omologousin eidenai tois de ergois arnountai
bdeluktoi ontes και apeitheis και pros pan
ergon agathon adokimoi

Κεφάλαιο 2

East Original 1 Σὺ δὲ λάλει ἃ πρέπει τῇ υἰγιαίνουσῃ
διδασκαλίᾳ.

Textus Receptus 1. συ δε λαλει α προπει τη υγιαinouση
διδασκαλια 1. su de lalei a prepei te ugiainouse
didaskalia

East Original 2 Πρεσβύτας νηφαλίους εἶναι, σεμνοῦς,

Textus Receptus 2. πρεσβυτας νηφαλιους ειναι σεμνους

σώφρονας, υγιαίνοντας τῇ πίστει, τῇ ἀγάπῃ, τῇ ὑπομονῇ.

σωφρονας υγιαίνοντας τη πιστει τη αγαπη τη υπομονη 2. presbutas nefaliouis einai semnous sofronas ugiainontas te pistei te agape te upomone

East Original 3 Πρεσβύτιδας ὡσαύτως ἐν καταστήματι ἱεροπρεπεῖς, μὴ διαβόλους, μὴ οἴνω πολλῶ δεδουλωμένας, καλοδιδασκάλους,

Textus Receptus 3. πρεσβυτιδας ωσαυτως εν καταστηματι ιεροπρεπεις μη διαβολους μη οινω πολλω δεδουλωμενας καλοδιδασκαλους 3. presbutidas osautos en katastemati ieroprepeis me diabolous me oino pollo dedoulomenas kalodidaskalous

East Original 4 ἵνα σωφρονίζωσι τὰς νέας φιλάνδρους εἶναι, φιλοτέκνους,

Textus Receptus 4. ινα σωφρονιζωσιν τας νεας φιλανδρους ειναι φιλοτεκνους 4. ina sofronizosin tas neas filandrous einai filoteknous

East Original 5 σώφρονας, ἀγνάς, οἰκουρούς, ἀγαθὰς, ὑποτασσομένας τοῖς ἰδίοις ἀνδράσιν, ἵνα μὴ ὁ λόγος τοῦ Θεοῦ βλασφημῆται.

Textus Receptus 5. σωφρονας αγνας οικουρους αγαθας υποτασσομενας τοις ιδιοις ανδρασιν ινα μη ο λογος του θεου βλασφημηται 5. sofronas agnas oikourous agathas upotassomenas tois idiois andrasin ina me o logos tou theou blasfemetai

East Original 6 Τοὺς νεωτέρους ὡσαύτως παρακάλει σωφρονεῖν,

Textus Receptus 6. τους νεωτερους ωσαυτως παρακαλει σωφρονειν 6. tous neoterous osautos parakalei sofronein

East Original 7 περὶ πάντα σεαυτὸν παρεχόμενος

Textus Receptus 7. περι παντα σεαυτον παρεχομενος τυπον

τύπον καλῶν ἔργων, ἐν τῇ διδασκαλίᾳ,
ἀδιαφθορίαν, σεμνότητα, ἀφθαρσίαν,

καλων εργαων εν τη διδασκαλια αδιαφθοριαν
σεμνοτητα αφθαρσιαν 7. peri panta seavton
parechomenos typon kalon ergon en te
didaskalia adiafthorian semnoteta aftharsian

East
Original

8 λόγον ὑγιῆ, ἀκατάγνωστον, ἵνα ὁ ἐξ
ἐναντίας ἐντραπῆ μηδὲν ἔχων περὶ ἡμῶν
λέγειν φαῦλον.

Textus
Receptus

8. λογον υγιη ακαταγνωστον ινα ο εξ
εναντιας εντραπη μηδεν εχων περι υμων
λεγειν φαυλον 8. logon ugie akatagnoston ina
o eks enantias entrape meden echon peri umon
legein faulon

East
Original

9 Δούλους ἰδίοις δεσπόταις
ὑποτάσσεσθαι, ἐν πᾶσιν εὐαρέστους
εἶναι, μὴ ἀντιλέγοντας,

Textus
Receptus

9. δουλους ιδιοις δεσποταις υποτασσεσθαι εν
πασιν ευαρεστους ειναι μη αντιλεγοντας 9.
doulous idiois despotais upotassesthai en pasin
euarestous einai me antilegontas

East
Original

10 μὴ νοσφιζομένους, ἀλλὰ πίστιν πᾶσαν
ἐνδεικνυμένους ἀγαθὴν, ἵνα τὴν
διδασκαλίαν τοῦ σωτῆρος ἡμῶν Θεοῦ
κοσμῶσιν ἐν πᾶσιν.

Textus
Receptus

10. μη νοσφιζομενους αλλα πιστιν πασαν
ενδεικνυμενους αγαθην ινα την διδασκαλιαν
του σωτηρος {VAR1: υμων } {VAR2: ημων }
θεου κοσμοσιν εν πασιν 10. me
nosfizomenous alla pistin pasan
endeiknumenous agathen ina ten didaskalian
tou soteris {VAR1: umon } {VAR2: emon }
theou kosmosin en pasin

East
Original

11 Ἐπεφάνη γὰρ ἡ χάρις τοῦ Θεοῦ ἡ
σωτήριος πᾶσιν ἀνθρώποις,

Textus
Receptus

11. επεφανη γαρ η χαρις του θεου η σωτηριος
πασιν ανθρωποις 11. epefane gar e charis tou

East Original 12 παιδεύουσα ἡμᾶς ἵνα ἀρνησάμενοι
τὴν ἀσέβειαν καὶ τὰς κοσμικὰς ἐπιθυμίας
σωφρόνως καὶ δικαίως καὶ εὐσεβῶς
ζήσωμεν ἐν τῷ νῦν αἰῶνι,

East Original 13 προσδεχόμενοι τὴν μακαρίαν ἐλπίδα
καὶ ἐπιφάνειαν τῆς δόξης τοῦ μεγάλου
Θεοῦ καὶ σωτῆρος ἡμῶν Ἰησοῦ Χριστοῦ,

East Original 14 ὃς ἔδωκεν ἑαυτὸν ὑπὲρ ἡμῶν, ἵνα
λυτρώσῃται ἡμᾶς ἀπὸ πάσης ἀνομίας καὶ
καθαρίσῃ ἑαυτῷ λαὸν περιούσιον,
ζηλωτὴν καλῶν ἔργων.

East Original 15 Ταῦτα λάλει καὶ παρακάλει καὶ ἔλεγχε
μετὰ πάσης ἐπιταγῆς· μηδεὶς σου

theou e soterios pasin anthropois

Textus Receptus 12. παιδευουσα ημας ινα αρνησαμενοι την
ασεβειαν και τας κοσμικας επιθυμιας
σωφρονως και δικαιως και ευσεβως ζησωμεν
εν τω νυν αιωνι 12. paideuousa emas ina
arnesamenoι ten asebeian kai tas kosmikas
epithumias sofronos kai dikaios kai evseβos
zesomen en to nun aioni

Textus Receptus 13. προσδεχομενοι την μακαριαν ελπιδα και
επιφανειαν της δοξης του μεγαλου θεου και
σωτηρος ημων ιησου χριστου 13.
prosdechomenoι ten makarian elpida kai
epifaneian tes dokses tou megalou theou kai
soteros emon iesou christou

Textus Receptus 14. ος εδωκεν εαυτον υπερ ημων ινα
λυτρωσηται ημας απο πασης ανομιας και
καθαριση εαυτω λαον περιουσιον ζηλωτην
καλων εργαων 14. os edoken eauton uper emon
ina lutrosetai emas apo pases anomias kai
katharise eauto laon periousion zeloten kalon
ergon

Textus Receptus 15. ταυτα λαλει και παρακαλει και ελεγχε
μετα πασης επιταγης μηδεις σου

περιφρονείτω.

περιφρονειτω 15. tahta lalei kai parakalei kai elegche meta pases epitages medeis sou perifroneito

Κεφάλαιο 3

East
Original

1 Ὑπομίμησκε αὐτοὺς ἀρχαῖς καὶ ἐξουσίαις ὑποτάσσεσθαι, πειθαρχεῖν, πρὸς πᾶν ἔργον ἀγαθὸν ἐτοιμοὺς εἶναι,

Textus
Receptus

1. υπομιμησκε αυτους αρχαις και εξουσιαις υποτασσεσθαι πειθαρχειν προς παν εργον αγαθον ετοιμους ειναι 1. upomimneske autous archais kai eksousiais upotassesthai peitharchein pros pan ergon agathon etoimous einai

East
Original

2 μηδένα βλασφημεῖν, ἀμάχους εἶναι, ἐπιεικεῖς, πᾶσαν ἐνδεικνυμένους πραότητα πρὸς πάντας ἀνθρώπους.

Textus
Receptus

2. μηδενα βλασφημειν αμαχους ειναι επιεικεις πασαν ενδεικνυμενους πραοτητα προς παντας ανθρωπους 2. medena blasfemein amachous einai epieikeis pasan endeiknumenous praoteta pros pantas anthropous

East
Original

3 Ἡμεν γάρ ποτε καὶ ἡμεῖς ἀνόητοι, ἀπειθεῖς, πλανώμενοι, δουλεύοντες ἐπιθυμίαις καὶ ἡδοναῖς ποικίλαις, ἐν κακίᾳ καὶ φθόνῳ διάγοντες, στυγητοί, μισοῦντες ἀλλήλους·

Textus
Receptus

3. ημεν γαρ ποτε και ημεις ανοητοι απειθεις πλανωμενοι δουλευοντες επιθυμιαις και ηδοναις ποικιλαις εν κακια και φθονω διαγοντες στυγητοι μισουντες αλληλους 3. emen gar pote kai emeis anoetoi apeitheis

East
Original

4 ὅτε δὲ ἡ χρηστότης καὶ ἡ φιlanθρωπία
ἐπεφάνη τοῦ σωτῆρος ἡμῶν Θεοῦ,

Textus
Receptus

planomenoi doulevontes epithumiais kai
edonais poikilais en kakia kai fthono diagontes
stugetoi misountes allelous

4. οτε δε η χρηστοτης και η φιlanθρωπια
επεφανη του σωτηρος ημων θεου 4. ote de e
chrestotes kai e filanthropia epefane tou soteris
emon theou

East
Original

5 οὐκ ἐξ ἔργων τῶν ἐν δικαιοσύνῃ ὧν
ἐποιήσαμεν ἡμεῖς, ἀλλὰ κατὰ τὸν αὐτοῦ
ἔλεον ἔσωσεν ἡμᾶς διὰ λουτροῦ
παλιγγενεσίας καὶ ἀνακαινώσεως
Πνεύματος ἁγίου,

Textus
Receptus

5. ουκ εξ εργων των εν δικαιοσυνη ων
εποιησαμεν ημεις αλλα κατα τον αυτου
ελεον εσωσεν ημας δια λουτρου
παλιγγενεσιας και ανακαινωσεως
πνευματος αγιου 5. ουκ eks ergon ton en
dikaiosune on epoiesamen emeis alla kata ton
autou eleon esosen emas dia loutrou
paliggenesias kai anakainoseos pneumatos
agiou

East
Original

6 οὐ ἐξέχεεν ἐφ' ἡμᾶς πλουσίως διὰ
Ἰησοῦ Χριστοῦ τοῦ σωτῆρος ἡμῶν,

Textus
Receptus

6. ου εξεχεεν εφ ημας πλουσιως δια ιησου
χριστου του σωτηρος ημων 6. ου eksecheen ef
emas plousios dia iesou christou tou soteris
emon

East
Original

7 ἵνα δικαιωθέντες τῇ ἐκείνου χάριτι
κληρονόμοι γενώμεθα κατ' ἐλπίδα ζωῆς
αἰωνίου.

Textus
Receptus

7. ινα δικαιωθεντες τη εκεινου χαριτι
κληρονομοι γενωμεθα κατ ελπιδα ζωης
αιωνιου 7. ina dikaiiothentes te ekeinou chariti

East
Original

8 Πιστὸς ὁ λόγος· καὶ περὶ τούτων
βούλομαί σε διαβεβαιουῖσθαι, ἵνα
φροντίζωσι καλῶν ἔργων προΐστασθαι οἱ
πεπιστευκότες τῷ Θεῷ. ταῦτά ἐστι τὰ
καλὰ καὶ ὠφέλιμα τοῖς ἀνθρώποις·

Textus
Receptus

kleronomoi genometha kat elpida zoes aioniou
8. πιστος ο λογος και περι τουτων βουλομαι
σε διαβεβαιουσθαι ινα φροντιζωσιν καλων
εργων προιστασθαι οι πεπιστευκοτες τω θεω
ταυτα εστιν τα καλα και ωφελιμα τοις
ανθρωποις 8. pistos o logos kai peri touton
boulomai se diaβεβαιουσθαι ina frontizosin
kalon ergon proistasthai oi pepisteukotes to
theo tauta estin ta kala kai ofelima tois
anthropois

East
Original

9 μωρὰς δὲ ζητήσεις καὶ γενεαλογίας καὶ
ἔρεις καὶ μάχας νομικὰς περιίστασο· εἰσὶ
γὰρ ἀνωφελεῖς καὶ μάταιοι.

Textus
Receptus

9. μωρας δε ζητησεις και γενεαλογιας και
ερεις και μαχας νομικας περιιστασο εισιν
γαρ ανωφελεις και ματαιοι 9. moras de
zeteseis kai genealogias kai ereis kai machas
nomikas periistaso eisin gar anofeleis kai
mataioi

East
Original

10 αἰρετικὸν ἄνθρωπον μετὰ μίαν καὶ
δευτέραν νουθεσίαν παραιτοῦ,

Textus
Receptus

10. αιρετικον ανθρωπον μετα μιαν και
δευτεραν νουθεσιαν παραιτου 10. airetikon
anthropon meta mian kai deuteran nouthesian
paraitou

East
Original

11 εἰδὼς ὅτι ἐξέστραπται ὁ τοιοῦτος καὶ
ἀμαρτάνει ὧν αὐτοκατάκριτος.

Textus
Receptus

11. ειδως οτι εξεστραπται ο τοιουτος και
αμαρτανει ων αυτοκατακριτος 11. eidos oti
eksestraptai o toioutos kai amartanei on

East Original 12 Ὄταν πέμψω Ἀρτεμᾶν πρὸς σε ἢ Τυχικόν, σπούδασον ἐλθεῖν πρὸς με εἰς Νικόπολιν· ἐκεῖ γὰρ κέκρικα παραχειμάσαι.

East Original 13 Ζηνᾶν τὸν νομικὸν καὶ Ἀπολλῶ σπουδαίως πρόπεμψον, ἵνα μηδὲν αὐτοῖς λείπη.

East Original 14 μανθανέτωσαν δὲ καὶ οἱ ἡμέτεροι καλῶν ἔργων προΐστασθαι εἰς τὰς ἀναγκαίας χρείας, ἵνα μὴ ὦσιν ἄκαρποι.

East Original 15 Ἀσπάζονται σε οἱ μετ' ἐμοῦ πάντες. ἄσπασαι τοὺς φιλοῦντας ἡμᾶς ἐν πίστει. Ἡ χάρις μετὰ πάντων ὑμῶν· ἀμήν.

autokatakritos

Textus Receptus 12. οταν πεμψω αρτεμαν προς σε η τυχικον σπουδασον ελθειν προς με εις νικοπολιν εκει γαρ κερικα παραχειμασαι 12. otan pempso arteman pros se e tuchikon spoudason elthein pros me eis nikopolin ekei gar kekrika paracheimasai

Textus Receptus 13. ζηναν τον νομικον και απολλω σπουδαιως προπεμψον ινα μηδεν αυτοις λειπη 13. zenan ton nomikon kai apollo spoudaios propempson ina meden autois leipe

Textus Receptus 14. μανθανετωσαν δε και οι ημετεροι καλων εργων προιστασθαι εις τας αναγκαιας χρειας ινα μη ωσιν ακαρποι 14. manthanetosan de kai oi emeteroi kalon ergon proistasthai eis tas anagkaias chreias ina me osin akarpoi

Textus Receptus 15. ασπαζονται σε οι μετ εμου παντες ασπασαι τους φιλουντας ημας εν πιστει η χαρις μετα παντων υμων αμην [προς τιτον της κρητων εκκλησιας πρωτον επισκοπον χειροτονηθεντα εγγραφη απο νικοπολεως της μακεδονιας] 15. aspazontai se oi met emou pantes aspasai tous filountas emas en pistei e

charis meta panton umon amen [pros titon tes kreton ekklesias proton episkopon cheirotonehta egrafe apo nikopoleos tes makedonias]

ΠΡΟΣ ΦΙΛΗΜΟΝΑ ΕΠΙΣΤΟΛΗ

Κεφάλαιο 1

East
Original

1 Παῦλος, δέσμιος Χριστοῦ Ἰησοῦ καὶ Τιμόθεος ὁ ἀδελφὸς Φιλήμονι τῷ ἀγαπητῷ καὶ συνεργῷ ἡμῶν

Textus
Receptus

1. παυλος δεσμιος χριστου ιησου και τιμοθεος ο αδελφος φιλημονι τω αγαπητω και συνεργω ημων 1. paulos desmios christou iesou kai timotheos o adelfos filemoni to agapeto kai sunergo emon

East
Original

2 καὶ Ἀπφία τῇ ἀδελφῇ καὶ Ἀρχίππῳ τῷ συστρατιώτῃ ἡμῶν καὶ τῇ κατ' οἶκόν σου ἐκκλησίᾳ·

Textus
Receptus

2. και απφια τη αγαπητη και αρχιππω τω συστρατιωτη ημων και τη κατ οικον σου εκκλησια 2. kai apfia te agapete kai archippo to sustratiote emon kai te kat oikon sou ekklesia

East
Original

3 χάρις ὑμῖν καὶ εἰρήνη ἀπὸ Θεοῦ πατρὸς ἡμῶν καὶ Κυρίου Ἰησοῦ Χριστοῦ.

Textus
Receptus

3. χαρις υμιν και ειρηνη απο θεου πατρος ημων και κυριου ιησου χριστου 3. charis umin kai eirene apo theou patros emon kai kuriou iesou christou

East Original	4 Εὐχαριστῶ τῷ Θεῷ μου πάντοτε μνηΐαν σου ποιούμενος ἐπὶ τῶν προσευχῶν μου,	Textus Receptus	4. ευχαριστω τω θεω μου παντοτε μνηϊαν σου ποιουμενος επι των προσευχων μου 4. eucharisto to theo mou pantote mneian sou poioumenos epi ton proseuchon mou
East Original	5 ἀκούων σου τὴν ἀγάπην καὶ τὴν πίστιν ἣν ἔχεις πρὸς τὸν Κύριον Ἰησοῦν καὶ εἰς πάντα τοὺς ἀγίους,	Textus Receptus	5. ακουων σου την αγαπην και την πιστιν ην εχεις προς τον κυριον ιησουν και εις παντας τους αγιους 5. akouon sou ten agapen kai ten pistin en echeis pros ton kurion iesoun kai eis pantas tous agious
East Original	6 ὅπως ἡ κοινωνία τῆς πίστεώς σου ἐνεργῆς γένηται ἐν ἐπιγνώσει παντὸς ἀγαθοῦ τοῦ ἐν ἡμῖν εἰς Χριστὸν Ἰησοῦν.	Textus Receptus	6. οπως η κοινωνια της πιστεως σου ενεργης γενηται εν επιγνωσει παντος αγαθου του εν υμιν εις χριστον ιησουν 6. opos e koinonia tes pisteos sou energees genetai en epignosei pantos agathou tou en umin eis christon iesoun
East Original	7 χάριν γὰρ ἔχομεν πολλὴν καὶ παράκλησιν ἐπὶ τῇ ἀγάπῃ σου, ὅτι τὰ σπλάγχνα τῶν ἀγίων ἀναπέπαιται διὰ σοῦ, ἀδελφέ.	Textus Receptus	7. {VAR1: χαριν } {VAR2: χαραν } γαρ εχομεν πολλην και παρακλησιν επι τη αγαπη σου οτι τα σπλαγχνα των αγιων αναπεπαιται δια σου αδελφε 7. {VAR1: charin } {VAR2: charan } gar echomen pollen kai paraklesin epi te agape sou oti ta splagchna ton agion anapepautai dia sou adelfe
East Original	8 Διό, πολλὴν ἐν Χριστῷ παρρησίαν ἔχων ἐπιτάσσειν σοι τὸ ἀνήκον,	Textus Receptus	8. διο πολλην εν χριστω παρρησιαν εχων επιτασσειν σοι το ανηκον 8. dio pollen en

East Original 9 διὰ τὴν ἀγάπην μᾶλλον παρακαλῶ, τοιοῦτος ὢν ὡς Παῦλος πρεσβύτες, νυνὶ δὲ καὶ δέσμιος Ἰησοῦ Χριστοῦ,

East Original 10 παρακαλῶ σε περὶ τοῦ ἐμοῦ τέκνου, ὃν ἐγέννησα ἐν τοῖς δεσμοῖς μου, Ὀνήσιμον,

East Original 11 τὸν ποτέ σοι ἄχρηστον νυνὶ δὲ σοὶ καὶ ἐμοὶ εὐχρηστον, ὃν ἀνέπεμψά

East Original 12 σὺ δὲ αὐτόν, τοῦτ' ἔστι τὰ ἐμὰ σπλάγχνα προσλαβοῦ·

East Original 13 ὃν ἐγὼ ἐβουλόμην πρὸς ἐμαυτὸν κατέχειν, ἵνα ὑπὲρ σου διακονῇ μοι ἐν τοῖς δεσμοῖς τοῦ εὐαγγελίου,

East Original 14 χωρὶς δὲ τῆς σῆς γνώμης οὐδὲν

Textus Receptus christo parresian echon epitassein soi to anekon 9. δια την αγαπην μαλλον παρακαλω τοιουτος ων ως παυλος πρεσβυτης νυνι δε και δεσμιος ιησου χριστου 9. dia ten agapen mallon parakalo toioutos on os pavlos presbutes nuni de kai desmios iesou christou

Textus Receptus 10. παρακαλω σε περι του εμου τεκνου ον εγεννησα εν τοις δεσμοις μου ονησιμον 10. parakalo se peri tou emou teknu on egennesa en tois desmois mou onesimon

Textus Receptus 11. τον ποτε σοι αχρηστον νυνι δε σοι και εμοι ευχρηστον 11. ton pote soi achreston nuni de soi kai emoi euchreston

Textus Receptus 12. ον ανεπεμψα συ δε αυτον τουτ εστιν τα εμα σπλαγχνα προσλαβου 12. on anepempsa su de auton tout estin ta ema splagchna proslabou

Textus Receptus 13. ον εγω εβουλομην προς εμαυτον κατεχειν ινα υπερ σου διακονη μοι εν τοις δεσμοις του ευαγγελιου 13. on ego eboulomen pros emauton katechein ina uper sou diakone moi en tois desmois tou euaggeliou

Textus Receptus 14. χωρις δε της σης γνωμης ουδεν ηθελησα

ἠθέλησα ποιῆσαι, ἵνα μὴ ὡς κατὰ
ἀνάγκην τὸ ἀγαθὸν σου ᾗ, ἀλλὰ κατὰ
ἐκούσιον.

East
Original 15 τάχα γὰρ διὰ τοῦτο ἐχωρίσθη πρὸς
ὥραν ἵνα αἰώνιον αὐτὸν ἀπέχης,

East
Original 16 οὐκέτι ὡς δούλον ἀλλ ὑπὲρ δούλον,
ἀδελφὸν ἀγαπητόν, μάλιστα ἐμοί, πόσω
δὲ μᾶλλον σοὶ καὶ ἐν σαρκὶ καὶ ἐν Κυρίῳ.

East
Original 17 Εἰ οὖν με ἔχεις κοινωνόν, προσλαβοῦ
αὐτὸν ὡς ἐμέ.

East
Original 18 εἰ δέ τι ἠδίκησέ σε ἢ ὀφείλει, τοῦτο
ἐμοὶ ἐλλόγει·

East
Original 19 ἐγὼ Παῦλος ἔγραψα τῇ ἐμῇ χειρὶ, ἐγὼ
ἀποτίσω· ἵνα μὴ λέγω σοὶ ὅτι καὶ σεαυτὸν
μοὶ προσοφείλεις.

ποιησαι ινα μη ως κατα αναγκην το αγαθον
σου η αλλα κατα εκουσιον 14. choris de tes ses
gnomes ouden ethelesa poiesai ina me os kata
anagken to agathon sou e alla kata ekousion

Textus
Receptus 15. tachá gar dia touto echoristhe pros
oran ina aionion auton apeches 15. tachá gar dia
touto echoristhe pros oran ina aionion auton
apeches

Textus
Receptus 16. ouketi os doulon all uper doulon
adelfon agapeton malista emoi poso de mallon
soi kai en sarki kai en kurio 16. ouketi os
doulon all uper doulon adelfon agapeton
malista emoi poso de mallon soi kai
en sarki kai en kurio

Textus
Receptus 17. ei oun eme echeis koinonon
auton os eme 17. ei oun eme echeis koinonon
proslaubou auton os eme

Textus
Receptus 18. ei de ti edikesen se e ofeilei touto
emoi ellogei 18. ei de ti edikesen se e ofeilei
touto emoi ellogei

Textus
Receptus 19. ego paulos egrapsa te eme
apotiso ina mh lego soi oti kai seauton moi
prosofeileis 19. ego paulos egrapsa te eme

East Original 20 ναί, ἀδελφέ, ἐγώ σου ὀναίμην ἐν Κυρίῳ· ἀνάπαυσόν μου τὰ σπλάγχνα ἐν Κυρίῳ.

East Original 21 Πεποιθὼς τῇ ὑπακοῇ σου ἔγραψά σοι, εἰδὼς ὅτι καὶ ὑπὲρ ὃ λέγω ποιήσεις.

East Original 22 ἅμα δὲ καὶ ἐτοιμάζε μοι ξενίαν, ἐλπίζω γὰρ ὅτι διὰ τῶν προσευχῶν ὑμῶν χαρισθήσομαι ὑμῖν.

East Original 23 Ἀσπάζεται σε Ἐπαφροᾶς ὁ συναιχμάλωτός μου ἐν Χριστῷ Ἰησοῦ,

East Original 24 Μάρκος, Ἀρίσταρχος, Δημᾶς, Λουκᾶς, οἱ συνεργοί μου.

East Original 25 Ἡ χάρις τοῦ Κυρίου ἡμῶν Ἰησοῦ

Textus Receptus 20. ναι αδελφε εγω σου οναιμην εν κυριω αναπαυσον μου τα σπλαγχνα εν κυριω 20. nai adelfe ego sou onaimen en kurio anapauson mou ta splagchna en kurio

Textus Receptus 21. πεποιθως τη υπακοη σου εγραψα σοι ειδως οτι και υπερ ο λεγω ποιησεις 21. pepoithos te upakoe sou egrapsa soi eidos oti kai uper o lego poieseis

Textus Receptus 22. αμα δε και ετοιμαζε μοι ξενιαν ελπίζω γαρ οτι δια των προσευχων υμων χαρισθησομαι υμιν 22. ama de kai etoimaze moi ksenian elpizo gar oti dia ton proseuchon umon charisthesomai umin

Textus Receptus 23. ασπαζονται σε επαφρας ο συναιχμαλωτος μου εν χριστω ιησου 23. aspazontai se epafras o sunaichmalotos mou en christo iesou

Textus Receptus 24. μαρκος αρισταρχος δημας λουκας οι συνεργοι μου 24. markos aristarchos demas loukas oi sunergoi mou

Textus Receptus 25. η χαρις του κυριου ημων ιησου χριστου

Χριστοῦ μετὰ τοῦ πνεύματος ὑμῶν· ἀμήν.

μετα του πνευματος υμων αμην [προς φιλημονα εγραφη απο ρωμης δια ονησιμου οικετου] 25. e charis tou kurion emon iesou christou meta tou pnevmatos υμον amen [pros filemona egrafe apo romes dia onesimou oiketou]

ΠΡΟΣ ΕΒΡΑΙΟΥΣ ΕΠΙΣΤΟΛΗ

Κεφάλαιο 1

East Original 1 Πολυμερῶς καὶ πολυτρόπως πάλαι ὁ Θεὸς λαλήσας τοῖς πατράσιν ἐν τοῖς προφήταις, ἐπ' ἐσχάτου τῶν ἡμερῶν τούτων ἐλάλησεν ἡμῖν ἐν υἱῷ,

East Original 2 ὃν ἔθηκε κληρονόμον πάντων, δι' οὗ καὶ τοὺς αἰῶνας ἐποίησεν·

East Original 3 ὃς ὢν ἀπαύγασμα τῆς δόξης καὶ

Textus Receptus 1. πολυμερως και πολυτροπως παλαι ο θεος λαλησας τοις πατρασιν εν τοις προφηταις 1. polumeros kai polutropos palai o theos lalesas tois patrasin en tois profetais

Textus Receptus 2. επ εσχατων των ημερων τουτων ελαλησεν ημιν εν υιω ον εθηκεν κληρονομον παντων δι ου και τους αιωνας εποιησεν 2. ep eschaton ton emeron touton elalesen emin en vio on etheken kleronomon panton di ou kai tous aionas epoiesen

Textus Receptus 3. ος ων απαυγασμα της δοξης και χαρακτηρ

χαρακτήρ τῆς ὑποστάσεως αὐτοῦ, φέρων
τε τὰ πάντα τῷ ῥήματι τῆς δυνάμεως
αὐτοῦ, δι' ἑαυτοῦ καθαρισμόν
ποιησάμενος τῶν ἁμαρτιῶν ἡμῶν
ἐκάθισεν ἐν δεξιᾷ τῆς μεγαλωσύνης ἐν
ὑψηλοῖς.

της υποστασεως αυτου φερων τε τα παντα
τω ρηματι της δυναμεως αυτου δι εαυτου
καθαρισμον ποιησαμενος των αμαρτιων
ημων εκαθισεν εν δεξια της μεγαλωσυνης εν
υψηλοις 3. os on apaugasma tes dokses kai
charakter tes upostaseos αυτου feron te ta panta
to remati tes dunameos αυτου di eautou
katharismom poiesamenos ton amartion emon
ekathisen en deksia tes megalosunes en
upselois

East Original 4 Τοσοῦτω κρείττων γενόμενος τῶν
ἀγγέλων, ὅσω διαφορώτερον παρ'
αὐτοὺς κεκληρονόμηκεν ὄνομα.

Textus Receptus 4. τοσουτω κρειττων γενομενος των αγγελων
οσω διαφορωτερον παρ αυτους
κεκληρονομηκεν ονομα 4. tosouto kreitton
genomenos ton aggelon oso diaforoterom par
autous kekleronomeken onoma

East Original 5 τίνι γὰρ εἶπέ ποτε τῶν ἀγγέλων· υἱός
μου εἶ σύ, ἐγὼ σήμερον γεγέννηκά σε;
καὶ πάλιν· ἐγὼ ἔσομαι αὐτῷ εἰς πατέρα,
καὶ αὐτὸς ἔσται μοι εἰς υἱόν;

Textus Receptus 5. τινι γαρ ειπεν ποτε των αγγελων υιος μου
ει συ εγω σημερον γεγεννηκα σε και παλιν
εγω εσομαι αυτω εις πατερα και αυτος εσται
μοι εις υιον 5. tini gar eipen pote ton aggelon
vios mou ei su ego semeron gegenneka se kai
palin ego esomai auto eis patera kai avtos estai
moi eis vion

East Original 6 ὅταν δὲ πάλιν εἰσαγάγῃ τὸν

Textus Receptus 6. οταν δε παλιν εισαγαγη τον πρωτοτοκον

πρωτότοκον εἰς τὴν οἰκουμένην, λέγει·
καὶ προσκυνησάτωσαν αὐτῷ πάντες
ἄγγελοι Θεοῦ.

East
Original

7 καὶ πρὸς μὲν τοὺς ἀγγέλους λέγει· ὁ
ποιῶν τοὺς ἀγγέλους αὐτοῦ πνεύματα,
καὶ τοὺς λειτουργοὺς αὐτοῦ πυρὸς
φλόγα·

East
Original

8 πρὸς δὲ τὸν υἱόν· ὁ θρόνος σου, ὁ Θεός,
εἰς τὸν αἰῶνα τοῦ αἰῶνος· ῥάβδος
εὐθύτητος ἢ ῥάβδος τῆς βασιλείας σου.

East
Original

9 ἠγάπησας δικαιοσύνην καὶ ἐμίσησας
ἀνομίαν· διὰ τοῦτο ἔχρισέ σε, ὁ Θεός, ὁ
Θεός σου ἔλαιον ἀγαλλιάσεως παρὰ τοὺς
μετόχους σου·

εἰς τὴν οἰκουμένην λέγει καὶ
προσκυνησάτωσαν αὐτῷ πάντες ἄγγελοι
θεοῦ 6. otan de palin eisagage ton prototokon
eis ten oikoumenen legei kai proskunesatosan
auto pantes aggeloi theou

Textus
Receptus

7. και προς μεν τους αγγελους λεγει ο ποιων
τους αγγελους αυτου πνευματα και τους
λειτουργους αυτου πυρος φλογα 7. και pros
men tous aggelous legei o poion tous aggelous
αυτου pneumata και τους leitourgous αυτου
pyros floga

Textus
Receptus

8. προς δε τον υιον ο θρονος σου ο θεος εις
τον αιωνα του αιωνος ραβδος ευθυτητος η
ραβδος της βασιλειας σου 8. pros de ton vion
o thronos σου ο θεος εις τον αιωνα του αιωνος
raβdos evthytetos e raβdos tes basileias σου

Textus
Receptus

9. ηγαπησας δικαιοσυνην και εμισησας
ανομιαν δια τουτο εχρισεν σε ο θεος ο θεος
σου ελαιον αγαλλιασεως παρα τους
μετοχους σου 9. egapesas dikaiosunen και
emisesas anomian dia touto echrisen se ο θεος ο
θεος σου elaion agalliaseos para τους
metochous σου

East Original 10 καί· σὺ κατ' ἀρχάς, Κύριε, τὴν γῆν
ἐθεμελίωσας, καὶ ἔργα τῶν χειρῶν σου
εἰσιν οἱ οὐρανοί·

Textus Receptus 10. και συ κατ αρχας κυριε την γην
εθεμελιωσας και εργα των χειρων σου εισιν
οι ουρανοι 10. kai sy kat archas kurie ten gen
ethemeliosas kai erga ton cheiron sou eisin oi
ouranoi

East Original 11 αὐτοὶ ἀπολοῦνται, σὺ δὲ διαμένεις· καὶ
πάντες ὡς ἱμάτιον παλαιωθήσονται,

Textus Receptus 11. αυτοι απολουνται συ δε διαμενεις και
παντες ως ιματιον παλαιωθησονται 11. autoi
apolountai sy de diameneis kai pantes os
imation palaiiothesontai

East Original 12 καὶ ὡσεὶ περιβόλαιον ἐλίξεις αὐτούς,
καὶ ἀλλαγῆσονται· σὺ δὲ ὁ αὐτὸς εἶ, καὶ
τὰ ἔτη σου οὐκ ἐκλείψουσι.

Textus Receptus 12. και ωσει περιβολαιον ελιξεις αυτους και
αλλαγησονται συ δε ο αυτος ει και τα ετη σου
ουκ εκλειψουσιν 12. kai osei peribolaion
elikseis autous kai allagesontai sy de o autos ei
kai ta ete sou ouk ekleipsousin

East Original 13 πρὸς τίνα δὲ τῶν ἀγγέλων εἴρηκέ ποτε·
κάθου ἐκ δεξιῶν μου ἕως ἂν θῶ τοὺς
ἐχθρούς σου ὑποπόδιον τῶν ποδῶν σου;

Textus Receptus 13. προς τινα δε των αγγελων ειρηκεν ποτε
καθου εκ δεξιων μου εως αν θω τους εχθρους
σου υποποδιον των ποδων σου 13. pros tina
de ton aggelon eireken pote kathou ek deksion
μου eos an tho tous echthrous sou uropodion
ton podon sou

East Original 14 οὐχὶ πάντες εἰσὶ λειτουργικὰ
πνεύματα εἰς διακονίαν ἀποστελλόμενα
διὰ τοὺς μέλλοντας κληρονομεῖν

Textus Receptus 14. ουχι παντες εισιν λειτουργικα πνευματα
εις διακονιαν αποστελλομενα δια τους
μελλοντας κληρονομειν σωτηριαν 14. ouchi

σωτηρίαν;

pantes eisin leitourgika pneumata eis diakoniam
apostellomena dia tous mellontas kleronomein
soterian

Κεφάλαιο 2

East
Original

1 Διὰ τοῦτο δεῖ περισσοτέρως ἡμᾶς
προσέχειν τοῖς ἀκουσθεῖσι, μή ποτε
παραρρῶμεν.

Textus
Receptus

1. δια τουτο δει περισσοτερωσ ημασ
προσεχειν τοις ακουσθεισιν μηποτε
παραρρῶμεν 1. dia touto dei perissoteros
emas prosechein tois akoustheisin mepote
pararruomen

East
Original

2 εἰ γὰρ ὁ δι' ἀγγέλων λαληθεὶς λόγος
ἐγένετο βέβαιος, καὶ πᾶσα παράβασις
καὶ παρακοὴ ἔλαβεν ἔνδικον
μισθαποδοσίαν,

Textus
Receptus

2. ει γαρ ο δι αγγελων λαληθεισ λογοσ
εγενετο βεβαιοσ και πασα παραβασισ και
παρακοη ελαβεν ενδικον μισθαποδοσιαν 2. ei
gar o di aggelon laletheis logos egeneto βεβαιος
και pasa parabasis kai parakoe elaben endikon
misthapodosian

East
Original

3 πῶς ἡμεῖς ἐκφευξόμεθα τηλικαύτης
ἀμελήσαντες σωτηρίας; ἥτις ἀρχὴν
λαβοῦσα λαλεῖσθαι διὰ τοῦ Κυρίου, ὑπὸ
τῶν ἀκουσάντων εἰς ἡμᾶς ἐβεβαιώθη,

Textus
Receptus

3. πως ημεις εκφευξομεθα τηλικαυτησ
αμελησαντεσ σωτηριασ ητισ αρχην λαβουσα
λαλεισθαι δια του κυριου υπο των
ακουσαντων εις ημασ εβεβαιωθη 3. pos emeis
ekfeuksometha telikavtes amelesantes soterias
etis archen labousa laleisthai dia tou kuriou υπο

East
Original

4 συνεπιμαρτυροῦντος τοῦ Θεοῦ σημείοις
τε καὶ τέρασι καὶ ποικίλαις δυνάμεσι καὶ
Πνεύματος ἁγίου μερισμοῖς κατὰ τὴν
αὐτοῦ θέλησιν.

Textus
Receptus

ton akousanton eis emas ebebaiothe
4. συνεπιμαρτυρουντος του θεου σημειοις τε
και τερασιν και ποικιλαις δυναμεσιν και
πνευματος αγιου μερισμοις κατα την αυτου
θελησιν 4. sunepimarturovntos tou theou
semeiois te kai terasin kai poikilais dunamesin
kai pnevmatos agiou merismois kata ten autou
thelesin

East
Original

5 Οὐ γὰρ ἀγγέλοις ὑπέταξε τὴν
οἰκουμένην τὴν μέλλουσαν, περὶ ἧς
λαλοῦμεν,

Textus
Receptus

5. ου γαρ αγγελοις υπεταξεν την οικουμενην
την μελλουσαν περι ης λαλουμεν 5. ου gar
aggelois upetaksen ten οικουμεnen ten
mellousan peri es laloumen

East
Original

6 διεμαρτύρατο δὲ πού τις λέγων· τί ἐστὶν
ἄνθρωπος ὅτι μιμνήσκη αὐτοῦ, ἢ υἱὸς
ἀνθρώπου ὅτι ἐπισκέπτῃ αὐτόν;

Textus
Receptus

6. διεμαρτυρατο δε που τις λεγων τι εστιν
ανθρωπος οτι μιμνησκη αυτου η υιος
ανθρωπου οτι επισκεπτη αυτον 6.
diemarturato de pou tis legon ti estin anthropos
oti mimneske αυτου e vios anthropου οτι
episkepte αυτον

East
Original

7 ἠλάττωσας αὐτὸν βραχύ τι παρ'
ἀγγέλους, δόξη καὶ τιμῇ ἐστεφάνωσας
αὐτόν,

Textus
Receptus

7. ηλαττωσας αυτον βραχυ τι παρ αγγελους
δοξη και τιμη εστεφανωσας αυτον και
κατεστησας αυτον επι τα εργα των χειρων
σου 7. elattosas αυτον brachy ti par aggelous
dokse και time estefanosas αυτον και katestesas

East
Original

8 πάντα ὑπέταξας ὑποκάτω τῶν ποδῶν
αὐτοῦ· ἐν γὰρ τῷ ὑποτάξαι αὐτῷ τὰ
πάντα οὐδὲν ἀφήκεν αὐτῷ ἀνυπότακτον.
νῦν δὲ οὐπω ὀρῶμεν αὐτῷ πάντα
ὑποτεταγμένα·

East
Original

9 τὸν δὲ βραχύ τι παρ' ἀγγέλους
ἠλαττωμένον βλέπομεν Ἰησοῦν διὰ τὸ
πάθημα τοῦ θανάτου δόξη καὶ τιμῇ
ἐστεφανωμένον, ὅπως χάριτι Θεοῦ ὑπὲρ
παντὸς γεύσεται θανάτου.

East
Original

10 ἔπρεπε γὰρ αὐτῷ, δι' ὃν τὰ πάντα καὶ
δι' οὗ τὰ πάντα, πολλοὺς υἱοὺς εἰς δόξαν
ἀγαγόντα, τὸν ἀρχηγὸν τῆς σωτηρίας
αὐτῶν διὰ παθημάτων τελειῶσαι.

Textus
Receptus

auton epi ta erga ton cheiron sou
8. παντα υπεταξας υποκατω των ποδων
αυτου εν γαρ τω υποταξαι αυτω τα παντα
ουδεν αφηκεν αυτω ανυποτακτον νυν δε
ουπω ορωμεν αυτω τα παντα υποτεταγμενα
8. panta upetaksas upokato ton podon αυτου εν
gar to upotaksai αυτο τα παντα ουδεν αfeken
αυτο ανυποtakton νυν de ουπο οromen αυτο τα
panta upotetagmena

Textus
Receptus

9. τον δε βραχυ τι παρ αγγελους
ηλαττωμενον βλεπομεν ιησουν δια το
παθημα του θανατου δοξη και τιμη
εστεφανωμενον οπως χαριτι θεου υπερ
παντος γευσηται θανατου 9. ton de brachy ti
par aggelous elattomenon βlepomen iesoun dia
to pathema του thanatou dokse kai time
estefanomenon opos chariti theou uper pantos
geusetai thanatou

Textus
Receptus

10. επρεπεν γαρ αυτω δι ον τα παντα και δι
ου τα παντα πολλους υιους εις δοξαν
αγαγοντα τον αρχηγον της σωτηριας αυτων
δια παθηματων τελειωσαι 10. eprepen gar
αυτο δι ον τα παντα και δι ου τα παντα πολλους

East
Original

11 ὅ τε γὰρ ἀγιάζων καὶ οἱ ἀγιαζόμενοι
ἐξ ἑνὸς πάντες· δι' ἣν αἰτίαν οὐκ
ἐπαισχύνεται ἀδελφούς αὐτούς καλεῖν,

East
Original

12 λέγων· ἀπαγγελῶ τὸ ὄνομά σου τοῖς
ἀδελφοῖς μου, ἐν μέσῳ ἐκκλησίας
ὑμνήσω σε·

East
Original

13 καὶ πάλιν· ἐγὼ ἔσομαι πεποιθῶς ἐπ'
αὐτῷ· καὶ πάλιν· ἰδοὺ ἐγὼ καὶ τὰ παιδιά ἃ
μοι ἔδωκεν ὁ Θεός.

East
Original

14 ἐπεὶ οὖν τὰ παιδιά κεκοινώνηκε
σαρκός καὶ αἵματος, καὶ αὐτὸς
παραπλησίως μετέσχε τῶν αὐτῶν, ἵνα
διὰ τοῦ θανάτου καταργήσῃ τὸν τὸ
κράτος ἔχοντα τοῦ θανάτου, τοῦτ' ἔστι
τὸν διάβολον,

Textus
Receptus

vius eis doksan agagonta ton archegon tes
soterias avton dia pathematon teleiosai

11. ο τε γαρ αγιαζων και οι αγιαζομενοι εξ
ενος παντες δι ην αιτιαν ουκ επαισχυνεται
αδελφους αυτους καλειν 11. o te gar agiazon
kai oi agiazomenoi eks enos pantes di en aitian
ouk epaischvnetai adelfous avτους kalein

Textus
Receptus

12. λεγων απαγγελω το ονομα σου τοις
αδελφοις μου εν μεσω εκκλησιας υμνησω σε
12. legon apaggelo to onoma sou tois adelfois
μου en meso ekklesias umneso se

Textus
Receptus

13. και παλιν εγω εσομαι πεποιθως επ αυτω
και παλιν ιδου εγω και τα παιδια α μοι
εδωκεν ο θεος 13. kai palin ego esomai
repoithos ep auto kai palin idou ego kai ta
paidia a moi edoken o theos

Textus
Receptus

14. επει ουν τα παιδια κεκοινωνηκεν σαρκος
και αιματος και αυτος παραπλησιως
μετεσχε των αυτων ινα δια του θανατου
καταργηση τον το κρατος εχοντα του
θανατου τουτ εστιν τον διαβολον 14. epei ουν
ta paidia kekoinoneken sarkos kai aimatos kai
avτος paraplesios meteschen ton avton ina dia

East Original 15 καὶ ἀπαλλάξη τούτους, ὅσοι φόβῳ θανάτου διὰ παντὸς τοῦ ζῆν ἔνοχοι ἦσαν δουλείας.

East Original 16 οὐ γὰρ δήπου ἀγγέλων ἐπιλαμβάνεται, ἀλλὰ σπέρματος Ἀβραὰμ ἐπιλαμβάνεται.

East Original 17 ὅθεν ὤφειλε κατὰ πάντα τοῖς ἀδελφοῖς ὁμοιωθῆναι, ἵνα ἐλεήμων γένηται καὶ πιστὸς ἀρχιερεὺς τὰ πρὸς τὸν Θεόν, εἰς τὸ ἰλάσκεσθαι τὰς ἀμαρτίας τοῦ λαοῦ.

East Original 18 ἐν ᾧ γὰρ πέπονθεν αὐτὸς πειρασθεὶς, δύναται τοῖς πειραζομένοις βοηθῆσαι.

Textus Receptus 15. και απαλλαξη τουτους οσοι φοβῳ θανατου δια παντος του ζην ενοχοι ησαν δουλειας 15. kai apallakse toutous osoi foβο thanatou dia pantos tou zen enochoi esan douleias

Textus Receptus 16. ου γαρ δηπου αγγελων επιλαμβανεται αλλα σπερματος αβρααμ επιλαμβανεται 16. ου gar deπου aggelon epilambanetai alla spermatos abraam epilambanetai

Textus Receptus 17. οθεν ωφειλεν κατα παντα τοις αδελφοις ομοιωθηναι ινα ελεημων γενηται και πιστος αρχιερευς τα προς τον θεον εις το ιλασκεσθαι τας αμαρτιας του λαου 17. othen ofeilen kata panta tois adelfois omoiothenai ina eleemon genetai kai pistos archiereus ta pros ton theon eis to ilaskesthai tas amartias tou laou

Textus Receptus 18. εν ω γαρ πεπονθεν αυτος πειρασθεις δυναται τοις πειραζομενοις βοηθησαι 18. en o gar peponthen avtos peirastheis dynatai tois peirazomenois boethesai

Κεφάλαιο 3

East
Original

1 Ὅθεν, ἀδελφοὶ ἅγιοι, κλήσεως
ἐπουρανίου μέτοχοι, κατανοήσατε τὸν
ἀπόστολον καὶ ἀρχιερέα τῆς ὁμολογίας
ἡμῶν Ἰησοῦν Χριστόν,

Textus
Receptus

1. οθεν αδελφοι αγιοι κλησεως επουρανιου
μετοχοι κατανοησατε τον αποστολον και
αρχιερα της ομολογιας ημων χριστον
iesoun 1. othen adelfoi agioi kleseos
epouraniou metochoi katanoesate ton apostolon
kai archierea tes omologias emon christon
iesoun

East
Original

2 πιστὸν ὄντα τῷ ποιήσαντι αὐτὸν, ὡς καὶ
Μωϋσῆς ἐν ὅλῳ τῷ οἴκῳ αὐτοῦ.

Textus
Receptus

2. πιστον οντα τω ποιησαντι αυτον ως και
μωσης εν ολω τω οικω αυτου 2. piston onta to
poiesanti αυτον os kai mozes en olo to oiko
αυτου

East
Original

3 πλείονος γὰρ δόξης οὗτος παρὰ
Μωϋσῆν ἠξίωται, καθ' ὅσον πλείονα
τιμὴν ἔχει τοῦ οἴκου ὁ κατασκευάσας
αὐτόν.

Textus
Receptus

3. πλειονος γαρ δοξης ουτος παρα μωσην
ηξιωται καθ οσον πλειονα τιμην εχει του
οικου ο κατασκευασας αυτον 3. pleionos gar
dokses outos para mosen eksiotai kath oson
pleiona timen echei tou οικου o kataskevasas
αυτον

East
Original

4 πᾶς γὰρ οἶκος κατασκευάζεται ὑπό
τινος, ὁ δὲ τὰ πάντα κατασκευάσας Θεός.

Textus
Receptus

4. πας γαρ οικος κατασκευαζεται υπο τινος ο
δε τα παντα κατασκευασας θεος 4. pas gar
οικος kataskevazetai υπο tinos ο de ta panta
kataskevasas theos

East Original	5 καὶ Μωϋσῆς μὲν πιστὸς ἐν ὅλῳ τῷ οἴκῳ αὐτοῦ ὡς θεράπων, εἰς μαρτύριον τῶν λαληθησομένων,	Textus Receptus	5. και μωσης μεν πιστος εν ολω τω οικω αυτου ως θεραπων εις μαρτυριον των λαληθησομενων 5. kai mozes men pistos en olo to oiko αυτου os therapon eis marturion ton lalethesomenon
East Original	6 Χριστὸς δὲ ὡς υἱὸς ἐπὶ τὸν οἶκον αὐτοῦ, οὗ οἶκός ἐσμεν ἡμεῖς, ἐάνπερ τὴν παρρησίαν καὶ τὸ καύχημα τῆς ἐλπίδος μέχρι τέλους βεβαίαν κατάσχωμεν.	Textus Receptus	6. χριστος δε ως υιος επι τον οικον αυτου ου οικος εσμεν ημεις εανπερ την παρρησιαν και το καυχημα της ελπιδος μεχρι τελους βεβαιαν κατασχωμεν 6. christos de os vios epi ton οικον αυτου ου οικος esmen emeis eanper ten parresian kai to kauchema tes elpidos mechri telous βεβαϊαν kataschomen
East Original	7 Διό, καθὼς λέγει τὸ Πνεῦμα τὸ ἅγιον· σήμερον ἐὰν τῆς φωνῆς αὐτοῦ ἀκούσητε,	Textus Receptus	7. διο καθως λεγει το πνευμα το αγιον σημερον εαν της φωνης αυτου ακουσητε 7. dio kathos legei to pneuma to agion semeron ean tes fones αυτου akousete
East Original	8 μὴ σκληρύνητε τὰς καρδίας ὑμῶν ὡς ἐν τῷ παραπικρασμῷ, κατὰ τὴν ἡμέραν τοῦ πειρασμοῦ ἐν τῇ ἐρήμῳ,	Textus Receptus	8. μη σκληρυνητε τας καρδιας υμων ως εν τω παραπικρασμω κατα την ημεραν του πειρασμου εν τη ερημω 8. me sklerunete tas kardias umon os en to parapikrasmo kata ten emeran του peirasmou εν te eremo
East Original	9 οὗ ἐπειράσαν με οἱ πατέρες ὑμῶν, ἐδοκίμασαν με, καὶ εἶδον τὰ ἔργα μου	Textus Receptus	9. ου επειρασαν με οι πατερες υμων εδοκιμασαν με και ειδον τα εργα μου

τεσσαράκοντα ἔτη·

τεσσαρακοντα ετη 9. ου epeirasan me oi pateres umon edokimasan me kai eidon ta erga mou tessarakonta ete

East Original

10 διὸ προσώχθισα τῇ γενεᾷ ἐκείνῃ καὶ εἶπον· ἀεὶ πλανῶνται τῇ καρδίᾳ, αὐτοὶ δὲ οὐκ ἔγνωσαν τὰς ὁδοὺς μου·

Textus Receptus

10. διο προσωχθισα τη γενεα εκεινη και ειπον αι πλανωνται τη καρδια αυτοι δε ουκ εγνωσαν τας οδους μου 10. dio prosochthisa te genea ekeine kai eipon aei planontai te kardia autoi de ουκ egnosan tas odous mou

East Original

11 ὡς ὤμοσα ἐν τῇ ὀργῇ μου, εἰ εἰσελεύσονται εἰς τὴν κατάπαυσίν μου·

Textus Receptus

11. ως ωμοσα εν τη οργη μου ει εισελευσονται εις την καταπαυσιν μου 11. os omosa en te orge mou ei eiseleusontai eis ten katapausin mou

East Original

12 βλέπετε, ἀδελφοί, μή ποτε ἔσται ἐν τινὶ ὑμῶν καρδία πονηρὰ ἀπιστίας ἐν τῷ ἀποστήναι ἀπὸ Θεοῦ ζῶντος,

Textus Receptus

12. βλεπετε αδελφοι μηποτε εσται εν τινι υμων καρδια πονηρα απιστιας εν τω αποστηναι απο θεου ζωντος 12. blepete adelfoi mepote estai en tini umon kardia ponera apistias en to apostenai apo theou zontos

East Original

13 ἀλλὰ παρακαλεῖτε ἑαυτοὺς καθ' ἑκάστην ἡμέραν ἄχρις οὗ τὸ σήμερον καλεῖται, ἵνα μὴ σκληρυνθῇ τις ἐξ ὑμῶν ἀπάτη τῆς ἀμαρτίας·

Textus Receptus

13. αλλα παρακαλειτε εαυτους καθ εκαστην ημεραν αχρισ ου το σημερον καλειται ινα μη σκληρυνθη τις εξ υμων απατη της αμαρτιας 13. alla parakaleite eautous kath ekasten emeran achris ου to semeron kaleitai ina me sklerunthe tis eks umon apate tes amartias

East Original 14 μέτοχοι γὰρ γεγόναμεν τοῦ Χριστοῦ,
ἐάνπερ τὴν ἀρχὴν τῆς ὑποστάσεως μέχρι
τέλους βεβαίαν κατάσχωμεν,

Textus Receptus 14. μετοχοι γαρ γεγοναμεν του χριστου
εανπερ την αρχην της υποστασεως μεχρι
τελους βεβαιαν κατασχωμεν 14. metochoi gar
gegonamen tou christou eanper ten archen tes
vpostaseos mechri telous βεβαϊαν kataschomen

East Original 15 ἐν τῷ λέγεσθαι· σήμερον ἐὰν τῆς
φωνῆς αὐτοῦ ἀκούσητε, μὴ σκληρύνητε
τὰς καρδίας ὑμῶν ὡς ἐν τῷ
παραπικρασμῷ.

Textus Receptus 15. εν τω λεγεσθαι σημερον εαν της φωνης
αυτου ακουσητε μη σκληρυνητε τας καρδιας
υμων ως εν τω παραπικρασμω 15. en to
legesthai semeron ean tes fones αυτου akousete
me sklervnete tas kardias υμον os en to
parapikrasmo

East Original 16 τίνες γὰρ ἀκούσαντες παρεπίκραναν;
ἀλλ' οὐ πάντες οἱ ἐξεληθόντες ἐξ
Αἰγύπτου διὰ Μωϋσέως;

Textus Receptus 16. τινες γαρ ακουσαντες παρεπικραναν αλλ
ου παντες οι εξελθοντες εξ αιγυπτου δια
μωσεως 16. tines gar akousantes parepikranan
all ou pantes oi ekselthontes eks aiguptou dia
moseos

East Original 17 τίσι δὲ προσώχθισε τεσσαράκοντα ἔτη;
οὐχὶ τοῖς ἀμαρτήσασιν, ὧν τὰ κῶλα
ἔπεσεν ἐν τῇ ἐρήμῳ;

Textus Receptus 17. τισιν δε προσωχθισεν τεσσαρακοντα ετη
ουχι τοις αμαρτησασιν ων τα κωλα επεσεν εν
τη ερημω 17. tisin de prosochthisen
tessarakonta ete ουchi tois amartesasin on ta
kola epesen en te eremo

East Original 18 τίσι δὲ ὤμοσε μὴ εἰσελεύσεσθαι εἰς τὴν
κατάπαυσιν αὐτοῦ εἰ μὴ τοῖς ἀπειθήσασιν;

Textus Receptus 18. τισιν δε ωμοσεν μη εισελευσεσθαι εις την
καταπαυσιν αυτου ει μη τοις απειθησασιν 18.

East Original 19 καὶ βλέπομεν ὅτι οὐκ ἠδυνήθησαν
εἰσελθεῖν δι' ἀπιστίαν.

Textus Receptus 19. και βλεπομεν οτι ουκ ηδυνηθησαν
εισελθειν δι απιστιαν 19. και blepomen oti ουκ
edynethesan eiselthein di apistian

Κεφάλαιο 4

East Original 1 Φοβηθῶμεν οὖν μή ποτε,
καταλειπομένης ἐπαγγελίας εἰσελθεῖν
εἰς τὴν κατάπαυσιν αὐτοῦ, δοκῇ τις ἐξ
ὑμῶν ὑστερηκέναι.

Textus Receptus 1. φοβηθωμεν ουν μηποτε καταλειπομενης
επαγγελιας εισελθειν εις την καταπαυσιν
αυτου δοκη τις εξ υμων υστερηκεναι 1.
fobethomen oyn mepote kataleipomenes
epaggelias eiselthein eis ten katapausin αυτου
doke tis eks umon usterekenai

East Original 2 καὶ γὰρ ἐσμεν εὐηγγελισμένοι,
καθὰπερ κάκεινοι· ἀλλ' οὐκ ὠφέλησεν ὁ
λόγος ἀκοῆς ἐκείνους μὴ
συγκεκραμένους τῇ πίστει τοῖς
ἀκούσασιν.

Textus Receptus 2. και γαρ εσμεν ευηγγελισμενοι καθαπερ
κακεινοι αλλ ουκ ωφελησεν ο λογος της
ακοης εκεινους μη συγκεκραμενος τη πιστει
τοις ακουσασιν 2. και gar esmen
eueggelismenoi kathaper kakeinoi all ουκ
ofelesen o logos tes akoes ekeinous me
sugkekramenos te pistei tois akousasin

East Original 3 εἰσερχόμεθα γὰρ εἰς τὴν κατάπαυσιν οἱ
πιστεύσαντες, καθὼς εἶρηκεν· ὡς ὤμοσα

Textus Receptus 3. εισερχομεθα γαρ εις την καταπαυσιν οι
πιστευσαντες καθως ειρηκεν ως ωμοσα εν τη

ἐν τῇ ὀργῇ μου, εἰ εἰσελεύσονται εἰς τὴν
κατάπαυσίν μου· καίτοι τῶν ἔργων ἀπὸ
καταβολῆς κόσμου γενηθέντων.

οργη μου ει εισελευσονται εις την
καταπαυσιν μου καιτοι των εργαων απο
καταβολης κοσμου γενηθεντων 3.
eiserchometha gar eis ten katapausin oi
pisteusantes kathos eireken os omosa en te orge
μου ει eiseleusontai eis ten katapausin μου
kaitoi ton ergon apo kataboles kosμου
genethenton

East Original 4 εἶρηκε γάρ που περὶ τῆς ἐβδόμης οὕτω·
καὶ κατέπαυσεν ὁ Θεὸς ἐν τῇ ἡμέρᾳ τῇ
ἐβδόμῃ ἀπὸ πάντων τῶν ἔργων αὐτοῦ·

Textus Receptus 4. ειρηκεν γαρ που περι της εβδομης ουτως
και κατεπαυσεν ο θεος εν τη ημερα τη
εβδομη απο παντων των εργαων αυτου 4.
eireken gar που peri tes ebdomes outos kai
katepausen o theos en te emera te ebdome apo
panton ton ergon αυτου

East Original 5 καὶ ἐν τούτῳ πάλιν· εἰ εἰσελεύσονται εἰς
τὴν κατάπαυσίν μου.

Textus Receptus 5. και εν τουτω παλιν ει εισελευσονται εις
την καταπαυσιν μου 5. kai en touto palin ει
eiseleusontai eis ten katapausin μου

East Original 6 ἐπεὶ οὖν ἀπολείπεται τινὰς εἰσελθεῖν
εἰς αὐτήν, καὶ οἱ πρότερον
εὐαγγελισθέντες οὐκ εἰσηλθόν δι'
ἀπειθειαν,

Textus Receptus 6. επει ουν απολειπεται τινας εισελθειν εις
αυτην και οι προτερον ευαγγελισθεντες ουκ
εισηλθον δι απειθειαν 6. epei ουν apoleipetai
tinas eiselthein eis auten kai oi proteron
euaggelisthentes ουκ eiselthon di apeitheian

East Original 7 πάλιν τινὰ ὀρίζει ἡμέραν, σήμερον, ἐν

Textus Receptus 7. παλιν τινα οριζει ημεραν σημερον εν δαβιδ

Δαυΐδ λέγων, μετὰ τοσοῦτον χρόνον,
καθὼς εἴρηται· σήμερον ἔὰν τῆς φωνῆς
αὐτοῦ ἀκούσητε, μὴ σκληρύνητε τὰς
καρδίας ὑμῶν.

λεγων μετα τοσουτον χρονον καθως ειρηται
σημερον εαν της φωνης αυτου ακουσητε μη
σκληρυνητε τας καρδιας υμων 7. palin tina
orizei emeran semeron en daβid legon meta
tosouton chronon kathos eiretai semeron ean
tes fones αυτου ακουσετε me sklerunete tas
kardias umon

East Original 8 εἰ γὰρ αὐτοὺς Ἰησοῦς κατέπαυσεν, οὐκ
ἂν περὶ ἄλλης ἐλάλει μετὰ ταῦτα ἡμέρας·

Textus Receptus 8. ει γαρ αυτους ιησους κατεπαυσεν ουκ αν
περι αλλης ελαλει μετα ταυτα ημερας 8. ei
gar αυτους iesous katepausen ουκ an peri alles
elalei meta tauta emeras

East Original 9 ἄρα ἀπολείπεται σαββατισμὸς τῷ λαῷ
τοῦ Θεοῦ.

Textus Receptus 9. αρα απολειπεται σαββατισμος τω λαω του
θεου 9. ara apoleipetai sabbatismos to lao του
theou

East Original 10 ὁ γὰρ εἰσελθὼν εἰς τὴν κατάπαυσιν
αὐτοῦ καὶ αὐτὸς κατέπαυσεν ἀπὸ τῶν
ἔργων αὐτοῦ, ὥσπερ ἀπὸ τῶν ἰδίων ὁ
Θεός.

Textus Receptus 10. ο γαρ εισελθων εις την καταπαυσιν αυτου
και αυτος κατεπαυσεν απο των εργαων αυτου
ωσπερ απο των ιδιων ο θεος 10. ο gar
eiselthon eis ten katapausin αυτου kai αυτος
katepausen apo ton ergon αυτου osper apo ton
idion ο theos

East Original 11 Σπουδάσωμεν οὖν εἰσελθεῖν εἰς
ἐκείνην τὴν κατάπαυσιν, ἵνα μὴ ἐν τῷ
αὐτῷ τις ὑποδείγματι πέσῃ τῆς

Textus Receptus 11. σπουδασωμεν ουν εισελθειν εις εκεινην
την καταπαυσιν ινα μη εν τω αυτω τις
υποδειγματι πεση της απειθειας 11.

ἀπειθείας.

East
Original

12 Ζῶν γὰρ ὁ λόγος τοῦ Θεοῦ καὶ ἐνεργῆς
καὶ τομώτερος ὑπὲρ πᾶσαν μάχαιραν
δίστομον καὶ δικνούμενος ἄχρι μερισμοῦ
ψυχῆς τε καὶ πνεύματος, ἀρμῶν τε καὶ
μυελῶν, καὶ κριτικός ἐνθυμήσεων καὶ
ἐννοιῶν καρδίας,

Textus
Receptus

spondasomen oυν eiselthein eis ekeinen ten
katapausin ina me en to auto tis upodeigmati
pese tes apeitheias

12. ζων γαρ ο λογος του θεου και ενεργης και
τομωτερος υπερ πασαν μαχαιραν διστομον
και δικνουμενος αχρι μερισμου ψυχης τε και
πνευματος αρμων τε και μυελων και κριτικος
ενθυμησεων και εννοιων καρδιας 12. zon gar
o logos tou theou kai energes kai tomoteros
uper pasan machairan distomon kai
diiknoumenos achri merismou psuches te kai
pneumatos armon te kai muelon kai kritikos
enthumeseon kai ennoion kardias

East
Original

13 καὶ οὐκ ἔστι κτίσις ἀφανῆς ἐνώπιον
αὐτοῦ, πάντα δὲ γυμνὰ καὶ
τετραχηλισμένα τοῖς ὀφθαλμοῖς αὐτοῦ,
πρὸς ὃν ἡμῖν ὁ λόγος.

Textus
Receptus

13. και ουκ εστιν κτισις αφανης ενωπιον
αυτου παντα δε γυμνα και τετραχηλισμενα
τοις οφθαλμοις αυτου προς ον ημιν ο λογος
13. kai ouk estin ktisis afanes enopion autou
panta de gumna kai tetrachelismena tois
ofthalmois autou pros on emin o logos

East
Original

14 Ἐχοντες οὖν ἀρχιερέα μέγαν
διεληλυθότα τοὺς οὐρανοὺς, Ἰησοῦν τὸν
υἱὸν τοῦ Θεοῦ, κρατῶμεν τῆς ὁμολογίας.

Textus
Receptus

14. εχοντες ουν αρχιερεα μεγαν διεληλυθοτα
τους ουρανους ιησουν τον υιον του θεου
κρατωμεν της ομολογιας 14. echontes oυν
archierea Megan dieleluthota tous ouranous

East
Original

15 οὐ γὰρ ἔχομεν ἀρχιερέα μὴ δυνάμενον
συμπαθῆσαι ταῖς ἀσθενείαις ἡμῶν,
πεπειρασμένον δὲ κατὰ πάντα καθ’
ὁμοιότητα χωρὶς ἁμαρτίας.

Textus
Receptus

iesoun ton vion tou theou kratomen tes
omologias

15. ου γαρ εχομεν αρχιερα μη δυναμενον
συμπαθησαι ταις ασθeneiais ημων {VAR1:
πεπειραμενον } {VAR2: πεπειρασμενον } δε
κατα παντα καθ ομοιοτητα χωρις αμαρτιας
15. ου gar echomen archiereia me dynamenon
sumpathesai tais astheneiais emon {VAR1:
pepeiramenon } {VAR2: pepeirasmenon } de
kata panta kath omoioteta choris amartias

East
Original

16 προσερχώμεθα οὖν μετὰ παρρησίας
τῷ θρόνῳ τῆς χάριτος, ἵνα λάβωμεν
ἔλεον καὶ χάριν εὖρωμεν εἰς εὐκαιρον
βοήθειαν.

Textus
Receptus

16. προσερχωμεθα ουν μετα παρρησιας τω
θρονω της χαριτος ινα λαβωμεν ελεον και
χαριν ευρωμεν εις ευκαιρον βοηθειαν 16.
proserchometha oyn meta parresias to throno
tes charitos ina labomen eleon kai charin
euromen eis evkairon boetheian

Κεφάλαιο 5

East
Original

1 Πᾶς γὰρ ἀρχιερεὺς ἐξ ἀνθρώπων
λαμβανόμενος ὑπὲρ ἀνθρώπων
καθίσταται τὰ πρὸς τὸν Θεόν, ἵνα
προσφέρῃ δῶρά τε καὶ θυσίας ὑπὲρ

Textus
Receptus

1. πας γαρ αρχιερευς εξ ανθρωπων
λαμβανομενος υπερ ανθρωπων καθισταται
τα προς τον θεον ινα προσφερη δωρα τε και
θυσιας υπερ αμαρτιων 1. pas gar archiereus

ἁμαρτιῶν,

eks anthropon lamβanomenos uper anthropon
kathistatai ta pros ton theon ina profere dora
te kai thusias uper amartion

East Original 2 μετριοπαθεῖν δυνάμενος τοῖς ἀγνοοῦσι
καὶ πλανωμένοις, ἐπεὶ καὶ αὐτὸς
περίκειται ἀσθένειαν·

Textus Receptus 2. μετριοπαθειν δυναμενος τοις αγνοουσιν
και πλανωμενοις επει και αυτος περικειται
ασθενειαν 2. metriopathein dunamenos tois
agnoousin kai planomenois epei kai autos
perikeitai astheneian

East Original 3 καὶ διὰ ταύτην ὀφείλει, καθὼς περὶ τοῦ
λαοῦ, οὕτω καὶ περὶ ἑαυτοῦ προσφέρειν
ὑπὲρ ἁμαρτιῶν.

Textus Receptus 3. και δια ταυτην οφειλει καθως περι του
λαου ουτως και περι εαυτου προσφερειν υπερ
αμαρτιων 3. kai dia tauten ofeilei kathos peri
του laou outos kai peri eautou proferein uper
amartion

East Original 4 καὶ οὐχ ἑαυτῷ τις λαμβάνει τὴν τιμὴν,
ἀλλὰ καλούμενος ὑπὸ τοῦ Θεοῦ,
καθάπερ καὶ Ἄαρών.

Textus Receptus 4. και ουχ εαυτω τις λαμβανει την τιμην
αλλα ο καλουμενος υπο του θεου καθαπερ
και ο ααρων 4. kai ouch eauto tis lambanei ten
timen alla o kaloumenos upo tou theou
kathaper kai o aaron

East Original 5 οὕτω καὶ ὁ Χριστὸς οὐχ ἑαυτὸν ἐδόξασε
γεννηθῆναι ἀρχιερέα, ἀλλ' ὁ λαλήσας
πρὸς αὐτόν· υἱὸς μου εἶ σύ, ἐγὼ σήμερον
γεγέννηκά σε·

Textus Receptus 5. ουτως και ο χριστος ουχ εαυτον εδοξασεν
γεννηθηναι αρχιερεα αλλ ο λαλησας προς
αυτον υιος μου ει συ εγω σημερον γεγεννηκα
σε 5. outos kai o christos ouch eauton
edoksasen genethenai archierea all o lalesas

East Original 6 καθὼς καὶ ἐν ἑτέρῳ λέγει· σὺ ἱερεὺς εἰς τὸν αἰῶνα κατὰ τὴν τάξιν Μελχισεδέκ.

Textus Receptus 6. καθως και εν ετερω λεγει συ ιερευς εις τον αιωνα κατα την ταξιν μελχισεδεκ 6. kathos kai en etero legei su iereus eis ton aiona kata ten taksin melchisedek

East Original 7 ὃς ἐν ταῖς ἡμέραις τῆς σαρκὸς αὐτοῦ δεήσεις τε καὶ ἰκετηρίας πρὸς τὸν δυνάμενον σῶζειν αὐτὸν ἐκ θανάτου μετὰ κραυγῆς ἰσχυρᾶς καὶ δακρῶν προσενέγκας, καὶ εἰσακουσθεὶς ἀπὸ τῆς εὐλαβείας,

Textus Receptus 7. ος εν ταις ημεραις της σαρκος αυτου δεησεις τε και ικετηριας προς τον δυναμενον σωζειν αυτον εκ θανατου μετα κραυγης ισχυρας και δακρων προσενεγκας και εισακουσθεις απο της ευλαβειας 7. os en tais emerais tes sarkos αυτου deeseis te kai iketerias pros ton dvnamenon sozein αυτον εκ thanatou meta krauges ischuras και dakrvon prosenegkas και eisakoustheis apo tes eulabeias

East Original 8 καίπερ ὧν υἱὸς, ἔμαθεν ἀφ' ὧν ἔπαθε τὴν ὑπακοήν,

Textus Receptus 8. καιπερ ων υιος εμαθεν αφ ων επαθεν την υπακοην 8. kaiper on vios emathen af on epathen ten upakoen

East Original 9 καὶ τελειωθεὶς ἐγένετο τοῖς ὑπακούουσιν αὐτῷ πασὶν αἴτιος σωτηρίας αἰωνίου,

Textus Receptus 9. και τελιωθεις εγενετο τοις υπακουουσιν αυτω πασιν αιτιος σωτηριας αιωνιου 9. kai teleiotheis egeneto tois upakouousin auto pasin aitios soterias aioniou

East Original 10 προσαγορευθεὶς ὑπὸ τοῦ Θεοῦ

Textus Receptus 10. προσαγορευθεις υπο του θεου αρχιερευς

ἀρχιερεὺς κατὰ τὴν τάξιν Μελχισεδέκ.

κατὰ τὴν τάξιν μελχισεδεκ 10.

prosagoreutheis ὑπο τοῦ θεοῦ archiereus kata ten taksin melchisedek

East
Original

11 Περὶ οὗ πολὺς ἡμῖν ὁ λόγος καὶ
δυσερμηνευτος λέγειν, ἐπεὶ νωθοὶ
γεγόνατε ταῖς ἀκοαῖς.

Textus
Receptus

11. περι ου πολυς ημιν ο λογος και
δυσερμηνευτος λεγειν επει νωθοι γεγονατε
ταις ακοαις 11. peri ου polus emin ο logος και
dusermeneutos legein epei nothroι gegonate
tais akoais

East
Original

12 καὶ γὰρ ὀφείλοντες εἶναι διδάσκαλοι
διὰ τὸν χρόνον, πάλιν χρεῖαν ἔχετε τοῦ
διδάσκειν ὑμᾶς τίνα τὰ στοιχεῖα τῆς
ἀρχῆς τῶν λογίων τοῦ Θεοῦ, καὶ
γεγόνατε χρεῖαν ἔχοντες γάλακτος καὶ
οὐ στερεᾶς τροφῆς.

Textus
Receptus

12. και γαρ οφειλοντες ειναι διδασκαλοι δια
τον χρονον παλιν χρειαν εχετε του διδασκειν
υμας τινα τα στοιχεια της αρχης των λογιων
του θεου και γεγονατε χρειαν εχοντες
γαλακτος και ου στερεας τροφης 12. kai gar
ofeilontes einai didaskaloi dia ton chronon
pala chreian echete tou didaskein umas tina ta
stoiceia tes arches ton logion tou theou και
gegonate chreian echontes galaktos και ου
stereās trofes

East
Original

13 πᾶς γὰρ ὁ μετέχων γάλακτος ἄπειρος
λόγου δικαιοσύνης· νήπιος γὰρ ἐστὶ

Textus
Receptus

13. πας γαρ ο μετεχων γαλακτος απειρος
λογου δικαιοσυνης νηπιος γαρ εστιν 13. pas
gar ο metechon galaktos apeiros logou
dikaiosunes nepios gar estin

East
Original

14 τελείων δέ ἐστιν ἡ στερεὰ τροφή, τῶν

Textus
Receptus

14. τελειων δε εστιν η στερεα τροφη των δια

διὰ τὴν ἕξιν τὰ αἰσθητήρια
γεγυμνασμένα ἔχόντων πρὸς διάκρισιν
καλοῦ τε καὶ κακοῦ.

τὴν ἕξιν τὰ αἰσθητήρια γεγυμνασμένα
ἐχόντων πρὸς διάκρισιν καλοῦ τε καὶ κακοῦ
14. teleion de estin e sterea trofe ton dia ten
eksin ta aistheteria gegumnasmena echonton
pros diakrisin kalou te kai kakou

Κεφάλαιο 6

East
Original

1 Διὸ ἀφέντες τὸν τῆς ἀρχῆς τοῦ Χριστοῦ
λόγον ἐπὶ τὴν τελειότητα φερώμεθα, μὴ
πάλιν θεμέλιον καταβαλλόμενοι
μετανοίας ἀπὸ νεκρῶν ἔργων, καὶ
πίστεως ἐπὶ τὸν Θεόν,

Textus
Receptus

1. διο αφεντες τον της αρχης του χριστου
λογον επι την τελειοτητα φερωμεθα μη
παλιν θεμελιον καταβαλλομενοι μετανοιας
απο νεκρων εργαων και πιστεως επι θεον 1.
dio afentes ton tes arches tou christou logon
epi ten teleioteta ferometha me palin themelion
kataballomenoi metanoias apo nekron ergon
kai pisteos epi theon

East
Original

2 βαπτισμῶν διδαχῆς, ἐπιθέσεώς τε
χειρῶν, ἀναστάσεώς τε νεκρῶν καὶ
κρίματος αἰωνίου.

Textus
Receptus

2. βαπτισμων διδαχης επιθεσεως τε χειρων
αναστασεως τε νεκρων και κριματος αιωνιου
2. baptismon didaches epitheseos te cheiron
anastaseos te nekron kai krimatos aioniou

East
Original

3 καὶ τοῦτο ποιήσομεν, εἴανπερ ἐπιτρέπη
ὁ Θεός.

Textus
Receptus

3. και τουτο ποιησομεν εανπερ επιτρεπη ο
θεος 3. kai touto poiesomen eanper epitrepe o
theos

East Original 4 ἀδύνατον γὰρ τοὺς ἅπαξ φωτισθέντας
γευσαμένους τε τῆς δωρεᾶς τῆς
ἐπουρανίου καὶ μετόχους γενηθέντας
Πνεύματος ἁγίου

Textus Receptus 4. αδυνατον γαρ τους απαξ φωτισθεντας
γευσαμενους τε της δωρεας της επουρανιου
και μετοχους γενηθεντας πνευματος αγιου 4.
adunaton gar tous apaks fotisthentas
geusamenous te tes doreas tes epouraniou kai
metochous genethentas pneumatos agiou

East Original 5 καὶ καλὸν γευσαμένους Θεοῦ ῥῆμα
δυνάμεις τε μέλλοντος αἰῶνος,

Textus Receptus 5. και καλον γευσαμενους θεου ρημα
δυναμεις τε μελλοντος αιωνος 5. και καλον
geusamenous theou rema dunameis te
mellontos aionos

East Original 6 καὶ παραπεσόντας, πάλιν ἀνακαινίζειν
εἰς μετάνοιαν, ἀνασταυροῦντας ἑαυτοῖς
τὸν υἱὸν τοῦ Θεοῦ καὶ
παραδειγματίζοντας.

Textus Receptus 6. και παραπεσοντας παλιν ανακαινιζειν εις
μετανοιαν ανασταυρουντας εαυτοις τον υιον
του θεου και παραδειγματιζοντας 6. και
parapesontas palin anakainizein eis metanoian
anastavrountas eautois ton vion tou theou kai
paradeigmatizontas

East Original 7 γῆ γὰρ ἡ πιούσα τὸν ἐπ' αὐτῆς
πολλάκις ἐρχόμενον ὑέτον καὶ τίκτουσα
βοτάνην εὐθετον ἐκείνοις δι' οὓς καὶ
γεωργεῖται, μεταλαμβάνει εὐλογίας ἀπὸ
τοῦ Θεοῦ·

Textus Receptus 7. γη γαρ η πιουσα τον επ αυτης πολλακις
ερχομενον υετον και τικτουσα βοτανην
ευθετον εκεινοις δι ους και γεωργειται
μεταλαμβανει ευλογιας απο του θεου 7. ge
gar e piousa ton ep avtes pollakis erchomenon
veton kai tiktoussa botanen evtheton ekeinois di
ous kai georgeitai metalambanei evlogias apo

East Original 8 ἐκφέρουσα δὲ ἀκάνθας καὶ τριβόλους, ἀδόκιμος καὶ κατάρας ἐγγύς, ἧς τὸ τέλος εἰς καῦσιν.

East Original 9 Πεπείσμεθα δὲ περὶ ὑμῶν, ἀγαπητοί, τὰ κρείττονα καὶ ἐχόμενα σωτηρίας, εἰ καὶ οὕτω λαλοῦμεν.

East Original 10 οὐ γὰρ ἄδικος ὁ Θεὸς ἐπιλαθέσθαι τοῦ ἔργου ὑμῶν καὶ τοῦ κόπου τῆς ἀγάπης ἧς ἐνεδείξασθε εἰς τὸ ὄνομα αὐτοῦ, διακονήσαντες τοῖς ἁγίοις καὶ διακονοῦντες.

East Original 11 ἐπιθυμοῦμεν δὲ ἕκαστον ὑμῶν τὴν αὐτὴν ἐνδείκνυσθαι σπουδὴν πρὸς τὴν πληροφορίαν τῆς ἐλπίδος ἄχρι τέλους,

του theou

Textus Receptus 8. εκφερουσα δε ακανθας και τριβολους αδοκιμος και καταρας εγγυς ης το τελος εις καυσιν 8. ekferousa de akanthas kai tribolous adokimos kai kataras eggus es to telos eis kausin

Textus Receptus 9. πεπεισμεθα δε περι υμων αγαπητοι τα κρειττονα και εχομενα σωτηριας ει και ουτως λαλουμεν 9. pepeismetha de peri umon agapetoi ta kreittona kai echomena soterias ei kai outos laloumen

Textus Receptus 10. ου γαρ αδικος ο θεος επιλαθεσθαι του εργου υμων και του κοπου της αγαπης ης {VAR1: ενεδειξασθε } {VAR2: ενδειξασθε } εις το ονομα αυτου διακονησαντες τοις αγιοις και διακονουντες 10. ou gar adikos o theos epilathesthai tou ergou umon kai tou kopou tes agapes es {VAR1: enedeiksasthe } {VAR2: endeiksasthe } eis to onoma autou diakonesantes tois agiois kai diakonountes

Textus Receptus 11. επιθυμουμεν δε εκαστον υμων την αυτην ενδεικνυσθαι σπουδην προς την πληροφοριαν της ελπιδος αχρι τελους 11.

East Original 12 ἵνα μὴ νωθροὶ γένησθε, μιμηταὶ δὲ τῶν διὰ πίστεως καὶ μακροθυμίας κληρονομούντων τὰς ἐπαγγελίας.

East Original 13 Τῷ γὰρ Ἀβραάμ ἐπαγγειλάμενος ὁ Θεός, ἐπεὶ κατ' οὐδενὸς εἶχε μείζονος ὁμόσαι, ὥμοσε καθ' ἑαυτοῦ

East Original 14 λέγων· ἢ μὴν εὐλογῶν εὐλογήσω σε καὶ πληθύνων πληθυνῶ σε·

East Original 15 καὶ οὕτω μακροθυμήσας ἐπέτυχεν τῆς ἐπαγγελίας·

East Original 16 ἄνθρωποι μὲν κατὰ τοῦ μείζονος ὁμνύουσι, καὶ πάσης αὐτοῖς ἀντιλογίας πέρας εἰς βεβαίωσιν ὁ ὄρκος·

epithumoumen de ekaston umon ten auten endeiknusthai spouden pros ten pleroforian tes elpidos achri telous

Textus Receptus 12. ινα μη νωθροι γενησθε μιμηται δε των δια πιστεως και μακροθυμιας κληρονομουντων τας επαγγελιας 12. ina me nothroï genesthe mimetai de ton dia pisteos kai makrothumias kleronomounton tas epaggelias

Textus Receptus 13. τω γαρ αβρααμ επαγγειλαμενος ο θεος επει κατ ουδενος ειχεν μειζονος ομοσαι ωμοσεν καθ εαυτου 13. to gar abraam epaggeilamenos o theos epei kat oudenos eichen meizonos omosai omosen kath eautou

Textus Receptus 14. λεγων η μην ευλογων ευλογησω σε και πληθυνων πληθυνω σε 14. legon e men evlogon evlogeso se kai plethunon plethuno se

Textus Receptus 15. και ουτως μακροθυμησας επετυχεν της επαγγελιας 15. kai outos makrothumesas epetuchen tes epaggelias

Textus Receptus 16. ανθρωποι μεν γαρ κατα του μειζονος ομνυουσιν και πασης αυτοις αντιλογιας περας εις βεβαιωσιν ο ορκος 16. anthropoi men gar kata tou meizonos omnouvou sin kai

East
Original

17 ἐν ᾧ περισσότερο βουλόμενος ὁ Θεὸς
ἐπιδειῖξαι τοῖς κληρονόμοις τῆς
ἐπαγγελίας τὸ ἀμετάθετον τῆς βουλῆς
αὐτοῦ, ἐμεσίτευσεν ὄρκῳ,

Textus
Receptus

pases autois antilogias peras eis βεβαιοσιν ο
orkos

17. εν ω περισσοτερον βουλομενος ο θεος
επιδειξαι τοις κληρονομοις της επαγγελιας
το αμεταθετον της βουλης αυτου
εμεσιτευσεν ορκω 17. en o perissoteron
boulomenos o theos epideiksai tois
kleronomois tes epaggelias to ametatheton tes
boules αυτου emesiteusen orko

East
Original

18 ἵνα διὰ δύο πραγμάτων ἀμεταθέτων,
ἐν οἷς ἀδύνατον ψεύσασθαι Θεόν,
ἰσχυρὰν παράκλησιν ἔχωμεν οἱ
καταφυγόντες κρατῆσαι τῆς προκειμένης
ἐλπίδος·

Textus
Receptus

18. ινα δια δυο πραγματων αμεταθετων εν
οις αδυνατον ψευσασθαι θεον ισχυραν
παρακλησιν εχωμεν οι καταφυγοντες
κρατησαι της προκειμενης ελπιδος 18. ina dia
duo pragmaton ametatheton en ois adunaton
pseusasthai theon ischuran paraklesin echomen
oi katafugontes kratesai tes prokeimenes
elpidos

East
Original

19 ἦν ὡς ἄγκυραν ἔχομεν τῆς ψυχῆς
ἀσφαλῆ τε καὶ βεβαίαν καὶ εἰσερχομένην
εἰς τὸ ἐσώτερον τοῦ καταπετάσματος,

Textus
Receptus

19. ην ως αγκυραν εχομεν της ψυχης ασφαλη
τε και βεβαιαν και εισερχομενην εις το
εσωτερον του καταπετασματος 19. en os
agkuran echomen tes psuches asfale te kai
βεβαιαν kai eiserchomenen eis to esoteron tou
katapetasmatos

East Original 20 ὅπου προδρομος ὑπὲρ ἡμῶν εἰσηλθεν Ἰησοῦς, κατὰ τὴν τάξιν Μελχισεδέκ ἀρχιερεὺς γενόμενος εἰς τὸν αἰῶνα.

Textus Receptus 20. οπου προδρομος υπερ ημων εισηλθεν ιησους κατα την ταξιν μελχισεδεκ αρχιερευς γενομενος εις τον αιωνα 20. οπου prodromos uper emon eiselthen iesous kata ten taksin melchisedek archiereus genomenos eis ton aiona

Κεφάλαιο 7

East Original 1 Οὗτος γὰρ ὁ Μελχισεδέκ, βασιλεὺς Σαλήμ, ἱερεὺς τοῦ Θεοῦ τοῦ ὑψίστου, ὁ συναντήσας Ἀβραὰμ ὑποστρέφοντι ἀπὸ τῆς κοπῆς τῶν βασιλέων καὶ εὐλογήσας αὐτόν,

Textus Receptus 1. ουτος γαρ ο μελχισεδεκ βασιλευς σαλημ ιερεις του θεου του υψιστου ο συναντησας αβρααμ υποστρεφοντι απο της κοπης των βασιλεων και ευλογησας αυτον 1. outos gar o melchisedek basileus salem iereus tou theou tou upsistou o sunantesas abraam upostrefonti apo tes kopes ton basileon kai evlogesas auton

East Original 2 ὦ και δεκάτην ἀπὸ πάντων ἐμέρισεν Ἀβραάμ, πρῶτον μὲν ἐρμηνευόμενος βασιλεὺς δικαιοσύνης, ἔπειτα δὲ καὶ βασιλεὺς Σαλήμ, ὃ ἐστι βασιλεὺς εἰρήνης,

Textus Receptus 2. ω και δεκατην απο παντων εμερισεν αβρααμ πρωτον μεν ερμηνευομενος βασιλευς δικαιοσυνης επειτα δε και βασιλευς σαλημ ο εστιν βασιλευς ειρηνης 2. o kai dekaten apo panton emerisen abraam proton men ermeneuomenos basileus dikaiosunes epeita de και basileus salem o estin basileus

East
Original

3 ἀπάτωρ, ἀμήτωρ, ἀγενεαλόγητος, μήτε
ἀρχὴν ἡμερῶν μήτε ζωῆς τέλος ἔχων,
ἀφωμοιωμένος δὲ τῷ υἱῷ τοῦ Θεοῦ, μένει
ἱερεὺς εἰς τὸ διηνεκές.

Textus
Receptus

eirenes

3. ἀπατωρ ἀμητωρ ἀγενεαλογητος μητε
αρχην ημερων μητε ζωης τελος εχων
αφωμοιωμενος δε τω υιω του θεου μενει
ιερευς εις το διηνεκες 3. apator ametor
agenealogetos mete archen emeron mete zoes
telos echon afomoiomenos de to uio tou theou
menei iereus eis to dienekes

East
Original

4 Θεωρεῖτε δὲ πηλίκος οὗτος, ᾧ καὶ
δεκάτην Ἀβραὰμ ἔδωκεν ἐκ τῶν
ἀκροθινίων ὁ πατριάρχης.

Textus
Receptus

4. θεωρειτε δε πηλικος ουτος ω και δεκατην
αβρααμ εδωκεν εκ των ακροθινιων ο
πατριαρχης 4. theoreite de pelikos outos o kai
dekaten abraam edoken ek ton akrothinion o
patriarches

East
Original

5 καὶ οἱ μὲν ἐκ τῶν υἱῶν Λευὶ τὴν
ἱερατείαν λαμβάνοντες ἐντολὴν ἔχουσιν
ἀποδεκατοῦν τὸν λαὸν κατὰ τὸν νόμον,
τοῦτ' ἔστι τοὺς ἀδελφοὺς αὐτῶν, καίπερ
ἐξεληλυθότας ἐκ τῆς ὀσφύος Ἀβραάμ·

Textus
Receptus

5. και οι μεν εκ των υιων λευι την ιερατειαν
λαμβανοντες εντολην εχουσιν αποδεκατουν
τον λαον κατα τον νομον τουτ εστιν τους
αδελφους αυτων καιπερ εξεληλυθοτας εκ
της οσφυος αβρααμ 5. kai oi men ek ton uion
levi ten ierateian lambranontes entolen echousin
apodekatoun ton laon kata ton nomon tout
estin tous adelfous avton kaiper ekseleluthotas
ek tes osfvos abraam

East
Original

6 ὁ δὲ μὴ γενεαλογούμενος ἐξ αὐτῶν

Textus
Receptus

6. ο δε μη γενεαλογουμενος εξ αυτων

δεδεκάτωκε τὸν Ἀβραάμ, καὶ τὸν ἔχοντα
τὰς ἐπαγγελίας εὐλόγηκε.

δεδεκατωκεν τον αβρααμ και τον εχοντα τας
επαγγελιας ευλογηκεν 6. o de me
genealogoumenos eks avton dedekatoken ton
abraam kai ton echonta tas epaggelias
eulogeken

East
Original 7 χωρὶς δὲ πάσης ἀντιλογίας τὸ ἔλαττον
ὑπὸ τοῦ κρείττονος εὐλογεῖται.

Textus
Receptus 7. χωρὶς δε πασης αντιλογιας το ελαττον υπο
του κρειττονος ευλογειται 7. choris de pases
antilogias to elatton upo tou kreittonos
eulogeitai

East
Original 8 καὶ ὧδε μὲν δεκάτας ἀποθνήσκοντες
ἄνθρωποι λαμβάνουσιν, ἐκεῖ δὲ
μαρτυρούμενος ὅτι ζῆ.

Textus
Receptus 8. και ωδε μεν δεκατας αποθνησκοντες
ανθρωποι λαμβανουσιν εκει δε
μαρτυρουμενος οτι ζη 8. kai ode men dekas
apothneskontes anthropoi lambanousin ekei de
marturoymenos oti ze

East
Original 9 καὶ ὡς ἔπος εἶπεῖν, διὰ Ἀβραάμ καὶ Λευὶ
ὁ δεκάτας λαμβάνων δεδεκάτωται

Textus
Receptus 9. και ως επος ειπειν δια αβρααμ και λευι ο
δεκατας λαμβανων δεδεκατωται 9. kai os
epos eipein dia abraam kai levi o dekas
lambanon dedekatotai

East
Original 10 ἔτι γὰρ ἐν τῇ ὀσφύϊ τοῦ πατρὸς ἦν ὅτε
συνήντησεν αὐτῷ Μελχισεδέκ.

Textus
Receptus 10. ετι γαρ εν τη οσφυι του πατρος ην οτε
συνηνητησεν αυτω ο μελχισεδεκ 10. eti gar en
te osfui tou patros en ote sunentesen auto o
melchisedek

East
Original 11 Εἰ μὲν οὖν τελείωσις διὰ τῆς Λευϊτικῆς

Textus
Receptus 11. ει μεν ουν τελειωσις δια της λευιτικης

ιερωσύνης ἦν· ὁ λαὸς γὰρ ἐπ’ αὐτῇ
νενομοθέτητο· τίς ἔτι χρεία κατὰ τὴν
τάξιν Μελχισεδὲκ ἕτερον ἀνίστασθαι
ιερέα καὶ οὐ κατὰ τὴν τάξιν Ἀαρῶν
λέγεσθαι;

ιερωσυνης ην ο λαος γαρ επ αυτη
νενομοθετητο τις ετι χρεια κατα την ταξιν
μελχισεδεκ ετερον ανιστασθαι ιερα και ου
κατα την ταξιν ααρων λεγεσθαι 11. ei men
oun teleiosis dia tes levitikes ierosunes en o laos
gar ep aute nenomotheteto tis eti chreia kata ten
taksin melchisedek eteron anistasthai ierea kai
ou kata ten taksin aaron legesthai

East Original 12 μετατιθεμένης γὰρ τῆς ἱερωσύνης ἐξ
ἀνάγκης καὶ νόμου μετάθεσις γίνεται.

Textus Receptus 12. μετατιθεμενης γαρ της ιερωσυνης εξ
αναγκης και νομου μεταθεσις γινεται 12.
metatithemenes gar tes ierosunes eks anagkes
kai nomou metathesis ginetai

East Original 13 ἐφ’ ὃν γὰρ λέγεται ταῦτα, φυλῆς
ἐτέρας μετέσχηκεν, ἀφ’ ἧς οὐδείς
προσέσχηκε τῷ θυσιαστηρίῳ.

Textus Receptus 13. εφ ον γαρ λεγεται ταυτα φυλης ετερας
μετεσχηκεν αφ ης ουδεις προσεσχηκεν τω
θυσιαστηριω 13. ef on gar legetai tauta fules
eteras metescheken af es ουdeis prosescheken
to thusiasterio

East Original 14 πρόδηλον γὰρ ὅτι ἐξ Ἰουδα
ἀνατέταλκεν ὁ Κύριος ἡμῶν, εἰς ἣν
φυλὴν οὐδὲν περὶ ἱερωσύνης Μωϋσῆς
ἐλάλησε.

Textus Receptus 14. προδηλον γαρ οτι εξ ιουδα ανατεταλκεν ο
κυριος ημων εις ην φυλην ουδεν περι
ιερωσυνης μωσης ελαλησεν 14. prodelon gar
oti eks iouda anatetalken o kurios emon eis en
fulen ουden peri ierosunes mozes elalesen

East Original 15 Καὶ περισσότερον ἔτι κατάδηλόν ἐστιν,

Textus Receptus 15. και περισσοτερον ετι καταδηλον εστιν ει

εἰ κατὰ τὴν ὁμοιότητα Μελχισεδέκ
ἀνίσταται ἱερεὺς ἕτερος,

κατα την ομοιοτητα μελχισεδεκ ανισταται
ιερευς ετερος 15. kai perissoteron eti katadelon
estin ei kata ten omoioteta melchisedek
anistatai iereus eteros

East Original 16 ὃς οὐ κατὰ νόμον ἐντολῆς σαρκικῆς
γέγονεν, ἀλλὰ κατὰ δύναμιν ζωῆς
ἀκαταλύτου·

Textus Receptus 16. ος ου κατα νομον εντολης σαρκικης
γεγονεν αλλα κατα δυναμιν ζωης
ακαταλυτου 16. os ου kata nomon entoles
sarkikes gegonen alla kata dunamin zoes
akatalutou

East Original 17 μαρτυρεῖ γὰρ ὅτι σὺ ἱερεὺς εἰς τὸν
αἰῶνα κατὰ τὴν τάξιν Μελχισεδέκ.

Textus Receptus 17. μαρτυρει γαρ οτι συ ιερευς εις τον αιωνα
κατα την ταξιν μελχισεδεκ 17. marturei gar oti
sy iereus eis ton aiona kata ten taksin
melchisedek

East Original 18 ἀθέτησις μὲν γὰρ γίνεται προαγούσης
ἐντολῆς διὰ τὸ αὐτῆς ἀσθενὲς καὶ
ἀνωφελές·

Textus Receptus 18. αθητησις μεν γαρ γινεται προαγουσης
εντολης δια το αυτης ασθενες και ανωφελες
18. athetesis men gar ginetai proagouses entoles
dia to avtes asthenes kai anofeles

East Original 19 οὐδὲν γὰρ ἐτελείωσεν ὁ νόμος,
ἐπεισαγωγή δὲ κρείττονος ἐλπίδος, δι' ἧς
ἐγγίζομεν τῷ Θεῷ.

Textus Receptus 19. ουδεν γαρ ετελειωσεν ο νομος
επεισαγωγή δε κρειττονος ελπιδος δι ης
εγγιζομεν τω θεω 19. ouden gar eteleiosen o
nomos epeisagoge de kreittonos elpidos di es
eggizomen to theo

East Original 20 καὶ καθ' ὅσον οὐ χωρὶς ὀρκωμοσίας· -

Textus Receptus 20. και καθ οσον ου χωρις ορκωμοσιας 20. kai

οἱ μὲν γὰρ χωρὶς ὀρκωμοσίας εἰσὶν ἱερεῖς
γεγονότες,

East
Original

21 ὁ δὲ μετὰ ὀρκωμοσίας διὰ τοῦ
λέγοντος πρὸς αὐτόν· ὤμοσε Κύριος, καὶ
οὐ μεταμεληθήσεται· σὺ ἱερεὺς εἰς τὸν
αἰῶνα κατὰ τὴν τάξιν Μελχισεδέκ· -

kath oson ou choris orkomosias

Textus
Receptus

21. οι μεν γαρ χωρις ορκωμοσιας εισιν ιερεις
γεγονοτες ο δε μετα ορκωμοσιας δια του
λεγοντος προς αυτον ωμοσεν κυριος και ου
μεταμεληθησεται συ ιερευς εις τον αιωνα
κατα την ταξιν μελχισεδεκ 21. oi men gar
choris orkomosias eisin iereis gegonotes o de
meta orkomosias dia tou legontos pros auton
omosen kurios kai ou metamelethesetai sy
iereus eis ton aiona kata ten taksin melchisedek

East
Original

22 κατὰ τοσοῦτον κρείττονος διαθήκης
γένονεν ἔγγυος Ἰησοῦς.

Textus
Receptus

22. κατα τοσουτον κρειττονος διαθηκης
γενονεν εγγυος ιησους 22. kata tosouton
kreittonos diathekes gegonen eggvos iesous

East
Original

23 Καὶ οἱ μὲν πλείονές εἰσι γεγονότες
ἱερεῖς διὰ τὸ θανάτῳ κωλύεσθαι
παραμένειν·

Textus
Receptus

23. και οι μεν πλειονες εισιν γεγονοτες ιερεις
δια το θανατω κωλυεσθαι παραμενειν 23. kai
oi men pleiones eisin gegonotes iereis dia to
thanato kolvesthai paramenein

East
Original

24 ὁ δὲ διὰ τὸ μένειν αὐτόν εἰς τὸν αἰῶνα
ἀπαράβατον ἔχει τὴν ἱερωσύνην·

Textus
Receptus

24. ο δε δια το μενειν αυτον εις τον αιωνα
απαραβατον εχει την ιερωσυνην 24. o de dia
to menein avton eis ton aiona aparaβaton echei
ten ierosunen

East
Original

25 ὅθεν καὶ σώζειν εἰς τὸ παντελὲς

Textus
Receptus

25. οθεν και σωζειν εις το παντελες δυναται

δύναται τοὺς προσερχομένους δι' αὐτοῦ
τῷ Θεῷ, πάντοτε ζῶν εἰς τὸ ἐντυγχάνειν
ὑπὲρ αὐτῶν.

τους προσερχομενους δι αυτου τω θεω
παντοτε ζων εις το εντυγχανειν υπερ αυτων
25. othen kai sozein eis to panteles dvnatai tous
proserchomenous di autou to theo pantote zon
eis to entugchanein uper auton

East
Original

26 Τοιοῦτος γὰρ ἡμῖν ἔπρεπεν ἀρχιερεύς,
ὁσῖος, ἄκακος, ἀμίαντος, κεχωρισμένος
ἀπὸ τῶν ἀμαρτωλῶν καὶ ὑψηλότερος τῶν
οὐρανῶν γενόμενος,

Textus
Receptus

26. τοιουτος γαρ ημιν επρεπεν αρχιερευς
οσιος ακακος αμιαντος κεχωρισμενος απο
των αμαρτωλων και υψηλοτερος των
ουρανων γενομενος 26. toiouτος gar emin
eprepen archiereus osios akakos amiantos
kechorismenos apo ton amartolon kai
upseloteros ton ouranon genomenos

East
Original

27 ὃς οὐκ ἔχει καθ' ἡμέραν ἀνάγκην,
ὥσπερ οἱ ἀρχιερεῖς, πρότερον ὑπὲρ τῶν
ιδίων ἀμαρτιῶν θυσίας ἀναφέρειν,
ἔπειτα τῶν τοῦ λαοῦ· τοῦτο γὰρ ἐποίησεν
ἐφάπαξ ἑαυτὸν ἀνελέγκας.

Textus
Receptus

27. ος ουκ εχει καθ ημεραν αναγκην ωσπερ οι
αρχιερεις προτερον υπερ των ιδιων αμαρτιων
θυσιας αναφερειν επειτα των του λαου τουτο
γαρ εποιησεν εφαπαξ εαυτον ανενεγκας 27.
os ουk echei kath emeran anagken osper οι
archiereis proteron uper ton idion amartion
thusias anaferein epeita ton tou laou touto gar
epoiesen efapaks eauton anenegkas

East
Original

28 ὁ νόμος γὰρ ἀνθρώπους καθίστησιν
ἀρχιερεῖς ἔχοντας ἀσθενεῖαν, ὁ λόγος δὲ
τῆς ὀρκωμοσίας τῆς μετὰ τὸν νόμον υἱὸν

Textus
Receptus

28. ο νομος γαρ ανθρωπους καθιστησιν
αρχιερεις εχοντας ασθενειαν ο λογος δε της
ορκωμοσιας της μετα τον νομον υιον εις τον

εἰς τὸν αἰῶνα τετελειωμένον.

αιωνα τετελειωμενον 28. o nomos gar anthropous kathistesin archiereis echontas astheneian o logos de tes orkomosias tes meta ton nomon vion eis ton aiona teteleiomenon

Κεφάλαιο 8

East
Original

1 Κεφάλαιον δὲ ἐπὶ τοῖς λεγομένοις, τοιοῦτον ἔχομεν ἀρχιερέα, ὃς ἐκάθισεν ἐν δεξιᾷ τοῦ θρόνου τῆς μεγαλωσύνης ἐν τοῖς οὐρανοῖς,

Textus
Receptus

1. κεφαλαιον δε επι τοις λεγομενοις τοιουτον εχομεν αρχιερα ος εκαθισεν εν δεξια του θρονου της μεγαλωσυνης εν τοις ουρανοις 1. kefalaion de epi tois legomenois toiouton echomen archierea os ekathisen en deksia tou thronou tes megalosynes en tois ouranois

East
Original

2 τῶν ἁγίων λειτουργὸς καὶ τῆς σκηνῆς τῆς ἀληθινῆς, ἣν ἐπηξεν ὁ Κύριος, καὶ οὐκ ἄνθρωπος.

Textus
Receptus

2. των αγιων λειτουργος και της σκηνης της αληθινης ην επηξεν ο κυριος και ουκ ανθρωπος 2. ton agion leitourgos kai tes skenes tes alethines en epeksen o kurios kai ouk anthropos

East
Original

3 πᾶς γὰρ ἀρχιερεὺς εἰς τὸ προσφέρειν δῶρά τε καὶ θυσίας καθίσταται· ὅθεν ἀναγκαῖον ἔχειν τι καὶ τοῦτον ὃ προσενέγκη.

Textus
Receptus

3. πας γαρ αρχιερευς εις το προσφερειν δωρα τε και θυσιας καθισταται οθεν αναγκαιον εχειν τι και τουτον ο προσενεγκη 3. pas gar archiereus eis to proferein dora te kai thusias kathistatai othen anagkaion echein ti kai touton

East
Original

4 εἰ μὲν γὰρ ἦν ἐπὶ γῆς, οὐδ' ἂν ἦν ἱερεὺς,
ὄντων τῶν ἱερέων τῶν προσφερόντων
κατὰ τὸν νόμον τὰ δῶρα,

Textus
Receptus

ο prosenegke

4. ει μεν γαρ ην επι γης ουδ αν ην ιερεις
οντων των ιερειων των προσφεροντων κατα
τον νομον τα δωρα 4. ei men gar en epi ges
oud an en iereus onton ton iereon ton
prosferonton kata ton nomon ta dora

East
Original

5 οἵτινες ὑποδείγματι καὶ σκιά
λατρεύουσι τῶν ἐπουρανίων, καθὼς
κεχρημάτισται Μωϋσῆς μέλλων
ἐπιτελεῖν τὴν σκηνήν· ὅρα, γὰρ φησι,
ποιήσεις πάντα κατὰ τὸν τύπον τὸν
δειχθέντα σοι ἐν τῷ ὄρει.

Textus
Receptus

5. οιτινες υποδειγματι και σκια λατρευουσιν
των επουρανιων καθως κεχρηματισται
μωσης μελλων επιτελειν την σκηνην ορα γαρ
φησιν ποιησης παντα κατα τον τυπον τον
δειχθεντα σοι εν τω ορει 5. oitines
ypodeigmati kai skia latrevousin ton
epouranion kathos kechrematistai mores
mellon epiteleia ten skenen ora gar fesin
poieses panta kata ton typon ton deichthenta
soi en to orei

East
Original

6 Νυνὶ δὲ διαφορωτέρας τέτυχε
λειτουργίας, ὅσω καὶ κρείττονός ἐστι
διαθήκης μεσίτης, ἣτις ἐπὶ κρείττοσιν
ἐπαγγελίαις νενομοθέτηται.

Textus
Receptus

6. νυνι δε διαφορωτερας τετευχεν
λειτουργιας οσω και κρειττονος εστιν
διαθηκης μεσιτης ητις επι κρειττοσιν
επαγγελιαις νενομοθετηται 6. nuni de
diaforoteras teteuchen leitourgias oso kai
kreittonos estin diathekes mesites etis epi
kreittosin epaggeliais nenomothetetai

East Original 7 εἰ γὰρ ἡ πρώτη ἐκείνη ἦν ἄμεμπτος, οὐκ ἂν δευτέρας ἐζητεῖτο τόπος.

Textus Receptus 7. ει γαρ η πρωτη εκεινη ην αμεμπτος ουκ αν δευτερας εζητειτο τοπος 7. ei gar e prote ekeine en amemptos ουκ αν δευτερας εζητειτο τοπος

East Original 8 μεμφόμενος γὰρ αὐτοῖς λέγει· ἰδοὺ ἡμέραι ἔρχονται, λέγει Κύριος, καὶ συντελέσω ἐπὶ τὸν οἶκον Ἰσραὴλ καὶ ἐπὶ τὸν οἶκον Ἰούδα διαθήκην καινὴν,

Textus Receptus 8. μεμφομενος γαρ αυτοις λεγει ιδου ημεραι ερχονται λεγει κυριος και συντελεσω επι τον οικον ισραηλ και επι τον οικον ιουδα διαθηκην καινην 8. memfomenos gar autois legei idou emeraí erchontai legei kurios και συντελεσω επι τον οικον ισραηλ και επι τον οικον ιουδα διαθηκην καινην

East Original 9 οὐ κατὰ τὴν διαθήκην ἣν ἐποίησα τοῖς πατράσιν αὐτῶν ἐν ἡμέρᾳ ἐπιλαβομένου μου τῆς χειρὸς αὐτῶν ἐξαγαγεῖν αὐτοὺς ἐκ γῆς Αἰγύπτου· ὅτι αὐτοὶ οὐκ ἐνέμειναν ἐν τῇ διαθήκῃ μου, καὶ γὰρ ἠμέλησα αὐτῶν, λέγει Κύριος·

Textus Receptus 9. ου κατα την διαθηκην ην εποιησα τοις πατρασιν αυτων εν ημερα επιλαβομενου μου της χειρος αυτων εξαγαγειν αυτους εκ γης αιγυπτου οτι αυτοι ουκ ενεμειναν εν τη διαθηκη μου καγω ημελησα αυτων λεγει κυριος 9. ου kata ten diatheken en epoiesā tois patrasin auton en emera epilabomenou mou tes cheiros auton eksagagein autous ek ges aiguptou oti autoi ουκ ενεμειναν εν τη διαθηκη μου καγω ημελησα αυτων λεγει κυριος 9. ου kata ten diatheken en epoiesā tois patrasin auton en emera epilabomenou mou tes cheiros auton eksagagein autous ek ges aiguptou oti autoi ουκ ενεμειναν εν τη diatheke μου kago emelesa auton legei kurios

East Original 10 ὅτι αὕτη ἡ διαθήκη ἣν διαθήσομαι τῷ οἴκῳ Ἰσραὴλ μετὰ τὰς ἡμέρας ἐκεῖνας,

Textus Receptus 10. οτι αυτη η διαθηκη ην διαθησομαι τω οικω ισραηλ μετα τας ημερας εκεινας λεγει

λέγει Κύριος· δίδους νόμους μου εἰς τὴν
διάνοιαν αὐτῶν, καὶ ἐπὶ καρδίας αὐτῶν
ἐπιγράψω αὐτούς, καὶ ἔσομαι αὐτοῖς εἰς
Θεὸν, καὶ αὐτοὶ ἔσονται μοι εἰς λαόν.

κυριος δίδους νομους μου εις την διανοιαν
αυτων και επι καρδιας αυτων επιγραψω
αυτους και εσομαι αυτοις εις θεον και αυτοι
εσονται μοι εις λαον 10. *oti aute e diatheke en
diathesomai to oiko israel meta tas emeras
ekeinas legei kurios didous nomous mou eis ten
dianoian auton kai epi kardias auton epigrapso
autous kai esomai autois eis theon kai autoi
esontai moi eis laon*

East
Original

11 καὶ οὐ μὴ διδάξωσιν ἕκαστος τὸν
πολίτην αὐτοῦ καὶ ἕκαστος τὸν ἀδελφὸν
αὐτοῦ, λέγων· γινῶθι τὸν Κύριον· ὅτι
πάντες εἰδήσουσί με ἀπὸ μικροῦ αὐτῶν
ἕως μεγάλου αὐτῶν·

Textus
Receptus

11. και ου μη διδαξωσιν εκαστος τον πλησιον
αυτου και εκαστος τον αδελφον αυτου λεγων
γνωθι τον κυριον οτι παντες ειδησουσιν με
απο μικρου αυτων εως μεγαλου αυτων 11. και
ου με didaksosin ekastos ton plesion αυτου και
ekastos τον adelfon αυτου legon gnothi τον
kurion οτι pantes eidesousin με απο μικρου
αυτον eos μεγαλου αυτον

East
Original

12 ὅτι ἴλεως ἔσομαι ταῖς ἀδικίαις αὐτῶν,
καὶ τῶν ἁμαρτιῶν αὐτῶν οὐ μὴ μνησθῶ
ἔτι.

Textus
Receptus

12. οτι ιλεως εσομαι ταις αδικιαις αυτων και
των αμαρτιων αυτων και των ανομιων αυτων
ου μη μνησθω ετι 12. *oti ileos esomai tais
adikiais αυτον και τον amartion αυτον και τον
anomion αυτον ου με mnestho eti*

East
Original

13 ἐν τῷ λέγειν καινήν πεπαλαίωκε τὴν

Textus
Receptus

13. εν τω λεγειν καινην πεπαλαιωκεν την

πρώτην· τὸ δὲ παλαιούμενον καὶ
γηράσκον ἐγγὺς ἀφανισμοῦ.

πρωτην το δε παλαιουμενον και γηρασκον
εγγυς αφανισμου 13. en to legein kainen
pepalaioken ten proten to de palaioumenon kai
geraskon eggus afanismou

Κεφάλαιο 9

East
Original 1 Εἶχε μὲν οὖν καὶ ἡ πρώτη σκηνὴ
δικαιώματα λατρείας τὸ τε Ἅγιον
κοσμικόν.

Textus
Receptus 1. ειχεν μεν ουν και η πρωτη {VAR1: σκηνη }
δικαιωματα λατρειας το τε αγιον κοσμικον 1.
eichen men oyn kai e prote {VAR1: skene }
dikaiomata latreias to te agion kosmikon

East
Original 2 σκηνὴ γὰρ κατεσκευάσθη ἡ πρώτη, ἐν ἣ
ἦ τε λυχνία καὶ ἡ τράπεζα καὶ ἡ πρόθεσις
τῶν ἄρτων, ἣτις λέγεται Ἅγια.

Textus
Receptus 2. σκηνη γαρ κατεσκευασθη η πρωτη εν η η
τε λυχνια και η τραπεζα και η προθεσις των
αρτων ητις λεγεται αγια 2. skene gar
kateskeuasthe e prote en e e te lvchnia kai e
trapeza kai e prothesis ton arton etis legetai
agia

East
Original 3 μετὰ δὲ τὸ δεύτερον καταπέτασμα
σκηνὴ ἡ λεγομένη Ἅγια Ἁγίων,

Textus
Receptus 3. μετα δε το δευτερον καταπετασμα σκηνη η
λεγομενη αγια αγιων 3. meta de to deuteron
katapetasma skene e legomene agia agion

East
Original 4 χρυσοῦν ἔχουσα θυμιατήριον καὶ τὴν
κιβωτὸν τῆς διαθήκης περικεκαλυμμένην
πάντοθεν χρυσίῳ, ἐν ἣ στάμνος χρυσοῦ

Textus
Receptus 4. χρυσουν εχουσα θυμιατηριον και την
κιβωτον της διαθηκης περικεκαλυμμενην
παντοθεν χρυσιω εν η σταμνος χρυση

ἔχουσα τὸ μάννα καὶ ἡ ῥάβδος Ἀαρὼν ἡ
βλαστήσασα καὶ αἱ πλάκες τῆς διαθήκης,

εχουσα το μαννα και η ραβδος ααρων η
βλαστησασα και αι πλακες της διαθηκης 4.
chrusoun echousa thumiaterion kai ten kiboton
tes diathekes perikekalummenen pantohen
chrusio en e stamnos chruse echousa to manna
kai e raβdos aaron e blastesasa kai ai plakes tes
diathekes

East Original 5 ὑπεράνω δὲ αὐτῆς Χερουβὶμ δόξης
κατασκιάζοντα τὸ ἱλαστήριον· περὶ ὧν
οὐκ ἔστι νῦν λέγειν κατὰ μέρος.

Textus Receptus 5. υπερανω δε αυτης χερουβιμ δοξης
κατασκιαζοντα το ιλαστηριον περι ων ουκ
εστιν νυν λεγειν κατα μερος 5. uperano de
autes cherouβim dokses kataskiazonta to
ilasterion peri on ουk estin nun legein kata
meros

East Original 6 Τούτων δὲ οὕτω κατεσκευασμένων εἰς
μὲν τὴν πρώτην σκηνὴν διὰ παντὸς
εἰσίσιασιν οἱ ἱερεῖς τὰς λατρείας
ἐπιτελοῦντες,

Textus Receptus 6. τουτων δε ουτως κατεσκευασμενων εις μεν
την πρωτην σκηνην διαπαντος εισιασιν οι
ιερεις τας λατρειας επιτελουντες 6. touton de
outos kateskevasmenon eis men ten proten
skenen diapantos eisiasin oi iereis tas latreias
epitelountes

East Original 7 εἰς δὲ τὴν δευτέραν ἅπαξ τοῦ ἐνιαυτοῦ
μόνος ὁ ἀρχιερεὺς, οὐ χωρὶς αἵματος, ὃ
προσφέρει ὑπὲρ ἑαυτοῦ καὶ τῶν τοῦ λαοῦ
ἀγνοημάτων,

Textus Receptus 7. εις δε την δευτεραν απαξ του ενιαυτου
μονος ο αρχιερευς ου χωρις αιματος ο
προσφερει υπερ εαυτου και των του λαου
αγνοηματων 7. eis de ten deuteran apaks tou

East Original 8 τοῦτο δηλοῦντος τοῦ Πνεύματος τοῦ ἁγίου, μήπω πεφανερῶσθαι τὴν τῶν Ἁγίων ὁδόν, ἔτι τῆς πρώτης σκηνῆς ἐχούσης στάσιν·

East Original 9 ἥτις παραβολὴ εἰς τὸν καιρὸν τὸν ἐνεστηκότα, καθ' ὃν δῶρά τε καὶ θυσίαι προσφέρονται μὴ δυνάμεναι κατὰ συνείδησιν τελειῶσαι τὸν λατρεύοντα,

East Original 10 μόνον ἐπὶ βρώμασι καὶ πόμασι καὶ διαφόροις βαπτισμοῖς καὶ δικαιώμασι σαρκὸς, μέχρι καιροῦ διορθώσεως ἐπικείμενα.

East Original 11 Χριστὸς δὲ παραγενόμενος ἀρχιερεὺς τῶν

eniantou monos o archiereus ou choris aimatos o proferei uper eautou kai ton tou laou agnoematon

Textus Receptus 8. τουτο δηλουντος του πνευματος του αγιου μηπω πεφανερωσθαι την των αγιων οδον επι της πρωτης σκηνης εχουσης στασιν 8. touto delountos tou pneumatos tou agiou mepo pefanerosthai ten ton agion odon eti tes protes skenes echouses stasin

Textus Receptus 9. ητις παραβολη εις τον καιρον τον ενεστηκοτα καθ ον δωρα τε και θυσιαι προσφενονται μη δυναμεναι κατα συνειδησιν τελειωσαι τον λατρευοντα 9. etis parabole eis ton kairon ton enestekota kath on dora te kai thusiai prosferontai me dvnamenai kata suneidesin teleiosai ton latrevonta

Textus Receptus 10. μονον επι βρωμασιν και πομασιν και διαφοροις βαπτισμοις και δικαιωμασιν σαρκος μεχρι καιρου διορθωσεως επικειμενα 10. monon epi bromasin kai pomasin kai diaforois baptismois kai dikaiomasin sarkos mechri kairou diorthoseos epikeimena

Textus Receptus 11. χριστος δε παραγενομενος αρχιερευς των

τῶν μελλόντων ἀγαθῶν διὰ τῆς μείζονος
καὶ τελειότερας σκηνῆς, οὐ χειροποιήτου,
τοῦτ' ἔστιν οὐ ταύτης τῆς κτίσεως,

East
Original

12 οὐδὲ δι' αἵματος τράγων καὶ μόσχων,
διὰ δὲ τοῦ ἰδίου αἵματος εἰσηλθεν
ἐφάπαξ εἰς τὰ Ἅγια, αἰωνίαν λύτρωσιν
εὐράμενος.

Textus
Receptus

μελλοντων αγαθων δια της μειζονος και
τελειοτερας σκηνης ου χειροποιητου τουτ
εστιν ου ταυτης της κτισεως 11. christos de
paragenomenos archiereus ton mellonton
agathon dia tes meizonos kai teleioterass
skenes ou cheiropoietou tout estin ου ταυτες
tes ktiseos 12. ουδε δι αιματος τραγων και
μοσχων δια δε του ιδιου αιματος
εισηλθεν εφαπαξ εις τα αγια αιωνιαν
λυτρωσιν ευραμενος 12. ουδε δι
aimatos tragon kai moschon dia de tou
idiou aimatos eiselthen efapaks eis ta
agia aionian lwtrosin evramenos

East
Original

13 Εἰ γὰρ τὸ αἶμα ταύρων καὶ τράγων καὶ
σποδὸς δαμάλεως ῥαντίζουσα τοὺς
κεκοινωμένους ἀγιάζει πρὸς τὴν τῆς
σαρκὸς καθαρότητα,

Textus
Receptus

13. ει γαρ το αιμα ταυρων και τραγων και
σποδος δαμαλεως ραντιζουσα τους
κεκοινωμενους αγιαζει προς την της σαρκος
καθαροτητα 13. ει gar to aima tauron kai
tragon kai spodos damaleos rantizousa tous
kekoinomenous agiazei pros ten tes sarkos
katharoteta

East
Original

14 πόσω μᾶλλον τὸ αἶμα τοῦ Χριστοῦ, ὃς
διὰ Πνεύματος αἰωνίου ἑαυτὸν
προσηνεγκεν ἄμωμον τῷ Θεῷ, καθαριεῖ
τὴν συνείδησιν ὑμῶν ἀπὸ νεκρῶν ἔργων

Textus
Receptus

14. ποσω μαλλον το αιμα του χριστου ος δια
πνευματος αιωνιου εαυτον προσηνεγκεν
αμωμον τω θεω καθαριει την συνειδησιν
υμων απο νεκρων εργαων εις το λατρευειν

εἰς τὸ λατρεύειν Θεῶ ζῶντι;

θεω ζωντι 14. poso mallon to aima tou christou os dia pneumatos aioniou eauton prosenegken amomon to theo kathariei ten suneidesin umon apo nekron ergon eis to latrevein theo zonti

East
Original

15 Καὶ διὰ τοῦτο διαθήκης καινῆς μεσίτης ἐστίν, ὅπως θανάτου γενομένου εἰς ἀπολύτρωσιν τῶν ἐπὶ τῇ πρώτῃ διαθήκῃ παραβάσεων, τὴν ἐπαγγελίαν λάβωσιν οἱ κεκλημένοι τῆς αἰωνίου κληρονομίας.

Textus
Receptus

15. και δια τουτο διαθηκης καινης μεσιτης εστιν οπως θανατου γενομενου εις απολυτρωσιν των επι τη πρωτη διαθηκη παραβασεων την επαγγελιαν λαβωσιν οι κεκλημενοι της αιωνιου κληρονομιας 15. kai dia touto diathekes kaines mesites estin opos thanatou genomenou eis apolutrosin ton epi te prote diatheke parabaseon ten epaggelian labosin oi keklemenoi tes aioniou kleronomias

East
Original

16 ὅπου γὰρ διαθήκη, θάνατον ἀνάγκη φέρεσθαι τοῦ διαθεμένου.

Textus
Receptus

16. οπου γαρ διαθηκη θανατον αναγκη φερεσθαι του διαθεμενου 16. οπου gar diatheke thanaton anagke feresthai tou diathemenou

East
Original

17 διαθήκη γὰρ ἐπὶ νεκροῖς βεβαία, ἐπεὶ μήποτε ἰσχύει ὅτε ζῆ ὁ διαθεμένος.

Textus
Receptus

17. διαθηκη γαρ επι νεκροις βεβαια επει μηποτε ισχυει οτε ζη ο διαθεμενος 17. diatheke gar epi nekrois bebaia epei mepote ischvei ote ze o diathemenos

East
Original

18 Ὅθεν οὐδ' ἡ πρώτη χωρὶς αἵματος ἐγκεκαίνισται

Textus
Receptus

18. οθεν ουδ η πρωτη χωρις αιματος εγκεκαινισται 18. othen oud e prote choris

East
Original

19 λαληθείσης γὰρ πάσης ἐντολῆς κατὰ
τὸν νόμον ὑπὸ Μωϋσέως παντὶ τῷ λαῷ,
λαβῶν τὸ αἷμα τῶν μόσχων καὶ τράγων
μετὰ ὕδατος καὶ ἐρίου κοκκίνου καὶ
ύσσώπου, αὐτό τε τὸ βιβλίον καὶ πάντα
τὸν λαὸν ἐράντισε

Textus
Receptus

aimatos egkekainistai

19. λαληθεισης γαρ πασης εντολης κατα
νομον υπο μωυσεως παντι τω λαω λαβων το
αιμα των μοσχων και τραγων μετα υδατος
και εριου κοκκινου και υσσωπου αυτο τε το
βιβλιον και παντα τον λαον ερραντισεν 19.
laletheises gar pases entoles kata nomon upo
mousoos panti to lao laβon to aima ton
moschon kai tragon meta vdatos kai eriou
kokkinou kai vssopou avto te to βιβlion και
panta ton laon errantisen

East
Original

20 λέγων· τοῦτο τὸ αἷμα τῆς διαθήκης ἧς
ἐνετείλατο πρὸς ὑμᾶς ὁ Θεός·

Textus
Receptus

20. λεγων τουτο το αιμα της διαθηκης ης
ενετειλατο προς υμας ο θεος 20. legon touto to
aima tes diathekes es eneteilato pros umas o
theos

East
Original

21 καὶ τὴν σκηνὴν δὲ καὶ πάντα τὰ σκεύη
τῆς λειτουργίας τῷ αἵματι ὁμοίως
ἐράντισε.

Textus
Receptus

21. και την σκηνην δε και παντα τα σκευη της
λειτουργιας τω αιματι ομοιως ερραντισεν 21.
kai ten skenen de και panta ta skeve tes
leitourgias to aimati omoios errantisen

East
Original

22 καὶ σχεδὸν ἐν αἵματι πάντα
καθαρίζεται κατὰ τὸν νόμον, καὶ χωρὶς
αἱματεκχυσίας οὐ γίνεται ἄφεις.

Textus
Receptus

22. και σχεδον εν αιματι παντα καθαριζεται
κατα τον νομον και χωρις αιματεκχυσιας ου
γινεται αφεις 22. και schedon en aimati panta
katharizetai kata ton nomon και choris

East Original 23 Ἀνάγκη οὖν τὰ μὲν ὑποδείγματα τῶν ἐν τοῖς οὐρανοῖς τούτοις καθαρίζεσθαι, αὐτὰ δὲ τὰ ἐπουράνια κρείττοσι θυσίαις παρὰ ταύτας.

East Original 24 οὐ γὰρ εἰς χειροποίητα Ἅγια εἰσηλθεν ὁ Χριστός, ἀντίτυπα τῶν ἀληθινῶν, ἀλλ' εἰς αὐτὸν τὸν οὐρανόν, νῦν ἐμφανισθῆναι τῷ προσώπῳ τοῦ Θεοῦ ὑπὲρ ἡμῶν·

East Original 25 οὐδ' ἵνα πολλάκις προσφέρῃ ἑαυτὸν, ὥσπερ ὁ ἀρχιερεὺς εἰσερχεται εἰς τὰ Ἅγια κατ' ἐνιαυτὸν ἐν αἵματι ἀλλοτρίῳ·

East Original 26 ἐπεὶ ἔδει αὐτὸν πολλάκις παθεῖν ἀπὸ καταβολῆς κόσμου· νῦν δὲ ἅπαξ ἐπὶ συντελείᾳ τῶν αἰῶνων εἰς ἀθέτησιν

aimatekchusias ou ginetai afesis
Textus Receptus 23. αναγκη ουν τα μεν υποδειγματα των εν τοις ουρανοις τουτοις καθαριζεσθαι αυτα δε τα επουρανια κρειττοσιν θυσιαις παρα ταυτας 23. anagke oyn ta men upodeigmata ton en tois ouranois toutois katharizesthai auta de ta epourania kreittosin thusiais para tautas

Textus Receptus 24. ου γαρ εις χειροποιητα αγια εισηλθεν ο χριστος αντιτυπα των αληθινων αλλ εις αυτον τον ουρανον νυν εμφανισθηναι τω προσωπω του θεου υπερ ημων 24. ou gar eis cheiropoieta agia eiselthen o christos antitupa ton alethinon all eis auton ton ouranon nun emfanisthenai to prosopo tou theou uper emon

Textus Receptus 25. ουδ ινα πολλακις προσφερη εαυτον ωσπερ ο αρχιερευς εισερχεται εις τα αγια κατ ενιαυτον εν αιματι αλλοτριω 25. oud ina pollakis profere eavton osper o archiereus eiserchetai eis ta agia kat eniauton en aimati allotrio

Textus Receptus 26. επει εδει αυτον πολλακις παθειν απο καταβολης κοσμου νυν δε απαξ επι συντελεια των αιωνων εις αθετησιν

ἀμαρτίας διὰ τῆς θυσίας αὐτοῦ
πεφανέρωται.

αμαρτιας δια της θυσιας αυτου πεφανερωται
26. epei edei auton pollakis pathein apo
kataboles kosmou nun de apaks epi sunteleia
ton aionon eis athetesin amartias dia tes thusias
autou pefanerotai

East Original 27 καὶ καθ' ὅσον ἀπόκειται τοῖς
ἀνθρώποις ἅπαξ ἀποθανεῖν, μετὰ δὲ
τοῦτο κρίσις,

Textus Receptus 27. και καθ οσον αποκειται τοις ανθρωποις
απαξ αποθανειν μετα δε τουτο κρισις 27. kai
kath oson apokeitai tois anthropois apaks
apothanein meta de touto krisis

East Original 28 οὕτω καὶ ὁ Χριστός, ἅπαξ
προσενεχθεῖς εἰς τὸ πολλῶν ἀνενεγκεῖν
ἀμαρτίας, ἐκ δευτέρου χωρὶς ἀμαρτίας
ὀφθήσεται τοῖς αὐτὸν ἀπεκδεχομένοις εἰς
σωτηρίαν.

Textus Receptus 28. ουτως ο χριστος απαξ προσενεχθεις εις το
πολλων ανενεγκειν αμαρτιας εκ δευτερου
χωρις αμαρτιας οφθησεται τοις αυτον
απεκδεχομενοις εις σωτηριαν 28. outos o
christos apaks prosenechtheis eis to pollon
anenegkein amartias ek deuteroi choris
amartias ofthesetai tois αυτον apekdechomenois
eis soterian

Κεφάλαιο 10

East Original 1 Σκιὰν γὰρ ἔχων ὁ νόμος τῶν
μελλόντων ἀγαθῶν, οὐκ αὐτὴν τὴν
εἰκόνα τῶν πραγμάτων, κατ' ἐνιαυτὸν

Textus Receptus 1. σκιαν γαρ εχων ο νομος των μελλοντων
αγαθων ουκ αυτην την εικονα των
πραγματων κατ ενιαυτον ταις αυταις θυσιαις

ταῖς αὐταῖς θυσίαις ἅς προσφέρουσιν εἰς
τὸ διηνεκές, οὐδέποτε δύναται τοὺς
προσερχομένους τελειῶσαι·

ας προσφέρουσιν εἰς το διηνεκες ουδεποτε
δυναται τους προσερχομενους τελειωσαι 1.
skian gar echon o nomos ton mellonton
agathon ouk auten ten eikona ton pragmaton
kat eniauton tais autais thusiais as prosferousin
eis to dienekes oudepote dunatai tous
proserchomenous teleiosai

East Original 2 ἐπεὶ οὐκ ἂν ἐπαύσαντο προσφερόμεναι,
διὰ τὸ μηδεμίαν ἔχειν ἔτι συνείδησιν
ἁμαρτιῶν τοὺς λατρεύοντας, ἅπαξ
κεκαθαρμένους;

Textus Receptus 2. επει ουκ αν επαυσαντο προσφερομεναι δια
το μηδεμιαν εχειν ετι συνειδησιν αμαρτιων
τους λατρευοντας απαξ κεκαθαρμενους 2.
epoi ouk an epausanto prosferomenai dia to
medemian echein eti suneidesin amartion tous
latrevontas apaks kekatharmenous

East Original 3 ἀλλ' ἐν αὐταῖς ἀνάμνησις ἁμαρτιῶν
κατ' ἐνιαυτόν·

Textus Receptus 3. αλλ εν αυταις αναμνησις αμαρτιων κατ
ενιαυτον 3. all en autais anamnesis amartion
kat eniauton

East Original 4 ἀδύνατον γὰρ αἶμα ταύρων καὶ τράγων
ἀφαιρεῖν ἁμαρτίας.

Textus Receptus 4. αδυνατον γαρ αιμα ταυρων και τραγων
αφαιρειν αμαρτιας 4. advnaton gar aima
tauron kai tragon afairein amartias

East Original 5 Διὸ εἰσερχόμενος εἰς τὸν κόσμον λέγει·
θυσίαν καὶ προσφορὰν οὐκ ἠθέλησας,
σῶμα δὲ κατηρτίσω μοι·

Textus Receptus 5. διο εισερχομενος εις τον κοσμον λεγει
θυσιαν και προσφοραν ουκ ηθελησας σωμα
δε κατηρτισω μοι 5. dio eiserchomenos eis ton
kosmon legei thusian kai prosforan ouk

East Original 6 ὀλοκαυτώματα καὶ περὶ ἁμαρτίας οὐκ εὐδόκησας·

East Original 7 τότε εἶπον· ἰδοὺ ἦκω, ἐν κεφαλίδι βιβλίου γέγραπται περὶ ἐμοῦ, τοῦ ποιῆσαι, ὁ Θεός, τὸ θέλημά σου.

East Original 8 ἀνώτερον λέγων ὅτι θυσίαν καὶ προσφορὰν καὶ ὀλοκαυτώματα καὶ περὶ ἁμαρτίας οὐκ ἠθέλησας οὐδὲ εὐδόκησας, αἵτινες κατὰ τὸν νόμον προσφέρονται,

East Original 9 τότε εἶρηκεν· ἰδοὺ ἦκω τοῦ ποιῆσαι, ὁ Θεός, τὸ θέλημά σου. ἀναιρεῖ τὸ πρῶτον ἵνα τὸ δεύτερον στήσῃ.

East Original 10 ἐν ᾧ θελήματι ἡγιασμένοι ἐσμεν διὰ

ethelesas soma de katertiso moi

Textus Receptus 6. ολοκαυτωματα και περι αμαρτιας ουκ ευδοκησας 6. olokautomata kai peri amartias ouk eudokesas

Textus Receptus 7. τοτε ειπον ιδου ηκω εν κεφαλιδι βιβλιου γεγραπται περι εμου του ποιησαι ο θεος το θελημα σου 7. tote eipon idou eko en kefalidi bibliou gegraptai peri emou tou poiesai o theos to thelema sou

Textus Receptus 8. ανωτερον λεγων οτι θυσιαν και προσφοραν και ολοκαυτωματα και περι αμαρτιας ουκ ηθελησας ουδε ευδοκησας αιτινες κατα τον νομον προσφερονται 8. anoteron legon oti thusian kai prosforan kai olokautomata kai peri amartias ouk ethelesas oude eudokesas aitines kata ton nomon prosferontai

Textus Receptus 9. τοτε ειρηκεν ιδου ηκω του ποιησαι ο θεος το θελημα σου αναιρει το πρωτον ινα το δευτερον στηση 9. tote eireken idou eko tou poiesai o theos to thelema sou anairei to proton ina to deuteron stese

Textus Receptus 10. εν ω θεληματι ηγιασμενοι εσμεν {VAR1:

τῆς προσφορᾶς τοῦ σώματος Ἰησοῦ
Χριστοῦ ἐφάπαξ.

οἱ } δια τῆς προσφορας του σωματος του
ιησου χριστου εφαπαξ 10. en o thelemati
egiasmnoi esmen {VAR1: oi } dia tes prosforas
tou somatos tou iesou christou efaraks

East
Original

11 Καὶ πᾶς μὲν ἱερεὺς ἔστηκε καθ’
ἡμέραν λειτουργῶν καὶ τὰς αὐτὰς
πολλάκις προσφέρων θυσίας, αἵτινες
οὐδέποτε δύνανται περιελεῖν ἁμαρτίας·

Textus
Receptus

11. και πας μεν ιερευς εστηκεν καθ ημεραν
λειτουργων και τας αυτας πολλακις
προσφερων θυσιας αιτινες ουδεποτε
δυνανται περιελειν αμαρτιας 11. kai pas men
iereus esteken kath emeran leitourgon kai tas
autas pollakis prosferon thusias aitines
oudepote dunantai perielein amartias

East
Original

12 αὐτὸς δὲ μίαν ὑπὲρ ἁμαρτιῶν
προσενέγκας θυσίαν εἰς τὸ διηνεκὲς
ἐκάθισεν ἐν δεξιᾷ τοῦ Θεοῦ,

Textus
Receptus

12. αυτος δε μιαν υπερ αμαρτιων
προσενεγκας θυσιαν εις το διηνεκες
εκαθισεν εν δεξια του θεου 12. autos de mian
uper amartion prosenegkas thusian eis to
dienekes ekathisen en deksia tou theou

East
Original

13 τὸ λοιπὸν ἐκδεχόμενος ἕως τεθῶσιν οἱ
ἐχθροὶ αὐτοῦ ὑποπόδιον τῶν ποδῶν
αὐτοῦ.

Textus
Receptus

13. το λοιπον εκδεχομενος εως τεθωσιν οι
εχθροι αυτου υποποδιον των ποδων αυτου
13. to loipon ekdechomenos eos tethosin oi
echthroi αυτου υροποδιον τον podon αυτου

East
Original

14 μιᾷ γὰρ προσφορᾷ τετελείωκεν εἰς τὸ
διηνεκὲς τοὺς ἁγιαζομένους.

Textus
Receptus

14. μια γαρ προσφορα τετελειωκεν εις το
διηνεκες τους αγιαζομενους 14. mia gar
prosfora teteleioken eis to dienekes tous

East Original 15 Μαρτυρεῖ δὲ ἡμῖν καὶ τὸ Πνεῦμα τὸ ἅγιον· μετὰ γὰρ τὸ προειρηκέναι,

East Original 16 αὕτη ἡ διαθήκη ἦν διαθήσομαι πρὸς αὐτοὺς μετὰ τὰς ἡμέρας ἐκείνας, λέγει Κύριος· δίδους νόμους μου ἐπὶ καρδίας αὐτῶν, καὶ ἐπὶ τῶν διανοιῶν αὐτῶν ἐπιγράψω αὐτούς,

East Original 17 καὶ τῶν ἀμαρτιῶν αὐτῶν καὶ τῶν ἀνομιῶν αὐτῶν οὐ μὴ μνησθῶ ἔτι.

East Original 18 Ὅπου δὲ ἄφεσις τούτων, οὐκέτι προσφορὰ περὶ ἀμαρτίας.

East Original 19 Ἔχοντες οὖν, ἀδελφοί, παρρησίαν εἰς τὴν εἴσοδον τῶν Ἁγίων ἐν τῷ αἵματι τοῦ Ἰησοῦ,

agiazomenous

Textus Receptus 15. μαρτυρεῖ δε ἡμιν και το πνευμα το αγιον μετα γαρ το προειρηκεναι 15. marturei de emin kai to pneuma to agion meta gar to proeirekenai

Textus Receptus 16. αυτη η διαθηκη ην διαθησομαι προς αυτους μετα τας ημερας εκεινας λεγει κυριος διδους νομους μου επι καρδιας αυτων και επι των διανοιων αυτων επιγραψω αυτους 16. aute e diatheke en diathesomai pros autous meta tas emeras ekeinas legei kurios didous nomous mou epi kardias auton kai epi ton dianoion auton epigrapso autous

Textus Receptus 17. και των αμαρτιων αυτων και των ανομιων αυτων ου μη μνησθω ετι 17. kai ton amartion auton kai ton anomion auton ou me mnestho eti

Textus Receptus 18. οπου δε αφεσις τουτων ουκετι προσφορα περι αμαρτιας 18. opou de afesis touton ouketi prosfora peri amartias

Textus Receptus 19. εχοντες ουν αδελφοι παρρησιαν εις την εισοδον των αγιων εν τω αιματι ιησου 19. echontes oun adelfoi parresian eis ten eisodon ton agion en to aimati iesou

East Original 20 ἦν ἐνεκαίνισεν ἡμῖν ὁδὸν πρόσφατον καὶ ζῶσαν διὰ τοῦ καταπετάσματος, τοῦτ' ἔστι τῆς σαρκὸς αὐτοῦ,

East Original 21 καὶ ἱερέα μέγαν ἐπὶ τὸν οἶκον τοῦ Θεοῦ,

East Original 22 προσερχώμεθα μετὰ ἀληθινῆς καρδίας ἐν πληροφορίᾳ πίστεως ἐρραντισμένοι τὰς καρδίας ἀπὸ συνειδήσεως πονηρᾶς,

East Original 23 καὶ λελουσμένοι τὸ σῶμα ὕδατι καθαρῷ κατέχωμεν τὴν ὁμολογίαν τῆς ἐλπίδος ἀκλινη· πιστὸς γὰρ ὁ ἐπαγγειλάμενος·

East Original 24 καὶ κατανοῶμεν ἀλλήλους εἰς παροξυσμὸν ἀγάπης καὶ καλῶν ἔργων,

Textus Receptus 20. ἦν ενεκαίνισεν ἡμιν ὁδον πρόσφατον και ζῶσαν δια του καταπετασματος τουτ εστιν της σαρκος αυτου 20. en enekainisen emin odon profaton kai zosan dia tou katapetasmatos tout estin tes sarkos autou

Textus Receptus 21. και ιερεα μεγαν επι τον οικον του θεου 21. kai ierea megan epi ton οικον του theou

Textus Receptus 22. προσερχωμεθα μετα αληθινης καρδιας εν πληροφορια πιστεως ερραντισμενοι τας καρδιας απο συνειδησεως πονηρας και λελουμενοι το σωμα υδατι καθαρω 22. proserchometha meta alethines kardias en pleroforia pisteos errantismenoi tas kardias apo suneideseos poneras kai leloumenoi to soma udati katharo

Textus Receptus 23. κατεχωμεν την ομολογίαν της ελπίδος ακλινη πιστος γαρ ο επαγγειλαμενος 23. katechomen ten omologian tes elpidos akline pistos gar o epaggeilamenos

Textus Receptus 24. και κατανοωμεν αλληλους εις παροξυσμον αγαπης και καλων εργαων 24. kai katanoomen allelous eis paroksusmon agapes kai kalon ergon

East Original 25 μὴ ἐγκαταλείποντες τὴν ἐπισυναγωγὴν ἑαυτῶν, καθὼς ἔθος τισίν, ἀλλὰ παρακαλοῦντες, καὶ τοσοῦτω μᾶλλον, ὅσῳ βλέπετε ἐγγίζουσιν τὴν ἡμέραν.

East Original 26 Ἐκουσίως γὰρ ἀμαρτανόντων ἡμῶν μετὰ τὸ λαβεῖν τὴν ἐπίγνωσιν τῆς ἀληθείας, οὐκέτι περὶ ἀμαρτιῶν ἀπολείπεται θυσία,

East Original 27 φοβερὰ δέ τις ἐκδοχὴ κρίσεως καὶ πυρὸς ζῆλος ἐσθίειν μέλλοντος τοῦς ὑπεναντίους.

East Original 28 ἀθετήσας τις νόμον Μωϋσέως χωρὶς οἰκτιρμῶν ἐπὶ δυσὶν ἢ τρισὶν μάρτυσιν ἀποθνήσκει·

East Original 29 πόσῳ δοκεῖτε χειρόνος ἀξιωθήσεται

Textus Receptus 25. μη εγκαταλειποντες την επισυναγωγην εαυτων καθως εθος τισιν αλλα παρακαλουντες και τοσοουτω μαλλον οσω βλέπετε εγγιζουσιν την ημεραν 25. me egkataleipontes ten episunagogen eauton kathos ethos tisin alla parakalountes kai tosouto mallon oso blepete eggizousan ten emeran

Textus Receptus 26. εκουσιως γαρ αμαρτανοντων ημων μετα το λαβειν την επιγνωσιν της αληθειας ουκετι περι αμαρτιων απολειπεται θυσια 26. ekousios gar amartanonton emon meta to lakein ten epignosin tes aletheias ouketi peri amartion apoleipetai thusia

Textus Receptus 27. φοβερα δε τις εκδοχη κρισεως και πυρος ζηλος εσθιειν μελλοντος τους υπεναντιους 27. fobera de tis ekdoche kriseos kai pyros zelos esthiein mellontos tous upenantious

Textus Receptus 28. αθετησας τις νομον μωσεως χωρις οικτιρμων επι δυσιν η τρισιν μαρτυσιν αποθνησκει 28. athetas tis nomon moseos choris oiktirmon epi dusin e trisin martusin apothneskei

Textus Receptus 29. ποσω δοκειτε χειρονος αξιωθησεται

τιμωρίας ὁ τὸν υἱὸν τοῦ Θεοῦ
καταπατήσας καὶ τὸ αἷμα τῆς διαθήκης
κοινὸν ἠγησάμενος, ἐν ᾧ ἠγιάσθη, καὶ τὸ
Πνεῦμα τῆς χάριτος ἐνυβρίσας;

τιμωρίας ο τον υιον του θεου καταπατησας
και το αιμα της διαθηκης κοινον ηγησαμενος
εν ω ηγιασθη και το πνευμα της χαριτος
ενυβρισας 29. poso dokeite cheironos
aksiothesetai timorias o ton vion tou theou
katapatesas kai to aima tes diathekes koinon
egesamenos en o egiasthe kai to pneuma tes
charitos enybrisas

East Original 30 οἶδαμεν γὰρ τὸν εἰπόντα· ἐμοὶ
ἐκδίκησις, ἐγὼ ἀνταποδώσω, λέγει
Κύριος· καὶ πάλιν· Κύριος κρινεῖ τὸν λαὸν
αὐτοῦ.

Textus Receptus 30. οιδαμεν γαρ τον ειποντα εμοι εκδικησις
εγω ανταποδωσω λεγει κυριος και παλιν
κυριος κρινει τον λαον αυτου 30. oidamen gar
ton eiponta emoi ekdikesis ego antapodoso
legei kurios και palin kurios krinei ton laon
autou

East Original 31 φοβερόν τὸ ἐμπεσεῖν εἰς χεῖρας Θεοῦ
ζώντος.

Textus Receptus 31. φοβερον το εμπεσειν εις χειρας θεου
ζωντος 31. foberon to empesein eis cheiras
theou zontos

East Original 32 Ἀναμιμνήσκεσθε δὲ τὰς πρότερον
ἡμέρας, ἐν αἷς φωτισθέντες πολλὴν
ἄθλησιν ὑπεμείνατε παθημάτων,

Textus Receptus 32. αναμιμνησκεσθε δε τας προτερον ημερας
εν αις φωτισθεντες πολλην αθλησιν
υπεμεινατε παθηματων 32. anamimneskesthe
de tas proteron emeras en ais fotisthentes
pollen athlesin upemeinate pathematon

East Original 33 τοῦτο μὲν ὄνειδισμοῖς τε καὶ θλίψεσι

Textus Receptus 33. τουτο μεν ονειδισμοις τε και θλιψεσιν

θεατριζόμενοι, τοῦτο δὲ κοινωνοὶ τῶν
οὕτως ἀναστρεφομένων γενηθέντες.

θεατριζομενοι τουτο δε κοινωνοι των ουτως
αναστρεφομενων γενηθεντες 33. touto men
oneidismois te kai thlipsesin theatrizomenoi
touto de koinonoi ton outos anastrefomenon
genethentes

East
Original

34 καὶ γὰρ τοῖς δεσμοῖς μου
συνεπαθήσατε καὶ τὴν ἀρπαγὴν τῶν
ὑπαρχόντων ὑμῶν μετὰ χαρᾶς
προσεδέξασθε, γινώσκοντες ἔχειν ἐν
ἑαυτοῖς κρείττονα ὑπαρξιν ἐν οὐρανοῖς
καὶ μένουσαν.

Textus
Receptus

34. και γαρ τοις δεσμοις μου συνεπαθησατε
και την αρπαγην των υπαρχοντων υμων
μετα χαρας προσεδεξασθε γινωσκοντες εχειν
εν εαυτοις κρειττονα υπαρξιν εν ουρανοις
και μενουσαν 34. kai gar tois desmois mou
sunepathesate kai ten arpagen ton uparchonton
umon meta charas prosedeksasthe ginoskontes
echein en eautois kreittona uparksin en
ouranois kai menousan

East
Original

35 Μὴ ἀποβάλητε οὖν τὴν παρρησίαν
ὑμῶν, ἣτις ἔχει μισθαποδοσίαν μεγάλην.

Textus
Receptus

35. μη αποβαλητε ουν την παρρησιαν υμων
ητις εχει μισθαποδοσιαν μεγαλην 35. me
apobalete oyn ten parresian umon etis echei
misthapodosian megalen

East
Original

36 ὑπομονῆς γὰρ ἔχετε χρεῖαν, ἵνα τὸ
θέλημα τοῦ Θεοῦ ποιήσαντες κομίσησθε
τὴν ἐπαγγελίαν.

Textus
Receptus

36. υπομονης γαρ εχετε χρειαν ινα το θελημα
του θεου ποιησαντες κομισησθε την
επαγγελιαν 36. upomones gar echete chreian
ina to thelema tou theou poiesantes komisesthe
ten epaggelian

East Original 37 ἔτι γὰρ μικρὸν ὅσον, ὁ ἐρχόμενος ἤξει καὶ οὐ χρονιεῖ.

Textus Receptus 37. ετι γαρ μικρον οσον οσον ο ερχομενος ηξει και ου χρονιει 37. eti gar mikron oson oson o erchomenos eksei kai ou chroniei

East Original 38 ὁ δὲ δίκαιος ἐκ πίστεως ζήσεται καὶ ἐὰν ὑποστείληται, οὐκ εὐδοκεῖ ἡ ψυχὴ μου ἐν αὐτῷ.

Textus Receptus 38. ο δε δικαιος εκ πιστεως ζησεται και εαν υποστειληται ουκ ευδοκει η ψυχη μου εν αυτω 38. o de dikaios ek pisteos zesetai kai ean uposteiletai ouk eudokei e psuche mou en auto

East Original 39 ἡμεῖς δὲ οὐκ ἐσμὲν ὑποστολῆς εἰς ἀπώλειαν, ἀλλὰ πίστεως εἰς περιποίησιν ψυχῆς.

Textus Receptus 39. ημεις δε ουκ εσμεν υποστολης εις απωλειαν αλλα πιστεως εις περιποιησιν ψυχης 39. emeis de ouk esmen upostoles eis apoleian alla pisteos eis peripoiesin psuches

Κεφάλαιο 11

East Original 1 Ἔστι δὲ πίστις ἐλπιζομένων ὑπόστασις, πραγμάτων ἔλεγχος οὐ βλεπομένων.

Textus Receptus 1. εστιν δε πιστις ελπιζομενων υποστασις πραγματων ελεγχος ου βλεπομενων 1. estin de pistis elpizomenon upostasis pragmaton elegchos ou blepomenon

East Original 2 ἐν ταύτῃ γὰρ ἐμαρτυρήθησαν οἱ πρεσβύτεροι.

Textus Receptus 2. εν ταυτη γαρ εμαρτυρηθησαν οι πρεσβυτεροι 2. en taute gar emarturethesan oi presbyteroi

East Original 3 Πίστει νοοῦμεν κατηρτίσθαι τοὺς αἰῶνας ῥήματι Θεοῦ, εἰς τὸ μὴ ἐκ

Textus Receptus 3. πιστει νοουμεν κατηρτισθαι τους αιωνας ρηματι θεου εις το μη εκ φαινομενων τα

φαινομένων τὰ βλεπόμενα γεγονέναι.

βλεπομενα γεγονεναι 3. pistei nooumen katertisthai tous aionas remati theou eis to me ek fainomenon ta blepomena gegonenai

East
Original

4 Πίστει πλείονα θυσίαν Ἄβελ παρὰ
Καῖν προσήνεγκε τῷ Θεῷ, δι' ἧς
ἐμαρτυρήθη εἶναι δίκαιος, μαρτυροῦντος
ἐπὶ τοῖς δώροις αὐτοῦ τοῦ Θεοῦ, καὶ δι'
αὐτῆς ἀποθανῶν ἔτι λαλεῖται.

Textus
Receptus

4. pistei pleiona thusian abel para kain prosenegken to theo di es emartvrethe einai dikaios martvrountos epi tois dorois autou tou theou kai di avtes apothanon eti {VAR1: laleitai } {VAR2: lalei } 4. pistei pleiona thusian abel para kain prosenegken to theo di es emartvrethe einai dikaios martvrountos epi tois dorois autou tou theou kai di avtes apothanon eti {VAR1: laleitai } {VAR2: lalei }

East
Original

5 Πίστει Ἐνώχ μετετέθη τοῦ μὴ ἰδεῖν
θάνατον, καὶ οὐχ ἠύρισκετο, διότι
μετέθηκεν αὐτὸν ὁ Θεός· πρὸ γὰρ τῆς
μεταθέσεως μεμαρτύρηται
εὐηρεστηκέναι τῷ Θεῷ·

Textus
Receptus

5. pistei enoch metetethe tou me idein thanaton kai ouch evrisketo dioti metetheken avton o theos pro gar tes metatheseos autou memartvretai everestekenai to theo 5. pistei enoch metetethe tou me idein thanaton kai ouch evrisketo dioti metetheken avton o theos pro gar tes metatheseos autou memartvretai everestekenai to theo

East
Original

6 χωρὶς δὲ πίστεως ἀδύνατον
εὐαρεστήσαι, πιστεῦσαι γὰρ δεῖ τὸν
προσερχόμενον τῷ Θεῷ ὅτι ἔστιν καὶ τοῖς

Textus
Receptus

6. χωρις δε πιστεως αδυνατον ευαρεστησαι πιστευσαι γαρ δει τον προσερχομενον τω θεω οτι εστιν και τοις εκζητουσιν αυτον

ἐκζητοῦσιν αὐτὸν μισθαποδότης γίνεται.

μισθαποδοτης γινεται 6. choris de pisteos adunaton euarestesai pisteusai gar dei ton proserchomenon to theo oti estin kai tois ekzetousin auton misthapodotes ginetai

East
Original

7 Πίστει χρηματισθεῖς Νῶε περὶ τῶν μηδέπω βλεπομένων, εὐλαβηθεῖς κατεσκεύασε κιβωτὸν εἰς σωτηρίαν τοῦ οἴκου αὐτοῦ, δι' ἧς κατέκρινε τὸν κόσμον, καὶ τῆς κατὰ πίστιν δικαιοσύνης ἐγένετο κληρονόμος.

Textus
Receptus

7. πιστει χρηματισθεις νωε περι των μηδεπω βλεπομενων ευλαβηθεις κατεσκευασεν κιβωτον εις σωτηριαν του οικου αυτου δι ης κατεκρινεν τον κοσμον και της κατα πιστιν δικαιοσυνης εγενετο κληρονομος 7. pistei chrematistheis noe peri ton medepo blepomenon eulaβetheis kateskevasen kiboton eis soterian του οικου αυτου di es katekrinen ton kosmon kai tes kata pistin dikaiosunes egeneto kleronomos

East
Original

8 Πίστει καλούμενος Ἀβραὰμ ὑπήκουσεν ἐξελθεῖν εἰς τὸν τόπον ὃν ἔμελλε λαμβάνειν εἰς κληρονομίαν, καὶ ἐξῆλθε μὴ ἐπιστάμενος ποῦ ἔρχεται.

Textus
Receptus

8. πιστει καλουμενος αβρααμ υπηκουσεν εξελθειν εις τον τοπον ον ημελλεν λαμβανειν εις κληρονομιαν και εξηλθεν μη επισταμενος που ερχεται 8. pistei kaloumenos abraam upekousen ekselthein eis ton topon on emellen lamβanein eis kleronomian kai ekselthen me epistamenos που erchetai

East
Original

9 Πίστει παρώκησεν εἰς γῆν τῆς ἐπαγγελίας ὡς ἀλλοτρίαν, ἐν σκηναῖς

Textus
Receptus

9. πιστει παρωκησεν εις την γην της επαγγελιας ως αλλοτριαν εν σκηναις

κατοικήσας μετὰ Ἰσαὰκ καὶ Ἰακώβ τῶν
συγκληρονόμων τῆς ἐπαγγελίας τῆς
αὐτῆς·

East
Original

10 ἐξεδέχετο γὰρ τὴν τοὺς θεμελίους
ἔχουσαν πόλιν, ἧς τεχνίτης καὶ
δημιουργὸς ὁ Θεός.

East
Original

11 Πίστει καὶ αὐτὴ Σάρρα δύναμιν εἰς
καταβολὴν σπέρματος ἔλαβεν καὶ παρὰ
καιρὸν ἡλικίας ἔτεκεν, ἐπεὶ πιστὸν
ἠγήσατο τὸν ἐπαγγειλάμενον·

East
Original

12 διὸ καὶ ἀφ' ἑνὸς ἐγεννήθησαν, καὶ
ταῦτα νενεκρωμένου, καθὼς τὰ ἄστρα
τοῦ οὐρανοῦ τῷ πλήθει καὶ ὡς ἡ ἄμμος ἢ
παρὰ τὸ χεῖλος τῆς θαλάσσης ἢ
ἀναρίθμητος.

κατοικησας μετα ισαακ και ιακωβ των
συγκληρονομων της επαγγελιας της αυτης 9.
pistei parokesen eis ten gen tes epaggelias os
allotrian en skenais katoikesas meta isaak kai
iakoβ ton sugkleronomon tes epaggelias tes
autes

Textus
Receptus

10. εξεδεχετο γαρ την τους θεμελιους
εχουσαν πολιν ης τεχνιτης και δημιουργος ο
θεος 10. eksedecheto gar ten tous themelious
echousan polin es technites kai demiourgos o
theos

Textus
Receptus

11. πιστει και αυτη σαρρα δυναμιν εις
καταβολην σπερματος ελαβεν και παρα
καιρον ηλικιας ετεκεν επει πιστον ηγησατο
τον επαγγειλαμενον 11. pistei kai aute sarra
dynamin eis katabolen spermatis elaben kai
para kairon elikias eteken epei piston egesato
ton epaggeilamenon

Textus
Receptus

12. διο και αφ ενος εγεννηθησαν και ταυτα
νενεκρωμενου καθως τα αστρα του ουρανου
τω πληθει και ωσει αμμος η παρα το χειλος
της θαλασσης η αναριθμητος 12. dio kai af
enos egennethesan kai tauta nenekromenou

East
Original

13 Κατὰ πίστιν ἀπέθανον οὗτοι πάντες,
μὴ λαβόντες τὰς ἐπαγγελίας, ἀλλὰ
πόρρωθεν αὐτὰς ἰδόντες καὶ
ἀσπασάμενοι, καὶ ὁμολογήσαντες ὅτι
ξένοι καὶ παρεπίδημοί εἰσιν ἐπὶ τῆς γῆς.

Textus
Receptus

kathos ta astra tou ouranou to plethei kai osei
ammos e para to cheilos tes thalasses e
anarithmetos

13. κατα πιστιν απεθανον ουτοι παντες μη
λαβοντες τας επαγγελιας αλλα πορρωθεν
αυτας ιδοντες και πεισθεντες και
ασπασαμενοι και ομολογησαντες οτι ξενοι
και παρεπιδημοι εισιν επι της γης 13. kata
pistin apethanon outoi pantes me labontes tas
epaggelias alla porrothen avtas idontes kai
peisthentes kai aspasamenoι και omologesantes
oti ksenoi και parepidemoι εισιν επι tes ges

East
Original

14 οἱ γὰρ τοιαῦτα λέγοντες ἐμφανίζουσιν
ὅτι πατρίδα ἐπιζητοῦσι.

Textus
Receptus

14. οι γαρ τοιαυτα λεγοντες εμφανιζουσιν οτι
πατριδα επιζητουσιν 14. oi gar toiauta legontes
emfanizousin oti patrida epizetousin

East
Original

15 καὶ εἰ μὲν ἐκείνης μνημονεύουσιν, ἀφ'
ἧς ἐξῆλθον, εἶχον ἂν καιρὸν ἀνακάμψαι·

Textus
Receptus

15. και ει μεν εκεινης εμνημονευον αφ ης
εξηλθον ειχον αν καιρον ανακαμψαι 15. και
ei men ekeines emnemonevon af es ekselthon
eichon an kairon anakampsai

East
Original

16 νῦν δὲ κρείττονος ὀρέγονται, τοῦτ'
ἔστιν ἐπουρανίου. διὸ οὐκ ἐπαισχύνεται
αὐτοὺς ὁ Θεὸς Θεὸς ἐπικαλεῖσθαι αὐτῶν,
ἠτοιμάσε γὰρ αὐτοῖς πόλιν.

Textus
Receptus

16. νυνη δε κρειττονος ορεγονται τουτ εστιν
επουρανιου διο ουκ επαισχυνεται αυτους ο
θεος θεος επικαλεισθαι αυτων ητοιμασεν
γαρ αυτοις πολιν 16. nuni de kreittonos

East Original 17 Πίστει προσενήνοχεν Ἀβραὰμ τὸν Ἰσαὰκ πειραζόμενος, καὶ τὸν μονογενῆ προσέφερεν ὁ τὰς ἐπαγγελίας ἀναδεξάμενος,

East Original 18 πρὸς ὃν ἐλαλήθη ὅτι Ἐν Ἰσαὰκ κληθήσεται σοι σπέρμα,

East Original 19 λογισάμενος ὅτι καὶ ἐκ νεκρῶν ἐγείρειν δυνατὸς ὁ Θεός· ὅθεν αὐτὸν καὶ ἐν παραβολῇ ἐκομίσατο.

East Original 20 Πίστει καὶ περὶ μελλόντων εὐλόγησεν Ἰσαὰκ τὸν Ἰακώβ καὶ τὸν Ἡσαῦ.

East Original 21 Πίστει Ἰακώβ ἀποθνήσκων ἕκαστον τῶν υἱῶν Ἰωσήφ εὐλόγησεν, καὶ

oregontai tout estin epouraniou dio ouk epaischunetai autous o theos theos epikaleisthai auton etoimasen gar autois polin

Textus Receptus 17. pistei προσενηνοχεν αβρααμ τον ισαακ πειραζομενος και τον μονογενη προσεφερεν ο τας επαγγελιας αναδεξαμενος 17. pistei prosenenochen abraam ton isaak peirazomenos kai ton monogene proseferen o tas epaggelias anadeksamenos

Textus Receptus 18. προς ον ελαληθη οτι εν ισαακ κληθησεται σοι σπερμα 18. pros on elalethe oti en isaak klethesetai soi sperma

Textus Receptus 19. λογισαμενος οτι και εκ νεκρων εγειρειν δυνατος ο θεος οθεν αυτον και εν παραβολη εκομισατο 19. logisamenos oti kai ek nekron egeirein dynatos o theos othen avton kai en parabole ekomisato

Textus Receptus 20. pistei περι μελλοντων ευλογησεν ισαακ τον ιακωβ και τον ησαυ 20. pistei peri mellonton evlogesen isaak ton iakoβ και τον esau

Textus Receptus 21. pistei ιακωβ αποθνησκων εκαστον των υιων ιωσηφ ευλογησεν και προσεκυνησεν επι

προσεκύνησεν ἐπὶ τὸ ἄκρον τῆς ῥάβδου
αὐτοῦ.

East
Original

22 Πίστει Ἰωσήφ τελευτῶν περὶ τῆς
ἐξόδου τῶν υἱῶν Ἰσραὴλ ἐμνημόνευσε,
καὶ περὶ τῶν ὀστέων αὐτοῦ ἐνετείλατο.

Textus
Receptus

το ακρον της ραβδου αυτου 21. pistei iakob
apothneskon ekaston ton uion iosef eulogesen
kai prosekunesen epi to akron tes raβdου αυτου
22. πιστει ιωσηφ τελευτων περι της εξοδου
των υιων ισραηλ εμνημονευσεν και περι των
οστεων αυτου ενετειλατο 22. pistei iosef
teleuton peri tes eksodou ton uion israel
emnemoneusen kai peri ton osteon αυτου
eneteilato

East
Original

23 Πίστει Μωϋσῆς γεννηθεὶς ἐκρύβη
τρίμηνον ὑπὸ τῶν πατέρων αὐτοῦ, διότι
εἶδον ἀστεῖον τὸ παιδίον, καὶ οὐκ
ἐφοβήθησαν τὸ διάταγμα τοῦ βασιλέως.

Textus
Receptus

23. πιστει μωσης γεννηθεις εκρυβη τριμηνον
υπο των πατερων αυτου διοτι ειδον αστειον
το παιδιον και ουκ εφοβηθησαν το διαταγμα
του βασιλεως 23. pistei mozes gennetheis
ekrube trimenon υπο ton pateron αυτου dioti
eidon asteion to paidion και ουκ εφοβηθησαν το
διαταγμα του βασιλεως 23. pistei mozes gennetheis
ekrube trimenon υπο ton pateron αυτου dioti
eidon asteion to paidion και ουκ εφοβηθησαν το
diatagma του βασιλεως

East
Original

24 Πίστει Μωϋσῆς μέγας γενόμενος
ἠρνήσατο λέγεσθαι υἱὸς θυγατρὸς
Φαραώ,

Textus
Receptus

24. πιστει μωσης μεγας γενομενος ηρνησατο
λεγεσθαι υιος θυγατρος φαραω 24. pistei
moses megas genomenos ernesato legesthai
vios thugatros farao

East
Original

25 μᾶλλον ἐλόμενος συγκακουχεῖσθαι τῷ
λαῷ τοῦ Θεοῦ ἢ προσκαιρὸν ἔχειν
ἀμαρτίας ἀπόλαυσιν,

Textus
Receptus

25. μαλλον ελομενος συγκακουχεισθαι τω
λαω του θεου η προσκαιρον εχειν αμαρτιας
απολαυσιν 25. mallon elomenos

East Original 26 μείζονα πλοῦτον ἡγησάμενος τῶν Αἰγύπτου θησαυρῶν τὸν ὄνειδισμόν τοῦ Χριστοῦ, ἀπέβλεπεν γὰρ εἰς τὴν μισθαποδοσίαν.

East Original 27 Πίστει κατέλιπεν Αἴγυπτον, μὴ φοβηθεῖς τὸν θυμὸν τοῦ βασιλέως, τὸν γὰρ ἀόρατον ὡς ὄρων ἐκαρτέρησε.

East Original 28 Πίστει πεποίηκε τὸ πάσχα καὶ τὴν πρόσχυσιν τοῦ αἵματος, ἵνα μὴ ὁ ὀλοθρεύων τὰ πρωτότοκα θίγη αὐτῶν.

East Original 29 Πίστει διέβησαν τὴν Ἐρυθρὰν Θάλασσαν ὡς διὰ ξηρᾶς, ἧς πείραν λαβόντες οἱ Αἰγύπτιοι κατεπόθησαν.

Textus Receptus 26. μειζονα πλουτον ηγησαμενος των εν αιγυπτω θησαυρων τον ονειδισμον του χριστου απεβλεπεν γαρ εις την μισθαποδοσιαν 26. meizona plouton egesamenos ton en aigypto thesauron ton oneidismon tou christou apeblepen gar eis ten misthapodosian

Textus Receptus 27. πιστει κατελιπεν αιγυπτον μη φοβηθεις τον θυμον του βασιλεως τον γαρ αορατον ως ορων εκαρτερησεν 27. pistei katelipen aigypton me foβetheis ton thumon tou basileos ton gar aoraton os oron ekarteresen

Textus Receptus 28. πιστει πεποιηκεν το πασχα και την προσχυσιν του αιματος ινα μη ο ολοθρευων τα πρωτοτοκα θιγη αυτων 28. pistei pepoiekēn to pascha kai ten proschusin tou aimatos ina me o olothrevon ta prototoka thige auton

Textus Receptus 29. πιστει διεβησαν την ερυθραν θαλασσαν ως δια ξηρας ης πειραν λαβοντες οι αιγυπτιοι κατεποθησαν 29. pistei diebesan ten erythran

East Original 30 Πίστει τὰ τεῖχη Ἰεριχῶ ἔπεσαν
κυκλωθέντα ἐπὶ ἑπτὰ ἡμέρας.

Textus Receptus 30. πιστει τα τειχη ιεριχω επεσεν
κυκλωθεντα επι επτα ημερας 30. pistei ta
teiche iericho epesen kuklothenta epi epta
emeras

East Original 31 Πίστει Ραὰβ ἡ πόρνη οὐ συναπώλετο
τοῖς ἀπειθήσασιν, δεξαμένη τοὺς
κατασκόπους μετ' εἰρήνης.

Textus Receptus 31. πιστει ρααβ η πορνη ου συναπωλετο τοις
απειθησασιν δεξαμενη τους κατασκοπους
μετ ειρηνης 31. pistei raaβ e porne ου
sunapoleto tois apeithesasin deksamene tous
kataskopous met eirenes

East Original 32 Καὶ τί ἔτι λέγω; ἐπιλείψει με γὰρ
διηγούμενον ὁ χρόνος περὶ Γεδεών,
Βαράκ, Σαμψών, Ἰεφθάε, Δαυῖδ τε καὶ
Σαμουήλ καὶ τῶν προφητῶν,

Textus Receptus 32. και τι ετι λεγω επιλειψει γαρ με
διηγουμενον ο χρονος περι γεδεων βαρακ τε
και σαμψων και ιεφθαε δαβιδ τε και σαμουηλ
και των προφητων 32. kai ti eti lego epileipsei
gar me diegoumenon o chronos peri gedeon
barak te kai sampson kai iefthae daβid te kai
samouvel kai ton profeton

East Original 33 οἱ διὰ πίστεως κατηγωνίσαντο
βασιλείας, εἰργάσαντο δικαιοσύνην,
ἐπέτυχον ἐπαγγελιῶν, ἔφραξαν στόματα
λεόντων,

Textus Receptus 33. οι δια πιστεως κατηγωνισαντο βασιλειας
ειργασαντο δικαιοσυνην επετυχον
επαγγελιων εφραξαν στοματα λεοντων 33. oi
dia pisteos kategonisantο basileias eirgasanto
dikaiosunen epetuchon epaggelion efraksan

East Original 34 ἔσβεσαν δύναμιν πυρός, ἔφυγον
στόματα μαχαίρας, ἐνεδυναμώθησαν
ἀπὸ ἀσθενείας, ἐγενήθησαν ἰσχυροὶ ἐν
πολέμῳ, παρεμβολὰς ἔκλιναν
ἀλλοτριῶν·

East Original 35 ἔλαβον γυναῖκες ἐξ ἀναστάσεως τοὺς
νεκροὺς αὐτῶν· ἄλλοι δὲ
ἐτυμπανίσθησαν, οὐ προσδεξάμενοι τὴν
ἀπολύτρωσιν, ἵνα κρείττονος
ἀναστάσεως τύχωσιν·

East Original 36 ἕτεροι δὲ ἐμπαιγμῶν καὶ μαστίγων
πειραν ἔλαβον, ἔτι δὲ δεσμῶν καὶ
φυλακῆς·

East Original 37 ἐλιθάσθησαν, ἐπρίσθησαν,
ἐπειράσθησαν, ἐν φόνῳ μαχαίρας

stomata leonton

Textus Receptus 34. εσβεσαν δυναμιν πυρος εφυγον στοματα
μαχαιρας ενεδυναμωθησαν απο ασθενειας
εγενηθησαν ισχυροι εν πολεμω παρεμβολας
εκλιναν αλλοτριων 34. esbesan dynamin
pyros efugon stomata machairas
enedynamothesan apo astheneias egenethesan
ischuroi en polemo parembolas eklinan
allotrion

Textus Receptus 35. ελαβον γυναικες εξ αναστασεως τους
νεκρους αυτων αλλοι δε ετυμπανισθησαν ου
προσδεξαμενοι την απολυτρωσιν ινα
κρειττονος αναστασεως τυχωσιν 35. elabon
gunaikes eks anastaseos tous nekrous avton
alloi de etumpanisthesan ou prosdeksamenoi
ten apolutrosin ina kreittonos anastaseos
tychosin

Textus Receptus 36. ετεροι δε εμπαιγμων και μαστιγων πειραν
ελαβον ετι δε δεσμων και φυλακης 36. eteroi
de empaigmon kai mastigon peiran elabon eti
de desmon kai fulakes

Textus Receptus 37. ελιθασθησαν επρισθησαν επειρασθησαν
εν φονω μαχαιρας απεθανον περιηλθον εν

ἀπέθανον, περιῆλθον ἐν μηλωταῖς, ἐν
αἰγείοις δέρμασιν, ὑστερούμενοι,
θλιβόμενοι, κακουχούμενοι,

μηλωταις εν αιγειοις δερμασιν υστερουμενοι
θλιβομενοι κακουχουμενοι 37. elithasthesan
epriesthesan epeirasthesan en fono machairas
apethanon perielthon en melotais en aigeiois
dermasin vsteroumenoi thlibomenoi
kakouchoumenoi

East
Original

38 ὧν οὐκ ἦν ἄξιος ὁ κόσμος, ἐπὶ ἐρημίαις
πλανώμενοι καὶ ὄρεσι καὶ σπηλαίοις καὶ
ταῖς ὄπαῖς τῆς γῆς.

Textus
Receptus

38. ων ουκ ην αξιος ο κοσμος εν ερημιαις
πλανωμενοι και ορεσιν και σπηλαιοις και
ταις οπαις της γης 38. on ουk en aksios o
kosmos en eremiais planomenoi kai oresin kai
spelαιοis kai tais opais tes ges

East
Original

39 Καὶ οὗτοι πάντες μαρτυρηθέντες διὰ
τῆς πίστεως οὐκ ἐκομίσαντο τὴν
ἐπαγγελίαν,

Textus
Receptus

39. και ουτοι παντες μαρτυρηθεντες δια της
πιστεως ουκ εκομισαντο την επαγγελιαν 39.
kai outoi pantes marturethentes dia tes pisteos
ouk ekomisanto ten epaggelian

East
Original

40 τοῦ Θεοῦ περὶ ἡμῶν κρείττον τι
προβλεψαμένου, ἵνα μὴ χωρὶς ἡμῶν
τελειωθῶσι.

Textus
Receptus

40. του θεου περι ημων κρειττον τι
προβλεψαμενου ινα μη χωρις ημων
τελειωθωσιν 40. tou theou peri emon kreitton
ti problepsamenou ina me choris emon
teleiothosin

Κεφάλαιο 12

East
Original

1 Τοιγαροῦν καὶ ἡμεῖς, τοσοῦτον ἔχοντες περικείμενον ἡμῖν νέφος μαρτύρων, ὄγκον ἀποθέμενοι πάντα καὶ τὴν εὐπερίστατον ἁμαρτίαν, δι' ὑπομονῆς τρέχωμεν τὸν προκείμενον ἡμῖν ἀγῶνα,

Textus
Receptus

1. τοιγαρουν και ημεις τοσουτον εχοντες περικειμενον ημιν νεφος μαρτυρων ογκον αποθεμενοι παντα και την ευπεριστατον αμαρτιαν δι υπομονης τρεχωμεν τον προκειμενον ημιν αγωνα 1. toigaroun kai emeis tosouton echontes perikeimenon emin nefos marturon ogkon apothemenoi panta kai ten euperistaton amartian di upomones trechomen ton prokeimenon emin agona

East
Original

2 ἀφορῶντες εἰς τὸν τῆς πίστεως ἀρχηγὸν καὶ τελειωτὴν Ἰησοῦν, ὃς ἀντὶ τῆς προκειμένης αὐτῷ χαρᾶς ὑπέμεινε σταυρὸν, αἰσχύνῃς καταφρονήσας, ἐν δεξιᾷ τε τοῦ θρόνου τοῦ Θεοῦ κεκάθικεν.

Textus
Receptus

2. αφορωντες εις τον της πιστεως αρχηγον και τελειωτην ιησουν ος αντι της προκειμενης αυτω χαρας υπεμεινεν σταυρον αισχυνης καταφρονησας εν δεξια τε του θρονου του θεου εκαθισεν 2. aforontes eis ton tes pisteos archegon kai teleioten iesoun os anti tes prokeimenes auto charas upemeinen stauron aischunes katafronesas en deksia te tou thronou tou theou ekathisen

East
Original

3 ἀναλογίσασθε γὰρ τὸν τοιαύτην ὑπομεμενηκότα ὑπὸ τῶν ἁμαρτωλῶν εἰς αὐτὸν ἀντιλογίαν, ἵνα μὴ κάμητε ταῖς

Textus
Receptus

3. αναλογισασθε γαρ τον τοιαυτην υπομεμενηκοτα υπο των αμαρτωλων εις αυτον αντιλογιαν ινα μη καμητε ταις ψυχαις

ψυχαῖς ὑμῶν ἐκλυόμενοι.

υμων εκλυομενοι 3. analogisasthe gar ton toiauten upomemenekota upo ton amartolon eis auton antilogian ina me kamete tais psuchais umon ekluomenoi

East Original 4 Οὐπω μέχρις αἵματος ἀντικατέστητε πρὸς τὴν ἁμαρτίαν ἀνταγωνιζόμενοι,

Textus Receptus 4. ουπω μεχρις αιματος αντικατεστητε προς την αμαρτιαν ανταγωνιζομενοι 4. oupo mechris aimatos antikatestete pros ten amartian antagonizomenoi

East Original 5 καὶ ἐκλέλησθε τῆς παρακλήσεως, ἥτις ὑμῖν ὡς υἱοῖς διαλέγεται· υἱέ μου, μὴ ὀλιγῶρει παιδείας Κυρίου, μηδὲ ἐκλύου ὑπ' αὐτοῦ ἐλεγχόμενος.

Textus Receptus 5. και εκλελησθε της παρακλησεως ητις υμιν ως υιοις διαλεγεται υιε μου μη ολιγωρει παιδειας κυριου μηδε εκλυου υπ αυτου ελεγχομενος 5. kai eklelesthe tes parakleseos etis umin os viois dialegetai vie mou me oligorei paideias kuriou mede eklvou yp αυτου elegchomenos

East Original 6 ὃν γὰρ ἀγαπᾷ Κύριος παιδεύει, μαστιγοῖ δὲ πάντα υἱὸν ὃν παραδέχεται.

Textus Receptus 6. ον γαρ αγαπα κυριος παιδευει μαστιγοι δε παντα υιον ον παραδεχεται 6. on gar agapa kurios paidevei mastigoι de panta uion on paradechetai

East Original 7 εἰ παιδείαν ὑπομένετε, ὡς υἱοῖς ὑμῖν προσφέρεται ὁ Θεός· τίς γὰρ ἐστὶν υἱὸς ὃν οὐ παιδεύει πατήρ;

Textus Receptus 7. ει παιδειαν υπομενετε ως υιοις υμιν προσφερεται ο θεος τις γαρ εστιν υιος ον ου παιδευει πατηρ 7. ei paideian upomenete os viois umin prosferetai o theos tis gar estin vios

East Original 8 εἰ δὲ χωρὶς ἐστε παιδείας, ἧς μέτοχοι
γεγόνασι πάντες, ἄρα νόθοι ἐστέ καὶ οὐχ
υἱοί.

East Original 9 εἶτα τοὺς μὲν τῆς σαρκὸς ἡμῶν πατέρας
εἶχομεν παιδευτὰς καὶ ἐνετρεπόμεθα· οὐ
πολλῶ μᾶλλον ὑποταγησόμεθα τῷ πατρὶ
τῶν πνευμάτων καὶ ζήσομεν;

East Original 10 οἱ μὲν γὰρ πρὸς ὀλίγας ἡμέρας κατὰ
τὸ δοκοῦν αὐτοῖς ἐπαίδευον, ὁ δὲ ἐπὶ τὸ
συμφέρον, εἰς τὸ μεταλαβεῖν τῆς
ἀγιότητος αὐτοῦ.

East Original 11 πᾶσα δὲ παιδεία πρὸς μὲν τὸ παρὸν οὐ
δοκεῖ χαρᾶς εἶναι, ἀλλὰ λύπης, ὕστερον
δὲ καρπὸν εἰρηρικὸν τοῖς δι' αὐτῆς
γεγυμνασμένοις ἀποδίδωσι δικαιοσύνης.

on ou paidevei pater

Textus Receptus 8. ει δε χωρις εστε παιδειας ης μετοχοι
γεγονασιν παντες αρα νοθοι εστε και ουχ
υιοι 8. ei de choris este paideias es metochoi
gegonasin pantes ara nothoi este kai ouch uioi

Textus Receptus 9. ειτα τους μεν της σαρκος ημων πατερας
ειχομεν παιδευτας και ενετρεπομεθα ου
πολλω μαλλον υποταγησομεθα τω πατρι
των πνευματων και ζησομεν 9. eita tous men
tes sarkos emon pateras eichomen paideutas kai
enetrepometha ou pollo mallon
upotagesometha to patri ton pneumatou kai
zesomen

Textus Receptus 10. οι μεν γαρ προς ολιγας ημερας κατα το
δοκουν αυτοις επαιδευον ο δε επι το
συμφερον εις το μεταλαβειν της αγιοτητος
αυτου 10. oi men gar pros oligas emeras kata to
dokoun autois epaidevon o de epi to sumferon
eis to metalaβein tes agiotetos autou

Textus Receptus 11. πασα δε παιδεια προς μεν το παρον ου
δοκει χαρας ειναι αλλα λυπης υστερον δε
καρπον ειρηρικον τοις δι αυτης
γεγυμνασμενοις αποδιδωσιν δικαιοσυνης 11.

East
Original

12 Διὸ τὰς παρειμένας χεῖρας καὶ τὰ
παρὰλελυμένα γόνατα ἀνορθώσατε,

Textus
Receptus

pasa de paideia pros men to paron ou dokei
charas einai alla lupes vsteron de karpon
eirenikon tois di avtes gegumnasmenois
apodidosin dikaiosunes

12. διο τας παρειμενας χειρας και τα
παρὰλελυμενα γονατα ανορθωσατε 12. dio
tas pareimenas cheiras kai ta paralelumena
gonata anorthosate

East
Original

13 καὶ τροχιάς ὀρθὰς ποιήσατε τοῖς ποσὶν
ὑμῶν, ἵνα μὴ τὸ χῶλὸν ἐκτραπῆ, ἰαθῆ δὲ
μᾶλλον.

Textus
Receptus

13. και τροχιας ορθας ποιησατε τοις ποσιν
υμων ινα μη το χωλον εκτραπη ιαθη δε
μαλλον 13. kai trochias orthas poiesate tois
posin umon ina me to cholon ektrape iathe de
mallon

East
Original

14 Εἰρήνην διώκετε μετὰ πάντων, καὶ τὸν
ἀγιασμόν, οὗ χωρὶς οὐδεὶς ὄψεται τὸν
Κύριον,

Textus
Receptus

14. ειρηνην διωκετε μετα παντων και τον
αγιασμον ου χωρις ουδεις οψεται τον κυριον
14. eirenen diokete meta panton kai ton
agiasmon ou choris ουdeis opsetai ton kurion

East
Original

15 ἐπισκοποῦντες μὴ τις ὑστερῶν ἀπὸ τῆς
χάριτος τοῦ Θεοῦ, μὴ τις ῥίζα πικρίας
ἄνω φύουσα ἐνοχλῆ καὶ διὰ ταύτης
μιανθῶσι πολλοί,

Textus
Receptus

15. επισκοπουντες μη τις υστερων απο της
χαριτος του θεου μη τις ριζα πικριας ανω
φυουσα ενοχλη και δια ταυτης μιανθωσιν
πολλοι 15. episkopountes me tis vsteron apo
tes charitos tou theou me tis riza pikrias ano
fvousa enochle kai dia tautes mianthosin polloi

East Original	16 μή τις πόρνος ἢ βέβηλος ὡς Ἡσαῦ, ὃς ἀντὶ βρώσεως μιᾶς ἀπέδοτο τὰ πρωτοτόκια αὐτοῦ.	Textus Receptus	16. μη τις πορνος η βεβηλος ως ησαυ ος αντι βρωσεως μιας απεδοτο τα πρωτοτοκια αυτου 16. me tis pornos e bebelos os esau os anti broseos mias apedoto ta prototokia autou
East Original	17 ἴστε γὰρ ὅτι καὶ μετέπειτα, θέλων κληρονομήσαι τὴν εὐλογίαν, ἀπεδοκιμάσθη· μετανοίας γὰρ τόπον οὐχ εὔρε, καίπερ μετὰ δακρῶν ἐκζητήσας αὐτήν.	Textus Receptus	17. ιστε γαρ οτι και μετεπειτα θελων κληρονομησαι την ευλογιαν απεδοκιμασθη μετανοιας γαρ τοπον ουχ ευρεν καιπερ μετα δακρουν εκζητησας αυτην 17. iste gar oti kai metepeita thelon kleronomesai ten evlogian apedokimasthe metanoias gar topon ouch euren kaiper meta dakruon ekzetesas auten
East Original	18 Οὐ γὰρ προσεληλύθατε ψηλαφωμένῳ ὄρει καὶ κεκαυμένῳ πυρὶ καὶ γνόφῳ καὶ σκότῳ καὶ θυέλλῃ	Textus Receptus	18. ου γαρ προσεληλυθατε ψηλαφωμενω ορει και κεκαυμενω πυρι και γνοφω και σκοτω και θυελλη 18. ou gar proselelvthate pselafovmeno orei kai kekaumeno puri kai gnofo kai skoto kai thvelle
East Original	19 καὶ σάλπιγγος ἤχῳ καὶ φωνῇ ῥημάτων, ἧς οἱ ἀκούσαντες παρητήσαντο μὴ προστεθῆναι αὐτοῖς λόγον·	Textus Receptus	19. και σαλπιγγος ηχω και φωνη ρηματων ης οι ακουσαντες παρητησαντο μη προστεθηναι αυτοις λογον 19. kai salpiggos echo kai fone rematon es oi akousantes paretesanto me prostethenai autois logon
East Original	20 οὐκ ἔφερον γὰρ τὸ διαστελλόμενον· κἂν θηρίον θίγῃ τοῦ ὄρους,	Textus Receptus	20. ουκ εφερον γαρ το διαστελλομενον καν θηριον θιγη του ορους λιθοβοληθησεται η

λιθοβοληθήσεται

βολιδι κατατοξευθησεται 20. ouk eferon gar to diastellomenon kan therion thige tou orous lithobolethesetai e bolidi katatokseuthesetai

East
Original

21 καί· οὕτω φοβερόν ἦν τὸ φανταζόμενον! Μωϋσῆς εἶπεν· ἔκφοβός εἰμι καὶ ἔντρομος·

Textus
Receptus

21. και ουτως φοβερον ην το φανταζομενον μωσης ειπεν εκφοβος ειμι και εντρομος 21. και ουτος φοβερων εν το fantazomenon moyses eipen ekfovos eimi kai entromos

East
Original

22 ἀλλὰ προσεληλύθατε Σιών ὄρει καὶ πόλει Θεοῦ ζῶντος, Ἱερουσαλήμ ἐπουρανίῳ, καὶ μυριάσιν ἀγγέλων,

Textus
Receptus

22. αλλα προσεληλυθατε σιων ορει και πολει θεου ζωντος ιερουσαλημ επουρανιω και μυριασιν αγγελων 22. alla proseleluthate sion orei kai polei theou zontos ierousalem epouranio kai muriasin aggelon

East
Original

23 πανηγύρει καὶ ἐκκλησίᾳ πρωτοτόκων ἐν οὐρανοῖς ἀπογεγραμμένων, καὶ κριτῇ Θεῷ πάντων, καὶ πνεύμασι δικαίων τετελειωμένων,

Textus
Receptus

23. πανηγυρει και εκκλησια πρωτοτοκων εν ουρανοις απογεγραμμενων και κριτη θεω παντων και πνευμασιν δικαιων τετελειωμενων 23. panegurei kai ekklesia prototokon en ouranois apogegrammenon kai krite theo panton kai pneumasin dikaion teteleiomenon

East
Original

24 καὶ διαθήκης νέας μεσίτη Ἰησοῦ, καὶ αἵματι ῥαντισμοῦ κρείττον λαλοῦντι παρὰ τὸν Ἄβελ.

Textus
Receptus

24. και διαθηκης νεας μεσιτη ιησου και αιματι ραντισμου κρειττονα λαλουντι παρα {VAR1: τον } {VAR2: το } αβελ 24. και diathekes neas mesite iesou kai aimati rantismou

East Original 25 Βλέπετε μὴ παραιτήσησθε τὸν λαλοῦντα. εἰ γὰρ ἐκεῖνοι οὐκ ἔφυγον τὸν ἐπὶ τῆς γῆς παραιτησάμενοι τὸν χρηματίζοντα, πολλῶ μᾶλλον ἡμεῖς οἱ τὸν ἀπ' οὐρανῶν ἀποστρεφόμενοι·

East Original 26 οὗ ἡ φωνὴ τὴν γῆν ἐσάλευσεν τότε, νῦν δὲ ἐπήγγελται λέγων· ἔτι ἅπαξ ἐγὼ σείω οὐ μόνον τὴν γῆν, ἀλλὰ καὶ τὸν οὐρανόν.

East Original 27 τὸ δὲ ἔτι ἅπαξ δηλοῖ τῶν σαλευομένων τὴν μετάθεσιν ὡς πεποιημένων, ἵνα μείνη τὰ μὴ σαλευόμενα.

East Original 28 Διὸ βασιλείαν ἀσάλευτον παραλαμβάνοντες ἔχωμεν χάριν, δι' ἧς

kreittona lalounti para {VAR1: ton } {VAR2: to } abel

Textus Receptus 25. βλέπετε μη παραιτησησθε τον λαλουντα ει γαρ εκεινοι ουκ εφυγον τον επι της γης παραιτησαμενοι χρηματιζοντα πολλω μαλλον ημεις οι τον απ ουρανων αποστρεφομενοι 25. blepete me paraitesesthe ton lalounta ei gar ekeinoi ouk efugon ton epi tes ges paraitesamenoι chrematizonta pollo mallon emeis oi ton ap ouranon apostrefomenoi

Textus Receptus 26. ου η φωνη την γην εσαλευσεν τοτε νυν δε επηγγελται λεγων ετι απαξ εγω σειω ου μονον την γην αλλα και τον ουρανον 26. ου e fone ten gen esaleusen tote nun de epeggeltai legon eti apaks ego seio ou monon ten gen alla kai ton ouranon

Textus Receptus 27. το δε ετι απαξ δηλοι των σαλευομενων την μεταθεσιν ως πεποιημενων ινα μεινη τα μη σαλευομενα 27. to de eti apaks deloi ton saleuomenon ten metathesin os pepoiemenon ina meine ta me saleuomena

Textus Receptus 28. διο βασιλειαν ασαλευτον παραλαμβανοντες εχωμεν χαριν δι ης

λατρεύωμεν εὐαρέστως τῷ Θεῷ μετὰ
αἰδοῦς καὶ εὐλαβείας·

λατρευωμεν ευαρεστως τω θεω μετα αιδους
και ευλαβειας 28. dio basileian asaleuton
paralambanontes echomen charin di es
latrevomen evarestos to theo meta aidous kai
euлаβειας

East Original 29 καὶ γὰρ ὁ Θεὸς ἡμῶν πῦρ
καταναλίσκον.

Textus Receptus 29. και γαρ ο θεος ημων πυρ καταναλισκον
29. kai gar o theos emon pyr katanaliskon

Κεφάλαιο 13

East Original 1 Ἡ φιλαδελφία μενέτω, τῆς φιλοξενίας
μὴ ἐπιλανθάνεσθε·

Textus Receptus 1. η φιλαδελφια μενετω 1. e filadelfia meneto

East Original 2 διὰ ταύτης γὰρ ἔλαθόν τινες ξενίσαντες
ἄγγελους.

Textus Receptus 2. της φιλοξενιας μη επιλανθανεσθε δια
ταυτης γαρ ελαθον τινες ξενισαντες
αγγελους 2. tes filoksenias me epilanthanesthe
dia tautes gar elathon tines ksenisantes
aggelous

East Original 3 μιμνήσκεσθε τῶν δεσμιῶν ὡς
συνδεδεμένοι, τῶν κακουχουμένων ὡς
καὶ αὐτοὶ ὄντες ἐν σώματι.

Textus Receptus 3. μιμνησκεσθε των δεσμιων ως
συνδεδεμενοι των κακουχουμενων ως και
αυτοι οντες εν σωματι 3. mimneskesthe ton
desmion os sundedemenoi ton
kakouchoumenon os kai autoi ontes en somati

East Original 4 Τίμιος ὁ γάμος ἐν πᾶσι καὶ ἡ κοίτη

Textus Receptus 4. τιμιος ο γαμος εν πασιν και η κοιτη

ἀμιάντος· πόρνους δὲ καὶ μοιχοὺς κρινεῖ
ὁ Θεός.

αμιαντος πορνους δε και μοιχους κρινει ο
θεος 4. timios o gamos en pasin kai e koite
amiantos pornous de kai moichous krinei o
theos

East
Original

5 Ἀφιλάργυρος ὁ τρόπος, ἀρκούμενοι τοῖς
παροῦσιν· αὐτὸς γὰρ εἶρηκεν· οὐ μὴ σε
ἀνῶ οὐδ' οὐ μὴ σε ἐγκαταλίπω·

Textus
Receptus

5. αφιλαργυρος ο τροπος αρκουμενοι τοις
παρουσιν αυτος γαρ ειρηκεν ου μη σε ανω
ουδ ου μη σε εγκαταλιπω 5. aphilargyros o
tropos arkoumenoi tois parousin autos gar
eireken ou me se ano oud ou me se egkatalipo

East
Original

6 ὥστε θαρροῦντας ἡμᾶς λέγειν· Κύριος
ἐμοὶ βοηθός, καὶ οὐ φοβηθήσομαι· τί
ποιήσει μοι ἄνθρωπος;

Textus
Receptus

6. ωστε θαρρουντας ημας λεγειν κυριος εμοι
βοηθος και ου φοβηθησομαι τι ποιησει μοι
ανθρωπος 6. oste tharrountas emas legein
kurios emoi boethos kai ou fobethesomai ti
poiesei moi anthropos

East
Original

7 Μνημονεύετε τῶν ἡγουμένων ὑμῶν,
οἵτινες ἐλάλησαν ὑμῖν τὸν λόγον τοῦ
Θεοῦ, ὧν ἀναθεωροῦντες τὴν ἐκβασιν
τῆς ἀναστροφῆς μιμεῖσθε τὴν πίστιν.

Textus
Receptus

7. μνημονευετε των ηγουμενων υμων οιτινες
ελαλησαν υμιν τον λογον του θεου ων
αναθεωρουντες την εκβασιν της αναστροφης
μιμεισθε την πιστιν 7. mnemoneuete ton
egoumenon umon oitines elalesan umin ton
logon tou theou on anatheorountes ten ekbasin
tes anastrofes mimeisthe ten pistin

East
Original

8 Ἰησοῦς Χριστὸς χθὲς καὶ σήμερον ὁ
αὐτὸς καὶ εἰς τοὺς αἰῶνας.

Textus
Receptus

8. ιησους χριστος χθες και σημερον ο αυτος
και εις τους αιωνας 8. iesous christos chthes

East Original 9 διδαχαῖς ποικίλαις καὶ ξέναις μὴ παραφέρεσθε· καλὸν γὰρ χάριτι βεβαιουῖσθαι τὴν καρδίαν, οὐ βρώμασιν, ἐν οἷς οὐκ ὠφελήθησαν οἱ περιπατήσαντες.

East Original 10 ἔχομεν θυσιαστήριον ἐξ οὗ φαγεῖν οὐκ ἔχουσιν ἐξουσίαν οἱ τῆ σκηνηῖ λατρεύοντες·

East Original 11 ὧν γὰρ εἰσφέρεται ζῶων τὸ αἷμα περὶ ἁμαρτίας εἰς τὰ Ἅγια διὰ τοῦ ἀρχιερέως, τούτων τὰ σώματα κατακαίεται ἔξω τῆς παρεμβολῆς·

East Original 12 διὸ καὶ Ἰησοῦς, ἵνα ἀγιάσῃ διὰ τοῦ ἰδίου αἵματος τὸν λαόν, ἔξω τῆς πύλης ἔπαθε.

Textus Receptus kai semeron o autos kai eis tous aionas 9. διδαχαις ποικιλαις και ξεναις μη περιφερεσθε καλον γαρ χαριτι βεβαιουσθαι την καρδιαν ου βρωμασιν εν οις ουκ ωφεληθησαν οι περιπατησαντες 9. didachais poikilais kai ksenais me periferesthe kalon gar chariti βεβαιουσθαι ten kardian ου βromasin en ois ουκ ofelethesan οι peripatesantes

Textus Receptus 10. εχομεν θυσιαστηριον εξ ου φαγειν ουκ εχουσιν εξουσιαν οι τη σκηνη λατρευοντες 10. echomen thusiasterion eks ου fagein ουκ echousin eksousian οι te skene latrevontes

Textus Receptus 11. ων γαρ εισφερεται ζωων το αιμα περι αμαρτιας εις τα αγια δια του αρχιερεως τουτων τα σωματα κατακαιεται εξω της παρεμβολης 11. on gar eisferetai zoon to aima peri amartias eis ta agia dia tou archiereos touton ta somata katakaietai ekso tes paremboles

Textus Receptus 12. διο και ιησους ινα αγιαση δια του ιδιου αιματος τον λαον εξω της πυλης επαθεν 12. dio kai iesous ina agiase dia του ιδιου aimatos τον λαον ekso tes pules epathen

East Original 13 τοίνυν ἐξερχώμεθα πρὸς αὐτὸν ἔξω τῆς παρεμβολῆς τὸν ὀνειδισμόν αὐτοῦ φέροντες·

East Original 14 οὐ γὰρ ἔχομεν ὧδε μένουσαν πόλιν, ἀλλὰ τὴν μέλλουσαν ἐπιζητοῦμεν.

East Original 15 δι' αὐτοῦ οὖν ἀναφέρωμεν θυσίαν αἰνέσεως διὰ παντὸς τῷ Θεῷ, τοῦτ' ἔστι καρπὸν χειλέων ὁμολογούντων τῷ ὀνόματι αὐτοῦ.

East Original 16 τῆς δὲ εὐποίας καὶ κοινωνίας μὴ ἐπιλανθάνεσθε· τοιαύταις γὰρ θυσίαις εὐαρεστεῖται ὁ Θεός.

East Original 17 Πείθεσθε τοῖς ἡγουμένοις ὑμῶν καὶ ὑπέικετε· αὐτοὶ γὰρ ἀγρυπνοῦσιν ὑπὲρ τῶν ψυχῶν ὑμῶν ὡς λόγον ἀποδώσοντες· ἵνα μετὰ χαρᾶς τοῦτο ποιῶσι καὶ μὴ

Textus Receptus 13. τοινυν ἐξερχωμεθα προς αυτον εξω της παρεμβολης τον ονειδισμον αυτου φεροντες 13. toinyn ekserchometha pros auton ekso tes paremboles ton oneidismon αυτου ferontes

Textus Receptus 14. ου γαρ εχομεν ωδε μενουσαν πολιν αλλα την μελλουσαν επιζητουμεν 14. ου gar echomen ode menousan polin alla ten mellousan epizetoumen

Textus Receptus 15. δι αυτου ουν αναφερωμεν θυσιαν αινεσεως διαπαντος τω θεω τουτ εστιν καρπον χειλεων ομολογουντων τω ονοματι αυτου 15. di αυτου ουν anaferomen thusian aineseos diapantos to theo tout estin karpon cheileon omologounton to onomati αυτου

Textus Receptus 16. της δε ευποιας και κοινωνιας μη επιλανθανεσθε τοιαυταις γαρ θυσιαις ευαρεστειται ο θεος 16. tes de ευpoiias kai koinonias me epilanthanesthe toiautais gar thusiais evaresteitai o theos

Textus Receptus 17. πειθεσθε τοις ηγουμενοις υμων και υπεικετε αυτοι γαρ αγρυπνουσιν υπερ των ψυχων υμων ως λογον αποδωσοντες ινα μετα χαρας τουτο ποιωσιν και μη

στενάζοντες· ἀλυσιτελές γὰρ ὑμῖν τοῦτο.

στεναζοντες αλυσιτελες γαρ υμιν τουτο 17.
peithesthe tois egoumenois umon kai upeikete
autoi gar agrupnousin uper ton psuchon umon
os logon apodosontes ina meta charas touto
poiosin kai me stenazontes alusiteles gar umin
touto

East
Original 18 Προσεύχεσθε περὶ ἡμῶν· πεποίθαμεν
γὰρ ὅτι καλὴν συνείδησιν ἔχομεν, ἐν
πᾶσι καλῶς θέλοντες ἀναστρέφεσθαι.

Textus
Receptus 18. προσευχεσθε περι ημων πεποιθαμεν γαρ
οτι καλην συνειδησιν εχομεν εν πασιν καλως
θελοντες αναστρεφεσθαι 18. proseuchesthe
peri emon pepoithamen gar oti kalen
suneidesin echomen en pasin kalos thelontes
anastrefesthai

East
Original 19 περισσότερως δὲ παρακαλῶ τοῦτο
ποιῆσαι, ἵνα τάχιον ἀποκατασταθῶ ὑμῖν.

Textus
Receptus 19. περισσοτερωσ δε παρακαλω τουτο
ποιησαι ινα ταχιον αποκατασταθω υμιν 19.
perissoteros de parakalo touto poiesai ina
tachion apokatastatho umin

East
Original 20 Ὁ δὲ Θεὸς τῆς εἰρήνης, ὁ ἀναγαγὼν ἐκ
νεκρῶν τὸν ποιμένα τῶν προβάτων τὸν
μέγαν ἐν αἵματι διαθήκης αἰωνίου, τὸν
Κύριον ἡμῶν Ἰησοῦν,

Textus
Receptus 20. ο δε θεος της ειρηνης ο αναγαγων εκ
νεκρων τον ποιμενα των προβατων τον
μεγαν εν αιματι διαθηκης αιωνιου τον κυριον
ημων ιησουν 20. o de theos tes eirenes o
anagagon ek nekron ton poimena ton probaton
ton megan en aimati diathekes aioniou ton
kurion emon iesoun

East Original 21 καταρτίσαι ὑμᾶς ἐν παντὶ ἔργῳ ἀγαθῷ εἰς τὸ ποιῆσαι τὸ θέλημα αὐτοῦ, ποιῶν ἐν ὑμῖν τὸ εὐάρεστον ἐνώπιον αὐτοῦ διὰ Ἰησοῦ Χριστοῦ, ᾧ ἡ δόξα εἰς τοὺς αἰῶνας τῶν αἰώνων· ἀμήν.

Textus Receptus 21. καταρτισαι υμας εν παντι εργω αγαθω εις το ποιησαι το θελημα αυτου ποιων εν υμιν το ευαρεστον ενωπιον αυτου δια ιησου χριστου ο η δοξα εις τους αιωνας των αιωνων αμην
21. katartisai umas en panti ergo agatho eis to poiesai to thelema αυτου poion εν υμιν το ευαρεστον ενοπιον αυτου δια ιησου χριστου ο e doksa εις τους αιονας τον αιονον amen

East Original 22 Παρακαλῶ δὲ ὑμᾶς, ἀδελφοί, ἀνεχέσθε τοῦ λόγου τῆς παρακλήσεως· καὶ γὰρ διὰ βραχέων ἐπέστειλα ὑμῖν.

Textus Receptus 22. παρακαλω δε υμας αδελφοι ανεχεσθε του λογου της παρακλησεως και γαρ δια βραχεων επεστειλα υμιν
22. parakalo de umas adelfoi anechesthe του logou tes parakleseos και gar δια bracheon epesteila umin

East Original 23 Γινώσκετε τὸν ἀδελφὸν Τιμόθεον ἀπολελυμένον, μεθ' οὗ, ἐὰν τάχιον ἐρχηται, ὄψομαι ὑμᾶς.

Textus Receptus 23. γινωσκετε τον αδελφον τιμοθεον απολελυμενον μεθ ου εαν ταχιον ερχηται οψομαι υμας
23. ginoskete τον adelfon timotheon apolelumenon meth ου ean tachion erchetai opsomai umas

East Original 24 Ἀσπάσασθε πάντας τοὺς ἡγουμένους ὑμῶν καὶ πάντας τοὺς ἁγίους. Ἀσπάζονται ὑμᾶς οἱ ἀπὸ τῆς Ἰταλίας.

Textus Receptus 24. ασπασασθε παντας τους ηγουμενους υμων και παντας τους αγιους ασπαζονται υμας οι απο της ιταλιας
24. aspasasthe pantas tous egoumenous umon και παντας τους agious aspazontai umas οι απο tes italias

East Original 25 Ἡ χάρις μετὰ πάντων ὑμῶν· ἀμήν.

Textus Receptus 25. η χαρις μετα παντων υμων αμην [προς εβραιους εγραφη απο της ιταλιας δια τιμοθεου] 25. e charis meta panton umon amen [pros ebraious egrafe apo tes italiaς dia timotheou]

ΕΠΙΣΤΟΛΗ ΙΑΚΩΒΟΥ

Κεφάλαιο 1

East Original 1 Ἰάκωβος, Θεοῦ καὶ Κυρίου Ἰησοῦ Χριστοῦ δούλος ταῖς δώδεκα φυλαῖς ταῖς ἐν τῇ διασπορᾷ χαίρειν.

Textus Receptus 1. ιακωβος θεου και κυριου ιησου χριστου δουλος ταις δωδεκα φυλαις ταις εν τη διασπορα χαιρειν 1. iakobos theou kai kyriou iesou christou doulos tais dodeka fulais tais en te diaspora chairein

East Original 2 Πᾶσαν χαρὰν ἠγήσασθε, ἀδελφοί μου, ὅταν πειρασμοῖς περιπέσητε ποικίλοις,

Textus Receptus 2. πασαν χαραν ηγησασθε αδελφοι μου οταν πειρασμοις περιπεσητε ποικιλοις 2. pasan charan egesasthe adelfoi mou otan peirasmois peripesete poikilois

East Original 3 γινώσκοντες ὅτι τὸ δοκίμιον ὑμῶν τῆς πίστεως κατεργάζεται ὑπομονήν·

Textus Receptus 3. γινωσκοντες οτι το δοκιμιον υμων της πιστεως κατεργαζεται υπομονην 3. ginoskontes oti to dokimion umon tes pisteos

East Original 4 ἢ δὲ ὑπομονὴ ἔργον τέλειον ἐχέτω, ἵνα ἦτε τέλειοι καὶ ὀλόκληροι, ἐν μηδενὶ λειπόμενοι.

East Original 5 Εἰ δέ τις ὑμῶν λείπεται σοφίας, αἰτείτω παρὰ τοῦ διδόντος Θεοῦ πᾶσιν ἀπλῶς καὶ μὴ ὀνειδίζοντος, καὶ δοθήσεται αὐτῷ·

East Original 6 αἰτείτω δὲ ἐν πίστει, μηδὲν διακρινόμενος· ὁ γὰρ διακρινόμενος ἔοικε κλύδωνι θαλάσσης ἀνεμιζομένῳ καὶ ριπιζομένῳ.

East Original 7 μὴ γὰρ οἰέσθω ὁ ἄνθρωπος ἐκεῖνος ὅτι λήψεται τι παρὰ τοῦ Κυρίου.

East Original 8 ἀνὴρ δίψυχος, ἀκατάστατος ἐν πάσαις ταῖς ὁδοῖς αὐτοῦ.

katergazetai upomonen

Textus Receptus 4. η δε υπομονη εργον τελειον εχετω ινα ητε τελειοι και ολοκληροι εν μηδενι λειπομενοι 4. e de upomone ergon teleion echeto ina ete teleioi kai olokleroi en medeni leipomenoi

Textus Receptus 5. ει δε τις υμων λειπεται σοφιας αιτειτω παρα του διδοντος θεου πασιν απλως και μη ονειδιζοντος και δοθησεται αυτω 5. ei de tis umon leipetai sofias aiteito para tou didontos theou pasin aplos kai me oneidizontos kai dothesetai auto

Textus Receptus 6. αιτειτω δε εν πιστει μηδεν διακρινομενος ο γαρ διακρινομενος εοικεν κλυδωνι θαλασσης ανεμιζομενω και ριπιζομενω 6. aiteito de en pistei meden diakrinomenos o gar diakrinomenos eoiken kludoni thalasses anemizomeno kai ripizomeno

Textus Receptus 7. μη γαρ οισθω ο ανθρωπος εκεινος οτι ληψεται τι παρα του κυριου 7. me gar oiestho o anthropos ekeinos oti lepsetai ti para tou kuriou

Textus Receptus 8. ανηρ διψυχος ακαταστατος εν πασαις ταις οδοις αυτου 8. aner dipsuchos akatastatos en

East Original 9 καυχάσθω δὲ ὁ ἀδελφὸς ὁ ταπεινὸς ἐν τῷ ὕψει αὐτοῦ,

East Original 10 ὁ δὲ πλούσιος ἐν τῇ ταπεινώσει αὐτοῦ, ὅτι ὡς ἄνθος χόρτου παρελεύσεται.

East Original 11 ἀνέτειλε γὰρ ὁ ἥλιος σὺν τῷ καύσωνι καὶ ἐξήρανε τὸν χόρτον, καὶ τὸ ἄνθος αὐτοῦ ἐξέπεσε, καὶ ἡ εὐπρέπεια τοῦ προσώπου αὐτοῦ ἀπώλετο. οὕτω καὶ ὁ πλούσιος ἐν ταῖς πορείαις αὐτοῦ μαρανθήσεται.

East Original 12 Μακάριος ἀνὴρ ὃς ὑπομένει πειρασμόν· ὅτι δόκιμος γενόμενος λήψεται τὸν στέφανον τῆς ζωῆς, ὃν ἐπηγγείλατο ὁ Κύριος τοῖς ἀγαπῶσιν αὐτόν.

pasais tais odois autou

Textus Receptus 9. καυχασθω δε ο αδελφος ο ταπεινος εν τω υψει αυτου 9. kauchastho de o adelfos o tapeinos en to upsei autou

Textus Receptus 10. ο δε πλουσιος εν τη ταπεινωσει αυτου οτι ως ανθος χορτου παρελευσεται 10. ο de plousios en te tapeinosei αυτου οτι οs ανθος chortου παρελευsetai

Textus Receptus 11. ανετειλεν γαρ ο ηλιος συν τω καυσωνι και εξηρανε τον χορτον και το ανθος αυτου εξεπεσεν και η ευπρεπεια του προσωπου αυτου απωλετο ουτως και ο πλουσιος εν ταις πορειαις αυτου μαρανθησεται 11. aneteilen gar o elios sun to kavsoni kai ekseranen ton chorton kai to ανθος αυτου eksepesen kai e euprepeia του prosopου αυτου apoletο ουτος και ο plousios εν tais poreiais αυτου maranthesetai

Textus Receptus 12. μακαριος ανηρ ος υπομενει πειρασμον οτι δοκιμος γενομενος ληψεται τον στεφανον της ζωης ον επηγγειλατο ο κυριος τοις αγαπωσιν αυτον 12. makarios aner οs upomenei peirasmon οti dokimos genomenos lepsetai τον stefanon tes zoes οn epeggeilato ο

East
Original

13 Μηδείς πειραζόμενος λεγέτω ὅτι ἀπὸ
Θεοῦ πειράζομαι· ὁ γὰρ Θεὸς ἀπειραστός
ἐστι κακῶν, πειράζει δὲ αὐτὸς οὐδένα.

Textus
Receptus

kurios tois agaposin auton

13. μηδεις πειραζομενος λεγετω οτι απο του
θεου πειραζομαι ο γαρ θεος απειραστος
εστιν κακων πειραζει δε αυτος ουδενα 13.
medeis peirazomenos legeto oti apo tou theou
peirazomai o gar theos apeirastos estin kakon
peirazei de avtos oudena

East
Original

14 ἕκαστος δὲ πειράζεται ὑπὸ τῆς ἰδίας
ἐπιθυμίας ἐξελκόμενος καὶ
δελεαζόμενος·

Textus
Receptus

14. εκαστος δε πειραζεται υπο της ιδιας
επιθυμιας εξελκομενος και δελεαζομενος 14.
ekastos de peirazetai upo tes idias epithumias
ekselkomenos kai deleazomenos

East
Original

15 εἶτα ἡ ἐπιθυμία συλλαβοῦσα τίκτει
ἁμαρτίαν, ἡ δὲ ἁμαρτία ἀποτελεσθεῖσα
ἀποκύει θάνατον.

Textus
Receptus

15. ειτα η επιθυμια συλλαβουσα τικτει
αμαρτιαν η δε αμαρτια αποτελεσθεισα
αποκυει θανατον 15. eita e epithumia
sullaβousa tiktei amartian e de amartia
apotelestheisa apokuei thanaton

East
Original

16 Μὴ πλανᾶσθε, ἀδελφοί μου ἀγαπητοί·

Textus
Receptus

16. μη πλανασθε αδελφοι μου αγαπητοι 16.
me planasthe adelfoi mou agapetoi

East
Original

17 πᾶσα δόσις ἀγαθὴ καὶ πᾶν δῶρημα
τέλειον ἄνωθεν ἐστὶ καταβαῖνον ἀπὸ τοῦ
πατρὸς τῶν φώτων, παρ' ᾧ οὐκ ἔστι
παραλλαγὴ ἢ τροπῆς ἀποσκίασμα.

Textus
Receptus

17. πασα δοσις αγαθη και παν δωρημα
τελειον ανωθεν εστιν καταβαινον απο του
πατρος των φωτων παρ ω ουκ εστι
παραλλαγη η τροπης αποσκιασμα 17. pasa
dosis agathe kai pan dorema teleion anothern

East Original 18 βουληθεῖς ἀπεκύησεν ἡμᾶς λόγῳ ἀληθείας εἰς τὸ εἶναι ἡμᾶς ἀπαρχὴν τινα τῶν αὐτοῦ κτισμάτων.

East Original 19 Ὡστε, ἀδελφοί μου ἀγαπητοί, ἔστω πᾶς ἄνθρωπος ταχύς εἰς τὸ ἀκούσαι, βραδύς εἰς τὸ λαλῆσαι, βραδύς εἰς ὀργήν·

East Original 20 ὀργὴ γὰρ ἀνδρὸς δικαιοσύνην Θεοῦ οὐ κατεργάζεται.

East Original 21 διὸ ἀποθέμενοι πᾶσαν ῥυπαρίαν καὶ περισσεῖαν κακίας ἐν πραΰτητι δέξασθε τὸν ἔμφυτον λόγον τὸν δυνάμενον σῶσαι τὰς ψυχὰς ὑμῶν.

East Original 22 Γίνεσθε δὲ ποιηταὶ λόγου καὶ μὴ μόνον

Textus Receptus 18. βουληθεῖς ἀπεκυησεν ἡμας λογω ἀληθείας εἰς το εἶναι ἡμας ἀπαρχὴν τινα των αὐτου κτισματων 18. bouletheis apekvesen emas logo aletheias eis to einai emas aparchen tina ton autou ktismaton

Textus Receptus 19. ωστε ἀδελφοι μου ἀγαπητοι εστω πας ἀνθρωπος ταχυς εἰς το ἀκουσαι βραδυσ εἰς το λαλησαι βραδυσ εἰς οργην 19. oste adelfoi mou agapetoi esto pas anthropos tachus eis to akousai bradus eis to lalesai bradus eis orgen

Textus Receptus 20. οργη γαρ ἀνδρος δικαιοσυνην θεου ου κατεργαζεται 20. orge gar andros dikaiosunen theou ou katergazetai

Textus Receptus 21. διο ἀποθεμενοι πασαν ρυπαριαν και περισσειαν κακιας ἐν πραυτητι δεξασθε τον ἐμφυτον λογον τον δυναμενον σωσαι τας ψυχας υμων 21. dio apothemenoi pasan ryparian kai perisseian kakias en prauteti deksasthe ton emfuton logon ton dvnamenon sosai tas psuchas umon

Textus Receptus 22. γινεσθε δε ποιηται λογου και μη μονον

ἀκροαταὶ, παραλογιζόμενοι ἑαυτοῦς.

ακροαται παραλογιζομενοι εαυτους 22.
ginesthe de poietai logou kai me monon
akroatai paralogizomenoi eautous

East
Original

23 ὅτι εἴ τις ἀκροατῆς λόγου ἐστὶ καὶ οὐ
ποιητῆς, οὗτος ἔοικεν ἀνδρὶ κατανοοῦντι
τὸ πρόσωπον τῆς γενέσεως αὐτοῦ ἐν
ἐσόπτρῳ·

Textus
Receptus

23. οτι ει τις ακροατης λογου εστιν και ου
ποιητης ουτος εοικεν ανδρι κατανοουντι το
προσωπον της γενεσεως αυτου εν εσοπτρω
23. oti ei tis akroates logou estin kai ou poietaes
outos eoiken andri katanoounti to prosopon tes
geneseos autou en esoptro

East
Original

24 κατενόησε γὰρ ἑαυτὸν καὶ ἀπελήλυθε,
καὶ εὐθέως ἐπελάθετο ὁποῖος ἦν.

Textus
Receptus

24. κατενοησεν γαρ εαυτον και απεληλυθεν
και ευθεως επελαθετο οποιος ην 24.
katenoesen gar eavton kai apeleluthen kai
eutheos epelatheto opoiios en

East
Original

25 Ὁ δὲ παρακύψας εἰς νόμον τέλειον τὸν
τῆς ἐλευθερίας καὶ παραμείνας, οὗτος
οὐκ ἀκροατῆς ἐπιλησμονῆς γενόμενος,
ἀλλὰ ποιητῆς ἔργου, οὗτος μακάριος ἐν
τῇ ποιήσει αὐτοῦ ἔσται.

Textus
Receptus

25. ο δε παρακυψας εις νομον τελειον τον της
ελευθεριας και παραμεινας ουτος ουκ
ακροατης επιλησμονης γενομενος αλλα
ποιητης εργου ουτος μακαριος εν τη ποιησει
αυτου εσται 25. o de parakypsas eis nomon
teleion ton tes eleutherias kai parameinas outos
ouk akroates epilesmones genomenos alla
poietaes ergou outos makarios en te poiesei
autou estai

East
Original

26 Εἴ τις δοκεῖ θρησκός εἶναι ἐν ὑμῖν μὴ

Textus
Receptus

26. ει τις δοκει θρησκος ειναι εν υμιν μη

χαλιναγωγῶν γλωσσαν αὐτοῦ, ἀλλ’
ἀπατῶν καρδίαν αὐτοῦ, τούτου μάταιος ἡ
θρησκεία.

χαλιναγωγων γλωσσαν αυτου αλλ απατων
καρδιαν αυτου τουτου ματαιος η θρησκεια 26.
ei tis dokei threskos einai en vmin me
chalinagogon glossan αυτου all apaton kardian
αυτου τουτου mataios e threskeia

East
Original

27 θρησκεία καθαρὰ καὶ ἀμίαντος παρὰ
τῷ Θεῷ καὶ πατρὶ αὕτη ἐστίν,
ἐπισκέπτεσθαι ὀρφανούς καὶ χήρας ἐν τῇ
θλίψει αὐτῶν, ἄσπιλον ἑαυτὸν τηρεῖν
ἀπὸ τοῦ κόσμου.

Textus
Receptus

27. θρησκεια καθαρα και αμιαντος παρα τω
θεω και πατρι αυτη εστιν επισκεπτεσθαι
ορφανους και χηρας εν τη θλιψει αυτων
ασπιλον εαυτον τηρειν απο του κοσμου 27.
threskeia kathara kai amiantos para to theo kai
patri aute estin episkeptesthai orfanous kai
cheras en te thlipsei αυτον aspilon eavton terein
απο του κοσμου

Κεφάλαιο 2

East
Original

1 Ἀδελφοί μου, μὴ ἐν προσωποληψίαις
ἔχετε τὴν πίστιν τοῦ Κυρίου ἡμῶν Ἰησοῦ
Χριστοῦ τῆς δόξης.

Textus
Receptus

1. αδελφοι μου μη εν προσωποληψιαις εχετε
την πιστιν του κυριου ημων ιησου χριστου
της δοξης 1. adelfoi μου me en prosopolepsiais
echete ten pistin του κυριου emon iesou christou
tes dokses

East
Original

2 ἐὰν γὰρ εἰσέλθῃ εἰς τὴν συναγωγὴν
ὑμῶν ἀνὴρ χρυσοδακτύλιος ἐν ἐσθῆτι

Textus
Receptus

2. εαν γαρ εισελθῃ εἰς τὴν συναγωγὴν ὑμων
ανηρ χρυσοδακτυλιος εν εσθητι λαμπρα

λαμπρᾶ, εἰσέλθη δὲ καὶ πτωχὸς ἐν
ρύπαρᾳ ἐσθῆτι,

εισελθη δε και πτωχος εν ρυπαρα εσθητι 2.
ean gar eiselthe eis ten sunagogen umon aner
chrusodaktulios en estheti lampra eiselthe de
kai ptochos en rypara estheti

East
Original

3 καὶ ἐπιβλέψητε ἐπὶ τὸν φοροῦντα τὴν
ἐσθῆτα τὴν λαμπρὰν καὶ εἶπητε αὐτῷ, σὺ
κάθου ὧδε καλῶς, καὶ τῷ πτωχῷ εἶπητε,
σὺ στηθὶ ἐκεῖ ἢ κάθου ὧδε ὑπὸ τὸ
ὑποπόδιόν μου,

Textus
Receptus

3. και επιβλεψητε επι τον φορουντα την
εσθητα την λαμπραν και ειπητε αυτω συ
καθου ωδε καλως και τω πτωχω ειπητε συ
στηθι εκει η καθου ωδε υπο το υποποδιον
μου 3. kai epiBLEPsete epi ton forounta ten
estheta ten lampran kai eipete auto sy kathou
ode kalos kai to ptocho eipete sy stethi ekei e
kathou ode vpo to vporodion mou

East
Original

4 καὶ οὐ διεκρίθητε ἐν ἑαυτοῖς καὶ
ἐγένεσθε κριταὶ διαλογισμῶν πονηρῶν;

Textus
Receptus

4. και ου διεκριθητε εν εαυτοις και εγενεσθε
κριται διαλογισμων πονηρων 4. και ου
diekrithete en eautois kai egenesthe kritai
dialogismon poneron

East
Original

5 Ἀκούσατε, ἀδελφοί μου ἀγαπητοί. οὐχ
ὁ Θεὸς ἐξελέξατο τοὺς πτωχοὺς τοῦ
κόσμου πλουσίους ἐν πίστει καὶ
κληρονόμους τῆς βασιλείας ἧς
ἐπηγγείλατο τοῖς ἀγαπῶσιν αὐτόν;

Textus
Receptus

5. ακουσατε αδελφοι μου αγαπητοι ουχ ο
θεος εξελεξατο τους πτωχους του κοσμου
τουτου πλουσιους εν πιστει και κληρονομους
της βασιλειας ης επηγγειλατο τοις αγαπωσιν
αυτον 5. akousate adelfoi mou agapetoi ouch o
theos ekseleksato tous ptochous tou kosμου
toutou plousious en pistei kai kleronomous tes

East Original 6 ὑμεῖς δὲ ἠτιμάσατε τὸν πτωχόν. οὐχ οἱ πλούσιοι καταδυναστεύουσιν ὑμῶν, καὶ αὐτοὶ ἔλκουσιν ὑμᾶς εἰς κριτήρια;

East Original 7 οὐκ αὐτοὶ βλασφημοῦσι τὸ καλὸν ὄνομα τὸ ἐπικληθὲν ἐφ' ὑμᾶς;

East Original 8 εἰ μέντοι νόμον τελεῖτε βασιλικὸν κατὰ τὴν γραφήν, ἀγαπήσεις τὸν πλησίον σου ὡς σεαυτὸν, καλῶς ποιεῖτε·

East Original 9 εἰ δὲ προσωποληπτεῖτε, ἀμαρτίαν ἐργάζεσθε, ἐλεγχόμενοι ὑπὸ τοῦ νόμου ὡς παραβάται.

East Original 10 ὅστις γὰρ ὅλον τὸν νόμον τηρήσῃ, πταίσις δὲ ἐν ἐνί, γέγονε πάντων ἔνοχος.

Textus Receptus 6. υμεεις δε ητιμασατε τον πτωχον ουχ οι πλουσιοι καταδυναστευουσιν υμων και αυτοι ελκουσιν υμας εις κριτηρια 6. υmeis de etimasate ton ptochon ouch oi plousioi katadynasteuousin umon και αυτοι elkousin υμας εις κριτηρια

Textus Receptus 7. ουκ αυτοι βλασφημουσιν το καλον ονομα το επικληθεν εφ υμας 7. ουκ αυτοι blasfemousin to kalon onoma to epiklethen ef υμας

Textus Receptus 8. ει μεντοι νομον τελειτε βασιλικον κατα την γραφην αγαπησεις τον πλησιον σου ως σεαυτον καλως ποιειτε 8. ει mentoi nomon teleite basilikon kata ten grafen agapeseis ton plesion σου os seavton kalos poieite

Textus Receptus 9. ει δε προσωποληπτειτε αμαρτιαν εργαζεσθε ελεγχομενοι υπο του νομου ως παραβαται 9. ει de prosopolepteite amartian ergazesthe elegchomenoi υπο του νομου os παραβαται

Textus Receptus 10. οστις γαρ ολον τον νομον τηρησει πταισει δε εν ενι γεγονεν παντων ενοχος 10. ostis gar

East
Original

11 ὁ γὰρ εἰπὼν μὴ μοιχεύσης, εἶπε καὶ μὴ
φονεύσης· εἰ δὲ οὐ μοιχεύσεις, φονεύσεις
δέ, γέγονας παραβάτης νόμου.

Textus
Receptus

olon ton nomon teresei ptaisei de en eni
gegonen panton enochos
11. ο γαρ ειπων μη μοιχευσης ειπεν και μη
φονευσης ει δε ου μοιχευσεις φονευσεις δε
γεγονας παραβατης νομου 11. o gar eipon me
moicheuses eipen kai me foneuses ei de ου
moicheuseis foneuseis de gegonas paraβates
nomou

East
Original

12 οὕτω λαλεῖτε καὶ οὕτω ποιεῖτε, ὡς διὰ
νόμου ἐλευθερίας μέλλοντες κρίνεσθαι·

Textus
Receptus

12. ουτως λαλειτε και ουτως ποιειτε ως δια
νομου ελευθεριας μελλοντες κρινεσθαι 12.
outos laleite kai outos poieite os dia nomou
eleutherias mellontes krinesthai

East
Original

13 ἡ γὰρ κρίσις ἀνέλεος τῷ μὴ ποιήσαντι
ἔλεος· κατακαυχᾶται ἔλεος κρίσεως.

Textus
Receptus

13. η γαρ κρισις ανιλεως τω μη ποιησαντι
ελεος και κατακαυχεται ελεος κρισεως 13. e
gar krisis anileos to me poiesanti eleos kai
katakauchatai eleos kriseos

East
Original

14 Τί τὸ ὄφελος, ἀδελφοί μου, ἐὰν πίστιν
λέγη τις ἔχειν, ἔργα δὲ μὴ ἔχη; μὴ
δύναται ἡ πίστις σῶσαι αὐτόν;

Textus
Receptus

14. τι το οφελος αδελφοι μου εαν πιστιν λεγη
τις εχειν εργα δε μη εχη μη δυναται η πιστις
σωσαι αυτον 14. ti to ofelos adelfoi mou ean
pistin lege tis echein erga de me eche me
dynatai e pistis sosai auton

East
Original

15 ἐὰν δὲ ἀδελφὸς ἢ ἀδελφὴ γυμνοὶ
ὑπάρχωσι καὶ λειπόμενοι ὧσι τῆς

Textus
Receptus

15. εαν δε αδελφος η αδελφη γυμνοι
υπαρχωσιν και λειπομενοι ωσιν της

ἐφημέρου τροφῆς,

εφημερου τροφης 15. ean de adelfos e adelfe gymnoi uparchosin kai leipomenoi osin tes efemerou trofes

East
Original

16 εἶπη δέ τις αὐτοῖς ἐξ ὑμῶν, ὑπάγετε ἐν εἰρήνῃ, θερμαίνεσθε καὶ χορτάζεσθε, μὴ δῶτε δὲ αὐτοῖς τὰ ἐπιτήδεια τοῦ σώματος, τί τὸ ὄφελος;

Textus
Receptus

16. ειπη δε τις αυτοις εξ υμων υπαγετε εν ειρηνη θερμαινεσθε και χορταζεσθε μη δωτε δε αυτοις τα επιτηδεια του σωματος τι το οφελος 16. eipe de tis autois eks umon upagete en eirene thermainesthe kai chortazesthe me dote de autois ta epitedeia tou somatos ti to ofelos

East
Original

17 οὕτω καὶ ἡ πίστις, ἐὰν μὴ ἔργα ἔχη, νεκρά ἐστι καθ' ἑαυτήν.

Textus
Receptus

17. ουτως και η πιστις εαν μη εργα εχη νεκρα εστιν καθ εαυτην 17. outos kai e pistis ean me erga eche nekra estin kath eavten

East
Original

18 ἀλλ' ἐρεῖ τις· σὺ πίστιν ἔχεις, κἀγὼ ἔργα ἔχω· δεῖξόν μοι τὴν πίστιν σου ἐκ τῶν ἔργων σου, κἀγὼ δείξω σοι ἐκ τῶν ἔργων μου τὴν πίστιν μου.

Textus
Receptus

18. αλλ ερει τις συ πιστιν εχεις καγω εργα εχω δειξον μοι την πιστιν σου {VAR1: εκ } {VAR2: χωρις } των εργαων σου καγω δειξω σοι εκ των εργαων μου την πιστιν μου 18. all erei tis su pistin echeis kago erga echo deikson moi ten pistin sou {VAR1: ek } {VAR2: choris } ton ergon sou kago deikso soi ek ton ergon mou ten pistin mou

East
Original

19 σὺ πιστεύεις ὅτι ὁ Θεὸς εἷς ἐστι· καλῶς ποιεῖς· καὶ τὰ δαιμόνια πιστεύουσι καὶ

Textus
Receptus

19. συ πιστευεις οτι ο θεος εις εστιν καλως ποιεις και τα δαιμονια πιστευουσιν και

φρίσσουσι.

φρίσσουσιν 19. su pisteveis oti o theos eis estin kalos poieis kai ta daimonia pisteuousin kai frissousin

East Original 20 θέλεις δὲ γνῶναι, ὧ ἄνθρωπε κενέ, ὅτι ἡ πίστις χωρὶς τῶν ἔργων νεκρά ἐστίν;

Textus Receptus 20. θελεις δε γνωναι ω ανθρωπε κενε οτι η πιστις χωρις των εργαων νεκρα εστιν 20. theleis de gnonai o anthrope kene oti e pistis choris ton ergon nekra estin

East Original 21 Ἀβραὰμ ὁ πατὴρ ἡμῶν οὐκ ἐξ ἔργων ἐδικαιώθη, ἀνενέγκας Ἰσαὰκ τὸν υἱὸν αὐτοῦ ἐπὶ τὸ θυσιαστήριον;

Textus Receptus 21. αβρααμ ο πατηρ ημων ουκ εξ εργαων εδικαιωθη ανενεγκας ισαακ τον υιον αυτου επι το θυσιαστηριον 21. abraam o pater emon ουκ eks ergon edikαιοthe anenegkas isaak ton vion αυτου επι το thusiasterion

East Original 22 βλέπεις ὅτι ἡ πίστις συνήργει τοῖς ἔργοις αὐτοῦ, καὶ ἐκ τῶν ἔργων ἡ πίστις ἐτελειώθη,

Textus Receptus 22. βλεπεις οτι η πιστις συνηργει τοις εργαοις αυτου και εκ των εργαων η πιστις ετελειωθη 22. blepeis oti e pistis sunergei tois ergois αυτου και εκ των εργαων η πιστις eteleiothe

East Original 23 καὶ ἐπληρώθη ἡ γραφή ἢ λέγουσα· ἐπίστευσε δὲ Ἀβραὰμ τῷ Θεῷ, καὶ ἐλογίσθη αὐτῷ εἰς δικαιοσύνην, καὶ φίλος Θεοῦ ἐκλήθη.

Textus Receptus 23. και επληρωθη η γραφη η λεγουσα επιστευσεν δε αβρααμ τω θεω και ελογισθη αυτω εις δικαιοσυνην και φιλος θεου εκληθη 23. kai eplerothe e grafe e legousa episteusen de abraam to theo και elogisthe auto εις dikaiosunen και filος theου eklethe

East Original 24 ὁρᾶτε τοίνυν ὅτι ἐξ ἔργων δικαιούται

Textus Receptus 24. ορατε τοινυν οτι εξ εργαων δικαιουται

ἄνθρωπος καὶ οὐκ ἐκ πίστεως μόνον.

ανθρωπος και ουκ εκ πιστεως μονον 24. orate
toinun oti eks ergon dikaioutai anthropos kai
ouk ek pisteos monon

East Original 25 ὁμοίως δὲ καὶ Ραὰβ ἡ πόρνη οὐκ ἐξ
ἔργων ἐδικαιώθη, ὑποδεξαμένη τοὺς
ἄγγέλους καὶ ἑτέρα ὁδῶ ἐκβαλοῦσα;

Textus Receptus 25. ομοιως δε και ρααβ η πορνη ουκ εξ εργα
ν edikaiwth upodeksamene tous aggelous kai
etera odo ekbalousa 25. omoios de kai raab e
porne ouk eks ergon edikαιοthe upodeksamene
tous aggelous kai etera odo ekbalousa

East Original 26 ὡσπερ γὰρ τὸ σῶμα χωρὶς πνεύματος
νεκρὸν ἐστίν, οὕτω καὶ ἡ πίστις χωρὶς
τῶν ἔργων νεκρά ἐστι.

Textus Receptus 26. ωσπερ γαρ το σωμα χωρις πνευματος
νεκρον εστιν ουτως και η πιστις χωρις των
εργων νεκρα εστιν 26. osper gar to soma choris
pneumatos nekron estin outos kai e pistis choris
ton ergon nekra estin

Κεφάλαιο 3

East Original 1 Μὴ πολλοὶ διδάσκαλοι γίνεσθε,
ἀδελφοί μου, εἰδότες ὅτι μεῖζον κρίμα
ληψόμεθα·

Textus Receptus 1. μη πολλοι διδασκαλοι γινεσθε αδελφοι μου
ειδοτες οτι μειζον κριμα ληψομεθα 1. me
polloi didaskaloi ginesthe adelfoi mou eidotes
oti meizon krima leptometha

East Original 2 πολλὰ γὰρ πταίομεν ἅπαντες. εἴ τις ἐν
λόγῳ οὐ πταίει, οὗτος τέλειος ἀνὴρ,
δυνατὸς χαλιναγωγῆσαι καὶ ὅλον τὸ

Textus Receptus 2. πολλα γαρ πταιομεν απαντες ει τις εν
λογω ου πταιει ουτος τελειος ανηρ δυνατος
χαλιναγωγησαι και ολον το σωμα 2. polla gar

σῶμα.

East
Original

3 ἴδε τῶν ἵππων τοὺς χαλινούς εἰς τὰ
στόματα βάλλομεν πρὸς τὸ πείθεσθαι
αὐτοὺς ἡμῖν, καὶ ὅλον τὸ σῶμα αὐτῶν
μετάγομεν.

East
Original

4 ἴδου καὶ τὰ πλοῖα, τηλικαῦτα ὄντα καὶ
ὑπὸ σκληρῶν ἀνέμων ἐλαυνόμενα,
μετάγεται ὑπὸ ἐλαχίστου πηδαλίου ὅπου
ἂν ἡ ὁρμὴ τοῦ εὐθύνοντος βούληται.

East
Original

5 οὕτω καὶ ἡ γλῶσσα μικρὸν μέλος ἐστὶ
καὶ μεγαλαυχεῖ. ἴδου ὀλίγον πῦρ ἠλικὴν
ὑλὴν ἀνάπτει!

East
Original

6 καὶ ἡ γλῶσσα πῦρ, ὁ κόσμος τῆς
ἀδικίας. οὕτως ἡ γλῶσσα καθίσταται ἐν

ptaiomen apantes ei tis en logo ou ptaiei outos
teleios aner dunatos chalinagogesai kai olon to
soma

Textus
Receptus

3. ἴδου των ἱππων τους χαλινους εἰς τα
στοματα βαλλομεν προς το πειθεσθαι
αυτους ημιν και ολον το σωμα αυτων
μεταγομεν 3. idou ton ippon tous chalinous eis
ta stomata ballomen pros to peithesthai autous
emin kai olon to soma auton metagomen

Textus
Receptus

4. ἴδου και τα πλοια τηλικαυτα οντα και υπο
σκληρων ανεμων ελαυνομενα μεταγεται υπο
ελαχιστου πηδαλιου οπου αν η ορμη του
ευθυνοντος βουληται 4. idou kai ta ploia
telikauta onta kai upo skleron anemon
elaunomena metagetai upo elachistou pedaliou
opou an e orme tou euthunontos bouletai

Textus
Receptus

5. ουτως και η γλωσσα μικρον μελος εστιν
και μεγαλαυχει ιδου ολιγον πυρ ηλικην υλην
αναπτει 5. outos kai e glossa mikron melos
estin kai megalauchei idou oligon pyr eliken
ulen anaptei

Textus
Receptus

6. και η γλωσσα πυρ ο κοσμος της αδικιας
ουτως η γλωσσα καθισταται εν τοις μελεσιν

τοῖς μέλεσιν ἡμῶν ἢ σπιλοῦσα ὅλον τὸ
σῶμα καὶ φλογίζουσα τὸν τροχὸν τῆς
γενέσεως καὶ φλογιζομένη ὑπὸ τῆς
γεέννης.

ἡμων ἢ σπιλοῦσα ὅλον τὸ σῶμα καὶ
φλογίζουσα τὸν τροχὸν τῆς γενεσεως καὶ
φλογιζομενη ὑπο τῆς γεεννης 6. kai e glossa
pur o kosmos tes adikias outos e glossa
kathistatai en tois melesin emon e spilousa olon
to soma kai flogizousa ton trochon tes geneleos
kai flogizomene upo tes geennes

East
Original

7 πᾶσα γὰρ φύσις θηρίων τε καὶ πετεινῶν
έρπετῶν τε καὶ ἐναλίῳν δαμάζεται καὶ
δεδάμασται τῇ φύσει τῇ ἀνθρωπίνῃ,

Textus
Receptus

7. πασα γαρ φυσις θηριων τε και πετεινων
ερπετων τε και εναλιων δαμαζεται και
δεδαμασται τη φυσει τη ανθρωπινη 7. pasa
gar fuisis therion te kai peteinon erpeton te kai
enalion damazetai kai dedamastai te fusei te
anthropine

East
Original

8 τὴν δὲ γλῶσσαν οὐδεὶς δύναται
ἀνθρώπων δαμάσαι· ἀκατάσχετον
κακόν, μεστή ἰοῦ θανατηφόρου.

Textus
Receptus

8. την δε γλωσσαν ουδεις δυναται ανθρωπων
δαμασαι ακατασχετον κακον μεστη ιου
θανατηφορου 8. ten de glossan oudeis dynatai
anthropon damasai akatascheton kakon meste
iou thanateforou

East
Original

9 ἐν αὐτῇ εὐλογοῦμεν τὸν Θεὸν καὶ
πατέρα, καὶ ἐν αὐτῇ καταρῶμεθα τοὺς
ἀνθρώπους τοὺς καθ' ὁμοίωσιν Θεοῦ
γεγονότας·

Textus
Receptus

9. εν αυτη ευλογουμεν τον θεον και πατερα
και εν αυτη καταρωμεθα τους ανθρωπους
τους καθ ομοιωσιν θεου γεγονοτας 9. en aute
evlogoumen ton theon kai patera kai en aute
katarometha tous anthropous tous kath

East Original 10 ἐκ τοῦ αὐτοῦ στόματος ἐξέρχεται
εὐλογία καὶ κατάρα. οὐ χροῖ, ἀδελφοί μου,
ταῦτα οὕτω γίνεσθαι.

East Original 11 μήτι ἢ πηγὴ ἐκ τῆς αὐτῆς ὀπῆς βρούει
τὸ γλυκὺ καὶ τὸ πικρὸν;

East Original 12 μὴ δύναται, ἀδελφοί μου, συκῆ ἐλαίας
ποιῆσαι ἢ ἄμπελος σῦκα; οὕτως οὐδεμία
πηγὴ ἀλυκὸν καὶ γλυκὺ ποιῆσαι ὕδωρ.

East Original 13 Τίς σοφὸς καὶ ἐπιστήμων ἐν ὑμῖν;
δειξάτω ἐκ τῆς καλῆς ἀναστροφῆς τὰ
ἔργα αὐτοῦ ἐν πραῦτητι σοφίας.

East Original 14 εἰ δὲ ζῆλον πικρὸν ἔχετε καὶ ἐριθείαν
ἐν τῇ καρδίᾳ ὑμῶν, μὴ κατακαυχᾶσθε καὶ
ψεύδεσθε κατὰ τῆς ἀληθείας.

omiosin theou gegonotas

Textus Receptus 10. εκ του αυτου στοματος εξερχεται ευλογια
και καταρα ου χροη αδελφοι μου ταυτα ουτως
γινεσθαι 10. ek tou autou stomatos ekserchetai
evlogia kai katara ou chre adelfoi mou tauta
outos ginesthai

Textus Receptus 11. μητι η πηγη εκ της αυτης οπησ βρουει το
γλυκυ και το πικρον 11. meti e pege ek tes
autes opes βruei to gluky και to pikron

Textus Receptus 12. μη δυναται αδελφοι μου συκη ελαιας
ποιησαι η αμπελος συκα ουτως ουδεμια πηγη
αλυκον και γλυκυ ποιησαι υδωρ 12. me
dynatai adelfoi mou suke elaias poiesai e
ampelos svka outos oudemia pege alukon kai
gluky poiesai udor

Textus Receptus 13. τις σοφος και επιστημων εν υμιν δειξατω
εκ της καλης αναστροφης τα εργα αυτου εν
πραυτητι σοφιας 13. tis sofos και epistemon en
umin deiksato ek tes kales anastrofes ta erga
autou en prauteti sofias

Textus Receptus 14. ει δε ζηλον πικρον εχετε και εριθειαν εν
τη καρδια υμων μη κατακαυχασθε και
ψευδεσθε κατα της αληθειας 14. ei de zelon

East Original 15 οὐκ ἔστιν αὕτη ἡ σοφία ἄνωθεν κατερχομένη, ἀλλ' ἐπίγειος, ψυχική, δαιμονιώδης.

East Original 16 ὅπου γὰρ ζῆλος καὶ ἐριθεία, ἐκεῖ ἀκαταστασία καὶ πᾶν φαῦλον πρᾶγμα.

East Original 17 ἡ δὲ ἄνωθεν σοφία πρῶτον μὲν ἀγνή ἐστιν, ἔπειτα εἰρηνική, ἐπιεικής, εὐπειθής, μεστή ἐλέους καὶ καρπῶν ἀγαθῶν, ἀδιάκριτος καὶ ἀνυπόκριτος.

East Original 18 καρπὸς δὲ τῆς δικαιοσύνης ἐν εἰρήνῃ σπείρεται τοῖς ποιούσιν εἰρήνην.

pikron echete kai eritheian en te kardia umon me katakavchasthe kai pseudesthe kata tes aletheias

Textus Receptus 15. ουκ εστιν αυτη η σοφια ανωθεν κατερχομενη αλλ επιγειος ψυχικη δαιμονιωδης 15. ουκ estin αυτε e sofia anothen katerchomene all epigeios psuchike daimoniodes

Textus Receptus 16. οπου γαρ ζηλος και εριθεια εκει ακαταστασια και παν φαυλον πρραγμα 16. οπου gar zelos kai eritheia ekei akatastasia kai pan faulon pragma

Textus Receptus 17. η δε ανωθεν σοφια πρωτον μεν αγνη εστιν επειτα ειρηνικη επιεικης ευπειθης μεστη ελεους και καρπων αγαθων αδιακριτος και ανυποκριτος 17. e de anothen sofia proton men agne estin epeita eirenike epieikes eupeithes meste eleous kai karpon agathon adiakritos kai anypokritos

Textus Receptus 18. καρπος δε της δικαιοσυνης εν ειρηνη σπειρεται τοις ποιουσιν ειρηνην 18. karpos de tes dikaiosunes en eirene speiretai tois poioussin eirenen

Κεφάλαιο 4

East
Original

1 Πόθεν πόλεμοι καὶ πόθεν μάχαι ἐν
ὑμῖν; οὐκ ἐντεῦθεν, ἐκ τῶν ἡδονῶν ὑμῶν
τῶν στρατευομένων ἐν τοῖς μέλεσιν
ὑμῶν;

Textus
Receptus

1. ποθεν πολεμοι και μαχαι εν υμιν ουκ
εντευθεν εκ των ηδονων υμων των
στρατευομενων εν τοις μελεσιν υμων 1.
rothen polemoi kai machai en uimin ουκ
entevthen ek ton edonon umon ton
strateuomenon en tois melesin umon

East
Original

2 ἐπιθυμεῖτε, καὶ οὐκ ἔχετε· φονεύετε καὶ
ζηλοῦτε, καὶ οὐ δύνασθε ἐπιτυχεῖν·
μάχεσθε καὶ πολεμεῖτε, καὶ οὐκ ἔχετε,
διὰ τὸ μὴ αἰτεῖσθαι ὑμᾶς·

Textus
Receptus

2. επιθυμειτε και ουκ εχετε φονευετε και
ζηλουτε και ου δυνασθε επιτυχειν μαχεσθε
και πολεμειτε ουκ εχετε δε δια το μη
αιτεισθαι υμας 2. epithymeite kai ουκ echete
fonevete kai zeloute kai ου dunasthe epituchein
machesthe kai polemeite ουκ echete de dia to
me aiteisthai umas

East
Original

3 αἰτεῖτε καὶ οὐ λαμβάνετε, διότι κακῶς
αἰτεῖσθε, ἵνα ἐν ταῖς ἡδοναῖς ὑμῶν
δαπανήσητε.

Textus
Receptus

3. αιτειτε και ου λαμβανετε διοτι κακως
αιτεισθε ινα εν ταις ηδοναις υμων
δαπανησητε 3. aiteite kai ου lamphanete dioti
kakos aiteisthe ina en tais edonais umon
dapanesete

East
Original

4 μοιχοὶ καὶ μοιχαλίδες! οὐκ οἶδατε ὅτι ἡ
φιλία τοῦ κόσμου ἔχθρα τοῦ Θεοῦ ἐστίν;

Textus
Receptus

4. μοιχοι και μοιχαλιδες ουκ οιδατε οτι η
φιλια του κοσμου εχθρα του θεου εστιν ος αν

ὅς ἂν οὖν βουληθῆ φίλος εἶναι τοῦ
κόσμου, ἐχθρὸς τοῦ Θεοῦ καθίσταται.

ουν βουληθη φιλος ειναι του κοσμου εχθρος
του θεου καθισταται 4. moichoï kai
moichalides ouk oidate oti e filia tou kosμου
echthra tou theou estin os an oun boulethe filous
einai tou kosμου echthros tou theou kathistatai

East
Original 5 ἢ δοκεῖτε ὅτι κενῶς ἡ γραφή λέγει, πρὸς
φθόνον ἐπιποθεῖ τὸ Πνεῦμα ὃ
κατώκησεν ἐν ἡμῖν;

Textus
Receptus 5. η δοκειτε οτι κενως η γραφη λεγει προς
φθονον επιποθει το πνευμα ο κατωκησεν εν
ημιν 5. e dokeite oti kenos e grafe legei pros
fthonon epipothei to pneuma o katokesen en
emin

East
Original 6 μείζονα δὲ δίδωσι χάριν· διὸ λέγει· ὁ
Θεὸς ὑπερηφάνοις ἀντιτάσσεται,
ταπεινοῖς δὲ δίδωσι χάριν.

Textus
Receptus 6. μειζονα δε διδωσιν χαριν διο λεγει ο θεος
υπερηφανοις αντιτασσεται ταπεινοις δε
διδωσιν χαριν 6. meizona de didosin charin dio
legei o theos uperefanois antitassetai tapeinois
de didosin charin

East
Original 7 Ὑποτάγητε οὖν τῷ Θεῷ. ἀντίστητε τῷ
διαβόλῳ, καὶ φεύξεται ἀφ' ὑμῶν·

Textus
Receptus 7. υποταγητε ουν τω θεω αντιστητε τω
διαβολω και φευξεται αφ υμων 7. upotagete
oun to theo antistete to diabolo kai feuksetai af
umon

East
Original 8 ἐγγίσατε τῷ Θεῷ, καὶ ἐγγιεῖ ὑμῖν.
καθαρίσατε χεῖρας ἀμαρτωλοὶ καὶ
ἀγνίσατε καρδίας δίψυχοι.

Textus
Receptus 8. εγγισατε τω θεω και εγγιει υμιν
καθαρισατε χειρας αμαρτωλοι και αγνισατε
καρδιας διψυχοι 8. eggisate to theo kai eggiei
umin katharisate cheiras amartoloi kai agnisate

East Original 9 ταλαιπωρήσατε καὶ πενθήσατε καὶ κλαύσατε· ὁ γέλως ὑμῶν εἰς πένθος μεταστραφήτω καὶ ἡ χαρὰ εἰς κατήφειαν.

East Original 10 ταπεινώθητε ἐνώπιον τοῦ Κυρίου, καὶ ὑψώσει ὑμᾶς.

East Original 11 Μὴ καταλαλεῖτε ἀλλήλων, ἀδελφοί, ὁ καταλαλῶν ἀδελφοῦ καὶ κρίνων τὸν ἀδελφὸν αὐτοῦ καταλαλεῖ νόμου καὶ κρίνει νόμον· εἰ δὲ νόμον κρίνεις, οὐκ εἶ ποιητὴς νόμου, ἀλλὰ κριτὴς.

East Original 12 εἷς ἐστὶν ὁ νομοθέτης καὶ κριτὴς, ὁ δυνάμενος σῶσαι καὶ ἀπολέσαι· σὺ δὲ τίς εἶ ὃς κρίνεις τὸν ἕτερον;

East Original 13 Ἄγε νῦν οἱ λέγοντες· σήμερον καὶ

kardias dipsuchoi

Textus Receptus 9. ταλαιπωρησατε και πενθησατε και κλαυσατε ο γελωσ υμων εις πενθος μεταστραφητω και η χαρα εις κατηφειαν 9. talaiioresate kai penthesate kai klausate o gelos umon eis penthos metastrafeto kai e chara eis katefeian

Textus Receptus 10. ταπεινωθητε ενωπιον του κυριου και υψωσει υμας 10. tapeinothete enorion tou kyriou kai upsousei umas

Textus Receptus 11. μη καταλαλειτε αλληλων αδελφοι ο καταλαλων αδελφου και κρινων τον αδελφον αυτου καταλαλει νομου και κρινει νομον ει δε νομον κρινεις ουκ ει ποιητης νομου αλλα κριτης 11. me katalaleite allelon adelfoi o katalalon adelfou kai krinon ton adelfon autou katalalei nomou kai krinei nomon ei de nomon krineis ouk ei poietes nomou alla krites

Textus Receptus 12. εις εστιν ο νομοθετης ο δυναμενος σωσαι και απολεσαι συ τις ει ος κρινεις τον ετερον 12. eis estin o nomothetes o dunamenos sosai kai apolesai sv tis ei os krineis ton eteron

Textus Receptus 13. αγε νυν οι λεγοντες σημερον {VAR1: και }

αὐριον πορευσόμεθα εἰς τήνδε τὴν πόλιν
καὶ ποιήσομεν ἐκεῖ ἐνιαυτὸν ἓνα καὶ
ἐμπορευσόμεθα καὶ κερδήσομεν·

{VAR2: η } αυριον πορευσωμεθα εις τηνδε την
πολιν και {VAR1: ποιησωμεν } {VAR2:
ποιησομεν } εκει ενιαυτον ενα και {VAR1:
εμπορευσωμεθα και κερδησωμεν } {VAR2:
εμπορευσομεθα και κερδησομεν } 13. age nun
oi legontes semeron {VAR1: kai } {VAR2: e }
aurion poreusometha eis tende ten polin kai
{VAR1: poiesomen } {VAR2: poiesomen } ekei
eniauton ena kai {VAR1: emporeusometha kai
kerdesomen } {VAR2: emporeusometha kai
kerdesomen }

East
Original

14 οἵτινες οὐκ ἐπίστασθε τὸ τῆς αὐριον·
ποία γὰρ ἡ ζωὴ ὑμῶν; ἀτμίς γὰρ ἔσται ἢ
πρὸς ὀλίγον φαινομένη, ἔπειτα δὲ καὶ
ἀφανιζομένη·

Textus
Receptus

14. οιτινες ουκ επιστασθε το της αυριον ποια
γαρ η ζωη υμων ατμις γαρ εστιν η προς
ολιγον φαινομενη επειτα δε αφανιζομενη 14.
oitines ouk epistasthe to tes aurion poia gar e
zoe umon atmis gar estin e pros oligon
fainomene epeita de afanizomene

East
Original

15 ἀντὶ τοῦ λέγειν ὑμᾶς, εἰάν ὁ Κύριος
θελήσῃ, καὶ ζήσομεν καὶ ποιήσομεν
τοῦτο ἢ ἐκεῖνο.

Textus
Receptus

15. αντι του λεγειν υμας εαν ο κυριος θεληση
και {VAR1: ζησωμεν και ποιησωμεν } {VAR2:
ζησομεν και ποιησομεν } τουτο η εκεινο 15.
anti tou legein umas ean o kurios thelese kai
{VAR1: zesomen kai poiesomen } {VAR2:
zesomen kai poiesomen } touto e ekeino

East Original 16 νῦν δὲ καυχᾶσθε ἐν ταῖς ἀλαζονείαις ὑμῶν· πᾶσα καύχησις τοιαύτη πονηρὰ ἐστίν.

Textus Receptus 16. nun de kauchasthe en tais alazoneiais umon pasa kauchesis toiaute ponera estin

East Original 17 εἰδότι οὖν καλὸν ποιεῖν καὶ μὴ ποιοῦντι, ἁμαρτία αὐτῷ ἐστίν.

Textus Receptus 17. eidoti oun kalon poiein kai me poiounti amartia auto estin

Κεφάλαιο 5

East Original 1 Ἄγε νῦν οἱ πλούσιοι, κλαύσατε ὀλολύζοντες ἐπὶ ταῖς ταλαιπωρίαις ὑμῶν ταῖς ἐπερχομέναις.

Textus Receptus 1. age nun oi plousioi klausate ololuzontes epi tais talaiporiais umon tais eperchomenais

East Original 2 ὁ πλοῦτος ὑμῶν σέσηπε καὶ τὰ ἱμάτια ὑμῶν σητόβρωτα γέγονεν,

Textus Receptus 2. o ploutos umon sesepen kai ta imatia umon setobrota gegonen

East Original 3 ὁ χρυσὸς ὑμῶν καὶ ὁ ἄργυρος κατίωται, καὶ ὁ ἰὸς αὐτῶν εἰς μαρτύριον ὑμῖν ἔσται καὶ φάγεται τὰς σάρκας ὑμῶν. ὡς πῦρ ἐθησαυρίσατε ἐν ἐσχάταις ἡμέραις.

Textus Receptus 3. o chrusos umon kai o argyros katiotai kai o ios autwn eis martuiron umin estai kai phagetai tas sarkas umon ws pyr ethesaurisate en eschatais hmerais 3. o chrusos umon kai o argyros katiotai kai o ios

East Original 4 Ἴδου ὁ μισθὸς τῶν ἐργατῶν τῶν ἀμησάντων τὰς χώρας ὑμῶν ὁ ἀπεστερημένος ἀφ' ὑμῶν κράζει, καὶ αἰβοαὶ τῶν θερισάντων εἰς τὰ ὦτα Κυρίου Σαβαῶθ εἰσεληλύθασιν.

East Original 5 ἐτρυφήσατε ἐπὶ τῆς γῆς καὶ ἐσπαταλήσατε, ἐθρέψατε τὰς καρδίας ὑμῶν ὡς ἐν ἡμέρᾳ σφαγῆς.

East Original 6 κατεδικάσατε, ἐφονεύσατε τὸν δίκαιον· οὐκ ἀντιτάσσεται ὑμῖν.

East Original 7 Μακροθυμήσατε οὖν, ἀδελφοί, ἕως τῆς παρουσίας τοῦ Κυρίου. ἰδοὺ ὁ γεωργὸς ἐκδέχεται τὸν τίμιον καρπὸν τῆς γῆς, μακροθυμῶν ἐπ' αὐτῷ ἕως λαβῆς υἱετὸν

auton eis marturion umin estai kai fagetai tas sarkas umon os pur ethesaurisate en eschatais emerais

Textus Receptus 4. ιδου ο μισθος των εργατων των αμησαντων τας χωρας υμων ο απεστερημενος αφ υμων κραζει και αι βοαι των θερισαντων εις τα ωτα κυριου σαβαωθ εισεληλυθασιν 4. idou o misthos ton ergaton ton amesanton tas choras umon o apesteremenos af umon krazei kai ai βοαι ton therisanton eis ta ota kyriou saβaοth eiseleluthasin

Textus Receptus 5. ετρυφησατε επι της γης και εσπαταλησατε εθρεψατε τας καρδιας υμων ως εν ημερα σφαγης 5. etrufesate epi tes ges kai espatalesate ethrepsate tas kardias umon os en emera sfages

Textus Receptus 6. κατεδικασατε εφονευσατε τον δικαιον ουκ αντιτασσεται υμιν 6. katedikasate efoneusate ton dikaion ouk antitassetai umin

Textus Receptus 7. μακροθυμησατε ουν αδελφοι εως της παρουσιας του κυριου ιδου ο γεωργος εκδεχεται τον τιμιον καρπον της γης μακροθυμων επ αυτω εως αν λαβη υετον

πρώϊμον καὶ ὄψιμον.

πρωιμον και οψιμον 7. makrothumesate ouh adelfoi eos tes parousias tou kuriou idou o georgos ekdechetai ton timion karpon tes ges makrothumon ep auto eos an laβe ueton proimon kai opsimon

East Original 8 μακροθυμήσατε καὶ ὑμεῖς, στηρίξατε τὰς καρδίας ὑμῶν, ὅτι ἡ παρουσία τοῦ Κυρίου ἤγγικε.

Textus Receptus 8. μακροθυμησατε και υμεις στηριξατε τας καρδιας υμων οτι η παρουσία του κυριου ηγγικεν 8. makrothumesate kai umeis steriksate tas kardias umon oti e parousia tou kuriou eggiken

East Original 9 Μὴ στενάζετε κατ' ἀλλήλων, ἀδελφοί, ἵνα μὴ κριθῆτε· ἰδοὺ ὁ κριτὴς πρὸ τῶν θυρῶν ἔστηκεν.

Textus Receptus 9. μη στεναζετε κατ αλληλων αδελφοι ινα μη κατακριθητε ιδου {VAR2: ο } κριτης προ των θυρων εστηκεν 9. me stenazete kat allelon adelfoi ina me katakrithete idou {VAR2: ο } krites pro ton thuron esteken

East Original 10 ὑπόδειγμα λάβετε, ἀδελφοί, τῆς κακοπαθείας καὶ τῆς μακροθυμίας τοῦ προφήτα, οἱ ἐλάλησαν τῷ ὀνόματι Κυρίου.

Textus Receptus 10. υποδειγμα λαβετε της κακοπαθειας αδελφοι μου και της μακροθυμιας τους προφητας οι ελαλησαν τω ονοματι κυριου 10. upodeigma laβete tes kakopatheiias adelfoi mou kai tes makrothumias tous profetas oi elalesan to onomati kuriou

East Original 11 ἰδοὺ μακαρίζομεν τοὺς ὑπομένοντας· τὴν ὑπομονὴν Ἰωβ ἠκούσατε, καὶ τὸ

Textus Receptus 11. ιδου μακαριζομεν τους υπομενοντας την υπομονην ιωβ ηκουσατε και το τελος κυριου

τέλος Κυρίου εἶδετε, ὅτι πολὺσπλαγχνός
ἐστὶν ὁ Κύριος καὶ οἰκτιρῶν.

εἶδετε οτι πολυσπλαγχνος εστιν ο κυριος και
οικτιρωων 11. idou makarizomen tous
upomenontas ten upomonen iob ekousate kai to
telos kuriou eidete oti polysplagchnos estin o
kuriος και oiktirmon

East
Original

12 Πρὸ πάντων δέ, ἀδελφοί μου, μὴ
ὀμνύετε, μήτε τὸν οὐρανὸν μήτε τὴν γῆν
μήτε ἄλλον τινὰ ὄρκον· ἦτω δὲ ὑμῶν τὸ
ναὶ ναὶ, καὶ τὸ οὐ οὐ, ἵνα μὴ εἰς ὑποκρίσιν
πέσητε.

Textus
Receptus

12. προ παντων δε αδελφοι μου μη ομνυετε
μητε τον ουρανον μητε την γην μητε αλλον
τινα ορκον ητω δε υμων το ναι ναι και το ου
ου ινα μη {VAR1: εις υποκρισιν } {VAR2: υπο
κρισιν } πεσητε 12. pro panton de adelfoi mou
me omnυete mete ton ouranon mete ten gen
mete allon tina orkon eto de umon to nai nai kai
to ου ου ina me {VAR1: eis upokrisin } {VAR2:
υπο krisin } pesete

East
Original

13 Κακοπαθεῖ τις ἐν ὑμῖν; προσευχέσθω·
εὐθυμεῖ τις; ψαλλέτω.

Textus
Receptus

13. κακοπαθει τις εν υμιν προσευχεσθω
ευθυμει τις ψαλλετω 13. kakopathei tis en
umin proseuchestho euthumei tis psalleto

East
Original

14 ἀσθενεῖ τις ἐν ὑμῖν; προσκαλεσάσθω
τοὺς πρεσβυτέρους τῆς ἐκκλησίας, καὶ
προσευξάσθωσαν ἐπ' αὐτὸν ἀλείψαντες
αὐτὸν ἐλαίῳ ἐν τῷ ὀνόματι τοῦ Κυρίου·

Textus
Receptus

14. ασθενει τις εν υμιν προσκαλεσασθω τους
πρεσβυτερους της εκκλησιας και
προσευξασθωσαν επ αυτον αλειψαντες
αυτον ελαιω εν τω ονοματι του κυριου 14.
asthenei tis en umin proskalesastho tous
presbyterous tes ekklesias και

East
Original

15 καὶ ἡ εὐχὴ τῆς πίστεως σώσει τὸν κάμνοντα, καὶ ἐγερεῖ αὐτὸν ὁ Κύριος· κὰν ἁμαρτίας ἢ πεποηκῶς, ἀφεθήσεται αὐτῷ.

East
Original

16 ἐξομολογεῖσθε ἀλλήλοις τὰ παραπτώματα, καὶ εὐχεσθε ὑπὲρ ἀλλήλων, ὅπως ἰαθῆτε· πολὺ ἰσχύει δέησις δικαίου ἐνεργουμένη.

East
Original

17 Ἡλίας ἄνθρωπος ἦν ὁμοιοπαθῆς ἡμῖν, καὶ προσευχῇ προσηύξατο τοῦ μὴ βρέξαι, καὶ οὐκ ἔβρεξεν ἐπὶ τῆς γῆς ἐνιαυτοὺς τρεῖς καὶ μῆνας ἕξ·

East
Original

18 καὶ πάλιν προσηύξατο, καὶ ὁ οὐρανὸς

Textus
Receptus

proseuksasthosan ep auton aleipsantes auton elaiο en to onomati tou kurιου

15. και η ευχη της πιστεως σωσει τον καμνοντα και εγερει αυτον ο κυριος καν αμαρτιας η πεποηκως αφεθησεται αυτω 15. και e evche tes pisteos sosei ton kamnonta kai egerei αυτον ο κυριος καν amartias e pepoiekos afethesetai αυτο

Textus
Receptus

16. εξομολογεισθε αλληλοις τα παραπτωματα και ευχεσθε υπερ αλληλων οπως ιαθητε πολυ ισχυει δεησις δικαιου ενεργουμενη 16. eksomologeisthe allelois ta paraptomata και evchesthe uper allelon opos iathete polu ischvei deesis dikaiου energoumene

Textus
Receptus

17. ηλιας ανθρωπος ην ομοιοπαθης ημιν και προσευχη προσηυξατο του μη βρεξαι και ουκ εβρεξεν επι της γης ενιαυτους τρεις και μηνας εξ 17. elias anthropos en omoioopathes emin και prosevche proseuksato του me breksai και ουκ ebreksen επι tes ges eniautous treis και menas eks

Textus
Receptus

18. και παλιν προσηυξατο και ο ουρανος

ύετὸν ἔδωκε καὶ ἡ γῆ ἐβλάστησε τὸν καρπὸν αὐτῆς.

υετον εδωκεν και η γη εβλαστησεν τον καρπον αυτης 18. kai palin proseuksato kai o ouranos ueton edoken kai e ge eblastesen ton karpon autes

East Original 19 Ἀδελφοί μου, ἐάν τις ἐν ὑμῖν πλανηθῆ ἀπὸ τῆς ἀληθείας, καὶ ἐπιστρέψῃ τις αὐτόν,

Textus Receptus 19. αδελφοι εαν τις εν υμιν πλανηθη απο της αληθειας και επιστρεψη τις αυτον 19. adelfoi ean tis en umin planethe apo tes aletheias kai epistrepse tis auton

East Original 20 γινωσκέτω ὅτι ὁ ἐπιστρέψας ἀμαρτωλὸν ἐκ πλάνης ὁδοῦ αὐτοῦ σώσει ψυχὴν ἐκ θανάτου καὶ καλύψει πλῆθος ἀμαρτιῶν.

Textus Receptus 20. γινωσκετω οτι ο επιστρεψας αμαρτωλον εκ πλανης οδου αυτου σωσει ψυχην εκ θανατου και καλυψει πληθος αμαρτιων 20. ginosketo oti o epistrepas amartolon ek planes odou αυτου sosei psuchen ek thanatou kai kalupsei plethos amartion

Α ΕΠΙΣΤΟΛΗ ΠΕΤΡΟΥ

Κεφάλαιο 1

East Original 1 Πέτρος, ἀπόστολος Ἰησοῦ Χριστοῦ, ἐκλεκτοῖς παρεπιδήμοις διασπορᾶς Πόντου, Γαλατίας, Καππαδοκίας, Ἀσίας

Textus Receptus 1. πετρος αποστολος ιησου χριστου εκλεκτοις παρεπιδημοις διασπορας ποντου γαλατιας καππαδοκιας ασιας και βιθυνιας 1. petros

καὶ Βιθυνίας,

apostolos iesou christou eklektois parepidemois diasporas pontou galatias kappadokias asias kai bithunias

East
Original

2 κατὰ πρόγνωσιν Θεοῦ πατρός, ἐν ἁγιασμῷ Πνεύματος, εἰς ὑπακοὴν καὶ ῥαντισμὸν αἵματος Ἰησοῦ Χριστοῦ· χάρις ὑμῖν καὶ εἰρήνη πληθυνθείη.

Textus
Receptus

2. κατα προγνωσιν θεου πατρος εν αγιασμο πνευματος εις υπακοην και ραντισμον αιματος ιησου χριστου χαρις υμιν και ειρηνη πληθυνθειη 2. kata prognosin theou patros en agiasmo pnevmatos eis upakoen kai rantismon aimatos iesou christou charis umin kai eirene plethuntheie

East
Original

3 Εὐλογητὸς ὁ Θεὸς καὶ πατὴρ τοῦ Κυρίου ἡμῶν Ἰησοῦ Χριστοῦ, ὁ κατὰ τὸ πολὺ αὐτοῦ ἔλεος ἀναγεννήσας ἡμᾶς εἰς ἐλπίδα ζωσαν δι' ἀναστάσεως Ἰησοῦ Χριστοῦ ἐκ νεκρῶν,

Textus
Receptus

3. ευλογητος ο θεος και πατηρ του κυριου ημων ιησου χριστου ο κατα το πολυ αυτου ελεος αναγεννησας ημας εις ελπιδα ζωσαν δι αναστασεως ιησου χριστου εκ νεκρων 3. eulogetos o theos kai pater tou kurion emon iesou christou o kata to polu autou eleos anagennesas emas eis elpida zosan di anastaseos iesou christou ek nekron

East
Original

4 εἰς κληρονομίαν ἀφθαρτον καὶ ἀμίαντον καὶ ἀμάραντον, τετηρημένην ἐν οὐρανοῖς εἰς ὑμᾶς,

Textus
Receptus

4. εις κληρονομιαν αφθαρτον και αμιαντον και αμαραντον τετηρημενην εν ουρανοις εις {VAR1: ημας } {VAR2: υμας } 4. eis kleronomian aftharton kai amianton kai amaranton teteremenen en ouranois eis {VAR1:

East Original 5 τοὺς ἐν δυνάμει Θεοῦ φρουρούμενους
διὰ πίστεως εἰς σωτηρίαν ἐτοιμὴν
ἀποκαλυφθῆναι ἐν καιρῷ ἐσχάτῳ·

East Original 6 ἐν ᾧ ἀγαλλιάσθε, ὀλίγον ἄρτι, εἰ δέον
ἐστί, λυπηθέντες ἐν ποικίλοις
πειρασμοῖς,

East Original 7 ἵνα τὸ δοκίμιον ὑμῶν τῆς πίστεως
πολυτιμότερον χρυσίου τοῦ
ἀπολλυμένου διὰ πυρὸς δὲ
δοκιμαζομένου εὐρεθῆ εἰς ἔπαινον καὶ
τιμὴν καὶ δόξαν ἐν ἀποκαλύψει Ἰησοῦ
Χριστοῦ,

East Original 8 ὃν οὐκ εἰδότες ἀγαπᾶτε, εἰς ὃν ἄρτι μὴ
ὀρῶντες, πιστεύοντες δὲ ἀγαλλιάσθε
χαρᾷ ἀνεκλαλήτῳ καὶ δεδοξασμένη,

emas } {VAR2: umas }

Textus Receptus 5. τους εν δυναμει θεου φρουρουμενους δια
πιστεως εις σωτηριαν ετοιμην
αποκαλυφθηναι εν καιρω εσχατω 5. tous en
dunamei theou frouroumenous dia pisteos eis
soterian etoimen apokalufthenai en kairo
eschato

Textus Receptus 6. εν ω αγαλλιασθε ολιγον αρτι ει δεον εστιν
λυπηθεντες εν ποικιλοις πειρασμοις 6. en o
agalliasathe oligon arti ei deon estin lupethentes
en poikilois peirasmois

Textus Receptus 7. ινα το δοκιμιον υμων της πιστεως πολυ
τιμιωτερον χρυσιου του απολλυμενου δια
πυρος δε δοκιμαζομενου ευρεθη εις επαινον
και τιμην και δοξαν εν αποκαλυψει ιησου
χριστου 7. ina to dokimion umon tes pisteos
polu timioteron chrusiou tou apollumenou dia
pyros de dokimazomenou evrethe eis epainon
kai timen kai doksan en apokalypsei iesou
christou

Textus Receptus 8. ον ουκ {VAR1: ειδοτες } {VAR2: ιδοντες }
αγαπατε εις ον αρτι μη ορωντες πιστευοντες
δε αγαλλιασθε χαρα ανεκλαλητω και

East
Original

9 κομιζόμενοι τὸ τέλος τῆς πίστεως ὑμῶν,
σωτηρίαν ψυχῶν.

Textus
Receptus

δεδοξασμενη 8. on ouk {VAR1: eidotes }
{VAR2: idontes } agapate eis on arti me orontes
pisteuontes de agallias the chara aneklaeto kai
dedoksasmene

East
Original

10 περὶ ἧς σωτηρίας ἐξεζήτησαν καὶ
ἐξηρεύνησαν προφήται οἱ περὶ τῆς εἰς
ὑμᾶς χάριτος προφητεύσαντες,

Textus
Receptus

9. κομιζομενοι το τελος της πιστεως υμων
σωτηριαν ψυχων 9. komizomenoi to telos tes
pisteos umon soterian psuchon

10. περι ης σωτηριας εξεζητησαν και
εξηρευνησαν προφηται οι περι της εις υμας
χαριτος προφητευσαντες 10. peri es soterias
eksezetesan kai eksereunesan profetai oi peri
tes eis umas charitos profeteusantes

East
Original

11 ἐρευνῶντες εἰς τίνα ἢ ποῖον καιρὸν
ἐδήλου τὸ ἐν αὐτοῖς Πνεῦμα Χριστοῦ
προμαρτυρούμενον τὰ εἰς Χριστὸν
παθήματα καὶ τὰς μετὰ ταῦτα δόξας·

Textus
Receptus

11. ερευνωντες εις τινα η ποιον καιρον
εδηλου το εν αυτοις πνευμα χριστου
προμαρτυρομενον τα εις χριστον παθηματα
και τας μετα ταυτα δοξας 11. erevnontes eis
tina e poion kairon edelou to en autois pneuma
christou promartvromenon ta eis christon
pathemata kai tas meta tauta doksas

East
Original

12 οἷς ἀπεκαλύφθη ὅτι οὐχ ἑαυτοῖς, ὑμῖν
δὲ διηκόνουν αὐτά, ἀ νῦν ἀνηγγέλη ὑμῖν
διὰ τῶν εὐαγγελισαμένων ὑμᾶς ἐν
Πνεύματι ἁγίῳ ἀποσταλέντι ἀπ’

Textus
Receptus

12. οις απεκαλυφθη οτι ουχ εαυτοις ημιν δε
διηκονουν αυτα α νυν ανηγγελη υμιν δια των
ευαγγελισαμενων υμας εν πνευματι αγιω
αποσταλεντι απ ουρανου εις α επιθυμουσιν

οὐρανοῦ, εἰς ἃ ἐπιθυμοῦσιν ἄγγελοι
παρακύψαι.

αγγελοι παρακυψαι 12. ois apekalufthe oti
ouch eautois emin de diekonoun avta a nun
aneggele umin dia ton euaggelisamenon umas
en pneumati agio apostalenti ap ouranou eis a
epithumousin aggeloi parakypsai

East Original 13 Διὸ ἀναζωσάμενοι τὰς ὀσφύας τῆς
διανοίας ὑμῶν, νήφοντες, τελείως
ἐλπίζατε ἐπὶ τὴν φερομένην ὑμῖν χάριν
ἐν ἀποκαλύψει Ἰησοῦ Χριστοῦ,

Textus Receptus 13. dio anazosamenoι tas osfvas της
διανοιας υμων νηφοντες τελειως ελπισατε
επι την φερομενην υμιν χαριν εν αποκαλυψει
ιησου χριστου 13. dio anazosamenoι tas osfvas
tes dianoiias umon nefontes teleios elpisate epi
ten feromenen umin charin en apokalypsei
iesou christou

East Original 14 ὡς τέκνα ὑπακοῆς μὴ
συσχηματιζόμενοι ταῖς πρότερον ἐν τῇ
ἀγνοίᾳ ὑμῶν ἐπιθυμίαις,

Textus Receptus 14. ως τεκνα υπακοης μη συσχηματιζομενοι
ταις προτερον εν τη αγνοια υμων επιθυμιαις
14. os tekna upakoes me suschematizomenoι
tais proteron en te agnoia umon epithumiais

East Original 15 ἀλλὰ κατὰ τὸν καλέσαντα ὑμᾶς ἅγιον
καὶ αὐτοὶ ἅγιοι ἐν πάσῃ ἀναστροφῇ
γενήθητε,

Textus Receptus 15. αλλα κατα τον καλεσαντα υμας αγιον και
αυτοι αγιοι εν παση αναστροφη γενηθητε 15.
alla kata ton kalesanta umas agion kai autoi
agioi en pase anastrofe genethete

East Original 16 διότι γέγραπται· ἅγιοι γίνεσθε, ὅτι ἐγὼ
ἅγιός εἰμι.

Textus Receptus 16. διοτι γεγραπται αγιοι γενεσθε οτι εγω
αγιος ειμι 16. dioti gegraptai agioi genesthe oti
ego agios eimi

East Original 17 καὶ εἰ πατέρα ἐπικαλεῖσθε τὸν ἀπροσωπολήπτως κρίνοντα κατὰ τὸ ἑκάστου ἔργον, ἐν φόβῳ τὸν τῆς παροικίας ὑμῶν χρόνον ἀναστράφητε,

Textus Receptus 17. και ει πατερα επικαλεισθε τον απροσωποληπτως κρινοντα κατα το εκαστου εργον εν φοβω τον της παροικιας υμων χρονον αναστραφητε 17. kai ei patera epikaleisthe ton aprosopoleptos krinonta kata to ekastou ergon en foβο ton tes paroikias umon chronon anastrafete

East Original 18 εἰδότες ὅτι οὐ φθαρτοῖς, ἀργυρίῳ ἢ χρυσίῳ, ἐλυτρώθητε ἐκ τῆς ματαίας ὑμῶν ἀναστροφῆς πατροπαραδότου,

Textus Receptus 18. ειδοτες οτι ου φθαρτοις αργυριω η χρυσιω ελυτρωθητε εκ της ματαιας υμων αναστροφης πατροπαραδοτου 18. eidotes oti ου fthartois argurio e chrusio elutrothete ek tes mataias umon anastrofes patroparadotou

East Original 19 ἀλλὰ τιμίῳ αἵματι ὡς ἀμνοῦ ἀμώμου καὶ ἀσπίλου Χριστοῦ,

Textus Receptus 19. αλλα τιμιω αιματι ως αμνου αμωμου και ασπιλου χριστου 19. alla timio aimati os amnou amomou kai aspilou christou

East Original 20 προεγνωσμένου μὲν πρὸ καταβολῆς κόσμου, φανερωθέντος δὲ ἐπ' ἐσχάτων τῶν χρόνων δι' ὑμᾶς

Textus Receptus 20. προεγνωσμενου μεν προ καταβολης κοσμου φανερωθεντος δε επ εσχατων των χρονων δι υμας 20. proegnosmenou men pro kataboles kosmou fanerotherntos de ep eschaton ton chronon di umas

East Original 21 τοὺς δι' αὐτοῦ πιστεύοντας εἰς Θεὸν τὸν ἐγείραντα αὐτὸν ἐκ νεκρῶν καὶ δόξαν αὐτῷ δόντα, ὥστε τὴν πίστιν ὑμῶν

Textus Receptus 21. τους δι αυτου πιστευοντας εις θεον τον εγειραντα αυτον εκ νεκρων και δοξαν αυτω δοντα ωστε την πιστιν υμων και ελπιδα ειναι

καὶ ἐλπίδα εἶναι εἰς Θεόν.

εις θεον 21. tous di autou pisteuontas eis theon ton egeiranta auton ek nekron kai doksan auto donta oste ten pistin umon kai elpida einai eis theon

East Original 22 Τὰς ψυχὰς ὑμῶν ἡγνικότες ἐν τῇ ὑπακοῇ τῆς ἀληθείας διὰ Πνεύματος εἰς φιλαδελφίαν ἀνυπόκριτον, ἐκ καθαρᾶς καρδίας ἀλλήλους ἀγαπήσατε ἐκτενῶς,

Textus Receptus 22. τας ψυχας υμων ηγνικότες εν τη υπακοη της αληθειας δια πνευματος εις φιλαδελφίαν ανυποκριτον εκ καθαρως καρδιας αλληλους αγαπησατε εκτενωσ 22. tas psuchas umon egnikotes en te upakoe tes aletheias dia pneumatos eis filadelfian anupokriton ek katharas kardias allelous agapesate ektenos

East Original 23 ἀναγεγεννημένοι οὐκ ἐκ σπορᾶς φθαρτῆς, ἀλλὰ ἀφθάρτου, διὰ λόγου ζῶντος Θεοῦ καὶ μένοντος εἰς τὸν αἰῶνα·

Textus Receptus 23. αναγεγεννημενοι ουκ εκ σπορας φθαρτης αλλα αφθαρτου δια λογου ζωντος θεου και μενοντος εις τον αιωνα 23. anagegennemenoi ouk ek sporas fthartes alla afthartou dia logou zontos theou kai menontos eis ton aiona

East Original 24 διότι πᾶσα σὰρξ ὡς χόρτος, καὶ πᾶσα δόξα ἀνθρώπου ὡς ἄνθος χόρτου· ἐξηράνθη ὁ χόρτος, καὶ τὸ ἄνθος αὐτοῦ ἐξέπεσε·

Textus Receptus 24. διοτι πασα σαρξ ως χορτος και πασα δοξα ανθρωπου ως ανθος χορτου εξηρανθη ο χορτος και το ανθος αυτου εξεπεσεν 24. dioti pasa sarks os chortos kai pasa doksa anthropou os anthos chortou ekseranthe o chortos kai to anthos autou eksepesen

East Original 25 τὸ δὲ ῥῆμα Κυρίου μένει εἰς τὸν αἰῶνα.

Textus Receptus 25. το δε ρημα κυριου μενει εις τον αιωνα

τουτο δε εστι το ρημα το ευαγγελισθεν εις υμας.

τουτο δε εστιν το ρημα το ευαγγελισθεν εις υμας 25. to de rema kurioi menei eis ton aiona touto de estin to rema to evaggelisthen eis umas

Κεφάλαιο 2

East
Original

1 Αποθέμενοι οὖν πᾶσαν κακίαν καὶ πάντα δόλον καὶ ὑποκρίσεις καὶ φθόνους καὶ πάσας καταλαλιάς,

Textus
Receptus

1. αποθεμενοι ουν πασαν κακιαν και παντα δολον και υποκρισεις και φθονους και πασας καταλαλιας 1. apothemenoi oyn pasan kakian kai panta dolon kai upokriseis kai fthonous kai pasas katalalias

East
Original

2 ὡς ἀρτιγέννητα βρέφη τὸ λογικὸν ἄδολον γάλα ἐπιποθήσατε, ἵνα ἐν αὐτῷ αὐξηθῆτε εἰς σωτηρίαν,

Textus
Receptus

2. ως αρτιγεννητα βρεφη το λογικον αδολον γαλα επιποθησατε ινα εν αυτω αυξηθητε 2. os artigenneta brefe to logikon adolon gala epipothesate ina en auto avksethete

East
Original

3 εἶπερ ἐγεύσασθε ὅτι χρηστός ὁ Κύριος.

Textus
Receptus

3. ειπερ εγευσασθε οτι χρηστος ο κυριος 3. eiper egeusasthe oti chrestos o kurios

East
Original

4 Πρὸς ὃν προσερχόμενοι, λίθον ζῶντα, ὑπὸ ἀνθρώπων μὲν ἀποδεδοκιμασμένον, παρὰ δὲ Θεῶ ἐκλεκτὸν, ἔντιμον,

Textus
Receptus

4. προς ον προσερχομενοι λιθον ζωντα υπο ανθρωπων μεν αποδεδοκιμασμενον παρα δε θεω εκλεκτον εντιμον 4. pros on proserchomenoi lithon zonta upo anthropon men apodedokimasmenon para de theo eklekton entimon

East Original 5 καὶ αὐτοὶ ὡς λίθοι ζῶντες οἰκοδομεῖσθε, οἶκος πνευματικὸς, ἱεράτευμα ἅγιον, ἀνενέγκαι πνευματικὰς θυσίας εὐπροσδέκτους τῷ Θεῷ διὰ Ἰησοῦ Χριστοῦ.

Textus Receptus 5. και αυτοι ως λιθοι ζωντες οικοδομεισθε οικος πνευματικος ιερατευμα αγιον ανενεγκαι πνευματικας θυσιας ευπροσδεκτους τω θεω δια ιησου χριστου 5. και αυτοι os lithoi zontes oikodomeisthe οικος pneumatikos ierateuma αγιον anenegkai pneumatikas thusias euprosdektous to theo dia iesou christou

East Original 6 διότι περιέχει ἐν τῇ γραφῇ· ἰδοὺ τίθημι ἐν Σιών λίθον ἀκρογωνιαῖον, ἐκλεκτὸν, ἔντιμον, καὶ ὁ πιστεύων ἐπ' αὐτῷ οὐ μὴ καταισχυθῆ,

Textus Receptus 6. διο και περιεχει εν τη γραφη ιδου τιθημι εν σιων λιθον ακρογωνιαιον εκλεκτον εντιμον και ο πιστευων επ αυτω ου μη καταισχυνη 6. dio kai periechei en te grafe idou tithemi en sion lithon akrogoniaion eklekton entimon και ο pistevon ep auto ου me kataischunthe

East Original 7 ὑμῖν οὖν ἡ τιμὴ τοῖς πιστεύουσιν, ἀπιστοῦσιν δὲ λίθον ὃν ἀπεδοκίμασαν οἱ οἰκοδομοῦντες, οὗτος ἐγενήθη εἰς κεφαλὴν γωνίας καὶ λίθος προσκόμματος καὶ πέτρα σκανδάλου·

Textus Receptus 7. υμιν ουν η τιμη τοις πιστευουσιν απειθουσιν δε λιθον ον απεδοκιμασαν οι οικοδομουντες ουτος εγενηθη εις κεφαλην γωνιας 7. umin ουν e time tois pisteuousin apeithousin de lithon οn apedokimasan οι oikodomountes ουτος egenethe ειs kefalen gonias

East Original 8 οἱ προσκόπτουσι τῷ λόγῳ ἀπειθοῦντες, εἰς ὃ καὶ ἐτέθησαν.

Textus Receptus 8. και λιθος προσκομματος και πετρα σκανδαλου οι προσκοπτουσιν τω λογω

East
Original

9 Ὑμεῖς δὲ γένος ἐκλεκτόν, βασιλείον
ιεράτευμα, ἔθνος ἅγιον, λαὸς εἰς
περιποίησιν, ὅπως τὰς ἀρετὰς
ἐξαγγείλητε τοῦ ἐκ σκότους ὑμᾶς
καλέσαντος εἰς τὸ θαυμαστὸν αὐτοῦ
φῶς·

East
Original

10 οἷ ποτε οὐ λαὸς, νῦν δὲ λαὸς Θεοῦ, οἱ
οὐκ ἠλεημένοι, νῦν δὲ ἐλεηθέντες.

East
Original

11 Ἀγαπητοί, παρακαλῶ ὡς παροίκους
καὶ παρεπιδήμους, ἀπέχεσθαι τῶν
σαρκικῶν ἐπιθυμιῶν, αἵτινες
στρατεύονται κατὰ τῆς ψυχῆς,

East
Original

12 τὴν ἀναστροφὴν ὑμῶν ἔχοντες καλήν

Textus
Receptus

ἀπειθουντες εἰς ο και ετεθησαν 8. kai lithos
proskommatos kai petra skandalou oi
proskoptousin to logo apeithountes eis o kai
etethesan

9. υμεις δε γενος εκλεκτον βασιλειον
ιερατευμα εθνος αγιον λαος εις περιποιησιν
οπως τας αρετας εξαγγειλητε του εκ σκοτους
υμας καλεσαντος εις το θαυμαστον αυτου
φως 9. υmeis de genos eklekton basileion
ierateuma ethnos agion laos eis peripoiesin
opos tas aretas eksaggeilete tou ek skotous
umas kalesantos eis to thaumaston αυτου fos

Textus
Receptus

10. οι ποτε ου λαος νυν δε λαος θεου οι ουκ
ηλεημενοι νυν δε ελεηθεντες 10. οι pote ου
laos nun de laos theou oi ουκ eleemenoi nun de
eleethentes

Textus
Receptus

11. αγαπητοι παρακαλω ως παροικους και
παρεπιδημους απεχεσθαι των σαρκικων
επιθυμιων αιτινες στρατευονται κατα της
ψυχης 11. agapetoi parakalo os paroikous kai
parepidemous apechesthai ton sarkikon
epithumion aitines strateuontai kata tes psuches

Textus
Receptus

12. την αναστροφην υμων εν τοις εθνεσιν

ἐν τοῖς ἔθνεσιν, ἵνα ἐν ᾧ καταλαλοῦσιν
ὑμῶν ὡς κακοποιῶν, ἐκ τῶν καλῶν
ἔργων ἐποπτεύσαντες δοξάσωσι τὸν
Θεὸν ἐν ἡμέρᾳ ἐπισκοπῆς.

East
Original 13 Ὑποτάγητε οὖν πάσῃ ἀνθρωπίνῃ
κτίσει διὰ τὸν Κύριον, εἴτε βασιλεῖ, ὡς
ὑπερέχοντι,

East
Original 14 εἴτε ἡγεμόσιν, ὡς δι' αὐτοῦ
πεμπόμενοις εἰς ἐκδίκησιν μὲν
κακοποιῶν, ἔπαινον δὲ ἀγαθοποιῶν·

East
Original 15 ὅτι οὕτως ἐστὶ τὸ θέλημα τοῦ Θεοῦ,
ἀγαθοποιοῦντας φιμοῦν τὴν τῶν
ἀφρόνων ἀνθρώπων ἀγνωσίαν·

East
Original 16 ὡς ἐλεύθεροι, καὶ μὴ ὡς ἐπικάλυμμα

εχοντες καλην ινα εν ω καταλαλουσιν υμων
ως κακοποιων εκ των καλων εργαων
εποπτευσαντες δοξασωσιν τον θεον εν
ημερα επισκοπης 12. ten anastrofen umon en
tois ethnesin echontes kalen ina en o
katalalousin umon os kakopoion ek ton kalon
ergon epropteusantes doksasosin ton theon en
emera episkopes

Textus
Receptus 13. υποταγητε ουν παση ανθρωπινη κτισει
δια τον κυριον ειτε βασιλει ως υπερεχοντι 13.
upotagete oyn pase anthropine ktisei dia ton
kurion eite basilei os uperechonti

Textus
Receptus 14. ειτε ηγεμοσιν ως δι αυτου πεμπομενοις
εις εκδικησιν μεν κακοποιων επαινον δε
αγαθοποιων 14. eite egemosin os di αυτου
pempomenois eis ekdikesisin men kakopoion
epainon de agathopoion

Textus
Receptus 15. οτι ουτως εστιν το θελημα του θεου
αγαθοποιουντας φιμουν την των αφρονων
ανθρωπων αγνωσιαν 15. oti outos estin to
thelema του theου agathopoiontas fimoun ten
ton afronon anthropon agnosian

Textus
Receptus 16. ως ελευθεροι και μη ως επικαλυμμα

ἔχοντες τῆς κακίας τὴν ἐλευθερίαν, ἀλλ’
ὡς δούλοι Θεοῦ.

East
Original

17 πάντα τιμήσατε, τὴν ἀδελφότητα
ἀγαπᾶτε, τὸν Θεὸν φοβεῖσθε, τὸν
βασιλέα τιμᾶτε.

East
Original

18 οἱ οἰκέται ὑποτασσόμενοι ἐν παντὶ
φόβῳ τοῖς δεσπόταις, οὐ μόνον τοῖς
ἀγαθοῖς καὶ ἐπιεικέσιν, ἀλλὰ καὶ τοῖς
σκολιοῖς.

East
Original

19 τοῦτο γὰρ χάρις, εἰ διὰ συνείδησιν
Θεοῦ ὑποφέρει τις λύπας, πάσχων
ἀδίκως.

East
Original

20 ποῖον γὰρ κλέος, εἰ ἁμαρτάνοντες καὶ
κολαφιζόμενοι ὑπομενεῖτε; ἀλλ’ εἰ
ἀγαθοποιοῦντες καὶ πάσχοντες
ὑπομενεῖτε, τοῦτο χάρις παρὰ Θεῶ.

εχοντες της κακιας την ελευθεριαν αλλ ως
δουλοι θεου 16. os eleutheroi kai me os
epikalumma echontes tes kakias ten eleutherian
all os douloi theou

Textus
Receptus

17. παντας τιμησατε την αδελφοτητα
αγαπατε τον θεον φοβεισθε τον βασιλεα
τιματε 17. pantas timesate ten adelfoteta
agapate ton theon fobeisthe ton basilea timate

Textus
Receptus

18. οι οικεται υποτασσομενοι εν παντι φοβω
τοις δεσποταις ου μονον τοις αγαθοις και
επιεικεσιν αλλα και τοις σκολιοις 18. oi
oiketai upotassomenoi en panti foβο tois
despotais ου monon tois agathois kai epieikesin
alla kai tois skoliois

Textus
Receptus

19. τουτο γαρ χαρις ει δια συνειδησιν θεου
υποφερει τις λυπας πασχων αδικως 19. touto
gar charis ei dia suneidesin theou upoferei tis
lypas paschon adikos

Textus
Receptus

20. ποιον γαρ κλεος ει αμαρτανοντες και
κολαφιζομενοι υπομενειτε αλλ ει
αγαθοποιουντες και πασχοντες υπομενειτε
τουτο χαρις παρα θεω 20. poion gar kleos ei
amartanontes kai kolafizomenoi upomeneite all

East Original 21 εἰς τοῦτο γὰρ ἐκλήθητε, ὅτι καὶ Χριστὸς ἔπαθεν ὑπὲρ ὑμῶν, ὑμῖν ὑπολιμπάνων ὑπογραμμὸν ἵνα ἐπακολουθήσητε τοῖς ἴχνεσιν αὐτοῦ·

East Original 22 ὃς ἀμαρτίαν οὐκ ἐποίησεν, οὐδὲ εὐρέθη δόλος ἐν τῷ στόματι αὐτοῦ·

East Original 23 ὃς λοιδορούμενος οὐκ ἀντελοιδόρει, πάσχων οὐκ ἠπείλει, παρεδίδου δὲ τῷ κρίνοντι δικαίως·

East Original 24 ὃς τὰς ἀμαρτίας ἡμῶν αὐτὸς ἀνήνεγκεν ἐν τῷ σώματι αὐτοῦ ἐπὶ τὸ ξύλον, ἵνα ταῖς ἀμαρτίαις ἀπογενόμενοι τῇ δικαιοσύνῃ ζήσωμεν· οὗ τῷ μῶλωπι αὐτοῦ ἰάθητε.

Textus Receptus 21. εις τουτο γαρ εκληθητε οτι και χριστος επαθεν υπερ ημων ημιν υπολιμπανων υπογραμμον ινα επακολουθησετε τοις ιχνεσιν αυτου 21. eis touto gar eklethete oti kai christos epathen uper emon emin upolimpanon urogrammon ina epakolouthesete tois ichnesin autou

Textus Receptus 22. ος αμαρτιαν ουκ εποιησεν ουδε ευρεθη δολος εν τω στοματι αυτου 22. os amartian ουκ εροiesen ουδε ευrethe dolos en to stomati αυτου

Textus Receptus 23. ος λοιδορουμενος ουκ αντελοιδορει πασχων ουκ ηπειλει παρεδιδου δε τω κρινοντι δικαιως 23. os loidoroumenos ουκ anteloidorei paschon ουκ epeilei paredidou de to krinonti dikaios

Textus Receptus 24. ος τας αμαρτιας ημων αυτος ανηνεγκεν εν τω σωματι αυτου επι το ξυλον ινα ταις αμαρτiais απογενομενοι τη δικαιοσυνη ζησωμεν ου τω μωλωπι αυτου ιαθητε 24. os tas amartias emon autos anenegken en to

East
Original

25 ἦτε γὰρ ὡς πρόβατα πλανώμενα, ἀλλ’
ἐπεστράφητε νῦν ἐπὶ τὸν ποιμένα καὶ
ἐπίσκοπον τῶν ψυχῶν ὑμῶν.

Textus
Receptus

somati autou epi to ksvlon ina tais amartiais
apogenomenoi te dikaiosune zesomen ou to
molori autou iathete
25. ητε γαρ ως προβατα πλανωμενα αλλ
επεστραφητε νυν επι τον ποιμενα και
επισκοπον των ψυχων υμων 25. ete gar os
probata planomena all epestrafete nun epi ton
poimena kai episkopon ton psuchon umon

Κεφάλαιο 3

East
Original

1 Ὅμοίως αἱ γυναῖκες ὑποτασσόμεναι
τοῖς ἰδίοις ἀνδράσιν, ἵνα καὶ εἴ τινες
ἀπειθοῦσι τῷ λόγῳ, διὰ τῆς τῶν
γυναικῶν ἀναστροφῆς ἄνευ λόγου
κερδηθήσονται,

Textus
Receptus

1. ομοιως αι γυναικες υποτασσομεναι τοις
ιδιοις ανδρασιν ινα και ει τινες απειθουσιν τω
λογω δια της των γυναικων αναστροφης
ανευ λογου κερδηθησωνται 1. omoios ai
gynaiques upotassomenai tois idiois andrasin ina
kai ei tines apeithousin to logo dia tes ton
gynaikon anastrofes aneu logou kerdethesontai

East
Original

2 ἐποπτεύσαντες τὴν ἐν φόβῳ ἀγνὴν
ἀναστροφὴν ὑμῶν.

Textus
Receptus

2. εποπτευσαντες την εν φοβω αγνην
αναστροφην υμων 2. eroppteusantes ten en
foβο agnen anastrofen umon

East
Original

3 ὧν ἔστω οὐχ ὁ ἕξωθεν ἐμπλοκῆς τριχῶν
καὶ περιθέσεως χρυσίων ἢ ἐνδύσεως

Textus
Receptus

3. ων εστω ουχ ο εξωθεν εμπλοκης τριχων
και περιθεσεως χρυσιων η ενδυσεως ιματιων

ίματίων κόσμος,

κοσμος 3. on esto ouch o eksothen emplokes trichon kai peritheseos chrusion e enduseos imation kosmos

East
Original

4 ἀλλ' ὁ κρυπτός τῆς καρδίας ἄνθρωπος ἐν τῷ ἀφθάρτῳ τοῦ πραέως καὶ ἡσυχίου πνεύματος, ὃ ἐστὶν ἐνώπιον τοῦ Θεοῦ πολυτελής.

Textus
Receptus

4. ἀλλ ο κρυπτος της καρδιας ανθρωπος εν τω αφθαρτω του πραεος και ησυχιου πνευματος ο εστιν ενωπιον του θεου πολυτελες 4. all o krupptos tes kardias anthropos en to aftharto tou praeos kai esuchiou pnevmatos o estin enopion tou theou poluteles

East
Original

5 οὕτω γὰρ ποτε καὶ αἱ ἅγαι γυναῖκες αἱ ἐλπίζουσαι ἐπὶ τὸν Θεὸν ἐκόσμου ἐαυτάς, ὑποτασσόμεναι τοῖς ἰδίοις ἀνδράσιν,

Textus
Receptus

5. ουτως γαρ ποτε και αι αγαι γυναικες αι ελπίζουσαι επι τον θεον εκοσμουν εαυτας υποτασσομεναι τοις ιδιοις ανδρασιν 5. outos gar pote kai ai agiai gunaikēs ai elpizousai epi ton theon ekosmoun eautas upotassomenai tois idiois andrasin

East
Original

6 ὡς Σάρρα ὑπήκουσε τῷ Ἀβραάμ, κύριον αὐτὸν καλοῦσα· ἧς ἐγενήθητε τέκνα· - ἀγαθοποιῶσαι καὶ μὴ φοβούμεναι μηδεμίαν πτόησιν.

Textus
Receptus

6. ως σαρρα υπηκουσεν τω αβρααμ κυριον αυτον καλουσα ης εγενηθητε τεκνα αγαθοποιουσαι και μη φοβουμεναι μηδεμιαν πτοησιν 6. os sarra upekousen to abraam kurion avton kalousa es egenethete tekna agathopoiousai kai me foboumenai medemian ptoesin

East Original 7 Οἱ ἄνδρες ὁμοίως συνοικοῦντες κατὰ γνῶσιν, ὡς ἀσθενεστέρω σκεύει τῷ γυναικείῳ ἀπονέμοντες τιμὴν, ὡς καὶ συγκληρονόμοι χάριτος ζωῆς, εἰς τὸ μὴ ἐγκόπτεσθαι τὰς προσευχὰς ὑμῶν.

East Original 8 Τὸ δὲ τέλος πάντες ὁμόφρονες, συμπαθεῖς, φιλάδελφοι, εὐσπλαγχνοὶ, φιλόφρονες,

East Original 9 μὴ ἀποδιδόντες κακὸν ἀντὶ κακοῦ ἢ λαιδορίαν ἀντὶ λαιδορίας, τὸνναντίον δὲ εὐλογοῦντες, εἰδότες ὅτι εἰς τοῦτο ἐκλήθητε, ἵνα εὐλογίαν κληρονομήσητε.

East Original 10 ὁ γὰρ θέλων ζωὴν ἀγαπᾶν καὶ ἰδεῖν ἡμέρας ἀγαθὰς παυσάτω τὴν γλῶσσαν αὐτοῦ ἀπὸ κακοῦ καὶ χεῖλη αὐτοῦ τοῦ μὴ

Textus Receptus 7. οἱ ἄνδρες ὁμοίως συνοικουντες κατα γνωσιν ὡς ἀσθενεστερω σκευει τῷ γυναικειῳ ἀπονεμοντες τιμην ὡς καὶ συγκληρονομοὶ χάριτος ζωῆς εἰς τὸ μὴ ἐκκοπτεσθαι τὰς προσευχὰς ὑμῶν 7. οἱ andres omoios sunoikountes kata gnosin os asthenestero skevei to gunaikeio aponemontes timen os kai sugkleronomoi charitos zoes eis to me ekkoptesthai tas proseuchas umon

Textus Receptus 8. τὸ δε τέλος παντες ὁμοφρονες συμπαθεῖς φιλάδελφοι εὐσπλαγχνοὶ φιλόφρονες 8. to de telos pantes omofrones sumpatheis filadelfoi eusplagchnoi filofrones

Textus Receptus 9. μὴ ἀποδιδόντες κακὸν ἀντὶ κακοῦ ἢ λαιδορίαν ἀντὶ λαιδορίας τὸνναντίον δὲ εὐλογουντες εἰδοτες ὅτι εἰς τοῦτο ἐκλήθητε ἵνα εὐλογίαν κληρονομήσητε 9. me apodidontes kakon anti kakou e loidorian anti loidorias tounantion de evlogountes eidotes oti eis touto eklethete ina evlogian kleronomesete

Textus Receptus 10. ὁ γὰρ θέλων ζωὴν ἀγαπᾶν καὶ ἰδεῖν ἡμέρας ἀγαθὰς παυσάτω τὴν γλῶσσαν αὐτοῦ ἀπὸ κακοῦ καὶ χεῖλη αὐτοῦ τοῦ μὴ

λαλήσαι δόλον,

λαλησαι δολον 10. o gar thelon zoen agapan kai idein emeras agathas pausato ten glossan autou apo kakou kai cheile autou tou me lalesai dolon

East Original 11 ἐκκλινάτω ἀπὸ κακοῦ καὶ ποιησάτω ἀγαθόν, ζητησάτω εἰρήνην καὶ διωξάτω αὐτήν·

Textus Receptus 11. εκκλινατω απο κακου και ποιησατω αγαθον ζητησατω ειρηνην και διωξατω αυτην 11. ekklinato apo kakou kai poiesato agathon zetesato eirenen kai dioksato auten

East Original 12 ὅτι ὀφθαλμοὶ Κυρίου ἐπὶ δικαίους καὶ ὦτα αὐτοῦ εἰς δέησιν αὐτῶν, πρόσωπον δὲ Κυρίου ἐπὶ ποιούντας κακά.

Textus Receptus 12. οτι οι οφθαλμοι κυριου επι δικαιους και ωτα αυτου εις δεησιν αυτων προσωπον δε κυριου επι ποιουντας κακα 12. oti oi ofthalmoi kyriou epi dikaious kai ota autou eis deesin auton prosoron de kyriou epi poiountas kaka

East Original 13 Καὶ τίς ὁ κακῶσων ὑμᾶς, ἐὰν τοῦ ἀγαθοῦ μιμηταὶ γένησθε;

Textus Receptus 13. και τις ο κακωσων υμας εαν του αγαθου μιμηται γενησθε 13. kai tis o kakoson umas ean tou agathou mimetai genesthe

East Original 14 ἀλλ' εἰ καὶ πάσχοιτε διὰ δικαιοσύνην, μακάριοι. τὸν δὲ φόβον αὐτῶν μὴ φοβηθῆτε μηδὲ ταραχθῆτε,

Textus Receptus 14. αλλ ει και πασχοιτε δια δικαιοσυνην μακαριοι τον δε φοβον αυτων μη φοβηθητε μηδε ταραχθητε 14. all ei kai paschoite dia dikaiosunen makarioi ton de foβon auton me foβethete mede tarachthete

East Original 15 Κύριον δὲ τὸν Θεὸν ἀγιάσατε ἐν ταῖς καρδίαις ὑμῶν, ἔτοιμοι δὲ αἰεὶ πρὸς

Textus Receptus 15. κυριον δε τον θεον αγιασατε εν ταις καρδιαις υμων ετοιμοι δε αει προς απολογιαν

ἀπολογία παντὶ τῷ αἰτοῦντι ὑμᾶς λόγον
περὶ τῆς ἐν ὑμῖν ἐλπίδος μετὰ πραύτητος
καὶ φόβου,

East
Original

16 συνείδησιν ἔχοντες ἀγαθὴν, ἵνα ἐν ᾧ
καταλαλοῦσιν ὑμῶν ὡς κακοποιῶν,
καταισχυνθῶσιν οἱ ἐπηρεάζοντες ὑμῶν
τὴν ἀγαθὴν ἐν Χριστῷ ἀναστροφῇ.

East
Original

17 κρείττον γὰρ ἀγαθοποιοῦντας, εἰ
θέλοι τὸ θέλημα τοῦ Θεοῦ, πάσχειν ἢ
κακοποιοῦντας.

East
Original

18 ὅτι καὶ Χριστὸς ἀπαξ περὶ ἁμαρτιῶν
ἔπαθε, δίκαιος ὑπὲρ ἀδίκων, ἵνα ὑμᾶς
προσαγάγῃ τῷ Θεῷ, θανατωθεὶς μὲν
σαρκί, ζωοποιηθεὶς δὲ πνεύματι

παντι τῷ αἰτοῦντι ὑμας λόγον περὶ τῆς ἐν
ὑμῖν ἐλπίδος μετὰ πραυτητος και φοβου 15.
kurion de ton theon agiasate en tais kardiais
umon etoimoi de aei pros apologian panti to
aitounti umas logon peri tes en umin elpidos
meta prautetos kai foβou

Textus
Receptus

16. συνειδησιν εχοντες αγαθην ινα εν ω
καταλαλωσιν υμων ως κακοποιων
καταισχυνθωσιν οι επηρεαζοντες υμων την
αγαθην εν χριστω αναστροφην 16. suneidesin
echontes agathen ina en o katalalosin umon os
kakopoion kataischunthosin oi epereazontes
umon ten agathen en christo anastrofen

Textus
Receptus

17. κρειττον γαρ αγαθοποιουντας ει θελει το
θελημα του θεου πασχειν η κακοποιουντας
17. kreitton gar agathopoioiountas ei thelei to
thelema tou theou paschein e kakopoioiountas

Textus
Receptus

18. οτι και χριστος απαξ περι αμαρτιων
επαθεν δικαιος υπερ αδικων ινα ημας
προσαγαγη τω θεω θανατωθεις μεν σαρκι
ζωοποιηθεις δε τω πνευματι 18. oti kai
christos apaks peri amartion epathen dikaios
uper adikon ina emas prosagage to theo

East Original 19 ἐν ᾧ καὶ τοῖς ἐν φυλακῇ πνεύμασι πορευθεῖς ἐκήρυξεν,

East Original 20 ἀπειθήσασί ποτε, ὅτε ἀπεξεδέχετο ἡ τοῦ Θεοῦ μακροθυμία ἐν ἡμέραις Νῶε κατασκευαζομένης κιβωτοῦ, εἰς ἣν ὀλίγαι, τοῦτ' ἔστιν ὀκτῶ ψυχαί, διεσώθησαν δι' ὕδατος.

East Original 21 ὁ ἀντίτυπον νῦν καὶ ὑμᾶς σώζει βάπτισμα, οὐ σαρκὸς ἀπόθεσις ῥύπου, ἀλλὰ συνειδήσεως ἀγαθῆς ἐπερώτημα εἰς Θεόν, δι' ἀναστάσεως Ἰησοῦ Χριστοῦ,

East Original 22 ὅς ἐστιν ἐν δεξιᾷ τοῦ Θεοῦ πορευθεῖς εἰς οὐρανόν, ὑποταγέντων αὐτῷ

thanatotheis men sarki zoopoietheis de to pneumati

Textus Receptus 19. εν ω και τοις εν φυλακη πνευμασιν πορευθεις εκηρυξεν 19. en o kai tois en fulake pneumasin porevtheis ekeruksen

Textus Receptus 20. απειθησασιν ποτε οτε απαξ εξεδεχετο η του θεου μακροθυμια εν ημεραις νωε κατασκευαζομενης κιβωτου εις ην ολιγαι τουτ εστιν οκτω ψυχαι διεσωθησαν δι υδατος 20. apeithesasin pote ote apaks eksedecheto e tou theou makrothymia en emerais noe kataskevazomenes kibotou eis en oligai tout estin okto psuchai diesothesan di udatos

Textus Receptus 21. {VAR1: ο } {VAR2: ω } και ημας αντιτυπον νυν σωζει βαπτισμα ου σαρκος αποθεσις ρυπου αλλα συνειδησεως αγαθης επερωτημα εις θεον δι αναστασεως ιησου χριστου 21. {VAR1: ο } {VAR2: ο } kai emas antitupon nun sozei baptisma ou sarkos apothesis rypou alla suneideseos agathes eperotema eis theon di anastaseos iesou christou

Textus Receptus 22. ος εστιν εν δεξια του θεου πορευθεις εις ουρανον υποταγεντων αυτω αγγελων και

ἀγγέλων καὶ ἐξουσιῶν καὶ δυνάμεων.

εξουσιων και δυναμεων 22. os estin en deksia tou theou poreutheis eis ouranon upotagenton auto aggelon kai eksousion kai dunameon

Κεφάλαιο 4

East
Original

1 Χριστοῦ οὖν παθόντος ὑπὲρ ἡμῶν σαρκὶ καὶ ὑμεῖς τὴν αὐτὴν ἔννοιαν ὀπλίσασθε, ὅτι ὁ παθὼν ἐν σαρκὶ πέπαυται ἁμαρτίας,

Textus
Receptus

1. χριστου ουν παθοντος υπερ ημων σαρκι και υμεις την αυτην εννοιαν οπλισασθε οτι ο παθων εν σαρκι πεπαυται αμαρτιας 1. christou oyn pathontos uper emon sarki kai umeis ten auten ennoian oplisasthe oti o pathon en sarki pepautai amartias

East
Original

2 εἰς τὸ μηκέτι ἀνθρώπων ἐπιθυμίαις, ἀλλὰ θελήματι Θεοῦ τὸν ἐπίλοιπον ἐν σαρκὶ βιώσαι χρόνον.

Textus
Receptus

2. εις το μηκετι ανθρωπων επιθυμιας αλλα θεληματι θεου τον επιλοιπον εν σαρκι βιωσαι χρονον 2. eis to meketi anthropon epithumiais alla thelemati theou ton epiloipon en sarki biosai chronon

East
Original

3 ἀρκετὸς γὰρ ὑμῖν ὁ παρεληλυθὼς χρόνος τοῦ βίου τὸ θέλημα τῶν ἐθνῶν κατεργάσασθαι, πεπορευμένους ἐν ἀσελγείαις, ἐπιθυμίαις, οἰνοφλυγίαις, κῶμοις, πότοις καὶ ἀθεμίτοις εἰδωλολατρίας.

Textus
Receptus

3. arketos gar emin o pareleluthos chronos tou biou to thelima ton ethnwn kateργασασθαι πεπορευμενους εν ασελγειαις επιθυμιαις οινοφλυγιαις κωμοις ποτοις και αθεμιτοις ειδωλολατρειαις 3. arketos gar emin o pareleluthos chronos tou

East
Original

4 ἐν ᾧ ξενίζονται μὴ συντρεχόντων ὑμῶν
εἰς τὴν αὐτὴν τῆς ἀσωτίας ἀνάχυσιν,
βλασφημοῦντες·

Textus
Receptus

βίου το thelema ton ethnon katergasasthai
peporeumenous en aselgeiais epithumiais
oinoflugiais komois potois kai athemitois
eidololatreiais
4. εν ω ξενιζονται μη συντρεχοντων υμων εις
την αυτην της ασωτιας αναχυσιν
βλασφημουντες 4. en o ksenizontai me
suntrechonton umon eis ten auten tes asotias
anachusin blasfemountes

East
Original

5 οἱ ἀποδώσουσιν λόγον τῷ ἐτοιμῶς
ἔχοντι κρίναι ζῶντας καὶ νεκρούς.

Textus
Receptus

5. οι αποδωσουσιν λογον τω ετοιμῶς εχοντι
κριναι ζωντας και νεκρους 5. oi apodosousin
logon to etoimos echonti krinai zontas kai
nekrous

East
Original

6 εἰς τοῦτο γὰρ καὶ νεκροῖς εὐηγγελίσθη,
ἵνα κριθῶσι μὲν κατὰ ἀνθρώπους σαρκί,
ζῶσι δὲ κατὰ Θεὸν πνεύματι.

Textus
Receptus

6. εις τουτο γαρ και νεκροις ευηγγελισθη ινα
κριθωσιν μεν κατα ανθρωπους σαρκι ζωσιν
δε κατα θεον πνευματι 6. eis touto gar kai
nekrois eueggelisthe ina krithosin men kata
anthropous sarki zosin de kata theon pneumati

East
Original

7 Πάντων δὲ τὸ τέλος ἤγγικε·
σωφρονήσατε οὖν καὶ νήψατε εἰς τὰς
προσευχάς·

Textus
Receptus

7. παντων δε το τελος ηγγικεν σωφρονησατε
ουν και νηψατε εις τας προσευχας 7. panton
de to telos eggiken sofronesate oun kai nepsate
eis tas proseuchas

East
Original

8 πρὸ πάντων δὲ τὴν εἰς ἑαυτοὺς ἀγάπην

Textus
Receptus

8. προ παντων δε την εις εαυτους αγαπην

ἐκτενῆ ἔχοντες, ὅτι ἡ ἀγάπη καλύψει
πλήθος ἁμαρτιῶν·

East Original 9 φιλόξενοι εἰς ἀλλήλους ἀνευ
γογγυσμῶν·

East Original 10 ἕκαστος καθὼς ἔλαβε χάρισμα, εἰς
ἑαυτοὺς αὐτὸ διακονοῦντες ὡς καλοὶ
οἰκονόμοι ποικίλης χάριτος Θεοῦ·

East Original 11 εἴ τις λαλεῖ, ὡς λόγια Θεοῦ· εἴ τις
διακονεῖ, ὡς ἐξ ἰσχύος, ὡς χορηγεῖ ὁ
Θεός· ἵνα ἐν πᾶσι δοξάζεται ὁ Θεὸς διὰ
Ἰησοῦ Χριστοῦ, ᾧ ἐστὶν ἡ δόξα καὶ τὸ
κράτος εἰς τοὺς αἰῶνας τῶν αἰώνων·
ἀμήν.

East Original 12 Ἀγαπητοί, μὴ ξενίζεσθε τῇ ἐν ὑμῖν
πυρώσει πρὸς πειρασμὸν ὑμῖν γινομένη,

εκτενη εχοντες οτι {VAR2: η } αγαπη καλυψει
πληθος αμαρτιων 8. pro panton de ten eis
eautous agapen ektene echontes oti {VAR2: e }
agape kalupsei plethos amartion

Textus Receptus 9. φιλοξενοι εις αλληλους ανευ γογγυσμων 9.
filoksenoi eis allelous aneu goggusmon

Textus Receptus 10. εκαστος καθως ελαβεν χαρισμα εις
εαυτους αυτο διακονουντες ως καλοι
οικονομοι ποικιλης χαριτος θεου 10. ekastos
kathos elaben charisma eis eautous auto
diakonountes os kaloi οικονομοι poikiles
charitos theou

Textus Receptus 11. ει τις λαλει ως λογια θεου ει τις διακονει
ως εξ ισχυος ης χορηγει ο θεος ινα εν πασιν
δοξάζεται ο θεος δια ιησου χριστου ω εστιν η
δοξα και το κρατος εις τους αιωνας των
αιωνων αμην 11. ei tis lalei os logia theou ei tis
diakonei os eks ischuos es choregei o theos ina
en pasin doksazetai o theos dia iesou christou o
est in e doksa kai to kratos eis tous aionas ton
aionon amen

Textus Receptus 12. αγαπητοι μη ξενιζεσθε τη εν υμιν
πυρωσει προς πειρασμον υμιν γινομενη ως

ὡς ξένου ὑμῖν συμβαίνοντος,

East
Original

13 ἀλλὰ καθὸ κοινωνεῖτε τοῖς τοῦ
Χριστοῦ παθήμασι, χαίρετε, ἵνα καὶ ἐν τῇ
ἀποκαλύψει τῆς δόξης αὐτοῦ χαρῆτε
ἀγαλλιώμενοι.

East
Original

14 Εἰ ὀνειδίζεσθε ἐν ὀνόματι Χριστοῦ,
μακάριοι, ὅτι τὸ τῆς δόξης καὶ δυνάμεως
καὶ τοῦ Θεοῦ Πνεῦμα ἐφ' ὑμᾶς
ἀναπαύεται· κατὰ μὲν αὐτοὺς
βλασφημεῖται, κατὰ δὲ ὑμᾶς δοξάζεται.

East
Original

15 μὴ γὰρ τις ὑμῶν πασχέτω ὡς φονεὺς ἢ
κλέπτης ἢ κακοποιὸς ἢ ὡς
ἀλλοτριοεπίσκοπος·

East
Original

16 εἰ δὲ ὡς Χριστιανός, μὴ αἰσχυνέσθω,

ξένου ὑμῖν συμβαίνοντος 12. agapetoi me
ksenizesthe te en umin purosei pros peirasmon
umin ginomene os ksenou umin συμβαινontos

Textus
Receptus

13. αλλα καθο κοινωνειτε τοις του χριστου
παθημασιν χαιρετε ινα και εν τη αποκαλυψει
της δοξης αυτου χαρητε αγαλλιωμενοι 13.
alla katho koinoneite tois tou christou
pathemasin chairete ina kai en te apokalupsei
tes dokses αυτου charete agalliomenoi

Textus
Receptus

14. ει ονειδίζεσθε εν ονοματι χριστου
μακαριοι οτι το της δοξης και το του θεου
πνευμα εφ υμας αναπαυεται κατα μεν
αυτους βλασφημεται κατα δε υμας
δοξάζεται 14. ei oneidizesthe en onomati
christou makarioi oti to tes dokses kai to tou
theou pneuma ef umas anapavetai kata men
autous blasfemeitai kata de umas doksazetai

Textus
Receptus

15. μη γαρ τις υμων πασχετω ως φονευς η
κλεπτης η κακοποιος η ως
αλλοτριοεπισκοπος 15. me gar tis umon
paschetο os foneus e kleptes e kakopoios e os
allotrioepiskopos

Textus
Receptus

16. ει δε ως χριστιανος μη αισχυνεσθω

δοξαζέτω δὲ τὸν Θεὸν ἐν τῷ μέρει τούτῳ.

East
Original

17 ὅτι ὁ καιρὸς τοῦ ἄρξασθαι τὸ κρίμα ἀπὸ τοῦ οἴκου τοῦ Θεοῦ· εἰ δὲ πρῶτον ἀφ' ἡμῶν, τί τὸ τέλος τῶν ἀπειθούντων τῷ τοῦ Θεοῦ εὐαγγελίῳ;

East
Original

18 καὶ εἰ ὁ δίκαιος μόλις σώζεται, ὁ ἀσεβὴς καὶ ἁμαρτωλὸς ποῦ φανεῖται;

East
Original

19 Ὡστε καὶ οἱ πάσχοντες κατὰ τὸ θέλημα τοῦ Θεοῦ, ὡς πιστῶ κτίστη παρατιθέσθωσαν τὰς ψυχὰς αὐτῶν ἐν ἀγαθοποιΐᾳ.

δοξαζετω δε τον θεον εν τω μερει τουτω 16. ei de os christianos me aischunestho doksazeto de ton theon en to merei touto

Textus
Receptus

17. οτι ο καιρος του αρξασθαι το κριμα απο του οικου του θεου ει δε πρωτον αφ ημων τι το τελος των απειθουντων τω του θεου ευαγγελιω 17. oti o kairos tou arksasthai to krima apo tou oikou tou theou ei de proton af emon ti to telos ton apeithounton to tou theou euaggelio

Textus
Receptus

18. και ει ο δικαιος μολις σωζεται ο ασεβης και αμαρτωλος που φανειται 18. kai ei o dikaios molis sozetai o asebes kai amartolos pou faneitai

Textus
Receptus

19. ωστε και οι πασχοντες κατα το θελημα του θεου ως πιστω κτιστη παρατιθεσθωσαν τας ψυχας εαυτων εν αγαθοποιια 19. oste kai oi paschontes kata to thelema tou theou os pisto ktiste paratithesthosan tas psuchas eavton en agathopoiiia

Κεφάλαιο 5

East
Original

1 Πρεσβυτέρους τοὺς ἐν ὑμῖν παρακαλῶ
ὁ συμπρεσβύτερος καὶ μάρτυς τῶν τοῦ
Χριστοῦ παθημάτων, ὁ καὶ τῆς
μελλούσης ἀποκαλύπτεσθαι δόξης
κοινωνός,

Textus
Receptus

1. πρεσβυτερους τους εν υμιν παρακαλω ο
συμπρεσβυτερος και μαρτυς των του χριστου
παθηματων ο και της μελλουσης
αποκαλυπτεσθαι δοξης κοινωνος 1.
presbyterous tous en uimin parakalo o
sumpresbyteros kai martus ton tou christou
pathematon o kai tes mellouses apokaluyptesthai
doksēs koinonos

East
Original

2 ποιμάννατε τὸ ἐν ὑμῖν ποιμνιον τοῦ
Θεοῦ, ἐπισκοποῦντες μὴ ἀναγκαστῶς,
ἀλλ' ἐκουσίως, μηδὲ αἰσχροκερδῶς, ἀλλὰ
προθύμως,

Textus
Receptus

2. ποιμανατε το εν υμιν ποιμνιον του θεου
επισκοποουντες μη αναγκαστως αλλ
εκουσιως μηδε αισχροκερδως αλλα
προθυμως 2. poimanate to en uimin poimnion
tou theou episkopountes me anagkastos all
ekousios mede aischrokerdos alla prothumos

East
Original

3 μηδ' ὡς κατακυριεύοντες τῶν κλήρων,
ἀλλὰ τύποι γινόμενοι τοῦ ποιμνίου·

Textus
Receptus

3. μηδ ως κατακυριευοντες των κληρων αλλα
τυποι γινομενοι του ποιμνιου 3. med os
katakurievontes ton kleron alla typoi
ginomenoi tou poimniou

East
Original

4 καὶ φανερωθέντος τοῦ ἀρχιποιέμενος
κομειῖσθε τὸν ἀμαράντινον τῆς δόξης
στέφανον.

Textus
Receptus

4. και φανερωθεντος του αρχιποιεμενος
κομειισθε τον αμαραντινον της δοξης
στεφανον 4. kai fanerotherntos tou

East
Original

5 Ὅμοίως νεώτεροι ὑποτάγητε
πρεσβυτέρους, πάντες δὲ ἀλλήλοις
ὑποτασσόμενοι τὴν ταπεινοφροσύνην
ἐγκομβώσασθε· ὅτι ὁ Θεὸς ὑπερηφάνους
ἀντιτάσσεται, ταπεινοῖς δὲ δίδωσι χάριν.

East
Original

6 Ταπεινώθητε οὖν ὑπὸ τὴν κραταιὰν
χειρὰ τοῦ Θεοῦ, ἵνα ὑμᾶς ὑψώσῃ ἐν
καιρῷ.

East
Original

7 πᾶσαν τὴν μεριμνὰν ὑμῶν
ἐπιρρίψαντες ἐπ' αὐτόν, ὅτι αὐτῷ μέλει
περὶ ὑμῶν,

East
Original

8 νήψατε, γρηγορήσατε· ὁ ἀντίδικος ὑμῶν
διάβολος ὡς λέων ὠρυόμενος περιπατεῖ
ζητῶν τίνα καταπίῃ·

Textus
Receptus

archipoimenos komieisthe ton amarantinon tes
doksēs stefanon

5. ομοίως νεώτεροι υποταγητε πρεσβυτεροις
παντες δε αλληλοις υποτασσομενοι την
ταπεινοφροσυνην εγκομβωσασθε οτι ο θεος
υπερηφανους αντιτασσεται ταπεινοις δε
διδωσιν χαριν 5. omoios neoterōi upotagete
presbyterois pantes de allelois upotassomenoi
ten tapeinofrosynen egkomβosasthe oti o theos
yperefanōis antitassetai tapeinois de didosin
charin

Textus
Receptus

6. ταπεινωθητε ουν υπο την κραταιαν χειρα
του θεου ινα υμας υψωση εν καιρω 6.
tapeinothete oyn upo ten krataian cheira tou
theou ina umas upsose en kairo

Textus
Receptus

7. πασαν την μεριμναν υμων επιρριψαντες
επ αυτον οτι αυτω μελει περι υμων 7. pasan
ten merimnan umon epirripsantes ep auton oti
auto melei peri umon

Textus
Receptus

8. νηψατε γρηγορησατε οτι ο αντιδικος υμων
διαβολος ως λεων ωρυομενος περιπατει
ζητων τινα καταπιη 8. nepsate gregoresate oti
o antidikos umon diabolos os leon orvomenos

East
Original

9 ὧ ἀντίστητε στερεοὶ τῇ πίστει, εἰδότες
τὰ αὐτὰ τῶν παθημάτων τῇ ἐν κόσμῳ
ὑμῶν ἀδελφότητι ἐπιτελεῖσθαι.

Textus
Receptus

peripatei zeton tina katapie

9. ω αντιστητε στερεοι τη πιστει ειδοτες τα
αυτα των παθηματων τη εν κοσμω υμων
αδελφοτητι επιτελεισθαι 9. o antistete stereoi
te pistei eidotes ta avta ton pathematon te en
kosmo umon adelfoteti epiteleisthai

East
Original

10 Ὁ δὲ Θεὸς πάσης χάριτος, ὁ καλέσας
ὑμᾶς εἰς τὴν αἰώνιον αὐτοῦ δόξαν ἐν
Χριστῷ Ἰησοῦ ὀλίγον παθόντας, αὐτὸς
καταρτίσει ὑμᾶς, στηρίξει, σθενώσει,
θεμελιώσει·

Textus
Receptus

10. ο δε θεος πασης χαριτος ο καλεσας ημας
εις την αιωνιον αυτου δοξαν εν χριστω ιησου
ολιγον παθοντας αυτος καταρτισαι υμας
στηριξαι σθενωσαι θεμελιωσαι 10. o de theos
pases charitos o kalesas emas eis ten aionion
autou doksan en christo iesou oligon pathontas
autos katartisai umas steriksai sthenosai
themeliosai

East
Original

11 αὐτῷ ἡ δόξα καὶ τὸ κράτος εἰς τοὺς
αἰῶνας τῶν αἰώνων· ἀμήν.

Textus
Receptus

11. αυτω η δοξα και το κρατος εις τους
αιωνας των αιωνων αμην 11. auto e doksa kai
to kratos eis tous aionas ton aionon amen

East
Original

12 Διὰ Σιλουανοῦ ὑμῖν τοῦ πιστοῦ
ἀδελφοῦ, ὡς λογίζομαι, δι' ὀλίγων
ἔγγραφα, παρακαλῶν καὶ ἐπιμαρτυρῶν
ταύτην εἶναι ἀληθῆ χάριν τοῦ Θεοῦ, εἰς
ἣν ἐστήκατε.

Textus
Receptus

12. δια σιλουανου υμιν του πιστου αδελφου
ως λογιζομαι δι ολιγων εγγραφα παρακαλων
και επιμαρτυρων ταυτην ειναι αληθη χαριν
του θεου εις ην εστηκατε 12. dia silouanou
umin tou pistou adelfou os logizomai di oligon
egrapsa parakalon kai epimartvuron tauten einai

East Original 13 Ἀσπάζεται ὑμᾶς ἢ ἐν Βαβυλῶνι
συνεκλεκτὴ καὶ Μᾶρκος ὁ υἱός μου.

East Original 14 ἀσπάσασθε ἀλλήλους ἐν φιλήματι
ἀγάπης. Εἰρήνη ὑμῖν πᾶσι τοῖς ἐν Χριστῷ
Ἰησοῦ· ἀμήν.

Textus Receptus alethe charin tou theou eis en estekate
13. ασπαζεται υμας η εν βαβυλωνι
συνεκλεκτη και μαρκος ο υιος μου 13.
aspazetai umas e en babyloni suneklekte kai
markos o vios mou

Textus Receptus 14. ασπασασθε αλληλους εν φιληματι
αγαπης ειρηνη υμιν πασιν τοις εν χριστω
ιησου αμην 14. aspasasthe allelous en filemati
agapes eirene umin pasin tois en christo iesou
amen

Β ΕΠΙΣΤΟΛΗ ΠΕΤΡΟΥ

Κεφάλαιο 1

East Original 1 Συμεὼν Πέτρος, δοῦλος καὶ ἀπόστολος
Ἰησοῦ Χριστοῦ, τοῖς ἰσότιμον ἡμῖν
λαχοῦσι πίστιν ἐν δικαιοσύνῃ τοῦ Θεοῦ
ἡμῶν καὶ σωτῆρος Ἰησοῦ Χριστοῦ·

Textus Receptus 1. {VAR1: συμεων } {VAR2: σιμων } πετρος
δουλος και αποστολος ιησου χριστου τοις
ισοτιμον ημιν λαχουσιν πιστιν εν δικαιοσυνη
του θεου ημων και σωτηρος {VAR2: ημων }
ιησου χριστου 1. {VAR1: sumeon } {VAR2:
simon } petros doulos kai apostolos iesou

East Original 2 χάρις ὑμῖν καὶ εἰρήνη πληθυνθείη ἐν ἐπιγνώσει τοῦ Θεοῦ καὶ Ἰησοῦ τοῦ Κυρίου ἡμῶν.

East Original 3 Ὡς πάντα ἡμῖν τῆς θείας δυνάμεως αὐτοῦ τὰ πρὸς ζωὴν καὶ εὐσέβειαν δεδωρημένης διὰ τῆς ἐπιγνώσεως τοῦ καλέσαντος ἡμᾶς διὰ δόξης καὶ ἀρετῆς,

East Original 4 δι' ὧν τὰ τίμια ἡμῖν καὶ μέγιστα ἐπαγγέλματα δεδώρηται, ἵνα διὰ τούτων γένησθε θείας κοινωνοὶ φύσεως ἀποφυγόντες τῆς ἐν κόσμῳ ἐν ἐπιθυμίᾳ φθορᾶς.

East Original 5 καὶ αὐτὸ τοῦτο δὲ σπουδὴν πᾶσαν

christou tois isotimon emin lachousin pistin en dikaiosune tou theou emon kai soteros {VAR2: emon } iesou christou

Textus Receptus 2. χαρις υμιν και ειρηνη πληθυνθειη εν επιγνωσει του θεου και ιησου του κυριου ημων 2. charis umin kai eirene plethuntheie en epignosei tou theou kai iesou tou kurioi emon

Textus Receptus 3. ως παντα ημιν της θειας δυναμεως αυτου τα προς ζωην και ευσεβειαν δεδωρημενης δια της επιγνωσεως του καλεσαντος ημας δια δοξης και αρετης 3. os panta emin tes theias dunameos αυτου ta pros zoen και evseβeian dedoremenes δια tes epignoseos του kalesantos emas δια dokses και aretes

Textus Receptus 4. δι ων τα μεγαιστα ημιν και τιμια επαγγελματα δεδωρηται ινα δια τουτων γενησθε θειας κοινωνοι φυσεως αποφυγοντες της εν κοσμω εν επιθυμια φθορας 4. di on ta megista emin και timia epaggelmata dedoretai ina δια touton genesthe theias koinonoi fuseos apofugontes tes en kosmo εν epithumia fthoras

Textus Receptus 5. και αυτο τουτο δε σπουδην πασαν

παρεισενέγκαντες ἐπιχορηγήσατε ἐν τῇ
πίστει ὑμῶν τὴν ἀρετὴν, ἐν δὲ τῇ ἀρετῇ
τὴν γνῶσιν,

παρεισενεγκαντες επιχορηγησατε εν τη
πιστει υμων την αρετην εν δε τη αρετη την
γνωσιν 5. kai auto touto de spouden pasan
pareisenegkantes epichoregesate en te pistei
umon ten areten en de te arete ten gnosin

East
Original 6 ἐν δὲ τῇ γνώσει τὴν ἐγκράτειαν, ἐν δὲ
τῇ ἐγκρατεία τὴν ὑπομονήν, ἐν δὲ τῇ
ὑπομονῇ τὴν εὐσέβειαν,

Textus
Receptus 6. εν δε τη γνωσει την εγκρατειαν εν δε τη
εγκρατεια την υπομονην εν δε τη υπομονη
την ευσεβειαν 6. en de te gnosei ten egkrateian
en de te egkrateia ten upomonen en de te
upomone ten eusebeian

East
Original 7 ἐν δὲ τῇ εὐσεβείᾳ τὴν φιλαδελφίαν, ἐν
δὲ τῇ φιλαδελφίᾳ τὴν ἀγάπην.

Textus
Receptus 7. εν δε τη ευσεβεια την φιλαδελφιαν εν δε τη
φιλαδελφια την αγαπην 7. en de te eusebeia
ten filadelfian en de te filadelfia ten agapen

East
Original 8 ταῦτα γὰρ ὑμῖν ὑπάρχοντα καὶ
πλεονάζοντα οὐκ ἀργούς οὐδὲ ἀκάρπους
καθίστησιν εἰς τὴν τοῦ Κυρίου ἡμῶν
Ἰησοῦ Χριστοῦ ἐπίγνωσιν·

Textus
Receptus 8. ταυτα γαρ υμιν υπαρχοντα και
πλεοναζοντα ουκ αργους ουδε ακαρπους
καθιστησιν εις την του κυριου ημων ιησου
χριστου επιγνωσιν 8. tauta gar u
min uparchonta kai pleonazonta ouk argous oude
akarpous kathistesin eis ten tou kurio
u emon iesou christou epignosin

East
Original 9 ὧ γὰρ μὴ παρέστι ταῦτα, τυφλός ἐστι,
μυωπάζων, λήθην λαβὼν τοῦ
καθαρισμοῦ τῶν πάλαι αὐτοῦ ἁμαρτιῶν.

Textus
Receptus 9. ω γαρ μη παρεστιν ταυτα τυφλος εστιν
μυωπαζων ληθην λαβων του καθαρισμου
των παλαι αυτου αμαρτιων 9. o gar me

East Original 10 διὸ μαλλον, ἀδελφοί, σπουδάσατε βεβαίαν ὑμῶν τὴν κλησιν καὶ ἐκλογὴν ποιῆσθαι· ταῦτα γὰρ ποιῶντες οὐ μὴ πταισῆτέ ποτε.

East Original 11 οὕτω γὰρ πλουσίως ἐπιχορηγηθήσεται ὑμῖν ἡ εἴσοδος εἰς τὴν αἰώνιον βασιλείαν τοῦ Κυρίου ἡμῶν καὶ σωτῆρος Ἰησοῦ Χριστοῦ.

East Original 12 Διὸ οὐκ ἀμελήσω ἀεὶ ὑμᾶς ὑπομιμνήσκειν περὶ τούτων, καίπερ εἰδότας καὶ ἐστηριγμένους ἐν τῇ παρουσίᾳ ἀληθείᾳ.

East Original 13 δίκαιον δὲ ἡγοῦμαι, ἐφ' ὅσον εἰμι ἐν τούτῳ τῷ σκηνώματι, διεγείρειν ὑμᾶς ἐν ὑπομνήσει,

Textus Receptus 10. διο μαλλον αδελφοι σπουδασατε βεβαιαν υμων την κλησιν και εκλογην ποιεισθαι ταυτα γαρ ποιουντες ου μη πταισητε ποτε 10. dio mallon adelfoi spoudasate bebaian umon ten klesin kai eklogen poieisthai tauta gar poiountes ou me ptaisete pote

Textus Receptus 11. ουτως γαρ πλουσιως επιχορηγηθησεται υμιν η εισοδος εις την αιωνιον βασιλειαν του κυριου ημων και σωτηρος ιησου χριστου 11. outos gar plousios epichoregethesetai umin e eisodos eis ten aionion basileian tou kuriou emon kai soterou iesou christou

Textus Receptus 12. διο ουκ αμελησω υμας αει υπομιμνησκειν περι τουτων καιπερ ειδοτας και εστηριγμενους εν τη παρουση αληθεια 12. dio ouk ameleso umas aei upomimneskein peri touton kai per eidotas kai esterigmenous en te parouse aletheia

Textus Receptus 13. δικαιον δε ηγουμαι εφ οσον ειμι εν τουτω τω σκηνωματι διεγειρειν υμας εν υπομνησει 13. dikaion de egoumai ef oson eimi en touto to

East
Original

14 εἰδὼς ὅτι ταχινή ἐστὶν ἡ ἀπόθεσις τοῦ σκηνώματός μου, καθὼς καὶ ὁ Κύριος ἡμῶν Ἰησοῦς Χριστὸς ἐδήλωσέ μοι.

Textus
Receptus

skenomati diegeirein umas en upomnesei
14. eidōs oti tachinē estin ē apothēsis tou skēnomatos mou kathos kai o kyrios hēmōn iesous christos edēλωsen moi
14. eidos oti tachine estin e apothesis tou skēnomatos mou kathos kai o kyrios emon iesous christos edelosen moi

East
Original

15 σπουδάσω δὲ καὶ ἐκάστοτε ἔχειν ὑμᾶς μετὰ τὴν ἐμὴν ἔξοδον τὴν τούτων μνήμην ποιῆσθαι.

Textus
Receptus

15. spoudasō de kai ekastote echein umas meta tēn emēn eksodon tēn toutōn mnēmēn poieisthai
15. spoudaso de kai ekastote echein umas meta ten emen eksodon ten touton mnemen poieisthai

East
Original

16 οὐ γὰρ σεσοφισμένοις μύθοις ἐξακολουθήσαντες ἐγνωρίσαμεν ὑμῖν τὴν τοῦ Κυρίου ἡμῶν Ἰησοῦ Χριστοῦ δύναμιν καὶ παρουσίαν, ἀλλ' ἐπόπτει γενηθέντες τῆς ἐκείνου μεγαλειότητος.

Textus
Receptus

16. ou gar sesofismenois muthois eksakolouthesantes egnōrisamen umin tēn tou kyriou hēmōn iesou christou dūnamin kai parousian all epoptai genethentes tes ekeinou megaleiotetos
16. ou gar sesofismenois muthois eksakolouthesantes egnōrisamen umin ten tou kyriou emon iesou christou dūnamin kai parousian all epoptai genethentes tes ekeinou megaleiotetos

East
Original

17 λαβὼν γὰρ παρὰ Θεοῦ πατρὸς τιμὴν καὶ δόξαν φωνῆς ἐνεχθείσης αὐτῷ

Textus
Receptus

17. labōn gar para theou patros timēn kai doxan phonēs enechtheisēs autō toiasde upo

τοιᾶσδε ὑπὸ τῆς μεγαλοπρεποῦς δόξης,
οὗτός ἐστιν ὁ υἱός μου ὁ ἀγαπητός, εἰς ὃν
ἐγὼ εὐδόκησα,

East
Original

18 καὶ ταύτην τὴν φωνὴν ἡμεῖς
ἠκούσαμεν ἐξ οὐρανοῦ ἐνεχθεῖσαν, σὺν
αὐτῷ ὄντες ἐν τῷ ὄρει τῷ ἁγίῳ.

East
Original

19 καὶ ἔχομεν βεβαιότερον τὸν
προφητικὸν λόγον, ᾧ καλῶς ποιεῖτε
προσεχόντες ὡς λύχνῳ φαίνονται ἐν
αὐχμηρῷ τόπῳ, ἕως οὗ ἡμέρα διαυγάση
καὶ φωσφόρος ἀνατείλη ἐν ταῖς καρδίαις
ὑμῶν,

East
Original

20 τοῦτο πρῶτον γινώσκοντες, ὅτι πᾶσα
προφητεία γραφῆς ἰδίας ἐπιλύσεως οὐ
γίνεται.

της μεγαλοπρεπους δοξης ουτος εστιν ο υιος
μου ο αγαπητος εις ον εγω ευδοκησα 17.
labon gar para theou patros timen kai doksan
fones enechtheises avto toiasde upo tes
megaloprepous dokses outos estin o vios mou o
agapetos eis on ego evdokesa

Textus
Receptus

18. και ταυτην την φωνην ημεις ηκουσαμεν
εξ ουρανου ενεχθεισαν συν αυτω οντες εν τω
ορει τω αγιω 18. kai tavten ten fonen emeis
ekousamen eks ouranou enechtheisan sun avto
ontes en to orei to agio

Textus
Receptus

19. και εχομεν βεβαιοτερον τον προφητικον
λογον ω καλως ποιειτε προσεχοντες ως
λυχνω φαινοντι εν αυχηρω τοπω εως ου
ημερα διαυγαση και φωσφορος ανατειλη εν
ταις καρδιαις υμων 19. kai echomen
βεβαιoteron ton profetikon logon o kalos
poieite prosechontes os lychno fainonti en
auchmero topo eos ou emera diaugase kai
fosforos anateile en tais kardiais umon

Textus
Receptus

20. τουτο πρωτον γινωσκοντες οτι πασα
προφητεια γραφης ιδιας επιλυσεως ου
γινεται 20. touto proton ginuskontes oti pasa

East
Original

21 οὐ γὰρ θελήματι ἀνθρώπου ἠνέχθη
ποτὲ προφητεία, ἀλλ' ὑπὸ Πνεύματος
ἀγίου φερόμενοι ἐλάλησαν ἅγιοι Θεοῦ
ἄνθρωποι.

Textus
Receptus

profeteia grafes idias epiluseos ou ginetai
21. ου γαρ θεληματι ανθρωπου ηνεχθη ποτε
προφητεια αλλ υπο πνευματος αγιου
φερομενοι ελαλησαν {VAR1: οι } αγιοι θεου
ανθρωποι 21. ου gar thelemati anthropou
enechthe pote profeteia all upo pneumatos
agiou feromenoi elalesan {VAR1: oi } agioi
theou anthropoi

Κεφάλαιο 2

East
Original

1 Ἐγένοντο δὲ καὶ ψευδοπροφήται ἐν τῷ
λαῷ, ὡς καὶ ἐν ὑμῖν ἔσονται
ψευδοδιδάσκαλοι, οἵτινες παρεισάξουσιν
αἰρέσεις ἀπωλείας, καὶ τὸν ἀγοράσαντα
αὐτοὺς δεσπότην ἀρνούμενοι, ἐπάγοντες
ἑαυτοῖς ταχινήν ἀπώλειαν·

Textus
Receptus

1. εγενοντο δε και ψευδοπροφηται εν τω λαω
ως και εν υμιν εσονται ψευδοδιδασκαλοι
οιτινες παρεισαξουσιν αιρεσεις απωλειας και
τον αγορασαντα αυτους δεσποτην
αρνουμενοι επαγοντες εαυτοις ταχινήν
απωλειαν 1. egenonto de kai pseudoprofetai en
to lao os kai en umin esontai pseudodidaskaloi
oitines pareisaksousin aireseis apoleias kai ton
agorasanta avτους despoten arnoumenoi
epagontes eautois tachinen apoleian

East
Original

2 καὶ πολλοὶ ἐξακολουθήσουσιν αὐτῶν
ταῖς ἀσελγείαις, δι' οὓς ἡ ὁδὸς τῆς

Textus
Receptus

2. και πολλοι εξακολουθησουσιν αυτων ταις
απωλειαις δι ους η οδος της αληθειας

ἀληθείας βλασφημηθήσεται

βλασφημηθήσεται 2. kai polloi
eksakolouthesousin auton tais apoleiais di ous e
odos tes aletheias blasfemethesetai

East
Original

3 καὶ ἐν πλεονεξία πλαστοῖς λόγοις ὑμᾶς
ἐμπορεύσονται, οἷς τὸ κρίμα ἔκπαλαι οὐκ
ἀργεῖ, καὶ ἡ ἀπώλεια αὐτῶν οὐ νυστάξει.

Textus
Receptus

3. και εν πλεονεξια πλαστοις λογοις υμας
εμπορευσονται οις το κριμα εκπαλαι ουκ
αργει και η απωλεια αυτων ου νυσταζει 3. kai
en pleoneksia plastois logois umas
emporeusontai ois to krima ekpalai ouk argei
kai e apoleia auton ou nustazei

East
Original

4 εἰ γὰρ ὁ Θεὸς ἀγγέλων ἀμαρτησάντων
οὐκ ἐφείσατο, ἀλλὰ σειραῖς ζόφου
ταρταρώσας παρέδωκεν εἰς κρίσιν
τηρουμένους,

Textus
Receptus

4. ει γαρ ο θεος αγγελων αμαρτησαντων ουκ
εφεισατο αλλα σειραις ζοφου ταρταρωσας
παρεδωκεν εις κρισιν τετηρημενους 4. ei gar o
theos aggelon amartesanton ouk efeisato alla
seirais zofou tartarosas paredoken eis krisin
teteremenous

East
Original

5 καὶ ἀρχαίου κόσμου οὐκ ἐφείσατο,
ἀλλὰ ὄγδοον Νῶε δικαιοσύνης κήρυκα
ἐφύλαξε, κατακλυσμόν κόσμῳ ἀσεβῶν
ἐπάξας,

Textus
Receptus

5. και αρχαιου κοσμου ουκ εφεισατο αλλ
ογδοον νωε δικαιοσυνης κηρυκα εφυλαξεν
κατακλυσμον κοσμω ασεβων επαξας 5. kai
archaiou kosμου ouk efeisato all ogdoon noe
dikaiosunes keruka efulaksen kataklusmon
kosmo aseβon epaksas

East
Original

6 καὶ πόλεις Σοδόμων καὶ Γομόρρας
τεφρώσας καταστροφή κατέκρινεν,

Textus
Receptus

6. και πολεις σοδομων και γομορρας
τεφρωσας καταστροφη κατεκρινεν

ὑπόδειγμα μελλόντων ἀσεβεῖν τεθεικώς,

υποδειγμα μελλοντων ασεβειν τεθεικως 6.
kai poleis sodomon kai gomorras tefrosas
katastrofe katekrinen upodeigma mellonton
asebein tetheikos

East Original 7 καὶ δίκαιον Λῶτ καταπονούμενον ὑπὸ
τῆς τῶν ἀθέσμων ἐν ἀσελγείᾳ
ἀναστροφῆς ἐρρύσατο·

Textus Receptus 7. και δικαιον λωτ καταπονουμενον υπο της
των αθεσμων εν ασελγεια αναστροφης
ερρυσατο 7. kai dikaion lot kataponoumenon
upo tes ton athesmon en aselgeia anastrofes
errusato

East Original 8 βλέμματι γὰρ καὶ ἀκοῇ ὁ δίκαιος,
ἐγκατοικῶν ἐν αὐτοῖς, ἡμέραν ἐξ ἡμέρας
ψυχὴν δικαίαν ἀνόμοις ἔργοις
ἐβασάνισεν·

Textus Receptus 8. βλεμματι γαρ και ακοη ο δικαιος
εγκατοικων εν αυτοις ημεραν εξ ημερας
ψυχην δικαιαν ανομοις εργοις εβασανιζεν 8.
blemmati gar kai akoe o dikaios egkatoikon en
autois emeran eks emeras psuchen dikaiian
anomois ergois ebasanizen

East Original 9 οἶδε Κύριος εὐσεβεῖς ἐκ πειρασμοῦ
ῥύεσθαι, ἀδίκους δὲ εἰς ἡμέραν κρίσεως
κολαζομένους τηρεῖν,

Textus Receptus 9. οιδεν κυριος ευσεβεις εκ {VAR1: πειρασμου
{VAR2: πειρασμων } ρυεσθαι αδικους δε εις
ημεραν κρισεως κολαζομενους τηρειν 9.
oiden kyrios evsebeis ek {VAR1: peirasmou }
{VAR2: peirasmon } rvesthai adikous de eis
emeran kriseos kolazomenous terein

East Original 10 μάλιστα δὲ τοὺς ὀπίσω σαρκὸς ἐν
ἐπιθυμίᾳ μiasμοῦ πορευομένους καὶ

Textus Receptus 10. μαλιστα δε τους οπισω σαρκος εν
επιθυμια μιασμου πορευομενους και

κυριότητος καταφρονούντας. τολμηταί,
αὐθάδεις! δόξας οὐ τρέμουσι
βλασφημοῦντες,

East
Original

11 ὅπου ἄγγελοι ἰσχύϊ καὶ δυνάμει
μείζονες ὄντες οὐ φέρουσι κατ' αὐτῶν
παρὰ Κυρίῳ βλάσφημον κρίσιν.

East
Original

12 οὗτοι δέ, ὡς ἄλογα ζῶα φυσικὰ
γεγεννημένα εἰς ἄλωσιν καὶ φθοράν, ἐν
οἷς ἀγνοοῦσι βλασφημοῦντες, ἐν τῇ
φθορᾷ αὐτῶν καταφθαρήσονται,

East
Original

13 κομιούμενοι μισθὸν ἀδικίας, ἡδονὴν
ἡγούμενοι τὴν ἐν ἡμέρᾳ τρυφήν, σπίλοι
καὶ μῶμοι, ἐντρυφῶντες ἐν ταῖς ἀπάταις
αὐτῶν, συνευωχούμενοι ὑμῖν,

κυριοτητος καταφρονουντας τολμηται
αυθαδεις δοξας ου τρεμουσιν
βλασφημουντες 10. malista de tous opiso
sarkos en epithumia miasμου poreuomenous
kai kuriotetos katafronountas tolmetai
authadeis doksas ou tremousin blasfemountes
11. οπου αγγελοι ισχυι και δυναμει μειζονες
οντες ου φερουσιν κατ αυτων παρα κυριω
βλασφημον κρισιν 11. οπου aggeloi ischui kai
dunamei meizones ontes ου ferousin kat auton
para kurio blasfemon krisin

Textus
Receptus

Textus
Receptus

12. ουτοι δε ως αλογα ζωα φυσικα
γεγεννημενα εις αλωσιν και φθοραν εν οις
αγνοουσιν βλασφημουντες εν τη φθορα
αυτων καταφθαρησονται 12. outhoi de os aloga
zoa fusika gegenemena eis alosin kai fthoran en
ois agnoousin blasfemountes en te fthora auton
kataftharesontai

Textus
Receptus

13. κομιουμενοι μισθον αδικιας ηδονην
ηγουμενοι την εν ημερα τρυφην σπιλοι και
μωμοι εντρυφωντες εν ταις απαιταις αυτων
συνευωχουμενοι υμιν 13. komioumenoi
misthon adikias edonen egoumenoi ten en

East
Original

14 ὀφθαλμοὺς ἔχοντες μεστοὺς
μοιχαλίδος καὶ ἀκαταπαύστους
ἀμαρτίας, δελεάζοντες ψυχὰς
ἀστηρίκτους, καρδίαν γεγυμνασμένην
πλεονεξίας ἔχοντες, κατάρας τέκνα!

East
Original

15 καταλιπόντες εὐθειᾶν ὁδὸν
ἐπλανήθησαν, ἐξακολουθήσαντες τῇ
ὁδῷ τοῦ Βαλαὰμ τοῦ Βοσόρ, ὃς μισθὸν
ἀδικίας ἠγάπησεν,

East
Original

16 ἔλεγξιν δὲ ἔσχεν ἰδίας παρανομίας·
ὑποζύγιον ἄφωνον ἐν ἀνθρώπου φωνῇ
φθεγξάμενον ἐκώλυσε τὴν τοῦ προφήτου
παραφρονίαν.

Textus
Receptus

emera trufen spiloι kai momoi entrvfontes en
tais apatais avton sunevochoumenoi umin
14. οφθαλμους εχοντες μεστους μοιχαλιδος
και ακαταπαυστους αμαρτιας δελεαζοντες
ψυχας αστηρικτους καρδιαν γεγυμνασμενην
πλεονεξιαις εχοντες καταρας τεκνα 14.
ofthalmous echontes mestous moichalidos kai
akatapaustous amartias deleazontes psuchas
asteriktous kardian gegumnasmenen
pleoneksiais echontes kataras tekna

Textus
Receptus

15. καταλιποντες την ευθειαν οδον
επλανηθησαν εξακολουθησαντες τη οδω του
βαλααμ του βοσορ ος μισθον αδικιας
ηγαπησεν 15. katalipontes ten evtheian odon
eplanethesan eksakolouthesantes te odo tou
balaam tou bosor os misthon adikias egapesen

Textus
Receptus

16. ελεγξιν δε εσχεν ιδιας παρανομιας
υποζυγιον αφωνον εν ανθρωπου φωνη
φθεγξαμενον εκωλυσε την του προφητου
παραφρονιαν 16. elegksin de eschen idias
paranomias upozugion afonon en anthropou
fone fthegksamenon ekolusen ten tou profetou
parafronian

East Original 17 οὗτοί εἰσι πηγαὶ ἄνυδροι, νεφέλαι ὑπὸ λαίλαπος ἐλαυνόμεναι, οἷς ὁ ζόφος τοῦ σκότους εἰς αἰῶνα τετήρηται.

Textus Receptus 17. ουτοι εισιν πηγαὶ ανυδροι νεφελαι υπο λαιλαπος ελαυνομεναι οις ο ζοφος του σκοτους εις αιωνα τετηρηται 17. outhoi eisin pegai anudroi nefelai upo lailapos elavnomenai ois o zofos tou skotous eis aiona teteretai

East Original 18 ὑπέρογκα γὰρ ματαιότητος φθεγγόμενοι δελεάζουσιν ἐν ἐπιθυμίαις σαρκὸς ἀσελγείαις τοὺς ὄντως ἀποφυγόντας τοὺς ἐν πλάνῃ ἀναστρεφομένους,

Textus Receptus 18. υπερογκα γαρ ματαιοτητος φθεγγομενοι δελεαζουσιν εν επιθυμιαις σαρκος {VAR2: εν } ασελγειαις τους οντως αποφυγοντας τους εν πλανη αναστρεφομενους 18. uperogka gar mataiotetos ftheggomenoi deleazousin en epithumiais sarkos {VAR2: en } aselgeiais tous ontos apofugontas tous en plane anastrefomenous

East Original 19 ἐλευθερίαν αὐτοῖς ἐπαγγελλόμενοι, αὐτοὶ δούλοι ὑπάρχοντες τῆς φθορᾶς· ὧ γὰρ τις ἥττηται, τούτῳ καὶ δεδούλωται.

Textus Receptus 19. ελευθεριαν αυτοις επαγγελλομενοι αυτοι δουλοι υπαρχοντες της φθορας ω γαρ τις ηττηται τουτω και δεδουλωται 19. eleutherian autois epaggellomenoi autoi douloi uparchontes tes fthoras o gar tis ettetai touto kai dedoulotai

East Original 20 εἰ γὰρ ἀποφυγόντες τὰ μιάσματα τοῦ κόσμου ἐν ἐπιγνώσει τοῦ Κυρίου καὶ σωτῆρος Ἰησοῦ Χριστοῦ, τούτοις δὲ πάλιν ἐμπλακέντες ἡττῶνται, γέγονεν αὐτοῖς

Textus Receptus 20. ει γαρ αποφυγοντες τα μiasματα του κοσμου εν επιγνωσει του κυριου και σωτηρος ιησου χριστου τουτοις δε παλιν εμπλακεντες ηττωνται γεγονεν αυτοις τα εσχατα χειρονα

τὰ ἔσχατα χείρονα τῶν πρώτων·

των πρωτων 20. ei gar apofugontes ta miasmata tou kosmou en epignosei tou kuriou kai soteris iesou christou toutois de palin emplakentes ettontai gegonen autois ta eschata cheirona ton proton

East Original 21 κρείττον γὰρ ἦν αὐτοῖς μὴ ἐπεγνωκέναί τὴν ὁδὸν τῆς δικαιοσύνης ἢ ἐπιγνοῦσιν ὑποστρέψαι ἐκ τῆς παραδοθείσης αὐτοῖς ἀγίας ἐντολῆς.

Textus Receptus 21. κρειττον γαρ ην αυτοις μη επεγνωκεναι την οδον της δικαιοσυνης η επιγνουσιν επιστρεψαι εκ της παραδοθεισης αυτοις αγιας εντολης 21. kreitton gar en autois me epegnokenai ten odon tes dikaiosunes e epignousin epistrepsai ek tes paradotheises autois agias entoles

East Original 22 συμβέβηκε δὲ αὐτοῖς τὸ τῆς ἀληθοῦς παροιμίας, κύων ἐπιστρέψας ἐπὶ τὸ ἴδιον ἐξέραμα, καί, ὡς λουσαμένη εἰς κύλισμα βορβόρου.

Textus Receptus 22. συμβεβηκεν δε αυτοις το της αληθους παροιμιας κυων επιστρεψας επι το ιδιον εξεραμα και υς λουσαμενη εις κυλισμα βορβορου 22. sumbebeken de autois to tes alethous paroimias kuvon epistrepsas epi to idion ekserama kai vs lousamene eis kulisma borborou

Κεφάλαιο 3

East Original 1 Ταύτην ἤδη, ἀγαπητοί, δευτέραν ὑμῖν

Textus Receptus 1. ταυτην ηδη αγαπητοι δευτεραν υμιν

γράφω ἐπιστολήν, ἐν αἷς διεγείρω ὑμῶν
ἐν ὑπομνήσει τὴν εἰλικρινῆ διάνοιαν,

γράφω ἐπιστολήν ἐν αἷς διεγείρω ὑμῶν ἐν
υπομνησει τὴν εἰλικρινῆ διάνοιαν 1. tauten
ede agapetoi deuteran umin grafo epistolen en
ais diegeiro umon en upomnesei ten eilikrine
dianoian

East
Original

2 μνησθῆναι τῶν προειρημένων ῥημάτων
ὑπὸ τῶν ἁγίων προφητῶν καὶ τῆς τῶν
ἀποστόλων ὑμῶν ἐντολῆς τοῦ Κυρίου καὶ
σωτῆρος,

Textus
Receptus

2. μνησθῆναι τῶν προειρημένων ῥημάτων
ὑπο τῶν ἁγίων προφητῶν καὶ τῆς τῶν
ἀποστόλων ἡμῶν ἐντολῆς τοῦ κυρίου καὶ
σωτῆρος 2. mnesthenai ton proeiremenon
rematon upo ton agion profeton kai tes ton
apostolon emon entoles tou kuriou kai soteris

East
Original

3 τοῦτο πρῶτον γινώσκοντες, ὅτι
ἐλεύσονται ἐπ' ἐσχάτων τῶν ἡμερῶν
ἐμπαῖκται, κατὰ τὰς ἰδίας ἐπιθυμίας
αὐτῶν πορευόμενοι

Textus
Receptus

3. τοῦτο πρῶτον γινώσκοντες ὅτι ἐλεύσονται
ἐπ' ἐσχάτου τῶν ἡμερῶν ἐμπαῖκται κατὰ τὰς
ἰδίας αὐτῶν ἐπιθυμίας πορευόμενοι 3. touto
proton ginuskontes oti eleusontai ep eschatou
ton emeron empaiktai kata tas idias avton
epithumias poreuomenoi

East
Original

4 καὶ λέγοντες· ποῦ ἐστὶν ἡ ἐπαγγελία
τῆς παρουσίας αὐτοῦ; ἀφ' ἧς γὰρ οἱ
πατέρες ἐκοιμήθησαν, πάντα οὕτως
διαμένει ἀπ' ἀρχῆς κτίσεως.

Textus
Receptus

4. καὶ λέγοντες ποῦ ἐστὶν ἡ ἐπαγγελία τῆς
παρουσίας αὐτοῦ ἀφ' ἧς γὰρ οἱ πατέρες
ἐκοιμήθησαν πάντα οὕτως διαμένει ἀπ'
ἀρχῆς κτίσεως 4. kai legontes pou estin e
epaggelia tes parousias autou af es gar oi
pateres ekoimethesan panta outos diamenei ap

East Original 5 λανθάνει γὰρ αὐτοὺς τοῦτο θέλοντας,
ὅτι οὐρανοὶ ἦσαν ἕκπαλαι καὶ γῆ ἐξ
ὑδατος καὶ δι' ὑδατος συνεστῶσα τῷ τοῦ
Θεοῦ λόγῳ,

East Original 6 δι' ὧν ὁ τότε κόσμος ὑδατι
κατακλυσθεὶς ἀπώλετο·

East Original 7 οἱ δὲ νῦν οὐρανοὶ καὶ ἡ γῆ τῷ αὐτοῦ
λόγῳ τεθησαυρισμένοι εἰσὶ πυρὶ
τηρούμενοι εἰς ἡμέραν κρίσεως καὶ
ἀπωλείας τῶν ἀσεβῶν ἀνθρώπων.

East Original 8 Ἐν δὲ τοῦτο μὴ λανθανέτω ὑμᾶς,
ἀγαπητοί, ὅτι μία ἡμέρα παρὰ Κυρίῳ ὡς
χίλια ἔτη, καὶ χίλια ἔτη ὡς ἡμέρα μία.

arches ktiseos

Textus Receptus 5. λανθανει γαρ αυτους τουτο θελοντας οτι
ουρανοι ησαν εκπαλαι και γη εξ υδατος και
δι υδατος συνεστωσα τω του θεου λογω 5.
lanthanei gar autous touto thelontas oti ouranoi
esan ekpalai kai ge eks udatos kai di udatos
sunestosa to tou theou logo

Textus Receptus 6. δι ων ο τοτε κοσμος υδατι κατακλυσθεις
απωλετο 6. di on o tote kosmos udati
kataklystheis apoleto

Textus Receptus 7. οι δε νυν ουρανοι και η γη {VAR1: αυτου }
{VAR2: τω αυτω } λογω τεθησαυρισμενοι
εισιν πυρι τηρουμενοι εις ημεραν κρισεως και
απωλειας των ασεβων ανθρωπων 7. oi de nun
ouranoi kai e ge {VAR1: αυτου } {VAR2: to auto
} λογω tetheaurismenoi eisin puri teroumenoi
eis emeran kriseos kai apoleias ton asebon
anthropon

Textus Receptus 8. εν δε τουτο μη λανθανετω υμας αγαπητοι
οτι μια ημερα παρα κυριω ως χιλια ετη και
χιλια ετη ως ημερα μια 8. en de touto me
lanthaneto umas agapetoi oti mia emera para
kurio os chilia ete kai chilia ete os emera mia

East Original 9 οὐ βραδύνει ὁ Κύριος τῆς ἐπαγγελίας,
ὥς τινες βραδύτητα ἠγοῦνται, ἀλλὰ
μακροθυμεῖ εἰς ἡμᾶς, μὴ βουλόμενός
τινας ἀπολέσθαι, ἀλλὰ πάντα εἰς
μετάνοιαν χωρῆσαι.

Textus Receptus 9. ου βραδυνει ο κυριος της επαγγελιας ως
τινες βραδυτητα ηγουνται αλλα μακροθυμει
εις ημας μη βουλομενος τινας απολεσθαι
αλλα παντας εις μετανοιαν χωρησαι 9. ου
bradunei o kurios tes epaggelias os tines
braduteta egountai alla makrothymei eis emas
me boulomenos tinas apolesthai alla pantas eis
metanoian choresai

East Original 10 Ἦξει δὲ ἡ ἡμέρα Κυρίου ὡς κλέπτῃς ἐν
νυκτί, ἐν ἣ οὐρανοὶ ῥοιζηδὸν
παρελεύσονται, στοιχεῖα δὲ καυσούμενα
λυθήσονται, καὶ γῆ καὶ τὰ ἐν αὐτῇ ἔργα
κατακαήσεται.

Textus Receptus 10. ηξει δε η ημερα κυριου ως κλεπτῃς εν
νυκτι εν η οι ουρανοι ροιζηδον
παρελευσονται στοιχεια δε καυσουμενα
λυθησονται και γη και τα εν αυτη εργα
κατακαησεται 10. eksei de e emera kyriou os
kleptes en nukti en e oi ouranoi roizedon
pareleusontai stoiceia de kausoumena
luthesontai kai ge kai ta en aute erga
katakaesetai

East Original 11 Τούτων οὖν πάντων λυομένων
ποταποὺς δεῖ ὑπάρχειν ὑμᾶς ἐν ἀγίαις
ἀναστροφαῖς καὶ εὐσεβείαις,

Textus Receptus 11. τουτων ουν παντων λυομενων ποταπους
δει υπαρχειν υμας εν αγιαις αναστροφαις και
ευσεβειαις 11. touton oun panton luomenon
potapous dei uparchein umas en agiais
anastrofais kai eusebeiais

East Original 12 προσδοκῶντας καὶ σπεύδοντας τὴν

Textus Receptus 12. προσδοκωντας και σπευδοντας την

παρουσίαν τῆς τοῦ Θεοῦ ἡμέρας, δι' ἣν
οὐρανοὶ πυρούμενοι λυθήσονται καὶ
στοιχεῖα καυσούμενα τήκεται!

παρουσιαν της του θεου ημερας δι ην
ουρανοι πυρουμενοι λυθησονται και στοιχεια
καυσουμενα τηκεται 12. prosdokontas kai
speudontas ten parousian tes tou theou emeras
di en ouranoi pyroumenoi luthesontai kai
stoicheia kausoumena teketai

East
Original

13 καινους δε ουρανους και γην καινην
κατα το επαγγελμα αυτου προσδοκωμεν,
εν οἷς δικαιοσύνη κατοικεῖ.

Textus
Receptus

13. καινους δε ουρανους και γην καινην κατα
το επαγγελμα αυτου προσδοκωμεν εν οἷς
δικαιοσυνη κατοικει 13. kainous de ouranous
kai gen kainen kata to epaggelma autou
prosdokomen en ois dikaiosune katoikei

East
Original

14 Διό, ἀγαπητοί, ταῦτα προσδοκῶντες
σπουδάσατε ἄσπιλοι καὶ ἀμώμητοι αὐτῶ
εὐρεθῆναι ἐν εἰρήνῃ,

Textus
Receptus

14. διο αγαπητοι ταυτα προσδοκωντες
σπουδασατε ασπιλοι και αμωμητοι αυτω
ευρεθηναι εν ειρηνη 14. dio agapetoi tauta
prosdokontes spoudasate aspiloi kai amometoi
auto eurethenai en eirene

East
Original

15 καὶ τὴν τοῦ Κυρίου ἡμῶν μακροθυμίαν
σωτηρίαν ἠγεῖσθε, καθὼς καὶ ὁ
ἀγαπητὸς ἡμῶν ἀδελφὸς Παῦλος κατὰ
τὴν αὐτῶ δοθεῖσαν σοφίαν ἔγραψεν ὑμῖν,

Textus
Receptus

15. και την του κυριου ημων μακροθυμιαν
σωτηριαν ηγεισθε καθως και ο αγαπητος
ημων αδελφος παυλος κατα την αυτω
δοθεισαν σοφιαν εγραψεν υμιν 15. kai ten tou
kuriau emon makrothumian soterian egeisthe
kathos kai o agapetos emon adelfos paulos kata
ten auto dotheisan sofian egrapsen umin

East Original 16 ὡς καὶ ἐν πάσαις ταῖς ἐπιστολαῖς λαλῶν ἐν αὐταῖς περὶ τούτων, ἐν οἷς ἐστὶ δυσνόητά τινα, ἃ οἱ ἀμαθεῖς καὶ ἀστήρικτοι στρεβλοῦσιν ὡς καὶ τὰς λοιπὰς γραφὰς πρὸς τὴν ἰδίαν αὐτῶν ἀπώλειαν.

Textus Receptus 16. ὡς καὶ ἐν πασαις ταις ἐπιστολαις λαλων ἐν αυταις περὶ τουτων ἐν οἰς ἐστὶν δυσνοητα τινα α οἱ ἀμαθεῖς καὶ ἀστηρικτοὶ στρεβλουσιν ὡς καὶ τὰς λοιπὰς γραφὰς πρὸς τὴν ἰδιαν αὐτων ἀπωλειαν 16. os kai ἐn pasais tais epistolais lalon ἐn αυtais peri τουτον ἐn οἰς ἐστιν dvsnoeta tina a οἱ amatheis kai asteriktoi streblousin os kai tas loipas grafas pros ten idian αυton apoleian

East Original 17 Ὑμεῖς οὖν, ἀγαπητοί, προγινώσκοντες φυλάσσεσθε, ἵνα μὴ τῇ τῶν ἀθέσμων πλάνῃ συναπαχθέντες ἐκπέσητε τοῦ ἰδίου στηριγμοῦ,

Textus Receptus 17. ὑμεῖς οὖν ἀγαπητοὶ προγινώσκοντες φυλάσσεσθε ἵνα μὴ τῇ τῶν ἀθεσμων πλάνῃ συναπαχθέντες ἐκπέσητε τοῦ ἰδίου στηριγμοῦ 17. υmeis οὖν agapetoi proginoskontes fulassesthe ἵνα me te ton athesmon plane sunapachthentes ekpesete tou idiou sterigmou

East Original 18 αὐξάνετε δὲ ἐν χάριτι καὶ γνώσει τοῦ Κυρίου ἡμῶν καὶ σωτῆρος Ἰησοῦ Χριστοῦ. αὐτῷ ἡ δόξα καὶ νῦν καὶ εἰς ἡμέραν αἰῶνος· ἀμήν

Textus Receptus 18. αὐξανετε δε ἐν χαριτι καὶ γνώσει τοῦ κυρίου ἡμων καὶ σωτηρος ἰησου χριστου αὐτω ἡ δοξα καὶ νυν καὶ εἰς ἡμεραν αἰωνος ἀμην 18. avksanete de ἐn chariti kai gnosei tou kyriou emon kai soteris iesou christou auto e doksa kai nun kai eis emeran aionos amen

Α ΕΠΙΣΤΟΛΗ ΙΩΑΝΝΟΥ

Κεφάλαιο 1

East
Original

1 Ὁ ἦν ἀπ' ἀρχῆς, ὃ ἀκηκόαμεν, ὃ
ἑώρακαμεν τοῖς ὀφθαλμοῖς ἡμῶν, ὃ
ἔθεασάμεθα καὶ αἱ χεῖρες ἡμῶν
ἐψηλάφησαν, περὶ τοῦ Λόγου τῆς ζωῆς·

Textus
Receptus

1. ο ην απ αρχης ο ακηκοαμεν ο εωρακαμεν
τοις οφθαλμοις ημων ο εθεασαμεθα και αι
χειρες ημων εψηλαφησαν περι του λογου της
ζωης 1. o en ap arches o akekoamen o
eorakamen tois ofthalmois emon o
etheasametha kai ai cheires emon epselafesan
peri tou logou tes zoes

East
Original

2 - καὶ ἡ ζωὴ ἐφανερώθη, καὶ ἑώρακαμεν
καὶ μαρτυροῦμεν καὶ ἀπαγγέλλομεν ὑμῖν
τὴν ζωὴν τὴν αἰώνιον, ἣτις ἦν πρὸς τὸν
πατέρα καὶ ἐφανερώθη ἡμῖν· -

Textus
Receptus

2. και η ζωη εφανερωθη και εωρακαμεν και
μαρτυρουμεν και απαγγελλομεν υμιν την
ζωην την αιωνιον ητις ην προς τον πατερα
και εφανερωθη ημιν 2. kai e zoe efanerothe kai
eorakamen kai martvroumen kai apaggellomen
umin ten zoen ten aionion etis en pros ton
patera kai efanerothe emin

East
Original

3 ὃ ἑώρακαμεν καὶ ἀκηκόαμεν,
ἀπαγγέλλομεν ὑμῖν, ἵνα καὶ ὑμεῖς
κοινωνίαν ἔχητε μεθ' ἡμῶν· καὶ ἡ

Textus
Receptus

3. ο εωρακαμεν και ακηκοαμεν
απαγγελλομεν υμιν ινα και υμεις κοινωνιαν
εχητε μεθ ημων και η κοινωνια δε η ημετερα

κοινωνία δὲ ἡ ἡμετέρα μετὰ τοῦ πατρὸς
καὶ μετὰ τοῦ υἱοῦ αὐτοῦ Ἰησοῦ Χριστοῦ.

μετα του πατρος και μετα του υιου αυτου
ιησου χριστου 3. o eorakamen kai akekoamen
apaggellomen umin ina kai vmeis koinoniam
echete meth emon kai e koinonia de e emetera
meta tou patros kai meta tou υιου αυτου iesou
christou

East Original 4 καὶ ταῦτα γράφομεν ἡμῖν, ἵνα ἡ χαρὰ
ἡμῶν ἧ πεπληρωμένη.

Textus Receptus 4. και ταυτα γραφομεν υμιν ινα η χαρα
{VAR1: ημων } {VAR2: υμων } η πεπληρωμενη
4. kai tauta grafomen umin ina e chara {VAR1:
emon } {VAR2: umon } e pepleromene

East Original 5 Καὶ αὕτη ἔστιν ἡ ἐπαγγελία ἣν
ἀκηκόαμεν ἀπ' αὐτοῦ καὶ ἀναγγέλλομεν
ὑμῖν, ὅτι ὁ Θεὸς φῶς ἐστὶ καὶ σκοτία ἐν
αὐτῷ οὐκ ἔστιν οὐδεμία.

Textus Receptus 5. και αυτη εστιν η {VAR1: επαγγελια }
{VAR2: αγγελια } ην ακηκοαμεν απ αυτου και
αναγγελλομεν υμιν οτι ο θεος φως εστιν και
σκοτια εν αυτω ουκ εστιν ουδεμια 5. kai aute
est in e {VAR1: epaggelia } {VAR2: aggelia } en
akekoamen ap αυτου και anaggellomen umin
oti o theos fos est in kai skotia en auto ουκ est in
oudemia

East Original 6 ἐὰν εἴπωμεν ὅτι κοινωνίαν ἔχομεν μετ'
αὐτοῦ καὶ ἐν τῷ σκότει περιπατῶμεν,
ψευδόμεθα καὶ οὐ ποιοῦμεν τὴν
ἀλήθειαν·

Textus Receptus 6. εαν ειπωμεν οτι κοινωνιαν εχομεν μετ
αυτου και εν τω σκοτει περιπατωμεν
ψευδομεθα και ου ποιουμεν την αληθειαν 6.
ean eipomen oti koinoniam echomen met αυτου
και εν το skotei peripatomen pseudometha και

East
Original

7 ἐὰν δὲ ἐν τῷ φωτὶ περιπατῶμεν, ὡς αὐτός ἐστιν ἐν τῷ φωτί, κοινωνίαν ἔχομεν μετ' ἀλλήλων, καὶ τὸ αἷμα Ἰησοῦ Χριστοῦ τοῦ υἱοῦ αὐτοῦ καθαρίζει ἡμᾶς ἀπὸ πάσης ἁμαρτίας.

East
Original

8 ἐὰν εἴπωμεν ὅτι ἁμαρτίαν οὐκ ἔχομεν, ἑαυτοὺς πλανῶμεν καὶ ἡ ἀλήθεια οὐκ ἔστιν ἐν ἡμῖν.

East
Original

9 ἐὰν ὁμολογῶμεν τὰς ἁμαρτίας ἡμῶν, πιστός ἐστι καὶ δίκαιος, ἵνα ἀφῆ ἡμῖν τὰς ἁμαρτίας καὶ καθάριση ἡμᾶς ἀπὸ πάσης ἀδικίας.

East
Original

10 ἐὰν εἴπωμεν ὅτι οὐχ ἡμαρτήκαμεν, ψεύστην ποιούμεν αὐτὸν, καὶ ὁ λόγος αὐτοῦ οὐκ ἔστιν ἐν ἡμῖν.

Textus
Receptus

ου ποίουμεν ten aletheian

7. εαν δε εν τω φωτι περιπατωμεν ως αυτος εστιν εν τω φωτι κοινωνιαν εχομεν μετ αλληλων και το αιμα ιησου χριστου του υιου αυτου καθαριζει ημας απο πασης αμαρτιας
7. ean de en to foti peripatomen os autos estin en to foti koinonian echomen met allelon kai to aima iesou christou tou uiou autou katharizei emas apo pases amartias

Textus
Receptus

8. εαν ειπωμεν οτι αμαρτιαν ουκ εχομεν εαυτους πλανωμεν και η αληθεια ουκ εστιν εν ημιν
8. ean eipomen oti amartian ουκ echomen eautous planomen kai e aletheia ουκ estin en emin

Textus
Receptus

9. εαν ομολογωμεν τας αμαρτιας ημων πιστος εστιν και δικαιος ινα αφη ημιν τας αμαρτιας και καθαριση ημας απο πασης αδικιας
9. ean omologomen tas amartias emon pistos estin kai dikaios ina afe emin tas amartias kai katharise emas apo pases adikias

Textus
Receptus

10. εαν ειπωμεν οτι ουχ ημαρτηκαμεν ψευστην ποιουμεν αυτον και ο λογος αυτου ουκ εστιν εν ημιν
10. ean eipomen oti ουch

emartekamen pseusten poioumen auton kai o
logos autou ouk estin en emin

Κεφάλαιο 2

East Original 1 Τεκνία μου, ταῦτα γράφω ὑμῖν ἵνα μὴ
ἀμάρτητε· καὶ ἐάν τις ἀμάρτη,
παράκλητον ἔχομεν πρὸς τὸν πατέρα,
Ἰησοῦν Χριστὸν δίκαιον·

Textus Receptus 1. τεκνια μου ταυτα γραφω υμιν ινα μη
αμαρτητε και εαν τις αμαρτη παρακλητον
εχομεν προς τον πατερα ιησουν χριστον
δικαιον 1. teknia mou tauta grafo umin ina me
amartete kai ean tis amarte parakleton echomen
pros ton patera iesoun christon dikaion

East Original 2 καὶ αὐτὸς ἰλασμός ἐστι περὶ τῶν
ἀμαρτιῶν ἡμῶν, οὐ περὶ τῶν ἡμετέρων δὲ
μόνον, ἀλλὰ καὶ περὶ ὅλου τοῦ κόσμου.

Textus Receptus 2. και αυτος ιλασμος εστιν περι των
αμαρτιων ημων ου περι των ημετερων δε
μονον αλλα και περι ολου του κοσμου 2. kai
autos ilasmos estin peri ton amartion emon ου
peri ton emeteron de monon alla kai peri oλου
του kosμου

East Original 3 Καὶ ἐν τούτῳ γινώσκομεν ὅτι
ἐγνώκαμεν αὐτόν, ἐὰν τὰς ἐντολὰς
αὐτοῦ τηρῶμεν.

Textus Receptus 3. και εν τουτω γινωσκομεν οτι εγνωκαμεν
αυτον εαν τας εντολας αυτου τηρωμεν 3. kai
en touto ginoskomen oti egnokamen auton ean
tas entolas αυτου teromen

East Original 4 ὁ λέγων, ἔγνωκα αὐτόν, καὶ τὰς
ἐντολὰς αὐτοῦ μὴ τηρῶν, ψεύστης ἐστί,

Textus Receptus 4. ο λεγων εγνωκα αυτον και τας εντολας
αυτου μη τηρων ψευστης εστιν και εν τουτω

καὶ ἐν τούτῳ ἡ ἀλήθεια οὐκ ἔστιν·

East
Original

5 ὃς δ' ἂν τηρῇ αὐτοῦ τὸν λόγον, ἀληθῶς ἐν τούτῳ ἡ ἀγάπη τοῦ Θεοῦ τετελείωται. ἐν τούτῳ γινώσκομεν ὅτι ἐν αὐτῷ ἔσμεν·

Textus
Receptus

ἡ ἀληθεια οὐκ ἐστὶν 4. ο legon egnoka auton kai tas entolas autou me teron pseustes estin kai en touto e aletheia ouk estin

5. ος δ αν τηρη αυτου τον λογον αληθως εν τουτω η αγαπη του θεου τετελειωται εν τουτω γινωσκομεν οτι εν αυτω εσμεν 5. ος d an tere αυτου τον logon alethos en touto e agape του theου teteleiotai en touto ginoskomen oti en auto esmen

East
Original

6 ὁ λέγων ἐν αὐτῷ μένειν ὀφείλει, καθὼς ἐκεῖνος περιεπάτησε, καὶ αὐτὸς οὕτω περιπατεῖν.

Textus
Receptus

6. ο λεγων εν αυτω μενειν οφειλει καθως εκεινος περιεπατησεν και αυτος ουτως περιπατειν 6. ο legon en auto menein ofeilei kathos ekeinos periepatesen kai autos outos peripatein

East
Original

7 Ἀδελφοί, οὐκ ἐντολὴν καινὴν γράφω ὑμῖν, ἀλλ' ἐντολὴν παλαιὰν, ἣν εἶχετε ἀπ' ἀρχῆς· ἡ ἐντολὴ ἡ παλαιὰ ἐστὶν ὁ λόγος ὃν ἠκούσατε ἀπ' ἀρχῆς.

Textus
Receptus

7. αδελφοι ουκ εντολην καινην γραφω υμιν αλλ εντολην παλαιαν ην ειχετε απ αρχης η εντολη η παλαια εστιν ο λογος ον ηκουσατε απ αρχης 7. adelfoi ouk entolen kainen grafo umin all entolen palaiian en eichete ap arches e entole e palaiia estin o logos on ekousate ap arches

East
Original

8 πάλιν ἐντολὴν καινὴν γράφω ὑμῖν, ὃ ἐστὶν ἀληθὲς ἐν αὐτῷ καὶ ἐν ὑμῖν, ὅτι ἡ

Textus
Receptus

8. παλιν εντολην καινην γραφω υμιν ο εστιν αληθες εν αυτω και εν υμιν οτι η σκοτια

σκοτία παράγεται καὶ τὸ φῶς τὸ ἀληθινὸν ἤδη φαίνει.

παράγεται και το φως το αληθινον ηδη φαίνει 8. *palin entolen kainen grafo umin o estin alethes en auto kai en umin oti e skotia paragetai kai to fos to alethinon ede fainei*

East
Original

9 ὁ λέγων ἐν τῷ φωτὶ εἶναι, καὶ τὸν ἀδελφὸν αὐτοῦ μισῶν, ἐν τῇ σκοτίᾳ ἐστὶν ἕως ἄρτι.

Textus
Receptus

9. ο λεγων εν τω φωτι ειναι και τον αδελφον αυτου μισων εν τη σκοτια εστιν εως αρτι 9. ο legon en to foti einai kai ton adelfon αυτου mison en te skotia estin eos arti

East
Original

10 ὁ ἀγαπῶν τὸν ἀδελφὸν αὐτοῦ ἐν τῷ φωτὶ μένει, καὶ σκάνδαλον ἐν αὐτῷ οὐκ ἐστίν·

Textus
Receptus

10. ο αγαπων τον αδελφον αυτου εν τω φωτι μενει και σκανδαλον εν αυτω ουκ εστιν 10. ο agapon ton adelfon αυτου en to foti menei kai skandalon en auto ουk estin

East
Original

11 ὁ δὲ μισῶν τὸν ἀδελφὸν αὐτοῦ ἐν τῇ σκοτίᾳ ἐστὶ καὶ ἐν τῇ σκοτίᾳ περιπατεῖ, καὶ οὐκ οἶδε ποῦ ὑπάγει, ὅτι ἡ σκοτία ἐτύφλωσε τοὺς ὀφθαλμοὺς αὐτοῦ.

Textus
Receptus

11. ο δε μισων τον αδελφον αυτου εν τη σκοτια εστιν και εν τη σκοτια περιπατει και ουκ οιδεν που υπαγει οτι η σκοτια ετυφλωσεν τους οφθαλμους αυτου 11. ο de mison ton adelfon αυτου en te skotia estin kai en te skotia peripatei kai ουk oiden που υπαγει οτι e skotia etvflosen tous ofthalmous αυτου

East
Original

12 Γράφω ὑμῖν, τεκνία, ὅτι ἀφέωνται ὑμῖν αἱ ἁμαρτίαι διὰ τὸ ὄνομα αὐτοῦ.

Textus
Receptus

12. γραφω υμιν τεκνια οτι αφεωνται υμιν αι αμαρτιαι δια το ονομα αυτου 12. grafo umin teknia oti afeontai umin αι amartiai dia to onoma αυτου

East Original 13 γράφω ὑμῖν, πατέρες, ὅτι ἐγνώκατε τὸν ἀπ' ἀρχῆς. γράφω ὑμῖν, νεανίσκοι, ὅτι νενικήκατε τὸν πονηρόν. ἔγραψα ὑμῖν, παιδιά, ὅτι ἐγνώκατε τὸν πατέρα.

Textus Receptus 13. γραφω υμιν πατερες οτι εγνωκατε τον απ αρχης γραφω υμιν νεανισκοι οτι νενικηκατε τον πονηρον γραφω υμιν παιδια οτι εγνωκατε τον πατερα 13. grafo umin pateres oti egnokate ton ap arches grafo umin neaniskoi oti nenikekate ton poneron grafo umin paidia oti egnokate ton patera

East Original 14 ἔγραψα ὑμῖν, πατέρες, ὅτι ἐγνώκατε τὸν ἀπ' ἀρχῆς. ἔγραψα ὑμῖν, νεανίσκοι, ὅτι ἰσχυροί ἐστε καὶ ὁ λόγος τοῦ Θεοῦ ἐν ὑμῖν μένει καὶ νενικήκατε τὸν πονηρόν.

Textus Receptus 14. εγραψα υμιν πατερες οτι εγνωκατε τον απ αρχης εγραψα υμιν νεανισκοι οτι ισχυροι εστε και ο λογος του θεου εν υμιν μενει και νενικηκατε τον πονηρον 14. egrapsa umin pateres oti egnokate ton ap arches egrapsa umin neaniskoi oti ischuroi este kai o logos tou theou en umin menei kai nenikekate ton poneron

East Original 15 μὴ ἀγαπᾶτε τὸν κόσμον μηδὲ τὰ ἐν τῷ κόσμῳ. ἐάν τις ἀγαπᾷ τὸν κόσμον, οὐκ ἔστιν ἡ ἀγάπη τοῦ πατρὸς ἐν αὐτῷ·

Textus Receptus 15. μη αγαπατε τον κοσμον μηδε τα εν τω κοσμω εαν τις αγαπα τον κοσμον ουκ εστιν η αγαπη του πατρος εν αυτω 15. me agarate ton kosmon mede ta en to kosmo ean tis agapa ton kosmon ουκ estin e agape tou patros en auto

East Original 16 ὅτι πᾶν τὸ ἐν τῷ κόσμῳ, ἡ ἐπιθυμία τῆς σαρκὸς καὶ ἡ ἐπιθυμία τῶν ὀφθαλμῶν καὶ ἡ ἀλαζονεία τοῦ βίου, οὐκ

Textus Receptus 16. οτι παν το εν τω κοσμω η επιθυμια της σαρκος και η επιθυμια των οφθαλμων και η αλαζονεια του βιου ουκ εστιν εκ του πατρος

ἔστιν ἐκ τοῦ πατρὸς, ἀλλ' ἐκ τοῦ κόσμου
ἐστί.

αλλ εκ του κοσμου εστιν 16. oti pan to en to
kosmo e epithumia tes sarkos kai e epithumia
ton ofthalmon kai e alazoneia tou βιου ουκ
estin ek tou patros all ek tou kosμου estin

East
Original

17 καὶ ὁ κόσμος παράγεται καὶ ἡ
ἐπιθυμία αὐτοῦ· ὁ δὲ ποιῶν τὸ θέλημα
τοῦ Θεοῦ μένει εἰς τὸν αἰῶνα.

Textus
Receptus

17. και ο κοσμος παραγεται και η επιθυμια
αυτου ο δε ποιων το θελημα του θεου μενει
εις τον αιωνα 17. kai o kosmos paragetai kai e
epithumia αυτου ο de poion to thelema του
theου menei eis ton aiona

East
Original

18 Παιδία, ἐσχάτη ὥρα ἐστί, καὶ καθὼς
ἠκούσατε ὅτι ὁ ἀντίχριστος ἔρχεται, καὶ
νῦν ἀντίχριστοι πολλοὶ γεγόνασιν· ὅθεν
γινώσκομεν ὅτι ἐσχάτη ὥρα ἐστίν.

Textus
Receptus

18. παιδια εσχατη ωρα εστιν και καθως
ηκουσατε οτι ο αντιχριστος ερχεται και νυν
αντιχριστοι πολλοι γεγονασιν οθεν
γινωσκομεν οτι εσχατη ωρα εστιν 18. paidia
eschate ora estin και καθος ekousate οτι ο
antichristos erchetαι και nun antichristoi polloi
gegonasin othen ginoskomen οτι eschate ora
estin

East
Original

19 ἐξ ἡμῶν ἐξηλθον, ἀλλ' οὐκ ἦσαν ἐξ
ἡμῶν· εἰ γὰρ ἦσαν ἐξ ἡμῶν,
μεμενήκεισαν ἂν μεθ' ἡμῶν· ἀλλ' ἵνα
φανερῶθῶσιν ὅτι οὐκ εἰσὶ πάντες ἐξ
ἡμῶν.

Textus
Receptus

19. εξ ημων εξηλθον αλλ ουκ ησαν εξ ημων
ει γαρ ησαν εξ ημων μεμενηκεισαν αν μεθ
ημων αλλ ινα φανερωθωσιν οτι ουκ εισιν
παντες εξ ημων 19. eks emon ekselthon all ουκ
esan eks emon ει gar esan eks emon
memenekeisan an meth emon all ina

East Original 20 καὶ ὑμεῖς χρισμα ἔχετε ἀπὸ τοῦ ἁγίου, καὶ οἶδατε πάντα.

East Original 21 οὐκ ἔγραψα ὑμῖν ὅτι οὐκ οἶδατε τὴν ἀλήθειαν, ἀλλ' ὅτι οἶδατε αὐτήν, καὶ ὅτι πᾶν ψεῦδος ἐκ τῆς ἀληθείας οὐκ ἔστι.

East Original 22 τίς ἐστὶν ὁ ψεύστης εἰ μὴ ὁ ἀρνούμενος ὅτι Ἰησοῦς οὐκ ἔστιν ὁ Χριστός; οὗτός ἐστιν ὁ ἀντίχριστος, ὁ ἀρνούμενος τὸν πατέρα καὶ τὸν υἱόν.

East Original 23 πᾶς ὁ ἀρνούμενος τὸν υἱὸν οὐδὲ τὸν πατέρα ἔχει.

East Original 24 Ὑμεῖς οὖν ὁ ἠκούσατε ἀπ' ἀρχῆς, ἐν

fanerothosin oti ouk eisin pantes eks emon
Textus Receptus 20. και υμεις χρισμα εχετε απο του αγιου και οιδατε παντα 20. kai umeis chrisma echete apo tou agiou kai oidate panta

Textus Receptus 21. ουκ εγραψα υμιν οτι ουκ οιδατε την αληθειαν αλλ οτι οιδατε αυτην και οτι παν ψευδος εκ της αληθειας ουκ εστιν 21. ουκ egrapsa vmin oti ουκ oidate ten aletheian all oti oidate auten kai oti pan pseudos ek tes aletheias ουκ estin

Textus Receptus 22. τις εστιν ο ψευστης ει μη ο αρνουμενος οτι ιησους ουκ εστιν ο χριστος ουτος εστιν ο αντιχριστος ο αρνουμενος τον πατερα και τον υιον 22. tis estin ο pseustes ει me ο arnoumenos oti iesous ουκ estin ο christos ουτος estin ο antichristos ο arnoumenos τον patera και τον vion

Textus Receptus 23. πας ο αρνουμενος τον υιον ουδε τον πατερα εχει {VAR2: ο ομολογων τον υιον και τον πατερα εχει } 23. pas ο arnoumenos τον vion ουδε τον patera echei {VAR2: ο omologon τον vion και τον patera echei }

Textus Receptus 24. υμεις ουν ο ηκουσατε απ αρχης εν υμιν

ὕμῖν μενέτω. ἐὰν ἐν ὑμῖν μείνη ὁ ἀπ' ἀρχῆς ἠκούσατε, καὶ ὑμεῖς ἐν τῷ υἱῷ καὶ ἐν τῷ πατρὶ μενεῖτε.

μενετω εαν εν υμιν μεινη ο απ αρχης ηκουσατε και υμεις εν τω υιω και εν τω πατρι μενειτε 24. umeis oun o ekousate ap arches en umin meneto ean en umin meine o ap arches ekousate kai umeis en to uio kai en to patri meneite

East
Original

25 καὶ αὕτη ἐστὶν ἡ ἐπαγγελία ἣν αὐτὸς ἐπηγγείλατο ἡμῖν, τὴν ζωὴν τὴν αἰώνιον.

Textus
Receptus

25. και αυτη εστιν η επαγγελια ην αυτος επηγγειλατο ημιν την ζωην την αιωνιον 25. kai aute estin e epaggelia en autos epeggeilato emin ten zoen ten aionion

East
Original

26 Ταῦτα ἔγραψα ὑμῖν περὶ τῶν πλανώντων ὑμᾶς.

Textus
Receptus

26. ταυτα εγραψα υμιν περι των πλανωντων υμας 26. tauta egrapsa umin peri ton planonton umas

East
Original

27 καὶ ὑμεῖς, τὸ χρῖσμα ὃ ἐλάβατε ἀπ' αὐτοῦ, ἐν ὑμῖν μένει, καὶ οὐ χρειάν ἔχετε ἵνα τις διδάσκη ὑμᾶς, ἀλλ' ὡς τὸ αὐτὸ χρῖσμα διδάσκει ὑμᾶς περὶ πάντων, καὶ ἀληθές ἐστι καὶ οὐκ ἔστι ψεῦδος, καὶ καθὼς ἐδίδαξεν ὑμᾶς μενεῖτε ἐν αὐτῷ.

Textus
Receptus

27. και υμεις το χρισμα ο ελαβετε απ αυτου εν υμιν μενει και ου χρειαν εχετε ινα τις διδασκη υμας αλλ ως το αυτο χρισμα διδασκει υμας περι παντων και αληθες εστιν και ουκ εστιν ψευδος και καθως εδιδαξεν υμας μενειτε εν αυτω 27. kai umeis to chrisma o elafete ap autou en umin menei kai ou chreian echete ina tis didaske umas all os to auto chrisma didaskei umas peri panton kai alethes estin kai ouk estin pseudos kai kathos

East Original 28 Καὶ νῦν, τεκνία, μένετε ἐν αὐτῷ, ἵνα ὅταν φανερωθῇ ἔχωμεν παρρησίαν καὶ μὴ αἰσχυρθῶμεν ἀπ' αὐτοῦ ἐν τῇ παρουσίᾳ αὐτοῦ.

East Original 29 Ἐὰν εἰδῆτε ὅτι δίκαιός ἐστι, γινώσκετε ὅτι πᾶς ὁ ποιῶν τὴν δικαιοσύνην ἐξ αὐτοῦ γεγέννηται.

Κεφάλαιο 3

East Original 1 Ἴδετε ποταπὴν ἀγάπην δέδωκεν ἡμῖν ὁ πατὴρ ἵνα τέκνα Θεοῦ κληθῶμεν. διὰ τοῦτο ὁ κόσμος οὐ γινώσκει ἡμᾶς, ὅτι οὐκ ἔγνω αὐτόν.

East Original 2 Ἀγαπητοί, νῦν τέκνα Θεοῦ ἐσμεν, καὶ οὐπω ἐφανερώθη τί ἐσόμεθα· οἶδαμεν δὲ

edidaksen umas meneite en auto

Textus Receptus 28. και νυν τεκνια μενετε εν αυτω ινα οταν φανερωθη εχωμεν παρρησιαν και μη αισχυρθωμεν απ αυτου εν τη παρουσια αυτου 28. kai nyn teknia menete en auto ina otan fanerothe echomen parresian kai me aischunthomen ap αυτου εν te parousia αυτου

Textus Receptus 29. εαν ειδητε οτι δικαιος εστιν γινωσκετε οτι πας ο ποιων την δικαιοσυνην εξ αυτου γεγεννηται 29. ean eidete oti dikaios estin ginuskete oti pas o poion ten dikaiosunen eks αυτου gegennetai

Textus Receptus 1. ιδετε ποταπην αγαπην δεδωκεν ημιν ο πατηρ ινα τεκνα θεου κληθωμεν δια τουτο ο κοσμος ου γινωσκει ημας οτι ουκ εγνω αυτον 1. idete potapen agapen dedoken emin o pater ina tekna theou klethomen dia touto o kosmos ου ginoskei emas oti ουκ egno αυτον

Textus Receptus 2. αγαπητοι νυν τεκνα θεου εσμεν και ουπω εφανερωθη τι εσομεθα οιδαμεν δε οτι εαν

ὅτι ἐὰν φανερωθῆ, ὅμοιοι αὐτῷ ἐσόμεθα,
ὅτι ὁψόμεθα αὐτὸν καθὼς ἐστι.

φανερωθη ὅμοιοι αὐτῷ ἐσόμεθα ὅτι ὁψόμεθα
αὐτὸν καθὼς ἐστὶν 2. agapetoi nun tekna
theou esmen kai oupo efanerothe ti esometha
oidamen de oti ean fanerothe ὅμοιοι αὐτῷ
esometha oti opsometha αὐτὸν καθὼς ἐστὶν

East Original 3 καὶ πᾶς ὁ ἔχων τὴν ἐλπίδα ταύτην ἐπ’
αὐτῷ ἀγνίζει ἑαυτὸν, καθὼς ἐκεῖνος
ἀγνός ἐστι.

Textus Receptus 3. και πας ο εχων την ελπιδα ταυτην επ αυτω
αγνιζει εαυτον καθως εκεινος αγνος εστιν 3.
kai pas o echon ten elpida tauten ep auto
agnizei eavton καθὼς ἐκεῖνος ἀγνός ἐστὶν

East Original 4 Πᾶς ὁ ποιῶν τὴν ἀμαρτίαν καὶ τὴν
ἀνομίαν ποιεῖ, καὶ ἡ ἀμαρτία ἐστὶν ἡ
ἀνομία.

Textus Receptus 4. πας ο ποιων την αμαρτιαν και την ανομιαν
ποιει και η αμαρτια εστιν η ανομια 4. pas o
poion ten amartian και την ἀνομίαν ποιεῖ και ἡ
ἀμαρτία ἐστὶν ἡ ἀνομία 4. pas o
roion ten amartian και ten anomian ποιεὶ και e
amartia estin e anomia

East Original 5 καὶ οἴδατε ὅτι ἐκεῖνος ἐφανερώθη ἵνα
τὰς ἀμαρτίας ἡμῶν ἄρῃ, καὶ ἀμαρτία ἐν
αὐτῷ οὐκ ἔστι.

Textus Receptus 5. και οιδατε οτι εκεινος εφανερωθη ινα τας
αμαρτιας ημων αρη και αμαρτια εν αυτω ουκ
εστιν 5. και oidate oti ekeinos efanerothe ina tas
amartias emon are και ἀμαρτία ἐν αὐτῷ οὐκ
ἐστὶν 5. και oidate oti ekeinos efanerothe ina tas
amartias emon are και amartia en auto ουκ ἐστὶν

East Original 6 πᾶς ὁ ἐν αὐτῷ μένων οὐχ ἀμαρτάνει·
πᾶς ὁ ἀμαρτάνων οὐχ ἐώρακεν αὐτὸν
οὐδὲ ἔγνωκεν αὐτόν.

Textus Receptus 6. πας ο εν αυτω μενων ουχ αμαρτανει πας ο
αμαρτανων ουχ εωρακεν αυτον ουδε
εγνωκεν αυτον 6. pas o en auto menon ouch
amartanei πας ὁ ἀμαρτάνων οὐχ ἐώρακεν αὐτὸν
οὐδὲ ἐγνώκεν αὐτόν 6. pas o amartanon ouch eoraken auton
oude egnoken auton

East Original 7 Τεκνία, μηδεὶς πλανᾷτω ὑμᾶς· ὁ ποιῶν

Textus Receptus 7. τεκνια μηδεις πλανατω υμας ο ποιων την

τὴν δικαιοσύνην δίκαιός ἐστι, καθὼς
ἐκεῖνος δίκαιός ἐστιν·

δικαιοσύνην δικαίος ἐστὶν καθὼς ἐκεῖνος
δικαίος ἐστὶν 7. teknia medeis planato umas o
poion ten dikaiosunen dikaios estin kathos
ekeinos dikaios estin

East
Original

8 ὁ ποιῶν τὴν ἁμαρτίαν ἐκ τοῦ διαβόλου
ἐστίν, ὅτι ἀπ' ἀρχῆς ὁ διάβολος
ἁμαρτάνει. εἰς τοῦτο ἐφανερώθη ὁ υἱὸς
τοῦ Θεοῦ, ἵνα λύσῃ τὰ ἔργα τοῦ διαβόλου.

Textus
Receptus

8. ο ποιων την αμαρτιαν εκ του διαβολου
εστιν οτι απ αρχης ο διαβολος αμαρτανει εις
τουτο εφανερωθη ο υιος του θεου ινα λυση
τα εργα του διαβολου 8. o poion ten amartian
ek tou diaboulou estin oti ap arches o diabolos
amartanei eis touto efanerother o uios tou theou
ina luse ta erga tou diaboulou

East
Original

9 Πᾶς ὁ γεγεννημένος ἐκ τοῦ Θεοῦ
ἁμαρτίαν οὐ ποιεῖ, ὅτι σπέρμα αὐτοῦ ἐν
αὐτῷ μένει· καὶ οὐ δύναται ἁμαρτάνειν,
ὅτι ἐκ τοῦ Θεοῦ γεγέννηται.

Textus
Receptus

9. πας ο γεγεννημενος εκ του θεου αμαρτιαν
ου ποιει οτι σπερμα αυτου εν αυτω μενει και
ου δυναται αμαρτανειν οτι εκ του θεου
γεγεννηται 9. pas o gegennemenos ek tou
theou amartian ου ποιει οτι sperma αυτου εν
auto menei και ου δυναται amartanein οτι εκ του
theou gegennetai

East
Original

10 ἐν τούτῳ φανερά ἐστι τὰ τέκνα τοῦ
Θεοῦ καὶ τὰ τέκνα τοῦ διαβόλου. πᾶς ὁ
μὴ ποιῶν δικαιοσύνην οὐκ ἔστιν ἐκ τοῦ
Θεοῦ, καὶ ὁ μὴ ἀγαπῶν τὸν ἀδελφὸν
αὐτοῦ.

Textus
Receptus

10. εν τουτω φανερα εστιν τα τεκνα του θεου
και τα τεκνα του διαβολου πας ο μη ποιων
δικαιοσυνην ουκ εστιν εκ του θεου και ο μη
αγαπων τον αδελφον αυτου 10. en touto
fanera estin ta tekna του theου και τα tekna του

East
Original

11 ὅτι αὕτη ἐστὶν ἡ ἀγγελία ἣν ἠκούσατε ἀπ' ἀρχῆς, ἵνα ἀγαπῶμεν ἀλλήλους,

Textus
Receptus

diaβολου pas o me poion dikaiosunen ouk estin ek tou theou kai o me agapon ton adelfon autou 11. oti aute estin e aggelia en ekousate ap arches ina agaromen allelous

East
Original

12 οὐ καθὼς Κάϊν ἐκ τοῦ πονηροῦ ἦν καὶ ἔσφαξε τὸν ἀδελφὸν αὐτοῦ· καὶ χάριν τίνος ἔσφαξεν αὐτόν; ὅτι τὰ ἔργα αὐτοῦ πονηρὰ ἦν, τὰ δὲ τοῦ ἀδελφοῦ αὐτοῦ δίκαια.

Textus
Receptus

12. ou kathos kain ek tou ponherou en kai esfaksen ton adelfon autou kai charin tinos esfaksen auton oti ta erga autou ponhera en ta de tou adelfou autou dikaia 12. ou kathos kain ek tou ponerou en kai esfaksen ton adelfon autou kai charin tinos esfaksen auton oti ta erga autou ponera en ta de tou adelfou autou dikaia

East
Original

13 Μὴ θαυμάζετε, ἀδελφοί, εἰ μισεῖ ὑμᾶς ὁ κόσμος.

Textus
Receptus

13. me thaumazete adelfoi mou ei misei umas o kosmos 13. me thaumazete adelfoi mou ei misei umas o kosmos

East
Original

14 ἡμεῖς οἶδαμεν ὅτι μεταβεβήκαμεν ἐκ τοῦ θανάτου εἰς τὴν ζωὴν, ὅτι ἀγαπῶμεν τοὺς ἀδελφούς· ὁ μὴ ἀγαπῶν τὸν ἀδελφὸν μένει ἐν τῷ θανάτῳ.

Textus
Receptus

14. hmeis oidamen oti metabebekamen ek tou thanatou eis ten zoen oti agaromen tous adelfous o me agapon ton adelfon menei en to thanato 14. emeis oidamen oti metabebekamen ek tou thanatou eis ten zoen oti agaromen tous adelfous o me agapon ton adelfon menei en to thanato

East Original 15 πᾶς ὁ μισῶν τὸν ἀδελφὸν αὐτοῦ ἀνθρωποκτόνος ἐστί, καὶ οἶδατε ὅτι πᾶς ἀνθρωποκτόνος οὐκ ἔχει ζωὴν αἰώνιον ἐν αὐτῷ μένουσαν.

East Original 16 ἐν τούτῳ ἐγνώκαμεν τὴν ἀγάπην, ὅτι ἐκεῖνος ὑπὲρ ἡμῶν τὴν ψυχὴν αὐτοῦ ἔθηκε· καὶ ἡμεῖς ὀφείλομεν ὑπὲρ τῶν ἀδελφῶν τὰς ψυχὰς τιθέναι.

East Original 17 ὃς δ' ἂν ἔχη τὸν βίον τοῦ κόσμου καὶ θεωρῇ τὸν ἀδελφὸν αὐτοῦ χρεῖαν ἔχοντα καὶ κλείσῃ τὰ σπλάγχνα αὐτοῦ ἀπ' αὐτοῦ, πῶς ἢ ἀγάπη τοῦ Θεοῦ μένει ἐν αὐτῷ;

Textus Receptus 15. πας ο μισων τον αδελφον αυτου ανθρωποκτονος εστιν και οιδατε οτι πας ανθρωποκτονος ουκ εχει ζωην αιωνιον εν αυτω μενουσαν 15. pas o mison ton adelfon αυτου anthropoktonos estin kai oidate oti pas anthropoktonos ουk echei zoen aionion en auto menousan

Textus Receptus 16. εν τουτω εγνωκαμεν την αγαπην {VAR2: του θεου } οτι εκεινος υπερ ημων την ψυχην αυτου εθηκεν και ημεις οφειλομεν υπερ των αδελφων τας ψυχας τιθεναι 16. en touto egnokamen ten agapen {VAR2: του θεου } οti ekeinos uper emon ten psuchen αυτου etheken kai emeis ofeilomen uper ton adelfon tas psuchas tithenai

Textus Receptus 17. ος δ αν εχη τον βιον του κοσμου και θεωρη τον αδελφον αυτου χρειαν εχοντα και κλειση τα σπλαγχνα αυτου απ αυτου πως η αγαπη του θεου μενει εν αυτω 17. os d an eche τον βιον του kosμου και theore τον adelfon αυτου chreian echonta και kleise ta splagchna αυτου ap αυτου pos e agape του θεου menei εν αυτο

East Original 18 Τεκνία μου, μὴ ἀγαπῶμεν λόγῳ μηδὲ τῇ γλώσσει, ἀλλ' ἐν ἔργῳ καὶ ἀληθείᾳ.

Textus Receptus 18. τεκνια μου μη αγαπωμεν λογω μηδε γλωσση αλλ εργω και αληθεια 18. teknia mou me agaromen logo mede glosse all ergo kai aletheia

East Original 19 καὶ ἐν τούτῳ γινώσκομεν ὅτι ἐκ τῆς ἀληθείας ἐσμέν, καὶ ἔμπροσθεν αὐτοῦ πείσομεν τὰς καρδίας ἡμῶν,

Textus Receptus 19. και εν τουτω γινωσκομεν οτι εκ της αληθειας εσμεν και εμπροσθεν αυτου πεισομεν τας καρδιας ημων 19. kai en touto ginuskomen oti ek tes aletheias esmen kai emprosthen autou peisomen tas kardias emon

East Original 20 ὅτι ἐὰν καταγινώσκη ἡμῶν ἡ καρδία, ὅτι μείζων ἐστὶν ὁ Θεὸς τῆς καρδίας ἡμῶν καὶ γινώσκει πάντα.

Textus Receptus 20. οτι εαν καταγινωσκη ημων η καρδια οτι μειζων εστιν ο θεος της καρδιας ημων και γινωσκει παντα 20. oti ean kataginoske emon e kardia oti meizon estin o theos tes kardias emon kai ginoskei panta

East Original 21 ἀγαπητοί, ἐὰν ἡ καρδία ἡμῶν μὴ καταγινώσκη ἡμῶν, παρρησίαν ἔχομεν πρὸς τὸν Θεόν,

Textus Receptus 21. αγαπητοι εαν η καρδια ημων μη καταγινωσκη ημων παρρησιαν εχομεν προς τον θεον 21. agapetoi ean e kardia emon me kataginoske emon parresian echomen pros ton theon

East Original 22 καὶ ὁ ἐὰν αἰτῶμεν λαμβάνομεν παρ' αὐτοῦ, ὅτι τὰς ἐντολάς αὐτοῦ τηροῦμεν καὶ τὰ ἀρεστὰ ἐνώπιον αὐτοῦ ποιῶμεν.

Textus Receptus 22. και ο εαν αιτωμεν λαμβανομεν παρ αυτου οτι τας εντολας αυτου τηρουμεν και τα αρεστα ενωπιον αυτου ποιουμεν 22. kai o ean aitomen lambranomen par αυτου οτι tas entolas

East
Original

23 καὶ αὕτη ἐστὶν ἡ ἐντολὴ αὐτοῦ, ἵνα πιστεύσωμεν τῷ ὀνόματι τοῦ υἱοῦ αὐτοῦ Ἰησοῦ Χριστοῦ καὶ ἀγαπῶμεν ἀλλήλους, καθὼς ἔδωκεν ἐντολήν.

Textus
Receptus

αυτου teroumen kai ta aresta enopion αυτου
ροῖουμεν

23. και αυτη εστιν η εντολη αυτου ινα πιστευσωμεν τω ονοματι του υιου αυτου ιησου χριστου και αγαπωμεν αλληλους καθως εδωκεν εντολην ημιν 23. kai aute estin e entole αυτου ina pisteusomen to onomati του υιου αυτου iesou christou kai agapomen allelous kathos edoken entolen emin

East
Original

24 καὶ ὁ τηρῶν τὰς ἐντολὰς αὐτοῦ ἐν αὐτῷ μένει καὶ αὐτὸς ἐν αὐτῷ. καὶ ἐν τούτῳ γινώσκομεν ὅτι μένει ἐν ἡμῖν, ἐκ τοῦ Πνεύματος οὗ ἡμῖν ἔδωκεν.

Textus
Receptus

24. και ο τηρων τας εντολας αυτου εν αυτω μενει και αυτος εν αυτω και εν τουτω γινωσκομεν οτι μενει εν ημιν εκ του πνευματος ου ημιν εδωκεν 24. kai o teron tas entolas αυτου en auto menei και αυτος εν αυτο και εν τουτο ginoskomen οτι menei εν emin εκ του pnevmatos ου emin edoken

Κεφάλαιο 4

East
Original

1 Ἀγαπητοί, μὴ παντὶ πνεύματι πιστεύετε, ἀλλὰ δοκιμάζετε τὰ πνεύματα εἰ ἐκ τοῦ Θεοῦ ἐστίν, ὅτι πολλοὶ ψευδοπροφῆται ἐξεληλύθασιν εἰς τὸν

Textus
Receptus

1. αγαπητοι μη παντι πνευματι πιστευετε αλλα δοκιμαζετε τα πνευματα ει εκ του θεου εστιν οτι πολλοι ψευδοπροφηται εξεληλυθασιν εις τον κοσμον 1. agapetoi me

κόσμον.

East
Original

2 ἐν τούτῳ γινώσκετε τὸ πνεῦμα τοῦ
Θεοῦ· πᾶν πνεῦμα ὃ ὁμολογεῖ Ἰησοῦν
Χριστὸν ἐν σαρκὶ ἐληλυθότα, ἐκ τοῦ Θεοῦ
ἐστι·

East
Original

3 καὶ πᾶν πνεῦμα ὃ μὴ ὁμολογεῖ τὸν
Ἰησοῦν Χριστὸν ἐν σαρκὶ ἐληλυθότα, ἐκ
τοῦ Θεοῦ οὐκ ἔστι· καὶ τοῦτό ἐστι τὸ τοῦ
ἀντιχριστοῦ, ὃ ἀκηκόατε ὅτι ἔρχεται, καὶ
νῦν ἐν τῷ κόσμῳ ἐστὶν ἤδη.

East
Original

4 Ὑμεῖς ἐκ τοῦ Θεοῦ ἐστε, τεκνία, καὶ
νενικήκατε αὐτούς, ὅτι μείζων ἐστὶν ὁ ἐν
ὑμῖν ἢ ὁ ἐν τῷ κόσμῳ.

Textus
Receptus

panti pneumati pisteuete alla dokimazete ta
pneumata ei ek tou theou estin oti polloi
pseudoprophetai ekseleluthasin eis ton kosmon
2. εν τουτω γινωσκετε το πνευμα του θεου
παν πνευμα ο ομολογει ιησουν χριστον εν
σαρκι εληλυθοτα εκ του θεου εστιν 2. εν τουτο
ginoskete to pneuma tou theou pan pneuma o
omologeai iesoun christon en sarki eleluthota ek
tou theou estin

Textus
Receptus

3. και παν πνευμα ο μη ομολογει τον ιησουν
χριστον εν σαρκι εληλυθοτα εκ του θεου ουκ
εστιν και τουτο εστιν το του αντιχριστου ο
ακηκοατε οτι ερχεται και νυν εν τω κοσμω
εστιν ηδη 3. kai pan pneuma o me omologeai
ton iesoun christon en sarki eleluthota ek tou
theou ουκ estin kai touto estin to tou
antichristou o akekoate oti erchetai kai nun en
to kosmo estin ede

Textus
Receptus

4. υμεις εκ του θεου εστε τεκνια και
νενικηκατε αυτους οτι μειζων εστιν ο εν υμιν
η ο εν τω κοσμω 4. umeis ek tou theou este
teknia kai nenikekate avτους oti meizon estin o
en umin e o en to kosmo

East Original 5 αὐτοὶ ἐκ τοῦ κόσμου εἰσὶ· διὰ τοῦτο ἐκ τοῦ κόσμου λαλοῦσι καὶ ὁ κόσμος αὐτῶν ἀκούει.

Textus Receptus 5. αυτοι εκ του κοσμου εισιν δια τουτο εκ του κοσμου λαλουσιν και ο κοσμος αυτων ακουει
5. autoi ek tou kosmou eisin dia touto ek tou kosmou lalousin kai o kosmos auton akouei

East Original 6 ἡμεῖς ἐκ τοῦ Θεοῦ ἐσμεν· ὁ γινώσκων τὸν Θεὸν ἀκούει ἡμῶν. ὅς οὐκ ἔστιν ἐκ τοῦ Θεοῦ οὐκ ἀκούει ἡμῶν. ἐκ τούτου γινώσκομεν τὸ πνεῦμα τῆς ἀληθείας καὶ τὸ πνεῦμα τῆς πλάνης.

Textus Receptus 6. ημεις εκ του θεου εσμεν ο γινωσκων τον θεον ακουει ημων ος ουκ εστιν εκ του θεου ουκ ακουει ημων εκ τουτου γινωσκομεν το πνευμα της αληθειας και το πνευμα της πλανης
6. emeis ek tou theou esmen o ginoskon ton theon akouei emon os ουκ estin εκ του theou ουκ ακουει emon εκ τουτου ginoskomen to pneuma tes aletheias kai to pneuma tes planes

East Original 7 Ἀγαπητοί, ἀγαπῶμεν ἀλλήλους, ὅτι ἡ ἀγάπη ἐκ τοῦ Θεοῦ ἐστὶ, καὶ πᾶς ὁ ἀγαπῶν ἐκ τοῦ Θεοῦ γεγέννηται καὶ γινώσκει τὸν Θεόν.

Textus Receptus 7. αγαπητοι αγαπωμεν αλληλους οτι η αγαπη εκ του θεου εστιν και πας ο αγαπων εκ του θεου γεγεννηται και γινωσκει τον θεον
7. agapetoi agapomen allelous oti e agape εκ του theou estin και pas ο agapon εκ του theou gegennetai και ginoskei τον theon

East Original 8 ὁ μὴ ἀγαπῶν οὐκ ἔγνω τὸν Θεόν, ὅτι ὁ Θεὸς ἀγάπη ἐστίν.

Textus Receptus 8. ο μη αγαπων ουκ εγνω τον θεον οτι ο θεος αγαπη εστιν
8. o me agapon ουκ egno τον theon οτι ο theos agape estin

East Original 9 ἐν τούτῳ ἐφανερώθη ἡ ἀγάπη τοῦ Θεοῦ

Textus Receptus 9. εν τουτω εφανερωθη η αγαπη του θεου εν

ἐν ἡμῖν, ὅτι τὸν υἱὸν αὐτοῦ τὸν μονογενῆ
ἀπέσταλκεν ὁ Θεὸς εἰς τὸν κόσμον ἵνα
ζήσωμεν δι' αὐτοῦ.

ἡμιν οτι τον υιον αυτου τον μονογενη
απεσταλκεν ο θεος εις τον κοσμον ινα
ζησωμεν δι αυτου 9. en touto efanerothe e
agape tou theou en emin oti τον vion αυτου τον
monogene apestalken o theos eis τον kosmon
ina zesomen di αυτου

East
Original

10 ἐν τούτῳ ἐστὶν ἡ ἀγάπη, οὐχ ὅτι ἡμεῖς
ἠγαπήσαμεν τὸν Θεόν, ἀλλ' ὅτι αὐτὸς
ἠγάπησεν ἡμᾶς καὶ ἀπέστειλε τὸν υἱὸν
αὐτοῦ ἰλασμὸν περὶ τῶν ἁμαρτιῶν ἡμῶν.

Textus
Receptus

10. εν τουτω εστιν η αγαπη ουχ οτι ημεις
ηγαπησαμεν τον θεον αλλ οτι αυτος
ηγαπησεν ημας και απεστειλεν τον υιον
αυτου ιλασμον περι των αμαρτιων ημων 10.
en touto estin e agape ouch oti emeis
egapesamen τον theon all oti αυτος egapesen
emas και απesteilen τον vion αυτου ilasmon peri
τον amartion emon

East
Original

11 Ἀγαπητοί, εἰ οὕτως ὁ Θεὸς ἠγάπησεν
ἡμᾶς, καὶ ἡμεῖς ὀφείλομεν ἀλλήλους
ἀγαπᾶν.

Textus
Receptus

11. αγαπητοι ει ουτως ο θεος ηγαπησεν ημας
και ημεις οφειλομεν αλληλους αγαπαν 11.
agapetoi ει ουτος ο theos egapesen emas και
emeis ofeilonen allelous agapan

East
Original

12 Θεὸν οὐδεὶς πώποτε τεθέαται· ἐὰν
ἀγαπῶμεν ἀλλήλους, ὁ Θεὸς ἐν ἡμῖν
μένει καὶ ἡ ἀγάπη αὐτοῦ τετελειωμένη
ἐστὶν ἐν ἡμῖν.

Textus
Receptus

12. θεον ουδεις πωποτε τεθεαται εαν
αγαπωμεν αλληλους ο θεος εν ημιν μενει και
η αγαπη αυτου τετελειωμενη εστιν εν ημιν
12. theon ουdeis ποποτε tetheatai ean
agapomen allelous ο theos εν emin menei και e

East
Original

13 ἐν τούτῳ γινώσκομεν ὅτι ἐν αὐτῷ
μένομεν καὶ αὐτὸς ἐν ἡμῖν, ὅτι ἐκ τοῦ
Πνεύματος αὐτοῦ δέδωκεν ἡμῖν.

Textus
Receptus

agape autou teteleiomene estin en emin
13. εν τουτω γινωσκομεν οτι εν αυτω
μένομεν και αυτος εν ημιν οτι εκ του
πνευματος αυτου δεδωκεν ημιν 13. en touto
ginoskomen oti en auto menomen kai autos en
emin oti ek tou pneumatou autou dedoken emin

East
Original

14 Καὶ ἡμεῖς τεθεάμεθα καὶ μαρτυροῦμεν
ὅτι ὁ πατὴρ ἀπέσταλκε τὸν υἱὸν σωτῆρα
τοῦ κόσμου.

Textus
Receptus

14. και ημεις τεθεαμεθα και μαρτυρουμεν οτι
ο πατηρ απεσταλκεν τον υιον σωτηρα του
κοσμου 14. kai emeis tetheametha kai
martvroumen oti o pater apestalken ton vion
sotera tou kosmou

East
Original

15 ὃς ἂν ὁμολογήσῃ ὅτι Ἰησοῦς ἐστὶν ὁ
υἱὸς τοῦ Θεοῦ, ὁ Θεὸς ἐν αὐτῷ μένει καὶ
αὐτὸς ἐν τῷ Θεῷ.

Textus
Receptus

15. ος αν ομολογηση οτι ιησους εστιν ο υιος
του θεου ο θεος εν αυτω μενει και αυτος εν
τω θεω 15. os an omologese oti iesous estin o
vios tou theou o theos en auto menei kai autos
en to theo

East
Original

16 καὶ ἡμεῖς ἐγνώκαμεν καὶ
πεπιστεύκαμεν τὴν ἀγάπην ἣν ἔχει ὁ
Θεὸς ἐν ἡμῖν. Ὁ Θεὸς ἀγάπη ἐστὶ, καὶ ὁ
μένων ἐν τῇ ἀγάπῃ ἐν τῷ Θεῷ μένει καὶ ὁ
Θεὸς ἐν αὐτῷ.

Textus
Receptus

16. και ημεις εγνωκαμεν και πεπιστευκαμεν
την αγαπηνη ην εχει ο θεος εν ημιν ο θεος
αγαπη εστιν και ο μενων εν τη αγαπη εν τω
θεω μενει και ο θεος εν αυτω 16. kai emeis
egnokamen kai pepisteukamen ten agapen en
echei o theos en emin o theos agape estin kai o
menon en te agape en to theo menei kai o theos

East
Original

17 Ἐν τούτῳ τετελείωται ἡ ἀγάπη μεθ' ἡμῶν, ἵνα παρρησίαν ἔχωμεν ἐν τῇ ἡμέρᾳ τῆς κρίσεως, ὅτι καθὼς ἐκεῖνός ἐστι, καὶ ἡμεῖς ἐσμεν ἐν τῷ κόσμῳ τούτῳ.

Textus
Receptus

en auto

17. εν τουτω τετελειωται η αγαπη μεθ ημων ινα παρρησιαν εχωμεν εν τη ημερα της κρισεως οτι καθως εκεινος εστιν και ημεις εσμεν εν τω κοσμω τουτω 17. en touto teteleiotai e agape meth emon ina parresian echomen en te emera tes kriseos oti kathos ekeinos estin kai emeis esmen en to kosmo touto

East
Original

18 φόβος οὐκ ἔστιν ἐν τῇ ἀγάπῃ, ἀλλ' ἡ τελεία ἀγάπη ἔξω βάλλει τὸν φόβον, ὅτι ὁ φόβος κόλασιν ἔχει, ὁ δὲ φοβούμενος οὐ τετελείωται ἐν τῇ ἀγάπῃ.

Textus
Receptus

18. φοβος ουκ εστιν εν τη αγαπη αλλ η τελεια αγαπη εξω βαλλει τον φοβον οτι ο φοβος κολασιν εχει ο δε φοβουμενος ου τετελειωται εν τη αγαπη 18. foβos ουk estin εν te agape all e teleia agape ekso ballei ton foβon οti ο foβos kolasin echei ο de foβουμεnos ου teteleiotai εν te agape

East
Original

19 Ἡμεῖς ἀγαπῶμεν αὐτόν, ὅτι αὐτὸς πρῶτος ἠγάπησεν ἡμᾶς.

Textus
Receptus

19. ημεις αγαπωμεν αυτον οτι αυτος πρωτος ηγαπησεν ημας 19. emeis agapomen αυτον οti αυτος protos egapesen emas

East
Original

20 ἐάν τις εἴπῃ ὅτι ἀγαπῶ τὸν Θεόν, καὶ τὸν ἀδελφὸν αὐτοῦ μισῇ, ψεύστης ἐστίν· ὁ γὰρ μὴ ἀγαπῶν τὸν ἀδελφὸν ὃν ἐώρακε, τὸν Θεὸν ὃν οὐχ ἐώρακε πῶς

Textus
Receptus

20. εαν τις ειπη οτι αγαπω τον θεον και τον αδελφον αυτου μιση ψευστης εστιν ο γαρ μη αγαπων τον αδελφον αυτου ον εωρακεν τον θεον ον ουχ εωρακεν πως δυναται αγαπαν

δύναται ἀγαπᾶν;

20. ean tis eipe oti agapo ton theon kai ton adelfon autou mise pseustes estin o gar me agapon ton adelfon autou on eoraken ton theon on ouch eoraken pos dynatai agapan

East
Original

21 καὶ ταύτην τὴν ἐντολὴν ἔχομεν ἀπ' αὐτοῦ, ἵνα ὁ ἀγαπῶν τὸν Θεὸν ἀγαπᾶ καὶ τὸν ἀδελφὸν αὐτοῦ.

Textus
Receptus

21. και ταυτην την εντολην εχομεν απ αυτου ινα ο αγαπων τον θεον αγαπα και τον αδελφον αυτου 21. kai tauten ten entolen echomen ap αυτου ina o agapon ton theon agapa kai ton adelfon αυτου

Κεφάλαιο 5

East
Original

1 Πᾶς ὁ πιστεύων ὅτι Ἰησοῦς ἐστὶν ὁ Χριστὸς, ἐκ τοῦ Θεοῦ γεγέννηται, καὶ πᾶς ὁ ἀγαπῶν τὸν γεννήσαντα ἀγαπᾶ καὶ τὸν γεγεννημένον ἐξ αὐτοῦ.

Textus
Receptus

1. πας ο πιστευων οτι ιησους εστιν ο χριστος εκ του θεου γεγεννηται και πας ο αγαπων τον γεννησαντα αγαπα και τον γεγεννημενον εξ αυτου 1. pas o pisteuon oti iesous estin o christos ek του theou gegennetai kai pas o agapon τον gennesanta agapa και τον gegennememon eks αυτου

East
Original

2 ἐν τούτῳ γινώσκουμεν ὅτι ἀγαπῶμεν τὰ τέκνα τοῦ Θεοῦ, ὅταν τὸν Θεὸν ἀγαπῶμεν καὶ τὰς ἐντολὰς αὐτοῦ τηρῶμεν.

Textus
Receptus

2. εν τουτω γινωσκομεν οτι αγαπωμεν τα τεκνα του θεου οταν τον θεον αγαπωμεν και τας εντολας αυτου τηρωμεν 2. en touto ginoskopomen oti agapomen ta tekna του theou

East
Original

3 αὕτη γάρ ἐστιν ἡ ἀγάπη τοῦ Θεοῦ, ἵνα
τὰς ἐντολὰς αὐτοῦ τηρῶμεν· καὶ αἱ
ἐντολαὶ αὐτοῦ βαρεῖαι οὐκ εἰσίν,

Textus
Receptus

otan ton theon agapomen kai tas entolas autou
teromen

3. αυτη γαρ εστιν η αγαπη του θεου ινα τας
εντολας αυτου τηρωμεν και αι εντολαι αυτου
βαρειαι ουκ εισιν 3. aute gar estin e agape tou
theou ina tas entolas autou teromen kai ai
entolai autou bareiai ouk eisin

East
Original

4 ὅτι πᾶν τὸ γεγεννημένον ἐκ τοῦ Θεοῦ
νικᾷ τὸν κόσμον· καὶ αὕτη ἐστὶν ἡ νίκη ἢ
νικήσασα τὸν κόσμον, ἡ πίστις ἡμῶν.

Textus
Receptus

4. οτι παν το γεγεννημενον εκ του θεου νικα
τον κοσμον και αυτη εστιν η νικη η νικησασα
τον κοσμον η πιστις ημων 4. oti pan to
gegennemenon ek tou theou nika ton kosmon
kai aute estin e nike e nikesasa ton kosmon e
pistis emon

East
Original

5 τίς ἐστὶν ὁ νικῶν τὸν κόσμον εἰ μὴ ὁ
πιστεύων ὅτι Ἰησοῦς ἐστὶν ὁ υἱὸς τοῦ
Θεοῦ;

Textus
Receptus

5. τις εστιν ο νικων τον κοσμον ει μη ο
πιστευων οτι ιησους εστιν ο υιος του θεου 5.
tis estin o nikon ton kosmon ei me o pistevon
oti iesous estin o vios tou theou

East
Original

6 Οὗτός ἐστιν ὁ ἐλθὼν δι' ὕδατος καὶ
αἵματος, Ἰησοῦς Χριστός· οὐκ ἐν τῷ ὕδατι
μόνον, ἀλλ' ἐν τῷ ὕδατι καὶ τῷ αἵματι·
καὶ τὸ Πνεῦμά ἐστι τὸ μαρτυροῦν, ὅτι τὸ
Πνεῦμά ἐστιν ἡ ἀλήθεια.

Textus
Receptus

6. ουτος εστιν ο ελθων δι υδατος και αιματος
ιησους ο χριστος ουκ εν τω υδατι μονον αλλ
εν τω υδατι και τω αιματι και το πνευμα
εστιν το μαρτυρουν οτι το πνευμα εστιν η
αληθεια 6. outos estin o elthon di vdatos kai
aimatos iesous o christos ouk en to vdati monon

East
Original

7 ὅτι τρεῖς εἰσιν οἱ μαρτυροῦντες ἐν τῷ
οὐρανῷ, ὁ Πατήρ, ὁ Λόγος καὶ τὸ ἅγιον
Πνεῦμα, καὶ οὗτοι οἱ τρεῖς ἓν εἰσι.

East
Original

8 καὶ τρεῖς εἰσιν οἱ μαρτυροῦντες ἐν τῇ
γῆ, τὸ Πνεῦμα καὶ τὸ ὕδωρ καὶ τὸ αἷμα,
καὶ οἱ τρεῖς εἰς τὸ ἓν εἰσιν.

East
Original

9 εἰ τὴν μαρτυρίαν τῶν ἀνθρώπων
λαμβάνομεν, ἡ μαρτυρία τοῦ Θεοῦ
μείζων ἐστίν· ὅτι αὕτη ἐστὶν ἡ μαρτυρία
τοῦ Θεοῦ ἣν μεμαρτύρηκε περὶ τοῦ υἱοῦ
αὐτοῦ.

East
Original

10 ὁ πιστεύων εἰς τὸν υἱὸν τοῦ Θεοῦ ἔχει
τὴν μαρτυρίαν ἐν αὐτῷ· ὁ μὴ πιστεύων
τῷ Θεῷ ψεύστην πεποίηκεν αὐτόν, ὅτι οὐ

Textus
Receptus

all en to vdati kai to aimati kai to pneuma estin
to marturoun oti to pneuma estin e aletheia
7. οτι τρεις εισιν οι μαρτυρουντες εν τω
ουρανω ο πατηρ ο λογος και το αγιον πνευμα
και ουτοι οι τρεις εν εισιν 7. oti treis eisin oi
martourontes en to ourano o pater o logos kai
to agion pneuma kai outoi oi treis en eisin

Textus
Receptus

8. και τρεις εισιν οι μαρτυρουντες εν τη γη το
πνευμα και το υδωρ και το αιμα και οι τρεις
εις το εν εισιν 8. kai treis eisin oi martourontes
en te ge to pneuma kai to udor kai to aima kai
oi treis eis to en eisin

Textus
Receptus

9. ει την μαρτυριαν των ανθρωπων
λαμβανομεν η μαρτυρια του θεου μειζων
εστιν οτι αυτη εστιν η μαρτυρια του θεου ην
μεμαρτυρηκεν περι του υιου αυτου 9. ei ten
marturian ton anthropon lambanomen e
marturia tou theou meizon estin oti aute estin e
marturia tou theou en memartureken peri tou
υιου αυτου

Textus
Receptus

10. ο πιστευων εις τον υιον του θεου εχει την
μαρτυριαν εν εαυτω ο μη πιστευων τω θεω
ψευστην πεποιηκεν αυτον οτι ου

πεπίστευκεν εἰς τὴν μαρτυρίαν ἣν
μεμαρτύρηκε ὁ Θεὸς περὶ τοῦ υἱοῦ αὐτοῦ.

πεπιστευκεν εἰς τὴν μαρτυρίαν ἣν
μεμαρτυρηκεν ὁ θεὸς περὶ τοῦ υἱοῦ αὐτοῦ 10.
ο πιστεvon eis ton vion tou theou echei ten
marturian en eauto ο me pistevon to theo
psevsten pepoieken auton oti ου pepisteuken
eis ten marturian en memartvuren ο theos peri
του υἱοῦ αὐτοῦ

East
Original

11 καὶ αὕτη ἐστὶν ἡ μαρτυρία, ὅτι ζωὴν
αἰώνιον ἔδωκεν ἡμῖν ὁ Θεός, καὶ αὕτη ἡ
ζωὴ ἐν τῷ υἱῷ αὐτοῦ ἐστίν.

Textus
Receptus

11. και αυτη εστιν η μαρτυρια οτι ζωην
αιωνιον εδωκεν ημιν ο θεος και αυτη η ζωη
εν τω υιω αυτου εστιν 11. kai aute estin e
marturia oti zoen aionion edoken emin ο theos
kai aute e zoe en to vio αυτου estin

East
Original

12 ὁ ἔχων τὸν υἱὸν ἔχει τὴν ζωὴν· ὁ μὴ
ἔχων τὸν υἱὸν τοῦ Θεοῦ τὴν ζωὴν οὐκ
ἔχει.

Textus
Receptus

12. ο εχων τον υιον εχει την ζωην ο μη εχων
τον υιον του θεου την ζωην ουκ εχει 12. ο
echon ton vion echei ten zoen ο me echon ton
vion του theou ten zoen ουκ echei

East
Original

13 Ταῦτα ἔγραψα ὑμῖν τοῖς πιστεύουσιν
εἰς τὸ ὄνομα τοῦ υἱοῦ τοῦ Θεοῦ, ἵνα
εἰδῆτε ὅτι ζωὴν αἰώνιον ἔχετε, καὶ ἵνα
πιστεύητε εἰς τὸ ὄνομα τοῦ υἱοῦ τοῦ
Θεοῦ.

Textus
Receptus

13. ταυτα εγραψα υμιν τοις πιστευουσιν εἰς
το ονομα του υἱοῦ του θεου ινα ειδητε οτι
ζωην εχετε αιωνιον και ινα πιστευητε εἰς το
ονομα του υἱοῦ του θεου 13. tauta egrapsa
umin tois pisteuousin eis to onoma του υἱοῦ του
theou ina eidete oti zoen echete aionion και ina
pisteuete eis to onoma του υἱοῦ του theou

East Original 14 καὶ αὕτη ἐστὶν ἡ παρρησία ἣν ἔχομεν πρὸς αὐτόν, ὅτι ἐάν τι αἰτώμεθα κατὰ τὸ θέλημα αὐτοῦ, ἀκούει ἡμῶν.

East Original 15 καὶ ἐὰν οἶδαμεν ὅτι ἀκούει ἡμῶν ὁ ἐὰν αἰτώμεθα, οἶδαμεν ὅτι ἔχομεν τὰ αἰτήματα ἃ ἠτήκαμεν παρ' αὐτοῦ.

East Original 16 Ἐάν τις ἴδῃ τὸν ἀδελφὸν αὐτοῦ ἁμαρτάνοντα ἁμαρτίαν μὴ πρὸς θάνατον, αἰτήσῃ, καὶ δώσει αὐτῷ ζωὴν, τοῖς ἁμαρτάνουσι μὴ πρὸς θάνατον. ἔστιν ἁμαρτία πρὸς θάνατον· οὐ περὶ ἐκείνης λέγω ἵνα ἐρωτήσῃ.

East Original 17 πᾶσα ἀδικία ἁμαρτία ἐστὶ· καὶ ἔστιν ἁμαρτία οὐ πρὸς θάνατον.

Textus Receptus 14. και αυτη εστιν η παρρησια ην εχομεν προς αυτον οτι εαν τι αιτωμεθα κατα το θελημα αυτου ακουει ημων 14. kai aute estin e parresia en echomen pros auton oti ean ti aitometha kata to thelema αυτου ακουει εμον

Textus Receptus 15. και εαν οιδαμεν οτι ακουει ημων ο αν αιτωμεθα οιδαμεν οτι εχομεν τα αιτηματα α ητηκαμεν παρ αυτου 15. kai ean oidamen oti ακουει εμον ο αν αιτωμεθα oidamen oti echomen ta aitemata a etekamen par αυτου

Textus Receptus 16. εαν τις ιδη τον αδελφον αυτου αμαρτανοντα αμαρτιαν μη προς θανατον αιτησει και δωσει αυτω ζωην τοις αμαρτανουσι μη προς θανατον εστιν αμαρτια προς θανατον ου περι εκεινης λεγω ινα ερωτηση 16. ean tis ide ton adelfon αυτου amartanonta amartian me pros thanaton aitesei kai dosei auto zoen tois amartanousin me pros thanaton estin amartia pros thanaton ου peri ekeines lego ina erotese

Textus Receptus 17. πασα αδικια αμαρτια εστιν και εστιν αμαρτια ου προς θανατον 17. pasa adikia amartia estin kai estin amartia ου προς thanaton

East Original 18 οἶδαμεν ὅτι πᾶς ὁ γεγεννημένος ἐκ τοῦ Θεοῦ οὐχ ἁμαρτάνει, ἀλλ' ὁ γεννηθεὶς ἐκ τοῦ Θεοῦ τηρεῖ ἑαυτόν, καὶ ὁ πονηρὸς οὐχ ἄπτεται αὐτοῦ.

Textus Receptus 18. οἶδαμεν οτι πας ο γεγεννημενος εκ του θεου ουχ αμαρτανει αλλ ο γεννηθεις εκ του θεου τηρει εαυτον και ο πονηρος ουχ απτεται αυτου 18. oidamen oti pas o gegennemenos ek tou theou ouch amartanei all o gennetheis ek tou theou terei eauton kai o poneros ouch aptetai autou

East Original 19 οἶδαμεν ὅτι ἐκ τοῦ Θεοῦ ἐσμεν, καὶ ὁ κόσμος ὅλος ἐν τῷ πονηρῷ κείται.

Textus Receptus 19. οἶδαμεν οτι εκ του θεου εσμεν και ο κοσμος ολος εν τω πονηρω κειται 19. oidamen oti ek tou theou esmen kai o kosmos olos en to ponero keitai

East Original 20 οἶδαμεν δὲ ὅτι ὁ υἱὸς τοῦ Θεοῦ ἦκει καὶ δέδωκεν ἡμῖν διάνοιαν ἵνα γινώσκωμεν τὸν ἀληθινόν· καὶ ἐσμεν ἐν τῷ ἀληθινῷ, ἐν τῷ υἱῷ αὐτοῦ Ἰησοῦ Χριστῷ. οὗτός ἐστιν ὁ ἀληθινὸς Θεὸς καὶ ζωὴ αἰώνιος.

Textus Receptus 20. οἶδαμεν δε οτι ο υιος του θεου ηκει και δεδωκεν ημιν διανοιαν ινα γινωσκωμεν τον αληθινον και εσμεν εν τω αληθινω εν τω υιω αυτου ιησου χριστω ουτος εστιν ο αληθινος θεος και η ζωη αιωνιος 20. oidamen de oti o vios tou theou ekei kai dedoken emin dianoian ina ginoskomen ton alethinon kai esmen en to alethino en to vio αυτου iesou christo outos estin o alethinos theos kai e zoe aionios

East Original 21 Τεκνία, φυλάξατε ἑαυτοὺς ἀπὸ τῶν εἰδώλων· ἀμήν.

Textus Receptus 21. τεκνια φυλαξατε εαυτους απο των ειδωλων αμην 21. teknia fulaksate eautous apo ton eidolon amen

Β ΕΠΙΣΤΟΛΗ ΙΩΑΝΝΟΥ

Κεφάλαιο 1

East Original 1 Ὁ πρεσβύτερος ἐκλεκτῆ κυρία καὶ τοῖς τέκνοις αὐτῆς, οὓς ἐγὼ ἀγαπῶ ἐν ἀληθείᾳ, καὶ οὐκ ἐγὼ μόνος, ἀλλὰ καὶ πάντες οἱ ἐγνωκότες τὴν ἀλήθειαν,

Textus Receptus 1. ο πρεσβυτερος εκλεκτη κυρια και τοις τεκνοις αυτης ους εγω αγαπω εν αληθεια και ουκ εγω μονος αλλα και παντες οι εγνωκοτες την αληθειαν 1. o presbyteros eklekte kuria kai tois teknois autes ous ego agapo en aletheia kai ουκ ego monos alla και pantes οι egnokotes ten aletheian

East Original 2 διὰ τὴν ἀλήθειαν τὴν μένουσαν ἐν ἡμῖν, καὶ μεθ' ἡμῶν ἔσται εἰς τὸν αἰῶνα·

Textus Receptus 2. δια την αληθειαν την μενουσαν εν ημιν και μεθ ημων εσται εις τον αιωνα 2. dia ten aletheian ten menousan en emin και meth emon estai eis ton aiona

East Original 3 ἔσται μεθ' ὑμῶν χάρις, ἔλεος, εἰρήνη παρὰ Θεοῦ πατρός καὶ παρὰ Κυρίου Ἰησοῦ Χριστοῦ τοῦ υἱοῦ τοῦ πατρός, ἐν ἀληθείᾳ καὶ ἀγάπῃ.

Textus Receptus 3. εσται μεθ {VAR1: ημων } {VAR2: υμων } χαρις ελεος ειρηνη παρα θεου πατρος και παρα κυριου ιησου χριστου του υιου του πατρος εν αληθεια και αγαπη 3. estai meth {VAR1: emon } {VAR2: umon } charis eleos eirene para theou patros και para κυριου iesou

East
Original

4 Ἐχάρην λίαν ὅτι εὗρηκα ἐκ τῶν τέκνων σου περιπατοῦντας ἐν ἀληθείᾳ, καθὼς ἐντολὴν ἐλάβομεν παρὰ τοῦ πατρὸς.

Textus
Receptus

christou tou uiou tou patros en aletheia kai agape
4. echaren lian oti eureka ek ton teknon sou peripatountas en aletheia kathos entolēn elabomen para tou patros
4. echaren lian oti eureka ek ton teknon sou peripatountas en aletheia kathos entolen elabomen para tou patros

East
Original

5 καὶ νῦν ἐρωτῶ σε, κυρία, οὐχ ὡς ἐντολὴν γράφων σοι καινὴν, ἀλλὰ ἦν εἶχομεν ἀπ' ἀρχῆς, ἵνα ἀγαπῶμεν ἀλλήλους.

Textus
Receptus

5. kai nun eroto se kuria ouch os entolēn {VAR1: γραφω } {VAR2: γραφων } σοι καινην ἀλλὰ ἦν εἶχομεν ἀπ ἀρχῆς ἵνα ἀγαπῶμεν ἀλλήλους
5. kai nun eroto se kuria ouch os entolen {VAR1: grafo } {VAR2: grafon } soi kainen alla en eichomen ap arches ina agapomen allelous
5. kai nun eroto se kuria ouch os entolen {VAR1: grafo } {VAR2: grafon } soi kainen alla en eichomen ap arches ina agapomen allelous

East
Original

6 καὶ αὕτη ἐστὶν ἡ ἀγάπη, ἵνα περιπατῶμεν κατὰ τὰς ἐντολάς αὐτοῦ. αὕτη ἐστὶν ἡ ἐντολή, καθὼς ἠκούσατε ἀπ' ἀρχῆς ἵνα ἐν αὐτῇ περιπατῆτε.

Textus
Receptus

6. kai aute estin e agape ina peripatomen kata tas entolas autou aute estin e entole kathos ekousate ap arches ina en aute peripatete
6. kai aute estin e agape ina peripatomen kata tas entolas autou aute estin e entole kathos ekousate ap arches ina en aute peripatete

East
Original

7 ὅτι πολλοὶ πλάνοι εἰσηλθόντες εἰς τὸν

Textus
Receptus

7. oti πολλοι πλανοι εισηλθον εις τον κοσμον

κόσμον, οἱ μὴ ὁμολογοῦντες Ἰησοῦν
Χριστὸν ἐρχόμενον ἐν σαρκί· οὗτός ἐστιν
ὁ πλάνος καὶ ὁ ἀντίχριστος.

οἱ μὴ ὁμολογοῦντες ἰησοῦν χριστον
ερχομενον εν σαρκι ουτος εστιν ο πλανος και
ο αντιχριστος 7. oti polloi planoι eiselthon eis
ton kosmon oi me omologountes iesoun
christon erchomenon en sarki outos estin o
planos kai o antichristos

East
Original

8 βλέπετε ἑαυτούς, ἵνα μὴ ἀπολέσωμεν ἅ
εἰργασάμεθα, ἀλλὰ μισθὸν πλήρη
ἀπολάβωμεν.

Textus
Receptus

8. βλεπετε εαυτους ινα μη απολεσωμεν α
ειργασαμεθα αλλα μισθον πληρη
απολαβωμεν 8. blepete eautous ina me
apolesomen a eirgasametha alla misthon plere
apolaβomen

East
Original

9 πᾶς ὁ παραβαίνων καὶ μὴ μένων ἐν τῇ
διδασχῇ τοῦ Χριστοῦ Θεὸν οὐκ ἔχει· ὁ
μένων ἐν τῇ διδασχῇ τοῦ Χριστοῦ, οὗτος
καὶ τὸν πατέρα καὶ τὸν υἱὸν ἔχει.

Textus
Receptus

9. πας ο παραβαινων και μη μενων εν τη
διδασχη του χριστου θεον ουκ εχει ο μενων εν
τη διδασχη του χριστου ουτος και τον πατερα
και τον υιον εχει 9. pas o parabainon kai me
menon en te didache tou christou theon ουκ
echei o menon en te didache tou christou outos
kai ton patera kai τον υιον echei

East
Original

10 εἴ τις ἔρχεται πρὸς ὑμᾶς καὶ ταύτην
τὴν διδασχὴν οὐ φέρει, μὴ λαμβάνετε
αὐτὸν εἰς οἰκίαν, καὶ χαιρεῖν αὐτῷ μὴ
λέγετε·

Textus
Receptus

10. ει τις ερχεται προς υμας και ταυτην την
διδασχην ου φερει μη λαμβανετε αυτον εις
οικιαν και χαιρειν αυτω μη λεγετε 10. ei tis
erchetai pros umas kai tauten ten didachen ου
ferai me lamβanete αυτον εις οικιαν και chairein

East Original 11 ὁ γὰρ λέγων αὐτῷ χαίρειν κοινωνεῖ τοῖς ἔργοις αὐτοῦ τοῖς πονηροῖς.

East Original 12 Πολλὰ ἔχων ὑμῖν γράφειν, οὐκ ἠβουλήθην διὰ χάρτου καὶ μέλανος, ἀλλὰ ἐλπίζω ἐλθεῖν πρὸς ὑμᾶς καὶ στόμα πρὸς στόμα λαλῆσαι, ἵνα ἡ χαρὰ ἡμῶν ἦ πεπληρωμένη.

East Original 13 ἀσπάζεται σε τὰ τέκνα τῆς ἀδελφῆς σου τῆς ἐκλεκτῆς· ἀμήν.

Γ ΕΠΙΣΤΟΛΗ ΙΩΑΝΝΟΥ

Κεφάλαιο 1

East Original 1 Ὁ πρεσβύτερος Γαῖω τῷ ἀγαπητῷ, ὄν

auto me legete

Textus Receptus 11. ο γαρ λεγων αυτω χαιρειν κοινωνει τοις εργοις αυτου τοις πονηροις 11. o gar legon auto chairein koinonei tois ergois αυτου τοις ponerois

Textus Receptus 12. πολλα εχων υμιν γραφειν ουκ ηβουληθην δια χαρτου και μελανος αλλα ελπίζω ελθειν προς υμας και στομα προς στομα λαλησαι ινα η χαρα ημων η πεπληρωμενη 12. polla echon umin grafein ουk ebolethen dia chartou και melanos alla elpizo elthein pros umas και stoma pros stoma lalesai ina e chara emon e repleromene

Textus Receptus 13. ασπαζεται σε τα τεκνα της αδελφης σου της εκλεκτης αμην 13. aspazetai σε ta tekna tes adelfes sou tes eklektes amen

Textus Receptus 1. ο πρεσβυτερος γαιω τω αγαπητω ον εγω

ἐγὼ ἀγαπῶ ἐν ἀληθείᾳ.

East
Original

2 Ἀγαπητέ, περὶ πάντων εὐχομαί σε
εὐδοῦσθαι καὶ ὑγιαίνειν, καθὼς
εὐδοῦταί σου ἡ ψυχὴ.

Textus
Receptus

αγαπω εν αληθεια 1. ο presbυteros gαιο to
agapeto on ego agapo en aletheia
2. αγαπητε περι παντων ευχομαι σε
ευοδουσθαι και υγιαινειν καθως ευοδουται
σου η ψυχη 2. agapete peri panton evchomai se
evodousthai kai ugiainein kathos evodoutai sou
e psuche

East
Original

3 ἐχάρην γὰρ λίαν ἐρχομένων ἀδελφῶν
καὶ μαρτυρούντων σου τῇ ἀληθείᾳ,
καθὼς σὺ ἐν ἀληθείᾳ περιπατεῖς.

Textus
Receptus

3. echaren gar lian erchomenon adelphon kai
marturounton sou te aletheia kathos su en
aletheia peripateis 3. echaren gar lian
erchomenon adelfon kai marturounton sou te
aletheia kathos su en aletheia peripateis

East
Original

4 μείζοτέραν τούτων οὐκ ἔχω χαράν, ἵνα
ἀκούω τὰ ἐμὰ τέκνα ἐν ἀληθείᾳ
περιπατοῦντα.

Textus
Receptus

4. μειζοτεραν τουτων ουκ εχω χαραν ινα
ακουω τα εμα τεκνα εν αληθεια
περιπατουντα 4. meizoteran touton ouk echo
charan ina akouo ta ema tekna en aletheia
peripatounta

East
Original

5 Ἀγαπητέ, πιστὸν ποιεῖς ὁ ἐὰν ἐργάσῃ
εἰς τοὺς ἀδελφοὺς καὶ εἰς τοὺς ξένους,

Textus
Receptus

5. αγαπητε πιστον ποιεις ο εαν εργαση εις
τους αδελφους και εις τους ξενους 5. agapete
piston poieis o ean ergase eis tous adelfous kai
eis tous ksenous

East
Original

6 οἱ ἐμαρτύρησάν σου τῇ ἀγάπῃ ἐνώπιον
ἐκκλησίας, οὓς καλῶς ποιήσεις

Textus
Receptus

6. οι εμαρτυρησαν σου τη αγαπη ενωπιον
εκκλησιας ους καλως ποιησεις προπεμψας

προπέμψας ἀξίως τοῦ Θεοῦ.

αξίως του θεου 6. oi emarturesan sou te agape enoion ekklesias ous kalos poieseis propempsas aksios tou theou

East Original 7 ὑπὲρ γὰρ τοῦ ὀνόματος ἐξῆλθον, μηδὲν λαμβάνοντες ἀπὸ τῶν ἐθνικῶν.

Textus Receptus 7. υπερ γαρ του ονοματος {VAR2: αυτου } εξηλθον μηδεν λαμβανοντες απο των εθνων
7. uper gar tou onomatos {VAR2: αυτου } ekselthon meden lamphanontes apo ton ethnon

East Original 8 Ἡμεῖς οὖν ὀφείλομεν ὑπολαμβάνειν τοὺς τοιούτους, ἵνα συνεργοὶ γινώμεθα τῇ ἀληθείᾳ.

Textus Receptus 8. ημεις ουν οφειλομεν απολαμβανειν τους τοιουτους ινα συνεργοι γινωμεθα τη αληθεια
8. emeis oyn ofeilomen apolambanein tous toioutous ina sunergoi ginometha te aletheia

East Original 9 Ἐγραψα τῇ ἐκκλησίᾳ· ἀλλ' ὁ φιλοπρωτεύων αὐτῶν Διοτρεφῆς οὐκ ἐπιδέχεται ἡμᾶς.

Textus Receptus 9. εγραψα τη εκκλησια αλλ ο φιλοπρωτευων αυτων διοτρεφης ουκ επιδεχεται ημας 9.
egrapsa te ekklesia all o filoprotevon avton diotrefes ouk epidechetai emas

East Original 10 διὰ τοῦτο, ἐὰν ἔλθω, ὑπομνήσω αὐτοῦ τὰ ἔργα ἃ ποιεῖ, λόγοις πονηροῖς φλυαρῶν ἡμᾶς· καὶ μὴ ἀρκούμενος ἐπὶ τούτοις οὔτε αὐτὸς ἐπιδέχεται τοὺς ἀδελφοὺς καὶ τοὺς βουλομένους κωλύει καὶ ἐκ τῆς ἐκκλησίας ἐκβάλλει.

Textus Receptus 10. δια τουτο εαν ελθω υπομνησω αυτου τα εργα α ποιει λογοις πονηροις φλυαρων ημας και μη αρκουμενος επι τουτοις ουτε αυτος επιδεχεται τους αδελφους και τους βουλομενους κωλυει και εκ της εκκλησιας εκβαλλει 10. dia touto ean eltho upomneso αυτου ta erga a poiei logois poneriois flvaron emas kai me arkoumenos epi toutois ουτε αυτος

East
Original

11 Ἀγαπητέ, μὴ μιμοῦ τὸ κακὸν, ἀλλὰ τὸ ἀγαθόν. ὁ ἀγαθοποιῶν ἐκ τοῦ Θεοῦ ἐστίν· ὁ κακοποιῶν οὐχ ἑώρακε τὸν Θεόν.

Textus
Receptus

epidechetai tous adelfous kai tous βουλόμενους kolvei kai ek tes ekklesias ekballei

11. αγαπητε μη μιμου το κακον αλλα το αγαθον ο αγαθοποιων εκ του θεου εστιν ο δε κακοποιων ουχ εωρακεν τον θεον 11. agapete me mimou to kakon alla to agathon o agathopoion ek tou theou estin o de kakopoion ouch eoraken ton theon

East
Original

12 Δημητρίῳ μεμαρτύρηται ὑπὸ πάντων καὶ ὑπ' αὐτῆς τῆς ἀληθείας· καὶ ἡμεῖς δὲ μαρτυροῦμεν, καὶ οἶδατε ὅτι ἡ μαρτυρία ἡμῶν ἀληθῆς ἐστι.

Textus
Receptus

12. δημητριω μεμαρτυρηται υπο παντων και υπ αυτης της αληθειας και ημεις δε μαρτυρουμεν και οιδατε οτι η μαρτυρια ημων αληθης εστιν 12. demetrio memarturetai upo panton kai up autes tes aletheias kai emeis de marturoumen kai oidate oti e marturia emon alethes estin

East
Original

13 Πολλὰ εἶχον γράφειν, ἀλλ' οὐ θέλω διὰ μέλανος καὶ καλάμου σοι γράψαι·

Textus
Receptus

13. πολλα ειχον γραφειν αλλ ου θελω δια μελανος και καλαμου σοι γραψαι 13. polla eichon grafein all ou thelo dia melanos kai kalamou soi grapsai

East
Original

14 ἐλπίζω δὲ εὐθέως ἰδεῖν σε, καὶ στόμα πρὸς στόμα λαλήσομεν.

Textus
Receptus

14. ελπιζω δε ευθεως ιδειν σε και στομα προς στομα λαλησομεν 14. elpizo de eutheos idein se kai stoma pros stoma lalesomen

East
Original

15 εἰρήνη σοι. ἀσπάζονται σε οἱ φίλοι.

Textus
Receptus

15. ειρηνη σοι ασπαζονται σε οι φιλοι

ἀσπάζου τοὺς φίλους κατ' ὄνομα.

ασπαζου τους φίλους κατ ονομα 15. eirene soi aspazontai se oi filoi aspazou tous filous kat onoma

ΕΠΙΣΤΟΛΗ ΙΟΥΔΑ

Κεφάλαιο 1

East
Original

1 Ἰούδας, Ἰησοῦ Χριστοῦ δοῦλος, ἀδελφὸς
δὲ Ἰακώβου, τοῖς ἐν Θεῷ πατρὶ
ἡγιασμένοις καὶ Ἰησοῦ Χριστῷ
τετηρημένοις κλητοῖς·

Textus
Receptus

1. ιουδας ιησου χριστου δουλος αδελφος δε
ιακωβου τοις εν θεω πατρι ηγιασμενοις και
ιησου χριστω τετηρημενοις κλητοις 1. iudas
iesou christou doulos adelfos de iakoβου τοις εν
theo patri egiasmenois kai iesou christo
teteremenois kletois

East
Original

2 ἔλεος ὑμῖν καὶ εἰρήνη καὶ ἀγάπη
πληθυνθείη.

Textus
Receptus

2. ελεος υμιν και ειρηνη και αγαπη
πληθυνθειη 2. eleos u min kai eirene kai agape
plethuntheie

East
Original

3 Ἀγαπητοί, πᾶσαν σπουδὴν ποιούμενος
γράφειν ὑμῖν περὶ τῆς κοινῆς σωτηρίας,
ἀνάγκη ἐσχόν γραψαὶ ὑμῖν παρακαλῶν
ἐπαγωνίζεσθαι τῇ ἀπαξ παραδοθείσῃ
τοῖς ἁγίοις πίστει.

Textus
Receptus

3. αγαπητοι πασαν σπουδην ποιουμενος
γραφειν υμιν περι της κοινης σωτηριας
αναγκην εσχον γραψαι υμιν παρακαλων
επαγωνιζεσθαι τη απαξ παραδοθειση τοις
αγιοις πιστει 3. agapetoι pasan spouden

East
Original

4 παρεισέδυσαν γάρ τινες ἄνθρωποι, οἱ
πάλαι προγεγραμμένοι εἰς τοῦτο τὸ
κρίμα, ἀσεβεῖς, τὴν τοῦ Θεοῦ ἡμῶν χάριν
μετατιθέντες εἰς ἀσέλγειαν καὶ τὸν
μόνον δεσπότην καὶ Κύριον ἡμῶν Ἰησοῦν
Χριστὸν ἀρνούμενοι.

Textus
Receptus

poioumenos grafein umin peri tes koines
soterias anagken eschon grapsai umin
parakalon epagonizesthai te apaks
paradotheise tois agiois pistei
4. παρεισεδυσαν γαρ τινες ανθρωποι οι
παλαι προγεγραμμενοι εις τουτο το κριμα
ασεβεις την του θεου ημων χαριν
μετατιθεντες εις ασελγειαν και τον μονον
δεσποτην θεον και κυριον ημων ιησουν
χριστον αρνουμενοι 4. pareisedusan gar tines
anthropoi oi palai progegrammenoi eis touto to
krima asebeis ten tou theou emon charin
metatithentes eis aselgeian kai ton monon
despoten theon kai kurion emon iesoun
christon arnoumenoi

East
Original

5 Ὑπομνήσαι δὲ ὑμᾶς βούλομαι, εἰδότας
ὑμᾶς ἅπαξ τοῦτο, ὅτι ὁ Κύριος λαὸν ἐκ
τῆς Αἰγύπτου σώσας, τὸ δεῦτερον τοὺς
μὴ πιστεύσαντας ἀπώλεσεν,

Textus
Receptus

5. υπομνησαι δε υμας βουλομαι ειδοτας υμας
απαξ τουτο οτι ο κυριος λαον εκ γης
αιγυπτου σωσας το δευτερον τους μη
πιστευσαντας απωλεσεν 5. upomnesai de
umas boulomai eidotas umas apaks touto oti o
kurios laon ek ges aiguptou sosas to deutron
tous me pisteusantas apolesen

East
Original

6 ἀγγέλους τε τοὺς μὴ τηρήσαντας τὴν

Textus
Receptus

6. αγγελους τε τους μη τηρησαντας την

ἑαυτῶν ἀρχὴν, ἀλλὰ ἀπολιπόντας τὸ
ἴδιον οἰκητήριον εἰς κρίσιν μεγάλης
ἡμέρας δεσμοῖς αἰδίοις ὑπὸ ζόφον
τετήρηκεν·

εαυτων αρχην αλλα απολιποντας το ιδιον
οικητηριον εις κρισιν μεγαλης ημερας
δεσμοις αιδιοις υπο ζοφον τετηρηκεν 6.
aggelous te tous me teresantas ten eauton
archen alla apolipontas to idion oiketerion eis
krisin megales emeras desmois aidiois upo
zofon tetereken

East
Original

7 ὡς Σόδομα καὶ Γόμορρα καὶ αἱ περὶ
αὐτὰς πόλεις τὸν ὅμοιον τούτοις τρόπον
ἐκπορνεύσασαι καὶ ἀπελθοῦσαι ὀπίσω
σαρκὸς ἑτέρας, πρόκεινται δειγμα, πυρὸς
αἰωνίου δίκην ὑπέχουσαι.

Textus
Receptus

7. ως σοδομα και γομορρα και αι περι αυτας
πολεις τον ομοιον τουτοις τροπον
εκπορνευσασαι και απελθουσαι οπισω
σαρκος ετερας προκεινται δειγμα πυρος
αιωνιου δικην υπεχουσαι 7. os sodoma kai
gomorra kai ai peri autas poleis ton omoion
toutois tropon ekporneusasai kai apelthousai
opiso sarkos eteras prokeintai deigma pyros
aioniou diken upechousai

East
Original

8 ὁμοίως μέντοι καὶ οὗτοι ἐνυπνιαζόμενοι
σάρκα μὲν μιαίνουσι, κυριότητα δὲ
ἀθετοῦσι, δόξας δὲ βλασφημοῦσιν.

Textus
Receptus

8. ομοιως μεντοι και ουτοι ενυπνιαζομενοι
σαρκα μεν μιαινουσιν κυριοτητα δε
αθετουσιν δοξας δε βλασφημουσιν 8. omoios
mentoi kai outoi enupniazomenoi sarka men
miainousin kurioteta de athetousin doksas de
blasfemousin

East
Original

9 ὁ δὲ Μιχαὴλ ὁ ἀρχάγγελος, ὅτε τῷ

Textus
Receptus

9. ο δε μιχαηλ ο αρχαγγελος οτε τω διαβολω

διαβόλω διακρινόμενος διελέγετο περὶ
τοῦ Μωϋσέως σώματος, οὐκ ἐτόλμησε
κρίσιν ἐπενεγκεῖν βλασφημίας, ἀλλ'
εἶπεν· ἐπιτιμήσαι σοι Κύριος.

διακρινομενος διελεγετο περι του μωσεως
σωματος ουκ ετολμησεν κρισιν επενεγκειν
βλασφημιας αλλ ειπεν επιτιμησαι σοι κυριος
9. o de michael o archaggelos ote to diabolo
diakrinomenos dielegeto peri tou moseos
somatos ουκ etolmesen krisin epenegkein
blasfemias all eipen epitimesai soi kurios

East
Original

10 οὗτοι δὲ ὅσα μὲν οὐκ οἶδασι
βλασφημοῦσιν, ὅσα δὲ φυσικῶς ὡς τὰ
ἄλογα ζῶα ἐπίστανται, ἐν τούτοις
φθείρονται.

Textus
Receptus

10. ουτοι δε οσα μεν ουκ οιδασιν
βλασφημουσιν οσα δε φυσικως ως τα αλογα
ζωα επιστανται εν τουτοις φθειρονται 10.
outoi de osa men ουk oidasin blasfemousin osa
de fusikos os ta aloga zoa epistantai en toutois
ftheirontai

East
Original

11 οὐαὶ αὐτοῖς, ὅτι τῇ ὁδῷ τοῦ Κάϊν
ἐπορεύθησαν, καὶ τῇ πλάνῃ τοῦ Βαλαὰμ
μισθοῦ ἐξεχύθησαν, καὶ τῇ ἀντιλογίᾳ τοῦ
Κόρε ἀπώλοντο.

Textus
Receptus

11. ουαι αυτοις οτι τη οδω του καιν
επορευθησαν και τη πλανη του βαλααμ
μισθου εξεχυθησαν και τη αντιλογια του
κορε απωλοντο 11. ουαι αυτοις οτι te odo του
kain eporeuthesan και te plane του balaam
misthou eksechuthesan και te antilogia του kore
apolonto

East
Original

12 Οὗτοί εἰσιν οἱ ἐν ταῖς ἀγάπαις ὑμῶν
σπιλάδες, συνευωχούμενοι ἀφόβως,
ἑαυτοὺς ποιμαίνοντες, νεφέλαι ἄνυδροι

Textus
Receptus

12. ουτοι εισιν εν ταις αγαπαις υμων
σπιλαδες συνευωχουμενοι {VAR2: υμιν }
αφοβως εαυτους ποιμαινοντες νεφελαι

ὑπὸ ἀνέμων παραφερόμεναι, δένδρα
φθινοπωρινὰ ἄκαρπα, δις ἀποθανόντα,
ἐκριζωθέντα,

ανυδροι υπο ανεμων περιφερομεναι δενδρα
φθινοπωρινα ακαρπα δις αποθανοντα
εκριζωθεντα 12. ουτοι eisin en tais agarais
umon spilades svnevochoumenoi {VAR2: umin
} afovos eautous poimainontes nefelai anudroi
υπο anemon periferomenai dendra
fthinoporina akarpa dis apothanonta
ekrizothenta

East
Original

13 κύματα ἄγρια θαλάσσης ἐπαφρίζοντα
τὰς ἑαυτῶν αἰσχύνας, ἀστέρες πλανῆται,
οἷς ὁ ζόφος τοῦ σκότους εἰς τὸν αἰῶνα
τετήρηται.

Textus
Receptus

13. κυματα αγρια θαλασσης επαφριζοντα
τας εαυτων αισχυνας αστερες πλανηται οισ ο
ζοφος του σκοτους εις τον αιωνα τετηρηται
13. kumata agria thalasses epafrizonta tas
eauton aischunas asteres planetai ois o zofos
του skotous eis ton aiona teteretai

East
Original

14 προεφήτευσεν δὲ καὶ τούτοις ἑβδομος
ἀπὸ Ἀδάμ Ἐνώχ λέγων· ἰδοὺ ἦλθεν Κύριος
ἐν ἀγίαις μυριάσιν αὐτοῦ,

Textus
Receptus

14. προεφητευσεν δε και τουτοις εβδομος απο
αδαμ ενωχ λεγων ιδου ηλθεν κυριος εν
μυριασιν αγιαις αυτου 14. proefeteusen de kai
toutois ebdomos apo adam enoch legon idou
elthen kurios en muriasin agiais autou

East
Original

15 ποιῆσαι κρίσιν κατὰ πάντων καὶ
ἐλέγξαι πάντας τοὺς ἀσεβεῖς αὐτῶν περὶ
πάντων τῶν ἔργων ἀσεβείας αὐτῶν ὧν
ἠσέβησαν καὶ περὶ πάντων τῶν σκληρῶν

Textus
Receptus

15. ποιησαι κρισιν κατα παντων και
εξελεγξαι παντας τους ασεβεις αυτων περι
παντων των εργαων ασεβειας αυτων ων
ησεβησαν και περι παντων των σκληρων ων

ῶν ἐλάλησαν κατ' αὐτοῦ ἁμαρτωλοὶ
ἀσεβεῖς.

ελαλησαν κατ αυτου αμαρτωλοι ασεβεις 15.
poiesai krisin kata panton kai ekselegksai
pantas tous asebeis auton peri panton ton ergon
asebeias auton on esebesan kai peri panton ton
skleron on elalesan kat αυτου amartoloi asebeis

East Original 16 Οὗτοί εἰσι γογγυσταί, μεμψίμοιροι,
κατὰ τὰς ἐπιθυμίας αὐτῶν πορευόμενοι,
καὶ τὸ στόμα αὐτῶν λαλεῖ ὑπέρογκα,
θαυμάζοντες πρόσωπα ὠφελείας χάριν.

Textus Receptus 16. ουτοι εισιν γογγυσται μεμψιμοιροι κατα
τας επιθυμιας αυτων πορευομενοι και το
στομα αυτων λαλει υπερογκα θαυμαζοντες
προσωπα ωφελειας χαριν 16. ουτοι εισιν
goggustai mempsimoiroi kata tas epithumias
auton poreuomenoi kai to stoma αυτον lalei
uperogka thaumazontes prosopa ofeleias charin

East Original 17 Ὑμεῖς δέ, ἀγαπητοί, μνήσθητε τῶν
ῥημάτων τῶν προειρημένων ὑπὸ τῶν
ἀποστόλων τοῦ Κυρίου ἡμῶν Ἰησοῦ
Χριστοῦ,

Textus Receptus 17. υμεις δε αγαπητοι μνησθητε των
ρηματων των προειρημενων υπο των
αποστολων του κυριου ημων ιησου χριστου
17. vmeis de agapetoi mnesthete ton rematon
ton proeiremenon υπο ton apostolon του κυριου
emon iesou christou

East Original 18 ὅτι ἔλεγον ὑμῖν ὅτι ἐν ἐσχάτῳ χρόνῳ
ἔσονται ἐμπαῖκται κατὰ τὰς ἑαυτῶν
ἐπιθυμίας πορευόμενοι τῶν ἀσεβειῶν.

Textus Receptus 18. οτι ελεγον υμιν οτι εν εσχατω χρονω
εσονται εμπαικται κατα τας εαυτων
επιθυμιας πορευομενοι των ασεβειων 18. oti
elegon vmin oti en eschato chrono esontai
empaiktai kata tas eavton epithumias

East Original	19 Οὗτοί εἰσιν οἱ ἀποδιορίζοντες, ψυχικοί, Πνεῦμα μὴ ἔχοντες.	Textus Receptus	poreuomenoi ton asebeion 19. ουτοι εισιν οι αποδιοριζοντες {VAR2: εαυτους } ψυχικοι πνευμα μη εχοντες 19. outoi eisin oi apodiorizontes {VAR2: eautous } psuchikoi pneuma me echontes
East Original	20 Ὑμεῖς δέ, ἀγαπητοί, τῇ ἀγιωτάτῃ ὑμῶν πίστει ἐποικοδομοῦντες ἑαυτοὺς, ἐν Πνεύματι ἁγίῳ προσευχόμενοι,	Textus Receptus	20. υμεις δε αγαπητοι τη αγιωτατη υμων πιστει εποικοδομουντες εαυτους εν πνευματι αγιω προσευχομενοι 20. umeis de agapetoi te agiotate umon pistei epoikodomountes eautous en pneumati agio proseuchomenoi
East Original	21 ἑαυτοὺς ἐν ἀγάπῃ Θεοῦ τηρήσατε, προσδεχόμενοι τὸ ἔλεος τοῦ Κυρίου ἡμῶν Ἰησοῦ Χριστοῦ, εἰς ζωὴν αἰώνιον.	Textus Receptus	21. εαυτους εν αγαπη θεου τηρησατε προσδεχομενοι το ελεος του κυριου ημων ιησου χριστου εις ζωην αιωνιον 21. eautous en agape theou teresate prosdechomenoi to eleos tou kurion emon iesou christou eis zoen aionion
East Original	22 καὶ οὓς μὲν ἐλεεῖτε διακρινόμενοι,	Textus Receptus	22. και ους μεν ελεειτε διακρινομενοι 22. kai ous men eleeite diakrinomenoi
East Original	23 οὓς δὲ ἐν φόβῳ σώζετε, ἐκ τοῦ πυρὸς ἀρπάζοντες, μισοῦντες καὶ τὸν ἀπὸ τῆς σαρκὸς ἐσπιλωμένον χιτῶνα.	Textus Receptus	23. ους δε εν φοβω σωζετε εκ του πυρος αρπαζοντες μισουντες και τον απο της σαρκος εσπιλωμενον χιτωνα 23. ous de en foβο sozete ek tou pyros arpazontes misountes kai ton apo tes sarkos espilomenon chitona
East Original	24 Τῷ δὲ δυναμένῳ φυλάξαι αὐτοὺς	Textus Receptus	24. τω δε δυναμενω φυλαξαι {VAR1: αυτους }

ἀπταιστούς καὶ στη̅σαι κατενώπιον τῆς
δόξης αὐτοῦ ἀμώμους ἐν ἀγαλλιάσει,

{VAR2: υμας } ἀπταιστούς καὶ στη̅σαι
κατενώπιον τῆς δόξης αὐτοῦ ἀμώμους ἐν
ἀγαλλιασει 24. to de dunameno fulaksai
{VAR1: autous } {VAR2: umas } aptaistous kai
stesai katenopion tes dokses autou amomous en
agalliasei

East
Original

25 μόνω σοφῶ Θεῶ σωτη̅ρι ἡμῶν, δόξα
καὶ μεγαλωσύνη, κράτος καὶ ἐξουσία καὶ
νῦν καὶ εἰς πάντα τοὺς αἰῶνας· ἀμήν.

Textus
Receptus

25. μονω σοφω θεω σωτη̅ρι η̅μων δοξα και
μεγαλωσυνη κρατος και εξουσια και νυν και
εις παντας τους αιωνας αμην 25. mono sofo
theo soteri emon doksa kai megalosune kratos
kai eksousia kai nun kai eis pantas tous aionas
amen

ΑΠΟΚΑΛΥΨΙΣ ΙΩΑΝΝΟΥ

Κεφάλαιο 1

East
Original

1 Ἀποκάλυψις Ἰησοῦ Χριστοῦ, ἣν ἔδωκεν
αὐτῶ ὁ Θεός, δεῖξαι τοῖς δούλοις αὐτοῦ ἃ
δεῖ γενέσθαι ἐν τάχει, καὶ ἐσήμανεν
ἀποστείλας διὰ τοῦ ἀγγέλου αὐτοῦ τῶ
δούλῳ αὐτοῦ Ἰωάννῃ,

Textus
Receptus

1. ἀποκαλυψις ἰησου χριστου η̅ν ε̅δωκεν αὐτῶ
ο̅ θεος δεῖξαι τοῖς δούλοις αὐτοῦ ἃ δεῖ
γενεσθαι ἐν ταχει καὶ ἐσημανεν ἀποστείλας
διὰ τοῦ ἀγγελου αὐτοῦ τῶ δούλῳ αὐτοῦ
ιωαννη 1. apokalupsis iesou christou en edoken

East
Original

2 ὃς ἐμαρτύρησε τὸν λόγον τοῦ Θεοῦ καὶ
τὴν μαρτυρίαν Ἰησοῦ Χριστοῦ, ὅσα εἶδε.

Textus
Receptus

auto o theos deikσαι tois doulois autou a dei
genesthai en tachei kai esemanen aposteilas dia
του aggelou autou to doulo autou ioanne

2. ος εμαρτυρησεν τον λογον του θεου και
την μαρτυριαν ιησου χριστου οσα τε ειδεν 2.
os emarturesen ton logon tou theou kai ten
marturian iesou christou osa te eiden

East
Original

3 μακάριος ὁ ἀναγινώσκων καὶ οἱ
ἀκούοντες τοὺς λόγους τῆς προφητείας
καὶ τηροῦντες τὰ ἐν αὐτῇ γεγραμμένα· ὁ
γὰρ καιρὸς ἐγγύς.

Textus
Receptus

3. μακαριος ο αναγινωσκων και οι ακουοντες
τους λογους της προφητειας και τηρουντες
τα εν αυτη γεγραμμενα ο γαρ καιρος εγγυς 3.
makarios o anaginoskon kai oi akouvontes tous
logous tes profeteias kai terountes ta en aute
gegrammena o gar kairos eggys

East
Original

4 Ἰωάννης ταῖς ἑπτὰ ἐκκλησίαις ταῖς ἐν
τῇ Ἀσίᾳ· χάρις ὑμῖν καὶ εἰρήνη ἀπὸ Θεοῦ,
ὁ ὢν καὶ ὁ ἦν καὶ ὁ ἐρχόμενος, καὶ ἀπὸ
τῶν ἑπτὰ πνευμάτων, ἃ ἐνώπιον τοῦ
θρόνου αὐτοῦ,

Textus
Receptus

4. ιωαννης ταις επτα εκκλησιαις ταις εν τη
ασια χαρις υμιν και ειρηνη απο του ο ων και
ο ην και ο ερχομενος και απο των επτα
πνευματων α εστιν ενωπιον του θρονου
αυτου 4. ioannes tais epta ekklesiais tais en te
asia charis vmin kai eirene apo tou o on kai o en
kai o erchomenos kai apo ton epta pneumaton a
estin enopion tou thronou autou

East
Original

5 καὶ ἀπὸ Ἰησοῦ Χριστοῦ, ὁ μάρτυς ὁ
πιστός, ὁ πρωτότοκος τῶν νεκρῶν καὶ ὁ

Textus
Receptus

5. και απο ιησου χριστου ο μαρτυς ο πιστος ο
πρωτοτοκος εκ των νεκρων και ο αρχων των

ἄρχων τῶν βασιλέων τῆς γῆς. Τῷ
ἀγαπῶντι ἡμᾶς καὶ λούσαντι ἡμᾶς ἀπὸ
τῶν ἁμαρτιῶν ἡμῶν ἐν τῷ αἵματι αὐτοῦ,

βασιλεων της γης τω αγαπησαντι ημας και
λουσαντι ημας απο των αμαρτιων ημων εν
τω αιματι αυτου 5. και απο iesou christou o
martus o pistos o prototokos ek ton nekron και
o archon ton basileon tes ges to agapesanti
emas και lousanti emas apo ton amartion emon
en to aimati αυτου

East
Original

6 καὶ ἐποίησεν ἡμᾶς βασιλείαν, ἱερεῖς τῷ
Θεῷ καὶ πατρὶ αὐτοῦ, αὐτῷ ἡ δόξα καὶ τὸ
κράτος εἰς τοὺς αἰῶνας τῶν αἰώνων·
ἀμήν.

Textus
Receptus

6. και εποιησεν ημας βασιλεις και ιερεις τω
θεω και πατρι αυτου αυτω η δοξα και το
κρατος εις τους αιωνας των αιωνων αμην 6.
και epoiesen emas basileis και iereis to theo και
patri αυτου αυτο e doksa και to kratos εις tous
aionas ton aionon amen

East
Original

7 Ἴδου ἔρχεται μετὰ τῶν νεφελῶν, καὶ
ὄψεται αὐτὸν πᾶς ὀφθαλμὸς καὶ οἵτινες
αὐτὸν ἐξεκέντησαν, καὶ κόψονται ἐπ’
αὐτὸν πᾶσαι αἱ φυλαὶ τῆς γῆς. ναί, ἀμήν.

Textus
Receptus

7. ιδου ερχεται μετα των νεφελων και οψεται
αυτον πας οφθαλμος και οιτινες αυτον
εξεκεντησαν και κοψονται επ αυτον πασαι αι
φυλαι της γης ναι αμην 7. idou erchetai meta
ton nefelon και opsetai αυτον pas ofthalmos και
oitines αυτον eksekentesan και kopsontai ep
αυτον pasai ai fulai tes ges nai amen

East
Original

8 Ἐγώ εἰμι τὸ Α καὶ τὸ Ω, λέγει Κύριος ὁ
Θεός, ὁ ὢν καὶ ὁ ἦν καὶ ὁ ἐρχόμενος, ὁ
παντοκράτωρ.

Textus
Receptus

8. εγω ειμι το α και το ω αρχη και τελος λεγει
ο κυριος ο ων και ο ην και ο ερχομενος ο
παντοκρατωρ 8. ego eimi to a και to o arche και

East
Original

9 Ἐγὼ Ἰωάννης, ὁ ἀδελφὸς ὑμῶν καὶ
συγκοινωνὸς ἐν τῇ θλίψει καὶ βασιλείᾳ
καὶ ὑπομονῇ ἐν Ἰησοῦ Χριστῷ, ἐγενόμην
ἐν τῇ νήσῳ τῇ καλουμένῃ Πάτμῳ διὰ τὸν
λόγον τοῦ Θεοῦ καὶ διὰ τὴν μαρτυρίαν
Ἰησοῦ Χριστοῦ.

Textus
Receptus

telos legei o kurios o on kai o en kai o
erchomenos o pantokrator
9. εγω ιωαννης ο και αδελφος υμων και
συγκοινωνος εν τη θλιψει και εν τη βασιλεια
και υπομονη ιησου χριστου εγενομην εν τη
νησω τη καλουμενη πατμω δια τον λογον του
θεου και δια την μαρτυριαν ιησου χριστου 9.
ego ioannes o kai adelfos umon kai
sugkoinonos en te thlipsei kai en te basileia kai
upomone iesou christou egenomen en te neso te
kaloumene patmo dia ton logon tou theou kai
dia ten marturian iesou christou

East
Original

10 ἐγενόμην ἐν πνεύματι ἐν τῇ κυριακῇ
ἡμέρᾳ, καὶ ἤκουσα φωνὴν ὀπίσω μου
μεγάλην ὡς σάλπιγγος

Textus
Receptus

10. εγενομην εν πνευματι εν τη κυριακη
ημερα και ηκουσα οπισω μου φωνην
μεγαλην ως σαλπιγγος 10. egenomen en
pneumati en te kuriake emera kai ekousa opiso
μου fonen megalen os salpiggos

East
Original

11 λεγούσης· Ὁ βλέπεις γράψον εἰς
βιβλίον καὶ πέμψον ταῖς ἑπτὰ
ἐκκλησίαις, εἰς Ἔφεσον καὶ εἰς Σμύρναν
καὶ εἰς Πέργαμον καὶ εἰς Θυάτειρα καὶ εἰς
Σάρδεις καὶ εἰς Φιλαδέλφειαν καὶ εἰς
Λαοδίκειαν.

Textus
Receptus

11. λεγουσης εγω ειμι το α και το ω ο πρωτος
και ο εσχατος και ο βλεπεις γραψον εις
βιβλιον και πεμψον ταις {VAR2: επτα }
εκκλησιαις ταις εν ασια εις εφεσον και εις
σμυρναν και εις περγαμον και εις θυατειρα
και εις σαρδεις και εις φιλαδελφειαν και εις

λαοδικειαν 11. legouses ego eimi to a kai to o o protos kai o eschatos kai o blepeis grapson eis biblion kai pempson tais {VAR2: epta } ekklesiiais tais en asia eis efeson kai eis smurnan kai eis pergamon kai eis thuateira kai eis sardeis kai eis filadelfeian kai eis laodikeian

Textus
Receptus

12. και επεστρεψα βλεπειν την φωνην ητις ελαλησεν μετ εμου και επιστρεψας ειδον επτα λυχνιας χρυσας 12. kai epestrepsa blepein ten fonen etis elalesen met emou kai epistrepsas eidon epta luchnias chrusas

Textus
Receptus

13. και εν μεσω των επτα λυχνιων ομοιον υιω ανθρωπου ενδεδυμενον ποδηρη και περιεζωσμενον προς τοις μαστοις ζωνην χρυσην 13. kai en meso ton epta luchnion omoion uio anthropou endedumenon podere kai periezosmenon pros tois mastois zonen chrusen

Textus
Receptus

14. η δε κεφαλη αυτου και αι τριχες λευκαι ωσει εριον λευκον ως χιων και οι οφθαλμοι αυτου ως φλοξ πυρος 14. e de kefale autou kai ai triches leukai osei erion leukon os chion kai oi ofthalmoi autou os floks puros

East
Original

12 Καὶ ἐκεῖ ἐπέστρεψα βλέπειν τὴν φωνὴν ἣτις ἐλάλει μετ' ἐμοῦ· καὶ ἐπιστρέψας εἶδον ἑπτὰ λυχνίας χρυσᾶς,

East
Original

13 καὶ ἐν μέσῳ τῶν ἑπτὰ λυχνιῶν ὅμοιον υἱῷ ἀνθρώπου, ἐνδεδυμένον ποδήρη καὶ περιεζωσμένον πρὸς τοῖς μαστοῖς ζώνην χρυσοῦν·

East
Original

14 ἡ δὲ κεφαλὴ αὐτοῦ καὶ αἱ τρίχες λευκαὶ ὡς ἔριον λευκόν, ὡς χιῶν, καὶ οἱ ὀφθαλμοὶ αὐτοῦ ὡς φλόξ πυρός,

East Original 15 καὶ οἱ πόδες αὐτοῦ ὅμοιοι χαλκολιβάνῳ, ὡς ἐν καμίνῳ πεπυρωμένοι, καὶ ἡ φωνὴ αὐτοῦ ὡς φωνὴ ὑδάτων πολλῶν,

Textus Receptus 15. και οι ποδες αυτου ομοιοι χαλκολιβανω ως εν καμινω πεπυρωμενοι και η φωνη αυτου ως φωνη υδατων πολλων 15. και οι podes αυτου ομοιοι chalkolibano os en kamino pepyromenoi kai e fone αυτου os fone vdaton pollon

East Original 16 καὶ ἔχων ἐν τῇ δεξιᾷ χειρὶ αὐτοῦ ἀστέρας ἑπτὰ, καὶ ἐκ τοῦ στόματος αὐτοῦ ῥομφαία δίστομος ὀξεῖα ἐκπορευομένη, καὶ ἡ ὄψις αὐτοῦ ὡς ὁ ἥλιος φαίνει ἐν τῇ δυνάμει αὐτοῦ.

Textus Receptus 16. και εχων εν τη δεξια αυτου χειρι αστερας επτα και εκ του στοματος αυτου ρομφαια διστομος οξεια εκπορευομενη και η οψις αυτου ως ο ηλιος φαίνει εν τη δυναμει αυτου 16. και echon en te deksia αυτου cheiri asteras epta και εκ του stomatos αυτου romfaia distomos okseia ekporeuomene και e opsis αυτου os o elios fainei εν te dunamei αυτου

East Original 17 Καὶ ὅτε εἶδον αὐτόν, ἔπεσα πρὸς τοὺς πόδας αὐτοῦ ὡς νεκρός, καὶ ἔθηκε τὴν δεξιάν αὐτοῦ χεῖρα ἐπ' ἐμὲ λέγων· Μὴ φοβοῦ· ἐγὼ εἰμι ὁ πρῶτος καὶ ὁ ἔσχατος

Textus Receptus 17. και οτε ειδον αυτον επεσα προς τους ποδας αυτου ως νεκρος και επεθηκεν την δεξιαν αυτου χειρα επ εμε λεγων μοι μη φοβου εγω ειμι ο πρωτος και ο εσχατος 17. και ote eidon αυτον epesa pros tous podas αυτου os nekros και epetheken ten deksian αυτου cheira ep eme legon moi me φοβου ego eimi ο protos και ο eschatos

East Original 18 καὶ ὁ ζῶν, καὶ ἐγενόμην νεκρός, καὶ

Textus Receptus 18. και ο ζων και εγενομην νεκρος και ιδου

ἰδοὺ ζῶν εἶμι εἰς τοὺς αἰῶνας τῶν
αἰώνων, καὶ ἔχω τὰς κλεῖς τοῦ θανάτου
καὶ τοῦ ἄδου.

East
Original 19 γράψον οὖν ἅ εἶδες, καὶ ἅ εἰσι καὶ ἅ
μέλλει γίνεσθαι μετὰ ταῦτα·

East
Original 20 τὸ μυστήριον τῶν ἑπτὰ ἀστέρων ὧν
εἶδες ἐπὶ τῆς δεξιᾶς μου, καὶ τὰς ἑπτὰ
λυχνίας τὰς χρυσᾶς. οἱ ἑπτὰ ἀστέρες
ἄγγελοι τῶν ἑπτὰ ἐκκλησιῶν εἰσι, καὶ αἱ
λυχνίαι αἱ ἑπτὰ ἑπτὰ ἐκκλησίαι εἰσίν.

Κεφάλαιο 2

East
Original 1 Τῷ ἀγγέλῳ τῆς ἐν Ἐφέσῳ ἐκκλησίας
γράψον· τάδε λέγει ὁ κρατῶν τοὺς ἑπτὰ
ἀστέρας ἐν τῇ δεξιᾷ αὐτοῦ, ὁ περιπατῶν ἐν

ζῶν εἶμι εἰς τοὺς αἰῶνας τῶν αἰώνων ἀμην
καὶ ἐχω τὰς κλεῖς τοῦ ἀδου καὶ τοῦ θανάτου
18. kai o zon kai egenomen nekros kai idou zon
eimi eis tous aionas ton aionon amen kai echo
tas kleis tou adou kai tou thanatou

Textus
Receptus 19. γραψον α ειδες και α εισιν και α μελλει
γινεσθαι μετα ταυτα 19. grapson a eides kai a
eisin kai a mellei ginesthai meta tauta

Textus
Receptus 20. το μυστηριον των επτα αστερων ων ειδες
επι της δεξιας μου και τας επτα λυχνιας τας
χρυσας οι επτα αστερες αγγελοι των επτα
εκκλησιων εισιν και αι επτα λυχνιαι ας ειδες
επτα εκκλησiai εισιν 20. to musterion ton epta
asteron on eides epi tes deksias mou kai tas
epta luchnias tas chrusas oi epta asteres aggeloi
ton epta ekklesion eisin kai ai epta luchniai as
eides epta ekklesiai eisin

Textus
Receptus 1. τω αγγελω της εφεσινης εκκλησιας
γραψον ταδε λεγει ο κρατων τους επτα
αστερας εν τη δεξια αυτου ο περιπατων εν

ἐν μέσῳ τῶν ἑπτὰ λυχνιῶν τῶν χρυσῶν·

μεσω των επτα λυχνιων των χρυσων 1. to
aggelo tes efesines ekklesias grapson tade legei
o kraton tous epta asteras en te deksia autou o
peripaton en meso ton epta luchnion ton
chruson

East
Original

2 οἶδα τὰ ἔργα σου καὶ τὸν κόπον σου καὶ
τὴν ὑπομονὴν σου, καὶ ὅτι οὐ δύνη
βαστάσαι κακοὺς, καὶ ἐπείρασας τοὺς
λέγοντας ἑαυτοὺς ἀποστόλους εἶναι, καὶ
οὐκ εἰσὶ, καὶ εὗρες αὐτοὺς ψευδεῖς·

Textus
Receptus

2. oida ta erga sou kai ton kopon sou kai
tēn upomonēn sou kai oti ou dynē bastasai
kakous kai epeirasō tous faskontas einai
apostolous kai ouk eisin kai eures autous
psevdeis 2. oida ta erga sou kai ton kopon sou
kai ten upomonēn sou kai oti ou dynē bastasai
kakous kai epeiraso tous faskontas einai
apostolous kai ouk eisin kai eures autous
psevdeis

East
Original

3 καὶ ὑπομονὴν ἔχεις, καὶ ἐβάστασας διὰ
τὸ ὄνομά μου, καὶ οὐ κεκοπίακας.

Textus
Receptus

3. kai ebastasas kai upomonēn echeis kai dia
to onoma mou kekopiakas kai ou kekmeikas 3.
kai ebastasas kai upomonēn echeis kai dia to
onoma mou kekopiakas kai ou kekmeikas

East
Original

4 ἀλλὰ ἔχω κατὰ σοῦ, ὅτι τὴν ἀγάπην
σου τὴν πρώτην ἀφήκας.

Textus
Receptus

4. all echo kata sou oti tēn agapēn sou tēn
protēn afēkas 4. all echo kata sou oti tēn
agapēn sou tēn protēn afēkas

East
Original

5 μνημόνευε οὖν πόθεν πέπτωκας, καὶ
μετανόησον καὶ τὰ πρῶτα ἔργα ποιήσον·

Textus
Receptus

5. mēmonēue oun pothēn ekpēptōkas kai
metanōēson kai ta prōta erga poiēson ei de

εἰ δὲ μή, ἔρχομαί σοι ταχύ καὶ κινήσω τὴν
λυχνίαν σου ἐκ τοῦ τόπου αὐτῆς, ἐὰν μὴ
μετανοήσης.

East
Original

6 ἀλλὰ τοῦτο ἔχεις, ὅτι μισεῖς τὰ ἔργα
τῶν Νικολαϊτῶν, ἃ καγὼ μισῶ.

East
Original

7 Ὁ ἔχων οὖς ἀκουσάτω τί τὸ Πνεῦμα
λέγει ταῖς ἐκκλησίαις. Τῷ νικῶντι δώσω
αὐτῷ φαγεῖν ἐκ τοῦ ξύλου τῆς ζωῆς, ὃ
ἐστὶν ἐν τῷ παραδείσῳ τοῦ Θεοῦ μου.

East
Original

8 Καὶ τῷ ἀγγέλῳ τῆς ἐν Σμύρῃ
ἐκκλησίας γράψον· τάδε λέγει ὁ πρῶτος
καὶ ὁ ἔσχατος, ὃς ἐγένετο νεκρὸς καὶ
ἔζησεν·

μη ερχομαι σοι {VAR1: ταχει } {VAR2: ταχυ }
και κινήσω την λυχνιαν σου εκ του τοπου
αυτης εαν μη μετανοησης 5. mnemoneue oin
prothen ekreptokas kai metanoeson kai ta prota
erga poieson ei de me erchomai soi {VAR1:
tachei } {VAR2: tachy } kai kineso ten lychnian
sou ek tou topou avtes ean me metanoeses

Textus
Receptus

6. αλλα τουτο εχεις οτι μισεις τα εργα των
νικολαιτων α καγω μισω 6. alla touto echeis
oti miseis ta erga ton nikolaiton a kago miso

Textus
Receptus

7. ο εχων ους ακουσατω τι το πνευμα λεγει
ταις εκκλησιαις τω νικωντι δωσω αυτω
φαγειν εκ του ξυλου της ζωης ο εστιν εν
μεσω του παραδεισου του θεου 7. o echon ouc
akousato ti to pneuma legei tais ekklesiais to
nikonti doso auto fagein ek tou ksvlou tes zoes
o estin en meso tou paradeisou tou theou

Textus
Receptus

8. και τω αγγελω της εκκλησιας σμυρναιων
γραψον ταδε λεγει ο πρωτος και ο εσχατος ος
εγενετο νεκρος και εζησεν 8. kai to aggelo tes
ekklesias smurnaion grapson tade legei o
protos kai o eschatos os egeneto nekros kai
ezesen

East Original 9 οἶδά σου τὰ ἔργα καὶ τὴν θλιψὶν καὶ τὴν πτωχείαν· ἀλλὰ πλούσιος εἶ· καὶ τὴν βλασφημίαν ἐκ τῶν λεγόντων Ἰουδαίους εἶναι ἑαυτούς, καὶ οὐκ εἰσὶν, ἀλλὰ συναγωγὴ τοῦ σατανᾶ.

Textus Receptus 9. οἶδα σου τα ἐργα καὶ τὴν θλιψὶν καὶ τὴν πτωχειαν πλουσιος δε εἰ καὶ τὴν βλασφημίαν των λεγοντων ιουδαιους εἶναι εαυτους καὶ οὐκ εἰσιν ἀλλὰ συναγωγή τοῦ σατανα 9. oida sou ta erga kai ten thlipsin kai ten ptocheian plousios de ei kai ten blasfemian ton legonton ioudaiους εἶναι eautous kai ouk eisin alla sunagoge tou satana

East Original 10 μηδὲν φοβοῦ ἃ μέλλεις παθεῖν. ἰδοὺ δὴ μέλλει βαλεῖν ὁ διάβολος ἐξ ὑμῶν εἰς φυλακὴν ἵνα πειρασθῆτε, καὶ ἔξετε θλιψὶν ἡμέρας δέκα. γίνου πιστὸς ἄχρι θανάτου, καὶ δώσω σοι τὸν στέφανον τῆς ζωῆς.

Textus Receptus 10. μηδεν φοβου α μελλεις πασχειν ἰδου μελλει βαλειν ἐξ υμων ο διαβολος εἰς φυλακην ἵνα πειρασθητε καὶ ἐξετε θλιψὶν ημερων δεκα γινου πιστος ἀχρι θανατου καὶ δωσω σοι τον στεφανον της ζωης 10. meden foβου a melleis paschein idou mellei balein eks umon o diabolos eis fulaken ina peirasthete kai eksete thlipsin emeron deka ginou pistos achri thanatou kai doso soi ton stefanon tes zoes

East Original 11 Ὁ ἔχων οὖς ἀκουσάτω τί τὸ Πνεῦμα λέγει ταῖς ἐκκλησίαις. ὁ νικῶν οὐ μὴ ἀδικηθῆ ἐκ τοῦ θανάτου τοῦ δευτέρου.

Textus Receptus 11. ο εχων ους ακουσατω τι το πνευμα λεγει ταις εκκλησιαις ο νικων ου μη αδικηθη εκ του θανατου του δευτερου 11. o echon ous akousato ti to pneuma legei tais ekklesiais o nikon ou me adikethe ek tou thanatou tou deuterou

East Original 12 Καὶ τῷ ἀγγέλῳ τῆς ἐν Περγάμῳ ἐκκλησίας γράψον· τάδε λέγει ὁ ἔχων τὴν ῥομφαίαν τὴν δίστομον τὴν ὀξειᾶν·

Textus Receptus 12. και τω αγγελω της εν περγαμω εκκλησιας γραψον ταδε λεγει ο εχων την ρομφαιαν την διστομον την οξειαν 12. kai to aggelō tes en pergamo ekklesias grapson tade legei o echon ten romfaian ten distomon ten okseian

East Original 13 οἶδα τὰ ἔργα σου καὶ ποῦ κατοικεῖς· ὅπου ὁ θρόνος τοῦ σατανᾶ· καὶ κρατεῖς τὸ ὄνομά μου, καὶ οὐκ ἠρνήσω τὴν πίστιν μου καὶ ἐν ταῖς ἡμέραις αἷς Ἀντίπας ὁ μάρτυς μου ὁ πιστός, ὃς ἀπεκτάνθη παρ' ὑμῖν, ὅπου ὁ σατανᾶς κατοικεῖ.

Textus Receptus 13. οίδα τα εργα σου και που κατοικεις οπου ο θρονος του σατανα και κρατεις το ονομα μου και ουκ ηρνησω την πιστιν μου και εν ταις ημεραις εν αις αντιπας ο μαρτυς μου ο πιστος ος απεκτανθη παρ υμιν οπου κατοικει ο σατανας 13. oida ta erga sou kai pou katoikeis oπου o thronos tou satana kai krateis to onoma mou kai ouk erneso ten pistin mou kai en tais emerais en ais antipas o martus mou o pistos os apektanthe par umin oπου katoikei o satanas

East Original 14 ἀλλὰ ἔχω κατὰ σοῦ ὀλίγα, ὅτι ἔχεις ἐκεῖ κρατοῦντας τὴν διδαχὴν Βαλαάμ, ὃς ἐδίδαξε τὸν Βαλάκ βαλεῖν σκάνδαλον ἐνώπιον τῶν υἱῶν Ἰσραὴλ καὶ φαγεῖν εἰδωλόθυτα καὶ πορνεῦσαι.

Textus Receptus 14. αλλ εχω κατα σου ολιγα οτι εχεις εκει κρατουντας την διδαχην βαλααμ ος εδιδασκεν {VAR1: εν τω } {VAR2: τον } βαλακ βαλειν σκανδαλον ενωπιον των υιων ισραηλ φαγειν ειδωλοθυτα και πορνευσαι 14. all echo kata sou oligā oti echeis ekei kratountas ten didachen balaam os edidasken {VAR1: en to } {VAR2: ton } balak balein skandalon enopion

East Original 15 οὕτως ἔχεις καὶ σὺ κρατοῦντας τὴν διδαχὴν τῶν Νικολαϊτῶν ὁμοίως.

East Original 16 μετανόησον οὖν· εἰ δὲ μὴ, ἔρχομαί σοι ταχύ καὶ πολεμήσω μετ' αὐτῶν ἐν τῇ ῥομφαίᾳ τοῦ στόματός μου.

East Original 17 Ὁ ἔχων οὖς ἀκουσάτω τί τὸ Πνεῦμα λέγει ταῖς ἐκκλησίαις. Τῷ νικῶντι δώσω αὐτῷ τοῦ μάννα τοῦ κεκρυσμένου, καὶ δώσω αὐτῷ ψῆφον λευκὴν, καὶ ἐπὶ τὴν ψῆφον ὄνομα καινὸν γεγραμμένον, ὃ οὐδεὶς οἶδεν εἰ μὴ ὁ λαμβάνων.

East Original 18 Καὶ τῷ ἀγγέλῳ τῆς ἐν Θυατείροις ἐκκλησίας γράψον· τάδε λέγει ὁ υἱὸς τοῦ

ton vion israel fagein eidolothuta kai porneusai

Textus Receptus 15. ουτως εχεις και συ κρατουντας την διδαχην των νικολαιτων ο μισω 15. outos echeis kai su kratountas ten didachen ton nikolaiton o miso

Textus Receptus 16. μετανοησον ει δε μη ερχομαι σοι ταχυ και πολεμησω μετ αυτων εν τη ρομφαια του στοματος μου 16. metanoeson ei de me erchomai soi tachy kai polemeso met auton en te romfaia tou stomatos mou

Textus Receptus 17. ο εχων ους ακουσατω τι το πνευμα λεγει ταις εκκλησιαις τω νικωντι δωσω αυτω φαγειν απο του μαννα του κεκρυσμενου και δωσω αυτω ψηφον λευκην και επι την ψηφον ονομα καινον γεγραμμενον ο ουδεις εγνω ει μη ο λαμβανων 17. o echon ous akousato ti to pneuma legei tais ekklesiais to nikonti doso auto fagein apo tou manna tou kekrummenou kai doso auto psefon leuken kai epi ten psefon onoma kainon gegrammenon o oudeis egno ei me o lamβanon

Textus Receptus 18. και τω αγγελω της εν θυατειροις εκκλησιας γραψον ταδε λεγει ο υιος του θεου

Θεοῦ, ὁ ἔχων τοὺς ὀφθαλμοὺς αὐτοῦ ὡς
φλόγα πυρός, καὶ οἱ πόδες αὐτοῦ ὅμοιοι
χαλκολιβάνῳ·

ο εχων τους οφθαλμους αυτου ως φλογα
πυρος και οι ποδες αυτου ομοιοι
χαλκολιβανω 18. kai to aggelos tes en
thvateirois ekklesias grapson tade legei o vios
του theou ο echon tous ofthalmous αυτου οs
floga pyros και οι podes αυτου ομοιοι
chalkolibano

East Original 19 οἶδά σου τὰ ἔργα καὶ τὴν ἀγάπην καὶ
τὴν πίστιν καὶ τὴν διακονίαν καὶ τὴν
ὑπομονήν σου, καὶ τὰ ἔργα σου τὰ
ἔσχατα πλείονα τῶν πρώτων.

Textus Receptus 19. οἶδα σου τὰ ἐργα καὶ τὴν ἀγάπην καὶ τὴν
διακονίαν καὶ τὴν πίστιν καὶ τὴν ὑπομονὴν
σου καὶ τὰ ἐργα σου καὶ τὰ ἐσχάτα πλείονα
τῶν πρώτων 19. oida σου ta erga και ten
agapen και ten diakonian και ten pistin και ten
upomonen σου και ta erga σου και ta eschata
pleiona ton proton

East Original 20 ἀλλὰ ἔχω κατὰ σοῦ ὀλίγα, ὅτι ἀφεῖς
τὴν γυναῖκα σου Ἰεζάβελ, ἣ λέγει ἐαυτὴν
προφήτιν, καὶ διδάσκει καὶ πλανᾷ τοὺς
ἐμοὺς δούλους πορνεῦσαι καὶ φαγεῖν
εἰδωλόθυτα.

Textus Receptus 20. ἀλλ ἐχω κατα σου ὀλιγα οτι εας τὴν
γυναικα ιεζαβηλ τὴν λεγουσαν εαυτην
προφητιν διδασκειν και πλανασθαι ἐμοὺς
δουλους πορνευσαι και ειδωλοθυτα φαγεῖν
20. all echo kata σου oliga οti eas ten gunaika
iezaβel ten legousan eauten profetin didaskein
και planasthai emous doulous porneusai και
eidolothvta fagein

East Original 21 καὶ ἔδωκα αὐτῇ χρόνον ἵνα

Textus Receptus 21. και εδωκα αυτη χρονον ινα μετανοηση εκ

μετανοήση, καὶ οὐ θέλει μετανοῆσαι ἐκ
τῆς πορνείας αὐτῆς.

East
Original

22 ἰδοὺ βάλλω αὐτὴν εἰς κλίνην καὶ τοὺς
μοιχεύοντας μετ' αὐτῆς εἰς θλίψιν
μεγάλην, ἔὰν μὴ μετανοήσωσιν ἐκ τῶν
ἔργων αὐτῆς,

East
Original

23 καὶ τὰ τέκνα αὐτῆς ἀποκτενῶ ἐν
θανάτῳ, καὶ γινώσκονται πᾶσαι αἱ
ἐκκλησῖαι ὅτι ἐγὼ εἰμι ὁ ἐρευνῶν
νεφροὺς καὶ καρδίας, καὶ δώσω ὑμῖν
ἐκάστῳ κατὰ τὰ ἔργα ὑμῶν.

East
Original

24 ὑμῖν δὲ λέγω τοῖς λοιποῖς τοῖς ἐν
Θυατείροις, ὅσοι οὐκ ἔχουσι τὴν διδαχὴν
ταύτην, οἵτινες οὐκ ἔγνωσαν τὰ βαθέα
τοῦ σατανᾶ, ὡς λέγουσιν· οὐ βάλλω ἐφ'
ὑμᾶς ἄλλο βάρος·

της πορνειας αυτης και ου μετενοησεν 21. kai
edoka aute chronon ina metanoese ek tes
porneias autes kai ou metenoesen

Textus
Receptus

22. ιδου εγω βαλλω αυτην εις κλινην και τους
μοιχευοντας μετ αυτης εις θλιψιν μεγαλην
εαν μη μετανοησωσιν εκ των εργαυ αυτων
22. idou ego ballo auten eis klinen kai tous
moichevontas met autes eis thlipsin megalen
ean me metanoesosin ek ton ergon auton

Textus
Receptus

23. και τα τεκνα αυτης αποκτενω εν θανατω
και γνωσκονται πασαι αι εκκλησiai οτι εγω
ειμι ο ερευνων νεφρους και καρδιας και δωσω
υμιν εκαστω κατα τα εργα υμων 23. kai ta
tekna autes apokteno en thanato kai gnosontai
pasai ai ekklesiai oti ego eimi o erevnon nefrous
kai kardias kai doso umin ekasto kata ta erga
umon

Textus
Receptus

24. υμιν δε λεγω και λοιποις τοις εν
θυατειροις οσοι ουκ εχουσιν την διδαχην
ταυτην και οιτινες ουκ εγνωσαν τα βαθη του
σατανα ως λεγουσιν ου βαλω εφ υμας αλλο
βαρος 24. umin de lego kai loipois tois en
thuateirois osoi ouk echousin ten didachen

East Original 25 πλὴν ὃ ἔχετε κρατήσατε ἄχρις οὗ ἂν ἤξω.

East Original 26 Καὶ ὁ νικῶν καὶ ὁ τηρῶν ἄχρι τέλους τὰ ἔργα μου, δώσω αὐτῷ ἐξουσίαν ἐπὶ τῶν ἐθνῶν,

East Original 27 καὶ ποιμανεῖ αὐτοὺς ἐν ῥάβδῳ σιδηρᾷ, ὡς τὰ σκεύη τὰ κεραμικὰ συντριβήσεται, ὡς καὶ γὰρ εἴληφα παρὰ τοῦ πατρὸς μου,

East Original 28 καὶ δώσω αὐτῷ τὸν ἀστέρα τὸν πρωῖνον.

East Original 29 Ὁ ἔχων οὖς ἀκουσάτω τί τὸ Πνεῦμα λέγει ταῖς ἐκκλησίαις.

Κεφάλαιο 3

East Original 1 Καὶ τῷ ἀγγέλῳ τῆς ἐν Σάρδεσιν ἐκκλησίας γράψον· τάδε λέγει ὁ ἔχων τὰ

tauten kai oitines ouk egnosan ta bathē tou satana os legousin ou balo ef umas allo baros

Textus Receptus 25. πλην ο εχετε κρατησατε αχρις ου αν ηξω
25. plen o echete kratesate achris ou an ekso

Textus Receptus 26. και ο νικων και ο τηρων αχρι τελους τα εργα μου δωσω αυτω εξουσιαν επι των εθνων
26. kai o nikon kai o teron achri telous ta erga mou doso auto eksousian epi ton ethnon

Textus Receptus 27. και ποιμανει αυτους εν ραβδω σιδηρα ως τα σκευη τα κεραμικα συντριβεται ως καγω ειληφα παρα του πατρος μου
27. kai poimanei autous en rabdo sidera os ta skeuve ta keramika suntribetai os kago eilefa para tou patros mou

Textus Receptus 28. και δωσω αυτω τον αστερα τον πρωινον
28. kai doso auto ton astera ton proinon

Textus Receptus 29. ο εχων ους ακουσατω τι το πνευμα λεγει ταις εκκλησαις
29. o echon ous akousato ti to pneuma legei tais ekklesiais

Textus Receptus 1. και τω αγγελω της εν σαρδεσιν εκκλησιας γραψον ταδε λεγει ο εχων τα {VAR2: επτα }

ἑπτὰ πνεύματα τοῦ Θεοῦ καὶ τοὺς ἑπτὰ
ἀστέρας· οἶδά σου τὰ ἔργα, ὅτι ὄνομα
ἔχεις ὅτι ζῆς, καὶ νεκρὸς εἶ.

πνευματα του θεου και τους επτα αστερας
οιδα σου τα εργα οτι το ονομα εχεις οτι ζης
και νεκρος ει 1. kai to aggelo tes en sardesin
ekklesias grapson tade legei o echon ta {VAR2:
epta } pneumata tou theou kai tous epta asteras
oida sou ta erga oti to onoma echeis oti zes kai
nekros ei

East
Original

2 γίνου γρηγορῶν, καὶ στήρισον τὰ λοιπὰ
ἃ ἔμελλον ἀποθνήσκειν· οὐ γὰρ εὗρηκά
σου τὰ ἔργα πεπληρωμένα ἐνώπιον τοῦ
Θεοῦ μου.

Textus
Receptus

2. γινου γρηγορων και στηριξον τα λοιπα α
μελλει αποθανειν ου γαρ ευρηκα σου τα
εργα πεπληρωμενα ενωπιον του θεου 2.
ginou gregoron kai sterikson ta loipa a mellei
apothanein ou gar eureka sou ta erga
repleromena enopion tou theou

East
Original

3 μνημόνευε οὖν πῶς εἴληφας καὶ
ἤκουσας, καὶ τήρει καὶ μετανόησον. ἐὰν
οὖν μὴ γρηγορήσης, ἥξω ἐπὶ σέ ὡς
κλέπτης, καὶ οὐ μὴ γνῶς ποίαν ὥραν ἥξω
ἐπὶ σέ.

Textus
Receptus

3. μνημονευε ουν πως ειληφας και ηκουσας
και τηρει και μετανοησον εαν ουν μη
γρηγορησης ηξω επι σε ως κλεπτης και ου μη
γνωσ ποιαν ωραν ηξω επι σε 3. mnemoneue
oun pos eilefas kai ekousas kai terei kai
metanoeson ean oyn me gregoreses ekso epi se
os kleptes kai ou me gnos poian oran ekso epi
se

East
Original

4 ἀλλὰ ἔχεις ὀλίγα ὀνόματα ἐν Σάρδεσιν,
ἃ οὐκ ἐμόλυναν τὰ ἱμάτια αὐτῶν, καὶ

Textus
Receptus

4. εχεις ολιγα ονοματα και εν σαρδεσιν α ουκ
εμολυναν τα ιματια αυτων και

περιπατήσουσι μετ' ἐμοῦ ἐν λευκοῖς, ὅτι ἄξιοί εἰσιν.

περιπατησουσιν μετ εμου εν λευκοις οτι αξιοι εισιν 4. echeis oliga onomata kai en sardesin a ouk emolynan ta imatia avton kai peripatesousin met emou en levkois oti aksioi eisin

East
Original

5 Ὁ νικῶν οὕτω περιβαλεῖται ἐν ἱματίοις λευκοῖς, καὶ οὐ μὴ ἐξαλείψω τὸ ὄνομα αὐτοῦ ἐκ τῆς βίβλου τῆς ζωῆς, καὶ ὁμολογήσω τὸ ὄνομα αὐτοῦ ἐνώπιον τοῦ πατρὸς μου καὶ ἐνώπιον τῶν ἀγγέλων αὐτοῦ.

Textus
Receptus

5. ο νικων ουτος περιβαλειται εν ιματιοις λευκοις και ου μη εξαλειψω το ονομα αυτου εκ της βιβλου της ζωης και εξομολογησομαι το ονομα αυτου ενωπιον του πατρος μου και ενωπιον των αγγελων αυτου 5. ο nikon outos peribaleitai en imatiois levkois kai ου me eksaleipso to onoma αυτου εκ tes βιβλου tes zoes kai eksomologesomai to onoma αυτου enopion του patros μου και enopion ton aggelon αυτου

East
Original

6 Ὁ ἔχων οὖς ἀκουσάτω τί τὸ Πνεῦμα λέγει ταῖς ἐκκλησίαις.

Textus
Receptus

6. ο εχων ους ακουσατω τι το πνευμα λεγει ταις εκκλησιαις 6. ο echon ους akousato ti to pneuma legei tais ekklesiais

East
Original

7 Καὶ τῷ ἀγγέλῳ τῆς ἐν Φιλαδελφείᾳ ἐκκλησίας γράψον· τάδε λέγει ὁ ἅγιος, ὁ ἀληθινός, ὁ ἔχων τὴν κλεῖν τοῦ Δαυΐδ, ὁ ἀνοίγων καὶ οὐδεὶς κλείσει, καὶ κλείων καὶ οὐδεὶς ἀνοίξει·

Textus
Receptus

7. και τω αγγελω της εν φιλαδελφεια εκκλησιας γραψον ταδε λεγει ο αγιος ο αληθινος ο εχων την κλειδα του δαβιδ ο ανοιγων και ουδεις κλειει και κλειει και ουδεις ανοιγει 7. kai to aggelo tes en filadelfeia

East
Original

8 οἶδά σου τὰ ἔργα· - ἰδοὺ δέδωκα
ἐνώπιόν σου θύραν ἀνεωγμένην, ἣν
οὐδεὶς δύναται κλεῖσαι αὐτήν· - ὅτι
μικρὰν ἔχεις δύναμιν, καὶ ἐτήρησάς μου
τὸν λόγον καὶ οὐκ ἠρνήσω τὸ ὄνομά μου.

Textus
Receptus

ekklesias grapson tade legei o agios o alethinos
o echon ten kleida tou daβid o anoigon kai
oudeis kleiei kai kleiei kai oudeis anoigei
8. oida sou ta erga idou dedoka enwπιον σου
θυραν ανεωγμενην και ουδεις δυναται
κλεισαι αυτην οτι μικραν εχεις δυναμιν και
ετηρησας μου τον λογον και ουκ ηρνησω το
ονομα μου 8. oida sou ta erga idou dedoka
enopion σου thuran aneogmenen και ουdeis
dvnatai kleisai auten οti mikran echeis
dvnamin και eteresas μου τον logon και ουk
ernesο to onoma μου

East
Original

9 ἰδοὺ δίδωμι ἐκ τῆς συναγωγῆς τοῦ
σατανᾶ τῶν λεγόντων ἑαυτοὺς Ἰουδαίους
εἶναι, καὶ οὐκ εἰσὶν, ἀλλὰ ψεύδονται· ἰδοὺ
ποιήσω αὐτοὺς ἵνα ἤξουσιν καὶ
προσκυνήσουσιν ἐνώπιον τῶν ποδῶν
σου, καὶ γνῶσιν ὅτι ἐγὼ ἠγάπησά σε.

Textus
Receptus

9. idou didomi ek tes sunagoges tou satana
των λεγοντων εαυτους ιουδαιους ειναι και
ουκ εισιν αλλα ψευδονται idou ποιησω
αυτους ινα ηξωσιν και προσκυνησωσιν
ενωπιον των ποδων σου και γνωσιν οτι εγω
ηγαπησα σε 9. idou didomi ek tes sunagoges
του satana τον legonton eautous ioudaiους einai
και ουk eisin alla pseudontai idou poieso autous
ina eksosin και proskunesosin enopion τον
podon σου και gnosin οti ego egapesa se

East
Original

10 ὅτι ἐτήρησας τὸν λόγον τῆς ὑπομονῆς

Textus
Receptus

10. οτι ετηρησας τον λογον της υπομονης μου

μου, καὶ γὰρ σε τηρήσω ἐκ τῆς ὥρας τοῦ
πειρασμοῦ τῆς μελλούσης ἔρχεσθαι ἐπὶ
τῆς οἰκουμένης ὅλης, πειράσαι τοὺς
κατοικοῦντας ἐπὶ τῆς γῆς.

East
Original

11 ἔρχομαι ταχύ· κράτει ὃ ἔχεις, ἵνα
μηδεὶς λάβῃ τὸν στέφανόν σου.

East
Original

12 Ὁ νικῶν, ποιήσω αὐτὸν στῦλον ἐν τῷ
ναῷ τοῦ Θεοῦ μου, καὶ ἔξω οὐ μὴ ἐξέλθῃ
ἔτι, καὶ γράψω ἐπ’ αὐτὸν τὸ ὄνομα τοῦ
Θεοῦ μου καὶ τὸ ὄνομα τῆς πόλεως τοῦ
Θεοῦ μου, τῆς καινῆς Ἰερουσαλήμ, ἣ
καταβαίνει ἐκ τοῦ οὐρανοῦ ἀπὸ τοῦ Θεοῦ
μου, καὶ τὸ ὄνομά μου τὸ καινόν.

καὶ γὰρ σε τηρήσω ἐκ τῆς ὥρας τοῦ πειρασμοῦ
τῆς μελλούσης ἐρχεσθαι ἐπὶ τῆς οἰκουμένης
ὅλης πειράσαι τοὺς κατοικοῦντας ἐπὶ τῆς γῆς
10. oti eteresas ton logon tes upomones mou
kago se tereso ek tes oras tou peirasmou tes
mellouses erchesthai epi tes oikoumenes oles
peirasai tous katoikountas epi tes ges

Textus
Receptus

11. ιδου ερχομαι ταχυ κρατει ο εχεις ινα
μηδεεις λαβη τον στεφανον σου 11. idou
erchomai tachy kratei o echeis ina medeis laβε
ton stefanon sou

Textus
Receptus

12. ο νικων ποιησω αυτον στυλον εν τω ναω
του θεου μου και εξω ου μη εξελθη ετι και
γραψω επ αυτον το ονομα του θεου μου και
το ονομα της πολεως του θεου μου της
καινης ιερουσαλημ η {VAR1: καταβαινουσα }
{VAR2: καταβαινει } εκ του ουρανου απο του
θεου μου και το ονομα μου το καινον 12. ο
nikon poieso auton stulon en to nao tou theou
μου και ekso ου me ekselthe eti και grapso ep
auton to onoma tou theou μου και το ονομα tes
poleos του theou μου tes kaines ierousalem e
{VAR1: kataβainousa } {VAR2: kataβainei } ek
του ouranou apo του theou μου και το ονομα

East Original 13 Ὁ ἔχων οὖς ἀκουσάτω τί τὸ Πνεῦμα λέγει ταῖς ἐκκλησίαις.

East Original 14 Καὶ τῷ ἀγγέλῳ τῆς ἐν Λαοδικεῖα ἐκκλησίας γράψον· τάδε λέγει ὁ ἀμὴν, ὁ μάρτυς ὁ πιστὸς καὶ ἀληθινός, ἡ ἀρχὴ τῆς κτίσεως τοῦ Θεοῦ·

East Original 15 οἶδά σου τὰ ἔργα, ὅτι οὔτε ψυχρὸς εἶ οὔτε ζεστός· ὄφελον ψυχρὸς ἢς ἢ ζεστός.

East Original 16 οὕτως ὅτι χλιαρὸς εἶ, καὶ οὔτε ζεστός οὔτε ψυχρὸς, μέλλω σε ἐμέσαι ἐκ τοῦ στόματός μου.

East Original 17 ὅτι λέγεις ὅτι πλούσιός εἰμι καὶ πεπλούτηκα καὶ οὐδενὸς χρεῖαν ἔχω, - καὶ οὐκ οἶδας ὅτι σὺ εἶ ὁ ταλαίπωρος καὶ ὁ ἐλεεινὸς καὶ πτωχὸς καὶ τυφλὸς καὶ γυμνός, -

μου to kainon

Textus Receptus 13. ο εχων ους ακουσατω τι το πνευμα λεγει ταις εκκλησιαις 13. o echon ous akousato ti to pneuma legei tais ekklesiais

Textus Receptus 14. και τω αγγελω της εκκλησιας λαοδικεων γραψον ταδε λεγει ο αμην ο μαρτυς ο πιστος και αληθινος η αρχη της κτισεως του θεου 14. kai to aggelo tes ekklesias laodikeon grapson tade legei o amen o martus o pistos kai alethinos e arche tes ktiseos tou theou

Textus Receptus 15. οιδα σου τα εργα οτι ουτε ψυχρος ει ουτε ζεστος οφελον ψυχρος ειης η ζεστος 15. oida sou ta erga oti ουte psuchros ei ουte zestos ofelon psuchros eies e zestos

Textus Receptus 16. ουτως οτι χλιαρος ει και ουτε ψυχρος ουτε ζεστος μελλω σε εμεσαι εκ του στοματος μου 16. outos oti chliaros ei και ουte psuchros ουte zestos mello se emesai ek tou stomatos mou

Textus Receptus 17. οτι λεγεις οτι πλουσιος ειμι και πεπλουτηκα και ουδενος χρειαν εχω και ουκ οιδας οτι συ ει ο ταλαιπωρος και ελεεινος και πτωχος και τυφλος και γυμνος 17. oti legeis oti plousios eimi και peplouteka και ουdenos

East
Original

18 συμβουλεύω σοι ἀγοράσαι παρ' ἐμοῦ χρυσίον πεπυρωμένον ἐκ πυρός ἵνα πλουτήσης, καὶ ἱμάτια λευκὰ ἵνα περιβάλη καὶ μὴ φανερωθῇ ἡ αἰσχύνη τῆς γυμνότητός σου, καὶ κολλύριον ἵνα ἐγχρίσῃ τοὺς ὀφθαλμούς σου ἵνα βλέπῃς.

East
Original

19 ἐγὼ ὅσους ἐὰν φιλῶ, ἐλέγχω καὶ παιδεύω· ζήλευε οὖν καὶ μετανόησον.

East
Original

20 ἰδοὺ ἔστηκα ἐπὶ τὴν θύραν καὶ κρούω· ἐὰν τις ἀκούσῃ τῆς φωνῆς μου καὶ ἀνοίξῃ τὴν θύραν, καὶ εἰσελεύσομαι πρὸς αὐτὸν καὶ δειπνήσω μετ' αὐτοῦ καὶ αὐτὸς μετ' ἐμοῦ.

Textus
Receptus

chreian echo kai ouk oidas oti su ei o talaiporos kai eleeinos kai ptochos kai tuflos kai gymnos 18. συμβουλευω σοι αγορασαι παρ εμου χρυσιον πεπυρωμενον εκ πυρος ινα πλουτησης και ιματια λευκα ινα περιβαλη και μη φανερωθη η αισχυνη της γυμνοτητος σου και κολλουριον εγχρισον τους οφθαλμους σου ινα βλεπῃς 18. συμβουλεuo σοι agorasai par emou chrusion pepyromenon ek pyros ina plouteses kai imatia leuka ina peribale kai me fanerothe e aischune tes gymnotetos sou kai kollourion egchrison tous ofthalmous sou ina blepes

Textus
Receptus

19. εγω οσους εαν φιλω ελεγχω και παιδευω ζηλωσον ουν και μετανοησον 19. ego osous ean filo elegcho kai paidevo zeloson oyn kai metanoeson

Textus
Receptus

20. ιδου εστηκα επι την θυραν και κρουω εαν τις ακουση της φωνης μου και ανοιξη την θυραν εισελευσομαι προς αυτον και δειπνησω μετ αυτου και αυτος μετ εμου 20. idou esteka epi ten thuran kai krouo ean tis akouse tes fones mou kai anoikse ten thuran

East
Original

21 Ὁ νικῶν, δώσω αὐτῷ καθίσαι μετ' ἐμοῦ ἐν τῷ θρόνῳ μου, ὡς καὶ ἐνίκησα καὶ ἐκάθισα μετὰ τοῦ πατρὸς μου ἐν τῷ θρόνῳ αὐτοῦ.

Textus
Receptus

eiseleusomai pros auton kai deipneso met autou kai autos met emou

21. ο νικων δωσω αυτω καθισαι μετ εμου εν τω θρονω μου ως καγω ενικησα και εκαθισα μετα του πατρος μου εν τω θρονω αυτου 21. ο nikon doso auto kathisai met emou en to throno mou os kago enikesa kai ekathisa meta tou patros mou en to throno autou

East
Original

22 Ὁ ἔχων οὖς ἀκουσάτω τί τὸ Πνεῦμα λέγει ταῖς ἐκκλησίαις.

Textus
Receptus

22. ο εχων ους ακουσατω τι το πνευμα λεγει ταις εκκλησιαις 22. ο echon ous akousato ti to pneuma legei tais ekklesiais

Κεφάλαιο 4

East
Original

1 Μετὰ ταῦτα εἶδον, καὶ ἰδοὺ θύρα ἀνεωγμένη ἐν τῷ οὐρανῷ, καὶ ἡ φωνὴ ἡ πρώτη ἣν ἤκουσα ὡς σάλπιγγος λαλούσης μετ' ἐμοῦ λέγων· Ἀνάβα ὧδε καὶ δεῖξω σοι ἃ δεῖ γενέσθαι μετὰ ταῦτα.

Textus
Receptus

1. μετα ταυτα ειδον και ιδου θυρα ηνεωγμενη εν τω ουρανω και η φωνη η πρωτη ην ηκουσα ως σαλπιγγος λαλουσης μετ εμου λεγουσα αναβα ωδε και δειξω σοι α δει γενεσθαι μετα ταυτα 1. meta tauta eidon kai idou thura eneogmene en to ourano kai e fone e prote en ekousa os salpiggos lalouses met emou legousa anaβα ode kai deikso soi a dei genesthai meta tauta

East Original 2 καὶ εὐθέως ἐγενόμην ἐν πνεύματι· καὶ ἰδοὺ θρόνος ἔκειτο ἐν τῷ οὐρανῷ, καὶ ἐπὶ τὸν θρόνον καθήμενος,

Textus Receptus 2. και ευθεως εγενομην εν πνευματι και ιδου θρονος εκειτο εν τω ουρανω και επι του θρονου καθημενος 2. και eutheos egenomen en pneumati και idou thronos ekeito en to ourano και επι του thronou kathemenos

East Original 3 ὅμοιος ὁράσει λίθῳ ἰάσπιδι καὶ σαρδίῳ· καὶ ἴρις κυκλόθεν τοῦ θρόνου, ὁμοίως ὄρασις σμαραγδίνων.

Textus Receptus 3. και ο καθημενος ην ομοιος ορασει λιθω ιασπιδι και σαρδινω και ιρις κυκλοθεν του θρονου {VAR1: ομοιος } {VAR2: ομοια } ορασει σμαραγδινω 3. και o kathemenos en omoios orasei litho iaspidi και sardino και iris kuklothen του thronou {VAR1: omoios } {VAR2: omoia } orasei smaragdino

East Original 4 καὶ κυκλόθεν τοῦ θρόνου θρόνοι εἴκοσι τέσσαρες, καὶ ἐπὶ τοὺς θρόνους τοὺς εἴκοσι τέσσαρας πρεσβυτέρους καθήμενους, περιβεβλημένους ἐν ἱματίοις λευκοῖς, καὶ ἐπὶ τὰς κεφαλὰς αὐτῶν στεφάνους χρυσοῦς.

Textus Receptus 4. και κυκλοθεν του θρονου θρονοι εικοσι και τεσσαρες και επι τους θρονους ειδον τους εικοσι και τεσσαρας πρεσβυτερους καθημενους περιβεβλημενους εν ιματιοις λευκοις και εσχον επι τας κεφαλας αυτων στεφανους χρυσους 4. και kuklothen του thronou thronoi eikosi και tessares και επι tous thronous eidon tous eikosi και tessaras presbyterous kathemenous periβeβlemenous en imatiois leukois και eschon επι tas kefalas auton stefanous chrusous

East Original 5 καὶ ἐκ τοῦ θρόνου ἐκπορεύονται ἀστραπαὶ καὶ φωναὶ καὶ βρονταί· καὶ ἑπτὰ λαμπάδες πυρὸς καιόμεναι ἐνώπιον τοῦ θρόνου, ἃ εἰσὶ τὰ ἑπτὰ πνεύματα τοῦ Θεοῦ·

East Original 6 καὶ ἐνώπιον τοῦ θρόνου ὡς θάλασσα ὑαλίνη, ὁμοία κρυστάλλῳ· καὶ ἐν μέσῳ τοῦ θρόνου καὶ κύκλῳ τοῦ θρόνου τέσσαρα ζῶα γέμοντα ὀφθαλμῶν ἔμπροσθεν καὶ ὀπισθεν·

East Original 7 καὶ τὸ ζῶον τὸ πρῶτον ὅμοιον λέοντι, καὶ τὸ δεύτερον ζῶον ὅμοιον μόσχῳ, καὶ τὸ τρίτον ζῶον ἔχον τὸ πρόσωπον ὡς ἀνθρώπου, καὶ τὸ τέταρτον ζῶον ὅμοιον ἀετῷ πετομένῳ.

Textus Receptus 5. και εκ του θρονου εκπορευονται αστραπαι και βρονται και φωνα και επτα λαμπαδες πυρος καιομεναι ενωπιον του θρονου αι εισιν τα επτα πνευματα του θεου 5. και εκ του thronou ekporevontai astrapai και brontai και fonai και epta lampades pyros kaiomenai enopion του thronou αι εισιν τα epta pnevmata του theou

Textus Receptus 6. και ενωπιον του θρονου θαλασσα υαλινη ομοια κρυσταλλω και εν μεσω του θρονου και κυκλω του θρονου τεσσαρα ζωα γεμοντα οφθαλμων εμπροσθεν και οπισθεν 6. και enopion του thronou thalassa valine omoia krustallo και en meso του thronou και kuklo του thronou tessara zoa gemonta ofthalmon emprosthen και opisthen

Textus Receptus 7. και το ζων το πρωτον ομοιον λεοντι και το δευτερον ζων ομοιον μοσχω και το τριτον ζων εχον το προσωπον ως ανθρωπος και το τεταρτον ζων ομοιον αετω πετωμενω 7. και to zoon to proton omoion leonti και to deuteron zoon omoion moscho και to triton zoon echon to prosopon os anthropos και to tetarton zoon omoion aeto petomeno

East Original 8 καὶ τὰ τέσσαρα ζῶα, ἐν καθ' ἑν αὐτῶν ἔχον ἀνά πτέρυγας ἕξ, κυκλόθεν καὶ ἔσωθεν γέμουσιν ὀφθαλμῶν, καὶ ἀνάπαυσιν οὐκ ἔχουσιν ἡμέρας καὶ νυκτὸς λέγοντες· Ἄγιος ἅγιος ἅγιος Κύριος ὁ Θεὸς ὁ παντοκράτωρ, ὁ ἦν καὶ ὁ ὢν καὶ ὁ ἐρχόμενος.

Textus Receptus 8. και τεσσαρα ζωα εν καθ εαυτο ειχον ανα πτερυγας εξ κυκλοθεν και εσωθεν γεμοντα οφθαλμων και αναπαυσιν ουκ εχουσιν ημερας και νυκτος λεγοντα αγιος αγιος αγιος κυριος ο θεος ο παντοκρατωρ ο ην και ο ων και ο ερχομενος 8. kai tessara zoa en kath eauto eichon ana pterugas eks kuklothen kai esothern gemonta ofthalmōn kai anapausin ouk echousin emeras kai nyktos legonta agios agios agios kurios o theos o pantokrator o en kai o on kai o erchomenos

East Original 9 Καὶ ὅταν δῶσι τὰ ζῶα δόξαν καὶ τιμὴν καὶ εὐχαριστίαν τῷ καθημένῳ ἐπὶ τοῦ θρόνου, τῷ ζῶντι εἰς τοὺς αἰῶνας τῶν αἰώνων,

Textus Receptus 9. και οταν δωσουσιν τα ζωα δοξαν και τιμην και ευχαριστιαν τω καθημενω επι του θρονου τω ζωντι εις τους αιωνας των αιωνων 9. kai otan dosousin ta zoa doksan kai timen kai eucharistian to kathemeno epi tou thronou to zonti eis tous aionas ton aionon

East Original 10 πεσοῦνται οἱ εἴκοσι τέσσαρες πρεσβύτεροι ἐνώπιον τοῦ καθημένου ἐπὶ τοῦ θρόνου, καὶ προσκυνήσουσι τῷ ζῶντι εἰς τοὺς αἰῶνας τῶν αἰώνων, καὶ βαλοῦσι τοὺς στεφάνους αὐτῶν ἐνώπιον τοῦ θρόνου λέγοντες·

Textus Receptus 10. πεσουνται οι εικοσι και τεσσαρες πρεσβυτεροι ενωπιον του καθημενου επι του θρονου και προσκυνουσιν τω ζωντι εις τους αιωνας των αιωνων και βαλλουσιν τους στεφανους αυτων ενωπιον του θρονου λεγοντες 10. pesountai oi eikosi kai tessares presbuteroi enopion tou kathemenu epi tou

East
Original

11 Ἄξιος εἶ, ὁ Κύριος καὶ ὁ Θεὸς ἡμῶν,
λαβεῖν τὴν δόξαν καὶ τὴν τιμὴν καὶ τὴν
δύναμιν, ὅτι σὺ ἔκτισας τὰ πάντα, καὶ διὰ
τὸ θέλημά σου ἦσαν καὶ ἐκτίσθησαν.

Textus
Receptus

thronou kai proskunousin to zonti eis tous
aionas ton aionon kai ballousin tous stefanous
auton enopion tou thronou legontes
11. αξιος ει κυριε λαβειν την δοξαν και την
τιμην και την δυναμιν οτι συ εκτισας τα
παντα και δια το θελημα σου εισιν και
εκτισθησαν 11. aksios ei kurie laβein ten
doksan kai ten timen kai ten dunamin oti sy
ektisas ta panta kai dia to thelema sou eisin kai
ektisthesan

Κεφάλαιο 5

East
Original

1 Καὶ εἶδον ἐπὶ τὴν δεξιὰν τοῦ καθημένου
ἐπὶ τοῦ θρόνου βιβλίον γεγραμμένον
ἔσωθεν καὶ ἔξωθεν, κατεσφραγισμένον
σφραγῖσιν ἑπτὰ.

Textus
Receptus

1. και ειδον επι την δεξιαν του καθημενου επι
του θρονου βιβλιον γεγραμμενον εσωθεν και
οπισθεν κατεσφραγισμενον σφραγισιν επτα
1. kai eidon epi ten deksian tou kathemenou epi
tou thronou biblion gegrammenon esothern kai
opisthen katesfragismenon sfragisin epta

East
Original

2 καὶ εἶδον ἄγγελον ἰσχυρὸν κηρῦσσοντα
ἐν φωνῇ μεγάλῃ· Τίς ἄξιός ἐστιν ἀνοῖξαι
τὸ βιβλίον καὶ λῦσαι τὰς σφραγίδας
αὐτοῦ;

Textus
Receptus

2. και ειδον αγγελον ισχυρον κηρυσσοντα
φωνη μεγαλη τις εστιν αξιος ανοιξαι το
βιβλιον και λυσαι τας σφραγιδας αυτου
2. kai eidon aggelon ischuron kerussonta fone megale

East Original 3 καὶ οὐδεὶς ἐδύνατο ἐν τῷ οὐρανῷ οὔτε ἐπὶ τῆς γῆς οὔτε ὑποκάτω τῆς γῆς ἀνοῖξαι τὸ βιβλίον οὔτε βλέπειν αὐτό.

East Original 4 καὶ ἐγὼ ἔκλαιον πολὺ, ὅτι οὐδεὶς ἄξιος εὐρέθη ἀνοῖξαι τὸ βιβλίον οὔτε βλέπειν αὐτό.

East Original 5 καὶ εἷς ἐκ τῶν πρεσβυτέρων λέγει μοι· Μὴ κλαῖε· ἰδοὺ ἐνίκησεν ὁ λέων ὁ ἐκ τῆς φυλῆς Ἰούδα, ἡ ῥίζα Δαβὶδ, ἀνοῖξαι τὸ βιβλίον καὶ τὰς ἑπτὰ σφραγίδας αὐτοῦ.

East Original 6 Καὶ εἶδον ἐν μέσῳ τοῦ θρόνου καὶ τῶν τεσσάρων ζώων καὶ ἐν μέσῳ τῶν

tis estin aksios anoiksai to biblion kai lusai tas sfragidas autou

Textus Receptus 3. και ουδεις ηδυνατο εν τω ουρανω ουδε επι της γης ουδε υποκατω της γης ανοιξαι το βιβλιον ουδε βλεπειν αυτο 3. και ουδεις edvnato en to ourano ουde epi tes ges ουde υpokato tes ges ανοικσαι το βιβλιον ουde βλεπειν αυτο

Textus Receptus 4. και εγω εκλαιον πολλα οτι ουδεις αξιος ευρεθη ανοιξαι και αναγνωσαι το βιβλιον ουτε βλεπειν αυτο 4. και ego eklaion polla οti ουdeis aksios evrethe ανοικσαι και anagnonai το βιβλιον ουte βλεπειν αυτο

Textus Receptus 5. και εις εκ των πρεσβυτερων λεγει μοι μη κλαιε ιδου ενικησεν ο λεων ο ων εκ της φυλης ιουδα η ριζα δαβιδ ανοιξαι το βιβλιον και λυσαι τας επτα σφραγιδας αυτου 5. και εις ek ton presbuteron legei μοι me klaie ιδου enikesen ο leon ο on ek tes fyles iouda e riza daβid ανοικσαι το βιβλιον και lusai tas epta sfragidas αυτου

Textus Receptus 6. και ειδον και ιδου εν μεσω του θρονου και των τεσσαρων ζωων και εν μεσω των

πρεσβυτέρων ἀρνίον ἑστηκὸς ὡς
ἐσφαγμένον, ἔχον κέρατα ἑπτὰ καὶ
ὀφθαλμοὺς ἑπτὰ, ἃ εἰσὶ τὰ ἑπτὰ
πνεύματα τοῦ Θεοῦ ἀποστελλόμενα εἰς
πᾶσαν τὴν γῆν.

πρεσβυτερων αρνιον εστηκος ως
εσφαγμενον εχον κερατα επτα και
οφθαλμους επτα οι εισιν τα επτα του θεου
πνευματα τα απεσταλμενα εις πασαν την
γην 6. kai eidon kai idou en meso tou thronou
kai ton tessaron zoon kai en meso ton
presbyteron arnion estekos os esfagmenon
echon kerata epta kai ofthalmous epta oi eisin
ta epta tou theou pnevmata ta apestalmena eis
pasan ten gen

East
Original 7 καὶ ἦλθε καὶ εἴληφεν ἐκ τῆς δεξιᾶς τοῦ
καθημένου ἐπὶ τοῦ θρόνου.

Textus
Receptus 7. και ηλθεν και ειληφεν το βιβλιον εκ της
δεξιας του καθημενου επι του θρονου 7. και
elthen kai eilefen to biblion ek tes deksias tou
kathemenou epi tou thronou

East
Original 8 καὶ ὅτε ἔλαβε τὸ βιβλίον, τὰ τέσσαρα
ζῶα καὶ οἱ εἴκοσι τέσσαρες πρεσβύτεροι
ἔπεσαν ἐνώπιον τοῦ ἀρνίου, ἔχοντες
ἕκαστος κιθάραν καὶ φιάλας χρυσᾶς
γεμούσας θυμιαμάτων, αἵ εἰσιν αἱ
προσευχαὶ τῶν ἁγίων·

Textus
Receptus 8. και οτε ελαβεν το βιβλιον τα τεσσαρα ζωα
και οι εικοσιτεσσαρες πρεσβυτεροι επεσον
ενωπιον του αρνιου εχοντες εκαστος κιθαρας
και φιαλας χρυσας γεμουσας θυμιαματων αι
εισιν αι προσευχαι των αγιων 8. kai ote elaben
to biblion ta tessara zoa kai oi eikositessares
presbyteroi epeson enopion tou arniou
echontes ekastos kitharas kai fialas chrusas
gemousas thumiamaton ai eisin ai proseuchai
ton agion

East Original 9 καὶ ἄδουσιν ὠδὴν καινὴν λέγοντες· Ἄξιος εἶ λαβεῖν τὸ βιβλίον καὶ ἀνοῖξαι τὰς σφραγίδας αὐτοῦ, ὅτι ἐσφάγης καὶ ἠγόρασας τῷ Θεῷ ἡμᾶς ἐν τῷ αἵματί σου ἐκ πάσης φυλῆς καὶ γλώσσης καὶ λαοῦ καὶ ἔθνους,

East Original 10 καὶ ἐποίησας αὐτοὺς τῷ Θεῷ ἡμῶν βασιλεῖς καὶ ἱερεῖς, καὶ βασιλεύσουσιν ἐπὶ τῆς γῆς.

East Original 11 καὶ εἶδον καὶ ἤκουσα ὡς φωνὴν ἀγγέλων πολλῶν κύκλω τοῦ θρόνου καὶ τῶν ζώων καὶ τῶν πρεσβυτέρων, καὶ ἦν ὁ ἀριθμὸς αὐτῶν μυριάδες μυριάδων καὶ χιλιάδες χιλιάδων,

East Original 12 λέγοντες φωνῇ μεγάλῃ· Ἄξιόν ἐστι τὸ

Textus Receptus 9. και αδουσιν ωδην καινην λεγοντες αξιος ει λαβειν το βιβλιον και ανοιξαι τας σφραγιδας αυτου οτι εσφαγης και ηγορασας τω θεω ημας εν τω αιματι σου εκ πασης φυλης και γλωσσης και λαου και εθνους 9. και adousin oden kainen legontes aksios ei labein to biblion και ανοικσαι τας sfragidas αυτου οτι esfages και egorasas to theo emas εν to aimati σου εκ πασης φυλης και glosses και λαου και ethnous

Textus Receptus 10. και εποιησας ημας τω θεω ημων βασιλεις και ιερεις και βασιλευσομεν επι της γης 10. και epoiesas emas to theo emon basileis και iereis και basilevsomen επι tes ges

Textus Receptus 11. και ειδον και ηκουσα φωνην αγγελων πολλων κυκλοθεν του θρονου και των ζων και των πρεσβυτερων και {VAR2: ην ο αριθμος αυτων μυριαδες μυριαδων και } χιλιαδες χιλιαδων 11. και eidon και ekousa fonen aggelon pollon kuklothen του thronou και τον zoon και τον presbuteron και {VAR2: εν ο αριθμος αυτον μυριαδες μυριαδων και } chiliades chiliadon

Textus Receptus 12. λεγοντες φωνη μεγαλη αξιον εστιν το

ἀρνίον τὸ ἐσφαγμένον λαβεῖν τὴν
δύναμιν καὶ τὸν πλοῦτον καὶ σοφίαν καὶ
ἰσχὺν καὶ τιμὴν καὶ δόξαν καὶ εὐλογίαν.

αρνιον το εσφαγμενον λαβειν την δυναμιν
και πλουτον και σοφιαν και ισχυν και τιμην
και δοξαν και ευλογιαν 12. legontes fone
megale aksion estin to arnion to esfagmenon
laβein ten dvnamin kai plouton kai sofian kai
ischyn kai timen kai doksan kai evlogian

East
Original

13 καὶ πᾶν κτίσμα ὃ ἐν τῷ οὐρανῷ καὶ ἐπὶ
τῆς γῆς καὶ ὑποκάτω τῆς γῆς καὶ ἐπὶ τῆς
θαλάσσης ἐστί, καὶ τὰ ἐν αὐτοῖς πάντα,
ἤκουσα λέγοντας· Τῷ καθημένῳ ἐπὶ τοῦ
θρόνου καὶ τῷ ἀρνίῳ ἡ εὐλογία καὶ ἡ τιμὴ
καὶ ἡ δόξα καὶ τὸ κράτος εἰς τοὺς αἰῶνας
τῶν αἰώνων.

Textus
Receptus

13. και παν κτισμα ο εστιν εν τω ουρανω και
εν τη γη και υποκατω της γης και επι της
θαλασσης α εστιν και τα εν αυτοις παντα
ηκουσα λεγοντας τω καθημενω επι του
θρονου και τω αρνιω η ευλογια και η τιμη και
η δοξα και το κρατος εις τους αιωνας των
αιωνων 13. kai pan ktisma o estin en to ourano
kai en te ge kai upokato tes ges kai epi tes
thalasses a estin kai ta en autois panta ekousa
legontas to kathemeno epi tou thronou kai to
arnio e evlogia kai e time kai e doksa kai to
kratos eis tous aionas ton aionon

East
Original

14 καὶ τὰ τέσσαρα ζῶα ἔλεγον· Ἀμήν· καὶ
οἱ πρεσβύτεροι ἔπεσαν καὶ
προσεκύνησαν.

Textus
Receptus

14. και τα τεσσαρα ζωα ελεγον αμην και οι
εικοσιτεσσαρες πρεσβυτεροι επεσαν και
προσεκυνησαν ζωντι εις τους αιωνας των
αιωνων 14. kai ta tessara zoa elegon amen kai
oi eikositessares presbuteroi epesan kai
prosekunesan zonti eis tous aionas ton aionon

Κεφάλαιο 6

East
Original

1 Καὶ εἶδον ὅτι ἤνοιξε τὸ ἀρνίον μίαν ἐκ τῶν ἑπτὰ σφραγίδων· καὶ ἤκουσα ἑνὸς ἐκ τῶν τεσσάρων ζώων λέγοντος, ὡς φωνὴ βροντῆς· Ἔρχου.

Textus
Receptus

1. και ειδον οτε ηνοιξεν το αρνιον μιαν εκ των σφραγιδων και ηκουσα ενος εκ των τεσσαρων ζων λεγοντος ως φωνης βροντης ερχου και βλεπε 1. και eidon ote enoiksen to arnion mian ek ton sfragidon και ekousa enos ek ton tessaron zoon legontos os fones brontes erchou και blepe

East
Original

2 καὶ εἶδον, καὶ ἰδὸν ἵππος λευκός, καὶ ὁ καθήμενος ἐπ' αὐτὸν ἔχων τόξον· καὶ ἐδόθη αὐτῷ στέφανος, καὶ ἐξηλθε νικῶν καὶ ἵνα νικήσῃ.

Textus
Receptus

2. και ειδον και ιδου ιππος λευκος και ο καθημενος επ αυτω εχων τοξον και εδοθη αυτω στεφανος και εξηλθεν νικων και ινα νικηση 2. και eidon και ιδου ippos leukos και ο kathemenos ep auto echon tokson και edothe auto stefanos και ekselthen nikon και ina nikese

East
Original

3 Καὶ ὅτε ἤνοιξε τὴν σφραγίδα τὴν δευτέραν, ἤκουσα τοῦ δευτέρου ζώου λέγοντος· Ἔρχου.

Textus
Receptus

3. και οτε ηνοιξεν την δευτεραν σφραγιδα ηκουσα του δευτερου ζου λεγοντος ερχου και βλεπε 3. και ote enoiksen ten deuteran sfragida ekousa του deuterou zou legontos erchou και blepe

East
Original

4 καὶ ἐξηλθεν ἄλλος ἵππος πυρρός, καὶ τῷ καθήμενῳ ἐπ' αὐτὸν ἐδόθη αὐτῷ

Textus
Receptus

4. και εξηλθεν αλλος ιππος πυρρος και τω καθημενω επ αυτω εδοθη αυτω λαβειν την

λαβεῖν τὴν εἰρήνην ἐκ τῆς γῆς καὶ ἵνα ἀλλήλους σφάξωσι, καὶ ἐδόθη αὐτῷ μάχαιρα μεγάλη.

ειρήνην ἀπο τῆς γῆς καὶ ἵνα ἀλλήλους σφάξωσιν καὶ ἐδοθη αὐτῷ μάχαιρα μεγάλη 4. kai ekselethen allos hippos purros kai to kathemeno ep auto edothe auto lakein ten eirenen apo tes ges kai ina allelous sfaksosin kai edothe auto machaira megale

East
Original

5 Καὶ ὅτε ἤνοιξε τὴν σφραγίδα τὴν τρίτην, ἤκουσα τοῦ τρίτου ζώου λέγοντος· Ἔρχου. καὶ εἶδον, καὶ ἰδοὺ ἵππος μέλας, καὶ ὁ καθήμενος ἐπ' αὐτὸν ἔχων ζυγὸν ἐν τῇ χειρὶ αὐτοῦ·

Textus
Receptus

5. καὶ ὅτε ἤνοιξεν τὴν τρίτην σφραγίδα ἤκουσα τοῦ τρίτου ζώου λέγοντος ἐρχου καὶ βλέπε καὶ εἶδον καὶ ἰδοὺ ἵππος μέλας καὶ ὁ καθήμενος ἐπ' αὐτῷ ἔχων ζυγὸν ἐν τῇ χειρὶ αὐτοῦ 5. kai ote enoiksen ten triten sfragida ekousa tou tritou zōou legontos erchou kai blepe kai eidon kai idou hippos melas kai o kathemenos ep auto echon zugon en te cheiri autou

East
Original

6 καὶ ἤκουσα ὡς φωνὴν ἐν μέσῳ τῶν τεσσάρων ζώων λέγουσαν· Χοῖνιξ σίτου δηναρίου, καὶ τρεῖς χοίνικες κριθῆς δηναρίου· καὶ τὸ ἔλαιον καὶ τὸν οἶνον μὴ ἀδικήσης.

Textus
Receptus

6. καὶ ἤκουσα φωνὴν ἐν μέσῳ τῶν τεσσαρῶν ζώων λέγουσαν χοῖνιξ σίτου δηναρίου καὶ τρεῖς χοίνικες κριθῆς δηναρίου καὶ τὸ ἐλαίον καὶ τὸν οἶνον μὴ ἀδικήσης 6. kai ekousa fonen en meso ton tessaron zoon legousan choiniks sitou denariou kai treis choinikes krithes denariou kai to elaion kai ton oinon me adikeses

East Original 7 Καὶ ὅτε ἤνοιξε τὴν σφραγίδα τὴν τετάρτην, ἤκουσα φωνὴν τοῦ τετάρτου ζώου λέγοντος· Ἔρχου.

Textus Receptus 7. και οτε ηνοιξεν την σφραγιδα την τεταρτην ηκουσα φωνην του τεταρτου ζωου λεγουσαν ερχου και βλεπε 7. και ote enoiksen ten sfragida ten tetarten ekousa fonen tou tetartou zou legousan erchou και βλεπε

East Original 8 καὶ εἶδον, καὶ ἰδοὺ ἵππος χλωρός, καὶ ὁ καθήμενος ἐπάνω αὐτοῦ, ὄνομα αὐτῷ ὁ θάνατος, καὶ ὁ ἄδης ἠκολούθει μετ' αὐτοῦ· καὶ ἐδόθη αὐτῷ ἐξουσία ἐπὶ τὸ τέταρτον τῆς γῆς, ἀποκτεῖναι ἐν ῥομφαίᾳ καὶ ἐν λιμῷ καὶ ἐν θανάτῳ καὶ ὑπὸ τῶν θηρίων τῆς γῆς.

Textus Receptus 8. και ειδον και ιδου ιππος χλωρος και ο καθημενος επανω αυτου ονομα αυτω ο θανατος και ο αδης ακολουθει μετ αυτου και εδοθη αυτοις εξουσια αποκτειναι επι το τεταρτον της γης εν ρομφαια και εν λιμω και εν θανατω και υπο των θηριων της γης 8. και eidon και idou ippos chloros και ο kathemenos epano αυτου onoma αυτο ο thanatos και ο ades ακολουθει μετ αυτου και edothe autois eksousia αποκτειναι επι το tetarton tes ges εν romfaia και εν limo και εν thanato και υπο τον therion tes ges

East Original 9 Καὶ ὅτε ἤνοιξε τὴν πέμπτην σφραγίδα, εἶδον ὑποκάτω τοῦ θυσιαστηρίου τὰς ψυχὰς τῶν ἐσφαγμένων διὰ τὸν λόγον τοῦ Θεοῦ καὶ διὰ τὴν μαρτυρίαν τοῦ ἁρνίου ἣν εἶχον·

Textus Receptus 9. και οτε ηνοιξεν την πεμπτην σφραγιδα ειδον υποκατω του θυσιαστηριου τας ψυχας των εσφαγμενων δια τον λογον του θεου και δια την μαρτυριαν ην ειχον 9. και ote enoiksen ten pempten sfragida eidon upokato του thusiasteriou tas psuchas τον esfagmenon δια τον logon του theou και δια την marturian εν

East
Original

10 καὶ ἔκραξαν φωνῇ μεγάλη λέγοντες·
Ἔως πότε, ὁ δεσπότης ὁ ἅγιος καὶ ὁ
ἀληθινός, οὐ κρίνεις καὶ ἐκδικεῖς τὸ αἷμα
ἡμῶν ἐκ τῶν κατοικούντων ἐπὶ τῆς γῆς;

East
Original

11 καὶ ἐδόθη αὐτοῖς ἑκάστῳ στολὴ λευκή,
καὶ ἐρρέθη αὐτοῖς ἵνα ἀναπαύσωνται ἔτι
χρόνον μικρόν, ἕως πληρώσωσι καὶ οἱ
σύνδουλοι αὐτῶν καὶ οἱ ἀδελφοὶ αὐτῶν οἱ
μέλλοντες ἀποκτείνεσθαι ὡς καὶ αὐτοί.

East
Original

12 Καὶ εἶδον ὅτε ἤνοιξε τὴν σφραγίδα τὴν
ἕκτην, καὶ σεισμός μέγας ἐγένετο, καὶ ὁ
ἥλιος μέλας ἐγένετο ὡς σάκκος τρίχινος,
καὶ ἡ σελήνη ὅλη ἐγένετο ὡς αἷμα,

Textus
Receptus

eichon

10. και εκραζον φωνη μεγαλη λεγοντες εως
ποτε ο δεσποτης ο αγιος και ο αληθινος ου
κρινεις και εκδικεις το αιμα ημων απο των
κατοικουντων επι της γης 10. kai ekrazon fone
megale legontes eos pote o despotes o agios kai
o alethinos ou krineis kai ekdikeis to aima
emon apo ton katoikounton epi tes ges

Textus
Receptus

11. και εδοθησαν εκαστοις στολαι λευκαι και
ερρεθη αυτοις ινα αναπαυσωνται ετι χρονον
μικρον εως ου πληρωσονται και οι συνδουλοι
αυτων και οι αδελφοι αυτων οι μελλοντες
αποκτεινεσθαι ως και αυτοι 11. kai edothesan
ekastois stolai leukai kai errethe autois ina
anapausontai eti chronon mikron eos ou
plerosontai kai oi sundouloi auton kai oi adelfoi
auton oi mellontes apokteinesthai os kai autoi

Textus
Receptus

12. και ειδον οτε ηνοιξεν την σφραγιδα την
εκτην και ιδου σεισμος μεγας εγενετο και ο
ηλιος εγενετο μελας ως σακκος τριχινος και
η σεληνη εγενετο ως αιμα 12. kai eidon ote
enoiksen ten sfragida ten ekten kai idou
seismos megas egeneto kai o elios egeneto

East
Original

13 καὶ οἱ ἀστέρες τοῦ οὐρανοῦ ἔπεσαν εἰς
τὴν γῆν, ὡς συκῆ βάλλουσα τοὺς
ὀλύνθους αὐτῆς, ὑπὸ ἀνέμου μεγάλου
σειομένη,

Textus
Receptus

melas os sakkos trichinos kai e selene egeneto
os aima
13. και οι αστερες του ουρανου επεσαν εις
την γην ως συκη βαλλει τους ολυνθους αυτης
υπο μεγαλου ανεμου σειομενη 13. και οι
asteres tou ouranou epesan eis ten gen os suke
ballei tous olunthous autes υπο μεγαλου
anemou seiomene

East
Original

14 καὶ ὁ οὐρανὸς ἀπεχωρίσθη ὡς βιβλίον
ἐλισσόμενον, καὶ πᾶν ὄρος καὶ νῆσος ἐκ
τῶν τόπων αὐτῶν ἐκινήθησαν·

Textus
Receptus

14. και ουρανος απεχωρισθη ως βιβλιον
ειλισσομενον και παν ορος και νησος εκ των
τοπων αυτων εκινηθησαν 14. και ouranos
apechoristhe os biblion eilissomenon και pan
oros και nesos εκ τον topon αυτον ekinethesan

East
Original

15 καὶ οἱ βασιλεῖς τῆς γῆς καὶ οἱ
μεγιστᾶνες καὶ οἱ χιλίαρχοι καὶ οἱ
πλούσιοι καὶ οἱ ἰσχυροὶ καὶ πᾶς δοῦλος
καὶ ἐλεύθερος ἔκρουψαν ἑαυτοὺς εἰς τὰ
σπήλαια καὶ εἰς τὰς πέτρας τῶν ὀρέων,

Textus
Receptus

15. και οι βασιλεις της γης και οι μεγαιστανες
και οι πλουσιοι και οι χιλιαρχοι και οι δυνατοι
και πας δουλος και πας ελευθερος εκρουψαν
εαυτους εις τα σπηλαια και εις τας πετρας
των ορειων 15. και οι basileis tes ges και οι
megistanes και οι plousioi και οι chiliarchoi και
oi dvnatoi και pas doulos και pas eleutheros
ekrupsan eautous εις ta spelaia και εις tas petras
ton oreon

East
Original

16 καὶ λέγουσι τοῖς ὄρεσι καὶ ταῖς

Textus
Receptus

16. και λεγουσιν τοις ορεισιν και ταις πετραις

πέτραις· Πέσατε ἐφ' ἡμᾶς καὶ κρύψατε
ἡμᾶς ἀπὸ προσώπου τοῦ καθημένου ἐπὶ
τοῦ θρόνου καὶ ἀπὸ τῆς ὀργῆς τοῦ
ἀρνίου,

East
Original

17 ὅτι ἦλθεν ἡ ἡμέρα ἡ μεγάλη τῆς ὀργῆς
αὐτοῦ, καὶ τίς δύναται σταθῆναι;

Textus
Receptus

πεσετε εφ ημας και κρυψατε ημας απο
προσωπου του καθημενου επι του θρονου και
απο της οργης του αρνιου 16. kai legousin tois
oresin kai tais petrais pesete ef emas kai
krupsate emas apo prosopou tou kathemenou
epi tou thronou kai apo tes orges tou arniou
17. οτι ηλθεν η ημερα η μεγαλη της οργης
αυτου και τις δυναται σταθηναι 17. οτι elthen
e emera e megale tes orges αυτου και tis dvnatai
stathenai

Κεφάλαιο 7

East
Original

1 Μετὰ τοῦτο εἶδον τέσσαρας ἀγγέλους
ἑστῶτας ἐπὶ τὰς τέσσαρας γωνίας τῆς
γῆς, κρατοῦντας τοὺς τέσσαρας ἀνέμους
τῆς γῆς, ἵνα μὴ πνέῃ ἄνεμος ἐπὶ τῆς γῆς
μήτε ἐπὶ τῆς θαλάσσης μήτε ἐπὶ πᾶν
δένδρον.

Textus
Receptus

1. και μετα ταυτα ειδον τεσσαρας αγγελους
εστωτας επι τας τεσσαρας γωνιας της γης
κρατουντας τους τεσσαρας ανεμους της γης
ινα μη πνεη ανεμος επι της γης μητε επι της
θαλασσης μητε επι παν δενδρον 1. kai meta
tauta eidon tessaras aggelous estotas epì tas
tessarar gonias tes ges kratountas tous tessaras
anemous tes ges ina me pneee anemos epì tes
ges mete epì tes thalasses mete epì pan dendron

East
Original

2 καὶ εἶδον ἄλλον ἄγγελον ἀναβαίνοντα

Textus
Receptus

2. και ειδον αλλον αγγελον {VAR1: αναβαντα

ἀπὸ ἀνατολῆς ἡλίου, ἔχοντα σφραγίδα
Θεοῦ ζῶντος, καὶ ἔκραξε φωνῇ μεγάλη
τοῖς τέσσαρσιν ἀγγέλοις, οἷς ἐδόθη
αὐτοῖς ἀδικῆσαι τὴν γῆν καὶ τὴν
θάλασσαν,

} {VAR2: αναβαινοντα } απο ανατολης ηλιου
εχοντα σφραγιδα θεου ζωντος και εκραξεν
φωνη μεγαλη τοις τεσσαρσιν αγγελοις οις
εδοθη αυτοις αδικησαι την γην και την
θαλασσαν 2. kai eidon allon aggelon {VAR1:
anaβanta } {VAR2: αναβαινοντα } apo anatoles
eliou echonta sfragida theou zontos kai
ekraksen fone megale tois tessarsin aggelois ois
edothe autois adikesai ten gen kai ten thalassan

East
Original

3 λέγων· Μὴ ἀδικήσητε τὴν γῆν μήτε τὴν
θάλασσαν μήτε τὰ δένδρα ἄχρις οὗ
σφραγίσωμεν τοὺς δούλους τοῦ Θεοῦ
ἡμῶν ἐπὶ τῶν μετώπων αὐτῶν.

Textus
Receptus

3. λεγων μη αδικησητε την γην μητε την
θαλασσαν μητε τα δενδρα αχρισ ου {VAR1:
σφραγιζωμεν } {VAR2: σφραγισωμεν } τους
δουλους του θεου ημων επι των μετωπων
αυτων 3. legon me adikesete ten gen mete ten
thalassan mete ta dendra achris ou {VAR1:
sfragizomen } {VAR2: sfragisomen } tous
doulous tou theou emon epi ton metopon auton

East
Original

4 Καὶ ἤκουσα τὸν ἀριθμὸν τῶν
ἐσφραγισμένων· ἑκατὸν τεσσαράκοντα
τέσσαρες χιλιάδες ἐσφραγισμένοι ἐκ
πάσης φυλῆς υἰῶν Ἰσραήλ·

Textus
Receptus

4. και ηκουσα τον αριθμον των
εσφραγισμενων ρμδ χιλιαδες εσφραγισμενοι
εκ πασης φυλης υιων ισραηλ 4. kai ekousa ton
arithmon ton esfragismenon rmd chiliades
esfragismenoi ek pases fules vion israel

East
Original

5 ἐκ φυλῆς Ἰούδα δώδεκα χιλιάδες

Textus
Receptus

5. εκ φυλης ιουδα ιβ χιλιαδες εσφραγισμενοι

ἐσφραγισμένοι, ἐκ φυλῆς Ρουβὴν δώδεκα
χιλιάδες, ἐκ φυλῆς Γὰδ δώδεκα χιλιάδες,

εκ φυλης ρουβην ιβ χιλιαδες εσφραγισμενοι
εκ φυλης γαδ ιβ χιλιαδες εσφραγισμενοι 5. ek
fules iouda ιβ chiliades esfragismenoi ek fules
rouben ιβ chiliades esfragismenoi ek fules gad
ιβ chiliades esfragismenoi

East
Original 6 ἐκ φυλῆς Ἀσὴρ δώδεκα χιλιάδες, ἐκ
φυλῆς Νεφθαλεὶμ δώδεκα χιλιάδες, ἐκ
φυλῆς Μανασσῆ δώδεκα χιλιάδες,

Textus
Receptus 6. εκ φυλης ασηρ ιβ χιλιαδες εσφραγισμενοι
εκ φυλης νεφθαλειμ ιβ χιλιαδες
εσφραγισμενοι εκ φυλης μανασση ιβ
χιλιαδες εσφραγισμενοι 6. ek fules aser ιβ
chiliades esfragismenoi ek fules nefthaleim ιβ
chiliades esfragismenoi ek fules manasse ιβ
chiliades esfragismenoi

East
Original 7 ἐκ φυλῆς Συμεὼν δώδεκα χιλιάδες, ἐκ
φυλῆς Λευὶ δώδεκα χιλιάδες, ἐκ φυλῆς
Ἰσάχαρ δώδεκα χιλιάδες,

Textus
Receptus 7. εκ φυλης συμεων ιβ χιλιαδες
εσφραγισμενοι εκ φυλης λευι ιβ χιλιαδες
εσφραγισμενοι εκ φυλης ισαχαρ ιβ χιλιαδες
εσφραγισμενοι 7. ek fules sumeon ιβ chiliades
esfragismenoi ek fules levi ιβ chiliades
esfragismenoi ek fules isachar ιβ chiliades
esfragismenoi

East
Original 8 ἐκ φυλῆς Ζαβουλῶν δώδεκα χιλιάδες,
ἐκ φυλῆς Ἰωσήφ δώδεκα χιλιάδες, ἐκ
φυλῆς Βενιαμὶν δώδεκα χιλιάδες
ἐσφραγισμένοι.

Textus
Receptus 8. εκ φυλης ζαβουλων ιβ χιλιαδες
εσφραγισμενοι εκ φυλης ιωσηφ ιβ χιλιαδες
εσφραγισμενοι εκ φυλης βενιαμιν ιβ χιλιαδες
εσφραγισμενοι 8. ek fules zaboulon ιβ

East
Original

9 Μετὰ ταῦτα εἶδον, καὶ ἰδοὺ ὄχλος
πολύς, ὃν ἀριθμῆσαι αὐτὸν οὐδεὶς
ἐδύνατο, ἐκ παντὸς ἔθνους καὶ φυλῶν
καὶ λαῶν καὶ γλωσσῶν, ἐστῶτας ἐνώπιον
τοῦ θρόνου καὶ ἐνώπιον τοῦ ἀρνίου,
περιβεβλημένους στολὰς λευκάς, καὶ
φοίνικες ἐν ταῖς χερσὶν αὐτῶν·

East
Original

10 καὶ κράζουσι φωνῇ μεγάλη λέγοντες·
Ἡ σωτηρία τῷ Θεῷ ἡμῶν τῷ καθημένῳ
ἐπὶ τοῦ θρόνου καὶ τῷ ἀρνίῳ.

East
Original

11 καὶ πάντες οἱ ἄγγελοι εἰστήκεισαν
κύκλῳ τοῦ θρόνου καὶ τῶν πρεσβυτέρων

Textus
Receptus

chiliades esfragismenoi ek fules iosef ib
chiliades esfragismenoi ek fules beniamin ib
chiliades esfragismenoi

9. μετα ταυτα ειδον και ιδου οχλος πολυς ον
αριθμησαι αυτον ουδεις ηδυνατο εκ παντος
εθνους και φυλων και λαων και γλωσσων
εστωτες ενωπιον του θρονου και ενωπιον του
αρνιου περιβεβλημενοι στολας λευκας και
φοινικες εν ταις χερσιν αυτων 9. meta tauta
eidon kai idou ochlos polus on arithmesai auton
oudeis edunato ek pantos ethnous kai fulon kai
laon kai glosson estotes enopion tou thronou
kai enopion tou arniou periβεβλημενοι stolas
leukas kai foinikes en tais chersin auton

Textus
Receptus

10. και κραζοντες φωνη μεγαλη λεγοντες η
σωτηρια τω {VAR2: θεω ημων τω } καθημενω
επι του θρονου {VAR1: του θεου ημων } και
τω αρνιω 10. kai krazontes fone megale
legontes e soteria to {VAR2: theo emon to }
kathemeno epi tou thronou {VAR1: tou theou
emon } kai to arnio

Textus
Receptus

11. και παντες οι αγγελοι εστηκεσαν κυκλω
του θρονου και των πρεσβυτερων και των

καὶ τῶν τεσσάρων ζώων, καὶ ἔπεσαν
ἐνώπιον τοῦ θρόνου ἐπὶ τὰ πρόσωπα
αὐτῶν καὶ προσεκύνησαν τῷ Θεῷ

τεσσαρων ζων και επεσον ενωπιον του
θρονου επι προσωπον αυτων και
προσεκυνησαν τω θεω 11. kai pantes oi
aggeloi estekesan kuklo tou thronou kai ton
presbyteron kai ton tessaron zoon kai epeson
enopion tou thronou epi prosopon auton kai
prosekunesan to theo

East
Original

12 λέγοντες· Ἀμήν· ἡ εὐλογία καὶ ἡ δόξα
καὶ ἡ σοφία καὶ ἡ εὐχαριστία καὶ ἡ τιμὴ
καὶ ἡ δύναμις καὶ ἡ ἰσχὺς τῷ Θεῷ ἡμῶν
εἰς τοὺς αἰῶνας τῶν αἰώνων· ἀμήν.

Textus
Receptus

12. λεγοντες αμην η ευλογια και η δοξα και η
σοφια και η ευχαριστια και η τιμη και η
δυναμις και η ισχυς τω θεω ημων εις τους
αιωνας των αιωνων αμην 12. legontes amen e
eulogia kai e doksa kai e sofia kai e eucharistia
kai e time kai e dvnamis kai e ischus to theo
emon eis tous aionas ton aionon amen

East
Original

13 Καὶ ἀπεκρίθη εἷς ἐκ τῶν πρεσβυτέρων
λέγων μοι· Οὗτοι οἱ περιβεβλημένοι τὰς
στολὰς τὰς λευκὰς τίνες εἰσὶ καὶ πόθεν
ἦλθον;

Textus
Receptus

13. και απεκριθη εις εκ των πρεσβυτερων
λεγων μοι ουτοι οι περιβεβλημενοι τας
στολας τας λευκας τινες εισιν και ποθεν
ηλθον 13. kai apekrithe eis ek ton presbyteron
legon moi outoi oi periβeβlemeni tas stolas tas
leukas tines eisin kai pothen elthon

East
Original

14 καὶ εἶρηκα αὐτῷ· Κύριέ μου, σὺ οἶδας.
καὶ εἶπέ μοι· Οὗτοί εἰσιν οἱ ἐρχόμενοι ἐκ
τῆς θλίψεως τῆς μεγάλης, καὶ ἔπλυναν

Textus
Receptus

14. και ειρηκα αυτω κυριε συ οιδας και ειπεν
μοι ουτοι εισιν οι ερχομενοι εκ της θλιψεως
της μεγαλης και επλυναν τας στολας αυτων

τὰς στολὰς αὐτῶν καὶ ἐλεύκαναν αὐτὰς
ἐν τῷ αἵματι τοῦ ἀρνίου.

καὶ ελευκαναν {VAR1: στολας αυτων }
{VAR2: αυτας } εν τω αιματι του αρνιου 14.
kai eireka auto kurie su oidas kai eipen moi
outoi eisin oi erchomenoi ek tes thlipseos tes
megales kai eplunan tas stolas auton kai
eleukanan {VAR1: stolas auton } {VAR2: αυτας }
en to aimati tou arniou

East
Original

15 διὰ τοῦτό εἰσιν ἐνώπιον τοῦ θρόνου
τοῦ Θεοῦ καὶ λατρεύουσιν αὐτῷ ἡμέρας
καὶ νυκτὸς ἐν τῷ ναῷ αὐτοῦ. καὶ ὁ
καθήμενος ἐπὶ τοῦ θρόνου σκηνώσει ἐπ'
αὐτούς.

Textus
Receptus

15. δια τουτο εισιν ενωπιον του θρονου του
θεου και λατρευουσιν αυτω ημερας και
νυκτος εν τω ναω αυτου και ο καθημενος επι
του θρονου σκηνωσει επ αυτους 15. dia touto
eisin enopion tou thronou tou theou kai
latreuousin auto emeras kai nuktos en to nao
αυτου και ο kathemenos epi tou thronou
skenosei ep autous

East
Original

16 οὐ πεινάσουσιν ἔτι οὐδὲ διψήσουσιν
ἔτι, οὐδ' οὐ μὴ πέση ἐπ' αὐτούς ὁ ἥλιος
οὐδὲ πᾶν καῦμα,

Textus
Receptus

16. ου πειναςουσιν ετι ουδε διψησουσιν ετι
ουδε μη πεση επ αυτους ο ηλιος ουδε παν
καυμα 16. ou peinasousin eti oude dipsesousin
eti oude me pese ep autous o elios oude pan
kauma

East
Original

17 ὅτι τὸ ἀρνίον τὸ ἀνά μέσον τοῦ θρόνου
ποιμαίνει αὐτούς, καὶ ὀδηγήσει αὐτούς
ἐπὶ ζωῆς πηγᾶς ὑδάτων, καὶ ἐξαλείψει ὁ

Textus
Receptus

17. οτι το αρνιον το ανα μεσον του θρονου
ποιμανει αυτους και οδηγησει αυτους επι
ζωσας πηγας υδατων και εξαλειψει ο θεος

Θεὸς πᾶν δάκρυον ἐκ τῶν ὀφθαλμῶν
αὐτῶν.

παν δακρυον απο των οφθαλμων αυτων 17.
oti to arnion to ana meson tou thronou
poimanei autous kai odegesei autous epi zosas
pegas udaton kai eksaleipsei o theos pan
dakruon apo ton ofthalmon auton

Κεφάλαιο 8

East Original 1 Καὶ ὅτε ἤνοιξε τὴν σφραγίδα τὴν
ἑβδόμην, ἐγένετο σιγὴ ἐν τῷ οὐρανῷ ὡς
ἡμῴριον.

Textus Receptus 1. και οτε ηνοιξεν την σφραγίδα την εβδομην
εγενετο σιγη εν τω ουρανω ως ημιωριον 1. και
ote enoiksen ten sfragida ten ebdomen egeneto
sige en to ourano os emiorion

East Original 2 Καὶ εἶδον τοὺς ἑπτὰ ἀγγέλους οἱ
ἐνώπιον τοῦ Θεοῦ ἐστήκασιν, καὶ
ἐδόθησαν αὐτοῖς ἑπτὰ σάλπιγγες.

Textus Receptus 2. και ειδον τους επτα αγγελους οι ενωπιον
του θεου εστηκασιν και εδοθησαν αυτοις
επτα σαλπιδες 2. και ειδον tous epta
aggelous oi enopion tou theou estekasin και
edotheran autois epta salpigges

East Original 3 καὶ ἄλλος ἄγγελος ἦλθε καὶ ἐστάθη ἐπὶ
τοῦ θυσιαστηρίου ἔχων λιβανωτὸν
χρυσοῦν, καὶ ἐδόθη αὐτῷ θυμιάματα
πολλὰ, ἵνα δώσῃ ταῖς προσευχαῖς τῶν
ἁγίων πάντων ἐπὶ τὸ θυσιαστήριον τὸ
χρυσοῦν τὸ ἐνώπιον τοῦ θρόνου.

Textus Receptus 3. και αλλος αγγελος ηλθεν και εσταθη επι
το θυσιαστηριον εχων λιβανωτον χρυσουν
και εδοθη αυτω θυμιαματα πολλα ινα δωση
ταις προσευχαις των αγιων παντων επι το
θυσιαστηριον το χρυσουν το ενωπιον του
θρονου 3. και allos aggelos elthen και estathe

East
Original

4 καὶ ἀνέβη ὁ καπνὸς τῶν θυμιαμάτων
ταῖς προσευχαῖς τῶν ἁγίων ἐκ χειρὸς τοῦ
ἀγγέλου ἐνώπιον τοῦ Θεοῦ.

East
Original

5 καὶ εἴληφεν ὁ ἄγγελος τὸν λιβανωτὸν
καὶ ἐγέμισεν αὐτὸν ἐκ τοῦ πυρὸς τοῦ
θυσιαστηρίου καὶ ἔβαλεν εἰς τὴν γῆν. καὶ
ἐγένοντο βρονταὶ καὶ φωναὶ καὶ
ἀστραπαὶ καὶ σεισμός.

East
Original

6 Καὶ οἱ ἑπτὰ ἄγγελοι οἱ ἔχοντες τὰς ἑπτὰ
σάλπιγγας ἠτοίμασαν αὐτοὺς ἵνα
σαλπίσωσι.

Textus
Receptus

epi to thusiasterion echon libanoton chrusoun
kai edothe auto thumiamata polla ina dose tais
proseuchais ton agion panton epi to
thusiasterion to chrusoun to enopion tou
thronou

Textus
Receptus

4. και ανεβη ο καπνος των θυμιαματων ταις
προσευχαις των αγιων εκ χειρος του αγγελου
ενωπιον του θεου 4. και ανεβε ο καπνος ton
thumiamaton tais proseuchais ton agion ek
cheiros tou aggelou enopion tou theou

Textus
Receptus

5. και ειληφεν ο αγγελος το λιβανωτον και
εγεμισεν αυτο εκ του πυρος του
θυσιαστηριου και εβαλεν εις την γην και
εγενοντο φωναι και βρονται και αστραπαι
και σεισμος 5. και eilefen o aggelos to
libanoton kai egemisen auto ek tou puros tou
thusiasteriou kai ebalen eis ten gen kai
egenonto fonai kai brontai kai astrapai kai
seismos

6. και οι επτα αγγελοι {VAR2: οι } εχοντες τας
επτα σαλπιγγας ητοιμασαν εαυτους ινα
σαλπισωσιν 6. και οι epta aggeloi {VAR2: οι }
echontes tas epta salpiggas etoimasan eautous

East
Original

7 Καὶ ὁ πρῶτος ἐσάλπισε, καὶ ἐγένετο
χάλαζα καὶ πῦρ μεμιγμένα ἐν αἵματι, καὶ
ἐβλήθη εἰς τὴν γῆν· καὶ τὸ τρίτον τῆς γῆς
κατεκάη, καὶ τὸ τρίτον τῶν δένδρων
κατεκάη, καὶ πᾶς χόρτος χλωρὸς
κατεκάη.

East
Original

8 Καὶ ὁ δεῦτερος ἄγγελος ἐσάλπισε, καὶ
ὡς ὄρος μέγα πυρὶ καιόμενον ἐβλήθη εἰς
τὴν θάλασσαν, καὶ ἐγένετο τὸ τρίτον τῆς
θαλάσσης αἷμα,

East
Original

9 καὶ ἀπέθανε τὸ τρίτον τῶν κτισμάτων
τῶν ἐν τῇ θαλάσσει, τὰ ἔχοντα ψυχάς, καὶ
τὸ τρίτον τῶν πλοίων διεφθάρη.

East
Original

10 Καὶ ὁ τρίτος ἄγγελος ἐσάλπισε, καὶ

Textus
Receptus

ina salpissosin

7. και ο πρωτος αγγελος εσαλπισεν και
εγενετο χαλαζα και πυρ μεμιγμενα αιματι
και εβληθη εις την γην και το τριτον των
δενδρων κατεκαη και πας χορτος χλωρος
κατεκαη 7. και o protos aggelos esalpisen kai
egeneto chalaza kai pyr memigmena aimati kai
eblethe eis ten gen kai to triton ton dendron
katekae kai pas chortos chloros katekae

Textus
Receptus

8. και ο δευτερος αγγελος εσαλπισεν και ως
ορος μεγα πυρι καιομενον εβληθη εις την
θαλασσαν και εγενετο το τριτον της
θαλασσης αιμα 8. και o deuterus aggelos
esalpisen kai os oros mega pyri kaiomenon
eblethe eis ten thalassan kai egeneto to triton
tes thalasses aima

Textus
Receptus

9. και απεθανεν το τριτον των κτισματων
των εν τη θαλασση τα εχοντα ψυχας και το
τριτον των πλοιων διεφθαρη 9. και apethanen
to triton ton ktismaton ton en te thalasse ta
echonta psuchas kai to triton ton ploion
diefthare

Textus
Receptus

10. και ο τριτος αγγελος εσαλπισεν και

ἔπεσεν ἐκ τοῦ οὐρανοῦ ἀστήρ μέγας
καιόμενος ὡς λαμπάς, καὶ ἔπεσεν ἐπὶ τὸ
τρίτον τῶν ποταμῶν καὶ ἐπὶ τὰς πηγὰς
τῶν ὑδάτων.

επεσεν εκ του ουρανου αστηρ μεγας
καιομενος ως λαμπας και επεσεν επι το
τριτον των ποταμων και επι τας πηγας
υδατων 10. και ο tritos aggelos esalpisen και
epesen εκ του ουρανου aster megas kaiomenos
os lampas και epesen επι το triton ton potamon
και επι tas pegas udaton

East
Original

11 καὶ τὸ ὄνομα τοῦ ἀστέρος λέγεται ὁ
Ἄψινθος. καὶ ἐγένετο τὸ τρίτον τῶν
ὑδάτων εἰς ἄψινθον, καὶ πολλοὶ τῶν
ἀνθρώπων ἀπέθανον ἐκ τῶν ὑδάτων, ὅτι
ἐπικράνησαν.

Textus
Receptus

11. και το ονομα του αστερος λεγεται
αψινθος και γινεται το τριτον {VAR2: των
υδατων } εις αψινθον και πολλοι ανθρωπων
απεθανον εκ των υδατων οτι επικρανθησαν
11. και το ονομα του asteros legetai apsinthos
και ginetai το triton {VAR2: τον υδατον } εις
apsinthon και polloi anthropon apethanon εκ
τον υδατον οτι epikranthesan

East
Original

12 Καὶ ὁ τέταρτος ἄγγελος ἐσάλπισε, καὶ
ἐπλήγη τὸ τρίτον τοῦ ἡλίου καὶ τὸ τρίτον
τῆς σελήνης καὶ τὸ τρίτον τῶν ἀστέρων,
ἵνα σκοτισθῇ τὸ τρίτον αὐτῶν, καὶ τὸ
τρίτον αὐτῆς μὴ φανῇ ἢ ἡμέρα, καὶ ἡ νύξ
ὁμοίως.

Textus
Receptus

12. και ο τεταρτος αγγελος εσαλπισεν και
επληγη το τριτον του ηλιου και το τριτον της
σεληνης και το τριτον των αστερων ινα
σκοτισθη το τριτον αυτων και η ημερα μη
φαινη το τριτον αυτης και η νυξ ομοιως 12.
και ο tetartos aggelos esalpisen και eplege το
triton του eliou και το triton tes selenes και το
triton τον asteron ινα skotisthe το triton αυτον
και e emera me faine το triton αυτες και e nuks

East
Original

13 Καὶ εἶδον καὶ ἤκουσα ἑνὸς ἀετοῦ
πετομένου ἐν μεσουρανήματι, λέγοντος
φωνῇ μεγάλη· Οὐαὶ, οὐαὶ, οὐαὶ τοὺς
κατοικοῦντας ἐπὶ τῆς γῆς ἐκ τῶν λοιπῶν
φωνῶν τῆς σάλπιγγος τῶν τριῶν
ἀγγέλων τῶν μελλόντων σαλπίζειν.

Κεφάλαιο 9

East
Original

1 Καὶ ὁ πέμπτος ἄγγελος ἐσάλπισε· καὶ
εἶδον ἀστέρα ἐκ τοῦ οὐρανοῦ πεπτωκότα
εἰς τὴν γῆν, καὶ ἐδόθη αὐτῷ ἡ κλεῖς τοῦ
φρέατος τῆς ἀβύσσου,

East
Original

2 καὶ ἤνοιξε τὸ φρέαρ τῆς ἀβύσσου, καὶ

omoiος

Textus
Receptus

13. και ειδον και ηκουσα ενος αγγελου
πετωμενου εν μεσουρανηματι λεγοντος
φωνη μεγαλη ουαι ουαι ουαι τοις
κατοικουσιν επι της γης εκ των λοιπων
φωνων της σαλπιγγος των τριων αγγελων
των μελλοντων σαλπίζειν 13. και ειδon και
ekousa enos aggelou petomenou en
mesouranemati legontos fone megale ουαι ουαι
ουαι τοις katoikousin epi tes ges ek ton loipon
fonon tes salpiggos ton trion aggelon ton
mellonton salpizein

Textus
Receptus

1. και ο πεμπτος αγγελος εσαλπισεν και
ειδον αστερα εκ του ουρανου πεπτωκοτα εις
την γην και εδοθη αυτω η κλεις του φρεατος
της αβυσσου 1. και ο pemptos aggelos
esalpisen και ειδon astera ek tou ouranou
peptokota eis ten gen και edothe auto e kleis tou
freatos tes abussou

Textus
Receptus

2. και ηνοιξεν το φρεαρ της αβυσσου και

ἀνέβη καπνὸς ἐκ τοῦ φρέατος ὡς καπνὸς
καμίνου καιομένης, καὶ ἐσκοτίσθη ὁ
ἥλιος καὶ ὁ ἀήρ ἐκ τοῦ καπνοῦ τοῦ
φρέατος.

ανεβη καπνος εκ του φρεατος ως καπνος
καμινου μεγαλης και εσκοτισθη ο ηλιος και ο
αηρ εκ του καπνου του φρεατος 2. και
enoiksen to frear tes abussou kai ανεβε kapnos
ek tou freatos os kapnos kaminou megales και
eskotisthe o elios και o aer εκ του kapνου του
freatos

East Original 3 καὶ ἐκ τοῦ καπνοῦ ἐξηλθον ἀκρίδες εἰς
τὴν γῆν, καὶ ἐδόθη αὐταῖς ἐξουσία ὡς
ἔχουσιν ἐξουσίαν οἱ σκορπιοὶ τῆς γῆς·

Textus Receptus 3. και εκ του καπνου εξηλθον ακριδες εις την
γην και εδοθη αυταις εξουσια ως εχουσιν
εξουσιαν οι σκορπιοι της γης 3. και εκ του
καπνου ekselthon akrides εις ten gen και edothe
autais eksousia os echousin eksousian oi
skorpioi tes ges

East Original 4 καὶ ἐρρέθη αὐταῖς ἵνα μὴ ἀδικήσωσι τὸν
χόρτον τῆς γῆς οὐδὲ πᾶν χλωρὸν οὐδὲ
πᾶν δένδρον, εἰ μὴ τοὺς ἀνθρώπους
οἵτινες οὐκ ἔχουσι τὴν σφραγίδα τοῦ
Θεοῦ ἐπὶ τῶν μετώπων αὐτῶν.

Textus Receptus 4. και ερρεθη αυταις ινα μη αδικησωσιν τον
χορτον της γης ουδε παν χλωρον ουδε παν
δενδρον ει μη τους ανθρωπους μονους
οιτινες ουκ εχουσιν την σφραγιδα του θεου
επι των μετωπων αυτων 4. και errethe autais
ina me adikesosin ton chorton tes ges ουδε pan
chloron ουδε pan dendron ει με τους
anthropous monous oitines ουκ echousin ten
sfragida του theou epi ton metopon auton

East Original 5 καὶ ἐδόθη αὐταῖς ἵνα μὴ ἀποκτείνωσιν

Textus Receptus 5. και εδοθη αυταις ινα μη αποκτεινωσιν

αὐτούς, ἀλλ' ἵνα βασανισθῶσι μῆνας
πέντε· καὶ ὁ βασανισμὸς αὐτῶν ὡς
βασανισμὸς σκορπίου, ὅταν παίση
ἄνθρωπον.

αυτους αλλ ινα βασανισθωσιν μηνας πεντε
και ο βασανισμος αυτων ως βασανισμος
σκορπιου οταν παιση ανθρωπον 5. kai edothe
autais ina me apokteinosin autous all ina
basanisthosin menas pente kai o basanismos
auton os basanismos skorpiou otan paise
anthropon

East
Original

6 καὶ ἐν ταῖς ἡμέραις ἐκεῖναις ζητήσουσιν
οἱ ἄνθρωποι τὸν θάνατον καὶ οὐ μὴ
εὕρῃσουσιν αὐτόν, καὶ ἐπιθυμήσουσιν
ἀποθανεῖν, καὶ φεύξεται ἀπ' αὐτῶν ὁ
θάνατος.

Textus
Receptus

6. και εν ταις ημεραις εκειναις ζητησουσιν οι
ανθρωποι τον θανατον και ουχ ευρησουσιν
αυτον και επιθυμησουσιν αποθανειν και
φευξεται ο θανατος απ αυτων 6. kai en tais
emerais ekeinaiis zetesousin oi anthropoi ton
thanaton kai ouch evresousin auton kai
epithumesousin apothanein kai feuksetai o
thanatos ap auton

East
Original

7 καὶ τὰ ὁμοιώματα τῶν ἀκρίδων ὅμοια
ἵπποις ἠτοιμασμένοις εἰς πόλεμον, καὶ
ἐπὶ τὰς κεφαλὰς αὐτῶν ὡς στέφανοι
ὅμοιοι χρυσίῳ, καὶ τὰ πρόσωπα αὐτῶν ὡς
πρόσωπα ἀνθρώπων,

Textus
Receptus

7. και τα ομοιωματα των ακριδων ομοια
ιπποις ητοιμασμενοις εις πολεμον και επι τας
κεφαλας αυτων ως στεφανοι ομοιοι χρυσω
και τα προσωπα αυτων ως προσωπα
ανθρωπων 7. kai ta omoiomata ton akridon
omoia ippois etoimasmenois eis polemon kai
epi tas kefalas auton os stefanoi omoioi chruso
kai ta prosopa auton os prosopa anthropon

East Original 8 καὶ εἶχον τρίχας ὡς τρίχας γυναικῶν,
καὶ οἱ ὀδόντες αὐτῶν ὡς λεόντων ἦσαν,

Textus Receptus 8. και ειχον τριχας ως τριχας γυναικων και οι οδοντες αυτων ως λεοντων ησαν 8. και eichon trichas os trichas gynaikon και οι odontes auton os leonton esan

East Original 9 καὶ εἶχον θώρακας ὡς θώρακας
σιδηροῦς, καὶ ἡ φωνὴ τῶν πτερυγῶν
αὐτῶν ὡς φωνὴ ἀρμάτων ἵππων πολλῶν
τρεχόντων εἰς πόλεμον.

Textus Receptus 9. και ειχον θωρακας ως θωρακας σιδηρους και η φωνη των πτερυγων αυτων ως φωνη αρματων ιππων πολλων τρεχοντων εις πολεμον 9. και eichon thorakas os thorakas siderous και e fone ton pterugon auton os fone armaton ippon pollon trechonton eis polemon

East Original 10 καὶ ἔχουσιν οὐράς ὁμοίας σκορπίοις
καὶ κέντρα, καὶ ἐν ταῖς οὐραῖς αὐτῶν
ἐξουσίαν ἔχουσι τοῦ ἀδικῆσαι τοὺς
ἄνθρωπους μῆνας πέντε.

Textus Receptus 10. και εχουσιν ουρας ομοιας σκορπιοις και κεντρα ην εν ταις ουραις αυτων και η εξουσια αυτων αδικησαι τους ανθρωπους μηνas πεντε 10. και echousin ouras omoias skorpiois και kentra en en tais ourais auton και e eksousia auton adikesai tous anthropous menas pente

East Original 11 ἔχουσι βασιλέα ἐπ' αὐτῶν τὸν
ἄγγελον τῆς ἀβύσσου· ὄνομα αὐτῶ
Ἑβραϊστὶ Ἀβαδδῶν, ἐν δὲ τῇ Ἑλληνικῇ
ὄνομα ἔχει Ἀπολλύων.

Textus Receptus 11. και εχουσιν {VAR1: εφ αυτων } {VAR2: επ αυτων } βασιλεα τον αγγελον της αβυσσου ονομα αυτω εβραιστι αβαδδων και εν τη ελληνικη ονομα εχει απολλυων 11. και echousin {VAR1: ef auton } {VAR2: ep auton } basilea ton aggelon tes abussou onoma auto

East Original 12 Ἡ οὐαὶ ἡ μία ἀπηλθεν· ἰδοὺ ἔρχονται ἔτι δύο οὐαὶ μετὰ ταῦτα.

East Original 13 Καὶ ὁ ἕκτος ἄγγελος ἐσάλπισε· καὶ ἤκουσα φωνὴν μίαν ἐκ τῶν τεσσάρων κεράτων τοῦ θυσιαστηρίου τοῦ χρυσοῦ τοῦ ἐνώπιον τοῦ Θεοῦ,

East Original 14 λέγοντος τῷ ἕκτῳ ἀγγέλῳ· Ὁ ἔχων τὴν σάλπιγγα, λῦσον τοὺς τέσσαρας ἀγγέλους τοὺς δεδεμένους ἐπὶ τῷ ποταμῷ τῷ μεγάλῳ Εὐφράτῃ.

East Original 15 καὶ ἐλύθησαν οἱ τέσσαρες ἄγγελοι οἱ ἠτοιμασμένοι εἰς τὴν ὥραν καὶ εἰς τὴν ἡμέραν καὶ μῆνα καὶ ἐνιαυτόν, ἵνα ἀποκτείνωσι τὸ τρίτον τῶν ἀνθρώπων.

ebraisti abaddon kai en te ellenike onoma echei apollvon

Textus Receptus 12. η ουαι η μια απηλθεν ιδου ερχονται επι δυο ουαι μετα ταυτα 12. e ouai e mia apelthen idou erchontai eti duo ouai meta tauta

Textus Receptus 13. και ο εκτος αγγελος εσαλπισεν και ηκουσα φωνην μιαν εκ των τεσσαρων κερατων του θυσιαστηριου του χρυσου του ενωπιου του θεου 13. kai o ektos aggelos esalpisen kai ekousa fonen mian ek ton tessaron keraton tou thusiasteriou tou chrusou tou enopion tou theou

Textus Receptus 14. λεγουσαν τω εκτω αγγελω ος ειχε την σαλπιγγα λυσον τους τεσσαρας αγγελους τους δεδεμενους επι τω ποταμω τω μεγαλω ευφρατη 14. legousan to ekto aggelos os eiche ten salpigga luson tous tessaras aggelous tous dedemenous epi to potamo to megalo eufrate

Textus Receptus 15. και ελυθησαν οι τεσσαρες αγγελοι οι ητοιμασμενοι εις την ωραν και ημεραν και μηνα και ενιαυτον ινα αποκτεινωσι το τρίτον των ανθρωπων 15. kai eluthesan oi tessares aggeloi oi etoimasmenoι εις ten oran

East
Original

16 καὶ ὁ ἀριθμὸς τῶν στρατευμάτων τοῦ ἵππου δύο μυριάδες μυριάδων· ἤκουσα τὸν ἀριθμὸν αὐτῶν.

East
Original

17 καὶ οὕτως εἶδον τοὺς ἵππους ἐν τῇ ὁράσει καὶ τοὺς καθημένους ἐπ' αὐτῶν, ἔχοντας θώρακας πυρίνους καὶ ὑακινθίνους καὶ θειώδεις· καὶ αἱ κεφαλαὶ τῶν ἵππων ὡς κεφαλαὶ λεόντων, καὶ ἐκ τῶν στομάτων αὐτῶν ἐκπορεύεται πῦρ καὶ καπνὸς καὶ θεῖον.

East
Original

18 ἀπὸ τῶν τριῶν πληγῶν τούτων ἀπεκτάνθησαν τὸ τρίτον τῶν ἀνθρώπων, ἐκ τοῦ πυρὸς καὶ τοῦ καπνοῦ καὶ τοῦ θεοῦ τοῦ ἐκπορευομένου ἐκ τῶν

Textus
Receptus

kai emeran kai mena kai eniauton ina apokteinosin to triton ton anthropon
16. και ο αριθμος στρατευματων του ιππικου δυο μυριαδες μυριαδων και ηκουσα τον αριθμον αυτων 16. και ο arithmos strateumatou του ιππικου duo muriades muriadon και ekousa τον arithmon αυτον

Textus
Receptus

17. και ουτως ειδον τους ιππους εν τη ορασει και τους καθημενους επ αυτων εχοντας θωρακας πυρινους και υακινθινους και θειωδεις και αι κεφαλαι των ιππων ως κεφαλαι λεοντων και εκ των στοματων αυτων εκπορευεται πυρ και καπνος και θειον
17. και outos eidon tous ippous en te orasei kai tous kathemenous ep αυτον echontas thorakas purinous και vakinthinous και theiodeis και αι kefalai τον ippon os kefalai leonton και εκ τον stomaton αυτον ekporeuetai pur και kapnos και theion

Textus
Receptus

18. υπο των τριων τουτων απεκτανθησαν το τριτον των ανθρωπων εκ του πυρος και εκ του καπνου και εκ του θειου του εκπορευομενου εκ των στοματων αυτων 18.

στομάτων αὐτῶν.

υπο τον τριον τουτον apektanthesan to triton ton anthropon ek tou pyros kai ek tou kapnou kai ek tou theiou tou ekporeuomenou ek ton stomaton auton

East
Original

19 ἢ γὰρ ἐξουσία τῶν ἵππων ἐν τῷ στόματι αὐτῶν ἐστὶ καὶ ἐν ταῖς οὐραῖς αὐτῶν· αἱ γὰρ οὐραὶ αὐτῶν ὅμοιαι ὄφεσιν, ἔχουσαι κεφαλὰς, καὶ ἐν αὐταῖς ἀδικοῦσι.

Textus
Receptus

19. {VAR1: αι γαρ εξουσιαι } {VAR2: η γαρ εξουσια } αυτων εν τω στοματι αυτων {VAR1: εισιν } {VAR2: εστιν και εν ταις ουραις αυτων } αι γαρ ουραι αυτων ομοιαι οφесιν εχουσαι κεφαλας και εν αυταις αδικουσιν 19. {VAR1: ai gar eksousiai } {VAR2: e gar eksousia } auton en to stomati auton {VAR1: eisin } {VAR2: estin kai en tais ourais auton } ai gar ourai auton omoiai ofesin echousai kefalas kai en autais adikousin

East
Original

20 καὶ οἱ λοιποὶ τῶν ἀνθρώπων, οἱ οὐκ ἀπεκτάνθησαν ἐν ταῖς πληγαῖς ταύταις, οὐ μετενόησαν ἐκ τῶν ἔργων τῶν χειρῶν αὐτῶν, ἵνα μὴ προσκυνήσωσι τὰ δαιμόνια καὶ τὰ εἰδῶλα τὰ χρυσᾶ καὶ τὰ ἀργυρᾶ καὶ τὰ χαλκᾶ καὶ τὰ λίθινα καὶ τὰ ξύλινα, ἃ οὔτε βλέπειν δύναται οὔτε ἀκούειν οὔτε περιπατεῖν,

Textus
Receptus

20. και οι λοιποι των ανθρωπων οι ουκ απεκτανθησαν εν ταις πληγαῖς ταυταις {VAR1: ουτε } {VAR2: ου } μετενοησαν εκ των εργατων των χειρων αυτων ινα μη προσκυνησωσιν τα δαιμονια και ειδωλα τα χρυσα και τα αργυρα και τα χαλκα και τα λιθινα και τα ξυλινα α ουτε βλεπειν δυναται ουτε ακουειν ουτε περιπατειν 20. kai oi loipoi ton anthropon oi ouk apektanthesan en tais plegais tautais {VAR1: oute } {VAR2: ou }

East
Original

21 καὶ οὐ μετενόησαν ἐκ τῶν φόνων
αὐτῶν οὔτε ἐκ τῶν φαρμακειῶν αὐτῶν
οὔτε ἐκ τῆς πορνείας αὐτῶν οὔτε ἐκ τῶν
κλεμμάτων αὐτῶν.

Κεφάλαιο 10

East
Original

1 Καὶ εἶδον ἄλλον ἄγγελον ἰσχυρὸν
καταβαίνοντα ἐκ τοῦ οὐρανοῦ,
περιβεβλημένον νεφέλην, καὶ ἡ ἴρις ἐπὶ
τὴν κεφαλὴν αὐτοῦ, καὶ τὸ πρόσωπον
αὐτοῦ ὡς ὁ ἥλιος, καὶ οἱ πόδες αὐτοῦ ὡς
στῦλοι πυρός,

Textus
Receptus

metenoesan ek ton ergon ton cheiron auton ina
me proskunesosin ta daimonia kai eidola ta
chrysa kai ta argura kai ta chalka kai ta lithina
kai ta ksulina a ou te blepein dunatai ou te
akouein ou te peripatein

21. και ου μετενοησαν εκ των φονων αυτων
ουτε εκ των φαρμακειων αυτων ουτε εκ της
πορνειας αυτων ουτε εκ των κλεμματος
αυτων 21. kai ου metenoesan ek ton fonon
auton ou te ek ton farmakeion auton ou te ek tes
porneias auton ou te ek ton klemmaton auton

Textus
Receptus

1. και ειδον αλλον αγγελον ισχυρον
καταβαινοντα εκ του ουρανου
περιβεβλημενον νεφελην και ιρις επι της
κεφαλης και το προσωπον αυτου ως ο ηλιος
και οι ποδες αυτου ως στυλοι πυρος 1. kai
eidon allon aggelon ischuron katabainonta ek
του ουρανου περιβεβλεμενον nefelen kai iris
epi tes kefales kai to prosopon αυτου os o elios
kai oi podes αυτου os stuloi puros

East Original 2 καὶ ἔχων ἐν τῇ χειρὶ αὐτοῦ βιβλίον ἀνεωγμένον. καὶ ἔθηκε τὸν πόδα αὐτοῦ τὸν δεξιὸν ἐπὶ τῆς θαλάσσης, τὸν δὲ εὐώνυμον ἐπὶ τῆς γῆς,

East Original 3 καὶ ἔκραξε φωνῇ μεγάλη ὥσπερ λέων μυκᾶται. καὶ ὅτε ἔκραξεν, ἐλάλησαν αἱ ἑπτὰ βρονταὶ τὰς ἑαυτῶν φωνάς.

East Original 4 Καὶ ὅτε ἐλάλησαν αἱ ἑπτὰ βρονταί, ἔμελλον γράφειν· καὶ ἤκουσα φωνὴν ἐκ τοῦ οὐρανοῦ λέγουσαν· Σφράγισον ἃ ἐλάλησαν αἱ ἑπτὰ βρονταί, καὶ μὴ αὐτὰ γράψης.

East Original 5 Καὶ ὁ ἄγγελος, ὃν εἶδον ἐστῶτα ἐπὶ τῆς

Textus Receptus 2. και ειχεν εν τη χειρι αυτου βιβλαριδιον ανεωγμενον και εθηκεν τον ποδα αυτου τον δεξιον επι την θαλασσαν τον δε ευωνυμον επι την γην 2. και eichen en te cheiri αυτου βιβlaridion aneogmenon και etheken τον poda αυτου τον deksion επι ten thalassan τον de eusonumon επι ten gen

Textus Receptus 3. και εκραξεν φωνη μεγαλη ωσπερ λεων μυκαται και οτε εκραξεν ελαλησαν αι επτα βρονται τας εαυτων φωνας 3. και ekraksen fone megale osper leon mukatai και ote ekraksen elalesan αι epta brontai tas eavton fonas

Textus Receptus 4. και οτε ελαλησαν αι επτα βρονται τας φωνας εαυτων εμελλον γραφειν και ηκουσα φωνην εκ του ουρανου λεγουσαν μοι σφραγισον α ελαλησαν αι επτα βρονται και μη ταυτα γραψης 4. και οτε elalesan αι epta brontai tas fonas eavton emellon grafein και ekousa fonen εκ του ouranou legousan μοι sfragison α elalesan αι epta brontai και me tauta grapses

Textus Receptus 5. και ο αγγελος ον ειδον εστωτα επι της

θαλάσσης καὶ ἐπὶ τῆς γῆς, ἦρε τὴν χεῖρα
αὐτοῦ τὴν δεξιὰν εἰς τὸν οὐρανὸν

θαλασσης και επι της γης ηρεν την χειρα
αυτου εις τον ουρανον 5. και o aggelos on
eidon estota epi tes thalasses kai epi tes ges
eren ten cheira αυτου εις τον ουρανον

East
Original

6 καὶ ὤμοσεν ἐν τῷ ζῶντι εἰς τοὺς αἰῶνας
τῶν αἰώνων, ὃς ἔκτισε τὸν οὐρανὸν καὶ
τὰ ἐν αὐτῷ καὶ τὴν γῆν καὶ τὰ ἐν αὐτῇ
καὶ τὴν θάλασσαν καὶ τὰ ἐν αὐτῇ, ὅτι
χρόνος οὐκέτι ἔσται,

Textus
Receptus

6. και ωμοσεν εν τω ζωντι εις τους αιωνας
των αιωνων ος εκτισεν τον ουρανον και τα εν
αυτω και την γην και τα εν αυτη και την
θαλασσαν και τα εν αυτη οτι χρονος ουκ
εσται ετι 6. και omosen en to zonti εις τους
aionas τον aionon ος ektisen τον ουρανον και τα
en αυτο και ten gen και τα en aute και ten
thalassan και τα en aute οτι chronos ουκ estai ετι

East
Original

7 ἀλλ' ἐν ταῖς ἡμέραις τῆς φωνῆς τοῦ
ἐβδόμου ἀγγέλου, ὅταν μέλλη σαλπίζειν,
καὶ ἐτελέσθη τὸ μυστήριον τοῦ Θεοῦ, ὡς
εὐηγγέλισε τοὺς δούλους αὐτοῦ τοὺς
προφήτας.

Textus
Receptus

7. αλλα εν ταις ημεραις της φωνης του
εβδομου αγγελου οταν μελλη σαλπίζειν και
τελεσθη το μυστηριον του θεου ως
ευηγγελισεν τοις εαυτου δουλοις τοις
προφηταις 7. alla en tais emerais tes fones του
eβdomου aggelου otan melle salpizein και
telesthe το musterion του theου ος eueggelisen
tois eαυτου dulois τοις profetais

East
Original

8 Καὶ ἡ φωνὴ ἦν ἠκουσα ἐκ τοῦ οὐρανοῦ,
πάλιν λαλοῦσα μετ' ἐμοῦ καὶ λέγουσα·
Ὑπαγε λάβε τὸ βιβλιδάριον τὸ

Textus
Receptus

8. και η φωνη ην ηκουσα εκ του ουρανου
παλιν λαλουσα μετ εμου και λεγουσα υπαγε
λαβε το βιβλαριδιον το ηνεωγμενον εν τη

ἀνεωγμένον ἐν τῇ χειρὶ τοῦ ἀγγέλου τοῦ ἐστῶτος ἐπὶ τῆς θαλάσσης καὶ ἐπὶ τῆς γῆς.

χειρι αγγελου του εστωτος επι της θαλασσης και επι της γης 8. kai e fone en ekousa ek tou ouranou palin lalousa met emou kai legousa upage laβe to βιβlaridion to eneogmenon en te cheiri aggelou tou estotos epi tes thalasses kai epi tes ges

East
Original

9 καὶ ἀπηλθὰ πρὸς τὸν ἄγγελον, λέγων αὐτῷ δοῦναί μοι τὸ βιβλιδάριον. καὶ λέγει μοι· Λάβε καὶ κατάφαγε αὐτό, καὶ πικρανεῖ σου τὴν κοιλίαν, ἀλλ' ἐν τῷ στόματί σου ἔσται γλυκὺ ὡς μέλι.

Textus
Receptus

9. και απηλθον προς τον αγγελον λεγων αυτω δος μοι το βιβλαριδιον και λεγει μοι λαβε και καταφαγε αυτο και πικρανει σου την κοιλιαν αλλ εν τω στοματι σου εσται γλυκυ ως μελι 9. kai apelthon pros ton aggelon legon auto dos moi to βιβlaridion kai legei moi laβe και katafage αυτο και pikranei σου ten koilian all en to stomati σου estai gluku os meli

East
Original

10 καὶ ἔλαβον τὸ βιβλίον ἐκ τῆς χειρὸς τοῦ ἀγγέλου καὶ κατέφαγον αὐτό, καὶ ἦν ἐν τῷ στόματί μου ὡς μέλι γλυκὺ· καὶ ὅτε ἔφαγον αὐτό, ἐπικράνθη ἡ κοιλία μου.

Textus
Receptus

10. και ελαβον το βιβλαριδιον εκ της χειρος του αγγελου και κατεφαγον αυτο και ην εν τω στοματι μου ως μελι γλυκυ και οτε εφαγον αυτο επικρανθη η κοιλια μου 10. kai elabon to βιβlaridion ek tes cheiros του aggelou και katefagon αυτο και εν εν το stomati μου os meli gluku και ote efagon αυτο epikranthe e koilia μου

East
Original

11 καὶ λέγουσί μοι· Δεῖ σε πάλιν

Textus
Receptus

11. και λεγει μοι δει σε παλιν προφητευσαι

προφητεῦσαι ἐπὶ λαοῖς καὶ ἔθνεσι καὶ
γλώσσαις καὶ βασιλεῦσι πολλοῖς.

επι λαοις και εθνεσιν και γλωσσαις και
βασιλευσιν πολλοις 11. kai legei moi dei se
palin profeteusai epi laois kai ethnesin kai
glossais kai basileusin pollois

Κεφάλαιο 11

East
Original

1 Καὶ ἐδόθη μοι κάλαμος ὅμοιος ῥάβδῳ,
λέγων· Ἔγειρε καὶ μέτρησον τὸν ναὸν
τοῦ Θεοῦ καὶ τὸ θυσιαστήριον καὶ τοὺς
προσκυνοῦντας ἐν αὐτῷ·

Textus
Receptus

1. και εδοθη μοι καλαμος ομοιος ραβδω
{VAR2: και ο αγγελος εισηκει } λεγων
εγειραι και μετρησον τον ναον του θεου και
το θυσιαστηριον και τους προσκυνουντας εν
αυτω 1. kai edothe moi kalamos omoios raβdo
{VAR2: kai o aggelos eistekei } legon egeirai kai
metreson ton naon tou theou kai to
thusiasterion kai tous proskynountas en auto

East
Original

2 καὶ τὴν αὐλὴν τὴν ἔξωθεν τοῦ ναοῦ
ἔκβαλε ἔξω καὶ μὴ αὐτὴν μετρήσης, ὅτι
ἐδόθη τοῖς ἔθνεσι, καὶ τὴν πόλιν τὴν
ἀγίαν πατήσουσι μῆνας τεσσαράκοντα
δύο.

Textus
Receptus

2. και την αυλην την {VAR1: εσωθεν } {VAR2:
εξωθεν } του ναου εκβαλε εξω και μη αυτην
μετρησης οτι εδοθη τοις εθνεσιν και την
πολιν την αγιαν πατησουσιν μηνας
τεσσαρακοντα δυο 2. kai ten aulen ten {VAR1:
esothern } {VAR2: eksothen } tou naou ekβale
ekso kai me auten metreses oti edothe tois
ethnesin kai ten polin ten agian patesousin

East Original 3 καὶ δώσω τοῖς δυσὶ μάρτυσί μου, καὶ προφητεύσουσιν ἡμέρας χιλίας διακοσίας ἑξήκοντα, περιβεβλημένοι σάκκους.

East Original 4 οὗτοί εἰσιν αἱ δύο ἐλαῖαι καὶ αἱ δύο λυχνίαι αἱ ἐνώπιον τοῦ Κυρίου τῆς γῆς ἐστῶσαι.

East Original 5 καὶ εἴ τις αὐτοὺς θέλει ἀδικῆσαι, πῦρ ἐκπορεύεται ἐκ τοῦ στόματος αὐτῶν καὶ κατεσθίει τοὺς ἐχθροὺς αὐτῶν· καὶ εἴ τις θελήσει αὐτοὺς ἀδικῆσαι, οὕτω δεῖ αὐτὸν ἀποκτανθῆναι.

East Original 6 οὗτοι ἔχουσιν ἐξουσίαν τὸν οὐρανὸν κλεῖσαι, ἵνα μὴ ὑετὸς βρέχη τὰς ἡμέρας τῆς προφητείας αὐτῶν, καὶ ἐξουσίαν

menas tessarakonta duo

Textus Receptus 3. και δωσω τοις δυσιν μαρτυσιν μου και προφητευσουσιν ημερας χιλιας διακοσιας εξηκοντα περιβεβλημενοι σακκους 3. και doso tois dvsin martusin mou kai profeteusousin emeras chilias diakosias eksekonta periβεβλημενοι sakkous

Textus Receptus 4. ουτοι εισιν αι δυο ελαιαι και {VAR2: αι } δυο λυχνιαι αι ενωπιον του θεου της γης εστωσαι 4. outoi eisin ai duo elaiai και {VAR2: αι } δυο lychniai ai enopion tou theou tes ges estosai

Textus Receptus 5. και ει τις αυτους θελη αδικησαι πυρ εκπορευεται εκ του στοματος αυτων και κατεσθιει τους εχθρους αυτων και ει τις αυτους θελη αδικησαι ουτως δει αυτον αποκτανθηναι 5. και ει tis autous thele adikesai pyr ekporeuetai ek tou stomatos auton και katesthiei tous echthrous auton και ει tis autous thele adikesai outos dei auton apoktanthenai

Textus Receptus 6. ουτοι εχουσιν εξουσιαν κλεισαι τον ουρανον ινα μη βρεχη υετος εν ημεραις αυτων της προφητειας και εξουσιαν εχουσιν

ἔχουσιν ἐπὶ τῶν ὑδάτων στρέφειν αὐτὰ
εἰς αἷμα καὶ πατάξαι τὴν γῆν ἐν πάσῃ
πληγῇ, ὅσακις ἐὰν θελήσωσι.

επι των υδατων στρεφειν αυτα εις αιμα και
παταξαι την γην παση πληγη οσακις εαν
θελησωσιν 6. outoi echousin eksousian kleisai
ton ouranon ina me breche vetos en emerais
auton tes profeteias kai eksousian echousin epi
ton udaton strefein avta eis aima kai pataksai
ten gen pase plege osakis ean thelesosin

East
Original

7 καὶ ὅταν τελέσωσι τὴν μαρτυρίαν
αὐτῶν, τὸ θηρίον τὸ ἀναβαῖνον ἐκ τῆς
ἀβύσσου ποιήσει μετ' αὐτῶν πόλεμον καὶ
νικήσει αὐτούς καὶ ἀποκτενεῖ αὐτούς.

Textus
Receptus

7. και οταν τελεσωσιν την μαρτυριαν αυτων
το θηριον το αναβαινον εκ της αβυσσου
ποιησει πολεμον μετ αυτων και νικησει
αυτους και αποκτενει αυτους 7. kai otan
telesosin ten marturian auton to therion to
anabainon ek tes abussou poiesei polemon met
auton kai nikesei avτους και apoktenei avτους

East
Original

8 καὶ τὸ πτώμα αὐτῶν ἐπὶ τῆς πλατείας
τῆς πόλεως τῆς μεγάλης, ἣτις καλεῖται
πνευματικῶς Σόδομα καὶ Αἴγυπτος, ὅπου
καὶ ὁ Κύριος αὐτῶν ἐσταυρώθη.

Textus
Receptus

8. και τα πτωματα αυτων επι της πλατειας
πολεως της μεγαλης ητις καλειται
πνευματικως σοδομα και αιγυπτος οπου και
ο κυριος ημων εσταυρωθη 8. kai ta ptomata
auton epi tes plateias poleos tes megales etis
kaleitai pneumatikos sodoma kai aiguptos orou
kai o kyrios emon estavrothe

East
Original

9 καὶ βλέπουσιν ἐκ τῶν λαῶν καὶ φυλῶν
καὶ γλωσσῶν καὶ ἐθνῶν τὸ πτώμα αὐτῶν

Textus
Receptus

9. και βλεψουσιν εκ των λαων και φυλων και
γλωσσων και εθνων τα πτωματα αυτων

ἡμέρας τρεῖς καὶ ἥμισυ, καὶ τὰ πτώματα
αὐτῶν οὐκ ἀφήσουσι τεθῆναι εἰς μνήμα.

ἡμερας τρεις και ημισυ και τα πτωματα
αυτων ουκ αφησουσιν τεθηναι εις μνηματα 9.
kai blepsousin ek ton laon kai fulon kai glosson
kai ethnon ta ptomata auton emeras treis kai
emisv kai ta ptomata auton ouk afesousin
tethenai eis mnemata

East
Original

10 καὶ οἱ κατοικοῦντες ἐπὶ τῆς γῆς
χαίρουσιν ἐπ' αὐτοῖς, καὶ
εὐφρανθήσονται καὶ δῶρα πέμψουσιν
ἀλλήλοις, ὅτι οὗτοι οἱ δύο προφήται
ἐβασάνισαν τοὺς κατοικοῦντας ἐπὶ τῆς
γῆς.

Textus
Receptus

10. και οι κατοικουντες επι της γης χαρουν
επ αυτοις και ευφρανθησονται και δωρα
πεμψουσιν αλληλοις οτι ουτοι οι δυο
προφηται εβασανισαν τους κατοικουντας επι
της γης 10. και οι katoikountes epi tes ges
charousin ep autois και ευfranthesontai και dora
pempsousin allelois oti ουτοι οι duo profetai
ebasanisan tous katoikountas epi tes ges

East
Original

11 καὶ μετὰ τὰς τρεῖς ἡμέρας καὶ ἥμισυ,
πνεῦμα ζωῆς ἐκ τοῦ Θεοῦ εἰσηλθεν εἰς
αὐτούς, καὶ ἔστησαν ἐπὶ τοὺς πόδας
αὐτῶν, καὶ φόβος μέγας ἐπέπεσεν ἐπὶ
τοὺς θεωροῦντας αὐτούς.

Textus
Receptus

11. και μετα τας τρεις ημερας και ημισυ
πνευμα ζωης εκ του θεου εισηλθεν επ αυτους
και εστησαν επι τους ποδας αυτων και φοβος
μεγας επεσεν επι τους θεωρουντας αυτους
11. και meta tas treis emeras και emisv pneuma
zoes ek tou theou eiselthen ep autous και
estesan epi tous podas auton και foβos megas
epesen epi tous theorountas autous

East
Original

12 καὶ ἤκουσα φωνὴν μεγάλην ἐκ τοῦ

Textus
Receptus

12. και ηκουσαν φωνην μεγαλην εκ του

οὐρανοῦ λέγουσαν αὐτοῖς· Ἀνάβητε ὧδε.
καὶ ἀνέβησαν εἰς τὸν οὐρανὸν ἐν τῇ
νεφέλῃ, καὶ ἐθεώρησαν αὐτοὺς οἱ ἐχθροὶ
αὐτῶν.

ουρανου λεγουσαν αυτοις αναβητε ωδε και
ανεβησαν εις τον ουρανον εν τη νεφελη και
εθεωρησαν αυτους οι εχθροι αυτων 12. kai
ekousan fonen megalen ek tou ouranou
legousan autois anaβete ode kai ανεβesan eis
ton ouranon en te nefele kai etheoresan autous
oi echthroī auton

East
Original

13 Καὶ ἐν ἐκείνῃ τῇ ἡμέρᾳ ἐγένετο
σεισμὸς μέγας, καὶ τὸ δέκατον τῆς
πόλεως ἔπεσε, καὶ ἀπεκτάνθησαν ἐν τῷ
σεισμῷ ὀνόματα ἀνθρώπων χιλιάδες
ἑπτὰ, καὶ οἱ λοιποὶ ἔμφοβοι ἐγένοντο καὶ
ἔδωκαν δόξαν τῷ Θεῷ τοῦ οὐρανοῦ.

Textus
Receptus

13. και εν εκεινη τη ωρα εγενετο σεισμος
μεγας και το δεκατον της πολεως επεσεν και
απεκτανθησαν εν τω σεισμω ονοματα
ανθρωπων χιλιαδες επτα και οι λοιποι
εμφοβοι εγενοντο και εδωκαν δοξαν τω θεω
του ουρανου 13. kai en ekeine te ora egeneto
seismos megas kai to dekaton tes poleos epesen
kai apektanthesan en to seismo onomata
anthropon chiliades epta kai oi loipoi emfoβοι
egenonto kai edokan doksan to theo tou
ouranou

East
Original

14 Ἡ οὐαὶ ἢ δευτέρα ἀπηλθεν· ἢ οὐαὶ ἢ
τρίτη ἰδοὺ ἔρχεται ταχύ.

Textus
Receptus

14. η ουαι η δευτερα απηλθεν {VAR2: και }
ιδου η ουαι η τριτη ερχεται ταχυ 14. e ουαι e
deutera apelthen {VAR2: και } idou e ουαι e trite
erchetai tachy

East
Original

15 Καὶ ὁ ἕβδομος ἄγγελος ἐσάλπισε· καὶ

Textus
Receptus

15. και ο εβδομος αγγελος εσαλπισεν και

ἐγένοντο φωναὶ μεγάλαι ἐν τῷ οὐρανῷ
λέγουσαι· Ἐγένετο ἡ βασιλεία τοῦ
κόσμου τοῦ Κυρίου ἡμῶν καὶ τοῦ Χριστοῦ
αὐτοῦ, καὶ βασιλεύσει εἰς τοὺς αἰῶνας
τῶν αἰῶνων.

εγενοντο φωναι μεγαλαι εν τω ουρανω
λεγουσαι εγενοντο αι βασιλειαι του κοσμου
του κυριου ημων και του χριστου αυτου και
βασιλευσει εις τους αιωνας των αιωνων 15.
kai o ebdomos aggelos esalpisen kai egenonto
fonai megalai en to ourano legousai egenonto ai
basileiai tou kosμου του κυριου emon και του
christou αυτου και basileusei εις τους αιονας τον
aionon

East
Original

16 καὶ οἱ εἴκοσι τέσσαρες πρεσβύτεροι οἱ
ἐνώπιον τοῦ θρόνου τοῦ Θεοῦ, οἱ
κάθηνται ἐπὶ τοὺς θρόνους αὐτῶν,
ἔπεσαν ἐπὶ τὰ πρόσωπα αὐτῶν καὶ
προσεκύνησαν τῷ Θεῷ

Textus
Receptus

16. και οι εικοσι και τεσσαρες πρεσβυτεροι οι
ενωπιον του θεου καθημενοι επι τους
θρονους αυτων επεσαν επι τα προσωπα
αυτων και προσεκυνησαν τω θεω 16. και οι
eikosi και tessares presbuteroi οι enopion του
theou kathemenoi επι τους thronous αυτον
epesan επι τα prosopa αυτον και prosekunesan
to theo

East
Original

17 λέγοντες· Εὐχαριστοῦμέν σοι, Κύριε ὁ
Θεὸς ὁ παντοκράτωρ, ὁ ὢν καὶ ὁ ἦν καὶ ὁ
ἐρχόμενος, ὅτι εἴληφας τὴν δύναμίν σου
τὴν μεγάλην καὶ ἐβασίλευσας,

Textus
Receptus

17. λεγοντες ευχαριστουμεν σοι κυριε ο θεος
ο παντοκρατωρ ο ων και ο ην και ο
ερχομενος οτι ειληφας την δυναμιν σου την
μεγαλην και εβασιλευσας 17. legontes
eucharistoumen σοι kurie ο theos ο pantokrator
ο on και ο en και ο erchomenos οτι eilefas ten
dynamin σου ten megalen και ebasileusas

East
Original

18 καὶ τὰ ἔθνη ὠργίσθησαν, καὶ ἦλθεν ἡ
ὀργή σου καὶ ὁ καιρὸς τῶν ἐθνῶν
κριθῆναι καὶ δοῦναι τὸν μισθὸν τοῖς
δούλοις σου τοῖς προφήταις καὶ τοῖς
ἁγίοις τοῖς φοβουμένοις τὸ ὄνομά σου,
τοῖς μικροῖς καὶ τοῖς μεγάλοις, καὶ
διαφθεῖραι τοὺς διαφθείροντας τὴν γῆν.

Textus
Receptus

18. και τα εθνη ωργισθησαν και ηλθεν η οργη
σου και ο καιρος των νεκρων κριθηναι και
δουναι τον μισθον τοις δουλοις σου τοις
προφηταις και τοις αγιοις και τοις
φοβουμενοις το ονομα σου τοις μικροις και
τοις μεγαλοις και διαφθειραι τους
διαφθειροντας την γην 18. kai ta ethne
orgisthesan kai elthen e orge sou kai o kairos
ton nekron krithenai kai dounai ton misthon
tois doulois sou tois profetais kai tois agiois kai
tois foboumenois to onoma sou tois mikrois kai
tois megalois kai diaftheirai tous diaftheirontas
ten gen

East
Original

19 Καὶ ἠνοιίγη ὁ ναὸς τοῦ Θεοῦ ὁ ἐν τῷ
οὐρανῷ, καὶ ὤφθη ἡ κιβωτὸς τῆς
διαθήκης Κυρίου ἐν τῷ ναῷ αὐτοῦ, καὶ
ἐγένοντο ἀστραπαὶ καὶ φωναὶ καὶ
βρονταὶ καὶ σεισμὸς καὶ χάλαζα μεγάλη.

Textus
Receptus

19. και ηνοιγη ο ναος του θεου εν τω ουρανω
και ωφθη η κιβωτος της διαθηκης αυτου εν
τω ναω αυτου και εγενοντο αστραπαι και
φωναι και βρονται και σεισμος και χαλαζα
μεγαλη 19. kai enoige o naos tou theou en to
ourano kai ofthe e kibotos tes diathekes αυτου
en to nao αυτου και egenonto astrapai και fonai
και brontai και seismos και chalaza megale

Κεφάλαιο 12

East
Original

1 Καὶ σημεῖον μέγα ὤφθη ἐν τῷ οὐρανῷ,
γυνὴ περιβεβλημένη τὸν ἥλιον, καὶ ἡ
σελήνη ὑποκάτω τῶν ποδῶν αὐτῆς, καὶ
ἐπὶ τῆς κεφαλῆς αὐτῆς στέφανος
ἀστέρων δώδεκα,

Textus
Receptus

1. και σημειον μεγα ωφθη εν τω ουρανω γυνη
περιβεβλημενη τον ηλιον και η σεληνη
υποκατω των ποδων αυτης και επι της
κεφαλης αυτης στεφανος αστερων δωδεκα 1.
kai semeion mega ofthe en to ourano gune
peribeblemene ton elion kai e selene upokato
ton podon autes kai epi tes kefales autes
stefanos asteron dodeka

East
Original

2 καὶ ἐν γαστρὶ ἔχουσα καὶ ἔκραζεν
ὠδίνουσα καὶ βασανιζομένη τεκεῖν.

Textus
Receptus

2. και εν γαστρι εχουσα κραζει ωδινουσα και
βασανιζομενη τεκειν 2. kai en gastri echousa
krazei odinousa kai basanizomene tekein

East
Original

3 καὶ ὤφθη ἄλλο σημεῖον ἐν τῷ οὐρανῷ,
καὶ ἰδοὺ δράκων πυρρὸς μέγας, ἔχων
κεφαλὰς ἑπτὰ καὶ κέρατα δέκα, καὶ ἐπὶ
τὰς κεφαλὰς αὐτοῦ ἑπτὰ διαδήματα,

Textus
Receptus

3. και ωφθη αλλο σημειον εν τω ουρανω και
ιδου δρακων μεγας πυρρος εχων κεφαλας
επτα και κερατα δεκα και επι τας κεφαλας
αυτου διαδηματα επτα 3. kai ofthe allo
semeion en to ourano kai idou drakon megas
purros echon kefalas epta kai kerata deka kai
epi tas kefalas autou diademata epta

East
Original

4 καὶ ἡ οὐρὰ αὐτοῦ σύρει τὸ τρίτον τῶν
ἀστέρων τοῦ οὐρανοῦ, καὶ ἔβαλεν αὐτοὺς
εἰς τὴν γῆν. καὶ ὁ δράκων ἔστηκεν

Textus
Receptus

4. και η ουρα αυτου συρει το τριτον των
αστερων του ουρανου και εβαλεν αυτους εις
την γην και ο δρακων εστηκεν ενωπιον της

ἐνώπιον τῆς γυναικὸς τῆς μελλούσης
τεκεῖν, ἵνα, ὅταν τέκη, τὸ τέκνον αὐτῆς
καταφάγη.

γυναικος της μελλουσης τεκειν ινα οταν τεκη
το τεκνον αυτης καταφαγη 4. kai eoura autou
surei to triton ton asteron tou ouranou kai
ebalen autous eis ten gen kai o drakon esteken
enopion tes gunaikos tes mellouses tekein ina
otan teke to teknon avtes katafage

East
Original

5 καὶ ἔτεκεν υἰὸν ἄρρενα, ὃς μέλλει
ποιμαίνειν πάντα τὰ ἔθνη ἐν ῥάβδῳ
σιδηρᾷ· καὶ ἠρπάσθη τὸ τέκνον αὐτῆς
πρὸς τὸν Θεὸν καὶ πρὸς τὸν θρόνον
αὐτοῦ.

Textus
Receptus

5. και ετεκεν υιον αρρενα ος μελλει
ποιμαινειν παντα τα εθνη εν ραβδω σιδηρα
και ηρπασθη το τεκνον αυτης προς τον θεον
και τον θρονον αυτου 5. kai eteken uion arrena
os mellei poimainein panta ta ethne en raβdo
sidera kai erpasthe to teknon avtes pros ton
theon kai ton thronon autou

East
Original

6 καὶ ἡ γυνὴ ἔφυγεν εἰς τὴν ἔρημον, ὅπου
ἔχει ἐκεῖ τόπον ἠτοιμασμένον ἀπὸ τοῦ
Θεοῦ, ἵνα ἐκεῖ τρέφωσιν αὐτὴν ἡμέρας
χιλίας διακοσίας ἐξήκοντα.

Textus
Receptus

6. και η γυνη εφυγεν εις την ερημον οπου
εχει τοπον ητοιμασμενον απο του θεου ινα
εκει τρεφωσιν αυτην ημερας χιλιας
διακοσιας εξηκοντα 6. kai e gune efugen eis
ten eremon opou echei topon etoimasmemon
apo tou theou ina ekei trefosin auten emeras
chilias diakosias eksekonta

East
Original

7 Καὶ ἐγένετο πόλεμος ἐν τῷ οὐρανῷ· ὁ
Μιχαὴλ καὶ οἱ ἄγγελοι αὐτοῦ τοῦ
πολεμῆσαι μετὰ τοῦ δράκοντος· καὶ ὁ

Textus
Receptus

7. και εγενετο πολεμος εν τω ουρανω ο
μιχαηλ και οι αγγελοι αυτου επολεμησαν
κατα του δρακοντος και ο δρακων

δράκων ἐπολέμησε καὶ οἱ ἄγγελοι αὐτοῦ,

επολεμησεν και οι αγγελοι αυτου 7. και egeneto polemos en to ourano o michael kai oi aggeloi αυτου epolemesan kata tou drakontos και ο drakon epolemesen και οι aggeloi αυτου

East
Original

8 καὶ οὐκ ἴσχυσεν, οὐδὲ τόπος εὐρέθη αὐτῷ ἔτι ἐν τῷ οὐρανῷ.

Textus
Receptus

8. και ουκ ισχυσαν ουτε τοπος ευρεθη αυτων ετι εν τω ουρανω 8. και ουκ ischusan ουτε topos evrethe αυτον ετι εν το ourano

East
Original

9 καὶ ἐβλήθη ὁ δράκων, ὁ ὄφης ὁ μέγας ὁ ἀρχαῖος, ὁ καλούμενος Διάβολος καὶ ὁ Σατανᾶς, ὁ πλανῶν τὴν οἰκουμένην ὅλην, ἐβλήθη εἰς τὴν γῆν, καὶ οἱ ἄγγελοι αὐτοῦ μετ' αὐτοῦ ἐβλήθησαν.

Textus
Receptus

9. και εβληθη ο δρακων ο μεγας ο οφης ο αρχαιος ο καλουμενος διαβολος και ο σατανας ο πλανων την οικουμενην ολην εβληθη εις την γην και οι αγγελοι αυτου μετ αυτου εβληθησαν 9. και eblethe ο drakon ο megas ο ofis ο archaios ο kaloumenos diabolos και ο satanas ο planon ten οικουμεnen olen eblethe εις ten gen και οι aggeloi αυτου μετ αυτου eblethesan

East
Original

10 καὶ ἤκουσα φωνὴν μεγάλην ἐν τῷ οὐρανῷ λέγουσαν· Ἄρτι ἐγένετο ἡ σωτηρία καὶ ἡ δύναμις καὶ ἡ βασιλεία τοῦ Θεοῦ ἡμῶν καὶ ἡ ἐξουσία τοῦ Χριστοῦ αὐτοῦ, ὅτι ἐβλήθη ὁ κατήγορος τῶν ἀδελφῶν ἡμῶν, ὁ κατηγορῶν αὐτῶν ἐνώπιον τοῦ Θεοῦ ἡμῶν ἡμέρας καὶ

Textus
Receptus

10. και ηκουσα φωνην μεγαλην λεγουσαν εν τω ουρανω αρτι εγενετο η σωτηρια και η δυναμις και η βασιλεια του θεου ημων και η εξουσια του χριστου αυτου οτι κατεβληθη ο κατηγορος των αδελφων ημων ο κατηγορων αυτων ενωπιον του θεου ημων ημερας και νυκτος 10. και ekousa fonen megalen legousan

νυκτός.

en to ourano arti egeneto e soteria kai e
dynamis kai e basileia tou theou emon kai e
eksousia tou christou autou oti kateblethe o
kategoros ton adelfon emon o kategoron auton
enopion tou theou emon emeras kai nuktos

East
Original

11 καὶ αὐτοὶ ἐνίκησαν αὐτὸν διὰ τὸ αἷμα
τοῦ ἀρνίου καὶ διὰ τὸν λόγον τῆς
μαρτυρίας αὐτῶν, καὶ οὐκ ἠγάπησαν τὴν
ψυχὴν αὐτῶν ἄχρι θανάτου.

Textus
Receptus

11. και αυτοι ενικησαν αυτον δια το αιμα του
αρνιου και δια τον λογον της μαρτυριας
αυτων και ουκ ηγαπησαν την ψυχην αυτων
αχρι θανατου 11. και autoi enikesan auton dia
to aima tou arniou kai dia ton logon tes
marturias auton kai ουκ egapesan ten psuchen
auton achri thanatou

East
Original

12 διὰ τοῦτο εὐφραίνεσθε οὐρανοὶ καὶ οἱ
ἐν αὐτοῖς σκηνοῦντες· οὐαὶ τὴν γῆν καὶ
τὴν θάλασσαν, ὅτι κατέβη ὁ διάβολος
πρὸς ὑμᾶς ἔχων θυμὸν μέγαν, εἰδῶς ὅτι
ὀλίγον καιρὸν ἔχει.

Textus
Receptus

12. δια τουτο ευφραινεσθε οι ουρανοι και οι
εν αυτοις σκηνοουντες ουαι τοις κατοικουσιν
την γην και την θαλασσαν οτι κατεβη ο
διαβολος προς υμας εχων θυμον μεγαν ειδως
οτι ολιγον καιρον εχει 12. dia touto
eufrainesthe oi ouranoi kai oi en autois
skenountes ουαι tois katoikousin ten gen kai ten
thalassan oti katebe o diabolos pros umas
echon thumon megan eidos oti oligon kairon
echei

East
Original

13 Καὶ ὅτε εἶδεν ὁ δράκων ὅτι ἐβλήθη εἰς

Textus
Receptus

13. και οτε ειδεν ο δρακων οτι εβληθη εις την

τὴν γῆν, ἐδίωξε τὴν γυναῖκα ἣτις ἔτεκε τὸν ἄρρενα.

γην ἐδιωξεν τὴν γυναῖκα ἣτις ἐτεκεν τὸν ἄρρενα 13. kai ote eiden o drakon oti eblethe eis ten gen edioksen ten gunaika etis eteken ton arrena

East
Original

14 καὶ ἐδόθησαν τῇ γυναικὶ δύο πτέρυγες τοῦ ἀετοῦ τοῦ μεγάλου, ἵνα πέτηται εἰς τὴν ἔρημον εἰς τὸν τόπον αὐτῆς, ὅπως τρέφεται ἐκεῖ καιρὸν καὶ καιροὺς καὶ ἥμισυ καιροῦ ἀπὸ προσώπου τοῦ ὄφεως.

Textus
Receptus

14. kai edothesan te gunaiki duo pteruges tou aetou tou megalou ina petetai eis ten eremon eis ton topon avtes opou trefetai ekei kairon kai kairous kai emisv kairou apo prosopou tou ofeωs 14. kai edothesan te gunaiki duo pteruges tou aetou tou megalou ina petetai eis ten eremon eis ton topon avtes opou trefetai ekei kairon kai kairous kai emisv kairou apo prosopou tou ofeos

East
Original

15 καὶ ἔβαλεν ὁ ὄφεις ἐκ τοῦ στόματος αὐτοῦ ὀπίσω τῆς γυναικὸς ὕδωρ ὡς ποταμόν, ἵνα αὐτὴν ποταμοφόρητον ποιήσῃ.

Textus
Receptus

15. kai ebalen o ofis opiso tes gunaikos ek tou stomatos autou udωr ωs potamon ina tauten potamoforeton poiese 15. kai ebalen o ofis opiso tes gunaikos ek tou stomatos autou udor os potamon ina tauten potamoforeton poiese

East
Original

16 καὶ ἐβοήθησεν ἡ γῆ τῇ γυναικί, καὶ ἤνοιξεν ἡ γῆ τὸ στόμα αὐτῆς καὶ κατέπιε τὸν ποταμόν ὃν ἔβαλεν ὁ δράκων ἐκ τοῦ στόματος αὐτοῦ.

Textus
Receptus

16. kai eboethesen e ge te gunaiki kai hnoiξεν η γη το στομα αυτης και κατεπιεν τον ποταμον ον εβαλεν ο δρακων εκ του στοματος αυτου 16. kai eboethesen e ge te

East
Original

17 καὶ ὠργίσθη ὁ δράκων ἐπὶ τῇ γυναικί,
καὶ ἀπηλθε ποιῆσαι πόλεμον μετὰ τῶν
λοιπῶν τοῦ σπέρματος αὐτῆς, τῶν
τηρούντων τὰς ἐντολὰς τοῦ Θεοῦ καὶ
ἔχόντων τὴν μαρτυρίαν Ἰησοῦ.

Textus
Receptus

gynaiki kai enoiksen e ge to stoma autes kai
katepien ton potamon on ebalen o drakon ek
του stomatos autou

17. και ωργισθη ο δρακων επι τη γυναικι και
απηλθεν ποιησαι πολεμον μετα των λοιπων
του σπερματος αυτης των τηρουντων τας
εντολας του θεου και εχοντων την μαρτυριαν
του ιησου χριστου 17. kai orgisthe o drakon epi
te gynaiki kai apelthen poiesai polemon meta
ton loipon tou spermatos autes ton terounton
tas entolas tou theou kai echonton ten
marturian tou iesou christou

East
Original

18 ->1

Textus
Receptus

18. και εσταθην επι την αμμον της θαλασσης
18. kai estathen epi ten ammon tes thalasses

Κεφάλαιο 13

East
Original

18 Καὶ ἐστάθην ἐπὶ τὴν ἄμμον τῆς
θαλάσσης· καὶ εἶδον ἐκ τῆς θαλάσσης
θηρίον ἀναβαῖνον, ἔχον κέρατα δέκα καὶ
κεφαλὰς ἑπτὰ, καὶ ἐπὶ τῶν κεράτων
αὐτοῦ δέκα διαδήματα, καὶ ἐπὶ τὰς
κεφαλὰς αὐτοῦ ὀνόματα βλασφημίας.

Textus
Receptus

1. και ειδον εκ της θαλασσης θηριον
αναβαινον εχον κεφαλας επτα και κερατα
δεκα και επι των κερατων αυτου δεκα
διαδηματα και επι τας κεφαλας αυτου ονομα
βλασφημιας 1. kai eidon ek tes thalasses
therion ana bainon echon kefalas epta kai kerata

East
Original

1 καὶ τὸ θηρίον ὃ εἶδον ἦν ὅμοιον
παρδάλει, καὶ οἱ πόδες αὐτοῦ ὡς ἄρκου,
καὶ τὸ στόμα αὐτοῦ ὡς στόμα λέοντος.
καὶ ἔδωκεν αὐτῷ ὁ δράκων τὴν δύναμιν
αὐτοῦ καὶ τὸν θρόνον αὐτοῦ καὶ ἐξουσίαν
μεγάλην·

East
Original

2 καὶ μίαν ἐκ τῶν κεφαλῶν αὐτοῦ ὡς
ἐσφαγμένην εἰς θάνατον. καὶ ἡ πληγὴ
τοῦ θανάτου αὐτοῦ ἐθεραπεύθη, καὶ
ἐθαύμασεν ὅλη ἡ γῆ ὀπίσω τοῦ θηρίου.

East
Original

3 καὶ προσεκύνησαν τῷ δράκοντι τῷ
δεδωκότι τὴν ἐξουσίαν τῷ θηρίῳ, καὶ
προσεκύνησαν τῷ θηρίῳ λέγοντες· Τίς

Textus
Receptus

deka kai epi ton keraton autou deka diademata
kai epi tas kefalas autou onoma blasfemias

2. και το θηριον ο ειδον ην ομοιον παρδαλει
και οι ποδες αυτου ως αρκτου και το στομα
αυτου ως στομα λεοντος και εδωκεν αυτω ο
δρακων την δυναμιν αυτου και τον θρονον
αυτου και εξουσιαν μεγαλην 2. kai to therion
o eidon en omoion pardalei kai oi podes αυτου
os arktou kai to stoma αυτου os stoma leontos
kai edoken αυτο o drakon ten dunamin αυτου
kai τον thronon αυτου και eksousian megalen

Textus
Receptus

3. και ειδον μιαν των κεφαλων αυτου ως
εσφαγμενην εις θανατον και η πληγη του
θανατου αυτου εθεραπευθη και {VAR1:
εθαυμασθη εν ολη τη γη } {VAR2: εθαυμασεν
ολη η γη } οπισω του θηριου 3. kai eidon mian
τον kefalon αυτου os esfagmenen eis thanaton
kai e plege του thanatou αυτου etherapeuthe kai
{VAR1: ethaumasthe en ole te ge } {VAR2:
ethaumasen ole e ge } opiso του theriou

Textus
Receptus

4. και προσεκυνησαν τον δρακοντα ος εδωκεν
εξουσιαν τω θηριω και προσεκυνησαν το
θηριον λεγοντες τις ομοιος τω θηριω τις

ὅμοιος τῷ θηρίῳ; τίς δύναται πολεμῆσαι μετ' αὐτοῦ;

δυναται πολεμησαι μετ αυτου 4. kai prosekunesan ton drakonta os edoken eksousian to therio kai prosekunesan to therion legontes tis omoios to therio tis dvnatai polemesai met αυτου

East
Original

4 καὶ ἐδόθη αὐτῷ στόμα λαλοῦν μεγάλα καὶ βλασφημίαν· καὶ ἐδόθη αὐτῷ ἐξουσία πόλεμον ποιῆσαι μῆνας τεσσαράκοντα δύο.

Textus
Receptus

5. και εδοθη αυτω στομα λαλουν μεγαλα και βλασφημιας και εδοθη αυτω εξουσια ποιησαι μηνας τεσσαρακοντα δυο 5. kai edothe auto stoma laloun megala kai blasfemias kai edothe auto eksousia poiesai menas tessarakonta δυο

East
Original

5 καὶ ἤνοιξε τὸ στόμα αὐτοῦ εἰς βλασφημίαν πρὸς τὸν Θεόν, βλασφημῆσαι τὸ ὄνομα αὐτοῦ καὶ τὴν σκηνὴν αὐτοῦ, τοὺς ἐν τῷ οὐρανῷ σκηνοῦντας.

Textus
Receptus

6. και ηνοιξεν το στομα αυτου εις βλασφημιαν προς τον θεον βλασφημησαι το ονομα αυτου και την σκηνην αυτου και τους εν τω ουρανω σκηνουντας 6. kai enoiksen to stoma αυτου εις blasfemian pros ton theon blasfemesai to onoma αυτου και ten skenen αυτου και τους εν το ουρανο skenountas

East
Original

6 καὶ ἐδόθη αὐτῷ πόλεμον ποιῆσαι μετὰ τῶν ἁγίων καὶ νικῆσαι αὐτούς, καὶ ἐδόθη αὐτῷ ἐξουσία ἐπὶ πᾶσαν φυλὴν καὶ λαὸν καὶ γλῶσσαν καὶ ἔθνος.

Textus
Receptus

7. και εδοθη αυτω πολεμον ποιησαι μετα των αγιων και νικησαι αυτους και εδοθη αυτω εξουσια επι πασαν φυλην και γλωσσαν και εθνος 7. kai edothe auto polemon poiesai meta ton agion και nikesai αυτους και edothe auto eksousia epi pasan fulen και glossan και ethnos

East Original 7 καὶ προσκυνήσουσιν αὐτὸν πάντες οἱ κατοικοῦντες ἐπὶ τῆς γῆς, ὧν οὐ γέγραπται τὸ ὄνομα ἐν τῷ βιβλίῳ τῆς ζωῆς τοῦ ἀρνίου τοῦ ἐσφαγμένου ἀπὸ καταβολῆς κόσμου.

East Original 8 Εἴ τις ἔχει οὖς, ἀκουσάτω.

East Original 9 εἴ τις εἰς αἰχμαλωσίαν ἀπάγει, εἰς αἰχμαλωσίαν ὑπάγει· εἴ τις ἐν μαχαίρᾳ ἀποκτέννει, δεῖ αὐτὸν ἐν μαχαίρᾳ ἀποκτανθῆναι. Ὡδὲ ἐστὶν ἡ ὑπομονὴ καὶ ἡ πίστις τῶν ἁγίων.

East Original 10 Καὶ εἶδον ἄλλο θηρίον ἀναβαῖνον ἐκ τῆς γῆς, καὶ εἶχε κέρατα δύο ὅμοια ἀρνίῳ, καὶ ἐλάλει ὡς δράκων.

Textus Receptus 8. και προσκυνησουσιν αυτω παντες οι κατοικουντες επι της γης ων ου γεγραπται τα ονοματα εν τη βιβλω της ζωης του αρνιου εσφαγμενου απο καταβολης κοσμου 8. και proskunesousin auto pantes oi katoikountes epi tes ges on ou gegraptai ta onomata en te biblo tes zoes tou arniou esfagmenou apo kataboles kosμου

Textus Receptus 9. ει τις εχει ους ακουσατω 9. ei tis echei ous akousato

Textus Receptus 10. ει τις αιχμαλωσιαν συναγει εις αιχμαλωσιαν υπαγει ει τις εν μαχαιρα αποκτενει δει αυτον εν μαχαιρα αποκτανθηναι ωδε εστιν η υπομονη και η πιστις των αγιων 10. ei tis aichmalosian sunagei eis aichmalosian upagei ei tis en machaira apoktenei dei auton en machaira apoktanthenai ode estin e upomone kai e pistis ton agion

Textus Receptus 11. και ειδον αλλο θηριον αναβαινον εκ της γης και ειχεν κερατα δυο ομοια αρνιω και ελαλει ως δρακων 11. και eidon allo therion ana bainon ek tes ges και eichen kerata duo

East
Original

11 καὶ τὴν ἐξουσίαν τοῦ πρώτου θηρίου
πᾶσαν ποιεῖ ἐνώπιον αὐτοῦ. καὶ ποιεῖ τὴν
γῆν καὶ τοὺς ἐν αὐτῇ κατοικοῦντας ἵνα
προσκυνήσωσι τὸ θηρίον τὸ πρῶτον, οὗ
ἐθεραπεύθη ἡ πληγὴ τοῦ θανάτου αὐτοῦ.

East
Original

12 καὶ ποιεῖ σημεῖα μεγάλα, καὶ πῦρ ἵνα
ἐκ τοῦ οὐρανοῦ καταβαίνει εἰς τὴν γῆν
ἐνώπιον τῶν ἀνθρώπων.

East
Original

13 καὶ πλανᾷ τοὺς κατοικοῦντας ἐπὶ τῆς
γῆς διὰ τὰ σημεῖα ἃ ἐδόθη αὐτῷ ποιῆσαι
ἐνώπιον τοῦ θηρίου, λέγων τοῖς
κατοικοῦσιν ἐπὶ τῆς γῆς ποιῆσαι εἰκόνα
τῷ θηρίῳ, ὃς εἶχε τὴν πληγὴν τῆς
μαχαίρας καὶ ἔζησε.

Textus
Receptus

omoia arnio kai elalei os drakon

12. και την εξουσιαν του πρωτου θηριου
πασαν ποιει ενωπιον αυτου και ποιει την γην
και τους κατοικουντας εν αυτη ινα
προσκυνησωσιν το θηριον το πρωτον ου
εθεραπευθη η πληγη του θανατου αυτου 12.
kai ten eksousian tou protou theriou pasan
poiei enopion αυτου και ποιει ten gen και τους
katoikountas en aute ina proskunesosin to
therion to proton ου etherapeuthe e plege του
thanatou αυτου

Textus
Receptus

13. και ποιει σημεια μεγαλα ινα και πυρ ποιη
καταβαινει εκ του ουρανου εις την γην
ενωπιον των ανθρωπων 13. και ποιει semeia
megala ina και pur poie katabainein εκ του
ouiranou eis ten gen enopion ton anthropon

Textus
Receptus

14. και πλανα τους κατοικουντας επι της γης
δια τα σημεια α εδοθη αυτω ποιησαι ενωπιον
του θηριου λεγων τοις κατοικουσιν επι της
γης ποιησαι εικονα τω θηριω ο εχει την
πληγην της μαχαιρας και εζησεν 14. και plana
tous katoikountas epi tes ges dia ta semeia a
edothe auto poiesai enopion του theriou legon

East
Original

14 καὶ ἐδόθη αὐτῷ πνεῦμα δοῦναι τῇ εἰκόνι τοῦ θηρίου, ἵνα καὶ λαλήσῃ ἢ εἰκῶν τοῦ θηρίου καὶ ποιήσῃ, ὅσοι ἔαν μὴ προσκυνήσωσι τῇ εἰκόνι τοῦ θηρίου, ἵνα ἀποκτανθῶσι.

East
Original

15 καὶ ποιεῖ πάντα τοὺς μικροὺς καὶ τοὺς μεγάλους, καὶ τοὺς πλουσίους καὶ τοὺς πτωχοὺς, καὶ τοὺς ἐλευθέρους καὶ τοὺς δούλους, ἵνα δώσουσιν αὐτοῖς χάραγμα ἐπὶ τῆς χειρὸς αὐτῶν τῆς δεξιᾶς ἢ ἐπὶ τῶν μετώπων αὐτῶν,

East
Original

16 καὶ ἵνα μή τις δύνηται ἀγοράσαι ἢ

Textus
Receptus

tois katoikousin epi tes ges poiesai eikona to therio o echei ten plegen tes machairas kai ezesen

Textus
Receptus

15. και εδοθη αυτω δουναι πνευμα τη εικονι του θηριου ινα και λαληση η εικων του θηριου και ποιηση οσοι αν μη προσκυνησωσιν την εικονα του θηριου ινα αποκτανθωσιν 15. kai edothe auto dounai pneuma te eikoni tou theriou ina kai lalese e eikon tou theriou kai poiese osoi an me proskunesosin ten eikona tou theriou ina apoktanthosin

Textus
Receptus

16. και ποιει παντας τους μικρους και τους μεγαλους και τους πλουσιους και τους πτωχους και τους ελευθερους και τους δουλους ινα δωση αυτοις χαραγμα επι της χειρος αυτων της δεξιας η επι των μετωπων αυτων 16. kai poiei pantas tous mikrous kai tous megalous kai tous plousious kai tous ptochous kai tous eleutherous kai tous doulous ina dose autois charagma epi tes cheiros auton tes deksias e epi ton metopon auton

17. και ινα μη τις δυνηται αγορασαι η

πωλῆσαι εἰ μὴ ὁ ἔχων τὸ χάραγμα, τὸ ὄνομα τοῦ θηρίου ἢ τὸν ἀριθμὸν τοῦ ὀνόματος αὐτοῦ.

πωλησαι ει μη ο εχων το χαραγμα η το ονομα του θηριου η τον αριθμον του ονοματος αυτου 17. kai ina me tis dunetai agorasai e polesai ei me o echon to charagma e to onoma tou theriou e ton arithmon tou onomatos autou

East
Original

17 Ὡδε ἡ σοφία ἐστίν· ὁ ἔχων νοῦν ψηφισάτω τὸν ἀριθμὸν τοῦ θηρίου· ἀριθμὸς γὰρ ἀνθρώπου ἐστί· καὶ ὁ ἀριθμὸς αὐτοῦ χξς'.

Textus
Receptus

18. ωδε η σοφια εστιν ο εχων τον νουν ψηφισατω τον αριθμον του θηριου αριθμος γαρ ανθρωπου εστιν και ο αριθμος αυτου χξς 18. ode e sofia estin o echon ton noun psefisato ton arithmon tou theriou arithmos gar anthropou estin kai o arithmos autou chxss

Κεφάλαιο 14

East
Original

18 Καὶ εἶδον, καὶ ἰδοὺ τὸ ἀρνίον ἐστηκὸς ἐπὶ τὸ ὄρος Σιών, καὶ μετ' αὐτοῦ ἑκατὸν τεσσαράκοντα τέσσαρες χιλιάδες, ἔχουσαι τὸ ὄνομα αὐτοῦ καὶ τὸ ὄνομα τοῦ πατρὸς αὐτοῦ γεγραμμένον ἐπὶ τῶν μετώπων αὐτῶν.

Textus
Receptus

1. και ειδον και ιδου αρνιον εστηκος επι το ορος σιων και μετ αυτου εκατον τεσσαρακοντα τεσσαρες χιλιαδες εχουσαι το ονομα του πατρος αυτου γεγραμμενον επι των μετωπων αυτων 1. kai eidon kai idou arnion estekos epi to oros sion kai met αυτου ekaton tessarakonta tessares chiliades echousai to onoma του patros αυτου gegrammenon epi ton metopon αυτον

East
Original

1 καὶ ἤκουσα φωνὴν ἐκ τοῦ οὐρανοῦ ὡς
φωνὴν ὑδάτων πολλῶν καὶ ὡς φωνὴν
βροντῆς μεγάλης· καὶ ἡ φωνὴ ἦν ἤκουσα,
ὡς κιθαρῶδων κιθαριζόντων ἐν ταῖς
κιθάραις αὐτῶν.

Textus
Receptus

2. και ηκουσα φωνην εκ του ουρανου ως
φωνην υδατων πολλων και ως φωνην
βροντης μεγαλης και φωνην ηκουσα
κιθαρῶδων κιθαριζόντων εν ταις κιθαιραις
αυτων 2. και ekousa fonen ek tou ouranou os
fonen udaton pollon kai os fonen brontes
megales kai fonen ekousa kitharodon
kitharizonton en tais kitharais auton

East
Original

2 καὶ ἄδουσιν ὠδὴν καινὴν ἐνώπιον τοῦ
θρόνου καὶ ἐνώπιον τῶν τεσσαρῶν ζώων
καὶ τῶν πρεσβυτέρων· καὶ οὐδεὶς ἐδύνατο
μαθεῖν τὴν ὠδὴν εἰ μὴ αἱ ἑκατὸν
τεσσαράκοντα τέσσαρες χιλιάδες, οἱ
ἠγορασμένοι ἀπὸ τῆς γῆς.

Textus
Receptus

3. και αδουσιν ως ωδην καινην ενωπιον του
θρονου και ενωπιον των τεσσαρων ζων και
των πρεσβυτερων και ουδεις ηδυνατο μαθειν
την ωδην ει μη αι εκατον τεσσαρακοντα
τεσσαρες χιλιαδες οι ηγορασμενοι απο της
γης 3. και adousin os oden kainen enopion tou
thronou kai enopion ton tessaron zoon kai ton
presbyteron kai oudeis edunato mathein ten
oden ei me ai ekaton tessarakonta tessares
chiliades oi egorasmenoi apo tes ges

East
Original

3 οὗτοί εἰσιν οἱ μετὰ γυναικῶν οὐκ
ἐμολύνθησαν· παρθένοι γὰρ εἰσιν. οὗτοί
εἰσιν οἱ ἀκολουθοῦντες τῷ ἀρνίῳ ὅπου ἂν
ὑπάγῃ. οὗτοι ἠγοράσθησαν ἀπὸ τῶν
ἀνθρώπων ἀπαρχὴ τῷ Θεῷ καὶ τῷ ἀρνίῳ·

Textus
Receptus

4. ουτοι εισιν οι μετα γυναικων ουκ
εμολυνθησαν παρθενοι γαρ εισιν ουτοι εισιν
οι ακολουθουντες τω αρνιω οπου αν υπαγη
ουτοι ηγορασθησαν απο των ανθρωπων
απαρχη τω θεω και τω αρνιω 4. ουτοι eisin οι
meta gynaikon ouk emolunthesan parthenoi

East
Original

4 καὶ οὐχ εὐρέθη ψεῦδος ἐν τῷ στόματι
αὐτῶν· ἄμωμοι γάρ εἰσιν.

Textus
Receptus

gar eisin outoi eisin oi akolouthountes to arnio
opou an upage outoi egorasthesan apo ton
anthropon aparche to theo kai to arnio

5. και εν τω στοματι αυτων ουχ ευρεθη δολος
αμωμοι γαρ εισιν ενωπιον του θρονου του
θεου 5. kai en to stomati avton ouch eurethe
dolos amomoi gar eisin enopion tou thronou
tou theou

East
Original

5 Καὶ εἶδον ἄλλον ἄγγελον πετόμενον ἐν
μεσουρανήματι, ἔχοντα εὐαγγέλιον
αἰώνιον εὐαγγελίσει ἐπὶ τοὺς
καθημένους ἐπὶ τῆς γῆς καὶ ἐπὶ πᾶν
ἔθνος καὶ φυλὴν καὶ γλῶσσαν καὶ λαόν,

Textus
Receptus

6. και ειδον αλλον αγγελον πετωμενον εν
μεσουρανηματι εχοντα ευαγγελιον αιωνιον
ευαγγελισαι τους κατοικουντας επι της γης
και παν εθνος και φυλην και γλωσσαν και
λαον 6. kai eidon allon aggelon petomenon en
mesouranemati echonta evaggelion aionion
evaggelिसai tous katoikountas epi tes ges kai
pan ethnos kai fulen kai glossan kai laon

East
Original

6 λέγων ἐν φωνῇ μεγάλη· Φοβήθητε τὸν
Κύριον καὶ δότε αὐτῷ δόξαν, ὅτι ἦλθεν ἡ
ώρα τῆς κρίσεως αὐτοῦ, καὶ
προσκυνησατε τῷ ποιήσαντι τὸν οὐρανὸν
καὶ τὴν γῆν καὶ τὴν θάλασσαν καὶ πηγὰς
ὕδατων.

Textus
Receptus

7. λεγοντα εν φωνη μεγαλη φοβηθητε τον
θεον και δοτε αυτω δοξαν οτι ηλθεν η ωρα
της κρισεως αυτου και προσκυνησατε τω
ποιησαντι τον ουρανον και την γην και
{VAR2: την } θαλασσαν και πηγας υδατων 7.
legonta en fone megale foβethete ton theon kai
dote auto doksan oti elthen e ora tes kriseos

East
Original

7 καὶ ἄλλος δεύτερος ἄγγελος
ἠκολούθησε λέγων· Ἔπεσεν, ἔπεσε
Βαβυλῶν ἡ μεγάλη, ἡ ἐκ τοῦ οἴνου τοῦ
θυμοῦ τῆς πορνείας αὐτῆς πεπότικε
πάντα τὰ ἔθνη.

East
Original

8 Καὶ ἄλλος ἄγγελος τρίτος ἠκολούθησεν
αὐτοῖς λέγων ἐν φωνῇ μεγάλη· Εἴ τις
προσκυνεῖ τὸ θηρίον καὶ τὴν εἰκόνα
αὐτοῦ, καὶ λαμβάνει τὸ χάραγμα ἐπὶ τοῦ
μετώπου αὐτοῦ ἢ ἐπὶ τὴν χεῖρα αὐτοῦ,

East
Original

9 καὶ αὐτὸς πίνεται ἐκ τοῦ οἴνου τοῦ θυμοῦ
τοῦ Θεοῦ τοῦ κεκερασμένου ἀκράτου ἐν
τῷ ποτηρίῳ τῆς ὀργῆς αὐτοῦ, καὶ

Textus
Receptus

αυτου και proskunesate to poiesanti ton
ouranon και ten gen και {VAR2: ten } thalassan
και pegas udaton

Textus
Receptus

8. και αλλος αγγελος ηκολουθησεν λεγων
επεσεν επεσεν βαβυλων η πολις η μεγαλη
οτι εκ του οινου του θυμου της πορνειας
αυτης πεποτικεν παντα εθνη 8. και allos
aggelos ekolouthesen legon epesen epesen
babylon e polis e megale oti ek tou oinou tou
thymou tes porneias avtes pepotiken panta
ethne

Textus
Receptus

9. και τριτος αγγελος ηκολουθησεν αυτοις
λεγων εν φωνη μεγαλη ει τις το θηριον
προσκυνει και την εικονα αυτου και
λαμβανει χαραγμα επι του μετωπου αυτου η
επι την χειρα αυτου 9. και tritos aggelos
ekolouthesen autois legon en fone megale ei tis
to therion proskunei και ten eikona αυτου και
lambanei charagma επι του metopου αυτου e
epi ten cheira αυτου

10. και αυτος πιεται εκ του οινου του θυμου
του θεου του κεκερασμενου ακρατου εν τω
ποτηριω της οργης αυτου και

βασανισθήσεται ἐν πυρὶ καὶ θείῳ
ἐνώπιον τῶν ἁγίων ἀγγέλων καὶ ἐνώπιον
τοῦ ἀρνίου.

βασανισθησεται εν πυρι και θειω ενωπιον
των αγιων αγγελων και ενωπιον του αρνιου
10. kai autos pietai ek tou oinou tou thymou tou
theou tou kekerasmenou akratou en to poterio
tes orges autou kai basanisthesetai en puri kai
theio enopion ton agion aggelon kai enopion
του αρνιου

East
Original

10 καὶ ὁ καπνὸς τοῦ βασανισμοῦ αὐτῶν
εἰς αἰῶνας αἰώνων ἀναβαίνει, καὶ οὐκ
ἔχουσιν ἀνάπαυσιν ἡμέρας καὶ νυκτός οἱ
προσκυνοῦντες τὸ θηρίον καὶ τὴν εἰκόνα
αὐτοῦ, καὶ εἴ τις λαμβάνει τὸ χάραγμα
τοῦ ὀνόματος αὐτοῦ.

Textus
Receptus

11. και ο καπνος του βασανισμου αυτων
αναβαινει εις αιωνας αιωνων και ουκ
εχουσιν αναπαυσιν ημερας και νυκτος οι
προσκυνουντες το θηριον και την εικονα
αυτου και ει τις λαμβανει το χαραγμα του
ονοματος αυτου 11. kai o kapnos tou
basanismou autou anabainei eis aionas aionon
kai ouk echousin anapausin emeras kai nuktos
oi proskunountes to therion kai ten eikona
autou kai ei tis lambanei to charagma tou
onomatos autou

East
Original

11 Ὡδε ἡ ὑπομονὴ τῶν ἁγίων ἐστίν, οἱ
τηροῦντες τὰς ἐντολὰς τοῦ Θεοῦ καὶ τὴν
πίστιν Ἰησοῦ.

Textus
Receptus

12. ωδε υπομονη των αγιων εστιν ωδε οι
τηρουντες τας εντολας του θεου και την
πιστιν ιησου 12. ode upomone ton agion estin
ode oi terountes tas entolas tou theou kai ten
pistin iesou

East
Original

12 Καὶ ἤκουσα φωνῆς ἐκ τοῦ οὐρανοῦ
λεγούσης· Γράψον· μακάριοι οἱ νεκροὶ οἱ
ἐν Κυρίῳ ἀποθνήσκοντες ἀπ' ἄρτι. ναί,
λέγει τὸ Πνεῦμα, ἵνα ἀναπαύσωνται ἐκ
τῶν κόπων αὐτῶν· τὰ δὲ ἔργα αὐτῶν
ἀκολουθεῖ μετ' αὐτῶν.

East
Original

13 Καὶ εἶδον, καὶ ἰδοὺ νεφέλη λευκὴ, καὶ
ἐπὶ τὴν νεφέλην καθήμενος ὅμοιος υἱῷ
ἀνθρώπου, ἔχων ἐπὶ τῆς κεφαλῆς αὐτοῦ
στέφανον χρυσοῦν καὶ ἐν τῇ χειρὶ αὐτοῦ
δρέπανον ὀξύ.

East
Original

14 Καὶ ἄλλος ἄγγελος ἐξηλθεν ἐκ τοῦ
ναοῦ, κρᾶζων ἐν φωνῇ μεγάλη τῷ
καθημένῳ ἐπὶ τῆς νεφέλης· Πέμψον τὸ
δρέπανόν σου καὶ θέρισον, ὅτι ἦλθεν ἡ
ὥρα τοῦ θερίσαι, ὅτι ἐξηράνθη ὁ

Textus
Receptus

13. και ηκουσα φωνης εκ του ουρανου
λεγουσης μοι γραψον μακαριοι οι νεκροι οι
εν κυριω αποθνησκοντες απαρτι ναι λεγει το
πνευμα ινα αναπαυσωνται εκ των κοπων
αυτων τα δε εργα αυτων ακολουθει μετ
αυτων 13. kai ekousa fones ek tou ouranou
legouses moi grapson makarioi oi nekroi oi en
kurio apothneskontes aparti nai legei to
pneuma ina anapausontai ek ton kopon auton
ta de erga auton akolouthei met auton

Textus
Receptus

14. και ειδον και ιδου νεφελη λευκη και επι
την νεφελην καθημενος ομοιος υιω
ανθρωπου εχων επι της κεφαλης αυτου
στεφανον χρυσουν και εν τη χειρι αυτου
δρεπανον οξυ 14. kai eidon kai idou nefele
leuke kai epi ten nefelen kathemenos omoios
vio anthropou echon epi tes kefales autou
stefanon chrusoun kai en te cheiri autou
drepanon oksu

Textus
Receptus

15. και αλλος αγγελος εξηλθεν εκ του ναου
κρᾶζων εν μεγαλη φωνη τω καθημένῳ ἐπὶ
τῆς νεφέλης πεμψον το δρέπανον σου και
θερισον οτι ηλθεν σοι η ωρα του θερισαι οτι
εξηρανθη ο θερισμος της γης 15. kai allos

θερισμὸς τῆς γῆς.

East
Original

15 καὶ ἔβαλεν ὁ καθήμενος ἐπὶ τὴν νεφέλην τὸ δρέπανον αὐτοῦ ἐπὶ τὴν γῆν, καὶ ἐθερίσθη ἡ γῆ.

East
Original

16 Καὶ ἄλλος ἄγγελος ἐξηλθεν ἐκ τοῦ ναοῦ τοῦ ἐν τῷ οὐρανῷ, ἔχων καὶ αὐτὸς δρέπανον ὄξυ.

East
Original

17 Καὶ ἄλλος ἄγγελος ἐξηλθεν ἐκ τοῦ θυσιαστηρίου, ἔχων ἐξουσίαν ἐπὶ τοῦ πυρός, καὶ ἐφώνησε κραυγῇ μεγάλη τῷ ἔχοντι τὸ δρέπανον τὸ ὄξυ λέγων· Πέμψον σου τὸ δρέπανον τὸ ὄξυ καὶ τρύγησον τοὺς βότρυας τῆς ἀμπέλου τῆς γῆς, ὅτι ἤκμασεν ἡ σταφυλὴ τῆς γῆς.

aggelos ekselthen ek tou naou krazon en megale fone to kathemeno epi tes nefeles pempson to drepanon sou kai therison oti elthen soi e ora tou therisai oti ekseranthe o therismos tes ges

Textus
Receptus

16. και εβαλεν ο καθημενος επι την νεφελην το δρεπανον αυτου επι την γην και εθερισθη η γη 16. kai ebalen o kathemenos epi ten nefelen to drepanon αυτου epi ten gen kai etheristhe e ge

Textus
Receptus

17. και αλλος αγγελος εξηλθεν εκ του ναου του εν τω ουρανω εχων και αυτος δρεπανον οξυ 17. kai allos aggelos ekselthen ek tou naou tou en to ourano echon kai autos drepanon oksu

Textus
Receptus

18. και αλλος αγγελος εξηλθεν εκ του θυσιαστηριου εχων εξουσιαν επι του πυρος και εφωνησεν κραυγη μεγαλη τω εχοντι το δρεπανον το οξυ λεγων πεμψον σου το δρεπανον το οξυ και τρυγησον τους βοτρυας της {VAR2: αμπελου της } γης οτι ηκμασαν αι σταφυλαι αυτης 18. kai allos aggelos ekselthen ek tou thusiasteriou echon eksousian epi tou

East Original 18 καὶ ἔβαλεν ὁ ἄγγελος τὸ δρέπανον αὐτοῦ εἰς τὴν γῆν, καὶ ἐτρούγησε τὴν ἄμπελον τῆς γῆς, καὶ ἔβαλεν εἰς τὴν ληνὸν τοῦ θυμοῦ τοῦ Θεοῦ τὴν μεγάλην.

East Original 19 καὶ ἐπατήθη ἡ ληνὸς ἔξω τῆς πόλεως, καὶ ἐξῆλθεν αἷμα ἐκ τῆς ληνοῦ ἄχρι τῶν χαλινῶν τῶν ἵππων ἀπὸ σταδίων χιλίων ἑξακοσίων.

Κεφάλαιο 15

East Original 20 Καὶ εἶδον ἄλλο σημεῖον ἐν τῷ οὐρανῷ μέγα καὶ θαυμαστόν, ἀγγέλους ἑπτὰ

puros kai efonesen krauge megale to echonti to drepanon to oksu legon pempson sou to drepanon to oksu kai trugeson tous botruas tes {VAR2: ampelou tes } ges oti ekmasan ai stafulai autes

Textus Receptus 19. και εβαλεν ο αγγελος το δρεπανον αυτου εις την γην και ετρουγησεν την αμπελον της γης και εβαλεν εις την ληνον του θυμου του θεου την μεγαλην 19. και ebalen o aggelos to drepanon αυτου εις ten gen και etrugesen ten ampelon tes ges και ebalen εις ten lenon του thymou του theou ten megalen

Textus Receptus 20. και επατηθη η ληνος εξω της πολεως και εξηλθεν αιμα εκ της ληνου αχρι των χαλινων των ιππων απο σταδιων χιλίων εξακοσιων 20. και epatethe e lenos ekso tes poleos και ekselthen aima ek tes lenou achri ton chalinon ton ippon apo stadion chilion eksakosion

Textus Receptus 1. και ειδον αλλο σημειον εν τω ουρανω μεγα και θαυμαστον αγγελους επτα εχοντας

ἔχοντας πληγὰς ἑπτὰ τὰς ἐσχάτας, ὅτι ἐν αὐταῖς ἐτελέσθη ὁ θυμὸς τοῦ Θεοῦ.

East
Original

1 καὶ εἶδον ὡς θάλασσαν ὑαλίνην μεμιγμένην πυρί, καὶ τοὺς νικῶντας ἐκ τοῦ θηρίου καὶ ἐκ τῆς εἰκόνης αὐτοῦ καὶ ἐκ τοῦ ἀριθμοῦ τοῦ ὀνόματος αὐτοῦ ἐστῶτας ἐπὶ τὴν θάλασσαν τὴν ὑαλίνην, ἔχοντας τὰς κιθάρας τοῦ Θεοῦ.

East
Original

2 καὶ ᾄδουσι τὴν ᾠδὴν Μωϋσέως τοῦ δούλου τοῦ Θεοῦ καὶ τὴν ᾠδὴν τοῦ ἀρνίου λέγοντες· Μεγάλα καὶ θαυμαστὰ τὰ ἔργα σου, Κύριε, ὁ Θεὸς ὁ παντοκράτωρ· δίκαιαι καὶ ἀληθιναὶ αἱ ὁδοί σου, ὁ βασιλεὺς τῶν ἐθνῶν.

πληγας επτα τας εσχατας οτι εν αυταις ετελεσθη ο θυμος του θεου 1. kai eidon allo semeion en to ourano mega kai thaumaston aggelous epta echontas plegas epta tas eschatas oti en autais etelesthe o thumos tou theou

Textus
Receptus

2. και ειδον ως θαλασσαν υαλινην μεμιγμενην πυρι και τους νικωντας εκ του θηριου και εκ της εικονος αυτου και εκ του χαραγματος αυτου εκ του αριθμου του ονοματος αυτου εστωτας επι την θαλασσαν την υαλινην εχοντας κιθαρρας του θεου 2. kai eidon os thalassan valinen memigmenen puri kai tous nikontas ek tou theriou kai ek tes eikonos αυτου και εκ του charagmatos αυτου εκ του arithμου του onomatos αυτου estotas epi ten thalassan ten valinen echontas kitharas του theou

Textus
Receptus

3. και αδουσιν την ωδην μωσεως {VAR2: του } δούλου του θεου και την ωδην του αρνιου λεγοντες μεγαλα και θαυμαστα τα εργα σου κυριε ο θεος ο παντοκρατωρ δικαιαι και αληθιναι αι οδοι σου ο βασιλευς των αγιων 3. kai adousin ten oden moseos {VAR2: του } doulou του theou και ten oden του arniou

East
Original

3 τίς οὐ μὴ φοβηθῆ, Κύριε, καὶ δοξάσῃ τὸ ὄνομά σου; ὅτι μόνος ὁσῖος, ὅτι πάντα τὰ ἔθνη ἤξουσιν καὶ προσκυνήσουσιν ἐνώπιόν σου, ὅτι τὰ δικαιώματά σου ἐφανερώθησαν.

East
Original

4 Καὶ μετὰ ταῦτα εἶδον, καὶ ἠνοιίγη ὁ ναὸς τῆς σκηνῆς τοῦ μαρτυρίου ἐν τῷ οὐρανῷ,

East
Original

5 καὶ ἐξῆλθον οἱ ἑπτὰ ἄγγελοι οἱ ἔχοντες τὰς ἑπτὰ πληγὰς ἐκ τοῦ ναοῦ, οἱ ἦσαν ἐνδεδυμένοι λίνον καθαρὸν λαμπρὸν καὶ περιεζωσμένοι περὶ τὰ στήθη ζώνας χρυσαῖς.

East
Original

6 καὶ ἐν ἐκ τῶν τεσσάρων ζώων ἔδωκε

Textus
Receptus

legontes megala kai thaumasta ta erga sou kurie o theos o pantokrator dikaiiai kai alethinai ai odoi sou o basileus ton agion

Textus
Receptus

4. τις ου μη φοβηθη σε κυριε και δοξαση το ονομα σου οτι μονος οσιος οτι παντα τα εθνη ηξουσιν και προσκυνησουσιν ενωπιον σου οτι τα δικαιωματα σου εφανερωθησαν 4. tis ου me foβethe se kurie kai doksase to onoma σου οτι monos osios οτι panta ta ethne eksousin και proskunesousin enopion σου οτι ta dikaiomata σου efanerothesan

Textus
Receptus

5. και μετα ταυτα ειδον και ιδου ηνοιγη ο ναος της σκηνης του μαρτυριου εν τω ουρανω 5. kai meta tauta eidon και idou enoige ο naos tes skenes του marturiou en to ourano

Textus
Receptus

6. και εξηλθον οι επτα αγγελοι εχοντες τας επτα πληγας εκ του ναου ενδεδυμενοι λινον καθαρων και λαμπρον και περιεζωσμενοι περι τα στηθη ζωνας χρυσας 6. kai ekselthon οι epta aggeloi echontes tas epta plegas εκ του ναου endedymenoi linon katharon και lampron και periezosmenoi peri ta stethe zonas chrusas 7. και εν εκ των τεσσαρων ζωνων εδωκεν τοις

τοῖς ἑπτὰ ἀγγέλοις ἑπτὰ φιάλας χρυσᾶς,
γεμούσας τοῦ θυμοῦ τοῦ Θεοῦ τοῦ
ζῶντος εἰς τοὺς αἰῶνας τῶν αἰώνων.

επτα αγγελοις επτα φιαλας χρυσας
γεμουσας του θυμου του θεου του ζωντος εις
τους αιωνας των αιωνων 7. kai en ek ton
tessarōn zōon edoken tois epta aggelois epta
fialas chrusas gemousas tou thymou tou theou
tou zōntos eis tous aionas ton aionon

East
Original

7 καὶ ἐγεμίσθη ὁ ναὸς ἐκ τοῦ καπνοῦ ἐκ
τῆς δόξης τοῦ Θεοῦ καὶ ἐκ τῆς δυνάμεως
αὐτοῦ·

Textus
Receptus

8. και εγεμισθη ο ναος καπνου εκ της δοξης
του θεου και εκ της δυναμεως αυτου και
ουδεις ηδυνατο εισελθειν εις τον ναον αχρι
τελεσθωσιν αι επτα πληγαι των επτα
αγγελων 8. kai egemisthe o naos kapnou ek tes
dokses tou theou kai ek tes dunameos αυτου και
oudeis edynato eiselthein eis ton naon achri
telesthosin ai epta plegai ton epta aggelon

East
Original

8 καὶ οὐδείς ἐδύνατο εἰσελθεῖν εἰς τὸν
ναὸν ἄχρι τελεσθῶσιν αἱ ἑπτὰ πληγαὶ
τῶν ἑπτὰ ἀγγέλων.

Κεφάλαιο 16

East
Original

1 Καὶ ἤκουσα μεγάλης φωνῆς ἐκ τοῦ
ναοῦ λεγούσης τοῖς ἑπτὰ ἀγγέλοις·
Ὑπάγετε καὶ ἐκχέατε τὰς ἑπτὰ φιάλας

Textus
Receptus

1. και ηκουσα φωνης μεγαλης εκ του ναου
λεγουσης τοις επτα αγγελοις υπαγετε και
εκχεατε τας φιαλας του θυμου του θεου εις

του̅ θυμου̅ του̅ Θεου̅ εις̅ την̅ γην̅.

την̅ γην̅ 1. kai ekousa fones megales ek tou naou legouses tois epta aggelois upagete kai ekcheate tas fialas tou thymou tou theou eis ten gen

East
Original

2 Καὶ ἀπῆλθεν ὁ πρῶτος καὶ ἐξέχεε τὴν φιάλην αὐτοῦ εἰς τὴν γῆν· καὶ ἐγένετο ἔλκος κακὸν καὶ πονηρὸν ἐπὶ τοὺς ἀνθρώπους τοὺς ἔχοντας τὸ χάραγμα τοῦ θηρίου καὶ τοὺς προσκυνοῦντας τῇ εἰκόνι αὐτοῦ.

Textus
Receptus

2. και απηλθεν ο πρωτος και εξεχεεν την φιαλην αυτου επι την γην και εγενετο ελκος κακον και πονηρον εις τους ανθρωπους τους εχοντας το χαραγμα του θηριου και τους τη εικονι αυτου προσκυνουντας 2. kai apelthen o protos kai eksecheen ten fialen αυτου επι ten gen kai egeneto elkos kakon και poneron εις τους anthropous τους echontas το charagma του theriou και τους te eikoni αυτου proskynountas

East
Original

3 Καὶ ὁ δεῦτερος ἄγγελος ἐξέχεε τὴν φιάλην αὐτοῦ εἰς τὴν θάλασσαν· καὶ ἐγένετο αἷμα ὡς νεκροῦ, καὶ πᾶσα ψυχὴ ζῶσα ἀπέθανεν ἐν τῇ θαλάσῃ.

Textus
Receptus

3. και ο δευτερος αγγελος εξεχεεν την φιαλην αυτου εις την θαλασσαν και εγενετο αιμα ως νεκρου και πασα ψυχη ζωσα απεθανεν εν τη θαλασση 3. και ο deuterios aggelos eksecheen ten fialen αυτου εις ten thalassan και egeneto aima os nekrou και pasa psuche zosa apethanen εν te thalasse

East
Original

4 Καὶ ὁ τρίτος ἐξέχεε τὴν φιάλην αὐτοῦ εἰς τοὺς ποταμοὺς καὶ εἰς τὰς πηγὰς τῶν ὑδάτων· καὶ ἐγένετο αἷμα.

Textus
Receptus

4. και ο τριτος αγγελος εξεχεεν την φιαλην αυτου εις τους ποταμους και εις τας πηγας των υδατων και εγενετο αιμα 4. και ο tritos

East Original 5 Καὶ ἤκουσα τοῦ ἀγγέλου τῶν ὑδάτων λέγοντος· Δίκαιος εἶ, ὁ ὢν καὶ ὁ ἦν, ὁ ὅσιος ὅτι ταῦτα ἔκρινας·

Textus Receptus 5. και ηκουσα του αγγελου των υδατων λεγοντος δικαιος κυριε ει ο ων και ο ην και ο {VAR1: οσιος } {VAR2: εσομενος } οτι ταυτα εκρινας 5. και ekousa του aggelou τον υdaton legontos dikaios kurie ei o on και ο en και ο {VAR1: osios } {VAR2: esomenos } oti tauta ekrinas

East Original 6 ὅτι αἶμα ἁγίων καὶ προφητῶν ἐξέχεαν, καὶ αἶμα αὐτοῖς ἔδωκας πιεῖν· ἄξιοί εἰσι.

Textus Receptus 6. οτι αιμα αγιων και προφητων εξεχεαν και αιμα αυτοις edokas piein aksioi gar eisin 6. οti aima agion και profeton eksechean και aima autois edokas piein aksioi gar eisin

East Original 7 Καὶ ἤκουσα τοῦ θυσιαστηρίου λέγοντος· Ναί, Κύριε ὁ Θεὸς ὁ παντοκράτωρ, ἀληθινὰ καὶ δίκαια αἰ κρίσεις σου.

Textus Receptus 7. και ηκουσα αλλου εκ του θυσιαστηριου λεγοντος ναι κυριε ο θεος ο παντοκρατωρ αληθιναι και δικαιαι αι κρισεις σου 7. και ekousa allou εκ του thusiasteriou legontos nai kurie o theos ο pantokrator alethinai και dikaiai ai kriseis σου

East Original 8 Καὶ ὁ τέταρτος ἐξέχεε τὴν φιάλην αὐτοῦ ἐπὶ τὸν ἥλιον· καὶ ἐδόθη αὐτῷ καυματίσαι ἐν πυρὶ τοὺς ἀνθρώπους.

Textus Receptus 8. και ο τεταρτος αγγελος εξεχεεν την φιαλην αυτου επι τον ηλιον και edoθη αυτω καυματισαι τους ανθρωπους εν πυρι 8. και ο

East
Original

9 καὶ ἔκαυματίσθησαν οἱ ἄνθρωποι
καῦμα μέγα, καὶ ἐβλασφήμησαν οἱ
ἄνθρωποι τὸ ὄνομα τοῦ Θεοῦ τοῦ ἔχοντος
ἐξουσίαν ἐπὶ τὰς πληγὰς ταύτας, καὶ οὐ
μετενόησαν δοῦναι αὐτῷ δόξαν.

East
Original

10 Καὶ ὁ πέμπτος ἐξέχεε τὴν φιάλην
αὐτοῦ ἐπὶ τὸν θρόνον τοῦ θηρίου· καὶ
ἐγένετο ἡ βασιλεία αὐτοῦ ἐσκοτωμένη,
καὶ ἔμασῶντο τὰς γλώσσας αὐτῶν ἐκ τοῦ
πόνου,

East
Original

11 καὶ ἐβλασφήμησαν τὸν Θεὸν τοῦ
οὐρανοῦ ἐκ τῶν πόνων αὐτῶν καὶ ἐκ τῶν
ἐλκῶν αὐτῶν, καὶ οὐ μετενόησαν ἐκ τῶν
ἔργων αὐτῶν.

Textus
Receptus

tetartos aggelos eksecheen ten fialen autou epi
ton elion kai edothe auto kaumatisai tous
anthropous en puri

9. και εκαυματισθησαν οι ανθρωποι καυμα
μεγα και εβλασφημησαν το ονομα του θεου
του εχοντος εξουσιαν επι τας πληγας ταυτας
και ου μετενοησαν δουναι αυτω δοξαν 9. και
ekaumatisthesan oi anthropoi kauma mega και
eblasfemesan to onoma του theou του echontos
eksousian epi tas plegas tautas και ου
metenoesan dounai auto doksan

Textus
Receptus

10. και ο πεμπτος αγγελος εξεχεεν την
φιαλην αυτου επι τον θρονον του θηριου και
εγενετο η βασιλεια αυτου εσκοτωμενη και
εμασσωντο τας γλωσσας αυτων εκ του
πονου 10. και ο pemptos aggelos eksecheen ten
fialen autou epi ton thronon του theriou και
egeneto e basileia αυτου eskotomene και
emassonto tas glossas αυτον εκ του ponου

Textus
Receptus

11. και εβλασφημησαν τον θεον του ουρανου
εκ των πονων αυτων και εκ των ελκων
αυτων και ου μετενοησαν εκ των εργων
αυτων 11. και eblasfemesan τον theon του

East
Original

12 Καὶ ὁ ἕκτος ἐξέχεε τὴν φιάλην αὐτοῦ
ἐπὶ τὸν ποταμὸν τὸν μέγαν τὸν
Εὐφράτην· καὶ ἐξηράνθη τὸ ὕδωρ αὐτοῦ,
ἵνα ἐτοιμασθῇ ἡ ὁδὸς τῶν βασιλέων τῶν
ἀπὸ ἀνατολῆς ἡλίου.

Textus
Receptus

ouranou ek ton ponon auton kai ek ton elkon
auton kai ou metenoesan ek ton ergon auton
12. και ο εκτος αγγελος εξεχεεν την φιαλην
αυτου επι τον ποταμον τον μεγαν τον
ευφρατην και εξηρανθη το υδωρ αυτου ινα
ετοιμασθη η οδος των βασιλεων των απο
ανατολων ηλιου 12. και o ekτος aggelos
eksecheen ten fialen αυτου επι τον potamon τον
megan τον eufraten και ekseranthe to udor
αυτου ινα etoimasthe e odos τον βασιλεον τον
απο anatolon eliou

East
Original

13 Καὶ εἶδον ἐκ τοῦ στόματος τοῦ
δράκοντος καὶ ἐκ τοῦ στόματος τοῦ
θηρίου καὶ ἐκ τοῦ στόματος τοῦ
ψευδοπροφήτου πνεύματα τρία
ἀκάθαρτα, ὡς οἱ βάτραχοι·

Textus
Receptus

13. και ειδον εκ του στοματος του δρακοντος
και εκ του στοματος του θηριου και εκ του
στοματος του ψευδοπροφητου πνευματα τρια
ακαθαρτα ομοια βατραχοις 13. και eidon εκ
του stomatos του drakontos και εκ του stomatos
του theriou και εκ του stomatos του
pseudoprofetou pneumata tria akatharta omoia
batrachois

East
Original

14 εἰσὶ γὰρ πνεύματα δαιμονίων
ποιοῦντα σημεῖα, ἃ ἐκπορεύεται ἐπὶ τοὺς
βασιλεῖς τῆς οἰκουμένης ὅλης,
συναγαγεῖν αὐτοὺς εἰς τὸν πόλεμον τῆς

Textus
Receptus

14. εισιν γαρ πνευματα δαιμονων ποιουντα
σημεια {VAR1: εκπορευεσθαι } {VAR2: α
εκπορευεται } επι τους βασιλεις της γης και
της οικουμενης ολης συναγαγειν αυτους εις

ἡμέρας ἐκείνης τῆς μεγάλης τοῦ Θεοῦ
τοῦ παντοκράτορος.

{VAR2: τον } πολεμον της ημερας εκεινης της
μεγαλης του θεου του παντοκρατορος 14.
eisin gar pneumata daimonon poiounta semeia
{VAR1: ekporevesthai } {VAR2: a ekporevetai }
epi tous basileis tes ges kai tes oikoumenes oles
sunagagein autous eis {VAR2: τον } polemon tes
emeras ekeines tes megales tou theou tou
pantokratoros

East
Original

15 Ἴδου ἔρχομαι ὡς κλέπτης· μακάριος ὁ
γρηγορῶν καὶ τηρῶν τὰ ἱμάτια αὐτοῦ, ἵνα
μὴ γυμνὸς περιπατῆ καὶ βλέπωσι τὴν
ἀσχημοσύνην αὐτοῦ.

Textus
Receptus

15. ιδου ερχομαι ως κλεπτης μακαριος ο
γρηγορων και τηρων τα ιματια αυτου ινα μη
γυμνος περιπατη και βλεπωσιν την
ασχημοσυνην αυτου 15. idou erchomai os
kleptes makarios o gregoron kai teron ta imatia
autou ina me gumnos peripate kai bleposin ten
aschemosunen autou

East
Original

16 καὶ συνήγαγεν αὐτοὺς εἰς τὸν τόπον
τὸν καλούμενον Ἑβραϊστὶ Ἀρμαγεδῶν.

Textus
Receptus

16. και συνηγαγεν αυτους εις τον τοπον τον
καλουμενον εβραιστι αρμαγεδδων 16. kai
sunegagen autous eis ton topon ton
kaloumenon ebraisti armageddon

East
Original

17 Καὶ ὁ ἕβδομος ἐξέχεε τὴν φιάλην
αὐτοῦ ἐπὶ τὸν ἀέρα· καὶ ἐξῆλθε φωνὴ
μεγάλῃ ἐκ τοῦ ναοῦ τοῦ οὐρανοῦ ἀπὸ τοῦ
θρόνου λέγουσα· Γέγονε.

Textus
Receptus

17. και ο εβδομος αγγελος εξεχεεν την
φιαλην αυτου εις τον αερα και εξηλθεν φωνη
μεγαλη απο του ναου του ουρανου απο του
θρονου λεγουσα γεγονεν 17. kai o ebdomos

East
Original

18 καὶ ἐγένοντο ἀστραπαὶ καὶ φωναὶ καὶ βρονταί, καὶ σεισμὸς ἐγένετο μέγας, οἷος οὐκ ἐγένετο ἀφ' οὗ οἱ ἄνθρωποι ἐγένοντο ἐπὶ τῆς γῆς, τηλικούτος σεισμὸς οὕτω μέγας.

Textus
Receptus

aggelos eksecheen ten fialen autou eis ton aera kai ekselthen fone megale apo tou naou tou ouranou apo tou thronou legousa gegonen

18. και εγενοντο φωναι και βρονται και αστραπαι και σεισμος εγενετο μεγας οιος ουκ εγενετο αφ ου οι ανθρωποι εγενοντο επι της γης τηλικουτος σεισμος ουτως μεγας 18. και egenonto fonai kai brontai kai astrapai και seismos egeneto megas oios ουκ egeneto af ου οι anthropoi egenonto epi tes ges telikoutos seismos outos megas

East
Original

19 καὶ ἐγένετο ἡ πόλις ἡ μεγάλη εἰς τρία μέρη, καὶ αἱ πόλεις τῶν ἐθνῶν ἔπεσαν. καὶ ἡ Βαβυλῶν ἡ μεγάλη ἐμνήσθη ἐνώπιον τοῦ Θεοῦ δοῦναι αὐτῇ τὸ ποτήριον τοῦ οἴνου τοῦ θυμοῦ τῆς ὀργῆς αὐτοῦ.

Textus
Receptus

19. και εγενετο η πολις η μεγαλη εις τρια μερη και αι πολεις των εθνων επεσον και βαβυλων η μεγαλη εμνησθη ενωπιον του θεου δουναι αυτη το ποτηριον του οινου του θυμου της οργης αυτου 19. και egeneto e polis e megale eis tria mere και ai poleis ton ethnon epeson και βαβυλον e megale emnesthe enopion του theou dounai aute to poterion του οινου του thumou tes orges αυτου

East
Original

20 καὶ πᾶσα νῆσος ἔφυγε, καὶ ὄρη οὐχ εὐρέθησαν.

Textus
Receptus

20. και πασα νησος εφυγεν και ορη ουχ ευρεθησαν 20. και pasa nesos efugen και ore ouch evrethesan

East
Original

21 καὶ χάλαζα μεγάλη ὡς ταλαντιαία
καταβαίνει ἐκ τοῦ οὐρανοῦ ἐπὶ τοὺς
ἄνθρωπους· καὶ ἐβλασφήμησαν οἱ
ἄνθρωποι τὸν Θεὸν ἐκ τῆς πληγῆς τῆς
χαλάζης, ὅτι μεγάλη ἐστὶν ἡ πληγὴ αὕτη
σφόδρα.

Textus
Receptus

21. και χαλαζα μεγαλη ως ταλαντιαια
καταβαινει εκ του ουρανου επι τους
ανθρωπους και εβλασφημησαν οι ανθρωποι
τον θεον εκ της πληγης της χαλαζης οτι
μεγαλη εστιν η πληγη αυτης σφοδρα 21. και
chalaza megale os talantiaia kataβαινει εκ του
ouranou epi tous anthropous και eblasfemesan
oi anthropoi ton theon ek tes pleges tes chalazes
oti megale estin e plege autes sfodra

Κεφάλαιο 17

East
Original

1 Καὶ ἦλθεν εἰς ἐκ τῶν ἑπτὰ ἀγγέλων
τῶν ἐχόντων τὰς ἑπτὰ φιάλας, καὶ
ἐλάλησε μετ' ἐμοῦ λέγων· Δεῦρο, δείξω
σοι τὸ κρίμα τῆς πόρνῆς τῆς μεγάλης τῆς
καθημένης ἐπὶ ὑδάτων πολλῶν,

Textus
Receptus

1. και ηλθεν εις εκ των επτα αγγελων των
εχοντων τας επτα φιαλας και ελαλησεν μετ
εμου λεγων μοι δευρο δειξω σοι το κριμα της
πορνῆς της μεγαλης της καθημενης επι των
υδατων των πολλων 1. και elthen eis ek ton
epta aggelon ton echonton tas epta fialas και
elalesen met emou legon moi devro deikso soi
to krima tes pornes tes megales tes kathemenes
epi ton vdaton ton pollon

East
Original

2 μεθ' ἧς ἐπόρνευσαν οἱ βασιλεῖς τῆς γῆς,
καὶ ἐμεθύσθησαν οἱ κατοικοῦντες τὴν

Textus
Receptus

2. μεθ ης επορνευσαν οι βασιλεις της γης και
εμεθυσθησαν εκ του οινου της πορνειας

γῆν ἐκ τοῦ οἴνου τῆς πορνείας.

East
Original

3 καὶ ἀπήνεγκέ με εἰς ἔρημον ἐν
πνεύματι. καὶ εἶδον γυναῖκα καθημένην
ἐπὶ τὸ θηρίον τὸ κόκκινον, γέμον
ὀνόματα βλασφημίας, ἔχον κεφαλὰς
ἑπτὰ καὶ κέρατα δέκα.

East
Original

4 καὶ ἡ γυνὴ ἦν περιβεβλημένη
πορφυροῦν καὶ κόκκινον καὶ
κεχρυσωμένη χρυσίῳ καὶ λίθῳ τιμίῳ καὶ
μαργαρίταις, ἔχουσα ποτήριον χρυσοῦν
ἐν τῇ χειρὶ αὐτῆς, γέμον βδελυγμάτων,
καὶ τὰ ἀκάθαρτα τῆς πορνείας τῆς γῆς,

αυτης οι κατοικουντες την γην 2. meth es
eporneusan oi basileis tes ges kai
emethusthesan ek tou oinou tes porneias avtes
oi katoikountes ten gen

Textus
Receptus

3. και απηνεγκεν με εις ερημον εν πνευματι
και ειδον γυναικα καθημενην επι θηριον
κοκκινον γεμον ονοματων βλασφημιας εχον
κεφαλας επτα και κερατα δεκα 3. και
apenegken me eis eremon en pneumati kai
eidon gunaika kathemenen epi therion
kokkinon gemon onomaton blasfemias echon
kefalias epta kai kerata deka

Textus
Receptus

4. και η γυνη {VAR1: η } {VAR2: ην }
περιβεβλημενη πορφυρα και κοκκινω και
κεχρυσωμενη χρυσω και λιθω τιμιω και
μαργαριταις εχουσα χρυσουν ποτηριον εν τη
χειρι αυτης γεμον βδελυγματων και
ακαθαρτητος πορνειας αυτης 4. και e gune
{VAR1: e } {VAR2: en } περιβεβλημενη πορφυρα
και kokkino και kechrusomene chruso και litho
timio και margaritais echousa chrusoun
poterion en te cheiri avtes gemon βδελυγματων
και akathartetos porneias avtes

East Original 5 καὶ ἐπὶ τὸ μέτωπον αὐτῆς ὄνομα γεγραμμένον, μυστήριον· Βαβυλῶν ἡ μεγάλη, ἡ μήτηρ τῶν πορνῶν καὶ τῶν βδελυγμάτων τῆς γῆς.

Textus Receptus 5. και επι το μετωπον αυτης ονομα γεγραμμενον μυστηριον βαβυλων η μεγαλη η μητηρ των πορνων και των βδελυγματων της γης 5. kai epi to metopon avtes onoma gegrammenon musterion βαβυλον e megale e meter ton pornon kai ton βdelugmaton tes ges

East Original 6 καὶ εἶδον τὴν γυναῖκα μεθύουσαν ἐκ τοῦ αἵματος τῶν ἁγίων καὶ ἐκ τοῦ αἵματος τῶν μαρτύρων Ἰησοῦ. καὶ ἐθαύμασα ἰδὼν αὐτὴν θαῦμα μέγα.

Textus Receptus 6. και ειδον την γυναικα μεθυουσαν εκ του αιματος των αγιων και εκ του αιματος των μαρτυρων ιησου και εθαυμασα ιδων αυτην θαυμα μεγα 6. kai eidon ten gynaika methuousan ek tou aimatos ton agion kai ek tou aimatos ton marturon iesou και ethaumasa idon auten thauma mega

East Original 7 Καὶ εἶπέ μοι ὁ ἄγγελος· Διατί ἐθαύμασας; ἐγὼ ἐρῶ σοι τὸ μυστήριον τῆς γυναικὸς καὶ τοῦ θηρίου τοῦ βαστάζοντος αὐτήν, τοῦ ἔχοντος τὰς ἑπτὰ κεφαλὰς καὶ τὰ δέκα κέρατα.

Textus Receptus 7. και ειπεν μοι ο αγγελος δια τι εθαυμασας εγω σοι ερω το μυστηριον της γυναικος και του θηριου του βασταζοντος αυτην του εχοντος τας επτα κεφαλας και τα δεκα κερατα 7. kai eipen moi o aggelos dia ti ethaumasas ego soi ero to musterion tes gunaikos και του theriou του bastazontos auten του echontos tas epta kefalas και ta deka kerata

East Original 8 Τὸ θηρίον ὃ εἶδες, ἦν καὶ οὐκ ἔστι, καὶ μέλλει ἀναβαίνειν ἐκ τῆς ἀβύσσου καὶ εἰς

Textus Receptus 8. {VAR2: το } θηριον ο ειδες ην και ουκ εστιν και μελλει αναβαινειν εκ της αβυσσου και εις

ἀπώλειαν ὑπάγειν· καὶ θαυμάσονται οἱ
κατοικοῦντες ἐπὶ τῆς γῆς, ὧν οὐ
γέγραπται τὸ ὄνομα ἐπὶ τὸ βιβλίον τῆς
ζωῆς ἀπὸ καταβολῆς κόσμου, βλέπόντων
τὸ θηρίον ὅτι ἦν, καὶ οὐκ ἔστι καὶ
παρέσται.

απωλειαν υπαγειν και θαυμασονται οι
κατοικουντες επι της γης ων ου γεγραπται τα
ονοματα επι το βιβλιον της ζωης απο
καταβολης κοσμου βλέποντες το θηριον ο τι
ην και ουκ εστιν καιπερ εστιν 8. {VAR2: to }
therion o eides en kai ouk estin kai mellei
anaβαινειν ek tes abussou kai eis apoleian
υpagein και θαυμασονται οι κατοικουντες επι
tes ges on ου gegraptai ta onomata επι το
βιβλιον tes zoes apo kataboles kosμου
blepontes to therion o ti en και ουκ estin kai per
estin

East
Original

9 Ὡδε ὁ νοῦς ὁ ἔχων σοφίαν. αἱ ἑπτὰ
κεφαλαὶ ὄρη ἑπτὰ εἰσὶν, ὅπου ἡ γυνὴ
κάθηται ἐπ' αὐτῶν,

Textus
Receptus

9. ωδε ο νους ο εχων σοφιαν αι επτα κεφαλαι
ορη εισιν επτα οπου η γυνη καθηται επ
αυτων 9. ode o nous o echon sofian ai epta
kefalai ore eisin epta οπου e gune kathetai ep
auton

East
Original

10 καὶ βασιλεῖς ἑπτὰ εἰσὶν· οἱ πέντε
ἔπεσαν, ὁ εἷς ἔστιν, ὁ ἄλλος οὐπω ἦλθε,
καὶ ὅταν ἔλθῃ, ὀλίγον αὐτὸν δεῖ μείναι.

Textus
Receptus

10. και βασιλεις επτα εισιν οι πεντε επεσαν
και ο εις εστιν ο αλλος ουπω ηλθεν και οταν
ελθη ολιγον αυτον δει μειναι 10. kai basileis
epta eisin oi pente epesan και ο εις estin ο allos
ουπο elthen και otan elthe oligon αυτον dei
meintai

East Original 11 καὶ τὸ θηρίον ὃ ἦν καὶ οὐκ ἔστι, καὶ αὐτὸς ὄγδοός ἐστι, καὶ ἐκ τῶν ἑπτὰ ἐστι, καὶ εἰς ἀπώλειαν ὑπάγει.

Textus Receptus 11. και το θηριον ο ην και ουκ εστιν και αυτος ογδοος εστιν και εκ των επτα εστιν και εις απωλειαν υπαγει 11. και to therion o en και ουκ estin και αυτος ogdoos estin και εκ ton epta estin και εις apoleian upagei

East Original 12 καὶ τὰ δέκα κέρατα ἃ εἶδες δέκα βασιλεῖς εἰσιν, οἵτινες βασιλείαν οὐπω ἔλαβον, ἀλλ' ἐξουσίαν ὡς βασιλεῖς μίαν ὥραν λαμβάνουσι μετὰ τοῦ θηρίου.

Textus Receptus 12. και τα δεκα κερατα α ειδες δεκα βασιλεις εισιν οιτινες βασιλειαν ουπω ελαβον αλλ εξουσιαν ως βασιλεις μιαν ωραν λαμβανουσιν μετα του θηριου 12. και ta deka kerata a eides deka basileis εισιν oitines basileian oupo elabon all eksousian os basileis mian oran lamphanousin meta tou theriou

East Original 13 οὗτοι μίαν γνώμην ἔχουσι, καὶ τὴν δύναμιν καὶ ἐξουσίαν αὐτῶν τῷ θηρίῳ διδόασιν.

Textus Receptus 13. ουτοι μιαν γνωμην εχουσιν και την δυναμιν και την εξουσιαν αυτων τω θηριω διαδιδωσουσιν 13. ουτοι mian gnomen echousin και ten dunamin και ten eksousian eavton to therio diadidosousin

East Original 14 οὗτοι μετὰ τοῦ ἀρνίου πολεμήσουσι, καὶ τὸ ἀρνίον νικήσει αὐτούς, ὅτι κύριος κυρίων ἐστὶ καὶ βασιλεὺς βασιλέων, καὶ οἱ μετ' αὐτοῦ κλητοὶ καὶ ἐκλεκτοὶ καὶ πιστοί.

Textus Receptus 14. ουτοι μετα του αρνιου πολεμησουσιν και το αρνιον νικησει αυτους οτι κυριος κυριων εστιν και βασιλευς βασιλεων και οι μετ αυτου κλητοι και εκλεκτοι και πιστοι 14. ουτοι meta tou arniou polemesousin και to arnion nikesei αυτους οτι kurios kurion estin και

East
Original

15 Καὶ λέγει μοι· Τὰ ὕδατα ἃ εἶδες, οὗ ἢ πόρνη κάθηται, λαοὶ καὶ ὄχλοι εἰσὶ καὶ ἔθνη καὶ γλῶσσαι.

East
Original

16 καὶ τὰ δέκα κέρατα ἃ εἶδες καὶ τὸ θηρίον, οὗτοι μισήσουσι τὴν πόρνην, καὶ ἠρημωμένην ποιήσουσιν αὐτὴν καὶ γυμνήν, καὶ τὰς σάρκας αὐτῆς φάγονται, καὶ αὐτὴν κατακαύσουσιν ἐν πυρὶ.

East
Original

17 ὁ γὰρ Θεὸς ἔδωκεν εἰς τὰς καρδίας αὐτῶν ποιῆσαι τὴν γνώμην αὐτοῦ, καὶ ποιῆσαι μίαν γνώμην καὶ δοῦναι τὴν βασιλείαν αὐτῶν τῷ θηρίῳ, ἄχρι τελεσθῶσιν οἱ λόγοι τοῦ Θεοῦ.

Textus
Receptus

basileus basileon kai oi met autou kletoi kai eklektoi kai pistoi

15. και λεγει μοι τα υδατα α ειδες ου η πορνη καθηται λαοι και οχλοι εισιν και εθνη και γλωσσαι 15. kai legei moi ta udata a eides ou e porne kathetai laoi kai ochloi eisin kai ethne kai glossai

Textus
Receptus

16. και τα δεκα κερατα α ειδες επι το θηριον ουτοι μισησουσιν την πορνην και ηρημωμενην ποιησουσιν αυτην και γυμνην και τας σαρκας αυτης φαγονται και αυτην κατακαυσουσιν εν πυρι 16. kai ta deka kerata a eides epi to therion outoi misesousin ten pornen kai eremomenen poiesousin auten kai gumnen kai tas sarkas avtes fagontai kai auten katakausousin en puri

Textus
Receptus

17. ο γαρ θεος εδωκεν εις τας καρδιας αυτων ποιησαι την γνωμην αυτου και ποιησαι μιαν γνωμην και δουναι την βασιλειαν αυτων τω θηριω αχρι τελεσθη τα ρηματα του θεου 17. o gar theos edoken eis tas kardias auton poiesai ten gnomen autou kai poiesai mian gnomen kai dounai ten basileian auton to therio achri

East
Original

18 καὶ ἡ γυνὴ ἦν εἶδες ἔστιν ἡ πόλις ἡ
μεγάλη ἡ ἔχουσα βασιλείαν ἐπὶ τῶν
βασιλέων τῆς γῆς.

Textus
Receptus

telesthe ta remata tou theou

18. και η γυνη ην ειδες εστιν η πολις η
μεγαλη η εχουσα βασιλειαν επι των
βασιλεων της γης 18. kai e gune en eides estin
e polis e megale e echousa basileian epi ton
basileon tes ges

Κεφάλαιο 18

East
Original

1 Μετὰ ταῦτα εἶδον ἄλλον ἄγγελον
καταβαίνοντα ἐκ τοῦ οὐρανοῦ, ἔχοντα
ἐξουσίαν μεγάλην, καὶ ἡ γῆ ἐφωτίσθη ἐκ
τῆς δόξης αὐτοῦ,

Textus
Receptus

1. και μετα ταυτα ειδον {VAR2: αλλον }
αγγελον καταβαινοντα εκ του ουρανου
εχοντα εξουσιαν μεγαλην και η γη εφωτισθη
εκ της δοξης αυτου 1. kai meta tauta eidon
{VAR2: allon } aggelon katabainonta ek tou
ouranou echonta eksousian megalen kai e ge
efotisthe ek tes dokses autou

East
Original

2 καὶ ἔκραξεν ἐν ἰσχυρᾷ φωνῇ λέγων·
Ἔπεσεν, ἔπεσε Βαβυλῶν ἡ μεγάλη, καὶ
ἐγένετο κατοικητήριον δαιμονίων καὶ
φυλακὴ παντὸς πνεύματος ἀκαθάρτου
καὶ φυλακὴ παντὸς ὀρνέου ἀκαθάρτου
καὶ μεμισημένου·

Textus
Receptus

2. και εκραξεν εν ισχυι φωνη μεγαλη λεγων
επεσεν επεσεν βαβυλων η μεγαλη και
εγενετο κατοικητηριον δαιμονων και φυλακη
παντος πνευματος ακαθαρτου και φυλακη
παντος ορνεου ακαθαρτου και μεμισημενου
2. kai ekraksen en ischui fone megale legon
epesen epesen babilon e megale kai egeneto

East
Original

3 ὅτι ἐκ τοῦ οἴνου τοῦ θυμοῦ τῆς πορνείας
αὐτῆς πέπωκαν πάντα τὰ ἔθνη, καὶ οἱ
βασιλεῖς τῆς γῆς μετ' αὐτῆς ἐπόρνευσαν,
καὶ οἱ ἔμποροι τῆς γῆς ἐκ τῆς δυνάμεως
τοῦ στρήνου αὐτῆς ἐπλούτησαν.

Textus
Receptus

katoiketerion daimonon kai fulake pantos
pneumatos akathartou kai fulake pantos orneou
akathartou kai memisemenou

3. οτι εκ του οινου του θυμου της πορνειας
αυτης πεπωκεν παντα τα εθνη και οι
βασιλεις της γης μετ αυτης επορνευσαν και
οι εμποροι της γης εκ της δυναμεως του
στρηνους αυτης επλουτησαν 3. oti ek tou
oinou tou thumou tes porneias avtes pepoken
panta ta ethne kai oi basileis tes ges met avtes
eporneusan kai oi emporoi tes ges ek tes
dunameos tou strenous avtes eploutesan

East
Original

4 Καὶ ἤκουσα ἄλλην φωνὴν ἐκ τοῦ
οὐρανοῦ λέγουσαν· Ἐξελθε ἐξ αὐτῆς ὁ
λαός μου, ἵνα μὴ συγκοινωνήσητε ταῖς
ἀμαρτίαις αὐτῆς, καὶ ἵνα ἐκ τῶν πληγῶν
αὐτῆς μὴ λάβητε·

Textus
Receptus

4. και ηκουσα αλλην φωνην εκ του ουρανου
λεγουσαν εξελθετε εξ αυτης ο λαος μου ινα
μη συγκοινωνησητε ταις αμαρτιαις αυτης και
ινα μη λαβητε εκ των πληγων αυτης 4. kai
ekousa allen fonen ek tou ouranou legousan
ekselthete eks avtes o laos mou ina me
sugkoinonesete tais amartiais avtes kai ina me
labete ek ton plegon avtes

East
Original

5 ὅτι ἐκολλήθησαν αὐτῆς αἱ ἀμαρτίαι
ἄχρι τοῦ οὐρανοῦ, καὶ ἐμνημόνευσεν ὁ
Θεὸς τὰ ἀδικήματα αὐτῆς.

Textus
Receptus

5. οτι {VAR1: ηκολουθησαν } {VAR2:
εκολληθησαν } αυτης αι αμαρτιαι αχρι του
ουρανου και εμνημονευσεν ο θεος τα

αδικηματα αυτης 5. oti {VAR1: ekolouthesan }
{VAR2: ekollethesan } avtes ai amartiai achri
του ουρανου kai emnemoneusen o theos ta
adikemata avtes

East
Original

6 ἀπόδοτε αὐτῇ ὡς καὶ αὐτὴ ἀπέδωκε, καὶ
διπλώσατε αὐτῇ διπλᾶ κατὰ τὰ ἔργα
αὐτῆς· ἐν τῷ ποτηρίῳ ᾧ ἐκέρασε
κεράσατε αὐτῇ διπλοῦν.

Textus
Receptus

6. αποδοτε αυτη ως και αυτη απεδωκεν υμιν
και διπλωσατε αυτη διπλα κατα τα εργα
αυτης εν τω ποτηριω ω εκερασεν κερασατε
αυτη διπλουν 6. apodote aute os kai aute
apedoken umin kai diplosate aute dipla kata ta
erga avtes en to poterio o ekerasen kerasate
aute diploun

East
Original

7 ὅσα ἐδόξασεν αὐτήν καὶ ἐστρηνίασε,
τοσοῦτον δότε αὐτῇ βασανισμὸν καὶ
πένθος. ὅτι ἐν τῇ καρδίᾳ αὐτῆς λέγει, ὅτι
κάθημαι καθὼς βασίλισσα καὶ χήρα οὐκ
εἶμι καὶ πένθος οὐ μὴ ἴδω,

Textus
Receptus

7. οσα εδοξασεν εαυτην και εστρηνιασεν
τοσουτον δοτε αυτη βασανισμον και πενθος
οτι εν τη καρδια αυτης λεγει καθημαι
βασιλισσα και χηρα ουκ ειμι και πενθος ου
μη ιδω 7. osa edoksasen eauten kai estreniasen
tosouton dote aute basanismon kai penthos oti
en te kardia avtes legei kathemai basilissa kai
chera ουk eimi και penthos ου me ido

East
Original

8 διὰ τοῦτο ἐν μιᾷ ἡμέρᾳ ἤξουσιν αἱ
πληγαὶ αὐτῆς, θάνατος καὶ πένθος καὶ
λιμός, καὶ ἐν πυρὶ κατακαυθήσεται· ὅτι
ἰσχυρὸς Κύριος ὁ Θεὸς ὁ κρίνας αὐτήν.

Textus
Receptus

8. δια τουτο εν μια ημερα ηξουσιν αι πληγαι
αυτης θανατος και πενθος και λιμος και εν
πυρι κατακαυθησεται οτι ισχυρος κυριος ο
θεος ο κρινων αυτην 8. dia touto en mia emera

East
Original

9 καὶ κλαύσουσιν αὐτὴν καὶ κόψονται ἐπ’
αὐτῇ οἱ βασιλεῖς τῆς γῆς οἱ μετ’ αὐτῆς
πορνεύσαντες καὶ στρηνιάσαντες, ὅταν
βλέπωσι τὸν καπνὸν τῆς πυρώσεως
αὐτῆς,

Textus
Receptus

eksousin ai plegai avtes thanatos kai penthos
kai limos kai en puri katakauthesetai oti
ischuros kurios o theos o krinon auten
9. και κλαυσονται αυτην και κοψονται επ
αυτη οι βασιλεις της γης οι μετ αυτης
πορνευσαντες και στρηνιασαντες οταν
βλεπωσιν τον καπνον της πυρωσεως αυτης 9.
kai klavsontai auten kai kopsontai ep aute oi
basileis tes ges oi met avtes porneusantes kai
streniasantes otan bleposin ton kapnon tes
pyroseos avtes

East
Original

10 ἀπὸ μακρόθεν ἐστηκότες διὰ τὸν
φόβον τοῦ βασανισμοῦ αὐτῆς, λέγοντες·
Οὐαὶ οὐαί, ἡ πόλις ἡ μεγάλη Βαβυλῶν, ἡ
πόλις ἡ ἰσχυρά, ὅτι μιᾶ ὥρᾳ ἦλθεν ἡ
κρίσις σου.

Textus
Receptus

10. απο μακροθεν εστηκοτες δια τον φοβον
του βασανισμου αυτης λεγοντες ουαι ουαι η
πολις η μεγαλη βαβυλων η πολις η ισχυρα
οτι εν μια ωρα ηλθεν η κρισις σου 10. apo
makrothen estekotes dia ton foβon tou
basanismou avtes legontes ουαι ουαι e polis e
megale βαβυλον e polis e ischura oti en mia ora
elthen e krisis sou

East
Original

11 καὶ οἱ ἔμποροι τῆς γῆς κλαίουσιν καὶ
πενθοῦσιν ἐπ’ αὐτῇ, ὅτι τὸν γόμον αὐτῶν
οὐδεὶς ἀγοράζει οὐκέτι,

Textus
Receptus

11. και οι εμποροι της γης κλαιουσιν και
πενθουσιν επ αυτη οτι τον γομον αυτων
ουδεις αγοραζει ουκετι 11. kai oi emporoi tes
ges klaiousin kai penthousin ep aute oti ton

East
Original

12 γόμον χρυσοῦ καὶ ἀργύρου καὶ λίθου
τιμίου καὶ μαργαρίτου, καὶ βυσσίνου καὶ
πορφύρας καὶ σηρικοῦ καὶ κοκκίνου, καὶ
πᾶν ξύλον θύϊνον καὶ πᾶν σκεῦος
ἐλεφάντινον καὶ πᾶν σκεῦος ἐκ ξύλου
τιμιωτάτου καὶ χαλκοῦ καὶ σιδήρου καὶ
μαρμάρου,

Textus
Receptus

gomon auton ουδεis agorazei ουketi
12. γομον χρυσου και αργυρου και λιθου
τιμιου και μαργαριτου και βυσσου και
πορφυρας και σηρικου και κοκκινου και παν
ξυλον θυινον και παν σκευος ελεφαντινον
και παν σκευος εκ ξυλου τιμιωτατου και
χαλκου και σιδηρου και μαρμαρου 12. gomon
chrysou kai argyrou kai lithou timiou kai
margaritou kai bussou kai porfuras kai serikou
kai kokkinou kai pan ksulon thuinon kai pan
skevos elefantinon kai pan skevos ek ksulou
timiotatou kai chalkou kai siderou kai
marmarou

East
Original

13 καὶ κινάμωμον καὶ ἄμωμον καὶ
θυμιάματα, καὶ μύρον καὶ λίβανον καὶ
οἶνον καὶ ἔλαιον καὶ σεμίδαλιν καὶ σῖτον
καὶ κτήνη καὶ πρόβατα, καὶ ἵππων καὶ
ῥεδῶν καὶ σωμάτων, καὶ ψυχᾶς
ἀνθρώπων.

Textus
Receptus

13. και κιναμωμον και θυμιαματα και μυρον
και λιβανον και οινον και ελαιον και
σεμιδαλιν και σιτον και κτηνη και προβατα
και ιππων και ρεδων και σωματων και ψυχας
ανθρωπων 13. kai kinamomon kai thumiamata
kai myron kai liβanon και οinon και elaion και
semidalin και siton και ktene και probata και
ippon και redon και somaton και psuchas
anthropon

East
Original

14 καὶ ἡ ὀπώρα τῆς ἐπιθυμίας τῆς ψυχῆς

Textus
Receptus

14. και η οπωρα της επιθυμιας της ψυχης σου

σου ἀπώλετο ἀπὸ σοῦ, καὶ πάντα τὰ
λιπαρὰ καὶ τὰ λαμπρὰ ἀπῆλθεν ἀπὸ σοῦ,
καὶ οὐκέτι οὐ μὴ αὐτὰ εὕρησεις.

απηλθεν απο σου και παντα τα λιπαρα και
τα λαμπρα απηλθεν απο σου και ουκετι ου
μη ευρησης αυτα 14. kai e opora tes
epithumias tes psuches sou apelthen apo sou
kai panta ta lipara kai ta lampra apelthen apo
sou kai ouketi ou me evreses avta

East
Original

15 οἱ ἔμποροι τούτων, οἱ πλουτήσαντες
ἀπ' αὐτῆς, ἀπὸ μακρόθεν στήσονται διὰ
τὸν φόβον τοῦ βασανισμοῦ αὐτῆς
κλαίοντες καὶ πενθοῦντες,

Textus
Receptus

15. οι εμποροι τουτων οι πλουτησαντες απ
αυτης απο μακροθεν στησονται δια τον
φοβον του βασανισμου αυτης κλαιοντες και
πενθουντες 15. oi emporoi touton oi
ploutesantes ap avtes apo makrothen stesontai
dia ton foβon tou basanismou avtes klaiontes
kai penthountes

East
Original

16 λέγοντες· Οὐαὶ οὐαί, ἡ πόλις ἡ μεγάλη,
ἡ περιβεβλημένη βύσσινον καὶ
πορφυροῦν καὶ κόκκινον, καὶ
κεχρυσωμένη ἐν χρυσίῳ καὶ λίθῳ τιμίῳ
καὶ μαργαρίταις, ὅτι μιᾷ ὥρᾳ ἠρημώθη ὁ
τοσοῦτος πλοῦτος.

Textus
Receptus

16. και λεγοντες ουαι ουαι η πολις η μεγαλη
η περιβεβλημενη βυσσινον και πορφυρουν
και κοκκινον και κεχρυσωμενη εν χρυσω και
λιθω τιμιω και μαργαριταις 16. kai legontes
ουαι ουαι e polis e megale e periβeβlemene
βυssinon kai porfurov kai kokkinon kai
kechrusomene en chruso kai litho timio kai
margaritais

East
Original

17 καὶ πᾶς κυβερνήτης καὶ πᾶς ὁ ἐπὶ
τόπον πλέων, καὶ ναῦται καὶ ὅσοι τὴν

Textus
Receptus

17. οτι μια ωρα ηρημωθη ο τοσουτος πλουτος
και πας κυβερνητης και πας επι των πλοιων

θάλασσαν ἐργάζονται, ἀπὸ μακρόθεν
ἔστησαν,

ο ομιλος και ναυται και οσοι την θαλασσαν
εργαζονται απο μακροθεν εστησαν 17. oti
mia ora eremothe o tosoutos ploutos kai pas
kybernetes kai pas epi ton ploion o omilos kai
navtai kai osoi ten thalassan ergazontai apo
makrothen estesan

East
Original 18 καὶ ἔκραζον βλέποντες τὸν καπνὸν
τῆς πυρώσεως αὐτῆς, λέγοντες· Τίς ὁμοία
τῇ πόλει τῇ μεγάλῃ;

Textus
Receptus 18. και εκραζον ορωντες τον καπνον της
πυρωσεως αυτης λεγοντες τις ομοια τη πολει
τη μεγαλη 18. kai ekrazon orontes ton kapnon
tes pyroseos avtes legontes tis omoia te polei te
megale

East
Original 19 καὶ ἔβαλον χοῦν ἐπὶ τὰς κεφαλὰς
αὐτῶν καὶ ἔκραζον κλαίοντες καὶ
πενθοῦντες, λέγοντες· Οὐαὶ οὐαὶ, ἡ πόλις
ἡ μεγάλη, ἐν ἣ ἐπλούτησαν πάντες οἱ
ἔχοντες τὰ πλοῖα ἐν τῇ θαλάσῃ ἐκ τῆς
τιμιότητος αὐτῆς· ὅτι μιᾶ ὥρᾳ ἠρημώθη.

Textus
Receptus 19. και εβαλον χουν επι τας κεφαλας αυτων
και εκραζον κλαιοντες και πενθουντες
λεγοντες ουαι ουαι η πολις η μεγαλη εν η
επλουτησαν παντες οι εχοντες πλοια εν τη
θαλασση εκ της τιμιοτητος αυτης οτι μια ωρα
ηρημωθη 19. kai ebalon choun epi tas kefalas
auton kai ekrazon klaiontes kai penthountes
legontes ovai ovai e polis e megale en e
eploutesan pantes oi echontes ploia en te
thalasse ek tes timiotetos avtes oti mia ora
eremothe

East
Original 20 Εὐφραίνου ἐπ' αὐτῇ, οὐρανέ, καὶ οἱ

Textus
Receptus 20. ευφραινου επ αυτην ουρανε και οι αγιοι

ἅγιοι καὶ οἱ ἀπόστολοι καὶ οἱ προφῆται,
ὅτι ἔκρινεν ὁ Θεὸς τὸ κρίμα ὑμῶν ἐξ
αὐτῆς.

αποστολοι και οι προφηται οτι εκρινεν ο θεος
το κριμα υμων εξ αυτης 20. eufrainou ep auten
ourane kai oi agioi apostoloi kai oi profetai oti
ekrinen o theos to krima umon eks avtes

East
Original

21 Καὶ ἦρεν εἷς ἄγγελος ἰσχυρὸς λίθον ὡς
μύλον μέγαν καὶ ἔβαλεν εἰς τὴν
θάλασσαν λέγων· Οὕτως ὀρμηματι
βληθήσεται Βαβυλῶν ἡ μεγάλη πόλις,
καὶ οὐ μὴ εὐρεθῆ ἔτι.

Textus
Receptus

21. και ηρεν εις αγγελος ισχυρος λιθον ως
μυλον μεγαν και εβαλεν εις την θαλασσαν
λεγων ουτως ορμηματι βληθησεται βαβυλων
η μεγαλη πολις και ου μη ευρεθη ετι 21. και
eren eis aggelos ischuros lithon os mylon
megan kai ebalen eis ten thalassan legon outos
ormemati blethesetai baβulon e megale polis
kai ου me evrethe eti

East
Original

22 καὶ φωνὴ κιθαρῳδῶν καὶ μουσικῶν
καὶ αὐλητῶν καὶ σαλπιστῶν οὐ μὴ
ἀκουσθῆ ἔν σοι ἔτι, καὶ πᾶς τεχνίτης
πάσης τέχνης οὐ μὴ εὐρεθῆ ἔν σοι ἔτι, καὶ
φωνὴ μύλου οὐ μὴ ἀκουσθῆ ἔν σοι ἔτι,

Textus
Receptus

22. και φωνη κιθαρῳδων και μουσικων και
αυλητων και σαλπιστων ου μη ακουσθη εν
σοι ετι και πας τεχνιτης πασης τεχνης ου μη
ευρεθη εν σοι ετι και φωνη μυλου ου μη
ακουσθη εν σοι ετι 22. και fone kitharodon και
mousikon και avleton και salpiston ου me
akousthe en soi eti και pas technites passes
technes ου me evrethe en soi eti και fone mylou
ου me akousthe en soi eti

East
Original

23 καὶ φῶς λύχνου οὐ μὴ φανῆ ἔν σοι ἔτι,
καὶ φωνὴ νυμφίου καὶ νύμφης οὐ μὴ

Textus
Receptus

23. και φως λυχνου ου μη φανη εν σοι ετι και
φωνη νυμφιου και νυμφης ου μη ακουσθη εν

ἀκουσθῆ ἔν σοι ἔτι· ὅτι οἱ ἔμποροί σου
ἦσαν οἱ μεγιστᾶνες τῆς γῆς, ὅτι ἐν τῇ
φαρμακείᾳ σου ἐπλανήθησαν πάντα τὰ
ἔθνη,

σοι ετι οτι οι εμποροι σου ησαν οι μεγιστανες
της γης οτι εν τη φαρμακεια σου
επλανηθησαν παντα τα εθνη 23. kai fos
lychnou ou me fane en soi eti kai fone numfiou
kai numfes ou me akousthe en soi eti oti oi
emporoi sou esan oi megistanes tes ges oti en te
farmakeia sou eplanethesan panta ta ethne

East
Original

24 καὶ ἐν αὐτῇ αἵματα προφητῶν καὶ
ἀγίων εὐρέθη καὶ πάντων τῶν
ἐσφαγμένων ἐπὶ τῆς γῆς.

Textus
Receptus

24. και εν αυτη αιμα προφητων και αγιων
ευρεθη και παντων των εσφαγμενων επι της
γης 24. kai en aute aima profeton kai agion
eurethe kai panton ton esfagmenon epi tes ges

Κεφάλαιο 19

East
Original

1 Μετὰ ταῦτα ἤκουσα ὡς φωνὴν μεγάλην
ὄχλου πολλοῦ ἐν τῷ οὐρανῷ λεγόντων·
Ἀλληλούϊα· ἡ σωτηρία καὶ ἡ δόξα καὶ ἡ
δύναμις τοῦ Θεοῦ ἡμῶν,

Textus
Receptus

1. και μετα ταυτα ηκουσα φωνην οχλου
πολλου μεγαλην εν τω ουρανω λεγοντος
αλληλουια η σωτηρια και η δοξα και η τιμη
και η δυναμις κυριω τω θεω ημων 1. kai meta
tauta ekousa fonen ochlou pollou megalen en to
ourano legontos allelouia e soteria kai e doksa
kai e time kai e dvnamis kurio to theo emon

East
Original

2 ὅτι ἀληθινὰ καὶ δίκαια αἱ κρίσεις
αὐτοῦ· ὅτι ἔκρινε τὴν πόρνην τὴν

Textus
Receptus

2. οτι αληθιναι και δικαιαι αι κρισεις αυτου
οτι εκρινεν την πορνην την μεγαλην ητις

μεγάλην, ἣτις διέφθειρε τὴν γῆν ἐν τῇ πορνείᾳ αὐτῆς, καὶ ἐξεδίκησε τὸ αἷμα τῶν δούλων αὐτοῦ ἐκ χειρὸς αὐτῆς.

εφθειρεν την γην εν τη πορνεια αυτης και εξεδικησεν το αιμα των δουλων αυτου εκ της χειρος αυτης 2. *oti alethinai kai dikaiiai ai kriseis αυτου oti ekrinen ten pornen ten megalen etis eφtheiren ten gen en te porneia avtes και eksedikesen to aima ton doulon αυτου εκ tes cheiros avtes*

East
Original

3 καὶ δεύτερον εἶρηκαν· Ἀλληλούϊα· καὶ ὁ καπνὸς αὐτῆς ἀναβαίνει εἰς τοὺς αἰῶνας τῶν αἰώνων.

Textus
Receptus

3. και δευτερον ειρηκαν αλληλουια και ο καπνος αυτης αναβαινει εις τους αιωνας των αιωνων 3. *kai deuteron eirekan allelouvia και o kapnos avtes αναβαινει εις tous aionas ton aionon*

East
Original

4 καὶ ἔπεσαν οἱ εἴκοσι καὶ τέσσαρες πρεσβύτεροι καὶ τὰ τέσσαρα ζῶα καὶ προσεκύνησαν τῷ Θεῷ τῷ καθημένῳ ἐπὶ τῷ θρόνῳ λέγοντες· Ἀμήν, Ἀλληλούϊα.

Textus
Receptus

4. και επεσαν οι πρεσβυτεροι οι εικοσι και τεσσαρες και τα τεσσαρα ζωα και προσεκυνησαν τω θεω τω καθημενω επι του θρονου λεγοντες αμην αλληλουια 4. *kai epesan oi presbuteroi οι eikosi και tessares και ta tessara zoa και prosekunesan to theo to kathemeno επι του thronou legontes amen allelouvia*

East
Original

5 καὶ φωνὴ ἀπὸ τοῦ θρόνου ἐξῆλθε λέγουσα· Αἰνεῖτε τὸν Θεὸν ἡμῶν πάντες οἱ δούλοι αὐτοῦ καὶ οἱ φοβούμενοι αὐτόν,

Textus
Receptus

5. και φωνη εκ του θρονου εξηλθεν λεγουσα αινειτε τον θεον ημων παντες οι δουλοι αυτου και οι φοβουμενοι αυτον και οι μικροι

οἱ μικροὶ καὶ οἱ μεγάλοι.

και οι μεγαλοι 5. kai fone ek tou thronou
ekselthen legousa aineite ton theon emon
pantes oi douloi autou kai oi foboumenoi auton
kai oi mikroi kai oi megaloi

East
Original

6 Καὶ ἤκουσα ὡς φωνὴν ὄχλου πολλοῦ
καὶ ὡς φωνὴν ὑδάτων πολλῶν καὶ ὡς
φωνὴν βροντῶν ἰσχυρῶν, λεγόντων·
Ἀλληλούϊα, ὅτι ἐβασίλευσε Κύριος ὁ Θεὸς
ὁ παντοκράτωρ.

Textus
Receptus

6. και ηκουσα ως φωνην οχλου πολλου και
ως φωνην υδατων πολλων και ως φωνην
βροντων ισχυρων λεγοντας αλληλουια οτι
εβασιλευσεν κυριος ο θεος ο παντοκρατωρ 6.
kai ekousa os fonen ochlou pollou kai os fonen
udaton pollon kai os fonen bronton ischuron
legontas allelouia oti ebasileusen kurios o theos
o pantokrator

East
Original

7 χαίρωμεν καὶ ἀγαλλιώμεθα καὶ δῶμεν
τὴν δόξαν αὐτῷ, ὅτι ἦλθεν ὁ γάμος τοῦ
ἀρνίου, καὶ ἡ γυνὴ αὐτοῦ ἠτοίμασεν
ἑαυτήν.

Textus
Receptus

7. χαιρωμεν και αγαλλιωμεθα και δωμεν την
δοξαν αυτω οτι ηλθεν ο γαμος του αρνιου και
η γυνη αυτου ητοιμασεν εαυτην 7. chairomen
kai agalliometha kai domen ten doksan auto oti
elthen o gamos tou arniou kai e gune autou
etoimasen eauten

East
Original

8 καὶ ἐδόθη αὐτῇ ἵνα περιβάληται
βύσσινον λαμπρὸν καθαρὸν· τὸ γὰρ
βύσσινον τὰ δικαιώματα τῶν ἁγίων ἐστί.

Textus
Receptus

8. και εδοθη αυτη ινα περιβαληται βυσσινον
καθαρον και λαμπρον το γαρ βυσσινον τα
δικαιωματα εστιν των αγιων 8. kai edothe
aute ina periβαletai βυssinon katharon και
lampron to gar βυssinon ta dikaiomata estin

East
Original

9 Καὶ λέγει μοι· Γράψον, μακάριοι οἱ εἰς
τὸ δεῖπνον τοῦ γάμου τοῦ ἁγίου
κεκλημένοι. καὶ λέγει μοι· Οὗτοι οἱ λόγοι
ἀληθινοὶ τοῦ Θεοῦ εἰσι.

Textus
Receptus

ton agion

9. και λεγει μοι γραψον μακαριοι οι εις το
δειπνον του γαμου του αγιου κεκλημενοι
και λεγει μοι ουτοι οι λογοι αληθινοι εισιν
του θεου 9. και legei moi grapson makarioi oi
eis to deipnon tou gamou tou arniou
keklemeni kai legei moi outoi oi logoi
alethinoi eisin tou theou

East
Original

10 Καὶ ἔπεσα ἔμπροσθεν τῶν ποδῶν
αὐτοῦ προσκυνῆσαι αὐτῷ. καὶ λέγει μοι·
Ὅρα μή· σύνδουλός σου εἰμι καὶ τῶν
ἀδελφῶν σου τῶν ἐχόντων τὴν
μαρτυρίαν Ἰησοῦ· τῷ Θεῷ προσκύνησον·
ἢ γὰρ μαρτυρία τοῦ Ἰησοῦ ἐστὶ τὸ πνεῦμα
τῆς προφητείας.

Textus
Receptus

10. και επεσον εμπροσθεν των ποδων αυτου
προσκυνησαι αυτω και λεγει μοι ορα μη
συνδουλος σου ειμι και των αδελφων σου
των εχοντων την μαρτυριαν του ιησου τω
θεω προσκυνησον η γαρ μαρτυρια του ιησου
εστιν το πνευμα της προφητειας 10. και
epeson emprosthen ton podon αυτου
proskunesai auto και legei moi ora me
sundoulos σου ειμι και τον adelfon σου τον
echonton ten marturian του iesou το θεο
proskuneson e gar marturia του iesou estin το
pneuma tes profeteias

East
Original

11 Καὶ εἶδον τὸν οὐρανὸν ἀνεωγμένον,
καὶ ἶδου ἵππος λευκός, καὶ ὁ καθήμενος
ἐπ' αὐτὸν, καλούμενος πιστὸς καὶ

Textus
Receptus

11. και ειδον τον ουρανον ανεωγμενον και
ιδου ιππος λευκος και ο καθημενος επ αυτον
καλουμενος πιστος και αληθινος και εν

ἀληθινός, καὶ ἐν δικαιοσύνῃ κρίνει καὶ πολεμεῖ·

δικαιοσυνη κρινει και πολεμει 11. kai eidon ton ouranon aneogmenon kai idou ippos leukos kai o kathemenos ep auton kaloumenos pistos kai alethinos kai en dikaiosune krinei kai polemei

East Original 12 οἱ δὲ ὀφθαλμοὶ αὐτοῦ ὡς φλόξ πυρός, καὶ ἐπὶ τὴν κεφαλὴν αὐτοῦ διαδήματα πολλά, ἔχων ὀνόματα γεγραμμένα, καὶ ὄνομα γεγραμμένον ὃ οὐδεὶς οἶδεν εἰ μὴ αὐτός,

Textus Receptus 12. οι δε οφθαλμοι αυτου ως φλοξ πυρος και επι την κεφαλην αυτου διαδηματα πολλα εχων ονομα γεγραμμενον ο ουδεις οιδεν ει μη αυτος 12. oi de ofthalmoi αυτου os floks pyros και επι ten kefalen αυτου diademata polla echon onoma gegrammenon ο ουδεις οιδεν ει με αυτος

East Original 13 καὶ περιβεβλημένος ἱμάτιον βεβαμμένον ἐν αἵματι, καὶ κέκληται τὸ ὄνομα αὐτοῦ, ὁ Λόγος τοῦ Θεοῦ.

Textus Receptus 13. και περιβεβλημενος ιματιον βεβαμμενον αιματι και καλειται το ονομα αυτου ο λογος του θεου 13. και περιβεβλεμενος imation βεβαμμενον aimati και kaleitai to onoma αυτου ο logos του theou

East Original 14 καὶ τὰ στρατεύματα τὰ ἐν τῷ οὐρανῷ ἠκολούθει αὐτῷ ἐπὶ ἵπποις λευκοῖς, ἐνδεδυμένοι βύσσινον λευκὸν καθαρὸν.

Textus Receptus 14. και τα στρατευματα {VAR2: τα } εν τω ουρανω ηκολουθει αυτω εφ ιπποις λευκοις ενδεδυμενοι βυσσινον λευκον και καθαρον 14. και ta strateumata {VAR2: ta } en to ourano ekolouthei auto ef ippois leukois endedumenoι βυssinon leukon και katharon

East
Original 15 καὶ ἐκ τοῦ στόματος αὐτοῦ
ἐκπορεύεται ῥομφαία ὀξεῖα δίστομος, ἵνα
ἐν αὐτῇ πατάσῃ τὰ ἔθνη· καὶ αὐτὸς
ποιμανεῖ αὐτοὺς ἐν ῥάβδῳ σιδηρᾶ· καὶ
αὐτὸς πατεῖ τὴν ληνὸν τοῦ οἴνου τοῦ
θυμοῦ τῆς ὀργῆς τοῦ Θεοῦ τοῦ
παντοκράτορος.

Textus
Receptus 15. και εκ του στοματος αυτου εκπορευεται
ρομφαια οξεια ινα εν αυτη πατασση τα εθνη
και αυτος ποιμανει αυτους εν ραβδω σιδηρα
και αυτος πατει την ληνον του οινου του
θυμου και της οργης του θεου του
παντοκρατορος 15. kai ek tou stomatos αυτου
ekporeuetai romfaia okseia ina en aute patasse
ta ethne kai αυτος poimanei αυτους εν ραβδο
sidera και αυτος patei ten lenon του οινου του
thumou και tes orges του theou του
pantokratoros

East
Original 16 καὶ ἔχει ἐπὶ τὸ ἱμάτιον καὶ ἐπὶ τὸν
μηρὸν αὐτοῦ ὄνομα γεγραμμένον·
βασιλεὺς βασιλέων καὶ κύριος κυρίων.

Textus
Receptus 16. και εχει επι το ιματιον και επι τον μηρον
{VAR1: αυτου το ονομα } {VAR2: αυτου ονομα
} γεγραμμενον βασιλευς βασιλεων και κυριος
κυριων 16. kai echei επι to imation και επι ton
meron {VAR1: αυτου το ονομα } {VAR2: αυτου
ονομα } gegrammenon basileus basileon και
kurios kurion

East
Original 17 Καὶ εἶδον ἓνα ἄγγελον ἐστῶτα ἐν τῷ
ἡλίῳ, καὶ ἔκραξεν ἐν φωνῇ μεγάλη
λέγων πᾶσι τοῖς ὀρνέοις τοῖς πετομένοις
ἐν μεσουρανήματι· Δεῦτε συνάχθητε εἰς
τὸ δεῖπνον τὸ μέγα τοῦ Θεοῦ,

Textus
Receptus 17. και ειδον ενα αγγελον εστωτα εν τω ηλιω
και εκραξεν φωνη μεγαλη λεγων πασιν τοις
ορνεοις τοις πετωμενοις εν μεσουρανηματι
δευτε και συναγεσθε εις το δειπνον του
μεγαλου θεου 17. kai eidon ena aggelon estota
en to elio και ekraksen fone megale legon pasin

East
Original

18 ἵνα φάγητε σάρκας βασιλέων καὶ
σάρκας χιλιάρχων καὶ σάρκας ἰσχυρῶν
καὶ σάρκας ἵππων καὶ τῶν καθημένων
ἐπ’ αὐτῶν, καὶ σάρκας πάντων
ἐλευθέρων τε καὶ δούλων, καὶ μικρῶν τε
καὶ μεγάλων.

East
Original

19 Καὶ εἶδον τὸ θηρίον καὶ τοὺς βασιλεῖς
τῆς γῆς καὶ τὰ στρατεύματα αὐτῶν
συνηγμένα ποιῆσαι τὸν πόλεμον μετὰ
τοῦ καθημένου ἐπὶ τοῦ ἵππου καὶ μετὰ
τοῦ στρατεύματος αὐτοῦ.

East
Original

20 καὶ ἐπιάσθη τὸ θηρίον καὶ ὁ μετ’ αὐτοῦ
ψευδοπροφήτης ὁ ποιήσας τὰ σημεῖα

Textus
Receptus

tois orneois tois petomenois en mesouranemati
deute kai sunagesthe eis to deipnon tou
megalou theou

Textus
Receptus

18. ina φαγητε σαρκας βασιλεων και σαρκας
χιλιαρχων και σαρκας ισχυρων και σαρκας
ιππων και των καθημενων επ αυτων και
σαρκας παντων ελευθερων {VAR2: τε } και
δουλων και μικρων και μεγαλων 18. ina
fagete sarkas basileon kai sarkas chiliarchon kai
sarkas ischuron kai sarkas ippon kai ton
kathemenon ep auton kai sarkas panton
eleutheron {VAR2: te } kai doulon kai mikron
kai megalon

Textus
Receptus

19. και ειδον το θηριον και τους βασιλεις της
γης και τα στρατευματα αυτων συνηγμενα
ποιησαι πολεμον μετα του καθημενου επι
του ιππου και μετα του στρατευματος αυτου
19. kai eidon to therion kai tous basileis tes ges
kai ta strateumata avton sunegmena poiesai
polemon meta tou kathemenou epi tou ippou
kai meta tou strateumatatos αυτου
20. και επιασθη το θηριον και μετα τουτου ο
ψευδοπροφητης ο ποιησας τα σημεια

ἐνώπιον αὐτοῦ, ἐν οἷς ἐπλάνησε τοὺς
λαβόντας τὸ χάραγμα τοῦ θηρίου καὶ
τοὺς προσκυνοῦντας τῇ εἰκόνι αὐτοῦ·
ζῶντες ἐβλήθησαν οἱ δύο εἰς τὴν λίμνην
τοῦ πυρὸς τὴν καιομένην ἐν θείῳ.

ενωπιον αυτου εν οις επλανησεν τους
λαβοντας το χαραγμα του θηριου και τους
προσκυνουντας τη εικονι αυτου ζωντες
εβληθησαν οι δυο εις την λιμνην του πυρος
την καιομενην εν τω θειω 20. kai episthe to
therion kai meta toutou o pseudoprofetes o
poiesas ta semeia enopion αυτου εν οις
eplanesen tous labontas to charagma του
theriou kai tous proskynountas te eikoni αυτου
zontes eblethesan oi duo eis ten limnen του
pyros ten kaiomenen en to theio

East
Original

21 καὶ οἱ λοιποὶ ἀπεκτάνθησαν ἐν τῇ
ρομφαίᾳ τοῦ καθημένου ἐπὶ τοῦ ἵππου,
τῇ ἐξελεύσει ἐκ τοῦ στόματος αὐτοῦ· καὶ
πάντα τὰ ὄρνεα ἐχορτάσθησαν ἐκ τῶν
σαρκῶν αὐτῶν.

Textus
Receptus

21. και οι λοιποι απεκτανθησαν εν τη
ρομφαια του καθημενου επι του ιππου τη
εκπορευομενη εκ του στοματος αυτου και
παντα τα ορνεα εχορτασθησαν εκ των
σαρκων αυτων 21. kai oi loipoi apektanthesan
en te romfaia του kathemenou επι του ιππου te
ekporevomene εκ του stomatos αυτου και panta
ta ornea echortasthesan εκ ton sarkon αυτον

Κεφάλαιο 20

East
Original

1 Καὶ εἶδον ἄγγελον καταβαίνοντα ἐκ τοῦ

Textus
Receptus

1. και ειδον αγγελον καταβαινοντα εκ του

οὐρανοῦ, ἔχοντα τὴν κλεῖν τῆς ἀβύσσου
καὶ ἄλυσιν μεγάλην ἐπὶ τὴν χεῖρα αὐτοῦ.

ουρανου εχοντα την κλειδα της αβυσσου και
αλυσιν μεγαλην επι την χειρα αυτου 1. και
eidon aggelon kataβαινοντα εκ του ουρανου
echonta ten kleida tes abussou και alusin
megalen epi ten cheira αυτου

East Original 2 καὶ ἐκράτησε τὸν δράκοντα, τὸν ὄφιν
τὸν ἀρχαῖον, ὅς ἐστι Διάβολος καὶ ὁ
Σατανᾶς ὁ πλανῶν οἰκουμένην, καὶ
ἔδησεν αὐτὸν χίλια ἔτη,

Textus Receptus 2. και εκρατησεν τον δρακοντα τον οφιν τον
αρχαιον ος εστιν διαβολος και σατανας και
εδησεν αυτον χιλια ετη 2. και ekratesen ton
drakonta ton ofin ton archaion os estin diabolos
και satanas και edesen αυτον chilia ete

East Original 3 καὶ ἔβαλεν αὐτὸν εἰς τὴν ἄβυσσον, καὶ
ἔκλεισε καὶ ἐσφράγισε ἐπάνω αὐτοῦ, ἵνα
μὴ πλανᾷ ἔτι τὰ ἔθνη, ἄχρι τελεσθῇ τὰ
χίλια ἔτη· μετὰ ταῦτα δεῖ αὐτὸν λυθῆναι
μικρὸν χρόνον.

Textus Receptus 3. και εβαλεν αυτον εις την αβυσσον και
εκλεισεν αυτον και εσφραγισεν επανω αυτου
ινα μη πλανηση τα εθνη ετι αχρι τελεσθη τα
χιλια ετη και μετα ταυτα δει αυτον λυθηναι
μικρον χρονον 3. και ebalen αυτον εις ten
abussou και ekleisen αυτον και esfragisen epano
αυτου ina me planese ta ethne eti achri telesthe
ta chilia ete και meta tauta dei αυτον luthenai
mikron chronon

East Original 4 Καὶ εἶδον θρόνους, καὶ ἐκάθισαν ἐπ’
αὐτούς, καὶ κριμα ἐδόθη αὐτοῖς, καὶ τὰς
ψυχὰς τῶν πεπελεκισμένων διὰ τὴν
μαρτυρίαν Ἰησοῦ καὶ διὰ τὸν λόγον τοῦ

Textus Receptus 4. και ειδον θρονους και εκαθισαν επ αυτους
και κριμα εδοθη αυτοις και τας ψυχας των
πεπελεκισμενων δια την μαρτυριαν ιησου
και δια τον λογον του θεου και οιτινες ου

Θεοῦ, καὶ οἵτινες οὐ προσεκύνησαν τὸ
θηρίον οὔτε τὴν εἰκόνα αὐτοῦ, καὶ οὐκ
ἔλαβον τὸ χάραγμα ἐπὶ τὸ μέτωπον
αὐτῶν καὶ ἐπὶ τὴν χειρὰ αὐτῶν· καὶ
ἔζησαν καὶ ἐβασίλευσαν μετὰ τοῦ
Χριστοῦ χίλια ἔτη·

προσεκυνησαν τω θηριω ουτε την εικονα
αυτου και ουκ ελαβον το χαραγμα επι το
μετωπον αυτων και επι την χειρα αυτων και
εζησαν και εβασιλευσαν μετα χριστου
{VAR1: τα } χιλια ετη 4. kai eidon thronous kai
ekathisan ep autous kai krima edothe autois kai
tas psuchas ton pepelekismenon dia ten
marturian iesou kai dia ton logon tou theou kai
oitines ou prosekunesan to therio oute ten
eikona αυτου και ουκ ελαβον το charagma επι το
metopon αυτον και επι ten cheira αυτον και
ezesan και εβασιλευσαν meta christou {VAR1: τα
} chilia ete

East Original 5 καὶ οἱ λοιποὶ τῶν νεκρῶν οὐκ ἔζησαν
ἕως τελεσθῆ τὰ χίλια ἔτη. αὕτη ἡ
ἀνάστασις ἡ πρώτη.

Textus Receptus 5. οι δε λοιποι των νεκρων ουκ ανεζησαν εως
τελεσθη τα χιλια ετη αυτη η αναστασις η
πρωτη 5. oi de loipoi ton nekron ουκ ανεzesan
eos telesthe ta chilia ete aute e anastasis e prote

East Original 6 μακάριος καὶ ἅγιος ὁ ἔχων μέρος ἐν τῇ
ἀναστάσει τῇ πρώτῃ· ἐπὶ τούτων ὁ
δεύτερος θάνατος οὐκ ἔχει ἐξουσίαν,
ἀλλ' ἔσονται ἱερεῖς Θεοῦ καὶ τοῦ Χριστοῦ,
καὶ βασιλεύσουσι μετ' αὐτοῦ χίλια ἔτη.

Textus Receptus 6. μακαριος και αγιος ο εχων μερος εν τη
αναστασει τη πρωτη επι τουτων ο θανατος ο
δευτερος ουκ εχει εξουσιαν αλλ εσονται
ιερεις του θεου και του χριστου και
βασιλευσουσιν μετ αυτου χιλια ετη 6.
makarios kai agios o echon meros en te
anastasei te prote επι touton o thanatos ο

East Original 7 Καὶ ὅταν τελεσθῇ τὰ χίλια ἔτη, λυθήσεται ὁ Σατανᾶς ἐκ τῆς φυλακῆς αὐτοῦ,

East Original 8 καὶ ἐξελεύσεται πλανῆσαι τὰ ἔθνη τὰ ἐν ταῖς τέσσαρσι γωνίαις τῆς γῆς, τὸν Γῶγ καὶ Μαγῶγ, συναγαγεῖν αὐτοὺς εἰς τὸν πόλεμον, ὧν ὁ ἀριθμὸς αὐτῶν ὡς ἡ ἄμμος τῆς θαλάσσης.

East Original 9 καὶ ἀνέβησαν ἐπὶ τὸ πλάτος τῆς γῆς, καὶ ἐκύκλευσαν τὴν παρεμβολὴν τῶν ἁγίων καὶ τὴν πόλιν τὴν ἡγαπημένην· καὶ κατέβη πῦρ ἐκ τοῦ οὐρανοῦ ἀπὸ τοῦ Θεοῦ καὶ κατέφαγεν αὐτούς·

deuteros ouk echei eksousian all esontai iereis tou theou kai tou christou kai basilevsousin met autou chilia ete

Textus Receptus 7. και οταν τελεσθη τα χιλια ετη λυθησεται ο σατανας εκ της φυλακης αυτου 7. και otan telesthe ta chilia ete luthesetai o satanas ek tes fylakes autou

Textus Receptus 8. και εξελευσεται πλανησαι τα εθνη τα εν ταις τεσσαρσιν γωνιαις της γης τον γωγ και τον μαγωγ συναγαγειν αυτους εις πολεμων ων ο αριθμος ως η αμμος της θαλασσης 8. και ekseleusetai planesai ta ethne ta en tais tessarsin goniais tes ges ton gog kai ton magog sunagagein autous eis polemon on o arithmos os e ammos tes thalasses

Textus Receptus 9. και ανεβησαν επι το πλατος της γης και εκυκλωσαν την παρεμβολην των αγιων και την πολιν την ηγαπημενην και κατεβη πυρ απο του θεου εκ του ουρανου και κατεφαγεν αυτους 9. και anebesan epi to platos tes ges kai ekuklosan ten parembolen ton agion kai ten polin ten egapemenen kai katebe pur apo tou theou ek tou ouranou kai katefagen autous

East Original 10 καὶ ὁ διάβολος ὁ πλανῶν αὐτοὺς ἐβλήθη εἰς τὴν λίμνην τοῦ πυρὸς καὶ τοῦ θείου, ὅπου καὶ τὸ θηρίον καὶ ὁ ψευδοπροφήτης, καὶ βασανισθήσονται ἡμέρας καὶ νυκτὸς εἰς τοὺς αἰῶνας τῶν αἰῶνων.

East Original 11 Καὶ εἶδον θρόνον μέγαν λευκὸν καὶ τὸν καθήμενον ἐπ' αὐτῷ, οὗ ἀπὸ προσώπου ἔφυγεν ἡ γῆ καὶ ὁ οὐρανός, καὶ τόπος οὐχ εὐρέθη αὐτοῖς.

East Original 12 καὶ εἶδον τοὺς νεκρούς, τοὺς μεγάλους καὶ τοὺς μικρούς, ἐστῶτας ἐνώπιον τοῦ θρόνου, καὶ βιβλία ἠνοιχθησαν· καὶ ἄλλο βιβλίον ἠνοιχθη, ὃ ἐστὶ τῆς ζωῆς· καὶ ἐκρίθησαν οἱ νεκροὶ ἐκ τῶν γεγραμμένων ἐν τοῖς βιβλίοις κατὰ τὰ ἔργα αὐτῶν.

Textus Receptus 10. και ο διαβολος ο πλανων αυτους εβληθη εις την λιμνην του πυρος και θειου οπου το θηριον και ο ψευδοπροφητης και βασανισθησονται ημερας και νυκτος εις τους αιωνας των αιωνων 10. και ο diabolos ο planon αυτους eblethe eis ten limnen του πυρος και theiou οπου το therion και ο pseudoprofetes και basanisthesontai emeras και nuktos εις tous aionas ton aionon

Textus Receptus 11. και ειδον θρονον λευκον μεγαν και τον καθημενον επ αυτου ου απο προσωπου εφυγεν η γη και ο ουρανος και τοπος ουχ ευρεθη αυτοις 11. και eidon thronon leuikon Megan και τον kathemenon ep αυτου ου απο prosopou efugen e ge και ο ouranos και topos ouch eurethe autois

Textus Receptus 12. και ειδον τους νεκρους μικρους και μεγαλους εστωτας ενωπιον του θεου και βιβλια ηνεωχθησαν και βιβλιον αλλο ηνεωχθη ο εστιν της ζωης και εκριθησαν οι νεκροι εκ των γεγραμμενων εν τοις βιβλίοις κατα τα εργα αυτων 12. και eidon tous nekrous mikrous και megalous estotas enopion του theou και biblia enechthesan και biblion

East
Original

13 καὶ ἔδωκεν ἡ θάλασσα τοὺς νεκροὺς
τοὺς ἐν αὐτῇ, καὶ ὁ θάνατος καὶ ὁ ἄδης
ἔδωκαν τοὺς νεκροὺς τοὺς ἐν αὐτοῖς, καὶ
ἐκρίθησαν ἕκαστος κατὰ τὰ ἔργα αὐτῶν.

East
Original

14 καὶ ὁ θάνατος καὶ ὁ ἄδης ἐβλήθησαν
εἰς τὴν λίμνην τοῦ πυρός· οὗτος ὁ
θάνατος ὁ δεύτερός ἐστιν.

East
Original

15 καὶ εἴ τις οὐχ εὐρέθη ἐν τῇ βίβλῳ τῆς
ζωῆς γεγραμμένος, ἐβλήθη εἰς τὴν
λίμνην τοῦ πυρός.

Textus
Receptus

allo eneocthe o estin tes zoes kai ekritheisan oi
nekroi ek ton gegrammenon en tois bibliois
kata ta erga auton

13. και εδωκεν η θαλασσα τους εν αυτη
νεκρους και ο θανατος και ο αδης εδωκαν
τους εν αυτοις νεκρους και εκριθησαν
εκαστος κατα τα εργα αυτων 13. kai edoken e
thalassa tous en aute nekrous kai o thanatos kai
o ades edokan tous en autois nekrous kai
ekritheisan ekastos kata ta erga auton

Textus
Receptus

14. και ο θανατος και ο αδης εβληθησαν εις
την λιμνην του πυρος ουτος εστιν ο δευτερος
θανατος 14. kai o thanatos kai o ades
eblethesan eis ten limnen tou pyros outos estin
o deuterus thanatos

Textus
Receptus

15. και ει τις ουχ ευρεθη εν τη βιβλω της ζωης
γεγραμμενος εβληθη εις την λιμνην του
πυρος 15. kai ei tis ouch eurethe en te biblo tes
zoes gegrammenos eblethe eis ten limnen tou
pyros

Κεφάλαιο 21

East
Original

1 Καὶ εἶδον οὐρανὸν καινὸν καὶ γῆν καινήν· ὁ γὰρ πρῶτος οὐρανὸς καὶ ἡ πρώτη γῆ ἀπῆλθον, καὶ ἡ θάλασσα οὐκ ἔστιν ἔτι.

Textus
Receptus

1. και ειδον ουρανον καινον και γην καινην ο γαρ πρωτος ουρανος και η πρωτη γη παρηλθεν και η θαλασσα ουκ εστιν ετι 1. και eidon ouranon kainon kai gen kainen o gar protos ouranos kai e prote ge parelthen kai e thalassa ouk estin eti

East
Original

2 καὶ τὴν πόλιν τὴν ἁγίαν Ἱερουσαλήμ καινήν εἶδον καταβαίνουσιν ἐκ τοῦ οὐρανοῦ ἀπὸ τοῦ Θεοῦ, ἡτοιμασμένην ὡς νύμφην κεκοσμημένην τῷ ἀνδρὶ αὐτῆς.

Textus
Receptus

2. και εγω ιωαννης ειδον την πολιν την αγιαν ιερουσαλημ καινην καταβαινουσιν απο του θεου εκ του ουρανου ητοιμασμενην ως νυμφην κεκοσμημενην τω ανδρι αυτης 2. και ego ioannes eidon ten polin ten agian ierousalem kainen katabainousan apo tou theou ek tou ouranou etoimasmenen os numfen kekosmemenen to andri autes

East
Original

3 καὶ ἤκουσα φωνῆς μεγάλης ἐκ τοῦ οὐρανοῦ λεγούσης· Ἴδου ἡ σκηνὴ τοῦ Θεοῦ μετὰ τῶν ἀνθρώπων, καὶ σκηνώσει μετ' αὐτῶν, καὶ αὐτοὶ λαὸς αὐτοῦ ἔσονται, καὶ αὐτὸς ὁ Θεὸς μετ' αὐτῶν ἔσται,

Textus
Receptus

3. και ηκουσα φωνης μεγαλης εκ του ουρανου λεγουσης ιδου η σκηνη του θεου μετα των ανθρωπων και σκηνωσει μετ αυτων και αυτοι λαοι αυτου εσονται και αυτος ο θεος εσται μετ αυτων θεος αυτων 3. και ekousa fones megales ek tou ouranou legouses idou e skene tou theou meta ton anthropon kai

East
Original

4 καὶ ἐξαλείψει ἀπ' αὐτῶν ὁ Θεὸς πᾶν δάκρυον ἀπὸ τῶν ὀφθαλμῶν αὐτῶν, καὶ ὁ θάνατος οὐκ ἔσται ἔτι, οὔτε πένθος οὔτε κραυγὴ οὔτε πόνος οὐκ ἔσται ἔτι· ὅτι τὰ πρῶτα ἀπηλθον.

Textus
Receptus

skenosei met auton kai autoi laoi autou esontai kai autos o theos estai met auton theos auton 4. και εξαλειψει ο θεος παν δακρυον απο των οφθαλμων αυτων και ο θανατος ουκ εσται ετι ουτε πενθος ουτε κραυγη ουτε πονος ουκ εσται ετι οτι τα πρωτα απηλθον 4. και eksaleipsei o theos pan dakruon apo ton ofthalmion auton kai o thanatos ouk estai eti ουτε penthos ουτε krauge ουτε ponos ουκ estai eti oti ta prota apelthon

East
Original

5 Καὶ εἶπεν ὁ καθήμενος ἐπὶ τῷ θρόνῳ· Ἴδου καινὰ ποιῶ πάντα. καὶ λέγει μοι· Γράψον, ὅτι οὗτοι οἱ λόγοι πιστοὶ καὶ ἀληθινοὶ εἰσι.

Textus
Receptus

5. και ειπεν ο καθημενος επι του θρονου ιδου καινα παντα ποιω και λεγει μοι γραψον οτι ουτοι οι λογοι αληθινοι και πιστοι εισιν 5. και eipen o kathemenos epi tou thronou idou kaina panta poio kai legei moi grapson oti ουτοι οι logoi alethinoi και pistoi eisin

East
Original

6 καὶ εἶπέ μοι· Γέγονεν. ἐγὼ τὸ Α καὶ τὸ Ω, ἡ ἀρχὴ καὶ τὸ τέλος. ἐγὼ τῷ διψῶντι δώσω ἐκ τῆς πηγῆς τοῦ ὕδατος τῆς ζωῆς δωρεάν.

Textus
Receptus

6. και ειπεν μοι γεγονεν εγω ειμι το α και το ω η αρχη και το τελος εγω τω διψωντι δωσω εκ της πηγης του υδατος της ζωης δωρεαν 6. και eipen moi gegonen ego eimi to a και to o e arche και το telos ego to dipsonti doso ek tes peges του vdatos tes zoes dorean

East
Original

7 ὁ νικῶν, ἔσται αὐτῷ ταῦτα, καὶ ἔσομαι

Textus
Receptus

7. ο νικων κληρονομησει παντα και εσομαι

αὐτῷ Θεὸς καὶ αὐτὸς ἔσται μοι υἱός.

East
Original

8 τοῖς δὲ δειλοῖς καὶ ἀπίστοις καὶ
ἐβδελυγμένοις καὶ φονεῦσι καὶ πόρνοις
καὶ φαρμακοῖς καὶ εἰδωλολάτραις καὶ
πᾶσι τοῖς ψευδέσι τὸ μέρος αὐτῶν ἐν τῇ
λίμνῃ τῇ καιομένῃ ἐν πυρὶ καὶ θείῳ, ὃ
ἔστιν ὁ θάνατος ὁ δεύτερος.

East
Original

9 Καὶ ἦλθεν εἷς ἐκ τῶν ἑπτὰ ἀγγέλων
τῶν ἐχόντων τὰς ἑπτὰ φιάλας, τὰς
γεμούσας τῶν ἑπτὰ πληγῶν τῶν
ἐσχάτων, καὶ ἐλάλησε μετ' ἐμοῦ λέγων·
Δεῦρο, δείξω σοι τὴν νύμφην τὴν γυναῖκα
τοῦ ἀρνίου.

αυτω θεος και αυτος εσται μοι ο υιος 7. ο
nikon kleronomesei panta kai esomai auto
theos kai autos estai moi o vios

Textus
Receptus

8. δειλοις δε και απιστοις και εβδελυγμενοις
και φονευσιν και πορνοις και φαρμακευσιν
και ειδωλολατραις και πασιν τοις ψευδεσιν
το μέρος αυτων εν τη λιμνη τη καιομενη πυρι
και θειω ο εστιν δευτερος θανατος 8. deilois
de kai apistois kai eβdelugmenoιs και foneusιν
και pornoιs και farmakeusιν και eidololatrais
και pasin tois pseudesin to meros αυτον εν te
limne te kaiomene pyri και theio ο estin
deuteros thanatos

Textus
Receptus

9. και ηλθεν προς με εις των επτα αγγελων
των εχοντων τας επτα φιαλας τας γεμουσας
των επτα πληγων των εσχατων και
ελαλησεν μετ εμου λεγων δευρο δειξω σοι
την νυμφην του αρνιου την γυναικα 9. και
elthen pros me εις τον epta aggelon τον
echonton tas epta fialas tas gemousas τον epta
plegon τον eschaton και elalesen μετ εμου
legon deuro deikso σοι ten numfen του αρνιου
ten gunaika

East Original 10 καὶ ἀπήνεγκέ με ἐν πνεύματι ἐπ' ὄρος μέγα καὶ ὑψηλόν. καὶ ἔδειξέ μοι τὴν πόλιν τὴν ἁγίαν Ἰερουσαλήμ καταβαίνουσαν ἐκ τοῦ οὐρανοῦ ἀπὸ τοῦ Θεοῦ,

Textus Receptus 10. και απηνεγκεν με εν πνευματι επ ορος μεγα και υψηλον και εδειξεν μοι την πολιν την μεγαλην την αγιαν ιερουσαλημ καταβαινουσαν εκ του ουρανου απο του θεου
10. kai apenegken me en pneumati ep oros mega kai upselon kai edeiksen moi ten polin ten megalen ten agian ierousalem katabainousan ek tou ouranou apo tou theou

East Original 11 ἔχουσαν τὴν δόξαν τοῦ Θεοῦ· ὁ φωστὴρ αὐτῆς ὅμοιος λίθῳ τιμιωτάτῳ, ὡς λίθῳ ἰάσπιδι κρυσταλλίζοντι·

Textus Receptus 11. εχουσαν την δοξαν του θεου και ο φωστηρ αυτης ομοιος λιθω τιμιωτατω ως λιθω ιασπιδι κρυσταλλιζοντι
11. echousan ten doksan tou theou kai o foster avtes omoios litho timiotato os litho iaspidi krustallizonti

East Original 12 ἔχουσα τεῖχος μέγα καὶ ὑψηλόν, ἔχουσα πυλῶνας δώδεκα, καὶ ἐπὶ τοῖς πυλῶσιν ἀγγέλους δώδεκα, καὶ ὀνόματα ἐπιγεγραμμένα, ἃ ἔστιν ὀνόματα τῶν δώδεκα φυλῶν τῶν υἱῶν Ἰσραήλ.

Textus Receptus 12. εχουσαν τε τειχος μεγα και υψηλον εχουσαν πυλωνας δωδεκα και επι τοις πυλωσιν αγγελους δωδεκα και ονοματα επιγεγραμμενα α εστιν των δωδεκα φυλων των υιων ισραηλ
12. echousan te teichos mega kai upselon echousan pulonas dodeka kai epi tois pulosin aggelous dodeka kai onomata epigegrammena a estin ton dodeka fulon ton vion israel

East Original 13 ἀπ' ἀνατολῶν πυλῶνες τρεῖς, καὶ ἀπὸ

Textus Receptus 13. απ ανατολης πυλωνες τρεις απο βορρα

βορρᾶ πυλῶνες τρεῖς, καὶ ἀπὸ νότου
πυλῶνες τρεῖς, καὶ ἀπὸ δυσμῶν πυλῶνες
τρεῖς.

πυλωνες τρεις απο νοτου πυλωνες τρεις
{VAR2: και } απο δυσμων πυλωνες τρεις 13.
ap anatoles pulones treis apo borra pulones
treis apo notou pulones treis {VAR2: και } apo
dusmon pulones treis

East
Original 14 καὶ τὸ τεῖχος τῆς πόλεως ἔχον
θεμελίους δώδεκα, καὶ ἐπ' αὐτῶν δώδεκα
ὀνόματα τῶν δώδεκα ἀποστόλων τοῦ
ἀρνίου.

Textus
Receptus 14. και το τειχος της πολεως εχον θεμελιους
δωδεκα και εν αυτοις ονοματα των δωδεκα
αποστολων του αρνιου 14. και το teichos tes
poleos echon themelious dodeka και en autois
onomata ton dodeka apostolon tou arniou

East
Original 15 Καὶ ὁ λαλῶν μετ' ἐμοῦ εἶχε μέτρον
κάλαμον χρυσοῦν, ἵνα μετρήσῃ τὴν
πόλιν καὶ τοὺς πυλῶνας αὐτῆς καὶ τὸ
τεῖχος αὐτῆς.

Textus
Receptus 15. και ο λαλων μετ εμου ειχεν καλαμον
χρυσουν ινα μετρηση την πολιν και τους
πυλωνας αυτης και το τειχος αυτης 15. και ο
lalon met emou eichen kalamon chrusoun ina
metrese ten polin και tous pulonas autes και το
teichos autes

East
Original 16 καὶ ἡ πόλις τετράγωνος κείται, καὶ τὸ
μῆκος αὐτῆς ἴσον καὶ τὸ πλάτος. καὶ
ἐμέτρησε τὴν πόλιν τῷ καλάμῳ ἐπὶ
σταδίους δώδεκα χιλιάδων· τὸ μῆκος καὶ
τὸ πλάτος καὶ τὸ ὕψος αὐτῆς ἴσα ἐστί.

Textus
Receptus 16. και η πολις τετραγωνος κειται και το
μηκος αυτης τοσουτον εστιν οσον και το
πλατος και εμετρησεν την πολιν τω καλαμω
επι σταδιων δωδεκα χιλιαδων το μηκος και το
πλατος και το υψος αυτης ισα εστιν 16. και e
polis tetragonos keitai και το mekos autes
tosouton estin oson και το platos και emetresen

East
Original

17 καὶ ἐμέτρησε τὸ τεῖχος αὐτῆς ἑκατὸν
τεσσαράκοντα τεσσαρῶν πηχῶν, μέτρον
ἀνθρώπου, ὃ ἐστὶν ἀγγέλου.

East
Original

18 καὶ ἦν ἡ ἐνδόμησις τοῦ τείχους αὐτῆς
ἴασπις, καὶ ἡ πόλις χρυσίον καθαρὸν,
ὅμοιον ὑάλῳ καθαρῷ.

East
Original

19 οἱ θεμέλιοι τοῦ τείχους τῆς πόλεως
παντὶ λίθῳ τιμίῳ κεκοσμημένοι· ὁ
θεμέλιος ὁ πρῶτος ἴασπις, ὁ δεύτερος
σάπφειρος, ὁ τρίτος χαλκηδῶν, ὁ
τέταρτος σμάραγδος,

East
Original

20 ὁ πέμπτος σαρδόνυξ, ὁ ἕκτος σαρδίον,
ὁ ἕβδομος χρυσόλιθος, ὁ ὄγδοος

Textus
Receptus

ten polin to kalamo epi stadion dodeka
chiliadon to mekos kai to platos kai to upsos
autes isa estin

Textus
Receptus

17. kai emetresen to teichos autēs ekaton
tessarakonta tessaron pēchōn metron
anthropou o estin angelou 17. kai emetresen
to teichos autes ekaton tessarakonta tessaron
pechon metron anthropou o estin aggelou
18. kai ēn hē endomesis tou teichous autēs
iaspis kai hē polis chrusion katharon omōia
ualō katharō 18. kai en e endomesis tou
teichous autes iaspis kai e polis chrusion
katharon omōia valo katharo

Textus
Receptus

19. kai oi themelioi tou teichous tēs polews
panti lithō timiō kekosmēmenoi o themelios o
protos iaspis o deuteros sapfeiros o tritos
chalkedon o tetartos smaragdōs 19. kai oi
themelioi tou teichous tes poleos panti litho
timio kekosmemenoi o themelios o protos
iaspis o deuteros sapfeiros o tritos chalkedon o
tetartos smaragdōs

Textus
Receptus

20. o pemptos sardonux o ektos sardios o
ebdomos chrusolithos o ogdos bherullōs o

βήρυλλος, ὁ ἕνατος τοπάζιον, ὁ δέκατος χρυσόπρασος, ὁ ἐνδέκατος ὑάκινθος, ὁ δωδέκατος ἀμέθυστος.

{VAR1: ενατος } {VAR2: εννατος } τοπαζιον ο δεκατος χρυσοπρασος ο ενδεκατος υακινθος ο δωδεκατος αμεθυστος 20. ο pemptos sardonuks ο ektos sardios ο eβdomos chrusolithos ο ogdoos βerullos ο {VAR1: enatos } {VAR2: ennatos } topazion ο dekatos chrusoprasos ο endekatos vakinthos ο dodekatos amethustos

East
Original

21 καὶ οἱ δώδεκα πυλῶνες δώδεκα μαργαρίται· ἀνὰ εἷς ἕκαστος τῶν πυλώνων ἦν ἐξ ἑνὸς μαργαρίτου. καὶ ἡ πλατεῖα τῆς πόλεως χρυσίον καθαρὸν ὡς ὕαλος διαυγῆς.

Textus
Receptus

21. και οι δωδεκα πυλωνες δωδεκα μαργαριται ανα εις εκαστος των πυλωνων ην εξ ενος μαργαριτου και η πλατεια της πολεως χρυσιον καθαρων ως υαλος διαφανης 21. kai oi dodeka pulones dodeka margaritai ana eis ekastos ton pulonon en eks enos margaritou kai e plateia tes poleos chrusion katharon os ualos diafanis

East
Original

22 Καὶ ναὸν οὐκ εἶδον ἐν αὐτῇ· ὁ γὰρ Κύριος ὁ Θεὸς ὁ παντοκράτωρ ναὸς αὐτῆς ἐστὶ, καὶ τὸ ἄρνιον.

Textus
Receptus

22. και ναον ουκ ειδον εν αυτη ο γαρ κυριος ο θεος ο παντοκρατωρ ναος αυτης εστιν και το αρνιον 22. kai naon ουk eidon en aute ο gar kurios ο theos ο pantokrator naos autes estin kai to arnion

East
Original

23 καὶ ἡ πόλις οὐ χρεῖαν ἔχει τοῦ ἡλίου οὐδὲ τῆς σελήνης ἵνα φαίνωσιν αὐτῇ· ἢ

Textus
Receptus

23. και η πολις ου χρειαν εχει του ηλιου ουδε της σεληνης ινα φαινωσιν εν αυτη η γαρ

γὰρ δόξα τοῦ Θεοῦ ἐφώτισεν αὐτήν, καὶ ὁ
λύχνος αὐτῆς τὸ ἄρνιον.

δοξα του θεου εφωτισεν αυτην και ο λυχνος
αυτης το αρνιον 23. kai e polis ou chreian echei
του eliou oude tes selenes ina fainosin en aute e
gar doksa του theou efotisen auten και ο
lychnos autes το arnion

East Original 24 καὶ περιπατήσουσι τὰ ἔθνη διὰ τοῦ
φωτὸς αὐτῆς, καὶ οἱ βασιλεῖς τῆς γῆς
φέρουσι τὴν δόξαν καὶ τὴν τιμὴν αὐτῶν
εἰς αὐτήν,

Textus Receptus 24. και τα εθνη των σωζομενων εν τω φωτι
αυτης περιπατησουσιν και οι βασιλεις της
γης φερουσιν την δοξαν και την τιμην αυτων
εις αυτην 24. και ta ethne ton sozomenon en to
foti autes peripatesousin και οι basileis tes ges
ferousin ten doksan και ten timen auton εις
auten

East Original 25 καὶ οἱ πυλῶνες αὐτῆς οὐ μὴ
κλεισθῶσιν ἡμέρας· νύξ γὰρ οὐκ ἔσται
ἐκεῖ·

Textus Receptus 25. και οι πυλωνες αυτης ου μη κλεισθωσιν
ημερας νυξ γαρ ουκ εσται εκει 25. και οι
pulones autes ου me kleisthosin emeras nuks
gar ουk estai ekei

East Original 26 καὶ οἴσουσι τὴν δόξαν καὶ τὴν τιμὴν
τῶν ἔθνων εἰς αὐτήν.

Textus Receptus 26. και οισουσιν την δοξαν και την τιμην των
εθνων εις αυτην 26. και oisousin ten doksan
και ten timen ton ethnon εις auten

East Original 27 καὶ οὐ μὴ εἰσέλθῃ εἰς αὐτήν πᾶν
κοινὸν καὶ ὁ ποιῶν βδέλυγμα καὶ ψεῦδος,
εἰ μὴ οἱ γεγραμμένοι ἐν τῷ βιβλίῳ τῆς
ζωῆς τοῦ ἄρνιου.

Textus Receptus 27. και ου μη εισελθη εις αυτην παν κοινουν
και ποιουν βδελυγμα και ψευδος ει μη οι
γεγραμμενοι εν τω βιβλιω της ζωης του
αρνιου 27. και ου me eisethe εις auten pan

koinoun kai poioun βdelugma kai pseudos ei me oi gegrammenoi en to βιβλιο tes zoes tou arniou

Κεφάλαιο 22

East
Original

1 Καὶ ἔδειξέ μοι ποταμὸν ὕδατος ζωῆς λαμπρὸν ὡς κρύσταλλον, ἐκπορευόμενον ἐκ τοῦ θρόνου τοῦ Θεοῦ καὶ τοῦ ἀρνίου.

Textus
Receptus

1. και εδειξεν μοι καθαρον ποταμον υδατος ζωης λαμπρον ως κρυσταλλον εκπορευομενον εκ του θρονου του θεου και του αρνιου 1. kai edeiksen moi katharon potamon udatos zoes lampron os krustallon ekporeuomenon ek tou thronou tou theou kai tou arniou

East
Original

2 ἐν μέσῳ τῆς πλατείας αὐτῆς καὶ τοῦ ποταμοῦ ἐντεῦθεν καὶ ἐκεῖθεν ξύλον ζωῆς, ποιοῦν καρποὺς δώδεκα, κατὰ μῆνα ἕκαστον ἀποδίδουν τὸν καρπὸν αὐτοῦ, καὶ τὰ φύλλα τοῦ ξύλου εἰς θεραπείαν τῶν ἐθνῶν.

Textus
Receptus

2. εν μεσω της πλατειας αυτης και του ποταμου εντευθεν και εντευθεν ξυλον ζωης ποιουν καρπους δωδεκα κατα μηνα ενα εκαστον αποδιδουν τον καρπον αυτου και τα φυλλα του ξυλου εις θεραπειαν των εθνων 2. en meso tes plateias autes kai tou potamou entevthen kai entevthen ksulon zoes poioun karpous dodeka kata mena ena ekaston apodidoun ton karpon αυτου και τα fulla του ksulou eis therapeian ton ethnon

East Original 3 καὶ πᾶν κατάθεμα οὐκ ἔσται ἔτι· καὶ ὁ θρόνος τοῦ Θεοῦ καὶ τοῦ ἀρνίου ἐν αὐτῇ ἔσται, καὶ οἱ δούλοι αὐτοῦ λατρεύσουσιν αὐτῷ

Textus Receptus 3. και παν καταναθεμα ουκ εσται ετι και ο θρονος του θεου και του αρνιου εν αυτη εσται και οι δουλοι αυτου λατρευσουσιν αυτω 3. και pan katanathema ουk estai eti και ο thronos του theou και του arniου εν aute estai και οι douλοι αυτου latreuousin αυτο

East Original 4 καὶ ὄψονται τὸ πρόσωπον αὐτοῦ, καὶ τὸ ὄνομα αὐτοῦ ἐπὶ τῶν μετώπων αὐτῶν.

Textus Receptus 4. και οψονται το προσωπον αυτου και το ονομα αυτου επι των μετωπων αυτων 4. και opsontai to prosopon αυτου και το onoma αυτου επι τον metopon αυτον

East Original 5 καὶ νύξ οὐκ ἔσται ἔτι, καὶ οὐ χρεία λύχνου καὶ φωτὸς ἡλίου, ὅτι Κύριος ὁ Θεὸς φωτιεῖ αὐτούς, καὶ βασιλεύσουσιν εἰς τοὺς αἰῶνας τῶν αἰώνων.

Textus Receptus 5. και νυξ ουκ εσται εκει και χρειαυ ουκ εχουσιν λυχνου και φωτος ηλιου οτι κυριος ο θεος φωτιζει αυτους και βασιλευσουσιν εις τους αιωνας των αιωνων 5. και nyks ουk estai ekei και chreian ουk echousin lychnou και fotos eliou οti kurios ο theos fotizei αυτους και basileuousin εις τους aionas τον aionon

East Original 6 Καὶ λέγει μοι· Οὗτοι οἱ λόγοι πιστοὶ καὶ ἀληθινοί, καὶ ὁ Κύριος ὁ Θεὸς τῶν πνευμάτων τῶν προφητῶν ἀπέστειλε τὸν ἄγγελον αὐτοῦ δεῖξαι τοῖς δούλοις αὐτοῦ ἃ δεῖ γενέσθαι ἐν τάχει.

Textus Receptus 6. και ειπεν μοι ουτοι οι λογοι πιστοι και αληθινοι και κυριος ο θεος των αγιων προφητων απεστειλεν τον αγγελον αυτου δειξαι τοις δουλοις αυτου αδει γενεσθαι εν ταχει 6. και eipen μοι ουτοι οι logoi pistoi και alethinoi και kurios ο theos τον agion profeton

East Original 7 καὶ ἰδοὺ ἔρχομαι ταχύ. μακάριος ὁ τηρῶν τοὺς λόγους τῆς προφητείας τοῦ βιβλίου τούτου.

East Original 8 Καὶ γὰρ Ἰωάννης ὁ ἀκούων καὶ βλέπων ταῦτα. καὶ ὅτε ἤκουσα καὶ ἔβλεψα, ἔπεσα προσκυνῆσαι ἔμπροσθεν τῶν ποδῶν τοῦ ἀγγέλου τοῦ δεικνύοντός μοι ταῦτα.

East Original 9 καὶ λέγει μοι· Ὅρα μὴ· σύνδουλός σου εἰμι καὶ τῶν ἀδελφῶν σου τῶν προφητῶν καὶ τῶν τηρούντων τοὺς λόγους τοῦ βιβλίου τούτου· τῷ Θεῷ προσκύνησον.

East Original 10 Καὶ λέγει μοι· Μὴ σφραγίσῃς τοὺς λόγους τῆς προφητείας τοῦ βιβλίου

apesteilen ton aggelon autou deiksai tois doulois autou a dei genesthai en tachei

Textus Receptus 7. ἰδου ερχομαι ταχυ μακαριος ο τηρων τους λογους της προφητειας του βιβλιου τουτου 7. idou erchomai tachy makarios o teron tous logous tes profeteias tou bibliou toutou

Textus Receptus 8. και εγω ιωαννης ο βλεπων ταυτα και ακουων και οτε ηκουσα και εβλεψα επεσα προσκυνησαι εμπροσθεν των ποδων του αγγελου του δεικνυοντος μοι ταυτα 8. kai ego ioannes o blepon tauta kai akouon kai ote ekousa kai eblepsa epesa proskunesai emprosthen ton podon tou aggelou tou deiknuyontos moi tauta

Textus Receptus 9. και λεγει μοι ορα μη συνδουλος σου γαρ ειμι και των αδελφων σου των προφητων και των τηρουντων τους λογους του βιβλιου τουτου τω θεω προσκυνησον 9. kai legei moi ora me sundoulos sou gar eimi kai ton adelfon sou ton profeton kai ton terounton tous logous tou bibliou toutou to theo proskuneson

Textus Receptus 10. και λεγει μοι μη σφραγισης τους λογους της προφητειας του βιβλιου τουτου οτι ο

τούτου· ὁ καιρὸς γὰρ ἐγγύς ἐστιν.

καιρος εγγυς εστιν 10. kai legei moi me
sfragises tous logous tes profeteias tou βιβλιου
toutou oti o kairos eggus estin

East Original 11 ὁ ἀδικῶν ἀδικησάτω ἔτι, καὶ ὁ ῥυπαρὸς
ῥυπαρευθήτω ἔτι, καὶ ὁ δίκαιος
δικαιοσύνην ποιησάτω ἔτι, καὶ ὁ ἅγιος
ἀγιασθήτω ἔτι.

Textus Receptus 11. ο αδικων αδικησατω ετι και ο ρυπων
ρυπωσατω ετι και ο δικαιος δικαιωθητω ετι
και ο αγιος αγιασθητω ετι 11. o adikon
adikesato eti kai o rupon ruposato eti kai o
dikaios dikaiotheto eti kai o agios agiastheto eti

East Original 12 Ἴδου ἔρχομαι ταχύ, καὶ ὁ μισθός μου
μετ' ἐμοῦ, ἀποδοῦναι ἐκάστῳ ὡς τὸ ἔργον
ἔσται αὐτοῦ.

Textus Receptus 12. και ιδου ερχομαι ταχυ και ο μισθος μου
μετ εμου αποδουναι εκαστω ως το εργον
αυτου εσται 12. kai idou erchomai tachy kai o
misthos mou met emou apodounai ekasto os to
ergon αυτου estai

East Original 13 ἐγὼ τὸ Α καὶ τὸ Ω, ὁ πρῶτος καὶ ὁ
ἔσχατος, ἀρχὴ καὶ τέλος.

Textus Receptus 13. εγω ειμι το α και το ω αρχη και τελος ο
πρωτος και ο εσχατος 13. ego eimi to a kai to o
arche kai telos o protos kai o eschatos

East Original 14 Μακάριοι οἱ ποιοῦντες τὰς ἐντολὰς
αὐτοῦ, ἵνα ἔσται ἡ ἐξουσία αὐτῶν ἐπὶ τὸ
ξύλον τῆς ζωῆς, καὶ τοῖς πυλῶσιν
εἰσελθῶσιν εἰς τὴν πόλιν.

Textus Receptus 14. μακαριοι οι ποιουντες τας εντολας αυτου
ινα εσται η εξουσια αυτων επι το ξυλον της
ζωης και τοις πυλωσιν εισελθωσιν εις την
πολιν 14. makarioi oi poiountes tas entolas
αυτου ina estai e eksousia αυτον επι το ksulon
tes zoes και τοις pulosin eiselhthosin eis ten polin

East Original 15 ἔξω οἱ κύνες καὶ οἱ φαρμακοὶ καὶ οἱ

Textus Receptus 15. εξω δε οι κυνες και οι φαρμακοι και οι

πόρνοι καὶ οἱ φονεῖς καὶ οἱ εἰδωλολάτραι
καὶ πᾶς ὁ φιλῶν καὶ ποιῶν ψευδός.

πορνοι και οι φονεις και οι ειδωλολατραι και
πας ο φιλων και ποιων ψευδος 15. ekso de oi
kunes kai oi farmakoi kai oi pornoi kai oi foneis
kai oi eidololatrai kai pas o filon kai poion
pseudos

East Original 16 Ἐγὼ Ἰησοῦς ἔπεμψα τὸν ἄγγελόν μου
μαρτυρῆσαι ὑμῖν ταῦτα ἐπὶ ταῖς
ἐκκλησίαις. ἐγὼ εἰμι ἡ ῥίζα καὶ τὸ γένος
Δαυῖδ, ὁ ἀστήρ ὁ λαμπρὸς ὁ πρωῖνός.

Textus Receptus 16. εγω ιησους επεμψα τον αγγελον μου
μαρτυρησαι υμιν ταυτα επι ταις εκκλησιαις
εγω ειμι η ριζα και το γενος του δαβιδ ο
αστηρ ο λαμπρος και ορθρινος 16. ego iesous
epempsa ton aggelon mou marturesai umin
tauta epi tais ekklesiais ego eimi e riza kai to
genos tou daβid o aster o lampros kai orthrinος

East Original 17 Καὶ τὸ Πνεῦμα καὶ ἡ νύμφη λέγουσιν·
Ἔρχου. καὶ ὁ ἀκούων εἰπάτω Ἔρχου. καὶ
ὁ διψῶν ἐρχέσθω, καὶ ὁ θέλων λαβέτω
ὔδωρ ζωῆς δωρεάν.

Textus Receptus 17. και το πνευμα και η νυμφη λεγουσιν ελθε
και ο ακουων ειπατω ελθε και ο διψων
ελθετω και ο θελων λαμβανετω το υδωρ
ζωης δωρεαν 17. kai to pneuma kai e numfe
legousin elthe kai o akouon eipato elthe kai o
dipson eltheto kai o thelon lamβaneto to udor
zoes dorean

East Original 18 Μαρτυρῶ ἐγὼ παντὶ τῷ ἀκούοντι τοὺς
λόγους τῆς προφητείας τοῦ βιβλίου
τούτου· ἐάν τις ἐπιθῆ ἐπὶ ταῦτα, ἐπιθήσει
ὁ Θεὸς ἐπ' αὐτὸν τὰς πληγὰς τὰς

Textus Receptus 18. συμμαρτυρομαι γαρ παντι ακουοντι τους
λογους της προφητειας του βιβλιου τουτου
εαν τις επιτιθη προς ταυτα επιθησει ο θεος
επ αυτον τας πληγας τας γεγραμμενας εν

γεγραμμένας ἐν τῷ βιβλίῳ τούτῳ·

βιβλιῳ τουτω 18. summarturoμαι gar panti akouonti tous logous tes profeteias tou βιβλιου toutou ean tis epitithe pros tauta epithesei o theos ep auton tas plegas tas gegrammenas en βιβλιο touto

East
Original

19 καὶ ἐάν τις ἀφέλη ἀπὸ τῶν λόγων τοῦ βιβλίου τῆς προφητείας ταύτης, ἀφελεῖ ὁ Θεὸς τὸ μέρος αὐτοῦ ἀπὸ τοῦ ξύλου τῆς ζωῆς καὶ ἐκ τῆς πόλεως τῆς ἁγίας, τῶν γεγραμμένων ἐν τῷ βιβλίῳ τούτῳ.

Textus
Receptus

19. και εαν τις αφαιρη απο των λογων βιβλου της προφητειας ταυτης αφαιρησει ο θεος το μέρος αυτου απο βιβλου της ζωης και εκ της πολεως της αγιας και των γεγραμμενων εν βιβλιῳ τουτω 19. και ean tis afaire apo ton logon βιβλου tes profeteias taves afairesei o theos to meros αυτου απο βιβλου tes zoes και ek tes poleos tes agias και ton gegrammenon en βιβλιο touto

East
Original

20 Λέγει ὁ μαρτυρῶν ταῦτα· Ναὶ ἔρχομαι ταχύ. Ἀμήν, ναὶ ἔρχου, Κύριε Ἰησοῦ.

Textus
Receptus

20. λεγει ο μαρτυρων ταυτα ναι ερχομαι ταχυ αμην ναι ερχου κυριε ιησου 20. legei o marturon tauta nai erchomai tachy amen nai erchou kurie iesou

East
Original

21 Ἡ χάρις τοῦ Κυρίου Ἰησοῦ Χριστοῦ μετὰ πάντων τῶν ἁγίων· ἀμήν.

Textus
Receptus

21. η χαρις του κυριου ημων ιησου χριστου μετα παντων υμων αμην 21. e charis tou kurioi emon iesou christou meta panton umon amen

